

مُعْجَمُ الشَّهَابِيِّ فِي مُصْطَلَحَاتِ الْعُلُومِ الزَّرَاعِيَّةِ  
Chihabi's Dictionary of Agricultural and Allied Terminology

LIBRAIRIE DU LIBAN  
Riad Solh Square, Beirut  
*Associated companies, branches and representatives throughout the world*

الوفاء

إلى

هاني ومهيب وزيناء وطرانة ورمزي

ومسلمين الذين ينفذ

على سواعدهم والنفارهم

مستقبل الوطن العربي

وحزنته

© جميع الحقوق محفوظة ١٩٧٨

الطبعة الأولى : ١٩٧٨  
الطبعة الثانية : ١٩٨٢  
الطبعة الثالثة : ١٩٨٨  
الطبعة الرابعة : ١٩٩٦  
الطبعة الخامسة : ٢٠٠٣

ISBN 9953-1-0550-2

## من مقدمة معجم الألفاظ الزراعية للأمير مصطفى الشهابي

بحوث المعجم :

هذا معجم قضيت أربعين عاماً في جمع ألفاظه ونداستها وتحقيقها تحقيقاً علمياً ولغوياً، ومن المصطلحات العربية المذكورة فيه ما يزيد على ثلاثة آلاف مصطلح هي من وضعي أو تخييلي ولم يسبقني إلى ذكرها أحد من أصحاب المعاجم اللاحقة - العربية .

ويشتمل المعجم على أهم الألفاظ المختصة بالعلوم الزراعية والعلوم المتصلة بها - كالزراعة العامة والخاصة أي ما يُسمى زراعة الحقول (ومنها بحوث الآثربة والاسمدة والإسقاء والصرف وزراعة الحبوب ونباتات الكلا والتبائط الصناعية أي التبائط الدهنية - الزيتية، والبيئية والطبية والصباغية وغيرها)، وكزراعة النباتات (ومنها شجر التوابك وشجر الزيتون والبنول والازهار)، وكزراعة الاحراج، وكزراعة الخيل والانعام والنحل والسك ودواجن الطير وما له صلة بالزراعة من نبات وحيوان وحشرات ونبوت وآلات وصناعات ومعدنيات وجيولوجيات واقتصاديات الخ .

وضعت المعجم أيضاً أسماء أهم الفصائل النباتية وأسماء التصنيف في علم الحيوان، والاسماء العلمية (أو العلمية أو البرية)، والاسماء العربية لفصائل تلك النباتات والحيوانات . وذكرت أصول عدد كبير من الاسماء العلمية والاجنبية، وأوضاع عدد كبير من الكلمات العربية، كأن تكون الكلمة عربية أو معربة قديماً أو حديثاً، وكان تكون واردة في الأسماء من المعاجم، أو في كتب المفردات، أو في كتب علمية قديمة، وكان تكون مصطلحاً قديماً أو حديثاً أو كلمة عامية يفيد اقرارها لأنها سائغة شائعة .

والغرض من تأليف المعجم أن يجد فيه العلماء والأهلية والكتّاب والمترجمون، وأساتذة الجامعات والمعاهد الزراعية والمدارس الثانوية، وأرباب الزراعة المتأديون، أصل الكلمات العربية أو المترجمة التي يمكن استعمالها في زبدة العلوم الزراعية الحديثة، وفي زبدة علوم المواليد من نبات وحيوان وجماد .

وبما لاحظ المراجع الكريم أنني جعلت أحياناً أكثر من مصطلح عربي واحد أمام الكلمة الأعجمية الواحدة، فالمفارقة أنني قد فعلت ذلك عن عمد، لأنني لا أملك حقّ ترجيح مصطلح ما على آخر إذا تساوى أو تقارب في أداء معنى الكلمة الاجنبية، فصاحب هذا الحق هو مجمع اللغة العربية .

وربّ نبات واحد يكون له أسماء كثيرة عربية ومعربة وعلمية ومختلفة علمياً ودالة أيضاً على نباتات أخرى، فقد اكتفيت بذكر الأصح أو الأصلح أو الأشيع من هذه الاسماء، وأصلحت البيئية، وكذلك أملت أشكالاً شتى ترسم بها الكلمة العربية الواحدة أحياناً واقتصرت على شكل واحد أو شكلين لأن المعجم لا يتسع لاختلاف تلك الاشكال، ولا سيما في المترجمات القديمة .

• نكتت هنا، بشيء من التصرف الذي تقتضيه الحال، مقتطعات من مقدمة معجم الألفاظ الزراعية لما فيها من فائدة العلماء والمراجعين والأساتذة الذين يُعتمدون بتأليف الكتب العلمية، أو ينقل العلوم من اللغات الأجنبية إلى لغتنا العربية .

## الأمير مصطفى الشهابي ١٨٩٣ - ١٩٦٨

وُلد الأمير مصطفى محمد سعيد الشهابي في حاصبيا، وتلقّى تعليمه الأولي في المدارس السورية ثم انتقل إلى الآستانة ومنها إلى فرنسا حيث تخرّج عام ١٩١٤ بدوّة في العلوم الزراعية . وقد عُيّن الأمير الشهابي عنابة بالغة العربية فكتف على دراسة قواعدهما وآدابها دوساً وتحريصاً ثم انتاجاً وتالياً، حتى استحقّ لقب العالم الأديب كما كان يحلو لشاعر القُطرين خليل مطران أن يدعوه . وقد تكلّب الأمير في عدّة مناصب إدارية وتربوية وسياسية لم تمنعه عن مواصلة إبحاثه ونشاطاته العلمية واللغوية .

انتخب الأمير مصطفى عضواً في المجمع العلمي العربي بدمشق سنة ١٩٣٦ ورئيساً له سنة ١٩٥٩، وانتخب لعضوية مجمع اللغة العربية في القاهرة مُراسلاً سنة ١٩٤٨ وعاملاً سنة ١٩٥٤، كما عمل كعضو مراسل في المجمع العلمي العراقي سنة ١٩٦١ ومنع أول جائزة تقديرية تُقدّمها الدولة السورية عام ١٩٦٥ .

كان الأمير الشهابي علامة المصطلحات الزراعية الأواحد حقّق فيها عدداً كبيراً من المصطلحات العربية مترجماً أصلح الألفاظ في المعاجم العربية وأحياناً مُدقّقاً في كتب النبات والحيوان القديمة ثم وادعاً أو مُعرّجاً الكثير بالرجوع إلى أصول أساليبها العلمية . ويجمع عارفوه على أنه عالم جليل وأصيل وأنه من أولئك الأعلام الذين يفخر الوطن العربي بهم ويحتزّ بالجازات التي لهم . وقد كتب الأستاذ ذكي المهندس أمين مجمع اللغة بالقاهرة عن الأمير ما يلي : « وكَم من مسألة علمية أو لغوية عرض لها المجمع في مؤتمراته إلا وكان للأمير الشهابي فيها جولة تيمّ عن غزارة علم واسعة اطلاع وإحاطة تامّة بأصول اللغة . ولعل الأمير مصطفى من طليعة العلماء القلائل الذين استطاعوا أن يؤمّنوا بين القدم والجديد وأن يطوّعوا اللغة للتعبير عن المصطلح العلمي الحديث . كما وصف الدكتور أمين المظوف لغة الشهابي في مؤلفاته الزراعية فقال : « لم يُكتب في الزراعة منذ صدر الإسلام بلغةً أتقن وأصلح من لغة الشهابي » .

ومعجم الألفاظ الزراعية «فرنسي-عربي» في طبيعته هو أعظم أعمال الأمير مصطفى\* بالإضافة إلى معجم المصطلحات الحراجية «انكليزي-فرنسي-عربي» الذي أصدرته المنظمة العلمية للأغذية والزراعة وأشرف الأمير على وضع المادة العربية فيه . أما مؤلفات الأمير في علوم التربة والاسمدة والنبات والواجن فقد وُجعت في عداد العلماء الذين أغنوا المكتبة العربية بالتأليف العلمي الرصين وتركوا أثرهم العظيم في النهضة العربية العلمية والادبية المعاصرة .

كان الأمير الشهابي يرى أن توحيد المصطلحات العلمية وانتشارها لا يتأتى بعد المؤتمرات والندوات - وإن أفاد ذلك جزئياً - بل بأن توضع معاجم قومية شاملة «انكليزي-فرنسي-عربي» تُعرّف فيها الألفاظ بالعربية تأليفاً علمياً دقيقاً موجزاً . وحسبنا بإصدار «معجم الشهابي» في مصطلحات العلوم الزراعية هذا، أن نحقق جزءاً مهماً من أمنية الأمير ناهلين من مورهه العذب، مستغفرون إجازاته هو وحبيبتين بها، ومتابعين الرسالة في مسامرة ركب التقدم العلمي والحضاري الذي كان رحمه الله من أنجح رؤاه .

\* بمناسبة صدور هذا المعجم قال شاعر القُطرين خليل مطران مخاطب الأمير :

يا أميراً أهدى إلى لغة الضاد  
كنوزاً من عيلسه وبيان  
ذلك المعجم الزراعي قد كان  
ريضاء حثثته في أرواب  
عسلى لا يكاد يتقضب إلا  
مجمع بالكثير من أعوانه

من الكتب التي سرد أسماء الكتب الانكليزية والفرنسية في علوم الزراعة والمواليد التي راجعنا في تصنيف هذا المعجم ، فإحدى منها ما يزيد على خمسين مجلد . ولكنه لا بُدَّ لي من ذكر خمسة كتب فرنسية وكتاب انكليزي اقتبست منها شروحات عديدة موجزة ، وأصول عدد كبير من الاسماء الاجنبية والعلمية . وهذه الكتب هي : كتاب الاشجار والنباتات مؤلفه ميويفير P. Mouillefert ، وكتاب الازهار من تأليف ولودين A. C. Vilmorin ، وميد النباتات الزراعية مؤلفه دو كندول A. de Candolle ، وقاموس المواليد مؤلفه بيتر Pixetta ، ولاروس القرن العشرين في ستة مجلدات ، ومعجم ليزر Littré ، وألفقه ، ومعجم وبستر Webster الانكليزي المطول .

ولم يغني مصنف من مصنفات العلماء الاجانب الذين درسوا نباتات بلادنا وحيواناتها البرية والمائية مثل فورسكال Forskal وشوينفورت Schweinfurth ويواسيه Bolsas وبوست Post وغريفيل Grovel ومترجمها Meinertzhagen وغيرهم .

وعدت في تحري أصح الاقفاظ العربية إلى الاحبات من كتب اللغة ، ولا سيما المخصص لابن سيده والقاموس المحيط للفيروزآبادي ، فأخرجت منها عدداً كبيراً من الاقفاظ التي تنصل بالعلوم الزراعية . وكذلك أفردت ما وجدت من مصطلحات في مخطوطة كتاب الفلاحة الطبيعية لابن وحشية ، وفي كتاب الفلاحة الاندلسية لابن العوام الإشبيلي وهو مطبوع في مدريد ، ومخطوطة فضل الحبل لشرف الدين عبد المؤمن الديلمي ، والفلاحة اليونانية لقسطن بن لوقا ، وعلم الملاحة في علم الفلاحة للشيخ عبد الغني التابلي ، وحسن الصناعة في علم الزراعة للنجري ، والمادة الطبية لأحمد الرشيد ، والقانون لابن سينا ، ومخطوطة الجزء الخامس من كتاب النبات لأبي حنيفة الدينوري ، ومخطوطة الجامع لصفات اشبات النبات للإدريسي الخ .

وكثيراً ما كنت أراجع مفردات ابن البيطار و ترجمتها بالفرنسية ، وحياة الحيوان للديري ، والترجمة الفرنسية لكتاب كشف الرموز مؤلفه عبد الرزاق الجزائري ، و رسائل الاصمعي في الحبل والنبات والشجر ، وغير ذلك من الكتب القديمة والكتب التي ألقت في النسيئة الحديثة في مصر والشام .

ومن المؤلفين المعاصرين الذين اقتبست منهم أقفاظاً وضعوها أو حققوها قبل الدكتور أمين الملعوف صاحب معجم الحيوان والمعجم الفلكي ، والدكتور ماكس مايرهوف Meyerhof الذي ترجم وصحح ونشر كتاب شرح أسماء العقار لموسى بن ميمون الإسرائيلي القرطبي ، ودكتورو H. Ducros مؤلف كتاب العقاقير العربية الشائعة في القاهرة ، والدكتور رينو Renaud والاستاذ كولين Onlin شارحاً كتاب تحفة الاحباب في ماهية النبات والاعشاب وصاحبه مجهول ، والاب انتانس الكرملي صاحب مجلة لغة العرب .

ونقلت أسماء النباتات الطبية التي ذكرها الدكتور أحمد عيسى في معجم أسماء النبات ، واقتبست منها عدداً قليلاً ، وإن تكن النباتات الطبية خارجة عن نطاق المعجم ، وكذلك اقتبست عدداً قليلاً جداً من أسماء الامراض التي تضمنها معجم العلوم الطبية والطبيعية للدكتور محمد شرف . وقد أشرت إلى كل مرجع اقتبست منه لفظة من الاقفاظ .

ولم أنس مراجعة المصطلحات التي جاءت في مجلة المجمع العلمي العربي ومجلة المعهد الطبي العربي في دمشق ، ومجلة مجمع اللغة العربية ومجلة المختطف في القاهرة . ولا بد لي من التأكيد أنه ما من نبات ورد ذكره في معجمي هذا إلا رجعت في يقين اسم الصحيح أو الراجح إلى المعجم العربية القديمة ، وإلى مفردات ابن البيطار وغيرها ، كما رجعت في معرفة اسم الاجنبي أو العلمي إلى الكتب التي ألفت إليها ، وإلى المعجمات الباحثة في أصول الاقفاظ وأخص منها معجم أسكار بلوخ Oscar Bloch في أصول الاقفاظ الفرنسية .

نهي في وضع المصطلحات أو تحقيقها :

(أ) سرت في المجلة على النهج الذي سار عليه قدماء النقلة والمؤلفين العرب في نقل علوم اليونان والفرس وغيرهم إلى العربية ، ويخلص هذا النهج في القواعد التالية :

١ : تحري لفظ عربي يؤدي معنى اللفظ الاعجمي .

٢ : إذا كان اللفظ الاعجمي جديداً ، أي ليس له مقابل في لساننا ، ترجم معناه كلياً كان قابلاً للترجمة ، أو اشتق له لفظ عربي مقارب بوسائل الاشتقاق والجاز والنحت .

٣ : وإذا تعدد وضع لفظ عربي بالوسائل المذكورة عُد إلى التعريب مع مراعاة قواعده على قدر المستطاع .

(ب) كلما وجدت في المعجمات العربية القديمة ، أو في كتب الزراعة والنبات والحيوان القديمة الموثوق بها ، كلمة صحيحة عربية أو عربية ، أو كلمة مؤلفة سائفة لها معنى موافق أو مقارب لمعنى الكلمة الاجنبية أو العلمية ، رجحت تلك الكلمة الصحيحة أو المؤلفة السائفة على غيرها من الكلم ، وإذا وجدت في المراجع المذكورة لمداول الاجنبية أو العلمية كلمتين ، واحدة صحيحة والثانية مؤلفة ، رجحت الاولى على رفيقتها أو ذكرت كليهما .

(ج) كثير من النباتات الزراعية لم يكن معروفاً لدى اجدادنا العرب فلم يذكرها في كتبهم ، ولعلهم هذه النباتات اسماء علمية من اليونانية أو اللاتينية تطلق على اجناسها وتدل على صفة بارزة من صفاتها . وقد ترجمت اسماء كثير من هذه الاجناس بمعانيها (خلافاً لرأي القائلين بوجوب التعريب مثلاً تعريب اسماء الاعلام والاسماء المنسوبة إلى أعلام) ، فقلت مثلاً تجريب ولم أقل كباينولا Campanula ورميلة لا أريناريا Arenaria وقبس لا فلوكس Philox وهكذا . ولم أقصر على التعريب إلا في اسماء التي يصعب ترجمتها بكلمة عربية واحدة سائفة . وقد وضعت عدداً كبيراً من اسماء الاجناس النباتية العربية إلى جانب الاسماء المترجمة دليلاً يوضح جميع اللغة العربية هذه أو تلك من الكلم .

أما الاجناس النباتية المتألفة بأسماء اعلام فقد عرّبت اسماءها العلمية اضطراباً ، لأن هذه الاسماء تعمل ارتباطاً ما بالنبات المعين . مثال ذلك الزهرة المسماة ذليلة Dahlia . أصابها في الشام ، فقد وضع اسمها على اسم نباتي سويدي اسمه ذهل Dahl تنوباً بفضل ، ولا يجوز لنا إلا تعريب كلمة ذليلة بتركها على حالها أو يجعلها في صيغة النسبة فنقول ذهلية أو ذهلية الاولى أرجح وهكذا في دروبية (أو دروبية) واشتقونية وغيرها ، وعلى هذا المنوال سار الادريسي في لغاه ، فلنا فيهم أسوة .

هذا في الاسماء العلمية الدالة على الاجناس النباتية . أما الاقفاظ العلمية الدالة على الانواع النباتية فعضها نعت وصفات قابلة للترجمة ، وكلها تترجم ترجمة بالغات الادوية ، فلا يجوز تعريبها بل تجاري الادريسي في ترجمتها ، والعربية تسع لها جميعاً . ففي ذكر أنواع جنس الورد مثلاً يقول الفرنسيون rosier brilliant والانكليز bright rose في النوع المسما علمياً Rosa nitida وهو بالعربية الورد الالامع ويقول الفرنسيون Rosier de Damas والانكليز damask rose في النوع المسما علمياً Rosa damascena وهو الورد الشامي وهكذا في كل اسماء الانواع النباتية . فذهاب بعض المؤلفين العرب إلى تعريبها لا مستوع له البتة . ومن الطبيعي أن تتفق مع القائلين بضرورة استعمال الاسماء العلمية إلى جانب الاسماء العربية في كتب التعليم العالي والكتب المتخصصة .

ولم أذكر في هذا المعجم الاقفاظ الدالة على الضروب والاصناف والسلالات لكنيتها واستلها باختلاف البلدان . فهذه الاقفاظ قد تكون نعتاً أو اسماء اعلام أو أرقاماً أو حروفاً أو أسماء منسوبة إلى اعلام أو غير ذلك . فالتعريب والارقام كثيراً ما تترجم ، أما البقية فتستعمل في مختلف اللغات على ما وردت في لغة البلد الذي نشأت فيه الاصناف أو السلالات . فإذا ذكر الفرنسي أو الانكليزي مثلاً ضروب القطن في مصر يقول بلسانه قطن أشجوني وجيزة ومعرض وكركك مستعمل الكلمات الأربع الدالة على الضروب كما وردت بالعربية أي كما وضعها واضعوها بلسانتنا ، وكذلك يسمي ضروب المشمش في الشام بقوله : حوي وبلدي وكلاي وعجمي ولوزي وتدري ، ويسمي سلالات الخبز بقوله : حار بلدي وحار حصولي وحار قبرصي الخ . فما علينا إلا أن نجاري الغربيين في تسمية الضروب والجنس النباتية والسلالات الحيوانية في العالم مما يحتاج إلى ذكره في كتبنا العلمية .



(د) لم أتبع في وضع أسماء الحشرات الزراعية التي سجلتها العرب، الطريقة التي اتبعتها في وضع أسماء النباتات التي سجلوها، أي أنني لم أرجع إلى أصول الاسماء العلمية لتلك الحشرات إلا في الشدرة، لأنَّ عدد ما يميّز منها قليل. ولذلك رجعتُ الطريقة السهلة التي يعرفها الزراعيون والفلاحون في بلادنا وفي البلاد الغربية على السواء، وهي إضافة اسم الحشرة أو شكلها إلى اسم النبات أو اسم الحيوان الذي تُضرب به، فقلت مثلاً سوسة العنبر وسوسة الفول وسوسة الحنظل، وذباب الحنطة وذباب الزيتون وذباب الفواكه، وقلة التفاح وقلة التين وقلة الدجاج وقلة البقر، وفراشة التفاح وفراشة الزعرور وقلة بزو القطن وقلة الخطمي وقلة الحمام، وأرقة الفول وأرقة القطن، وقنع الصفصاف وقنع الزيتون، وخنفساء الدقيق وخنفساء الجوز ... وهكذا.

وليس هذه الطريقة علمية ولكننا ننتفع في تسمية كثير من الحشرات باللغات الاوربية بحجة العلامة في ذكر السبل المتعارف من الاسماء . ومن المعلوم أن ابداع هذا النوع يستعذر كلما كان الثبات الواحد حشرات عديدة تفنك به . وفي هذه الحال عمدنا ، كما فعل الاوربيون ، الى الدعوت فقلنا قلة الفرس الكبيرة ، وقلة الفرس الصغيرة ، وقلة البرققال السوداء واهل تجرا . ولا حيلة في الحشرات إلا بذكر أسماها العلمية إلى جانب أسماها غير العلمية ، لأن الحشرات آلاف موزعة وضعت لها أسماء علمية ، وليس لكتبتها أسماء حتى في اللغات الاوربية المتقدمة . ومن مثل ذلك أسماء كثير من النباتات الجبيرة التي تؤكد أمراضا في المزروعات .

(٥) عُرِيتْ أسماء الاجسام والمواد الكيماوية، بسيطة كانت أو مركبة، (إلا التي لها أسماء عربية كالذهب والكبريت والحديد والنحاس الخ) وذلك جرياً مع العادة من علمائنا في تفضيلهم لتعريبها حتى تكون لغتنا الكيماوية شديدة بأسمائها في اللغات الحية الكبيرة .

(و) وضعت بالاستشاق والمجاز كلمات عديدة ، و بالتحك كليات قليلة ، مسترشداً بالقارات ، أو قُل القواعد القياسية ، التي اتخذها مجمع اللغة العربية في القاهرة . وهاكم ما جئنا منها بإيجاز :

١ - « اشتق العربُ كثيراً من أسماء الأعيان . و الجمع يُجيز هذا الاشتقاق - للضرورة - في لغة العلوم » .

واستناداً إلى هذا القرار قلنا بفتحته من بُستان في horticulture وبخالة من نحل في apiculture وبحاجة من حرجة في sylviculture كما قلنا مكبرت ومُكترن ومُندج كصفات للواد المعالجة بالكبريت والكروم والهنديجين .

٢- دُصاع ففعله قياساً من أفعال الأعيان الثلاثة الأصول للكان الذي تكثر فيه هذه الأعيان ، سواء أكانت من الحيوان أم من النبات أم من الجماد ... مع إجازة التصحيح ، أو الإعلال ، فها وسطه حرف يعلل .

وعملًا بهذا القرار قلنا مَلْبَسَةً وَمُزْدَةً وَمَرْزَةً وَمَقْصَبَةً وَمَقْطَلَةً وَمَقْرَسَةً وَمَقْصِيدةً وَمُؤَثِّرةً (أو مَنَاقِبَةً) وعلم جراً.

٢ - يصاغ للدلالة على الجيرة أو شبيها من أي باب من أبواب الثلاثي مصدر على وزن فاعلة .

مثل : تجارة ونبالة وزيارة وخرابة .

٢- يصاغ قياساً من الفعل الثلاثي على وزن مِفْعَلٍ وَمِفْعَلَةٍ وَمِفْعَالٍ لِلدلالة على الآلة التي يُعالج بها الشيء .

وقد صُغوا على هذه الأوزان أسماء عديدة لآلات وأدوات زراعية حديثة مثل الجبدر والبعضد والجرس والمقطع والبرمجة والمخنة والبنقاب .

كذلك فإن استعمال صيغة «مُعَالَة» اسماً للأداة هو استعمال عربي صحيح إذ يوصي الجميع بأنواع صيغ المسموع من أسماء الآلات . وعليه فقد قلنا دراسة وتجزأة وقناعة نعم .

• تذكر المراجع المختلفة أحياناً أسماء علمية مختلفة للحيشرة الواحدة . فمثلاً الحشرة القشرية الزغبية *suscock moth* .

يذكر لها معجم ويستر الاسم العلمي *Orgiva leucostigma*.

و يذكر في المعجم الموسوعي العالمي (مدين) الاسم *Dasyatis dubium*

بيننا تذكر هذا مراجع الأسماء *Liparis menachae*

وهذا حاله إلى تعدد مصادر اكتشاف الحشرة ووسطها وتصنيفها على أيدي علماء مختلفين .

هـ - «يُصَاغُ (فَعَالٌ) فَيُصَاغُ لِلدَّلَالَةِ عَلَى الْإِحْتِرَافِ أَوْ مُلَازِمَةِ الشَّيْءِ . فَلِذَا خِيفَ لِنَفْسٍ بَيْنَ صَانِعِ الشَّيْءِ وَمُلَازِمِهِ ، كَانَتْ صِفَةُ (فَعَالٍ) الصَّانِعِ وَكَانَ النِّسْبُ بَالِيَاءَ لِقَوْرِهِ ، فَيَقَالُ رَجُلَانِ صَانِعِ الْوِجَاجِ وَرَجُلَانِي لِبَالِهِ » .

وعليه قلنا زُمار لبستاني الزهر، وزَهْرِي لبانعه وكلاهما بالفرنسية fleuriste وبالاكاديمية florist . كما قلنا كَرَام زارع الكوم، ووَزَاد زارع الورد إلى غير ذلك من الكلام .

٦ - « إذا أُريدَ صُنع مصدر من كلمة يُزاد عليها ياء النسب والتاء » ويعرف هذا بالمصدر الصناعي، وهو قياسي.

فكما قال القدمون جاهلية وحضوية وجبرية قال العلماء الأول كيفية ومائية وجارحانهم نقلنا قلوبهم وحضيتهم وقاعدية وعطرية الخ .

v — يُقاسُ المصدر على وزن (فَعْلان) لِمَعْلُومٍ اللازم مَفْتُوحُ العَيْنِ إِذَا دُلَّ عَلَى تَقَلُّبِ واضْطِرَابِ.

کما فی جیشان و غلبان و توسان و نوران و غیرها .

٤ - «يُجْلِزُ» اشتقاقى فُعال و فَعَلَ للدلالة على الداء سواء أوردَ له فِعْلٌ أم لم يردْ،

وَقَدْ قَالَ الْقُدَامَا زَكَاةً وَسُدَاعًا وَيُجْدَامًا وَكُشَاعًا، وَشَلَّلًا وَبَرَصًا الْبَحْ وَجِلَامًا الْخُدَثُونَ فَقَالُوا مَكَاةً وَغُصَابًا  
وَمُعَادًا وَتَدْرًا وَخَصْرًا الْبَحْ .

٤ — أما بشأن المولود من الأتقاط ، وهو ما استعمله المولودون على غير استعمال العرب فهو قسبان ؟

الأول جروا فيه على أقضية كلام العرب من مجازي أو اشتقاق أو نحوهما كاستطلاحات العلوم والصناعات وغير ذلك. وحكمه أنه عربيٌّ سائغ. والثاني خرجوا فيه عن أقضية كلام العرب، إما باستعمال لفظ أعجمي لم تعربه العرب وإما بتحريف في اللفظ أو في الدلالة لا يمكن معه التبرع على وجه صحيح<sup>١</sup> وإما بوضع اللفظ احتمالاً<sup>٢</sup>. والجمع يميز أن يستعمل بعض الألفاظ الأعجمية، عند الضرورة، على طريقة العرب في تعريبهم، ولا يميز النوعين الآخرين في فصيح الكلام<sup>٣</sup>.

أما بشأن تحديد حدود التعريب ومداها في نقل العلوم الحديثة الى لغتنا فإن المحرص على الفقه يقتضي ألا يلجأ الى التعريب إلا بعد العجز عن العثور على كلمة عربية قديمة خفيفة تفيد معنى الكلمة الأجنبية ، أو بعد العجز عن إيجاد كلمة عربية سائغة يوسائل الاشتقاق أو الجازم .

١٠- «مُفَضِّلُ اللَّفْظِ الْعَرَبِيِّ عَلَى الْمُتَعَرَّبِ الْقَدِيمِ»، إِذَا أَشْهَرَ الْمُتَعَرَّبَ، وَيُطْلَقُ بِالْأَسْمِ الْمُتَعَرَّبِ عَلَى الصَّوَرَةِ الَّتِي نَفَقَتْ

بها العرب .

فكلمة بأذنين المعربة الشائعة ترجع على كلتي الأتوب والحیصل العربيتين المجهودتين ، ونقول أفستين ، كما نطقت

بها العرب ، لا أجهلت الفخ .

١١ — «يُرجح أسهل نُطق في رسم الالفاظ العربيه عند استتلاف نطقها في اللغات الاجنبية» .

نقول مثلاً في تعريب tulip لا تُؤْلِب وفي تعريب fibrin فيبرين لا فيبرين وهكذا .

١٢ — "يُرتسم حرف *o* في الكلمات المعربة جيّاً أو غيّناً،

فقال مثلاً غلبت أو جليت، وقد يشجر أحد الشككين فيقتصر عليه كما في اجتلتا و غرام .

١٣ - ترتيب كتابة الكلمات الأجنبية المعربة المنتية بـ logy الحالة على العلم بالتاء في آخرها \*

فَنُفَال جِيُولُوجِيَّةٌ وَبِيُولُوجِيَّةٌ لَا جِيُولُوجِيَّةٌ وَبِيُولُوجِيَّةٌ، فَالْمَعْرُوفَاتُ الْبَالِيَاءُ تَتَفَرَّقُ كَثِيرًا الْمَعْرُوفَاتُ بِالْأَلْفِ، وَالسَّلِيفَةُ

العربية تجعلنا نرجع إليها المعربات المذكورة بالتاء .

۱۰۰ مٲل جفٲك و باور و شاهشاہ و سنجملار .

• مثل یوزباشی و یاشمهندس •

١٤- الكلمات العربية التي نُقلت الى اللغات الأجنبية وحُرِفَت تعودُ إلى أصلها العربي إذا ما نُقلت الى العربية مرةً أخرى، فيقال الحراء لا الهيرا والقصير لا الكازار وعُدِيَّة لا أدبية وحُرِشَف لا أوتشُو وهكذا .

١٥- « في ترجمة الصدر » أو an الذي يدلُّ على معنى النفي تَقَرَّرَ وضع لا النافية مُركَّبةً مع الكلمة المطلوبة، شرط ان يوافق هذا الاستعمال النون ولا ينفِرُ منه السمع .

فيقال مثلاً لايسلكي ولاتمالي ولاساقى ولاتويجي ولاهوائي .

« وأجاز لجميع دخول ال على حرف النفي المتصل بالاسم واستعماله في لغة العلم »

فيقال للأهوائي واللاساقى واللاتمالي واللاسلكي الخ .

١٦- « تَقَرَّرَ أن يترجم الصدر hyper بكلمة قَرَط والصدر hypo بكلمة غَيْط » .

١٧- « تُترجم الكلمة oid بكلمة شبه »

فيقال شبه غروي في colloïd وشبه فلز في metalloid وهكذا . « كذلك يصح ترجمة هذه الكلمة في الاصطلاحات العلمية بالنسب مع الألف والنون فتقول غرواني وقراني وقواني الخ .

١٨- « يجوز التمثع عندما تلجئ إليه الضرورة العلمية »

فتقول في كهربائي مغناطيسي كهرباغناطيسي وفي كهربائي ضوئي كهروضوئي وفي شبه غروي شبيغروي .

أما حيث يضيع المعنى فلا يجوز التمثع كقولك خرصم من خرَّص أو خرَّص من الصَّعْصَع أو خرَّص من خرَّص الورق، أو شورسيات في طائفة شائكات الرأس . فمثل هذه للمحولات يَجِبُ النون ويستغنى فيها المعنى .

١٩- « يُنسَبُ الى لفظ الجمع عند الحاجة كإرادة التمييز أو نحو ذلك »

فكما قال القدماء شعبوي ومُلوكي وصيباني، قلنا وثاقبي ومُعالِي وأسياني ووظائفه وغير ذلك كثير .

٢٠- « يُؤخذ بمبدأ القياس في اللغة، على نحو ما أقره الجميع سلفاً من قواعد، ويجوز الاجتهاد فيها من توافقت شروطه »

( ز ) من المعلوم أن علماء المواليد المحدثين قد اصطلاحوا على تصنيف الأحياء classification أي على تقسيمها أقساماً، وأنهم جعلوا لكل قسم منها اسماً ثابتاً لا يبدل، فواجبنا إذن أن نضع لكل واحد من هذه الأسماء اسماً عربياً واحداً لا يبدل ولا يتخلط بأخيه والا هزل القارئ العربي في كتب المواليد بين القليلة والشيعة والطائفة وسواها . وقد ذكرت في هذا الامر لجنة علوم الاحياء والزراعة في مجمع اللغة العربية في اصلح الالفاظ العربية الواجب الاقتصاد عليها في التصنيف فانفقنا على الالفاظ التالية وهي التي استعملناها في هذا المعجم :

شعبة	phylum	embranchement	طائفة	classe	class
رتبة	ordre	order	صليبة	famille	family
قبيلة	tribu	tribe	جنس	genre	genus
نوع	espèce	species	سلالة	race	race
نحسب (واشتبهت قبلة صنف)	variété	variety	فرد	individu	individual

ورثة أقسام صغيرة قد تكون بين قسمين من أقسام التصنيف المذكورة فقد اتفق على جعل اسماء هذه الاقسام الصغيرة في صيغة التصغير فيقال :

شعبة	subphylum	sous-embranchement	طريققة	sous-classe	subclass
------	-----------	--------------------	--------	-------------	----------

• الخلت القرارات ١١، ١٢، ١٣ و ١٤ بناء على اقتراحات قدمها الأمير الشهابي الى مؤتمر المجمع .

ومثل ذلك رتبة ونصبة وقبيلة ونحسب ونوع الخ وكان مجمع مصر أقر مثل ذلك .

وقد أُنشئت أسماء الفصائل وما فوقها بالألف والثاء فقلت ورديت أي الفصيلة الوردية وتجليات أي الفصيلة التجيلية وندييات أي طائفة ذوات الأنداء، وقاربات أي شعبة ذوات القترات وهكذا .

أما أسماء القبائل فقد أنشئنا بناء التأنيث فقلت مثلاً ريتونية وإسحيفية ومراوية وهي القبائل الثلاث التي تشتمل عليها الريتونيات أي الفصيلة الريتونية . وكل ذلك بحسب اصطلاح .

( ح ) جمعت أحياناً بالألف والثاء صفات مؤنثة على وزن فعلاء، منزلاً إياها منزلة الأسماء، ومثل هذا وارد في كتب اللغة . فقلنا قال القدماء خضرارات وطلحات قلنا ملساوات لرتبة Anacanthini من السمك العظمي وتطعاوات لرتبة Apoda من الضفدعيات . وقد أقر مجمع اللغة العربية أمثال هذه الالفاظ من جوع صفات غلبت غلبة الأسماء .

( ط ) يكتب العلم الافرنجي بحسب نطقه في اللغة الافرنجية، ويذكر معه اللفظ الافرنجي بحروف لاتينية بين قوسين في البحوث والكتب العلمية . مثل بوردو Bordeaux وتيمز Thames .

وفي كتابة الاصوات غير الموجودة في اللغة العربية نقترح استخدام الحرف ب ليقابل الحرف P وف ليقابل الحرف V و ج ليقابل الحرف G (حين يلفظ كالجيم المصرية) . فتكتب ينسيلين وقلط وچاليوم .

( ي ) من المعلوم أن الاسم العلمي لأعيان النبات والحيوان يكون، في التصنيف الحديث، مؤلفاً من كلمتين كلمة تدلُّ على الجنس وكلمة تدلُّ على النوع . لذا يجب أن يكون الاسم العربي العلمي أيضاً مؤلفاً من كلمتين مثلاً ثُوب بلسمي مُقابل *Abies balsamea* وسنط أبيض مُقابل *Asacia alba*، وكلب ألب مُقابل *Canis familiaris* . أما إذا كان نوع النبات أو الحيوان اسم عربي مشهور مؤلف من كلمة واحدة، فهو يكتب إلى جنب الاسم العربي المؤلف من كلمتين . مثال ذلك نوع السنط المُسمى *Acacia gommifera* فاسمه المترجم بالعربية هو السنط الصصغي . ولكن لهذا النوع من السنط اسماً عربياً من كلمة واحدة هو الطلح . فيجب إذن وضع كلمتي «سنط صصغي» وكلمة «طلح» جميعاً لتمييز هذا النوع من السنط في المصطلحات والكتب العلمية، ولا يجوز الاكتفاء بكلمة طلح وحدها في هذا المجال .

( ك ) قد نحتاج في أسماء الأحياء العلمية الى أن نتخذ الاسم العربي الدال على نوع من الانواع اسماً للجنس تعبيراً . فكلمة دوسر العربية مثلاً تدل على نوع نباتي من جنس *Aegilops* هو *A. coata*، وليس عندنا على ما أعلم كلمة عربية شاملة تدلُّ على اسم الجنس، لذلك نطلق كلمة دوسر على الجنس، ثم نسمي الانواع بالكلمات المترجمة الدالة عليها . فتقول دوسر مذنب *Aegilops caudata* ودوسر ذو قرنين *A. bicornis* ودوسر يعني *A. coata* وهكذا .

( ل ) لقد تحدثنا أثنى المراجع في اصول الكلمات العلمية والاجنبية لمعرفة علاقة بعض ألقابها الموافقة او المقاربة للفظ العربي في حروفه او في معناه . فليس من الضروري ان يكون أحد اللفظين مقتبساً من الآخر . فكلمة طَباق مثلاً ليست من tabac، ولا العكس بصحيح، والطباق نبات غير نبات التبغ . وقدماً قال السيوطي في الزهر: إذا وافق لفظ أعجمي لفظاً عربياً في حروفه فلا تترنَّ أحدهما مأخوفاً من الآخر، فالحق ليس من أسخه الخ .

ومن الطبيعي القول إنه من الامور الصعبة رد الالفاظ العربية الى اخواننا السامية، أو رد الساميات الى العربيات، ولا سيما عندما تتشارك بضع لغات سامية في لفظ من الالفاظ، فيكون من أشق الامور أن نعلم علم اليقين أي اللغات أخذت ذلك اللفظ من الاخرى .

• أجل الأمير الشهابي هذه القواعد في كتابه والمصطلحات العلمية في اللغة العربية في القديم والحديث ص ١١٦ - ١١٥ .



- Post, G. and Dinsmore, J. *Flora of Syria, Palestine and Sinai* Volumes I & II, American Press, Beirut, 1932.
- Skeat, W. W. *A Concise Etymological Dictionary of the English Language*. Oxford University Press, 1967.
- Stanek, V. J. *The Pictorial Encyclopedia of the Animal Kingdom*. The Hamlyn Publishing Group, London..., 1970.
- Stanek, V. J. *The Pictorial Encyclopedia of Insects*. The Hamlyn Publishing Group Ltd. London..., 1969.
- Swartz, D. *Collegiate Dictionary of Botany*. The Ronald Press Company, New York, 1971.
- Tver, D. *Dictionary of Business and Science*, 3rd Edition. Gulf Publishing Company, Houston, Texas, 1974.
- Van Nostrand's *Scientific Encyclopedia*. 4th. ed. Princeton, New Jersey : D. Van Nostrand and Co., 1968.
- Webster's *New Twentieth Century Dictionary*. 2nd ed. Cleveland and New York : The World Publishing Press.
- Whitten, D. A. and Brooks, J. V. *The Penguin Dictionary of Geology*. Middlessex, England : Penguin Books Ltd., 1972.

## المراجع العربية (بالترتيب الأبجدي)

- ✗ ابن البطار ، ضياء الدين الجامع لفردات الأدوية والأغذية المطبعة العامة ، القاهرة ١٨٧٤
- ✗ البايي ، حسين قاموس النباتات دار النيل للطباعة ، القاهرة ١٩٤٩
- ✗ بديقان ، أرمنك المعجم المصور لأسماء النبات المتعدد اللغات مطابع أرجوس وبابازيان ، ١٩٣٦
- البستاني ، بطرس محيط المحيط المطبعة الاميركية ، بيروت ١٨٧٠ ، مكتبة لبنان ، بيروت ١٩٦٦
- التوني ، يوسف معجم المصطلحات الجغرافية دار الفكر العربي ، القاهرة ١٩٦٤
- حتي ، يوسف قاموس حتي الطبي انكليزي - عربي الطبعة الثانية ، مكتبة لبنان ، بيروت ١٩٧٢
- خاطر ، مرشد وزملاؤه معجم المصطلحات الطبية الكثير اللغات تأليف أ. ل. كليرفيل ، مطبعة الجامعة السورية ، دمشق ١٩٥٦
- الخطيب ، أحمد شفيق معجم المصطلحات العلمية والفنية والهندسية الطبعة الأولى ١٩٧١ ، والثالثة ١٩٧٥ ، مكتبة لبنان ، بيروت
- دار المشرق المتجدد الفرنسي - العربي ، دار المشرق ، بيروت ١٩٧٢
- رجب ، محمود وزملاؤه (ترجمة) أمراض النبات تأليف ج. ت. ووكر ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة ١٩٦٦
- سرحان ، الدمرداش وسليم ، محمد (ترجمة) مرجع في العلوم البيولوجية
- تأليف أ. مورهلوت ، ب. براندوين و أ. جوزيف ، عالم الكتب ، القاهرة ١٩٧٠
- ألشتروني ، سعيد أقرب الموارد في فصحح اللغة والشوارد مطبعة مرسلو السويجية ، بيروت ١٨٩٣
- ✗ شرف ، محمد معجم العلوم الطبية والطبيعية انكليزي - عربي ، الطبعة الثانية ، مطبعة الحكومة ، القاهرة ١٩٢٨
- شكري ، مصطفى و شفتي ، سعد (ترجمة) أساسيات علم البساتين تأليف ج. ادموند ، ت. سن و ف. أندروز ، دار المعرفة ، القاهرة ١٩٦٧
- ✗ الشهابي ، الأمير مصطفى معجم الألفاظ الزراعية بالفرنسية والعربية ، الطبعة الثانية ، مطبعة مصر ، القاهرة ١٩٥٧
- ✗ الشهابي ، الأمير مصطفى معجم المصطلحات الحراجية بالانكليزية والفرنسية والعربية ، مطبعة الترقى ، دمشق ١٩٦٢
- عبدالله ، حسن معجم المصطلحات الزراعية والمصطلحات الأخرى المستخدمة في منظمة الأغذية والزراعة منظمة الأغذية والزراعة (فاو) ، روما ١٩٦٩
- ✓ عبد النور ، جبور و إدريس ، سهيل ألتهل الطبعة الثالثة دار الآداب و دار العلم للملايين ، بيروت ١٩٧٣
- العروسي ، حسين و وصفي ، عماد الدين المملكة النباتية دار المطبوعات الجديدة ، الإسكندرية ١٩٧٢
- عويضة ، علي المعجم الطبي - الصيدلي الحديث دار الفكر العربي ، القاهرة ١٩٧٠
- عيسى ، أحمد معجم أسماء النبات المطبعة الأميرية بالقاهرة ١٩٣٠

## مقدمة



الثقة العلمية الشابة التي يُنفذها العالم العربي اليوم والتي تعمل جاهداً لاستكمالها تفرضُ على المشتغلين بأمور اللغة والمشرقين على المؤسسات العلمية والفكرية والثقافية بحارة هذه النهضة بتكريس جهودهم وعلمهم وإمكاناتهم في مواكبة هذا التطور المتسارع وخدمته، وذلك يجعل اللغة القومية صالحةً دوماً لأداء دورها في التعبير عن إنجازات العلم ومعالج الحضارة حتى يبيح يوم تكون فيه هي إحدى اللغات التي يكتب بها العلم وتمثل فيها الحضارة.

ودائرة المعاجم في مكتبة لبنان - التي أخذت على نفسها مهمة المشاركة في تأدية هذه الرسالة الحضارية عن طريق إنتاج ونشر المراجع العلمية في شتى الحقول وبخاصة في مجال المصطلحات العلمية والتقنية - تفتخر بالدور الذي أدته وتؤديه في هذا المجال وتعتبره مثلاً حياً لما تستطيع المؤسسات الحاشية المخصصة أن تقدمه لتكديلة عمل الجامعات والفكرية والمؤسسات العلمية الأكاديمية في خدمة المثقف العربي تلميذاً ومعلماً وموقفاً واسعاً وهادفاً وموطناً عادياً. واستمراراً في هذا النهج، بل وضمن هذا الخط، ارتأت دائرة المعاجم إصدار معجم زراعي إنكليزي - عربي في المستوى الحضاري الذي يتطلع اليه العالم العربي، خاصة وإن الزراعة أصبحت ميداناً مهماً من ميادين المعرفة الحديثة وعلماً أساسياً في تطوير المجتمعات وتحديثها. لقد نجحت الزراعة الحديثة في استيعاب منجزات العلم وطبقها واستفادت من إنجازاتها فزادت إنتاج الأطعمة والأدوية بتحسين الإنتاجية الحيوانية والنباتية كماً ونوعاً، وزادت مساحة الأراضي المستغلة وتضاعفت إنتاجية الأرض فأنجست بذلك آمالاً جديدة بتحسين الأوضاع المعيشية للإنسان على هذا الكوكب. ويقدر الخبراء أن إمكانات العالم العربي الزراعية تفوق إمكاناته النفطية، بالإضافة إلى أن الثروات النفطية محدودة العمر بينما تبقى الثروات الزراعية ما بقيت الشمس والارض والحياة.

لقد اعتنيت الزراعة العلمية الحديثة على شتى فروع العلم، بل لقد ظهرت علوم جديدة هي في الواقع تطبيق لأحد مجالات العلم على الزراعة. فصارت العلوم الزراعية تشمل علوماً عدداً منها الكيمياء الزراعية والمهندسة الزراعية والميكانيكا الزراعية وعلم الاقتصاد الزراعي بالإضافة إلى علوم النبات والحشرات والتربة والجراح وتربية الحيوان وتحسين النسل وغيرها. وأصبحت مصطلحات العلوم الزراعية تتداخل مع مصطلحات كل علم وأحياناً تتجاوزها وتبرز الحاجة إلى مؤلفات معجمية تعالج هذه المصطلحات وتعرفها.

وحين بدأت دائرة المعاجم في مكتبة لبنان الإعداد للمعجم الجديد، أجرت مسحاً دراسياً لشتى المعاجم الزراعية المشهورة الأحادية اللغة منها والثنائية اللغة والمتعددة اللغات فوقع الاختيار على معجم الالفاظ الزراعية فرنسي - عربي من وضع الأمير مصطفى الشهابي لاستخدام مادته العربية من مصطلحات مُحَقَّقة وشرح دقيقة كنواة لهذا العمل. وكان الدكتور فؤاد صروف نائب رئيس الجامعة الامريكية في بيروت والرئيس التنفيذي لمجلس اليونسكو حينئذ قد اقترح على الدائرة في إحدى زيارته تحويل معجم الالفاظ الزراعية المذكور إلى معجم إنكليزي - عربي وإضافة مواد معجم المصطلحات الحرايية إليه، فلاقى الاقتراح استحساناً وقبولاً من جميع المسؤولين. وجرى الاتصال بيرة الأمير مصطفى الشهابي حول هذا الموضوع ولم يكن قد مضى على وفاته رحمه الله سوى بضعة شهور. وومعنا غطط العمل بادئين باختيار المقابلات الانكليزية للداخل الفرنسية معتمدين أهم المراجع الفوقية والزراعية والعلمية وكانت تباينها عدة صعاب أهمها كثرة الاسماء اللغوية الواسد.

\* هناك لبدة عن حياة الأمير الشهابي ص ٩٠٧، ومقتطفات من مقدمة معجمه ص ٩٠٦ من هذا المعجم.

ولا بُدَّ من القول إنَّنا قد أجرينا كثيراً من التغييرات في المصطلحات والُشُروح الأصلية تَحْثاً مع تطوُّر العلم وتغيُّر المفاهيم والتعديلات المستجدة على أسماء الفصائل والأجناس وتمييزاتها<sup>(١)</sup>.

وبعد أن وُثِّقنا كُلُّ ما نجتمع لدينا من المداخل النباتية وأضفنا إليها موادَّ «معجم المصطلحات الحراجية» فُرجنا بالقنوات الراسعة لدى مقارنة ما لدينا من المداخل بما تتضمنه المعاجم الزراعية الانكليزية المأثقة . وطبعاً قررنا تلافى ذلك معتمدين على ما توافر لدينا من مراجع ومصادر ومستعيرين بشكل خاص بـ «معجم مصطلحات الزراعة والعلوم المتصلة بها» A Dictionary of Agricultural & Allied Terminology وهو معجم أصدرته جامعة ميشيغان بالولايات المتحدة بعد دراسة استقصائية واسعة وشاملة . ونتيجة لذلك أدخلنا من المصطلحات الخاصة بالزراعة والعلوم الزراعية ما يحتاج المداخل الأصلية أو زاد على ذلك قليلاً . وعالجنا المداخل المتضاربة بنفس الأسلوب العلمي الرصين والصياغة الدقيقة المحكَّمة التي نحرص على اتساقها بما حرصنا عليه من قبل<sup>(٢)</sup> ونمازنا والمستوى الأكاديمي الذي اشتهرت به دائرة المعاجم في مكتبة لبنان .

وخلاصة القول إنَّنا بعد تسع سنوات من العمل الدؤوب الذي شارك فيه الكثير من الإبناء والزلاء على مدى هذا الراح من الزمن — حتى إن بعضهم عمل فيه طالِباً قارئاً وجامعياً وظل يتابع تطوره بعد أن تفرَّج بطفة أحوام — نستطيع أن نُقدِّم هذا العمل، بلجج المواطنين في الوطن العربي يُمنَّهم العلوم الزراعية من قريب أو بعيد، كأفضل وأجمل معجم انكليزي-عربي في مصطلحات العلوم الزراعية . وإتقاناً للقائده سلفيَّ المعجم يَسْتَرِدُّ القارئ العربي وآخر فرنسي للألفاظ الاسمية الواردة فيه مع مرادفات الانكليزية ليسهل الرجوع إليها في متن المعجم .

و غانينا بل وأملنا أن بذلك نساهم في تعزيز الوثبة الحضارية للركب العربي وفي مجابهة تحديات العصر إيماناً منا بأن مستقبل الوطن العربي، بل وبعض مستقبل العالم، مرتبط بالتطورات الزراعية وتكنولوجيا ارتباطاً لا يقل عن ارتباطه بالثورة النفطية . فثرواتنا الزراعية التي كان لها تاريخاً عريقاً أهميتها العظمى تكاد يماثلها المستقبلية بفضل التكنولوجيا الحديثة . تعادل أو تتجاوز إمكانات النفطية المأثقة . وإنه ليس بعيد ذلك اليوم الذي يأخذ المواطن العربي العادي فيه مكانه الطبيعي بين المتفاعلين مع حضارة العصر إنفاً واستفادةً وعطاءً وأخذاً بحريه وغير أهله وغير العالم . والله الموفق .

أحمد الحلبي  
رئيس دائرة المعاجم  
دار الفكر — مكتبة لبنان

(١) مثلاً: أمام لفظة mitochondrion يُورد النص الأصلي المصطلح «ميتوكوندريون» ويذكر لما الشرح التالي: (اصطلاحاً . وقد جردت لما سنة عشر عاماً اصحبت كلها أسماء اختلقت باختلاف علماء النبات وأشهرها mitochondria و chondriozones وهي حبيبات غنية بالصبغين يكثر في جيلة الخلية مصدراً لحبيباتها fenchies أي لتكوين حبات النشا وحبات اليخضور وغيرها . ويكثر على شكل حبيبات أو عُصَيَات . ويكثر أحياناً أيضاً على أن يفسد صفات الجيلة الوراثية) . وفي شرح كلمة virus يقول النص الأصلي (وهو اصطلاحاً ورعاً عربياً فالتالي فيروس . وهي عوئل مرضية لم يكشف عن مكوناتها أو هي أصول الأمراض المعدية ... الخ) .

ليخاطرة مثل هذه التوضيحات الأصلية مع ما ورد في متن المعجم ، يتضح للقارئ ما نعتبه هنا .

(٢) مثلاً: لفظة Cupulifera كانت تطلق سابقاً على نصيفتي البوطية Paganese والبشلية Berulaeone جنسيتين . أما جنس المراد Sinaps فقد صار قسماً من جنس الكرنب Brassica كما أن الجنس المُسمَّى حديثاً Kniphofia هو الجنس المعروف باسم Triterna وغير ذلك كثير .

(٣) انظر نتيج الأمير في وضع المصطلحات وتحقيقتها ص ٩٠٥ من هذا المعجم .

غالباًالية عارية الزهر *Azalea nudiflora* مثلاً تُعرف بالأسماء التالية :

mountain pink  
pinkster flower  
purple azalea  
wild honeysuckle

و سورنجان الخريف *Colchicum autumnale*

autumn crocus  
fingers of Hermes  
meadow saffron  
naked ladies  
upstart  
يُعرف بالأسماء :

و تحفة القوس *Azopodium podagraria*

ash-weed  
bishop's weed  
goutweed  
goutwort  
herb Gerard  
تشتهر لها الأسماء التالية :

و القنعية الأرجوانية *Digitalis purpurea*

فا ١٢ اسماً أشهرها التسمية  
finger flower

أما اللباب الأرضي ground ivy فتذكر له بعض المراجع ١٧ اسماً .

و أحياناً يُطلق الاسم نفسه على عدد نباتات مختلفة ، فمثلاً لفظة goosegrass تطلق على

Galium aparine	و اسمه العلمي	cleavers	النبات المُسَمَّى
Polygonum aviculare	» »	doorweed	وعلى » »
Potentilla anserina	» »	silverweed	» » »
Bromus mollis	» »	soft chess	» » »
Poa annua	» »	spear grass	» » »

و هذا النباتان في التسميات ليس خاصاً بلطف معيئة ولا يلفت معيئة ، فكثيراً ما نلاحظ اختلاف التسمية لِتَبَيُّرٍ معيئة ، ليس بين بلبل عربي وآخر فقط بل بين قريبي وأخرى في البلد نفسه .

ولا يقتصر هذا التعدد في التسمية على أسماء النباتات بل يمتدداً إلى مصطلحات أخرى في عالم الحيوان . فمثلاً طائفة فصليات الحيتانيات Lamellibranchia وهي طائفة حيوان من الرُخويات لها أيضاً الأسماء التالية :

Accephalia	Carmapoda
Bivalvia	Pelecypoda
Conchifera	

كما يطلق على مرض حمى تكساس Texas fever الذي يسبب الإبلار ١١ اسماً منها التالية :

neclimation fever	cattle tick fever
bloody murrain	hemoglobinuria
bovine malaria	murrain
bovine piroplasmosis	

وقد أوردنا أشهر المرادفات في كُلِّ الحالات ، وحرصنا على ذكر الاسم اللاتيني أو العلمي كإطار يُوَسِّدُ هذه المرادفات . وتالياً للتذكروا تحذيراً إلى ذكر الشرح الموسع في توضيح واحد وأحلنا المراجع إليه بالرغم من إيراد شرح موجز في بعض الأحيان . فلا يستغرن المراجع الكريم التركيز الواسع على الأسماء العلمية في هذا المعجم ولا كثرة الإحالات المرافقة فيه .

## اِضْاحَات وَمُلاحَظَات

١ : مواد المعجم مرتبة حسب الترتيب الأبجدي لأحرف المادة سواء كانت مفردة (من كلمة واحدة) أو مركبة (من كلمتين أو أكثر) .

مثلاً مادة clayey تأتي بعد claybank  
وقبل clay fraction

ولم نغز عن هذه القاعدة إلا حيث تتوالى الاسماء العلمية المركبة فتتجاوزها ويكون الترتيب الأبجدي المطلق حينئذ قطعاً لتسلسلها كما في :

Rosaceae

و rosaceus

و rosarium

و rosary

فبذلك كلها تتلو ألفبائياً سلسلة الاسماء العلمية .... Rosa... لأنواع الورد المختلفة

Rosa alba

Rosa borbonica

Rosa chinensis

Rosa rugosa

Rosa tomentosa ولا تأخذ ترتيبها الأبجدي المطلق .

٢ : في المصطلحات الانكليزية المركبة مثل virgin forest غالباً ما يرد المصطلح مع الشرح الوافي في المادة الأساسية forest ، فيحال القارئ إلى ذلك المدخل بالنص (انظر "virgin" forest) . فواصل الاقتباس هنا تشير إلى كون الكلمة الثانية تسبق الاولى في الاصل الانكليزي تحت ذلك المدخل . أي (انظر virgin forest في وضعها الأبجدي تحت مادة forest) . وهكذا فإن الإحالة (انظر "colluvial" soil) تعني (انظر colluvial soil في موضعها ألفبائياً تحت مادة soil) ، والإحالة (انظر "black" pine) تحيلك إلى المدخل الفرعي black pine تحت مادة pine في المعجم .

أما الإحالات الأخرى فأمرها واضح ولا يستدعي أي شرح .

٣ : استخدمنا التسمية الثنائية للأصناف في ذكر الاسماء العلمية للنبات أو الحيوان ، وبمزة الاسم العلمي بحروف طباعية مائلة «إيتاليك» .

وفي هذه التسمية يطلق على كل نوع اسمان أولهما اسم الجنس وثانيهما اسم النوع :

مثلاً *Sorghum vulgare* لنبات الكاكاو

و *Bos taurus* للبقرة الأهلية .

وحينما يختلف اسم النوع نفسه في تسمية مُبَايَة أوردنا التسمية الأخرى مع اختصار اسم الجنس بالحروف الاولى منه . مثلاً :

bottle gourd (*Lagenaria siceraria* or *L. vulgaris*)

فإننا لا نختصر اسم الجنس *Lagenaria* . وهذا الاختصار استخدمناه أحياناً حينما أعيد اسم الجنس في مجال الشرح التابع للمدخل نفسه .

وقد يتلو الاسم أحياناً اسم أو اختصار ، يميز الحروف ، يشير إلى اسم العالم صاحب التسمية ، مثل :

*Acacia vifala* (FORSKAL) العرفط

و *Beta vulgaris* L. الشمندر

لكن الاتجاه الحديث يميل إلى حذف هذه الإضافة في التسمية الثنائية .

## محتويات المعجم

ix	مقدمة . . . . .
xii	محتويات المعجم . . . . .
xiii	اِضْاحَات وَمُلاحَظَات . . . . .
1 --- 816	معجم المصطلحات الزراعية والعلوم المتصلة بها . . . . .
819	اِضْاحَات عن المسرد العربي . . . . .
821 --- 894	المسرد العربي . . . . .
895	المراجع الأجنبية . . . . .
898	المراجع العربية . . . . .
906	من مقدمة معجم الالفاظ الزراعية . . . . .
907	نبذة عن حياة الامير مصطفى الشهابي . . . . .

### LIST OF FULL-PAGE ILLUSTRATIONS IN COLOUR

Caterpillars and Butterflies	80 a
Coelenterates	80 b
Crustaceans	96 a
Freshwater Fish	96 b
House Plants	272 a
Insects	272 b
Invertebrates	288 a
Lichens, Liverworts and Mosses	288 b
Poisonous Plants	464 a
Sea and Ocean Fish	464 b
Seaweeds and Other Water Plants	480 a
Tropical Birds	480 b
Vines and Climbing Plants	544 a
Water Birds	544 b
Woods	560 a
Worms	560 b

٨ : كذلك استخدما الحاصرتين في المصطلح الانكليزي لاحتواء جزء من المدخل لبيان جواز ورود المصطلح بأكثر من شكل واحد، أي بوجود الجزء المحصور بين القوسين أو بدونه كما في :

quaternate (= leaved) head  
Queen Ann's (pocket) melon  
saccharin(e)

٩ : مصطلحات هذا المعجم معظمها أسماء تتعلق بعلوم الزراعة، لكن هنالك مصطلحات استحدثنا لأسباب مختلفة، إدراج اختصار بجانبها يبين فرع العلم الذي تتصل به هذه المادة، أو الوضع الصوري لها، بالمعنى المقابل لها بالعربية،

مثلاً  
cramming (Avic.)  
crop (Sylv.)  
cross (v), (adj.) & (n)

وهذه الاختصارات موضحة في المادة التالية .

١٠ : الاختصارات الانكليزية المستعملة في هذا المعجم هي التالية :

(adj.)	Adjective	(Mech.)	Mechanics
(Agric.)	Agriculture	(n.)	Noun
(Apic.)	Apiculture	(Oen.)	Oenology
(Avic.)	Aviculture	(P. Path.)	Plant Pathology
(Biol.)	Biology	(Pisc.)	Pisciculture
(Bot.)	Botany	(Pl.)	Plural
(Ecol.)	Ecology	(Sylv.)	Sylviculture
(Ent.)	Entomology	(v.)	Verb
(Geol.)	Geology	(Vet.)	Veterinary Medicine
(Gen.)	Genetics	(Vit.)	Viticulture
(Hipp.)	Hippology	(Zool.)	Zoology
(Hort.)	Horticulture	(Zoot.)	Zootechney

١١ : أما الاختصارات العربية فنذكر منها التالية :

النح إلى آخره  
ج جمع  
ج جمع الجمع

وحين نذكر المعجمات أو الأسماء فالمقصود المعجمات القديمة، كالخصص ولسان العرب والقاموس المحيط ونج العروس وغيرها . ولغة المفردات تعني مفردات ابن البيطار، وجمع مصر هو جمع اللغة العربية في القاموس . وما لم يذكر هنا من مختصرات فقد شرح في موضعه .

١٢ : في كتابة الأحرف الأجنبية التي لا نظير لها في العربية

استعملنا ب الحرف P  
و ف الحرف V  
و غ (أو چ نادراً) الحرف G

أما في أسماء الشُروب المنقولة من نوع معين، فقد ميّزنا الميئة منها بإضافة اسم ثالث يفصله عن اسم النوع الأحرف var. (اختصار variety)، مثلاً :

Citrus aurantium var. amara للتارنج  
Citrus aurantium var. bergamia للبرغموت

٤ : في المعجم كلمات عربية ترد كثيراً في وصف النباتات، فن الحيد الاطلاع على الكلمات الانكليزية التي نقابلها وهذه الكلمات هي :

بقلة legume  
شجيرة tree  
شجيرة شجيرة shrub  
شجيرة شجيرة bush

أما الالتفات التصنيفية للأحياء المختلفة فهي :

species	نوع	family	فصيلة	phylum	شعبة أو فرع
race	سلالة أو عرق	tribe	قبيلة	class	طائفة
variety	مضرب أو صنف	genus	جنس	order	رتبة

٥ : كثيراً ما يجد القارئ في شرح الاسماء العلمية للنباتات : «من اليونانية بهذا المعنى»، أو «من اليونانية بمعنى.....» . ومعنى ذلك أن اسم النبات العلمي هو من أصل يوناني، وإن الاسم العربي الموضوع لتلك النبات هو ترجمة الاصل اليوناني أو اقتباس من معناه . (أنظر مثلاً ceronylon و Hesperis) .

أما حيث يقول التفسير «جنس زهر....» ، فعني ذلك أنه جنس نباتات عشبية فيه أنواع تزهر بلال زهرها . (أنظر مثلاً Anemone و Geranium) .

٦ : أشرنا في الشرح إلى المصطلحات العربية المشتقة حديثاً أو المولدة، أما العلمية فقد ذكرناها غالباً بين حاصرتين أو اختصرنا على ذكرها في الشرح فقط دون ذكرها في المصطلحات المقابلة . (أنظر مثلاً Atacia farnesia و chopper) .

وقد ذكرنا للكلمة الانكليزية أحياناً معنيين مختلفين أو أكثر، وفي هذه الحال أشرنا إلى اختلاف المعاني بالأرقام (١) و(٢) و... الخ . وشرحنا كلاً منها في فقرة منفصلة . (أنظر مثلاً cock ، lot و stand) .

٧ : في إعطاء المرادف العربي أوردنا المرادف أحياناً وبه كلمة أو أكثر ضمن قوسين، فالإضافة بين الحاصرتين قد تكون

مرادفاً للكلمة السابقة : حشرة الحمضيات (الموالح) السمعية Caroplastes heridensis

أو شرحاً لها : قضيب (معدل أو خشبي) rod

أو تحديداً لمعناها : نهرية (الجذور) baring

أو قد تصلح مكثفة لها : جراف (تحميل) جرّار tractor shovel

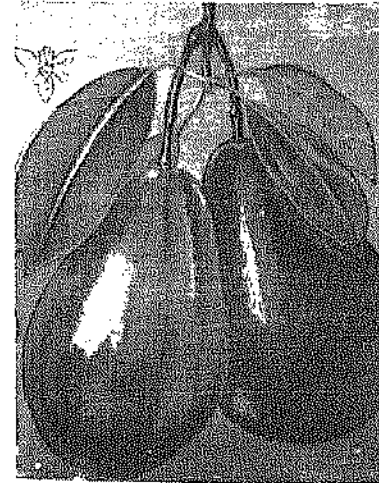
وهكذا يمكن قواعد المصطلح : يجراف جرّار أو يجراف تحميل جرّار .

أما الأقواس الصغيرة المزدوجة فتعني ما تشير إلى كون الكلمة من الدارج : متدين . يوسف . «يوسف أفندي» Citrus nobilis

أو إلى البلد الذي تنسج فيه الكلمة : أشنة «في الشام» . طحالب «في مصر» algae

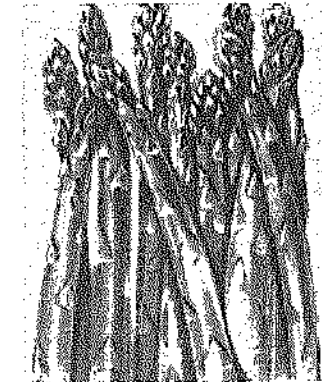
وأحياناً استخدمنا ضمن الشرح لفجادي تكرار الأقواس وتداخلها، منعاً للالتباس : شجّار arboriculturist . (في المفردات «ملحة قرصنة» ذكر ابن البيطار....)





Avocado

A



asparagus

a

aardvark; earth-pig (*Orycteropus*  
ofer) ينقير الأرض

(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى  
القطار - حيوان من فصيلة الحشرات ورتبة  
الدود).

abaca • قنب مانيلة • أبق • قنب مانيلة  
(*Musa textilis* أنظر)

abatement (of tax) حسط  
(تخفيض الضرائب أو إلزائها).

abattoir • مذبحة • مذبحة  
(slaughter house أنظر)

abdomen بطن

abdominal بطني • جوفي

abele; abel tree الحور الأبيض  
(*Populus alba* أنظر)

Abelia • أبيلية  
(باسم أحد الأطباء - جنس نبتة للترتين  
من فصيلة الكسانثات أصلها من الشرق الأقصى،  
وتزرع بعض أنواعها لجمال زهرها).

Abelia chinensis; Chinese Abelia  
أبيلية صينية

Abelia uniflora; uniflorous Abelia  
أبيلية وحيدة الزهرة

abelmosk (*Hibiscus abelmoschus*)  
حب البشك

(السكفة الأفريقية من العربية - نبات  
من فصيلة الحثايات تستعمل بزوره في صناعة  
الطوب).

Aberia • أبيرية  
(مربية - جنس شجر ونبات للترتين  
والساج، منها أبيرية الكثر  
*A. caljra* تنخذ ساجاً، ولها ثمرة حلوة، وهي ثنائية  
المسكن).

aberration • زنج • قنود

Abies; fir تنوب

(جنس شجر من فصيلة الصنوبريات  
والفصيلة التنوية، فيه أنواع للترتين وأخرى  
تعد من أهم شجر الأحراج).

Abies amabilis; graceful fir  
تنوب ظريف أو مستحب

Abies balsamea; balsam fir  
تنوب بلسمي

Abies brachyphylla; brachyphyl-  
lous fir تنوب قصير الوراق

Abies bracteata; bracteate fir  
تنوب كبير القنابات

Abies cilicica; Cilician fir تنوب  
قيليقية • شوح

(لم أجد كلمة الشوح في المعجمات ولا  
في المفردات - ولكنها تستعمل منذ أيام  
السلطان صلاح الدين الأيوبي على الأقل - فقد  
قرأت في مخطوط كتب للسلطان المنصور إليه  
• ج ١٢ سنة ١٩٤٧ - ١٩٤٨ من نسخة  
الندوس الشرقية للمعهد الفرنسي بدمشق •  
الجملة الآتية: • ويتو الأسفر ومن جانبهم من  
الروم يتعمون رماحاً من الخشب الزان والشوح  
وما حاكه ويسمون القنطاريات • • • • • فيفيد  
أفراد كلمة شوح النابتة - وقد شاهدت هذا  
النوع في أعالي جبال العلويين، وهو كبير في  
جبال قيليقية وألبانيا ينسب).

Abies concolor; white spruce  
تنوب متساوي الألوان

Abies grandis; graceful fir  
تنوب باوق أو كبير

Abies lasiocarpa; lasiocarpa fir  
تنوب أزغب الثمر

Abies magnifica; magnificent fir  
تنوب تيمتي

Abies nobilis; noble fir تنوب نبيل

Abies pectinata; silver fir تنوب مشطبي  
(أو تنوب ثائع أو فضي، وهو من أكثر

AB1 2	الأنواع حيوة في أحراج أوربة . <i>Abies pinsapo</i> ; Pinsapo fir توب ينسابو أو توب إسبانية <i>Abies siberica</i> ; Siberian fir توب سيبيرية Abietineae قبيلة من فصيلة الصنوبريات تشمل التوب والصنوبر والأرز والأرزبية والأروكارية وكلها أشجار مهمة . abiogenesis; spontaneous generation التكوّن الذاتي . التوالّد abiotic لا حيوي (تنبس الأحيائي ، أي المنسوب إلى الأحياء) . abnormal ثاذ . غير طبيعي abnormality شذوذ abomasum; fourth stomach of ruminants شقيقة . إنقعة (المعدة الرابعة أو الحقيقية للحيوانات المجتررة) . abortifacient مُخفّض . مائة مُخفّضة (في المرأة وأتى الحيوان) . abortion إنقاع . إجهاض (في المرأة وأتى الحيوان) . abortion (by pollination failure) مُخفّض . ومُزاح . وينتار (تطلق اللقطة على الكروم المعرضة للمعامدة أي لسقوط الزهر بعد امتناع الإلقاح . أما الأنثاء العربية فستماره من النخل) . abortive ناقص الثمر . مخفّض . مخجّض (تلق اللقطة على الكروم المعرضة للمعامدة أي لسقوط الزهر بعد امتناع الإلقاح . أما الأنثاء العربية فستماره من النخل) . abortive (by blossom drop or pollination failure) مُخفّض . ومُزاح . وينتار (تلق اللقطة على الكروم المعرضة للمعامدة أي لسقوط الزهر بعد امتناع الإلقاح . أما الأنثاء العربية فستماره من النخل) .	Abraham's balm ( <i>Vitex agnus-castus</i> ) بَنْجَنْجَنْجَت - أَرْزَد - حَبّ القَدَد (Agnus-castus) (انظر) abbranchiate or abbranchial عديم الغياشيم abrasion بري ، كشط ، حك <i>Abraxas grossulariata</i> ; common magpie moth دودة اللوز (حشرة من رتبة حرقشيات الأجنحة وفصيلة الذارعسات تركب ورق اللوز . ونسب المتلذذ والماتوط في الشام ومسا عايتان) . Abronia رشيقية . أبرونية (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى الرشقة لزراعة أزهارها . جنس زهر من فصيلة الشقائق) . <i>Abronia umbellata</i> ; umbellate رشيقية خبيثة abrotanum ( <i>Artemisia abrotanum</i> ) قَبْشوم . قَبْشوم ذكر (Artemisia) (انظر) abrupt متبذّر . مفاجئ . غير مُتدرّج Abrus; love pea رجيلة . أبروس (الأولى ترجمة الاسم العلمي والشائعة مبرية . جنس نبات من فصيلة القرنيات فيه أنواع للترتين) . <i>Abrus precatorius</i> ; jequirity; liquorice liana; licorice vetch عُصْبَة السُّوس . يسلي أمريكية (مترجمستان . وسماه السدكور أحسد عيسى . حب العروس وشتم وقيل على حين أن كلاً منها تيات غير هذا النبات . وساه عيون الدميكا . قلت لغة عيون الدميكا المذكور في المفردات . وهو جنسية تستعمل جذورها كمرق السوس . ولها يزور حمر لامعات على كل منها لقطعة سوداء يعمون منها عقوداً وأساور للأولاد) . abscess خراج . دُمل (مقدار من القيح أو الصديد يجمع في موضع من الجسد) . puncturing of abscess بَرْزُ الخراج	abscess (in horse's elbow) (Zoot.) إِنْشَارُ الزِقْنِ (انتفاخ رأس المرفق في الخيل) . abscission انفصال abscission layer طبقة فاصلة abscission zone طبقة الانفصال abscission of leaves انفصال الأوراق abscission zone منطقة الانفصال absentee farmer مُزارع مُنتحب absenteeism (١) مُزارعة بالتوكيل (استغلال الأرض بالمزارعة على أن يقيم صاحب الأرض عنه وكيلًا لما لثابه وإما لغناه وانفاله) . (٢) تنحب absentee landlord المالك المُنتحب absinth ( <i>Artemisia absinthium</i> ) أَفْرِنتِين (المفردات . وهي من اليونانية . فال ابن اليطار اتها تعرف في أيامه بالقمسية في مصر . علة مصرية من المركبات الأنبوية الزهر تبت برية وتزرع لطرية في جميع أجزائها . تستعمل في الطب للمضم والأدبار وطرد الدود . وتعمل في منع شراب كحولي يسمى باسمها) . absolute humidity الرطوبة المطلقة (كمية بخار الماء التي تكون في وحدة الحجم) . absolute value قيمة مطلقة absorb متص . امتص absorbent; absorbing; absorptive ماص . مصاص absorbing power قوة التّص . مصاصية absorbing root-hairs شعور ماصة (شعور دقائق في أطراف الجذيرات تنش بالانتشاح أي بالتخلل الداخلي المواد السعدية القانية في ماء التراب فتصيرها التسخ الصاعد) .	absorptiometer مُتَبَيِّنَة - مقياس المصّ . مقياس الامتصاصية (أداة لقياس مص الخسر الفؤارة للغار الكربوني وثاني أكسيد الكربون) . absorption (Bot.) تصّ . إمتصاص . تشرب (انتشاح أي تحال داخل ي نقل المواد المعدنية الذاتية في التراب إلى النبات فيحصل فيه التسخ الناقص أي الصاعد) . absorption of nutrients امتصاص المواد الغذائية absorptive; absorbent ماصّ - مصاص absorptive capacity; absorption power قوة التّص . قدرة التّص . مصاصية absorptivity قوة الامتصاص . مصاصية abstriction (Bot.) إنفصام Abutilon; yellow mallow أَبُوْبِيلُون . أُوْبُوْبِيلُون (لم يذكر في الأمهات ولا في المفردات ، وذكر في بعض نسخ القانون لابن سينا . والاسكيزية من الغربية أي المعربة قديماً . ويسمونه أيضاً sida . جنس جنية من فصيلة الخبازيات بعضها للترتين) . Abutilon avicennae; American jute أَبُوْبِيلُون ابن سينا . شوك القتم Abutilon biidentatum; velvet-leaved Indian mallow أَبُوْبِيلُون ذو ريتين . «قرقدان» Abutilon fruticosum أَبُوْبِيلُون جنبي Abutilon muticum أَبُوْبِيلُون مُتَلَس abysm; abyss أعماق المحيط . قُود (المحيط)	Abyssinian artemisia ( <i>Artemisia abyssinica</i> ) أَرْتَمِيسِيَا تَبَشِيَّة . رُتَد (انظر) Abyssinian banana ( <i>Musa ensete</i> ) مُوزُ الحبيشة (انظر) acacia (١) شَط . أفاقيا (شجرة من جنس الأفاقيا . انظر Acacia) . (٢) شَط كاذب . دوينية (شجرة ترين من القرنيات الفراسية . انظر <i>Robinia pseudo-acacia</i> ) . black-wood acacia ( <i>Acacia melanoxylon</i> ) شَط أَمُودُ الخشب (شجر عظام من أجمل اشجار الترين) . Egyptian acacia شَط عَرَبِي . شَط (شوكه قبطية) . false acacia ( <i>Robinia pseudo-acacia</i> ) دُوَيْنِيَّة ثابغة . شَط كاذب (جنس شجر لستتين من القرنيات الفراسية . انظر <i>Robinia</i> ) . silk-tree acacia ( <i>Acacia julibrissin</i> ) شَط اسطبول . شجر الحرير (انظر: الاسم العلمي) . sweet acacia شَط قَرْنِس . قِنَّة (انظر <i>Acacia farnesiana</i> ) . thorny acacia ( <i>Acacia armata</i> ) شَط شائك (يتخذ ساجاً . انظر الاسم العلمي) . white acacia شَط أبيض (انظر <i>Acacia alba</i> ) . acacia gum صَرَب . صمغ الأفاقيا acacia gum صمغ الطلح (انظر) Acacia شَط . أفاقيا (ذكر ابن اليطار الشط والأفاقيا في مادة القرظ . والأفاقيا من أصل يوناني وهي في اليونانية تدل على هذا الشجر . أما العرب فكانوا يطلقونها على دُب القرم . وكلمة الشط أطلقها عبد اللطيف البغدادي على أنواع من هذا الشجر . وعنه الكلمة موجودة في المصرية القديمة والقبطية والعبرية . جنس نبات من الفصيلة القرزية فيه أكثر من ٤٠٠ نوع معظمها شجر وجنبه شائكة تعيش في الأقاليم الحارة وكثير منها يصلح للترين . وتطلق أيضاً كلمة Acacia على شجر آخر اسمه الصحيح Robinia فليراج) . Acacia alba; white acacia شَط أبيض (أخرا في السودان . نوع نبات في الأراضي الرملية من سواحل لبنان وفلسطين ويسمى فيها شطاً) . Acacia arabica; Acacia nilotica or Acacia vera; gum arabic tree شَط عَرَبِي . شَط . قَرظ . شوكه مصرية شوكه قبطية (نوع ينكر في جزيرة العرب وفي الحبيشة . ويستخرج منه صمغ مشهور) . Acacia armata; thorny acacia شَط شائك (يتخذ ساجاً) . Acacia catechu; catechu tree شَط كاتو . كاذ هندي (الشابية عن حمن البراهة في علم المزارعة . تأليف فيجري وترجمة أحمد ندي . ولم أجد الكاذ في المعاجم) . Acacia cyanophylla; blue-leaved acacia شَط مُزَرَّقُ الوَرَق (ورقه إلى زرقه . هو صالح للترتين وللأرض اليابسة) . Acacia dealbata; silver wattle; شَط مَبَشِي . مَبَشُوْزَا (من أسمائه شط عبري ومبوزا . وهذا مربة وعالة فيد أزارها . للترتين والساج) . Acacia ehrenbergiana شَط (من أسمائه شط عبري وقتة . ومسا عايتان فيد) . Acacia farnesiana or Farnesiana odora; sponge tree شَط قَرْنِس (من أسمائه عَبر وقتة . ومسا عايتان فيد)
----------	---	--	---	---	---

*Acacia melanoxylon* or *Acacia latifolia*; black wood acacia  
منط أسود الخشب أو عريض الورق

(١) أَكَاجُو • أَكَاجِيَة  
 (الس. فم العريسة وزن ينهى بالواو .  
 asajon

أَقْتَسُ • أَقْتَسُو  
neanthus  
(نات من جنس الأَقْتَسُ)

acaulescent; acaulous; acauline  
عديم الساق • لا ساق

(ج. بواضق)  
**Accipitridae; Raptores** رُفَّاءُ الجوارح  
 (Accipiter) (انظر

*Acer lobelii*; Lobel maple قيتب لوبيل



<b>Aconitum luteum</b> or <b>Aconitum lycoctonum</b> خائق الذهب خائق التير (المفرقات)	gamia كالقطور والأنت والطحال	الفصيلة المركبة	مجهري يولد في البحر خاصة مرض الحارثي	<b>Adam's needle</b> ( <i>Yucca gloriosa</i> ) بُكَتَّة بَحِينَة (أبرة آدم في مصر - أنظر : Yucca).	additive مواد مضافة
<b>Aconitum lycoctonum</b> or <b>Aconitum luteum</b> ; goatsbane; wolfsbane خائق الذهب - خائق التير	acquired characters صفات مكتسبة	Acroecomia (من الفصيلة النخلة - سبت رؤاء الرأس لكثرة الأندية في رأس شجرتها)	مرض الحارثي مرض الفطر الشعاعي (مرض طفيلي يصيب البحر خاصة في لسانها وخنمها ولحمها وحشبرتها فيظهر فيها وَرَمٌ وقروح)	<b>Adansonia digitata</b> ; African بالأوباب - تَلْدِي (أنظر : baobab)	أدانتدرة Adenantha; coral pea tree (بمعنى ذكرية الفسد المسارة إلى الفسد التي في الشبر - جنس جنبة للتزوين)
<b>Aconitum napellus</b> ; monkshood يشش (المفرقات)	acre (مقياس للمساحة في بعض البلاد)	<b>Acrolepia asectella</b> ; loek moth قَرَانَةُ الكَرَات	الحيوانات الشعاعية (فصيلة من اللا حثويات تعرف أحياناً باسم Anthozoa أي الحيوانات الزهرية)	<b>Adansonia gregorii</b> ; sour gourd; cream of tartar tree يَظْطِن حامض - شجرة زبد الطرطير	adenitis إلتهاب اللُدَّة اللَنَفِيَّة
<b>Aconitum rubicundum</b> ; red-flowered aconite أقونيطان مُشْتَر الزهر	acrid lactarius ( <i>Lactarius acris</i> ) (أنظر : Lactarius)	Actaea; baneberry (اسم الجنس المسلي من اليونانية المألفة على الخشان أي وقد بلغوا معناها وسوا بها هذا النبات - أما أقطي في المفرقات فهي من اليونانية تفسها ، وهي أي أقطي نذل على الخشان أي elder ، لا على هذا النبات - لذلك سميت خشائية وأقطي ، ولم أسمه باسم أقطي - جنس نباتات للتزوين من فصيلة الحوذانيات أي الشقاريات)	action فعل	<b>Adaptability</b> التأبط - قابلية التكيف	Adenocarpus (من اليونانية بمعنى غدة الشار الماعى إلى السنة المطقة بتأويل غدية - جنس جنبة من فصيلة الترنيت يصلح بعضها للتزوين)
<b>Aconitum variegatum</b> ; bicoloured aconite أقونيطان ذو لونين	acrid sedum ( <i>Sedum acre</i> ) الشحرق أو الجريش (أنظر : orpine)	<b>Actaea alba</b> ; white actaea <b>Actaea spicata</b> ; herb Christopher أَقْطِيَة بِيضاء أَقْطِيَة شُجَرِيَّة	activator مُنْطِط	adaptation (خاصة في المص أو الحيوان أو النبات) تجمله يتغير تركيبه أو عمله على حسب البيئة ، كذلك أن المعدن تتكيف على حسب الأغذية أي نمادها ، وكهولتان فوط الحرارة في البلاد الحارة يكيف النباتات فيجعل أوراقها لحمية)	Adenostoma (من اليونانية بمعنى غدة الدم - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الورديات)
<b>acorn</b> بَلُوطَة (ثمرة شجر الفصيلة البلوطية والفصيلة اليندية - وهي ثمرة بامسة لا تنتج بحيط بها قمع ولها بكرة واحدة)	Acridia (أنظر : Acrididae)	<b>Actaea spicata</b> ; herb Christopher أَقْطِيَة شُجَرِيَّة	active immunity مناعة فعلية - مناعة ضالة - مناعة فاعلة	adephagous beetles خَفَافِس مُقْتَرِنة	adherence (Agr.) (خاصة في الأثرية تجعلها تلصق قليلاً أو كثيراً بالمحراث أثناء الحرث)
<b>acorn arils</b> جُثَّت البَلُوط	acridicide مبيد الجراديات	Actinaria (رتبة حيوان من المرجانيات)	active ingredients مُكَوِّنَات فَعَالَة	adherer ملتصق - ملتصق	adhesion التصاق - التصام
<b>acorn seed-coat</b> ; acorn arils جُثَّت البَلُوط (المفرقات وشرح أسماء الحارث - وجفت من القارية بمعنى قشرة وبطانة وجند - ويراد به القشرة المشطون لقشر ثمرة البلوط «المفرقات» ولم أجد اليجفت في المعجمات)	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	actual فعلي - حقيقي	adda; common skink ( <i>Scincus officinalis</i> ) (skink أنظر)	Adiantum capillus-veneris; Venus's-hair; maidenhair fern كُرْزِيَّة البُشْر - شَرُّ القُول - شَرُّ البُيَّار - شعر الجن (نوع نباتي من السراخس)
<b>acorn-weevil</b> ( <i>Balaninus glan- dium</i> ) بُورَة البَلُوط (تضر بالبلوط)	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	aculeate (Bot.) إبري - شوكي لايس - ذو إبرة أو حمة (Zool.)	addax ( <i>Hippotragus nasomaculata</i> ) مَهْأَة (ج مَهْأ ومهوات ومهسات - جنس حيوان من الغنم - قرنا حلقيان لوليان - وتطلق اللفظة أيضاً على <i>Oryx nasomaculata</i> وهي من بحر الوحش فرانكا طوليان مستقيم كالليف)	adipo-protein(ic) ratio نسبة شحمية أزوتية (النسبة التي يجب أن تكون ، في النسبة الغذائية ، بين المادة الأزوتية والمادة الشحمية أو الدهنية)
<b>Acorus calamus</b> (sweet rush) وَج - أَقُرُون - عَرَق أَكْر (أنظر)	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	aculeiform شوكي الشكل	adax ( <i>Hippotragus nasomaculata</i> ) مَهْأَة (ج مَهْأ ومهوات ومهسات - جنس حيوان من الغنم - قرنا حلقيان لوليان - وتطلق اللفظة أيضاً على <i>Oryx nasomaculata</i> وهي من بحر الوحش فرانكا طوليان مستقيم كالليف)	adipose نسيج شحمي (نسيج في الحيوانات الأملية تحولت خلاياه واحتوت شحماً بتأثير الرق أو التسين)
<b>acotyledon</b> عديم الفلقة - لا فلقين نبات لا فلقين (أنظر المادة التالية)	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	acuminate leaf ورقة مؤقنة (وورد لها في مجلة مجمع مصر ج 8 ص ٥٢٤ متفق - حصاد السديب - وهو نعت لورقة النبات التي تنطبق بالندرج إلى أن تنفجر في طرف دقيق)	adder ( <i>Vipera communis</i> ) (أنظر : viper)	adipose tissue نسيج دهني - نسيج شحمي مجاور - مُشَام
<b>acotyledonous</b> (adj.); acotyledon (n.) عديم الفلقة - لا فلقين (اسم أو وصف للنبات الذي لا فلق في جنينه - وعديمات الفلقة تسمى اليوم لا زعيرات ومستودات الزهر ومستودات اللواقع - Crypto-	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	acutangular loofah ( <i>Luffa acu- tangular</i> ) لُوف مُضَلَع الثَر (أنظر : Luffa)	adder-fly; adder bolt (Libellula أنظر)	adjacent مجاور - مُشَام
	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	acute حاد	adder's flower ( <i>Lychais dioica</i> ) أخضيس نَسَائِي التَسَكَن - متنود أحمر بري (أنظر : Lychais)	
	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	acute poisoning تسمم حاد	adder's tongue إِسَان البَعَّة (أنظر : Ophioglossum)	
	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	acute tip قمة حادة - طرف حاد التدب		
	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	acyelle flower سوارية - زهرة غير دائرية		
	Acrididae or Acridia (فصيلة الجراد من الحشرات مستقيمات الأجنحة - والكلمة الانكليزية من اليونانية أي الجراد)	Actinidia; silver vine (من اليونانية الماعى إلى حواصل سنانها المعدنية السمكة - جنس جنبة للتزوين من فصيلة الفلنجيات)	Adam's apple (أنظر : Musa paradisiaca)		

adjustment	مُضَبَّط - تعديل	<i>Adonis microcarpa; microcarpous</i>
coarse adjustment	مُضَبَّط تقريبي	<i>Adonis</i>
	ضبط تقريبي	
fine adjustment	الضبط الدقيق	<i>Adonis palaestina; Adonis of Palestine</i>
adjutant bird; adjutant crane or stork ( <i>Ciconia argala</i> or <i>Lep. toptilus dubius</i> )	أبو سُحُن الهندي	<i>Adonis vernalis; spring Adonis</i>
	اللقاق الهندي	
(marabou)	(انظر)	
adjuvant	مُساعد - عامل مُساعد	<i>adult</i>
	(المواد المساعدة هي مواد قليلة تنضاف إلى بعض الأدوية أو إلى بعض الشخصيات الغذائية فيزداد نفعها أو تأثيرها الغذائي).	
ad libitum feeding	تغذية حرة	
	(دون مقتررات).	
admissible	مقبول	
adunation	التعام - اندماج	
adolescence	طَوْرُ البلوغ	
<i>Adonis</i>	أدونيس - أدونيس	
	(من اليونانية بمعنى غذية الشداير التي أن فيوس حولت أدونيس إلى زهرة من الشقائق. جنس نبات من فصيلة النخوذانيات فيه أنواع تزهر لزمهره وأخرى بريّة. وهي قريبة من الشقائق).	
<i>Adonis aestivalis; summer Adonis</i>	أدونيس صيفي	
<i>Adonis aleppica; Adonis of Aleppo</i>	أدونيس حليبي	
<i>Adonis autumnalis; autumn</i>	أدونيس	
<i>Adonis; pheasant's-eye</i>	خُرَيْفِي - ناب الجمل	
	(توزيعات هذا النبات فرمزية مساطعة ويرمز إلى خرافة نلونها بدم أدونيس - انظر <i>Adonis</i> ).	
<i>Adonis dentata; dentate Adonis</i>	أدونيس مُتَحَرِّز أو مُتَحَرِّس	
<i>Adonis flammea; flame Adonis</i>	أدونيس لَهِيبِي	

ad valorem duties	رُسُوم قِيَمَة	
advance	إسلاف - مال مُتَقَدِّم	
	(تطلق الكلمة الانكليزية على اسلاف المال وعلى المال المُسَلَف وعلى رأس مال الاستثمار ولا يسا ثمن البضار وأجور الفلاحين).	
advance felling	قَطْع سابق	
	قَطْع مُتَعَدِّي	
(felling)	(انظر)	
advance growth	تَجَدُّد سابق	
	شُجَرًا مَتَّق تَجَدُّدُهَا	
	(تنمو أشجار قية عفوًا في فُرُجَات الشَّجَرَة أو تحت لُثَّتِهَا ، وذلك قبل البدء في قطع شجر تلك الشَّجَرَة بنية تجديدها).	
advection	تَأْفِيق	
	(انتقال حرارة الهواء أفقيًا).	
adventitious	طاري - أَسْتَحَق - عَارِض	
	(تنت لأعضاء النبات كالبراعم والجذور، التي تظهر عرفًا في مواضع لم تألف ظهورها فيها).	
adventitious bud	بُرْعَم عَرَضِي	
	(برعم ينشأ في أجزاء مختلفة من الساق أو الأوراق أو الجذور. ولا علاقة له بطبقات النسيج الذي يولد البراعم المشابهة في إبط الأوراق).	
adventitious (plants)	دَخِيلَة - عَارِطَة	
	عَرَضِيَة	
	(النباتات التي تنبت في الزروع دون أن تُزْرَع ، ومعظمها مغر).	
adventitious root	جَذَر عَرَضِي أو عَارِض أو طاري	
	(يجد ينشأ في غير منطقة الجذور الموجودة سابقًا ، كان ينشأ في ساق أو في ورقة كما في اللبلاب وتوت الأرض مثلاً).	
adventive ramification	تَفَرُّع عَرَضِي	
	أو طارِض	
	(عندما ينشأ الفصن على مكان ما من الساق - انظر ramification).	

advisory services	خَدَمَات استشارية	<i>aeriferous stomata</i>
		(وهي أعضاء التنفس - انظر stoma).
acidium	كأس أَيْدِي - أَسِيدِيوم	<i>aerifying parenchyma</i>
	(هو عنصر كأسِي الشكل يولد نوعًا من الجراثيم أو الأبواغ الأيضية).	(انظر parenchyma)
<i>Aegeriidae; Egeriidae</i>	الدَّعْمُوسِيَّات	<i>aerobe</i>
	الْفَرَاثِيَة	هوائي
	(جنس حشرات من الفرائشات الزاهية اللون من حرضيات الأجنحة ذات أجنحة فلغلة).	
<i>Aegilops; Egilops</i>	دُوسَر	<i>aerobic</i>
	(تسل العربية على أحد أنواع هذا الجنس وهو <i>Ac. ovata</i> وقد أطلقها على اسم الجنس تمييزًا وترجيحًا على القمحية وجد الحنطة في الطبة الأولى. جنس نبات قريب من القمح من فصيلة النجيليات ، يُظَن أن القمح حصل من تحوّل أحد أنواعه ببطء).	
<i>Aegilops bicornis</i>	دُوسَر ذو قَرْنَيْن	<i>aerobic bacteria</i>
	شِير القَاد	التنفس الهوائي
	(انظر "aerobic" respiration)	
<i>Aegilops ovata; goat grass</i>	دوسر بيغي - شير إيليس - دُوسَر - زَن	<i>aerophyte; epiphyte</i>
		نبات هوائي
<i>aeolian soil</i>	قُرْبَة رِيحِيَة	نبات مُعَايِش أو مُلَايِم
	(انظر "aeolian" soil)	(نبات لا يظلي يعيش على آخر ويلزمه دون أن يستمد منه غذاء كالتمثقة والبلابل).
<i>aerating roots</i>	جُذُور تَهْوِيَة	<i>Aeschna</i>
		بَحْبَحْسَل
<i>aeration; ventilation</i>	تَهْوِيَة	<i>Aeschnidae</i>
	(تجديد الهواء في أنبئة الحيوانات الدواجن).	جنس البُحْبَحْلان جنس البُحْبَحْلان
<i>aerenchyma; aerifying parenchyma</i>	لُحْمَة مَهْوِيَة	
<i>aerial adventitious root</i>	جَذَر هوائي عَرَضِي	<i>Aesculus hippocastanum; horse chestnut</i>
		قَسْطَل الفَرَس - قَسْطَل الهند
<i>aerial application</i>	استعمال جَوِّي	(كشنة الحصان - نوع شجر من فصيلة الصابونيات له ثمار تنوية شبيهة بشمار القسطل لكنها مرة والمعمزى والفسان تأكلها وهي مَذِيَة).
	(أو من الجو كما في الرش أو التبخير).	<i>Aesculus pavia</i>
<i>aerial root</i>	جَذَر هوائي	بَاقِيَة
	(الجذور الهوائية هي التي تنشأ على فروع النبات وتنمو في الهواء قبل أن تبلغ الأرض ، كما في السحليات والأشجار - انظر root).	(معمرة - جنبه للترزين من الصابونيات).
		<i>aestivation</i>
		سُبات صيفي
		(قد النشاط في الصيف أو في فصل حار أو وقت انجاس المطر مدة طويلة).
<i>Aethionema</i>	غَرَبِيَة - الزهرة الغربية	<i>Aethionema cordatum; cordifoliate Aethionema</i>
		غربية قلبية
	(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى الناذة الخط ، لشكل الأندية العاذة ، جنس زهر من فصيلة السليسيات).	<i>Aethionema cordifolium or Aethionema libanotica</i>
		غربية لُبَانِيَة
<i>Aethionema cristatum; crested Aethionema</i>	غربية عَرَفِيَة	<i>Aethionema cristatum; crested Aethionema</i>
<i>Aethionema grandiflorum;</i>	غربية كبيرة الزهر	<i>Aethionema libanotica or Aethionema cordifolium; Aethionema of Lebanon</i>
		غربية لُبَانِيَة
<i>Aethusa cynapium; fool's parsley</i>	تُوكِرَان صَبِير - تُوكِرَان البَاثِين	<i>Aethusa cynapium; fool's parsley</i>
	مَقْدُونِس كَاذِب	
	(كلها مترجمة - عينة مائة تسمية المقدوس من الفصيلة الخيمية).	
<i>afferent vessel</i>	وعاء وارد	
<i>affinity</i>	(١) أَلْفَة	
	(الآلفة بين الطعم والطعم في زراعة الأشجار - انظر grafting).	
	(٢) قَرَابَة	
	(في علم الاحياء).	
<i>afforest (v.)</i>	خَرَج	
	(شجر خَرَجَة في مساحة من الأرض لم يكن فيها قط حرجية أو كانت فيها حرجية زالت منذ زمن بعيد. مولدة - وهو التحريج).	
<i>afforestation</i>	غَرْس الأشراج - إضِيَاد	
	الأشراج - تَحْرِيج	
	(التحريج حديثة متقنة من حرجة فيبد أفرادها لهذا المعنى).	
<i>affranchissement of graft</i>	تَأْصُل الطعم - إِنْثِاق الطعم	

<p>(استحالة من المصطلح بمرور جذور له . ويحصل ذلك عندما يطمر مكان التطعيم بالتراب مما يجب تجفيفه) .</p> <p>afoliate عديم الأوراق</p> <p>Aframomum; Amomum قاقلة</p> <p>(جنس نباتات عطرية من فصيلة القاقليات) .</p> <p>Aframomum angustifolium or Amomum angustifolium قاقلة حبشية - هال حبشي</p> <p>African ass (<i>Equus asinus africanus</i>) جمار أفريقي</p> <p>(من سلالات الحمار - اليه تُنسب حمير مصر والنام والمغرب - أنظر Equus) .</p> <p>African coleus بطاطس أفريقي</p> <p>(<i>Coleus rotundifolius</i>) (أنظر)</p> <p>African corn lily (<i>Ixia bulbocodium</i>) دبقية بصلية</p> <p>(<i>Ixia</i>) (أنظر)</p> <p>African horse sickness طاعون الخيل</p> <p>الافريقي . مرض النجعة في الخيل</p> <p>African lily; agapanthus زهرة الحب - أغابيثوس</p> <p>(<i>agapanthus</i>) (أنظر)</p> <p>African lotus تيس جوتي . تيس</p> <p>(<i>Celtis australis</i>) (أنظر)</p> <p>African marigold (<i>Tagetes erecta</i>) مَحْبَلَة مُتَشَبِّهَة - وَرْدَة الهند</p> <p>(<i>Tagetes</i>) (أنظر)</p> <p>African sandalwood (<i>Pterocarpus erinaceus</i>) صندل أفريقي أو أفريقي</p> <p>(يُستخرج منه دواء مقبض يسمى كينو إفريقية - أنظر <i>Pterocarpus</i>) .</p> <p>African sugar-cane (<i>Holcus saccharatus</i>) دُرَّة سكرية</p> <p>(<i>Sorghum saccharatum</i>) (أنظر)</p> <p>African swine fever حمى الخنزير</p> <p>الافريقية</p>	<p>African tamarisk (<i>Tamarix africana</i>) طَرَفَاءُ إفريقية</p> <p>(<i>tamarisk</i>) (أنظر)</p> <p>African valerian (<i>Pedia cornucopiae</i>) ناردون الجزار</p> <p>(ويسمونه هناك رأس الحجلة : عن نوبنفرت - أنظر <i>valerian</i>) .</p> <p>afterbirth الغلاص - لولحق الجنين</p> <p>aftercrop; aftergrass; aftergrowth; aftermath الحشيش الثاني</p> <p>(الدريس الثاني - كلاً ليس يُحصل عليه في الحقبة الثانية) .</p> <p>afterripening نضج لاحق</p> <p>(تُشترت كسبابة - أحياناً أو فيزبابة - تُحصل في البزور والمبيلات والذرات - والثمار بعد أن تكون قد نُجِيت وهي نافعة نضجاً نوعياً - وهذه الثمرات تكون في الفسالب ضرورية للإنبات أو للنمو فيما بعد) .</p> <p>agalactia جَدَد</p> <p>(القطع السد فالضرع أَسَدُ والأنثى جَدَاءُ - وفي المخصص ج ٧ الجداء من كل جنوبة التي ليس لها لبن من آفة أبيت شرعها أو ذعاب لبن) .</p> <p>agalochum; agalloch; agalwood عود</p> <p>(<i>Aquilaria agallocha</i> or <i>Aloexylon agallocha</i>) عود - عود هندي</p> <p>(أنظر <i>Aquilaria agallocha</i>)</p> <p>agama (Agama) عَصْرُفُوط - أَمَامَة</p> <p>(الأولى تسمى - والثانية معرة - جنس العصفوف والحردون وأم حنين وتسمى الحشيشة - من العظاء - من أنواعه العصفوف الأزرق والأخضر والفسامي والثالث وغيرها - تراجع في معجم الحيوان للمعلوف) .</p> <p>Agama stellio جَرْدُون</p> <p>(ج حَرَاوِين - وثاني يدال مهمة - دوية غير الودك وغير الضب قلما يزيد قلما على ٣٠ سميراً ، وهي كبيرة في النام) .</p> <p>agamie; agamous لا جنسي</p> <p>لا تراوحي - لا شقي</p>	<p>Agamidæ عَصْرُفُوطِيَّات - حَيَّات</p> <p>(فصيلة من الطاء - الحشيات الألسنة فيها الحردون والعصفوف والضب والحشيشة - سببها حردونيات في الطبقة الأولى ، وسماها صاحب معجم الحيوان بنات حين وحشيات) .</p> <p>agapanthus; African lily زهرة الحب - أغابيثوس</p> <p>(جنس زهر من الفصيلة الزبقية ذو أوراق شريطية وغنقيد ازهار زرقاء أو بيضاء قبيحة الشكل) .</p> <p>agaric (Agaricus) غَارِيْقُون</p> <p>(أنظر من فصيلة الفاريقونيات - أنظر أنواعه في مادة Agaricus) .</p> <p>tinder agaric (<i>Polyporus ignarius</i>) سَوَفَان - قَطْر الصوفان</p> <p>(أنظر <i>Polyporus</i>)</p> <p>Agaricaceae غَارِيْقُونِيَّات</p> <p>(فصيلة الغاريقون من البعجمات أي رتبة الفطور النضامة) .</p> <p>Agaricus غَارِيْقُون - غَارِيْقُون</p> <p>(جنس فطر من الغاريقونيات) .</p> <p>Agaricus albus; white agaric غَارِيْقُون أبيض</p> <p>(جنس فطور من فصيلة الغاريقونيات) .</p> <p>Agaricus arvensis; hedge mushroom قَطْر السَّاج</p> <p>(فطر يؤكل من الغاريقونيات) .</p> <p>Agaricus campestris; meadow mushroom; field agaric غَارِيْقُون زُرَاعِي - قَطْر زُرَاعِي</p> <p>(أنظر "mushroom" "common")</p> <p>Agaricus melleus; root-rot honey غَارِيْقُون عَسَلِي</p> <p>(نوع يحدث مرض تعفن الجذور في بعض الشجر) .</p> <p>عَقِيْق</p> <p>(مُؤَنَّنَات الألوپيوم والكلس والفسفيوم - وهو أنكاد) .</p>	<p>Agathosma زَكِيَّة - أَغَاثَسَة</p> <p>(من اليونانية بمعنى زكية الرائحة - جنس جنبة من الشجاريات العطرة تطلع بعض أنواعها للترزين) .</p> <p>Agave أَغَاف - بَاهِرَة</p> <p>(كلمة أغاف من اليونانية بمعنى باهرة - والواحدة أغافة - جنس نباتات من أصل أمريكي ومن فصيلة الترجيبيات فيه أنواع تزرع لليفها وأخرى للترزين أو لتكون سباجاً ، أو لاستخراج سكر من سنها يقطر فيصير قديداً) .</p> <p>Agave americana; century plant; American aloe أَغَاف أمريكي</p> <p>بَاهِرَة أمريكية</p> <p>(نوع يُتخذ سباجاً لأنه ناثق) .</p> <p>Agave fourcroydes بِيْرَال</p> <p>(أنظر <i>sisal</i>)</p> <p>Agave rigida or Agave sisalana; sisal hemp بِيْرَال</p> <p>(أنظر <i>sisal</i>)</p> <p>age (Geol.) زَمَن</p> <p>(تستعمل في الجيولوجية مرادفة لكلمة عهد epoch فراجها) .</p> <p>age (Zool.) بِيْر - عُمر</p> <p>(هي في الحيوان مقدار العمر منذ الولادة - وفي الشجرة منذ بدء نباتها - وتعرف من الدواب بخصر أُنثائها - أما من الشجرة فيخص مراكز النور السنوية في قطاع باقها) .</p> <p>crop or stand age مُعْدَل عُمر الشجر</p> <p>عمر الشجر المتوسط</p> <p>(هو في الشجر العمر المتوسط لأشجارها السائمة ، أو لأشجارها المشتركة في السيادة) .</p> <p>exploitable age عُمر الانتشار</p> <p>بِيْر الانتشار</p> <p>(العمر الذي ينل به شجرة منفردة أو شجيرة - لكي تصير أبعادها ملائمة لأغراض خطة استغلالها) .</p> <p>age class طائفة العمر</p> <p>(طائفة العمر الواحد أو الأعمار المتقاربة -</p>	<p>ageratum (Ageratum) زَيْتَة</p> <p>(زهر من جنس الفتية من فصيلة المركبات) .</p> <p>Ageratum زَيْتَة</p> <p>(من اليونانية بمعنى دالة الشب لطول عمر أزهارها - وكانت اليونانية أغيراطون تطلق على غيرها - جنس زهر من فصيلة المركبات) .</p> <p>Ageratum mexicanum; Mexican ageratum قَبِيَّة المَكْسِيْك</p> <p>تَلَاوَن - تَلَزَن - تراصن</p> <p>(التصاق بالتراسن) .</p> <p>aggregate مجموعة - تَجْمُع</p> <p>aggregate fruit ثمرة متجمعة أو متضاعفة - ثمرة عُلْقِيَّة</p> <p>(fruit) (أنظر)</p> <p>aggregation تَجْمُع - تَجْمِع</p> <p>aggressive عُذْوَانِي - تَهْجِي</p> <p>agitator مِحْرَاك - أداة تقليل</p> <p>Aglossa pinguis; fat moth قَرَاة الشَّعْم</p> <p>لا أَخْدُونِيَّات -</p> <p>Aglyphodontae عَدِيَّات الأَحَادِيد</p> <p>(فَس حَيَّات ليس لها أُنْيَاب سامة بل أسنان متشابهة مخروطية خالية من الأحاديد السمية - منها فصيلة النمايين وفصيلة الأُنْيَات) .</p> <p>Agnus castus or Vitis agnus-castus بَعْبَنَكُشْت - أَرْدَن - حَبُّ الْفَقْد</p> <p>(المفردات - والأولى من الفارسية بمعنى ذي خمس أصابع - جُنْبَة للترزين من فصيلة ريفي الحتام) .</p> <p>agrainage إَلَاء - عَصَب</p> <p>(سَدْر الجبوب في المتصنعات لتتجمع عليها الفطور قصاد) .</p> <p>agranular لَا حَبِيْبِي - غَيْر مُعْطَب</p> <p>أُزْبِي - حَقْلِي - زُرَاعِي</p> <p>(ما يتعلق بالأرض الزراعية كمولك القوانين الأرضية والمقاييس الأرضية) .</p>
---	---	---	--	---

agrarian reform	اصلاح زراعي	(تعليم الحكومة أو الجمعيات الزراعية - وهي تتناول الحيوانات والآلات والصناعات الزراعية والأسمدة والأزهار وماتر حُثب الانتاج الزراعي - وتوزَّع فيها جوائز مالية وهدايا).	agricultural engineer	مُهَنْدِس زُرَاعِيّ	الاستلام عن الفلات الزراعية والمواشي وأسواقها وأبنائها ثم اذاعة ذلك بشركات على أرباب (الزراعة).	agriculture	زِرَاعَة • فِلَاحَة	تضمن المستقلين بالنئون الزراعية ، وجمعيات هذا (التعاون).
agrestic plant	نبات بُرِّي	(هو الذي تنبت الطبيعة في الاراضي غير المزروعة).	agricultural engineering	تَأْمِين زُرَاعِيّ	تأمين زراعي	agricultural policy	سياسة زراعية	سياسة زراعية
agricultural	زُرَاعِيّ (١)	(١) زُرَاعِيّ (١) (ما يتب إلى الزراعة أو يتصل بها ، يقال نعب زراعي وتعليم زراعي ومحلة زراعية وحشرات زراعية الخ...).	agricultural equipment	مُعَدَّات زُرَاعِيَّة	مُعَدَّات زُرَاعِيَّة	agricultural railway	سِكَّةُ حديد زُرَاعِيَّة	سِكَّةُ حديد زُرَاعِيَّة
agricultural	زُرَاعِيّ (٢)	(٢) زُرَاعِيّ (٢) (ما له علاقة بالحرارة والزراعة كالآلات الحربية والأعمال الزراعية).	agricultural equipment	مُعَدَّات زُرَاعِيَّة	مُعَدَّات زُرَاعِيَّة	agricultural regions	كُور زُرَاعِيَّة	كُور زُرَاعِيَّة
agricultural academy	مَجْمَع زُرَاعِيّ	مَجْمَع زُرَاعِيّ	agricultural exhibition	مَعْرُض زُرَاعِيّ	مَعْرُض زُرَاعِيّ	agricultural research centre or station	مَحْطَّة زُرَاعِيَّة	مَحْطَّة زُرَاعِيَّة
agricultural act	قانون زراعي	قانون زراعي	agricultural holding	جِيَاذَة زُرَاعِيَّة	جِيَاذَة زُرَاعِيَّة	agricultural sciences	عُلُوم زُرَاعِيَّة	عُلُوم زُرَاعِيَّة
agricultural ameliorations; agricultural improvements	إِصْلَاحَات زُرَاعِيَّة	إِصْلَاحَات زُرَاعِيَّة	agricultural hydraulics	هَيْدْرَاوِيكِيَّة زُرَاعِيَّة	هَيْدْرَاوِيكِيَّة زُرَاعِيَّة	agricultural school system	نِظَام تَعْلِيم زُرَاعِيّ	نِظَام تَعْلِيم زُرَاعِيّ
agricultural associations	جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة	جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة	agricultural implements or equipment	آلَات زُرَاعِيَّة	آلَات زُرَاعِيَّة	agriculturist	زَارِع • دَرَّاع	زَارِع • دَرَّاع
agricultural bureaus	مَكَاتِب زُرَاعِيَّة	مَكَاتِب زُرَاعِيَّة	agricultural improvements	إِصْلَاحَات زُرَاعِيَّة	إِصْلَاحَات زُرَاعِيَّة	agriculturist	زَارِع • دَرَّاع	زَارِع • دَرَّاع
agricultural chemistry	الكيمياء الزراعية	الكيمياء الزراعية	agricultural industries	صِنَاعَات زُرَاعِيَّة	صِنَاعَات زُرَاعِيَّة	agriculturist	زَارِع • دَرَّاع	زَارِع • دَرَّاع
agricultural climates	أَقْلِيم زُرَاعِيَّة	أَقْلِيم زُرَاعِيَّة	agricultural information	مَعْلُومَات زُرَاعِيَّة	مَعْلُومَات زُرَاعِيَّة	agriculturist	زَارِع • دَرَّاع	زَارِع • دَرَّاع
agricultural community	مُجْتَمَع زُرَاعِيّ	مُجْتَمَع زُرَاعِيّ	agricultural information bureau	مَكْتَبُ الْأَنْبَاءِ الزُّرَاعِيَّة	مَكْتَبُ الْأَنْبَاءِ الزُّرَاعِيَّة	agriculturist	زَارِع • دَرَّاع	زَارِع • دَرَّاع
agricultural competitions	مُسَابَقَات زُرَاعِيَّة • مَبَارَاةَات زُرَاعِيَّة	مُسَابَقَات زُرَاعِيَّة • مَبَارَاةَات زُرَاعِيَّة	agricultural information bureau	مَكْتَبُ الْأَنْبَاءِ الزُّرَاعِيَّة	مَكْتَبُ الْأَنْبَاءِ الزُّرَاعِيَّة	agriculturist	زَارِع • دَرَّاع	زَارِع • دَرَّاع



<b>agrolgy</b> علم الزراعة (دراسة التربة طبيعياً وكيميائياً وبيولوجياً، ودراسة الأثرية الزراعية وصلاتها بالزراعة). <b>Agromyza phaseoli</b> ; bean fly ذبابة الفاصوليا	<b>Agrostemma gilhago</b> ; corn cockle حُرْم الحنطة (نوع يزود مرة سامة إذا اختلطت بعقير الحنطة أحدثت في آكله اسهالاً وقساذاً في المعدة).	<b>Agrotis ipsilon</b> ; greasy cutworm لَبَّيَّة قَارِيَّة • دُوْدَة قَارِيَّة (يسمونها في مصر الذودة القارضة باسم دودتها، وهي فراقة من رتبة حرشفيات الأجنحة وفصيلة الليليات تُضِر دودتها بالقطن).	<b>Aira flexuosa</b> ; wavy hair-grass حَرَطَالِيَّة مُتَعَرِّجَة جافَّت الهواء air-dry air-sac disease; chronic respiratory disease مَرَضُ الأكياس الهوائية (في الطيور)	<b>Alauda calandra</b> or <b>Melanocorypha calandra</b> ; calandra lark عُكْل • عُكْل • عُكْل (العثول في المجموعات وفي حياة الحيوان ذكر القنابر أي الكبير منها، ولذا أطلق صاحب معجم الحيوان لفظة العثول على هذا النوع لكبر قنابره، وهي سر في أعلاها، غاربة إلى يافس في أمثلها وعلى صدرها بقعة إلى سود).	<b>Albizia julibrissin</b> or <b>Acacia julibrissin</b> ; silk tree شَجَر الحرير • شَطَط إِنْطَبُور (مترجمتان: شجر من فصيلة القرنيات). <b>Albizia lebbek</b> or <b>Acacia lebbek</b> لَبَّح (اسم النوع العلمي من لبخ العربية، شجر من فصيلة القرنيات، وكانت كلمة اللَبَّح تطلق على شجر آخر، أنظر: minusops, persea).
<b>agronomic</b> زراعي (اسمًا يتصل بعلم الزراعة كالمتعلقات الزراعية). <b>agronomist</b> خبير زراعي • مُتَخَرِّج زراعي (اختصاصي يدرس العلوم الزراعية بغية توجيه تطبيقها على الزراعة. يقال هذا زراعي وهم زراعيون أو مسكناً مخرج زراعي وهم متخرجون زراعيون).	<b>Agrostis</b> ; bent grass مَرْجِيَّة • تَجِيل (الأولى من نوعي، والثانية فصيلة منهورة تطلق اليوم أيضاً على <i>Cynodon dactylon</i> ، والاسم العلمي من اليونانية بمعنى التجيل. جنس نباتات مرجية من فصيلة النجيليات بعضها تزود في المروج وبعضها تست عرساً ونشر بالزراعة).	<b>aid</b> معونة • عون economic aid عون اقتصادي emergency aid معونة طوارئ financial aid عون مالي technical aid معونة فنية	<b>airtight</b> سدود للهوا • غير مُنفذ للهوا الايرونيات Aizoaceae (الاسم العلمي بمعنى الدائمة الحية، فصيلة نباتات عديدة التوجيئات متقابلة الأوراق منها ما يُعرف بحبيصة البساط (carpetweed). <b>aizoaceous saxifrage</b> ( <i>Saxifraga aizoon</i> ) كاسبر الإيزوني (أنظر: saxifrage)	<b>Alauda cristata</b> or <b>Galerida cristata</b> ; crested lark فَبْرَة مُتَوَجَّعَة مُكَّاء <b>Alauda desertorum</b> (ج مكسائي. طائر غرد أخرج من القنابر، كثير في بلاد العربية يصغر تدريجاً حساً، ويحد في الجو ويهدد. وله ذكر في بعض الآيات الشعرية القديمة).	<b>albumen</b> (Bot.) (endosperm) سُوْدَاء (أنظر: Zool.) آح • بياض البيض ألبومين • آح • زلال
<b>agronomy</b> علم الزراعة • علم الفلاحة زراعة علمية (هي العلوم الزراعية، أو هي دراسة القوانين والقواعد التي تسمح بتطبيق العلوم على الفلاحة، وليلاحظ أنه لا يوجد في الحقيقة فرق يذكر بين هذه الكلمة وكلمة <i>agriculture</i> لأن الزراعة اليوم أصبحت تركز على أدق العلوم الحديثة).	<b>Agrostis repens</b> ; stoloniferous bent grass مَرْجِيَّة زاحفة • تَجِيل تَجِيل زاحف (الملق ابن البطال وابن سيمون وغيرها أنقضا البينل والتجيم والتجيل والتجير والمكوش على ما سماه ديونقوريس <i>Agrostis</i> ، ومن بعض العلماء أن أغرطس هذه تدل على التبيسات المسمى <i>Agropyrum repens</i> وقال آخرون أنها تدل على هذا التبيسات أي <i>Agrostis repens</i> ، وذكر بوس أن الأنقضا العريسة المذكورة تطلق في الشام على <i>Aeluropus</i> وعلى <i>Aeluropus littoralis</i> والذي أعلمه أن التجيل وعرق التجيل تدلان اليوم في مصر والشام على نبات <i>Cynodon dactylon</i> فهذه خمس كلمات عربيات وخمس أنواع نباتية من فصيلة واحدة، فمن هو الذي يحق له أن يخصص كل نوع منها بأحدى هذه الكلمات دفعاً للتباس؟).	<b>aigrette</b> (بعض القلق والزراي وفحهما وكسرهما. ج قنار وقنازع. ريتي قائم مجتمع على رأس بعض الطيور، وهو زينة لها. يقال ديك قناري ودجاجة قنارية. ويجب أن يُجْعَل من مسامي القنارة والقنطرة خصلة الشعر في بعض البزود والشار كزود النادرين والطرخفون). <b>Ailanthus</b> يَلْتَلُس (عربة. ومناخا الشجرة البقلة في لغة سكان الجزائر المسماة تُولوك في أوقيانوسية. جنس شجر للترتين من فصيلة السابيات).	<b>Akebia</b> أكبية (أسها في اليابان. جنس نباتات مترخات للترتين من البرباريسيات أهمها <i>Akebia quinata</i> ). قَصِيرَة • ثمرة قَصِيرَة akene; achene Ala (pl. Alae) جَنَاح (امتداد بعض الأعضاء في النبات كما في نمرة القيقب). alabaster هَيْصَم (المجموعات: حجر يشاكل الرخام أبيض نافع قليل الصلابة سهل النقل تُخذ منه الحقائق والنماثيل وغيرها. وهو نوعان كلسي وجصّي). alar membrane غِشَاء جَنَاجِيّ alate or alated مُتَجَنِّح (ذو أجنحة أو ما يليه الأجنحة). alaternus; alatern ( <i>Rhamnus alaternus</i> ) تَبَق • حُصِيرَاء (زفرين. وهو ينبت برياً في جبال الشام الغربية). <b>Alauda arvensis</b> ; skylark قُبْرَة معروفة • قبرة الحقول	<b>Alaudidae</b> قنابر (فصيلة القنار من الطير الحيوانات المخروطية المناقير. فيها القبرة والمكاء، والعكّل وغيرها). <b>albatross</b> ; great gull ( <i>Diomedea exulans</i> ) قَطْرَس • بَطْرِيّ (الأولى عن معجم الحيوان فلاحاً عن بوس في كتاب نظام الحلقاء، والثانية كتب التي بها الأب أنستاس نالاً عن الشيخ إبراهيم البازجي بب النسبة وهو أن هذا الطائر المائي يسبح على الماء كما حش بطرس عامة الرسل عند المسيحيين. أما لثره في معجمه فهو يجمل لفظة الأجنحة من كلمة فادوس العربية ويلوك بأحتمالية ذلك أيضاً معجم ويستر الكبير. جنس طير بحرية قوية من كليات القدم). الألبي Albian (زمن من العصر الطباشيري - أنظر: Cretaceous period). أَلْبِين • إِرْغَاب • مَهَق albinism (حصول تحوّل مفاجئة في لون النبات. يقال أغرب النبات فهو مُغْرَب - والإغراب غير البرفان. وهو يجمل أيضاً في الحيوان). albino أَحْسَب • مُغْرَب • أُمَهَق (ما أصابه الإغراب من نبات أو حيوان).	<b>albumen</b> (Bot.) (endosperm) سُوْدَاء (أنظر: Zool.) آح • بياض البيض ألبومين • آح • زلال (الأولى معرفة والثانية متعارفة ومناخا في المجموعات بياض البيض. والثالثة أي الزلال مستعملة في مصر وهي لم ترد في اللغة بهذا المعنى. لكن معجم مصر أقرها. مادة آزوية كياض البيض توجد في نسج النبات والحيوان). زلاليات • مواد ألبومينية albuminoids أو آحية أو زلالية (وفي الجامعة السورية سبت أشباه الآخرين. مواد يكون بناؤها وخوامصها كالتي في بياض البيض). البوميني • زلال • آحي albumineus خشب وخو • alburnum; sapwood خشب توصيل العصارة (يتحول بعد شوات من النمو إلى خشب القلب heartwood). سَمَك أبيض Alburnus (جنس سمك نهري غفلس من فصيلة السكوبيديان. ذكر غريفل أنه يوجد منه في العامي وفوق نوعان وهما <i>A. coeruleus</i> أي سمك أبيض مساوي <i>A. oronitis</i> نسبة إلى العامي. أنظر: bleak). <b>Alburnus lucidus</b> (bleak) سَمَك أبيض (أنظر: bleak)
<b>agrostology</b> علم الأعشاب أو العناش <b>Agrostis exclamationis</b> ; heart and dart moth لَبَّيَّة عَجِيَّة (فراقة من الليليات Noctuidae من حرشفيات الأجنحة). <b>Agrostis segetum</b> ; turnip dart moth لَبَّيَّة القصب • قَرَاة القصب (لَبَّيَّة القصب). <b>Agrostemma coeli-rosa</b> ; rose of heaven وَزْدَة السماء (مترجمة: زهرة من الفصيلة القرفلية). <b>Agrostemma flos jovi</b> المَشْرِي (مترجمة: زهرة من الفصيلة القرفلية).	<b>agrostology</b> علم الأعشاب أو العناش <b>Agrostis exclamationis</b> ; heart and dart moth لَبَّيَّة عَجِيَّة (فراقة من الليليات Noctuidae من حرشفيات الأجنحة). <b>Agrostis segetum</b> ; turnip dart moth لَبَّيَّة القصب • قَرَاة القصب (لَبَّيَّة القصب). <b>Agrostemma coeli-rosa</b> ; rose of heaven وَزْدَة السماء (مترجمة: زهرة من الفصيلة القرفلية). <b>Agrostemma flos jovi</b> المَشْرِي (مترجمة: زهرة من الفصيلة القرفلية).	<b>air</b> هواء (خليط من غازين مهمين الأكسجين والأكسجين، يتألف منه حول الكرة الأرضية غلاف يُسمى الجو atmosphere). هَواء جاف dry air Air حَرَطَالِيَّة (جنس أعشاب مُعْتَمَرَة من النجيليات والفصيلة الخرطالية - أنظر: hair-grass). <b>Aira caespitosa</b> ; turf hair-grass حَرَطَالِيَّة حُصِيرَاء	<b>Aira flexuosa</b> ; wavy hair-grass حَرَطَالِيَّة مُتَعَرِّجَة جافَّت الهواء air-dry air-sac disease; chronic respiratory disease مَرَضُ الأكياس الهوائية (في الطيور) Airtight سدود للهوا • غير مُنفذ للهوا Aizoaceae (الاسم العلمي بمعنى الدائمة الحية، فصيلة نباتات عديدة التوجيئات متقابلة الأوراق منها ما يُعرف بحبيصة البساط (carpetweed). <b>aizoaceous saxifrage</b> ( <i>Saxifraga aizoon</i> ) كاسبر الإيزوني (أنظر: saxifrage) Akebia أكبية (أسها في اليابان. جنس نباتات مترخات للترتين من البرباريسيات أهمها <i>Akebia quinata</i> ). akene; achene قَصِيرَة • ثمرة قَصِيرَة Ala (pl. Alae) جَنَاح (امتداد بعض الأعضاء في النبات كما في نمرة القيقب). alabaster هَيْصَم (المجموعات: حجر يشاكل الرخام أبيض نافع قليل الصلابة سهل النقل تُخذ منه الحقائق والنماثيل وغيرها. وهو نوعان كلسي وجصّي). alar membrane غِشَاء جَنَاجِيّ alate or alated مُتَجَنِّح (ذو أجنحة أو ما يليه الأجنحة). alaternus; alatern ( <i>Rhamnus alaternus</i> ) تَبَق • حُصِيرَاء (زفرين. وهو ينبت برياً في جبال الشام الغربية). <b>Alauda arvensis</b> ; skylark قُبْرَة معروفة • قبرة الحقول	<b>Alauda calandra</b> or <b>Melanocorypha calandra</b> ; calandra lark عُكْل • عُكْل • عُكْل (العثول في المجموعات وفي حياة الحيوان ذكر القنابر أي الكبير منها، ولذا أطلق صاحب معجم الحيوان لفظة العثول على هذا النوع لكبر قنابره، وهي سر في أعلاها، غاربة إلى يافس في أمثلها وعلى صدرها بقعة إلى سود). <b>Alauda cristata</b> or <b>Galerida cristata</b> ; crested lark فَبْرَة مُتَوَجَّعَة مُكَّاء <b>Alauda desertorum</b> (ج مكسائي. طائر غرد أخرج من القنابر، كثير في بلاد العربية يصغر تدريجاً حساً، ويحد في الجو ويهدد. وله ذكر في بعض الآيات الشعرية القديمة). <b>Alaudidae</b> قنابر (فصيلة القنار من الطير الحيوانات المخروطية المناقير. فيها القبرة والمكاء، والعكّل وغيرها). <b>albatross</b> ; great gull ( <i>Diomedea exulans</i> ) قَطْرَس • بَطْرِيّ (الأولى عن معجم الحيوان فلاحاً عن بوس في كتاب نظام الحلقاء، والثانية كتب التي بها الأب أنستاس نالاً عن الشيخ إبراهيم البازجي بب النسبة وهو أن هذا الطائر المائي يسبح على الماء كما حش بطرس عامة الرسل عند المسيحيين. أما لثره في معجمه فهو يجمل لفظة الأجنحة من كلمة فادوس العربية ويلوك بأحتمالية ذلك أيضاً معجم ويستر الكبير. جنس طير بحرية قوية من كليات القدم). الألبي Albian (زمن من العصر الطباشيري - أنظر: Cretaceous period). أَلْبِين • إِرْغَاب • مَهَق albinism (حصول تحوّل مفاجئة في لون النبات. يقال أغرب النبات فهو مُغْرَب - والإغراب غير البرفان. وهو يجمل أيضاً في الحيوان). albino أَحْسَب • مُغْرَب • أُمَهَق (ما أصابه الإغراب من نبات أو حيوان).	<b>Albizia julibrissin</b> or <b>Acacia julibrissin</b> ; silk tree شَجَر الحرير • شَطَط إِنْطَبُور (مترجمتان: شجر من فصيلة القرنيات). <b>Albizia lebbek</b> or <b>Acacia lebbek</b> لَبَّح (اسم النوع العلمي من لبخ العربية، شجر من فصيلة القرنيات، وكانت كلمة اللَبَّح تطلق على شجر آخر، أنظر: minusops, persea). <b>albumen</b> (Bot.) (endosperm) سُوْدَاء (أنظر: Zool.) آح • بياض البيض ألبومين • آح • زلال (الأولى معرفة والثانية متعارفة ومناخا في المجموعات بياض البيض. والثالثة أي الزلال مستعملة في مصر وهي لم ترد في اللغة بهذا المعنى. لكن معجم مصر أقرها. مادة آزوية كياض البيض توجد في نسج النبات والحيوان). زلاليات • مواد ألبومينية albuminoids أو آحية أو زلالية (وفي الجامعة السورية سبت أشباه الآخرين. مواد يكون بناؤها وخوامصها كالتي في بياض البيض). البوميني • زلال • آحي albumineus خشب وخو • alburnum; sapwood خشب توصيل العصارة (يتحول بعد شوات من النمو إلى خشب القلب heartwood). سَمَك أبيض Alburnus (جنس سمك نهري غفلس من فصيلة السكوبيديان. ذكر غريفل أنه يوجد منه في العامي وفوق نوعان وهما <i>A. coeruleus</i> أي سمك أبيض مساوي <i>A. oronitis</i> نسبة إلى العامي. أنظر: bleak). <b>Alburnus lucidus</b> (bleak) سَمَك أبيض (أنظر: bleak)





alpine lady's mantle ( <i>Alchemilla argentea</i> ) (نبات عيني من فصيلة الورديات)	alpine lady's mantle ( <i>Alchemilla argentea</i> ) (نبات عيني من فصيلة الورديات)	أوراق متعاقبة (منتظمة فرادياً على مستويات مختلفة من جانبي المحور ويقال أيضاً أوراق متبادلة)	وفي الأهرام - أكسيد الألومنيوم (جسم أساسي مركب من الأكسجين والألومنيوم، أكسيد الألومنيوم، وهو يشكل في بعض الأثرية)	<i>Alyssum maritimum</i> or <i>Alyssum odoratum</i> ; sweet alison or alyssum ألوسن بحري • سلة الفضة (الثانية مترجمة عن الفرنسية corbeille d'argent • نبات من جنس Alyssum يزرع لزهره وفيه ضروب)	<i>Amaranthus caudatus</i> or <i>Amaranthus cruentus</i> ; love-lies-bleeding; prince's-feather قطيفة الذئيل • قطيفة الأمير	<i>Amaryllis longifolia</i> ; long-leaved amaryllis أمارلس طويلة الورق
Alpine lychnis ( <i>Lychnis alpina</i> ) لُخْنِس أَلْبِي (أنظر Lychnis)	Alpine lychnis ( <i>Lychnis alpina</i> ) لُخْنِس أَلْبِي (أنظر Lychnis)	تبادل • تعاقب alternation of generations (Biol.) تعاقب الأجيال • تناوب الأجيال (جيل يتنازل جنساً يليه جيل يتكاثر لا جنساً كما في الشراخس مثلاً)	أَلُومِينِيُوم (فلز يوجد في الألومنيوم والملمس وغيرهما، وهو خفيف الوزن تصنع منه أدوات المطايخ ويستعمل في بعض المشاعلات)	<i>Alyssum saxatile</i> ; yellow alison; gold-dust; rock alyssum ألوسن حَبْرِي • سلة الذهب (الثانية مترجمة • نوع يزرع لزهره)	<i>Amaranthus hybridus</i> ; hybrid amaranth قطيفة نثلية أو مِجِينَة (رُغَاف في اليمن)	<i>Amaryllis purpurea</i> ; purple amaryllis أمارلس أرجوانية
alpine madwort ( <i>Alyssum alpestre</i> ) أَلُوسْن صَرْدِي (أنظر الجبال - <i>Alyssum</i> )	alpine madwort ( <i>Alyssum alpestre</i> ) أَلُوسْن صَرْدِي (أنظر الجبال - <i>Alyssum</i> )	حاضن يبدل (host "alternative") (أنظر)	أَلُومِينِيُوم (فلز يوجد في الألومنيوم والملمس وغيرهما، وهو خفيف الوزن تصنع منه أدوات المطايخ ويستعمل في بعض المشاعلات)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus oleraceus</i> ; edible amaranth; pot amaranth قطيفة خضراء (تُدَخَّنْ هندی: في اليمن)	<i>Amaryllis reginae</i> ; Mexican lily أمارلس ملكي • زنبق المكسيك (أمارلس فرمزي الزهر)
Alpine rose ( <i>Rosa alpina</i> ) ورد أَلْبِي	Alpine rose ( <i>Rosa alpina</i> ) ورد أَلْبِي	ألثاء • وردة شارون (جنبة طويلة من فصيلة الخبازيات)	(١) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis sarniensis</i> ; Guernsey amaryllis; amaryllis of Sarnio أمارلس غَرْزِي • أمارلس سارنو
Alpine sea-holly ( <i>Eryngium alpinum</i> ) فِرْعَنْتَة أَلْبِي (أنظر field cryngo)	Alpine sea-holly ( <i>Eryngium alpinum</i> ) فِرْعَنْتَة أَلْبِي (أنظر field cryngo)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٢) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
Alpine skull-cap ( <i>Scutellaria alpina</i> ) دُرْقَة أَلْبِي (أنظر Scutellaria)	Alpine skull-cap ( <i>Scutellaria alpina</i> ) دُرْقَة أَلْبِي (أنظر Scutellaria)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٣) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
Alpine wall-ress ( <i>Arabis alpina</i> ) عَرَبِيَّة أَلْبِي (أنظر Arabis)	Alpine wall-ress ( <i>Arabis alpina</i> ) عَرَبِيَّة أَلْبِي (أنظر Arabis)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٤) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
Alpinia galanga; galingale major خُولَنْجَان كَبِير (الخلنجسان نبات من الفصيلة الزنجبيلية - أنظر galingale)	Alpinia galanga; galingale major خُولَنْجَان كَبِير (الخلنجسان نبات من الفصيلة الزنجبيلية - أنظر galingale)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٥) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
Alpinia officinarum خُولَنْجَان صَغِير (أنظر galingale)	Alpinia officinarum خُولَنْجَان صَغِير (أنظر galingale)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٦) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
alsike; alsike clover; Swedish clover ( <i>Trifolium hybridum</i> ) نَقْل ثَلْبِي أو هِجِينِي • نَقْل السويد (أنظر trefol)	alsike; alsike clover; Swedish clover ( <i>Trifolium hybridum</i> ) نَقْل ثَلْبِي أو هِجِينِي • نَقْل السويد (أنظر trefol)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٧) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
Alsopus puletorius; book lice قُلُّ الكُتُب (جنس حشرات غير مبيضة تلتف الكتب وهو أنواع)	Alsopus puletorius; book lice قُلُّ الكُتُب (جنس حشرات غير مبيضة تلتف الكتب وهو أنواع)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٨) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
alternate متبادل • متعاقب • متبادل	alternate متبادل • متعاقب • متبادل	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(٩) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر
alternate crossbreeding تَهْيِين مُتَابِل (أنظر "alternate" crossbreeding)	alternate crossbreeding تَهْيِين مُتَابِل (أنظر "alternate" crossbreeding)	ألثاء أو ألعا (جنس نبات من فصيلة الخبازيات فيه أنواع برية كثيرة تجدها في كتاب بوست، وفيه نوع زراعي مشهور هو الخطمي الوردي أو المنققي)	(١٠) ثُغْرُوب (ج ثخاريب • عين النهد المسمة الاخلاع التي يستعملها لحي يضع فيها بيضه وعله)	<i>Alyssum spinosum</i> ; thorny alison ألوسن شائك (يزرع لزهره الكثيف)	<i>Amaranthus salicifolius</i> ; willow-leaved amaranth قطيفة صمغافية الورق	<i>Amaryllis undulata</i> ; undulant flower amaryllis أمارلس مُتَاوِجَة الزهر

|| chemical amelioration تحسين كيميائي  
|| agricultural ameliorations  
إصلاحات زراعية  
(agricultural ameliorations (انظر

amelioration of the soil دَمل الأرض  
(soil improvement (انظر

ameliorative plants نباتات مُصلِّحة  
مُصلِّحات نباتية

(هي التي تزيد خصب الأرض كالفسفة  
والبرسيم والقطناني) وتقيها النباتات المنهكة  
exhausting plants كالحبوب والنباتات  
(الصناعية)

amendment تحسين • تعديل

ament or amentum هُرْوة • قِدَّة  
(من امثال الازعرار. انظر catkin)

Amentaceae; amentacions plants  
جُرَّات • قِدَّات

(النباتات التي تكون أوعارها الذكورية  
على شكل هُرْوة مُصْغِر هَرْد أو قِدَّة  
catkin أو ament وهما من ترجمة الذكور  
بوت أو وضعه. وفي التصنيف الحديث جعلوا  
الهريس مؤلفة من عدة فصائل كالنوطيات  
والشُشُشيات والحبوزيات والبوقيصيات  
الخ... ٠٠٠)

amentum (pl. amenta) هُرْوة • قِدَّة  
(catkin (انظر

American aloe; century plant (A-  
gave americana) أغاف أمريكي •  
باهرة أمريكية

(نوع يتخذ ساجاً لأنه سالك - انظر  
(Agave)

American beech (Fagus americana-  
na) دَان أمريكي  
(نوع يصلح للزينة وفيه أصناف - انظر  
(Fagus)

American bison (Bos bison)  
يِسُون • يِسُون أمريكي  
(معينة)

(انظر Bos

American centaur (Centaurea a-  
mericana) قَنْطَرُون أمريكي  
(Centaurea (انظر

American cockroach (Periplaneta  
americana) بُشْ وَردان أمريكي

American elm (Ulmus americana)  
بُونِيْصَا أمريكية  
(elm (انظر

American foul brood مرض الحَفَّة  
الاميركي  
(foul brood (انظر

American hawthorn (Crataegus  
coccinea) دُغْرور أُرْجَوَانِي الثمر  
(Crataegus (انظر

American hazel (Corylus ameri-  
cana) بُنْكَ أمريكي  
(hazel (انظر

American hornbeam (Carpinus  
americana) نَبْرَة أمريكية  
(Carpinus (انظر

American jute (Abutilon avicen-  
nae) أبوطيلون ابن سيناء تَوَلَّ القَم  
(Abutilon (انظر

American laurel (Kalmia latifolia)  
كَلْمِيَة عَرِيْضَة الزَّوْق • فار أمريكي  
(Kalmia (انظر

American linden (Tilia americana-  
na) دَرَقُون أمريكي  
(Tilia (انظر

American olive (Osmanthus ame-  
ricana) عَمَّه أمريكية  
(Osmanthus (انظر

American pea عَصْبَة السُّوس •  
بَسَل أمريكي  
(Abrus precatorius (انظر

Ametabola; Ametabolia  
عَدِيَمَات التَّطَوُّر  
(فئة من الحشرات لا تطرأ عَنِيْصَة إلَّا

تَحِيْرَات خَفِيَّة في مرحلة التحول).  
جَمَر • جَمَتْ • جَمَتْ  
مَشُوْق  
amethyst

(لم أجد هذه الأسماء في المجموعات  
الأصلية - ورأيها في كتب الجواهر. وذكر  
المجموعات والمنقوش في المفردات - جوهر يمد  
ضرباً يفضي من المزو • والباقون  
البنفسجي هو (oriental amethyst).

amethyst eryngo (Eryngium ame-  
thystinum) قِرْصَعَة جَسِيْنة •  
السُّوْكَ الزَّرقاء  
(eryngo (انظر

amherst pheasant (Phasianus am-  
herstii) تَدْرُج أَمْهَرْت  
(Phasianus (انظر

amianthus عَزَل السَّعَال • مُخاط الشيطان  
(كتب الجواهر. ولم أجد هذا في  
المجموعات. ضرب أبيض من حجر الفتيحة  
asbestos وهو سوانسات من الكلسيوم  
والمتنسيوم مؤلف من ألياف دفاق هشة التي  
سعة المهر).

amides آميدات  
(جمع أميد. وقال بعضهم أوايد. مواد  
آزوتية عضوية متوسطة بين الأملاح النوشادرية  
والمواد الأحياء. وهي من حيث القيمة الغذائية  
قريبة من الكربوهيدرات).

amines آمينات  
(مركبات أمينية).

amino acids أحماض أمينية •  
حوامض أمينية  
(تكون منها العناصر الأساسية للمادة  
الحيوية).

amitosis إنقسام لا قِطلي • إنقسام  
بسط • إنقسام لا خِطلي  
(انقسام نواة البلية دون حصول خيوط  
فيها. انظر karyokinesis).

amitotic division إنقسام لا قِطلي •  
الانقسام الباشير

Amni cianaga; pick-tooth خِلْط  
رج خلال • نبات من فصيلة الخبثيات  
ينبت في بعض الأراضي الزراعية. ويتخللون  
باعتق زهره).

ammonia نُوْشادر • نَشادر  
(غاز يستخرج من ملح النوشادر وهو  
الملح الذي سمي نوشادراً في المفردات وفي  
غيرها. ويحصل هذا الغاز طبيعياً في المراحيض  
والأمطسيلات والمرايل قتم رائحته القوية  
ويحس تأثيره في العين. وللنوشادر شأن كبير  
في الزراعة. وبعض الأملاح النوشادرية من  
أهم الأسمدة الأزوتية. وهذا الغاز مركب من  
ذرة من الأزوت وثلاث من الهيدروجين).

ammoniac or gum ammoniac  
أشقي • شُقي  
(gum ammoniac (انظر

ammoniacal ferments خَمَارُ النُّشادر  
(تحول البتة إلى كربونات النوشادر  
والأزوت العضوي إلى أزوت نوشادري).

ammoniacal nitrogen آزوت نُوْشادري  
(كالكلي في ساد كبريتات النوشادر).

ammonia fertilizer مُخصب نُوْشادري  
(انظر nitrogenous fertilizers)

ammonia solution; spirits of hart-  
shorn مَحْلُول النُّشادر  
(محلول غاز النوشادر في الماء).

ammonification تَشَدْرَة  
ammonium nitrate نِثْرَات النُّشادر  
(سداد كيميائي آزوتي فيه ٢١-١٩ في  
المئة آزوتا. انظر nitrate).

ammonium sulphate كَبْرِيْتَات النُّشادر  
(سداد آزوتي مشهور - انظر sulphate).

Ammophila أَمَّوْفِيلَة • أَمَّوْفِيلَة  
(من اليونانية بمعنى الف الرمال - اسم  
يطلق على جنس نباتات من الفصيلة النجيلية  
وعلى جنس حشرات من غناتيات الأجنحة).

Ammophila arenaria أَمَّوْفِيلَة  
أَمَّوْفِيلَة

(جنس اعصاب رملية).  
الزُهْل • غِشَاء الجِبن • السَلَى  
الكيس الجبني

Amniota الرُّهْيَات  
(الحيوانات ذوات الرُّهْل).

amniotic fluid نَحْط • ماء الجِبن  
(سائل يحيط بالجبن في الرحم فيكون له  
دافئ).

amoeba; ameba نَمَّاشَة • مَمَّوْرَة •  
أَمِيْبَة

(الأولي من وضعي والثانية من وضع مجمع  
مصر. ومن رأي بعضهم تعريباً لفرنجية. جنس  
حيوانات من الأولي الجذريات ومجموعة  
التفاسسات Amoeba والنماسة أبسط  
حيوان. فهي كتلة من البلية مجهرية نصف  
ماتة كالكلام أو كياض البيلة).

Amomaceae قَاقِلِيَّات  
(الفصيلة القاقيلية من وحيدات الفلق أهم  
نباتاتها القاقلة أي الهال).

Amomum قَاقِلَة • هال  
(جنس نباتات عطرية من فصيلة القاقيلين  
فيه أنواع تزرع أو تثبت برية في الهند الصينية  
وفي أفريقيا. أما جنس Eleteria ففيه هال  
مالابار ومُزَوْدِيْب فراجمه).

Amomum angustifolium or Fra-  
momum angustifolium; Mada-  
gascan cardamom قَاقِلَة جَسِيْنة •  
هال حَبِيْبي

Amomum cardamom; cardamom;  
cardamom قَاقِلَة • هال • هِيل • قَاقِلَة  
(الشجر هو الهال. والحب حب الهال.  
مسيحان بالمسكية المصرية. وهذه الفلقلة من  
أصل فارسي. والفارسية اقتبسها من السكسكية.  
أما القاقلة فمن أصل سامي لأنها موجودة في  
الأثورية. وهذا النوع يكثر في الهند الصينية  
خاصة).

Amomum melegueta; malaguetta  
pepper; grain of paradise قَاقِلَة ذَكْرِيَّة • خَبْرَبُوا

(يكثر في أفريقيا الوسطى وأفريقيا الشرقية  
وليس بجيد).

Amorpha; bastard indigo نَاقِصَة  
(جنس جنبة سبت ناقصة لتقص في تركيب  
نورها).

Amorpha canescens; wild tea;  
lead plant شَايٌ بَرِّي • نَاقِصَة شَيَا •  
أَوْ ذَقِيَّة

(جنبة من القرنيات).

amorphous عَدِيم الشَّكْل • عَزِيْمَتِيْل

amortization; writing off إِمْطَاء •  
إِمْطَاء • استهلاك

(نوع قسم في كل سنة من ثمن آلة زراعية  
ملا بسب استعمالها وكذلك ذهب قسم من دخل  
أو من رأس مال تدريجياً).

Ampelidaceae or Vitaceae كَرْمِيَّات  
(الفصيلة الكرمية من ذوات الفسقتين  
عديدة النوبيات شجيرة الأدعية. تشمل الكرم  
والكرمية).

ampelography تَحْلِيْل الكُرْم  
(علم تحلية الكرم ورومف أنواعه  
وضروبه).

ampelometry قِياس الكُرْم  
(معرفة ضروب الكروم بقياس أعصاب  
الورق وزواياها).

ampelophagous (insects) آكِلَات الكُرْم  
(حشرات تأكل أعضاء الكرم المخضر).

amperopsis كَرْمِيَّة  
(نبات من المتحولات - انظر المادة  
التالية).

Amperopsis كَرْمِيَّة • شِكْرَمَة  
(الثانية متحولة من كرمية وكرمية. والأعجمية  
من اليونانية بمعنى الشبيهة بالكرم. جنس  
نباتات متحولات من فصيلة الكرميات فيه أنواع  
تصلح للزينة يسونها الكروم المشادري.  
ويجعلها بعضهم من جنس آخر مرادف لها  
الجنس يسمى Parthenocissus فراجمه).

**Ampelopsis quinquefolia; Virg-**  
كزبرة عذراء خفاية الزرق  
(*Parthenocissus tricuspidata*) (أنظر)

**Amphibia** البرمائيات - القواذب  
(طائفة حيوانات برمائية من الفقاريات)

**amphibian; amphibious** قاذوب - برمائي  
(الأنواع مستعدة من التاجر الحريص مرة في البر ومرة في البحر، واستعمالها منذ أوائل هذا القرن - والثانية مستعدة من البر والماء وهي أسبق - والاسم العلمي من اليونانية بمعنى ذي الجانبين وذو العمرين، أي الذي يستطيع التجسس في الماء وفي الهواء - والقواذب الحيوانات التي سكنت الماء ولكنها تستطيع الخروج منه إلى الضفة أو الشاطئ دون أن تنهد منها، مثلها الفئمة وفيل البحر وفرس النهر والفئس وكلب الماء والتمساح وبعض السلاحف الخ...)

**amphibian plants** نباتات برمائية

**Amphibole** حجارة  
(وجعلتها فصيلة الحشرات، لأن الانكليزية من كلمة يونانية معناها المتلبس والحجر - فصيلة سدان تتبدل على أنواع من جواهر الصوانات أي السيليكات)

**amphicarpic; amphicarpous** مزدوج الثمر  
(تمت يطلق على النبات الذي تكون ثماره على نوعين إما من حيث شكلها وإما من حيث أوان نضجها)

**amphimixis** (١) خلط ثنائي - إخصاب  
(اتحاد خلية جنسية ذكرية بأخرى أنثوية)

(٢) تهجين  
(crossbreeding) (أنظر)

**Amphipoda** مزدوجات الأرجل  
(رتبة حيوان من الفئريات)

**amplexicaul leaf** ورقة مضاعفة  
(أقر مجمع معر كلمة مضاعفة والشراد

مضاعفة (لحاق) -

**Anacanthini** رتبة سمك من العظليات - وفد أنزلت معاه منزلة الاسم)

**ampoule or ampule** أمبولة - قارورة

(١) قارورة - أمبولة  
(٢) قنّاعة - كبس مائي - قنّاعة مائية

**amputation** بتر  
(قطع أحد الأضواء أو إحدى القوائم لمروحة جراحية)

**Amygdalus communis** لوز - منج - مزج  
(أنظر almond tree)

**Amygdalus persica** خوخ - دُرّاقين - قرّتك  
(أنظر peach tree)

**amylaceous substances** مواد نشوية  
(أمول مركبة أساسها النشا تكون في أعضاء كبير من النباتات)

**amylase** أميلاز - مخيرة النشا  
(مخيرة تكون في اللعاب أي في الشعر المتس وفي غيره)

**amylolactate (Bacillus amylolac-**  
fer) عصية النشا أو عصية الزبدة

**amylolactate** نشواني - نشوي

**amylolytic** محلّل النشا

**amyloplast** خلية نشوية - خلية نشوية

**anabatic wind** ريح ساعية  
(أنظر wind "anabatic")

**anabolism** بناء - إنباء - أبض بنائي  
(طور الأبناء metabolism الذي يبنى به الجهد الكيماوي في جسم الحي تتكون منه جميع الطاقة وينتقل البناء في النبات على النسل الخشوري أي الخشبي، وعلى سائر الأفعال التي تخص إلى تركيب المواد المختلفة في جسمه من سلائية أو ريبانية - نتيجة للتنفيذ - وينتج أن في البناء تركيباً synthesis ولذا سمي موجبة، وأن في الانقراض catabolism مدمرة ولذا سمي سلبية)

**Anacardium occidentale** بلادند - أمريكي - بلادد غربي - نّاح الأكاجو  
(أنظر cashew)

**Anacardium officinarum** بلادند - أنقوديا  
(أنظر anacard "oriental")

**Anacardium aegyptium; Egypt-**  
tian locust الجراد المصري

**Anacyclus pyrethrum** عاقور قرصا  
(نبات طبي - أنظر: Anacyclus pyrethrum)

**anaemia** فقر الدم - أنيميا  
(عدم كثافة الدم إما من حيث مقداره أو من حيث تركيبه - وبه إما مرض كالكسل أو عود في الصحة أو الأعضاء)

**anaerobe** لا هوائي - كائن لا هوائي  
التنفس  
(وهي اللاهوائيات - كل كائن مجعري يستطيع العيش بلا هواء)

**anaerobic bacteria** بكتيريا لا هوائية

**anaerobic respiration** التنفس اللا هوائي

**anesthetic** مخدّر - مبيّج

**Anagallis** أناغاليس  
(مصرية قديسة - جنس نبات من فصيلة الربيقيات (Primulaceae; the pimpernel).

**Anagallis arvensis; scarlet pim-**  
pernel; poor man's weather-  
glass أناغاليس - حبشة الحكمة -  
عصية العلق  
(المفردات وشرح أسماء الحمار)

**Anagallis caerulea; blue pim-**  
pernel أناغاليس جيني أو كبير الزهر  
(يزرع لزهره)

**Anagallis fruticosa or Anagallis**  
grandiflora; frutescent pim-  
pernel أناغاليس جيني أو كبير الزهر  
(يزرع لزهره)

**Anagasta kuhniella; Mediter-**  
ranean flour moth فراشة دقيق  
البحر الأبيض المتوسط

**Anagyris foetida; bean trefoil**  
أناغوريس - خروب الخنزير - يتبوت  
(المفردات - وبها أن لمره يسمى في مصر عند العامة حب الكلى - جنية من فصيلة الفريجات الفرائية أورافها وأزهارها مبيّة - والنبوت تطلق أيضاً على غيرها)

**anal** شرجي - مخرجي

**anal fin** زعنفة شرجية - زعنفة ذيلية

**analogous** متماثل - متماثل

**analogy (Biol.)** تشابه وظيفي

**analysis** حل - تحليل  
(لم أجد في المعاجم سوى الفعل الثلاثي، أما التحليل فقد شاعت، وأقر مجمع مصر أن قتل المضغ مقيس للكثير والمبالغة - تفريق عناصر الجسم لمعرفة أنواعها أو معرفة مقادير هذه الأنواع)

**chemical analysis** تحليل كيميائي

**economic analysis** تحليل اقتصادي

**qualitative analysis** تحليل كمي أو وصفي

**quantitative analysis** تحليل كمي

**seed analysis** فحص الحبوب

**soil analysis** تحليل الأتربة

**spectral analysis** تحليل طيفي

**stem analysis** فحص الساق  
(تحليل الساق - أنظر stem analysis)

**stump analysis** فحص الأرومة - أنظر stump analysis

**analysis by sedimentation** تحليل بالترسيب

**analytical devices** وسائل تحليلية

**Ananias; pineapple (Ananas sativus)** أناناس - أناناس  
(ليس لها ذكر في المفردات ولا في الأهميات لأنها من أصل أمريكي - وكلمة أناناس من البرازيلية القديمة - نبات عشبي معمر مشر من الفصيلة البرومالية له ثمار عنية مرارة كبار على شكل ثمار الصنوبر - وهي صفر ذمية لذينة الطعم والرائحة)

**wild ananas (Bromelia pinguin)** أناناس بري  
(يكثر في جزر الهند الغربية)

**anaphase** طور الانفصال - دور الانفصال  
(في انقسام الخلية اللا قبلي)

**anaplasmosis** أنابلازموزيس - مرض النقص

**Anarsia lineatella; peach twig**  
borer. حمار قروع الخوخ

**Anas** البط  
(جنس طير من الساجحات - أنظر: teal و duck)

**Anas boschas** بط وحشي - بركة -  
خضاري  
(أنظر duck "wild")

**Anas crecca; winter teal** حذف شتوي  
(نوع من صفار البط)

**Anas querquedula; summer teal** حذف صيفي  
(نوع بط صفار)

**anasarca** إشنقا  
مرض تضخم يصيب الجفيل والبفر والخصان)

**Anastatica hierochuntica** كف مريم - كف عايشة - شجرة الكف  
(rose of Jericho) (أنظر)

**anastomosis** مضاعفة - تقاعص - التجام  
(وقال بعضهم تقصم وهي لم ترد - ووجدت مؤلفي الترك يستعملون المضاعفة منذ نحو خمسين سنة - الانكليزية من كلمة يونانية بمعنى اتحاد فمين - امتزاج وعائين نباتيين بأن يفتي القداء الذي يفصل أحدهما عن الثاني - وتسكب جبلة الأول في جبلة الثاني فيصير لهما جبلة مشتركة - يقال فاقم النبات وعالجه قفازها)

**Anatidae** بطيات  
(فصيلة البط من رتبة كفيات القدم ورتبة مبيجات المناسير - وهي تشمل البط والأوز والتم وغيرها)

**Anatolian orchid (Orchis anatolica)** سحلب أناتولي  
(أنظر Orchis)

**anatomy** تشريح  
(علم التشريح كشرح النبات وتشريح الحيوان والتشريح الوهمي والتشريح المتقابل

وتشرح الشج ودرس المقام والمطل والمصب الخ (٠٠٠)	<i>Anchusa officinalis</i> or <i>Buglossa</i> <i>officinalis</i> ; common alkanet; bugloss مَغْرَبِي • ساق الحام (يقع للمدر)	(باسم إحدى نبات الآلهة اليونانيات جنس زهر من فصيلة الخنثيات (Ericaceae).	<i>Andropogon sorghum</i> ; sorghum; Indian millet ذرة • ذرة بلدية • ذرة أفريقية • ذرة رقيقة (أنظر durra)	<i>Anemone coronaria</i> ; crown anem- one; poppy anemone شُقَار إِكْلِيلِي	ملَكة (جنس نباتات بقلية من فصيلة الخنثيات منها حبشة الملاك)
anatropous ovule بيضية مقلوبة أو متعكسة	<i>Anchusa palmirensis</i> تَدْمَرِي <i>Anchusa sempervirens</i> ; evergreen bugloss بوغلسن دائم الخضرة (يزرع لزهره)	<i>Andromeda ferruginea</i> أندروميده حديدية <i>Andromeda formosa</i> أندروميده بيضاء <i>Andromeda japonica</i> ; Japanese Andromeda أندروميده يابانية <i>Andromeda mariana</i> ; stagger- bush أندروميده مُرَبَّحة • جنبه دوار الناحية	<i>Andropogon zizanioides</i> ; vetiver; censhus نَجِيل الهند (نبات من الفصيلة النجيلية جندره عطري)	<i>Anemone fulgens</i> ; bright anem- one شُقَار فاقع <i>Anemone hepatica</i> ; liverleaf شُقَار كبدِي (مترجمة - نبات سمير للترين من الفصيلة الحوذانية)	angelica tree ( <i>Aralia spinosa</i> ) أرالية شائكة (أنظر Aralia) دُبَّحَة • خُثاق (التهاب يحصل في غشاء حلقو الدواجن وحاجرها. وللدبحة أشكال شتى كالزبحة والزبحة والمذابح والذباب الخ ٠٠٠)
<i>Acanthotermes oeraceus</i> burm; large white ants النمل الأبيض الكبير	<i>Anchusa tinctoria</i> or <i>Alkanna</i> <i>tinctoria</i> ; dyer's bugloss; alka- net شُجَار • ريش الحام • خَس الحمار • كَعْلَة • خَمِيرَة (المفردات والقاسوس - والأولى من الفارسية - نوع فيه باغ أحمر جميل)	<i>Andromeda ovalifolia</i> ; oval-leav- ed Andromeda أندروميده بيضية الزرق	<i>Androsaces lalea</i> ; white-flower- ed Androsaces أندروصاقس أبيض <i>Androsaces lanuginosa</i> ; woolly Androsaces أندروصاقس صوفي <i>Androsaces sarmentosa</i> ; sarmen- tose Androsaces أندروصاقس مُعْرَض	<i>Anemone japonica</i> ; anemone of Japan شُقَار ياباني <i>Anemone montana</i> ; mountain anemone شُقَار جبلي <i>Anemone narcissiflora</i> ; narcissus- flowered anemone شُقَار نَرْجِسِي	angiosperms (Bot.) كاسيات البذر ويقول بعضهم أيضاً مستورات البذر ومغطاة البذر ووعائيات البذر. وقد يستعملون البذور بالذال بدلاً من الزاي - أحد قسمي الزهريات يشمل النباتات التي تكون بيضتها في بيض • وتكون بزرهما في ثمرة - وهن كاسيات البذر قسمين - وحيدات الفلقة وذوات الفلقتين - وتنبض كاسيات البذر عاريات البذر (gymnosperms).
ancestry selection انتخاب عائلي أو سلالي	<i>Anchusa tiberiadiis</i> بوغلسن طبري	<i>Andromeda paniculata</i> ; panica- late Andromeda أندروميده مُشَكَّوَلَة وحيد المسكن كُشِّي • وحيد المسكن ذكري (يطلق على النبات الذي له أزهار خثان وأزهار ذكورية على نبتة واحدة)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone nemorosa</i> ; windflower; forest anemone شُقَار حَرْجِي <i>Anemone pulsatilla</i> ; pasque-flower زهرة الفصح • شُقَار الفصح (المشارة)	angling صيد بالنص (المشارة)
anchovy ( <i>Engraulis encrasicolus</i> ) بَسَم	<i>ancillary</i> ثانوي • إضافي • مُلحق أنديرة (اسمها في البرازيل - جنس شجر للترين من فصيلة القرنيات)	<i>Andropogon andromonoecious</i> كُشِّي • وحيد المسكن ذكري (يطلق على النبات الذي له أزهار خثان وأزهار ذكورية على نبتة واحدة)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone stellata</i> ; star anemone; garden anemone شُقَار كوكبي <i>Anemone sylvestris</i> ; snowdrop; wild anemone شُقَار بَرْي أو حَرْجِي	Anglo-Arabian horse فرس إنكليزي عربي
anchusa ( <i>Anchusa</i> ); bugloss بوغلسن • نبات لسان الثور (نبات من جنس بوغلسن - انظر السادة التالية)	<i>Andira</i> <i>Andira inermis</i> ; cabbage tree أنديرة ملساء <i>Andira racemosa</i> ; racemose and- ira أنديرة عُقُودِيَة جُنْ • كُش • عَطِيل (جملة أعضاء الذكر في النبات - وهي الأمهية - وكان جميع مصر سماء اليختر - لكن هذه اللفظة قابل anther. وقد أقرها المجمع أخيراً - ووردت الكس في القاموس • وذكر هي والمطيل في الشخص - ورأيت الكس في بعض الكتب الزراعية القديمة في بحث تفصيح النخل كما في ص ٦٩ من كتاب عبد الغني النابلسي مثلاً - وقال بعضهم المطع والمطع غيره - انظر spadix).	<i>Andropogon annulatus</i> سَعُون • رُكْب (عن پوست - وهما عامتان)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone vitifolia</i> ; vine-leaved anemone شُقَار كرمي الورق <i>Anemophilous</i> رِيحِي • الإلقاح أو التلقح anet; dill ( <i>Anethum graveolens</i> ) شُبث • شُبث • شُبث • شُبث (بقلة سنوية من التوابل وفصيلة الخنثيات قريبة من الشمار الحلو وهي تزود - وتطلق كلمة السنوت أيضاً على الكمون وعلى الرازيانج «القاموس» • وللشبت والشبت أشباه في بعض اللغات السامية كالآرامية والآشورية)	Angola pea ( <i>Cajanus indicus</i> ) بيلة أنغولة • بيلة هندية (أنظر Cajanus)
<i>Anchusa aegyptiaca</i> ; Egyptian bugloss بوغلسن مصري (شِبْث ودرجون - عامتان عن پوست)	<i>Andira racemosa</i> ; racemose and- ira أنديرة عُقُودِيَة جُنْ • كُش • عَطِيل (جملة أعضاء الذكر في النبات - وهي الأمهية - وكان جميع مصر سماء اليختر - لكن هذه اللفظة قابل anther. وقد أقرها المجمع أخيراً - ووردت الكس في القاموس • وذكر هي والمطيل في الشخص - ورأيت الكس في بعض الكتب الزراعية القديمة في بحث تفصيح النخل كما في ص ٦٩ من كتاب عبد الغني النابلسي مثلاً - وقال بعضهم المطع والمطع غيره - انظر spadix).	<i>Andropogon annulatus</i> سَعُون • رُكْب (عن پوست - وهما عامتان)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone vitifolia</i> ; vine-leaved anemone شُقَار كرمي الورق <i>Anemophilous</i> رِيحِي • الإلقاح أو التلقح anet; dill ( <i>Anethum graveolens</i> ) شُبث • شُبث • شُبث • شُبث (بقلة سنوية من التوابل وفصيلة الخنثيات قريبة من الشمار الحلو وهي تزود - وتطلق كلمة السنوت أيضاً على الكمون وعلى الرازيانج «القاموس» • وللشبت والشبت أشباه في بعض اللغات السامية كالآرامية والآشورية)	Angophora ذورقية • شجرة الزرق أنثوفورة (من اليونانية بهذا المعنى الماعا إلى نكل الثمرة - جنس شجر للترين من فصيلة الأكيثان)
<i>Anchusa capensis</i> ; Cape bugloss بوغلسن رأس الرجاء (يزرع لزهره)	<i>Andira racemosa</i> ; racemose and- ira أنديرة عُقُودِيَة جُنْ • كُش • عَطِيل (جملة أعضاء الذكر في النبات - وهي الأمهية - وكان جميع مصر سماء اليختر - لكن هذه اللفظة قابل anther. وقد أقرها المجمع أخيراً - ووردت الكس في القاموس • وذكر هي والمطيل في الشخص - ورأيت الكس في بعض الكتب الزراعية القديمة في بحث تفصيح النخل كما في ص ٦٩ من كتاب عبد الغني النابلسي مثلاً - وقال بعضهم المطع والمطع غيره - انظر spadix).	<i>Andropogon annulatus</i> سَعُون • رُكْب (عن پوست - وهما عامتان)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone vitifolia</i> ; vine-leaved anemone شُقَار كرمي الورق <i>Anemophilous</i> رِيحِي • الإلقاح أو التلقح anet; dill ( <i>Anethum graveolens</i> ) شُبث • شُبث • شُبث • شُبث (بقلة سنوية من التوابل وفصيلة الخنثيات قريبة من الشمار الحلو وهي تزود - وتطلق كلمة السنوت أيضاً على الكمون وعلى الرازيانج «القاموس» • وللشبت والشبت أشباه في بعض اللغات السامية كالآرامية والآشورية)	Angophora cordifolia; cordate- leaved Angophora زورقية قلبية الورق
<i>Anchusa italica</i> ; Italian alkanet بوغلسن إيطالي • لسان الثور (تطلق لسان الثور أيضاً على وهذا النوع يزرع لزهره)	<i>Andira racemosa</i> ; racemose and- ira أنديرة عُقُودِيَة جُنْ • كُش • عَطِيل (جملة أعضاء الذكر في النبات - وهي الأمهية - وكان جميع مصر سماء اليختر - لكن هذه اللفظة قابل anther. وقد أقرها المجمع أخيراً - ووردت الكس في القاموس • وذكر هي والمطيل في الشخص - ورأيت الكس في بعض الكتب الزراعية القديمة في بحث تفصيح النخل كما في ص ٦٩ من كتاب عبد الغني النابلسي مثلاً - وقال بعضهم المطع والمطع غيره - انظر spadix).	<i>Andropogon annulatus</i> سَعُون • رُكْب (عن پوست - وهما عامتان)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone vitifolia</i> ; vine-leaved anemone شُقَار كرمي الورق <i>Anemophilous</i> رِيحِي • الإلقاح أو التلقح anet; dill ( <i>Anethum graveolens</i> ) شُبث • شُبث • شُبث • شُبث (بقلة سنوية من التوابل وفصيلة الخنثيات قريبة من الشمار الحلو وهي تزود - وتطلق كلمة السنوت أيضاً على الكمون وعلى الرازيانج «القاموس» • وللشبت والشبت أشباه في بعض اللغات السامية كالآرامية والآشورية)	Angophora lanceolata; lanceolate Angophora زورقية بيانية الورق أنثوية • أنثوية (ست أو اسم لبعض الحيوانات الدواجن ذوات الشعر الحريري كالشترجزي وبعض الأرانب والسناير)
<i>Anchusa milleri</i> كَحْشَل (عن پوست)	<i>Andira racemosa</i> ; racemose and- ira أنديرة عُقُودِيَة جُنْ • كُش • عَطِيل (جملة أعضاء الذكر في النبات - وهي الأمهية - وكان جميع مصر سماء اليختر - لكن هذه اللفظة قابل anther. وقد أقرها المجمع أخيراً - ووردت الكس في القاموس • وذكر هي والمطيل في الشخص - ورأيت الكس في بعض الكتب الزراعية القديمة في بحث تفصيح النخل كما في ص ٦٩ من كتاب عبد الغني النابلسي مثلاً - وقال بعضهم المطع والمطع غيره - انظر spadix).	<i>Andropogon annulatus</i> سَعُون • رُكْب (عن پوست - وهما عامتان)	<i>Androsaces villosa</i> ; villous Andro- saces أندروصاقس وُبرِي مَسْجَل خصائص الريح • يرسة الريح (مقياس يسجل سرعة الريح واتجاهها ومدتها وغير ذلك)	<i>Anemone vitifolia</i> ; vine-leaved anemone شُقَار كرمي الورق <i>Anemophilous</i> رِيحِي • الإلقاح أو التلقح anet; dill ( <i>Anethum graveolens</i> ) شُبث • شُبث • شُبث • شُبث (بقلة سنوية من التوابل وفصيلة الخنثيات قريبة من الشمار الحلو وهي تزود - وتطلق كلمة السنوت أيضاً على الكمون وعلى الرازيانج «القاموس» • وللشبت والشبت أشباه في بعض اللغات السامية كالآرامية والآشورية)	Angophora lanceolata; lanceolate Angophora زورقية بيانية الورق أنثوية • أنثوية (ست أو اسم لبعض الحيوانات الدواجن ذوات الشعر الحريري كالشترجزي وبعض الأرانب والسناير)

Angora goat	ماير أنقرة • موزج • بزجري	(domestic animals) (أنظر)	animal louse (Hematopinus) (أنظر)	(١) قملة الدواب
Anguilla vulgaris; common eel	أنقليس • أنقليس (له خمس حريزي طويل)	farm animals (أنظر)	animal production (Trichodectes) (أنظر)	(٢) قملة الحيوان • تريخودكتس
Anguillidae; eels	أنقليسات	harmful animals (harmful animals) (أنظر)	animal residues (تسمل سدا)	الانتاج الحيواني
anguillule (Tylenchus)	أنقليس (تصير أنقليس فتوداً، أو لأنه ليس فيها حرف زائد - وهو ترجمة الاسم الانكليزي - يسونه في سمر دودة نمائية، جنس دود مغار من السلبيات وقصيلة الأنقليسيات)	warm-blooded animals (أنظر)	animal respiration (respiration) (أنظر)	تنفس حيواني
anguillulidae	أنقليسيات	animal biology (أنظر)	animal tissue (تسمل سدا)	تسج حيواني
Anguis fragilis	سحرة الزجاج (slow-worm) (أنظر)	animal breeder (أنظر)	animophiles or animophilous plants (تسمل سدا)	حيوانية الإلفاح أو اللقح أو التلحج
angular leaf spot	تبقع الاوراق الزاوي	animal charcoal; bone-black (أنظر)	anise (Pimpinella anisum) (أنظر)	أينسون • آينسون • يقدة
angulate; angulated	زاوي • مَزَوِي • مُتَزَوِّن	animalcule (أنظر)	anise or aniseed oil (Chinese anise; star anise) (أنظر)	زيت الاينسون
angustifoliate or angustifolious (Bot.)	مثنى الورق • ضيقة الاوراق	animal distribution (أنظر)	aniseed (من التوابل المشهورة)	حبوب أو بزور الاينسون
anhydrous	لا مائي (خال من الماء)	animal-drawn sprayer (أنظر)	anise plant (Seseli herveyanum) (أنظر)	أينسون استرالي
aniline	أنيلين (قوي عشوي صناعي يعد أصاباً لكثير من الأنباغ)	animal-driven hoe (hoc) (أنظر)	aniseed (من التوابل المشهورة)	حبوب أو بزور الاينسون
animal	حيوان	animal feeding (أنظر)	anise plant (Seseli herveyanum) (أنظر)	أينسون استرالي
aerobic animals (aerobic animals) (أنظر)	الحيوانات الهوائية	animal genetics (genetics) (أنظر)	aniseed (من التوابل المشهورة)	حبوب أو بزور الاينسون
domestic animals	دواب • حيوانات	animal husbandry (أنظر)	anise plant (Seseli herveyanum) (أنظر)	أينسون استرالي
	أفلية	animal kingdom (أنظر)	aniseed (من التوابل المشهورة)	حبوب أو بزور الاينسون

anisophyllous (Bot.)	غير متساوي الورق	annual herbs (أنظر)	Anodonta	مخار الماء العذب
Anisoptera	اللا متساوية الأجنحة (رتبة من البرغاشات)	annual increment (أنظر)	Anomala vitis (حشرة من مفدمات الأجنحة)	خنفساء الكرم
Annelida	حلقيات (هي القواني يزهرن في السنة التي يتبين فيها ثم يمتن عقب الانحار - وتفيضها المخلولة أي التي تبقى لسنة الثانية - والمشترة أي التي تعيش أكثر من سنتين - والمشترة أي التي تكون حولية أو محولة ثم تصبح معمرة في حالات خاصة - أنظر plant)	annual plants (أنظر)	anomalous (Camelina anomala) (Camelina) (أنظر)	شاذ • لا قياسي
Annona or Anona	قشدة • سقرجل هندي (النسابة في اليمن - عجر شمر من فصيلة القنديبات حديث العهد عندنا - ليس له ذكر في الأمهات من المعاجم ولا في المفردات - ما يدعم رأي دوكتول الذي يرجع أنه من أصل أمريكي - والقشدة مولدة تشبهاً للب نمر - بالهند - أما القشدة بالفاء فمأخوذة)	annual ring (أنظر)	anomalous camelina (Camelina anomala) (Camelina) (أنظر)	كاميلينة شاذة
Annona cherimolia; cherimoya	قشدة أمريكية • قشدة ييزو • قشدة هندي (القشدة الهندية في مصر)	annual stock (أنظر)	anomalous stem (أنظر)	ساق شاذة
Annona muricata; sour sop	قشدة شاذة التمر	annual yield (أو القواري - أنظر "annual" yield)	anomalous structure (أنظر)	تركيب شاذ
Annona reticulata; custard apple	قشدة شاذة	annuity (مرتب سنوي)	anopheles (Anopheles) (أنظر)	الانوفيليس • بعوضة الأجنحة (بعوضة الحصى الأجنحة أو الملائكة)
Annona squamosa; sweet-sop	قشدة • سقرجل هندي	annular (أنظر)	Anoplura (أنظر)	القمل الماص (رتبة حشرات غير مجنحة منها القمل الحفري الماص للدم)
Annonaceae	قشديات (أنظر وجه النسبة في مادة Annona - فصيلة القشدة من ذوات الفلقتين عديدة التومجيات)	annular thickening (أنظر)	Anorexia; anorexy (أنظر)	فقد الشهية
annual	سنوي • حولي	annulus (أنظر)	Anser (أنظر)	أوز
annual cutting area (cutting area "annual") (أنظر)	مساحة القطع السنوي	Anobiidae (أنظر)	Anser albifrons; laughing goose (أنظر)	وَزَّة مباحكة
annual helianthus (Helianthus annuus)	عجاء الشمس السنوي • مَزُونُول • حيشة الغرب (المفردات ، وطرتون معرفة قديمة - أنظر Helianthus)	death-watch beetle (أنظر)	Anser anser; greylag; grey goose (أنظر)	وَزَّة رَمْداء أو ثاممة أو رَمْداء (أنظر Anser cinereus)
annual	سنوي • حولي	Anobium (أنظر)	Anser bernicia; barnacle goose (أنظر)	أوز قطبي • أوز أودبي بري • إوز بحري (جنس طير من فصيلة الوزيات)
annual cutting area (cutting area "annual") (أنظر)	مساحة القطع السنوي	Anobium paniceum; biscuit beetle (أنظر)	Anser canadensis; Canadian goose (أنظر)	وَزَّة مَطَوَّقة أو كَنْدِيَّة
annual helianthus (Helianthus annuus)	عجاء الشمس السنوي • مَزُونُول • حيشة الغرب (المفردات ، وطرتون معرفة قديمة - أنظر Helianthus)	Anobium pertinax or Anobium striatum (أنظر)	Anser cinereus or Anser anser (أنظر)	وَزَّة رَمْداء أو ثاممة أو رَمْداء (أنظر)
annual	سنوي • حولي	Anobium tessellatum; death-watch beetle (أنظر)	Anser feras; graylag; greylag (أنظر)	وَزَّة بَرِيَّة • أَوَزَة أودبيَّة



*Anser montanus*; mountain goose

وَرْدَة جَبَلِيَّة

*Anser segetum*; wild goose

وَرْدَة بَرِّيَّة

Anseridae

وَرْدِيَّات

(فصيلة الوز من رتبة مَصْفِيَّات المناسير ورتبة كَفَّات القدم)

ant (Formica)

نَمْلَة

(واحد النمل للذكر والأنثى وهي النمل والمساكن ينسج النمل - والدُّرُّ أحفر النمل مفروها ذُرَّة. يقال أرض نملية. والنمل أجناس وأنواع من الحشرات من رتبة غشائيات الأجنحة Hymenoptera وقسم ذوات الحنك وعسالك بعضها)

Argentine ant نَمْلَة الْأَرْجَنْتِينِيَّة • ذَرَّة (مقبولة في الشام. وهي نمل مغار تُسمى الفذرا)

black ant نَمْلَة سَوْدَانِيَّة (Formica nigra) (المخصص)

brown ant نَمْلَة سَوْرَا • (Lasius niger)

harvesting ant نَمْلَة مَصَادَة • جَمْلَة (Atta structor or Atta barbata) (في المخصص الجفجل والجفجل قرب من النمل مود كبار)

honey ant نَمْلَة عَسَالَة • (Myrmecocystus mexicanus)

mason ant نَمْلَة بِنَاءَة

red ant نَمْلَة صَفْرَا • (Lasius flavus)

أو مَرَا • سَام • سَلِيم (المخصص: الضبب الألوان يسكن في البساتين ويطلق الاسم الانكليزي أيضاً على النوعين التاليين)

red ant نَمْلَة حَمْرَا • سَمْسَة (Myrmica rubra)

(المخصص ج ٨ ص ١١٩: المسمة النملة الحمراء)

red ant نَمْلَة كَلْفَا • (Formica rufa)

robber ant نَمْلَة مُدَمَّا • نَمْلَة مَلَابَة (Formica sanguina)

white ant (Termes)

أَرَمَة • نَمْلَة بِيضَا

(termite)

(أنظر)

large white ants (Ancanthotermes

ovaceus burm)

النمل الأبيض الكبير

winged ant

رُمَة • نَمْلَة مُجَنَّحَة

wood ant (Formica rufa)

نَمْلَة كَلْفَا • (١)

(Termes flavipes)

(٢) نمل الخشب الأبيض

antacid; anti-acid مضاد للحموضة • مضاد للمرويض

antagonism

تَضَاد

ant-bear (Myrmecophaga jubata)

دَبُّ النَّمْل

ant-eater

آكِلُ النمل

(اسم يطلق على عدة أنواع من الحيوانات آكلة النمل)

Australian ant-eater

تَضَنَّاَض • قَفْذ

(Echidna)

(أنظر)

scaly ant-eater

أُم قَرْقَة

Pangolin)

(أنظر)

ant eggs

بَيْضَة • مَارُون

antelope

ظَبْي

(جنس حيوانات مَجْرَات من مجرّوات القرون فيه أنواع كالظبي الهندي Indian antelope والمهاة faddax)

Antelope rupicapra or Rupicapra

شَوَاة

Antelope rupicapra or Rupicapra

ظَبْر

Antelopidae or Antilopidae

ظَبِيَّات (ترجيحا: فصيلة من فصيلة البقرينات تنسل بقر الوحش والظباء. وفيها أقسام: ومنها الغزال والظبي والمهاة والمأيرة وغيرها)

antenna (pl. antennae)

قَرْن استشعار • قُرْبَانِي

(عضو مفصلي متحرك على شكل قرن يكون في رأس الحشرات وبعض الحيوانات الدنيا - وهما قرنان وُربَانِيان)

antennule

قُرْبَانِي استشعار

anterior

أَمَاسِي

Anthemis

بَهَاد • أَقْحَوَان

(كانت العرب تطلق كلمة البهادر على أنواع من هذا الجنس وأنواع من جنس chrysanthemum الذي ينسج جنس الأقبوان نيسما. وأقبوان من أصل فارسي. جنس زهر من المركبات الأنثوية الزهر وفيما يلي بعض أنواعه:)

Anthemis arabica; Arabian cham.

omile

بَهَاد عَرَبِي (أما يا أنا بعامة الدمشقية)

Anthemis arvensis; corn cham.

omile; field camomile

بَهَاد حَقْلِي (ومن أسائه القديمة البهادر. وكانت كلمة البهادر تطلق أيضاً على غيره)

Anthemis cassia; mont Cassius

Anthemis

بَهَاد أَقْرَبِي

Anthemis cotula; dog fennel

قَحْوَان (تطلق في لبنان وجبل الشيخ خاصة على هذا النوع. وهي صالحة مرادفة للأقبوان في الدلتا وفي البحر. الخامس من كتاب النبات لأبي حنيفة الدينوري)

Anthemis montana

بَهَاد جَبَلِي

Anthemis nobilis; chamomile;

camomile

بَهَاد نِيل • بَابُونَج (أنظر أيضاً Matricaria)

Anthemis purpurea; purple cham.

omile

بَهَاد أَزْجُولِي

Anthemis retusa

بَهَاد مَخْرُوطِي

الرأس

Anthemis tinctoria; yellow cham.

omile; dyer's Anthemis

بَهَاد الصَّبَاغِي

antherozoid; antherozoid (Bot.)

حَبِيْبِي شَتْرِي

(وعربهم يسمونه - عضو تامل ذكري في بعض النباتات السودرات الزهر أي السلا زهرات. وهو يحصل في المثبيرة antheridium)

anther

مِثْبَر • مِثْبَار

(ولا تمل المتك فهي قبيحة - جزء المتك المحتوي على اللقاح. ويكون المثير قائماً على الخيط filament)

anther lobes

مُحْصِص المثير

antheridium (Bot.)

مِثْبَرِيَّة (وعربهم يسمونه قسالياً أنثريدة - عضو التامل الذكري في معظم مستورات الزهر أي السلا زهرات. ومن اتحاد هو والبيضة الكروية نحصل البيضة وفي المثبرية يكون الحبيبي المثبري)

ant hill

مَشْلَة • قَرْبَة النَّمْل

ant lion (Myrmoleon)

لَبْسِي بِيْرَتِي • أُم عَرُوف • أُم قَيْس (جنس حشرات من رتبة عسبة الأجنحة Neuroptera تنسج هي ولا يسا يرقانها كثير من الحشرات وتأكلها ويطلق الاسم على اليرقانة أيضاً)

anthocyanin(e)

أَنْثُوسِيَانِيْن (يسمى نباتي)

Anthomya

ذُبَابَة الزَّهْرَة (من اليونانية بهذا المعنى. جنس من الذباب ذوات الجناحين ينسل أنواعاً تضر بالسلخوف أي الكرتب وبالبعسل والخص وغيرها)

anthonomage

لَقَط حَنَافِس اللِّقَاح

Anthonomus pomorum; apple blossom weevil

حَنَفَسَا اللِّقَاح (حشرة مضرة من رتبة سندان الأجنحة وفصيلة السوسيات)

Anthriscus verifolium; chervil

سَرَفِيل • مَقْدُونِيْس إِفْرَنْجِي (أنظر chervil)

anthropoids (Anthropoidea)

أَشْيَاء الْإِنْسَان (فرد كباد منها البيلة والبيلة والغول والنق وتتكسر رتبة القرد من الرئيسات البيلة)

Anthronomus pyri; apple bud wee.

حَنَفَسَا الكُكْشَرِي (تصيب أيضاً براعم اللقاح)

anthropology

عِلْم طَبَائِع الْبَشَر • أَنْثُرُولُوجِيَة

Anthophilia

التعطيلات

(حُزْب من الحشرات الغشائية الأجنحة Hymenoptera منها نحل النمل)

Anthoxanthum odoratum; vernal grass

عَبْدَة كَلْبِيَّة فِي الْفَصِيلَة النَّجِيلِيَّة

Anthozoa

الْحَيَوَانَاتُ الزَّهْرِيَّة (ترجمة الاسم السلاتيني. حَيَوَانَاتٌ بَحْرِيَّةٌ مِثْلُ قَفِيقِ الْبَحْرِ وَالْمَرْجَانِ)

anthracnose; smul

فُحْمُومَة • شَقْرَان • أَسُود (مرض يسبب الكرم بيه الفطر المجهرى Manginia ampelina وهو متجيب الكرم)

anthracnose of cucumber

بَشْرَة الْخِيَار (مرض فطري يسبب الخیار والبطنخ الأفسر خاصة)

antichresis

عَسْد يَضَع الْمَدِينُ بِمُوجِبِهِ عَسَاةً تَحْتَ نَصْرَفِ دَائِهِ، أَوْ نَصْرَفِ شَخْصٍ مُتَّفِقٍ عَلَيْهِ. عَلَى أَنْ يَظْلَلَ ذَلِكَ الْمَقَارَ مَجْبُوعاً لِمَرْضٍ دَفَعَ الْبَدَنَ، وَإِنْ لَمْ يَضَعْ يَكُنْ لِلدَّائِنِ حَقُّ الْمَطَالَبَةِ بِنَرْجِ مَلِكِيَّةِ الْمَدِينِ قَانُونِيًّا

anthrax

(١) جَمْرَة خَيْشَة • حَبِيْبِي جَمْرِيَّة (مرض معد فتال يسبب الخيل والبقر والضان وغيرها وقد ينتقل منها إلى الإنسان وسببه المصمات البجرية Bacillus anthracis ويسمى هذا المرض أيضاً splenic fever)

anticoagulant

مَانِعُ التَّخَثُّر

anticryptogamic

مُضَاد لِلْأَمْرَاضِ الْقُطْرِيَّة (تطلق على المواد والوسائل المستعملة في قتل الفطور المجهرية الطفيلية)

antidermatitis

مُضَاد لِلالتهابات الجلدية

antidote

مُضَاد السَّيْم • زِيَادِي

antifoaming agent

مَانِعُ الرِّفُوفَة • مَانِعُ الرِّفُوفَة

Antigastra catalaunalis

فَرَاة السَّيْم (دودة قرون السسم في مصر. حشرة من رتبة حشرات الأجنحة وفصيلة التارقات)

antihaemorrhagic

مُضَادَّ التَّرْف

Antilopidae; antelopes

ظَبِيَّات (Antelopidae) (أنظر)

antioxidants

مُضَادَّاتُ التَّأَكُّد

antipetalous	مقابل التويجية • أمام التويجية	anus	شرج • إبت • مخرج	(حشرة التمن من نصفة الأجنحة تضر بالنباتات الزراعية. أنظر Aphid).
antipede (Bot.)	مُماكِسة (اصطلاحاً • والمماكسات ثلاث خلايا في كبس الجنين في البتينة • يكن في الجهة البعيدة عن اليوب)	Aonidiella aurantii; red scale insect	الحشرة القشرية الحمراء	apple aphid ( <i>Schizoneura lanigera</i> )
antiputrefactive	مُضاد المِفونة • مُضاد التعفن	aorta	الأبهر • الأورطي • الوتين	أَرَقَّةُ الشَّحَاحِ المَطِيَّة • أَرَقَّةُ طُطِيَّة (أنظر "woolly" aphid)
antirrhinum	خطّية • زهرة الخطم (نبات من جنس الزهور الخطّية)	Aotus	مَسَمَا (مترجمة • سبت بهذا الاسم لغند الزوالد في كلسي الزهرة • جنس جنية للتربين من القرنيات الفرائية)	bean aphid ( <i>Aphis fabae</i> )
Antirrhinum	خطّية • زهرة الخطم (جنس نباتات من فصيلة الخنازيريات يزود لزهرة)	apartment plants	نباتات البيّات (أنظر (house-plants)	cabbage aphid ( <i>Aphis brassicae</i> )
Antirrhinum majus; snapdragon	أنف العجل (المفردات • ويسمى مسكة في دمشق • ويسمى الاسم العلمي زهرة الخطم • نبات من فصيلة الخنازيريات يزود لزهرة وضروبه كثيرة)	apathy	خمول • تبلد	cotton aphid ( <i>Aphis gossypii</i> )
antiseptics	مُطهّرين (جماع الوسائل المتخذة لقتل الميكروبات التي تحدث التعفن)	apatite	أباتيت (مصرية • فضفات كلسي متبلور مظلوط بسواد أجنية • وهو ساد صفودي)	أَرَقَّةُ القطن • مَن القطن
antiseptic protection	حماية بالتطهير	ape	قِرْد • قِرْدُ القُرْب	أَرَقَّةُ التمنى
antiseptics	مُطهّرات (المواد أو الوسائل التي تهيئ النفع أو تزيله)	Barbary ape; magot	(أنظر (Barbary ape	(أَرَقَّة من جنس أولجنية تُخديت انتفاخت مخروطية على أعنان الراتنجيات)
antitoxin	مُضاد السّيتة	anthropoid apes (Simia)	قِرْدِيَّات (شبه القردة من الرئيسات)	legume aphid ( <i>Aphis fabae</i> )
antizymic or antizymotic	مُضاد للاختيار	aperient; laxative	مُسهّل	أَرَقَّةُ البقوليات • مَن البقوليات
antlers	قرون (قرون متشعبة كقرون الأيل أو سب منها)	aperiodicity	اللا دورية	أَرَقَّةُ الفردة • مَن الفردة
Anura or Salientia	بُز • عديسات الدّنب (زينة من الضفديع فيها الضفدع والمجموع • وتسمى أيضاً البراوات)	aperture	فُتحة	maize aphid
anural; anurous	أُبر • عديم الدّنب	apetalous	عديم الثّمالة • لا مُصالي • عديم التويجية • لا تويجي (تست النبات الذي لا فُتحة أي تويجية في زهرته كالقُتُب والقُرّاص الخ...)	mallow aphid ( <i>Aphis malva</i> )
		apex	قِبة	أَرَقَّةُ البُجَارَى • مَن البُجَارَى
		Aphaniptera	لا حنّاجية • عديسات الأجنحة (زينة البراغيت • وبعضها بعضهم في زينة ذوات الجناحين)	أَرَقَّةُ البَيْسَلَة
		aphid	أَرَقَّة • مَن • قملة النبات	أَرَقَّة الخوخ
		Aphididae	(تسمى حشرات التمن أي التي تمتد)	أَرَقَّة الكُتْمَرِي

الن • نصفة من رتبة نصفة الأجنحة • والأدق من اصطلاح صاحب معجم الحيوان • وهو في الساجم أفة تصيب الزرع والتناس كالأرقان الخ... أما التمن عند العامة فهو تلك المواد اللزجة الحلوة التي تفرزها هذه الحشرات • سواها تسمى شيئاً لها بالتمن المشهور الذي تفرزه بعض النباتات • ثم سوا الحشرة نفسها تسمى اختصاراً)

أَرَقَّة aphid; plant louse; green-fly (حشرة التمن • أنظر المرح وأهم الأنواع في مادة aphid • والفصيلة في مادة Aphididae)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

أَرَقَّة كاذبة • false aphid (Psylla) (جنس حشرات مشرة من رتبة نصفة الجناح والفصيلة الأرقية)

apophysis (Bot.) عديم الورد (مثل الشبر والشداد والجفيل وسواها)

apivorous (تطلق على بعض الطيور)

apocarpous ovary (تطلق على بعض الطيور)

Apocynaceae (الفصيلة الدغلية من ذوات الفلقتين • تنسل الدغلي وزهرة العناق وقائل الكلب dogbane (Apocynum) واليه تسب وسبها دغليات لاتخاذ الدغلي عندنا)

Apocynum; dogbane (جنس نباتات عتية مُتَمَرَّة منها الدغلي وقائل الكلب • أنظر (Apocynaceae)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apium graveolens; common celery; كرفس

apivorous (تطلق على بعض الطيور)

apocarpous ovary (تطلق على بعض الطيور)

Apocynaceae (الفصيلة الدغلية من ذوات الفلقتين • تنسل الدغلي وزهرة العناق وقائل الكلب dogbane (Apocynum) واليه تسب وسبها دغليات لاتخاذ الدغلي عندنا)

Apocynum; dogbane (جنس نباتات عتية مُتَمَرَّة منها الدغلي وقائل الكلب • أنظر (Apocynaceae)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

Apoda (عديسات الأرقيل)

وكجهاز الأفرار الباطني أو الظاهري في النبات).

|| smoking apparatus مُدخنة (smoker) (أنظر)

|| sulphuring apparatus مُكبرية • مُنقّاح الكبريت (sulphur duster) (أنظر)

apparent ظاهر • ظاهري

apparent density كثافة ظاهرية

appendage زائدة • لاجقة

|| floral appendages ذوائد زهرية

appendicitis التهاب الزائدة الدودية

appendix (pl. appendices or appendices) زائدة

|| vermiform appendix زائدة دودية

appetite شهية

apple (١) تفاحة (ثمرة التفاح).

(٢) شجرة تفاح

(apple tree) (أنظر)

|| bitter apple (*Citrullus colocynthis*) حنظل

(colocynth) (أنظر)

|| cherry apple مُنقّاح كرزِي (أنظر: *Malus cerasifera*)

|| China apple (*Malus spectabilis*) مُنقّاح الصين • مُنقّاح الطاقات (من أشجار التزيين الجميلة).

|| crab apple (*Malus acerba*) مُنقّاح بريّ (ضرب من التفاح لثماره صغيرة حامضة تستخدم في صنع المربّيات).

|| custard apple قشدة • مقزجل هندي (أنظر *Annona squamosa*)

|| love apple (*Solanum lycopersicum*) بتادوزي • قوطنة • طماطم (tomato) (أنظر)

|| paradise apple مُنقّاح الجنة (أنظر *Malus paradisiaca*)

|| rose apple (*Jambosa vulgaris*) مُنقّاح الورد • إحصاض مالابار • جيتوذة (jambosa) (أنظر)

|| sweet apple مُنقّاح حلو (أنظر *Malus mitis*)

apple aphid (*Shizoneura lanigera*) أزقة التفاح القطيعة • أزقة قطيعة (woolly aphid) (أنظر)

apple blossom weevil خنفساء التفاح (أنظر *Anthonomus pomorum*)

apple bud weevil (*Anthonomus pyri*) خنفساء الكثرى • خنفساء براعم

apple butter مُربّب التفاح

apple canker (*Nectria ditissima*) قرحة التفاح (يسمى فطر قرحة التفاح الذي ذكرت اسمه العلمي).

apple cucumber; Queen Ann's melon (*Cucumis dudaim* or *Cucumis melo dudaim*) (أنظر القماموس • وفارب دنتيوية. لمرته متدبرة بحجم البرتقالة الصغيرة. وهو بزود للبهجة والتزيين ورائحة لثامه. والشم في مصر اليوم ضروب من البطيخ من البطيخ الأحمر في الشام).

apple ermine moth (*Hyponomeutis malinellus*) قرانة التفاح (حشرة مضرة من حورغيات الأجنحة).

apple kermes (*Diaspis pomorum*) قزوينة التفاح (أنظر cochineal insect)

apple moth (*Carpocapsa pomonella*) دودة التفاح (برقانة قرانة من حورغيات الأجنحة تضر بشمار التفاح والشمس وسواها. انظر الاسم العلمي ويطلق الاسم أيضاً على قرانة التفاح التي اسمها العلمي *Tortrix pomonana* فواجحه).

apple orchard مَنقحة (بستان تفاح).

apple-pie بيقة قنقنية (زهر من فصيلة الأحمديسات. انظر *Epilobium hirsutum*).

apple scab (*Fusicladium dendriticum*) تيشع التفاح (أنظر scab)

apple-shaped guava غوافة ثنائية (أنظر *Psidium guajava*)

apple tree (*Malus*) مُنقّاح • شيب (جنس شجر مشر من الفصيلة الوردية فيه نحو ١٢ نوعاً وأصناف أي ضروب كثيرة).

|| common apple tree (*Malus communis* or *Pyrus malus*) مُنقّاح معروف أو شائع (هو النوع الشري المعروف وأصنافه كثيرة).

|| elephant apple tree شقام (أنظر *Feronia elephantum*)

|| wild apple tree (*Malus acerba*) مُنقّاح بريّ (أنظر "apple crab")

apple tree borer (*Zeuzera pyrina*) حقّاد شاق التفاح

apple-tree zeuzera (*Zeuzera pyrina*) قنق ساق التفاح (أنظر wood leopard)

application تطبيق • استعمال

applied nutrition التغذية التطبيقية

appraisal; appraising تقسيم • تقويم • تقيين

|| economic appraisal تقسيم اقتصادي

|| project appraisal تقسيم المشروع

appreciation زيادة القيمة • ارتفاع الثمن (ومن معاني الكلمة الإنكليزية التقدير «خاصة المعنوي» وإدراك القيمة).

apprentice تلمذ • صبي • مُتدرب • تلميذ ضئمة

approach grafting تطعيم بالإذنا • تطعيم (grafting) (أنظر)

approximation error خطأ التقريب

apricot وشيعة (ثمرة المشمش).

apricot; apricot-tree (*Armeniaca vulgaris* or *Prunus armeniaca*) شيشش (في التاج انهما مثله أي مثله الميسن وإن الضم لغة شامية. والكسر بصرية. والفتح كوفية. شجر مشر من فصيلة الوردية بعد أهم شجر في النوبة. ثماره متدبرة وأشهر أصنافه اليوم في الشام الحموي والبليدي واللوذي والكلاعي).

|| American apricot-tree شمش أمريكية • شجرة الأندلس (أنظر mammée)

apron عطاء • وفاء • مترز • مريول

Aptera عديسات الأجنحة (رتبة من الحشرات).

apterous عديم الأجنحة

aptitude قابلية • استعداد (ملاص الحيوانات الأهلية لعلها أو لاتاج ما، كقولك إن ملالة البقر البلدي فيها قابلية للذك).

aqua ammonia; ammonia solution محلول النشادر

aqualung رئة مائية (جهاز التنفس للغوص).

aquamarine دُمرد زجاجي (ضرب من الزمرد أزرق مفتوح اللون).

aquarium حوض • مربي المائيات (رج أخواض وحياض وجنسان. وهو أمان أو بركة بملأها ماء ويحصلان متبجاً أو مربي السمك أو للنباتات المائية).

aquarium حوض • مربي المائيات (رج أخواض وحياض وجنسان. وهو أمان أو بركة بملأها ماء ويحصلان متبجاً أو مربي السمك أو للنباتات المائية).

aquatic (adj.) مائي (حيوان أو نبات مائي).

aquatic flora or fauna نباتات أو حيوانات مائية (أي التي تعيش في المساقع والجداول والأنهار أو في غواطها وهي كثيرة).

aquatic insects الحشرات المائية (التي تعيش في المساقع والجداول والأنهار).

aquatic oak (*Quercus aquatica*) بلوط مائي (أنظر Quercus)

aquatic plants نباتات مائية (أنظر hydrophytes)

aqueduct قنّاة (ج قنّ و قنّات).

apron قنطرة الماء

Aptera عديسات الأجنحة (رتبة من الحشرات).

apterous عديم الأجنحة

aptitude قابلية • استعداد (ملاص الحيوانات الأهلية لعلها أو لاتاج ما، كقولك إن ملالة البقر البلدي فيها قابلية للذك).

وتطلق الإنكليزية أيضاً على زراعة النباتات المائية (تسمى زراعة المائيات).

aquifer مستودع ماء أرضي (طبقة حاوية للماء).

aquiferous حاو الماء • محتو ماء

aquiferous stomata مُنقّرات مائية (وهي أعضاء التفتح أي خروج الماء. عرقساً. أنظر stoma).

Aquifoliaceae بهيئات (اسيت بهذا الاسم لأن أهم أجناسها وهو *Ilex* له ورق بينه ورق نوع البلوط السمي بقنا: فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين).

*Aquilaria agallocha*; *agallochum*; Indian aloë tree; eagle-wood عُود • عُود هندي • عُود اللد • عُود الطيب • اللوة • اللجوج (انظر المختص ج ١١ ص ١٩٨. شجر من فصيلة المازريونيات وفصيلة الأنتوجيات له عود راتنجي إذا حرق سلط له رائحة جميلة. وكثيراً ما يخلطون عود هذا النبات بعود نبات آخر من فصيلة الفريجات اسمه العلمي *Aloexylon agallochum* له الاسماء العربية نفسها وأسماء أخرى. وأنتجوج ورفيقانها من كلمة يونانية أصلها شكريتي).

*aquilegia*; *columbine* (*Aquilegia*) حوضية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

*Aquilegia columbines* حورية • زهرة الحوض (زمر من جنس الحوض).

<i>Aquilegia californica</i> ; columbine of California حَرْشِيَّة كَلِيفُورْنِيَّة	<i>Arabis</i> ; wall-cress; rock cress عَرَبِيَّة • الزهرة العربية (إشارة إلى أنها تنبت في بلاد العرب ويعنون بها البقاع اليابسة - جنس زهر من فصيلة المصلييات).	<i>Aralia</i> أَرَالِيَّة (نظرة كندية - جنس ينتمي للتزيين من فصيلة البُلبليات أو قُل الأَرَالِيَّات).	Chinese arbor vitae ( <i>Thuya orientalis</i> ) عَفْصِيَّة شَرِيقِيَّة • شَجَرَةُ الْحَيَاةِ الشَّرِيقِيَّة (أنظر <i>Thuya</i> )	<i>Arbutus andrachne</i> ; paniculate arbutus قَطْلَب عَنَكُورِي (بكثر في لبنان وجبل اللُكَم).	arched frame; archlet إِطَار • قَوْس • قَطْرَة (هو في الكروم الإطار أي قضبان الكروم تُكوى لكي لا تُشوي أي لكي يزداد حنظلها وهو في الحدائق قوس يُغطى بالنباتات الممتدة).
<i>Aquilegia canadensis</i> ; Canadian columbine حَرْشِيَّة كَنَدِيَّة	<i>Arabis alpina</i> ; Alpine wall-cress عَرَبِيَّة آلِيَّة	<i>Aralia chinensis</i> ; Chinese aralia أَرَالِيَّة صِيْنِيَّة	arboreal (عائش في الشجر أو بين الأشجار).	<i>Arbutus canariensis</i> ; Canary arbutus قَطْلَب كَنَارِي	archegonium حَابِلَةُ السُّنْطَةِ • أُرُشِيْجُونِي (هي في بعض النباتات الدنيا مولدة السُّنْطَةِ oogonium بعد أن يحصل فيها التفريق).
<i>Aquilegia chrysantha</i> ; golden columbine حَرْشِيَّة ذَهَبِيَّة	<i>Arabis arenosa</i> ; sand arabis عَرَبِيَّة رَمْلِيَّة	<i>Aralia japonica</i> ; Japanese aralia أَرَالِيَّة يَابَانِيَّة	arborescent cotton ( <i>Gossypium arboreum</i> ) قُطْن شَجَرِي (يزرع في الهند خاصة - أنظر: <i>Gossypium</i> ).	<i>Arbutus unedo</i> ; common arbutus; strawberry tree قَطْلَب مَعْرُوف (بكثر في لبنان مع الصنوبر في الأبرية الرمادية كسا في بيت مري ودرُومَا - أنظر: الاسم الانكليزي).	Archeozoic era الدَّهْرُ السَّيْنِي (وسط الدهر السحيق ، يُظن أن الحياة بدأت فيه)
<i>Aquilegia fragrans</i> ; fragrant columbine حَرْشِيَّة عَطِيَّة	arable; tillable قَابِلٌ لِلحَرْث • صالح للزراعة	<i>Aralia papyrifera</i> or <i>Tetrapanax papyrifera</i> ; rice-paper plant أَرَالِيَّة وَرَقِيَّة	arboricoline تَامٌ عَلَى الشَّجَر • مُتَطَلِّقٌ عَلَى الْأَشْجَارِ (بعض الأشنات والنباتات الطفيلية).	arch قَوْس	archesporium خَلِيَّةٌ بَوَغِيَّة • بَوَغ أُرُشِيْجُونِي نُودَجٌ أَصْلِي • شَكْلٌ أَصْلِي (النوع الأساسي الذي يعتقد أن الفلقة المبنية من الكائنات انبثقت منه).
<i>Aquilegia olympica</i> ; Olympian columbine حَرْشِيَّة أُولَمْبِيَّة	arable land أَرْضٌ صَالِحَةٌ لِلزَّرَاعَةِ	<i>Aralia racemosa</i> ; spignet; ginseng spikenard أَرَالِيَّة سَبِيَّة (أنظر spikenard)	arborescent cotton ( <i>Gossypium arboreum</i> ) قُطْن شَجَرِي (يزرع في الهند خاصة - أنظر: <i>Gossypium</i> ).	Archeozoic or Archeozoic era الدَّهْرُ السَّيْنِي (وسط الدهر السحيق ، يُظن أن الحياة بدأت فيه).	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
<i>Aquilegia siberica</i> ; Siberian columbine حَرْشِيَّة سِيْبِيرِيَّة	arable soil; topsoil تُرْبَةٌ زُرَاعِيَّة • ثُرَابٌ فَرَايِي (جزء التربة الذي يتناول الحرت المادي والذي ينمو فيه معظم جذور الزروع).	<i>Aralia spinosa</i> ; Hercules' club; angelica tree; wild orange; أَرَالِيَّة شَاكَّة أَوْ شَاكَّة وجنية شاككة تستعمل نمارها العتيبة في الطب.	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	Archeozoic or Archeozoic era الدَّهْرُ السَّيْنِي (وسط الدهر السحيق ، يُظن أن الحياة بدأت فيه).	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
<i>Aquilegia vulgaris</i> ; common columbine حَرْشِيَّة الْحَدَائِقِ	Araceae or Aroidae قُلْفَائِيَّات • لَوْفَات (فصيلة نباتية من وحيدات الفلقة تنسج اللوف والفلقاس وغيرها).	<i>Araliaceae</i> أَرَالِيَّات (وسميت أبناً البلبليات نسبة إلى أهم أجناسها وهو البُلبَلاب والنعفة والقشوس <i>Hedera</i> فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديدة القويحيات منها الأَرَالِيَا والبُلبَلاب).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arab; Arabian (horse) فَرَسٌ عَرَبِي (وهي الخيل العراب - من سلالة الخيل الآسيوية - أنظر <i>Equus caballus asiaticus</i> تعد أجمل الخيل ومن أصلها للفركب، وفساتها كبيرة).	Arachis فُتَق العبد (جنس نباتات من القرنيات).	<i>Araneida</i> ; araneids عَنَّاكِب • دُرِّيَّالَوَات (رتبة من العنكبوتيات فيها العنكب (المسروقة).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arabian chamomile ( <i>Anthemis arabica</i> ) بَهَاد عَرَبِي (أه يا أنسا بهامية الدماثة - أنظر: <i>Anthemis</i> ).	Arachis hypogaea; the common peanut فُتَق السُّودَانِي • فُتَق العبد (أنظر peanut)	<i>Araucaria</i> ; Chile pine أَرُو كَارِيَّة (نسبت في دمشق - والام العربي من اسمها في شيلي وهو اسم إحدى الولايات فيها - جنس شجر للتزيين من فصيلة الصنوبريات).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arabian coffee بُن عَرَبِي (أنظر <i>Coffea arabica</i> ).	Arachis hypogaea; the common peanut فُتَق السُّودَانِي • فُتَق العبد (أنظر peanut)	<i>Araucaria imbricata</i> ; Chile pine صُنُوبر شِيلِي • أَرُو كَارِيَّة (عَرَبِيَّة شِيلِي - وهو اسم إحدى الولايات فيها - جنس شجر للتزيين من فصيلة الصنوبريات).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arabian dodder ( <i>Cuscuta arabica</i> ) كُكُوت عَرَبِي (أنظر <i>Cuscuta</i> ).	Arachis hypogaea; the common peanut فُتَق السُّودَانِي • فُتَق العبد (أنظر peanut)	<i>Araucaria imbricata</i> ; Chile pine صُنُوبر شِيلِي • أَرُو كَارِيَّة (عَرَبِيَّة شِيلِي - وهو اسم إحدى الولايات فيها - جنس شجر للتزيين من فصيلة الصنوبريات).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arabian plough بَغْرَات عَرَبِي (وهو المحراث البلدي المعروف).	Arachis hypogaea; the common peanut فُتَق السُّودَانِي • فُتَق العبد (أنظر peanut)	<i>Araucaria imbricata</i> ; Chile pine صُنُوبر شِيلِي • أَرُو كَارِيَّة (عَرَبِيَّة شِيلِي - وهو اسم إحدى الولايات فيها - جنس شجر للتزيين من فصيلة الصنوبريات).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arabian rush ( <i>Juncus arabicus</i> ) أَسَل عَرَبِي • نَجَس (أنظر <i>Juncus</i> ).	Arachis hypogaea; the common peanut فُتَق السُّودَانِي • فُتَق العبد (أنظر peanut)	<i>Araucaria imbricata</i> ; Chile pine صُنُوبر شِيلِي • أَرُو كَارِيَّة (عَرَبِيَّة شِيلِي - وهو اسم إحدى الولايات فيها - جنس شجر للتزيين من فصيلة الصنوبريات).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).
Arabian tea plant ( <i>Celastrus edulis</i> ) قَسَات (أنظر <i>Catha edulis</i> ).	Arachis hypogaea; the common peanut فُتَق السُّودَانِي • فُتَق العبد (أنظر peanut)	<i>Araucaria imbricata</i> ; Chile pine صُنُوبر شِيلِي • أَرُو كَارِيَّة (عَرَبِيَّة شِيلِي - وهو اسم إحدى الولايات فيها - جنس شجر للتزيين من فصيلة الصنوبريات).	arboriculture غِرَاسَةُ (زراعة الشجر - ولم ترد الغراس بهذا المعنى في مادة «غرس» ولكنها وردت في اللسان والتاج في مادة «مخرج» واستعملها ابن العوام في كتاب الثلاثة الأندلسية - وهي ثلاثة أقسام: غراس شجر الفواكه ، وشجر التزيين ، وشجر الحراج).	archangel; dead-nettle (1) لَامِيُون (أنظر <i>lamium</i> )	archil or orchil ( <i>Rocella tinctoria</i> ) حَزْرَادُ الصَّافِيْن • صِبْغ حَزْرَادِي (ويُظن أن حَزْرَادُ الصخر وجهه قرين في المفردات كانتا تطفنان على هذا النبات وعلى نوع نباتي آخر من جنس <i>Lecanora</i> نوع من الحزاز يمتد على صخور شواطئ البحار ويستخرجون منه صبغاً أحمر).



aroma	نكهة • شذى • عير	أو من الأرض أو من بعض أجسام النحل أو من نباتات أخرى).	Artemisia abrotanum; abrotanum; southernwood	قيصوم • قيصوم ذكر
aroma (of wine)	عذقة الخمر (أنتلر)	ترتيبات	Artemisia absinthium; common wormwood; absinth	أقيثين (أنتلر)
aromatic (adj.)	عطر • طيب الرائحة	ترتيبات تعويضية	Artemisia absinthium; common wormwood; absinth	أقيثين (أنتلر)
	عطر • طيب • تأيل • قوه (n.)	ترتيبات تكملية	Artemisia abysynica; Abyssinian artemisia	أرطاميا حبيبة • عثيرة • زبد
	(الكلمة الانكليزية تشمل كل مادة لها فوه أي رائحة طيبة. ولكنها لا تطلق الا على المواد العطرية النباتية كالتوابل والأزهار والأقاييه).	سهمية • ساجتارية	Artemisia alba; white artemisia	أرطاميا بيضاء • عثيران أبيض
aromatic oils	أذهان عطرية أو طيارة • عطور • أذهان الطيب (أنتلر attar)	(نبات من جنس السهميات. أنتلر: (Sagittaria).	Artemisia arborescens	أرطاميا
aromatic plants	زرايين • نباتات عطرية	أروروت	Artemisia alba; white artemisia	أرطاميا
	(مفرعها زينة. منها الأقاييه التي تُثم أو يُستخرج منها أذهان الطيب كالورد والبنفسج والياسمين ، ومنها نباتات توابل الأعطسة كالكمون والمصنر والنعنع).	(نبات من جنس مرطلة ذات الجذور السنوية. أنتلر Maranta).	Artemisia camphorata	أرطاميا
Aronia	أرونية	Indian arrowroot (Maranta indica)	Artemisia chinensis	أرطاميا صينية
	(كلمة يونانية كانوا يطلقونها على ضرب من الزعرور. جنس حبيبة للقرين من فصيلة الورديات).	Queensland arrowroot	Artemisia dracunculoides; tarragon	أرطاميا
		(يستخرجون من عاقله نسا مما يسونه أروروت. أنتلر Conna edulis).	Artemisia herba-alba	ينج
Aronia arbutifolia or Aronia pirtifolia	أرونية قطلية الورد • آرونية كثرية الورد	West Indian arrowroot	Artemisia judaica	عثيران • عثوران
Aronia floribonda	أرونية مزهرة	(يستخرج من جلوروما نوع من النشا. أنتلر Maranta arundinacea).	Artemisia maritima; sea worm-wood; santonica	أرطاميا بخرية • أقيثين بحري
Aronia melanocarpa	أرونية سوداء الشر	arsenical spray	Artemisia pontica; Roman worm-wood	ينج أرمني
Aronia nigra or Aronia melano- carpa	أرونية سوداء الشر	arsenicals	Artemisia santonica; wormseed	ينج خراساني
Aronia pirtifolia	أرونية قطلية الورد • آرونية كثرية الورد	arsenite	Artemisia vulgaris; mugwort	شوتلا • برنجيايف • حبي الزراي • عثيران معروف • أرطاميا
arrack	عرق	ارتميسيا (Artemisia)		(الأرطاميا من اليونانية. والبرتجاف
	(مولدة بهذا المعنى ، والانكليزية منها. أنواع من السكرات حديثة مطهرة تحصل من فطر سائل مخترة ، ولا يسا تعطر خمر القب وتبيير في بلادنا. وهو يسطر بالأيون. وفي غير بلادنا يسنون العرق من قصب السكر	أرطاميا • أرطاميا		

artificial or methodical selection	إختيار متاعي أو منظم (أنتلر selection)	من الفارسية. نوع معمر ينبت برياً ويزرع لورقة العطر).	globe artichoke (Cynara scolymus)	حَرْشَف • حَرْشَف بساتي • كَنَكْر
artificial silk	حرير صناعي (يستخرج من المواد الخشبية بوسائل صناعية. أنتلر silk).	شيزاني	Japanese artichoke (Stachys affinis)	بطاطيش اليابان
artificial swarming	تطريد اصطناعي (في تربية النحل).	شيزان	Chinese artichoke	(أنتلر)
artillery plant (Pilea serpyllifolia)	اليدفعية	شيزان	Jerusalem artichoke (Helianthus tuberosus)	قلناس زؤمي • حَرْشَف (القدس • طَرْطُوقَة
Artiodactyla or Artiodactylia	مزدوجات الأصابع (رتبة من القواميات موطنها امريكا الجنوبية تطلق منها حبيبات اللقاح بشكل تمجري).	شيزان	(topinambur)	(أنتلر)
Artocarpae	خيزرات (فصيلة النصار الخيزرية تشمل التين وشجر الخبز وغيرها).	شيزان	artichoke noctuid (Gortyna uehro- cea)	لَيْلَة الحَرْشَف (أنتلر noctuid)
Artocarpus incisa; breadfruit	خيزرة • خيزرة الخبز (شجرة من جنس الخيزرات).	شيزان	articular	مَفْصِلِي
أوف • أروم	(نبات من اللوقيات).	شيزان	articulate (v.)	يَتَمَفَّصِل • يتداور • يَتَمَفَّصِل • يتحرك مَفْصِلِيًا
arum (Arum)		شيزان	(adj.)	مَتَمَفَّصِل • ذو مفاصل • مَفْصِلِي
Egyptian arum; taro (Arum cotoca- sia)	قلناس مصري	شيزان	articulation	(١) مَفْرُز (٢) مَفْرُز السلب (مفرد نصاب المحركات).
Italian arum	أوف ايطالي • أوف (أنتلر Arum italicum)	شيزان	articulation of beam	مَفْرُزُ السَّلَب (مفرد نصاب المحركات).
أرمنية	(باسم نباتي فرنسي. جنس زهر من فصيلة اللقائيات).	شيزان	artificial feeding	تغذية اصطناعية
اروم	(جنس اللوف والقلناس من فصيلة اللقائيات دلوفايت. Araceae. ويرجعون اليوم جعل القلناس جنساً منفلاً. والعامه تعرب غوة ومن الفرنسية وأروم عسده ذكر الأنواع الزهرية).	شيزان	artificial immunity	مناعة اصطناعية أو صُنْعِيَة
أوف		شيزان	artificial incubation	حقن صناعي (عندما تكون الحضانة بآلة تُسمى مبخنة وترخية. أنتلر incubator).
		شيزان	artificial insemination	تلقيح اصطناعي
		شيزان	artificial meadow	مَرْجٍ صُنْعِي (أنتلر seeded grassland)
		شيزان	artificial pisciculture	سبابة صناعية (أنتلر pisciculture)

arterial	شيزاني	arteriosclerosis	تصلب الشرايين	artery	شيزان	artesian spring	ينبوع منقح (وبقولون أرتوازي تحريش. أنتلر: spring).	artesian well	بئر منقحة • بئر أرتوازية (الساية مربة شائنة. وهي بئر تحضر بالمستحب البيرجناس فينبجر ماؤها فوق الأرض).	arthritis	رثية (التهاب المفاصل).	arthrology	علم المفاصل	Arthropoda	مفصليات (شعبة من الحيوان تشمل طوائف الحشرات وكثيرات الأرجل والتكبيات والقرينات).	artichoke (Cynara scolymus)	حَرْشَف • حَرْشَف بساتي • كَنَكْر	أرضي شوكي (يسل معروف من المركبات الأنبوية الزهر ، هو عند بعض النباتين ضرب بساتي من الحرف cardon. وسموه الخرفوف حديثاً. ولم أجدها في المعجمات ولا في المفردات. أما الحرف فصحيحة. ولم أجدها بالحاء الصحيحة. وأما الكنكر فقد ذكرت في المفردات وفي شرح أسماء المقاد وفي غيرها. ولكنني لم أجدها في المعاجم. وهي من الفارسية. وأسم هذا البقل في المنام أنكار وأرضي شوكي وما عاين كالكخرفوف. وكان اليونانيون يسونه قنادة وسقوبوس. وأذيتك من حرف العربية. أما أرضي شوكي العامة فمن اربيتك الانجليزية. فتأمل كيف زده العامة البنا كلمات الغريات منومة. وذلك كسمية بعض دور البستا باسم الهمبر. بدلاً من الحمر. والكلاز بدلاً من القصر).	Chinese artichoke (Stachys affinis)	بطاطيش اليابان (Chinese artichoke أنتلر)
----------	--------	------------------	---------------	--------	-------	-----------------	--	---------------	---	-----------	------------------------	------------	-------------	------------	--	-----------------------------	-----------------------------------	---	-------------------------------------	--

*Arum colocasia* or *Colocasia anti-*  
*quorum* قَلَقَاسِي

(بقل ذراعي عغولي تؤكل عافله أي  
درماته مطبوخة).

*Arum italicum*; Italian arum  
لُوف إيطالي • لُوف

(وهذه الكلمة من لوف الأرامية - نوع  
يزرع لزهر وورقة).

*Arum maculatum*; cuckoopint;  
wake-robin لُوف أَمْبَع

(نوع يزرع لزهر وورقة).

arundinaceous قَصْبِي • شيه بالقصب

Arundo قَصَب

(جنس نباتات عشية قصبة الساق عريضة  
الورق - انظر reed).

*Arundo conspicua*; elegant reed  
قَصَب أَيْقِي

(reed أنظر)

*Arundo donax* قَصَب نَائِم • قَصَب

(bamboo reed أنظر)

*Arundo mauritanicus*; Algerian  
bamboo قَصَب البَرْبَارِي

Arvicola قَاذِرَة الزَّرْع

(جنس فئران من فصيلة فئران الزرع).

*Arvicola agrestis*; vole قَاذِرَة الزَّرْع

(من فصيلة فئران الزرع ودرية القوام).

*Arvicola arvalis*; field vole قَاذِرَة الحَقْل

(من فصيلة الفأريات وهي مذنولة بحجم  
قَاذِرَة البيوت، ولها ذنب قصير ورأس مسطح  
خلالاً لقَاذِرَة الحراج).

Arvicolidae فِئْرَان الزَّرْع

(فصيلة حيوان من درية القوام فيها قَاذِرَة  
الزرع وقَاذِرَة الحقل).

Aryan horse قَرْس آيْتِي • قَرْس آيْتِي

(Anظر: Equus caballus asiaticus)

(منسج دانهجي طبي يتخذ من جنسور  
الأشجار - أنظر *Ferula asafoetida*).

asarabacca (*Asarum europaeum*)  
أَسَارُون • نَارْدِين يَرْي

(المفردات - عشية معمرة طيبة من فصيلة  
الزراوتديات).

asarum أَسَارُون

(نبات من جنس اسارون *Asarum*).

*Asarum europaeum*; asarabacca;  
wild nard أَسَارُون • نَارْدِين يَرْي

(المفردات - عشية معمرة طيبة من فصيلة  
الزراوتديات).

asbestos; asbestus حَجَر القَيْلَة

(في كتب الجواهر - ولم يوجد في  
المعجميات - مادة معدنية خيطية حريرية لينة لا  
تؤثر فيها النار وأقلامها غزل القطن  
tamianthus).

Ascalonian garlic (*Allium asca-*  
*lonicum*) كُرَات أَسْكَالِي • قَلْلُوط

(shallot أنظر)

Ascaridae الصَّرَاتَات

(فصيلة من الديدان الطفيلية تضم السمكيات  
والديوسيات ومنها الصفرية المعروفة بالأسكاريس  
Ascaris).

*Ascaridia galli* أسْكَارِس الدِجَاج

Ascaris: threadworms; Ascaris  
مَصَر • أسْكَارِس

(من المصص - جنس دود طفيلية من  
رَبَّة الديدان السمكيات).

*Ascaris megalocephala*; horse  
threadworms مَصَر الخِيل

(نوع يصيب الخيل والحير والبغال).

*Ascaris mystax*; dog thread-  
worms مَصَر الكِلَاب

(نوع يصيب الكلاب والسناسير).

ascendant or ascendent صَاعِد

ascension lily (*Lilium candidum*)  
زَنْقِي أَيْض • تَوَسَّن أَرَاذ أَيْض

(Lilium أنظر)

Ascidia; ascidians رِقَاق البحر

(درية من الرقبات).

ascites السَّيْقَة

(تجمع سائل سُمِّي في تجويف البطن).

Asclepiadaceae; milkweed family مَحْقَلَات

(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تنسل  
المشعلاب والمشعل).

Asclepias; milkweeds مَحْقَلَاب

(يسمى إلى الطب المشهور - جنس زهر من  
فصيلة المشعلات عند بعض النابيين - وفصيلة  
المشعلات عند آخرين).

*Asclepias contorta* مَحْقَلَاب مَعْقُوس

مَعْقُوس

*Asclepias cornuti* or *Asclepias*  
*cornuta* مَحْقَلَاب مُوَرِّي • شجرة الحرير

*Asclepias curassavica* مَحْقَلَاب كُورَاوِي

مَحْقَلَاب مُوَرِّي

*Asclepias forskali* مَحْقَلَاب فُورِنْكَال

مَعْقُوسَة فِي البَن

*Asclepias incarnata* مَحْقَلَاب مُدَمِّي

*Asclepias sinica* مَحْقَلَاب سِيْنَا

*Asclepias syriaca* or *Asclepias*  
*syriaca* مَحْقَلَاب سُورِي • شجرة الحرير

(شجر من فصيلة الرقبات).

*Asclepias tuberosa*; butterfly  
weed مَحْقَلَاب عَفْعُولِي

تَمْرَة زَيْقَة

ascocarp أجْسم ثَمَرِي حَوِي أَكْبَاس البُوع فِي  
المشعلات الزقية).

Ascomycetes رِقَاقَات

(من اليونانية بهذا المعنى - ربة الأظفار  
الزقية).

ascorbic acid (vitamin C) حَامِض الاسْكَورْبِيك (فيتامين ج)

ascospore بُوْع زَيْقِي

(بوغ ينشأ في رقاق الفطور الزقية).

ascus (pl. asci) رَقِي • رَقِيَة

(ج زقاق وُرْقَان، وُرْقَب، وُقْرَبَات -  
وهي خلايا يتألف منها كيس ينشأ فيه بوغ  
الأظفار الزقية ascospores).

sepalous calyxes كُورُوس عَدِيْمَة

(الكأسيات  
calyx أنظر)

asepsis; aseptic state طَهْر • نَقَاء

(نقدان الجراثيم الإتابة).

aseptic مَطْهَر

asexual لا جِنْسِي • لا تَوَلَّجِي • لا يَتَّقِي

asexual multiplication التكاثر اللا تراوحي • التكاثر اللا جنسي

asexual reproduction إِنْسَال لا يَتَّقِي • تَكَاثُر لا جِنْسِي

ashes رَمَاد

(ashes أنظر)

ash أُرْدَب

(وصف للحصان الذي على لون الرماد).

ash-gray حَرَجَة المُرَان

(أرض غرس فيها شجر المران).

ash plantation مِرَّان • شَجَرَة لِيَان العَصَافِير

ash tree دَرْدَار

ashweed; goutwort (*Aegopodium*  
*podagraria*) عَشْبَة التَّوَرَس

(أنظر)

Asiatic crowfoot (*Ranunculus*  
*asiaticus*) حَتُودَان الزَّهَارِيْن • كَيْسَجَج

(كف الشبع • كف الشبع  
الأشياء الثلاثة الأخيرة في المفردات  
وغيرها - أنظر *Ranunculus*).

Asiatic globeflower (*Trollius asia-*  
*ticus*) طُرْلِيُوس آيْتِي

(أنظر globeflower)

(Anظر Ailanthus)

common ash (*Fraxinus excelsior*) مِرَّان عَال

flowering ash (*Fraxinus floribunda*) مِرَّان كَيْسَجَج الزَّهَر

mannan ash (*Fraxinus ornus*) مِرَّان زَهْرِي

(يُسْتَخْرَج مَرٌّ مِنْ سَاقِهِ).

mountain ash عُشْبَة العَالِيْن • شَجَرَة السَّن

(أنظر *Sorbus aucuparia*)

Oregon ash (*Fraxinus oregana*) مِرَّان أَوْرِيْغُون

prickly ash فَاغِرَة

(أنظر *Zanthoxylum*)

white ash (*Fraxinus americana* or  
*Fraxinus alba*) مِرَّان أَيْض

ashes رَمَاد

(ashes أنظر)

ash-gray أُرْدَب

(وصف للحصان الذي على لون الرماد).

ash plantation حَرَجَة المُرَان

(أرض غرس فيها شجر المران).

ash tree مِرَّان • شَجَرَة لِيَان العَصَافِير

ashweed; goutwort (*Aegopodium*  
*podagraria*) عَشْبَة التَّوَرَس

(أنظر)

Asiatic crowfoot (*Ranunculus*  
*asiaticus*) حَتُودَان الزَّهَارِيْن • كَيْسَجَج

(كف الشبع • كف الشبع  
الأشياء الثلاثة الأخيرة في المفردات  
وغيرها - أنظر *Ranunculus*).

Asiatic globeflower (*Trollius asia-*  
*ticus*) طُرْلِيُوس آيْتِي

(أنظر globeflower)

Asiatic horse قَرْس آيْتِي • قَرْس آيْتِي

(Anظر *Equus caballus asiaticus*)

Asiatic race ثَلَاثَة آسِيَوَة

(كلالات البحر والخيال الآسيوية).

Asiatic rhubarb (*Rheum australe*) رَاوُنْد آيْتِي

(أنظر *Rheum*)

Asilidae; hornet flies عَشْرَاتَات

(فصيلة العتر وهي ذباب من ذوات  
الجناحين).

Asilus عَشْر • عَشْر

(جنس ذباب كباد من فصيلة العتريات).

Asimina آسِيْمِيْنَة

(ثفلة كندية - جنس شجر من فصيلة  
القيدييات).

*Asimina grandiflora* آسِيْمِيْنَة كَبِيرَة

الزهر

*Asimina parviflora* آسِيْمِيْنَة صَغِيرَة

الزهر

*Asimina triloba*; papaw آسِيْمِيْنَة ثَلَاثِيَة المَصُوص

Asinine races ثَلَاثَات العَصِير • عَوُوق الحَيِير

Asio accipitrinus بُوْمَة المَنَاقِع

(owl أنظر)

Asio otus بُوْمَة أَدْنَا • بُوْمَة الجِرَاج

*Asopia farinalis*; flour moth;  
meal-moth دُوْدَة السَّقِيْق • قَوَاسَة السَّقِيْق

(ذبابية من حرقشات الأجنحة وفصيلة  
الناريات تُخِير دودتها بالغنق).

asp يَسَلْ

(قوى سامة صغيرة القَد منها عدة أنواع في  
أفريقيا وآسيا وأوروبا).

Egyptian asp ( <i>Naja haje</i> or <i>Naja naja</i> ) جمل - يَصْرِي • نَاسِر (هو الذي حملته كلبوطرة على لهما).	asparagus rust ( <i>Puccinia asparagi</i> ) (rust) شَرَان الهَلْيُون (أنظر)	<i>Asphodelus microcarpus</i> ; microcarpus بَرْزَق صَغير الشَر <i>Asphodelus ramosus</i> ; king's red بروق مُتَفَرِّع	والعامي. قال غريفل ربما بلغت أكثر من متر في الأول ونصف متر في الثاني، وأنها تنمي أيضاً أم خنزرد.	(عندما يُقطع شجر الجنين، يُحرق العشب والقصبان ويغرس رماحها على أرض الحرجة، ثم تُزود شجيرة أو غوطسلاً ريشاً تكبر نواحي النجى).	افتراض سَرطَان النَّهْر • <i>Astacus fluviatilis</i> سَرطَان نَهْرِي
asparagine هَلْيُونِين (سبه فلي الهَلْيُون).	asparagus trefoil ( <i>Lotus tetragonolobus</i> ) هَلْيُون زراعي	<i>Asphodelus tenuifolius</i> ; tenuifoliate بروق دَقِيق الورق	بق ورق البطيخ جَسَاد ( <i>Equus asinus</i> ) (ج أخيرة وخنجر وخنجر الخ. ٠٠ حيوان داجن طويل الأذنين أصغر من الفرس من فصيلة الخيليات).	جَت • استِصَال assarting (قُلْع أرومات اشجار الحرجة لاستغلال الأرض للزراعة والفلاحة).	(حيوان من القشريات المشابهة الأرجل - أنظر crayfish). <i>Astacus marinus</i> ; lobster; marine سَرطَان بحري • كَرَكَنَدَا • جراد البحر
asparagus; sparrowgrass هَلْيُون زراعي (نبات من الفصيلة الزرقية والقبيلة الهليونية. أنظر أنواع الهليون في المادة التالية).	aspect مَظْهَر • وَجْه • واجهة aspen ( <i>Populus tremula</i> ) (نوع يزرع لخشبه وللتزيين. أنظر poplar).	asphyxia (١) إختناق (في الحيوان). (٢) بَق • دَمَع (في النبات. وهو يبطئ التنفس أو امتناعه وسبه في النبات ازدياد الماء في التراب).	Assy مُعايرة • دَرَن تقسيم أصول • موجودات أصول مُتداولة أصول سائلة أو حاضرة قابل للتشبع • مَرِي • سائغ (جزء المواد الغذائية القابل للتشبع).	assay تقسيم أصول • موجودات أصول مُتداولة أصول سائلة أو حاضرة قابل للتشبع • مَرِي • سائغ (جزء المواد الغذائية القابل للتشبع).	أَسْطَر • نَجْمَة aster (Aster) (نبات من جنس الأسطر).
<i>Asparagus</i> (جنس نبات من الفصيلة الزرقية والقبيلة الهليونية فيه نوع زراعي مشهور، وأنواع للتزيين، وأنواع برية يتقلونها ويستعملونها كالحليون الزراعي).	Asperula جُورِيَّة • أَسْبِرُولَة (الأولى مترجمة وهي صغير جاشة أي ملبة لخشونة الأوراق والسوق في بعض الأنواع. جنس زهر من فصيلة الفُزَيَات).	<i>Aspidiotus anidum</i> ; black coch. neal of oranges; citrus black scale هَرَمِيَّة البَرَقَال السَّوَدَا (وتسمى قملة البرتقال السوداء والخنزرة القشرية السوداء).	African ass ( <i>Equus asinus africanus</i> ) جَمَاد أَفْرِيقِي (من سلالات الحمير. إليه تشب حمير مصر والشام والمغرب).	assessment assets current assets liquid assets assimilable تقسيم أصول • موجودات أصول مُتداولة أصول سائلة أو حاضرة قابل للتشبع • مَرِي • سائغ (جزء المواد الغذائية القابل للتشبع).	China aster ( <i>Aster sinensis</i> ) لُولُؤِيَّة • أَسْطَر الصَّين • المَلِكَة مَرْغَرِيَا (أنظر <i>Callistephus sinensis</i> )
<i>Asparagus acutifolius</i> ; wild asparagus هَلْيُون حَادُّ الورق (هليون بري يشبهه).	asphalt رَقْط • قَاد • قِثْر bitumen (أما الخنجر فيقلونها في الشام على كحس حاصيا مثلاً قراجمها. والقاد والقيمر من اليونانية Keros).	<i>Aspidiotus aurantii</i> ; citrus yellow scale; cochineal of citrus trees هَرَمِيَّة البَرَقَال (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	European ass ( <i>Equus asinus europaeus</i> ) جَمَاد أَوْرُوبِي (من سلالات الحمير. يُسب إليه حصاد بواو في فرنسا).	assimilation تحويل • تَمَثُّل • تشكيل غذائي (عمل تحول به الأحياء المواد الغذائية إلى المواد التي يتألف منها جسم تلك الأحياء).	Aster; starworts نَجْمَة • زَهْرَة النَجْمَة (الأولى عربية والثانية مترجمة. وفي عامة دمشق حرير وقَدْكَ البشاش. والاسم العلمي من اليونانية بمعنى النجم. جنس زهر من المركبات الأسطرية).
<i>Asparagus officinalis</i> ; common asparagus هَلْيُون مَرْزُوف • هَلْيُون • صُنْبُوس • رَاصِع «كشك الماس» (هو النوع الزراعي الذي يؤكل وتسيه مَلْيُون والفصيح هَلْيُون).	asphodel (أنظر أنواعه في مادة <i>Asphodelus</i> ).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	wild ass; onager ( <i>Equus hemionus</i> ) قَرَأ البَقَبَت • أَخْدَر • أَخْدَرِي (حيوان من الفصيلة الخيلية).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster alpinus; Alpine aster أَسْطَر آلِي Aster caespitosus; turf aster أَسْطَر مَقَرَّح
<i>Asparagus plumosus</i> ; feather asparagus هليون ريشي (للتزيين ورقية اتخن من ورق النوع السابق. وهم يعرفونه مثله).	Asperula (أنظر أنواعه في مادة <i>Asphodelus</i> ).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	asses' parsley ( <i>Aethusa cynapium</i> ) سَوَكْرَان صَغير • سَوَكْرَان البَاسِائِن • مَقْدُونِس كاذِب (أنظر lesser hemlock).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster floribundus; floriferous أَسْطَر مُزْهِر Aster grandiflora أَسْطَر كَبِير الزَّهَر
<i>Asparagus sprengeri</i> هليون إَسْبِرَنْجَرِي	Asperula odorata; woodruff جُورِيَّة عِطْرِيَّة (نوع معمر بري عطر يزرع لرائحته ورقة وقد يستعمل تابلًا).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	ass-mite ( <i>Hematopinus asini</i> ) قَمَلَة الجِمار (أنظر Hematopinus).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster multiflorus; multiflorous أَسْطَر كَثِير الزَّهَر Aster pendulus; pendant aster أَسْطَر مُتَمَلِّل
<i>Asparagus verticillatus</i> ; verticillate or whorled asparagus هليون كَوَكِي	Asperula odorata; woodruff جُورِيَّة عِطْرِيَّة (نوع معمر بري عطر يزرع لرائحته ورقة وقد يستعمل تابلًا).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	ass's colt; ass's foal; young ass جَبَشَش (ج جحاشي وجششان. ولد الجمار).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster sinensis or Callistephus sinensis; China aster; Queen Marguerite لُولُؤِيَّة • أَسْطَر الصَّين • المَلِكَة مَرْغَرِيَا
<i>asparagus beetle</i> ( <i>Crioceris asparagi</i> ) خُنْصَاء الهَلْيُون	Asperula odorata; woodruff جُورِيَّة عِطْرِيَّة (نوع معمر بري عطر يزرع لرائحته ورقة وقد يستعمل تابلًا).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	ass's colt; ass's foal; young ass جَبَشَش (ج جحاشي وجششان. ولد الجمار).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster sinensis or Callistephus sinensis; China aster; Queen Marguerite لُولُؤِيَّة • أَسْطَر الصَّين • المَلِكَة مَرْغَرِيَا
<i>asparagus binder</i> يَحْرَمَة الهَلْيُون (أداة لحزم الهليون وجعله باقات).	Asperula odorata; woodruff جُورِيَّة عِطْرِيَّة (نوع معمر بري عطر يزرع لرائحته ورقة وقد يستعمل تابلًا).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	ass's colt; ass's foal; young ass جَبَشَش (ج جحاشي وجششان. ولد الجمار).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster sinensis or Callistephus sinensis; China aster; Queen Marguerite لُولُؤِيَّة • أَسْطَر الصَّين • المَلِكَة مَرْغَرِيَا
<i>asparagus beetle</i> ( <i>Crioceris asparagi</i> ) خُنْصَاء الهَلْيُون	Asperula odorata; woodruff جُورِيَّة عِطْرِيَّة (نوع معمر بري عطر يزرع لرائحته ورقة وقد يستعمل تابلًا).	<i>Aspidiotus perniciosus</i> ; pernicious cochineal; San Jose scale insect الْقِشْرِيَّة الفَاكَة (وتسمى قملة البرتقال وخنزرة البرتقال القشرية).	ass's colt; ass's foal; young ass جَبَشَش (ج جحاشي وجششان. ولد الجمار).	association (١) اقتران • ارتباط • جَمْع (٢) جمعية • رابطة agricultural associations جَمْعِيَّات زُرَاعِيَّة (جماعة من الزراع يجتمعون للدفاع عن حقوقهم المشتركة).	Aster sinensis or Callistephus sinensis; China aster; Queen Marguerite لُولُؤِيَّة • أَسْطَر الصَّين • المَلِكَة مَرْغَرِيَا





## August (agricultural) activities

أعمال آب

(أعمال الزراعة التي تؤدي في آب أي أغسطس).

auk (Alca)

بطريق

(جنس طير من فصيلة البطريقيات ورتبة عديدات الريش).

Aulacophora foveicollis; red cucumber beetle

الحشرة الحمراء

(حشرة الخيار الحمراء).

Aurantiaceae or Hesperideae

برتقاليات

(الفصيلة البرتقالية من ذوات الفصتين عديدة التوتيبسات، تشمل جنس الليمون والفيرويا والشجرة الثلاثة الخ ١٠٠٠).

auricula; bear's ear; (Primula auricula)

أذينة • زهرة الزنبق

(الأذينية)

(primula) (أنظر)

Auricularia

أذن يهودا

(جنس فطر من الغاريقوليات).

auriculate leaf

ورقة أذينية

(ذات أذنين).

aurochs (Bos bison)

بيسون أوربي

(Bos) (أنظر)

Australian anteater

نقّاض - قنفذ

(الشمل)

(Echidna) (أنظر)

Australian hazel (Macadamia alternifolia)

لوز أسترالية

(مترجمة - شجر شير وصنع للترين).

Austrian oak (Quercus robur)

بلوط قوي

(Quercus) (أنظر)

Austrian pine (Pinus larticio)

صنوبر لارتيو

(pine) (أنظر)

autarky

سياسة الاكتفاء الذاتي

(في النظام الاقتصادي).

autecology

البيئة الذاتية

autochthonous

أصيل في الموطن

أو البيئة

autoclave

مُطَهِّرة • مَوْصِد • مِجْم مَوْصِد

(يزجسل معكم اليد تحصل فيه ضغط البخار الداخلي حرارة تزيد على مئة درجة وهو يستعمل في تطهير الأغذية أو تعقيمها).

autocleavage

مُطَهِّرة • مَوْصِد • مِجْم مَوْصِد

(يزجسل معكم اليد تحصل فيه ضغط البخار الداخلي حرارة تزيد على مئة درجة وهو يستعمل في تطهير الأغذية أو تعقيمها).

autogamous; autoicous (Bot.)

ذاتي السكن

(حواضه ذكورية وأنثوية في النبات ذاته كبيض الطحالق - قارن monoecious).

autogamy

لقح ذاتي • تلقح ذاتي

(الحصان ذاتي كما يحصل في الزهرة التي تنقل اللقاح من انديتها - أنظر self fertilization).

autolysis

تحلل ذاتي

automatic feeder

غاذية تلقائية • مُغَذِّة أوتوماتي

autotomy

بتر ذاتي

(تطلق على فئدة الحيوان على بتر جزء من جنس كسا في بعض السحائير والفضليات).

autotrophic plants

نباتات ذاتية

(الافتقار)

(النباتات التي تخلق أو تتركب غذاءها من المواد غير العضوية الموجودة في التربة والهواء والماء بالتشيل اليضوري).

autumn adonis (Adonis autumnalis)

أدونيس خريفي • ناب الجبل

(Adonis) (أنظر)

autumnal aconite (Aconitum autumnale)

أقونيطن خريفي

(Aconitum) (أنظر)

autumnal helenium (Helenium autumnale)

هلسنم خريفي

(Helenium) (أنظر)

autumn bells (Gentiana pneumonanthe)

جلاجل الخريف • جنطيانا

خريفية

autumn crocus

(١) دَقَقْرَان زُراني • جسادوي

(نبات معمر من الفصيلة السونية اسمه العلمي Crocus sativus أنظره).

autumn frost

جَلْدَةُ الخَرِيف

(نبات من الفصيلة الزنبقية ولا علاقة له بالخرفان - اسمه العلمي Colchicum autumnale أنظره).

autumn frost

جَلْدَةُ الخَرِيف

(frost) (أنظر)

auxanometer

جهاز قياس النمو

(جهاز لقياس نمو النبات).

auxiliary

مساعد • إضافي • احتياطي

auxin

أُكْسِين • هرمون النمو

(اصطلاح عام يطلق على مواد عضوية طبيعية لها تأثير مؤثر أو غير مؤثر لنمو النباتات - وذلك عندما تكون تلك المواد في تركيبات جد خفيفة).

availability

توفر • تيسر

(في الإحصاء: يجب أن يستعمل مرادفاً للزمت الحاسي، ولكن يستعمل أحياناً على شكل أكثر إبهاماً أي بمعنى قيمة مُثَلَّة).

available energy

طاقة متوافرة

أو متاحة

available water

الماء القابل للاستعمال

(الماء الشاح

(الماء القابل للاستعمال - أنظر "available" water).

avalanche

هَيَاة تَلْجِي • جَرَأَفُ التَّلْج

جَرَأَفُ تَلْجِي

(الأولى في مصر - كلمة غريبة من التلج تنفصل من الجبال العالية وتنحدر إلى الأودية، وربما دقت بيوت قرية أو قرى).

Avena; oats

خَرْطَال • مَرْطَان • خَافُور

خَرْطَال • مَرْطَان • خَافُور

شَوْفَان

(جنس نباتات علفية من فصيلة النجيليات).

ولم أجد لفظة الشوفان في المعاجم ولا في المفردات - وهي اليوم عامة وقد استعملها أحمد ندي في القرن الماضي.

Avena brevis; short oat

خَرْطَال قصير

Avena elatior; tall oat-grass

خَرْطَال عال

Avena fatua; wild oat

خَرْطَال بري

(نوع غير الحب ويستند أنه النوع الذي تطورت منه الأنواع الأخرى).

Avena nuda; naked oats

خَرْطَال عُرْيَان

Avena orientalis; Tartarian oats

خَرْطَال شَرْقي

Avena sativa; common cultivated oat

خَرْطَال زُراني أو مَرْوَف

(هو النوع الذي يزرع - وفيه ضروب).

Avena sterilis; animal or animated oat

خَرْطَال عقيم • خَافُور

(نوع طويل حركاته المختلفة غير انتظام تغير شكلها بتغير الرطوبة).

average

مُتَوَسِّل • وَسْط • مُتَوَسِّط

(في الإحصاء: يجب أن يستعمل مرادفاً للزمت الحاسي، ولكن يستعمل أحياناً على شكل أكثر إبهاماً أي بمعنى قيمة مُثَلَّة).

average deviation

مُتَوَسِّل الانحراف

انحراف متوسط

average length of life

متوسط طول العمر

Averrhoa carambola; caramba or carambola

رُشْدِيَّة • كَرَمْبُولَة

(شجرة ابن رُشد - سماها الدكتور أحمد عيسى القُتَيْبِي - ولم أجد هذه اللفظة - وكربولة من لغة في الملايو - ويسمونها في مصر برتقال بادية - ولم أجد وجه التسمية - وسببها الرشدية من اسم الجنس العلمي وهو اسم ابن رشد - شجر معمر من فصيلة التوتويقيات نوره حامض يصلح للشراب والشرابي).

Averrhoa carambola; caramba or carambola

رُشْدِيَّة • كَرَمْبُولَة

(شجرة ابن رُشد - سماها الدكتور أحمد عيسى القُتَيْبِي - ولم أجد هذه اللفظة - وكربولة من لغة في الملايو - ويسمونها في مصر برتقال بادية - ولم أجد وجه التسمية - وسببها الرشدية من اسم الجنس العلمي وهو اسم ابن رشد - شجر معمر من فصيلة التوتويقيات نوره حامض يصلح للشراب والشرابي).

Averrhoa carambola; caramba or carambola

رُشْدِيَّة • كَرَمْبُولَة

(شجرة ابن رُشد - سماها الدكتور أحمد عيسى القُتَيْبِي - ولم أجد هذه اللفظة - وكربولة من لغة في الملايو - ويسمونها في مصر برتقال بادية - ولم أجد وجه التسمية - وسببها الرشدية من اسم الجنس العلمي وهو اسم ابن رشد - شجر معمر من فصيلة التوتويقيات نوره حامض يصلح للشراب والشرابي).

Averrhoa carambola; caramba or carambola

رُشْدِيَّة • كَرَمْبُولَة

(شجرة ابن رُشد - سماها الدكتور أحمد عيسى القُتَيْبِي - ولم أجد هذه اللفظة - وكربولة من لغة في الملايو - ويسمونها في مصر برتقال بادية - ولم أجد وجه التسمية - وسببها الرشدية من اسم الجنس العلمي وهو اسم ابن رشد - شجر معمر من فصيلة التوتويقيات نوره حامض يصلح للشراب والشرابي).

يقرأ من التلقيم العاليي (يقرأ من تلقيم طويل إحدى نسلاته مبنية في عصا والأخرى مربوطة بحبل يحركها).

Aves

طَيْر • طَيُور

(أنظر)

avian diphtheria

دَقَقْرِيَا أو خُنَاقِي

الطيور

avian malaria

ملاريا الطيور

aviary

بَيْتُ الطَيُور • مَطِيرَة

(المطيرة مبنية على وزن مَقْلَة - القفس الكبير أو كسل محبس ترى فيه الطير لئلا يفار كالدجاج، أو لصداها كالشجر، أو لألوانها وأشكالها وغريها كالبناء، وطيور الفردوس).

aviculture

تَرْبِيَةِ الطَيْر

(تربية الدواجن في مصر - على حين أن الدواجن في اللغة تشمل جميع الحيوانات الأهلية أي domestic animals - ولكن كلمة aviculture معيان معنى شامل ومعنى محدود - فالأول يشمل تربية الطيور الصالحة والجميلة وطيور الصيد والطيور الدواجن، والثاني يقتصر على الأخيرة أي الطيور الدواجن - وهذا المعنى المحدود هو المعروف عندهم).

avocado; alligator pear (Persea gratissima)

أَفُو كَادُو • زُرْدِيَّة

(زبدية وأفوكادو في مصر حيث يزرع لشمره ومن اسمائه المترجمة كشرى النساج).

Avocado (Persea)

أَفُو كَادُو • أَوَغَاتُو

(شجرة من الإنكليزية وهذه إبهامها في الفصائل الأوربية من كلمة ahuacatl بالمكسيكية الأصلية - جنس شجر معمر من فصيلة الغاريات أمريكية الهند - سموه في مصر زُرْدِيَّة).

axial

مِثْوَرِي

عَنْقَة مِثْوَرِيَّة

axial turbine

(توربين)

axile placentation

نَسَبِم مِثْوَرِي

(أنظر)

axillary bud

بُرْم من إبطي

مِثْوَرِي

axis

محور

(البسط في المعجمات المِثْوَرِي - وفي

البسط في المعجمات المِثْوَرِي - وفي

البسط في المعجمات المِثْوَرِي - وفي

البسط في المعجمات المِثْوَرِي - وفي



backward (Bot.) (serotinous)	بَشْخَار (أَنْظَر)	bacterial stem-rot	عَفَنُ السَّاقِ البكتيري	badger ( <i>Meles taxus</i> ) عَرَبِيَّةٌ • عَرَبِيَّةٌ • قَرَبَاب	
backwardness (serotinity)	تَسَاخُر (أَنْظَر)	bacterial streak or stripe	تَخْطِيطٌ بَكْتِيرِي • تَخْطِيطٌ بَكْتِيرِي	(حيوان من الفصيلة الشَّوَرُوبِيَّة ورتبة الفلواحيم) •	
backwards (adv.)	إِلَى الْعَلْفِ	bacterial wilt	ذُبُولٌ بَكْتِيرِي	American badger ( <i>Taxidea ameri- cana</i> ) عَرَبِيَّةٌ • عَرَبِيَّةٌ •	
bacon beetle ( <i>Dermeestes larda- rius</i> )	وَسَّءُ الشَّحْمِ (نوع من الخسائيس يقزو المخزونات المنعية) •	bactericidal	مُيِدٌ لِلْبَكْتِيرَا	badigean (١) مَعَجُون (عجينة تسد بها الخروق بين أحجار البناء وغيرهما) •	
bacteria (sing. bacterium)	بَكْتِيرِيَّات • بَكْتِيرَا • بَكْتِيرَا	bactericide	مُيِدٌ بَكْتِيرِي • مُيِدٌ بَكْتِيرَا	(٢) حَلَاة (ماء الكلس يُكَلَّسُ بِهِ الجدران) •	
aerobic bacteria	بَكْتِيرَا هَوَائِيَّة	Bacteriaceae	البكتيريا	badland	قُرْبِيَّةُ النَّحَات • تربة مُتَحَاة
anaerobic bacteria	بَكْتِيرَا لَا هَوَائِيَّة	bacterioecidia; bacterial galls	(اسم اشتمل قديماً لتسمية إحدى الفصائل النباتية من الأثنية الزرقاء والطحلب الأزرق في مصر التي منها البكتيريا) •	أو مُتَحَاة	(تربة انتفتحت كثيراً فاستتت في حالة توازن غير مستقر، تكاد تكون عارية كذاً أو جزئية، وهي تربة وعرة شكر خساعة في المناطق الناحلة وبها الناحلة حيث انتفعت المسول في طبقات جيولوجية قليلة المقاومة كالطين والأردواز الطري والحث الرملية والصخر الكلسي) •
nitrifying bacteria	بَكْتِيرَا التَّرْجَة • بَكْتِيرِيَّةُ التَّرْجَة • خَيْرَةُ التَّرْجَة	bacterio-ecidium	عَفْصَةُ بَكْتِيرِيَّة (تحصل في الزروع • أَنْظَر cecidium) •	bag	كَيْس
(azotobacter)	(أَنْظَر)	bacteriologist	جَرَانِي • بَكْتِيرِيَّانِي	bagasse; megass(e)	تُفْلُ قَصَب الشَّكَّر • تَقْلُ المَّصَان
nodular bacteria	بَكْتِيرَا عُقْدِيَّة	bacteriology	عِلْمُ البَكْتِيرِيَّات • علم الجراثيم	bag	(النقل الذي يبقى بعد استخراج السكر من المصانع أي قصب السكر) •
parasitic bacteria	بَكْتِيرِيَّات طَفِيلِيَّة	(النسبة إلى علم الجراثيم جراثيمي، والنسبة إلى الجراثيم جراثومي) •	علم الجراثيم	bagger; sack filler	مَعَجِيءُ الأكياس
saprophytic bacteria	البكتيريَّات الرَّيَّانِيَّة • البكتيريا الرَّيَّانِيَّة	bacteriology	علم البكتيريَّات • علم الجراثيم	bagging; sacking	هَمَم • قَتْل • عَفَن • صَرْي صَوْن • صِيَانَة • صَرْي
bacterial	بَكْتِيرِي • بَكْتِيرِي	(وعرهما بعض المؤلفين فسموا بكتريولوجية كالبكتريولوجية الزراعية) •	علم الجراثيم	bag	(وضع النصار في أكياس لصباتها • والمواد يموتها النكيس • ولم أجده النكيس بهذا المعنى • ولعله يفيد تبيته • وفي المخصص ج ١١ ص ١٢٤ : فإن نَمَّ البَشْرَ ليدرك فهو مَقْمُونٌ ومَقْمُولٌ) •
bacterial blight	نَدَوَةٌ بَكْتِيرِيَّة	bacteriophage	لَاقِمُ البَكْتِيرَا • آكِلُ البَكْتِيرَا	bag-jack	مِرْقَعُ الأكياس
bacterial gall; bacterio-ecidium	عَفْصَةُ بَكْتِيرِيَّة (تحصل في الزروع • أَنْظَر cecidium) •	bacterium; microbe	بَكْتِيرِيَّة • بَكْتِيرَا	(أداة تستعمل في تفرغ محتوى كيس في كيس آخر) •	شَبَكَة كَيْبَة
bacterial leaf spot	تَبْعُّمُ الأوراقِ البكتيري	بكتريولوجية • بكتيري	بكتريائي • بكتيري	bag net	
bacterial nodule	عُقْدَة بَكْتِيرِيَّة	Bactrian camel; two-humped camel	فَالِج • جَمَلٌ دَوَّ سَامَيْنِ (أَنْظَر <i>Camelus bactrianus</i> ) •		
bacterial soft rot	عَفَنٌ بَكْتِيرِي طَرِي				
bacterial spike blight	نَدَوَةُ السَّائِلِ البكتيريَّة				
bacterial spot	تَبْعُّمٌ بَكْتِيرِي				

bagrus	سَكَّ الْيَاسُ • باغروس (سك من التلوريات يسكن البحيرة والقيل في مصر) •	Balaenidae	رتبة الحيتان Cetacea	(عن ماير هوف • ولم يذكر بوس هذا النوع في النام • أَنْظَر willow) •
bag stand or bag-rack	مُذَوِّمَةُ الْكَيْس • قَتَاةُ الْكَيْس (أداة تجعل الكيس قائماً مفتوحاً فيسبل منه حبة) •	balance	(١) ميزان (٢) توازن	bald
bagworm moths	فَرَأَسَاتُ ذَاتُ يَرَقَاتٍ كَيْبَة	balanced diet	غذاء متوازن	bald coot or baldicoot ( <i>Fulica atra</i> )
bagworm moths	فَرَأَسَاتُ ذَاتُ يَرَقَاتٍ كَيْبَة	balanced ration	علقة متوازنة • علف متوازنة غذائية	( <i>Fulica</i> ) (أَنْظَر)
bagworm moths	فَرَأَسَاتُ ذَاتُ يَرَقَاتٍ كَيْبَة	balance of nature	توازن الطبيعة	bald eagle ( <i>Haliaeetus leucocephalus</i> )
balance of payments	ميزان المدفوعات	balance of trade	الميزان التجاري	( <i>eagle</i> ) (أَنْظَر)
balancer; halter	دَبُوسُ التَّوَازُن • الموازن (أَنْظَر <i>halter</i> )	balance sheet	ميزانية • بيان الميزانية	hale
bailliff; farm bailiff	وَكِيل • مُدِير • جَرِي (أَنْظَر <i>farm bailiff</i> )	<i>Balaninus glandium</i> ; acorn-weevil	سُوسَةُ الْبَلُوط (نضر بالبلوط) •	bale
bait	طَعْم (الدودة أو لحم السمك أو الحبوب التي تجذب الحية من سمك أو سمك أو طير فخماً) •	<i>Balaninus nucum</i> ; nut-weevil	سُوسَةُ الْبَلُوط (نضر بالبلوط) •	Balearic sandwort ( <i>Arenaria balearica</i> )
live bait	طَعْمٌ حَي	balanitis (Zoot.)	إلتهاب الحنكَة	( <i>Arenaria</i> ) (أَنْظَر)
bait tank	حَوْضُ الطَّعْم	<i>Balanites aegyptica</i> ; zachum oil	زَقَم • بَلَحُ الشَّحْرَاء (جلب من فصيلة النكايات لها ثمر حلو يؤكل بعد تضيجه • ويسهل قبل تضيجه) •	baler
bakehouse	مَعْبُز	balas; balus ruby (ruhy)	لال • لال • لال (أَنْظَر <i>balas</i> )	fodder baler
bakery	مَعْبُز (مكان صناعة الخبز) •	balata tree; the bully tree ( <i>Mimusops balata</i> or <i>Mimusops globosa</i> )	بَلَاطَة	forage baler
baking	خَبَازَة (صناعة الخبز) •	balata tree; the bully tree ( <i>Mimusops balata</i> or <i>Mimusops globosa</i> )	بَلَاطَة	pick up baler
baking oven	فُورَن (بناء مَبَّع من حجر يجلي فيه الخبز) •	balata tree; the bully tree ( <i>Mimusops balata</i> or <i>Mimusops globosa</i> )	بَلَاطَة	ram baler
baking powder	مَسْحُوقُ الْبَيْز (نذور يستعمل خبيرة للخبز) •	balata tree; the bully tree ( <i>Mimusops balata</i> or <i>Mimusops globosa</i> )	بَلَاطَة	roto baler
Balaena; whalebone whales	بَسَال (جنس حيوانات مائية من فصيلة الباليات)	balchia willow ( <i>Salix balchia</i> )	صَفْصَافٌ بَلْخِي • بَهْرَامَج • رَنْف	stationary baler
				baling equipment
				Balistes; triggerfish
				balloon vine; heart-pee ( <i>Cardio- spermum halicacabum</i> )

- ball planting** غرس مع القمار (planting "ball" (أنظر
- ball-socket (or ball-cup) joint** مقبيل كروي حقي
- balm** بلسم (Commiphora (أنظر
- || **Abraham's balm** (*Vitex agnus-castus*) بلسم الكتبت • أرنق • حب الققد (Agnus castus (أنظر
- || **bee balm; lemon balm** (*Melissa officinalis*) رمان • بادرنجبوية • حبق رمانجي (lemon balm (أنظر
- || **mells balm** (*Melissa officinalis*) رمانجي (lemon balm (أنظر
- || **Moldavian balm** (*Dracocephalum moldavica*) رأس الثمن المداقي (Dracocephalum (أنظر
- balm of Gilead** بلسم • بلسم مكة (Commiphora opobalsamum (أنظر
- balsam** مبخرة • بلسمية (Impatiens (أنظر
- || **Canada balsam** بلسم كندا (Canada balsam (أنظر
- || **garden balsam** مبخرة • الزقوة (Impatiens (أنظر
- || **tolu balsam; tolu** بلسم طولو (بلسم يستخرج من شجر بلسم طولو • أنظر
- || **yellow balsam** (*Impatiens auricomia*) مبخرة ذهبية • بلسمية صفراء (زهر من فصيلة السجائيات)
- || **Zanzibar balsam** (*Impatiens sultanii*) مبخرة سلطانية • بلسمية زنجبار

- balsam fir** (*Abies balsamea*) تنوب بلسمي (Abies (أنظر
- Balsaminaceae** مبخرات • بلسميات (الفصيلة المبخرات • ووجه النسبة هو أن ثمار هذه النباتات حاملة لتلف عند المس وتنتج لزوقا • أنظر Impatiens • ويحصل بعضهم هذه النباتات قبيلة من فصيلة المبخرات).
- balsamine** مبخرة • بلسمية (Impatiens (أنظر
- Balsamita suaveolens; asmary** بلسمية • قاعة الجنان (الأولى عمرة • والثانية مترجمة • نبات زراعي عطري من المركبات الأنوية الزهر).
- balsam momordica** (*Momordica balsamina*) مبخرة بلسمية (Momordica (أنظر
- Balsamodendron** بلسمان (جنس نباتات تنبع البلسم الراتنجي • أنظر Commiphora).
- balsam of Mecca** بلسمان • بلسم مكة (Commiphora opobalsamum (أنظر
- balsam poplar** (*Populus balsamifera*) حور بلسمي (poplar (أنظر
- balsam tree** (١) بلسمان • بلسم مكة (Commiphora opobalsamum (أنظر (٢) شجر البلسم • ميروكسيلون (*Myroxylon toluiferum* (أنظر
- balsam tree of Peru** (*Myroxylon periferiae*) شجر بلسم بيرو (Peruvian balsam tree (أنظر
- bamboo** (*Bambusa*) خيزران (نبات استوائي ضمن من النجيليات الممر أنواع ما يتخذ منه الخيزران التجاري *Bambusa arundinacea* أنظر أنواع الخيزران في مادة *Bambusa*).

- || **Algerian bamboo** (*Arundo donax* (tanicus) قصب الجزائر (reed (أنظر
- || **black bamboo** (*Bambusa nigr*) خيزران أسود
- || **common bamboo** قصب الهند (تطلق على الخيزران المعروف أي *Bambusa arundinacea* أنظر reed).
- || **Japanese bamboo** (*Bambusa japonica*) خيزران ياباني
- || **slender bamboo** (*Bambusa gracilis*) خيزران أهيك
- || **spiny bamboo** (*Bambusa spinosa*) خيزران شائك
- || **yellow bamboo** (*Bambusa aurea*) خيزران ذهبي
- bamboo reed** (*Arundo donax*) قصب شائع • قصب (نبات صالح من الفصيلة النجيلية يسمى القصب اليابسي وقصب النيل في مصر • وهو ينمو حول الأنهار • وقد يزرع • وله سوق طويلا • أنظر reed).
- bamboo shoot** غصن خيزران • غود خيزران
- bamboo tree** (*Bambusa arundinacea*) خيزران • قصب الهند (أنظر الاسم العلمي).
- Bambusa** خيزران (جنس نباتات مفيدة من فصيلة النجيليات فيها أنواع تزرع للترتيب • وكلمة الخيزران فارسية معربة قديما).
- Bambusa angustifolia; angustifolia** (narrow-leaved) bam. خيزران ضيق الأوراق
- Bambusa arundinacea or B. vulgaris; common bamboo** خيزران معروف (يستخدم الخيزران التجاري).

- Bambusa aurea; yellow bamboo** خيزران ذهبي
- Bambusa flexuosa; flexible bamboo** خيزران منثن
- Bambusa gracilis; slender bamboo** خيزران أهيك
- Bambusa japonica; Japanese bamboo** خيزران ياباني
- Bambusa latifolia; latifolia** (broad-leaved) bamboo خيزران عريض الأوراق
- Bambusa nigra; black bamboo** خيزران أسود
- Bambusa spinosa; spiny bamboo** خيزران شائك
- Bambusa stricta; erect bamboo** خيزران منتصب
- Bambusa viridi-glaucescens; blue-green bamboo** خيزران أخضر مزرقي
- banana** (*Musa sapientum*) موز (شجر الموز أو ثمرة • أنظر Musa).
- || **Abyssinian banana** (*Musa ensata*) موز الحبشة (أنظر Musa).
- || **Arnold banana** (*Musa arnoldiana*) موز أرنولد (أنظر Musa).
- || **Chinese banana** (*Musa sinensis*) موز الصين (أنظر Musa).
- || **dwarf banana** موز قزم أو صغير
- || **Japanese banana** (*Musa japonica*) موز اليابان (أنظر Musa).

- lady's-finger banana** موز إصبع البنت
- banana aphid** (*Pentalonia nigro-nervosa*) من الود
- banana infectious chlorosis** (جزء من الترجمة لم يتم فيه الشجر • أو تمت فيه أصبار فليسة • وذلك لسبب من الأسباب جزء من أحد المفارص لم يجد شجرة).
- banana plantation** مزرعة • مزارع (ستان الموز).
- banana-tree** موز • شجرة موز (أنظر Musa).
- banked up bed** دك • مكدب (هي في الإغارة أرض جعلت دفين مجدين فيسلا إلى البين وإلى اليسار • وفي وسطها العالي جدول الانقاء يسيل منه الماء على سطح السفين بمنى ويسر ويتهى إلى جسدولين للصرق ومكدا • وهذه الطريقة تساهل عندنا • وتدل الكلمة الانكليزية أيضا على تراب يكوم على طول قاعدة الحائط ويترع).
- band** (v.) طوق (تطوق جذع الشجرة بطوق من سادة • تطبق لمنع مرور الحشرات).
- band** (n.) رباط • طوق
- grease band** حزام دهني (نوع من الحزام الشرب • أنظر trap-band).
- bandage** ضمادة (أنظر dressing).
- banderoles; banderols** عصاب (ما يوضع على علب التبغ وغيرها اغارة الى دفع الغريبة).
- bandy-legged; bow-legged** مقوس الركبة (تمت للمرس الذي تكون ركبة مقوسة طبيعا لا عن مرض ولا عن بيخونة).
- banberry** خماية • أظية (أنظر Actaea).
- bang or bhang** حشيش • حشيشة (أنظر hashish).
- banian or banyan** تين البنغال (أنظر *Ficus benghalensis*).
- bank** (١) مصرف • بنك (مصرف أو بنك تعاوني
- cooperative bank** تعاوني

- credit bank** بنك ائتمان • مصرف إقراض أو تليف
- (٧) صفة
- (٣) قراع خرجي (Sylv.)
- banana infectious chlorosis** (جزء من الترجمة لم يتم فيه الشجر • أو تمت فيه أصبار فليسة • وذلك لسبب من الأسباب جزء من أحد المفارص لم يجد شجرة).
- banana plantation** مزرعة • مزارع (ستان الموز).
- banana-tree** موز • شجرة موز (أنظر Musa).
- banked up bed** دك • مكدب (هي في الإغارة أرض جعلت دفين مجدين فيسلا إلى البين وإلى اليسار • وفي وسطها العالي جدول الانقاء يسيل منه الماء على سطح السفين بمنى ويسر ويتهى إلى جسدولين للصرق ومكدا • وهذه الطريقة تساهل عندنا • وتدل الكلمة الانكليزية أيضا على تراب يكوم على طول قاعدة الحائط ويترع).
- bank martin or bank swallow** سونو الشواطئ (أنظر *Hirundo riparia*).
- banksia** بنقيسية (نبات ثريين من جنس البنقيسية).
- Banksia** بنقيسية (باسم عالم أنكليزي • شجر وجبة للترتيب من فصيلة الزرديات).
- Banksia grandis** بنقيسية كبيرة الزهر
- Banksia integrifolia** بنقيسية كاملة الأوراق
- Banksia latifolia; latifolia** بنقيسية عريضة الأوراق
- banksia** بنقيسية غريبة
- Banksia occidentalis; Occidental** بنقيسية غربية
- Banksia serrata; serrate-leaved** بنقيسية مزرهوبة الأوراق
- Banksia speciosa; magnificent** بنقيسية بهيمة

(الخ ! أدان يقاس بها غنط الجوز وتعرف  
تبدلته . وتعليل العريبات طويلا)

بازسمة

Barosma  
(مصرية . وهي من اليونانية بمعنى ثقبه  
الرائحة المنفا إلى رائحتها الساطعة . جنس  
جنية للقرنين من الفصيلة السفاوية اسمها في  
جنوب افريقية 'بوشو' (bachu).

Barosma latifolia; latifoliate  
بازسمة حريضة الورق

Barosma ovata; oval-leaved  
بازسمة بيضبة الورق

Barosma pulchella; elegant  
بازسمة أنيقة

Barosma scoparia; broom Barosma  
بازسمة ميكسكية

Barosma serratifolia; serrate-  
leaved barosma بازسمة مخززة الأوراق

barracuda  
(سك بسمي والتسمية تحريف الاسم  
العلمي . أنظر Sphyaena vulgaris).

باردة • مئة • مئة  
(ج مئود وأندة وأندة ومئود . حاجز  
يقام في وجه النهر اما لتخفيف سرعة مياهه  
واما لحزن تلك المياه . واما لرفع مستواها  
وتحويلها للانقاء . واما لنهر ذلك).

barrage reservoir  
(مولدة بهذا المعنى . سد وحوض يخزن  
فيه ماء النهر لبعين الحاجة اليه).

barras; barras resin  
(مصارة راتنجية تبيل من خزانات جددت  
في المنصور البحري فكشط باليكسطة).

barras scraper  
باريسل  
(كلمة قائمة حديثة بقيد افرادها).

barren  
(أرض جرداء  
أرض لا شجر فيها . أو ليس فيها إلا

naked barley (Hordeum caeleste)  
شعير سكاوي • شعير مُسَدَّس أجرد •

ملت

Siberian barley (Hordeum caeleste)  
شعير سكاوي • شعير مُسَدَّس أجرد •

ملت

six-row barley  
شعير مُسَدَّس • شعير سداسي الحروف

(يطلق على نوعين من الشعير أحدهما  
Hordeum hexastichum منه حروب في  
السام والآخر Hordeum caeleste يعرف  
بالثلاث أو بالشعير السبيري).

spring barley  
شعير ربيعي

two-row barley (Hordeum disti-  
chum)  
شعير مُزدوج • شعير ذو حرفين

winter barley  
شعير شتوي

harm; brewer's yeast  
خميرة البيرة  
(أنظر Saccharomyces)

addition of barm  
تخفير

barn  
مخزن • مخزن مزدعي

barnacle; barnacle goose (Anser  
إوز قطبي • إوز بغيري

bericla)  
(جنس طير من فصيلة الوزيات).

barnacles  
زيسار  
(آلة تضغط بها جفلة الفرس قبل).

barn owl (Strix flammea)  
بومة صمءا

fan-eared barley (Hordeum zeocri-  
ton)  
شعير مَزَّوحي

four-row barley (Hordeum tetra-  
stichum)  
شعير مَزَّوحي • شعير كُرْباعي

barometer  
ميزواز • مقياس الجو • بارومتر • مقياس ضغط الجو

والقرف مقابل dead bark (تخفيم).

dead bark; rhytidome  
قرف • قلف جاف

inner bark  
لبخاء  
(أنظر phloem)

over bark  
على القشرة • فوق القلف  
(يقال هذا التعبير في قياس القطر أو  
المحيط على القشرة أي معها).

under bark  
تحت القشرة • تحت القلف  
(يقال هذا التعبير في قياس القطر أو  
المحيط تحت القشرة أي من دونها).

bark beetles (Scolytidae)  
خنافس القلف • قنوع

(خنافس من فصيلة القنوعيات من جنس  
الحنشرات نمذمة الأجنحة تفك بالخشب).

bark chopper  
قطاعة القشور

(آلة يستعملها البساتون في قطع فروع  
البلوط قطعاً مغاراً).

bark gauge  
(1) مقياس القشرة  
(آلة تستعمل في قياس تخن القشرة).

(2) سلك أو قياس القشرة

barking  
تجرب • قرف • قشر • إزالة  
القلف

(قشر فروع بعض الشجر كالبلوط).

bark lice  
قمل القلف

bark miner  
حشرة القلف النباتية

barley (Hordeum)  
شعير • شعير • شعير

شعير • شعير • شعير

(جنس نباتات زراعية عشية سنوية حية  
من الفصيلة النجيلية . أنظر : Hordeum).

fan-eared barley (Hordeum zeocri-  
ton)  
شعير مَزَّوحي

four-row barley (Hordeum tetra-  
stichum)  
شعير مَزَّوحي • شعير كُرْباعي

(قال غريفل ربما بلغ طول سكه مترين  
غني القرات . قلت ولذا سبته الجبار).

Barbus longiceps  
بشي طويل الرأس  
(يكثر في بحيري حمص وطبرية).

Barbus latus  
بشي أصغر  
(قال غريفل انه كبير في بحيرة حمص  
خاصة).

Barbus orontis  
بشي العاصبي

Barbus vulgaris  
بشي • بريس شائع

bar chart  
مخطط الاعددة البانية

bare  
علاء

bare-grained wheat  
خسطة جرداء  
أو عارية

(التي جوبها عارية خلافاً للمكسية . أنظر  
wheat).

bare patches (on horses' nose etc.)  
بشق  
(Vittiligo alba)  
(بباض في الجسد . ويكون في الخيل  
حول المنفذ الطبيعية كالنم والأنف والشفة  
والقنب).

barilla (Salsola)  
خرص • خرص • خرص

(saltwort)  
خرص • خرص • خرص

barimetry  
الوزن بالقياس  
(معرفة وزن الدواب بقياس أعضائها).

baring; laying bare (the roots)  
تقوية (الجلود)  
(تربة الجلود في الكروم ومواها).

bar; barque  
قارب شرافي

bark (v.)  
قشر  
(نوع قشرة شجرة قائمة أو مقطوعة).

قشرة • قرف • قلف • (n.)  
قرفة • لحاء

(الجزء الخارجي من الساق أو الصن  
أو الخنجر في النباتات . وهو يحيط بالخشب  
وقد جعلنا اللحاء مقابل inner bark

(ضرب من سلالة صان الشام)

Barbary turtle (Testudo ibera)  
سلحفاة مغربية  
(أنظر turtles "land")

barbate turtlehead (Chelone bar-  
bata)  
زقارة السلحفاة النجيلية  
(أنظر Chelone)

barbed hook  
شبي مشن

barbed wire  
اسلاك مشاككة • علق صناعي  
(اسلاك عاككة تتخذ حواجز).

barbel (Barbus vulgaris)  
بشي  
(ضرب من السك . أنظر Barbus).

barberry; berberry (Berberis  
vulgaris)  
برباريس • أمبرباريس •  
أمبرباريس • إبرادة • زردك  
(أنظر Berberis)

Canadian barberry (Berberis cana-  
densis)  
برباريس كندي

common barberry (Berberis vulga-  
ris)  
برباريس شائع

Darwin's barberry (Berberis dar-  
wini)  
برباريس دارويني

barbule  
أشكة • شوكية

Barbus  
بشي

(بريس في مصر . جنس سمك من فصيلة  
السمكيات خاتم في أنهار الشام والكار وجبراته  
ولا سيما في القرات والعاصي وبحيري حمص  
وأطاكية).

Barbus canis  
بشي كلبى  
(ذكر غريفل انه مذكور في بحيرة حمص  
وطبرية والحوالة وانطاكية).

Barbus grypus  
بشي أحمر  
(عن غريفل . قال هو أهم سمك القرات  
ومن أجود سمك الشام).

Barbus kersin  
بشي حيار

banksian rose (Rosa banksiae)  
ورد بنكسي  
(جنس من الفصيلة الوردية . أنظر  
rosa).

banyan (Ficus)  
نين البنال • أناب  
(أنظر Ficus benghalensis)

baobab (Adansonia digitata)  
بازباب • بيلدي

(الأولى سفالية مصرية . والثانية سودانية  
ذكرها أحمد لدى . صجر جد عظام من فصيلة  
الحنثريات في سماء لب يؤكل . ويسمى أيضاً  
خثيرة في السودان).

bar  
(1) قضيب • عارضة  
عارضة شفرات الحديد

cutting bar  
(2) بار • سك البار

(ضرب من السك الاوربي).

barb  
(1) أشكة أو شوكية • سقاء • شعاع  
(ضرب من السك الاوربي).

Barbary horse  
(فارس المغرب  
(أنظر Barbary horse)

Barbados bastard cedar (Cedrela  
odorata)  
أدري عيطري • أكاجير كاوب  
(Cedrela)  
(أنظر)

Barbados leg  
قيل • داء القيل

Barbados nut  
حب الملوك  
(أنظر physic nut)

Barbary ape; magot  
قرد المغرب

(من فصيلة القرد المذبة . يجعله بعضهم  
من جنس الماكاك ويجعله آخرون جنساً  
مستقلاً).

Barbary boxthorn (Lycium bar-  
barum)  
عوسج بربري  
(أنظر Lycium)

Barbary horse (Hipp.); barb  
فارس المغرب  
(من عروق الخيل الصالحة للركب).

Barbary sheep  
صان البربر أو المغرب

أشجار قسمة دائرية «قليلة النمو»  
(تنتج خال من البسات أو يكاد يكون خالياً منه).

barren flower زهرة عقيمة  
(زهرة خالية من المبيضات أو خالية من المذقات والأندية).

barren soil تربة مجربة ومجذبة وجذبة  
وجذبة ومأجل ومخللة ومخل ومخل

barrier حاجز - حيطان

barrow نقالة  
(تجلب يدوية).

barter مقايضة  
(تعد ينفق به الفرقان على تبادل سلعة بسلعة).

barter agreement اتفاقية مقايضة  
Bartonia aurea برطونية ذهبية  
(زهرة منسوبة إلى السدكون برطون الأمريكي).

basal (١) قاعدي  
(٢) أساسي

basal area (Sylv.) مساحة قاعدية  
مساحة القاعدة

basal area control (Sylv.) مساحة المقطع الأفقي لشجرة على ارتفاع  
(الصدر).

basal area control (Sylv.) التحكم (أو الإنتاج المتيسر) على حسب  
المساحة القاعدية

basal ration عذبة أساسية

basalt نشفة (تتليث التون) - نشفة  
تسقية

(ج) نشف ونشف ونشف ونشف وترد  
جميعاً بالشين الممجة بدلاً من الشين - وفي  
القاموس هي حجارة الحرة أو هي حجارة سود  
ذات نفاذات تحتك به الرطل، شي به لانتافه  
الروبخ من الرجل - حجر بركاني أسود اللون  
غالباً سلد أو ذو نفاذات تركيبة المعديني  
(مختلف).

base (Chem.) أساس - قاعدة  
(ج) أسس وقواعد - أجسام كالمودا  
والكلس مركبة من اتحاد فلز بالأكسجين).

(٢) قاعدة أو أساس الشي

base exchange تبادل قاعدي  
(ظاهرة امتصاص التربة - وعلى الأخص  
الجزء المرواني من التربة - لبعض  
الكاتيونات cations ما الأيونات أي الشوارد  
ذوات الشحنة الموجبة مع إطلاق كميئات  
مكافئة من كاتيونات أخرى).

base level of erosion مستوى التعري  
القاعدي

base line خط القاعدة  
(خط يُخذ قاعدة لعل آخر ولا سيما  
في الأعمال الطبوغرافية).

Basella بازيل  
(مصرية) جنس ينمو من البازيلات تزرع  
في الهند خاصة - أما البازيليا والبازيل في العادة  
النامية في البصلة أي (pea).

Basella alba; East Indian spinach  
بازيل بيضاء - إسفاناخ أمريكية الأبيض  
(مترجمتان) نوع من الهند الشرقية ينمو  
ورقه كالإسفاناخ، ومن أسمائه في مصر إسفاناخ  
مالا بار).

Basella rubra; red Basella  
بازيل حمراء - إسفاناخ أمريكية الأحمر  
(نوع صيني ينمو ورقه).

Basellaceae بازليات  
(قبيلة البازلي من ذوات الفلقتين قريبة  
من قبيلة الترفقيات).

basellae بازليات  
(قبيلة البازلي من ذوات الفلقتين قريبة  
من قبيلة الترفقيات).

base saturation تشبع قاعدي  
(١) قاعدي  
(٢) أساسي

basic slag; Thomas slag  
خشب الحديد - ثومبال الحديد  
نضفات الخشب

(سداد فضفوري يحمل في صناعة الفولاذ).

Basidiomycetes ديسميديات  
(تطور دسامة - وتية من الفطور تشمل  
فصائل الفارغيتيات والسواديات والفطريات  
المنج - ...)

basidiospores ابواغ دسامية  
(ابواغ الفطور الدسامية).

basidium دسامية  
(خلايا يتألف في أعاليها بواغ الدساميات من  
الفطور).

basifugal (Bot.) خارج عن القاعدة  
مبتعد عن القاعدة

basigynium (Bot.) حامل البيض  
حيق - ريجان

basil (Ocimum) حيق  
(جنس ريجان أي نباتات عطرية من فصيلة  
البقليات).

big-flower basil (Ocimum grandiflorum)  
حيق كبير الزهر  
bush basil حيق صغير - شاعترم - ريجان  
(أشجار)

Ceylon basil (Ocimum gratissimum)  
حيق سترنوب

holy basil (Ocimum sanctum)  
حيق الهند المقدس

lesser basil (Ocimum minimum)  
حيق صغير - شاعترم - ريجان  
حيق كرماني  
(أشجار)

sweet basil (Ocimum basilicum)  
حيق معزوف - حوك - باددوج  
حاجام - حيق تبلي

villous basil (Ocimum pilosum)  
حيق ويز - حيق قرنظلي - قرنطشك  
أصابع النباتات  
(المفردات وشرح أسماء الغار).

wild basil (Calamintha clinopodium)  
حيق بري

basil (or sweet basil) oil زيت الريجان

basin حوض  
حوض تجميع (Hort.)

catchment basin (Hort.) حوض طبيعي أو صناعي للسماء في  
السماء.

basket سلة - سلة  
(الأولى هي المصنوعة - القصب المشترج -  
أو قضبان الصفصاف أو الأمل أو غيرها، تُقتر  
وتجعل وعاء لحمل أشياء مختلفة).

winnowing basket منسieve - منسieve  
(تستخدم به الشعر قبل اعطائه غسلاً  
للفرس).

basket-making; basketry صناعة السلال - سلال  
(السلال مصنوعة بيد أفرادها، صناعة تشمل  
كل ما يصنع من قضبان الصفصاف والخيزران  
وقش الشجيرات والأشجار وغيرها، كالسلال  
والصفصاف والعلب والمحافظة الخ. وقولنا  
صناعة السلال اجترار).

basket willow (Salix viminalis)  
صفصاف السلالين  
(صنع سلال من أغصانه - أشجار willow).

basket worm يرقات كبة  
(bagworm) (أشجار)

basking تشمس - اصطلاحاً بالشمس

bass (١) ميسقة - ميسقة - هير  
(٢) زيزفون اميركي  
(٣) سك آلباس  
(أشجار)

sea bass قشر بحري  
(سك من العظريات - أشجار Serranidae).

basswood (Tilia americana)  
(أشجار)

bast (١) لينة  
(طبقة بين القشرة والخشب في ساق  
النباتات الوعائية وجذورها).

(٢) ميسقة - ميسقة - هير  
(مساحة خفس بالمشق من لحاء النباتات  
المليئة كالكتان والقنب قبل أن يُنزل أو يُنزل).

bastard (Zoot.) نفل - نفل  
(ولأني بهاء - الحيوان المجهول أبواه  
الذي ليس له صفات نوعية ثابتة).

bastard rocket نفق - نفق - أمهان  
جزير برقي

brassicaceae (Brassica crucistrum)  
(أشجار)

bastard saffron (Carthamus tinctorius)  
ترطم - ترطم - قصير  
(أشجار)

bastard wing جناح نثلي  
(في الطيور).

bat (Chiroptera) خفاش - طير الليل  
(في الطيور).

bat (Chiroptera) خفاش - طير الليل  
(الخفافيش أجناس وأنواع، منها  
الطفاش الآذن Vespertilio auritus  
ويسمى بالانكليزية Long-eared bat  
ومنها خفاش السناور Synotis barbastellus  
وهي من القبيلة الخفاشية ورتبة متجذحات  
الأجناس).

long-eared bat (Vespertilio auritus)  
خفاش آذن

batata; sweet potato قلفاس هندي  
بطاطة حلوة

batata; sweet potato قلفاس هندي  
(أشجار)

batch مجموعة - دفعة - دفعة

bat guano غوانو الخفاش  
(يوجد في المغاور في الأندلس والجزائر  
وبلاد أخرى ويستعمل ساداً).

bath (١) حمام - غسل

Batrachia برماتيات  
(زنبحيوانات من البرماتيات Amphibia)  
وقد تطلق عليها).

batter عجينة - مزيج معجون

baubinia (Bauhinia) بوهينية  
(نبات من جنس البوهينية).

Bauhinia بوهينية  
(باسم اثنين من النباتين السومريين -  
جنس شجر وجبة مشرحة للترين من أسيدة  
القرينات).

Bauhinia acuminata; mountain ebony  
بوهينية مؤنفة

Bauhinia corymbosa; corymbous  
بوهينية عذبة

Bauhinia purpurea; purple  
بوهينية أرجوانية

Bauhinia racemosa; racemose  
بوهينية عذودية

bay (adj.) كبيت  
(من ألوان الخيل المذكور والأشج  
كنت واللون الكنت. يقال أكننت الفرس  
وأكننت وأكننت أي مار كبيتا. والكبيت  
اسد حرة من الأنقر ويكون عوفه وذنبه  
أومدين وكذا قوائمه في الغالب. انظر  
(coats).

bay (or buy tree) غار  
(ويطلق الاسم على عدة أنواع من  
النبات).

غار أحمر (Persia carolinensis)  
(شجر جميل للترين من الفصيلة  
العادية).

red bay (Persia carolinensis)  
(شجر جميل للترين من الفصيلة  
العادية).

rose bay (Nerium oleander)  
دقلى - حيق - حيق - آء - آء  
(أشجار)

sweet bay (Laurus nobilis)  
غار - رند

(noble laurel) (أنظر)	bean	(١) حبة فاصولياء أو لوبيا	Spanish bean ( <i>Phaseolus lunatus</i> )	حَبَابِيَّة لَيْبِيَّة	رج أدباب وديّة. جنس تَدْيَات لواحم من الفصيلة الدّيبية، فيه اثناسا غير نوعاً منها الدب الأسمر السوري السمي <i>Brisus arctos</i> وقد قلّ اليوم في جبال الشام.	bear plum ( <i>Prunus ursina</i> )	إِجْاصُ الدَّبّ • بَرَقُوقُ الدَّبّ	beating (for game)	'حَوْش' • إِحَاشَة • إِنْخَوَاش
bayberry ( <i>Myrica pensylvanica</i> )	(١) شَيْبَة بَسْلَفَانِيَّة • مِيرْقَة	(حبة) كلويّة الشكل تطلق على حيوب الفاصولياء واللوبيا والقول وكلها بقول من الثمرات الغريبة من أجناس <i>Phaseolus</i> ، <i>Faba</i> و <i>Dolichos</i> . أنظر عند الأجناس.	bean aphid ( <i>Aphis fabae</i> )	أَفْوَحَة الثَّقُول	الدب الأسمر	(خوخ الدب في الشام. وهو كثير في جبال لبنان وجبل سحر. وقد ذكره عبد اللطيف البغدادي في كتاب الاقادة والاعتبار. أنظر plum tree).	(بفتح الشين وتوجيهه جهة المبادين).	beating (of olive or walnut trees)	نَقْض • حَقِط
(Myrica) (أنظر)	(٢) شَيْبَة الغار	(٢) نبتة فاصولياء أو لوبيا أو قول	(Aphid) (أنظر)	bean fly ( <i>Melanogromyza phaseoli</i> )	عَنْب الدَّبّ	beating drum (of thresher)	دَرَّاس • دَائِرَة	(جني الثمار ضرباً بالمسا فيفتح الورق وتكسر الأصقان، فهي اذن طريقة مضرة تستعمل عندنا في اجتثاث ثمر الجوز والزيتون).	
bay laurel ( <i>Laurus nobilis</i> )	غار • رَنْد	Egyptian bean ( <i>Vigna sinensis</i> )	bean fly ( <i>Melanogromyza phaseoli</i> )	حَبَابِيَّة الفَاصُولِيَّة	(ترجمة الاسم العلمي، وهو من اليونانية بهذا المعنى لأن الدببة تأكل ثمار بعض أنواعه. جنس نبات من الفصيلة الحَنَبِيَّة).	bear's hine	لَبْلَاب الحُقُول • لَبْلَاب • عَقَب • عَقَب (أنظر <i>Convolvulus arvensis</i> )		
(noble laurel) (أنظر)		Egyptian kidney bean ( <i>Dolichos lablab</i> )	bean mosaic	مَرَقَش الفَاصُولِيَّة	سَقَا • مَعَام • مَرَق • مَرَق (رج أتراق. وواحدة التمسك لفساء. وهي المساء حنكة السيلة).	bear's hinc	(١) أَفَنَّا رَحْصَة (أنظر <i>Acanthus</i> )		
bay tree ( <i>Laurus nobilis</i> )	غار • رَنْد	French bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean pod borer	دودة قرون اللوبيا • مَاقِيَة قرون البقول	Jupiter's beard ( <i>Sempervivum</i> )	bear's hinch	(٢) مَغْدُولِيُون • هَرْقَلِيَّة (أنظر <i>Heracleum sphondylium</i> )		
bdellium tree ( <i>Commiphora mukul</i> )	مُفَل	garden bean ( <i>Faba vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	مُخَلَّدَة • حَيّ العالم (أنظر houseleek)	bear's hinch	(١) أَذْيَنَة • ذَهْرَة الرِّبْع الأَذْيَنِيَّة (أنظر <i>Primula auricula</i> )		
(Commiphora) (أنظر)		haricot bean (أنظر)	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	(٢) أَذْن الدَّبّ (أنظر <i>Arctotis</i> )		
beach grass	أَحْت الرِّمَال • أَمْرُوقِيَّة (أنظر <i>Ammophila</i> )	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
beacan	مَعْلَم	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
bead-tree ( <i>Melia azedarach</i> )	(١) أَزَادُونَحْت (أنظر <i>azedarach</i> )	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
	(٢) غُصْبَة الشُّوس • رِسْلِيّ أَمْرِيكَة (أنظر <i>Abrus precatorius</i> )	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
beady tomato ( <i>Lycopersicon esculentum</i> )	بَتَاوَدَرِيّ شَيْبِيَّة (أنظر <i>tomato</i> )	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
beak	بِتْقَاد • مِتْقَاد	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
beam; plough beam	بِلْب • قَوِج • قَبَس • نِصَابُ اللِّخْرَات (أنظر <i>plough</i> )	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		
beam tree ( <i>Pyrus nris</i> )	قُبْرَاء أَرِيَّة (عُجْر من جنس الإجامس خشبها قاسر يستعمل في صنع سلوب المحاريت).	haricot bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	bean rust ( <i>Uromyces appendiculatus</i> )	حَقِرَان الفَاصُولِيَّة • صَدِيَّة الفَاصُولِيَّة	bearded darnel ( <i>Lolium temulentum</i> )	bear's hinch	hear's-foot ( <i>Helleborus odoratus</i> or <i>H. foetidus</i> )		





beet carrion beetle دَرَّةُ الشَّوْنَر • (Silpha opaca) (أنظر)	دَرَّةُ الشَّوْنَر • خَفْصَا الشَّوْنَر الكَامِدَة (Silpha opaca) (أنظر)	elater beetle (Elater) نَطَّاطَة (click beetle) (أنظر)	spring beetle نَطَّاطَة الحَيِّدَة (Elater segetis) (أنظر)	sorrel beetle (Gastrophysa raphani) نَطَّاطَة الحَاضِر (حشرة مضرة) •	Begonia erecta multiflora بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة كَثِيرَة الزَّهَر	Belgian plough بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة كَثِيرَة الزَّهَر (plough) (أنظر)	مِغْرَاتٌ بَلِيحِيَّة • مِغْرَاتٌ بَرَابَان (أنظر)	(Termes bellicosus) لَوْلِيَّة مَنِيرَة
beetle (حشرة من رتبة مُسَمِّدَات الأَجْنَحَة Coleoptera وغالبًا ما يُطْلَق الاسم على فصيلة الحيضَان • أنظر (Scarabaeidae).	خَفْصَا • جَبَل • شُومَة (حشرة من رتبة مُسَمِّدَات الأَجْنَحَة Coleoptera وغالبًا ما يُطْلَق الاسم على فصيلة الحيضَان • أنظر (Scarabaeidae).	flea beetle (Haltica) نَطَّاطَة • بُرْعُوث (click beetle) (أنظر)	spring beetle نَطَّاطَة الحَيِّدَة (Elater segetis) (أنظر)	spring beetle نَطَّاطَة الحَيِّدَة (Elater segetis) (أنظر)	Begonia erecta superba بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	(١) جَرَس • جَرَس (٢) قَدَس (أنظر)	Bellis perennis; daisy أو صُغْرَى • ذَهْرَة الرَّيِّع • مَرَقَرِينَا (daisy) (أنظر)
bark beetle خَفْصَا القَلَف	خَفْصَا القَلَف	flour beetle خَفْصَا الدَّقِيق	veil beetle خَفْصَا مَقْنَعَة	veil beetle خَفْصَا مَقْنَعَة	Begonia erecta undulata بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة مُتَوَاجِعَة	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bell pepper قُلْفِيلَة كَثِيرَة (Capsicum grossum L. أنظر)
biscuit beetle (Anobium paniceum) شُومَة العَجِين	شُومَة العَجِين	fox beetle (Dermestes vulpinus) عَنَّة الثَّغْلَب	beet leaf hopper نَطَّاطٌ وَدَقَّ البَجَر	beet leaf hopper نَطَّاطٌ وَدَقَّ البَجَر	Begonia intermedia بَغُونِيَّة مُتَوَسِّطَة	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
death-watch beetle (death-watch beetle) (أنظر)	شُومَة العَجِين	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia longipila بَغُونِيَّة طَوِيلَة الشَّعْر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
black beetle; cockroach (black beetle) (أنظر)	بَتَّ وَرْدَان	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
burying beetle (Necrophorus) دَافِيَّة • خَفْصَا دَافِيَّة	دَافِيَّة • خَفْصَا دَافِيَّة	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
caraboid beetle (Zabrus gibbus) سَرَطَانِيَّة حَذْبَاء • خَفْصَا الحَذَائِق	سَرَطَانِيَّة حَذْبَاء • خَفْصَا الحَذَائِق	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
carrion beetle دَرَّةُ الشَّوْنَر • خَفْصَا الرَّم	دَرَّةُ الشَّوْنَر • خَفْصَا الرَّم	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
click beetle (Elater) (click beetle) (أنظر)	نَطَّاطَة	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
Colorado beetle (Leptinotarsa de- cemlineata) خَفْصَا البَطَّائِيس • خَفْصَا كُولُورَادُو	خَفْصَا البَطَّائِيس • خَفْصَا كُولُورَادُو	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
deathwatch beetle (Anobium) شُومَة الثَّغْلَب • خَفْصَا الخَشَب	شُومَة الثَّغْلَب • خَفْصَا الخَشَب	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
drug-store beetle (Anobium pan- iceum) شُومَة العَجِين • خَفْصَا مَعْرُون	شُومَة العَجِين • خَفْصَا مَعْرُون	fur beetle (Dermestes peltis) عَنَّة الثَّغْلَب	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	beetroot جَدُو الشَّوْنَر	Begonia metallica; metal-colour- ed begonia بَغُونِيَّة مُعَدَّنِيَّة المَنْظَر	bell بَغُونِيَّة مُتَشَبِّهة بَعِيَّة (goblet) (أنظر)	Canterbury bell (Campanula gran- diflora) جُرْنِس كَبِير الزَّهَر (زهر من الجُرْنِسِيَّات • أنظر (Campanula).	bellwort (١) لَهَوِيَّة • ذَهْرَة اللِّهَاء (جنس نباتات الزَّهَارَا كالنَّوَابِيس وأوراقها مُدَلَّاء • أنظر (Uvularia).
dung beetle خَفْصَا الرُّوث	خَفْصَا الرُّوث							

Bengal hemp ( <i>Crotalaria juncea</i> ) صَبِيخَة • إَفْرُوطَالَارِيَّة (جنبة ترين من القرنيات • أنظر (Crotalaria).	<i>Berberis buxifolia</i> ; box-leaf bar- berry بَرْبَارِيْس بُخْسِي الْوَدَقِ (barnacle) (أنظر)	berried بَرْبَارِيْس بُخْسِي الْوَدَقِ (أنظر المادة التالية) •	بِتُولَا • شَجَرُ الْقُضْبَانِ (الأولى مصرية • والثانية من أن كلمة بتولا السنية معناها القصب • الماء إلى استعمال قضبان هذا الشجر في تأديب الأولاد • ولم أر البتولا في الشام • ولم يذكرها بونت ولا ابن اليطار • ومثابها البلاد الباردة • جنس أشجار حرجية من الفصيلة البتولية) •	bezoar (من الفارسية • تَجَدُّدَات حَجَرِيَّة تحصل في معدة بعض الحيوانات كالظباء • وكان القدماء يظنون أنها تطرد السموم أو تزيل تأثيرها في الجسم) •	bifid بَازَرْهَر • بَازَرْهَر (من الفارسية • تَجَدُّدَات حَجَرِيَّة تحصل في معدة بعض الحيوانات كالظباء • وكان القدماء يظنون أنها تطرد السموم أو تزيل تأثيرها في الجسم) •	bifid leaf وَرَقَّة ثَنَائِيَّة التَّحْرِيمِ	biflorous ذو زهرتين	biflorous violet ( <i>Viola biflora</i> ) بَقْصَاحْ ذُو زَهْرَتَيْنِ (أنظر violet)	bhang; bang حَشِيشَة • حَشِيشَة (hashish) (أنظر)	biased sample عَيِّنَة مُنْحَاذَة	<i>Bibos indicus</i> ; domestic zebu دَبَابِي أَهْلِي أَوْ هِنْدِي (Bas indicus) (أنظر)	bicolor; bicoloured ذو لونين • ثنائي اللون	bicoloured oak ( <i>Quercus bicolor</i> ) بَلُوط ذُو لَوْنَيْنِ (Quercus) (أنظر)	bicoloured vine ( <i>Vitis bicolor</i> ) كَرْم ذُو لَوْنَيْنِ (vine) (أنظر)	bid عَطَاء	bidder مُزَايِد • صاحب عطاء	bidding مُزَايِدَة	biennial مَعْوَل • ثَنَائِي	biennial plants نباتات معولة (هي النباتات التي تلث في الأرض مشتين أو أكثر من سنة لإكمال دورتها الحيوية وتضج بوزورها مثالها الجزر والشوندر • والنبج وغيرهما • وخلافها الحولية المعمرة والمستمرة فراجهما) •	biennial rotation دَوْرَة ثَنَائِيَّة (أنظر rotation)	biestings إِبَا (أول لبن تدره البقرة عقب الوضع • أنظر (beestings).	bifarious مُزْدَوِج	bifid بَازَرْهَر • بَازَرْهَر (من الفارسية • تَجَدُّدَات حَجَرِيَّة تحصل في معدة بعض الحيوانات كالظباء • وكان القدماء يظنون أنها تطرد السموم أو تزيل تأثيرها في الجسم) •	bifid leaf وَرَقَّة ثَنَائِيَّة التَّحْرِيمِ	biflorous ذو زهرتين	biflorous violet ( <i>Viola biflora</i> ) بَقْصَاحْ ذُو زَهْرَتَيْنِ (أنظر violet)	bifoliate ذو وَرَقَتَيْنِ • ثنائي الورقة	bifoliate squill ( <i>Scilla bifolia</i> ) عُضْضَل ذُو وَرَقَتَيْنِ (أنظر Scilla)	bifurcate ذو شُعْبَتَيْنِ • ثنائي التشعب	bigaroon يَغَاوُ (bigarreau) (أنظر)	bigaroon cherry-tree كَرْز يَغَاوُ (شجر ضرب من الكرز أي القراميا) •	bigarreau; bigaroon; white heart يَغَاوُ (شجر ضرب من شروب الكرز أي القراميا أحمر اللون قلبي الشكل) •	bigeminate leaf مَقْلُوقَة (ورقة مركبة مقلوقة • كل جزء من العنق يحمل وريقات منفصلة) •	big-flower basil ( <i>Ocimum gran- diflorum</i> ) حَبَقِ كَبِير الزَّهَر	big-flowered vetchling ( <i>Lathyrus grandiflora</i> ) جُلْبَان كَبِير الزَّهَر (Lathyrus) (أنظر)	big-fruit juniper ( <i>Juniperus macro- carpa</i> ) عَرَقَر كَبِير الشَّر (Juniperus) (أنظر)	bignonia (Bignonia) بَنْتُونِيَّة (نباتات مُتَعَرِّش من الفصيلة البنتونية ازهاره جميلة بوقية الشكل) •
--	---	--	--	---	---	---	------------------------	--	--	--------------------------------------	---	---	--	---	---------------	--------------------------------	-----------------------	--------------------------------	---	---	---	------------------------	---	---	------------------------	--	---	---	---	---	---	---	--	---	---	--	--

<b>Bignonia</b>	بنقونية	bile	صفراء	three-coloured bindweed ( <i>Convolvulus tricolor</i> )	شبه الشهاد
(باسم داهب كان كثيرًا لخزانة لوس الخامس عشر. جنس نباتات سطحية معترشات جميلة الزهر من الفصيلة البنقونية).		bill	(١) مِقْطَار	(نوع يزرع لزهر. - أنظر <i>Convolvulus</i> ).	
<b>Bignonia capreolata; Carolina trumpet flower</b>	بنقونية ملففة	hedging bill; billhook	مِقْطَب • مِقْطَد • مِقْطَب	binder	واحدة • مِحْزَمَة
<b>Bignonia caroliniae</b>	بنقونية الكارولين		(٣) كَشَف • فَاوَرَة	(أداة تجمع الشبوط وتربطها. - واليخند الرباط يقوم اليوم بعملها. - أنظر: bundling machine).	
<b>Bignonia insignis</b>	بنقونية مُعَلَّمة	billet	كتلة خشبية	binomial system	نظام التسمية الثنائية
<b>Bignonia magnifica; magnificent bignonia</b>	بنقونية جميلة		(تُتَرْت ثلاثة جوانب منها وترك الرابع مُتَدِرًا).	(النسبة العلمية أو المزدوجة للأحياء من حيوان أو نبات مثل <i>Ananas sativus</i> للأناناس).	
<b>Bignonia picta</b>	بنقونية مُصْبُوغة	billet log	كتلة جذعية	binuclear	دو نواتين • ثنائي النوى
<b>Bignonia rugosa; rugose bignonia</b>	بنقونية خشنة	billhook; hedging bill	مِقْطَب • مِقْطَد • مِقْطَب	bioassay	تقدير كيمي حيوي
<b>Bignonia spectiosa; elegant bignonia</b>	بنقونية رشيقة		(سكين غليظ المقبض لا فنى عنه للتجارين تُشَدُّ به أعصان الشجر وقروعه).	(اختبار تأثير العقار على حيوان ما).	
<b>Bignoniaceae</b>	بنقونيات	bill of lading	بولصة نحن	biochemical	كيميائي حيوي
(الفصيلة البنقونية من ذوات الفلقتين تشمل البنقونية والكنكبة والجكرنة والنكومة الخ).		bilby goat; he-goat	تيس	biochemist	عاليم بالكيمياء الحيوية
<b>big slug (<i>Limax maximus</i>)</b>	بَرَّاق كبير		(ج تيس وأنياس وتيسه وتيسوا. ذكر الساعر. - أنظر ram حيث أسماء السكابين والتيس في مختلف أصاها).	biochemistry	الكيمياء الحيوية
(slug)	(أنظر)	bilobate ginkgo ( <i>Ginkgo biloba</i> )	جَنْكَة ذات شِطَّتَيْن	bioeyte	خلية النخعة
<b>big tree</b>	جَيَّازَة • سَكُونَة		(نجر ميسل كبير حول المعابد في الصين. - أنظر Ginkgo).	(راجع النخعة parenchyma وهي تتألف من جملة هذه الخلايا).	
(Sequoia)	(أنظر)	bimodal distribution	توزيع ثنائي البتوال	biogeny or biogenesis	النشوء الأحيائي
<b>bilabiate (of a calyx and corolla)</b>	ثنائي الشفة	binary	مُزْدَوِج • ثنائي • مُرَكَّب من مُعْطَرَيْن	(نظرة في أصل الأحياء حول بتوالد الأحياء من كانتات حية سابقة).	
<b>bilateral crossing</b>	تهجين ثنائي • تهجين مُتَاوِب	binary division	إقسام ثنائي • إقسام شطري	biological	أحيائي • بيولوجي
(alternate crossbreeding)	(أنظر:)	binary fission	انقسام ثنائي	biological control	التحكم الأحيائي
<b>bilateral symmetry</b>	تناظر جانبي	bindweed	(١) بَسْلَاب	biological factors	عوامل أحيائية
		( <i>Convolvulus</i> )	(أنظر)	biological zero	القصر الأحيائي
<b>bilberry; whortleberry (<i>Vaccinium myrtillus</i>)</b>	أوتة • عنب • الأخرج • عنب الدب		(٢) مَحْمُودَة • سَقُونِيَا	(درجة الحرارة الدنيا لسو الكائنات الحية الدقيقة).	
(كلها مترجمة. والأولى تعبير آسة. بجنبة من الفصيلة الخلنجية، لها ثمرة عنية، ولم يذكرها بوست).			(أنظر <i>Convolvulus scammonia</i> )	biologist	أحيائي • عاليم أحيائي
				biology	بيولوجية • علم الأحياء • علم الحياة

(ويفيد استعمال فصل فطر وإن لم تدل الكلبة الاسكليزية على نواي الطبقين المتقين، خلافاً للفطر).	bird pepper	ملبيلة دققة	(أنظر <i>Capsicum minimum</i> )
biometrics; biometry	البيولوجية الإحصائية أو القياسية	bird's foot trefoil ( <i>Lotus corniculatus</i> )	لوطس قرني • قرن الغزال
(قسم البيولوجية أي علم الحياة الذي يُطَبَّق فيه على الكائنات الحية أصالي الأحياء ويصنع حساب الاختلافات (probability).	biped	(نبات عشبي من الفصيلة القرنية).	
biometry	علم البيولوجية القياسية أو الإحصائية	bird's-foot violet ( <i>Viola pedata</i> )	بنفسج رجل الطير
biostatistics	علم الإحصاءات البيولوجية	(ضرب من البنفسج يحمل ازهاراً كبيراً زرقاء أو أرجوانية).	
biota	أحياء البيئة • حيوانات (نباتات منطقة وحيواناتها).	bird's tongue ( <i>Acer campestre</i> )	فَيْقَب حَقْلِي
<b>Biota orientalis or Thuya orientalis; arbor vitae</b>	عقصة شرقية • شجرة الحياة الشرقية	(أنظر <i>Acer</i> )	
(Thuya)	(أنظر)	birds; Aves	طير • طيور
biotaxy	تصنيف الكائنات الحية (فيستين علم الأحياء. - أنظر taxonomy).	(الطير والطيور والأطياف مفرداتها طائر. طائفة حيوان من الطائرات قسم فصيلتين المجرىجات Carinatae وفيها معظم الطير، والعمودي أو فصل الرواكن cursorial or running birds أي Ratitae وفيها النعام والكرزور. وفي القسم الأول الرتب الآتية، فراجها في أماتها:).	
biotic	أحيائي • حيوي	Columbae; Charadriiformes	حماميات
(المنسوب إلى المتعضيات الحية - الأحياء من حيث علاقاتها البيئية أكثر من وظائفها الفسيولوجية. - انظر <i>biotic climax</i> ).	biotic climax	Falconiformes; Raptores	جوارح • كواير • سياج الطير
biotic factor	عامل أحيائي • عامل حيوي	Gallinaceae; Galliiformes	دجاجيات
(كل تأثير للمتعضيات الحية من نبات أو حيوان، خلافاً للتأثيرات الإقضية أو الترابية. والنسب أن يقتصر هذا الاصطلاح على تأثير الحيوانات: أما تأثير الإنسان وحده فيسمى العامل الإنساني أي (anthropogenic factor).	bird lice	Grallatores; Gruiformes	طيول الشاق • طيوريات الشاق
birdlime	مادة دققة تستخرج إما من الخيط "مفسس" <i>Cordia myxa</i> وإما من الهشال mistletoe، وأما من البهية holly. وهذه المادة تستعمل لصيد المصاير أو لشلل دوك العشرات).	Palmipeds	كفيات الأرجل (أو الأقدام)
bipartite	مَشْطُور • مُشْطَر • ثنائي التشريح	Passerines; Passeriformes	جواريم
bipartite leaf	ورقة ثنائية التشريح	(والصفوريات لا تصلح).	
bipartition	شطر • إنشطار • إنشاق ثنائي	Psittaciformes; Psittacula	ببغاوات
		Scansores; scansorial birds	مُتَسَلِّقات

birds of Paradise	طيور الفردوس	bitter almond oil	زيت اللوز المر	(٧) جارية مسقلة	(من ألوان الخيل وهو الأسود ج دغم وهي القنفذ. يقال أذعن القرمز وأدعاهم ادعيما) (أظفر Celastrus scandens)
birds of prey (Falconiformes)	قردوسيات	bitter apple (Citrullus colocynthis)	أودويس	أودويس	أودويس
birth	ولادة • وضع	bitter ash (Quassia amara)	بقيقة ثمرة	بقيقة ثمرة	بقيقة ثمرة
birthwort (Aristolochia)	دراوندا	bistort (Polygonum bistorta)	مُتَوَرِّدَة	مُتَوَرِّدَة	مُتَوَرِّدَة
biscuit beetle (Anobium paniceum)	سوسة الخبز	bisulphite; bisulfite	بِسْلَفِيْت	بِسْلَفِيْت	بِسْلَفِيْت
biscuit-coloured	أفقس	bite	بِتَة	بِتَة	بِتَة
bisection	شطر • تصفيف	biting	بِتِيْن	بِتِيْن	بِتِيْن
biserrate	ثنائي الشريطة	biting house-fly	الدبابة البتيرة العاصية	الدبابة البتيرة العاصية	الدبابة البتيرة العاصية
bisexual	ثنائي الجنس	biting louse of cattle (Trichodectes scalaris)	قملة البقر الصغيرة	قملة البقر الصغيرة	قملة البقر الصغيرة
bi-share plough	مخراطة مزدوجة	biting louse of goats (Trichodectes climax)	قملة الغنم	قملة الغنم	قملة الغنم
bi-share turning plough	مخراطة متقلبة	biting louse of horses (Trichodectes vestitus)	قملة الفرس الصغيرة	قملة الفرس الصغيرة	قملة الفرس الصغيرة
bishop's mitre mushroom (Helvella)	عريشة	biting stonecrop (Sedum acre)	حشيشة العالم المحرق أو الحريق	حشيشة العالم المحرق أو الحريق	حشيشة العالم المحرق أو الحريق
bishop weed; goutweed (Aegopodium podagraria)	عشبة الثقرس	bitter-root (Echinocystis)	أخيشورسطينس	أخيشورسطينس	أخيشورسطينس
bisulphite treatment	معالجة بالبسلفيت	bitter-wood (Quassia amara)	كوايية ثمرة	كوايية ثمرة	كوايية ثمرة
bit; curb-bit	حككة • حكمة	bitterwort (Gentiana lutea)	جنتيانا صفراء	جنتيانا صفراء	جنتيانا صفراء
black	أسود	black-arched moth (Liparis monacha)	قزعة الزاهية	قزعة الزاهية	قزعة الزاهية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black ash	كربونات الصودا الناعم	كربونات الصودا الناعم	كربونات الصودا الناعم
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bamboo (Bambusa nigra)	خيزران أسود	خيزران أسود	خيزران أسود
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black carrion beetle (Silpha obscura)	درة سوداء	درة سوداء	درة سوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bellied sand-grouse (Pterocles orientalis)	عصف	عصف	عصف
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black carrion beetle (Silpha obscura)	درة سوداء	درة سوداء	درة سوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bellied sand-grouse (Pterocles orientalis)	عصف	عصف	عصف
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black carrion beetle (Silpha obscura)	درة سوداء	درة سوداء	درة سوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bellied sand-grouse (Pterocles orientalis)	عصف	عصف	عصف
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black carrion beetle (Silpha obscura)	درة سوداء	درة سوداء	درة سوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bellied sand-grouse (Pterocles orientalis)	عصف	عصف	عصف
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black carrion beetle (Silpha obscura)	درة سوداء	درة سوداء	درة سوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bellied sand-grouse (Pterocles orientalis)	عصف	عصف	عصف
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black carrion beetle (Silpha obscura)	درة سوداء	درة سوداء	درة سوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bellied sand-grouse (Pterocles orientalis)	عصف	عصف	عصف
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black beetle; cockroach	بنت وردان	بنت وردان	بنت وردان
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bryony (Tamus communis)	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء	الكزبة السوداء
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	black bundle	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية	أسوداد الحزم الوعائية
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة	blackcap	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة	أبو قلنسوة
black ant (Formica nigra)	نملة حبيشة</				

black currant ( <i>Ribes nigrum</i> ) كَيْشِشْ أَسْوَد (جنبه شجرة من فصيلة الكشمبنيات - ويطلق الاسم الانكليزي على النمر نفسه - أنظر currant-bush لمعرفة لفظ الكشمبش).	دون سائر أعضائه - أنظر (coats).	(pine) أنظر	ثَمَرٌ سَوْدَاءُ
black heath ( <i>Erica cinerea</i> ) خَلَنَج رَمَادِي (Anther) (Erica)		black pits	حَوَرٌ أَسْوَد
black leg ( <i>Zoot.</i> ) (جَمْرَة عَرَبِيَّة أو انتفاخية - مرض معد ميكروبي يصيب البقر خاصة - أنظر symptomatic anthrax).		black poplar (Anther) ( <i>Populus nigra</i> )	جَمْرَة عَرَبِيَّة
black degeneration (Bot.) مَرَضُ الْأَسْوَاد - مَرَضُ الْقَتَام (melanose) أنظر		black quarter; blackleg (Anther) (symptomatic anthrax)	جَمْرَة عَرَبِيَّة
black-eyed pea ( <i>Vigna sinensis</i> ) لُؤْيَا - لُؤْيَا (هو النوع الزراعي المشهور النسي لوبيا بلدية «أو لوبيا مسلات» وله غروب - أنظر cowpea).		black rat ( <i>Mus rattus</i> ) (Anther) ( <i>Mus</i> )	جَمْرَة أَسْوَد
black-eyed Susan; yellow daisy رُؤْبِيَّة زَهَاء (Anther) ( <i>Rudbeckia hirta</i> )		black rot (مرض يصيب في الكرّم المورق والأعشاب والمحب - ويصه فطر مجهرى من رتبة الزقيات - اسمه العلمي <i>Gaiognardia bidwelli</i> ).	جَمْرَة سَوْدَاءُ
black fir ( <i>Picea nigra</i> ) (Anther) ( <i>Picea</i> )		black rust (Anther) ( <i>Puccinia graminis</i> )	ثَمَرٌ أَسْوَد
black flea; turnip flea ( <i>Haltica nemorum</i> ) بُرْعُوث اللَّت		black salsify ( <i>Scorzonera hispanica</i> ) قَشْرَة سَوْدَاء - قُومِي أَسْوَد - قَبَاوُون	جَمْرَة أَسْوَد
black fly (1) أَرَقَة الفول (Anther) ( <i>Aphis fabae</i> )		black sawfly (Anther) ( <i>Tenthredo athiops</i> )	يَشْتَابِيَّة سَوْدَاء
black frost (winter frost) أنظر		black scab of potatoes (مرض يحدث انتفاخات في رؤوس البطاطس ويصه فطر مجهرى من الأفتاد - الميضية).	جَمْرَة أَسْوَد
black-fruit hawthorn ( <i>Crataegus nigra</i> ) زُغُرُور أَسْوَد الثَمَر		black scale insect ( <i>Chrysomphalus ficus</i> ) الحشرة القشرية السوداء	جَمْرَة أَسْوَد
blackhead (1) عُدَّة - حَبُّ الشَّابَاب		black seed cotton ( <i>Gossypium barbadense</i> ) (البه تسب الغروب الأمريكية - أنظر <i>Gossypium</i> ).	قَطَن البَرِيَاد
black pepper (Anther) ( <i>Piper nigrum</i> )		black-spored truffle ( <i>Tuber melanosporum</i> ) (truffle) أنظر	كَمْه أَسْوَد البَوَغ
black-headed horse (Zoot.) أَدْرَع (تطلق على الفرس الذي له رأس أسود			

black spruce ( <i>Picea nigra</i> ) رَائِيَّةِيَّة سَوْدَاء (Anther) ( <i>Picea</i> )	bladder wrack ( <i>Fucus vesiculosus</i> ) قَوْسٌ حَوَيْطِلِي (Anther) ( <i>Fucus</i> )	Blattidae (الأولى منوية إلى الصفات إليه - فصيلة من الحشرات من رتبة مستقيمات الأجنحة فيها بنات وودان التي نسميها الصراخير).	وَرْدَانِيَّات بَنَات وَرْدَان
black stem اسوداد الساق	blade (Anther) (lamina)	blaze (v.) (أحدث علامة في عجرة بأداة حسادة أو بوسيلة أخرى).	وَسَم
blackstrap (متخضبات ودية في عملية منع سكر القصب).	blanched (بالاحتجاب عن نور الشمس).	(1) وَشْمَة - سِمْة - (Sylv.) شادة الشجرة	(كقطعة أو حزة غير عبيقة تزال قطعة من القشرة دون الخشب، أو مع قليل من الخشب، في ساق شجرة قائمة أو مقطوعة، فتكون علامة ظاهرة في أعمال المراقبة).
blackthorn (1) بُرْفُوق شائع (Anther) ( <i>Prunus communis</i> )	blanket flower (Anther) ( <i>Gaillardia</i> )	Blaps; churchyard beetle (جنس حشرات من مُعَمَدَات الأجنحة تكثر في الأقبية - ولفظ نذير الموت من <i>Blaps mortisaga</i> وهو اسم نوع يتسامون به).	(2) عَرَّة (ياض في وجه الحيوان وهو انواع).
black walnut ( <i>Juglans nigra</i> ) (Anther) (walnut)	blast (مرض يصيب الألتام - أنظر meteorism).	blastula (حشرة مبدولة في البطن - أنظر blastula).	بَلَّاسِيَّة
blackwood acacia ( <i>Acacia melanoxylon</i> ) عريض الورق (نجر عظام من أجمل أنواع التزيين - أنظر <i>Acacia</i> ).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	(الفرس الذي له عُرَّة أي يسام في الجبهة - أنظر coats).
bladder مَنَاسَة	blastula (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	blastula (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	بَلَّاسِيَّة
bladder campion ( <i>Silene inflata</i> ) يلينوس حَوَيْطِلِي أو متفتح (Anther) ( <i>Silene</i> )	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	بَلَّاسِيَّة
bladder herb ( <i>Physalis alkekengi</i> ) كَسَاكَنْج (Anther) (winter cherry)	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	بَلَّاسِيَّة
bladdernut ( <i>Staphylea pinnata</i> ) عُقُودِيَّة (بات من الفصيلة المفردة - أنظر الاسم العلمي).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	بَلَّاسِيَّة
bladder senna ( <i>Coletea arborescens</i> ) سَنَّا كَاذِب (مترجمة - جنبة للقرين من القرينات الفرائية تدارها حمر وأوراقها تشتمل أحياناً في غيب الساء - وهي برة في بعض جبال الشام).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	blat; cockroach (Blatta) (حشرة مبدولة في البطن - والمراحيض).	بَلَّاسِيَّة
	bleaching (مترجمة - ويسى سلك روح الشرق، وسلك عطر الشرق - يُستخرج من حرافه مادة يصنع منها اللؤلؤ السكاذب - جنس سلك من فصيلة التوتيات).	bleaching (مترجمة - ويسى سلك روح الشرق، وسلك عطر الشرق - يُستخرج من حرافه مادة يصنع منها اللؤلؤ السكاذب - جنس سلك من فصيلة التوتيات).	بَلَّاسِيَّة
	bleeding (1) تَرِيث	bleeding (1) تَرِيث	بَلَّاسِيَّة

bleeding (blood-letting)	فَصَاد (٢) (أنظر)	الأنواع ماسي Centaurea benedicta و Caduus bene- و Cnicus benedictus (dictus).	blister disease (مرض سبب النباتات به قُتل أعصابها من جنس Tetranychus).	blood-red ricinus (Ricinus sanguineus)	بُزُوقٌ مُدْمِي (أنظر)	blowing machine (ج) مَفْخِيع. أداة لتشر المساحيق القاذفة للمحشرات. ويُستعمل بعض أشكالها في جَلْوَة النحل أي طردها بالخنا).	bluebottle (Bot.) (Centaurea cyanus)	بُزُوقِيون عَنبري (عن معجم الدكتور أحمد عيسى، عزاءها إلى سورية ولم تنسج بها، كما أننا لم نجد لها في المفردات ولا في المعاجم. وذكر أحمد ندى أن هذا النبات يسمى العنبر المتعاد؟ وهو من الفصيلة المركبة ينبت برية في الحقول ويعرف بزهرته الزرقاء).		
bleeding heart	(١) مِهْزَانِيَّة رَائِيَّة (أنظر)	Dicentra spectabilis	blister fly (Cantharis vesicatoria)	دُرَّاح نَافِيط (أنظر)	bloodroot; red puccoon (Sanguinaria)	دَمَوِيَّة (مترجمة. جنس نبات أمريكي من الفصيلة الخشخاشية فيه نوع معمر واحد ينسب إلى كنفدوله خواص طيبة).	blue African lily (Agapanthus)	زَهْرَةُ الشَّبَّ - أَغَابَنْثُوس (الاسم العلمي من اليونانية بهذا المعنى. جنس زهر من فصيلة الزنبقيات).		
bleeding nun (Cyclamen europeum)	عَرَطِيْنِيَّة أَوْرُوبِيَّة - عَرَطِيْنِيَّة (أنظر)	Cyclamen	blight (١) آفَةٌ - نَحْر (حشرة أو فطر يسببان موتاً فجائياً للأعفان أو الأوراق أو الأزهار. وهي أيضاً الأمراض نفسها التي يحدثانها).	blite (١) قَطِيعَةٌ بَانَةٌ - بَقْلَةٌ يَمَانِيَّة - شَدَح (أنظر)	blood-tree; dragon's blood tree (Dracaena draco)	أَيْتَح - دَمُ الشَّيْن - دَمُ الْأَخْوَيْن (أنظر)	blue algae (Cyanophyceae)	أُشْبَةُ زَرْقَاء (أنظر)		
blemish	ثَابِتَةٌ - قِيب (بقعة أو ندب أو جرح مُقَوِّم).		blight	لُفْحَةُ الْبَرَامِج (لُفْحَةُ السَّيَالِ الْبَكْتِيرِيَّة)	blood vessels	أَوَيَّةٌ دَمَوِيَّة (يسمونها في أمريكا grape hyacinth وازهارها جرمية الشكل زرقاء، وهي من جنس البلبوس. أنظر Muscari).	bluebell (١) يَاقُوتِيَّة الْكَرَم (٢) يَاقُوتِيَّة بَرْمُودِيَّة (في اسكتلندا تطلق على أنواع من الشَّصَل. أنظر Scilla. أما في اسكتلندا فتطلق على نوع من الجُرْنِس اسمه العلمي Campanula rotundifolia).	blue-eyed African daisy (Arctotis)	أُذُنُ الدَّبَّ (أنظر)	
blend (n.)	مَرْجَج - خَلِيط - مَرْجَج (م. مَرْجَج - امْتِزَج - خَلَط - اخْتَلَط)		blight	لُفْحَةُ الْمَوَالِح (لُفْحَةُ الْبَرَامِج)	block (١) كَتْلَةٌ (قطعة من الخشب أو الحجارة).	bloodwort (Rumex)	bluebell (Campanula rotundifolia)	جُرْنِسٌ مُتَوَدِّدٌ الْوَرَق (أنظر)	blue-eyed grass (Sisyrinchium bermudiana)	بَرْمُودِيَّة (نسبة إلى جزائر برمودة. نبات من التوتيات يزهر لزهراً).
blending (of wines)	سَهْط (يُخَلِّط أنواع الخمر بعضها بعضاً لغرض ما).		blind rat (Spalax typhlus)	خُلْد (أنظر)	block (٢) نَاجِيَّة - قِسم - قِطَاع (Sylv.) (كل قسم أساسي من أرض العَرَجَة يكون في الغالب محدوداً بموارض أرضية طبيعية، ويكون له اسم خاص).	bloom (١) إِنْهَاد - إِزْهَار - تَغْوِير (أنظر)	bluebell (Campanula rotundifolia)	جُرْنِسٌ مُتَوَدِّدٌ الْوَرَق (أنظر)	blue flower stonecrop (Sedum caeruleum)	سَمِّي الْعَالَمُ الْأَزْرَقُ الزَّهَر (أنظر)
blending characters	صِفَاتٌ مُتَدَاخِلَةٌ		blindworm (Anguis fragilis)	حَيَّةُ الزَّجَاج (أنظر)	block (٣) مَقْطَعٌ - (قسم دَوْرِي) (قسم الحَجَرَة أو أنصافها التي يجب في سنة معينة أن تجدد أو أن تختص بمعاملة معلومة).	blossom (١) زَهْرَةٌ - نَوْرَةٌ (أنظر)	bluebell (Muscari)	جُرْنِسِيَّة (نبات عشبي جرمي الأزهار من الفصيلة الزنبقية).	bluegrass (Poa pratensis)	كَلْبِيَّة مَرْجِيَّة - عَشْبَةُ الْكَلَاءِ الْمَرْجِيَّة
blending methods	طُرُقُ الْمِزْج		blindworm	حَيَّةُ الزَّجَاج (أنظر)	blood (سائل أحمر تجد فيه جميع السُّج المواد اللازمة لتغذيتها. وهو غني بالأزوت يجفف ويستعمل حقيقه ساداً أدوية).	blossom drop	bluebell (Wahlenbergia gracilis)	وَهْلَنْبَرْجِيَّة كَثَاة (أنظر)	blue-green algae (Cyanophyceae)	أُشْبَةُ زَرْقَاء مُعْجَنَّة (أشبات وحيمة الخلقة أو خيطية الشكل يحوي مضفوها حببات بيضاء زرقاء. أنظر Cyanophyceae).
Blennocampa bipunctata	لَقَافَةُ الْوَرَقِ ذَاتِ النُّقَطَيْنِ		blister	حُورِيَصِلَةٌ - نَقْطَةٌ (التشاح يحصل على القشرة أو على الأوراق بسبب انفصال سطح الأنساج وتورمه. ويطلق ذلك أيضاً على انتفاخ السلاف اليوفي في بعض فلولو الفئران ففطوره الضَّاء).	blood circulation	دَوْرَةُ الدَّم (الدورة الدموية)	bluebell; wild hyacinth	مُكْعَلَةٌ - يَاقُوتِيَّة - حَقَقِي (أنظر)	blue-green bamboo (Bambusa viridiglaucescens)	خَمِيْرْدَانٌ أَخْضَر (أنظر)
Blennocampa pusilla; leaf curler	لَقَافَةُ الْوَرَقِ		blister beetle (Cantharis vesicatoria)	دُرَّاح نَافِيط (أنظر)	blood coagulation	تَجَلُّطُ الدَّم	blossom end-rot	قَعْرُ الثَّمَارِ الْقِيِي (تَبْعُج)	blueberry (Vaccinium myrtillus)	أَوَيْتَةٌ - عَيْبُ الْأَخْرَاج - عَيْبُ الدَّبَّ (أنظر)
blepharitis	سَلَّاقٌ - إِنْهَابُ الْبَقْن - التهاب الجفون		blister	حُورِيَصِلَةٌ - نَقْطَةٌ (التشاح يحصل على القشرة أو على الأوراق بسبب انفصال سطح الأنساج وتورمه. ويطلق ذلك أيضاً على انتفاخ السلاف اليوفي في بعض فلولو الفئران ففطوره الضَّاء).	blood corpuscles	كُرَيَّاتُ الدَّم	blotch	تَبْعُج	blueberry	أَوَيْتَةٌ - عَيْبُ الْأَخْرَاج - عَيْبُ الدَّبَّ (أنظر)
blessed thistle	شَوْكٌ مُبَارَك (اسم يطلق على أنواع مختلفة من الشوك تعزى إليها خواص مضادة للمسم من هذه الأنواع ماسي Centaurea benedicta و Caduus benedictus و Cnicus benedictus (أُنظر).		blister beetle	دُرَّاح نَافِيط (أنظر)	blood plasma	بَلَازِمَا الدَّم	blotch	تَبْعُج	blueberry	أَوَيْتَةٌ - عَيْبُ الْأَخْرَاج - عَيْبُ الدَّبَّ (أنظر)
			blister beetle	دُرَّاح نَافِيط (أنظر)	blood plasma	بَلَازِمَا الدَّم	blotch	تَبْعُج	blueberry	أَوَيْتَةٌ - عَيْبُ الْأَخْرَاج - عَيْبُ الدَّبَّ (أنظر)

blue lily of the Nile ( <i>Agapanthus</i> ) زهرة العنب • أغابانثوس (blue African lily (أنظر	Cretan blueweed ( <i>Echium creticum</i> ) زهرة الأقمى الإفرنجية • حيشة الأناطي (viper's bugloss (أنظر	باسم عالم نباتي من مغربية • جنس زهر من فصيلة الخنثليات •
blue lupin ( <i>Lupinus hirsutus</i> ) زهر لوز أو زهر (lupin (أنظر	blunt كليل • غير حادة	تجويف الجسم • جوف الجسم
blue milk مزين • مزين • مزين • مزار (adulteration (أنظر	bo, bo tree; pipal ( <i>Ficus religiosa</i> ) أتاب • تين • المعابد (أنظر الاسم العلمي)	body louse ( <i>Pediculus corporis</i> or <i>Pediculus vestimentis</i> ) قملة الجسد أو الألبسة (house (أنظر
blue mould; blue mold عفن أزرق (فطر من جنس البنسيلوم ينمو على الخبز والخبز)	boar بوا • (فحل الخنازير يستعمل في الفخار خامسة • وجشاء في المخصص أن يفكر ذكر الخنزير)	body temperature درجة حرارة الجسم
blue mushroom ( <i>Tricholoma nudum</i> ) الفطر الأزرق (فطر يزرع ويؤكل) •	European wild boar ( <i>Sus scrofa</i> ) زهر أو زهر • زهر • عفر    wild boar (جنس حيوان من فصيلة الخنازير منه تجدر الخنازير الأهلية)	Boehmeria رامى • زهر • زهر (جنس نباتات ليفية من الفصيلة القرامية • أنظر ramie)
blue nenuphar of Egypt نيلوفر أزرق • نيلوفر العروس • بشين ( <i>Nymphaea caerulea</i> (أنظر	marking board; scoring board لوحة القياس (لوحة تستعمل في فحص الخيل والمائية في السباقات)	Boehmeria utilis; green ramie رامى أخضر
blue passionflower زهرة الألام • الزرقاء ( <i>Passiflora caerulea</i> (أنظر	board (1) لوح خشبي • لوحة (2) مجلس	bog; fen; marsh; morass منقع • سبخة • مستنقع (ج مسطح وبساتين • أرض مغمطة ماء أو استنقع قيع الماء • أو قربت الطبقة المائية من سطحها)
blue pimpernel ( <i>Anagallis caerulea</i> ) أنافليس لآزوردية الزهر (Anagallis (أنظر	surveyor's board لوحة القياس (الناية مرجحة • آلة للمسح)	peat bog مخقة • مغربة (على وزن مخقة • أرض الخث أو الطرب • أنظر peat)
blue throatwort ( <i>Trachelium caeruleum</i> ) عقبة زرقاء (throatwort (أنظر	board foot لوح قدم • قدم لوحة (وحدة قياس الأنواع الخشبية وتساوي حجم خنبة قاعدتها قدم مكعبة وارتفاعها بوصة واحدة)	bogberry ( <i>Vaccinium oxycoccus</i> ) عنية المروج • عنية المناقع
blue vitriol; copper sulphate زاج أزرق (vitriol (أنظر	board measure قياس الألواح القياس بالقدم اللوحية (board foot (أنظر	bog moss ( <i>Sphagnum</i> ) (peat moss (أنظر
blue water-lily نيلوفر أزرق • نيلوفر العروس • بشين ( <i>Nymphaea caerulea</i> (أنظر	board foot لوح قدم • قدم لوحة (وحدة قياس الأنواع الخشبية وتساوي حجم خنبة قاعدتها قدم مكعبة وارتفاعها بوصة واحدة)	bog myrtle ( <i>Myrica gale</i> ) خنقة عطرية (أنظر
blueweed ( <i>Echium vulgare</i> ) زهرة الأقمى (viper's bugloss (أنظر	Boccemia بكنونية	bog soil أرض مستنقعات
		bog-spavin جرد خارجي • جرد زلاقي (دوم حوصلي في عروق الفرس • أنظر (exostosis)
		bol دمل

(furuncle (أنظر	(sheller (أنظر	Bombax ولنا تسبحا اليه فأسيتها فريته •
Bakhara clover ( <i>Melilotus alba</i> ) حنذوق أبيض (melilot (أنظر	bolting (shelling (أنظر	Bombyx قزينة (جنس حشرات من فصيلة القزينات قسمه أجناس فيها أنواع تحول خنثيات أو أكياس حريرية)
Bolander's helonium ( <i>Helenium bolanderi</i> ) (Helenium (أنظر	bell rot عفن لوزة القطن	Bombyx arrindia قزينة الخروع • دودة حرير آرنديا (تتسدى بوق الخروع وتسج حريراً كثيرة الثوب)
bole (1) جذع (ج جذوع وأشجار • جذع الشجرة أو جزء منه مجزأ عن الفروع والأغصان) •	bolivian (نسبة إلى بولونيا في إيطاليا • أنظر (Campanula)	Bombyx cecropia or Saturnia cecropia; plum-tree Bombyx قزينة الإحاص • (تربي في أمريكا وتنمى بوق الإحاص البحر في الشام والبرقوق في مصر والزعرد والصنماف وتسج حريراً قويماً غادياً إلى سمرة)
bole (2) جذع الألواح (جذع الشجرة الممتد ليتر الواح)	Bologna bellwort ( <i>Campanula boloniensis</i> ) جرنس بولوني (نسبة إلى بولونيا في إيطاليا • أنظر (Campanula)	Bombyx mori or Sericaria mori; قزينة الثوب • دودة silkworm القرن الثوبية (تربى عندنا بدودة القر • وهي التي تربي في الشام للزها • وتطم ورق الثوب)
clear bole جذع (جزء الجذع الخالي من الفروع)	Boletia; false chamomile (باسم نباتي السكيزي • جنس زهر من فصيلة المركبات)	Bombyx mylitta or Saturnia mylitta; oak Bombyx قزينة البوط (تتسدى بوق البوط وتسج حريراً جداً في الهند)
commercial bole قطعة جذع تجارية (قطعة من الجذع تصلح للأعمال الصناعية)	bolus بلعة • برشامة كبيرة (في الطب البيطري)	Bombyx neustria; lackey moth قزينة نصطري (تربى بجر الفواكه وغيرها)
Boletus بوليتس (جنس حشرات من رتبة مفصليات الأجنحة وفصيلة الشراطينات • فيه خنافس إذا أزعجت أخرجت من إصبعها بخاراً مخزناً على شكل دخان رائحة قوية تشبه رائحة الحامض التريك • وله موت يسمع عند خروجه • وهي تعيش جماعة تحت الأحجار وتسميها السامة في فرنسة bombardiers أي القاذفة)	bombardier beetle ( <i>Brachynus crepitans</i> ) قزينة (جنس حشرات من رتبة مفصليات الأجنحة وفصيلة الشراطينات • فيه خنافس إذا أزعجت أخرجت من إصبعها بخاراً مخزناً على شكل دخان رائحة قوية تشبه رائحة الحامض التريك • وله موت يسمع عند خروجه • وهي تعيش جماعة تحت الأحجار وتسميها السامة في فرنسة bombardiers أي القاذفة)	Bombyx ricini or Bombyx arrindia قزينة الخروع • دودة حرير آرنديا (تتسدى بوق الخروع وتسج حريراً كثيرة الثوب)
Boletus aurantiacus; orange بوليتس برتقالي	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	Bombyx yanamai قزينة ياماماي (تتسدى بوق البوط وتسج في الصين حريراً جيداً)
Boletus edulis; edible boletus بوليتس مأكول	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	bonduc; nicker tree ( <i>Guilandina Bonduc</i> or <i>Caesalpinia Bonduc</i> ) بندق هندي • قايح (بندق هندي • قايح)
Boletus ignarius فطر الموفان (فطر من فصيلة السطيات يخرج منه الموفان)	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	
Boletus satanas بوليتس الشيطان	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	
Boletus scaber; hard boletus بوليتس قاس	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	
Bolivian begonia ( <i>Begonia boliviensis</i> ) (Begonia (أنظر	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	
boller مترع الحب	Bombax شجر القابوق • قطن كاذب (جنس شجر من فصيلة الخنازيرات تنبع القطن الحريري أو القطن الكاذب • أنظر: kapok tree و cotton-silk tree)	





نبات من الفصيلة البخورية).

*Boswellia serrata* بَنَان هندي  
(نوع من البنان يستخرج منه بخور البنان المستنق).

botanical garden حديقة النبات  
(تدرس فيها النباتات علمياً على حسب فصائلها).

botanist عالم نباتي  
botanize (v.) يجمع النباتات لدراستها علمياً

botany علم النبات  
(قسم الموالي الذي غايته معرفة النبات وفي هذا العلم بحوث كثيرة وأما علم التنكّل «تقولوجية» وعلم الأنساج «ميتولوجية» وعلم الأجنة «ميتولوجية» وعلم الوظائف أي وظائف الأعضاء «فسيولوجية» ومنها علم حياة النبات «بيولوجية نباتية» ومنها تحلية النباتات، وتصنيفها والجغرافيا النباتية، والإحاطة النباتية أو قل التحجرات النباتية، وعلم النبات المطبق على الطب والزراعة والصناعة).

Botany Bay tea; sweet tea (Smi.)  
فُتَاغ حُلُو الورد (*lax glycyphylla*)  
Botaurus أَرَاك  
(جنس طير من طيور السقا. أنظر: (bittern).

botfly (Oestridae) بُيْر  
(حشرة من قواش الجناحين تطفل برقائنها على الخيل والتمن وسواهما. أنظر: Oestridae وأنظر أيضاً (warble fly).

horse botfly (*Oestrus equi* or *Gastrophilus equi*) بُيْر الفرس

ox botfly (*Hypoderma bovis*) بُيْر البقر

sheep botfly (*Oestrus ovis*) بُيْر الضأن

botfly infestation مَرَضُ الثَّقَب (أنظر: hypodermosis)

Bothriocephalidae ثَقِيرِيَّات

(فصيلة من الديدان الطفيلية العريضة فيها الثقيرية تعيش برقائنها في بعض الأسماك وتنقل منها إلى جوف الإنسان. طولها متران إلى سبعة أمتار. وقد يبلغ ٣٠ متراً أحياناً).

Bothriocephalus ثَقِيرِيَّة  
(سنة إلى ثقبيرة تصير ثقبيرة. وقد اسميتها بهذا الاسم لأن لها محجرين ابتلايين على شكل ثقبين لسان *bothridies* أي الثقبين. وسماها الدكتور شرف في معجمه ثقبيرة وشاء. والتبسية أي الرقيقة جنس آخر. جنس من الديدان الطفيلية العريضة من فصيلة الثقبيريات).

bo tree (*Ficus religiosa*) تين المصاب  
(أنظر الاسم العلمي).

botryomycosis فُطْر عَفَقودي  
(إصابة بالفطر العفودي).

Botrytis ثَقْفُودِيَّة فُطْرِيَّة  
(الاسم العلمي من *Botrys* اليونانية أي العتود. جنس فطور طفيلية تحدث غشياً سحرياً. وهي من الزفريات).

*Botrytis bassiana* ثَقْفُودِيَّة دُود القَرَّ  
(تحدث فيها المرض المسمى - muscar-dine).

*Botrytis cana* ثَقْفُودِيَّة البَصَل  
(تتكاثر برؤوس البصل فتسحق).

*Botrytis cinerea*; grey rot; grey mould ثَقْفُودِيَّة رمادية  
(تسمى الفولة الشهباء وتضر بالبصل).

*Botrytis parasitica* ثَقْفُودِيَّة طفيلية  
(تتكاثر نبات التوليب).

bottle brush فرشاة القناني - كُنْبَازِيَّة  
(الأولى شرجية. يطلق الاسم على خبث أو اشجار تشبه شكل فرشاة القناني كالشجيرات horsetail وغيره).

bottle gourd (*Lagenaria siceraria* or *L. vulgaris*) قَرَعُ التَّزِين  
قَرَعُ القناني  
(شرب من القَرَع له نساو تشبه القنبية. أنظر: calabash).

water bottle (*Cucurbita lagenaria*) قَرَعُ التَّزِين - دُفَا  
(نوع فيه شروب. أنظر: calabash).

bottleflower: bluebottle (*Centaurea cyanus*) ثَرْنَشَاد - قَطْلِيُون عَثَرِي  
(ازرعاده زرقاء تشبه القنبية. أنظر: bluebottle).

bottling تعبئة في زجاجات  
bottom lands أَرَاضٍ مُتَحَفَظَة  
(تكون عادة مناخمة للأنهر وغنية بالرواسب الطينية).

Bougainvillea بُوغَيْنِيلِيَّة  
(باسم أحد الأعلام. ونسب جبهتها في دمشق وفي مصر للون زهرها الناري. جنس شجيرة معمرة للزينة من فصيلة التينيات. وهي أنواع وضروب أمريكية الأصل لها أزهار وفواكه حمراء أو صفراء جميلة، وتكثر في حدائق البيوت بمصر وسواحل الشام).

boundary (١) أُرُقَّة - أُرُقَّة - جَاوِد  
(ج. أُرُق وأُرُق وجوامد. الحقة بين الأُرُق).

boundary (٢) حَذ - نَحْم  
(مكتوب حذوي. أخذود تحديد).

boundary-furrow مَقْدَر - حُدُود  
(جمع الأولى مساور. ما يوضع على الحدود بين المتجاورين).

boundary post مَقْدَر - مَقْلَم حُدُود  
(جمع الأولى مساور. ما يوضع على الحدود بين المتجاورين).

boundary tree شَجَرَةُ الحَذ  
(شجرة ما تترك بين المتجاورين فتكون مساراً أي landmark).

bouquet (١) طَاقَة - بَاقَة  
(في السامج الطاقاة للزهر والباقة للدهن. وقيلاً يميزون اليوم بينهما. ووجدت الباقاة مثابة إلى بعض الزهر في الأناسي ولا يسا في نهاية الأرب).

bouquet (٢) بَاقَة - شَجَر  
(إمطلاحاً: جملة أشجار منزلة).

bouquet (٣) عَصْفَة القَرَّ  
(سylv.)  
(Oen.)

bouquetin (*Capra ibex*) وَغَلْ أَوْجَة - وَغَلْ الألب  
(أنظر: ibex)

Bourbon palm (*Livistona sinensis* or *Latania borbonica*) لِيَوُضْطُوتَة مِينِيَّة  
(أنظر: Latania و Livistona)

Bourbon rose (*Rosa borbonica*) وَزْدُ بَرْبُون  
(أنظر: rose)

bourillon شَيْنُ الإغَاة  
(ثقبية في أسفل نزع الكرم تتفتح فتخلقه إذا جمد).

Boussingaultia بُوْسِينْغَاوْلِيَّة  
(باسم العالم الزراعي الفرنسي بوسنغول. جنس نباتات من فصيلة البازليئات).

Bouvardia بُوَفُودِيَّة  
(باسم أحد الأعلام. جنس شجيرة للزينة من فصيلة القُرَوَات Rubiaceae).

*Bouvardia angustifolia* بُوَفُودِيَّة شَيْقَة الوَزَق  
(أنظر: Rubiaceae).

*Bouvardia jasminiflora* بُوَفُودِيَّة ياسمينية الزهر

*Bouvardia triphylla*; trifoliolate بُوَفُودِيَّة ثَلَاثِيَّة الوَرَبَات  
(أنظر: *Buxus longifolia*)

Bovidae بَقَرِيَّات  
(فصيلة البقر من رتبة مزدوجات الأضلاع المشجرات. وهي تشمل البقر والجاموس والقزبانية والبيتييل والتشون. ويحمل بعض العلماء هذه الفصيلة شاملة للتمن والظباء، فتكون عندئذ البقرات والغنيمات والظباء فصيلة واحدة).

bovine (adj.) بَقَرِيَّ  
(حيوان من البقرات).

bovine (n.) بَقَرَة  
(بقر من البقرات).

bovine races مَلَايَاَتُ البَقَر - عُرُوقُ البَقَر  
(أنظر: races)

كالبقر البقدي والجلواني والتش في الشام. وملالات البقر في العالم كثيرة).

box tree (*Buxus*) ثَقِيرِيَّة - ثَقِيرِيَّة  
(أنظر: Buxus)

box tree (*Buxus*) ثَقِيرِيَّة - ثَقِيرِيَّة  
(أنظر: Buxus)

box tree (*Buxus*) ثَقِيرِيَّة - ثَقِيرِيَّة  
(أنظر: Buxus)

boxwood خشب البقس  
boycott مَقَاظِمَة  
(امتناع عن التعامل التجاري مع شخص أو شركة).

Brabant double plough مِيخْرَاتُ بَرَابَانِ مُتْرَدَّج  
(من أكمل المحاربت الحديثة).

Brabant plough; Belgian plough مِيخْرَاتُ بَرَابَانِ  
(من أكمل المحاربت الحديثة).

brachial عَضْدِيّ - ذِرَاعِي  
(متصل بالطرف الأمامي).

Brachiopoda عَضْدِيَّاتُ الأَرْجُل  
(طائفة حيوان من صفة أشباه الديدان).

brachycephalic; brachycephalous أَصْغَلُ - قَصِيرُ الرَّأْس  
(من نوع تصنيف الدواجن أي الحيوانات الأهلية).

Brachycares قِصَارُ القُرُون  
(رتبة من الحشرات من رتبة ذوات الجناحين).

brachycaerus or brachyceral قِصِيرَةُ القُرُونَات  
(قِصِيرَة قُرُونَات الاستعمار).

Brachycome; Swan-River daisy كَسَاد  
(من اليونانية لغصن زغب البرود. جنس زهر من فصيلة المركبات).

European boxthorn (*Lycium euro-peum*) عَوَسَجُ أَوْجِيَّ

box tree (*Buxus*) ثَقِيرِيَّة - ثَقِيرِيَّة  
(أنظر: Buxus)

box tree (*Buxus*) ثَقِيرِيَّة - ثَقِيرِيَّة  
(أنظر: Buxus)

box tree (*Buxus*) ثَقِيرِيَّة - ثَقِيرِيَّة  
(أنظر: Buxus)

boxwood خشب البقس  
boycott مَقَاظِمَة  
(امتناع عن التعامل التجاري مع شخص أو شركة).

Brabant double plough مِيخْرَاتُ بَرَابَانِ مُتْرَدَّج  
(من أكمل المحاربت الحديثة).

Brabant plough; Belgian plough مِيخْرَاتُ بَرَابَانِ  
(من أكمل المحاربت الحديثة).

brachial عَضْدِيّ - ذِرَاعِي  
(متصل بالطرف الأمامي).

Brachiopoda عَضْدِيَّاتُ الأَرْجُل  
(طائفة حيوان من صفة أشباه الديدان).

brachycephalic; brachycephalous أَصْغَلُ - قَصِيرُ الرَّأْس  
(من نوع تصنيف الدواجن أي الحيوانات الأهلية).

Brachycares قِصَارُ القُرُون  
(رتبة من الحشرات من رتبة ذوات الجناحين).

brachycaerus or brachyceral قِصِيرَةُ القُرُونَات  
(قِصِيرَة قُرُونَات الاستعمار).

Brachycome; Swan-River daisy كَسَاد  
(من اليونانية لغصن زغب البرود. جنس زهر من فصيلة المركبات).

Brachynidae	قاربيات	(poppy) (أنظر)	bran	مُخَالَفَة	فضلات طحين الحبوب ولا سيما الحنطة - وهي مركبة من غُلت الحنطة مع قليل من العقيق -
(فصيلة حشرات من رتبة قنقدات الأجنحة وفصيلة الشرطيات فيها جنس القاربية Brachynus).	bracteolate	ذو قُتَيَات	branch (v.)	تَفَرَّعَ	تفرع (ن.)
Brachynus	جنس القاربية	(ج: قُتَيَات)	branch (n.)	قَرْع - قَتَبَة	(ج: قَرْع و قَتَب - كل عَصَن غُلت وحمل أغصاناً مخضوطة) -
(جنس حشرات من القاربيات - أنظر المادة السابقة)	Bradyopidae	دَابَّات	epicormic branch	قَرْع عَرَضِيّ	عُضُنْ عَرَضِيّ (أنظر epicormic branch)
Brachynus crepitans	قاربية - قاربياء - قَشَاة	Bradyopus; the sloths	fruiting branches	فُرُوع ثَمَرِيَّة	(فروع أشجار من الفروع الشجرية تحمل الثمر بلا وسيط) -
(أنظر bombardier beetle)	Brachysemata	إِبراهيمية	layered branch	قَرْع عَكِيس	main branches
(من البرصانية بمعنى قصيرة العنق لقصر العلم في زهرتها - جنس جنبة للتزيين من فصيلة القرنيات)	braize or braise (Pagrus vulgaris)	قَبْجَاج - بَقْرُوس شائع	vine branch	سَرْقَرَق	(فصيلة الكرم الغض الرطب) -
Brachysemata lanceolatum	إِبراهيمية بيانية الزنق	braise (Acanthobrama)	woody branches	فُرُوع شَجَرِيَّة أَوْ خَشَبِيَّة	(أنظر woody branches)
Brachysemata latifolium; latifoliae Brachysemata	إِبراهيمية قرصية الزنق	brake	branched	مُتَفَرِّع - مُتَفَرِّع	فرجة الفروع - فصحة الفروع
Brachysemata undulatum	إِبراهيمية مُشَاوِجَة	brake-harrow	branchial respiration	تَنَفُّس خَيْشُومِيّ	(أنظر respiration)
Brachyura or Brachyura	قِصَار الذَّيْل	braking (of flax)	Branchiata	خَيْشُومِيَّات	(أحد قسمي التَفَصُّلات من الحيوان فيها طائفة الخيشومات) -
(زُتِيَّة حيوان من القنصريات المُتَنَسِّجات الأرجل فيها السرطان) -	braconids (Braconidae)	مُتَنَسِّجَة	branching; ramification	تَفَرُّع - تَفَرُّع	تفرع (ج: تفرع وأغصان في النبات ولا سيما في الشجر) -
برياداة الحشرات	braconids (Braconidae)	مُتَنَسِّجَة	monopodial branching	تَفَرُّع صَادِق المَحْوَر	(أي من محور تفرع رئيسي) -
(فصيلة حشرات من غشائية الأجنحة تصيد الحشرات) -	bract	قَتَابَة - قَتَابَة	sympodial branching	تَفَرُّع كَاذِب	المحور - تفرع محوري كاذب
bract	قَتَابَة - قَتَابَة	bramble; common bramble (Rubus fruticosus)			
(كل ورقة غدت في عكها أو تركيبها أو حجبها لوجودها على مقربة من الزمرة - ففي الحنطة هي التَفَصُّة والتَفَصُّة، وفي النخل الكافور - ومجموعها في فصيلة المركبات يسمى involucre أي قَتَاب) -	bracteate: bracted	قَتَابِي - ذو قَتَابَات			
bracteate poppy (Papaver bracteatum)	قَتَابَش قَتَابِيّ				

branchwood	خَشَبُ الْفُرُوع	Brassica erucentrum L.; bastard rocket; wild rocket	تَهَق - تَهَق	Brassica oleracea var. gemmifera; Brussels sprout(s)	كَرْب بروكسل (ويطلق الاسم الانكليزي ايضاً على رؤس هذا النبات) -
(الأجزاء الخشبية من الشجرة - عدا الجذع والجذور) -	branding	وَشْم - سِتَّة - دَمْع	أَهْمَان - حَرَجِيّ بَرِيّ	Brassica oleracea var. gongylodes; kohlrabi	الكَرْب السَاقِي (أنظر kohlrabi)
(جعل علامة للعبادة تصرف بها) -	brandy	قَنْدَرْد - بَادَق	Brassica napobrassica; rutabaga	Swedish turnip	كَرْب لُتِيّ - مَلْفُوف لُتِيّ (أنظر swede)
(spirits) (أنظر)	brank-ursine (Acanthus mollis)	أَقْنَتَا رَحْمَة	Brassica napus; Swedish turnip	turnip	كَرْب لُتِيّ (أنظر turnip)
(Acanthus) (أنظر)	bran mash	بَرْد	swede	Brassica sinensis	كَرْب سِيْنِيّ - مَلْفُوف سِيْنِيّ (أنظر Chinese cabbage)
(شرب مرطب للدواجن أي الحيوانات الداجنة من ماء تَقَع فيه دقيق ونخاله) -	brash (v.)	مَدَّب	Brassica napus sylvestris	Brazil nut	بُرْدَق برازيلِيّ (ثمرة نوع من البندق اسمه العلمي Bertholletia excelsa من الفصيلة الأنيق) -
(قطع الفروع الميتة أو الحية التي تكون في تناول اليد - في شجرهات فية) -	Brassica	كَرْب	سلجَم حَرَجِيّ - سَلْجَمُ الْأَخْرَاج	Brazilian rubber tree (Siphonia or Hevea brasiliensis)	شَجَرَة اللِّطَاط (البرازيلية) (أنظر Siphonia)
(جنس الكَرْب من النسيلة الصليبية - ينسل اللث والقيط الخ... وهي غول مشهورة) -	Brassica adpressa	كَرْب مَبْطِش - لُتِيّ	Brassica nigra; black mustard	Hevea brasiliensis	شَجَرَة اللِّطَاط (البرازيلية) (أنظر Siphonia)
	Brassica alba or Sinapis alba; white mustard	خَرْدَل أَيْضِيّ	mustard	Brassica oleracea var. acephala; kale	كَرْب لَا رُؤْسِيّ
	Brassica campestris; rape; colza	سَلْجَم	Brassica oleracea var. botrytis; cauliflower	Brassica oleracea var. capitata; common cabbage	مَلْفُوف - كَرْب
	Brassica caulorapa; turnip cabbage	كَرْب	Brassica oleracea var. capitata; drum-head cabbage	Brassica oleracea var. capitata; drum-head cabbage	كَرْب لُتِيّ - كَرْب لُتِيّ

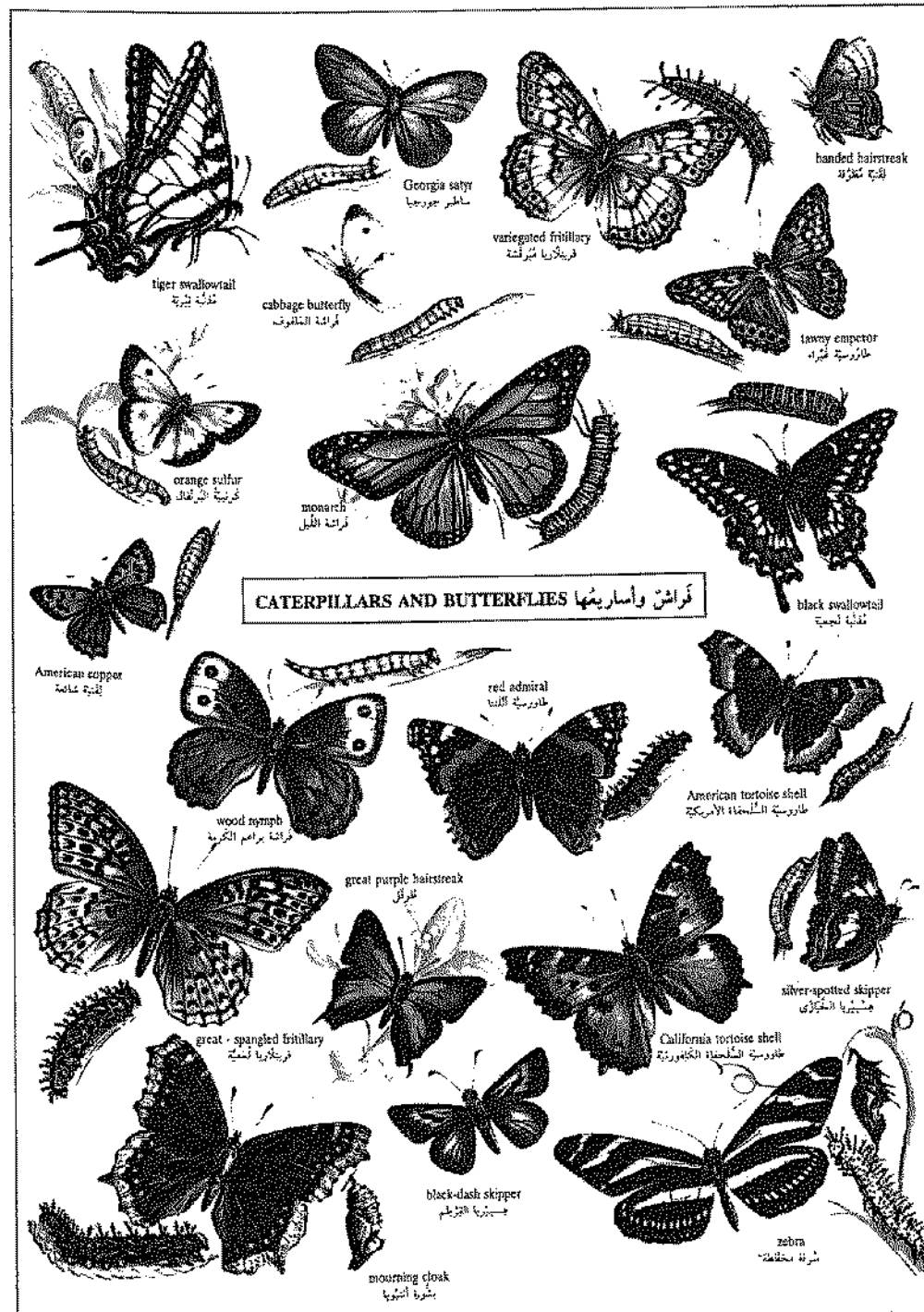
bread improvers	مُحَسِّنَات الخُبز	sea bream ( <i>Pageillus centrodontus</i> or <i>P. erythrinus</i> )	إبراميس بحري
bread madness	تَسَمُّ دَابِرِي (ergotism) (أنظر)		تبريدي • كحل • فريدي (مسك من الفصيلة الأبوية ودوية فالكات الزغافيا)
bread-making	خَبَز • إخبِزَة • خَبَازَة (صناعة الخبز • وهي تحويل السديق خبزاً)	breast; chest	(١) صَدْر • لَيَان (جزء الجسم الواقع تحت العنق وأمامه عظم القص ويسمى أيضاً chest)
breadstuff plants	شُوب • ذَرَع (نباتات الحبوب التي ي صنع منها الخبز • أنسظر cereals)	(٢) خِلْف • مَرَع • نَدِي • نَدِي (أنظر mamma)	
bread tree; bread-fruit tree	جَاكِية • شجرة الخُبز (Jack tree) (أنظر)	breast feeding	الرِضَاعَة من الثدي
breaker	كَسَادَة • مُفَتِّتَة	breast height	إِرْتِفَاع الصَّدْر (أنظر "height breast")
oil-cake breaker	مُفَتِّتَة الكُكْب (oil-cake breaker) (أنظر)	breast height girth (Sylv.)	المِحِيط على إِرْتِفَاع الصَّدْر (محيط الساق يقاس عمومًا على القشرة وعلى إِرْتِفَاع الصدر)
breaker plough	مِخْرَاط التَّحْب • مِخْرَاط حَقَّار (أريد بالقلب الحوت المبيع على ما هو مشهور في الشام)	breathing	تَنَفُّس (عمل فسيولوجي غايته مدخومة امتداد الرئتين بالأكسجين وتخليصهما من ثاني أكسيد الكربون وبعض السم)
breaking	دَقَّ أو دَقَّ الحُوب	breathing root	جَذْر تَنَفُّسِي (عمل فسيولوجي غايته مدخومة امتداد الرئتين بالأكسجين وتخليصهما من ثاني أكسيد الكربون وبعض السم)
breaking in	رِيَاضَة • تَرْوِض (وسائل إخضاع الحيوانات وتجهيزها لعمل خاس • وترويض الثور يسمى التطيع في الشام)	breeched (Hipp.)	مُسْتَرَوَّل (إذا بلغ التجيب المؤكثين والعرقوبين فالفرس مسرول • أنظر coats)
breaking load	جِملُ الكَثَر	breed	نوع • نَسْل
breaking strength	مقاومة القطع أو (الكثَر)	beef breed	سَلَالَة (بَقَر) اللحم
breaking up of soil	تَهْيِيط أو إِبْلاس التربة (loosening of soil) (أنظر)	horse breeds	سَلَالَة الخَيْل • عُرُوق الخَيْل (أنظر horse breeds)
breakwater	يَقْضُ الموج • حاجز الماء	breeder	(١) مُرَبِّي الأحياء بالتوليد أو الاستيلاء (٢) حيوان (أو نبات) استيلاء
break-wind	يصد الرياح • حاجز الريح		
bream	أبراميس (مسك من البوطيات • أنظر المسادة التالية)		

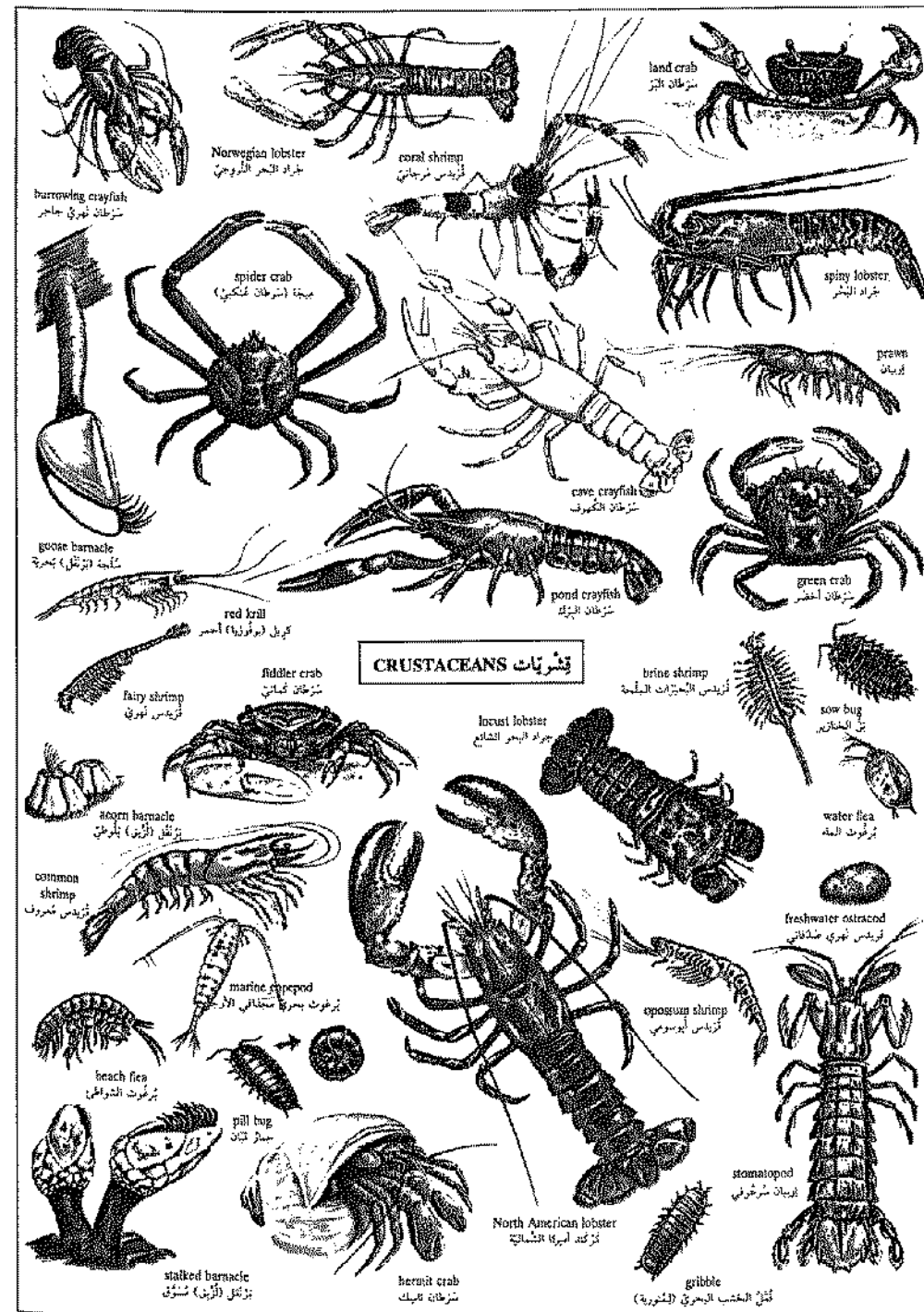
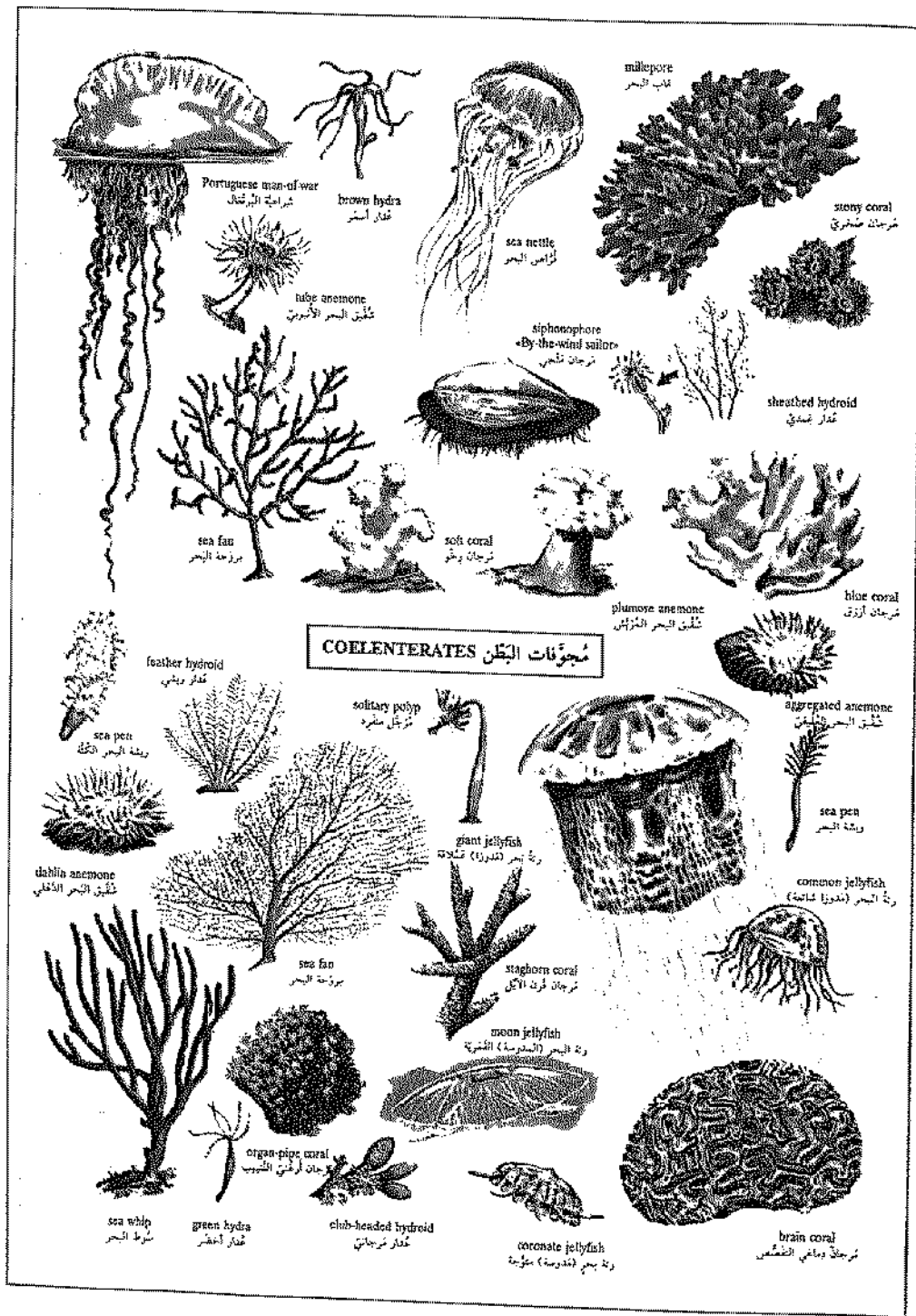
breeding	تَرْبِيَة (تربية دود الفز) • (٢) إِسْقَاد • تَسَافِد • إِنْجَاح • تَنْجِيع	butterfly breeding	تَرْبِيَة الفَرَّاش (إنتاج الفرائ من المُلَجِّج والشرائق في تربية دود الفز)
		ewe breeding	تَرْبِيَة الثَّجَاج • تربية إناث
		fish breeding	تَرْبِيَة السَّمَك • سِتَاكَة (أنظر pisciculture)
		methods of breeding	طَرَائِقُ الإِنْفَاد أو التَّشَاد (طرائق الإسقاد في الحيوانات الدواجن • وهي خسة الأشكال الأتية :)
		consanguinity	اصْطِفَاء (عندما يكون الذكر والأنثى من نوع حيواني واحد • وسلالة واحدة • وأسرة واحدة • كإنزاء حصان عربي مقلادوي على جبر عربية مقلادوية • فهو كما نرى أخص من الانتخاب selection ولذا سمى الأمطفاء • والغاية منه تجويد نسل الأسرة الحيوانية الكرمة • ينقل صفاتها الحسنة إليه • أما في الإنسان فالاتكيزية الدالة على القرابة الدموية كثيرًا ما تفيد معنى الإنزواء • لأن أمراض الأسرة الواحدة تنتد في نسلها • وكذا الصفات السيئة • أما في إسقاد الحيوانات الدواجن بطريقة الأمطفاء هذه فلا يقتضى للإسقاد إلا الآثار السلبية المجدوة)
		cross-breeding	تَحْطِيط (عندما يكون كل من الأب والأم هجينًا • فهو إنزاء الهجين على الهجين)
		crossing; inter-breeding	تَهْيِيج (عندما يكون الذكر والأنثى من نوع حيواني واحد ولكن من سلالتين مختلفتين كإنزاء حصان عربي على فرس من الأكاويش • والولد يسمى هجينًا أو هجينة)
		hybridization	إِنْتِقال • تَهْيِيج (عندما يكون الأب والأم من نوعين

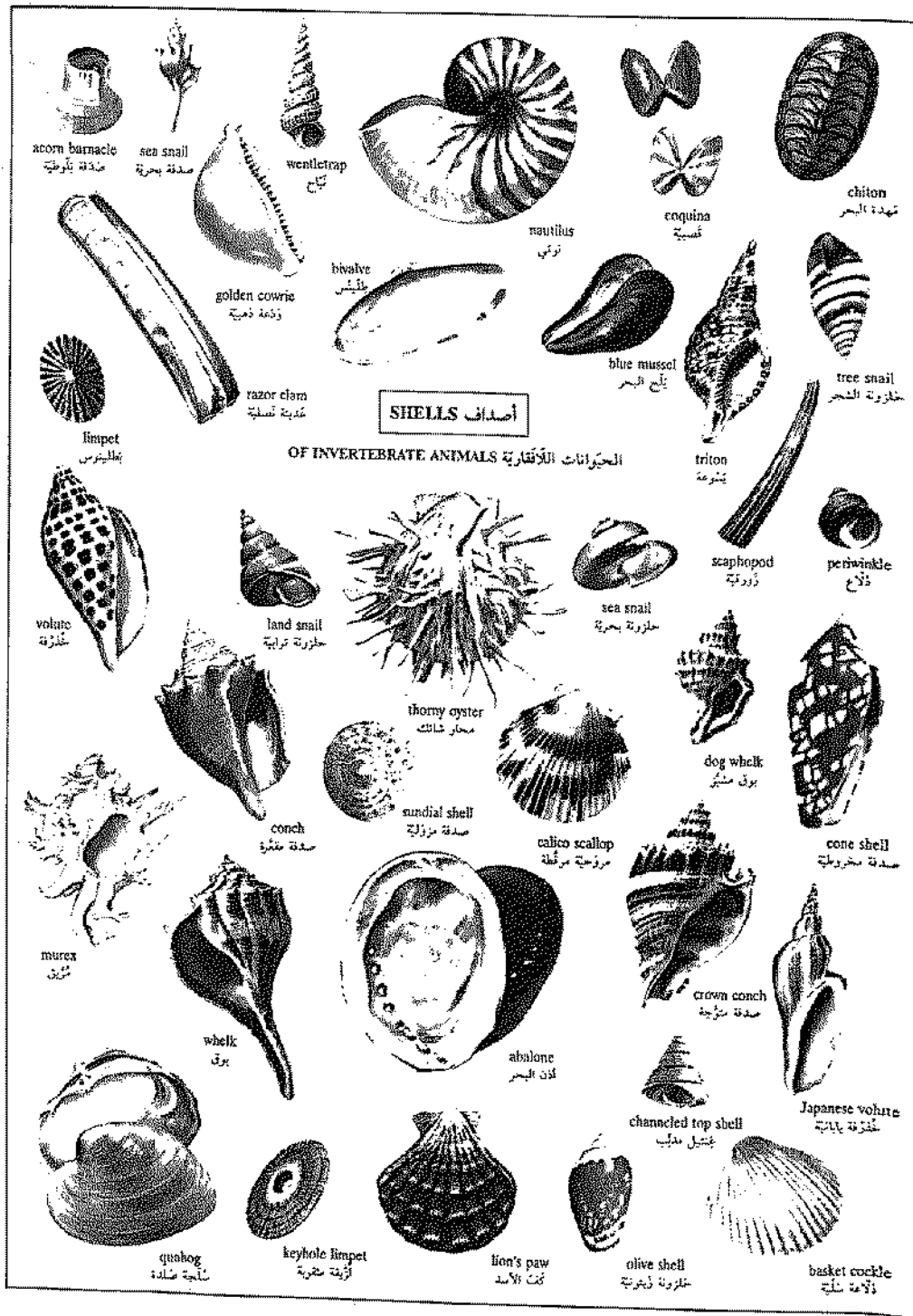
حيوانين مختلفين كإنزاء الحصان على الفرس • والولد تَقَل أو تَقَل مع التوسع • راجع الاتكيزية في مكانها لتري الشرح المختص بالنبات)		selective breeding; selection	إِنْتِخَاص
			(عندما يكون الذكر والأنثى من نوع واحد ومن عرق واحد أي سلالة واحدة كإنزاء حصان عربي على فرس عربية • ولا يطرط في الانتخاب أن يكون الذكر والأنثى من أسرة واحدة • خلافاً للأمطفاء)
		pure line breeding	تربية السلالات النقية
		breeding area	منطقة تكاثر أو تولد
		breeding-coop	مَفْرَح (أنظر hatchery)
		breeding-ground or breeding-place	مَكَانُ المَقَامَة أو التَّوَالِد
		breeding-season	فَصَل أو موسم التَّوَالِد
		breeding society (or company)	جَمْعِيَة تَرْبِيَة الدَّوَاِجِن أو الحيوانات الأهلية • شَرِكَة تربية الدواجن أو الحيوانات الأهلية
			(تكون شركة إذا كان لها أغراض تجارية والا فهي جمعية • ويقال جمعية «أو شركة» تربية الحيوان اجتماعاً)
		breeding stock	حيوانات تربية
		breeding value	القيمة التربوية للحيوان
		breeze	نسيم (لرياحية اسماء الريح تبعاً لشدتها وهدتها • أنظر wind)
		fresh breeze	دَفْرَع • سَهُوك
		gentle breeze	رُخَاء • مُدْعِجَة
		light breeze	تَيْسيم • رَيْدَة
		moderate breeze	دَفْرَاقَة
		strong breeze	هَيْف

breeze fly ( <i>Tabanus bovinus</i> )	نُفْرَة الخيل (أنظر tabanid)	creeping briar ( <i>Rosa reptans</i> )	يَسْرِين ذَلِيف (أنظر eglantine)
Brenner rot; red fire disease	خُمْرَة الوَرَق (مرض يصيب أوراق الكرّم فتضرب إلى حمرة)	rusty briar ( <i>Rosa rubiginosa</i> )	يَسْرِين صُلْبِي
brevicaudate	قصير الذيل	briar bush ( <i>Rubus cuneifolius</i> )	عُثْلِق أسفني الورق (أنظر Rubus)
<i>Brevicoryne brassicae</i> ; cabbage aphid	من الكرنب	briar root; white heath ( <i>Erica arborea</i> )	خَلْتَج شَجَرِي (أنظر Erica)
brevifoliate	قصير الورق	bridle	رَسَن • لِيَام (تدل الكلمة الاتكيزية عليهما جميعاً أي على ما يسمى «الرَّشَة» والليام في الشام • وهو أداة قيادة الخيل • ويفيد تسمية هذا المجدوع بقوداً • وهو مؤلف من الرأسية head-stall والبشادين throat-latch والجبنيشة nose-band والأنفية brow-band والبتخسل والمنخلين curb • والشكبة أو الشكبة bit • واليان rein فراجعها في مواضعها)
brevilingual	قصير اللسان	brier ( <i>Erica arborea</i> )	خَلْتَج شَجَرِي (أنظر Erica)
Brevilinguals	قصار الأكتية (ذئبة من المطافيات طوال الأجسام قصار الأنسنة صغار الأرجل يشبهن الحيات مثاليها المتفثوريان)	brier rose ( <i>Rosa canina</i> )	يَسْرِين • جَلْبَسْرِين • وَد بَرْجِي (أنظر eglantine)
<i>Brevipalpus californicus</i> ; citrus flat mite	أكاروس الحماضيات (الموراح) البَطَاط	bright	زاهر • لامع • زاهر • مُشْرِق
breviped	قصير الأرجل	bright anemone ( <i>Anemone fulgens</i> )	شُفَار قَاع (أنظر Anemone)
brevipen	طير قصير الجناحين	bright red	أحمر قاني
brevipennate	قصير البَنَاج	bright rose ( <i>Rosa nitida</i> )	وَد لَامِع (أنظر rose)
brew (v.)	خَمَر	brim	حافة
brewer's yeast; barm	خميرة البيرة (أنظر <i>Saccharomyces cerevisias</i> )	brimstone (Min.)	(١) كَبْرِيْت (أنظر sulphur)
brewery	مَشْخ حَمَة أو بِيْرَة (عمل تصنع فيه الخميرة أي البيرة)		
briar; brier	يسرين • ورد الشياح • عُثْلِق (جبة فاكهة من الفصيلة الوردية من جنس Rubus أو Rosa أو غيرهما)		

- brimstone (Zool.) كيريتية (٢)  
(ضرب من الفراش اسمه العلمي  
(*Gonopteryx rhamni*)
- brindled (Zoot.) أُنْمَرُ مُنْطَلَط  
(عندما يكون لون البقرة أُنْمَرُ فتويه  
خطوط ضيقة منحنية شاربة إلى سود)
- brindle streaks حُطُوط الأُنْمَر  
(خطوط بيضاء إلى سود تشوب لون الثور  
الأُنْمَرُ فيسمى أُنْمَرُ مُنْطَلَط)
- brine معلول الملح المركز  
مُتَلَحَّة • تَبَيْحُ العِلْج  
(سائل ملحي تُسَفَط فيه بعض اللحوم  
والخضر • أنظر (salting))
- brinjal; brinjaul (*Solanum melon-  
gena*) (١) باؤنجان • أُنْب • حَتَق •  
مُنْد • حَيْضَل  
(أنظر (aubergine))
- (٢) ثَمَرُ البَاؤِنْجَان  
(وهو أسود أو أخضر مُسْتَطِل أو مُكَوَّر)
- bristling; bristling (*Clupea sprat-  
tus*) صَابُوغَة  
(جنس سمك من فصيلة المايغيات فيه  
الصابوغة والرنكة والسردين)
- || Nile bristling (*Clupea nilotica*)  
صَابُوغَة النَّيْل • صَابُوغَة
- bristle هُلْبَة • شَعْرَة شوكية
- bristle-tail (*Leptisma saccharina*)  
لَايِجَة الشُّكْر  
(أنظر (Leptisma))
- bristling; bristling (*Clupea sprat-  
tus*) صَابُوغَة
- Briza إبريرة • قَيْقَة  
(من اليونانية بهذا المعنى لانحناء  
سبلاتها وامتناسا في ألين ريح • والثانية  
معربة • جنس نبات من فصيلة النجيليات)
- broad bean (*Faba vulgaris* or *Vicia  
faba*) فُول • سَاوَلِي • بَايَلَاء •  
جَزْزِير • جَيْقِي
- (نبات عشبي سنوي زراعي مشهور من  
الفصيلة القرنية والقبيلة الفرائسية تؤكل فرونه  
الخضر مطبوخة وكذلك حيوبه)
- broadcasting نَثْر • نَشْر  
نَثْرُ البَدْوَر  
|| seed broadcasting  
الْبَسْدُورُ نَثْرًا •  
نَثْرُ البَدْوَر أو البَدَار  
(نثر الزُّرْعَة أي البذور باليد • ويكون  
بشرة مفردة أو مزدوجة • أنظر (sowing))
- broad haired apple flat mite (*Ceno-  
palpus lanecolatiseae*)  
أَكَاروس الفاح المبطط العريض الشعر
- broadleaf (١) إهليلج عريض الورق  
(شجره اسمه العلمي *Terminalia latifolia*  
يُخَذ منها خب لبناء)
- (٢) تَبَع عريض الورق  
(ضرب من التبغ عريض الورق)
- broccoli; broccoli sprouts (*Brassi-  
ca oleracen* var. *botrytis*)  
قَرَبِيْط لَا دُوْسي  
(ضرب من القرنيط ليس له رؤوس  
كالقرنيط المعروف)
- broiler; chicken قَرُوج • فَرَح الدجاج  
مُهر مُرْوَض أو مُطْعَم
- broken colt جَرِيح الرُّكْبَة
- broken-kneed (horse) دَفَاق الأَرْدَا أو قَنَاء  
(أُثْلِسَة المُجْتَزَات ولا يسا مخلوط  
بالكلأ أو بالجنود المجزأة)
- broken rice (أُثْلِسَة المُجْتَزَات ولا يسا مخلوط  
بالكلأ أو بالجنود المجزأة)
- broken-winded (horse) مُصَابِغ بَرَو الخيل
- brome grass (*Bromus*) عَقَلِيَّة • بَرُوْمُس  
(نبات كاشي من الفصيلة النجيلية • أنظر  
أنواعه في مادة (*Bromus*))
- barren brome-grass (*Bromus steri-  
lis*) عَقَلِيَّة عَقِيْمَة  
(أنظر (*Bromus*))
- Bromelia ananas* أَتَانَس • أَنَانَس  
(أنظر (*ananas*))
- Bromelia pinguin*; wild ananas  
أَتَانَس بَرِيّ
- Bromeliaceae بَرُوْمَلِيَاَت  
(باسم عالم نباتي سويدي • فصيلة نباتية  
من وحيدات الفلقة • فيها نباتات أمريكية أهمها  
(الأناناس))
- Bromus; the brome grasses عَقَلِيَّة • بَرُوْمُس  
(من اليونانية *Brômê* بمعنى الغذاء ولذا  
سميها المعالية • والثانية معربة • جنس نباتات  
كثيرة من الفصيلة النجيلية)
- Bromus arvensis*; field brome-  
grass عَقَلِيَّة حَقَلِيَّة
- Bromus asper*; hard brome-grass  
عَقَلِيَّة قَاسِيَة
- Bromus erectus*; upright brome-  
grass عَقَلِيَّة مُنْتَصِبَة
- Bromus mollis*; tender brome-  
grass; soft chess عَقَلِيَّة رِخْوَة
- Bromus pratensis*; meadow brome-  
grass عَقَلِيَّة تَرَبِيَّة
- Bromus sterilis*; barren brome-  
grass عَقَلِيَّة عَقِيْمَة
- bronchia (pl. of bronchium) الرُّشِيَّات النَفْثِيَّة
- bronchial شَعْبِي  
(خمس بالثنيات القصية أو شملق بها)
- bronchitis (Vet.) نَزْلَة شَعْبِيَّة  
إِلْتِهَاب الشَّعْب  
(مرض يصيب الحيوانات الأليفة ولا يسا  
الخيول والغنم)







brancho-pneumonia نَزْلَةُ رُئِيَّةٌ شَعِيَّةٌ : butcher's broom (*Ruscus aculeatus*)  
 آس بُرِّي شَائِكٌ  
 bronchus (pl. bronchi) شَعِيَّةٌ (في كتاب بوست : رَيْتَان - أَنْظَر  
 (أحدى شعبتي الشعب الهوائية) : *Ruscus*  
 branzy buprestis (*Buprestis oenea*) نَاصِيعةٌ قَلْبَرِيَّةٌ : dyer's broom (*Genista tinctoria*)  
 جَنِينَا الصَّبَاغِيْنَ  
 (buprestid) (أَنْظَر)  
 brood حَفْنَةٌ : Spanish broom (*Spartium junceum*)  
 بِدَسْكَانٍ • وَذَال (أَنْظَر)  
 (تلك الكلبة على جملة البيض الذي يحضنه الطائر الداجن في مرة ، وعلى جملة الفراخ التي تلد في حفنة واحدة) : spiny broom  
 جَزْلَقٌ أُوْدِيَّيْ (أَنْظَر)  
 brood-comb دَسْعٌ • عَيْنِ (الرَّمْعُ فراخ النَّضْل ، والعسي البيض الصادر في عيون الشُّهْد) : *Ulex europaeus*  
 (أَنْظَر)  
 broom-barosma (*Barosma scoparia*) بِأُزْمَةٍ مَيْكَنِيَّةٌ : *Barosma*  
 (أَنْظَر)  
 broom-corn; broom millet دُرَّةُ الْمَكَائِسِ : *Sorghum vulgare*  
 (أَنْظَر)  
 broomgrass; broom sedge (*Andropogon scoparius*) رَتَمُ الْمَكَائِسِ : (نبات من فصيلة النجيليات)  
 جَفِينِيلٌ • بَرُومْ  
 أَسَدُ الْعَلَسِ  
 (المفردات • وفيها أنه يسمى هالوك في مصر • والجفيل من أصل سرياني وهي مشهورة في الشام ، ولا سيما في لبنان وجبل الشيخ حيث احتقروا منها فضلاً فهد أقاربه ، وهو جَفِينِيلٌ ، فيقولون جفيل الفول أو العنبر أي أصابه الجفيل • وأكد لي البطريرك أنطانيوس أقرام أن كلمة جفيل بالسريانية هي بالقاف ، ولكن عرب الشام عربوها بالقاف • جنس نباتات طليخة من الفصيلة الجفيلية تنبت أجرامها الأرضية في جذور كثير من المزروعات وتنتسب نفسها : وهالك بعض أنواعها في الشام :)  
 crenate broomrape (*Orobancha crenata*) جَفِينِيلٌ مُفَرَّضٌ : (أهم الأنواع وأكثرها انتشاراً • يعيش على العنبر والفول والبقية والكرنة وغيرها • ويعرف بالجفيل وحائق الكرنة وهالوك الفول)  
 broom (*Cytisus scoparius*) قُوَطِسُوسٌ • دَتَمُ الْمَكَائِسِ : (نبات من القرنيات الفرائجة كانت تمتع تـهـ المَكَائِسِ : أَنْظَر : *Cytisus*).

dwarf broomrape (*Orobancha nana*) جَفِينِيلٌ قَزَمٌ : (ينتقل على القطاني)  
 Egyptian broomrape (*Orobancha aegyptiaca*) جَفِينِيلٌ مِضْرِيٌّ • هَالُوكٌ : (يعيش على القناتيات والبادنجانيات وغيرها)  
 lavender broomrape (*Orobancha lavandulacea*) جَفِينِيلٌ حُرَامِيٌّ : (ناتج يعيش على نباتات شتى)  
 minor broomrape (*Orobancha minor*) جَفِينِيلٌ أَصْغَرُ : (يعيش على نباتات المروج كالقمصنة والتفل)  
 purple broomrape (*Orobancha purpurea*) جَفِينِيلٌ أَزْهَوَانِيٌّ : (ينتقل على الشج والبهار وغيرها)  
 ramose broomrape; herbbane (*Orobancha ramosa*) جَفِينِيلٌ مُتَفَرِّعٌ : (يعيش على التبغ والفول والبقية والنبغ وغيرها)  
 sweet-scented broomrape (*Phelipaea*) دُؤُونٌ • طُؤُونٌ : (جنس نباتات طليخة • أَنْظَر : *Phelipaea*)  
 broom sorghum دُرَّةُ الْمَكَائِسِ : (أَنْظَر : *Sorghum vulgare*)  
*Broussonetia papyrifera*; paper mulberry ثَوْتُ الْوَرَقِ : (مترجمة • شجرة من الفصيلة التوتية تكثر في اليابان حيث يستخرجون منها ورقاً ناعماً جيداً)  
 Browallia بَرْوَالِيَّةٌ : (باسم مطران من السويد • جنس جنبه من الفصيلة المخازيرية)



brow-band; frontal piece (جزء من الراس أو من اللجام يمتد الجبين تحت اللجام - أنظر (bridle).	جَبِيئَة	brown-leaf weevil; common vine- grub (تطلق على حشرات عدة).	مُوتَة العَدَس <i>Bruchus pallidicornis</i>
brown    light brown (coats)	أَسْر، بُي أَشْرَق مُدْهَب أو مُدْهَب (أنظر)	brown rat ( <i>Mus decumanus</i> ) جُرَدُ المَنَاقِبِ أو التَّراجِيضِ (أنظر (Mus	<i>Bruchus pisi</i> ; pea-weevil; pea-beetle مُوتَة السَّلَى
yellowish brown (الذي تعلو مفرة - أنظر (coats).	كُنَيْت مُدْهَب (الذي تعلو مفرة - أنظر (coats).	brown rot (تحصل في العنب عندما يصاب الكرم بمرض العفونة - أنظر (mildew).	<i>Bruchus rufimanus</i> ; European bean-weevil; large bean beetle مُوتَة الفُول - خنفاء الفول الكبيرة
brown algae (Phaeophyceae) أَشْنة سَرَاء (في الشام).	أَشْنة سَرَاء (في الشام) طَلْعَبُ أَسْر (في مصر)	brown rust صَدَأ بُي - صَدَأ مُسَرَّ	<i>Bruchus tristic</i> ; chick-pea weevil مُوتَة الجِيص
brown ant ( <i>Lasius niger</i> ) (ant)	نَمْلَة سَرَاء (أنظر)	brown soil تربة سراء أو بَيْتَة	كُذْه - دَضْص (يحصل في النجر وقد يسبب قروحاً أو جروحاً مستعينة).
Brownea (باسم أحد الأعلام - جنس شجر للترين من الفصيلة القرنية).	بُرُونِيَّة - بُرُونِيَّة (باسم أحد الأعلام - جنس شجر للترين من الفصيلة القرنية).	brown spot تَشَعُّ بُي	brumal شَتَوِي - شَتَاي
Brownea coccinea; scarlet Brownea بُرُونِيَّة قُوزِيَّة	بُرُونِيَّة قُوزِيَّة - بُرُونِيَّة (باسم أحد الأعلام - جنس شجر للترين من الفصيلة القرنية).	brown stem rot عَفْنُ السَّاقِ البُي	brumal Polyporus ( <i>Polyporus bru- motis</i> ) (تطور من السمائيات تؤكل - أنظر (polyporus).
Brownea grandiceps الرُّؤْسَات	بُرُونِيَّة كَبِيرَة الرُّؤْسَات	browsing (Sylv.) (عمل الحيوانات التي تتغذى بالأعشاب الانتهاية أو الجانبية من الشجر أو الحَبَّة أو النباتات المتعلقة الخشبية - سواء أكانت تلك الأعشاب مكنية بالورق أم لا).	brush-harrow (bush-harrow (أنظر)
Brownea latifolia; latifoliate Brownea بُرُونِيَّة عَرِيضَة الرِّوْق	بُرُونِيَّة عَرِيضَة الرِّوْق	Bruchidae (فصيلة من مُعدات الأجنحة - ستمها بهذا الاسم تميزاً لها عن فصيلة الشُّبَّيات أي (Curculionidae).	brush-wood (underwood (أنظر)
Brownea racemosa; racemose Brownea بُرُونِيَّة عَفْوَديَّة	بُرُونِيَّة عَفْوَديَّة	Bruchidius incarnatus; lesser bean beetle مُوتَة الفُول الصَّغِيرَة	(١) الشَّجَر الصَّغِير (أنظر)
brown-eye moth ( <i>Mamestra ole- raea</i> ) (noctuid (أنظر)	لَيْلِيَّة البُتُول (أنظر)	Bruchidius trifolii; clover pad beetle مُوتَة يَدُود البَرسيم	(٢) قُرُوع الشَّجَر المَقْطُوعَة أو التَّكْثُرَة
brown forest soil (soil "brown forest") (أنظر)	تُرْبَة حَرِيصَة سَرَاء (أنظر: "brown forest")	Bruchus (جنس خنافس مفار من فصيلة السوسيات المعانة يتغذى حبوب الطناني ويعيش من موادهما ومن أنواع معروفات يسكنها خنافس في الكتب المسمرة).	وَنَلُوف (أنظر)
brown geranium ( <i>Geranium phaeum</i> ) (Geranium (أنظر)	عُرُونِي شَر	Bruchus lentis or Bruchus pallidi- cornis; lentil-weevil مُوتَة العَدَس	Brussels chicory (witloof (أنظر)
		Bruchus nubilus; vetch weevil مُوتَة البَلْبَان	Brussels sprouts ( <i>Brassica olera- cea</i> var. <i>gemmifera</i> ) كَرَنَب بَرُوكْل (وتطلق أيضاً على رؤوس هذا النبات).
		Bruchus obtectus; haricot-bean weevil مُوتَة الفاصُولِيَا	Bryonia; bryony (المفردات - وهي من السرايية - جنس نباتات طيبة من الفصيلة القرنية).
			Bryonia alba; white bryony فَاشِيْرَا - فَاشِيْرَا بَيْضَاء - الكَرْمَة البَيْضَاء (المفردات - وهو نبات ممتد يثبت في الأحراج له ثمره خضراء أو سوداء وجذور غلاظ عديدة الإجمال تتسمل في الطب).

<i>Bryonia dioica</i> ; snake bryony; white (wild) vine فَاشِيْرَا ذَات مَسْكَنِيْن - عَيْبُ الحَيْة (نبات عنب ممتد من الفصيلة القرنية له خواص النوع السابق - أما الفاسفونين والسكرمة السوداء فتتفرغان مقابل (bryony).	(خزن الحبيبين الأضراس وداخل الخد - وهو عيب في الخيل).	buckthorn ( <i>Rhamnus</i> ) (عن بوس - ولها وجه - وهو هنا غير الشجر لكنهما من فصيلة واحدة - ويجعل بعض النباتين السدر من هذا الجنس - جنس جذبات من الفصيلة البقية أو قل السودية - فيه أنواع تثبت بريقة في بعض أنحاء الشام).	تَبَق
<i>Bryonia grandiflora</i> فَاشِيْرَا كَبِيرَة الزَّهر (تزرع ويشتمل ورقها كالأفغان).	فَاشِيْرَا كَبِيرَة الزَّهر (تزرع ويشتمل ورقها كالأفغان).	buck (حيوان من فصيلة الأيليات - أنظر (deer. ويطلق لفظ buck في الانكليزية أيضاً على المذكر من الوعول أو الظباء أو الأرانب).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
bryony فَاشِيْرَا (نبات ممتد كير الورك من القرنيات).	فَاشِيْرَا (نبات ممتد كير الورك من القرنيات).	buck bean; marsh trefoil ( <i>Menyan- thes trifoliata</i> ) (مترجمة - وساء الرعيدي الطريقتل الماء في كتاب المادة الطبية - نبات طيب عشب ممر من الفصيلة الجذبية - أوداه نبيه أوراق الغفل).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
black bryony; lady's-seal ( <i>Tamus communis</i> ) (نبات عنب طيب من الفصيلة الديوقونية - أنظر (black bryony).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)	buck (دلو - جردل - سطل - قادوس)	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
dioecious bryony; snake bryony فَاشِيْرَا ذَات مَسْكَنِيْن - عَيْبُ الحَيْة (أنظر ( <i>Bryonia dioica</i> )	فَاشِيْرَا ذَات مَسْكَنِيْن - عَيْبُ الحَيْة (أنظر ( <i>Bryonia dioica</i> )	bucket (أنظر (noria & waterwheel	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
white bryony فَاشِيْرَا - فَاشِيْرَا بَيْضَاء - الكَرْمَة البَيْضَاء (أنظر ( <i>Bryonia alba</i> )	فَاشِيْرَا - فَاشِيْرَا بَيْضَاء - الكَرْمَة البَيْضَاء (أنظر ( <i>Bryonia alba</i> )	bucket of waterwheel عَصُور - كُوز - قادوس (أنظر (noria & waterwheel	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
Bryophyta; bryophytes (في مصر الحزازيات - نية نباتات تحوي الطحالب Mosses والكبديات Hepaticae فراجهما).	أَلْطَحِيَّات (في مصر الحزازيات - نية نباتات تحوي الطحالب Mosses والكبديات Hepaticae فراجهما).	buckeye ( <i>Aesculus pavia</i> ) (مصرية - جنبة للترين من المايويات).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
Bryozoa (حيوانات طحليّة (حيوانات طحليّة أو حزازية في مصر - ملانة حيوان من أبعاد العبدان).	حَيَوَانَات طَحْلِيَّة (حيوانات طحليّة أو حزازية في مصر - ملانة حيوان من أبعاد العبدان).	buck-hare; buck-rabbit (ح أخوة وجران - ذكر الأوتاب).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
<i>Bubo maximus</i> or <i>B. virginianus</i> (owl "horned") (أنظر)	بُوكَة (owl "horned") (أنظر)	buck-horn fucus ( <i>Fucus platy- rium</i> ) (أنظر (Fucus	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
bubonic plague الطَّاعُون المَدْبِي أو الدَّسَلِي	الطَّاعُون المَدْبِي أو الدَّسَلِي	buck-rabbit (ح أخوة وجران - ذكر الأوتاب).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
buccal cavity تَحْوِيْفُ الفَم	تَحْوِيْفُ الفَم	buckram (Bot.) (أنظر ( <i>Allium ursinum</i> )	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)
buccal stocking خَزَن وَجْهِي	خَزَن وَجْهِي	buck's horn ( <i>Plantago coronopus</i> ) قَرْنُ الأَيْل (مترجمة - نوع يؤكل ورقه على شكل سلطة - أنظر (plantain).	بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus) بُكْثُور (Rhamnus)





(يقال في تشريح الجذر مثلاً حزمة لحائية)  
ligneous حزمة خشية  
(bundle).

|| concentric bundle حزمة مُتَّكِكة

|| radial bundle حزمة شعاعية

|| vascular bundle حزمة وعائية

bundle sheath • حزمة  
غلاف حزمي • غمد الحزمة

bundling حزم (١)

(في الخضرة • وهو فيها كلها جمع مقادير  
من هذه الأنباء وربطها ومثلها (bundling).

(٢) كَدَس • تكديس  
(في الحبس وأمانه، ومثلها (trussing).

bundling machine; binder  
مَكْنَمَة • مَحْزَمَة

(أداة لشد الحزم والخزيم الخضرة  
وغيرها).

bunt; stinking smut (*Tilletia tri-*  
*tici* or *T. caries*) • تَحْرُجُ الحَبَّة

تَحْمُجُ تين  
(مرض يصري الحبوب ولا سيما الحنطة  
تظهر مكان الحب ابواغ فطرية يوداء به هذا  
النوع من التَحْرُجُ *Tilletia*. وهي جنس فطور  
مجهريسة طفيلية من الفصيلة السوداية ورتبة  
الدُّعَابَات).

buoyancy الطَّفَوَة • قابلية الطفو  
(قوة الدفع الى أعلى على الجسم المغمور  
في سائل).

Bupleurum صِلْعُ البَقَرَة  
(ترجمة الاسم العلمي • جنس نباتات من  
الفصيلة الخبسية كانت تستعمل في الطب وليست  
بوزاعية).

*Bupleurum rotundifolium*; hare's  
ear صِلْعُ البَقَرَة • أُذُنُ الحَرَزُ  
(الأولى ترجمة الاسم العلمي والتسمية  
ترجمة الاسم الانكليزي • نبات عشبي حولي من  
الفصيلة الخبسية اوراقه تشبه آذان الارانب  
البرية).

buprestid (Buprestis) ناصية (١)  
Buprestidae ناصية لأن فصيلةها  
(تصل أرض الحشرات ألوانا).

(٢) نَاصِيَةُ البَقَرِ  
(من الاسم العلمي لاعتقاد القدماء أن البقر  
الذي يلمعها مع المش يتنفع ويموت).

(٣) زَقْنِيَّات

(عامية عراقية عن الأب أناس • كلمة  
تطلق على حشرات من فصيلة البقعة وفصيلة  
الناصيات تقب لحد النجر وتتشك برقاتها  
خاصة بنجر الحراج).

|| green buprestid (*Agrilus viridis*)  
ناصية خضراء

Buprestidae ناصيات • نَاصِيَّاتُ البَقَرِ  
(أظهر أسباب التسمية في *buprestid*.

بفصيلة حشرات من فصيلة البقعة فيها أطلع  
الخصائص ألوانا).

buprestid of oak (*Coraebus bifas-*  
*ciatus*) ناصية البَلُوط

buprestid of pine (*Chalcophora*  
*mariana*) ناصية الشَّنُور

Buprestis الناصيات  
(جنس الخصائص الناصية • أنظر:  
*buprestid*).

*Buprestis octoguttata* ناصية ثَمَانِيَةُ  
النَّقَط

*Buprestis oenea*; bronzy buprestid  
ناصية قَازِيَّة

hur; barr (١) شَاكَة  
(من اليونانية بمعنى النوك • جنس زهر  
من فصيلة الورديات له عوك دقيق في الكلى  
والنورة).

(٢) غلاف شوكي • شفا  
(ينطلي بعض الحبوب).

(٣) عُقْدَة • حَجَرَة  
(تتو، خشبي في سوق بعض الشجر).

burdock (*Arcetium lappa* or *Lappa*  
*tomentosa*) أَرَقِيَّون

(المفردات • جنس نبات من الفصيلة  
المركبة فيه أنواع برية • وفيه نوع زراعي  
أصوله غلات ومهد اليابان).

Burgundy (wine) خَمْرُ بَرْغُونِيَّة  
(من خمور فونسة المشهورة).

Burgundy spraying mixture

سائل بَرْغُونِيَّة  
(كبريتات النحاس وكبريتات الصودا في  
الماء • يستعمل في مكافحة بعض الفطور  
المجهرية الطفيلية • أنظر *spraying mixture*).

Burmaniaceae بَرْمَانِيَّات  
(نسوبة الى علم • فصيلة نباتية صغيرة  
من وحيدات الفلقة).

burn (n.) (١) حَرَق • سَقَمَة  
(٢) مُخْتَرَقَة • منطقة محترقة (Sylv.)

(ساحة • من الحرجة • أمانتها النار  
فاحترقت).

burn-beating حَرَقُ الشَّعْب  
(حرق أعشاب الحقل لجمعه مُزْدَوَعًا).

burnet (*Sanguisorba*) مَرْجَقَة  
(من اللاتينية بمعنى مامة الدم • إشارة الى  
ما كان القدماء يعتقدونه فيها من خواص قطع  
النزف • جنس نبات من النضيلة الوردية  
ويطلق لفظ burnet خاصة على النباتات  
المعروفة علمياً باسم *Poterium sanguisorba*  
ويسمونه common or garden burnet  
أو lesser burnet).

|| common or garden burnet: lesser  
burnet (*Sanguisorba minor* or *Po-*  
*terium sanguisorba*) مَرْجَقَة الشَّعْب  
(نبات عشبي شمر بؤك ورقه في السلطة  
وله طعم حامض).

|| common or garden burnet: lesser  
burnet (*Sanguisorba minor* or *Po-*  
*terium sanguisorba*) مَرْجَقَة الشَّعْب

burning (n.) حَرَق • إِحْرَاق  
(مشتعل • متهيج (adj.)

|| controlled burning  
(كل إحراق عن قصد تحلله فيه قوة  
الحريق وساحت).

burning bush دُرْبَادَر

burning bush دُرْبَادَر

burning bush دُرْبَادَر

(يطلق الاسم الانكليزي على جنبات من  
سائل عدة أشهرها الثلاث التالية :

the wahoo (*Eunonymus atropurpureus*)  
the fraxinella (*Dictamnus fraxinella*)  
the artillery plant (*Pilea serpyllifolia*)  
فراجمها).

burning effect تأثير حارق أو لاسع

burr; bur (١) شَاكَة (٢) غِلَاف شوكي  
سَلا

(٣) عُقْدَة • حَجَرَة  
(أنظر (bur

bur-reed (*Sparganium*) شَرِيْطُ الماء •  
إشترغايون

(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى الشريط  
أو الرباط • جنس أعشاب مائية من الفصيلة  
البركية).

|| common bur-reed (*Sparganium erec-*  
*tum*) شَرِيْطُ الماء الشَّنِيب

|| ramose bur-reed (*Sparganium ramo-*  
*sum*) شَرِيْطُ الماء الشَّنِيز

bur remover يشفاة • يَتَرَعُ الشفا  
(آلة يُزَع بها شمع الصبر أي تساه بهد  
الدراس باليد).

burridge (Borago) لسان الثور • حِمَجَة  
(أنظر (borage

burring; burr-removing  
إشفاء • تَرَعُ الشفا  
(أنظر (dressing

burrow; hole مَكْو • مَكْو • مَكْو  
(ج الحفريات وأكاد • حفرة تحفرها بعض  
الحشرات كالآرنب والتمبل والغزير للتجحر  
فيها أي لتسريح وتلن حر أعداها).

Burseraceae بَرْغُونِيَّات  
(الفصيلة البقورية • عن بوم • فيها  
الشُر والشَّم والشَّل).

Burtonia بَرْطُونِيَّة  
(نسوبة الى أحد الأعلام • جنس نجية

للترين من الفصيلة البقورية).

*Burtonia conferta*; cluster-leaved  
Burlonia بَرْطُونِيَّة مُتَّكِكة الوَرَق

*Burtonia scabra*; hard Burlonia  
بَرْطُونِيَّة قَاطِيَّة

bush (١) دَعَل  
(امصباح عام يطلق على جميع أشكال  
الأشجار المتفرجة التي تكون أشجارها في  
الاعتاد طيبة ومتروكة على حالها).

(٢) حَبَّة • «شجيرة»  
(ولا تحدد استعمال • شجيرة • كما نرحنا  
في ساءه (shrub).

|| blackberry bush (*Rubus fruticosus*)  
عَلِيْق شائع أو دَعَلِي  
(أنظر (bramble

|| burning bush الحَبَّة المشتعلة  
(burning bush (أنظر

|| calico bush (أنظر (calico bush

|| raspberry bush (*Rubus idaeus*)  
تَوْتُ الثَلِيْق • عَلِيْق بَسَائِي • قَرْمَزَوَّاز  
(أنظر (raspberry bush

bush basil (*Ocimum minimum*)  
حَبَق صَنِير • شَاهِيْشَرَم • رَيْحَان •  
حَبَق كَرْمَانِي

(المفردات • وعاهفوم من الفسارسية  
بمعنى ملك الرياضين).

bushel بُوشَل  
(يعادل ٣٦ لترا).

bush fallow دَعَلُ الأرض المستريحة  
(نباتات خشية شاموية تنمو في أرض  
مُتَشَاكَلَة أي تُرَك عن الزراعة • بين موسمين  
زراعيين).

bush harrow; brush-harrow  
وسَلَقَة عُصِيَّة  
(سلفة ثقيلة تُقَدُّ بها الأغصان أو الشجيرات  
المقطوعة وتُتَوَّى أو تُكَس بها الأرض).

butter دُبْد • دُبْدَة  
(مادة تحصل من تجمع كرميات اللبن

bustard (Otis) مُبَارَى

(المفرد والجمع • ويسال في الجمع  
مُبَارِيَّات • جنس طير من الفصيلة الجُفَايَة  
ورتبة طوال الساق • تكثر في بقاع الشام الشرقية  
حيث كان تصادما).

|| great bustard (*Otis tarda*)  
مُبَارَى كَبِيرَة أو أُودِيَّة

|| houbara bustard (*Otis houbara* or  
*Houbara undulata*) مُبَارَى مُتَوَجَّجَة  
(أنظر (houbara bustard

|| little bustard (*Otis tetrax*)  
مُبَارَى صَغِيرَة  
(منها في شالي العام والعراق).

butcher مُبَارَى

|| wholesale butcher مُبَارَى بِالْبَيْعَة

butcherbird (*Lanius*) مُهَس  
(طائر من القترديات).

butcher's broom (*Ruscus acule-*  
*tus*) آس بَرْجِي شَائِك

(في كتاب بوم: ربات • أنظر *Ruscus*).

butchery (١) قِيَاة • جِزَارَة  
(٢) دُكَّانُ القَتَاب

(منعة القصاب ودكانه).

*Buteo vulgaris*; common buzzard  
مَقَاوَة • صَفَرُ حَوَام

(طائر من رتبة الجوارح والفصيلة  
المقرية).

Bathus عَقْرِيَّة  
(جنس من المفريشات منه نوع خطر في  
مصر خماسي التحزير اسمه العلمي  
*Bathus quinquevittatus*).

butt أَوَمَة • جِيْذَمَار • أسفل الجذع  
(جزء الأرومة الذي يليشغرياً من الأرض  
بعد قطع الشجرة).

butter دُبْد • دُبْدَة  
(مادة تحصل من تجمع كرميات اللبن

butter دُبْد • دُبْدَة  
(مادة تحصل من تجمع كرميات اللبن

butter دُبْد • دُبْدَة  
(مادة تحصل من تجمع كرميات اللبن

butter دُبْد • دُبْدَة  
(مادة تحصل من تجمع كرميات اللبن

butter دُبْد • دُبْدَة  
(مادة تحصل من تجمع كرميات اللبن

السنية يفرز الكتلة ومصفىها . والشتن سلاء الزبد الذي يمتص بالمساحض الأهلية . ومن أساء الزبد التهيئ والتجهيز والتجهيز واللونة والألوان الخ... والرخلف الزبد (الرقيق).

|| salted butter زبد مملح

|| synthetic butter زبد صناعي

|| vegetable butter زبد نباتي  
(vegetable butter أنظر)

|| witches' butter زبد السحرات

|| زرقعة القصر  
(ضرب من الأعنة الزرقاء . أنظر Nostoc).

butter-and-eggs (*Linaria reticulata*)  
كنازية شبكية  
(بات عصبي من الفصيلة المضاريمة . أنظر toadflax).

butter churn مبخض . مبخضة . إنريج  
(churn أنظر)

butter cooler تبريد الزبد

buttercup خوذان  
(أنواع متعددة من جنس الحوذانيات أزهارها متألقة فنجانية الشكل . أنظر: Ranunculus).

|| creeping buttercup (*Ranunculus repens*) خوذان زاحيف . كفت الشبع

|| Persian buttercup (*Ranunculus asiaticus*) خوذان الزهارين . كينكج . كفت الشبع . كفت الشبع

|| water buttercup (*Ranunculus aquatilis*) خوذان مائي

butter-dairy; butter-room مربية . مبخض الزبد  
(بناء يمتص فيه الزبد ويباع . والمزابد أشكال : خصومية وقروية ومناعية وتسمى مزابد تعاونية).

butter-drying machine مبخضة الزبد  
(آلة نابذة تخلص الزبد عن المبخض بسرعة).

butter fat دهن الزبد  
(دسم اللبن الذي يستخرج منه الزبد).

butterfly فراشة  
(الفراشة كلمة يطلقها الناس على جميع الحشرات من رتبة خرفيشات الأجنحة Lepidoptera وكذا الكلمة الانكليزية - أما عليها فهي جنس حشرات من فصيلة الفراشيات (Papilionidae).

|| cabbage butterfly; cabbage white (*Pieris brassicae* or *Pieris rapae*)  
فراشة الكرنب  
(تسمى دودة الكرنب في مصر ، وفراشة الملفوف في الشام والمفلوف شامية فصيحها الكرنب . حشرة من حرفيشات الأجنحة وفصيلة الكرنبيات تنشر بالكرنب والقنيط والخس وغيرها).

|| black-veined white butterfly (*Pieris erafgaci*) فراشة الزغزغود

|| diurnal emperor butterfly (*Vanessa io*) طاووزية تهايرية

butterfly breeding توليد الفراش  
(انتاج الفراش من الصلج والنراثق في تربية دود القز).

butterfly hunting صيد الفراش  
مكافحة الفراش  
(التقاط الفراش أو إبادته).

butterfly pea ماژزون هندي  
(*Clitorea ternatea* أنظر)

butterfly weed (*Asclepias tuberosa*) صقلاب عشقولي  
(*Asclepias* أنظر)

butter making عمل أو صناعة الزبد

butter-milk مخيض . مخخوض  
(اللبن الذي يبقى بعد قرز قعدته).

بالسفرزات أو بعد قرز زبد بالمساحض).

butter mixer مبخض أو مبخضة الزبد  
(آلة لعجن الزبد . أنظر working of butter).

butter mould قالب الزبد

butter moulding machine آلة تشكيل الزبد (في قوالب)

butter-nut (*Juglans cinera*) خنود أرند  
(أنظر walnut)

butter packing machine آلة تغليف الزبد

butter production إنتاج الزبد

butter-room مبخضة . مبخض الزبد  
(أنظر butter-dairy)

butter worker مبخض . مبخضة  
(آلة لعجن الزبد . أنظر: working of butter).

butt log قطعة الخدع الشللي  
(log "butt" أنظر)

buttock; rump (Zool.) ورك البقرة

button (١) ذرة (٢) برعم

|| bachelor's button (*Ranunculus acris*) خوذان جردف . زرد الدعب  
(*Ranunculus* أنظر)

buttonbush (*Cephalanthus occidentalis*) زليخة . قاتالنتوس  
(من اليونانية بمعنى بأية الزهر لاني تنويرها انتهائي على شكل رؤوس . جنس جنة للتزوين من فصيلة القويبات).

buttonwood (*Platanus occidentalis*) دلب غربي  
(*platan* أنظر)

buttress roots جذود دايرة

butyric acid حامض الشتن . الحامض الزبدي  
(حامض يكون في السمن والزبد . وهو سائل خبيث الرائحة لا لون له).

butyric fermentation إخماد شتني  
أو زبدي  
(تحول بعض المواد السنية كالكسك والنشا والآح والحامض اللبنيك وغيرها الى حامض سنيك ، بتأثير بعض العوامل المجهريه ولا سيما عتية الزبد).

butyrometer يقياس الشتن أو الزبد  
(أداة تبين نسبة المواد السنية في الحليب . أشهرها المقياس المشوب الى جرير والنسبي : Gerber butyrometer).

butyroscope; creamometer يقياس اللبنة  
(آلة لمعرفة مقدار القسمة في اللبن).

Buxaceae بقبسيات

(الفصيلة البقية أو قل الشنادية منها البقس أي الششاد المسمى الششير في دمشق).

Buxus بقس . ششاد  
(المفردات والقسموس . وهو الششير في دمشق . وكان يسمى الششاد في الشام على ما جاء في المفردات وفي نهاية الأرب للنويزي ج ١٤ وغيرهما . والبقس من Buxos اليونانية . جنس جنتية للتزوين من الفصيلة البقية).

Buxus balearica بقس البليار  
(ينمو في بلادها فربما بلغ عشرين مترا).

Buxus longifolia; long-leaved box بقس طويل الزوق

by-products (ينت في أحراج جبل اللكام شمالي الشام . وربما بلغ ثلاثة أمتار أو أربعة).

Buxus sempervirens; common box-بقس دائم الخضرة أو شائع  
tree (cowshed أنظر)

(نوع معروف فيه غروب كثيرة منها الفرم والاسي الورقي).

buying up حكر . احتكار  
(جمع الغلات وغيرها بنية فيها بأثمان باهظة).

buzzard; common buzzard (*Buteo vulgaris*) سقاوة . صقر حوام  
(طسائر من رتبة الجوارح والفصيلة الصقرية).

|| honey buzzard (*Pernis ptilorhynchus*) حوام النحل  
(أنظر honey buzzard)

by-products منتجات ثانوية

byre; cow barn إسطبل البقر  
محيرة . مبقرة  
(أنظر cowshed)



Calcatoria herbacea; herbaceous slipperwort	حافورية عَشْبِيَّة	calcium nitrate; nitrate of lime	نترات الكالسيوم (سداد كيميائي آزوتي يحوي ١٣ في المئة من الأزوت - أنظر (nitrate).
Calandrinia discolor	فلندرينية زرقاء	calcium phosphate; phosphate of lime	فوسفات الكالسيوم - فوسفات الجير (أو البير - ساد فسفوري مشهور - أنظر (phosphate).
Calandrinia grandiflora	فلندرينية كبيرة الزهر	mineral calcium phosphate	فوسفات الكالسيوم الطبيعي - فوسفات معدني (سداد فسفوري).
Calandrinia umbellata	فلندرينية خيمية	calcium sulphate	كبريتات الكالسيوم - جبس (أنظر (plaster gypsum).
calcareum; calcaneus	العقب - عظم مؤخر القدم (في المفترقات)	calcium tetraphosphate	تترافوسفات الكالسيوم (سداد فسفوري).
calcar	شوكة - دائرة وممازية	calendula (Calendula)	أدريون (نبات من جنس الأدريون، خاصة أدريون الحدائق المصغر الزهر) - البصرة - في المغرب.
calcarate corolla	تويج ذو دائرة	Calendula	أدريون (المفردات - والأدريون من الفاسية - جنس زهر من المركبات الأبوبية الزهر).
calcareous	كلسي - جبسي (إذا كان سدة كتملك التراب الكلسي).	Calendula officinalis; marigold	أدريون الحدائق (نوع حولي يستعمل زهره في الطب وفي تلوين الزبد بالمشقة).
calcareous clayey soil; marl	تراب كلسي طيني (نادر في الشام - أنظر (soil).	Calendula pluvialis; pluvial	أدريون مطري
calcareous crust	قشرة كلسية	Calendula suffruticosa; suffra-tescent calendula	أدريون خفي
calcareous ground; calcareous soil	تربة كلسية - تراب كلسي	calf	يعجل (ج صغور وبعلة وبعجال - ولد البقرة - نطق الكلمة الانكليزية أيضاً على الأتني أي الميخنة - وفي السنة الثانية يصبح جعاً أنظر bull-calf والأتني جعاً - أما الجذع (العشي فهو steer).
calcareous sandstone	حُث كلسي (أنظر (sandstone).	calcium cyanamide	سيانيد الكالسيوم
calcareous-siliceous soil	تراب كلسي صوّاني (نادر في الشام).	calcium deficiency	نقص الكالسيوم
calcareous soil; chalky soil	تربة كلسية - تراب كلسي (أو جبسي - وهو يحوي على ٥٠ - ٧٠ في المائة من كربونات الكالسيوم).	calcium ammonium nitrate	نترات الشادر الجيرية
Calceolaria; slipperworts	حافورية - دشتية - كلسولارية (الحسافية من الاسم العلمي لتكلم زهرها - والدميقية عن الدكتور أحمد عيسى ولم يذكر ابن وجدها - والثالثة مغربة - جنس زهر من الحثانويات).	calcium ammonium nitrate	نترات الشادر الجيرية
		calcium carbonate	كربونات الكالسيوم (أنظر (limestone).
		calcium cyanamide	سيانيد الكالسيوم
		calcium deficiency	نقص الكالسيوم
		calcium hydroxide	هيدروكسيد الكالسيوم



- Calythrix** قَالْتَرِكْس (من اليونانية بمعنى ذيرة الكأس، الماعا إلى مصارع الكأس التي ينتهي كل منها بوتر ملول، جنس جنبة من الفصيلة الأنيّة).
- calyx** كَأْس (كأس الزهرة، وهي اللقافة الخارجية للزهرة، أي جيلة الفضلات أو قل الكأسيات sepals. وكان مجمع مصر اللغوي أطلق الكؤم على الكأس، على حين أن الكؤم يجب أن تقابل perianth. ثم عدل عن الكؤم إلى الكأس وهي مترجمة ترجمة منقولة من هذه النهضة الحديثة. وقد جاءت في جميع الكتب العلمية في الأقطار العربية فلا حاجة إلى تبديلها).
- كأس عديمة الكأسيات **asepalous calyx** | كأس ساقطة أو متباعدة **caducous calyx** | كأس منقضية **dialysepalous calyx** | الكأسيات | كأس متحدة **gamosepalous calyx** | الكأسيات | كأس غير منتظمة **irregular calyx** | كأس دائمة **persistent calyx** | كأس منتشرة **regular calyx** |
- camarine; crowberry (Empetrum nigrum)** حَبْرَتَا (Empetrum) | **black camarine; black crowberry (Empetrum nigrum)** حَبْرَتَا سَوْدَاءُ الشَّر (في نادرها خواص مؤذية ومضادة للأغربوط).
- cambium** قَلْب • طبقة مؤلفة • كَمِيوم (طبقة خلايا في حالة انقسام نبط، تكون بين الخشب واللحاء وهي التي تولدها).
- fascicular cambium** قَلْب حُرْمِي • كَمِيوم حُرْمِي أو وعائي
- interfascicular cambium** قَلْب مَا بَيْن (من اليونانية بمعنى بين حزمي)
- Cambrian** الزَمَن الكَمْبَرِي (Silurian period) (أنظر)
- camel (Camelus)** جَمَل (ويطلق على الجمال العربي *Camelus dromedarius* وعلى الجمال البكري *Camelus bactrianus* فانظرهما).
- Arabian camel** جَمَل عَرَبِي (جمال وحيد النام - أنظر *Camelus dromedarius*).
- Bactrian camel** جَمَل دُو سَتَاتِيْن (أنظر *Camelus bactrianus*).
- one-humped camel (Camelus dromedarius)** جَمَل وَحِيدُ الشَّام • جَمَل عَرَبِي (اسماء العربية كثيرة وهو جمال بلادنا العربية. أنظر *Camelus*).
- she-camel** نَسَاءة
- two-humped camel** جَمَل دُو سَتَاتِيْن (أنظر *Camelus bactrianus*).
- camel colt; young camel (Andropogon schoenanthus)** قَيْصِل (أنظر *Andropogon schoenanthus*).
- camel grass; camel's hay (Andropogon schoenanthus)** إِذْبَر • جِلْبُ التَّرَب (نبات عشب طيب الرائحة. أنظر lemon grass).
- Camellia (Camellia)** كَامِيلِيَة (جنس زهر من الكأسيات خاصة ما يعرف منه باسم وردة اليابان *C. japonica*. أنظر *Camellia*).
- Camellidae** جَمَلِيَّات • إِبِلِيَّات (فصيلة الإبل من دية مُزدوجات الأصابع المُتَنَزَّات، تشمل الجمال والفالج وجمال أمريكا مثل الغامة والأبكة).
- Camelina** كَامِيلِيْنَة • مَوَاغِرُون (الاولى صربية، والثانية في المنردات وهي من اليونانية. جنس نبات من الفصيلة السليّة).
- Camelina anomala; anomalous Camelina** كَامِيلِيْنَة شَاذَة
- Camelina hispida; hispid Camelina** كَامِيلِيْنَة شَعْرَاء
- Camelina sativa; gold of pleasure** كَامِيلِيْنَة مَزْدُوجَة • سَيْسِم أَلَانِيَا (نوع يزدع ويصر دهن من يزوره فيسجل في الرسم وفي منع المايون).
- Camellia** كَامِيلِيَة (باسم جورج يوسف كليل السوسي. جنس جنبة للترتين جميلة الزهر من فصيلة الكأسيات).
- Camellia or Thea japonica; Japan rose** كَامِيلِيَة يَابَانِيَة • وَزْدَةُ الْيَابَان
- Camellia sinensis** شَاي (أنظر tea plant)
- Camelliaceae or Ternstroemiaceae** كَامِيلِيَّات (فصيلة نباتية من ذوات الفلتين فيها الدعي والكأسيّة).
- Camelopardalidae** قَرْدِيَّات (الفصيلة الزرافية من السجرات).
- camel-thorn or camel's thorn (Alhagi mannifera)** عَقَاوُل • حَاجِج • تَرَكُ الجَمَال (الأعجبة من حاج العربية. جنبة شاكّة من القرينات تفرز ماء).
- Camelus** الْجَمَل (جنس حيوانات دواجن من فصيلة الجمليات ودية السجرات).
- Camelus bactrianus; Bactrian camel** جَمَل دُو سَتَاتِيْن

- Campanula grandiflora; giant bellflower** جُرْنِس كَبِيرُ الزَّهَر (Magnolia) (أنظر)
- Campanula latifolia; latifoliate campanula** جُرْنِس عَرِيضُ الْوَرَق
- Campanula medium** جُرْنِس وَسِيط
- Campanula nobilis; noble campanula** جُرْنِس نَبِيل
- Campanula persicifolia** جُرْنِس دُرْدَانِيّ الْوَرَق (أو حُوخِي الْوَرَق)
- Campanula pyramidalis; pyramidal campanula** جُرْنِس هَرَمِي
- Campanula rapunculus; European campanula** لَيْسْت بَرِّي • عَصَا يَمُوقِب (rampion) (أنظر)
- Campanula rotundifolia; harebell; bluebell of Scotland** جُرْنِس مُسْتَدِيرُ الْوَرَق
- Campanula siberica; Siberian campanula** جُرْنِس سِيْبَرِيَا
- Campanula trachelium; Canterbury bell** جُرْنِس كَنْتَرِبَرِي • جُرْنِس حَشَن
- Campanula turbinata (turbinate flowered campanula)** جُرْنِس حُدُودِيّ الزَّهَر
- Campanulaceae** جُرْنِسِيَّات (فصيلة نباتية من ذوات الفلتين متحدة الانجيات).
- Campanularia** جُلُجَلِيَّات (مترجمة. دية حيوان من الهنديات).
- campanulate** جُرْنِسِي • جُلُجَلِي (جُرْنِسِي الشَّكْل)
- Campanula glomerata; glomerate bellflower** جُرْنِس مُتَجَمِّعُ الزَّهَر
- Campanula** جُرْنِس (ترجمة الاسم العلمي والانكليزي. جنس زهر من الفصيلة الجُرْنِسِيّة).
- Campanula barbata; aristate campanula** جُرْنِس مُتَشَجَّح
- Campanula boloniensis; Bologna bellwort** جُرْنِس بُولُونِي
- Campanula caespitosa; dwarf campanula** جُرْنِس قَرَم
- Campanula peplioidea; peplio bellflower** جُرْنِس مِطْبَعِيّ الزَّهَر
- campeachy wood; logwood (Haematoxylon campechianum)** بَقَم (المنردات والتساموس. نوع شجر من القرينات القراشية. أما البقم بسم الباء فهو جُوز مائيل أي *Datura metel*).
- campernelle (Narcissus odoratus)** تَرَجَس عَطِير
- camphire (Lawsonia inermis)** (١) جِنَاء (أنظر henna)
- camphor** (٢) كَافُور (أنظر camphor)
- camphor** كَافُور (مادة عطرية يفساد متبورة تستخرج من شجر الكافور وتستخدم دواءا للشهيق والبلد والأمراض الموضعية).
- camphor tree (Cinnamomum camphora)** كَافُور (شجر أخضر لامع يستخرج الكافور من ورقه. أنظر camphor).
- campion** مَتَوَد يَرِي • لُغْنِس • سِيلِنُوس (نبات من الفصيلة القرنفلية منه أنواع من جنس اللحنيس *Lychnis* وأنواع من جنس *Silene*).
- campion; bladder campion (Silene inflata)** يِيلِنُوس مَتَفْنَح أو حُوسَلِي (أنظر *Silene*).
- evening campion (Lychnis alba)** لُغْنِس (أنظر *Lychnis*).
- morning campion (Lychnis dioica)** لُغْنِس نَتَائِي الْمَسْكَن • مَتَوَد الْعِيَة
- red campion; adder's flower (Lychnis dioica)** لُغْنِس أَحْمَر

rose campion (١) منتور بري لخنيس وردي أو (كلباني (زهر من النيلة القرونلية اسم العلمي ( <i>Lychnis coronaria</i> )	Canadian hemlock ( <i>Tsuga cana-</i> <i>densa</i> ) (Tsuga (أنظر	canary arbutus ( <i>Arbutus cana-</i> <i>riensis</i> ) (Arbutus (أنظر	شجرة الشمع • شمعة (مترجمة • اسم يطلق على شجرة الشمع candle-berry tree وعلى شجرة الجوز candle-nut tree فانظرهما).	(sugar-cane (أنظر	فرحة يريق شفاها التام • تشاطر متعلق غالباً للعمال الترضي أو لعمال آخر).
(٢) حُرْم الحطة ( <i>Agrostemma githago</i> ) (أنظر	Canadian poplar ( <i>Populus cana-</i> <i>densa</i> ) (poplar (أنظر	كساد (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	caner apple; the strawberry tree قَطْلَب • قَاتِلْ أَيْه (Arbutus unedo) (أنظر strawberry tree)	إلتهاب الأظرة (greasy heel (أنظر
campylotropous ovule (نمت يطلق على البيضة عندما تكون جوزيتزها nucellus منحنية • ويكون جوزها مقتربا من الثبر hilum ومن اللوز chalaza • بسبب اختلاف الثبر في الجهتين (المقابلتين).	Canadian violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	caner molasses قَطْلَب قصب السكر caner sugar شكر القصب	canker of the hoof (greasy heel (أنظر
Canada balsam (دانتيج مائل يتخرج من شجر البلسم <i>Abies balsamea</i> ويستعمل لحفظ الشرائح المجهرية المسخرة).	Canadian violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canidae (فصيلة الكلاب من اللوامح تحمل الكلب والذئب وابن أوى والتعلب).	canker-sore of sheep; lip canker قَرْحَةُ الشَّاه • قَرْحَةُ الشَّاه (بثرات تظهر على فم الشاة).
Canada goose ( <i>Anser canadensis</i> ) وَدَّة مَطْوَنَة أو كَنْدِيَّة (goose (أنظر	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	cankerworm سُرْفَة نَاجِرَة أو قَادَحَة (برناتة مخططة ذواتة تضر بالأشجار والشجرة وسواها).
Canada lily ( <i>Lilium canadense</i> ) زُبَيْب كَنْدَا (Lilium (أنظر	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	canna (زهر من جنس القن).
Canada tree ( <i>Gaultheria procum-</i> <i>bens</i> ) قَلْبِيرَة مَسْطَحَة • شاي كَنْدَا (Gaultheria (أنظر	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	Canna (معرفة • وهي من اليونانية كانوا يطلقونها على القنب والأبل مسا يسمون منه العصر أما القن والقن في المفردات وكب القنب فهو <i>Ferula galbaniflua</i> والقن هذا جنس زهر من فصيلة القنويات فيه أنواع مشهورة في الحدائق).
Canadian barberry ( <i>Berberis ca-</i> <i>nadensis</i> ) (Berberis (أنظر	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	Canna (معرفة • وهي من اليونانية كانوا يطلقونها على القنب والأبل مسا يسمون منه العصر أما القن والقن في المفردات وكب القنب فهو <i>Ferula galbaniflua</i> والقن هذا جنس زهر من فصيلة القنويات فيه أنواع مشهورة في الحدائق).
Canadian flu; infectious laryn- gotracheitis of birds التهاب الحنجرة والقصبية السدي في الطيور	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	Canna (معرفة • وهي من اليونانية كانوا يطلقونها على القنب والأبل مسا يسمون منه العصر أما القن والقن في المفردات وكب القنب فهو <i>Ferula galbaniflua</i> والقن هذا جنس زهر من فصيلة القنويات فيه أنواع مشهورة في الحدائق).
Canadian goldenrod ( <i>Solidago ca-</i> <i>nadensis</i> ) (Solidago (أنظر	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	Canna (معرفة • وهي من اليونانية كانوا يطلقونها على القنب والأبل مسا يسمون منه العصر أما القن والقن في المفردات وكب القنب فهو <i>Ferula galbaniflua</i> والقن هذا جنس زهر من فصيلة القنويات فيه أنواع مشهورة في الحدائق).
Canadian harrow (harrow (أنظر	Canada violet ( <i>Viola canad-</i> <i>ensis</i> ) (violet (أنظر	canary bird; canary finch (طائر منير أنغر مفرد موطنه جزر لكناري أشهر أنواعه اثنتان <i>Carduelis canaria</i> و <i>Fringilla canaria</i> ).	إستشفاف (استشفاف البيضاء بالشفوف الصناعي كالإنديل والنسعة • ويسمونه قند البيضة).	Canine (١) كَلْبِي (٢) كَلْبِي (من جنس الكلب).	Canna (معرفة • وهي من اليونانية كانوا يطلقونها على القنب والأبل مسا يسمون منه العصر أما القن والقن في المفردات وكب القنب فهو <i>Ferula galbaniflua</i> والقن هذا جنس زهر من فصيلة القنويات فيه أنواع مشهورة في الحدائق).



**Cannabis indica; Indian hemp**

قَنْبٌ هِنْدِيّ

(يستخرج منه المخدر المضر المعروف بالهشيش والحيثية).

**Cannabis sativa; common hemp**

قَنْبٌ مَعْرُوفٌ أَوْ شَائِعٌ

(نبات منوي زراعي يلقى من الفصيلة القنبية تكثر زراعته في الغوطة. حبه يسمى القنبهائج والسفلهائج «الساموس» ويسمونه «القنبرة» في الشام. والقنب من اليونانية والهندانية من الفارسية).

**Cannaceae**

قَنْبِيَّاتٌ

(فصيلة القنن من وحيدات الفلقة، تشمل القنن والترنطة).

**canning**

تعليب

**cannon or cannon-bone (Zoot.)**

وَقْلِيّ

(رج وقْلٌ وأوْقْلَةٌ، وهو في الفرس بين الركبة والوعظف في اليد، وبين العرقوب والحوشب في الرجل).

**canopy (n.)**

(١) غطاء سقفي •

ظَلَّةٌ يَدْفَأُ الحِطَانَةَ

(٢) ظَلَّةٌ • ظَلَّةُ الشَّجَرِ (Syl.)

(اصطلاحاً) وهي في اللغة ما أظلك من شجر. ويقال غطاء الشجر. وتدل هنا على الظلال والمخايف التي تتكون من فروع الشجر وأغصانها وأوراقها. يقال ظلة الأرض أو التروب قائمة. وعنده الإخراج كاملة اللغات أي أن أفضجها متباكة الفروع والأغصان).

**closed canopy**

ظَلَّةٌ كَامِلَةٌ

(ظلة تكون فيها تيجان الشجر الفردية متصلة).

**canopy density**

كثافة الظلَّة

(نسبة الظلَّة من الكمال. ويبر عن تلك الكثافة بكم من الوحدة المتخذة للظلة الكلمة).

**cantaloup(e) (Cucumis melo var.**

شَتَامٌ مَخْلَعٌ •

**cantalupensie)**

قَاوُونٌ • كَوْزٌ عَسَلٌ

(نوع من البطيخ الأحمر مفسلع وحشيش القشرة. انظر melon).

**canter**

إِزْتِحَالٌ

(ضرب من العدو الهين. انظر hand gallop).

**Canterbury bell (Campanula**

جَرْبَسٌ كَبِيرٌ الزَّهَرُ

(ويطلق الاسم أيضاً على أنواع أخرى من الجربسات مثل *C. trachelium* و *C. medium*. انظر Campanula).**Canterbury gallop; canter**

إِزْتِحَالٌ

(انظر hand gallop).

**Cantharellus**

إِبَانِيَّةٌ • قَنْتَارِلُوسٌ

(من اليونانية بمعنى الإساءة والكيوب. جنس الفطر من دبة الفطريات والفصيلة الغارفونية).

**Cantharellus cibarius; esculent**

إِبَانِيَّةٌ مَعْرُوفَةٌ أَوْ عَذَابِيَّةٌ

**Cantharellus**

إِبَانِيَّةٌ بَنُكَائِيَّةٌ

**Cantharellus**

دَّرَاحٌ • دُرُوحٌ • دُرُوحٌ • دُرُوحٌ • دُرُوحٌ

(جنس حشرات من مفصليات الأرجل. وفصيلة الذرايح أي الذراحيات فيها أنواع مختلفة وتختلف ونسج وتتمثل ذراعاً في العلب).

**Cantharis vesicatoria; Spanish**

دُرَاحٌ نَافِطٌ

**fly; blister beetle****casoutchouc tree (Hevea brasiliensis)**

شَجَرَةُ المِطَاطِ البرازيلي

**capacity**

طَاقَةٌ • قُدْرَةٌ • سَمَةٌ • وَشَعٌ

**absorptive capacity**

قُدْرَةُ التَّصَنُّعِ • مَقَايِمِيَّةٌ

(انظر absorptive capacity)

**discharge capacity**

قُدْرَةُ التَّصْرِيفِ

وُشَعٌ حَبِطٌ

الرُّطوبَةُ فِي التَّحْقِلِ

(كمية الماء التي تستطيع التربة حفظها وتحتفظ من أن تسيل بطل الجاذبية، أي عندما تكون التربة ممتلئة بالماء، وعندما يبدأ الماء الزائد يسيل منها. ويؤثر عن كمية الماء المذكرة بأنها كذا في الساتة من وزن التربة الجافة).

قَابِلِيَّةُ الْإِنْبَاشِ •

قَابِلِيَّةُ الْإِنْبَاتِ

(انظر germinative capacity)

سَمَةٌ الزَّوْشِ

(انظر infiltration capacity)

الْقُدْرَةُ عَلَى

الاحتفاظ بالماء

سَمَةٌ تَخْرِيْنُ الْمَاءِ

الطَّاقَةُ الْإِتَاجِيَّةُ •

سَمَةُ الْإِتَاجِ

(انظر yield capacity)

Cape jasmine (Gardenia jasminoides)

عَرْدِيَّةٌ بَاسِيَّةٌ •

يَاسْمِينُ الْكَأَبِ

(انظر Gardenia)

Cape pondweed

جَارِدَةُ الْمَاءِ

(انظر Aponogeton)

caper (Capparis spinosa)

كَبِيرٌ • أَصْفٌ • لَصَفٌ

(نبات طبي. انظر الاسم العلمي).

كَبِيرٌ • أَصْفٌ • لَصَفٌ

(انظر Capparis spinosa)

wild caper (Euphorbia lathyrus)

مَاهُودَانَةٌ

(انظر Euphorbia)

caper-bush (Capparis spinosa)

كَبِيرٌ

(نبات طبي من الفصيلة الكبيرة).

capercaillie or capercaillie (Tetrao urogallus)

طَيْبُوجٌ كَبِيرٌ •

وَيْكُ الْعَنْجَلِجِ

(انظر wood grouse)

caper spurge (Euphorbia lathyrus)

مَاهُودَانَةٌ

(عشب سام. انظر Euphorbia).

Cape Tecoma (Tecoma capensis)

تَكُومَةُ الْكَأَبِ

(انظر Tecoma)

Cape virgilia (Virgilia capensis)

وِزْجِيلِيَّةُ رَأْسِ الزَّجَاةِ

(انظر Virgilia)

capibara

كَايَا •

(انظر capybara)

capillaries (pl. of capillary)

شَعْرِيَّاتٌ • أَتَائِبٌ أَوْ أَوْعِيَّةٌ شَعْرِيَّةٌ

capillarity

جَاوِزِيَّةٌ شَعْرِيَّةٌ • شَعْرِيَّةٌ

(إذا غطت أديمها شيئاً في مائع كالماء معد الماء في الأنبوب قليلاً أو كثيراً. فهذه الظاهرة تسمى الجاذبية الشعرية وهي التي تجعل الماء يصعد في التراب من فوهة إلى فوهة حتى يبلغ سطح الأرض فينبخر. وهي أيضاً التي تجعل النسخ يصعد في النبات).

capillary

شَعْرِيّ

(ويفتح العين - ما يكون دقيقاً ومختلاً كالشعر - يقال وعاء شعري، ومجموعة شعرية الخ).

capillary porosity

سَمَائِيَّةٌ شَعْرِيَّةٌ

capital

رَأْسُ الْمَالِ

borrowed capital

رَأْسُ مَالٍ مُتَقَرِّضٍ

fixed capital

رَأْسُ مَالٍ ثَابِتٍ

floating capital

رَأْسُ مَالٍ مُتَدَاوِلٍ

forest capital

رَأْسُ مَالٍ خَرَجِيّ •

(رأس مال خرجية (انظر forest capital)

invested capital

رَأْسُ مَالٍ مُسْتَرٍ

productive capital

رَأْسُ مَالٍ مُتَبَّحٍ

working capital

رَأْسُ الْمَالِ الْعَامِلِ

capital equipment

مَعْدَاتُ رَأْسَالِيَّةٍ

capital goods

سَلْعٌ وَأَسَالِيَّةٌ

capital value

الْقِيَمَةُ التَّرْتِمَلَةُ

(انظر value "capital")

capitate

هَامِيّ • رَأْسِي الشَّكْلِ •

capitate cornel (Cornus capitata or Benthania fragifera)

قَرَانِيَا رَأْسِيَّةٌ

(انظر Cornus)

capitulum; flower-head (Bot.)

رُؤْيُسٌ

(ترجمة الاسم العلمي capitulum).

capnodis tenebrionis

دُخَانِيَّةٌ • حَشَرَةُ الدُّخَانِ

capped elbow (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

إِنْتِفَاحُ الْعَرَقُوبِ

(من انتفاخات القوائم، يكون في رأس العرقوب).

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

caponizing (of cockerels)

خِصَالَةُ الْفَرَاخِ

(خصله فراخ الديكة خاصة عندما تكون

منها ثلاثة أشهر. وهو أن تُنق الخسارة على

مقربة من الفخذ وتُكَلِّ الخيشان).

Capparidaceae

كَبِيرِيَّاتٌ

(الفصيلة الكبيرة من ذوات الفلتين،

من نباتاتها الكبر والسداد والفورة والبان).

Capparis

كَبِيرٌ

(جنس نبات من الفصيلة الكبيرة).

Capparis aphylla or Capparis so-

dada; aphyllous caper

تَنْصَبٌ • سُدَادٌ

(المصنجات).

Capparis spinosa; spiny caper;

caper

كَبِيرٌ • أَصْفٌ • لَصَفٌ

(المفردات والمصنجات. الأولى من

اليونانية، والثانية والثالثة من أصل آرامي.

نبات معمر تنبت الطيبة ويؤرع فتخلل أزهاره

ونعاره، وتعمل جذوره في الطب).

capped elbow (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

انتفاخات عظمية. انظر exostosis).

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

انتفاخات عظمية. انظر exostosis).

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

انتفاخات عظمية. انظر exostosis).

capped hock (Vel.)

تَرْتِمَلَاتٌ فِي وَطْفِ الْفَرْسِ، وَهِيَ

انتفاخات عظمية. انظر exostosis).

capricorn beetle; long-horned beetle  
خنافس طويلة القرن  
(خنافس أو خنافس من القرنيات Cerambycidae طوال القرن)

capricorns; capricorn beetles (Cerambycidae) • طول القرن  
(خنافس حشرات من فصيلة القرنيات فيها ألوف من الأنواع)

caprification • تأبير التين الشامي  
(تعلق ثمار التين البري على صجر التين المزروع • أنظر *Cynips psenes*).

caprifig; the wild fig • التين البري  
خجانيات • بلسانيات

Caprifoliaceae; honeysuckle family • خجانيات • بلسانيات  
(فصيلة نباتية من ثورات الفلقتين وحيدات التوريثيات تشمل البلسان أي الحسك ومطبان الجبل وشجرة الرباط الخ).

Caprimulgidae • سيدييات  
(فصيلة البلسان من الطير الجوارح المستوفات المناظر فيها السبب).

Caprimulgus • سيدي  
(عن سمم الحيوان • واسمه أبو غمي في الشام • جنس طير من فصيلة السدييات ورتبة الجوارح).

Caprimulgus europaeus; European gantsucker • سيدي أوربي أو شايغ

Caprinae • مغزقية  
(أحد تسمي فصيلة الفصليات).

caprine races • سلالات الثور  
كيس الراعي  
(أنظر shepherd's bag)

Capsella bursa pastoris • قفلة • قفلة  
(نبات من فصيلة الباسنجيات من جنس القفلة).

Capsicum • قفلة • قفلة  
(الأولى غابية والثانية مصرية • والقفلة والقرنوة في المفردات تدلان على agallochum).

قراجمها • والتبسات الذي تتكلم عليه من أصل أمريكي فليس له اسم عربي • وتسمى بعض أنواعه قفلاً ونطة في مصر • والقفلة في اللغة مو pepper plant • جنس يقول منوبة عسبة أو دقلة من الفصيلة الباسنجية تزرع لشورها • فهي تزكّل خضراً وبطوخة وتابسلا حريفاً • ومماكم بعض أنواعها :)

Capsicum annuum; common pimento; red pepper • قفلة شائعة  
(أنظر الأنواع الزراعية في الشام • وفيه أصناف بعضها حلو وبعضها حريف).

Capsicum frutescens; capsicum; red pepper • قفلة • قفلة  
(ثمارها حريفة • والظاهر أنها تزرع في مصر حيث تسمى القفل البلدي).

Capsicum grossum L.; bell pepper • قفلة كبيرة  
(في الطبخة الثانية لكتاب نبات سورية وفلسطين وبناء تأليف بوس أن القفلة الحلوة الكبيرة تنسب إلى هذا النوع • وهي تزرع كثيراً في النوبة • وتسمى القفل الحلوي في مصر).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

Capsicum minimum; bird pepper; spur pepper • قفلة ذقنة  
(ثمارها مفاد جد حريفة • ويسمى النطة في أحد كتب الأقوال المصرية • وأطلق أن كلمة النطة تطلق في مصر أيضاً على أصناف حريفة من النوع الشائع والنوع المغلي).

capybara or capibara (Hydrochaerus capybara) • كايبا • خنزير الماء

cabiai • (الأولى تعريب الفرنسية والثانية ترجمة الاسم العلمي • جنس حيوانات أمريكية سائية من رتبة القوامس وفصيلة الكايبيات • فيه نوع واحد • وهو أكبر القوامس قداً).

Carabidae • سرطانيات  
(فصيلة حشرات من فصيلة الأجنحة فيها بضعة آلاف من الأنواع).

carahoid beetle; garden beetle • سرطانيات حذباء • (Zabrus gibbus)  
خنافس الحدائق  
(أنظر zabrus)

carabus (Carabus) • سرطانية  
(حشرة من الخنافس ذات القرون من نوع السرطانية).

Carabus • سرطانية • حشرة الشيطان  
(من اليونانية Karabos الدالة على نوع من السرطسان • جنس حشرات من فصيلة السرطانيات).

Carabus auratus; golden carabus • سرطانية ذهبية  
(أنظر Carabus nodulosus; nodulose carabus)

Carabus nodulosus; nodulose carabus • سرطانية عقداً

Carabus purpureus; purple carabus • سرطانية أرجوانية

caracul; Persian lynx (Felis caracul) • خنثاق  
(حيوان من الفصيلة السنورية ورتبة اللواحي).

caracul; karakul sheep • خنثاق قرقول  
(سلالة من الخنثاق).

Caragana; pea-tree • قرقانة  
(أنسها في بلاد السهل حيث هي مفولة • جنس جنية من الفصيلة القرنية فيما أنواع لخزين).

Caragana arborescens; arborescent Caragana • قرقانة شجرية

Caragana aurantiaca; orange-coloured Caragana • قرقانة برتقالية

Caragana frutescens; shrubby Caragana • قرقانة شجيرة

Caragana pygmaea; pygmy Caragana • قرقانة قزمة

Caragana spinosa; spiny Caragana • قرقانة شائكة

Caragana triflora; triflores Caragana • قرقانة ثلاثية الزهر

caramba; carambola • كرمبولة • كرمبولة

carambola or caramba • كرمبولة • كرمبولة  
(نبات من الفرونيات ذو ثمر حامض • أنظر: Averrhoa carambola).

Carangidae • شبييات  
(فصيلة سمك من رتبة خالكت المرافف).

carapace • قذيل  
(دروع قشري أو عظمي يغطي ظهر السلاحف وسواها).

Carassius auratus; goldfish • سمك ذهبي • سمك أحمر  
(سمك من الشبوطيات • أنظر Cyprinus).

caraway (Carum carvi) • كرويا • كرويا  
(تلفظونها في الشام كروايا • وهي من أصل يوناني • والانكليزية من العربية).

caracul; karakul sheep • خنثاق قرقول  
(سلالة من الخنثاق).

Caragana; pea-tree • قرقانة  
(أنسها في بلاد السهل حيث هي مفولة • جنس جنية من الفصيلة القرنية فيما أنواع لخزين).

caraway seeds • حبوب أو يزور الكراوية

carbohydrates • هيدرات الكربون • هيدروكربونات • مواد يذو كربونية  
(مركبات عضوية من الكربون والأكسجين والهيدروجين • منها الخلطات غير الأتوية كالنشا والسكر والصمغ والكيين • ومنها المواد النعنية • ومنها الخفيس أي السلولوز).

carbolic acid • حامض فنيك أو فينيك  
(أنظر phenol)

carbon • كربون  
(جسم بسيط هو عنصر أساسي لكل المركبات العضوية).

carbonaceous • كربوني

carbonade • ماس أنود • أناس أنود  
(أحد شروب الماس الثلاثة).

carbonation • كربة • تحضير ماء الصودا  
(إضافة ثاني أكسيد الكربون للعصير أو الشراب).

carbon dioxide • ثاني أكسيد الكربون • غاز الكربون أو الفحم  
(CO<sub>2</sub> غاز من أماله حامض الكربونيك اللا مائي وغاز كربونيك يوجد منه قليل في الهواء • يأتيه من تنفس الأحياء والاختسارات واحتراق المواد الكربونية الخ • ويؤد من الهواء إلى التبسات بعمل الخشب أو قتل النحسور).

carbon dioxide assimilation • تمثيل ثاني أكسيد الكربون • تمثيل غاز الفحم

carbon disulphide • ثاني كبريتيد الكربون • كبريتيد الكربون  
(مائل طيار حريف لا لون له بخاره مام • يستعمل في قتل الجردان والخلدان والحشرات المتجسرة).

carbonic acid gas; carbonic anhydride • غاز الكربون أو الفحم  
(أنظر carbon dioxide)

Carboniferous period • العصر الفحمي أو الكربوني

(عصر جيولوجي من عصور الحقب الأول • سمي بهذا الاسم لاحتواء أراضيه على أهم منابع الفحم الحجري وفي هذا العصر ثلاثة أزمان أسماها منوبة إلى أعلام فخرية).

carbonized • متكرين • متفحم • متكرين  
(تحول إلى كربون).

carbon monoxide • أول أكسيد الكربون أو الفحم  
(غاز لا لون له ولا رائحة يحترق فيولد غاز الكربون • وهو قاتل).

carbon-nitrogen ratio • نسبة الكربون للنيتروجين

carbonyl • كربونيل  
(مركب مضاد للتضن أحمر إلى سمر • أسماه الكربونوت • وهو يستعمل في ميانة الأخشاب).

carbonyl treatment • معالجة بالكربونيل  
(وهي فتح الأشياء النخسية في الكربونيل أو دمنها به لحفظها من التلف).

carcass • ذبيحة • جسد الذبيحة

carcass disposal plant • مصنع تصريف مخلفات الدبائح

card • بطاقة

Cardamine • خرف الماء • خرف العروج  
(جنس يقول من الفصيلة السليبية منها البقلة المعرونة بـ lady's smock أو cuckooflower • أنظر cuckooflower).

Cardamine amara; bitter cress • الخسار  
(عينة خضراء مغمرة من الفصيلة السليبية تنبت في المناطق الرملية وتروعاها الشامية).

Cardamine pratensis; cuckoo-flower • خرف الماء • خرف العروج  
(أنظر cuckooflower)

cardamom or cardamum or cardamon

قافله • هال • هيل

(يطبق على جنس من النباتات الزنجبيلية - أنظر Amomum و Elettaria).

Ceylon cardamom (Elettaria major)

قافله كبيرة

(أنظر جودة من القافله المنيرة - أنظر Elettaria).

great cardamom

قافله ذكورية • حشيشة

(أنظر Amomum melegueta)

lesser cardamom (Elettaria cardamomum)

قافله صغيرة • هال • هيل

(أنظر أنواع القافله - أنظر Elettaria).

Madagascan cardamom (Amomum angustifolium)

قافله حشيشة • هال حشيشة

Malabar cardamom

قافله صغيرة • هال • هيل

(أنظر Elettaria cardamomum)

cardamon; cardamum

قافله • هال • هيل

(أنظر cardamom)

cardboard

كرتون • ورق مقوى

carder bees (Bombus)

النحل الضفاد

(نحل تفرغ لها أعناقاً من بعض النباتات الطحلية).

card file

حافظة بطاقات

cardiac valve

صمام قوادي (قلبي)

cardinal flower (Lobelia cardinalis)

لوبيلة أرومانية

(أنظر Lobelia)

carding

تمشيط القزل

(تمشيط خيوط القطن أو الصوف تمهيداً لنزله).

carding machine

مستطمة القزل

Cardiospermum halicacabum

حبة القلب

(أنظر balloon vine)

cardoon; edible thistle (Cynara cardunculus)

قرنشف • قرنشف بري

(يجمعل بعض النباتين الكشكر أي الحرف البستاني • الكشكر • خرفوف • ضرباً منه • قبل معمر من المركبات الأنبوية الزهر نبت برياً ويزرع، وتطبخ ضلوع ورقه وجذوره الوتدية).

Syrian cardoon (Cynara syriaca)

قرنشف سوري

(نوع بري يتبلونه ويسونه خرفوف الحبير - أنظر Cynara).

Carduelis

شونكي • حشون

(جنس طيور مغيرة من المسافرين).

Carduelis elegans; goldfinch

حشون • أنظر goldfinch

Carduus; thistles

توك • قردوس

(التوك كلمة عامة خصص بها هذا الجنس - وهو من الفصيلة المركبة فيه أنواع عسكة نضر بالحقول - وساء أحمد عيسى الضيفاء، ولم يذكر الرجوع - ولا اعتد بضمها).

Carduus argentatus; silver thistle

توك فضي

(الخرفوف المشير في الشام).

Carduus benedictus; blessed thistle

التوك المبارك

(أنظر blessed thistle)

Carduus marianus; milk thistle; St. Mary's thistle

خرفوف الحبال • توك مريم • توك مريم

(أنظر Silybum marianum)

Carduus nutans; musk thistle

توك متخم

Carduus pycnocephalus; slender thistle

توك نالك (الرؤوس)

(لأن الكلب في الشام)

شوك متدين

Carduus tenuiflorus

الرؤوسيات

رعاية

care

animal care

رعاية الحيوان

carex; sedge grass (Carex)

سادي

(نبات عشبي ممتد من وحيدات الفلقة من الفصيلة السديّة).

Carex; sedge grass

سادي

(عامة - جنس نباتات من الفصيلة السديّة Cyperaceae تكثر في المئات).

Carex stricta; tufty sedge

سادي المتناقع • سادي قزينة

Caricaceae or Papayaceae

تيكياولت

(فصيلة التيكيا من ذوات الفلقتين - وهي قريبة من فصيلة زهرة الآلام).

Carica papaya

تيكيا • ديانة الهند

(أنظر papaya)

caries

تخر • تسوس

(تخر أو تسوس الأسنان او العظم وتسد يطلق على نخر الأنسجة أياً).

carina

(١) جُزْجُو

(توت حيدى عظمي على طول القس في بعض الطيور).

(٢) صِلم

(توت حيدى على بعض الازهار والحجوب).

Carinatae

جُزْجُوِيَات

(أحد نسي الطير ، وهو يتسلل مظهرها كالجوارح والجوانم والمتسلقات والدجاجيات وطويئات الساق الخ).

carman; carter

سائق الحجلة

carnation (Dianthus caryophyllus)

قرنفل نانيع

(أنظر Dianthus)

carnation clover (Trifolium incarnatum)

نفل مدني

(أنظر carnation clover)

Carnivora

لواجم • لحيات • لحيات

(رتبة أكلات اللحوم من الثدييات، وضمها مشهورة منها الفصيلة الشورية والكثيرة والشمعية والزراوية والسمورية والذكية).

carnivore

لاجم

(حيوان من أكلات اللحوم).

carob (Ceratonia siliqua)

خرفوف • خرفوف • خرفوف

(الكلمة الانكليزية من العربية - ولها في الأريسة والعربية - شجر مشر من الفصيلة القرنية - ثماره قرون تؤكل وتعلفها الماشية).

carob-bean

خرفوف • خرفوف

(ثمرة الخرفوف).

carob-tree

خرفوف • خرفوف

(أنظر carob)

Carolina allspice (Calycanthus floridus)

قالبشوس كثير الزهر

(أنظر Calycanthus)

Carolina trumpet flower (Bignonia capreolata)

بندوبية ملتفة

(أنظر Bignonia)

Caroline hawk moth (Sphinx carolina)

أبو الهول الكاروليني

(أنظر sphingid)

carotene; carotin

كاروتين

(ج كادوتينات صبغ أحمر يوجد في الجزر وبعض النباتات الأخرى يتحول في الجسم إلى فيتامين أ).

caroubia (Ceratonia siliqua)

خرفوف • خرفوف • خرفوف

(أنظر carol)

carp

سبوط • سبوط

(سك من فصيلة السبوطيات أي الشيايط لم يذكره غريفل في كتابه).

carpal

جيباء

(ج أضيحة - تمل الكلمة الانكليزية على أوراق تحولت وتآلف منها مدقة الزهرة أي المبيض والقلم والسدة - ولم أجد في العربية ما يقابل الكلمة تماماً فاستعرت لها لفظ الجباء لأن من مآبه وعاء السبل - كما أن أهم جزء من القرنية يكون وعاء للشمعة، ويمر في مصر - وتعمل المدول عن قرينة المعربة إلى الجباء أصلح، وقد شاعت في الشام).

carpenter ant (Formica pennsylvanica)

نملة الخشب

(نملة تفرس الخشب وتبي يوتها في ادومات الانجار الميت).

carpenter-bee (Xylocopa)

نحلة الخشب

(أنظر Xylocopa)

carpet plant (Ionopsidium acaule)

بندوبية لا شجيرة

(أنظر Ionopsidium)

carpetweed

حشيشة البساط

(نبات عشبي خفيض مداد يتكسر ارمية شبه البساط - أشهر أنواعه ما يعرف علمياً باسم Molting verticillata).

Carpinus

بيرمية

(جنس شجر من الفصيلة البوطية ذو خشب قاسر صلصع (لصنع الأثاث).

Carpinus americana; American hornbeam; ironwood

بيرمية أمريكية

Carpinus betulus; yoke-elm; hornbeam

بيرمية • شجرة التير • قريشوس

(أنظر)

carrier

نقالة

(أنظر)

carrier

حامل • ناقل

germ carrier

حامل أو ناقل الجرثام

(أنظر germ carrier)

carrier pigeon

حمام الزايل • حمام الرجال

(وهي الحمام والزايل هو الذي يزرع الحمام ، وقد أضيف الحمام اليه - وقول بعضهم الحمام الزايل غلط - سلالة حمام أفسد الاتحاد بيرمية يابانية)

Carpinus japonica; Japanese hornbeam

بيرمية يابانية

Carpinus orientalis; Oriental hornbeam

بيرمية شرقية

Carpocapsa pomonella; codling moth; apple moth

دودة التفاح • ملتهمه التفاح

(اسم الجنس العلمي من اليونانية بمعنى ملتهمه التفاح. وفي هذا الجنس أنواع تسطو على ثمار التمشي والايلاس - كما أن هذا النوع يسطو على ثمار الكشمري والسدرافق والسفرجل والجزر - حشرة من خزنشيات الأجنحة وفصيلة التارنات تسطو أماريها على التفاح).

Carpologist

تقاري • إحصائي بالشر

(تباي محتس بدماء الشر).

carpology

علم الشر • قزيمات

(جزء من علم النبات خاص بدماء الشر).

Carpomyia incompleta; nabb

ذبابه النبق

carpus

دُشع التير

(ما بين الساعد والمُسط اليد).

carriage

(١) عربة زراعية

(أنظر farm-cart)

carriage

(٢) نقل • أجرة النقل

carriage horse; coach horse; draught horse

قرس الجبر أو القزيمات

(الفرس الذي يستعمل في جر عربات الركوب ولا سها في المدن).

carrier

نقالة

(أنظر)

carrier

حامل • ناقل

germ carrier

حامل أو ناقل الجرثام

(أنظر germ carrier)

carrier pigeon

حمام الزايل • حمام الرجال

(وهي الحمام والزايل هو الذي يزرع الحمام ، وقد أضيف الحمام اليه - وقول بعضهم الحمام الزايل غلط - سلالة حمام أفسد الاتحاد بيرمية يابانية)

Carpinus japonica; Japanese hornbeam

بيرمية يابانية

الى تمارينه من صافات بيضاء. وكان يستعمل  
في نقل الرسائل. (pigeon)

carrian beetle • خنفساء الزمزم  
(أنظر أنواعها في مادة Silpha).

carrian crow (*Corvus corone*)  
ذئاع جيفتي

(هو الزئاع عند الشاميين. طائر كله أسود  
من فصيلة الغربايات، يكثر في الغوطة وكسا  
تصطاده. أما القنقاع عند الشاميين فهو  
*Corvus cornix* أي hooded crow. خلافاً  
لسا ذكره صاحب معجم الحيوان ويطلق الاسم  
أيضاً على ثور أسود اسمه العلمي  
(*Catharista atrata*).

carrot (*Daucus carota*) • جزر  
(وتكسر الجيم. وهي مريرة قديماً من  
الفارسية. بقلة عبقولية زراعية من الفصيلة  
الحبقية).

carrot weevil (*Molytes coronatus*)  
ثورثة الجزر

cart • عربة بدولابين  
(عربة للتنقل ذات دولابين من أحكائها  
بالطنير. المعروف بهذا الاسم في العالم).

farm cart • عربة المزرعة • حثالة  
(عربة نقل تستخدم في المزرعة).

hay cart • عربة الكلا •  
(عربة تستعمل في نقل الكلا تجرها  
الواباب وقد تكون سيارة).

carrier: car-man • سائق التجلة

Carthamus • القيرطم  
(جنس نباتات زراعية من المركبات  
الابوسية الزهر يستخرج من بعضها اصباغ  
مشهورة).

Carthamus lanatus • قيرطم صوفي  
(مزرعة. نبات طبي من الفصيلة  
المركبة).

Carthamus tinctorius • قيرطم • قيرطم • قيرطم  
(أنظر safflower)

cart horae; dray horse • حصان الجير

(خيل الجر من جابرة الخيل، خلافاً  
للخفاف السالحة للركب ولجر عربات  
الركب).

cartilage • غضروف  
(نسيج قوي مطاط غير وعائي قابل للثني  
أقل صلابة من العظم).

cartilaginous fishes • أسماك غضروفية

cartilaginous quitor • شقاق غضروفي  
(أنظر quitor)

cartilaginous ringbone • قرن  
(انتفاخ عظمي فأس على الصفحة الجانبية  
من أطراف الحافر. أنظر exostosis).

carting in • حزن  
(أنظر garnering)

cartography • فن رسم الخرائط

cartwheel flower (*Heracleum vit.*  
lasum) • جزفلة زغبية  
(أنظر Heracleum)

Carum carvi • كرويا • كرويا  
(أنظر cataway)

caruncle • رغبة • رغبة  
(زائدة لحمية تكون على رأس بعض  
الطيور أو على عظمها أو على حناجرها كما في  
ديك الروم أي ديك الحبة وفي الحمام  
وغيرهما).

Carya • جوزة • قارية  
(القارية مريرة. وهي من البونابية منهاها  
الجوز. وقد أطلقت على هذا الجنس على  
حين أن جنس الجوز غير. أنظر nut.  
وكلاهما من الفصيلة الجوزية. نجر للثنتين  
فيه نوع يزرع للسر. أنظر pecan-nut).

Carya • جوزة • قارية  
(القارية مريرة. وهي من البونابية منهاها  
الجوز. وقد أطلقت على هذا الجنس على  
حين أن جنس الجوز غير. أنظر nut.  
وكلاهما من الفصيلة الجوزية. نجر للثنتين  
فيه نوع يزرع للسر. أنظر pecan-nut).

Carya • جوزة • قارية  
(القارية مريرة. وهي من البونابية منهاها  
الجوز. وقد أطلقت على هذا الجنس على  
حين أن جنس الجوز غير. أنظر nut.  
وكلاهما من الفصيلة الجوزية. نجر للثنتين  
فيه نوع يزرع للسر. أنظر pecan-nut).

Carya alba; white hickory • جوزة بيضاء

Carya amara; swamp hickory;  
bitter nut • جوزة المرة • جوزة الناعم

Carya olivaeformis or Carya illi-  
noensis • باكانية  
(أنظر pecan-nut)

Carya ovata; shagbark • جوزة بيضبة  
(نمروها بوزل وخشبها مطب تسب).

Carya sulcata; sulcated hickory • جوزة مغروزة

Carya tomentosa; tomentose  
hickory • جوزة قطنة

caryokinesis • تحيط • تحيط  
(أنظر karyokinesis)

Caryophyllaceae; Silenaceae • قريظيات  
(التميلة القرظية من ذات الفلقتين.  
تحتل نباتات عشية كزهر القرنفل والسابونية  
والفخيس والحرم الخ).

caryopsis • بيرة  
(ثمرة جافة غير متفتحة ذات بيرة واحدة  
يقتصر خلالها التبري بالبيرة خلافاً للثمرة  
الفضية. مثال البرة حب الحنطة والخرطال  
والشيلم وغيرها من النجيليات).

caryopsis • بيرة  
(ثمرة جافة غير متفتحة ذات بيرة واحدة  
يقتصر خلالها التبري بالبيرة خلافاً للثمرة  
الفضية. مثال البرة حب الحنطة والخرطال  
والشيلم وغيرها من النجيليات).

Caryopteris • الجوز المفتح  
(من اليونانية بهذا المعنى لتمازها  
المجنحة. جنس جنية للثنتين من فصيلة ديمي  
الحمام).

Caryopteris mastacanthus • الجوز المفتح المشكيز

Caryopteris mongolica • الجوز المفتح المونولي

Caryota • قريظية  
(من اليونانية caryon أي الجوز.  
جنس نجر من الفصيلة النخيلية).

Caryota • قريظية  
(من اليونانية caryon أي الجوز.  
جنس نجر من الفصيلة النخيلية).

Caryota • قريظية  
(من اليونانية caryon أي الجوز.  
جنس نجر من الفصيلة النخيلية).

case • صندوق (٢) حالة

casease • جبن

casein; caseum • جبن

(مسادة آزوية يضاء تكون في لبن  
التديبات).

cashew (*Anacardium occidentale*) • بلادور أمريكي • بلادور غربي •  
نقاسح الأكاجو

(نجر أمريكي من فصيلة البطيات تؤكل  
نماد وتسمى نقاش الأكاجو ونقاش البلادور،  
ويستخرج منها عصارة تحترق، ومن مائه صمغ  
إذا أذيب في قليل من الماء يصير دينا أو صفاً  
حسناً ويصلح خبث لبعض الصناعات).

cashew nut tree (*Anacardium occi-  
dentale*) • بلادور أمريكي • بلادور غربي •  
نقاسح الأكاجو

(أنظر cashew)

Cashmere goat • مايز كشير  
(له شعر حريري مشهور ينسجون به المال  
المعروف. أنظر Kashmir goat).

casing • تعبئة في صناديق

cask • برميل خشبي  
(البرميل مريرة حديثاً ويقد أفرارها.  
وعا توضع فيه الخمر وغيرها).

cask wood • خشب الدكان • ألواح الدكان  
(أنظر stave-wood)

cassava (*Manihot*) • مينيوت  
(نباتات من الفريونيات يستخرج من  
جفوره دقيق ندي. أنظر manioc).

sweet cassava (*Manihot palmata*) • مينيوت سكر

cassava-flour • دقيق المينيوت

cassena (*Ilex vomitoria*) • بتيبة مينيكة

cassia (Cassia) • كسا • كسا  
(نبات من جنس الكسي).

cassia • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

Cassia • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

Cassia • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

Cassia acutifolia; Alexandrian  
senna • كسا مكسي • كسا جيجاري •  
كسا حريمي

(الأوليان في المفردات. والثالثة في  
شرح أسماء الغار. والأكليزية senna من سنا  
العربية. نوع تستعمل نماد. للأشغال).

Cassia alata; alate cassia • كسا مجنح

Cassia angustifolia; Indian senna • كسا هندي • سنا حريق الورق

Cassia australis; Australian cassia • كسا أسترالي

Cassia biflora; biflorous cassia • كسا ثنائي الزهر

Cassia farnesiana; Farnese cassia • كسا قرين

Cassia fistula; purging cassia; • كسا مفتح  
خيار شتير • خروب هندي cassia  
(المفردات. والأولى مريرة قديماً من  
الفارسية. نوع يستعمل لب نماد. للأشغال).

Cassia floribunda; floribundate cassia • كسا كبير الزهر

Cassia foetida; stinking weed • كسا مفتح  
(نبات استوائي عتي ذو أوراق متدة  
الرائحة).

Cassia occidentalis; Occidental cassia • كسا غربي

Cassia tomentosa; tomentose cassia • كسا قطني

Cassia tora; foetid cassia; wild senna • كسا  
قيل • قلاقل • قلاقلان

(المفردات. أنظر Crotalaria).

cassia-bark tree (*Cinnamomum cassia*) • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

cassia • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

cassia • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

cassia tree (*Cinnamomum cassia*) • كسا • كسا  
(جنس جنية للثنتين من الفصيلة القرية)

Cassida; tortoise beetles • كسيدة  
(جنس حشرات من مُسَدَّات الأجنحة  
وفصيلة النضاريات أعند جنياتها تغطي الجسم  
وتبرز قليلاً كذيل السلحفاة).

Cassida nebulosa; nebulous tortoise beetle • كسيدة قاتمة  
(تركب ورق الدونسدر أي النجر في  
مسر).

Cassida viridis; green tortoise beetle • كسيدة خضراء  
(تركب الكثر أي الخردوف).

cassie (*Acacia farnesiana*) • كاسية  
(أنظر weather forecast)

cast • (١) قالب مصبوب (٢) نقابة  
(٣) تنبؤ جوي

weather cast • تنبؤ جوي  
(نشرة الاحوال الجوية)

Castanea • كستنة  
(جنس شجر من الفصيلة البلولية له ثمر  
يؤكل متوتاً وهو غني بالنشا).

Castanea vulgaris • كستنة  
(أنظر chestnut tree)

casting • طرح • إلقاء

casting net • شبكة الطرح

Castor • قندس  
(جنس حيوانات من الفصيلة القنمية  
وربية القوائم، وهي مشهورة بفرانها).

Castor canadensis • قندس • قندس  
(أنظر beaver)

Castor • قندس • قندس  
(جنس حيوانات من الفصيلة القنمية  
وربية القوائم، وهي مشهورة بفرانها).

Castor • قندس • قندس  
(جنس حيوانات من الفصيلة القنمية  
وربية القوائم، وهي مشهورة بفرانها).

Castor • قندس • قندس  
(جنس حيوانات من الفصيلة القنمية  
وربية القوائم، وهي مشهورة بفرانها).

Castor • قندس • قندس  
(جنس حيوانات من الفصيلة القنمية  
وربية القوائم، وهي مشهورة بفرانها).

Castor • قندس • قندس  
(جنس حيوانات من الفصيلة القنمية  
وربية القوائم، وهي مشهورة بفرانها).



Caucasian rhododendron (*Rhododendron caucasicum*)

وردية قفقاسية

(Rhododendron (أنظر

caudal ذئبي • ذيلي

caudal fin زعنفة ذئبية أو خلفية

Caudata متفادع مذئبة • ذوائل

(Urodela (أنظر

caudate ذو ذيل • ذو ذنب

caulescent (Bot.) متوق • ذو ساق

cauliflower (*Brassica oleracea* var. *botrytis*) قشيط

(القشيط من اليونانية البيزنطية والحديثة Kónôpidi و Kounoupida بقلة ذراعية من الفصيلة السليسية تسمى القشيط في مصر والسام. أنظر Brassica).

causeway جندر

(ج جندور • الحواجز التي تملك الماء بين الشكبات).

caustics كاويات • مواد كاوية

(كالصودا الكاوية والبوتاشا الكاوية).

cavesson; cavezon كيتام • أقيفة

(أداة على شكل نصف دائرة لها رأسية وزناقة • توضع على قبة أذن المهر أثناء ترويضه).

caviar كافيار • بطارخ

Cavicornia مجروفات القرن

(قسم من المجترات كالبيريات والفنسبات والظبا. لها قرون مجوفة خلافاً لالأيل فهي مسننة القرون).

cavicorn ruminants مجترات مجوفة القرن

(ruminants (أنظر

Caviidae كاييات

(فصيلة حيوان من رتبة القوامش فيها الكوبي cavy; guinea pig وفيها الكايبا capybara).

cavings عصاة • قش • ثغابات نجية

cavings riddle غربال قصل العصاة

cavity تجويف • فجوة

abdominal cavity تجويف بطني

buccal cavity تجويف الفم

cavy (*Cavia cavya*) كوبي • جنزير الهند

(الأولى سرية والثانية مترجمة. واللغة اللاتينية كوبايا من لغة أمريكية غير معلومة • حيوان لبون من فصيلة الكايياتيك ودتية القوامش).

cayenne pepper (*Capsicum frutescens longum*) فلفل ذئبية

(Capsicum (أنظر

cayman; caiman نيتاج أمريكي • كين

(أنظر alligator)

ceanothus (*Ceanothus*) يانوطس

(نبات من جنس البانوطس).

Ceanothus يانوطس • يانوطس

(معرية • لم أجدها في الفهرات • وهي من كلمة يونانية Keanothus أطلقها ثيودورس على نبات ما برح مجهولاً والتعريب الصحيح بالقاف • أما بالين فمن لفظها بالفرنسية • جنس جنية للترتين من الفصيلة النخبية).

Ceanothus americanus; New Jersey tea: American ceanothus يانوطس أمريكي • شاي نيوجرزي

Ceanothus azureus; azure يانوطس أنساجوني

Ceanothus colubrinus; redwood of the Bahamas يانوطس ثعباني

(ترجمة الاسم العلمي).

Ceanothus dentatus; dentate يانوطس منقرز أو منقرس

ceanothus يانوطس • مسن

Ceanothus floribundus; multi-florous ceanothus يانوطس كثير الزهر

Ceanothus integerrimus يانوطس كامل الوزن

Ceanothus ovalis يانوطس بيضي

ceanothus يانوطس • يانوطس

Ceanothus papillosus; papillate ceanothus يانوطس خنثي

Ceanothus rigidus; rigid ceanothus يانوطس قاس

Ceanothus velutinus; velvety ceanothus يانوطس خنثي

cecidium; gall عتقة

(بثرة أو تضخم يحصل في بعض النباتات بتأثير طفيليات حيوانية أو نباتية. والغصس فتكك منها).

acarocecidia عتقتي • عتقتي

bacteriocecidia; bacterial galls عتقتي • عتقتي البكتيزيات

entomocecidia عتقتي • عتقتي حشري

nematocecidia عتقتي • عتقتي ليكني

Cecidomyia عتقتيات

(جنس ذباب يولد الغصس • أنظر Hessian fly).

Cecidomyia destructor; Hessian fly الدبابية الميدة • دبابية هسن

(Hessian fly (أنظر

Cecidomyia venophila; vine cecidomyiid دبابية الكرزم

Cecidomyia tritici دبابية الحنطة

(wheat cecidomyiid (أنظر

cecidomyiid عتقتية

(دبابية من جنس العتقتيات).

cedar (١) أرز

(شجر من الصنوبريات منه أرز لبنان المشهور • أنظر Cedrus).

(٢) قرعر • أبهل

(شجر من الصنوبريات من جنس القرعر • أنظر Juniperus).

ويطلق الاسم الانكليزي أيضاً على الواع نباتات أخرى من الفصيلة الصنوبرية وسواها مثل arbor vitae و Spanish cedar.

Atlas cedar (*Cedrus atlantica*) أرز أطلسي

(Cedrus (أنظر

Bermuda cedar (*Juniperus bermudiana*) قرعر برمودة

(Juniperus (أنظر

blue cedar (*Cedrus atlantica glauca*) أرز مرقق

(Cedrus (أنظر

Chilean cedar (*Libocedrus chilensis*) أرز شيلي

(Libocedrus chilensis (أنظر

Cyprian cedar (*Cedrus brevifolia*) أرز قبرصي

(Cedrus brevifolia (أنظر

Deodar cedar (*Cedrus deodara*) أرز هتاليا • أرز الهند

(Cedrus deodara (أنظر

Himalayan cedar (*Cedrus deodara*) أرز هتاليا • أرز الهند

(Cedrus deodara (أنظر

incense cedar (*Libocedrus decurrens*) أرز البخور

(Libocedrus decurrens (أنظر

شجر من الصنوبريات لخشبه رائحة طيبة).

Japanese cedar (*Cryptomeria japonica*) أرز ياباني

(Cryptomeria japonica (أنظر

prickly cedar قرعر كاذبي • قرعر

(Juniperus oxycedrus (أنظر

red cedar (*Juniperus virginiana*) قرعر فرجينيا • الأرز الأحمر

(Juniperus virginiana (أنظر

Spanish cedar (*Cedrela odorata*) أرز عطري أو إسباني • أكاجو كاذب

(Cedrela odorata (أنظر

West Indian cedar (*Cedrela odorata*) أرز عطري • أكاجو كاذب

(Cedrela odorata (أنظر

white cedar أرز أبيض • لبارز أظف • عتقتية جبارة

(Cedrus (أنظر

Bermuda cedar (*Juniperus bermudiana*) قرعر برمودة

(Juniperus bermudiana (أنظر

blue cedar (*Cedrus atlantica glauca*) أرز مرقق

(Cedrus (أنظر

Chilean cedar (*Libocedrus chilensis*) أرز شيلي

(Libocedrus chilensis (أنظر

Cyprian cedar (*Cedrus brevifolia*) أرز قبرصي

(Cedrus brevifolia (أنظر

Deodar cedar (*Cedrus deodara*) أرز هتاليا • أرز الهند

(Cedrus deodara (أنظر

Himalayan cedar (*Cedrus deodara*) أرز هتاليا • أرز الهند

(Cedrus deodara (أنظر

incense cedar (*Libocedrus decurrens*) أرز البخور

(Libocedrus decurrens (أنظر

شجر من الصنوبريات لخشبه رائحة طيبة).

وهي شبيهة براحة شجر الأرز • جنس شجر من الفصيلة الأرزخنية).

Cedrela odorata; Barbados bastard cedar; West Indian cedar; odorous cedrella أرز عطري • أكاجو كاذب

Cedrela sinensis; Chinese cedrella أرز الصين

Cedrus أرز

(ولا تقل الشربين ولا السرو ولا الصنوبر ولا ذكر الصنوبر ولا القرعر • فخلط أسماء الموالي بعضها بعض في مارجنا الأملية لا يجوز اليوم اتباعه • وكلمة أرز من أصل آرامي عن بروكلمان • جنس شجر حرجي مشهور من فصيلة الصنوبريات منه بقية في لبنان الشمالي وفي جبال العلويين وجبل الباروك وعين زحلحة ومير وغيرها).

Cedrus deodara; deodar; Himalayan cedar أرز هتاليا • أرز الهند

Cedrus libani; cedar of Lebanon أرز لبنان

(ديسوته أبهل وأبهل كاهل الباروك • وهذه الكلمة تطلق أيضاً على نوع من القرعر وهو النوع السمي السابينة juniper).

celba; kapok tree (Bombax) سيب • شجرة القابوق

(نبات امتواني تكتف بزود الياف حربية • أنظر kapok tree).

celandine بقلة الخطاطيف • عروق الصبائين • العروق الصفر

(Chelidonium majus (أنظر

celandine بقلة الخطاطيف • عروق الصبائين • العروق الصفر

(Chelidonium majus (أنظر

cedar oil زيت الأرز • زيت الشربين • زيت القرعر

(زيت غليظ القوام يستخرج من قشور خشب قرعر فرجينيا Juniperus virginiana).

cedar tree (Cedrus) أرز

(cedar (أنظر

cedrela; Cedrella أرز

(مترجمة • وهي تصغير أرز • سمي بها هذا الجنس الماعا إلى رائحة خشب أشجاره •

cedar oil زيت الأرز • زيت الشربين • زيت القرعر

(زيت غليظ القوام يستخرج من قشور خشب قرعر فرجينيا Juniperus virginiana).

cedar tree (Cedrus) أرز

(cedar (أنظر

cedrela; Cedrella أرز

(مترجمة • وهي تصغير أرز • سمي بها هذا الجنس الماعا إلى رائحة خشب أشجاره •

cedar oil زيت الأرز • زيت الشربين • زيت القرعر

(زيت غليظ القوام يستخرج من قشور خشب قرعر فرجينيا Juniperus virginiana).

cedar tree (Cedrus) أرز

(cedar (أنظر

(pile-wort) (أنظر)	(المفردات) ومن اسمائه المشعشع	germ cell	خلية جرثومية	جدار الخلية - غلاف الخلية	cembra pine ( <i>Pinus cembra</i> )	المراد والثير أيضاً على <i>Zollhoferia angustifolia</i>
Celastraceae	فانيات • جرائيات	guard cell	خلية حارس	الجدار الخلوي	صنوبر سنبرو (أنظر)	قنطريون ألبى <i>Centaurea alpina</i>
(الأولى منسوبة إلى القسا أهد أجناس هذه الفصيلة النباتية، والشاية منسوبة إلى الحراب، وهي من حراية اسم أشهر أجناسها. أنظر المادة التالية).	smallage; wild celery ( <i>Apium graveolens</i> )	interstitial cells	خلايا خلالية	قطيفة	سمنت • استنت (معدن) وفي الشام يقولون شنتو • ضرب من الكلس يحصل من طبخ أحجار كلسية تحتوي على ٢٠ - ٣٠ في المئة من الطين أي الغضار. وهو إذا ما خلط بالماء تم جف بقسو فيشعل على أشكال حتى في البناء وفي صنع البلاط وغير ذلك).	Centaurea ambrboa; odorous centaury
Celastrus	جراية • شجر الحراب • قنطريون	infertile cells	خلايا لينة	(جس نبات زهري من الفصيلة القطيفية (Amarantaceae).	حقيق الأسمنت (ملاط استني رقيق التوام).	Centaurea americana; American centaury
(الاسم العلمي من اليونانية Kelastros وهي تطلق على شجر كان اليونانيون يصنعون منه الحراب، ولذا سميها الحراية. جنس شجر للترين من فصيلة الحرايات أو فل القانيات).	water parsley; water parsnip ( <i>Sium latifolium</i> )	passage cell	خلية موصلة • خلية مرور	<i>Celosia cristata; cockscomb</i>	الزمن (الشيوناني (أنظر (Cretaceous period)	Centaurea benedicta; blessed thistle
Kelastros	كرفس الماء • قرة العين • جرجير الماء	pigment cells	خلايا صبغية أو ملونة	عزف الديك • قطيفة عرف الديك (نبات زهري من الفصيلة القطيفية).	Cenomanian	شوك مبارك (أنظر (blessed thistle)
Celastrus edulis; Arabian tea plant	كرفس جيني • كرفس ليني	primordial cells	خلايا انشائية ابتدائية	Celsia	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea centaurium; great centaury
(Catha edulis) (أنظر)	celeriace	sensory cells	خلايا حسية	(باسم أحد الأمثلة في اصطلاح جنس زهر من الفصيلة الخثارية).	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea cynus; bluebottle
Celastrus oriza japonica; Japanese Celastrus	celery cabbage; Chinese cabbage ( <i>Brassica sinensis</i> )	somatic cell	خلية جينية	Celsia alpina; alpine Celsia	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea depressa
Celastrus paniculatus; staff tree; paniculate Celastrus	كرفس صيني (أنظر (Chinese cabbage)	sporogenous cell	خلية جرثومية • خلية بويغية	Celsia alpina; alpine Celsia	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea imperialis
Celastrus punctatus; spotted Celastrus	celery cabbage; Chinese cabbage ( <i>Brassica sinensis</i> )		(٢) ثغروب • عنب الشهاد (Apic.) (ج نخاريب • أنظر الفرح أمام (alveolus).	Celsia orientalis; Oriental Celsia	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea macraccephala
Celastrus paniculatus; staff tree; paniculate Celastrus	كرفس صيني (أنظر (Chinese cabbage)	cellar	قبو	Celsia parviflora; parviflorous Celsia	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea margaritae; pearl centaury
Celastrus punctatus; spotted Celastrus	cell (Bot.)		(ج أناء • بناء تحت سطح الأرض تكون حرارته قليلة في الصيف فيحفظ فيه الجبن والزبد والخمر والفاكهة وغيرها).	Celtic spikenard ( <i>Valeriana celtica</i> )	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea montana
Celastrus scandens; climbing bit-tersweet; creeping Celastrus	cell (١) خلية (ساما الترك حشيرة • وأخذها بعض أسانيد العراق عنهم والخطبة أطلع وأندرو. والشيخ الثاني أو الحيواني يحصل من اجتماع الخلايا. وأشكال الخلايا النباتية كثيرة كالخلية المولدة والشمعية والحارية والشمعية والكفروية والشمعية والراصة والأخيلة والديلية والحمامة والخلية الأم النخ • ولا يصعب على أمثلة التيات مرفقة ما يقابلها بالانكليزية).	cell-body	جسم الخلية	Celtis	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
celeriace; turnip-rooted celery	cell-division	cell-nutrition	الاغذاء الخلوي • التغذية الخلوية	Celtis	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
كرفس جيني • كرفس ليني	cell-sap	cell-sap	مصفاة خلوية (سائل في خلية النبات).	Celtis australis; European honey-berry	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
(الشاية في مصر. والجنث الجندو الفيلط. يقل من الفصيلة الخيمية. وهو ضروب من الكرفس غلظت جذورها • فصارت تؤكل مطبوخة).	cell-tissue	cellular	خلوي	Celtis australis; European honey-berry	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
كرفس ( <i>Apium graveolens</i> )	cellular division	cellular division	الاتقام الخلوي	Celtis australis; European honey-berry	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
(يقبل من الفصيلة الخيمية تؤكل خلوع وورث أو جذور • على حسب ضروبه • خضرا أو مطبوخة • وتطلق اللفظة على بعض نباتات اخرى من الفصيلة الخيمية منها ما يلي :	cellular tissue	cellulitis	التهاب النسيج الخلوي	Celtis australis; European honey-berry	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
horse parsley; alexanders ( <i>Smyrniolus olusatrum</i> )	cellulose	cellulose	خثوص • سلولوز (الأولى من اليونانية والشمالية من الانكليزية. مركب سلاوي هو القسم الصلب الخشبي في النباتات).	Celtis australis; European honey-berry	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan
كرفس ري • سنبريون	cellulose	cellulose	خثوص • سلولوز (الأولى من اليونانية والشمالية من الانكليزية. مركب سلاوي هو القسم الصلب الخشبي في النباتات).	Celtis australis; European honey-berry	Cenomanian (Cretaceous period)	Centaurea moschata; sweet sultan; purple or white sultan

*Centaurea nigra*; knapweed  
قنطريون أسود

*Centaurea orientalis*  
قنطريون شرقي

*Centaurea suaveolens*; yellow sul-  
tan  
قنطريون لطيف

*Centaureidium*  
قنطريونيدون  
(جنس زهر من الفصيلة المركبة)

centaury (Centaurium)  
قنطريون صغير  
(نبات من الفصيلة الجذبية لبعض  
النواحي فوائد طبية)

|| great centaury (*Centaurea centau-  
rium*)  
قنطريون كبير (عزطب)

|| lesser or common centaury (*Ery-  
thraea centaureum*)  
قنطريون صغير  
مرارة الحش

centifolious rose (*Rosa centi-  
folia*)  
وزد يشوي الورد  
(أنظر  
rose)

centipede (Scelopendra)  
قريش • أم أذنين وأذنين  
(ح خنثى • جنس حيوان من رتبة كثريرات  
الأرجل القوية Chilopoda)

central  
مركزي

central placentation  
(placentation)  
تنشيم مركزي  
(أنظر)

centre  
مركز

centre of location  
مركز الموقع

centre of vital activity  
مركز النشاط الحيوي

centrifugal  
ناذب • طارد من المركز

centrifugal force  
القوة النابذة  
أو الطاردة من المركز

centrifugal pump  
مضخة طرد مركزي

centrifugation  
(تفريق الأجسام المختلفة الكثافة  
والمعلقة في الماء ، بعضها عن بعض ، بالقوة  
الساكنة القوة النابذة • مثالة تفريق الحنك عن  
اللين في القزازات ، وتفريق السكر عن قفل  
الدندر أي البنجر الخ)

centrifuge  
نابذة • فزارة بالطرد  
المركزي  
(أنظر  
creamers)

centriole  
كروية مركزية  
(أنظر  
centrosome)

centripetal  
جاذب • جاذب أو مندفع  
نحو المركز

centripetal force  
القوة الجاذبة •  
القوة الجاذبة للمركز

Centrosema  
علقية • قنطروسامة  
(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى مفقوة  
العلم ، الماعى الى شكل العلم في زهرتها  
القراية • جنس زهر من الفرائشات)

*Centrosema grandiflorum*; large-  
flowered centrosema  
علقية كبيرة الزهر

centrosome  
كروية المركز •  
كروية مركزية  
(قوة متدبرة تكون وسط الخلية ، على  
مقربة من نواتها)

centrosphere  
هالة  
(عن مجمع اللغة العربية بصغر • كلفة من  
الجلية تحيط بكروية المركز)

century plant: American aloe  
أغاف أمريكي •  
(*Agave americana*)  
باهرة أمريكية  
(نوع ينخد لينجا لأنه عاتك • أنظر  
Agave)

*Cephalanthus occidentalis*  
زلية • قافالتوس  
(أنظر  
buttonbush)

cephalic  
رأسي • متعلق بالرأس

Cephalopoda  
رأسيات الأرجل  
(طائفة حيوان من الرخويات)

cephalothorax  
رأس صدري  
(التخام الرأس والصدر في القنترسات  
والشعبيات)

Cephidae  
زناير الحنطة •  
ذوي ريات الحنطة  
(جنس حشرات من غنابات الأجنحة  
منها ديور الحنطة المتشاري)

*Cephus pygmaeus*; wheat stem  
borer sawfly  
ذويور الشنابل

*Cephus tabidus*  
ذويور الحنطة  
(ذويور الحنطة المتشاري في مصر • وهو  
من غنابات الأجنحة)

Cerambycidae; capricorn beetles  
قريشيات • طوال القرون  
(فصيلة حشرات من رتبة مفدمات  
الأجنحة)

Cerambyx  
قريش •  
(جنس حشرات من فصيلة القريشيات)

*Cerambyx cerdo*  
قريش صغير

*Cerambyx heros*  
قريش كبير

*Cerambyx miles*  
قريش جندية

Cerastes; horned viper  
قورن •  
(جنس حية مامة من فصيلة الأفاعي يكون  
قرونها الصخيران بالتداد القنور فوق العينين)

*Cerastium*; mouse-ear (chickweed)  
قريش • زهرة القرون • قرضطيون  
(من اليونانية بمعنى القرونه لطول السنتات  
في بعض أنواعها • جنس زهر من الفصيلة  
القروظلية Caryophyllaceae)

*Cerastium aquaticum*; water  
mouse-ear; chickweed  
قريش الماء

*Cerastium grandiflorum*  
قريش كبيرة الزهر

*Cerastium tomentosum*; tomen-  
tose Cerastium  
قريش قطيعة

*Cerasus*; Prunus  
قراصيا • كرز • كراز  
(تدل القراصيا في كتب النبات القديمة  
على هذا الشجر • وكلمة الكرز تدل عليه أيضاً  
ولكنها أحدث ترميماً • وقد ذكرها صاحب  
«نزهة الأنام في محاسن الشام» وهو من رجال  
القرن التاسع للهجرة • وكلا الكلمتين من  
اليونانية • شجر ثمر من الفصيلة الموزدية)

*Cerasus avium* or *Prunus avium*;  
gean-cherry  
كرز الطيور  
(منه شروب الكرز الحلوى)

*Cerasus laura-cerasus*; cherry  
laurel  
كرز غاري  
(جنية للترتين من الفصيلة الوردية)

*Cerasus mahaleb* or *Prunus maha-  
leb*; mahaleb cherry  
مخلب  
(المطردات • و mahaleb من مخلب •  
نوع ينبت برية في بعض جبال الشام)

*Cerasus microcarpa*  
كرز صغير الثمر

*Cerasus vulgaris*; sour cherry  
كرز حامض  
(منه شروب القراصيا الحامضة • وتسمى  
الوثة في الشام • وهي كلمة تركية)

*Ceratitis capitata*; Mediterranean  
fruitfly  
ذبابه الفواكه • ذبابه فاكهة  
البحر الأبيض المتوسط  
(ويسمونها ذبابه البرتقال • وهي من رتبة  
ذوات الجناحين تثلف يرقاناتها لثمار أنواع  
كبيرة من شجر الفواكه)

Ceratomyxaceae  
حارثيات قريش  
(فصيلة نباتية من رتبة الفطور الهلالية  
أو قفل السخاطية)

*Ceratonia siliqua*; carob-tree  
حروب • حروب • حروب  
(خبيزة تكون في النخالة)

Ceratophyllaceae  
قريشيات الورد  
(مترجمة • فصيلة نباتية من ذوات  
الفلقين)

Ceratospongiae  
إشعبيات قريش  
(رتبة الامنح القريش • مياكلها موزلة من  
ألياف قريش متشابكة واليها ينسب الإسفنج  
الغامق)

cercaria  
سرة كاريبا مدببة  
(ديدان منفلجة من السحبات تنطل على  
الحيوانات الفقرية)

*Cercis canadensis*; redbud  
ذمزدق كندي • أروجان  
(أنظر  
Judas tree)

*Cercis siliquastrum*; Judas tree  
أرجوان • زمزدق  
(أنظر  
Judas tree)

Cercocarpus  
سليحية  
(أجنحة من ملحجية الثمر • جنس شجر  
من الفصيلة الوردية)

Cercopidae; leaping insects  
الزيريات القفازة • الزيريات  
(تحيط اليرقات نفسها بأفراق فريد)

*Cercopis spumaria*; spittle-insect;  
frog hopper  
مُزْزِدة  
(حشرة من الزيريات فصيلة الأجنحة)

Cercopithecus  
القروود المدببة  
(فصيلة القروود المدببة • وهي فصيلة  
«السمادين» تشمل قرود المغرب والهنجرس  
والشمال)

*Cercopithecus griseo-viridis*  
هيتريس  
(تتساق • قرد صغير من فصيلة القروود  
المدببة)

Cereal; cereal plants  
حجوب • زرع  
(أنظر  
cereals)

cerealin; aleurone  
حجوبين  
(خبيزة تكون في النخالة)

cereals; cereal plants  
حجوب • زرع • غلال  
(نباتات من الفصيلة النجيلية تتحمل  
بزورها النوية غفلة للإنسان والحيوان ،

وأهمها الحنطة والتمر والسدر والسدر  
المغراء • القرة السامية والأرز والخرطال •  
وتطلق الكلمة الانكليزية على النباتات المذكورة  
وعلى مزروعاتها وعلى حيويها • وأصبحت كلمة  
الحجوب عندنا علماً لهذه النباتات الحية • كما  
أن كلمة الزرع في كتبنا القديمة كثيراً ما  
وردت علماً لمزروعاتها • وهي أعظم النباتات  
الزراعية غناً)

cerebellum  
مُتَشَبِّح

cerebral hemispheres  
نصفنا كروية المتع

cerebrum  
المتع

ceriman  
قشعة هندية • مؤنسية  
(أنظر  
Monstera)

|| delicious ceriman (*Monstera deli-  
ciosa*)  
مؤنسية لذبة  
(هي القشعة مؤنسية • والقشعة الهندية  
لدى العامة في مصر • أنظر Monstera)

cerise tomato (*Lycopersicum ce-  
rastiformis*)  
بنادوزي كروية  
(أنظر  
tomato)

cervuous sorgo (*Sorghum cervuum*)  
درة نيلة • درة بكدية  
(زرع لجها • أنظر sorgo)

*Ceroplastes floridensis*; citrus  
قرمزية الحمضيات •  
حشرة الحمضيات (الموالع) الشمية

*Ceroplastes rusel*; fig waxy scale  
insect; cochineal insect of figs  
قرمزية الثين • حشرة الثين الشمية  
(وهي تركيب شجر الثين وأشجارها كثيرة •  
وتسب الى رتبة نصية الأجنحة وفصيلة  
القرمزيات)

ceroxylon; wax-palm (*Ceroxylon  
andicola*)  
نخل الشمع  
(من اليونانية Ceros أي الشمع  
و Xylon أي الخشب • جنس شجر من فصيلة  
الخلقيات)

Certhia  
متوقف



غرفة زراعية	chamber of agriculture	(أنظر)	(Gypsophila)	(١) دُرُز • مَرْدَة داخلية (Bot.)	Ceylon ebony ( <i>Diospyros ebenum</i> )	مَرْدَة • مَرْدَة	cesspit	(جنس طير من الجوائم الرفيقات المنافير)	124
نموه زراع يستخون لخدمة المصالح الزراعية عند الحكومة. وللفنوف الزراعية قوانين وتعليمات تصدرها الحكومة.		براح طابشيرية (أنظر)	chalky moor (heath)	(امطلاحاً وتيسياً يدرز التوب المرتفع وقبل كلاله تروياً. وهي قاصمة الجوزة nucallus في البيضاء وتكون فوق القير chilum).	(ebony-tree) (أنظر)	آبنوس سيلاني (أنظر)	(dung-pit) (أنظر)		
غرفة تجارية	chamber of commerce	أثرية طابشيرية أو كلسية (أثرية بعض كلسية سهلة الحزن، من طبقات الأرض الطابشيرية العليا).	chalky soils	(٢) خيوط الآح • (Zool.) خيوط البيضة • الدرز (خيوط ملتفة تربط آح البيضة بالغشاء الداخلي لطرفي القشرة).	Ceylon palm ( <i>Phoenix zeylanica</i> )	تَحْل سِيلاني (أنظر)	(١) بئر الدردلة (أنظر)	cesspool (liquid manure pit)	
جزء	chameleon (Chamaeleo)	سُرِّي • سُرُو كاذب (الأولى ترجمة الاسم العلمي، وهي تصغير سُرُو. والثانية ترجمة الاسم الانكليزي. وسمي سُرُو الماعا الى انه يبه السرو. جنس شجر من الفصيلة الصنوبرية).	Chamaecyparis	Chalcedon lily ( <i>Lilium chalcedonicum</i> ) (Lilium) (أنظر)	chaema; ursine baboon ( <i>Papio conatus</i> or <i>Cynocephalus porreus</i> )	مُحْدُو حَشِيرِي (فرد من فصيلة كلييات الرودوس).	(٢) بئر أو بالوعة الزحاض (حفرة يلقى فيها غائط الإنسان ويوله).	leaching cesspool	
جزء معروف	common chameleon ( <i>Chamaeleo vulgaris</i> )	سُرِّي لَوْسُون (الأولى ترجمة الاسم العلمي، وهي تصغير سُرُو. والثانية ترجمة الاسم الانكليزي. وسمي سُرُو الماعا الى انه يبه السرو. جنس شجر من الفصيلة الصنوبرية).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
جزء نباتات	Chameleontidae	سُرِّي لَوْسُون (الفصيلة الحرايم من العظاء المدوديات الأثنة).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
شواذ	chamois ( <i>Rupicapra fragus</i> or <i>Antelope rupicapra</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
مجوف القرنين من الظباء.	chamois ( <i>Rupicapra fragus</i> or <i>Antelope rupicapra</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بهد نيل • باثوتج (أنظر Anthemidis و Matricaria)	chamomile; camomile ( <i>Anthemis nobilis</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بهد عريبي	Arabian chamomile ( <i>Anthemis arabica</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بهد حقل	corn chamomile ( <i>Anthemis arvensis</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بطلونية	false chamomile (Boltonia)	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بهد أوجواني	purple chamomile ( <i>Anthemis purpurea</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بهد الشاغين	wild chamomile ( <i>Anthemis cotula</i> or <i>Matricaria chamomilla</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	
بهد الشاغين	yellow chamomile ( <i>Anthemis tinctoria</i> )	سُرِّي لَوْسُون (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Chamaecyparis lawsoniana; Lawson Chamaecyparis	chalcedony (مربة، لأن الانكليزية من Khalkedon اليونانية أي خلدونية. وهو أشكال من التزو غير الصافي).	Cheerophyllum bulbosum; tuberous chervil	مَرَقِيل بَصْلِي • مَقْدُونَس بَصْلِي (أنظر "tuberous" chervil)	بئر الشرف • مَيْشُش cesspool (أبار تنقي المياه المنافع قصب في جوف الأرض).	Cestoda; tapeworms	

champagne	خَمْرٌ شَمْبَانِيَا • شَمْبَانِيَا (أنظر الحبوب وهي أشكال • أنظر wine).	charcoal rot	تَفَقُّقٌ فَحْشِي	verification checking (Sylv.)	مُتَجَبِّنة • مُجَبِّنة (مَتَجَجَّجَاتُ الْجَبِينِ)	Cheiranthus	مَشْتَوْر • بَيْتَرِيَّ (الأولى في النجاس والمفردات ، والثانية في المعاصم والمفردات ، والاسم العلمي من خيري العربية وزهرة اليونانية • جنس زهر من الفصيلة الصليبية (Cruciferae).
Champagne vineyards and wines	كُرُومُ شَمْبَانِيَا وَخُمُورُهَا (نسبة إلى مقاطعة شمبانيا الفرنسية) •	chard	سِيلَقُ	(أنظر verification checking)	مصنع جبن	Cheiranthus annuus; annual stock	مَشْتَوْر مَسَوِيَّ (يلدغه بعضهم بجنس Matthiola)
champart	حُبُوبُ الرِّعَاوِيَّة • حُبُوبُ الشَّابِيَة (حبوب تزرع مخلوطة بعضها ببعض كالحنطة والقمح والشيلم فتعطي غلتها أي حبوبها علفاً للماشية) •	character	صِفَة	checkrow	سَطْرُ تَرَايِيع (صف نباتات تسمم الأرض إلى مربعات) •	Cheiranthus cheiri; wallflower; gillyflower	مَشْتَوْر أَهْمَر • بَيْتَرِيَّ (يجمعه بعضهم من جنس Matthiola)
chance variation	تغيرات طارئة أو عارضة أو تصادفية	acquired character	صفة مكتسبة	checkrow planting	زراع أو غرس تربيعة (يتم الأرض إلى مربعات) •	Cheiranthus granceus; Roman wall-flower	مَشْتَوْر دُومِيَّ (يجمعه بعضهم من جنس Matthiola)
chancre	قَرَمَة (canker أنظر)	distinctive character	صفة مميزة	cheddar	شِدَار (معرفة • ضرب من الجبن في أكلترة) •	Cheiranthus incana; Queen's stock; gillyflower	مَشْتَوْر شَتَوِيَّ (يجمعه بعضهم من جنس Matthiola)
chandelier flower (Amaryllis Josephinae)	أَمَارِيلِس جُوزَيْنِيَا (Amaryllis أنظر)	dominant character	صفة تائدية	cheddar pink (Dianthus caesius)	قَرْنَقَلُ جَبِينِي اللَّوْن (Dianthus أنظر)	Chelidonium majus; celandine; common celandine; swallow-wort	بَقْلَةُ الشَّطَاظِيْف • عُرُوقُ الْقَبَائِيْن • العُرُوقُ الشَّمَر (المفردات • نبات بري من الفصيلة الخشخاشية • كان يعد من النباتات الطبية) •
chandler	مَسَوْن • بَالِغ	dominant character (أنظر)	أو غالبة	cheek	شَدة • وَجْهَة	Chelidonium urbica or Hirundo urbi-	مَشْتَوْرُ التَّوَائِدِ (يخطأ الشواحي في معجم الحيوان • أنظر Hirundo)
corn chandler	بَالِغ حُبُوب • حُبُوبِيَّ (seedsman أنظر)	generic character	صفة جنسية	cheek-strap	عِذَار (وهما عذاران • قسم اللجام أو الرمن الذي يحيط بالحنكين أي يكون على الخنكين • أنظر bridle)	Chelone (Bot.)	(١) زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (من اليونانية بمعنى سلحفاة ، الماعا إلى شكل الزهرة قبل فتحها • جنس زهر من الفصيلة الخشخاشية) •
change	تَغْيِير • تَغْيِير	genetic character	صفة وراثية	cheese	جَبِين • جَبِين • جَبِين (اللفظة منه جينة • ولم أجد له جمعاً والجمع على القياس جيون • نتيجة تخيير اللبن بالصفحة • وضروب الجبن كثيرة) •	Chelone barbata; barbata turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
change of colour (in wine)	حَمَطُ الخَمْر (مرض يسبب الخمر فيبدل لونها) •	sex-linked character	صفة مرتبطة بالجنس	cheese-mite (Tyroglyphus siro)	قُرْمَلُ الجَبِين (من القمليات Acarida يعيش على الجبن القديم وعلى المقيق وغيرهما من المواد الغذائية) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
channel	(١) قَنَاة • جَدُول • مَرِيَّة • أَحْدُود (مجرى مغير ينق في الأرض للسياحة) • (٢) مَسْلَك • مَسْرَب • طريق	specific character	صفة نوعية	cheese-making machine	مَكْنَة صِنَاعَة الجَبِين	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
Charadriiformes	حَمَائِمَات (رتبة من الطيور • أنظر birds)	characteristic	خاصة • خاصية • صفة مميزة	cheese-mould	مَكْبَسُ الجَبِين (آلة تكبس الجبن فيخرج ما لب فيه من الصمالة وتتملك أجراؤه) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
Charadriidae or Charadriidae	زَقَرِيَّات (نسبة طير من رتبة طول الساق) •	Charadrius	زَقَرَاق • تَطْلَاط	cheese-press	مَكْبَسُ الجَبِين (آلة تكبس الجبن فيخرج ما لب فيه من الصمالة وتتملك أجراؤه) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
Charadrius	(جنس طير من الزقراقيات • أنظر plover)	Charadrius	زَقَرَاق • تَطْلَاط	cheese-rennet; yellow bedstraw	عَالِيُونُ الجَبِين (Galium verum) (ضرب من القش يستعمل في تخيير الجبن • أنظر Galium)	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
charcoal	قَشَم (يحصل من احتراق الخشب احتراقاً غير كامل في حرارة كافية وعزلة عن الهواء) •	charcoal	قَشَم	cheese-ripening	جَبِينُ المَتَرِي (الجبن المصنوع من لبن المعزى) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
Charcoal kiln	مَقْمَحَة (أرض في الحرجة يحم فيها الفحم وتسمى مشخرة في لبنان وجبل الشيخ) •	check	(١) مَقْبَط • مُرَاجَة • فَحْص (٢) مَبَاط • مَانِع • حَاجِز	cheese-ripening	جَبِينُ المَتَرِي (الجبن المصنوع من لبن المعزى) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
chaptalization	إِصَافَةُ (السُكَّر)	check dam	سَدُّ الشُّبُول • مَقْدُّ الشُّبُول (سد بُني في مجرى الماء لوقف الشحاف • لا يجراف • أو لتقليله) •	cheese-ripening	جَبِينُ المَتَرِي (الجبن المصنوع من لبن المعزى) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)
		cheeking	(١) فَحْص • تَدْقِيق (٢) كَبَح • مَدَّ	cheese-ripening	جَبِينُ المَتَرِي (الجبن المصنوع من لبن المعزى) •	Chelone obliqua; oblique turtle-head	زَهْرَةُ الشَّلَحَفَاة (الذئبية)

**Chelonia; chelonians** **سَلَحِيَّات**  
(رتبة السلاخ من طائفة الزواحف فيها  
فصائل السلاخ البحرية والنهرية والبرية  
والسلاحف).

**Chelonia imbricata** (hawkbill sea-  
turtle) **لَحَاجَةُ مُقَلَّدة**  
(حيوان من فصيلة اللحجات أي السلاخ  
البحرية).

**Chelonia midas** **لَحَاجَةُ خَضْرَاء**  
(turtle "green" أنظر)

**Chelonidae** **لَحِيَّات**  
(فصيلة السلاخ البحرية منها السُلْحَفَاء  
الخضراء والسُلْحَفَاء المُقَلَّدة).

**chemical (adj.)** **كِيمَاوِيّ • كِيمَاوِيّ**  
(وبالهمزة أيضاً، ولكن الواو أسح •  
النسبة إلى كيمياء وكيمياء. يقال ساد كيمياء  
ومواد كيمياء وهكذا).

عامل أو مادة كيمائية (n.)

**chemical activity** **النشاط الكيميائي •**  
**الفاعلية الكيميائية**

**chemical analysis** **تحليل كيمائي**  
(analysis أنظر)

**chemical change** **تغيّر كيمائي**

**chemical composition** **تركيب كيمائي**

**chemical compound** **مُرَكَّب كيمائي**

**chemical desiccant** **مجفّف كيمائي**  
(مادة كيمائية تمتص الرطوبة).

**chemical energy** **طاقة كيمائية**

**chemical fertilizer** **سَازِد كِيمَاوِيّ**  
(هو الذي يُسَمَّى في المعامل مثل كبريتات  
النشادر وسُكَّر الحديد واليوربصفت الخ...).

**chemical manure** **سَازِد كِيمَاوِيّ**

**chemical process** **عملية كيمائية**

**chemical treatment** **معاملة أو معالجة**  
**كيمائية**

**chemistry** **كِيمَاء • كِيمَاء**  
(علم يبحث في الأجسام البسيطة، وفي  
أعمالها المتعاقبة، وفي التراكيب الناتجة عن  
ذلك. يقال كيمياء معدنية وعضوية وزراعية  
ومناعية الخ...).

**chemosynthesis** **تركيب كيميائي •**

تشكيل كيميائي  
(تركيب مواد كيمائية من مواد بسيطة  
بالتفاعلات الكيميائية).

**chemotropism** **إتّباع كيميائي**  
(التحرف بعض أعضاء النبات بتأثير  
المواد الكيميائية. أنظر بعض المصطلحات  
النبوية بهذا الصدد في مادة phototropism).

**Chenomorphae** **قُرْبَات**  
(قسم من الطيور يضم الوز والبطل).

**chenopod** **سَرْمَق • رِبْخِل الإزّ**  
(نبات من السرمقات).

**Chenopodiaceae** **سَرْمَقَات**  
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تشمل  
السرمق أي القنط والسلق والأشنانخ  
والأشنان ورجل الإزّ الخ...).

**Chenopodium; the goosefoots or**  
**pigweeds** **رِبْخِل الإزّ**  
(لم أجدها. وهي ترجمة الاسم العلمي.  
جنس نباتات من السرمقات).

**Chenopodium album; lamb's-**  
**quarters; white goosefoot;**  
**pigweed** **رِبْخِل الإزّ الأبيض •**

**رِبْخِل البطل**  
(عن فيجيري. نبات برّاق في بعض أنحاء  
النام).

**Chenopodium ambrosioides**  
**شاي الكوكيك**

(مترجمة. وتطلق كلمة شاي على غير  
أنظر maté وهو نبات برّاق في بعض سواحل  
النام. ويستعمل ورقه كالشاي في أمريكا  
الجنوبية).

**Chenopodium atriplex; purple**  
**goosefoot** **رِبْخِل الإزّ الأرجواني**

**Chenopodium bonus-henricus;**  
**good-King-Henry** **إِسْفَانْخ بَرِّي**  
(مترجمة. نوع سمر يزوع ويستعمل  
كإسْفَانْخ).

**Chenopodium murale** **رِبْخِل الإزّ**  
**البيضاوي • زَنْرَام**  
(هو الرمرام في المفردات وفي المعجمات  
وذكر يوست له اسمين غنيين وبها التثنية وفساء  
الكلاب).

**Chenopodium quinoa** **كِينُوا**  
(معربة. نوع حولي يستعمل ورقه  
كالإسْفَانْخ في أمريكا).

**chequer berry (Mitchella repens)**  
**حَبُّ الجِجَال**  
(أنظر partridge berry)

**chequered daffodil; chequered lily**  
**(Fritillaria meleagris)** **بُوقَة غُرْغُرَة**

**chequer tree (Sorbus torminalis)**  
**شَجَرَة • مُنْقِصة**  
(أنظر wild service tree)

**cherimoyer (Annona cherimolia)**  
**قَشْدَة أَمْرِيكية • قَشْدَة بَرِّي •**  
**قَشْدَة هندية**  
(في مصر. أنظر Annona).

**cherry (Prunus cerasus or Prunus**  
**avium)** **كَرْز • قَرَاصِيَا**  
(شجر سمر من الفصيلة الوردية. أنظر  
Cerasus).

**acid cherry** **كَرْز حَامِض**  
(أنظر Cerasus vulgaris)

**All Saints cherry (Prunus cerasus**  
**semperflorens)** **إِبْجَاص • بَرْفُوق**  
دائم الأزهار

**Barbados cherry (Malpighia)**  
**كَرْز بَرِبَادُوس**

(نبات ذو سمر كرزي حريف من الفصيلة  
المليبية. أنظر Malpighia).

**bigaroon cherry or bigarreau**  
**كَرْز بِيْغَارُون**  
(شجر سمر من الكرز أي القراصيا).

**bird cherry (Prunus avium)**  
**بَرْفُوق الطيور**  
(أنظر Prunus)

**choke cherry (Prunus virginiana)**  
**بَرْفُوق ورجينيا**

**cornelian cherry (Cornus mas)**  
**قَرَانِيَا مَعْرُوفَة**

**European dwarf cherry (Prunus fru-**  
**ticosa)** **بَرْفُوق جَنَيْبِيّ أو شَجَرِي**

**everblooming cherry (Prunus cerasus**  
**semperflorens)** **بَرْفُوق دَائِم الإزْهَار**

**ground cherry (Physalis alkekengi)**  
**كَانْجِي**

(أنظر winter cherry)

**Japanese cherry (Prunus lan-  
siana)** **بَرْفُوق اليابان**

**mahaleb cherry** **مَحَلَب**  
(أنظر Cerasus mahaleb)

**morello cherry** **كَرْز حَامِض**  
(أنظر Cerasus vulgaris)

**rock cherry** **مَحَلَب**  
(أنظر Cerasus mahaleb)

**sour cherry (Prunus cerasus)**  
**بَرْفُوق حَامِضِي**

**St. Lucy cherry** **مَحَلَب**  
(أنظر Cerasus mahaleb)

**sweet cherry (Prunus avium)**  
**كَرْز حَلَو**

**West Indian cherry; Barbados cherry**  
**مَلْبِيْطِيَا**

(أنظر Malpighia)

**white heart cherry**  
**كَرْز بِيْغَارُون**  
(أنظر bigarreau)

**wild black cherry (Prunus serotina)**  
**كَرْز أَسْوَد بَرِّي**

**wild cherry of Europe (Cerasus**  
**avium)** **كَرْز الطيور**  
(منه ضروب الكرز الحلو. أنظر  
Cerasus).

**winter cherry (Physalis alkekengi)**  
**كَانْجِي**

(أنظر winter cherry)

**cherry apple** **تَفَاح كَرْزِيّ**  
(أنظر Malus cerasifera)

**cherry-hay (Cerasus lauro-cera-**  
**sus)** **كَرْز غَاوِيّ**  
(جنبه للترتين من الفصيلة الوردية. أنظر  
Cerasus).

**cherry-garden** **مَكْرُوزَة**  
(بستان غرس فيه الكرز).

**cherry laurel (Cerasus lauro-ce-**  
**rasus)** **كَرْز غَاوِيّ**  
(جنبه للترتين من الفصيلة الوردية. أنظر  
Cerasus).

**cherry-orchard; cherry-garden**  
**مَكْرُوزَة**

(على القياس بوزن مُقَلَّدة. بستان غرس  
فيه الكرز أي القراصيا).

**cherry-pie (Heliotropium peruvia-**  
**num)** **دَقِيْب الشَّمْس البَرِّيّ •**

**هَلِيُوطَرُويُون البيرو**  
(أنظر الاسم العلمي).

**cherry-plum (Prunus cerasifera)**  
**إِبْجَاص كَرْزِيّ • بَرْفُوق كَرْزِيّ**  
(هو المسمى اليوم قَرَاصِيَا رخوخ القراصيا  
في الشام. وهو لا يبيد الكرز أي القراصيا في  
النفق. بل له سمار يفضية خضر إلى سواد).

**cherymoyer (Annona cherimolia)**  
**قَشْدَة أَمْرِيكية • قَشْدَة بَرِّي •**  
**قَشْدَة هندية**  
(أنظر Annona)

ويظن أنه نبات شرب من الأجاص الأعلى. أنظر  
plum tree).

**cherry (or currant) tomato (Ly-**  
**copersicum cerasiformis)**

**بنادوري كَرْزِيّة**  
(أنظر tomato)

**cherry-tree** **كَرْز • كَرْزَان**  
(أنظر Cerasus)

**chervil; garden chervil (Anthriscus**  
**ceresifolium)** **سَرْفِيل • مَقْدُونِيْس**  
**إِنْرَنْجِي**

(الأولى مرربة شاع. والثانية مترجمة.  
ولم أجد له اسماً قديماً. بقلة حولية من الفصيلة  
الحشمية يؤكل ورقها لما فيه من عطرية خاصة).

**cow chervil (Anthriscus sylvestre)**  
**سَرْفِيل البقر**

**garden chervil (Anthriscus cerefo-**  
**litum)** **مَقْدُونِيْس • سَرْفِيل الحَقُول**

**rooted chervil (Chaerophyllum bul-**  
**bosum)** **سَرْفِيل بَقْلِيّ • مَقْدُونِيْس بَقْلِيّ**

**sweet chervil (Myrrhis odorata)**  
**سَرْفِيل طيب الرائحة**  
(نبات من الفصيلة الحشمية).

**tuberous chervil (Chaerophyllum**  
**bulbosum)** **سَرْفِيل بَقْلِيّ •**

**مَقْدُونِيْس بَقْلِيّ**  
(وتسمى السرفيل اللثني في مصر. بقلة  
من الفصيلة الحشمية أصولها غلاظ حلوة تؤكل  
مطبوخة ولها طعم خاص).

**turnip-rooted chervil (Chaerophyl-**  
**lum bulbosum)** **سَرْفِيل بَقْلِيّ •**

**مَقْدُونِيْس بَقْلِيّ**

**cherymoyer (Annona cherimolia)**  
**قَشْدَة أَمْرِيكية • قَشْدَة بَرِّي •**  
**قَشْدَة هندية**  
(أنظر Annona)

**cherymoyer (Annona cherimolia)**  
**قَشْدَة أَمْرِيكية • قَشْدَة بَرِّي •**  
**قَشْدَة هندية**  
(أنظر Annona)

chest	صدر • لكان (جزء الجسم الواقع تحت العنق وأساسه عظم القص).	chestnut disease	مرض الصدأ أو الديدان (يسبب الكثة أي القنطل ويسبب فطر يسمى <i>Mycelophagus castaneae</i> ).	chicken crammer	عزقة (على التبعه أداة لرق الطيور).	chief (adj.)	رئيسي • أساسي	<i>Chilo phragmitellus</i>	دودة القصب الضئيرة (أنظر <i>Chilo simplex</i> )	China-man's breeches ( <i>Dicentra spectabilis</i> )	ممازجة رائقة (أنظر الاسم العلمي).
chestnut (adj.)	أشقر (ج ثمر واللون صفرة • وهي حمرة خاربة إلى صفرة • وتكون أطراف الأشقر غفرا • وكذا العرف والذنب).	chestnut grove	مغرس القنطل • مغرس الشاهبلوط (أو بستانه أو غايته).	chicken-pox	جدري الدجاج	chief ranger	رئيس حراس الأحراج (أنظر : "chief" ranger)	<i>Chilo simplex or Chilo phragmitellus</i>	دودة القصب الضئيرة (اسمها في مصر حشرة من حوريفيات الأجنحة وفصيلة الناريات تضر بقصب السك).	China pink ( <i>Dianthus sinensis</i> )	فرنقل صيني (أنظر <i>Dianthus</i> )
clear chestnut	سلفند (هو الذي خلشت قشره).	chestnut peeler; chestnut shucker	يقتشر القنطل (آلة لتشير ثمار القنطل وهو الكثة في الشام وأبو فردة في مصر).	chickling or chickling	جلبان مزدوع جلبان (أنظر <i>Lathyrus sativus</i> )	Chile pine	أدوكارية (أنظر <i>Araucaria</i> )	<i>Chilopoda</i>	شقوق الأرجل (دبة حيوان من كيريات الأرجل).	chinaroote ( <i>Smilax china</i> )	فشاغ صيني (بسات من الزنبقيات كان يتخذ من جذوره دواء مسهل).
coppery chestnut	أشقر (الذي تملو صفرة ثمرة).	chestnut plantation	مغرس القنطل • مغرس الشاهبلوط (أو بستانه أو غايته).	chick-pea ( <i>Cleor arietinum</i> )	جقص • جقص (نبات زراعي عسبي حولي حبي من القرنيات الفرائية • يسمى حبه الأخضر ملانة في مصر • أنظر <i>pea</i> ).	Chile saltpetre; Chile nitre	ملح باذود شيلي • ثعلزون شيلي (وهو ترات الصودا أي المساد المشهور).	Chimaera	خرافات (فصيلة من السمك من رتبة كاسلات الرؤوس <i>Holocephali</i> فيها سك عجب الشكل ولذا مسمو <i>chimera</i> ).	China rose; shoe flower ( <i>Hibiscus rosa sinensis</i> )	ورد القين (يزرع زهره • أنظر <i>Ketmia</i> ).
golden chestnut	أشقر مذهب أو ملدق (1) قشلة • كسته (ثمرة القنطل ويسمى الشاهبلوط وهو اليوم الكثة وأبو فردة الأولى في الشام والثانية في مصر).	chestnut tree; sweet chestnut ( <i>Castanea vulgaris</i> or <i>C. sativa</i> )	قنطل • شاهبلوط (أي بلوط الشام • وهو الكثة في الشام وأبو فردة في مصر • والقنطل من اليونانية • والشاهبلوط من الفارسية • والكثة من اللاتينية • أنظر الناج مادة «بلوط» والمفردات مادة «بلوط» وشاهبلوط • والتذكير والتجسة وشرح أسماء العقارب • نجر من الفصيلة البلوطية له ثمر يؤكل صوباً وهو عتي بالثنا).	lesser chick-pea ( <i>Lathyrus cicera</i> )	جلبان غليظ (أنظر <i>Lathyrus cicera</i> )	Chilian bell-flower	جلبلية • ثولانة (أنظر <i>Nolana</i> )	Chimpanzee; chimp	بعام • شبانزي (بعضه من وضع الذكور أمين العلوف • فرد كبار من الرئيسات).	chin chin; chincherinchee ( <i>Ornithogalum lacteum</i> )	صاحل لبني لبن الطير (أنظر <i>Ornithogalum</i> )
<i>Castanea vulgaris</i>	(2) شجرة القنطل (أنظر <i>chestnut tree</i> )	American sweet chestnut ( <i>Castanea dentata</i> )	قنطل • كسته مثنة الورد (أنظر <i>Castanea</i> )	chick-pea weevil ( <i>Bruchus tristis</i> )	ثومة الجقص (أنظر <i>Bruchus</i> )	Chilian strawberry ( <i>Fragaria chilensis</i> )	ثوت الأرض الشيلي (أنظر <i>Fragaria</i> )	China apple ( <i>Malus spectabilis</i> )	ففاح القين • ففاح الطافات (من أشجار التزين الجبيلة • أنظر بعض أنواع التفاح في مادة <i>apple tree</i> ).	Chinese anise ( <i>Illicium anisatum</i> )	جاذبة أنيسونية • أنيسون نجبي • باديان نجبي (ترجمة • نبات زراعي وطبي • أنظر <i>Illicium</i> ).
earth chestnut	جلبان عسوبي قنطل الأرض (أنظر <i>Lathyrus tuberosus</i> )	horse chestnut ( <i>Aesculus hippocastanum</i> )	قنطل الهند • قنطل الخيل (أنظر <i>horse chestnut</i> )	chickweed	عشبة الطيور • تجمة (نبات من جنس الحبيبات <i>Stellaria</i> • تاكل الطيور ورقه وجبه).	Chilian bell-flower	جلبلية • ثولانة (أنظر <i>Nolana</i> )	China aster ( <i>Aster sinensis</i> or <i>Callistephus sinensis</i> )	لؤلؤية • أسطر الصين • الملكة مرغرينا (أنظر <i>Callistephus</i> )	Chinese arbor vitae ( <i>Thuja orientalis</i> )	عصفية شرقية • شجرة الحياة الشترية (أنظر <i>Thuja</i> )
sweet chestnut; Spanish chestnut ( <i>Castanea vulgaris</i> or <i>C. sativa</i> )	قنطل • شاهبلوط (أنظر <i>chestnut tree</i> )	day-old chick	كنكوت عمره يوم واحد	chicory; succory ( <i>Cichorium intybus</i> )	هنديا بريقية (تنبتا الطبيعة وتزرع • وهي مسمرة • أنظر <i>horse-power</i> ).	chill	(1) قشيرة (2) تبريد مفاجئ • أو سريع برادات التبريد السريع فلذل جريف • «قشة» (فرون ضرب من النفل من نوع <i>Capsicum frutescens</i> أو النبات نفسه).	China berry; China tree ( <i>Melia azedarach</i> )	أزادخت (أنظر <i>azedarach</i> )	Chinese artichoke ( <i>Stachys affinis</i> )	بطاطيس اليابان (بقلة زراعية مسمرة عقولية من الفصيلة القوية).
water chestnut ( <i>Tropha natans</i> )	كناة الماء • قنطل الماء (أنظر <i>water caltrop</i> )	green chicory	هنديا خضراء	wild chicory; wild succory ( <i>Cichorium intybus</i> )	هنديا بريقية • هندية البين (سروب من نوع الهندية البرية • يسمون من جنسها الفلاط قهوة كاذبة).	chilling	تبريد	China grass ( <i>Boehmeria</i> )	قواص القين • رامي القين أو قنب سيام (جنس نباتات ليفية من القراييات • أنظر <i>ramie</i> ).	Chinese ash	(1) مزان صيني (أنظر <i>Fraxinus sinensis</i> ) (2) إبلنطس عدي • شجرة الساء (أنظر <i>Ailanthus glandulosa</i> )
		chicken; broiler	قزوح (ج قراديج • وهو فرخ الدجاج • والكلمة الانكليزية تطلق على الذكر والأنثى).	chick	قزوح الدجاج • كنكوت • قزوح الدجاج (تومعوا بالكلمة الانكليزية فطلقوها على فراخ معظم الطيور الدواجن).	chill coolers	برادات التبريد السريع	China jute; Sida	جوتة أو قنب الصين (نبات ليفي من البخاريات • أنظر <i>Abutilon</i> ).	Chinese banana ( <i>Musa sinensis</i> )	موز الصين (أنظر <i>Musa</i> )

Chinese boxthorn (*Lycium sinensis*)  
عُشْبٌ صِينِي (أنظر)

Chinese cabbage; celery cabbage  
كُرْتَبٌ صِينِي (Brassica sinensis)  
مَلْفُوفٌ صِينِي

Chinese cinnamon tree (*Cinnamomum cassia*)  
تَجَبٌ • سِيلِيخَةُ • قُوزَةُ صِينِيَّة (نترجستان • والثانية شامية • نوع زراعي من الملقوف أي الكرنب ينح السلق بورقه ويسمى ورقه كورق الكرنب).

Chinese cinnamon tree (*Cinnamomum cassia*)  
تَجَبٌ • سِيلِيخَةُ • قُوزَةُ صِينِيَّة (نترجستان • والثانية شامية • نوع زراعي من الملقوف أي الكرنب ينح السلق بورقه ويسمى ورقه كورق الكرنب).

Chinese fan-palm (*Livistona sinensis*)  
لِوَصْطُورَةُ صِينِيَّة • لَانَانِيَا صِينِيَّة • لَانَانِيَا بَرْبُورِيَّة (أنظر)

Chinese nettle-tree (*Celtis sinensis*)  
تَيْسٌ صِينِي (أنظر)

Chinese privet (*Ligustrum sinensis*)  
لِيْغُسْتُرُومٌ صِينِي (أنظر)

Chinese quince (*Cydonia sinensis*)  
سَلَوْبَلُ الصِّينِ (للترين •)

Chinese rhuarb (*Rheum officinale*)  
رَاوَنَدٌ مَحَرَقِي (أنظر)

Chinese tobacco (*Nicotiana glauca*)  
تَبَاقُصِي (اليه يسب التبغ التركي • أنظر)

Chinese yam (*Dioscorea batatas*)  
بَطَاطَةُ صِينِيَّة (أنظر)

Chionanthus زَهْرَةُ التَّلُج • شِيُونَانْتُوس (من اليونانية Chion بمعنى الثلج Anthes بمعنى الزهرة • الماعا الى يابض الزهرة • جنس شجر وجنبسة من الفصيلة الزيتونية •)

chionodoxa (Chionodoxa)  
شِيُونُودُوكْسَا • فخر الثلوج (نبات من جنس الشيونودوكسا •)

Chionodoxa فخر الثلوج • شِيُونُودُوكْسَا (من اليونانية بهذا المعنى لكنها في غالب التلج • جنس زهر من الفصيلة الزيتونية •)

chionophil plants نباتات تَحِبُّ التَّلُج • نباتات التَّلُج (تطلق على أولاد التلج من النباتات •)

Chiroptera; the bats مَجْتَمَعَاتُ الْأَيْدِي • الْعُفَّافَات (زينة من الثدييات من فصائلها الطوطاية والعفافية وذوقية الفم وذوقية المنخر الخ •)

chiropterophils حُبَّائِيَّةُ الْإِنْفَاح • أَدُ التَّلْفِيح (تطلق على النباتات التي يحمل الحفاش لقاحها بضعة في سماء الزهر •)

chisel إزميل • أُنْبَتَة

chisel ploughs محاربت حَفَّارَة

chitin كَيْتِين • شَيْتِين (مادة قشرية تنمو في قشرة الحشرات والقشريات وتوجد أيضاً لدى بعض الفطريات والاشكال •)

chive (*Allium schoenoprasum*) ثُومٌ مُعَمَّر

(بقلة زراعية من الزنبقات يؤكل ورقها كالثوم القصي •)

Chinese chives (*Allium tuberosum*) ثُومٌ عُسْقُولِي (أنظر)

chlamydeous غِلَافِي (متعلق بالغلاف الزمري للنبات •)

chlamydospore يَتَوَخُّ غِلَافِي • يَتَوَخُّ كَلَامِيْدِي (بوغ مجهز بغلفة وقائية •)

chloranthus تَوَدُّقُ الزَّهَر (الغلاف الزهر أو السيلات ورقاً •)

chlorine كَلُورِين (من الأجسام البسيطة • وهو غاز شائق أصفر الى خضرة •)

Chloris chloris or Fringilla chloris أَخْضَر (طائر من الفصيلة الشرورية وهو المحترق في مصر والشام • أنظر greenfinch •)

chlorite كَلُورِين (مربة • معدن يصبه البلق •)

chloroform كَلُورُوفُورْم (منوي منوي من مركبات الكلور واليدين •)

Chlorophyceae; green algae أَكْشَةُ خَضْرَاءُ • «في الشام» • طَلْخَلَبُ أَخْضَر «في مصر» (زينة نباتية تنمى على بضع فصائل في ريشات والشاربات •)

chlorophyll; chlorophyl حَضَب • يَخْضُور (المادة الخضراء في النبات • وأفر مجمع حصر بالخضور ولعل الحَضَب أقرب في معناها من الكلمة الانكليزية حج حَضُوب •)

chloroplasts; chloroplastids حَبَبَاتُ الْيَخْضُور (وتسمى أيضاً خبيبات الخضور • حبيبات خضرة كروية في الأغصان مضطبة بالخضور تكون في حيلة الخلية •)

Chlorops خَلُورُوس (معنى الاسم العلمي خضراء العين • جنس ذباب أضر من ذوات الجناحين •)

Chlorops taeniopus; gout fly خَلُورُوسٌ عُقْدِي الْأَدْبَل (متعلق بالغلاف الزمري للنبات •)

chlorosis (١) يَرْقَان • يَرْقَان • أَرْقَان (اضفرار الودق في غير أوانه لنفسان اليتطور في شجج الورقة • على حين أن أسوال الطود • تكون توتية • مرض فيرولوجي يصيب النباتات خضرة أو أورانها فسي يتورقة ومازوفة • وهو غير الإغراب أي albinism • وقد سمل بعضهم الأنبياء الخضراء على التشبه بالأنبياء أي فقر الدم •)

(٢) تَوَدُّقُ الزَّهَر (أنظر chloranthus)

Chlocoflagella سَوَاطِيَاتٌ مَطُوفَة (زينة حيوانات دنيا من طائفة السوطيات يكون سوط واحدًا مطوقًا بطوق •)

chocolate-nut tree شجر الكاكاو • لوز الهند • شجر الشوكولاتة (أنظر cacao tree)

chocolate tree (*Theobroma cacao*) شجرة الشوكولاتة • كاكاو • (أنظر)

chokeberry آرونية (أنظر Aronia)

black choke-berry (*Aronia melanocarpa*) آرونية سوداء الثمر

purple choke-berry (*Aronia floribunda*) آرونية كثيرة الزهر (أنظر الاسم العلمي •)

red chokeberry (*Aronia arbutifolia* or *Pyrus arbutifolia*) آرونية قَطْلِيَّة (أنظر الاسم العلمي •)

choke-cherry (*Prunus virginiana*) لُجَاصِي • أَوْ بَرْبُورِيَّة وَدِجِينِيَا (شجرة امريكية من الفصيلة الوردية تنموها مغار قابضة على شكل الكمثرى أو التفاح لونها احمر أو ارجواني •)

cholera كُولِيرَا • هَيْضَة • الهوا الأصفر

fowl or chicken cholera هَيْضَةُ الدَّجَاج • طَائُورُ الدَّجَاج (مرض معدد ميكروبي حيث يصيب الدجاج •)

Chondrilla juncea مُخْتَدِرِيَّالِي (المفردات • بقل بري محول من الفصيلة المركية قريب من التثنية والقرار والهندية •)

chondroma; cartilagenous quitor شَقَاقٌ عَضْرُوفِي (أنظر quitor)

Chondropterygii عَضْرُوفِيَّاتُ الزَّعَافِيْب (أسماك منها رتبة الأشلاق Selachii وكاملات الرؤوس Holocephali •)

Chondrostoma regium جَارِيَة (صامية شامية • نوع سمك من فصيلة التثويات • قال غريفل أنه كثير في بحيرة حمس وأطاكية ونهر العاصي •)

chopper هَرَامَة (فارمة • أداة تستعمل في قطع اللحم • وهي إما تكون عريضة على أشكال حتى • وإما أداة مركبة من أقراص قاطعة قائمة على محور ولها قبة تدويرها •)

قَطَّاعَةُ الْفُور (أنظر bark chopper)

green fodder chopper قَطَّاعَةُ الْكَلَا (آلة تستعمل في قطع الكلال للذوايق •)

chopping قَطْرِيَّة • قَتَشِيم • تَقْطِيع (نوم • تجزئة القش والخيش وقصب الذرة وقشبان الكرم وغيرها مما تعلقه الماشية •)

chopping of fodder تَقْطِيعُ أَوْ قَرْمُ الْمَلْفِ حَبَبَات (شعبة من الحيوان ذات جبل ظهري •)

Chordata حَبَبَات (شعبة من الحيوان ذات جبل ظهري •)

chorion التَّيْسِيَّة (الوطاء الخارجي للجنين في الثفاريات •)

choripetalous سَائِبُ التَّوْبِيَّات (توصف بها الزهرة أو توتجها إذا كانت

التثنيات «أي البتلات» منفصلة •)

Chorizema خُورِزَامَة (معنى الاسم العلمي منطقة الشفتان لأن شفتها تنقسم قسمين منفردتين • جنس شجيرة للترين من الفصيلة القرنية •)

Chorizema cordatum خُورِزَامَة قَلْبِيَّة

Chorizema dicksonii; Dickson خُورِزَامَة دِكْسُونِيَّة

Chorizema henckmannii; Henckmannia خُورِزَامَة هَنْكَمَانِيَّة

Chorizema varium خُورِزَامَة تَجَبَلَة

Christmas rose (*Helleborus niger*) حَرْبِقُ أَشْوَد (أنظر Helleborus)

Christmas tree (*Picea abies*) يَشِيَّةٌ تَشْوِيَّة • رَائِيَجِيَّة دَانِمَة (أنظر Picea)

Christopher herb; herb Christopher أَقْطِيَّةٌ شُجَرِيَّة (Actaea spicata) (أنظر Actaea)

Christ's-thorn (*Paliurus aculeatus*) شُجَرَانُ شَائِك (أنظر Paliurus)

(وبعضهم يظف على نوع من السدر Zizyphus spina-christi تسديراً أن تساج السيد المسيح الشائك صنع منه • أنظر Zizyphus)

chromatic لَوْنِي

chromatin شَيْتِين (مادة يردنية على شكل خبيات تكون في نواة الخلية • ولها خاصية امتصاص المواد الملونة بقوة • وسماها مجمع مصر مَيْتِيَّة • أما نحن فسميها على طريقته في تحريب المادور والكواص الكيميائية •)

chromatography التحليل اللوني • الفحص أو التحليل الكروماتوغرافي

chromatophore; chromoplast (Bot.) مُلوّنة • حاملة اللون (عن مجمع مصر - الملونات أجسام جيلية قادرة على اختزان المواد الملونة أو احتلالها ، وهي مختلفة الأحكال) -	chromosome deficiency نقص صبغيني نقص كروموسومي	Chrysanthemum carinatum أُفْحَوَان زَوَرْفِيّ (فصلية حشرات من مُفَصَّلات الأجنحة رباعية الأجزاء ، منها تشاريات لأنها متوية إلى كلسة Chrysomela وهذه من لفظين يونانيين بمعنى نفاحة تضاربية أي ذهبية - وفي هذه الفصلية عدة أجناس وأنواع مشفرة) -	(أُنظر) (malaxator)	Cichlidae (أو مُطَبَّيات أو جُرُفَلِيَّات - وورجنت الأولى أي البلطسات لأن البساطي ورد في مستدرك التاج - فصيلة سمك من شائكات الزعانف فيها السمك المسمى البلطي في مصر والمنط في الشام) -
chromid; cichlid (سمكة من فصيلة البلطيات) -	chronic glanders (farcy) دُغَام (أُنظر)	Chrysanthemum coronarium; garden chrysanthemum أُفْحَوَانُ الحَدَائِقِ (كانوا يسمونه البهار - ويطلقون أيضا هذا اللفظ على أنواع من جنس Anthemis).	Chytridiaceae (من أصل بمعنى القدر - فصيلة نباتية من رتبة الفطور البيضاء أو قل الشَّارِبَة) -	Cichoriaceae (جنس نباتات من الفصيلة المركبة منها الهندباء - أُنظر chicory و dandelion).
Chromidae; Cichlidae بُلَطِيَّات • مُشَطَّات (فصيلة سمك من رتبة شائكات الزعانف - أُنظر Cichlidae).	chronic pneumonia (pneumonia) ذات الرئة المزمنة (أُنظر)	Chrysanthemum frutescens أُولُؤِيَّة • مَرْعَرِيَّة (أُنظر) (marguerite)	Cicada (Cicada) زَبْرَق (حشرة من الزيريات) -	Cichorium (جنس نباتات من الفصيلة المركبة فيه أنواع الهندباء المختلفة - أُنظر chicory).
Chromis بُلَطِيّ • مُشَط (الأولى في مصر وقد ذُكرت في التاج - والثانية عامة نادرة - ومن أسنانه الحُرُفُفُلَا والحُرُفُفُلَا. جنس أسماك من الفصيلة البلطية يمتد في المياه الحلوة ولا يسا في النيل وبحيرة طبرية وبحيرة الحولة) -	Chrozophora tinetoria; dyer's turnsole مُرُشُورُ الصَّبَاغِين • عَبَاءُ الشَّسِّ السَّيْلِيّ (نبات من الفصيلة اللربويّة - أُنظر turnsole).	Chrysanthemum indicum; Indian chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْهِنْدِ (Chrysanthemum lacustre; lacustrine chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْبَحْرِاتِ (جنس ذباب الخيل والمائية من ذوات الجناتين والفصيلة التبرية Tabanidae).	Cicada زَبْرَق (جنس حشرات من الفصيلة الزيرية ورتبة نصفية الأجنحة) -	Cichorium divaricatum عَلْتُ (عن شرح أسماء المقار - وفي المفردات المَكْتُ هو الحُفْدَرِيَّةُ Chondrilla. ولم ترد كلمة العلت في المجمعات اسمًا لأحد هذين النباتين المتقاربين. قبل يري من الفصيلة المركبة) -
Chromis niloticus بُلَطِيّ النِيل مُشَطُّ النِيل (نوع يسكن في النيل والأردن وبحيرة طبرية وبحيرة الحولة) -	chrysalis خَاوِرَة • نَمَقَّة (الخادرة من وضع مجمع مصر - ثم عدل عنها إلى نَمَقَة في ج ه من مجلته - وجاءت النَمَقَة في المجمعات بمعنى براقنة ، ولكنها جاءت خاصة بمعنى يرقاتة البُتْر - أُنظر grub و warble fly. كل مفرد من القراش أي من حُرُفُفَاتِ الأجنحة) -	Chrysanthemum leucanthemum; ox-eye daisy أُفْحَوَانُ المَرْوَجِ (Chrysanthemum maximum أُفْحَوَانُ عَرِيضُ الزَهَرِ (Chrysanthemum nipponicum; Nippon chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْيَابَانِ (Chrysanthemum parthenium; fe- verfew أُفْحَوَان • قَرَانِيُون (الثانية يونانية تطلق على هذا النوع وعلى أنواع مغاربة - ومن أسنانه الكافورية وبابونج البقي) -	Cicada زَبْرَق (جنس حشرات من الفصيلة الزيرية ورتبة نصفية الأجنحة) -	Cichorium endivia هِنْدِيَا • هِنْدِيَا • لُفَاعَة (أُنظر) (tendive)
Chromis tiberiada بُلَطِيّ طَبْرِيَّة • مُشَط طَبْرِيَّة (نوع يعد أهم سمك في بحيرة طبرية وبحيرة الحولة) -	chrysanthemum (لزم من جنس الإفحوان) - corn chrysanthemum (Chrysan- themum segetum) أُفْحَوَانُ الزَّرُّوعِ florist's chrysanthemum (Chrysan- themum marifolium) أُفْحَوَانُ الحَدَائِقِ garland chrysanthemum (Chrysan- themum coronarium) أُفْحَوَانُ الحَدَائِقِ Chrysanthemum أُفْحَوَان (جنس زهر منور من الفصيلة المركبة يسمى زهرة القرب في دمشق وأراولة في مصر - والكلمة العلمية متعاضدا زهرة الذهب - وأحد أنواع هذا الجنس هو الإفحوان في مفردات ابن اليطار أي البابونج الأبيض الزهر ولذا أطلقت لفظ الإفحوان على اسم الجنس تسمية - وهو من أصل فارسي وجسمه الأساسي ، وقد نُسخ ، وفُرد مرة في مصر عن دمعرض الأساسي ، ولا حاجة إلى تعريب اللفظة الأجنبية) -	Chrysanthemum nipponicum; Nippon chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْيَابَانِ Chrysanthemum parthenium; fe- verfew أُفْحَوَان • قَرَانِيُون (الثانية يونانية تطلق على هذا النوع وعلى أنواع مغاربة - ومن أسنانه الكافورية وبابونج البقي) - Chrysanthemum segetum; corn marigold أُفْحَوَانُ الزَّرُّوعِ Chrysanthemum sinensis; Chinese chrysanthemum أُفْحَوَانُ السِّينِيّ chrysolite; peridot زَبْرَجِد مَقْلُوح (أي زبرجده متوح اللون - شرب من الزبرجده أخضر إلى صفرة - وهو مؤلفات الحديد والمنسيوم الطبيعي) - Chrysomelidae; plant-beetles بُضَارَات	Cicada زَبْرَق (جنس حشرات من الفصيلة الزيرية ورتبة نصفية الأجنحة) -	Cichorium endivia هِنْدِيَا • هِنْدِيَا • لُفَاعَة (أُنظر) (tendive)
ehromoplasts حَبَّيات أو حَبَّيات مُلوّنة (حَبَّيات صائفة في جيلة الخلية النباتية فيهن مادة ملونة مفردة أو مجزأة - وهي التي تلون الزهر والشعر ، وتتميز من حَبَّيات الحيضود) -	Chrysanthemum أُفْحَوَان (جنس زهر منور من الفصيلة المركبة يسمى زهرة القرب في دمشق وأراولة في مصر - والكلمة العلمية متعاضدا زهرة الذهب - وأحد أنواع هذا الجنس هو الإفحوان في مفردات ابن اليطار أي البابونج الأبيض الزهر ولذا أطلقت لفظ الإفحوان على اسم الجنس تسمية - وهو من أصل فارسي وجسمه الأساسي ، وقد نُسخ ، وفُرد مرة في مصر عن دمعرض الأساسي ، ولا حاجة إلى تعريب اللفظة الأجنبية) -	Chrysanthemum nipponicum; Nippon chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْيَابَانِ Chrysanthemum parthenium; fe- verfew أُفْحَوَان • قَرَانِيُون (الثانية يونانية تطلق على هذا النوع وعلى أنواع مغاربة - ومن أسنانه الكافورية وبابونج البقي) - Chrysanthemum segetum; corn marigold أُفْحَوَانُ الزَّرُّوعِ Chrysanthemum sinensis; Chinese chrysanthemum أُفْحَوَانُ السِّينِيّ chrysolite; peridot زَبْرَجِد مَقْلُوح (أي زبرجده متوح اللون - شرب من الزبرجده أخضر إلى صفرة - وهو مؤلفات الحديد والمنسيوم الطبيعي) - Chrysomelidae; plant-beetles بُضَارَات	Cicada زَبْرَق (جنس حشرات من الفصيلة الزيرية ورتبة نصفية الأجنحة) -	Cichorium endivia هِنْدِيَا • هِنْدِيَا • لُفَاعَة (أُنظر) (tendive)
chromosome صِبْغِي • صِبْغِيَّة (تلفظ من الخط السبغيني filament الذي يظهر في نواة الخلية أثناء انقسام تلك النواة - ويكون عدد الصبغيات واحدة في كل نوع نباتي) -	Chrysanthemum أُفْحَوَان (جنس زهر منور من الفصيلة المركبة يسمى زهرة القرب في دمشق وأراولة في مصر - والكلمة العلمية متعاضدا زهرة الذهب - وأحد أنواع هذا الجنس هو الإفحوان في مفردات ابن اليطار أي البابونج الأبيض الزهر ولذا أطلقت لفظ الإفحوان على اسم الجنس تسمية - وهو من أصل فارسي وجسمه الأساسي ، وقد نُسخ ، وفُرد مرة في مصر عن دمعرض الأساسي ، ولا حاجة إلى تعريب اللفظة الأجنبية) -	Chrysanthemum nipponicum; Nippon chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْيَابَانِ Chrysanthemum parthenium; fe- verfew أُفْحَوَان • قَرَانِيُون (الثانية يونانية تطلق على هذا النوع وعلى أنواع مغاربة - ومن أسنانه الكافورية وبابونج البقي) - Chrysanthemum segetum; corn marigold أُفْحَوَانُ الزَّرُّوعِ Chrysanthemum sinensis; Chinese chrysanthemum أُفْحَوَانُ السِّينِيّ chrysolite; peridot زَبْرَجِد مَقْلُوح (أي زبرجده متوح اللون - شرب من الزبرجده أخضر إلى صفرة - وهو مؤلفات الحديد والمنسيوم الطبيعي) - Chrysomelidae; plant-beetles بُضَارَات	Cicada زَبْرَق (جنس حشرات من الفصيلة الزيرية ورتبة نصفية الأجنحة) -	Cichorium endivia هِنْدِيَا • هِنْدِيَا • لُفَاعَة (أُنظر) (tendive)
homologous chromosomes صِبْغِيَّات مُتَافِئَة (أُنظر homologous chromosomes)	Chrysanthemum أُفْحَوَان (جنس زهر منور من الفصيلة المركبة يسمى زهرة القرب في دمشق وأراولة في مصر - والكلمة العلمية متعاضدا زهرة الذهب - وأحد أنواع هذا الجنس هو الإفحوان في مفردات ابن اليطار أي البابونج الأبيض الزهر ولذا أطلقت لفظ الإفحوان على اسم الجنس تسمية - وهو من أصل فارسي وجسمه الأساسي ، وقد نُسخ ، وفُرد مرة في مصر عن دمعرض الأساسي ، ولا حاجة إلى تعريب اللفظة الأجنبية) -	Chrysanthemum nipponicum; Nippon chrysanthemum أُفْحَوَانُ الْيَابَانِ Chrysanthemum parthenium; fe- verfew أُفْحَوَان • قَرَانِيُون (الثانية يونانية تطلق على هذا النوع وعلى أنواع مغاربة - ومن أسنانه الكافورية وبابونج البقي) - Chrysanthemum segetum; corn marigold أُفْحَوَانُ الزَّرُّوعِ Chrysanthemum sinensis; Chinese chrysanthemum أُفْحَوَانُ السِّينِيّ chrysolite; peridot زَبْرَجِد مَقْلُوح (أي زبرجده متوح اللون - شرب من الزبرجده أخضر إلى صفرة - وهو مؤلفات الحديد والمنسيوم الطبيعي) - Chrysomelidae; plant-beetles بُضَارَات	Cicada زَبْرَق (جنس حشرات من الفصيلة الزيرية ورتبة نصفية الأجنحة) -	Cichorium endivia هِنْدِيَا • هِنْدِيَا • لُفَاعَة (أُنظر) (tendive)

<i>Ciconia nigra</i> ; black stork نَقْلَقُ السُّود	cimex; bedbug (Cimex) بَقَّةُ الْفِرَاشِ	السوداء انثباتية. وقد يستعمل سعاداً).
Ciconiidae نَقْلَقَات	Cimex or Acanthia بَقَّ	زهرة الرماد (Cineraria) (زهر من جنس الرمادية. أنظر المادة التالية).
(فصيلة النقالق، وهي طيور من رتبة طوارق الساق).	Cimex columbarius or Acanthia columbaria بَقَّةُ الْحَمَامِ	رمادية. زهرة الزماد (Cineraria) (من cinis أي الرماد بالسلاينية الماعا إلى المزغب الأبيض الذي على أوراقها. جنس قوحد من السركبات الأنثوية الزهر).
Cicuta الشوكران	Cimex lectularius; cimex; bedbug بَقَّةُ الْفِرَاشِ	Cineraria cruenta or Senecio cruentus; hybrid cineraria رمادية ثقيلة أو هيجنة
(جنس نبات من الفصيلة الخبية فيه عدة أنواع سامة).	(dove-cot bug (أنظر	Cineraia maritima; marine cineraria رمادية بحرية (مكرونة. أخوين: معجم أسماء النبات).
<i>Cicuta virosa</i> or <i>Cicuta maculata</i> ; cowbane شوكران مُمَيَّن	Cimicidae بَقِيَّات	cinereous oak ( <i>Quercus cinerea</i> ) بَلُوط رَمَادِي
شوكران سام	(bedbug (أنظر	(أنظر (Quercus
(نبات من الفصيلة الخبية جندوره سامة جداً).	Cimicidae (فصيلة حشرات من فصيلة الأجنحة فيها جنس بق الفراش Cimex).	cinereous willow ( <i>Salix cinerea</i> ) حَمَقَاف أَرَمَد
شجر التفاح. يذود	cinchona (1) شجرة ركيئا	(أنظر (willow
(النسائية مرسمة. خمر تصنع من عصير التفاح).	(أي من اشجار الكينا التي يلحسها استعمال طية. أنظر Cinchona).	Cinnamomum; cinnamon trees كافور. قرفة
cider house مَقْصَرُ التفاح	(2) إلهاء الكينا	(الكافور غريبة قديمة من أصل مشكوكي. جنس الكافور والقرفة وغيرهما. وهي شجر من الفصيلة القارية).
مَقْصَرُ التفاح. مَبْدُ التفاح	(ويسمى أيضا quinquina).	Cinnamomum camphora; camphor tree كافور
(مكان يصنع فيه السدر أي خمر التفاح).	Cinchona كينا	(شجر أخضر لامع يستخرج الكافور من ورقه. أنظر camphor tree).
cider yeast ( <i>Saccharomyces mali</i> ) خَمِيرَةُ التفاح	Cinchona (جنس شجر في أمريكا الجنوبية سمي باسم زوجة نائب الملك في برو في القرن السابع عشر حين شفيت من النحس باستعمال لحاء هذا النبات. أنظر أيضا quinquina tree).	Cinnamomum cassia; cassia tree; Chinese cinnamon tree تَجَب - سَلِيخَة - قُوفَة صِينِيَّة
(أنظر (Saccharomyces	Cinchona calisaya كينا صفراء اللحاء	(فسرها أرخص وأردأ من القرفة السيلانية).
cigar flower زهرة القُوفَة	Cinchona condaminea (أنظر quinquina tree	Cinnamomum laureirii; Saigon cinnamon قرفة ساينونية
(تويجها ينسج السجائر. أنظر Cuphea).	Cinchona cordifolia; cordifoliate cinchona; quinquina tree كينا قَلْبِيَّةُ الْوَرَق	(شجر من جنس القرفة يستعمل لحاءه طية كمنشط ومطارد للغازات).
cigar plant ( <i>Cuphea platycentra</i> ) شجرة السجائر. قُوفَة	Cinchona officinalis or Cinchona condaminea كينا صِينِيَّة	
(نبات مكسيكي الموطن تويج زهرته ينسج السجائر).	(كينا صِينِيَّة)	
Ciliata قَلْبِيَّات	(من لحائها يتخذ اشهر انواع الكينا).	
(سائفة من الأوليات الحيوانية تتحرك بأعداها مثل البرانسيوم).	Cinchoa succirubra كينا حمر اللحاء	
ciliated heath ( <i>Erica ciliaris</i> ) خَلَج حُدُوبِي	cinders; ash or ashes رَمَاد	
(Erica (أنظر	(ما يبقى بعد حرق بعض المواد ولا سيما	
Cimbex humeralis دُودَةُ اللُّوز		
(نسي المتكثل شالي العام. حشرة من غنابات الأجنحة تتركب دودتها اللوز).		

<i>Cinnamomum zeylanicum</i> ; Ceylon cinnamon tree قُوفَة سِيلَانِيَّة	(work circle (أنظر	cirrus (Bot.) عَنَمَة
دار صيني	(3) شُعْبَة إدارية	(tendrill (أنظر
(بعد فترما أجود أنواع القرفة التجارية. ودار صيني من القارية بمعنى خلب الصين).	(هي موصو الحراج التي يكون موطنها في الإدارة الحراجية مسؤولاً عنها).	Cirsium قُصْرَان
cinnamon (1) قرفة	حَزَّة حَلِيَّة	(غامة غامية يفيد أقرارها. جنس أشواك مبدولة في الحقول وغيرها. وهي من المركبات. توكل وهي رخمة في الربيع).
(2) شجرة قرفة أو كافور	(أنظر النرج في مادة (incision tool).	Cirsium arvense or Cnicus arvense; شوك الحُمُول
(أنظر أنواعها في مادة (Cinnamomum).	circular spike harrow; rotary spade harrow مُشَط دَائِر أو دَوَّار	(أنظر
cinnamon-fern ( <i>Osmunda cinnamomum</i> ) أَسْدَنَة	(harrow (أنظر	Cirsium lanceolatus; spear thistle شوك سِنَارِي
(أنظر (Osmunda	circulation (1) دوران	(2) دوران
cinnamon oil زيت القرفة	تَوَدُّع - تَدَاوُل	Cirsium libanoticum; Lebanon thistle شوك لُبْنَانِي
cinnamon rose ( <i>Rosa cinnamomea</i> ) رُود قِرْفِي	دَوْدَةُ الدَّم	(قُصْرَان لُبْنَانِي
(ضرب من الورود الأوربي).	دوران الدم	Cistaceae لَاذِيَّات
cinquefoil; five finger ( <i>Potentilla</i> ) عُنْبِيَّة الْخَمْسَى	جِهَانُ الدَّوَرَان	(فصيلة اللاذن من ذوات الفلقتين عديدة التوزيعات فيها القشوس أي اللاذن).
(الاولى ترجمة الاسم العلمي وهو من السلاينية ينسج الى الخواص الطبية لبعض أنواع عفا الجنس عند القدماء. جنس نباتات شبيهة من الفصيلة الوردية فيه أنواع برية طية وأخرى تزرع لزورها).	مُتَوَلِّجِي	Cistanche دُودُون - مَرْكُوت
(حركة النمو في رأس ساق النبات. ويكون لولية النكل).	circumnutation (Bot.) مُتَوَلِّجِي	(جنس نباتات طفيلية. أنظر (Phelipca).
cinquefoil; five finger ( <i>Potentilla</i> ) عُنْبِيَّة الْخَمْسَى	مُزَرَّة - عُنْبِيَّة	eistern; reservoir صُفْرِيَج - بَشَر - مَقْصَع
(الاولى ترجمة الاسم العلمي وهو من السلاينية ينسج الى الخواص الطبية لبعض أنواع عفا الجنس عند القدماء. جنس نباتات شبيهة من الفصيلة الوردية فيه أنواع برية طية وأخرى تزرع لزورها).	Circus (جنس طير من الجوارح من قبيلة المُرَزَّة	(حوض أسطواني أو مستدير يجمع فيه ماء المطر ولا سيما الذي ييل من السطوح).
cinquefoil; five finger ( <i>Potentilla</i> ) عُنْبِيَّة الْخَمْسَى	Circinae or hawks الجرذان وفراخ الطيور الدواجن وبعض السلاحف المغار والحشرات وطيور السيد).	Cistudo europaea حَمَة - ملحفة نهريّة
creeping cinquefoil ( <i>Potentilla reptans</i> ) عُنْبِيَّة الْخَمْسَى الزَّاجِقَة	Circus aeruginosus; moor-hazzard; harpy مُزَرَّةُ الْبَطَائِيح	(جنس سلاحف نهريّة. أنظر (turtles "freshwater").
Circus cyaneus; hen-harrier مُزَرَّةُ الدَّجَاج	Circus cyaneus; hen-harrier مُزَرَّةُ الدَّجَاج	Cistus (Cistus) (نبات من جنس اللاذن أو التوسوس).
silvery cinquefoil ( <i>Potentilla argentea</i> ) عُنْبِيَّة الْخَمْسَى الْفِضَّة	Cirripedia (رتبة حيوان من القشريات).	Cistus (الفردات. وسماء بوس لاذن من Ladanum. جنس جنبية للقرين من الفصيلة اللاذنية).
cion; scion طُعْم - قَرْز - مَطْعُوم	cirro-cumulus تِيَرَة	Cistus (الفردات. وسماء بوس لاذن من Ladanum. جنس جنبية للقرين من الفصيلة اللاذنية).
(أنظر (graft	(والسحاب تير. ضرب من الغيوم. أنظر (cloud).	Cistus creticus; rock-rose قَشُوس إقْرِطِيَّي
Circaetus gallicus (سerpent eagle (أنظر	cirro-stratus (ضرب من الغيوم. أنظر (cloud).	(يستخرج منه صبغ راتنجي يسمى اللادن يستعمل عطراً وفي الطب. والكلمة اللادن ابناء في بعض اللغات السلية كالأفورية وغيرها).
circle (1) دَائِرَة	دائرة الشَّت - دائرة سَيِّفَة	
I azimuth circle (2) دَائِرَة عَمَل أو دَائِرَة اسْتِفْلال		

<i>Cistus incanus</i>	قَسْتُوسٌ أَيْقُنْ	<i>citrus</i> (Citrus)	شجرة ليمون	(الاسم الأجنبي من ليمون العربية - نوع فيه ضرر تحسّن بها الأغذية).
<i>Cistus laurifolius</i>	قَسْتُوسٌ غَارِيٌّ الْوَرَقُ			
<i>Cistus populifolius</i>	قَسْتُوسٌ حَوْرِيٌّ الْوَرَقُ	<i>Citrus</i>	لَيْمُونٌ	(جنس الليمون فيه أنواع البرتقال والأرج والنازنج والليمون الحلو والحامض الخ. وهي نسي الموالج في مصر والحوامض والحامضات في الشام. وورده لفظاً كحماض ومحمضات في كتاب قوانين الدواوين لابن حنبل. وقد سقط التون من ليمون فيقال لَيْمُونٌ. وما في جوف ثماره يسمى السُكَّاسُ - جنس شجر مشر من الفصيلة البرتقالية).
<i>Cistus salicifolius</i>	قَسْتُوسٌ نَاعِيٌّ الْوَرَقُ	<i>Citrus aurantifolia</i> ; lime tree	الليمون البرتقالي الورق • (لَيْم)	
<i>Cistus villosus</i>	قَسْتُوسٌ وَرَبِي			(ضرب من الليمون الحامض نازج مغيرة مفرا مغيرة يزرع في المناطق الاستوائية).
<i>citric acid</i>	حامض لَيْمُونِيك	<i>Citrus aurantium</i> or <i>Citrus sinensis</i>	بُرْتَقَال • برتقال (أنظر)	
	(حامض الليمون - وهو حامض عضوي يكون في ثمار البرتقاليات والسكسما والبندودي وأي القوط في مصر وغيرها).			
<i>citron</i>	(١) أُرْمَجَة • كَبَادَة • مُرْمَجَة (ثمرة الانزنج <i>Citrus medica</i> ).			
	(٢) أُرْج • كَبَاد (شجرة الأُرْج).			
<i>citronella</i> ( <i>Andropogon nardus</i> or <i>Cymbopogon nardus</i> )	لَيْمُونِيَّة • أُرْمَجَة • بِيرونيلا (تطلق على نباتات عطية لها رائحة شبيهة برائحة الليمون كالقاسوم والترنجان والإذخر المكّي وورقي الحمام وغيرها).	<i>Citrus aurantium</i> var. <i>amara</i> ; Seville orange-tree; bitter orange-tree	نَازَنْج (أبو حنبل في مواهل الشام وتقتل في غيرها. ثماره لا تؤكل بل تستعمل قشاً وغير ذلك).	
<i>citronella grass</i> ; <i>citronella</i> ( <i>Andropogon nardus</i> )	إذْخِر مَكِّي (جنود من الأكارية).	<i>Citrus aurantium</i> var. <i>bergamot</i>	بُرْمُونْت (مصرية. ولا أعرف له اسماً عربياً).	
<i>citron tree</i> ( <i>Citrus medica</i> )	أُرْمَج • كَبَاد • مُرْمَج • مُنْكَ (أنظر الاسم العلمي. وأرج وترنج من أصل سنسكريتي هو ماكنسا نقل إلى الفارسية فالعربية).	<i>Citrus decumana</i> ; pomelo; shaddock; pampelmoose; pomel-mous	لَيْمُون هِنْدِي (فراكنين في دمشق ولم أئمن أصلها - نوع ثمرة أخضر كبير لا يؤكل - وهو غير ليمون الجنة المسمى grape-fruit أي أن لب ثمرتها يختلف كثيراً. ومن أسماء هذا الشجر shaddock وهو من اسم الصايط الانكليزي الذي حملته إلى جزائر الانتيسل - أنظر <i>Citrus paradisi</i> ).	
<i>Citrullus colocynthis</i>	خَنْقَل (colocynth) (أنظر)	<i>Citrus limetta</i>	ليمون حلو (فيه ضرر حلو: تؤكل ثمارها).	
<i>Citrullus vulgaris</i> or <i>Cucurbita citrullus</i>	بطيخ أخضر • بطيخ شامي • بطيخ هِنْدِي • دُلَاع • خِرْزِر • حَبْج (water-melon) (أنظر)	<i>Citrus limonum</i> ; lemon-tree	لَيْمُون حَامِض	

<i>citrus bud mite</i> ( <i>Aceria shel-doni</i> )	(طيفلي من الفصيلة الجنيقية يعيش على جذور بعض الشجر. وهو أرضي ربما أضر وأضر في التراب).	<i>meadow clary</i> ( <i>Salvia pratensis</i> )	ناعمة ترسية • ناعمة المروج (بست عني للترتين من الفصيلة النفاوية).
<i>citrus flat mite</i> ( <i>Brevipalpus californicus</i> )	قُتْل الحماضيات المَيْطُط	claret; red wine	كُنَيْت • خِرْزَال • نبيذ بوردو (ولها بالعربية أسماء أخرى على حسب حمرتها. أنظر wine).
<i>citrus fruits</i>	ثمار الليمون • ثمار الحماضيات	Clarais	صِلْوَر (كلمة ملود من أصل يوناني. ذكرها بعضهم بالنين. ولم أجد لها في المعجمات إلا بالصاد. والعلامة تحول تَلَوَر - جنس تنك من الفصيلة الصَلَوَرية (Siluridae).
<i>citrus gummosis</i>	تَشْغ الحماضيات	<i>Clarais anguillaris</i>	قُرْموط (نوع من الصلور ذكره القسري في حياة الحيوان والزبدي في تاج العروس ولا يزال يُعرف بهذا الاسم في مصر).
<i>citrus mealy bug</i> ( <i>Planococcus citri</i> )	بَق الحماضيات الدقيق	<i>Clarais macracanthus</i>	بُرْمُون • بُرْمُون (عامية شامية. وسمتها بالطاء أي بربوط. نوع يكثر في بحري الحولة وطيرة).
<i>citrus psorosis</i>	قُوباء الحماضيات	<i>Clarais orontis</i>	صِلْوَر الماصي (يكثر في الشب والعمق ويسمى السمك الأسود في دمشق).
<i>citrus rust mite</i> ( <i>Phyllocoptura oleivora</i> )	قُتْل الحماضيات الصدني	biological classification	تصنيف بيولوجي
<i>citrus waxy scale insect</i> ( <i>Ceroplastes floridensis</i> )	حشرة الحماضيات الشمعية	clarifying; clarification	صَفَق • تَصْفِيْق • إِضْفَال (تحويل التراب من أسماء إلى الماء ليصنع).
<i>citrus xyloporosis</i>	تَشْر الخشب في الحماضيات	natural classification	التصنيف الطبيعي
<i>citrus yellow scale</i> ( <i>Aspidiotus aurantii</i> )	بُرْمُونِيَّة البُرْتَقَال (أنظر)	soil classification	تصنيف التربة
<i>city garbage</i> (town-refuse)	قَاعَة المدينة (أنظر)	classification by weight	تصنيف حسب الوزن
<i>civet cat</i> ( <i>Civettictis civetta</i> or <i>Viverra civetta</i> )	دَبَادَة • صِلْوَر الزباد (الاسم civet من زياد • حيوان من الفصيلة الزبادية وربة اللوامح • يحصل طيب الزباد في جيب بجانب إبله).	Clarkia	(باسم القبطان William Clark المكشف الأمريكي • جنس زهر خولفي من الفصيلة الأندريّة (Onagraceae).
<i>cladophyll</i> (Bot.)	ساق وديّة (ساق تفلطحت على شكل الورقة وتؤدي وظيفتها كما في التين الشوكي).	<i>Clarkia elegans</i>	إِقْلَرِيَّة أَيْبَنَة
<i>Cladrasiris</i>	إِقْلَادَرَسِيرِس (من اليونانية بمعنى نجيلة الأغصان - جنس نجية من القرنيات).	<i>Clarkia pulchella</i>	إِقْلَرِيَّة لُطَيْفَة
<i>clandestine</i> ( <i>Clandestina rectiflora</i> )	دُؤُونُ الأَرْضِ	clary ( <i>Salvia sclarea</i> )	ناعمة قابية • قَصْمِين قَاسِر (نوع من الثمنين من الفصيلة النفاوية يزرع ويستعمل ورقه تابلاً. أنظر Salvia).
		annual clary ( <i>Salvia horminum</i> )	ناعمة مَهْجَة



*Clavaria flava*; yellow *Clavaria*  
دَبُوسِيَّةٌ صَفْرَاءُ

clavate ثَبَوِيٌّ أَوْ دَبُوسِيٌّ الشَّكْلُ  
(صفة ليعطي أجزاء النبات التي تضخم تدريجياً نحو القمة).

Claviceps فُطْرُ الدَّائِرَةِ  
(جنس فطسار مجهريه تركيب الشيلم أي السلت وتولد فيه مرض الدائرة المسمى ergot. وأسمها النوع التالي).

Claviceps purpurea فُطْرُ الدَّائِرَةِ  
الأَرْجَوَانِي  
(نوع مشعر من فطر الدائرة - أنظر: ergot).

clavicle ثَرْبُوءَةٌ • عَظْمُ الثَّرْبُوءَةِ

Clavicornia; clavicorn beetles دَبُوسِيَّاتُ الثَّرْبُوءِ

(فصيلة حشرات من فصلات الأجنحة تعرف بكون العنقة الأخيرة من فروعها متضخمة. وقد قسمت اليوم لفصائل كثيرة كالنيمات والمقويات).

claw (Zool.) مِخْلَبٌ  
(ج) مِخْلَبٌ • ثَلَاثُ الْجَوَارِحِ أَيْ سِجَاعِ (الطير).

(2) مِخْلَبٌ • ثَلَاثُوءَةٌ • زَائِدَةٌ (Bot.)  
(أنظر: unguis)

claw root; claw-shaped root (Hort.) مِخْلَبٌ • جَذْرٌ مِخْلَبِي  
(ج) مِخْلَبٌ • تَطْلُقُ عَلَى جَسْفُورِ بَعْضِ النَّبَاتِ وَفُسُومِهَا وَجَذَامِيرِهَا).

clay طِينٌ • صَلْصَالٌ • قَصَادٌ  
(تراب طيني دقيق الغران وقطر الواحدة أقل من ٠.٠٠٢ • مليمتر • كثير الانتماسج والصلابة يتركب من سيليكات الألومنيوم العالي المنحلوط غالباً بالكسيد الحديد وأكسيد المنغنيس وغيرها • وهو إذا كثر في التربة سببها ملوحة متدنية).

colloidal clay طِينٌ أَوْ صَلْصَالٌ  
قَرَوَانِيٌّ أَوْ مِشْفَرَوِيٌّ  
(أنظر: colloidal clay)

complex clay طين مركب  
(أو معقد التركيب).

puddled clay تَرَابٌ مَدْكُوكٌ  
مُؤَمَّةٌ  
(مفردة إلى سواد، من الموان الخيل).

clayey تَعْدَانِيٌّ • صَلْصَالِيٌّ  
(الذي يحتوي على القصاد • يخال تراب غضاري).

clayey-calcareous soil تَرَابٌ طِينِيٌّ كَلْسِيٌّ  
(أنظر: soil)

clayey-siliceous soil تَرَابٌ طِينِيٌّ صَوَانِيٌّ  
(جيد التركيب فيه ١ في المائة أو أكثر من الطين ومقدار كبير من الرمل).

clayey soil; clay soil تَرَابٌ طِينِيٌّ  
(فيه ٢٠ في المائة فأكثر من القصاد أي الطين).

clay fraction الجزء الطيني  
(من التربة).

clay loam غُرْبَنٌ صَلْصَالِيٌّ أَوْ طِينِيٌّ  
(تربة خفيفة قوامها وسط بين الصلصال والغرين).

clay minerals سَادَانُ الطِينِ

clay pan طَبَقَةٌ صَلْصَالِيَّةٌ مُتَصَلِّبَةٌ  
(تطلق في الانتماسج المطاوع على تتشرب كيفية ثقيلة كثيرًا أو قليلاً على نفوذ الجذور فيها).

clay soil تَرَابٌ طِينِيٌّ  
(فيه ٢٠ في المائة فأكثر من القصاد أي الطين • أنظر: soil).

cleaners مَطْلَقَاتُ • آلَاتُ تَنْظِيفٍ

seed cleaners آلات تنظيف البذور  
(1) تَنْقِيَةُ الزَّرْعِ •  
إِبَادَةُ الْأَعْتَابِ

(إبادة الأعشاب النامية بين الزروع).

cleaning (Sylv.) تَنْظِيفٌ  
(عمل يؤتى في أجنة الشجر قبل أول تنويصه أو في أشجاره • وهو أن تزال أو تُجَنَّبَ الْمُشَقَّعَاتُ وَالْقَصِيرَاتُ وَغَيْرُهَا مِنَ النَّبَاتَاتِ الَّتِي يَسْكُنُ أَنْ تَزْعَجَ الْأَشْجَارَ الْجَيِّدَةَ الصَّفَاتِ • وَكَذَلِكَ إِزَالَةُ الزَّرَادِ مِنَ الْقَصِي وَالْفَرَاخِ فِي الْمَشْيَعَةِ).

cleaning out تَنْظِيرٌ • تَطْهِيرٌ  
(إخراج الوحل والخبث والأعشاب المائية من مجاري الأنهار والقنوات).

cleansing تَنْظِيفٌ • تَطْهِيرٌ  
تنقية من الشوائب

clear bole جَذْلٌ  
(جزء الجذع الخالي من الفروع).

clear cutting or clear felling (Sylv.) قَطْعٌ كُلِّيٌّ  
(أنظر: "clear" felling)

(1) تَرْوِيْقٌ • تَصْفِيَةٌ بِالتَّرْوِيْقِ  
(2) تَخْلِيصٌ • إِزَالَةٌ

(1) تَوَسِيعٌ  
(التوسيع على الشجر في الحراج • وهو قطع الشجيرات النخيلة أو المنوعة فيوضع على التي تلبث في الحرجة فيزدها نموها).

(2) عِبَادَةٌ • إِحْيَاءُ  
(نقل مختلف النباتات والأشجار من الأرض لأغراضها مؤددة).

clearing of stones حَسَدَنٌ  
(رفع الحجارة من الحقل لتسهيل نمو مزروعاته وسير آلات الزراعة فيه).

clearing (ground) of thistles قَطْعُ الْأَشْوَاكِ  
(تنقية الحقل أو المروج من النباتات الحاذقة).

clearing of wine تَرْوِيْقٌ أَوْ تَصْفِيَةٌ  
الخبور  
(أنظر: fining)

clearing plough مِخْرَاتُ الْحَبِّ •  
مِخْرَاتُ الْحَرَاثِ  
(محرار قوي يستعمل في حراث الأرض التي قُطعت أشجارها فيستعمل ما لبث فيها من جنود).

clear plantation (Sylv.) شَجَرَةٌ مُتَفَرِّقَةٌ  
(إذا لم تستأق فروع شجرها في بعض الأماكن).

clear-winged apple moth (Synanthedon myopiformis) حَفَّادٌ سَاقُ الثَّفَاحِ دَائِقُ الْأَجْنَةِ

cleavage تَقْلِيْعٌ • انْفِصَالٌ • انْقِطَاعٌ • انْفِلَاجٌ  
انفلاق • انفلاق • انفلاق

cleavers (Galium aparine) بَنَسْكَاهُ • بَنَسْكَاهُ • لُصْبِيٌّ •  
حَبِيبَةُ الْأَقْمِي  
(المجمعات والفردات • عشب مضرة من المؤذبات تلحق نكرها بالثياب إذا سدت).

cleft شَقٌّ

cleft grafting تَطْطِيعٌ بِالشَّقِّ  
(مساء ابن العوام التركيب باللق والتركيب الشَّقِّي • أنظر: grafting).

cleg: horsefly (Tabanus pluvialis) نَسْرٌ مَطْلَبِيٌّ  
(أنظر: tabanid)

cleistocarp ثَمْرَةٌ وَثِيقَةٌ مُتَمَلِّقَةٌ  
(توجد في الفطريات الزئقية).

cleistogamous flower زَهْرَةٌ غَيْرُ مُتَفَتِّحَةٍ  
(ذاتية الإلتاح).

cleistogamy إِلْتَاَحٌ ذَاتِيٌّ  
(في الأزهار اللا متفتحة).

clematis (Clematis) طَلِيَانٌ • يَابِسِيْنُ الْبَرِّ  
(نبات من جنس الطليان).

Clematis طَلِيَانٌ • يَابِسِيْنُ الْبَرِّ

(الفردات • وعن بورت أنه الملقى في الشام • ولم اسمع بها • جنس نباتات مترفات من الفصيلة الحوذانية تزور بعض أنواعها للزهر والثرزين • وفيه نحو مائة نوع وشروب كثيرة معظمها يسلق على الشجر ويستهيا عشب).

Clematis davidiana; David clematis طَلِيَانٌ دَاوُدَ

Clematis integrifolia طَلِيَانٌ كَابِلُ الْوَرَقِ

Clematis recta; erect clematis طَلِيَانٌ مُتَّصِبٌ أَوْ مُتَّصِمٌ

Clematis sinensis; Chinese clematis طَلِيَانٌ الْچِيْنِ

Clematis vitalba; traveller's joy; virgin's-bower طَلِيَانُ السَّيَاحِ  
(ملقى • سراج • يكثر في السياجات وهو مضر).

Clematis viticella; vine bower طَلِيَانٌ مُشْتَرِشٌ

clementine كَلِمَاتِيْنِ  
(شرب من البومني المشجر).

cleome; spider-flower (Cleome) دَهْرَةٌ • زَهْرَةُ التَّنَكُّبُوتِ  
(نبات زهري من الفصيلة الكبيرة).

Cleome دَهْرَةٌ  
(جنس نباتات عشبية وجبات من الفصيلة الكبيرة Capparidaceae إسمها ذات أمدية طوال وتوجد في دنيبة شبه المنكوب).

Cleome arabica; Arabian cleome دَهْرَةٌ عَرَبِيَّةٌ  
(أم زئبد).

Cleome grandis; grand cleome دَهْرَةٌ كَبِيرَةٌ

Cleome pungens; violet cleome دَهْرَةٌ بَنَسْكَاهِيَّةٌ

Cleome spinosa; thorny cleome دَهْرَةٌ شَائِكَةٌ

Cleridae الرُّبَوِيَّاتُ الصَّارِيَّةُ  
(جنس حشرات من فصلات الأجنحة تنك يرقانها يرقانات التحل في الخلية).

Clerodendron رَاهِيَّةٌ • شَجَرَةُ الرُّهْبَانِ -  
إِبْلَازُودُ نَدْرُونِ

(من اليونانية بهذا المعنى لأن كسان الهند يستعملونها في صلاتهم • جنس شجر وجبة للثرزين من فصيلة رهي القنطام).

Clerodendron foetidum; fetid رَاهِيَّةٌ مُتَّيَّةٌ  
Clerodendron

Clerodendron fragrans; fragrant رَاهِيَّةٌ عَطِرَةٌ  
Clerodendron

Clerodendron inermis; inermous رَاهِيَّةٌ مَلْسَاءُ  
Clerodendron  
(ياسين لفر في مصر • جبة مشربة دائمة الخضرة كبيرة الاستمال ساجاً في حدائق القاهرة).

Clerodendron serotinum; serotinous رَاهِيَّةٌ يَشْحَارُ  
Clerodendron

Clerus apiarius بُوقُ الثَّخْلِ  
(شرجمة • حفرة من فصلات الأجنحة تنك يرقانها يرقانات التحل في الخلية).

Clianthus مَخْجُولِيَّةٌ • دَهْرَةُ التَّجْدِ -  
إِفْلَيْتُوسُ

(تجمال ثوبها • جنس زهر من فصيلة القرينات الفراقية).

Clianthus damperii; glory pea مَتَعِدِيَّةٌ دُخْيَةٌ

Clianthus puniceus; parrot's-bill; scarlet Clianthus مَتَعِدِيَّةٌ أَرْجَوَانِيَّةٌ

click beetle; snapping beetle تَطْلَاطَةُ الْحَصِيدِ  
(Elater segetis)  
(جنس خنافس صغار من فصيلة التطلطات Elateridae إذا دُغمت على ظهرها تلت كالنايضي).

|| hairy click beetle (*Elater niger*)  
نَطَّاطَةٌ وَرَّاءُ.

|| striped click beetle (*Elater lineatus*)  
نَطَّاطَةٌ مَخْطُطَةٌ.

elimacorrhize جَنْدَرٌ شَبَّي  
(من اليونانية بهذا المعنى. اسم يطلق على الجذور التي تلتقي كُتَيْبًا root cap على شكل يحكي درجات السلم. كما في ذوات الفلقين. وعكسها الجذر الأملس (liriodae).

climate إقليم • مناخ  
(ويراد بكلمة إقليم موقع بقعة من الأرض، وجوها ورياحها وأطوارها وحرارتها وتربتها أي جملة أحوالها الجوية والجغرافية. وفي السب العربية القديمة استعملت كلمة إقليم لهذه المعاني. أما في معجماتنا فقد اقتصر معناها على الناحية الجغرافية، فهي تدل فيها على القطر والكورة والصقع والرتاق وهو ما نسميه اليوم «منطقة». وأما الكلمة الانكليزية فهي تدل على الناحية الجوية والناحية الجغرافية جميعاً ولو أن الاستعمال الجغرافي لم يعد شائعاً في الجغرافية الحديثة. وكلمتا الكسطينين من Klima اليونانية بمعنى التل أو ميل مكان ما من الأرض عن عمود النهار، ثم استعملتا بمعنى المكان المائل. «أنظر ما نقل صاحب الساج عن البيروني فالهروي، وما جاء في مقدمة معجم البلدان». ومن المفيد تضمين كلمة إقليم معنى الحال الجوية أيضاً، واشتقاق الألفاظ والتألف منها أي (acclimatization و acclimatation).

|| agricultural climates أقاليم زراعية  
(agricultural climates (أنظر

climatic index دليل مناخي

climatize أقلم • تأقلم  
(التأقلم أو التعود على البيئة والأقليم الجديد).

climatology; climatography إقْلِيمِيَّات • علم وصف الأقاليم

(علم المناخ (أنظر climate

climax ذُرْوَة • قِمَّة

|| biotic climax (١) ذُرْوَة حَيَوِيَّة • ذُرْوَة أَحْيَائِيَّة

(٢) قِمَّةٌ أَصْيَائِيَّة  
(في علم البيئة: جماعة نباتية تختلف عن الجماعة المثيرة للبيئة الإقليمية، وذلك بسبب تأثير عوامل أصيائية).

|| climatic climax (١) أَوْجٌ مُنَاخِي

(٢) قِمَّةٌ إِقْلِيمِيَّة  
(في علم البيئة: جماعة قِمَّةٌ ترجع خصائصها إلى الإقليم والمناخ).

|| edaphic climax قِمَّةٌ تُرابِيَّة  
(أو ذُرْوَة تُرابِيَّة)

(في علم البيئة: جماعة نباتية تختلف عن الجماعة المثيرة للبيئة الإقليمية، وذلك بسبب تأثير خصائص التربة).

climax community جَمَاعَةٌ قِمَّة  
(أو جماعة ذُرْوَة)

(المتى بالنقطة الذي تنتمي إليه النباتات النباتية في بيئة معينة).

climax forest حَرَجِيَّةٌ قِمَّة • حَرَجِيَّةٌ ذُرْوَة  
(أنظر "forest climax")

climber (Zool.) مُتَلَقِّ  
(طائر من رتبة السقليات - أنظر scansorial birds).

climber; climbing (plant) (Bot.) عَصِيَّة • عَارِيَّة • مُتَرَفِّعة • مُتَعَرِّفَة • مُتَلَفِّفَة

(كل نبتة ساقها طويلة رفيقة معرنة كفلان الساج وشرية الجندي والكرمة العذراء الخ).

climber cutting جَنَّتُ الْمُعَرِّثَات  
(أو العَصِيَّات)

(عملية حراجية قوامها جت المعرثات أي إجماعها).

climbers; scansorial birds مُتَلَقَّات  
(رتبة من الطيور المتلقة).

climbing (adj.) حَاوِشَة • مُتَرَفِّعَة • مُتَلَفِّفَة

(تطلق على النباتات أو السوق التي لا تملأ ما لم تستد على دعائم).

climbing buckwheat (*Polygonum convolvulus*) بَطَّاطٌ مُتَعَرِّش

(أنظر Polygonum

climbing groundsel (*Senecio scandens*) وَهْرَةُ الشَّيْخِ الْمُتَعَرِّفَة

(أنظر Senecio

climbing lily (*Lilium superbum*) ذَبَقِيَّةٌ بَيْج • ذَبَقٌ مُتَعَرِّش

(أنظر Lilium

climbing plant عَصِيَّة • عَارِيَّة

نبات مُتَعَرِّش

climbing stem ساقٌ عَارِيَّةٌ أَوْ مُتَرَفِّعَة أَوْ مُتَلَفِّفَة

(أنظر "stem climbing")

Clinostigma إقْلِيمِيَّةٌ

(من اليونانية بمعنى منحنى السمة. جنس صخر من الفصيلة النحلية).

Clintonia إقْلِيمِيَّةٌ

(بسم DeWitt Clinton الأمريكي. جنس زهر من الفصيلة الجُرَيْمِيَّة وفيلة اللُّوتِيَّة).

clipper or clippers مِيحَز

(آلة يُحَز بها شعر الحيوانات الدواجن).

clipping (Zoot.) قَصَص • إِنْخِيزَار • قَصَص

(قطع شعر الحيوانات).

clipping; trimming (Hort.) قَرْط • قَرْص

(قطع رؤوس الأغصان الطرية).

Clitoria بطَرِيَّة • إقْلِيمِيَّةٌ

(جنبة البظر، لأنهم شبهوا زهرتها بهذا العضو. جنس جنبة للترين من فصيلة القرنيات النرجسية).

Clitoria brasiliensis; Brazilian Clitoria بطَرِيَّةٌ بَرَاذِيلِيَّة

Clitoria ternatea; blue Clitoria مَارْزُونٌ هِنْدِي

(معجم أسماء النبات. والمعامة في مصر نسبة هندية، وهو يزرع لزهره).

clivers; cleavers (*Galium aparine*) بَلَسْكَاء • بَلَسْكَى • لُصِيْقِي • حَيْبِيَّةٌ

الأقمى (أنظر cleavers

Clivia كَلِيفِيَّة

(باسم بيدة اسمها Clive. جنس زهر من الفصيلة النرجسية).

Clivia miniata; natal lily كَلِيفِيَّةٌ أُرْجَوَانِيَّة

مِيْدَرِيَّة

cloaca (القنطرة التي تقع فيها التجاري التوتية والنائية وكذلك المستقيم في الفقاريات ما عدا الثدييات).

cloache تَدْفِيَةٌ بِالْأَجْرَاس

(أنظر المادة التالية).

cloche; bell-glass (Hort.) جَرَس

(آلة من زجاج على شكل جرس يوضع فوق بعض النباتات المزروعة فيقربها البرد ويجمع حولها حرارة الشمس فيسرع نموها).

close tendon قَبِيْبُ الْوَتَر

(من عيوب الفرس. وهو اقتراب وتر الوظيف من العظمة في الجهة العليا الخلفية من الوظيف).

close vegetation قَبِيْبٌ كَثِيْف

closure إغلاق • إِنْتِلَاق • إِنْتِلَاقُ الظَّلَّة

|| crown closure (Sylv.) إِنْتِلَاقُ الظَّلَّة

clod-crusher مَقْنَعَةُ الْكَر • هَرَّاسُ الْبَدَر

(يؤتى بالمسط أو بالسفلة أو بمقنعة المد).

clod-crushing roller; clod-break roller مَقْنَعَةُ قَنْبِيْتِ الْمَدَر

(أنظر roller

clog; hobble شِكَاكَل

(ج ككل. وثاق يجعل بين رمي الفرس لإيقانه في المرمى).

clogging انسداد • سَد

clone نبات التكاثر

(في علم الوراثة: جملة أفراد نباتية نجت من أصول مشتركة، بالتكاثر أي بالتناقل اللا جنسي، كالتكاثر أو التكاثر بالتكثير والعطوم، وكالتكاثر البكريات والطحالب اللا جنسية وغيرها).

closed canopy (Hort.) ظِلَّةٌ كَامِلَةٌ

(ظلة تكون فيها تيجان الشجر الفردية متماصة).

closed forest حَرَجِيَّةٌ مُتَلَفِّفَة

(أنظر "forest closed")

closed formation مَكْنُونَةٌ مُتَلَفِّفَة • تَكْوِينٌ مُتَلَفِّق

closed season مَوْسِمُ حَظَرِ الصَّيْد

(المدة التي يحظر القانون أو النظام فيها قتل بعض الحيوانات أو أسرها أو اصطدامها).

close-hocked مَسْطَلَكُ الرَّفُوفِيْن

(أنظر cow-hocked

close tendon قَبِيْبُ الْوَتَر

(من عيوب الفرس. وهو اقتراب وتر الوظيف من العظمة في الجهة العليا الخلفية من الوظيف).

close vegetation قَبِيْبٌ كَثِيْف

closure إغلاق • إِنْتِلَاق • إِنْتِلَاقُ الظَّلَّة

clod-crusher مَقْنَعَةُ الْكَر • هَرَّاسُ الْبَدَر

ذراعه حتى يمس بعضها بعضاً. ويكون ذلك إما في شتات الشتراء «المترجة» أو بعد عملية التوسع على المجرى).

clotting of blood تَجَلُّطُ الدَّم

cloud سَحَاب • غَيْم

(ج مَشْبُودٌ غُوم • والواحدة سحابة وضفة. بخار ماء عالٍ كثافت في الجو، أو قل ضباب عالٍ مختلف الكثافة. وهناك الأسماء التي كان الأمير مصطفى الشهابي قد حققها لأهم التروم وتدرجها في عدد كانون الثاني «يناير» سنة ١٩٣٥ من المقتطف:

cirrocumulus نَبْرَة (والسحاب نبر)

cirrostratus سَيْمَاق

cirrus مَطَرُور • طَلَّاف

cumulonimbus دُكَّام • مُكْهَفِي

cumulus قَرْع • نَقَامِيْن

nimbus دَجَلَة • مُعْصِرَة

stratus وَهَج • سَيِّم

cloud cannon; hail-cloud cannon مِدْقَعُ السَّحْب • دَقِيعُ السَّحْب الْبَرْدِيَّة

(مدفع خاص عمودي تحدث انفجاراته تقلبات في غيوم البرد فينبعث أو يستخرج حصول البرد فيها).

clove (١) قَرْفَل • قَرْفُول

(نبات يتخذ منه ثابل القرفل، وتطلق على الثابل أيضاً. أنظر clove tree).

(٢) قَصَص

(من البصلة والثومة وإشباعها).

clove allspice (*Eugenia pimenta*) قَرْفَلٌ قَرْفُولِي

clove gillyflower قَرْفَلٌ شَائِع

clove pink; clove gillyflower قَرْفَلٌ شَائِع (*Dianthus caryophyllus*)

(Dianthus (أنظر

clover; trefoil (Trifolium) قَل • بِرْسِم • شَبَدَر

ذراعه حتى يمس بعضها بعضاً. ويكون ذلك إما في شتات الشتراء «المترجة» أو بعد عملية التوسع على المجرى).

clotting of blood تَجَلُّطُ الدَّم

cloud سَحَاب • غَيْم

(ج مَشْبُودٌ غُوم • والواحدة سحابة وضفة. بخار ماء عالٍ كثافت في الجو، أو قل ضباب عالٍ مختلف الكثافة. وهناك الأسماء التي كان الأمير مصطفى الشهابي قد حققها لأهم التروم وتدرجها في عدد كانون الثاني «يناير» سنة ١٩٣٥ من المقتطف:

cirrocumulus نَبْرَة (والسحاب نبر)

cirrostratus سَيْمَاق

cirrus مَطَرُور • طَلَّاف

cumulonimbus دُكَّام • مُكْهَفِي

cumulus قَرْع • نَقَامِيْن

nimbus دَجَلَة • مُعْصِرَة

stratus وَهَج • سَيِّم

cloud cannon; hail-cloud cannon مِدْقَعُ السَّحْب • دَقِيعُ السَّحْب الْبَرْدِيَّة

(مدفع خاص عمودي تحدث انفجاراته تقلبات في غيوم البرد فينبعث أو يستخرج حصول البرد فيها).

clove (١) قَرْفَل • قَرْفُول

(نبات يتخذ منه ثابل القرفل، وتطلق على الثابل أيضاً. أنظر clove tree).

(٢) قَصَص

(من البصلة والثومة وإشباعها).

clove allspice (*Eugenia pimenta*) قَرْفَلٌ قَرْفُولِي

clove gillyflower قَرْفَلٌ شَائِع

clove pink; clove gillyflower قَرْفَلٌ شَائِع (*Dianthus caryophyllus*)

(Dianthus (أنظر

clover; trefoil (Trifolium) قَل • بِرْسِم • شَبَدَر

(تسبب عنب من الفريجات القراشية  
اوراقه ثلاثية الوريقات وانواعه كثيرة منها  
الحولي والشعشعر. أنظر ايضا trefoil).

|| alsike clover; Swedish clover; alsike  
نفل نعلي أو (Trifolium hybridum)  
هجين. برسيم السويد

|| Bokhara clover (Melilotus alba)  
خندقوق أبيض (melilot)  
(أنظر)

|| Calvary clover (Medicago echinus)  
فصيصية. زنبقة. قنط. قنط  
(Medicago) (أنظر)

|| carnation or crimson clover (Trifolium incarnatum)  
نفل مدمتي

|| cow clover (Trifolium medium)  
نفل وسط

|| Dutch clover; white clover (Trifolium repens)  
نفل أبيض أو زاجيف. برسيم هولندي

|| Egyptian clover; berseem  
نفل إسكندري. قوط. برسيم  
(Trifolium alexandrinum) (أنظر)

|| French clover (Trifolium incarnatum)  
نفل مدمتي

|| holy clover (Onobrychis viciifolia)  
إنوبريش أو إنوبريش  
(Onobrychis) (أنظر)

|| honey clover (Melilotus alba)  
خندقوق أبيض (melilot)  
(أنظر)

|| hop clover (Trifolium campestre)  
نفل الروع. طريظن  
(Trifolium) (أنظر)

|| Italian clover (Trifolium incarnatum)  
نفل مدمتي

|| king clover (Melilotus officinalis)  
خندقوق حلي. إكليل الملك  
(melilot) (أنظر)

|| purple or red clover (Trifolium pratense)  
نفل الروع. نفل بنفسجي. نفل نافع

|| Swedish clover (Trifolium hybridum)  
نفل نعلي أو هجين. برسيم السويد

|| sweet clover; melilot (Melilotus officinalis)  
خندقوق. خندقوق. دوق. إكليل الملك

(نبات من دية النفل لكنه من جنس  
Melilotus. أنظر melilot).

|| white clover; Dutch clover (Trifolium repens)  
نفل أبيض أو زاجيف. برسيم هولندي

|| yellow clover (Medicago lupulina)  
فصيصية صغيرة. زنبقة صغيرة  
(medick "black" (أنظر)

|| yellow suckling clover (Trifolium filiformis)  
نفل حيطي

|| zigzag clover (Trifolium medium)  
نفل وسط. نفل مشرشر

|| clover dodder (Cuscuta trifolii)  
كشوت النفل (Cuscuta) (أنظر)

|| clover grasshopper (Euprepocnemis plorans)  
نطاط البرسيم

|| clover pod beetle (Bruchidius trifolii)  
خنفساء قرون البرسيم

|| clover root weevil (Sitona lividipes)  
سومة جذور البرسيم

|| clover-seed weevil (Apion africanum)  
شومة النفل

(حشرة من السويات تضر بالنفل).  
خنفساء الفصيصية. clover weevil  
سومة ورق البرسيم

(ينطلق الاسم على نوعين من الحشرات  
Phytonomus brunneipennis و Colaspidema atra  
وكلاهما تركب (القصبة).

|| clove-tree (Eugenia aromatica)  
قرنفل. قرنفل  
(يقال طعام قرنفل ومقرنق أي مطيب

بالقرنفل. جنة من الفصيلة الآسية تزرع في  
البلاد الحارة لرائحة أزهارها ومائ أجرامها.  
والقرنفل الذي يباع في الأسواق زهره يطبق  
قبل أن ينتج، ثم يُجفف في الظل. ويطلقون  
اليوم كلمة القرنفل أيضا على زهرة المشعري  
(Dianthus pasque flower. أنظر).

|| club-moss  
رجل الذئب  
(نبات من السلا ذريبات الوعائية. أنظر  
lycopod).

|| clubroot (Plasmodiophora brassicae)  
قرو الجذور  
(مرض يصيب الملفوف فيسلف الرأس  
وتنلوى الجذور في شكل غير منتظمة).

|| club-rush (Scirpus lacustris)  
ديس البحيرات  
(نبات عنب من الفصيلة الشديدة  
Cyperaceae. أنظر Scirpus).

|| sea club-rush (Scirpus maritimus)  
ديس البحار

|| club-top mushroom (Clavaria)  
دبوشية (أنظر)

|| clucking  
(صوت العجاجة عندما تدعو فراخها).

|| clump (of shoots)  
فراخ. آزاد  
(مراريش بسمية (المنافسة) وهي جملة  
النوامي التي تنمو حول أروسة الشجرة  
المقطوعة. أنظر shoot).

|| clump; stand  
شجيرة.

(الشجر المجتمع سواء أكان في الأحراج  
أم في الحدائق. وأطلقنا الشجره أيضا على  
(stand; plantation).

|| Clupea  
صابوغة  
(عامة مشهورة في مصر. جنس سلك من  
الفصيلة الصابوغة Clupeidae فيه الصابوغة  
والزئكة والسردين. أنظر sardine و herring).

|| Clupea harengus  
زئكة (أنظر)  
(herring)

|| Clupea nitotica; Nile brisling;  
صابوغة النيل. صابوغة Nile shad  
سردين (أنظر)

|| Clupea sardina  
سردين (أنظر)  
(sardine)

|| Clupea sprattus; sprat  
زئكة سبراتية. صابوغة  
(سلك مفاد من فصيلة الزئكة).

|| clupeid  
صابوغة  
(سكة نهريه رقيقة الخفاف من جنس  
الصابوغة الكالديين والزنكة).

|| Clupeidae  
صابوغيات. قريشيات  
(فصيلة أسماك تنسل الصابوغة والسردين  
والدابل والزئكة الخ).

|| Clusia  
كلوزية  
(باسم نباتي فرنسي. جنس شجر زينة  
أمريكية وأينجيه من الفصيلة الكلوزية).

|| Clusiaceae or Guttiferæ  
كلوزيات  
(فصيلة من ذوات الفسنتين عديدة  
التوزيعات شملت الأديّة تشمل الكلوزية  
وتجوز جنتهم ووب يتوند وشجرة الأنداء  
الخ).

|| cluster  
(1) عتقود  
(كلية عتقودية).

|| small cluster  
عتقود  
(عنود عنب صغير).

|| (2) قول  
(مجموعة متكتلة من النحل).

|| cluster (of dates or bananas)  
(3) قنط. قنط. قنط. قنط  
(جتماع ثمر النخل والموز وأشابهما).

|| cluster-flowered eucalyptus (Eucalyptus botryoides)  
أو كالبتوس  
(عندوديّ الزهر  
(Eucalyptus) (أنظر)

|| cluster pine (Pinus maritima)  
صنوبر بحري  
(كأندي في غابة بيروت. أنظر pine).

|| clutch  
حشنة  
(أنظر)  
(brood)

|| clypeate  
ذو دقة

|| Cnethocampa pityocampa; pine  
bombyx caterpillar  
قزعة الصنوبر البحارة  
(تضر بغراس الصنوبر الصغار خاصة).

|| Cnethocampa processionea; oak  
bombyx caterpillar; procession-  
ary moth  
قزعة البوط البحارة  
(تضر بالبلوط ولها سمة مؤذ كلس  
القراص).

|| Cnicus; Cirsium  
شوك. قيصوان  
(جنس نباتات نوكية من المركبات ذات  
فئات نوكية قمية. أنظر Cirsium).

|| Cnicus arvensis or Cirsium arvensis  
شوك العقول. قيصوان الحنظل  
(Cirsium) (أنظر)

|| Cnicus benedictus  
بادورد. منفل  
الصيف. شوك مبارك  
(بlessed thistle) (أنظر)

|| coach-horse  
فرس الجير أو العربات  
(الفرس الذي يستعمل في جر عربات  
الركوب ولا يسا في المدن).

|| coaction  
فعل مشترك

|| coagulation  
تخثير. تخثير  
(تخثير السدم وتخثير اللبن أو  
تخثيرهما).

|| coagulum; curd  
أزنة. مخثر  
(اللبن المخثر. زؤية. اللبن الحامض  
الذي يتخثر على اللبن فيروبي).

|| coal; pit-coal  
فحم حجري  
(مادة نباتية متحجرة سوداء تخترق فتولد  
قوة محرقة كبيرة. والكربون أهم عناصرها.  
وهي أشكال منها الزئاق أو الصافي واسمه  
anthracite والنعام أو النج واسمه lignite).

|| white coal  
الفحم الأبيض. القندرة  
الناية. قوة الشلالات

|| coal ash  
رماد الفحم الحجري  
(cinders) (أنظر)

|| coalescence  
التحام. اندماج  
(symphysis) (أنظر)

|| coal goose  
غاقه  
(أنظر)  
(cormorant)

|| coal-tar  
قطران الفحم الحجري. قوطن  
(الناية مصرية حديثة. قطران يستخرج من  
الفحم الحجري. وهو يجمد في الهواء،  
ويستعمل لطلاء جروح الدجر السكار. وهو  
غير القلطار colcothar فراجه).

|| coarctate pupa (or chrysalis)  
عدوة متكونة  
(عدوة مثقبة بشدة جلدي قديم).

|| coarse  
خشين

|| coarse grains  
حبوب خشنة

|| coarse hairs; kemp  
غلاط الشعر  
(الشعر الغليظ يتخلل الموف والوبر).

|| coarse limestone  
كليتة غليظة  
(حجارة كلسية تستعمل للبناء. أنظر  
limestone).

|| coarse sand  
رمل غليظ. رمل خشن  
(أنظر)  
(sand)

coarse textured soil	تربة خشنة البنية	blackheaded	أذرع
coat	(١) طلية • طلاء • طبقة طلاء • (٢) غطاء طبيعي • كسو الحيوان • لون الجلد أو الشعر (أنظر coats and particularities)	blazed	أقتر (الذي له قُرعة أي يبيض في الجهة)
Joseph's coat (Amaranthus tricolor)	قطيفة ثنائية الألوان (متدفور في دمشق • أنظر Amaranthus).	breeched	مُسْرُول (والفرس مُسْرُول • إذا بلغ التجيب الركبتين أو العرقوبين)
coating; protective coating	عزل • ستر • تغطية (وسيلة لحفظ المحصولات الزراعية وقتية بدرجتها في حالة لا ينفذ منها الهواء • مثله قطش البيض في ماء الكلس • ولث السار والجين يورق القمدير الخ •)	chestnut	أشقر (هو الأحمر الضارب إلى صفرة • وتكون أطرافه نقرًا • وكذا عرقه وذنبه)
clear chestnut	بيضاء (هو الذي خلّصت قُرعته)	coppery chestnut	أقتر (الذي تملو قُرعته مُقرّة)
coating material	مواد عازلة أو ساترة	dapple-gray	أشهب مدتر (الذي يخالط الكهبة فيه شُكّت مُود • واسمه عند العامة في الشام أذرق تبيج)
coats and particularities	الألوان والصفات (الأولي ألوان الشعر النامي على جلد الفرس خاصة • أما الثانية ومفردها بية فهي كل لون يخالف اللون الأصلي في منظم الفرس كالتهجيل والقر • والاسم الانكليزي coat يدل على كسو الحيوان ولا يسا على كسو الخيل والبقر • وبدلًا أيضًا على الثوب بالعربية والعامة عندنا تقول ثوب الفرس • وهو تعبير لا بأس به • ولكن اللون هي الكلمة المستعملة في كتب البطل القديمة • كما أن الانكليزية تطلق أيضًا على لون كسو الحيوان • وفيما يلي أسماء أهم ألوان الخيل وحياتها وهي من تحقيق المرحوم الأمير مصطفى الشهابي رئيس مجلسة المجمع العلمي العربي بدمشق سابقًا نشرها في مجلة المجمع العلمي العربي بدمشق سنة ١٩٢٥ م في مجلة المقتطف المشهورة التي كانت تصدر في القاهرة :	dark-brown	كُتبت أَسَم (الذي يملو حرته سواد)
dark-gray	أشهب إلى سواد (قليل الشعر الأبيض)	flea-bitten	أَوْقَط (هو القُرطة وهي تُقَطُّ مواضع مبشرة في ثوب الفرس)
golden chestnut; light brown; golden	أشقر مدَّهب أو مُدَّهب أشهب	gray; grey	أَشْهَب (الذي نمراته على لونين أبيض وأسود على أن تتفرق فلا تجتمع ثكنًا)
ash-gray	أَشْهَد (الذي على لون الرماد)	head blaze	سائلة (القُرعة التي تيل على قبة الأنف وتعرض في الجهة)
bay	كُتبت (أشد حمر من الأظفر • ويكون عرقه وذنبه أسودين • وكذا قوائمه في الغالب)	incomplete blaze	يَتَسَوَّب (إذا سال البياض على قبة الأنف دون أن يلغ الشين)
black; dark	أدْهَم (هو الأسود)		

iron-gray	أَشْهَب حَيْدَرِي	jet-black	أدْهَم شَهَب
light-gray	أَشْهَب إلى بياض (قليل الشعر الأسود)	lightly blazed	أَقْرَح (الذي له قُرعة أي غُرّة صغيرة)
matte black	أدْهَم شاحِب (الذي لا يلمع)	narrow blaze	شِعْرَانِخ (القُرعة التي دقت وسالت في الجهة وعلى قبة الأنف ولم تبلغ الجبهة)
piebaldness	بَقَعَة (البقع والبصم تختلف اللون أي أن يكون في الفرس بقع كبار عراض مختلفة لونه فهو أبق • فالبقعة اجتماع السواد والبياض فيه فهو أبق • أما اللتان فهو أبقز وهي ترقص • وإذا كان الفرس كُتبت عليه بقع عراض بياض فهي الكُتْبَة البَقَعاء والفرس كُتبت أبق • وإذا كان الفرس أبقز عليه بقع عراض بياض فهي الشقرة البَقَعاء والفرس أبقز أبقز وهكذا)	red-roan	صُغْرَة (اختلاط شعرات بياض بأخرى إلى حمر)
reddish-brown	كُتبت مَدْمِي (الذي تشتد حرته • وأند منه الأحمر)	roan-gray	أَقْبَر (الذي شلت نهبة قُرعة)
white-footed	مُحَجَّل (والتهجيل أشكال منها التالية :		
	خاتَم (أقل التهجيل وهي شُتيرات بياض)		
	إتسَال (عندما يكون البياض واضحًا)		
	تَحْدِيد (عندما يجاوز البياض الأرماع)		

Indian cobra (Naja tripudians)	نَجَيب (عندما يمسد البياض في القوائم • ولا يلمع الركبتين أو العرقوبين)	white stockings (of horse)	تَحْجِيل (البياض في قوائم الفرس قل أو كثر)
cobweb houseleek (Sempervivum arachnoideum)	مُتَلَمِّدَة عَنَكَبُوتِيَّة السَّيْج (أنظر houseleek)	yellow-dun	مُحَوَّ (صفرة إلى سواد • أو كُترة إلى سواد)
coca (Erythroxylon coca)	كُوكَا (مصرية • جنبه الخشب الأحمر • جنبه الكوكاكين • ليس لها اسم عربي لأنها من أصل أمريكي • جنبه من الفصيلة الشكّانية يُستخرج منها الكوكاكين)	yellowish brown	كُتبت مُدَّهَب (الذي تملو صفرة)
cocaine	كُوكَايِين (شبه قاي أو قل قواحي بياض يستعمل في التخدير الموضعي)	cob	(١) مُطَر • مَطُو (مطر الذرة أي الذرة البيضاء ومطوها يدلان على شيلها الذي يكون عليه الحب ويشكل اصطلاحًا على ما نسبته العرتوس والكوز في الذرة الصفراء أي الذرة الغامية في سمر • وإن كانت أمريكية الأصل لم يعرفها قضاء العرب)
cocci (pl. of coccus)	مُكْوَرَات (يكثيرا مكورة أو بضيّة الشكل)		(٢) كتلة من الحجر أو الفحم أو سوى ذلك
coccid	جُرْمَزِيَّة (حشرة من القرميزات Coccidae)	cob; daub	لِين • لِين (والواحدة لينة • المضروب من الطين لينا)
Coccidae	جُرْمَزِيَّات • مِقْفِرِيَّات (فصيلة حشرات القرمز والفسفير • من رتبة نصفية الأجنحة • أنظر cochineal insect)	cob or cobb	ذَكَر الإَوَز • مُمَّ ذَكَر (من كُتبات الأرجل مُصَيَّجات المنافر)
coccidia (pl. of coccidium)	جُرْمَزِيَّات (وشعبها للدلالة على فصيلة هذه الأولي المجهريات • أنظر coccidium)	Cobaea or Cobea	قَوِيَّة (باسم نباتي موسمي اسمه برتابه كوبو من الأنديس • جنس نباتات معترقة للترتين من الفصيلة البولابونية)
coccidiosis	مَرَضُ الجُرْمَزِيَّات (يسبب الأرباب والطيور الأهلية)	Cobaea scandens; cathedral bells	قَوِيَّة مُتَوَدِّعَة (والتهجيل أشكال منها التالية :
coccidium (Coccidium)	جُرْمَزِيَّة (تعتبر قُرعة • جنس حيوانات مجهرية حقيقية من فصيلة الجُرْمَزِيَّات من شعبة البوغيات (Sporozoa))	Coblentzian	الزمن الكُيْلَنِي (أنظر Devonian period)
Cocculus	قُرْمَزِيَّة الأَرْدَب (تفتك بكبد الأرباب فحدث فيها مرض الخريزات)	cobra (Naja)	مُصَلَّ (جنس حيات خبيثة من أفعاليات الأخاديد)
Cocculus indicus plant (Anamirta cocculus)	نَبَات شَم الشَمَك (نبات من الفصيلة القرمزية يستخرج منه سم قاتل)	Egyptian cobra (Naja haje)	مُصَلَّ مِصْرِي (هو الذي حملته كلبوطرة على لسانها)
Cocculus tuiosus	نَبَات شَم الشَمَك (ويُعرف أيضًا باسم Cocculus anamirta cocculus)	Coccinella	دُغْمُوقَة (عن معجم الحيوان • جنس حشرات من فصيلة الدُغْمُوقَات ورتبة مُدَمَدَات الأجنحة • وهي مفيدة لأنها تأكل الأزق ويرقاتها كبير من الحشرات)
Coccus	قُرْمَزِيَّة (جنس حشرات من رتبة نصفية الأجنحة تسبب الإصهار الشجرة • أنظر cochineal insect)	Coccinella	دُغْمُوقَة (عن معجم الحيوان • جنس حشرات من فصيلة الدُغْمُوقَات ورتبة مُدَمَدَات الأجنحة • وهي مفيدة لأنها تأكل الأزق ويرقاتها كبير من الحشرات)
Coccus caeti; nopal cochineal insect	قُرْمَزِيَّة القَبَابَر (عن معجم الحيوان • جنس حشرات من فصيلة الدُغْمُوقَات ورتبة مُدَمَدَات الأجنحة • وهي مفيدة لأنها تأكل الأزق ويرقاتها كبير من الحشرات)		

(وتسمى حشرة الفزمل ودودة القرمز - وهي ترى في أمريكا على الصبار وتستعمل في الصناعة للونها الأحمر القرمزي).

*Coccus lacca*; lac scale insect

قِرْمِزِيَّةُ اللَّكِّ

(تقرض بعض الأشجار اللك بتأثير لهما).

*Coccus manniferus*; manna scale

insect قِرْمِزِيَّةُ الْمَنَّا (manna) (أنظر)

cochineal (*Coccus cacti*) قِرْمِزِيَّةُ

(حشرة قشرية تتركب أنواعا من الصبار خاصة صبار القرمز، ويطلق الاسم على وجه التحسين على الحشرات التي من جنسها، أنظر أيضا الاسم العلمي).

|| pernicious cochineal (*Aspidiotus perniciosus*) القِرْمِزِيَّةُ الْفَتَّاكَةُ

cochineal cactus صِبَّارُ الْقِرْمِزِ (أنظر *Opuntia coccinellifera*)

cochineal fig (*Nopalea cochini-*

fera)

(أنظر *Opuntia coccinellifera*)

cochineal insect قِرْمِزِيَّةُ

(من أسنانها قملة النبات والحشرة القشرية وحشرة المساقير مفردا يقرض ويقتل، وهي حشرات من أجناس مختلفة ولا يربطها جنس *Coccus* و *Lecanium* تكون إناثها عديدة الأجنة ومغطاة بفقرات لها شكل الحراشف، كما في حشرة تانكروية، أو يكون لها منظر دقيق، كما في الحشرة القرمزية الكاذبة *pseudococcus* وهي تتركب لأشجار المشمرة فتضر بها، وتنسب إلى النسبة القرمزية من رتبة تصفية الأجناس).

cochineal insect of almond (*Lecanium amygdali*) قِرْمِزِيَّةُ اللُّوز

cochineal insect of Australia قِرْمِزِيَّةُ أستراليا (أنظر *Icerya purchasi*)

cochineal insect of citrus trees قِرْمِزِيَّةُ البَرِّيقَال

(أنظر: *Aspidiotus aurantii*)

cochineal insect of figs

(١) قِرْمِزِيَّةُ التِّينِ التَّصْفِيَّةِ

(أنظر *Ceroplastes rusci*)

(٢) قِرْمِزِيَّةُ التِّينِ

(أنظر *Asterolecanium pustulans*)

cochineal insect of mango (*Lecanium acuminatum*)

قِرْمِزِيَّةُ المَانْجُو (Lecanium)

cochineal insect of mulberry (*Diaspis pentagona*)

قِرْمِزِيَّةُ التُّوتِ (وتسمى قملة التوت وحشرة مغاير التوت).

cochineal insect of oak قِرْمِزِيَّةُ البَلُّوط (أنظر *Lecanium ilicis*)

cochineal insect of olives قِرْمِزِيَّةُ الزَّيْتُون

cochineal insect of oranges قِرْمِزِيَّةُ البَرِّيقَالِ الْبَيْضَاءِ

(أنظر *Dactylopius citri*)

|| black cochineal insect of oranges قِرْمِزِيَّةُ البَرِّيقَالِ السَّوَدَاءِ

(أنظر *Aspidiotus aonidum*)

cochineal insect of peach trees قِرْمِزِيَّةُ البَدْرَاقِ

(*Lecanium persicae*)

cochineal insect of roses (*Diaspis rosae*) قِرْمِزِيَّةُ الرُّوزِ

cochineal insect of vine (*Dactylopius vitis*) قِرْمِزِيَّةُ الْكَزْمِ الْبَيْضَاءِ

cochlea (Zool.) قِرْمِزِيَّةُ الْأَدْرُ

(قِرْمِزِيَّةُ الْحَزُونِ)

(٢) قرن قوقعي (Bot.)

(نمره على نكسل قرن كسرة البرسيم)

Cochlearia مِلْعَقِيَّة

(من شكل اورثاها الملقية. جنس يسل عسقلاني ممتد من الفصيلة الصليبية ذو أوراق صغيرة أو ودية وإزهار بيضاء صغيرة).

*Cochlearia armoracia* قَبْجَلُ الْحَبَلِ

حَرْبَلُ الْأَلْبَانِ

(أنظر horseradish)

*Cochlearia officinalis*; scurvy مِلْعَقِيَّة

مِلْعَقِيَّةُ الْحَلَّاقِ (من *cochlear* أي الملقية. عينة طبية من الفصيلة الصليبية تنبه قوة العين قليلا).

*Cochylis roseana* or *Tortrix am-*

*biquella* قِرَانَةُ الْعَائِدِ

(حشرة من حرغيات الأجناسه تضر بالكرم).

cock (١) دِيك

(أنظر السادة التالية).

(٢) مَحْبَسٌ • مَحْبُورٌ

(٣) دَوَّارَةُ الرِّيحِ

cock (*Gallus gallus*) دِيك

(ذكر الدجاج. دِيكَةٌ وَدِيكٌ، والدجاج جنس طيور دواجن من رتبة الدجاجيات وفصيلة التترجيات. وفي هذا الجنس أنواع وحشية كدجاج تخنق ودجاج جاوي ودجاج تترجيد. أما الدجاج الأهلي فمجهول الأصل. ويعتقد أن سلالاته المعروفة تولدت من تساقط أنواع وحشية عديدة من الدجاج).

cockatoo (*Coccyus*) كُوْكَاَتُو

(لقطة يطلق على كثير من أنواع الطيور التي تعيش في المنطقة الأسترالية).

cockchafer (*Melolontha vulgaris*) الدَّوْدَةُ الْبَيْضَاءِ

(مرتجة. خنفساء كبيرة من مفصليات الأجناسه المتججيات القرون تسمى برفاتها المودة البيضاء والتركية. وهذه المودة تعيش بضع سنوات وتضر كثيرا).

cockle دِيكٌ صَغِيرٌ

حَرْمٌ • دُوَانٌ

(نبات أو عشب ينمو بين الحنطة ويؤكل بها).

|| corn cockle حَرْمُ الْحَنَظَةِ

(أنظر *Agrostemma githago*)

cockle bur; burdock (*Arctium*

*lappa*) أَرَقِطِيُون

(يطلق على أعقاب من المركبات ذات تمسار حبيبة شائكة تعلق بالملايس وينمر المساية. أنظر burdock).

cock-pheasant مَدْرُجٌ • مَدْرُجٌ

(أنظر Phasianus)

cockroach (*Blattidae*) نِسْتٌ وَزْدَانٌ

مُحْصِرٌ (حشرة من مستقيمات الأجناسه لونها أصفر أو بني أو أسود أرجلها دقيقة ولها قرنا استشعار طويلة. أنظر Blatta).

|| American cockroach (*Periplaneta americana*) نِسْتٌ وَزْدَانٌ أَمْرِيكِيَّةٌ

|| German cockroach (*Blatta germanica*) نِسْتٌ وَزْدَانٌ جَرْمَانِيَّةٌ

(أنظر Blatta)

|| oriental cockroach (*Periplaneta orientalis*) نِسْتٌ وَزْدَانٌ الْمَعَارِبِ

(أنظر *Coccus nucifera*)

cockscomb; coxcomb (*Celosia cristata*) مَرْزَفُ الدُّشِكِ

قِطْمَةٌ غُرْفِيَّةُ الدُّشِكِ

(نبات زهري من الفصيلة القطيفية).

cocksfoot; cocksfoot grass (*Dactylis glomerata*) إَصْبَغِيَّةٌ مُجْتَمِعَةٌ

نَجِيلُ الْأَصْبَغِ

(جنس أعشاب علفية من النجيليات).

cockshead; sainfoin (*Onobrychis sativa*) رَأْسُ الدِّيكِ • إِيدُوسَارُون

(نبات عشب ممتد من القرنيات القرانية يزرع لكثفه ولجمال زهره. أنظر *Hedysarum sativa*).

coca; cocoa نَارِجِيلَةٌ • جَوْدَةُ الْهِنْدِ

(ثمرة النارجيل).

cocoa beans; cacao beans حَبُوبُ الْكَكَائُو

(حبوب عجرة الكاكاو *Theobroma*).

cocoa butter or cacao butter دُبُّ الْكَكَائُو

(دمن من الكاكاو يستعمل في مستحضرات التجميل).

cocanut; coconut نَارِجِيلَةٌ • جَوْدَةُ الْهِنْدِ

(ثمرة النارجيل *Cocos nucifera*).

cocoa tree (*Theobroma cacao*) كَاكَائُو • لَوْدُ الْهِنْدِ • كَاكَائُو

نَارِجِيلَةٌ • جَوْدَةُ الْهِنْدِ

cocanut; cacaoanut جَوْدَةُ الْهِنْدِ • جَوْدَةُ النَّارِجِيلِ

دَمْنُ النَّارِجِيلِ

coconut butter (من ثمر الأدمان المسماة سونابايت).

coconut palm; coco palm نَارِجِيلٌ مَعْرُوفٌ • نَارِجِيلٌ

جَوْدَةُ الْهِنْدِ

صُلْبَةٌ • فِيلْبَجَةٌ • شَرْتَقَةٌ

(شَرْتَقَةٌ مولدة شامة من أصل سريلاني، غصاة واق حريري تسجد بعض الأسماك كدودة القز لتتحول فيه إلى خادرة).

cocoon مَقْرَةٌ

(مكان تربية دودة القز. أنظر silkworm nursery).

cocoon gathering جَمْعُ الصُّلْبِ

(وهي المراتق تجمع من الأغصان التي ترقى بها دود القز).

codfish مَوْدَةٌ • سَكُ الْفَدِ

صيد المودة • صِيَادُ الْفَدِ

codfisher مَوْدَةٌ مُطْرَى

|| proprietorship code قَانُونُ الْإِلْكِيَّةِ

(أنظر proprietorship code)

codeine or codein كُوْدِيْنٌ

(دواء قسلي الأفيون. أو قمل فيلوانثي الأفيون).

codling مَوْدَةٌ • سَكُ الْفَدِ

صيد المودة • صِيَادُ الْفَدِ

codling مَوْدَةٌ مُطْرَى

codling moth; apple worm دودة التفاح • ملتهمة الثمر ( <i>Carpocapsa pomonella</i> ) (أنظر)	codlins-and-cream ( <i>Epilobium hirsutum</i> or <i>Narcissus incomparabilis</i> ) سيفينة قنفذية (أنظر الاسم العلمي)	cod-liver-oil زيت كبد الحوت (هو زيت كبد الموردة أو القد، أنظر cod.)	codominant المشتركة في السيادة • شبه سائدة (الشجرة التي يكون جزء من رأسها في الطبقة السائدة من الظلة، ولكن تحت مستوى رؤوس الأشجار السائدة)	cod-roe بيضة الكودرو (أي بيضة)	coefficient معامل	coefficient of digestibility مُعامل الهضم	coefficient of relationship معامل القرابة	Coelenterata مُجوفات • مُجوفات البطن • لا حشوات (من اليونانية لأن لها تجويفاً واحداً له فتحة واحدة أو الخارج هي فم وابت جميعاً وسماها مجمع مصر لا حشوات أي لا أحشاء لها، والمُجوفات عند أسطح عينة من الحيوان مغطاة بحرية، وتسمى زهر البحر لأنكاليها وأوانها الزاهية، وهي أربع طوائف: المُدارات الرنوبية والمرجانيات والفراشيات والمستطيات)	coelom جوف • سيلوم (تجويف في جسم الحيوان يتكوّن غشاء برونكي من جميع جوانبه)	Coelopeltis monspessulana حشش • حشش أمود	cod (أنظر)	(حبة سوداء من خلفيات الأخاديد)	coffee (Coffea) قهوة • بن (أنظر Coffea حيث الصرح والأنواع المنموّدة)	coffee-beans حب البن	coffee-plant; coffee tree (Coffea) محبة البن • جنبه البن (أنظر Coffea)	cofferdam سدّ إختباء • صّاعة • سكر (ج سكر • سدّ وقّتي لتحويل الماء من مجرى • حبة العمل في ذلك السجري)	coffer fish; trunkfish (Ostracion) تجيم • أبو مُنْطوق (جنس سك من الفصيلة التجيمية ورتبة مَعْمُومَات الفكوك جسمه مغطى بمفاليح عظمية غشائية يبرز منه الألسنان والفم والذنبس والزعانف)	cognac جنيّك (شكر مشهور مميّ باسم مدينة فرنسية)	cohesion تماسك (يزداد تماسك التربة بازدياد نسبة الطين فيها)	coil ropes جبال ليف (تصنع من ليف جوز الهند)	Coix lacryma دمع أيّوب (شرب من العنب حيو به تبه الدمع • أنظر Job's-tears)	Cola or Kola كُولَة (كلمة مقبسة من إحدى اللغات في السودان • جنس شجر من الفصيلة البراذية يورج في البلاد الحارة للثمار المحتوية على مادة اللبني وغيرها من المواد المشبة بالقهوة)	Cola acuminata or Sterculia acuminata; kola nut tree كُولَة مُؤَنّقة • جوز اللّنج (الثانية عن معجم أسماء النبات)	Cola ballayi كُولَة بلّي	Cola nitida كُولَة لامية (أهم الأنواع وفيها ضروب أو ثوبسات كالكولة البيضاء والحمراء)	Cola verticillata كُولَة حشّية	cola-nut; kola nut جوزة الكولة (ثمرة الكولة • أنظر Cola)	Colaspidea atra; trefail weevil; حشّش الفصيصية (حشرة مدممة الأجنحة من الفصيلة الحشرية تركب الفصيصات)	Colchicaceae or Melanthaceae سورنجانيات (فصيلة نباتات من ذوات الفلقة تشمل السورنجان والخرق الأبيض وغيرهما وساما بوسن الفلحاحية)	colchicum (Colchicum) سورنجان (نبات من الفصيلة السورنجانية)	Colchicum سورنجان (المفردات • وهي من القسادية • جنس نباتات عشية معمر: بصلية من الفصيلة السورنجانية فيه أنواع تنبها الطبيعة أو تُزرع لأزهارها)	Colchicum alpinum سورنجان ألبّي	Colchicum autumnale; upstart; meadow saffron; fingers of Hermes; autumn crocus; naked lady سورنجان الخريف • قسايل السكب • حافر النهر • أصابع هرّوس (شرح أسماء المقسار • وفي المفردات أمابع هرّوس هو قفاح السورنجان • نوع تنبه الطبيعة تظهر أزهاره في الخريف على وجه الأرض قبل الورق • وتتمثل عصاره بصلاته في الطب • ويزرع لزهرة)	Colchicum byzantinum; oriental colchicum سورنجان شرقيّ	coleseed بذر السلجم • بذر الفلت	coleus (Coleus) زهرة الهند • قولونوس (زهرة من جنس القولونوس)	Coleus زهرة الهند • قولونوس (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى القدم، وتسمى زهرة السجّاد في دمشق • جنس زهر من الفصيلة النعْنَوة)	Coleus aromaticus; aromatic coleus زهرة الهند العطّرة	Coleus rotundifolius; African coleus بَطاطيس أفريقيّة • زهرة الهند الأفريقية (الثانية مترجمة عن الفرنسية • نوع يزرع في البلاد الحارة ليجود العفوية)	Coleus verschaftelii; hybrid coleus زهرة الهند المُختلطة أو الهجينة متّص • قولنج • قضاغ • قشع (تقطع في بعض أنحاء الجسم • وأنواع المتّص كثيرة كالمُتَوّج والكُلوي الخ)	colic مُتّص • قولنج • قضاغ • قشع (تقطع في بعض أنحاء الجسم • وأنواع المتّص كثيرة كالمُتَوّج والكُلوي الخ)	collapse هُبوط • انططاط كليّ • انهيار	collar (Bot.) (عنق النبات أي موضع الاتصال بين الساق والجذع وهو يتّبر أحياناً في الأشجار والبادرات بالتناخ بسيط)	(١) عُنق (عنق النبات أي موضع الاتصال بين الساق والجذع وهو يتّبر أحياناً في الأشجار والبادرات بالتناخ بسيط)	(٢) إكليل (أداة تحيط بعنق دابة الجرح، وتتركز على كنفها، وتتصل بالمجروح بسيرين من جند أو بحبلين)	(٣) طوق (دائرة من حديد تطوق بعض الأشياء ككلب الموالين لمنع تصدعها)	collarbone (Zoot.) تَرْقُوة • عظم الترقوة (في الطيور يتحد العظام ليكونا العنق wishbone والاسم العام لهذا العظم هو clavicle)	collar borer فاوكة العنق (أثرية العنق أي حشرة من الفصيلة الأثرية تدح في عنق الأفراس الصغار)
--	---	---	--	-----------------------------------	----------------------	--	--	--	---	---	------------	--------------------------------	--	-------------------------	--	---	---	---	---	---	---	--	--	-----------------------------	--	-----------------------------------	--	--	---	---	---	------------------------------------	---	---	------------------------------------	--	--	--	---	--	--	--	--	---	--	---	---	---

colter or coulter	سِكِّين	columbine (Aquilegia)	انتقولة • حوضية • زهرة الحوض (جنس زهر من فصيلة الشقيقيات - أنظر Aquilegia)	combat (v.)	يُكَافِح • يَاقُوم
colt	(سكين المصبرات تقطع كتلة التراب عمودياً - أنظر plough)	common columbine (Aquilegia vulgaris)	حوضية الحدائق	combating cockchafers	مُكَافِعة الدَّودَةُ البيضاء
coltsfoot; cough-wort (Tussilago farfara)	حَبِيَّةُ السَّعَالِ (المفردات - نبات طبي يبري مسر من الممرات الأتوية)	columella	عمود وسطى	combine (Hort.)	حصادة ذرارة (مكنة مزدوجة العمل تُصعد وتُفصل الحب عن القش)
white coltsfoot (Tussilago nivea)	حَبِيَّةُ السَّعَالِ البيضاء	column	عمود	Combretum	عُشَم (جنس جنات اتوائية ناضرة الازهار - يستخرج من لحاء بعضها مواد قابضة تستعمل في الدباغة ونسج بعضها جوز يُؤكل)
Coluber	حَفِيف • حَفِيف • حَفَات (جنس حشرات غير سامة من فصيلة الثعابين Colubridae)	distillation column	عمود التقطير (يُستعمل في تقطير الكحول الصناعي)	comfrey (Symphytum)	سَمْفِيْتُون • سَمْفُوطين (المفردات • جنس أعشاب مسرة من الفصيلة الليمجحية)
Colubridae	ثُعابينيات (فصيلة الثعابين من قسم الحيات العذبات الأحاديدي فيها الحفّات)	columnar epithelium	طَبَاقَةُ عُمُودِيَّة (نسيج عُمُودِي في ورقة النبات)	common comfrey (Symphytum officinale)	سَمْفِيْتُون مُحَرَّيِي (هو السنطون الذي في المفردات - يستعمل في الطب - أنظر Symphytum)
Columba	حَمَام (جنس الحمام ومنه سلالات الحمام الأهلية - Columba livia - أنظر pigeon)	Colutea	سَاقُ كَاذِب (جنس جنات تزوين من القرنيات القرنية اسمها جنبة السا الكاذب bladder-senna)	prickly comfrey (Symphytum asperum)	سَمْفِيْتُون حَشِين أو ثَائِك
Columba fasciatus	وَرْدَان (أنظر ring-dove)	Colutea arborescens	سَاقُ كَاذِب (أنظر bladder-senna)	Commelinaceae	كَمَلِيَّات (منوبة الى نباتين هُولنديين باسم Commelin - فصيلة نباتية من وحيدات اللفلة)
Columba livia; rock-pigeon; rock-dove	حَمَام طُورَ آيَر وطُورَ آيَر (حمام أزرق في مصر والشام، وهو أصل السلالات الأهلية من الحمام، وهي كثيرة كالترايش، والبُغداد، والسُفوفات، والمُسُوفات، والفُتُرسات، والمُتَقَلَّبات، وفُصار المناقير الخ - أنظر pigeon)	colza; rape (Brassica campestris)	سَلْجَم • سَلْجَم (هذا اللغز في المعاجم والمفردات - وقد أطلقنا في الامتلاص الحديث، أي منذ القرن الماضي، على هذا النبات لأن بعض النباتيين يجعلونه هو واللفت نوعاً نباتياً واحداً - والسلمج من الفصيلة - نبات زراعي دهني من الفصيلة الصليبية وتطلق كلمة colza أيضاً على بذر السلمج ومنه يستخرج نوع من الزيت)	commensalism	تَعَامُش • مُعَامَشة (هو في النباتات حالة نبتة تعيش هي ونبتة أخرى في مجموعة نباتية واحدة دون أن يكون بين النباتين تكافل أو تطفل - وهو في الحيوان حالة حيوانات يعيش بعضها في جانب بعض - ومستفيد بعضها من أغذية بعض - ولكن دون تطفل - كما يعيش بعض القترشات وبعض الرخويات - أنظر symbiosis)
Columba aenas; stock-dove	يَسَام (الواحدة يسامة - وقد يسمونه الحمام البري)	colza weevil (Grippedius brassicae)	سُوءة السَلْجَم	Commiphora or Balsamodendron	بَلَسَّان (جنس نبات يشمل أنواعاً من الشجر كاللوز والثلج ويسم مكة والسر الحجازي - وهي من الفصيلة البخورية - أما البلسان والبلسان في امتلاص اليوم فهو الحَمَّان elder)
Columba palumbus; wood pigeon	وَرْدَان • حَبْدُون (ج وردان وردانين، وهو أكبر أنواع الحمام)	comb	عُرْقُوش • عِجْرِيَّة (زائدة لحمية تملو رأس المجاجيات)		
Columbae	حَمَامِيَّات (رتبة الحمام تعد بين الحيوانات)	Venus's comb (Scandix pecten-veneris)	مُشَطُّ الزَّائِجِي (نبات من الفصيلة الخيطة نبت في الحقول)		
		comb; honeycomb (Apic.)	قُرْصِي		

[illegible]

إجازة حراج • timber concession	(أي تجة ضامرها من نقطة واحدة).	(منه الحَرْجَة وتُؤَلَّقُ الجمال والقَطْرِيُون والأَقَشِين الخ.)
رُخْصَة حراج • عَقْدٌ يَبِيعُ شجر الحراج (عَقْدٌ أو إجازة أو إذن تباع ، في مدة معينة ، لتخس أو لشركة أن يستخرجوا ويصا في الأسواق التجارية خشباً ، مصدره إما مساحة محدّدة من الحَرْجَة ، وإما عدد معلوم من الصبر).	مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	ورقة مركّبة • composite leaf
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُدور مكبوتة • compressed dates تُدر مضغوط • عَجِيوة	زهرة مركبة • composite flower (زهرة نبات من الفصيلة المركبة).
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • compression of fodder (تقليل حجم القش أو الحشيش بالضغط).	تركيب • composition (Sylv.) (الأنواع النباتية المختلفة التي تتألف منها الشجيرات ، الخرجة ، وكمياتها النسبية في هذه الشجيرات).
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَطُ الأَضْيَاف • compression wood (خشب تجلّوت بنيت قلائد عموماً بلون أهد ذكّة ، وهو يكون على الصفحة الداخلية للفروع ، أو على الناحية المقترنة للجنود المتألمة أو الجنود المنحنية من الأشجار الراتينية).	السَّامِد الحَايِط • compost (خليط من مواد نباتية تركت حتى تفتت ، وأضيف إليها غالباً مواد حيوانية أو معدنية ، وهو يستعمل في تسميد الأرض).
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط • مضغطة • compresseur مُضَغَطُ الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	رُطَب • compote (الرب ج رباب ودُرُوب هو سَلَفَة خثارة كل ثمرة بعد اعتصارها وطبخها. وهو هنا كل ثمار تطبخ بالسكر).
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	مُركَّب • compound المرکبات الزلالية • albuminous compounds مُرْكَبَات رُبَاعِيَّة • quaternary compounds (أظهر quaternary compounds)
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	سَمَاد مُرْكَب • compound fertilizer (السامد المركب من أسمدة بسيطة. وكثيراً ما ينفذ التجار الأسمدة المركبة).
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	ثمرة مركبة • compound fruit
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	مُضَاعَفَة الجُنُوح • compounding of offences (Sylv.) مصاحمة (هو أن يُقْبَل ضابط جراجبي ، أو شرطى فضاوي ذو صلاحية ، مبلغاً من المال يدفعه شخص حصلت شهرة كافية بأنه اقترف جرماً جراجبي ، وذلك لقاء التنازل عن ملاحقته قضائية. وفي بعض الأماكن يُقْبَل الرهن بدلاً من المال).
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	ورقة مركبة • compound leaf
مِرْدَة بالهواء • compressed air sprayer المضغوط • رشّاش بالهواء المضغوط	مُضَغَط الكَلَّا • hay compresseur (آلة ضغط الكَلَّا لتقليل حجمه ، وهي أنكسار).	ورقة مركبة راجية • compound palmate leaf



(ثمرة الصنوبر والتوب والأرز وغيرها من شجر الفصيلة الصنوبرية وتسمى كرز الصنوبر بعلمية السامين) وهي مجود رُفَعَتْ عليه فُتَات خَشِية تحمل كل منها حبةً وبُزوتين مُتَجَنِّبَتين.

(٢) صُنُوبرَة - صنوبرية

(شكل من أشكال الأزهار - أنظر inflorescence).

(٣) مخروط - شكل مخروطي

مخروط البذرة || seed cone

coneflower (Rudbeckia)

رُودِيكِيَة مخروطية الزهر (زهر من جنس الروديكية).

conformity مطابقة

congenital خَلْقِي

(نعت يدل على صفة حنة أو مئة تصف بها الحيوان منذ ولادته. وقيته المكسب وبالانكليزية acquired - يقال شلأ مرض خلقي ومرض مكتسب).

congenital immunity مناعة خلقية (مناعة تصف بها الحيوان منذ ولادته).

congestion إِيْخْطَان - تَسْيِج (التي تأتي أدنى على معنى الكلمة الانكليزية لكن الأولى شائعة. هجوم الدم بكثرة على عضو أو مكان من الجسم).

conglomerate (Geol.) قَطْرَة (ج قِطَاض - والانكليزية من السلاينية بمعنى الشراكم - وسامها بعضهم الحجر المُكْسَل، والقضبة أضعف، ففي المعجمات القضاض صخر يركب بفضه بشفا. حجارة مختلفة تراكمت والتصمت ويلبظ).

Conge pea or Angola pea بَيْلَة هِنْدِيَّة - بَيْلَة الكَنُفُو (أنظر Cajanus indicus)

conidiophore حامل الرهمة (أنظر المادة التالية).

conidium بُوَيْغٌ خَارِجِي - بُوَيْغَة (بُوَيْغٌ ظاهري يكثر في الرُيَّات ويقوم على

جهاز بويغي خاص هو حامل الرهمة conidiophore . والرهمة عن بوس. وهي في اللغة الرهمة. وهذه الاتحاد حنة).

conifer صنوبرية - مخروطية (شجرة من الصنوبريات أو المخروطيات).

Coniferae; conifers صُنُوبرِيَّات - مَخْرُوطِيَّات

(الفصيلة الصنوبرية وتسمى أيضاً الفصيلة المخروطية ترجمة لأصل الكلمة الانكليزية. وهي من الزهرات عاريات البزور تحمل ثلاث قبايل: الثوبية والثروبية والنقشوبية وهذا الصنوبر يحمل مخاريط أي ثماراً صُنُوبرية، وأوراقاً إبرية أو شُرْغِيَّة دائمة الخضرة، وهو يُسَمَّى خَشِياً يُعرف تجارياً باسم الخشب اللين. وفي هذه الفصيلة ملوك النبات كالصنوبر والأرز والتوب والزعر والتزول الخ).

Coniostres مَخْرُوطِيَّات البَنَافِير (رُتِيَّة من الطير الجوارم لون منافر غلاظ صلاب مخروطية. وهي تشمل فصائل المُتَشَوِّرات والقُرْبَات والمُتَشَوِّرات).

conium (Conium) شَوْكِرَان (نبات من الفصيلة الخبية من جنس الشوكران).

Conium شَوْكِرَان (جنس نبات من الفصيلة الخبية أشهر أنواعه الشوكران السام Conium maculatum).

Conium maculatum; poison hemlock شَوْكِرَان كَبِير - شَوْكِرَان سَام (أنظر hemlock)

Conjugatae مُتَعَقِّبات (مترجمة. فصيلة نباتية من رتبة الألف الخضراء Chlorophyceae «الطحلب الأخضر في مبر».

conjugation اقتران (تخصيب)

conjunctivitis إِنْجِيَابُ المُلْتَمِجَة (التهاب ملتحم العين، ويكون حادة أو مزمنة).

connate leaf وَرَقَة مُتَوَجِّدة أو مُتَعَجِّدة

connective tissue تَسْيِجٌ صَّام - تَسْيِجٌ رَاطِبٌ

(١) قَرَابَة (المعنى الأصلي للكلمة الانكليزية).

(٢) إِيْضْطِلَافَة (طريقة نافذ الألف، أو اسناد الألف من الحيوانات الأعلى التي لها صفات حنة وذلك بنية املاح النسل أو لتثبيت بعض الصفات. والاضطلاف أخص من الانتخاب أي selection. ولا تصلح كلمة الإضواء لموضوعنا هذا، ومعناها يدل على عكس ما تدل عليه الكلمة الانكليزية في تربية الحيوان - أنظر reproduction).

conservation of the species جِيفَظ النُوع - بقاء الأنواع

conservative grazing دَعْيٌ مُتَّحِل (أنظر "conservative" grazing)

conservatory وَفَيْتَة - مِصْرَى (أنظر greenhouse)

conserve مَحْرَقِي (يقال محفوظات الشار ومحفوظات البقول والمحفوظات الغذائية الخ. ترجمة لما ينظر إليها بالانكليزية - وغلط من ترجمتها بالتشؤورات، ومن عرّبها بالكوسوريات).

consistency (١) تَوَاقُفٌ، أَتَاقٌ - انسجام (٢) تَاشُكٌ - درجة التماسك - قَوَامٌ (٢) تَاشُكٌ - درجة التماسك - قَوَامٌ

consolidation (of fragmented holdings) جَمْلٌ - إِجْمَالٌ - جَمِيعٌ - تَوْحِيدٌ - حَمٌّ (تسمونه التجميل العلمية الشامية، وهو توحيد القطع أو السهام في الأرض المجزأة).

consound (Symphytum) تَسْفِيَتُون - سَفُوطُون (نبات طبي من الفصيلة الحمحمية من جنس سنطون والاسم الانكليزي تنوير خطاطي. عن الفرنسية consoude. وعنه عن

consolida السلاينية بمعنى comfrey وهو السفيون المخزني Symphytum offi. (cinale).

constipation قَبْضٌ - إِشَاكٌ

constituents مَكُونَات - أَصُولٌ

immediate constituents أَصُولٌ مُرَكَّبَة -

(امطلاحاً. آخر مواد يمكن افرادها بوسائل كيميائية دون حلها بالوسائل الكيميائية، منها السكر والنشا والأحماض واللزلاء والدهن وغيرها).

continuous مُتَوَاصِلٌ - مُتَتَبِعٌ

continuous crossbreeding تَهْيِجٌ مُوَاصِلٌ - تَهْيِجٌ لَاشِدْدَال (أنظر crossbreeding)

continuous plantation شَجَرَاءٌ كَامِلَة - أو جَمْلَة

(إذا تماشى رؤوس الشجر دون أن تزهوا الرياح).

consumer مُسْتَهْلِكٌ

consumer goods بِلَع استهلاكية

consumption (١) استهلاك (٢) استهلاك داخلي domestic consumption

consumption of foodstuffs استهلاك المواد الغذائية

contact insecticides مُمِيدات حشرية

تَلَامُيَّة (مبيدات تقتل بالملامسة).

contour-feathers الريش الكفافي (وهو الريش الغطائي في الطيور المُتَشَوِّرة يتجدد دورياً كبرى البازي).

contour furrow قَلَمٌ تَامُفِي - أو مُتَتَوَرِي (في سطح متساوي الارتفاع).

contouring تَشَوِّرة تَامُفِيَّة (أنظر levelling)

contour lines خطوط تَامُفِيَّة - مُتَتَبِعَات التَشَوِّرة (المنحنيات التي تكون كل نقطاتها على سوية واحدة أي أنها تصل النقاط المتساوية الارتفاع).

contagion; contagium (١) عَدْوِي - بَرَايَة (قساية انتقال الأمراض الميكروبية من فرد مريض إلى آخر سليم).

(٢) نَاقِلَة العَدْوِي (مادة تنقل ميكروب المرض المدي).

contagious (١) مُعْدِي (٢) نَاقِلٌ للعَدْوِي

contagious disease; infectious disease مَرَضٌ مُعْدٍ (كل مرض ميكروبي ينتقل بالمعدى من فرد إلى فرد).

container وعاء - مُنْدُوقٌ - عُلْبَة

contamination تَلَوُّثٌ

contamination of foods تَلَوُّثُ الأَطْعَمَة

continental (١) قَارِي (٢) أَوْرُوبِي

contract مُعَادَة - تَقَاضٍ - انقباض

contracted hoof (أنظر contraction of the hoof)

contractile vacuole حُويصَة نَابِغَة (شكل من الحويصلات يكون في معظم التوابل).

contraction مُعَادَة - تَقَاضٍ - انقباض

contraction of the hoof ضَيْقٌ أو تَضْيِيقُ الحافر (مرض في رجل الفرس يبه ضيق المابرة في الحافر).

contravention مُخَالَفَة (العمل خلافاً لاحكام قانون أو نظام).

control (١) حَبْطٌ - تَنْظِيمٌ - مُرَاقَبَة

biological control || مُرَاقَبَة بِيُولُوجِيَة - مَكَاظِفَة بِيُولُوجِيَة (استعمال أعداء حشرة أو أمراضها بنية مراقبة نمو تلك الحشرة مراقبة موافقة. وهو التطبيق الصناعي للمراقبة الأحيائية).

flood control || حَبْطُ المِضَانَات

milk control || مُرَاقَبَة الحَلِيبِ أو اللَّبَن

natural control || مُرَاقَبَة طَبِيعِيَة - مَكَاظِفَة طَبِيعِيَة (مراقبة أو مكافحة المجموع النباتية أو الحيوانية بباطل أو أكثر من العوامل الطبيعية أو الأحيائية أو اللا أحيائية، كالحرارة والبرودة والرطوبة وغيرها).

erosion control || مَكَاظِفَة التَّأْكُل

land-slide control || حَبْطُ انزلاق التربة

contour ploughing جِرَاءَة كُنُودِيَة (لنع انجراف التربة).

contract مُعَادَة - تَقَاضٍ - انقباض

production contract || مُعَادَة اِنْتِاج

contracted hoof (أنظر contraction of the hoof)

contractile vacuole حُويصَة نَابِغَة (شكل من الحويصلات يكون في معظم التوابل).

contraction مُعَادَة - تَقَاضٍ - انقباض

contraction of the hoof ضَيْقٌ أو تَضْيِيقُ الحافر (مرض في رجل الفرس يبه ضيق المابرة في الحافر).

contravention مُخَالَفَة (العمل خلافاً لاحكام قانون أو نظام).

control (١) حَبْطٌ - تَنْظِيمٌ - مُرَاقَبَة

biological control || مُرَاقَبَة بِيُولُوجِيَة - مَكَاظِفَة بِيُولُوجِيَة (استعمال أعداء حشرة أو أمراضها بنية مراقبة نمو تلك الحشرة مراقبة موافقة. وهو التطبيق الصناعي للمراقبة الأحيائية).

flood control || حَبْطُ المِضَانَات

milk control || مُرَاقَبَة الحَلِيبِ أو اللَّبَن

natural control || مُرَاقَبَة طَبِيعِيَة - مَكَاظِفَة طَبِيعِيَة (مراقبة أو مكافحة المجموع النباتية أو الحيوانية بباطل أو أكثر من العوامل الطبيعية أو الأحيائية أو اللا أحيائية، كالحرارة والبرودة والرطوبة وغيرها).

erosion control || مَكَاظِفَة التَّأْكُل

land-slide control || حَبْطُ انزلاق التربة

*Convallaria majalis*; Lily of the valley      دَرْبِيَمُ الرَّوَادِي

(ترجمة اسم الجنس العلمي • ومن أسالته العسابة يمدق المصنف والمجلس الرقعي • عبية مسمرة من الفصيلة الزنبقية تزروع لزهرها وتُنبئها الطيبة في الأراضي الرطبة والأحراج •)

conventional foods      أطعمة تقليدية

conventional ploughing      حرثة تقليدية •

خَرْثُ الشَّكَبَاتِ أَوْ الثَّرَبَاتِ أَوْ السَّاكِبِ

(حِثٌّ يُجْعَلُ فِي الْأَرْضِ سَاكِبًا • أَنْظِرْ (ploughing).

conversion      تَحْوِيلٌ • تحويل

(1) في خطة الاستغلال : هو التحول من طريقة جراحية إلى أخرى، أو تبديل أنواع من المنبجر بنوعها •

(2) في الاستعمال : هو على العموم تحويل الشجر إلى أي نوع من المنتجات ، وعلى الأخص تحويله إلى أخشاب مشوية •

conversion coefficient      مُعَامِلُ التَّحْوِيلِ

conversion period (Sylv.)      بَرْزَةُ التَّحْوِيلِ أَوْ التَّحْوِيلِ

(البرهة التي تمر للتحول من طريقة استئثار جراحية إلى أخرى) •

conversion system      طَرِيقَةُ الاسْتِثَارِ

(بالتَّحْوِيلِ (طريقة التحول))

convexiline; convexilinear (Zoot.)      مُتَعَدِّبُ الْأَطْرَافِ

(نعت يستعمل في تصنيف الحيوانات الدواجن ولا يسا الخيل • ويكون الفرس المتعديب الأطراف ذا جهة محدبة وتحتاج غائر فغارب عال ووزكين متحنيين وقطعة مُقَوَّمة (لغ •)

conveyor; carrier      مَنَاطِلَةٌ • ناظلة

(جهز لنقل بعض المحاصيل في الزراعة • أَفْكَالُ الْفَالَاتِ وَأَفْرَاعُهَا كَثِيرَةٌ •

conveyor belt      حِيزُ النَّاطِلَةِ

Convolvulaceae      عِوَجُ دَهَانَاتِ

*Convolvulus scammonia*; scam-  
mony      سَقْمُونِيَا • سَقْمُونِيَا  
(الفردات • ومقونسا عربية وسريانية

جميعية تعاونية consumer's cooperative  
استهلاكية • تعاونية استهلاكية

المعربون، ومعني معربه من لغة الأريست

copper sulphate: blue vitriol  
كِبْرِيتَاتُ النِّعَاسِ • زَاجِ اَزْدَقِ

(يُستعمل في مداواة الأمراض الفطرية،  
أسلفتر (sulphate).

coppery chestnut أمّقر  
(الشيء تملو غفرته مُمرة • أنظر  
(coats and particularities).

coppice; copse (Sylv.) مُشَيِّعة • خُشس  
(وهي المنخفضات • وفي المخصص ج ١١  
من ١٩ إذا قُطعت الشجرة ثم نبتت فيسأل قد  
أُنفست • أما الخُشس فاصلاح • أنظر forest.  
وسماها بعضهم غابة النجم • والجم لم ترد بمعنى  
الأحراج • وتسمى الحرجة مشفة أو خُشسًا  
عندما يكون شجرها أشطابًا وأبادًا أي فراخًا  
نمت على أرومات الأشجار القديمة المقطوعة •  
وتكون هذه الأشجار من المُحشوات أي من  
التي يقع وزنها في الشتاء فهي إذا قُطعت قُرعت •  
أما الراتنجيات كالتنوير والتوب والأوز  
فهي تُروى إذا قُطعت ماتت • أنظر أيضًا  
rotation حيث أَساء الأشجار المتناقة على  
حسب أعمارها • وهناك بعض أشكال المنخفضات :

مُشَيِّعة عَالِيَة • خُشس عَالِد high coppice  
(التي يُقطع شجرها بعد الخامسة والعشرين  
حتى الأربعين) •

مُشَيِّعة وَسَط • مَدِيَّنة مَدِيَّنة  
(التي يُقطع شجرها في الخامسة عشرة إلى  
الخامسة والعشرين) •

مُشَيِّعة قَصِيَّة • خُشس قَصِيَّ young coppice  
(هي التي يُقطع شجرها في الثامنة من  
العمر وما نوقسها وقد يطلق عليها اصطلاحًا  
أجمة العصي أو أجمة العيدان عندما تكون  
سوقها في قَد الصغرى) •

coppice selection system  
الاستثمار بطريقة المُشَيِّعة المُنتقاة

coppice shoot فِرَاحُ المُشَيِّعة  
(فراخ تدم من براعم غُرزية في أرومة  
الشجرة التي قُطعت على سطح الأرض أو  
حُرقت) •

coppice system نظام المُشَيِّعة  
(تقريبًا • حرجة • حصلت أو حصل عليها

من فراخ نمت على أرومات الشجر المقطوع •  
أو حصلت من أشجار نثأت بوسائل أخرى من  
وسائل التكاثر النباتي) •

shelterwood coppice system  
طريقة المُشَيِّعة تحت الوَفا •

simple coppice system  
طريقة المُشَيِّعة البَسيطة

coppice with standards system  
نظام المُشَيِّعة تحت الغابة

(تكون الشجرية «الحرجة» في هذا  
النظام مؤلفة من قسمين : أشجار حصلت بالتكاثر  
النباتي أي من الفروع والفصول وغيرها كما  
في نظام المُشَيِّعة • وأشجار حصلت من البزور •  
وفي كل مرة يُعبد فيها إلى القطع يُحفظ  
بأشجار منتقاة جيدًا لكي تألف منها طبقة عليا  
مختلفة الأعمار • فيكون الاستثمار فيها على  
طريقة القطع الانتقائي • وتكون مدة دورتها  
مضاعفة الدورة في المُشَيِّعة • وكثيرًا ما يكون  
تجديد الأخطار مُتتابعًا • والفخر هو الشجر الذي  
كان يحتفظ به عند القطع) •

كَبُ النَّارِجِيل copra  
(يُحصَر منه دهن النارجيل من أنهر السمون  
النباتي) •

كُبرُولِيَّت coprolite  
(معربة • ساد النبات المتحجر • وهو  
معدود من الصفات الطبيعية) •

co-proprietor; joint owner; co-  
parcener مُشْتَاع • مُشْتَايع • شَيْع  
(شريك في ملكية مُشاعة) •

copse or copsewood مُشَيِّعة • خُشس  
(أنظر coppice)

copulation; mating; covering (of  
mare); lining (of bitch); serv-  
ing (of cow) سِقَاد - حَبْرَاب •

تَزْو • تَزْوَة  
(نزو الذكر على الأنثى في الحيوانات  
البدوانج وله في الانكليزية أسماء تخص  
بعض أشكاله في الحيوانات فيقال في الخيل  
وفي الكسلاط lining وفي البقر

covering وفي الكسلاط lining وفي البقر  
(serving).

coquito (*Jubaea spectabilis*)  
جُوبِيَّة • نَارِجِيل شَيْلي  
(أنظر المادة التالية) •

coquito palm; palm of Chile  
جُوبِيَّة • نَارِجِيل شَيْلي  
(الأدلى معربة • والثانية تعود لارتباطها  
النبات بشيلي موطنه الأصلي • شجر للترزين من  
الفصيلة النخلية) •

Coracias garrulus; common roller  
شَيْرَاق • شَيْرَاق  
(طير من اللاجوان • أنظر roller).

Coraciidae شَيْرَاقِيَّات  
(فصيلة طيور من غير الببوانم منها طائر  
الشَيْرَاق roller).

Coraciostres حُرَاقِيَّاتُ التَّافِير  
(رتبة من الطيور الجوانم متاخرها صلاب  
طوال • فيها فصيلة الحُرَاقِيَّات وفصيلة  
الزُّورِيَّات) •

Coruebus bifasciatus; buprestis of  
oak نَاصِيَّةُ البَلوط  
(أنظر buprestid)

coral مرجان • مُشَد • حَجَر شَيْرِي  
(المعجم والمفردات • جنس حيوانات  
بحرية توابت من طائفة المرجانيات تفرز هيكلاً  
كلسياً متشعباً أحمر • وقليلًا ما يكون وردياً أو  
أبيض • وهو يُعَد من الحجاره الكريمة ويستعمل  
حلياً • ويطلق الاسم أيضاً على أي من  
حيوانات هذا الجنس) •

coral مرجان • مُشَد • حَجَر شَيْرِي  
(المعجم والمفردات • جنس حيوانات  
بحرية توابت من طائفة المرجانيات تفرز هيكلاً  
كلسياً متشعباً أحمر • وقليلًا ما يكون وردياً أو  
أبيض • وهو يُعَد من الحجاره الكريمة ويستعمل  
حلياً • ويطلق الاسم أيضاً على أي من  
حيوانات هذا الجنس) •

coral corals مرجانيات  
(طائفة حيوان من صفة المُشَيِّعات فيها  
رطب كالمنعندات وغيرها) •

coral plant (*Russelia equiseti-  
formis*) (١) رُوسِيَّة  
(أنظر Russelia)

coral reef مرجانيات  
(طائفة حيوان من صفة المُشَيِّعات فيها  
رطب كالمنعندات وغيرها) •

coral creeper مرجانية  
(جنس معربة من الفصيلة القرنية • أنظر  
Kennedy)

coralline (adj.) مرجاني  
(n.) مرجاني

corallum مرجان مَرَكَب  
(كائن مرجاني من الطحلييات أو  
الحيوانات النباتية) •

coral pea tree; red sandalwood tree  
أَدَانْدَرَة • شَدَدَل مَرَجَانِي  
(أنظر Adenantha)

coral plant (*Russelia equiseti-  
formis*) (١) رُوسِيَّة • مَرَجَان  
(أنظر Russelia)

coral reef مرجانيات  
(طائفة حيوان من صفة المُشَيِّعات فيها  
رطب كالمنعندات وغيرها) •

corbicula; corbiculum سَلَّةُ التَّلَاح  
(في التَّلَاح)

Corchorus جُوبِيَّة • جُوبِيَّة  
(جنس نباتات يُقتل من لحائها الحبوب  
وفي أنواع تزرع لطبخ أورفا • أنظر المادة  
التالسة) •

Corchorus olitorius; Jew's mallow  
مُلُوكِيَّة • مُلُوكِيَّة • مُلُوكِيَّة  
(تنظف بالخاء في مصر والنام • ووردت  
بالخاء في مفردات ابن اليطار وفي الجامع  
لصفات أشات النبات للإدريسي • ولعل أصلها  
ملوكية بالكاف كما ذكر الخفاجي في غشاء  
الغليل • ولكن الأرجح أنها من ملوكيون أو  
ملوخي اليونانيين العالين على الكنازة • وقد  
احتل اللغز إلى السراية فالعربية وأطلق على  
هذا النبات بدلاً من الكنازة • نبات متوي من  
الفصيلة الزرقونية • أو من الفصيلة الخبازية  
على رأي بعضهم • وهو عندنا بقيل متعود  
بزرع لطبخ ورقه • أما في الهند فهو أحس  
الأنواع التي يبتلون لهاها حبالاً • ويسمونها  
جُوبِيَّة • أنظر Jute).

cord (١) حَبَل • شَرِيط • وَثَر  
(٢) كُود • كُود

cord rafia (*Raphia toedigera*)  
رَافِيَةُ الشَّيْطَان  
(تستخرج من ورقها خيطان الرافية  
الشهيرة • أنظر Raphia).

cordate leaf ورقة قلبية  
cordate-leaved قلبِي الورق  
(أوراقه تنبه شكل القلب) •

Cordia قَلْبِيَّي • مَحَاطَة  
(شجرة من الفصيلة الحشمتية تنبت في  
جزيرة العرب وإفريقيا • أوراقها رُشحية مستطيلة  
وساوها لحية برتقالية اللون) •

Cordia gharaf القَرَف • سَحَل  
(شجرة من الفصيلة الحشمتية تنبت في  
جزيرة العرب وإفريقيا • أوراقها رُشحية مستطيلة  
وساوها لحية برتقالية اللون) •

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

cord (١) حَبَل • شَرِيط • وَثَر  
(٢) كُود • كُود

cord rafia (*Raphia toedigera*)  
رَافِيَةُ الشَّيْطَان  
(تستخرج من ورقها خيطان الرافية  
الشهيرة • أنظر Raphia).

cordate leaf ورقة قلبية  
cordate-leaved قلبِي الورق  
(أوراقه تنبه شكل القلب) •

Cordia قَلْبِيَّي • مَحَاطَة  
(شجرة من الفصيلة الحشمتية تنبت في  
جزيرة العرب وإفريقيا • أوراقها رُشحية مستطيلة  
وساوها لحية برتقالية اللون) •

Cordia gharaf القَرَف • سَحَل  
(شجرة من الفصيلة الحشمتية تنبت في  
جزيرة العرب وإفريقيا • أوراقها رُشحية مستطيلة  
وساوها لحية برتقالية اللون) •

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

Cordia myxa; sebesten tree  
مُحَاطَة • مَحَاطَة • شَجَر السَّيْفِي  
سَيْسِن • أَطْبَاءُ الكَلْبَة

undulating cordons  
جِبَالٌ مَشْوِجَة

vertical cordons  
جِبَالٌ عَمُودِيَّة

cord rafia (*Raphia toedigera*)  
رَافِيَةُ الشَّيْطَان  
(تستخرج من ورقها خيطان الرافية  
الشهيرة • أنظر Raphia).

cordwood حَطَبُ الكُود  
(خشب يُقطع قطعاً قصيرة • ويقاس عادةً  
بالكود • ويُستعمل وقوداً) •

coreopsis (*Coreopsis*); tickseed  
بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
(نبات عشبي معمر من الفصيلة المركبة  
تساو تنبه البق) •

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس

Coreopsis بَقِيَّة • زَهْرَةُ البَقِيَّة  
هُورِيَّيْسِيَّس



الكلمة نادرة التوجيهات أي الوريقات التوجيهية أحياناً. وأخيراً عدل مجمع مصر عن التورية إلى التوجيه «ج» من مجلته».

coronet (Zool.)  
أطربة  
(أكليل الحافر أي أصلاء، وهي بين الرمن والحافر).

Coronilla  
أَكِيلِيل • مُؤَرَوَيْلَة  
(الأولى تمثيل أكيليل، ترجمة المعنى الأصلي للكلمة الانكليزية، جنس أعشاب وبجديات من فصيلة القرنيات القرابية تزور زهرها).

Coronilla emerul; garden Coronilla  
أَكِيلِيل العذارين

Coronilla glauca; seven-headed crown vetch  
أَكِيلِيل أخوي

Coronilla minima  
أَكِيلِيل خفيف

Coronilla stipularis; stipulate Coronilla  
أَكِيلِيل كَبِيرُ الأذنان

corporation  
مؤسسة • شركة

corpuscles  
كُرَيْسَات

|| red corpuscles  
كُرَيْسَات حمراء  
(كريات دم حمراء).

|| white corpuscles  
كُرَيْسَات بيضاء  
(كريات دم بيضاء).

Correa  
كُرَيْسَة  
(باسم نباتي برتغالي، جنس جنية للترين من الفصيلة السبائية).

Correa alba; white Correa  
كُرَيْسَة بيضاء

Correa longiflora  
كُرَيْسَة طَوِيلَة الزهر

Correa pulchella; elegant Correa  
كُرَيْسَة أَيْمَة

Correa speciosa  
كُرَيْسَة رَافِة

cortex  
قشرة • قِوَف • لِيَاء

corundum  
يساقوت

(منه الأبيض، والأزرق، والأسفر، والوردي وغيرها. جوهري يد أطلب الجواهر بعد الماس. أنظر رقية أنواع الياقوت في المواد الألبية: topaz, sapphire, rubass, ruby, spinel لأن السرب فصلت أنواع الياقوت بعضها عن بعض على حسب ألوانها. أما الأفرنج فقد جعلوا لكثير منها أسماء مستقلة).

|| blue corundum  
ياقوت أزرق

Corvidae  
قُرَابَات  
(فصيلة الغربان من الجوانم القرابية المنافير فيها الغرباء الأسمم والزراغ والثعالب والطاق وغيرها).

Corvus  
قُرَاب

(جنس الغرباء والزراغ وغيرها. ج غرابان وأغراب وأقرية، ووزيان وهي طيور من فصيلة الغربايات وربة الجوانم وهي شديدة المفار غشوقية اللسان وتضمعت أنواع. أنظر الكلمات الألبية: raven و jackdaw و rook).

Corvus corax; raven  
قُرَاب • قُرَاب أَسْهَم  
(أنظر crow و raven)

Corvus cornix; the hooded crow  
قُرَاب  
(أنظر hooded crow)

Corvus corone  
زَأَع  
(أنظر carrion crow)

Corvus frugilegus; rook  
قُرَاب

(عن معجم الحيوان، وهو عن أحسد فارس. طائر من الفصيلة القرابية).

Corvus monedula; jackdaw  
قُرَاب الزراع  
(طائر من فصيلة القرابات).

corydalis (Corydalis)  
قُرْبَة  
(بسات زهرى من جنس القبرية).

Corydalis  
قُرْبَة • قُرْدَيْلِس  
(الاسم العلمي من اسم القبرية باليونانية).

Corydalis  
جنس زهر من ذوات الفلقتين من فصيلة

المانترجيات ازهاره تشبه عرف القبرية).

Corydalis bulbosa; bulbous corydalis  
قُرْبَة بَصْلِيَّة

Corydalis cheilanitifolia; fern-leaved corydalis  
قُرْبَة مَرْخِيَّة

Corydalis lutea; yellow corydalis  
قُرْبَة صَفْرَاء

Corydalis nobilis; noble corydalis  
قُرْبَة نَبِيلَة

Corydalis tuberosa; tuberos corydalis  
قُرْبَة مُسَمَّوِيَّة

Corylaceae  
بَتْنِيَّة  
(فصيلة من الفصيلة البتولية فيها البندق وبسبب الجوز).

Corylopsis; spiked witch hazel  
جَلْوَزِيَّة • قُرْدَيْلِسِيْس  
(من اليونانية بمعنى الشبه بالجوز أي البندق - جنس جنية للترين من فصيلة المستركيات).

Corylus; the hazels  
بُنْدُق • جَلْوَز  
(جنس جنسيات شجرة وبسبب يزدج للترين - الاسم العلمي من اليونانية korylos بمعنى بندق).

Corylus americana or C. cornuta; American hazel  
بُنْدُق أَمْرِيكِي

Corylus avellana; filbert; common hazel  
بُنْدُق مَشْرُوف أو شائع  
(هو البندق الشائع الذي يؤكل بزهر).

Corylus colurna; Turkish hazel  
بُنْدُق تَرْكِي

Corylus macadamia; Australian hazel  
لَوَز أَسْتْرَالِيَّة

(مترجمة: شجر مشر ويصلح للترين).

Corylus rostrata; rostrate hazel  
بُنْدُق مِثْقَارِي

Corylus tubulosa; tubular hazel  
بُنْدُق طَوِيلُ الثَر أو الثُبْرِي الثَر

corymb  
عِشْق

(من تحقيق الدكتور أمين المملوك. ج عذوق وأغذاق - شكل ازهاره يشبه عذوقاً قمرت مبالقة العليا وطالت السفلى فصار الجنب على مستوى واحد - مثاله ازهار الكمنري أنظر inflorescence).

corymbose  
عِشْقِي

Corypha  
دُرْوَيْتَة • قُرَيْفَة  
(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى ذرة البيت - جنس من النخل يجلسون معظم أنواعه نائمة لأجناس أخرى من النخليات).

Corypha australis or Livistona australis  
لَوِسْمُونَة حَبْرِيَّة  
(أنظر Livistona)

Corypha thebaica  
دُوم • شَجَرَة الثَقَل  
(أنظر doum palm)

Corypha umbraculifera  
طَائِلِب الهند • قُرَيْفَة هندية  
(أنظر talipot)

coryza  
زُكَام • خُشَان  
(ويطلقون الكلمة الثانية في الشام على الزكام - التهاب غشاء الأنف من البرد خاصة).

cos; cos lettuce  
خَسَّ رُومَانِي

(خس امطواني الرأس أصله من جزيرة كوس Cos اليونانية في بحر ايجة - أنظر Lactuca sativa romana).

Cosmic era  
الدَّهْر الكَوْنِي

(هو الزمان الحقيق الذي سبق تكون الأرض).

Cosmidium  
أَخْت الزُّنْبَة • قَشْبِيدُون

(الأولى من أنها تشبه زهرة الزينة، جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Cosmos  
زِينَة • قُسْمُوس  
(سبت زينة لجمال نودها - جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Cossus  
قَتِيَّة الباق

(جنس حشرات من حرقشات الأجنحة من فصيلة قشبات السنان Cossidae تعيش يرقاتها في سوق الأشجار العنصرة مية القمم).

Cossus ligniperda; goat moth  
قَتَع الشاق

(حشرة من حرقشات الأجنحة تعيش أماريها أي دودها في سوق التفاح والكمثرى والسدراف والمصناف والحوار قنصر بها - وللحشرة رائحة كريهة).

cost  
نفقة • تكلفة • كلفة

|| loading costs  
تكاليف التحميل

|| running costs  
تكاليف التشغيل

costmary (Chrysanthemum balsamitum)  
أُتْمُون بَلْسَمِي  
(أنظر Chrysanthemum)

cost of labour  
ثَلَاثَة الْعَمَالَة

cost of production  
كَلْفَة أو ثَلَاثَة

cost value  
قِيَمَة الثَّلَاثَة  
(أنظر value cost)

Cotoneaster  
سَقَرَحِيَّة • قُوطُونَسْطَر  
(من اللاتينية cotonea و aster أي الشبه بالفرجل، لأن أوراقها زينة كورق الفرجل - جنس جنية للترين من الفصيلة الوردية).

Cotoneaster baccillaris  
قُوطُونَسْطَر عَيْتِي

Cotoneaster denticulata  
قُوطُونَسْطَر مُضَرَّس

Cotoneaster frigida  
قُوطُونَسْطَر تَلْجِي

Cotoneaster granatensis  
قُوطُونَسْطَر رُومَانِي

Cotoneaster melanocarpa  
قُوطُونَسْطَر أَسْوَدُ الثَر

Cotoneaster microphylla  
قُوطُونَسْطَر صَغِيرُ الثَر

Cotoneaster multiflora  
قُوطُونَسْطَر كَثِيرُ الزَّهَر

Cotoneaster rotundifolia  
قُوطُونَسْطَر مُسَوِّدُ الثَر

Cotoneaster thymifolia  
قُوطُونَسْطَر سَقَرَحِيَّة الثَر

Cotoneaster tomentosa  
قُوطُونَسْطَر أَزْغَب

Cotoneaster uniflora  
قُوطُونَسْطَر وَاحِدُ الزَّهَرَة

Cotoneaster vulgaris  
قُوطُونَسْطَر مَشْرُوف

Cottidae  
قُدَيْسَات  
(فصيلة سلك من خاتكيات الزعانف فيها الشد).

cotton  
(١) قُطْن • كُرْمُف  
(ألياف ناعمة تلتف بنور أنواع مختلفة من الفصيلة الخبازية أشهرها أنواع من جنس Gossypium).

(٢) قُطْن - نبات القطن  
(أنظر cotton plant)

cotton aphid (Aphis gossypii)  
أَرَقَة القُطْن • مَن القُطْن  
(أنظر aphid)

cotton bug (Creontiades pallidus)  
بَقَّة القُطْن

cotton fibres  
أَلْيَاف القُطْن

cotton-grass (Eriophorum)  
كُتَّان السَّاقِيع

(بسات عنبى من الفصيلة السبائية رؤسائه الزهرية تشبه القطن).

cotton-growing	قِطَانَة (زراعة القطن).	Indian cotton (Gossypium arbo- reum)	قُطْن شَجَرِيّ • قُطْن الهِنْد (قطن جيد يُزرع في الهند خاصة).	(wayfaring tree) (أنظر)	عوديا • أنظر (plough).	الدجيرة • دوفال لدوتوا أو لرأسها أو لتاجها).	nymphomaniac cow (أنظر nymphomaniac cow)	بَقَرَة قَلِيَّة أو مَغْلِيْمَة
cotton-lavender (Santolina eha- maecyparissus)	قَيْصُوم أَثْنِي (الغريبة قديمة كانت تطلق أيضاً على نوع من الأخيلية (Achillea).	lavender cotton (Achillea fragran- tissima)	أخيلية مُنِيَّشَة • قَيْصُوم أَثْنِي • قَيْصُوم جَبَلِيّ (المفردات - أنظر Achillea).	cotton white fly (Bemisia tabaci)	مَيْكُطَط (جزء من المحراث الحديث - أنظر plough).	تَبَّتْ حَرَجِيّ • تَبَّتْ حَرَجَة (أنظر forest cover)	forest cover (forest cover)	تَبَّتْ حَرَجِيّ • تَبَّتْ حَرَجَة (أنظر forest cover)
cotton leafworm (Psodoptera lit- toralis)	دودة ورق القطن	Levant cotton plant (Gossypium herbaceum)	قُطْن حَبَشِيّ • قُطْن الشَّرْق (قطن جيد دخل في تهجين معظم القطن العالم وأليه تسب الضروب المصرية).	black cottonwood (Populus canad- ensis)	مُزِطُّ الشَّكِين (قشرة من المحراث تربط الشكين بالسَّاب).	سَقْد (للحصان) (أنظر copulation)	cover (v.) (copulation)	سَقْد (للحصان) (أنظر copulation)
cotton-mill	مَنْطَقَة • مَصْنَعُ الْغِيُوط أو الأقمشة القطنية (مَصْنَعُ الْأَطْنَان).	Sea-Island cotton (قطن النجر الاطنية المقابلة للماحل الامريكي وهو من نوع البرباد Gossypium barbadense)	قُطْن الْبَرَبَاد (قطن جيد دخل في تهجين معظم القطن العالم وأليه تسب الضروب المصرية).	Cottus	عَشَاد إشمال نارمما كسة • حريق مما كسي (نار تضرع عن قصه ، ونوَجَة ضد اتجاه حريق حصل في الحرجة ، وذلك بنية الحمول على إطفاء الحريقين في تلافيهما).	شَجَرَاءُ الْغِيَطَاء • شَجَرَاءُ التَّنْعِيَة (أنظر "cover" crop في القسم الثالث من مسماني (crop).	cover crop (crop)	شَجَرَاءُ الْغِيَطَاء • شَجَرَاءُ التَّنْعِيَة (أنظر "cover" crop في القسم الثالث من مسماني (crop).
cotton plant; cotton (Gossypium)	قُطْن • مِزْس • طُوطَا • شَعْلَب • كُزُوف (الانكليزية من الغريبة قطن. والكرومف من السنسكريتية على الأرجح - جنس نباتات زراعية لبينة من الفصيلة الخبازية - أنظر أيضا Gossypium).	tree cotton (Gossypium arboreum)	قُطْن شَجَرِيّ (يزرع في الهند خاصة).	Cottus gubio; miller's thumb	قُدَّ (يكتلا بالمانية المصرية. جنس سك من فصيلة القُدِّيَّات).	مُؤَوِّقُ مَفْطَاة (أنظر market hall)	covered market (market hall)	مُؤَوِّقُ مَفْطَاة (أنظر market hall)
arborescent cotton (Gossypium ar- boreum)	قُطْن شَجَرِيّ (يزرع في الهند خاصة).	upland or villous cotton plant (Gos- sypium hirsutum)	قُطْن أَرْب (يزرع في جزائر أنتيل خاصة).	Coturnix communis; quail	قُدَّ الْأَتَّهَاد (سك من فصيلة القُدِّيَّات - أنظر miller's thumb).	تَنْفَحُ مُنْطَقِيّ (تكون فيه تضييفات السابيل مجةً بأبواغ سوداء).	covered smut (Vaccinium)	تَنْفَحُ مُنْطَقِيّ (تكون فيه تضييفات السابيل مجةً بأبواغ سوداء).
black-seed cotton (Gossypium bar- badense)	قُطْن الْبَرَبَاد (إليه تسب الضروب الأمريكية والعصرية).	cotton plantation	مَنْطَقَة (مُزْدَرَعُ الْقُطْن).	Cotyledon	شَسَاتِي (أنظر quail).	country police officials; rural police	cover glass or cover slip (للسرائح التي تعد للدراسة المجهرية).	بَقَار • راعي البقر (راع يلاحظ البقر في المرمى).
Ceylon cotton (Gossypium obtusi- folium)	قُطْن سِيَلَانِي • قُطْن مُتَجَرِّج الأوراق	cottonseed bug (Oxyarenus hya- linipennis)	بَقْ بِذَرَة الْقُطْن	cotyledon	قَلَقَة • قَلَنَة (ورقة جنينية ترافق بزود الزهرات أي باينيات الزهر).	cover glass or cover slip (للسرائح التي تعد للدراسة المجهرية).	covering (of mare) (نزد الذكر على الأنثى في الخيل).	إِطْعَامُ الْبَقَر • صيرة • حظيرة آبقر (امطبل خاص بالبق).
Chinese cotton (Gossypium indi- cum)	قُطْن صِينِي • قُطْن هِنْدِي	cotton-silk tree (Bombax)	شجرة القطن الحريري (أنظر kapok tree)	Cotyle riparia or Hirundo riparia; bank swallow	تَحِيل • عِيْكَوش • نَجَم (أنظر Agraprum repens).	country side (الريف)	coupe (مقطع (الساحة التي يجري القطع فيها ، على أن تكون عموماً جزءاً من تقاطع شوية متعقبة ، ما لم يمس على خلاف ذلك. ويرتفع ترتيب القطاعات بالأرقام الرومانية تمييزاً لها عن القطاعات أي القطع compartments).	بَقَرَة (تطلق الكلمة في الانكليزية على الأنثى من الفصيلة البقرية خاصة من جنس Bos بعد أن تكون قد ولدت عجلاً ، أو أن تكون قد تجاوزت العام الثالث من عمرها. ولقطة البقر في العربية تذكر وتؤنت فطلق البقرة على الذكر والأنثى - أنظر Bos).
Egyptian cotton (Gossypium bar- badense)	قُطْن الْبَرَبَاد • قُطْن مِصْرِيّ (هو القطن الطويل الثلية وأليه تسب ضروب القطن المصرية والامريكية).	cottonseed bug (Oxyarenus hya- linipennis)	بَقْ بِذَرَة الْقُطْن	couch grass	تَحِيل • عِيْكَوش • نَجَم (أنظر Agraprum repens).	couple (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	coupling (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	بَقَرَة اللَّيْن • بَقَرَة حَلُوب (أنظر dairy cow)
French cotton	عُشْر (جنس برتبة من الفصيلة المقلابية يصنعون من لاحتها حبلاً - أنظر Calotropis procera).	cotton thistle (Onopordon aca- thium)	شُكَاكِي أَثْنِي • شَوْلُ الْعِجَار (يستخرجون من بذوره دهن صالحاً للاستصباح - أنظر Onopordon).	cough	سَال (المفردات - نبات طبي يري معمر من المُزَوَّجَات الْأَبْوِيَة).	couple (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	coupling (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	بَقَرَة اللَّيْن • بَقَرَة حَلُوب (أنظر dairy cow)
herbaceous cotton plant (Gossypium herbaceum)	قُطْن حَبَشِيّ • قُطْن الشَّرْق	cotton thrips (Thrips tabaci)	تَرَبْسُ الْقُطْن (أنظر thrips)	coughwart; coltsfoot (Tussilago farfara)	حَبَشِيَّةُ الشَّال (المفردات - نبات طبي يري معمر من المُزَوَّجَات الْأَبْوِيَة).	couple (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	coupling (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	بَقَرَة اللَّيْن • بَقَرَة حَلُوب (أنظر dairy cow)
		cotton wayfaring tree (Viburnum lantana)	وَيْبُرْنُومُ مَلْتَوُ	coughwart; coltsfoot (Tussilago fra- grans)	حَبَشِيَّةُ الشَّال العظيمة	couple (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	coupling (زوجان (هو ان قرن البهائم للحرث أو للجر).	بَقَرَة اللَّيْن • بَقَرَة حَلُوب (أنظر dairy cow)

(عندما يكون كل من عرفوي الفوس داخل الخط العمودي الذي ينزل من رأس الورك، أنظر أيضا knock-kneed).

cow-house إنضليل البقر (استعمل خاص بالبق).

cow in-calf بقرة حامل

cow in-milk بقرة حلابة

cow-keeper (١) بشار (خادم يتعامل بالبقر)

(٢) مربّي أبقار (تطلق على البقار أي صاحب البقر يربها لبيع لبنها في المدن، أو لتسميتها وبيع لحمها).

cow lung-wort بوجير • آذان الثقب (جنس نبات من الفصيلة الخشخاشية. أنظر Verbascum).

cowman بشار (الذي يحرس البقر ويتعاملها ويقودها إلى العمل).

cow-parsley or cow chervil برفيل برقي (أنظر chervil).

cow parsnip (Heracleum lanatum or H. sphondylium) هرقلية (جنس زهر من الخيميسات • أنظر Heracleum).

cowpea (Vigna sinensis; Dolichos unguiculatus or Vigna catjang) لوبيا • لوبيك • لوباء • ثامر • دجبر (اللوبياء من السرايية، والأمل يوناني).

وكانت العرب تطلقها هي ورفيقاتها على بضعة أنواع نباتية متفاربة من جنس Dolichos هنا، وحبس Vigna، وحبس Phaseolus. أنظر: Vigna sinensis و lablab. بقلة حيلة زراعية منوعة من القرنيات القراية تسمى اللوبيا البلدية. وتختلف الأسماء العلمية لهذا النوع باختلاف علماء النبات. وهو منتشر وضرويه الزراعية كثيرة).

|| green cowpea لوبيا خضراء

cowpea beetle (Callasobruchus chinensis) خنفساء اللوبيا

cowpea pod borer (Etiella zinckenella) دودة قرون اللوبيا

cowpea rust صدأ اللوبيا

cow-pox جُدونيّ البقر (مرض ليس غشلاً).

cowshed or cow-byre حظيرة أبقار • إنضليل البقر • حبيرة • مبقرة (ج حبيز وهي أيضاً لسقم • والمبقرة منتقة على وزن مقلقة).

|| open cowshed حظيرة أبقار مكشوفة

cowslip (١) آذريون الماء (نبات من الحوذانيات اسمه العلمي Calltha palustris وهو نبات متعقي يسمى أيضاً marsh marigold).

(٢) زهرة الربيع الربيعية (تطلق المقلقة في انكلترا على شرب من الربيعيات اسمه العلمي Primula veris).

cowslip primrose (Primula hortensis) زهرة الربيع الربيعية أو البساتية (أنظر primula).

cockcomb; cockscomb (Celosia cristata) عُرْف الدّيك • قَطِيقَة عُرْف الدّيك (نبات زهري من الفصيلة القطيفية).

|| white cockcomb (Amaranthus albus) قَطِيقَة بَيْضَاء (أنظر Amaranthus).

crab سرطان (اسم يطلق على أجناس وأنواع حيوانية عديدة من القفريات عشارية الأقدام صغار القمل والسرطان السلطان والسلطعون بحايمة الثمانين والسرطان الذي يؤكل هو الكثير من جنس Cancer والسرطان من جنس Carcinus. أما السرطان البري فهو من جنس Gecarcinus والسرطان النملك فهو من جنس Pagurus).

crab; crab apple قُفَّاح برقي

(ضرب من التفاح حامض الثمر ينمو برقي أو يزودح تشتمل ثماره في منع المربيات).

|| garland crab (Malus coronaria) قُفَّاح اكليبي (أنظر Malus).

|| Japanese crab (Malus floribunda) قُفَّاح اليابان (ضرب من قفاح الطائفات الكثير الزهر).

|| plum-leaf crab (Malus prunifolia) قُفَّاح برفوقي الورق (أنظر Malus).

crab apple (Malus acerba) قُفَّاح برقي (أنظر apple tree).

crab louse (Phthirus pubis) قَتْلَة المانة (أنظر louse).

crack شق • صدع • تشقق • انصداع (تطلق المقلقة في انكلترا على شرب من الربيعيات اسمه العلمي Primula veris).

|| heel crack إنصداع الدّائرة • تشقق الكعب (شق في منك حافر الدواب).

|| white-line crack إنصداع الحامية (شق في حامية الشبك في حافر الفرس).

cracked مُنتَق • صدوع (١) (في الشجر • أنظر shake).

(٢) دَلَع (وهي شقوق في أطباء ضرور البقر).

(٣) مُدَوَع • شُقُوق (تتحصل في جلد أرماع الدواب).

cradle (Zoot.) مَهْد (ج مهد • وهو البلد الذي تنصت فيه سلة ما من دواجن الحيوان).

crum (v.) سَتَق

(كسمن الحيوانات الدواجن).

Crambe maritima كَرَنْب بَحْرِي • مَلْفُوف بَحْرِي (أنظر sea-kale).

Crambe tartarica; Tatarian bread كَرَنْب التتر (أنظر Tatarian bread).

crammer; chicken crammer مِرْقَة (على التشبيه • أداة لِقْز الطيور).

cramming (Avic.) زَق • تَسْمِين (إطعام الطيور الدواجن قسراً طاماً خاصاً بنية تسمينها، ويكون الزق باليد أو بألة خاصة، واستعمالاً للزق تشبيهاً بزق الطائر فرخاً).

crampfish; electric ray; torpedo رَمَّادَة (مسكة من فصيلة الرعادات ورتبة الاطلاق • أنظر Torpedo).

crampon أَظْفُور (ج أظافر • جذر عارض فيضير يتخذ النبات أداة لتثبت بالجدران كالأظافر اللباب. أما في مثل الكرة فهو ورقة خيطية تسمى الحساق tendril).

cranberry (Vaccinium) أَرْتَة • عَيْب الأخرج • عَيْب الدّب (أنظر bilberry).

|| large cranberry (Vaccinium macrocarpum) عَيْبَة كبيرة الثمر (أنظر Vaccinium).

crane (Grus grus) كُرْكُرِي • زُهْو • عُرْنُوق (ج كُرْكُرِي • ودهاء وعَرَابِق • جنس طير عظام من الفصيلة الكركشية Gruidae ورتبة طوال الساق وتطلق الكلمة الانكليزية على طيور شبيهة مثل البنتون الأزرق Ardea herodias).

crane (Grus grus) كُرْكُرِي • زُهْو • عُرْنُوق (ج كُرْكُرِي • ودهاء وعَرَابِق • جنس طير عظام من الفصيلة الكركشية Gruidae ورتبة طوال الساق وتطلق الكلمة الانكليزية على طيور شبيهة مثل البنتون الأزرق Ardea herodias).

crane (Grus grus) كُرْكُرِي • زُهْو • عُرْنُوق (ج كُرْكُرِي • ودهاء وعَرَابِق • جنس طير عظام من الفصيلة الكركشية Gruidae ورتبة طوال الساق وتطلق الكلمة الانكليزية على طيور شبيهة مثل البنتون الأزرق Ardea herodias).

crane (Grus grus) كُرْكُرِي • زُهْو • عُرْنُوق (ج كُرْكُرِي • ودهاء وعَرَابِق • جنس طير عظام من الفصيلة الكركشية Gruidae ورتبة طوال الساق وتطلق الكلمة الانكليزية على طيور شبيهة مثل البنتون الأزرق Ardea herodias).

crane (Grus grus) كُرْكُرِي • زُهْو • عُرْنُوق (ج كُرْكُرِي • ودهاء وعَرَابِق • جنس طير عظام من الفصيلة الكركشية Gruidae ورتبة طوال الساق وتطلق الكلمة الانكليزية على طيور شبيهة مثل البنتون الأزرق Ardea herodias).

البوض الكبار • أنظر Tipula).

vegetable cranefly (Tipula oleracea) مَلِئَار البُقُول

crane's bill or cranesbill عُرْنُوقِي • إِبْرَة الزامِي (أنظر Geranium).

|| meadow crane's bill; wild geranium عُرْنُوقِي المَرْوَج (Geranium pratense).

crank يَسَد (وهي الأيدي • رافعة ذات جزمين بينهما زاوية قائمة، وهي تثبت على الجزء فتديره).

crape myrtle (Lagerstroemia indica) لاجِرْسترومِيَة هِنْدِيَّة (أنظر Lagerstroemia).

Crassilinguae لَحِيَمَاتُ الأَلْبِيَّة (رتبة من رتبة العطاء لها ألسنة قصار لحية، وفيها فصيلة المَرَوَدَنِيَّات وفصيلة الوَرْدِيَّات، وفيها التين).

Crassula; sempervivum مَحَلَّة (جنس جنات ونباتات عشية من فصيلة المسطحات Crassulaceae تنمو في المناطق الحارة تميز بأوراق لحية غليظة).

Crassulaceae مَحَلَّات (رتبة المَحَلَّة أي حج العالم من ذوات الفئتين عديدات الخلايا • أنظر Sempervivum).

Crataegus زُعُرُود (جنس شجر من الفصيلة الوردية سبيله الزعورود تسمى بالاسم العلمي من اسم الزعورود باليونانية).

Crataegus azarolus; azarole زُعُرُود مَعْرُوف (هو الزعورود • والاسم الأجنبي من زعورود العربية).

Crataegus coccinea; American زُعُرُود أَرْدُجَانِيّ الثمر (أنظر Crataegus).

Crataegus cordata; cordate-leaved زُعُرُود قَلْبِيّ الورد

ed hawthorn

Crataegus crus-galli زُعُرُود عُرْف الدّيك

Crataegus cuneata; cuneate-leaved زُعُرُود إِنْشِيْبِيّ الورد

Crataegus elliptica; elliptic-leaved زُعُرُود إِنْشِيْبِيّ الورد

Crataegus flava; yellow-fruit hawthorn زُعُرُود أَصْفَر الثمر

Crataegus mexicana; Mexican زُعُرُود مَكْسِيْكِيّ

Crataegus monogyna; monogynous زُعُرُود أَحَادِيّ اليدقة (هو ضرب من الزعورود النالك).

Crataegus nigra; black-fruit hawthorn زُعُرُود أَسْوَد الثمر

Crataegus orientalis; Oriental زُعُرُود شَرْقِيّ

Crataegus oxyacantha; European زُعُرُود شَائِك

Crataegus parvifolia; parvifoliata زُعُرُود صَغِير الورد

Crataegus pirifolia; pirifoliata زُعُرُود كَمُفْرِيّ الورد

Crataegus sinica; hawthorn of Sinai زُعُرُود سِيْنَايِيّ

Crataegus tomentosa; pear hawthorn زُعُرُود دَغِب

Craterellus cornucopioideus; craterellus بَرَقُ المَرَوِي (مترجمة • فطر من الفصيلة الماريفونية).

crayfish; crawfish (Asellus fluviatilis) سَرَطَانُ الثَمَر • سَرَطَانُ تَهْرِيّ

من اسم قديم كان يطلق على كروية شبيهة في فرنسة).	(أنظر <i>Agropyrum repens</i> )	(ضروب من التجيل زحرف موهبا وتربل جعدوياً على مسافات متقاربة . أنظر (bent grass).	(٢) رصيد	(حيوان نهري من القشريات المُشارية الأرجل الثلاثة).
Cretan blueweed ( <i>Echium creti- cum</i> )	Indian cross ( <i>Tropaeolum minus</i> )	creeping-wintergreen ( <i>Gaultheria procumbens</i> )	قَرَضِيّ زُرَّاعِيّ • تَسْلِيفُ زُرَّاعِيّ (أنظر agricultural credit)	crayfish; spiny lobster ( <i>Palinurus vulgaris</i> )
(أنظر viper's bugloss)	(أنظر <i>Tropaeolum</i> )	شاي كندا (أنظر <i>Gaultheria</i> )	حَلَبُ قَرَضٍ	(الأولى في المفردات والنسابة في حياة الحيوان الكبرى . حيوان بحري يؤكل وهو من القشريات المُشاريات الأقدام).
Cretan maple ( <i>Acer creticum</i> )	rock cress ( <i>Arabis</i> )	crenate	قرض مضمون	cream
قَيْطَب أَفْرِطِيّ (أنظر)	(أنظر <i>Arabis</i> )	crenate broomrape	credit balance	قَيْشَدَة • كَنَاءَة • طَحْرَة
Cretan rock-rose	water cress ( <i>Nasturtium officinale</i> )	(أنظر <i>Orobancha crenata</i> )	تسهيلات ائتمانية	credit facilities
لَاذَنْ	(أنظر <i>Nasturtium</i> )	crenulate (or crenate) leaf	مُندوق الإقراض •	credit fund
(أنظر <i>Cistus creticus</i> )	crest	Creontides pallidus; cotton bug	صندوق التسليف	creamery; cream separator
Cretan silver bush ( <i>Anthyllis vul- neria</i> )	(١) مُرَف • عَفْرِيشَة (زائفة لُحْيِيَّة تملو رأس الحُجَّاجِيَّات).	بقعة القطن	صندوق	مِفْرَزَة أو قَرَّازَة القَيْشَدَة
(نبات عُلْفِيّ من القَرَّازِيَّات اللزابة).	(٢) قُتْبَرَة • قُتْرَعَة (أنظر)	كِرْيُونُوت • إَكْرِيُونُوت	الإقراض الزرَّاعي • صندوق	(آلة تفرد الكَنَاءَة أي القشدة عن اللبن بالقوة النابذة).
crevices	(٣) قَيْسَة • دُرودَة (أنظر)	(مسالم ذهني مظهر يُستخرج من قطران الخبث وقطران النعم الحجري).	التسليف الزرَّاعي (أنظر agricultural credit fund)	creamery
Crex pratensis	crested dog's tail; dog's tail grass ( <i>Cynosurus cristatus</i> )	مُعالِجَة بالكِرْيُونُوت	نظام الائتمان	(ممنع القشدة • وتطلق اللفظة أيضاً على السكان الذي يساع فيه اللبن والزبد والحجن والبيض • ولعل تسمية هذا المكان أو الدكان مُتَّيَّة أصلح من مقددة).
مِرْوَدَة	ذَيْلُ الْكَلْب • عُرْبُفُ المُرُوج (عصبة عُقْلِيَّة من الفصيلة التجيلية).	Creosote	نبات زاحيف	creaming
(مُغلف الضأن خاصة . ج مزداد).	crib; rack	Crepis	وَرْد زَاحِيف (أنظر)	قُرُزُ الكَنَاءَة أو القَيْشَدَة
cribrose tissue	(أنظر)	خَفِيَّة • إَفْرِيس (عنى الاسم المعلى slipper ولذا سميها خفية . وسماها فورسكال الحوذان وهو غيرها. وفي معجم عيسى سرافة وفي معجم حرف ترغفة ولم أجدهما . جنس زهر من الفصيلة المركبة).	زاحيف	(تفصل الكساة أي الطخرة والقشدة عن المُلبَن ، أما طبعياً أي يترك اللبن يركد فتلغو القشدة ، وأما حليجاً باستعمال المِفْرَزَات النايذة).
cricket	crib; rack	Creps barbat; hawk's-beard	زاحيف	cream of tartar
(حشرة من رتبة مستقيمات الأجنحة تليه الجراد لكن قُرَبَات الانتصار فيها أطول وذكورها تُصد سريراً حاداً يهلك أجنحتها الأسنة . أنظر Gryllus).	crib; rack	خَفِيَّة مُلْتَجِجَة	زاحيف	(بطريرقات البوطاس ، يستعمل في ترويق الخمر).
field cricket ( <i>Gryllus campestris</i> )	crib; rack	Creps rubra; red hawk's-beard	زاحيف	cream of tartar tree; sour gourd
جُذُجِد حَقِيقِيّ • صِرَّارُ اللَّيْلِ الحَقِيقِيّ	crib; rack	خَفِيَّة حَمْرَاء	زاحيف	شجرة دُخْن ( <i>Adansonia gregorii</i> )
house cricket ( <i>Gryllus domesticus</i> )	crib; rack	cress	زاحيف	الطرطير • يندلي استرالي
جُذُجِد يَتَتِيّ	crib; rack	زَنَاد • حُرْف • مُقَّاه	زاحيف	(نوع من البأواب ذو ثمر كبير البذور ولُب حامض صلب).
mole cricket ( <i>Gryllotalpa vulgaris</i> )	crib; rack	زاحيف	زاحيف	cream separator
حَوَّارَة	crib; rack	زاحيف	زاحيف	مِقْيَاسُ القَيْشَدَة
(أنظر)	crib; rack	زاحيف	زاحيف	(آلة لمعرفة مقدار القشدة في اللبن).
crimson cloyer ( <i>Trifolium incar- natum</i> )	crib; rack	زاحيف	زاحيف	cream separator
تَلَّجِل مُدَمَّق	crib; rack	زاحيف	زاحيف	مِفْرَزَة أو قَرَّازَة القَيْشَدَة
	crib; rack	زاحيف	زاحيف	credit



(trefoil)	(أنظر)	crisp mallow ( <i>Malva crispa</i> )	جَزَاء مُجَدَّدة
crimson flag ( <i>Schizostylis</i> )	شَيْبَة بَيْضَاء (من اليونانية بمعنى متفوقة القلم لانطلاق قلمها ثلاثة خطوط. جنس زهر من الفصيلة السوسية).	critérium	مِقْيَاس • مِيعَار
crinoid; sea lily	زَيْبُقُ الْبَحْرِ • شَيْبَةُ الزَيْبُق (حيوان من أشباه الزَيْبُق. أنظر المسافة التالية).	<i>Crithmum maritimum</i> ; sea fennel; samphire	سَمْفِيرَة بَحْرِيَّة (مترجمة. بقلة لحمية معمورة من الفصيلة السوسية).
Crinoidea	أَشْبَاهُ الزَيْبُقِي (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى شبيه الزَيْبُق. طائفة حيوانات من حبة شوكيات الجلد تنبه أقداماً قائمة على أضافها).	critical	مُتَوَسِّط
		critical acidity	مُحَمَّضَة حَرَجَة
		critical temperature	درجَة الحرارَة الحرجَة
		critical value	قِيَمَة حَرَجِيَّة
crinum ( <i>Crinum</i> )	زَنْبَقِيَّة (نبات ينتمي من فصيلة الزنجبيلات نوراً خيمية الأبرار).	crocodile ( <i>Crocodylus</i> or <i>Crocodylus</i> )	تَيْسَاح (حيوان من فصيلة التماسيح (the Nile crocodile النيل (the Nile crocodile).
Crinum	زَنْبَقِيَّة • إِفْرِيثُون (من اليونانية بهذا المعنى. جنس زهر من الفصيلة الترجسية).	Crocodylia	تَيْسَاحِيَّات (رتبة من الزواحف فيها فصيلة التماسيح (Crocodylidae).
<i>Crinum longiflorum</i>	زَنْبَقِيَّة حَلَوِيَّة (الزَّهَر)	<i>Crocodylus niloticus</i> or <i>C. vulgaris</i>	تَيْسَاح النِيل
Crioceris	كَرْيَوِيَّسِيَّة (معرية عن الأجنبية وهي جنس حشرات مضرّة من الفصيلة التضاوية ورتبة مُتَمَسِّدات الأجنحة).	crocus; saffron ( <i>Crocus</i> )	زَعْفَرَان • جَادِيّ (نبات ينتمي من الفصيلة السوسية. أنظر saffron).
<i>Crioceris asparagi</i> ; asparagus beetle	كَرْيَوِيَّسِيَّة الْهَلِيلُون • خُفْصَاء الْهَلِيلُون	autumn crocus	(١) زَعْفَرَان زِدَائِيّ • جَادِيّ (نبات مُتَمَر من الفصيلة السوسية-العلمية. أنظر saffron).
<i>Crioceris duodecimpunctata</i>	كَرْيَوِيَّسِيَّة اثْنَا عَشْرَةَ النُقْطَة	<i>Crioceris melanopa</i>	كَرْيَوِيَّسِيَّة السَّيْبَر
<i>Crioceris merdigera</i> ; lily beetle	كَرْيَوِيَّسِيَّة الزَيْبُق • خُفْصَاء الزَيْبُق	autumnale	(٢) سَوْدِيَّانُ الْخُرَيْف (نبات من الفصيلة الزنبقية لا علاقة له بالزعفران. اسمه العلمي <i>Colchicum autumnale</i> . أنظر saffron).
crispate leaf	وَرْدَة مُتَجَدِّدة أَوْ جَدَّاء	Crocus	زَعْفَرَان • جَادِيّ

(جنس الزعفران من الفصيلة السوسية).	<i>Crocus damascenus</i> Herb.; Damascus saffron	زَعْفَرَان دِمَشْقِيّ (خَرْشِفِيّ في دمشق، جِلْدُون في جبل الشيخ. نوع بري ينبت في الجبال خضراء يتخلقه الفلاحون ويبيعونه لأكل كمويه أي عقده الأرضية. وهي في حجم البتة. ولعل كلمة حَلَوُون من جِلْدُون تشبهاً لكونه يثمر البندق. أنظر saffron).
	<i>Crocus nudiflorus</i> ; nudiflorous saffron	زَعْفَرَان عُرْيَانُ الزَّهَر (أنظر saffron).
	<i>Crocus sativus</i> ; common saffron	زَعْفَرَان زِدَائِيّ • جَدَّاء • جَادِيّ (نوع يزرع وتنمسل منقعات زهره في الطب كما تستعمل نابلاً وسابغاً للطعام أسفر خضراً. أنظر saffron).
	<i>Crocus speciosus</i> ; elegant saffron	زَعْفَرَان أَلِيْق (أنظر saffron).
	<i>Crocus vernus</i> ; spring crocus; spring saffron	زَعْفَرَانُ الرَّبِيع (أنظر saffron).
	crocus poppy ( <i>Papaver croceum</i> )	خَشْخَاش زَعْفَرَانِيّ (أنظر poppy).
	crookneck ( <i>Cucurbita</i> )	قَرْع مَعْقُوف • قَرْعِ اسْتَبُولِي (تطلق على نوعين من القرع يكون العنق في ثمارهما طويلاً مستقيماً ومقوّفاً).
	crop (Avis.)	(١) حَوْصَلَة «الطائر» (انتضاج في مريء الطيور تحتل فيه الغذاء. وهو أول مواضع الهضم عندها).
	crop (Avis.)	(٢) تَزَل • عِلَّة • مَحْصُول • زَيْع (في الأرض، وهو ما تله).
	annual crops	محاصيل حَوْلِيَّة
	biennial crops	محاصيل ذات حَوْلِيْن

cash crops	محاصيل نقدية	(التبجر والخيزران الخ. التي تسكون ثابته في مساحة من الأرض).
casual crop	مَحْصُول عَرَضِيّ	
catch crop (catch crop)	زَرْع مُتَعَمِّم • مَحْصُول مُتَعَمِّم (أنظر saffron)	
fibre crops	محاصيل ألياف	
forage crops	محاصيل عِلْقِيَّة	
grain crops	غِلال • محاصيل الحبوب	
leguminous crops	محاصيل بقولية	
manure crop	مَتَاد أَخْضَر • مَحْصُول تَسْمِيد (أنظر "green" manure)	
oilseed crops	محاصيل البذور الزيتية	
perennial crops	محاصيل مستديمة	
snatch crop (catch crop)	زَرْع مُتَعَمِّم (أنظر saffron)	
successive crop	زَرْع مُتَتَابِع أَوْ مُتَعَابِق (الزَرْع الذي تتوالى زراعته).	
summer crops	محاصيل صيفية	
winter crops	محاصيل شتوية	
crop (Sylv.)	شَجَرَاء (٣)	
cover crop	شَجَرَاء الْغِطَاء • شَجَرَاء التَّنْطِيقَة (تجراة تسمية مؤلفة من نباتات قصيرة القدود أدخلت في أحد المغارس لتغطية التربة بين وثقت شجر الشجراء الرئيسة. الحرجة الأمية. وهي أيضاً كل شجرة تستعمل في وقاية التربة من التآكل والانجراف. ويقال للنوع الغطائي أو «نوع الغطاء» لكل نوع نباتي قابل لأن يدخل في شجرة التنطية).	
final crop (Sylv.)	شَجَرَاء نِهَائِيَّة • شَجَرَاء التَّهْيَآة (هي في الشجراء المستقلة الجزء الذي يبرأ الاحتفاظ به حتى انتهاء مدة الدورة).	
forest crop	شَجَرَاء (طليحة)	
cropping (Zoot.)	إِخْتِزَاز • قَصّ (قطع شعر الحيوانات).	
catch cropping	زراعة المقححات • إقحام	
successive cropping	زَرْع مُتَتَابِع أَوْ مُتَعَابِق (زَرْع الأرض سنة بعد سنة بالنباتات نفسها).	
snatch cropping	زراعة المقححات • إقحام الزروع	
crop prospects	تَوَقُّعات المحصول	
crop protection	وقاية المحصول	
crop restriction	تحديد المحصول	
crop rotation	دَوْرَة زِرَاعِيَّة • دورَة مَحْصُولِيَّة (أنظر rotation)	
crop-share leasing	مُسَاقَاة • شركة المساقاة (أنظر share-tenancy)	
crop density coefficient	مُعَامِلُ كَثَافَةِ الشَجَرَاء (مبلغ أشجار الشجراء أو الحرجة من الكمال، معبراً عنه بحاصل عمري، على أن تتخذ الوحدات على أساس عدد الأشجار السوي «العادية» أو المساحة القاعدية السوية، أو الحجم السوي، وهذه تستخرج من أرقام تكون في جدول للانتاج).	
crop diversification	تَوَعُّع أَوْ تَنْوِيع المحصول	
crop estimate	تقدير المحصول	
crop failure	فَشَلُّ المحصول	
crop impaction	ارتصاص الحوصلة • نُخْصَة الحوصلة	

(١) جَزَّ • إِخْتِزَاز • قَصّ (قطع شعر الحيوانات).	
(٢) زَرْع	
زراعة المقححات • إقحام	
زَرْع مُتَتَابِع	
زراعة المقححات • إقحام الزروع	
تَوَقُّعات المحصول	
وقاية المحصول	
تحديد المحصول	
دَوْرَة زِرَاعِيَّة • دورَة مَحْصُولِيَّة (أنظر rotation)	
مُسَاقَاة • شركة المساقاة (أنظر share-tenancy)	
عِلَّة المحصول	
مِثْلَة كَرْشِيكِل (وهي من مُتَنَتَات المَتَر. أنظر roller).	
شَجَرَاء	
(في علم الوراثية: حصول إلقاح «خضاب» طبيعي أو مُتَعَمِّم بين مؤنّات أشجار لأحد الأفراد، ومورثات ذكرية لفرد آخر. وكثيراً ما يقتصر استعمال هذا المثل على تهجين أفراد قوامها الوراثي مختلف).	
مُتَعَرِّض • عَرَضِيّ (adj.)	
(١) تَهْجِيْن • تَهْجِيْن اللَّس (n.)	
(٢) تَهْجِيْن (نسل مُتَهْجِيْن)	

back cross	تَهجين رُجعي	cross-cutting	قطع مُعرض	(Crotalaria انظر)	صَبَّيَّةٌ قُرَيْيَرِيَّة
Maltese cross (Lychnis chalcedonica)	لُيْنِس حَلْبَلِب القُدس (Lychnis انظر)	cross-fertilization	إخصاب مُخلطي	Crotalaria purpurea	صَبَّيَّةٌ كَلِيلَة
reciprocal cross	تَهجين عكسي	cross-grain	الياف مُعترجة	Crotalaria retusa	الحد • تَقْلِيل
cross-bred (Zoot.)	هجين • مُقَرَّب (ج) هجين ومهاجين وهي هجينة الولد الذي ينتج من التهجين.	crossing; interbreeding	تَهجين • تَخْلِيط (crossbreeding انظر)	Crotalidae; pit vipers	جُلَيْجَلِيَّات (ترجمة الاسم العلمي: فصيلة حيوات مامة فظيمة من أيزويات الأفاعيد).
crossbreeding; interbreeding; hybridizing	تَهجين (هو في دواجن الحيوانات انفساد حيوانين من نوع واحد ولكن من سلالتين مختلفتين معرقين مختلفين، كإتزا، أو تروء، حصان عربي أميل على جتر من الأكاديبتي، وكإتزا، تور بلدي على خرة من ملالة التكنش، ونتيجة هذا النكل من الضراب هو الهجين أي hybrid وهي الهجينة. انظر reproduction).	crossing of the first filial (F) generation; industrial crossing	تَهجين السَّل الأول. تَهجين صناعي (وذلك عندما يكون الأب من عرق جيد -سلالة جيدة- والأم من عرق وسط أو ردي، فينتجان هجيناً بين بين ولا يساوم على التهجين).	Crotalus; the rattlesnakes	جُلَيْجَلِيَّة (يسمونها ذات الأجراس وذات الصامسل وكلها من الاسم العلمي وقد سميت بهذا الاسم لأن لها في رأس ذنبها أيقافاً حرفية متحركة تحدث ، عندما يتحرك الذنب ، صوتاً كمصوت الجلاجل. جنس حَيَّات أمريكية مامة من الفصيلة الجُلَيْجَلِيَّة تعد أخطب الحيات على الإطلاق).
hybrid	الهجين	cross-ploughing	حَرْبٌ مُتقاطع	croup (Vet.)	كَقْل • رَذَف (ج أرداف وأكفـال. انظر horse.
hybrid	الهجين	cross-pollination	تلقيح مُخلطي	موضع في جسم الفرس يلي الفظة وفيه مفرز الذنب).	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
alternate crossbreeding or bilateral crossing	تَهجين مُتساوب (وذلك عندما يُداوم على التهجين بجعل الفحل تادراً من العرق الجيد وتارة من العرق الردي ، فظل الهجين بين بين وأقرب بصفتها الى آخر أب. وقلما تتبع هذه الطريقة في تربية الخيل والماعية).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
cross vine (Bignonia capreolata)	بَغُونِيَّة مُتَشَاوِب (Bignonia انظر)	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
cross vine (Bignonia capreolata)	بَغُونِيَّة مُتَشَاوِب (Bignonia انظر)	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة المتقار عضروفية اللسان من فصيلة الغربان وهي تضم عدة أنواع. انظر Corvus).
crosswort (Galium cruciata)	مُصَلِيَّة • غَالِيُون صُلَيْبِي (بات عشبي معمر من فصيلة القويبات Rubiaceae. انظر Galium).	cross-slope furrow method	طريقة الأتالام المتقاطعة الانحدار	crow (Corvus)	قَرَاب (طير من الجوامع محدبة

Asiatic crowfoot ( <i>Ranunculus asiaticus</i> ) خَوْذَانُ الْهَرَارِين • كَيْكُج • كَفْتُ السَّع • كَفْتُ الصَّبْع	crown fire حَرْقَةُ أَفْطَى الشَّجَرِ (ذِرْوَةُ الشَّجَرِ • رَأْسُ الشَّجَرِ • أَنْظَرُ (fire "crown")	crucifers; crucifer plants (أَنْظَرُ (Crucifera	واللفت والفجل والخردل والشور الخ.)
bulbous crowfoot ( <i>Ranunculus bulbosus</i> ) خَوْذَانُ بَصْلِي	crown forest حَرْقَةُ حُكُومِيَّة • حَرْقَةُ الدَّوْلَةِ (forest "crown" (أَنْظَرُ	crude ammoniac (سَمَكٌ آدُونِي) •	جَرْنُفُ الثَّوَاوِيرِ
corn crowfoot ( <i>Ranunculus arvensis</i> ) خَوْذَانُ الْحُثُولِ • كَفْتُ الْهَرِّ • مُصْفِرًا	crown gall عَقَصُ كَلْبِي • تَدْرُنُ تَاجِي (مرضٌ بِكَتِيرِي يُصْلِفُ ثَدْرَفَاتٍ نَازِعَةٍ فِي الشَّجَرِ الْغَالِيَةِ وَمَوَاهِيهِهِ جَرْنُومَةٌ تُعْرَفُ بِالْأَسْمِ الْعَلِيِّ ( <i>Agrobacterium tumefaciens</i> ).	crude borax نَيْكَار • بَوْرَاتُ الصُّودَا المَائِيَّةُ الطَّبِيعِيَّةُ (تَكَارُ فِي الْمَفْرَدَاتِ) •	تَيْكَار • بَوْرَاتُ الصُّودَا
creeping crowfoot ( <i>Ranunculus repens</i> ) خَوْذَانُ زَاحِف • كَفْتُ السَّع	crown graft (Hort.) طَعْمُ تَاجِي (يُشْمُ فِيهِ الطَّعْمُ فِي قِمَّةِ سَاقِ النَّبْتَةِ الْأَمَلِ) •	crude oil زَيْتُ حَام	
water crowfoot ( <i>Ranunculus aquatilis</i> ) خَوْذَانُ مَائِي (أَنْظَرُ الْأَسْمَ الْعَلِيَّ) •	crown grafting تَطْعِيمُ النَّخَاءِ (وَيْسَى النِّطْعِمِ النَّسَاجِي تَرْجِمَةٌ وَهُوَ شَكْلٌ مِنْ أَشْكَالِ التَّطْعِيمِ) •	crumb (فِي عِلْمِ التَّرْبَةِ : كَتْلَةُ مَزْلُفَةٍ مِنْ تَسْلَاحٍ عَمَدٍ مِنْ ذَرَاتِ التَّرْبَةِ) •	(١) كَدْدَةٌ
crowfoot family (Ranunculaceae (أَنْظَرُ	crown imperial ( <i>Fritillaria imperialis</i> ) بُوقِيَّةٌ قِيَصْرِيَّةُ (Fritillaria (أَنْظَرُ	crumbling تَقَشَّتْ • إِنْهِيَارٌ • إِنْهِيَالٌ	(٢) كَيْسَرَةٌ • قَاطَنَةٌ
crown أَفْطَى الشَّجَرَةِ • ذِرْوَةُ الشَّجَرَةِ (وَيُقَالُ رَأْسُ الشَّجَرَةِ وَتَاجُهَا • الْجَزْءُ الْأَعْلَى مِنَ الشَّجَرَةِ الْمُتَفَرِّعِ فَوْقَ الْجَذْعِ) •	crowning fire حَرْقٌ يَشْرِي مِنْ أَطَالِي الشَّجَرِ (أَنْظَرُ (fire "crowning")	crumblings قُتَاتٌ • كَيْسَرٌ	تَقَشَّتْ • إِنْهِيَارٌ • إِنْهِيَالٌ
crown anemone ( <i>Anemone coronaria</i> ) (Anemone (أَنْظَرُ	crown land أَرْضٌ مِنْ أَمْلَاقِ الدَّوْلَةِ (أَرْضٌ مَلَكَ لِلدَّوْلَةِ لَا يُصْرَفُ فِيهَا) •	crumb structure (فِي عِلْمِ التَّرْبَةِ : قِيَامُ تَرْبَةِ تَوْلُفِ ذُرَائِهَا كِتَالًا مُتَلَاحِمَةً عَلَى شَكْلِ كُنُزَاتٍ تَتَوَاقَمُ نَفْوَذِ السَّامِ) •	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ
crown class (Sylv.) (أَوْ الْفَلَّةُ)	crown rust ( <i>Puccinia coronata</i> ) شَرِيَانٌ إِكْلِيلِي (يَسَبِبُ الْخَرَطَالَ خَاصَةً • أَنْظَرُ (rust).	crumble عَصَنَ • تَغَصَّنَ • تَقَبَّضَ	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ
		crupper (١) رَدَفٌ • كَفْلُ الْحَصَانِ (٢) ثَمَرٌ • يَذِيظَةُ (مِيرٌ تَحْتَ ذَيْلِ الْفَرَسِ) •	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ
		crushed straw (تَيْن) قَشٌّ مَسْحُوقٌ	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ
		crushed wheat بَرْغَلٌ • قَرِيكٌ	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ
		crusher جَارُوشَةٌ • يَجْرَشُ • مِرْصَاحَةٌ • مِرْصَاحٌ (آلَةٌ تُجْرَشُ بِهَا الْحَبُوبُ الَّتِي تُدْلَهَا الْحَيَوَانَاتُ الدَّوَابُّ) •	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ
		grape crusher عَاصِرَةٌ أَوْ مِهْرَسُ الْعَنْبِ (آلَةٌ تُسْحَقُ الْعَنْبُ وَتُخْرَجُ عَصَارَتُهُ وَهِيَ عَوَاسِرٌ أَوْ مَهَارِسٌ) •	بَنِيَّةُ كَدْدِيَّةُ



<i>Cucurbita pepo aurantiformis</i> قُرْبَع بُرْقَانِي الشَّكْل	(الفرسة أو الحيوان الخسيس يُزول من الأصول الممتدة للشكائ)	(الزروع الذي يُقنى بإحدى طرائق الإبقاء)
<i>Cucurbita pepo maliformis</i> قُرْبَع مُقَاحِي الشَّكْل	culling استبعاد الشَّقَط	shifting cultivation زراعة متقلِّبة
<i>Cucurbita pepo oviformis</i> قُرْبَع بَيْضِي الشَّكْل	culm ساق (خامة ما كان منها عصباً ذا عظم، وتجاويف - أنظر stipe).	(أسلوب من الزراعة المؤدية يستعمل خاصة في المناطق الاستوائية، وهو أن تُقطع بعض الأشجار، أو تُقطع كبل الشَّجَرَاء، ثم يُحترق النجر المنقطع، ثم تُزروع في الأرض نباتات زراعية مدة سنة أو سنتين، وبعد ذلك يتنقل الزَّوَارِع إلى مكان آخر من الشجراء فيعيدون فيه العمل نفسه).
<i>Cucurbita pepo pyriformis alba</i> قُرْبَع كُشْرِي أَيْض	malt culms (نقل من الشجر الذي أنشأ)	cultivator, scarifier مِثْلَقَة • مِثْقَة (أداة تفتح ذرات التراب وتوي طحسه وتقطع الأعشاب المضرة - وهي تقوم مقام المنط في التربة القوية).
<i>Cucurbita pepo pyriformis striata</i> قُرْبَع كُشْرِي مُعْطَط	culm blight نُدرة الساق	culm rot عَمَن الساق
<i>Cucurbita pepo verrucosa</i> قُرْبَع مُدَوَّلِي	culm rot عَمَن الساق	cultivable or cultivatable يصلح للزراعة • يصلح للحراثة
Cucurbitaceae قُرْبَعِيَّات (الفصيلة القرعية أو القبطية من ذوات الفلقتين عديدة التروحيات عاليت الأمدية تشمل القرع والخيار والقشأ والبطيخ والحنظل الخ.)	cultivated area مِسَاحَة مَزْرُوعَة	trailed cultivator مِثْقَة مَقْطُورَة
cucurbit beetle ( <i>Epilachna chrysomelina</i> ) خُنْضَة القِثَاء	cultivated plants نباتات زراعية أو مَزْدُوعَة	cultural operations عَمَلِيَّات زراعية
cucurbit fruitfly ( <i>Dacus ciliatus</i> ) ذِبَابَة القُرْبَعِيَّات	cultivation حَرْث • زَرْع (لعمل والنبات المزروع)	exclusively cultural operations عَمَلِيَّات زراعية بحتة (تطلق عموماً على أعمال لا يتوخى فيها الربح - وإنما تُؤتى بنية تسهيل تجدد الخرجة أو بنية إتمام تجديدهما، وكذلك بنية تسهيل نمو الشجراء، وتقليل الأضرار بعد القطع، ومن هذه الأعمال إبادة الأعشاب «التعشيب»، والتقليم، والقطع الإسلحي الذي لا تكون مقطوعاته صالحة للبيع، وقنبر تطلى في بوق الأمانة التي يراد إزالتها، وجثث المَعْرُوثَات، حتى الحريق المرافف - ولا تفصل الأعمال الزراعية البحتة أصلاً أخرى كالنوسع على شجر الخرجة، وكشفه).
cudweed بَرْبِيشَة • غَنَاقِلِيُون (نبات عشبي وُثْرِي الورق من أجناس عديدة أشهرها من جنس Gnaphalium).	extensive cultivation زراعة مُتَبِعَة (أو واسعة) رأس السال مقبراً، فقلَّ الغلات والنقلا في المساحة المظلومة).	culture medium مِثْقِيَّت - وَسَط استنبات • وسط الزروع (سائل يبعاً كوسط زراعي لدراسة الجراثيم).
Alpin cudweed بَرْبِيشَة أَلْبَة	forced cultivation (forcing) (أنظر)	water culture مُسْتَنْبَت مَائِي • مَزْرَعَة مَائِيَة • زَرْعَة مَائِيَة
Hon's paw cudweed ( <i>Gnaphalium leontopodium</i> ) بَرْبِيشَة أَلْبَة	intensive cultivation زراعة مُكثِّفَة (عندما تُشتغل المزرعة الصغيرة برأس مال كبير للحصول على غلات كبيرة في أرض صغيرة).	cumin; cummin ( <i>Cuminum cyminum</i> ) كُمُون • سَنُون • سِنُون (لفظ الكون أبداً بالأرامية والعبرانية والآشورية - والسوت تدل أيضاً على الثب -
Culex بَعُوض • فَاكُوس (أنظر mosquito)	irrigated cultivation يغني • مَنقُوي	
Culex pipiens بَعُوض مَعْرُوف		
Culicidae بَعُوضِيَّات (فصيلة البعوض وهي حشرات من رتبة ذوات الجناحين).		
cull عَاطِب • سَقَط		

والانكليزية من العربية. نبات زراعي عشبي سنوي من فصيلة البطيخات يزود من التوابل).

|| black cumin • حَبَّة مُدَوَّلَة • كُوكُوس  
(أنظر Nigella sativa)

|| sweet cumin (*Pimpinella anisum*)  
أَنِيْسُون • بَقْدَة  
(أنظر anise)

cumin oil  
زيت الكُمُون

*Cuminum cyminum*; cumia  
كُمُون • سَنُون • سِنُون  
(أنظر cumin)

cummings  
نُقْل (المُتَبِعَة أو المَلَط  
(نقل من الشجر الذي أنشأ)

cumin-seed  
كُمُون • سِنُون  
(بذر الكمون، من التوابل).

cumulative  
تراكُمِي • تَجْمُي

cumulative factors  
عوامل متجمعة  
أو تَجْمُيَة - عوامل مُسَاعِدَة

cumulo-cirrus  
رُكَّام سُحَابِي  
(ضرب من الغيوم)

cumulo-nimbus  
رُكَّام مُزْنِي  
(ضرب من الغيوم في علم الجَوَّاثَات)

cumulo-stratus  
رُكَّام طَبَقِي  
(ضرب من الغيوم)

cumulus  
رُكَّام • قُرْبَع • حَبَّر • تَنَاض  
(ضرب من الغيوم في علم الجَوَّاثَات)

cuneate  
إِسْغِنِي • مُثَلَّثِي الطَّرَف

cuneate leaf  
ورقة إسغينية

cuneate-leaved  
إِسْغِنِي الرَّوْق

cun(e)iform (or cuneate) leaf  
رَدَقَة إِسْغِنِيَة

cup  
(١) كُوب • كَأْس

(جزء كَأْسِي الشَّكْل) • قِيع • قِيع • كُوكُوس  
(أنظر cupule)

cup flower (*Nierembergia*)  
زَيْتُونِيَّة • فِينْجَانِيَة  
(زهر من الفصيلة الباذنجانية).

Cuphea  
قُوفِيَة  
(عربية - وهي بمعنى المنحبة لكل كَأْسِيَا، جنس زهر من الفصيلة الجَنَائِيَة (Lythraceae).

Cuphea  
قُوفِيَة • شَجَرَة السِجَار

Cuphea platycentra; cigar plant  
قُوفِيَة • شَجَرَة السِجَار

Cupressinae  
سُرُوبِيَة  
(فصيلة من الفصيلة الصنوبرية تشمل السرو والمرمر والقص).

Cupressus; the cypress  
سُرُوب

cupule  
قِيع • قِيع • كُوكُوس  
(كأس صغيرة قسامة خشبية تحيط بشمار بعض الأشجار كنسار البوط والبنسق والفستق).

Cupressus fastigiata; pyramidal cypress  
سُرُوب حَزْمِي أو مِغْزَلِي

Cupressus funebris; funeral cypress; weeping cypress; mourning cypress  
سُرُوب مَأْتَمِي • سُرُوب المَقَابِر

Cupressus horizontalis; horizontal cypress  
سُرُوب أَفْقِي

curassow; curacao bird (Crax)  
كُورَاسُون

Cupressus knightiana; Knight's cypress  
سُرُوب نَائِي

Cupressus lambertiana or Cupressus macrocarpa  
سُرُوب كَبِير الشَّعَر • سُرُوب لَمْبَرْتِي

Cupressus lusitanica; Portuguese cypress  
سُرُوب بُرْتُغَالِي

Cupressus macrocarpa or Cupressus lambertiana; Lambert cypress  
سُرُوب كَبِير الشَّعَر • سُرُوب لَمْبَرْتِي

*Cupressus sempervirens*; ever-green cypress  
سُرُوب شَائِع • سُرُوبِيْن

capric sulphate  
سُلْفُوتِيَّاتِيَّت نَحَاسِيَّة  
(يستعمل كالمواد الحفافية في مداواة تصبغ العلب).

cupric wash  
عَسُول نَحَاسِي • سَائِل نَحَاسِي  
(أنظر spray)

cups and saucers (*Cobaea scandens*)  
قُوفِيَة مُتَزَيَّة  
(أنظر Cobaea)

cup shake or ring shake  
إِنْصِدَاع أو صَدْع حَلَقِي  
(تفتك أجزاء الشجر الخشبية بالسرو والصنح ويظهر عادة بين طبقات الخشب المتسكرة).

cupule  
قِيع • قِيع • كُوكُوس  
(كأس صغيرة قسامة خشبية تحيط بشمار بعض الأشجار كنسار البوط والبنسق والفستق).

Cupuliferae  
بَلُوطِيَّات  
(اسم قديم كان يطلق على فصيلة البلوطيات وفصيلة البوتليسات من ذوات الفلقتين عديمية التوجيحات، تشمل معظم السلحفاوات من شجر الأجرار).

curassow; curacao bird (Crax)  
كُورَاسُون

Cupressus knightiana; Knight's cypress  
سُرُوب نَائِي

Cupressus lambertiana or Cupressus macrocarpa  
سُرُوب كَبِير الشَّعَر • سُرُوب لَمْبَرْتِي

Cupressus lusitanica; Portuguese cypress  
سُرُوب بُرْتُغَالِي

Cupressus macrocarpa or Cupressus lambertiana; Lambert cypress  
سُرُوب كَبِير الشَّعَر • سُرُوب لَمْبَرْتِي

curative treatment  
مُتَأَوِّد  
(أنظر treatment)

curb (Zoot.)  
دَقَس  
(اتقاع عظمي فأس على المصفاة الداخلية من أطراف الحافر أي على الشلاقي الثانية - أنظر exostosis).

curb (Zoot.)  
دَقَس  
(اتقاع عظمي فأس على المصفاة الداخلية من أطراف الحافر أي على الشلاقي الثانية - أنظر exostosis).

curb (Zoot.)  
دَقَس  
(اتقاع عظمي فأس على المصفاة الداخلية من أطراف الحافر أي على الشلاقي الثانية - أنظر exostosis).

curb (Zoot.)  
دَقَس  
(اتقاع عظمي فأس على المصفاة الداخلية من أطراف الحافر أي على الشلاقي الثانية - أنظر exostosis).

curb (Zoot.)  
دَقَس  
(اتقاع عظمي فأس على المصفاة الداخلية من أطراف الحافر أي على الشلاقي الثانية - أنظر exostosis).

أو الحيز، الأسفل الخارجي من عروق الفرس.  
وقد تحدث قرحاً. (أظفر spavin).

(٣) كَيْشِيَّة • حَكَّة  
= curb-bit (ج) عُلْمٌ وَعُكَّامٌ وَمَكِيمٌ • حديدية الدجام المتحركة في الفم. (أظفر bridle).

(٤) مَيْشَل • مَيْشَلَان • curb-chain  
(سلسلة صغيرة متصلة بطرفي الكعبية تكون تحت الدجفلة السفلى. وفي كبد اللثة المسحل فأس الدجام. وفي المختصر: المسحلان حلقتان أحدهما مُشَكَّلَةٌ في الأخرى على طرفي شكيم الدجام وهي الحديدية التي تحت الدجفلة السفلى. (أظفر bridle).

Curculionidae; the weevils or snout beetles  
ثوريات  
(فصيلة خنافس مفسار يقطن الحبوب وبعض من موائدها. (أظفر weevil).

Curcuma  
كُرْكُم • كُرْكُم • كُرْكُم  
(اسم الجنس الأشجعي من كركم العربية. ولهذه الكلمة أشتاء في اللغات السامية. نبات طبي عشقولي عتدي جذوره عميرة وموغة حولية من الفصيلة الزنجبيلية يتعمل سيقان جذوره نابلاً ومبافاً أسفر فاقاً).

Curcuma longa; turmeric  
كُرْكُم • كُرْكُم • كُرْكُم  
(أظفر المادة السابقة).

Curcuma zedoaria  
جَدْوَار  
(أظفر zedoary).

curd; curds  
أُرْدَة • مَحْزَر (اللبن) • رُوْتَة  
(اللبن الحامض الذي يُسَبَّ على اللبن).

curd knife  
قَاطِطَةُ الْأُرْدَةِ  
(أداة من أسلاك معدنية تقطع الحليب المُحْزَر في اللبن المجبن).

curdled milk; curds  
أُرْدَة • مَحْزَر • كُرْكُم  
(اللبن المجبن).

(١) أُرْدَة • مَحْزَر • كُرْكُم  
(اللبن المجبن).

(٢) رُوْتَة  
(اللبن الحامض الذي يُسَبَّ على اللبن).

فُروِب •

curdling  
تَحْزَر • تَحْزَر • تَحْزَر

curd milk  
لَبَن رَائِبٍ أَوْ مُرَوَّب  
(أظفر yoghurt).

cure  
(١) تَلْحِج • تَقْدِيد  
(٢) عِيْلَاج

curing with salt  
مَلْح • تَلْحِج  
(أظفر salting).

curl; exoascales  
تَحْمَد • مَرَمَضُ التَّجَعْد  
(مرض ييب الورق والماليج والتمار أحياناً في بعض الأشجار الشجرة. وبه فطر مجهرى أسميته المُتَجَعْدَة. (أظفر exoascus).

curler  
لُفَّافَة • مُجَعَّدَة

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
(ج) كُرْوَان وَكُرْوَان • جنس طير من فصيلة دجاجيات الأرض ورتبة طوال الساق. وهي طوال الساقين رفقاها بمنح حول الأنهار والمناقع ومطوط البعاد).

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

curlew (Numenius)  
كُرْوَان

flowering currant (*Ribes sanguineum*)  
كَيْشِيَش مُزْهِر

fuchsia-flowered currant (*Ribes speciosum*)  
كَيْشِيَش أَسْر الزهر

golden currant (*Ribes odoratum*)  
كَيْشِيَش عَطِير

Missouri currant (*Ribes sativum*)  
كَيْشِيَش

red currant (*Ribes rubrum*)  
كَيْشِيَش أَحْمَر أَوْ مَعْقُودِي

white currant (*Ribes sativum*)  
كَيْشِيَش أَيْض

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currant bush (*Ribes*)  
كَيْشِيَش

currycomb  
مَيْشَة • فَرْجُون

currycomb  
مَيْشَة • فَرْجُون

currying; currycombing  
حَسَن • فَرْجُونَة

Cursors; cursorial birds  
الطيور الرواكض

Cursors; cursorial birds  
الطيور الرواكض

cursorial foot  
قَدَمٌ رَاكِضَة

cursorial foot  
قَدَمٌ رَاكِضَة

curve  
مُنْحَنِي • خَطٌ مُنْحَر • خَطٌّ يَمَانِي

curve  
مُنْحَنِي • خَطٌّ يَمَانِي

curved  
مُنْحَنِي • مَقْوَس

curviflorous  
مَقْوَسُ الزَّهَر

curvifoliate  
مَقْوَسٌ أَوْ مُنْحَنِي الْأَوْرَاق

curvinnerved leaf  
وَرَقَةٌ مُنْحَنِيَةُ الْعُرُوق

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

currycomb  
مَيْشَة • فَرْجُون

currycomb  
مَيْشَة • فَرْجُون

currying; currycombing  
حَسَن • فَرْجُونَة

Cursors; cursorial birds  
الطيور الرواكض

Cursors; cursorial birds  
الطيور الرواكض

cursorial foot  
قَدَمٌ رَاكِضَة

cursorial foot  
قَدَمٌ رَاكِضَة

curve  
مُنْحَنِي • خَطٌ مُنْحَر • خَطٌّ يَمَانِي

curve  
مُنْحَنِي • خَطٌّ يَمَانِي

curved  
مُنْحَنِي • مَقْوَس

curviflorous  
مَقْوَسُ الزَّهَر

curvifoliate  
مَقْوَسٌ أَوْ مُنْحَنِي الْأَوْرَاق

curvinnerved leaf  
وَرَقَةٌ مُنْحَنِيَةُ الْعُرُوق

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

cuscuta  
(١) جَذَرُ النَّجِيلِ الْهِنْدِي

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

prickly custard apple  
قَشْدَة شَائِكَة الشَّر

الآن مضابيل epidermis ، والأدمة مقابل dermis . أما الإهاب في اللغة فهو الجلد ما لم يُدْبَغ . الجزء الخارجى من غشاء خلايا البشرة . وهو مؤلف من طبقة من الجليدين cutin (مختلفة النخ).

cuticular جليدي . قشيري (cuticle) (أنظر)

cutin جليدي (مادة كيميائية تحصل من تحوّل الخليوس أي السليولوز في القسم الخارجى من بشرة النبات).

cut lettuce حسن مجتد (Lactuca sativa crispa) (أنظر)

cutter يقطع . قاطعة . قاطعة

fodder cutter آلة تقطع في قطع الكسلا للذوايب . (أسفلر axe).

maize cutter قاطعة الذرة الصفراء

أو الشامية (آلة تقطع سوق الذرة الصفراء قطعاً مفاراً تصلح للعلف).

sod cutter قاطعة الخيش (فأس يقطع بها ككل من الخيش وترايه لتخضير مكان آخر بها).

vegetable cutter قاطعة البقول (آلة تقطع الخضراوات في المطابخ).

vine-shoot cutter قاطعة الشروع (آلة تقطع فئبان الكرم أي السروع).

cutting bar عارضة شفرات الحصد

cutting (١) حش . إختياش . إختيار . إختيار (أنظر mowing)

cutting (٢) قطع . تقطع (Sylv.) (قطع شجر الحراج ، والمكان السني قُطعت أصباره أو أعنت للقطع).

climber cutting جثّ الثمرات (أو المصبات)

(٣) قتل . شكير . عقلة cutting; slip (المخصص ج ١١ ص ٦٥ . أما في ص ١٠٣ فقد جاء القتل والشكير بمعنى الفَرْخ والرشد أي scion; shoot والفصل هنا هو ما نسبته قضيبي الغرس والقلم والقلمة . وسماء ابن المؤام المؤكد ج أوتاد . وهو غصن أو جزء من غصن يوصل عن النبات ويغرس كغصن العنب والتين والحمور وغيرها . وقد يكون القتل ورقة كما في البتوية ، أو جزءاً من نبات حشيشي كما في بعض الخضراوات والنبات الزهر . وعلاها بعض أشكال القبول :

branch cutting قتل غصني

butt cutting قتل عقي أو ذو عقيب

eye cutting قتل دمي أو برمي

herbaceous cutting قتل حشيشي

leaf cutting قتل ودي

rhizome cutting; rhizome slip قتل جذموري أو جذماوي

root cutting; root slip قتل جذري

root and shoot cutting; stump قتل جذري مهيباً

(قتل عقلة الخ . مؤلف من الجذر الأملي ، والساق المجنونة).

shoot and stem cutting قتل ذو خشب

cutting area (Sylv.) مساحة القطع

annual cutting area مساحة القطع السنوي

(المساحة من الحرجة ، التي يجب أن يُقطع شجرها سنوياً).

cutting back; cutting low حطاب

(قطع الفروع التي شاخت بنية تجديده جناب الشجر الهرم . أنظر trimming).

cutting down; cutting back (of

trees or plants) إختام . جثّ (قطع الشجرة الصغيرة أو السكرة على مقربة من الأرض إما لتطهيرها ، وإما بسد التلصيح لكي ينمو الطعم فيخلف الساق المقطوعة . وقد تجثّ الشجرة الهرمة لتجديد شبابها).

cutting up تهيجته الخشب (أنظر sawing up)

cuttle fish (Sepia officinalis) ميّتا . البتار

(البتار عن مصم الحيوان . حيوان من الرخويات الرأسيات الأرجل ، يصدر مائلاً أسود كالحبر ليغطي نفسه عند الخطر).

cutworm دودة قارضة (ويطلق الاسم على يرقات بعض الفراشات الليلية وهي تضر بفسائل المنوف والذرة والفاصوليا تقطعها بسوازة مطع الأرض).

cyanamide . كنيس أدويّ (من الأسمدة الآزوتية).

cyanide treatment معالجة أو مداواة بالسيانور (وهو سيانور البوطاس يستعمل في قتل بعض الحشرات في التراب).

Cyanophyceae; blue algae أشنة زرقاء (وفي الشام . طحلب أزرق وفي مصر . دبة من الأنة الطحالب تسميها الجرائم أي فصيلة البكتريات وفصيلة بؤضة القتر وثيرمسا).

cycad سيكاسية (نبات من السيكاسيات).

Cycadaceae سيكاسيات (مرة) . فصيلة نباتية من عاريات البذور فيها السيكاس).

Cycas; sago-palm سيكاس (مرة) . جنس نباتات للتزين من الفصيلة السيكاسية تنبت النخل بجذورها وتربتها لكها قريبة من الصنوبريات في تركيبها).

Cycatheaceae قسيجات

(من اليونانية بمعنى القذح أو الكوب . فصيلة نباتية من رتبة السرخيات).

cyclamen (Cyclamen) عرطنيا . بخور مريم . دوك الجبل (نبات عشبي من جنس العرطنيا).

Cyclamen عرطنيا . بخور مريم . كفت مريم (هو السكوكع و دوك الجبل في بعض أنحاء الشام . وتطلق بخور مريم على نباتات أخرى . والعرطنيا آرامية . جنس نباتات عشبية معمرة من فصيلة التريبيات Primulaceae لها زمر جميل ، تبت بيرة في جبال الشام الغربية وتزهر في أواخر الشتاء مع التكلجة hyacinth وتزرع لزورها).

Cyclamen africanum عرطنيا أفريقية

Cyclamen coum عرطنيا كوميّة (ذكرها بوست وذكر النوع الثاني والنوع اللبناني).

Cyclamen europaeum; sowbread عرطنيا أوروبية . عرطنيا

Cyclamen latifolium; latifoliate cyclamen عرطنيا عريضة الورق

Cyclamen libanoticum; cyclamen of Lebanon عرطنيا لبنانية

Cyclamen neapolitanum; cyclamen of Naples عرطنيا نابليّة

Cyclamen persicum; Persian cyclamen; cyclamen of Aleppo عرطنيا فارسية أو حلبية

cycle دورة . دورة متعاقبة

hydrological cycle دورة مائية أو هيدرولوجية

life cycle دورة الحياة . دورة بيولوجية (أنظر life cycle)

thinning cycle (Sylv.) تناقص التوسيع

Cygnus olor; mute swan تم أقرس

(السمدة التي يكونى مرعاتها بين توسيعين متتابعين في أرض واحدة).

water cycle دورة الماء

cyclical variations تغيرات دورية

cyclic flower زهرة سيارية . زهرة دورية

cyclic leaves أوراق دورية . أوراق دائرية

cyclolabile دوري التحول أو التغير

cyclone إعصار شديد (أنظر wind)

Cyclostomata or Cyclostomi ماصات . حلقيات الأفواه (أدنى الأسماك الفموسية . والبها تسمي فصيلة التلقتات وفصيلة المخطاطات).

Cydonia japonica; japonica سترجل اليابان (للتزين).

Cydonia sinensis; Chinese quince سترجل الصين (للتزين).

Cydonia vulgaris; quince-tree سترجل (ج سكارج . هجر شمر من الفصيلة الموزدية).

Cygnus (Cygninae); the swans تم . ودر عراقي

(عن مصم الحيوان . والأولي تستعمل بالكسر في مصر . جنس طيور أعليه من رتبة مئجيات المنابر ورتبة كئيات الأرجل).

Cygnus atratus; black swan تم أنود

Cygnus minor تم قزم

Cygnus musicus; chanting swan تم صداح

Cygnus olor; mute swan تم أقرس

cylindrical اسطواني

cymbalaria (Linnaria cymbalaria) كناية الشقوق (أنظر toadflax)

Cymbidium ميّيدية (من اليونانية بمعنى فنجان وكلمة تدل عليه . جنس نباتات مائية من فصيلة السحليات تزرع للتزين).

Cymbopogon nardus أترجية (أنظر citronella)

cyme قمة . سكة (الثانية من وضع الذكور أمين المملوف . شكل من الأزهار . وهو جملة من الزمر على أعتاق متفرعة تنبأ في نقطة واحدة وتبلغ علواً واحداً . أنظر inflorescence).

Cymodocea (من قيمودوة اليونانية تطلق على إحدى نباتات البحر في أساطير اليونان . جنس نباتات مائية معمرة تنمو في الأحواض والمنافع وعلى شواطئ البحار).

cymose inflorescence قودة سنية . قودة محدودة الكلو

Cynara حرقف (جنس نبات من فصيلة المركبات فيه نوع زراعي مشهور وأنواع برية).

Cynara cardunculus حرقف . حرقف برقي (أنظر cardoon)

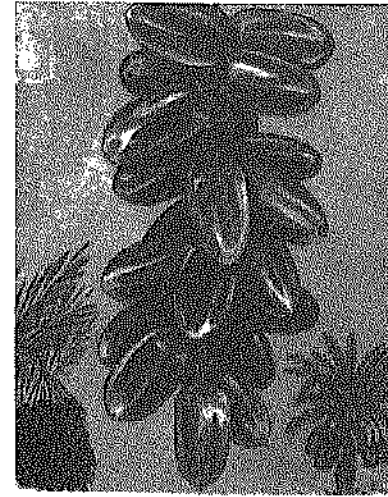
Cynara scolymus; globe artichoke حرقف . حرقف بستاني . كئكر (أنظر artichoke)

Cynara syriaca; Syrian cardoon حرقف سوري (نوع بري ينقلونه ويسونونه حرقف الحبيب).

cynipid (Cynips); gallfly آرة . عصفية



<i>Cytisus cassius</i> ; mt. Cassius laburnum	شَيْشَسْ أَفْرَنْجِيّ	(broom)	(أنظر)	الخلايا وتشكلها وتطورها.
<i>Cytisus agriacus</i> ; Syrian laburnum	شَيْشَسْ سُورِيّ			انحلال الخلايا
<i>Cytisus laburnum</i> ; laburnum	شَيْشَسْ آفْرَنْجِيّ كاذِب			حشوة
<i>Cytisus scoparius</i> ; broom	فُوطيسوس . رتم المكائيس	cytology	علم الخلايا (قسم من علم الانساج يبحث في بنية	(عن مجمع مصر . ما يكون خارج النواة من بنية الخلية).
		cytoblast	نواة الخلية	
		cytoplasm		
		cytolysis		



D

Date



dahlia

d

dabb or dabb-lizard ( <i>Uromastix spinipes</i> )	صَبَّ	<i>Dactylopius citri</i> ; cochineal insect of oranges	فَرْمَزِيَّةُ الْبُرْتَقَالِ الْبَيْضَاءِ (حشرة سمراء الى حمراء تحببب بها مفزرات بيض تبدو كأنها منقطة بظنن . وهي شديدة الضرر بالبرتقال والليمون).	في شكلها البعوض المعروف . (أنظر <i>Tipula</i> ).	
dabehiek ( <i>Podiceps minor</i> )	غَطَّاسٌ صَغِيرٌ (اسم يطلق على نوعين من الطيور من كثبات الأقدام <i>Podiceps</i> أحدهما أوروبي وهو مسا يعرف بـ little grebe والآخر أمريكي يعرف بـ pied-billed grebe واسمه العلمي <i>Podilymbus podiceps</i> ).	<i>Dactylopius coccus</i> (cochineal insect)	فَرْمَزِيَّةُ (أنظر)	daffodil ( <i>Narcissus pseudonarcissus</i> )	تَرْجِسْ بَرْجِيّ • تَرْجِسْ كاذِب (Narcissus) (أنظر)
		<i>Dactylopius viti</i> ; cochineal insect of vine; grape scale	فَرْمَزِيَّةُ الْكَرْمِ (البَيْضَاءِ)	poet's daffodil ( <i>Narcissus poeticus</i> )	تَرْجِسْ الشُّعْرَاءِ
		<i>Dactylopterus volitans</i> ; flying fish	مَتِيجٌ • سَكَلٌ طَيَّارٌ (الأولى عامية مصرية ، والثانية مترجمة . نوع سمكيات من فصيلة الطَّرِيقات <i>Triglidae</i> نادر في موائل الشام . أنظر أيضا <i>gurnard</i> ).	dahlia (Dahlia)	(زهر من المركبات الابوبية الزهر).
Dactylis	إِشْبِيَّةٌ • دَكَيْتِلِسْ (تجبل الأصم . من اليونانية دَقْطُولوس Dactulos أي الأصم . المصاع الى أقسام السنلة - جنس أعشاب علفية من الفصيلة (الجبيلة).	<i>Dacus oleae</i> ; olive fruit-fly; olive-fly	دُبَابَةُ الْزَيْتُونِ (حشرة من ذوات الجناحين تضر بثمارها بشمر الزيتون).	cactus dahlia ( <i>Dahlia juarezii</i> )	دَهْلِيَّةُ صَبَّارِيَّةُ الْوَرَقِ (أنظر)
<i>Dactylis glomerata</i> ; cock's foot; orchard grass	إِشْبِيَّةٌ مُتَجَمِّعَةٌ			Dahlia	دَهْلِيَّةُ (أصاليا في الشام . وهي باسم نباتي سويدي اسمه أنليرس عقل كان أحد تلامذة لينيوس النباتي الشهير . جنس زهر من المركبات الابوبية الزهر في أنواع وغروب كثيرة).
<i>Dactylopius adonidum</i> ; green-house kermes	مَقْلَةُ الدَّقِشَاتِ	<i>Daddy-long-legs</i> ( <i>Tipula maxima</i> )	طَيَّشَارٌ (حشرات كبار من ذوات الجناحين تشبه	<i>Dahlia coccinea</i> ; scarlet dahlia	دَهْلِيَّةُ فَرْمَزِيَّةُ
				<i>Dahlia juarezii</i> ; cactus-leaved dahlia	دَهْلِيَّةُ صَبَّارِيَّةُ الْوَرَقِ



<i>Dahlia variabilis</i> ; garden dahlia	dairying school	مَدْرَسَةُ الْأَلْبَانِ	(زهر من فصيلة المركبات ، يزود ذات زغب قصار)
دَهْلِيَّةُ الْحَدَائِقِ	(تُدْرَسُ فِيهَا الْأَلْبَانُ وَمُصْنُوعَاتُهَا نَظَرًا وَعَمَلًا)		
dahon or dahon lily	dairy-man	بَسَّان	Syrian globe daisy ( <i>Globularia tri-chosantha</i> )
بَهْشَةُ دَاهُونِيَّةُ (أنظر السادة التالية)			(زهر عنبى معمر متصب بزراع لازماره المزرقاء الجنبلة)
dahoon ( <i>Hlex dahoon</i> )	dairy products	مُنتَجَاتُ لَبَنِيَّة	yellow daisy; black-eyed Susan ( <i>Rudbeckia hirta</i> )
(جنبه حرجية دائمة الخضرة من الفصيلة البهنية ، خشبها متلاز الألياف)			(أنظر)
daikon; Japanese radish	dairy utensils	أوعية اللبن	daisy-bush ( <i>Olearia haastii</i> )
فُجْلُ الْيَابَانِ • فُجْلُ الْيَنْسِي • دُونْكَوْنِ (الأوليان-خرجستان • وديكون معربة وهي من أصل ياباني • بقلة تحفوية زراعية من الفصيلة الصليبية)	dairy-work; dairying	لِبَانَةٌ (صناعة اللبن والزبد وغيرها من مستخرجات الألبان)	(أنظر)
daily dosage	daisy ( <i>Bellis perennis</i> )	دَلِيَّجِيَّةُ (١) لَوْلُوَّةٌ صَغِيرَةٌ أَوْ صَغُرَى • زَهْرَةُ الزَّرْبَعِ • مَرْقَرِيَّةٌ صَغِيرَةٌ أَوْ صَغُرَى (عين البقرة وشاش القاضي بصلابة الدماثة • زهرة من الفصيلة المركبة)	Dalbergia
dairy			(باسم نباتي سويدي اسم قول دالرج • جنس شجر وجبة من الثريات الفرائية • تنبت في البلاد الحارة • وبعض أنواع هذا الجنس خشب صلب ملون يستعمل كالآبنوس)
dairy breed type	dairy breed type	صِنْفٌ مَائِيَّةُ اللَّبَنِ	<i>Dalbergia latifolia</i> ; latifoliate
			Dalbergia
dairy by-products	Barbaton daisy ( <i>Gerbera jamesonii</i> )	مُنتَجَاتُ لَبَنِيَّةٍ ثَانِيَةٍ	دَلِيَّجِيَّةٌ عَرِيضَةُ الْوَتَقِ • سَاتِمُ (خشبها صلب مُود فيه عروق يشع • يستعمل كخشب الآبنوس)
dairy cattle	dairy cattle	مَائِيَّةُ اللَّبَنِ (مائية بون توي لآلبانها)	<i>Dalbergia melanoxylon</i> ; Senegal ebony
dairy-cow; milk cow			دَلِيَّجِيَّةٌ سَوْدَاءُ الْخَشَبِ • أَبْتُونُ السِّنْدَالِ (نوع موطنه السنغال • وفي السودان يطلقون عليه اسم الآبنوس محرفاً)
	double orange daisy ( <i>Erigeron aurantiacum</i> )	بُون • مَلُون • حَلَوِيَّةُ (يفضل بفره حلوية ، ويقر حلوب وخقوة • أي يقال الحلوية للواحد والجماعة ولا يقال الحلوب إلا للجماعة • المخصص ج ١٦ ص ١٠١ • ويقال للفزيرف اللين غزيرة ودكوز ولثة وخقارة وكزة الخ • أما إذا كانت قليلة اللبن فهي سكيكة وبكي • وقول: وإذا ذهب لبنها كله فهي قصص وليس ويس وجدا • وشرومة • ومظم هذه السموت اسلايل • وبسكتا النعيم • والنجاء لكل حلوية • عن المخصص ج ٧ ص ٤٧)	<i>Dalbergia nigra</i> ; black rosewood
dairy-farm	ox-eye daisy ( <i>Leucanthemum vulgare</i> or <i>Chrysanthemum leucanthemum</i> )	مَزْرَعَةُ أَلْبَانِ (مزرعة مخصصة لمستخرجات الألبان)	دَلِيَّجِيَّةٌ سَوْدَاءُ (٢) دَلِيَّجِيَّةٌ يَشْرُو • سَاتِمُ (نوع موطنه الهند وخشبها صلب كخشب الآبنوس)
dairying	Paris daisy	لِبَانَةٌ • صِنَاعَةُ الْأَلْبَانِ (صناعة اللبن والزبد وغيرها من مستخرجات الألبان)	<i>Dalbergia sissoo</i> ; sissoo-tree
	Swan River daisy ( <i>Brachycome</i> )		دَلِيَّجِيَّةٌ يَشْرُو • سَاتِمُ (نوع موطنه الهند وخشبها صلب كخشب الآبنوس)
			دَم • سَدَّ (حاجز يُقام لِحِزْنِ الْمَاءِ أَوْ لِرَفْعِ مَسْتَوَاهَا وَتَحْوِيلِهَا لِلِاسْتِغْنَاءِ)
			سَدَّ ذُو دَعَائِمِ

check dam	سدّ الشُّوْل • مَصَدُّ السُّيُول (أنظر)
clay dam	سدّ طيني
diversion dam	سدّ تحويل
earth dam	سدّ تُرابي
gravity dam	سدّ ثقالي (يحول ثقله دون انهياره)
pierced dam	سدّ ذو فُجَحَات
rock dam	سدّ صخري
rock-filled dam	سدّ زُكَامِيّ
storage dam	سدّ تخزين
damage (pl. damages)	أَضْرَارٌ (أضرار مختلفة يحدثها الإنسان أو الحيوانات الأخرى بالثباتات الزراعية)
fire damage	ضَرَرٌ الْحَرِيقِ • أَضْرَارُ الْحَرِيقِ (أنظر)
fume damage	أَضْرَارُ الدُّخَانِ (أنظر)
daman; hyrax	زَبُرُ (ج زبار ودُّبُور • جنس دواب صغار من الثدييات وفصيلة الزُّبُرِيَّاتِ Hyracoidea قَدَمًا قَدَّ الْأَرَبِ • وفي فالتينها الأماميتين أربع أصابع • وفي الخلفيتين ثلاث • وكلها تنتمي بأظفار على شكل الحافر • وتبت أمتانها يجعلها بين القوامس والثدييات أي مِفْغَاتِ الْجُلُودِ)
Syrian daman ( <i>Procavia syriaca</i> )	زَبُرٌ سُورِيّ (أنظر)
Damascus saffron	رَعَقَرَانٍ دِمَشْقِيّ (أنظر: <i>Crocus damascenus</i> Herb.)
damask plum ( <i>Prunus domestica</i> )	إِتْجَاسُ أَهْلِي • بَرَفُوقٍ وَتَشْقِي (أنظر)

damask rose	زُودُ دِمَشْقِيّ • زُودُ بَلَدِيّ (أنظر <i>Rosa damascena</i> )
dame's-rocket	زهرة الساء البستانية (أنظر <i>Hesperis matronalis</i> )
dame's violet ( <i>Hesperis matronalis</i> )	زَهْرَةُ الْمَسَاءِ الْبُسْتَانِيَّةِ (أنظر <i>Hesperis</i> )
damming	سَدَّ • حِدْر • تحويط (تحويط الشيء بالسود)
damping	تخميد • توهين
damping disease	مرض الذبول
damping off	إشلال البادرات (تلف البادرات أي صغار العرس الناشئة من البزور لإصابها بفطر يسبب تعفن السوف والجدور)
damp-proof coating or damp-proof coat	طَلَاءُ الْمُطَرِّفَةِ (طلاء واق من الرطوبة يغطي به الخشب في الغرف الرطبة لمنع تأثير الرطوبة فيه)
damsel fly ( <i>Odonata</i> )	بَسُوبِيَّةُ (حشرة رقيقة بطيئة الطيران تشبه البعوب إلا أن أجنحتها تنطبق)
dam site	موقع السد
damson; damask plum	(١) دِمَشْقِيّ (عُرب من الأجاص «البرقوق» تسم إلى دمشق - أنظر plum-tree)
	(٢) إِتْجَاسُ أَهْلِي أَوْ شَائِعِ (اسم العلمي <i>Prunus domestica</i> )
dandelion ( <i>Taraxacum officinale</i> )	طَرَحَشَقُون (المفردات وغيرها • وقد عرفت قديماً على أشكال شتى • وذكر مايرهوف أنها من الفارسية بمعنى الزجلة السوداء • ومن أسمائها الهندية البرسة • ويفيد تخفيض هذا الاسم باليري من الهندية • نبات عنبى معمر بري من الفصيلة المركبة زهره أبيض • وهو يستعمل في الطب سدرًا • ومليّنًا • وبوكسل ودرقه القش في السلطة)

Daneflower; pasque-flower ( <i>Anemone pulsatilla</i> )	زهرة النيص • زهرة المشتري (زهر من التفارقات • أنظر pasque-flower)
Danesblood; dwarf elder ( <i>Sureau ebulus</i> or <i>Sambucus ebulus</i> )	خَمَانٌ صَغِيرٌ (وهو مبدول في الشام كالخباور أي الخمان الكبير • أنظر elder)
Danewort or danewort	خَمَانٌ صَغِيرٌ (هو المشتى Danesblood في السادة السابقة)
danger	خَطَرٌ
danger index	دَلِيلُ الْخَطَرِ • دَلِيلُ الْإِذْهَارِ (في موضوع الحريق : رقم يجمع جميع العناصر الرئيسة لضطر الحريق ، أو يجمع بعضها • فينتج بها مبلغ الخطر نسبيًا)
daphne ( <i>Daphne</i> )	مَازَرُونٌ (المفردات • وقال مايرهوف أنها فارسية لا يونانية • نبات من جنس الدقة <i>Daphne</i> )
Daphne	دَقَّةُ (من اسم إحدى الزكات في أساطير اليونان جنس شجيرة وجبة للزئين من الفصيلة المازرونية • فيه الشكان والمازرون)
<i>Daphne alpina</i> ; Alpine daphne	دَقَّةُ أَلْبَنِيَّةُ
<i>Daphne gnidium</i> or <i>Thymelaea hirsuta</i> ; gnidium	مَشَّانٌ (المفردات)
<i>Daphne laureola</i> ; spurge laurel	دَقَّةُ عُودِ الْغَارِ
<i>Daphne mezereum</i> or <i>Thymelaea praecox</i> ; mezereon	مَازَرُونٌ (المفردات • وقال مايرهوف أنها فارسية لا يونانية • جنبه زرين مبلبة أزهارها زرقية أو وردية اللون وتعتبر من النباتات السامة)

check dam	سدّ الشُّوْل • مَصَدُّ السُّيُول (أنظر)
clay dam	سدّ طيني
diversion dam	سدّ تحويل
earth dam	سدّ تُرابي
gravity dam	سدّ ثقالي (يحول ثقله دون انهياره)
pierced dam	سدّ ذو فُجَحَات
rock dam	سدّ صخري
rock-filled dam	سدّ زُكَامِيّ
storage dam	سدّ تخزين
damage (pl. damages)	أَضْرَارٌ (أضرار مختلفة يحدثها الإنسان أو الحيوانات الأخرى بالثباتات الزراعية)
fire damage	ضَرَرٌ الْحَرِيقِ • أَضْرَارُ الْحَرِيقِ (أنظر)
fume damage	أَضْرَارُ الدُّخَانِ (أنظر)
daman; hyrax	زَبُرُ (ج زبار ودُّبُور • جنس دواب صغار من الثدييات وفصيلة الزُّبُرِيَّاتِ Hyracoidea قَدَمًا قَدَّ الْأَرَبِ • وفي فالتينها الأماميتين أربع أصابع • وفي الخلفيتين ثلاث • وكلها تنتمي بأظفار على شكل الحافر • وتبت أمتانها يجعلها بين القوامس والثدييات أي مِفْغَاتِ الْجُلُودِ)
Syrian daman ( <i>Procavia syriaca</i> )	زَبُرٌ سُورِيّ (أنظر)
Damascus saffron	رَعَقَرَانٍ دِمَشْقِيّ (أنظر: <i>Crocus damascenus</i> Herb.)
damask plum ( <i>Prunus domestica</i> )	إِتْجَاسُ أَهْلِي • بَرَفُوقٍ وَتَشْقِي (أنظر)



Decapoda	مُتَعَارِفَاتِ الْأَعْرَاجِلِ	مَرَضُ الْإِسْوَدَادِ	black degeneration
	(رَبِيَّةُ حَيَوَانٍ مِنَ الرِّخْوِيَّاتِ الرَّأْسِيَّاتِ الْأَرَجَلِ الثَّالِثِيَّاتِ الْعَشْرِ مِنْهَا الْبَحَّارُ . وَهِيَ أَيْضاً رَبِيَّةٌ مِنَ الْقُرْبَرِيَّاتِ فِيهَا أَعْلَى الْقُرْبَرِيَّاتِ مَنَزَلَةٌ وَأَمَّا تَرَكِيْبُهَا مِثْلَ الْإِرِيْسَانِ وَسَرْطَانِ الْبَحْرِ وَجَرَادِ الْبَحْرِ)	مَرَضُ الْفَتَاكُمِ (أَنْظُرِ)	(melanosis)
decoloration	إِزَالَةُ اللَّوْنِ • التَّصْفِيرُ • زَوَالُ أَوْ اسْتِحَالَةُ اللَّوْنِ	تَرَجُّعُ الْجُرْمُومَةِ (تَحْطِيطُ نَمُو الْجُيُوبِ وَالْمَسَاقِلِ)	degerm (v.)
decomposition	(١) تَحْلُلٌ • تَحْلِيلُ (٢) انْحِلَالٌ • تَعَفُّنٌ	إِزَالَةُ أَوْ نَزْعُ الْجَرَائِمِ (كِثْرَةُ الْعَيْنِ وَنَوَامِيْهَا مِنْ عَاقِلِ «دَرَنَاتِ الْبَطَانِسِ الْمُدْقَرَةِ»)	degerm
decortication	تَقْشِيرُ • كَشْطُ (إِزَالَةُ الثَّلَبِ وَالثَّلَثَاتِ عَنِ الْبُزُورِ . وَدَفْعُ الطَّحْلِ وَالْأَثْنَةِ وَأَمْثَالِهَا عَنْ سَوَاقِ بَعْضِ الشَّجَرِ)	زَوَالُ الْوَرَقِ • (يُوصَفُ بِهِ النَّبَاتُ عِنْدَمَا يَتَحَرَّى مِنْ وَرَقِهِ فِي مَوْسَمٍ خَاصٍّ)	defoliate
decay	إِنْحِلَالٌ • تَفْسُخٌ • تَحْلُلٌ • قَسَادٌ (فَكَكُ الْمَادَّةِ الْخَشَبِيَّةِ بِتَأْثِيرِ الْفُطُورِ أَوْ الْمَوَادِّ الْكِيْمَاوِيَّةِ أَوْ الْحَرَارَةِ)	زَوَالُ الْوَرَقِ • (تَقْصُ فِي كَيْفِيَّةِ الْوَرَقِ الشَّوْثِيَّةِ ، لِهَجُومِ الْحَشَرَاتِ أَوْ الْفُطُورِ عَلَيْهِ أَوْ لِأَيِّ سَبَبٍ آخَرَ . وَيَكُونُ زَوَالُ الْوَرَقِ جُزْئِيًّا أَوْ كُلِّيًّا)	defoliation
Decan hemp	تَيْلٌ • جُلْبُلُ (أَنْظُرِ <i>Hibiscus cannabinus</i> )	(١) انْحِلَالٌ • انْحِطَاطٌ • حُطُوطٌ (٢) حَتُّ (الْتَّرَبَةِ)	degradation
deciduous	(١) مُتَعَلٍ • مَاقِطٌ (يُطْلَقُ عَلَى كُلِّ عَنَاقٍ نَبَاتِيٍّ أَوْ جَسَدَةٍ أَغْصَانُهَا نَبَاتِيَّةٌ تَسْقُطُ مِنْ نَفْسِهَا) (٢) ذُو وَرَقٍ مُتَعَلٍ أَوْ مَاقِطٌ (يُطْلَقُ عَلَى كُلِّ نَبَاتٍ مِثْلُ عِنَبٍ يُعَادُّ بِلاَ وَرَقٍ مَدَّةً مِنَ الزَّمَنِ خِلَالِ السَّنَةِ . وَعَكْسُهُ ذُو الْوَرَقِ الدَّائِمِ)	تُرْبَةٌ فَائِدَةٌ (أَنْظُرِ "soil "degraded")	degraded soil
deciduous cypress ( <i>Taxodium distichum</i> )	طَلْحُودِيُونٌ ذُو ثَرْتَيْنِ (أَنْظُرِ <i>Taxodium</i> )	مَسْحُوقُ الْمَطْمِ بِلاَ تَحْمٍ (أَنْظُرِ <i>bone</i> )	degreased bone powder
deciduous forest	غَابِيَّةٌ سَلِيْبٌ • حَرَجِيَّةٌ مُبْهِلَةٌ (حَرَجَةٌ مِنَ الْأَجْصَارِ الَّتِي تَسْقُطُ أَوْرَاقُهَا فِي الْخَرِيفِ وَهِيَ عَادَةٌ أَشْجَارُ حَرِيْضَةِ الْوَرَقِ . أَنْظُرِ الْمَادَّةَيْنِ التَّالِيَيْنِ)	دَرَجَةٌ (دَرَجَةُ فَضْلِيٍّ أَوْ مُثَلًى <i>ophtham degree</i> )	degree
deciduous leaves	عَبَلٌ • أَوْرَاقٌ مُبْهِلَةٌ (سَجَ أَعْيَالٌ . الْوَرَقُ الَّذِي يَسْقُطُ أَيْ يَتَبَدَّلُ فِي كُلِّ سَنَةٍ . وَيُطْلَقُ الْعَبَلُ أَيْضاً عَلَى الْوَرَقِ الْخَشَبِيِّ كَوَرَقِ الصُّنْبُورِ وَالْطَّرْفَرَةِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
deciduous trees	مُتَحَاوَاتٌ (مُتَرَدِّدَاتٌ تَلْحَا . وَهِيَ أَشْجَارُ الْأَحْرَاجِ الَّتِي يَسْقُطُ وَرَقُهَا كُلُّهَا فِي الشَّتَاءِ فَتَحْرَى أَغْصَانُهَا كَالْكَدْلِبِ وَالسُّدُودِ وَالْبُوقِيْسَا . وَتَقْبِضُهَا الرَّاغِمِيَّاتُ أَوْ الرِّسَانِيَّاتُ كَالصُّنْبُورِ وَالْأَرْزِ وَالتَّنُوبِ وَالسَّرْدِ . وَهِيَ بِالْعَرَبِيَّةِ الثَّرَوَاتُ أَيْ الْأَشْجَارُ الَّتِي لَا يَسْقُطُ وَرَقُهَا إِلَّا تَبَاعُثًا وَهِيَ دَالِمَةُ الْخُضْرَةِ)	إِفْتِخَاحٌ ظَهْرِيٌّ (مُسْتَأْمَلُ الْقُرُونِ اسْتِمْتَالُ الْقُرُونِ إِزَالَةُ الرُّطُوبَةِ مُجَمِّفٌ • مَتَزَوِّعٌ الْمَاءِ • مُيَسِّسٌ (يُيَسِّسُ بِنَزْعِ الْمَاءِ أَوْ الرُّطُوبَةِ)	dehiscence (Bot.) dehorned dehorning dehumidification dehydrated dehydrated vegetables
decoloration	إِزَالَةُ اللَّوْنِ • التَّصْفِيرُ • زَوَالُ أَوْ اسْتِحَالَةُ اللَّوْنِ	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
decomposition	(١) تَحْلُلٌ • تَحْلِيلُ (٢) انْحِلَالٌ • تَعَفُّنٌ	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
decortication	تَقْشِيرُ • كَشْطُ (إِزَالَةُ الثَّلَبِ وَالثَّلَثَاتِ عَنِ الْبُزُورِ . وَدَفْعُ الطَّحْلِ وَالْأَثْنَةِ وَأَمْثَالِهَا عَنْ سَوَاقِ بَعْضِ الشَّجَرِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
decay	إِنْحِلَالٌ • تَفْسُخٌ • تَحْلُلٌ • قَسَادٌ (فَكَكُ الْمَادَّةِ الْخَشَبِيَّةِ بِتَأْثِيرِ الْفُطُورِ أَوْ الْمَوَادِّ الْكِيْمَاوِيَّةِ أَوْ الْحَرَارَةِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
Decan hemp	تَيْلٌ • جُلْبُلُ (أَنْظُرِ <i>Hibiscus cannabinus</i> )	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
deciduous	(١) مُتَعَلٍ • مَاقِطٌ (يُطْلَقُ عَلَى كُلِّ عَنَاقٍ نَبَاتِيٍّ أَوْ جَسَدَةٍ أَغْصَانُهَا نَبَاتِيَّةٌ تَسْقُطُ مِنْ نَفْسِهَا) (٢) ذُو وَرَقٍ مُتَعَلٍ أَوْ مَاقِطٌ (يُطْلَقُ عَلَى كُلِّ نَبَاتٍ مِثْلُ عِنَبٍ يُعَادُّ بِلاَ وَرَقٍ مَدَّةً مِنَ الزَّمَنِ خِلَالِ السَّنَةِ . وَعَكْسُهُ ذُو الْوَرَقِ الدَّائِمِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
deciduous cypress ( <i>Taxodium distichum</i> )	طَلْحُودِيُونٌ ذُو ثَرْتَيْنِ (أَنْظُرِ <i>Taxodium</i> )	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
deciduous forest	غَابِيَّةٌ سَلِيْبٌ • حَرَجِيَّةٌ مُبْهِلَةٌ (حَرَجَةٌ مِنَ الْأَجْصَارِ الَّتِي تَسْقُطُ أَوْرَاقُهَا فِي الْخَرِيفِ وَهِيَ عَادَةٌ أَشْجَارُ حَرِيْضَةِ الْوَرَقِ . أَنْظُرِ الْمَادَّةَيْنِ التَّالِيَيْنِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
deciduous leaves	عَبَلٌ • أَوْرَاقٌ مُبْهِلَةٌ (سَجَ أَعْيَالٌ . الْوَرَقُ الَّذِي يَسْقُطُ أَيْ يَتَبَدَّلُ فِي كُلِّ سَنَةٍ . وَيُطْلَقُ الْعَبَلُ أَيْضاً عَلَى الْوَرَقِ الْخَشَبِيِّ كَوَرَقِ الصُّنْبُورِ وَالْطَّرْفَرَةِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)
deciduous trees	مُتَحَاوَاتٌ (مُتَرَدِّدَاتٌ تَلْحَا . وَهِيَ أَشْجَارُ الْأَحْرَاجِ الَّتِي يَسْقُطُ وَرَقُهَا كُلُّهَا فِي الشَّتَاءِ فَتَحْرَى أَغْصَانُهَا كَالْكَدْلِبِ وَالسُّدُودِ وَالْبُوقِيْسَا . وَتَقْبِضُهَا الرَّاغِمِيَّاتُ أَوْ الرِّسَانِيَّاتُ كَالصُّنْبُورِ وَالْأَرْزِ وَالتَّنُوبِ وَالسَّرْدِ . وَهِيَ بِالْعَرَبِيَّةِ الثَّرَوَاتُ أَيْ الْأَشْجَارُ الَّتِي لَا يَسْقُطُ وَرَقُهَا إِلَّا تَبَاعُثًا وَهِيَ دَالِمَةُ الْخُضْرَةِ)	تَفْتِيْحٌ (كَتَفَتْحٌ بِعَيْنِ التَّمَارِ وَأَكْيَاسِ الْبُزْغِ وَغَيْرِهَا)	dehiscence (Bot.)

واختلاف الحرارة - وفي علم الأحياء : حال شجرة عريت من فروعها أو من ورقها).

**مُرْتَع مَعَرَى** **denuded quadrant**  
(مصطلح يُستعمل في الدراسة البيئية للنباتات بأن تنزع النباتات من مساحة معينة على شكل مربع وترك مدة من الزمن لمعرفة أي النباتات أقدر على غزو المنطقة وأيها أقدر على التوطن بها).

**مُنْقِصَاتُ الْأَصَابِعِ** **Deodactyls**  
(أحد قسمي الطيور الجوانم . يتسلسل معظم فصائلها وينقسم ذواتها كمفوفات المناقير ورفقات المناقير الخ.).

**deodar (Cedrus deodar)**  
أَرْدُ هِيَالِيَا . أَرْدُ الهندي  
(أنظر Cedrus)

**إزالة الروائح الكريهة** **dendORIZATION**

**نزع الأكسجين** **deoxygenation**

**دائرة . قسم . شعبة .** **department**  
مصلحة

**agricultural departments**  
دوائر زراعية . مصالح زراعية  
(أنظر agricultural departments)

**دائرة الطرق** **highways department**  
(أنظر highways department)

**دائرة الخلل** **remount department**  
(أنظر remount department)

**تبعية . اعتماد** **dependence**

**متغير تابع** **dependent variable**  
استبعاد

(١) **رأب . رأبة . قرادة** **deposit**  
(٢) **عُربون . تأمين . ودبة . أمانة**

(١) **ترسيب . إرساب .** **deposition**  
رُسوب

(٢) **رأب . قرادة**

الكثافة بكم من الوحدة المتخذة لظلمة (الكثافة).

**كثافة الشجر** **crop density**  
(أنظر crop density)

**دليل الكثافة** **density index**

**دليل كثافة الشجر** **stand density index**

(كل دليل يُستعمل لتعيين كثافة شجرة).

**dental formula**  
مُعَادَلَةُ بَيْتِيَّة

**dentate** **مُسَنَّن . مُعَرَّز . مُضَرَّس .**  
مُضَرَّس

**dentate lavender (Lavandula dentata)**  
خُرَامِي مُضَرَّسَة  
(أنظر lavender)

**dentate leaf**  
وَرَقَة مُسَنَّنَة أَوْ مُعَرَّزَة  
إصاعت مسنة ولم ترد بهذا المعنى لكن جميع مصر أقرها - أنظر leaf.

**dentate margin**  
حافة مسنة أَوْ مُعَرَّزَة

**denticulate**  
دقيق التسنين أَوْ التفريض

**dentiform**  
بيضي الشكل

**dentine** **عَاجُ الاسنان . دَنْتِين .**  
(المادة التي يتركب منها الجزء الأكبر من كل سن).

**Dentirostres**  
مَشْرُومَاتُ الْمَنَاقِيرِ  
أَوْ سَيَّاتُ الْمَنَاقِيرِ  
(رُثِيَّة من الطير الجوانم لتسليدها من ظاهرة أو خفية في رأس الملك الأعلى . وهي تشمل فصائل الذئبات والفردشات والذئبات والفردشات).

**dentition; teething**  
إِنْسَان  
(مصدر أنش . وهو تكون الأسنان ونموها وبرزوها).

**denudation**  
تَعْرِية  
(في الجيولوجية : انجراف مواد التربة والتحرية بالمواسم الجوية كالرياح والهباء

الغضب في الأشجار القائمة).

**dendron or dendrite**  
رَافِدَة شَجَرِيَّة

**dengue**  
حُمَّى الشَّكَل . الدَّهْنِيَّة  
(حُمَّى دَهَانِيَّة أَنْبَوِيَّة).

**denitrifying**  
إِزَالَةُ النِّتْرِاتِ  
(عمل من أعمال صناعة الكحول).

**denitrification**  
تَحْوِيلُ النِّتْرِاتِ  
تَحْوِيلُ النِّتْرِاتِ  
(يحصل في الأتربة الرطبة بشأن ميكروبات تحول النترات إلى نيتريت ونيترايد وأزوت . وهو عكس الترتجة . وفيه غرر لأن النترات سهل امتصاص من التربة).

**denitrifying (denozotifying) bacteria**  
بكتريات مقلقة الأزوت  
(بكتريات اختزال النترات أو نساخة النيتروجين).

**dense**  
كثيف . مكتنن

**dense plantation**  
شَجَرَاءُ كَثِيفَة أَوْ مُلْتَفَّة  
(إذا تناسبت فروع شجرها - أنظر stand of timber trees).

**densher or denshire (v.)**  
حَرَقَ الشَّجَر . سَدَّ بِحَرَقِ الشَّجَر  
(الكلمة الانكليزية منتهية من اسم مقاطعة Devonshire في انكلترا).

**denshering**  
حَرَقُ الشَّجَر  
(حرق أعقاب الحقل ليجله مُزْدَعَا - أنظر المادة السابقة).

**densimeter**  
مِكَكَاف . مِقْيَاسُ الْكثَافَةِ  
مُتَكَنِّف

(الأولى من اسم الآلة والثالثة عن الأب أنستاس).

**density**  
كثافة . ثِقَلُ نَوْعِي

**apparent density**  
الكثافة الظاهرية

**canopy density**  
كثافة الظلّة  
(تتبع الظلّة من الكمال . ويغير عن تلك

**demi-elytrum**  
(جاء في المخصص ج ٨ ص ١٧٤ عن - أنجحة الجراد : مالفليطان يقال لهما الفهران والرفقان يقال لهما الفُفَرَانَة - أنظر elytrum).

**Demodecidae**  
عَمَلِيَّات  
(فصيلة حيوان من القُرَادِيَّات فيها قمل مغار هودية الشكل أشهرها القمل Demodex).

**Demodex**  
عَمَل  
(ج وعل . جنس قمل مغار هودية الشكل تعيش في جلد الإنسان والدواجن).

**demonstration**  
بَيَان عَمَلِيّ  
(عن طريق الاستعانة بالاختبارات أو الأمثلة).

**Demospongiae**  
الاسفنجيات المائية  
(فصيلة من المَغْبَات Porifera).

**denaturation; denaturing**  
إِفْسَاد  
(إضافة مواد إلى مثل الكحول والسكر والملح فيتم استعمالها فيما كانت تصلح له ولا سيما في تغذية الإنسان).

**dendriform**  
مَشَجَر  
(على هيئة الشجر).

**dendrochronology**  
عِلْمُ تَسْنِينِ الشَّجَر  
(أي تحديد عُمر الجذع بفحص طبقاته والعمارة).

**dendrologist**  
عَالِمُ شَجَرِيّ  
عَالِمُ الشَّجَر

**dendrology**  
عِلْمُ الشَّجَر  
(قسم من علم النبات يبحث في تصنيف هوية الأشجار وتصنيفها نظامياً).

**dendrometer**  
مِقْيَاسُ الشَّجَر  
(مقاييس الشجر آلات مختلفة منصوبة بقياس أحجام جذوع الأشجار وهي قائمة . ومعرفة كمية الخشب النافع التي يمكن الحصول عليها من تلك الأشجار).

**dendrometry**  
مِقْيَاسُ الشَّجَر  
(استعمال مقياس الشجر في تقدير كمية

**Delphinium staphisagria**  
حَبُّ الرَّأْس . عَمَلِيَّةُ الْقَتْلِ . دَيْسِيَّةُ الْبَرِّ  
(أنظر stavesacre)

**Delphinus**  
الدَّفْلِين . الدَّخَس  
(جنس حيوان من رتبة الحوتيات - أنظر dolphin).

**delta-leaved**  
دَلِّيَّ الْوَرَق  
(وصف للنبات الذي يكون ورقه على شكل مُتَنَن).

**demand**  
طَلَب

**alternate demand**  
طَلَبٌ بَدِيل

**brisk demand**  
طَلَبٌ نَشِيط

**excessive demand**  
طَلَبٌ مُفْرَط

**growing or increasing demand**  
طَلَبٌ نَامٍ أَوْ مُتَزَايِد

**internal demand**  
طَلَبٌ دَاخِلِي

**projected demand**  
طَلَبٌ مُتَوَقَّع

**restricted demand**  
طَلَبٌ مُحَدَّد

**steady demand**  
طَلَبٌ مُسْتَمِر

**demand**  
مُتَطَلَّب . طَالِب

**light demander**  
أَلِفِيَّ الْعَوَا  
(نوع يتطلب ضوءاً وافراً).

**demarcation**  
تَأْوِيس  
(وضع المناور مفرداً من أي landmark أو boundary post بين أرضين متلاصقتين لتبين حدودهما والمناور تسمى الأَرْتِ والأَرَفُ أيضاً مفرداً أَرْتَة وأَرَفَة . وجعلنا التأويص مقابل cadastral survey).

**Dematophora necatrix; white root-rot**  
فُطْرُ تَعَفُّنِ الْجَذُودِ  
(فطر مجري طفيلي يهتك على جذور شجر الفواكه - أنظر root-rot).

**demesne**  
مُلْك . قِطْعَة  
(domain)  
(أنظر)

**dehydrator**  
مَجْفِف

**deleterious**  
ضَارٌّ . مُؤَذٍ

**delicious**  
شَوِيحُ الطَّعْمِ . لَذِيذٌ

**delimitation**  
(١) تَحْدِيد . تَحْطِيط  
الحدود . تَأْوِيس

**delta-leaved**  
(عمل حواجز أو حدود - أنظر demarcation).  
(٢) حَدٌّ

**delimited**  
مُحَدَّد . مُبَيَّنُ الْهَدُودِ

**delivery**  
(١) تَلْمِيز  
(تلميع البضائع أو المواد المرسله).  
(٢) وِلَادَة . وَضْع

**delivery of the afterbirth**  
خَلَاسِي . تَخْلِيس  
(النساء المصابة وأغنية البينة عقب الولادة).

**delousing**  
تَقْلِيلَة  
(تتبع الطيور السوداء من القمل والحشرات الطفيلية).

**delphinium; larkspur**  
عَائِق . دَلْفِينِيُون  
(أنظر Delphinium)

**Delphinium; the larkspurs**  
عَائِق . دَلْفِينِيُون  
(العائق وتكتب أيضاً بالباء غاية مصرية وبنية منهورة تدل على هذا النبات وعلى الرجل الأبق . ولم أجدها في المفردات ولا في المعاجم . وذكرها أحمد دني . جنس زهر مبدول من الفصيلة الحوذانية).

**Delphinium ajacis; garden larkspur**  
عَائِقُ الْحَدَائِقِ . رِجُلُ الْقُبْرَةِ  
(العائق وتكتب أيضاً بالباء غاية مصرية وبنية منهورة تدل على هذا النبات وعلى الرجل الأبق . ولم أجدها في المفردات ولا في المعاجم . وذكرها أحمد دني . جنس زهر مبدول من الفصيلة الحوذانية).

**Delphinium consolida; field larkspur**  
عَائِقُ الْحَقُولِ  
(وقد أُخذت من هذا النوع ومن النوع السابق أنواع وضروب عديدة تجدها في كتب الأرباع).



فيها ، والكبتشي Coblenzian نسبة إلى اسم المدينة الألمانية المشهورة ، والأينجلي نسبة إلى نجد من نجد ألمانيا ، والينجلي باسم بلدة فرنسية والفرنسي Frasnian باسم بلدة بلجيكية ، والفامسي Famennian وهو أعلى الطبقات الدهونية ينسب إلى كورة بلجيكية .

**dew** تَدَى  
(ج) أنقاء وأندية . قطرات من الماء تتكاثف ، لبب الأشجار الليلي ، على النباتات وعلى سائر الأشياء التي تكون تحت السماء .

**dewberry (Rubus coccineus)**  
مُطَقَّق - ثوب شوكي  
(أنظر الاسم العلمي) .

**dewclaw** رُفْنِي دَاحِلِي . دائرة  
(رُفْنِي دَاحِلِي لا وظيفي ولا يبطأ الأرض في أثناء المشي ، في أرجل بعض الكلاب والأرانب والخنزير) .

**dewlap** قَبَب - قَبَب - بَلْدَم  
(مَنِي جِلْدِي تحت عنق البقرة أو الحصان) .

**dew point** نَقْطَةُ التَّكَاثُف . نقطة الندى  
(درجة الحرارة التي يكون عندها بخار الماء الموجود في الجو كافياً لإشباعه) .

**dew-point hygrometer** مِقْيَاسُ الرُّطُوبَةِ التَّكَاثُفِي . مِرْطَبٌ تَكَاثُفِي  
(أنظر hygrometer)

**dextrin(e)** دِكْسْتَرِين (مادة سميكة تستخرج من الشا) .

**dextrose** دِكْسْتَرُوز . سَكَّر العنب

**dhunchee (Sesbania aculeata)** دُخْنِي . سِتْبَانِي شوكي  
(جنبية استوائية من الفصيلة القرية تنج أليافاً صلبة بالخشب) .

**dhunchee fibre** ألياف السِتْبَان أو الدنشي

**diadelphous** مُتَابِئَةُ الأَحْوَةِ

(مترجمة) . تطاق على الأسدية التي تكون مجتمعة في حزمين) .

**diagnosis** تشخيص . تشخيص الداء

**diagram** شكل توضيحي أو تخطيطي . رسم بياني

**Dialypetalae** مُتَفَصِّلَةُ التَّوَجِّيات  
(مجموعة كبيرة من النباتات ذوات الفلقتين تكون توجيحاتها شديدة ومتفصلة) .

**dialypetalous; polypetalous** مُتَفَصِّلُ التَّوَجِّيات أو القَمَالات  
(نمت التوجج الذي تكون توجيحاتها منفصلة بعضها عن بعض ، فإذا التحمت فالتوجج متحد التوجيحات gamopetalous) .

**dialysepalous; polysepalous** مُتَفَصِّلَةُ الكَلْبَيَات أو الزِيَمَلَات  
(نمت للزهرة أو للسكنس التي تكون كالبها منفصلة بعضها عن بعض ، وتخالفها المتحدة الكليات gamosepalous) .

**dialysepalous calyxes** كُؤُوس مُتَفَصِّلَةُ (الكَلْبَيَات)  
(أنظر calyx)

**dialyser** جِهَازُ الدِّيَالِيزَة . جِهَازُ التَّيْز . جِهَازُ الفصل الشَّائِي

**dialysis** تَيْز . تَيْزُ غِشَائِي (انفراج تحليفي . انتشار تحليفي . والبعض يعرفون ديسلزة . والعيز من وضع الدكتور محمد جميل الخاني : مجلة المجمع العلمي العربي بمصر ج ١٢ ص ٢٧٤) .

**diameter** قَطْر . قطر الجسم أو الدائرة  
القطر عند ارتفاع الصدر

**exploitable diameter** (١) القَطْرُ التَّجَارِي

(٢) القَطْرُ التَّجَارِي  
(أقصى قطر على ارتفاع الصدر يميز كائناً لإمكان استعمال الأشجار بتحويلها إلى خشب) .

(٢) القَطْرُ التَّحَدُّ

(هو القطر الذي عندما ينفذ الأشجار ، في موضوع يبع أو في تقدير خطوط ، يكون من الواجب استعمال جميع أجزاء الشجرة أو جزءها على شكل غيب للمعدل أو للصناعة ، أو على شكل حطب) .

**mean diameter** (قطر المساحة القاعدية المتوسطة لجماعة من الأشجار أو لشيء آخر ، ويطلق أيضاً في بعض الأحيان على الوَسَطُ الحسابي للأقطار) .

**mid diameter** القَطْرُ فِي الرَّسَط  
(قطر شجرة أو قطعة جذع يقاس في منتصف طولها) .

**top diameter** القَطْرُ التَّجَارِي التَّوْرِي  
(هو في الأشجار القائمة القطر في أعلى الطول التجاري للنسق) .

**diameter class** مِثْقَلُ القَطْرِ  
طائفة القطر

(كل فاصلة من الفواصل التي يقسم إليها شُجَرٌ مجدولة أقطار الشجر القسام أو أقطار قطع الجذوع ، بنية التصنيف أو الاستعمال . وهو أيضاً الأشجار المصنفة في تلك الفاصلة) .

**diameter tape** شَرِيْطَةُ القَطْرِ الرَّقْمِ (أو التَّدْجِج)

(شريط يستعمل في قياس القطر مباشرة ، وذلك عندما يثقت على الجذع أو على قطعة الجذع) .

**diamond** مَاسٍ . أَلْمَاس  
(جواهر صلب يترافى مكون من كربون صاف متبل) .

**diamond beetle (Entimus imperialis)** حَنْطَاشُ مَاسِيَّة  
(موتة يراقه) .

**dianthus (Dianthus)** قَرَنْقُل  
(نبات من القرنفلية) .

**Dianthus; the pinks** قَرَنْقُل  
(الاسم العلمي من اليونانية يسمى زهرة المحشري والزهرة الالهية ، الماعا إلى جمالها . أما القرنفل فهي في المعجميات والمفردات تدعى على الشجر يسمى clove-tree وهو شجر

تُدْ أَرْهَازُ المحفظة قبل فتحها من التواصل المضمورة . وهو من أشجار البلاد الحارة . أما لفظ القرنفل في الشرق العربي لهذه الزهرة فولد . ومن استعمل لها أحد تدعى في القرن المسامني . جنس زهر مشهور من الفصيلة القرنفلية) .

**Dianthus barbatus; London tuft; sweet william** قَرَنْقُلُ مُلْتَحِم  
(يسمى القَطْرُ وَحْشَن يوف في دمشق) .

**Dianthus caryophyllous; clove pink; picotee; carnation; gilly-flower** قَرَنْقُلُ شَائِع

**Dianthus plumarius; feathered pink; musk pink** قَرَنْقُلُ عِطْرِي  
أو مِسْكِي

**Dianthus semperflorans; ever-flowering pink** قَرَنْقُلُ دَائِمِ الزَّهَر

**Dianthus sinensis; China pink** قَرَنْقُلُ صِيْنِي

**Dianthus superbus; fringed pink** قَرَنْقُلُ تَيَّجِي

**diapause** سكون . كسوف  
(فترة سكون في نمو الحشرة المتحوّلة وتطورها) .

**diaphragm (Zool.)** حِجاب . رِقْ . حِجابٌ حَاجِزٌ

**diarrhoea; diarrhen** إسهال  
(حصول خلل في عمل جهاز الهضم ينتج عنه خروج براز مائع في فترات قصيرة . وهو قليل الضرر في الممر كبير الضرر في العجل والتمثل) .

**Diascia** مَرْوَقَة . دِيَارِيَّة  
(زهرة التزويق ، من اليونانية لرشاقة أركانها . جنس زهر من الفصيلة الخنزيرية) .

**Diaspis; cochineals of mulberry, rose and apple trees** قَرَمِزِيَّات  
الثوب والورد والشقائق

**Diaspis pentagona; cochineal of mulberry** قَرَمِزِيَّةُ الثَّوْتِ  
(وتسمى قملة الثوب وحشرة مفافير الثوب) .

**Diaspis pomorum or Mytilaspis pomorum; apple kermes; cochineal of apple trees** قَرَمِزِيَّةُ الشَّاقِاق

**Diaspis rosae; rose kermes; cochineal of roses** قَرَمِزِيَّةُ الورد

**diastase** دِيَّاسْتَا . أَثَرُ أو خَمِيرَة دَوَابَّة  
(خميرة كيميائية توجد في الشعير والبطاطا في طور الإنبات وتعمل على تحويل النشا إلى سكر أو دكسترين . أنظر enzyme) .

**diatom** دِيَّاتُوم . طَحْلَبُ مَشْطُور

(طحلب مجهرى أحادي الخلية . جذرائه منبعا بالسيليكا) .

**Diatomaceae; diatoms; diatoma** مَشْطُورَات

(من اليونانية بهذا المعنى . فصيلة من الأجنة السراء ، الطحلب الأسمر في مصر . فيها أجسام وأنواع كثيرة . وهي نباتات مجهرية وحيدات الخلية يعيش في المياه الحلوة والمالحة) .

**diatomaceous earth** تُرْبَة دِيَّاتُومِيَّة  
تراب الطحالب الدياتومية  
(يستخدم في السجج والترصيع) .

**dibble (v.)** غَرَسَ (أو بَدَدَ) بِالْيَرَسِ  
(يسدور البذور ، أو غرس الغراس في أساكها ، على أن تُجْعَل في حفر تُحْفَر باليَرَس) .

**dibble; planting pin or peg** يَرَس  
(أداة تستعمل في غرس الأغراس) .

**dibbling** غَرَسَ (أو بَدَدَ) فِي حُفَرٍ  
(أنظر pocket drilling)

**Dibranchia** مَرْوَجَاتُ العِيَشُوم  
(ثنية حيوان من الرخويات الرأسية الأرجل) .

**dicarpellary (or bicarpellary)** وَزِيمٌ (أو وَدَقَةٌ) بِضَائِيْن  
وَزِيمٌ ثَنَائِي الأَخْبِيَّة  
(أنظر gynaeceum)

**Dicentra; Dielytra** مِمْهَازِيَّة  
وَمُقَطَّرَة . دِيَّالِطَرَة

(من اليونانية بمعنى ذات المِمْهَازِيْن ، الماعا إلى توجيها الذي له مِمْهَازَان . جنس زهر من فصيلة الناعترجيات) .

**Dicentra canadensis; squirrel corn** دُرَّةُ السَّاحِبِ . دِقْمَطَرَة كَنْدِيَّة

**Dicentra cucullaria; Dutchman's breeches** مِمْهَازِيَّة مُقَبَّعَة

**Dicentra eximia** مِمْهَازِيَّة مُنَازَاة

**Dicentra formosa** مِمْهَازِيَّة جَمِيلَة الزَّهَر

**Dicentra spectabilis; bleeding heart** مِمْهَازِيَّة رَائِيَّة

**dicephalous** دُو رَأْسِيْن

**diechastium (Bot.)** سَمَّة ثَنَائِيَة التَّشَعُّب  
(الزهرار ينقسم فيه القمة السامية إلى فرعين متماثلين . أنظر cyme) .

**dichlamydeous** ذَات فَطَائِيْن  
منفصلة الغلافين  
(دلف للزهرة التي تميز بغطاساتين منفصلين أي يكسو وتوجب غير متحدتين) .

**dichogamy** تَفَاوُتُ البُرُوع . تَفَاوُتُ التَّضْجِج  
(تضج العناصر المُقَبَّعَة «الجنسية» الذكورية والأنثوية في أوقات مختلفة) .

**dichotomous branching** تَفَرُّعٌ ثَنَائِي  
الشعب . تَفَرُّعٌ ثَنَائِي  
(تفرع فيه القمة السامية إلى فرعين ويتكرر هذا التفرع كل مرة) .

**dichotomy** تَفَرُّعٌ ثَنَائِي الشَّعْب  
تَفَرُّعٌ ثَنَائِي كَاذِب

|| false dichotomy

**Dickson Chorizema** (*Chorizema dicksonii*)  
(Chorizema) (أنظر)

**diclinous** **وَحِيدُ الشَّوْنِ**  
(توصف به الزهرة التي تحوي أسدية فقط أو مدقات فقط، كالأزهار الربوطة، وينطبق الوصف أيضاً على النباتات التي تحمل خبيل هذه الأزهار في التبتة الواحدة أو في نباتات مختلفة).

**dicotyledon** **نبات ذو فلقين**  
(نبات من ذوات الفلقين).

**Dicotyledoneae or Dicotyledones** **ذَوَاتُ الْفَلَقَيْنِ**  
(أحد قسمي كليات البزور من النباتات، والقسم الثاني هي وحيدات الفلقة).

**dicotyledonous** **ذو فلقين**  
(وصف للنبات أو للنبات الذي له بزور ثنائية الفلقة).

**dictamnus** **دُرْدَانُوس**  
(نبات من جنس الدريدان).

**Dictamnus** **دُرْدَانُوس**  
(جنس نبات من الفصيلة السذابية).

**Dictamnus alba** **دُرْدَانُوسٌ مَعْرُوفٌ**  
أو **أَيْسِنس**

**Dictamnus fraxinella; the fraxinella or dittany**  
دُرْدَانُوسٌ **دُرْدَانُوسٌ**  
(الأولى تصغير دردار، وهي ترجمة الاسم اللاتيني، جنس نبات للترتين من الفصيلة السذابية ينبت من الأضراس بأضراس قاييل ثلاثيات).

**dicyclic; bicyclic** **مزدوجة الشوارب**  
أو **العَلَقَة**

(توصف به الأعضاء الزهرية إذا كانت في محيطين).

**didynamous** **مختلفة ذواحي الأسدية**  
(المعنى الأصلي للكلمة هو «ذات القوتين» أو مزدوجة القوة، وقد أطلقوها على الزهرة

التي يكون لها أربع أسدية اثنان منها أطول من الآخرين، كما في الفصيلة النفوسية وغيرها).

**didynamous stamens** **أسدية مختلفة الذواحيين**

**dieback** **(١) سَقَمٌ • سَقَامٌ • موت الأطراف**  
(الموت التدريجي لأي جزء من النبات، يبدأ عموماً من طرفه الأعلى).

**(٢) هَشَّة**

(مرض فاجي، يسبب السكر فذبول أوراقه وشروعه وتيجف في وضع ساعات، والأسباب مجهولة).

**diecious or dioecious** **ثنائي المسكن**  
مُفَصَّلُ الْجِنْسِ

**(dioecious)** (أنظر)

**Dielytra** **مِهْزَانِيَّة • دِيَا لَطَرَة**  
(هي الديفطرة - أنظر Dicentra).

**Diervilla** **دِرْوِيلَة**  
(باسم جراح فرنسي، جنس شجيرة للترتين من فصيلة القرنقليات تتميز بتوزيع فمي الشكل ثلاثي الانشقاق وجرو ثنائي الخلطة).

**Diervilla japonica; Japanese Diervilla** **دِرْوِيلَة يابانية**

**Diervilla lutea; yellow Diervilla** **دِرْوِيلَة صفراء**

**diet** **(١) غِذَاءٌ يَوْمِيٌّ**  
(ما يتناوله الإنسان أو الحيوان في الأحوال العادية).

**(٢) غِذَاءٌ مُنَظَّمٌ**  
(نوع تتركب أو تصنيف معين).

**(٣) حِفْصَة**  
(الاستعاضة عن الطعام، أو عن بعضه مدة من الزمن).

**balanced diet** **غِذَاءٌ مُتَوَازِنٌ**

**unbalanced diet** **غِذَاءٌ غَيْرُ مُتَوَازِنٍ**

**well-balanced diet** **غِذَاءٌ حَيْدُ التَوَازُنِ**

**dietary allowances** **مُحَصِّنَاتٌ أَوْ مُقَدَّرَاتٌ غِذَائِيَّة**

**dietary deficiency** **نَقْصٌ غِذَائِيٌّ**

**dietary level** **مُسْتَوًى غِذَائِيٌّ**

**dietary pattern** **نَمَطٌ غِذَائِيٌّ**

**dietary standards** **مَعَايِيرٌ أَوْ مَسْتَوِيَّاتٌ غِذَائِيَّة**

**dietetic** **غِذَائِيٌّ • حَيْصِيٌّ**

**dietetic food** **طَعَامٌ أَوْ غِذَاءٌ لِلْحَيَاةِ**

**dietetics** **الغِذَائِيَّات • علم تطبيق قواعد التغذية الأساسية**

**difference** **فَرْقٌ • قَارِيقٌ • اخْتِلَافٌ**

**distinctive differences** **فُرُوقٌ مُبَيِّنَةٌ**

**generic differences** **فُرُوقٌ جِنْسِيَّة**

**specific differences** **فُرُوقٌ نَوْعِيَّة**

**differential** **تَفَاضُلِيٌّ • تَمِيزِيٌّ • تَبَاضُّلِيٌّ**

**differential duties** **رِسْمٌ جَرَكِيَّةٌ تَفَاضُلِيَّة**

**differential permeability** **إِنْفَاضِيَّةٌ تَفَاضُلِيَّة**

**differential rates** **رِسْمٌ (نَقْلِيٌّ) تَفَاضُلِيَّة**

**(١) تَفَرُّقٌ • تَمِيزٌ**  
(تَبَدُّلٌ خِلَافِيٌّ لِلْبَاقِي فِي أَنْكَالِهَا وَوُضُوعِهَا).

**(٢) تَمِيزٌ • تَفَرُّقٌ • تَفَاضُلَةٌ**  
(تَمِيزٌ خِلَافِيٌّ لِلْبَاقِي فِي أَنْكَالِهَا وَوُضُوعِهَا).

**cellular differentiation** **تَمِيزٌ خِلَافِيٌّ لِلْبَاقِي فِي أَنْكَالِهَا وَوُضُوعِهَا**

**diffuse (v.)** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**(adj.)** **مُتَشَتِّرٌ**

**diffusely porous wood** **خَشَبٌ ذُو مَسَامٍ**

**متشيرة • خشب متشيرة المسام**  
(خشب سلب تكون فيه المسام - الأوعية متفرقة أو متشيرة على كل عرض سقالة النمو السوي، من دون أن يحصل من ذلك نقص مفاجئ في الأبعاد الحجم بين خشب الربيع وخشب الصيف).

**diffuser** **تَشَاتِيرَةٌ**  
(أداة الانتشار لتعمل في صناعة السكر وفي غيرها).

**diffusion** **إِنتِشَارٌ**  
(خاصة في بعض الأجسام، وهي أن تنتشر في كتلة مائعة، وأن تخترق أغشية التناغذ، ويستفاد من هذه الخاصية في صناعة السكر وغيرها).

**diffusion coefficient** **مُعَامِلُ الْإِنتِشَارِ**

**diffusion gradient** **تَدَجُّجُ الْإِنتِشَارِ**

**digest** **هَاضِمَةٌ • هَاضِمٌ**  
(غَلَاظَةٌ مُعَدَّةٌ الْقَسَلُ تَعْمَلُ فِيهَا الْمَوَادُّ تَحْتَ الضَّغْطِ).

**digestibility** **قَابِلِيَّةُ الْهَضْمِ**

**digestibility coefficient** **مُعَامِلُ الْهَضْمِ**

**digestible** **قَابِلٌ لِلْإِهْضَامِ • هَضْمٌ**  
(الغذاء الذي له خاصية التأثير طبعاً بالعصارات الهاضمة).

**digestion** **هَضْمٌ**  
(عملية الأعمال الميكانيكية والطبيعية والكيميائية التي تحصل عناصر الغذاء قابلة للتناول).

**digestive** **هَاضِمٌ • هَضَامٌ**  
(ما له قوة الهضم كالعصارات الهاضمة التي تحول الأغذية وتجعلها قابلة للتناول).

**digestive gland** **غُدَّةٌ هَضْمِيَّة**  
غُدَّةٌ هَاضِمَةٌ

**digestive system** **جِهَازُ الْهَضْمِ**  
جِهَازٌ هَضْمِيٌّ

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**

**digress** **يَتَشَتَّرُ • يَتَشَتَّرُ**





epizootic disease	وباء حيواني	Petri dishes	صحاف بتري	مركبة
وباء الحيوان		أطباق بتري		
(وباء حيواني مُعدي ينتشر بسرعة ويشمل كوداء أو فطراً برمه)		(تستخدم لاختبارات البكتريا)		
foot-and-mouth disease	حمى قلاعية	dish-cloth gourd (Luffa)	لؤف	سلسلة قرصية
(أفثوس فEVER)		(أنظر الاسم العلمي)		
fungus disease	مرض فطري	Dishley	دشلي	مسطح ذو أقراص
		(ملاحة من الفان منهورة بجودة لجوها وغزارتها)		(لسميد التربة)
hereditary disease	مرض مُتوارث	Dishley-merinos	دشلي مريني	خلع - انخلاع
		(ملاحة من الفان حصلت من تافد غان دشلي وضأن بني مرين)		
infectious disease	مرض مُعدي	disincentive	مُنْطَ . عائق	إخلاع النخيل
مرض مساري			حافز عكسي	انتشار
liver-fluke disease	مرض دودة الكبد	disinfectants	مُطهرات	الانتشار بالريح
دفت دودة الكبد			الجراثيم	
(داء ذات اليرقات الكبدية يصيب الفان)			(مواد تقتل الجراثيم التي تولد الأمراض المعدية في الحيوانات الغواجن . مثلها الفُزُول والكريزبل وكورور الكس وكبريتات الحديد والحمض الفينيك)	
nonparasitic disease	مرض لا طفيلي	disinfecting	تطهير	طور مُنتشر أو مُشتت
			(تطهير الإصمبل بالليزول)	عامل تشتيت
parasitic disease	مرض طفيلي	disinfection	تطهير	مادة ناترة
			(قتل الجراثيم التي تحدث الأمراض السمية في الغواجن أي الحيوانات الأهلية)	(المنع تسبج الجزشات في محلول غرواني)
verminous diseases	أمراض دودية	disinfection unit	وحدة تعقيم أو تطهير	انتشار - تشتت
(verminous diseases)				تشتت - انتشار
wilt disease	ذبول	disintegration	تفتت	وسط انتشار
(wilt disease)			(أنظر أيضاً weathering)	إزاحة - تغيير الموضع
diseconomies of large scale	الساوي الاقتصادية للحجم الكبير	disjunction	انفصال	تصدع
				ورقة مُشرحة أو
disequilibrium	عدم التوازن	diajunctive symbiosis	تعايش مُفصل	مُشرحة
			(تعايش لا يتصل فيه المبركان مباشرة كالملقة بين الازهار والحشرات)	إزاحة - تغيير الموضع
disguised unemployment	بطالة مُقنعة	disk flower	زهرة قرصية	تصدع
			(أحدى زهورات القرص الوطني في زهرة)	ورقة مُشرحة أو
dish	صحن . طبق . صحنعة	distance	مسافة	مُشرحة

local distance	بعد يوري	distillation plant	مُصنِّع تقطير	(مرض يصيب الفان وسببه دودة الكبد)
distemper	(١) طيلاء (ماء الكس تكس به الجدران)	(distillery)	وحدة تقطير (أنظر)	distomiasis or distomatosis; liver-fluke disease
	(٢) مرض حيواني بكتيري أو فيروسي (وبخامة مل الكلاب وحتى الخيل)	distiller	(١) جهاز التقطير (٢) مُقطر	مرض دودة الكبد (داء ذات اليرقات الكبدية)
distension	انتفاخ • تندُّج • حَبَاط (meteorism)		(وبخامة من يستطير الخمر من النشار)	تشويه • تشوه • التواء
distichous	ذو صفتين (نعت للأوراق أو الأرقام أو التثيلات التي تكون على صفين متقابلين)	farmer or home distiller	زارع نايد • مُستقطر منزلي (صانع الخمر باستطارة من عبه أو ثمره أو قنache أو غيرها من ثمار مزرتة)	حَجَز تفتيدي (حجز عين المال تفتيداً لحكم محكمة - أنظر seizure)
distillation	تقطير (هو أن فصل بالحرارة الأصول الطيارة في أحد الأجسام عن أصوله السائلة . وأكثر استعمال التقطير إنما يكون في صناعة الكحول أو في صناعة النفط)	distillery; distillation plant	مُصنِّع تقطير • وحدة تقطير (المكان الذي تقطَّر فيه بعض المنتجات الزراعية كالشوندر • بنجر • والحبوب والبطاطس والنشا وغيرها لاستخراج الكحول منها)	distraint by seizure of crops
alcohol distillation	تقطير كحولي • تقطير الكحول	distillery residue	مُخلفات (مصنع) التقطير	توزيع
destructive distillation	تقطير اتلافي	distilling trade	صناعة التقطير	discontinuous distribution
direct distillation	تقطير مباشر	distinctive	مُميز	توزيع غير مُتصل
dry distillation	تقطير جاف	distinctive characters	صفات أو خصائص مُتميزة	منطقة التوزيع
fractional distillation	تقطير تجزئي	distinctive differences	فروق مُتميزة	منطقة الانتشار
high-vacuum distillation	التقطير الخوائي العالي (التقطير تحت تفريغ عالي)	distinctive property	خاصة مُتميزة صفة مميزة	مُحتى التوزيع
reduced pressure distillation	تقطير خفيض الضغط	Distoma	دسطومة • ذات اليرقات (جنس يبدان يرقيسة تتطفل على الحيوانات أشهرها دودة الكبد - hepatica)	تشت الخفي
simple distillation	تقطير بسيط	Distoma hepatica; fluke-worm; liver-fluke	دودة الكبد (جنس المسطومة يسمى في الجسامة السودية ذات اليرقات ويسمى هذا النوع ذات اليرقات الكبدية ، دودة من التريضات يصيب البقر ولا سيما الفان)	distribution of dung
steam distillation	التقطير بالبخار			(نشر أختاء البقر على أرض المروج لكي ينمو الكلا بانتظام فلا يكون النمو كبيراً حيث تبقى البقر خشيها وقليلاً في الأماكن الأخرى)
vacuum distillation	التقطير الخوائي	distillation columns	عمد التقطير (تستعمل في تقطير الكحول الصناعي)	منطقة
distillation of wood	تقطير الخشب (صناعة يحصل منها الفحم ومواد طيارة كثيرة)	distomatosis	دفت دودة الكبد مرض دودة الكبد	district
				منطقة

DTT 206	(وصف السكان أو العضو الذي يسكن قسمه إلى قسمين متماثلين) * ditch خندق • جدول • سبخة (مجرى صغير يتدفق في الأرض للسياح) * ditcher حطارة خنادق (آلة حفر الخنادق) * ditch plough يحرث التراب أو البجادول (محراث قوي لحفر الخنادق أو لحفر جداول الماء) * ditch reed ( <i>Phragmites communis</i> ) قصب التكايس (نبات من الفصيلة النجيلية - يسمى في مصر البوص والحجينة - وقد يُضرب بجداول الماء) * dithering grass; quaking grass قيصّة • إيزيرة (quaking grass) (أنظر) dittany; dittany of Crete ( <i>Origanum dictamnus</i> ) ريجان الأرض (نبات من الفصيلة النعوية وإقنبلة النعنية له خصائص طيبة ويطلق لفظ dittany أيضاً على نبات من الفصيلة السذابية هو الدريدار الأبيض <i>Dictamnus alba</i> .) false dittany; fraxinella دريدار • دكتامونوس (fraxinella) (أنظر) white dittany ( <i>Dictamnus alba</i> ) دريدار مرقوم أو أبيض (Dictamnus) (أنظر) diuretic مَبُولَة • مُدِيرٌ لِلْبَوْلِ • دَارٌ لِلْبَوْلِ (نبت أدوية تزيد إدرار البول) * diurnal نهاري • يومي diurnal birds; diurnals نهاريّة (أحد قسمي الجوارح من الطير - ويقال أيضاً تَوَرَّة نبتة إلى النهار على غير الصيغة)	المروقة * diurnal emperor butterfly طاووسيّة نهاريّة (فراشة من رتبة حرّافيات الأجنحة وذكّية ذبّوبة القرون) * divaricate or bifurcate ذو شعبتين • منشعب إلى فرعين divergence انفراج • تباعد • انشعاب diversicoloured eucalyptus ( <i>Eucalyptus diversicolor</i> ) أو كاليغونس مُتخِلِف اللّوْن (Eucalyptus) (أنظر) diversion تحويل • تحوّل diversion stream مجرى أو قناة التحوّل (nenufar) divided; partitioned (١) مُقسَّم • مقسوم • مقسّم (٢) مَقْرُوز • مَقْرُوز (النبي الذي قرأ أي قسم على سالكه، وعكسه الشاع paracenary فراجمه) * diving غوص • غطس diving bird طائر غواص division (١) تقسيم • توزيع • انقسام (٢) قيم (في التصنيف) amitotic division الانقسام البائير binary division الانقسام الشطري • الانقسام الثاني cellular division الانقسام الخلوي mitotic division الانقسام القليلي • الانقسام غير البائير	توزيع العمل • تقسيم العمل division of land تقسيم الأرض d.o.b. (diameter over the bark) القَطْر فوق القشرة (في قياس الاتجار الحراجية) * dock محطاض (اسم يطلق على نباتات عدة من فصيلة البطاطيات Polygonaceae من جنس Rumex • وكذلك على نباتات عشية أخرى) * broad-leaved dock ( <i>Rumex obtusifolius</i> ) محطاض عريض الورق curly dock ( <i>Rumex crispus</i> ) محطاض جعد أو متوجّج flatter dock ( <i>Nymphaea alba</i> ) تيلوقر أبيض (أنظر) (nenufar) mountain dock ( <i>Rumex montanus</i> ) محطاض الجبل (بقل مسر • أنظر sorrel) * patience dock ( <i>Rumex patientia</i> ) محطاض إسمانجي • يلقى بزي • محطاض البر sour dock ( <i>Rumex acetosa</i> ) محطاض dockmackie ( <i>Viburnum acerifolium</i> ) ويبرنوم قديميّ الورق (Viburnum) (أنظر) dodder كَشَوْتُ • كَشَوْتُ • حَامُول • حَامُول (نبات طفيلي خطي السوق عديم الجنود والكلودوفيل يتسبب عذاه من النباتات المضيف - أنظر <i>Cuscuta</i> .) clover dodder ( <i>Cuscuta trifolii</i> ) كَشَوْتُ النفل flax dodder ( <i>Cuscuta epilinum</i> ) كَشَوْتُ الكتان	lesser dodder ( <i>Cuscuta minor</i> or <i>Cuscuta epithymum</i> ) كَشَوْتُ الشَمَر • كَشَوْتُ صَنِير racemose dodder ( <i>Cuscuta racemosa</i> ) كَشَوْتُ غليظ doe-hare; doe-rabbit أَرَبَة • عِيكَرَة (أنثى الأرنب والذكر منه buck) * dog كَلْب • كَلْب ( <i>Canis familiaris</i> ) أَلِف • كَلْب دَجُون (ج كلاب وأكسب • حيوان أليف من الفصيلة الكلبة ورتبة اللوامح فيه سلالات كثيرة للحراسة أو للصيد أو للشفة أو للجر الخ) * dogbane; dog's bane ( <i>Apocynum</i> ) قَاتِلُ الكَلْب (نبات داهم الخضرة من الدفليات ذو نسيج ليني له استعمالات طبية، وكان يعتقد أنه سام للكلاب) * dog erythema حمرة الكَلْب (ترجمة • مرض جلدي) * dog-fennel; mayweed ( <i>Anthemis coluta</i> ) قُحْوَان • بَابُوتَج (مثنى) dogfish كَلْبُ البحر (اسم يطلق على عدة أنواع من السمكة) * spiny dogfish ( <i>Squalus acanthias</i> ) كَلْب البحر شائك الزعانف spotted dogfish ( <i>Scyllium</i> ) كَلْبُ البقر البرقش (نوع صغير من كلاب البحر - أنظر roussettes) dog flea ( <i>Ctenocephalus canis</i> ) بُرغوث الكلاب dog kennel; kennel; doghouse وجارُ الكَلْب (ج أوجرة ووجر • مأوى للكلاب يكون من خشب) * dog louse ( <i>Trichodectes latus</i> ) قَتْلَةُ الكَلْب الكَثِيرَة (Trichodectes) (أنظر) dog-mite ( <i>Hematopinus pilifer</i> ) قَتْلَةُ الكَلْب الصَّيْرة (Hematopinus) (أنظر) dog oak ( <i>Acer campestre</i> ) قَيْب حَتْلِي (Acer) (أنظر) dog parsley; dog poison ( <i>Aethusa cynapium</i> ) مَقْدُونَس الكَلَاب (عشبة سامة) * dogrose; wild rose; eglantine يُسْرِين بَرْي • عُلَيْق ( <i>Rosa canina</i> ) أو يُسْرِين الكَلَاب • وَرْدُ السَبَاج (ورد بَرْي - أنظر eglantine) * dog's finger ( <i>Digitalis purpurea</i> ) إصبع الكَلْب • قِيعَة أَرْجَوَانِيَة (أنظر الاسم العلمي) * dog's mercury ( <i>Mercurialis perennis</i> ) حَلْبُوب مَعْمَر (نوع سام من الحالبوب - أنظر Mercurialis) * dog's-tail; dog's-tail grass ( <i>Cynosurus</i> ) ذَيْلُ الكَلْب • عَرِيفُ الرُّوج (يطلق على عدة نباتات عشية بعضها علفية من الفصيلة النجيلية) * crested dog's-tail ( <i>Cynosurus cristatus</i> ) ذَيْلُ الكَلْب • عَرِيفُ الرُّوج (عشبة علفية من الفصيلة النجيلية) * dog's-tongue or hound's tongue ( <i>Cynoglossum officinale</i> ) لِسَان الكَلْب (عشبة خالكة من الفصيلة الحمحميّة أودافها تشبه لسان الكلب) * dog's tooth grass; dog's-tooth violet; Bermuda grass تَرْمُودِيَة • تَجِير بَرْمُودَة • تَجِيل (باسم عالم بالمعادن اسمه Dolomien صخر مركب من كربونات الكلس والمغنيزيا - وهو أشكال منها ما يصلح للبناء) * dog threadworms ( <i>Ascaris mpystrax</i> ) صَمَر الكَلَاب (نوع يصيب الكلاب والسنائير - أنظر Ascaris) * dog tick ( <i>Ixodes ricinus</i> ) طَلْعُ البَرَزُوع • طَلْعُ الكَلَاب • قَرَادُ الكَلَاب (نوع عندما يتلفخ بعض الدم يصير كجودة الخروع - أنظر Ixodes) * dog-violet ( <i>Viola canina</i> ) بَتَشَج (جنس زهر مشهود من الفصيلة البنفسجية أنواعه وضروبه كثيرة) * dogwood قرانيا (شجرة أو جنية من الفصيلة القرانية خاصة النوع المعروف بالقرانيا الممعة <i>Cornus sanguinea</i> - أنظر Cornus) * flowering dogwood ( <i>Cornus florida</i> ) قرانيا مزهرة striped dogwood قرانيا مُحَرَّزَة dolichocephalic طَوِيلُ الرَّأْس • مَصْمُوحُ الرَّأْس (من نموت التصنيف في الحيوانات الأملية يقابلها قصير الرأس brachycephalic) * Dolichos bulbosus or Pachyrhizus angulatus; tuberosus gram لُوبِيَا بَصِيلِيَّة (تزرع في بعض البلاد الحارة) * Dolichos lablab; hyacinth bean لُوبِيَا كَلْبَانِيَة • كَلْبَاب (أنظر lablab) * Dolichos soja صُوبَة • صُوبَة • بِيَلِي عَشِيَّة (soya bean) (أنظر) dolomite; magnesian limestone دُولُومِيَّة (باسم عالم بالمعادن اسمه Dolomien صخر مركب من كربونات الكلس والمغنيزيا - وهو أشكال منها ما يصلح للبناء) *
------------	--	--	---	---

delomitic ground أرضٌ دُولومِيَّةٌ  
ويكون له أكبر تأثير في طابعها.  
في علم الوراثة : ساء تغلب صفته على  
ما سواها من الصفات.

dolphin (Delphinus) دُفِين • دُفِين • دُفِين  
(جنس حيوانات لبونة من رتبة الحوتيات  
يمتن في البحار ضخامة النوع المعروف باسم  
Delphinus delphis الذي يعيش في البحر  
الابيض المتوسط والمياه الاطلسية العاتلة).

domain; demesne مَمْلُوكَة • قَطِيْعَة  
(ويعال أسلاك ومزارع بالجمع - وهي  
أرضون زراعية واسعة يملكها شخص واحد).

domestic animals دَوَاجِن • حَيَوَانَات  
أَهْلِيَّة  
إما دُجِن من الحيوان - ولا يجوز قصر  
الدواجن على الطير - والواحد يسمى داجن  
وراجن وآفب وأهلي وأهل - والدواجن في  
بلادنا الخيل والحصير والبغال والأيل والبقر  
والفصان والسمن والدجوايس والمضغائر  
والكلاب والأرانب والمجاج والبط والإوز  
والديك الرومي والحمام والغزير والتم  
والطاووس).

domesticate دَجِّن  
(روى الحيوان أو النبات البري لبأس  
بالترية ويصبح البها).

domestication دُجُون • تَأْلِف • تَدَجِّين  
(تحويل حيوان وحشي إلى حيوان داجن  
فهي أساس السلفة تألف الوحش تألف وفي  
المخصص ج ١٢ ص ٦٣ دَجَّت الطير وغيرها  
ودَجَّتْها - واشهر اليوم التدين بالمبالغة - ولم  
أجد دَجِّن الرباعي في المعجمات - لكنه يجوز  
اقراره هو وأبناؤه بناء على قرار لمجمع مصر -  
أما أَنَّهُ فهو في المعجمات ضد أَؤْحَتْه).

dominance سيادة • غَلَبَة  
(تغلب مفة وراثة على ما سواها من  
الصفات).

dominant سَائِد (أو سَائِدَة)  
(في التيراجية أي علم الحراج : هي  
الشجرة المتسوية إلى طائفة السائيات).

dominant character صِفَة سَائِدَة أو  
غَلَبَة  
(تطلق في الوراثة على صفة تسود الصفة  
المضادة لها كالأسود يسود الأبيض).

dominated مُتَسَوَّد (أو مُتَسَوَّدَة)  
(في علم الحراج : تطلق على شجرة  
يكون أغصانها «دنانها» ذرونها أدنى قليلاً من  
مستوى أغصان الأشجار السائدة المجاورة -  
وتكون داخلة في طائفة الأشجار المتسودة).

dominated في علم البيئة : تطلق على النباتات  
المختلفة التي يكون لها وَتَح تابع بالنسبة إلى  
النباتات السائدة في الجماعة النباتية (تقها).

donkey (Equus asinus) حِمَار  
(أنظر ass)

donor مانع • مُعْطٍ • وَهَب  
قَطْع الصَّنَاف Dorcus parallelipipedus  
(حشرة مضرة من فصقات الأجنحة).

dormancy (Bot.) سِيَام • كُؤُون •  
رُقَاد • حُجُوع  
رُقَاد البُرْدَة seed dormancy ||  
(الحاصل التي تكون عليها بذرة ناضجة  
سليمة ، تأخر إنباتها إنبانها كثيراً جداً وإن  
سكن الأحوال الخارجية تساعد على ذلك  
الإنبات).

dormant bud بُرْدَة مُسَكِّنَة •  
بُرْدَة رَائِدَة • بَرْم وَفَائِي  
(برعم يمكن خاملاً مدة غير محدودة حتى  
يحصل ما يحته على النمو).

dormouse (Myoxus glis) جَرْدِيَّجِي  
(حيوان من القوام بين الجرذ  
والسجبان).

dorsal fin زَغْفَة ظَهْرِيَّة  
(شعرة • مقدار الحرة • وَزْمَة dosage)

dose جرعة

|| daily dose جرعة يومية

|| lethal dose جرعة مميتة

double-broadcast sowing نشر بثري مزدوجة  
(نمنا ينثر الحب على مرتين في الأرض الواحدية - أنظر (sowing)).

double cleft grafting تطعيم بالشق المزدوج  
(grafting أنظر)

double-cream مزدوج القشدة  
(غرب من الحيون)

double cross (١) تهجين ذوري  
(٢) هجين زوجي

double-furrow plough ميعراث مزدوج  
(محراث ذو سكين أو قاطعين)

double grafting (١) تطعيم مزدوج  
وتطعيم الأصل ثم تطعيم الفس النامي من الطعم - وهو مدمعا الى كثر التمر وجودته)  
(٢) تطعيم احتياطي  
(تطعيم فرع مرة ثانية)

double jasmine ياسمين زرقاني - قُلْ  
(Anthr *Jasminum sambac*)

double layer طبقة مزدوجة

double-leader ذو قرعين رئيسين  
(في وصف نبات ذات غصين رئيسين)

double yoke يتر مزدوج  
(yoke أنظر)

dough عجينة - عجين

Douglas fir (*Pseudotsuga douglasii*) شجوب دوجلاس  
(شجر أمريكي من النصفه الصوريه)

doum; doum palm (*Hyphaene thebaica* or *Corypha thebaica*)  
دُوم • شجرة النخل  
(شجر من الفصيلة النخيلية • ودوم الاجنبية من العربية)  
doura; durra (*Andropogon sorghum* or *Holcus doura* also *Sorghum doura*)  
دُورَة  
(الانكليزية من العربية وهي المسماة ذرة بضاء وذرة بلدية وذرة افريقية وذرة رفيعة وفيها ضروب)  
dourine  
حَلَقِي • بَجَل  
(يقال حَلَقَ النفس يُحَلِّق حَلَقًا اذا قد قَامَ به هذا المرض • ويسمى البَجَل بالعامة الانكليزية من دوزن العربية • ومعناها الوسخ عن قاموس وبشر • مرض خبيث من الأمراض المعدية يسبب الخجل في السواد وجبه الزحري في الانسان وسببه طفيلي من المثقيثات هو شقيقة الخجل (*Trypanosoma equiperdum*).  
dove (Columba)  
حمامة • يَمَامَة  
(pigeon)  
(أنظر)  
collared dove; ring dove (*Streptopelia risoria*)  
حمامة مَطْلُوتَة • فَاجَنَة  
(حمامة تنجس في الانفاص يسونها في الشام بآكرهم من الفصيلة الحمامية Columbidae).  
dovecot (or) pigeon-house  
بُيْتُ الدُّورِ • بُيْتُ الحَمَامِ • رِنَع  
(بُيْتُ الدُّورِ • وأتراج • ورِنَع بكسر الراء وأتراج • بناء لشكى الحمام).  
dove-cote bug (*Cimex columbarius* or *Acanthia columbaria*)  
بُيْتُ الحَمَامِ  
(نوع يمتص في الخشنة والتماريد أي في بيوت الدجاج وبيوت الحمام فيزعجها أنظر (cimes).  
dovedale moss (*Saxifraga hypnoides*)  
كاسِرُ السَّحَرِ  
(Saxifraga)  
(أنظر)  
dove's-foot  
قَرْنُوفِي • رِجْلُ الحَمَامِ  
(نرب من القرنوفيات ورفه تشبه رجل الحمام).

down (١) زَعَبُ  
(مغارة الريش تنمو تحت كبرها وتكون  
خفيفة قطيفة تغطي الطير الحر والقر جميعاً).  
(٢) زَعَبُ أَوْ وَبَرُ البُرَاعِمِ  
(down of buds  
أنظر)  
down-feathers رِيَشُ زَعَبِيّ  
down of buds; floss of buds زَعَبُ البُرَاعِمِ  
إطلاق على الورب الناعم الذي ينمو على  
البُرَاعِمِ والنماد في بعض الأشجار وعلى السما  
الذي يحمل بعض البزور مسافات طويلة بفضل  
الرياح).  
down thistle (Onopordum aca-  
thium) شَكَاكِي أَقْبِيَّةٌ - مَوْلُكُ الحِمَارِ  
(يستخرجون من بزوره دهن صالحاً  
للتامساج).  
downy (Bot.) لَوْنِيّ - صُوفِيّ - لَيُونِيّ  
(تحت يطلق على أجزاء النبات المغطاة  
بوبر قصير حريري).  
downy birch; pubescent birch (Be-  
tula pubescens) بَتُولَا زَعْبَاءُ  
(هي عند بعضهم ضرب من البتولا البيضاء).  
downy mildew of vine (Peronos-  
pora viticola or Plasmopara vi-  
ticola) فَطَرٌ عُشْوِيٌّ الكَرَمِ  
(فطر مجهرى طفيلي من قبيلة العُشْبَاتِ  
يولد في الكرم المرض المسمى عُشْوَةُ الكَرَمِ  
بالإنكليزية mildew of vine وسماه بعضهم  
ممرض ومرض البياض الفُزْغِي في العنب ترجمة  
من الإنكليزية).  
dracaena دَرَاكِينَا  
Dracaena (شجرة من جنس التينية  
من جنس مماثل اسمه Cordylina).  
Dracaena دَرَاكِينَا  
(مترجمة - وهي شجرة التين - جنس  
يحتوي لثنتين من الفصيلة الزنبقية يشبه النخل  
منه).  
Dracaena draco; dragon's blood-  
tree دَرَاكِينَا دَمُ التَّيْنِ - دَمُ الْآخُونِ

(١) قُلْ الْبَقَرَةُ - قُلْ الْبَقَرَةُ  
 (٢) قُلْ الْبَقَرَةُ - قُلْ الْبَقَرَةُ

draft cattle; draught oxen بقر قراويل • بقر الحراثة • قُرن • أفدنة (مفرعا قُرنان وهما الثوران اللذان يُقدَّنان عليهما. ولا يقال للواحد فدان).	drag thrasher; disc-wheel thrasher تَوَاج • تَبَّيج • يدوَس • جَرَجَر • حَال (أنظر disc-wheel thrasher)	draining; drying up; drainage تجفيف (كتجفيف النافع والساخ صرف مباحها والزائدة).	dried plum (prune) نابِطُ العَجَر (أداة نخف وطأة المد القوي المفاجيء، ولا سيما في بلد الجِر).	drilling crew مُعدَّات الحفر	drilling equipment مُعدَّات الحفر	drill-plough (أداة ترْكَب أمام الدجاجة tractor وتسير في التلم فيهدى بها سائق الدجاجة إلى الطريق القويم أثناء الحرت).
draft-horse قَرَسُ العَجَر (أنظر draught-horse)	drain (١) مَصْرَف (اقتصر كلمة مصرف عند الزراعيين ولها وجه - وأقربها مجمع مصر - أيوب من أجَر بمعنى صرف المياه الزائدة - وتسمي المصارف بالشرَب main sewer والساوَب بالشِقْرَة fountlet).	drain network شبكة المصارف • شبكة للتصريف	dried vegetables; dehydrated vegetables بَقُول مُبَسَّطَة • قَيْيَم (يقول يُبَسِّس لتؤكل في غير أوان نباتها).	drink شَرَاب (كشرب الدواجن وهو الماء).	drinking bowl; watering trough سَيْفَاة • سَيْفَاة (السكان أو الجُرن الذي تسقى الحيوانات الدواجن من ماله).	
dragon; flying lizard (Draco) يَتَشَن (جنس حيوان من الطغاة اللطيفات الأسنة. أنظر Draco lizard).	dragon-fly (Libellula trimaculata) يَسْمُوب • سُرْمَان (حشرة غير ضارة من الفصيلة البسوية وأجنحتها الأربعة لا تَطْلُق أبداً ويطلق الاسم أيضاً على حشرات مماثلة كالنَّعْج والمُجَلَّج من رتبة البعابع Odonata).	drain spacing المسافة بين مجاري الصرف	drier مُجَبِّفَة (معدوق لتجفيف الفراخ عقب خروجها من البيض).	drive shaft عمود إدارة	dromedary (Camelus dromedarius) جَمَلٌ وَحِيدُ السَّام • جَمَلٌ عَرَبِي (الساوَد العربية كثيرة وهو جمل بلادنا العربية).	
dragon gum tree (Pterocarpus draco) قَائِلَر • دَمُ الْأَخْوَيْن (وتطلق دم الاخوين على نبات آخر هو دم التنين أو الأديع Dracaena draco. انظر Pterocarpus و Dracaena).	dragon's blood-tree يُدْعَم • دَمُ التَّيْن • دَمُ الْأَخْوَيْن (أنظر Dracaena draco)	drake يَطْلَعُ ذَكَر (أنظر duck)	drench شَرَاب • دَوَاء سَائِل (ماء تضاف اليه بعض الأدوية وتغشاها الحيوانات الأهلية المربطة قسراً).	drone مُدَلَّاة • مُدَلَّاة (وصف للثورة أو الزهرة عساة جنباً تكون متصلة بالساق وقمتها متجهة إلى أسفل).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
dragon's head (Dracocephalum) رَأْسُ التَّيْن (جنس زهر من الفصيلة الشفوية ويطلق كساعة على النوع الكبير الزهر المُشَقَّى Dracocephalum grandiflorum).	dragon's head رَأْسُ التَّيْن الازرق (أنظر Dracocephalum)	draught-horse; draft-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	dredge; dredger كَرْفَاة • جَرَّافَة (دredge; dredger مادة مختلفة الكثافة ترسبي في قعر الأوعية التي توضع فيها المشروبات الكحولية وغيرها كالخمر والزيت).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse saddle مَصْرَج (سرج صغير أو رحل صغير يوضع على ظهر فرس الجِر ويُربط به عَرِيضُ الدابة).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawback (١) عَاقِب • نَقِصَة • قِيب (٢) رد الرسوم الجمركية	dredging (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط • هبوط • انخفاض (٢) مُنْقَطَع سَاصَاة (أنظر blossom drop)	
draught-horse قَرَسُ العَجَر (الفرس الذي يصلح لجر العربات • وهو نوعان فرس الجر الخفيف وفرس الجِر والثَقِيل. أنظر horse).	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	drawbar; draught bar قَضَبُ الجِر • سَاعِدُ العَجَر	dressing (١) حَفْد • تَحْفِيد (وضع العلاج واللغاف على الجند لكي يتغى).	drill (v.) (١) حَقْل البَذَر • تَلَم (خط قليل العمق يُقَدَّ في تَجْبَة محوض • شَكْبَة. يُبَذَر فيه البذور). (٢) مِطْعَلُ البَذَر • بَذَارَة (كل أداة تستعمل في حق أنامل أي خطوط للبدن والمشاورة الحديثة تزرع البذور على أصاف متساوية وفي صفوف متوازية).	drop (١) سقوط	

(تجمع ممل في تسج أو تجوف من الجسم).

dropwort (*Spiraea filipendula* or *Filipendula vulgaris*)

عراوة عسقلية (نبات عشبي من الفصيلة الوردية مرخسي الورق ذو أزهار صغيرة بيضاء أو حمراء عديدة الوراثة).

water dropwort (*Oenanthe*)

رايانة • ليلانة

(جنس نباتات عشبية معمرة من الفصيلة الخيمية عصارة الجذور في بعض أنواعها ذات مقول مام).

*Drosera*; sundew

ندبة • دزوسيرة (من اليونانية بهذا المعنى: جنس نباتات عشبية معمرة من فصيلة التوتليات تفرز أوراقها عصارة حاصدة لترجعة تعلق بها مفاد الحشرات ليصمها النبات ويضمها، وهي ظاهراً عشبية أبيضها التجارب ولا تملك فيها، ولذا سمي هذا النبات نباتاً لاجماً، ومثله نوع من البوقية (*Sarracenia*).

*Droseraceae*; the sundew family

ندبات (من ترجمة الاسم العلمي *Drosera* فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديمة التوجيهات تسمى فصيلة النباتات اللوامس. أنظر المادة السابقة).

*Drosophila*; fruit fly

ذبابة التدي • دزوسوفلا (ترجمة الاسم العلمي مذببة التدي والثانية مترجمة).

drought

جفاف • مناع جافت

drought resistance

مقاومة الجفاف (من مميزات النباتات الصحراوية).

drove (of cattle)

قطيع (أنظر)

drubbing

دق • ضرب (دق السائل. أنظر flailing).

drug-store

صيدلية • مخزن بيع الأدوية

drug-store beetle (*Anobium paniceum*)

سوسة العنبر (أنظر death-watch beetle)

drumhead cabbage

ملفوف (أنظر *Brassica oleracea capitata*)

Drummond phlox (*Phlox drummondii*)

فيلس دزومند (أنظر *Phlox*)

Drummond rudbeckia (*Rudbeckia drummondii*)

ردبكية دزومند (أنظر *Rudbeckia*)

Drummond sarrazenia

بوقية دزومند (أنظر pitcher plant)

Drummond's coreopsis (*Coreopsis drummondii*)

بقية دزومند (أنظر *Coreopsis*)

drumstick tree (*Cassia fistula*)

خرنوب هندي • خياو شير (بسات استوائي فرتة نية تضارب الطيل. أنظر الاسم العلمي).

drupaceous

توي • ذو نواة (صفة لشجرة أو لثمار التي تحملها. أنظر المادة التالية).

drupe; stone-fruit

تويكة (ساما بعضهم حكمة، ولا وجه لها. ثمرة لحمية ذات نواة كالحكمة والاحماة والمراقة، أي القوطة، واللوزة والزيتونة، يكون فيها الجزء المتوسط من الثمرة لحمية، أما الجزء الداخلي فيكون قاسياً يحيط بالثمرة. وهذا الجزء القاسي واليزدة يسببان الثوة والمصصة).

dry

جاف • يابس

dry extract

خلاصة يابسة (يبقى بعد التجفيف أو التجفيف. أنظر dry matter).

dry farming

زراعة يابسة أو جافة • زراعة الأراضي اليابسة أو الجافة

(مترجمة. ويراد بها طرائق الزراعة في البلاد التي أمطارها قليلة من ٢٥٠ إلى ٥٠٠ ميليمتر، كيمس كور الشمام وتونس ومراكش).

dry forages

أعلاف جافة

drying

تجفيف • تبسيس (كجفيف الثمار إما طبيعياً أي في الشمس وما مناعاً أي بالمجففات).

artificial drying

تجفيف صناعي

hot air drying

تجفيف بالهواء الساخن

natural drying

تجفيف طبيعي

sun drying

تجفيف شمسي

vacuum drying

تجفيف خوائي (تحت ضغط منخفض متداوم).

drying ground

مخش • تبسية • رتبة تجفيف (جربين • رتبة تجفيف (دومتها).

drying of butter

تخليص الزبدة (أنظر working of butter)

drying place; drying ground

مخش • تبسية • جربين • رتبة تجفيف (موضع يبا تجفف فيه أشياء، شى وبخافة الثمار).

drying rooms

مخفف تجفيف

dry up

تجفيف (١) (امالة المياه الزائدة من المتاع والأراضي الحقيقية).

dry extract

تخشيف • تجفيف (٢) (إزالة الرطوبة بالتخشيف).

dry matter; dry extract

خلاصة يابسة • المادة الجافة (ما يبقى بعد تبخير السوائل الغذائية)

كالبين. وهي جملة المواد الذائبة والمعلقة في تلك السوائل).

*Druopteris filix-mas*

سرخس ذكر • شرد • خشتار (أنظر male fern)

dry period

فترة جفاف

dry pruning

تشذيب الجاف (تشذيب الفروع والأغصان الميتة أي إزالتها).

dry rot

عفن جاف • نخر جاف (مرض فطري يسببه في الخشب فطر اسمه العلمي *Merulius laeormans* وفي البطاطس فطر اسمه العلمي *Fusarium caeruleum* وفي المسكوف والتريبط فطر اسمه العلمي *Phoma lingam*).

dry weight

وزن جاف

d.u.b. (diameter under the bark)

القطر تحت القشرة (في قياس الأشجار الحرجية).

dubious

مشكوك فيه • مشتببه بأمره • ملتبس

duck (*Anas*)

جنس طير اهلية من الفصيلة البعلية. وواحد البط بطة للذكر والأنثى. يقال هذا بطة ذكر. ولم تفرق الأسماء من المعاجم بين البط والاوز. أي جعلتهما واحداً، وعرفت الواحد بالثاني. وهو خطأ علمي لا يجوز اليوم اتساعه. وتخصص اللفظة الانكليزية بالبطة الأنثى أما الذكر فهو drake).

duck (Anas)

بط • صيرتي (بط ذو عرف موطنه الصين).

duck (*Anas boschas*)

بط وخشبي • بركة • خشبي (خشبي في الشام. ومن هذا النوع تولدت سلالات البط الأهلية).

duckbill; duck-billed platypus (*Ornithorhynchus anatinus*)

خلد الماء

جنس كوكبات من رتبة وحيدات المسلك).

duckling

فروج البط (أنظر duck)

duck potato (*Sagittaria latifolia*)

سهمية • ساجيتارية (أنظر *Sagittaria*)

ducksfoot (*Podophyllum peltatum*)

بودوفيلون دزومي (أنظر الاسم العلمي).

duckweed (*Lemna minor*)

عذس الماء • طعلب (أنظر water lentil)

duet

قناة • مجرى • وعاء • أنبوب

duff

الغطاء المضوي (١ - ضرب من الطبقات الهوائية ويقال للذائبة لا يسكون في المعتاد مختلطاً بالترية المعدنية. بل يكون منفصلاً عنها بغط واضح وتكون ريشته على العموم متممة قليلاً أو كثيرة، ويكون على شكل خيشري كثير الحوضنة قليل المواد الغذائية خالياً من الخراطين).

2 - ساط المواد النباتية المتحللة أو نصف المتحللة، المركب خاصة من أوراق ميتة، والسلي لا يزال من المستطاع معرفة بنشبه الأصلية).

dung beetle

خنفساء الزؤوت (اسم يطلق على عدة أنواع من الخنافس التي تعيش في الروث وتتغذى به).

dung-fork

ميدانة الروث • مرقاح الروث

dungheap

مربكة • قطة (المكان الذي يترك فيه الزبل متسل dung-pit أو manure yard).

dunghill

مربكة • قطة (المكان الذي يترك فيه أو عليه الزبل).

dung-pit

مربكة • مربكة (ج مزاب. حفرة على شكل مستطيل، أرضها كرم، يوضع الزبل عليها).

dung yard

مربكة • أرض المربكة (أرض تجل كرمًا ويوضع الزبل عليها).

duodenum

المنج: البعي الأثنا عشري (القسم الأسفل من البعي الدقيق).

duplication

تضاعف • مضاعفة (الزيادة عند الوحدات إلى الضعف).

durability

التحملية • التحمل • قوة الاحتفال

(٣) خز • كدس

(١) مستودع • مخزن

(٢) مطرَح النفاض

كيش

dune

(ج كتيان وأكثبة وكب. تلال من الرمال تسفوها الرياح).

dung

(ج أدون. رجيع الخيسل والبفر وسواها).

سَلَحُ الدجاج • دَرَقُ الدجاج

(يسمونه ساداً).

dung beetle

خنفساء الزؤوت

dung-fork

ميدانة الروث • مرقاح الروث

dungheap

مربكة • قطة (المكان الذي يترك فيه الزبل متسل dung-pit أو manure yard).

dunghill

مربكة • قطة (المكان الذي يترك فيه أو عليه الزبل).

dung-pit

مربكة • مربكة (ج مزاب. حفرة على شكل مستطيل، أرضها كرم، يوضع الزبل عليها).

dung yard

مربكة • أرض المربكة (أرض تجل كرمًا ويوضع الزبل عليها).

duodenum

المنج: البعي الأثنا عشري (القسم الأسفل من البعي الدقيق).

duplication

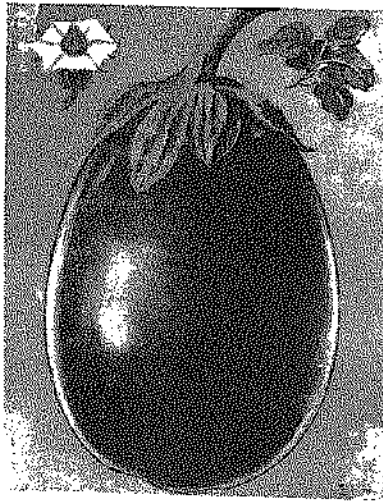
تضاعف • مضاعفة (الزيادة عند الوحدات إلى الضعف).

durability

التحملية • التحمل • قوة الاحتفال

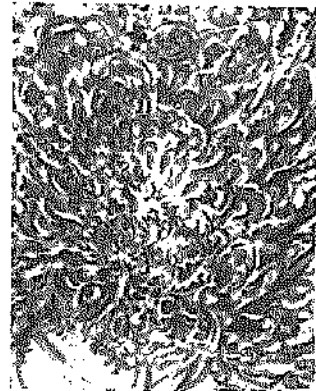
<b>duramen; heartwood</b> <b>جلب</b> (خشب القلب الصلب في مقي الشجرة).	<b>dust seal</b> <b>مانع الغبار</b>	<b>dwarf bay; spurge laurel (<i>Daphne laureola</i>)</b> <b>دَفْنَة عَمُود الغار</b> ( <i>Daphne</i> ) <b>أَنْظَر</b>	( <i>neuphar</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dynamic</b> <b>دينامي - حركي - دينامي</b>
<b>Duranta</b> <b>دورانتة</b> (باسم أحد العقارب - جنس جنية للترين من فصيلة الأرتديان تتحمل شجيرة وتتشكل بالنضج أشكالاً - وهي مبنولة في حقائق الفاعرة).	<b>dusty miller; auricula (<i>Primula auricula</i>)</b> <b>أذينة - زهرة الربيع</b> ( <i>Primula</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dwarf birch (<i>Betula nana</i>)</b> <b>بَتُولَا قَصِيَّة</b> ( <i>Betula</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dyer's moss (<i>Rocella tinctoria</i>)</b> <b>حَزَاةُ الصَّبَاغِين</b> ( <i>archil</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dynamic geology</b> <b>جَيُولُوجِيَّة دِينَامِيكِيَّة</b> (بحث تأثير قوى العوامل الطبيعية الخارجية في مسخور الأرض - أَنْظَر geology).
<b>Duranta aphid (<i>Aphis durantae</i>)</b> <b>من الدوراتة</b>	<b>Dutch clover; white clover (<i>Trifolium repens</i>)</b> <b>تَقْل أَيْضُ أَوْ زَاجِف</b> ( <i>trifol</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dwarf catchfly (<i>Silene acaulis</i>)</b> <b>سِيلِنُوس قَصِير الساق (أولانوتي)</b> ( <i>Silene</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dyer's oak</b> <b>مَلُول - بَلُوطُ الأِزْنَعَال</b> ( <i>Quercus lusitanica</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dynamics</b> <b>علم الحركة - ديناميكيات - علم الديناميكا</b>
<b>duration</b> <b>مُدَّة البقاء - أمد - دوام</b>	<b>Dutchman's breeches (<i>Dicentra cucullaria</i>)</b> <b>مِجَاوِيَّة مُتَبَعَة</b> ( <i>Dicentra</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dwarf Cembra pine (<i>Pinus cembra pygmaea</i>)</b> <b>صُغُور سَمْبَرَا القزمي</b> (موطنه جبال الأورال).	<b>dyer's rocket (<i>Reseda luteola</i>)</b> <b>بَلْجَاء مُصَفَّرَة - إسلنج</b> (زهر من الفصيلة البليصاوية يستخرج منه صبغ أصفر).	<b>soil dynamics</b> <b>ديناميكا التربة</b>
<b>durra; doura or dourah (<i>Sorghum vulgare</i>)</b> <b>دُرَّة</b> (الكلمة الانكليزية من فذة العُربَة - وهم يلقونها على الفدَّة والسُّنْج - أَنْظَر doura).	<b>Dutchman's pipe (<i>Aristolochia durior</i>)</b> <b>دَرَاوُنْد</b> ( <i>Aristolochia</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dwarf elder; Daneshblood; Danewort (<i>Sureau obulus</i> or <i>Sambucus obulus</i>)</b> <b>حَتَان صَغِير - حَتَان قَرَمِي</b> (وهو مبنول في الشام كالخباوير أي البخشان الكبير - أَنْظَر elder).	<b>dyer's turnsole (<i>Chrozophora tinctoria</i>)</b> <b>مُزَنَشُولُ الصَّبَاغِين - كَيَاةُ الشَّمْسِ الشَّيْثِي</b> (نبات من الفصيلة الفربيونية - أَنْظَر turnsole).	<b>dysentery</b> <b>زُحَار - دُوسْتَارِيَا</b> (مرض معد حيث يعرف بقرط انطلاق البطن - وبه تسميات أو مُتَوَارَات).
<b>durum or durum wheat (<i>Triticum durum</i>)</b> <b>بُخْفَة قَامِيَّة أَوْ صُلْدَة</b> (نوع البس ينسب معظم ضروب بلادنا - ومن دَقَقَة تَصْنَع أشكال المعكرونة المختلفة - أَنْظَر wheat).	<b>Dutch rush (<i>Equisetum hiemale</i>)</b> <b>كُتْبَاتُ الشَّاء</b> ( <i>Equisetum</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dwarfism; nanism</b> <b>قُصَاة</b> (خامة في بعض النباتات والحيوانات - وهي أن تلبث صغيرة - وتكثر هذه الخامة في البلاد الفقيرة بكتلتها أو الفقيرة بالعناصر الغذائية في ترباتها).	<b>dyer's weed (<i>Reseda luteola</i>)</b> <b>بَلْجَاء - إسلنج</b> (نبات شبي صغير من الفصيلة البليصاوية يستخرج منه صبغ أصفر وتطلق الانكليزية على نباتات أخرى كاللوسَة وجنشا الصباغين).	<b>dysfunction</b> <b>تَعَطُّل وَظَائِفِي</b> (تعطل أو قص في عمل عضو أو جزء من الجسم).
<b>duster</b> <b>عَقَّارَة - مِقْنَاعُ السَّاحِق</b> (آلة تذود المساحيق كالكمبريت وغيره على الحشرات أو على النباتات الضارة بطرائق نظرية).	<b>Dutch screw</b> <b>لَوَائِب مُوَلَّدِي</b> (يستعمل في رفع الماء - أَنْظَر screw).	<b>dwarf laurel; mezereon (<i>Daphne mezereum</i>)</b> <b>مَازَرِيُون</b> (المفردات - أَنْظَر Daphne).	<b>dyer's broom; dyer's greenweed</b> <b>جِنَشَا الصَّبَاغِين</b> ( <i>Genista tinctoria</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>Dytiscid; water beetle</b> <b>عُومَة</b> (حج عُمُوم - جنس حشرات مائية من مفصليات الأجنحة وفصيلة القوميات - يلتهم ما يصادفه في الماء من دعامص الحشرات المائية وغيرها - ويحسن من أمد الحضرات شراعه).
<b>discriminatory duties</b> <b>رُسُوم تَمِيْزِيَّة</b>	<b>ad valorem duties</b> <b>رُسُوم قِيَمِيَّة</b> (رسوم حسب القيمة).	<b>dwarf mallow</b> <b>مُجَاوِيَّة مُسْتَدِيرَّة اللَّوْزَق</b> ( <i>Malva rotundifolia</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>dyer's buckthorn (<i>Rhamnus tinctoria</i>)</b> <b>تَبِي الصَّبَاغِين - تَوَكَّة الصَّبَاغِين</b> ( <i>buckthorn</i> ) <b>أَنْظَر</b>	<b>Dytiscidae</b> <b>عُومِيَّات</b> (فصيلة القوم من مفصليات الأجنحة تشمل على خنافس مائية كالعُومَة وغيرها).
<b>excise duties</b> <b>رُسُوم إِتْسَاج</b>	<b>specific duties</b> <b>رُسُوم نَوْعِيَّة</b>	<b>dwarf shoot</b> <b>نَايَّة قَرَمِيَّة</b>	<b>dyer's bugloss (<i>Anchusa tinctoria</i> or <i>alkanna tinctoria</i>)</b> <b>شِنْجَار - رِجَلُ الحَمَام - حَسَنُ الحَمَار - كَحْلَاء - مَحْتَرَاء</b> (المفردات والناسوس - والأولى من الفارسية - نوع فيه صبغ أحمر جميل).	<b>dyke or dike</b> <b>جَسَدَر</b> (ج جُدُود - الحواجز التي تملك الماء بين الشكتات).
<b>duty</b> <b>(١) وَاجِب - مِمْتَة</b> <b>(٢) رَسْمُ جَرَكِي - مَكْس</b>	<b>duty-free</b> <b>مُعْفَى مِنَ الرُّسُوم</b>	<b>dwarf tapeworm (<i>Hymenolepis murina</i> or <i>Hymenolepis nana</i>)</b> <b>سَمِيَّة قَرَمِيَّة</b> (في مقي القوارض - وقد تنقل إلى الإنسان - أَنْظَر Taenia).	<b>dyer's greenweed (<i>Genista tinctoria</i>)</b> <b>جِنَشَا الصَّبَاغِين</b>	<b>dziggetai (<i>Equus hemionus</i>)</b> <b>قَرَاةُ النَّيْت</b> (حيوان من الفصيلة الخيلية).
<b>dwaile (<i>Atropa belladonna</i>)</b> <b>بَالَادُونَا</b> (نبات سام من الفصيلة الباذنجانية).	<b>dwarf</b> <b>قَرَم - قَرَمِي - قِيَمِي</b> (تسات أو حيوان صغير بالنسبة إلى سواء من جنسه).	<b>dwarf trees</b> <b>أَقْزَامُ الشَّجَر</b>	<b>dyer's indigo plant (<i>Indigofera tinctoria</i>)</b> <b>بَيْلُ الصَّبَاغِين</b>	<b>dyke or dike</b> <b>جَسَدَر</b> (ج جُدُود - الحواجز التي تملك الماء بين الشكتات).
<b>dusting</b> <b>تَغْفِير</b> (دفع بالمساحيق العلاجية).		<b>dwarf water-lily (<i>Nymphaea tetragona</i>)</b> <b>تَيْلُوقَر قَرَم</b>		<b>dyke or dike</b> <b>جَسَدَر</b> (ج جُدُود - الحواجز التي تملك الماء بين الشكتات).

مُعْجَمُ الشَّهَابِيِّ فِي مُصْطَلَحَاتِ الْعُلُومِ الزَّرَاعِيَّةِ  
Chihabi's Dictionary of Agricultural and Allied Terminology



E

Eggplant



endive

e

early produce	بِكيرة • باكورة	earth pig; earth hog ( <i>Orycteropus afer</i> )	خنزير الأرض (أنظر aardvark)	ebony; Ceylon ebony ( <i>Diospyros ebenum</i> )	آبنوس (أنظر ebony-tree)
earnings	ارباح • كسب • إيراد	earthworm ( <i>Lumbricus terrestris</i> )	خراطين • شحمة الأرض	false ebony ( <i>Cytisus laburnum</i> )	يشس آبنوس كاذب (أنظر Cytisus)
subsidiary earnings	أرباح ثانوية أو جانبية			green ebony	جكرنة مموذكة الودق (أنظر <i>Jacaranda mimosaefolia</i> )
ear-site	مخبة الأذن			mountain ebony ( <i>Bauhinia acuminata</i> )	بوهينية مموذكة (أنظر <i>Bauhinia</i> )
ears of corn	سابل القمح • كيزان	earwig ( <i>Forficula auricularis</i> )	أبومقص • نابق الأذن	Senegal ebony	دليجة سوداء الخشب • آبنوس السنغال (أنظر <i>Dalbergia melanoxylon</i> )
	الدرة • كيزان الدرة الصفراء			ebony-tree; ebony ( <i>Diospyros ebenum</i> )	آبنوس (العريبة من اليونانية ، والأصل مصري قديم يهني اليه الأساذ سلامة موسى ، وتطلق أيضا على شجر من جنس <i>Dalbergia</i> وفيه السامة شجر من الفصيلة الأبنوسية له خشب صلب أبيض ممتلئ)
earth (of burrowing animal)	خجر • مكا • مكو • مكا			earwigs	نابقات الأذن (حشرات من رتبة مستقيمات الأجنحة لها في مؤخر البطن منبجان ينهسان المنقلب الذي يخرقون به الأذن لوضع القوط فيها ، أما الاسم الانكليزي فيقول معجم ويستر اسمه راجع الى العزيز وعلى القول السوداني وهو فتق العبد في السنام أو earth nut (pea-nut or earth nut).
	خجر • مكا • مكو • مكا			earth almond ( <i>Cyperus esculentus</i> )	لوزة الأرض (مترجمة • تطلق على حب الزلم أي حب العزيز وعلى القول السوداني وهو فتق العبد في السنام أو earth nut (pea-nut or earth nut).
	خجر • مكا • مكو • مكا			earth chestnut	شلبان عشقولي • قسطل الأرض (أنظر <i>Lathyrus tuberosus</i> )
	خجر • مكا • مكو • مكا			earthen ramp	معدن ترابي
	خجر • مكا • مكو • مكا			earthing up	كتم • لفت • حصن (في المخصص إذا أقيق على القبل فتر ليقوى قيل كتم • وهو جمع التراب حول ساق النباتات المزروعة لصونها من الرطوبة والمضغ وفي الشتاء ، ولتسهيل برز جفود جديدة في الربيع والميف كما في البطاطس).
	خجر • مكا • مكو • مكا			earth-pea ( <i>Lathyrus amphicarpos</i> )	بيلة أرضية (رثة من الممرعات تنضج فرونها تحت الأرض).
	خجر • مكا • مكو • مكا			ear-ear	عديم الشبل
	خجر • مكا • مكو • مكا			ear-lobe; ear-lap	شحمة الأذن
	خجر • مكا • مكو • مكا			early; precocious	مبكك • بكير • ميقتال
	خجر • مكا • مكو • مكا			ear-cockle wheat-worm	أفيليس القمح (أنظر <i>Tylenchus tritici</i> )
	خجر • مكا • مكو • مكا			ear-drum	طبلة الأذن
	خجر • مكا • مكو • مكا			early blight	ندوة مبكرة (أنظر blight)
	خجر • مكا • مكو • مكا			ear-owl ( <i>Astotus</i> )	بومة أذن
	خجر • مكا • مكو • مكا			ear-owl ( <i>Bubo maximus</i> )	بومة

eagle	عقاب	(owl "eagle" (أنظر	(owl "long-eared" (أنظر
eagle ray ( <i>Myliobates aquila</i> )	مورينا • عقاب البحر		
vulture	لا هذا الطائر • والعقاب مؤنة		
bald eagle ( <i>Haliaeetus leucocephalus</i> )	عقاب رخاء		
golden eagle ( <i>Aquila chrysaetos</i> )	لقاعة • عقير • عقاب ذهبية		
sen eagle ( <i>Haliaeetus albicilla</i> )	عقاب البحر		
serpent eagle ( <i>Circus gallicus</i> )	صراة		
eagle owl ( <i>Bubo maximus</i> )	بومة		

<i>Earias insulana</i> ; spiny bollworm	دودة لوز القطن
	(تسمى في مصر باسم دودتها في أشروعه)
	قراءة من حركات الأجنحة وفصيلة المبيئات
	تفك أماريها بأفهاد القطن ويجرائه «في
	جوزاته وفي مصر لوزاته فتاكل محتواها
	وتقطع شعرات القطن وتلتها • ويرجع
	نسبها قرانة جراد القطن).
earing; heading (of grain)	إشبال • شيلة
	(تكون الشبل في الزرع بعد القساح
	يقال الشبل الزرع وشبل).
earless	عديم الشبل
ear-lobe; ear-lap	شحمة الأذن
early; precocious	مبكك • بكير • ميقتال
	(يقال نخلة مبكك ومبكال وأرض مبكك
	ومبكال).
early blight	ندوة مبكرة (أنظر blight)



<b>Eccremocarpus</b> (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى المتدلية) الثمار: جنس زهر من الفصيلة البقولية).	<b>Echinococcus granulosus; hydatid tapeworm</b> شريطية شوكية (تكون في أمعاء الكلب البغال: أنظر Taenia).	<b>Echium creticum: snake flower</b> زهرة الأقمى الإفريقية - حبيبة الأقمى (أنظر viper's bugloss).	<b>economic maturity</b> النضج الاقتصادي (المعنى الذي إذا بلغت شجرة أو شجرا يصبح ازدياد حجمها بطيئاً لا يقطن ديباً مؤبداً).	<b>economic</b> اقتصاد (الأساسي عن نباتات طفيفة تنمو على شواهد الأفضاء النباتية أو الحيوانية وتنبه طفيلي نباتي بسيط وطفيلي الباطن entophyte).	من فصائلها الدائيات أي فصيلة السكالي وأكلات النمل، والفقريات الخ).
<b>ecdysis</b> إنبلاج - تساقط الجلد (الانسلخ يحدث في الحشرات وغيرها من الحيوانات عند النمو أو تغيير الشكل فيها، وبه يتخلص الحيوان من جلده الخارجي لتحل محله طبقة مرة تسمح بالنمو والتشكل وتصلب فيها بعد).	<b>Echinocystis; wild cucumber vine</b> أخيتوسيس - ثمانية ثائكة (جنس زهر ناك من الفصيلة القرعية).	<b>Echium vulgare</b> (أنظر viper's bugloss).	<b>economic planning</b> تخطيط اقتصادي	<b>ectoplasm</b> جثة خارجية - محيط الجثة (قسم جلة الخلية الذي يحدها خارجياً).	(١) حافة - طرف (٢) حاشية حُضْرَتَة فاصلة
<b>ecesis</b> تساقط (تكلف النبات للبيئة الجديدة).	<b>Echinodermata</b> شوكيات الجلد - شوكيات (الأساية اجزاء - وركب بعضهم تركيا مرجية فقالوا توكجلديسات - ثنية من الحيوان تشمل التجميات وقنافذ البحر وقناتيات البحر الخ - وهي تعيش في البحار).	<b>echo</b> صدى الصوت	<b>economic policy</b> سياسة اقتصادية	<b>eczema</b> (الأساية عن المذكور جميل الضخامي مرض جلدي يصيب الخيل خاصة).	حَدَّ قاطع حافة مُسَنَّة
<b>echard</b> مألا لا مئاح (مساء التربة الذي لا تستطيع النباتات الاستفادة منه).	<b>Echinoidea; sea urchins</b> قنفذيات البحر (مطابقة حيوانات شاككة بحرية من شعبة النوكيات).	<b>ecolabile</b> ذو تكيف يني	<b>economic prosperity</b> رخاء اقتصادي	<b>edaphic</b> (الأساية عن (تربوي) (النسب إلى التربة باعتبارها عاملاً شائعاً أي من عوامل البيئة).	حريق طرفي أو هامشي (حريق مُراقَب يتصل حول محيط المنطقة المراد احراقها ليتشبع إلى الداخل).
<b>Echeveria</b> إيشيويريا (باسم رمان نباتي من المكسيك - جنس نباتات تزدهار لزهراً).	<b>Echinops</b> قنفذية - أيجنوبس (جنس نباتات ثائكة من الفصيلة المركبة الأنبوبية الزهر - تزرع بعض أنواعها لزهورها وتعرف باسم globe thistles).	<b>ecological competition</b> التنافس البيئي (التنافس بين مجموعة الأحياء على مورد بشي محدود).	<b>agricultural economics</b> إقتصاد زراعي (علم الاقتصاد مطبقاً على الزراعة).	<b>edaphic climax</b> (أنظر "edaphic" climax)	تجزع طرفي (ترتيب الألياف الطرفي في الخشب).
<b>echidna: spiny anteater (Tachy-glossus aculeatus)</b> قنفذ الثعل (حيوان لسدي يئوس ذو خلم طويل مستقيم ولسان لرج يتدفق بالثعل).	<b>Echinops ritro</b> قنفذية أسانجوية الرأس	<b>ecology</b> علم البيئة - نباتات (الانكليزية من اليونانية بمعنى علم المسكن - علم يبحث في علاق الكائن الحي النباتي أو الحيواني ببيئته، أي بالبيئة التي يعيش فيها - وأهم بحونه تأثير العوامل الطبيعية والبيئية فيه).	<b>forest economics</b> إقتصاد جراجي (أنظر forest economics).	<b>edaphic factor</b> عامل تربوي (كل تأثير متبصر للتربة).	منقطع تحفيف مقطع التحفيز
<b>Echidna</b> قنفذ النمل - قنفذاض (جنس النفاض من ربة وحيدات المسلك من الحيوانات اللبونة البيوضة منها قنفذ النمل الاسرائلي المعروف باسم spiny anteater).	<b>Echinops ruthenicus: Russian echinops</b> قنفذية روسية	<b>econometrics</b> اقتصاد قياسي (تحليل المعطيات الاقتصادية بالطرق الاحصائية والرياضية).	<b>rural economics</b> اقتصاد زراعي (علم الاقتصاد مطبقاً على الزراعة).	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	يقطع الحواشي
<b>Echinocactus; hedgehog cactus</b> قنفذ قنفذ - أيجنوككتوس (جنس من الصبار منه أنواع تزرع لأزهارها الجميلة - أنظر spine cactus).	<b>Echinops sphaerocephalus</b> قنفذية كروية الرأس - رقي الإبل (نوك الجمال - تزاويلاً).	<b>economic</b> اقتصادي	<b>economic stability</b> استقرار اقتصادي	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	مقطع الحواف
<b>echinococcosis</b> مرض القوي الشوكية (مرض يصيب الخيل والمجترات والطيور والقوام - به يرقاة الدودة المسماة عريضة نوكة أو شريطية شوكية).	<b>Echinopsis</b> قنفذ قنفذ - أيجنيسيس (جنس من الصبار الأنبوبي يزرع للزينة - ولعلب المسمى أيجنوككتوس نفسه).	<b>economic activity</b> نشاط اقتصادي	<b>economic structure</b> هيكل أو تركيب اقتصادي	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	نبات الحواف
<b>echinococcus (Tenia echinococcus)</b> شريطية شوكية (تكون في أمعاء الكلب البغال).	<b>echinus</b> (١) قنفذ (٢) قنفذ البحر (أنظر sea urchin).	<b>economic blockade</b> حصار اقتصادي	<b>economic system</b> نظام اقتصادي	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	انبات خفيض يزرع حول الحدائق أو حول منازل الزهر.
		<b>economic equilibrium</b> توازن اقتصادي	<b>economic union</b> وحدة اقتصادية	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
		<b>economic forecasting</b> تنبؤ اقتصادي	<b>economizing</b> توفير	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
		<b>economic geology</b> جيولوجية اقتصادية (بحث ما يتعلق به اقتصادياً من مواد الأرض - أنظر geology).	<b>economy</b> اقتصاد (بعد الحصاد الأول).	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
		<b>economic growth</b> نمو اقتصادي	<b>domestic economy</b> اقتصاد محلي أو داخلي	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
		<b>economic instability</b> تقلب اقتصادي	<b>national economy</b> اقتصاد قومي	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
			<b>planned economy</b> اقتصاد موجه	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
			<b>ectoderm</b> طبقة خارجية - أديم خارجية (أنظر Gnapthallum).	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
			<b>ectoparasite</b> طفيل خارجي أو ظاهري (طفيل يعيش خارج جسم المائل وتنبه الطفيل الباطني endoparasite - أنظر parasite).	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل
			<b>ectophyte</b> مُتَنَبِّلُ نباتي ظاهري مُتَنَبِّلُ الظاهر النباتي	<b>edaphology</b> علم التربة - علم علاقة التربة بالنباتات	صالح للأكل - يؤكل

edible oils	زيوت غذائية (تصلح للأكل)	(دود مغسار من السليكات وصفيلة الانقليسيات)	متزهرة • متور (Bot.) (Chem.)	متزهرة • متور (Bot.) (Chem.)
edible oyster ( <i>Ostrea edulis</i> )	إستريجة مألوفة • محار • تراق (oyster)	eelgrass ( <i>Zostera marina</i> )	عُشبة الانقليس (نبات مائي يترك الأوراق طويلاً ينمو تحت الماء في المداخل البحرية الضحلة)	عُشبة الانقليس (نبات مائي يترك الأوراق طويلاً ينمو تحت الماء في المداخل البحرية الضحلة)
edible snail ( <i>Helix pomatia</i> )	حَلَوُونُ الكَرَم (من الأنواع الجيدة التي يستلها الأوروبيون - أنظر snail)	eelworm ( <i>Tylenchus</i> )	أنتيليس (جنس دود مغسار من السليكات وصفيلة الانقليسيات - <i>Anguillulidae</i> - أنظر (anguillule)	أنتيليس (جنس دود مغسار من السليكات وصفيلة الانقليسيات - <i>Anguillulidae</i> - أنظر (anguillule)
edible stemmed vine ( <i>Vitis quinquifida</i> )	سَلْع (من أشجار الين - وهو من الفصيلة الكرمية)	beet-root eelworm ( <i>Heterodera schachtii</i> )	أنتيليس القَوَدَر (أنظر <i>Heterodera schachtii</i> )	أنتيليس القَوَدَر (أنظر <i>Heterodera schachtii</i> )
edible thistle ( <i>Cynara cardunculus</i> )	خَرْخَرْف • خَرْخَرْف بري (cardoon)	stem eelworm ( <i>Tylenchus devastatrix</i> )	أنتيليس الساق (أنظر <i>Tylenchus devastatrix</i> )	أنتيليس الساق (أنظر <i>Tylenchus devastatrix</i> )
Edriophthalmia	لايطات الثور (قسم حيوان من الفسريات الثيات السدن)	eelworm disease; root knot	عَفَصُ الجذور (تنتفخ في الجذور سبب انتقليات دودية من السليكات ويصحبها اصفرار النية وذبولها دموتها السريع)	عَفَصُ الجذور (تنتفخ في الجذور سبب انتقليات دودية من السليكات ويصحبها اصفرار النية وذبولها دموتها السريع)
education	تعليم • تربية	egg	حَلِيَة بيض (عُلبَة ذات فجوات لوضع البيض تحفظه من الكسر)	حَلِيَة بيض (عُلبَة ذات فجوات لوضع البيض تحفظه من الكسر)
agricultural education	تعليم زراعي	egg carton	مَرْدَعَة (لإنتاج) البيض	مَرْدَعَة (لإنتاج) البيض
technical education	تعليم فني أو تقني	egg hatchling	تَفْرِخُ البيض	تَفْرِخُ البيض
vocational education	تعليم مهني	egg-laying	وَضْعُ البيض (خاصة في الدجاج ومكبات النحل)	وَضْعُ البيض (خاصة في الدجاج ومكبات النحل)
eel; common eel ( <i>Anguilla vulgaris</i> )	أَنْقِلِيس • أَنْقِلِيس (جاء الاسم بالقاف والكاف، وهو فيها أما مقروح الهزة واللام أو مكسورهما - أنظر السناسن - ومع هذا ففي مادة «نلق» جاءت الانقليس مفتوحة الهزة ومكسورة اللام خلافاً لنفس، وكذلك في مادة «جريت» ويقال أيضاً «نفسان المسك» ولم تميز المعاجم بين الأنقليس هنا والجرير <i>sihurus</i> ، والتلفظ lamprey والفُسْلُور <i>claras</i> فيجب التفريق في ألسنا - نوع سمك من فصيلة الانقليسيات ودرية مشوحسات المشانة - يعيش في المياه المحلاة - وبنيه الحية - ويضاد ويؤكل)	effete	عَفِيم (وصف للنبت أو الحيوان المسنجر عن الإنماء أو الإنباج)	عَفِيم (وصف للنبت أو الحيوان المسنجر عن الإنماء أو الإنباج)
efficiency	كفاءة • كفاية • فَعَالِيَة	efflorescence (v.) (Bot.)	أَزْهَر • نَوَّر	أَزْهَر • نَوَّر
efflorescence (n.) (Bot.)	تَزْهَر	effluence (n.) (Bot.)	إِزْهَار • إِزْهَار • عَفْقُود دَهْرِي	إِزْهَار • إِزْهَار • عَفْقُود دَهْرِي
vinegar eel ( <i>Anguilla aceti</i> )	انقليس الخل	eggplant ( <i>Solanum melongena</i> )	بَاؤُنْجَان • أَتْب • حَقَق • مَقْد • حَيْصَل (aubergine)	بَاؤُنْجَان • أَتْب • حَقَق • مَقْد • حَيْصَل (aubergine)
		eggplant blight	آفَة البَاؤُنْجَان (تعرض لطري يعيب البَاؤُنْجَان فيشتب تفاته)	آفَة البَاؤُنْجَان (تعرض لطري يعيب البَاؤُنْجَان فيشتب تفاته)
		eggplant stem borer ( <i>Euzophera ossentella</i> )	حَقَاد ساق البَاؤُنْجَان قَرَاة البَاؤُنْجَان	حَقَاد ساق البَاؤُنْجَان قَرَاة البَاؤُنْجَان

	(أنظر الاسم العلمي)	Egyptian asp; haje ( <i>Naja haje</i> or <i>Naja naja</i> )	نايِر • حِيل مِصْرِي • بَرَاقَة (جاء من أمانيات الأخاديد • واسم النوع السدي Haje من حية ويعتقد أن السل المصري هو الذي حصلته كلبوبطة على اسمها)	Egyptian bath sponge ( <i>Luffa aegyptiaca</i> )	لُوف مصري (أنظر <i>Luffa cylindrica</i> )	Egyptian bean (١) لُوبِيَا ثَلَاثِيَّة • كَلَاب (lablab)	Egyptian bean (٢) بَاؤُلِي قِطْلَة • عَرُوسُ النِيل (Nelumbium)	Egyptian broomrape ( <i>Orobanchae aegyptiaca</i> )	جَمْبِيل مِصْرِي (يعيش على الفثاليات والبادنجانيات وغيرهما • أنظر broomrape)	Egyptian clover; berseem ( <i>Trifolium alexandrinum</i> )	ثَفَل أسكندري • بَرَسِيم (Trifolium)	Egyptian cobra; haje ( <i>Naja naja</i> )	نايِر • حِيل مِصْرِي • بَرَاقَة (أنظر Egyptian asp)	Egyptian corn; durra	دُرَّة مِصْرِيَّة • دُرَّة بِيضَة (أنظر <i>Sorghum doura</i> )	Egyptian cotton ( <i>Gossypium barbadense</i> )	قُطْن مصري • قُطْن الزَّيَاد (اليه تسب القزوب الأمريكية • أنظر (Gossypium))	Egyptian cucumber ( <i>Cucumis melo</i> )	وَقَا • قُشْمَر (أنظر "Egyptian" cucumber)	Egyptian fig marigold	مُلَاَح قُشْمَرِي الزَّهَر • مُلَاَح
egg production	إنتاج البيض • محصول البيض																				
egg-shaped	شَبِيهِ الشَّكْلِ																				
egg-shell	قِشْرَة البيضة • قِش																				
egg white	بِياض البيض • آح (albumin)																				
egg yield	محصول البيض																				
egg yolk	صَفَار البيض • السَّح (الجزء الأملق في وسط البيضة)																				
egilops; aegilops ( <i>Quercus aegilops</i> )	مَأُول • بَلُوط رومي (أنظر الاسم العلمي)																				
eglantine; sweetbrier; wild rose ( <i>Rosa eglanteria</i> )	يَشْرِين • جُلَيْشْرِين • وَدَر بَرِّي (الأوليان من الفارسية • اسم يطلق على أنواع برية من جنس الوردة والفصيلة الورديّة)																				
rusty eglantine; sweetbrier ( <i>Rosa rubiginosa</i> )	يَشْرِين عَدِي • يَشْرِين عَدِي																				
eglatere	تيسرين • جُلَيْشْرِين (أنظر eglantine)																				
egret ( <i>Casmerodius albus egretta</i> )	أَبُو فَرْدَان (طائر أبيض من طوائف الساق يأكل الحشرات ويضع بصدق الفلاح)																				
egret; egret	مُورِد • مُورِد • قَنْزَعَة (يربى قائم مجتمع على رأس بعض الطيور)																				
Egyptian Achillea ( <i>Achillea aegyptiaca</i> )	أَحِيلَة مِصْرِيَّة (أنظر Achillea)																				
Egyptian arum	قُلْجَاس (edible arum)																				

(أنظر *Mesembryanthemum nodiflorum*)

Egyptian finger grass; crowfoot  
grass  
(صمغة • نجيل الأصبع  
(عنب علفي من النجيلات))

Egyptian fox (*Vulpes aegyptiaca*)  
تَمَلَب مِصْرِي  
(fox)  
(أنظر)

Egyptian goose (*Alopochen aegyptiaca*)  
وَرَّة مِصْرِيَّة  
(كثرة في مصر وأفريقية - أنظر  
goose)

Egyptian hemp  
(*Althaea cannabina*)  
يَطْلِي قُشْمَرِي  
(أنظر)

Egyptian henna  
(henna)  
(أنظر)

Egyptian kidney bean (*Dolichos lablab*)  
لُوبِيَا ثَلَاثِيَّة • كَلَاب (lablab)  
(أنظر)

Egyptian locust (*Anacridium aegypticum*)  
الجراد المصري

Egyptian lotus (*Nelumbium speciosum*)  
وَرْدَة النِيل • عَرُوسُ النِيل  
بَاؤُلِي قِطْلِي • حَيَايَة  
(أنظر *Nelumbium*)

Egyptian lupin  
لُوبِيَا زُرْعِيَّة • بَيْسَلَة  
(أنظر *Lupinus termis*)

Egyptian melon; mango melon  
شَتَام مِصْرِي • قُشْمَر  
(*Cucumis melo*)

(ضرب من القساوون أو المشام - أنظر  
(muskmelon))

Egyptian millet (*Penicillaria spicata*)  
دُخْن صَبِير • دُخْن سُوْدَانِي  
دُخْن مِصْرِي

(بات عتي من الفصيلة النجيلية يزرع لجمه ويطلق الاسم أيضاً على نوع من الشمام السيلبي اسمه العلمي *Pennisetum spicatum* فانظره).

Egyptian paperplant; Nile papyrus  
(*Cyperus papyrus* أنظر)

Egyptian pea (*Cicer arietinum*)  
جِصِي (chick-pea أنظر)

Egyptian privet  
جِشَاء (henna أنظر)

Egyptian reed; paper-reed  
(*Cyperus papyrus* أنظر)

Egyptian rose  
رُود مصري (ضرب من الاسكيويزة يسمنها بمسامة دمشق ضايغ محرمه، أنظر *Scabiosa*).

Egyptian Sesbania (*Sesbania sesban*)  
سَيِّبَان مِصْرِي (أنظر)

Egyptian soaproot (*Saponaria officinalis*)  
جِصِيَّة مِصْرِيَّة • ورق العالوة (أنظر الاسم العلمي).

Egyptian sponge-gourd (*Luffa cylindrica*)  
لُوف أَشْطُولَانِي الشَّر • لُوف مِصْرِي (أنظر)

Egyptian sycamore; sycamore fig  
(*Ficus sycomorus*) جِشِير (أنظر الاسم العلمي).

Egyptian thorn; firethorn  
شوك النار • بيراقشة مصرية (أنظر *Pyracantha*)

Egyptian uppers  
تعلن أشدوني (ضرب من القطن المصري قصر التيلة)

ينمو في مناطق مصر الجنوبية ومثله قطن زاغورد).

Egyptian vulture; Pharaoh's chicken (*Neophron percnopterus*)  
رَحْمَة • أُنُوق (طائر من الفصيلة الشرشيرة ودية الجوارح).

Egyptian weasel  
أَيْنُ عَرَس (أنظر *Putorius africanus*)

Egyptian wheat  
(اسمها العلمي *Pennisetum glaucum* أنظر أسنطر *Pennisetum*).

(٢) حنطة مينة  
(اسمها العلمي *Triticum turgidum*).

(٣) دُرَّة المَكَايِس  
(يزرع تلتقها الطير والغنم، أنظر *Sorghum vulgare*).

Egyptian willow  
صَنَاصِف مِصْرِيَّة • خِلَاف (أنظر *Salix aegyptiaca*)

eight-tooth sheep; full-mouthed sheep  
شَرُوف مُكْتَلِ الأَسَان (بلغ من العمر ٤ سنوات ونصف السنة).

einkorn; one-grained wheat (*Triticum monococcum*)  
حنطة وحيدة الحبة (نوع له حبة واحدة في النسيطة وهي ثنائية).

Elaeagnaceae; the oleaster family  
خِلَافِيَّات (فصيلة من ذوات الفسطين عديدة التويجات سماها بوس زيزفونية وهي موجودة في الشام لكن الزيزفون أمست تدل خاصة على الشجر المسمى linden في الاصطلاح الحديث. أنظر المادة التالية).

Elaeagnus; oleaster  
زَيْزْفُون • خِلَاف (يسمى الزيزفون في الشام، على ما جاء في المفردات، وعلى ما هو معروف فيها في أمانا هند. وهو يقول يستعمل مياحة لبساتين).

Elaeagnus; oleaster  
زَيْزْفُون • خِلَاف (يسمى الزيزفون في الشام، على ما جاء في المفردات، وعلى ما هو معروف فيها في أمانا هند. وهو يقول يستعمل مياحة لبساتين).

ولسه ورق قريب الخشب يورق الزيتون، وبعض ضروب الصناعات. أما في الاصطلاح الحديث فالزيزفون تطلق أيضاً على الشجر المسمى linden فراجعهما. والاسم العلمي من اليونانية بمعنى قريب الزيتون لتشابه ورقهما، ولذا كتبت مينة زيزفونية ممتاً للالتباس. والخلط في المعجمات الصناعات أو هو ضرب منه يعرف اليوم في القنطرة باسم الخيلاف وهو معروف من خلاف - وأطلق أحمد تدعى على هذا الجنس اسم الزيزفون المصري. جنس شجر وجبة للتزين والسياس من فصيلة الخيلافيات).

Elaeagnus angustifolia; Russian olive; oleaster  
زَيْزْفُون أو خِلَاف صَيِّقُ الوَرَق (ذكر أحمد تدى أنه يعرف في مصر باسم البلج الأفريقي).

Elaeagnus argentea; silky oleaster  
زَيْزْفُون أو خِلَاف فَيِّصِي

Elaeis guineensis  
تَحْلُ الدَّهْن (أنظر oil palm)

elastic  
مَرِن • مرونة

elasticity  
مَرُونَة

elastration  
خَصَصِي بِالْمَصَر (خصي لا جراحي يُتخذ فيه حول الخصيتين رباطاً مطاطي حتى تكوينا، وهذا الأسلوب غير مضمون النجاح).

elastrator  
عاصيرة الخُصَّيْن (أنظر المادة السابقة).

elater or elaterid beetle  
(click beetle أنظر)

black elater beetle (*Elater niger*)  
نَطَّاطَة زَيْآ (أنظر click beetle)

Elater  
نَطَّاطَة (جنس حشرات من الخنافس النطاطة من مفصليات الأجنحة. أنظر click beetle).

*Elater lineatus*; striped click beetle  
نَطَّاطَة مَحْطَّطَة (click beetle أنظر)

*Elater niger*; hairy click beetle;  
black elater beetle  
نَطَّاطَة زَيْآ (click beetle أنظر)

*Elater segetis*; spring beetle;  
harvest skipjack  
نَطَّاطَة الحصيد (دودة مها مشرة بالزرع يسمنها الدودة الصفراء ودودة السلك الحديدية. أنظر click beetle).

Elateridae  
نَطَّاطَات • دافيات (فصيلة حشرات من مفصليات الأجنحة. أنظر elater).

elh (*Zizyphus jujuba*)  
جُنَّسَاب (أنظر jujub)

elbow  
يَرْق • مَرْق • كُوع (شش capped elbow أنظر)

elbow-joint  
وَصْلَة المَرْفِق • خَتَان • بَلَسَان (المفردات - وهو البَلَسَان واليَقْسَان في اصطلاح أمانا هند في مصر والشام. ولكن البَلَسَان في المعجمات والمفردات تدل على هذا النبات. وكلمة أقطي في المفردات مرادف لكلمة ختان أي تدل على النبات الذي تكلم عليه. أنظر Actaea. جنس جِشَبَات وجِشَبَات طيبة وتزيينية من الفصيلة الخيمانية).

elder (*Sambucus*)  
خَتَان • بَلَسَان (المفردات - وهو البَلَسَان واليَقْسَان في اصطلاح أمانا هند في مصر والشام. ولكن البَلَسَان في المعجمات والمفردات تدل على هذا النبات. وكلمة أقطي في المفردات مرادف لكلمة ختان أي تدل على النبات الذي تكلم عليه. أنظر Actaea. جنس جِشَبَات وجِشَبَات طيبة وتزيينية من الفصيلة الخيمانية).

elder (*Sambucus*)  
خَتَان • بَلَسَان (المفردات - وهو البَلَسَان واليَقْسَان في اصطلاح أمانا هند في مصر والشام. ولكن البَلَسَان في المعجمات والمفردات تدل على هذا النبات. وكلمة أقطي في المفردات مرادف لكلمة ختان أي تدل على النبات الذي تكلم عليه. أنظر Actaea. جنس جِشَبَات وجِشَبَات طيبة وتزيينية من الفصيلة الخيمانية).

black-berried elder  
خَتَان أَمُود • خَتَان كَبِير • خَاوُود (*Sambucus nigra* أنظر)

common elder  
خَتَان أَمُود • خَتَان كَبِير • خَاوُود (*Sambucus nigra* أنظر)

dwarf elder (*Sambucus ebulus*)  
خَتَان صَغِير

(وهو يسنول في الشام كالخساور أي الخسان الكبير).

marsh elder  
خَتَانُ الوَادِي • بَلَسَانُ الماء (*Viburnum opulus* أنظر)

pubescent elder (*Sambucus pubescens*)  
خَتَان أَزْجَب

tacemose elder (*Sambucus racemosa*)  
خَتَان أَحْمَرُ الشَّر

red-berried elder (*Sambucus racemosa*)  
خَتَان أَحْمَرُ الشَّر

water elder  
خَتَانُ الماء • بَلَسَانُ الماء (*Viburnum opulus* أنظر)

elecampane; yellow starwort;  
elecampane inula (*Inula helenium*)  
رَاشَن • قِطْط شَائِي (أنظر الاسم العلمي).

electrical broncher  
مِخْفَنَة أو حَاجِثَة كَهْرَبِيَّة (incubator أنظر)

electrical seasoning  
تَجْفِيف كَهْرَبِي مُعَادَل (تجفيف الخشب للحرارة في مجسات كهربائي الكترولستي لمعادلة التجفيف).

electricity  
كَهْرَبِيَا • كَهْرَبِيَا • كَهْرَبِيَّة (الأولى مميحة والثانية السوداء خالصة جدا فيد أفرادها وهما من الفسافية يعني جاذب الجبل أي الفس، والثالثة لمجمع مصر).

electric motors  
مَحَرَّكَات كَهْرَبِيَّة (أنظر motor)

electric ray  
رَعَادَة (نوع من السمك لمجهز بعنبر غريب يصرع به فريسته بالصدمة الكهربائية. أنظر torpedo).

elephant  
فِيل (حيوان من فصيلة الفيلينيات ورتبة الخرطوميات).

African elephant (*Elephas africanus*)  
فِيل إفريقي

electroculture  
(تجارب أو وسائل تستخدم بغية الاستفادة من تأثير الكهرباء الجوية أو تأثير نيسار كهربائي في انتاش البزور أو في نمو الزروع، والهدف تزييد العدة أو تجويدها).

electrolyte  
إِلِكْتْرُولَيْت • السُّجْل (محلول قابل للتأين بالكهرباء).

elegant  
أَنْبِق • بَيَّي

elegant bignonia (*Bignonia speciosa*)  
بَغْنَونِيَّة رَشِيقَة (Bignonia أنظر)

elegant lily (*Lilium elegans*)  
زَنْبَقُ أَنْبِق (Lilium أنظر)

elegant reed (*Arundo conspicua*)  
قَصَبُ أَنْبِق (reed أنظر)

elegant saffron (*Crocus speciosus*)  
زَعْفَرَانُ أَنْبِق (saffron أنظر)

elegant willow (*Salix caudodendron*)  
صَنَاصِفُ أَنْبِق (willow أنظر)

element  
عُنْصُر

elementary  
أَوَّلِي • ابتدائي

elephant (Elephas)  
فِيل (حيوان من فصيلة الفيلينيات ورتبة الخرطوميات).

Asian elephant; Indian elephant  
فِيل هِنْدِي أو (Elephas indicus)

elephant apple tree  
(أنظر *Feronia elephantum*)

**elephantiasis** داء الفيل  
(التهاب الجلد المزمن في قوائم الخيل والبق وهو يؤدي الى تضخم القوائم وتضخمها ومن اسباب هذا المرض أيضاً اضطراب الدورة الدموية).

**Elephantidae** فليسات  
(فصيلة الفيلة من رتبة الخرطوميات).

**elephant's ear** (١) بقوينة كبيرة  
الورق  
(Begonia)  
(٢) قُلفاس  
(taro)

**Elettaria cardamomum; lesser cardamom; Malabar cardamom**  
قافلة خضيرة • هال • هيل  
(أجنحة أنواع القافلة من الفصيلة القافلية ينشرون حقيق بزده في الشام الى القهوة ، وينقلون الهال بالإمالة • أنظر أيضاً (Amomum).

**Elettaria major; Ceylon cardamom**  
قافلة كبيرة  
(أقل جودة من الأولى).

**elevated** مرتفع

**elevated rill** جدول مرتفع

**elevation** ارتفاع

**elevating pipe** أنبوب دفع  
(لرفع أو تفريغ الفسلا • أنظر (elevator).

**elevator; lift** مرفق • رافعة  
(آلة ترفع الفسلات الزراعية الى أهراف عالية أو الى المراكب • وهي أشكال كمرفق الحبوب ومرفق القش ومرفق الكلا ومرفق الساب).

**elf dock; elfwort; elecampane**  
داسن • قمش شامي  
(Anula helenium)  
(أنظر)

**elimination** حذف • تبة • إطرارح • تبة • حذف

**elite stand** شجرة نخبة (أو صفوة)  
(stand "elite")  
(أنظر)

**elite tree** شجرة نخبة  
(tree "elite")  
(أنظر)

**ellipometric races** سلالات الأقزام  
(تخلق في تنسيق دواجن الحويان على السلالات الصغار القذود).

**ellipsoidal yeast (Saccharomyces ellipsoideus)**  
خميرة إهليلجية  
(من خمائر الخمر • أنظر Saccharomyces).

**elliptical** إهليلجي

**elm (Ulmus)** بوقيصا • شجرة البق • دزدار  
(المغردات • وأطلق القدماء لفظ الدردار تارة على هذا الشجر وطوراً على الشجر المسمى لفسه أي لسان المصافير • والنسبة الأخيرة هي الشاملة في الشام والجزائر • أما الأولى أي اطلاق الدردار على هذا الشجر فشائعة في العراق وإيران • والدردار فارسية معربة ومعناها شجرة البق أي البوص • وذكر الأب • أنستاس أن كلمة بوقيصا من الآرامية • شجر من الفصيلة البوقيصية يصلح للحراج والتزيين • ويكثر في الطرق الزراعية في أوربة).

**|| American elm (Ulmus americana)**  
بوقيصا أمريكية  
**|| English elm; field elm (Ulmus campestris)**  
بوقيصا حقلية  
**|| mountain elm; witch elm (Ulmus montana)**  
بوقيصا جبلية  
**Elachista oleella; olive moth**  
قزاة الزيتون  
**elongation** استطالة  
**eluvial soil** تربة طليعية متسولة  
(soil "eluvial")  
(أنظر)  
**eluviation** التطلي  
(انتقال التربة محلوقة أو مسققة في الماء • والتربة المسققة تسمى eluvial والكلمة

تسمى (iluvial).

**Elymus arenarius; lyme grass**  
شعير الكنان أو الزمال  
(بات عشبي من الفصيلة النجيلية والفصيلة الصغيرة).

**elytron; elytrum; wing-sheath;**  
غيشد  
(ج أفساد • والأجنحة مسققة • ومقعدة الأجنحة رتبة من الحشرات Coleoptera والأغصان الأجنحة العليا لتلك الحشرات • وهي قاسية قرنية ممتلئة حفظ الأجنحة الرفاق التي تكون تحتها).

**emaciation** نحول • خزال  
**emarginate leaf** ورقة مقوفة  
**emasculation** (١) خضاء  
(أنظر)  
(٢) جش  
(انزع الخيش أي اعضاء التذكير في الزهرة للتفقيح التهجيني).

**embanking** سد • جدر • تحويط  
(تحويط التربة • بالسود).

**embankment** سد • حاجز ترابي

**|| earth embankment**  
سد أو حاجز ترابي

**embargo** حظر

**embarras** عائق نباتي  
(عائق نباتي طبيعي في مجرى نهر قد يسد مجراه فيكون بحيرة أو بحوله).

**embedding** حكر • إمحاق • توسيد

**emblic; emblic leafflower; myro-**  
الأمليج  
(خضرة أو نبات اسوي من الفصيلة النريونية يستعمل شره للأغراض الطبية • أنظر: (Phyllanthus emblica).

**balun** مرفق • مرفق

**embryo** جنين • ملتقحة • مؤف  
(الجنين في الفتحة لا تشمل للبنيات •

ولكنهم أطلقوها حديثاً على كل حي يتكون سواء أكان حيواناً أم نباتاً • والفوف من تحقيق الذكور أمين المملوف للجنين النباتي • وهي مبيحة • أما الملقحة فمن وضع الذكور داود الحلي للجنين الحيواني والنباتي • ولولا شوع كلمة الجنين لكانت الملقحة أو الملقحة أصلح منها للسان والحيوان).

**embryological** جنيني  
(خاص بعلم الأجنة).

**embryology** علم الأجنة

**embryonic** جنيني  
(مثل الجنين في مرحلته التطورية).

**embryonic cell** خلية جنينية

**embryonic membranes** أغشية الجنين

**embryonic tissue** نسيج جنيني

**embryophyte** نبات جنين

**embryo sac** كيس الجنين أو القوقب  
(١) البوغ الكبير أي macrospore في كليات البذور وعاريات البذور (٢) خلية كبيرة تحصل في وسط تجويز البينة والكبدرة في المزهريات).

**embryotomy** تقطيع الجنين  
(يقطع في الرحم عند نشأ الولادة).

**emerald** زمرد • زمرد

(جود أخضر هو صوانات الألومنيوم والفوسفيوم ملوناً بقليل من أكسيد الكروم • وهو خضبان • الزمرد المصري beryl والزمرد الفلبيني وهو المشع الخضرة oriental emerald أو نسل green cornuudum ومنه الباقوت الأخضر • وفي كتاب الجواهر في معرفة الجواهر سمي الزمرد المشع الخضرة زمرداً مغريب • وفي كتاب نخب المنائر في أسرار الجواهر نقل الشارح عن التفاني انه يسمى زمرداً ذبايباً لونه بالخرقة التي تكون في الكبار من الذباب الزمري الموجود في الباتين).

**emerald** زمرد • زمرد

**emerald** زمرد • زمرد

**emerald** زمرد • زمرد

**emerald** زمرد • زمرد

**emerald** زمرد • زمرد

**emerald** زمرد • زمرد

**emerald** زمرد • زمرد

**emergency crop** زرع مقصم  
(catch crop)  
(أنظر)

**emery** صابون  
(صابون صلبة • ويرى الأب أنستاس الكرمل في شرحه لكتاب نخب الفسائر في أحوال الجواهر أن السامور والشكور هما السابون لا الماس • ضرب من الباقوت مركب من خيشات ومحتو على وسخ من أكسيد الحديد • وسحقه يستعمل في مقسل المعادن والحجارة والبالور).

**emetic** مققي

**emetic holly; yaupon (Ilex vomitoria)**  
تهقيته مقيقة  
(أنظر (Ilex

**emigration** هجرة • خروج

**emissary; outlet drain** مشربة  
(ج شارب • قناة الصرف الأسابية التي تنهي اليها ماء الأشراب • أنظر (sewer).

**emmer; emmer wheat; amelecorn (Triticum amyleum or Triticum dicoccum)**  
جحلة تنشقة  
(نوع من أنواع القمح حبة مسكية • أنظر الأنواع السائرة في مادة (wheat).

**emperor moth (Saturnia pavonia or Platydamia cercopia)**  
طاووسية  
(أنظر (peacock butterflies

**|| diurnal emperor butterfly**  
طاووسية قهارية  
(أنظر (Vanessa io

**Empetraceae** حشريجات  
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين فيها نباتات عجيبة وعشبية منها الشجرية).

**Empetrum** حشيرية  
(من اليونانية en بمعنى في و Petros بمعنى الحجر • الماعا الى مكان نباتها • جنس جنينة من فصيلة الحشريات).

**Empetrum nigrum; crowberry tree; black heath-berry**  
حشيرية سوداء  
(أنظر (vervain

**emphysema** انتفاخ الرئة  
(وجود الهواء في أنسجة الجسم بشكل غير طبيعي وخاصة في النسبة الرئة).

**Emphytus cinctus; girdled saw fly**  
يشايرة ممتزجة  
(أنظر (sawfly

**empirical method** طريقة تجريبية

**employment** استخدام • توظيف

**emulsifiable concentrates** متركبات قابلة للاستحلاب

**emulsifier** عامل استحلاب

**emulsion** مستحلب  
(مواد غير قابلة للذوبان • مائعة أو مسحوقة سحقاً دقيقاً • تخلط بالماء وتستخدم لأغراض حتى منها قتل الحشرات).

**|| soap-petroleum emulsion**  
مستحلب الصابون والنفط

**emulsion of soap and heavy oils**  
مستحلب الصابون والزيت الثقيلة

**emulsive oil**  
زيت مستحلب  
(زيت به مادة مستحلبة يمزج بالماء لأغراض الرش).

(في نمارها خواص مبيدة ومضادة للأفريوط).

(١) انتفاخ • انتفاخ الرئة  
(وجود الهواء في أنسجة الجسم بشكل غير طبيعي وخاصة في النسبة الرئة).

**Emphytus cinctus; girdled saw fly**  
يشايرة ممتزجة  
(أنظر (sawfly

**empirical method** طريقة تجريبية

**employment** استخدام • توظيف

**emulsifiable concentrates** متركبات قابلة للاستحلاب

**emulsifier** عامل استحلاب

**emulsion** مستحلب  
(مواد غير قابلة للذوبان • مائعة أو مسحوقة سحقاً دقيقاً • تخلط بالماء وتستخدم لأغراض حتى منها قتل الحشرات).

**|| soap-petroleum emulsion**  
مستحلب الصابون والنفط

**emulsion of soap and heavy oils**  
مستحلب الصابون والزيت الثقيلة

**emulsive oil**  
زيت مستحلب  
(زيت به مادة مستحلبة يمزج بالماء لأغراض الرش).

**Emydidae** قشيرة سلاحف التافع  
(فصيلة حيوان من رتبة السلاحفيات • تعد حلفة بين السلاحف المائية والسلاحف الأرضية ومنها عذبة الزوا أو قل المقسمة (terrarin; marsh tortoise).

(١) مينسا

(٢) طلاء زجاجي

**enchanter's herb; European ver-bena (Verberna officinalis)**  
رغي النعام الأدوبي  
(أنظر (vervain

**enamel** مينسا

(١) مينسا

(٢) طلاء زجاجي

**enamel** مينسا

(١) مينسا

(٢) طلاء زجاجي

**enamel** مينسا

(١) مينسا

(٢) طلاء زجاجي

**enamel** مينسا

(١) مينسا

(٢) طلاء زجاجي

**enamel** مينسا

(١) مينسا

enclave	جَنِيَّة - مَحْصُورَةٌ - مُكْتَئِفَةٌ	(screw	(أَنْظُرْ	مادة في البزرة تتغذى منها الملقحة أي البجين ، وتكون نموية أو دهنية أو أحيية أو غير ذلك).	
endocarditis	(الأرض التي ليس إليها طريق ، والقانون يعني صاحبها حق المرور).	endocarditis	التهاب بطانة القلب		
enclosure	(١) حَظِيرَةٌ - ذَرَبَةٌ مَزَارِعٌ مُسَيَّجٌ (أرض تحيط بها حواجز ترعى فيها الغنم والعز وتبيت).		التهاب الشَّاف		
encroachment (of forest)	(٢) جَبَرٌ - أَرْضٌ مُوسَّعٌ عَلَيْهَا أو مُسَيَّجٌ عَلَيْهَا (الأرض التي يحيط بها مباح أو جدار).	endocarp	غلاف الثمرة الداخلي	endostyle	قَلَمٌ دَاخِلِي
encumbrance	(١) عَائِقٌ - عَرَقَةٌ - مُقَلَّةٌ (٢) رَهْنٌ أَوْ ذَيْنٌ (ما يمنع حُرَّةَ التصرف بالعقار).	endocrine glands	(الجزء الداخلي من الغلاف اللحمي الذي يحيط بالبزرة ، ويكون غطائيًا وقبضيًا في النمل ذوات الحشوة كشمرة الخنافس ، ويكون قشرة رقيقة في مثل الفاصوليا ، وحشياً قلباً في النمل التوتية كالمستش).	endoxerosis	مَوَاتٌ مَوْضِعِيٌّ دَاخِلِيٌّ (نقص الليمون).
endemic	مُسْتَوِلِيْنٌ مُتَوَلِّدٌ	endoderm (Bot.)	أَدَمَةٌ بَاطِلِيَّةٌ (السافة الداخلية الباطية للشمرة).	enema; rectal injection (Vet.)	مُحَقَّةٌ شَرِجِيَّةٌ (إدخال سائل أو غاز من النرج إلى المسمي فيكون غسولاً أو علاجاً أو غذاءً).
endemic disease	مَرَضٌ مُسْتَوِلِيْنٌ (المرض الذي لا يكون في حلال طبيعة إلا في منطقة خاصة).	endogenous	دَاخِلِيٌّ النَّمُو (المضو أو العنصر الذي ينشأ داخل المضو أو العنصر الذي ولِّمه ، وتتمت وجيدات الفتحة بأنها داخلية النمو ، أي أن ساقها تنمو من الداخل إلى الخارج).	energy	طَاقَةٌ
endemic plants	نباتات مُسْتَوِلِيَّةٌ أو مُسْتَوِلِيَّةٌ (طوائف من النباتات تنمو في كُورَة معلومة).	endoparasite	دَاخِلِيٌّ النَّمُو (الجذور التي تنمو في أنساج نباتات أخرى وتتغذى منها كجذور الككوث والبطيخ والدبق).	source of energy	(يقال ثبتت الطاقة liberation of energy وطاقة التَّنَمُّ growth energy).
endive (Cichorium endivia)	عَيْنْدَب - عَيْنْدَبَا - عَيْنْدَبَا - عَيْنْدَبَا (هي البستانيّة ، والهندباء من السراية ، والأصل يوناني - بلّ زراعي سنوي ومُحَوَّلٌ من المركبات النشبية الزهر فيه أنشأف يؤكل ورقها مطبوخة أو في (السلطة)).	endophyte roots; parasitic roots	جُذُورٌ مُطْنِيَّةٌ (الجذور التي تنمو في أنساج نباتات أخرى وتتغذى منها كجذور الككوث والبطيخ والدبق).	germinative energy	طَاقَةُ الْإِنْتِاشِ طَاقَةُ الْإِنْبَاتِ (أنظر germinative energy).
endless belt	سَبْرٌ دَوَّارٌ (شُمل الطرفين).	endoplasm	سَيْلَةٌ دَاخِلِيَّةٌ أَوْ بَاطِلِيَّةٌ (الجزء الداخلي من جيلة الخلية ، عندما يكون فيها جزء خارجي يسمى محيط الجيلة أو جيلة خارجية - أنظر ectoplasm).	source of energy	مَصْدَرُ الطَّاقَةِ
endless saw	يَنْشَارٌ شَرِيطِيٌّ مُتَّحِلٌ	endoskeleton	مَكَبَلٌ دَاخِلِيٌّ (ميكال يكون في داخل الجسم مثل الهيكل العظمي للفقريات وهو بعكس الهيكل الخارجي للفقريات الأرجل الذي يكون على سطح الجسم).	enflourage	تَقَمُّ الزَّهَرِ (تزده في دهن أو شحم سهلاً لاستخراج العطر منه).
endless screw	تَوَلَبٌ بِلَا نِهَاجَةٍ أو لَا نِهَاجِي	endosmosis	إِنْتِصَاحٌ - تَنَاقُذٌ دَاخِلِيٌّ (أنظر osmosis)	engine	مُحَرِّكٌ - مَوْتُورٌ
		endosperm; nurse embryo	مَوْتَدَاءٌ - إِنْدُوسْبِرْمٌ	engineer	مُهَنْدِسٌ
				agricultural engineer	مُهَنْدِسٌ زِرَاعِيٌّ
				engineering	مُهَنْدَسَةٌ
				agricultural engineering	مُهَنْدَسَةٌ زِرَاعِيَّةٌ (أنظر agricultural engineering).
				rural engineering	مُهَنْدَسَةٌ زِرَاعِيَّةٌ
				engine fuel	وَقُودُ الْمَحْرَكِ
				engine oil	زَيْتُ الْمَحْرَكَاتِ
				engine-oil emulsion	مُخْتَلَبٌ زَيْتُ الْمَحْرَكَاتِ

entomophilous flower	زهرة حشرة الإلقاح	(بالفيتامينات والمعادن) •	(مستحب من زيت المحركات لتعيق الشبكات الشداد دشا) •
entomophilous plant	نبات حشري الإلقاح أو التلقيح	طشّر	ensilage; ensiling
Entomophthoraceae	فطريات حشرية (فصيلة الفطور الحشرية من رتبة الفطور البنية) •	مطوّر	(دفن الفبال والماسفل والكلأ في المسمورة) •
Entomotracheae or Entomotrachea	حشرات الصف	ميتوي	enteric
entomophyte	طشّير نباتي باطني • طشّيري الباطن النباتي (اسم يطلق على الفطور المجهرية الطفيلية التي تعيش داخل النبات البستلي بها ، مثلها الفطريات والكوابيات والعتبات • وتفرقه طفيلي الظاهر ectophyte).	إلتهاب الأمعاء	enteritis
entozeon; entozoan (pl. entozoa)	طشّيري حيواني باطني (كالديدان المعدية مثلا) •	(التهاب القناة الهضمية في الأمعاء ، يصيب جميع الحيوانات الأهلية وبسبب البرد أو الغذاء السيء أو القمل) •	Enteroibius vermicularis
entrails	أشلاء (خامة الامعاء) •	الدودة الدبوسية • حرّقس • اكيمودة	pinworms
entyloma	فطر مُواد الأرض (يصب أوراق الأرض) •	(دود من السلكيسات تعيب الانسان وبعض الحيوانات الداجة كانت تعرف باسم Oxyuris vermicularis).	cooperative enterprise
enucleate	عديم النواة	مشروع • مؤسسة زراعية أو تجارية أو صناعية	private enterprise
enula campana	رأس • قسط شامي (أنظر Inula helenium)	مشروع تعاوني	entire leaf
enumeration	عدّة • تعداد (تعداد أشجار نوع أو جملة أنواع ، أما مع وصفها على حسب أنواعها أو أبعادها أو صفاتها أو غير ذلك) •	مشروع خاص	entire margin
envelope	غلاف	ورقة صحيحة (لا مشرّعة ولا مشنّة) •	entomococcidium pl. entomococcidia
environment	بيئة • وسط • محيط	حافة كاملة • حافة ملأء	entomologist
		عقصة توجدها لسمة الحشرات • أنظر (cecidium).	entomology
		حشراتي (المختص أو العالم بالحشرات • أما المتكرّر مقابل entomologic).	enriched
		علم الحشرات • حشرّيات (قسم من علم الحيوان يبحث في بيبة الحشرات وانتسلاتها وتصنيفها وطبائعها وأضرارها ومكافحتها) •	enriched cornmeal
		حشرة • آكلة الحشرات • ملقّية الحشرات (هي أولا الحشرات النافسة التي تأكل المفضرة ثانياً مجموعة من التّديبات المثلّدة) •	









(للتطعيم بالبرعم أو بالسليم) أنظر  
(shield grafting).

esophagus; oesophagus مَرِيّ

(1) مَائِلَة - شَمْعَان (Arb.)  
(شكل يتكون به الشجر المُشَد).

(2) مُشَدَّة  
(شجرة أو أشجار مُشَد على حائط. يقال  
شجر مُشَد وزراعة المُشَدات).

(3) جدار امتداد مُشَد  
(جدار مُشَد عليه الشجر في زراعة  
المُشَدات ويطلق عليه أحياناً لفظ trellis).

عَصِيد fan-shaped espalier  
(شكل من أشكال الأشجار المثمرة  
المفصلة. ولفظ العصيد مشتق من اللفظ  
النحلي).

esparto or esparto grass (Stipa  
tenacissima or Lygeum spar-  
tum) حَلْفَاء مُشَوَّطَة  
(يصنع من أليافها الخيوط والسلاسل  
والأكياس واللبك. أنظر Stipa).

pinnate esparto (Stipa pennata)  
حَلْفَاء رِيشِيَّة

esples رَيع الأرض الزراعيَّة

essence جوهر • خلاصة • مُسْتَخْلَص

essential elements عناصر أساسية  
(عناصر ضرورية لنمو الحيوان والنبات).

essential floral organs أعضاء الزهرة الانسية  
(أعضاء الزهرة الخاصة بالتكاثر وهي  
الأنديسة stamens والبسطة أو المدفقات  
(pistilla).

essential host مائل أساسي  
(عائل أساسي في إحدى مراحل تطور  
الكائن الطفيلي).

essential nutrients عناصر غذائية أساسية

essential oil: attar (of roses)  
عِطَر • دُفْن

(ج) عَطُور وأدھان. يقال دهن النضج  
ودهن الورد النخ. واليوم نقول عطر النضج  
وعطر الورد. مائل طيار طيب الرائحة يكون  
بحالة نقيطت في خلايا النباتات أو في أوعيتها.  
وهو يخرج منها متناثراً بالتقطير أو التزث  
أو الأذابة، أو غير ذلك. وهو نوعان الأول  
أدھان الطيب وهي التي تستعمل لتطيب  
الصابون والمسوحقات والخلطات، كدمن  
الورد ودمن الياسمين، والثاني الأدھان  
الطرية وهي التي تستخرج من بعض البرود  
والسار قعطار بها المعنويات والأطعمة،  
كدمن الأبيون ودهن الطرخون).

essential oils; volatile oils;  
aromatic oils أدھان عطريَّة أو طيارة •  
عُطُور • أدھان الطيب  
(أنظر المادة السابقة).

established رابح • مُتَوَطَّد

establishment (1) تأسيس • إنشاء  
(2) مُنْشَأَة • مؤسسة  
(3) تَرْشِيع • توطيد

establishment period مَرْحَلَةُ الْإِنْشَاء  
(المرحلة التي تقضي بين بدء تجهيد  
المرحلة مليئة، أو بدء إيجاد حرجة صناعة،  
وبين الوقت الذي يُعتبر فيه أن الإنشاء قد  
انتهى).

estate مِلْك • مِلْكِيَّة • مِلْكِيَّة عَقَّارِيَّة

forest estate مِلْك حَرْشِيّ •  
حَرْشَة مملوكة  
(أرض اشترت حرجة أي كان صاحبها).

real estate مِلْك عَقَّارِيّ • مِلْكِيَّة عَقَّارِيَّة  
(أنظر (real estate)

esthetic wood حَرْجَة حَيَالِيَّة  
(حرجة تزرع وتصفان لأغراض جمالية  
لا تجارية).

estimation تَقْدِير • تَحْيِين • تَقْوِيم  
(تعيين ثمن البضاعة المراد بيعها).

estivation مُبَات صَيْفِيّ

estrus; estrum; oestrum وَدَقَان • وَدُوق • وَبَلَة • دَوَّة •  
إِسْتِحْرَام • مَبِيع

(وَدَقَان وَوَدُوق وهي الحَيْسَل • وبلة هي  
النَّضْج، وَدَّة هي السمرة إسْتِحْرَام هي كحل  
ذات ظلفه مَبِيع هي الإِبِلَة وهي كحلها طلب  
أنات الحيوانات الدواجن للفعل أي لنفاد،  
في أوقات معلومة).

eternal flower مُخَلَّدَة  
(أنظر everlasting flower)

ethereal oil زيت عِطَر طيار • عِطَر  
(أنظر essential oil)

etherization أثيرَة  
(معالجة غاز الأثير لتسريع الإلتئام).

Etrella zinckenella; cowpea pod دودة قرون اللويا  
borer

etiolate أَعْجَال النَّبَات أو صَفَرَة •  
هَاج النَّبَات أو اصْفَرَّ  
(وهاج فعل بالي. أنظر etiolation).

etiolation هَتِيج • تَصْفِير  
(فقد البخضور واصفراد النبات، وكذلك  
اصباحته أو تصفيره. وبه هنا الظلمة لا  
اليومة).

etiology علم أسباب الأمراض

eucalypt أو كَالْبِتُوس  
(أنظر eucalyptus)

eucalyptoid hakea (Hakea eucal-  
ypoides) هَاكِيَّة أو كَالْبِتُوسِيَّة الْوَدَق  
(أنظر Hakea)

eucalyptus (Eucalyptus) أو كَالْبِتُوس  
(شجرة حرجية من الفصيلة الأثيرة).

Eucalyptus أو كَالْبِتُوس  
(معرية) وهي من البولانية بمعنى الشَّو أو  
المسامة، إشارة إلى وجود شيء كالسامة يغطي  
الزهرة قبل تفتحها. وقد شاعت كلمة  
أو كالبِتوس المعربة، ويسمونها غطاء الكسافور

في مصر والسكناء في الشام. وكل منهما يدل  
على شجر آخر. جنس شجر للأحراج وللتزيين  
من الفصيلة الأثيرة يخالف الأراضي الرطبة في  
مصر وفي سواحل الشام خاصة ولا يحمل برد  
السهول العالية والحيال في الشام، وأنواعه  
كثيرة بعضها كبار وبعضها مغار. يستعمل ورقه  
وزهره في الطب، ويستخرج منها دهن عطري.  
وهناك بعض أنواعه:

Eucalyptus amplifolia  
أو كالبِتوس عَرِيضُ الْوَدَق

Eucalyptus botryoides; cluster-  
flowered eucalyptus  
أو كالبِتوس مُتَعُدِّي الْوَدَق

Eucalyptus cordata; cordate-leav-  
ed eucalyptus أو كالبِتوس قَلْبِي الْوَدَق

Eucalyptus cosmophylla  
أو كالبِتوس عُمُودِي الْوَدَق

Eucalyptus diversicolor; diversi-  
coloured eucalyptus  
مُخْتَلِفُ اللَّوْن

Eucalyptus globulus; blue-gum  
tree أو كالبِتوس كُرُوبِي أو تَحْيَن (Arb.)

Eucalyptus lehmanni; Lehmann  
eucalyptus أو كالبِتوس لِيْمَان

Eucalyptus leucoxylon; white  
eucalyptus أو كالبِتُوس أَيْضِيّ

Eucalyptus longifolia; long-leav-  
ed eucalyptus أو كالبِتُوس طَوِيلُ الْوَدَق

Eucalyptus macrorrhyncha  
أو كالبِتُوس كبير الشَّقَار

Eucalyptus marginata; marginate  
eucalyptus أو كالبِتُوس ذو حَائِيَّة

Eucalyptus megacarpa  
أو كالبِتُوس عَرِيضُ الشَّو

Eucalyptus melliodora; honey  
smelling eucalyptus  
عَسِيَّة الرَّائِحَة

Eucalyptus occidentalis; Occidental  
eucalyptus أو كالبِتُوس غَرْبِيّ

Eucalyptus resinifera; kino  
eucalyptus; red-gum tree; iron-  
bark tree أو كالبِتُوس رَائِيحِيّ •  
أو كالبِتُوس الْكِتَا

Eucalyptus robusta; swamp  
mahogany أو كالبِتُوس قَوِيّ

Eucalyptus rostrata; rostrate  
eucalyptus أو كالبِتُوس مِثْقَارِيّ

Eucalyptus rudis; hard eucalyptus  
أو كالبِتُوس قَاسِر

Eucalyptus salicifolia; leaf euca-  
lyptus أو كالبِتُوس رِجِيّ

Eucalyptus urnigera; urceolate  
eucalyptus أو كالبِتُوس زَيْفِيّ

eucalyptus oil زيت الأو كالبِتُوس

Eucaridium طَرِيْقَة • أَوْقَارِيْدِيُون  
(من البولانية بمعنى الزهرة الطرفية،  
المعاصرة إلى زهرة زهرتها. والنسابة معربة.  
جنس زهر من الفصيلة الأثيرة).

Eucaridium grandiflorum  
طَرِيْقَة كَبِيرَة الزَّهَر

Eucaridium grandiflorum album  
طَرِيْقَة بَيْضَاء الزَّهَر

Eudemis botrana; tortrix; tortri-  
cid moth عَقَّاصَة الْمُفْرُود

(مترجمة) حشرة من حشرات الأجنحة  
تضر الكرم في أوروبا).

Euflagella سَوَطِيَّات أَعْرِيَّة  
(رنة حيوانات ديا من طائفة السوطيات).

eugenia يوجينية • قَرْنَفُول  
(نبات من جنس يوجينية. أنظر المادة  
التالية).

Eugenia يوجينية • قَرْنَفُول  
(يسمى أحد أمراء سافوي. جنس جنات  
واشجار حرجية من الفصيلة الأثيرة (Myrtaceae).

Eugenia acris; wild clove قَرْنَفُول بَرِّي  
(أنظر clove tree)

Eugenia aromatica قَرْنَفُل • قَرْنَفُول  
(أنظر clove tree)

Eugenia jambos(a); jambosa;  
Malabar plum مُفَاحُ الْوَدَق •  
إِجَامِيّ مَالَابَار • جَنْبُوْدَة  
(أنظر jambosa)

Eugenia pimenta; allspice مُفَلُّ حُلُو  
(أنظر pimento)

eugenics علم تحسين النسل  
(عن طريق القوانين الوراثية وعلم  
الوراثة. أنظر genetics).

eumetric race مُثَلَاثَة رَبْعِيَّة  
(تطلق في تصنيف الحيوانات الدواجن  
على السلالات المتوسطة الوزن والقد).

Eumolpus vitis; common vine  
grub; Western grape rootworm  
خُفْنَاء كَابِيَّة

(حشرة من الفصيلة الخفاشية تضر بالكرم  
في أوروبا وأمريكا).

euonymus; evonymus (Euonymus)  
أَوْفُونِيْمُوس  
(شجرة أو جنبة من جنس الأوفونيموس  
وفصيلة النباتات (Celastraceae).

euonymus of Japan (Euonymus  
japonicus) أَوْفُونِيْمُوس يَابَانِيّ  
(شجر تزييني من الفصيلة النسيانية،  
مبول في حقائق دمشق. أنظر Euonymus).

<b>Eupatorium</b> (جنس نباتات عشبية معمرة زراعية أو برية)	<b>غائبية • يورباتوريوم</b>	<b>European alder (<i>Alnus glutinosa</i>)</b> جارء الماء النروي (أنظر الاسم العلمي)
<b>euphorbia; spurge (Euphorbia)</b> قريبون • تيوغ (أنظر المادة التالية)		<b>European fire-thorn (<i>Pyraecantha coccinea</i>)</b> شوك النار الأوربي أو القرمزي (أنظر <i>Pyraecantha</i> )
<b>Euphorbia; the spurge</b> (المصحات والمفردات - وهي من أصل يوناني - ويسمونه أيضاً البتوع والبتوع وهي من السراوية تطلق على كل نبات له لبن داف - جنس نبات من فصيلة الفربيونيات فيه عدة أنواع لا كبير شأن لها في الزراعة - وهناك بعضها :	<b>قريبون</b>	<b>European foulbrood; black brood</b> مرض الحفنة الأوربي (مرض بكتيري يسبب خلايا التحلل)
<b>Euphorbia helioscopia; sun spurge</b> (أنظر "sun" spurge)	<b>قريبون الشمس • حيلاب</b>	<b>European Free Trade Area</b> منطقة التجارة الحرة الأوروبية
<b>Euphorbia lathyrus; myrtle spurge; caper spurge</b>	<b>قريبون الشمس • حيلاب</b>	<b>European globeflower (<i>Trollius europaeus</i>)</b> خودان الجبال (أنظر globeflower)
<b>Euphorbia pithyusa</b> شبرم		<b>European glorybind (<i>Convolvulus arvensis</i>)</b> عصب أوربي • كلاب العقول (أنظر الاسم العلمي)
<b>Euphorbia pulcherrima; poinsettia</b> (بنت القنصل في مصر - لها ثبات حمر كبيرة في الشتاء - كبيرة في حقائق القاهرة)	<b>قريبون ملشيرية</b>	<b>European goatsucker (<i>Caprimulgus europaeus</i>)</b> مبيد أوربي أو شائع (أنظر <i>Caprimulgus</i> )
<b>Euphorbia triaculeata Fors.; sun spurge; wart wort</b> لايئة • حيلاب (وعطفان أيضاً على أنواع أخرى من الفربيون - والعلمة في الشام تحول حيلاب بدلاً من حيلاب)		<b>European hawthorn (<i>Crataegus oxyacantha</i>)</b> دعور شائك (أنظر <i>Crataegus</i> )
<b>Euphorbiaceae</b> (يسمونها الفصيلة الفربيونية والبتوعية - وهي من فئات الفسليتين تشمل الفربيون والخروع والحبوب والنباتات الخ)	<b>قريبونيات</b>	<b>European heliotrope (<i>Heliotropium europaeum</i>)</b> رقيب الشمس الأوربي (أنظر <i>Heliotropium</i> )
<b>Euphrates poplar (<i>Populus euphratica</i>)</b> (نوع ينمو على شواطئ الفرات حيث يعرف باسم القرب - أنظر poplar)		<b>European hornbeam (<i>Carpinus betulus</i>)</b> نيرة أوربية أو شائعة (أنظر الاسم العلمي)
<b>Euprepocnemis piorans; clover grass hopper</b> نقاط البرسيم		<b>European larch (<i>Larix decidua</i> or <i>L. europaea</i>)</b> أوربية أوربية أو شائعة (أنظر <i>Larix</i> )
		<b>European linden (<i>Tilia europaea</i>)</b> زيزفون أوربي

(أنظر الاسم العلمي)

**European fire-thorn (*Pyraecantha coccinea*)****أو القرمزي**  
(أنظر *Pyraecantha*)**European foulbrood; black brood**  
مرض الحفنة الأوربي  
(مرض بكتيري يسبب خلايا التحلل)**European Free Trade Area**  
منطقة التجارة الحرة الأوروبية**European globeflower (*Trollius europaeus*)**  
خودان الجبال  
(أنظر globeflower)**European glorybind (*Convolvulus arvensis*)**  
عصب أوربي • كلاب العقول  
(أنظر الاسم العلمي)**European goatsucker (*Caprimulgus europaeus*)**  
مبيد أوربي أو شائع  
(أنظر *Caprimulgus*)**European hawthorn (*Crataegus oxyacantha*)**  
دعور شائك  
(أنظر *Crataegus*)**European heliotrope (*Heliotropium europaeum*)**  
رقيب الشمس الأوربي  
(أنظر *Heliotropium*)**European hornbeam (*Carpinus betulus*)**  
نيرة أوربية أو شائعة  
(أنظر الاسم العلمي)**European larch (*Larix decidua* or *L. europaea*)**  
أوربية أوربية أو شائعة  
(أنظر *Larix*)**European linden (*Tilia europaea*)**  
زيزفون أوربي

(ويُعرف أيضاً باسم common lime. أنظر Tilia).

**European mignonette; weld (*Isatis tinctoria*)**  
بلخية • تليخ  
(القاموس والمفردات نبات عشبي مبني من الفصيلة البليخانية)**European nettle-tree (*Celtis occidentalis*)**  
ميس غربي  
(أنظر *Celtis*)**European perch (*Perca fluviatilis*)**  
قرع نهرية أوربي  
(أنظر perch)**European privet (*Ligustrum vulgare*)**  
ليستروم أوربي أو شائع  
(أنظر *Ligustrum*)**European scorpion (*Scorpio europaeus*)**  
عقرب أوربي  
(أنظر scorpion)**European spindle tree (*Evonymus europaeus*)**  
أوفونيموس أوربي  
(أنظر *Evonymus*)**European sycamore (*Platanus acerifolia*)**  
كوب أوربي  
(من أشجار النوازع صائد للرياح والدخان والنفاس - أنظر *Platanus*).**European vine (*Vitis vinifera*)**  
كرم أوربي • كرم شائع  
(أنظر الاسم العلمي)**European wild boar (*Sus scrofa*)**  
دب أوربي • دب • خنزير  
(جنس حيوان من فصيلة الخنازير منه تتجدر الخنازير الأهلية)**Eurygaster integriceps**  
بقعة الزرع  
(تسمى حشرة الشوة في الشام وهي تسكن على سائيل الحنطة والقمح - ويغيب أفراد السنة لأنها كلمة معروفة في الشام والعراق وإيران).**Eutaxia**  
(من اليونانية بمعنى شجرة الحنطة لكل الشجرة النجيل ايان ازهرارها - جنس شجر للترزين من الفصيلة القرنية).**Eutetranychus orientalis; citrus brown mite**  
مقل «أكاروس»  
الحمضيات البني**Euthymus pelamys; ventrally striped bonito**  
شيت مخطط البطن  
(نوع يكثر في سواحل الشام من حياض حتى آخر أيلول).**Eutoca**  
خصبة • أولوقة  
(سميت زهرة الخشب لسكثرة أزهارها - جنس نباتات نزرع لزورها).**eutrophie**  
معي غذائي • محسن التغذية**Euxophora osseata; eggplant stem borer**  
قراثة الباذنجان  
حفار ساق الباذنجان  
(دودة الباذنجان في مصر - حشرة من رتبة حرشفيات الأجنحة وفصيلة المناريات).**evaginated**  
مقلوب بطناً يظهر**evaluation**  
تقدير • تقييم • تقويم • تقييم  
(تعيين لمن البضاعة المراد بيعها).**economic evaluation**  
تقييم اقتصادي**evaporated milk**  
حليب مكثف  
(حليب مكثف أو مركز بالتبخير بحوي حوالي 30 بالمائة من المادة اللبنة المذابة).**evaporation**  
تبخير  
(تحويل مادة إلى بخار).**evaporator**  
مبخر • مبخرة  
(آلة تجفف التمسار والبقول يسالوواء المسخن فيسهل حفظها أو نقلها).**evaporimeter; atmometer**  
مقياس التبخير

(كل آلة تشمل في قياس سرعة تبخر الماء - مقياس قوة الجذب المتبخر).

**even aged**  
متجانسة العمر  
(تطلق على الغابة التي لا يوجد إلا فرق طفيف بين أعمار أشجارها الفردية - والفرق المقبول في العمر هو عموماً من عشر سنين إلى عشرين سنة).**evening campion (*Lychnis alba*)**  
لحنيس أبيض  
(زهر من الفصيلة القرنية يتفتح مساءً - أنظر *Lychnis*).**evening primrose (*Oenothera biennis*)**  
أخندرية معقولة  
(جنس زهر من الفصيلة الأخندرية - أنظر *Oenothera*).**everbearing**  
مستمر العمل  
(وصف لبعض النباتات التي تثمر لفترة تستمر معظم موسم الإنماء فلا تتفتح ثمارها دفعة واحدة).**everblooming**  
مستمر الإزهار  
(أنظر المادة السابقة).**evergreen**  
خضرة • دائم الخضرة  
(النبات الذي يثمرى أبداً تقريباً تماماً من وده الأخضر - بل يدوم عليه الورق حتى يظهر ورق جديد - وعكس العروة المتكساة - وهي الشجرة التي يكون لها أوراق مؤقتة أي ساقطة كلها في الشتاء).**evergreen birthwort (*Aristolochia sempervirens*)**  
أرلوكيا دائم الخضرة  
(أنظر *Aristolochia*)**evergreen cypress (*Cupressus sempervirens*)**  
سرو شائع • شريش  
(أنظر *Cupressus*)**evergreen firebreak**  
وقاء شجير  
من الحريق  
(أنظر "evergreen")**evergreen oak; holly oak (*Quercus ilex*)**  
بلوط أخضر

(بلوط دائم الخضرة يوجد في سواحل الشام - أنظر Quercus).

evergreen rose (*Rosa sempervirens*)  
(rose) **ورد دائم الخضرة**  
(أنظر)

evergreen trees أشجار دائمة الخضرة

everlasting; everlasting flower; **مخلدة - خالدة**  
immortelle (اسم يطلق على عدة أنواع من الأزهار من جنس *Gonolobum* و *Helicrysum* و *Acroclium* و *Gnaphalium*).

|| Oriental everlasting (*Helicrysum orientale*)  
(Helicrysum) **مخلدة شرقية أو حليمة**  
(أنظر)

everlasting pea (*Lathyrus latifolius*)  
(Lathyrus) **جلبان غريض الورق**  
(نوع من ممرش يزدهر أزهاره - أنظر Lathyrus).

everted **مقلوب بعكس إظهاره**

Eve's-cup; trumpet pitcherplant  
(*Sarracenia flava*) **بوقية ذهبية - كوب حواء**  
(pitcherplant) (أنظر)

Eve-weed; dame's rocket  
(*Hesperis matronalis*) **زهرة النساء البساتية**  
(أنظر)

evil or king's evil **عقدة دوائية - عقدة حثارية**  
(scrofula) (أنظر)

evisceration **نزع الأحشاء**  
(ويطلق على عملية تنظيف وتزجج أحياء الحيوان المذبذب).

evolution **تطور**  
|| organic evolution **تطور عضوي**

Evonymus; Euonymus **أوفونيوموس**

(معربة) وهي من البوتانية *Euonymon* أطلقها تيوفريستس على هذه النباتات، ومنها النبات الحسن التسمية - لم أجده في المفردات، ولا في كتاب بوسط، ولا في النخبة، ولا في شرح أسد الغفار، ولا في كثير غيرها من المراجع، وذكر أحمد عيسى نوعاً سماه قرنية الرباب، وعزاه إلى موريه - وهو ترجمة الاسم العامي الفرنسي لهذا النوع وهو *bonnet de prêtre* أي قنسوة الرباب، والمساكنة يسمونه المرسجان - ويطلقون هذا الاسم أيضاً على غيره - أنظر *Russelia*. جنس شجر وجنية من الفصيلة القسائية *Celastraceae* فيه أنواع للزينة، وأنواع نبت في أشراج أوروبية وغيرها).

*Evonymus alatus*; **أوفونيوموس مجنح**  
alate euonymus

*Evonymus americana*; burning bush; strawberry bush; wahoo  
أوفونيوموس أمريكي  
(جنية من الفصيلة القسائية ذات فروق حمراء خضراء).

*Evonymus americanus*; American euonymus  
أوفونيوموس أمريكي

*Evonymus europaeus*; European spindle tree  
أوفونيوموس أوروبي

*Evonymus japonicus*; euonymus of Japan  
أوفونيوموس ياباني  
(مفول في حدائق دمشق).

*Evonymus latifolius*; latifoliate euonymus  
أوفونيوموس عريض الورق

*Evonymus nanus*; dwarf euonymus  
أوفونيوموس قزم

*Evonymus radicans*  
أوفونيوموس كثير الجذور

*Evonymus verrucosus*  
أوفونيوموس مؤلولي

ewe **نمجة**

(ج) نعاج ونمجات - أثنى السائق منذ سلاحها لفساد أي بدءاً من الشهر الخامس عشر من عمرها وبعد من التين تسمى نمجة).

(1) **رخل - رخل - رخل**  
ewe-lamb (ج) رخل ورخل ورخل الخ).

(2) **خرقة**  
(المخصص - وهي الأنثى من أولاد النعاج).

ewe's milk **حليب النعاج**

exalbuminous **لا شويديا**  
(تطلق على الحبوب عديمة السويداء).

(1) **طع - طع - طع**  
exanthema (2) **توات طعني**  
(توات يسبب الحطيطات ينتشر بتسرع الانحطاط وتقع الأوراق بلون بني، وينتج عن سوء التغذية).

exhaustion (1) **استنفاد - إفراغ أو تفريغ بالسحب**  
(2) **وهن**  
(وهن الأرض لفساد عوامل الخصب بمختلف الأسباب).

exhalation **تفريق**

exhaustion (1) **استنفاد - إفراغ أو تفريغ بالسحب**  
(2) **وهن**  
(وهن الأرض لفساد عوامل الخصب بمختلف الأسباب).

exhibition **تعرض**  
|| agricultural exhibition **تعرض زراعية**

existence **بقاء - عيش**  
|| struggle for existence **تأزع البقاء**

Exoaceae **مجموعات**  
(فصيلة المجموعات من رتبة الفطور الزقية - أسميتها بهذا الاسم لأن بعض أنواعها الطليعية تجمد ورق بعض الأشجار المثمرة المبلدة بها).

exomphalos or exomphalus; umbilical hernia; navel rupture **فتق السرة**

exoskeleton **هيكل خارجي**  
(كهيكل القشريات أو كدرع السلحفاة).

exosmosis **تنضح - تناضح خارجي**  
Exosmosis **مجمدة**

Exosmosis **مجمدة**

(ج) جنس فطر من فصيلة المجموعات فيه أنواع طليعية)  
Exosmosis **مجمدة القراصية**  
أي الكرز

excrecence **نايبة - زائدة**  
(تطلق على الزوائد النامية الطبيعية كالأنفاس والسر أو على التوائم غير الطبيعية المستوثة أو المشرقة).

excreta **فضلات الجسم**

excretion **إفراز**  
(إفراز أو إفراغ فضلات الجسم).

excretory system **جهاز الإفراز - أجهزة الإفراز**

excretion **تنفيس**

exfoliation **إقتشار - تقشر**  
(تقشر لحاء الشجر في الخريف كما في الكرم والدلب والبلوط وغيرها).

exhalation **تفريق**

exhaustion (1) **استنفاد - إفراغ أو تفريغ بالسحب**  
(2) **وهن**  
(وهن الأرض لفساد عوامل الخصب بمختلف الأسباب).

exhibition **تعرض**  
|| agricultural exhibition **تعرض زراعية**

existence **بقاء - عيش**  
|| struggle for existence **تأزع البقاء**

Exoaceae **مجموعات**  
(فصيلة المجموعات من رتبة الفطور الزقية - أسميتها بهذا الاسم لأن بعض أنواعها الطليعية تجمد ورق بعض الأشجار المثمرة المبلدة بها).

exomphalos or exomphalus; umbilical hernia; navel rupture **فتق السرة**

exoskeleton **هيكل خارجي**  
(كهيكل القشريات أو كدرع السلحفاة).

exosmosis **تنضح - تناضح خارجي**  
Exosmosis **مجمدة**

Exosmosis **مجمدة**

Exosmosis **مجمدة**

(ج) جنس فطر من فصيلة المجموعات فيه أنواع طليعية)

Exosmosis **مجمدة القراصية**  
أي الكرز

excrecence **نايبة - زائدة**  
(تحدث فيه مرضاً يسببه مكنسة الساحرة (witches' broom).

Exosmosis **مجمدة القراصية**  
(تسبب السحرة أي الفوخ في مصر فتحدث فيه مرض التجمد وهو المسمى (peach-leaf curl).

Exosmosis **مجمدة الإحاص**  
(الاجسام في اللغة هو البرقوق في مصر والوخ في الشام).

Exosmosis **مجمدة الإحاص**  
(الاجسام في اللغة هو البرقوق في مصر والوخ في الشام).

Exobasidia **ديعاميات خارجية**  
(فصيلة فطور طفيلية من رتبة الشعاعيات).

exobasidium of vine **ديعامية الكرمة الخارجية**

exobasidium of walnut **ديعامية الجوز الخارجية**  
(فطر مجهرى طفيلي من الديعاميات الخارجية يسبب السب وورق الكرمة).

exobasidium of walnut **ديعامية الجوز الخارجية**  
(فطر مجهرى طفيلي من الديعاميات الخارجية يركب ورق الجوز).

exogenous (1) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

exogenous (2) **خارجي النشأ - دخيل**

exogenous (3) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

exogenous (4) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

exogenous (5) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

exogenous (6) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

exogenous (7) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

exogenous (8) **خارجي النمو - ظاهري النمو**  
(العضو أو العنصر الذي ينشأ خارج العضو أو العنصر الذي وجدته وتحت ذوات الفلقين بأنها خارجية النمو أي أن ساقها تنمو من الخارج إلى الداخل).

(أنظر osmosis)

exostosis **تورم**  
(انتفاخ سطح العظم - وهو أشكال شبيهة التورمات في كتبا القديمة منها ما يلي :

|| bog-spavin **جرد خارجي**

|| cartilaginous ringbone **قرن**

|| curb **دخس**

|| spavin **جرد داخلي**

|| splints; fuses on the canon bone **ممش**

exotic **غريب - دخيل**  
(الذي لا يكون في الوضع الطبيعي في الأرض التي يتناولها البحث).

expansion **تمدد - توسع**

expenditure **نفقات - مصروفات**

experiment **تجربة**

experimental design **تصميم اختباري**  
أو تجريبي

experimental field; test-field **حقول التجارب**  
(حقول تُدرس فيه أمور عديدة كالتأثير مختلف الأسمدة في النباتات الزراعية، وتأثير السقي أو الحرث أو المرق فيها، وتدرس أيضاً الأصناف الزراعية الجديدة الخ).

experimental garden **حديقة التجارب**  
(لدراسة النباتات من الوجهة الزراعية - أنظر garden).

experimental plot **قطعة الاختبار**  
(أو التجربة) - قطعة الاختبار

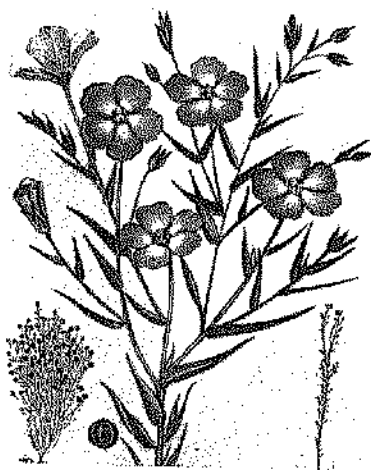
(1) - مساحة من الأرض تُدرس فيها نتائج استعمال طريقة من طرائق الاختبار.

ب - الوحدة الكبيرة الأرضية التي تجري فيها دراسة اختيارية تتلزم فحوصاً راجعة - وهي على الأكثر تُقسم فحوصات أي قطعة متاراً للاختبار).

Exosmosis **مجمدة**

expiration	(١) انتهاء • انتهاء الأجل	export	تصدير • صادر	(أنظر "extensive" cultivation)	
	(٢) زفير	exportation	تصدير	exterior	خارجي
exploit	إستثمار • استغل	export control	مراقبة الصادرات	external	خارجي • ظاهري • سطحي
exploitability (Sylv.)	إقطاع • إستغلال	export declaration	بيان الصادرات	external medium	الوسط الخارجي • البيئة الخارجية
	(امكان قطع الشجر والحطب)	export duty	رسوم التصدير	external nares	فتحة الأنف الخارجي
exploitable age	عمر الاستثمار • سن الاستثمار	export licence	إذن أو ترخيص تصدير	extinction	(١) انقراض • اندثار
	(العمر الذي يتلفه شجرة منفردة أو شجرة ، لكي تدير أبعادها سلامة لأغراض خطة استغلالها)	export procedures	إجراءات التصدير		(٢) إخماد • إطفاء
exploitable diameter	القطر التجاري • القطر الجذع	export quotas	حصص التصدير	extracellular	خارج الخلايا
	(القطر الذي يعتبر كافياً لإمكان استثمار الشجرة تجارياً - أنظر "exploitable")	export subsidy	إعانة تصدير	extract	مخلصة • مستخلص
diameter	استثمار الشجرة تجارياً - أنظر "exploitable"	exposure	(١) تعرض	dry extract	مخلصة يابسة
			(علاقة وقمة مكان بالأحوال الجوية ولا سيما بالنسب والرياح)	(dry matter)	(أنظر)
exploitable girth	المحيط التجاري • المحيط الجذع	expropriation	تزعج الملكية • تملك	extraction	استخلاص • استخراج
	(المحيط الذي يجعل الشجرة صالحة للاستثمار تجارياً - أنظر "exploitable size")		(استلاك في العام ، أي أن تأخذ الحكومة ملك الشجر ، وهو سلب المالك ملكه قانونياً لتتبع العام ، على أن يدفع ثمنه المقوم إليه)	extractor	جهاز استخلاص • جهاز استخراج أو استقطار
exploitable size	الحجم القابل للاستثمار • أبعاد قابلية الاستثمار	exserted or exert stamens	أشدية بارزة	honey extractor	مشوار
	(الحجم الذي يعتبر كافياً لجعل الشجرة صالحة للاستثمار تجارياً - أنظر "exploitable")		(عندما تظهر الأشدية خداج الملف الزهرية)		(آلة يستخرج بها العسل من الخواويج بالقوة النابذة)
exploitation of stand	استثمار الشجر	exsiccation	تجفيف • جفاف	extra-floral	خارج الزهرة
exploitation value	قيمة الاستثمار		(جفاف منطقة أو مستنقع لأسباب غير انقطاع المطر أو فتنه)		(لفظ توصف به التركيبات التي تقع خارج الزهرة كبعض الأقراص والقند المغترية)
	(أنظر "exploitation" value)	exstipulate leaf	ورقة لا أذنية • ورقة عديمة الأذنان	extraseedinal	خارج البزرة
exploitive farming	زراعة استغلالية		(الأذنة أو الزينة هي زائفة ورقية مزدوجة تكون في قاعدة ملاقى الورقة في بعض النباتات كالورد والقول - أنظر "stipule")	extrorse anther	يشبر خارجي التفتح أو الاتجاه
	(تستهدف الرياح السريع ولا تمنع بإخصاب التربة والاعتناء بها)	extension	(١) امتداد • تمديد • اتساع	exudation	تفصح • إفراز • تحلب • ترق
exploration	استكشاف • استقصاء		(٢) موصلة • موصلة تمديد	eye	عين
			(٣) ملحق • فرع ملحق		(عضو البصر في الحيوان)
exploratory puncture	برك استقصائي (أنظر)	extensive cultivation: extensive farming	زراعة شتية • حرث شتيع	eye, bud	عين • أجنة • زمرة • بزعة
					(نامية نباتية صغيرة في رأس النسن أو

eye-lashes	في (بط الورقة ، تحول غصناً أو برعاً زهرياً)	أهداب العين • رموش العين	(مرض فطري يصيب النباتات يستتبع به أهداب ذات إطار مستتر تحبب العيون)
eye-ball	مقلة العين • كرة العين	eyelids	الجنان
compound eye	عين مركبة	eye-socket	قلت (ج قلات) •
eye-flap	غمامة • كمامة العين	eyrie; eyry; aeris	مخبر العين
(blinker)	(أنظر)	eyespot	تجمع عيني
			وكر الكواسر • وكر النسر



F



f

<b>Faba</b> (جنس نباتات عشبية سنوية زراعية من الفصيلة القرنية منها أنواع الفول المختلفة). (broad-bean و bean) أنظر	<b>فول</b> • بافلق • بافلقة	<b>recessive factors</b>	عوامل متنحية	<b>fagara</b> (جنس زهر للترزين من الفصيلة الباذنجانية). (Zanthoxylum) أنظر	فاغرة
<b>factor of safety</b>	عامل الأمان	<b>factors of production</b>	عوامل الإنتاج	<b>ash-leaved fagara (Zanthoxylum fraxineum)</b>	فاغرة مزينة الأوراق
<b>factors of the locality</b> (locality "factors of the")	عوامل الموقع	<b>factor farm</b> (سبر فيها العمل على النظم الحديثة وعلى نطاق واسع).	مزرعة إنتاجية أو تجارية	<b>pepper fagara (Zanthoxylum piperitum)</b>	فاغرة فلفل
<b>facet</b>	سطح • سطح صغير	<b>factory; works</b> (الأولى خاصة في مصر، والثانية في الشام مؤسسة تصنع فيها المصنوعات المختلفة).	مصنع • معمل	<b>faggot; fagot</b> (حزمة الحطب).	قوتيل • قوتيلة
<b>face value</b>	قيمة اسمية	<b>factory farm</b> (سبر فيها العمل على النظم الحديثة وعلى نطاق واسع).	مزرعة إنتاجية أو تجارية	<b>fagot branches; sticks</b> (أغصان وصالح تكسر عندما تقطع الأصجار فتصنع حزمًا).	عقدان
<b>factor</b> (gene)	(١) عامل • ممايل (٢) عامل وراثي أنظر	<b>facultative parasites</b> (كائنات طفيلية مفرطة غالبًا باستطاعتها العيش إما رتامة أو متطفلة).	طفليات أو متطفلات اختيارية التطفل	<b>Fagonia cretica</b> (أشجار "thorny")	محلوى • عاقول • شوكية
<b>biotic factor</b> (biotic factor)	عامل أحيائي أنظر	<b>dominance factors</b>	عوامل سائدة	<b>fagopyrism; buckwheat eczema</b> (مرض الحطبة السوداء • تستش بالحبطة السوداء).	حبطة سوداء
<b>edaphic factor</b>	عامل تربوي (ويؤهلون عامل تراثي • كل تأثير متغير للترية).	<b>faeces; feces</b>	براز • غائط • روث	<b>Fagopyrum</b> (فصيلة الزان والبوط (فصيلة نباتية تضم جنس الزان Fagus والبوط Quercus والقمطل Castanea).	حبطة سوداء
<b>inhibiting factors</b>	عوامل ممانعة	<b>lethal factors</b>	عوامل مميتة		

<b>Fagopyrum emarginatum; buckwheat of Nepal</b> (Saracen corn) (أنظر)	بوطال تلفت على مضيقها وتنب فيه زوائد تنفس تنفس ومن اسمائه (thyme dodder).	<b>fairy ring mushroom</b> حلقى الفنا	<b>falciform</b> منحلي الشكل	<b>falciform Achillea (Achillea falcata)</b> (أشيرة) (أشيرة)	<b>Falco pyrraleo; gerfalcon; gyrfalcon</b> سفنور • سفنر (طسار من الجوارح من جنس السفنور لكنه اعظم حجبا).
<b>Fagopyrum esculentum; common buckwheat</b> (أنظر)	حبطة سوداء • ثابطة أو متروكة	<b>fairies' horse; ragwort groundsel (Senecio jacobaea)</b> (عينة معترة من الفصيلة المركبة الزهارها سفراء). (Anther)	<b>fairies' petticoat (Digitalis purpurea)</b> قميص أرجواني (أنظر الاسم العلمي).	<b>Falco peregrinus; peregrine falcon</b> (أنظر)	<b>Falco saker or Falco cherrug</b> سفنر (أنظر)
<b>Fagopyrum tataricum; Tatarian or Indian buckwheat</b> (Saracen corn) (أنظر)	حبطة سوداء • تنقية	<b>fairies' table; common mushroom</b> فطر • عش الغراب (خاصة النوع الشائع المعروف باسم Agaricus campestris).	<b>fair-maid of February (Galanthus nivalis); snowdrop</b> حورية شباط • غالنتوس • زهرة اللبن الثلجية (جنس زهر من الفصيلة النرجسية).	<b>stone falcon</b> بانيق الحمام (تؤخذ من الشقور).	<b>Falconidae</b> صقريات (فصيلة السفنور والبيزة من جوارح الطير • فيها السفنور والباز والسنمين والقطاب والبانيق والبيضاء الخ).
<b>fagot; faggot</b> (حزمة الحطب).	قوتيل • قوتيلة	<b>fair-maids-of-France</b> (من الاسم الانكليزي. اسم يطلق على ثلاثة أنواع من الزهر هي التالية : (١) حوذان الفونيطي الورق (Ranunculus aconitifolius). (٢) كاسر الحجر الكبيبي (Ranunculus saxifrage). (٣) زهرة الوقواق (cuckoo flower (Lychnis fls-cuculi).	<b>fair-maids-of-Kent (Ranunculus aconitifolius)</b> حوذان أفونيطي الأوراق (أنظر)	<b>fall</b> (١) سقوط (٢) فصل الخريف (٣) فصل الشتاء	<b>Falconiformes; birds of prey</b> كواوير • جوارح • بانيق الطير (Raptore) (أنظر)
<b>fagus; beech</b> (وطلق الكلمة العربية الثانية على الدردار أيضا. أنظر كلمة Fraxinus). جنس أشجار حرجية وللترزين من الفصيلة البوطية (Fagaceae).	زان • مزان (وطلق الكلمة العربية الثانية على الدردار أيضا. أنظر كلمة Fraxinus). جنس أشجار حرجية وللترزين من الفصيلة البوطية (Fagaceae).	<b>fair-maids-of-Kent (Ranunculus aconitifolius)</b> حوذان أفونيطي الأوراق (أنظر)	<b>fair conditions</b> (بالنسبة لوضع النبات أو الحيوان أو الإنتاج).	<b>fall barley; winter barley</b> شعير خريفي أو شتوي	
<b>Fagus americana or Fagus ferruginea; American beech</b> (نوع يصنع للترزين وفيه أشجار).	زان أمريكي	<b>fall barley; winter barley</b> شعير خريفي أو شتوي	<b>fairies' hair (Cuscuta epithymum)</b> كشوك الشتر (نبات طفيلي سوطه ممد أو مقر خيطية).		

(يُغْدَر فِي الْخُرَيْفِ).

fall of the leaves إنْجَال  
(سُقُوطُ الْوَرَقِ وَقَادَمُ الْوَرَقِ).fallow; fallow land الْأَرْضُ الْمُسْتَرِيحَةُ  
أَرْضُ السَّابَاتِ • الْأَرْضُ الْمَسْتَحَالَةُ(الأرض التي تُرِكَتْ حَوْلًا أَوْ أَكْثَرَ يَلَا زَرْعَ • وَكَلَّأَرْضَ فِي الْمَوْرَةِ الْزَّرَاعِيَّةِ لَمَّا زُرِعَتْ مَوَالِغَابَةً قَطْمًا أَوْ مَسْتَحَالَةً  
fallow field ويسمى الفلاحون أرض السَّابَاتِ بِالْفَنَجِ • وَالصَّحْبُ بِالْفَمِ • وَهُوَ فِي الْمَلَّةِ النَّوْمُ وَأَصْلُهُ الْمَرَاةُ).|| bush fallow دَغْلُ الْأَرْضِ الْمُسْتَرِيحَةِ  
(bush fallow (أَنْظَرِfallow break إِبْرَاحَةُ الْأَرْضِ • سَبَاتُ  
الْأَرْضِ • إِبْطَاحَةُ الْأَرْضِ  
(تَرَكَ الْأَرْضَ حَوْلًا أَوْ أَكْثَرَ يَلَا زَرْعَ).fallow deer (Cervus dama) إِيْلُ أَسَدٍ أَوْ أَدَمٍ  
(يُسمى الْأَسَدُ فِي دِمَقِ • وَهُوَ الْأَيْلُ وَالْأَيْلُ فِي كِتَابِ الْمَلَّةِ • حَيَوَانٌ مَجْتَمِعٌ مِنْ فَصِيلَةِ الْأَيْدِيَّاتِ).fallow finch; wheatear (Saxicola oenanthe or Oenanthe oenanthe) أَيْسَلُ  
(أَوْ بَلْبَقُ فِي النَّهَامِ).fallowing; fallow break إِبْرَاحَةُ  
الْأَرْضِ • سَبَاتُ الْأَرْضِ • إِبْطَاحَةُ  
الْأَرْضِ  
(تَرَكَ الْأَرْضَ حَوْلًا أَوْ أَكْثَرَ يَلَا زَرْعَ).(1) fallow land الْأَرْضُ الْمُسْتَرِيحَةُ  
أَرْضُ السَّابَاتِ • الْأَرْضُ الْمَسْتَحَالَةُ  
(fallow (أَنْظَرِ(2) fallow land قَرْحَاحُ  
الْأَرْضِ الْمُسْتَحَالَةِ لَزَرْعِ أَوْ غَرَسِ  
الْمَخْصَصِ • وَتَعْرِيفُ الْكَلِمَةِ الْإِنْكَلْبِيَّةِ أَرْضُ  
خُرْتُ وَلَمْ تُزَرْعَ وَلَمْ تُغْرَسَ).

fall wheat; winter wheat حَنْطَةُ شَتَوِيَّةٍ

false acacia سَطْلُ كَاذِبٍ • دُؤَيْبِيَّةٌ

شَائِيَّةٌ  
(جَنَسُ شَجَرٍ لِلتَّرْتِينِ مِنَ الْقَرْنَبَاتِ الْفَرَانِيَّةِ • أَنْظَرِ Robinia pseudo-acacia).false-aloe Tritoma (Tritoma uvaria) إِطْرِيظُومَةُ الْوَيْبَةِ كَاذِبَةٌ  
(Tritoma (أَنْظَرِfalse annual ring حَلْقَةُ سَنَوِيَّةٍ كَاذِبَةٌ  
(رَاقِقٌ مِنْ حَلْقَةٍ لِمَوْ مُتَعَدِّدَةِ الطَّبَقَاتِ).false aphid كَاذِبَةٌ • بُزْعُوكُ السَّابَاتِ  
(Psylla (أَنْظَرِfalse banana مَوْزُ كَاذِبٍ  
(papaw (أَنْظَرِfalse-basil snapwort (Saponaria ocimoides) صَابُونِيَّةُ الْبَصِلِ الْكَاذِبِ  
(snapwort (أَنْظَرِfalse bitter-sweet (Celastrus scandens) حِرَائِيَّةٌ مُسْتَقَّةٌ  
(Celastrus (أَنْظَرِfalse bud; side shoot بُزْعٌ مَسْبُورٌ  
بُزْعٌ كَاذِبٍ  
(بُزْعٌ أَوْ غُرُوقٌ يَنْمُو عَلَى غُصْنِ السَّاقِ).false chamomile (Boltonia) بُلْطُونِيَّةٌ  
(باسمُ بِلَانِي أَنْكَلْبِي • جَنَسُ زَهَرٍ مِنْ فَصِيلَةِ السَّرَكِيَّاتِ).false cypress سُرِّي • سَرُوكَاذِبٍ  
(Chamaecyparis (أَنْظَرِfalse dragon's head (Physostegia) فَيْزَسْتَايِيَّةٌ  
(مَتَاعًا مَفْخُوعًا السَّكْسُ • جَنَسُ زَهَرٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْمَفْخُوعَةِ).false ebony (Cytisus laburnum) سَيْتِيْسُ • أَتْبُونُسُ كَاذِبٍ  
(Cytisus (أَنْظَرِ

false grape (Parthenocissus quinquefolia) كَرْمَةٌ عَدَوَاءُ خُمَاسِيَّةِ الْوَرَقِ

(أَنْظَرِ الْأَسْمَ الْعِلْمِيَّ).

false hellebore (Veratrum) حَوْرَبَقُ  
(جَنَسُ نَبَاتَاتٍ طَبِيْعَةٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ السُّورَنْجِيَّةِ).false kernel; bunt of wheat نَحْرُ الْحَنْطَةِ • تَفْخُمُ تَيْنِ  
(مَرَضٌ فُطْرِي سَبَبُهُ فُطُورٌ طَبَقِيَّةٌ مَجْهَرَةٌ مِنْ تَوَعِ T. foetida & Tilletia caries أَنْظَرِ (bunt).false larch (Pseudolarix) كَاذِبَةٌ  
(شَجَرٌ حَرْجِيٌّ وَلِلتَّرْتِينِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْمَنْوَبِيَّةِ أَوْ الْمَخْرُوطِيَّةِ).false nettle; white ramie (Boehmeria nivea) رَامِي أَيْسَلُ  
(ramie (أَنْظَرِfalse nutmeg (Torreya nucifera) مُمْرَقَةٌ جَوْرِيَّةٌ  
(أَنْظَرِ الْأَسْمَ الْعِلْمِيَّ).false oat (grass); tall oat grass حَرْطَالُ عَالٍ  
(Avena elatior (أَنْظَرِfalse pepper plant (Schinus molle) قِلْقَلُ كَاذِبٍ • فُلْقُلُ مَالِطَةٍ  
(شَجَرٌ لِلتَّرْتِينِ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْبَلْمِيَّةِ لِأَوْرَاقِهِ الْخَضِرِ وَلِشَارِبِهِ الْحَمْرَاءِ وَرَاحَةِ الْفُلْقُلِ • أَنْظَرِ 'false' pepper).false ribs مَصْلُوعٌ كَاذِبٌ أَوْ رَافِقَةٌ  
حَلْقَةُ سَنَوِيَّةٍ كَاذِبَةٌ  
(أَيُّ غَيْرِ مَكْتَمَلَةٍ).false ring قَرْطَمٌ • قَرْطَمٌ • خَضِرُ  
(أَنْظَرِ الْأَسْمَ الْعِلْمِيَّ).false saffron (Carthamus tinctorius) سَتَا كَاذِبٍ  
(bladder-senna (أَنْظَرِfalse senna (Cotula arborescens) سَتَا كَاذِبٍ  
(bladder-senna (أَنْظَرِ

false smut; green smut تَفْخُمُ كَاذِبٍ

(مَرَضٌ فُطْرِي يَصِيبُ النَّبَاتَاتِ الْعَمِيَّةَ وَيُطْلِقُ رَأْسَ الْبُزْرِ بِطَلَاءٍ ذُرْبُونِي اللَّوْنِ مَحْلِي الْمُدَسِّسَ يَسُودُ وَيَصْلُبُ فِيهَا بَعْدُ).

false sycamore; Chinaberry (Melia azedarach) أَزَادِرْخَتُ  
(azedarach (أَنْظَرِfalse syringa; mock-orange فِيلَادِلْفُسُ  
(جَنِيَّةٌ تَزِينُ مِنْ جَنَسِ فِيلَادِلْفُسِ وَفَصِيلَةِ كَاسَرَاتِ الْحَجَرِ • أَنْظَرِ Philadelphus).false tamarisk (Myricaria) مَرْقَاوِيَّةٌ • مِيرْقَانِيَّةٌ  
(جَنَسٌ بِجَنِيَّاتٍ قَرِيبَةٍ مِنَ الْطَرَفِ مِنْ الْفَصِيلَةِ الطَّرْفَانِيَّةِ).false tinder-fungus (Phellinus igniarius) مَوْفَانُ كَاذِبٍ  
(يعيشُ عَلَى الْبَلُوطِ).false Tsuga (Pseudotsuga) تُسُوفَةُ كَاذِبَةٌ  
(جَنَسُ شَجَرٍ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْمَنْوَبِيَّةِ يَمُتُّ الْأُسُوفَةَ).false wheat (grass); quaking grass إِبْرِيْزَةُ  
(fairy grass (أَنْظَرِfalse wheat (grass); quaking grass تَزْيِيفُ • تَعْيِيفُ  
(إِفْسَادُ الْمَحْمُولَاتِ الْزَّرَاعِيَّةِ أَوْ تَبْدِيلُ مَحَلَّتِهَا لِيُشَبَّهَ النَّارِي • أَنْظَرِ fraud).false wheat (grass); quaking grass كَرْشُ • أَلْمِيدَةُ الْأُولَى  
(فِي الْمُحَرَّاتِ).false wheat (grass); quaking grass الْقَبْظُ الْقَائِمِي  
(أَنْظَرِ Devonian period).false wheat (grass); quaking grass (1) قَصِيَّةٌ  
(فِي تَصْنِيفِ الْأَشْيَاءِ • وَهِيَ مُجْمَعٌ عَلَيْهَا وَالْفَصِيلَةُ حَفِيَّةٌ أَجْناسُهَا لَهَا مِفَاتٌ مُتَرَكَّةٌ • وَلَا يَجُوزُ تَسْمِيَتُهَا أَسْرَةً أَوْ عَائِلَةً).(2) false wheat (grass); quaking grass أَسْرَةٌ  
(فِي تَرْبَةِ الْحَيَوَانِ • وَهِيَ مُجْمَعُ الْأَسَالِ الْمَتَحَدَّةِ مِنْ أَيْوَيْنَ • وَكُتِبَ الْأَسَالُ

فِي الْبَحْلِ وَالْبَقَرِ تَضْبُطُ الْأَسْرُ أَيْ الْأَعْرَادُ الْمَتَحَدَّةُ مِنْ أَيْوَيْنَ مَعْمُومِينَ).

family farm مَزْرَعَةٌ عَائِلِيَّةٌ  
(يَعْمَلُ فِيهَا أَضْيَاءُ الْعَائِلَةِ لِتَغْلِيَةِ تَحْفَانِهِمُ الْمَعْيِيَّةِ بِمُخْلَافِ الْمَزْرَعَةِ التَّجَارِيَّةِ (factory farm).

family pedigree نَسَبُ الْأَسْرَةِ

family property; family possessions مَالُ الْأَسْرَةِ  
مَجَاعَةٌfan (1) يَرْوَحَةٌ  
(2) مِشْفَ • مِشْفَ  
(سِلَّةٌ مَقْلُوعَةٌ لَهَا أَذْنَانُ يَشْفُ بِهَا الْحَبُّ • وَتُسَمَّى أَيْضًا wianowing basket).winnowing fan مِرْوَحَةُ التَّنْذِيرَةِ  
فَانِيرُ • مُتَارُ  
(رَبِيَّةٌ فَائِقَةٌ فِي تَصْنِيفِ نَوْعِيَةِ الْمَسْجُوتَاتِ مِنْ تَمَارٍ وَازْهَارٍ وَحَيَوَانَاتِ الْمَزَارِعِ).fancy فَانِيرُ • مُتَارُ  
(رَبِيَّةٌ فَائِقَةٌ فِي تَصْنِيفِ نَوْعِيَةِ الْمَسْجُوتَاتِ مِنْ تَمَارٍ وَازْهَارٍ وَحَيَوَانَاتِ الْمَزَارِعِ).fancy price سِعْرٌ بِأَهْظَ  
fan delta; alluvial fan دَلْتَا مِرْوَحِيَّةٌ  
أَوْ طَبِيَّةٌfan-eared barley شَيْبَرُ مِرْوَحِي  
(Avena (أَنْظَرِfanning تَسْفُ  
(تَقْلُصُ الْحَبِّ وَغَرَبَاتِهِ بِالْوَشْفِ).fanning mill مِشْفَ مِرْوَحِيَّةٌ  
(ذَاتُ مَخَالٍ وَمَرَاوِحَ لِتَنْظِيفِ الْحَبِّ).(1) fan palm تَخِيلُ مِرْوَحِي  
(اسمُ بَطْلَقٍ عَلَى أَنْوَاعٍ مِنَ التَّخِيلِ أَوْرَاقُهَا مِرْوَحِيَّةٌ الشَّكْلُ خَاصَّةً طَائِلًا بِهَنْدِ (Corypha umbraculifera).  
تَالِيْطُوتُ الْهَنْدِ(2) fan palm (Latania bourbonica) لَاتَانِيَّةٌ بَرْبُوتِيَّةٌ أَوْ صِيْنِيَّةٌ  
(Latania (أَنْظَرِChinese fan palm (Livistona sinensis) لِيُوصُطُونَةُ صِيْنِيَّةٌ أَوْ لَاتَانِيَا صِيْنِيَّةٌ  
(أَنْظَرِ Livistona)dwarf fan palm (Chamaerops humilis) خَامِيرُوتِيْسُ قَرْمٌ  
(أَنْظَرِ Chamaerops)fan-shaped (Hort.) مِرْوَحَتِيَّةٌ • شَكْلُ مِرْوَحِي  
(شَكْلُ الْمِرْوَحَةِ فِي فَنِّ تَقْنِيمِ الشَّجَرِ وَتَنْكِيلِهِ).fan-trained tree; fan-shaped espalier عَصِيْدٌ  
(شَكْلٌ مِنْ أَشْكَالِ الْأَشْجَارِ الْمُسْتَرَةِ الْمُتَقَلِّصَةِ • وَلَفْظُ الْعَصِيدِ مُتَعَمَّرٌ مِنَ الْفَالِطِ (التَّطَلُّ).fan training تَعَصِيدُ  
(أَنْظَرِ الْعَادَةَ السَّابِقَةَ).farcy; chronic or cutaneous glanders دُعَسَامُ  
(مَرَضٌ مَعَدٍ يَصِيبُ ذَوَاتِ الْحَفَافِ • وَهُوَ يَنْتَقِلُ إِلَى الْإِنْسَانِ فَيَكُونُ قَتَالًا لَهُ • وَيُسمى الْمَتَّانُ فِي النَّهَامِ).fardling bag كِيرَشُ  
(الْمَعْدَةُ الْأُولَى فِي الْمَجْتَرَاتِ).farewell-to-spring (Chenopodium album) رَجُلُ الْإِيْزَةِ الْبَيْضَاءِ  
رُكْبُ الْجَمَلِ  
(عَنْ فَيْجَرِي • يَنْبُتُ بَرْدًا فِي بَعْضِ أَوْدَاعِ النَّهَامِ).farina (1) دَقِيقُ • دَقِيقُ الْحَبُوبِ  
أَوْ الْبَطَاطَا  
(2) تَشَا • تَشَا (3) طَحِينُ  
(مِنْ الْحَبُوبِ أَوْ الْجُذُورِ النَّوْقِيَّةِ).farinaceous sage (Salvia farinacea) نَاعِمَةٌ طَبِيْعِيَّةٌ  
(أَنْظَرِ Salvia)

فما جئنا به من غير ما كنا نعرضه قدامك ولو لم نجعل في الآخرة للظالمين عذرا لولا انهم كانوا يظنون انهم لنلاقوا الله وهم لا يعلمون

والله اعلم بالصواب

(الاسمى) قوله تعالى ونزلنا الحديد والبرص

فما جئنا به • وفي الجري الواحد والجمع  
والمؤنث سواء، وقالوا في المؤنث جرئة وهو  
قليل، المخصص بـ ١٧ ص ٣٥.

نِقَابَةُ زِرَاعِيَّةٍ  
(جمعية أو اتحاد للفزاع يتألف لأغراض

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

زراعية  
(اكتساب الحصاد والعناية والجرار وموانع)

farmyard manure; farm manure

fasels (٤) حَصَص  
Acer arjetinum (اسم العلمي  
انظر chick-pea).

(٧) فُورِيَا • فَاذُول <i>Phaseolus vulgaris</i> (اسم المسملي) ويطلق خاصة على النوع الشقي (kidney bean).	<b>fattable</b>	يُكْن تَسِيَه	<b>فُورِيَا</b>
<b>fat tapeworm</b> ( <i>Taenia saginata</i> ) قَسِيطة سَازِدَا (تكون في عطل البقر وفي مبي الانسان أنظر <i>Taenia</i> ).	<b>fat</b>	سَمَن	فُورِيَا
<b>fastening</b> تثبيت	<b>fatten</b> (تسمين الحيوانات الدواجن).	سَمَن	فُورِيَا
<b>fastigate</b> هرسي الشكل • مخروطي الشكل (بالنسبة لتوزيع الأغصان في الشجرة أو لفكل الجسم في بعض الحيوانات).	<b>fattening</b> (of animals); <b>cramming</b> (of fowl) تسمين (البالغة في تربية الحيوان حتى يجمع السم في عضله).	سَمَن	فُورِيَا
<b>fasting</b> صيام	<b>fattening capacity</b> القدرة على التسمين	سَمَن	فُورِيَا
<b>fast reining horse</b> حصان سهل القيادة (يستجيب بسرعة وسهولة لحركات اليد).	<b>calf fattening</b> تسمين المجلول	سَمَن	فُورِيَا
<b>fat</b> (n.) دُهْن • دُهْن (وقد سوء دُهْنًا في ألبان منه، على حين أن الدهن في اللغة صير النباتات الدهنية، أما الزيت فليس الزيتون وحده أنظر oil. والدهن مادة صلبة تنوب بسهولة تكون في جسم الانسان والحيوان. وما نسبته شحاً في النام أي tallow هو دهن الأسماك).	<b>fattening on pasture</b> تسمين على المراعي (أو على الرعي).	سَمَن	فُورِيَا
<b>crude fat</b> دهن خام	<b>fatty acids</b> أحماض دهنية (أو شحنية)	سَمَن	فُورِيَا
<b>edible fat</b> دهن صالح للأكل	<b>fatty oils</b> زيوت دهنية	سَمَن	فُورِيَا
<b>rendered fat</b> دهن مستخلص	<b>fatty substance</b> مادة دهنية	سَمَن	فُورِيَا
(١) سَمَن • مَسَمَن للشوق (adj.) (٧) خَصَب • خَصَب	<b>fault</b> (Geol.) صدع • قَلَق	سَمَن	فُورِيَا
<b>fat content</b> المحتوى الدهني	<b>fat</b> (Vet.) عيب أو توبه في الحيوان أنظر (defect).	سَمَن	فُورِيَا
<b>fat hen</b> ( <i>Chenopodium album</i> ) رجل الإوزة البيضاء • رُكَب البَعل (Chenopodium أنظر)	<b>fat</b> (v.) يتعب من تسمين الحيوان المعروض بب عيب أو توبه.	سَمَن	فُورِيَا
<b>fatigue</b> (١) وَهَن (الأرض) (٢) كَلَال (الخشب أو المعدن)	<b>fatigue</b> حيوان • حيوانات (تطلق الحيوان على الجنس. والجمع والواحد فيه سواء. حيوانات فطر أو كورة أو خُب جولوجي. ويسمونها flora في النبات).	سَمَن	فُورِيَا
<b>fats</b> (١) مَوَادٌ دهنية (في النبات) (٧) مَوَادٌ شحنية (في الحيوان)	<b>favorable or favourable</b> موات • موات • موات	سَمَن	فُورِيَا

فَدَان	complementary feeding	إطعام تكميلي • تغذية تكميلية
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	supplementary feeding	إطعام إضافي • تغذية إضافية
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding alley; feed alley	ممر التغذية (الذي تقطع على طولها المذاود).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding-bottle	رضاعة (أداة لارضاع أولاد الحيوانات صناعاً عند تعذر الرضاع طبيعياً).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding for fattening	تغذية للتسمين
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding for production	تغذية للإنتاج
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding practices	أساليب التغذية (طرقها وطبيعتها وكمياتها وأوقاتها).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding rack	مِغْلَف قَصَصِي (مستودع من القند الخشبية يوضع فيه القش لتسحبه الدابة وتغذي به).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding standard	مقياس التغذية (تعيين مقدار العناصر الغذائية ونسبتها اللازمة لكل نوع من الحيوانات على حسب من الحيوان ووزنه وقامته وعمله).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding table	جدول التغذية
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding trough	مِغْلَف • مِغْلَف (هو مغلف التخازير خاصة. أما مغلف الخيل والبقر فيسمى manger وأما مغلف الضأن فيسمى crib).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feeding value	قيمة التغذية
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feed mixer; farm mixer	مخلطة العلف
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feed ration	مِشْكَة (ج فِدَان. ما يمكنه الدابة من العلف يوماً كاملاً).
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feed rations	مقدرات العلف
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feed requirements	احتياجات العلف
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feed trough	مغلف • مغلف
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	feed unit	وحدة خلقة
فَدَان (ج فدادين. متعارفة لهذا المعنى من قَدَان المخففة بمعنى المحراث «التجاء» اللفظة من العربية. وحدة مساحة زراعية تسعمل في معظم البلاد العربية. والقدان في مصر ٤٢٠٠، ٨٣ متر مربع. والقدان المطاط في غوطة دمشق ٥٧١٣ متر مربعاً والقدان الروماني فيها ٢٤ فدانا خطاطاً. أما في أعزاء الشام فالقدان يختلف باختلاف الكور وتقسيمات الأرض في القرى. وفي اللغة القَدَان بالتخفيف ج أفدة وقَدَان الآلة التي يحرك بها، ولها معنى آخر، والقَدَان بالتشديد ج فدادين الزوج من البئر العوامل والمزعة الخ.)	ad libitum feeding	تغذية حرة





- || acetic ferment حَمِيرَةُ الْعَلِّ (تحويل الكحول الى حامض خلّيك) ||  
 || lactic acid ferment حَمِيرَةُ اللَّبَنِ (تحويل سكر اللبن الى حامض لبنيك) ||  
 || lactic ferments حَمَائِرُ لَبْنِيَّةٍ (milk enzymes) (أعطر) ||  
 fermentation إخمَار • تخمر (تحويل السواد العفوية بتأثير الخمائر المذكورة في المسألة واضرابها، وعلى هذا يوجد إخمار خلّي ونوعان دي وليني وزيدي وكحولّي وإخمار التبرجة. أعطر: nitrification النخ) ||  
 || butyric fermentation إخمَار سَبْتِي (butyric fermentation) (أعطر) ||  
 fermenting تخمير • تَبْد • تَبِيد (يجعل عصير العنب يخمر في الدّنان أو العناب) ||  
 fern (Filices) سَرَحْس (نبات من السلا زهرية الوعائية من السرخسيات Filicinae مثل الخندار وكبرية البئر دسواها. أعطر ferns) ||  
 || adder's fern (Polypodium vulgare) سَمَقَانَج • سَمَقَانَج • كثير الأرجل (نوع نباتي من السراخس) ||  
 || adder's tongue fern (Ophioglossum vulgatum) لِسَانُ الْعَيَّة (Ophioglossum) (أعطر) ||  
 || asparagus fern (Asparagus plumosus) هِلْيُون رِيَشِي (للتنزين ورفس الخ من ورق النوع السابق، وهم برنونه مثله) ||  
 || black maidenhair fern; Venus hair (Adiantum capillus-veneris) كَبْرِيَّةُ الْبِشْرِ • شَمَرُ الْكَوْل • شعر الجيّار • شعر الجن (نوع نباتي من السراخس) ||  
 || climbing fern (Lygodium palmatum) سَرَحْس مُسَلَّق (جنس نباتات متراشحات من الفصيلة المحوذانية. أعطر Clematis) ||  
 || flowering fern (Osmunda regalis) أَشْنَدَةُ مُلَوِّكِيَّة • سَرَحْس مُزْهِر (أعطر "royal" fern) ||  
 || lady fern; marsh fern (Thelypteris palustris) سَرَحْسُ الْمَنَاقِع (نوع من السراخس يستعمل طبياً لطرد الديدان السريالية) ||  
 || male fern (Dryopteris filix-mas or Aspidium filix mas) سَرَحْس ذَكَر • سَرَحْسُ مُزْهِر (نوع من السراخس يستعمل طبياً لطرد الديدان السريالية) ||  
 || royal fern or flowering fern (Osmunda regalis) أَشْنَدَةُ مُلَوِّكِيَّة • سَرَحْس مُزْهِر (كلمة أشندة باسم أحد الآلهة. والثانية مترجمة. نوع معمر جيسل من السراخس ينسب الى الفصيلة الأشندية. أعطر Osmund) ||  
 || scented fern (Nephrodium oreopteris) سَرَحْس عَطِر (سرخس يستخرج من أروافه مادة عطرية) ||  
 || sensitive fern (Onoclea sensibilis) سَرَحْس حساس (تلتف أوراقه قليلاً عند اللمس) ||  
 || wall fern (Polypodium vulgare) سَمَقَانَج • سَمَقَانَج • كثير الأرجل (نوع من السرخس يعرض الجدران أو الصخور. أعطر Polypodium) ||  
 fern asparagus (Asparagus plumosus) هِلْيُون سَرَحْسِي أو رِيَشِي (أعطر الاسم العلمي) ||  
 fern brake مَتَبْتُ السَرَحْس • حَمِيرَةُ السَرَحْس (أرض نبات أو مستنبت فيها السرخس. أعطر fern patch) ||  
 fern-leaved clematis (Clematis halerica) حَمِيرَان • ياسمين البَر (جنس نباتات متراشحات من الفصيلة المحوذانية. أعطر Clematis) ||  
 fern-owl مَسْبَد (أعطر Caprimulgus) ||  
 fern patch; fern scrub مَتَبْتُ السَرَحْس • حَمِيرَةُ السَرَحْس (أرض نبات أو مستنبت فيها السرخس للتنزين. ويقتد سمينها سَرَحْسَة كحولهم مؤدبة ومنطبة ومقترية) ||  
 ferns (دنبية السراخس، وطائفتها من اللا زهريات الوعائية، فيها الإخشاد وكبرية البئر وغيرهما. ولم أجد السرخس في المعجمات بهذا المعنى، ولكنها دلت عليه في المفردات وفي شرح أسماء الغار وفي غيرهما. ويرجع أنها من سَرَحْس القارية فجمعتها العرب سَرَحْسَة. وفي هذه الربة ست فصول ذكرتاه في أماكنها) ||  
 ferocious صَادِر • مُتَوَرِّس (كلمة الدواب، لمنع تصدها) ||  
 ferocious Colletia (Colletia ferox) كَلْبِيَّة مُقْتَرِيَّة (أعطر Colletia) ||  
 Feronia elephantum; elephant apple tree فَيْرُونِيَّة (باسم ربة من ديات الحدائق والأحراج كان يبعدها الرومانيون. جنس شجر شائك من السلايات Rutaceae ثمره يابس البروتال) ||  
 ferret (Mustela furo or Putorius) إِيْن • وَرَقَرِي (حج بنسات مقرض. حيوان من الفصيلة السُّورِيَّة وربة اللواحم) ||  
 ferric phosphate; iron phosphate فَسْفَاتُ الْحَدِيدِيك • فَسْفَاتُ الْحَدِيد (أعطر phosphate) ||  
 ferrous sulphate; green vitriol كَبْرِيَّاتُ الْحَدِيد • زَاج أَحْمَر (يُستعمل في مداواة تَرَمِي البَرَقَس والفحومة في السكر، وفي غير ذلك. أعطر: sulphate) ||  
 ferruginous; ferruginous حديدِي • حَاطِرُ الْحَدِيد (١) حديدِي اللون • مَرِي مُخَمَّر (يلون صدأ الحديد) ||  
 ferruginous beech (Fagus amercana) زَان أَمْرِيكِي (نوع يصلح للتنزين وفيه أضاف. أعطر Fagus) ||  
 ferruginous oolite تَرَمِيَّة حَمِيرِيَّة (أعطر oolite) ||  
 ferruginous sandstone حَمِيرِيَّة حَمِيرِيَّة (أعطر sandstone) ||  
 ferruginous soil تَرَبَة حديدِيَّة (دائرة من حديد تطلق بعض الألياف) ||  
 ferrule; collar طَوَق (سداد يكثر فيه الآزوت أي التروجين. أعطر nitrogenous fertilizer) ||  
 fertile (١) خَصْب • مُرْبِع (٢) مُخَصَّب (قادر على النمو أو التطور لاتاج كائن جديد) ||  
 fertile land أَرْض زَرِيَّة • سَيِّئَة • طَيِّبَة • مُرْبَعَة • مَرِيَّة • خَصْبَة • خَصْبَة • مُخَصَّبَة • مَخْصَاب (أرض تكثر فيها العناصر الغذائية فيجود فيها النبات) ||  
 fertility خَصْب • إِبْرَاج (قابلية الإنتاج في الحيوان والنبات أو قابلية الأغلال الوفير في الأرض) ||  
 fertilization (١) تَلْقِيح • إِبْقَاح • تَأْيِير (عمل في النبات بتلو القند واللقاح. أعطر fecundation) ||  
 (٢) تسميد ||  
 (تسميد الأرض بمختلف الأسمدة) ||  
 fertilize (١) أَخْصَب (تتمد إضافة المواد المُخَصِّبَة الى الأرض لتصبح خصب) ||  
 (٢) قَلَح • قَلَح (إتصال العنصر الذكري بالعنصر الانثوي لتكوين اللاقحة السيجية zygote) ||  
 fertilizer (١) سَمَاد (مواد تصاف الى التراب لتكون غذا للنبات. وتجمع ساد على أسمدة. وهذا الجمع لم يره في المعجمات لكن وزن أكلة ملو في جمع الفلة لقمان كَقْدَال وأقذلة وزمان وأزمنة ومكان وأمسكة الخ. على ما جاء في شرح الشافية) ||  
 (٢) مَلْتَحَة (الحنرة أو المتعقي الذي ينقل اللقاح الى الزهرة) ||  
 ammonia fertilizer سَمَاد مُشَادِرِي • سَمَاد آذُرِي (سداد يكثر فيه الآزوت أي التروجين. أعطر nitrogenous fertilizer) ||  
 catalytic fertilizer سَمَاد وَشِط أو حَقَّاز (catalytic fertilizer) (أعطر) ||  
 chemical fertilizer سَمَاد كِيمَاوِي (سداد يحضر كيمائياً مثل السوبر فسمات وكبريتات التوتادر) ||  
 complete fertilizer سداد كامل ||  
 compound fertilizer سَمَاد مُرَكَّب (سداد مُرَكَّب من أسمدة بسيطة) ||  
 mineral fertilizer سَمَاد مَعِينِي (سداد يستخرج من جوف الأرض كترات الصودا ومواه) ||  
 nitrogenous fertilizer سَمَاد آذُرِي (سداد يكثر فيه الآزوت أي التروجين. أعطر nitrogenous fertilizer) ||  
 organic fertilizer سَمَاد عُشْوِي (سداد عضوي المنعأ كالزبل والمغلات) ||  
 phosphate fertilizer سَمَاد فُصْفَانِي (هو الذي يكثر فيه الحامض الفسفوريك ويُستعمل لأجله كالفصفاست الطبيعية والسوبرفسمات. أعطر phosphate fertilizer) ||  
 potash fertilizer سَمَاد بُوْطَالِي (أعما كلورود البوتاسيوم وكبريتات البوتاس والسلفيت. أعطر: potash fertilizer) ||  
 quick-acting fertilizer سداد سريع المفعول ||  
 slow-acting fertilizer سداد بطيء المفعول ||  
 fertilizer application وُضْع الْأَسْمَدَة أو المَصْحَبَات ||  
 fertilizer attachment (of a plough) مِطْفَرَة • مِدْقَة السَاد (أداة تصاف الى المحراث الحديثة فلفي الزبل فيها لتلم فيطمره وتقلب المحراث) ||  
 fertilizer distributor نَاشِرَة الْأَسْمَدَة ||  
 fertilizer drill آلَة تَسْطِير وتسميد ||  
 fertilizer requirements احتِياجَات السَمَاد ||  
 fertilizer spreader مَشَرُّ الْأَسْمَدَة (آلة تثر الأسمدة التجارية على الأرض بانتظام) ||  
 fertilizing تَزْيِيل • تسميد (مصدر تَزِيل أي إضافة المواد المخصبة الى التراب) ||  
 ferula (Ferula) أَجْدَان • قَبْه (نبات عشبي رائحي الجذور من الفصيلة الخيمية Umbellifera ينتج سُوسَةً طيبة كالخبيث والبالزدة) ||  
 Ferula usafœtida or Ferula scordosma; giant fennel أَجْدَان • نَبَاتُ الْحَبِيثَة ||

- || acetic ferment حَمِيرَةُ الْعَلِّ (تحويل الكحول الى حامض خلّيك) ||  
 || lactic acid ferment حَمِيرَةُ اللَّبَنِ (تحويل سكر اللبن الى حامض لبنيك) ||  
 || lactic ferments حَمَائِرُ لَبْنِيَّةٍ (milk enzymes) (أعطر) ||  
 fermentation إخمَار • تخمر (تحويل السواد العفوية بتأثير الخمائر المذكورة في المسألة واضرابها، وعلى هذا يوجد إخمار خلّي ونوعان دي وليني وزيدي وكحولّي وإخمار التبرجة. أعطر: nitrification النخ) ||  
 || butyric fermentation إخمَار سَبْتِي (butyric fermentation) (أعطر) ||  
 fermenting تخمير • تَبْد • تَبِيد (يجعل عصير العنب يخمر في الدّنان أو العناب) ||  
 fern (Filices) سَرَحْس (نبات من السلا زهرية الوعائية من السرخسيات Filicinae مثل الخندار وكبرية البئر دسواها. أعطر ferns) ||  
 || adder's fern (Polypodium vulgare) سَمَقَانَج • سَمَقَانَج • كثير الأرجل (نوع نباتي من السراخس) ||  
 || adder's tongue fern (Ophioglossum vulgatum) لِسَانُ الْعَيَّة (Ophioglossum) (أعطر) ||  
 || asparagus fern (Asparagus plumosus) هِلْيُون رِيَشِي (للتنزين ورفس الخ من ورق النوع السابق، وهم برنونه مثله) ||  
 || black maidenhair fern; Venus hair (Adiantum capillus-veneris) كَبْرِيَّةُ الْبِشْرِ • شَمَرُ الْكَوْل • شعر الجيّار • شعر الجن (نوع نباتي من السراخس) ||  
 || climbing fern (Lygodium palmatum) سَرَحْس مُسَلَّق (جنس نباتات متراشحات من الفصيلة المحوذانية. أعطر Clematis) ||  
 || flowering fern (Osmunda regalis) أَشْنَدَةُ مُلَوِّكِيَّة • سَرَحْس مُزْهِر (أعطر "royal" fern) ||  
 || lady fern; marsh fern (Thelypteris palustris) سَرَحْسُ الْمَنَاقِع (نوع من السراخس يستعمل طبياً لطرد الديدان السريالية) ||  
 || male fern (Dryopteris filix-mas or Aspidium filix mas) سَرَحْس ذَكَر • سَرَحْسُ مُزْهِر (نوع من السراخس يستعمل طبياً لطرد الديدان السريالية) ||  
 || royal fern or flowering fern (Osmunda regalis) أَشْنَدَةُ مُلَوِّكِيَّة • سَرَحْس مُزْهِر (كلمة أشندة باسم أحد الآلهة. والثانية مترجمة. نوع معمر جيسل من السراخس ينسب الى الفصيلة الأشندية. أعطر Osmund) ||  
 || scented fern (Nephrodium oreopteris) سَرَحْس عَطِر (سرخس يستخرج من أروافه مادة عطرية) ||  
 || sensitive fern (Onoclea sensibilis) سَرَحْس حساس (تلتف أوراقه قليلاً عند اللمس) ||  
 || wall fern (Polypodium vulgare) سَمَقَانَج • سَمَقَانَج • كثير الأرجل (نوع من السرخس يعرض الجدران أو الصخور. أعطر Polypodium) ||  
 fern asparagus (Asparagus plumosus) هِلْيُون سَرَحْسِي أو رِيَشِي (أعطر الاسم العلمي) ||  
 fern brake مَتَبْتُ السَرَحْس • حَمِيرَةُ السَرَحْس (أرض نبات أو مستنبت فيها السرخس. أعطر fern patch) ||  
 fern-leaved clematis (Clematis halerica) حَمِيرَان • ياسمين البَر (جنس نباتات متراشحات من الفصيلة المحوذانية. أعطر Clematis) ||  
 fern-owl مَسْبَد (أعطر Caprimulgus) ||  
 fern patch; fern scrub مَتَبْتُ السَرَحْس • حَمِيرَةُ السَرَحْس (أرض نبات أو مستنبت فيها السرخس للتنزين. ويقتد سمينها سَرَحْسَة كحولهم مؤدبة ومنطبة ومقترية) ||  
 ferns (دنبية السراخس، وطائفتها من اللا زهريات الوعائية، فيها الإخشاد وكبرية البئر وغيرهما. ولم أجد السرخس في المعجمات بهذا المعنى، ولكنها دلت عليه في المفردات وفي شرح أسماء الغار وفي غيرهما. ويرجع أنها من سَرَحْس القارية فجمعتها العرب سَرَحْسَة. وفي هذه الربة ست فصول ذكرتاه في أماكنها) ||  
 ferocious صَادِر • مُتَوَرِّس (كلمة الدواب، لمنع تصدها) ||  
 ferocious Colletia (Colletia ferox) كَلْبِيَّة مُقْتَرِيَّة (أعطر Colletia) ||  
 Feronia elephantum; elephant apple tree فَيْرُونِيَّة (باسم ربة من ديات الحدائق والأحراج كان يبعدها الرومانيون. جنس شجر شائك من السلايات Rutaceae ثمره يابس البروتال) ||  
 ferret (Mustela furo or Putorius) إِيْن • وَرَقَرِي (حج بنسات مقرض. حيوان من الفصيلة السُّورِيَّة وربة اللواحم) ||  
 ferric phosphate; iron phosphate فَسْفَاتُ الْحَدِيدِيك • فَسْفَاتُ الْحَدِيد (أعطر phosphate) ||  
 ferrous sulphate; green vitriol كَبْرِيَّاتُ الْحَدِيد • زَاج أَحْمَر (يُستعمل في مداواة تَرَمِي البَرَقَس والفحومة في السكر، وفي غير ذلك. أعطر: sulphate) ||  
 ferruginous; ferruginous حديدِي • حَاطِرُ الْحَدِيد (١) حديدِي اللون • مَرِي مُخَمَّر (يلون صدأ الحديد) ||  
 ferruginous beech (Fagus amercana) زَان أَمْرِيكِي (نوع يصلح للتنزين وفيه أضاف. أعطر Fagus) ||  
 ferruginous oolite تَرَمِيَّة حَمِيرِيَّة (أعطر oolite) ||  
 ferruginous sandstone حَمِيرِيَّة حَمِيرِيَّة (أعطر sandstone) ||  
 ferruginous soil تَرَبَة حديدِيَّة (دائرة من حديد تطلق بعض الألياف) ||  
 ferrule; collar طَوَق (سداد يكثر فيه الآزوت أي التروجين. أعطر nitrogenous fertilizer) ||  
 fertile (١) خَصْب • مُرْبِع (٢) مُخَصَّب (قادر على النمو أو التطور لاتاج كائن جديد) ||  
 fertile land أَرْض زَرِيَّة • سَيِّئَة • طَيِّبَة • مُرْبَعَة • مَرِيَّة • خَصْبَة • خَصْبَة • مُخَصَّبَة • مَخْصَاب (أرض تكثر فيها العناصر الغذائية فيجود فيها النبات) ||  
 fertility خَصْب • إِبْرَاج (قابلية الإنتاج في الحيوان والنبات أو قابلية الأغلال الوفير في الأرض) ||  
 fertilization (١) تَلْقِيح • إِبْقَاح • تَأْيِير (عمل في النبات بتلو القند واللقاح. أعطر fecundation) ||  
 (٢) تسميد ||  
 (تسميد الأرض بمختلف الأسمدة) ||  
 fertilize (١) أَخْصَب (تتمد إضافة المواد المُخَصِّبَة الى الأرض لتصبح خصب) ||  
 (٢) قَلَح • قَلَح (إتصال العنصر الذكري بالعنصر الانثوي لتكوين اللاقحة السيجية zygote) ||  
 fertilizer (١) سَمَاد (مواد تصاف الى التراب لتكون غذا للنبات. وتجمع ساد على أسمدة. وهذا الجمع لم يره في المعجمات لكن وزن أكلة ملو في جمع الفلة لقمان كَقْدَال وأقذلة وزمان وأزمنة ومكان وأمسكة الخ. على ما جاء في شرح الشافية) ||  
 (٢) مَلْتَحَة (الحنرة أو المتعقي الذي ينقل اللقاح الى الزهرة) ||  
 ammonia fertilizer سَمَاد مُشَادِرِي • سَمَاد آذُرِي (سداد يكثر فيه الآزوت أي التروجين. أعطر nitrogenous fertilizer) ||  
 catalytic fertilizer سَمَاد وَشِط أو حَقَّاز (catalytic fertilizer) (أعطر) ||  
 chemical fertilizer سَمَاد كِيمَاوِي (سداد يحضر كيمائياً مثل السوبر فسمات وكبريتات التوتادر) ||  
 complete fertilizer سداد كامل ||  
 compound fertilizer سَمَاد مُرَكَّب (سداد مُرَكَّب من أسمدة بسيطة) ||  
 mineral fertilizer سَمَاد مَعِينِي (سداد يستخرج من جوف الأرض كترات الصودا ومواه) ||  
 nitrogenous fertilizer سَمَاد آذُرِي (سداد يكثر فيه الآزوت أي التروجين. أعطر nitrogenous fertilizer) ||  
 organic fertilizer سَمَاد عُشْوِي (سداد عضوي المنعأ كالزبل والمغلات) ||  
 phosphate fertilizer سَمَاد فُصْفَانِي (هو الذي يكثر فيه الحامض الفسفوريك ويُستعمل لأجله كالفصفاست الطبيعية والسوبرفسمات. أعطر phosphate fertilizer) ||  
 potash fertilizer سَمَاد بُوْطَالِي (أعما كلورود البوتاسيوم وكبريتات البوتاس والسلفيت. أعطر: potash fertilizer) ||  
 quick-acting fertilizer سداد سريع المفعول ||  
 slow-acting fertilizer سداد بطيء المفعول ||  
 fertilizer application وُضْع الْأَسْمَدَة أو المَصْحَبَات ||  
 fertilizer attachment (of a plough) مِطْفَرَة • مِدْقَة السَاد (أداة تصاف الى المحراث الحديثة فلفي الزبل فيها لتلم فيطمره وتقلب المحراث) ||  
 fertilizer distributor نَاشِرَة الْأَسْمَدَة ||  
 fertilizer drill آلَة تَسْطِير وتسميد ||  
 fertilizer requirements احتِياجَات السَمَاد ||  
 fertilizer spreader مَشَرُّ الْأَسْمَدَة (آلة تثر الأسمدة التجارية على الأرض بانتظام) ||  
 fertilizing تَزْيِيل • تسميد (مصدر تَزِيل أي إضافة المواد المخصبة الى التراب) ||  
 ferula (Ferula) أَجْدَان • قَبْه (نبات عشبي رائحي الجذور من الفصيلة الخيمية Umbellifera ينتج سُوسَةً طيبة كالخبيث والبالزدة) ||  
 Ferula usafœtida or Ferula scordosma; giant fennel أَجْدَان • نَبَاتُ الْحَبِيثَة ||

(كلمة أُخذت من الفارسية - نبات طبي من الفصيلة النجيلية - والمحنت asafetida صفة).

**Ferula galbaniflua; galbanum plant** قِسْة

(نبات طبي من الفصيلة النجيلية يستخرج منه صمغ يُسمى البَرْزَد galbanum وهو يُستعمل في الطب).

**Ferula scordosma** أَشْجَدَان • تَبَاتُ الطِيلَتِ (أُنظر *Ferula asafoetida*)

**fescue** قِسْوَكَه (نبات كَثِي من النجيليات - أُنظر *Festuca*).

|| **blue fescue (*Festuca ovina glauca*)** قِسْوَكَه زُرْقَا (أُنظر *Festuca*)

|| **meadow fescue (*Festuca elatior*)** قِسْوَكَه مُتَقَبِبة (أُنظر *Festuca*)

|| **red fescue (*Festuca rubra*)** قِسْوَكَه حُمْرَا

**Festuca** قِسْوَكَه (مجموعة وهي من اللاتينية بمعنى القسي أي ساق النجيليات سمى بها أحد النباين عفا الجنس - جنس أعشاب كسبية من الفصيلة النجيلية).

**Festuca elatior; tall fescue; reed fescue** قِسْوَكَه مُتَقَبِبة

**Festuca pratensis; meadow fescue** قِسْوَكَه المَرْوَج

**Festuca rubra; red fescue** قِسْوَكَه حُمْرَا

**feterita; durra** دُرَّة يِفْءَا (أُنظر *Sorghum durra*)

**fetid** مُتَيْن • تَيْن • كَرِيه الرائحة

**fetid Clerodendron (*Clerodendron foetidum*)** رَاهِيَّة مُتَيْنَة (أُنظر *Clerodendron*)

**fetid Hypericum (*Hypericum hircinum*)** هِيُوقَارِيُونُ مُتَيْن (أُنظر *Saint-John's-wort*)

**fetid iris (*Iris foetidissima*)** سَوْتِس مُتَيْن (أُنظر *Iris*)

**fetlock** مُتْسَة (عمر في مؤخر حَوْثَب الفرس).

|| **overshot fetlock** تَقَوَسُ العَوْثَب (من عيوب قوائم الفرس).

**fetlock joint; pastern joint (of horse)** حَوْثَب (مفصل يقع بين الجزء الأمامي من الوظيف والجزء الأعلى من الرسغ في الطيليات).

**fetter; hobble; shackle** شِكَاكِل (أُنظر *hobble*)

**fetus; foetus** جَيْسِن (جنين الفلذات غالباً).

**feudal system** النظام الإقطاعي

**fever** حُمَّى

|| **aphthous fever** حُمَّى فَلَاحِيَة (أُنظر *aphthous fever*)

|| **Malta fever** الحُمَّى المالطية

|| **marsh fever** بَرْدَا • مَلَارِيَا (أُنظر *malaria*)

|| **Mediterranean fever** حُمَّى البحر الأبيض المتوسط • الحُمَّى المالطية

|| **milk fever** حُمَّى اللَّبَنِ (تصيب البقرة عقب التَّاج).

|| **splenic fever** جَمْرَة خَيْتَة • حُمَّى سِيَرِيَة

(anthrax) (أُنظر حُمَّى الغَنَازِير (مرض يصيب الخنازير).

|| **Texas fever** حُمَّى تِكْسَاس (أُنظر *piroplasmiasis*)

|| **tick fever** حُمَّى القُرَاد

|| **typhoid fever** حُمَّى تَيْفُوِيدَة (أُنظر *typhoid fever*)

|| **vitalur fever; milk fever** حُمَّى الوَضْع • حُمَّى اللَّبَنِ (تصيب البقرة عقب التَّاج).

**feverfew (*Chrysanthemum parthenium*)** قَرَنَاتِيُون • أَفْهَوَان (وهو معمّر يزهر وفي شروب - أُنظر الاسم العلمي).

**feverfew chrysanthemum; feather-foil** أَفْهَوَان • بَابُوَج البَر • فَرَنَاتِيُون (أُنظر المادة السابقة).

**fiber or fibre (Bot.)** لَيْفَة (الليف خلايا متطيلة مفزلة غليظة الجدران خَلِيَّتْهَا، تَجْمَع على شكل نسيج ليفي).

|| **dhunche fibre (*Sesbania*)** سِيَسْبَان (أُنظر *sesban*)

**fibroboard** لَوْح لَيْفِي (لوح خشن من ألياف الخشب المضغوطة يستخدم في الانشاءات وبمشاط بخلقه ومثاته النوعية).

**fibre crop** مَحْصُول لَيْفِي (محصول يزرع لأليافه).

**fibre-glass** زجاج لَيْفِي

**fibre rope** حَبْل لَيْفِي

|| **nerve fibres** أَلْيَاف عَصَبِيَة

|| **phloem fibres** أَلْيَاف لَيْفِيَة

**fibril** لَيْفَة خَيْتِيَة • لَيْفَة

**fibrin** لَيْفِين (بروتين - مادة آنية حيوانية أو نباتية تستخرج من الدم على شكل خيوط يضر).

**fibroma** وَدَم لَيْفِي (ورم قاس غير مؤلم يحصل في الجلد والكبد وحشما يوجد لسج ليفي).

**fibrosis** تَلَيُّف • تَلَيُّف الأَسَجَة

**fibrous** خَيْطِي • لَيْفِي (النبات ذكر أبو خيفة انه يسمى تين الجبل - وإن الحماط تطلق أيضاً على بارس الأفاقي - والأفاقي ليست من جنس التين ، ولم أيتها - ومعنى اسم النوع العلمي النجسر الكاف).

**fibrous root** جَذَر مُتَفَرِّع • جَذَر لَيْفِي (هو الذي لا تنمو أرومته كثيراً ، والذي تكون فيه الجذور الأخرى الفرعية مساوية للأرومة في قداما - أُنظر *root*).

**fibrovascular bundle** حُزْمَة وَغَايَة لَيْفِيَة

**fibula** عِظَامَة • قَصَبَة السَاق الصغرى (عظم النخلة في الساق).

**Ficoidaeae or Mesembryanthemaceae** مِلَاحِيَّات

(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين فيها السلاح ويسمى زهرة الظهيرة ، وفيها الشج والفاصول).

**Ficus** تَيْن (جنس التين والمُجَبِّين والأساب وغيرها - وهي تخرج من الفصيلة الخيزرمة *Artocarpae* ويجعلها بعضهم في الفصيلة التوتية).

**Ficus bengalensis; banyan; Bengal fig** تَيْنُ الْبَنْغَال • أَتَاب (القلموس - من أجل الأشجار وأعظمها - يعرف يكون بعض أخصاه تتدلى إلى الأرض وتترق فيحصل منها أشجار جديدة حول الأم).

|| **hop field** مَرْوَعَة (أرض مزروعة بجنجلا).

**Ficus carica; capri fig; common fig tree** تَيْن شَالَم (أو معروف - تَيْن • بَكْس (هو التين المعروف من الأشجار الشجرة - مروبسة كثيرة - ويسمى في مصر التين البرشومي).

|| **rice field** مَرْوَعَة (على وزن مقفلة - حقله الرز).

|| **sown field** حَقْل مَرْوُوع • دَرِيْمَة (الحقل الذي كُرِبَ وَشِدَ وَيُذَرُ وأثير أي دَقَن يذره).

**Ficus elastica; Indian rubber tree** تَيْنُ المَطَاط (نوع يستخرج منه مطاط جيد - أما اسم شجرة المطاط فقد أطلق على *Hevea*).

**Ficus nitida** تَيْنُ لَامِيح (للترين - وقد شاعرت منه كثيراً في بعض دوائر القاهرة).

**Ficus pseudosycamorus; Getah fig tree** حَمَاط (عن شويتفرت - وفي ج • ه • كساب النبات ذكر أبو خيفة انه يسمى تين الجبل - وإن الحماط تطلق أيضاً على بارس الأفاقي - والأفاقي ليست من جنس التين ، ولم أيتها - ومعنى اسم النوع العلمي النجسر الكاف).

**Ficus religiosa; pipal tree; pagoda tree; ba-tree; peepul; pipal** تَيْنُ المَعَادِي • أَتَاب (له شان عند المجوس ، وله مثل تين البنغال جذور عريضة كثيرة).

**Ficus sycamorus; sycamore; sica-more fig** جَمْبُور • جَمْبُورِي (تمر - يؤكل وخيشه تين - ويكثر بجواري الشام وفي مصر).

**Fidonia pinaria; pine moth** مُرَوَّعَة أُرِيَة القَتَوَر (أُنظر *looper*)

**field** (١) حَقْل (احتل ج حَقُول ويسمى في مصر قَيْطَاج غيطان - كل قطعة من الأرض قابلة للحراثة والزرع).

(٢) مَيْدَان • مَجَال • نَظَاق (أرض مزروعة بجنجلا).

|| **rice field** مَرْوَعَة (على وزن مقفلة - حقله الرز).

|| **sown field** حَقْل مَرْوُوع • دَرِيْمَة (الحقل الذي كُرِبَ وَشِدَ وَيُذَرُ وأثير أي دَقَن يذره).

**field agaric (*Agaricus campestris*)** غَارِيُونُ زُرَاجِي • قَطَر زُرَاجِي (أُنظر *mushroom "common"*)

**field balm (*Glechoma hederacea*)** كَلَبَاب أَرْضِي (مترجمة - نبات طبي زاحف من الفصيلة الشفوية أوراقه مستديرة مثثة).

**field barn; stack shed** مَعْمُوم (مكان وضع الحماط ريشاً لندرس - وقد يكون بناء خشبياً).

**field brome-grass (*Bromus arvensis*)** عُلَيْيَة حَقْلِيَة (أُنظر *Bromus*)

**field camomile** بَهَاد حَقْلِي (أُنظر *Anthemis arvensis*)

**field capacity** السَّعَة الحَقْلِيَة (كمية الماء التي تنوعها التربة بعد تصريف الماء الفائض وتسمى أيضاً السَّعَة العاصية).

**field cricket (*Gryllus campestris*)** جُرْدَحْدَحْدَحْلِي • صَرَّار الليل الحَقْلِي (أُنظر *Gryllus*)

**field daisy; oxeye daisy (*Chrysanthemum leucanthemum*)** أَفْهَوَان المَرْوَج (أُنظر الاسم العلمي).

**field-duck; the little bustard** مُجَاذَى صَغِيرَة (المجسدي الأوربي - منها شروب في شمالي الشام والعراق).

**field elm (*Ulmus campestris*)** بُوقِيصَا حَقْلِيَة (أُنظر *elm*)

**field eryngo (*Eryngium campe-***

**tre**) قَرَصَمَة حَقْلِيَة • قَرَصَمَة زُرْقَا (نبات عتي من الفصيلة النجيلية - أُنظر *eryngo*).

field fennel flower ( <i>Nigella arvensis</i> ) (سُونْبُرَّ حَقْلِيّ (نبت برية في الحقول - أنظر	field pea ( <i>Pisum arvense</i> ) (pea (أنظر	devil's fig (Argemone (أنظر
field forget-me-not ( <i>Myosotis arvensis</i> ) (أذن القار - ميوسوتيس حقليّ (Myosotis (أنظر	field plover; golden plover ( <i>Charadrius apricarius</i> ) (زقراق العقول - دمشق ذهبي (طير من الفصيلة الزرقافية) -	Hottentot fig; sour fig ( <i>Mesembryanthemum edule</i> ) (Hottentot fig (أنظر
field gentian ( <i>Gentiana campensis</i> ) (جنطيانا (Gentiana (أنظر	field poppy (Papaver rhoeas (أنظر	Indian fig صَبَّار معروف - صَبَّار (Opuntia vulgaris (أنظر
field guard (ويسمى الخضير والناطور - حارس بحرس الأراضي الزراعية والزرع والمغرومات والماشية - ويضبط المخالفات والتعديلات) -	field rye-grass ( <i>Lolium arvense</i> ) (لوان حقليّ (نبت برية في الحقول - أنظر Lolium	sour fig ( <i>Mesembryanthemum edule</i> ) (Hottentot fig (أنظر
field hand; farm hand (يعمل في الحقل بأجر) -	field vane (Arvicola arvalis (أنظر	fig cup scale insect ( <i>Asterolecanium sambuci</i> ) حشرة الثين الفيجانية
field harrow; Norwegian harrow; clod-crusher مُفَكِّت التُّرْب - مُفَكِّت تُرُوجِيّ (آلة زراعية تُستعمل في تفكيك التربة وتعيم التراب بعد الحراثة) -	field work (١) مِرَاتَات سَطْحِيَّة - مِرَاتَات السَّيَّانَة (كالمزق والسَّيْط والسَّكِّف والتقليب والحفن) - (٢) عَمَل مِيدَانِي - عَمَل حَقْلِيّ (عمل في الميدان خارج المبانى) -	fig fruit lyctus beetle ( <i>Longicollis aristella</i> ) ذبابة ثمار الثين
field horse tail ( <i>Equisetum arvense</i> ) (Equisetum (أنظر	fig (١) تَيْتَة (تسرة الثين) - (٢) تَيْن (شجرة من نوع الثين - أنظر Ficus)	fig marigold ( <i>Mesembryanthemum</i> ) (الاسم العلمي من البونانية بمعنى زهرة منتصف النهار ، أي زهرة القطر ، ولذا كُتِبَ سَمِّهَا ظُهْرِيَّة . ولكنني وجدت بعدئذ أن كلمة مُضَلَّح تُلَقَّظ على نوعين من هذا الجنس ، فأطلقها عليه تسمية ، وكذلك سميت للفصيلة مُضَلَّحِيَّات بدلاً من ظهريَّات . جنس نباتات لحمية غلاظ الورق من الفصيلة السلاجية فيه أنواع تزرع لزهرها وأخرى برية) -
field larkspur (Delphinium consolida (أنظر	capri fig (Ficus carica (أنظر	capitate flowered fig marigold ( <i>Mesembryanthemum capitatum</i> ) مُضَلَّح دَائِيَّ الزَّهَر (Hottentot fig (أنظر
field melilot ( <i>Melilotus officinalis</i> ) (مَلِيلُوت حَقْلِيّ - إَكْبِيلُ الْمَلِك (melilot (أنظر	cochineal fig; Indian fig (Opuntia coccinellifera (أنظر	Egyptian fig marigold (Mesembryanthemum nodiflorum (أنظر
field moisture capacity (وسمَّ صَبْط الرُّطُوبَة في الحقل (capacity "field moisture"	common fig ( <i>Ficus carica</i> ) (تَيْن شائع أو معروف - تَيْن - بَلَس (هو الثين المعروف من الأنجبار المشجرة - شروبه كثيرة ، ويسمى في مصر الثن (البرنومي) -	fig scale (حشرة قمرزية تغذي بلواواق الثين وأجزاءه الطرية اسمها العلمي Lepidosaphes ficus
field mouse ( <i>Mus sylvaticus</i> ) (فَأْرَة الْأَخْرَاج أو الجِراج (فأرة من الفواوض تضر بالزرع والحراج - أنظر الاسم العلمي) -		fig scale (حشرة قمرزية تغذي بلواواق الثين وأجزاءه الطرية اسمها العلمي Lepidosaphes ficus

fig stem borer ( <i>Sphenoptera tri-spinosa</i> )	حَفَّار ساق التين	<i>Filaria</i>	فِيلَارِيَّةُ الدَّمْعِ (تعيش في مجاري غدد الدمع في البقر).	فِيلَارِيَّةُ الدَّمْعِ (foal و colt).	ج مَهر ومَهْرَات ومَهْرَات وفِيلُونَات - انتهى الفلُو أنظر كلمتي
fig tree (Ficus)	تَيْن • شجرة تين (أنظر)	<i>Filaria medinensis</i> ; Guinea worm	فِيلَارِيَّةُ الْمَدِينَةِ • عِرْق مَدِينِي (تصيب الإنسان والخنزير والبق).	فِيلَارِيَّةُ الْمَدِينَةِ • عِرْق مَدِينِي (تصيب الإنسان والخنزير والبق).	فِيلَارِيَّةُ الْمَدِينَةِ • عِرْق مَدِينِي (تصيب الإنسان والخنزير والبق).
fig-wasp ( <i>Blastophaga pascens</i> or <i>Cynips pascens</i> )	آبِرَّةُ التَيْن (أنظر)	filter	مَرَصُّ الفِيلَارِيَّة (العربي يبدق).	مَرَصُّ الفِيلَارِيَّة (العربي يبدق).	مَرَصُّ الفِيلَارِيَّة (العربي يبدق).
fig waxy scale insect ( <i>Ceroplastes rusci</i> )	حَشْرَةُ التَيْن الشَّمِيَّة	filter: hazelnut	مَبْنَقَة • حَلْوَزَة (لعمرة البندق).	مَبْنَقَة • حَلْوَزَة (لعمرة البندق).	مَبْنَقَة • حَلْوَزَة (لعمرة البندق).
figwort ( <i>Scrophularia</i> )	حَنَازِيرِيَّة (أنظر وجه النسبة في سادة)	filter: hazel ( <i>Corylus avellana</i> )	مَبْنَق • مَرَصُوف أَوْ سَائِع (هو شجر البندق السائع الذي يؤكل بزره - أنظر hazel).	مَبْنَق • مَرَصُوف أَوْ سَائِع (هو شجر البندق السائع الذي يؤكل بزره - أنظر hazel).	مَبْنَق • مَرَصُوف أَوْ سَائِع (هو شجر البندق السائع الذي يؤكل بزره - أنظر hazel).
snail	المَجَل	filter rose ( <i>Rosa noisettiana</i> )	وَرْد مَبْنَقِي (أنظر)	وَرْد مَبْنَقِي (أنظر)	وَرْد مَبْنَقِي (أنظر)
nodose figwort ( <i>Scrophularia nodosa</i> )	حَنَازِيرِيَّة عَقْدَاء • عَشْبُ الْبُرَايِر	filter-tree ( <i>Corylus avellana</i> )	مَبْنَق • حَلْوَز (أنظر)	مَبْنَق • حَلْوَز (أنظر)	مَبْنَق • حَلْوَز (أنظر)
filament (Bot.)	(١) خَيْط • خَيْط (اليابس • حامل البتير (جزء خيطي من سداة الزهرة يحمل البتير (anther).	filching; thieving (crops)	سَرِقَةُ المَحْضُولَات (سرقة الجيوب والبقول والثمار وغيرها).	سَرِقَةُ المَحْضُولَات (سرقة الجيوب والبقول والثمار وغيرها).	سَرِقَةُ المَحْضُولَات (سرقة الجيوب والبقول والثمار وغيرها).
filamentous bacteria	البِكْتِيرِيَا الخَيْطِيَّة	file	مِيزَة	مِيزَة	مِيزَة
filamentous yucca ( <i>Yucca filamentosa</i> )	يَمَكَّة خَيْطِيَّة (أنظر)	Filicinae	سَرَخِيشَات (مطابقة السراخس - أنظر ferns).	سَرَخِيشَات (مطابقة السراخس - أنظر ferns).	سَرَخِيشَات (مطابقة السراخس - أنظر ferns).
Filao	كُزُونِيَّة (أنظر)	filiforme clover ( <i>Trifolium filiformis</i> )	نَقْل خَيْطِي (أنظر)	نَقْل خَيْطِي (أنظر)	نَقْل خَيْطِي (أنظر)
Filaria (Filaria)	فِيلَارِيَّة (مصرية - وسيت هُدَاسَة - وسساعا أحد الأطباء عَرَفَها ولم أجد لها هذا المعنى - جنس دود حصار مضرة من السَّكَبَات <i>Filaridae</i> ).	filler	(١) مَالِي • مَعِين (٢) حَشْوَة	(١) مَالِي • مَعِين (٢) حَشْوَة	(١) مَالِي • مَعِين (٢) حَشْوَة
<i>Filaria equina</i> ; horse filaria	فِيلَارِيَّة الْفَرَس	sack filler	مِيسِي الْأَكْيَاس	مِيسِي الْأَكْيَاس	مِيسِي الْأَكْيَاس
		filly	مُهْرَة • فِلْوَة • فِلْوَة	مُهْرَة • فِلْوَة • فِلْوَة	مُهْرَة • فِلْوَة • فِلْوَة

financing facilities تسهيلات تمويلية	finned مُزَعَف • ذو زعانف	magnificent fir ( <i>Abies magnifica</i> ) تنوب بيجي (أنظر)
finch (Fringilla) شُرْشُور • بِرَقِش (وهو غير أبي برافق • جنس طير من الجوارح المخروطيات السنافية تنبه العصفور الدوري)	finocchio ( <i>Foeniculum vulgare</i> ) شَعَار • شُرة • رَازِيَانِج (dulse) (Foeniculum) (أنظر)	noble fir ( <i>Abies nobilis</i> ) تنوب نيل (أنظر الاسم العلمي)
fallow finch ( <i>Saxicola oenanthe</i> ) بُلَق (fallow finch) (أنظر)	fiorin ( <i>Agrostis palustris</i> ) مَرَجِيَّة • تَبِيل (المنايق) (Agrostis) (أنظر)	Pinus fir ( <i>Abies pinsapo</i> ) تنوب يشابو أو تنوب إسبانية (Abies) (أنظر)
thistle finch ( <i>Fringilla carduelis</i> ) مُسَبِكِي • حَسُون • تَقَارُ الشوك (goldfinch) (أنظر)	fir ( <i>Abies</i> ) تنوب (ويطلق الاسم الانكليزي أيضا على أشجار أخرى من فصيلة الصنوبريات من جنس Pinus و Tsuga و Picea).	red fir ( <i>Abies amabilis</i> ) تنوب أحمر • تنوب ظريف (أنظر الاسم العلمي)
find (v.) تَلِيْلَة (استعمال خاص بحيوانات المزارع)	Algerian fir ( <i>Abies numidica</i> ) تنوب الجزائر (Abies) (أنظر)	red silver fir ( <i>Abies amabilis</i> ) تنوب ظريف أو مُسْتَحَب
fine ناعم • دقيق	Alpine fir ( <i>Abies lasiocarpa</i> ) تنوب أذغب الشمر	Scotch fir ( <i>Pinus sylvestris</i> ) صنوبر حرجي • صنوبر اسكتلندي (مبفول في احراج اودبة: أنظر Pinus)
fine adjustment ضبط دقيق (الضبط الدقيق في السجهر)	balm of Gilead fir ( <i>Abies balsamea</i> ) تنوب بلسمي	Siberian fir ( <i>Abies sibirica</i> ) تنوب سيبيرية (أنظر)
fine earth تربة ناعمة • تراب ناعم	balsam fir ( <i>Abies balsamea</i> ) تنوب بلسمي (أنظر)	silver fir ( <i>Abies amabilis</i> or <i>Abies pectinata</i> ) تنوب ظريف أو مُسْتَحَب (أنظر)
fine sand دَمَل دَقِيق (يتراوح قطر جسيماته بين ٠.٢٥ و ٠.١ مليمتر: أنظر sand)	black fir ( <i>Picea nigra</i> ) راتينجية سوداء (Picea) (أنظر)	snake fir ( <i>Picea gregoriana pendula</i> ) راتينجية • نيسية (أنظر)
finger citron ( <i>Citrus medica</i> var. <i>sarcodactylis</i> ) أُفْرُج أصبعي (من أشجار الزينة: أنظر Citrus)	common silver fir ( <i>Abies alba</i> ) تنوب فضي	Spanish fir ( <i>Abies pinsapo</i> ) تنوب يشابو أو تنوب إسبانية
finger flower; foxglove ( <i>Digitalis purpurea</i> ) قَيْمِيَّة أُرْجَوَانِيَّة (الاسم الانكليزي من عقد ازهارها الشبه بالاصبع)	Douglas fir ( <i>Pseudotsuga</i> ) مُسَمَّوَةٌ كَاوِيَّة (جنس شجر من الفصيلة الصنوبرية يشبه الأسوغة)	spruce fir ( <i>Picea excelsa</i> ) راتينجية عالية أو دالمة (أنظر)
finger grates حاجز ذو قضبان متوازية	graceful fir ( <i>Abies amabilis</i> ) تنوب ظريف أو مُسْتَحَب (وأحيانا تطلق الانكليزية على التنوب الباسمق <i>Abies grandis</i> : أنظر Abies)	white fir ( <i>Abies grandis</i> ) تنوب أبيض • تنوب بايق
fingers of Hermes ( <i>Colchicum autumnale</i> ) أصابع هرْمِس • حَافِر المهر • سُوْرَنْجَان الخريف (نبات عنبى يصلي مُتَمَر تستعمل عصاره بسلاته في الطب ويزرع لزهره: أنظر Colchicum)	hemlock fir ( <i>Tsuga canadensis</i> ) أشوغة كندية (Tsuga) (أنظر)	white silver fir ( <i>Abies concolor</i> ) تنوب متساوي الألوان
fining تَرْوِيق (فصيلة الصنوبر بعض مواد مخففة كالزكام والآح أي يبيض البينة)		

(Abies) (أنظر)	(معرض فطري يترك الأوراق والأشجار وكأنها ملفوطة بالنار)	(المخسارة: عندما تفسد المدافعة التي يبنيها الحريق، مُقَدَّرَة بالتقد أو على شكل آخر. ويمكن أن تكون الأضرار مباشرة كهبوط نمن ما أصابته النار، وكندمر عشاريات، وزحف أرواح بشرية. ويمكن أن تكون الأضرار غير مباشرة ككل نمدل أضرارا خارجة عن المساحة التي شُي فيها الحريق)
fire (١) نار (٢) حريق	fire-break حاجز الحريق	fire danger خطر الحريق (اصطلاح عام يُعَيَّر عن جميع العوامل، وهي تبلغ خطر الحريق، واحتمال حصوله، وقابلية الاشتعال، والأضرار المتوقعة، وسهولة السيطرة على النار، ووسائل الأمن - التي يستين منها هل سيب حريق، وهل سيبند أو يحدث أضرارا، وهل سيكون من السيطرة السيطرة عليه، وإلى أي مَنَاقِب)
creeping fire حريق زاحيف (حريق يمتد على الأرض في بطن ولا يكون له عموما لهب عال)	evergreen firebreak وِقَاءٌ خَظِير من الحريق	fire control (١) مكافحة الحريق • الدفاع ضد الحريق (جميع الأعمال المتعلقة بحماية الاحراج والأراضي المغلفة بنباتات طيبة من الحريق. وتنمل هذه الأعمال: الدفاع الوقائي، وكشف الحريق، والتجهيز لمكافحته الفعلية، ثم مكافحته الفعلية)
crown fire حريق أعلى الشجر (ذروة الشجر، رأس الشجر) (نار تنب في أعالي الشجر تحرق الفروع والأغصان العالية والورق، أو تحرق قممها)		fire control improvements الأعمال الإصلاحية للدفاع ضد الحريق (الابنية والمنشآت المستعملة في مكافحة الحريق مثل أبراج المراقبة، والملاجئ، والخطوط الهوائية، والطرق، والجسور، والوسائل وغيرها)
crown fire حريق يتسري من أعالي الشجر (تسار تسري على الأخص من ذروة شجرة إلى ذروة شجرة أخرى)		fire control plan خطة الدفاع ضد الحريق (استند يختص بمساحة معينة من الحرجة، ثبتت فيه سياسة مدافعة الحريق عنها، وتبين الوسائل التي يجب اتخاذها بهذا الصدد. وقد يشمل ذلك المستند على خرائط وبيانات وجداول وإحصاءات)
forest fire حريق الحرجة (كل نار تنب في أرض حرجية أو أرض مغلفة بنباتات طيبة، على ألا تكون تلك النار قد أشرمت عن قصد بنوة وقاية الحرجة من حريق شُي فيها، أو بنوة تحقيق غرض من أغراض استغلال الحرجة)		fire control plan خطة الدفاع ضد الحريق (استند يختص بمساحة معينة من الحرجة، ثبتت فيه سياسة مدافعة الحريق عنها، وتبين الوسائل التي يجب اتخاذها بهذا الصدد. وقد يشمل ذلك المستند على خرائط وبيانات وجداول وإحصاءات)
ground fire حريق التربة (كل نار لا تقتصر على حرق المواد السوية الموجودة على أرض الحرجة، بل تحرق أيضا التربة التي تكون تحت تلك المواد. مثال ذلك حريق المَشَقَات الخشب والمنتجة ترشه: peat bog. يخلطون عموما هذا النوع من الحريق بالحريق السطحي، ويجب التفريق بينهما)		fire guard (١) إطفائي جراجي • إطفائي الجراج (يطلق هذا الاصطلاح في أستراليا والهند وفرنسة على الأشخاص الذين يتخصص استخدامهم في أعمال إطفاء الحريق)
surface fire حريق سطحي (كل نار تسري على تربة الحرجة ويقتصر ما تحرقه على قشور الحرجة ومن ورق يابس وغيره، وعلى الصغار المسالط من الشجر، وعلى أشجار النباتات التابعة)		fire hazard خطر الحريق (ككل ما يزيد خطر الحريق كالأرض يبيض المواد مثل كلورات الصوديوم أو رمي أعقاب السجائر أو تراكم المواد القابلة للاشتعال)
fire belt حزام الحريق • مُسْتَطِيل (مستطيل من أرض الحرجة عدا من الشجر، أو مفروسة فيه الشجر، يُتَمَكَّن ليكون حاجزا يحول دون امتداد الحريق)	firecrest; fire-crested wren; kinglet ( <i>Regulus ignicapillus</i> ) صَوَّرة حَمْرَاءُ الرَّأْس (أنظر kinglet)	fire hazard خطر الحريق (ككل ما يزيد خطر الحريق كالأرض يبيض المواد مثل كلورات الصوديوم أو رمي أعقاب السجائر أو تراكم المواد القابلة للاشتعال)
fire blight لَفْعَة نارية	fire damage صَرْفُ الحريق • أضرار الحريق	

fire line	(١) خَنْقٌ وَقَايةٌ من الحريق مَكْشُوطُ التُّرْبَةِ (قسم من خط دفاع أو من وقاية من الحريق، قُرِئَتْ منه المواد الغابية للاتصال بكشط تربته أو يحفرها حتى تتكشف التربة المعدنية).	fire season	مَوْسَمُ خَطِّ الحريق (مُزْمَنٌ من السنة تعرض فيها الحراج لأن تهب فيها حرائق ولأن تصبح تلك الحرائق خطيرة، وفي هذا الموسم يكون استعمال النار في الحرجة تابعاً لقيود قانونية).	firm ripe	ناضِجٌ صَلْبٌ (تختلف بعض الفواكه ناضجة ملبة لتتحمل أعمال النقل دون تلف يذكر).
	(٢) قِوَايةٌ دائمة من الحريق (خندق دائم للوقاية من الحريق، يكون على العموم عريضاً جداً، وتكون أشجاره قد نُطِعت قطعاً كلياً).	fire suppression	إطفاء الحريق • مكافحة الحريق الدَّالَّة (جميع الأعمال المؤدية إلى إخماد النار بعد أن تَرَى نيراناً).	fir plantation; fir grove	حَرْجَةُ تَنْوَبٍ • غَابَةُ تَنْوَبٍ (أرض مفروسة تنوب).
	(٣) خَطُّ الدَّفَاعِ (خط محيط بحريق مشتعل، ينع على العموم نطاق النار، وتحقيق السيطرة عليها • الاصطلاح الانكليزي fire line يُستعمل بهذا المعنى في كندا، ومرادفه الانكليزي هو control line).	fire-thorn ( <i>Pyracantha coccinea</i> )	شَوْكُ النَّارِ • بَيْرَاقَتُهُ (أنظر <i>Pyracantha</i> )	first stomach; rumen	كِرْشٌ (أحد أجزاء المعدة في المجترات، أنظر stomach).
fireman	إطفائي • إطفائي حراجي	European fire-thorn ( <i>Pyracantha coccinea</i> )	شَوْكُ النَّارِ الْأَوْزُبِيِّ أو الْفِرْمِزِيِّ	fir-tree	تَنْوَبٌ (أنظر <i>Abies</i> )
fir engraver	قَتَعَ التَنْوَبِ (أنظر <i>Scolytus ventralis</i> )	fire trace	خَطُّ الْوَقَايةِ من الحريق (خط مَخْلُصٌ من نباتاته ويغلب أن يكون ذلك بإحراقها، وهو يُستعمل قاعدة لإحرام حريق معاكس، وكثيراً ما يُستعمل الاصطلاح الانكليزي مرادفاً لكلمة firebreak أي الوقاية من الحريق).	fir weevil ( <i>Hyllobius abietis</i> )	مُوسَةُ التَنْوَبِ (أنظر weevil)
fire opal	عَيْنُ الشَّمْسِ (جوهرة من الجواهر الصَّوَانِيَّةِ أي البليسية).	fire warden	مُرَاقِبُ الحريق • ضابِطُ الحريق (موظف مُكَلَّفٌ أن يقي من الحريق مساحة معلومة من الحرجة، وقد تكون هذه المساحة وحدة مستقلة، وقد تكون جزءاً من وحدة أكبر، وفي كندا تكون هذه الوظيفة على العموم وقية أو موسية، وكثيراً ما تكون وظيفة فخريّة).	fiscal policy	سياسة مالية
fire perimeter	مُحِيطُ الحَرِيقِ (طول النطاق الطارجي للحريق).	fire weather forecast	التَّنبُّؤُ الْوَقَوِيُّ بحريق الحراج (تنيرة جوية تنبئ بحالة الجو الطقس، وبعد خميصاً لهينات مدافعة الحريق عن الحراج).	fish	(١) سَمَكَةٌ (واحدة السمك). (٢) سَمَكٌ (السمك اسم الجنس للواحد والجمع • ج سمك وسمك وأسماك، احدي طوائف الفقاريات الخمس، وهي حيوانات مائية باردة الدم خيشومية التنفس تقسم خمسة أقسام: الماسحات وغضروفيات الزعانف ومزدوجات التنفس والامعات والعظميات).
fire pink ( <i>Silene virginica</i> )	سِيلِنُوسُ (أنظر <i>Silene</i> )	fireweed ( <i>Epilobium angustifolium</i> )	سِيلَفِيَّةٌ ضَيِّقَةُ الْوَرَقِ (أنظر الاسم العلمي).	flat fish	سَمَكٌ مُفْلَطَحٌ
fire prevention	منع الحرائق (وقاية من الحرائق بمنع مسبباتها).	firewood	خَطَبٌ • خَشَبُ الْوُقُودِ	globe fish ( <i>Diodon</i> or <i>Tetrodon</i> )	فَهْمَقَةٌ • فَهْمَكَةٌ • قَفَاقَةٌ (كلها عامية، جنس سمك من الفصيلة الفهمقية).
fire proofing	تصعيد للحريق تَدْبِيَةُ الحَرِيقِ (جرح التام أو أخذ ينشم، أحدته اشار في جلع شجرة أو في أحد فروعهما التخينة).	fireweed	خَطَبٌ • خَشَبُ الْوُقُودِ	pelagic fish	سَمَكٌ سَلْحِيٌّ أَوْ سَابِحٌ
fire scar	تَدْبِيَةُ حَرِيقٍ مُطَفَّاءَةٍ (تدبة حريق تنشأ عن جرح القلب أي الطبقة المولدة، من دون أن يبد القشرة التي تغطي ذلك القلب، ولهذا لا يُتَبَيَّرُ التدبة في بُسْر).	firewood	خَطَبٌ • خَشَبُ الْوُقُودِ	porcupine fish ( <i>Diodon hystrix</i> )	قُفْقُفٌ (البُحْر) (سمك من الفصيلة الفهمقية Tetraodontidae ورتبة ملحومات الفكوك).
hidden fire scar	تَدْبِيَةُ حَرِيقٍ مُطَفَّاءَةٍ (تدبة حريق تنشأ عن جرح القلب أي الطبقة المولدة، من دون أن يبد القشرة التي تغطي ذلك القلب، ولهذا لا يُتَبَيَّرُ التدبة في بُسْر).	fir grove	حَرْجَةُ تَنْوَبٍ • غَابَةُ تَنْوَبٍ	scorpion fish ( <i>Scorpaena</i> )	عَقْرَبُ الْبَحْرِ

(scorpion fish	(أُنْظُر	(حوض) يُجَدَّد مَاءُهُ وَيُرْتَجَّى فِيهِ السَّك.	fish moss	طَحْلَبُ السَّك
young fish	فَوْحُ السَّك	والسكة متفحة على وزن مفعلة فيد أقرارها).	(حزاز السك في مصر، مرض ساربييه	
(alevin	(أُنْظُر	fish farming	تربية السك	فطر مجهري اسمه العلمي <i>Saprolegnia ferax</i> يسبب السك في الأحواض القذرة).
fishbone thistle ( <i>Cirsium discolor</i> )	قَصْبَان	fish fungus	فُطَار السك	حَوْضُ السَّك
tha)		fish-garh; fish weir	سَدُّ احتجاز السك	مَسْنَكَة
(Cirsium	(أُنْظُر	fish guano	غُوَانُو السَّك	(أُنْظُر
fish-breeder	مُرَبِّي السَّك • مَسَاك	(مساد يُصنع بمعالجة بقايا السك	fish processing	تجهيز أو تصنيع السك
fish-breeding; fish culture	تَرْبِيَةُ السَّك • سِيَاكَة	بالجامض الكبريتيك).	fish school	سِرْب أو مجموعة من السك
(pisciculture	(أُنْظُر	fishhook	ثِيص • مِخَارَة	fish screen
fish-eating	أَكَلُ السَّك	(ج مُمُوس وَمَنَابِر • كَلَاب سَفير من	(تسبب دخول السك أو خروجه من	
fisheries	مِصَايِدُ أَسَاك	فولاء جُمْتُ في عَصَا طَوِيلَة وَيُوضَع عَلَيْهِ الطَّعْمُ لَمِصِّدِ السَّك).	حوض السك).	
fresh water fisheries	مِصَايِدُ الْمِيَاهِ	fishing	صَيْدُ الْمَاءِ • صَيْدُ الْبَحْرِ •	fish-weir
	الْعَذْبَة	(اصطياد السك والغداح والأرياب	صَيْدُ السَّك	fissilingual
inland fisheries	مِصَايِدُ دَاخِلِيَّة	وجراد البحر وغيرها كثير من حيوانات الماء		Fissilingua
inshore fisheries	مِصَايِدُ سَاحِلِيَّة أَوْ شَاطِئِيَّة	الحلو والمالح).	fishing boat	(رَبِيَّة من رَبِيَّة الْعَطَالِيَّاتِ أَسْتَهْمَا طَوَالَ رِفَاقٍ مَشْقُوقَةٍ دَاخِلِيَّةٍ تَعْمَلُ - تَسْبُ بِهَا فَصِيلَةُ الْعَظَاءِ وَفَصِيلَةُ الْوَرْدَانِ أَيْ الْوَرْدِيَّاتِ).
lake fisheries	مِصَايِدُ الْبَحِيرَاتِ	fishing gear	مُعَدَّاتُ صَيْدِ السَّك	fission
marine fisheries	مِصَايِدُ بَحْرِيَّة	fishing ground	مِنْطَقَةُ صَيْدِ الْأَسَاك	binary fission
off-shore fisheries	مِصَايِدُ بَعِيدَة عَنْ الشَّاطِئِ	fishing limits	حُدُودُ صَيْدِ الْأَسَاك	fission fungi
river fisheries	مِصَايِدُ نَهْرِيَّة	fishing methods	طُرُقُ صَيْدِ الْأَسَاك	(تَكَثُرُ بِالْأَخْصَامِ).
fisheries conservation	صِيَانَةُ الْمِصَايِدِ	fishing net	شَبَكَةُ الصَّيْدِ	fissiped
fishermen co-operative	تَعَاوُنِيَّةُ صَيَادِيْن	fishing rights	حُقُوقُ صَيْدِ السَّك	Fissirostres
		fishing vessel	قَارِبُ صَيْدِ السَّك	(رَبِيَّة من الطير الجوارثم منها الفصيلة
fishery	(١) مَصِيدُ سَك (مكان يُسَاد فِيهِ السَّك).	fish leech	عَلَقَةُ السَّك	النَّشْبِيَّةِ وَالْفَصِيلَةِ الْحُطَّافِيَّةِ).
	(٢) سِيَاكَة (صَيْدُ السَّك أَوْ حَتَّى صَيْدِ السَّك فِي مَكَانٍ مَا).	fish marketing	تَسْوِيقُ السَّك	fissure
		fish meal	ذَفِيقُ السَّك	fistula
		(سَكٌ مُجَفَّفٌ مَطْحُونٌ مُطَمَّسَةٌ الدَّوَاب).	fish monger	(قناة طارئة متصلة بقناة أو بتجويف
fishery; fish pond (Pisc.)	حَوْضُ السَّك • مَسْنَكَة		سَاسِك • تَاجِرُ سَك	طبيعي، وهي تحدث بيلانا).
				<i>Fistulina hepatica</i>
				فُطَارُ الْكَبِدِ
				كَيْدُ الثَّوَرِ
				(النساية مترجمة - فطر من الفطاميات
				يُؤْكَل).

fistulous	ناشوري	خضراء
fistulous withers	ناشور الحارث	German flag ( <i>Iris germanica</i> )
	(في المائية والخيل)	سوتن جرمانتي
fitchet; fitch; fitchew ( <i>Putorius foetidus</i> )	إبن برسمشنتين • فأر الخيل	(يورد عندنا في الجفاني)
	(الشابة عن معجم الحيوان وهي مقولة عن ترسترام)	sweet flag; sweet rush ( <i>Acorus calamus</i> )
		وَج • أَفُورُون • عَزَقُ أَكْر (rush "sweet" (أنظر
fitness	مواتمة • لياقة	Flagellata; flagellates
fittings	تركيبات • تجهيزات	(ملائمة حيوان من شعبة الثدييات)
five-finger; cinquefoil ( <i>Potentilla canadensis</i> )	عُشْبَةُ الْفَرَى الكندية	flagellum (pl. flagella)
	(cinquefoil (أنظر	سوط • زائدة سوطية
		(مترزة تسج بها الشوطيات في الماء)
five-stamen tamarisk ( <i>Tamarix pentandra</i> )	طرفاء خُمامية الأندية	flail
	(أنظر الاسم العلمي)	مِدَقَة • مِخْطَ • عَصَا الدَّق
		(مِثْلُ الدَّرَس • أداة يدوية لدق السابل وهي مركبة من مِخْطَاط خشبي متصل بمِصْبَا طوبخة)
five year plan	خطة خمسية	fire flail
	(خطة تُقد في مدى خمس سنوات)	(fire flail (أنظر
fixation	تثبيت	flailing; drubbing
	(تثبيت الترسية الآخلة في الشحافلاتجوافهولا بما كُتِبَ الرمال المتحركة)	دَق • (دراسة بالضرب أي بدق السابل على خشب أو «برميل» وهي طريقة بطيئة)
fixed nitrogen	آزوت مُثَبَّت	flake
	ليتروجين مثبت	(١) مُدَقَة • كِسْفَة • قُشْبَة
flabby bear grass ( <i>Yucca flaccida</i> )	يُكَّة رِخْوَة	(٢) قَرَنْقَلْ أَرَقَطْ أو مُحَرَّز التوججات
	(Yucca (أنظر	(carnation (أنظر
flaccid	رخو • مترهل	flame Adonis ( <i>Adonis flammea</i> )
		أدونيس لهيبتي
flaccidity (of silkworms)	مرَضُ الإِفْءاء	(Adonis (أنظر
	(يسمى القِثَاح في لبنان • مرض ميكروبي قُتِلَ بسبب دود القُر في جهاز الهضم في آخر حياتها أي في أسلافها الرابع)	flame-flower ( <i>Tritoma</i> )
		إطرطومة
		(جنس زهر من الفصيلة الزنبقية أوراقه عشية وازهرار عتودي يحمل زهراً حمراً تحول إلى صفراً)
flag	(١) سوتن • رَفِيف	flamingo ( <i>Phoenicopterus</i> )
	(نبات من الزنبقيات • أنظر Iris)	نُحَام • بَشْرُوس
	(٢) فَرَحْ جَاف	(الواحدة شحامة • جنس طير طوال الساق والعنق كُتِبَان الرجل من الفصيلة النحامية)
	(أو سائل لون الأوراق في شجرة	

flamingo plant ( <i>Anthurium scherzerianum</i> )	عُرْنُوقِيَّة • نُحَامِيَّة
	(نبات من اللوفيات يورد لأزهاره القرمزية الناعمة)
flange	حافة ناتئة • شَفَّة
flank	خاصيرة
flannel leaf; flannel mullein; flannel plant ( <i>Verbascum thapsus</i> )	بُوصِير • مُخْطِي الورق
	(المفردات • نبات عشبي مجول دائني الحول • من الفصيلة الخشائيرية والقبيلة البوصيرية موطنه المناطق المعتدلة)
flannel plant; velvet plant	بُوصِير • أَذَانُ الدَّب
	(أنظر المادة السابقة)
flap	أُذِيَّة • مِدَلَة
	(طرف متدل)
flap-ears	آذَانٌ مَدَلَّةٌ أو مَدَلِيَّة
	(كأذان الكلاب والآراب)
flap mushroom ( <i>Boletus edulis</i> )	بُولِيَطُس مأكول
	(Boletus (أنظر
flash heating	تسخين سريع
	تسخين ومض
	(بتم بامرار السائل المراد تسخينه في أنبوب لولبي داخل وعاء من الماء الساخن أو البخار المُشْحَم)
flashing fuchsia ( <i>Fuchsia fulgens</i> )	قُوشِيَّة بَارِقَة
	(Fuchsia (أنظر
flat fern	سَرَحْس مُسَطَّح
	(ضرب من الخشخاش مسطح الأوراق يستخدمه الزهادون في صنع الباقات)
flatfishes	مُقْلَعَلَمَات
	(فصيلة السمك المقطوع من المكاوات • تسمى أيضاً جانيئات القوم
	Pleuronectidae وفيها سمك موسى sole وسمك الثرس (turbot)

flat pod pea vine	جَنْبَان غَلِيظ
	( <i>Lathyrus cicera</i> (أنظر
flat roller; roll	مِثْلَتَة رَاشِيَة • مِصْلَة مُسَطَّحَة
	(roller (أنظر
flattened adder-fly ( <i>Libellula depressa</i> )	بَقْسُوب دَيف
	(Libellula (أنظر
flattened centaury ( <i>Centaurea depressa</i> )	قَنْطَرِيُون مُسَطَّوْط أو مُرَقَّق
	(Centaurea (أنظر
flatter dock ( <i>Nymphaea alba</i> )	نَيْلُوفَر أَيْض
	(nenuphar (أنظر
flatulence	جَبَاط
	(انتفاخ المعدة والأمعاء بتجمعات غازية • أنظر (meteorism)
flatworm	دُودَة عَرِيصَة • دُودَة مَقْلَطَحَة
	(دودة من اليريبسات أي الديدان اليريبسة Platyhelminthes)
flax dodder ( <i>Cuscuta epilinum</i> )	كُكُوتُ الْكَنْان
	(Cuscuta (أنظر
flax lily	كَنْان زَيْلَنْدَة الجديدة
	( <i>Phormium tenax</i> (أنظر
flaxseed	بُزْر الْكَنْان
	(يستخرج منه زيت للوريش «البرنيق» وحقنه طعام جيد للماشية)
flaxseed plantain; fleawort	بُزْر قَطْرُون • عُشْبَة الْبَرَانِيث
	(fleawort (أنظر
flax-star ( <i>Lysimachia</i> )	لُوسِيْمَاحُوس
	(باسم طبيب يوناني قديم • جنس نباتات من الفصيلة الربيعة تزرع لزهرها وتعمل في الطب)
flaxweed; common toadflax	كَنْانِيَّة شَامَة • لِيْنَارِيَّة
	( <i>Linaria vulgaris</i> (أنظر

flea ( <i>Pulex</i> )	بُرْعُوث
	(ج براجيت • جنس حشرات من الفصيلة البرغوثية ورتبة عديمات الأجنحة)
cat flea ( <i>Pulex felis</i> )	بُرْعُوثُ الْكَنْور
common flea ( <i>Pulex irritans</i> )	بُرْعُوث عَدَام • برغوث الإنسان
dog flea ( <i>Ctenocephalus canis</i> )	بُرْعُوث الْكَلَاب
human flea; common flea ( <i>Pulex irritans</i> )	بُرْعُوثُ الْإِنْسَان • بُرْعُوث عَدَام • برغوث شائع
jigger flea ( <i>Sarcoptylus penetrans</i> )	بُرْعُوث خَارِق
poultry flea ( <i>Pulex ovium</i> )	بُرْعُوثُ الطَّيُور الدَّوَالِجِيْن
water flea ( <i>Daphnia pulex</i> )	بُرْعُوثُ الْمَاء
	( <i>Daphnia pulex</i> (أنظر
flea-bane	طَاوِدُ الْبَرَانِيث
	(مترجمة • اسم يُطلق على ثلاثة أنواع من النباتات التي يُمزى إليها خاصة إبعاد البراغيت مثل: أريغادون • شيخ الربيع (أنظر «Elgeron» • بَرْثُوف • شامانج (أنظر « <i>Inula conyzoides</i> » • غَرَار • جَنْبَان (أنظر « <i>Pulicaria</i> »)
flea-beetle	نَقَاطَة • بُرْعُوث الْبَاتِيْن
	(Haltica (أنظر
cabbage flea-beetle ( <i>Haltica brassicae</i> )	بُرْعُوثُ الْكَرْبِ
	(برغوث المسلفوف في النمام • أنظر (Haltica)
stem flea-beetle	خُفْصَاءُ السَّاق
	البرغوثية
vine flea-beetle ( <i>Haltica ampelophaga</i> or <i>H. chalybea</i> )	بُرْعُوثُ الْكَرْم
	(Haltica (أنظر

flea-bitten; flecked  
أَذْقَطَ  
(ذو دُقْطَسة وهي نُكْتُةٌ عمر أسود يمشي في ثوب الفرس - أنظر coats).

fleawort; flaxseed plantain  
بِرْدُ قَطُولَاءَ •  
(Plantago psyllium)  
عُشْبَةُ الْبِرَاغِيثِ  
(نبات عشب مُتَمَرِّ بِخوره يذوقه عشب البراغيث وتستعمل كعُشْبَةٍ).

flecked  
أَرَقَشَ • أَذْقَطَ  
(flea-bitten  
أنظر)

fledgling or fledgeling  
فَرُخٌ طَائِرٌ مُرْتَشٍ  
(حديث القدرة على الطيران).

fledgling pigeon  
مُجَّ • بُيْج • جَوْدَل •  
عَزْهَل  
(فوخ الحمام).

fleece  
جَزَّة  
(مما يُجَز من صوف النعجة وأمثالها في السرة).

flesh  
لَحْم • لَحْمٌ  
(لحم الإنسان أو الحيوان، وتطلق أيضاً على لب الفواكه والخضار اللينة).

flesh-fly; blowfly (Sarcophaga)  
دُبَابَةُ اللَّحْمِ  
(جنس ذباب كسار تضر دعاميها بأَسَاجِ الأحياء).

green fleshfly (Lucilia caesar)  
دُبَابَةُ اللَّحْمِ الْحَضْرَاءَ • خُشْف

grey fleshfly (Sarcophaga carnaria)  
دُبَابَةُ اللَّحْمِ الشَّهْبَاءِ

fleshy fruits  
يَمَادٌ لَحْمِيَّةٌ أَوْ لَيِّحٌ

fleur-de-lis; the iris  
سَوْتَن • رُفَيْف  
(Iris  
أنظر)

flexibility  
(١) قابلية الانثناء • مُرُونَةٌ

(٧) تَكَيَّفَ  
(الملائمة الظروف المتغيرة).

flexible bamboo (Bambusa flexuosa)  
خَيْرِدَانٌ مُنْتَنٍ  
(Bamboo  
أنظر)

flexible conduit  
قَنَاءَةٌ مُرُونَةٌ •  
مَجْرَى أُنْبُوبِي مُرُونٌ

flexible harrow  
مُشْطٌ مُرُونٌ  
(harrow  
أنظر)

flight  
(١) طَيْرَان

flint corn (Zea mays var. indurata)  
(٧) مِيرِب من الطيور  
دُرَّةٌ صَفْرَاءٌ قَاسِيَةٌ

flint wheat (Triticum durum)  
حِنْطَةٌ قَاسِيَةٌ أَوْ صَلْدَةٌ

flipper  
(١) زُعَيْفَةُ الْحَوَاتِيَتِ  
(٢) زُعَيْفَةٌ تُعْمِرُ

fitch  
قَطْلَةٌ طَوْلَانِيَّةٌ  
(قطعة طولانية من جذع شجرة أو سواد).

float  
(١) عَوَامَةٌ • عَامَةٌ  
(اصطلاحاً صغيرة من خشب البلوط تُقَوِّم على ماء النهر لقياس سرعته وحساب تتيه).

float grass  
(٢) مِرْدُ أَسَانِ الْعَاشِيَةِ  
عُشْبَةُ النَّقْ •  
نُعْلِيَّةُ الْعُرُوجِ

floating of timber  
تَقْوِيمُ الْخَشَبِ  
(طريقة لنقل الخشب المقطوع في الأنهار، وهي أسبحة فيها).

floating plants  
نباتات طافية

floating ribs  
أَصْلَاحٌ تَائِيَّةٌ

floating rice (Oryza fluitans)  
رُزٌّ طَافِيفٌ  
(rice  
أنظر)

floating tissue  
نَسِيجٌ طَافِيفٌ  
(نسيج يحتوي حواءً ويوجد في بذور بعض النباتات التي تنتشر بالتيارات المائية).

flock (of sheep)  
قَطِيع (اغنام) •  
فِرْد • قَلَّةٌ  
(فرد وقلة للضأن خاصة - أنظر herd).

flock-book  
كِتَابُ أَتْسَابِ الطَّائِرَاتِ

flock leader  
قَائِدُ الْقَطِيعِ  
(رئيس أو كبش يرؤس على قيادة القطيع).

flock renewal  
تَجْدِيدُ الْقَطِيعِ

flood  
فَيْضٌ • فَيْضَان  
(طينان الماء خارج مجرى المعاد).

flood control  
مَنْبُطُ الْفَيْضَانِ •  
لِلتَّحَكُّمِ فِي الْفَيْضَانِ

floodgate; sluice-gate  
سِكْرٌ  
(ج سكر - باب يتحرك من فوق إلى تحت وبالمكس، يوضع في وجه الجدول فيسمح بمرور الماء أو يسد ممره).

flooding  
غَرَر • إِمْقَاً بِالْقَرَرِ  
(أنظر irrigation by submersion).

flood irrigation  
رِيٌّ حَوْضِي •  
رِيٌّ بِالْقَرَرِ

flood peak  
ذُرُوءَةُ الْفَيْضَانِ

flood plains  
سَهْلُ الْفَيْضَانِ  
(حول مجرى النهر).

flood prevention  
مَنْعُ الْفَيْضَانِ

flood recession  
تَنَاقُصٌ أَوْ تَرَاجُعُ الْفَيْضَانِ

floor  
غِطَاءُ الْأَرْضِيَّةِ  
(من الأوراق والمواد المغطاة الجافة).

أو الذابلة أو المتفتحة الذبالية).

flora  
(١) نَبَاتَات • نَبَاتَات  
(إحصاءة النباتات في فطر أو في كورة - يقال نبات الشام ونبات مصر، أو بالجمع).

(٢) فَلُورَةٌ  
(مؤلف يبحث في أنواع النباتات التي تنمو بمنطقة معينة).

floral  
زَهْرِيٌّ  
(خاص بالأزهار).

floral appendages  
زَوَائِدُ زَهْرِيَّة •  
لَوَاحِقُ زَهْرِيَّة

floral bud  
بُرْعَمٌ زَهْرِي •  
زَهْرَةٌ غَيْرُ مُتَفَتِّحَةٍ

floral diagram  
رَسْمُ الزَّهْرَةِ •  
مَنْشَقُ زَهْرِيٌّ  
(كلمة diagram من كلمة يونانية معناها الرسم - وهي هنا تعني مَنْشَقُ الزهرة - مختلف أجزاء الزهرة، على مستوى عمودي على محورها).

floral envelope  
غِلَافُ الزَّهْرَةِ •  
غِلَافٌ زَهْرِيٌّ  
(الكأس والتويج في الزهرة).

floral formula  
الصِّيْغَةُ الزَّهْرِيَّة •  
(توضع لأهم صفات الزهرة وعند أعضاء محيطاتها بالأحرف والرموز).

floral leaf  
ورقة زهرية  
(أية ورقة من أوراق المحيطات الزهرية المتعاقبة).

floral parts  
الأجزاء الزهرية

Florence fennel (Foeniculum dulce)  
شَدَارٌ سُكَّرِي  
(يزرع ويؤكل مطبوخاً، وله طعم قريب من طعم الكرفس - أنظر Foeniculum).

Florence iris  
سَوْتَنٌ فُلُورَنْتِي  
(أنظر Iris florentina).

فُورَسُ الرِّبَاحِيْنَ وَمُسَوِّدَا •

florescence  
إِزْهَار • إِزْهَار •  
أَزْهِيرَال • تَنْوِير

(تفتح الزهر - والأوان الذي يزهر فيه النبات، وعلى الأخص الأوان الذي يتفتح فيه اليُسْبُر ليخرج القلح منه).

floret  
زُهَيْرَةٌ  
(زهرة صغيرة ابتدائية في التفصيلة المركبة تكون في مركز الرؤوس، ويتألف القرص من جماعة الزهيرات).

floribundate primula (Primula floribunda)  
زَهْرَةُ الرِّبْعِ الْكَثِيرَةِ  
الزَّهْر  
(أنظر Primula).

floriculture; flower growing  
زِرَاعَةُ الزَّهْرِ • زِرَاعَةُ الْأَزْهَار • زَهْرَانِيَّة  
(الكلمة الانكليزية flower من كلمة يونانية معناها الزهرة والنبات الذي له زهر - ومن الضروري أن تشمل كلمة زهرة العربية المعنى اللطيف، ولذلك وجه في القاموس مادة زهرة فلا عن ثلث دوان قال الزبيدي في التاج أنهم أنكروه - ولهذا قلنا زراعة الزهر ولم نقل زراعة النباتات الزهرية أو المزهرة - شبة من فلاحية البساتين تتناول زراعة الأزهار أي زراعة النباتات الزهرية وزراعة نباتات التزيين - ومن المفيد تسميتها زهرانة اشتقاقاً).

florideae  
أَشْنَةُ حَرَاءَ • « في الشام »  
طَحْلَبٌ أَحْمَرٌ « في مصر »  
(دربة من الأشنة الطحلب، تنسل بضع فصائل نباتية).

floriferous oxalis (Oxalis floribunda)  
أَقْصِيلِسٌ مُزْهِر  
(يزرع للتزيين - أنظر Oxalis).

floriform  
زَهْرِيٌّ لِشَكْلِ

florist  
زَهَّار • زَهْرِي • عَشُوق  
(الزَّهَّار لبستاني الزهر، والزهرمي لبائعه، وذلك بناء على أحد فرائد جميع مصر في اشتقاق قائل - أما عشوق فلم أجد في المعجمات إلا جمعها وهو عُشُوقٌ وهم مصلحو غروس الرباحين ومُسَوِّدَا •

floscular or flosculous (Bot.)  
زُهَيْرِيَّة • ذَاتُ زُهَيْرَاتٍ  
(تطلق على الزهرة المركبة من عدة زُهَيْرَات).

floscule; floret  
زُهَيْرَةٌ  
(احدى الزهيرات في زهرة أو نودة مركبة - أنظر floret).

floss  
(١) خيوط القطن أو الكتان  
(خيوط طوال من حول البزرة مسوية مع الزغب القصير).

(٧) مُشَاقَّةُ الْخَرِيرِ

floss (of buds)  
دَقِيقُ الْبَرَامِجِ

floss flower; hardy ageratum  
قَيْسَةٌ  
(زهرة من فصيلة المركبات - أنظر Ageratum).

fleur  
دَقِيق • طَيِّش • طِيْعَن  
(سحق أبيض يحصل من طحن أهم الحبوب كالحنطة والشعير والذرة والذرة الصفراء وغيرها).

flour beetle (Tribolium ferrugineum or T. castaneum)  
حُمْصَاءُ الدَّقِيقِ  
(أنظر الاسم العلمي).

flour-bin  
صُنْدُوقُ الْحِنْطَةِ

flour middling  
جَرِيشٌ طَحِينِي  
(تُحْمَلَةُ السَّابِقَةِ وهو مزيج من جريش الحب والطحين والتخالة).

flour-mill  
مَطْحَنَةٌ  
(مصنع لصنع الطحين).

flour-milling  
طِحَانَةٌ  
(حركة الطحن - وهي صناعة تحويل الحبوب دقيقاً).

flour mite (Tyroglyphus)  
قُتْلُ الدَّقِيقِ  
(من الشَّيْطَانِيَّاتِ Acaridae يعيش على الدقيق والحب وغيرهما من المواد الغذائية).

flour mold  
عَقْنٌ مَلِيْحِيَّتِي





flycatcher (Bot.) (بساتين يقتصد الذباب ويتقوى به)	صِبَادُ الذَّبَابِ (forage)	(٧) كَلَا • رَجِي (أَنْظُرْ)	مادة منتهية فيها. وللشمار أبدأ في الأرمية والعبرية والآتورية. جنس بقول من الفصيلة (الخيمية).
fly-catcher (Muscicapa) مُطَاوِلَةُ الذَّبَابِ • مُمْتَلِهُمُ الذَّبَابِ • خَطَّافُ الذَّبَابِ	green fodder    mixed fodder fodder baler (تطلق على جنس طيور من رتبة الجوارح وفصيلة خالطة الذباب، من عاداتها التهام الحشرات المصنعة وهي طائفة. ومن هذه الطيور أبو قنطرة).	علف أخضر علف مختلط مِكْبَسُ الكَلَا (آلة تضغط القش والحشيش وتجهلها حزماً).	<i>Foeniculum dulce</i> ; Florentine fen- nel شمار سُكْرِي (يزرع ويؤكل مطبوخاً، وله طعم قريب من طعم الكرفس).
white-collared flycatcher ( <i>Musci- capa albicollis</i> ) خَطَّافُ الذَّبَابِ الأيض الطوق	fodder bundle fodder chopping fodder corn (fodder maize)	حزمة علف تقطع أو تحزب دُورَة صَفْرَاءُ كَلِيَّة (أَنْظُرْ)	<i>Foeniculum officinale</i> ; sweet fen- nel شمار حُلُو (يزرع ويؤكل ورفه وسوقه خضر كالطرخون أو في «السلطة»).
flying; flight مُطَارَان	fodder cutter (آلة تستعمل في تقطيع الكلال للدواب).	دُورَة صَفْرَاءُ كَلِيَّة (أَنْظُرْ)	foetid cassia; wild senna ( <i>Cassia toria</i> ) قَلِيل • قَلِيل • قَلِيلَان (المفردات - حبة من الفصيلة القرية - أَنْظُرْ <i>Crotalaria</i> ).
flying adder; dragonfly (Libellula) يَمْتَوِب (أَنْظُرْ)	fodder growing foddering; foraging (تقديم الحشيش للدواب. يقال خَفَّ الفرس القى له حشيشاً).	قَطَّاعَةُ الكَلَا زراعة العلف حَشَّش (تقديم الحشيش للدواب. يقال خَفَّ الفرس القى له حشيشاً).	foetus; fetus جَيْتِين fog (١) حَبَاب (٢) تَمَاءُ ثَانٍ غَزِي (تماء وفير للعب بعد حصه أول مرة).
flying fish; flying gurnard مَتِيج • سَكَّ طَيَّار ( <i>Dactylopterus volitans</i> ) (أَنْظُرْ)	fodder maize; fodder corn دُورَة صَفْرَاءُ كَلِيَّة (دور صفراء تزرع متعامرة وتُحْرَجُ إِنْشَان ازمرارها فتعلم علفاً للجوان).	فُورَة صَفْرَاءُ كَلِيَّة فُورَة صَفْرَاءُ كَلِيَّة (دور صفراء تزرع متعامرة وتُحْرَجُ إِنْشَان ازمرارها فتعلم علفاً للجوان).	fold (١) حَلِيَّة • قَبِيَّة (٢) حَظِيرَةُ الضَّانِ أَوْ المَاشِيَّة (أَنْظُرْ ماء في المادة المتفرقة التالية).
flying-lizard ( <i>Draco</i> ) (جنس حيوان من الظلاء الليمبات الأسنة).	fodder mixture (forage mix) fodder moth ( <i>Neuronia populi- ria</i> ) (noctuid) fodder oats fodder plants (forage) <i>Foeniculum</i> ; common fennel شمار • شُورَة • رَانِيَانِج (الرانيانج من الفسارية وفد جانت في اللسان والقاموس براي وتون مكسورتين. أَنْظُرْ	خَلِيطُ الكَلَا (أَنْظُرْ) شُوفَان كَلِي تَبَاتَاتُ الكَلَا (أَنْظُرْ) فُورَة صَفْرَاءُ كَلِيَّة (دور صفراء تزرع متعامرة وتُحْرَجُ إِنْشَان ازمرارها فتعلم علفاً للجوان).	foetus; fetus جَيْتِين fog (١) حَبَاب (٢) تَمَاءُ ثَانٍ غَزِي (تماء وفير للعب بعد حصه أول مرة).
fly net شَبَكَةُ صَدِّ الذَّبَابِ	fly orchis (ضرب من السحاب orchis أرمساره تنبه الذباب).	سَخْلَبُ دُبَابِي (ضرب من السحاب orchis أرمساره تنبه الذباب).	fold (١) حَلِيَّة • قَبِيَّة (٢) حَظِيرَةُ الضَّانِ أَوْ المَاشِيَّة (أَنْظُرْ ماء في المادة المتفرقة التالية).
foal; colt or filly (فُولُ الفرس قبل بروز تنبيه الثاليتين).	foam رَفُورَة • رَبَد	مُهر أو مُهرَة رَفُورَة • رَبَد	fold (١) حَلِيَّة • قَبِيَّة (٢) حَظِيرَةُ الضَّانِ أَوْ المَاشِيَّة (أَنْظُرْ ماء في المادة المتفرقة التالية).
foam-of-May ( <i>Spiraea arguta</i> ) (إِكْبِيل • إِكْبِيلَة • إِنْشِيرِيَّة ( <i>Spiraea</i> ) (أَنْظُرْ)	fodder (١) عَلْف (ما تعلمه العافية خاصة ما كان جافاً منه).	عَلْف (١) عَلْف (ما تعلمه العافية خاصة ما كان جافاً منه).	fold (١) حَلِيَّة • قَبِيَّة (٢) حَظِيرَةُ الضَّانِ أَوْ المَاشِيَّة (أَنْظُرْ ماء في المادة المتفرقة التالية).

Food and Agriculture Organiza- tion (F.A.O.) منظمة الأغذية والزراعة • (الفاو)	food chain (سلسلة غذائية متكاملة في شجرة متينة بدأ عادة بالنبات وتنتهي بالكبيريا المتحللة).	سلسلة غذائية (سلسلة غذائية متكاملة في شجرة متينة بدأ عادة بالنبات وتنتهي بالكبيريا المتحللة).	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food vacuole (فجوة تكون في الخلية حول الجسيمات الغذائية وتجمع فيها الشوائب الهضبة).	food composition تركيب الطعام	تركيب الطعام	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
fool's parsley; lesser hemlock ( <i>Aethusa cynapium</i> ) صَبِير • شُوكْرَانُ البَسَائِين • مَقْدُونِيْس كَافِيب (كلها مترجمة. عشبة سامة تبيع المسكوس من الفصيلة الخيمية (Umbelliferae).	food consumption استهلاك الطعام	استهلاك الطعام	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food crop (محصول غذائي لاستهلاك الانسان خاصة).	food enrichment تعزيز الأغذية	تعزيز الأغذية	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food needs الاحتياجات الغذائية	food planning تخطيط غذائي	تخطيط غذائي	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food plants (النباتات التي تؤكل نمارها أو بعض أجزائها الاخرى).	food poisoning تسمم الغذاء أو تسمم بالغذاء	تسمم الغذاء أو تسمم بالغذاء	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food preservation (معالجة الأطعمة لحفظها بالطرق المختلفة كالتبريد والتعليب والتجفيف).	food rationing توزيع الغذاء بالأنصبة (نظام البطاقات التموينية).	توزيع الغذاء بالأنصبة (نظام البطاقات التموينية).	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food refuse مُتَلَاتُ الأطعمة	food reserves احتياطي الأغذية	احتياطي الأغذية	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food science علم الأطعمة	food shortage نقص غذائي	نقص غذائي	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food storage تخزين الغذاء (وما يقتضيه ذلك من وسائل لحفظه من التلف).	food stuffs مواد غذائية	مواد غذائية	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food additives (المواد المضافة للأغذية).	food surplus فائض غذائي	فائض غذائي	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).
food analysis تحليل الأغذية	food technology تكنولوجيا الأغذية	تكنولوجيا الأغذية	توتيتها وفيمتها الغذائية واعلادها وتسويقها).

(قراءة من القريسات . والاسم من الزعم  
انه تشبه جندي المشاة بلباسه الرسمي)

footpath • مَرَقُوب •  
(ج مَسَالِق وعَرَقِيْب . الطريق العتيق)

foot-rat • إِبْهَاتُ الْقَوْتِ  
(التهاب ما بين أصابع اليدين واليدين  
والقدمين . وهو التهاب وتورم يؤذي إلى المرح  
وقد يصعد إلى الركبة والرقبة)

foot-rot (of sheep) • مَرَضُ الظِّلْبِ  
(مرض يصيب أظلاف الضأن)

foot-rot of plants • تَعَفُّنُ بَنَاتِي قَاعَدِي  
(مرض فطري يسبب اسفل الساق والجذور  
في الحمضيات ومواها)

foots; sediments • رَوَابِي • مَقْل

forage; fodder • كَلَا

(كل ما ترعاه الماشية أو تتلفه من عشب  
أخضر أو يابس ، كنبات المروج من النجيليات  
والقريسات ، وكروث الشير والخرطال ،  
وكالكرب «المفوف» في الشام والخرول  
والسليم من الصليبيات وكالفوندر «النجر» في  
مسرة والجزر من الجذور . والكسلا الأخضر  
أي الربط يسمى الخلي green fodder  
والكسلا اليابس يسمى الخنثي والحليض  
والقفيص والحليص وغير ذلك . مأنظر hay  
والخنثى الكسلا الذي فيه ملحوة كالأشنان  
والرمت ، وعكسه الكسلة)

dried forage • عَلَقَب جَاف

green forage • عَلَقَب أَخْضَر

maize forage • عَلَقَب الذرة الشامية

straw forage • عَلَقَب القش

forage harer • يَكْبِسُ الكَلَا  
(آلة تقطع القش والحشيش وتجعلها  
حزماً)

forage conservation • جَفْظ العلف

forage crop • محصول العلف

forage drier • مُجَبِّد الكَلَا

forage grass • عَشْبٌ عَلْفِي • كَلَا

forage harvester mower • مَحْشَر • مَحْشَرَة

(آلة تجرهما الحواب تحش كسلا  
السروج)

forage mix • خَلِيطُ الكَلَا  
(خليط من القطناني والتجليات تزرع  
بزرعها مما ليكون نباتها عللاً أخضر في الشتاء  
أو الربيع)

forage plantation • زَرْعُ الرِّعَايَةِ  
(الرعاوية في اللغة المواشي التي ترعى  
وزرع الرعاوية هو الزرع المركب من خليط  
من الحبوب والقطاني يزرع في الخريف  
ويجنى في أواخر الشتاء فيكون عللاً أخضر  
للماشية . وفي النوبة يقولون البقية الرعاوية  
والشعر الرعاوية والأصلح بنية الرعاوية  
وشعر الرعاوية وهو ما يزرع من البقية  
والشعر لترعاه الماشية)

forage silo • مَعْلَمُورَةُ الكَلَا  
(أنظر silo)

forage waggon • عَرَبَةُ الكَلَا  
(عربة تنقل في نقل الكسلا تجرها  
الدواب وقد تكون سيارة)

foraging • حَشَش (١)

(فقدان) (أنظر foddering)

Foraminifera • مَحْشَرَاتَات

(مجموعة حيوانات دينا من الجوفيات  
وكت سببها التفتت فمدت عنها جرساً مع  
جميع مسر وجعلتها للتريماودة)

forb; broad-leaved herb • عَشْبٌ عَلْفِي  
عريض اللوق

force (n.) • قُوَّة • شِيَاءَة

force (v.) • يُسْرِعُ الشَّاءَ أو الضَّجَّج (٢)

(أنظر forcing)

centrifugal force • الْقُوَّةُ الثَّابِتَةُ

(الطاردة من المركز)

centripetal force • الْقُوَّةُ الجاذبة  
(الطاردة نحو المركز)

forced cultivation • زِرَاعَةُ البَوَاكِرِ  
(أنظر forcing)

force de cheval • قَرْسٌ بِمَقَارِي • حَيَاضٌ بِمَقَارِي  
(أنظر horse-power)

forced vegetable or fruit • يَكْبِتْرَة • بَاكُورَة  
(أنظر early produce)

force-feeding; forced feeding • تَرْغِيط • إِطْعَامٌ قَسْرِي

force pump • مَضْطَبَّةٌ دَقِّقٌ قَسْرِي • مِضْطَبَّةٌ دَائِعَة

forcing; forced cultivation • زِرَاعَةُ البَوَاكِرِ  
(الترجمة المحببة الزراعة الجبرية أو  
القسرية . والمراد استعمال المتفآت أو  
المقشبات أو الأضائة الاصطناعية أو أبنية من زجاج  
لجعل النبات المزروع يبلغ تمام نموه في مدة  
أقصر من المدة المعتادة فيكون باكورة الجمع  
بواكير)

forcing bed • دَقِيقَةُ البَوَاكِرِ  
(دقيقة تمارس فيها زراعة البواكير)

forcing house • بَيْتَةُ البَوَاكِرِ  
(بناية زجاجي أو قفص تتسلسل فيها  
زراعة البواكير)

ford • مَقْصَاة  
(مكان قليل العمق في النهر يسكن  
اجتاز به بلا عوم ولا قارب)

forearm • سَاعِدَة

fore-carriage of a plough • مَقْدِمُ المِغْرَاتِ  
(الجزء الأمامي من المحراث الحديث  
وفيها الناظم والتجلكان)

forecast • تَبَيُّن

(تنبؤ)

weather forecast • قِرَاءَةُ الْيَوْمِ • تَبَيُّنٌ جَوِّي

(أنظر weather forecast)

forefoot • قَدَمٌ أَمَامِيَّة

fore-gut • مِمٌّ أَمَامِي

forehead • جَبِيْهَة • جَبِيْن

forehead (of animal) • قَبْصَةُ الْأَنْفِ  
(جزء رأس الدابة بين عينها ومنخرها)

forehopple • نِكَالٌ أَمَامِي

(نكس حركة القاسمتين الأماميتين في  
الحيوان)

foreign trade • تِجَارَة خَارِجِيَة

foreland • رَأْس • أَرْضٌ دَاخِلَة فِي الْبَحْرِ

foreleg • رِجْلٌ أَمَامِيَّة

forelimb • قَائِمَة أَمَامِيَة

forelock • نَاصِيَة

foreman • رَئِيسُ الْعَمَالِ • مُلَايِظ

(أرض من أملاك الدولة تجعل بموجب  
القانون حرجة تديرها الدولة)

forequarters (Zoot.) • مَقْدِمُ الْجِشْمِ • مَقْدِمُ الْجِشْمِ

(في الخيل والأمام . وهو الرأس والذق  
والذبان واليدان)

forest • حَرْجَة • غَابَة

(جمع حراج وأحراج وحرجات وحرج  
وعند الأخيرة تنطق على الواحد والجمعاء  
وتضاع اليوم أيضاً استعمال الغابة . وقد جعلتها  
أسلم high forest تخصيصاً أرضاً لما أو  
تغرس فيها الشجر للاستفادة من خشبه أو لوقاية  
التربة من الاجتراف ، أو لتحسين الجو ، أو  
لتزيين ذلك . وأسلك الأحرار كثيرة مثل  
hole plantation; coppice; high forest  
scrub; thicket . وقد سبنا على التساع  
غابة . وتنبؤ أو خيس ، وأجبة ، وغيشل ،

ويعني فراجهما . وكل ذلك اصطلاح لأن معانيها  
اللقوية لا تنطبق على معاني الأسماء العلمية ،  
فأنها في ذلك شأن كلمات شجرة وطائر وحشرة  
ومشت غيرهما ، فضلاً عن الاصطلاح والعامة  
تنطق الحرج والأحراج بالين . ونموت  
الأحراج كثيرة لا يسع لها معجنا مثل الأحراج  
الأميرية أو أحراج الدولة ، وأحراج القرى ،  
والأحراج المشاعة ، والأحراج المحمية  
والمستقلة والمختلطة الخ)

normal forest • حَرْجَة عَاقِبِيَّة • غَابَة عَاقِبِيَّة

(نموذج من الأحراج تقابل به حرجية  
حقيقية أخرى لإظهار ما فيها من نواقص في  
ناحية تنظيم الاستغلال على أساس الإنتاج  
الساكن . والحرجة السوية هي حرجة ، إذا  
نظر إليها من حيث موقعها في بقعة معلومة ،  
ومن حيث الأهداف التي تحدد لها في نظام  
الاستغلال ، تكون ذات تكوين مثالي سواء في  
حجم أشجارها القائمة ، أو في نموها ، أو في  
توزيع طوائف أشجارها ، ويكون من المستطاع  
في تلك الحرجة الدوام بلا نهاية على استمرار  
متجانها سواءً أو دورياً ، بشرط أن لا يزيد  
حجم المستثمر على الحجم الذي يحصل من  
نمو الشجر)

production forest • حَرْجَة الإِنْتَا ج • حَرْجَة الإِنْتَا ج

(حرجية يكون الغرض الجوهري من  
تنظيم استغلالها الحصول على منتجاتها أي  
غلاتها)

pure forest • حَرْجَة خَالِصَة

(كل شجرة أو جسد من الشجيرات  
يكون معظم أشجارها من نوع نباتي واحد لا  
تقل نسبته فيها عموماً عن ٨٠ في المائة)

regular forest • حَرْجَة مُنَظَّمَة

(حرجية مؤلفة من أشجار في سن واحدة)

reserved forest • حَرْجَة مَحْفُوظَة

(اصطلاح يستعمل في القوانين والأنظمة  
الجراجية ، ويطلق على أرض حشمتها تلك  
القوانين والأنظمة تماماً ، وكثيراً ما يطلق  
على أرض أقيمت لأن تظل دائماً منطقة بحالة  
الحرجة ، أي تظل على شكل حرجة)

riparian forest • حَرْجَة شَطَطِيَّة • حَرْجَة الشَّط

(تتواجد برجع وجودها وحالتها إلى كونها  
قريبة من الأنهار أو البحيرات أو المستنقعات  
أو الشواطئ)

riverine forest • حَرْجَة نَهْرِيَّة • حَرْجَة النَّهْرِ

(حرجة تنمو على طول غفني نهر ، أو  
في المكون التي تنشأ في مجرى ذلك النهر)

## || sclerophyllous forest

## حرجة مُصلِّبة الأوراق

(نمط من الحراج يشتمل بوفرة الأوراق المتصلبة. وتكون تلك الأوراق صغيرة في الجسمة. وينمو هذا النمط من الحراج في الأقاليم التي يكون لها شتاء قليل بارد ورطب، وفصل حار وجاف دافئ في شتاء جبال الشام الساحلية ومثلها مثلاً).

## || secondary forest

## حرجة ثانوية

(حرجة نمت طبيعياً بعد أن زالت الحرجة الأصلية كلها أو جُزئياً لقطع شجرها أو لحصول حريق فيها أو لأسباب أخرى. وكثيراً ما تختلف الحرجة الثانوية في تركيبها وخصائصها عن الحرجة الأصلية).

## || seedling forest

## حرجة زُرْعَة الأشْجَل

(حرجة نشأت من باديَات البرور).

## || state forest

## حرجة حكومية

## حرجة للدولة

(حرجة من أملاك الدولة).

## || storeyed high forest

## غابة كثيرة الطبقات

(شجرها، أو جملة من الشجرات تكون مُغطّاة على جملة طبقات، وتكون الأنواع السائدة في كل طبقة مختلفة عنها في غيرها من الطبقات).

## || unclassified forest

## حرجة غير مُصنّفة

(أرضون حرجية تملكها بعض الحكومات ولا تكون محفوظة ولا محمية).

## || village forest

## حرجة القرية

## مُصنّبة القرية

(أرض تخصصت وتُحفظ استغلالها على أساس تزويد القرية بالمنتجات الحرجية).

## || virgin forest

## حرجة بكر

## حرجة عذراء

(حرجة طبيعية لم تعمل فيها يد الإنسان. وقد تكون حرجة قديمة أو لا تكون).

## forest anemone (Anemone nemorosa)

## شَقَار حرجي

(Anemone أنظر)

## forest capital

## رأس مال حرجي

## رأس مال حرجة

(قيمة الأرض والشجر والتربسات المنقولة بالأرض من طرق وأبنية ومصارف، وهي التي تؤلف جسيماً ملكاً حرجياً).

## forest cover

## تَبَت حرجي

(جميع الأشجار والتبسات الأخرى التي تغطي أرض الحرجة).

## forest economics

## اقتصاد حراجي

(نواحي الحرجة أي علم الحراج، التي تعتبر الحرجة فيها أداة إنتاج خاصة للقوانين الاقتصادية).

## forested meadow

## مَرْج شَجَر

## مَرْج حرجي

(مرج غرس فيه منا وهناك أشجار حرجية).

## forester

## حراجي

(حراجي ج حراجيون. ويقال أشراجي وأشراجيون. هو مبدئياً كل شخص مهتم بالحرجة).

## B - اختصاصي بالحراج

(ويقال اختصاصي أو مختص بالحراج. يختص الاسم في بعض البلاد على الأشخاص الذين تلقوا تعليمًا مهنيًا في الحرجة أو تدربوا تدريباً يساوي درجة جامعية في الحرجة).

## C - مَوْطَف حراج

(موظف حراجي مرتبط وتدريبه جيد مستلزم على حسب البلاد).

## forester's mark (Syl.)

(علامة يضعها عمال الحكومة بالطريقة على بعض أشجار الأحراج لغرض ما).

## forest estate

## مُلْك حرجي

## حرجة مملوكة

(أرض اشتركت حرجة أي كان صاحبها).

## forest fire

## حريق الحرجة

(fire "forest" أنظر)

## forest floor

## أرضية الغابة

(1) أرضية الغابة

## (٧) النِيطاء التَبَت

(المواد النباتية البنية على أرض الحرجة. وهي تشمل القش الحرجي وأجزاء الدُّبَال التي لم تحل إلا قليلاً).

## forest influence

## تأثير حراجي

## تأثير الحراج

(التأثيرات الناشئة عن الحراج، في الوضع الصحي والإقليم المناخي والتربة ونظام المياه).

## forest laws

## قانون الحراج

## أو الأَحْرَاج

(يبحث في أشكال الحراج وملكيته ومبادئها واستغلالها ومعايير المتدربين عليها).

## forest management

## إستغلال الحرجة

## أو الغابة

(وقال بعضهم تنظيم الحرجة وسياساتها وإدارتها. فن تنظيم استغلال الحرجة بحيث يمكن الحصول على مقدار من الخشب في كل سنة أو اثنين أو أكثر على الشكل الأنفع).

## forest mensuration

## قياس الغابة

(استعمال مقياس الشجر في تقدير كمية الخشب في الغابة).

## forest pathology

## علم الأمراض

## الحرجية

(العلم الذي يبحث في أمراض الأشجار والشجرات والفطريات الحرجية).

## forest policy

## السياسة الحرجية

## سياسة الحراج

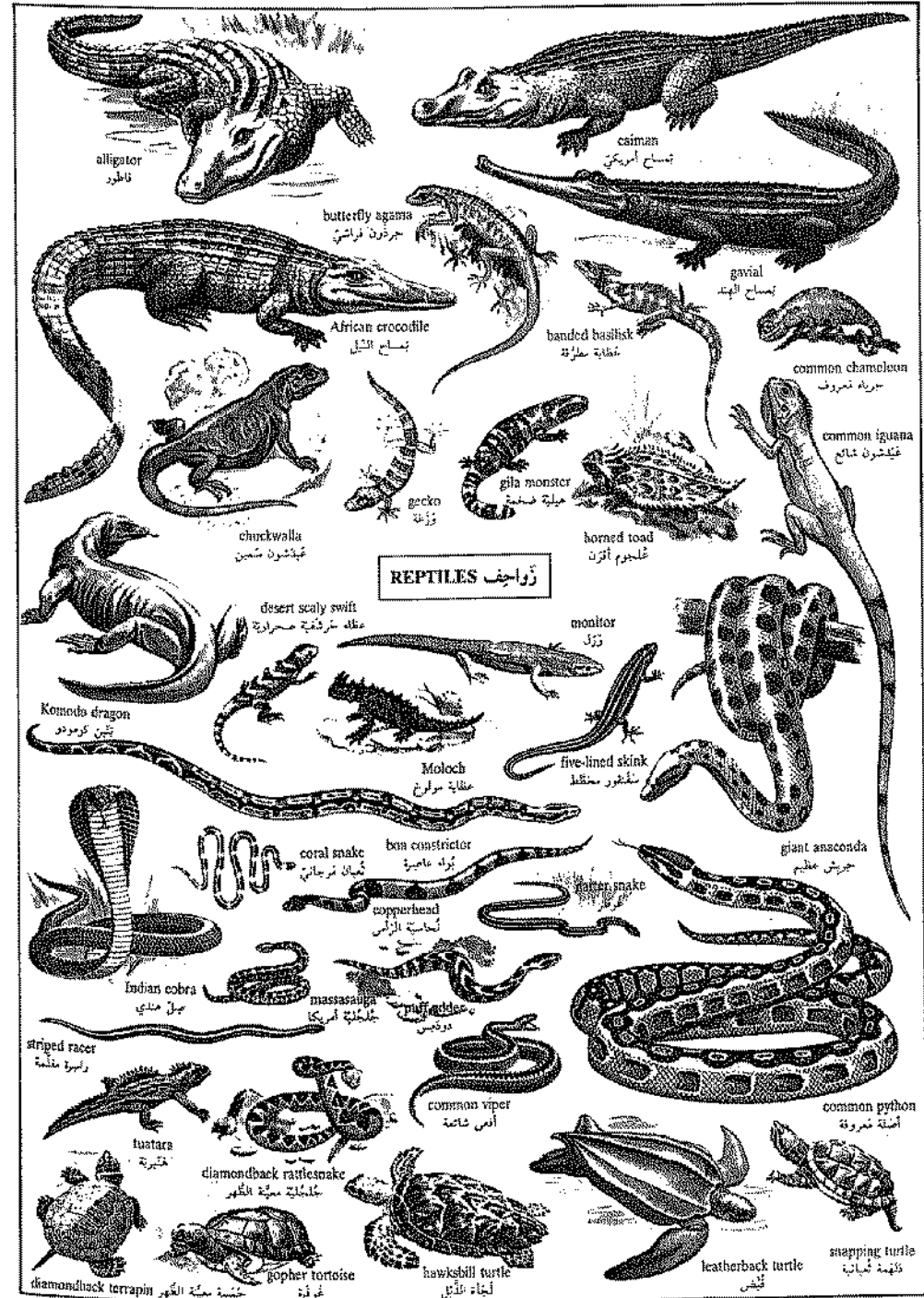
(١ - خطة إرشادية توضع في الحرجة أي علم الحراج، على مقتضى الأغراض الاجتماعية والاقتصادية التي يراد بلوغها. وفي جملة هذه الأغراض توزيع الأرض ليكون بعضها على شكل حرجة وبعضها على أشكال الانتفاع الأخرى بتلك الأرض).

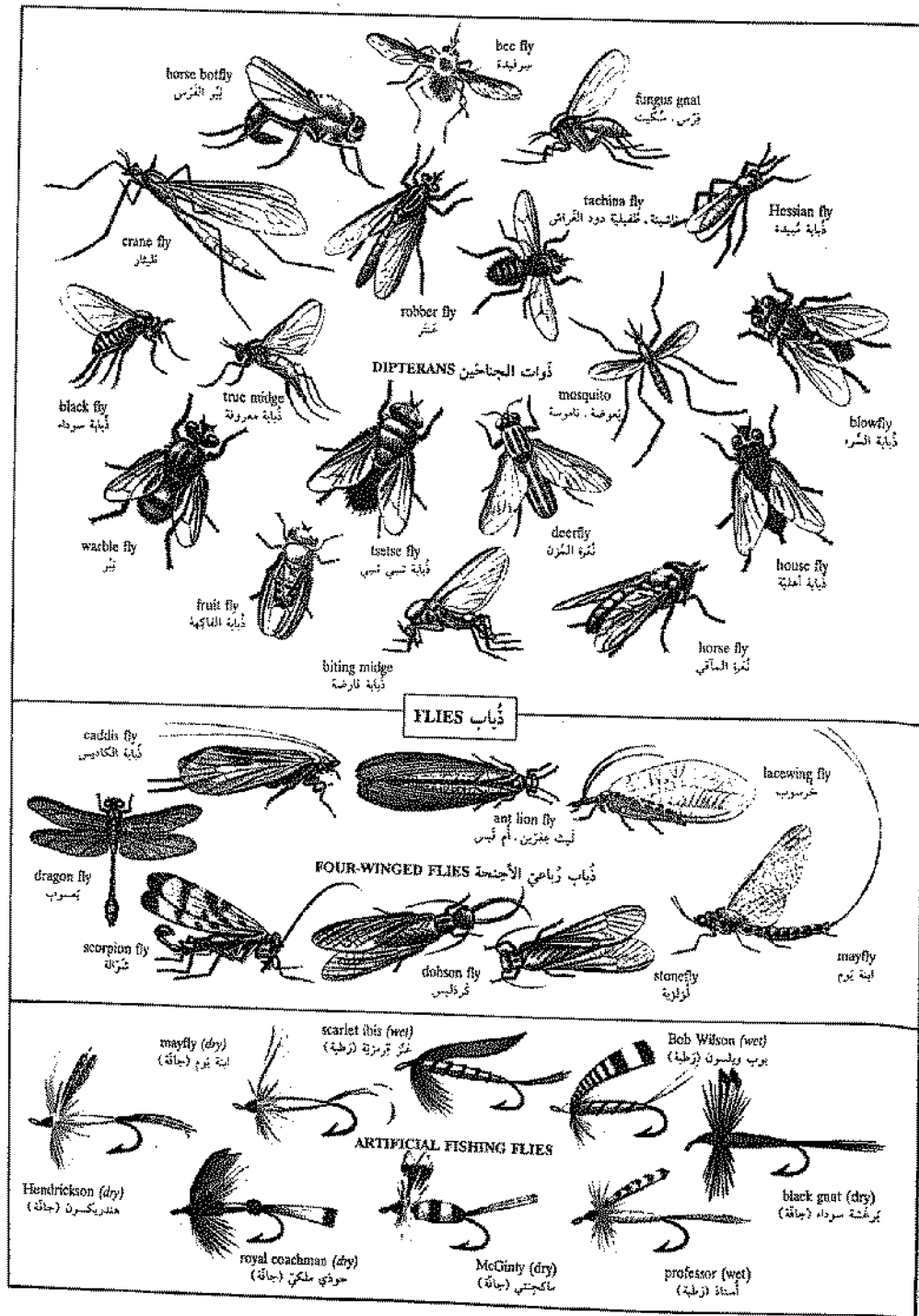
ب - المبادئ العامة المنخدة في إيجاد الحراج وحفظها والانتفاع بها).

## forest produce

## مُنتجات حرجية

(ويقال حاصلات وخصيلات وقشائر حرجية).





(جميع ما يخرج من تلك حرجي)  
وهي عموماً تكون مذكرة في قوانين الحراج  
وأنظمتها. ويمكن أن تشمل التراب والحجارة  
والخشب، وتشمل خامات المعادن أحياناً.  
وتقسم قسمين: الأول المنتجات الرئيسية وهي  
خشب العمل وخشب الصناعة والصلب. والثاني  
المنتجات التابعة وهي جميع المنتجات الأخرى  
ومنها المرعي والتمسار والأوراق والمنتجات  
الجواري، والتربة، وخامات المعادن أحياناً.

حماية الحرجة forest protection  
(أنكسار النشاط التي يكون هدفها أن  
تبقى وتكافح الأضرار التي يوقعها في الحرجة  
الإنسان والحيوانات والبراري والحشرات  
والأراضي وكل عوامل التدمير الأخرى).

(١) دراسة أنظمة forest regulations  
الاستثمار الحراجي  
(قسم من علم الحراج يتناول بالبحث  
النواحي التقنية لتنظيم الحرجة وحفظها، وذلك  
بغية الحصول على الزرع الثالث).

(٢) تنظيم حراجي أنظمة حراجية  
(تنظيم أو أنظمة أو قرارات قانونية  
تعلق بالأحراج).

حراجية forestry  
«علم الحراج، زراعة الحراج،  
والحراجية مولدة»  
(كل ما يتعلق، نظرياً وعملياً، بالحرجة  
وحفظها استقلالاً والانتفاع باستثمارها. أنظر  
(silviculture).

مدرسة الحراج forestry school  
أو الأحراج  
(يدرس فيها علم الحراج والصناعات  
الحراجية وقياسات الشجر والاقتصاد الحراجي  
وتأمين الحراج وتاريخ الحراج، والموايد  
مطبقة على الحراج ولا سيما الحشرات،  
والرياضيات مطبقة على الحراج الخ).

تعميد حرجي forest settlement  
(تعميد الحرجة)  
(التأمين المرعي لحدود ملك حرجي،  
وبين الحقوق والتسامحات المتعلقة به).

توطئة حرجية forest settlement officer  
(١ - جماعة أُنشئت في حرجة محفظة)

(الموظف الذي يملك القيام بتحديد  
حرجي).

واضح اليد بلا حق forest squatter  
(شخص يسكن في الحرجة من دون أن  
يكون له حق أو يكون عليه رخصة بذلك. وهو  
إذا لم يوجه إليه إندار قانوني بإخلاء المكان  
في مدة معينة يستطيع أن يكتسب حقوق واضح  
اليد).

استطلاع الحرجة forest survey  
(أنظر "forest" survey)  
نظام الحرجة forest system  
شكل الحرجة  
(كأن تكون على شكل غابة أو خيس).

شجر الحراج forest-trees  
حرجي - أشجار حرجية  
(الشجر الذي يثبت أو يزرع في الحراج  
كالمسور والتزوير والتزوير والبلمط  
والقنب والبيدر الخ).

نمط الحرجة forest type  
(١ - نمط أرض فيها حرجة، أو يمكن  
أن يسكن فيها حرجة، إما بنيتها ولا سيما  
بنيانها الحرجي أولاً، وإما بإقليمها مناخها،  
وبترتها ثانياً).

ب - صنف من الحراج يُعرف ببعض  
صفات مميزة في تركيبه وفي أوضاعه. وكثيراً  
ما يُستعمل هذا التعريف في أمريكا).

إستثمار الحرجة forest utilization  
الانتفاع بالحرجة  
(فرع الحراجية وعلم الحراج، زراعة  
الحراجة الذي يتناول بالبحث تجني المنتجات  
الحرجية وتحويلها وبيعها واستعمالها).

تأمين حرجي forest valuation  
تأمين الحرجة  
(فرع الحراجية وعلم الحراج، زراعة  
الحراجة الذي يتناول بالبحث تقدير قيمة  
الأشجار الحرجية وقيمة المقاطع والأشجار التي  
تألف منها).

تعميد حرجي forest village  
(١ - جماعة أُنشئت في حرجة محفظة)

أو محمية بنية تدارك مقدار من الأيدي العاملة  
محلية.

ب - قرية أراضيها محفظة بحراج  
حكومية).

forest violet (Viola sylvestris)  
بنفسج الأحراج  
(violet)

forest weather station  
محطة جوية جراحية  
(محطة أبعاد جوية مجهزة خصيصاً لقياس  
العوامل الإقلمية، ولا سيما العوامل التي لها  
دور بارز في مدافعة الحريق).

fore-top  
ناحية

fore wings  
أجنحة أمامية

Forficula auricularia  
أبو مقصص  
ثاقب الأذن  
(earwig)

Forficulidae; earwigs  
ثاقبات الأذن  
(فصيلة من الحشرات من رتبة مستقيمات  
الأجنحة، سميت بهذا الاسم لأن لها في مؤخر  
بطنها مقيمين يشبهان الملقب الذي يخترقون به  
الأذن لوضع القرط فيها).

forget-me not (Myosotis palustris  
أذن القار  
المتقنية - أذن القار

(نبات زهري صغير من الفصيلة الحشيشية  
Boraginaceae يحمل أزهاراً صغيرة زرقاء...  
وتطلق اللقطة الانكسارية أيضاً على نباتات  
أخرى مشابهة من الجنس ذاته ومن أجناس  
أخرى. أنظر Myosotis).

|| Cape forget-me-not (Anchusa ca-  
pensis)  
بوغلفن رأس الرجاء  
(يزرع لزهره).

Forget's tobacco (Nicotiana for-  
getiana)  
تيج قوجي  
(يزرع للتزيين. أنظر tobacco).

معدى • مبدرة • شوكة • يزدوح • يزدوح • عظم  
fork



عُشَّة خرمش يرقانها الفراء والبسط  
(Dermestes)

foxberry; cowberry (*Vaccinium vitis-idaea*)  
عُشَّة الثعلب  
(نبات من الخلنجيات دائم الخضرة)

foxglove  
قُبَيْبَةُ دِيغِيَالِيْس  
(جنس زهر من الفصيلة الخلنجية ازهاره تذهب القمح. أنظر Digitalis).

|| common foxglove (*Digitalis purpurea*)  
قُبَيْبَةُ أَرْجَوَانِيَّة

|| woolly foxglove (*Digitalis lanata*)  
قُبَيْبَةُ صُوفِيَّة

fox grape (*Vitis labrusca* or *V. cordifolia*)  
عُشْبُ الثَّعْلَبِ  
كرم قلبى الورق

(يسطلق على صروب مختلفة من العنب البري استؤس بعضها)

foxhound  
كَلْبُ الثَّعَالِبِ  
(كلب حاد حاسة الشم يستخدم في ميد الصناب)

foxtail (*Alopecurus*)  
ذَيْلُ الثَّعْلَبِ  
تَمَلْبِيَّة - مُشْبَلَّة

(الأولى ترجمة الكلمة الانكليزية وكذلك ترجمة الاسم العلمي، والثالثة تصوير شكلة، وهي تتعلق في الشام على أحد الأنواع، وينظرها بتعدد البساء جنس نباتات كتيبة من الفصيلة النجيلية)

|| marsh foxtail (*Alopecurus geniculatus*)  
ذَيْلُ الثَّعْلَبِ - تَمَلْبِيَّة  
(من البقولية بهذا المعنى، جنس صناب من الفصيلة النجيلية)

|| meadow foxtail (*Alopecurus pratensis*)  
تَمَلْبِيَّة المَرْوَج  
(شكلة في الشام)

|| slender foxtail (*Alopecurus agrestis*)  
تَمَلْبِيَّة المَعْقُول

|| yellow foxtail (*Alopecurus geniculatus*)  
ذَيْلُ الثَّعْلَبِ - تَمَلْبِيَّة

foxtail grass  
(foxtail)  
تَمَلْبِيَّة - ذَيْلُ الثَّعْلَبِ  
(أنظر)

foxtail lily; desert candle  
(Eremurus)  
ذَيْبِيَّة - أَرْمُورَس  
(أنظر)

foxtail millet (*Panicum italicum*)  
دُخْنُ إِطَالِيَّيْن  
(أنظر millet)

foxtail sedge  
(*Cyperus alopecuroides*)  
سَنَار - دِيْس  
(أنظر)

fox-terrier  
كَلْبُ الأَوْكَار  
(سلالة من الكلاب تصلح لقتل الجردان والثعالب وغيرها)

fractional condensation  
تَكثِيف تَجْزِئِي  
تقطير تجزئي

fractional distillation  
تَقطِير تَجْزِئِي  
كسْر المَطْم

fracture (of bone)  
كسْر العَظْم  
(هو في الدواب قشال حتى يكاد يكون بلا دواء)

|| *Fragaria ananassa* or *Fragaria grandiflora*; pine-strawberry  
تُوتُ الأَرْضِ الأَنَانِيَّيْنِ أَو الكَبِيرِ الشَّر

*Fragaria chilensis*; Chilean strawberry  
تُوتُ الأَرْضِ الشَّيْلِيَّيْنِ

*Fragaria elatior*; hantboy; high strawberry plant  
تُوتُ الأَرْضِ العَالِي

*Fragaria grandiflora*  
تُوتُ الأَرْضِ الأَنَانِيَّيْنِ أَو الكَبِيرِ الشَّر

*Fragaria muschata*  
تُوتُ الأَرْضِ البِسْكَيَّيْنِ

*Fragaria vesca*; wood strawberry  
تُوتُ الأَرْضِ الحَرَجِيَّيْنِ

*Fragaria virginiana*; Virginian strawberry; wild strawberry  
تُوتُ الأَرْضِ الوَرْجِينِيَّيْنِ

fragile  
هَشِي - قَصِيف - نَهِل الكَسْر  
أَو الانكسار

fragile willow (*Salix fragilis*)  
صَفْصَاف قَصِيف  
(أنظر willow)

fragment  
كِسْرَة - شِطْلَة  
شذا - أريج - رائحة ذكية

fragrant endweed (*Gnaphalium obtusifolium*)  
بَرَسِيَّة عَظْرَة  
(أنظر الاسم العلمي)

fragrant lavender (*Lavandula fragrans*)  
مُخْرَمِي عَظْرَة  
(أنظر lavender)

fragrant mirabilis (*Mirabilis longiflora*)  
شَبُّ اللَّيْلِ الطَّيْلِ  
(أنظر Mirabilis)

frail  
سَلَّة - ذَنْبِيل  
هَيْكَل - إِطَار

frame  
هَيْكَل - إِطَار  
تَجِيَّة

frame (of hive) (Apic.)  
رَج مُنَحْت، وهي في علم النحال مستطيلات من خشب توضع في الخلايا فوات الشُّعْت فتقيم النحل فيها أقراصها

framework  
إِنشاء هَيْكَلِي - هَيْكَل  
مَدَلَج  
(من معجم الحيوان - طائر قريب من الحجل من فصيلة الطيورجسبات وربة المجنحات)

frangipane; frangipani(n)  
ياسمين هندي  
(أنظر المادة التالية)

frangipani; red jasmine (*Plumeria or Plumeria rubra*)  
ياسمين هِنْدِيَّيْنِ - بُلُومَارِيَّة

(الأولى عن معجم أسماء النبات، ولم يذكر فيه مصدرها، والثانية ترميز الاسم العلمي وهو باسم راهب نباتي، جنس شجر وجبة عطرة للترتين من الفصيلة الغنقية)

frankincense; oilbanum (Boswellia) (Boswellia carterii)  
لَبَان - بَعُور - كُنْدُر  
(نبات من الفصيلة البخورية - أنظر)

Frankian  
الزمن الفرثني  
(أحد أزمان العصر الديفوني - أنظر Devonian period)

frass  
(١) براز الحشرات  
(فئالة الهضم في الحشرات)

(٢) مُخَادَة النَّحْر  
(مُخَادَة الحشرات الناجمة)

fraud  
غِيْشْر - دَقْل  
(مَدْعُج الناري بتدليل مابة المستري أو تبديل صفاته، ويمكن في الزراعة غش البقار والأسدة وغش الدواب وغيرها)

fraudulent watering  
مَدْق - نَشْ  
(خلط اللبن بالماء بقصد الغش فهو مزيف - أنظر adulteration)

Fraxinese  
مُرَاجِيَّة  
(فصيلة من الفصيلة الزيتونية منها الفران أي الدردار ومنها اللَبْنَجِيَّيْنِ)

fraxinella; dittany; burning bush (*Dictamnus fraxinella*)  
دُرَيْتَدَار - وَكُنْشُوس

(الأولى تصغير دردار، وهي ترجمة الاسم السلافي، جنس نبات للترتين من الفصيلة الشفافية ينبت من الزهاد بخار قابل للاشتعال)

free nitrogen  
أَنْوَت طَلِيق

|| common fraxinella; white dittany; gas plant (*Dictamnus albus* or *alba*)  
دُرَيْتَدَار مَعْرُوف أَوْ أَيْتَش

Fraxinus  
مُرَاجِيَّة - شَجَرَة لَبَان  
الطَّيْفَايِر - دُرْدَار

(الدردار تطلق على هذا الشجر في الشام ولا سيما في دمشق والموطة. أنظر مادة elm وتطلق كلمة الفران أيضاً على الزان، أنظر مادة beech. جنس شجر حرجي وتزييني من الفصيلة الزيتونية والفصيلة المرانية)

*Fraxinus alba* or *F. americana*; white ash  
مُرَاجِيَّة أَيْتَش  
(أغصانه قبيحة)

*Fraxinus dimorpha*; dimorphic ash  
مُرَاجِيَّة مُرْدَوِجُ الشَّكْلِ

*Fraxinus excelsior*; common ash; European ash  
مُرَاجِيَّة عَالِي  
(خشب مزين قيم)

*Fraxinus floribunda*; flowering ash  
مُرَاجِيَّة كَثِيرَة الزَّهَر

*Fraxinus oregana*; Oregon ash  
مُرَاجِيَّة أَوْرِغُون

*Fraxinus ornus*; manna ash  
مُرَاجِيَّة زَهْرِيَّيْنِ  
(يستخرج من ساقه)

*Fraxinus oxyphylla*  
مُرَاجِيَّة حَدَّ الزَّوْقِ

*Fraxinus parvifolia*; parvifoliata ash  
مُرَاجِيَّة صَغِيرَة الزَّوْقِ

*Fraxinus quadrangulata*; quadrangular ash  
مُرَاجِيَّة مُرَبَّجَة الأَعْصَان

*Fraxinus rotundifolia*; round-leaved ash  
مُرَاجِيَّة مُتَدِيرَة الزَّوْقِ

*Fraxinus sinensis*; Chinese ash  
مُرَاجِيَّة صِيْنِيَّيْنِ

(كالذي في الهواء)  
مُحَرَّمَة التَّيَادُل - تِجَارَة شَرَّة  
(نظام اقتصادي يقضي بإزالة الجساركة وإطلاق الحرية للتجارة الدولية)

free trade  
مَاء طَلِيق - مَاء الجاذبية  
(الماء الذي لا تستطيع التربة استيعابه فيسرب بفعل الجاذبية الأرضية)

free water  
(١) تجميد - تجمد  
(٢) جَمَسَة

(الماء أي تسانكت أجزاءه)  
ثَلَاجَة تجميد

freezer  
ثَلَاجَة التجميد السريع  
ثَلَاجَة التجميد البطيء

|| deep freezer  
|| slow freezer  
جَمْد - جَمُود - تجميد  
(تجميد أو تجمد بهبوط الحرارة)

freezing  
French bean (*Phaseolus vulgaris*)  
فَاصُولِيَّة - فَاوُول  
(أنظر haricot bean)

French clover; crimson clover  
نَقْل مُدَقِّي (*Trifolium incarnatum*)  
(trefoil) (أنظر)

French cotton  
عُشْر  
(أنظر *Colotropis procera*)

French garden  
حَدِيقَة فَرَنْسِيَّة  
(حديقة يكثر فيها التانق والانتظام كالخطوط الهندسية والأجزاء المتساوية أو المتوازنة - أنظر garden)

French grass; sainfoin; cocks-head (*Onobrychis sativa*)  
إِيدُومَارُون - رَأْس الدِيَك  
(عشب كثيف من القرنيات القرائية - أنظر Hedysarum)

French honeysuckle (*Hedysarum coronarium*)  
إِيدُومَارُون إِيْشَانِيَّيْنِ - شَكَّة  
(السلة معربة حديثاً ويعد أقراصها نبات عثبي ممر يزرع لكثرة ولجمها زهره)

free nitrogen  
أَنْوَت طَلِيق



French lavender ( <i>Lavandula hy- brida</i> ) (lavender) (أنظر)	خزامى ثعلبية أو هجينثة (أنظر)	French marigold ( <i>Tagetes patida</i> ) مُحَيَّيَّة • وَدَّةُ الشَّاء • قَرَنُفَل الهِنْد (ورد غانت في دمشق وهو فيها مبذول - أنظر Tagetes).	French mulberry ( <i>Callicarpa ame- ricana</i> ) (Callicarpa) (أنظر)	فَلَيْقَرَة أمريكية (أنظر)	French rose; Provence rose ( <i>Rosa gallica</i> ) (rose) (أنظر)	وَرْدُ فِرَنْسَة (أنظر)	French rye-grass ( <i>Avena elatior</i> ) (Avena) (أنظر)	خَرْطَال عالٍ (أنظر)	French spinach; butter leaves ( <i>Atriplex hortensis</i> ) (orach) (أنظر)	اسفاناخ رُومِي (أنظر)	French tamarisk; salt cedar ( <i>Ta- marix gallica</i> ) (tamarisk) (أنظر)	طَرْفَاء فِرَنْسِيَّة (أنظر)	French wasp ( <i>Polistes gallica</i> ) ذُبُّور صَيَّير • دَبَّ (ذُرْفُطَة في الدَّام).	French willow ( <i>Epilabium angus- tifolium</i> ) (أنظر الاسم العلمي).	سَيْفِيَّة ضيقة اللودق (أنظر الاسم العلمي).	frequency (في علم البيئة : قياس وتكرار مغازرته نوع نباتي في جماعة نباتية مختلفة، ويميزون عموماً ست طوائف من التردد، ويفصلون بعضها عن بعض إما بالنظر أو بوسائل أدق منه. وهذه الطوائف هي : الوافرة جسدًا، والوافرة، والمرنددة، والطارئة، والموسمية، والنادرة).	French greenfinch (greenfinch) شَرَّشُورِيَّات (ضيفة طير من الجوائم المخروطية المنافير، فيها الشَّرَّشُورُ finch والخشون والمُتَوَدِّجُ والكَنَّار وغيرهما).	Fringillidae (ضيفة طير من الجوائم المخروطية المنافير، فيها الشَّرَّشُورُ finch والخشون والمُتَوَدِّجُ والكَنَّار وغيرهما).	fresh cow بقرة حديثة الولادة	freshwater fisheries مصائد المياه العذبة	freshwater turtles (turtles) (أنظر)	سلاحف نهريَّة (أنظر)	friability تَقَتَّت • قَابِلِيَّةُ التَّقَتَّت (في علم التربة : مفة تربة تفتت كثيراً مغداً في سهولة).	friction احتكاك	fringed gentian ( <i>Gentiana crini- ta</i> ) (زهرة من الفصيلة الجنتيانية الرصاص زرقاء، ساوية مَهْدَبَة التويجيات).	fringed iris ( <i>Iris fimbriata</i> ) سَوَاتِن ذو عَدَبَات • سَوَسَن هُدَاي (Iris) (أنظر)	fringed pink; lilac pink ( <i>Dianthus superbus</i> ) (Dianthus) (أنظر)	فرَنْقَسَل هُدَاي (أنظر)	fringe tree ( <i>Chionanthus virgini- ca</i> ) (Chionanthus) (أنظر)	زَهْرَةُ الشَّجَر • خِيُونْتَنُوس (أنظر)	Fringilla (جنس طير من الفصيلة النمرودية ودرية الجوائم المخروطية المنافير - أنظر (finch).	Fringilla carduelis or Carduelis elegans (شُرَّشُورِيَّات • خَشُون • نَقَّارُ التَّوَلَك (أنظر)	Fringilla chloris; green linnet أَخْضَر (صفور أخضر من الشرشوريات - أنظر	fresh طازج • خَصَن • غَرِيض	fresh breeze زَعْرَع • سَهُول
---	----------------------------------	--	--	-------------------------------	---	----------------------------	---	-------------------------	--	--------------------------	---	---------------------------------	---	--	--	--	--	---	---------------------------------	---	--	-------------------------	--	--------------------	---	--	--	-----------------------------	--	---	---	---	---	--------------------------------	----------------------------------

والجلد تأثير كبير في النباتات الزراعية ولا سيما إذا حصل في أواخر الشتاء وأوائل الربيع. واشتهرت كلمة الصقيع بالمعنى المصدرى).

|| autumn frost  
|| black frost  
|| جِلْدُ الشَّاء •  
|| جِلْدُ أَمْرَد  
(قبل أمود لأنه يَحْصُ البراعم والأغصان  
الطرية فتسوّ).

frogspawn (Aphrophora spuma-  
ria or Cercopia spumaria)  
(حشرة نظالة من بَيْضَة الأجنحة).

frog-spawn  
يَبْضُ الضَّفَدَةِ •  
سَرُّ الضَّفَدَةِ

frond  
سَفَّة سَرَخِيَّة • ورقة الشَّرَحْس  
(تقوم فيزيولوجيًا بوظيفتين الورقة والتمر،  
ففي قنار وريقات السفة توجد علب الأوباق  
التي بها يتكاثر السرخس).

frondose Polyporus (*Polyporus  
frondosus*)  
سَفَّة طَائِفَة •

|| winter frost; black frost  
|| جِلْدُ الشَّاء • جِلْدُ أَمْرَد  
(جنس فطور سَفَّة أي سَفَّة تَوَكَّل - أنظر  
Polyporus).

frontal bone  
عَظْمُ جَبْهِيَّة •  
عَظْمُ الجبهة

frontal piece; brow-band  
جَبِيَّة  
(جزء من الرمن أو السجام يمرض  
الجبين تحت الحاجم - أنظر bridle).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

front tooth (of herbivores); nip-  
per  
تَيْبَة  
(دوما تينان والجمع تَنَابَة من فاعلة  
في العيل والقر).

في التربة المصقوقة).

1 - إرتفاع الصقيع  
(الارتفاع فوق الأرض الذي يمكن أن  
تبله أضرار الصقيع في بقعة معلومة).

ب - ثَمَقُ الصقيع  
(المق الذي يتدف إليه الصقيع في  
التربة).

مَوْضِعُ صَقِيْع •  
مَوْضِعُ صَقِيْع  
(مكان يكون فيه الصقيع أكثر وأشد منه  
في الأماكن المجاورة).

frost-proof  
مُقاوِم للصقيع •  
صامِد لِلجِلْد

frost-weed; frostwort (*Helianthe-  
mum canadense*)  
زهرة الشمس •  
هَسْلَيْتُون  
(زهرة من الفصيلة اللاذقية).

froth  
دَفْعَة • رُبْد

|| defecation froth  
(ساد ودمال يحصل في معال الشكر).

frozen  
مُجَمَّد • مُجَمَّد

fructiculture; fruit-growing  
زِرَاعَةُ الشَّجَرِ الثَّمَر • زِرَاعَةُ شَجَرِ  
الفاكِهة

(ويمكن أن يقال اجزاء : زراعة النمر  
أو زراعة الفسكهة، أو بالجمع، فقد يسمى  
النمر باسم نمر، أي يبر عن الشجرة  
بشورها. أنظر أيضاً شرح مادة  
زراعة الأشجار التي لها نمر كالشمس  
والخوخ والكشمري والبرتقال الخ. وهي فرع  
من فلاحية البساتين أو من الفراعة أي من  
زراعة الشجر).

فُتُور • إثمار • إلتاع •  
فُتُور  
(من معاني الكلمة الانكليزية ما ذكرنا  
أي تكون الثمرة والضعف).

(من معاني الكلمة الانكليزية ما ذكرنا  
أي تكون الثمرة والضعف).

(من معاني الكلمة الانكليزية ما ذكرنا  
أي تكون الثمرة والضعف).

(من معاني الكلمة الانكليزية ما ذكرنا  
أي تكون الثمرة والضعف).



fructivores ثمرات • آكلات الثمر  
(الحيوانات التي تتغذى من الثمر)

fructose فروكتوز • سكر الفاكهة  
سكر الفاكهة

fructuous كثير الثمر • كثير • مُنتِج  
ثمرة

fruit (واحدة الثمر • ج ثمار • وجع أثمار •  
ما يحصل من تطوّل المذقة أو البيض بعد  
الأنجاب • وفيما يلي أهم أشكال الثمار وقد  
عُرِّفت كل كلمة في موضعها فلتراجع فيه)

achene; akene قفيرة

acorn بلوط • بلوطية

aggregate fruit عُقِّيعة

berry عينية

capsule جزو • عينية

caryopsis ثمرة • عينة

cone صنوبر • صنوبرية

drupe; stone-fruit ثوية

follicle جزأب • حراية

hesperidium برنقالية

pepo بطيخية

pod قرن • سيفة • خجلة

pome تفاحية

pomegranate fruit زمانية

pyxidium عينة

samara جناحية

siliqua; siliqua حردية

sorus ثوية

syconium (syconus) عينية

accessory fruit ثمرة إضافية

dried fruits قليب

forced fruit باكورة

multiple fruit ثمرة مركبة أو متضاعفة

succulent fruit ثمرة طرية أو غضة • ثمرة عصرية

fruit and vegetable garden بستان الخضار والفواكه

fruit-basket سلة

fruit leather رقائق جلدية التسج من عصير لبسات

fruit of paradise; grapefruit (Citr. trus paradisi) كريب فروت

fruit-boughs; fruit branches فروع ثمرية

fruit-cracking تشقق الثمار

fruiter (1) فاكهاني

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit gumming (من أمراض الحشويات وإصابة متعددة)

fruiting branches; fruit-boughs فروع ثمرية

fruiting myrtle (Eugenia) يوجينية • قرنفل

fruit juice عصير الفاكهة

fruit leather رقائق جلدية التسج من عصير لبسات

fruit of paradise; grapefruit (Citr. trus paradisi) كريب فروت

fruit-boughs; fruit branches فروع ثمرية

fruit-cracking تشقق الثمار

fruiter (1) فاكهاني

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-cracking تشقق الثمار

fruit-shoot خوط

fruit-spur غلج

fruit-stalk يملق أو علق الثمرة

fruit-stoning machine; stoning machine منزعج الثوى

fruit-store مشجرة

fruit-sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fruit sugar ليفولوز • فروكتوز

fruit trees أشجار مثمرة

fuel wood خشب الوقود

fulgent lychnis (Lychnis fulgens) ليفيس سايح أو مثاق

Fulica قبرة • غراء

Fuchsia globosa; globular fuchsia فوشية كروية

Fuchsia magellanica; Magellan fuchsia فوشية ميجلانية

Fuchsia microphylla; microphyllous fuchsia فوشية صغيرة الورق

Fuchsia splendens; bright fuchsia فوشية لامعة

fuchsia-flowered gooseberry (Ribes speciosum) كيشيش

fuchsine فوشين • فوشين

fucus (Fucus) فوكس • طعلب أسمر

Fucus; sea-wrack فوكس

fuller's herb (Saponaria officinalis) صابونية • عرق الحلاوة

fuller's teasle (Dipsacus fullonum) شوك اللزاج • يشط الراعي

fuller's thistle (Cirsium lanceolatus) شوك بيناني • قصوان بيناني

Fucus platycerium; buck-horn فوكس قرن الأيل

Fucus serratus; serrated fucus فوكس مخزذ أو مخزرس

Fucus vesiculosus; bladder wrack فوكس حويصلي

fuel وقود

fuel oil زيت الوقود

fuel storage تخزين الوقود

fully fair متوطط • «فولي فير»

fully stocked stand مخزرا كيفية

fully stocked stand (أنظر "fully stocked" stand)

fuel wood خشب الوقود

fulgent lychnis (Lychnis fulgens) ليفيس سايح أو مثاق

Fulica قبرة • غراء

Fuchsia globosa; globular fuchsia فوشية كروية

Fuchsia magellanica; Magellan fuchsia فوشية ميجلانية

Fuchsia microphylla; microphyllous fuchsia فوشية صغيرة الورق

Fuchsia splendens; bright fuchsia فوشية لامعة

fuchsia-flowered gooseberry (Ribes speciosum) كيشيش

fuchsine فوشين • فوشين

fucus (Fucus) فوكس • طعلب أسمر

Fucus; sea-wrack فوكس

fuller's herb (Saponaria officinalis) صابونية • عرق الحلاوة

fuller's teasle (Dipsacus fullonum) شوك اللزاج • يشط الراعي

fuller's thistle (Cirsium lanceolatus) شوك بيناني • قصوان بيناني

Fucus platycerium; buck-horn فوكس قرن الأيل

Fucus serratus; serrated fucus فوكس مخزذ أو مخزرس

Fucus vesiculosus; bladder wrack فوكس حويصلي

fuel وقود

fuel oil زيت الوقود

fuel storage تخزين الوقود

fully fair متوطط • «فولي فير»

fully stocked stand مخزرا كيفية

fully stocked stand (أنظر "fully stocked" stand)

<i>Funkia caerulea</i> ; blue day-lily زَنْبَقُ الشَّهَارِ الْأَزْرَقِ • قُفَيْتَةُ زَرْقَاءَ	farrow irrigation; irrigation by infiltration إِسْقَاءٌ بِالرُّشْحِ • رَيْقٌ بِالْأَثْلَامِ (طريقة الإسقاء بالأثلام في القنطرة - قالما) يسلأ جداول ثم ينفذ بالريش إلى الأرض المزروعة بين الجداول دون أن يسيل على سطح تلك الأرض - أنظر (irrigation).	<i>Fusicladium dendriticum</i> ; apple تَبْعَةُ الشَّجَاحِ scab (أنظر المادة السابقة) •
<i>Funkia japonica</i> or <i>Funkia sub- cordata</i> ; Japanese day-lily زَنْبَقُ الشَّهَارِ الياباني • قُفَيْتَةُ يَابَانِيَّةَ	furry jasmine ( <i>Jasminum multi- florum</i> ) ياسمين كثير الزهر (أنظر الاسم العلمي) •	<i>Fusicladium pyrinum</i> ; pear scab تَبْعَةُ الكَمَثَرِيِّ (أنظر) (scab)
<i>Funkia lancifolia</i> ; lancifoliate day-lily زَنْبَقُ الشَّهَارِ السَّيْفِي الرَّقْصِ • قُفَيْتَةُ لَيْسَانِيَّةِ الرَّقْصِ	furuncle; boil دُمْلَى (ج دمايسل - ورم يحصل من التهاب الجهاز الشعري في الجلد وبه مكمورة عقودية) •	<i>Fusiform</i> (Bot.) وَسْمِيَّةٌ • مِغْرَلِيَّةٌ (ما كان على شكل الوسيعة أي المغزلة) متفتح الوسط مستدق الطرفين) •
<i>Funkia ovata</i> or <i>Funkia caerulea</i> ; blue day-lily زَنْبَقُ الشَّهَارِ الأَزْرَقِ • قُفَيْتَةُ زَرْقَاءَ	furunculosis مَرَضُ الدُّمْلَى (يصيب بعض الأسماك في أمعائها ويحدث قروحاً في جلدها) •	<i>Fusiform root</i> جذو مغزلي
<i>Funkia subcordata</i> الياباني • قُفَيْتَةُ يَابَانِيَّةَ	funnel قَيْع	<i>Fusion</i> (١) صَهْر • انصهار (٢) اندماج • اتحاد (اتحاد خليتين أو نواتين معاً عند التماثل كاتحاد السامح لتكوين اللافحة) •
funnel cells خَلَايَا قَيْعِيَّةَ (انته القيع في شكلها كبعض الخلايا الإسفينية في الأوراق) •	furze; gorse ( <i>Ulex europaeus</i> ) جَوَلَقِي أَوْرُوبِي (نبات شائك من القرنيات القرناشية - أنظر Ulex).	<i>Fustet</i> ; Venice sumac ( <i>Rhus coti- nus</i> ) سَمَانُ الصَّبَاغِينِ (للترتين - ويستعمل ورقه دباغاً ومبغاً أصفر - أنظر sumac).
fur beetle ( <i>Dermestes pellis</i> ) عَلَّةُ الْفَرَّاشِينِ (مبلولة تقرض برفانها الفراء والبشيط - أنظر Dermestes).	needle furze ( <i>Ulex europaeus</i> ) جَوَلَقِي أَوْرُوبِي (أنظر Ulex)	فُتُورِسَاتُ بَيْعِ آجَلَةٍ سُوقُ التَّجَارَةِ الْآجَلَةِ فُزْز • زُفِير
furcula; furculum; wishbone الرَّشْمِيَّةُ • عَظْمُ الرَّقْصَةِ فِي الطُّيُورِ	fusarium (أنظر مجهرى من جنس Fusarium يسبب تعفن بعض الجذور والتمسار وبعض أنواعه يغزو الحزم الوعائية للنبات فيسبب الذبول والاصفرار) •	futures فُتُورِسَاتُ بَيْعِ آجَلَةٍ futures market سُوقُ التَّجَارَةِ الْآجَلَةِ fuzz زُفِير
fur moth ( <i>Tinea tapetzella</i> ) سُومَةُ الْفِرَاءِ (Tinea أنظر)	fusée مَشَش (ترسيدات عظمية في وظيف الفرس - أنظر exostosis).	fuzzball; giant puffball ( <i>Lycoper- don</i> ) قُفْعُ الدُّبِّ • فَيْتَةُ الدُّبِّ (فطر كبير ينفتح اذا غطط) •
furrow; drill (ج أثلام وثلثم - غر المحراث) • تَلَمَّ • تَلَمَّ	Fusicladium; scab fungi (فطر الفوسكلاديون في إحدى مرحلته	fuzzy deutzia ( <i>Deutzia scabra</i> ) دُثْرِيَّةٌ خَشِيبَةٌ أَوْ دُثْرِيَّةٌ (أنظر الاسم العلمي) •



(٣) برة • صفراء

gall aphid  
(أففة العنق)  
(aphid "gall") (أنظر)

gallberry (Ilex glabra)  
(أنظر)  
(inkberry)

gall bladder  
(الغريصة الصفراوية •  
الكرارة)

(كيس أو حويصلة تحتون الصفراء في  
الغاريات وتفرغها في الأمعاء وقت الهضم)

Galleria; bee moths

(جنس حشرات من حرقشات الأجنحة  
والفصيلة السارية فيه نوعان يبدان من آفات  
التحلل لأعما يضعان بيضهما في أفراس النحل  
فيخرج منها يرقات تحفر سراديب في عيون  
النمل أي التخاريف وتلف الرزم أي فراخ  
التحلل وتهريق النمل، وهذان النوعان مما ما  
يلي:)

Galleria grisella or Galleria  
alvataria

Galleria mellonella or Galleria  
cerella

gallery  
(ممر أو حفرة أو حجرة أحداهتا حشرة  
في أساج النبات لكي تنفذ أو تضع فيها بيضا  
أو تخرج منها)

galleyworm or gallyworm (Iula)  
(دودة من الحيوانات المفصليّة كثيرة  
الأرجل شبه ام أربع وأربعين)

galinule (Gallinula)  
(طير من الفصيلة التفلّقة ورتبة طوائف  
الساق)

gallflies  
(آفات • عقيّيات  
(Cynipidae) (أنظر)

gallfly; gall wasp  
(حشرة من عقيّيات العنق • أنظر  
(Cynips)

gallic acid  
(حامض عقيّيك  
إحامض عضوي يكثر في أعضاء كبير من  
النباتات كالبولوط والساق)

Gallicoles or Cynipidae

آفات • عقيّيات  
(فصيلة حشرات من غشائيات الأجنحة  
تحدث بلساتها العنق على ورق بعض النباتات  
أو على أغصانها)

gallicolous phylloxera  
(أنظر)  
(Phylloxera)

Galliformes; Gallinae; Galliformes  
(أنظر)  
(Gallinae)

Gallinae; Gallinae; Galliformes  
(أنظر)  
(Gallinae)

Gallinae; Gallinae; Galliformes  
(أنظر)  
(Gallinae)

(رتبة الدجاج من أفع رتب الطير •  
تتضمن الدجاج والتدريج والعللوس والميزرير  
والعقورج والتجبل والشانتي الخ...)

gall insects (Coccidia)  
(فصيلة حشرات القيرمز والمغافير من  
رتبة سمّيات الأجنحة)

Gallinula  
(دجاج الماء  
(جنس طير من الفصيلة التفلّقة ورتبة  
طوائف الساق. أنظر then.)

Gallinula chloropus; moor hen;  
European gallinule  
(دجاج الماء  
(المعروفة أو الأوروبية  
(التدريج. أنظر then.)

Gallinule (Gallinula)  
(طير من الفصيلة التفلّقة ورتبة طوائف  
الساق)

gallinule (Gallinula)  
(دجاج الماء  
(المعروفة أو الأوروبية  
(التدريج. أنظر then.)

gallinule (Gallinula)  
(دجاج الماء  
(المعروفة أو الأوروبية  
(التدريج. أنظر then.)

gallinule (Gallinula)  
(دجاج الماء  
(المعروفة أو الأوروبية  
(التدريج. أنظر then.)

gallinule (Gallinula)  
(دجاج الماء  
(المعروفة أو الأوروبية  
(التدريج. أنظر then.)

gallinule (Gallinula)  
(دجاج الماء  
(المعروفة أو الأوروبية  
(التدريج. أنظر then.)

|| wheat gall midge (Cecidomyia tritici)  
(دبابّة الجفّة  
(من فصيلة الطياريات ورتبة ذوات  
الجناحين)

gallnut  
(عقصة • عقصة جوزية  
(تجمل على بلوط العنق «التلّول»  
تأثير عقيمة الشاغ)

gall oak  
(تلّول • بلوط العنق •  
بلوط الترنثال  
(أنظر Quercus lusitanica)

gallon  
(جالون • جالون  
(مكسلا حقيقي معناه ٤.٥٤ لتر في  
انكلترا و ٣.٧٨ لتر في الولايات المتحدة)

gallop  
(عقدو  
(ركض الدابة السريع • وهو في الفرس  
أعكاس)

|| Canterbury gallop; hand gallop  
(أنظر)  
(hand gallop)

gall sickness; anaplasmosis  
(مرض العنق • أنابلزموز  
(مرض يصيب الماشية وينتقل بواطنة  
القراد)

gall stone  
(حصوة صفراوية  
(حصوة صفراوية)

Gallus gallus  
(دجاج الماء  
(طير أعلي من رتبة الدجاجيات والفصيلة  
التدريج. أنظر then.)

gall wasp; gallfly  
(أنظر)  
(Cynips)

gamboge  
(صمغ الراتنج • غامبوج  
(صمغ أسفر)

gamboge-tree (Garcinia hanburyi)  
(شجرة الصمغ الراتنجي  
(شجرة الصمغ الراتنجي)

gambrel roof  
(سقف منحرف  
(سقف مزدوج الانحدار من كل جانب  
يميل بعضه بزاوية ٦٠ درجة والبعض الآخر

gamete  
(مبيضة • قبيضة  
(المبيضة مصدر عومل معاملة الأسماء عند  
عساي الحيوان الذي يصاد ليؤكد • وهذه  
الحيوانات أشكلال يسونها المبيد الكبير  
والبيد الصغير ومبيد الطير ومبيد السمك الخ  
وبقار عندنا مبيد البر ومبيد البحر)

gamekeeper  
(حارس الصيد  
(حارس يمنع الصيد في الأراج  
المختومة)

gametangium  
(حاملة المبيضة  
(جهاز يفرّج يشتمل على الأسناج)

gamete  
(مبيضة  
(في علم الوراثة: خلية مؤنثة ذكورية أو  
أنثوية • تحصل في عمل التنسج بالانقسام  
الاجتهالي • وتكون جذيرة بأن تدغم بخلية  
مؤنثة من نقي أي جنس مساكن • في أثناء  
التنسج بالإخصاب)

gametocyte  
(كبيس مبيجي  
(خلية مبيجة  
(خلية تكوّن الأمناج بعد أن تنقسم انقساماً  
استرخاليا)

gametogenesis  
(تنسج: تكوّن الأمناج  
(تنسج: تكوّن الأمناج)

gametophyte  
(نابت مبيجة  
(طور أو جنس مبيجي  
(جزء النبات الذي تكون فيه الأمناج  
ففي الطحالب «الحزاز في صخر» هو الساق  
الورقية • وفي اللازمريات الوعائية هو الممتريه  
prothallus • وفي عساريات البرز هو أنبوب  
القنقح والشوينا • وفي الزهريرات هو أنبوب  
القنقح والبزيرة nucellus • وهذا الجبل أو  
الطور هو جبل التكاثر الذي في أعقاب الأجيال  
alternation of generations  
(البوغي generation of sporophyte)

gamma moth  
(دودة مرقونة  
(ورشة عفا  
(أنظر Plusia gamma)

Gamolepis  
(من اليونانية بمعنى متحدة الحراشف  
لاتحاد الحراشف في قنابة الزهرة • جنس زهر  
من الفصيلة المركبة)

gamopetalous; sympetalous  
(متشعبة التبرّجات أو القنابات  
(نمت للزمرّة التي يكون تويجها ذا  
تويجات أي قنابات ملتحة)

gamesepalous; synsepalous  
(متشعبة الكنابات أو الفصلات  
(نمت للزهرّة التي تكون كنما ذات  
كنابات أي فصلات ملتحة)

gamesepalous calyxes  
(كؤوس متشعبة الكنابات  
(كؤوس متشعبة الكنابات)

gander  
(ذكر الإوز  
(والأنثى إوزة (goose).

gang  
(زمرّة  
(جماعة من العمال)

(٢) مجموعة  
(مجموعة من الأدوات تعمل معاً)

ganga; sand grouse (Pterocles  
kudryi)  
(كديري • قعلا  
(أنظر sand grouse)

gang plough; polyshare plough  
(محرث كثير المقاطع  
(أنظر multiple plough)

gangrene  
(عقرن • موات موضعي  
(عقرن • موات موضعي)

gannet; booby  
(طائر مائي من رتبة كفتات القدم ورتبة  
سمكيات الكفت • طير ويسج • وهو معروف  
بالله لأنه يدع الإنسان يقترب منه ويسيد دون  
أن يطير • والحققة أن ذلك لا يجرى إلى  
طيه • بل إلى قصر رجليه وطول جناحيه مما  
يجعل منه طياراً معباً • وهو كبير في بحر  
الهند ويسمى أيضاً solan goose أشهر أنواعه  
الطير (الناج)

garbanzo; chick-pea  
(أنظر gram chick-pea)

Garcinia hanburyi; gamboge tree  
(شجرة الصمغ الراتنجي  
(شجرة الصمغ الراتنجي)

garbage; refuse  
(قمامة • مخلفات  
(قمامة المدينة  
(مخلفات المطابخ وكسالة المواد  
المتبقية • يتعملها الفلاحون في تسميد  
الأرض)

garbanzo; chick-pea  
(أنظر gram chick-pea)

Garcinia hanburyi; gamboge tree  
(شجرة الصمغ الراتنجي  
(شجرة الصمغ الراتنجي)

garbanzo; chick-pea  
(أنظر gram chick-pea)

ganoids; Ganoidei  
(من ganos أي اللبحان • طويشة من  
السمك فيها (الحش sturgeon وسواه)

gap  
(فتحة • ثغرة • فُرجة  
(فتحة الفروع  
(فتحة ورقية  
(طير مصاب بالدودة المزدوجة  
(أنظر المادة التالية)

gaper  
(مرض طفلي بسبب جهار التنفس في  
الطير (الدواجن)

gapes; syngamiasis  
(مرض طفلي بسبب جهار التنفس في  
الطير (الدواجن)

gapeworm (Syngamus trachealis)  
(الدودة المزدوجة • الدودة السحراة  
(دودة من السمكيات تصيب جهاز التنفس  
في الدواجن أنظر syngamus).

gapper  
(مفرجة • مؤنثة  
(أنظر thinning machine)

garavance; chick pea (Cicer arie-  
tinum)  
(أنظر chick-pea)

garawi; Sudan grass (Sorghum  
vulgar var. sudanense)  
(حشيشة السودان • قروي  
(نبات عشي حولي من التحليلات يزرم  
فينخذ كلاً صيفاً جافاً أو رطباً أو محفوظاً وقد  
يسبب تسكاً خفيفاً بالحامض البروسي)

garbage; refuse  
(قمامة • مخلفات  
(قمامة المدينة  
(مخلفات المطابخ وكسالة المواد  
المتبقية • يتعملها الفلاحون في تسميد  
الأرض)

garbanzo; chick-pea  
(أنظر gram chick-pea)

Garcinia hanburyi; gamboge tree  
(شجرة الصمغ الراتنجي  
(شجرة الصمغ الراتنجي)

garbage; refuse  
(قمامة • مخلفات  
(قمامة المدينة  
(مخلفات المطابخ وكسالة المواد  
المتبقية • يتعملها الفلاحون في تسميد  
الأرض)

garbanzo; chick-pea  
(أنظر gram chick-pea)

Garcinia hanburyi; gamboge tree  
(شجرة الصمغ الراتنجي  
(شجرة الصمغ الراتنجي)

garbage; refuse  
(قمامة • مخلفات  
(قمامة المدينة  
(مخلفات المطابخ وكسالة المواد  
المتبقية • يتعملها الفلاحون في تسميد  
الأرض)

garbanzo; chick-pea  
(أنظر gram chick-pea)

Garcinia hanburyi; gamboge tree  
(شجرة الصمغ الراتنجي  
(شجرة الصمغ الراتنجي)

*Garcinia mangostana*: mangostan

حَوْز حَنْدَم • حُور حَنْدَم • مَخْطَة الْأَرْض  
(أنظر) (mangosteen)

garden • مَسَاوِي • مَسِيدِيَّة • مَسَائِدَة  
حَسَن • حَسْبَة • قَرْدُوسِي

(ج) سبائين وحدائق وچيٽان وحشوش  
 وچيٽان وفراويس، ارضي ترزوع فيها النباتات  
 البستانية كالخضروات والارضار والاشجار  
 والعشيرة والنباتات الزيتية والبساتين الصغير  
 يسمى في تالسان **جُنتَة** صغير جنة - ووردت  
**الجُنتَة** في بشمة الشعر للتالسان ج ج ص  
 ٣١٠ . وفي المعاجم لا تكون جنة اقل فيها  
 ينزل رغب ، أما القراويس فيها فغافس  
 الكروم ، واشتهرت كلمة بستان في مصر والقام  
 بمعنى البساتين التي ترزوع فيها الاشجار المشوة  
 والخضروات ، كما اشتهرت كلمة حديقة  
 و**جُنتَة** بمعنى ارضي المخصصة بالارضار  
 والبساتين الزيتية . ولا يوجد هذا التفريق في  
 المعاجم ويطلق اللفظ الانكليزي على نباتات  
 البستان أو **الحدائق كجمنوع** )

|| botanical garden      حَيْدَرَه النَّبَاتَاتِ  
(تُدْرَسُ فِيهَا النَّبَاتَاتُ عِلْمِيًّا عَلَى حَسَبِ قَضَائِهَا).

مَدِيْنَةُ (التَّجَارِيْبِ) experimental garden  
(لدراسة النباتات من الوجهة الزراعية)

مَزْرَعَةٌ • حديقة الأزهار flower garden  
(مَزْرَعَةٌ على وزن مَفْعَلَةٌ • المكان الذي  
يأخذ منه الثمر)

French garden حديقة فرنسية  
 أحديقة يكثر فيها التساق والانتظام

|| fruit garden      بَيْتَانُ الْفَوَاكِهَةِ  
مُتَمَرَّةٌ • تَمَّارَةٌ

fruit and vegetable garden  
بَيْتَانُ الْخَضَرِ وَالْقَوَاقِ  
إِذَا وَفِيهِ الْقَوَاقِ وَالْأَشْجَارُ الْمَشْرُوعَةُ

household garden      بستان درآمیخته  
(بستانه ثلاثی نوع به اقتصادی کبستان الخضیر  
وستان الفواکه)

industrial garden      مِستانِ صِیاعی  
(industrial garden)      (مِستانِ صِیاعی)

|| kitchen garden      مِسْكَنُ الْخَضِرِ  
مِسْكَنُ      مِسْكَنُ  
(بستان یا بَیْتُخْدَ کُزْدَاغِ الْخَضِرِ)

|| landscape garden      مَدِينَة إِنكِلِيرَة  
أَوْ طَبِيعَة  
(حديقة تَقُلُّ فِيهَا عَالَمُ الطَّبِيعَةِ بَارِزَةٌ).

مِسْتَان مَشْتَرَكٌ أَوْ مُخْتَلِطٌ mixed garden  
(المتنوع من الأشجار والنباتات)

|| pleasure garden      حَدِيقَةُ الرِّيَاسَةِ  
أَوْ الْبَهْجَةِ  
(حديقة تزرع فيها نباتات التزيين - أُفْلَرُ  
(pleasure garden).

rose garden      مَوْجِدَّة

school garden      حديقۃ مدرسیۃ  
 {حسینیتۃ عفریۃ}      ملحقة بالمدرسة  
 (الابتدائیۃ) .

scientific garden      حديقة علمية  
(وهي التي تستخدم لدراسة علمية أو  
اختبارية).

utility garden	بستان زدهای
utility garden	بستان

• بستان الخضار • vegetable garden  
• مَبْعَلَة • • مَبْعَلَة • • مَبْعَلَة •

zoological garden - حديقة الحيوان  
حديقة الحيوان

garden anemone (*Anemone stef.*)

{ *A. nemore*

garden balsam (*Impatiens balsamina*)      مِجْرَاقَة • الزُّهْرَةُ المِجْرَاقَة  
(Impatiens)      (انظر)

garden bean (*Faba vulgaris*)  
 حُوْل - بِاقِلِيّ - بِاقِلَا - جَزْجَز - جُمِي  
 (broad bean) (أنظر

garden beet لحم البقر

garden beetle; caraboid beetle  
خنافس الحدائق + سرطانية  
(حشرة من فصيلة السرطانيات).

garden celerery (*Apium graveolens*  
var. *dulce*); كرفس بستانى حلو  
(هو الكرفس الزراعى المعروف - انظر  
..(celery

garden chrysanthemum  
أَقْحُوَانُ الْحَدَائِقِ  
(الأنظر *Chrysanthemum coronarium*)

garden cress (*Lepidium sativum*)  
سرف • نفا • رنادر

{الحرف} والثفاء صحتان ضلطان تلي  
 هذا المثل يتحقق دو كدول ولوكير وماير هوف  
 وينو وكولين، والفراد ثمانية تطلق عليه، على  
 ما ذكره بوست، وعلى ما عرفه وتير، يسمى  
 حسب القوام، وقد ذكر في العجربة والمفردات،  
 في القديس كانت كلمة الحرف تطلق على  
 بضعه أنواع من جنس *Lepidium* وجنس  
*Nasturtium* وجاء في مادة ثفاء في ج ه من  
 كتاب النبات لأبي حنيفة أن الثفاء هو الحرف  
 الذي نسميه العامة حب الراد، وتطلق الثفاء  
 أيضاً على الماعز، بقلة سوية من الفصيلة  
 الصليبية نورد وتير بريث.

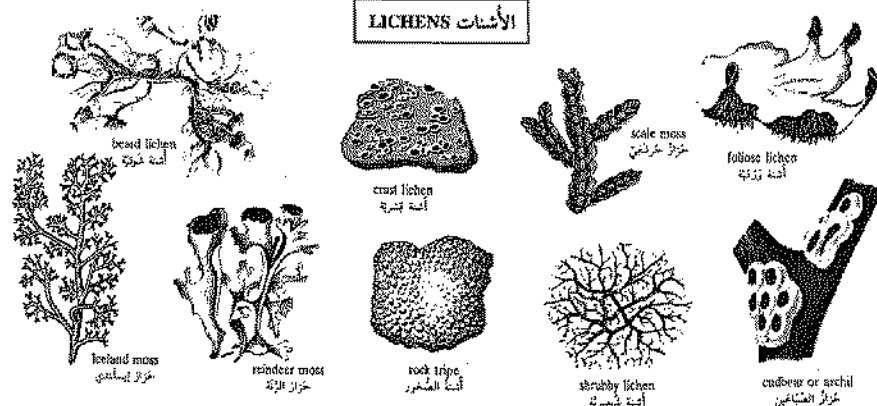
garden dahlia (*Dahlia variabilis*)  
 دَهْلِيَّةُ الْحَدَائِقِ  
 (Dahlia) (ألف)

gardener      بُسْتَانِي، جَوَّار • بُسْتَانِي  
(الذي مهته العمل في البساتين  
والحدائق).

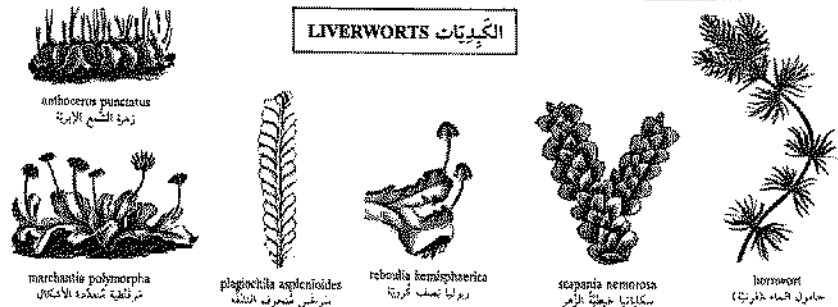
garden fennel-flower (*Nigella*  
*sativa*) حبة سوداء • شُونِيز مَزْرُوع



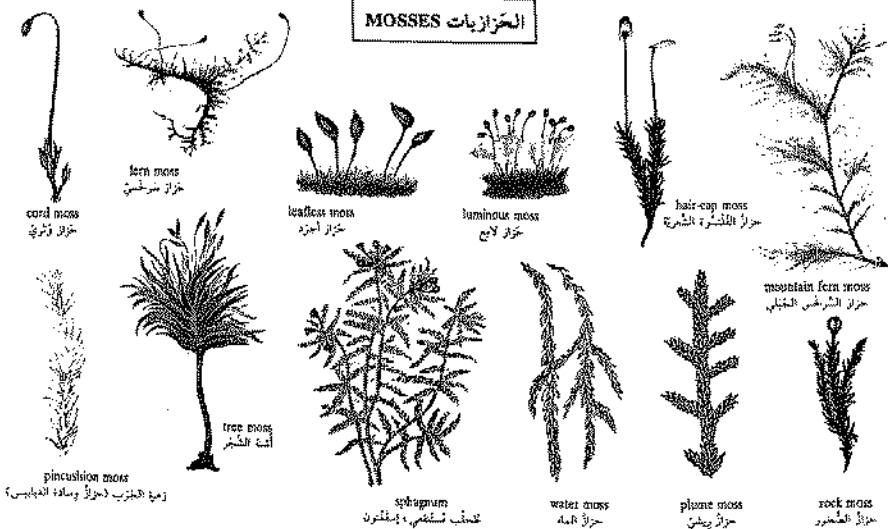
### الأشنيات LICHENS



### الكبديات LIVERWORTS



### المحزازيات MOSSES



(أنظر الاسم العلمي)

garden-glass دوشية  
(قبة باقوية لتعليق البيت العنق)

garden heliotrope (١) نابدين متخري  
(نابدين ذو امتدادات طية، أسمه العلمي  
Valerian officinalis، أنظر Valerian).

(٢) هليوتروبيون شجري  
(نبات يزرع في الحدائق للأزهار  
الصغيرة الأرجوانية المطرة، أسمه العلمي  
Heliotropium arborescens).

garden-hose خرطوم رش الحدائق

gardenia; Cape jasmine; cape-  
jasmine غردنية  
(نبات من جنس الغردنية).

Gardenia غردنية  
(باسم نباتي أمريكي اسم الكسندر غاردن،  
جنس شجر وجنبه للزينة من الفصيلة القوية  
تواقيها الأظفار الحادة).

Gardenia citrodora غردنية برائحة الريحانة

Gardenia grandiflora غردنية كبيرة الزهر

Gardenia jasminoides; Cape  
jasmine; capejasmine غردنية ياسمينية

gardening فلاح الحدائق • دؤس  
(الدؤس في اللسان تسمية الحديثة  
وترتيبها الأعمال التي يأتيا البستاني في زرع  
الأزهار والأشجار ولانسا البقول في الحديقة،  
وتسمى البستنة بمادة الصابون، وفيه أفراد  
هذا المصدر، أنظر horticulture).

gardening scissors or shears مقصش  
مقصش الشجر • مقصش  
البستاني • مقصش التقليم  
(مقص تقليم به أغصان الشجر التي لا يريده  
نحسها على نحو الأمس • جمع مقصش  
ومقاص).

garden rocket; dame's rocket;  
sweet rocket زهرة الماء البستانية

garden larkspur (Delphinium  
ajacis) عائق الحدائق • ونبات القبرة  
(Anthr)  
(Delphinium)

garden mercury (Mercurialis  
annua) حليوب ستوي أو حوليوب  
(Mercurialis)

garden nasturtium (Tropaeolum  
majus) كجوسين كبير  
(أبو خنجر، طرطور الباشا في دمشق،  
أنظر Tropaeolum).

garden orach (Atriplex hortensis)  
اسفاناخ رومي  
(Anthr)  
(orach)

garden pansy (Viola tricolor)  
زهرة الثالوث • بتفسج ثلثت الألوان  
(pansy)  
(Anthr)

garden or common pea (Pisum  
sativum) بسلي • بسلة  
(Anthr)  
(pea)

garden peony (Paeonia officinalis)  
فلوانيا متخزئة  
(Anthr)  
(peony)

garden petunia (Petunia hybrida)  
بتينة ثنائية أو هجينة  
(Anthr)  
(Petunia)

garden plum (Prunus domestica)  
إتجاص أهلي • برقوق شائع  
(Anthr)  
(plum tree)

garden primrose (Primula hor-  
tensis) زهرة الربيع البستانية  
(Anthr)  
(Primula)

garden pump مضخة ري الحدائق

garden purslane رجلة • رقع • بقلة  
بقلة متفقا • بقلة متازكة  
(Anthr)  
(Portulaca oleracea)

garden rocket; dame's rocket;  
sweet rocket زهرة الماء البستانية

(أنظر Hesperis matronalis)

garden sage (Salvia officinalis)  
ناعية متخزئة • ناعية • مزينة • سائلة  
(أنوع ممر يزرع ويستعمل ورقه كإبل،  
أنظر Salvia).

garden slug (Limax maximus)  
براق كبير  
(Anthr)  
(slug)

garden snail (Helix aspera or H.  
hortensis) حلزون الحدائق •  
حلزون أشهب

(ضرب من الحلزون يُضرب بالمحاصيل  
البستانية وبعض أنواعه يأكلها الأوربيون).

garden sorrel (Rumex acetosa)  
مستاهض إسباني  
(أنظر الاسم العلمي).

garden thyme (Thymus vulgaris)  
تشتير متزوف أو شائع  
(أنوع ممر يزرع ويستعمل ورقه ومغار  
نواميه كإبل، أنظر Thyme).

garden trowel مقلم  
(أداة قطع البستنة المضاد مع قليل من  
التراب ونسي أيضا hand fork).

garden tuberosa يشك الزؤم •  
زهرة التوليفة  
(أنظر Polianthes tuberosa).

garden tulip (Tulipa geanortiana)  
توليب الزهرايين  
(Anthr)  
(tulip)

garden warbler (Sylvia hortensis)  
دحلة البستانيين  
(طائر من الجوائم، أنظر Sylvia).

garden white (Pieris brassicae)  
قراثة الكرنب  
(أنظر)  
(cabbage white)

شعرات الصوف البلاط  
(شعرات صوفية غلاظ مستقيمة توجد





coral	مرجان • بُشْد	topaz	ياقوت أصفر	أول كتاب تسجيل الأنساب الأصلية بدأ وضعه بتسجيل الخيل الأصلية في إنكلترا عام ١٧٩١ م.
cornelian	يتع • عقيق أحمر	turquoise	فيروز • فيروزج	تربية الحيوان العامة general zootechny (دراسة تربية الحيوانات الدواجن والقردة والتبيلات والوراة وطرائق الإنفاد الخ. أنظر zootechnics).
corundum	ياقوت	zircon	زركون	وحدة توليد الطاقة generating plant (في المزرعة أو القرية أو المصنع).
diamond	ماس • ألماس	gemma (Bot.)	برعم ودقي • زركونكري	generating tissue; meristematic tissue (أنظر tissue)
emerald	زمرّد • زمرّد	(Zool.)	برعمة حيوانية (في الحيوانات الأولية).	تتج أو تتيج مؤلّد (أنظر tissue)
garnet	يعاقدي • بتقش	gemination	تبرعم	(١) إنسال • توليد • تولّد تتأصل • تولّد (أنظر reproduction)
haematite	شاذنج • شاذنج	gemmaflorate	برعمي الزهر (ذو أزهار برعمية الشكل).	(٢) تنال • جيل (جميع أفراد جماعة مفصولين عن آباؤهم أو أسلافهم بأعداد متساوية من التوالدات التناسلية).
hyacinth	ياقوت أكعب	gemmule	عجّر • قصرة (امطلاحاً - برعم التفوحة أي الجنين في البزرة - ويكون في رأس الشوق - وينمو باتجاه مآكس لاتجاه الشق أي الجذير).	(٣) تنال • جيل (جميع أفراد جماعة مفصولين عن آباؤهم أو أسلافهم بأعداد متساوية من التوالدات التناسلية).
indigo-blue sapphire	ياقوت ذكر	gemma	برعم	تتأصل أو توالّد ذاتي spontaneous generation
jade	يتّم	gemstone (Oryx heisa)	عجّر • حنجر كريمة (أنظر)	خلية مؤلدة generative cell (المنطقة بين العين والعم)
jasper	يتف • يتف	olivine	زبرجد • زبرجد	صفات جنسية generic characters (الصفات التي تميز الجنس بوازنها بصفات الفصيلة أو التوتية مثلاً).
lapis lazuli; lazulite	لازورد	onyx	جذع	المفروق الجنسية generic differences
malachite	دهنج	oriental opal	عقش الشمس	تشاء التربة • genesis of soil (تكوين التربة)
olivine	زبرجد • زبرجد	pearl	ؤلوة • جمانة	genet; genet (Genetta vulgaris) رباح • زرقاء (تجمع فيه منظم مفات الجنس).
onyx	جذع	peridot	زبرجد	genetic (خاص بعلوم الوراثة) (أنظر genetics)
rock crystal	تھا • بلور • حومة • دُرّ الشّيف	gene	مؤزّة • (جين) • جينة (في علم الوراثة - عامل وراثي أحادي يفرزون وجوده على وضع معين في الصبغة التي تحملها الأناج الذكورية والأنوية إلى سنها ، وهي الأناج التي تتحكم في نقل الصفات الوراثية ونموها).	genetic constitution (تكوين الوراثة)
rubasse	ياقوت بهرماني	genealogy (Zool.)	نسب (حج أنساب - تتابع الأنساب في الأسرة).	genetic (خاص بعلوم الوراثة) (أنظر genetics)
ruby	ياقوت أحمر	gene mutation	طفرة جينية (يكثر بتدونها طوّر النوع).	genetic constitution (تكوين الوراثة)
baia ruby	بلقش • لؤل	genera (pl. of genus)	أجناس (أنظر genus)	genetic constitution (تكوين الوراثة)
spinel ruby	ياقوت دمانين	General Stud Book	كتاب الأنساب العام	genetic constitution (تكوين الوراثة)
true ruby; oriental ruby	ياقوت أذربايني			
sapphire	سفير			
sard	برج براني			
tincal	تلكسار			

geneticist	وراثياتي	Gentiana	جنتيانا (المفردات - وهي باسم أحد ملوك اليونان - جنس زهر من الفصيلة الجنتيانية).	gentle breeze (wind) رخاء • ممدغيفة (أنظر)
genetics	علم الوراثة • وراثيات (وقيل علم النسل أو الأنساب ، لكن علم الوراثة أشبه - ويقيد اشتقاق مصدر صناعي هو الوراثة. ويراد به علم إصلاح النسل بدراسة قوانين الوراثة وإيجاد ملالات حيوانية وضروب نباتية أكثر نفعاً للإنسان).	Gentiana acaulis; stemless gentian	جنتيانا لاساقية	genus (pl. genera) جنس (كلمة جنس مجتمع عليها في التصنيف - جماعة أنواع نباتية أو حيوانية لها صفات مشتركة).
animal genetics	الوراثيات الحيوانية	Gentiana alpina; Alpine gentian	جنتيانا آليّة	geogeny نشأة الأرض (أو نموها أو تكوينها. والانكليزية من لفظين يونانيين بمعنى ولادة الأرض - وهو نظرية نشوء الكرة الأرضية ، والتبيلات الطارئة عليها ، ومصيرها. فهو إذن بمعنى التاريخ الطبيعي لهذه الكرة).
plant genetics	الوراثيات الزراعية	Gentiana crinita; fringed gentian	جنتيانا هذليّة	geogeny (أو نموها أو تكوينها. والانكليزية من لفظين يونانيين بمعنى ولادة الأرض - وهو نظرية نشوء الكرة الأرضية ، والتبيلات الطارئة عليها ، ومصيرها. فهو إذن بمعنى التاريخ الطبيعي لهذه الكرة).
genista (Genista)	جيشتا (معمرة - تطلق اللفظة على أنواع الجنتا والرائث والوراث وجسمها من القرنيات الفرادية).	Gentiana cruciata	جنتيانا صليبيّة	geognosy معرفة الأرض (الانكليزية من لفظين يونانيين بمعنى معرفة الأرض - علم يبحث في المواد التي تتألف منها الكرة الأرضية. وهو بمعنى تحلية الأرض أي وصفها وتاريخها. ويشمل بحوث الصخور والأحافير وطبقات الأرض. ويرى بعض العلماء أن لفظ جيولوجية لفظ قديم يرادف لفظ جيولوجية أي علم الصخر. ولفظ بتروغرافية أي وصف الصخور).
Genista	جيشتا (جنس نباتات من القرنيات الفرادية - من بعضها يستخرج صبغ أخضر).	Gentiana lutea; yellow gentian	جنتيانا صفراء (طية وزهرية).	geographic environment أليّة الجغرافية (أليّة الجغرافية)
Genista anglica; needle furze	جيشتا الانكليزية • دتم إبري	Gentiana nivalis; snowy gentian	جنتيانا ثلجيّة	geography الجغرافيّة (الجغرافيّة الاقتصادية)
Genista tinctoria; woadwaxen; dyer's greenweed	جيشتا الصّباغين (ضرب من الجنتا يستخرج منه صبغ أخضر).	Gentiana pneumonanthe; autumn bells	جنتيانا الخريف • جنتيانا خريفية	economic geography الجغرافيّة الاقتصادية
genital aperture	فتحة تناسليّة	Gentiana verna; spring gentian	جنتيانا ربيعية	plant geography الجغرافيّة النباتيّة (أنظر phytogeography)
genitalia; genitals	أعضاء التاتل	Gentianaceae	جنتيانيات (فصيلة الجنتيانا من ذوات الناقنين وحيدات التويج).	geologic erosion تفرقة جيولوجيّة (الجيولوجيّة - علم الأرض - وهي من لفظين يونانيين بمعنى علم الأرض - وقال بعضهم علم طبقات الأرض. وقال الأب أنستاس الكرملي علم الهلك ، على حين أن الهلك طبقات الأرض أي stratigraphy وهي قسم من الجيولوجية لا كلها. علم يبحث في تركيب الكرة الأرضية وفي ماضيها وحاضرهما ومستقبلها. وهو يشمل علم نشوء الأرض ، وومفها ، والصخوريات ، والمعدنيات ، والمتحجرات أي الأحافير ، والهلك أي طبقات الأرض ، وقزها الأرض ،
genome	مجموعة جينية (مجموعة الصبغات وتجمعها طبقات الجينات التي تودت كوحدة من أحد الأبوين).	gentianella (Gentiana acaulis)	جنتيانا لا ساقية (أنظر Gentiana)	geology الجيولوجيّة • علم الأرض (الأولى معمرة - وهي من لفظين يونانيين بمعنى علم الأرض - وقال بعضهم علم طبقات الأرض. وقال الأب أنستاس الكرملي علم الهلك ، على حين أن الهلك طبقات الأرض أي stratigraphy وهي قسم من الجيولوجية لا كلها. علم يبحث في تركيب الكرة الأرضية وفي ماضيها وحاضرهما ومستقبلها. وهو يشمل علم نشوء الأرض ، وومفها ، والصخوريات ، والمعدنيات ، والمتحجرات أي الأحافير ، والهلك أي طبقات الأرض ، وقزها الأرض ،
genotype	(١) طراز جيني جنسي • طراز عرقي (تجمع فيه منظم مفات الجنس).	gentian speedwell (Veronica gentianoides)	جنتيانا سبيدويل (نبات عنبى مُعَمَّر من الفصيلة الخنازيرية Scrophulariaceae ذو أزهار متفرقة زرقاء).	geology الجيولوجيّة • علم الأرض (الأولى معمرة - وهي من لفظين يونانيين بمعنى علم الأرض - وقال بعضهم علم طبقات الأرض. وقال الأب أنستاس الكرملي علم الهلك ، على حين أن الهلك طبقات الأرض أي stratigraphy وهي قسم من الجيولوجية لا كلها. علم يبحث في تركيب الكرة الأرضية وفي ماضيها وحاضرهما ومستقبلها. وهو يشمل علم نشوء الأرض ، وومفها ، والصخوريات ، والمعدنيات ، والمتحجرات أي الأحافير ، والهلك أي طبقات الأرض ، وقزها الأرض ،
genotype	(٢) البنية الوراثية (السكون الوراثي لسفر ذو الجنس الذي ينتله).	gentian violet; crystal violet	بنفسجي الجنتيانا (صبغ يستعمل في دراسة الكيمياء وفي صبغ غرام).	geology الجيولوجيّة • علم الأرض (الأولى معمرة - وهي من لفظين يونانيين بمعنى علم الأرض - وقال بعضهم علم طبقات الأرض. وقال الأب أنستاس الكرملي علم الهلك ، على حين أن الهلك طبقات الأرض أي stratigraphy وهي قسم من الجيولوجية لا كلها. علم يبحث في تركيب الكرة الأرضية وفي ماضيها وحاضرهما ومستقبلها. وهو يشمل علم نشوء الأرض ، وومفها ، والصخوريات ، والمعدنيات ، والمتحجرات أي الأحافير ، والهلك أي طبقات الأرض ، وقزها الأرض ،
gentian (Gentiana)	جنتيانا (نبات عنبى مزهر من جنس الجنتيانا).			geology الجيولوجيّة • علم الأرض (الأولى معمرة - وهي من لفظين يونانيين بمعنى علم الأرض - وقال بعضهم علم طبقات الأرض. وقال الأب أنستاس الكرملي علم الهلك ، على حين أن الهلك طبقات الأرض أي stratigraphy وهي قسم من الجيولوجية لا كلها. علم يبحث في تركيب الكرة الأرضية وفي ماضيها وحاضرهما ومستقبلها. وهو يشمل علم نشوء الأرض ، وومفها ، والصخوريات ، والمعدنيات ، والمتحجرات أي الأحافير ، والهلك أي طبقات الأرض ، وقزها الأرض ،



والأزمة الجيولوجية - وألفاظ الجيولوجية كثيرة ذكرنا أهمها في مواضعها.

جيولوجية ديناميكية || dynamic geology  
(بحث تأثير قوى العوامل الطبيعية الخارجية في صفو الأرض).

economic geology

الجيولوجية الاقتصادية  
(بحث مساهمة إنتاجه اقتصادياً من مواد الأرض).

الجيولوجية التاريخية || historic geology  
(بحث تاريخ الأرض منذ نشأتها).

الجيولوجية الطبيعية || physical geology  
(أنظر physical geology)

geometer أوتيت  
(والساحح أي الذي يمسح الأرض ويدين حدودها).

geometer: geometrid; looper  
ذاعرة • أوتيت  
(برفاعة حشرة من رتبة حرشفيات الأجنحة وفصيلة الذاعرات).

geometric هندسي

Geometridae or Phalaenidae

أوتيتات • ذاعرات  
(حشرات من حرشفيات الأجنحة تسير أرباعها وكأنها تدرع الأرض. أنظر looper و spanworm).

geomorphology علم شكل الأرض  
(ويقال علم تشكل الأرض • وتعرّب الانكسرية. بحث تضاريس الأرض المطحية من جبال ووهاد الخ).

geophysics علم طبيعة الأرض •  
فيزياء الأرض

(الأولى أقرها مجمع مصر، وكذلك كلمة جيوفيزياء المعربة. والثانية في السام. علم يبحث في علم الطبيعة مطبقاً على الكرة الأرضية).

geophyte نبات أرضي

(نبات يكون له أعضاء دائمة بأعضاء تكاثر دائمة كالبراعم مثلاً، مدفونة في التراب. فقلت كالنباتات العشوية ونسب القرنية، والنباتات النشبية والجنشورية).

geoponic فلاحي • زراعي

geoponics علم أو فن الفلاحة

Georgia pine; longleaf yellow pine  
صنوبر جورجيا •  
(Pinus palustris)  
صنوبر الناقع  
(أنظر pine)

Georgina (Dahlia variabilis)  
دفلية الحدائق  
(أنظر Dahlia)

geotaxis اتبعا أرضي  
(حركة الكائن الحي نحو الأرض بفعل الجاذبية الأرضية).

geotropism إتبعاء أرضي  
(تأثير الجاذبية الأرضية في انحراف أعضاء النبات عن الخط العمودي إما انحرافاً إيجابياً positive geotropism أي من فوق إلى تحت، أو سلبياً negative geotropism أي من تحت إلى فوق. أنظر بعض الشجيرات في مادة phototropism).

Geraniaceae غرنويديات  
(فصيلة إبرة الراعي من ذوات الفلقتين تشمل القرونوف والفلقني وزهرة الأسلاب وغيرها).

geranium; crane's bill; shepherd's  
needle (Geranium)  
غرنوفي • إبرة الراعي

(نبات زهري من القرونوف. أنظر أيضاً Pelargonium).

apple geranium (Pelargonium odoratissimum)  
لقلقي طيب الرائحة

brown geranium (Geranium phaeum)  
غرنوفي أستر

citron-scented geranium (Pelargonium citrodorum)  
لقلقي أترجي الرائحة

(أنظر Pelargonium)

fern-leaved geranium (Pelargonium denticulatum)  
لقلقي مقرّس الزرق

fish geranium (Pelargonium hortorum)  
لقلقي سمكي الرائحة

garden geranium; stork's-bill  
لقلقي  
(أنواع من القرونوف منها القرمية scarlet geraniums والوردية rose geraniums. أنظر Pelargonium).

lemon-scented geranium (Pelargonium crispum)  
لقلقي ليموني الرائحة

mint geranium (Chrysanthemum balsamita)  
أفحوان  
(جنس زهر مشهور من الفصيلة المركبة. أنظر Chrysanthemum).

nutmeg geranium (Pelargonium odoratissimum)  
لقلقي طيب الرائحة  
(أنظر Pelargonium)

oak-leaved geranium (Pelargonium quercifolium)  
لقلقي بلوطي الزرق

red geranium (Geranium sanguineum)  
غرنوفي مدمش

regal geranium (Pelargonium domesticum)  
لقلقي ملكي أو فخم  
(أنظر Pelargonium)

rose geranium (Pelargonium)  
لقلقي وردني  
(جنس زهر من الفصيلة القرونوفية).

scarlet geranium (Pelargonium)  
لقلقي قرمزي  
(جنس زهر من الفصيلة القرونوفية).

apple geranium (Pelargonium odoratissimum)  
لقلقي طيب الرائحة

Geranium غرنوفي • إبرة الراعي  
(المفردات مادة إبرة الراعي ومادة غارانيون. وبسبب جاذبية في مصر. والاسم المعطى من اليونانية بمعنى القرونوف crane).

الماعا إلى شكل التمرة الشبيه بمنقار القرونوف. جنس زهر من الفصيلة القرونوفية ويطلق الاسم أيضاً على نباتات شبيهة. أنظر Pelargonium).

Geranium armenum غرنوفي أرمينية

Geranium grandiflorum غرنوفي كبير الزهر

Geranium macrorrhizum غرنوفي كبير الجذور

Geranium phaeum; brown geranium غرنوفي أستر

Geranium platypetalum غرنوفي عريض الفلقتين

Geranium pratense; meadow crane's bill غرنوفي المروج

Geranium sanguineum; red geranium غرنوفي مدمش

Geranium sylvaticum غرنوفي الجراج

Geranium tuberosum; tuberous geranium غرنوفي عسكوي

Gerardia جيرادية  
(الاولى باسم بطل خرافي. والثانية كانت تطلق على بضعة أنواع منه. جنس نباتات من الفصيلة الثقبوية. منه بالشام عدة أنواع برية). الفصيلة العشائرية يتقلد على جذور النباتات).

Gerardia hybrida; hybrid جيرادية نقيلة أو هجينة

Gerardia tenuifolia; small-leaved جيرادية صبيحة الزرق

Gerardia جيرادية الزرق

Gerbera جيربارة  
(باسم نبتة ألماني. جنس زهر من الفصيلة المركبة).

gerbil (Gerbillus) زربيل  
(حيوان ثديي صغير قارض وتكاثر به البربوع "jerboa" وهو من فصيلة القارتات).

gerex كتلة من الجراد

gerfalcon; gyrfalcon (Falco gyrfalcon) سُفُور • سُفُور

(طائر من الجوارح من جنس المقر لكنه أعظم حجماً).

germ جُرمومة

(تطلق اللفظة في معناها المحدود على جنين البزرة، وفي معناها الشامل على الأحياء العضوية التي تولد كائناً حيّاً كالنبوغ والمكروبيات والبكتريات التي تعيش وتولد أحياناً شبيهة بها).

German catchfly; clammy campion  
لُغُنيس لُرج (Lycnis viscaria)  
(أنظر الاسم العلمي).

German chamomile (Matricaria chamomilla)  
بابونج معروف  
(أنظر الاسم العلمي).

German clover (Trifolium incarnatum)  
نقل مدمش  
(أنظر الاسم العلمي).

German cockroach (Blatta germanica)  
بُتّ وُردان جرمانية

germander (Teucrium)  
طُوقَرِيُون • جُندة

(الاولى باسم بطل خرافي. والثانية كانت تطلق على بضعة أنواع منه. جنس نباتات من الفصيلة الثقبوية. منه بالشام عدة أنواع برية). جندة جبليّة

mountain germander (أنظر Teucrium polium)

germander speedwell (Veronica chamaedris or V. latifolia)  
وِزُونِسْكَة • بلوطيسكة

عرصة الزرق  
(أنظر Veronica)

German spirea (Spiraea chamaedrifolia)  
إكليل طُوقَرِيُون

الزرق • إكليلية ألبانية  
(أنظر الاسم العلمي).

German iris (Iris germanica)  
سُورتن جرمانى • كَفّ الصباغ

(النسبة المثوية للإنتاش في عينة من البزور تحت ظروف معينة)

(زنبق أرق يزرع في الحدائق في بعض مناطق البحر الأبيض المتوسط. أنظر Iris).

German ivy; ivy groundsel (Senecio mitkanioides)  
شَيْخَة • زَهْرَة الشَّيْخ

(ضرب منزلي من زهرة الشَّيْخ ذو أزهار صفراء في رؤوس صغيرة. أنظر Senecio).

German Myricaria (Myricaria germanica)  
مِرْقاوِيْكة جَرْمَانِيَّة

(Myricaria أنظر)

German oak (Quercus ilex)  
بَلُوط أَفْطَر

(يوجد في سواحل الشام. أنظر Quercus).

German panic grass (Panicum germanicum)  
دُخْن جَرْمَانِيَّة

(نبات زراعي كثيف من الفصيلة النجيلية).

German wasp (Vespa germanica)  
رُيْبُور جَرْمَانِيَّة

(أنظر wasp)

German wheat (Triticum spelta)  
عَلَس • خَلْدُوس

(حطبة مكتبة أصلية من الفصيلة النجيلية).

germ cell خلية جُرموميَّة (أو تاسيَّة)

germicide مُبيد للجراثيم • قاتل الميكروبات

مُفْخُوح • نابت • مُنْتَشِش

germinant إنبات

germination إنبات • إنبات

(الإنبات أدق وأصح من الإنبات. خروج جنين البزرة من الحبة الكاملة ونموه وميودونه نباتاً من نوع النبات الذي نشأت البزرة فيه).

epigeal (or epigeous) germination إنبات هوائي

hypogeal germination إنبات أرضي

germination percent النسبة المئوية للإنبات

(النسبة المئوية للإنبات في عينة من البزور تحت ظروف معينة)



(٢) يَطْلَان • جَزَام • جَزَامَة (ج) أَسْبِيْطَة وَبُسْطَنْ وَخَرْم وَخَرْام • تَبْر عريض من الجلد يمر تحت بطن الماعية ويعد به السرج ويسمى أيضاً (saddle girth).	(٢) حَرَمُ الحَنْطَة • لُخَيْس الحَنْطَة • سِرَاج القَطْرِب (أنظر corn-cockle)	دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • جنس زهر من الفصيلة الكلبونية ذو جنود بسنية وأوراق سنية الشكل. ازهرار من سنبليل يحمل أزهاراً قمعية الشكل.	adrenal gland الغدة الكظرية (نوى الكلية).	glandule غُدَيْدَة • غُدَّة صغيرة	glaucous (وصف لأجزاء النبات المغطاة برغيب أبيض شاحب يزول بالقرق).
breast height girth المُحِيط على ارتفاع الصدر (محيط الساق يقاس عموداً على القفص وعلى ارتفاع الصدر).	glabrous أَبْرَد • أَقْرَد (نعت تمت به أعضاء النبات التي لا تفر أصلاً).	Gladliolus byzantinus; Byzantine gladiola دَلْبُوت قُرُوقِي أو نِيْرَظِي	digestive gland غُدَّة هَضْمِيَّة	glass container; fruit jar وعاء زجاجي • مَرطَبَان	(٧) مائل إلى الزرقة • أسوى (أبيض أو رمادي أو أخضر شاحب مائل إلى الزرقة).
exploitable girth المُحِيط التجاري • المحيط الاستغلال	glabrous acacia (Acacia glabra) سَطَط أَمْرَد (من أصهار التزيين الجميلة • أنظر Acacia).	Gladliolus communis; common gladiola دَلْبُوت شائع • دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب	endocrine glands غُدَّة صَبَاة	glass cover (غطاء من الزجاج الرقيق تغطي به التحضيرات المجهرية الموضوعة فوق الشريحة).	glaucous magnolia (Magnolia glauca) مَنْوِيَّة حَضْرَاء مُزْرَقَة (أنظر Magnolia)
mean girth (المحيط الذي يحصل من متوسط المساحة القاعدة لجملة من الأشجار أو لدرجة • ويطلق أحياناً على الوسط الحسابي للمحيطات).	glabrous maple (Acer glabrum) فَيْقَب أَمْرَد (أنظر Acer)	Gladliolus floribundus; floriferous gladiola دَلْبُوت كَبِير الزَّهَر	intestinal glands غُدَّة مِعْوِيَّة	glass garden; terrarium حديقة زجاجية • مَارْمِيَّة (أنظر terrarium)	glaucous rush (Juncus glaucus) أَمَلْ أَخْرَى (أنظر Juncus)
mid girth (محيط شجرة أو قطعة من الجذع يقاس في منتصف طولها).	glabrous oak (Quercus glabra) بَلُوط أَمْرَد (أنظر Quercus)	Gladliolus hortulanus; garden gladiola دَلْبُوت بساتني (عُشْبٌ مُتَمَيِّزٌ مُتَحَنٍّ بِالانْتِخَاء).	lachrymal glands غُدَّة دُمْعِيَّة	glasshouse دَفِيَّة زُجَاجِيَّة (أنظر greenhouse)	glaucous tobacco تَبَعِ أَسْوَى (أنظر Nicotiana glauca)
minimum girth (هو عموداً محيط ثَمَنٍ مقدماً فلا يجب أن تقطع شجرة محيطها أقل منه • ويثنى هذا الحد الأدنى للمحيط إما بالنسبة إلى القطعات الأساية التي تُقَدُّ، وإما باعتباره حداً مطلقاً يجب مراعاته محافظة على الشجر).	glacier مَجْبَمَة (على وزن مَقْلَة • جَمَدٌ مُتْرَاكِبٌ عَظِيمٌ يتكون في الجبال العالية الباردة من جليود التلوج • وينحدر بطيء • مساءً فإن ديك نهر الجليد • والأب أسناس بَلَقِيَّة • وفؤاد سروف تَلَجِيَّة وكان جميع مصر أفر المنجبة • ولكن أي الجليد لا من الثلج • ولأن المنجبة تستعمل اليوم بمعنى ice-house والتسلاجة بمعنى (refrigerator).	Gladliolus lemoinei hybridus; Lemoine's gladiola دَلْبُوت لِيُونَان	mucous glands غُدَّة مَخَاطِيَّة	temperate glasshouse (تُجَسَّلُ حرارتها ١٢ - ١٥ درجة في الشتاء • واختلاف حرارة الدفئات بتعلق بأنواع النباتات وبالأغراض الزراعية المختلفة • فإنها دافئات للسحليات ولنباتات الصحران وبعض النباتات المائية وللتكثير ولما يسمونه حدائق خضوية • والأوروبيون أخذ حاجة منا إلى الدفئات • أنظر greenhouse).	gleaner (الذي يلقط السبليل بعد الحصاد).
top girth المحيط التجاري العلوي أو القيني (هو في الأشجار القائمة المحيطة عند أعلى طولها تجاري للساق).	girth class طائفة المُحِيط (إحدى الفواصل «الطوائف» التي يقسم إليها ثَمَنُ محيطات الأشجار القائمة أو محيطات الجنود بنية تصنيف تلك الأشجار أو تلك الجنود • وهي أيضاً الأشجار والجنود التي تدخل في تلك الفاصلة).	Gladliolus ramosus; ramosa gladiola دَلْبُوت مُتَفَرِّع	nectar gland; nectary غُدَّة مَيْثَرِيَّة • غُدَّة الرحيق (أنظر nectar gland)	glasswort (Salicornia) أُخْتَان • حُرْض • حُرْض (نبات عذبي بحري كان رسامه الغني بالصودا يستعمل قديماً في صنع الزجاج ويطلق الاسم أيضاً على نباتات ملحية من نوع Saltwort. أنظر).	gleanings (ما يُحْطَطُ الحاصد من السبليل تلتقطه الناس).
	gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	Gladliolus corn rot; gladiolus Fusarium disease عَقَنُ أَكْمَابِ الدَلْبُوت (عفن فطري سببه فطر عثودي من جنس Fusarium يصيب جنود السبليل البصلية فصقر النبات وتكون أوراقها والزمارها).	parotid gland غُدَّة بَلَوِيَّة	prickly glasswort (Salsola kali) حُرْض أو حُرْض قِلْوِي	Glechoma hederacea; ground ivy كَلَابِ أَرْضِيَّة (مترجمة - نبات طبي زاحف من الفصيلة الطوبوية أوراقه مستديرة مسنة).
	gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	pineal or body gland غُدَّة صَوْبَرِيَّة	Glaucium (مفردات) • جنس زهر من الفصيلة (المخسطنجية).	glede; European kite (Milvus ictinus) جِدَالَة أَوْرِيَّة • جِدَالَة شَائِيَّة (أنظر Kite)
	gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	salivary glands غُدَّة لَوَائِيَّة	Glaucium flavum; yellow-horned poppy مَائِيْنَا صَفْرَاء • حَشَشَاش مُقَرَّن	gleditsia or gleditsia; honey- locust; locust tree (Gleditsia) غَلْدِيْسِيَّة (أنظر Gleditsia)
	gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	sebaceous glands غُدَّة دُهْنِيَّة • غُدَّة الدَّهْن (أنظر sebaceous glands)	Glaucium tricolor مَائِيْنَا ثَلَاثِيَّة الألوان	glaucinite; green earth غَلُو كَوْتِيَّة • سِيلِيكَات البوتاسيوم (استخدم ساداً لما يحتويه من البوتاس).
	gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	thyroid gland الغدة الدرقيَّة	glandular oak (Quercus glandu- lifer) بَلُوط غُدِّي (أنظر Quercus)	Gleditsia or Gleditschia غَلْدِيْسِيَّة

دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • جنس زهر من الفصيلة الكلبونية ذو جنود بسنية وأوراق سنية الشكل. ازهرار من سنبليل يحمل أزهاراً قمعية الشكل.	adrenal gland الغدة الكظرية (نوى الكلية).	glandule غُدَيْدَة • غُدَّة صغيرة	glaucous (وصف لأجزاء النبات المغطاة برغيب أبيض شاحب يزول بالقرق).
Gladliolus byzantinus; Byzantine gladiola دَلْبُوت قُرُوقِي أو نِيْرَظِي	digestive gland غُدَّة هَضْمِيَّة	glass container; fruit jar وعاء زجاجي • مَرطَبَان	(٧) مائل إلى الزرقة • أسوى (أبيض أو رمادي أو أخضر شاحب مائل إلى الزرقة).
Gladliolus communis; common gladiola دَلْبُوت شائع • دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب	endocrine glands غُدَّة صَبَاة	glass cover (غطاء من الزجاج الرقيق تغطي به التحضيرات المجهرية الموضوعة فوق الشريحة).	glaucous magnolia (Magnolia glauca) مَنْوِيَّة حَضْرَاء مُزْرَقَة (أنظر Magnolia)
Gladliolus floribundus; floriferous gladiola دَلْبُوت كَبِير الزَّهَر	intestinal glands غُدَّة مِعْوِيَّة	glass garden; terrarium حديقة زجاجية • مَارْمِيَّة (أنظر terrarium)	glaucous rush (Juncus glaucus) أَمَلْ أَخْرَى (أنظر Juncus)
Gladliolus hortulanus; garden gladiola دَلْبُوت بساتني (عُشْبٌ مُتَمَيِّزٌ مُتَحَنٍّ بِالانْتِخَاء).	lachrymal glands غُدَّة دُمْعِيَّة	glasshouse دَفِيَّة زُجَاجِيَّة (أنظر greenhouse)	glaucous tobacco تَبَعِ أَسْوَى (أنظر Nicotiana glauca)
Gladliolus lemoinei hybridus; Lemoine's gladiola دَلْبُوت لِيُونَان	mucous glands غُدَّة مَخَاطِيَّة	temperate glasshouse (تُجَسَّلُ حرارتها ١٢ - ١٥ درجة في الشتاء • واختلاف حرارة الدفئات بتعلق بأنواع النباتات وبالأغراض الزراعية المختلفة • فإنها دافئات للسحليات ولنباتات الصحران وبعض النباتات المائية وللتكثير ولما يسمونه حدائق خضوية • والأوروبيون أخذ حاجة منا إلى الدفئات • أنظر greenhouse).	gleaner (الذي يلقط السبليل بعد الحصاد).
Gladliolus ramosus; ramosa gladiola دَلْبُوت مُتَفَرِّع	nectar gland; nectary غُدَّة مَيْثَرِيَّة • غُدَّة الرحيق (أنظر nectar gland)	glasswort (Salicornia) أُخْتَان • حُرْض • حُرْض (نبات عذبي بحري كان رسامه الغني بالصودا يستعمل قديماً في صنع الزجاج ويطلق الاسم أيضاً على نباتات ملحية من نوع Saltwort. أنظر).	gleanings (ما يُحْطَطُ الحاصد من السبليل تلتقطه الناس).
Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	parotid gland غُدَّة بَلَوِيَّة	prickly glasswort (Salsola kali) حُرْض أو حُرْض قِلْوِي	Glechoma hederacea; ground ivy كَلَابِ أَرْضِيَّة (مترجمة - نبات طبي زاحف من الفصيلة الطوبوية أوراقه مستديرة مسنة).
Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	pineal or body gland غُدَّة صَوْبَرِيَّة	Glaucium (مفردات) • جنس زهر من الفصيلة (المخسطنجية).	glede; European kite (Milvus ictinus) جِدَالَة أَوْرِيَّة • جِدَالَة شَائِيَّة (أنظر Kite)
Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	salivary glands غُدَّة لَوَائِيَّة	Glaucium tricolor مَائِيْنَا ثَلَاثِيَّة الألوان	gleditsia or gleditsia; honey- locust; locust tree (Gleditsia) غَلْدِيْسِيَّة (أنظر Gleditsia)
Gladwin; gladwyn; gladdon (Iris foetidissima) دَلْبُوت • سَيْفُ الثَّرَاب (المفردات) • زهر من الفصيلة السوسنية).	sebaceous glands غُدَّة دُهْنِيَّة • غُدَّة الدَّهْن (أنظر sebaceous glands)	glandular oak (Quercus glandu- lifer) بَلُوط غُدِّي (أنظر Quercus)	Gleditsia or Gleditschia غَلْدِيْسِيَّة



glycine	حُلْوَة • فِلَيْشِين • وِسْتَارِيَة	النبات عيني من الفصيلة الوردية اسمه العلمي <i>Spiraea ulmaria</i> أو <i>S. arvensis</i> أو <i>(Aruncus sylvestris)</i> .	النبوة) •
glyciphage	فُكِّل الشَّكْرَات	gobbler ( <i>Meleagris gallopavo</i> )	مَازِيز سورِي •
glycogen; animal starch	غَلِيكُو جِين • النُّشَا الحيواني	ديك زُومِي أو حَبَبِي أو هِنْدِي	مَازِيز جِيلِي
Glycyrrhiza glabra; licorice plant	شُكْر عُنْدَادِي يُوْجِد فِي الْأَنْجِيَة	(أنظر turkey)	(ثلاثة معروفة في الشام) •
Gnaphalium; cat's foot	بَرْبِيَة • نَاقِلِيُون	goblet or vase (Arb.)	مَازِيز التَّب
Gnaphalium dioicum; cat's foot	بَرْبِيَة ثُنَائِيَة السَّكَنِ • دِجَلُ الهِر	(من أشكال تخليص العجر • تُجَمَل فِي الشَّجَرَة عَلَى شَكْلِ قَدَح) •	Tibetan goat
Gnaphalium leontopodium; lion's paw cudweed	بَرْبِيَة الْإِيَة	goblet pruning; vase pruning	goatfish; red mullet ( <i>Mullus barbatus</i> )
Gnaphalium obtusifolium; white balsam; fragrant cudweed	بَرْبِيَة مُنْفَرَجَة الْأَوْدَاق • بَرْبِيَة عِطْرَة	تَقْلِيم قَدَحِي	(رَبِيَة الْعَلَق الحَكِيَات من طائفة العَلَقِيَات) •
gnarl (Arb.)	(١) عَقْدَة • عَجْرَة	gobo; great burdock ( <i>Atractylodes lappa</i> )	gnaur
gnarl	(٢) وَزَم	(بُتَات ثَائِك من الفصيلة المركبة) •	gneiss
gnarl	(٣) مَسْجَم الحيوان • وَهُوَ الشَّكْل فِي	godetia	(مُتَوَسِّطَة مَرْجَانِيَة
gnarl		(بُتَات من جنس النعناعية) •	(سلك السلطان إبراهيم • أنظر surmullet).
gnarl		godetia	goat fold
gnarl		(باسم نباتي من نوعات • جنس زهر من فصيلة الأندريجات (Onagraceae).	(الكُزْس فِي الْقَامُوس مَا يُنْثَى لَعَلْبَان المَرْي • وَأَكْرَهَا أَدْخَلَهَا فِيهِ).
gnarl		goldcrest ( <i>Regulus regulus</i> )	goat-grass ( <i>Aegilops ovata</i> )
gnarl		صَعْوَة قِرَازِيَة	دَوَسَر بَيْبِي • شَمِير إِبْلِيَس • دَوَسَر زِي
gnarl		(جنس طيور صغيرة تأكل يرقات الحشرات من فصيلة الخنافس ورتبة الجوانم المندومة المتأثير) •	(أعليل) (Aegilops)
gnarl		gold-dust ( <i>Alyssum saxatile</i> )	goat-herd; goat herder
gnarl		أَلُوسَن حَبَرِي • سَلَّة الذَّهَب	(راعِي المَرْي) •
gnarl		(الطابَة مَرْجَمَة • نَوْع يَزْرَع لَزَهْر • أَنْظَر Helianthus).	goat herd
gnarl		golden lily ( <i>Lilium auratum</i> )	(قَطِيع من المَازِيز) •
gnarl		أَشْقَر مُدْهَب أو مُدْهَب	goat-milk cheese
gnarl		(أنظر coats and particularities)	(الجبن المصنوع من لبن المَرْي) •
gnarl		golden aquilegia ( <i>Aquilegia chrysantha</i> )	goat-moth ( <i>Cossus ligniperda</i> )
gnarl		خَوْصِيَة ذَهَبِيَة	قَتْعَة السَّاق
gnarl		(أنظر Aquilegia)	(فَرَادَة كَبِيرَة لَهَا رَائِحَة الْمَازِيز تُفِير بِسَاق الصَّفَاف وَوَاء • أَنْظَر Cossus).
gnarl		golden bells ( <i>Forsythia</i> )	goatsbane; wolfsbane
gnarl		(جنس جنبة ممتدة للترتين من الفصيلة الزنبقية) •	(أَنْظَر Aconitum lycoctonum)
gnarl		golden mullet ( <i>Mugil auratus</i> )	goatsbeard; vegetable oyster;
gnarl		مُودِي مُدْهَب	مَازِيز التَّبَس •
gnarl			مَازِيز كَشِير
gnarl			(له شعر حريري مشهور يشجعون به العسل المرفوف) •
gnarl			مَازِيز التَّوْبَة •
gnarl			(مَازِيز الجَبَة
gnarl			(سَلَالَة سَز • مِنْهَا المَرْي الْبَلَدِيَة فِي إِيصِيرِيَة

golden camomile; yellow chamomile ( <i>Anthemis tinctoria</i> )	بَهَار الصَّبَاغِين	(أنظر Salix)	(نبات عيني من الفصيلة الوردية اسمه العلمي <i>Spiraea ulmaria</i> أو <i>S. arvensis</i> أو <i>(Aruncus sylvestris)</i> .
golden Carabus ( <i>Carabus auratus</i> )	سَرَطَانِيَة ذَهَبِيَة	gobbler ( <i>Meleagris gallopavo</i> )	مَازِيز سورِي •
golden chestnut; light brown	أَشْقَر مُدْهَب أو مُدْهَب	ديك زُومِي أو حَبَبِي أو هِنْدِي	مَازِيز جِيلِي
golden clematis ( <i>Clematis tangutica</i> )	فَلْيَان ذَهَبِي	(أنظر turkey)	(ثلاثة معروفة في الشام) •
golden columbine ( <i>Aquilegia chrysantha</i> )	خَوْصِيَة ذَهَبِيَة	goblet or vase (Arb.)	مَازِيز التَّب
golden cress ( <i>Lepidium sativum</i> )	خَوْف • نَقَاء • زَنَاد	(من أشكال تخليص العجر • تُجَمَل فِي الشَّجَرَة عَلَى شَكْلِ قَدَح) •	Tibetan goat
golden flax ( <i>Linum flavum</i> )	كَتَان ذَهَبِي	goblet pruning; vase pruning	goatfish; red mullet ( <i>Mullus barbatus</i> )
golden flower ( <i>Helianthus annuus</i> )	بُتَاةُ الشَّمْسِ السُّورِي • طَرَاوُغُون	تَقْلِيم قَدَحِي	(رَبِيَة الْعَلَق الحَكِيَات من طائفة العَلَقِيَات) •
golden marguerite; golden camomile ( <i>Anthemis tinctoria</i> )	بَهَار الصَّبَاغِين	gobo; great burdock ( <i>Atractylodes lappa</i> )	gnaur
golden mullet ( <i>Mugil auratus</i> )	مُودِي مُدْهَب	(بُتَات ثَائِك من الفصيلة المركبة) •	gneiss
		godetia	(مُتَوَسِّطَة مَرْجَانِيَة
		(بُتَات من جنس النعناعية) •	(سلك السلطان إبراهيم • أنظر surmullet).
		godetia	goat fold
		(باسم نباتي من نوعات • جنس زهر من فصيلة الأندريجات (Onagraceae).	(الكُزْس فِي الْقَامُوس مَا يُنْثَى لَعَلْبَان المَرْي • وَأَكْرَهَا أَدْخَلَهَا فِيهِ).
		goldcrest ( <i>Regulus regulus</i> )	goat-grass ( <i>Aegilops ovata</i> )
		صَعْوَة قِرَازِيَة	دَوَسَر بَيْبِي • شَمِير إِبْلِيَس • دَوَسَر زِي
		(جنس طيور صغيرة تأكل يرقات الحشرات من فصيلة الخنافس ورتبة الجوانم المندومة المتأثير) •	(أعليل) (Aegilops)
		gold-dust ( <i>Alyssum saxatile</i> )	goat-herd; goat herder
		أَلُوسَن حَبَرِي • سَلَّة الذَّهَب	(راعِي المَرْي) •
		(الطابَة مَرْجَمَة • نَوْع يَزْرَع لَزَهْر • أَنْظَر Helianthus).	goat herd
		golden lily ( <i>Lilium auratum</i> )	(قَطِيع من المَازِيز) •
		أَشْقَر مُدْهَب أو مُدْهَب	goat-milk cheese
		(أنظر coats and particularities)	(الجبن المصنوع من لبن المَرْي) •
		golden aquilegia ( <i>Aquilegia chrysantha</i> )	goat-moth ( <i>Cossus ligniperda</i> )
		خَوْصِيَة ذَهَبِيَة	قَتْعَة السَّاق
		(أنظر Aquilegia)	(فَرَادَة كَبِيرَة لَهَا رَائِحَة الْمَازِيز تُفِير بِسَاق الصَّفَاف وَوَاء • أَنْظَر Cossus).
		golden bells ( <i>Forsythia</i> )	goatsbane; wolfsbane
		(جنس جنبة ممتدة للترتين من الفصيلة الزنبقية) •	(أَنْظَر Aconitum lycoctonum)
		golden mullet ( <i>Mugil auratus</i> )	goatsbeard; vegetable oyster;
		مُودِي مُدْهَب	مَازِيز التَّبَس •
			مَازِيز كَشِير
			(له شعر حريري مشهور يشجعون به العسل المرفوف) •
			مَازِيز التَّوْبَة •
			(مَازِيز الجَبَة
			(سَلَالَة سَز • مِنْهَا المَرْي الْبَلَدِيَة فِي إِيصِيرِيَة

(سك من المظليات النالكات الزعاف)  
أسطر (mullet).

golden Orobus (*Orobis aureus*)  
أودوس مذهب

زيت من الفصيلة القرنية يعبه الجلبان.  
أسطر (bitter vetch).

golden pheasant (*Phasianus oratus*)  
تدريج ذهبي (Phasianus)

golden plover (*Charadrius aprivarius*)  
زقراق العفل • تشق ذهبي (طير من الفصيلة الزرقانية).

golden polypody (*Polypodium aureum*)  
ستناج ذهبي (أنظر الاسم العلمي).

golden potentilla (*Potentilla aurea*)  
عشيرة القوى الذهبية (نبات عشبي من الفصيلة الوردية يزور لزهرو. أنظر Potentilla).

golden-rain tree (*Koelreuteria paniculata*)  
كروموتيرية مخنكوكة (أنظر Koelreuteria).

goldenrod (*Solidago*)  
عصا الذهب • صولداجة (الأولى ترجمة الاسم الانكليزي والثانية تعريب الاسم العلمي جنس زهر من الفصيلة المركبة. أنظر solidago).

Canadian goldenrod (*Solidago canadensis*)  
عصا الذهب الكندية

glabrous goldenrod (*Solidago glabra*)  
عصا الذهب العريضة

multiflorous goldenrod (*Solidago multiflora*)  
عصا الذهب الكثيرة الزهر

mutant goldenrod (*Solidago nutans*)  
عصا الذهب المنحنية

golden shower senna (*Cassia fistula*)  
خروب هندي • خيار شبر • (أنظر الاسم العلمي).

golden thistle (*Scotymus hispanicus*)  
الشوكة القشراء • شوكوئوس (Scolymus) (أنظر)

goldentop (*Lamarekia aurea*)  
لامركية ذهبية (ازهارها سبلات ذهبية مفرا أو أرجوانية. أنظر الاسم العلمي).

golden tuft alyssum (*Alyssum saxatile*)  
ألوئمن حجري • سلة الذهب (نوع يزور لزهرو. أنظر الاسم العلمي).

goldfinch (*Fringilla carduelis*)  
شونكي • حشون • نقار الشوك (الكلستان الأوليان معروفان في الشام. وعما عاينان تلالان على هذا الطائر الجميل من الفصيلة الشونكية ورتبة الجوانم المخروطية الساقير. وهو يصاد ويربى في أقسام لجبل رينه ولسوته. وكلمة حشون واردة في نهاية الارب (ج ١٠ من ٢٥٩) وفي حياة الحيوان للمسري والكلمة في المصدرين غير مؤلفة بال التعريف).

goldfish (*Carassius auratus*)  
دوع • سلك ذهبي • سلك أخضر (سك مغير ملون من جنس Cyprinus من فصيلة الشبوطان. أنظر Cyprinus).

gold-flower (*Hypericum moserianum*)  
هيوفايشون (جنسية مقبرة القد ذات ساق مخمزة وأزهار مفرا تزور للترتين. أنظر Hypericum).

goldgrass (*Cynosurus cristatus*)  
ذبل الكلب • عرفت الروج (عشبة علفية من الفصيلة النجيلية).

goldlocks (*Ranunculus auricomus*)  
ألم الشعر الذهبي

(نبات عشبي منتشر من الجودانيات).

gold-of-pleasure; falseflax  
كلميتة مزودة • شيم ألمانيا (Camelina sativa) (أنظر)

goldseed; dog's-tail grass (*Cynosurus cristatus*)  
ذبل الكلب • عرفت الروج (عشبة علفية من الفصيلة النجيلية).

goldsmith beetle (*Cetonia aurata*)  
شونكة مذهب (خنافس الود المذهب من خمدات الاجنحة).

Golunda  
فار الارز (جنس من القوارض قريب من الجرد تسلط على أعرا الأرض في الهند خاصة).

gombo; gumbo; okra (*Hibiscus esculentus*)  
بساتية (المقردرات. والافادة والانتشار لبعد اللطيف البغادي. ولم أجدها في المجمدات. بقلة ذراعية حولية مسروقة ومشهورة بهذا الاسم من الفصيلة المخازية يمارها قرون تؤكل مطبوخة قبل أن تنضج).

Gompholobium  
مغفولوبيون (من اليونانية بمعنى متفخضة الشفتان لاتفاخ مفتحا وكون الشفة تكون كروية في رأسها. جنس جنبة للترتين من الفصيلة القرنية).

Gompholobium capitatum  
مغفولوبيون رؤسي

Gompholobium grandiflorum  
مغفولوبيون كبير الزهر

Gompholobium latifolium  
مغفولوبيون عريض الورق

Gompholobium tomentosum  
مغفولوبيون ليندي

Gomphrena  
مخلقة • دم العائش (زهرة أحمد بك في دمشق. والمخلقة

مترجمة. جنس زهر من الفصيلة القطيفية).

Gomphrena aurantiaca  
مخلقة برتقالية

Gomphrena globosa; globe amaranth  
مخلقة كروية (عائش ومشتق في دمشق).

gonad  
متسل • علة تانيقة (تطلق على الحصى أو على الميضي).

gonidium (pl. gonidia)  
جونيدي (جسم توالدي لا جنسي وحيد الخلية).

Goniecote  
قلمة الدجاج (جنس حشرات من نطية الأجنحة فيه أنواع تركب الدجاج والحمام وتسمى بالانكليزية lice أي القمل).

goniograph  
مترسة الزوايا (آلة للمسح تقيس بها زوايا الأرض ويرسم مستواها على القور).

goniometer  
مقياس الزوايا • ينقل (المنقل عن مجمع مصر. آلة للمسح تقيس بها زوايا الأرض).

gober; gober beenut; groundnut  
قول سوداني • (Arachis hypogea) (أنظر peanut)

good fair  
حسن نوعاً • «جودفير» (رتبة في سيف الفطن).

good-King-Henry; good-King-Harry (*Chenopodium bonus-henricus*)  
إسفاناش بري (نبات منتشر من السرمقيات يزور ويستعمل كالاسفاناش. أنظر Chenopodiaceae).

goods  
سلع • بضائع

capital goods  
سلع رأسالية

durable goods  
سلع ممتدة

supply goods  
سلع تموينية

good-tillth soil  
أرض صالحة للزراعة (أي صالحة لاتساقى البزور ونمو النبات).

goos; marsh marigold (*Caltha palustris*)  
آدزون الماء (عشبة ممتدة من فصيلة الجودانيات يزور لأزهاره الصفراء الناعمة).

goose (*Anser*)  
وردة • إوزة (جنس طيور من رتبة كشيشت القدم شقيجات المنابر والفصيلة الوزية. ولم تفرق مجاشا بين الوز والبطة على حين أن الوز يتميز من البطة بكون مقار الوز أقصر من رأسه، ويكون أي المقار أخيق عند رأسه منه عند مغزه، ويكون علوه عند مغزه أكبر من عرضه. ثم أن غنق الوز أطول من غنق البطة، ونمت اختلاف في الأرجل أيضا الخ. وهناك بعض الأنواع).

Canadian goose; ring goose (*Anser canadensis*)  
وردة مطوقة أو كندية

Egyptian goose (*Alopochen aegyptica*)  
وردة مصرية (كثيرة في مصر وإفريقية).

greylag; grey goose (*Anser anser or Anser cinereus*)  
وردة زبداء أو شائمة أو زبداء (يُعتقد أن هذا النوع هو الذي تحدر منه الوز المعروف وملاته الأهلية).

laughing goose (*Anser albi-frons*)  
وردة ضاحكة

mountain goose (*Anser montanus*)  
وردة جبيلة

wild goose (*Anser segetum*)  
وردة برية

Gooseberry (*Ribes uva-crispa*)  
كيشيش ثائلك (أنظر currant-bush)

Chinese gooseberry (*Actinidia chinensis*)  
الجنبة الشيمية • أفنديية صينية (Actinidia) (أنظر)

common gooseberry (*Ribes grossularia*)  
كيشيش (جنبة مشرة من الفصيلة الكنديية. أنظر Ribes).

fuchsia-flowered gooseberry (*Ribes speciosum*)  
كيشيش بهي (أنظر Ribes)

goosefoot  
رجل الإوز (نبات من السرمقيات. أنظر: Chenopodium).

purple goosefoot (*Chenopodium atriplex*)  
رجل الإوز الأرجوانية (أنظر Chenopodium)

white goosefoot (*Chenopodium album*)  
رجل الإوز الأبيض • زككب القمل (أنظر Chenopodium album)

goosegrass or goose-grass  
حشيشة الإوز (اسم يطلق على عدة نباتات عشبية من أجناس مختلفة أشهرها التالية):

goose-grass; cleavers (*Galium aparine*)  
بلتسكا • بلتسكي • ليميتي • حشيشة الأقمي (المعجميات والمفردات. عشبة مضرة تلتق ثمرها بالناب إذا مسها).

goose-grass; doorweed; knot-grass (*Polygonum aviculare*)  
عصا الراعي • جُنجر (نبات عشبي من الفصيلة البطباطية. أنظر الاسم العلمي).

goose-grass; silverweed (*Potentilla anserina*)  
حشيشة الإوز • كلبية فضية (مترجمة. نبات بري ممر طلي. أنظر

(Potentilla  
goose-grass; soft chess (*Bromus mollis*)  
(نبات كاشي من الفصيلة النجيلية).  
(Bromus)  
goose-grass; spear grass (*Poa annua*)  
كلية حويطة .  
كلية رُمجة  
(نبات عشي من النجيليات)  
Gordonia  
(من اسم أحد الأسلاف، جنس جنينات  
أفريقية وهندية للتزيين من الفصيلة الكاسية  
أوعارها يطر كجار تشبه في بعض الأنواع زهر  
الكاسية، والورق قاس في بعضها يشبه ورق  
المشوية)  
Gordonia grandia  
عُرْدُونِيَّة كبيرة  
Gordonia haematoxylon; redwood  
of Jamaica  
عُرْدُونِيَّة حمراء الخشب  
Gordonia pubescens; pubescent  
Gordonia  
عُرْدُونِيَّة زغباء  
(الزهرها دالحة البشع)  
gorilla  
غُول . غُولِي  
(أكبر القردة، ولحمه أقرى من  
الإنسان)  
gorse; furze (*Ulex europaeus*)  
جَوَلِي أُوْرِي  
(نبات خالط من الفريجات القراخية - أنظر  
(Ulex).  
Gortyna ochracea; artichoke  
noctuid  
لَيْلِيَّة العَرَقِش  
(noctuid)  
goshawk (Accipiter)  
بَسَاوُ  
(جنس الباز والباقي من فصيلة العُقْرِيَّات  
وَدِيَّة البَوَارِج)  
common goshawk (*Accipiter gentilis*)  
بَسَاوُ - بَاوِي  
(ج أنواع و بيران وبازة)  
gosling  
Gossypium; cotton plant  
قُطُن . بُونَس . طُوط . قُطَب . كُرْسُف  
(جنس نباتات زراعية لينة مشهورة من  
الفصيلة البخارية فيه أنواع وفيه ضروب  
كثيرة)  
Gossypium arboreum; Indian  
cotton; tree cotton  
قُطُن شَجَرِي  
(يزرع في الهند خاصة)  
Gossypium barbadense; Egyptian  
cotton; black-seed cotton; Sea-  
Island cotton  
قُطُن الْبِرَاد  
(اليه تسب الضروب الأمريكية)  
Gossypium herbaceum; Levant  
cotton; Arabian cotton; herba-  
ceous cotton (plant)  
قُطُن حَبِيصِي  
(اليه تسب الضروب المصرية)  
Gossypium hirsutum; upland  
cotton (plant); villous cotton  
قُطُن أَزْب  
(يزرع في جزائر أمتل خاصة)  
Gothlandian  
الزمن العُثَاكُودِي  
(أحد أزمنة العصر السيلوري - أنظر  
(Silurian period).  
gourd (Cucurbita)  
قَرَح . دُبَّاء .  
يَقْطِلِين  
(القطلين إما من الارابية أو من البرية -  
جنس نباتات زراعية من الفصيلة القرعية فيه  
أنواع تزود لشادها وأنصاف تزود للتزيين  
والكلية الانكليزية تطلق على أنواع شتى)  
gourd; calabash (*Lagenaria vul-  
garis* or *L. siceraria*)  
دُبَّاء . قَرَح التَّزِين  
(أنظر calabash)  
bitter gourd (*Citrullus colocynthis*)  
حُطْل  
(أنظر colocynthis)  
hottle gourd (*Cucurbita lagenaria*)  
قَرَح التَّزِين . دُبَّاء .  
(نوع فيه ضروب - أنظر calabash).  
dishcloth gourd; towel gourd (*Luffa  
cylindrica*)  
(أنظر Luffa)  
musky gourd; red and yellow gourd  
قَرَح كَبِير  
(أنظر *Cucurbita maxima*)  
snake gourd (*Trichosanthes anguina*)  
جَبَّاء لُبَّائِيَّة - زُحْرَة شَعْرِيَّة  
(أنظر *Trichosanthes anguina*)  
sponge gourd; towel gourd (*Luffa  
cylindrica*)  
(أنظر الاسم العلمي)  
gout; gowt  
نَقْرَس  
(مرض يسبب الطيور السواجن يسبب  
اضطراب في التغذية أو في وظيفة مجرى  
الدول)  
gout-fly (*Chlorops taeniorhynchus*)  
دُبَّائِيَّة النَّقْرَس . خُلُودُونَس عُشْدِي  
الأرجل  
(ذبابه مفراة من ذوات الحناجر تنسب  
بترقاتها الحنطة فمما أكلها بالنفس)  
goutweed; goutwort (*Aegopodium  
podagraria*)  
عُشْبَة النَّقْرَس  
(نبات من الفصيلة النجيلية كان يستعمل  
في معالجة النقرس - ويعرف هذا النبات  
بأساء عديدة منها و ash-weed و  
bishop's weed (herb Gerard).  
gowan (*Bellis perennis*)  
لَوْلُؤِيَّة صُدْرِي . زهرة الربيع .  
مَرغَرِيَّتَا صُدْرِي  
(تنسب عين البقر ولها القاني يدمق -  
زهرة من الفصيلة البركبة).  
grabbling (potatoes)  
جَبِّي المَسَاوِل الكبيرة  
(جنس المساول الكبيرة بدون فم النبات،

بعض من نبات آخر يجرّد ويعد الالتحام يقطع الفصن النظم وينقل النبات النظم للتكثير).	(١) طعم • عَرَز	graft
	(والنقلحة في الشام يسوته الطوم، وجمع الطعم طُوم وأطعام على التماس، وهو جز' النبات الذي يُشب في الطعم، أي جزء النبات الذي يراد تكثيره ويسمى أيضاً scion).	
تطعيم بُرعمي •	(٢) تطعيم	
تطعيم بالعين أو بالبرعم	bud grafting	
تطعيم بالثقب • تطعيم ثلثي	(٣) التطعيم	
(سماه من العوام التركيب بالثقب والتركيب الثقبلي).	(٤) عَرَزُ الطعم	
	(توضع التطعيم من النبات وهو ما يدعى أيضاً graft cut أو slit).	
تطعيم بالثقب • تطعيم تاجي	(١) تطعيم جذري	root graft
(الأولى عن ابن العوام والثانية منرجسة).	(طعم بين الجذور يكون على العموم طبيعي).	
تطعيم بالثقب المزدوج	مَعْرُزُ الطعم	graft-cut or slit
(١) تطعيم مزدوج	(المكان الذي يوضع فيه الطعم من الشطعم).	
(تطعيم الأصل ثم تطعيم الفصن الثاني من الطعم وهو مدعاة إلى كثرة النسر وجودته).	مَطْمَنة • آلة التطعيم	grafter
(٢) تطعيم احتياطي	(آلة تخطع الطعم والشطعم وهي أنواع على حسب شكل التطعيم).	
(تطعيم فرع مرة ثانية).	هَجَبُ تطعيم	graft hybrid
تطعيم بالصقارة	(ساق أو نامية من برعم غرضي يظهر في مفصل التطعيم ويحوي نسيجا مخلوطة من الأصل ومن الطعم).	
(منرجسة، وقديماً قالوا التركيب بالأشوب).	تطعيم • إيطعام • تركيب	grafting
تطعيم طبيعي	إِنْشَاب	
تطعيم بالترشيح	(وَقُلْ) نبات يأخر، أو وصل جزء نبات واحد، فأحد الجزئين أي الذي له جذور في الأرض يسمى الشطعم، والجزء الثاني السدي يُشب في الأول يسمى الطعم اصطلاحاً، يقال شَطَمَ الشجرة بالبرعم، وركب أو أنشَب البرعم فيها، ولم نجد شَطَمَ البرعم على الشجرة، وعلى هذا يقال شَطَمَ الفرجل بالتاج عندما يكون الفرجل مطعماً والتاج طعماً، ولا يقال طعم التاج على الفرجل وهو ما كنت غلطت به أي كسأب الأجداد والأنهم الشجرة، وعاءك هم أشكال التطعيم والنافلة).	
تطعيم بالقرز	تطعيم طبيعي	approach grafting; inarching
أو بالقلم • تطعيم عادي	تطعيم بالإدانة	
(والقلم الذي يطعم به يسمى slip).	(حسب شطعم غصن من نبات دون ضله	
تطعيم بالصفائح	تطعيم طبيعي	shield grafting; bud grafting
تطعيم تاجي	تطعيم بالثقب • بَرْمَنة	
(الأولى عن ابن العوام والثانية منرجسة).		
تطعيم سرجي		





|| muscadine grape (*Vitis rotundifolia*)

مشيكة • مُسَك • كَرْمٌ مُسْتَدِير (folia)  
الورد  
(تطلق على أصناف من الأغصان لها طعم خاص).

|| pigeon grape; summer grape (*Vitis aestivalis*)  
كَرْمٌ صيفي  
(شرب عالي الاعتراض امود النمر طعمه حلو أو مائل إلى الحموضة من الكروم الأمريكية. أنظر *Vitis*).

|| raisin grapes  
عِنَبٌ الزبيب

|| river-bank grape (*Vitis riparia*)  
كَرْمٌ وِثَارِيَّة • كَرْمٌ شاطئية  
(أنظر الاسم العلمي).

|| table grapes  
عِنَبٌ الثَّفَافِة • عِنَبٌ المائدة  
(العنب الذي يؤكل ، خلافاً لأصناف الحمض ، وهي الأصناف التي تمشق).

|| wine and juice grapes  
عِنَبٌ النبيذ والعصير

|| grape-basket  
مِثْكَلُ العنب • مِثْكَلٌ حاصيلة  
(وهي سلة الشُّطُوف والزُّبيل الذي يُحْتَل في العنب).

|| grape blister  
مَرَضٌ قُتْلُ الكَرْمِ  
(سبب قُتْلُ يدعى قمل الكرم rust-mite of vine تلحق برفقائه الصفة السفلى من ورق الكرم فتحصل انتفاخات على الصفة العليا).

|| grape-bunch sac  
كِيسُ العِنَبِ  
(كيس من قماش أو ورق يجعل فيه المقود أماناً للحشرات ولا يسهل الزناير).

|| grape-bunch worm (*Polychrosis botrana*)  
دودة عناقيد العنب

|| grape clipper  
مِقْصُ (قُطُوف) العِنَبِ

|| grape crusher  
عَاصِرَةُ العنب • مِهْرَس  
(آلة سحق العنب وتُخرج عصائه وهي

عواصر أو مهارس).

grape drying; raisin making

تَرْيِيب • إِزْبَاب  
(تجفيف العنب ليصير زيباً).

|| grape erinimum mite (*Eriophyes vitis*)  
قُتْلُ العِنَبِ • أَكَارُوسُ العِنَبِ

|| grapefruit  
لَيْتُونُ العِنَبِ • «جريب فروت»  
(شرب من الليمون الهندي. أنظر *Citrus paradisi*).

|| grape-gathering  
جَمْعُ العِنَبِ • جَمْعُ العناقيد

|| grape harvest  
(١) قِطَافُ العنب (للمسك)  
(٢) قُطُوفُ العِنَبِ (للمنافيد التي تُقطف).

|| grape hyacinth (*Muscari*)  
بُلْبُوس • بُلْبُوس

(المفردات ومتدرك التاج • وبازعها الأولى فيه مفتوحة. أنظر المرح في النوع tassel hyacinth. جنس نباتات عشبية بصلية من الفصيلة الزنبقية فيه أنواع برية في بعض أنحاء الشام. ويطلق الاسم خاصة على نوع ذي ازهار كروية زرقاء تنبع حجاب العنب الصغيرة واسمه العلمي *Muscari botryoides*).

|| grape juice  
عَصِيرُ العِنَبِ  
(عصير العنب الطازج غير المخمر).

|| grape mealy bug (*Planococcus vifis*)  
بَقُ العِنَبِ اللصقي

|| grape moth (*Eudemis botrana*)  
قَرَاةُ العنب  
(حشرة من حرقنيات الأجنحة تتغذى برقائنها بيجات العنب).

|| grape-picker  
مِتْرَعُ العِنَبِ  
(آلة يوضع فيها المقود لفصل فيه حبات العنب عن الثمرة).

|| grape pruning  
تَقْلِيمُ الكَرْمِ • زِبَادَة

(أنظر vine pruning)

|| grape scale (*Dactylopius viti*)  
قَوْمِيَّةُ الكَرْمِ السَّيْطَانِ

(ويطلق الاسم على حشرات قرمزية أخرى تصيب اشجاراً مثمرة متعددة منها الكرم كالدوع المسمى *Aspidiotus uvas*).

|| grape sugar  
سُكَّرُ العِنَبِ • سُكَّرُ العِنَبِ  
(glucose) (أنظر)

|| grape thrips  
تَرِيْسُ العنب

|| grapevine  
كَرْمٌ شَائِعٌ أَوْ مَقْرُوف  
(*Vitis vinifera*) (أنظر)

|| grape vinegar  
خَلُّ العنب  
(هو الخل المعروف ، ويحوى على الأقل ٤ غرامات من حامض الخليك في المئة سنتيمتر مكعب منه).

|| grape white rot; hail disease  
مَقْرُوفَةٌ بَيْضَاء  
(مرض يصيب العنب فيفسده بسببه فطر مجهرى).

|| grape worm  
دودة العنب • دودة السكرمة  
(يرقانة فراشة العنب • أنظر grape moth).

|| graph  
رِسْمٌ يَبَانِي • مَخْطُطٌ يَبَانِي

|| graphic representation  
عَرْضٌ يَبَانِي • تَمَثِيلٌ يَبَانِي

|| graphometer  
مِثْيَاسُ السَّيَاحَةِ  
(آلة للمسح تقاس بها الزوايا على الأرض).

|| grass  
(١) عُشْب • كَلَا  
(٢) نَبَاتٌ عَشْبِي  
(يشتمل بأوراقه لصلية وماتى عقدية ويشمل أنواع الحنطة والمدن وقصب السكر وسواها).

|| grass  
(٣) أَرْضٌ مُعْشَوِيَّة  
(العنب عن الثمرة).

|| grass  
خَلْفَاء • خَلْفَاء  
(١) عُشْب • كَلَا  
(٢) نَبَاتٌ عَشْبِي  
(يشتمل بأوراقه لصلية وماتى عقدية ويشمل أنواع الحنطة والمدن وقصب السكر وسواها).

|| grass  
(٣) أَرْضٌ مُعْشَوِيَّة  
(العنب عن الثمرة).

|| grass  
خَلْفَاء • خَلْفَاء  
(١) عُشْب • كَلَا  
(٢) نَبَاتٌ عَشْبِي  
(يشتمل بأوراقه لصلية وماتى عقدية ويشمل أنواع الحنطة والمدن وقصب السكر وسواها).

|| grass  
خَلْفَاء • خَلْفَاء  
(١) عُشْب • كَلَا  
(٢) نَبَاتٌ عَشْبِي  
(يشتمل بأوراقه لصلية وماتى عقدية ويشمل أنواع الحنطة والمدن وقصب السكر وسواها).

(alfa grass) (أنظر)

|| annual meadow grass (*Poa annua*)  
كَلِيَّةٌ زَمْنِيَّة • كَلِيَّةٌ حَوْلِيَّة  
(أنظر الاسم العلمي).

|| beach grass (*Ammophila arenaria*)  
أَخْتُ الرَّمَالِ • مَقْرُوفَةٌ  
(أنظر *Ammophila*).

|| bear grass  
بَكَّة • عُشْبُ الدَّبِ  
(عشب من الفصيلة الزنبقية • أنظر *Yucca*).

|| Bermuda grass (*Cynodon dactylon*)  
تَيْبِيل • عِزْقُ التَّيْبِيلِ • تَيْل • تَيْجَر • عِيْكَرْش  
(نبات عارض مشر من الفصيلة النجيلية يكثر في المسقوف من الحشول في الشام).

|| blue-eyed grass (*Sisyrinchium bermudiana*)  
بَرْمُودِيَّة  
(سبب إلى جزائر برمودة • نبات من السوسيات يزرع لزهره).

|| blue grass (*Andropogon annulatus*)  
سَقُون • دُكَيْب  
(عن بوس • وهما عامتان).

|| brome grass (*Bromus*)  
عَلْفِيَّة • بَرْمُوس  
(جنس نباتات كثيفة من الفصيلة النجيلية).

|| canary grass  
قَارِيْسُ كَنَازِيَّة • بَشْتَة  
(أنظر *Phalaris canariensis*).

|| cat's tail grass  
عَصَوِيَّة • ذَيْلُ الْفِطْ  
(عشب كثي من النجيليات يلبته نيه ذيل القط).

|| esparto grass (*Stipa tenacissima*)  
خَلْفَاء • خَلْفَاء  
(نبات عشبي تصنع منه الحبال والأكياس والحصر. أنظر *alfa grass*).

|| China grass (*Boehmeria*)  
دَامِي • قَيْبُ يَتَام  
(أنظر *ramie*).

|| citronella grass (*Andropogon nardus*)  
إذْخِرْ مَكِّي  
(أنظر *Stipa*).

|| fowl meadow grass (*Poa polystris*)  
كَلِيَّةٌ مُسْتَفْعِيَّة • عُشْبُ الكَلَا  
(نبات عشبي من الفصيلة النجيلية).

|| fox-tail grass (*Alopecurus*)  
ذَيْلُ العَلَبِ • تَمْلِيَّة  
(من اليونانية بهذا المعنى • جنس أعشاب من الفصيلة النجيلية).

|| golden-top grass (*Lamarckia aurea*)  
لَامَرْكِيَّةُ ذَهَبِيَّة  
(جنس نبات للزينة من الفصيلة النجيلية).

|| goose grass  
بَلْشَكَا • بَلْشَكَا  
(أنظر *Galium aparine*).

|| hair grass (*Aira*)  
جَنَسٌ أعشاب مُتَمَرَّةٌ من النجيليات والقبيلة الخراطلية.

|| hare's tail grass (*Lagurus ovatus*)  
ذَيْلُ الْأَرْتَبِ الْبَشْبَشِيَّة  
(جنس نباتات عشبية من الفصيلة النجيلية).

|| herd's grass (*Phleum pratense*)  
عَصَوِيَّةُ التَّرُوجِ  
(جنس أعشاب كثيفة من الفصيلة النجيلية. أنظر *Phleum*).

|| Italian rye grass (*Lolium multiflorum*)  
دُوَانٌ (دُوَانٌ) كَثِيرُ الزَّهْرِ  
(أنظر *Lolium*).

|| lemon grass (*Andropogon nardus*)  
إذْخِرْ مَكِّي  
(جنود من الأقاويه • أنظر *Andropogon*).

|| manna grass (*Glyceria fluitans*)  
غَلِيْسَارِيَّةٌ مَلْأِيَّة  
(جنس نباتات مائية معمرة من النجيليات قريبة من الفستوك).

|| meadow grass (*Poa*)  
كَلِيَّةٌ • عُشْبُ الكَلَا  
(أنظر *Stipa*).

- (جنس أعشاب من الفصيلة النجيلية) • *meadow soft grass (Holcus lanatus)* • صَوْفِيَّة • هَلْقُوسٌ صَوْفِيَّةٌ (من نباتات المروج ينسب إلى الفصيلة النجيلية) • *orchard grass (Dactylis glomerata)* • إَصْبَيْيَّةٌ مُخَبَّيَّةٌ (جنس أعشاب علفية من الفصيلة النجيلية) • أنظر (Dactylis) • *pewter grass (Equisetum)* • كَبْكَبَات • دَبَبُ الْكَيْل (أنظر) • *quaking grass (Briza)* • إِبْرِزَة • قَيْصِيَّة (جنس نبات من فصيلة النجيليات) • *ramie grass (Boehmeria)* • رَامِي • قَبَبِ سِيَام (أنظر) • *rye grass (Lolium)* • رُوَان • رُوَان • دَنَّة (جنس نباتات عشبية من الفصيلة النجيلية تنبت في المروج والحدائق وتزرع بعضها في المصانع) • *scorpion grass* • (١) عَقْرِيَّةٌ مُتَلَمَّة (أنظر) (scorpion's tail) • (٢) أَذُنُ الْفَأَر • مِيُوسُوطِيْس (أنظر) (*Myosotis scorpioides*) • *scurvey grass (Cochlearia officinalis)* • مِلْمِيَّة • حَبِيَّةُ التَّلَاقِي (من cochlear أي الملعقة، عشبة طبية من الفصيلة الصليبية تنبت قرة العين قليلاً) • *soft brome grass (Bromus mollis)* • عَلْفِيَّةٌ رِيخُوة (أنظر الاسم العلمي) • *spear grass (Stipa)* • حَلْفَاء (جنس نباتات عشبية من الفصيلة النجيلية) • *squitch or twitch grass (Agropyrum repens)* • تَجِيل • يَكْرِش (وهو بعامة الثامنين الرُّدَيْن • نبات مضر من فصيلة النجيليات) • *velvet grass (Holcus lanatus)* • صَوْفِيَّة • هَلْقُوسٌ صَوْفِيَّةٌ (من نباتات المروج ينسب إلى الفصيلة النجيلية) • *vernal grass (Anthoxanthum odoratum)* • نَجِيلٌ عِطْرِيٌّ (عُشْبَةٌ كَثِيَّةٌ من الفصيلة النجيلية) • *viper's grass (Scorzonera hispanica)* • فِشْرَة سَوْدَاء • قَوْمِي أَسْوَد • قَبَاذُون (أنظر) (*Scorzonera*) • *wavy hair grass (Aira flexuosa)* • حَرَطَالِيَّةٌ مُتَعَرِّجَة (جنس أعشاب معمرة من النجيليات والقيصة الحراطلية) • *wood melick grass (Melica uniflora)* • أَرْيَّةٌ وَحِيدَة الزَّهَر • أَرْيَّةُ الْأَحْرَاج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة) • *grass border* • حَائِثِيَّةٌ عَشْبِيَّة (مساحات من العشب يزرع من أرض الحدائق) • *grass chopper* • حَرَاطَة حَشَائِش • *grass-cloth plant (Boehmeria)* • رَامِي • قَبَبِ سِيَام (أنظر) (ramie) • *grass cutting machine* • مَكْنَة قَرَمِ الْحَشَائِش • *grass drier* • مُجَفِّفَةٌ حَشَائِش • *grass farming* • زِرَاعَةُ الْكَلَأ (زراعة الأعشاب والبقول لاستعمالها علفاً) • *grasshopper* • جَرَادٌ نَطَّاط • جَرَدَب (جراد صغير هو ما يسمى غالباً بالقشوط وتطلق الكلمة أيضاً على الجراد المعروف locust • أنظر cricket و locust) • *long-horned grasshopper (Gryllidae)* • صَرَّارُ اللَّيْلِ • جُرْدَب (جنس جراد طوال القرون دفاعها لا ضرر منها يذكر، وهي غير الجراد المضر المعروف • أنظر cricket) • *short-horned grasshopper (Acridium)* • جُرْدَبٌ قَصِيرُ الْقُرُون • جَرَاد (أنظر) (locust) • *grass killer; herbicide* • مُبِيدُ الْأَعْشَاب • *grassland; meadow* • مَرْجٌ طَبِيعِي (مروج طبيعي زرعى الدواب كالأعشاب وتطلق اللفظة خاصة على المراعي الأريضة الكثيرة الكلا • أنظر meadow) • *seeded grassland* • مَرْجٌ صُنْعِيٌّ (أنظر) (seeded grassland) • *grassleaf daylily (Hemerocallis minor)* • زَنْبَقُ النَّهَارِ الصَّغِير (أنظر الاسم العلمي) • *grass pea (vine); grass vetch; chickling (Lathyrus sativus)* • مَجْلَبَان • مَجْلَبَان مَزْدُوع (أنظر الاسم العلمي) • *grass pink; feathered gillyflower (Dianthus plumarius)* • فَرَنْكَلٌ عِطْرِيٌّ (أنظر الاسم العلمي) • *grass shears* • مِقْصَرُ عَشْبٍ يَدَوِّي • *grater-crusher* • مِبَشَّرٌ مِبَشَّق (آلة تبشر الجذور المعقولة وت سحقها) • *grater mill* • مَبَشَّرَة (مصنع لبشر الجذور الغلاظ وسحقها) • *Gratiola* • عَشْبَةُ الْفَقْرَاء • غَرَانِيُولَا (جنس نباتات من الفصيلة الخشخاشية لبعض أنواعها استعمالاً طبيعياً) • *Gratiola officinalis; hedge hyssop; poor man's herb* • عَشْبَةُ الْفَقْرَاء

- (مترجمة • نبات سام من الفصيلة الخشخاشية يُسَمَّى سَمُودًا) • *graze (v.)* • رَعَى • أَرَعَى • سَامَ • حَقَّ الرِّعَى (حق أراحه السام في أرض الغير، وخصوصاً حق القروى في تسريح مائه في أراضي القرية العامة أو البور أو المُشْتَقَالَة أو المحصودة • وحق الرعي يسمى أيضاً common of pasture) • *grease* • (١) شَحْم (مادة زليقة) • (٢) إِنْهَابُ الرِّشْلِ (Vet.) (التهاب الشح الحية في رجل الدابة، يسبب في الشتر ويمنع الشتر، وله راحضة كرهية • أنظر greasy heel) • *haricot grease (Phytomonas phaseoli)* • مَرَضُ الشَّحْم (مرض جراثيمي تصاب به سلفات الفاصوليا الصغار) • *wool grease; suint* • رَشْح • عَرَقُ النَّم (الفرق الذي يُطْرَى سوف الغن) • *grease band* • نِطَاقٌ وَقَائِعُ شَحْمِي (نطاق من مادة غراوية أو عسبية توضع على الجذع لمنع صعود الحشرات) • *grease gun* • مُسَدِّسٌ تَشْحِيم (نطاق وقائعي شحمي) • *greasy cutworm; black cutworm (Agrotis ypsilon)* • الدَّودَةُ الْفَارِصَة • *greasy heel; scratches; canker of the hoof* • إِنْهَابُ الْأَطْرَةِ (التهاب وتشقق في أطراف حافر الفرس والبغل فيبيل منها مائع مديدي) • *great bellflower (Campanula latifolia)* • جَرْنِسٌ عَرِضُ الْوَرَق (أنظر الاسم العلمي) • *great bustard (Otis tarda)* • مَجْدَادِي كَبِيرَة أَوْ أُورْدِيَّة (في أوردة وتركيا والبقاع الشمالية من الشام والعراق • أنظر bustard) • *great cardamom* • خَيْرِيُولَا (مترجمة • نبات سام من الفصيلة الخشخاشية يُسَمَّى سَمُودًا) • *gravel* • (١) حَصَى • حَصِيَاء • حَصِيم (٢) حَصَى الْبَثَانَة • تَمَلُّ الْبَثَانَة (مرض ينشأ من حصول بلورات من بُولَات الصودا في المثانة اسمها الطبي Cystic calculi وهو يصيب خاصة الحيوانات الأليفة التي تُسَمَّن) • *gravelly soil* • تَرَبَةٌ حَصَوِيَّة • *gravid* • مَوْجِلَّة • مُجَلَّى • حَامِل (مختلف النباتات القائمة • ويقتصر المعنى أحياناً على رعي العشب خلافاً للجَلَجَ هاء رعي أطراف النخيل وأغاليه) • *gravitational water; free water* • مَاءٌ الْجَائِزِيَّة • مَاءُ الرَّشْح بِالْجَائِزِيَّة • مَاءُ الطَّلِيح (الماء الذي يرفع من التربة بعد الري ليندب بعيداً عن تناول النبات) • *gravity feed* • تَغْدِيَةٌ بِالْجَائِزِيَّة (انتقال أو نقل بفعل الجاذبية الأرضية فقط) • *gray; grey* • أَشْهَب (أو متعاليب) (التمسك الأقسام المختلفة للرعي أو لرج على ترتيب منتظم) • *gray birch (Betula populifolia)* • بَيْتُولَا حَوْدِيَّةُ الْوَرَق (أنظر الاسم العلمي) • *gray bonduc (Gymnocladus canadensis)* • جِيْمَنُوكْلَادُوسٌ كَنَدَوِي • *graylag or greylag (Anser ferus)* • وَرْدَة رَمْدَاء • وَرْدَة بَرِّيَّة • إِبْرَدَة أَوْرِيَّة (أنظر) (goose) • *gray-leaf pine (Pinus sabintana)* • صَبَوْبَرُ أَشْيَب • *gray pea (Pisum arvense)* • بَيْسَلَى الْحَقُول (أنظر) (pea) (بعض متغيرات gray • أنظر أيضاً grey) • *grazing rights; common of pasturage* • حَقُّ الرِّعَى (حق أراحه السام في أرض الغير، وخصوصاً حق القروى في تسريح مائه في أراضي القرية العامة أو البور أو المُشْتَقَالَة أو المحصودة • وحق الرعي يسمى أيضاً common of pasture) • *grazing* • رَعَى • مَرَعَى (أكل الحيوانات الأليفة أو البرية لمختلف النباتات القائمة • ويقتصر المعنى أحياناً على رعي العشب خلافاً للجَلَجَ هاء رعي أطراف النخيل وأغاليه) • *conservative grazing* • رَعَى مُعْتَدِل (رعي غير شديد ينتج عنه استعمال للرعي لا ضرر فيه في جميع الأحوال الا عندما يحصل جفاف جد قوي • ولا يكون للرعي المعتدل هذا تأثير يذكر في التربة • أو لا يكون له فيها تأثير ما) • *rotational grazing* • رَعَى دَوْرِيٌّ (أو متعاليب) (التمسك الأقسام المختلفة للرعي أو لرج على ترتيب منتظم) • *seasonal grazing* • رَعَى قَصْرِيٌّ أَوْ مُوسَمِي (رعي لا يكون إلا في برهة أو أكثر من السنة • وعند البرهة تكاد تطابق فصلاً أو أكثر من فصولها) • *selective grazing* • رَعَى اِتِّخَائِيٌّ (هو أن تختار الحيوانات في الرعي بعض النباتات فترجع أكلها أكلها قد يكون مُعَرَّطاً أحياناً) • *grazing ground* • مَرَعَى (تكتب ترح فيه السامية • أنظر pasture) • *grazing land; pasture land* • أَرْضَانِي الرِّعَى • *grazing period; grazing season* • فَرَة الرعي • تَوْسَمُ الرعي

(أنظر <i>Amomum melegueta</i> )	(جنس طير عطاس من كليات الاقدام)	(ج أخشاف - عن المخصص ج ٨ ص ٨٤ - حشرة من الذبابيات من رتبة ذوات المتجانحين)
great centauray ( <i>Centaurea centaurium</i> ) (Centaurea) (أنظر)	Grecian laurel; noble laurel ( <i>Laurus nobilis</i> ) (noble laurel) (أنظر)	greenbrier ( <i>Sinilar rotundifolia</i> ) قُشَاع أخضر (جنبه معترة من الفصيلة الزرقية)
greater celandine; sightwort بقلة الخطاطيف - عُرُوق الصَّيَافِين (الغُرُوق الصُّفَر) ( <i>Chelidonium majus</i> ) (أنظر)	Greek juniper ( <i>Juniperus excelsa</i> ) (أنظر)	green broom; dyer's greenweed ( <i>Genista tinctoria</i> ) جَنِينَا الصَّيَافِين (نبات من القرنيات الفراجة يتخذ منه صبغ أخضر)
greater plantain ( <i>Plantago major</i> ) لَبَانُ الحَبَل الكَبِير (من أسماء لسان الكلب وذنب الفسار - أنظر plantain)	Greek rose; flower campion (زهرة من الفصيلة الفرفرية)	green ebony (جَنَكْرَدَة مَيُتَوَرِّقَة الوَرَق ( <i>Jacaranda mimosaefolia</i> ) (أنظر)
greater redlegs ( <i>Perdix graeca</i> or <i>Alectoris graeca saxatilis</i> ) سَجَل رُومِي (وهو كثير في الشام)	Greek turtle ( <i>Testudo graeca</i> ) سَلَحْفَاة رُومِيَّة (توجد في الشام وفي سائر البلاد الواقعة حول البحر المتوسط ، وهي تربي وتُفَصِّل متوسطة - أنظر tortoise)	green feed عَلَف أخضر
great grouse ( <i>Tetrao urogallus</i> ) طَيْئَرُ جَرَج كَبِير - دِيكُ الخَلَج (wood grouse) (أنظر)	Greek valerian ( <i>Polemonium caeruleum</i> ) ( <i>Polemonium</i> ) (أنظر)	greenfinch; green linnet ( <i>Chloris chloris</i> or <i>Fringilla chloris</i> ) أَخْضَر (خُضَيْرِي فِي مِصْر والشَّام وهو طَسَاثِر صغير أخضر مصفر يعرفه الصيادون من الفصيلة النُكْرُشُورِيَّة ورتبة الجوارم المَكْرُوطِيَّة المتأقير)
great nettle; big-sting nettle ( <i>Urtica dioica</i> ) (nettle) (أنظر)	green (adj.) (١) أخضر (٢) أخضر - فَيَح - غير ناضج (٣) غير مَرُومِي أرض مَخْضَرَة - مَرَج (m.)	green fleshfly ( <i>Lucilia caesar</i> ) ذُبَابَة اللَّحْمِ الخَضْرَاء - خُفْث (ج أخشاف - عن المخصص ج ٨ ص ٨٤)
great reed-mace ( <i>Typha latifolia</i> ) تِيْفَا عَرِيضَة الوَرَق (bulrush) (أنظر)	green alder ( <i>Alnus viridia</i> ) ( <i>Alnus</i> ) (أنظر)	green-fly ( <i>Aphis</i> ) (أنظر)
great snipe ( <i>Scolopax major</i> ) سُتْب كَبِير	green algae ( <i>Chlorophyceae</i> ) أَشْجَة خَضْرَاء - طُحْلَب أخضر (algae) (أنظر)	green-fodder chopper (آلة تستعمل في تقطيع الكلأ للدواب)
crested grebe ( <i>Podiceps cristatus</i> ) عُطَّاس مُتَوَجَّع	greenbird; greenfinch ( <i>Chloris chloris</i> ) أَخْضَر - خُضَيْرِي (طسائر أخضر مُصَفَّر من الفصيلة الشرشورية)	green frog ( <i>Rana esculenta</i> ) مُفَقِّد أخضر ( <i>Rana</i> ) (أنظر)
horned grebe ( <i>Podiceps cornutus</i> ) عُطَّاس أَقْرَن (له ما يليه القرنين)	greenbottle; green fleshfly ( <i>Lucilia caesar</i> ) ذُبَابَة اللَّحْمِ الخَضْرَاء - خُفْث	greengage ( <i>Prunus domestica</i> ) بَرَقُوق أخضر (ضرب من البرقوق الأهلي تسميه خضر ونكهته طيبة)
little grebe ( <i>Podiceps fluviatilis</i> ) عُطَّاس نَهْرِي - عُطَّاس صَغِير أَوْبِي		greengrocer بَائِع الخَضِرَوَات

(بائع الخضر - وتطلق الانكليزية على بائع الفاكهة والخضر وغيرها)	green mould; common green mold عَفَن أخضر	green-veined white butterfly فَرَاثَة اللَّفَّت ( <i>Pieris napi</i> ) (حشرة من حريفات الأجنحة وفصيلة السكرنيات تضر باللفت والتبيط والخس ومواسها)
greenhouse; glasshouse; hothouse دِفْنَة - مِصْرِي (الأولي من وضع مجمع مصر - والتساية من وضع الألب أنشاس ولم تنع ، وهي من مَرِي النقي أي وَقَاد - بناء من زجاج تُسْتَب فيه البكاثر أو نباتات البلاد الحارة التي لا تتحمل شتاء بلادنا في الهواء الطلق)	green peach aphid; spinach aphid ( <i>Myzus persicae</i> ) مَن الخَرَج الأخضر بَيْل خضراء (البذور الخضراء ليسلى أو البازلاء - <i>Pisum sativum</i> )	green vitriol; ferrous sulphate زَايَج أَخْضَر (vitriol "green") (أنظر)
greenhouse kermes ( <i>Dactylopius adonidum</i> ) فَلَمْلَمَة الدَّفْنَات (حشرة مضرة تفك بالسط ونباتات الدفنيات - وهي من فصيلة القززيات ورتبة نصبة الأجنحة)	green pepper; bell pepper فَلَمْلَمَة خَضْرَاء كَبِيرَة ( <i>Capsicum grossum</i> ) (أنظر)	greenweed; genista ( <i>Genista</i> ) (أنظر)
greening (١) إخْضِيرَاد (الخضراء البطاطس بسبب تعرضها لغو الشمس)	green plover ( <i>Vanellus vanellus</i> ) طَيْيَط - أَيْو طَيْيَط - ذَقْرَاق شَامِي ( <i>lapwing</i> ) (أنظر)	dyer's greenweed ( <i>Genista tinctoria</i> ) جَنِينَا الصَّيَافِين
green linnel ( <i>Chloris chloris</i> ) أَخْضَر - خُضَيْرِي ( <i>greenfinch</i> ) (أنظر)	green pruning تَقْذِيب الرُّومُوع وَالْإغْصَان الخَضَر	green woodpecker ( <i>Picus viridis</i> ) نَقَّار أَخْضَر (woodpecker) (أنظر)
green lizard ( <i>Lacerta viridis</i> ) عَقْلَايَة خَضْرَاء ( <i>Lacerta</i> ) (أنظر)	greenshank ( <i>Tringa nebularia</i> ) طَيْيَلَوِي أَخْضَر السَّاقِين ( <i>redshank</i> ) (أنظر)	gregarious جَبَاعِي (صفة ما يعيش ويتأمل عموماً على شكل زمر أو جماعات تبة - خلافاً لأفراد عتقرا أنواعها مختلفة)
green manure (نباتات تزود وتطمر في التراب قبل جفافها تسمى ساداً أخضر)	green shield scale insect ( <i>Pulvinaria psidii</i> ) خَشْرَة البُنَاتَارِيَا - قِرْمَزِيَّة خَضْرَاء الدُّوع (حشرة قرمزية تصيب الكثير من الأشجار المنمرة)	Greig tulip ( <i>Tulipa greigii</i> ) تُورِيْب غَرِيْج ( <i>tulip</i> ) (أنظر)
green manuring (زراعة الساد الأخضر في الأرض وهي خضر للانشاع بسادتها ساداً)	green smut تَفْعَم كَاذِب ( <i>false smut</i> ) (أنظر)	grevillea; silk(y) oak غَرِيْفَلِيَّة (أنظر المادة التالية)
green meat (Zoot.) عَلِيْن - خَلِيْط - مَرْدِيْد (تسبل وقطب وجوب مجرورة وجنود شغولية وغيرها تملح وتغسل على أشكال في علفاً للدواب)	greensward مَخْضَرَة - خَضْرَاء - مَرَجَة مَخْضَرَة ( <i>turf lawn</i> ) (أنظر)	Grevillea; silk oaks (منسوبة الى أحد الأعلام - جنس شجر وجبة للترين من أصل استرالي ومن الفصيلة البروطية)
	green tortoise beetle ( <i>Cassida viridis</i> ) خُودِيَّة خَضْرَاء (تركب الكنكر أي الشرذوف)	Grevillea longifolia غَرِيْفَلِيَّة طَوِيلَة الوَرَق
	green turtle ( <i>Chelonia midas</i> ) لَبَاة خَضْرَاء ( <i>turtle "green"</i> ) (أنظر)	Grevillea robusta; robust silky oak غَرِيْفَلِيَّة قَوِيَّة
		Grevillea thelemanniana; Thelemann grevillea غَرِيْفَلِيَّة طَلِيْطَانِيَّة
		Grewia تَشَم (عن مجمع أسماء النبات - جنس شجر من

grey; gray	أشهب (ج شهب، واللون الشهب، وهو اجتماع نعرات بيض وسود - أنسطر (particularities).	grey-rot (mildew)	مرضُ المُوْتنة - عفن أشهب (أنظر)	grits	جربش (جربش الخرطال أو الشوفان أو الذرة).
grey field snail ( <i>Helix aspersa</i> )	حَلَزُونُ أَشْهَب (حيوان من الرخويات المتديلات، وهذا النوع يؤكل ويضافه في الجودة بعد حَلَزُون الكرم الشتى (vine snail).	grey wagtail ( <i>Motacilla cinerea</i> )	دُفْرَة شَهِيَا (أنظر)	grivet ( <i>Cercopithecus griseo-olivaceus</i> )	هَيْجَرَس (فرد صغير لون جسمه مائل إلى الخضرة في القسم الأعلى وأسفله أبيض اللون).
grey flashfly ( <i>Sarcophaga carnaria</i> )	دُبَابَةُ اللَّعْمِ الشَّهِيَا	griffe (Hort.)	مِغْلَب (ج مغلاب، تطلق على جسدور بعض النباتات وقصوها وجذاميرها).	groats; grotes	جَرَبَش خَشِين (أزيلت منه القشور).
grey heron ( <i>Ardea cinerea</i> )	بَلَشُونُ أَرَمَد (أنظر)	grinder	(١) جَرَس - نَاجِد (ج أفراس وتواجد).	groom (n.)	سَائِس (ج ثَواس - عامل يعلف السواب ويصنها).
greyhound	سَلَوَفِي - سَلَاقِي (في المصنوع عن ابن كزيب أنها منسوبة إلى تلتية، في اليونان، وهي سلالة كلاب عمدة تصيد الفيلان والأرانب والثعالب وبنات أوى).	grinding	(١) طَعْن (عمل الذي يطحن الجيوب).	grooming	(١) حَسَن - قَرَجَت (تنقية جلد الحيوانات من الأوساخ وتنظيفه).
greyhound-bellied	خَشِين (ضمار البطن كالتلوفي، من الكلاب).	grinding machine	(١) مِطْلَعَة - مِجْرَتَة (٢) جَلَاخَة آليَة (٣) حَتَر تَجْلِيخ - جَلَاخَة آليَة	grooming kit	(١) كَيْسُ مَعْدَاتِ الحَسَن (كيس توضع فيه أدوات حَسَن الدواب).
greylag; graylag; grey-goose	وَدَّة زَمْدَة (أو ثَائِيَة أو زَمْدَة (أنظر)	grindstone	رَحَن (ج أرزحة، وأرزيحة - حجر الطحن).	grooming kit	(٢) كَيْسُ مَعْدَاتِ التَقْلِيم (كيس مَعْدَاتِ التَقْلِيم).
grey mould ( <i>Botrytis cinerea</i> )	مُتَفَوِّدَة رَمَادِي - عَفْن رَمَادِي (تسمى العفونة الشهب، وتضر بالعنب - أنسطر (Botrytis).	Grippedid brassicae; colza weevil	مُوتَة السَلْجَم (أنظر)	groove	خَرْ - أَخْدُود - نَحْم (ج أخدود، وأخدود - حفر).
grey partridge ( <i>Perdix perdix</i> or <i>Perdix cinerea</i> )	سَبِيلُ أَشْهَب (أنظر)	gristle	مُغْضَرُوف (أنظر)	gross	إِجْصَالِي (بسط الأبنية العمية والأعباس القيمة التي تطلى الأرض - وقد يُحسب القَرْش القَرْجِي في جعلتها).
grey plover ( <i>Squatarola squatarola</i> )	زَقْرَاقِ أَرَبَد - دَمَشَق رَمَادِي (طير من طويستات الساق يعيش حول الأنهار والساق).	grit	(١) حَصَا (٢) صَخْر وملي خشن الحيات	gross production	الْإِجْصَالِي (أرض مستعملة لغرض معين).
grey poplar	خَوَر رَمَادِي	millstone grit	تَشَقَة (مخور نخرة متوازية تُعمل أرحية وفي رصف الطرق).	Grossulariaceae; Ribesaceae	كَيْسِيَّات (فصيلة الكشمش، أنظر (current bush).

calcareous ground	أَرْضٌ أَوْ تَرَبَةٌ كَلْبِيَة (ناد لا تقتصر على حرق المواد الصلوية على أرض الحرجة بل تحرق أيضا التربة تحت تلك المواد - أنظر "fire ground").	ground rent; land rent	قَلَّة عَقَارِيَّة (ما يخص بالأرض والأبنية من غلات المزرعة، أي أجرة الأرض والأبنية).	groundsel; ragwort ( <i>Senecio vulgaris</i> )	نَيْجَة ثَائِيَة - زهرة الشَّيخ (زهرة من الفصيلة المركبة أزعارها مفرا، شجاعة - أنظر (Senecio).
dolomitic ground	أَرْضٌ دُولُمِيَّة (أنظر dolomitic ground)	ground flora (layer)	طبقة الغطاء النباتي الأرضي - طبقة خَرَزَانِيَّة أو طحلبية (أوطا طبقة لجاعة نباتية تكون على عدة طبقات - وتتألف الطبقة المذكورة من أعشاب ونجيليات وجنبليات وطحليات - حزازيات - وكثيراً ما تقتصر على الطحليات، لأن النباتات التي تكون أعلى منها تفسد في عماد الطبقة العمية).	elegant groundsel ( <i>Senecio elegans</i> )	نَيْجَة أَهْيَنَة (زهرة من الفصيلة المركبة أزعارها مفرا، شجاعة - أنظر (Senecio).
grazing ground	مَتَجَج - مُتَجَج - مَرَقِي (السكان الذي فيه الكلاب ترعى الماشية ويكون أقل كلاً من المراعي المستسدة (grass-land).	ground frost	صَبِيع أَرضِي - صَبَر (أنظر "frost ground")	La Platan groundsel ( <i>Senecio pulcher</i> )	نَيْجَة بَلَايِيَة (زهرة من الفصيلة المركبة أزعارها مفرا، شجاعة - أنظر (Senecio).
loose ground	تُرْبَة خَوَلَّة (التي رخت وسلت بالحرث أو بالثقل).	ground ivy; gill; earth ivy ( <i>Glechoma hederacea</i> )	تَلَاب أَرضِي (ترجسة - نبات طبي من الفصيلة النملوية).	silver groundsel ( <i>Senecio cineraria</i> )	نَيْجَة زَمَادِيَّة (أنظر الاسم العلمي).
spawning ground	مَسَرُّ السَّمَك (حيث يعيش).	volcanic ground	أَرْضٌ بَرْ كَائِيَة (أنظر "volcanic ground")	velvet groundsel ( <i>Senecio palustris</i> )	نَيْجَة مُجْلِيَة - زهرة الشَّيخ (أنظر (Senecio).
stony ground	أَرْضٌ كَثِيرَة الْحَجَارَة	ground cedar	رَجَلُ الذَّبِيرُوحِي (أنظر (Lycopodium flabelliforme).	ground water	الْيَاءُ الجَوْفِيَّة (طبقة المياه الجوفية).
ground cherry ( <i>Physalis alkekengi</i> )	كَانْجِي (زهرة تسمى في دمشق شاش النحاسي وهي البقرة من فصيلة الباذنجانيات).	groundnut; peanut ( <i>Arachis hypogaea</i> )	فُول سَوْدَانِي - قُسْقُ الْعَبِيد (أنظر (peanut).	group (Geol.)	مَجْمُوعَة (مجلس مجمع مصر - تفكيكة من النظم systems تكونت في حطب من الأحطاب الطويلة المعنى، ويكون علم التوافق بينها وبين مثيلاتها على أمته - يقال مثلاً المجموعة السجفة Archaean group أي الصخور التي تكونت أثناء السهر الحين، والمجموعة الأولى Primary group أي الصخور التي تكونت أثناء السهر الأول، وهكذا يقال المجموعة الثانية والثالثة والرابعة الخ).
ground oak ( <i>Teucrium chamaedrys</i> )	كَمَادَرِيَّوس (المفردات - ومنها ما يُلَوَّطُ الأرض - وهي من اليونانية - أنظر (germander).	groundnut sheller	آلَة قَشْر الفول السوداني	group planter	عَرْمَلٌ عَلَى مَجْمُوع (أنظر "planting group")
ground cover (Hort.)	(١) غِطَاء (ما يُقَرَّض حول الصجر أو المزروعات من زيل أو ورق ليحفظ التراب برطوبته أو بجرارته).	ground pea; peanut	فُول سَوْدَانِي - قُسْقُ الْعَبِيد (أنظر (peanut).	group selection system	الْقَطْعُ الْإِتْخَابِي عَلَى دُمَرٍ أَوْ عَلَى بَاقَات (في اللسان تَقَرَّس البناء إذا لم ينو فساد كالأفراس - وفيه: خَرْزَة مُقَرَّمَة ومضروبة ولما كانت جبال طلع الأرض ووعاده لا تزيد في حجمها على التفاريس بالتربة إلى حجم السكر الأرضية، يكون هذا الامتلاص مقبلاً: ما في وجه الأرض من تفاوت كالجبال والأودية والسهول والتجود وغيرها).
ground cypress ( <i>Santolina chamaecyparissus</i> )	قَيْصُوم أَثْنَى (العربية قديمة كانت تطلق أيضاً على نوع من الأجناس - أنظر (Achillea).	ground relief (Geol.)	تَقْرِيش (في اللسان تَقَرَّس البناء إذا لم ينو فساد كالأفراس - وفيه: خَرْزَة مُقَرَّمَة ومضروبة ولما كانت جبال طلع الأرض ووعاده لا تزيد في حجمها على التفاريس بالتربة إلى حجم السكر الأرضية، يكون هذا الامتلاص مقبلاً: ما في وجه الأرض من تفاوت كالجبال والأودية والسهول والتجود وغيرها).	group selection system	الْقَطْعُ الْإِتْخَابِي عَلَى دُمَرٍ أَوْ عَلَى بَاقَات (في اللسان تَقَرَّس البناء إذا لم ينو فساد كالأفراس - وفيه: خَرْزَة مُقَرَّمَة ومضروبة ولما كانت جبال طلع الأرض ووعاده لا تزيد في حجمها على التفاريس بالتربة إلى حجم السكر الأرضية، يكون هذا الامتلاص مقبلاً: ما في وجه الأرض من تفاوت كالجبال والأودية والسهول والتجود وغيرها).

grouse (Tetraonidae)	طيهوج	كلها في الشخص بمعنى جماعة النخل أو بستان النخل. أنظر palm grove.	new growth (Sylv.)	نَوَام	أجسة ما ينبت من البوق والشكر والبساتين في أرض القزحجة بعد قطع شجرها. أنظر new growth.
growing	(1) نَمُو • نَمَا (أنظر growth)		second growth	الحَيْشُ الثاني	(الدريس الثاني). كلاً ليس يحصل عليه في الحلة الثانية.
great grouse; woodgrouse (Tetrao urogallus)	طيهوج كبير • دَيْلُكُ الخَنْج (أنظر wood-grouse)	(2) ذَرَع • زِرَاعَة (غرس البساتين والعناية به).	growth cracks	تشققات النمو	
hazel grouse (Tetrao bonasia)	طيهوج مُطَوَّق	(3) تَرْبَة (تربية المواشي والمواجن والاعتناء بها).	growth curve	مُنْحَنِي النمو	
red grouse (Tetrao scoticus or Lagopus scoticus)	طيهوج أحمر	flower growing • زِرَاعَةُ الزَّهَر • زِرَاعَةُ الأزهار • زِهَارَة (floriculture)	growth energy	طاقة النَمُو	
sand grouse (Pterocles arenaria or P. setarius)	قطا مُجَرَّد (أنظر pin-tailed grouse)	growing conditions	growth form	صُورَةُ النَمُو • شكل النَمُو	(الصورة المُفَرَّغَة التي يتميز بها شكل النبات).
white grouse (Lagopus vulgaris or L. mutus)	حجل الثلوج الأوروبي أو الألباني	growing layer; annual layer	growth form	طبقة النمو • طبقة النَمُو الحَوَلِي	
grout	مِلَاطُ مَانِع • مِلَاطُ الحَقْن	growth-promoting vitamin	growth form	فيتامين مُنْشِط للنمو	
grove	(1) بستان • مَنَرس (2) غَيْطَة • أَجْمَة • حَرَجَة	growing point; meristem	growth rate	مُعَدَّلُ النمو • سُرْعَةُ النَمُو	
chestnut grove	مَنَرسُ القِشَاط • مَنَرسُ الشَّاهِلُوط (أو بستانه أو غايته).	growing stock (Sylv.)	growth ring; annual ring	حَلَقَةُ النَمُو • حَلَقَةُ السَّنَةِ	(أنظر ring "growth")
fir grove	حَرَجَة تَنْوَب • غَايَة تَنْوَب (أرض مَروضة تَوَب).	normal growing stock	growthy	زائد التَّاء (بالنسبة لغيره).	
olive grove	بِستان الزيتون • مَنَرس الزيتون (أنظر olive plantation)	growing stock	grub	(1) بَرَقَانَة كبيرة (أنظر larva)	
orange grove	بِستان البرتقال (أرض غرس فيها شجر البرتقال وتسمى بستان في فلسطين).	growth (Bot.)	cattle grub	نَعَق (دُمُوم أو بَرَقَانَة البَر • أسطر warble fly)	
palm grove	صَوَر • حَائِش • صَرِيحة • مَنَقَة • حَقَن • حُشَن • عَفْسَة	growth by intussusception	white grub (Melolontha vulgaris)	الدَّوَقَة البيضاء (أنظر cockchafer)	
		growth by apposition	growth in thickness	(2) بَقَايَا الجُذُور (بقايا جذور النباتات والأشجار المجتثة لإعداد الأرض للحرجة للزراعة).	
		growth in layers	intercalary growth	grub ax; grub hoe	فَأَسُ اجْتِاث الجُذُور
		false growth			

grubber	قَلَاعَة • مِقْلَمَة • مِخْفَافَة (آلة يُدْعَم بها الجذر والشتول في البحر والباطل وأمثالها).	Gryllus domesticus; house cricket	جُنْدُجْدِيّ	(field guard	أنظر خَلِيَّة حَارِوَة
grubbing; grubbing up	جَبَّ • إِنْشِقَاب (قلع أرومة الشجرة بعد قطعها).	Gualacum; Guaiacum	عُودُ الأَثْيَاء • خَشَبُ القديسين.	guava (Psidium guajava or P. guajava)	(1) عُوَاة • شَجَرَةُ الجَوَاة (جنية نَمْرَة من الفصيلة الآتية. أنظر Psidium guajava).
grubbing plough	قَلَاعَة • مِقْلَمَة • مِخْفَافَة (محرث استئصال البساتين من جنودرها. أنظر grubber).	Guaiacum officinale; lignum vitae	عُودُ الأَثْيَاء • كَيْكَاك (الأولى عن معجم أسماء النبات. وكلمة غاك مقبلة من لغة الأزواك في أمريكا. شجر أمريكي من فصيلة القديسيات يصنع خشبه الصلب للصناعات وينخرج منه مادة طبية).	apple-shaped guava; red guava (Psidium pomiferum)	(2) ثَمْرَةُ الجَوَاة (تؤكل ناشجة أو ترطب).
grub hoe or grubbing hoe	مِقُولُ استئصال الجُذُور	Guaiacum sanctum; lignum vitae	خَشَبُ القديسين (مترجمة).	pear-shaped guava; white guava (Psidium pyrifera)	جَوَاة كُنْزِيَّة • جَوَاة بِيضَاء
Gruidae	كُرْكِيَّات (فصيلة طير من رتبة طوال الساق منها الكركي).	guano	عُورَانُو (معرسة. وهي من إحدى لغات بيرو القديمة. سواد أزوتي وفسفوري حصل من سلق طيور بحرية وتجمع ركاباً في بلاد شيلي وبيرو في أمريكا الجنوبية. وتطلق الكلمة حالياً على عدة أنواع من الأسمدة العضوية وغير العضوية دون تحديد معين).	guelder-rose; snowball tree (Viburnum opulus var. roseum)	وَيْبَرْنُومُ الخَشَبِ الأبيض • خَنَانُ الماء • بَلْسَانُ الماء (أنظر Viburnum opulus)
Grufiformes; Gallatores	طَوَالُ السَّاق • طَوِيلَاتُ السَّاق (رتبة من الطيور. أنظر birds).	bat guano	عُورَانُو الخُفَّاش (يوجد في المغاور في الأندلس والجزائر وبلاد أخرى ويعمل ساداً).	Guenon (Cercopithecus)	هَيْجَرَس (نَشَاس. جنس قرد من فصيلة القرد المندبة).
grupon	بَسَطَةُ الجُلْد (أنمن جزء من جلد الحيوان وهو الجزء المسند بين الكتفين وطرف الذنب حتى امتد خط البطن).	fish guano	عُورَانُو السمك (سواد يُصنع بمعالجة بقايا السمك بحامض الكبريتيك).	Guernsey	عُرْتَرِي (ضرب من البقر الحلوب لونه بُيْج فاتح أو مُصْفَرّ وبه بُقع بِيضَاء).
Grus	كُرْكِي • عُرْتَرُون (جنس طير من الكركيات من رتبة طوال الساق. أنظر crane).	guaranty; guarantee	كَفَالَة • حَمَان (ضمانة خفية من البائع بأن ما يبيعه من بذار وأسمدة وأغلاف وغيرها حائزة على التركيب المتفق عليه).	Guernsey amaryllis (Amaryllis sar-niensis)	أَمَارِيلِس عُرْتَرِي • أَمَارِيلِس سَارُون (نبات عشبى يصنف من الترسبات يزروع للأزهار).
Gryllidae; the crickets	جُنْدُجْدِيَّات (فصيلة حشرات من رتبة مستقيمات الأجنحة فيها الجُنْدُجْد).	guard	(1) وَقَا • وَلِيَّة (مَقْبَس من خشب أو حديد توضع حول الشيء لوقايته أو للوقاية منه).	Guernsey-lily (Lilium japonicum)	لَبَقُ يَابَانِي (أنظر Lilium)
Gryllotalpa vulgaris	حَرَاوَة • حَمَاو • حَالُوش (أنظر mole cricket)	guidance	(2) حَارِيس • خَفِير (توجيه وإرشاد)		
Gryllus	جُنْدُجْد • صَرَاوُ اللَّيْلِ (جنس حشرات من فصيلة الجُنْدُجْدِيَّات رتبة مستقيمات الأجنحة).	field guard	حَارِيسُ الحُفُول (توجيه ومهني)		
Gryllus campestris; field cricket	جُنْدُجْد حَقْلِي				

## Guignardia bidwellii

فطر الممونة السوداء

(فطر يجهرى من دبة الزقبات يمتد العفوة السوداء في العنب. أنظر black-rot).

## guinea (Numida meleagris)

غريز • دجاج حبسي

(أنظر guinea fowl)

## guinea corn; Indian millet (Holcus dourou or Sorghum vulgare)

درة • درة بيضاء • درة بلديّة • درة إفريقية

(نبات زراعي حبي من الفصيلة النجيلية. أنظر doura &amp; Sorghum)

## guinea fowl; guinea (Numida)

غريز • دجاج حبسي • دجاج إفريقي

(جنس طير من الفصيلة التدرجية ورتبة الدجاجيات، موطنها الأصلي في أفريقيا، والواحدة غرغرة وخبيثة Guinea hen).

## common guinea fowl (Numida meleagris)

غريز شائع (هو الأملي الذي أمكن تربيته).

## cristate guinea fowl (Numida cristata)

غريز قُراني

## mitred guinea fowl

غريز متقلّس

## guinea hen

غرغرة (أنظر guinea fowl)

## guinea-hen flower; checkered fritillary (Fritillaria meleagris)

بُوقية غريغرة (أنظر Fritillaria)

## Guinea pepper (Xylopiu aethiopicu)

فلفل السودان (شجر من الفصيلة القندشية تسلم من التوابل المشبه كالللفل ويطلق الاسم أيضاً على نبات الفلفل الأخضر أو الفليفلة الشائعة المسمى red popper وأسمه العلمي Capsicum annuum).

## guinea pig (Cavia cobaya)

كوبي • جنزير الهند

(حيوان ليون من القوام يستخدم كثيراً في الاختبارات العلمية البيولوجية. أنظر cavy).

## guinea-poult

قُرغ الزيزير

## Guinea worm

فيلاريا المدينة • يرق مدني

(أنظر Filaria medinensis)

## gull (Larus)

دُمج الماء

(أنظر sea-gull)

## gully

وَهْد • حَتَق • أخدود • فَج

(تسيل الماء الذي تحفره السيول المتدفقة من مكان عال).

## gully erosion or gullying

تحاتت تيلي • حَت سيلي

(أنظر "erosion gully")

## gully plugging

سد الوهاد • سدّ المُنقّصات

(إقامة سدود في الوهاد أو المنخفضات التي تحصل بتحاتت التربة المتسارعة).

## gum

صمغ

(مادة لزجة متعادلة تفرزها بعض النباتات اما طبيعياً واما بتأثير حالة مرضية).

## acacia gum

صمغ اللط • صريب

صمغ أحمر

## wound gum

تخخ مجري • تخخ دمي

(مادة سواد عديمة الشكل تحصل في خشب الورق وبعض القشريات بتفاعل مع جرح أو تخخ أو تخريش).

## gum ammoniac

أشقي • وُشقي

(الفاموس • هسا من أصل فارسي. صمغ طبي يستخرج من أنواع نباتية من جنس Ferula خاصة).

## gum arabic tree (Acacia arabica)

سَنط عَرَبِي • سَنط • قَرط • شوكة

مصرية • شوكة قطية

(نوع يكثر في جزيرة العرب وفي الحبيّة. ويستخرج منه صمغ مشهور).

## gum-benjamin tree (Styrax benzoin)

أصطرك جاوي • بابل جاوي (أنظر الاسم العلمي).

## gumbo; okra (Hibiscus esculentus)

بساتينة (أنظر gumbo)

## gum disease

تصنّع • إصباغ (مرض نباتي يصحبه التصنّع كأحد أعراضه. أنظر gummosis).

## gum lac

صمغ اللك (أنظر lac)

## gummiferous plant

تبات صماغ أو صمغي (صفة للنبات الذي يفرز الصمغ).

## gummosis

إصماغ • تصنّع • صماغ • مَرَضُ الصنّع

(مرض يسبب شجر الفواكه في ساقها وفروعها فيظهر عليها الصمغ • وأسماءه فيولوجية في الأعم).

## gum resin

صمغ راتنجي

## gum spot

بقعة تنخ صمغي (تجشع عادة صمغية على شكل بقع صغيرة، مثاله ما يحصل عقب القرح بمقتار الطير، أو عقب جرح آخر يسبب الخشب إبان نموه).

## gum tree

شجرة الصمغ (اسم يطلق على أنواع كثيرة من الشجر من جنس الاوكالبتوس Eucalyptus والميمية Liquidamber وغيرها من مفزرات الصمغ).

## almond-leaved gum (tree) (Eucalyptus amygdalina)

أو كالتوس لوزي الورق (أنظر الاسم العلمي).

## blue gum (tree); desert gum (Eucalyptus rudis)

أو كالتوس قاسر

(أنظر الاسم العلمي).

## dragon gum tree (Pterocarpus draco)

قادر • دم الأخوين (أنظر Pterocarpus)

## red gum (tree) (Eucalyptus rostrata)

أو كالتوس وشقاري (أنظر الاسم العلمي).

## Senegal gum (tree) (Acacia senegal)

سَنط السَّيَال • قَداد (خشب في السودان. ومنه يستخرج أجود الصمغ).

## Gundelia tournefortii

عشكوب (المفردات والتاج • وهي آرامية. وهذا هو اسمها في الشام. ولم يذكر ابن البطار الكتوب والكتيب • ولم تسع بعما والمكوب في الشام هو هذا النبات لا نبات Silybum marianum فهذا اسم شجيرة في الشام الشمالية. وحرقش في الشام الجنوبية • فراجعه. وقول ابن البطار أن المكوب هو سلوبين ديوسكوريدس ليس مثله أن سلوبين ديوسكوريدس هو ما سماه علماء النبات في هذه الأسماء Silybum marianum بقلة برة من الفصيلة المركبة يتقوّلها في الربيع ويصونها في دمشق وهي على ظهور الحمار مسادين «عكوب الجبل» وهي تلخ).

## Guttiferae; Clusiaceae

حاملة اللط • كَلُوزيات (المعنى الحرفي للفظ Guttiferae هو حاملة اللط ويطلق على رتبة نباتات تفرر اسماة مواد راتنجية تسمى أيضاً Clusiaceae).

## guttation

إدماع (إفراز النبات قطرات من السائل).

## gutter

يزراب • يزراب • تيل • قناة تصريف

## guttiferous

راتنجي • صمغي (وصف للنبات الذي يحمل قطرات صمغية أو راتنجية كما في رتبة النباتات المعروفة باسم Guttiferae).

## Gunnera

غونيرة (باسم أحد الأعلام. جنس زهر من الفصيلة الغونيرية Guneraceae).

## Gunnara scabra

غونيرة قاسية الورق (أنظر الاسم العلمي).

## gurnard (Trigla)

طريغلة • طريغلا (سمرية حديثا. جنس سمك من الفصيلة الطريغلية Triglidae ورتبة سمكيات الزعانف. وهي غير الطرسوج. وليست كثيرة في سواحل الشام. وقد ذكر غريغل أنواعاً منها).

## flying gurnard

سنگ طيار (أنظر Dactylopterus volitans)

## gray gurnard (Trigla gurnardus)

طريغلا ريدا • أو مادينة (أنظر Trigla)

## gymnocarpous (Bot.)

عاري الثمر

## lyre gurnard (Trigla lyra)

طريغلة ربابية (نوع ظهر ضارب الى حمرة وسطه أبيض).

## sapphirine gurnard (Trigla hirundo)

طريغلة خطافية (نوع أذهب وردي جميل من أصلح السمك للأحواض ولحمه لذيق).

## gusty weather

طقس عاصف

## gut

مقي • ميا • (ويطلق اللفظ الانكليزي أحياناً على القناة الهضمية للحيوان).

## guttation

إدماع (إفراز النبات قطرات من السائل).

## gutter

يزراب • يزراب • تيل • قناة تصريف

## Gymnocladus

جيمنوكلادوس (من اليونانية بمعنى عارية الأغصان إشارة الى منظر أغصانها العارية في الشتاء • جنس شجر من الفصيلة القرية).

## Gymnocladus canadensis

جيمنوكلادوس كندي (شجرة من الفصيلة القرية خضبها قس وردي اللون وبزورها تشتمل أحياناً كبديل للثمن).

## gymnodonts

عاريات الأسنان (سمك عظمي من رتبة ملحومات الفمك Plectognathi).

## Gymnophiona; Apoda

قطعاوات • عدييات الأرضيل (رتبة من الضفاديات).

## gymnosperm

عاري البذور (نبات من عاريات البذور).

## Gymnospermae

عاريات البذر (وبالذال • ونقصها كبسات البذر أو البزور • أحد قسمي الزهرات «باديات الزهر» يشمل الصنوبريات والشيكيات وغيرها).

## Gymnosperangiales

عارية كينس البؤخ • جيمنوسبرنج (جنس قسطور طفيلية من الفصيلة القنبرانية).

## gymnospor

بؤخ عار

## Gymnothrix

جيمنوتريكس (من اليونانية بمعنى الحرير العادي • جنس نباتات من النجيليات).

## gynaecium; gynaeium; gynaeium

وَيَرْم (للكود أمين المملوف • وقال بعضهم منع وهي كلمة فيج لا وجه لها في النبات • وقد ذمبت بأبها • جملة الأخبية في الزمرة • ويسمى البنية pistil ويشتمل على القيس والنتة والقلم).

## gymnocarpous (Bot.)

عاري الثمر

## جيمنوكلادوس

(من اليونانية بمعنى عارية الأغصان إشارة الى منظر أغصانها العارية في الشتاء • جنس شجر من الفصيلة القرية).

## Gymnocladus canadensis

جيمنوكلادوس كندي (شجرة من الفصيلة القرية خضبها قس وردي اللون وبزورها تشتمل أحياناً كبديل للثمن).

## gymnodonts

عاريات الأسنان (سمك عظمي من رتبة ملحومات الفمك Plectognathi).

## Gymnophiona; Apoda

قطعاوات • عدييات الأرضيل (رتبة من الضفاديات).

## gymnosperm

عاري البذور (نبات من عاريات البذور).

## Gymnospermae

عاريات البذر (وبالذال • ونقصها كبسات البذر أو البزور • أحد قسمي الزهرات «باديات الزهر» يشمل الصنوبريات والشيكيات وغيرها).

## Gymnosperangiales

عارية كينس البؤخ • جيمنوسبرنج (جنس قسطور طفيلية من الفصيلة القنبرانية).

## gymnospor

بؤخ عار

## Gymnothrix

جيمنوتريكس (من اليونانية بمعنى الحرير العادي • جنس نباتات من النجيليات).

## gynaecium; gynaeium; gynaeium

وَيَرْم (للكود أمين المملوف • وقال بعضهم منع وهي كلمة فيج لا وجه لها في النبات • وقد ذمبت بأبها • جملة الأخبية في الزمرة • ويسمى البنية pistil ويشتمل على القيس والنتة والقلم).

## gymnocarpous (Bot.)

عاري الثمر

**Gynerium; pampas grass**

وَزَيْتِيَّة • هُؤَارِيُون

(من اليونانية بمعنى الزعيم الرعبي •  
جنس نباتات من النجيليات)**gynohase**

قاعدة السيقان

(انتفاخ في قاعدة الزهرة يحصل البتقة  
أي الزهر)**gynomonoecious**

أحادِي السَّكُن

وَزَيْتِي • أحادي السَّكُن أَتَوَي

(يطلق على النبات الذي له أزهار خثوية  
وازهار أنثوية على نبتة واحدة)**gynophore**

حامل الزهر

جزء من الزهرة يرفع البتقة فوق مستوى  
التويجات والكليبات في بعض الأزهار)**Gypaetus**

كاسِرُ العظام • مُكَلَّنة

(جنس طير عظام من رتبة الجوارح  
يصنعونها بين الصخور والصور)**Gypaetus barbatus aureus; lam-**

كاسِرُ العظام • مُكَلَّنة

mergeir  
(طير كبير من الجوارح • أسطر

Gypaetus

**gypsometer**

مِثْاسُ الجِص

(جهاز به كبريتات البوتاس في الخمر)

**gypsophila (Gypsophila)**

جِصِيَّة

(نبات من جنس الجصية)

**Gypsophila**

جِصِيَّة

(من اليونانية الماء إلى مائتها • جنس  
نباتات من الفصيلة القرنفلية فيه أنواع تشمل*Gypsophila paniculata*; baby's  
struthium  
لزهريها ونوع اسمه أسطروتيون  
تشمل عروق في غل الثياب •أنظر مادة *Saponaria officinalis*.)**Gypsophila elegans; Egyptian**

scaproot; elegant gypsophila

جِصِيَّة أَثْفَة

**Gypsophila paniculata; baby's**

breath; gypsum pink; paniculate

gypsophila

جِصِيَّة عُنْكَوَلَة

(نبات عني مُثَر من الفصيلة القرنفلية  
يزرع لأزهاره البيضاء أو الوردية اللون)**Gypsophila repens; chalk plant;**

creeping gypsophila

جِصِيَّة رَاحِيَة

*Gypsophila struthium; scaproot*

جِصِيَّة تَعَامِيَّة • أسطروتيون

(نبات من الفصيلة القرنفلية تشمل  
جذوره في تنظيف الثياب)**Gypsophila vilcosa; viscous gyp-**

sophila

جِصِيَّة لَرِيَّة

**gypsum; plaster of Paris; calcium**

sulphate

جِص • جِص • جِص

(جصين في الصام • وجصين أيضاً في  
المفردات وشرح أسماء القصار • وهي من  
اليونانية • وكذا الجبس • أما الجص فمنالفارسية • كبريتات كلس مائي طبيعي متبلور  
يلون الصففر)**gypsum pink (Gypsophila panicu-**

lata)

جِصِيَّة عُنْكَوَلَة

(أنظر الاسم العلمي)

**gypsy moth (Liparis dispar)**

قَرْنِيَّة العَجَر • قَرْنِيَّة لَسْفِيَّة

(تضر بالتفاح والبلوط والمصنّف وغيرها

أنظر *Bombyx* ويطلق الاسم أيضاً علىحشرة أخرى متابهة أسماها العلمي *Porthetria**dispar* تصيب عند النباتات قمرها من

الورق)

**Gypsywort**

جِصِيَّة العَجَر • قَراسِيُون الماء

(أنظر

(gipsy herb)

**Gyrinidae**

دَوَامَسَات

(فصيلة حشرات من مفصّلات الأجنحة فيها

الدوامّة whirligig-beetle وغيرها)

**Gyrinus**

عَوَمَة دَوَامَة • دَوَامَة

(جنس حشرات من مفصّلات الأجنحة ترى

غالباً وهي تدور فوق سطح الماء • أنظر

*whirligig-beetle*.)**gyrofiller**

حَرَائِيَّة دَوَامِيَّة

(مكنة حرائة تسيل على تحق جزبات

التربة التحتية في الأعماق التي لا يصلها

المحركات العادية)



Horsetails

H



hyacinth

h

**habit**هَيْئَة  
(الشكل والمظهر العام وطرز النمو التي  
تتكرر فيها أفراد نوع نباتي واحد أو أفراد  
نُكْرَة ما في بيئة مُعَيَّنة)**habitat**مَسْكَن • مَأْوَى • مَنَاطَة  
موطن • بيئة طبيعية  
(البلد أو المكان الذي يعيش فيه حيوان  
أو نبات عيشه العادي • يقال مثلاً: محراء أفتام  
مأوى الغزال • والمناقع مساكن الأثل • أما  
بالنسبة للكائنات النباتية فالمساكن habitat  
هو العائل host).**habitation**

تعوّد • تعوّد

**Habrothamnus; Cestrum**

هَبْرُوْتَمْنُوس

جنس

نباتات من الفصيلة الباذنجانية)

**Habrothamnus alaternoides**

هَبْرُوْتَمْنُوسَة

**Habrothamnus aurantiacum**

هَبْرُوْتَمْنُوسَة

**Habrothamnus corymbosus**

هَبْرُوْتَمْنُوسَة

**Habrothamnus elegans**

هَبْرُوْتَمْنُوسَة

**Habrothamnus roseum**

هَبْرُوْتَمْنُوسَة

**hackamore; jaquima**

هَبْرُوْتَمْنُوسَة

**hackberry; nettle tree; sugar**

berry (Celtis occidentalis)

مَيْس غَرْبِي

شجرة من الفصيلة البوقية تشبه الدردار

تحمل ثماراً كرزية تؤكل وتسمى أيضاً كرز

الغليور • أنظر *Celtis*.)**hackle (1) ميمشقة • ميمشقة الثوب**

أو الكنان

**hackle (2) ريش عنق الديك**

(تطلق بالجمع hackles على ريشات

عنق الديك وعلى شعرات الظهر المنتصبة في

بعض الحيوانات)

**hackleberry (Celtis)**

مَيْس

(شجرة أو جنبة من جنس الميس تحمل

بعض أنواعها ثماراً عنبية حلوة رقيقة الطبقة

اللحمية • وتزرع هذه الأشجار لحفظ التربة

من الانجراف ولصنع الرياح • وأحياناً يطلق

الاسم خادعة على النوع المسمى *C. occidentalis***hackle-crusher**

مَيْسَقُ مَيْشَق

(أحدث المساقق وأسهل • يحقون به

ثروء الكرم وأغصان الشجر وسوق البفرة

والدفرة الصفرة • الشامية • سوق الأثل وغيرها

تصير صالحة لأن تملأها الماء)

**hackmatack; American larch;**

Eastern larch (Larix laricina)

أَرَزِيَّة أَمْرِيكِيَّة • لَارِكْس شَرْقِي

(أنظر الاسم العلمي)

**Haemanthus**

هَيْمَنْتُوس

(من اليونانية بهذا المعنى • جنس زهر

من الفصيلة الزنجية • والاسم إشارة إلى لون

التويجات والأنيابات في زهور بعضها)

**haematite; hematite**

هَاجِمَاتِيَّة

(الفردات • أكسيد حديد طبيعي مُسَدَّد

أهم معدن للحديد)

**haematocele; hematocoele**

هَاجِمَاتِيَّة

(انصباب دم في غلاف الخصية الباطن •

وهو يحصل في الخيل من جرح أو عَض أو

صدمة)

haematoma	وَرَمٌ دَمَوِيّ	hail (n.)	بَرَدٌ	secretory hair	شَعْرَةٌ مُفَرَّدَةٌ
(يحصل في الفرس اذا وقع أو اذا لبته فرس آخر).			(ماء جامد يهبط من الجو في شكل حبات كروية).	star-shaped hair	شَعْرَةٌ تَشْبِيهُ الشَّمْلَعِ
Haematopinus	قُمَّلَةُ الدَّوَابِّ	hail-cloud cannon	مِدْفَعُ الْبَرَدِ	stinging hair	شَعْرَةٌ لَاصِقَةٌ أَوْ قَارِصَةٌ
(hematopinus) (أنظر)			دَائِعُ الْبَرَدِ	unicellular hair	شَعْرَةٌ أَحَادِيَّةُ الْخَلِيَّةِ
Haematostylon campechianum;		(cloud cannon)	(أنظر)	urticant hair	شَعْرَةٌ قَارِصَةٌ أَوْ لَاصِقَةٌ
logwood	بَقَمٌ	hail-cloud repellent	وَقْلَةُ الْبَرَدِ	hair follicle	جُرَيْشُ الشَّعْرَةِ
(campeachy wood) (أنظر)			دَائِعُ الْبَرَدِ	(غِصَّةٌ فُجَوِيَّةٌ يحيط بجذر الشعرة، في الحيوانات الندية).	
haematuria; hematuria	بَوْلٌ دَمِيّ	hail disease; grape white rot	(كل ما يقي من البرد كصدف البرد وماروخ البرد والمناطيد المتفجرة والباللات الكهربائية).	hair-grass (Aira or Deschampsia)	شَعْرَةُ عَرَطَانِيَّةٍ
(يحصل عندما يصاب الفرس ببعض الأمراض ولا سيما التهاب الكلى الحاد).				(عشب دقيق الأوراق والسوق من الفصيلة النجيلية والتيلية الخرطالية وهو قريب جدًا من الخرطال).	
haemoglobin	يَحْمُور	hail-cloud rocket	صاروخ البرد	turfy hair-grass (Aira caspitosa)	شَعْرَةُ خَرطَالِيَّةٍ خَشْيِيَّةٍ
(hemoglobin) (أنظر)			(الصاروخ أو الماروخ مولدة).	wavy hair-grass (Aira flexuosa or Deschampsia flexuosa)	شَعْرَةُ خَرطَالِيَّةٍ مَمْرَجَةٍ
haemoglobinuria; hemoglobinuria	بَوْلٌ يَحْمُورِيّ	hail storm	عاصفة بردية	hair hygrometer	مِيزَانُ الرُّطوبَةِ ذُو الشَّعْرَةِ
(مرض يعرف بوجود يحمور ذائب في بول الدواب دونًا كُرَيَاتٍ دُمَوِيَّةٍ).				(نبات البقرة أي الأدمة الخشائية epidermis وهي في النبات على أشكال هذا بعضها:)	
haemonchosis	دَوَاءُ الْمُجَرَّاتِ	hair (Bot.)	شَعْرَةٌ	hair snake (Gordins)	دودة شعرية
(دواء على وزن فعال للداء مرض أنسي يسبب المجترات سبه طليبات من الدود الكبار في معدة الحيوان).		hair (Bot.)	شَعْرَةٌ	(دودة لدغية تعيش في الماء).	
Haemopsis sanguinea	عَلَقُ الْكِلِّ	absorbent hairs; root hairs	شُعُورٌ مَاصَةٌ	hair weed; dodder	كُشْتُوتٌ
(horse-leech) (أنظر)			أو شعور جذرية	(نبات طليبي يوقه خيطية تلتصق حول مضيقها وتمتص نسجه أنظر Cuscuta).	
haemorrhagia; hemorrhage	تَرَفٌ	glandular hair	شُعْرَةٌ غَدِيَّةٌ	hair-worm	(1) قِيلَارِيَّةٌ لَدِيَّةٌ
(إفراج الدم من مجاريه أي الفسب والأوردة والشرايين).				(عرق مدنيّ)	
haemorrhagic septicaemia of cattle (Pasteurellosis bovis septica)	مَرَضُ الشَّيْءِ الدَّمَوِيِّ فِي الْبَاشَةِ	hooked hair; hook-shaped hair	شَعْرَةٌ مَعْقُوفَةٌ	(Filaria medicinis) (أنظر)	
haemorrhoids	بَاشُورٌ	laticiferous hair	شَعْرَةٌ لَاصِقَةٌ	(2) دودة شعرية	
(hemorrhoid) (أنظر)				(أنظر)	
haemostatic	وَقْعٌ	pluricellular hair	شَعْرَةٌ كَثِيرَةُ الْخَلَايا	hairly click beetle (Elatr niger)	نَعَّاطَةٌ رَجَاءٌ
hail (n.)	بَرَدٌ	ramose hair	شَعْرَةٌ مَمْرَجَةٌ	(click beetle) (أنظر)	
(بِقَالِ بَرَدَتِ النَّبْتَةِ أَوْ الْأَرْضِ فِي مَبْرَدَةٍ - وبَرَدَةُ الْقَوَمِ أَحَابِيهِمُ الْبَرَدِ وَحَابَةُ بَرَدَةٍ ذَاتِ بَرَدٍ).		root hairs	شُعُورٌ مَاصَةٌ أَوْ شُعُورٌ جَذَرِيَّةٌ	hairy roots	جُذُورٌ شَعْرِيَّةٌ
		scaly hair	شَعْرَةٌ حَرَشِيَّةٌ		

hairy stem	ساقٍ شَعْرَاءٍ	Halesia tetraptera	هَالِيَّةٌ رُبَاعِيَّةٌ الْأَجْنِحَةِ	halm	قَصَبَةٌ
hairy vetch (Vicia villosa)	(vetch)	halfa; alfa	حَلْفَاءُ	(halm)	(أنظر)
haje; asp; Egyptian cobra (Naja naja)	حَيْسَلٌ مِصْرِيّ	halfa; alfa	(alf grass) (أنظر)	halo	هَالَةٌ
(هو الذي يقال أن كليوطرة حملته على لسبها).		half-blood	(1) مُهَيِّجٌ	(دائرة منبثة تحيط بالشمس أو بالقمر سببها انكسار النور الذي يخترق بطورات النجيلد المعلقة في الغيوم المائية).	هَالَةٌ
hake (Gadus)	نَاسِيْلِيّ	half-blood	(2) هَيِّجِيْنٌ	halo blight	أَفَةُ هَالِيَّةٌ
(عن مُعْجَمِ الْحَيَوانِ - سَمَكٌ مِنَ الْمَاسِيَّاتِ).		half-bred; hybrid	مُفَرَّفٌ	(مرض فطري يكتري سببه يكتريا من نوع Pseudomonas يتميز بنطاق مفرق حول بقعة رطبة على الورق ويصيب القرنيات بشكل خاص).	
Hakea	هَاسِيَّةٌ	half-bred; hybrid	مُفَرَّفٌ	halophile	مِلْحِيّ
(باسم البارون Hake وهو عالم ألماني جالس شجر وجبة أسترالية للترين من فصيلة البروطيان).		half-hardy plant	نبات متوسط قُدرة	(يطلق على النباتات التي يلف العيش في الأتربة الملحية).	أَلْبَنُفُ الْمِلْحِ
Hakea eucalyptoides	هَاسِيَّةٌ	half-hardy plant	نبات متوسط قُدرة	halophyte	نَبَاتٌ مِلْحِيّ
أو كَالْتَشُوسَةُ الْوَرَقِ		half shrub	جُشِيَّةٌ	(نبات ينمو في تربة ملحية أو خاضعة لتأثير المياه الملحية).	أَلْبَنُفُ الْمِلْحِ
Hakea florida	هَاسِيَّةٌ مُزْهِرَةٌ	half shrub	جُشِيَّةٌ	Haloxylon schweinfurthii	رُمَثٌ
Hakea nitida; glossy Hakea	هَاسِيَّةٌ لَاصِقَةٌ	half shrub	جُشِيَّةٌ	(يوسم وشويفرث نبات يري من الحمض كثير في بادية الشام ينسب إلى الفصيلة الشوكية وهو قريب من جنس الخرش الذي شتخرج منه الشودة).	
Hakea saligna	هَاسِيَّةٌ صَفْصَافَةُ الْوَرَقِ	half shrub	جُشِيَّةٌ	halter	رَسَنٌ
Hakea suaveolens; sweet Hakea	هَاسِيَّةٌ مُنَعِمَةٌ	half shrub	جُشِيَّةٌ	(رَسَنٌ - مِطْوَلٌ)	
halcyon; kingfisher (Halcyon)	زُفَرَأَفٌ	Halas quercana	دَوْدَةُ الْبَلُوطِ	halter or haltere (pl. halteres)	دَبُوسُ التَّوَارِيْنِ
(طير من القانديات سبابة السك، أنظر kingfisher).		halibut; holibut (Hippoglossus vulgaris)	سَمَكُ الْهَلْبُوتِ	(أحد تودين في الحشرات الثابتة الجناح ساعدها على التوازن أثناء الطيران).	أَلْتَوَارِيْنِ
Halesia	هَالِيَّةٌ	Halimodendron	هَالِيْمُودَنْدُرُونٌ	halter-east	مُزْجُحُ الْمِطْوَلِ
(باسم النباتي الانكليزي Hales الجنس شجر وجبة للترين من الفصيلة الأسترالية Styricaceae تظهر أزهدها الجرسية قبل الإبراق).		Halimodendron argenteum	هَالِيْمُودَنْدُرُونٌ أَرْجَوِيّ	(جرح يحصل في رشح الدابة عندما تعلق رجلها بالمطول).	
Halesia diptera	هَالِيَّةٌ ذَاتُ جَنَاحَيْنِ	Halimodendron argenteum	هَالِيْمُودَنْدُرُونٌ أَرْجَوِيّ	Haltica or Altica; flea-beetles	نَعَّاطَةٌ
Halesia parviflora	هَالِيَّةٌ صَغِيرَةُ الزَّهْرِ	Halimodendron argenteum	هَالِيْمُودَنْدُرُونٌ أَرْجَوِيّ	(نوع من البعوض البستاني)	
		Halimodendron argenteum	هَالِيْمُودَنْدُرُونٌ أَرْجَوِيّ	(الاولى ترجسة الاسم العلمي وهو من البوابة والثانية ترجسة من puce des jardins الفرنسية جنس حشرات صغار لوامع مضرة من آكلات المواد تنسب إلى الفصيلة النصاركية من رتبة مُنَعَّمَاتِ الْأَجْنِحَةِ وهي تتميز بأرجل خلفية قوية تمكنها من القفز بسهولة).	



*Haltica ampelophaga*; vine flea-beetle  
بُرغوث الكرَم

*Haltica brassicae*; cabbage flea-beetle  
بُرغوث الكرَب  
(يرغوث الملفوف في الشام)

*Haltica oleracea*; turnip-fly  
بُرغوث الخُصَر

Hamamelidaceae; Hamamelidaceae  
or Hamamelidaceae  
مُشترَكَات  
(فصيلة باقية لا تسكاد تحصل عن فصيلة القُنَّاق)

Hamamelis; witch hazel  
مُشتركة • هَامَامَالِيس  
(سميت الجينة المشتركة لأنها تحصل نورا ونسرا معاً • جنس جُنَيْتَات للترتين من فصيلة المشتركة)

*Hamamelis japonica*; Japanese  
witch hazel  
مُشتركة يابانية

*Hamamelis virginiana*; Virginian  
witch hazel  
مُشتركة ورجينية

hame  
قوس الرافعة  
(جزء الرافعة من الخشب أو المعدن • اللذان تُشد اليهما سُيُور عُدَّة الخيَّار للخيول)

Hamelia  
هَامِيلِيَا  
(جنس جنات تصلح للترتين من الفصيلة القُوَّة فيه نوع له ثمار مامة يسمنه ratsbane أي قاتل الجراد)

hame strap  
سِط • سِر الرافعة  
(هي عُدَّة الجِر للخيول)

Hamiltonia  
هَامِيلْطُونِيَا  
(باسم أحد الأغلام • جنس جنات للترتين من الفصيلة القُوَّة)

*Hamiltonia odorata*  
هَامِيلْطُونِيَا عَظِيرَة

*Hamiltonia suaveolens*  
هَامِيلْطُونِيَا مُنْبِة

hand (n.)  
(1) عامل • أُجِير زراعي

أو هي خطوط تُسَطَّح بسجل • أو في حُثَر • أُظَر (sowing)  
(2) قَبْضَة

hand sprayer  
مِرْقَة يدويّة

hand tilling  
حَرْث باليد  
(أظَر)

hand tools  
مُعَدَّات يدويّة  
سِقْفَة • صِغَة

hangar  
(بناء زراعي أكثر ما يكون من خشب تُحفظ فيه الآلات الزراعية والمجالات والغلات فيها من الشمس والمطر)

hank  
ألفيفة • شيلة • كَبَّة خيوط  
ووتشر كقياس لطول الغزل فتحتوي كَبَّة الغزل على ما طوله ٥١٢ مترًا ٥٦٠٠ ياردة من الخيط

Hapalidae or Arctopithecus  
أَقْرَامُ القُرُود • قُرُود دُمِيَّة  
(من القرديات الفطانيات فيها أصغر القُرود ويسمونها marmoset (wistiti).

haploid  
بَسِيط • الصَّيِّغَات  
أَحَادِيثُ الصَّيِّغَات

handle  
(نمط يطلق على النبات أو على جزء من أجزائه عندما يكون في نواة الخلية • التزاوجية عدد بسيط جزء من الصيغيات • ويقابله تساني الصيغيات diploid الخ • أظَر meiosis).

haploid number  
الْعَدَدُ القُرُوبِي  
(نصف عدد الكروموسومات أو الصيغيات في الخلية)

haras; stud-farm  
حَرِيسَة الحُجُور • مَقَرَّمَة  
(مؤسسة تُربى فيها الحُجُور لتوليد الخيل الكريمة • والمحبجة متفحة من جبر على وزن مقفلة).

hardbeam (Carpinus betulus)  
يَرِيمَة شَامَّة  
(أظَر)

hard currency  
عَمَلَة صَمِيَّة  
(عملة تميز بثبات قيمتها نسبيًا في السوق الدولية)

hand (adj.)  
يدوي

hand sowing; sowing by hand  
بَذْر باليد  
(ويكون نثرًا • أو في خطوط المَحْرَات)

hardening  
(1) تَقِيَة • تَصْلِيد  
(2) إِسْلَاف

(تعود على احتمال التقلبات البيئية)

hardening off  
إِسْلَاف • تَعْوِيد  
- (عينة غراس منتبته أي قُتِلَ لقلها إلى مستوطتها • وذلك بأن تُكَلَّل تدريجيًا الشَّيْثَات • ويُحْتَفَظ الظل والوقاء المتخذة لوانتها • وتكون مبة هذا العمل تصلب الساق الأممية للفرصة)

hardy  
جَلْد • قَوِيّ  
(نمت للنبات أو الحيوان الذي يكون قليل التأثر بتقلبات الجو فيحصلها أو يقاومها وعكسه الرفيق delicate أو tender).

hardy plants  
شَجَر العَرَاء  
(الشجر الذي يعيش بلا وقاء ولا دفينة)

hardhack spirea (Spiraea tomentosa)  
إِكْدِيل رَظِي • إِنْشِيرِيَة زَغِيَّة  
(أظَر الاسم العلمي)

hardhead; knapweed (Centaurea nigra)  
قَنْطَرِيُون أَسْوَد  
(أظَر)

hardiness  
جَلَادَة • قُدْرَة الاحتمال  
(قوة الاحتمال ومقاومة التقلبات الجوية في النبات أو الحيوان)

hardness of water  
عُسْر المَاء  
(تعدُّ ارتفاع الصايون بالماء لوجود بعض الأملاح مقابلة فيه)

hardpan  
طبقة خَشَاء  
(طبقة طينية صلبة كثيفة تنوف حرة الجذور في الحركة)

hard wheat; durum wheat (Triticum durum)  
حِنْطَة قَاسِيَة أو صَلْدَة  
(نوع إليه ينسب معظم شروب بلادنا)

hardwood  
(1) خَشَب صَلْد أو صُلْب  
(2) شَجَرَة من ذوات الخشب الصلب كالبلوط والكرز والمُغَوَّغَات)

hardwoods  
الخَشَب الصَّلْب •  
ذوات الخشب الصلب

(اصطلاح يطلق على خشب الشجيرات وأي ذوات النود الساقط العرض النصل)

ويطلق على الشجيرات نفسها • وهي من زمرة النباتات الكاسيات البزور • وتتميز عن الرأبثيات أي ذوات الخشب اللين • وعن خشبها • بوجود الأوعية • وهذا التمييز بين الفريقين لا يُمزى مطلقًا إلى كثرة الصلابة أو قلتها في خشبها

hare  
أَرَب • وَحْشِيَّة  
(تطلق الكلمة الانكليزية على الأرانب الوحشية التي يتألف منها أحد قسمي جنس Lepus وهي من الفصيلة الأرنبية ورتبة القوام)

hare  
أَرَب • وَحْشِيَّة  
(أرنب هجين أو هجينة Belgian hare)

hare  
أَرَب • وَحْشِيَّة  
(أرنب هجين من الأرنب الأهلية والأرنب الوحشية)

hare  
أَرَب • وَحْشِيَّة  
(أرنب هجين من الأرنب الأهلية والأرنب الوحشية)

hare  
أَرَب • وَحْشِيَّة  
(أرنب هجين من الأرنب الأهلية والأرنب الوحشية)

harebell (Campanula rotundifolia)  
جُرَيْس مُشَدِيدُ الزَرْق  
(زهرة من الجُرَيْسِيَّات • أنظر: أنظر)

hare's ear (Bupleurum rotundifolium)  
أُذُن الأرَب  
(مترجمة • نبات عني حولي من الفصيلة الحَبِيَّة)

hare's-foot (Trifolium arvense)  
قَدَمُ الأرَب • نَقْل حَقْلِي  
(نبات حولي عني من القُرْبَات الفراسية ذو رؤوس زهرية سطوانية ينمو في المناطق الرملية)

hare's-foot fern (Polypodium aureum)  
سَفَاجِيح ذَهَبِي  
(شرب من السراجين • أظَر الاسم العلمي)

harmful animals  
حَيَوَانَات مُضِرَّة  
(حيوانات تضر بالإنسان • أو بالحيوانات الأهلية • أو بالنباتات الزراعية • أو بالثفلات والفواكه • أو بغيرها • كالكلاب وفار الزرع وفار الأهراج والشجيرات وغيرها من القوارض • والكلاب والشرعوب والذئق والقائم والشعور وغيرها من اللوامس • وكالجراد والسوس والأرق والبعوض والذباب وآلاف غيرها من الحشرات • والكلاب والفئد والفئد والفئد وغيرها من المنكوبيات والنباتات وغيرها من الدود • وكبعض الطير الخ)

harmful effect  
تَأْثِير مُضِرّ

hare's tail grass (Lagurus ovatus)  
ذَبِيلُ الأرَب البَيْضِي السَبَلَة •  
لَاغُورُوس بَيْضِي  
(أظَر الاسم العلمي)

haricot  
فَاصُولِيَّة • فَاصُولِيَّاه • فَارُول  
(أظَر)

haricot bean; kidney bean; French bean  
فَاصُولِيَّة • فَارُول  
(مربسان • والكلمة تطلق أحيانًا على اللوبيا وعلى الفاصولية • وهي من اللاتينية • أظَر: Phaseolus vulgaris)

haricot-bean weevil (Bruchus obtectus)  
نُوسَةُ الفَاصُولِيَّاه  
(أظَر)

haricot grease (Path.)  
مَرَضُ الشَّحْم  
(مرض جرثومي شُكِبَ به سلفات الفاصوليا الصغار)

hariff  
بَلَسْكَاه • بَلَسْكَى • لُصِقَى  
حَبِيَّة الأَقْمَى  
(أظَر Galium aparine)

harl; herl  
مِشَقَة • مِشَقَة • هَبْر  
(ما يمتد من لحاء النبات اللينة أو من الشعر • أظَر bast)

harmel peganum (Peganum harmala)  
حَرْمَل  
(أظَر الاسم العلمي)

harmful animals  
حَيَوَانَات مُضِرَّة  
(حيوانات تضر بالإنسان • أو بالحيوانات الأهلية • أو بالنباتات الزراعية • أو بالثفلات والفواكه • أو بغيرها • كالكلاب وفار الزرع وفار الأهراج والشجيرات وغيرها من القوارض • والكلاب والشرعوب والذئق والقائم والشعور وغيرها من اللوامس • وكالجراد والسوس والأرق والبعوض والذباب وآلاف غيرها من الحشرات • والكلاب والفئد والفئد والفئد وغيرها من المنكوبيات والنباتات وغيرها من الدود • وكبعض الطير الخ)

harmful effect  
تَأْثِير مُضِرّ

harmful effect  
تَأْثِير مُضِرّ

harmful effect  
تَأْثِير مُضِرّ

harmful effect  
تَأْثِير مُضِرّ



|| Caroline hawk moth (*Sphinx carolina*) أبو الهول الكاروليني

|| pine hawk moth (*Sphinx pinastri*) أبو الهول الشنوبري

hawk's-beard (Crepis) خبيثة ملتصبة - إفريسي  
(نبات زهري من الفصيلة المركبة. أنظر (Crepis).

hawkweed (Hieracium) عشبة المصق (ترجمة اليونانية hierax بمعنى المصق. زهر من الفصيلة المركبة أوراقه زغبية وازهاره صفراء أو حمراء أو برتقالية).

hawthorn (Crataegus) دُغُرود  
(جنس شجيرات شوكية من الفصيلة الوردية والاسم العلمي للجنس هو من اسم الزعرور اليونانية. أنظر (Crataegus).

|| American hawthorn (Crataegus coccinea) دُغُرود أوجوانتي الثمر - زعرود أميركي

|| black-fruit hawthorn (Crataegus nigra) دُغُرود أسود الثمر

|| Chinese hawthorn (Photinia serrulata) لايمة مشاورة

|| European hawthorn (Crataegus oxyacantha) دُغُرود شائك. زعرود أوروبي

|| heartleaf hawthorn (Crataegus cordata) دُغُرود قلبي الأوراق

|| Indian hawthorn (Raphiotepis indica) يخنزرجة هندية

(جنس شجيرات للثريين من الفصيلة الوردية).

|| Mexican hawthorn (Crataegus mexicana) دُغُرود مكسيكي

|| Oriental hawthorn (Crataegus orientalis) دُغُرود شرقي

|| scarlet-fruit hawthorn (Crataegus coccinea) دُغُرود أوجوانتي الثمر

|| spiny hawthorn (Crataegus oxyacantha) دُغُرود شائك

|| water hawthorn (Aponogeton distachyos) جارة الماء  
(نبات عشبي مائي منتشر نطفو أوراقه على المساء).

|| yellow-fruit hawthorn (Crataegus flava) دُغُرود أصفر الثمر  
(الأنواع أخرى من الزعرور راجع اسم الجنس العلمي (Crataegus).

hay خيش - قش - قش - خبيث - خبيث  
(قش الخيش في مصر، ولم أجد لها بهذا المعنى ولها وجه. والكلمة الانكليزية تدل على العشب المبيس بعد جره. أما الخيش في اللغة فهو العشب اليابس. وكذا بقية الألفاظ. وبلاحظ أن فلاحى الشام يطسئون اليوم لفظ الخيش على الخش أي الكلا الأخضر، وجاء في المخصص أن هذا وارد، لكن الأعراف أنه اليابس. أنظر مادة (forage).

|| camel's hay (Andropogon schoenanthus) إذير - طيب العرب  
(نبات عشبي من الفصيلة النجيلية تستعمل الزمار استعمال الشاي).

hay baler حازمة إبالات الخيش

hay-barn مَنبَنة  
(ثروة أو ميفة للخيش والتبن).

hay cart عربة الكلا  
(عربة تستعمل في نقل الكلا تجرما الدواب وقد تكون مبردة).

hay chopper قِطَاعَةُ الكلا

haycock كومة قش

(كومة قش مخروطية مبردة تجمع في الحقل اعدادا لنقل القش للتخزين).

hay chopper قِطَاعَةُ الكلا

haycock كومة قش

(كومة قش مخروطية مبردة تجمع في الحقل اعدادا لنقل القش للتخزين).

hay compressor مضط الكلا  
(آلة ضغط الكلا لتقليل حجمه، وهي أشكال).

hay drying تجفيف القش أو الكلا

hay egg; musty egg بيضة نالفة  
(من العفن أو الرطوبة).

hay elevator; hay stacker رافع القش - مرفاع الكلا

hay fork شوكة الدريس

haymaking تبيش الكلا  
(أنظر (hay-making).

haymaking time آوان تبيش الكلا  
(الزمن الذي يُعَلَّب فيه العشب المحدثو لكي يجف في الشمس. ونستعمل أيضاً للعمل نفسه كما في الكلمة السابقة).

hayloft مَنبَنة  
(ثروة أو ميفة للخيش والتبن).

hay-making; haying تبيش الكلا  
(تقليب كلاً العروج الذي يُخَنَّى. لكي يجف في الشمس ويصير خبيثاً وقشياً أي كلاً مُجَفِّفاً يسمى في مصر دريس).

hay plant نبات كَثَي

hay rack قفص الكلا  
(قفص خشبي كبير ينصب على عربة نقل الكلا من الحقل إلى التخزين).

hay rack قفص الكلا

hay stack عزم - كومة قش أو دريس  
(الكُؤُوس العظام من الحصيد عزم وتُحفظ ريشاً قُذَرَس).

hay tailings دريس - دُرَانة

hay tailings حطام الخيش

(بقية الخيش «الدريس»، أي ما يبقى من جبه وورقه وموقه وعصاه على أرض التبن).

hay tedder مبيشة الكلا - مقلِّب الكلا  
(آلة تجرهما الدواب لها رفوف تدور

تفتر الكلا المحدثو على الأرض فيفج في الشمس).

Turkish hazel (Corylus colurna) بُنْدُق ثُرْكِي

|| witch hazel (Hamamelis virginiana) مُشْتَرَكَة - هَامَامِيلِس  
(أنظر (Hamamelis).

hazel alder (Alnus rugosa) جار الماء المُجَعَّد  
(جبة حرجية مُعَمَّدة من فصيلة البتوليات. أنظر (Alnus).

hazel grouse; hazel-hen (Tetrao bonasia) دَجَاجَةُ الْأَحْرَاج - طَبُوج  
(الأولى معربة والثانية عن الأب أنستس في مجلة المجمع العلمي العربي ج ١١، طائر من الدجاجيات).

hazard خطر - خطورة - مصدر خطر مُحْتَمَل

|| fire hazard خطر الحريق - احتمال حصول الحريق  
(يزداد خطر الحريق بوجود عوامل مساعدة على الاحتراق كفض سائل الرض المستعملة لإسادة الحشرات أو كتجمع مواد قابلة للاشتعال في مكان تكون فيه أكثر نواتج الحريق).

hazelnut بُنْدُقَة - جِلْوَرَة  
(ثمرة البندق).

hazel-nut tree; filbert (Corylus avellana) بُنْدُق مَتْرُوف أو شائع  
(هو البندق السالح الذي يؤكل بزره).

hazel; hazel-nut tree (Corylus) بُنْدُق - جِلْوَر

hazelnut بُنْدُق - جِلْوَر  
(الأولى من اليونانية والثانية أي الجلود محروقة من الفارسية: عن سايروف. جنس شجيرات من الفصيلة البتولية عند بعضهم والبندقية عند بعض. فيها نوع يزرع للثمرة وأنواع تثبت في الأحراج أو تزرع للثريين).

|| American hazel (Corylus americana) بُنْدُق أميركي

|| Australian hazel (Corylus macadamia or Macadamia alternifolia) بُنْدُق أسترالي

|| American hazel (Corylus americana) بُنْدُق أميركي

|| Australian hazel (Corylus macadamia or Macadamia alternifolia) بُنْدُق أسترالي

|| American hazel (Corylus americana) بُنْدُق أميركي

|| Australian hazel (Corylus macadamia or Macadamia alternifolia) بُنْدُق أسترالي

|| American hazel (Corylus americana) بُنْدُق أميركي

|| Australian hazel (Corylus macadamia or Macadamia alternifolia) بُنْدُق أسترالي

headland (in ploughing) مَدَار - مُنْقَلَب المَحَار

(آخر الحقل حيث يُعَلَّب المَحَار وتُدور الدواب في المَحَار).

head lettuce خَسَن قَلْبِي - خَسَن وَرْثِي  
(أنظر (Lactuca sativa capitata).

headline رَسَن - مِطُول  
(جبل يربط حول رأس الحصان أو البقرة).

head louse (Pediculus humanus capitis) قَتْلَةُ الرَّأْس  
(أنظر (louse).

head (of cattle) رأس  
(من الماشية).

head of foliage فَرَاخ الشَّجَر  
(فراخ تنمو على شجرة تليق، أي على شجرة طيقت فروعاها).

head pruning; vase pruning تَقْلِيم قَدَحِي  
(تقليم الشجرة بحيث تتخذ أوضاعها المتفرعة شكل مخروط مقلوب).

head smut تَفْعَم رَأْسِي  
(تفتر من شواد الحنطة تجل في خانات أبواغ الفطر السوداء مكان الحب).

headstall رَأْيِيَّة الرَّسَن  
(جزء الرسن الذي يوضع في رأس الدابة أي في اليرتن. أما الجزء الثاني فهو المِطُول tether أو lunge أي الجبل الذي ترتبط به الدابة أو شجر. أنظر (bridle).

headwork مضط رأسي أو عُلُوي  
(وسيلة تحكم في كمية الماء المنطلق في قناة أو ترعة).

head yoke; simple yoke يَنْز مَقْرَد  
(أنظر (yoke).

healing (of wounds) الشام الجروح  
(مغافها واندماها).

heading (of grain) إِشَال - شَبَلَة  
(أنظر (earring).

healing (of wounds) الشام الجروح  
(مغافها واندماها).

heading (of grain) إِشَال - شَبَلَة  
(أنظر (earring).

healing (of wounds) الشام الجروح  
(مغافها واندماها).

heading (of grain) إِشَال - شَبَلَة  
(أنظر (earring).

hearing	سَمْعٌ	heartweed ( <i>Polygonum persicaria</i> )	عَصَا الرِّاعِي الْفَارُوسِيَّةُ • تَطْبَاطُ فَارُوسِيَّةٌ (أنظر الاسم العلمي)
heart	قَلْبٌ	heartwood; duramen	الْجَلْبُ • الْخَشَبُ الصَّادِقُ • خَشَبُ الْقَلْبِ (الطبقات الداخلية من الخشب في الشجرة النسيجية - وهي الطبقات التي لم يبق فيها خلايا حية - ويكون لون الجلب أي الخشب الصادق أبيض فاماً من لون الخشب الكاذب أو أوف الخشب الأبيض على حين أن أحدهما لا يتميز دائماً وفي وضوح من الثاني)
bleeding heart ( <i>Dicentra spectabilis</i> )	مِهْمَازِيَّةٌ دَائِقَةٌ	heartbell; heather bell	زهرة الخلدج (زهرة نبات الطلنج من نوعي <i>Erica cinerea</i> و <i>Erica tetralix</i> )
heart and dart moth ( <i>Agrotis exclamationis</i> )	لَبْلَبَةٌ عَجَبِيَّةٌ (أنظر noctuid)	heathberry; crowberry ( <i>Empetrum nigrum</i> )	حَبْرِيَّةٌ سوداء الثمر (جنسية من فصيلة الحبريات من ذوات الفلقتين نمارها غنية مغيرة سوداء تؤكل لها خصائص مؤيدة ومضادة للأقربوط)
heart-clover; heart trefoil ( <i>Medicago maculata</i> )	فَيْضَقِيَّةٌ • قَسَا • قَطْبٌ	black heath-berry ( <i>Empetrum nigrum</i> )	حَبْرِيَّةٌ سوداء الثمر (في نمارها خواص مدرة ومضادة للأقربوط - أنظر <i>Empetrum</i> )
heartleaf; cordate-leaved	قَلْبِيّ الرُّوقِ	heather; Scotch heather ( <i>Calluna vulgaris</i> )	خَلْتَجٌ اسكتلندي (طلب الحيوانات الدواجن المساد في اوقات محدودة - أنظر rat)
heart-pea; heart seed ( <i>Cardiospermum halicacabum</i> )	سَبَّةُ الْقَلْبِ (balloon vine أنظر)	heather-moor	بَرَّاحٌ خَلْتَجِيّ (براح الاراضي المهملة التي يكثر فيها الخلتج)
heart rot; chestnut disease	مَرَمَرٌ الشَّوَادِ أَوْ الْيَتَادِ (يصيب الكتنة أي الفستق وسبه فطر يسمى <i>Mycolophagus castaneus</i> )	heath grouse; black grouse ( <i>Tetrao tetrix</i> )	حَبْرِيَّةٌ خَلْتَجِيَّةٌ (أنظر grouse)
heart's-ease or heartsease; wild pansy ( <i>Viola tricolor</i> )	بَنْفَسَجٌ مَمْلُتٌ الْأَلْوَانِ • زَهْرَةُ الْكَالُوتِ • بَنْفَسَجَةٌ (أنظر pansy)	heater (Dair)	مُتَحَمِّمَةٌ (آلة تسخين الحليب قبل وضعه في المذاقة)
heartseed ( <i>Cardiospermum halicacabum</i> )	سَبَّةُ الْقَلْبِ (balloon vine أنظر)	heath	(أصلاً) ومن معاني البراح في المخصص الأرض اللينة الواسعة - أرض باثرة بنيت فيها التُّرَابُ والخلنج وجبة الأذغال وأمثالها - وقد تطلق الكلمة الاسكتلزية على هذه النباتات أيضاً وهي أنواع
heart-shake; shake	تَمَدُّعٌ • إِنْشِدَاعٌ • تَصَيِّحٌ (حصول دق طولاني في ساق الشجر سبه عدة التردد)	heat	(1) بَرَّاحٌ (2) خَلْتَجٌ (نبات من الخلتجيات - أنظر <i>Erica</i> )
heart trefoil; heart clover; heart-leaf ( <i>Medicago maculata</i> )	فَيْضَقِيَّةٌ قَلْبِيَّةٌ (على ورقاتها بقع قلبية الشكل)	black heath; grey heath ( <i>Erica cinerea</i> )	خَلْتَجٌ رَمَادِيّ
		Dorset heath ( <i>Erica ciliaris</i> )	خَلْتَجٌ هُدَيْي (جنس جنسية من الفصيلة المخلنجية)

small heath ( <i>Erica scoparia</i> )	خَلْتَجٌ مَكْتَبِيّ
tree heath; white heath ( <i>Erica arborea</i> )	خَلْتَجٌ شَجَرِيّ
heath bell; heather bell	زهرة الخلدج (زهرة نبات الطلنج من نوعي <i>Erica cinerea</i> و <i>Erica tetralix</i> )
heathberry; crowberry ( <i>Empetrum nigrum</i> )	حَبْرِيَّةٌ سوداء الثمر (جنسية من فصيلة الحبريات من ذوات الفلقتين نمارها غنية مغيرة سوداء تؤكل لها خصائص مؤيدة ومضادة للأقربوط)
black heath-berry ( <i>Empetrum nigrum</i> )	حَبْرِيَّةٌ سوداء الثمر (في نمارها خواص مدرة ومضادة للأقربوط - أنظر <i>Empetrum</i> )
heather; Scotch heather ( <i>Calluna vulgaris</i> )	خَلْتَجٌ اسكتلندي
heather-moor	بَرَّاحٌ خَلْتَجِيّ (براح الارضي المهملة التي يكثر فيها الخلتج)
heath grouse; black grouse ( <i>Tetrao tetrix</i> )	حَبْرِيَّةٌ خَلْتَجِيَّةٌ (أنظر grouse)
heath-mould	تُرَابٌ خَلْتَجِيّ (تراب قبالي في يشمله النجارون)
heat kill	قَتْلٌ حراريّ (موت ووق النجدة كلباً أو جُرْتِيَّةً لارتفاع درجة الحرارة بفعل الحريق)
heat-lamps brooder	مِخْضَةٌ ومِصْبَاحَةٌ التسخين (حاضنة تُسَخَّنُ بالمصابيح الكهربائية)
heat of condensation	حرارة التكاثف
heat of fusion	حرارة الانصهار
heat of vaporization	حرارة التبخير

heat resistant	صَامِدَةٌ للحرارة (لومف النبات الذي يتحمل درجات الحرارة المرتفعة نسبياً أو لومف المواد الخامة بمقاومة درجات الحرارة العالية)
heat stroke; heat prostration	رَمَضٌ (لفحة النحر)
heavenly bamboo ( <i>Nandina domestica</i> )	تَنْفَرْتَةٌ أَهْلِيَّةٌ (جنس جَبَبَاتٍ للترتين من الفصيلة البربارية)
heaves	زَبُوبُ الْخَيْلِ (مرض نفسي في الخيل يسبب تمزق الخلايا الهوائية في الرئة وهو من الأمراض المزمنة ولا غناء لها منه)
heaving	(1) انفتاح • جَبَبَانٌ (2) لَهَتْ • لَهَتْ • لَهَاتٌ • لَهَاتَانٌ (شُحُوصُ التربة المَصْفُوعَةُ (frost heaving أنظر)
heavy draught horse	قَرَسٌ الْحَرْقِ الثَقِيلِ (الفارس الكبير الجسم الصالح لجر المعاملات الكبيرة مائياً مائياً وثباتاً)
heavy oil	ذَهْنٌ ثَقِيلٌ (زيت ثقيل - وهو يحصل من تقطير القطران والنفط ويتعمل في وسائل قاتلة للحشرات - وفي ذهن الآلات)
heavy plough; subsoil plough	مِغْرَقَةٌ • مِغْرَقَةٌ (محركات الحرق أو الثقبة)
heavy soil	تُرْبَةٌ «طَبِيئِيَّةٌ» ثَقِيلَةٌ (صِيار ثقديّ)
hectare	هَيْكْتَارٌ (مربعة - عشرة آلاف متر مربع - والمؤنم الذي ورثناه عن الأتراك يساوي ٩١٨ متراً مربعاً ولدت المتر المربع - لكن حكومي سورية وفلسطين تعتبره ألف متر مربع أي ثُمْنُ الهكتار)
hedera	لَبْلَابٌ • عَشَقَةٌ
hedge	جَنَسٌ نباتات بعرضات من الفصيلة الأرابية - وأطوال اللباب على نوع من اللوبيا في مصر حديث - أنظر (lablab)
Hedera helix; English ivy	لَبْلَابٌ مَمْلُتٌ • لَبْلَابٌ كَثِيرٌ • قَشُوسٌ • جِيلَابٌ • حَبْلُ الْمَسَاكِينِ (اللبلاب من السرمائية - والقشوس من البوتانية - وفي المفردات أن اللبلاب هو هذا النبات - وقيل السلاعية - والسلاعية نوع من الفربيون - وفي المفردات أيضاً أن القشوس يعرف بحبل المساكين - نوع ينمو على الجدران القديمة وعلى الفجر - ويشبه بها بجذور عريضة وبأطراف تنشأ في الأغصان - وقد يزرع في الحدائق لتنظيف العروش - وله ورق أخضر جاني - وهو دائم الخضرة)
hedge	سَبَّاحٌ • قَشِيعٌ (فاصل من جَبَبَاتٍ مختلفة بفصل الحقل أو البستان أو المرجع عن غيرها)
hedge-berry ( <i>Cerasus avium</i> )	كَرْزُ الطُّيُورِ (منه شروب السكر الحلو - أنظر <i>Cerasus</i> )
hedge-clipper	مِقْصُ السَّابِجَاتِ
hedgehog ( <i>Erinaceus europaeus</i> )	قَنْقَذٌ • قَنْقَذٌ أَوْرَبِيّ (نوع من القنفذ - وهي من الفصيلة القنفذية ورتبة الحشرات أي أكلات الحشرات)
long-eared hedgehog ( <i>Erinaceus auritus</i> )	قَنْقَذٌ آذَنٌ
hedgehog cactus ( <i>Echinocactus or Ferocactus</i> )	صِيار ثقديّ • أَشْبُو كَنْكُوسٌ (جنس من الميسار منه أنواع تزرع لأزهارها الجميلة - أنظر spine cactus)
hedge hyssop ( <i>Gratiola officinalis</i> )	عُشْبَةُ الْفُقَرَاءِ (مترجئة - نبات سام من الفصيلة الخاريزمية يتعمل شفاهاً)
greasy heel	عَقَبٌ • كَعْبٌ (2) دَائِرَةٌ (Zoot.) (هي من غلاف الحافر ما يلي مؤخر الرض - أنظر hoof)
greasy heel	إِلْتِهَابُ الْأُظْرَةِ (أنظر greasy heel)

hedge maple ( <i>Acer campestre</i> )	قَيْقَبٌ حَقْلِيّ (أنظر الاسم العلمي)
hedge mushroom ( <i>Agaricus arvensis</i> )	فَطْرُ السَّابِجِ (فطر يؤكل من الفارغونيات)
hedge mustard	(1) تَرْجِيحٌ • كَنْأَةٌ • كَنْأَةٌ • كَنْبَا (أنظر rocket)
herb Sophia	(2) خردل السباج (أنظر herb Sophia)
hedgepig	قَنْقَذٌ (أنظر hedgehog)
hedge pink ( <i>Saponaria officinalis</i> )	صَابُونِيَّةٌ • يَرْقُ الْحَلَاوَةِ (أنظر soapwort)
Hedysarum; sainfoin	إِنْشُوصَاوُونٌ (المفردات - وذكر لها السندكود أحد عيسى كلمة الفأس ولم يذكر مصدرها - جنس أعشاب كلبية من القرينات الفراجية فيها أنواع تزرع لكثافتها وأخرى تثبت بركة)
Hedysarum coronarium; Spanish sainfoin; sulla	إِنْشُوصَاوُونٌ (السلة مربعة حديثاً ويقيدها أفرارها - نبات عشب مسر يزرع لكثافته ولجمال زهره)
Hedysarum sativa or Onobrychis sativa; common sainfoin	إِنْشُوصَاوُونٌ مَرْزُوعٌ أَوْ شَائِعٌ (يزرع في أودية وينبت عندنا بركة)
heel	(1) عَقَبٌ • كَعْبٌ (2) دَائِرَةٌ (Zoot.) (هي من غلاف الحافر ما يلي مؤخر الرض - أنظر hoof)
greasy heel	إِلْتِهَابُ الْأُظْرَةِ (أنظر greasy heel)

heel crack إنشطار الدائرة  
(sand-crack) (انظر)

heel in (v.) وضع في القف (أو في  
(الأخدود)

(تسقط الغراس الصغار أو القبول قبل  
غرسها بأن توضع في قف «أي أخدود» ج  
عماق، «وإن تغطي جذورها بالتراب» أو تغطي  
أجزاء القبول «القلل» التي يجب أن تثبت فيها  
الجذور).

he-goat تيس  
(billy goat) (انظر)

heifer عيطة  
(الأنثى من أولاد البقر، قبل أن تُسَمَّى).

heifer in-calf عيطة حاميل

height ارتفاع • طول

average height متوسط الطول

breast height ارتفاع الصدر

(الارتفاع الجانبي الذي يوجد إجماعاً  
تقريباً على استعماله في قياس المحيط والقطر  
والمساحة القاعدية للأشجار القائمة، ففي  
المملكة المتحدة وأوروبا يُقاس ارتفاع الصدر  
على أربع أقدام وثلاثة إنشات «أي متر وثلثين  
سنتيمتر» فوق الأرض. وقد أوست منظمة  
التغذية والزراعة قبول هذا القياس دولياً. أما  
في أمريكا وبرمانيه والهند وأفريقية الجنوبية  
ومنازية فالارتفاع يُقاس على أربع أقدام وستة  
إنشات «أي متر وثمانية وتسعين سنتيمتر» فوق  
الأرض. والرمز الإنكليزي لارتفاع الصدر هو  
(B.H.).

merchantable height ارتفاع تجاري  
(الارتفاع السكلي لجذع الشجرة السلي  
يحتوي على خشب قابل للبيع).

stump height ارتفاع الأكومة  
(ارتفاع الأرومة فوق الأرض).

timber height ارتفاع حطب القتل  
والضخامة

(في علم الشجر: هو ارتفاع الشجرة حتى  
نقطة يصبح فيها محيط تلك الشجرة أو قطعها

أقل من حتر أدنى معين لها، أو هو ارتفاع  
الشجرة حتى النقطة التي تنقسم الساق الأممية  
فيها إلى فروع، ويُعتبر حد الارتفاع تحت  
هاتين النقطتين. ويمكن حساب ذلك الارتفاع  
إما من الأرض وإما على ارتفاع الصدر، ويُطلق  
أحياناً وغطاً على الارتفاع التجاري).

ارتفاع الشجر: top height  
(الارتفاع المتوسط للسلالات «الأشجار»  
السائدة في الشجر. وبشكل أخص «هو  
الارتفاع المتوسط لأجود مائة شجرة في الأكر  
«أي ٢٥٠ شجرة في الهكتار». ويمكن أن  
تعيين أجود الأشجار على حسب محيطها أو على  
حسب ارتفاعها).

height class طائفة الارتفاع  
(أحدى الفواصل «الطوائف» التي تُقسم  
إليها الشجر الكامل للارتفاعات، لغرض  
التصنيف والاستعمال. وهي أيضاً الأشجار التي  
تقع ضمن تلك الفاصلة).

height (tree) ارتفاع • طول  
(للشجرة)

(المسافة المباشرة بين مستوى الأرض  
ومنتهى ذروة الشجرة. وفي المتحدرات فيسون  
ارتفاع الشجرة عموماً من ناحية عالية الأرض.  
أما في أمريكا فالمتغير هو المستوى بين عالية  
الأرض وسانيتها).

hekistothermous plants نباتات الشرود  
(مفردة شرود، ومن معانيها الأراضي  
الباردة. النباتات التي تثبت تحت درجة الصفر  
من الحرارة).

Helen flower راسن • زهرة هيلانة  
(Helenium) (انظر)

Helenium راسن  
(المفردات والقاموس، والاسم العلمي هو  
الاسم الذي كان اليونان يطلقونه على  
الراسن أي imula. واستادروا لتسمية هذا الجنس  
به لأن أنوعه تهب الراسن. جنس زهر من  
الفصيلة المركبة).

Helenium atropurpureum راسن أشود أرجواني

Helentum autumnale; sneezeweed;  
sneezewort راسن خريف •  
حشيشة العطاس

Helentum bolanderi راسن بولندر

Helentum hoopesi راسن هوبس

Helentum tenuifolium; tiny leaved  
Helentum راسن دقيق الورق

Helianthemum زهرة الشمس •  
هليثيمون  
(من اليونانية بهذا المعنى: جنس زهر  
من الفصيلة اللاذقية).

Helianthemum roseum; rockrose  
زهرة الشمس الزردية

helianthus; sunflower  
عقبا الشمس • هليثيوس • طرنشول  
(زهر من نوع الهليثيوس).

Helianthus; the sunflowers  
عقبا الشمس • هليثيوس

(عين الشمس. ذؤاد الشمس الخ. وكلها  
حديثه. جنس زهر من المركبات الأنبوية  
الزهر منه نوع الطرنشول أي حشيشة القرب،  
ونوع الطرنشولة).

Helianthus annuus; annual heli-  
anthus; turnsole; common sun-  
flower عقبا الشمس السنوي •  
طرنشول • حشيشة القرب  
(المفردات. وطرنبول مرة قديماً).

Helianthus argophyllus; silver-  
leaved sunflower عقبا الشمس  
فضي الورق

Helianthus cucumerifolius; cu-  
cumber-leaved sunflower عقبا الشمس خيطي  
الورق

Helianthus laetiflorus; late-flower-  
ing helianthus عقسا الشمس  
اليفشار

Helianthus multiflorus; multi-  
florous sunflower عقبا الشمس  
كثير الزهر

Helianthus rigidus; rigid helian-  
thus عقبا الشمس القاسي

Helianthus tuberosus; tuberous  
helianthus; Jerusalem artichoke  
عقبا الشمس المتفولجي  
(ويسمى الطرنشولة والفلساس الرومي  
وقاح الأرض. انظر Jerusalem artichoke).

helichrysum; immortelle; everlast-  
ing (Helichrysum) خالدة • ذهب  
الشمس

(الأولى من الاسم الانكليزي. أو  
الفرنسي. والسانية من الاسم العلمي: زهرة  
من الفصيلة المركبة).

Helichrysum خالدة • ذهب الشمس  
(جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Helichrysum bracteatum; everlast-  
ing flower; strawflower; paper  
flower; bracteate helichrysum  
ذهب الشمس • خالدة قناتية

Helichrysum orientale; Oriental  
helichrysum خالدة شرقية أو طاقية

heliciculture; snail-breeding  
تربية الحززون

Helicidae حزونات  
(فصيلة حيوان من الرخويات المتعدية  
الرئوية. منها الحززون).

heliciform حلزوني • فوقتي

helicism حلزون • التفاف حلزوني  
(ظاهرة تحدث في بعض الأغشاء النباتية  
كالمنايق وبعض الأهداد والتمار في مرحلة  
متقدمة من عمر النبات).

helicoid inflorescence تودة حلزونية  
(تودة ملتفة على شكل لولبي).

helicteres isora; screw tree; twist-  
ed horn; twist عطف • بركشت •  
يواز الهند  
(انظر screw tree)

heliophile شمسي • إلف الشمس •  
ألف الشمس

(يطلق على النبات الذي لا يبلغ أقصى  
نموه إلا في الشمس. أي ما لم يكن معروفاً  
لأسرة الشمس. يقال نباتات عسية أو  
نباتات أوليف للشمس أو أليفة الشمس).

heliotrope رقيب الشمس •  
هليوتروبيون

(نبات من جنس هليوتروبيون ويطلق  
الاسم على نباتات من نوع الساردين. انظر  
Heliotropium).

garden heliotrope (١)  
هليوتروبيون شجري  
(انظر Heliotropium  
arborescens)

Helichrysum bracteatum; everlast-  
ing flower; strawflower; paper  
flower; bracteate helichrysum  
ذهب الشمس • خالدة قناتية

Helichrysum orientale; Oriental  
helichrysum خالدة شرقية أو طاقية

heliotropism إنحناء صوري • أو شمسي  
(أثر اتجاه الضوء في نمو الأعضاء النباتية  
أو في وضعها. ويكون ذلك الانحناء إيجابياً  
عندما يكون النمو في اتجاه الضوء، وفي العكس  
يكون الانحناء سلبياً. انظر phototropism).

Heliotropium رقيب الشمس •  
هليوتروبيون

(جنس زهر من الفصيلة الجذبية. واسم  
الجنس العلمي من اليونانية بمعنى الذي يلوح  
مع الشمس. وأطلق اليونان هذا الاسم على  
نباتاتها هذه الصفة كنبات الشمس  
المسمى turnsole وهو ما سماه العرب حززون  
تربياً كما سموه حشيشة القرب وغير ذلك.  
لكن علماء النبات حديثاً لم يراعوا التسمية  
القديمة فطلقوا كلمة هليوتروبيوم على هذا  
النبات على حين أنه لا يدور مع الشمس).

Heliotropium arborescens; garden  
heliotrope هليوتروبيون شجري  
(نبات يزرع في الحدائق لأزهاره  
(Helleborus

المتغيرة الأرجوانية العطرة).

Heliotropium corymbosum; corym-  
bose heliotrope رقيب الشمس  
كثير الزهر

Heliotropium europaeum; Europe-  
an heliotrope رقيب الشمس  
الأوروبي

Heliotropium peruvianum; Peruvi-  
an heliotrope; cherry-pie رقيب الشمس  
إيثيوبي

Heliozoa شحيات  
(أجزاء من الحيوانات الشمسية. طائفة  
حيوانات مجهرية مائية من شعبة الجذريات لها  
نواغش دقات تنع حول الخلية ولها سميت  
الشمسية).

helix حلزون  
(حيوان من الرخويات الحلزونية. انظر  
(snail).

Helix aspersa حلزون أشهب  
(مقاه في الجودة بعد التالي).

Helix pomatia; vine snail حلزون الكرّم  
(من الأنواع الجيدة التي يستلذ به  
الأوروبيون).

hellebore (١) خربق  
(نبات من جنس الخربق. انظر  
(Helleborus).

خربق كاذب (٢)  
(مثل الخربق الأبيض ذي الجذور  
السامة).

black hellebore (Helleborus niger)  
خربق أسود  
(انظر الاسم العلمي).

stinking hellebore (Helleborus  
foetidus or H. odoros) خربق ميتين  
خربق روج  
(انظر Helleborus

white hellebore; false hellebore (*Veratrum album*)  
سَرْبَقِ أَيْبَس •

خرق خرق كاذب

(نبسات طبي من فصيلة الشورنجانية وكان يستخدم مسحوق جذوره في مقاومة القمل واليرقات برعه على سوق النبات) •

Helleborus; hellebore

سَرْبَقِ  
\* (المفردات والمجمعات • والخرق من أصل سرياني • جنس زهر من الفصيلة النفاوية والقبيلة النرفية) •

Helleborus foetidus or H. odorus;  
bear's-foot; setterwort  
سَرْبَقِ دَوْح (خرق مئين الرائحة) •

Helleborus hybridae; hybrid hellebore  
سَرْبَقِ نَقْلِي أو هَيْبَرِين

Helleborus niger; Christmas rose;  
black hellebore  
سَرْبَقِ أَسْوَد (تستخدم جذوره السامة في تحفيز مادة حفازة لدغات القلب) •

Helleborus orientalis; Oriental hellebore  
سَرْبَقِ شَرْقِي

Helleborus purpurascens; purple hellebore  
سَرْبَقِ أَرْجَوَانِي

Hellula undalis  
حَقَّاز ساق الكرنب

helmet flower (*Aconitum napellus*)  
يَش (المفردات • أنظر Aconitum)

yellow helmet flower (*Aconitum anthora*)  
أَنْتَلَة • جَذَوَار أُنْدَلِي (المفردات) •

helminthiasis  
مَرَض دُودِ الْأَمْتَاء (مرض يحصل من دود الأمعاء في الإنسان والحيوان) •

helminthology  
عِلْم الديدان (دراسة الديدان الطفيلية) •

helminths (Helminthes)  
دُود الْأَمْتَاء

(اسم يطلق على دود تكون طفيلية في أسماء الإنسان والحيوان كالفقر واليرقة والميلارية) •

helophytes; helophytic plants  
نباتات الساقع أو السباح (النباتات التي تنمو في المناطق الموحدة أو الرطبة السخنة غير المالحة خلافاً للنباتات المائية والنباتات الأرضية) •

Helvella  
عُوشَنَة (جنس فطور تؤكل من الفطريات) •

hematite  
سَادَنَة • سَادَنَج • حَجَرُ الدَّم (haematite)  
(أنظر)

hematocoele  
فِلَّة دَمَوِيَّة (haematocoele)  
(أنظر)

Hematopinus  
فِلَّة الدَّوَاب (جنس حشرات من فصيلة القمليات Pediculidae). وقد يجعلها بعضهم من فصيلة حشرات. وهي تعيش من لسع الدواب على الأكر) •

Hematopinus asini; ass mite  
فِلَّة العَجِير

Hematopinus eurytenuis; ox-mite  
فِلَّة البقر الكبيرة

Hematopinus glifer; dog-mite  
فِلَّة الكلب الصغيرة

Hematopinus tenuirostris; horse-mite  
فِلَّة الفرس الكبيرة

hematopote  
دُبَابَةُ الدَّم (جنس ذباب من ذوات الجناحين تلسع الدواب) •

Hematoxylon  
هِيْمَاتُوكْسِيلُون (جنس نباتات من الفريجات القراضية) •

hematuria  
بَوْلُ الدَّم (haematuria)  
(أنظر)

hemerobe; aphid (Hemerobius)  
أَسْد الْأَرْق

(حشرة من عصيات الأجنحة تطير على الأرض) •

pearly hemerobe (*Chrysopa vulgaris*)  
أَسْد الْأَرْق اللؤلؤي

Hemerobidae  
أَسْدِيَّات الْأَرْق (فصيلة حشرات من عصيات الأجنحة) •

Hemerobius  
أَسْد الْأَرْق (مترجسة - جنس حشرات من عصيات الأجنحة تطير دعائمها على الأرض أي على ما يسمى حشرات النخ) •

Hemerocallis; day-lilies  
زَنْبَقِ النَّهَار • فِلَّة النَّهَار

(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى جمال النهار - جنس زهر من الفصيلة الزرقية تدوم ازهاره يوماً واحداً يطلق عليه اسم فِلَّة Niope أو Funkia في بعض الأنواع) •

blue Hemerocallis (*Funkia ovata*)  
زَنْبَقِ النَّهَار الْأَزرق • فِلَّة زرقاء (Funkia)  
(أنظر)

Hemerocallis flava; lily asphodel;  
common yellow day-lily; lemon lily  
زَنْبَقِ النَّهَار الْأَصْفَر • زَنْبَقِ أَصْفَر • زَنْبَقِ بَرْقَوِي

Hemerocallis fulva; fulvous day-lily; common orange day-lily  
زَنْبَقِ النَّهَار الْأَخْضَر

Hemerocallis graminea or Hemerocallis minor; small day-lily; grassleaf day-lily; dwarf yellow day-lily  
زَنْبَقِ النَّهَار الصَّغِير

Hemiberlesia lataniae; quince scale insect  
فَرْمِيَّة السَّجَرَجَل

Hemiteia vastatrix  
فَطْرُ الْبَر (فطر مجهرى طفيلي من الفطريات - يصيب ورق البين) •

hemionus; dziggetai (*Equus hemionus*)  
قَرَأُ النَّبْت (حيوان من الفصيلة الخيلية) •

hemiparasite  
نَيْف طَلْبِي • طَلْبِي جَزْئِي

hemippus  
جِيَار وَخْشِي • قَرَأ جِيَارِ الْوَخْش • (أنظر *Equus hemippus*)

Hemiptera  
نَيْفِيَّة النَّبَات أو الْأَجْنحة (رتبة من الحشرات من فصائلها الأرضيات والنباتات والبرقيات النخ - والها تسمى رتبة عذبات الأجنحة كالقمليات) •

hemisagrophyte  
نَيْف رَيْثِي • شَب رَيْثِي

hemlock; poison-hemlock; conium  
شُوكْرَان كَبِير (*Conium maculatum*) (هو الشُوكْرَان والتشكران في المفردات والمجمعات وكتب الطب القديمة - عشبة طبية محولة سامة من الفصيلة الخيلية ويطلق اسم hemlock على نباتات أخرى من جنس أشوعَة من الصنوبريات) •

Californian hemlock (*Tsuga mertensiana*)  
أَشُوعَة كَلِيفُورْنِيَّة (أنظر *Tsuga*)

Canadian hemlock or Canada hemlock; hemlock spruce (*Tsuga canadensis*)  
أَشُوعَة كَنَدِيَّة (أنظر *Tsuga*)

Himalayan hemlock; mountain hemlock (*Tsuga brunoniana*)  
أَشُوعَة جَمَالِيَا • أَشُوعَة جَلِيَّة (أنظر *Tsuga*)

lesser hemlock (*Acthna cynapius*)  
شُوكْرَان صَغِير • شُوكْرَانِ الْبَسَاتِين • مَقْلُوبِيس كَاذِب (أنظر lesser hemlock)

water hemlock (*Cicuta virosa*)  
شُوكْرَان مَائِي • شُوكْرَان مَائِي (نبات من الفصيلة الخيلية) •

hemlock fir (*Tsuga canadensis*)  
أَشُوعَة كَنَدِيَّة

(أنظر *Tsuga*)

Japanese hemlock (*Tsuga diversifolia*)  
أَشُوعَة مُخْتَلَفَة الْوَرَق (أنظر *Tsuga*)

poison hemlock (*Conium maculatum*)  
شُوكْرَان كَبِير • شُوكْرَان مَائِي (أنظر hemlock)

hemlock poisoning  
تَسَمُّمٌ بِالشُوكْرَان (تسمم الحيوانات برعي الشُوكْرَان الكبير *Conium maculatum* المعروف باسم poison hemlock)

hemlock spruce (*Tsuga canadensis*)  
أَشُوعَة كَنَدِيَّة (أنظر الاسم العلمي) •

Japanese hemlock spruce (*Tsuga sieboldii*)  
أَشُوعَة يَابَانِيَّة (أنظر *Tsuga*)

hemoglobin; haemoglobin  
يَعْمُود (من وضع جميع مصر - مادة آخية دزلاية - يتألف منها النسر الملون في دم الفطريات) •

hemoglobinuria  
بَوْلُ يَعْمُودِي (haemoglobinuria)  
(أنظر)

hemoplastic  
مُسْتَم (غذاء غني يسهل حصول الدم) •

hemoptysis  
بَسْقُ الدَّم • نَفْسُ الدَّم (سبه نزف يحصل في الرئة) •

hemorrhage; haemorrhagia  
نَزْف • نَزْف (خروج الدم من مجاريه أي القلب والأوردة والشرايين) •

hemorrhoid; haemorrhoid  
بَاسُور (ج بواسير - التشنجات في الشرج كثير ما نسب نزف - وهذا المرض نادر في الدواب) •

Hemosporidia  
بَوَاشِيَّات دَمَوِيَّة (رتبة من الأولاني البوغيات تشمل طفيليات رتبة في كريات الدم) •

hemspiced  
يَعْنِي فِي كَرِيَات الدَّم

hemostasis; hemostasia  
إِرْقَا • رُقُود (انقطاع النزف في الحيوانات التي تنزف لكثرة دمها) •

hemostatic; hemostyptic  
مُرَقِي • رَعُود (ما يتخذ لقطع النزف) •

hemp (*Cannabis sativa*)  
قُنْب مَعْرُوف (أو شائع • قُنْب هِنْدِي (أنظر الاسم العلمي) •

Bengal hemp; sunn (*Crotalaria juncea*)  
سَنْجِيَّة • فَرْوُ طَالِيَّة (Crotalaria)  
(أنظر)

common hemp  
قُنْب مَعْرُوف (أو شائع (Cannabis sativa)  
(أنظر)

Deccan hemp  
بَل • جَلْجَل (Hibiscus cannabinus)  
(أنظر)

Egyptian hemp  
خَطْلِيَّة قَبِيَّة (Althaea cannabina)  
(أنظر)

Indian hemp; marijuana (*Cannabis indica*)  
قُنْب هِنْدِي (يُستخرج منه المخدر المعمر المعروف بالحنش والحنينة) •

Manilla hemp (*Musa textilis*)  
مَوْز السَّيْج • أَيْ • قُنْب مَائِيلِيَّة

sisal hemp (*Agave fourcroydes*)  
يَسْرَال (sisal)  
(أنظر)

hemp-field  
مَزْدَرَع الْقُنْب •

hemp nettle (*Galeopsis tetralix*)  
خَوْذِيَّة قَبِيَّة • جَمْلُوج (نبات عسبي من الفصيلة الشفوية ينبت القلب في مظهره) •

hempseed  
شَهْدَانِيَج







high coppice	ثنية عالية • (أزرق لزهر) •
<i>Hibiscus rosa sinensis</i> ; China rose	خيش عال •
وردة الصين	(التي يقطع شجرها بعد الخامسة والعشرين حتى الأربعين) •
hibiscus mealy bug	بق البيطليات • (أزرق لزهر) •
الحقيقي	
hiccup; hiccup	قواق • «حازوقة» •
hiccup (Carya)	قارئة • جوزة •
(شجر من فصيلة الجوز أوداف كبير) •	
أنواعه يزرع للزينة وبعضه يتخذ للزينة •	
bitter hickory (Carya amara)	جوزة مريرة •
white hickory (Carya alba)	جوزة بيضاء •
(شجر من فصيلة الجوز أخرى من هذا النوع) •	
hidden defect	عيب خفي •
(عيب خفي في الخشب لا يظهر إلا بعد تشريحه) •	
hidden fire scar	ندبة حريق مغطاة •
hide	(١) قطعة أرض • إقطاع •
(مساكنها من ٨٠ إلى ١٢٠ فداناً في أكتار) •	
hide sumac; tanning sumac (Rhus coriaria)	(٢) جلد حيوان •
جلود معالجة (بالتليخ) •	
raw hides	جلود خام •
tanned hides	جلود مدبوغة •
hide sumac; tanning sumac (Rhus coriaria)	شاي الدبايق •
hiemal	شتوي •
hiemal horsetail (Equisetum hiemale)	كباش الشتاء •
(Equisetum)	(أنظر)

hilum	تقير • أنقود «في الشام» •
مصرة «في مصر» •	
micropyle	(والتي في مصر ينظر إلى الحبل الشري) •
فراجهما • تقية يتركها الشرا إلى الحبل الشري على البزرة •	
بالتحسية) •	
Himalayan cedar (Cedrus deodara)	أرز هيماليا •
أرز الهند •	
(Cedrus)	(أنظر)
Himalayan hemlock (Tsuga brianstoniana)	أشنة هيماليا •
(Tsuga)	(أنظر)
Himalayan pine (Pinus excelsa)	صنوبر هيماليا •
(pine)	(أنظر)
hind (n.)	(١) أشنة •
(النش الأكل) •	
hind (٢) القشر • الأقمص • اللوز •	
(سك من جنس Epinephelus)	
أنظر القصة Serranidae.	
hind (adj.)	خلفي •
hind limb; hind leg	قائمة خلفية •
Hindu lotus; Indian or Egyptian lotus	جالية • وددة النيل •
لوتس الهند •	
(Nelumbium)	(أنظر)
hinny	تقل •
(حيوان داجن أبوه الحصان وأمه الأتان) •	
hip	(١) ورك •
(haunch)	(أنظر)
hip	(٢) ثمر الورد البري •
(ثمره لحبة مجوفة تنم في داخلها ثماراً صغيرة مثلها ثمر الورد البري) •	
hiphen	واسم هذا الثمر الصيني •
(من اسم هذا النبات) •	
hip joint	مفصل الورك •

hippiatrics; hippiatry	طب الخيل •
تطيرة الخيل •	
(علم يبحث في أمراض الخيل ومعالجتها) •	
Hippobosca	ثقرا •
(جنس ذباب من الفصيلة المراوية يركب الخيل وغيرها) •	
Hippobosca equina; horse tick	دبابة الخيل • ثقرا الخيل • دبابة تنكروية •
(حشرة من ذوات الجناحين تطفل على الخيل) •	
Hippoboscidae	ثقراوات •
(فصيلة ذباب كسار من ذوات الجناحين فيها الثقرا) •	
Hippocampus; sea-horses	حيضان البحر •
(منجحة) • جنس سك عجيب من فصيلة زمرسات البحر • ينبت الفرس في وقاع البحر) •	
Hippocratea	إبريقية •
(إبريق الطبيب اليوناني القديم) •	
جنس نباتية معروفة من الفصيلة الأبريقية فيه نوع أمريكي يسمى لوز الأنتيل وفيه نوع صيني • وكلاهما في ثماره لب يؤكل) •	
Hippocrepis; horse-shoe vetch	نعل الفرس •
(ترجمة الاسم العلمي) • جنس نباتات برية فيه أنواع تنبت في بعض أنحاء الشام وبعضها تعد طبية • وهي من القرنيات) •	
Hippodamia	تبيدة الأرق •
(جنس حضرات مفيدة من فصيلة الدعاقير وربة مفدمات الأجنحة) •	
hippodrome; race-course	ميدان • ميدان • مضمار •
(مكان سباق الخيل) •	
hippology	علم الخيل •
(علم دراسة الخيل ومعرفة أكلها) •	
Hippotragus nasomaculatus or Adax nasomaculatus; addax	مهاة •

acidax	أنظر
hippurate	هيبورات •
(ملح بول الخيل • يحصل من امتزاج الحامض الهيبوريك بأحد القواعد كالكلس والصودا والبوتاس) •	
hippuric acid	حامض هيبوريك •
(حامض عضوي يكثر في بول أكسالات العنب ولا سيما الفرس) •	
hired	مؤجر • مستأجر •
hired hand; farm hand	عامل زراعي •
(فلاح بالأجرة) •	
hired labour; hired help	عمال مستأجرون • يد عاملة مأجورة •
hirsute	أهلب • مهلب •
(منطى بالهلب أو الشعر القاسي الخشن) •	
Hirudinea	علقيات •
(طائفة من الديدان الحلقية فيها رتيبان السرطونية أي العلقيات الخرطومية والخنكيات أي العلقيات الحلقية) •	
hirudiniculture	تربية القلق •
(علم تربية القلق وتكثيرها في مستنقعات طبيعية أو صناعية) •	
Hirudo medicinalis; common medicinal leech	علقة طبية •
(leech)	(أنظر)
Hirudinidae	مؤريات • حلقيات •
(فصيلة الديدان من الجوانم المبرومات المنساقير • وهي فصيلة الطغاطيف في سنج الحيوان) •	
Hirundo	سُرور • حطاف •
(الواحدة سُرورة وسُرور • ذكر الميمري كلمة السُرور في حياة الحيوان وقال أن الناس يطلقونها على نوع من الطغاطيف وذكر صاحب معجم الحيوان أنها أعجوبة ولم يزد قلت وهي اليوم تطلق في الشام على هذه الطيور وهي من الجوانم المتفوقات المناقير والفصيلة السُرورية) •	



knee holly ( <i>Ruscus aculeatus</i> ) آس بريّ شائك (في كساب بوس: زينتات - أنظر (Ruscus).	الفرابع . والعصر التاسع من الحديت . وهو أحدث المصور الجيولوجية وآخرها ، وفيه الزمن الحاضر - ويحيى مكانه في الترتيب بعد العصر الحديت الأفرع أي البستوسين).	holy-wort (Verbena) زهر معروف من فصيلة زهرى (الحمام) -	ربيعي الحتمام
Madera holly ( <i>Ilex perado</i> ) بشيشية ماذرة (Ilex أنظر	Holocephali كاملات الرؤوس (رتبة سمك من غضروفيات الزعانف) .	Homalomyia canticularis; tiny housefly (fly) ذبابة أهلية صغيرة (أنظر	
New Zealand holly ( <i>Olearia ilicifolia</i> ) بشيشية زيلندة الجديدة (Olearia أنظر	holo-parasitic تام التطفل (يعتمد في تغذيه كلية على المائل أو المضيف) .	Homarus vulgaris (lobster) سرطان البحر (أنظر	
sea holly ( <i>Eryngium maritimum</i> ) قزوينية بحرية - لجة الميزى شيداب بحري (نوع ملبر من القرصة أزهاره باعثة الورقة وأوراقه شوكية زرقاء) .	Holothricha كاملات الذهب (رتبة حيوانات دنيا من الثدييات الهديتة . سميت بهذا الاسم لأن أهدابها تكسو كل أجسامها) .	home (n.) بيت . منزل . موطن متزلي . محلي . داخلي (adj.)	
holy berberis ( <i>Mahonia aquifo- lium</i> ) ماهوينة - بشيشية الورق (أنظر الاسم العلمي) .	Holothuridae مطافئة البشر (مطافئة حيوان من صفة النوكيات) .	home consumption استهلاك داخلي أو محلي	
hollyhock; rose mallow ( <i>Althaea rosea</i> ) خطيطي . خطيطي دمشقي . خطيطي زردى (نوع زهر من فصيلة الخبازيات) .	Holstein; Holstein-Friesian ( <i>Bos taurus</i> ) بقرة الهولستين «الفريزياني» أخرب من البقر الهولندي كبير الحجم لونه مزيج من الأسود والأبيض ، والفريزياني نسبة إلى جزيرة (Friesland) .	home distiller; farmer distiller زادع نايد - مستقطر منزلي (من يستقطر الخمر من عنبه أو تمره أو تفاحه أو غيرها من ثمار مزرعته) .	
holly oak; holm oak ( <i>Quercus ilex</i> ) بلوط أخضر (بلوط يمتلي الورق يوجد في مواحل النسام - أنظر Quercus) .	holy clover; sainfoin زمرور أو شامع (أنظر <i>Hedysarum satiou</i> )	home economics الاقتصاد المنزلي . التدبير المنزلي	
holy olive; holly osmanthus ( <i>Osa- manthus ilicifolius</i> ) عقبة بهشيتة الورق (أنظر الاسم العلمي) .	holy herb; vervain (Verbena) زهرى الحمام (زهر من فصيلة زهرى (الحمام) .	home market سوق محلية	
holm oak ( <i>Quercus ilex</i> ) بلوط أخضر (أنظر الاسم العلمي) .	holy thistle ( <i>Silybum marianum</i> ) حرقش الجبال . ثولك مزيم . سطين (شامية) نوع بري يتقوسه ويطلقون سوقه ويعرقون ورقه كالسكوب - والمعكوب غيره - أنظر Gundelia) .	home trade تجارة داخلية	
Holocene period or epoch العصر الحديت (الحاضر) ، (هولوسين)	holy-wood tree ( <i>Gualacum sanc- tum</i> or <i>G. officinale</i> ) عود الانبياء (شجر ذو خشب صلب من نوع اللثا من فصيلة القديسيات) .	homing pigeon; homer حمام الزجال . الحمام الهادي (أنظر carrier pigeon)	
	holy wormwood ( <i>Artemisia san- tonica</i> ) يشع حراساني (Artemisia أنظر	Hominidae (رتبة من رتبة الرئيسات ليس فيها سوى جنس الانسان (Homo) .	
		homogamy تلاقح الأنثاج المتجانسة (في علم النبات (1) هو أن يحمل النبات أزهاراً كلها من جنس «زوج» جنس واحد ، تكون إما ذكرية أو أنثوية أو مختوية . (2) تنج أندية الزهرة ومدفانة في آن واحد .	
		homogeneity تجانس . تماثل	

<b>homogeneous</b>	متجانس • متماثل (متجانس التركيب أو الشكل أو النوع)	(Lunaria) أنظر	<b>honeydew</b>	(١) يَنْثَر • يَغِيْر • مُنْقُوْد • مُنْقُوْد (مواد سكرية لزجة تنضجها أوراق بعض النباتات فيجرسها النحل أحياناً ويمشي عليها بعض القزور المجهرية كقطر الشحام، وكثيراً ما يحصل المغثر على الورق لأسباب مرضية).
<b>homogenization</b>	تجانيس (أي إيجاد المتجانسة - وهو معالجة بعض الوسائل كاللبين لتقبل أجزائها متجانسة متساوية والمتجانس هو المسمى وخلافه السلائمتجانس أو المتغاير أي heterogeneous).	(Lunaria) أنظر	(٢) قَتْل الأَرْق (عسل تفرزه بعض الحشرات من ربيصة متجانسات الأجنبية كالأرق وبعض الفرميزات).	
<b>homogenous (Biol.)</b>	متجانس • متماثل (متجانس التركيب لتمامات الأصل).	<b>honey</b> (العسل يذكر ويؤتى ج أقسام وشكل الخبث والطائفة منه عَقَلَة - وغَسَل التخلّ عمل العسل - والماعيل والغسل مُنتار العسل - مادة سكرية يصنعها النحل من مَنُقُوْد الزهور - ويقضمها في النخاريب - وبغليها بظلمة رفيق من الشمع).	<b>honeydew melon</b> شَمَام أَبْيَض (نوع من الشمام أبيض اللب أو مخضره ، طيب المذاق - فتره ناعم أخضر مصفر).	
<b>homologous</b>	متماثل • متاخر • متماثل كل	<b>artificial honey</b> عسل صناعي	<b>honey extractor; honey separator</b> مِشْوَار • فِرَازَة العسل (آلة يُستخرج بها العسل من النخاريب بالقوة الناتئة).	
<b>homologous chromosomes</b>	صبغيات متماثلة (صبغات متماثلة شكلاً وحجماً ووظيفة تظهر مزدوجة في الخلايا الجسمية).	<b>honey agaric (Armillaria mellea)</b> فُطَّر الجنود المُطلي (فطر مُهم من فصيلة الفارغيتريات).	<b>honey flower</b> عَسَلِيَّة • مَيْثُونُس (نبات من جنس ميليثوس تحوي أزهاره كبة وفرة من المغثر - أنظر Melianthus).	
<b>Homoptera</b>	مُتَجَانِسَاتُ الأَجْنِحَةِ • مُتَشَابِهَاتُ الأَجْنِحَةِ (الرئيسية من الحشرات الصلبة الجناح).	<b>honey ant (Myrmecocystus mexicanus)</b> نَمْلَة عَسَالَة (نوع من النمل يختزن بعينه في الصيف مثلاً شبيهاً بالعسل لإطعام النمل في الشتاء).	<b>honey harvest</b> قَطْفُ العسل	
<b>homosporous</b>	مُتَجَانِسُ الأبواغ • متماثل الأبواغ (كالسرخس مثلاً).	<b>honey-bee; hive bee (Apis mellifera)</b> نَحْلَةُ النَّصْلِ (عن معجم الحيوان - طائر من الجوارح نفعه أكثر من ضرره - يأكل الزنايير والعسل والغداح والأساريع وبعض القوارض).	<b>honey locust; three-thorned acacia (Gleditschia triacanthos)</b> غلاديشية ذات ثلاث شو كات (أنظر Gleditschia)	
<b>homozygosity breeding</b>	تربية تجانس الصفات	<b>honey buzzard; bee hawk (Pernis ptilorhynchus)</b> سَوَّامِ النَّحْلِ (عن معجم الحيوان - طائر من الجوارح نفعه أكثر من ضرره - يأكل الزنايير والعسل والغداح والأساريع وبعض القوارض).	<b>honey lotus; white sweet clover (Melilotus alba)</b> خَدَّقَوْق أَبْيَض (زهر من الفصيلة الغالبية أزهاره ضيقة بالمصادرة السكرية).	
<b>homozygote</b>	لاقحة متجانسة الصبغيات	<b>honey clover (Melilotus alba)</b> خَدَّقَوْق أَبْيَض (أنظر melilot)	<b>honey separator</b> مِشْوَار • فِرَازَة العسل (آلة يُستخرج بها العسل من النخاريب بالقوة الناتئة).	
<b>homozygous</b>	متجانس اللواقح (أو اللاقيحات)	<b>honeycomb</b> (Apic.) قُرْصُ العسل (ج أقراص - مجموع النخاريب أي عيون النحل).	<b>honey-smelling eucalyptus (Eucalyptus melliodora)</b> أوكالبتوس عَسَلِيَّ الرَّايْحَةِ (أنظر Eucalyptus)	
<b>honesty (Lunaria biennis or L. rediviva)</b>	قَمَرِيَّة (جنس زهر مُشر من الفصيلة الصليبية ازدهاره أرجوانية كبيرة وله قرون شبه خفاف).	<b>honeycomb stomach; reticulum</b> قُلْبَمُومَة (غشاء المعدة الثانية في المجترات وهو مقسم إلى نخاريب سدسية الشكل - ويطلق الاسم أيضاً على المعدة الثانية وهي تتصل بالكرش من جهة وإيام الثلاثيف من جهة ثانية - أنسطر istomach).	<b>honeysuckle (Lonicera)</b> صَبْرِئَة الْعَذَى • سُلْطَانُ الْبَيْل	
<b>common honesty (Lunaria biennis)</b>	قَمَرِيَّة سَوَّوْل			

[illegible]

الطبقات الثلاثة أو الثلاثة (أنظر)	soil horizons	أسمه العلمي <i>Trifolium procumbens</i> .	عندنا برية . ويترى في أودية قشمل محاريط أزهاره في تطير البضة بالبرية وتوكل منار نوابه كما يؤكل (البلون).
جبال أفنية أو مقترصة	horizontal cordons (soil horizons)	low hop trefoil ( <i>Trifolium filiformis</i> ) نقل خططي	Japanese hop ( <i>Humulus japonicus</i> ) جَنْجَل اليابان (برق لتزين).
سرو أفني (أنظر)	horizontal cypress ( <i>Cupressus horizontalis</i> ) (Cupressus)	<i>Hordeum</i> شَيْر (جنس نباتات عشية زراعية حية من الفصيلة الجبيلة في أنواع وضروب نزرع).	hop-hine سَرْج أو ساق الجَنْجَل
مختن مستر أو مقترص . خلاطة أفنية الدوران	horizontal mixer	<i>Hordeum caeleste</i> ; six-row barley: naked barley: Siberia barley شَيْر سَاوِي . شَيْر مُسَدَّس أَجْرَد . ثَلث (الأولى والثانية مترجنان . ولم ينفذ مدلول كلمة السفت أو فح مكس rye أم هو غير أجرد . أم هو النبات المسمى الذي اسطاع على تسميته تِلْمَسًا . وإذا كان نمير أجرد أم هذا الساسي الحروف . أم هو من ذوات الحرفين الجرد .)	hop clover ( <i>Medicago lupulina</i> ) فَيْصُصَة صغيرة . رَطْبَة صغيرة (أنظر) hop-field رَوْبَة الجَنْجَل (أرض مزروعة جندلا).
مطبورة أفنية (أشنى بموازاة سطح الأرض ويحفظ فيها العلف أو الحطب).	horizontal silo	<i>Hordeum distichum</i> ; two-row barley شَيْر مُرْدُوج . شَيْر ذَو حَرْفَيْن (منه ضرب الشير العربي في الشام . واسمعال الحرف في السابل بمعنى الصف row استعمال قديم في المخصص وغيره).	hop-hornbeam ( <i>Ostrya</i> ) قُتَابِيَة . أَطْطَرَّة (من اليونانية الماء إلى حراشف القناب شجر حرجي وتزيني من الفصيلة البوطية والقبيلة البندقية).
أرميون . مهنجة (الأولى يونانية والثانية ترجمتها . جنس نباتات معمرة قروية من النشائمة تسب إلى الفصيلة الشفوية وتتمثل للترين أحياناً . أنظر النوع المسمى <i>Salvia horminum</i> ).	Horminum	horne هورمون . حانة (افرازات حانة لعمليات فيولوجية معينة في النبات أو الحيوان).	hopper (ج قواديس . عبة على شكل عرم مغلوب مكانها فوق البند أو الرشي أو المعاصرة أو غيرها . ويوضع في القادوس الماءة التي تخرج فهي الآلات المذكورة فلا يدها نهط إلى الآلات الأخلاقاً قنادلا).
قرن (ج قرون . وهي بوارذ فاسية مختلفة الأشكال والعصر . تشأ على رؤوس بعض الحيوانات ولا سيما الميجرات كالغلمان والفر).	horn	<i>Hordeum hexastichum</i> ; six-row barley شَيْر مُسَدَّس . شَيْر مُدَلَّسِي الحروف (منه ضرب الشير الروسي في دمشق).	hopple نطاطة (حجرة نطاطة وتطلق بشكل خاص على سوريات الجراد الصحراوي).
زيرية . شجرة الشير . قريوس (شجرة حرجية من الفصيلة البوطية والقبيلة البندقية وتشت في خشبها القليل القاسي الذي كانت تصنع منه الآليات).	hornbeam ( <i>Carpinus</i> )	<i>Hordeum tetraastichum</i> ; four-row barley شَيْر مُرْتَبَع . شَيْر رُبَاعِي الحروف	hopple نكسال (أنظر)
American hornbeam ( <i>Carpinus americana</i> or <i>C. caroliniana</i> ) نيزرة أمريكية (وتعرف بأسماء عديدة بالانكليزية منها blue beech و water beech).	American hornbeam ( <i>Carpinus americana</i> or <i>C. caroliniana</i> ) نيزرة أمريكية (وتعرف بأسماء عديدة بالانكليزية منها blue beech و water beech).	<i>Hordeum zeoriton</i> ; fan-eared barley شَيْر مِرْدُوجِي (نمير من ذوات الحرفين استقل لكل سنبلة المرودي).	hop-tree ( <i>Ptelea trifoliata</i> ) بَتْلَاجِيَة ثَلَاثِيَّة الزَوَائِدَات (أنظر)
common hornbeam ( <i>Carpinus betu-</i> <i>lus</i> ) نيزرة شائعة . نيزرة أوروبية	common hornbeam ( <i>Carpinus betu-</i> <i>lus</i> ) نيزرة شائعة . نيزرة أوروبية	horehound; hounhound ( <i>Marrubium vulgare</i> ) (hounhound) قَرَايُون (أنظر)	hop-trefoil (1) فَيْصُصَة صغيرة . رَطْبَة صغيرة (نباتات من الفصيلة القرية أسمه العلمي <i>Medicago lupulina</i> ويعرف أيضاً باسم black medick وأسماء أخرى).
		horizon (1) أَفَق . (2) طبقة (جيولوجية)	hop-trefoil (2) نَقْل مَطْبَح . يرسم مطبخ (نبات عشية من القرويات القراية)







hursinghar; night jasmine (*Nyc-  
tanthus arbor-tristis*) زنبق الحزن

الليلي • ياسمين ليلي  
(انظر الاسم العلمي).

husbandman فلاح • مزارع  
(هو الذي يمارس حرت الأرض وزرعها  
أو تربية المواشي عليها).

husbandry; farming زراعة • فلاحة  
(فن زراعة الأرض، وهي حنن تربيها  
النامل من امتداد النباتات والحيوانات  
الزراعية على أكمل وجه اقتصادي).

husk (١) حُصافة  
(مجموع الحُصافات والحُصافات التي  
تنفصل عن حب (السايل في العذاس)).

(٢) قشرة  
(القشلاق الفحشي في الثمرة النورية  
كاللوزة واللوزة، وهذا الغلاف ينشئ عندما  
تنضج الثمرة وينفصل عنها).

(٣) الالتهاب الشعبي الديداني  
(hoose) (انظر)

husk-grained wheat حنطة مكشبة  
(wheat) (انظر)

husking (١) قشر  
(كلمة تُستعمل لتشير الحبوب ولا يسب  
بزور (القل).

(٢) قش • إقبصاص  
(shelling) (انظر)

husk tomato; ground-cherry (*Phy-  
salia alkekengi*) كاكج  
(winter cherry) (انظر)

hutch (١) صندوق • خاية  
(الحفظ الجمع مثلاً).

(٢) ذرية • قن • مكو  
(مظيرة لصغار الحيوانات الداجنة  
كالأرانب مثلاً).

hyacinth ياقوت أكنجب  
(جوهر أسمر إلى حمرة هو موانات

الزرقونين الطبيعي ويعرف أيضاً باسم  
(jacinth).

hyacinth (*Hyacinthus orientalis*)  
حنكحلة • ياقوتية • أواقيتوس • حنقي

(الاسم العلمي والانكليزي من اليونانية  
Hyakinthos كانت تطلق على سفي أيلون  
اله الشوم والقنود عند اليونانيين، ويطلق أن  
النبات الذي سماه ديونوريوس بهذا الاسم  
وعربه ابن البطار بكلمة أواقيتوس هو هذا  
النوع، أما قطل الأرض التي ذكرها أحمد  
عيسى ونقلها سايهوف فلم أجدها، وسراج  
القطرب وخبرني البر كلاهما غير، والحنقي  
تأويل اليونانية فيما زعم بعض الترجمة كلاً  
عن ابن البطار، والمكحلة اسم هذا النبات  
في بعض أنحاء الشام، والياقوتية من كلمة  
ياقوت إذا صح قول الأب أنستاس الكرمني أنها  
من اليونانية لا من الفارسية.

زهرة جميلة من الفصيلة الزنبقية تثبت  
بربة في أماكن كثيرة من جبال الشام الغربية  
كبنسان وحمرون، وتزهو في أوائل الربيع  
وهي تزور عذنا، وتكثر زراعتها في أودية.  
ولها أصناف زراعية كثيرة.

|| grape hyacinth (*Muscari*)  
بلبوس • بلبوس

(نبات من الزنبقيات اقصاره الزرق،  
الكروية تثبت حبات الحب الصغيرة، انظر:  
(grape hyacinth).

|| tassel hyacinth (*Muscari comosum*)  
بلبوس مقزوق • بلبوس • بلبوس

بصل الزيز • خلخل  
(tassel hyacinth) (انظر)

|| wild hyacinth (*Scilla nutans*)  
حنقل متحن  
(Scilla) (انظر)

hyacinth bean; hyacinth delichos  
لوتيا ليلانية •  
(*Dolichus lablab*)

لنلاب  
(نبات مقترن من الفصيلة القرية، انظر  
(lablab).

Hyacinthus orientalis  
حنكحلة • ياقوتية • أواقيتوس • حنقي

(hyacinth) (انظر)

hyaena حنبح • زنج • غنرا  
(hyaena) (انظر)

Hyenidae حنبحيات  
(فصيلة الضباع من رتبة الفواحم).

*Hyalepterus arundinis*; mealy  
من البرقوق الدقيقي

plum aphid  
حنبل • حنبلين • مقزوق  
(hybridization) (انظر)

hybrid amaranth (*Amaranthus*  
حنطيفة ثنائية أو هجنية  
(*hybridus*) (انظر *Amaranthus*).

hybrid clover (*Trifolium hybr-  
dum*)  
حنقل ثنائي أو هجين

يرسم هجين  
(trefoil) (انظر)

hybrid iris (*Iris hybrida*)  
حنقل ثنائي أو هجين

(Iris) (انظر)

إختال • تهجين  
(والاختال استعمالها الكنتيت لهذا المعنى  
في أحد أياته، وهو حصول لقاح بين نباتين  
من نوعين مختلفين، أو بين حيوانين من نوعين  
مختلفين، ونتيجة اللقاح تسمى النسل والخل.  
تسكن الكلمة الانكليزية كثيراً ما تستعمل في  
النبات بمعنى التهجين crossing وهو القساح  
تبات من نوع معلوم نبات من النوع نفسه ولكن  
من ضرب آخر، كالقساح المخططة الجوارسية  
بالمخططة البيرودية مثلاً وفي هذه الحال يسمى هذا  
العمل في علم النبات تهجيناً، ونسبي نتيجته  
هجيناً وهي هجينة انظر أيضاً (crossbreeding).

تهجين  
(انظر الممثل السابق).

hybrid tuberose begonias  
بنقونيات حنطولية هجينة

hybrid vigor قوة الهجين  
(ظاهرة كون الهجين الناتج أقوى حيوة  
وأفضل نوعاً من أي من الوالدين).

hydatid يرقانة الشريطية الشوكية  
(كيس يحوي يرقانة الشريطية الشوكية  
في مرحلة اليرقانة).

hydatid tapeworm (*Taenia echino-  
coccus*) شريطية شوكية  
(تكون في أمعاء الكلب (الغلق)، انظر:  
(Taenia).

Hydneae; Hydnaceae إريشات  
(فصيلة الفطور الأبرشة من رتبة  
المشاعيات).

Hydra عذار • هيدرة  
(الأولى اصطلاح بتصرف عن معنى  
الحيوان، والثانية معربة، جنس حيوانات مائية  
من المقدرات).

Hydrachnida قنقات الماء  
(فصيلة حيوان من رتبة القنقات، واسم  
الفصيلة من اليونانية بمعنى عناكب الماء).

Hydrae هيدرات • عذارات  
(رتبة حيوانات مائية من المقدرات، انظر  
(Hydra).

hydrangea هيدرنجية • كروية  
(نبات من جنس الهيدرنجية).

Hydrangea كروية • كروب الماء •  
هيدرنجية  
(من اليونانية بمعنى وعاء الماء، الماء  
إلى ناموا التي تثبت كروب الماء، جنس نبات  
للخزين من الفصيلة الشوكية).

*Hydrangea arborescens*; arbores-  
cent hydrangea; hills of snow  
كروية متفرجة

*Hydrangea hortensis*; hortensia;  
garden hydrangea  
أوطنسية • كروية بساتينة

(أوطنسية في الشام، وهي باسم بيده كانت  
زوجة سامعاني مهود في بارس، أما الاسم  
العلمي فسمته كروب الماء، حنجة بدولة من  
الفصيلة القليشة، كاسرات الحجر، تزدع  
لزهرا).

*Hydrangea nivea*; snowy hydran-  
gea كروية ثلجية

*Hydrangea paniculata*; paniculate  
hydrangea أوطنسية حنكولية

*Hydrangea quercifolia*  
كروية بلوطية الزرق

*Hydrangea serrata* or *H. hortensis*;  
hortensia; tea-of-heaven  
كروية حنطرة • أوطنسية  
(انظر *Hydrangea hortensis*).

hydrarthrosis إشتقاق المفصل  
(مرض يحصل من تجمع مائل مصلي في  
أحد المفاصل).

hydrated copper sulphate; blue  
كبريتات النحاس المائية  
(vitriol) (انظر)

hydrated ferrous sulphate; green  
كبريتات الحديد المائية  
(vitriol) (انظر)

hydrated lime; slaked lime  
حيث مطلقاً • هيدروكسيد الكالسيوم  
(يستخدم أحياناً لإصلاح التربة).

hydrated zinc sulphate; white  
كبريتات القصدير المائية  
(vitriol) (انظر)

hydraulic مائي • مائي • هيدرولي  
(تستعمل كلمة هيدرولي للمعاني الثلاثة :  
(١) خاص بالسوائل أو بحركة السوائل (٢)  
تتبع بحركة الماء أو السوائل (٣) يتصلب تحت  
الماء).

hydraulic cement ملاط مائي •  
استنت هيدرولي  
(يتصلب أو يجمد تحت الماء).

hydraulic motors محركات مائية  
(كالتواوير والفتقات، انظر (motors).

hydraulic press ميكس مائي •  
مقص مائي

(آلة تستخرج بها أدهان البزور وعصير  
الشوندر «البجر» وغيرها).

(١) ميكباس هيدرولي  
(ميكباس كبير في المكبس المائي).

(٢) كنس مائي  
(ترجمة، آلة تستيد من قوة سقوط الماء،  
تفرغ منه جزءاً إلى أعلى من مستواه).

hydraulics علم حركة السوائل •  
الهيدرولييات

|| agricultural hydraulics هندسة المياه  
الزراعية

(المرح انظر المادة في  
(hydraulics).

hydraulic sprayer مرسنة سائلة •  
رشاش هيدرولي

hydraulic turbine; water turbine  
عملة مائية  
(انظر (turbine).

hydraulic wheel ناقدور • ناقدورة  
(دولاب ذو قوايس يدور بقوة الماء،  
فيرفع الماء إلى مستوى أعلى - انظر  
(water wheel).

hydrocele أذرة • قيلة  
(انتفاخ يحصل من تجمع مائل في غلاف  
الحسية الباطن).

hydrocephalus إشتقاق الدماغ  
(مرض يكثر في الفرس).

*Hydrochaeris capybara*; water-  
hog; capibara  
(انظر (capybara).

Hydrocharidene كلوغات الماء  
(فصيلة نباتات مائية من وحيدات الخلية).

*Hydrocharis morsus-ranae* كلوثة الماء





(نوع ممشوش يزرع لزهرة)	(شجرة من الفصيلة النخلية، ومن معاني الثؤم الثقب أي ثمر الشتر - وهو في الشام بهذا المعنى، و doum من دوم العربية)	والشفة العليا، يكون له أحياناً امتدادٌ بينه (اللسان).
<b>Hypericum elatum; high hypericum</b> هيوفايريتون عال	hypophysis (غدة شتاء تحت المخ في الثقريات)	الغدة الشفائية
<b>Hypericum hircinum; fetid hypericum</b> هيوفايريتون ممتين	hypophasia تقرم عضوي	تقرم عضوي
<b>Hypericum patulum; patulous hypericum</b> هيوفايريتون مبسوط الرأس	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>Hypericum perforatum; sola-weed; goatweed; rosin rose</b> هيوفايريتون معروف - هيوفايريتون - دافى رؤمي - الحشوية - غصبة القلب (المفردات وشرح أسماء العقار)	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>hyperimmune</b> فائق المناعة (ذو مناعة غير عادية في مرض ما بسبب تكرار التعرض لجراثيم ذلك المرض)	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>hypermetric</b> جبار - كثير (يطلق على جبارة الخيل وسائر الحيوانات الدواجن)	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>hyperparasite</b> طفيلي الطفيلي (مقتصر طفيلي يعيش على طفيلي آخر)	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>hyperplasia</b> تضخم نسيجي عضوي	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>hypertrophy</b> تضخم (قروط النمو في عضو فيزداد وزنه وحجمه فوق المعتاد)	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>hypha (Bot.)</b> خيشكة (اصطلاحاً ج خبثات - وقيل خيط فطري - وعزب بعضهم فقالوا مبة - الانكليزية من اليونانية بمعنى النسج - تطلق على خيوط خالية من الخضور تتألف منها الجزء الأساسي من جسم الفطر أو العزاز - الأشنه في مصر - وهي أشكال كالمحيكة الدعنية والسليبية والوعائية)	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب
<b>Hyphaene thebaica or Corypha thebaica; doum or doum palm</b> دؤم - وقيل - شجرة الثقل	hypotricha (رتبة حيوانات دبا من الهدديات)	تحيئات الهدب

hedge hyssop ( <i>Gratiola officinalis</i> ) عشبة الفقراء (أنظر Gratiola)	hysterocete (نيل في الخيل، وهو في البشر والضان أكثر - مرض ينتج عنه الوضغ، والشفاء منه معب)	(فصيلة النعام، وهي حيوانات لبونة من رتبة القوائم)
<b>Hystericaceae</b> (الفصيلة الرحبية، فيها فطور مجعرة منها التي تولد مرض شجرة السنوزير)	Hystrix (جنس حيوانات لبونة من القوائم - أنظر porcupine)	شبههم - دلدل - دلدول - تيس
<b>Hystericidae</b>	Hystrix (جنس حيوانات لبونة من القوائم - أنظر porcupine)	شبههم
<b>hyrax; daman</b> (ويعرف بأسماء أخرى بالانكليزية مثل rock rabbit و cony)	hyrax; daman (ويعرف بأسماء أخرى بالانكليزية مثل rock rabbit و cony)	قبر
<b>Hyrrax sylvicus or Procavia sylvica; Syrian daman</b> (نوع من الوبار أطحل اللون، ظهره إلى سواد، وظهره إلى باض - وهو لا ذنب له - ويسمى الطيئون في لبنان - وفي حياة الحيوانات للدعيري أن الناس تسمية غنم بني إسرائيل - وروى بعض الأمراء الشهابيين أنهم مادوه مراراً في قلعة أزلون قلعة التقيف، وفي الهضاب فوق أراضي الحولة)	hyrax; daman (ويعرف بأسماء أخرى بالانكليزية مثل rock rabbit و cony)	قبر
<b>hyssop (<i>Hyssopus officinalis</i>)</b> زوقا - أشتان داؤد (هو الزوقا اليابس - أما الزوقا الرطب فليس نبات - نبات ممر بري طيب من الفصيلة الشفوية لورقه رائحة عطرية وعلف حريف، وهو يؤكل تابلاً ولطفة زوقا بالأنف تقلل عن كتب المفردات - ابن اليطار - ابن ميمون، الانطاكي - وهي دؤمي في القاموس والتاج)	hyssop ( <i>Hyssopus officinalis</i> ) زوقا - أشتان داؤد (هو الزوقا اليابس - أما الزوقا الرطب فليس نبات - نبات ممر بري طيب من الفصيلة الشفوية لورقه رائحة عطرية وعلف حريف، وهو يؤكل تابلاً ولطفة زوقا بالأنف تقلل عن كتب المفردات - ابن اليطار - ابن ميمون، الانطاكي - وهي دؤمي في القاموس والتاج)	زوقا - أشتان داؤد



Ivy



Iris

- ibarovization - التشييط بالبرد  
(vernalization) (أنظر)
- Iberis - أندليّة • زهرة الأندلس  
(مترجمة • ويحب بعضهم إيبارس • جنس أزهار من الفصيلة المصليّة)
- Iberis amara: candytuft; bitter Iberis - أندليّة بيشا
- Iberis pinnata: pinnate candytuft - أندليّة عطر • أندليّة ريشة
- Iberis sempervirens: evergreen candytuft - أندليّة دائمة الخضرة
- Iberis umbellata; globe candytuft; umbellate Iberis - أندليّة خبيّة
- ibex; bouquetin (Capra ibex) - وعل أودبة • وعل الألب  
(ويوجد أنواع تنسب إلى سياء والنوبة • وهي شجيرات من فصيلة التّمياك)
- ibis (Ibis) - قنار • حارس • أبو منجل (جنس طير من طوال الساق وفصيلة

(أنظر Mesembryanthemum crystallinum)

Icerya purchasi; cochineal insect of Australia: cottony cushion scale

قنينة أشترالتي (وتسمى حشرة من البرتقال وحشرة البق الدقيقي الأسترالي)

ichneumon (1) نيس (أنظر)

ichneumon (2) قنينة (أنظر)

|| Egyptian ichneumon (Herpestes ichneumon)

نيس مصري (أنظر)

ichneumon fly - نيشية (أنظر وجه نيشية في المادة التالية • جنس حشرات مفيدة من فصيلة النيمات ودودة غشائيات الأجنحة تاكل دعامتها الحشرات)

Ichneumonidae - نيشيات (فصيلة حشرات من غشائيات الأجنحة سميت باسم النيس عند القدمين ichneumon لأنها تلف أساريع الحشرات كما يتلف النيس

- Ilex - إيلكس • إيلكس (سميت بعض لأن ورقها يشبه ورق نوع البلوط السمي بهذا • جنس شجر وجنبية شرجية من الفصيلة البهنية)
- Ilex aquifolium; common holly; English holly - بهنيّة شائعة (شجرة الدبق • شراية الراعي)
- Ilex dahoni; Dahon holly - بهنيّة داهونيّة
- Ilex glabra; inkberry; gallberry - بهنيّة جرداء (أنظر inkberry)
- Ilex latifolia; latifoliate holly - بهنيّة عريضة الورق
- Ilex opaca; American holly - بهنيّة كثيفة أو حليلة
- Ilex paraguayensis; mate; Paraguay tea - بهنيّة أمريكية • شاي براغواي • ماتبي (التيامة مترجمة • والسماي من إحدى الفصائل الأمريكية القديمة في بيرو • نوع يسخر من ورقه شاي كاذب)
- Ilex perado; Madern holly - بهنيّة مأدونيّة
- Ilex vomitoria; emetic holly; cas-sena; yapon; yanpon; youpon - بهنيّة مقيّة
- igneous rock - صخرة نارية (أنظر rock)
- ileum - اللثائي (القنينة الثالث من المعى الخفي)
- illex - (1) بهنيّة (أنظر holly)
- (2) بلوط أخضر (غرب من البلوط دائم الخضرة اسم العلمي Quercus Ilex)

- منها دهن عطري شديد الشبه بزيت الأنيسون • ويصفون ورقها • ويستعملونه في الشاي أو كالتاي)
- Illicium anisatum; star anise: Chinese anise - جاذبة أنيسونية • أنيسون تجي • بادبان تجي (مترجمة • نبات زراعي وطبي)
- illuvial soil - تربة طميّة ترنمة (أنظر soil "illuvial")
- imago - ساقية • حشرة كاملة (بافعة عن مجمع مصر • اسم يطلق على الحشرة الكاملة التي انتهت أطوار إنشائها • وهو طودها النهائي من ذكر أو أنثى • ولعل البالغ والبالغة أقرب إلى معنى الكلمة الأعجمية من ساقية • وأصلح منها في نظري الكلمة والكلمة - أنظر كلمة adult وما يقابلها في دواجن الحيوان)
- Imantophyllum: Clivia - كيليفة • إمنتوفيلم (جنس زهر من الفصيلة الترجية)
- imhibition - تشرب • إشتا بالزشح (طريقة للإسقاء لا يضل فيها انداء سريعاً بأعضاء النبات الذي يبقى • بل يبلغ تلك الأعضاء ببطء معتزلة مادة رطابة أي قابلة للتفوذ وهي التراب)
- imbricate - متراكب • متداخل الخواشي
- immature - فيج • غير ناضج
- immature soil - تربة فيجة • تربة غير ناضجة (أنظر soil "immature")
- immediate constituents - أصول مركبة • أصول مباشرة (أنظر constituents "immediate")
- immobility - ثبات • لا تحرّكية
- immobility; chronic hydrocephalus of cattle - (7) قصاد

<p>(أ) ، يسبب الخيل فيجعل بعض حركاتها متشدداً أحياناً ، وهو في فرصة من العيوب المبطلة للبيح) .</p> <p>تثبيت ، تجسيد الحركة    <i>immobilization</i></p> <p>(كجميد حركة العضو المُصاب في البداية حتى يتم شفاؤه) .</p> <p>خالدة ، مُخلدة    <i>immortal flower; immortelle</i></p> <p>(اسم يطلق على عدة نباتات تحتفظ أزهارها بشكلها ولونها حتى بعد ما تجف ، منها أنواع من جنس <i>Gomphrena</i> و <i>Helichrysum</i> وبواميس) .</p> <p>خالدة ، دَهب الشمس    <i>immortelle; everlasting</i></p> <p>(أنظر <i>Helichrysum</i>)</p> <p>حصين ، مُحققن ، متبع    <i>immune</i></p> <p>(دو مُناعة أو حصانة بالنسبة لنوع مُعين من الأمراض) .</p> <p>نباتات منيعة    <i>immune plants</i></p> <p>مُناعة ، حصانة    <i>immunity</i></p> <p>(سلامة الجسم من الأمراض ومُنافعها ، والمُناعة تكون طبيعية ، أو تحصل بالتلقيح أي التطعيم ، أو غيب إصابة بمرض) .</p> <p>مُناعة مُكتسبة    <i>acquired immunity</i></p> <p>مُناعة اصطناعية    <i>artificial immunity</i></p> <p>أو صُنْغِيَّة</p> <p>مُناعة مُخلقة    <i>congenital immunity</i></p> <p>(أو فطرية)</p> <p>(تكون موجودة منذ الولادة) .</p> <p>مُناعة فردية    <i>individual immunity</i></p> <p>مُناعة طبيعية    <i>natural immunity</i></p> <p>مُناعة مُشغولة    <i>passive immunity</i></p> <p>(مُساعدة سلبية تكسب باعطاء الأجسام المساعدة جافعة التكوين) .</p> <p>مُناعة عرقية    <i>racial immunity</i></p> <p>مُناعة الجنس أو العرق</p>	<p>تربية (مُكَيِّبة)    <i>immunity breeding</i></p> <p>للمناعة</p> <p>تمنيع ، تحصين    <i>immunization</i></p> <p>حصن ، متع    <i>immunize</i></p> <p>(جعل حصياً أو مُنعاً بالتلقيح) .</p> <p>علم التحصين ،    <i>immunology</i></p> <p>مُبحث المِناعة والتحصين</p> <p>(١) دَحص ، ارتصاص ،    <i>impaction</i></p> <p>تسُمُج</p> <p>(٢) انسداد بالترصن</p> <p>ورقة ريشية فردية    <i>imparipinnate leaf</i></p> <p>(ورقة مركبة ريشية في قمتها وُريشة فردية) .</p> <p>مُبرجاعة ، بلسمينة    <i>impatiens; touch-me-not; balsam; jewelweed</i></p> <p>(الأولى من معنى الاسم العلمي لأن هذه النبتة إذا مُسَّت شمارها الحساسة التفت وتثرت بزورها . ذرة من فصيلة المِبرجاعات) .</p> <p>مُبرجاعة ، الزهرة المِبرجاعة    <i>Impatiens</i></p> <p>(مترجمة تصريف ، وسما أحمد ندى عود القنا ، ولم أتبين وجه التسمية . جنس زهر من الفصيلة الزُرْبُونِيَّة) .</p> <p>مُبرجاعة أوركوما ،    <i>Impatiens auricoma; yellow</i></p> <p>مِبرجاعة دَهبية    <i>balsam</i></p> <p>مِبرجاعة الباسمين ،    <i>Impatiens balsamina; garden</i></p> <p>بَاسْم ، لَدِي سَلِيب    <i>balsam; lady's slipper</i></p> <p>مِبرجاعة الحدائق ، حُف البَيتَة</p> <p>(بات من المِبرجاعات ذو أزهار شيعة بالخفت) .</p> <p>مِبرجاعة فُلْبا ،    <i>Impatiens fulva; yellow balsam</i></p> <p>مِبرجاعة صفراء</p> <p>مِبرجاعة غُدِّيَّة    <i>Impatiens glanduligera</i></p> <p>مِبرجاعة نولي-ميتانجيري ،    <i>Impatiens noli-me-tangere; touch-</i></p> <p>مِبرجاعة لا تَمُسي    <i>me-not</i></p> <p>(مترجمة) .</p>	<p><i>Impatiens pallida; yellow balsam;</i> مِبرجاعة صفراء أو دَهبية    <i>jewelweed</i></p> <p><i>Impatiens sultan; Zanzibar</i> مِبرجاعة سُطَلَانِيَّة    <i>balsam</i></p> <p><i>Impatiens tricornis</i> مِبرجاعة مُثَلَّة    <i>القُرُون</i></p> <p><i>impeded drainage</i> تصريف مُعاق ،    <i>صرف مُعوق</i></p> <p><i>Impennes; impennate birds</i> عِدَيات الزَنْش ، لا وِشِيَّات (رُشِيَّة من الطير من ربة كَقِيَّات النسيم فيها فصيلة البطاريق) .</p> <p><i>imperfect drainage</i> تصريف ناقص    <i>(يعيق الحرت أو استغلال الأرض) .</i></p> <p><i>imperfect flower</i> زهرة ناقصة ،    <i>زهرة غير كاملة</i> (زهرة أحادية الجنس تنقصها الأعدية أو المدقة) .</p> <p><i>imperial centauray (Centaurea</i> <i>imperialis)</i> قَنْطَرِيُون قَيْصَرِي    <i>(أنظر</i> <i>Centaurea</i>)</p> <p><i>imperial fritillary; crown imperial</i> <i>(Fritillaria imperialis)</i> بُوقِيَّة قَيْصَرِيَّة</p> <p>(نبات عشبي يسلي من الفصيلة الزنبقية أزهاره ارجوانية أو حمراء مفسرة بوقية الشكل) .</p> <p><i>imperial paulownia (Paulownia</i> <i>imperialis)</i> بُولُونِيَّة مَلِكِيَّة    <i>(أنظر</i> <i>Paulownia</i>)</p> <p><i>imperial sand-grouse (Pterocles</i> <i>orientalis)</i> عَقَقَب ، جُونِي</p> <p>(الواحد عَقَقَة وجُونَة . كثير في الشام وسيناء . أنظر sand-grouse) .</p> <p><i>impermeability</i> كَيْتَام ، كُتُوم ،    <i>لا مُتَاذَنَة</i></p>
---	---	--

خامسة ملك الساء أى عدم تركه يخترق الجسم الكثير كالغضار والزجاج. وهذا الخاف مضرة في التراب الزراعي لأنها تجعله غدي الصلبة والاندماج.	impotence; impotency عُتَّة • عَجْز جنسي • عَقَم	الوهمية المحركات والمهوائية والحرورية والكهرية. أنظر (motor).
كثيم • تسك (لا ينفذ منه الماء)	impotent pollen لقاح واهن أو عقيم	(١) فراغ
طبقة كيمة	impoverished soil تربة موهنة (الكثرة الاستغلال وقلة النامية).	(٢) انقودام الحيوة (نتيجة للجوع أو لعدم تملك الطعام).
أرض كثيم أو كثوم (الأرض التي تسك الماء ولا تنضج كالأرض التي يكون ترابها طيناً).	impregnate (v.) (١) لثج • أخصب (سقية) • خصب (٢) أشرب • شرب • أشبع	يقدان الشهوة
كثيم ، غير منفذ	impregnation (١) تشريب • إرشاب (٢) نلقح • إخصاب	inarching; approach grafting; تطعيم بالإزنا، approaching (grafting) (أنظر)
ثقلة رطبة (اسمها في الجامعة السودانية. مرض جلدي).	improved land (بالعناية والاستثمار الزراعي أو الشكلي).	لا مفصلي • غير متمفصل مزهرة
درة سكرية (نوع من البذرة عالي المحتوى السكري. من اسمائه sugar sorghum).	improved pasture (يرشقه ينور الأعشاب الصالحة للرعي. أنظر (seeded grassland).	in bloom شلالات داخلية الاستيلاد (لحفاظ على بعض الصفات الوراثية المطلوبة).
تربس	improvement تحسين • تحش • إصلاح دمل الأرض (soil improvement (أنظر	inbreeding استيلاد أو تولد داخلي تلاصح الامتاج الداخلية (تلاصح بين أقارب تتعقب من أصل واحد أو بين أنسل قريب واحد).
أداة • آلة • وسيلة يُحَجَّر • يُنَقِّد (v.)	improvement felling قطع إصلاحي (felling "improvement")	Incarvillea (باسم أحد الأياد اليسوعيين. جنس زهر من الفصيلة البقولية).
أدوات • لوازم • عتة	improvement felling system طريقة الاستئثار بالقطع الإصلاحي (طريقة استئثار قوامها الأساسي رفع المواد للانجاره التي لها صفات جيدة ، والترفيه عن التي لها صفات حسنة).	Incarvillea grandiflora أنقرفلية كبيرة الزهر
يستورد	impurities شوائب	Incarvillea olgae أنقرفلية أليئة
استيراد • وارد	winnowed impurities (الفلت الذي يقط عنه التث بالثيف).	Incarvillea sinensis; Chinese أنقرفلية صينية
وأنهم استيراد	inactivation تعطيل • إخمال • إهداد	Incarvillea variabilis أنقرفلية متبدلة
تجميد الاستيراد	inactivity لا فعالية • سُود • سُود	incense لبان • بَعُود • كُنْدُر (أنظر (Boswellia carterii
إجازة استيراد	inanimate motors مُتَحَرَكات حثادئة	incense cedar (Libocedrus) لباذر بعودي
قائمة الواردات		(شجر حرجي من الصنوبريات. أنظر اسم الجنس (العلمي).
سعر الاستيراد		
إعانة استيراد		
حصص الاستيراد		
قياسات		

(آلة الترخيص - والمحظنة في عسدي  
أصلح الأسماء الأربعة وتطلق المحظنة أيضاً على  
المكان المعبأ لنمو الأجنة والمستنبتات).

متعاضد الأوراق  
(شراكب الأوراق بحيث يقع طرف  
الورقة مبسطاً فوق قاعدة الورقة التي تعلوها).

راكين • مكيكي  
(يوصف به جنين النبات إذا كان الجذير  
منحنيًا ومكتلاً على السطح المستوي للفلقة).

مديون • مدين

غير مُعْمَل • لا تَقْصِي  
دائم الإبراق  
(ويقال للشجرة التي لا تسقط أوراقها في  
الشتاء شرونة).

ورقة دائمة  
(الورقة التي لا تسقط في الشتاء خلافاً  
للورقة الساقطة).

لا يتحلل • لا يتحلل  
غير محدود

indefinite ramification  
تفرع غير محدود

(عندما يظل الفصم النهائي ينمو ويفرع  
وكذا الأغصان الفرعية - أنظر ramification).

مُطْبَق • غير مُنْفَح  
(وصفة لبعض الشمار الحافة التي لا تنتفخ  
أو لا تنتفخ عند التضيق).

تعويض

تأجيل • قرينة

دليل الخطر •  
دليل الإنذار  
(أنظر danger index)

دليل التردد  
(أنظر frequency index)

استبدال  
(الاستبدال على المرضي الكسامين أو)

(النمو السنوي الثوري في الحجم أو في  
المساحة القاعدية، في برهة مينة، ويغير من  
ذلك النمو بنسبة مئوية للحجم أو للمساحة  
القاعدية، إما في بدء البرهة المذكورة، وإما  
في منتصفها وهو الأهم).

طبقة أو قشرة صلبة •  
تقطة أو تقط بقشرة صلبة

أحصى  
(وفتح البيض أو الأجنة أو المستنبت  
البكتيري في ظروف ملائمة للفقس أو النمو).

(١) حصن • حيضانة  
تخصيم  
(حصن البيض للتفريخ بالحرارة الطبيعية  
أو الصناعية).

(٢) فترة الحضانة  
(الفترة بين الإصابة بالمرض وظهور  
أعراضه).

حصن صُنْثِي •  
تفريخ صناعي  
(أنظر artificial incubation)

حصن مُخْتَلِط  
(أنظر mixed incubation)

حصن طَبِيعِي •  
تخصيم  
(أنظر natural incubation)

(١) فترة الحضانة •  
فترة التفريخ

(الفترة بين وضع البيض في المحظنة  
أو حضانة طبيعية وقبضه وهي للفرارح - الدجاج -  
٣١ يوماً ولأنواع البط ٢٨ يوماً والأوز ٣٠ -  
٣٤ يوماً والحمام ١٧ - ١٩ يوماً وللدجاج الرومي  
٢٨ يوماً).

(٢) فترة الحضانة (Path.)  
(الفترة بين الإصابة بالمرض وظهور  
أعراضه).

حاضنة • ميضنة •  
مُزَخَّعة • مَزَخَّعة

(٢) زيادة • زيادة •  
نمو سنوي  
(النمو في مدة سنة واحدة).

النمو الجاري السنوي  
(هو على الضبط النمو في مدة سنة معينة.  
لكن المفهوم إجمالاً أنه النمو السنوي المتوسط  
في برهة قصيرة سابقة، وعلى هذا فهو في  
الحقيقة النمو السنوي الثوري).

النمو المتوسط السنوي  
(مجموع النمو السنوي من مينة، مثلاً على  
نذلك السن بأي على عدد يمثله).

النمو السنوي  
(المعاد، المادي)

(النمو الذي يمكن أن تخففه شجرة  
مستأنسة أو سلسلة شجيرات مستأنسة، تكون  
طوائف أصنافها موزعة توزيعاً متوالياً، وتكون  
كسبة استئصالها تسد حُفَّت في موضع من  
السواحل).

النمو السنوي الثوري  
(النمو السنوي المتوسط في برهة قصيرة -  
ويقال أيضاً - نمو سنوي متوسط ثوري، ولكن  
إفهام كلمة متوسط ربما يثير التباساً بين هذا  
التعبير وتعبير «النمو المتوسط السنوي»، ولذلك  
يرشح عدم الإفهام).

يشتر النمو •  
برهة شتر النمو  
(ويقتب مجوف الطرف يستعمل في  
استخراج أنابيب أو أنطوانات من خشب الأنجار  
التي تكون فيها حُفَّتات سنوية، وذلك بنسبة  
تحديد نموها وعمرها، مثال ذلك مسير بريلر  
(Pressler).

لب أو قلب مسبور  
(القلعة الانطوائية المستخرجة بسير  
النمو لتحديد عمر الشجرة أو مقدار نموها).

معدل النمو •  
(نسبة النمو السنوية)

ج - عجز مادة عن الانتراج بمادة أخرى  
ما لم يحدث ذلك الانتراج تفاعلاً غير مرغوب  
فيه، مثال ذلك في مسيدات الحشرات التي  
تتناقص فعاليتها عندما يُفَرَّج بعضها بعض.  
د - اختلاف في فيسيولوجية طائفتي وحاشته  
مما يؤدي إلى تناقص النمو أو فقدانه في  
الطفلي).

متضارب • متعارض •  
غير متوافق • غير متوافق

incomplete blaze (Hipp.)  
(البياض الذي يسيل على قبة الأنف  
دون أن يبلغ العينين).

سماد ناقص  
(سماد يحوي أحد العناصر المهمة الثلاثة  
«النيتروجين والفوسفور والبوتاس»، أو اثنين منها  
فقط).

زهرة ناقصة  
(زهرة ينقصها أي من الأجزاء الزهرية  
كالكلأ أو التويج أو الأندبة أو المدقة).

incomplete metamorphosis  
تحويل ناقص • تطوُّر ناقص

لا انضغاطية •  
عدم القابلية للضغط

أزهار صغيرة  
غير متميزة

سلس  
(عدم امتساك البزل أو العائط).

incorporate (adj.)  
يضمج • يضمج • يندمج

شركة محدودة  
يزداد • يكثر • يتكاثر  
زيادة • ازدياد • تكاثر

زيادة  
(ازدياد حجم الأجسام المتعينة ووزنها،  
الزيادة في المحيط والقطر والمساحة القاعدية  
والارتفاع والحجم والصفة أو القيمة، لشجرة،  
أو لشجرة في برهة مينة).

nipper: front tooth  
inclement weather  
مقصف عاصف أو قاس  
حظيرة • زريبة • مراع مسجج  
(أنظر enclosure)

أندبة مكشوفة  
(عندما تكون الأندبة منفصلة بالفسك  
الزهرية).

محتويات • مكشفات •  
شوائب دخيلة

مفكك • غير متماسك •  
غير مترابط

الدخل الإجمالي  
دخل قومي

صافي الدخل  
دخل مُحَقَّق

ضريبة الزرع  
(وتسمى ضريبة الدخل - شكل من  
الضرائب المباشرة وضع على أساس جعسل  
المكسب يدفع ضريبة تناسب وارداته أي ربع  
أرضه أو بنائه أو زراعته أو تجارته أو صناعته أو  
رأبه أو أجرته أو ما يرجعه بسبب الحروب).

income value; income valuation  
قيمة حساب الدخل • القيمة على حسب  
الدخل  
(أنظر "income" value)

قريد • لا يُضاهى

تأخر • عدم التوافق

تأخر • عدم التوافق  
(أ - في علم الوراثة: قنجر أمواج  
المتشعنين عن الاندفاع وذلك في التماثل المفق  
«الزوجي، الجنسي» وهو ينطبق خاصة على  
الفقح أي غبار الطلع.  
ب - في الطعم: عجز أنساج الطعم  
والطعم عن الالتحام المستمر).

incentive  
ineworm  
Geometridae  
من حرقشبات الاجنحة تسير وكأنها تسدوع  
الأرض).

incident rays  
أشعة ساقطة أو واردة

incipient drying  
جفاف عارض •  
جفاف بدئي

incipient erosion  
تعرية بدئية

incised leaf  
ورقة مقصوبة  
(ورقة ذات قصوص حادة الزوايا).

incision  
(١) حزة  
(تؤتي في لحاء الشجر بقية تزييد الإنماء  
أو توجيه النسخ إلى الشمر).

(٢) حزة • شق  
(حزة تُحَر في شجر الصنوبر لانشصال  
الرائنج منه).

(٣) مغرط الطعم  
(المكسك الذي يوضع فيه الطعم من  
الطعم).

circular incision  
حزة حلزونية  
(أنظر الشرح في مادة (incision tool).

longitudinal incision  
حزة مستطيلة

transversal incision  
حزة مُعْزِرة  
مِعْز • قاطعة الشئ  
(أداة شبيهة بمقص البستاني تحدث في  
لحاء الشجر حزة حلزونية تحت الشمار والمناويد  
فكثير استخادتها من النسخ الكامل، لكن هذا  
المسل خطير).

incisor  
بِق قاطعة  
(القواطع الأسنان الأمامية - وهي ش في  
كل فك من فكي الفرس: ثيشان وزبائيتان  
وقارحان وهاك أسماها).

corner tooth  
قارح

intermediate tooth  
زبائنة

الدليل الثاني • النبات الدليل

(نبات يكون وجوده أو ازدياده أو نقصانه دليلاً على الخواص الثرىة أو البيئية للموقع).

مُطَمِّع الاختبار (أو التجربة)

(قطعة صغيرة ترأف مرافقة دقيقة، وتكون داخل مساحة للتجارب أوسع منها، مثالها القطعة التي يُعَمَّط فيها عن طرائق تجديد الحرجة أو تجديدها).

بَلَدِي • أصل النشأة

(المولود في مجال معين أو في منطقة معينة ولا يكون مجلوباً).

indigestion

تَعَم • سوء الهضم (وقوف وظائف الهضم في المعدة والأمعاء، إما لغرب ماء بارد، أو للأفراط في الأكل، أو لأكل مأكول لا تهضم، أو لسبب مرضي).

Indigo

نِيل • ينلج (هما من أصل سنسكريتي، ولم تكن العرب تمايز بين وبين الصباغ المسمى pastel وهو الوشمة، والينلج الصبغ الأزرق المعروف الذي يستخرج من ورق النيل - أنظر القاموس مادة نيل - وأطلق الفيروزبادي اسم الينلج بالكسر على النيل وعلى الوشمة جميعاً).

bastard indigo (Amorpha fruticosa)

نَسَاقِيصَة (جنس جنبة سميت نساقصة للقص في تركيب ثورهما).

silver indigo (Indigofera argentea)

نِيل قِطِيّ (أنظر الاسم العلمي).

(Anthurum saccharatum)

Indian tamarisk (Tamarix indica) طَرَّاء هِنْدِيَّة (أنظر tamarisk)

Indian tobacco lobelia (Lobelia inflata) لوبيلية نَافَخَة (عشبة سامة لسانية من فصيلة اللوبيليات).

Indian tree cotton (Gossypium arboreum) قُطْن شَجَرِي (يزرع في الهند خاصة).

Indian turnip; jack-in-the-pulpit (Arisaema triphyllum) لَيْفَ هِنْدِي • أُرَيْسِيَّة ثَلَاثَةِ الْأَوْرَاقِ (نبات اميركي من الفصيلة الزنبقية).

India-rubber fig (Ficus elastica) تِين المطاط (أنظر الاسم العلمي).

India wheat; Tartary buckwheat (Fagopyrum tartaricum) حِنْطَة سَوْدَاء تَرْتَرِيَّة (أنظر الاسم العلمي).

India wood (Pterocarpus marsupium) صَنْقَل جَرَايِي أو هِنْدِي (أنظر Pterocarpus marsupium)

indicate يَدَل • يُبَيِّن (تلك الزيادة قيمة الحاصلات التي تنخفض في تلك السنة وذلك إما بعد طرح نفقات الإدارة أو قبل طرحها - ويعبر عن قيمة الزيادة هذه مع قيمة الحاصلات بنسبة مئوية من القيمة الرأسمالية للخرجة المدكورة في بدء السنة).

indicating percent (Sylv.) مُعَدَّل التوظيف أو التميز - النسبة المئوية الدلالية (زيادة قيمة الخرجة في سنة، ومن سن تلك الزيادة قيمة الحاصلات التي تنخفض في تلك السنة وذلك إما بعد طرح نفقات الإدارة أو قبل طرحها - ويعبر عن قيمة الزيادة هذه مع قيمة الحاصلات بنسبة مئوية من القيمة الرأسمالية للخرجة المدكورة في بدء السنة).

indication دلالة • إشارة • مدلول

indicator مَبَيِّن • دليل • مؤشر • كاشف

Indian millet; pearl millet (Sorghum) دُرَّة هندية (يطلق الاسم على عدة نباتات عشبية زراعية حية من الفصيلة النجيلية، أنظر (durra).

Indian ox; zebu دَرَبَانِي (من البقر العربية - أنظر zebu).

Indian pink قَرَنْفَل هندي (يطلق الاسم على نوعين من النباتات الزهرية: (١) دودية كوانكليت (Ipomea quamoclit) اسمه العلمي (٢) قرنفل الصين (Dianthus sinensis) فراجيمسا).

Indian poke (Veratrum viride) خَرَبَق أخضر (نبات من الفصيلة الزنبقية، أزهاره صفراء، مخضرة يزداد اخضرارها كلما نضجت).

Indian potato (Dioscorea batatas) بَطَاطَة صِنْتِيَّة أو هندية (أنظر (yam).

Indian reed; Indian shot (Canna indica) قَنَّا • قَصَب الهنـد (أنظر (Canna).

Indian rice; water oats (Zizania aquatica) أَرْد الهنود • حَرْمَل الماء (أنظر (yam).

Indian rose (Rosa indica var. fragrans) وَرْد الهنـد (ينتجها بامية دمشق - أنظر rose).

Indian rubber tree (Ficus elastica) تِين المطاط (أنظر (Ficus elastica).

Indian shot (Canna indica) قَنَّا (أنظر (Canna).

Indian (or African) sugar cane دُرَّة سَكَّرِيَّة

(جنبة من الفصيلة الخماوية تحمل ثماراً كرزيتة حمراء داكنة تشبه الكشمش).

Indian elephant (Elephas indicus) قِئْل هِنْدِي أو آيِنْدِي (أنظر elephant).

Indian fig (١) صَبَّار مَعْرُوف • صَبَّار هندي (أنظر Opuntia vulgaris).

(٢) صَبَّارُ الْوَيْزَمِ (أنظر Opuntia coccinellifera).

Indian hemp (Cannabis indica) قُنْب هِنْدِي (يستخرج منه المخدر المضر المعروف بالخشيش والخمسين).

brown Indian hemp (Hibiscus cannabinus) نِيل • جُلْجُل (أنظر (Hibiscus cannabinus).

Indian licorice; jegeritry عَقَبِيَّة الشَّوْس • سِلِّي أَمْرِيكَا (جنبة من فصيلة البسلي ذات جذور تشبه عصبه النوس جوبها حمراء أو سوداء سامة تتحمل في عمل المساييم - أنظر (Abrus precatorius).

Indian lilac; China-berry (Melia azedarach) أَرْدِيْدَحْت (أنظر (azedarach).

Indian lotus (Nelumbium speciosum) وَرْدَة الثَّلِث • عَرُوسُ الثَّلِث • بَاقِلِي قُبَيْطِي • جَابِيَّة (أنظر (Nelumbium).

Indian mallow (Abutilon Avicennae) حَبَّازِي هندية • أَوْبُطِيلُون (ابن سينا (أنظر (Abutilon).

Indian meal-moth (Plodia interpunctella) دودة جَرِيش الذرة (وتصيب أنواع البقيق المختلفة والثمار المجففة).

Indian blanket; rose ring gillardia (Gaillardia pulchella) غَيْرْدِيَّة أَيْقَة (نبات عشبي حولي جبل الزمهر - أزهاره ذات أجمة صفراء في أطرافها وقواعد ارجوانية وردية اللون).

Indian blue (Nymphaea cyana) نَيْلُور • تَيْلُور (أنظر Nymphaea).

Indian canna قَنَّا الهنـد (أنظر (Canna).

Indian cattle دَرَبَانِي (أنظر (zebu).

Indian chrysanthemum (Chrysanthemum indicum) أَقْمَوَان الهِنْد (أنظر Chrysanthemum).

Indian cobra (Naja tripudians) صِيل هِنْدِي (يكثر في الهند ولسته قتالة للإنسان - أنظر (Naja).

Indian corn (Zea mays) دُرَّة صَفْرَاء • دُرَّة شَامِيَّة (أنظر (maize).

Indian cotton (Gossypium arboreum) قُطْن شَجَرِي (يزرع في الهند خاصة - أنظر (Gossypium).

Indian cress (Tropaeolum majus or T. minus) كَبُونِين كَبِير • كَبُونِين صَغِير (أنظر (Tropaeolum).

Indian cucumber (Medeola virginiana) خِيَار هندي • هِلُونِيَّة قَرَحِينِيَّة (نبات متفرش من الفصيلة الزنبقية له جذور لحيية لها طعم الخيار).

Indian currant (Symphoricarpos vulgaris) كَشْمِش هندي • سَفُونِيَّة ثَامِيَّة

المتوقع يزرع عُبَّات من البزور أو الزريعة في ظروف مُتَابِلَة لظروف المحل).

indexing host عَائِل استبدال (نبات يزرع اختبارياً للاستبدال على وجود العوامل المُتَمَرِّغَة في البيئة أم لا، ويكون النبات من الأنواع التي هي عُزَّة لتلك العوامل المُتَمَرِّغَة).

index number دَقَم دَلِيلِي

index of correlation دَلِيل الْاِرْتِبَاط

Indian aconite مَهْلَهْل • مَهْلَهْل (أنظر (Aconitum ferox).

Indian aloe tree عُود هندي • عُود الهند • عُود الطَّيْب • أَلُوَّة • أَلُجُوج (أنظر (Aquilaria agallocha).

Indian arrowroot (Maranta indica) مَرَنْطَة هِنْدِيَّة (أنظر (Maranta).

Indian azalea (Azalea indica) صَحْرَاوِيَّة هندية (أنظر (Azalea).

Indian bay (Persea indica) غَار هندي • بَرْمَاء هندية (شجر جميل للتزيين من الفصيلة الغارية خشب صلب جيد للصناعة).

Indian bean; catalpa كَنْبَلَة (أنظر (catalpa).

Indian beech دَلْبَرْجِيَّة (أنظر (Dalbergia).

Indian berry (Anamirta paniculata or A. coccidus) شَم الشَّكَل (نبات من الفصيلة القسرية ثماره الكرزية نحوي مادة سامة تتحمل في قتل السمك).

Indian berry ثَمَرَة شَم الشَّكَل (ثمرة تحتوي على مادة سامة تتحمل في قتل السمك - أنظر (Anamirta coccidus).

infertility	عقم • عدم الخصب	umbel	خُبْبة
infest	أصاب • ابتلى • غزا	cymose inflorescence	ازدهار سَمِّي
infestation (Sylv.)	عَيْث • غارة	definite inflorescence	تَوْرَة محدودة
(زيادة غير متعادلة لكل حيوان مقترن في مساحة محدودة • ويحصل هذا التعبير فيما يتعلق بالأشجار المنزلة أو بالشجراوات)			ازدهار محدود
(Path.)		helicoid inflorescence	ازدهار
إصابة • عدوى • خَجَج		حلزوني • تَوْرَة قَوَقَعَانِيَّة	
botfly infestation	مَرَضِيَّةُ الْبَتَفِ	(تَوْرَة مُتَلَفَة على هيئة قويع)	
(hypodermosis)	(أظفر)		
infested	مُصاب • مُبْتَلَى	inflow	تَدْفِق • إِنْصَاب • دَفْق
(مصاب أو مبتلى بمرض أو بكائنات طفيلية مزعجة أو مؤرقة)		influence (n.)	تَأْثِير • فاعلية • تَفُود
infiltrate	دَسَح • تَرَشَّح • تَسَرَّب	influor (v.)	يُؤَثِّر في
infiltration	ارتشاح • ترشح • تسرب	influenza (in horses): horse flue	تَزَلَّة وإِفْدَة
infiltration capacity or rate	سَمْعُ الرَشْح • (وبقائ وسع الرشح)	(مرض معدي يصيب الفرس خاصة ويصبه ما يسمى grippé في الإنسان)	
(سرعة نفوذ الماء الصافي والراكد في التربة • من فوق إلى تحت)		information	مَعلُومَات • حَقَائِق • أُنْبَاء
infiltrometer	مِرْشَاح • مِقياس	agricultural information	مَعلُومَات زُرَاعِيَّة • أُنْبَاء زُرَاعِيَّة
infiltration	الارتشاح أو الرشح	(أظفر)	
inflammability	قَابِلِيَّةُ الْإِشْتِعال • (أو الالتهاب)	information bureau	
(في موضوع الحريق: السهولة النسبية لانتهاج الوقود المحروقات • مما تكن مقادير تلك المحروقات • وقابلية الاشتعال هذه هي أحد عناصر خطر الحريق • أنظر الشرح في مادة "hazard" "fire")		infrastructure	أَسَاس • هَيْكَل سَفَلِي
inflammation	إِثْهَاب	أو تحتي	
(جسمه الانفعالات التي تحصل في جزء من عضو بفعل عامل مرضي)		catkin; ament	مُزْمِرَة
inflammation of the sole	إِثْهَاب الصَّخْن	cone	مُزْمِرَة
(التهاب يحصل في الصحن وفي أظفاره)		corymb	عَدَق
		cyme	سَمَّة
		glomerule	كَبَّة
		panicle	خَسْكَوْل
		raceme	عُفُود
		spadix	طَلْعَة
		spike	سُجْلَة
		spikelet; spicule	سُجْلِيَّة
		thyrsus	سُجْرَانِخ
		thyrus	إِنْسَاء

<i>Indigofera argentea</i> ; silver indigo	ثَرْبَة مُسْتَأْذَة (هي التي يُستفاد من أجزائها في الصناعات المختلفة كصناعات المطاط والناجيل والسبكينا والعفص والمُزَقّ الخ.)
<i>Indigofera tinctoria</i> ; dyer's indigo	ثَرْبَة مُسْتَأْذَة • قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
plant; indigo plant	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indigo fluor-spar	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
ياقوت زُكْر • ياقوت نَبْتِي (sapphire) (أنظر)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indigo plant; dyer's indigo plant	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
( <i>Indigofera tinctoria</i> ) (أنظر)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indigo tin; indigo blue	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
نَبْتِي (زُرْقَة اللبيل • مادة زرقاء بيضاء تتأكسد وتزرق في الهواء • وهي المادة الملونة في النيل • لكن الصناعة توجدها من القطنين) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indirect nuclear division	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
انقسام نَوَوِيّ غير مباشر	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indirect tax	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
صَرِيحَة غير مُباشرة (هي الضريبة التي توضع على بعض الأشياء ولا تحسب غير مستهلكها كضريبة التبغ وورق اللعب والسارح والسكر والحبوب وغيرها) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indispensable (or essential) element	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
عُنصر أساسي (عنصر أساسي وضروري لنمو النبات أو الحيوان وإزدهاره) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
individual	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
فَرْد (كل حي له أشكال نوعية معينة • وله وجود مستقل • ويتبين عن أبنائه نوعه بصفات خاصة تسمى صفات فردية) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
individual drinking cup	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
كُوب شَرَب منفرد (كوب في جانب المملف في الزرابج الحديثة مخصص لشرب البقرة وبستانه) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
صنامه في أثناء الشرب يغطى (الخطم) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
individual immunity	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
مُناعة فَرْدِيَة	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
individuality	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
فَرْدِيَة (جملة الصفات التي يتميز بها الفرد) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indurated soil	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
ثَرْبَة مُسْتَأْذَة (هي التي يُستفاد من أجزائها في الصناعات المختلفة كصناعات المطاط والناجيل والسبكينا والعفص والمُزَقّ الخ.)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
ثَرْبَة مُسْتَأْذَة • قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
indusium (Bot.)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
غشاء في ورق السراخس يكتب المُثاقَة sorus وهي مجموعة من حواملات البوغ • ويكون القميص في الشرحس الذكر غشاء صغيراً ككوباً إلى باطن • في الصفحة السفلى من الورق) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industrial crossing	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
تَهْيِيْنُ الشَّجَرِ الْأَوَّل - تَهْيِيْنُ صِنَاعِي (أنظر) (crossing of the first filial generation)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industrial forestry	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
البحراجة الصناعية (البحراجة التي يقصد منها تزويد مركز صناعي بكثيرة أو معمل ورق أو مصنع كيميائي • بالطب بصورة مستمرة) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industrial garden	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
بُسْتَان صِنَاعِي • (البُسْتَان الذي تُرَبَّى فيه الفراس ومفاد النباتات ليحيا - أنظر garden) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industrialization	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
تَصْنِيع (صناعات صناعية) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industrial plants	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
بُتَانَات صِنَاعِيَة (النباتات التي تستعمل غالباً في الصناعة كالنباتات السكرية والبنية والحبوب والمطربة والصباغة الخ.) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industrial residues	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
مُضَلَّات صِنَاعِيَة - مُضَلَّات صِنَاعِيَة (كالبقايا التي تحصل في مصانع السكر والنشا والحبوب وفي المُبْنِيات) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
industry (pl. industries)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
صِنَاعَة (صناعات زراعية) • (agricultural industries) (أنظر agricultural industries)	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
infant industry	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
صِنَاعَة نَائِيَة	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
infertile	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
شَجَر صِنَاعِي • شَجَر صِنَاعِي (شجر صناعي) •	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
infertile	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
مُجْدَب • مُجْدَب (1) مُفْلِي • خَفِيف (2) رَدِي • مُخَفِيف النوعية	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
infertile	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)
مُجْدَب • مُجْدَب (1) مُفْلِي • خَفِيف (2) رَدِي • مُخَفِيف النوعية	قَيْنَس • اندوزيوم (Indigofera tinctoria) (أنظر)

(اسم بعض أنواعها في أمريكا الجنوبية -  
جنس شجر مشر من الفصيلة القرنية).

ingenieur agricole; agricultural  
engineer مهندس زراعي

(لقب حرجي بعض الكليات الزراعية).

ingesta غذاء • طعام مُرَدَّد  
إما يتناول عن طريق الفم للتغذية.

ingestion ابتلاع • إغذاء • ازدراء  
(هو تناول الطعام على اختلاف أشكاله).

ingluvies (١) سَوَصِلَة الفَرْخَة  
(أنظر crop)

(٢) التِيْدَة الأولى في المَجْتَرَات  
(أنظر rumen)

ingredient مُكوِّن • مُكوِّن  
(مُكوِّن أو جزء مُكوِّن).

inheritance وراثة • توارث

|| dihybrid inheritance تَوْرِيْثٌ صِيْغَتَيْنِ

inherited characteristics صفات أو خصائص موروثة

inhibitory factors عوامل ممانعة

initial ابتدائي • بدئي • أولي

injection حقن  
(إدخال سائل بالغضط أي بمحقنة في أحد  
أجزاء الجسم).

|| rectal injection (Vet.med.)  
(أنظر enema)

|| tree injection حقن الشجر  
(هو أن تُحقن بالفطخ غالباً مادة كيميائية  
- ومن النافع أن تكون محلولاً ملحياً - في  
القنوات الناقلة لشعج شجرة حية ، والغرض من  
ذلك مثلاً إنبات تلك الشجرة ، أو وقايتها من  
مرض . أو قتل طفيلي كالذئب . ويشتمل هذا  
الحقن أيضاً في شجرة أميت سديتة ، بلية إنبات  
أفراد أو يبيض حشرات من مُشْتَدَات الأَجْنَحَة  
التيبة (الجذور أو الخشب).

injector مِحقَنَة  
(أداة لإدخال سائل بالغضط في أحد  
مجاري الجسم أو في الجرح لمنع الفساد أو  
منع الإصابة بمرض).

root injector or soil injector  
مِحقَنَة الأَرْض • وَكْدُ الحَقْنِ  
(أنظر soil injector)

injurious insect حشرة ضارة

injury إصابة • ضرر • عطل

inkberry عُلَيْقٌ حِجْرِي  
(يطلق الاسم على نوعين من النباتات :

(١) بَهْتِيَّةٌ مِلْءَا *Ilex glabra*  
جنبة من الفصيلة البهتية ذات ثمار  
أرجوانية داكنة أو سوداء.

(٢) لَكِيَّةٌ *Phytolacca*  
جنبة من الفصيلة اللكية ثمارها كروية  
حمراء ، قانية ، جذورها وثمارها سامة.

ink plant (Coriaria) حيرية • نبتة الحبر  
(يطلق الاسم على نوعين من النباتات :

(١) حيرية حمراء  
جنبة يخرج من عصيرها حبر أحمر  
اسمها العلمي *Coriaria thymifolia*.

(٢) حيرية سوداء  
جنبة من الجنس ذاته يستخرج من  
اوراقها صبغ أسود اسمها العلمي *Coriaria  
myrsinifolia*.

inland fisheries مصايد داخلية

inlaying تطعيم ترصيمي  
(التطعيم بإزالة قطعة من النبات المُطْعَم  
وإزالة طمس مُطْبَاقٍ لِيَسْتَأْخُذَ مكانها. أنظر  
"grafting notch".

inlet مدخل • منفذ • مسترب

inner bark لِحْصَاء  
(أنظر phloem)

innominate bone العَظْمُ اللَّا مُسَمَّى

(يُسمَّى العِزَامُ الحَوْضِي في الفقريَّات  
ويترقب من العَظْمَة والوَزَك والعَظْم القاني).

ino (zygaenid) دُوْدَة بَرَاغِم الكَرَمَة  
(يرقانة فراصة مضرة من حرقشيات  
الأجنحة).

inoculation إلقاح • تلقح • تطعيم  
(إدخال ميكروب مرضي في الجسم لأغراض  
طبية كإلقاء المرض وغير ذلك).

inoculation of soil تلقيح التربة  
(بإضافة عقد جذرية حاوية للبكتيريا مثيرة  
التربة).

inoculum لقاح • مادة التلقيح

inorganic لا عضوي • غير عضوي

inorganic insecticides مُبيدات حشرية  
لا عضوية  
(مثل زرنيخات النحاس والرساس  
والقصدير).

inorganic fertilizer مُخصب لا عضوي

inorganic soil تربة لا عضوية  
(تربة تتكون في معظمها من معادن  
الصخور).

inorganic substances مواد غير عضوية • مواد مُتَدَيِّتَة  
(أنظر minerals)

input دخل • قدرته بذولة • تكلفة

inquiry استعلام • تحرر • استطلاع • تحقيق

insect حشرة

(الحشرات طائفة حيوان من المفصليات  
لها ثلاثة أزواج من القوائم دائماً ، ولها زوج  
أو زوجان من الأجنحة في الغالب ، وهي تنفس  
بقصبات ، ولها استلاخات ، وتعريف الحشرة في  
المجموعات يختلف عن تعريفها العلمي الحديث -  
ففي المجموعات الحشرات الدواب الصغار منها  
الفتند والغارة والحرباء والعظاية الخ . وكلها  
ليست من الحشرات في الاصطلاح العلمي -  
أنظر - عيوب المجموعات العربية - في كتابي

insect حشرة

inlet مدخل • منفذ • مسترب

inner bark لِحْصَاء  
(أنظر phloem)

innominate bone العَظْمُ اللَّا مُسَمَّى

المصطلحات العلمية في اللغة العربية - وفي  
جسم الحشرة ثلاثة أجزاء : رأس head  
وعنق ويسي thorax والجوئن abdomen في الرأس  
أيضاً الشَّوْمُ والجمع أشْوَامُ البطن في الرأس  
قرنان أو قُلْدُ بَاتَان وبالانكليزية antennae  
وعينان وست قطع مُقَبَّة وهي فتان عليا وسفلى ،  
وتأثيران أو قُلْدُ تَلْفِرْتَان mandibles  
وتُكْسَان maxillae وفي الجوئن زوجان من  
الأجنحة في الأعم ، وثلاثة أزواج من الأيدي ،  
ولذا سميت الحشرات سداسية القوائم  
Hexapoda . ويكون في آخر السرم من بعض  
الحشرات عِزْدٌ مُقَرَّرٌ ovipositor وهاك رب الحشرات  
المهنة وهي معرفة في أماكنها)

secondary insect حشرة ثانوية  
(نوع حشرات لا يستطيع أن يُعْمِر إلا على  
الأشجار التي قد نعتت أو أشرفت على الموت  
أو ماتت).

xylophagous insects حَشَرَاتُ الخَشَبِ  
(أنظر xylophages)

insectarium; insectary مَحْشَرَة • مَعْبَدُ الحَشَرَات  
(الأولى مشتقة على وزن مَفْعَلَة - معبد  
عيسى تُرى فيه الحشرات وتُحَفَظ).

insect control مكافحة الحشرات

insecticidal مُبيد حشري • خاص بمبيدات الحشرات

insecticide قاتل الحشرات • مُبْنِدُ الحَشَرَات  
(المادة الصالحة لقتل الحشرات . وهذه  
الدواء كثيرة ، ولعظمها أسماء خاصة ترمز).

insecticidal cake قَالْبٌ مُبيد حشري  
(قالب من مادة مبيدة للحشرات مُصنَّعٌ  
بحيث تبقى فاعلية المبيد لفترة طويلة).

insecticidal spray سائل مُبيد  
للحشرات  
(سائل الحشرات اجتزاء - وهو سائل رش  
قتال لحشرات النباتات الزراعية).

insectivore آكل الحشرات • حشري

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectivorous آكل حشرات

insectology علم الحشرات

insect outbreak تفشي الحشرات  
(ازدياد الحشرات وتفاقم ضررها بشكل  
يخارج الوفاء).

insect pests آفات حشرية

insect pollination تلقيح (أو تأبير)  
حشري  
(التلقيح بواسطة الحشرات).

insect powder مسحوق مبيد للحشرات  
(واجترأ مسحوق الحشرات - مسحوق قتال  
لحشرات النباتات الزراعية).

inseminating tube أنبوب التلقيح  
الاصطناعي  
(وقد يكون من المعدن أو الزجاج أو  
المطاط ويُجهز بمحقنة ويختلف باختلاف  
نوع الحيوانات المراد تلقيحها).

insemination تلقيح • إخصاب جنسي

insemination gun يدقة التلقيح  
الصناعي

|| artificial insemination تلقيح صناعي

insertion إدخال • إصم • إبلج

inshore fisheries مصايد شاطئية

insolation (Phys.) الإشعاع الشمسي  
(الإشعاع الشمسي الذي تلقاه الأرض .  
وكذلك المقدار من هذا الإشعاع الذي تلقاه  
وحدة المساحة الأفقية).

(٢) رَقْن رَقْن (Bot.)  
(تأثير التعرض الشديد لنور الشمس في  
الأشجار أو في النباتات الأخرى التي تكون  
قد تمت حتى ذلك الحين في مكان أكثر ظلاً).

(٣) رَقْن رَقْن (Zoot.)  
(حادث يحصل من تأثير الشمس في  
جسمية الحيوان - وهو ضرب من الاحتقان  
الدماغي . ويسمى sunstroke).

insectology علم الحشرات

insect outbreak تفشي الحشرات

insect pests آفات حشرية

insect pollination تلقيح (أو تأبير)

insectology علم الحشرات

insect outbreak تفشي الحشرات

insect pests آفات حشرية

insect pollination تلقيح (أو تأبير)

insect powder مسحوق مبيد للحشرات

inseminating tube أنبوب التلقيح

insemination تلقيح • إخصاب جنسي

insemination gun يدقة التلقيح

|| artificial insemination تلقيح صناعي

insertion إدخال • إصم • إبلج

inshore fisheries مصايد شاطئية

insolation (Phys.) الإشعاع الشمسي

(٢) رَقْن رَقْن (Bot.)

(٣) رَقْن رَقْن (Zoot.)

insectology علم الحشرات

insect outbreak تفشي الحشرات

insect pests آفات حشرية

insect pollination تلقيح (أو تأبير)



insoluble	غير ذائب • غير قابل للذوبان	insurance	تأمين • صَمان	من الأرض بالقليل والتسميد والمتابعة)	
inspiration	شَهيق (أخذُ الهواء إلى الرئتين أو الماء إلى الحياض)	agricultural insurance	تأمين زراعي • صَمان زراعي (أنظر agricultural insurance)	intensive cultivation	حَرْثٌ كَثِيفٌ • زراعةٌ كَثِيفَةٌ (أنظر المادة السابقة)
inspissosis	تَشَفُّ الشَّر • تَشَفُّ الأنسجة (مرض بكتيري يصيب النسار الحشوية تكون فيه أنسجة الثمرة جافة دون ظهور أعراض خارجية)	compulsory insurance	تأمين إلزامي	interaction	تفاعل • تأثير أو فعل مبادل
installment	قسط • دفعة (جزء مُقسَّم من قرض أو دين • وقد يطلق على إحدى الدفعات المُقسَّمة من محصول مُبَيَّن)	crop insurance	تأمين على المحاصيل	interbreeding	تَهجين (تهجين بين الأنواع • أنظر crossing)
instant milk powder	مسحوق اللبن السريع الذوبان	fire insurance	تأمين ضد الحريق	intercalary	مُمتَحِم • بيني
instar	طور مُرحلي أو بَشِي (طور مُرحلي بين مراحل التحول في تطور الحشرة أو الطفيليات)	livestock insurance	تأمين على الماشية	intercellular layer	طبقة بين خلوية (طبقة بينية)
instinctive behaviour	سلوكٌ غريزي	insurance company	شركة تأمين	intercellular spaces	فراغات بين خلوية (فجوات بين الخلايا)
institution	مؤسسة • مُنْشَأَة • معهد	insurance fund	صندوق تأمين	interception loss	فقد الإعتراض (كمية المطر التي تسقط على بيت الأرض وتبخر دون الوصول إلى التربة)
institutions	مؤسسات ريفية	mutual agricultural insurance funds	صناديق التأمين التعاوني الزراعي (أنظر agricultural mutuality)	intercropping	زراعة المُتَحَمَات • زرع مُتَحَم (أنظر catchcropping)
instrumental insemination	تلقيح آلي أو صناعي (ويطلق على عملية تلقيح ملكة النحل خاصة)	insurance policy	عقد التأمين • بوليصة تأمين	intercrossing	تهجين مُتَبَاعِد (أنظر crossing)
insulation	عزل	insurance premium	قسط التأمين	interest	(١) فائدة • ربح (٢) اهتمام • رغبة
heat insulation	عزل حراري	insurance scheme	مشروع تأمين	interfascicular cambium	كشيموم بين حُرُمي
insulation gardens	حدائق عزل	insurance society	جمعية تأمين أو تضامن	interfering	صَكَل (اصطكاك قديم الفرس عند الحافرين أو المركبتين • في أثناء المشي أو العدو)
insulin	الإنسولين (مُزَمون تفرزه «جزر لانجهايز» في البنكرياس ويختص بعلمية تمثيل الكربوهيدرات)	mutual insurance societies	مُتَحَمَات • جَمِيعَات التَّضَامُن (أنظر mutual insurance societies)	interfertility	خصبته هجين (قدرة النبات على إنتاج بزر حبة بالتلقيح التهجين)
insurable value	القيمة المضمونة (قيمة الشيء المؤمن ناقصاً القيمة المستهلكة باليأس أو الاستعمال)	intake	(١) مدخل • مأخذ • سَرَب (٢) أخذ • امتصاص (٣) مأخوذ • الكمية المأخوذة	intergeneric cross	تَهجين بين جنسين
		integrifoliate	كأيلة الورق		
		integument	جلد • إصَاب • غِشَاء • غِلَاف		
		intensive cropping	زرع كثيف (إنتاج المحصول الأقصى من مساحة معينة)		

intergradation	تداوج (الدماج أو تداخل تدريجي)	(spring) (أنظر)	interplant	أَقْصَم الفِرَاس • قَرَسَ غِراساً مُقْصَعَة (قَرَسَ أشجار قبية بين شجر شجرة طيبة أو صنعية • ويطلق ذلك أيضاً على القرس في أرض نما في بعضنا نَقَل أو عِيَس)
intergrafting; double cleft grafting	تعلويم بالشق المزدوج	intermittent working (Sylv.)	interupted plantation	مُتَقَطَّعة (إذا تخلل شجر ما بقاع خلاء مهمة • أنظر stand of timber trees)
interline; interlinear space	غِزار • قَدَرَة (المسافة بين الشريف والشريف أي بين الخط والخط في القرس نقباً أي على مطور)	intermittent yield	interspersed	مُنْتَشِر أو مُبَعَث فيما بين
interlocking grain	تَجَرُّع متشابك • ترتيب ألياف متشابك	intermittent yield	interstices	فُجوات خلالية
intermediary	وسيط • متوسط	internal anatomy	intersterility	عقم هجين (عدم قدرة النبات على إنتاج بزر مألوفة للنمو فيما لو اقترن القلاح المستخدم على لقاح نوع معين فقط)
intermediary whim	ذَوَالِبُ المُنْذَرَة الوسيطة (والمنذرة تسمى المَنَاز في العام • أنظر whim)	internal browning of apples	interstitial cells	خَلَايا خِلَالِيَّة • خَلَايا بَيْنِيَّة
intermediate cultivation	حرث مُتَوَسِّط • زِرَاعَة مُتَوَسِّطَة (عندما يحتاج القلاح وأسرته إلى قليل من العمال المساعدين)	internal phloem	interval	فترة بينية • فاصل بيني
intermediate host	عائل وسيط (أنظر host)	International Code of Botanical Nomenclature	regeneration interval	مُدَّة التَّجَدِيد (أنظر regeneration interval)
intermediate product	ناتج وسيط	International Code of Botanical Nomenclature	interveinal	بين عرقي (بين عروق الورقة خامة)
intermediate (tooth)	زَبَاعِيَّة (أنظر incisor)	International Code of Botanical Nomenclature	intestinal bloat	خَبَاط مَعَوِي (انتفاخ معوي غير عضادي بالنسازات المتجمعة)
intermediate yield	مُنتَجَات مُتَخَلِّلة (ويقال حاصلات أو غُلُوت متخللة • أنظر yield "intermediate")	International Code of Botanical Nomenclature	intestinal congestion	إِخْتِجَان مَعَوِي (أنظر congestion)
intermittent grazing	رَعْي مُتَقَطَّع	International Code of Botanical Nomenclature	intestinal glands	غُدَّة مَعَوِيَّة
intermittent stream	جَدول متقطع (تجري فيه المياه شتاءً)	International Code of Botanical Nomenclature	intestinal mycosis	مَرَضُ البَعِي الفُطْرِي (أنظر mycosis)
intermittent spring; geyser	يَبْجوع مُتَقَطَّع	International Code of Botanical Nomenclature	intestinal worms	ديدان مَعَوِيَّة (ديدان مُتَقَطَّعة تعيش في الأمعاء)
		International Code of Botanical Nomenclature	intestine; bowels	مَتْنِي • مَعَى (جزء الساق أو الترع بين عقدتين)

large intestine	الأمعاء الغليظة	(عن ج ٥ من مجلة مجمع مصر وفي المسان: زينة التسمية تضافاً وزادها وأنها وأصلها: تسمى المواد الحية وتحتلها داخل الخلية، ينشأ النمو بانتروب growth by intussusception).
small intestine	الأمعاء الدقيقة	
intoxication	تسمم • تسمم	
intracellular	تحت خلوي • بين الخلايا	
intracellular fluid	سائل خلوي	
intracervical method	طريقة التلقيح الرأسي	
	(التلقيح الصناعي يحقن النبي في الرحم أو في عنق الرحم لا في القبول).	
intractability	عسر العرق	
	(خامة الأرض التي تجعل ثقلها صعباً عسراً).	
intra-dermal	بين جلدي • بين طبقات الجلد	
intramuscular	بين عضلي • بين الياف العضلات	
intrauterine	حسّن الرحم • داخل الرحم	
intravenous	في الوريد • داخل الأوردة	
introduced	مُجَلَّب • دَخِل	
	(مُجَلَّب فساداً أو قرعاً وليس أصيلاً في البيت).	
introduction	ادخال • جلب (١) تهديد • تقديم (٢)	
introrse anther	يشير داخلي التفتح أو الانجاء	
intrusive	متدخل • اندباصي • متقدم • متعدي	
intumescence	تعتج • تنفخ • تنفط	
	(تعتج الساق بالشد أو تنفط الأوراق والثمار بالبر بسبب تضخم مجموعة من الخلايا).	
intussusception	تربيب • تربب	

invagination	إعتياد	(عن ج ٥ من مجلة مجمع مصر وفي المسان: زينة التسمية تضافاً وزادها وأنها وأصلها: تسمى المواد الحية وتحتلها داخل الخلية، ينشأ النمو بانتروب growth by intussusception).
invasion	احتياح • غزو	
	(تصاح النبات أو الحيوان المجنوب في متانة الأحياء المستوطنة ومزاحمتها).	
inventory	دَقْر الأَسْ	
	(ويسمى دقر الخبز: دقر تقيّد فيه في تاريخ معلوم من كل سنة، أمثال جميع الأقسام التي يتألف منها رأس مال استغلال المزرعة كالنفود التي في الصندوق وكأنسان الآلات والحيوانات والجواب ومائر الغلات والفروقات والأسلحة الخ. ومن المقايضة بين أثمان ما يستويبه المقتدر في مقدما وأثمان ما يحتويه في السنة التالية يُمَرَف وبيع الزارع أو خسارته).	
inversion	(١) عكس • قلب (٢) تحوّل • إنعكاس	
	(والتحديده: كحول السكر غير القابل للاختصار إلى سكر قابل للاختصار).	
	(٣) إعتياد	
	(كإعقاب الرحم).	
invertase	إنفرتيز • خيرة شكر القصب • أنزيم أو مائل السكر	
	(أنظر sucrose)	
invertebrate	لا فقاري • عديم الفقار	
	(والحيوان الذي لا فقار له. واللافقاريات هي الأولي والأصغيات والمجموعات والثوكلات والعدديات والرخويات والمفصليات).	
inverted bundle	حزمة مقلوبة	
invertin; sucrose; invertase	سكرين • أنزيم أو مائل السكر	
	(وعرب بعضهم: خيرة العكس أو التحويل، نمك السكر فيصير غلوكوزاً).	
inverting	قلب	
	(قلب التربة بالحرث).	
invert sugar	سكر متحوّل أو متحوّل	
	(السكر الذي صار قابلاً للاختصار، أي	

السكر الذي تحول إلى غلوكوز وليفولوز).	ionization	أيون • تأيين	(أيون أو تحويل إلى أيونات أي جزيئات ذات شحنة كهربائية).
invested capital	رأس المال المستثمر	lonopsidium	بَتَقِيَّة
investment	استثمار		(الأنثى تيب البتج، جنس زهر من الفصيلة الصليبية).
private investment	استثمار خاص	ipecac; ipecacuanha (Psychotria ipecacuanha)	يَزَقُ الذهب
public investment	استثمار عام أو حكومي		(عن معجم عيسى: نبات طبي من الفصيلة القوية ذو أزهار صغيرة مدلاة).
short-term investment	استثمار قصير الأجل	ipomoea (Ipomoea)	إبوميّة
investment credits	قروض استئمانية		(نبات من جنس الإبوميّة، أنظر المادة التالية).
involucel	قَبَب	Ipomoea	دُوْدِيّة • إبوميّة
	(تصغير قَبَب، أنظر involucre).		(من اليونانية بمعنى الشبيه بالمدود، إشارةً إلى التفاف سوقها وأما إلى شكل الجذور في بعض أنواعها، جنس نباتات عذبة ملونة متينة قريبة جداً من اللبلاب تُزرع في أنواعها للترتيب والزهر، ومنها البطاطة الحلوة والتبكية).
involucrate	مُتَقَبَب • قَبَب	Ipomoea batatas or Convolvulus batatas; sweet potato; Spanish potato	بطاطة حلوة • قَلَقاس هِنْدِيّ
involucre; involucrem (Bot.)	قَبَب • قَبَب		(بطاطة في مصر: نوع يزرع لمساقفه التنوية السكرية المخدبة. وهو من أصل أمريكي ولذلك ليس له اسم عربي).
	(والواحدة قَبَابَة وقَبَابَة أي bract مجموع القبابات حول فاعقة الخيمة أو الرؤيس).	ipomoea bonna-nax; moon-flower	دُوْدِيّة رَائِقَة
involuntary	لا إرادي • لا طوعي		(تفتح أزهارها قبل الغيب وتنقل حتى الصباح).
involute	مَطَوِيّ إلى الداخل • ملتف لولياً	Ipomoea coccinea; scarlet ipomoea	دُوْدِيّة قَرْمِيّة
iodide	يُودِيد • يُوْدِيد	Ipomoea grandiflora or Ipomoea mexicana	دُوْدِيّة مَكْسِيكِيّة
	(تعمل اليوديدات القلوية في معالجة بعض الأمراض).		دُوْدِيّة كبيرة الزهر
iodine	يُود	Ipomoea hederacea; Nile ipomoea	دُوْدِيّة عَفِيفَة الورق
	(جسم بسيط من أثبات المسان هيدرات الفلزات، يسكر في بعض النباتات البحرية كالقنقش).		
iodine deficiency	نقص اليود		
iodized salt	ملح يُوْد		
	(كلوريد الصوديوم الممزوج بيوديد اليوديوم بنسبة ٥٠٠٠ إلى ١).		
iodoform	يُودُفُورم		
	(مركب جاسد أبيض ليموني نافع لإلأم		

(أحبها يسمى حب النيل • والآنكيز بسوها نجمة الصباح • مايرهوف سادة حب النيل ١٥٩٠).	Ipomoea jalapa; jalap plant	جَلَابَة	
		(عربية: وهي اسم كُود في المكسيك ومنه اسم هذا النوع، وهو من أصل أمريكي له جذور غلات عديدة الأساهل).	
Ipomoea mexicana or Ipomoea grandiflora; Mexican ipomoea	دُوْدِيّة مَكْسِيكِيّة	Ipomoea purpurea; purple ipomoea; morning glory	دُوْدِيّة أَرْجَوَانِيّة
			(فتايد في دمشق: نبات حولي ملتف أزهاره أقماع جميلة تفتح صباحاً ولا تنوم إلا إلى الساعة التاسعة أو العاشرة قبل الظهر، وله عروب ألوان أزهارها مختلفة).
Ipomoea quamoclit; Indian pink	دُوْدِيّة كُوَامُكْلِيّت • قَرْنَقَل هِنْدِيّ		
	(من أجمل النباتات الزهرية).	Iridaceae	تَوْبِيَّات
			(الفصيلة السوسية من وحدات الملقحة تنسل السوس والزعفران والذليوت والسديقية والتيزمودية الخ).
Iris (Iris); flag	توسن • رَقِيف		
	(أنظر Iris)	dwart iris (Iris pumila)	سُوسَن قَرَم
German iris (Iris germanica)	سُوسَن جَرْمَانِيّ		
	(يزرع عندنا في الحدائق).	mourning iris (Iris sutsiana)	سُوسَن مُؤَزَا • سوسن فارسيّ
orchid iris (Iris orchoides)	سُوسَن سَحَلِيّ		
	(أنظر Iris)	Persian iris (Iris persica)	سُوسَن فَارِسِيّ



islands (or islets) of Langerhans

جزر لانجرهانز

(تجمعات من النسيج الخلوي في البنكرياس تفرز الإنسولين وينتج عن تعطيل عمل هذه الأنسجة مرض السكري).

islay; holly-leaf cherry (*Prunus ilicifolia*)

برقوق بهشي الورق

isobar

خط تساوي الضغط الجوي

isodiametric

متساوي الاقطار

isogametes

امتزاج متشابهة

isogamic; isogamous

متساوي

الامتزاج . متشابهة الامتزاج (يطلق على كل نبات من النباتات الدنيا يكون فيه المييجان اللذان يتدمجان أثناء اللقح متساويين).

isogamy

تساوي الامتزاج - تشابه

الامتزاج (طريقة لقح منتشرة في النباتات الدنيا ، وهي أن يكون المييجان اللذان تحمل اللامعة zygote من اندماجهما متساويين).

isogenic

متماثل العوامل الوراثية

متماثل الاصل

isohyet

خط تساوي المطر

isolate

عزل

(فصل دائم لشجرة أو لأشجار عن غيرها وذلك بإزالة الأشجار النامية حولها وفي تربية الحيوان عزل الحيوان منعاً لانتشار المرض أو للتحكم في السل).

isolation

إفراد . عزل

(فصل الشيء عن الشيء ، كفصل الحيوان المريض عن السليم).

isolation strip

مستطيل عازل

حاجية عازلة (أنظر "isolation" strip)

Isopoda

متساويات الأرجل

(رتبة حيوان من القشريات).

Isoptera

متساويات الأجنحة

isostemonous

متساوية الأندية

(تحت يطلق على الزهرة التي يكون عدد أنديتها مساوياً لعدد ثوبيجاتها ، عندما تكون الزهرة ذات كأس وتويج ، ومساوياً لعدد أجزائها ، عندما تكون الزهرة ذات خلاف ذهري واحد).

isotherm

خط تساوي درجة الحرارة

isotonic

سويئ التركيز

(تساوي الضغط الأسموزي).

isotope

نظير . متساكين

(أحد النظائر لعنصر ما لا تختلف بعضها عن بعض إلا بكل ذواتها).

isotype

نوع شائع

(نبات أو حيوان شائع الانتشار في عدة مناطق).

Italian alkanet

بوغلصن إيطالي

لسان الثور (أنظر *Anchusa italica*)

Italian arum

لوف إيطالي

(أنظر *Arum italicum*)Italian aster (*Aster amellus*)

أسطر إيطالي

تجينة أوجوانية (زهر من المركبات الأسطرية اضمحله ارجوانية يزدهر للزينة. أنظر *Aster*).Italian bellflower (*Campanula*

جريس إيطالي

جريس متساوي الورق (زهر من الفصيلة الجريسية).

Italian buckthorn (*Rhamnus ala-*

ternus)

تبن . محقر . قفرين (أنظر الاسم العلمي).

Italian bugloss

بوغلصن إيطالي

لسان الثور (أنظر *Anchusa italica*)Italian clover; crimson clover (*Trifolium incarnatum*)

ثقل متدني (أنظر trefoil)

Italian cypress (*Cupressus sempervirens*)

شربين . سرو إيطالي (أنظر الاسم العلمي).

Italian jasmim (*Jasminum humi-*

lis) ياسمين إيطالي (أنظر الاسم العلمي).

Italian kale

ليقت إيطالي (ضرب من الفت عديم الساقيل).

Italian may (*Spiraea filipendula*)إكليل متعلق (أنظر *Spiraea*)Italian millet (*Panicum italicum*)

دخن إيطالي (أنظر millet)

Italian rye grass (*Lolium itali-*cun) دوان كاذب . دوان إيطالي (يزدهر في المروج والمخاض. أنظر *Lolium*).Italian starwort (*Aster amellus*)

أسطر . تجينة . زهرة النجمة (جنس زهر من المركبات الأسطرية).

Italian stone-pine

صنوبر متغير (أنظر *Pinus pinca*)

itch

(أنظر scabies)

itch-mite

(أنظر *Sarcoptes scabiei*)

Itea

صمغافية . إيتة (من اليونانية Itea أي المنصف ، إشارة إلى منظرها - جنس شجر للتزيين من الفصيلة القلنجية).

Itea virginica; Virginian willow

صمغافية ورجنية

Iula; Iulus

دخان الأذن

(جنس حيوان من كيريات الأرجل تتوشت الأضداد . وهي شبيهة بسم أربع وأربعين أي Scolopendra والتوع الفساع متساو Iulus terrestris المعروف باسم common gallyworm).

Iulus terrestris; common gally-

worm دخان الأذن الأرضي

Ivory; darnel ryegrass (*Lolium*

temulentum) دقة . دوان مكبر (أنظر الاسم العلمي).

ivy; common ivy (*Hedera helix*)تلاب متعلق . تلاب كينر . فيوس . جيلاب . حبل المتاكين (أنظر *Hedera helix*)I ground ivy (*Glechoma hederacea*)

تلاب أرضي (مترجمة ، نبات طبي زاحف من الفصيلة

Ixia

(من اليونانية Ixos أي الدقيق الماعأ إلى

الزوجة عاصدة بسلاتها . جنس زهر من الفصيلة النبقية اوراقه مستديرة متتمة).

Japanese ivy; Boston ivy (*Ampelopsis tricuspidata*)الليلاب الياباني . تلابة عذراء . كزمة عذراء (أنظر *Parthenocissus tricuspidata*)Persian ivy (*Hedera colchica*)

تلاب . عتقة (جنس نباتات مترعشات من الفصيلة الأروالية).

ivy groundsel (*Senecio mikantoides*)شعفة . زهرة الشيخ (ضرب منزلي من زهرة الشيخ ذو ارضاء سفراء. أنظر *Senecio*).

Ixia

إيتة . إكيتة (زهرة من الفصيلة النبقية).

Ixodes ricinus; dog tick

طلح الخزوع . طلح الكلاب . قراذ الكلاب (نوع عندما ينتفخ يعض انهم يصير كبرة

الخروج).

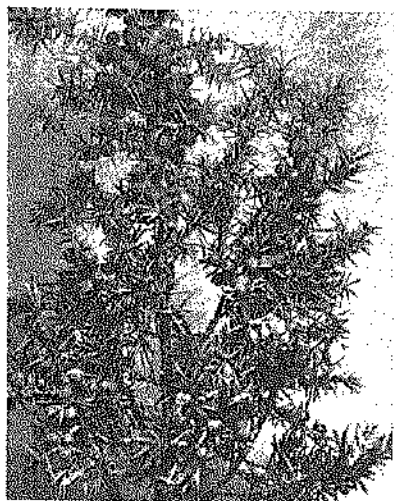
Ixodidae or Ixodidae

(فصيلة حيوان من رتبة التثليات).

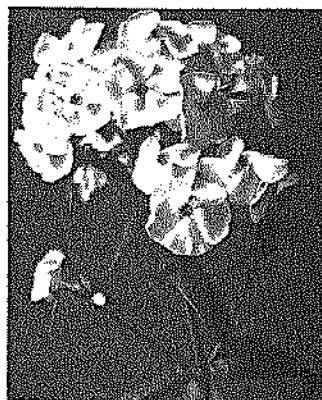
Ixia

إيتة . إكيتة (من اليونانية Ixos أي الدقيق الماعأ إلى

الزوجة عاصدة بسلاتها . جنس زهر من الفصيلة النبقية اوراقه مستديرة متتمة).



Jacob's ladder



Jumper

jacaranda (Jacaranda)	جَكَرَنْدَة	Jackass	حمار غير مخصي	jack spavin	تَرْدَقْ عَظْمِي عَرَقُوبِي
(شجرة من جنس الجكرندة، أنظر الباندة الثانية، وتطلق على أشجار أخرى شبيهة)		jackdaw (Corvus monedula)	عَرَابُ الزَّرْع	jack tree; bread-fruit tree; bread tree (Artocarpus)	تَرْدَقْ عَظْمِي عَرَقُوبِي
Jacaranda	جَكَرَنْدَة		(طائر من فصيلة العرايات)		(يصيب الخيل وقد يسبب لها العرج)
(مربوعة، وهي من السلائية الحديثة تستعمل في برتغالية البرازيل، جنس أشجار أمريكية من الفصيلة البفونية Bignoniaceae تستعمل عندنا للتزيين)		Jackfruit: jak	جَاكِتَة • شجرة الخبز		
		(jack tree)	(أنظر)		
Jacaranda mimosaefolia; green ebony	جَكَرَنْدَة مِيمُوزِيَّةُ الزَّرْقِ	Jack-go-to-bed-at-noon (Ornithogalum umbellatum)	صَاغِلُ خَيْمِي		
(نوع له ورق شبيه بورق السط المبيض السمي ميموزا، وزهر أزرق أسمانجوني جميل)			(زهر يسلي من الفصيلة الزنبقية، أنظر Ornithogalum)		
jacinth; hyacinth	يَاغُوتُ أَكْهَب	Jack-in-prison (Nigella damascena)	شُوَيْرِي وَمَشَقِي		
(جيوهر أسر إلى حمرة هو قنؤان الزرقوقيوم الطبيعي)			(يزرع لزهره، وينبت برية)		
jack	(١) حمار غير مخصي	jack-in-the-pulpit (Arisaema tri-phyllum)	لَيْتْ هِنْدِي • أُرَيْسِيَة		
	(٢) مِرْفَاع • رَافِعَة آيَة		ثَلَاثِيَة الْأَوْدَاقِ		
jackul (Canis aureus)	إِنُّ آوِي • شَغِير		(نبات اميركي من فصيلة اللوفيات)		
(واوي، العائمة - حيوان مشهور من الفصيلة الكلبيّة وربة اللواحم)		jack pine (Pinus banksiana); gray pine	شُوبُر أَمِيرِكِي		
		(pine)	(أنظر)		

Jacob's rod; asphodel (Asphodelus luteus)	بَرْزُوقِ أَصْفَر	jamba (Eugenia jambos)	جَنْبُو • جَنْبُوذَة	Japanese banana (Musa japonica)	مَوْزُ الْيَابَانِ
(نبات عشبي يُعْمَر من الزيتقات يزود لأزهاره المنفردة الصفراء)		(jambosa)	(أنظر)	(Musa)	(أنظر)
jade; jadeite	يَشَم	jambolan (Eugenia jambolana)	يُوجِبِيَّة • قَرْتَمُول	Japanese day-lily; Japanese hemerocallis (Funkia japonica or Funkia subcordata)	دَنْبِقُ النَّهَارِ
(لؤلؤ استاس الكرملي في تليفه على كتاب منخب الذخائر في أحوال الجواهر، وفي التاج الياب مغرب يشم، وذكرنا أن الشب هو المسمى Jasper مؤانسات طبيعي للألوبيوم والكليوم والمغنيوم من جنس الحسائر amphiboles)		(Eugenia)	(أنظر)		الياباني • قَفِيَّة يَابَانِيَّة
		jambosa; rose-apple tree; Malabar plum (Jambosa vulgaris or Eugenia jambosa)	مُتَّاحُ الْوَرْد • جَنْبُوذَة	Japanese hemlock spruce (Tsuga tieboldii)	أَسْوَدَة يَابَانِيَّة
			إِنْتَاخُ مَالَابَار • جَنْبُوذَة	(Tsuga)	(أنظر)
Jaffa disease	مَرَضُ الْكَرْم • مَرَضُ يَافَا		(الأوليان مترجستان، والثالثة مصرية ثالثة هندية الأصل، ولا ذكر في المعجمات ولا في المفردات لهذا الشجر الذي مهد الهند شجر مشر من الفصيلة الآلية يزود في البلاد الحارة وله نسوة كالتفاحة المنفردة فيها شيء من رائحة الورد)	Japanese hop (Humulus japonicus)	جَنْبُولُ الْيَابَانِ
	(مرض تحدثه قملة يشبه في خلق جذور الكرم)	Jaffas	بَرْتَقَالُ يَافَاوِي • بَرْتَقَالُ شُوطِي		(يزود للتزيين - أنظر hop)
jakfruit; jak	جَاكِتَة	Jamesia	جَامِيْسِيَّة	Japanese hornbeam (Carpinus ponica)	نِيرَبَة يَابَانِيَّة
(jack tree)	(أنظر)		(باسم نباتي أمريكي - جنس جنيات للتزيين من الفصيلة القلقة)		(أنظر)
Jalap (Mirabilis jalapa)	شَبُّ اللَّيْلِ	Jamesia americana	جَامِيْسِيَّة أَمْرِيكِيَّة	Japanese ivy	اللَبْلَابُ الْيَابَانِي
(البستاني • الشب الظريف)			(جنس زهر من فصيلة النيكات أي فصيلة شب الليل)	لَبْلَابَة عَدْرَاء • كَرْمَة عَدْرَاء	
		Japan earth (Acacia catechu)	سَطُّ كَاثُو • كَاثُ هِنْدِي	(Parthenocissus tricuspidata)	(أنظر)
Jalap plant (Ipomoea jalapa)	جَلْبِيَّة		(النسائية عن حسن البراعة في علم الزراعة تأليف فيجيري وترجمة أحمد ندى، ولم أجد الكاد في المعاجم)	Japanese larch (Larix japonica)	أَزْرَجَة يَابَانِيَّة
(Ipomoea)	(أنظر)	Japanese aconite (Aconitum japonicum)	أَفُونِيْطُن يَابَانِي		(أنظر)
jam	مُرَبِّي • مَرْتَبَات		(أنظر)	Japanese lily (Lilium japonicum)	دَنْبِقُ يَابَانِي
(preserves)	(أنظر)			(Lilium)	(أنظر)
Jamaica redwood (Gordonia haematocylon)	غُرْدُونِيَّة حَمْرَاءُ الْخَشَب	Japanese aralia (Aralia japonica)	أَرَالِيَة يَابَانِيَّة	Japanese mahonia (Mahonia japonica)	مَاهُونِيَّة يَابَانِيَّة
(جنس جنيات أمريكية وهندية للتزيين من الفصيلة الكامبيلية أزهارها وبش كيار تنب في بعض الأنواع زهر الكامبيلية، والورق قاس في بعضها يشبه ورق المغنولية)		(Aralia)	(أنظر)		(أنظر)
Jamaica sago tree	زَابِيَّة الْكَفَر • شَجَرَةُ الْخَبَر	Japanese artichoke (Stachys affinis)	بَطَاطِيْسُ الْيَابَانِ	Japanese medlar (Eriobotrya japonica)	دُغْرُورُ الْيَابَانِ • أَكْبِي دِيَا
	(النسائية مترجمة وتطلق على غيره نوع يُستخرج منه دَبِقٌ نَعْوِي - أنظر Zamia)		(Chinese artichoke)		بَشْتَلَة
			(أنظر)		(أنظر)
Jamaica sago tree	زَابِيَّة الْكَفَر • شَجَرَةُ الْخَبَر	Japanese bamboo (Bambusa japonica)	خَيْرْدَانُ يَابَانِي	Japanese orpine (Sedum sieboldii)	حَرِّي الْعَالَمُ الْيَابَانِي
	(النسائية مترجمة وتطلق على غيره نوع يُستخرج منه دَبِقٌ نَعْوِي - أنظر Zamia)		(أنظر)		(أنظر)

(جنبه ذات أشواك قوامية)

(مغرب معطر، أبيض الزهر عطر الرائحة)

ويطلق اسم yellow jasmine على جنبه فواحة بالازدهار الصفراء اسمها العلمي (Gelsemium sempervirens).

**jaundice**  
(حبال مَرَصِيَّة تمنع الصفراء من بلوغ اليمنى بسهولة فتختلط بالدم فتصفر بسبب ذلك أنساج الحيوان).

**Jasminum nudiflorum; winter jasmine**  
ياسمين عُرْبَان (الزهر)  
(أوراقه أشغال وزهره أصفر لا رائحة له).

**Java cotton; kapok**  
القطن الكاذب  
(أنظر kapok tree)

**Jasminum officinale; common jasmine**  
ياسمين مَعْرُوف أو شائع  
(النوع الأبيض الزهر المنضوع المرائحة المذلول في الشام وفي تونس ومصر وغيرها دهنه من أجل الأدهان).

**jasmine-nightshade (Solanium jasminoides)**  
مَقْد (أنظر Solanium)

**jaw**  
(ج فكوك - أحد جزعي الفم العظمين حيث عُزرت الأسنان).

**Jasminum revolutum; revolute jasmine**  
ياسمين دَوَّار  
(زهرة أصفر ذو رائحة).

**Jasminum; jasmin**  
ياسمين (الاسم العلمي والاسم الانكليزي من ياسمين العربية - دهنه من الفارسية - على ما ذكره أي شير - ولكن ما يراهون زعم أنها من السريانية على حين أن ما أنطاطوس أقوال لم يذكرها في معجمه - جنس جُثَيَّات من الفصيلة الزيتونية Oleaceae والفصيلة الياسمينية Zosteraceae نزع زهرها - ويستخرج دهن الياسمين من زهر بعض أنواعها).

**jaw-bone**  
لُحْي  
(وهما لُحْيَان أي عِظَا فلك الحيوان في المكان الذي تبرزان فيه وتلتصقان).

**Jasminum sambac or Nyctanthes sambac; Arabian jasmine; double jasmine; double jasmine**  
ياسمين دَبَقِيّ - قُلْ  
(هو القل المعروف في مصر والشام - ورد ذكره في مستدرك التاج وفي غناء الفيل - لكن كلمة القل في المفردات تدل على نبات آخر - و sambac من ذئق).

**Jasminum azoricum or Jasminum suaveolens**  
ياسمين عَطِير  
(زهرة أبيض عطير).

**jay (Garrulus)**  
يَقِق - أبو ذُرَيْق  
(حياة الحيوان - جنس طير من رتبة الجوارثم والفصيلة الغرابية منه نوع يكثر في القوطية هو أبو ذُرَيْق الشامي ومنه أبو ذُرَيْق الأوربي وأبو ذُرَيْق البرغالي الخ - وهي مفيدة تأكل أماريق الحشرات).

**Jasminum floridum**  
ياسمين مُزْهِر  
(زهرة - أصفر).

**Jasminum fruticans; yellow jasmine**  
ياسمين أَصْفَر أو دَقْلِيّ  
(زهرة أصفر لا رائحة له).

**Jeffersonia**  
جَمْرُصُونِيَّة  
باسم أحد الأعلام - جنس زهر من الفصيلة البربادسية (Berberidaceae).

**Jasminum grandiflorum; Spanish jasmine**  
ياسمين كَبِير الزَّهَر  
(داخل الزهر أبيض وخارجه إلى حمرة - وهو منضوع الرائحة قريب من النوع السابق).

**Jasminum heterophyllum; heterophyllum jasmine**  
ياسمين مُتَخَلِّف  
الوَرَق

**Jeffersonia diphylla**  
جَمْرُصُونِيَّة مُزْدَوِجَة الوَرَق  
(جنس نباتات خشبية من الفربيونيات منها جنبات طيبة مثل حب الملوك).

**Jatropha**  
جَبْرُوفَا - جَانُوفَا  
(جنس نباتات خشبية من الفربيونيات منها جنبات طيبة مثل حب الملوك).

**Jasminum humilis; humble jasmine; Italian jasmine**  
ياسمين مُتَوَاضِع  
الوَرَق

**jelly**  
مُجْتَمَدَة (مُجْتَمَدَة أي عِشْرَة هلام).

**Jatropha curcas; Barbados nut**  
حَبُّ المُلُوك  
(جنبه طيبة من الفصيلة الفربيونية يُستعمل بزهره في الأسهال).

**Jasminum multiflorum; fussy jasmine**  
ياسمين كَبِير الزَّهَر

**jelling point**  
نُقْطَة التَّهَلُّم  
(النقطة التي يتوقف عندها طبخ عصير الفواكه بحيث يكون عند التبريد هلاما بالكثافة أو بالجمود المناسب).

**Jatropha urens; spurge nettle; tread-softly**  
حَبُّ المُلُوك القُرَاسِي  
جَانُوفَا قَرَامِيَّة

**Jasminum nudiflorum**  
ياسمين عُرْبَان (الزهر)  
(أوراقه أشغال وزهره أصفر لا رائحة له).

**jelly**  
مُجْتَمَدَة - مُجْتَمَدَة - هَلَام

**Jatropha**  
جَبْرُوفَا - جَانُوفَا  
(جنس نباتات خشبية من الفربيونيات منها جنبات طيبة مثل حب الملوك).

**Jasminum officinale**  
ياسمين مَعْرُوف أو شائع  
(النوع الأبيض الزهر المنضوع المرائحة المذلول في الشام وفي تونس ومصر وغيرها دهنه من أجل الأدهان).

**jaundice**  
(حبال مَرَصِيَّة تمنع الصفراء من بلوغ اليمنى بسهولة فتختلط بالدم فتصفر بسبب ذلك أنساج الحيوان).

**Jasminum nudiflorum; winter jasmine**  
ياسمين عُرْبَان (الزهر)  
(أوراقه أشغال وزهره أصفر لا رائحة له).

**Jasminum revolutum; revolute jasmine**  
ياسمين دَوَّار  
(زهرة أصفر ذو رائحة).

**Java cotton; kapok**  
القطن الكاذب  
(أنظر kapok tree)

**Jasminum officinale; common jasmine**  
ياسمين مَعْرُوف أو شائع  
(النوع الأبيض الزهر المنضوع المرائحة المذلول في الشام وفي تونس ومصر وغيرها دهنه من أجل الأدهان).

**jasmine-nightshade (Solanium jasminoides)**  
مَقْد (أنظر Solanium)

**jaw**  
(ج فكوك - أحد جزعي الفم العظمين حيث عُزرت الأسنان).

**Jasminum revolutum; revolute jasmine**  
ياسمين دَوَّار  
(زهرة أصفر ذو رائحة).

**Jasminum; jasmin**  
ياسمين (الاسم العلمي والاسم الانكليزي من ياسمين العربية - دهنه من الفارسية - على ما ذكره أي شير - ولكن ما يراهون زعم أنها من السريانية على حين أن ما أنطاطوس أقوال لم يذكرها في معجمه - جنس جُثَيَّات من الفصيلة الزيتونية Oleaceae والفصيلة الياسمينية Zosteraceae نزع زهرها - ويستخرج دهن الياسمين من زهر بعض أنواعها).

(أنظر Jasminum sambac)

|| French jasminee (Calotropis procera)  
عُشْر - ياسمين فرنسي - قطن فرنسي  
(جنبه من الفصيلة المصليانية يصنع من لحائها الحبال).

|| night jasmine (Nycatanthes arbor-tristis)  
ياسمين لَيْلِي  
(جنبه من الفصيلة الزيتونية والفصيلة الياسمينية أزهارها بيضاء أو برقالية تفتح ليلاً - ويطلق الاسم الانكليزي أبعاً على جنبه تزين من الفصيلة الباذنجانية هي البهائية من جنس Habrothammus).

|| red jasmine (Plumeria rubra)  
ياسمين هِنْدِيّ - بُلُومَارِيَّة  
(أنظر frangipani)

|| Spanish jasmine (Jasminum grandiflorum)  
ياسمين كَبِير الزَّهَر  
(داخل الزهر أبيض وخارجه إلى حمرة - وهو منضوع الرائحة قريب من النوع السابق).

|| trumpet-flower jasmine  
تَكْوَمَة قَرَجِيَّة  
(أنظر Tecoma radicans)

|| Virginian jasmine (Tecoma radicans)  
تَكْوَمَة قَرَجِيَّة  
(أنظر Tecoma radicans)

|| white jasmine (Jasminum suaveolens)  
ياسمين عَطِير - ياسمين أبيض  
(زهرة أبيض عطير).

|| willow-leaved jasmine (Cestrum parqui)  
بَهَائِيَّة - هَبْرُوتَمُوس  
(جنس جنبات للتزين من الفصيلة الباذنجانية).

|| winter jasmine (Jasminum nudiflorum)  
ياسمين عُرْبَان (الزهر)  
(أوراقه أشغال وزهره أصفر لا رائحة له).

|| yellow jasmine (Jasminum fruticosans)  
ياسمين أَصْفَر أو دَقْلِيّ  
(ياسمين أصفر الزهر لا رائحة له).

Japan laurel (Aucuba japonica)  
أَوْكُوبَة يابانية  
(أنظر Aucuba)

Japan plum; loquat  
زُهرود اليابان - إِيكِي دُنْيَا  
(أنظر loquat)

Japan rose (Camellia or Camellia japonica)  
كامِيلِيَّة يابانية - وَدَدَة اليابان  
(أنظر Camellia)

japonica  
يابانية  
(يطلق الاسم على أنواع مختلفة من النباتات أصلها ياباني أشهرها التالية :

Camellia japonica  
كامِيلِيَّة اليابان  
Cydonia japonica  
ومفرجل اليابان  
وكُمُشْرِي اليابان (Pyrus japonica).

Jaquima; hackamore  
شَكِيَّة - لِيحَام  
حلقة يداد القربان  
(حلقة مطاطية مفلطحة تُطَبَّن سداد القربان وتُحَكَّم اغلاقه).

Jar ring  
حلقة يداد القربان  
(حلقة مطاطية مفلطحة تُطَبَّن سداد القربان وتُحَكَّم اغلاقه).

Jasmin; jasmine (Jasminum officinale)  
ياسمين - ياسمين  
(أنظر Jasminum)

|| Arabian jasmine (Nycatanthes sambac)  
ياسمين دَبَقِيّ - قُلْ  
(أنظر Jasminum sambac)

|| Cape jasmine (Gardenia jasminoides or G. florida)  
قَرْدِيَّة يَابَسِيَّة  
(أنظر Gardenia)

|| common jasmine; jasmine  
ياسمين مَعْرُوف أو شائع  
(أنظر Jasminum officinale)

|| day jasmine (Cestrum diurnum)  
بَهَائِيَّة - هَبْرُوتَمُوس  
(أنظر Cestrum)

|| double jasmine  
ياسمين دَبَقِيّ - قُلْ  
(أنظر double jasmine)

Japanese pagoda tree (Sophora japonica)  
صُفَيْرَة يابانية  
(تفقس في الحقائق والشوارع وخشبها حسن للصفحة).

Japanese persimmon; date plum  
دِيُوسِيْرُوس كَاكِي - كَاكِي  
(أنظر Diospyros kaki)

Japanese primula (Primula japonica)  
دَهْرَة الرِّيح اليابانية  
(أنظر Primula)

Japanese privet (Ligustrum japonicum)  
لِيْغُسْتْرُوم ياباني  
(أنظر Ligustrum)

Japanese radish  
فُجُل اليابان - فُجُل لَيْقِي - دِيْكَوْن  
(أنظر daikon)

Japanese raisin tree (Hovenia dulcis)  
هُوْفِيَّة حُلُوَّة الشَّر  
(التزين - ولحجور زهرها طعم الزبيب).

Japanese snow-flower (Deutzia gracilis)  
دُفْرِيَّة نَحِيلَة  
(جنس جنبه للتزين من الفصيلة القلبية أوراقها بيضاء الشكل وأزهارها بيضاء).

Japanese varnish tree  
(١) إِيْلَنْطُس عُذِي  
(أنظر Alnus glandulosa)

(٢) شَقَاق - شَمْس - قَبْرَب  
(اسمها العلمي Rhus vernicifera - أنظر Rhus).

Japanese windflower (Anemone hybrida)  
شَقَاق - شَقَاقِي - شَقَر  
(أنظر Anemone)

Japanese witch hazel (Hamamelis japonica)  
مُشْتَرِكَة يابانية  
(أنظر Hamamelis)

Japanese witch hazel (Hamamelis japonica)  
مُشْتَرِكَة يابانية  
(أنظر Hamamelis)

Japanese witch hazel (Hamamelis japonica)  
مُشْتَرِكَة يابانية  
(أنظر Hamamelis)



(Zizyphus lotus) (أنظر)	Juncus glaucus; glaucous rush	incense juniper (Juniperus thurifera)
jujube-tree (Zizyphus vulgaris)	أُتْل أَشْوَى	عَرَقَر بَحُورِي
عُشَاب	Juncus maritimus; sea rush	Irish juniper (Juniperus communis hibernica)
(شجر منمر من الفصيلة الشجرية له ثمرة قوية حلوة تؤكل).	أُتْل بَحْرِي	عَرَقَر شَائِع
jumping-betty (Impatiens halsamina)	Juncus pyramidalis; pyramidal rush	mountain juniper (Juniperus communis montana)
مِنْزَاعَة الصَّدَاقِ	أُتْل هَرَمِي	عَرَقَر جَبَلِي شَائِع
(بناظير في مصر، وزهرة المادة «بعمية» المدافعة).	Jungermanniaceae	Phoenician juniper (Juniperus phoenicea)
jumping mullet (Mugil saliens)	جُنْجَر مَائِيَّات	عَرَقَر فِينِيَّي
بُزْبِي نَطَاط	(منسوبة إلى تاجي ألماني. فصيلة نباتية من طائفة الكبدية).	(يوجد منه في شرق الأردن كالطفيلة والنوبك وتقع وفي التيه).
(mullet) (أنظر)	jungle (جَنُتْلَة - معربة)	prickly juniper (Juniperus oxycedrus)
أُتْلِيَّات Juncaceae; the rush family	(لفظ عام يُطلق في الهند على الحرجة).	عَرَقَر كَادِي
(فصيلة الأمل من ذوات الفلقة).	juniper (Juniperus communis)	(أنظر الاسم العلمي).
junction	عَرَقَر	Syrian juniper (Juniperus drupacea)
وَضَل - اتصال - نقطة اتصال	(شجرة حرجية من الفصيلة الصنوبرية. أنظر Juniperus).	عَرَقَر الشَّام - عَرَقَر تَوَوِي - دُفْرَان
Juncus	alligator juniper (Juniperus pachyphloea)	(أنظر الاسم العلمي).
أُتْل - سَار - كُولَان - كُولَان	عَرَقَر مَبَايِن اللَّحَاء - عَرَقَر تَمَسَاحِي	juniper-berry
(المفردات. وتطلق السمار اليوم أيضا على أنواع من جنس الشد Cyperus. جنس نباتات عشبية من الفصيلة الألبية Juncaceae تنبت في المنافع والأراضي الرطبة وتتمثل أودقها الأطولانية الطوال المنتصبة رباطا ولصنع السلال والحصر والأطباق وغيرها. وأنواع الأمل في الشام كثيرة منها التالية).	Chinese juniper (Juniperus chinensis)	عَرَقَر صِينِي
Juncus acutus; prickly rush	(Juniperus)	زيت العر أو الشرين juniper oil
أُتْل أو سَار شَائِك	common juniper (Juniperus communis)	juniper scale (Diaspis carueli)
Juncus arabicus; Arabian rush	(أنظر Juniperus)	عَرَقَر شَائِع
أُتْل عَرَبِي - تَمَسَ (القاموس).	creeping juniper (Juniperus horizontalis or J. procumbens)	عَرَقَر
Juncus bufonius; toad rush	عَرَقَر مُنْبَطِيع	(جنس شجر وجبة من الفصيلة الصنوبرية تصلح للأحراج وللتزيين).
أُتْل مَعْجُومِي	dwarf juniper (Juniperus nana)	Juniperus
(بزوره أحفظ البزور لخاصة الإناث إذا سُحِلَتْ في مكان يوانها، فقد استُنبِت منها بزور كانت مدفونة تحت أحد الأموار منذ ألفي سنة).	عَرَقَر قَرَم	Juniperus communis; common juniper
Juncus conglomeratus; common rush	(أنظر Juniperus)	عَرَقَر شَائِع
أُتْل مَعْرُوف	Greek juniper	Juniperus drupacea; drupaceous juniper; Syrian juniper
	(أنظر Juniperus excelsa)	عَرَقَر الشَّام - عَرَقَر تَوَوِي - دُفْرَان

أغابوس أرقام. نوع يوجد منه في جبل لبنان وجبل الشيخ وسير وجبال العلويين وغيرها).	Juniperus excelsa; high juniper; Greek juniper	(ورد ذكر الأبهل في القاموس. والمبانيون ينفطونها بالضم أي الأبهل ويطلقونها على الأرز أيضا. وأبهل البازوك نسبة منهورة في لبنان).
Juniperus virginiana; Virginian juniper; cypress pencil; silver cedar; red cedar	عَرَقَر عَالِم - إِرَاب	(الشرايب ثامية لم أجدها في المعاجم ولا في المفردات ويغيد أفراسها. نوع يناهد في لبنان وجبل الشيخ حتى في الجبل الأبيض شرقي حمص).
Juniperus lycia	عَرَقَر فِينِيَّي	(أنظر Juniperus phoenicea)
Juniperus macrocarpa; big-fruit juniper; plum juniper	عَرَقَر كَبِير الثَمَر	
Juniperus nana; dwarf juniper	عَرَقَر قَرَم	
Juniperus oxycedrus; cade; prickly juniper	عَرَقَر كَادِي - عَرَقَر شَائِك	(يستخرجون منه بتقطير خبثه دماء أبود يسونه زيت الكساد ويستعملونه دواء للأفراض الجلدية. وهذا النوع يكثر في جبل الدكّام وجبل لبنان وبعض جبال فلسطين وجبال العلويين).
Juniperus phoenicea or Juniperus lycia; Phoenician juniper	عَرَقَر فِينِيَّي	(يوجد منه في شرق الأردن كالطفيلة والنوبك وتقع وفي التيه).
Juniperus sabina; savin; savine	عَرَقَر كَبِير - أَبْهَل	
الأبسية أصام الرومانيين، والسكواري Sequanians والكثيرين Kimmeridgian نسبة إلى خليج في انكلترا).	Jute	جُوت - قَبِي - كَلَكَة
(الجوتة والجوت معربة وهي من السكرية. والثانية مترجمة. الباب تستخرج من الفلوكسية المعروفة أي Corchorus olitorius ومن نوع آخر منسار هو Corchorus capsularis وهذان النوعان يزرعان في الهند لأجل مفاقيهما أي لحساء سوفهما فيصنوعون منها حبلا وأكياس وغيرها).	American jute (Abutilon avicennae)	أَبُوِيلُون ابن سينا - شوك الغنم
	(نبتات لبني يشبه الجوت. أنظر Abutilon).	
	China jute (Sida)	أَبُوِيلُون (أنظر)
	(Abutilon)	
	Jutland	جُتْلَنْد
	(نوع من الأبقار الدانماركية يتميز باللونين الأسود والأبيض ويعتقد أنه أثر في إنتاج المرق الهولندي).	
	jynite (Sesbania aegyptiaca)	سَيَّيَان مصري
	(سشان أنظر)	
	Jynx	تَوَا
	(جنس طير يشبه نقار الخشب).	
	Jynx torquilla	قَلْبِيَة - أَبُولَوِي
	(wryneck أنظر)	





K

Kale



kohlraabi

K

*Kadsura japonica* قَدْصُوزَة يابانية  
(اسم الجنس ياباني • جَنِيَّة مُتَعَرِّجَة  
للتزيين من الفصيلة المفلوئية).

*Kaempfer iris* (*Iris kaempferi*)  
سَوْتَن كَمْفَر  
(Iris)

kafir: kaffir corn (*Sorghum vul-  
gare* var. *cafrorum*) •  
ذُرَّة بِيضَاء •  
قِدَّة حَبِيَّة

(ضرب من السودة يزرع في المناطق  
الساكنة ويستخدم النباتات وجبة علفاً  
للماشية).

Kagenackia كَاغِنِيَكِيَّة  
(من اسم أحد الأعلام • جنس شجر للتزيين  
من الفصيلة الوردية).

kainite كَيْنَيْت  
(مصرية • وهو سماد بوطاني).

Kainozoic era; Cainozoic era  
الذَّهْرُ الْكَائِنُوتِي

(يشمل الدهر الثالث والدهر الرابع •  
وأحياز أرفى من سابقتها).

kaka beak: parrot's bill; glory pen  
مَجْدِيَّة أَرْجَوَانِيَّة • ذَهْرُ الْمَجْد •  
مِنْقَادُ الْبِنَاء

*Kalmia* (جنس حَبِيَّات للتزيين من الفصيلة  
المحَلَّتِيَّة) •  
جَنِيَّة مُرْهَرَة من نوع إِفِيَسْتُوس • أَنْظَر  
*Clianthus puniceus*

kaki: Japanese persimmon or date  
plum • كَاكِي • كَاكِي  
(*Diospyros kaki* • أَنْظَر)

kale (*Brassica oleracea* var. *acepha-  
la*) كَرْب لَا دُؤْيِي  
(نوع من الكرنب لا تلتف أوراقه في  
رؤيات كالمفلوف الناتجة).

|| field kale (*Brassica oleracea* *acepha-  
la*) كَرْب لَا دُؤْيِي  
(أَنْظَر الاسم العلمي).

kale turnip (*Brassica oleracea* var. *gongylodes*): kohlrabi; turnip  
كَرْب سَافِي • مَلْفُوف

(مفلوف تلتف ساقه فوق الأرض  
وتتدبر).

kalmia (*Kalmia*): mountain laurel;  
calico bush كَلْمِيَّة

(جَنِيَّة تزيين من الفصيلة المحَلَّتِيَّة).

*Kalmia* كَلْمِيَّة  
(جنس حَبِيَّات للتزيين من الفصيلة  
المحَلَّتِيَّة) •

*Kalmia angustifolia*; sheep laurel  
كَلْمِيَّة صَيِّقَة الزَّوْق

*Kalmia glauca*; swamp laurel;  
glaucous kalmia كَلْمِيَّة حَوَاءُ الْوَرَق •  
قَاوُ الْمَنَاقِع

*Kalmia hirsuta*; villous kalmia  
كَلْمِيَّة زَبَاء

*Kalmia latifolia*; latifoliate kal-  
mia; mountain laurel

كَلْمِيَّة عَرِيضَة الزَّوْق

kangaroo (Macropus) كَمْفَر  
(مصرية • وهي لفظة أسترالية اقتبسها  
المواليديون • جنس حيوانات أسترالية من  
فصيلة طوال الأرجل أو قُلُ الْفَقَّرِيَّات  
ومن رتبة الجِوَارِيَّات لها أرجل طوال وأيدي  
قصار).

kapok-tree (*Ceiba pentandra*): silk-  
cotton tree; bombax شَجَرُ الْقَابُوق

أو الْقَطَنُ الْكَاذِبُ أو الْقَطَنُ الْحَرِيرِي  
(كلمة القابوق kapok تدل في لغة  
الجوايين على شعر حريري يكون في تمار  
أشجار عظيمة القد من الفصيلة البُكَّارِيَّة أهمها  
من جنس الشجرة الزُّغْبِيَّة *Eriodendron*  
وهو بستان العلم bombax وكلها من أشجار  
البلاد الحارة).

katabatic wind; gravity wind  
رِيحٌ هَابِطَة  
(wind "katabatic" • أَنْظَر)

katabolism إِنْتِقَاض • تَحَوُّلٌ هَدِيمٌ  
(أَنْظَر catabolism)

Kaufmann tulip (*Tulipa kaufman-  
niana*) تُولِيْب كُفْمَان  
(tulip • أَنْظَر)

karakul(e) sheep; caracul  
مَرَان قَرَكُول  
(شلاطة من الغن).

Karata or Karatas قَرَاطَة  
(مصرية • جنس نبات من الفصيلة الأُتَابِيَّة  
فيه نوع يسمى شجرة القَائِل وَلِه سَمَرَة تسمى  
ليمونة الأرض لأنها تنضج في التراب).

karatas (*Nitularium karatas*):  
قَرَاطَة • شجرة القَائِل  
(نبات من الفصيلة الأُتَابِيَّة يستخرج من  
بعضه خيوط جيدة ويؤزغ بعض أنواعه  
للتزيين).

karat grass قَرَاطَة • شجرة القَائِل  
(نبات من الفصيلة الأُتَابِيَّة يستخرج من  
بعضه خيوط جيدة ويؤزغ بعض أنواعه  
للتزيين).

kar (Pittosporum crassifolium)  
كَبِيض  
(جنس أشجار وجنبات للتزيين).

karoub (*Ceratonia siliqua*)  
خَرْوُب • خَرْوُوب • خَرْوُوب  
(أَنْظَر carob)

karoub (*Ceratonia siliqua*)  
خَرْوُب • خَرْوُوب • خَرْوُوب  
(أَنْظَر carob)

karyokinesis; caryokinesis  
إِنْقِطَاعُ صَوَّحِيح • تَقْطِيط  
(الناية عن مجمع مصر • أهم شكل في  
انقسام نواة الخلية يرافقه حصول خيوط فيها •  
وله أربعة أطوار متتابعة تراجع في كتب النبات  
المبينة).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

(من أعراضه ارتطام الجناحين وتدللهما  
وانقراض الريش وامفرار العرق مع اسهال  
أمر أو مضطرب وقد يؤدي بالطيور المصابة •  
ببسه بعض مجهرى اسم *Salmonella* (*gallinarum*)).

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

Kashmir (or cashmere) goat  
مَعَزُ كَشْمِير • مَاعِزُ كَشْمِير  
(ضرب من مالة المعز الآسيوية • شعره  
حريري قصير يصنوع منه ثياب كثيرة الثمن  
في البنجاب).

(أَنْظَر الاسم العلمي).

katabatic wind; gravity wind  
رِيحٌ هَابِطَة  
(wind "katabatic" • أَنْظَر)

katabolism إِنْتِقَاض • تَحَوُّلٌ هَدِيمٌ  
(أَنْظَر catabolism)

Kaufmann tulip (*Tulipa kaufman-  
niana*) تُولِيْب كُفْمَان  
(tulip • أَنْظَر)

kauri or kauri pine (*Agathis aus-  
tralis*) كَوْدِي • صَنْوَبِر الكَوْدِي  
(شجرة من الفصيلة الصنوبرية يستخرج  
منها صمغ الكودري).

keck; cow-parsnip (*Heracleum*)  
هَرَاقِيَّة

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

keel disease; avian typhoid  
تِفُوَيْد الطُّيُور الدَّوَاجِن

keel (n.) رَافِدَة الْقَصَب  
(1) دَوْرَقُ التَّوْجِج  
(2) (التوججات السفليتان في زهرة نباتات  
الفصيلة الفراجية).

(كثيرة دودة القز).

keet; guinea poult  
فَرْخُ الْغُرْغَر  
(منبر العجاس الحبيبي • أَنْظَر  
guinea fowl).

kefir; kephir كَيْفِير  
(مصرية • مشروب فيه قليل من الكحول  
حوالي 1 ٪ • يحصل باستثمار اللبن).

kelp (*Macrocystis pyrifera*)  
كَلْب • عُشْب أَلْبَحِر الْأَسْمَر  
(ضرب من الطحالب السمر غني  
باليود).

kemp; coarse hairs  
غِلَاطُ الشَّعَر  
(شعر غليظ يتخلل الصوف والوبر ولا  
يخترقه الصباغ).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

ken (n.) كَنْ • كَنْ • كَنْ  
(من الاسم العلمي • زهر من الفصيلة  
البُكَّارِيَّة).

kennel; dog-kennel	وجار الكلب	أنسطر ceroplastes و cochineal insects	China rose; shoe flower ( <i>Hibiscus rosa sinensis</i> )	وردة الصين (يزرع لزهره)
	(ج) أوجرة ووَجَر - مأوى للكلاب يكون من خشب)	(٢) بلوط القرمز - سنديان - بلخ		
Kentia; curly palm	كنية • كنية	(هو المعروف بـ kermes oak	marsh Ketmia ( <i>Hibiscus palustris</i> )	خطبي الناقع (يزرع لزهره)
	(من اسم البناني Kent. جنس شجر للترين من الفصيلة النخيلية)	apple kermes ( <i>Diaspis pomorum</i> )		
Kentia baueri or Areca banksii	كنية بوزيرة	فوزيرة القناح (حشرة من القرميزات)	<i>Hibiscus militaris</i>	خطبي جندي أو عسكري (يزرع لزهره)
Kentia helmcoreana	كنية بلوزيرة	قملة الذينات (أنظر <i>Dactylopius adonidum</i> )	rose mallow; Syrian Ketmia ( <i>Alcea rosea</i> )	خطبي • خطبي (وتمشي • خطبي وزدي (أنظر <i>Alcea rosea</i> )
Kentia elegans	كنية أنفة	rose kermes ( <i>Diaspis rosae</i> )		
Kentia macrocarpa	كنية كنية الثمر	فوزيرة اللوز		
Kentia sapida or Areca sapida	كنية لينة	vine kermes ( <i>Puvinnaria vitis</i> )		
kephir; kefir; kepi	كفير	فوزيرة الكرم العنبر	key	(١) مفتاح • دليل
	(معمسة - مشروب فيه حوالي ١ % من الكحول يحصل بإختصار اللبن)	kermes oak ( <i>Quercus coccifera</i> )		(٢) جنجاية • ثمرة جنجاية (Bot.) (وتسمى أيضاً samara و key fruit أنظر samara).
keratin	قرنين • السادة القرنية	(شرب من البلوط تطفل عليه قرمزة البسلوط <i>Coccus ilices</i> ).	khair tree	شط كاشو • كاد هندي (أنظر <i>Acacia catechu</i> )
	(السادة الرئيسية في تكوين الشعر والاطافر والقرن)	kermes of olives ( <i>Lecanium oleae</i> )		
keratitis	إلتهاب القرنية	فوزيرة الزيتون	khamseen; khamsin	خماسين (رياح جنوبية حارة تهب على منطقة الشرق الأوسط في الربيع بشكل متقطع وتسمى لفترة خمسين يوماً تقريباً).
	(التهاب قرنية العين لأسباب مختلفة يرجع طبيب الحيوان عند حصوله)	kernel		
keratocele	فتق القرنية	kernel rot		
keratomycosis	مرض القرنية الفطري	Aspergillus و Penicillium	Khinjuk pistachio	بططم أخضر (أنظر <i>Pistacia khinjuk</i> )
		ومصبه راحة عين سيرة)		
keratosis	قرت الجلد	Kerria japonica; summer-rose	kiang; onager ( <i>Equus onager</i> )	أخدر • أخدري (حيوان من الفصيلة الخيلية)
	(التهاب التسح القرني في الجلد)	كرية يابانية		
kerf	نلم • قرصة • قطع	(اسم الجنس Kerria من اسم عالم نباتي انكليزي • جنسية للترين من الفصيلة الوردية)	kicking hobble	شيكال الرفس (قيد للرجلين الخلفيتين في الخيل أو البقر لهما من الرفس)
	(يقطع أو يشار خاتمة)	Ketmia		
saw kerf	عرض شق الخشار	(الكلمة الانكليزية من الكلمة العربية - ويطلقونها على نباتات كبيرة من الفصيلة الخبازية كالآية :	kicking strap	مطول الرفس (مطول عريض يستعمل في ضبط الحيوان ومنعه من الرفس عند المعالجة أو الترويض)
	(عرض الفتحة التي يحددها الشعار في الخشب)	ambari; Deccan hemp; brown		
kermes	فوزيرة (١) (الكلمة الانكليزية من فوزير العربية - وهي تدل على أجناس وأنواع من الحشرات من رتبة تصفية الجناح والفصيلة الفوزيرة)	Indian hemp	kid (n.)	جدي (ج) جدا • وجديان بكسر الجيم فيهما
		(أنظر <i>Hibiscus cannabinus</i> )		

kinling of malt	تصفيف المتينة أو التلط	وهو الذكر من أولاد المزم - أما الأنثى فهي (القناني)	kinglet (Regulus)	صغوة (جنس طيور مفيدة تأكل برقات الحشرات ، وهي من فصيلة الدخليات ورتبة الجوائم المشرومة المناقير - ويطلق اسم الصغوة أيضاً على عصافير أخرى)
kid (n.)	تلد (أنثى المزم) جدياً		king's clover ( <i>Melilotus officinalis</i> )	حندقوق حقيقي • إكليل الملك (أنظر melilot)
kidding	تاج المغزى • وضع المغزى		king's consound	عائق الصوت (زهر من الحوذانيات • أنظر <i>Delphinium consolida</i> )
kidney	كلوة • كلية		kingcup; gools; marsh marigold ( <i>Calltha palustris</i> )	عقدة دزينة • عقدة خنازيرة (شكل من أشكال سل الطفولة والبرافمة يعرف بحصول انتفاخات عقدية ، وقد بدأ كان يُزعم أن ليس السلوك ينفيها - أنظر scrofula).
kid-glove orange; tangerine	نوع • صرب (من الحيوان أو النبات)		kingdom	مملكة • عالم • دوحه (أول قسم في تصنيف الأحياء - يقال مملكة الحيوان ومملكة النبات ومملكة الجسام - وكذلك عالم الحيوان الخ - أما الدوحه فيستعملها بعضهم مجازاً)
	متدري • يوشفي (أنظر tangerine)		kingdom	مملكة • عالم (في التصنيف الطبيعي)
kidney bean; French bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	فاصولية مغروقة أو شائمة (هي الشائمة ولها أصناف أي ضروب زراعية كثيرة - أنظر Phaseolus).		animal kingdom	مملكة الحيوان
			mineral kingdom	مملكة أو عالم الجسام
kidney vetch; lady's finger	نقل الرمال الأصفر (أنظر <i>Anthyllis vulneraria</i> )		plant kingdom	مملكة النبات
Kigelia	كينجالية (معمبة - جنس شجر للترين من الفصيلة البقولية)		kingfisher	زفراف • قري • مأزور • قراوند
kill; charlock	خردل الحقول • خردل بري • خردل • لسان (أنظر <i>Sinapis urvensis</i> )		kino enacalyptus ( <i>Eucalyptus resinifera</i> )	أو كاليتوس ألكينا (أنظر الاسم العلمي)
killwort; greater celandine ( <i>Chelidonium majus</i> )	بقلة الخطاطيف • العروق الصفرة (أنظر الاسم العلمي)		kino tree; kino gum tree; African sandalwood ( <i>Pterocarpus erinaceus</i> )	شندل الكينو • شندل أفريقي أو قنفذي (أنظر Pterocarpus)
			spotted kingfisher ( <i>Ceryle guttata</i> )	قيرلي منقط - (Pterocarpus)
kiln	تؤود • فرن • أتون		kingfisher's picarel	كينشيب
charcoal kiln	مقحمة (أنظر charcoal kiln)			
seed kiln	مقحمة (ويعال : غرفة التجفيف - أنظر seed kiln).			
kiln drying	تجفيف لتؤدي «للأختاب»			

(consanguinity) (أنظر)	knee (Zool.)	(١) رُكْبَة	المنجرة النوى - ويقال إن المقدمة ميتة أو حية على حسب ما يكون الفرع ميتاً أو حياً حينما تحدث هذه الظاهرة).
kirsch حُمْر القَرَايِصَا • كِرْش (الثانية معربة - شراب مسكر يصنع بتقطير عصير الكرز المحمض)		(٢) رُكْبَة	knotgrass; knotweed ( <i>Polygonum aviculare</i> )
kip جلدٌ عجلٍ صغير			عَصَا الزَّاعِي • طَبَّاط • (أنظر (Cola)
kit كَيْس مُهَيَّات • كَيْس			(المفردات وغيرها، جنس زهر من الفصيلة البَتَلِيَّة - أنظر (Polygonum).
grooming kit كَيْسُ الحَشَّ (كيس توضع فيه أدوات حش الدواب).	kneeholly; kneeholm; butcher's broom ( <i>Ruscus aculeatus</i> )	آس بَرِّي شَائِك	kneewood; wild cardamom ( <i>Zanthoxylum capense</i> )
kitchen garden; vegetable garden بُسْتَانُ الحَضَر • مَبْقَلَة • مَبْقَلَة • مَبْقَلَة (المتخذ لزراعة الحضر أي البقول).			حَاقِلَة بَرِّيَة • فَاغِرَة (شجرة قوية الاحتمال من الباذليات Rutaceae، خشبها صلب متساوٍ الشج يصنع لسحق الأدوات).
kite (Milvus) جِدَادَة	knee-joint	مَفْصِلُ الرُّكْبَة	Kochia كَوْتِيَة
(رج جداً وجداً، جنس طير من الفصيلة القرية ورتبة الجوارح).	knife	سِكِّين	(من اسم عالم نباتي ألماني، جنس نبات عشية للترزين من الفصيلة السرمقية يسمونها يمكنه الجثة بعامة الدماثة).
a black kite ( <i>Milvus migrans</i> ) جِدَادَة سَوْدَاء	budding knife	سِكِّينُ التَّطْلِيمِ (سكين خاصة تعمل في التطعيم).	Kochia scoparia; summer cypress كَوْتِيَة مَكْنِيَّة
European kite; glede ( <i>Milvus icinus</i> ) جِدَادَة أوروبية • جِدَادَة شَامَة	grafting knife	سِكِّينُ التَّطْلِيمِ (سكين خاصة تعمل في التطعيم).	Kochia trichophylla; oviform كَوْتِيَة تَيْخِيَّة
red kite ( <i>Milvus milvus</i> ) جِدَادَة شَائِعَة أَوْ حَمْرَاء	pruning knife	مِثْدَب • مَقْصَب • مَقْصَد (أنظر (pruning knife)	Kochia cypress كَوْتِيَة تَيْخِيَّة
knackering (Zoot.) تَطْلِيَةُ الدَّوَاب (معالجة جيف الدواب كالخيل والبقال والحصير التي تنفق أو تدبح لعلها في السن، وذلك لأغراض مناعية كالاستفادة من جلدتها أو شعرها أو دماها أو عظمها أو مقلها أو غير ذلك).	Knight's cypress ( <i>Cupressus kniphiana</i> )	سَرُوتَايَت (أنظر (Cupressus)	Koelreuteria كَلَرُوتِيرِيَة
knapsack sprayer مَبْقَلَة الطَّيْرِ (يحملها البستاني على ظهره ويديرها بيده - أنظر (sprayer).	Kniphofia	زَيْنُفُونِيَا • اطْرِبْطُومَة (أنظر (Tritoma)	Koelreuteria paniculata; golden- rain tree كَلَرُوتِيرِيَة عُنْكَوَكِيَة
knapweed or knobweed; black centaurea ( <i>Centaurea nigra</i> ) قَطْرِيُون أَسْوَد (أنظر (Centaurea)	knob	عُقْدَة • عَجْزَة	kohlrabi; kale turnip; turnip cabbage ( <i>Brassica caulorapa</i> ) كَرْنَب • كَرْنَب سَاقِي • أَبُو رُكْبَة (والبيض يصفه مع <i>Brassica oleracea</i> var. <i>gongylodes</i> (أنظر (turnip cabbage).
kneading trough مَبْجَن • مَبْجَنَة (أما يُسَمَّى المَبْجَن فيه).	knock-kneed (or cow-hocked) horse	فَرَسٌ مَضْطَلَكٌ أَوْ مَبْجَنَانِم (الفرس الذي تتداني قوائمها فيكون مضطكاً البدين وهو من الميوس).	kola (Kola) كَوَلَة • كولا (أنظر (Cola)
	knock-knees	مَبْجَن • مَبْجَنَة	Kola or <i>Cola acuminata</i> or <i>Stereospermum acuminata</i> كَوَلَة مُنَوَّغَة • جَوْدُ الزَّيْج (أنظر (Cola)
	knot	(١) عُقْدَة (٢) عُقْدَة • عَجْزَة (Bot.) (جزء من الفرع انضم إلى الخشب بنمو	

kola-nut; cola-nut جَوْدَةُ الكَوَلَة (ثمرة الكولة).	kraut (sauerkraut) (أنظر	والأولى أي قمز ذكرها ابن بطوطة وضبطها. والثانية حديثة التعريب - شراب من لبن الخيل المحتمر تشمله القبائل البدوية في أواسط آسيا).
kola-nut tree ( <i>Cola acuminata</i> ) شجرة الكولة • كَوَلَة مُنَوَّغَة (أنظر (Cola)	kousa dogwood; Chinese dogwood قرانيا صِيَّة ( <i>Cornus kousa</i> )	شجرة مبيلة الودي من الفصيلة القرانية (نوع لأزهارها الوردية أو البيضاء المحفودة).
koumiss; koumiss قَيْز • كُومِيْس (سرية - وهي دوية من أصل مغولي.	kumis (koumiss) قَيْز • كُومِيْس (أنظر	



<b>lactobutyrometer</b> مقياس رُبْدَقِ اللَّبَنِ (أداة تميز مقدار السمنة في اللبن)	<b>Lactuca sativa capitata</b> ; cabbage lettuce; head lettuce خَسَن قَلْبِي خَسَن قَلْبِي (اليسه تسب شروب الحس الفرنسي في الشام وهي التي تصنع سلطة)	في اغتراف الماء والأسمدة المائية)
<b>lactodensimeter</b> مقياس كثافة اللَّبَنِ مُسْتَكْمِل اللَّبَنِ (مستعمل بين كثافة اللبن على الأخضر)	<b>Lactuca sativa crispa</b> ; cut lettuce; crinkled garden lettuce; leaf lettuce خَسَن مُجَدَّد (هو الذي له ورق مجعد كورق الهندباء، ولا قلب له، وفيه أسنن إذا قطعت أوراقها تجددت)	<b>lad's love</b> ( <i>Artemisia abrotanum</i> ) قَيْضُوم - قَيْضُوم ذَكَر (أنظر الاسم العلمي)
<b>lactogen</b> لَكْتُوجِين - هَرْمُون اللَّذِّ مقياس اللَّبَنِ - مُسْتَكْمِل (اسم تامل لمقاييس القسمة والزيادة والكثافة وغيرها في اللبن)	<b>Lactuca sativa romana</b> ; cos lettuce خَسَن رُومَانِي (منه شروب الحس الذي يؤكل ورقه في الشام مع الدبس أو مع الملح)	<b>lady beetle</b> ; ladybird beetle; lady bug ( <i>Coccinella septempunctata</i> ) دَعْسُوقَة ذات سبع نُقْط (حشرة مفيدة من آكلات الأرق - أنظر <i>Coccinella</i> )
<b>lactometer</b> مقياس اللَّبَنِ - مُسْتَكْمِل (اسم تامل لمقاييس القسمة والزيادة والكثافة وغيرها في اللبن)	<b>Lactuca sativa romana</b> ; cos lettuce خَسَن رُومَانِي (منه شروب الحس الذي يؤكل ورقه في الشام مع الدبس أو مع الملح)	<b>lady's-bedstraw</b> ( <i>Galium verum</i> ) غَالِيُون خَالِص (نات عشبي - أنظر <i>Galium</i> )
<b>lactoscope</b> مِجَالِدَةُ اللَّبَنِ (أداة تسمى سريعاً بمقدار المواد السمنية في اللبن على وجه التقريب)	<b>Lactuca undulata</b> خَسَن مُتَوَاجِع <b>Lactuca virosa</b> خَسَن سَام لَاقُتَارِيوم عَصَاةُ الْعَسِّ (تستخرج من الحس الجبَّار وغيره وهي مكنة)	<b>lady's-bower</b> ; virgin's bower; clematis ( <i>Clematis vitalba</i> ) فَلَتَان الشَّجَاع مُشَط السَّيْدَة - مُشَط الرَّاعِي (أنظر <i>Venus's comb</i> )
<b>lactose</b> ; milk sugar لَبَنُوز (لكنوز - سكر اللبن، يشبه السكر المعروف لكنه أقل حلاوة منه - وهو يذوب في اللبن والماء ولا يذوب في الكحول)	<b>Lactuca</b> ; lettuce خَسَن (جنس نبات من الفصيلة المركبة، فيه أنواع زراعية منهورة - أنظر "lettuce"، وفيه أنواع برية تستعمل بعضها في الطب، ويؤكل ورق بعضها)	<b>lady's comb</b> - مُشَط الرَّاعِي (أنظر <i>Venus's comb</i> )
<b>Lactuca</b> ; lettuce خَسَن (جنس نبات من الفصيلة المركبة، فيه أنواع زراعية منهورة - أنظر "lettuce"، وفيه أنواع برية تستعمل بعضها في الطب، ويؤكل ورق بعضها)	<b>lacuna</b> (pl. lacunae) فُجُوة لَاقُتَارِيوم عَصَاةُ الْعَسِّ (تستخرج من الحس الجبَّار وغيره وهي مكنة)	<b>lady's-cushion</b> ( <i>Saxifraga hypnoides</i> ) كَايِسَر الْحَجَر (القشيب - حشَب العفدرات - أنظر <i>saxifrage</i> )
<b>Lactuca cretica</b> خَسَن بَرِّي (يؤكل ورقه)	<b>lacustrine</b> بَحِيرِي لَاقُتَارِيوم عَصَاةُ الْعَسِّ (تستخرج من الحس الجبَّار وغيره وهي مكنة)	<b>lady's-finger</b> ( <i>Antkylis vulneraria</i> ) (١) ثَقْل الرمال الأصفر (٢) إصْبَع السَّيْدَة (يطلق الاسم الانكليزي على نوع من البطاطا وأيضاً على شرب من التفاح)
<b>Lactuca muralis</b> خَسَن حِدَائِي <b>Lactuca orientalis</b> خَسَن شَرْفِي خَسَن دُهْنِي أو زَرْبِي (نوع بري في أنحاء الشام له منف يزرع في مصر حيث يستخرجون منه دهنًا يستعمل في الطعام ويسمى الزيت الحلو)	<b>lacustrine chrysanthemum</b> ( <i>Chrysanthemum lacustre</i> ) أَقْحَوَانُ الْبَحِيرَات (أنظر <i>Chrysanthemum</i> )	<b>lady's-mantle</b> نِسَات عَشْبِي - أَنْطَر ( <i>Alchemilla vulgaris</i> )
<b>Lactuca sativa</b> ; common lettuce خَسَن مُسْتَكْمِل (هو النوع الزراعي المعروف له شروب عديدة تسب إلى أقسامه الآتية)	<b>lacustrine salmon</b> ( <i>Salmo lacustris</i> ) سَلْمُونُ الْبَحِيرَات (أنظر <i>salmon</i> )	<b>lady's-seal</b> ; black bryony ( <i>Tamus communis</i> ) كِرْمَة سَوْدَاء - قَرْمُوع قَاشَرَشِين (نِسَات عَشْبِي طَبِي مَتَرَع من الفصيلة الديوقورية)

<b>lady's-slipper</b> (١) خُفَّت السَّيْدَة مَرْدُوقُش بَرِّي (نِسَات من الفصيلة الشفوية أزهاره تشبه الخُف)	<b>Lagopus scoticus</b> ; red-grouse حَبَلُ الثَّلُوجِ الْإِسْقُوسِي ذَيْلُ الْأَدَبِ - لَاقُزُوس (الأول من المعنى الأصلي للاسم العلمي - والثانية معربة - جنس نباتات عنية من الفصيلة النجيلية)	(ج حَلَلان وأشغال)
<b>lady's-smock or lady smock</b> ( <i>Cardamine pratensis</i> ) خُرْفَتُ الْمَاء - خُرْفَتُ الثَّرُوج (نِسَات من الصليبيات - أنظر cuckoo flower)	<b>Lagurus ovatus</b> ; hare's tail grass ذَيْلُ الْأَدَبِ الْبَيْضِي الشُّبْلَة لَا مَرَكِيَة (من اسم لأمرك العالم الفرنسي - جنس نبات للترين من الفصيلة النجيلية)	<b>lamb's ear</b> ; lamb's tongue ( <i>Statice lanata</i> ) أُذُن الْعَمَل - شِبْلَة صُوفِيَة (نبات عَشْبِي مُعْتَمَر من الشفويات ذو أزهار عذوقية أرجوانية كثيفة - أنظر أيضاً الاسم العلمي)
<b>lady's-thumb</b> ; persicaria ( <i>Polygomon persicaria</i> ) عَصَا الزَّائِي - ثَقْبَاط - إِبْهَام السَّيْدَة (نِسَات عَشْبِي سَوِي أَوْرَافُه سَمَكَة مَغْطَة وَأَزْهَارُه مَالِةٌ إِلَى الْحَمْرَة فِي عُنَاقِد مَطَاوِلَة - أنظر knotgrass)	<b>Lamarekia aurea</b> ; goldentop لَا مَرَكِيَة دَهْنِيَة أَلَا مَرَكِيَة نَظَرِيَة لَامَرَكِيَة (في علم الوراثة - نظرية تقول بانتقال الصفات المكتسبة بالوراثة وأن التغيرات الضمنية الوراثة تنتج عن التغيرات البيئية)	<b>lamb's lettuce</b> ; corn-salad ( <i>Valeriana olitoria</i> ) خَسَن التَّحْمَة (منرجسة - بقلة زراعية سوية من الفصيلة الناردية تؤكل في السلطة)
<b>Lagenaria vulgaris</b> ; calabash دُفْلَة - قَرْمُوع التَّرِين (أنظر calabash)	<b>Lamb</b> (n.) خَمَل - خُرُوف (ج خُرَاف وخُرَافان وأخرفه - وهو الذكر من أولاد الضاللة)	<b>lamb's-quarters</b> رِجُلُ الْإَوْز - رُكْبُ الْجَمَل (أنظر <i>Chenopodium album</i> )
<b>lager beer plant</b> ( <i>Aspidistra elatior</i> ) أَسْبِيدُوسْتَرَة عَالِيَة - دُرْبَة عَالِيَة (نِسَات قوي الاحتسار من الزنبقيات الهلبونية - أنظر أيضاً <i>Aspidistra</i> )	<b>Lambert cypress</b> ( <i>Cupressus macrocarpa</i> ) تَرُوز كَبِير النَمَر - تَرُوز لَمِير (أنظر <i>Cupressus</i> )	<b>lamb's-quarters</b> رِجُلُ الْإَوْز - رُكْبُ الْجَمَل (أنظر <i>Chenopodium album</i> )
<b>Lagerstroemia indica</b> ; crape myrtle لَا جِرُسْتَرُومِيَة هِنْدِيَة (نِسَات قوي الاحتسار من الزنبقيات الهلبونية - أنظر أيضاً <i>Aspidistra</i> )	<b>Lambert pine</b> ( <i>Pinus lambertiana</i> ) خَمَلُوز لَمِير - صُنُوبِ بِيَار (أنظر pine)	<b>lamb's-quarters</b> رِجُلُ الْإَوْز - رُكْبُ الْجَمَل (أنظر <i>Chenopodium album</i> )
<b>Lagopus</b> حَبَلُ الثَّلُوجِ - طَيْهُوج (الطيهوج عن معجم الحيوان وُضِعَ تَوْسَعاً - جنس طير من النجاشيات - أنظر hazel grouse)	<b>lambing</b> وَضْعُ التَّامِج - تِجَاجُ الصَّائِن لَامْبِكِين - صَغِير (في البيولوجية - ج زَمَانُ - أَرْقُ مَا	<b>lamb's-quarters</b> رِجُلُ الْإَوْز - رُكْبُ الْجَمَل (أنظر <i>Chenopodium album</i> )
<b>Lagopus mutus</b> ; European or alpine ptarmigan; white grouse حَبَلُ الثَّلُوجِ الْأَبْي	<b>Lamella</b> (Geol.) رَقِيقَة (في البيولوجية - ج زَمَانُ - أَرْقُ مَا	<b>lamb's-quarters</b> رِجُلُ الْإَوْز - رُكْبُ الْجَمَل (أنظر <i>Chenopodium album</i> )

يكون من طبقات الصخور "مجلس مجمع مصر".

**lamina (Bot.)** صفيحة • ثقل • صفيحة

(وسمها أيضاً القفوة. وقيل اللغويون الحاشية. وهي الجزء العرضي المنبسط من ورقة النبات).

**Laminaria** لايمتارية

(مصرية وهي من أصل لاتيني معناها تعمل وصفيحة. جنس نباتات من الفصيلة الفوقية ورتبة الأشنة السماء بالصلب الأسر في مصر).

**laminated wood** خشب رقائقى أو معاكس

**laminitis** التهاب الصفيحة • التهاب الزجل

(خامة مفالح الحافر. أنظر founder).

**Lamium** لايميون

(مصرية وهي من أصل لاتيني. جنس نباتات عفية من الفصيلة الشفوية فيه أنواع تثبت برية في بعض أنحاء الشام وفيه أنواع تزرع لزورها).

**Lamium album; white archangel; white dead-nettle** لايميون أبيض • قراض كاذب

**Lamium luteum; yellow archangel** لايميون أصفر

**Lamium maculatum; maculated archangel; spotted dead-nettle** لايميون أرقط • لوقاس • حُرَف أبيض

(المفردات).

**Lamium purpureum; red archangel; red dead-nettle** لايميون أرجوانى • غالبيش

(المفردات. وفيها أنها تسمى الثنية في مصر).

**lammergeir; lammergeyer; beard-ed vulture (Gypaetos barbatus)** كايير العظام • مكلكة

(طير كبير من رتبة الجوارح).

**Lamna** لمنة

(مصرية. جنس سمك من فصيلة القرنيات ورتبة الأنثاق).

**Lamna cornubica; porbeagle** لينة شالي

(قرش كبير ولود من رتبة الأنثاق).

**lampas; lampers** حشاك

(التهاب أعلى باطن الفم في الخيل وتورمه ويسمى أيضاً palatitis).

**lamprey; lamper eel (Petromyzon marinus)** يلقي • شلق • جلكى • جلجكا

(الأوليان من تحديق الدكتور معلوف في ج ٨٣ من المقتطف استدراكاً على مجمع الحيوان. جنس سمك شبه بالأنكليس).

**Lampyridae** براعشات

(فصيلة حشرات من فصلات الأجنحة ليليات الجملد فيها البراعة).

**Lampyris** براعة • حجاج

(جنس حشرة من فصيلة البراعيات منها الحجاج. أنظر firefly).

**Lampyris noctiluca; common glow-worm** براعة مرقوقة

(أنظر firefly).

**lanceolar; lanceolate** بيانق • رمحي الشكل • مستدق كالرمح

**lanceolate leaf** ورقة بيانقة

**lanceolate lily (Lilium lanceifolium)** زنبق بيانق الورق

(Lilium) (أنظر)

**lanceolate willow (Salix lanceolata)** صمغاف بيتاني

(willow) (أنظر)

**lanceifoliate** بيتاني الورق

**land** أرض • ثربة (أرض أو ثربة ذات طبيعة خافتة).

**arable land** أرض قابلة للزراعة

**bramble land** متبث العليق • ثقل العليق (الأرض التي يكثر فيها العليق. وجنابة هذا النبات).

**common lands** أملاك عامة (أنظر public property)

**crown land** أرض من أملاك الدولة (أرض ملك للدولة لا تصرف فيها).

**fallow land** قرواح • قراح • بور (أنظر fallow land)

**fertile land** أرض ذكية • سينة • طينة • مئعة • مريعة • حبة • حبيبة • مخبيبة • مخصاب (أرض تكثر فيها العناصر الغذائية فيجود فيها النبات).

**idle land** أرض غير مستغلة

**marginal land** أرض حدية الانتاج (أرض تاتي بمعدل لا يزيد كثيراً على نفقات الإنتاج).

**peat land** متخنة • مطربة (على وزن متخنة. أرض الحث أو المطرب. أنظر peat).

**plot of land** منقسم الأرض • قطعة (أنظر plot of land)

**submarginal land** أرض دون الحدية (أرض لا يمكن أن تخصص لأحد أشكال الانتفاع من دون خسارة اقتصادية أي أن انتاجها لا يغطي نفقات استثمارها).

**unproductive land** ثربة معجوبة • ومجذاب • مجذبا • ومخل • ومخل • ومخل (أرض لا يمكن أن يخصص لأحد أشكال الانتفاع من دون خسارة اقتصادية أي أن انتاجها لا يغطي نفقات استثمارها).

**land** أرض • ثربة (أرض أو ثربة ذات طبيعة خافتة).

**arable land** أرض قابلة للزراعة

**bramble land** متبث العليق • ثقل العليق (الأرض التي يكثر فيها العليق. وجنابة هذا النبات).

**common lands** أملاك عامة (أنظر public property)

**crown land** أرض من أملاك الدولة (أرض ملك للدولة لا تصرف فيها).

**fallow land** قرواح • قراح • بور (أنظر fallow land)

**fertile land** أرض ذكية • سينة • طينة • مئعة • مريعة • حبة • حبيبة • مخبيبة • مخصاب (أرض تكثر فيها العناصر الغذائية فيجود فيها النبات).

**idle land** أرض غير مستغلة

**marginal land** أرض حدية الانتاج (أرض تاتي بمعدل لا يزيد كثيراً على نفقات الإنتاج).

**peat land** متخنة • مطربة (على وزن متخنة. أرض الحث أو المطرب. أنظر peat).

**plot of land** منقسم الأرض • قطعة (أنظر plot of land)

**submarginal land** أرض دون الحدية (أرض لا يمكن أن تخصص لأحد أشكال الانتفاع من دون خسارة اقتصادية أي أن انتاجها لا يغطي نفقات استثمارها).

**unproductive land** ثربة معجوبة • ومجذاب • مجذبا • ومخل • ومخل • ومخل (أرض لا يمكن أن يخصص لأحد أشكال الانتفاع من دون خسارة اقتصادية أي أن انتاجها لا يغطي نفقات استثمارها).

**waste land** بور • أرض باثرة (أنظر waste land)

**land caltrop (Tribulus terrestris)** حشك بري (نبات شك. أنظر caltrop).

**land capability** إمكانية الأرض (ملائمتها لأمر معين أو للاستغلال عامة من حيث خصتها وطبيعتها وموقعها القليبي).

**land chain; surveying-chain** يطر • يطر (سلسلة المتشاحين. وهي أشكال تتمثل في المساحة).

**land classification** تصنيف الأرض (من حيث خصائصها الطبيعية أو إمكاناتها الانتاجية).

**landed property** ثملك عقاري • ثملك عقارية (أنظر real estate)

**land improvement** تحسين الأرض (أي عمل أو تغيير يجعل الأرض أكثر قيمة أو أفضل انتاجاً).

**land rent** إيجار الأرض (ما يدفع مقابل استعمال الأرض فداً أو محاصيل أو خدمات).

**land reform** الإصلاح الزراعي (توزيع الأراضي الزراعية بشكل أجدى).

**land rent** إيجار الأرض (ما يدفع مقابل استعمال الأرض فداً أو محاصيل أو خدمات).

**land roller** مملسة التربة • مكدلة تمهيد التربة (أنظر roller)

**landlocked** متحوط بالأرض (وصف قطعة أرض لملك معين تحيط بها من كل الجهات أراضي لملكين آخرين بحيث لا يستطيع المالك الوصول إلى أرضه إلا عن طريق أراضي المالكين الآخرين).

**landlord** مالك الأرض

**landscape** منظر طبيعي (المنظر الطبيعي للمنطقة ومعالها من نبات وتكوينات جيولوجية كما هي في الأصل أو كما يحولها الإنسان).

**landscape garden** حديقة طبيعية (حديقة تظل فيها معالم الطبيعة بارزة).

**landscape gardening** أبستة الطبيعية الملبنة (فن تنظيم الأرض وتطويعها بحيث تجمع بين الجمال والفائدة الملبنة).

**land-measuring** مسح • مساحة (قياس مساحة الأرض).

**land-mortgage bank** مصرف عقاري • بنك عقاري (يقترض أصحاب العقارات لمدة طويلة لقاء رهنها عندهم).

**land owner** ملاك • ملاك أراضي • شاسعة

**land plaster** جبس • كبريتات الكالسيوم (يستخدم لمعالجة قاعدية التربة الزائدة القلوية).

**land poor** ملاك فقير (مالك أراضي غير مقيمة بحيث يضطر للاستئذان لدفع ما عليها من رسوم وطرايب).

**land rail (Crex crex or Crex pratensis)** صرود (أنظر cornerake)

**land reclamation** استصلاح الأراضي (توزيع الأراضي الزراعية بشكل أجدى).

**land reform** الإصلاح الزراعي (توزيع الأراضي الزراعية بشكل أجدى).

**land rent** إيجار الأرض (ما يدفع مقابل استعمال الأرض فداً أو محاصيل أو خدمات).

**land roller** مملسة التربة • مكدلة تمهيد التربة (أنظر roller)

**landlocked** متحوط بالأرض (وصف قطعة أرض لملك معين تحيط بها من كل الجهات أراضي لملكين آخرين بحيث لا يستطيع المالك الوصول إلى أرضه إلا عن طريق أراضي المالكين الآخرين).

**landlord** مالك الأرض

**landscape** منظر طبيعي (المنظر الطبيعي للمنطقة ومعالها من نبات وتكوينات جيولوجية كما هي في الأصل أو كما يحولها الإنسان).

**landscape garden** حديقة طبيعية (حديقة تظل فيها معالم الطبيعة بارزة).

**landscape gardening** أبستة الطبيعية الملبنة (فن تنظيم الأرض وتطويعها بحيث تجمع بين الجمال والفائدة الملبنة).

**land-measuring** مسح • مساحة (قياس مساحة الأرض).

**landslide; landslip; land slump** انهيار أرضي (تور أو انزلاق الأرض أو التربة. ويطلق الاسم أيضاً على المواد المنزلة من تراب ومخور من أماكنها في الجبال إلى الأماكن المنخفضة).

**land surveying; land-measuring** مسح • مساحة (قياس مساحة الأرض).

**land surveyor** مسح • مابح (الذي يقيس مساحة الأرض).

**land-tax** ضريبة عقارية (من الضرائب المباشرة. تشمل الأرض والأبنية أي تقوم مقام ما يؤسى في الشام العشر والمطراج وضريبة السفقات).

**land turtle (Testudo)** شلحانة برية (أنظر turtle)

**Laniidae; the shrikes** صرديات (فصيلة طير من رتبة الجوارح المشروحات المناقير فيها الصرد أي shrike).

**Lanius** صرد (جنس طير من الصرديات. أنظر shrike).

**lanolin** لانولين • دهن الصوف

**lantana (Lantana)** لنتانة • ملتوية (نبات من جنس اللنتانة).

**Lantana** ملتوية • لنتانة (الأولى مترجمة والثانية مصرية. جنس جنيسات للترين من فصيلة وضي المقسمات (Verbenaceae).

**Lantana camara; odoriferous** ملتوية عطرة

**lantana** ملتوية ثنائية

**Lantana involucrata; involucre** ملتوية ثنائية

**lantana** ملتوية ثنائية

**Lantana nivea; white-flowered** ملتوية ثنائية

**lantana** ملتوية ثنائية

<i>Lantana trifolia</i> ; trifoliate lantana	ثلاثية الأوراق (أنظر الاسم العلمي)	Japanese larch ( <i>Larix japonica</i> ) أزقية يابانية	(Tilia) (أنظر)
lantern plant; Chinese lantern plant ( <i>Physalis alkekengi</i> )	كانكيج (أنظر الاسم العلمي)	large-leaved maple ( <i>Acer macro- phyllum</i> )	قصب كبير الأوراق (أنظر)
<i>Laphygma exigua</i> ; lesser cotton leafworm	دودة القطن الصغيرة (اسمها في مصر: وربما أكلوا بنسبها الدودة الخضراء - فراقة من رتبة حرشفيات الأجنحة وقبيلة البتات تضر دودتها بالقطن)	large-leaved tomato; bigleaf tomato ( <i>Lycopersicon esculen- tum grandifolium</i> )	بشادوري كبيرة الورق (أنظر)
lapis lazuli; lazulite	لازورد - عقيق (الأزلي من القارية - جوه أزرق سماوي جسبل - وهو مؤنسات الألمنيوم والسوديوم والكلسيوم مع قليل من الكلور)	large-leaved willow ( <i>Salix gran- difolia</i> )	مصصاف كبير الأوراق (أنظر)
La Platan groundsel ( <i>Senecio pul- cher</i> )	سنيقة بلاطينية (groundsel) (أنظر)	large rampion (Bot.) ( <i>Oenothera</i> )	أشدرية - أونوارة (أنظر)
lapwing; peewit; green plover ( <i>Vanellus cristatus</i> or <i>V. pamel- lus</i> )	طيط - أبو طيط - قراق شامي (الأوليان شاميان - والثالثة مصرية - عن معجم الحيوان - جنس طيور من طويلات الساق يعن حول الأنهار والمناقع)	large-scale farming	حرث كبير زراعة كبيرة (عندما يحتاج الزارع إلى استخدام فلاحين وعمال وآلات كثيرة)
larch ( <i>Larix</i> )	أزقية - لاركس (الثانية معربة - والاسم العلمي من يعني السنين لكثرة الراتنج فيها - وسببها أزقية لقرنها من شجر الأرز - ولم أرها في أحراج الشام - ولم يذكرها بوست - جنس أشجار حرجية وزينية من القبيلة الصنوبرية)	lard	شحم (ج شحم - والقطعة شحمة - تطلق الكلمة الانكليزية على شحم يتكون تحت جلد بعض الحيوانات القاصيات الجلود ولا سيما الخنزير)
European larch ( <i>Larix europaea</i> )	أزقية أوروبية (يستعمل لحاؤها لأغراض طبية)	lard beetle; bacon beetle ( <i>Dermestes lardarius</i> )	دودة الشحم (أنظر)
false larch	أزقية كاذبة (شجر حرجي وللتزيين من القبيلة الصنوبرية أي المخروطية)	Lardizabala	لارديزابالة (لفظة أمريكية شهي بها جنس نباتات ممرنات من القبيلة البربارية)
golden larch ( <i>Pseudolarix</i> )	أزقية كاذبة (شجر حرجي وللتزيين من القبيلة الصنوبرية أي المخروطية)	lard oil	زيت الشحم (زيت أبيض يستخرج من الشحم ويستخدم لتزيين الآلات الدقيقة)
		large bean beetle ( <i>Bruchus rufima- nus</i> )	حشيشة الفول الكبيرة (أنظر)
		large-flowered primrose ( <i>Primula grandiflora</i> )	زهرة الربيع الكبيرة الزهر (أنظر)
		large-flowered purslane ( <i>Portulaca grandiflora</i> )	ربجلة كبيرة الزهر (تزرع لزهرها - أنظر purslane)
		large intestine	الأمعاء الغليظة
		large-leaved (or big-leaf) linden ( <i>Tilia grandifolia</i> )	زهرهون كبير الأوراق (أنظر)
		Larix japonica; Japanese larch أزقية يابانية	
		Larix laricina; American larch أزقية أمريكية	
		Larix microcarpa; microcarpa larch	أزقية صغيرة الشتر (خشبها جيد وبعضها يزرع للتزيين)

<i>Larix occidentalis</i> ; Occidental larch	أزقية غربية (أنظر)	late	متأخر (متأخر النمو أو التفتح وعكسها المبكر أو المبجل - أنظر serotinous)
larva	يرقانة - دُموص (جنس طيور من قبيلة القريسات ورتبة الحيوانات المخروطية المتأخرة)	late-flowering helianthus ( <i>Helian- thus laetiflorus</i> )	عباد الشمس المتأخر (Helianthus) (أنظر)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	larvicide	مبيد اليرقانات
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	laryngitis	التهاب الحنجرة (التهاب يحصل في غشاء الحنجرة ويستند إلى البلعوم أحياناً - ويكون حاداً أو مزمناً)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	larynx	حنجرة
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	latency	كُمون (البوت بعض صفات النبات ساكنة فيه ربما تهدأ لها وسائل الظهور - يقال حيلة كائنة latency)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	lateness	تأخر (أنظر)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	latent	كامن - مستتر
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	latent bud	برعم كامن (bud) (أنظر)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	latent period	فترة الكُمون (preinfective period: أنظر)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	latent virus	خسة كامنة فيروس مستتر (يكون موجوداً في النبات أو العائل دون إحداث أعراض مرضية)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	lateral (adj.)	جانبية
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	lateral buds	براعم جانبية (bud) (أنظر)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	lateral root	جذر جانبي
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	laterite soil	تربة اللاريت (التربة الحموية)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	late unfolding (of buds)	تأخر الإنفتاح (تأخر تفتح الزمعات والبراعم بسبب برد الرياح غالباً)
larva; caterpillar; maggot or grub	يرقانة - دُموص (ج دُموص ودُموص - شكل يكون فيه بعض الحيوانات كالحشرات عند خروجها من البسطة قبل بلوغها شكلها الكامل - واليرقانة أقربها جميع مصر - وهي من البرقان أي دود حشرة الفرجل القشرية)	Latania scale insect or quince scale insect ( <i>Hemiberlesia lataniae</i> )	حشرة اللاتانيا القشرية (حشرة الفرجل القشرية)

(جبة لتزئين من الفصيلة الوردية) أنظر Cerasus.

Japan laurel (*Aucuba japonica*)  
(Aucuba) أو كوبة يابانية (أنظر)

mountain laurel (*Kalmia latifolia*)  
(Kalmia) كلمية قديمة الأوراق غار شوكي (أنظر)

noble laurel; Roman laurel (*Laurus nobilis*)  
(noble laurel) غار • زبد (أنظر)

Portugal laurel (*Prunus lusitanica*)  
(Prunus) إخصاص • زقوق (أنظر)

rose laurel (*Nerium oleander*)  
(oleander) وفلي • حنين • سين • آ • آلا (أنظر)

sheep laurel (*Kalmia angustifolia*)  
(Kalmia) كلمية صلبة الأوراق (أنظر)

spotted laurel (*Aucuba japonica*)  
(Aucuba) أو كوبة يابانية (أنظر)

spurge laurel (*Daphne laureola*)  
(Daphne) دقة عود النار (أنظر)

laurel cherry  
(laurel "cherry") كرز غاري (أنظر)

laurel oak (*Quercus laurifolia*)  
بلوط غاري الأوراق (شجرة حرجية شبه دائمة الخضرة تزرع للتزئين والتظليل)

laurel willow (*Salix pentandra*)  
صفصاف غاري (شجرة معسله الاوراق تزرع للتزئين نورانها ذهنية صفراء جميلة ، من الفصيلة المصصافية)

*Laurus nobilis*; Roman laurel; bay-laurel; laurel  
(laurel) غار • زبد (أنظر)

laurustine or laurustinus (*Viburnum tinus*)  
(جبة لتزئين دائمة الخضرة من الحميات) أنظر (*Viburnum*)

lava  
(لابة • لوتة • حصة) (وهي اللاب والثوب واللبات والحسم ولعله يقيد استعمال الحصة مقابل كلمة magna أي ما تتدفق البراكين من المواد المصهورة في باطن الأرض قبل أن تصلب تلك المواد صخور تتكونت من تصلب المواد التي قدفتها البراكين)

cellular lava (Geol.)  
لابة خلوية • حبت البراكين

lavage  
رخص • غسل البعثة خاصة

Lavandula  
(جنس نبات من الفصيلة الشفوية جميع أنواعه عطرية وهي تزييه أو تزرع للرائحة والتزئين. أنظر lavender)

*Lavandula dentata*; dentate  
lavender خزامي مضطربة "مسننة"

*Lavandula fragrans*; fragrant  
lavender خزامي عطيرة

*Lavandula hybrida*; French  
lavender; spike خزامي ثقلية أو هجينة

*Lavandula lanata*; woolly lavender  
خزامي صوفية

*Lavandula latifolia*; spike lavender  
خزامي قديمة الأوراق

*Lavandula officinalis* or *Lavandula vera*; spike lavender; true lavender  
خزامي حقيقي • خزامي معروفة (هي الخزامي وخيري البرفي المفردات)

*Lavandula pedunculata*; pedunculate lavender  
خزامي غشدية

*Lavandula pubescens*; pubescent  
lavender خزامي دغشية (تزرع وتثبت برية في أطراف الشام)

*Lavandula spica*; common lavender; spike  
خزامي ذكورية

*Lavandula stoechas*; stickadore; stickadove  
(المفردات والقاموس • والشانية من اليونانية • بزرع وبنت برية في أنحاء كثيرة من لبنان وسورية حيث يسمى شمينية)

*Lavandula vera* or *L. officinalis*  
خزامي حقيقي • خزامي معروفة (هي الخزامي وخيري البرفي المفردات)

Lavatera  
لافاتيرة (باسم أخين عالمين بالمواليد من موسرة • جنس زهر من الفصيلة الخبازية)

*Lavatera arborea*; tree mallow  
لافاتيرة شجرية (سمما أحمد ندى الشبازي الشجرية)

*Lavatera olbia*  
لافاتيرة حادة الأوراق

*Lavatera trimestris*  
لافاتيرة كريمة الزهر

lavender (*Lavandula*)  
خزامي • خيري البر (الواحدة خزامة • نبات من الفصيلة الشفوية جميع أنواعه عطرية من أجل الأفاويه • وهي برية • وتزرع لسواحة ولتتزين • ويستخرجون منها دهن الخزامي بالتقطير • ثم يصنعون ماء الخزامي أي ما نسبته لثلاثة وهي كلمة مؤنثة)

French lavender (*Lavandula hybrida*)  
خزامي ثقلية أو هجينة

sea lavender  
نافضة • زهرة القيقب • إسطاليفة (أنظر)

(Statie





pennatipartite leaf	ورقة ريشية مشرقة	spatulate (or spatulate) leaf	ورقة ملوثة	leaf beet; chard beet ( <i>Beta cicla</i> )	شوندرد ورقين • سيلقية
perfoliate leaf	ورقة مثقوبة	spiral leaves	أوراق لولبية	(chard beet)	(أنظر)
persistent leaf	ورقة دائمة (أنظر persistent leaf)	subulate leaf	ورقة ميخروطية	leaf-beetle ( <i>Chrysomelidae</i> )	نصارية (حشرة مبيضة من النشاريات تغذي بأوراق النبات)
pinnately lobed leaf	ورقة ريشية النقص	succulent leaf	ورقة زتيا	leaf blade	صفيحة • نصل (أنظر lamina)
pinnatisect leaf	ورقة ريشية متلفة	trifid leaf	ورقة ثلاثية التشريم	leaf blight	آفة ورقية (تلف يصيب الأوراق وهو عادة من الأمراض التي تسببها أمراض نباتية مختلفة)
pinninerved leaf	ورقة ريشية الرؤوف	truncate leaf	ورقة منقطعة	leaf blotch	تبقع الأوراق (بقع الفطر أو الفيروسات عادة)
pointed leaf	ورقة مُمَدَّدة أو حادة	verticillate leaves	أوراق حلزونية أو حلزونية	leaf bud	برعم ورقين (أنظر bud)
primordial leaf	ورقة بدائية	(وفيها يلي بعض الألفاظ المهمة المتعلقة بالورقة)		leaf curl	تجشد الأوراق • التفاف الأوراق (يقول الفطر أو الفيروسات المشروعة)
quincunfid leaf	ورقة خماسية التفرع	leaflet	ورقة	leaf cutter	قسطاعة الورق (أي حشرة تآكل ورق النبات أو تطفه وتطلق سامة على ضرب من النحل • أنظر megachile)
quincunfoliate leaf	ورقة خماسية الوترقات	ligule	لشج (والورقة لينة)	leaf curler ( <i>Blennocampa pusilla</i> )	تلف الورق (مترجمة - حشرة من غشائيات الأجنحة تضر بالورد)
quincunpartite leaf	ورقة خماسية التشريم	limb	صفيحة • نصل • حاشية	leaf miner	تقارب الورق (حشرة أو يرقة تعيش في نسيج الأوراق الحية وتحفر فيه دُمَالِيَّز من دون أن يحدث ذلك العمل غُصَصَات أي تَضَمُّنَات خفية)
rectinerved leaf	ورقة مُتَمَتِّنة الرؤوف	midrib	غير • ضلع	leaf moth	ورقة (أعقن الأوراق)
retuse leaf	ورقة مُقَوَّدة	nerve; rib	عصب • عروق	leaf spot	تبييض الورق • تبييض الورق (مرض فطري يسبب الورقة ويتسبب بصور مختلفة في الرنكل والاشقانخ والطماطم وغيرها)
runcinate leaf	ورقة قارورة (ورقة ريشية منقوشة، مضمومة الامامية محدبة والخلفية مستقيمة مائلة إلى الخلف • مثل ورق الطرخشقون)	petiole	مغلاق • علاقة • دُتَيْب	leaf sheath	غيمد الورقة
sagittate leaf	ورقة سهبية	phyllotaxy; phyllotaxis	إنتظام الورق	leaf smut	تفشم الأوراق (أنظر Ustilago)
sequestrate leaf	ورقة متلفة	sheath	غيمد • قاعدة	leaf mold; leaf mould (Bot.)	
serrate leaf	ورقة مُشَرَّرة أو يشاوية	stipule	أذن	leaf spot	تبييض الورق • تبييض الورق (مرض فطري يسبب الورقة ويتسبب بصور مختلفة في أقسام نطاقيها مستدير أو زاوي، وتكون كبيرة العدد، كما تكون واضحة إجمالاً)
sessile leaf	ورقة لايطئة	leaf (v.)	أوراق (يتوق النبات كما في الريح)	leaf stalk; leaf stem	مغلاق • علاقة • دُتَيْب (أنظر petiole)
sheath leaf	ورقة غيمدية	leaf abscission	انفصال الورقة	leaf mosaic	تبرقش ورقين (مرض ميكروبي يسبب ورق النخ)
simple leaf	ورقة بسيطة	leafage; foliage	أوراق النبات	leaf roll	التفاف الأوراق
sinuate leaf	ورقة متلوية	leaf apex	قمة الورقة		
solitary leaves	أوراق منفردة	leaf base	قاعدة الورقة		

leaf drop	(مرض فيروسي وقيد يسبب أيضاً عن التجفاف أو تلف الجذور) • سقوط الأوراق (جزئياً أو كلياً في غير أوانه)	leaf tier; leaf tyer	عاقبة الأوراق (يرقانة تربط الأوراق بنسج من خيوط شبه حريرية وتتلفى ضمن هذا الملتصق)
leaf fall	سقوط الورق (الأوراق)	leaf venation	تعرق الورقة
leaf gall	تفشم الأوراق (مرض فطري يسبب عدة ضروب من النبات وتنتشر بظهور الغصن وتلف النسيج النباتي على الأوراق)	leafy	ورقي
leaf gall mite ( <i>Phytoptus vitis</i> )	(يطلق اللفظ الانكليزي على أنواع كثيرة من حشرات الفراء تنسب إلى فصيلة التاربات وتضر بالصنوبر وبعض أشجار الفواكه) • قمل الكرم المنصبي (من القملات) • أنظر (grape blister)	leafy vegetables	يُقول ورقية • أخراخ القبول (التي يزكّل ورقها كالخضى والهندبا والاسفاناخ)
leaf gap	فجوة ورقية	leakage	تسرب • رشح • شروب • تسع
leaf green	تخضور (أنظر chlorophyll)	lean	(١) قليل الدهن (في وصف اللحم واللبن)
leaflet	ورقة	leaf rupture	(٢) تحيل • هزبل (في وصف الحيوان)
leaf lettuce; crinkled garden lettuce ( <i>Lactuca sativa</i> var. <i>crispata</i> )	خس ورقين • خس مُتَجَدَّد الورق (أنظر الاسم العلمي)	leaf rust	صدأ الأوراق (مرض فطري يسبب الأوراق وأنواعه متعددة)
leaf louse; plant louse; aphid	قمل الورق • قملة النبات • أفة (يقول الشمس أو بتأثير أنواع من البكتريا)	leaf scald	اسوداد الأوراق أو إيصاضها (بفعل الشمس أو بتأثير أنواع من البكتريا)
leaf margin	حافة الورقة	leaf scorch	تشمع أو انيفاع الأوراق (بحرارة الشمس أو نقص البوتاس أو نتيجة إصابة بمرض فطري)
leaf miner	تقارب الورق (حشرة أو يرقة تعيش في نسيج الأوراق الحية وتحفر فيه دُمَالِيَّز من دون أن يحدث ذلك العمل غُصَصَات أي تَضَمُّنَات خفية)	leaf sheath	غيمد الورقة
leaf mold; leaf mould (Bot.)		leaf smut	تفشم الأوراق (أنظر Ustilago)
leaf spot	تبييض الورق • تبييض الورق (مرض فطري يسبب الورقة ويتسبب بصور مختلفة في أقسام نطاقيها مستدير أو زاوي، وتكون كبيرة العدد، كما تكون واضحة إجمالاً)	leaf stalk; leaf stem	مغلاق • علاقة • دُتَيْب (أنظر petiole)
leaf mosaic	تبرقش ورقين (مرض ميكروبي يسبب ورق النخ)	leaf stripping	تسحق • هت (فصل ورق الثوت عن السالج • ويُعرف
leaf roll	التفاف الأوراق		

بالمشق والمشق في لبنان)

(هو أن تُؤجر الأرض بمقدار معين من النقود، بنية استغلالها).

|| crop-share leasing

شركة الشراكة

(share-tenancy) (أنظر)

leather جلد مذبوغ

leatherback (Dermochelys coriacea) جلدية الظهر

(مترجمة - لثداء من كبد السلاحف البحرية بخطها ذيل جلدي يتي فيه يقع مفراة).

leaven خميرة • خميرة (عجينة مخمرة تصاف إلى المعجن فيختم).

leavening agents عوامل تخمير • مواد التخمير

leaves (pl. of leaf) أوراق (leaf) (أنظر)

|| decussate leaves أوراق متقاطعة

|| metamorphosed leaves أوراق متحولة

|| shade leaves أوراق ظل

|| solitary leaves أوراق منفردة

|| verticillate leaves أوراق حلزونية أو حلزونية

Lebanese buckthorn بقبق لبناني (Rhamnus libanotica) (أنظر)

Lebanese oak (Quercus libani) بلوط لبناني

(مبدول في لبنان وجبل المكلم - أنظر Quercus).

Lebanese thistle (Cirsium lebanoticum) شوك لبناني • قشوان لبناني (Cirsium) (أنظر)

Lebanon candytuft (Aethionema coridifolium) عريبة لبنانية

(Aethionema) (أنظر)

lebbek tree; lebbek albizzia

(شجر من فصيلة القرنيات • أنظر Albizzia lebbek).

Lecanium قزوينية • ليكانيوم (جنس حشرات من الفصيلة القرمزية ورتبة نصفية الأجنحة تغير بالأشجار المثمرة ومن اسمائها حشرة المغاير والحشرة القشرية).

Lecanium acuminatum; cochineal insect of mango قزوينية المانجو

Lecanium amygdali; cochineal insect of almond قزوينية اللوز

Lecanium illeis; cochineal insect of oak قزوينية البلوط

(وتسمى حشرة القرمز وقد زال اسمها في الصناعة).

Lecanium oleae; kermes of olives قزوينية الزيتون

Lecanium persicae; cochineal insect of peach trees قزوينية الدفاين أو الخوخ

Lecanora esculenta; manna lichen قاذوي

(المعجمات والمقدرات وشرح أسسها المقار • وهي من اليونانية وتطلق أيضاً على نباتات أخرى • ويرى مايرهوف أن جوز جندم وجوز جندم وشصية الأرض كلها تدل على هذا النبات وأن صاحب معجم أسماء النبات قد غلط في جعلها مقابل Garcinia mangostana فراجعها • ولم أيقن الصحيح نوع من الحزاز دانت في مصر، يؤكل وفيه كثير من النشا).

Lecythis شجرة الليثية • لافونيس (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى القنية لأن ثمارها تشبه القاني • جنس شجر للترتين من الفصيلة الآلية (Myrtaceae)).

Lecythis grandiflora; monkey-pot شجرة الليثية كبيرة الزهر

ledger دفتر الأستاذ

دفتر حسابات المزرعة حيث تُسجل الحسابات الداخلة والخارجة).

Ledum صوفية • ليديوم (من اليونانية Ledos أي الصوف السام)

إلى النسر في صفحة الورق السفلي • جنس جنينات للترتين من الفصيلة الخلتجية).

Ledum glandulosum; glandular Ledum صوفية غدية

Ledum latifolium; Labrador tea صوفية عريضة الأوراق

(يستعمل ورقها كورق الشاي في أمريكا • ويسمونه شاي لبرادور).

Ledum palustris; marsh rosemary; صوفية الساق • (تسجل)

|| wild rosemary (تسجل في تطير النجعة).

leech; lychee ليثية (أنظر)

(leeches) (Hirudo) علق (الواحدة علقة • جنس حيوان من الود الحلقيات والفصيلة العلقية • فيه العلق الطبي Hirudo medicinalis المشهور).

|| fish leech علقه السمك (علقه صغيرة تعيش على السمك فتتصص دماها).

leek (Allium porrum) كزوات (برامدة في دمشق • وهي من التركية • وقد تكون كلمة الكراث من أصل سامي لأن لها أضياعاً في الآرامية والآشورية • بل زراعي من الفصيلة الزرقية تطبخ سوفة).

|| blue leek (Allium ampeloprasum) كزوات بزي • ثوم الشقوق • كزوات الكزيم (أنظر)

European leek; rocambole ثوم الصخور (Allium scorodoprasum) (أنظر)

wild leek (Allium ursinum) ثوم الدببة (Allium) (أنظر)

leek thrips زيس الكزوات • بزغوت الكزوات (Thrips tabaci) (أنظر)

lees ذروني • كدد (رسابة المنرويات الكحولية وغيرها • أنظر dregs).

leg (1) ساق (مؤنثة • ج سوي وبساق • هي في الفرس بين الفخذ والعرقوب).

(2) رجل

leg-bone; tibia عظم الساق (عظم الساق الأكبر).

Leghorn ليجهورن (شرب من الفراخ الدواجن ترض أنواعها وبخاصة الأبيض الوحيد العرف لإنتاج البيض).

legislation تشريع • سن القوانين

|| agricultural legislation قوانين زراعية • تشريع زراعي (agricultural legislation) (أنظر)

|| rural legislation قوانين زراعية • شرايع زراعية

legume (1) بقلة • خضرة • خضراء (وهي البقول والخضرة والفخراوات • ولها أسماء أخرى • ففي اللسان مثلاً الخضراء البقول الخ • جملة النباتات العسبية التي يتغذى الإنسان بها أو يجز • منها دون تحويلها منافع نباتي بهذا المعنى الكلمتان vegetable و pulse).

(2) سيفقة • قرن • حيلة (لحم نباتات الفصيلة القرنية كالفاول واللوبياء والبيجيمس • أي بمعنى silique و pod).

legume aphid (Aphis fabae) أفة البقول • من البقوليات

legume inoculation تطعيم البقول

(دش بزور البقل • القطناني • بنياد البكتيريا المتجربة أو مسائل يحتويها قبل البذر لإنماء القند الآزوية على جذورها).

legume straw قش القطنيات (تطعم الماعية).

legumin بقلين (مادة آزوية تكون في بزور القرنيات • وهي أغنى من الآح «الزلال» بالأزوت).

Leguminosae; leguminous plants قرنيات • سيفقيات • قطنيات (ويقولون بقلات لأن اللفظة الانكليزية legume إلى بمعنى سيفقة وقرن وحيدة وأيضاً بمعنى بقلة أنظر كلمة legume وقد أفر جميع مصر القرنيات بناء على اقترامي • فصيلة نباتية مهمة من ذوات الفلقين تشمل القطناني وكثيراً من نباتات العلف كالفاول والحصى والحمص واللوبياء والفاصوليا والكرينة والبيقية والبلجان والقصصة والبرسيم • وبعض النباتات الطبية كالساق والبقول • وبعض نباتات التزوين ككثير من أنواع الشط وكالسلط الكاذب والسلاطينا والسفيرا • الخ • وفي هذه الفصيلة ثلاث قبائل : القرنية والسيفقية والبيجيمية).

Lehmann eucalyptus (Eucalyptus lehmanni) أو كاليبتوس ليمان (Eucalyptus) (أنظر)

lemma قبة شطية (القناية السفلى تحت الزهرة في سنبلة النباتات المنية).

Lemna; duckweeds عذس الماء (جنس نبات مائي يطفو على سطح الماء • أنظر water lentil).

Lemna minor عذس الماء • طحلب (أنظر water lentil).

Lemnaceae عذسات الماء (فصيلة عذس الماء من فصائل النبات وحيدات الفلقة).

Lemoine's gladiolus (Gladiolus lemoinei hybridus) دبكوت ليوان (Gladiolus) (أنظر)

lemon (1) ليمونة (ثمرة الليمون الحامض Citrus limonum).

(2) شجرة الليمون الحامض (lemon tree) (أنظر)

|| sweet lemon (Citrus limetta) ليمون خلوص (فيه ضرور حلوة تؤكل ثمارها • أنظر Citrus).

lemon balm; bee balm; melis balm; (Melissa officinalis) ليمون • بادقريبونية • سيق ليموناني (المقدرات وغيرها • والعربية الأولى والثانية من الفارسية • ومعنى الأولى فيها لبسوية • والثانية لبسوية الرائحة • نبات طبي من الفصيلة الشفوية ينبت برقا في الأراضي الرطبة وعلى مقربة من الماء في كثير من أنحاء الشام وقد يزرع • ولسانه المستطير رائحة تنبه رائحة الليمون).

lemon daylily (Hemerocallis flava) دبك النهار الأصفر (أنظر الاسم العلمي).

lemon grass (Andropogon schoenanthus or A. nardus) إذخير • طيب الغرب (نبات عشب من الفصيلة النجيلية تشمل أزهاره استعمال الشاي • وهو يجلب من الهند ويستعمل في الطب • أنظر أيضاً المادة التالية).

lemon grass (Cymbopogon citratus) حبشة الليمون (نبات عشب معمر • يستخرج منه زيت عطري).

(1) ذبق ليموني • ذبق أصفر • ذبق النهار الأصفر (Hemerocallis flava) (أنظر)

(2) ذبق مذهب (Lilium auratum) (أنظر)

lemon (-scented) verbena (Lippia citrindora) ليمونة • ليمونة

(باسم نباتي فرنسي . جنس زهر من فصيلة  
رغبي الختمام .  
lemon tree (*Citrus limonum*)  
الليمون الحامض  
(شجر منمر من الفصيلة البرتقالية . أنظر  
أنواع الليمون السائرة في مادة Citrus).  
lemon verbena (*Lippia citriodora*)  
رغبي الختمام الليموني الرائحة .  
لبسة ليمونية  
lemur  
ليمور . هبار . هوبر  
(مجم الحيوان . جنس قرد من الفصيلة  
الهبارية).  
Lemnaceae  
هباريات  
(فصيلة أفراد من رتبة الليموريات).  
lengthening region  
منطقة الاستطالة  
(في ساق البتة).  
Lens esculenta; lentil  
عدس . بلنث  
(أنظر  
lentil)  
Lenten rose; Christmas rose (*Hel-  
leborous niger*)  
خرقن أسود  
(أنظر الاسم العلمي).  
lenticel  
عدسية  
(نقب ملبر علسي الشكل يوجد غالباً على  
السفان الخشبية وهو ممثلاً بأنسجة خشكية تسمح  
بشدد الغازات بين الأجزاء الداخلية للنبات  
وهواء الجو).  
lenticellate.  
ذو عدسيات  
lenticular  
عدسي . عدسي الشكل  
lentil (*Lens culinaris* or *Lens escul-  
lenta*)  
عدس . بلنث  
(نبات عنبى حولي زراعي حبي من الفصيلة  
القرنية والفصيلة الفراسية).  
|| water lentil (*Lemna minor*)  
عدس الماء . طعلب  
(water lentil  
أنظر)  
lentil vetch  
كرسة . كثنى  
Lepidoptera  
حزبيات الأجنحة  
Lepidodermis  
لبيدودرميس

(رتبة الفرائ من الحشرات . من فصائلها  
الفراشات والوديشات والخيشات والذاريات  
والعنايات الخ).  
lepidodermis  
مرض جرمي يصيب السلك).  
Lepisma saccharina; silverfish;  
لايسة الشكر  
bristle-tail  
(حشرة كالمت من فصيلة اللاحسات ورتبة  
المذبات أو قل مذبات الأذنان . وهي مبنولة  
في البيوت ، تلحق السكر وتقرض الكتب).  
Lepismidae  
لاحيات  
(فصيلة حشرات عديمات الأجنحة من رتبة  
المذبات).  
Leporidae  
أرانب  
(فصيلة الأرانب من رتبة القوارض تشمل  
الأرانب الأهلية والبرية والوحشية).  
leporide; Belgian hare  
أرنب هجين أو هجينة  
(يقال له هجين تولد من الأرنب الأهلية  
والأرنب الوحشية).  
Leptadenia pyrotechnica  
مترخ  
(حبة برية من الفصيلة الصقلابية تثبت في  
بادية الشام ، ومن نباتها سبأ وشرقي البصرة  
المثناة أي بحر لوط وغيرها . وعود المرخ  
سريع الانتقاد ، وفي اللسان : هو المرخ من شجر  
النسار معروف ، والمرخ شجر كبير المؤذي  
سريعه).  
Leptinotarsa decemlineata;  
خخاش البطاطس  
Colorado beetle  
(حشرة مضره من مصفات الأجنحة وفصيلة  
النضاريات).  
Leptoptilus dubius  
أبو شعن  
(أنظر  
adjutant bird)  
Leptosine  
نحيلة . ليتوزين  
(من اليونانية بهذا المعنى لمنظر بعض  
أنواعها النحيلة . جنس زهر من الفصيلة  
المركية).  
Leptosiphon  
ليتوسيفون

(من اليونانية بمعنى رقيقة السحابة ، لرقه  
أرنب توبيجا . جنس أفراد أمريكية من الفصيلة  
البولاثونية فيه أنواع براها المره في كتب  
الأزهار مثل الليتوسيفون الأصفر والودني  
والمنعبد والهجين والدرعي).  
Leptospermum  
ليتوسپرمون  
(من اليونانية بمعنى رقيقة الزود ، لشكل  
برودها الرقاق . جنس شجر للترين من الفصيلة  
الآسية فيه أنواع براها المره في كتب الشجر  
كالترغري والفلوني والسكي والكبير الودني  
والكبير الزهر الخ).  
Lepus cuniculus; wild rabbit  
أرنب برية  
(تميز من الأرنب الوحشية  
بكون أذنيها أقصر قليلاً من رأسها . ويكون  
ذنبها أقصر من فخذها ، ثم يكون ثقلها أكثر من  
قد الأرنب الوحشية).  
Lepus domesticus; tame rabbit  
أرنب أهلية  
(فيها الأرنب المعروفة أي  
وعدة سلالات أهلية . أنظر rabbit).  
lesion  
آفة . بقعة  
(بقعة مريضة محددة النطاق).  
lessee of a forest  
الفلان المشتتر  
في الخرجة  
(في إفريقية الشرفية : فلاح أجير له أن  
يعيش في بعض أراضي حرجى محفوظة . وأن  
يزرعها . بموجب شروط تحدّد المساحة التي  
يستطيع أن يمارس عمله فيها ، والمدة والمكان  
والشكلات التي يصرف بها . وعدد الأيام  
المأجورة التي يكون مجوراً على قضاها في  
الأنعمال الخرجية . وفي الهند وبرماية : هو  
ساكن قرية خرجية).  
lesser basil (*Ocimum minimum*)  
حبتي صبر . شاهنغم . ربحان .  
حبتي كرماني  
(basil  
أنظر)  
lesser bean beetle (*Bruchidius in-  
carnatus*)  
خخاش الفول الصغيرة  
lesser burnet; burnet (*Poterium  
sanguisorba*)  
كربرة القلطب  
(نبات عنبى معمر طبي وقد يزرع فيوكل  
ورقه في السلطة وله طعم حامض . أنظر burnet).  
lesser cardamom  
قافله صيطرة .  
حال . حيل  
(أنظر  
Eleotaria  
cardamomum)  
lesser celandine (*Ranunculus  
ficaria*)  
عشبة البواير  
(أنظر  
pilewort)  
lesser centaury (*Erythraea  
cicutaria*)  
قطر يون صيفي  
(نبات عنبى من الفصيلة الجنبالية ينبت  
برياً ويستعمل في الطب طارداً للعدو).  
lesser chick-pea  
جبان خيلظ  
(أنظر  
Lathyrus cicera)  
lesser cotton leafworm (*Laphyg-  
ma exigua*)  
دودة القطن المصري .  
الدودة الخضراء  
lesser dodder (*Cuscuta minor*)  
كثوث الشقر  
(أنظر  
Cuscuta)  
lesser grain borer (*Rhizopertha  
dominica*)  
ناقة الجوب المصري  
(حشرة من فصيلة ذوات النية  
Bostrichidae من جنس مصفات الأجنحة).  
lesser hemlock; fool's parsley  
شوكران  
(*Aethusa cynapium*)  
صين . شوكران البساتين .  
مقدونس كاذب  
(كلها مترجمة . عشبة مامة تبه المقدونس  
من الفصيلة الخيمية).  
lessor  
مؤجر  
lesthal dose  
جرعة قاتلة  
lettuce (*Lactuca*)  
خس  
(جنس نباتات عشية من الفصيلة المركبة  
التي تنبت في أنواع تثبت برية في الشام .  
لكن أهم أنواعها الخس البستاني الذي يزرع .  
أنظر *Lactuca sativa*).  
|| cabbage lettuce (*Lactuca sativa  
capitata*)  
خس قلبي . خس فرنجي  
|| common lettuce (*Lactuca sativa*)  
خس بستاني . خس  
|| cos lettuce (*Lactuca sativa romana*)  
خس روماني  
|| curled lettuce (*Lactuca sativa cris-  
pa*)  
خس مجعد  
(هو الذي له ورق مجعد كورق الهندباء .  
ولا قلب له وقبه أصناف إذا قطعت أوراها  
تجددت).  
|| head lettuce (*Lactuca sativa capitata*)  
خس قلبي . خس فرنجي  
|| loose-leaved lettuce; cut lettuce  
خس مجعد  
(*Lactuca sativa crispa*)  
Leucania unipuncta  
ليكة أحادية النقطة  
(فراشة من حشرشات الأجنحة نير  
اسمها أي يرفانها في حشود كبيرة وقتلت  
بالمزدوعات . أنظر army worm).  
Leucantum zae or Noctua zae;  
nocturnal moth of maize  
ليكة الذرة الصفراء  
(دودة الذرة الشامية في مصر).  
Leucanthemum vulgare  
أفخوان المروج  
(أنظر  
ox-eye)  
Leucisus lepidus  
برعسان  
(عشبة عن معجم الحيوان عن ترمرام .  
نوع سلك من فصيلة البوطيات ، قال غريفل هو  
كثير في بحيرة حمص وأنطسكية وفي نهر  
العاصي وفي بعض أنهار لبنان ، ولم يذكر له  
اسم عربي).

leucite (leucites) (أنظر)	(١) حَبْصَةُ نَشْوَةِ (٢) لَوْنِيَّتْ (معادن أبيض تتركب من سيليكات البوتاسيوم والالومنيوم ويعتبر من مصادر البوتاس)	(frost level) leveller; leveler مِسْحَاة (ج مَسَح: أداة يستعملها البستاني لمنع أعضاء المسالك خاماً) مِسْحَاةُ الْحَبْلِ horse-driven leveller (قضاية - آلة زراعية يجرها فرسان ويؤتى بها التراب) مُسْطَرُّ ثُرَابِ الْخُلْدِ mole-holes leveller (آلة تُسَطِّط بِهَا أَكْوَامُ ثُرَابِ الْخُلْدِ وَالطُّورَيْنِ) تَسْوِيَّة levelling (هو في علم المساحة تعيين الارتفاع النسبي لمختلف أجزاء الأرض الزراعية - وتُستعمل البنىة والمجلاة وغيرها لهذا الغرض - وفي كتاب الحاوي للأعمال السلطانية مكتبة باريس ٢٤٦٢ - يبي هذا العمل «وزن الأرض») levelling of mole-holes تَسْطِيطُ ثُرَابِ الْخُلْدِ (هو أن تُقَرَّضَ عَلَى الْأَرْضِ أَكْوَامُ الثَّرَابِ الَّتِي يَكُونُهَا الْخُلْدُ الْأُورِي أَوْ خُلْدُ بِلَادِنَا فِي الْحَقْلِ) levelling rod مِجْلَاة (مسطرة مرققة كبيرة تستعمل في مسح الأرض لمعرفة الارتفاعات) lever رَافِعَةٌ (قَضَبٌ صَلْبٌ يَتَحَرَكُ حَوْلَ نَقْطَةِ نَابِتَةٍ تَسَمَّى نَقْطَةُ الْأَرَكَاكِلِ) leveret; young hare جُرَاقِيق (ج خَرَاقِيق - القتب من الأرانب) Levisticum officinale; garden lovage; Italian lovage كَاشِيم • أَنْجُذَانُ دُرُومِي • كَاشِيمُ دُرُومِي (الشيبة في «الفاسوس» والنائلة في «المغردات» - نبات طبي من الفصيلة الخبثية - أنظر lovage) levulose الْفَيْيُولُوزْ (عُشْبٌ مِنْ سَكَّرِ الْفَوَاكِهَ وَمَكَّرِ الْعَسَلِ)	Leycesteria لَيْسْتَارِيَّة (باسم أحد الأعلام - جنس خبثيات للترين من الفصيلة الخبثية) Leycesteria formosa; Himalaya honeysuckle لَيْسْتَارِيَّةُ أَفْنَقْة (١) دَقِيق (٢) مَسْؤُولِيَّةٌ قَانُونِيَّةٌ عَارِشَةٌ • مَعْرَاشَةٌ • مُعْتَرِشَةٌ • مُتَسَلِّقَةٌ (نبات مُعْتَرِشٌ «أَوْ مُتَسَلِّقٌ» وَافِرَةٌ النَّسَاءِ مَحْذُودَةٌ السَّاقِ) Lias لِيَّاسِي • لِيَّاسِي (معربة - تطلق على جبلة من الطبقات الأرضية في النظام الجورني الأسفل) Libellula; dragonfly; adder-fly يَقْشُوب (ج يعاسب - جنس حشرات من الفصيلة البعسوية - واليقسوب هو أيضاً أمير النحل أي ملكها) Libellula depressa; flattened adder-fly يَقْشُوبٌ دَقِيفٌ libellulid; dragonfly يَقْشُوبٌ Libellulidae يَقْشُوبِيَّات (فصيلة العبابيب وهي حشرات من أشباه عصيات الأجنحة - وفي هذه الفصيلة ثلاثة أجناس مهمة وهي اليقسوب والجمل والشيخ) liberation of energy إِطْلَاقُ الطَّاقَةِ (إطلاق طاقة «غالباً» حرارية في أثناء قيام الكائن الحي ببعض وظائفه الحيوية كالتنفس) Liberian coffee يَنْ لَيْبَرِيَّة (أنظر Coffea liberica) Libocedrus إِبْسَاذُ (الاسم العلمي منحوت من Cedrus لراثة خشب هذه الأشجار - ولذا سُمِّيَتْ لِتَأَذُّرِهَا نَحْتًا مِنْ لِسَانِ وَأَرْزِ - جنس شجر)
---------------------------------	--	--	---

سرجي ولترين من الفصيلة الصنوبرية وهو قريب من العنق <i>Thuya</i> .	الحجائن المعمرة على جبل الأثنة أمام moss والحزاز أمام moss وكل ذلك اصطلاح لأن الحقيقة كما قلت غير واضحة تماماً. ولا بد لنا من الاتفاق على التوحيد. نباتات دنيا تتألف من تكافل فطر وأشنه أي فطر وطحلب في مصر. - وهي تعيش على الصخور والجحطان والتراب وفقود الشجر).	دراسة النشاط المستمر ومدة كل طور من الأطوار في الدورة البيولوجية التامة لأحد الأنواع ، وذلك في تليل واحد أو في سلسلة متوالية من الأسال).	مستأجر لمدى الحياة
<i>Libocedrus chilensis</i> ; Chile arbor-vitae	لُبَارْزُ شِيلِي	(١) رَقْع • مدى الرفع	life tenant
<i>Libocedrus decurrens</i> ; Chilian	لُبَارْزُ أَتْف	(٢) مِرْقَع • رافعة	lift
<i>thuya</i> ; white cedar (ويسمى القسيكة الجسورة أي <i>Thuya gigantea</i> ).	لُبَارْزُ دُونِي	(أنظر elevator)	
<i>Libocedrus doniana</i>	لُبَارْزُ دُونِي	رافعة • ناصبة • منقصة	lifter
<i>Libocedrus tetragona</i>	لُبَارْزُ مُرْبَعُ الْأَضلاع	ناصبة أو رافعة الشوند	beet lifter
Libyan desert	الصحراء الليبية	(إدانة ذات مفعلين تُمَرَّد فوق خط الشوند المزدوج قترع الأوراق عن الأرض).	
(ولها تجري حادياً تجارب تنطه لانتصاح الأراضي واستغلالها للزراعة).	قشمل	ناصبة السَّابِل • منقصة السَّابِل	grain lifter
lice (pl. of louse)	(أنظر louse)	(أنظر grain lifter)	
bark lice	قمل القلف • قمل الصَّفا	قَلْع • اقتلاع • حَقِي • إخفاء	lifting; pulling-up
bird lice	قمل الطيور	(يقال احتشيتُ الجزيرة أي استخرجتها من التراب).	
cattle lice	قمل الباشية	رباط	ligament
lice infestation; pediculosis	إصابة بالقمل • (تَقْتَل)	(١) رِبْط	ligature
liceence	إجازة • رخصة (الرخصة بهذا المعنى مؤنثة).	(تثبت أعضاء النبات برباط).	
timber liceence	إجازة حراج • رخصة حراج	(٢) رِبْط	
	(عقد يسمح لحامله بأن يقطع وينقل قانونياً شجر مساحة من أرض الحرجة).	(ما تثبت به أعضاء النبات).	
lichen	أشنه «في مصر» • حزاز • حَزَارُ الصَّخَر «في الشام»	صَو • ثَوَر • ضِيَاء	light (n.)
	(لم تحزن العرب قديماً نباتات mosses و lichens بعضها من بعض. وقد جربنا في تسميتها على ما هو معروف في الشام منذ بدء النهضة الحديثة فقلنا على التتابع مطحلب فأشبهه فحزاز. أما في مصر فقد أفر مجمعها كلمة مطحلب مقابل Alga. ورأيه بعد التحقيق أقرب إلى الصواب. ودرج بعض أمثابت النبات في	خَفِيف	light (adj.)
		تيسيم • دَيْقَة	light breeze
		(أنظر wind)	
		أَشْرَقَ مَذْهَبٌ أَوْ مَذْهَبٌ	light brown
		(أنظر coats and particularities)	
		أَلِفَ الضوء	light demander
		(نوع يتطلب ضوءاً وافراً).	
		قَرَسَ الجَرَّ الخفيف	light-draught horse

(الفرس الصالح لجر المعصلات الصغيرة المحلة. ويكون دعة، ويسير خبثاً).

light-gray أشهب إلى يتأصب (فنيسل الشعر الأسود. أنظر (coats and particularities).

lightly blazed أفرح (الذي له قرحة أي غرّة مليرة. أنظر (coats and particularities).

lightning arrestor واقية صواعق (جهاز يقي الآلات الكهربائية من ارتفاع الفولتية أو من التيارات الناتجة عن البرق).

lightning rod; lightning conductor دافع الصاعقة. مائة صواعق (وقبل ترقفه).

light plough مرقى. مرققة (آلة للزراعة تجرها الخوفا أو المحركات).

light requirement الحاجة إلى الضوء. الاحتياج الضوئي (مقدار الضوء الضروري لنمو أحد الأنواع نواً ترضياً).

light soil; loose ground تربة رخوة (التي ترحبت وسلمت بالحرث أو بالثقل).

ligneous خشبي. مخشوبي (يكون النبات خشبياً عندما يكثر فيه الخشب حتى تصبح سوفة وفروعه ملية قاسية. وعكس النبات الحشيشي أو العشي).

ligneous parenchyma نخعة خشبية (parenchyma) (أنظر).

ligneous tissue نسيج أو نسيج خشبي (tissue) (أنظر).

lignification تخشب. اخيشاب.

lignification of phloem تخشب أو اخيشاب اللحاء.

lignin خَشَبِين. «لِغْنِين» (المادة أو المواد السلائية التي تتجمل للأعضاء المخشوبة سلائياً وخصائصها الكيميائية).

lignocellulose سيلولوز ليجنيني (سيلولوز ترتب فيه بعض اللجنين كما في ألياف الكتان).

lignum vitae; guaiacum wood خشب القدّيسين. خشب الأنيا. (ويطلق الاسم على أشجار أخرى من هذا الجنس ومن أجناس أخرى).

ligulate (d) floret زهرة مُلَكَّنة «ذات لُتِين» (في إحصاء نباتات الفصيلة المركبة غالب).

ligule (Bot.) لُتِين (هنة في ورقة النجيليات بين المصفيحة والتميد. وهي تصلح لتفريق بعض الزروع عن بعض).

Liguliflorae; ligulate composites لُتِينِيَّة الزَّهَر (منها الهندباء والحشيش والطرخشقون. أنظر (Compositae).

Ligustrum جَنَبَةُ الزَّوْبَاب. لِيْغُسْطَرُوم (لعل بلينيوس أراد هذا المعنى من الكلمة اللاتينية. ولم أجد لهذا الشجر اسماً عربياً. وما شرف اللغو ولم أجد اللغو بهذا المعنى. أما عيسى فمضى نوعه النافع الياسمين والياسون وهما تدلان على نبات آخر مشهور. جنس جَنَبَات للترتين من الفصيلة الزيتونية (Oleaceae).

Ligustrum angustifolium; angustifoliate privet لِيْغُسْطَرُوم ضَيِّقُ الْوَرَق (أنظر).

Ligustrum compactum; compact privet لِيْغُسْطَرُوم كَثِيف (أنظر).

Ligustrum japonicum; Japanese privet لِيْغُسْطَرُوم ياباني (أنظر).

Ligustrum lucidum; wax tree; glossy privet لِيْغُسْطَرُوم لَامِع (أنظر).

Ligustrum ovalifolium; oval-leaved privet لِيْغُسْطَرُوم بَيْضِي الْوَرَق (أنظر).

Ligustrum sinensis; Chinese wax-tree; Chinese privet لِيْغُسْطَرُوم صِيْنِي (أنظر).

Ligustrum vulgare; privet; common privet لِيْغُسْطَرُوم مَعْرُوف أو شائع (أنظر).

lilac (Syringa) لَيْلَاج (تعريب الاسم الانكليزي. والاولى بالكاف حديثة اشهرت. وهذا الاسم محرف من لَيْلَاج الفارسية المعربة قديماً والدالة على الشَّيْخ الأزرق المستخرج من نبات الليل. جنس جَنَبَات من الفصيلة الزيتونية تزود للترتين ولزهرها (المطر).

Chinese lilac (Syringa chinensis) لَيْلَاج الصِّين (أنظر).

common (or garden) lilac (Syringa vulgaris) لَيْلَاج مَعْرُوف أو شائع (فيه عدة ضروب).

Indian lilac (Melia azedarach) أَزَادَرَحْت (أنظر).

Persian lilac (Syringa persica) لَيْلَاج فَارِسِي (اسمه العلمي (Syringa persica).

Indian azedarach (Melia azedarach) أَزَادَرَحْت (اسمه العلمي (Melia azedarach).

lilac pink (Dianthus superbus) هَرَنْقَل لَيْلَكي. قرغل يمني (أنظر الاسم العلمي).

Liliaceae زَيْتُونِيَّات (الفصيلة الزيتونية من وحدات الفسلة تشمل الزنبق والمكشحة والبوقية وزنبق النهار والفسير والنوم والبصل والهليون والزنبق الخ).

Lilium زَنْبَق (أنظر).

(كلمة زنبق من أصل فارسي. والزنبق في المفردات دهن البصل المرطب بالياسمين وفي المخصص دهن الياسمين. وفي القاموس دهن الياسمين وورد. قلت الورد أي الزهر الذي ينفث الفيروزا سادي هو هذا النبات المعروف في العام بهذا الاسم. وكانت العرب نسبة الثوبين الأبيض ووسن أزاد. جنس زهر من الفصيلة الزيتونية أنواعه وفروعه كثيرة).

Lilium auratum; lemon lily; golden lily زَنْبَق مَعْلَط (أنظر).

Lilium canadense; Canadian lily; American wood lily; meadow lily زَنْبَق كَنْدَا (أنظر).

Lilium candidum; Madonna lily; white lily; ascension lily زَنْبَق أَيْض. سَوَسَن أَزَاد أو أَيْض (زهر من فصيلة القلقديت).

Lilium chalcidonicum; Chalcedon lily; scarlet Turk's cap lily زَنْبَق أَيْض. سَوَسَن أَزَاد أو أَيْض (أنظر).

Lilium cordifolium; cordate leaved lily زَنْبَق قَلْبِي الْوَرَق (أنظر).

Lilium croceum; orange lily زَنْبَق بُرْهَانِي أو زَنْبَقِي (أنظر).

Lilium elegans; elegant lily زَنْبَق أَيْض (أنظر).

Lilium harrisi; Easter lily زَنْبَق الْفِيْصَح (أنظر).

Lilium japonicum; Japanese lily زَنْبَق ياباني (أنظر).

Lilium lancifolium; sword lily زَنْبَق سَيْفِي الْوَرَق (أنظر).

Lilium longiflorum; white trumpet lily; Bermuda lily زَنْبَق طَوِيلُ الزَّهَر (أنظر).

Lilium martagon; martagon lily; Turkish cap-lily زَنْبَق مَرْتَاغُون (زنبق منتشر ذو أزهار كبيرة أرجوانية).

Lilium sulfureum زَنْبَق أَصْفَر كَبِيرِيْنِي (أنظر).

Lilium superbum; splendid lily; climbing lily; American Turk's cap-lily زَنْبَق بَهِيم (أنظر).

Lilium tenuifolium زَنْبَق صَغِيرُ الْوَرَق (أنظر).

Lilium tigrinum; tiger lily زَنْبَق مَعْلَط (أنظر).

arum lily (Richardia or Zantedeschia) زَنْبَق (أنظر).

ascension lily (Lilium candidum) زَنْبَق أَيْض. سَوَسَن أَزَاد أو أَيْض (أنظر).

belladonna lily; amaryllis (Amaryllis belladonna) أَمَارْلِس حَمْرَاء (أنظر).

belladonna (Amaryllis belladonna) حشيشة العذراء (عن معجم أسماء النبات. أنظر (Amaryllis).

branched lily (Asphodelus ramosus) زَنْبَق مُتَفَرِّج (أنظر).

chequered lily (Fritillaria) بُوْقِيَّة. فِرْتِيلَارِيَّة (أنظر).

Chinese sacred lily (Narcissus tazetta orientalis) زَنْبَق مَعْلَقَات (أنظر).

climbing lily (Lilium superbum) زَنْبَق بَهِيم (أنظر).

day lily (Hemerocallis) زَنْبَق النَّهَار (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى جمال النهار. جنس زهر من الفصيلة الزيتونية تدوم أزهاره يوماً واحداً يطلق عليه اسم قُلَيْسَة).

Niobe و Funkia (في بعض الأنواع). زَنْبَق الْفِيْصَح (أنظر).

Easter lily (Lilium harrisi) زَنْبَق الْفِيْصَح (أنظر).

flax lily; flax bush زَنْبَق زَيْلَنْدَة (أنظر).

foxtail lily (Eremurus) زَنْبَقِيَّة. أَرَامُؤُس (أنظر).

golden banded lily (Lilium auratum) زَنْبَق مَعْلَط (أنظر).

Guernsey lily (Lilium japonicum) زَنْبَق ياباني (أنظر).

Josephine's lily (Amaryllis Josephinae) أَمَارْلِس جُؤْزِفِين (أنظر).

lemon lily (Lilium auratum) زَنْبَق مَعْلَط (أنظر).

leopard lily (Lachenalia) زَنْبَق أَهْمَر. زَنْبَق بَرُوقِي (أنظر).

Lent lily (Narcissus) زَنْبَق زَهَر من الفصيلة النرجسية. (أنظر).

Madonna lily (Lilium candidum) زَنْبَق أَيْض. سَوَسَن أَزَاد أو أَيْض (أنظر).

meadow lily (Lilium canadense) زَنْبَق كَنْدَا (أنظر).

natal lily (Clivia miniata) كَلِيْفِيَّة أَزْجَوَانِيَّة (أنظر).



linkage of factors	ارتباط أو ترابط العوامل	<i>Linum grandiflorum</i> ; flowering flax	كان كثير الزهر	(أنظر الاسم العلمي).	<i>lion's-paw</i> ; Alpien cudweed ( <i>Gnaphalium leptopodium</i> )	برية آليته (أنظر Gnaphalium)
	(اقران عاملين أو أكثر من العوامل الوراثية بحيث تتصل معاً من جيل إلى جيل وتسمى المجموعة المترابطة linkage group).	<i>Linum flavum</i> ; golden flax	كان ذهبي (يزرع لزهره).		lionhize	جذر آملس (من اليونانية بهذا المعنى. النبات ذو الجذور الملس هو الذي تفقد جذوره كتنها وتصبح شجراً. كما في ذوات الفلقة الواحدة وفي معظم اللا زهرات الوعائية).
linnet ( <i>Linota cannabina</i> )	زقينة. نقاجي (طير زقينة السودي يميل لونه إلى الاحمرار).	<i>Linum perenne</i> ; perennial flax	كان ممتد		lip	شفة. جفلة (الجفلة للخيول والبغال والحمير بمنزلة الشفة للانسان وغيره).
linseed; flaxseed	بذر (أو بذور) الكتان	<i>Linum sibericum</i> ; Siberian flax; tough flax lily	كان سيبيري		<i>Liparis dispar</i> ; gipsy moth	قزعة إسفنجية (تضر بالتفاح والبلوط والصنوبر وغيرها).
linseed meal; linseed oil meal	دقيق بذر الكتان	<i>Linum usitatissimum</i> ; common flax plant	كان معروف أو شائع (يزرع لأليافه وهي تنسج ألباناً مشهورة وفي شروب).		<i>Liparis monacha</i> ; nun-moth; black-arched moth	قزعة الزاهية (تضر بالصنوبريات خاصة. أنظر Bombyx).
	(دقيق بذر الكتان الذي استخلص جزء من زيت طعمه المسالية لرفع مستوى البروتين في العلف).	lion ( <i>Felis leo</i> )	أسد (وله أساء كثيرة. حيوان مفترس من الفصيلة الشورية الغرض في الشام والعراق. ولعل منه بقية في قلب جزيرة العرب. والعامه تسميه السبع. والسبع في اللغة الحيوان المفترس كالأسد والبيير والنمر والفهد والذئب النج).		lipase	لياز (خميرة حالة للمغن).
linseed oil	زيت بذر الكتان		زيت يستخرج من بذور الكتان ويستخدم في صنع الدهان).		lip canker; canker-sore of sheep	قزعة الشفاء. قزعة المان (بثورات لا قروح تظهر على شفا الضان وهو مريض عضال).
lint	خيوط القطن		(خيوط القطن حول البردة).		lipid	دهني. شحمي (زوم شحمي يحصل في أجزاء الجسم التي يتألف منط كالسبوس والعلق والكفت فتضمخ الأنسج النخمية فيها).
linters	فضالة القطن		(ما يبقى من خيوط القطن القصار على البذور بعد الخلع).		lipoma	(ورم يحصل في أجزاء الجسم التي يتألف منط كالسبوس والعلق والكفت فتضمخ الأنسج النخمية فيها).
linum	كان	lion ant; the ant lion ( <i>Myrmeleon</i> )	ليث عيرين. أم عيرين. أم قيس (أنظر ant lion)		Lippia	ليته. ليته (باسم نباتي فرنسي. جنس زهر من فصيلة روعي السحلم).
	(جنس نباتات معظمها عشية من الفصيلة الكانية يزرع نوعها الشائع للحصول على أليافه. وتزرع معظم الأنواع الأخرى الآتية لزهرها).	lion's-ear ( <i>Leonotis leonurus</i> )	أذن الأسد (نبات عشبي شمر من التفويات يزرع لآزهاره الحمراء البرتقالية أو البيضاء وهو من نباتات المناطق الحارة).		liquid	سائلة. ميوعة (الاولى معنى الاسم العلمي. الماء إلى كبر الزهرة وجمالها. جنس شجر للترين من الفصيلة المغولية).
<i>Linum alpinum</i> ; mountain flax	كان جبلي	lion's-foot	(1) ويحل الأسد (نبات عشبي شمر من الورديات. أنظر <i>Alochemilla vulgaris</i> ).		liquid diet	غذاء سائل (نوع غير تجارية).
<i>Linum campanulatum</i> ; campanulate flax	كان جرسية الزهر				liquid fertilizers	مخصبات سائلة (أمدة ذواية في الماء. تذاب وتنفذ بالرش أو التقي).
<i>Linum catharticum</i> ; purging flax	كان مسهل (نوع ينمو برياً ويستخرج منه دواء مسهل).	lion's-mouth; snapdragon ( <i>Antirrhinum majus</i> )	أفك العجل. سمكة (أنظر <i>Antirrhinum majus</i> )		liquid manure	(1) براز. غائط (هو المطري منه. اما اذا جفف وشق فيسمى poudrette).

<i>Lippia citriodora</i> ; lemon verbena	(بشر كدوم في وسط الميزلة ينهي اليها بول الحيوانات الدواجن وعصارة الزيل).	listing	سحب أو فتح اللام (لتر الزور في أمثلها).		<i>Liquometer</i>	مقياس السكبرات (يستعمل في قياس درجة الكحول في الخمر أو المشروبات المسكرة).
ليته. ليته. رعي الحمام الليوني الرائحة		<i>Lita ocellatella</i> ; beet moth	قزعة الشوادر أو البتير		liquor	سائل. شراب (محلول مائي أو كحولي).
<i>Liquidambar</i> ( <i>Liquidambar</i> ); sweet gum; storax tree	شجرة سائلة (أنظر المادة التالية).	litchee; lychee	ليشيت (أنظر litchi)		alcoholic liquor	شراب كحولي
<i>Liquidambar</i>	شجرة سائلة	litchi ( <i>Nephelium litchi</i> or <i>Litchi chinensis</i> )	ليشيت (كلمة مبنية تطلق على شجر شمر من الفصيلة السابونية ومن شجر خط الاستواء له لساد حمر بحجم التفاح تؤكل ويخش عصارها).		residuary liquor	تجوير (ما يبقى من الثقل والمصار في تطهير المشروبات الكحولية).
<i>Liquidambar orientalis</i> ; storax; oriental liquidambar	شجرة سائلة شرقية (نوع يشبه الذهب ينمو في الأنطول البوس. والأجنحة مضمرة من عرق البوس. وتخرج منه الحية السائلة وهي تستعمل في الطب وتسمى بالانكليزية copalm وتسمى أيضاً liquid storax. أما الحية الجائلة أو البابة أو الشافق راجعها في مادة <i>Astyrax officinalis</i> ).	liter; litre	لتر (أنظر litre)		liquorice; licorice; sweetroot ( <i>Glycyrrhiza glabra</i> )	شوس (عود يسمى عود البوس وجذره يرق البوس. والأجنحة مضمرة من عرق البوس. وتخرج منه الحية السائلة وهي تستعمل في الطب وتسمى بالانكليزية copalm وتسمى أيضاً liquid storax. أما الحية الجائلة أو البابة أو الشافق راجعها في مادة <i>Astyrax officinalis</i> ).
<i>Liquidambar styraciflua</i> ; American liquidambar; sweet gum	شجرة سائلة أمريكية (نوع يكثر في جزر الهند ويستخرج منه مية غير تجارية).	Lithosiidae; the footmen moths	القزليات الحزقية أو القزليات الحزقية (فصيلة حشرات من القزليات).		liquorice liana; Indian licorice	عصبة الشوس. يسلي أمريكية (أنظر <i>Abrus precatorius</i> ).
liquid diet	غذاء سائل	<i>Lithospermum officinale</i>	قلب (أنظر gromwell)		liriodendron; tulip tree; yellow poplar	شجرة الزنبق. ليثريودندرون (شجرة من جنس الليريودندرون).
liquid fertilizers	مخصبات سائلة (أمدة ذواية في الماء. تذاب وتنفذ بالرش أو التقي).	<i>Lithospermum tinctorium</i> ; stone-weed	عشب القلب الصبغية. عشب الحجر (عشب الأزرق. ليثريودندرون).		Liriodendron	شجرة الزنبق. ليثريودندرون (شجرة من جنس الليريودندرون).
liquidity	سائلة. ميوعة (الاولى معنى الاسم العلمي. الماء إلى كبر الزهرة وجمالها. جنس شجر للترين من الفصيلة المغولية).	lithosphere	القشرة الأرضية (الغلاف اليابس من الكرة الأرضية ويشمل التربة السطحية والتحتية والصخور القاعدية).		<i>Liriodendron tulipifera</i> ; yellow poplar; white wood; Virginian tulip tree	شجرة الزنبق الأمريكية. شجرة الشوليب (شجرة من جنس الليريودندرون).
liquid manure	(1) براز. غائط (هو المطري منه. اما اذا جفف وشق فيسمى poudrette).	litmus	صمغ قباد الشمس. طرنتول (أنظر turnsole)		lister	يحرار اللام (يحرار مزدوج الثقل يرفع التربة ويغلبها على جانبي الثقل فترس الزودع في أعينها).
liquid manure pit; cesspool	بئر التزقة	litmus lichen ( <i>Rocella tinctoria</i> )	حرار (أو أشنة) الصباغين (أنظر archil)			



(ممرية) وحدة قياس الحجم تحتوي على  
ديسمتر مكعب «حوالي ٦١ إنشاً مكعباً».

**litter** (١) فِرَاشُ الدُّوَاب  
(ماد من قش أو تبن أو غيرها من المواد  
النباتية) تُفَرَش تحت الدُّوَاب في الامطبات  
لترقق عليها.

(٢) قَرَش سَطحي عُضوي  
(أنظر "forest" litter)

(٣) بَطْن  
(المرء الواحدة من الشَّج في الحيوانات  
التي تلد مجموعة من الجراء دفعة واحدة).

قَرَش حَرَجِيّ • forest litter (Sylv.)  
قُرُوش الحَرَجَة

(الطبقة العليا من البقايا العضوية «المواد  
النباتية الميتة التي تكون على أرض الحرجة»  
وتكون قد سقطت حديثاً، أو لا تكون قد تحللت  
إلا قليلاً، وهي تتكوّن من الورق خامة، ولكنه  
يكون أيضاً مع الورق قطع من القشور والأغصان  
وغیرها).

**little bustard (Otis tetrax)**  
جُبَارَى صَغِيرَة

(منها في نسائي الشَّام والعراق) أنظر  
bustard.

**little-leaf** تَقَرُّمُ الأوراق

**little-leaf box (Buxus microphylla)**  
بُخْس قَرَمِيّ الرِّقِّ

(جُذبة من الفصيلة البُخسِيَّة تزرع للتزيين  
خاصة كسجاجات للحدائق المشمسة).

**little-leaf linden (Tilia cordata)**  
رَبْرِقُون قَلْبِيّ «أو قَرَمِيّ الرِّقِّ»

(شجرة حرجية شبيهة بالأوراق تزين بها  
جوانب الشوارع وأزهارها مفردة عطرية).

**little merrybells (Uvularia sessilifolia)**  
لَهْوِيَّة لَا حَقِيقة

(نبات عشبي مُعْتَمَر من الزنبقيات يزرع  
لأزهاره الصفراء المخففة).

**little millet; Egyptian millet (Pennisetum glaucum)**  
دُخْن صَغِير • دُخْن سُودَانِي • دُخْن مِضْرِي

(نبات عشبي من الفصيلة النجيلية يزرع  
لحبه).

**little oat; short oat (Avena brevis)**  
حُرطَال قَصِير أو صَغِير  
(أنظر الاسم العلمي).

**little owl (Athene noctua)** صَدَى  
(وهي بومة سَمَاء).

**littoral** سَاحِلِيّ  
(ما ينمو في ساحل البحر أو في جواره).

**liveability** الحَيَوِيَّة التَّوَدُّوعَة  
(المقدرة على البش والنمو في مكان  
الحيوانات الدواجن).

**live-forever (Sedum telephium)**  
مُخَلَّدَة • حَرِّي المَالَم  
(نبات تزيين مُعْتَمَر من فصيلة المخففات  
قوي على مقاومة الجفاف).

**live lime; quicklime** جِير حَرِّي  
أَكْسِيد الكَلْسِي

**liver** كَبِد • كَبِد • كَبِد  
(تذكر وتوت ج أكباد وكَبُود. أحد  
أعضاء الهضم، يفرز الصفراء، ومكانه وراء  
المحجّاب الحاجز في التجويف البطني).

**liver-fluke** دُوْدَة الكَبِد  
(أنظر *Distoma hepatica*)

**liver-fluke disease; distomatosis**  
دُفْتُ دُوْدَة الكَبِد • مَرَضُ دُوْدَة الكَبِد  
(مرض يصيب الضأن، وبه دودة الكبد).

**liverleaf (Anemone hepatica)**  
شُقَار كَبِدِيّ

(نبات عديم الساق أوراقه ثلاثية القُصُوص  
يحصل أزهاراً ربيعية على سويحات جذرية  
صغيرة).

**live weight** وَزْن حَرِّي  
(وزن الحيوان الحي بالمقارنة مع وزنه  
مذبوحاً ومسلماً للتسويق).

**living tissue** نَسِج أو نَسِج حَرِّي  
(أنظر tissue)

**Livistona** لِيُونِصُطُونَة  
(باسم أحد الأعلام، جنس شجر للتزيين  
من الفصيلة النخلية).

**liverwort** كَبِدِيَّة (١)

(نبات من الطحليسات  
غير المتميزة السوي والأوراق).

(٢) شُقَار كَبِدِيّ  
(مترجمة) نبات معمر للتزيين من الفصيلة  
الحوذانية اسمه العلمي *Anemone hepatica*.

**liverworts; Hepaticae** الكَبِدِيَّات  
(طائفة من النباتات تابعة لشعبة الطحليسات  
«الحزاز في مصر»).

**live seed** بَزْدَة حَيَّة  
(قادرة على النمو في الظروف المواتية).

**livestock** السَّالُّ الحَرِّي •  
الحيوانات الزراعية

(وهي الدواجن أي الحيوانات الأليفة  
وتشمل الخيل والسانية، ويكتفون اليوم بقولهم  
ماخية أو تم على حين انهما لا تشملان الخيل  
حفاظاً للكلمة الانكليزية).

**productive livestock** حيوانات  
زراعية مُنتِجة

**livestock census** تَحْدَادُ الحيوانات  
الزراعية

**livestock fair** شُوقُ المَرَايِي  
(سوق يجتمع فيها الناس في أيام معلومة  
لبيع الماشية).

**livestock farm** مَزْدَعَة تربية المواشي

**livestock production** إنتاج الحيوانات  
الزراعية

**livestock show** مَعْرَضُ الحيوانات  
الزراعية

**live weight** وَزْن حَرِّي  
(وزن الحيوان الحي بالمقارنة مع وزنه  
مذبوحاً ومسلماً للتسويق).

**living tissue** نَسِج أو نَسِج حَرِّي  
(أنظر tissue)

**Livistona** لِيُونِصُطُونَة  
(باسم أحد الأعلام، جنس شجر للتزيين  
من الفصيلة النخلية).

**lobate** مُفَصَّص  
(أو مُفَصَّص أو مُفَصَّص).

**Livistona altissima; high-fan-palm**  
لِيُونِصُطُونَة شَائِعَة

**Livistona australis or Corypha australis; talipot; great-fan-palm**  
لِيُونِصُطُونَة جَبُونِيَّة

**Livistona sinensis; Latania borbonica or Latania sinensis; Chinese fan-palm; Bourbon palm**  
لِيُونِصُطُونَة صِينِيَّة أو لَاتَانِيَا صِينِيَّة  
أو لَاتَانِيَا بَرْبُونِيَّة

**lixivated soil** تَرْبَة مَفْسُولَة  
(أنظر leaching)

**lizard** عَقَّابَة • عَقَّابَة  
(ح عَقَّاء وعَقَّابا وعَقَّابايات - بقاية في الشام  
وساحلية في مصر وفلسطين - جنس حيوان من  
فصيلة العظايا).

**draco lizard; flying dragon (Draco volans)**  
رَبْرَقَان طَائِر  
(نوع من العظاء ذو اجنحة غشائية تمكنه  
من الانزلاق كالطائرة الفراحية من جبرج إلى  
أخرى).

**green lizard (Lacerta viridis)**  
عَقَّابَة خَضْرَاء

**loan (on landed property)** قَرْض  
(على املاك عقارية).

**secured loan** قَرْض مضمون  
(أو قَرْض مضمون).

**Loasa** لَوَازَا بَرْبُونِيَّة  
(لفظ لا معنى له رُكِبَ أَدْتَسُون من حروف  
وردت على خاطره عَفْوَ وأطلقه على هذا  
الجنس من نباتات أمريكية تزرع لزهرها).

**Loasa aurantiaca; orange Loasa**  
لَوَازَا بَرْبُونِيَّة

(نبات عشبي معمر جميل له أشواك دقاق  
كانوك القُرَاس).

**llama (Auchenia lama)**  
لَامَة • جَبَل أَمْرِيَّة  
(الأولى ممرية - وأصلها من لغة قبائل  
هندية في بربو - حيوان من الفصيلة الجسدية  
مميز لا سنام له يعيش في أمريكا الجنوبية  
ويصلح للحمل والركوب).

**lobate** مُفَصَّص  
(أو مُفَصَّص أو مُفَصَّص).

**lobate rhizopods** جَبَل • حُمُولَة  
(منها الشَّجَات أي المُتَوَرَات «أميبات»  
ومنها الشَّجَات - أنظر Rhizopoda).

**lobe** قَص • قِلْعَة  
فُصُوص الشَّيْر

**anther lobes** وَرْدَة مُفَصَّصَة  
(ينقسم بعضها إلى أجزاء يسمى كل جزء  
فصلاً ولا يتعمق التفتص حتى يبلغ المرق  
الوسطى).

**loading** تَحْمِيل • تَحْن • تَعْبَة

**loafing area** مَزَاح • سَجَالُ المَرَاح  
(المنطقة المُقَصَّصَة للبقرة الواحدة في  
الحظيرة ومُتَدِّلَة من ٥ إلى ٩ أمتار مربعة).

**loam** لُوم • لَهْم  
(ممرية - وهي ألمانية الأصل بمعنى التزيين -  
تربة رملية طينية مكوّنة من رمل وغرين وسُفْطَال  
على نِسْب لا تجعل لأحد هذه العناصر تأثيراً  
سائداً في خصائص التربة).

**clay loam** لَهْم صَلْصَالِي • غَرَجِيّ  
صَلْصَالِي

(تربة قليلة قوامها وسط بين الصلصال  
والغرين).

**cardinal flower; Lobelia cardinalis**  
لَوْبِيلِيَّة أَهْمَرِيَّة

**scarlet lobelia** لَوْبِيلِيَّة أَهْمَرِيَّة

**Lobelia erinus** لَوْبِيلِيَّة أَيْرُونُوس

**Lobelia fulgens; fulgent lobelia**  
لَوْبِيلِيَّة سَاطِعَة

**Lobelia inflata; gagroot; Indian tobacco**  
لَوْبِيلِيَّة نَافِيَّة  
(نبات طبي - أنظر gagroot).

**Lobelia syphilitica** لَوْبِيلِيَّة زُهْرِيَّة

**Lobelia tenuior; tenuous lobelia**  
لَوْبِيلِيَّة خَفِيَّة

**Lobeliaceae** لَوْبِيلِيَّات  
(فصيلة اللوبيلية، أو هي عند بعضهم قبيلة  
من الفصيلة الجُرْبِيَّة من ذوات الفلقين).

**loblolly; loblolly pine (Pinus taeda)**  
سَبُور لَبَانِي  
(أنظر Pinus)

**lobster (Homarus vulgaris or Astacus marinus)**  
سَرَطَان البَحْر • كَرَكَنْد

(أو فُصُوص أو فُفْشَات).



<b>longitudinal fission</b> انقسام طولي (شكل من أشكال انقسام الخلايا)	<b>long-pasterned</b> طويل الزنبرج (إحدة من صفات الدواب)	<b>Lonicera periclymenum: woodbine</b> صريمة الجدي الخرجية (أزهارها بيضاء مُمَرَّزة عطرية)
<b>longitudinal incision</b> حزبة مستطيلة (incision) (أنظر)	<b>long pepper (Piper longum)</b> فلفل طويل (كان اسمه يسمى دار فلفل وفلفلويه المفردات وغيرها. أنظر (pepper plant))	<b>Lonicera sempervirens: evergreen honeysuckle</b> صريمة الجدي الدائمة الخضرة
<b>long-leaf; long-leaf (yellow) pine; Georgia pine (Pinus palustris)</b> صنوبر الناقع (pine) (أنظر)	<b>long smut</b> سواد أو تفحم طويل	<b>Lonicera splendida</b> صريمة الجدي الساطعة
<b>long-leaf amaryllis (Amaryllis longifolia)</b> أماولس طويلة الورق (Amaryllis) (أنظر)	<b>long-staple</b> طويل الشيلة (وصف للفلفل الذي يزيد طول الباقع على ٢.٨٥ سنتيمتر)	<b>loofa; loofah gourd (Luffa cylindrica)</b> لوف مصري • لوف (سواد أو تفحم تولده فطور مجهرية. أنظر (Ustilago hordei))
<b>long-leaf eucalyptus (Eucalyptus longifolia)</b> أو كاليبوس طويل الوراق (Eucalyptus) (أنظر)	<b>long trot</b> تجرب طويل (trot) (أنظر)	<b>loofah</b> من ثماره اللب السهود وتطلق على اللب أيضا. أنظر (Luffa)
<b>long-leaf willow (Salix longifolia)</b> صنّاف طويل الوراق (willow) (أنظر)	<b>Lonicera</b> صريمة الجدي • سلطان الجبل	<b>look oak</b> بلوط لوك (أنظر (Quercus look))
<b>long lease</b> جكر زرين (حق انتفاع بعقار الغير لمدة طويلة حتى ٩٩ سنة. لقا. أجرة سنوية ثابتة)	<b>Lonicera caprifolium: common honeysuckle</b> صريمة الجدي الشائعة • صريمة الجدي • سلطان الجبل	<b>lookout (Sylv.)</b> (١) تقيّص الحريق (تخص يستخدم في الكشف عن الحرائق وفي الإنذار بوقوعها)
<b>long-leaved (pitch) pine; longleaf pine</b> صنوبر الناقع (pine) (أنظر)	<b>Lonicera chinensis: Chinese honey-suckle</b> صريمة الجدي الصينية	<b>lookout station (or tower)</b> محطة (أو برج) مراقبة (للكشف عن الحرائق والإنذار بوقوعها قبل استفحالها)
<b>long-legged (or long-pasterned) horse</b> فرس منقصب أو تمشوق (الفرس الذي زُكِبَ جسمه على قوائم طول دقات)	<b>Lonicera flava: yellow honey-suckle</b> صريمة الجدي الصفراء (الزهر)	<b>loop</b> أنشودة • عروة
<b>longlegs; daddy-longlegs (Tipula ateracea)</b> طيار (حشرة من ذوات الجناحين تلبه البعوض الكبار. أنظر (Tipula))	<b>Lonicera nigra: black honeysuckle</b> صريمة الجدي السوداء	<b>loop; measuring worm (Phalaena)</b> أزقة • ذابذة (برقانة من الحشرات من رتبة حرشفات الأجنحة. أنظر (Geometridae))
<b>long milk; rosy milk</b> حليب أرج (يجعل حروبر ممتلئة من البكتريا)	<b>Lonicera occidentalis</b> صريمة الجدي الغربية	<b>loose</b> سائب • مفكوك • مرتخ • رخو
<b>longneck squash (Cucurbita pepo)</b> قريع (كوس) طويل الرقبة (marrow) (أنظر)	<b>Lonicera parviflora: parviflorous honeysuckle</b> صريمة الجدي الصغيرة الزهر	<b>loose ground</b> تربة خوّارة (التي زُجِنَتْ وسُلت بالحرث أو بالثقل)
		<b>loosening (of soil)</b> تقويم • إسلاس

<b>loose smut</b> سواد أو تفحم سائب	<b>loose smut of barley</b> سواد الشعير (سواد تولد بواسطة الفطر - أنظر (Ustilago hordei))	<b>Lophobranchii; lophobranchs</b> خضيات الغناسيم (رتبة من السالكات المائي منها حصان البحر - أنظر (pipefish sea-horse))
<b>loose smut or corn</b> سواد الجنبلة • مرض التفحم السائب في القمح (سواد أو تفحم تولده فطور مجهرية. أنظر (Ustilago tritici))	<b>loose smut of oats (Ustilago avenae)</b> سواد العرطل (أنظر (Ustilago))	<b>Lophospermum</b> لوفسبروم • لوفسبروم • لوفسبروم
<b>loosestrife</b> (١) لوسياخوس • غود الريح • خوخة • قصب ذهبي (نبات من الفصيلة الربيعية من جنس Lysimachia. أنظر "yellow loosestrife")	<b>loosestrife</b> (٢) ساليقارية (نبات غني ارجواني الزهر من جنس Lythrum. أنظر "purple loosestrife")	<b>lot (Agr.)</b> قطعة • نصيب • سهم (السم من أرض القرية نصيب الفلاح في كل قسم من أقسامها. أنظر quarter. وكثيرا ما تكون السهام في قرى النمام ضيقة وطويلة ومتفرقة فتحتاج إلى أعمال الأفراش والإجمال)
<b>lopping</b> عقد • تقصير • عقد • قضاة (قطع الفروع والقضبان المارضة التي تثبت على سوق الشجر أو على فروعها المظلم. مثاله قطع قضبان الحود في المغولة. والعقد ما عُقِدَ من القضبان)	<b>lopping machine</b> مِقْطَع (آلة المقطع)	<b>lot (Agr.)</b> قطعة • نصيب • سهم (السم من أرض القرية نصيب الفلاح في كل قسم من أقسامها. أنظر quarter. وكثيرا ما تكون السهام في قرى النمام ضيقة وطويلة ومتفرقة فتحتاج إلى أعمال الأفراش والإجمال)
<b>loquat; Japanese medlar (Eriobotrya japonica)</b> زُمرُود اليابان • بَشَلَة • أكلي دنيا (مترجمة. ولم أجد له اسمًا قديمًا. ويسمى ألكي دنيا ويكي دنيا في الشام وهذا تركبان. ويسمى بَشَلَة في مصر وهي من متسلية التركية بالسم. شجر ذراعي مشر من الفصيلة الوردية يزرع في مصر وفي سواحل الشام ولا يسا في مبداء)	<b>loquat</b> زُمرُود اليابان • بَشَلَة • أكلي دنيا (مترجمة. ولم أجد له اسمًا قديمًا. ويسمى ألكي دنيا ويكي دنيا في الشام وهذا تركبان. ويسمى بَشَلَة في مصر وهي من متسلية التركية بالسم. شجر ذراعي مشر من الفصيلة الوردية يزرع في مصر وفي سواحل الشام ولا يسا في مبداء)	<b>lotion</b> عسول (مُحَضَّر مائي علاجي)
<b>loose tissue</b> نسيج مُفَكَّك • نسيج رخو	<b>loose tissue</b> نسيج مُفَكَّك • نسيج رخو	<b>lotus</b> (١) بَلَوَقَر • لوطس (٢) مَبَس
<b>lop (v.)</b> قَصَب • تقصير (والقصير هو قطع فرع واحد أو أكثر من ذوات الغلفتين تشمل الثمن والذيق)	<b>Loranthaceae</b> عَشَائِيَّات • دِيَقَات (الثانية عن بوس. فصيلة نباتات طفيلية من ذوات الغلفتين تشمل الثمن والذيق)	<b>lotus</b> مَبَس • مَبَس (أطلق الاسم على نباتات استوائية مختلفة أشهرها ضروب من زنايق النساء من جنس Lotus ومن أجناس أخرى)
<b>lop (v.)</b> قَصَب • تقصير (والقصير هو قطع فرع واحد أو أكثر من ذوات الغلفتين تشمل الثمن والذيق)	<b>Loranthus</b> بَشَوْتَة • عَقَم (المفردات. جنس نباتات طفيلية من Celtis australis)	<b>lotus</b> مَبَس • مَبَس (أطلق الاسم على نباتات استوائية مختلفة أشهرها ضروب من زنايق النساء من جنس Lotus ومن أجناس أخرى)



common lungwort ( <i>Pulmonaria officinalis</i> )	رتبة شجرية (يزرع منذ القدم للحصول على حبة)	(hop)	(أنظر)
cow lungwort ( <i>Verbascum</i> )	بؤخير • آذان الدب (أنظر)	lure: bait	مُطعم
cowslip lungwort ( <i>Pulmonaria angustifolia</i> )	رتبة ضيقة الورد (أنظر)	luring (with bait)	إجذاب بالطعم (إجذاب الصيد بالطعم)
Virginian lungwort ( <i>Pulmonaria virginica</i> )	رتبة وزجنية (تزرع لزهورها - أنظر <i>Pulmonaria</i> )	lush growth	نماء وفير
lupin; lupine ( <i>Lupinus</i> )	رُمس (نبات من الفصيلة القرنية - أنظر <i>Lupinus</i> )	Lusitanian	الزمن اللوزياتي (أنظر)
blue lupin ( <i>Lupinus hirsutus</i> )	رُمس أزرق أو شير	luteous	أصفر بُرتقالي • أصفر مائل إلى الحمرة
Egyptian lupin ( <i>Lupinus termis</i> )	رُمس زراعي أو شائع • جزير • مضرري • بَيْتَلَة (في المخصص البصيل الكريه • وسمي البصلة للبراءة الصغيرة التي فيه • وهو يزرع له • وفي شروب يزرعها الأوربيون للكلاب)	luteous rose: yellow rose ( <i>Rosa lutea</i> )	وَرْد أصفر (أنظر)
white lupin ( <i>Lupinus albus</i> )	رُمس أبيض	luxation; dislocation (of joint)	إختلاع المفاصل
yellow lupin ( <i>Lupinus luteus</i> )	رُمس أصفر عطر	lychee	ليدقة (أنظر)
lupinosis	دلة الرُمس (تسم يحصل من أكل حب الترمس وبتأته مدة طويلة • وبسبب وجود بيه قلي في الترمس أنه رُمسين <i>Lupinine</i> )	lychis (Lychnis)	لُخْنِس (نبات زهري من الفصيلة القرنفلية من جنس اللُخْنِس)
Lupinus	رُمس (جنس نباتات زراعية من الفصيلة القرنية والفصيلة القرنية فيه نوع يزرع له وأنواع تزرع لزهورها • وذكر ماريهوف أن كلمة رُمس من اليونانية <i>Thermos</i> • وأنها تقلت إلى الفظية والعبرية والآرامية • ومنها إلى العربية والفارسية)	Lychnis	لُخْنِس (منهاها باليونانية السراج الصغير • جنس زهر من الفصيلة القرنفلية)
Lupinus albus: white lupin	رُمس أبيض	Lychnis alpina: Alpine lychnis	لُخْنِس أَلْبِي
		Lychnis chalcidonica: scarlet lychnis: Maltese cross; Jerusalem cross	لُخْنِس قُرُوزِي • لُخْنِس صليبي القُوس
		Lychnis coelestis: rose of heaven	وَرْدَة السَّمَاء (مترجمة • زهرة في الفصيلة القرنفلية)
		Lychnis coronaria: rose campion	لُخْنِس كُرُونِي • مَنُور بَرِّي (زهرة من الفصيلة القرنفلية)

Lychnis dioica: adder's flower	(مُطر من الغفبات تنثر من رؤوس الأبواغ بشكل مسحوق عند الشمس)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis flos-cuculi: ragged robin; cuckoo flower	دُهرَة الوُفُوق • لُخْنِس الوُفُوق (زهر من الفصيلة القرنفلية)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis fulgens: fulgent lychnis	لُخْنِس ساطع	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis githago	حُوم الحنطة (أنظر)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis grandiflora: big-flowered lychnis	لُخْنِس كَبِير الزَّهَر	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis viscaria: viscous lychnis	لُخْنِس لَوَج	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis	لُخْنِس (جنس نباتات للزينة من الفصيلة الباذنجانية)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis arabicum: Arabian boxthorn	عُوسج عَرَبِي	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis barbarum: Barbary boxthorn	عُوسج بَرَبَرِي	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis europaea: European boxthorn	عُوسج أُوْرْبِي	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis latifolia: matrimony vine	عُوسج • حُصَص • حُولَان (جنس زينة من الفصيلة الباذنجانية)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lychnis alensis: Chinese boxthorn	عُوسج صِيْنِي	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lyceperdon; puffballs	قَمْع الدُّب • قِطَاة الدُّب (نبات عيني مفرش مُعَمَّر طحلي الشكل يزرع في المناطق الطليعة لجمال اوراقه)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lyctus africanus: African lyctus beetle	حُفْصَا • اللَّيْكْس الأفريقي	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة
Lyda	لَيْسَة (fly)	لُخْنِس ثنائي السكن • مَنُور الحبة

(معرية • جنس حشرات من غفاليات الأجنحة قشك يرقانها بشجر الفواكه والأحراج)

عُوسج قَلْبِي

*Lygodium palmatum*; Alice's fern; Hartford fern; climbing fern

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)

لَايْمَة العُشْب (أنظر)



مُعْجَم الشَّهَابِي فِي مُصْطَلَحَاتِ الْعُلُومِ الزَّرَاعِيَّةِ  
Chihabi's Dictionary of Agricultural and Allied Terminology

lyrate leaf	وَرَقَةٌ رِبَابِيَّةٌ أَوْ لُورِيَّةٌ	<i>Lysimachia vulgaris</i> ; common loosestrife	لُوسِيْمَاخُوسٌ مَفْرُوفٌ • خُورْنَجَةٌ • قَصَبٌ ذَهَبِيٌّ • عَوْدُ الرَّيْحِ (المفردات) •
lyrate-leaved oak ( <i>Quercus lyrata</i> )	بَلُوطٌ رِبَابِيٌّ الْوَرَقِ (أنظر)		
lyre-flower ( <i>Dicentra spectabilis</i> )	مِهْمَازِيَّةٌ رَائِقَةٌ (أنظر)	lysimeter	مِقْيَاسُ الْغِذَاءِ الْمَسْجُولِ (وعاء يُجمع به ماء الصرف المتسرب من التربة لقياس كمية المواد الغذائية المتسككة المفقودة بالغسل) •
lyre gurnard; piper gurnard	طَرِيْفَلَةٌ رِبَابِيَّةٌ (نوع ظهره ضارب إلى حمرة وبطنه أبيض. أنظر gurnard) •	Lysiphlebus	آكِلَةُ الْأَرَقِ (جنس حشرات من غشائية الأجنحة تأكل أرقى الزروع) •
<i>Lysimachia</i> ; loosestrifes	لُوسِيْمَاخُوسٌ (باسم طبيب يوناني قديم. جنس نباتات من الفصيلة الربيبية تزرع لزهورها وتعمل في الطب) •	lysis	(١) انْجِلَالُ الْخَلَايَا (٢) ذَوَالُ أَعْرَاضِ الْعَرَضِ
<i>Lysimachia nummularia</i> ; money-wort; herb-two-pence	لُوسِيْمَاخُوسٌ تَقْدِيْدِيٌّ	lysol	لِيْزُولُ (سائل مطهر دهني غير طيار ضارب إلى سمره مركب من خليط الكريوزوت والقطران والنحم والصابون. وهو يُستعمل كثيراً في

مكافحة الحشرات والأمراض الفطرية) •

**Lythraceae** لِيْثْرَاسِيَّاتٌ  
(عن بوسن نسبة إلى الحناء أحد أنواع هذه الفصيلة. وهي من ذوات الفلقتين عديدة التويجيات تشمل الحناء ودم الجرح والمنجبة والساليقارية الخ) •

**Lythrum** لِيْثْرُمُ  
(جنس نباتات عشبية ارجوانية الزهر من الفصيلة الحثائية Lythraceae تنمو في الأماكن الرطبة واسم الجنس العلمي من اليونانية بمعنى دم الجرح إشارة إلى لون الزهر. أنظر: loosestrife "purple") •

*Lythrum salicaria*; common purple loosestrife  
(نوع معمر مائي زهره إفريقي على شكل سنابل جميلة. وسماه عيسى القرنتل وهي عامية ليم نجدعها. أنظر loosestrife) •



M



mango

m

macaco; Asiatic or African lemur

لَيْمُور • هَبَّار • هَوْبَر

(معجم الحيوان. جنس قروود من الفصيلة الهبارية) •

*Macadamia alternifolia*; Australian hazelreed mace (*Typha latifolia*)

رَبِيْقَا عَرِيْفَةُ الْوَرَقِ

(مترجمة. شجر مثمر ويصلح للتزوين) •

(Typha أنظر)

*Macadamia integrifolia*; Queensland land nut

mace oil

زَيْتُ جُوزِ الطَّيْبِ

(أنظر المادة التالية) •

maceration; macerating

مَرَسٌ • دَوْفٌ • إِدَاقَةٌ • تَقْمَعٌ

macadamia nut; Queensland nut

بُنْدُقُ كُوِيْنْتْلَنْد • لُوزُ اسْتْرَالِيَّة

(شجر مثمر من الفصيلة البروطية Proteaceae ويصلح للتزوين) •

تَقْمَعُ جِسْمٍ قَاسٍ أَوْ خَشْبِيٍّ كَالْكَلَا الْمِيْشِ أَوْ الْحَبُوبِ أَوْ النَّخَالَةِ أَوْ غَيْرِهَا فِي سَائِلٍ لَتَلِيْنٍ •

وَالْوُخْفُ وَالتَّوْخِيفُ يُسْتَعْمَلَانِ فِي مَرْتِ الْخَلِيْطِ وَالتَّيْدِيدِ بِالْمَاءِ لِمَنْعِ التَّلَجُّنِ أَيْ الْعَلْفِ التَّلَجِّجِ أَوْ الْمَائِي • وَلَعَلَّهُ مِنَ الْأَمْلَحِ جَعَلَ الْمَرْسَ وَالْمَرْتِ أَمَامَ كَلِمَةِ (mashing) •

macaque (Macacus)

مَآكَكٌ

(معمربة. وهي تطلق على القروود في لغة زنوج الكَنُتُو. جملة قروود من فصيلة القروود المذبذبة) •

macerator

مِغْرَسٌ • مِغْرَثٌ

macaroni wheat (*Triticum durum*)

حِنْطَةٌ قَاسِيَةٌ

(تعرف أيضاً باسم durum wheat

وسبب إلى هذا النوع معظم ضرر وب الحنطة

(آلة للمرث في معامل السكر والتقطير والنسا وغيرها) •

machine

مَكْنَةٌ • آلَةٌ

مِيْتَقَاحٌ • آلَةٌ تَفْخُجُ blowing machine

(أنظر blowing machine)

مِيْتَرَعُ النَّوَى fruit-stoning machine

(آلة تنزع النوى دون تمزيق الثمار) •

مِيْخَصَدٌ • مِيْخَصَدَةٌ harvesting machine

حَقْصَادَةٌ

(آلة لحصد الزرع تجرها الخيل أو السواحب أي الجرارات) •

مِهْرَامَةٌ • فَارِمَةٌ mincing machine

(أنظر mincing machine)

مِيْحَشٌ • مِيْحَشَةٌ mowing machine

(آلة تجرها الدواب فتحش كلاً المروج) •

مِيْشَقَّةٌ • مِيْشَقَرَةٌ scutching machine

(أنظر scutching machine)

مِيْجَرٌ shearing machine

(أنظر cattle clipper)

مِيْبَدَرٌ sowing machine

(أنظر seed drill)

مُوَيْغَرَةٌ steaming machine



(أنظر steaming machine)	Maclura	مَكْلُورَة
stoning machine	مِنْزَع النَّوَى	(من اسم مواليدي أمريكي . جنس شجر للتزيين من الفصيلة القُرَامِيَّة).
• (آلة تنزع النوى دون تمزيق السار).	Maclura aurantiaca; Osage orange:	
tedding machine	bow-wood tree	مَكْلُورَة بُرْتَالِيَّة
	Maclura pomifera; Osage orange:	
(hay tedder	Osage apple	مَكْلُورَة تَفَاحِيَّة
(أنظر		
winnowing machine	Maclura tinctoria; tinctorial	
تَشَاة • يَزْبَال هَوَائِي	maclura	مَكْلُورَة الصَّبَاغِيْن
(winnow		
machine milking; mechanical	maco (Gossypium vitifolium)	مَاسُكُو
milking		(مُزْب من القطن موطنه مناطق امريك الاتوائية ينبت قطن البرباد من الفصيلة الخَبَزِيَّة).
(milking		
machinery	macrocarpous	كَبِيرُ الثَمَر
agricultural machinery	macrocephalous (Zool.)	كَبِيرُ الرَّأْس
مَكَنَات زِرَاعِيَّة	كَبِير الرَّؤِيس . (Bot.)	
(agricultural		
machinery		كَبِير التَّنْوِير
machine shears	macrogamete	مَشِيح كَبِير
	(هو المشيح الأنثوي في النبات).	
machine sowing	macrogametocyte	خَلِيَّة مَشِيحِيَّة
(البذر بآلة البذار على خطوط متوازية .		كَبِيرَة
أنظر sowing).	macronucleus	نَوَاح كَبِيرَة
machine threshing	(nucleus	(أنظر
مَكَنَة إِدْرَاس		
mackerel (Scomber)	macro-organisms	مُتَعَطِّيات كَبِيرَة
(معمرة وشائعة . جنس من السمك العقليّ		كَائِنَات كَبِيرَة
الساك الزعانف من الفصيلة الأنشُرِيَّة . وهو	macrophyllous (Bot.)	كَبِيرُ الْوَرَق
سك بحري).		
common mackerel (Scomber scom-	macrophyllous magnolia (Magnolia	
brus)	macrophylla	مَغْنُولِيَّة كَبِيرَة الْوَرَق
(وهذه بعامة ميايدي السمك في سواحل	(Magnolia	(أنظر
النام).	macrophyllous tobacco (Nicotiana	
	macrophylla	تَبَغ كَبِيرُ الْوَرَق
mackerel shark (Lamna)		(منه بعض الأصناف الفرنسية كنبغ ماربنقند . أنظر tobacco).
قِرَشٌ إِسْمَرِي • ثَنَّة	Macropodidae	طَوِيلَاتُ الْأَرْجُل
(معمرة . جنس سك من فصيلة القرشيات		
ورنية الأثافي).		

(فصيله حيوان من الجرايئات منها القنقر kangaroo).

مَعْيَانِي  
(يرى بالعين المُجَرَّدَة).

macrosporangium; megasporangium  
حَافِظَة بَوَغِيَّة كَبِيرَة • حَافِظَة الْأَبْوَاغ  
الكَبِيرَة  
(حَافِظَة الْآبْوَاغ الْكَبِيرَة فِي السَّرْحِيَّات).

macrospore  
بَوَغ كَبِير  
أَوْ يَقُول بَعْضُهُمْ جَرَنُومَة كَبِيرَة . وَلَا وَجْه  
حَدَث . بَوَغ إِذَا أَتَشَّشَ نَسَاغُهُ مُتَبَرِّجًا prothallus  
أَلْوِيَّة . وَهُوَ شَيْءٌ بِالْجَوَازِيَّة • تَوَسِّلَة . فِي عَارِيَّات  
السُّور).

macrosporophyl(1); megasporophyll  
وَرَقَّة الْأَبْوَاغ الْكَبِيرَة  
(وَرَقَّة سَرْحِيَّة تَحْمِلُ حَوَافِظُ الْأَبْوَاغ  
لَكَبِيرَة).

macrostyle (Bot.)  
طَوِيلُ الْقَلَم

Macrostylis  
قَلْبِيَّة  
(من اليونانية بمعنى كبيرة القلم الماعا  
أي قلم السمة الطويل والمترق في رأسه .  
حس جَيَّات للتزيين من السَّادَات المملرة).

Macrostylis barbiger; bearded  
Macrostylis  
قَلْبِيَّة مُلْتَحِيَّة

Macrura  
دِيَالَة • دِيَالَات  
(أي طويلات الذيل . زنية حيوان من  
المنسربات العناريات الأرجل . فيها الأزيان  
وحراد البحر وسرطان البحر).

maculate; maculated  
أَرْفَط • أَبَقَع

maculated archangel (Lamium  
maculatum)  
لَايُونُ أَزْفَط •  
خُرْفَ أَبَيْض  
(المفردات . أنظر Lamium).

maculate orchid (Orchis maculata)  
سَخْلَبُ أَبَقَع  
(أنظر  
(Orchis

maculate poppy (Papaver umbrosum)  
خَشْخَاشُ أَزْفَط

يزرع لزهرة • وكذا معظم أنواع  
الخخشاش هذه . أنظر poppy).

Madagascan cardamom (Amomum  
angustifolium)  
فَاقُلَّة حَبَشِيَّة •  
هَال حَبَشِي  
(أنظر Amomum

Madagascan lace plant (Aponogeton fenestrale)  
جَارَة الْمَاء

(من السلية بهذا المعنى . جنس زهر من  
فصيلة الزماريات).

Madagascan periwinkle (Vinca  
rosea)  
عِيَانِقَة وَزْدِيَّة  
(أنظر الاسم العلمي).

mad apple; the eggplant  
بَازِجَنَاج  
(أنظر eggplant

madder (Rubia tinctorum)  
فُوَّة • فُوَّة  
هنديّة • فُوَّة حَبَلِيَّة الْوَرَق  
(نبات زراعي مبني من الفصيلة الفُوَّةِيَّة).

|| Indian madder (Rubia cordifolia)  
فُوَّة حَبَلِيَّة الْأَوْرَاق  
(نبات من الفُوَّيات).

madder plant; madderwort  
فُوَّة  
(نبات من الفُوَّيات).

Madeira vine (Boussingaultia basseloides)  
بُوسِيغُلْطِيَّة بَازِلِيَّة  
(أنظر Boussingaultia

Madeira wood; true mahogany  
مَاهُوعُونِي  
(أنظر mahogany

made land  
أَرْضُ مُسْتَصْلَحَة  
(بالزِّد والتَّهْيِيد).

Madera holly (Ilex perado)  
مَهْرَة  
(بناء يُرَبَّى فِيهِ دُود الْقَز . أنظر  
(Ilex

Madia sativa; tarweed  
(المادية معمرة . نبات عشبي من الفصيلة  
المركبة مهدد الأصلي في شيلي من أمريكا  
الجنوبية لذلك ليس له اسم عربي . وهو يزرع  
للدهن الذي في بزوره ويستعملون هذا الدهن  
في صناعة الصابون . وربما زرعوا هذا النبات  
لدهنه ساداً أخضر).

Madonna lily; annunciation lily  
ذَنْبَقُ أَبَيْض •  
(Lilium candidum)  
سَوَسَنُ أَزَادُ أَوْ أَبَيْض  
(أنظر Lilium

Madreporaria  
مَكُونَات الْمَرْجَان  
رَفَّة من الحيوانات مكونة المرجان أو  
مكونة الحُيُود البحرية المرجانية).

madwort (Alyssum)  
أَلُوسَن • حَشِيشَة اللَّجَاجَة  
(جنبة من الفصيلة الخردلية كان يعتقد  
أن لها فائدة في معالجة الكَلَب وتطلق اللقطة  
على نباتات أخرى مثل يسم المانيا  
Camelina sativa وسواها).

|| alpine madwort (Alyssum alpestre)  
أَلُوسَن صَرْدِي  
(الصرد ج سُورُود المكان العالي في  
الجبال . أنظر Alyssum).

Magellan fuchsia (Fuchsia magellanica)  
فُوشِيَّة مَجَلَانِيَّة  
(أنظر Fuchsia

maggot; earth bob  
يَرْقَانَة قَطْمَاء  
(يرقانة عديدة الأرجل ، تكون عموماً من  
رنية ذوات الجناحين ، وتوجد في المواد  
العنوية التي تتفسخ).

magma (Geol.)  
صُهَارَة • قِطَر • حَمَمَة  
(القطر في اللسان التحاس الذائب أو  
ضرب منه ، أطلقه مجمع مصر تمييزاً على ذوب  
الصخر في بياطن الأرض ثم عدل عنه إلى  
صُهارة وهي أصلح . أنظر lava).

magnanerie  
مَغْرَة  
(بناء يُرَبَّى فِيهِ دُود الْقَز . أنظر  
(silkworm nursery

magnesia; magnesium oxide  
مَغْنِيْزِيَا • مَغْنِيْزِيَا  
(أكسيد المغنيزيوم أو المغنسيوم وهو من  
أغذية النبات).

magnesian limestone; dolomite  
كَلْبِيَّة مَغْنِيْزِيَّة  
(أنظر dolomite

magnesium deficiency  
نَقْصُ الْمَغْنِيسِيُوم  
(مرض غذائي سببه نقص المغنسيوم المُتَاح  
في التربة ومن أعراضه الامتداد وتأخر النمو).

magnesium oxide; magnesia  
مَغْنِيْزِيَا • مَغْنِيْزِيَا  
(أكسيد المغنيزيوم أو المغنسيوم وهو من  
أغذية النبات).

magnesium sulphate  
كَبَرِيَّات الْمَغْنِيسِيُوم  
(يُتْرَج مع السماد لِتَدِّ النَّبَات بِحَاجَتِهِ مِنْ  
المغنسيوم).

magnificent banksia (Banksia  
speciosa)  
بَنْفِيْسِيَّة بَهِيَّة  
(أنظر Banksia

magnificent bignonia (Bignonia  
magnifica)  
بَنْفُوتِيَّة جَمِيلَة  
(أنظر Bignonia

magnificent willow (Salix speciosa)  
صَفْصَاف بَهِي  
(أنظر willow

magnolia (Magnolia)  
مَغْنُولِيَّة  
(نبات من الفصيلة المغنولية).

Magnolia  
مَغْنُولِيَّة  
(من اسم نباتي فرنسي . جنس شجر وجنبه  
للتزيين من الفصيلة المغنولية وهي مشهورة  
بجمال ورفها وزهرها ولحائها المطير وتصلح  
للبلاد الحارة).

Magnolia acuminata; acuminate  
magnolia; cucumber tree  
مَغْنُولِيَّة مُؤَنَّنَة الْوَرَق • مغنولية الخيار  
(تحمل ثماراً تشبه الخيار المغار).

<i>Magnolia auriculata</i> ; auriculate magnolia	بالحبوب والأنسار والحشرات ويبيض الطيور حتى مغار الطير، وهي ذكبة شرة تعد من أضر (الطيور).
<i>Magnolia campbellii</i> ; Campbel magnolia	common magpie; caudate magpie عقّيق معروف (Pica caudata)
<i>Magnolia conspicua</i> ; conspicuous magnolia	common magpie moth (Abraxas grossulariata) أرفقة الكشش
<i>Magnolia cordata</i> ; cordate-leaved magnolia	دودة ورق اللوز (شغل وماشوط في الشام، أنظر الاسم العلمي).
<i>Magnolia glauca</i> ; glaucous magno- lia; sweet bay of America; swamp sassafras	mahaleb or mahaleb cherry (Pru- nus mahaleb) مخلّب (أنظر Cerasus mahaleb)
<i>Magnolia grandiflora</i> ; Alexandrian laurel	mahogany (Swietenia mahogoni) ماهوغوني، سويتينية ماهوغونية (شجر أمريكي من فصيلة الأزادريخت خشب سلب بنيّ ضارب إلى الحمرة، ويطلق اسم ماهوغوني على أشجار أخرى مثل cashew nut وسواها).
<i>Magnolia macrophylla</i> ; macro- phyllous magnolia; large leaved cucumber tree	mahogany gum; swamp mahogany (Eucalyptus robusta) أو كالبتوس قويّ (أنظر Eucalyptus)
<i>Magnolia parviflora</i> ; parviflorous magnolia	mahonia (Mahonia) ماهوينة (جنبة من الفصيلة البربارية).
<i>Magnolia purpurea</i> ; purple magno- lia	Mahonia ماهوينة (من اسم نباتي أمريكي، جنس جيّسات للزئين من الفصيلة البربارية).
<i>Magnolia stellata</i> ; stellate magno- lia	Mahonia aquifolium; Oregon grape; holly berberis ماهوينة بهيئة الورق
<i>Magnolia umbrella</i> ; umbrella-tree مغنولية مظليّة	Mahonia fortunei; Fortunes mahonia ماهوينة فورتونية
Magnoliaceae مغنوليات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديدة التوجيهات تشمل المغنولية والجاذية وشجرة الزنبق وغيرها).	Mahonia japonica; Japanese mahonia ماهوينة يابانية
magot قرد المغرب (أنظر Barbary ape)	Mahonia nepalensis; Nepalese mahonia ماهوينة نابولية

<i>Mahonia trifoliata</i> ; trifoliate mahonia	ماهوينة ثلاثيّة الورقات
<i>Mahonia trifurca</i> ; trifurcate mahonia	ماهوينة ثلاثيّة الرؤوس
Mahon rocket (Hesperis maritima) دهرة المساء البحريّة	(Hesperis) (أنظر)
Mahreh; Mehari مهريّة	(العربية حسوبة إلى مهرة بن خيدان من فلسفة، أو إلى بلدة المهريّة من عُمان، ج مهاري ومهاري، سلالة أو سلالات من إيل رشيقة القنود عمادة تعد أسرع الركائب).
maiden (Bot.) شتلة (نبات من شجر الفاكهة عمرها عام تستخدم للتنعيم).	(2) يكر (عجلة أو ججر يكر).
maiden (Zool.)	
maidenhair (Adiantum capillus veneris) كزبرة البشر، شعر الغول	شعر الجبار، شعر الجن (نوع نباتي من السراخس).
maidenhair tree; gingko; ginko جنگة (Ginkgo biloba)	(شجرة بروحية الورق من الفصيلة الطقسوية، أنظر Ginkgo).
maid-of-the-mist (Gladiolus pri- mulinus) ديبوث، سيف المُرّاب	(زهرة من الفصيلة السونية).
main (ad.) رئيسي أنبوب رئيسي	(لجلب المياه أو تصريفها).
main branches فروع شجرية رئيسية (woody branches) (أنظر)	
main root جذر رئيسي، أرومة	عريقة (أنظر root "main")

main sewer سترّب (sewer) (أنظر)	(Elettaria carda- momum) (أنظر)	malaguetta pepper فاقلة ذكريّة خيزبوا (أنظر: Amomum melegueta)
maintenance (1) صيانة، حفظ (2) إمداد، تموين، إمالة	Malabar nightshade يازليّ (Basella) (أنظر)	malanders; mallenders قوباء الزكبة (مرض جلدي يحصل في زكبة الخيل).
maintenance ration تخبّة العيش (ما يكفي الحيوان للعيش بلا عمل، أنظر ration).	Malabar plum (Jambosa vulgaris) نُفّاح الورد، إجاجص مالابار، جَنَبُورَة (jambosa) (أنظر)	malaria; marsh fever بُردار (سامها مجمع مسر الأحيّة، مرض خيث يسبب الانسان والفرس والبغل سبه بؤغ حيواني يعتس طفيلياً في الدم فيحله، وبعض البموض هي التي تنقله الى الانسان والحيوان).
maize; corn(us); Indian corn درة صفراء، (Zea mays)	Malacca bean; marking nut حبة البلاذر (بجوزة البلاذر، أنظر marking nut).	malaxation عجن (أنظر working of butter)
maize (2) درة شامية (الأولى في الشام والثانية في مصر، نبات زراعي حبي عسبي شوي من الفصيلة النجيلية، وهو من أصل أمريكي ولذلك لم تعرفه العرب، وليس له ذكر في كتبهم).	malachite دهنج (اللسان والمفردات، وفي اللسان لهاذا متنوخة أصناً، جوهر أخضر جميل هو كربونات نحاس مائي طبيعي).	malaxator مغمجن، مغمجة (آلة لعجن الزبدة).
fodder maize   درة صفراء، كلّيّة (fodder maize) (أنظر)	malacoderm خنفاء، لينة الجلد (أنظر المادة التالية).	Malay apple (Eugenia malaccensis) يوجينية، قرنفول (جنبة حرجية من الفصيلة الآتية تزرع لثمارها الشبيهة بالفلاح).
water maize; Victoria water lily   درة الماء، زنبق فكتوريا (نوع من زنباق الماء، أنظر water lily).	Malacodermata: Malacodermi لينات الجلد (جملة من الحشرات من مُغمّذات الأجنحة نذت عنها يكون أغمادها تكون لينة، ويقسمونها فصائل منها فصيلة البرايّيات).	Malcolmia maritima; Virginia متشور فرجينيا (ترجمة الاسم الانكليزي، عشب من الفصيلة السلية).
maize aphid أرقه الدرة، من الدرة	malacology علم الرخويات (قسم علم الحيوان الباحث في الرخويات Mollusca و mollusks).	mal du coit; dourine بجل، خلق (أنظر dourine)
maize cutter قاطعة الدرة الصفراء أو الشامية (آلة لتقطيع سوق الدرة الصفراء قطعاً مغاراً تملح للعلف).	malacophilous رخويّة الإلقاح أو التلقينح (يطلق على النباتات التي يحصل الإلقاح فيها بواسطة الرخويات).	male ذكر، ذكريّ
maize smut (Ustilago maydis) سواد الدرة الصفراء أو الشامية (أنظر Ustilago)	Malacopterygii لينات الرعائيف (رتبة من السمك تسمى في التصنيف الحديث مفتوحات المثانات physostomes).	male fern (Dryopteris filix-mas; Aspidium filix-mas or Polysti- chum filix-mas) سترخس ذكر، شرّد (الأولى ترجمة عن الانكليزية، والثانية في المفردات، والثالثة شامية لم أجدها، نبات مبدول من السراخس، أنظر ferns).
major bed مغبرى النهار الأكبر، رقة (المساحة التي يغمرها النهار في فيضانه، أنظر bed).	Malacostraca; Malacostraceae لينات الصدف (طوبقة حيوان من القشريّات).	male orchid (Orchis masculata) مخلّب ذكر (أنظر Orchis)
major Melianthus (Melianthus major) عتيّة كبيرة (Melianthus) (أنظر)	malady; disease; ailment قاقلة صيّرة مال، ميل	malformation تشوّه

MAL 438		MAM 439
<p>(في نمو النبات أو الحيوان أو في جزئ منها) • marsh mallow غَمُول • حَيْطَلِيّ مَحْرَنِيّ (أنظر Althaea officinalis)</p> <p>malfunction • قصور • شُو • الأداء • اختلال التشغيل</p> <p>malic acid • حامض مُتَفَاحِيك • حامضُ التفاح</p> <p>(حامض عضوي يكون في كثير من الثمار ولا يسا في التفاح والحمص) • musk mallow (Hibiscus abelmoschus) حَبُّ المِسْك (أنظر abelmosk)</p> <p>malignant pustule • بَثْرَةٌ حَيْثِيَّة • (أحد أشكال الجعرة الحَيْثِيَّة)</p> <p>poppy mallow (Callirhoe) زهرة السيل (زهرة من فصيلة الخبازيات أزهاره تشبه زهر الخشخاش) • kilning of malt</p> <p>red mallow (Malva miniata) • حَبَّازَةٌ حَمْرَاءُ</p> <p>rose mallow (Althaea or Alcea rosea) • تَمَلِّين • (والفعل تَمَلَّن ، وهو فعل اشتقته للحقن بالتَمَلِّين mallein ويحقن الفرس بهذا السائل لتشخيص مرض الرُعَام glands bacilli ويستعمل في تشخيص هذا المرض في الخيل) •</p> <p>malleination; malleinization • تَمَلِّين • (والفعل تَمَلَّن ، وهو فعل اشتقته للحقن بالتَمَلِّين mallein ويحقن الفرس بهذا السائل لتشخيص مرض الرُعَام glands فيه) •</p> <p>mallenders; malanders • قُوْبَاءُ الرُّكْبَةِ • (مرض جلدي يحصل في ركبة الخيل) •</p> <p>mallow (Malva) • حَبَّاز • حَبَّازَةٌ • حَبَّازِيّ • حَبَّازِيّ • (نبات من الفصيلة الخبازية يتقبلون بعض أنواعه للأكل أو يستعملونها للطب وتطلق الكلمة على نباتات من نوع الحَيْطَلِيّ من الفصيلة ذاتها • أنظر Malva).</p> <p>common mallow (Malva sylvestris) • حَبَّازَةٌ بَرْيَّةٌ أَوْ حَرَجِيَّة • (نوع بري يستعمل ورقه طيباً) •</p> <p>crisp mallow; curled mallow (Malva crispa) • حَبَّازَةٌ مُجَعَّدَةٌ • (نسي العطر والمطرقة في دمشق) •</p> <p>dwarf mallow (Malva neglecta) • حَبَّازَةٌ قَرَمَةٌ • (أنظر Malva rotundifolia)</p> <p>Indian mallow • أبُوطِيلُون • أبُوطِيلُون (أنظر Abutilon)</p>	<p>جَنِبَاتٌ أَمْرِيكِيَّةٌ يَسْمُونَهَا فِي أَوْرِبَةِ كَرَزَرُ أَنْثِيلِيَا •</p> <p>مرض التصبُّع • (مرض خطير يُسَبِّبُ الحَمْضِيَّاتِ فِي مُنْطَلَقَةِ حَوْضِ الْبَحْرِ الْاَبْيَضِ الْمُتَوَسِّطِ يَتَمَيَّزُ بِسُذُوبِ الْأَوْرَاقِ وَالْأَغْصَانِ الصَّغِيرَةِ وَجَفَافِهَا بِسُرْعَةٍ) •</p> <p>مُنْيَيْتَةٌ • مَلْطُ • (الأولى اصطلاحاً من أنثى الحَبِّ أي بنت • والمَلْطُ معربة • وتكتب أيضاً بالثاء وهي الحبوب المُنْتَشَةٌ مُنَاعِيَةً وَلَا يَسِمَا حُبُوبَ التَّعْبِيرِ فِي مُنَاعَةِ الْجَمَةِ «الْبِيرَةِ» •</p> <p>تَجْنِيثُ الْمُنْيَيْتَةِ • (أنظر kilning of malt أو التَلْطُ (kilning of malt</p> <p>انْحَمَى الْمَالطِيَّةُ • الحَمَى الْمُتَوَجِّعُ • (أنظر undulating fever</p> <p>مُنْيَيْتَاز • مَلْطَاز • (خميرة فابله للذوبان تحوّل المُثَبِّتُور maltose إلى غُلُوكُوزَ قَابِلٍ لِلِاخْتِمَارِ) •</p> <p>malt combs; cummings; malt • نُفْلُ الْمُنْيَيْتَةِ أَوْ الْمَلْطُ • (نفل من الشعير الذي أُنْتِشِرَ) •</p> <p>Maltese cross campion (Lychnis chalcedonica) • لُحْنَيْسُ صَلِيبُ الْقُدْسِ • (أنظر Lychnis</p> <p>(١) مَصْنَعُ الْمُنْيَيْتَةِ أَوْ الْمَلْطُ • (معمل تُصنع فيه المُنْتَشَةُ وَتَباع لِأَصْحَابِ مُسَانِعِ الْجَمَةِ) •</p> <p>(٢) قَبُو الْإِنْتِاشِ • (قَبُو مُبْلَطُ يَنْشِئُ فِيهِ الشَّعِيرُ فِي مُنَاعَةِ الْجَمَةِ) •</p> <p>نظريّة مَالْثُوس • (نظريّة تقول إن ازدياد البشر «والأحياء» عاتمه يجري بنسبة تزيد كثيراً عن النسبة التي تتزايد فيها الموارد الغذائية – فلتسلافي المجماعات والفقر لا يند من التحكم في التزايد انشكاسي العالم) •</p> <p>Malthusian theory • (نظريّة تقول إن ازدياد البشر «والأحياء» عاتمه يجري بنسبة تزيد كثيراً عن النسبة التي تتزايد فيها الموارد الغذائية – فلتسلافي المجماعات والفقر لا يند من التحكم في التزايد انشكاسي العالم) •</p>	<p>فَيْطَلِمُهُ الْبَسَانِيُونُ بِأَصْنَافِ التَّفَاحِ الْمَعْرُوفِ • نُفْلُ الدَّرَّةِ الصُّفْرَاءِ أَوْ الشَّامِيَةِ • mallow (أنظر apple tree).</p> <p>حَبَّازَةٌ مُنْتَدِرَةٌ الْوَرَقُ • (نوع ينبت برياً فينبقله الفقراء ويطلبون ورقه) •</p> <p>Malus paradisiaca; paradise apple • تَفَاحُ الْجَنَّةِ • (نوع يمكن تكثيره بالفُؤُولِ والمُكْشَرِ فَيْطَلِمُهُ بِأَصْنَافِ التَّفَاحِ الْمَعْرُوفِ) •</p> <p>Malus pumila or Pyrus malus • تَفَاحٌ مَعْرُوفٌ • (هو النوع الثمري المعروف وأصله كبيرة) •</p> <p>Malus spectabilis; China apple; Chinese crab • تَفَاحُ الْقَيْنِ • تَفَاحُ الطَّاقَاتِ • (من أشجار التزيين الجميلة) •</p> <p>malvaceae • حَبَّازِيَّاتٌ • (الفصيلة الخبازية من ذوات الفلقتين كثيرة التوزيعات سُفْلِيَّةُ الْأُنْدِيَةِ تُشَمَلُ الْحَبَّازَةُ وَالْحَطَمِي وَالْقَلْنُ وَالْمُلُوحِيَا الخ) •</p> <p>mamee sapota; marmalade plum • سَبُونَةٌ • رُغُرُورٌ أَمْرِيكِي • (أنظر sapodilla</p> <p>Mamestra brassicae; cabbage moth • لَيْلِيَّةُ الْكَرَنْبِ • دُودَةُ الْقَلْبِ • (حشرة من قَرَأَشِ اللَّيْلِ من حَرَفِيَّاتِ الْأَجْنَحَةِ وَالثَّانِيَةِ اسْمُ أَسْرُوعِهَا لِأَنَّهُ يَنْفُكُ بَقْلَ الْكَرَنْبِ أَي مَا يَسَمَّى الْمَلْفُوفِ فِي الثَّمَرِ) •</p> <p>Mamestra oleracea; tomato moth; لَيْلِيَّةُ الْبُقُولِ • (حشرة من قَرَأَشِ اللَّيْلِ من حَرَفِيَّاتِ الْأَجْنَحَةِ وَالثَّانِيَةِ اسْمُ أَسْرُوعِهَا لِأَنَّهُ يَنْفُكُ بَقْلَ الْكَرَنْبِ أَي مَا يَسَمَّى الْمَلْفُوفِ فِي الثَّمَرِ) •</p> <p>brown-eye moth • حَلَمَةُ الثَّدْيِ • mamilla; mammilla • صَرَعِيَّةٌ • صَبَّارُ الصُّرُوعِ • (من mamma أي الضرع إشارة إلى شكلها • جنس نباتات لحمية للتزيين من الفصيلة القبارية) •</p> <p>Mamillaria; nipple-cactus • حَيْلُف • صَرْع • ثَدْي • (ج أخلاف وصُرُوع وثَدْيٌ وَأَنْدَرُ وَالْخَلْفُ لِلْأَبْلِ وَالضَّرْعُ أَصْلُهُ لِلْفَنَمِ لَكِنَّهُ يَشْتَمَلُ أَيْضاً فِي الْخَيْلِ وَالْأَبْلِ وَالْبَقَرِ وَالثَدْيِ لِلْمَرْأَةِ خَامَةً) •</p> <p>mamma; breast (of woman); حَيْلُف • صَرْع • ثَدْي • (ج أخلاف وصُرُوع وثَدْيٌ وَأَنْدَرُ وَالْخَلْفُ لِلْأَبْلِ وَالضَّرْعُ أَصْلُهُ لِلْفَنَمِ لَكِنَّهُ يَشْتَمَلُ أَيْضاً فِي الْخَيْلِ وَالْأَبْلِ وَالْبَقَرِ وَالثَدْيِ لِلْمَرْأَةِ خَامَةً) •</p> <p>udder (of animal) • ثَدْي • (ج أخلاف وصُرُوع وثَدْيٌ وَأَنْدَرُ وَالْخَلْفُ لِلْأَبْلِ وَالضَّرْعُ أَصْلُهُ لِلْفَنَمِ لَكِنَّهُ يَشْتَمَلُ أَيْضاً فِي الْخَيْلِ وَالْأَبْلِ وَالْبَقَرِ وَالثَدْيِ لِلْمَرْأَةِ خَامَةً) •</p> <p>Malva moschata; muskmallow • حَبَّازَةٌ مِسْكِيَّةٌ • (نوع يزرع كثيراً في مصر وقيلسلا في الشام • ويطلبون ورقه) •</p> <p>Malva neglecta; dwarf mallow • حَبَّازَةٌ قَرَمِيَّةٌ • (نوع يزرع كثيراً في مصر وقيلسلا في الشام • ويطلبون ورقه) •</p> <p>Malva parviflora; parviflorous mallow • حَبَّازَةٌ صَغِيرَةُ الزَّهَرِ • (نوع يزرع كثيراً في مصر وقيلسلا في الشام • ويطلبون ورقه) •</p> <p>Malus mitis; sweet apple • تَفَاحٌ حُلُو • (نوع يمكن تكثيره بالفُؤُولِ والمُكْشَرِ</p>

manifestation (ج مظاهر - وهي حالة الشيء الواضح الملموس - يقال هذا مظهر من مظاهر الطبيعة).

manihot (Manihot) مَنِيهَوْت (جنبة من نوع السنيهوت).

Manihot مَنِيهَوْت (جنس نباتات استوائية من الفصيلة الفربيونية يستخرج من بعض أنواعه دقيق نشوي «تايوكا» ومن أنواع أخرى مادة مطاطية).

Manihot edulis or Manihot utilisima; tapioca plant; bitter cassava مَنِيهَوْت مُرّ (يستخرج من جذوره دقيق تُصنع منه النشويكا ويُخبز ويطبخ).

Manihot palmata or M. dulci; sweet manioc; sweet cassava مَنِيهَوْت حُلُو (يزرع للأغراض التي في النوع السابق).

Manihot utilisima مَنِيهَوْت مُرّ (أنظر Manihot edulis).

Manila or Manilla hemp قَتَب مَانِيْلِيَة (ألياف قوية تُخذ من نوز النسيج أو الأبق abaca واسمه العلمي Musa textilis).

manioc; cassava (Manihot) مَنِيهَوْت (معربة - وليس لهذا الجنس اسم عربي لأن نباتاته من أصل أمريكي - جنس جُنيبات من الفصيلة الفربيونية يستخرج دقيق نشوي من جذورها الغلاظ - وهي تزرع في أمريكا الاستوائية خاصة حيث تعد من أهم الأغذية).

bitter manioc; bitter cassava مَنِيهَوْت مُرّ (أنظر Manihot edulis).

sweet manioc; sweet cassava (Manihot palmata) مَنِيهَوْت حُلُو

manis (Manis pterodactyla) أُم قِرْقَة (أنظر pangolin).

manna مَنّ - تَرَنْجِين

mango melon; Egyptian melon قَاوُون - بطيخ أصفر

(ضرب من التمام ويسمى أيضاً vegetable ; melon apple ; orange melon .orange .أنظر musk-melon).

mango rust mite (Vasates mangi-ferae) أكاروس المانجو الصّْدَنِي

mango soft scale insect (Lecanium acuminatum) حشرة المانجو القشرية الرخوة

mangosteen (Garcinia mangostana) جَوْز جَنْتَم - جَوْز جَنْتَم شَجَّة الأرض

(عن معجم أسماء النبات - وضبطها ابن اليبطار بجيم مضومة وراء مهملة - وهي من الفارسية كوز كندم بمعنى جوز الحنطة - حجر من الفصيلة الكلوزية له ثمرة تؤكل - ويرى مايرهوف أن هذه الأسماء العربية والمعربة كانت تعني نوعاً من الخراز وهو edible lecanora لا نبات غريباً هذا).

أنج mango tree (Mangifera) (عتبا - أنية - عتب وجميع هذه الألفاظ من الهندية - وأولاه أي الأنج انسحها وهي معربة قديماً - وذكر كرت العبا في المفردات كأنها غير الأنج وهذا واحد على ما حققته - ثم وجدت أن أحمد تيمور باناً سبقني إلى تحقيقه في ج ٢ ص ٢٩٥ من مجلة المتجمع العلمي العربي بدمشق - والأنج يسمى اليوم منجا ومنجو في مصر - وقد شاعت الأولى وهي من الانكليزية - جنس نجر مشر من الفصيلة البطيقة تشارك ثورقة لذينة تؤكل وتزيت وتُصنع شراباً وتُخلل - وهو من شجر البلاد الحارة - شاعت زراعته في مصر).

common mango tree (Mangifera indica) أنج معرّف

(هو النوع الشائع وله أصناف أي ضروب عديدة).

Manidae قِرْفِيَات (فصيلة حيوان من رتبة الدّرد فيها أُم قِرْفَة pangolin).

مغادير صغرة).

mange جَرَب (ضرب من التمام ويسمى أيضاً scabies) (أنظر).

mangel; mangel-wurzel; mangold-wurzel (Beta vulgaris) مَوَنْدَر - مَوَنْدَر - مَوَنْدَر - مَوَنْدَر - مَوَنْدَر - مَوَنْدَر (التوندر والسلق والبندر نوع نباتي واحد - يقل من الفصيلة السرمقية فيه ضروب بعضها يستخرج منه السكر وبعضها يأكلها الإنسان وتُعلفها الماشية).

mange-mite (Sarcoptes laevis) حَمَك أَمْلَس (يسبب مغارز الريش في الطيور الدواجن فيسقطها - أنظر Sarcoptes).

manger مَعْلَف - مَدَوْد (ج معالِف ومَدَاوِد ، للخيول والبقر - وعاء مني أو من خشب توضع فيه الأعلاف).

Mangifera أنج (جنس نباتات آسيوية منها الأنج المعروف - أنظر mango tree).

Mangifera indica; common mango أنج معرّف tree (هو النوع الشائع وله أصناف أي ضروب عديدة - أنظر mango tree).

Manginia ampelina مَنجِيْنَا الكَرَم - قَطْر الشَّيْرَان الأسود (فطر يصيب الكرم فيُشَبِّب فُحومته مرضية تُعرف باسم anthracnose).

mango (١) أُنْبَجَة - ثمرة المانجو (أنظر mango fruit).

(٢) أنج - شجرة المانجو (أنظر mango tree).

mango bud mite (Aceria mangiferae) أكاروس بُرَاعِم المانجو

mango fruit أُنْبَجَة (أنية - غلة وهي ثمرة الأنج - أي ما يسمى اليوم منجا - أنظر mango tree).

(في الفير ج مَافِر).

(٢) مَافِر (في الحشرات ج مَافِر - وهذا قملستان قريب من أمام غفام بعض الحشرات تقيس بها عمادها وتسحقه).

(٣) الماك السفلي أو عظم الفك السفلي

mandioc; mandioca (Manihot) مَنِيهَوْت (أنظر manioc).

Mandragora officinarum; the mandrake مَنْرُوح - لُقَّاح (البيروح من بروجها السريانية - نبات عسي معتبر سام طبي من الفصيلة الباذنجانية سمث برياً في بعض أنحاء الشام).

mandrake (١) مَنْرُوح - لُقَّاح (نبات من الفصيلة الباذنجانية - أنظر السعدة السابقة).

(٢) بُودوفِيلُون درقي (نبات عسي طبي أمريكي مُشتر يعرف باسم May apple واسمه العلمي Podophyllum peltatum).

mandrill (Cynocephalus mormon) مَنْمُون - قُرْدُوح مَزْوَاج (نور من فصيلة كليّة الرؤوس).

mane مَنْرَف (جمله شعر العنق في الخيل والبغال والحمير).

Manetti rose (Rosa chinensis) وَرْد مَانِيْتِي (أنظر الاسم العلمي).

manettia (Manettia bicolor) مَانِيْتِيَة ثنائية اللون (باسم نباتي إيطالي - جنه كالورد ازهارها حمراء صفراء - الطرف تزود للتزيين من الفصيلة القويّة).

manganese مَنْمَنِيْس - مَنْمَنِيْس (معدن أشهب إلى بياض يوجد كالحديد في جميع نسيج النبات وفي جميع الأنزيم على

sustained yield management (Sylv.) استغلال على أساس غلة ثابتة

(تنظيم استغلال الحرجة على أساس تحقيق موارد دائمة ومتساوية وفي كل سنة أو في كل دورة).

management map (Sylv.) خَرِيْطَة الاستغلال

(خريطة استغلال الحرجة - أنظر "map "management").

management plan مَشْرُوع الاستغلال خُطَة الاستغلال

(أنظر working plan).

manager مُدِير - وَكِيْل - قِيَم

manager of a farm وَكِيْل المزرعة (أنظر farm bailiff).

manatee; sea-cow (Manatus) مَنْرُوفُ البَحْر (معجم الحيوان - جنس حيوانات مائية غالبة من رتبة الخيلان أي بنات الماء).

mandarin; mandarine مَنْدَرِيْنَة (ثمرة المندرين أي اليُونغِي).

(٢) مَنْدَرِيْن - يُونْغِي (أنظر mandarine tree).

mandarin duck (Aix galericulata) مَنْدَرِيْن صِيْنِي (بط ذو عَرَف موطنه الصين).

mandarin tree; mandarin orange tree (Citrus nobilis var. deliciosa) مَنْدَرِيْن - يُونْغِي (المندرين معربة - وساء الأوربيون بهذا الاسم تسمية للون تشارك بأوجه المندرينات وهم كبار الموزغلين في الشرق الأقصى فتأمل هذا التفرق ! أما اليُونغِي فتنسب إلى يوسف أفندي وهو أرمني أرسله محمد علي الكبير يتعلم الزراعة في فرنسا - فلما عاد جلب معه من إيطاليا إلى مصر مقداراً من غراس هذا الشجر فنسب إليه شجر مشر مشهور من الفصيلة البرتقالية - أنظر Citrus).

mandible (١) أَسْفَلُ المِثْفَار

(١) مَنْمَنِيْس - مَنْمَنِيْس (معدن أشهب إلى بياض يوجد كالحديد في جميع نسيج النبات وفي جميع الأنزيم على

(١) أَسْفَلُ المِثْفَار

لا مَنْمَنِيْسَات ومَنْمَنِيْسَات - وفي الأول رَتَبَان وهما وحيدات المسالك والجراثيم - وفي الثاني ١٣ رتبة منها الدّرد والخوّنات والقوامم والخشريات ومُجَنِّحات الأيدي واللواحم والرئيسات الخ).

mammalian (١) تَدِيِي - لَبُون

(٢) حيوان من الثدييات

mammalogy عِلْمُ التَّدِيَات (قسم من علم الحيوان يبحث في طائفة الثدييات أي اللبونات).

mammals تَدِيَات - لَبُونَات (أنظر Mammalia).

mammary glands غُدَد تَدِيِيَة

mammee; mamey (Mammea americana) مَشِيْس أَمْرِيْكَ - شَجَرَة الأَنْدَا (مترجستان - وليس لها اسم عربي لأنها من أصل أمريكي - شجر مشر من الفصيلة الكلوزية Clausiaceae).

mammilla حَلْمَة التَدِي (مترجستان - وليس لها اسم عربي لأنها من أصل أمريكي - شجر مشر من الفصيلة الكلوزية Clausiaceae).

mammitis; mastitis إِنْهَابُ الصَّرْع (يصيب أنات الحيوانات الدواجن - وهو أنكال).

management (١) إِدَارَة - تَدِير (٢) اسْتِغْلَال (Sylv.)

forest management اسْتِغْلَال الحَرْجَة أو النَابَة (أنظر forest management).

method of management طَرِيقَة الاستغلال (التطبيق المنظم لكل استثمار حرجي خاص - مع تنظيم القَطْعَات بلوغ الأهداف المحددة في خُطَة استغلال الحرجة).

objects of management (Sylv.) أَهْدَاف الاستغلال (الأغراض التي يراد بلوغها في خُطَة استغلال الحرجة).

(الشمن في اللغة العربية. وسمي أبا شمن لغده في عقه تشبه الشمن «عن معجم الحيوان».)  
marabout (الانكليزية من مرابط العربية. جنس طير من اللقالق فيه نوع افريقي وآخر هندي).

## مَرْنَطَة

• (بسم طيب من البندقية. جنس نباتات عشية من الفصيلة القنؤثة. ويجمعها بعضهم من فصيلة مستقلة أي المَرْنَطِيَّة. ولها جذامير تنقوية يتخرجون منها الأروؤوت Arrow root وهو لنا غذائي مشهور في البلاد الحارة حيث تزرع).

*Maranta arundinacea*; West Indian arrowroot

*Maranta indica*

*Maranta juncea*

المرنطيات •  
الفصيلة المرنطية

مارنطيات *Marattiaceae*  
(منسوبة الى اسم عالم نباتي إيطالي. فصيلة نباتية من رتبة مساة بالاسم نفسه وهي من طائفة السرخسيات).

مارك *marc*  
(نقل عصير العنب والتمر والتفاح وغيرها من الثمار).

مَرْقَشِيْنَا *marcasite*  
(المفردات. وكان القدماء يطلقون اسم المرقشينا على البوريطيس أيضاً. وهو مثله مركب من كبريتور الحديد ولكنهما يختلفان شكلاً).

مَرْبُول • دَوِيٌّ *marcescence*  
(ذبول الأوراق على النبات دون أن تسقط).

مَرْقَطِيَّات *Marchantiaceae*  
(منسوبة الى نباتي فرنسي. فصيلة نباتية من طائفة الكبديّة).

*Mardin iris (Iris mesopotamica)*  
سَوَسَن مازدين (زهو من الفصيلة السوسنية ينمو في

*great maple (Acer pseudoplatanus)*  
قَيْقَبٌ كَبِير • قَيْقَبٌ دُلْبِي كاذب

*hedge maple (Acer campestre)*  
قَيْقَبٌ حَقْلِي  
(جنس شجر وجنبه حرجية وتزيينية).

قَيْقَبٌ لُؤْبِل *Lobel maple (Acer lobelii)*  
قَيْقَبٌ سَبْلِي • قَيْقَبٌ جَبْلِي

*Norway maple (Acer platanoides)*  
قَيْقَبٌ دُلْبِي

*Oregon maple (Acer macrophyllum)*  
قَيْقَبٌ كَبِير الورق

*red (-flowered) maple (Acer rubrum)*  
قَيْقَبٌ أَحْمَر  
*silver-leaved maple (Acer saccharinum)*  
قَيْقَبٌ سُكَّرِي

*sugar maple (Acer saccharinum)*  
قَيْقَبٌ سُكَّرِي  
*swamp maple (Acer rubrum)*

قَيْقَبٌ أَحْمَر • قَيْقَبُ المَنَاقِع  
*sycamore maple (Acer pseudoplatanus)*  
قَيْقَبٌ دُلْبِي كاذب

*Syrian maple (Acer syriacum)*  
قَيْقَبٌ سُورِي

*Ta(r)tary maple (Acer tartaricum)*  
قَيْقَبٌ تَتَرِي

*white maple (Acer saccharinum)*  
قَيْقَبٌ سُكَّرِي

*maple sugar*  
سُكَّرُ القَيْقَب  
*maple-tree*  
قَيْقَب (أنظر

*marabou(t) (Leptoptilus crumenifer)*  
أَبُو سُغْن

بالقلسوة وبالمنفحة. أنظر stomach).  
خريطة map

خَرَائِطُ زَرَاعِيَّة •  
خَارِطَاتُ زَرَاعِيَّة (أنظر

*management map (Sylv.)*  
خَرِيطَةُ الاستئلال  
(خريطة تكون تهيئتها في المعتاد جزءاً من تهيئة مشروع استئلال الحرجة).

خَرِيطَةُ المَوَاقِع •  
خَرِيطَةُ دَرَجَاتِ الغَضَب  
(خريطة تبين توزيع المواقع أو توزيع درجات الخصب على جملة مساحة الحرجة).

خَرِيطَةُ الشَّجَرَاء *stock map (Sylv.)*  
(خريطة تبين توزيع الأنماط المختلفة للجراج أو للشجراوات التي يكون لها شأن في حيلة الاستئلال. مع بيان تركيبها وطوائف أعمارها وغير ذلك).

قَيْقَب *maple (Acer)*  
(شجر أو جنبات تزيين من الفصيلة القيقبية. أنظر Acer).

*bird's eye maple (Acer saccharinum)*  
قَيْقَبٌ سُكَّرِي  
(أنظر الاسم العلمي).

قَيْقَبٌ أَسْوَد *black maple (Acer nigrum)*  
(أنظر Acer)

*common maple (Acer campestre)*  
قَيْقَبٌ حَقْلِي

*Cretan maple (Acer creticum)*  
قَيْقَبٌ إِقْرِيطِشِي

*eagle's claw maple (Acer platanoides)*  
قَيْقَبٌ دُلْبِي

*flowering maple (Abutilon)*  
أَبُوطِيلُون • أَوْبُوطِيلُون

(جنس جنينية من فصيلة الخبازيات بعضها للتزيين).

مَاءُ التَّرَايِل •  
سَنَاد سَائِل (أنظر

*natural manure; organic manure*  
سَنَاد طَبِيعِي • سَنَاد عُضْوِيّ  
(أنظر

*manure crop*  
سَنَاد أَخْضَر (أنظر

*manure pit*  
حُفْرَةُ الزَّبِل  
(احفرة كبيرة لتخزين الزبل وحفظه).

*shallow manure pit*  
مَرْبَلَة • أَرْضِيّ  
التَرَبَلَة  
(أرض تُجعل كُتُومًا ويوضع الزبل عليها).

*manure-spreading*  
قَرَسُ الأَشْمِدَة  
(أنظر

*manure yard*  
مَرْبَلَة • قُتْعَة  
(المكان الذي يُرْكَم عليه الزبل).

*manurial value*  
اِقْتِيَمَة السَّادِيَة  
أو التسميدية

*manuring; fertilizing*  
تَرْيِيل •  
عِادَة الأَرْض

(مصدر زَبِل أي إضافة المواد المخصة الى التراب. أنظر (v.) manure).

*manuring with shell-marl*  
دَمَلٌ بِالرَّمْلِ المَحَارِيّ  
(فرش الرمل المحاري على الأرض لأصلاحها).

*manyflower daylily (Hemerocallis multiflora)*  
زَنْبِقُ النِّهَادِ الكَثِيرِ  
الزهر

(أنظر Hemerocallis)

*many-leaves*  
أَمُ التَّلَافِيف  
(أنظر المادة التالية).

*manypplies; omasum*  
أَمُ التَّلَافِيف  
(المعدة الثالثة في المجترات تصل

(احترق من مستقيبات الأجنحة وفصيلة الشَرَعُوفِيَّات خضراء غريبة الشكل مفترسة تكمن على النباتات بلا حراك لتصيد الهوام).

*mantis crab; squilla*  
زَيْزُ البَحْرِ  
(ضرب من السرطان من القشريّات عشاريات الأرجل يشبه السرعوفة. أنظر squill).

*Mantis religiosa*  
سُرْعُوفَة • رَاهِيَة  
حِصَانُ إِبْلِيس • قَرَسُ النَّيِّ  
(أنظر

*mantle*  
(١) مَرْسُ • دِنَار  
(٢) طَبَقَة مُتَلَفَة •  
دِنَار • غِطَاءُ ثُرَابِي

*soil mantle*  
ثِيَحْنُ التُّرْبَة • ثِيَحْنُ الغِطَاء  
الترابي  
(أنظر

*manure (v.)*  
زَبِل • زَبَل • دَمَق •  
سَرَقَق • سَرَجَق

(إضافة المواد المخصة الى الأرض بنية جعلها مُفَلَّة. وقال القدماء عِادَة الأرض وتعبيرها بالزبل كما يقول اليوم فلاحو الغوطة).

سَنَاد • زَبِل (n.)

*animal manure*  
سَنَاد حَيَوَانِي

*artificial manure*  
سَنَاد صَنَاعِي أو صُنْعِي

*chemical manure*  
سَنَاد كِيمِيَاوِيّ  
(أنظر

*farm manure*  
سَنَاد المَزَارِع •

سَنَاد طَبِيعِي أو بَلَدِي

*fermented manure*  
سَنَاد مُتَخَمَّر

*fowl manure*  
سَلْخُ الدَّجَاج •  
دَزَقُ الدَّجَاج

(يشتملونه ساداً).

*green manure*  
سَنَاد أَخْضَر (أنظر

(الثانية من الفارسية بمعنى قَتَلَ النَّدى. مادة سكرية تفرزها بعض النباتات كالندى المنقذ. اما طبيعياً واما بتأثير قملة الشن. ومن هذه النباتات في سينا ضرب من الطرفاء التيلية *Tamarix nilotica (variety) mannifera* ومنهسا الشح *Artemisia herba alba* ومنها في ايران والأفغان أنواع من العاقول *Alhagi* ومنها أنواع من الأسطراغالس الخ).

*manna ash; flowering ash (Fraxinus ornus)*  
مُرَّانُ زَهْرِيّ  
(يستخرج من ساقه. أنظر Fraxinus).

*manna grass (Glyceria fluitans)*  
غَلِيَسَارِيَّة طَافِيَة  
(ويطلق تسمية على أي نبات من جنس غليسارة. أنظر Glyceria).

*manna lichen*  
دَاوِيّ  
(نوع من الحزاز يؤكل وفيه كثير من النشا. أنظر *Lecanora esculenta*).

*manna scale insect (Coccus manniferus)*  
قَرَمِزِيَّةُ النَّقْ  
(قملة النع، يُعتقد أن لها تأثيراً على تكون النع في بعض النباتات. أنظر manna).

*manna sugar; mannitol*  
مَنْيْت  
(أنظر

*mannite; mannitol; manna sugar*  
مَنْيْت • مَنِّيْتُول

(مادة سكرية قابلة للتبلور، تستخرج من بعض النباتات كالدردار والكرفس والزيتون وبعض الفطور).

*mannose*  
مَنْوُز

(سكر غلوكوزي يكون في بعض النباتات ويتكون بتأكسد المنيْتُول).

*manpower*  
يَدُ عاملة. القُدرة البشرية

*Mantidae or Manteodea*  
سُرْعُوفِيَّات  
(فصيلة حشرات من مستقيبات الأجنحة فيها السرعوفة).

*mantis; praying mantis (Mantis religiosa)*  
سُرْعُوفَة • رَاهِيَة • حِصَانُ  
إِبْلِيس • قَرَسُ النَّيِّ

تكاليف التسويق	marketing cost	سوق حُرَّة	free market
تسهيلات أو مرافقُ تسويقية	marketing facilities	سوق خارجية أو عبر البحار	overseas market
عمليات التسويق	marketing operations	(٢) طَلَبُ	
مُنظَّمة تسويق	marketing organization	(رغبة في شراء محصول ما).	
سياسة التسويق	marketing policy	نتائج قابل للتسويق	marketable output
سعر السوق	market price	مَطْلَبُ أو مُتطلِّبات	market demand
اتجاه السوق	market trend	(احتياجات أو متطلبات السوق في وقت مُعَيَّن).	
القيمة في الثَّوق (تَمَنُّ التَّبيع)	market value	مرافقُ أو تسهيلاتُ سوقية	market facilities
(أنظر "value "market")		بُستانُ الصَّواحي أو التِّبَّاح	market garden
تعليم • وشم • ترقيم	marking	(أنظر market gardening)	
لَوْحُ التَّرْقيم (لوح يُستعمل في فحص الخيل والمائية في المسابقات).	marking board	عَجَلَةُ البُستاني	market-gardener's cart
		(عربة ذات دولابين أو أربعة دوابٍ تستعمل في نقل الخضرا إلى الأسواق).	
marking nut; Malacca bean		زراعة الصَّواحي	market-gardening
جَوْزَةُ الوَسم • جوزة البلادُ (يستخرج منها جبر لا يُصحى لوسم الكُتَّان).		أو التِّبَّاح • بَسْتنة تجارية (زراعة كثيفة للخضرا في السَّباح المجففة أو في الأراضي المصلحة حول المدن).	
marking nut tree ( <i>Semecarpus</i>			
بَلَادُزُ • أَتَرْدُيا (أنظر Anacardium)		بساتين الصَّواحي	market-gardens
		(أراضي جُففت حول المدن ، أو أرضين سُدَّت بمقادير عظيمة من الأسمدة العضوية ثم أُتخذت مَبَاوِلُ كبيرة القِلاط تُباع بفولها في أسواق المدن).	
تَأْرِيت (أنظر demarcation)	marking out		
مَلَاةٌ وإيصة • مِيلسة مُخطَّطة (ملانة تسمى بأماكن غرس الغراس).	marking roller	market hall; covered market	
		شُوق • سوق مغطاة (سوق تباع فيها الفلات الزراعية ولا سيما الخضراوات والفواكه).	
مَزَل • مِجِيل • ثُرَاب كلسي طيني (السجل عن المخصص بتجوُّز ، والبرل مربة • خليط من كربونات الكلس والطين مع قليل من الرمل ومواد أجنبية أخرى).	marl	تسويق • بَيْعٌ وشِراء	marketing
مَزَلٌ مَحَارِي • فَالُون (أنظر shell marl)	shell marl	جمعية تسويق	marketing association
		مَسَالِكُ التَّسويق	marketing channels
		تعاونية تسويقية	marketing cooperative

(الأوليان مترجمتان • والثالثة من أُرُسرهما أي ظهرها يسمى الذبل • وهو كالمايح تنبع منه مستوعات مختلفة كالأمشاط وغيرها • وهذا الدجاء كثيرة في البحر الأحمر والمحيط الهندي وقليلة في سواحل الشام).

### Thalassochelys caretta

### لَجَاءُ الذَّبَل الكاذبة

(الجاء ربما بلغ وزنها خمسين كيلوغراماً، وطولها أكثر من متر • وهي أكثر الدجاء انتشاراً في خليج الاسكندرون وسواحل اللاذقية • تصاد وتُدخَّن إلى انكلترا خاصة).

### marjoram; sweet marjoram (*Origanum majorana*)

مَرْدُقُوش • (الأوليان من الفارسية والثالثان من اليونانية • يقل عشبي غطر زراعي ملبي من الفصيلة النبقية).

### mark

سِنة • وشم • علامة • شارة (علامة مميزة تُجعل على أطراف قِطْع الجذوع أو على جوانبها ، وتبين مثلاً صفاتها أو مصدرها أو ملكيتها).

شارة الشجرة (Sylv.) (شارة الشجرة المراد قطعها • أنظر blaze).

### market (١) سُوق

أج أسواق • مكان مسفوف أو مكشوف تُباع فيه الحيوانات والمحصولات الزراعية • وهو يضاف إليها فيقال سوق الخيل أو الغنم أو البقر أو الخضرا أو الزهر الخ).

سُوقُ التَّواشي (سوق يجتمع فيها الناس في أيام مبادمه لبيع الماشية).

### central market

سوق مركزية

### common market

سُوق مُشتركة

### country market

سُوق ريفية

### domestic market

سوق داخلية

### favourable market

سوق ملائمة

### French marigold (*Tagetes patula*)

مُخَمِّلِيَّة • وَرْدَةُ الشَّام • قَرَنُقُلُ الهِنْد (ورد شامات في دمشق وهو فيها مبذول • أنظر Tagetes).

### marsh marigold (*Caltha palustris*)

آدَرِيُون الماء (نبات من فصيلة الحوذانيات).

### pot marigold (أنظر *Calendula officinalis*)

### sweet-scented marigold (*Tagetes lucida*)

مُخَمِّلِيَّة لامية (أنظر Tagetes).

### marijuana

قَنَب هِنْدِي (أنظر hemp).

### marine

بحري

### marine biology

علمُ الأحياء البحرية (حيوان من القشريات أو من الرخويات حشر دهاليز في الأخشاب المغمورة بالماء).

### marine cineraria (*Cineraria maritima*)

زَمَارِيَّة بَحْرِيَّة (قشرونة • أخوين : معجم أسماء النبات • أنظر Cineraria).

### marine silene (*Silene maritima*)

سِيلِينُوس بَحْرِي (أنظر Silene).

### marine turtles; sea turtles

سَلَاحِفُ بَحْرِيَّة • لَجَأ • لَحِيَّات (كثيرة في سواحل الشام الشمالية وهناك بعضها).

### green turtle (*Chelone midas*)

لَجَاءُ حَضْرَاء (نوع عظيم القد يأكل العشب ويؤكل • وهو نادر في سواحل الشام).

### hawkbill sea-turtle (*Chelone imbricata*)

لَجَاءُ مُثَلَّسة أو مُقَرَّمَدَة • لَجَاءُ الذَّبَل

### marginate; marginated

ذو حاشية أو حافة

### marginate eucalyptus (*Eucalyptus marginata*)

أوكالبتوس ذو حاشية

### marguerite (*Chrysanthemum frutescens*)

لُؤْلُؤِيَّة • مَرَعَرِيَّتا (الكلمة الانكليزية من السلاتينية بمعنى اللؤلؤ • وهي تطلق على بعض نباتات تزرع لأزهارها أو تثبت بريئة • أنظر أيضاً daisy و ox-eye daisy).

### golden marguerite (*Anthemistinctoria*)

بَهَار الصَّبَاغِين (أنظر Anthemis).

### queen marguerite; China aster

لُؤْلُؤِيَّة • أَسْطَرُ الصِّين • الملكة مَرَعَرِيَّتا (أنظر Callistophus sinensis).

### Margyricarpus

لُؤْلُؤِيَّة الشَّر • مَرَجِيْرِيْقَرْبُوس (من اليونانية بهذا المعنى اشارة الى نسرهما التي تشبه اللؤلؤ • جنس جنبات للترتين من الفصيلة الوردية).

### marigold (١) آدَرِيُونُ الحدائق (أنظر *Calendula officinalis*)

### (٢) مُتَصَبَّة • وَرْدَة الهِنْد

(أنظر Tagetes). ويطلق الاسم أيضاً على نباتات من أجناس أخرى).

### African marigold (*Tagetes erecta*)

مُخَمِّلِيَّة مُتَصَبَّة • وَرْدَة الهِنْد (أنظر Tagetes).

### corn marigold (*Chrysanthemum segetum*)

أَقْعُوان الزَّرْدُوع (أنظر Chrysanthemum).

### fig marigold (*Mesembryanthemum*)

مُلاَح (أنظر Hottentot fig).

### Hottentot fig

(أنظر Hottentot fig).

حدائق المناطق المعتدلة المناخ ، موطنه مصر والشام).

### mare

جَيْزَر (ج حَجُور وحُجُورة وأختيار • أنثى الخيل • أما القَرَس فهي في اللغة تطلق على الذكر والأنثى ، والشاميون يطلقونها اليوم على الأنثى دون الذكر).

### brood mare (brood mare)

جَيْزَر • رَمَكَّة (أنظر brood mare).

### Marek's disease

مرض ماريك في الدجاج • سرطان الطيور العصبي

### mare mule

بَقْلَة • أنثى البَقْل

### mare with foal (Zoot.)

قَرَسٌ مُنِير • قَرَسٌ مُثَلٍ ومُثْلِيَّة (فرس ذات مهر أو ذات فُلُو يتبعها).

### margarine; oleomargarine

مَرَعَرِين (مربة • زبدة مشاعية مركبة من شحم البقر وأدهان نباتية • وهي إذا لم تُغَشَّى تكون صالحة لأن يُقلى بها الطعام).

### margin

حاشية

### dentate margin

حافة مُسَنَّة

### entire margin

حافة كاملة • حافة ملساء

### leaf margin

حافة الورقة

### marginal

حَدِّي • حَافِي

### marginal land

أَرْضٌ حَدِّيَّة الانتاج (أرض زراعية ريعها يكاد يُعادل النفقات المُبدولة فيها).

### marginal leaf spot

تَبَقُّعُ حَوَافِّ الأوراق

### marginal product

نتاج حدي

### marginal variegation

تَبَرَقُّشُ حَافِي (امفرار السيج الحافي في الاوراق او الوريقات النباتية).



الطيور . كخليط من الدقيق والعنب المقطع . أو خليط من اللحم المهوَّم وقتيت الخبز . أو غير ذلك . وربما استعملوا في صنع هذه المعجنات الكسب والبطاطس واللحم المجفد وغيرها) .	الطيور . كخليط من الدقيق والعنب المقطع . أو خليط من اللحم المهوَّم وقتيت الخبز . أو غير ذلك . وربما استعملوا في صنع هذه المعجنات الكسب والبطاطس واللحم المجفد وغيرها) .	المش (saltwort) (أنظر	marsh harrier; moor-buzzard مُرَزَّةُ البَطَاحِجِ (Circus aeruginosus) (Circus (أنظر	marsh horsetail (Equisetum pa- lustre) كُنْبَاتُ التَّقَاعِ (Equisetum (أنظر	marsh ketmia (Hibiscus palustris) خِطْمِيَّ التَّقَاعِ (Ketmia (أنظر لزهره . (أنظر	marshland مَنْقَعٌ • سَبَّحَةٌ • مُسْتَنْقَعٌ (marsh (أنظر	marsh-mallow خِطْمِيَّ مَخْرَنِي • غُشُول • خِطْمِيَّ مَعْرُوف (Althaea officinalis (أنظر	marsh-marigold; cowslip (Caltha palustris) دَرَبُونُ الماء (نبات من فصيلة الحوذانيات) .	marsh oak (Quercus palustris) بَلُوطُ المَتَاعِ (Quercus (أنظر	marsh owl (Asio accipitrinus) بُوتَةُ المَتَاعِ	marsh parsley (Apium graveolens) كَرْفَسُ المَتَاعِ (أعروعي المعروف) .	marsh pestle; marsh beetle (Typha latifolia) بَيْتَا عَرِيضَةُ الورق نباتات المستنقعات	marsh plants نباتات المستنقعات	marsh rosemary (Ledum palustris) مُرَبِّقَةُ المَتَاعِ • إَكْلِيلُ الجَبَلِ الكَاوِبِ (Ledum (أنظر الجعة . (أنظر	marsh samphire; glasswort (Sali- cornia herbacea) إِسْثَانُ عَشْبِي • حُرْمَسِي • حُرْمَسِي	marsh trefoil; bogbean (Menyan- thes trifoliata) نَقْلُ الماء (buck bean (أنظر	marshy مُسْتَنْقَعِي	Marsileacea مَرْبِلِيَّات (منسوبة إلى مواليدي إيطالي اسمه Marsili . فصلة نباتية من رتبة السرخيات المائية) .	Marsupialia; marsupials جَرَائِيَّات • كَيْشِيَّات (رتبة من الثدييات اللامنيثات من فصائلها الغُرَبَرَاوَات الخَيْبِيَّة وَخَيْلَات الأَذْنَاب وطولبات الأرجل والجُرْدَان الجَرَّايَّة الخ) .	Marsupialia جَرَائِيَّات • كَيْشِيَّات (أنظر المادة السابقة) .	martagon or martagon lily; Turk's cap lily (Lilium martagon) رَبَقِيَّ مَرْتَاغُون (Lilium (أنظر	marten; pine marten (Martes mar- tes) حَرَّ (حيوان لاحم من السثوريات يُسَاد لِفَرَاة) .	Martes or Mustela سُتُور (جنس الخنز والسمور . وهي حيوانات من الفصيلة السمورية Mustelidae ورتبة اللواحم) .	Martes foina or Mustela foina; beech marten دَلَقِي • سَنَاد (stone-marten (أنظر	Martes martes; common marten; pine marten حَرَّ	Martes zibellina or Mustela zibelli- na; the sable سُتُور (ملصم على أشكال شتى مُطَعَمه دواجن	martin (Riparia; Delichon or Chelidon) خُطَّاف (يطلق على عدة أنواع من الخُطَّافين كلها من الجوانم المتقوقات المناظير والفسيله النوبية) .	house martin (Delichon urbica)    خُطَّاف الضواحي (بني أعشانه في مُنْط المساكن) .	sand martin (Riparia riparia)    خُطَّاف السواطى .	martinet; martlet خُطَّاف • سَامَة (يطلق على الخُطَّاف martin وعلى السامة swift فانظرهما) .	martingale لَبَّ (تبر جلدي يُشدُّ أحد طرفيه إلى جِزَام السرَج وينقسم طرفه الآخر إلى قسمين يُمَرَّان بين فائتي الفرس الأماميتين ويتصلان بأُفَيْتَة الدجاج) .	Martynia مَرْبِيَّتِيَّة (من اسم نباتي انكليزي . جنس نباتات عشبية أمريكية الأصل تزرع لزهرها) .	Martynia fragrans; fragrant Martynia مَرْبِيَّتِيَّة عَطِيرَة	Martynia lutea مَرْبِيَّتِيَّة صَفْرَاءُ الزَّهَر	Martynia proboscidea; proboscis flower مَرْبِيَّتِيَّة خُرْطُومِيَّة	marvel of Peru; four-o'clock (Mirabilis jalapa) شَبُّ اللَّيْلِ (Mirabilis (أنظر	mass كُتْلَة	masseter muscle العَصَلَةُ المَاضِيَّة	mass provisioning التَّغْدِيَةُ بِالْجُمْلَةِ	mass selection (selection) اِنتِقَاءُ جَمَاعِي (أنظر	mast مَرَّ البَلُوط ، ثمر الزَّان • (ويقال حَتْلُهَا)
---	---	-----------------------	--	--	---	---	--	---	---	--	---	--	-----------------------------------	---	---	--	-------------------------	--	---	---	--	--	--	--	---	--	--	--	---	---	---	--	---	--	--	--	-----------------	---	--	--	--

marling (إضافة التزلز إلى التراب فيستفيد مما فيه من الكلس) .	دَمَلٌ بِالْتَرَلِ أو بِالسَّجِيلِ	vegetable marrow    (Cucurbita pepo (أنظر	marsh مَنْقَعٌ • سَبَّحَةٌ • مُسْتَنْقَعٌ (marsh (أنظر	marsh beetle; the common cattail بَيْتَا عَرِيضَةُ الورق (Typha latifolia)	marsh elder; snowball tree وَيْبَرُونُومُ الخَشَبِ الأَبْيَضِ • خَنَانُ الماء • بَلَسَانُ الماء (Viburnum opulus (أنظر	marsh fern; lady fern (Thelypteris palustris) سَرْخَسُ المَتَاعِ (fern (أنظر	marsh fever بُرْدَا (malaria (أنظر	marsh fleawort (Senecio palustris) شَيْخَةُ المَسْتَنْقَعَات • عُشْبَةُ البَرَاغِيثِ المستنقعية (Senecio	marly limestone كِلْسِيَّةٌ سَجِيلِيَّةٌ أو مَرَلِيَّةٌ (limestone (أنظر	Marsdenia (باسم مُسْتَمَرِّق بريطاني . جنس جنسيات معترشات من الفصيلة الصقلابية) .	Marsdenia erecta مَرْبِيَّتِيَّة مُنْتَصِبَة (تبت برية في بعض أنحاء الشام وتصلح للتنزين) .	marmalade-plum دُغُرُودُ امْرِيكَة (sapodilla (أنظر	marmor يَرْقَانُ مُجَرَّع (اصفرار تجرعي أو تمرقي يسبب اوراق النبات) .	marmot (Arctomys marmotta) مَرْمُوط (مربية . حيوان من الفصيلة السجائية ورتبة القوامض) .	maroon gaillardia (Gaillardia amblyodon) عَبْرَدِيَّة مُصَّرَّمَة الزَّهَر (أنظر الاسم العلمي) .	marram; beechgrass (Ammophila arenaria) أُخْتُ الزَّمَال • أُمُوفِلَة (Ammophila (أنظر	marrow (Zool.) (١) نَفْي • مَخُّ أو نُخَاع العظم (٢) نُخَاع أو لَبَّ (Bot.) النبات (٣) كُوسَى • كُوتَة (Bot.) (عامة شامية ومصرية شائعة يفيد أقرارها . (زهر من الفصيلة المركبة . أنظر: مرب من مزار القرع يُسبب إلى النوع المسمى قُرْبِيَا Cucurbita pepo وهو نوع
--	------------------------------------	--	---	---	---	--	---------------------------------------	---	---	---	--	--	---	---	--	--	--

بروثا حول المياه وقد تزرع سياجا).	(أنظر reed)	ناضج • تام النمو mature
May-blob; cowslip; marsh-marigold آذريون الماء. (نبات من فصيلة الجوزانيات).	Mauritia; Moriche palm (من اسم أحد الأعلام • جنس شجر أمريكي من الفصيلة النخلية).	مُوريشية حرجة ناضجة mature forest (بلفت الحد الذي يمكن عند اشتداد أحسابها).
maybug ( <i>Melolontha vulgaris</i> ) الدودة البيضاء. (أنظر cockchafer)	بُدرة (أو حبة) الخشخاش mawseed (بذر نطعمه الطيور يتخذ من نبات الخشخاش <i>Papaver somniferum</i> ).	نُزبة ناضجة mature soil (أنظر soil "mature")
زهرة مايو • زهرة ثوارية mayflower (اسم يطلق على عدة نباتات تزهّر في أيار منها القلطب والثقار والثقار الكبدي وحرف المروج وسواها).	(١) فلك علوي maxilla (في الفقاريات). (٢) فلك خلفي (في المنسليات).	(١) عهون • نُضج • مُضج maturing تمام النمو (في غاية نمو القصبان في الكرم والسج).
May fly; mayfly; the dayfly إبنة يوم. (أنظر Ephemera)	maximum and minimum thermometer; Six's thermometer مقياس الحرارة الكبرى والصغرى (ويقول بعضهم القسوى أو القليب والذئب. مقياس يري أعلى حرارة وأدناها في اليوم. أنظر thermometer).	نُضج • نُضج maturity (Sylv.) ١ - (الطور الذي تصبح فيه الشجرة قادرة على التنازل بالبرور ، وتكون فيه قد بلغت طولها النهائي). ب - (العمر الذي إذا بلغته شجرة أو شجرا يصبح ازدياد حجمها بطيئاً ، ويصح ذلك النمو البطيء فيها لا يشتمل سر الفائدة الذي حُدّد سابقاً ويعمل بهذا المعنى عادة المصطلح economic maturity).
may-lily ( <i>Convallaria</i> ) زنابق الوادي (زهرة عشبي من الفصيلة الزنبقية).	mayor مُختار • عُنْدَة (الأولى في الشام والثانية في مصر. ج مختارون وعُنْد. ويجمع الشاميون مختار على مختارين).	matweed; marram ( <i>Ammophila arenaria</i> ) أخت الرمال • آموفيلة (نبات عشبي معتر من الفصيلة النجيلية).
maypop ( <i>Passiflora incarnata</i> ) زهرة الآلام (أنظر passionflower)	maximum retentive capacity of soil قدرة الاحتفاظ القُصوى للتربة	matweed; feather grass ( <i>Stipa pennata</i> ) حلفاء ريشية (أنظر Stipa)
mayweed; stinking camomile ( <i>Anthemis cotula</i> ) فُخْوان (زهرة من المركبات كريمة الرائحة. أنظر الاسم العلمي).	maximum temperature درجة الحرارة القُصوى	maudlina; sweet maudlin ( <i>Achillea ageratum</i> ) أَغِيراطُن (المفردات. أنظر Achillea).
mazzard cherry; sweet cherry قَراضيا الطيور • ( <i>Prunus avium</i> ) كرز حلو (الأولى ترجمة الاسم العلمي والثانية ترجمة الاسم الانكليزي الشائع. شجر مشر من الفصيلة الوردية).	maximum water-holding capacity السعة المائية القُصوى	Maurandia (من اسم أحد الأعلام الايبان. جنس نباتات معترية من الفصيلة الختازيرية).
mead يُفَع • تَيْبِدُ العَسَل (أنظر hydromel)	Italian may ( <i>Spiraea filipendula</i> ) إِكْلِيل مُعَلَّق (أنظر Spiraea)	Mauritanian mallow ( <i>Malva mauritiana</i> ) جُبَاذَة مَترِيَّة (أنظر Malva)
(١) مَزَج meadow (ج مَزُوج. أرض معشوبة ينبت عليها	mayberry ( <i>Rubus palmatus</i> ) عُلَيْق • ثُوت شوكي (جنس نباتات من الفصيلة الوردية تنبت	Mauritanian reed ( <i>Arundo mauritanicus</i> ) قَصَبُ الجَزَائِر

نسر أشجار من الفصيلة البلوطية «أو الزانية» كالبوط والزنان وغيرها ، مسا له قبة في تندية الماشية. ويقال «سنة ختل البلوط» للسنة التي تكون ثماره فيها غزيرة).	matching (pairing)	القبول وغيرها).	مبارها أرجوانية وثمارها غنية حمرا).
master tree ( <i>Acer campestre</i> ) قَيْب حَقْلِي (Acer)	maté ( <i>Ilex paraguayensis</i> )	ماتيه • بَهْيِيَّة أمريكية • شاي بَرَاغُوَاي (أنظر <i>Ilex paraguayensis</i> )	mat sedge (أنظر <i>Cyperus alopecuroides</i> )
masterwort (٣) بَقْلَةُ الرَّيْس (غنية من الفصيلة الخيمية اسمها العلمي <i>Peucedanum ostruthium</i> ).	material (substance)	مادّة (أنظر)	matte black (coats and particularities) (أنظر)
(٢) هِرْقَلِيَّة صوفية (زهرة من الفصيلة الخيمية اسمها العلمي <i>Heracleum lanatum</i> ويعرف باسم cow parsnip).	material (substance)	مادّة (أنظر)	matter (١) مادّة (٢) قَيْب • صَدِيد (٣) شَأْن • قَضِيَّة • أَمْر (١) مَادَّة (٢) قَيْب • صَدِيد (٣) شَأْن • قَضِيَّة • أَمْر
black masterwort • خَرِيق أُسُود • كُوكِيَّة كبيرة (أنظر <i>Astrantia major</i> )	material (substance)	مادّة (أنظر)	matte black (coats and particularities) (أنظر)
mastic • كُنْكَام • مُصْطَكَا • مُصْطَكَا. (صمغ امفر تفرزه شجرة المصطكى).	maternity pen حظيرة الولادة	Matthiola مَتِيُولَا (من اسم نباتي ايطالي. جنس نباتات حسنة من الفصيلة السليبية قريبة جداً من جنس سنور. فصلت عنه لاختلاف بين الجنسين من السات وفي التمار الخردلية. وفي هذا جنس أنواع تزرع لزهريها وأخرى تنبت برياً في بعض أنحاء الشام).	mat sedge (أنظر <i>Cyperus alopecuroides</i> )
(٢) شجرة المصطكا • جُرو (اسمها العلمي <i>Pistacia lentiscus</i> . أنسندر lentiscus).	mating; copulation (Zoot.) (١) يَفَاد • تَزَو • يَزَا (هو الجماع في الحيوانات الدواجن أي تَزَوُ الذكور على الأنثى).	Matthiola incana; stock gilly. مَتِيُولَا شَتَوِي (أنظر <i>Cheiranthus incana</i> )	matte black (coats and particularities) (أنظر)
مصنغ التطعيم • مَصْطَكَا التطعيم (أنظر grafting mastic)	random mating بَابُوتِج (من الفارسية. جنس نباتات غنية طيبة من الفصيلة المركبة فيها أنواع تنبت برياً في بعض أنحاء الشام وهي قريبة من البهار).	Matthiola incana; stock gilly. مَتِيُولَا شَتَوِي (أنظر <i>Cheiranthus incana</i> )	matte black (coats and particularities) (أنظر)
mastication مَضْغ	Matricaria; matricary (من الفارسية. جنس نباتات غنية طيبة من الفصيلة المركبة فيها أنواع تنبت برياً في بعض أنحاء الشام وهي قريبة من البهار).	matting; mat (حسير من قصب أو من سوق السلت لسر حبوب وغيرها).	matte black (coats and particularities) (أنظر)
mastic oil زيت المصطكى	Matricaria chamomilla; wild or German camomile بَابُوتِج الماني • بَابُونِج بَرِّي	mattock (١) مِغْرَق الكَرَم (مغزق يدوي للكروم).	matte black (coats and particularities) (أنظر)
mastic tree ( <i>Pistacia lentiscus</i> ) مَصْطَكَا • مَصْطَكَا • مَصْطَكَا. (أنظر lentiscus)	matricary (Matricaria)	mattock (١) مِغْرَق الكَرَم (مغزق يدوي للكروم).	matte black (coats and particularities) (أنظر)
mastitis; garget (يسبب اثاث الحيوانات الدواجن. وهو أشكال).	matrimony vine; boxthorn ( <i>Lycium halimifolium</i> ) عَوَسَج • خُصْص • خُصْص • خُولَان (جنس للززين من الفصيلة الباذنجانية	maturation نُضْج • إِنْضَاج	matte black (coats and particularities) (أنظر)
mat (حسير من قصب أو من سوق السلت لسر	matrimony vine; boxthorn ( <i>Lycium halimifolium</i> ) عَوَسَج • خُصْص • خُصْص • خُولَان (جنس للززين من الفصيلة الباذنجانية	maturation of xylem نُضْج أو بُلُوغ الخشب	matte black (coats and particularities) (أنظر)



مُخلّصة اللحم	meat extract	وسيلة • وسائل	means	(موتة الدقيق • حشرة من فصيلة التللايثير دودنها تسمى دودة الدقيق) •	مسلقة قوية تستعمل في لطف المروج (الطبيعية) •	كَلْبِيَّة • مَشْبَةُ الكَلَا	meadow grass (Poa)	طبيعية أو يزرع • وترواه الخيل والمائية • أو يُحسَن وَيُجَسَّن • وأهم نباتات المروج من الفصليتين (النجيلية والقرينة) •
فحص اللحوم	meat inspection	دُرّة بيضاء	Means grass; Johnson-grass	بقّ دقيقي (Coccidae) mealy bug	meadow soft grass (Holcus lana- tus)	صُوفِيَّة • هُلْفُوس صُوفِي	rough stalked meadow grass (Poa trivialis)	(جنس أعشاب من الفصيلة النجيلية) •
تصنيع اللحوم	meat processing	(أنظر Sorghum douma)		(حشرة من نسيجات الاجنحة يغطيها شعر دقيقي تمتص نسج النبات) •	(من نباتات المروج ينسب إلى الفصيلة النجيلية) •	من نباتات المروج ينسب إلى الفصيلة النجيلية) •	كَلْبِيَّة مَعْرُوفَة	يُمنّل المزعى والشّجّع • أنظر (grassland و pasture).
ميكانيكي • آلي	mechanical	قياس	measure	mealy plum aphid (Hyalopterus pruni)	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	مَرْج طَبِينِي أو دائِم (يمنّل المزعى والشّجّع • أنظر grassland و pasture).
مُكَافِحة آليّة	mechanical control	board measure (foot)		من البرقوق الدقيقي	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	artificial meadow; seeded grassland مَرْج صُنْعِي (مرج أساه القرنيات كاليفسنة وبقيّة الرعاوية والبرسيم يزرعها الفلاح لمدة قصيرة) •
أو ميكانيكية		القياس بالبوردفُوت «القدم المُسطّحة» (نظام يَنُتج على الأخص في أميركة الشماليه حيث وحدة القياس هي البوردفوت •القدم المُسطّحة أي قدمٌ مربعة في نخن بوصة • جزء • من ١٢ من القدم المكعبة) •		نشا دقيقي mealy starch	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	forested meadow • مَرْج شَجَر • مَرْج حَرَجِي (مرج عُرس فيه هنا وهناك أشجار حرجية) •
قاططة قُطن آليّة	mechanical cotton picker	true measure		الوسط الحسابي    arithmetic mean	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	orchard meadow • مَرْج شَايَر • (أنظر orchard meadow)
معدات ميكانيكية	mechanical equipment	القياس الصّحيح (حجم الخشب المستدير ، يعثّن بضرب الطول بمساحة مُقطّع مكانه في منتصف ذلك الطول •طريقة هوبر «Huber» ، أو بضرب الطول بالمساحة المتوسطة لمقطعين في طرفي الخشب المذكور •طريقة سماليان «Smalian» • وتستعمل في تعيين المساحة إما السيفّة مربع القطر x ط ٢٢ ٤ = ط ) وإما السيفّة مربع المحيط ٤ ط = وهذا القياس يستعمل في أوربه		وسط مُعَدّل    weighted mean	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	queen of the meadow; meadow-sweet مِلْكَة المروج • (Spiraea ulmaria)
يعزق آلي أو ميكانيكي	mechanical hoe	وفي البحوث الإحصائية • وهو مرادف للحجم (المسلب) •		أن يُحسب حساباً لفروق الدقّة في الملاحظات «أو في القيم الأخرى» التي يراد الحصول منها على تقدير متوسط • وتدرج كل قيمة في هذا المتوسط على عدد من المتّرات متناسب مع الدقة المفرومة في تلك القيمة) •	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	temporary meadow • مَرْج وَقِيّ • (مرعى نباتاته من النجيليات والقرنيات خامّة وهي تزرع فيه وتلبث بنع سنوات) •
حلب آلي	mechanical milking	قياس	measurement; measuring	mean annual increment	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	orchard meadow • مَرْج شَايَر • (أنظر orchard meadow)
فوازة آليّة	mechanical separator	(أنظر gauging) (أسطر gauging)		التّموُّ المتوسّط السّتويّ (مجموع النمو حتى من معينة ، مقسّماً على تلك السن «أي على عدد سنواتها» •	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	queen of the meadow; meadow-sweet مِلْكَة المروج • (Spiraea ulmaria)
ميكانيكا • علم الجيّل	mechanics	ذريعة • أُرْفِيّة (أنظر spanworm)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	temporary meadow • مَرْج وَقِيّ • (مرعى نباتاته من النجيليات والقرنيات خامّة وهي تزرع فيه وتلبث بنع سنوات) •
agricultural or farm mechanics		وفي البحوث الإحصائية • وهو مرادف للحجم (المسلب) •		مُعَدّل التساقط السنوي (يمثل ما يسقط من الرطوبة «مطرأ أو بردأ أو تلجأ سنوياً) •	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	orchard meadow • مَرْج شَايَر • (أنظر orchard meadow)
ميكانيكا زراعية • علم الجيّل الزراعيّة		قياس	measurement; measuring	mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	queen of the meadow; meadow-sweet مِلْكَة المروج • (Spiraea ulmaria)
(قسم الميكانيكا الباحث في تطبيق هذا العلم على الزراعة) •		ذريعة • أُرْفِيّة (أنظر spanworm)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	temporary meadow • مَرْج وَقِيّ • (مرعى نباتاته من النجيليات والقرنيات خامّة وهي تزرع فيه وتلبث بنع سنوات) •
آليّة • ترقية ميكانيكية	mechanism	(أنظر gauging) (أسطر gauging)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	orchard meadow • مَرْج شَايَر • (أنظر orchard meadow)
آليّة الدراس	threshing mechanism	ذريعة • أُرْفِيّة (أنظر spanworm)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	temporary meadow • مَرْج وَقِيّ • (مرعى نباتاته من النجيليات والقرنيات خامّة وهي تزرع فيه وتلبث بنع سنوات) •
آليّة التنفس	mechanism of respiration	(أنظر gauging) (أسطر gauging)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	orchard meadow • مَرْج شَايَر • (أنظر orchard meadow)
مَكْنَكَة • مَكْنَكَة	mechanization	ذريعة • أُرْفِيّة (أنظر spanworm)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	temporary meadow • مَرْج وَقِيّ • (مرعى نباتاته من النجيليات والقرنيات خامّة وهي تزرع فيه وتلبث بنع سنوات) •
(تجهيز بالمُعدات الميكانيكية) •		ذريعة • أُرْفِيّة (أنظر spanworm)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	orchard meadow • مَرْج شَايَر • (أنظر orchard meadow)
agricultural mechanization		ذريعة • أُرْفِيّة (أنظر spanworm)		mean annual precipitation	meadow-sweet; queen of the mead- ow (Spiraea cana or S. ulmaria)	إِكْلِيل أَيْبُس • مِلْكَة المروج (Spiraea) (أنظر)	meadow mushroom (Agaricus cam- pestris)	temporary meadow • مَرْج وَقِيّ • (مرعى نباتاته من النجيليات والقرنيات خامّة وهي تزرع فيه وتلبث بنع

[illegible]

MEL 454	(أنظر <i>Chenopodium album</i> )	melic (Melica) (melick)	أَزِيَّة • مَالِيَّة (أنظر)	<i>Melilotus alba</i> ; white sweet clover Bokhara clover; white melilot خَنْدَقُوقٌ أَيْضُ	mells balm ( <i>Melissa officinalis</i> ) تُرُنْجَان • بَادَزْجِيَّوْنَة • حَبَقُ تُرُنْجَانِي (lemon balm (أنظر	(نمرته مستديرة بحجم البرتقالة الصغيرة وهو يزرع للبهجة والتزيين ورائحة تماره).	membranous غِشَائِي
<i>Meleagrina margaritifera</i>	محار اللؤلؤ	Melica; melic grasses (melick)	أَزِيَّة • مَالِيَّة (أنظر)	<i>Melilotus caerulea</i> or <i>Trigonella caerulea</i> ; blue melilot خَنْدَقُوق • خَنْدَقُوق بُسْتَانِي • لَوْطُس (المفردات • نوع يزرع في أوربة للتزيين • وتطلق اللوطس على غيره).	serpent or snake melon ( <i>Cucumis melo flexuosus</i> ) قِتَاءٌ مُلْتَوِيَّة (منف يستعمل للتزيين خاصة • وقد تُخلَّل تماره • وهي جد طوال ربما بلغت واحدتها ذراعاً أو متراً • وهي تلوي كالحية).	قِتَاءٌ مُلْتَوِيَّة (منف يستعمل للتزيين خاصة • وقد تُخلَّل تماره • وهي جد طوال ربما بلغت واحدتها ذراعاً أو متراً • وهي تلوي كالحية).	Mendel's laws قانونا مَندِل (قانونا مَندِل في الوراثة وانتقال الخصائص الوراثية في الأحياء وضعهما غريغور مَندِل عام ١٨٦٦).
Meleagris; the turkeys	جنس الديك الرومي أو الحبشي أو الهندي (أنظر turkey)	Melica altissima; high melick أَزِيَّة مُنْتَصِبَة	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Meloidae التَّافِطِيَّات • الدَّرَاجِيَّات النَافِطَة (فسيلة حشرات منها السُّدْرَاح • أنظر A. cantharis)	Meloidae التَّافِطِيَّات • الدَّرَاجِيَّات النَافِطَة (فسيلة حشرات منها السُّدْرَاح • أنظر A. cantharis)	Mendelism مَندَلِيَّة • مبادئ أو قوانين مَندِل
Meleagris gallopavo	دِيك رُومِي أو حَبَشِي أو هِنْدِي (أنظر turkey)	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	menhaden ( <i>Brevortia tyrannus</i> ) مِينِيدَن (سكة عظيمة يستخرج منها الزيت وتعمل بقاياها للتسفيد).
Meles taxus; badger	عُرْزَر • عُرْزَرَاء • رَبْرَب (حيوان من الفصيلة السُّرْعُوبِيَّة ورتبة اللواحم).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Menidae صِيَرِيَّات (فسيلة القُثَر • وهي سمك مفار عظيَّات منها السماس picarel وغيره).
Melia azedarach; Indian lilac; Pride of India; China berry; China tree (azedarach (أنظر	أَزَادَرَحِيَّات (فسيلة الأزادَرَحَت من ذوات الفلقتين عديدة التوجيهات فيها المهاغوني mahogany والأرز الإسباني (Spanish cedar).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	meningitis إِلْتِهَابُ السَّحَايَا (مرض نادر في الدواجن أي الحيوانات الأعلية).
Meliaceae	أَزَادَرَحِيَّات (فسيلة الأزادَرَحَت من ذوات الفلقتين عديدة التوجيهات فيها المهاغوني mahogany والأرز الإسباني (Spanish cedar).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Menispermaceae قَمَرِيَّات (فسيلة نباتية من ذوات الفلقتين تشمل سُم السَّكِّ والقَمَرِيَّة وغيرهما).
Melanthus; honey flower عَسَلِيَّة • مَلِيْثَنُوس	عَسَلِيَّة رُبَاء (النباتية معربة • والاسم العلمي من اليونانية بمعنى زهرة السمل • الماعا إلى العصاره السكرية في الزهر • جنس زهر من الفصيلة القيديَّة).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Menispermum قَمَرِيَّة (من اليونانية بمعنى بزره القمر إشارة إلى شكل بزورها • جنس نباتات معترشات للتزيين من الفصيلة القَمَرِيَّة).
Melanthus comosus; comose honey flower	عَسَلِيَّة رُبَاء (النباتية معربة • والاسم العلمي من اليونانية بمعنى زهرة السمل • الماعا إلى العصاره السكرية في الزهر • جنس زهر من الفصيلة القيديَّة).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Menispermum canadensis; قَمَرِيَّة كَنَدِيَّة (أنظر moonseed)
Melanthus major; major honey flower	عَسَلِيَّة كبيرة (النباتية معربة • والاسم العلمي من اليونانية بمعنى زهرة السمل • الماعا إلى العصاره السكرية في الزهر • جنس زهر من الفصيلة القيديَّة).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Menopon pallidum قَمَلَةُ الدَّجَاج (قملة من فصيلة الجناح تركب الدجاج).
Melanthus minor; minor honey flower	عَسَلِيَّة صغيرة (النباتية معربة • والاسم العلمي من اليونانية بمعنى زهرة السمل • الماعا إلى العصاره السكرية في الزهر • جنس زهر من الفصيلة القيديَّة).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	mensurability قابلية للقياس (قابلية الكمية أو الأبعاد للقياس).
Melanthus pectinatus; pectinate honey flower	عَسَلِيَّة مُشَطَّعَة (النباتية معربة • والاسم العلمي من اليونانية بمعنى زهرة السمل • الماعا إلى العصاره السكرية في الزهر • جنس زهر من الفصيلة القيديَّة).	Melica uniflora; wood melick أَزِيَّة وحيدة الزهر • أَرِيَّة الاحراج (نبات عشبي ينمو في الأماكن الظليلة • أنظر (melick).	Melica macra; thorny melick أَزِيَّة شائكة	Melilotus officinalis; common melilot; field melilot; king clover خَنْدَقُوق حَقْلِي • إَكِيلُ التِّلِك	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	Melolontha vulgaris; maybug الدَّوْدَة البَيْضَاء (أنظر cockchafer)	mensuration (Zoot.) قِيَاس (قياس الحيوانات الدواجن كقياس علو الفرس وهو من الأرض إلى الغارب • وكقياس طولة وهو من رأس الكف إلى منتهى العُجْز • وكقياس دورة صدره وهي تمُرُّ أمام المحزمة وبين المتن والغارب).

(أنظر medlar)

mesquit(e); algarroba (Prosopis)  
حُرْبُوبُ الْمِمْزَى • يَنْبُوتُ

(جنبه شائكة مُعمرة من الفصيلة القرنية • لها قيمة في الصحراء حيث ترعى الماشية أوراقها وفرونها الحية وتقل قيمتها أو قد تكون نباتاً غير مرغوب فيه في المراعي المَرْجِيَّة).

metabolic (adj.)  
(خاص بالتمثيل الغذائي ووظائف التغذية أنظر المادة التالية).أيض  
(عن مجمع مصر ، وقد شاعت عند أمانيه النبات . وفي اللسان عن اللبث : الأبيض مبرورة الشيء شيئاً غيره . وهي أصلح من التحول المستعملة ليعانٍ أخرى . والانكليزية من اليونانية بمعنى الأبيض أي التحول والتبدل . جملة التبدلات في المادة والقوة . التي تحصل في المتعضيات منذ ولادتها حتى موتها . ويكاد الأبيض يكون مرادفاً لوظائف التغذية . وله طوران أو اتجاهان : ايجابي ويسمى البناء أو قبل الأيض البنائي anabolism ، وسلبى ويسمى الانقراض أو قبل الأيض الهدمي catabolism فراجعهما).أيض قاعدي  
|| basal metabolism  
أو اساسي

مُشَطُّ اليد metacarpus

metagenesis; alternation of generations  
تَنَاقُوبُ الْأَحْيَالِ  
(تَعاقُبُ جِيلَيْنِ أَحَدُهُمَا جِنْسِيٌّ وَالْآخَرُ لَا جِنْسِيٌّ فِي دَوْرَةِ حَيَاةِ بَعْضِ الْأَحْيَاءِ).metairie; share-tenancy farm  
أَرْضُ الْمَرَاةَةِ

(تطلق اللفظة خاصة على الأرض التي تُستَقَلُّ بالمزراعة metayage ولم أعر على كلمة عربية واحدة تفيد هذا المعنى تماماً).

فلِز • (معدن)  
metal  
(جسم بسيط «مُحصَر» له ليمان خاص وهو ناقص للحرارة والكهرباء في الأعم ، كالذهب والفضة والنحاس والحديد وغيرها . وكل الفلزات اجسام صلبة ما عدا الزئبق فهو سائل . «أنظر مصابني كلمة المعدن في مادة mineral».

شَبَكَة • قُتْعَة أو عَيْنُ الشَبَكَة mesh

عَلِيَتْ meslin  
(أنظر maslin)لُبُّ الشَّرَةِ mesocarp  
(الجزء المتوسط من الثمرة ويكون لحمياً في النثار التي تؤكل).مِرْوِدِمْ • mesoderm or mesoblast  
الطَبَقَةُ الْمُتَوَسِّطَةُعِلْمُ الْبَيْتَةِ • مِيشَات mesology  
(قسم علم الحياة النباتية الباحث في ملات السُّمُغِيَّاتِ النباتية بالبيئة التي تعيش فيها . وهذه الكلمة مرادفة لكلمة ecology).نَسِيجٌ وَسَطِيّ • mesophyl(l)  
النسيج المتوسط  
(النسيج الأساسي في الورقة الواقع بين البشريتين العليا والسفلى ويتكون غالباً من النسيجين اليمادي والامتجعي).نباتات الرُّطُوبَةِ الْمُعْتَدِلَةِ mesophytes  
(ويقول بعضهم نباتات الرطوبة المتوسطة . وهي النباتات التي لا تستطيع الحياة الا في أقاليم معتدلة الرطوبة . أي بين الأقاليم الرطبة والأقاليم الصحراوية).mesothermic plants; mesotherms  
نباتاتُ الْعَرَارَةِ الْمُعْتَدِلَةِ • نباتاتُ الْإِعْتِدَالِ

(النباتات التي تألف درجة حرارة متوسطة مقدارها ١٥ درجة مئوية).

صَدْرٌ مُتَوَسِّطٌ أو أَوْسَط mesothorax  
(وَسَطُ الصَّدْرِ في الحشرات).حَيَوَانَاتٌ مُتَوَسِّطَةٌ Mesozoa  
(شعبة حيوانات بين الأولي Protozoa والتوالي Metazoa).الدَّهْرُ الْوَسِيطُ Mesozoic era  
(هو الدهر الثاني ، كانت أحياءه أرقى من أحياء الدهر القديم).دُغْرُورٌ جَرْمَانِيّ • Mespilus germanica  
دُغْرُورٌ مُسْتَانِيّ

(أنظر Ficoidaceae)

Mesembryanthemum; daisy living  
مُلَاح stones

(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى زهرة متصف النهار إذ أن الزهارة تفتح ظهراً . جنس نباتات لحمية غلاظ الورق من الفصيلة المُلَاحِيَةِ فيه أنواع تزرع لزهراها واخرى بزينة).

Mesembryanthemum capitatum;  
capitate fig-marigold  
مُلَاح رَأْيِي الزَّهَرMesembryanthemum crystallinum;  
ice-plant  
مُلَاح بَلُورِيّ • عَشْبَةُ الْجَلِيد • قَلَام

(منهور بخويصلات شفافة على سوقه . وهي غدد تجعل السوق كأنها منقطعة بالجلد . وهذا ما يجعلني أرجح أنه القَلَام).

Mesembryanthemum edule; fig  
marigold  
مُلَاح (أنظر Hottentot fig)Mesembryanthemum forskalii;  
Forskal fig-marigold  
مُلَاح فُورْسِكَال

(سماء شويغرت الشَّعْشَع والطُّمِير . وسماء بُوسْت السَّحْج والفاصول).

Mesembryanthemum nodiflorum;  
Egyptian fig-marigold  
مُلَاح عُقْدِيّ  
الزَّهَر • مُلَاح

(هو الملاح في المعاجم ، والشَّعْشَع عند الأعراب في بادية الشام . وهو من الحمض يؤكل ورقه مع اللبن ، ويخبز حبه . وقد ذكره شويغرت . وسماء الملاح والشُّوْل ، وكذلك ذكره بوسْت وسماء الفاسول).

Mesembryanthemum pomeridia-  
num  
مُلَاحُ الْعَصَرMesembryanthemum tricolorum  
مُلَاح ثَلَاثِيّ الْأَلْوَانِمَسَارِيْقًا mesentery  
(أغشية تغلف الأمعاء وتربطها بالجدار البطني).

وذهب العالمان سَنُوسَن Sanson ودُؤُشْبِر Dechambre وكذلك صاحب لَحَقَى معجم لِتْرِه Litre الى أن لفظة merino مأخوذة من اسم بلدة بني مَرِين في الجزائر حيث كان قد أخذ عدد من هذا الشأن وَجُود).

بارِض • بارِضَة • meristem  
نَسِيجٌ إِنْسَانِيّ • مَرِشِيَّة

(البارض اصطلاحاً ، ففي اللغة بارض البنت أول ما يبدو منه . والنسيج الإنشائي في مصر . والمرشيشة معربة • نسيج مؤلف من خلايا احتفظت بسفاتها الجينية أي لها قابلية كبيرة على الانقسام . وهي أصل الأنسج الجديدة التي تحصل في النبات . والبوارض كثيرة منها المصرية «الفلبينية» والبشرية «نسبة الى بَشْرَة» . وهي الأدمة عند بعضهم» واللَّيَّة والأُولوية والثانوية والانتهازية . وأسائدة النبات يعرفونها).

نَسِيجٌ إِنْسَانِيّ • meristematic tissue  
نَسِيجٌ أو نَسِيجٌ مُؤَلَّدmerithal; merithallus; internode  
أَنْبُوب • أَنْبُوبَة

(ج أنابيب . ما بين العُودَيْنِ من الساق النامية).

merlin (Falco aesalon)  
يُورِيذ • جَلَم • أَبُو رِيَّاح  
(امرئ الصقور في الشرق . يسمى أيضاً نَسْرُ الجراد).Meropidae  
خُضَارِيَّات  
(نفسه طير من الجوانم ملتصقات الأصابع فيها الخُضَار).meropidan  
خُضَار • آكِلُ النَّحْلِ • وَدُور  
(ملاثر من الخضاريات Meropidae).Merops apiaster  
خُضَار شَائِعٍ أو مَعْرُوف  
(أنظر bee-eater)Merula merula  
شُحُرُور  
(أنظر black bird)Mesembryanthaceae  
مُلَاحِيَّاتمنزِيَايِيَّة حَدِيدِيَّة Menziesia ferruginea  
مَنْزِيَايِيَّة حَدِيدِيَّة  
Mephitis mephitis; skunk  
ظَرِيَّانٌ أَمْرِيكِي

(هو غير ظَرِيَّان جزيرة العرب ، لكنه ثَمَرَيْنِ مثله).

(١) تجاريّ • merchantable  
صالح للتسويق(٢) تجاريّ • (Sylv.)  
ذو قيمة تجارية

(وصف أجزاء شجرة أو شجيرة أو أي حاصل من الحاصلات الحراجية التي يمكن أن يوجد لها سوق للبيع في شروط اقتصادية معينة).

إِرْتِفَاعٌ تِجَارِيّ merchantable height  
(أنظر height "merchantable")الحَجْمُ التِّجَارِيّ merchantable volume  
(أنظر volume "merchantable")Mercurialis; mercury  
حَلْبُوب • عَصَا هِزْمِيس

(المفردات . جنس نباتات طيبة عشبية تشبه الهليون من الفصيلة القَرْبِيَّوِيَّةِ منه أنواع تؤكل واخرى سامة).

Mercurialis annua; garden mer-  
cury  
حَلْبُوب سَنَوِيّ أو حَوَلِيّMercurialis perennis; dog's mercury  
حَلْبُوب مُعَمَّر  
(نوع سام).(١) زُهْبَق mercury  
(عنصر فلزي سائل يستخدم هو وأصلاحه كسُمٍّ مُضَادٍّ للحشرات).(٢) حَلْبُوب • عَصَا هِرْمِيس  
(نبات عسبي يشبه الهليون . أنظر Mercurialis).merino; merino sheep  
صَّانُ بَنِي مَرِين • صَّانُ مَرِينِيّ  
(سلالة صان مشهورة بنوموه صوفها وغزارته).Mentha; the mints • نَمْنَع • نَمْنَع • نَمْنَع  
نَمْنَع  
(جنس النعنع بأنواعه المختلفة . أنظر mint).Mentha aquatica; water-mint  
نَمْنَعُ الْمَاء • حَبَقُ الْمَاء • قُوتُنَج نَهْرِيّ • قُوتُنَج الْمَاء

(الفوتنج من الفارسية . نوع شائع جاء في كتاب الفلاحة النبطية أن كلمة الشَّام كانت تطلق عليه . وهو ينبت حول الأنهار).

Mentha longifolia; wild mint;  
horse-mint  
نَمْنَع بَرِّي • طَفْرَاءMentha piperita; peppermint  
نَمْنَع بُسْتَانِيّ أو قُلُقُلِيّ

(هو النعنع المعروف السذي يُزرع في الدور والبساتين ويضاف الى الأطعمة تابلاً ، ويُشَيِّس ويستخرج منه دهن يسمى روح النعنع . وهو يستعمل في الطب وفي غيره).

Mentha pulegium; pennyroyal  
نَمْنَع بُولِيو • قُوتُنَج • قُوتُنَج بَرِّي  
(ينبت حول المساقع ونسبه أيضاً نمنع السماء).Mentha rotundifolia; rotundi-  
foliate mint; apple mint  
نَمْنَع مُسْتَدِيرُ الْوَرَق

(نوع ينبت حول المساء وجاء في أحد الكتب المصرية الحديثة أن اسمه في مصر نمناع كَرِبَنَة).

Mentha sylvestris; wild-mint;  
horse-mint  
نَمْنَع بَرِّي • طَفْرَاء • ظَلْفِيرَة

(المفردات . ينبت برياً في الأماكن الرطبة).

Menthathes trifoliata  
نَقْلُ الْمَاء  
(أنظر buck bean)Menziesia  
مَنْزِيَايِيَّة  
(باسم جراح مواليدي . جنس جنينات للثريين من الفصيلة الخلنجية).

صغير الثمر microcarpous (adj.)

أدونيس صغير الثمر microcarpous Adonis (Adonis microcarpa)

« زَغْلِيل » (أنظر Adonis)

الإقليم الصغير (التناخ الصغير) microclimate

(في علم البيئة : إقليم الساحات الصغيرة الذي تجعله بعض الأسباب يختلف اختلافاً بسيطاً عن الإقليم العام .

وهو على الاخص الإقليم الذي يكون تحت ظلة نبات . أو تحت ظلة ما أخرى ، ويكون مختلفاً مثلاً بدرجات الحرارة القصوى وبدرجات الرطوبة عن الإقليم الكائن خارج تلك الظلة) .

مُكَوَّرَة Micrococcus

(عن الدكتور حمدي الخياط . جنس مكروبيات كروية الشكل . فيه أنواع مرضية كثيرة نيب الانسان وبعض النباتات الزراعية) .

مُكَوَّرَات النَّشَوِيَّات Micrococcus amylovorus

(مُكَوَّرَات بكتيرية تسبب آفة الكمثرى . أنظر pear blight)

microenvironment or microhabitat

بيئة مُصَغَّرة . بيئة موضعية (الموطن البيئي الخاص الذي يعيش فيه كائن ما) .

أبواغ خارجيّة دقيقة microconidia

(أبواغ دقيقة في بعض أنواع الفطريات . أنظر conidium)

ألياف دقيقة microfibrils

(اللياف دقيقة دون المجهرية تؤلف مادة الخلايا الخشبية) .

(١) النباتات المجهرية microflora

(النباتات الدقيقة كالبكتريا) .

(٢) النَّبْتُ النَّطَاقِي

(نبات منطقة صغيرة بالمقارنة مع نبات المنطقة الجغرافية التي تقع فيها) .

Mexican snowberry (Symphoricarpos montanus)

سِنْفُورِيَّة مَكِينِيَّة (أنظر Symphoricarpos)

Mexican tea; wormseed goosefoot

شاي المكيك (أنظر Chenopodium ambrosioides)

Mexican zinnia (Zinnia mexicana)

زِينِيَّة مَكِينِيَّة (أنظر Zinnia)

mezereon; February daphne (Daphne mezereum)

(المفردات . وقال مايرهوف انها فارسية لا يونانية . أنظر Daphne)

بَلَق mica

(البلق عن الأب أنستاس . أنظر ج ١٩ ص ٣٤٩ من مجلة المجمع العلمي العربي . وكانت العرب تطلق كلمة البلق على هذا المعدن أيضاً . أنظر tale . سوانات الألومين والبولطاس والحديد والمنغنياس . وهو أحد الأجسام التي يتركب منها الأغبل أي الفرائيت) .

بَلَق مُشَقَّق mica-schist

(حجر يحوي البلق والحجر المشقوق أي المشق) .

مَيْسِيل . بُزِي . أو أَيْوَن عَرَوِي micell(e)

مَيْشَقِيَّة Michauxia (باسم نباتي فرنسي . جنس زهر من الفصيلة الجرجينية) .

micro-

(١) دقيق جداً (٢) ميكرو . جزء من مليون

مِكْرُوب . جُرْتُومَة microbe

(كان مجمع مصر سماه جُتِيّاً تصغير حيّ تم عدل الى التعريب . ولفظ الميكروب المعرب أصبح ثامناً . وكذا الجرثومة . جُتِيّ مجعري وحيد الخلية . والمكروبات عوامل الاختمسار وتحلل المواد العضوية والأمراض المعدية) .

عِلْمُ المِكْرُوبَات microbiology

عِلْمُ الجِزَائِيَم

metrorrhagia

تَرَفُّ الرَّحِم (نزف يحصل أثناء الحمل ويؤدي الى الاجهاض) .

Metrosideros

حَدِيدِيَّة . مِتْرُوسِيدَارُوس (من اليونانية بمعنى القلب الحديدي اسارة الى صلابه خشبها . فسميتها حديدية اجترأ . جنس نجر للترزين من الفصيلة الآية (Myrtaceae) .

Metrosideros buxifolia

حَدِيدِيَّة بَخِيَّةُ الْوَرَق

Metrosideros florida

حَدِيدِيَّة طَائِقَة

Metrosideros robusta rata

حَدِيدِيَّة قَوِيَّة (شجرة حرجية ضخمة موطنها زيلند الجديدة) .

Metrosideros tomentosa

حَدِيدِيَّة لَدِيدَة

Metrosideros vera; true ironwood

حَدِيدِيَّة . شجرة القلب الحديدي

Mexican cigar flower (Cuphea

قُوفِيَّة . شجرة السيجار platycentra) (وهي بمعنى المنحنية لتشكل كأنها . زهر من الفصيلة الجنائية) .

Mexican fire-plant; fire-on-the-

mountain (Euphorbia heterophylla) قَرَيُّوَن مُتَبَايِنُ الْوَرَق (أنظر Euphorbia)

Mexican hawthorn (Crataegus

مُغْرُود مَكِينِيَّة mexicana) (أنظر Crataegus)

Mexican lily (Amaryllis reginae)

رَبَنَقِ المَكِيك . أَمَارُوس مَلَكِي (اماروس قرمزي الزهر) .

Mexican poppy (Argemone mexi-

can) أرغامونية مَكِينِيَّة (ارغامونية ذوكية الساق والاوراق ذات ازهار صفراء . أنظر Argemone)

(العالم بالجويات أو المستعمل بها) .

جَوِّيَّات meteorology

(علم الظواهر الجوية . قلت جويات كقول القدماء . مَتَدِيَّات . ومن مواضع هذا العلم تدوين حرارة الجو وضغط الجو ورطوبة الجو وسرعة الرياح ووجهتها وارتفاع الأمطار ، والكشف عن التبدلات الجوية الخ) .

meter; metre

(١) مِثْر (١٠٠ سم . ٣٩.٣٧ بوصة) .

(٢) مقياس

طريقة . منهج method

method of control (Sylv.)

طريقة المراقبة (طريقة لاستغلال الخرجة مبني على نباتات جرد . مفصلة للشجر . ولتنمو الشجر . وتطلى هذه الطريقة بخاسة على الأخرج المختلفة الأعمار) .

method of exploitation

طريقة الاستغلال . طريقة الاستثمار

method of management

طريقة الاستغلال (طريقة استغلال الخرجة . أنظر "method of" management)

methodology

منهجية طرائق الإفساد methods of breeding أو التساقد (أنظر "methods of" breeding)

metre; meter

مِتر (١٠٠ سنتيمتر . ٣٩.٣٧ بوصة) .

مِتر مُكَمَّب . إِنْشِير cubic metre

(وحدة قياس الخشب والخطب) .

مِتر مُرَبَّع square metre

مِثْر مِترِي metric ton (مصرية . ألف كيلوغرام) .

metritis

رُحَام (التهاب الرحم غيب الولادة) .

metaxylem

خشب تال .

metayage system; share cropping;

share tenancy; share farming

مُزَارَعَة . مَحَايِرَة . مُوَاكِرَة (ايجار الأرض فلاحاً اسمه المزارع يستغلها ويقسم هو وماحب الأرض غلتها . وهي أصعب طرائق الاستغلال في الشام . وفي الاعزاء كثيراً ما يكون راس مال الاستغلال على الفلاح ويكون نصيبه ثلثي الغلة حتى أربعة أخصامها . انظر المادة التالية) .

metayer; share-cropper

مُزَارِع . مَحَايِر . مُوَاكِر

(مستغل أرض غيره بالمزارعة . فإذا كان رأس مال الاستغلال على صاحب الأرض سمي المزارع في الشام مُرَابِعاً لأن حصته من الغلة تكون عندئذ الربع غالباً) .

Metazoa

تَوَال . خَلَوِيَّات (أحد المؤنثين اللذين يتألف منهما عالم الحيوان . وهو يشمل الحيوانات ذوات الخلايا المتعددة . والمؤنثيم الآخر يشمل ذوات الخلية الواحدة . وسماها مجمع مصر الأولي Protozoa كما سمي هذه التوالي فاقبستها منه . وكنت سميت هذه الحيوانات خَلَوِيَّات أي ذوات الخلايا) .

meteorism; hoove; blast

جَبَاط (انتفاخ في كرش المَجُنَرَات . سببه تجمع غازات تحصل من اختصار الكلاً في أكل العلف الأخضر المُكَبَّل بالندى خاصة يقال خبط البعير خبطاً فهو خبط . والداء الخاطيط) .

meteorological observatory

مَرَصِدُ الْجَوِّيَّات (المكان الذي تُرصد فيه الظواهر الجوية . أنظر meteorology)

meteorological station; weather

station

مَحَطَّةُ الْجَوِّيَّات . مَحَطَّةُ أَرصَاد جَوِّيَّة (وتسمى مرصد الجويات ومحطة الأرصاد الجوية . المكان الذي تُرصد فيه الظواهر الجوية) .

meteorologist

خَبِير الأرصاد الجوية . جَوِّيَّائِي (ثالثة المناطق التي يتقيم إليها الضد في العتبرات) .

وقد أقر مجمع مصر الفلز ، ووضع بجانبها كلمة معدن بين هلالين) .

metalloid

سِنْفِيلَز . سِنَّةُ فِلَز . فِلَزَائِي (الأولى منحوتة من شبه فلز . ويقال فلزائي وفقاً لقاعدة أفرها مجمع مصر . والمعروف الى يومنا شبه المعدن . الجسم البسيط غير الفلزّي . وهو لا ينقل الحرارة والكهرباء الا قليلا ، وليس له لمعان الفلزات . مثاله الفسفور والبود والبروم والكربون والكبريت الخ) .

metamere

حَلَقَة . عَقَلَة «في المُفَصِّلِيَّات»

metamorphic rock (Geol.)

صَخْر مُتَحَوِّل (كالأردواز والرخام . أنظر rock)

metamorphosed leaves

أوراق مُتَحَوِّلَة . أوراق مُتَحَوَّرَة

metamorphosis

تَحَوِّل (تغير في الشكل أو في البناء يحصل في حياة بعض الحيوانات ولا سيما الحشرات . يقال مثلاً تحول هذه الحشرة من يرقانة الى عذراء فألى حشرة كاملة . والانسلاخ moulting في الحشرة يرافق التحول . وفي النبات يكون التحول تغيراً في بعض أعضائها يجعل هذا العضو يتكيف للقيام بوظائف خاصة) .

incomplete metamorphosis

التَّحَوِّل النَّاقِصُ

metaphase

الطور الوسيط . الطور الاستوائي (مَرَحَلَة انبثاقية في انقسام نواة الخلية) .

metaphloem

لِحَاء تال .

metatarsus

مُشَطُّ الْقَدَم (جزء القَسم الذي يقع بين رُئبها وأصابعها) .

metathorax

الصَّدْرُ الْخَلْفِيّ . مُوَحَّر الصَّدْر

(ثالثة المناطق التي يتقيم إليها الضد في العتبرات) .

microgamete	مَشِيحٌ صَغِيرٌ	microscope	مِجْهَرٌ
(هو المشج الذكري في النبات، ويرادفه الخَبْيُ المَتَوَيُّ أي spermatozoid).		(ساعة - وقيل مجهر فلم تنع بل جعلت أداة مكبر الصوت - وقيل أيضاً جاهرة على وزن اسم الفاعل فلم تنع أيضاً - آلة بصرية لفحص الأجرام الدقيقة فكبرها جداً - وهي أشكال كثيرة الاستعمال في علوم الطب والمواليد والزراعة).	
microgametocyte	خَلِيَّةٌ مَشِيحِيَّةٌ صَغِيرَةٌ	microscopic	مِجْهَرِيٌّ
micrometer	مِكرومتر - مضغر (آلة قياس دقيقة).	(دقيق جداً بحيث لا يرى إلا بالمجهر).	
micron	مِكْرُونٌ	microsporangium	حَامِلَةُ البُؤْعِ
(معربة - وحدة قياسية كثيرة الاستعمال في علم المجهرات - وهي جزء من ألف جزء من المليمتر - والذين يترجمون عن الانكليزية يقولون مِكْرُونٌ كما في ج ٥ من مجلة مجمع مصر - ولكن المجمع المشار إليه أقر أخيراً اتباع الرسم الأسهل، في هذه وأمثالها، وذلك بناءً على اقتراح).		(كيس في بعض اللازهريئات يحتوي على بُؤْعَات أي بوغ صغير - وهي شبيهة بكيس الجنين في الزهرات).	
miconucleus	نَوَاطٌ صَغِيرَةٌ	microspore	بُؤْعٌ صَغِيرٌ
(nucleus) (أنظر)		(تفسير بُؤْع - وقال أحدهم جرنومة صغيرة - على حين أن الجرنومة خست بالمكروب وبأحد معاني germ - بوغ صغير إذا أَنتَشَ نَسَا عنه مُتَبَرِّةٌ prothallus ذكورية - وهو شبه حبة اللقاح في الزهرات).	
miconutrients	المُعْدِيَّاتُ الدقيقة	microsporophyll	ورقة الأبواغ الدقيقة
(المواد الغذائية اللازمة للكانائن الحي بكميات متبلة).		(ورقة متحولة تحمل حواظ الأبواغ الدقيقة).	
micro-organisms	أحياء دقيقة - مُتَعَصِّياتٌ «كائنات عضوية» مجهرية	microthermic plants	نباتات البرد - نباتات القَرِّ
microparasite	طَفِيلِيٌّ مجهرِيٌّ	(النباتات التي تنمو بدءاً من درجة الصفر المئوية).	
microphyllate; microphyllous	صغير الورق	mid	وَسَطٌ - مُتَنَصِّفٌ - أَوْسَطٌ
microphyllate myrtle (Myrtus microphylla)	آسٌ صَغِيرُ الوَرَقِ (أنظر myrtle)	midden pit	مَرْبَلَةٌ - مَرْبَلَةٌ (أنظر dung-pit)
micropyle	بُؤْبُ «في الشام» - تَقِيرٌ «في مصر»	middens	(١) مَرْبَلَةٌ (٢) سَلْحٌ مُتَعَصِّياتُ التربة
(البُؤْبُ مترجمة - والفقر تطلق في الشام على Hilum فراجهمسا، وهي تسمى الشرة في مصر - والفقر والأفقر في اللغة سُكَّةٌ في ظهر النواة - فتاة في رأس البنت «الشذيرة» تصل الجوزة «نويسلة» والكيس أَلَجْنِي بكَهف البيض - وبمعير آخر هي الفتحة التي تدخل منها النواة اللقاحية فتخرق أغشية البينة للتلقح «الإخصاب» - وهذه الفتحة تلبث على شكل قُبْ صغير في معظم البزور).		mid diameter	الْقَطْرُ في الوَسَطِ (أنظر diameter "mid")
		middleman	وَسِيطٌ - سِيسارٌ
		middles	أَوَاسِطٌ

mignonette vine; Madeira vine (Boussingaultia ramosa)	إفحات متوسطة بين صفوف الشجر المزروع - وقيل تستمر في زرع المحاصيل (المُتَحَمَّة).	middle tooth	رَبَاعِيَّةٌ (أنظر tooth)
migrant	مُرْتَجِلٌ - مُهاجر (نبات أو حيوان يُغَيِّرُ موطنه أو قد غيّر موطنه).	middling	مُتَوَسِّطٌ (درجة جودة متوسطة خاصة في تصفيف النمل).
migration	هِجْرَةٌ - إِرْتِحَالٌ	midge	دُبَابَةٌ صغيرة (حشرة صغيرة من رتبة ذوات الجناحين ورثية حبيبات القرون Nemocera).
		gall midge (Cecidomyidae)	دُبَابَةٌ عَقْصِيَّةٌ (دبابه صغيرة من فصيلة الذباب العنقي).
		vine midge (Cecidomyia ænophila)	دُبَابَةُ الكَرَمِ
		mid girth (Sylv.)	المُحِيطُ في الوَسَطِ (أنظر girth "mid")
		midrib	عَيرٌ - صِلْعٌ (اليروق الوسطي في ورقة النبات - أنظر leaf).
		midsummer-men (Sedum rosea)	حَرِّيَ العالم الوردِيّ (أنظر roseroot)
		mignonette (Reseda odorata)	بَلِيحَاءٌ عَطْرِيَّةٌ (الاسم العلمي يعني المُسَكَّنَةُ العُطْرَةُ - زهر خولي أو مُحَوَّلٌ من الفصيلة البليحاءية يُزِدُع لأزهاره الفواحة).
		European mignonette (Reseda luteola)	بَلِيحَاءٌ مُصَفَّرَةٌ - إِيْلِيخٌ
		garden mignonette; reseda (Reseda odorata)	بَلِيحَاءٌ الحَدائق - بَلِيحَاءٌ عَطْرِيَّةٌ
		mignonette tree; henna	حِنَّاءٌ (أنظر henna)

mignonette vine; Madeira vine (Boussingaultia ramosa)	بُوسْتَنْطَلِيَّةٌ مُتَشَبِّهَةٌ (جنبه مُعْتَرِجَةٌ ذات أوراق تخينة لساعة وأزهار بيضاء فواحة تزود للترزين).	vine mildew (Erysiphe tuckeri or Uncinula necator)	إِزْمِدادُ الكَرَمِ (أنظر vine mildew)
migrant	مُرْتَجِلٌ - مُهاجر (نبات أو حيوان يُغَيِّرُ موطنه أو قد غيّر موطنه).	milfoil; yarrow (Achillea millefolium)	أُخْلِيَّةٌ ذات ألف ورقة (أنظر Achillea)
migration	هِجْرَةٌ - إِرْتِحَالٌ	miliary oolite	سَرِّيَّةٌ دُخْنِيَّةٌ (أي أن ذراتها بحجم حبة الدخن - أنظر oolite).
		milk	(١) لَبَنٌ - حَلِيبٌ - حَلَبٌ - دَرٌّ - شَحَابٌ - رِشَلٌ - وَصَحٌ (سائل أبيض كثيف قليل الحلاوة تفرزه أنداء إناث الحيوانات اللبونة).
		adulterated milk	مَذْيُقٌ - مَخْيِرٌ - مَهْوٌ - سَسَارٌ (لبن مُفْتَوَش - أنظر adulteration).
		blue milk	مَذْيُقٌ - مَخْيِرٌ (لبن مُفْتَوَش حامض قليلاً).
		concentrated or condensed milk	لَبَنٌ مُكثَّفٌ أو مُعَقَّدٌ أو عَقِيدٌ (لبن قُصِلَ عنه جزء من مائه).
		curdled milk	لَبَنٌ مُتَخَثِّرٌ
		dried milk	سَحِيقُ اللَّبَنِ - مَسْحُوقُ اللَّبَنِ (أنظر milk powder)
		evaporated milk; condensed milk	لَبَنٌ مُبَخَّرٌ - لَبَنٌ مُكثَّفٌ بالتبخير
		fermented milk	لَبَنٌ مُخْتَمِرٌ
		fresh milk	لَبَنٌ طازِجٌ
		pasteurized milk	لَبَنٌ مُبَسَّرٌ أو مُعَقَّمٌ
		skimmed milk	لَبَنٌ مَقشُودٌ
		sour milk	لَبَنٌ حَامِضٌ
		sterilized milk	لَبَنٌ مُعَقَّمٌ
		watered milk	مَذْيُقٌ - مَخْيِرٌ - مَهْوٌ - سَسَارٌ (أنظر downy mildew of vine)

(adulteration) (أنظر)	لَبَنٌ كَامِلُ الدَّمِ	whole milk	لَبَنُ النَّبَاتِ (٢)
		milk (Bot.)	(سائل مِسْحٌ تفرزه بعض النباتات).
		devil's milk	قَرَبِيُونٌ (نبات له لبن داز - أنظر Euphorbia).
		vegetable milk	لَبَنٌ نَبَاتِي (أنظر vegetable milk)
		milk cattle	ماشية اللبن
		milk control	مُرَاقِبَةُ الحَلِيبِ أو اللَّبَنِ (فحص اللبن في البقر الحلوب).
		milk cooler	مُبَرِّدُ اللَّبَنِ
		milk cow; milch or dairy cow	بَقَرَةٌ حَلُوبَةٌ أو حلوب (أنظر dairy cow)
		milk enzymes	خَمَائِرُ لَبْنِيَّةٌ (خسائر في الحليب تحول اللَّبَنُزُ أي سكر اللبن إلى حامض لبنك، كما أنها تختر الجنين - ويعدون هذه الخسائر في جملة البكتريات - وهي تفرز اللبن الذي لا يملأ ولا يُعْمَلُ فعملها فيه).
		milker	(١) بَقَرَةٌ حلوب أو حلوبة (٢) حَلَّابٌ - حَلَّابَةٌ
		milk escutcheon or milk mirror	شَيْءُ العِجَانِ (Zoot.) (علامة ثانوية لمعرفة قابلية الدَرِّ في البقر).
		fermented milk	لَبَنٌ مُخْتَمِرٌ
		fresh milk	لَبَنٌ طازِجٌ
		pasteurized milk	لَبَنٌ مُبَسَّرٌ أو مُعَقَّمٌ
		skimmed milk	لَبَنٌ مَقشُودٌ
		sour milk	لَبَنٌ حَامِضٌ
		sterilized milk	لَبَنٌ مُعَقَّمٌ
		watered milk	مَذْيُقٌ - مَخْيِرٌ - مَهْوٌ - سَسَارٌ (أنظر downy mildew of vine)



|| Nile millet (*Sorghum cernuum*)  
دُرَّةٌ نِيلِيَّةٌ • دُرَّةٌ بَلْدِيَّةٌ  
(تزرع لجها • أنظر Sorghum).

|| panic millet (*Panicum miliaceum*)  
دُخْنٌ مَعْرُوفٌ • جَاوَزَسْ

|| pearl millet (*Pennisetum spicatum*)  
ثُمَّامٌ مُنْبَلِيٌّ  
(يسمى الدُخْنُ في السودان • ويطلق الاسم أيضاً على الدخن الصغير) •

سُودَانِيَّةُ الدُّخْنِ millet smut  
(مرض يسببه فطر مجهري من الفصيلة السوادبية ورتبة الدعايبات • اسمه العلمي *Ustilago crameri*).

(١) طَحَنَ milling  
(٢) تصنيع • معالجة آليّة  
(أنظر mill)

أُجْرَةُ الطَّاحِنِ milling dues; multure

(١) نَقَاوَةُ الطَّحِينِ milling waste  
(كالشُحْلَة وغيرها) •

(٢) نَفَايَةِ التَّصْنِيعِ

millipedes and centipedes  
كَثِيرَةُ الْأَرْجُلِ  
(أنظر Myriapoda)

(١) إِتَاجُ الْمَشْرَةِ mill run  
(إتاج المشرة من الخشب الصالح للتسويق) •

(٢) قَنَاةُ النَّاعُورَةِ  
(القناة التي يجري فيها الماء لتدوير دولاب الناعورة ويسمى millrace أيضاً) •

مَلْحَقٌ millstone; grinding stone  
(ج أزحاه وأزججة • حجر الطحن) •

مَشَقَّةٌ millstone grit  
(مخور نخرة مَوَّانِيَّةٌ تُشتمل أرحية وفي وصف الطرق) •

miller's thumb; bullhead (*Cottus gobio*)  
فُؤْدُ الْأَنْهَارِ  
(سك من فصيلة القُدَيْشَات Cottidae).  
(أنظر Cottus).

millet (*Panicum miliaceum*)  
دُخْنٌ • جَاوَزَسْ • ثُمَّامٌ  
(الجَاوَزَسْ من الفارسية • جنس نباتات عشية زراعية حية من الفصيلة النجيلية • أنظر panic grass).

|| African millet (*Pennisetum glaucum* or *Eleusine coracana*)  
ثُمَّامٌ مُزْرَقٌ  
(جنس نباتات عشية من الفصيلة النجيلية ويطلق الاسم أيضاً على النوع المسمى pearl millet. أنظر Pennisetum).

|| Egyptian millet (*Penicillaria spicata*)  
(١) دُخْنٌ صَغِيرٌ • دُخْنٌ  
سُودَانِيٌّ • دُخْنٌ مِضْرِي  
(نبات عشبي من الفصيلة النجيلية يزرع ليخبثه) •

|| Egyptian millet (*Sorghum doura*)  
(٢) دُرَّةٌ • دُرَّةٌ بَيْضَاءُ • دُرَّةٌ بَلْدِيَّةٌ •  
دُرَّةٌ إِفْرِيْقِيَّةٌ  
(نبات زراعي حَبِيٌّ من الفصيلة النجيلية • أنظر Sorghum و doura).

|| Hungarian millet (*Panicum germanicum*)  
دُخْنٌ جَرْمَانِيٌّ  
(نبات زراعي كلثي من الفصيلة النجيلية) •

|| Indian millet (*Sorghum vulgare*)  
دُرَّةٌ

(جنس نباتات عشية حية من الفصيلة النجيلية • أنظر durra).

|| Italian millet (*Setaria italica*)  
دُخْنٌ إِيْطَالِيٌّ

|| little millet (*Penicillaria spicata*)  
دُخْنٌ صَغِيرٌ • دُخْنٌ سُودَانِيٌّ •

دُخْنٌ مِضْرِي  
(نبات عشبي من الفصيلة النجيلية يزرع لجبه) •

|| common milkwort (*Polygala vulgaris*)  
بُولُوغَالْنُ مَعْرُوفٌ • مُسْتَدْرَةٌ  
شائعة

(نبات عشبي كلثي من فصيلة المستدرات) •

milky bellflower (*Campanula lactiflora*)  
جُرَيْسٌ لَبَنِيٌّ الزَّهَرُ  
(زهرة عشبي معمر من الفصيلة الجُرَيْسِيَّةِ ازهاره عقودية نضرة يضاء أو مائلة الى الزرقة) •

milk yield  
محصول اللبن  
(١) مَطْحَنَةٌ • (٢) مَطْحَنَةٌ  
(آلة طحن الحبوب ومكانها • وهما أيضاً الطاحون والطاحونة) •

(٣) مَعْمَلٌ  
(وحدة آليّة يتم فيها تصنيع المواد كغبار الخشب أو بَشْرُ الحبوب أو عصر الزيت وغير ذلك) •

مَرْقَصَةٌ grain crushing mill  
(أنظر crusher)

مَبْشَرَةٌ grater mill  
(ممنوع لبشر الجذور الغلاظ وسحقها) •

معصرة الزيت oil mill

مَشْرَةٌ saw mill  
(معمل نشر الخشب) •

نَاعُورِيَّةٌ water mill  
(مطحنة تدار بدفع الماء • أنظر noria).

millepede; millipede  
كثير الأرجل  
(حيوان كبير الأرجل من المفصليات • أنظر Myriapoda).

miller  
(١) عامل تصنيع  
(عامل مطحنة أو معصرة أو مبشرة أو مشرة أو سواها) •

(٢) فَرَاثَةُ مُنْبَرَّةِ الْأَجْنَحَةِ

(٣) طَحَّانٌ  
(الذي يدير أعمال الطاحون) •

(أنظر lactose)

أَسْنَانُ اللَّبَنِ milk teeth  
(الأسنان الأولية المؤقتة في الحيوان وتكون أكثر بياضاً وأصغر حجماً من الأسنان الدائمة) •

milk testing  
اختبار اللبن  
(١) حُرْقِيْشُ الْحِمَالِ •  
شَوْكُ مَزَيْمٍ • سَلَيْنِينِ

(أنظر *Silybum marianum*)  
(٢) تِقَافٌ مَعْرُوفٌ  
(جمع غنيس في مسر • أنظر *Sonchus oleraceus*).

milk tube  
أنبوب اللبن  
(الأنبوب الواسل من كوب الحليب الى سائل جمع اللبن في الحلب الآلي) •

milk vetch (*Astragalus glycyphyllos*)  
أَسْطَرَاغَالُسُ  
(نبات عشبي من القرنيات الفراشية يزعم أنه يزيد الدد في الماعز) •

milk viscosity  
لُزُوجَةُ اللَّبَنِ

milkweed  
مُسْطَلَابٌ  
(نبات ذو عصارة لبنية • أنظر *Asclepias* ويطلق الاسم الانكليزي على نباتات اخرى تتميز بهذه الصفة من جنس *Sonchus*).

milkweed family  
الضَّفَلَايَاتُ  
(أنظر Asclepiadaceae)

milk weighing machine  
مِيزَانُ اللَّبَنِ • قَبَّانُ اللَّبَنِ  
(ميزان خاص يوزن به اللبن) •

milkwort (*Polygala*)  
بُولُوغَالْنُ • مُسْتَدْرَةٌ

(الأولى معربة قديماً في المفردات • قال ابن البيطار معناه مكثر اللبن • والثانية من وضعي وهي مترجمة تشير الى ما اشتهرت به هذه النباتات من اكلان الدر في الحان والبقر • جنس نباتات عشية من فصيلة المُسْتَدْرَاتِ فيها أنواع كثيرة وأنواع للتزيين) •

(أداة تُعرف بها جودة اللبن • وأساسها ان اللبن الردي • يروب قبل اللبن الجيد في حرارة معلومة) •

حُمَّى الْوَضْعِ • حُمَّى اللَّبَنِ milk fever  
(تصيب البقرة عقب الشَّاجِ) •

milk gauge  
مقياس اللبن

milk heater  
مُعَسِّنُ اللَّبَنِ

milkhouse  
مَلْبَنَةٌ  
(أنظر dairy house)

milking  
حَلَبٌ • إِخْتِلَابٌ  
(إخراج اللبن من ضروع إناث الدواجن كالبقرة والتمز والتمجة والناقة) •

|| hand milking  
حَلَبٌ بَالِيْدٌ

|| machine milking; mechanical milking  
حَلَبٌ آلِيٌّ

milking animal  
حيوان حَلُوبٌ  
(بقرة أو شاة أو ماعز حلوب) •

milking cup  
كُوبُ الْحَلَبِ  
(كوب آلة الحلب الذي تُدخل فيه حلقة الصرع) •

milking line  
(١) صَفَتُ الْحَلَبِ  
(الموضع الذي تحلب فيه الإبقار بصورة منتظمة) •

(٢) أَنْبُوبُ الْحَلَبِ  
(أنبوب التفريغ الواسل من مضخات التفريغ الى موضع الحلب) •

milking machine  
مَكَّةُ حَلَبٍ

milking parlor; milking room  
غُرْفَةُ الْحَلَبِ

milking stall  
مَرَبِطُ الْحَلَبِ  
(مكان يتحدّث من حركة البقرة في أثناء حلبها) •

milk-maids (Bot.) (*Cardamine pratensis*)  
حُرُفُ الْمَاءِ • حُرُفُ الْمَرْوَجِ  
(نبلة من الفصيلة الصليبية تثبت في

الأراضي الرطبة وتزرع ويستعمل ورقها في السلطة) •

milk marketing  
تسويق اللبن  
milk mushroom  
لَبَنِيَّةٌ • لَكْتَارِيُوسُ  
(أنظر Lactarius)

milk pasteurizer  
مَبَسِّرَةُ اللَّبَنِ  
(جهاز بَسْرَةُ اللبن أي تقيمه من الجراثيم) •

milk plant  
وَحْدَةٌ تَصْنِيعِ اللَّبَنِ  
milk powder; dry milk  
سَيِّجُ اللَّبَنِ • مَسْحُوقُ اللَّبَنِ  
(لبن فسل عنه جميع مائه فُجِفَتْ وَشُقَتْ) •

|| instant milk powder  
مسحوق لبنٍ

سريع الذوبان

milk production  
إنتاج اللبن  
milk products  
مُنتَجَاتُ لَبَنِيَّةٍ •  
مُستحضرات الألبان

milk scale  
ميزان اللبن  
(ميزان زبركي لقياس وزن اللبن في الحلبة الواحدة من كل بقرة حلوب) •

milk secretion  
إفراز اللبن  
milk sedimentation gauge  
مِيقَاسُ رَوَائِبِ اللَّبَنِ • مَرَبِيَّةُ اللَّبَنِ

(أداة تستعمل في معرفة المواد الأجنبية في اللبن) •

milk sheep  
نَمَجَةٌ لَبُونٌ • أَغْنَامُ اللَّبَنِ

milk solids  
جَوَامِدُ اللَّبَنِ  
(ما يبقى من المواد الدهنية وغيرها بعد تبخير ماء اللبن) •

milk star-of-Bethlehem (*Ornithogalum lacteum*)  
صَاصِلٌ لَبَنِيٌّ  
(أنظر الاسم العلمي) •

milk strainer  
مِصْفَاةُ اللَّبَنِ

milk sugar  
سُكَّرُ اللَّبَنِ • لَكْتُوز • لَبَنُوز

milo (*Sorghum vulgare* var. sub-  
*glabrescens*)  
دُرَّة المكناس

القليلة الرغب  
(ضرب من الذرة يزرع لتعلفه الماشية  
أخضر أو حباً ويتميز بمقاومته للجفاف).

Milvus  
جِدَّاه  
(ج. جدَّاه وجِدَّاه. جنس طير من الفصيلة  
المقرنة ورتبة الجوارح).

Milvus icinus; glede; European  
kite  
جِدَّاه أوريت

Milvus migrans; black kite  
جِدَّاه سوداء

Milvus milvus; red kite  
جِدَّاه شائبة أو حمر

mimic  
مُحاكٍ • مُمايِن • مُمايِل أو  
مُقلِّد شكل البيئة

mimicry  
مُحاكاة • مُحاكاة

mimosa (Mimosa)  
ميموزا  
(نبات من جنس الميموزا مثل السطاطيبيض  
Acacia dealbata والمستحية Mimosa pudica  
أنظرهما).

Mimosa (Acacia)  
ميموزا  
(جنس نباتات وجنبات من الفصيلة القرنية  
أوراقها مزدوجة التريش وأزهارها سنبلية ذو  
أزهار صغيرة بيضاء أو صفراء أو وردية ويستعمل  
حالياً اسم Acacia لهذا الجنس غالباً).

Mimosa arabica  
سَطَط عربي  
(Acacia arabica أنظر)

Mimosa flava  
سَلَم • سَطَط مُصَفَّر  
(Acacia flava أنظر)

Mimosa orfota or Acacia orfota  
مُعرَّفَط  
(اسم النوع من عرْفَط العربية).

Mimosa pudica; sensitive plant;  
humble plant  
حُسامَة • مُستحيَة  
(كلامها حديث. وتسمى مستحية وخجولة

لا تطابق ورقانها عندما تمس. جنبه من الفصيلة  
القرنية تزرع للزراعة في فوط حسانتها).

Mimulus; monkey flowers  
مُفَقَّعة • ميمُولوس  
(من اليونانية بمعنى المُفَقَّعة إشارة إلى  
تويجها الذي يشبه قِصاع ممثلِّي الروايات  
المفحكة. جنس زهر من الفصيلة الخنازيرية  
(Scrophulariaceae).

Mimulus cardinalis; scarlet mon-  
key-flower  
مُفَقَّعة أُرْجوانية  
(زهرة من الخنازيريات ذات تويجات  
أرجوانية).

Mimulus cupreus; coppery mon-  
key-flower  
مُفَقَّعة نُحاسية

Mimulus cupreus hybridus; hybrid  
coppery monkey-flower  
مُفَقَّعة نُحاسية هَيِّبَة

Mimulus luteus; yellow monkey-  
flower  
مُفَقَّعة صَفراء

Mimulus moschatus; musky mon-  
key-flower  
مُفَقَّعة مُشَكِّية

Mimulus rubinus; red monkey-  
flower  
مُفَقَّعة حُمْراء

Mimulus speciosus; maculate mon-  
key-flower  
مُفَقَّعة مُرَقَّطة أو كَبِيرَة  
الرَّهَر

Mimusops  
ميمُوسُوس  
(جنس شجر من السبوتيات ذو خشب قاس  
وعصارة لينة بذوره زيتية. والاسم العلمي من  
شكل أزهاره التي تشبه وجه القرد).

Mimusops balata or M. globosa  
بَسَلَاطَة  
(معرية. شجر عظام أمريكية من فصيلة  
الشبوتيات).

Mimusops schimperi  
لَبَّخ  
(عن شونفرت. الواحدة لَبَّخَة. ويطلق  
اللبخ أيضاً على Albizzia. شجر من الفصيلة

الشبوتية ينبت في البلاد الحارة).  
Mina  
مِينَا  
(باسم وزير من المكسيك. جنس زهر من  
الفصيلة المحمودية).

Mina lobata; lobate Mina  
مِينَا مُصَرَّعة

mincer  
قَرَامَة • قَطَّاعة  
قَطَّاعة البُقُول  
(آلة لتقليع الخضراوات في المطابخ).

mincing machine  
هَرَامَة • قَارِمَة  
(أداة تستعمل في تقطيع اللحم وهي  
تألف عادة من أقراص قاطعة قائمة على محور  
ولها قنينة تديرها).

mine (n.)  
مَنجَم • مَعْدِن  
(مكان تحت الأرض تستخرج منه  
جواهرها أي فلزاتها. ووردت كلمة المعدن  
أيضاً في الكتب القديمة بمعنى metal و mineral).

نَقَب • حَقَر نَقْفاً في (v.)  
(كما فعل اليرقانة في حبة الفاكهة).

مُعدِّن • عَايِل مُنْجَم

miner  
مُعدِّن • عَايِل مُنْجَم

miner; leaf miner (Zool.)  
نَقَّابَة • نَقَّاب الورق  
(حشرة من التي تقب برفانها أوراق  
الشجر وتغمرها).

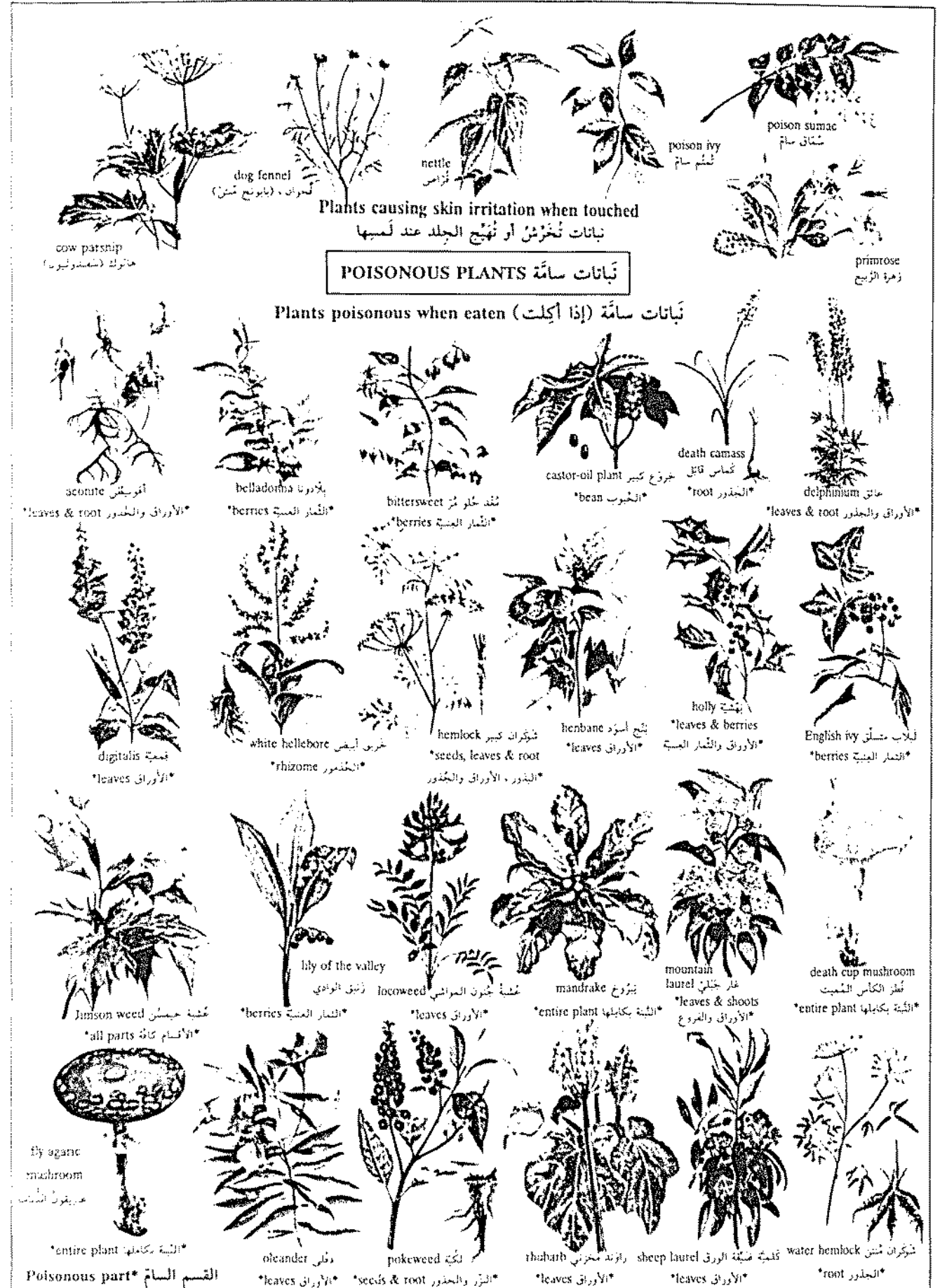
mineral (n.)  
مَعْدِن  
(المعادن الأجسام غير المتعضية خلافاً  
للحيوان والنبات. يقال مملكة الحيوان ومملكة  
النبات ومملكة المعادن).

مَعْدِنِي (adj.)  
(معدني. صفة صغرى. أنظر phosphate).

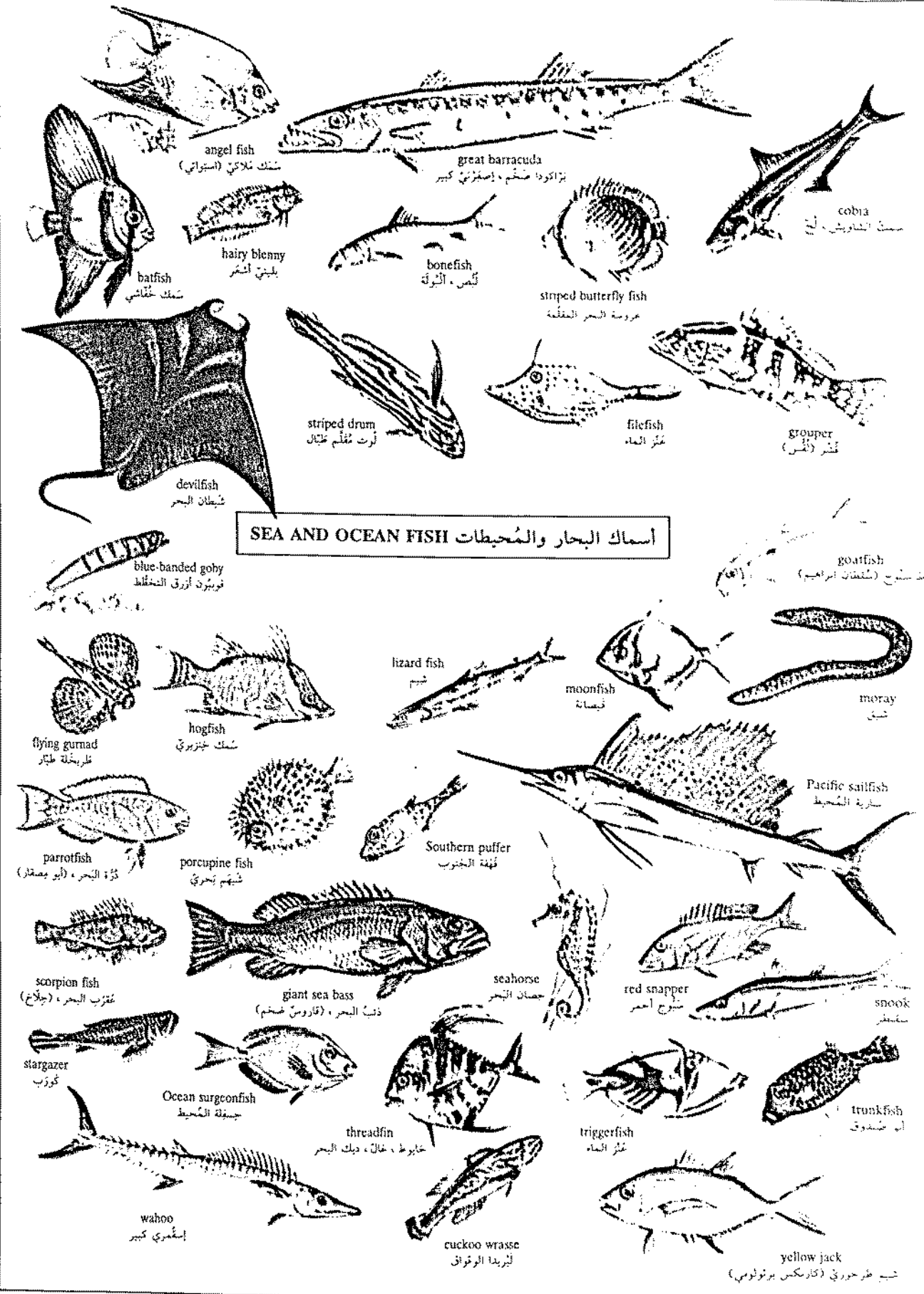
mineral calcium phosphate; nat-  
ural phosphate of lime  
مُصَفَّاتُ الكِلْس الطَّبِيعِي • قُصَفَات  
مَعْدِنِي

(معدني. صفة صغرى. أنظر phosphate).

mineral compound  
مَرْكَب مَعْدِنِي  
(معدني. صفة صغرى. أنظر phosphate).







أسماك البحار والمحيطات SEA AND OCEAN FISH

mineral constituents	مُكوّنات معدنية	mink (Mustela vision)	شرعوب اليثك (حيوان لبون يألف الماء من السموريات ينسب ابن عرس يسطاد ويربى لفرائه البني التخين الناعم اللامع الشعر).
mineral content	المُحتوى المعدني	minor bed	مَجَرَى النَّهْرِ الْأَصْغَرُ • قَاعُ النَّهْرِ (الوعدة التي يملؤها النهر اعتيادية. أنظر (bed).
mineral elements	عناصر معدنية • مُكوّنات لا عضوية	minor elements	عناصر ثانوية (مُعدّيات لا عضوية كالبيورون والمنغيز والحديد وغيرها) ينبغي وجودها بمقادير ضئيلة لنمو النبات الأمثل).
mineral fertilizer	سَاد مُعدّني (هو الذي يُستخرج من جوف الأرض كترت السودا والفوسفات المعدني والكثيث وغيرها).	mint (Mentha)	نَمْنَع • نَمْنَع • نَمْنَع • نَمْنَع (وفي الأولى المفتوحة التونين اختلاف بين أصحاب المساجم • وجزم الجوهري والزبيدي أنها محبحة • جنس نباتات بقلية وطنية من الفصيلة الشفوية بعضها تزرع وبعضها تبت بيرة في الأماكن الرطبة).
mineral manure	سَاد مُعدّني (لا عضوي)	mint oils	زيت معدنية
mineralogy	عِلْمُ المَعَادِن • مُعدّيات (كلمة المعدنيات قديمة • بحث المعادن من حيث تكوينها وتركيبها وخصائصها الكيميائية والطبيعية وتصنيفها وأحوال وجودها وفوائدها «مجمع مصر»).	minerals; inorganic substances	مواد مُعدّنية (الأجسام غير المتعضية كالأزوت والفمفور والأكسجين والكلس والحديد والبولانيوم والموديوم والمنغنيس الخ خلافاً للمواد العضوية).
mineral oils	زيت معدنية	apple mint (Mentha rotundifolia)	نَمْنَع مُستدير الورق (يزرع لأزهاره الأرجوانية المكدة في عناقيد سنبلة. أنظر أيضاً الاسم العلمي).
minerals; inorganic substances	مواد مُعدّنية	bergamot mint (Mentha citrata)	نَمْنَع أو نَمْنَع ليموني (ضرب اوري يزرع للحصول على زيت العطر).
mineral salts	أملاح معدنية	brandy mint; peppermint (Mentha piperita)	نَمْنَع قُلْقُلِي (أنظر الاسم العلمي).
mine run product	نِتاج غير مُصنّف	corn mint (Mentha arvensis)	نَمْنَع أو نَمْنَع حقلِي (أنظر (Mentha
minimum girth (Sylv.)	المُحِيط الْأَصْغَرُ (أُنظر "minimum" girth)	garden mint; spearmint (Mentha spicata)	نَمْنَع حَدائقي • نَمْنَع شُبْلِي (يزرع لأوراقه العطرية وزيت الفواحة).
minimum temperature	الحرارة الدنيا • درجة الحرارة الصغرى	water mint (Mentha aquatica)	نَمْنَع الماء • حَبَقُ الماء • قَوْتَجْ تَهْرِي • قَوْتَجْ الماء (أنظر المادة التالية).
mining the soil	استِغْناءُ معادن التربة (استثمار التربة دون تسميدها وترويضها نفعه من المُحَصّنات).		
mink	(١) قَرُو اليثك (فرد نمين يُتخذ من شرعوب اليثك).		
	(٢) شرعوب اليثك (أنظر المادة التالية).		

(أنظر الاسم العلمي).

Miocene period العصر الحديث الوسيط (الميوثين)

(أقرهما مجلس مجمع مصر الانكليزية من لغتين يونانيتين بمعنى أقل حداثة، الماعا الي أن ما يحتويه هذا العصر الجيولوجي من أخفار الأحياء الحديثة أقل مما يحتويه منها العصر الذي يليه: الرابع من عصور الدهر الثالث في الدهر الحديث. وهذا العصر يلي في الترتيب «العصر الحديث اللاحق» أي عصر الأوليوسين. وفيه أزمان ages «حُفُوب في مجمع مصر» منسوبة الى أعلام فمرب).

mirabelle plum; Syrian plum ميرابيلة (معرية. ثمرة الميرابل وهو ضرب من الإجاص أي البرقوق في مصر).

شَبَّ اللَّيْلِ Mirabilis (جنس زهر من فصيلة النيكيات أي فصيلة شب الليل. وأزهار هذه النباتات تفتح فيل المنيب ويبيده وهي تسمى الشب الظريف في الشام).

شَبَّ اللَّيْلِ الثَّقَلِي Mirabilis hybrida أو الهجين

Mirabilis jalapa; afternoon lady; marvel-of-Peru; four-o'clock; شَبَّ اللَّيْلِ البُسْتَانِي • jalap الشب الظريف

Mirabilis longiflora; fragrant شَبَّ اللَّيْلِ العِطَر Mirabilis

سَبَخَة • وَحَل mire (أرض موحلة رخوة كما في المنافع).

خَلُوط • قَابِل لِلامتزاج miscible

جُرْم misdemeanour (ج أجرام. وهي الجُنحة في القوانين العثمانية).

مِسْطَلْهُ المِسْطَل misselthrush or mistle-thrush (Turdus viscivorus) أو الدُّبُق

ضِرْس • نَاجِد  
(ج أَشْرَاس وتَوَاجِد).

molar

(درجة حرارة متوسطة بين الدرجة الدب والقسوى للمنطقة الجغرافية المعينة).

(كبريتات النحاس وكربونات الصودا في الماء) أنظر (spray).

دِبْس القَصَب • دِبْس الشَّوْتَر • molasses  
أو البَنْجَر

(وعُزِب بعضهم مولات). ما يبقى من الثفل في صناعة استخراج السكر من قصب السكر molasses of sugar-cane أو من الشونسدر molasses of sugar-beet أي البنجر في مصر).

(١) عَقَن • عُقُونَة (٢) قَالَب mold (mould)  
(أنظر)

عَقَن طَحِينِي flour mold  
(تطلق على امراض تحدثها فُطُور مجهرية من فصيلة العُتَيَات في بعض الزروع).

قابل للتشكيل moldable

Moldavian balm (Dracocephalum  
رَأْسُ الثَّيْنِ المُلْدَافِي moldavica)  
(Dracocephalum (أنظر)

moldboard; mouldboard  
مِقْلَب • مِقْلَب المحراث  
(أنظر (plough)

مُتَعَفِّن • مُتَعَفِّن moldy  
خُلْد أَوْرَبِي mole (Talpa europaea)  
خُلُونِيْن

(الطوبين معربة • حيوان من الحشريات ومن الفصيلة الطوبينية • وهو غير الخلد في بلادنا. أنظر mole rat).

mole cricket (Gryllotalpa vulgaris)  
حَرَائَة

(حَالُوش في الشام وحُفَّار في مصر • سببها حَرَائَة لأنها تحفر في التراب دهاليز كأنلام الحرانة • حشرة مضرّة تكثر في بساتين الخضر • وهي من فصيلة الجُذَجْدِيَّات ورتبة مستقيمات الأجنحة).

جُرْزِي • molecule  
(اصطلاح المقتطف وأقره مجمع مصر • والمُجْزِي • أصغر مقدار من المادة يكون في حالة مستقرة).

حَدِيثَة modern (Sylv.)

(هي في فن الأحراج الشجرة المنتفخة staddle التي بسلت من العمر دورتين من دورات النُتِفَة coppice or copse أي أصبح عمرها ٦٠ - ٨٠ سنة. أنظر revolution).

ورقة متحوّلة modified leaf

ساق مُتَحَوِّلة modified stem  
(مثل عاقيل البطاطا وجذامير نون الأرض وسواها).

مِرْعَز • «موهير» mohair  
(مِرْعَز طويل لساح تميز به ماعز انقرة • أنظر Angora goat).

رُطُوبَة moisture  
رُطُوبَة أَرْضِيَّة telluric moisture  
(أنظر telluric moisture)

المُحتَوَى moisture content of feeds  
الرُّطُوبِي للأعلاف

مُكَافِي الرُّطُوبَة moisture equivalent  
(نسبة وزن الماء الذي يبقى في تراب كان من قبل متبعاً بالماء ثم وُضِع في جهاز خاص وعُزِض فيه لقوة نابذة تساوي ألف مرة من قوة الجاذبية الأرضية • إلى وزن التراب الجاف بعد تجفيفه في فرن خاص ويعبّر عنها بنسبة مئوية).

moisture indicator sticks  
المُصَيِّ الدَالَة على الرُّطُوبَة

(عُصَي تُمَيَّأ على شكل خاص ويكون وزنها وهي جافة معلوماً • وهي تمرّض للهواء • وتوزن بين برهة وبرهة بقية الاستدلال على الرطوبة التي تكون فيها • وهذا الاستدلال يسمح بمعرفة تميّزات الرطوبة في المواد الخفيفة القابلة للاحتراق التي تكون في الحرجة • مما يؤدي إلى قياس احتمال حصول الحريق فيها).

moisture proofing  
تصميد ضد الرطوبة  
(معالجة الخشب لمنع تأثره بالرطوبة).

خَلِيطُ الكَلَا fodder mixture  
(أنظر forage mix)

خَلِيطُ الخَرْطَال oat-barley mixture  
والشَّيْر

سَائِل أو محلول spraying mixture  
الرَشّ

(أنظر spray)

المُقدرة على التنقل mobility

mocha coffee; Arabian coffee  
قَهْوَة عَرَبِيَّة (Coffea arabica)

mock nut; tomentose hickory  
جَوَزِيَّة قُطِيَّة (Carya tomentosa)  
(شجرة مميّنة من فصيلة الجوزيات تزرع للتظليل والاستفادة من خشبها الجيد اللين).

mock-orange (١) بُرْتَقَال كَاذِب  
(وهو ما يعرف باسم Osage orange واسمه العلمي Maclura pomifera).

(٢) فيلادلفُس إكليلي  
(جنبه ذات زهر أبيض مصفر رائحته نبيه رائحة زهر البرتقال وتعرف باسم syringa واسمها العلمي Philadelphus coronarius).

mock-plane maple (Acer pseudopla-  
tanus) قَيْب دُلِّي كَاذِب  
(أنظر Acer)

mode  
نَمَط • طَرِيقَة • مَنَوَال

mode of division  
طَرِيقَة الانْقِسام

moderate  
مُتَمَدِّل (متوسط الجودة أو النجدة أو المستوى).

moderate breeze  
رَفْرَافَة (أنظر wind)

moderate temperature  
درجة حرارة معتدلة

mixed incubation  
خَضَن مُخْتَلِط  
(حضان طبيعي تخضن فيه أنثى نوع من الطير يفس نوع آخر كترخيم الدجاجة على يفس البطة).

mixed pisciculture  
سَيَاكَة مُخْتَلِطَة  
(أنظر pisciculture)

mixed turbine  
عَنَقَة مُخْتَلِطَة  
(أنظر turbine)

mixed-wood type  
حَرَجة مختلطة من  
مَلْحَاوَات وراثِيَّات

(نسب كبير من صنوف الحراج تنتمل أشجاره على تنوّيرات وعلى مَلْحَاوَات • من كائيات البروز • من دون أن تبلغ نسبة أحد الفريقين ٧٥ في المائة من مجموع الأشجار).

mixer; mixing machine; malaxator  
(١) مِخْلَط  
(آلة لخلط أنواع العلف).

(٢) مِيعَجَن  
(آلة لمجن الزبدة وذلك لمجانة احزائها).

mixed breeds  
مِخْضَن • مِيعَجَن  
(أنظر churning mixer malaxator)

horizontal mixer  
مِيعَجَن مُسَوَّر  
أو مُعْتَرِض

reciprocating or alternating mixer  
مِيعَجَن مُتَنَاقِب

vertical mixer  
مِيعَجَن عَمُودِيّ أو قَائِم

mixing machine  
مِخْلَط  
(آلة لخلط أنواع العلف).

mixture  
مَزِيج • خَلِيط

Bordeaux mixture  
سَائِل بَرْدِيْل •  
محلول بُوردو

(كبريتات النحاس مع الكلس في الماء. أنظر spray).

Burgundy spraying mixture  
سَائِل بُرْغُونِيَة

الكلمة الانكليزية من أصلين يونانيين  
mito بمعنى خَيْط و chondrion بمعنى خَيْبَة •  
مُتَيَّة خَيْبَة في حنوء الخلقة • أي التَّيُولَازِم •  
يعتقد أنها مركز تفاعلات التأكسد التي تمد  
عمليات الخلقة المحتاجة للطاقة بحاجتها من  
أكسدة الغذاء في الخلقة).

mitosis; karyokinesis  
انقسام صحيح • تَخْيِط

(أعم اشكال انقسام الخلقة • يرافقه حصول  
خيوط كروماتية في النواة ثم تنقسم الخيوط  
مُتَوَلِّثاً لتكون كل مجموعة منها نواة لخلقة  
جديدة).

mitotic division  
انقسام غير مُباشِر •  
انقسام صحيح

mitred guineafowl  
غِرْغِر مُتَقَلِّس  
(أنظر guinea fowl)

mix (v.)  
مَزِج • خَلَط

(n.) مزيج • خَلِيط  
خَلِيطُ الكَلَا forage mix  
(أنظر forage mix)

mixed breeds  
سَلَالَات مُخْتَلِطَة  
أو مُهَجَّنة

mixed buds  
بَرَاعِم مُخْتَلِطَة أو مُشْتَرِكَة  
(أنظر bud)

mixed economy  
اِقْتِصَاد مُخْتَلِط

mixed (or diversified) farming  
الزراعة المُخْتَلِطَة

(زراع محاصيل مختلفة أو تربية مواش  
متنوعة أو ممارسة كليهما في المزرعة الواحدة).

mixed feeds  
أَعْلَاف خَلِيطَة

mixed forest  
حَرَجة مختلطة  
(أنظر forest "mixed")

mixed garden  
بُسْتَان مُشْتَرَك  
أو مُخْتَلِط

(للخضر والزهر وشجر الفواكه وشجر  
التربين).

(شُتْنَة تنمّذ بشار الهدال الكرزية. أنظر  
Turdus).

mist  
صَبَاب • شَبُورَة

mistflower eupatorium; hardy  
فَيْتَة  
(زهر من المركبات. أنظر ageratum).

mistletoe (Viscum)  
هَدَال • دِيق  
(واحدة الهدال هدالة • جنس نباتات  
طفيلية من الفصيلة العتيبة تعيش على أغصان  
كثير من الأشجار المثمرة وتمتص منها).

common mistletoe (Viscum album)  
هَدَال أَيْض • هَدَال شَائِع

(نوع يتطفل على البلوط والتفاح موطنه  
آسيا وأوروبا).

continental mistletoe  
بَتْنُومَة • عَتَم  
(نبات طفيلي قريب من الدبق. أنظر  
Loranthus).

Mitchella repens; partridge-berry;  
deerberry; hive vine; chequer-  
berry  
عِنَبُ الجِجَال  
(أنظر partridge-berry)

mite (pl. mites)  
مُتَة • قُمَّلَة  
(عَق • قُمَّل • تطلق الكلمة الانكليزية  
على أجناس وأنواع من الحشرات والقمل تضر  
بالفراء والأنبسة الصوفية والجلود والطيور  
الدواجن وغيرها • وقد ذكرت في أماكنها).

harvest mite  
عُتَة حَمْرَاء • عَنَكَبُوتَة حَمْرَاء  
(أنظر harvest bug)

leaf gall mite (Phytoptus vitis)  
قُمَّلُ الكَرَم  
(من القملات. أنظر grape blister).

red mite  
عُتَة حَمْرَاء • عَنَكَبُوتَة حَمْرَاء  
(أنظر harvest bug)

miticide  
قَاتِل المَت • مُبِيد القُمَّل

mitochondrion (pl. mitochondria)  
مُتَيَّة خَيْبَة • قُمَّلَة سُيْبَة

المحور على التتابع).

حتكر • احتكار monopolizing

نبات أحادي البزرة (Bot.) monosperm  
(أو وحيد البزرة).monospermous; monospermal  
وَحِيدَةُ البَزْرَةِ

(السمرة التي لها بزررة واحدة كالجوزة واللوزة • ويقال أحادية البزرة).

Monotocardia or Pectinibranchiata  
وَحِيدَاتُ الأَذْيَةِ

(رتبة حيوان من الرخويات المبيبة الأمانيات الخياشيم).

Monotremata; monotremes  
وَحِيدَاتُ المَتَلَكِّ

(رتبة من الثدييات اللا متصيات منها حُفْدُ الماء والنمناض أي قُفْقُ الماء).

monsoon  
رِيح مَوْسِمِيَّة  
(في المناطق المدارية).Monstera  
مُونْتِسِيَرَة  
(معرية • جنس نباتات معررة أمريكية الأمل من الفصيلة القلقابية فيها أنواع تؤكل لثمارها).Monstera deliciosa; delicious  
مُونْتِسِيَرَة لَدِينَة  
ceriman  
(هي القشطة دَنْدُزْمَة ، والقشطة الهندية لدى العامة في مصر).montbretia;  
مُونْتِبْرِيَّة  
(باسم أحد الأعلام • زهر من فصيلة السوسنات يشبه الزعفران يزرع للترزين).mont Cassius anthemis (Anthemis  
بَهَار أَفْرَعيّ  
cassia)  
(Anthemis)  
(أنظر)moon daisy; oxeye daisy (Chrysanthemum leucanthemum)  
أَحْوَان الرُّوج  
(أنظر الاسم العلمي).

(١) دُودِيَّة رَائِقَة moonflower

(نمت يطلق على النبات الذي له سمرة واحدة • ويقال أحادي السمرة).

(٢) وحيد الإثمار  
(أنظر المادة السابقة).Monochlamydeae  
وحيدة الغلاف  
الزهري

(قسم من النباتات ذوات الفلقتين للزهره فيه كاس وليس لها تويج).

monocotyledon  
نبات وَحِيدُ القِلْقَةMonocotyledones  
وحيدات القلقة  
(أحد قسمي كليات البزور ، أما القسم الثاني فذوات الفلقتين • ومن فئائل وحيدات الفسلة النجيلية والتخلية والزنبقية والقلقابية والسحلبي والمزمارية الخ).monocotyledonous  
وَحِيدُ القِلْقَة  
(نمت لكل نبات له قلقة واحدة في جنسة).monoecious  
وَحِيدُ المَسْكَن •  
أَحَادِي المَسْكَن

(النبات الذي تكون أزهاره أحادية الثقب ومحمولة على فرد واحد ، أي أن له أزهاراً ذكورية وأزهاراً أنثوية في نبتة واحدة).

monoecism; monoecy  
وَحْدَةُ المَسْكَن  
(هو أن يكون للنبات أزهار ذكورية وأزهار أنثوية في نبتة واحدة فيسمى أحادي المسكن أو وحيد المسكن (monoecious)).monogynous or monogynian  
أَحَادِي اليَدَقَةmonogynous hawthorn (Crataegus  
دُغُرُور أَحَادِيّ اليَدَقَة  
monogyna)  
(هو ضرب من الزعرور الشائك • أنظر Crataegus).monohybrid  
هَجِين أَحَادِي  
(يختلف أبواؤه في صفة واحدة).monopodial branching  
تَفَرُّع أَحَادِيّ المحور  
(تفرع ذو عسايج ناشئة على جانبي

(١) وَحِيدُ الثَّمَرَة monocarpous

(أنظر baobab)

monkey flower (Mimulus)  
مُقْتَنَة • مِيْمُولُوس

(نبات من الفصيلة الخنازيرية • التويج في أزهاره يشبه قناع مشطي الروايات المنحكة أو بذكر بوجه القرد • أنظر أنواعه المختلفة في Mimulus).

|| musky monkey-flower (Mimulus  
مُقْتَنَة مَشْكِيَّة  
moschatus)|| scarlet monkey-flower (Mimulus car-  
مُقْتَنَة أَزْجَوَانِيَّة  
dinalis)monkeypot "tree" (Lecythis gran-  
شَجَرَةُ القَشْنَةِ كبيرة الزهر  
diflora)  
(أنظر Lecythis)monkey-puzzle (Araucaria imbri-  
أَرُو كَارِيَّة  
cata)

(شجرة عالية من فصيلة النوبريات مجتمعة الأغصان تسلقها القروود • جوزها يؤكل وحشياً مزين ملب • أنظر Araucaria).

monkshood; wolf's bane; aconite  
يَشِش  
(Aconitum napellus)  
(المفردات • أنظر Aconitum).monk's peppertree; chaste-tree  
بَحْنَكُشْت •  
(Vitis agnus castus)  
أَوْتَد • حَبّ القَفْد  
(أنظر Agnus castus)Monoblepharidaceae  
وَحِيدَاتُ الهَنْدَب  
(فصيلة نباتية من رتبة الفطور البيضية).monocarp  
وَحِيدُ الإِثْمَار • نبات وحيد  
الإِثْمَار  
(أنظر المادة التالية).monocarpic  
وَحِيدُ الإِثْمَار  
(نمت يطلق على النبات الذي لا يزهر ولا يثمر إلا مرة واحدة في حياته • كالنباتات الحولية).monocarpous  
(١) وَحِيدُ الثَّمَرَة

في أوريه لأن ثمارها البيضاء تنضج تنفصل عن النبات إذا مُثَّت وتُذَف بزورها بيضاء • وهي عديدة الإسهال).

أَحَادِيَّةُ الفُرُوع Monactinellidae  
(رتبة حيوان من الأمفنجيات).monadelphous; monadelphian  
أَحَادِيَّةُ الأَحْوَة

(تطلق على الأسدية التي تكون جميعها منحد في أنبوب واحد أو حزمة واحدة).

monetary policy  
سِيَاة تَقْدِيَةmonetary reserves  
احتياطيات نقديةmoney  
نُقُود • عُمْلَةmoney crop; cash crop  
مَحْصُول تَقْدِي  
(محصول يأتي ببيع نقدي مباشر كالقطن والقمح والبطاطا خلافاً للمحاصيل التي تزرع للعلف أو للتخصيب).money wages  
أُجُور تَقْدِيَةmoneywort; creeping loosestrife  
(Lysmachia nummularia)لُوسِيْمَاخُوس تَقْدِي  
(أنظر loosestrife)mongoose (Herpestes)  
نَيْس  
(جنس حيوان من الثدييات اللواحم والفصيلة الزبادية • فيه أنواع كالمصري والهندي والأفقل).(١) مِيروس مَبْعَع mongrel (Path.)  
(فيروس التبرقش «أو السيفساء» • يصيب أوراق التبغ فيصعها بأشكال فسيفسائية).(٢) هَجِين (Biol.)  
(نبات أو حيوان مختلط السلالة).monitor; varan (Varanus)  
وَرَل  
(أنظر varan)monkey  
قِرْد • سَعْدَان • نَشَاس  
(قرد من فصيلة القروود المدببة).monkey bread (Adansonia digi-  
بَالُؤَبَاب • تِيلْدِي  
tata)

اختراجه بكميات سامة).

المُولِيْبْدِيْنُوم molybdenum

(عنصر من المغذيات الشائوية وهو من معززات النمو في كثير من النباتات الحقلية وذو فائدة في مقاومة الأمراض النباتية - إلا أن بعض النباتات تختزنه في انسجها بكمية تجعلها سامة للحيوان الذي يتغذى بها).

Molytus coronatus; carrot weevil  
خُنْفَسَاءُ الجَزَر

(حشرة من مُفْسِدَات الأَجْنَحَة وفصيلة الشوبيات).

mombin; caja manga (Spondias)  
بَرْقُوق البَر • إسْبَنْدِيَّاس

(شجرة من جنس إسبندياس من الفصيلة البطيبة يزرع للترزين وتؤكل ثماره الشبيهة بالبرقوق أو الخوخ).

|| red mombin (Spondias purpurea)  
إِسْبَانِيَّاسُ البَرِ الأَحْمَر • إسْبَانِيَّاسُ إِسْبَانِيَا •إِسْبَنْدِيَّاسُ أَحْمَر  
(أنظر Spondias)|| sweet mombin (Spondias dulcis)  
إِسْبَانِيَّاسُ البَرِ الحُلُو • إسْبَنْدِيَّاسُ حُلُو

(له نمر شهى يُرَبَّب ويصنع منه شراب كحولي).

Momordica  
مَعْمُوضَة • مُمُوزْدِيْقَة

(الماعا إلى بزرتها المتأكلة من جانبيها جنس نباتات غنية سوية معتررة للترزين من الفصيلة القثائية Cucurbitaceae).

Momordica balsamina; balsam  
مَعْمُوضَة بَلْسَمِيَّة Momordica

(نوع مُعْرَش).

Momordica charantia; vine-leaved  
مَعْمُوضَة كَرْيَمِيَّةُ الوَرَق Momordica

(نوع معرش).

Momordica elaterium or Ecballium  
مَعْمُوضَة مَطَّاطَة • قَثَاءُ الجِمَار elaterium; squirting cucumber

(هي قثاء الجمار المعروف تنبت برة في أماكن كثيرة من أنحاء الشام • وتزرع

mole-holes leveller  
مُسْطُ تَرَابِالخُلْد الخُلْد  
(آلة تُسَط بها أكوام تراب الخلد والطوبين).mole-rat; blind rat (Spalax typhlus  
خُلْد  
or S. georychus)

(ج خُلْدَان وَمَسَاجِد • وهو المعروف عندنا • ويسى الفأرة العمياء • وهو من القوارض • أما الطوبين mole وهو الخلد الأوربي فغيره).

Molinia  
مُولِيْنِيَّة

(باسم نباتي تشيلي • جنس نباتات عشية من الفصيلة النجيلية وقبيلة القسوة).

Molinia coerulea; flying bent grass  
مُولِيْنِيَّة أَرْجَوَانِيَّة

(نبات عشبي من النجيليات يشبه الخرطالية hair-grass).

Mollusca; molluscs; mollusks  
رِيخَوِيَّات

(شعبة حيوانات من أهم صفاتها وجود محار أو سدف كلسي فيها • وهي تشمل ذوات الصدفتين والمعدبات والرايات).

molompi; African rosewood (Pte-  
صَنْدَل أَفْرِيقِي rocarpus erinaceus)  
(أنظر الاسم العلمي).molt  
تَحْصِير • انْسِلَاح  
(إطراح الجلد أو الريش أو القرون عند ظهور النماء الجديد ليأخذ مكانها).molting; moulting  
(١) تَحْصِير  
(في الطير).(٢) انْسِلَاح  
(في الأفاعي).moly; golden garlic (Allium moly)  
نُوم ذَهَبِي(Allium)  
(أنظر)molybdenosis  
تَسْمُّ بِالمُولِيْبْدِيْنُوم

(تسم السامة بوجود الموليبدنيوم في تركيب بعض النباتات المرعية التي لها خاصية

(في امراض النبات : تطلق على مرض فيروسي "مُكوي" بسبب ورق التبغ).

mosaic disease of tobacco  
قُشَيْفَا، التبغ  
امراض فيروسي بسبب ورق التبغ.

mosaic culture  
زِرَاعَةُ التَّرَاوِيْق •  
زِرَاعَةُ القُشَيْفَا.  
(منع رسوم هندية وتراويق في الحدائق، بالأزهار أو نباتات تزيينية مختلفة الألوان).

mose; marsh  
مُسْتَنْقَع  
mosette; musette bag  
كيس قُمَاشي خِشِن

mosquito (Culex)  
بَعُوض • نَامُوس •  
بَرَقَش

(جنس حشرات مضمرة من فصيلة البعوضيات ودية ذوات الجناحين ، تسمى الناموس في دمشق وهي مبيحة . وتسمى البق في العراق وفي حلب وهي مبيحة أيضاً تطلق على هذه الحشرة أي البعوض وعلى نبات الحصر أي بق الفراش وبق الخشب المسمى bug والمعروف سابق في دمشق ولبنان . وفي الشاموس الجزجس والفزقس بالكسر صغار البعوض . ولا أدري هل مكانهما هنا أم مع الفزقس السدالة على sandfly أو gnat وفي الشاموس أيضاً البزغش البعوض).

anopheles mosquito (Anopheles)  
بَعُوضَةُ الأَجِيَّة  
(بعوضة الحمى الاجمية أو المالاريا).

common mosquito (Culex pipiens)  
بَعُوضٌ مَعْرُوف • بَرَقَش  
طُحْلَب • طُحْلَب • طُحْلَب "في  
الشام" حَزَاز "في مصر"

(أنظر Algae وlichen حيث الشرح . يقال طُحْلَب الماء أي كثر طحلبيه «القاموس» . طائفة من شعبة الطحلييات «الجزائريات» تبت في المساقع والأراضي الرطبة . وتبت على الشجر والصخور أحياناً . وهي نباتات لها سوق وورق وليس لها جذور حقيقية . وتطلق كلمة طحلبل أيضاً من القديم على عشب الماء water lentil (فراجه).

موائل الماء •

mortgage bank

mortgage bond

mortgage creditor

mortgagee

mortmain

mortgage loan

mortgagor

morphine

morphology

Morus

Morus alba; white mulberry

Morus nigra; black mulberry

Morus rubra; common red mulberry

mosaic

moss

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mosaic

moss

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mortality

mortality rate

morning-glory (Convolvulus purpureus or Ipomoea purpurea)

دُودِيَّةُ أَرْجَوَانِيَّة • قَدَائِل • شَبَّ النَّهَار

نبات حولي ملتصق الزهراء أقمار جميلة

مفتاح صباحاً - أنظر Ipomoea purpurea

Moroccan locust (Stauronotus maroccanus)

جَرَاد مَرَاكُشِي

locust "Moroccan" (locust)

Moroccan toadflax (Linaria maroccana)

كَنَافَتِيَّة مَرَاكُشِيَّة

toadflax

morphine

morphology

Morus

Morus alba; white mulberry

Morus nigra; black mulberry

Morus rubra; common red mulberry

mosaic

moss

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mortality

mortality rate

(Cerasus vulgaris)

black morel (Solanium nigrum)

مَمْدَأَسُود • تَلَيَّان • عَيْتَبُ الثَّمَلَب

deadly morel; great morel (Solanium giganteum)

مَمْدَأَسُ عَظِيم

(nightshade

morello cherry

كِرْزُ حَامِض

Moriche palm

Morina; whorl flower

Morinda citrifolia; Indian mulberry

تُوت هِنْدِي

mulberry "Indian"

Moringa

Moringa aptera; ben-oil tree

بَسَان

Moringa pterygosperma; horse-

يُسْر • بَان • شُوع

radish tree

horseradish

Moringaceae

mordant

morel

morel

mormyrus (Pagellus mormyrus)

مُرْمَار • حَقَّار

morello

moor myrtle (Myrica gale)

شَمْعِيَّة عِطْرِيَّة

Myricaceae

mop (n.)

mopping up (Sylv.)

Morache palm

Morina; whorl flower

Morinda citrifolia; Indian mulberry

تُوت هِنْدِي

Morus

Morus alba; white mulberry

Morus nigra; black mulberry

Morus rubra; common red mulberry

mosaic

moss

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mortality

mortality rate

mortar

mortality

mortality rate

(تفتّح أزهارها قبل المغيب وتظل حتى الصباح • أنظر Ipomoea bona-nox)

أَقْحَوَان المَرُوج

(زهرة من الفصيلة المركبة يعرف باسم moon daisy)

moonseed (Menispermum)

قَمَرِيَّة

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

moonwort

|| bog moss; peat moss (Sphagnum)

إِسْفَنْتُون

(جنس طحالب «حزاز في مصر» تعيش في  
المناقع والمياه الراكدة) •|| dyer's moss (*Rocella tinctoria*)

حَزَّازُ الصَّبَّانِينَ

(أنظر archil)

|| feather moss (Hypnum)

هَيْبُونُون

(نوع من الطحالب ينمو على الشجر  
والتراب والماء) •

|| fish moss (Saprolognia)

طُحْلَبُ السَّمَكِ

(أنظر fish moss)

moss campion (*Silene acaulis*)

يَلِينُوسُ قَصِيرُ السَّاقِ (أو لا سُونُفِي)

(زهر من الفصيلة القرنفلية) •

mosses or bryophytes

طُحْلَبَات

«في الشام» حَزَّازَات «في مصر»

(أنظر الشرح في مادة lichen شعبة نبات  
تتشمل على الكبدية Hepaticae وعلى  
الطحالب «الحزاز في مصر mosses».)

moss flower

زَهْرَةُ طُحْلَبِيَّة

زَهْرَةُ حَزَّازِيَّة

moss-knife; moss-scraper

سِكِّينُ الطُّحْلَبِ

(سكين الحزاز في مصر • سكين يكشط بها  
الطحلب عن الشجر وغيره) •

moss peat

حُتَّ طَحْلَبِي (إِسْفَنْتُونِي)

(حُتَّ طَحْلَبِي الأصل انظر وتحول مع  
الزمن إلى قَحْم حُتِّي) •moss phlox; moss pink (*Phlox*

قَبَسٌ مِخْرَزِيّ

(زهر من الفصيلة البولامونية • أنظر  
Phlox) •

moss rose

وَزْدٌ طُحْلَبِيٌّ أو حَزَّازِيّ

(ورد يعلو كائنه وساقه نمو يشبه  
الطحلب) •

moss sandwort

زَهْرَةُ الرِّمَالِ الطَّحْلَبِيَّة

(زهر عنب من القرنفليات يشبه الطحلب  
شكلاً • يزرع لجبال اوراقه الأبرية وأزهاره  
النجمية الصغيرة) •

moss-scraper

سِكِّينُ الطُّحْلَبِ

moss-scraping

نَزْعُ الطُّحْلَبِ

(اتلاف الطحلب الذي يكون على الشجر  
وفي المروج • والطحلب في الشام الحزاز في  
مصر) •

moss silene; moss campion

يَلِينُوسُ لَا سُونُفِي

(أنظر *Silene acaulis*)

mossy-cup oak; bur oak

بَلَوُظُ أَشْمَر •

عِزْر • لَيْكْ

(أنظر *Quercus cerris*)

motacil (Motacilla); the wagtail

دُعْرَة • أُمُ عَجَلَان • قَنَاح • قُوْبَع

(حياسة الحيوان • وهي أم تكفكع في  
الشام • جنس طير من فصيلة الدُّعْرَات ورتبة  
الجوانم المشرومات المناقير ودُعْرَة ذكرها  
القاموس) •

Motacilla boarula; yellow wagtail

دُعْرَة صَفْرَاء

Motacilla cinerea; grey wagtail

دُعْرَة شَهْبَاء

Motacilla flava

دُعْرَة الزَّرْبَع

Motacillidae

دُعْرَات

(فصيلة طير من رتبة الجوانم المشرومات  
المناقير • فيها الدُّعْرَة وأم تكفكع في الشام وأبو  
فسادة في مصر) •

motes

شَوَائِبُ القَطَنِ أو الصُوفِ

moth

(١) بُشَّارَة • فَرَاثَة لَيْلِيَّة

(حشرة ربساية الاجنحة من حشرنيات  
الاجنحة تنسب الفراثة لكنها اممر في الغالب  
وأقل تألقاً وقريناتها ليست مدببة) •

(٧) عُمَّة • ذَارِعَة

(أنظر looper)

|| apple moth (*Hyponomeutus mali-*

nellus)

فَرَاثَةُ الشَّقَاح

(حشرة مضرة من حشرنيات الاجنحة) •

|| bee moth (*Galleria mellonella*)

فَرَاثَةُ النَّحْلِ

(حشرة من حشرنيات الاجنحة تعيش  
برقاتانها بنسج النحل) •|| black-arched moth (*Liparis mona-*

cha)

قَوْبِيَّةُ الرَّاهِيَّة

(تضر بالمشوبريات خاصة • أنظر Bombyx)

|| brown-eye moth (*Mamestra olera-*

cea)

لَيْلِيَّةُ البُقُول

(أنظر noctuid)

|| cabbage moth

لَيْلِيَّةُ الكَرَنْب • دَوْدَةُ القَلْب

(أنظر *Mamestra brassicae*)

|| codling moth

دَوْدَةُ الشَّقَاح • مُلْتَهِمَةُ الثَر

(أنظر *Carpocapsa pomonella*)|| common magpie moth (*Abraxas*

grossulariata)

أَرْقِيَّةُ الْكُشَيْش • دَوْدَةُ وَرَقِ اللُّوز

(متنقل وماتوط في الشام • أنظر الاسم العلمي) •

|| corn moth (*Sitotroga cerealella*)

سُوْسَةُ الحُبُوب

(أنظر alucita)

|| death's-head moth (*Acherontia*

atropos)

فَرَاثَةُ جُمُجِيَّة

(فراثة كبيرة تحمل على قفا الصدر ما

يشبه الجمجمة) •

|| emperor moth (*Saturnia*

peacock butterflies)

طَاوُوسِيَّة

(أنظر fat moth (*Aglossa pinguinalis*)

فَرَاثَةُ الشَّحْم

|| fat moth (*Aglossa pinguinalis*)

فَرَاثَةُ الشَّحْم

|| flour moth (*Ephestia kuehniella*)

فَرَاثَةُ الدَّفِيْق

(نسى دودة الدقيق في مصر) •

|| folder moth (*Neuronia popularis*)

لَيْلِيَّةُ الْكَلَا

(حشرة من فراش الليل من حشرنيات

الاجنحة) •

|| gamma moth (*Plusia gamma*)

دَوْدَةُ مَقْوَمَة • فَرَاثَةُ عُنَّا

(حشرة من حشرنيات الاجنحة وفصيلة

اللبليات) •

|| gipsy moth (*Liparis dispar*)

قَوْبِيَّةُ إِنْفَجِيَّة

(تضر بالتفاح والبلوط والفسوس

وغيرها • أنظر Bombyx) •

|| heart-and-dart moth (*Agrotis excla-*

mationis)

لَيْلِيَّةُ عَجِيَّة

|| lackey moth (*Bombyx neustria or*

Climacampa neustria)

قَوْبِيَّةُ نَضِيطِيَا

(تضر بنجر الفواكه وبنيروما • أنظر Bombyx)

|| leaf roller moth (Tortrix)

قَنَاقَة • عَقَاصَة

(أنظر leaf roller moth)

|| leopard moth (*Zeuzera pyrina*)

قَتَعُ سَاقِ الشَّقَاح

(أنظر wood leopard)

|| mottled umber moth (*Hibernia*

defoliaria)

أَرْقِيَّةُ مَعْرِيَّة الشَّجَر

(فراثة من حشرنيات الاجنحة وفصيلة

الذراعيات) •

|| nocturnal emperor moth (*Saturnia*

pyri)

طَاوُوسِيَّة لَيْلِيَّة

(أنظر peacock butterflies)

|| nocturnal moth of maize (*Noctua*

zeae or Leucanium zeae)

لَيْلِيَّةُ الدَّرَق

الصَّفْرَاء

(دودة الذرة النامية في مصر • أنظر noctuid)

فَرَاثَةُ اللَّيْلِ

(أنظر nocturnal moths)

|| palm moth (*Ephestia cautella*)

فَرَاثَةُ البَلَح

(أنظر palm moth)

|| pine moth

(١) قَوْبِيَّةُ الصَّنُوبَر

(اسمها العلمي *Lasiocampa pini*)

(٢) أَرْقِيَّةُ الصَّنُوبَر

(اسمها العلمي *Fidonia pinaria*)

(٣) لَيْلِيَّةُ الصَّنُوبَر

(اسمها العلمي *Trachea piniperda*

وكليهما من حشرنيات الاجنحة تضر أشجارها

بالصنوبر) •

|| plant moth

فَرَاثُ النَّبَات

(أنظر plant moths)

|| processionary moth (*Cnethocampa*

processionea)

قَوْبِيَّةُ البَلُوطِ الحَرَادَة

(تضر بالبلوط ولحمها مؤذر كلسس

القراص) •

|| silkworm moth

قَوْبِيَّةُ التُّوت • دَوْدَةُ القَرِّ الثُّوتِيَّة

(أنظر Bombyx mori)

|| silvery moth

دَوْدَةُ مَقْوَمَة • فَرَاثَةُ عُنَّا

(أنظر *Plusia gamma*)|| tomato moth (*Mamestra oleracea*)

لَيْلِيَّةُ البُقُول

(فراثة ليلية من حشرنيات الاجنحة) •

|| tortricid moth (Tortrix)

قَنَاقَة • عَقَاصَة

(أنظر leaf roller moth)

|| tussock moth; nun-moth (*Liparis*

monacha)

قَوْبِيَّةُ الرَّاهِيَّة

(تضر بالمشوبريات خاصة) •

|| vapourer moth (*Orgyia antiqua*)

الدَّوْدَةُ الرِّبَاء

(نوع من الفراش بني اللون انتساء لا

تستطيع الطيران) •

|| vine moth (*Tortrix pilleriana*)

نَارِيَّةُ الْكَزَم

(نوع فراش مغار من الفصيلة النارية) •

|| white-line dart moth (*Agrotis tritici*)

لَيْلِيَّةُ الحِنَطَة • فَرَاثَةُ الحِنَطَة

|| winter moth (*Cheimatobia brumata*)

أَرْقِيَّةُ شَتَوِيَّة

كَرَّةُ المَث

(كرّة من التفالين naphthalene

لمقاومة المَث) •

|| mother

(١) أُم

(٢) خَمِيرَةُ الخَل

(أنظر mother of vinegar)

|| mother-of-thyme

سَفَرُ بَزِّي • نَقَام

(أنظر *Thymus serpyllum*)

|| mother-of-vinegar; mother

خَمِيرَةُ الخَل

(طفاوة خلية تكون بفعل بكتيريا التخمر

وتتشكل على البكتيريا المسببة له

Mycoderma aceti التي تحول الكحول الى

حامض خَلِيك) •

|| mother plant; stock

الشَّجَرَةُ الأُم

(شجرة أو أرومة يؤخذ منها العكيس

والقسل والطعم) •

|| motherwort; lion's-tail (*Leonu-*

rus cardiaca)

ذَنْبُ الأُنْد

(نبات عنب من الفصيلة النعنية أوراقه

منيرة شائكة وأزهاره مزدوجة الشفة أرجوانية

أو وردية) •

|| motive

حَافِز • دَافِع

|| motoculture; mechanized farming

جِرَانَة جِثَلِيَّة • جِرَانَة مِيكَانِيكِيَّة

[illegible]



[illegible]





تحت بطنه من الوراء جراب يمتلئ مسكاً).

muskeg مُسْتَنْع • سَبَخَة

muskmallow (١) حَبَّ السِّك

*Hibiscus abelmoschus* اسمه العلمي  
(أنظر abelmosk).

(٢) حَبَاذَة مِسْكِيَّة

(أنظر الاسم العلمي *Malva moschata*).

muskmelon (*Cucumis melo*)

قَاوُون • شَمَام

(نبات عشبي حولي زاحف من فصيلة القرعيات فيه عدة أنواع ذات قيمة تجارية تتميز برائحة مسكية وبعض الأنواع ليس لرائحة مميزة).

musk myrtle (*Myrtus ugni*)

آس مِسْكِيَّة  
(myrtle (أنظر

musk pink (*Dianthus plumarius*)

قَرَنْقُل عِطْرِيّ أَوْ مِسْكِي  
(Dianthus (أنظر

musk plant (١) مُقْتَمَة مِسْكِيَّة

(أنظر الاسم العلمي *Mimulus mos-*  
*chatus*).

(٢) مُبْلُوس مِسْكِي

(اسم العلمي *Muscari moschatum*;  
أنظر *Muscari*).

(٣) عُزْنُوقِي مِسْكِي

(زهرة من فصيلة ابرة الراعي من ذوات الفلقتين ثماره تشبه مقدار اللقلق واسمها العلمي *Erodium moschatum*).

musk rose (*Rosa moschata*)

وَزْد مِسْكِي • نِسْرِين

(ورد مبذول في منطقة حوض البحر الأبيض المتوسط ازهاره عطرية وبيضاء على الأعم).

musk thistle (*Carduus nutans*)

تَوَكُّ مُنَحْن

(أوراقه ذات عير مسكي • أنظر

*Carduus*).

musky gourd; musky pumpkin

قَرَنْج كَبِير  
(أنظر *Cucurbita maxima*)

musky mimulus (*Mimulus moscha-*

*tus*) مُقْتَمَة مِسْكِيَّة  
(Mimulus (أنظر

musquit; muzquit • حُرْنُوب المِيزِي

يَنْبُوت  
(mesquit (أنظر

mussel (Mytilus) • مَيْدِيَّة • بَلَحُ الْبَحْرِ

(مَحْصَر من فصيلة المَيْدِيَّات Mytilidae  
فيه أنواع تربي لتؤكل).

mussel breeding تَرْيِيَّة المَيْدِيَّة

(تربية بلح البحر لأكله، وهو المَيْدِيَّة).

must (of grapes) • عَصِير • عَصَار

عَصَارَة

(سائل سكري يستخرج من العنب ويُنَدَّى للاختصار).

mustard (Brassica) خَرْدَل

(جنس نباتات عشبية من الفصيلة الصليبية  
كان يُسمى سابقاً *Sinapis* فيه أنواع تنبت في الحقول مع الزرع وعلى حواشي الطرق، تُمد مشرة بالزروع، وتُستعمل بزورها في الطب. وقد تُزرع لتكون سداة أخضر أو لاستعمال بزورها تابلاً أو دواءً).

|| black mustard (*Brassica nigra*)

خَرْدَل أَسْوَد  
(اسمها العلمي سابقاً *Sinapis nigra*).

|| hedge mustard (*Eruca sativa*)

جَرَجِير • كَنَاء • كَنَاءَة • كِنَاءَة  
(rocket (أنظر

|| treacle mustard (*Erysimum chei-*

*ranthoides*) خَرْدَل الدَّبَس  
(نبات عشبي حولي من الفصيلة الصليبية).

|| white mustard (*Brassica alba*)

خَرْدَل أَيْض  
(كان اسمها العلمي سابقاً *Sinapis alba*).

wild mustard; charlock (*Brassica*

*arvensis*) خَرْدَلُ الْحَقُول • خَرْدَل  
بَرْي • خَرْشَاء • لَبَّان

(أنظر *Sinapis arvensis*)

mustard plaster لَصُوقُ الْخَرْدَل

(هو المعروف بلبخة يزر الخردل).

*Mustela erminea*; ermine

قَاقُم • قَاقُوم  
(ermine (أنظر

*Mustela forina* دَلَن

(أنظر (stone-marten

*Mustela vulgaris* • إِبْنُ عِرْس

(حيوان من الفصيلة السرعوية وربة اللواحم).

Mustelidae • سُرْعُوقِيَّات

(كان مجمع مصر ساماً عِزِيَّات وما ذكرت أصلح ولا يسا الكلمة الأولى. أنظر الأدلة على ذلك في بحثي المنشور في عدد أيلول «سبتمبر» سنة ١٩٤٢ من مجلة المجمع العلمي العربي. فصيلة حيوانات من اللواحم تشمل السُّتُور والخُر وتُعلب الماء وابن عرس والشُّرُوب والظُّرَبَان).

mustimeter مِقْيَاسُ الْعَصِير

(يُقَاس به مقدار السكر في العصير).

must squeeze نَطْل

(ما يسيل بالعصر).

musty egg نَيْطَة عَفْنَة

(تالفة بفعل العفن أو الرطوبة).

mutable lupin (*Lupinus muta-*

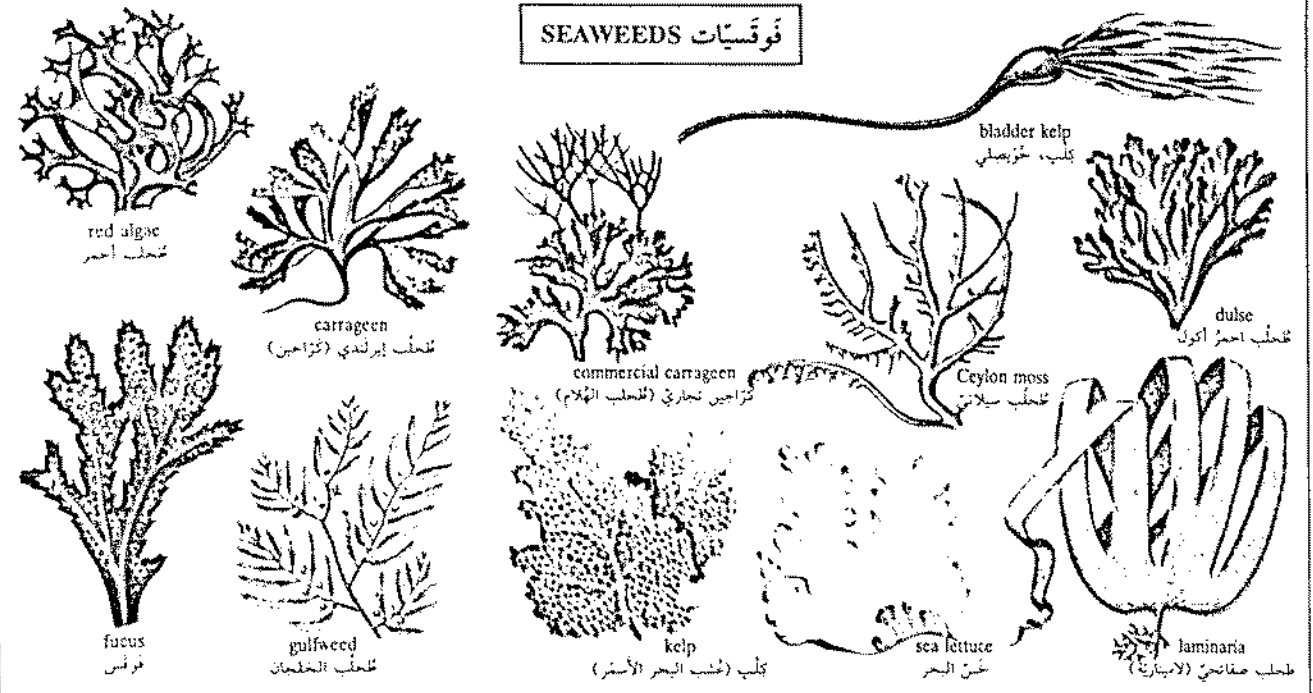
*bilis*) لُزْمَس مَبْدَل  
(Lupinus (أنظر

mutage (Oen.) إِبْقَافُ الْاِخْتِمَار

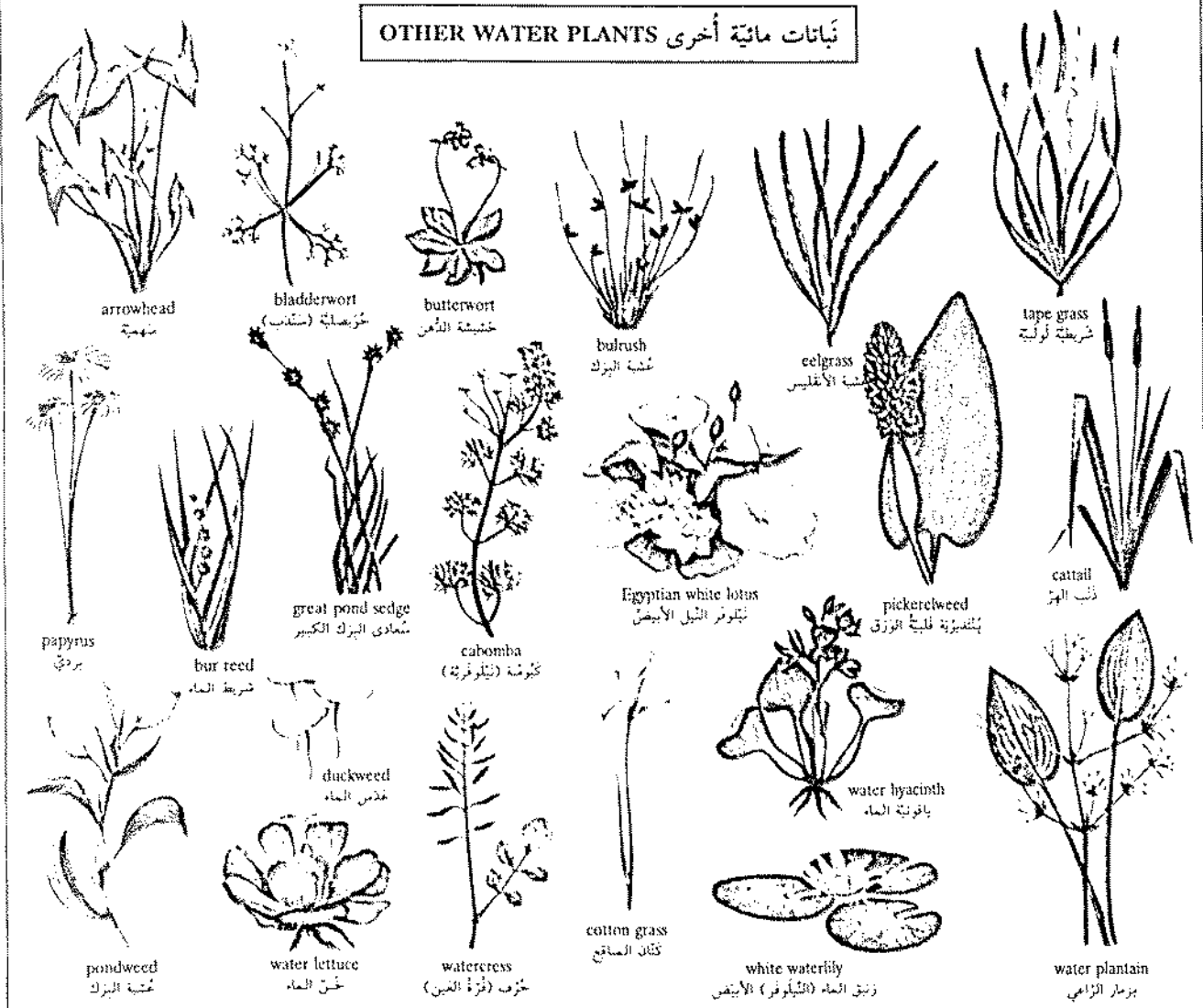
(إضافة مادة مضادة للتخفن، على العصارة، لتعقيمها أو لإيقاف الاختمار مدة من الزمن، بعبء حفظها).

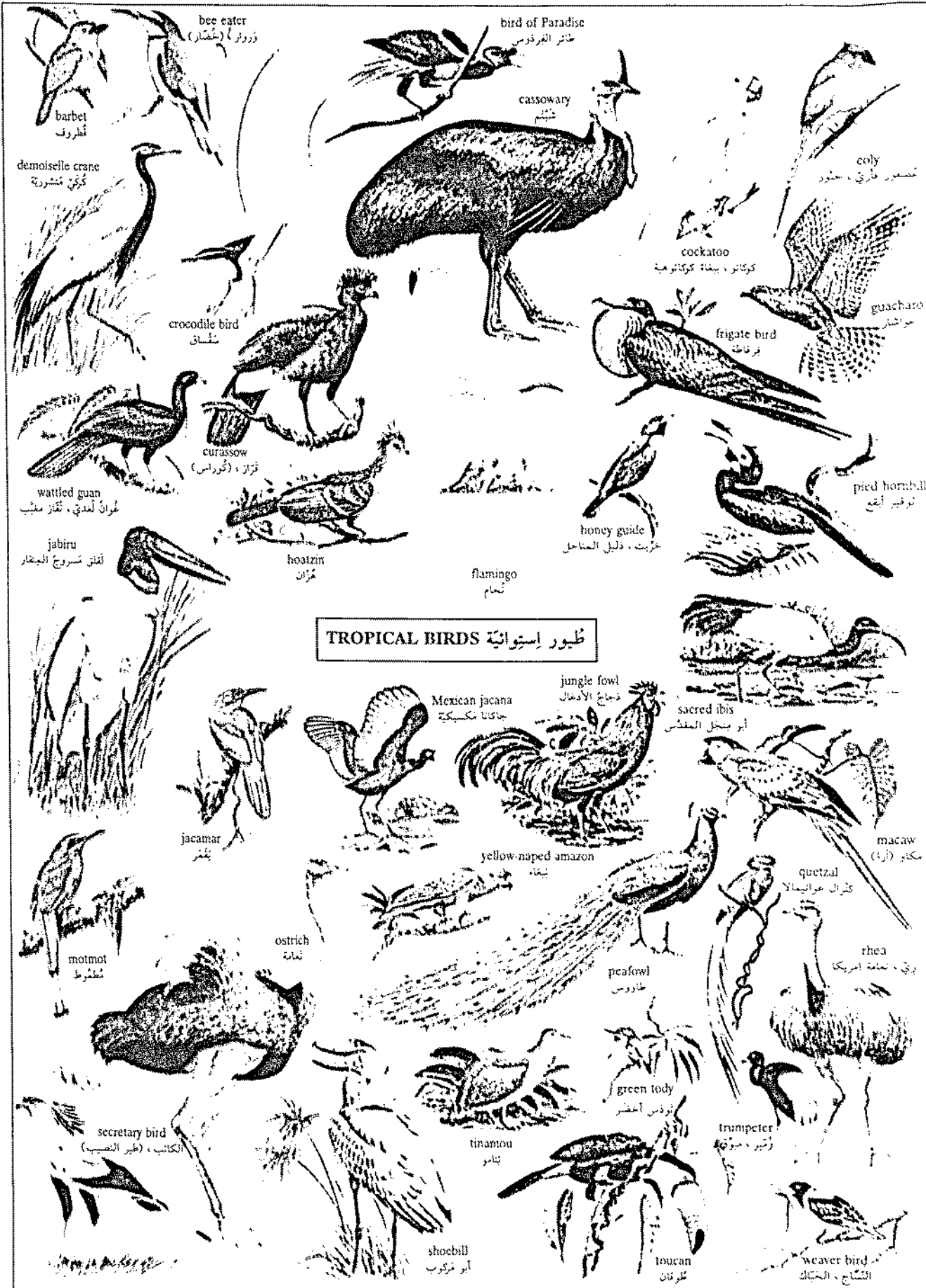
mutant طَافِر

## فُوقَسِيَّات SEAWEEDS



## نَبَاتَات مَائِيَّة أُخْرَى OTHER WATER PLANTS





(في علم الوراثة : فرد أو جزء من فرد  
حصلت فيه طفرة أي تبدل فجائي في الجينات  
المورثات).

طفرة • إفجيا •  
تبدل فجائي  
(كل تبدل فجائي في الانتقال الوراثي  
لصفات نوع أو ضرب من الأحياء والانتجاب  
اصطلاح تستحيته لهذه الكلمة وهو في المعاجم  
الفصح).

تم أخرس (Cygnus olor)  
(أنظر Cygnus)

muticate terebinth (Pistacia mu-  
tella)  
بطم أخرد  
(نوع بري في بعض جبال الشام - أنظر  
(pistachio).

mutton لحم الضأن  
mutton sheep أغنام اللحم  
(والذكر منها mutton buck).

mutual agricultural insurance  
funds صناديق التأمين الزراعي  
الزراعي

mutual-aid societies جعيات  
الشاعف • جعيات الإنقاذ  
الجدال • جعيات الإنقاذ  
التضامني أو التعاوني

mutual insurance societies  
مضامينات • جعيات التضامن  
(أو التعاون أو التكافل ، وبصفة النسبة  
فيقال جمعيات تضامنية الخ).

mutualism تبادل المنفعة •  
اعتماد متبادل  
(اعتماد متعاضين كل على الآخر في  
تأديتهما كما في بعض النمل والأرق).

muzzle; strap muzzle  
كمامة الخظم  
(ومن أسمائها القيامة واليككة والبيكة  
والكيام وكلها بكر الحرف الأول - جهاز

مركب من سبور من جلد يكم به فم الحيوان  
فيمنعه عن الأكل والعض والرضاع).

muzzle seab  
جرب الأنف  
(بشرات تحصل في قبة أنف الضأن وفي  
الخددين غالباً سبها مثل الجرب).

mycelium  
عزل فطري • مئيجة  
فطرية

(الأولى في الجامعة المصرية - خطوط  
متشابكة دقاق تحمل البوغ في الفطور).

mycetology; mycology  
علم الفطريات  
(شعبة علم النبات الخاصة بدراسة الفطور -  
أنظر mycology).

mycetophagous  
آكل الفطر

mycoderma  
خبيثة أدوية • ميكدودمة  
(من اليونانية Mukes أي الفطر .  
Derma أي الجلد أو الأدمة على وجه  
التخصيس . والترجمة أدمة فطرية ، يراد بذلك  
أن هذه الخمائر تكاثر على سطح السوائل  
المخمرة ويطح المصارات السكرية فتحللها .  
أي أنها هوائية تعمل منظم عملها في الهواء .  
خلافاً للخمائر الكحولية فهي لا هوائية تعمل  
عملها في باطن المصارات السكرية لأعلى  
وجهاً - أنظر yeast).

Mycoderma aceti; vinegar yeast  
خبيثة الخل الأدوية

Mycoderma vini; wine yeast  
خبيثة الخمر الأدوية

mycology  
فطريات • علم الفطور  
(علم الفطور أو الأفطار ، وهي من  
النباتات اللا زهرية ، واسمها Fungi مفردتها  
«فراجمها»).

mycorrhiza  
الجذر الفطر  
(ظاهرة تشارك ، قد يكون تكافلياً ، ولكنه  
لا يكون على الأقل تطفلياً ، بين جذر نبات  
أخضر أو جفموره ، وبين الفطر . وتتميز  
ثلاثة أنماط من هذا الامتزاج بين الجذر المحوّر  
ونسج الفطر وهي :

أولاً - الجذر الفطر الخارجي  
ectotrophic : وذلك عندما تؤلف خطوط

الفطر نسجاً متراصاً الأجزاء بحيث بطرف  
الجذر وينفذ إلى حدها بين خلايا القشرة .

ثانياً - الجذر الفطر الداخلي  
endotrophic : وذلك عندما تكون خطوط  
الفطر جميعاً داخل نسج القشرة . وينفذ  
ممنها إلى الخلايا . وتنمو في الأعم بين تلك  
الخلايا . والظاهر أن الفطور المذكورة هي من  
رتبة الفطور الأنثية الفطور الطحلبية في  
مصر .

ثالثاً - الجذر الفطر الخارجي الداخلي :  
هو الذي تجتمع فيه خصائص التطفل  
(السابقين) .

pseudo-mycorrhiza  
الجذر الفطر  
الكاذب

(جذر فطر باطل يكون فيه الفطر طفلياً  
على الجذور) .

mycosis  
مرض فطري  
(اسم شامل يطلق على كل مرض سببه فطور  
مجهرية) .

intestinal mycosis  
مرض اليمى  
الفطري

pulmonary mycosis  
مرض الرئة  
الفطري

mycotic disease  
مرض فطري

Myiobates aquila  
ناظفة

(جنس حشرات من مفصليات الأجنحة  
وفصيلة النافطات Vesicans وهي قريبة من  
فصيلة الذرايع . وفي هذا الجنس أنواع ربما  
ولدت يرقاتها في مفارز الجراد فاكلت  
سروء) .

Myliobates aquila  
مؤرنا • عقاب  
البخر  
(أنظر eagle-ray)

myology  
دراسة العضلات  
(فرع دراسة العضلات من علم التشريح) .

Myoporum  
رقطاء  
(الوجود نقط شفافة في أوراقيها - جنس  
أشجار وجنبات للترزين من الفصيلة الخنازيرية) .

**myositis** إِنْهَابُ الْعَقْل  
(داء يسبب خيل السباق على الأحص .  
ويكون حاداً أو مزمنًا).

**myosotis; forget-me-not (Myos-**  
**otis)** ميوسوتيس  
(نبات من جنس أذن القار ، ميوسوتيس .  
أوراقه خضراء فاتحة وإزهاره بيضاء أو زرقاء.  
أو وردية).

**Myosotis** أذُنُ الْقَار . ميوسوتيس  
(من اليونانية بهذا المعنى - جنس زهر  
من الفصيلة الجذبية).

**Myosotis alpestris; Alpien myos-**  
**otis** أذُنُ الْقَارِ الْأَلْبَةِ

**Myosotis arvensis; field forget-**  
**me-not** أذُنُ الْقَار . ميوسوتيس حقلي

**Myosotis azorica; Azorican myos-**  
**otis** أذُنُ الْقَارِ الْأَزُورِيَّة

**Myosotis dissitiflora; large flower**  
**myosotis** أذُنُ الْقَارِ الْكَبِيرَةِ الزَّهَر

**Myosotis palustris; forget-me-not**  
أذُنُ الْقَارِ الْمُنْقَعَةِ . زهرة أذن القار

**Myosotis rupicola; rock scorpion**  
أذُنُ الْقَارِ grass; rock myosotis  
الصَّخْرِيَّة

**Myosotis scorpioides; forget-me-**  
**not** أذُنُ الْقَارِ الْمُنْقَعَةِ . أذُنُ الْقَارِ  
(forget-me-not أنظر)

**Myoxidae** جُرْدَاتُ يَنْجَابِيَّة  
(فصيلة حيوان من القوارض منها الجرد  
النجابي).

**Myoxus glis; dormouse** جُرْدُ يَنْجَابِي  
(حيوان من القوارض بين الجرد  
والسجّاب).

**Myriapoda; myriapods; millipeds**  
**and centipeds** كَبِيرَةُ الْأَرْجُل  
(طائفة من الحيوانات المفصليّة فيه دَحَال

الأذن والخريش أي أم أربع وأربعين . وفي  
هذه الطائفة ربتان : قَفْوِيَّةُ الْأَحْشَاكِ وَشَقْوِيَّةُ  
الأرجل).

**Myrica** شَمْعِيَّة . مِيرِيْقَة  
(الأولى ترجمة الاسم الانكليزي  
wax-myrtle أما الاسم العلمي فمن اليونانية  
بمعنى العطر . جنس شجيرات من الفصيلة الشمعية  
يُشْمَعْلُ بعضها للتزيين).

**Myrica cerifera; wax-myrtle;**  
**candleberry tree** شمعية . ميريقة  
(جنية من الفصيلة الشمعية ذات ثمار عنية  
منظاف بالشمع).

**Myrica cordifolia; cordate leaved**  
**wax-myrtle** شَمْعِيَّةُ قَلْبِيَّةُ الْوَرَق

**Myrica gale; sweet gale; bog**  
**myrtle** شَمْعِيَّةُ عِطْرِيَّة  
(جنية عطرة تثبت في المنافع).

**Myrica pensylvanica; bayberry**  
شَمْعِيَّةُ بَيْتِلْفَانِيَّة

**Myricaceae** شَمْعِيَّات . شَمْعِيَّات  
(الفصيلة الشمعية من ذوات الفلقتين  
قريبة من الفصيلة الجوزية فيها الشمية).

**Myricaria** طَرَفَاوِيَّة . مِيرِيْقَارِيَّة  
(جنس شجيرات قريبة من الطرفاء من  
الفصيلة الطرفاوية).

**Myricaria germanica; German**  
**tamarisk** طَرَفَاوِيَّةُ جَرْمَانِيَّة

**Myriophyllum; water milfoils**  
مِيرِيُوفِيلُوم  
(جنس أعشاب مائية معمرة).

**Myristica fragrans** جَوْزُ الطَّيِّب .  
جَوْزُ بَوَى . بَسْبَاسَة  
(أنظر nutmeg tree)

**Myristicaceae** قِصِيْلَةُ جَوْزِ الطَّيِّب .  
طَبِيَّات

(النسابة نسبة إلى المضاف إليه . فصيلة  
نباتية من ذوات الفلقتين عديدة التويحيات).

**Myrmecophaga jubata; ant-bear**  
دُبُّ النَّمْلِ  
(حيوان من القرداوات).

**Myrmecophagidae; ant-eaters**  
آكِلاَتُ النَّمْلِ  
(فصيلة حيوان من رتبة الدُّزْد  
الحشرية).

**Myrmeleonidae; ant lions**  
لَيُوثُ عِوَرِيْن . عُوَرِيَّات  
(الثانية من أم عُوَف نسبة إلى المضاف  
إليه . فصيلة حشرات من رتبة عصية الأجنحة  
Neuroptera. أنظر ant lion).

**Myrmicinae** فَصِيلَةُ النَّمْلِ . النَّمْلِيَّات

**Myrmica rubra; red ant**  
نَمْلَةٌ حَمْرَاء . سُمْسَمَة  
(المخصص ج ٨ ص ١١٩ : السمة  
النملة الحمراء . أنظر ant).

**myrobalan** (١) الْأَمْلَج  
(نبات من الفصيلة الفريونية يتمثل  
نموه للأغراض الطبية من أسمائه emblic.  
واسم العلمي Phyllanthus emblica).

(٢) نَمْرُ الْإِهْلِيلَج  
(نمر نبات استوائي قابض من جنس  
الإهليلج منه الهندي الشيري . أنظر  
(Terminalia).

**myrosin** مِيرُوزِين  
(دياستاز ينشر في قمع دقيق الخردل  
رائحة قوية).

**Myroxylon** شَجَرُ الْبَلَسَم . مِيرُوكْسِيلُون  
(امطلاحاً . والبسم هو بالانكليزية  
balm أو balm . وأشهره ما يستخرج من  
هذا الشجر . جنس شجر من القربيات الفرائية  
يسيل من فروعه وسوقها إذا جُرحت عصارة  
رائحة بلسمية تستعمل في الطب . وهي من  
أشجار البلاد الحارة).

**Myroxylon pereirae; balsam tree**  
شَجَرُ بَلَسَمِ پِيرُو  
of Peru

**Myroxylon toluiferum; tolu balsam**  
شَجَرُ بَلَسَمِ طُولُو  
tree

يسى حب الآس وهو يؤكل وفيه عُفُومَة .  
ويشمل أغصانه في تزيين القبور في الأعياد  
(الاسلامية).  
ويطلق اسم myrtle أيضاً على نباتات من النواع  
أخرى مثل moneywort و perwinkle .  
الهاما . ويدأوى المال بلسمه).

**myrrh** مُرَّ (١) bog myrtle (Myrica gale)  
شَمْعِيَّةُ عِطْرِيَّة  
(أنظر Myrica)  
(صمغ راتنجي يخرج من ساق شجر المر  
(Commiphora myrrha).

**Myrtus microphylla; microphyllate**  
**myrtle** آس مَعْرُوف  
(أنظر : Myrtus communis)  
|| common myrtle  
(٢) شَجَرُ الْمَر  
(أنظر myrrh-tree)

**Myrtus tomentosa; tomentose**  
**myrtle** آس مِسْكِي  
|| musk myrtle (Myrtus ugni)  
(نبات من جنس المقدونس المسكي اسمه  
العلمي Myrrhis odorata . أنظر النوع  
السمى sweet cicely تحت cicely).

**Myrrhis odorata** شَمْعِيَّة . شَجَرَةُ الشَّعْ  
(مترجمة . أنظر بمعنى الأنواع الأخرى  
في مادة Myrica).  
|| wax myrtle (Myrica cerifera)  
آس مِسْكِي

**myrrh-tree (Commiphora myrrha**  
**or C. abyssinica)** مُرَّ . مُرَّ جَبَارِي  
|| wild myrtle  
(Ruscus أنظر)  
(الشمر والشمر الحجاري نوعا شجر من  
الفصيلة البخورية ومثلها الثقل وبسم مكة).

**myrtle-leaved sumach (Coriaria**  
**myrtifolia)** كَتَم . مَرِيْن  
(عن لجنة الأحياء والزراعة في ج ٨ من  
مجلة مجمع مسر . وكلمة مرين بالعربية  
والانكليزية من أصل يوناني يدل على الآس .  
وقد شئ بها اليوم هذا الجنس النباتي المستقل  
والقريب من الآس . أما الكتم فقد نقلت لجنة  
المجمع عن دراجندورف أنه نوع من هذا  
الجنس لا من جنس البقس ، وذلك خلافاً لما  
ذكره مترجم المفردات بالفرنسية . جنس جنات  
من الفصيلة المرسيية Myrsineae تنمو في البلاد  
الحارة).

**Myrsine** كَتَم . مَرِيْن  
(عن لجنة الأحياء والزراعة في ج ٨ من  
مجلة مجمع مسر . وكلمة مرين بالعربية  
والانكليزية من أصل يوناني يدل على الآس .  
وقد شئ بها اليوم هذا الجنس النباتي المستقل  
والقريب من الآس . أما الكتم فقد نقلت لجنة  
المجمع عن دراجندورف أنه نوع من هذا  
الجنس لا من جنس البقس ، وذلك خلافاً لما  
ذكره مترجم المفردات بالفرنسية . جنس جنات  
من الفصيلة المرسيية Myrsineae تنمو في البلاد  
الحارة).

**Myrtus** زيت الريحان الشامي  
|| myrtle oil  
|| myrtle spurge (Euphorbia lathy-  
ris)  
(أنظر Euphorbia)  
|| Myrtus  
آس

**Myrsine africana; African Myrsine**  
مَرِيْن أَفْرِيقِي . مَرِيْن . كَتَم  
(أشهر أنواع المرين . وفي المجمعات  
أن الكتم كان يُضَغَبُ به الشعر ويصنع منه  
مسدّد).

**Myrtaceae** آيَّات  
(الفصيلة الآية من ذوات الفلقتين كثيرة  
التويحيات تشمل الآس والأوكالبتوس والقرنفل  
والجُؤَافَة الخ).

**myrtle (Myrtus)** آس  
(جنية من الفصيلة الآية منها أنواع تثبت  
برياً وأخرى تزود للتزيين ولرائحتها العطرية .  
ويزرع . وكان شائعاً في مالحة دمشق . ونموه

**Myrtus luma; Luma myrtle**  
آس لُومَا

**Myrtus microphylla; microphyllate**  
**myrtle** آس صَغِيرُ الْوَرَق

**Myrtus tomentosa; tomentose**  
**myrtle** آس قُطْنِي

**Myrtus ugni; musk myrtle**  
آس مِسْكِي

**Mytilaspis pomorum; scale insect**  
**of apple trees; oyster-shell**  
**scale** قُزْمِيَّةُ الشَّحَاح . الحشرة  
القشرية المحارية

(احترق من الفصيلة القرمزية ورتبة  
نسبة الأجنحة تركب اشجار التفاح).

**mytiliculture: mussel breeding**  
تَرْبِيَةُ الْبَيْدِيَّة  
(تربية بلح البحر لأكله ، وهو الميديدة).

**Mytilidae; the mussels**  
(فصيلة البديّة من الرخويات).

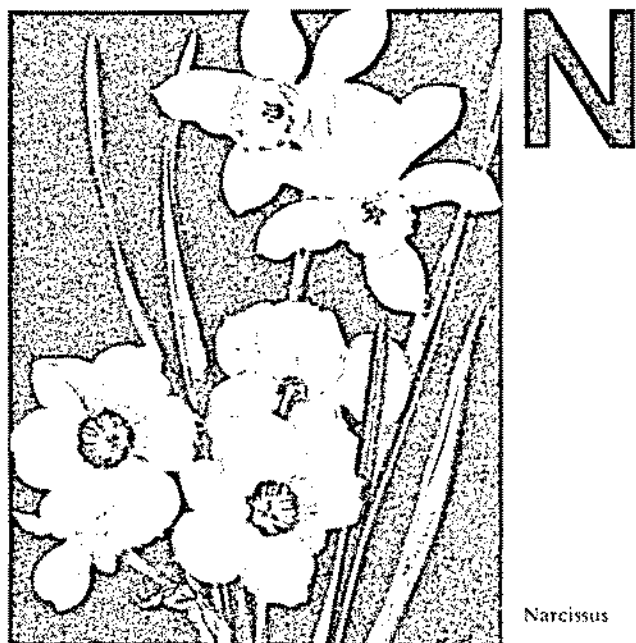
**Mytilus** مَيْدِيَّة . بَلَحُ الْبَحْرِ  
(جنس مَحَار من فصيلة البديدات فيه أنواع  
تُربى لتؤكل).

**Myxinidae** مَخَاطِيَّات  
(فصيلة السمك المخاطي من قسم الماشات.  
فيها السمكة المخاطية Myxine وهي طفيلية  
تعيش في أجسام أسماك أخرى).

**Myxomycetes; slime moulds**  
فُطُورٌ مَخَاطِيَّة . فُطُورٌ مُلَامِيَّة  
(رتبة من الفطور).

**Myxosporidia** بَوَغِيَّاتٌ مَخَاطِيَّة  
(تعيش في الأمم طفيليات على السمك).

**Myzus persicae; green peach**  
**aphid** مَنَ الْخَوْخِ الْأَخْضَر



Narcissus



nectarine

n

nabk: Christ's-thorn شوكة المسيح ( <i>Zizyphus spina-christi</i> )	naiad غديريّة • عروس الماء	naked barley شعير سناوي • شعير مُسَدَّسٌ أُنْجَرَد • سُلت ( <i>Hordeum caeleste</i> )	(يكثر في الهند ولسته قتاله للآسان) •
nabk fruit-fly ( <i>Carpomyia incom- pleta</i> ) ذبابة البق	Naiadaceae غديريّات (فصيلة عرائس الماء من وحيدات الفلقة فيها نباتات تعيش في المياه الحلوة) •	naked buds براعم عارية (bud)	
nabk weevil ( <i>Alcidex willcocksi</i> ) سوسة البق	nail; claw ظفر • برُمن (ج أظفار وبرائن • ويسى في ذوات الحافر) •	naked fallow; bare fallow أرضٌ مُراخّة مُعرّاة (أرضٌ مُراخّة تحرّت وتُمتط لمنع نمو الأعشاب فيها) •	
Nadasia obsoleta (حشرة من حشرة الأجنحة تضر أماريها بالسقط) •	nailling up تسوير للتثبيت • تسديد • دُعم (أظفر training of trailing plants)	naked flower زهرة عارية (زهرة تخلو من التويجات أو الكاسيات) •	
Naegelia نوجيلة (من اسم نباتي ألماني • جنس زهر من الفصيلة الجشنيرية) •	naja (Naja) ناثير (حبة خيشة) •	naked jasmine ياسمين عاري الزهر ( <i>Jasminum nudiflorum</i> )	
nag (Hipp.) كديش (الكديش مولدة • والانكليزية تطلق على الفرس غير المؤنث) •	Naja ناجا (جنس حيات خيشة من أماميات الأخاديد) •	naked ladies; autumn crocus أصابع هريس • سُوَرَنُجان الخريف ( <i>Colchicum autumnale</i> )	
nagana; sleeping sickness of cat- tle ناغانة (مربة • مرض في الحيوانات الدواجن يشبه مرض النوم في الإنسان وببب وبقية tsetse fly Trypanosoma brucei أي الشّدة اللاعبة) •	Naja haje; Egyptian asp; Egyptian cobra ناجا هاج • مضرّي (هو الذي حملته كليبوطرة على لسمها) •	naked oats; hull-less oats ( <i>Avena nuda</i> ) نخرطال عُريّان (أظفر Avena)	

naked seed (achene) ثمرة فقيرة (أظفر)	Naples onion ( <i>Allium neapolita- num</i> ) ثوم أبيض (أظفر الاسم العلمي) •	Narcissus pseudonarcissus; daf- fodil; wild narcissus • ترنجيس بريّ • ترنجيس كاذب
Nancy's gladiola ( <i>Gladiolus nan- ceus</i> ) (Gladiolus) دَلْبُوتُ تنبي (أظفر)	Napoleona نابوليونة باسم نابوليون بوناپرت • جنس جنيات للزهرين من الفصيلة الآسية) •	Narcissus tazetta; polyanthus ترنجيس الطّافات • ترنجيس إسطنبول (ويسى الترنجيس البلدي في مصر) •
Nandina (كلمة يابانية تطلق على جنس جنيات للزهرين من الفصيلة البربارية) •	Napoleona imperialis نابوليونة قيصرية	narcissus-flowered anemone ( <i>Ane- mone narcissiflora</i> ) شّعار ترنجيسي الزهر (أظفر Anemone)
Nandina domestica; nandina; heavenly bamboo تندينة أهلية (نزرع لأوراقها اللماعة وثمارها اللينة الحمر) •	Napoleon's weeping-willow ( <i>Salix napoleona</i> ) شّصاف نابوليون (شجر حرجي مائي من الفصيلة السفسافية) •	narcotic مُخدّر • مُتَوَم (كل نبات فيه أشباه قلمي مخدرة كالتيغ والخشخاش) •
nanism (dwarfism) قُتاة • قُتاة (أظفر)	Narbonne vetch ( <i>Vicia narbonen- sis</i> ) ينينة ترنوبية (أظفر vetch)	nard; spikenard; valerian ناردين • شّبل الطيب (نبات من الفصيلة الساردية • أظفر valerian) •
nanny (goat) مغزاة (أنتى المعازل) •	narcissus (Narcissus) ترنجيس (زهر من جنس الترنجيس) •	wild nard ( <i>Asarum europaeum</i> ) أَسَارُون • ناردين بريّ (المفردات • عنب معمرة طيبة من فصيلته الزراونديات) •
nap زفير • زغب	Narcissus ترنجيس • ترنجيس • قَهْد • عَتهَر (الترنجيس من الفارسية • ويطلق العهر أيضاً على الأمطرك • أظفر styraخ جنس زهر من الفصيلة الترجية) •	naris (pl. nares) مَنخَر • قُبُ الأنف التنخّرات (قُبُ الأنف الخارجيّة) •
nape (1) قفا العنق • قَدَال (2) لَفَت • سَلْجَم (أظفر Brassica napus)	Narcissus bulbocodium; bulbous narcissus; hoop-petticoat ترنجيس بَصْلِيّ ترنجيس قَوَيْد (كالذي في أوربة • أظفر yoke) •	naris (pl. nares) مَنخَر • قُبُ الأنف التنخّرات (قُبُ الأنف الخارجيّة) •
nape ulcer قُرَحَةُ القفا (تسبب الخيل) •	Narcissus incomparabilis; none- such narcissus ترنجيس أَسْلِيّ (له ورق كورق الأسفل) •	narrow blaze شّراخ (الغرة التي دقت ومالت في الجهة وعلى قبة الأنف ولم تبلغ الجحفلة • أظفر coats and particularities) •
nape-yoke يَنْزُ القَدَال أو القُرّة (كالذي في أوربة • أظفر yoke) •	Narcissus jonquilla; jonquil ترنجيس أَسْلِيّ (له ورق كورق الأسفل) •	narrow-leaved; angustifoliolate ضيقُ الورق • ضيقة الأوراق
naphthaline (مربة • كربور مسائي جامد أبيض له رائحة خاسية يُستخرج من قسطنان الفحم الحجري) •	Narcissus odoratus; odorous narcis- sus ترنجيس عَطر (نبات عشبي من النجيليات يزرع ويحس للعنف عدة مرات في الموسم) •	narrow-leaved plantain; buckhorn plantain ( <i>Plantago lanceolata</i> ) لسان الحمل الشّاني (أظفر الاسم العلمي) •
napier-grass ( <i>Pennisetum pur- pureum</i> ) ثمام أُرْجواني (نبات عشبي من النجيليات يزرع ويحس للعنف عدة مرات في الموسم) •	Narcissus poeticus; poet's daf- fodil; poets narcissus ترنجيس الشّعراء (ازهاره قواحة بيضاء ذات حواشٍ مُموّجة حمر) •	narwhal; unicorn fish; sea unicorn حَرَيْشُ ( <i>Monodon monoceros</i> ) البَخر • كَرَكْدَنُ البَخر
napiform (وصف لما يشبه الجذر الدرني للفت) •		

فهى حشرات مبيدة. ومن أسماها الانكليزية burying beetles ولذا سميتها الدافنات).

(١) تَحَرُّر (موت الشَّجَّ ولا سيما العظم والغضاريف).

(٢) موت الاعضاء النباتية (داء نباتي سببه فطور طفيلية).

مِغْثَرُ الزَّهَر • عَسَلُ الزَّهَر nectar (عسادة سكرية لزجة مختلفة التركيب تفرزها غدد في الزهر فيجربها النحل. والعمل هو ما تكلف منها).

مِغْثَرِي • رَحِيقِي nectariferous (يحتوي رحيقا).

نَبَاتٌ عَسَلِيٌّ nectariferous plant أو مِغْثَرِيّ (كل نبات يكثر فيه عسل الزهر الذي تجرُّه النحل).

nectarine (*Prunus persica* var. *nectarina*) خَوْخٌ أَمْلَسٌ (نوع من الخوخ قصره ناعم عديم الزغب).

عُدَّةُ المِغْثَرِ • مِغْثَرِيَّةٌ nectary (جسم عُذِّي في الزهر يفرز العسادة السكرية المسماة مِغْثَرُ الزهر وعسل الزهر).

فُطْرُ النَّحْرِ • فُطْرُ الرُّوْحِ Nectria (جنس فطور من الرِّبَّات • أنظر canker).

*Nectria ditissima*; apple canker قَرَحَةُ التَّمَّاح (سببها فطر قرحة التفاح الذي ذكرت اسمه العلمي).

إِبْرَة needle (من معانيها الورقة الخيطية كورقة الصنوبر والكزورينا. وتطلق على أدوات جراحية في الطب البيطري).

يَمَكَّةٌ مِجَنَّدَةٌ Adam's needle (*Yucca gloriosa*) (إبرة آدم في مصر: أنظر *Yucca*).

Neapolitan (or Welsh) medlar; azarole (*Crataegus azarolus*)

زُعْرُورٌ مَعْرُوفٌ (هو الزعورود و azarole من زعورود العربية. أنظر azarole).

Neapolitan violet (*Viola odorata*) بَنَفْسِجٌ عَطِيرٌ • بَنَفْسِجٌ نَابِلِيٌّ (زهرة مشهور من الفصيلة البنفسجية).

near side (Hipp.) جَانِبُ الحِصَانِ الأَيْسَرِ (١) سُرَّةُ (٢) أَبُو سُرَّةِ

neatherd; cowboy; cowhand; cow- (مرب من البرتقال يستي عباءة بَقَّار • راعي البقر herd (اراع يلاحظ البقر في المرعى).

neck (n.) رَقَبَةٌ • عُنُقٌ (عُنُقُ (الثمرة) • عُنُقُ النبات (Bot.) (بين الساق والجذر).

neck and withers (of horse) عُنُقٌ • عُنُقٌ (مذكر وقد يؤنث، ج أعناق. جزء من جسم الفرس يمتد من الرأس الى الصدر والكففين. أنظر horse).

neck-yoke نِزْرُ العَارِبِ (كالذي في بلدنا. أنظر yoke).

Necrophaga حِنْفِيَّاتٌ (من اليونانية بمعنى آكلات الجيف. تطلق على حشرات منمذات الأجنحة من فصيلة دَبُوسِيَّاتِ القرون كالعُتْ والدَّفَقَة والغُزَّارَة وغيرها).

necrophore; burying beetle (Necrophorus) دَافِنَةٌ (خُفْصَاءٌ من الدافنات من منمذات الاجنحة).

Necrophorus; carrion-beetles دَافِنَاتٌ (من اليونانية بمعنى حاملات الجيف. جنس حشرات منمذات الأجنحة من الفصيلة الدَّفَقِيَّة تحفر التراب تحت الجيفة وتطمرها فيه ثم تنع بيوضها في الجيفة فتخرج منها برقات تاكل ما بقي من تلك الجيفة. ولهذا

nature طَبِيعَةٌ

Naucoris بَقَّةُ المَرْكَبِ (من اليونانية بهذا المعنى. جنس يرقات من نضفة الجناح وفصيلة عقربيات الماء. وهي تكثر في المنافع وتاكل الهوام).

nave مَبْرَةُ المَجَلَّةِ

navel (١) سُرَّةُ (٢) أَبُو سُرَّةِ

(مرب من البرتقال يستي عباءة navel orange).

navel-ill مَرَضُ السُّرَّةِ (التهاب الحَبْلِ الشَّري في الحيوانات المولودة حديثا ويسببه ارتفاع في درجة الحرارة وعرج وصعف عام وتنفخ في المفاصل وفقدان الشهية. وهو مرض قاتل).

navel orange أَبُو سُرَّةِ • بَرْتَقَالٌ أَبُو سُرَّةِ (مرب من البرتقال عديم البذر عذبة. تأكل في البرازيل).

navel rupture; exomphalos فَتَقُ السُّرَّةِ

navelwort (*Umbilicus rupestris*) عُشْبَةُ السُّرَّةِ (نبات عسبي لحيم من كسرات الحجر ينمو على الصخور والجدران).

navelwort (*Umbilicus rupestris*) زَهْرَةُ التُّرْسِ • أَنْدَرُوصَاقِيس (أنظر Androsaces).

navew (*Brassica campestris*) سَلْجَمٌ • لَيْفَتٌ حَقْلِيٌّ (أنظر الاسم العلمي).

navy bean فَاصُولِيَّةٌ بِيضَاءُ (أنظر Phaseolus).

Neapolitan cyclamen عَرْمَلِيَّةٌ نَابِلِيَّةٌ (أنظر *Cyclamen neapolitanum*).

naturalization تَأَقُّلٌ • أَقْلَنَةٌ (تكتف النبات أو الحيوان المجلوب في البلد التي جُلب إليها).

natural manure سَنَادُ عَضْوِيّ (أنظر organic fertilizer).

natural nitre-bed مَقْتَرَةٌ طَبِيعِيَّةٌ (كالأماكن التي فيها تترات نيلي).

natural pisciculture سِماكَةٌ طَبِيعِيَّةٌ (أنظر pisciculture).

natural pruning تَشْدِيبٌ طَبِيعِيٌّ (أنظر pruning "natural").

natural regeneration تَجَدُّدٌ طَبِيعِيٌّ • خَرَجَةٌ مُتَجَدِّدَةٌ طَبِيعِيًّا (أنظر regeneration "natural").

natural reproduction التكاثر الطبيعي (تكاثر النبات بالانتشار والتكاثر الطبيعي دون تدخل الانسان).

natural resources المَوَادُّ الطَبِيعِيَّةُ (كالحراج والسياء وحيوانات الصيد والمناجم والتربة وسواها).

natural science مَوَالِيدُ • العِلْمُ الطَبِيعِيَّةُ (اجتزاء من علوم المواليد. والعالم بها هو المواليدي وهم المواليديون. العلوم التي تبحث في الطبيعة ومواليدها ويطلقون عليها اليوم اسم العلوم الطبيعية وهي علوم النبات والحيوان والجيولوجية وما إليها).

natural selection إِنْخِطَابٌ طَبِيعِيٌّ (في سياق التطور تعمل الطبيعة على تكثر الأفراد الأكثر ملائمة للأحوال الممينة. والخسائس المميزة لهؤلاء الأفراد تنقل بالوراثة).

natural service تَلْقِيحٌ طَبِيعِيٌّ (بالشفاد).

natural thinning تَفْرِيجٌ طَبِيعِيٌّ (موت بعض الشتات بالمنافسة الطبيعية تاركة مساحة أكثر للتي تلبت في الأرض).

national قَوْمِيٌّ • وَطَنِيٌّ

national economy اِقْتِصَادٌ قَوْمِيٌّ

national income دَخْلٌ قَوْمِيٌّ

native بَلَدِيٌّ • مَحَلِّيٌّ (توجد أصلاً في المكان الذي هو فيه ولم يجلب).

natural طَبِيعِيٌّ

natural ageing تَعْتِيقٌ طَبِيعِيٌّ

natural classification التَصْنِيفُ الطَبِيعِيُّ

natural control مِرَاقَبَةٌ طَبِيعِيَّةٌ • مُكَافَعَةٌ طَبِيعِيَّةٌ (أنظر "natural" control).

natural cross تَهجينٌ طَبِيعِيٌّ

natural grafting تَطْطِيعٌ طَبِيعِيٌّ (أنظر grafting).

natural habitat بَيْتَةٌ طَبِيعِيَّةٌ (أنظر habitat).

natural hatching حَضْنٌ طَبِيعِيٌّ (عندما تكون الانثى هي الحاضن. أنظر incubation).

natural history عِلْمُ المَوَالِيدِ • عِلْمُ التَّأْرِخِ الطَبِيعِيِّ (علم يبحث في وصف الأحياء وتصنيفها. وهو يشمل اليوم عدة علوم. أنظر natural science).

natural immunity مَنَاعَةٌ طَبِيعِيَّةٌ (عندما تكون الانثى هي الحاضن كالدجاجة أو الدجاجة الحشية «الهندية في مصر». أنظر incubation).

natural incubation; natural hatching حَضْنٌ طَبِيعِيٌّ (عندما تكون الانثى هي الحاضن كالدجاجة أو الدجاجة الحشية «الهندية في مصر». أنظر incubation).

naturalist مَوَالِيدِيٌّ (العالم بعلم المواليد).

(جنس حيوانات بحرية من رتبة الحيتان).

nasal أَنْفِيٌّ

naseberry (*Lucuma mammosa* or *Achras zapota*) سَبْوَةٌ • زُعْرُودٌ (أنظر sapodilla).

nasturtium (١) قُوَّةُ العَيْنِ • خُرْزَف (بقلة مائية مُعْتَمَرَةٌ ورقها يؤكل أخضر أو مطبوخاً كالاسفاناخ. أنظر water cress).

(٢) كَبُوسِيْن • أَبُو خَنْجَر • طَرَطُور (الباشا).

(زهرة من الفصيلة الغرنوقية. أنظر Tropaeolum).

|| elegant nasturtium (*Tropaeolum speciosum*) كَبُوسِيْنٌ أَزْهَقٌ (أنظر Tropaeolum).

|| garden or tall nasturtium (*Tropaeolum majus*) كَبُوسِيْنٌ كَبِيرٌ (أبو خنجرة. طرطور الباشا في دمشق).

Nasturtium خُرْزَف (جنس نباتات عشية من الفصيلة الصليبية أوراقها ريشية وأزهارها مفراء أو بيضاء موطنها المنافع والجداول).

*Nasturtium officinale*; water cress قُوَّةُ العَيْنِ • خُرْزَف (أنظر water cress).

Natal cherry (*Solanum pseudo-capsicum*) مَعْدَنٌ قَلِيفَلِيٌّ كَاذِبٌ (جينة عشية مُعَلَّةٌ من الفصيلة الباذنجانية ثمارها عشية مفراء أو قرمزية مائة).

natality (rate) مُعَدَّلُ الوِلَادَةِ

Natal lily (*Clivia miniata*) كَلِيفَتَةُ أَرْجَوَانِيَّة (أنظر Clivia).

Natatores نَبَاتَاتُ • كَرَفَاتُ القدم (أنظر Palmipedes).



shepherd's needle; Venus's-comb  
مُشَطُّ الرَّايِي (Scandix pecten-veneris)  
(نبات حولي من الفصيلة الخيمية عناقيد  
نماره تشبه المشط . من اسمائه أيضاً  
lady's comb).

needle-and-thread حلفاء إبرية  
أو شعيرة  
(أنظر Stipa comata)

needle cast الثعري . سقوط الورق  
(سقوط مبشر للأوراق الإبرية في  
المقننات . وكثيراً ما يكون سبب إصابة بعض  
الفطور مثل Lophodermium filiforme .  
ولكن هذا السقوط يحدث أيضاً بسبب عوامل  
فيزيائية) .

needle furze (Genista anglica)  
رثم إبري . جنينا انكليزية  
(نبات شائك من القرنيات الفراسية) .

needle-shaped; acicular (leaf) إبري

negative tropism إتياع عكسي  
(الاتحاء هو انحراف عضو نباتي الى  
جهة ما بتأثير عوامل مختلفة . أنظر tropism) .

neigh; whinnying صهيل . شحج  
(الصهيل صوت الخيل والشحج صوت  
البغال) .

Neillia نيلية  
(من اسم أحد الأعلام . جنس جنيات  
للترزين من الفصيلة الوردية) .

Neillia amurensis نيلية الحب

Neillia sinensis; Chinese Neillia نيلية صينية

Neillia thyrsiflora; thyrsiflorous نيلية شراخية الزهر

Neillia وردة النيل . باقلى قبطي

Neilumbium or Nelumbo وردة النيل  
باقلى قبطي  
(جنس نباتات مائية من زنايق الماء  
اوراقها خضراء مائلة الى الزرقة وازهارها  
بيضاء او حمراء . أنظر Nelumbo) .

Nelumbium speciosum or Nym-  
phaea nelumbo وَرْدَةُ النَّيْلِ .  
عَرُوسُ النَّيْلِ . باقلى قبطي . جايمة

nelumbo (Nelumbo or Nelumbium)  
وردة النيل . باقلى قبطي  
(نبات مائي من فصيلة النيلوفر . أنظر  
المادة التالية) .

Nelumbo; Nile-lily; Egyptian  
lotus; Indian lotus (Nelumbium  
speciosum or Nymphaea nelum-  
bo) وَرْدَةُ النَّيْلِ . عَرُوسُ النَّيْلِ .  
باقلى قبطي . جايمة

(من أجمل النباتات المائية المتسبة الى  
فصيلة النيلوفر . سميت في المفردات وغيرها  
باقلى قبطي لأن في نمارها التي تشبه قرص العسل  
حياً كالباقلي أي الفول وهو يؤكل ، ولهذا  
النبات شأن في الهند ، وكان له شأن في مصر  
القديمة) .

nemarot عَقْنُ السَّلَكِيَّاتِ  
(مرمى فطري يسبب البصل وغيره . سببه  
ديدان سلكية من جنس الانيقليس Tylenchus) .

Nemathelminthes; roundworms  
خَيْطِيَّاتٌ . أَشْطَوَانِيَّاتٌ  
(شعبة الدود الخيطيات . سماها مجمع  
مصر الأسطوانات ج ٥ ص ٥٣٢) .

nematocercia عَقَصُ يَلَكِيَّيْ  
عَقَصُ السَّلَكِيَّاتِ

(والسلكيات هي الخيطيات في مجمع مصر  
وهما بمعنى . أنظر cecidium) .

nematocide مُبِيدُ الْخَيْطِيَّاتِ .  
مبِيدُ السَّلَكِيَّاتِ  
(مبِيدُ الديدان الخيطية أو السلكية) .

Nematoda; threadworms  
يَلَكِيَّاتٌ . خَيْطِيَّاتٌ

(رتبة الديدان السلكية من شعبة الدود  
الخيطيات . وهي تشمل العقر والهكاد  
وغيرهما . وقد سمي مجمع مصر هذه الرتبة  
الخيطيات ج ٥ ص ٥٣٢) .

nematode disease of wheat  
أَنِيلِيْسُ القمح  
(أنظر Tylenchus tritici)

nematology عِلْمُ السَّلَكِيَّاتِ أو  
الخيطيات  
(فرع من علم الحيوان يبحث في الديدان  
السلكية وخاصة علاقتها بالنباتات والحيوانات) .

nemesia (Nemesia) نَمَاسِيَّة  
(زهر من جنس النماسية) .

Nemesia نَمَاسِيَّة  
(من كلمة يونانية كانت تطلق على ضرب  
من آف البجل . جنس زهر من الفصيلة  
الخنازيرية) .

Nemesia floribunda نَمَاسِيَّةٌ كَثِيرَةُ  
الزهر

Nemesia strumosa; African  
nemesia نَمَاسِيَّةٌ إفريقية

Nemocera خَيْطِيَّاتُ القُرُونِ  
(رتبة حشرات من رتبة ذوات الجناحين) .

Nemophila; waterleaf زَهْرَةُ الْأَخْرَاجِ .  
نَاسُوفِيَّة  
(لأنها توجد في الخرجات . جنس  
زهر حولي من فصيلة مائيات الورق  
Hydrophyllaceae) .

Nemophila atomaria زَهْرَةُ الْأَخْرَاجِ  
الرَقْطَاءِ

Nemophila insignis زَهْرَةُ الْأَخْرَاجِ  
الْمُتَازَةِ

Nemophila maculata; maculate  
زَهْرَةُ الْأَخْرَاجِ البَقْعَاءِ

nemoral جَرَاخِي  
(خاص بالحراج والغابات) .

nenuphar; yellow or white water-  
lily; water nymph (Nymphaea)  
نَيْلُوفَر . نَيْلُوفَر

الغم . لأن أوراق هذا النبات تنتهي بجفاف مغار  
فيها سائل سكري كالسلوى يمكن شربه . ويقال  
أنه إذا أنت الحشرات لتتمتع انطلقت أغصانها  
الحقاق عليها فتمرق ويقتدي بها النبات . وهذا  
غير ثابت . جنس نباتات من الفصيلة السلوة  
نبت في الأراضي الرطبة) .

نَيْلُوفَر أَزْرَقُ blue nenuphar of Egypt  
مِصْرِيّ . نَيْلُوفَر العَرُوس . بَشِين  
(أنظر Nymphaea caerulea)

white nenuphar (Nymphaea lotus  
alba) نَيْلُوفَر أَيْضُ مِصْرِيّ . عَرَايْسُ  
النَّيْلِ . بَشِين . لُوطُسُ  
(كبير في النيل ، وله جذوم يؤكل) .

زراعة حديثة neo-farming  
(أعمال الزراعة الحديثة المرتكزة على  
عدم العلوم الزراعية) .

Neolithic; Neolithic period عَهْدُ الْحَجَرِ الْمَصْقُولِ أو الْجَدِيدِ  
(الانكليزية من اليونانية بمعنى عهد الحجر  
الجديد) .

Neophron percnopterus; Egyp-  
tian vulture رَحْمَةٌ . أُتُوقُ  
(طائر من الفصيلة الشريرة ورتبة  
الجوارح) .

Nepalese mahonia (Mahonia ne-  
palensis) مَاهُوتِيَّة نيبالية  
(أنظر Mahonia)

Nepenthaceae تَلَوْنِيَّاتٌ  
(فصيلة جنبه السلوى لا تحتوي على  
غيرها . وهي من ذوات الفلقتين) .

nepenthe (١) تَلَوِي  
(أنظر Nepenthes)

(٢) شراب السلوى  
(كان اليونانيون يستعملونه عقاقراً للسلوى  
والغلب على الأحزان) .

Nepenthes; pitcher-leaf plant تَلَوِي

تَلَوِي neroli oil عِطْرُ الْبَرْثَال  
(عطر يحمل من تقطير زهر البرتقال) .

الغم . لأن أوراق هذا النبات تنتهي بجفاف مغار  
فيها سائل سكري كالسلوى يمكن شربه . ويقال  
أنه إذا أنت الحشرات لتتمتع انطلقت أغصانها  
الحقاق عليها فتمرق ويقتدي بها النبات . وهذا  
غير ثابت . جنس نباتات من الفصيلة السلوة  
نبت في الأراضي الرطبة) .

تَلَوِي Nepenthes distillatoria  
(نبات من جنس السلوى . أنظر أيضاً  
pitcher plant) .

Nephelium نَافَالِيُون  
(جنس نجر من الفصيلة السابونية  
فيه أنواع . أنظر rambutan) .

Nephelium lappaceum نَافَالِيُون  
(أنظر rambutan)

Nephelium litchi; lee-chee; lichee  
لِشِيَّة  
(أنظر litchi)

nephoscope مِجْلَادُ السَّحَابِ  
(آلة لمعرفة اتجاه اليوم وسرعته) .

nephridium (pl. nephridia) كَلْبَةٌ بَدَائِيَّةٌ

nephritis إِنْهَابُ الْكَلْبَةِ  
(أسبابه كثيرة كالبرد وأكل أعشاب سامة  
البحر) .

Nepidae عَقْرِيَّاتُ الْمَاءِ  
(فصيلة من بق الماء من رتبة نملية  
الجناس) .

Nerium دِفْلَى  
(جنس جنات دائمة الخضرة ازهارها  
فواحة بيضاء أو وردية أو حمراء) .

Nerium oleander; rose-laurel;  
rose-bay دِفْلَى . جَنِين . جَنِين .  
آ . آ .  
(أنظر oleander)

neroli oil دُهْنُ الْبَرْثَال . عِطْرُ الْبَرْثَال  
(عطر يحمل من تقطير زهر البرتقال) .

nervation تَعْرِقُ . إِنْتِظَامُ التَّوَرُوقِ  
(نظام انتشار العروق في ورقة النبات أو  
جناح الحشرة) .

reticulate nervation تَعْرِقُ شَبَكِيَّةٌ

nerve (١) عَضَبُ

(٢) عِرْق  
(في ورقة النبات ويسمى rib أيضاً) .

cranial nerves أَعْصَابُ مُخِّةٍ أو دِمَاجِيَّةٍ

optic nerve عَضَبُ بَصَرِيّ

nerve cord حَبْلُ عَصَبِيّ

nerve fibres أَلْيَافُ عَصَبِيَّةٍ

nervous market سُوقُ مُضْطَرِبَةٍ  
(سوق غير ثابتة تتأثر بالإشاعات) .

nervous system جِهَازُ عَصَبِيّ

nervous tissues أَنْسِجَةُ عَصَبِيَّةٍ

Nesaea جَنْبَةُ السَّاحِلِ . نَيْتَرِيَّة  
(لأن أنواعها نبتت في السواحل . جنس  
جنيات للترزين من القناريات) .

Nesaea salicifolia; willow-leaved  
جَنْبَةُ السَّاحِلِ صَفْصَافِيَّةُ الْوَرْدِ Nesaea

nest (١) مَوْكِن . مَوْكِيَّة . عُشٌّ  
(للطيور وبعض الحشرات) .

(٢) مَسْرَأُ  
(للحشرات والسمك . وهو فيها كلها  
الموضع الذي تعده لكي تضع فيه بيضها وتحفنه  
وتربي صغارها) .

wasps nest خَلِيَّةُ الزَّتَائِيرِ .  
عُشُّ الزَّتَائِيرِ  
(أنظر wasp's nest)

nest-box صُنْدُوقُ وَضْعِ الْبَيْضِ .  
مَيْنِضُ . حُمُّ الْبَيْضِ

(سله من قصب أو عليه من خشب تبيض  
فيها الطيور الأمية) .

net (n.) شَبَكَةٌ . شَبَكَةٌ صِيد

net (adj.)	صافي	European nettle-tree; hackberry ميس غربي (Celtis occidentalis)
net blotch	تبقع شبكي (مرض فطري يصيب اوراق الشجر)	
net income	صافي الدخل	
net output	صافي الإنتاج	
net profit	صافي الربح • الربح الصافي	
netted iris	سوسن شبكي (ازهاره ارجوانية مُحَمَّرَة • أنظر Iris reticulata)	
nettle (Urtica)	قراص	
	(أشجيرة • قُرَيْص • ذكرتها في المفردات ولم أجدتها في المعجمات الأصلية • ومن معاني القراص البابونج • جنس نباتات عشية من الفصيلة القراصية لها شوك على شكل شعور دقاق إذا مسها الإنسان يده تنبت فيها وانكسرت وسال منها عصارة محرقة تؤلم اليد) •	
dead nettle	لاميون	
	(نبات ذو أوراق تشبه القراص لكنها غير قراصة • أنظر Lamium)	
greater nettle (Urtica dioica)	قراص كبير	
hemp nettle (Galeopsis tetralix)	خَوْذِيَّة قَبِيَّة • جُنُولُج (أنظر hemp nettle)	
spurge nettle	حبّ اللؤلؤ (أنظر jatropa)	
stinging nettle (Urtica urens)	قراص مُحْرِق	
nettle rash	شَرَى • أَشْجِيَّة (أنظر urticaria)	
nettle tree	ميس	
	(شجر حرجي من الفصيلة البوقصية يشبه الدردار وهو انواع • أنظر Celtis)	
Chinese nettle-tree (Celtis sinensis)	ميس صيني	

(جنبة لسترين من الفصيلة النبقية • أو التدرية • كانت اوراقها تستعمل بديلاً للشاي في امريكا الشمالية) •

سَمْدَل الماء  
(حيوان برمائي مذتب من جنس السمندل Triton فانظره) •

كَثَّان زَيْلَنْدَة  
الجديدة  
(أنظر Phormium tenax)

New Zealand spinach; prolific spinach (Tetragonia expansa)  
إِسْفَانَاخُ زَيْلَنْدَة الجديدة  
(مترجمة • بقل زراعي حولي من الفصيلة المُلَاَحِيَة يعمل ورقه كورق الإسفاناخ) •

نِيسَين •  
الحامض النيكوتيني  
(فيتامين من مجموعة فيتامين ب المركب) •

بِشَة ملائمة • مَرَقْد  
حَرَّ • حَرَّة • تَلَم • قُرَصَة  
(أنظر notch)

nickar tree; nicker tree  
بُنْدُق هندي • قَارِح  
(أنظر bonduc)

nicked (horse)  
سَائِلُ الذَّئْب  
(الفرس الذي يقطعون فيه عضل الذئب الخافضة لها فتشول) •

nicker tree (Caesalpinia bonduc or Guilandina bonduc)  
بُنْدُق هندي • قَارِح  
(أنظر bonduc)

(١) شَوْل • إِشْشَالَة  
(إزالة بعض عضل الذئب الخافضة لتقلل الذئب عائلته) •

(٢) إِنْسَال هَجِينِي نَاجِح  
(يقوّي كلا نوعي الأوبن) •

الزَّمن الثَّيَو كُومِي  
Nicomian

(أنظر Cretaceous period)

Nicotiana; nicotine plant  
تَبَع

(جنس نباتات من الفصيلة الباذنجانية • معها بزرع للتزيين ومعظمها يتخذ منه التبغ) •

Nicotiana affinis; white odorous tobacco  
تَبَع أَبيض عطري  
(بزرع للتزيين • أنظر tobacco)

Nicotiana chinensis; Chinese tobacco  
تَبَع الصيني  
(البه سب التبغ التركي) •

Nicotiana colossea; colossal tobacco  
تَبَع عَظِيم  
(بزرع للتزيين) •

Nicotiana forgetiana; Forget's tobacco  
تَبَع قُرْجِي  
(بزرع للتزيين • أنظر tobacco)

Nicotiana glauca; glaucous tobacco  
تَبَع أَخْوَى  
(في الطبعة الثانية من كتاب بوست أنها تسمى شجرة التباك • وهو نوع يصلح للتزيين • والتبناك في سورية يهبط بزراعة السلف البلدي من نوع التبغ المعروف ، على ما ذكرته • أنظر tobacco)

Nicotiana longiflora; long-flow-ered tobacco  
تَبَع طَوِيلُ الزَّهَر  
(بزرع للتزيين) •

Nicotiana macrophylla; macro-phyllous tobacco  
تَبَع كَبِيرُ الوَدَق  
(منه بعض الأنصاف الفرنسية كنبغ مارنلند) •

Nicotiana rustica; rustic tobacco  
تَبَع قَوِيّ أو جَلْد  
(البه سب صنف حسن كيف في التوطه • أنظر tobacco)

Nicotiana silvestris; wood tobacco  
تَبَع حَرَجِي  
(بزرع للتزيين) •

Nicotiana tabacum; common tobacco; Virginian tobacco plant  
تَبَع مَعْرُوف أو شائع

(منه صنف التبغ البلدي في اللاذقية وبعض الأنصاف الأمريكية • وشك البنت وأبو ريحة والتبناك البلدي في اللاذقية كلها صنف واحد تبدل أشكاله على حسب طريقة زراعته والغاية المتوخاه منها • أنظر tobacco)

nicotine  
نَبِين • نَبِينُون  
(نبه قلبي التبغ يستعمل في مكافحه الحشرات) •

nicotinic acid; niacin  
الحامض النيكوتيني • حَمَضُ النيكوتين

nictitating membrane  
غِشَاء رَايش  
أو حَازِرْ

(الجنف الثالث في الطيور) •

Nierembergia; cup flower  
نِيرَمْبَرْجِيَّة  
(باسم أحد الأعلام الألبان • جنس زهر من الفصيلة الباذنجانية) •

Nierembergia gracilis; white-cup flower  
نِيرَمْبَرْجِيَّة تَحِيلَة أو رَشِقَة

Nigella; the fennel flowers  
شُونِيز • شِينِيز • حَبَّة سَوْدَا  
(المعاجم والمفردات • والأوليان من الفارسية • جنس نباتات عشية حولية من الفصيلة الخَوْذَانِيَّة فيه أنواع تزرع لجها أو لزهرف وأنواع تنبت برية في الحقول) •

Nigella arvensis; field fennel  
شُونِيز حَقْلِي  
(ينبت برياً في الحقول وتستخدم بزور • تأيلاً) •

Nigella damascena; love-in-a-mist; St.-Catherine's flower; Jack in prison; ragged lady  
شُونِيز دِمَشْقِي

(بزرع لزهرة • وينبت برياً) •

Nigella sativa; black cumin; common fennel flower  
شُونِيز مَرْدُوع • حَبَّة سَوْدَا

(بذرته تسمى حبة التركة في مصر والنداء • وهو يزرع للحصول عليها) •

العشى الليلي • حَفَش  
(من أعراض نفس فيتامين 1 في المواضي) •

زهرة الليل • ياسين الليل  
(أنظر night jasmin)

night heron (Ncticorax)  
واق السَّجَر • غُرَاب اللَّيْلِ

(الثانية ترجمة الاسم العلمي • جنس طير من رتبة طويلات الساق وفصيلة البَلَقُونِيَّات فيه أنواع في قد الحمام تعيش على الشجر قرب المناطق في النهار وتصيد في الليل) •

nightingale (Luscinia)  
هَزَار • عَنَدَلِب

(ج هزارات وغنادل • جنس طيور غريفة من الفصيلة الحَلِيَّة • أنظر أنواعه في معجم الحيوان • والبَلُّل في السام طائر آخر من الجنس المسمى Pycnonotus)

|| Persian nightingale (Pycnonotus jocosus)  
بَلْبُل  
(أنظر الاسم العلمي) •

nightjar (Caprimulgus europoeus)  
سَبْد أَوْرُجِّي أو شائع  
(أنظر Caprimulgus)

(١) ياسين الليل  
(جنبة كاليسمين ازهارها يفسد فواحة تنفتح ليلاً • اسمها العلمي Nyctanthes carbor-tristis)

(٢) بَهَائِيَّة • هَبْرُومَنُوس  
(أنظر Habrothamnus)

مَقْد  
(جنس نباتات عشية من الفصيلة الباذنجانية منها الباذنجان والبطاطس وعدد من أنواع التزيين • والمقد من أسماء الباذنجان أطلقته على اسم الجنس توساً وعملاً بطريقة النباتين وترجمة الاسم الانكليزي ظل الليل • المعاد للمزايب التخديرية لبعض نباتات هذا الجنس) •

bitter nightshade; bitter-sweet

مَعْدُ حُلُوْمُرْ (Solanum dulcamara)

(نوع بريّ معترض يُعَيَّرُ ورقه بالمساحة التي ترعاه).

|| black nightshade (Solanum nigrum)  
مَعْدُ أَسْوَدَ • ثِيلَانْ(١) يَلَادُونَا سَامَة deadly nightshade  
(اسمها العلمي Atropa belladonna)  
أَنَسْطَر (belladonna).(٢) مَعْدُ أَسْوَدَ • ثِيلَانْ  
(نوع عشبي سام للمساحة وللنحل  
اسمها العلمي Solanum nigrum).stinking nightshade; henbane  
مَعْدُ مُتَيْن • بَنَجْ أَسْوَدُ  
(أنظر Hyoscyamus niger)three-leaved nightshade; trillium  
إِطْرِيلِيُون • الزهرة الثلاثة  
(أنظر Trillium)woody nightshade; bittersweet  
مَعْدُ حُلُوْمُرْ (Solanum dulcamara)  
(أنظر "bitter" nightshade)night soil  
سَمَاد بَشَرِيّ  
(سماد قوي غير صحي من غائط الإنسان  
وبوله).night willow-herb; evening  
أَحْدَرِيَّة مَحْوَلَة primrose  
(أنظر Oenothera biennis)Nile brisling (Clupea nilotica)  
صَابُوْعَةُ الثَّيْل • صَابُوْعَة  
(أنظر Clupea)Nile crocodile (Crocodylus niloticus)  
يَسَاح النِيل  
(حيوان من فصيلة السامح).Nile goose; Egyptian goose  
إَوْدَة بِصْرِيَّة  
(أنظر goose)Nile lily (Nelumbium speciosum or  
Nymphaea nelumbo) وَدْدَةُ الثَّيْل •عَرُوسُ الثَّيْل • بَاقِلِي قَيْطِي • جَامِيَّة  
(أنظر Nelumbium)Nile millet (Sorghum cernuum)  
دُرَّة نِيلِيَّة • دُرَّة بَلْدِيَّة  
(تزرع لجها: أنظر sorgo).Nile papyrus; papyrus; paper-  
reed بَزْدِيّ  
(أنظر Cyperus papyrus)Nile tamarisk طَرَفَاء نِيلِيَّة • طَرَفَاء  
(أنظر Tamarix nilotica)nimbus دِحْنَة • مُعْصِرَة  
(ضرب من الغيوم • وهو غيم مطر أذهب  
قام يغطي مساحة واسعة من السماء).ninety-day strain دُرَّة يَسْعَوِيَّة  
(ضرب من الذرة النامية ينضج في فترة لا  
تتجاوز تسعين يوماً من غره).nipper; front tooth (of herbivores)  
تَيْسَة(وهما نبتان والجمع تَنَابَا • سن قاطعة في  
الخيل والبقر).nipping قَرْط • قَرْص  
(قطع رؤوس الأعصان الطرية).nipple حَلْمَة • حَلْمَة الثَّديّ  
صَرِيَّة • صَبَّارُ الصَّرُوع nipple-cactus  
(مبار ذو درنات حلمية عند المفصل.  
أنظر Mamillaria).nipplewort (Lapsana communis)  
عُشْب الصَّرُوعNippon chrysanthemum; Nippon  
oxeye daisy (Chrysanthemum  
nipponicum) أَفْحُونُ اليابان  
(زهر عشبي مُعَمَّر من المركبات يزرع  
لأزهاره البيضاء).Nisus communis or Accipiter nisus  
بَاسِيق

(ح يَوَاقِي • أنظر Accipiter)

(١) نِيرات البوتاسيوم niter; nitre

(٢) نِيرات الصوديوم  
(أنظر nitre)nitid rose (Rosa nitida) وَدْد لَامِيْع  
(أنظر rose)nitragen; nitragine نِترَاجِين  
(سمادٌ يحوي البكتيريا المُثَبَّة للتروجين  
أي بكتيريا الترسجة) وهم يحفنون الأرض به  
لكثير هذه الجراثيم فيها. ولم يأت استعماله  
بمائدة تذكر).Nitraria غَرْقَسْد  
(جنس نباتات مائية من فصيلة القديسيات).nitrate نِيرات • نِيراتَة • آرُونَات  
(اعتادوا كتابة النترات بناءً طويلة وكذا  
كل أسماء الأملاح المماثلة. والجمع نِيراتَات  
وَنِيراتَات. ملح يحصل من امتزاج الحامض  
النيتريك بأحد المعادن. والنتراتات أُمِدَة  
أزوتية مشهورة).nitrate of calcium نِيراتُ الكِلْس  
(أنظر calcium nitrate)nitrate fertilizer; nitrogenous  
fertilizer سَمَاد آرُونِيّ  
(الأمدة الأزوتية كثيرة منها التي أزوتها  
عسوي كالزبل. والتي أزوتها تترى كنترات  
الصودا. والتي أزوتها نوسادري ككبريتات  
النوسادر).nitrate of ammonia; ammonium  
nitrate نِيراتُ التَّوْشَادِر  
(سماد كيميائي أزوتي فيه ١٩ إلى ٢١ في  
المائة أزوتاً).nitrate of lime; calcium nitrate  
نِيراتُ الكِلْس  
(سماد كيميائي أزوتي يحوي ١٣ في  
المائة من الأزوت).nitrate of potash نِيراتُ البُوطَاس  
(أنظر potassium nitrate)nitrate of soda نِيراتُ السُّودَا  
(أنظر sodium nitrate)nitre; saltpeter نَظْرُون • يَلْعُ البارود  
(هو كيميائياً نترات البوطاس المذكور.  
في مادة لاحقة. وهو يحصل على مسحوق كلسية.  
وعلى جدران الأقباء والأبنية الرملية، ويُستعمل  
في صنع البارود. وكثيراً ما كانوا يستعملون كلمة  
nitre للدلالة على أملاح أخرى غير نترات  
البوطاس. فيقولون مثلاً: نظرون عسلي  
Chile saltpeter أي نترات صودا عسلي.  
ويقولون نظرون نوسادري أي نترات النوسادر  
وهكذا).Chile nitre; cubic nitre; Chile salt-  
petre يَلْعُ بارُودُ شَيْلِي • نَظْرُونُ شَيْلِي  
(وهو نترات الصودا أي السواد المشهور).nitre-bed مَنَترَة  
(منتقة من تر على وزن مَفْعَلَة. مكان  
حصول النترات).natural nitre-bed مَنَترَة طَبِيعِيَّة  
(معدن النترات كالأماكن التي فيها نترات  
شيلي).nitre-works مَنَترَة صُنِيعِيَّة  
(مكان صنع النترات).nitric acid حَامِض آرُونِيك أو نِيتْرِيك  
(سائل لا لون له يمتزج بالصودا  
والبوطاس فيحصل السادان المشهوران وهما  
نترات الصودا ونترات البوطاس أو قل آرُونَات  
الصودا وآرُونَات البوطاس).nitric nitrogen آرُون نِيتْرِيك  
(كالكلي في ساد نترات الصودا ونترات  
البوطاس).nitrification نِترَجَة • نِترَة  
(منتقة. وهي تحوّل الآزوت العشوي إلى  
أزوت نوسادري فأزوت تترتي فأزوت تتراتي  
بتأثير ثلاث جراثيم مختلفة).nitrifying bacteria بَكْتِيرِيَّة آرُونِيَّة •  
بَكْتِيرِيَا الترسجة(وهي جراثيم في جذور القزبات تثبت  
أزوت الهواء فيها، فتستفيد منه تلك النباتات.  
ولذا تُمد من النبات المصلحة إذا ما زُرعت ثم  
طُمرت في التراب).nitrobacteria بَكْتِيرِيَا الترسجة  
(بكتيريا أزوتية بعضها يحول النوسادر  
إلى نترات ويسمى nitrous bacteria وبعضها  
يحول النترات إلى نترات ويسمى  
nitric bacteria).nitrogection حَقْن التروجين  
(حقن الأمونيا الزراعية في التربة لتزويدها  
بالنروجين).nitrogen; azote آرُون • نِترُوجِين  
(جسم بسيط غازي لا لون له ولا طعم ولا  
رائحة. يحتوي الهواء منه على ٧٩.٢ في المائة  
من حجمه. وهو أهم أغذية النباتات، يُعطاه  
وهو بحالة مركبات أزوتية تكون في الزبل  
والأمدة الأزوتية وغيرها. ولا يستعمل النبات  
من الهواء إلا نادراً في بعض الأشنة والطحالب  
وفي فصيلة القرينات بواسطة بكتريات الأزوت).آرُون (أو نِترُوجِين) fixed nitrogen ||  
مُثَبَّتnitrogen cycle دَوْرَة التروجين  
(في الكون).nitrogen fixation تثبيت التروجين  
(تثبيت التروجين في التربة بواسطة بكترية  
الترسجة).nitrogen fixing bacteria البَكْتِيرِيَا (المُثَبَّة) التروجين  
(أنظر nitrifying bacteria)

nitrogenous compounds مَرَكَبَات آرُونِيَّة (أو نِترُوجِينِيَّة)

nitrogenous fertilizer سَمَاد آرُونِيّ •  
مُخَصَّب آرُونِيّ  
(هو الذي يكثر فيه الآزوت فيعمل لأجله  
ككترات الصودا وكبريتات النوسادر. أنظر  
nitrate fertilizer).

nitrophilous إلفُ القلي

(وصف للنبتات الذي يحتمل الغلوتية في  
التربة).

nits سَرَّة القمل • يَبُوض القمل

noble cane (Saccharum officina-  
rum) قَصَب نِيل  
(ضرب من قصب السكر. أنظر  
sugar cane).noble fir (Abies nobilis) تَتُوب نِيل  
(شجر حرجي من فصيلة السنوبريات.  
أنظر Abies).noble laurel; bay laurel; sweet bay  
غار • زَنْد (Laurus nobilis)  
(شجر من الفصيلة الفارسية ينبت برياً في  
سواحل الشام والقوقاز والجزال الساحلية ويسلع  
للتربين).Noctua zea or Leucanium zea;  
nocturnal moth of maize لِيلِيَّة الدَّرَّة الصَّفْرَاء  
(دودة الذرة الشامية في مصر. أنظر المادة  
التالية).noctuid لَيْلِيَّة  
(كلمة تطلق على أجناس حشرات من  
حرفيات الأجنحة فيها أنواع عدة تسمى الليليات  
Noctua و Noctuidae وهي من فراش الليل أي  
nocturnal moths).artichoke noctuid (Gortyna ochra-  
cea) لَيْلِيَّة العَرَشَفNoctuidae اللَّيْلِيَّات  
(فصيلة حشرات من حرفيات الأجنحة  
تضم آلاف الأنواع، يرقاناتها تبيض بالمزروعات).nocturnal لَيْلِيّ  
(مُعَمَّر يعمل أو ينشط ليلاً ويقابلها  
النهار diurnal).nocturnal emperor moth (Saturnia  
pyri) طَاوُوسِيَّة لَيْلِيَّة  
(أنظر peacock butterflies)nocturnal moth of maize (Noctua  
zea or Leucanium zea) لِيلِيَّة الدَّرَّة  
الصَّفْرَاء



(دودة الذرة الشامية في مصر. أنظر  
(noctuid).

nocturnal moths قَرَاشُ اللَّيْلِ  
(تطلق على فئائل من الفراش تطير في  
الليل كالليليات والتارئات والقزئات ويسمونها  
اليوم مختلفات القرون (Heteroceres).

nocturnals (Strigidae) جَوَارِحُ اللَّيْلِ  
(فصيلة البوم وهي أحد قسمي الجوارح  
من الطير).

nodding lily (*Lilium cernuum*)  
زنبقٌ مَحْنِيٌّ أو منكسُ الرأس  
(ازهاره مبعقة ببلون ارجواني ومُحْنِيَّة  
الى أسفل).

node عُقْدَةٌ • عُجْرَةٌ  
(العقدة أو الحفيل المتفتح قليلاً في الساق  
حيث تنبت الاوراق وتطلق العقدة أيضاً على  
العقدة العنقية ganglion والعُقْدَةُ الأروية  
nodule كالتي تنشأ في جذور القطاني من  
نباتات الفصيلة القرنية، كالقول والعنق  
والحمص والبسلي والجلبان وغيرها، وتشتمل  
تلك العقدة على مكروبات تمتص أوزون الهواء،  
فيغني به التراب، ويستفيد منه الزرع الذي  
يعقب القطاني المذكورة).

nominal عُقْدَةٌ كِلْسِيَّةٌ (Geol.)  
|| calcareous nodes  
أو جيريَّةٌ

nodose figwort (*Scrophularia*  
*nodosa*) خَسَاوِيْرِيَّةٌ عُقْدَاءٌ •  
عُشْبَةُ الْبَوَاسِرِ  
(figwort أنظر)

nodular bacteria بكتريا عُقْدِيَّةٌ  
nodulated ذو عُقْدَةٍ آزوتية  
(وصف للنبات الذي تنشأ على جذوره عقد  
آزوتية تحوي بكتريا مثبتة للنيتروجين).

nodule (١) عُقْدَةٌ صَغِيرَةٌ  
(node أنظر)  
(٢) عُقْدَةٌ آزوتية  
(node أنظر)

noils مُشَاطَةُ الصوف

(خيوط الصوف القصيرة التي تفصل عن  
الخيوط الطويلة في عملية تمشيط الصوف).

Nolana; Chilian bell-flowers  
جُلْجُلِيَّةٌ • نُؤْلَانَةٌ  
(زهرة الجُلْجُلِ سميت بها لشكل أزهارها  
الجرية. جنس زهر من الفصيلة المحمودية).

Nolana atriplicifolia; orach-leav-  
ed Nolana جُلْجُلِيَّةٌ سَرْمِيَّةٌ  
الْوَرَقِ

Nolana prostrata; prostrate Nolana  
جُلْجُلِيَّةٌ مُنْطَبِحَةٌ  
نَمَاد • بدوي

nomadic (nomadism)  
|| semi nomadic

nomadism البَدَاوَةُ • التَّرْحَالُ  
(عدم استقرار السكّان في مكان واحد  
طوال العام سياً وراء القرى والطعام كما هو  
الحال في كثير من أقاليم السهوب والمساكن).

nominal إسمي

nominal value قيمة اسمية

non-acid forming fertilizer  
سَاد لَا حِمَضِيَّ التَّأثير  
(أي أن مكوناته إما أنها تعادل الحمضية أو  
ترك بقايا قلوية الفاسلية ومثله السياميد  
ونترات الصودا والبوتاس والجير).

non-azotic extracts خَلَاصَاتٌ غَيْرُ  
آزوتية  
(مركبات عضوية لا آزوتية منها  
الكربوهيدرات كالنشأ والسكر ومنها المواد  
الدعنية وغيرها. أنظر carbohydrate).

noncalcareous لَا كِلْسِيَّةٌ  
(وصف لتربة قليلة المحتوى الكلسي).

non-commercial price سعر غير  
تجاري

none-so-pretty (*Silene armeria*)  
يَلْبَيْتُوسٌ طَاقِيٌّ  
(أنظر الاسم العلمي).

nonesuch or nonsuch (١) فُضْفِضَةٌ  
صَغِيرَةٌ • رَطْبَةٌ صَغِيرَةٌ  
(تعرف باسم black medick واسمها  
العلمي *Medicago lupulina*).

(٢) لُخْنِيسٌ صَلِيبُ الْقُدْسِ  
(يعرف باسم Maltese cross واسمها  
العلمي *Lychnis chalcadonica*).

(٣) قَرِيد • صَرْبٌ مِنَ النَّفَاحِ  
نَرَجِيسٌ قَرِيد  
(أنظر *Narcissus incom-  
parabilis*).

non-hardy; tender رَخْصٌ • لَا يَحْتَمِلُ  
البرْد  
(وصف للنباتات التي لا تحتمل البرد  
ويقتلها المصقيع).

non-irrigated farming بَتْل • عَيْدِي •  
بَحْس • مَظْلِيَّةٌ • مَظْلِيَّةٌ  
(الزراع الذي لا يُقَيَّ غير المطر. وجمع  
البيدي أعْدَاءٌ • والبَحْسُ بَحْوس).

non-metal مَيْتَلَز • شَيْءٌ فِلَز • فِلَزَائِي  
(أنظر metalloid).

nonmotile لَا حَرَائِكِيَّ  
(عاجزٌ عن الحركة).

non-organic لَا عُضْوِيَّ

nonparasitic لَا طُفِيلِيَّ • غير طفيلِيَّ  
مرضٌ لَا طُفِيلِيَّ  
(مرض يؤود الى اسبابه فيولوجية أو  
عوامل بيئية وليس الى مُعْطِيَّات طفيلية).

non-pathogenic غير مُمْرِضٍ  
مُيِّدٌ عُشْبِيٌّ  
لَا انْتِقَائِي  
(مُيِّد عُشْبِيَّ يقتل جميع انواع النبات التي  
يصل اليها).

non-toxic غير سام  
(بالنسبة للحيوان او للنبات).

nopal (١) صَبَّارٌ مَعْرُوف • صَبَّار  
(أنظر *Opuntia vulgaris*).

(٢) صَبَّارُ الْقِرْمَزَاتِ  
(صَبَّار ترواده الحشرات القرمزية ويجمع  
بعضها منه).

nopal cochineal insect قِرْمِزِيَّةُ الصَّبَّارِ  
(أنظر *Coccus cacti*).

nopal (or Indian) fig tree صَبَّارُ الْقِرْمِزِ  
(أنظر *Opuntia coccinelli-  
fera*).

noria سَائِيَّةٌ • نَاعُورَةٌ  
اج سَوَالِرٌ وَنَوَاعِيرٌ • والانكليزية من  
ناعورده. آلة رافعة للماء تديرها المواب أو  
المحرك أو تدور بقوة جريان الماء والنوع  
الاحمر يسمى غالباً waterwheel بالانكليزية).

noria scoop; bucket of water-wheel  
عُضُود • كُؤُز • قَاوُوس

norm مُتَوَاسٍ عِيَارِيَّ • نَمُودَج •  
مِيعَارِيَّ • قَاعِدَةٌ

normal عَادِي • سَوِيَّ • طَبِيعِي

normal age class distribution التَوَازُعُ السَوِيَّ لَطَوَائِفِ  
العُمر (Sylv.)

(age class distribu-  
tion "normal" أنظر)

normal diameter القطر السَوِيَّ (Sylv.)  
(مقياس قطر الشجرة الحرجية على ارتفاع  
المصدر).

normal forest حَرَجَةٌ سَوِيَّةٌ  
(أنظر forest "normal")

normal growing stock جُمْلَةُ الشَّجَرِ  
السَّوِيَّ

growing stock (أنظر  
"normal")

normal increment التَّسَوُّ السَّوِيَّ  
(المعتاد أو العادي)

(increment "normal" أنظر)  
normal ramification تَفَرُّعٌ طَبِيعِي  
(عندما ينشأ الفس من برعم في إبط  
الورقة. أنظر ramification).

normal series of age gradations  
سِلْسِلَةٌ سَوِيَّةٌ لَتَدَرِجَاتِ العُمر  
(سلسلة كاملة لطوائف العمر السوية).

normal yield إِنْتِاجٌ سَوِيَّ  
(إنتاج حَرْجِيٍّ سَوِيَّ • اعتيادية).

norms تَقَالِيدُ  
(قواعد السلوك المرئطة بالعرف والتقاليد  
المعتمدة).

Norway maple (*Acer platanoides*)  
قَيْتَبٌ نُرُوجِيَّ • قَيْتَبٌ دُلِّي  
(أنظر Acer).

Norway pine (*Pinus sylvestris*)  
صَتَوِيْرٌ حَرَجِيَّ

(مذكور في أحراج أوردية ويطلق الاسم  
الانكليزي أيضاً على الصنوبر الأحمر *Pinus  
rubra* أنظر pine).

Norway spruce (*Picea excelsa* or  
*P. abies*) رَائِيْنِيَّةٌ نُرُوجِيَّةٌ •  
بَيْسِيَّةٌ نُرُوجِيَّةٌ  
(شجرة دائمة الخضرة من الفصيلة  
الصنوبرية من جنس البَيْسِيَّة • أنظر picea).

Norwegian harrow; revolving har-  
row مُشَطٌ نُرُوجِي • مُقَتَّتُ الْمَدَرِ  
(أنظر harrow).

nose (١) أَنْفٌ • خَطَمٌ  
(٢) طَرَفٌ مَفْرَقٌ المَحْرَاثِ

nose-bag مِخْلَاة  
(ج مَخَال: كيس يُجْعَلُ فيه العلف ويعلق

في عنق الدابة).  
أنْفِيَّةٌ  
اجزاء الرن أو للجسم، الذي يعترض  
قبة الأنف. أنظر bridle.

(١) رُغَافُ  
(أنظر epistaxis)

(٢) أُخِيلَةٌ ذَاتُ  
أَلْفِ وَرَقَةٍ (Bot.)

(أنظر *Achillea millefolium*)  
(٣) الزهرة الثلاثية اللاطلة  
(أنظر *Trillium sessile*).

خطام • قَامِطَةُ أَنْفِيَّةٍ  
نَاسَةٌ تُنْثَدُّ عَلَى أَنْفِ الحَيَوَانِ لِنُضْبِهِ وَمَنْعِ  
مُتَابَعَتِهِ فِي انْتِاءِ عَمَلِيَّاتِ الْبَيْطَرَةِ أَوْ لِلتَّدْرِيبِ.

nose-fly of sheep (*Oestrus ovis*)  
يَنْمُ الصَّانُ  
(ذباب من الفصيلة النبرية تصيب يرقاناته  
غشاء التجاويف من عظم الجبهة في الصَّان).

سِيلَانُ  
من الأنف. وهو مختلف ويدل على  
أمراض كثيرة في مجاري التنفس).

nose lead مِقْوَدٌ خِطَامِي  
(خلفة أو قاسمة تنبت في خطم الدابة  
إِنْدَان).

عَصْفَةُ الْعُمرِ  
nose (of wine)  
(١) حَلْقَةٌ أَوْ شَيْءٌ أَنْفِي  
(حَلْقَةٌ تُفَرِّزُ فِي عُضُوفِ أَنْفِ النور  
لتسهيل قيادته).

(٢) خِطَامُ  
(أداة تضغط أنف السدواب لتذلل، وهي  
كالزباد للتحققين. يقال خَطَمُ الدابة وخَطَمَهَا  
خَفَطَ أَفْهًا بِالْخِطَامِ. أنظر nose clamp).

Nostoc; star-jelly; witches' butter;  
بَرْقَةُ الْقَمَرِ  
(ومن أسماؤه الأجنبية ما ترجمته زَبَدُ  
الربيع وعلام النجم وزَبَدُ الساحرات وغيرها.  
أما بمساق القمر وزغوة القمر وزَبَدُ القمر

Nutka chamaecyparis (*Chamaecyparis nutkaensis*)  
(أنظر *Chamaecyparis*)

(١) جَوْرَةُ الطَّيْب • جَوْرُ بَوَى nutmeg

(٢) جوز الطيب

(أنظر nutmeg tree)

|| Californian nutmeg (*Torreya californica*)  
طَرِيَّة كَاليفُورْنِيَّة • جَوْرُ الطيب الأمريكي

شَمَام  
(أنظر nutmeg melon)

nutmeg tree (*Myristica fragrans*)  
جَوْرُ الطَّيْب • جَوْرُ بَوَى • بَشْبَاشَة  
(القاموس) وتطلق البشاش أيضاً على نبات آخر وجوز بوى من الفارسية ومعناها جوز الطيب وهي في المفردات وشرح أسماء العقار بالألف أي جَوْرُ بَوَى شجرة من فصيلة جوز الطيب لها يزور وأغلفة يزور عطرية منهبة).

مُعْتَدِّ  
مادة مُعْتَدِّة • عُنْصُرُ غِذَائِي (n.)

نَقْصُ الْمُعْتَدِّاتِ  
نِسْبَةُ غِذَائِيَّة

(نسبة المواد الآزوتية الى المواد غير الآزوتية في النخلة ولا يدخل في هذا الحساب الا المواد القابلة للهضم).

مَحْلُولُ غِذَائِي  
(محلول غذائي يصلح للزراعة المائية "hydroponics" أو للزراعة الاختبارية).

تَغْذِيَّة • إغْتِذَا  
(جملة الظواهر التي تجعل الأحياء تتغذى وتنمو كان مجمع مفسر سماها الاشتهار، ثم عدل عن الاستمرار الى ما ذكرته).

غِذَائِي  
أَنيميا غِذَائِيَّة  
(ناجمة عن نقص غذائي في الحيوان خاصة

شَجَرَةُ وَقَايَة  
(أنظر nurse tree)

عِجَل رَضِيع  
(عجل رضيع يسرح مع أمه).

أُمُّ مَرْضِعَة  
(أنظر nursing mother)

جَوْرَة  
(ثمرة الجوز) وتطلق على نمار أخرى كالتالية فراجعها أو راجع أسماء نباتاتها في أماكنها).

نَارِجِيَّة • جَوْرَة  
الهند • جَوْرَةُ النَّارِجِيلِ

(ثمرة النارجيل وهي لبست جوزة بالمفهوم النباتي العلمي. أنظر *Cocos nucifera*).

جَوْرَةُ الْكَوْلَة  
(ثمرة الكولة. أنظر kola).

حَبُّ الزَّلَم • حَبُّ الْعَرِيز  
(أنظر *Cyperus esculentus*)

مُتَحْنِي الرَّأْس

nutant goldenrod (*Solidago nutans*)  
عَصَا الذَّهَبِ الْمُتَحْنِيَّة  
(أنظر *solidago*)

nutant squill (*Scilla nutans*)  
مُتَحْنِلُ مَحْنَحٍ  
(أنظر *Scilla*)

حَرَكََةُ النَّمُو الاستدارية (Bot.)  
(دوران بسيط في الساق النامية بسبب اختلاف سرعة النمو في أجزائها المختلفة).

عَفْصَة  
(هي التي تحصل على بلوط البرتنال بتأثير عصفية المصباح. أنظر مسادة *Cynips gallae tinctoriae*).

nutgrass (*Cyperus esculentus*)  
حَبُّ الزَّلَم • حَبُّ الْعَرِيز  
(أنظر الاسم العلمي).

(الجديدة في الخلقة).

(١) مَحْصُولُ وَقَائِي nurse crop

(٢) شَجَرَاءُ وَقَايَة  
(أنظر crop "nurse")

مُوَيْدَاء  
(أنظر nurse embryo; endosperm)

مَنْبِت • مُمْتَنِت • مَشْتَل  
(أرض تُزَيَّج فيها أشجار فية معدة للغرس) وتشمل تلك الأرض عموماً على مساكن تُنْبِت فيها البذور، وأخرى تُنقل إليها الشتلات أي صغار الغراس. المشتل والمشتل من أصل سرياني. وكذا التشتل والتشتل بمعنى الغرس. والمشتل واردة في المعجم الوسيط. وسمى ابن القوام المنابت تَزْمِنَاتٍ ولم أجد لها).

|| bush nursery; flying nursery  
مَشْتَلُ مَحْوَلٍ  
(مشتل مؤقت).

|| seedling nursery  
مَشْتَلُ الْبَادِرَاتِ •  
مشتل البذر  
(مشتل لا تُزَيَّج فيه إلا صغار الغراس التي لم تُنقل الى مشتل الغراس).

|| transplant nursery  
مَشْتَلُ الْغِرَاسِ •  
مشتل الغراس المنقولة  
(مشتل تُنقل اليه صغار الغراس ونهياً فيه لكي تُنقل بعدئذ الى مستقرها).

مَسْكَبَة • سَكَبَة  
(أرض في المشتل تُهَيَّأ لكي تُنْبِت فيها البذور. أو تُنقل اليها الشتلات أي صغار الغراس. أو تُغرس فيها القسول «المُتَل»).

nursery dibble  
يَغْرِسُ أَوْ مِحْفَار  
المشتل  
(أنظر dibble)

nursery stock  
غِرَاسُ الْمَشْتَلِ  
(هي على العموم كل ما ينمو في المشتل ويُنْبَت للغرس وهي كذلك النباتات التي يؤدها المشتل).

شَوَاد الحنطة السائب  
(مرمرس فطرى يسبب الحنطة تحدثه فطر الشواد *Ustilago tritici* أنظر *Ustilago* و *smut*).

nude viburnum (*Viburnum nudum*)  
يُيَبْرُتُوم عَارٍ  
(أنظر wayfaring tree)

Nudibranchiata  
عَارِيَّاتُ الْحَيْشُوم  
(رتبة حيوان من الرخويات المعدية).

nudicaul or nudicaulous  
عَارِي الساق  
(ذو ساق عارية من الاوراق).

nudiflorous saffron (*Crocus nudiflorus*)  
ذَعْقَرَانُ عُرْيَانُ الزَّهْرِ  
(أنظر saffron)

number  
عَدَد  
مُجَدَّدَة الشَّرْج  
(بطانة ليدية للترج لامتناس المرق).

Numenius arquatus; European curlew  
كُرْوَان أَوْرُوبِي  
(أنظر curlew)

Numida cristata; cristate guinea fowl  
غُوَيْغُر قُتْرَانِي  
(أنظر guinea fowl)

Numida meleagris; guinea hen; common guinea fowl  
غُوَيْغُر شَائِع •  
دَجَاجُ حَبَشِي  
(هو الأهلي الذي أمكن تربيته).

nun-moth; black-arched moth  
فَرَّجِيَّةُ التَّارِيحَةِ  
(حشرة من فصيلة الفَرَّجِيَّاتِ Bombycidae مسر بالمعوبريات خاصة).

nuptial flight  
مَلِيرَانُ زِيْجِي  
(طيران الملكة وذكور النحل الذي سبق لتلقيح الملكة).

nurse bee  
نَحْلَة مُرْتَبَة  
(نحلة فتيحة تُحَقِّرُ الطعام للترقات).

والبيوتانيوم وهي العناصر الاساسية في الاسدة).  
يَغْرِى الثَّوْبَة •  
مَاعِزُ الْحَيْشَة

Nubian goat  
(سلالة مَازٍ منها السلالة البلدية المشهورة في القوملة).

nubs  
ثَمَارٌ يَسْقُط  
(الإمابة النبات كالخيار أو الذرة مثلاً يترس فيروسي بَسْتِي nubbin).

nucellus (of ovule)  
جَوَيْزَة  
(الانكليزية من اللاتينية بمعنى الجوزة وفي مصر يربون بكلمة نوسيلة جزء البينة الذي يكتف الكيس الجنيني والذي تنطه عُفُفُ البينة «البُدْبُرَة»).

nuclear division  
انقسام نَوَاة الخلية

nuclear membrane  
غِشَاءُ نَوَوِي •  
غِشَاءُ النَوَاة

nuclear sap  
عُصَاة نَوَوِيَّة • نُسْجُ النَوَاة

nuclear spindle (Bot.)  
وَشِيَّةُ نَوَوِيَّة  
(جملة الخيوط اللا بينية التي تسيل مركزي الجذب في التَّحْيَلُ أي في انقسام نواة الخلية).

nuclear wall  
جِدَارُ النَوَاة • جِدَارُ نَوَوِي

nucleate  
مُتَوَوِي • ذُو نَوَاة أَوْ نَوَى

nuclein  
نَوَايِن • مُكَلِّيلِين  
(عناصر نواة الخلية، تكون آذوتية ودهنية وفسورية وكبريتية).

nucleolus  
نَوَوِيَّة  
(عنصر الانصار في الأئنة «الطحلب في مصر» وجسم صغير مستدير يكون في نواة الخلية).

nucleoplasm  
جِلَّةُ النَوَاة • جِلَّةُ نَوَوِيَّة  
(المادة التي تتكوّن منها نواة الخلية).

nucleus  
نَوَاة  
(يغال نواة بدائية pronucleus ونواة ذكر، ونواة أنثى، ونواة كبيرة macronucleus ونواة صغيرة micronucleus).

والحجر القمري في المفردات فأعتقد أنها تدل على غيره. جنس نباتات من الأئنة الزرقاء. الطحلب الأزرق في مصره وفصيلة بَزَقَة القمر (Nostocaceae).

nostril  
مَشْرَج • قُحَّة الأنف

notation  
رَمَز • مجموعة رُمُوز  
(تدوين بعلامات أو رموز خاصة).

notch; nick (Arb.)  
حَرْز  
(حز في لحاء الشجر فوق البرعم أو تحته لتزديد نموه أو لتقليله).

notch grafting  
تَطْطِيمُ بِالْتَرْمِيع •  
تطعيم ثَلْثِي  
(أنظر grafting)

notching  
(١) حَرْزُ الْبَرَاعِم  
(أنظر notch)

(٢) حَرْزُ وَشِي  
(حَرْزُ أَذَانِ الْمَوَاشِي كَلَامَة لَهَا).

notch-plant (v.)  
عَرَسَ فِي شَقِّهِ  
(أنظر "notch" planting)

notch planting  
عَرَسَ الشَّقُوق  
(أنظر "notch" planting)

nourishment  
تَغْذِيَّة • عَلْف  
(هو ان يعطى الحيوان او النباتات المواد الغذائية اللازمة للنمو والعيش).

novale  
أَرْضٌ حَدِيثَةُ الْإِسْطِلَاح

Novius cardinalis; Australian coccinella  
دَعْمُوقَة أُسْتَرَالِيَّة  
(أنظر Coccinella)

noxious weeds  
حَشَائِشُ مُضَرَّة

nozzle  
فُوْتَمَة • قُحَّة الرَش • يَنْفَث  
يَتَانُ الرَّمْس

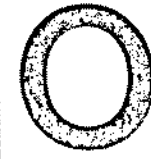
|| water-hose nozzle  
(أنظر water-hose nozzle)

N-P-K  
ن-ف-ب-و  
(الرموز الكيماوية للتروجين والففور

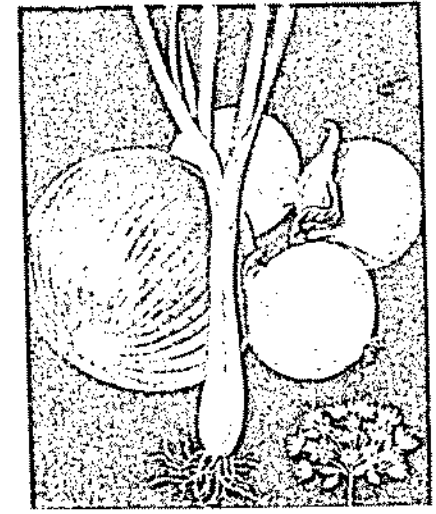
في محتوى الحديد والححاس).	
nutritional balance	توازن غذائي
nutritional disorder	اضطراب غذائي
nutritive equivalent	غذاء مُعادل • مُعادل غذائي
	(مقدار من العلف يحتوي من العناصر الغذائية على الكمية الموجودة من تلك العناصر في مائة كيلو غرام من الحشيش أي من الكلاليس «دريس»)
nutritive ratio	نسبة غذائية (أنظر (nutrient ratio
nutritive requirements	الاحتياجات الغذائية
nutritive unit	وحدة غذائية (الأسل الغذائي في الأغذية والشخصات • فإذا قيل أن في النصفصة ٣ في المائة آروتا فمعناه أن فيها ثلاث وحدات غذائية • وهكذا بحسب ما فيها من وحدات الكربوهيدرات والخلبوس أي السلولوز والمواد الدهنية • وهذه الأخيرة تزيد قيمتها الغذائية مرتين وعشري المرة على المواد السابقة) •
nutritive value	قيمة غذائية
nutshell	غلاف الجوزة الخارجي
nut-weevil ( <i>Balaninus nucum</i> )	شوتة البندق
	(خفساء حمار من فصيلة السوسيات تضر بثمر البندق) •
nutwood	خشب جوزي
	(خشب اشجار الفصيلة الجوزية كالفارية "hickory" والجوز "walnut") •
nux-vomica; nux vomica	جوزة القي • نمره جوز القي أو شجرة • أنظر ( <i>Strychnos nux-vomica</i> )
Nyctaginaceae	سَيَّات (فصيلة شب الليل • والسيات نسبة الى

المصنف • فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تحمل عب الليل والزهرة الرقيقة والبؤغثنية الخ) •	
<i>Nyctanthes arbor-tristis</i> ; night jasmine; tree of sadness;	
شجرة الحزن • زنبق hursinghar	
الحزن الليلي	
(جنية من الفصيلة الزيتونية تزرع في المناطق الدافئة لأزهارها البيضاء أو البرتقالية) •	
<i>Nyctanthes sambac</i> ; Arabian jasmine	
ياسمين زنبقي • قُسل (أنظر (Jasmin sambac	
Nycterinia	زهرة الليل (لتفتح أزهارها في الليل • جنس نبات من فصيلة الخنازيريات) •
إتحياء ظلامي	
nyctitropism	(تأثير الظلام في بعض أعضاء النبات بأن يحدث فيها حركة اهتزازية • كالتطابق ورق الفسفة والنقل والبقية في الظلام) •
nymph	حوراء • عذراء (تطور انتقالي بين اليرقانة والحشرة الكاملة وهو في حرشية الأجنحة يسمى chrysalis أي خادرة) •
water nymph (Nymphaea)	
تيلوفر • تيتوفر (أنظر (nenuphar	
Nymphaea; water lily	
(جنس نباتات مائية من الفصيلة النيلوفرية فيه أنواع تبت في الأنهار والمناقع وأنواع تزرع في الأحواض لورقها وزهرها • أنظر (nenuphar)	
<i>Nymphaea advena</i> ; spatter-dock; common yellow pond lily	
تيلوفر أصفر • نيلوفر امريكي	
<i>Nymphaea alba</i> ; sacred lotus; white water lily	
تيلوفر أبيض	

<i>Nymphaea caerulea</i> ; blue water lily	
تيلوفر أزرق مضيبي •	
تيلوفر المروس • بشين	
(المفردات وشرح أسماء العقار • وهو المسور في آثار الفراعنة • وله جذمور يؤكل) •	
<i>Nymphaea caspary</i> ; Swedish water lily	
تيلوفر السويد الوزيدي	
<i>Nymphaea flava</i> ; yellow pond lily; spatter-dock	
تيلوفر أصفر	
<i>Nymphaea lotus alba</i> ; white nenuphar	
تيلوفر أبيض مضيبي •	
عرائس الليل • بشين • لوطس (كثير في النيل • وله جذمور يؤكل • أنظر (nenuphar	
<i>Nymphaea nelumbo</i> ; nelumbo; وردة الليل • عروس الليل • Nile lily	
باقل قبطي • جامية (أنظر (nelumbo	
<i>Nymphaea odorata</i> ; odorous water lily; fragrant water lily	
تيلوفر عطر	
<i>Nymphaea tetragona</i> ; dwarf water lily	
تيلوفر قزم	
Nymphaeaceae	تيلوفرقيات (الفصيلة النيلوفرية من ذوات الفلقتين) •
غُلَّة • إغْتلام • شَبَق nymphomania	
(ازدياد شهوة السفاد في أنثى الحيوانات لأسباب عديدة كجرح في المبيض أو الرحم • وتكون الأنثى اليغليم غيباً دائماً أو وقتياً) •	
بقرة غللة أو يغليم	
nymphomania cow	(التي تكون دائمة الامتجراح لمرض في التيس • أنظر (nymphomania)



Okra



onion



common oak ( <i>Quercus pedunculata</i> )	بلوط رندي	(ترجمة الاسم العلمي • نبات من السرمقيات) •
cork oak	بلوط الفلين	kermes oak ( <i>Quercus coccifera</i> )
(أنظر ( <i>Quercus suber</i> )	(أنظر	بلوط قزمي • سنديان • بلخ • بلوخ (أنظر الاسم العلمي) •
Durmast oak ( <i>Quercus sessiliflora</i> or <i>Q. petraea</i> )	بلوط لايطي • الزهر	بلوط غاري (أنظر ( <i>Quercus laurifolia</i> )
Algerian oak ( <i>Quercus canariensis</i> )	بلوط الجزائر	Lebanese oak ( <i>Quercus libani</i> )
aquatic oak ( <i>Quercus aquatica</i> )	بلوط مائي	بلوط لبنان (مبدول في لبنان وجبل اللكام) •
bear oak ( <i>Quercus ilicifolia</i> )	بلوط بيشي الورق	marsh oak ( <i>Quercus palustris</i> )
black oak ( <i>Quercus nigra</i> )	بلوط أسود	mossy-cup oak ( <i>Quercus macrocarpa</i> )
blue oak ( <i>Quercus douglasii</i> )	بلوط دوجلان	بلوط كبير الثمر
gall oak	بلوط العفص	overcup oak ( <i>Quercus lyrata</i> )
(أنظر ( <i>Quercus lusitanica</i> )	(أنظر	بلوط زبابي الورق
bur oak ( <i>Quercus macrocarpa</i> )	بلوط كبير الثمر	pin oak ( <i>Quercus palustris</i> )
champion oak ( <i>Quercus velutina rubrifolia</i> )	بلوط أحمر	بلوط المناقع الاسباني
(بلوط يتحول لون ورقه في الخريف الى الأحمر الداكن) •		Portuguese oak
Jerusalem oak ( <i>Chenopodium botrys</i> )	رجل الإود المتقودي	البرنغال

(أنظر <i>Quercus lusitanica</i> )	(مرضٌ فطريٌ يسبب البلوط سببه فطور مجهرية ينسأ الغزل اسمها العلمي <i>Mycrosphaera quercina</i> .)	(هو النوع الذي يزرع . وفيه ضروب.)
red oak ( <i>Quercus rubra</i> )	بَلُوطٌ أَخْضَرُ	false oat; tall grass oat ( <i>Avena elatior</i> )
Russian oak ( <i>Quercus robur</i> )	بَلُوطٌ قَوِيٌّ	naked oat ( <i>Avena nuda</i> )
scarlet oak	بَلُوطٌ قِزْمِيٌّ . سِيْنْدِيَان .	red oat ( <i>Avena orientalis</i> )
	بَلُخ . بُلَاخ (أنظر <i>Quercus coccifera</i> )	Scotch oat ( <i>Avena sativa</i> )
shingle oak ( <i>Quercus imbricaria</i> )	بَلُوطٌ غَارِيٌّ	short oat ( <i>Avena brevis</i> )
Turkey oak	بَلُوطٌ أَشْر . عِزْر . لِيْك .	Tartarian oat ( <i>Avena orientalis</i> )
	(أنظر <i>Quercus cerris</i> )	wild oat ( <i>Avena fatua</i> )
velani or valonia oak	بَلُوطٌ دُومِي . مَسْلُول (أنظر <i>Quercus aegilops</i> )	oat-barley mixture
water oak ( <i>Quercus nigra</i> )	بَلُوطٌ أَسُود	oat chop; ground oats
white swamp oak ( <i>Quercus bicolor</i> )	بَلُوطٌ ذُو لَوْنِيْن . بَلُوطٌ الْمَنَاقِعِ	oat flour
willow oak ( <i>Quercus phellos</i> )	بَلُوطٌ صَفْصَافِيٌّ الْوَرَقِ	oat hulls
oak apple; oak gall	عَقَصُ الْبَلُوطِ	oatmeal
oak bombyx ( <i>Bombyx mylitta</i> )	قَرْيَةُ الْبَلُوطِ	oat straw
	(تتندي بورق البلوط وتسج حريراً جيداً في الهند. أنظر Bombyx).	objective
oak bombyx caterpillar; processionary oak caterpillar ( <i>Cnethocampa processionea</i> )	قَرْيَةُ الْبَلُوطِ	oblate
	بَلُوطٌ بِلُوطِ	obligate parasite
oak gall	عَقَصُ الْبَلُوطِ	common cultivated oat ( <i>Avena sativa</i> )
oak mildew	عَقَنُ الْبَلُوطِ	

oblique (adj.)	مُنَحْرِفٌ	(larch	(أنظر	<i>Ocimum gratissimum</i> ; Ceylon basil	حَبَقٌ سَرَنْدِيبٌ
(Bot.)	غير متساوي الجانبين	occidental sapphire	(أنظر	<i>Ocimum minimum</i> ; lesser basil;	حَبَقٌ صَغِيرٌ . شَاهِشَقَرَم .
	(كما في معنى الأوراق.)	(sapphire	(أنظر	bush basil	رَيْحَانٌ . حَبَقٌ كَرْمَانِي
obliterate (v.)	طَمَسَ . أَوَالَ	occidental snowberry ( <i>Symphoricarpos occidentalis</i> )	(أنظر	(شاهسفرم من الفساربية بمعنى ملك الرياحين).	
obliteration of phloem	اندثار اللحاء	(Symphoricarpos		<i>Ocimum pilosum</i> ; villous basil	حَبَقٌ وَبِر . حَبَقٌ قَرَنْقَلِي . قَرَنْجُمُتْكَ .
oblong leaf	وَرَقَةٌ مُسْتَقِيمَةٌ	occipital bone	(المَظْمُ المؤخري للجمجمة).	أصابع القينات	(المفردات وشرح أسماء العقار).
	(طولها حوالي ٣ أنصاف عرضها).	occupancy	وَضْعُ الْيَدِ . إِشْغَالٌ	غَيْدٌ أُنْبُوبِي	ocrea (Bot.)
oblong-leaved maple ( <i>Acer oblongum</i> )	قَيْقَبٌ مُسْتَطِيلُ الْوَرَقِ	(مقدمة للتصرف بالمقدار أو لتملكه).	(مقدمة للتصرف بالمقدار أو لتملكه).	(غمد أنبوبي يحيط ببعض أنواع السوق في النباتات).	
(Acer	(أنظر	occupation	(١) مِهْنَةٌ . حِرْفَةٌ	غَيْدٌ	(Zool.)
obnoxious weed	عُشْبٌ بَغِيضٌ	occupational disease	مَرَضٌ مِهْنِيٌّ	أَخْطَبُوطِيَّاتٌ . ثُمَانِيَّاتُ الْأَرْجُلِ	
	(يُضْفَى عَلَى لَبَنِ الْبَقَرَةِ الَّتِي تَأْكُلُهُ رَائِحَةٌ أَوْ مَلْعَمَةٌ بَغِيضَةً).	ocellate lizard ( <i>Lacerta ocellata</i> )	عَقَّالِيَّةٌ عُشْبِيَّةٌ	(رُتْبَةٌ مِنَ الرُّخَوِيَّاتِ الرَّائِيَّاتِ الْأَرْجُلِ المزدوجات الخيطوم منها الأخطبوط المعروف . وهذه الكلمة معربة حديثاً يلفظونها بفتح الألف والطاء).	
obovate (or obovoid) leaf	وَرَقَةٌ يَنْفِثِيَّةٌ مُنْعَكِجَةٌ	(Lacerta	(أنظر	ocean	
	(طرفها القمي أعرض من طرفها القاعدي).	ocellus (pl. ocelli)	(١) عُيُنَةٌ	عَيْنٌ بَسِيطَةٌ	
observation	مُلاحَظَةٌ	octosepalous	ثُمَانِي الْكَأْسِيَّاتِ	(ذو ثماني وريقات كأنيّة).	
observational error	خَطَأُ الرَّصْدِ	octospermous	ذُو ثُمَانِي بُذُورٍ	عَيْنِيَّةٌ	(العمدة العينية في الآلات البصرية).
observatory	مَرَصِدٌ	ocular	عَيْنِيَّةٌ	تَقْدِيرٌ بِالْمُأَيَّةِ	
observatory lookout	مَرْقَبٌ رَصْدٍ	ocular estimate	تَقْدِيرٌ بِالْمُأَيَّةِ	Odonata; dragonflies and damselflies	اليعاسيب
meteorological observatory	مَرَصِدُ الْجَوَّاتِ	Ocimum; basil	حَبَقٌ . رَيْحَانٌ	(رتبة من الحشرات غير الضارة منها اليعسوب والجحش والتبع والشرمان).	
(meteorological observatory	(أنظر	occidental birch-tree ( <i>Betula occidentalis</i> )	بِتُولَا غَرْبِيَّةٌ	odor; odour	رائحة
		(Betula	(أنظر	odoriferous lantana ( <i>Lantana camara</i> )	مُتَنَوِّعَةٌ عِطْرَةٌ
occidental eucalyptus ( <i>Eucalyptus occidentalis</i> )	أَوْ كَالْبَتُوسِ غَرْبِيٌّ	Ocimum or Ocimum basilicum; sweet basil	حَبَقٌ مَعْرُوفٌ . حَوْكٌ	(أنظر	
(Eucalyptus	(أنظر	occidental larch ( <i>Larix occidentalis</i> )	أَرَزِيَّةٌ غَرْبِيَّةٌ		

offered price	سعر المَقْطَأ .	الايِسور (ومن الطرخون) .	(من اسم اميرة ايطالية يُقال انها اول من حَضَرته . عطر يحصل من تقطير زهر البرتقال او النارجيج) .
off-grade	دون النوعية المطلوبة	basil oil زيت الرَّيْحَان	
offset (Hort.)	نايئة . تَكِير	castor oil دُهْنُ الْيَرْزُوع . زيت الخروع (مُسَهِّل معروف) .	olive oil زيت الزيتون (أنظر
	أَحْلَفَ جَ حُلُوفَ . مَلَحَ جَ مَلُوحَ . عَمَسَ قَمِيرَ ذُو جَسَدُورَ فِي الْمَعْتَسَادِ يَنْمُو مِنْ الْبَرَامِغِ الْعَرَبِيَّةِ . يُنْتَلَفُ عَنْ أُمِّهِ فَيَرْزَعُ . مِثْلُهُ تَوَامِي الْخَرْشَفِ . حَرْشُوفَ . انْكَثَارَ . انْقَطَرَ (slip) .	cinnamon oil زيت الْبَرَقَّة	palm oil دُهْنُ النَّخِيل . زيت النخيل
offsetting	دَرْعُ التَّوَامِي (طريقة تكبير بعض النباتات كالخرف	coriander oil زيت الْكَرْبَرَة	peppermint oil زيت النَّعْنَاعِ أَوْ النَّعْنَعِ
	يعمل التوامي عنها وزرعها) .	cumin oil زيت الْكُمُون	pimento oil زيت الْفُلْفُلِ الْحَلَوِ
offshoot	قَرْعٌ أَوْ عُصْنٌ جَانِبِي	dillweed oil زيت الشَّمَرِ أَوْ الشَّامِ	refined oil زيت مُكَرَّر
off-shore fisheries	مَصَايِدُ غَمْرِيَّة (مصايد بعيدة عن الشاطئ) .	edible oils زيوت غذائية (مصلح للأكل) .	sesame oil شِيرَاج . سِيرَاج . دُهْنُ السَّيْمِ
		essential oils زيوت عطرية . أَذْهَانُ عَطْرِيَّةٍ أَوْ طَيَّارَةٍ (أنظر	spearmint oil زيت النَّعْنَاعِ الْبَلَدِيِّ (الأوليان في الناج ، والثانية منه منهورة) .
offside	جَانِبُ الْبَصَانِ الْإِيْمَنُ	fatty oils زيوت دُهْنِيَّة	sweet bay oil زيت الْبَارِ
offspring	نَسْلٌ . عَقِبٌ . نِتَاجٌ	fennel oil زيت الشَّمَرِ	sweet marjoran oil زيت الْمَرْدُقُوشِ
off-year	سَنَةُ الْآلَا حَمَلُ (السنة التي يفلأ أو ينعدم فيها إثمار شجرة	fixed oil زيت ثَابِت (زيت ثابت التركيب حيواني أو نباتي) .	tar oil دُهْنُ الْقَطْرَانِ
	تَحْمَلُهُ أَوْ مُعَايِفَةُ الْبَحْمَلِ وَسَنَةُ الْحَمَلِ شَرِي (on-year) .	ginger oil زيت الرَّيْحَانِ الْخَبِيلِ	(زيت القطران . وهو خليط من القطران والدمع الثقيل) .
Oidium	فُطْرُ الْارِمْدَادِ (جنس فطور دقيقة تسبب الارمداد مثل فطر عَفُونَةُ الْكُرْمِ) .	heavy oil دُهْنٌ ثَقِيلٌ . زيت ثَقِيل (زيت يحصل من تقطير القطران والنفط . يستعمل في تزييت الآلات وفي صنع سوائل قاتلة للحشرات) .	volatile oils زيوت مُتَطَايِرَةٌ . زيوت طيارة
oil	زيت . دُهْنٌ (الزيت في المعجمات الأصلية عَصِيرُ الزَيْتُونِ لَا عَصِيرَ غَيْرِهِ مِنَ الْبَنَاتَاتِ ، فَهَذَا يَسْمَى الْبَحْمَلُ وَالْجَمْعُ أَذْهَانُ فَيُقَالُ دُهْنُ اللَّوْزِ وَدُهْنُ الْكَتَّانِ وَدُهْنُ الْخَرْشَفِ . وَاسْتَعْمَلَ كَلِمَةُ الْبَحْمَلِ لِعَصِيرِ الْزَيْتُونِ مُؤَلَّدًا) .	juniper oil زيت الْعَرَعِ أَوْ الشَّرِيرِينَ	oil base قاعدة زيتية (زيت يُشتمل كحامل لأدوية الرش أو السيدات الحشرية) .
		lavender oil زيتُ الْخَزَامِي . دهن الخزامي	oil-cake كُتْب (ما يبقى من التفال بعد عصر البزور الدهنية كالتلجم والكتان والقطن والسمسم وغيرها . يُستعمل علفًا أو سادًا) .
allspice oil	زيت الْفُلْفُلِ الْحَلَوِ	linseed oil زيت بَذَرِ الْكَتَّانِ	oil-cake breaker مُفَقِّتَةُ الْكُتْب (آلة مركبة من أسطوانتين أو أربع أسطوانات محززة يجرش بها الكسب الذي يستعمل غذاءً أو سادًا) .
almond oil	زيت اللَّوْزِ	mace oil زيت الْجَوْزِ الطَّيِّبِ	oil-cake breaker مُفَقِّتَةُ الْكُتْب (آلة مركبة من أسطوانتين أو أربع أسطوانات محززة يجرش بها الكسب الذي يستعمل غذاءً أو سادًا) .
anise or aniseed oil	زيت الْآيِسُونِ	mastic oil زيت الْمَصْطَلَكِيِّ	oil drying تجفيف بالزيت (تجفيف الخشب بغصة في الزيت الحار) .
aromatic oils	أَذْهَانُ عَطْرِيَّة (زيوت عطرية تستخرج من بعض البزور والثمار تقطر بها المشروبات والأطعمة كالعنبر	mineral oils الزيوت المعدنية	
		myrtle oil زيت الرَّيْحَانِ الشَّامِيِّ	
		neroli oil دُهْنُ الْبَرْنَقَالِ . عِطْرُ النَّارَنْجِ	

[illegible]

odorous candytuft (*Iberis pinnata*)      أَنْدَلِيَّةٌ عَيْطَرَةٌ  
(Iberis)      (أنظر)

odorous centaury (*Centaurea amherboia*)      قَنْطَرِيُونٌ عَيْطَرِيٌّ  
(Centaurea)      (أنظر)

odorous cough-wort (*Tussilago frangans*)      حَبَشِيَّةُ السَّعَالِ الْعَيْطَرَةُ  
(coltsfoot)      (أنظر)

odorous narcissus (*Narcissus odoratus*)      نَرْجِسٌ عَيْطَرٌ  
(Narcissus)      (أنظر)

odorous tulip (*Tulipa suaveolens*)      تُولَيْبٌ عَيْطَرٌ  
(tulip)      (أنظر)

odorous water-lily (*Nymphaea odorata*)      نَيْلَوْفَرٌ عَيْطَرٌ  
(nenuphar)      (أنظر)

oedema; edema      خَرْبٌ • وَدَعَةٌ  
(أوديسا • استقاء موضعي) •

Oenanthe; water dropwort (Bot.)      رَايَانَةٌ • إِنَائَنَةٌ  
(جنس نباتات عشبية معمّرة من الفصيلة الخيمية ، عسارة الجذور في بعض أنواعها ذات مفعول سام) •

Oenanthe oenanthe (Zool.)      أَشْلَقٌ  
(fallow finch)      (أنظر)

oenobarometer      بَارُوْمَيْتَرُ الْخَمَرِ •  
مِقْيَاسُ الْخَمَرِ  
(مقياس كثافة خاصّ تُقاس به الخُلاصة البايسة في الخمر) •

oenologist; enologist      خَمُورِيٌّ  
(الذي يزاول علم الخمر) •

oenology; enology      عِلْمُ الْخَمَرِ  
(دراسة كل ما يتعلق بالخمر كصنعها

oil gland (Bot.)	غدة زيتية	old-man's beard ( <i>Clematis vitalba</i> )	سببا الى نباتي ألساني اسمه اوليادايوس . جنس جُنبَيَات للتزيين من الفصيلة المركبة) .	olericulture; vegetable gardening	(٢) زيتونية (شجر شمر زيتي من الفصيلة الزيتونية تؤكل ثماره بعد تهيشها ، ويعصر منها الزيت) .
	(غدة تفرز الزيت الطيسار في بعض النباتات) .	زيتون الشياح (مُلقبُ «شراح» . يكثر في السياجات وهو مضرب . أنظر <i>Clematis</i> ) .	<i>Olearia argophylla</i> ; argophyllous <i>Olearia</i>	زراعة الحَضَرَاوات	أشجرة تشبه شجر الزيتون مثل الزيزفون أو الخِلاف . أنظر <i>Elaeagnus</i> .
	غدة الزيت (Zool.)	<i>Olea</i>	<i>Olearia erubescens</i> ; erubescens <i>Olearia</i>	أغضاء الشَّمِّ olfactory organs	ثُقْلُ الزَّيْتِ • دُرْدِيُّ الزَّيْتِ (أنظر olive cake
	(غدة تحت ذيل الفرخة تفرز زيتاً لريش الطائر) .	زيتون (جنس شجر الزيتون وأشجار الشَّمِّ) .	<i>Olearia haastii</i> ; Haast <i>Olearia</i> ; daisy-bush	لُبَان • بَخُور • كُنْدُر (نوع من اللبان يستخرج منه بخور اللبان المشهور . أنظر <i>Boswellia carterii</i> .	olive cake (olive-oil cake
oil mill	مِصْصرة الزيت	عُثم • عُثم (زيتون يزي يثبت في جبل اللكام وجبل الملوين وتُمرته تسمى الزَّعْجِج) .	<i>Olearia ilicifolia</i> ; New Zealand holly; mountain holly	العَصْرُ الحَدِيثُ Oligocene period	olive flea ( <i>Psylla oleae</i> ) بُرْعُوثُ الزَّيْتُون (أنظر Psylla
oil palm ( <i>Elaeis guineensis</i> )	نَحْلُ الدَّهْنِ (يستخرج من ثمره دهن «زيت» أصفر يُستعمل في صناعة الصابون والشمع) .	<i>Olea sativa</i> or <i>O. europaea</i> ; com- mon olive (أنظر olive-tree	<i>Olearia angustifolia</i> ; silky oleaster ( <i>Elaeagnus argentea</i> )	الآحِقُ (الأُولْيُونِيين) (أقربها مجلس مجمع مسر . الانكليزية معناها الأصلي القليل الحدانة جداً ، يتبدون بذلك الى أن في هذا العصر الجيولوجي قليلاً من أشجار الأحياء الحديثة . ثالث عصر من عصور الدهر الثالث «الحُفِّبُ الثالث» . في الدهر الحديث . وهذا العصر الحديث اللاحق ينفي في الترتيب «العصر الحديث السابق» أي عصر الأيوسين) .	olive fly; olive fruit-fly ( <i>Dacus oleae</i> ) احشرة من ذوات الجناحين تنشر برقاتها بشر الزيتون . وتحمل هذه الحشرات بكتريا عقد الزيتون (olive knot
oil poppy; opium poppy ( <i>Papaver somniferum</i> )	خَشْخَاش مُتَوِّم • خَشْخَاش (أنظر الاسم العلمي) .	<i>Oleaceae</i>	oleaster; Russian olive ( <i>Elaeagnus angustifolia</i> )	طُفيلي آكِيلُ oligophagus parasite	olive knot انتفخ استعجي على ساق نبات الزيتون واغصانه يبه بكتريا من نوع <i>Pseudomonas savastanoi</i> تحملها ذبابه الزيتون) .
oil-press	مِصْصَرُ الزَّيْتِ (أنظر press	oleaginous plant	زيتون (ذكر أحمد ندى انه يُعرف في مسر باسم البلح الافرنجي . أنظر <i>Elaeagnus</i> ) .	الْقِلَّةُ (طفيلي يعيش على قلة من العوائل القريبة الترابط البيولوجي) .	olive knot olive oil
oil spray	دَرُورُ زيتي (مُبيد حشري تَلَاثِي مُتَعَلِّق في مستحلب زيتي لِيَدَّر به النبات او سواه) .	oleander; rose-bay; rose-laurel; دِفْلَى • حَبَق • ( <i>Nerium oleander</i> )	زيتون (الزيت في المعاجم الأصلية عصير الزيتون . أما عصير النباتات الأخرى كالسَّمِ والخروع والسلمج فهو الدهن . وقبلما يفرقون اليوم بين الكلمتين . وهو غلط شائع لعله يفيد أفراد) .	زيتون (١) زيتونة olive (ثمرة الزيتون يُستخرج منها الزيت بالعصر . وتؤكل بعد أن تُهَيَأ) .	olive oil اج رُبُوت . عصير الزيتون . والزَّيْتَات عاصره وبائعوه . يقال زات وزَّيت الطعام أي جعل فيه الزيت) .
oilstone	حَجَرُ الزيت (حجرٌ سَنَ بالزيت) .	دِفْلَى • حَبَق • ( <i>Nerium oleander</i> )	oleic acid (وربما قالوا حامض زيتيك . حامض دهني اذا امتزج بالفليسرين وَلَد الدهنين) .	زيتون (٢) شجرة زيتون (أنظر olive-tree	olive oil cake; olive cake دُرْدِيُّ الزَّيْتِ (جفت بعمية الدماثة . الثقل الذي يحصل عندما يُسحق الزيتون ويعصر لاستخراج الزيت منه) .
oil-works	مِصْصَرَة (مصنع لاستخراج الزيت والأدهان . وفي المعاصر الحديثة ثلاث آلات : مِشْحَق ومِصْصَر مائي وراووق) .	دِفْلَى صفراء ( <i>Thevetia nereii- folia</i> )	olein (وربما قالوا زَيْتِين . ويعرب بعضهم أصل دهني لا لون له يكون في الأجسام الدهنية كالزيت وأدهان النباتات والشحوم) .	عَقَّة أَمْرِيكِيَّة (أنظر <i>Osmanthus</i>	olive oil cake; olive cake دُرْدِيُّ الزَّيْتِ (جفت بعمية الدماثة . الثقل الذي يحصل عندما يُسحق الزيتون ويعصر لاستخراج الزيت منه) .
ointment	مَرْهَم • دِهَان • مَرْوُخ (أنظر pomade	دِفْلَى صفراء ( <i>Thevetia nereii- folia</i> )	oleomargarine; margarine مَرْغَرِين • حَلِيظُ الدَّهْنِ والمَرْغَرِين (أنظر margarine	عَقَّة أَمْرِيكِيَّة (أنظر <i>Osmanthus</i>	olive oil cake; olive cake دُرْدِيُّ الزَّيْتِ (جفت بعمية الدماثة . الثقل الذي يحصل عندما يُسحق الزيتون ويعصر لاستخراج الزيت منه) .
okra; gumbo ( <i>Hibiscus esculentus</i> )	بَايِيَّة (أنظر gombo	دِفْلَى صفراء ( <i>Thevetia nereii- folia</i> )	oleometer (ويقول بعضهم مقياس الزيوت . مقياس تقاس به كثافة الأدهان) .	عَقَّة أَمْرِيكِيَّة (أنظر <i>Osmanthus</i>	olive oil cake; olive cake دُرْدِيُّ الزَّيْتِ (جفت بعمية الدماثة . الثقل الذي يحصل عندما يُسحق الزيتون ويعصر لاستخراج الزيت منه) .
old-field balsam; white balsam ( <i>Gnaphalium obtusifolium</i> )	بَرَسِيَّة مُفَرَّجة الورق • بَلْسَم أبيض (نبات عشبي قَوَاح من المركبات يُعتبر من النباتات المُصَيَّرَة بالزراعة) .	دِفْلَى صفراء ( <i>Thevetia nereii- folia</i> )	oleoresin; crude turpentine رَاتِينَج زيتي (من السلانية <i>Olea</i> أي الزيتون لأن ورق بعض أنواعها يشبه ورق الزيتون . وبعضهم يستعمل منه التريتين والفلقونية) .	عَقَّة أَمْرِيكِيَّة (أنظر <i>Osmanthus</i>	olive oil cake; olive cake دُرْدِيُّ الزَّيْتِ (جفت بعمية الدماثة . الثقل الذي يحصل عندما يُسحق الزيتون ويعصر لاستخراج الزيت منه) .



onager; wild ass; kiang (*Equus onager*)  
أَخْدَر • أَخْدَرِي (حيوان من الفصيلة الخيلية).

Onagraceae; Oenotheraceae أَخْدَرِيَّات  
(فصيلة الأخدريّة من ذوات الفلقتين عديدة التويجيات تشمل الأخدريّة وزهرة السفّات والفوشية الخ. أنظر وجه التسمية في مادة Oenothera).

one-crop farming زِرَاعَةُ أَحَادِيَّةُ  
المحصول

one-grained wheat; einkon (*Triticum monococcum*) حِنْطَةٌ وَحِيدَةٌ  
الحَبَّة

(نوع له حبة واحدة في السّيلة. وهي مُكْتَسِبَةٌ).

one-horse farm مَزْرَعَةٌ فَقِيرَةٌ الْمُتَعَدَّات  
(مزرعة صغيرة مهملة).

one-humped camel (*Camelus dromedarius*) جَمَلٌ وَحِيدُ السَّامِ • جَمَلٌ عَرَبِيٌّ  
(اسماءه العربية كثيرة وهو جمل بلادنا العربية. أنظر Camelus).

one-season pasture مَرعىٌ لِمَوْسَمٍ وَاحِدٍ  
(يكون فيه معظم النبت من الأعشاب الحولية الأحادية الموسم).

one-way ploughing حَرْثٌ مُتَعَاد • حِرَاثَةُ مُتَعَادَةٍ • حَرْثُ الْمُسَطَّحات  
(الحراث الذي يُقَلَّب به التراب إلى جهة واحدة دائماً فتلبت فيه الأرض مسطحة).

on-feed يُغَلَف  
(وصف للحيوان الذي يغلف تهمةً للتسويق أو لاتاج اللبن).

onion; garden onion (*Allium cepa*) بَصَلٌ  
(يقط زراعي بصلي محول من الفصيلة الزنبقية ضروبه الزراعية كثيرة. أنظر الاسم العلمي. وأنظر أيضاً bulb).

Welsh onion; Chibol (*Allium fistulosum*) تَوْمٌ قَصْبِيٌّ  
(مترجمه • بقلة زراعية من الفصيلة الزنبقية تبي البصل بلمعها وشكلها لكنه لا رؤوس لها. ومهدما في سيرييا. ويرجح أن العرب كانوا يجعلونها).

onion (downy) mildew عَفْنُ الْبَصَلِ الزَّغْبِ  
(مرض فُطْرِي نسيه فطور العفن *Peronospora destructor*).

onion fly (*Hylemia antiqua*) ذَبَابَةُ الْبَصَلِ

Muscidae حَبْرَةٌ مِنَ الذَّبَابِيَّات  
تسمى يرقاتها السُّقَاة  
يجدور البصل وبصيلاته).

oniongrass أَرِيَّة • مَالِيَّة  
(أنظر melick)

onion set قِطَار  
(مصار البصل تستخدم للزراعة).

onion smut تَفْحَمُ الْبَصَلِ  
(مرض فطري سبه فطور من التواديات).

Oniscus asellus; wood louse جِمَارٌ قَبَان • غَيْرُ قَبَان  
(دوية من القشريات الصغار المبدولة).

Onobrychis إِنْذُوصَارُون  
(أنظر Hedysarum)

Ononis شَبْرَق • أَوُونُونِس  
(الشبرق صالحة تطلق في لبنان وجبل الشيخ على نوعه التالي. وسماء پوست لثين ولم أجدها. وأونونيس من اليونانية بمعنى الحمارة. جنس نباتات برية من القرنبيات الفراسية فيه أنواع حولية أو معمرة، عشية أو مخشوبة أو مجتعية).

Ononis antiquorum; tall rest-harrow شَبْرَقُ الْقَدَمَاء • شَبْرَق  
(يسمى الشبرق في لبنان وجبل الشيخ وهي صالحة. حشبة جميلة الورد نزهة في أواخر الربيع وزهرها وردي).

Ononis repens; rest-harrow يَثْرِيقٌ مَدَاد

Ononis spinosa; spiny rest-harrow يَثْرِيقٌ نَائِك

Onopordon سُكَاغِي  
(اسم الجنس العلمي من اليونانية بمعنى مرطبة الحمصار. والسكاغي عن معجم أسماء النبات. وفي الحقيقة أطلقت العرب اسم السكاغي على بضعة أنواع نباتية من أجناس مختلفة. وفي التحفة. أن الاسم اليوناني للسكاغي لم يُعرف مدلوله على الضبط. وأن *Onopordon* هذا. وهو جنس نباتات عشبية معمرة برية من المركبات الأنثوية الزهر).

Onopordon acanthium; cotton thistle; down thistle سُكَاغِي  
أَقْنِيَّة • تَوَلُّكُ الْجِمَارِ  
(يسخرجون من بزوره دعماً صالحاً للاستباح).

Onopordon arabicum سُكَاغِي عَرَبِيَّة  
ontogeny or ontogenesis تَارِيخُ أَدْوَارِ تَوْمِ الْقَرْدِ

on-year سَنَةُ الْحَمْلِ  
(السنة التي تُثمر فيها الشجرة الحشولة أو المتعاقبة الحمل وسنة اللا حمل هي off-year).

onyx جَزَع  
(ضرب من العقيق يُعرف بخطوط متوازية مستديرة مختلفة الألوان. والحجر في جملته بلون الظفر. والانتكيزية من اليونانية بمعنى الظفر).

oocyst كَيْسُ الْبَيْضَةِ  
(مرحلة مُكْتَسِبَةٌ لِمُتَمِّسٍ طِفْلِي يُرمى مع تلح الحيوانات المُصابَة).

oogenesis تَكْوِينُ الْبَيْضَةِ  
(تمهيداً للتلقيح والنمو).

oogonium مَوْلَدَةُ الْبَيْضَةِ  
(ووجدتهم يربون في مصر بقولهم أوجونة أي أوغونة. ومولدة البَيْضَةِ مجتزأة من

مولدة البَيْضَةِ الكروية. حفيه سكور في البسبات الكروية في كثير من النباتات الدانية).

oolite تَرْتِيَّة  
(أثره كلبه منسوبة إلى العصر الجوري من الدهر الثاني. لها ذرات كسرة السمك أي يمه).

oolite ferruginous تَرْتِيَّةٌ حَدِيدِيَّةٌ

oolite great تَرْتِيَّةٌ كَبِيرَةٌ

oolite miliary تَرْتِيَّةٌ دُخْنِيَّةٌ  
(أي أن ذراتها بحجم حبة الدخن).

oolite white تَرْتِيَّةٌ بَيْضَاء

oolitic limestone حجر كِلْسِي سَرْتِي • كِلْسِيَّةٌ بَيْضِيَّة  
(أنظر limestone)

Oomycetes بَيْضِيَّات  
(أثره الفطور البيضية منها الفصيلة السُّقَاة والفطور الحشوية الخ).

oon egg بَيْضَةُ لَا قِصَّةَ  
(عدمية البشرة).

oosphere مَيْضَةُ كُرْوِيَّة • كُرَّةُ الْبَيْضَةِ  
(وقال بعضهم بَيْضَةُ بِالْفَاء. العنصر الأنثوي في بعض النباتات، يتحد هو والعنصر الذكري فتولد البيضة من اتحادهما).

oospore بَوْعُ الْبَيْضَةِ  
(كرة البيضة بعد تلقيحها في الفطريات العفنية).

ootheca إِنْطِلَام  
(ج أناطيم. كتلة أو مجموع البيض الذي تلقيه الجرادة وأمثالها عندما تُفَرِّز).

ooze رَزْغ • طَرَيْن • غُثَاء  
(رواسب طينية رقيقة. أنظر silt).

opacity لَا عَفَافِيَّة • عَتَامَةٌ  
(لا إنفاذية للاشعاعات وخاصة للضوء).

opal أَوْبَال  
(حجر سِلْسِي أو صَوَانِي يبه عفاف نعيم

نوته بالكر الضوء).

asteriated opal عَيْنُ الْهَر • عَيْنُ الْهَر  
(أنظر cat's-eye)

fire opal عَيْنُ الشَّنَس  
(جوهرة من الجواهر السَّوَانِيَة أي البليسة).

opaque غير شفاف • أَكْمَدُ اللَّوْنِ • مُعْتَمٍ

open (١) مَفْتُوح • مُتَفَتِّح  
(٢) مَكشوف

(وصف المنطقة الرقيقة أو البرية البعيدة عن المدن والأزدحام).

(٣) غَيْرُ حَامِلٍ  
(وصف لأثنى الحيوان غير الحامل).

open-legged; pigeon-toed أَقْعَد  
(الفقد التواء السُّبُكَيْن إلى الداخل فالفرس أقعد. من عيوب القرس).

open soil تُرْبَةٌ سَلِسَةٌ  
(نفاذة أو خفيفة).

open vegetation نَبْتٌ مُبْعَثَر  
(كس. خضري نباتاته متفرقة ومباعدة تتخللها مسافات واسعة جرداء).

operation (١) تَشْغِيل • اِتِّعَال

(٢) عَمَلِيَّة  
(جنس من الزهر).

exclusively cultural operations عَمَلِيَّاتٌ زِرَاعِيَّةٌ بَعَثَةٌ  
(أنظر cultural operations)

plan of operations خُطَّةُ الْعَمَلِيَّات  
(أو الأعمال)

(أنظر plan of operations)

operational تَشْغِيلِي

operational care صِيَانَةُ التَّشْغِيلِ

operational cost تَقَاثُ التَّشْغِيلِ

operational failure خَلَلُ التَّشْغِيلِ

operative قَمَال • عَامِل • عَمَلِي

operator عَامِلُ التَّشْغِيل • مُشْغَل

operculum (of fish) غِطَاءُ الْخَيْشِيمِ  
(لدى السمك).

Ophidia حَيَّات  
(رتبة الحيات من الزحافات. تضم حسب أسانها إلى متراوحات الأسان. وأنثويات الأخساديد. وخلفيات الأخساديد. وعديسات الأخاديد).

Ophiobulus قُطْرُ السَّاقِ  
(جنس فطور مجهرية من الرقبات نسيب سوق الحنطة وغيرها في أسافلها فتولد فيها مرض الساق. أنظر take-all of cereals).

Ophiobulus graminis; take-all of cereals قُطْرُ سَاقِ الزَّرْعِ

Ophioglossaceae; the adder's-tongue family مُبَايَنَاتُ اللِّسَانِ  
(فصيلة نباتية من رتبة المارطيات وطائفة الترحيبات. فيها النبات المسمى لسان الحية).

Ophioglossum; adder's-tongue لِسَانُ الْحَيَّةِ  
(من اليونانية بهذا المعنى. جنس من السراخس فيه نوع له ورق كلسان الحية).

Ophiopogon; Japanese snake's-beard لَيْحَةُ الْحَيَّةِ  
(جنس من الزهر).

Ophiuridae or Ophiuroidea أَذْنَابُ الْحَيَّةِ  
(طائفة حيوانات بحرية من شعب التوكيات).

Ophrys; arachnites أَرَفْرِيس  
(من أفرؤس Ophrus اليونانية أي الحاصب الماعاً إلى شكل كائياتها. وتسمى النحلة والزهرة الحشرية لأن أزهار بعضها تبه بعض الحشرات كالنحل والذباب والمكبوت. جنس نباتات عشية عبقولية «درية» من الفصيلة السحلية فيه أنواع تنبت برية في بعض أنحاء الشام. ويمكن زرع عافلها على

أن تُجَدَّد من حين إلى آخر كسائر النباتات البرية من الفصيلة السحلية).	فصيلة المبيان (Typhlopidae).	من البربر وتين الهند وهما مترجمتان. نوع من أصل أمريكي عمت زراعته عندنا لثمره ولونه يسلج ساجاً. وليس له اسم عربي. والشتار مولدة كما ذكرت. أما الشَّار بالضم الواردة في المعاجم فهي تدل على الثمر الهندي).	من البربر وتين الهند وهما مترجمتان. نوع من أصل أمريكي عمت زراعته عندنا لثمره ولونه يسلج ساجاً. وليس له اسم عربي. والشتار مولدة كما ذكرت. أما الشَّار بالضم الواردة في المعاجم فهي تدل على الثمر الهندي).	orange (adj.) بُرتقالِي (٣)	orange plantation (orange grove) بُستانُ البُرْتَقَال (أنظر)	orchardist (صاحب بستان الفواكه).	بُستانِي
مُتَقَابِل الورق	opposite-leaved	مُتَقَابِلَة	أوراق مُتَقَابِلَة	orange ball tree ( <i>Buddleya asiatica</i> ) بُذْبَذَة آسِيَوِيَّة (أنظر)	orange-tree ( <i>Citrus aurantium</i> or <i>Citrus sinensis</i> ) بُرْتَقَال (شجر شمر مشهور من فصيلة البرتقاليات. ثمره كثيرة من أجودها أبو شرة في مصر. سي برتقالاً لأن البرتقالين هم أول من نقلوه من الصين فلب اليهم، ولم يعرفه أجدادنا العرب القدماء. وما عرفوه ونقلوه وعرفوا الأوربيين به هو النارج. والبرتقال والبردقان عامتان مسختان. أما orange الانكليزية فمن نارج العربية. أي العربية قديماً من السكرية. حوِّروا معناها القديم فأصبح اليوم يدل عندهم على هذا النوع. أي على البرتقال).	orchard meadow مَرْجٌ ثَامِر (مرج طبيعي غرس فيه شجر شمر للاستفادة من العنب والفاكهة جميعاً).	orchardist
رَمَدٌ (وهو أنواع بعضها يصيب الحيوانات الدواجن).	opthalmia	رَمَدٌ	رَمَدٌ مُتَقَابِلَة	orange boletus ( <i>Boletus aurantiacus</i> ) بُزْلَيْطُسٌ بُرْتَقَالِي (أنظر)	orange concentrate تَرَابُ البُرْتَقَال المُرَكَّز	(١) سَحْلَب • خُصِي الثعلب • orchid أُرْكِيْد (نبات عنب من السحليات. أنظر (Orchis).	orchid
رَمَدٌ مُتَقَابِلَة	periodic ophthalmia	رَمَدٌ مُتَقَابِلَة	رَمَدٌ مُتَقَابِلَة	orange daisy أَرِيْقَادُونٌ بُرْتَقَالِي (أنظر المادة التالية).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	(٢) سَحْلِيَّة • زهرة الأُرْكِيْد	orchid
خَلْفِيَّاتُ الخَيْشُوم (طوبقة حيوان من الرخويات المَعْدِيَّة).	Opisthobranchia	خَلْفِيَّاتُ الخَيْشُوم	خَلْفِيَّاتُ الخَيْشُوم	orange (١) بُرْتَقَالَة (ثمر البرتقال).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	سَحْلِيَّاتُ (الفصيلة السحلية من وحيدات الفسلفة عايات الأندية فيها نحو ستة آلاف نوع معظمها غير زراعية، وأهمها السحلب والوثيلة. أنظر أصل كلمة السحلب في المادة (Orchis).	Orchidaceae
خَلْفِيَّاتُ الأَخَارِيد (أحد أقسام الحيات الخمسة. يشمل الدواهي لمن أنياب سامة وراء الأناهي الأمامية. ويكون على الجزء الداخلي من الأناهي أخاريد أي حزات يسيل منها اللعاب الشَّعِي).	Opisthoglyphia	خَلْفِيَّاتُ الأَخَارِيد	خَلْفِيَّاتُ الأَخَارِيد	orange (٢) بُرْتَقَال (شجرة من الحمضيات. أنظر (orange tree).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	orchid tree; Buddhist bauhinia بُوهِيْنِيَّة مَرْقَشَة ( <i>Bauhinia variegata</i> ) (جنية متربعة للترتين من فصيلة القرنيات تزود لأزهارها الأوجوانية).	orchid tree; Buddhist bauhinia
أَفْيُون (كلمة أفون من أصل يوناني. عصاره لبنة كثيفة تستخرج من جزاء الخشخاش وتحتوي على ثلاث مواد نموأ أحداها المُرْفِين).	opium	أَفْيُون	أَفْيُون	calamondin orange ( <i>Citrus mitis</i> ) كَلَمَنْدِينَا (شجر شمر من الفصيلة البرتقالية).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	orchil or orchal حَزَار الصباغِين (أنظر (archil).	orchil or orchal
خَشْخَاش مُتَوَم • خَشْخَاش (نبات سنوي حشيشي من الفصيلة الخشخاشية يُستخرج الأفيون من جزائه وهي ثماره. وتضمر بزوره فيخرج منها دهن يستعمل في صناعة الصابون خاصة).	opium poppy ( <i>Papaver somniferum</i> ) خَشْخَاش مُتَوَم • خَشْخَاش	خَشْخَاش مُتَوَم • خَشْخَاش	خَشْخَاش مُتَوَم • خَشْخَاش	mandarine orange ( <i>Citrus nobilis</i> ) مَنْدَرِين • مَنْدَرِين (يوسف أفندي).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	orchid; orchid سَحْلَب • خُصِي الثعلب (أنظر (Orchis).	orchid; orchid
صَنْغُ الجَاوَشِير (صنغ راتنجي عطر يتخذ من جذور الجاوشير. أنظر ( <i>Opopanax chironium</i> ).	opopanax	صَنْغُ الجَاوَشِير	صَنْغُ الجَاوَشِير	mock orange ( <i>Philadelphus coronarius</i> ) فِيلَادِلْفُسِي شَائِع (أنظر (Philadelphus).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	spotted orchid ( <i>Orchis maculata</i> ) سَحْلَبٌ أَبْغَم (كلمة السحلب مولدة. وهي شائعة في مصر والنام لكنها لا توجد في المعجمات ولا في كتب المفردات. أما الأسماء الأخرى لموجوده فيها. وكانت تطلق على بضعة أنواع من هذا الجنس. وذكر دوزي في معجمه أن السحلب تصحيف خصي الثعلب، وهو اشتقاق معقول، لكننا لم نجد له لغيره. وفيه إقرار السحلب جنس أعصاب مسمرة من الفصيلة السحلية فيه أنواع برية وأخرى تزود للترتين سوها اليوم الأركيد تعريباً. والسحلب الذي نثره مباحاً كالشاي يحق السافل «الدرسات» النشوية لبعض أنواعه. وأنواع السحلب البرية في الشام	spotted orchid ( <i>Orchis maculata</i> )
جَاوَشِير (جنس نبات الجاوشير).	Opopanax	جَاوَشِير	جَاوَشِير	Seville orange ( <i>Citrus amara</i> ) نَسَارَنْج (أبو شَرِّير وتُشَاش في سواحل الشام وغيرها. ويسمون زهره القَدَّاح. شجر شمر من البرتقاليات).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	Orchis سَحْلَب • خُصِي الثعلب • خُصِي الكَلْب • قَانِلٌ أَخِيَة (كلمة السحلب مولدة. وهي شائعة في مصر والنام لكنها لا توجد في المعجمات ولا في كتب المفردات. أما الأسماء الأخرى لموجوده فيها. وكانت تطلق على بضعة أنواع من هذا الجنس. وذكر دوزي في معجمه أن السحلب تصحيف خصي الثعلب، وهو اشتقاق معقول، لكننا لم نجد له لغيره. وفيه إقرار السحلب جنس أعصاب مسمرة من الفصيلة السحلية فيه أنواع برية وأخرى تزود للترتين سوها اليوم الأركيد تعريباً. والسحلب الذي نثره مباحاً كالشاي يحق السافل «الدرسات» النشوية لبعض أنواعه. وأنواع السحلب البرية في الشام	Orchis
جَاوَشِير (المفردات. ولم أجد لها في المعجمات. وهي من الفارسية. نبات طبي من الفصيلة الخيمية).	Opopanax chironium	جَاوَشِير	جَاوَشِير	sour orange ( <i>Citrus aurantium</i> var. <i>amara</i> ) بُزْغَمُوت • أَبُو صُفَيْر (أنظر الاسم العلمي).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	apple orchard مَتَفَحَة (بستان تفاح).	apple orchard
مُتَرَاوِحَاتُ الأَنْثَان (رنية من الحيات تكون أثنائها إما في الفك الأعلى وإما في الفك الأسفل. وهن عُصِي يمنن في الأمكة المظلمة ولهذا يسمنها أيضاً	Opoterodontia	مُتَرَاوِحَاتُ الأَنْثَان	مُتَرَاوِحَاتُ الأَنْثَان	sweet orange ( <i>Citrus sinensis</i> ) بُرْتَقَال (أنظر (orange-tree).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	orchard-duster مِعْقَار البساتِين (عقارة آلية لرش مساحيق المبيدات الحشرية والفطرية في بساتين الفواكه وهي مجهزة بترجيع انتساني للرش في الاتجاه المطلوب).	orchard-duster
مُتَرَاوِحَاتُ الأَنْثَان (رنية من الحيات تكون أثنائها إما في الفك الأعلى وإما في الفك الأسفل. وهن عُصِي يمنن في الأمكة المظلمة ولهذا يسمنها أيضاً	Opoterodontia	مُتَرَاوِحَاتُ الأَنْثَان	مُتَرَاوِحَاتُ الأَنْثَان	wild orange ( <i>Aralia spinosa</i> ) أَرَالِيَّة شَائِكَة (أنظر الاسم العلمي).	orange day-lily ( <i>Hemerocallis aurantiaca</i> ) زُنْبُقُ النِهار البُرْتَقَالِي (شجر عنب من الترنيفيات يزود لأزهار البرتقالية).	orchard-grass; dog foot ( <i>Dactylis glomerata</i> ) مُبْتَعِيَّة مُجْتَمِعَة (عنب علفي من الفصيلة النجيلية. أنظر (Dactylis).	orchard-grass; dog foot ( <i>Dactylis glomerata</i> )



كثيرة هالك بعضها).	Ordovician	الزمن الأوردوفي	vestigial organ	عضو أثري أو ضاير	(أنظر vestigial organ)
<i>Orchis anatolica</i> ; Anatolian orchid	(Silurian period)	(أنظر)	organic fertilizer; organic manure	سماد عضوي	
تخلب أناتولي	oread; heliophyte	نبات شسي	(هو المركب من مواد عضوية كالبراز والرزق والدم والكسب والزبل الخ).		
<i>Orchis galilaea</i> ; Galilee orchid	(heliophile)	(أنظر)	organic matter	مواد عضوية	
تخلب جليلي	Oregon ash ( <i>Fraxinus oregana</i> )	مزان أورينغون	(مواد بسيطة ممتزجة تتركب منها أنساج النبات والحيوان).		
<i>Orchis latifolia</i> ; latifoliate orchid	(Fraxinus)	(أنظر)	organic nitrogen	آزوت عضوي	
تخلب عريض الورق	Oregon-grape ( <i>Mahonia aquifolia</i> )	ماهونيتة بهيئة الورق	(كالذي في الزبل والروت والبول واللحم والكسب الخ).		
<i>Orchis maculata</i> ; maculate orchid; spotted orchid	(Mahonia)	(أنظر)	organisms	مُتعضيات	
تخلب أبقع	Oreodoxa	تخل الجبل . أزبود كسة	disease-causing organisms	مُتعضيات مُمرضة	
<i>Orchis mascula</i> ; male orchid; early purple orchid	(جنس عجر من الفصيلة النخلية).		organization	(١) نظام . تنظيم	
تخلب ذكر	Oreodoxa oleracea; cabbage palm	تخل الجبل الكرني . تخل كرني	(٢) تفضية . تعض	(خاصية الأجسام أو الأحياء بأن تنظم أجزاؤها وتتلقى لتأدية وظائف معلومة . يقال هذا جسم متعضن organized body وهذه مُتعضيات organisms).	
<i>Orchis morio</i> ; buffoon orchid; morio orchid; green winged orchid			organoleptic test	اختبار مذاقي	
تخلب موريو			(خاص بالبحس الشملي بالأكل والشرب).		
<i>Orchis palustris</i> ; paludal orchid			Orgyia antiqua	الدودة الزبا	
تخلب متقي			(vapo(u)rer moth)	(أنظر)	
<i>Orchis papilionacea</i> ; papilionaceous orchid			oriental alder ( <i>Alnus orientalis</i> )	جار الماء الشرقي	
تخلب قراشي	Oreodoxa regia	تخل الجبل الملكي	(Alnus)	(أنظر)	
orchitis			oriental amethyst	ياقوت بتسحي	
orchitis			oriental anacard	بلادر . أنقرديا شرقية	
order			(anacard)	(أنظر)	
(جملة الفصائل المشابهة . والرتبة في تصنيف الأحياء مجمع عليها بهذا المعنى . وكان مجمع مصر سامها قبيلة ، وهو اصطلاح غير حسن لأن القبيلة ترجمة tribe وهي مشهورة بهذا المعنى).	organ	عضو	oriental centaury ( <i>Centaurea orientalis</i> )	قنطريون شرقي	
	multiplication organ	(يقال عضوا التكاثر)		(أنظر)	
	reproduction organ	عضو التناسل			
	sexual organ	الأنثى أو الزوجي أو عضو الزواج			
	organ	عضو النبات . بمعنى المصدرية أو			
	vegetative organ	عضو النمو وهذه مادة عضوية			
	organic substance	(الخ).			
ordinary grafting	floral organ	عضو زهري			
بالقلم	(أي من أعضاء الزهرة كالكنيات والتويجات والأمدية والمدقات).				
(grafting)	functioning organ	عضو عامل			
ordinary ploughing	sense organs	أعضاء الحس			
حزب متوسط	underground organ	عضو تحت أرضي			
أو شائع					
(عمقه من ١٢ الى ٢٥ سنتيمتراً . أنظر ploughing).					
ordinary trot					
حَبب عادي					
(trot)					

oriental cherry; Japanese cherry	oriental opal: fire opal	عين الشمس	(marjoram)	(أنظر)	مزو . حبق الشيوخ . Origanum maru
برقوق اليابان . ( <i>Prunus serrulata</i> )	(جواهر من الجواهر الشوائبه أي السليبه).				صغتر . خرتباش . ترماخوز
أجنه مبله من الفصيله الوردية نزرع لأزهارها العفوية الحمراء أو الأرجوانية أو البيضاء).	oriental plane-tree: Chenar ( <i>Platanus orientalis</i> )	دلب شرقي			(القماموس . نبات عطر طبي من الفصيلة النقيوة).
	(platan)	(أنظر)			أصل . مهد . متقا . origin
oriental clematis ( <i>Clematis orientalis</i> )	oriental polygonum ( <i>Polygonum orientale</i> )	عصا الراعي الشرقية			(ج أنول ومهود ومتشى . يقال مثلاً أصل الفسق في الشام والشام مهد).
فلتان شرقي	(knotgrass)	(أنظر)			صقارية . oriole ( <i>Oriolus galbula</i> )
(من نباتات السيج أزهاره صفراء . أنظر Clematis).	oriental poppy ( <i>Papaver orientale</i> )	خشخاش شرقي			بشر . بشر
oriental cockroach ( <i>Periplaneta orientalis</i> )	(poppy)	(أنظر)			(اللسان . وفاء المقاربة متددة في حياة الحيوان . طائر من الجوائم يسمى في الشام صقرة وثقراية . وكثيراً ما اصطدناه).
oriental eryngo ( <i>Eryngium coeruleum</i> )	oriental ruby; true ruby	ياقوت أزجواني			عقدية . شجرة العفد . Ormosia
(eryngo)	(ruby)	(أنظر)			أرموسية
oriental everlasting ( <i>Helichrysum orientale</i> )	oriental sapphire; blue corundum	ياقوت أزرق			(من اليونانية بهذا المعنى . لأن يزور أحد أنواعها تتعمل في صنع العفود . جنس شجر للترين من الفصيلة القرنية).
(Helichrysum)	(corundum)	(أنظر)			Ormosia coccinea; scarlet Ormosia
oriental goat's-rue ( <i>Galega orientalis</i> )	oriental sesame ( <i>Sesamum orientale</i> )	سينم . جملجان			عقدية قرنية أو أزجوانية
(Galega)	(sesame)	(أنظر)			Ormosia dasycarpa; dasycarpous Ormosia
oriental hawthorn ( <i>Crataegus orientalis</i> )	oriental spruce ( <i>Picea orientalis</i> )	راتنجية شرقية			عقدية غليظة الثمر
(Crataegus)	(Picea)	(أنظر)			أو زغباء الثمر
oriental hellebore ( <i>Helleborus orientalis</i> )	oriental viburnum ( <i>Viburnum orientale</i> )	ويبرنوم شرقي			ornamental trees; ornament-trees
(Helleborus)	(أنظر الاسم العلمي).				شجر التزين
oriental hornbeam ( <i>Carpinus orientalis</i> )	(١) إنباه . مغرض				(هي التي تزرع لظلمها أو لجمالها في الحدائق أو في الشوارع . كأنواع من الشط وكالآزادخث والتزدار والزقون وكثير من السوبريات الخ).
(Carpinus)	(يفسد معرفة انجاء الأرض الزراعية . فالبسات المعرمة للشمال مثلاً لا يسبها من حرارة الشمس ما يسبب المعرمة للجنوب).				زخرفة . تزين . ornamentation
oriental iris ( <i>Iris orientalis</i> )	(٢) توجيه . تهية . تكييف				زينة
سوسن شرقي					صاصل . صوصلا . Ornithogalum
(يزرع وينبت برياً في لبنان . أنظر Iris).	Origanum	مزو . حبق الشيوخ			إشراس . لبن الطير
مينة سائلة	(جنس نباتات عطرية من الفصيلة النقيوة).				(لبن الطير معنى الاسم العلمي . جنس نباتات بسيلة من الفصيلة الزبقية Liliaceae يستخرج الشراس أو قل الأشراس من بعض أنواعها . وفيها أنواع تزرع لأزهارها وهي التالية).
شرقية	Origanum marjorana	مزوقوش . شمسق . شمسق . عترة			
(أنظر Liquidambar orientalis).					

<i>Ornithogalum arabicum</i> ; Arabian Ornithogalum; Arabian star-of- Bethlehem	جَفْفِيل • أَسَدُ الْقَدَس (جنس نبات طفيلية من الجعفليات - أنظر broomrape).
<i>Ornithogalum lacteum</i> ; chin chin; chinchinchee; milk star-of- Bethlehem	<i>Orobanchae aegyptiaca</i> ; Egyptian جَفْفِيل مِضْرِيّ (يعيش على الفسائيات والباذنجانيات وغيرها).
<i>Ornithogalum nutans</i> ; leaning Ornithogalum	<i>Orobanchae crenata</i> ; crenate broom- rape جَفْفِيل مُقَرَّض (أهم الأنواع وأكثرها انتشاراً - يعيش على العدس والفلو والبيقية والكرثة وغيرها. ويعرف بالجفيل وخائق الكرثة).
<i>Ornithogalum pyramidatus</i> ; pyramidal ornithogalum	<i>Orobanchae lavandulacea</i> ; lavender جَفْفِيل خَرَامِيّ (ناتج يعيش على نباتات شتى).
<i>Ornithogalum pyrenicum</i> ; Pyrenees Ornithogalum	<i>Orobanchae minor</i> ; minor broom- rape جَفْفِيل أَصْفَر (يعيش على نباتات المروج كالفصفصة والنفل).
<i>Ornithogalum umbellatum</i> ; star- of-Bethlehem; umbellate Orni- thogalum; Jack-go-to-bed-at- noon	<i>Orobanchae nana</i> ; dwarf broomrape جَفْفِيل قَرَم (يتطفل على القطاني).
ornithology	<i>Orobanchae purpurea</i> ; purple broom- rape جَفْفِيل أَزْجَوَانِيّ أَوْ فِرْفِرِيّ (يتطفل على الشج والبهار وغيرها).
ornithophilous	<i>Orobanchae ramosa</i> ; ramosa broom- rape جَفْفِيل مُتَفَرِّع (يعيش على التبغ والفلو والبيقية والقنب وغيرها).
<i>Ornithopus sativus</i>	رَجُلُ الطَّيْرِ (نبات علفي من الفصيلة القرنية - أنظر serradella).
<i>Ornithorhynchus anatinus</i> ; duck- bill	أُورُوبُوس (نبات من الفصيلة القرنية - أنظر bitter vetch).
<i>Orobanchaceae</i>	جَفْفِيلِيَّات (فصيلة الجفيل - فصيلة الطَّرَائِيث - أنظر: Phelipaea. وهي من ذوات الفسليتين وحيدات التكاثر عديمة الأوراق تعيش متطفلة على جذور نباتات أخرى وهي تشمل الجفيل والدُّوْتُون والطرنوث الخ).
<i>Orobanchaceae</i>	جَفْفِيلِيَّات (فصيلة الجفيل - فصيلة الطَّرَائِيث - أنظر: Phelipaea. وهي من ذوات الفسليتين وحيدات التكاثر عديمة الأوراق تعيش متطفلة على جذور نباتات أخرى وهي تشمل الجفيل والدُّوْتُون والطرنوث الخ).

<i>Orobis luteus</i> ; yellow Orobis أُورُوبُوس أَصْفَر	<i>Orobis niger</i> ; black Orobis أُورُوبُوس أَسْوَد
<i>Orobis variegatus</i> ; variegated Orobis	أُورُوبُوس أَزْكَط
<i>Orobis vernus</i> ; spring Orobis أُورُوبُوس رَيْبِي	orophytes; orophytic plants تَبَاتَاتُ الْقَنَان (أو نباتات الأعلام أو الشهور - النباتات التي تنمو على قمة الجبال العالية - أو في الأماكن العالية جداً).
orophytes; orophytic plants تَبَاتَاتُ الْقَنَان	orpine; orpin; live-forever ( <i>Sedum telephium</i> ) حَيَّ الْعَالَم • مُخَلَّدَة (نبات مُعْتَمِر للتزيين من فصيلة المُخَلَّدَات قوي على مقاومة الجفاف - أنظر sedum).
Japanese orpine ( <i>Sedum sieboldii</i> ) حَيَّ الْعَالَم الياباني	odorous orpine ( <i>Sedum rhodiola</i> ) حَيَّ الْعَالَم الْمَطَر
tall orpine ( <i>Sedum maximum</i> ) حَيَّ الْعَالَم الْعَالِي	white orpine ( <i>Sedum album</i> ) حَيَّ الْعَالَم الْأَبْيَض
orris; orrice	سَوَسَن • سَوَسَن فُلُورَنَسِيّ (زهر عطر الجذور من السوسنيات).
orris-root iris; white flag ( <i>Iris germanica florentina</i> )	سَوَسَن فُلُورَنَسِيّ (زهر عشبي مُعْتَمِر من السوسنيات يزرع لجذوره العطرية وله استعمالات طبية).
orthoclaste	مُسْتَقِيم • الْحَجَرُ الْمُسْتَقِيم (من اليونانية بمعنى الحجر المستقيم - وهو نوع من الشَّحَاح - وله ضرب عديدة).

Orthoptera	مُسْتَقِيمَاتُ الْأُجْنِحَةِ (رتبة من الحشرات من فصائلها الجَرَّارِيَّة والجُنْدَبِيَّة والشَّرْعُوفِيَّة وثَائِيَّاتِ الْأَذْنِ الخ).
orthotropous ovule	مُسْتَقِيمَة أَوْ مُدْبِرَة مُسْتَقِيمَة (ويقال منتصب بدلاً من مستقيمة - تمت طلق على البَيْضَة أَوْقُلُ البَذِيرَة عندما يكون فيها الثَّغِير hilum والذَّرْز chalaza من جهة. والبُؤْب microphyle من جهة ثانية قائمة كلها على خط مستقيم واحد يمر بمركز البُؤْب (nucellus).
Orycteropidae	حَايِرَات • مُنْجِرَات (فصيلة حيوان من رتبة الذُّرْد فيها خنزير الأرض).
<i>Orycteropus capensis</i> ; earth-pig خَنَزِيرُ الْأَرْض (أنظر aardvark)	<i>Oryetes</i> عُرَيْقِيَّة • عُرَيْقِيَّان (في اللسان دويبة عريضة كالجمل - والتحقيق لأب أناس الكرمل في مجلة المشرق ٣ : ٦٨ ونقله صاحب معجم الحيوان - واسم الجنس العلمي من اليونانية بمعنى الحقار - جنس حشرات من فصيلة الأَجْنَحَة من الجفليات أي فصيلة الجَمَلَان - على رأسها قرن طويل مقوّف. ولذا يسمونها أيضاً rhinoceros أي الكَرْكَنْ تمييزاً لها بذلك الحيوان - ولهذا الجنس أنواع مضرّة لبعض النباتات الزراعية - ولا سيما في البلاد الحارة).
Oryx	مَهَاء (جنس المهاء - أنظر addax).
<i>Oryx beisa</i> ; gemsbok	مَهَاء أَفْرِيقِيَّة
<i>Oryx nasomaculata</i> or <i>Addax nasomaculata</i>	مَهَاء (أنظر addax)
Oryza	رُزَّ • أُرُزَّ • أُرُزَّ (جنس نباتات عشبية منها الرُزَّ المَرْوَح - أنظر rice).
<i>Oryza fluitans</i> ; floating rice رُزَّ طَافِي	<i>Oryza glutinosa</i> ; glutinous rice رُزَّ دَرَبَق (تسبح من رتبة الأُجْنَحَة على عدة أنواع من المصفاة (Salix) تشمل أغصانها الغضة السهلة التي في صناعة السلال وغيرها - ومن هذه الأنواع مصفاة السَّالِين osier willow والمصفاة الأرجواني (red osier).
<i>Oryza montana</i> ; mountain rice رُزَّ جَبَلِيّ (يمكن زرعه في أرض قليلة المياه).	<i>Oryza sativa</i> ; common rice plant; cultivated rice رُزَّ مَرْزُوع أَوْ مَرْوُوف أَوْ شَائِع (نوع تسال به أصناف مسر والشام - أنظر rice).
Osage orange; bowwood ( <i>Maclura aurantiaca</i> or <i>M. pomifera</i> ) مَكْلُورَة بِرْتَالِيَّة (نبات تزيين صغير من الفصيلة القرامبية يحمل ثماراً شبيهة بالبرتقال لا تصلح للأكل وخشبها قاسر يصلح لصنع الأقواس).	Osmanthus (من اليونانية بمعنى الزهرة العبق الماعاً إلى رائحة زهرها - جنس جنات للتزيين من الفصيلة الزيتونية).
oscillating pipe line; nozzle line خَطُّ أَنْبِيَب مُتَرَجِّح (أنبوب طويل مثقب يمتد في الحقل فوق دعامته متباعدة يترجح في أثناء الرش لبقابة الزروع على جانبيه).	<i>Osmanthus americana</i> ; devilwood; American olive عَبَقَة أَمْرِيكِيَّة
Oscines (فئة من الطيور الجوانم تضم عصفور الدوري والحيون والقبرة والمُشَرَّد ذات الأوتار المسوية المتطورة ولو أن بعضها لا يُعْرَد).	<i>Osmanthus fragrans</i> ; fragrant osmanthus عَبَقَة عَطِيرَة
oscinian; oscine (طير من المُشَرَّدَات (Oscines).	<i>Osmanthus ilicifolius</i> ; holly olive; holly osmanthus عَبَقَة بَهِيَّة اللَّوَرَق
oscinidae (فصيلة حشرات من رتبة ذوات الجناحين فيها أنواع تضرّ بالجُوب).	osmosis تَنَاضُج • تَحَال • تَنَافُذ انتشار غشائي (الأولى لمجمع مسر - والثانية والثالثة للأب أناس - تبادل يحصل بين سوائل كثافتها مختلفة ومفصولة بعضها عن بعض بفناء عضوي - حتى يتجانس تركيبها - ونفوذ السائل القليل الكثافة كالسائل الكثيف يسمى الاتضاح أو التحال الداخلي endosmosis وعكسه التضح أو التحال الخارجي exosmosis ويكون بطيئاً).
osier; osier willow ( <i>Salix vimi- nalis</i> ) صَفْصَافُ السَّالِين (تسبح سلال من أغصانه - أنظر willow).	osmotic تناضحي • تناقذي • أزموزي الضغط التناضحي • الضغط الانتشاري أو الأزموزي (الضغط الناتج عن اختلاف درجتي تركيز محلولين يفصلهما غشاء شبه مُنْفَذ).
red osier ( <i>Salix purpurea</i> ) صَفْصَافُ أَزْجَوَانِيّ (نوع سلال من أغصانه).	osmund; osmund royal; royal fern; flowering fern ( <i>Osmunda rega- lis</i> ) أُسْمُنْدَة مُلَوَكِيَّة • سَرَحَس مُزْهِر

إزالة المبيض	ovariotomy	(٢) تبشير • دلائل المستقبل • احتمالات	otter; river otter ( <i>Lutra vulgaris</i> ) كَلْبُ الْمَاءِ • تَمَلُّبُ الْمَاءِ • قَضَاعَة (حيوان من الفصيلة الترسُّوتية ورتبة اللواحم).
مَبْيَض	ovary	في فترة اللّا استِحرام أو اللّا وَدْقَان (أنظر	out of heat (oestrus)
مبيض سُفلي • مبيض مُنخَفَض	inferior ovary	رَجِيع • في غير أوانه	out of season (وصف للمحاصيل نضراً كانت أو خضاراً التي تُنتَجُ في غير موسمها).
مبيض مُعلّوي	superior ovary	نِجَاج • خَرْج • نَاجِج • مُردود	output (خرج أو نَاجِج المَزْرَعَة
مبيض مُتَّحِد الأَجْبِيَة	syncarpous ovary	إجمالي النَاجِج	gross output
ورقة بَيَضِيَّة	ovate leaf	نَاجِج مُتَزَايِد	increasing output
تكون قاعدتها السفلى اوسع من طرفها العلوي).	oven: baking oven	نَاجِج الوَحْدَة	output per unit of area المِسَاحِيَة
مُجَفَّف بِالْفُرْن	oven-dried	مَحْصُول أو غَلَّة مُتَعَلِّقَة	outstanding crop (المحصول الذي لَمْ يَحْصَدْ بعد ، وقد تطلق على المحصول قبل أن يَنْتُجَ أيضاً).
ميدَع المَزارِيع • بَدَلَة الوَرِثَة	overall	رَبِيع • غَلَّة • نَاجِج	out-turn; output; yield (المحصول النَاجِج).
على القَشْرَة	over bark	نَاجِج	outbreak (نقص المرض أو الوباء).
قَرَطُ الحَزَن	overcropping	مُزَاوِجَة خَارجِيَة	out-breeding (لتحسين النسل والانتاج).
مُجَرِّعَة مُفْرِطَة	overdose	تَفْلِيق	outerop (تُرود وجه الطبقة الصخرية فوق سطح الأرض).
قَبْضَان • طَلْح	overflowing	مَبْيَضَات	ova (pl. of ovum) (ovum) (أنظر
قَرَطُ الرِّعِي	overgrazing	وَرَقَة بَيَضِيَّة	oval leaf
نفقات عامة	overhead expenses	مَبْيَضِي	ovarian (خَاصٌّ أو مُتَعَلِّق بالمبيض • أنظر
توجيه علوي • تدريب بالتسديد العلوي	overhead training	مَبْيَضِي	ovary

مُرُجَان	Oswego tea	(ج سُوَاس • عامل يعلف الدواب ويحشها).	(ج سُوَاس • عامل يعلف الدواب ويحشها).
(أنظر	lemon balm • bee balm	تَجَم • أَبُو صُنْدُوق	أُسْمُدَة
Otaheite apple ( <i>Spondias dulcis</i> ) إِجَاصُ البَرِّ الحَلَو • بُرْفُوقُ البَرِّ • إِسْتِيدِيَّاس حَلَو	(نمر شجرة من الفصيلة البطمية بحجم التفاح وله ثلع الأناناس يُرَبَّبُ ويصنع منه شراب كجولي).	تَجْمِيَّات	Ostracion
Otididae	Otididae	تَجْمِيَّات	Ostracionidae
Otierrhynchus	Otierrhynchus	تَجْمِيَّات	Ostracoda
Otierrhynchus sulcatus: common vine-grub	Otierrhynchus sulcatus: common vine-grub	تَجْمِيَّات	Ostrea
Otis	Otis	تَجْمِيَّات	Ostrea edulis; edible oyster
Otis houbara or Houbara undulata	Otis houbara or Houbara undulata	تَجْمِيَّات	Ostreidae
Otis tarda; great bustard	Otis tarda; great bustard	تَجْمِيَّات	Ostrya
Otis tetrax; the little bustard; European bustard	Otis tetrax; the little bustard; European bustard	تَجْمِيَّات	Ostryopsis
Otitis	Otitis	تَجْمِيَّات	Ostryopsis
Ottar or attar	Ottar or attar	تَجْمِيَّات	Ostryopsis

ostler; hostler

(تسبب السكر وتوجيه نموها للتعرّيش على ارتفاع مُتّين لتشكل طَلّة أَفْتِيّة).

**overirrigation** قَرطُ الشقي  
(إرواء حتى الشَرَق ؛ وفي المساجم شَرقت الأرض أي أمتعت أن يجري فيها الماء. والتَرَق يُتلف النبات كما هو ضَياعٌ وهذر للماء).

**overmature** مُجاوِزةُ الثمر الأقصى  
(حال شجرة أو شجيرة جاوزت السن أو الحجم في أفضل قابلية للاستثمار).

**overmaturity** مُجاوِزةُ الثمر الأقصى  
(السن التي في تجاوزها يمكن أن نرتقب حصول سوء في حالة الشجرة أو الشجيرة المسحية).

**overnutrition** قَرطُ التغذية

**overpopulation** قِيضُ السكان

**overproduction** قَرطُ الانتاج  
(إنتاج يزيد عن حاجة السوق).

**over-ripening** قَرطُ النضج • قُقول • قُبوب • مَرادة  
(تسام نُضج الثمر بحيث يصلح للمائدة لكنه لا يصلح للنقل أو للتعليب).

**overshot fetlock** قُوقُوسُ الحَوْشَب  
(من عيوب قوائم الفرس).

**overshot jaw** نُتوءُ الفك الأعلى  
(نتوءٌ يلاحظ في الخيل غالباً يبرز فيه الفك الأعلى عن الأسفل فلا ينطبقان جيّداً).

**overstocked** مُفرطة الكثافة • مفرطة الالتفاف  
(يقال ذلك في شجيرة ازدادت كثافتها المتوسطة وأمت مدعاة إلى تناقص النمو).

**overstory; overwood** الطبقة العليا  
(الطبقة العليا لغاية لها طبقتان من النبات، أو هي الطبقة العليا لشجيرة توزعت أعاليها «ذرواتها» على مستويات مختلفة من الارتفاع، سواء أكان ذلك التوزع مؤقتاً أم كان دائماً. ومثال الطبقة العليا هذه طبقة الأشجار حاملات

البذور التي تملأ فوق الشجيرة المتجددة، ومنها أيضاً ذخائر الشجر التي لا تُقطع وتملأ فوق شجر المُتبقعة).

**ovicide** مُبِيدُ البويضات  
(مادة من الكيادات تقتل الطفيليات في دور البينة).

**Ovidae** غَنِيَّات  
(فصيلة حيوان من مزدوجات الأصابع المجتررة تصل الضان والأروية والماغز والوعل، ويقسمونها قسمين غَنِيَّة ومَغَرِيَّة).

**oviduct** قَنَادُ البَيْض  
(فصيلة حيوان من مزدوجات الأصابع المجتررة تصل الضان والأروية والماغز والوعل، ويقسمونها قسمين غَنِيَّة ومَغَرِيَّة).

**ovine** ضانٍ، خاص بالضان  
(أنظر (sheep

**ovines** ضانِيَّة  
(أحد قسمي الفصيلة الغنّية).

**ovinia; sheep pox (Variola ovinia)** تَبَخ • جُدَرِيّ الضان  
(أنظر (sheep pox

**oviparous** بَيوض  
(ج بَيُض • يخالفه الولُود (viviparous).

**oviposition** تَفْرِيز • وَضْعُ البَيْض  
(أشيرة • طَوَى • ovipositor; terebra مَرَدّ  
(جمع الطوى أطواء • ما تفوز به بعض الحشرات لتبيض).

**ovipositor; terebra** أشرّة • طوى • مَرَدّ  
(جمع الطوى أطواء • ما تفوز به بعض الحشرات لتبيض).

**Ovis; sheep** ضانٍ  
(جنس الضان إذا اعتبر المعز جنساً مستقلاً، أما إذا اعتبر الضان والمعز جنساً واحداً يكون من الواجب تسمية هذا الجنس جنس الغنم لأن كلمة الغنم بالعربية تشمل الضان والمعز، وولد الغنم من الضان والمعز شَحْلَة ذكرًا كان أو أنثى ج يَحَال وذلك عندما تضمها أمها • تم تسمير بَهْمَة للذكر والأنثى ج بَهْم • جنس لبونات مجتررة أهلية من الفصيلة الغنّية).

**Ovis aries** ضانٍ  
(نوع الضان وفيه سلالات وضروب).

**Ovis aries asiatica** ضانٍ الشّام  
(سلالة تشمل سرّوباً من الضان).

**Ovis capra or Capra hircus; goat** ماعِز  
(نوع المعز - أنظر (goat).

**Ovis laticauda; broad-tailed sheep** ضانٌ عريضة الذنب  
(خروف ألبان أو نمجة ألبا • وهذا النوع هو الضان المعروف في آسيا وشمال أفريقيا).

**ovoid** بِيضَاوِيّ • بيضي الشكل

**ovoscope; candling device** مِكشَافُ البَيْض • مِجَلَادُ البَيْض  
(أنظر (candling

**ovoviviparous** بَيوضٌ وَلُود  
(وصف لبعض الحيوانات التي تنتج بيوضاً صلبة القشرة تنفس في حشايا الأم مثل بعض الأفاعي والأسماك).

**ovulation** إباضة • بَيْض  
(خروج البويضات من المبيض).

**ovule** بَيْضَة • بُدْبُرَة  
(الأولى في الحيوان والنبات، والثانية في النبات • عن مجمع مصر • وأرجح المطلق البَيْضَة على هذا المعنى النباتي أيضاً بدلاً من بُدْبُرَة • وهي غنوّ أنثوي في مبيض الزهرينات أي باديات الزهر • ينقلب بزرّة بعد اللقاح وتكون البَيْضَة من حيث وضعها منتبّه أو قل مستقيمة orthotropous أو تكون منحنية أو قل معقوفة campylotropous أو تكون مقلوبة anatropous فراجع هذه الكلمات في مواضعها).

**ovum (pl. ova)** بَيْضَة • بُوَيْضَة  
(كلمة مفردة تشأ في ميسم معظم الحيوانات • وتحتوي على بَيْضَة أي جرنومة لحيوان شبيه بالذي نشأت تلك البَيْضَة في ميسمه • أما في النبات فالبيئة هي النتيجة لاندغام نواة أنبوب اللقاح بنواة البَيْضَة الكروية في البَيْضَة «أو قل في البُدْبُرَة»).

**owl** بُوَم  
(تطلق على أنواع من البوم كالآنية وهي

من كواسر الليل).

**هامة** barn owl (*Strix flammea*)  
(نوع من البوم بُيّي أو رمادي ذو صدر أبيض مرقط يتسببه قران الأهراء والمخازن).

**eagle owl; great horned owl; hoot owl (Bubo maximus or Bubo bubo)** بُوَهَة • بومة قرنا • بومة صحابة  
(بومة ضخمة صحابة من الكواسر).

**horned owl (Bubo virginianus)** بُوَهَة قرنا  
(بومة ضخمة من كواسر الليل لها قُرُوعتان من الريس فوق الأذنين تشبهان القرنين).

**long-eared owl or eared owl (Asio otus)** بُوَهَة أذنا • بومة الجراج  
(شئيت أذنا، لأن لها قُرُوعتين، طائر من جوارح الليل).

**marsh owl (Asio accipitrinus)** بُوَهَة المَنَاقِع

**scops owl (Otus scops)** تَبَج  
(عن معجم الحيوان، بومة صغيرة صحابة).

**short-eared owl (Asio flamens)** بُوَهَة صَمَما

(تطلق على أنواع من البوم لا قُرُوع لها ولذا تُعت بأنها صمما).

**tawny owl (Syrnium aluco)** حَبَل  
(طائر من جوارح الليل وفصيلة البوم).

**wood owl (Syrnium aluco)** حَبَل

**owlet (Athene noctua); sparrow owl; little owl** صَدَي  
(وهي بومة صمما).

**owlet butterfly; owlet moth** فَرَاثَة بُوَمِيَّة

(فراثة كبيرة لها بقعتان بارزتان فوق الجناحين تشبهان عيني البومة).

**owner** مالِك

**owner occupancy** شَغْلُ المالك لِمَلِكِهِ

(وإستغلاؤه أيضاً).

**owner-occupier; owner operator** مالِكٌ يَشَغَلُ الأرض • مالك مستثمر  
(مزارع يملك المزرعة التي يُديرها أو يستثمرها).

**ownership** مِلْك • إِمْتِلَاك • تَمَلُّك • مِلِكَة  
(مِمْ المِلْك مثله • التصرف المطلق في الشيء كالأرض والبناء).

**common ownership** مِلِكَة مُشَاعَة

**private ownership** مِلِكَة خَاصَة

**public ownership** مِلِكَة عَامَة

**ox** ثَوْر  
(تطلق الكلمة الاسكتلزية في اللغة الدارجة على الثور المخضّي لأي نوع من جنس البقر Bos وتطلق كذلك على أي ذكر من الفصيلة البقرية).

**oxalic acid** حامِضُ أَفْصَلِيَّك

**oxalidaceae** حَمَاضِيَّات • أَفْصَلِيَّيَّات  
(فصيلة نباتات من ذوات الفلقتين فيها الأفصليس).

**oxalis; wood sorrel (Oxalis)** حَمَاض • أَفْصَلِيْس  
(نبات من الفصيلة الحمضية).

**Oxalis** أَفْصَلِيْس • حَمَاض  
(جنس نباتات عنية من الفصيلة الحمضية فيها أنواع تزرع بدلاً وأخرى لزهرها • وفيها أنواع برية • وكلمة حماض أطلقها العرب أيضاً على نباتات من جنس Rumex. وأفصليس يونانية معربة قديماً معناها الحامض).

**Oxalis acetosella; shamrock; wood sorrel** أَفْصَلِيْس صَغِير  
(ينبت برياً وينقلونه).

**Oxalis crenata; tuberous oxalis** أَفْصَلِيْس حُسْفُولِي  
(نوع أمريكي معمر يزرع لعافله التي تبيض وأوراقه التي تسع سلطة).

**Oxalis deppei** أَفْصَلِيْس دِب  
(نوع أمريكي معمر يستعمل كالأفصليس العفولي).

**Oxalis floribunda; floriferous oxalis** أَفْصَلِيْس مُزْهِر  
(يزرع للترزين).

**Oxalis rosea; rosaceous oxalis** أَفْصَلِيْس وَرْدِيّ الزَّهَر  
(يزرع لجمال ورقه وزهره).

**Oxalis tetraphylla; tetraphyllous oxalis** أَفْصَلِيْس ذو أربع وَرَقَات  
(يزرع للترزين).

**ox-bot; ox botfly; oxfly (Hypoderma bovis)** بَنَرُ البَقَر

(إصابة من البزبات تسببها على جلد السائبة • فتخترق اليرقات النافذة الجلد وتسبب للحيوان التهابات جلدية).

**oxen (pl. of ox)** تيران  
(أنظر (ox

**draught oxen** بَقَر عَوَامِل • نَحَّة • بَقَر الحِرَاثَة • قُدُن • أَفْدِيَّة  
(أنظر (draught oxen

**ox-eye camomile; yellow chamomile (Anthemis tinctoria)** بَهَار الصَّبَاغِين • أَفْخَوَان دَهَبِيّ

(زهر عنبجي مُعْتَر من المركبات الانبوية الزهر يزرع لأزهاره المفراء الذهبية).

**oxeye; ox-eye daisy; common garden daisy (Leucanthemum vulgare or Chrysanthemum leucanthemum)** أَفْخَوَانُ المَرْوَج • لُولُؤِيَّة كَبْرَى

(نبات من الفصيلة المركبة • ينبت برياً ويزرع لزهره • ومن أسنانه مرغرينا الكبرى ومرغرينا المروج أي لُولُؤِيَّة كَبْرَى ولُولُؤِيَّة المروج chrysanthemum و marguerite).

**ox-fly** (١) ثَمَرُ البَقَر  
(أنظر (Tabanus

ولا ر سح ولا طعم ، يكثر في الهواء ويسترج معظم الأجساد البسيطة).	(٣) نَبْرُ البقر	
ox-bot , أنظر حد السدخل).		
<b>Oxylobium</b>	<b>أُكْسِيلُوبِيُون</b>	
امعربة وهي من اليونانية بمعنى حادة السنفت الماعص الى سنفاتها الحادة الرأس . جنس حُنيات للترتين من الفصيلة القرنية).	الزمن الأُكْسُفُردِيّ (أنظر Jurassic period )	
<b>oxidase; oxidizing enzymes</b>	<b>حَيَمِرَة التَّأكُسد</b>	
<b>oxidation</b>	<b>تأكُسد . أكسد</b>	
اوللتأكسد أنسار مُضَمَّرَة بالمستوجات الزراعية تؤدي الى تلفها كما قد ينتج عن التأكسد احتراق القش المخزون تلقائياً).		
<b>oxlip (Primula elatior)</b>	<b>شَفَةُ الثور</b>	
(مُترجمة: زهر عسبي مُشتر من زهور الربيع ذو ازهار بهتة صفراء).		
<b>ox-mite (Hematopinus euryster-nus)</b>	<b>قَمَلَةُ البَقَرِ الكَبيرة</b>	
(Hematopinus (أنظر		
<b>ox-pen</b>	<b>إِصْطَبَلِ البَقَرِ . صِيرة . مَبَقَرَة</b>	
<b>ox warble fly</b>	<b>نَبْرُ البقر</b>	
(warble fly و ox-bot (أنظر		
<b>Oxycarenus hyalinipennis</b>	<b>بَقْ بِزَر</b>	
<b>القُطْن . بَقْ شَعَرِ القُطْن</b>		
(اسم هذه الحشرة في مصر: وهي من رتبة نصفية الجناح).		
<b>Oxydendrum arboreum</b>	<b>الشَّجَرَةُ الحَامِيْطَة . أُكْسِيدَنْدُرُون</b>	
(sourwood (أنظر		
<b>oxygen</b>	<b>أُكْسِيْجِين . أُكْسِيْجِين</b>	
(ومعناه مولد الحموضة . غاز لا لون له		

(دود من السلكيات حسب الانسار وبعض الحشرات الداجنة واسمها الحديث هو *Enterobius vermicularis*).

مَحَار . إَشِيرْدِيَّة . oyster (Ostrea) أَشْطَرَاوُن

اجنس حيوان من الرخويات ذوات الصدفتين وفصيلة المحاريسات . وجسات اطراون المعربة في المفردات في مادة مدف).

|| edible oyster (Ostrea edulis) إَشِيرْدِيَّة مَأْلُوقَة . مَحَار . تَرَاق

|| vegetable oyster; oyster plant لَحِيْة التَّيْس . طَرَاغُوْبُوْعُن . قُومِي (أنظر oyster plant

تَرْيِيَةُ المَحَار . oyster-breeding مَحَارَة (أنظر ostreiculture

oyster plant (Tragopogon porri-folius) لَحِيْةُ التَّيْس . طَرَاغُوْبُوْعُن . قُومِي

(جذل لحمي زراعي تطلق جذوره اللحمية ولها طعم شبيه بالمحار . من اسمائه الانكليزية أَسَلْ salsify).

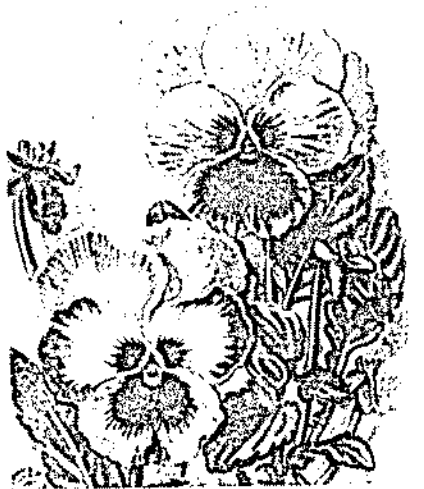
oyster-shell scale; bark louse (Mytilaspis pomorum) الحشرة القشرية (مَحَارِيَّة . قَمَلَة اللحاء

(حشرة قمرزية صغيرة -طولها حوالي ١/٢ سم- عمر بأحجار الفاكهة وبخامة التفاح ويذكر بعضهم لها اسماً علمياً آخر هو *Lepidosaphes ulmi*).



P

Pea



pansy

p

pace	(١) خَطْوَة • طول الخَطْوَة	(Corcopsis (أنظر	pad	لَبَنَة • حَبِيَّة
	(٢) مِشْيَة • سرعة السير	Pacific hemlock ( <i>Tsuga hetero-</i>	paddle	مِغْدَاف • رِيْشَة الدُولَاب
(gait (أنظر		phylla)		عَجَلَة تَغْدِيف •
pachycarpous fruit	تَمْرَة (أو بِذْرَة) غَلِيْظَة اللَاف	Pacific trillium ( <i>Trillium ovatum</i> )	paddle wheel	دُولَاب ذُو أَرِيَّاش
		الرَّهْرَةُ الثَّلَاثِيَّة • إِطْرَلِيُون تِيضِي		
Pachydermata: pachyderms	جَبِيْشَات (من الجش • وهو الجلد الصلب • رثه صفيحات الحلود من الثدييات ذوات الحافر وغير المحبرات • كالخنزير وفرس النهر) •	(أنظر الاسم العلمي) •	paddock	حِطَار (الكلمة الانكليزية معناها حظيرة الأيائل • وتدل على أرض صغيرة ملاصقة لسربط الفرس في الاستبل يُترك فيها طليفا • وتدل أيضا على أرض مُوتَع عليها في المروج تُطلق فيها الأحجار ومهارها) •
		package	(١) حُرْمَة • رِبْطَة	
			(٢) حَزْم • تَعْبَة	
<i>Pachyrhizus angulatus or Dolichos bulbosus</i>	لُؤْبِيَا بَصَلِيَّة (بصلة زراعية تنويه خثيه من القرنيات المزراغة تُرْدع في بعض البلاد الحارة) •	packaging; packing	تَعْبَة • صَبْر • بَقْط التَّعْبَة (وَشُعُ المَشْجَات الزراعية في وقاء حسان قبل امدارها الى الأسواق أو الى المشترين) •	paddy: paddy rice
				مَقْشُور
Pachysandra	غَلِيْظَاتُ السَّدَاة (جنس ثلاث غليظات السداة من الفصيلة القرنيوتية) •	packing cases	صَنَادِيْق أو عُلَبُ التَّعْبَة	النَّلب عاميه شاميه تطلق على حب الرز عبر المسود والكلمة الانكليزية قد تطلق على الرز اجمالاً) •
		packing house or plant	مَصْنَع تَعْبَة • مَعْمَلُ تَعْبَة أو تَعْلِيْب	
		pack mule	بَغْلُ الرُّكُوبِ أو الْخَمَل	paddy machine
		pack-saddle	رَحْل • قَتَب (ج رحل وأزحل وأفساب • سرج غليظ يوضع على ظهور الدواب لحمل الأثقال) •	آلَة فَرز الأَرز
Pacific coreopsis ( <i>Coreopsis maritima</i> )	يَقِيَّة بِحَرَّة • ذَهْرَة البَق • فُورِيْئِيْس (اسم عام عسي مُعْتَمَر رُخْص من المركبات			paedogenesis: pedogenesis
				نَاشِل الْبِرْقَانَات (انكاثر في دور البرقانة كما في بعض الحشرات كدباب العفص) •



oil palm ( <i>Elaeis guineensis</i> )	hand-leaf or palmate violet ( <i>Viola palmata</i> )
تخلُّ الدَّهن (أنظر oil palm)	بَتَفْسِج كَفِّي الْوَرَق
reclinate palm ( <i>Phoenix reclinata</i> )	كَفِّي الْقَدَم
تخلُّ مَائِل (أنظر Phoenix)	palmate (Zool.)
royal palm ( <i>Roystonea regia</i> or <i>Oreodox regia</i> )	palmate leaved maple ( <i>Acer palmatum</i> )
نخل مَلِكِي (نخل تزيين من النخليات) *	قَتَب كَفِّي الْوَرَق (أنظر Acer)
sago palm ( <i>Metroxylon laeva</i> )	palmate rhubarb ( <i>Rheum palmatum</i> )
تخلُّ الدَّقِيق • سَاغُوِيَّة (أنظر sago palm)	رَاوَنَد كَفِّي (أنظر Rheum)
talipot palm ( <i>Corypha umbraculifera</i> )	وَرَقَة كَفِّيَّة مُخَرَّمَة
طَالِيْبُ الْهِنْد (أنظر talipot)	وَرَقَة كَفِّيَّة الْمُرُوق
wax palm ( <i>Ceroxylon andicolum</i> )	وَرَقَة كَفِّيَّة مُتَرَمَّة
تخلُّ الشَّمْع (أنظر الاسم العلمي) *	وَرَقَة كَفِّيَّة مُفَلَّقة
wild palm ( <i>Phoenix sylvestris</i> )	palmetto ( <i>Chamaerops humilis</i> )
تخلُّ حَرَجِي (أنظر الاسم العلمي) *	خَامِيرُوِيْس قَرَم (أنظر الاسم العلمي) • كما أن الاسم الانكليزي يُطلق على أنواع أخرى منها جنس Sabal واثريئسكس Thrinax فانظرهما) *
Palmaceae or Arecaceae	cabbage palmetto ( <i>Sabal palmetto</i> )
الفصيلة النخلية • النخليات (فصيلة اشجار منها النخل المعروف وأنواع ثُرَدُغ للتزيين • أنظر Palmae).	سَابَال تَخِيلِي (أنظر Sabal)
خِرْقُوع • شجرة الغروع palma Christi (أنظر castor-oil plant)	palm grove; palm plantation
Palmac or Palmaceae	صَوْر • حَائِش • حَشَن • حُشَن • عَقْدَة • صَرِيئَة • مَتَقَبَة
(الفصيلة النخلية من وحيدات الفلقة سمي لينوس استجارها أمراء النبات ، أما ملوك النبات فانجار الصوبرثات • وأهم النخليات النخل المعروف والتارجيل • وذكر الفيروزابادي في مادة تارجيل : ونخلته طويلة تميز بمرقيها النخ • مما يجيز لنا استعمال لفظ النخل لأجناس الفصيلة تسمى عند الحاجة • مع افراد كل جنس بصفته المميزة له) *	(ج حائش حوائش • وجمع حَشَن وحَشَن: جِشَن وحَشَن • وجمع عَقْدَة : عَقَاد • وكلها في المحضس جماعة النخل • أو قل هي الأرض التي عُرس فيها جماعة من النخل • أو هي بستان النخل • وجاء في الأساس مادة كرم : « هذه الكورة انما هي كرمه ونخله اذا كثر ذلك فيها ») *
palmate (Bot.)	palmiped; palmipede
كَفِّي الشَّكْل • راجِي	طَيْر من كَفِّيَات الْقَدَم (أو من كَفِّيَات الْأَرْجُل) •
	Palmipedes; Natatores
	كَفِّيَات الْقَدَم (أو الرجل أو اليد • رتبة من الطير لها

أصابع منسلة كفيه تسهل حركتها في الماء • وهي اذن سبحات • وأرجلها قنار ملاح • وفي هذه الرتبة أربع رُتَبَات وهي (ا) طويلات الرئيس (ب) غاملات الكنوف ومنها البتخ • (ج) مُتَفَتِحَات المناقير ومنها الوزيات والبطيات والتحاميات • (د) عديمات الرئيس ومنها البطريق) •

palm moth (*Ephestia cautella*)  
قَرَاةُ الْبَلَح  
(تُعرف بدودة البلح في مصر • حشرة من رتبة حرغية الأجنحة والفصيلة النارية تضر دودتها بالبلح) •

palm of Chile (*Jubaea spectabilis*)  
جُوِيَّة • نَارَجِيلُ شِيلِي (أنظر coquito palm)

palm oil  
دُهْنُ التَّخِيل • زيت النخيل  
(دهن أصفر يُستخرج من ثمرة نوع من النخل اسمه نخل الدهن • ويستعمل في صناعة السمع والصابون) •

palm plantation  
صَوْر • حَائِش • حَشَن • عَقْدَة  
(أنظر palm grove)

palm-tree  
نَخْل  
(شجرة النخل من الفصيلة النخلية • أنظر palm • وأيضاً اسم الجنس Phoenix) •

palmyra; palmyra palm (*Borassus flabelliformis*)  
تَال • تَار  
(سرب من النخل • أنظر الاسم العلمي) •

palomino grape; European grape  
كِرْم أُوْرَبِي •  
كِرْم شَائِع (أنظر الاسم العلمي) •

palpation  
جَحْش  
(تحشس لمعرفة مبلغ الشئن في الحيوان، أو موبع الداء فيه • أو وجود الحمل في الأنس) •

palps; palpi  
مَلَامِيس  
(رُؤُوسُ قَيْبَة مفصلبه في الخشرات والفسريات) •

paludal	مُسْتَقْعِي • مُتَقَمِّي	pancreas	خُلُودَة • مِقْعَد • بَنَفَرِيَّاس
paludal orchid ( <i>Orchis palustris</i> )	سَخْلَب مُتَقَمِّي (أنظر Orchis)		أو بَنَكْرِيَّاس (الأولى منهودة أفرها مجمع مصر أخيراً • والثالثة معربة • غدة كبيرة وراء المعدة تفرر عصارة خاصة حيوية) •
paludism	بُرْدَا • (أنظر malaria)	Pandanaceae	كَادِيَّات (فصيلة نباتية معيرة سلب الورق من وجيدات الفلقة فيها شجر الكاذبي) •
Pampas	بَنَفِيَّاس (سهول مُعَصَّوبَة لا شجرتها مترامية الأطراف في أمريكا الجنوبية) •	<i>Pandanus odoratissimus</i> (screw pine)	كَادِيَّي (أنظر)
pampas grass ( <i>Gynnerium argenteum</i> or <i>Cortaderia selloana</i> )	وَزِيئِيَّة الْبَنَفِيَّاس • غُونَادِيُون أَرَجْتِيْنِي (نبات عشي من النجيليات يسبه القصب يزرع لأوراقه الجميلة وأزهاره الريبة) •	pandemic	عَالَمِي الْإِتِّتَار (في وصف غرض أو مُتَقَمِّي واسع الانتشار) •
pumpelmoose	لَيْمُونُ هِنْدِي (أنظر <i>Citrus decumana</i> )	<i>Pandion haliaetus</i> ; osprey	عُقَابُ نُسَارِيَّة (مجمع الحويان • طائر من فصيلة الصُفْرِيَّات) •
pan	صَتَان • خَتَانَة (طبقة ترابيه أبحث عليه أو مُسْتَدَد cemented • ويسكن أن تكون هذه التشنه ناشئة عن تأثير هيدروكبيدات الحديد • أو تأثير سواد عنوي • أو أكسيد السيليوم • أو كربونات الكسيوم • أو سواد أخرى) •	panel	لَوْح • لوحَة • إْطَار • جُزْءٌ مَأْطُور
clay pan	طَبَقَة صَلْصَالِيَّة مُتَصَلَبَة (أنظر clay pan)	panelling or paneling	نَكْسِيَّة (الجُدران) بِالْأَلْوِاح
Paneratium	بَنَفَرَاطِيُون (معربة • وهي من اليونانية بمعنى الفود الكعكة • الماعا الى خواص طيبة مزعومة في بعض أنواعه • جنس زهر من الفصيلة السرجبية) •	pangolin; scaly ant-eater ( <i>Manis pterodactyla</i> )	أُمُّ قِرْقَة (من مجمع الحويان • رجع صاحبه أنها سودانية • جنس لبونات من رتبة الثُورَد وفصيلة القرقفات) •
Paneratium maritimum; sea Paneratium	بَنَفَرَاطِيُون بَحْرِي (من أسنانه نرجس البحر ورتيق البحر ورتيق نرجسي وغيرها • ولم أَر وجهاً لقول عسى ومارهوف انه القنبل • نوع معبر بري ويزرع من فصيلة الترجيبات • زهرته بيضاء عطرة مؤلفة من أنبوب طويل نجيب يتقسم في أعلاه ستة أقسام متساوية متخنية) •	panic or panic grass ( <i>Panicum</i> )	دُخْن (تسمى • جنس الدخن والشام والدُّنْيَا • وغيرها • وهي أنواع نباتات عشيية من النجيليات بعضها تثبت برية في أنحاء الشام كالشام <i>Panicum turgidum</i> • وبعضها تزرع لحبها كالدخن • أنظر millet • وبعضها تزرع لكتلتها ويزرعها كالدُّنْيَا في مصر • والصحيح الدُّنْيَا • <i>Panicum crus-galli</i> • وكالتسيلة في مصر <i>Panicum repens</i> • وهي عامة بهذا المعنى بقيد أفرادها • وسمونها أيضاً الأمشوط • ولم أجدها) •

panicle	عُشْكُول (من اصطلاح الدكتور أمين المعلوف • عنقود من السبلات بسيط كما في عشوية المروج timothy أو مركب كما في السوفان oats) •
panicle or paniculate arbutus ( <i>Arbutus andrachne</i> )	مُطَلَب عُشْكُولِي (يكثر في لبنان وجبل اللكام • أنظر Arbutus) •
panicle hydrangea ( <i>Hydrangea paniculata</i> )	أُرْمُنْسِيَّة عُشْكُولِيَّة (أجنه مزهرة من الفصيلة القلبيّة) •
panic millet ( <i>Panicum miliaceum</i> )	دُخْن مَعْرُوف • جَاوَزْس (أنظر millet)
paniculate phlox ( <i>Phlox paniculata</i> )	قَبَس عُشْكُولِي (أنظر Phlox)
Panicum; the panic grasses	دُخْنِيَّات (جنس الدخن والشام والدُّنْيَا • وغيرها • أنظر panic) •
<i>Panicum crus-galli</i>	دُّنْيَا • دُنْيَا • (نبات عشي كلتي من الدخنات) •
<i>Panicum germanicum</i> ; German panic grass	دُخْن جَرْمَانِي (نبات زراعي كلتي من الفصيلة النجيلية) •
<i>Panicum italicum</i> ; Italian millet	دُخْن إِيْطَالِي (أنظر millet)
<i>Panicum miliaceum</i> ; millet; panic millet	دُخْن مَعْرُوف • جَاوَزْس
<i>Panicum repens</i>	تَسِيلَة • أَمْشُوط (نبات عشي كلتي من الدخنات) •
<i>Panicum turgidum</i>	تُشَام (سرب من الدخن تثبت برية • أنظر panic) •



panification; bread-making

خَبْزٌ • إِخْتِبَازٌ • خِبَازَةٌ

(منعة الخباز • وهي تحويل الدقيق خبزاً) •

panphytotic disease

مرضٌ نباتي  
عالمي الانتشار

pansy; heartsease; herb trinity

بَتَمَشِجٌ مُثَلَّثٌ  
(*Viola tricolor*)

الألوان • زَهْرَةُ الثَّالُوثِ • بَتَمَشَة

(هرجاية بعامة الدعاضة • والبينة تعريب  
الاجنية في مصر • نوع من البتمشج جميل له  
ضروب عديدة) •panther (*Felis pardus* or *Panthera pardus*)

نَيرٌ • نَيرٌ

(الكلمة الانكليزية مرادفة لكلمة  
leopard أي أن الكلمتين تدلان في علم  
الحيوان على نوع واحد من الفصيلة السوربة •  
ولا يجوز في العربية اطلاق كلمة نير على  
الحيوان المسمى tiger فهذا اسم التير •  
فراجعهم • أما الفهد الذي كان كثيراً في جبال  
السام فارسمه الانكليزي cheetah) •

pantometer

مِشْجَح

(آلة لقياس الزوايا الأفقية • تستعمل في  
الساحة • أي في منع مخططات الأراضي) •

panzootic disease

مرضٌ حيواني  
عالم الانتشار(يُصيب جميع الحيوانات التي تعرض له  
في منطقة انتشاره) •

pap; teat (of a cow)

حَلْمَةُ الصَّرْجِ  
(في البقرة) •

Papaver

حَشَشَاشٌ

(جنس نباتات عشبية من الفصيلة  
الحشخاشية Papaveraceae • أنظر poppy) •

Papaver bracteatum; bracteate

حَشَشَاشٌ قِثَازِيّ

Papaver croceum; crocus poppy;

حَشَشَاشٌ رَعَفَرَانِيّ  
saffron poppy

Papaver glaucum; tulip poppy

حَشَشَاشٌ ثُولِيّ

Papaver orientale; oriental poppy

حَشَشَاشٌ شَرْقِيّ

Papaver pavonium; peacock-eye

حَشَشَاشٌ عَيْنُ الطَّائِوُسِ  
poppy

Papaver rhæas; red poppy; corn

حَشَشَاشٌ مَشْشُورٌ  
poppy; field poppy(المفردات • ويسمى البرقوق في الشام •  
وابو النوم زينة في مصر • وهو ينبت في الحقول  
بريةً • ويزرع لزهوه • والشفاير غيره • أنظر  
(poppy) •

Papaver somniferum; opium pop-

py حَشَشَاشٌ مَنُومٌ • حَشَشَاشٌ

(هو الحشخاش المعروف الذي يستخرج  
الأفيون من ثماره • واسمه العامي في مصر أبو  
النوم) •

Papaver umbrosum; maculate pop-

py حَشَشَاشٌ أَرْقَطٌ

(يزرع لزهوه • وكذا معظم انواع  
الحشخاش هذه • أنظر poppy) •

Papaveraceae

حَشَخَاشِيَّاتٌ

(الفصيلة الحشخاشية من ذوات الفلقتين  
كثيرة التوزيعات تشمل الحشخاش وقلة  
الخطاطيف والمامينا الخ) •

papaw or pawpaw

(١) بَيَّابَا • دُبَّابَا الهند

(اسمها العلمي *Carica papaya*  
وتعرف باسم papaya • أنظر papaya) •

(٢) أُسَيْبِيَّةٌ ثَلَاثِيَّةُ القُصُوصِ

(اسمها العلمي *Asiminia triloba*  
فانظره) •papaya; melon tree (*Carica*

papaya)

(باباز وباباظ في الكتب المصرية •  
وكلمة بابايا مستعارة من لسان قبائل كدرايب •  
تجر من من فصيلة البياياوات • وهو من أصل  
امريكي وليس له اسم عربي • تجرته تنبه  
الحلقة بشكلها • وثماره مفر بيض لذيذة) •

Papayaceae or Caricaceae

بَيَّابَاوَاتٌ  
(فصيلة البيايا من ذوات الفلقتين أنظر  
المادة السابقة) •paper flower (*Bougainvillea gla-*

bra var. sandereana)

(اجنة معرنة للترين اوراقها مُطَاوِلَةٌ  
وازهارها أرجوانية أو حمراء مُرْدَقَةٌ لا  
موسية • أنظر Bougainvillea) •

paper mulberry

ثُوتُ الوَرْقِ

(أنظر *Broussonetia papyrifera*) •

paper-plant; paper-reed; the

papyrus بَرْذِيّ

(أنظر *Cyperus papyrus*) •

paper tree; paper mulberry

شَجَرَةُ ثُوتِ الوَرْقِ

(أنظر *Broussonetia papyrifera*) •

Papilionaceae

قَرَائِشِيَّةٌ

(فَصِيلَةٌ أو قَبِيلَةٌ من الفصيلة القرية تشمل  
على نحو ثلاثمائة جنس من النباتات) •

papilionaceous corolla

تَوَيْجٌ قَرَائِشِيّ

(كما في زهرة البسلى) •

Papilionidae

قَرَائِشِيَّاتٌ

(فصيلة حشرات من رتبة حرشفيات  
الأجنحة) •

papilla (pl. papillae) (Zool.)

حُلَيْمَةٌ • حَلْمَةٌ صَغِيرَةٌ

(مثل حليمات الذوق في اللسان) •

papilla (pl. papillae) (Bot.)

ثَبْرَةٌ • حُلَيْمَةٌ

(خلية نابتة في بشرة النبات) •

papillate; papillose

حُلَيْمِيّ • كثير الحُلَيْمَاتِ

Papio or Cynocephalus; the baboon

رُبُجٌ • دُبَّاجٌ • قُرْدُوحٌ • بابُونٌ

(جنس قردود إفريقية من كليشيات  
الرؤوس) •

papion

قُرْدُوحٌ • دُبَّاجٌ • بابُونٌ

(قرد من فصيلة كلييات الرؤوس) •

pappus (pl. pappi) (Bot.)

مِظَلَّةٌ • شُعيرات نائشة

(شعيرات متصلة بأعلى البذرة تساعد على  
الانتشار كما في بذور الطرخشقون) •paprica; paprika (*Capsicum fru-*

lescens)

فُلْبَيْلَةٌ دَغْلِيَّةٌ

(نبتاتها جزئية • والظاهر انها تزرع في  
مصر حيث تسمى الفلفل البلدي • ويطلق الاسم  
الاسكليزي أيضاً على مسحوق هذا الفلفل  
المستعمل تابلًا) •

papyrus; paper reed; Egyptian

بَرْذِيّ

(أنظر *Cyperus papyrus*) •

par

التيمر الأصلي • سيم الإصدار •

سيم التكافؤ

|| above par

بأعلى من السعر الأصلي

|| at par

بالسعر الأصلي

|| below par

بأقل من السعر الأصلي

parachute fruit

ثمرة مِظَلَّةٌ

(ثمرة ذات شعيرات أو فتور حرشفية  
pappi تساعد على الانتشار مع الهواء كبذور  
الطرخشقون) •paradise apple (*Malus paradisica*)

تَفَاحُ الْجَنَّةِ

(ضرب من شجر التفاح صغير الحجم  
يمكن تكثيره بالفسول والعكسي فيظم باصناف  
التفاح المعروف) •

Paradisidae; birds of paradise

فِرْدَوْشِيَّاتٌ

(فصيلة مغيرة من رتبة الجوانم تشمل  
طيور الفردوس وهي تهاد لريشها) •

paraffin

شَمْعُ التِّرافين

paragon

التَّجَمُّ • لَوْلُؤَةٌ كاملة التَّكْوُّرِ

(أنظر pearl)

para-grass; Angola grass (*Panicum purpurascens*)

دُخْنٌ أرجواني •

عُشْبٌ أنثولا

(نبات عشبي كثني مُعْثَرٌ من النجيليات  
يسلح للمناطق الرطبة) •

Paraguay tea; mate

شاي بَرَاغُوَايَ • مَاتِي

(أنظر *Ilex paraguayensis*) •

parallel venation

تَعَرُّقٌ مُتَوَازٍ

paralysis

قَالِجٌ • شَلَلٌ

(مرض يفقد العنق المسبب به الحساب  
والحركة) •

paramecium

بَرَامِيْثِيُومٌ

(حيويون احادي الخلية نعلقي الشكل) •

paraphimosis

ضَيْقُ القَنْبِ

(ضائع في الكلاب ونادر في الخيل) •

Para rubber tree (*Siphonia or**Hevea brasiliensis*)

شَجَرُ المطَاطِ •

بِينْفُوتِيَّةُ البرازيل • هافاية  
(الآخرتان مبرستان • نجر امريكي  
يستخرجون من بعض أنواعه مطاطاً ثميناً) •

parasite

طَفِيلِيّ • طَفِيلٌ

(نسبة الى طفيل الأعراس المشهور •  
وهي تطلق على كل كائن يعيش على ما هو  
حي من النبات أو الحيوان • وتستعمل أيضاً نعتاً  
لهذا الكائن أي بمعنى parasitic) •

|| facultative parasites

طَفِيلِيَّاتٌ اختياريَّةٌ

(كائنات قادرة على الحياة كطفيليات أو  
كترشبات على العنوسات البالية أي  
saprophytes) •

|| obligate parasites

طَفِيلِيَّاتٌ إجباريَّةٌ

التطفل

(كائنات لا تقوى على الحياة الا  
كطفيليات) •

|| specialized parasites

طَفِيلِيَّاتٌ مُتَخَصِّصَةٌ

parasitic; parasitical

طَفِيلِيّ • تَطْفِيلِيّ • مُتَطَفِّلٌ

parasiticide

مُبيدُ الطَفِيلِيَّاتِ

parasitic roots

جُدُورٌ طَفِيلِيَّةٌ

(endophyte roots أنظر

parasitism

تَطَفُّلٌ

(شركة ختين نباتيين أو حيوانيين يكون  
فيها أحدهما مجبراً على تغذية الآخر) •

parasitology

عِلْمُ الطَفِيلِيَّاتِ

(علم يبحث في طفيليات الانسان والحيوان  
والنبات • عند المكروبات والحشرات فكل  
منهما علم خاص به • ومن الطفيليات بعض الديدان  
والقراذ وغيرها • يقال علم الطفيليات الزراعية  
كما يقال علم الحشرات الزراعية وعلم  
المكروبات الزراعية) •

parcelling; parceling

تَجْرُؤَةٌ • تَجْرُؤُ • ضَيْقُ القَنْبِ  
(تفتت وتفتت • انقسام الأرض الزراعية أو  
قسمتها قطعاً أو سهاماً عديدة) •

parcelling out of land (or of prop-

erty) تَجْرُؤُ الأرض • تَجْرُؤُ المِلْكِيَّةِ

(حال بلد أو كورة ارداد فيها عدد ملاكي  
الأرض في اطراد • وازداد فيها تجرؤ الأرض  
الزراعية قطعاً صغيرة) •

parcenary; unpartitioned estate

مِلْكِيَّةٌ مُشَاعَةٌ • أرضٌ مُشَاعَةٌ

(يملكها شخصان أو أكثر من دون افراز  
والمالكون مُتَنَاعُونَ أو مُتَعَامِلُونَ) •

parenchyma

لُحْمَةٌ • نَسِيجٌ حَشَوِيّ

(الأولى عن مجمع مسرج ٥ س ٢٣٠ •  
واستعملوا لُحْمَةٌ في الجامعة السورية وقد  
وردت في معجم شرف • وعرب بعضهم بكلمة  
برنسية • واللحمة في النبات أشجع الأنساج وهي  
نسج مؤلف من خلايا حية تسمى خلايا اللحمة  
biocytes • واللحمة أشكال • وهي تقوم بوظائف  
فسيولوجية مختلفة • وهاك بعضها • ولا يسع  
المعجم لشرحها :) •

aerifying parenchyma

لُحْمَةٌ مُهَوِّيةٌ

assimilating parenchyma

لُحْمَةٌ مُثَمِّلَةٌ



ولادة • وضع  
parturition; birth  
(خروج الجنين من الرحم في نهاية مدة الحمل) •

القيمة الاسمية  
par value

صغير الزهر •  
parviflorous  
صغيرة الأزهار

صغير الورق •  
parvifoliate  
صغيرة الأوراق

pasque-flower; paschal flower;  
pulsatilla (*Anemone pulsatilla*  
or *Pulsatilla vulgaris*)  
زهرة الفصح • شقائق الفصح

(زهرة من النقرات أوراقه زغبية وزعماره  
ذرف، أو أرجوانية فنجانية الشكل تنتفخ في  
فترة الفصح) •

*Passer domesticus*; house sparrow;  
European sparrow  
عصفور معروف •

عصفور دؤوبي  
عصفور السؤوبي في السماء ومسر  
نسبة إلى دؤور جمع دار • وهو مبذول ومشهور  
وله ضروب) •

*Passer montanus*; mountain spar-  
row  
عصفور جبلي  
(نعله الذي يسمى عصفور اليبادر في جبل  
الثلج في الشام) •

العصافير  
Passeres; the sparrows  
(رتبة من الطيور تشمل حوالي نصف  
الطيور المعروفة - أنظر sparrow) •

جَوَائِم  
Passerines; Passeriformes  
(اصطلاح قديم في الشام وفي معظم  
الحيوان • سماها بعضهم عصفوريات • لأن  
Passer اللاتينية تدل على العصفور • ولكن في  
هذه الحلقة من حلقات تصنيف الحيوان طيوراً  
أكبر من العصافير كالقريان مثلاً • رتبة من  
الطيور فيها ينتم رتيبات وفيها فصائل عديدة  
كالقراية والرزوزورية والهدمدية والشخزورية  
والقثيرة والثبديّة والشردية والسطحية الخ) •

زهرة الآلام  
Passiflora  
جنس زهرة الآلام من فصيلة الالاميات

تقسيم • تجزئة • قوز  
partition

مفروز • مفزّز  
partitioned  
النسي الذي قوز أي قسم على مالهكة •  
وعكسه المساع • parcenary و  
impartitioned • فراجعهما •

حجل • قيج  
partridge (*Perdix*)  
(الثانية معربة قديماً من الفارسية •  
والواحدة حجلة وقبجة • وفرخ الحجل تلك •  
والأشئ ثاككة • وسمونها ببركة بعامة لبسان  
وحجل النسخ • جنس طير مساد من فصيلة  
الغنيوجيات) •

دجاج  
black partridge  
(أنظر francolin)

common partridge; grey partridge  
(*Perdix perdix* or *Perdix cinerea*)  
حجل أسهب • حجل ثائع

Greek partridge (*Caccabis graeca* or  
*Perdix graeca*)  
حجل رومي •  
حجل اليونان  
(وهو كثير في الشام) •

Guernsey partridge (*Caccabis rufa*  
or *Perdix rufa*)  
حجل أخضر  
(نبت امريكي ذو ثمار عينية قمرية تؤكل •  
ارصاده ينسب إلى ارجوانيه مزدوجة وعطرها  
الرائحة) •

partridgeberry (*Mitchella repens*)  
(١) عنب الجبال  
(نبت امريكي ذو ثمار عينية قمرية تؤكل •  
ارصاده ينسب إلى ارجوانيه مزدوجة وعطرها  
الرائحة) •  
(٢) غلظيرية مسطحة • ساي كندا  
(أنظر *Gaultheria procumbens*)

عامل (أو مستغرق) بعض  
part-time  
الوقت

فلاحة • يعنى الوقت  
part-time farming

ماخض  
parturient  
الأنس • أي حال أن سمع كالجهد •

(المتردب • زهر من الفصيلة الحبية) •

برشنييه  
Parsonsia  
(من اسم أحد الأعلام • جنس نبات  
سمرات للزمن من الفصيلة الدفلية) •

قسم • جزء • قطعة غير  
part

أجزاء آلية •  
mechanical parts

*Parthenocissus quinquefolia* or  
*Ampelopsis quinquefolia*;  
كزمنة عذراء • خمائية  
Virginia creeper  
الوزق

*Parthenocissus tricuspidata*;  
لبلاية عذراء • كزمنة  
Japanese ivy  
عذراء • الليلاب الياباني

(جنس جنات معراشات للقرنين من الفصيلة  
الكرمة وهو جنس Ampelopsis أي الكرمة  
عند بعض الناسين) •

تأشل عذري •  
parthenogenesis  
تأشل بكري

ولاده بسلا الفصاح • نكر في الأزق أي  
حسرات الهن وأصل في التحل) •

جسيم • جسيم • ذفينة •  
particle  
جزء صغير

متعدد الألوان •  
parti-coloured  
متعدد ألوان (الزيت)

ثينة  
particularity (Hipp.)  
أج سات كالغراء والحاصل والحدود  
التي • وهو كل لون يخالف لون معظم الفرس •  
أنسطر coats and particularities

دائرة  
parting (Zoot.)  
(وهي النسا عند العوام • لكنه من الشعر  
معبر يختلف اتجاهها عن اتجاه سائر الشعر •  
وأشهر المواضع في الحجل دائرة الشح • أصل  
الاسم • ودائرة الغطاء في وسط الوجه •  
ودائرة الشحامة في وسط الصدر الخ • وهي  
من ١٨ - ٢٨ دائرة عند العرب • وليس لها أسماء  
بكتلية خاصة على ما أعظم) •

الألصاق الانكليزية التي تطلق على فرخ  
السلمون) •

ببغاء • ببغاء • ببغاء • دودة  
parrot  
(الببغاوات Psittaciformes رتبة من  
الطيور • وهي أجناس وأنواع لها مناقير صلاب  
مستديرات بمقوفات من أصولها • ولها أصابعان  
إلى الأمام وأصبعان إلى الوراء) •

برؤوطية  
Parrotia  
(من اسم نباتي ألماني • جنس شجر أو  
جنبه للقرنين من فصيلة المشركات) •

*Parrotia persica*; ironwood;  
Persian Parrotia  
برؤوطية فارسية

ثنو • الفك الأعلى  
parrot-mouth  
(أنظر over-shot jaw)

parrot's-bill; kaka beak (*Clianthus*;  
thus puniceus)  
مخبدية أرجوانية •  
منقار الببغاء

(جنس زهر من القرنيات الفراشية • أنظر  
Clianthus) •

parsley; common garden parsley  
مقدونيس (*Petroselinum sativum*)  
(يلفظونها اليوم بالباء بدلاً من الميم •  
وهي من كلمة مقدونيا • وتسمى الكرفس  
الرومي والبطراسليون • وهذه يونانية معربة  
قديماً • بقلة من الفصيلة الخيمية تزرع لرائحة  
ورفها • وهي من التوابل المشهورة) •

fool's parsley; lesser hemlock  
شوكران صغير •  
(*Aethusa cynapium*)  
شوكران البساتين • مقدونيس كاذب  
(عينة سامة تنب المقدونس من الفصيلة  
الخيمية) •

parsnip; garden parsnip (*Pastina-  
ca sativa*)  
بيتشارون كبير • جزر  
أيتض • عزق أيتض

(كلها مترجمة • بقل غليظ الجذور من  
الفصيلة الخيمية Umbelliferae تليخ جذوره أو  
تقطع وتعلقها البقر) •

cow parsnip (*Heracleum sphondy-  
lium*)  
سفندوليون

المان والممر ونيت) •

حديقة أهلية أو وطنية  
national park

بركينة  
Parkia  
(من اسم أحد الأعلام • جنس شجر من  
الفصيلة القرنية) •

*Parkia africana*; African Parkia  
بركينة إفريقية  
(شجر للقرنين) •

بركشونية  
Parkinsonia  
(من اسم أحد الأعلام الانكليز • جنس  
جنيات ثاككة من الفصيلة القرنية) •

*Parkinsonia aculeata*; Jerusalem  
thorn  
(جنية تصلح سياج) •

*Parlatoria blanchardi*; date-palm  
scale (insect)  
حشرة النخيل القشرية

*Parlatoria calianthina*  
حشرة التفاح القشرية  
(ونسى قملة التفاح • وهي تسطو أيضاً  
على المشمش • حشرة من الفصيلة القرمزية  
ورتبة نصفة الجناح) •

*Parlatoria oleae*; plum scale  
(insect)  
حشرة البرقوق القشرية

برمنتية  
Parmentiera  
(من اسم برمنتيو الفرنسي • جنس شجر من  
الفصيلة البنوتية) •

برمنتية شمعية  
Parmentiera cereifera  
(يستخرج منها شمع نباتي) •

*Parmentiera edulis*; edible par-  
mentiera  
برمنتية طعامية  
(لها ثمر يؤكل) •

عدة تكفية  
parotid; parotid gland  
(احدى عذتين تفرزان اللعاب) •

فرخ السلمون  
parr  
(قبل أن يتقل إلى المياه المالحة  
أنظر أيضاً salmonet حيث اوردنا بعض

conducting parenchyma  
لحمة ناقلة أو موصلة

false parenchyma  
لحمة كاذبة

fundamental parenchyma  
لحمة أساسية

lacunose parenchyma  
لحمة فقجية

ligneous parenchyma  
لحمة خشبية

phloem parenchyma  
لحمة إحاتية

parent  
(١) أب أو أم  
(٢) أصل • مصدر

parent material (Geol.)  
المادة الأم  
(المادة الصخرية التي نشأت منها التربة) •

parent plant  
النبات الأم

paresis  
شلل جزئي أو طفيف  
(يؤثر في قدرة الحيوان على الحركة) •

Paridae  
قرفيات  
(فصيلة طير من رتبة الجوائم المخروطية  
المنافير فيها القزف tit) •

parietal (adj.)  
جداري  
العظم الجداري في الجمجمة (n.)

parietal bone  
العظم الجداري  
في الجمجمة

parietal placentation  
تشيم جداري  
(placentation) (أنظر

parings  
قشارة  
(وتطلق على مختلفات المطاحن  
المستخدمة في تغذية الدواجن والحيوان) •

paripinnate leaf  
ورقة ريشية مزدوجة

park  
(١) روضة • ريشة • حديقة  
(حديقة واسعة للزينة تكون خصوصية أو  
عمامة) •

(٢) حظيرة • روية • مراح  
(أرض تحيط بها حواجز ترعى فيها

Passifloraceae أنسلر (passionflower).

*Passiflora caerulea*; blue passion-flower  
زهرة الآلام الزرقاء

(زهرة الساعة في الشام لأن منظر زهرتها يشبه الساعة. وشرك فلك في مصر. وهي من جرح فلك التركية. نبات من المعروضات المشهورة وهو قوي سريع النمو يتخذ سياجاً. أنسلر (passionflower).

*Passiflora edulis*; purple granadilla  
زهرة الآلام الأرجوانية

*Passiflora quadrangularis*; giant granadilla  
زهرة الآلام الرباعية

Passifloraceae آليات  
(فصيلة زهرة الآلام من ذوات الفلقتين عديدة التويجات. والآليات من زهرة الآلام منسوبة إلى المضاف اليه).

passionflower (Passiflora)  
زهرة الآلام

(الاسم العلمي من اللاتينية بهذا المعنى الماعاً إلى أجزاء الزهرة التي تشبه جروح اليد المسح أو تاج الشوك وسواء من أدوات تعذيب اليد المسح. جنيات أو أحناب معروفة للترزين من الفصيلة الآلية ورد بعض أنواعها في مادة (Passiflora).

passion fruit ثمرة زهرة الآلام  
(ثمر مأكول تحمله نباتات من فصيلة الآليات Passifloraceae).

passive immunity مناعة سلبية  
(مناعة حيوان ضد المرض المكتسبة بالحقن بمصل دم حيوان لديه تلك المناعة).

pastern ذنغ  
(جزء قائمة الفرس بين الحوَّشب والأظرفة. أنظر (horse).

pastern-joint (of horse) (Zoot.)  
حوَّشب

(المفصل بين الجزء الأمامي من الوظيف والجزء الأعلى من الرسغ في الخيليات ويعرف أيضاً بـ (fetlock-joint).

pastern-knock (of the fore-legs) إزتيهاش  
(Zoot.)

(جرح القائمة بأن يشكَّ الفرس بمرض حافره غرضي بجذائته من اليد الأخرى حتى يدميها).

pasteurellosis مَرَضُ بَشْتُورِي  
(وهي أمراض سارية سببها ميكروبات من جنس بَشْتُورِي Pasteurella كذات الرئة السارية في الخيل والجَمرة في الدجاج والإمهال في المجدول).

Pasteurian yeast (Saccharomyces) خَمِيرةُ بَشْتُور (أنظر (Saccharomyces)

pasteurization بَشْتَرَة • تعقيم  
(منقعة حديثاً من اسم بستور المسالم الفرنسي. منع نمو الخمائر المرضية بالتسخين. أو قل تعقيم بعض الأشياء بالحرارة كاللبن والخمور وغيرها).

flash pasteurization بَشْتَرَة سريعة  
أو وَفِيقِيَّة

pasteurize بَشْتَر • عَقِّم

pasteurizer مَبَشْتِرَة  
(منقعة حديثاً. أداة تستعمل في البَشْتَرَة).

Pastinaca sativa شِنَارُون كَبِير • جَرْد أَيْقِص  
(أنظر (parsnip)

Pastor roseus; rose-coloured starling سَمَرْمَر • سَمَرْمَد • دُرْزُور أَحْمَر (أنظر (starling)

pasturage مَتَجَع • مَتَجَع • مَرَعَى (المكان الذي فيه الكلاً ترعاه الماشية. ويكون أقل كلاً من المراعي المساء (grass-land).

(٢) دَعَى • إِذْعَا • إِمْرَاج  
(تسريح الماشية في المرعى أو المَرَج).

حق الرُّغَى  
(أنظر (common of pasturage (grazing rights

(١) مَتَجَع • مَتَجَع • مَرَعَى pasture  
(المكان الذي فيه الكلاً ترعاه الماشية. ويكون أقل كلاً من المراعي المساء (grass-land).

(٢) دَعَى الماشية

pasture: graze (v.)  
(١) دَعَى • أَذْعَى • سَامَ

(٢) سَوَم • مَرَج • أَمْرَج  
(بالمَتَجَعين السلازم والمتعدي. وهو دَعَى الدابة للعب وإرسالها في المرعى لترعاه).

pasture crop مَحْصُولٌ للرعي  
(زَرْعٌ مُحْتَمَسٌ لترعاه الماشية).

pasture field; pasture ground مَرَعَى  
(مَتَجَعٌ تسرح فيه الماشية).

patch (١) رُقْطَة  
(مقع يمس في خشرة النبات).

(٢) رُقْمَة • قُطْمَة  
(قطعة أرض مزروعة).

fern patch مَنِيْتُ الشَّرْحَس • حَدِيقَةُ الشَّرْحَس  
(أنظر (fern patch)

patch budding بَزْعَمَة رُقْمِيَّة  
(تطعيم بقلمة رُقمِيَّة من لحاء شجرة أخرى تحوي بُرْعَمًا. أنظر (budding).

patch planting غَرْسٌ في قُطْمَع  
مَزْرُوعَة

patella رَضْمَة • دَاغِصَة

path: footpath مَتَر • مَشَل • مَرْقُوب  
(طريق ضيق. ومن اسمائه العربية رَقْمَة ورَقْمَة ومَطْرِب ومَطْرِبَة).

pathogen مُفَرِّض • كَائِنٌ مُفَرِّض  
(مُفَرِّضٌ يُحدث مَرَضًا).

pathogenic مُفَرِّض • مَرَضِي

pathology بَاطُولُوجِيَة • عِلْمُ الْأَمْرَاضِ  
(أعراضها وأسبابها).

forest pathology علم الأمراض الجراحية • الباثولوجية الجراحية  
(أنظر (forest pathology

plant pathology علم أمراض النبات  
(أنظر (plant pathology

patience dock (Rumex patientia)  
خَمَاضُ إِسْفَانَاخِي • خَمَاضُ الْبَر • يَلْقَى بَرِي

(نبات غرسى وبصل معمر من الفصيلة البطاطية كان يستعمل في الطب القديم).

patrol (v.) طَافَ في دَوْرِيَّتِهِ (في أعمال الحريق)

١ - (الطواف في ممتلك من الأرض لانتفا الحريق أو للكشف عنه، أو لإطفائه).

دَوْرِيَّة (n.)  
ب - (السير ذهاباً وإياباً على طول قسم من حيط للدفاع. في أثناء إنشاء ذلك الخط أو بعد إنشائه. بنية إنشائه. والكشف عن مراكز الحريق المتفرقة. والقيام بأعمال تنظيف الأرض عندما يحين أوان القيام بها).

pattern نَمُودَج • تَمَط

meal patterns أنماط الوجبات

patulous مُنْبَسِط • مُنْتَشِر • مُتَبَاعِدُ  
الفرع (عن المركز)  
(صفة لبعض أجزاء النبات كالأغصان والكتابات).

paulownia (Paulownia) بُولْفُونِيَّة  
(شجرة تزين مبيدة الورق من الفصيلة الخنازيرية تزرع لجمال أوراقها وأزهارها البعده).

Paulownia بُولْفُونِيَّة  
(اسم اميرة يابانية. جنس شجر من الفصيلة الخنازيرية. بعل زراعي حولي من القرنين الثامن عشر والتاسع عشر. ونطبخ قرويه (زورور).

imperial or royal paulownia (Paulownia tomentosa) بُولْفُونِيَّة مَلِكِيَّة

Paul's betony (Veronica serpylli-  
زهرة الحواشي السحرية الورق (folia)  
(أنظر الاسم العلمي).

paunch: rumen كَرْش  
(المعدة الأولى في المجترات. أنظر (stomach).

pavia (Aesculus pavia); buckeye بَاغِيَّة  
(معرية. جنبه للترزين من الفابوتيات).

Pavo; the peacocks طَاوُوس  
(جنس الطاووس من التدرجيات ورتبه طوال الساق. أنظر (peacock).

Pavo muticus; muticate peacock طَاوُوس مُتَبَيِّلِي الْفَتْرَة

Pavo nigripennis; black peacock طَاوُوس أَسْوَد

Pavo cristatus; crested peacock: طَاوُوس مَعْرُوف

common peacock أو أَهْلِي  
(أنظر (Cajanus indicus

pawpaw (Carica papaya or Asimina triloba) بِيَّايَا • دُبَّاءُ الْهِنْد (١)

(٢) أَسِيْمِيَّة ثَلَاثِيَّة الْفُصُوص  
(أنظر (papaw

payment دَفْعَة • دَفَع

pea: garden or common pea (Pisum sativum) بِيَّي • بِيَّيَّة

(هي التبرليا والتبرليا في الشام. والبسلى عن الناج قال انها لغة مصرية. أما البسلة فمن ابن البطار في مادة جلبان. وذكر دوزي في معجمه ان البسلى من اللاتينية Piselli بغير P. بعل زراعي حولي من القرنين الثامن عشر والتاسع عشر. ونطبخ قرويه (زورور).

American pea غَضْبَة الشُّوس • بِيَّيْ امريكية  
(أنظر (Abrus precatorius

black-eyed pea (Vigna sinensis) لُويَا • لُويَا • لُويَا

(هو النوع الزراعي المشهور المسى لوبي بدية أو لوبيت بسلات. وله قروب. أنظر (cowpea).

black pea (Lathyrus niger) جُلْبَان • جُلْبَان • جُلْبَان  
(نبات عشبي من القرنيات الفراضية. أنظر (Lathyrus).

butterfly pea مَارْزُون هِنْدِي (أنظر (Clitoria ternatea

cajan pea بِيَّيَّة هِنْدِيَّة (أنظر (Cajanus indicus

chick-pea (Cicer arietinum) جَمْع • جَمْع

common pea (Pisum sativum) بِيَّي • بِيَّيَّة

Congo pea بِيَّيَّة هِنْدِيَّة (أنظر (Cajanus indicus

everlasting pea (Lathyrus latifolius) جُلْبَان عَرِيضُ الْوَرَق

(نوع معشر مَرَس بَزْرَع زهره. أنظر (Lathyrus).

field pea (Pisum arvense) بِيَّي الْحُفُول

(شرب طويل يؤكل حبه وتعلفه الماشية كلاً أخضر أو جافاً).

flat pea (Lathyrus sylvestris) جُلْبَان أو جُلْبَان حَرَجِي

garden pea (Pisum sativum) بِيَّي • بِيَّيَّة

(أنظر (pea

(خسرة من زنبه سمته الجناح تسبب  
اضجار الكثرى فتمس السَّع من الورق والشر  
والمدليج الغثة ويُثير ياتاجها).

pear scab (*Fusicladium pyrinum*)  
تَبَعُ الكَثْرَى  
(scab) (أنظر)

pear-shaped  
كَثْرَى الشَّكْل  
pear-shaped guava (*Psidium py-  
riferum*)  
عَوَاقِ كَثْرَى  
(أنظر *Psidium guajava*)

pear slug sawfly (*Tenthredo a-  
dembrata*)  
بَشَارِيَّةُ الكَثْرَى  
(sawfly) (أنظر)

pear sucker (*Psylla rubra*)  
بُرْعُوتُ الكَثْرَى الْأَخْضَرِ  
(Psylla) (أنظر)

pear tingis (*Tingis piri*)  
بَيْتُ الكَثْرَى  
(من ترجمه عن الفرنسيه tigre du poirier  
حذره مصره من فصيله البيركات وزنبه سمته  
الأخضره).

pear tomato (*Lycopersicum escu-  
lentum* var. *pyriforme*)  
بَنَادُورَى كَثْرَى  
(سرب من البنادورى أو الطماطم كثرى  
الكل أنظر tomato).

pear tree (*Pyrus communis*)  
كَثْرَى • شَجَرَةُ الكَثْرَى  
(pear) (أنظر)

pear-tree aphid (*Aphis pyri*)  
أَرْقَةُ الكَثْرَى  
(Aphid) (أنظر)

pea rust  
بَقْرَانُ أَوْ صَدَأُ البَيْسَلَى  
(أنظر *Uromyces pisi*)

peasant  
فَلَّاح • فُرُوتَى • رِبْفَى  
peat: turf  
خُث • طَرْب

pierced pearl  
الْمُلَوَّلَةُ الْمُثْقَبَةُ  
rounded pearl  
الْقَارَةُ أَوْ اللُّوْلُؤَةُ  
الْمُدْخَرَجَةُ

unpierced pearl  
خَرِيدَةُ أَوْ بَكْر  
شَدْر • صِيْبَان • صِنَاؤُ اللُّوْلُؤِ  
|| seed pearls

pearl alum: aluminum sulphate  
كَبْرِيَتَاتُ الْأَلُومِيْنِيُومِ  
pearl centauray (*Centaurea marga-  
ritae*)  
قَنْطَرِيُونُ أُولُؤَى  
(Centaurea) (أنظر)

pear leaf blister mite (*Eriophyes  
pyri*)  
أَكَارُوسُ أَوْرَاقِ الكَثْرَى  
خَسْرَةُ بَقْعِ السَّطْحِ الشَّغْلَى (أوراق  
الكثرى: تلف نمارها).

pear leaf roller  
لَقَافَةُ وَرَقِ الكَثْرَى  
Rhynchites (خسرة من جنس الينقاريه  
حسب الكثرى).

pear millet  
شُعَامُ سُبْكَلَى  
(1) (أنظر *Pennisetum spicatum*)

(2) دُخْنُ صَغِيرٍ  
(أنظر *Penicillaria spicata*)

pearl oyster (*Meleagrina marga-  
ritifera*)  
مَحَارُ اللُّوْلُؤِ  
(المحار الذي يُسَجُّ اللُّوْلُؤُ).

pearl plant (*Lithospermum offi-  
cinale*)  
قُلْب  
(نبات عسبي له بزور يسلاب لأمه  
كالقؤلؤ ويعرف باسم gromwell).

pearly hemerobe (*Chrysopa vul-  
garis*)  
أَسَدُ الْأَذْقِ اللَّوْلُؤِيِّ  
(أنظر hemerobe)

pear midge (*Diplosis pirivora*)  
دُبَابُهُ الكَثْرَى •

pear psylla (*Psylla pyricola*)  
بُرْعُوتُ الكَثْرَى

pear (*Pyrus communis*)  
(2) كَثْرَى  
(الخاص في الشام ومعها من الجناس  
السحجه والدالة لغويًا على شجر آخر • وهذا  
السميه السامه والمغلوطه في الشام هي قديمه •  
ذكرها عبد القليل البعادي في • الافاده  
والاعبار • فالإجاس في اللغة هو بالانكليزيه  
plum tree أى ما سمي البرقوق في مصر •  
وسمى الخوخ غلطًا في الشام • وكلمه كثرى  
سريته الشجار • وهي في مصر تطلق على هذا  
الشجر • وهو الصحيح • شجر مشهور من  
الفصيله الوردية فيه سرور زراعيه • ومن أنواع  
الكثرى نوع بري سميه العامه نجاس بري  
وهو الكثرى البريه أو السوريه  
*Pyrus syriacus* • بنت في بعض جبال الشام •  
وكذلك النوع البري المسمى كثرى بوفي  
(*Pyrus Bovei*).

أَفُو كَادُو • رُبِيدِيَّةُ  
|| alligator pear  
(Avocado) (أنظر)

صَبَارَ مَعْرُوف • صَبَار  
|| prickly-pear  
(Opuntia vulgaris) (أنظر)

wooden pear (*Xylomelum pyrifor-  
me*)  
كَثْرَى اسْتِرَالِي  
(شجرة استراليه سمها ليفي ييه  
الكثرى).

pear blight  
آفَةُ الكَثْرَى  
(مرض فطري مُسَلِّف يسبب افساد  
الكثرى تسببه مَكْرُوزَاتُ مَكْرُوبِيَة اسمها العلمي  
*Micrococcus amylovorus*).

pear haw (*Crataegus tomentosa*)  
رُعْرُورَ دَغِيب  
(سره ييه الكثرى).

pearl  
لُّوْلُؤَةُ • جَمَانَةُ • تُوْمَةُ  
(ولها في كتاب الجواهر في معرفه  
الجواهر الليروني أسماء أخرى كثيرة • رواس  
أو حوامد قابيه لناعه مستديره تحصل في بعض  
حيوانات دنا من الرخويات ولا سيما صُفْحِيَّاتِ  
الحشاش أي دوات المسرايين أو المدفيس  
bivalved واللؤلؤ أشكال منها).

paragon  
التَّجَمُّ  
pear-shaped pearl  
اللُّوْلُؤَةُ الْغَلَامِيَّةُ

اج أمواس وطواويس • جس طيور  
جميلة أصلية من الفصيله المدرجيه ورتبه  
(الدجاجيات • أنظر أنواعه في ماده Pavo).

peacock butterflies (Ent.)  
طَاوُؤِيَّةُ  
(كلمه تطلق على أنجاس وأنواع من  
الفراش من حرنشيات الأجنحة هالك بعضها).

*Saturnia pavonia*; small peacock-  
butterfly  
طَاوُؤِيَّةُ صَغِيرَةٍ

*Saturnia pyri*; nocturnal emper-  
or moth  
طَاوُؤِيَّةُ لَيْلِيَّةُ

*Saturnia spiri*; nocturnal  
peacock-butterfly  
طَاوُؤِيَّةُ وَتَطُ

*Vanessa io*; diurnal emperor but-  
ter-fly  
طَاوُؤِيَّةُ نَهَارِيَّةُ

peacock-eye poppy (*Papaver  
pavonium*)  
خَشَخَاشُ عَيْنِ الطَّاوُؤُسِ  
(poppy) (أنظر)

peacock flower (*Poinciana regia*)  
بُونِيَّيَانَةُ مَلِكِيَّةُ  
(Poinciana) (أنظر)

peak  
ذُرْوَةُ • قِمَّةُ

peak value  
الْقِيَمَةُ الذَّرْوِيَّةُ

pea louse  
أَرْقَةُ البَيْسَلَةِ  
(أنظر pea aphid)

peanut; groundnut, pinda(r)  
فُولُ سُودَانِي •  
(*Arachis hypogaea*)  
فَسَقُ السَّيِّدِ

الأولى في مصر والشامية في الشام •  
وكلاهما حديث • لم يرد ذكره في المفردات  
ولا في الأمهات • والراجح أنه من أصل  
أمريكي • نبات من فصيله القرنيات يزرع  
لبزوره الدهنيه فيمسر منها دهن صالح للطعام •  
وتنقل بها).

(1) كَثْرَاةُ  
pear  
(شجرة الكثرى).

peach aphid (*Anuraphis persicae*)  
أَرْقَةُ الْخَوْخِ  
(خسرة من الأرقيات من حاملات الأمراض  
الفيروية كثيرون الخوخ والتفاف الورق في  
البطاطس).

peach bells; peach-leaf bellflower  
(*Campanula persicifolia*)  
جُرَيْسُ دُرَاقِيَّةٍ (أَوْ خَوْخِي) الْوَرَقِ  
(زهر عسبي مُعْشَر من الجُرَيْسِيَّاتِ يزرع  
لازهاره العفوية الزرقاء أو البيضاء).

peach leaf curl  
تَجَعُّدُ أَوْرَاقِ الْخَوْخِ  
(مرض يسبب اوراق الخوخ قحمر أولاً  
ثم تلف وتتواء ويتحول لونها الى بني وبعد  
ذلك تذبل وتسقط • تسببه فطور طفيلية اسمها العلمي  
*Taphrina deformans*).

peach stem borer (*Sanninoidea  
exitiosa*)  
حَقَّارُ سَاقِ الْخَوْخِ  
(فراشة من غفائيات الأجنحة تنقب  
برفاناتها سوق اشجار الخوخ وقد تؤدي الى  
قتلها).

peach tree (*Amygdalis persica* or  
*Persica vulgaris*)  
خَوْخ • دُرَاقِيْن •  
دُرَاقِيْن • فَرْبِيْكُ  
(الدراق والفرك من اليونانية • والخوخ  
ستعمل في مصر • والدراق في الشام • والأسماء  
الأربعة صحيحة تدل لغويًا على هذا الشجر • أما  
الخوخ في الشام فيطلقونها اليوم غلطًا على  
الشجر المسمى plum tree وفي المخصص  
الخوخ والفرك والدراق واحد • قلت وهي  
تدل على هذا الشجر المشهور من  
الفصيله الوردية • وفيه ضرور).

peach tree borer (*Sanninoidea  
exitiosa*)  
حَقَّارُ سَاقِ الْخَوْخِ  
(فراشة من غفائيات الأجنحة تنقب  
برفاناتها سوق اشجار الخوخ وقد تؤدي الى  
قتلها).

peach twig borer (*Anarsia linea-  
tella*)  
حَقَّارَةُ فُرُوعِ الْخَوْخِ  
(فراشة رمادية صغيرة جدًا تنقب برفاناتها  
عصايخ الخوخ الغثة وتليفها).

peach  
الْأُولَى فِي الشَّامِ وَالشَّامِيَّةُ فِي مِصْرَ •  
وكلاهما صحيح يدل على هذه الشجرة • وعُثِرَت  
في شرح أسماء المقادير المؤلف منذ ثمانية  
قرون على ذكر «الدراق الزهري» • وفي  
الموطلة اليوم ضرب من الدراق بهذا الاسم).

(2) خَوْخ • دُرَاقِيْن  
peacock (Pavo)  
طَاوُؤُسُ

glory pea  
مُخَبِّدِيَّةُ • زَهْرَةُ التَّجَدُّ •  
إِفْلَيْتَنُوسُ  
(Clianthus) (أنظر)

grass pea (*Lathyrus sativus*)  
جُلْبَانُ مَزْرُوع • جُلْبَانُ  
(أنظر الاسم العلمي).

gray pea (*Pisum arvense*)  
بَيْسَلَى الْحُقُولِ

love-pea (*Abrus bottae*)  
نَحِيلَةُ • أَبْرُوسُ عَطَرِ  
(خسرة تزين من الثريات زهرها أبيض  
عطر).

pigeon pea; Angola pea  
بَيْسَلَةُ هِنْدِيَّةُ  
(أنظر *Cajanus indicus*)

rosary pea (*Abrus precatorius*)  
عَضْبَةُ الشُّوس • بَيْسَلَى أَمْرِيَكَةِ  
(أنظر الاسم العلمي).

spring pea (*Lathyrus vernus*)  
جُلْبَانُ • جُلْبَانُ الرَّيِّعِ  
(Lathyrus) (أنظر)

sweet pea  
جُلْبَانُ عَطَرِ • بَيْسَلَى عَطْرَةٍ  
(أنظر *Lathyrus odoratus*)

pea aphid (*Aphis pisi* or *Macrosi-  
phum*) pisi)  
أَرْقَةُ البَيْسَلَةِ  
(أرقه كبيرة خضراء من الأرقيات  
Aphidae • تُصَيِّرُ بِحُقُولَ البَيْسَلَى • أنظر Aphid).

pea-beetle (*Bruchus pisi*)  
ثَوْتَةُ البَيْسَلَى  
(Bruchus) (أنظر)

peach  
(1) دُرَاقِيَّةُ • خَوْخَةُ  
(الأولى في الشام والشامية في مصر •  
وكلاهما صحيح يدل على هذه الشجرة • وعُثِرَت  
في شرح أسماء المقادير المؤلف منذ ثمانية  
قرون على ذكر «الدراق الزهري» • وفي  
الموطلة اليوم ضرب من الدراق بهذا الاسم).

(2) خَوْخ • دُرَاقِيْن  
peach tree  
(أنظر)

(التانية معربة) والخت في التاج الطحلب  
إذا يسس وقدم عهد حتى يسواذ. تراب عنوي  
يحصل من انحلال بطي لبعض النباتات المائية  
كالطحلب - الأنس في مصر - والكُبات في  
الأرض الكبيرة الرطوبة).

peat bog: peat land مَخْتَة • مَطْرَبَة  
(على وزن مَفْعلة - أرض الخث أو  
المطرب).

peat moss (Sphagnum) إسْفَنْغُون  
اجنس طحالب - خزاز في مصر - يعين  
في المنافع والمياه الراكدة الصافية).

pea tree قَرَغَانَة  
(نبات من الفريجات - أنظر Caragana).

pea vine (1) بَيْسَلَى • بَسْلَة  
(أنظر pea)

(2) بَيْفِيَة امريكية  
(اسمها العلمي *Vicia americana*  
أنظر vetch وتطلق اللفظة على عدة بقول  
من الفصيلة القرنية).

جُلْبَان غَلِيظ flat pod pea vine  
(أنظر *Lathyrus cicera*)

pea vine hay قَشَّرَ البَيْسَلَى  
(يَجْفَف وَيَقْلَع وَيَتَّخَذُ عِلْفًا).

pea weevil (*Bruchus pisi* or *Apion pisi*) سُوْمَة البَيْسَلَى  
(حشرة من الخنافس تُبْرِى بالبَيْسَلَى راجع  
الاسمين العلميين).

pea wilt مَرَضُ ذُبُول البَيْسَلَى  
(مرض فطري يسبب البَيْسَلَى فَيَمُوتُهَا  
ويُفْلِتُ به فطر منزلي اسمه العلمي  
*Fusarium oxysporum pisi* - ويكاد وجود  
الفطر نحسر في العقيدات الأربع أو الخمس  
الأولى من ساق النبات).

pebrine دَاءُ القَرَبَة

امرس مُعَدَّ يُسَبِّب دودة القَرَبَ سببه أووال  
مجهريته اسمها العلمي *Nosema bombycis*  
ويطلق الاسم أيضاً على مرض مشابه تسببه فُطْرٌ  
عشودته اسمها العلمي *Botrytis bassiana*.

pecan: pecan-nut tree (*Carya oli-  
vaeformis* or *C. illinoensis*)

بَاكَانِيَة  
(معربة) وهي من اسم احدى القبائل  
الأمريكية القديمة - نوع من جنس الجوزية أي  
القارية - أنظر *Carya* - يزرع قليلاً في مصر  
لنصره - وهو نجر كبد من الفصيلة الجوزية  
كثير في الأماكن الرطبة والشرقية من الولايات  
المتحدة الأمريكية - وله جوزه شبه بيضية مربعة  
السماربع فيها لب يؤكل - واسم هذا النوع  
علمياً القارية الزيتونية أو الجوزية الزيتونية -  
ويقال له أيضاً الجوز الزيتوني - لكن جنس  
الجوز غير جنسه أنظر (walnut).

(1) نَدَبَة • نَقَرَة peck

(2) بِيَك  
(بكيال حجم شئ حوالي ٩ لترات).

pectase: pectinase بَكْتَاز  
(خيمره تحول البكتين الى حامض  
بكتيك).

pecten or scallop مُشَط • اسْقَلُوب  
(مخار مزدوج الصدفة يصلح للأكل).

pectin بَكْتِين  
(أهلام الثمر - وهو عيب بالقطنج - يجعل  
الساد المسجتمه كالهلام).

pectinase بَكْتَاز • بكتاز  
(أنظر pectase)

pectinate Melianthus (*Melianthus pectinatus*)  
عَشِيَّة مُشَطِيَّة  
(أنظر *Melianthus*)

pectinibranchiata وَجِيدَاتُ الأَذِيَّة  
(رتبة حيوان من الرخويات المميّنة  
الأمانيات الخياشيم - أنظر *Monotocardia*).

*Pectinophora gossypiella*; pink bollworm  
دُودَة اللُوز القَرَنْفَلِيَّة

pectoral fin زَغَبَة صَدْرِيَّة

pedal دَوَانَة • دَغَنَة

pedal thresher دَوَانَة قَدَمِيَّة

(تُدَار بالفدمين).

pedate leaf وَرَقَة بُرَيْثِيَّة

pedicel: pedicle: peduncle رُزْد • رُحَيْلَة • عُنُق  
(خيمر زند ورجل وعنق - عس صبر  
يحمل زهرة - وهو أيضاً البعلاق الصغير الفرعي  
في شكل الأزهار المركب كالعنقود).

pediculicide مُبِيدُ القَمَل

Pediculidae قَمَلِيَّات  
(فصيلة حشرات من عديمات الأجنحة  
فيها اجناس من القمل تعيش على الانسان  
والدواب).

pediculosis: lice infestation الإِصَابَة بِالْقَمَل • تَقْتَل

pediculous قِيل • مُقْتَل  
(مُسَابٍ بالتقتل).

Pediculus قَمَلَة  
(جنس القمل - حشرات عديمه  
الأجنحة من الفصيلة القملية - أنظر louse).

*Pediculus corporis* or *Pediculus vestimenti*; body louse قَمَلَة الْجَسَد  
أو الأَلِيَّة

*Pediculus humanus capitis*; head louse قَمَلَة الرَّأْس

*Pediculus vestimenti*; body louse قَمَلَة الْجَسَد أو الأَلِيَّة

pedigree نَسَب  
(ج أنساب - تتابع الأنساب في الأسرة).

pedigree breeding تَرْبِيَة الْأَنْسَاب

pedigreed مُنَسَّب • مَحْفُوظُ النَسَب • قَائِرَة الشرائع

pedigree record سِجِلُ الْأَنْسَاب

pedigree selection اِتِّخَابُ الْأَنْسَاب

pediluve: pediluvium غَسْلُ الْقَوَائِم

(تطهيرها لانتفاء الحثى القلعية وغيرها).

Pedipalpi مِخْشِيَّاتُ الْأَرْجُل  
(رتبة من العنكبوتيات سميت بهذا الاسم لأن  
الزوج الأول من أرجلها مستطيل يشبه المِخْشِش  
والرَّيَّاتِي).

pedogenesis (Zool.)

(1) تَتَأَمَّلُ الِزَقَانَات  
(أنظر paedogenesis)

(2) نَكُونُ التَّرْبَة (Geol.)

pedology: soil science عِلْمُ التُّرَاب • عِلْمُ التُّرْبَة • تَرَايَّات  
(عسلم يبحث في تركيب تراب الأرض  
طبيعياً وكيمياوياً وجيولوجياً وطبغرافياً ونباتياً -  
وعلاقته بالحيوانات من حرارة وأمتلار ورطوبه  
جوية - وعلاقته بالمسابات من بنابيع وقنوات  
وأهبار الخ - ويتميز علم التربة الزراعيه  
agrology بكونه يبحث خامة في التربات  
الزراعية وعلاقتها بالزراعة).

pedosphere (Geol.) الْغِلَافُ التُّرَابِي  
(الغلاف الخارجي من التربة الذي تنمو  
فيه وفوقه الكائنات الحية).

peduncle: flower stalk مِغْلَاق • رُزْد • عُنُق  
(ج مغاليق وأزناد - وأغناق - ولا يد من  
الاقنصار على كلمة واحدة - جسم دقيق مستطيل  
يحمل زهرة).

pedunculate رَزْدِي • ذُو أَزْنَاد أو مَعَالِيَق • مُسَوَّق  
(ج رَزْدِي • ذُو أَزْنَاد • وأغناق - ولا يد من  
الاقنصار على كلمة واحدة - جسم دقيق مستطيل  
يحمل زهرة).

pedunculate oak (*Quercus pedunculata*) بَلُوطُ رَزْدِي  
(أنظر *Quercus*)

peeler قَائِرَة • مِقْشَرَة • مِقْشَرَة الشرائع

peeler log قِطْمَة جَذَع الشَّرَح  
(أنظر log "peeler")

peeling قَشَر • تَقْشِير

peepul (*Ficus religiosa*) نَبِيْلُ النَّمَاد • أَثَاب

(له ثأن عند المجوس - وله مثل ثين البنغال  
جذور عريضة كبيرة - أنظر *Ficus*).

peewit; pewit (*Vanellus vanellus* or *V. cristatus*) طَيْيْط • أَبُو طَيْيْط

رَفَرَاق شَامِي  
(أنظر lapwing)

*Peganum harmala*; harmel حَزْمَل  
peganum; African rue (اسم النوع العلمي من حرملة العربية -  
نبات طبي يري مصر من فصيلة الفيدنيثيات  
مبدول في أنحاء الشام وفي سيناء).

pekan (*Martes pennanti*) يِيكَان • سَتُوْدُ كَنْدَا

(حيوان من الفصيلة السوريتية ورتبة  
اللواحم).

Peking cotoneaster (*Cotoneaster acutifolia*) سَفَرَجَلِيَّة حَادَة الْوَرَق • قُوْطُوْسَطَر صِيْنِيَّة  
(جنية ثريين من الفصيلة الوردية).

Peking mockorange (*Philadelphus pekinensis*) فِيلَادُولْفُس الصِّين  
(جنية مُبَسَّلَة من فصيلة كاسرات الحجر  
Saxifragaceae تزرع لأزهارها البيضاء  
المنفردة).

pelade حَاشَة • سَقُوطُ الزَّرِيش  
(مرض يسبب الطيور السداجن فيسقط  
ريشها في مواضع من جسمها).

pelage شَعَر • كِسْوَة الْحَيَوَان  
(والمشهور تَوْبُ الْحَيَوَان سواء أكان شعراً  
أم صوفاً أم وبراً - وكلمة coat أكثر استعمالاً  
في الخيل والأنعام).

pelamys sarda يَبْنِيْتُ مَحْطَطُ الظَّهَر  
(أنظر bonito "dorsally striped")

pelargonium; geranium (Pelar-gonium) لَقْلَقِي

(زهرة من الفرونيثيات).

Pelargonium; geraniums لَقْلَقِي  
(ر غَرْوُفِي - منه ما يسمى العطر والمسك  
في الشام وعطرشان وجارونية في مصر - وكل  
منها نوع - والاسم العلمي من اليونانية بمعنى  
لغساق stork الماعاً التي شكل الثمرة الشبه  
بمفسار اللقلق - جنس زهرة من الفصيلة  
الفرونيقية).

*Pelargonium grandiflorum*; large-flower pelargonium لَقْلَقِي كَبِير الزَّهَر

*Pelargonium hederacifolium*; lablab-leaved pelargonium لَقْلَقِي لَبْلَابِي الْوَرَق

*Pelargonium zonale*; zonal pelargonium لَقْلَقِي مُحْطَطُ الْوَرَق

Pelecanus بَجَع  
(جنس طائر البجع - أنظر pelican).

Pelecypoda صُفَيْحِيَّاتُ الْخَيَاشِيم  
(أنظر Lamellibranchia)

pelican (Pelecanus) بَجَع • حَوْضَل  
(الواحدة بَجَعَة - وسمي حوضلاً لعلم  
حومله - جنس طير من الفصيلة البَجَعِيَّة وَرْتِيَّة  
شاملات الكف).

pelican flower (*Aristolochia grandiflora*) زَرَاوَنْد كَبِير الزَّهَر  
(نبات من فصيلة الزراونديات فيه جنبات  
معتزلات للتزوين - أنظر *Aristolochia*).

Pelicanidae بَجَعِيَّات  
(فصيلة طير البجع من رُتِيَّة شاملات  
الكف ورتبة كَفَيَّات القدم).

pellagra مَرَضُ الْإِلَاجَزَا • حُصَاث  
(من أمراض نقص التغذية).

pellet كُرَّة • خُرْدَقَة • حَبَة

pellet خَشَف • خَشِيف  
(أنظر snow pellets)

pellet خَشَف • خَشِيف  
(أنظر snow pellets)

٧) فلفل	wall pepper ( <i>Sedum acre</i> )	جَرِيّ العالمِ الثَّخِرَقُ أو اليَحْرِيفُ (أنظر
(شجر من الفصيلة الفلفلية تستعمل ثماره المسحوقة لتبيل الطعام - أنظر Piper)	(orpine)	
فُلفِلَة كبيرة	bell pepper	تَحَرَّ الجِنطة • تَقَحَّم تَيْن
(أنظر <i>Capsicum grossum</i> L.)		(تسبه فطود من جنس <i>Tilletia caries</i> <i>T. foetida</i> . أنظر bunt).
تَبُول	betel pepper	pepper fagara ( <i>Zanthoxylum piperitum</i> )
(أنظر <i>Piper betle</i> )		فاغِرَة فُلفِلَة (أنظر <i>Zanthoxylum</i> )
فُلفِلَة دَقِيقَة	bird pepper	pepper-grass ( <i>Lepidium sativum</i> )
(أنظر <i>Capsicum minimum</i> )		حُرْف • ثَمًا • رَشَاد
فُلفِل أسود	black pepper	(بَقْل جَرِيْف • أنظر garden cress).
(أنظر <i>Piper nigrum</i> )		peppermint; brandy mint
cayenne pepper ( <i>Capsicum frutescens longum</i> )		تَمَتَّع بِسَئَاتِي أو فُلفِلِي (أنظر <i>Mentha piperita</i> )
(النبات نفسه أو التابل الذي يحضر من مسحوقه ممزوجاً بشروب أخرى من جنس <i>Capsicum</i> ).		زيت التَمَناع أو التَمَنع
false pepper; Californian pepper tree		فُلفِل (Piper)
فُلفِل كاذِب ( <i>Schinus molle</i> )		(جنس شجر من الفصيلة الفلفلية تستعمل ثماره المسحوقة في الطعام • وهو من شجر البلاد الحارة).
(مترجمة • ويسمى أيضاً فلفل مالملة وفلفل بيرو «أحمد ندى» • شجر للترتين من الفصيلة البُطيَّة • لأوراقه الخضراء ولثماره الحمر رائحة الفلفل لكنه غير • وهو عندنا مبذول في الطرق وفي الحدائق).		pepper-vine ( <i>Ampelopsis arborea</i> )
Guinea pepper; African pepper		كَرْيَة شَجَرِيَّة
فُلفِل الشُّودان ( <i>Xylopi aethiopica</i> )		(نبته تزيين ممتدة من فصيلة الكرمايات تسلق الجدران • أنظر <i>Ampelopsis</i> ).
(شجر من الفصيلة البتدية • ثماره من التوابل الشبهة كالفلل).		pepper-wort ( <i>Lepidium campestre</i> )
long pepper ( <i>Piper longum</i> )		حُرْف • ثَمًا • رَشَاد
فُلفِل طَوِيل		(نبات من الخردليات من الفصيلة الصليبية. وتطلق على غيره من البقل الحُرْفَة).
(كان تمره يسمى دار فلفل وفلفلومه «المفردات وغيرها»).		pepsin
فُلفِلَة شَائِطَة	red pepper	هَضِيز
(أنظر <i>Capsicum annum</i> )		(بسين • وهي خميرة الهضم في عسارة المسحقة تحول المواد الآحيه «الزلاية» الى مضمون).
spur pepper		قَرَحَة المَعِدَة
(أنظر <i>Capsicum minimum</i> )		هَضْمُون
sweet pepper ( <i>Capsicum grossum</i> )		(بيتون • وهي مواد آحيه « زلاية » مهضومه).
فليفلة حُلوة • فلفل حلو		عُرَيْرَاوات حَيَّيَة

<i>Pennisetum triflorum</i> ; triflorous	مِسَارُ الاخْتِرَاقِيَة	penetrometer	قِشْرَة • غِشَاء رقيق	pellicle or pellicule
Pennisetum	ثَمَام ثَلَاثِي الزُّهَر			
penny-cress ( <i>Thlaspi arvense</i> )	أَنْدَلِيَّة • زَهْرَة الْأَنْدَلَس			
(نبات عشبى من الفصيلة الصليبية جراؤد مستديرة مُسَطَّحة تسبه البنات).				
pennyroyal ( <i>Mentha pulegium</i> )	تَمَتَّع بُولِي • قُوْتَنَج • قُوْتَنَج بَرِّي			
(تمتع زغب ينبت حول المناقع ونسبه أيضاً ننع الماء - أنظر A mint).				
pentadactyl	خَمَاسِي الأصَابِع			
<i>Pentatonia nigronervosa</i> ; banana aphid	مَنْ المَوْز			
Pentamera; pentameres	خَمَاسِيَة الأَرْسَاع			
(رُثِيَّة حشرات من رتبة نصفية الجناح في كل رِغ من أرساعها خمسة أجزاء).				
pentaphyllous nasturtium ( <i>Tropaeolum pentaphyllum</i> )	كَبُوسِين خَمَاسِي الوَرَقَات			
(أنظر <i>Tropaeolum</i> )				
pentasepalous	خَمَاسِي الكَلْبَات			
pentastaminate	خَمَاسِي الأَسْدِيَة			
<i>Pentatoma oleracea</i>	بَقَّة الكَرَب			
(بقه الملقوف في الشام).				
Pentatomidae	خَمَاسِيَّات الأَجْزَاء			
(فصيلة بقّ البساتين من رتبة نصفية الجناح فيها بقه الكرب «الملقوف» والبقه الخضراء الخ).				
penthouse; porch roof	إِفْرِيز • كَتَّة			
(تقنية صغيرة تشرف خارج الحائط من اعلاء لوقاية الأبواب أو أشجار المسدات).				
pentose	بَنْتُوز • سُكَّر خَمَاسِي			
(سكر بسيط خماسي الكربون).				
pentstemon; beardtongue (Pentstemon)	بَنْطِضَطْمُون			

penicillium (Penicillium)	بَنْسِيلَة • بَنْسِيلُوم			
(فطر من جنس البانيسليوم).				
Penicillium	بَنْسِيلَة • بَانِيسِيلُوم			
(جنس نباتي من الفطور التي تولد على العجين أو على الخبز المعرض للرطوبة بقاً مخضرة من العفن • وهذه البقع تتألف من خيوط نمرية تسبه « الفرقة » في شكلها • وفي هذا الجنس نوع يسمى البانسيليوم الأبقع <i>P. notatum</i> يستخرج منه دواء البنيسلين المشهور في الطب).				
penis	قَضِيْب			
(عضو الذكر للاتصال الجنسي).				
pen mating	تَرَاوُج الحَظِيرَة			
pennatifid (or pinnatifid) leaf	وَرَقَة رِيثِيَّة مُعْزَمَة			
pennatipartite leaf	وَرَقَة رِيثِيَّة مُشَرَّمَة			
Pennisetum	ثَمَام • حَبَلِيل			
(المفردات • جنس نباتات عبية من الفصيلة النجيلية فيه أنواع برية كالتمام السُجْنَج والشام الهدي والشام الشرقي الخ • وفيه أنواع تزرع للترتين كالتالية).				
<i>Pennisetum longistylum</i> ; long-style Pennisetum	ثَمَام طَوِيل القَلَم			
<i>Pennisetum purpureum</i>	ثَمَام أَرْجَوَانِي			
(أنظر Napier-grass)				
<i>Pennisetum spicatum</i> ; spicate	ثَمَام سُنْبُلِي			
Pennisetum; pearl millet; Egyptian millet	(يسمى الدُّخْن في السودان).			
penetrability	اخْتِرَاقِيَة			
(خاصة التربة من حيث سهولة اختراقها بمسبار صلب).				

pellitory	(١) عَاقِر قَرْحَا			
(pellitory of Spain	(أنظر			
pellitory of Spain ( <i>Anacyclus pyrethrum</i> )	(٢) قَرَتَانِيُون • أَفْجُون			
(feverfew	(أنظر			
(٣) حِدَارِيَة				
(نبات مُتَرَش من القراميطات).				
bastard pellitory; sneezewort	سَعُوط • عُود			
( <i>Achillea ptarmica</i> )	العُطَاس			
	(المفردات • أنظر Achillea).			
pellitory of Spain ( <i>Anacyclus pyrethrum</i> )	عَاقِر قَرْحَا			
(العريضة من السريانية بمعنى الجذر العريان • نبات من الفصيلة المركبة يستعمل جذره في الطب).				
pelophyte	نَبَات يَأْلِف الطين			
(أي يألف التربة الطينية).				
peltate leaf	وَرَقَة دَرَقِيَّة			
pelti-nerved leaf	وَرَقَة دَرَقِيَّة التَمْرِيق			
pelvic bone	عَظْمُ الحَوْضِي			
pelvic fin	زُغْنِفَة حَوْصِيَّة			
pelvis	الحَوْض • تَجْوِيف الحَوْض			
pen or fold	(١) حَظِيرَة • دَرْب • دَرِيَّة			
	(إذا كانت من خشب أو أغصان).			
	(٢) قُوْتَة • نَايَة • جَدِيرَة • صِيرَة			
	(إذا كانت من حجر وهي مأوى الضأن).			
pendant; pendulous	مُسَدِّل			
peneplain; peneplane	سَهْب • سَهْل تَحَاتِي			
penetrability	اخْتِرَاقِيَة			
(خاصة التربة من حيث سهولة اختراقها بمسبار صلب).				

العَصْرُ الْحَدِيثُ  
Oligocene period  
الأحي (الأُولْيُونِيين)

Palaeolithic or Paleolithic period  
عَهْدُ الْحَجَرِ الْمُنْحَوِّثِ أَوْ الْقَدِيمِ

Permian period  
العَصْرُ الْبَرْمِي

Pleistocene period  
العَصْرُ الْحَدِيثُ  
الأَقْرَب (الْيَلْتُونِيين)

Pliocene period  
العَصْرُ الْحَدِيثُ  
الْقَرِيب (الْيَلْتُونِيين)

Silurian period  
العَصْرُ السِّلُورِي

Triassic period  
العَصْرُ الثَّلَاثِي

(3) بُرْهَةٌ  
period (Sylv.)  
(في خُطَّة استئلال الخَرْجَة : قسم من الدَّوْرَة).

بُرْهَةٌ طَائِفَةُ الثَّمَرِ  
age-class period  
(ويقال فاصلة طائفة العمر - عدد السنين التي تكون بين حَدِّي طائفة من طوائف العمر - أنظر age class).

conversion period (Sylv.)  
بُرْهَةُ التَّحَوُّلِ أَوْ التَّحْوِيلِ

البرهة التي تمرُّ للتحوّل من طريقة استثمار جراحية إلى أخرى).

بُرْهَةُ الْإِنْشَاء  
establishment period  
(أنظر establishment period)

أ - دَوْرَةُ تَهْيِيدِيَّة  
preparatory period  
(المدة التي تسبق تبديل طريقة الاستثمار الجراحية . وفي هذه المدة تُؤْتَى أعمالُ خامة نهيةً للتحوّل).

ب - بُرْهَةُ تَهْيِيدِيَّة  
برهة تُبْدَلُ فيها أحوال الطَّلَّة والتربة بنيةً جعلها ملائمة لتجدّد الحرجة الطبيعي . وذلك قبل البدء بقطعات التجديد).

بُرْهَةُ التَّجْدِيدِ  
regeneration period  
(فترة تجديد الحرجة . البرهة اللازمة لتجديد كامل مقطع أي قسم دوري من الحرجة).

تكون متركزة على قرص الزهرة حول الميسس .  
يفال أندية محيطية . وزهرة محيطية الأندية (ومكذا).

زهرة محيطية  
perigynous flower  
الأندية

(تركز أنديةها على قرص الزهرة حول الميسس).

مُحِيط  
perimeter

مُحِيط الحريق  
fire perimeter  
(طول التطاق الخارجي للحريق).

عِجَانُ  
perineum  
(منطقة ما بين الفخذين لتتسل التخرج واسفل القضيب أو الرحم).

(1) فِتْرَةٌ • دَوْر  
period  
فِتْرَةُ الْحَفَاظَةِ •  
incubation period

دَوْرُ التَفْرِيعِ  
عَصْر (2)  
(Geol.)  
(استهوت كلمة عصر بدلاً من طور وأقرها مجلس مجمع مسم - تطلق على كل قسم من أقسام الأحطاب أي المعور eras الجيولوجية - أنظر أسماء المعور في أماكنها).

العَصْرُ الْفَتَحِي  
Carboniferous period  
أَوْ الْكَرْبُونِي

العَصْرُ الطَّبَاشِيرِي  
Cretaceous period

العَصْرُ الدِّيْفُونِي  
Devonian period

العَصْرُ الْحَدِيثُ السَّابِق  
Eocene period  
(الْيُونِيين)

العَصْرُ الْجُورِي  
Jurassic period

العَصْرُ الْحَدِيثُ الْوَسِيط  
Miocene period  
(الْيُونِيين)

عَهْدُ الْحَجَرِ الْمَصْقُولِ  
Neolithic period  
أَوْ الْحَدِيدِ  
(الانكليزية بمعنى عهد الحجر الجديد) .  
(المعنى الأصلي للكلمة الانكليزية «حول الأنثى» - نعت يطلق على الأندية خاصة عندما تكون متركزة على قرص الزهرة حول الميسس .  
يفال أندية محيطية . وزهرة محيطية الأندية (ومكذا).

التَّوْبِيع • وهو غلاف الزهرة) .  
بيريللاست • ما حول النواة  
periblast  
(مادة الخلية المحيطة بالنواة).

بيريليم • مُنَشَى؛ اللَّحَاء  
periblem  
(نسيج جنيني في مناطق النمو الطرفية في الساق والجذر).

كَمْبِيُومٌ مُحِيطِي  
pericambium  
(طبقه من الخلايا رقيقة الجدران تحيط بالخُزْم الوعائية).

تَأْمُورٌ • شِغَافُ الْقَلْبِ  
pericardium  
(وإنشاء الفتحة التي تحتوي القلب).

إِلْتِهَابُ التَّأْمُورِ  
pericarditis  
(مرض يسبب البقر خامة ويحصل من بلع جسم صلب كدبوس أو سلك حديدي).

غِلَافُ الثَّوْرَةِ  
pericarp  
(يكون مركباً من جزء خارجي epicarp وجزء داخلي endocarp وجزء متوسط mesocarp . وهذا الجزء المتوسط يكون لحمياً في الفواكه).

غِلَافٌ ثَمَرِي لَحْمِي  
fleshy pericarp

إِطَارُ الدَّائِرَةِ • حَوْثُ الدَّائِرَةِ  
pericycle  
(فلنا «الطار وحوق» . ولم تقل «محيط» لكي لا يحصل اختلاط بمحيط الدائرة المعروف . وقال بعضهم «منطقة محيطية» . وعرب آخرون فقالوا بريكيل . سافة خلايا تكون في الجذر بين الأدمة الباطنية endoderm من جهة وخُزْم الخشب واللحاء من جهة ثانية).

أَدْمَةُ مُحِيطِيَّة  
periderm  
(وعرب بعضهم بقولهم بيريدرم . وهي في النبات نسيج يكون في أطراف السوق والجذور البالغة).

رَبْرَجِد  
peridot  
(حج زُبارج . فصيلة جواهر مؤلفة من حُزُونات فواعد مختلفة).

مُحِيطِي  
perigynous  
(المعنى الأصلي للكلمة الانكليزية «حول الأنثى» - نعت يطلق على الأندية خاصة عندما تكون متركزة على قرص الزهرة حول الميسس .  
يفال أندية محيطية . وزهرة محيطية الأندية (ومكذا).

perennials; perennial plants  
نَبَاتَاتٌ مُعَمَّرَةٌ

(نباتات تنبش أكثر من سنتين ، أو قل نباتات تنبش مرات في حياتها . ومن هذه النباتات ما لهب سوق عنية تموت في الشتاء ، وتبقى جذورها . كالنجيل وزهرة الربيع ، ومنها التي لها سوق حشوية كالشجر).

herbaceous perennials

نَبَاتَاتٌ عَشْبِيَّةٌ مُعَمَّرَةٌ

woody perennials

جَنَظَةٌ مُعَمَّرَةٌ  
perennial wheat  
(بعض شُروب القمح التي يمكن أن تُغْلَى نبتة سنوات دون حاجة لبذر الأرض مجدداً كل سنة - وإمكانية استئلال مثل هذه الشُروب تجارياً هي في مرحلة اختبارية).

زهرة كاملة  
perfect flower  
(أي بها أندية وبنقة أو بذقات في الزهرة نفسها).

مرحلة كاملة  
perfect stage  
(مرحلة التكاثر الجنسي في الفطور).

وَرَقَةٌ مَشْفُوبَةٌ  
perfoliate leaf  
(يسر الساق من خلالها).

مُتَقَبَّب  
perforate(d) (adj.)

(1) أَدَاء • تَأْدِيَّة  
performance  
(2) تَحْلِيلَةٌ

(هو أن تتم رياضة الفرس فيجلني في الحلبة).

رِيَاحِيين • نَبَاتَاتٌ عِطْرِيَّة  
perfume plants  
(نباتات تحتوي على عطر أو صمغ أو بلسم أو راتينج يُستفاد منها في صناعة العطور . مثالها الورد والياسمين والحبّ والمرّدقوش والخزامى والليمون والأترج والتّعنع الخ . أنظر أيضاً aromatic plants).

مُطَلَّةٌ تَفْتِيَّة  
pergola  
(مرب من العُزُس يشبه التقق).

كِتَم  
perianth; perianthium  
(حج أكلام وكلام وأكبة . جماع الكأس).

Perdix graeca or Caccabis graeca;  
greater redleg (partridge)

حَبَلٌ دُورِي  
Perdix graeca or Caccabis graeca;  
greater redleg (partridge)  
(وهو كبير في الشام).

Perdix perdix or Perdix cinerea;  
common partridge

Perdix rufa or Caccabis rufa; red-legged partridge

peregrine (Falco peregrinus)

شَاهِين  
peregrine (Falco peregrinus)  
(حج شَوَاهِين وشَهاين . طائر من الجوارح من الفصيلة العقربية).

يُعَمَّرُ أَوْ يُعَمَّرُ النَّبَاتُ  
perennate (Bot.)  
(perennials)  
(أنظر)

دَائِم • مُعَمَّر  
perennial (adj.)

نَبْتَةٌ مُعَمَّرَةٌ  
perennial (n.)  
(وتسطلق على كل نبت ينبت أكثر من سنتين . أنظر perennials).

perennial flax (Linum perenne)  
كَثَّانٌ مُعَمَّر  
(أنظر flax)

اعشاب معمرة  
perennial herbs  
(تدوم أكثر من سنتين).

perennial honesty (Lunaria redi-viva)  
قَعْرِيَّةٌ مُعَمَّرَةٌ  
(عُشْبَةٌ معمرة من الصليبيات قُرُونُهَا الجافة تحفظ بجمالها).

perennial pea-vine (Lathyrus latifolius)  
جُلْبَانٌ عَرِيفُصُ الْوَدَقِ  
(نوع معشر معش يزرع لزهرة).

perennial ryegrass (Lolium perenne)  
رُؤَانٌ مُعَمَّر • رُؤَانٌ إِنْكَلِيزِي  
(أنظر Lolium)

Perdix cinerea; common partridge  
حَبَلٌ أَشْهَب

(فصيلة حيوان من رتبة الجرايات).

Perca; the perches  
قَرْخ  
(جنس سمك من العظميات السائكات الزعانف والفصيلة القرخية).

Perca fluviatilis; European or common perch  
قَرْخٌ تَهْرِي  
أَوْ أُورْبِي  
(أنظر perch)

percent  
في المئة

increment percent  
مُمَدِّلُ النُّمُو •  
نسبة النمو المئوية  
(أنظر increment percent)

perch  
(1) قَرْخ  
(سمك من العظميات السائكات الزعانف والفصيلة القرخية).

Perca common or European perch (fluviatilis)  
قَرْخٌ تَهْرِي أَوْ أُورْبِي •  
قَرْخٌ شَائِع

(2) مَجْبَم • مَحَطَّ  
(عسا أو عيشي تُجعل في الحُم فتجنم عليها الطيور الدواجن ويقال أيضاً بالانكليزية .(roost).

percher  
جَائِم  
(طير من الجوانم).

Percidae  
قَرْخِيَّات  
(فصيلة سمك من العظميات السائكات الزعانف . فيها القرخ).

percolation  
رَشْح • ارْتِشَاح •  
تَسْرِبٌ حَلَالِي  
(سُرُوب الماء في التربة بفعل الجاذبية).

Perdix  
حَبَل • قَبَج  
(جنس طير من فصيلة الطيهوجيات . أنظر partridge).

Perdix cinerea; common partridge  
حَبَلٌ أَشْهَب





الزهر . وأخسر اصطلاح ما ذكرته أي الزهريات خلافاً للزهريات cryptogams ومن الأسماء المرادفة للإنكليزية كلمة spermatophytes أي النباتات البزرية أو قل البزريات اجتراء . نسبة النباتات التي لها زهر ظاهر . وهي قسبان كاسيات البزور وعاريات البزور).

باردة • بارز phaneros: phanic  
(تقال في البوارز كالشعر والريش والأظافر والأشنان وغيرها . أي كل عضو يبرز خارج الجلد أو خارج الأغشية المخاطية والإنكليزية من الكلمة اليونانية Phaneros معناها البارز أو الظاهر).

Pharaoh ant (*Monomorium pharaonis*)  
نَمَلٌ قَرَعُونِي  
(نسلة صغيرة من فصيلة التملينات Formicidae تتخذ مساكنها في أماكن بعيدة المتناول في جدران المنازل والمطابخ).

Pharaoh's chicken or hen (*Neophron percnopterus*)  
رَحْتة • أُتُوق  
(طائر من الفصيلة الثريشة ورتبة الجوارح).

Pharaoh's rat: ichneumon  
يُسْ مِصْرِي  
(أنظر Herpestes)

(١) صَيْدَلَة (٢) صَيْدَلِيَّة pharmacy  
(تهيئة أدوية الحيوانات، وصناعة الصيدلي، ومكان بيع تلك الأدوية).

عُدَدٌ بُلْعُومِيَّةٌ pharyngeal glands  
التهاب البلعوم pharyngitis  
بُلْعُومٌ pharynx  
(ذلك الجزء من فمائي الهضم والتنفس بين الفم والتجويف الأنفي والمريء).

جُرْدَانٌ جَرَايَة Phascolomidae  
(فصيلة حيوانات من رتبة الجرايات).

طور • مرحلة • طَوْرٌ phase  
تَشَكُّلي • مَظْهَرٌ

فاصُولِيَّة • فاصُولِيَّاء • فَاوُولٌ Phaseolus  
(الأوليان معربان حديثاً والأخيرة عن

الأرجل دقائقها بسين كالحتادين).  
زَهْرَةُ التَّنَكُّبُوت • Phalangium  
فَالْتَجِيُون  
(الاسم العلمي من كلمة يونانية كانوا يطلقونها على نبات يداوون به لسعة العنكبوت . جنس زهر من الفصيلة الرنبيّة).

Phalangium liliago; lily Phalangium  
زَهْرَةُ التَّنَكُّبُوت الرَّنْبِيَّة  
Phalangium liliastrium; false lily  
زَهْرَةُ التَّنَكُّبُوت الرَّنْبِيَّة الكاذبة

Phalangium ramosum; ramose  
زَهْرَةُ التَّنَكُّبُوت المُشَعَّبَة  
Phalangium

Phalaris arundinacea; reed canary grass  
فَالرَّيس قَصْبِي  
(نبات معمر من النجيليات أقل جودة من النوع التالي . وهو يزرع لعشبه).

Phalaris canariensis; canary grass  
فَالرَّيس كَنَارِيَّة • يَشْتَة  
(الأولى تعريب اسم الجنس العلمي . وهو من اليونانية بمعنى القشة البزور أو اللامعة البزور . أما الثانية فعامية تطلق اليوم على هذا النبات في مراكس . وهي من Pistum اللاتينية . نبات سنوي من فصيلة النجيليات يزرع لعشبه).

Phalenidae or Phalaenidae  
أُرْفِيَّات • ذَارِعَات  
(أنظر Geometridae)

phanerogam  
نبات زهري  
(نبات من الزهريات . أنظر النادر التالية).

Phanerogamae or Phanerogamia  
زَهْرِيَّات  
(المعنى الأصلي للكلمة الإنكليزية باديات اللواقع . وترجمها بوس بدواب الزهور . والنباتات المزهرة . والفسامرات الزوج . ومن التسميات المعروفة أيضاً باديات

Peziza vesiculosa; vesicular peziza  
كُزْبِي حُوْرِيصَلِي

pH  
يِدْ «الرَّفَم الهيدروجيني»  
(دليل بين حامضية أو قلوانية المحلول . الرقم الهيدروجيني ٧ يمثل التعادل كما في الماء النقي والأرقام الأعلى تشير إلى القلوانية والأخفض إلى الحامضية).

Phacelia  
جُتِيَّة • فاقالِيَّة  
(زهره الجُتّه . من اليونانية الماعا التي شكل زهرها . جنس زهر من الفصيلة الجفنجيَّته).

Phacelia campanularia; campanulate Phacelia  
جُتِيَّة جُورِيصِيَّة

phaenogam (Phaenogamia)  
نبات مُزْهِر  
(أنظر Phanerogamae)

Phaenogamia or Phanerogamia; flowering plants  
زَهْرِيَّات  
(أنظر Phanerogamae)

Phaeophyceae; brown algae  
أَشْتَة سَمْرَاء (في الشام) طَحْلَبٌ أَشْر  
(في مصر)

(رتبة من الأشنة «الطحالب» تتسل العرقيَّات وغيرها).

phagocyte  
بَلْعَمَة • بَلْعَم  
(حلية تحلق بالأجزاء المشوية أو غير المشوية في الجسم وتهضمها والنسبة إليها يلمعُ وعملها بلعُبه phagocytism).

phalaenid  
أُرْفِيَّة • ذَارِعَة  
(أنظر Geometridae)

Phalaenidae or Phalenidae  
أُرْفِيَّات • ذَارِعَات  
(أنظر Geometridae)

phalanges  
سَلَامِيَّات  
(عظام اصابع اليد أو الرجل في الفقاريات).

Phalangidae; mowers  
سَلَامِيَّات أو حَاثَّات  
(رتبة من العنكبوتيات فيها رُتَبلاوات ملوأل

petsai (*Brassica pekinensis*)

كَرْنَب صِيْنِي  
(شرب من الكرنب صيني الموطن له رأس كالكرفس تؤكل أوراقه مطبوخة . أنظر Brassica).

petticoat daffodil (*Narcissus bulbocodium*)  
نَرْجِس بَصَلِي  
(يزرع لأزهاره الصفراء أو البيضاء . أنظر الاسم العلمي).

petty morel; black nightshade  
مَنْدُ أَسْوَد •  
(*Solanum nigrum*)  
تِلْشَان

(نبات عسبي حولي طلي من الفصيلة الباذنجانية يُعَيَّر بالماءية والنحل).

petunia (Petunia)  
بَطُونِيَّة • بَنْيَّة  
(زهر من جنس البطونية وبخامة النوع العطر الذي اسمه *Petunia nyctaginiflora*).

Petunia  
بَطُونِيَّة • بَطُونِيَّة  
(سميت بتبة لسلاتها النباتية بالتبع . والاسم العلمي من البرازيلية . جنس ازهار مبدولة من الفصيلة الباذنجانية تسمى بطونية في القاهرة ودمشق وهي تعريب الاسم العلمي).

Petunia hybrida; hybrid petunia;  
بَطُونِيَّة ثَقِيلَة أو هَجِيَّة garden petunia  
(تُزْرَع لأزهارها المختلفة الأشكال والألوان والأحجام).

Petunia nyctaginiflora; night flowering petunia; odorous petunia  
بَطُونِيَّة عَطِيْرَة

Petunia violacea; violet petunia;  
بَطُونِيَّة بَتَفَسْجِيَّة red-rose petunia

pewter grass (*Equisetum arvense*)  
كُنْبَات • دَنْبُ الْخِيْل •

كُنْبَات الحقول  
(أنظر Equisetum)

Peziza  
كُزْبِي • بَرَزِيْرَة  
(سمي الكوزبي لشكله الشبه بالكوب . والثانية معربة . والاسم العلمي من اليونانية بمعنى العفن . جنس فطور من رتبة الرُفِيَّات).

(ورقة ذات يملاق يصلها بالساق ويحملها).

petiolate linden (*Tilia petiolaris*)  
زَيْرَقُون طَوِيلُ الْعُنُقِ  
(أنظر Tilia)

petiole; leaf-stalk  
مِغْلَاق • عِيَاقَة • دُتِيْب

(جزء دقيق من الورقة يحمل صفيحتها . وسماء مجمع مصر الدُتِيْب تصغير دُتْب . ومن أسمائه الزند والعنق وغيرهما . ويجب الاقتصاد على واحدة).

petrographer  
صَخْرِيَّاتِي • عَالِمٌ بِالصَّخُور  
(العالم بالمخريات).

petrography  
وَصَفُ الصَّخُور • صَخْرِيَّات

(الإنكليزية من اليونانية بمعنى وصف الصخور . دراسة تكوّن الصخور وتركيبها المعدني والكيميائي).

petroleum  
يَقْط • بَتْرُول  
(كلمة بترول معربة . دهنٌ «ويقولون اليوم زيت» معدني طبيعي مركب من خليط من الهيدروكربورات . والعامّة في الشام تسميه زيت الغاز . يكثر في جزيرة العرب ودول الخليج العربي وشمال إفريقيا العربي . وهو اليوم فيها نروء عظيمة . وقول بعضهم «زيت» ترجمة تقود إلى كثير من اللبس).

petrology  
عِلْمُ الصَّخْر  
(بحث الصخور في مختلف شؤونها).

Petromyzonidae  
رِلْيَقِيَّات  
(فصيلة سمك من الماشات فيها الثلق أي lamprey).

Petromyzon marinus; lamprey  
ثِلَق • جَلَكِي  
(أنظر lamprey)

Petroselinum sativum; parsley  
مَقْدُونِيْس • بَطْرَاسِلِيُون

(يقل من الفصيلة الخيمية . أنظر parsley).

Peruvian mastik (*Schinus mole*)

فُلْفُل كَاذِب  
(أنظر (pepper "false")

Peruvian squill; Cuban lily (*Scilla la peruviana*)  
عَنْصَل يِيْرُو  
(نبات عسبي يتسلخ من الزنبقيات يزرع لأزهاره الأرجوانية أو المُخْمَرَة . أنظر Scilla).

pervious soil  
تُرْبَة نَقُودَة  
(تربة عالية المسامية كالرميلة أو الحصابية تسمح للماء بالشروب عبرها بسهولة).

pest  
(١) آقَة • وَبَأ  
(٢) حَيَوَانٌ أو نبات مُضَيّر • حشرة

أو نبتة مؤذية  
(أنظر harmful animals و harmful plants).

pest control  
مُكَافَحَة الآقَات  
(وتكون إما كيمياوية باستعمال السيدات أو بيولوجية بتربية عُروقه مضادة للآقة).

pesticide  
مُيِدُ الآقَات  
(مبيد الحشرات أو الحيوانات أو الفطور أو الأعشاب المؤذية).

|| chemical pesticide  
مبيد آقَات كيمائي

pesticide residue  
مُتَخَلِّقَات المبيد

pest resistant plant  
نباتٌ مُقَاوِمٌ  
للآقَات

petal  
تَوْنِيَّجَة • قُصَالَة  
(كل قطعة ورقية من تويج الزهرة . وقد أقر مجلس مجمع مصر التوجيه بناءً على اقتراحي . ولا لزوم للتعريب باستعمال بثلة).

petalous  
ذو تُوْنِيَّات

Peter's cress (*Crithmum maritimum*)  
شُغْرَة بَحْرِيَّة

(مترجمة . بقلة لحسية معمرة من الفصيلة الخيمية).

petiolate (or petiolated) leaf  
ورقة مُتَعَفَّة



الإدرسي: بقلة زراعية من الفريجات الفرائية تزرع لثمارها ولحباتها. وأرجح أن العرب كانوا يزرعونها ويجعلونها سقاً من اللوبيا، أي أنهم ما كانوا يميزون بين هذا الجنس وجنس Dolichos لأنهما متشابهان. وذكر مابرهوف أن الإدرسي اسم عمل كلمة فازول وقال أنها أفرنجية أي faseolo).

*Phaseolus aureus*; mung bean;  
black gram; golden gram; green gram  
لوبياء ذهبية • ماش

(حبوبها صفراء أو خضراء تؤكل ويتخذ نباتها علفاً أخضر).

*Phaseolus lunatus*; sugar bean;  
Lima bean  
فاصولية ليمية

(نوع يزرع في أمريكا خاصة، ويؤكل حبه أخضر أو يابس).

*Phaseolus multiflorus*; scarlet runner bean; Spanish bean;  
fire bean; flowering bean  
فاصولية إسبانية

(نوع فيه أصناف معرنة للترزين خاصة).

*Phaseolus vulgaris*; haricot bean;  
French bean; kidney bean  
فاصولية معروفة أو شائمة

(هي الشائمة ولها أصناف أي صروب زراعية كثيرة).

تُدْرَجِيَّات • تُدْرَجِيَّات  
Phasianidae  
(فصيلة طير من رتبة الدجاجيات تشمل الدجاج والتدرج والبرغز والطاووس والديك الرومي أو الحبشي).

تُدْرَج • تُدْرَج  
Phasianus; pheasants  
(لم أجد لها في المعجمات الأصلية. وقال أدي بيتر صاحب عجائب المخلوقات أنها من الفارسية تدرو. وأنكر الأب أنستاس صحة تدرج بدال مهمة معدد مارس سنة ١٩٤٣ من المقطع. على حين أنني وجدتها بالمهمة في مخطوطتين من حياة الحيوان. وهي فهما بالنسبة كخبرج. جنس طير من فصيلة التدرجيات ورتبة الدجاجيات).

*Phasianus amherstii*; Amherst pheasant  
تُدْرَج أمهرست

*Phasianus colchicus*; common pheasant  
تُدْرَج معروف

*Phasianus or Gallopheas nyctemerus*; silver pheasant  
تُدْرَج فضي

*Phasianus oratus or Phasianus pictus*; golden pheasant  
تُدْرَج ذهبي

*Phasianus torquatus*; ring-necked pheasant  
تُدْرَج مَطْوَق

تُدْرَج • تُدْرَج  
pheasant  
(الذكر منه cock pheasant والأنثى تُدْرَج hen pheasant. أنظر Phasianus).

pheasant poul; young pheasant  
قَرْحُ التُدْرَج

pheasant preserve  
مَسْرَحُ التُدْرَج • مَتَدْرَجَة  
(المكان الذي يُرَبَّى فيه والمتدرجة منتقة بعيد أفرارها. وهي مثل مؤربة ومشعبة).

pheasant's eye  
(١) أدونيس حَرَنَفِيّ • ناب الجمل  
(أنظر Adonis autumnalis)

(٢) تَرْجِس الشعراء  
(أنظر Narcissus poeticus)

(٣) قَرْنَقُل عطري  
(وتطلق الانكليزية أيضاً على نوع من الفرنفل اسمه العلمي Dianthus plumarius).

Phebalium  
أَيْسَة • فَيْتَالِيُون  
(الاسم العلمي من فيسال اليونانية بمعنى الآس، المعاص إلى أنها تشبه الآس. جنس أشجار وجنبات من السذابيات العطرية).

Phelipaea  
دُؤُون • طُرُون  
(جنس نباتات ملقحية من الفصيلة الجفيفية هي أخوات للخنقيل Orobanch. وجنات الطرايت في المفردات شاملة للنباتات هذه الفصيلة ولتويع من الزهريات اسم فطر مالطة وهو Cynomorium coccineum. ثبت في بسادية مصر وحول البحر المتوسط وعن

مابرهوف. وفي الطبعة الثانية من كتاب بوس حُلُ الدُؤُون مقابل Cistanche lutea أو قل *Phelipaea lutea* وهو نوع يكثر في بسادية الشام. شاهده في بعض القرى من أملاك الدولة ملقحة على السرمقيات. وجعل الطرثوث أمام *Sistanche tubulosa* وجاء في المعجمات أن الدُؤُون والطرثوث يشبان في أصول الأرضي والرمث وأنباههما من السرمقيات).

*Phellandrium aquaticum*; water fennel  
شَنَاءُ الماء  
(مترجمة. نبات بري من الفصيلة الحبيبية).

*Phellinus igniarius*; false tinder-fungus  
شُفَان كاذِب  
(يعيش على البلوط).

Phellodendron  
فَلَيْسِيَّة • فُلُودَنْدُرُون  
(من اليونانية بمعنى الشجرة الفليبية. جنس شجر للترزين من الفصيلة السذابية).

*Phellodendron amurense*; love Phellodendron; cork tree  
فَلَيْسِيَّة الحُب

*Phellodendron japonicum*; Japan Phellodendron  
فَلَيْسِيَّة اليابان  
أَدَمَة نَجِيَّة  
(وقال بعض الأساتذة أدمة فليبية. وقال آخرون قشرة لسانوية. وهو تعبير غير علمي. سيح يحمل من نشاط مولدة النجب «مولدة النملين» إلى الداخل. أنظر المادة التالية).

phellogen  
مُولَدَةُ النَّجَب  
(ويقال قلب فليبي وكيميوم فليبي ومولدة الفلين وغير ذلك. وهي بارمن أي نسيج إنساني مرتببة. ثانوي ينشأ في أماكن مختلفة من الأغشاء. ويتألف من ساق خلايا غنية بالجيلية. وهو يولد الفلين خارجياً والأدمة النجيبة «الفليبية» داخلياً. أنظر layer).

*Phenacoccus hirsutus*  
بَقَّ الخَطْمِيّ  
(حشرة من رتبة نسية الجناح والفصيلة الفرزمية).

phenic acid; carbohic acid  
حامض فينيك

(phenol

(أنظر

*Philadelphus latifolius*; latifoliate  
Phadelphus  
فِيلَادَلْفُس عَرِيضُ  
الْوَرَق

*Philadelphus luxur*  
فِيلَادَلْفُس مُتَشَلِّل  
التفايد

*Philadelphus mexicanus*; Mexican  
seringa  
فِيلَادَلْفُس مَكْسِيكي

*Philadelphus sartzumi*  
فِيلَادَلْفُس يَاباني

*Philadelphus tomentosus*; tomentose  
فِيلَادَلْفُس قُطْطِي

*Philanthus apivorus*  
ذَبْرُ النَحْل  
(حشرة من رتبة غشائيات الأجنحة تلتقط النحل وهي طائفة وتقتلها وتعذي بها برفاناتها).

Phillyrea  
فِيلِيرِيَّة • فِيلِيرِيَّة  
(معرية. جنس شجيرات حرجية ولترزين من الفصيلة الزيتونية. وهي قريبة من العثم أي الزيتون البري *Olea oleaster* ويسمون الفيليرية في الشام أيضاً زيتوناً برياً).

*Phillyrea angustifolia*; angustifolia  
فِيلِيرِيَّة ضَيِّقَة  
الْوَرَق

*Phillyrea decora or Phillyrea vil-*  
*moriniana*; Vilmorinian Phil-  
lyrea  
فِيلِيرِيَّة وَلْمُورِينِيَّة

*Phillyrea latifolia*; latifoliate  
Phillyrea  
فِيلِيرِيَّة عَرِيضَة الْوَرَق

*Phillyrea media*; median Philly-  
rea  
فِيلِيرِيَّة مُتَوَسِّطَة  
(نوع ينبت برياً في بعض جبال الشام، وذكر بوس أنه يسمى فيها البرزة).

*Phillyrea vilmoriniana*; Vilmorinian  
Phillyrea  
فِيلِيرِيَّة وَلْمُورِينِيَّة

Philodendron  
فِيلُودَنْدُرُون • شَجَرَة  
الحُب

(الأولى معربة والثانية ترجمة الاسم العلمي. جنس نباتات معترقة من الفلفاسيات تزرع للترزين).

Phlebitis  
إلتهاب الوريد  
(التهاب الغشاء الداخلي للأوردة. وهو يحصل أحياناً في الخيل عقب قضاها).

Phleum; cat's-tail grass  
عَصَوِيَّة • إْفِيلِيُوم  
(نبيل العسا. لأن سبلته كعسا الذق. جنس أعشاب كثيفة من الفصيلة النجيلية).

*Phleum pratense*; herd's grass;  
timothy grass; timothy; meadow cat's tail grass  
عَصَوِيَّة المَرْجُوج

phloem; bast  
لحاء داخلي  
(الأنساج الداخلية من القشرة في سوي النباتات الوعائية وجذورها. وهي تقوم بنقل الأغذية المهتأة. وتتميز بأنه يكون فيها أوعية جذرائها غرضية ومتنوعة تسمى غرايسل sieve tubes).

phloem fibres  
ألياف لحائية

phloem parenchyma  
لَحْمَة لِحَائِيَّة  
(أنظر parenchyma)

phloem parenchyma necrosis  
تَحَرُّ اللَحْمَة للحائية

(يسبب البطاطا ويظهر في المساقيل دون الأوراق).

phlox (Phlox)  
قَبَس • فُلُوكَس  
(زهرة من الفصيلة البولامونية)

Phlox  
قَبَس • فُلُوكَس  
(من اليونانية بمعنى القبس والشمعة اشارة إلى شكل التورير في أحد أنواعها وهو القبس الهرمي. جنس زهر ميفول من الفصيلة البولامونية Polemoniaceae).

*Phlox acuminata*; acuminate phlox  
قَبَس مُؤَنَّف

*Phlox drummondii*; Drummond  
phlox; Texan pride  
قَبَس دُرُومَنْد

*Phlox hybridae*; hybrid phlox

قَبَس مُعْتَرِ حَقِين

*Phlox maculata*; wild sweet william

قَبَس أَبَقَع (فلوكس ذو أزهار بيضاء أو وردية).

*Phlox ovata*; ovate phlox

قَبَس يَنْصِيءُ الْوَرَق

*Phlox paniculata*; paniculate phlox; summer phlox

قَبَس عُنْكَوْلِي

*Phlox pyramidalis*; pyramidal phlox

قَبَس هَرَمِي

*Phlox setacea*; setaceous phlox

قَبَس هُلِي أو دَقِيق

*Phlox subulata*; subulate phlox; moss pink; ground pink

قَبَس يَحْرَزِي

*Phlox verna*; vernal phlox

قَبَس دَيْمِي

Phoca

فُحْمَة • عِجَلُ الْبَحْرِ

(جنس الفحمة من الحيوانات اللبونة. أنظر seal).

Phocaena

خِنْزِيرُ الْبَحْرِ

(جنس خنزير البحر من الحيوانات اللبونة من رتبة الحيتان والفيلة الدلفينية).

Phocidae

فُحْمِيَّات

(فصيلة حيوانات لبونة مائية من رتبة زعنفيات الأقدام منها الفحمة).

Phoenician juniper

عَرَّعَرُ فِينِيقِي

(أنظر *Juniperus phoenicea*).

Phoenician rose (*Rosa phoenicia*)

وَرْدُ فِينِيقِي

(أنظر rose).

Phoenix

نَخْل

(جنس النخل وهو أشجار من الفصيلة

النخيلية Palmaceae منها النخل المعروف ومنها أنواع نقرس للتزوين).

*Phoenix acaulis*; acaulescent palm

نَخْل نَجِيمِي أو لَسَاقِي

(أي بلا ساق ظاهرة).

*Phoenix canariensis*; canary palm

نَخْل كَنَارِيَّة

(التزوين. وكذا الأنواع التالية:)

*Phoenix dactylifera*; dactyliferous phoenix; date palm

نَخْل مَتَرُوف

أو شَائِع

(هو نوع النخل أو النخل يزرع لشماره المشهورة وتسميه اليوم شجرة العرب. وربما اتخذناه شعاراً. أنظر date palm).

*Phoenix humilis*; humble palm

نَخْل مُتَوَاضِع

*Phoenix reclinata*; reclinate palm

نَخْل مَائِل

*Phoenix sylvestris*; wild palm

نَخْل حَرَجِي

*Phoenix zeylanica*; Ceylon palm

نَخْل سِيلَانِي

*Phormium tenax*; New Zealand flax; flax lily

كَنَّا نَزِيلَنَدَة الجَدِيدَة (مترجمة. نبات من الزنقيات Liliaceae له ألياف مينة حريرية يسجون بها ثُجُبًا جَنِيلَة).

فُصْفَات. فُصْفَات «فُوسْفَات» phosphate

(ملح يحصل من امتزاج الحامض الفسفوريك بأحد المعادن كالكلس والبوتاس والحديد وغيرها).

phosphate (or phosphatic) fertilizers

أَسِيدَة فُصْفُورِيَّة • مَحْضَبَات فُصْفُورِيَّة (أسيد نحوي الحامض الفسفوريك وهي تصنع من الفسفات الطبيعية والمضوية والمصنعية. وأشكالها كثيرة).

phosphate of lime; calcium phosphate

فُصْفَاتُ الْكِلْس (أو الجير. ساد فسفوري مشهور).

natural phosphate of lime; mineral calcium phosphate

الطَبِيعِي • فُصْفَات مَعْدِنِي (ساد فسفوري).

phosphatic (or phosphated) sand

رَمْلُ فُصْفَاتِي (خحر فسفاتي خضيس المربة لاحتوائه على نسبة عالية من الرمل أو السيلكا).

phosphatization; fertilizing with phosphates

فُصْفُطَة (مشتقة من فُصْفَات. وهي تسيد الأرض بالفُصْفَات).

phosphoric acid • حامض فُصْفُورِيك

حامض الفسفوريك (املاحه القوية غذا. لا غنى عنه للنباتات. وهي تسببها من التراب).

phosphorite • فسفُورِيك

فسفُورِيك (حجر أسيد فُصْفَات الكلس).

phosphorus • فُصْفُور

«فُوسْفُور» (أهم غذا للنبات بعد الأروت. وهو جسم بسيط يصي في القلام يوجد في التراب وفي أجاج النبات والحيوان ولا سيما في العظام).

phosphorus deficiency

نَقْصُ الفُصْفُور • عَوَزُ الفُصْفُور

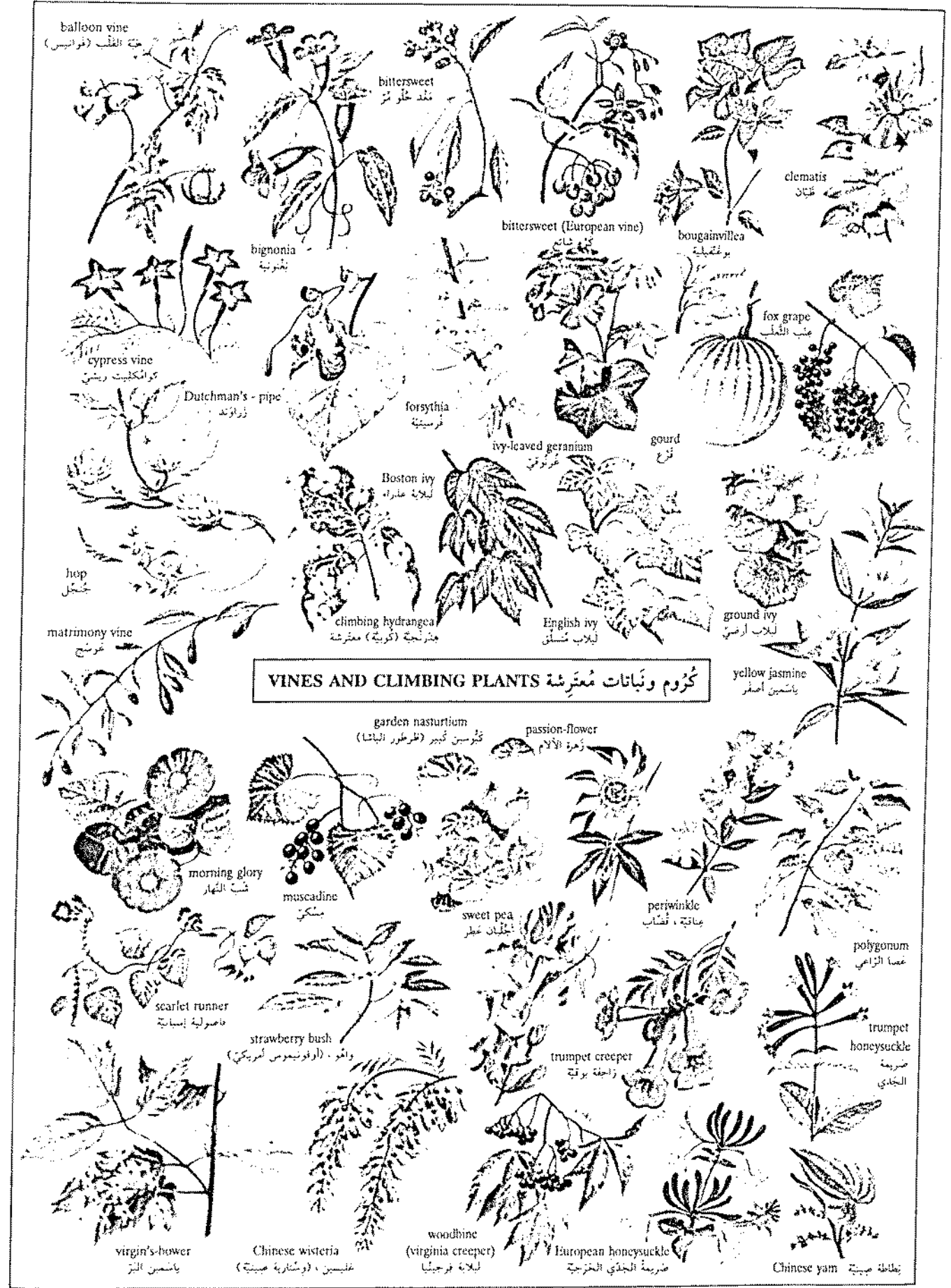
Photinia • فُوتِينِيَّة (الشجرة اللامعة. سميت بهذا الاسم للسند ورقها. جنس شجر للتزوين من الفصيلة الورديّة).

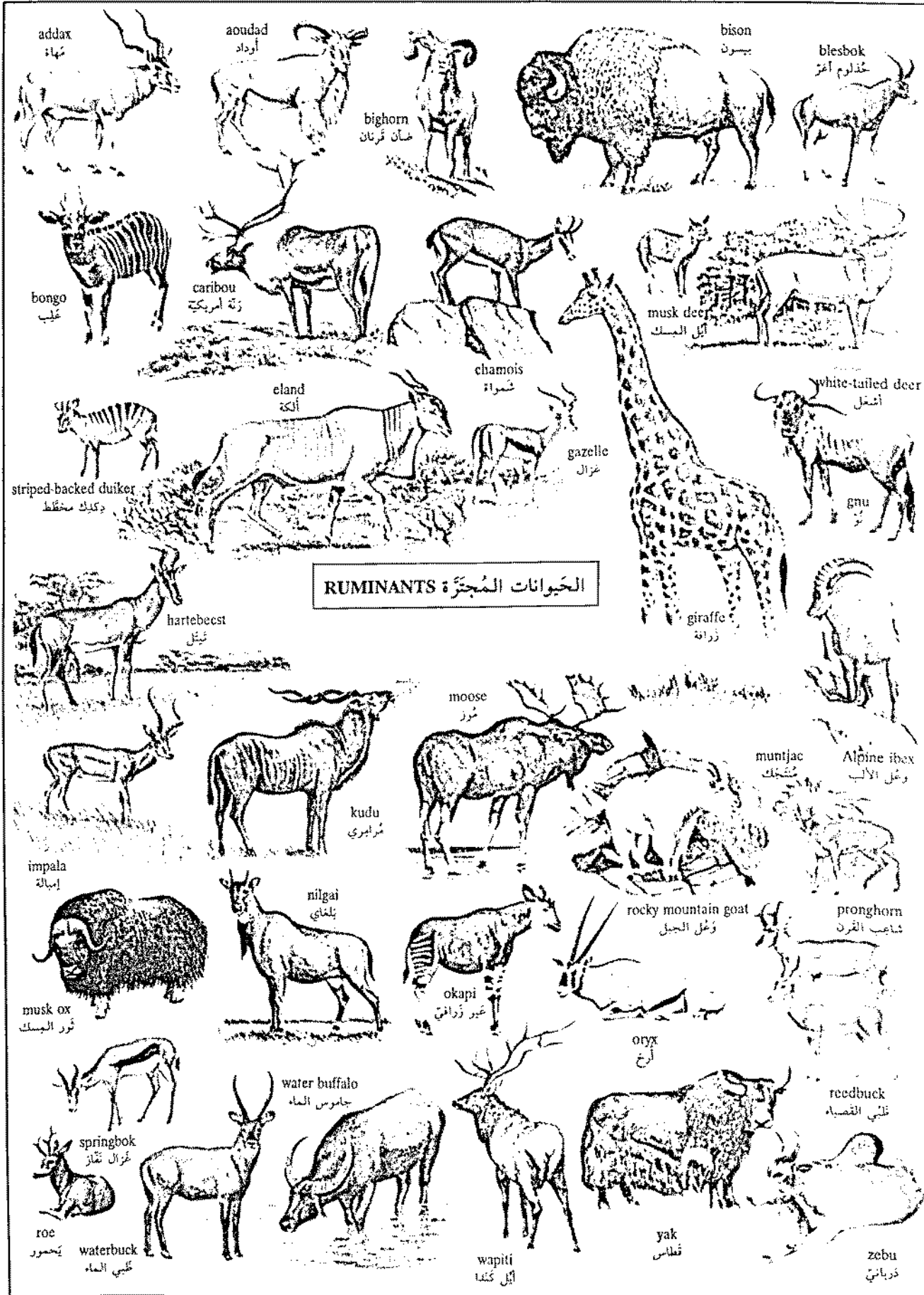
*Photinia glabra*; glabrous Photinia

لامِيَّة مَزْدَاة

*Photinia integrifolia*; integrifoliate Photinia

لامِيَّة كَامِلَة الْوَرَق





*Photinia serrulata*; serrulate

Photinia لامعة متشعبة

photogrammetry التصوير

(علم أو فن يهدف في الحصول على قياسات دقيقة بالشور السنية)

photosynthesis التمثيل الضوئي

(عملية يبنى بها النبات مركبات معقدة التركيب كالسكر والنشا من مركبات بسيطة كالماء وثنائي أكسيد الكربون بتأثير ضوء الشمس وفعالية الكلوروفيل «الخضفون»)

phototactism حركة ضوئية

(الحركة التي يحدثها الضوء في أجسام النبات ولا سيما في الجذبة والتأثير سببها phototaxis)

phototaxis استجابة للضوء

بتأثير الضوء

negative phototaxis استجابة ضوئية

سلبية

positive phototaxis استجابة ضوئية

موجبة

phototropism إتجاه ضوئي

(الانكليزية من مصدر يوناني معناه الضوء وكلمة يونانية معناها الدوران وتدل الكلمة الانكليزية على تأثير نمو النبات بالضوء وبعبارة أخرى أو عتة فيكون اتجاهه إيجابياً أو سلبياً وفي العربية أفعال كثيرة يمكن استعمالها بمعنى tropism كأن يقال انحراف أو انعطاف أو انحناء أو انجذاب أو انجلاء أو ميلان أو دوران أو تأوؤ أو غير ذلك وقد كنت رجحت التأوؤ ثم وجدت أنها كلمة أدبية فعدلت عنها إلى الانحناء فأقرها مجمع معسر والانحناء قصد السبي والميل إليه)

*Phragmidium subcorticium*;

rose rust فطر شقران الورد

(فطور مجهرية تسبب شقران أو صدأ الورد أنظر rust)

*Phragmites communis*; common

reed قصب المكناس

reed أنظر

phreatic water; ground water

مياه جوفية أو باطنية

phreatophyte نبات مُتَمَكِّن الجذور

(نبتة مأخذ من طبقة المياه الجوفية في البرية ومثل هذه النباتات تكثر بالنباتات السطحية الجذور في المناطق القليلة الرطوبة)

phthiriasis; phtheiriasis الثقل

(كل مرض جلدي سببه حشرات معلومة كالقمل والقراد)

phthiriosis or Jaffa disease

مرض الكرم

(مرض تحدثه قملة بقاء في علق جذور الكرم)

*Phthirus pubis*; crab louse

قملة العانة

(قملة تبه السطعون نسيب منطقة العانة أنظر louse)

phthisis; pulmonary consumption

تيل رئوي

(تيل رئوي

tuberculosis أنظر)

*Phthorimaea operculella*; potato

tuber worm فراشة عاقيل البطاطس

(تيل يرقانها بمساقيل البطاطس)

pH value الرقم الهيدروجيني (يقي)

(اللوغاريتم السلي للمقصور تركيز المحلول بايونات الهيدروجين والرقم الهيدروجيني 7 يدل على محلول معتدل وما زاد عليه يدل على القلوية وما نقص عنه يدل على الحموضة ولا يمكن أن يحد الرقم الهيدروجيني بدقة تامة في الماء الذي يكون في التربة)

phycology; algology علم الطحالب

*Phyllanthus emblica*; emblic myro-

balan أملج

(شجر من الفصيلة الفربيونية أورافه تبادلية النسق وأزهاره عديمة التويجات كثير في الهند يستعمل ثمره في الطب مسهلاً ومطهراً للأعضاء)

*Phyllocactus* صبار ورفي

(النسبة مترجمة جنس نباتات لحية مسلح للترزين وهي من أصل أمريكي ومن الفصيلة القبارية)

*Phyllocactus anguliger*; angular

Phyllocactus فلو ككتوس زاوي

*Phyllocactus crenatus*; crenate

Phyllocactus فلو ككتوس مفرس

*Phyllocactus grandis*; grand

Phyllocactus فلو ككتوس كبير

الزهر

phyllode: phylloclad ساق ورقية

(غصن أو ساق مفلطحة تقوم بوظيفة الأوراق)

*Phyllocoptruta oleivora*; citrus

rust mite أكاروس الحمضيات

الصدئي

phyllode عقيق ورفي

(إملاق أو ذئب ورقي مفلطح يقوم بوظيفة الورقة)

*Phylloidea vulgatissima*

خنافس الصفصاف

(حشرة من مفصلات الأجنحة تشر بالصفصاف)

phyllody: chloranthi ثورق الزهر

(انقلاب أجزاء الزهرة أو السبلات ورفاً)

*Phyllophaga* ورفيات

آكلات الورد (تطلق على الحشرات التي تأكل أجزاء النبات الخضر ولا سيما الورد وتطلق أيضاً على فصيلة الدودة البيضاء)

Phyllopoda: phyllopods ورفيات الأرجل

(رتبة حيوان من القسريات)

Phyllostomidae ورفيات الأفواه

(فصيلة حيوان من مجنحات الأيدي فيها الثرافة vampire bat)

وَحَام • شَهْوَةُ الطَّيْنِ

اختباط في الشهوة عند الحامل يجعلها تفضل أحياناً على الأطعمة المعتادة مواد غريبة أو غير قابلة للهضم كالطين والتراب والفحم والطاير وغيرها. وقد تحدث هذه الظاهرة نتيجةً لنقص الفسفور في غذاء الحيوان. والوحام يحصل في الحامل أو لا يحصل).

عَقَمَقُ Pica

جنس العقق من الفصيلة الغُرابية ورتبة الجوارم وهي من اضر الطيور تقتذي بالحبوب والثمار. أنظر (magpie).

Pica caudata; caudate magpie;

عَقَمَقُ مَعْرُوف common magpie

(أنظر magpie)

picarel; common picarel

سِتَارِس مَعْرُوف

(سمك صغير من الفصيلة الصَّيرية. أنظر Smaris vulgaris).

kingfisher's picarel (Smaris alcedo) ||

سِتَارِس قِرْلِي

(أنظر Smaris alcedo)

رايِنِيَجِيَّة • رِيِنِيَّة Picea; the spruces

(سميتها راينجية وشجرة الراينج لأن الاسم العلمي من لفظة تدل على الراينج. جنس أشجار خَرَجِيَّة وللتزيين من الفصيلة الصنوبرية ، وهي بذولة في أحراج أوربة لكنني لم أرها في أحراج الشام. ولم يذكرها بولس. وهي غير التوب والأرز اللذين ساءا بهما الدكتور أحمد عيسى).

Picea abies; Norway spruce

رِيِنِيَّة تَنْوِيَّة • راينجية دائمة

Picea alba; white spruce; single

رايِنِيَجِيَّة يَبْضَاءُ spruce; silver spruce

Picea alcockiana; Alcock spruce

رايِنِيَجِيَّة أَلْكُوكِيَّة

Picea excelsa; spruce fir; Norway

spruce; common spruce

رايِنِيَجِيَّة عَالِيَّة أو دَائِمَة

آرَكَلَةُ النَّبَات Phytophaga

١ - (قسم من الحشرات الغشائية الاجنحة منها اليساريات sawflies).

٢ - (قسم من الخنافس من مفصليات الاجنحة تنير كثيراً بالنبات).

فُطْرُ الْعَقْنِ الْمُتَدَمِّرُ Phytophthora

(جنس فطور يضم طفيليات نباتية يمكنها أن تحيا رميةً أَيْناً. هذه الفطور تهاجم التربة ظاهراً وباطنها فتسبب الساق والأنسجة والثمار والاجزاء الأرضية بصلية أو عقولية أو جذوراً عادية).

فُطْرُ عُقُونَةٍ Phytophthora infestans

البَطَاطِسُ

(فطر مجهري طفيلي من رتبة الفطور البنية وفصيلة العَقِيَّات يفتك بالبَطَاطِس فيولده فيه ما يسمى في مصر « اللقحة المتأخرة » وعفن البطاطس « potato rot فراجعه).

الفسيولوجية النباتية phytophysiology

عَوَالِقُ نَبَاتِيَّة • phytoplankton

نَبَاتَات مَعْمُودَة أو مُمَلَّكَة

(جملة المنتميات النباتية اللواتي يعتن منمرات في المياه الحلوة أو المالحة ، لا طافيات ولا راسيات ، كالأشنة الخيطية أو المجهرية « الطحلب الخيطي أو المجهري في مصر ».

Phytoptus vitis; rust-mite of

قُطْلُ الْكَرْمِ vine

(من القُمَّلِيَّات. أنظر grape blister).

إِجْتِمَاعِيَّاتُ نَبَاتِيَّة phytosociology

(دراسة المجموعات النباتية ، والقوانين التي تجتمع الأنواع النباتية بموجبها على شكل مجموعات).

تَشْرِيعُ النَّبَات phytotomy

(علم تنريح النبات).

سَامٌ لِلنَّبَات phytotoxic

حَيَوَانَاتُ نَبَاتِيَّة Phytozoa

(تتمثل سلالات شعب وهي الإِنْتِجِيَّات والجَوِّيَّات والثَوَكِيَّات).

phytogeography; plant geography

جُغْرَافِيَّةُ نَبَاتِيَّة

(جغرافية النباتات ودراسة توزيعها على سطح الكرة الأرضية).

Phytolacca; pokeberry; pokeweeds

لَكِّيَّة • فَيْتُولَكَّة

(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى نبات اللُّك • المعاءا الى عساة الثمر الحمراء أو الى الثمار القرمزية ذاتها. جنس أعشاب أو جنبات من الفصيلة اللكئة Phytolaccaceae).

Phytolacca decandra; Virginian

لَكِّيَّة مَعْرُوفَة poke: American raisin

(تؤكل نباتها الصغيرة وأوراقها كالإسفناخ).

Phytolacca dioica; diecious or

لَكِّيَّة يَابَانِيَّة Japanese pokeweed

أو تُنَائِيَّة السَّكَن

(جنبه أو شجرة صغيرة للتزيين تزرع في السوارع).

Phytolaccaceae; pokeweed family

لَكِّيَّات

(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين قريبة من السرمقِيَّات).

phytometer

نَبَاتُ الْقِيَاس

(نبات اختياري يُسْتَحْدَم كقياس للنشاطات الفيزيولوجية في بحث معينة).

Phytometra gamma; semilooper

الدودة نصف القِيَّاة worm

Phytonomus brunneipenniso

سُومَة ورق البرسيم

(أنظر clover weevil)

Phytonomus variabilis

خُنْفَسَاءُ الْبُضْفَصَة

(أنظر lucern weevil)

phytopathology

أَمْرَاضُ النَّبَات أو

النَّبَاتَات (أنظر plant pathology)

دَوْرَة طَبِيعِيَّة physical rotation

(أنظر "physical" rotation)

physic nut; Barbados nut (Jatro-

حَبُّ الْمُلُوك pha curcas)

(جنبية طية من الفصيلة الفربيونية Euphorbiaceae يتعمل بزرها في الاسهل).

عِلْمُ الطَّبِيعَةِ • طَبِيعِيَّات • physics

فِيْزِيَاء

(الفيزياء. معرفة حديثاً على غرار كيمياء قديمية . وقد شاعت في الشام والعراق. والتعريب الصحيح فيزيئي. علم غايته دراسة حواس الاجسام ، ومعرفة القوانين التي تبدل بموجبها حالة تلك الاجسام أو حركتها . من دون أن تبدل ماهيتها. • لأن تبدل ماهية الاجسام من مواضع الكيمياء. • ومن بحوث علم الطبيعة الجاذبية الأرضية وتوازن السوائل والموث والحرارة والبصريات والكهرباء).

مُسَبَّبٌ بِالْعَوَامِلِ الْبَيْئَةِ physiogenic

فَسْيُولُوجِي • وَطَائِفِي physiological

(النسبة الى الفسيولوجية أي الى علم الوظائف. والثانية لمجمع مصر).

فَسْيُولُوجِي • وَطَائِفِي physiologist

(العالم أو المختص بالفسيولوجية أي بعلم الوظائف. والثانية لمجمع مصر قال هو الوطائفني وهم الوطائفيون . وقال النسبة الى العلم وطائفني أيضاً).

فَسْيُولُوجِيَّة • عِلْمُ الْوُظَائِف physiology

(الأولى معربة والثانية عن مجمع مصر. علم يبحث في ظواهر الحياة في الأحياء أي في وظائف أعضائها).

فَيْتُسْتَاغِيَّة Physostegia

(معناها منفوخة الكلس. جنس زهر من الفصيلة الصفوية).

Physostomi; physostomes

مَفْتُوحَاتُ الثَّنَانَة

(رتبة من السمك العظيم).

phytoedaphon

نَبْتُ التربة الجِجْهري

ما يقابل الانكليزية خلافاً للكلمات التي وضعها بعضهم مثل قبيلة وقيل وقسم وأمة فكلها لا ترد لأسباب حتى لا مجال لذكرها. الجماعة الأولى في تصنيف النبات والحيوان. وتتألف الشعب من طوائف • صفوف في التسام • classes والطوائف من رتب orders والرتب من فصائل families . والفصائل من قبائل tribes والفصائل من أجناس genera والأجناس من أنواع species والأنواع من سلالات races ومن صروب varieties).

فَيْتَالِيْس Physalis

(معربة. وهي من أصل يوناني بمعنى مئانة وحوصلة وشبه ذلك. جنس نباتات عشبية أمريكية المهد من الفصيلة الباذنجانية فيه أنواع تزرع لزهورها ولثمارها العنينة).

Physalis alkekengi; winter cherry;

كَالْكَنْجِ ground-cherry; alkekengi

(نبات من الفصيلة الباذنجانية. نادر القرمزية داخل كؤوسها الحمراء تنضي على النبات جمالاً قائماً في اوائل فصل الشتاء).

فَيْتَالِيْس طَوْنِيْلُ Physalis longifolia

الْوَرَق

(هو النوع الذي تسميه العامة في مصر الخنثوى والأرتكش والحرشكش والت المسخية والأولة الخ. له ثمرة عنية مستديرة خضراء الى حمرة يحيط بها غلاف الكأس وفيها لب تتخلله بزور مغارة. وتباع هذه الثمار في الساء في أسواق القاهرة . وهي رديئة فيها قليل حلاوة).

عَثَبَر Physeter macrocephalus

(حيوان بحري لبون من الحوتيات. أنظر cachalot).

(١) طبيعي • فيزيائي physical

(٢) مادي • بدني • جسماني

physical environmental factors

عوامل البيئة الطبيعية

جَيُولُوجِيَّة طَبِيعِيَّة physical geology

(بحث تأثير العوامل الطبيعية كالماء والهواء والحرارة في سادة الأرض. أنظر geology).

phyllotaxis; phyllotaxy

إِنْتِظَامُ الْوَرَق

(وضع ورق النبات على الساق وأنظمة هذا الوضع).

Phyllotreta atra cruciferae; flea

الْخُنْفَسَاءُ الْبِرْغُوثِيَّة beetle

(حشرة صغيرة فقارة قوية الأرجل الخلفية تُضِرُّ بِالْكَرْم).

phylloxera

فِلْكَسِيرَة

(حشرة من جنس الفلْكَسِيرَة • أنظر Phylloxera).

agamic or asexual phylloxera ||

فِلْكَسِيرَات لَا شِقَّة

gallicolous phylloxera ||

فِلْكَسِيرَات عَفْصِيَّة

radicle phylloxera ||

فِلْكَسِيرَات جَذَرِيَّة

sexual phylloxera ||

فِلْكَسِيرَات شِقَّة

(أو زوجية أو تراوجية أو شطرية).

Phylloxera

فِلْكَسِيرَة

(جنس حشرات مجهرية من رتبة نصفية الجناح والفصيلة الأَرَقِيَّة فيها نوع مشهور يضرب بالكرم).

Phylloxera coccinea or P. rileyi;

فِلْكَسِيرَة الْبَلُوط oak phylloxera

Phylloxera vastatrix; vine louse

فِلْكَسِيرَة الْكَرْم

(مشهورة تركيب جذور الكروم فتبيدها الا الكروم الأمريكية . ولذا تتخذ أمولاً تطعم بالكروم المحلية).

phylloxeric resistance

مُقَاوَمَةُ الْفِلْكَسِيرَة

phylogeny

تَشَوُّ الْأَنْسَال • تاريخ

تطور السلالة

(تاريخ تطور أحد المُتَغَيِّبَات أو أحد الرُّمُز التصنيفية كالنوع مثلاً).

phylum

شُعْبَة • قَرْع

(الفرع أمح . والشعبة أشهر . وهما أصحح

<i>Picea morinda</i> ; Himalayan or Indian spruce	زَيْتُونِيَّةٌ هِمَالِيَا	(فصل حبّ العنب عن الثُفُوق في العقود) *
<i>Picea nigra</i> ; black spruce; double spruce	زَيْتُونِيَّةٌ سَوْدَاءُ	شُكْرُوتُ (فصلُ الكُرْبِ المصلحة المحفوظة - وشُكْرُوت من الاسم الألماني لها) *
<i>Picea obovata</i> ; Siberian spruce	زَيْتُونِيَّةٌ سَيْبِيرِيَّة	مُخَلَّلَات pickles
<i>Picea orientalis</i> ; oriental spruce	زَيْتُونِيَّةٌ شَرْقِيَّة	مُطْلَحَةٌ • تَيْنُجُ المِلْح pickling brine (سائل ملحي تُحفظ فيه بعض اللحوم والخضر - أنظر salting).
<i>Picea pungens</i> ; blue spruce; prickly spruce	زَيْتُونِيَّةٌ شَائِكَةٌ	خِلَّة pick-tooth (أنظر <i>Ammi visnaga</i> )
<i>Picea rubra</i> ; red spruce	زَيْتُونِيَّةٌ حُمْرَاءُ	picotee ( <i>Dianthus caryophyllous</i> ) قَرَنْفُلٌ شَائِعٌ (أنظر الاسم العلمي) *
Picidae	تَقَارِيثَات	حامض بِيكْرِيكُ picric acid (مُطَهِّر يستعمل في مداواة الحروق) *
pick (v.)	قَطَفَ • جَنَى • حَرَفَ • إِخْتَرَفَ • قَطَّطَ	Picus تَقَار • قَرَّاع (جنس طيور منها تقار الخشب - أنظر woodpecker).
	(فصل الثمرة أو الزهرة عن فرعها أو عن ساقها أو عن غصنها • يقال مثلاً جَنَيْت التفاح أو الفول وقطفت الورد الخ) *	Picus major; great woodpecker تَقَارٌ كَبِيرٌ
	(1) قِطَاف • جَنَى (n.) (ما يُقطف من بستان أو من شجرة مفردة) *	Picus minor; lesser woodpecker تَقَارٌ صَغِيرٌ
	(2) صَافُور (يمولُ مستدق الطرفين) *	Picus martius; black woodpecker تَقَارٌ أَشْوَدٌ
pick-ax; pick-axe	يَقُولُ الحَدَّائِقُ (أداة للتعزق في البساتين وفي الأراضي المحجورة • ويكون أحد طرفيها معولاً والثاني منكأً أو زَفَنًا) *	Picus syriacus; Syrian woodpecker تَقَارٌ سُورِيّ
pickerel-weed ( <i>Pontederia cordata</i> )	بُنْتَدِيرِيَّةٌ قَلْبِيَّةُ الورد (أنظر <i>Pontederia</i> )	Picus viridis; green woodpecker تَقَارٌ أَخْضَرٌ
picking; gathering	قَطَفَ • جَنَى • إِخْتِرَافَ (للمعمل - أنظر pick).	أَبْقَعَ piebald (adj.) (أي أن يكون في الفرس بقع كبار عراض مخالفة للونه فهو أَبْقَعَ • فالبلقة اجتماع السواد والبياض فيه فهو أَبْقَع • وإذا كان الفرس كُنُتًا وعليه بقع عراض فهو كُنَيْت أَبْقَعَ • وإذا كان الفرس أضر وعليه بقع عراض يمتد فهو أضر أَبْقَعَ وهكذا) *
picking off (of grapes)	تَزَعُ العِنَبَ	

piebald (n.)	حِصَانٌ أَبْقَعَ
piebald skin (vitiligo)	بَهَقٌ (أنظر)
piece	قِطْعَةٌ
work by the piece	عَمَلٌ بِالْقِطْعَةِ
piece rate	أَجْرُ القِطْعَةِ
piecework	عَمَلَةٌ • شُغْلٌ بِالْقِطْعَةِ
piecemaker	مُتَقَبِّلٌ • عَامِلٌ بِالْمِئَلَةِ (عامل بأجرة ما يعمله لا بأجرة ثابتة) *
pie-billed grebe; dabchick ( <i>Podilymbus podiceps</i> )	غَطَّاسٌ أَمْرِيكِي صَغِيرٌ (غطاس صغير أبقع المنقار من كثبات الأقدام) *
pieplant ( <i>Rheum undulatum</i> )	رَاوَنْدٌ مُتَمَاجِجٌ (نبات عشبي مُعَمَّر من الفصيلة البطباطية - أنظر <i>Rheum</i> ).
pier	دِعَامَةٌ جَسَر • رَكِيزَةٌ
piercing and sucking mouth	فَمٌّ نَاقِصٌ مَاصٌّ (كما في بعض الحشرات) *
piercing mouldboard	مَرٌّ الحَرَقِ (تحت الأرض المندمجة حراً عميقاً بمقلب mouldboard قوي طويل ذي تملين يسمى مر الحرق) *
Pieridae	كَرْنِيشَات (فصيلة فراش الكرب من حشرقات الأجنحة) *
<i>Pieris brassicae</i> ; cabbage white	فَرَاشَةُ الكُرْبِ (فراشة بيضاء تتغذى يرقاتها بالملفوف) *
<i>Pieris crataegi</i> ; black-veined white butterfly	فَرَاشَةُ الزَّرْعُورِ

<i>Pieris napi</i> ; green-veined white butterfly	فَرَاشَةُ اللَّفْتِ (حشرة من حشرقات الأجنحة وفصيلة الكرنيشات تسمى باللفت والفنيط والخس وسواها) *
<i>Pieris rapae</i> or <i>P. brassicae</i>	فَرَاشَةُ الكُرْبِ
pig; domestic pig ( <i>Sus domestica</i> )	خِنْزِيرٌ أَهْلِيّ (حيوان دجون من الفصيلة الخنزيرية ورتبة مزدوجات الأصابع الجشثيات • وفي هذا النوع سلالات من الخنازير المواجهين) *
guinea pig ( <i>Cavia cavy</i> )	كُوْبِيّ • خِنْزِيرُ الهِنْدِ (أنظر cavy)
pigeon (Columba)	حَمَامٌ (جنس طير من الفصيلة الحمامية • وواحد الحمام حمامة للذكر والأنثى ج حمام • وإذا أرادوا الذكر قالوا هذا حمامة ذكر) *
carrier pigeon	حَمَامُ الرِّجَالِ • حَمَامُ الرِّجَالِ • الحَمَامُ الهَادِي (أنظر carrier pigeon)
fledgling pigeon	مُج • مَج • جَوْدَل • غَزْهَل (مائل القمين • أو أصابع القمين • إلى الداخل - أنظر open-legged).
pigeon-toed	بَطْرِيَّةٌ (أجنحة معترشة من القرنيات الفراشة من جنس Clitoris زهرتها تنب البطرية) *
pigeon-wings	بَطْرِيَّةٌ (أجنحة معترشة من القرنيات الفراشة من جنس Clitoris زهرتها تنب البطرية) *
piggery; pigpen; pigsty	زَرْيَةُ الخَنَازِيرِ • مَرَاخُ الخَنَازِيرِ (مأوى الخنازير وهو كلاسطل للداخل) *
piglet; porket; porkling	خِنْزُوصٌ (ج خنايص • ولد الخنزير) *
pigment	صَبْغٌ • خِضَابٌ
pigment cells	خَلَايَا صَبْغِيَّةٌ
pig-nut hickory ( <i>Carya glabra</i> )	جَوْزِيَّةٌ جَرْدَاءُ • قَارِيَّةٌ

(ج وُرْشَان وُورَاشِين • وهو أكبر أنواع الحمام) *	
pigeonberry (1) دُورَنْتَه (أجنحة من الأرثويات Verbenaceae تنكّر بالتقليم انكلاً جميلة اسمها العلمي <i>Duranta repens</i> ).	
(2) فَيْتُولَكَّةٌ أَمْرِيكِيَّةٌ (شُتْبٌ مُعَمَّر ذو أزهار عقودية أرجوانية أو مخضرة وثمار خمرة أو سوداء اسمها العلمي <i>Phytolacca americana</i> ).	
pigeon-cote	تَغْرَادٌ • بَرْجُ الحَمَامِ • رِيحُ
pigeon-dung	زَرْقُ الحَمَامِ (سدا غني بالآزوت) *
pigeon-hawk ( <i>Falco columbarius</i> )	بَسَاوُ (مفر من صغار الحمام) *
pigeon-house	تَغْرَادٌ • بَرْجُ الحَمَامِ • رِيحُ (بنا لسكنى الحمام) *
pigeon pea	بَيْلَّةٌ هِنْدِيَّةٌ (أنظر <i>Cajanus indicus</i> )
pigeon-toed	أَقْفَدٌ (مائل القمين • أو أصابع القمين • إلى الداخل - أنظر open-legged).
pigeon-wings	بَطْرِيَّةٌ (أجنحة معترشة من القرنيات الفراشة من جنس Clitoris زهرتها تنب البطرية) *
piggery; pigpen; pigsty	زَرْيَةُ الخَنَازِيرِ • مَرَاخُ الخَنَازِيرِ (مأوى الخنازير وهو كلاسطل للداخل) *
piglet; porket; porkling	خِنْزُوصٌ (ج خنايص • ولد الخنزير) *
pigment	صَبْغٌ • خِضَابٌ
pigment cells	خَلَايَا صَبْغِيَّةٌ
pig-nut hickory ( <i>Carya glabra</i> )	جَوْزِيَّةٌ جَرْدَاءُ • قَارِيَّةٌ

(شجر للترين فيه نوع يزرع لثمره) *	
pigpen; pigsty (piggery)	زَرْيَةُ الخَنَازِيرِ (أنظر)
pigweed	عُشْبَةُ الخَنَازِيرِ (مترجمة - تطلق على نوعين من النبات: (1) سَفَنْدِيلُون • هِرْقَلِيَّة (نبات من الفصيلة الخبية من جنس Heracleum) (2) سَرْمَق • رَجُلُ الإَوْد (نبات من الفصيلة السرمقية من جنس Chenopodium).
pike; luce	سَمَكُ الكَرَاكِي (سمك نهري ذو رأس طويل مستدق الطرف) *
pilchard; pilcher; pilcherd ( <i>Clupea pilchardus</i> )	صَابُوْعَةٌ (سمك صغار تنب الرنكة من الفصيلة المصابوغية) *
pilcorn ( <i>Avena nuda</i> )	حَرَطَالٌ عُرْيَانٌ (أنظر الاسم العلمي) *
pileorhiza; rootcap	قَلَنْشَوَةُ الجَذَرِ
piles; hemorrhoids (hemorrhoid)	بَوَائِيرٌ (أنظر)
pileus (Bot.)	نَكْمَةٌ (قُبَّةُ الفطر • والنسكة في لسان العرب رأس الطرثوث • قلت يمكن إطلاقها على رؤوس أنواع الفطر) *
pilewort ( <i>Ranunculus ficaria</i> )	عُشْبَةُ البَوَائِيرِ (عشبة معمرة من الفصيلة الحوذانية تستعمل جذورها الغلاظ في مداواة البوائير) *
great pilewort; knotted figwort ( <i>Scrophularia nodosa</i> )	خَنَازِيرِيَّةٌ عَقْدَاءُ • عُشْبَةُ البَوَائِيرِ (أنظر figwort)
piliferous	رَغِيبٌ • أَرَبٌ • وَبَرِيّ



pillaging	تَلَب • تَهَب	scarlet pimpernel; poorman's weather-glass ( <i>Anagallis arvensis</i> )	• أناغاليس	سوامحه من الشجر او الجنبات الشبهه بالصنوبر • انظر مزيداً من الشرح عن الصنوبر وانواعه في مادة (Pinus).	screw pine ( <i>Pandanus odoratissimus</i> )	صَنْوَبَر اِيطَالِي • صنوبر مُثْمِر	Weymouth pine ( <i>Pinus strobus</i> )	صَنْوَبَر اللُّورد وَيْمُوْت
hive pillaging	تَهَبُ الحَيَّلة	حَقْلِيَّة • حَيْشَة الحَلَلَة • عُشْبَة	المَلَق	Aleppo pine	صَنْوَبَر حَلَبِي	(أنظر screw pine)	(أنظر Weymouth pine)	
pillar	عَمُود	Pimpinella anisum; anise; sweet cumin	أَنِيْسُون • آنيْسُون • يَقْدَة	Austrian pine ( <i>Pinus austriaca</i> )	صَنْوَبَر حَلَبِي	Jerusalem pine	white pine ( <i>Pinus montana</i> )	صَنْوَبَر جَبَلِي
Pilocarpus	يَلُوْقَرَبُوس	anise	(أنظر anise)	black pine ( <i>Callistris calcarata</i> )	صَنْوَبَر حَلَبِي	Lambert's pine ( <i>Pinus lambertiana</i> )	yellow pine ( <i>Pinus mitis</i> )	صنوبر أَصْفَر
Pilocarpus pennatifolius; pinnate-leaved Pilocarpus	يَلُوْقَرَبُوس رِيْشِي	pinaster; cluster or seaside pine	صَنْوَبَر بَحْرِي	cluster pine ( <i>Pinus maritima</i> )	صَنْوَبَر لَامْبَرْت • صنوبر جَبَّار	Siberian pine ( <i>Pinus cembra pygmaea</i> )	(صنوبر أَمْر الخشب متفارب التجزع) •	الفُؤْدَة الصَّنَوْبَرِيَّة
pilot survey	بَحْث (أو مَسْح)	pincers	(١) زَرْدِيَّة	Chile pine	larch pine ( <i>Pinus laricio</i> )	star pine ( <i>Pinus maritima</i> )	pineal gland	سِيْرِي
	اسْطِلاعي (أو تجربي)	pincher-trimmer	(٢) قَوَاطِعُ القَرَس • ثَنَايَا	Corsican pine ( <i>Pinus laricio</i> )	صَنْوَبَر أُردِي • صنوبر كورسيكا	silver pine ( <i>Pinus montana</i> )	pineapple ( <i>Ananas sativus</i> )	صَنْوَبَر بَحْرِي
Pimelea	يِمْسَالِيَّة	(وهي ما يُسَمَّى nippers أو incisors.)	(أُنظُر Araucaria)	cluster pine ( <i>Pinus maritima</i> )	loblolly pine ( <i>Pinus taeda</i> )	(كالذي في غابة بيروت) •	أَنَاس • أَنَاناس	(كالذي في غابة بيروت) •
Pimenta officinalis; pimento	قَرْط • قَرْصِي	(آلة لقطع رؤوس أغصان الكرم) •	صَنْوَبَر بَحْرِي	mountain pine ( <i>Pinus montana</i> )	maritime pine ( <i>Pinus pinaster</i> )	صَنْوَبَر جَبَلِي • صنوبر فِصِّي	pineapple melon	(أنظر muskmelon)
pimento oil	زَيْتُ القَلْفَلِ الحُلُو	pinching off; tipping	قَرْط • قَرْصِي	Norway pine ( <i>Pinus sylvestris</i> )	stone pine ( <i>Pinus pinea</i> )	(أنظر Pinus pinea وتطلق على عدة انواع من الصنوبر المشتمل Pinus cembra).	pine beetle	(خُنْفَاء من فصيلة القَتِيَّات Scolytidae تلتف لحاء الصنوبر وقتل الشجرة) •
pimpernel (Anagallis)	قُلْفُلِيَّة • أَنَاغَالِيس	pincushion flower (Scabiosa)	إِنْكِيْبُوْدَة • زَهْرَةُ الجَرَب	Corsican pine ( <i>Pinus laricio</i> )	sugar pine ( <i>Pinus lambertiana</i> )	صَنْوَبَر لَثِير • صنوبر لَامْبَرْت • صنوبر جَبَّار	pine Bombyx ( <i>Lasiocampa pini</i> )	قَرْيَةُ الصَّنَوْبَر
blue pimpernel ( <i>Anagallis caerulea</i> )	أَنَاغَالِيس لَازُورِيْدِي الزَهْر	pinda; pindar ( <i>Arachis hypogaea</i> )	قُسْقُ القَيْد • قُول سُوْدَانِي	(صنوبر كُورْدِيكا • صنوبر لَارِيْسُو (خشب ايبس يودُ نحو المركز) •	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(يسلخ خشب للنجارة) •	(تضر بفراش الصنوبر المسماة خامة. (أنظر Bombyx)	قَرْيَةُ الصَّنَوْبَر الجَرَادَة
frutescent pimpernel ( <i>Anagallis fruticosa</i> )	أَنَاغَالِيس جَبْنِي أو كبير الزهر	pine	صَنْوَبَرَة	frankincense pine ( <i>Pinus taeda</i> )	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على عدة أنواع من الصنوبر المثمر) •	pine Bombyx caterpillar ( <i>Cnethocampa pityocampa</i> )	(تضر بفراش الصنوبر المسماة خامة. (أنظر Bombyx)
	(يزرع لزهره) •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	giant pine ( <i>Pinus lambertiana</i> )	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على عدة أنواع من الصنوبر المثمر) •	pine cone	(نمرة الأشجار الصنوبرية) •
		(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	gray-leaf pine ( <i>Pinus sabiniana</i> )	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على عدة أنواع من الصنوبر المثمر) •	pine hawkmoth ( <i>Sphinx pinastri</i> )	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •
		(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	heavy-wooded pine ( <i>Pinus ponderosa</i> )	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على عدة أنواع من الصنوبر المثمر) •	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •
		(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	Highland pine ( <i>Pinus sylvestris</i> )	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •	(نظروا على Pinus rigida أو على نوع آخر من انواع الصنوبر Pinus palustris وكلاهما قاسي الخشب غني بالمادة الراتنجية) •
		(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة تماره اكواز مخروطية واوراقه ابرية والازهار احادية المسكن. احجام شجر الصنوبر تختلف حسب النوع منها الجنبات القصيرة ومنها الانشجار العملاقة التي قد يصل ارتفاعها الى مئة متر •	(شجرة من جنس الصنوبر Pinus. والصنوبر من الانشجار الحرجية الدائمة الخضرة

*Pinus sabiniana*; gray-leaf pine;  
صَنْوَبَرٌ أَشْيَبْ  
digger pine

*Pinus sciadopitys*; parasol pine;  
صَنْوَبَرٌ مِظَلِّي  
umbrella pine

*Pinus strobus*; pumpkin pine;  
صَنْوَبَرٌ اللَّوْرْد  
Weymouth pine  
وَيْمُوثْ

(أنظر Weymouth pine)

*Pinus sylvestris*; Norway pine;  
Highland pine; Scotch pine

صَنْوَبَرٌ حَرَجِي

(مبذول في أحراج أوربة).

*Pinus taeda*; frankincense pine;  
صَنْوَبَرٌ لُبَانِي  
loblolly pine

الدودة الدبوسية \* (Oxyuris)  
أكسيرة \* حَرْقُصْ

(جنس دودة من السلديات تصيب الإنسان  
وبعض الحيوانات الداجنة. والنوع الذي  
يصيب الإنسان هو *Enterobius vermicularis*  
وكان قبلاً يسمى *Oxyuris vermicularis*).

أزالية (صَحْرَاوِيَّة)  
عارية الزهر  
pinxter flower  
(أنظر pinkster flower)

رائد  
١ - (نوع نباتي يغزو أرضاً جرداء، كثيرة  
تكوّنت حديثاً، أو كسطح صخري).

ب - (كل نوع نباتي يستقر منذ بدء النمو  
المتسلسل للجماعات النباتية. والشائع إطلاق  
ذلك بخامة على أنواع نباتية يظهر أن وجودها  
يسهل استقرار أنواع أخرى لها متطلبات أكثر  
من طلباتها. وكثيراً ما يُطلق ذلك على نوع  
نباتي يستقر بالفرس، والغرض من غرسه نهية  
شروط في الموقع تلائم النوع الذي يتلوها).

حُبَّة

(بالصم \* وهي بذرة العنب والتفاح  
والكمثرى وأشالها، تفرغاً لها عن النواة أي  
الحُبَّة وهي بذرة الشمس والقرايب والخوخ  
وأضرابها).

pip

*Pinus laricio*; larch pine; Corsican  
صَنْوَبَرٌ لَارِيْسِيُو \* صَنْوَبَرٌ  
أرزي  
pine

*Pinus maritima*; sea-side pine;  
Pinaster; cluster pine; star pine  
صَنْوَبَرٌ بَحْرِي  
(كالذي في غابة بيروت).

صَنْوَبَرٌ أَصْفَرُ  
*Pinus mitis*; yellow pine

*Pinus montana*; mountain pine;  
silver pine; white pine; Swiss  
صَنْوَبَرٌ جَبَلِي  
mountain pine

*Pinus murrayana*; black pine  
تامارك \* صَنْوَبَرٌ  
tamarack pine  
أَسْوَدُ

(تامارك من لغة الهنود الحمر. ضرب من  
الصنوبر الأمريكي).

*Pinus palustris*; pitch pine  
صَنْوَبَرٌ الْمَنَاقِعِ

*Pinus pinea*; Italian pine; stone  
صَنْوَبَرٌ مُثِيرٌ  
pine

(يزرع في لبنان خاصة وتؤكل بزوره مع  
الطعام والحلوى. وسماه العرب الصنوبر الأنثى  
نقلاً عن اليونان. على حين أن الصنوبر وحيد  
المسكن أي إن له أزهاراً ذكورية وأزهاراً أنثوية  
على الشجرة الواحدة، فليس إذن في الصنوبر  
ذكر وأنثى. ولكنهم كانوا يطلقون الذكر على  
الكبير من الأنواع، والأنثى على الصغير منها.  
على ما مر ذكره في الصنوبر الحلبي  
(*P. halepensis*).

*Pinus ponderosa*; heavy-wooded  
صَنْوَبَرٌ ثَقِيلُ الخَشَبِ  
pine

*Pinus resinosa*; red pine  
صَنْوَبَرٌ أَحْمَرُ رَاتِينَجِي

*Pinus rigida*; rigid pine; pitch  
صَنْوَبَرٌ قَاسٍ  
pine

*Pinus rubra*; red pine

pin oak; marsh oak (*Quercus pa-*  
lustris)  
بَلُوطُ الْمَنَاقِعِ  
(أنظر Quercus)

pin-tailed grouse; ganga (*Ptero-*  
cles alchata)  
كُدْرِي \* قَطَا  
(أنظر sand-grouse)

*Pinus* صَنْوَبَرٌ

(ولا نقل أرضاً ولا عرعراً ولا سرواً فكل  
منها جنس نباتي مستقل عن الآخر. ولا يجوز  
اليوم أن نعرف الواحد منها بالثاني وذلك خلافاً  
للمعاجم. جنس أشجار حرجية مشهورة من  
الفصيلة الصنوبرية أو قل المخروطية).

*Pinus cembra*; cembra pine;  
Swiss stone pine; Arola pine  
صَنْوَبَرٌ سَتِيرَا

*Pinus cembra pygmaea*; dwarf  
Cembra pine; Siberian pine  
صَنْوَبَرٌ سَتِيرَا القزمي  
(موطنه جبال الأورال).

*Pinus contorta*; twisted pine;  
scrub pine; shore pine; beach  
صَنْوَبَرٌ مُثَلَّث \* صَنْوَبَرٌ خَفِيفُ  
pine

*Pinus excelsa*; Himalayan pine  
صَنْوَبَرٌ عَالٍ \* صَنْوَبَرٌ هِيْمَالِيَا

*Pinus halepensis*; Aleppo pine;  
صَنْوَبَرٌ حَلَبِي  
Jerusalem pine  
(يزرع لخشبه وللتزيين، وهو مبذول في  
بيوت الشام وحدائقها. وسماه العرب الصنوبر  
الذكر نقلاً عن ديوسقوريدس وثيوفراستس.  
وليس في شجر الصنوبر ذكر وأنثى كما أشرت  
إليه في مادة *Pinus pinea* ومن عادة العرب  
تسمية الكبير ذكراً والصغير أنثى. ولهذا النوع  
صروب منها ضرب يسمى صَنْوَبَرٌ بَرْوَتِيَّة  
*Pinus brutia*. وبعضهم يجعله نوعاً مستقلاً  
يكثر في جبال عكا والباير والبيط وغيرها.  
أعسان هذا النوع متنمرة وأكوازه تنضج في  
خريف الموسم التالي للأزهار).

*Pinus lambertiana*; Lambert's pine;  
giant pine; sugar pine  
صَنْوَبَرٌ لَامْبَرْت \* صَنْوَبَرٌ لَتِير \*

صَنْوَبَرٌ جَبَّار

القريبة والمثلجحة).

نَرَلَة واحدة  
pinkeye of horses  
(نَسِبُ الجَل \* أنظر influenza).

pink fungus (*Nectria diploa*)  
قُطْرُ النَّحْرِ \* قُطْرُ القُرُوحِ  
(قطر طفيلي يستخدم في مقاومة الحشرات  
القرمزية في الحمضيات).

pinkroot (*Spigelia marilandica*)  
سِيحْيَلِيَّة \* جَذَرُ قَرْنَقَلِي

(باسم نباتي هولندي. نبات عسبي طبي  
معر أحمر الزهر وأوراقه عديدة المصالبق  
تستعمل جذره كطارد للدود).

pinkster flower (*Azalea nudiflo-*  
ra)  
أزالية عارية الزهر  
(أزهارها قرنفلية فواحة أرجوانية  
النافعة).

pinna (١) صَوَانُ الْأُذُنِ  
(الجزء الخارجي الغضروفي من الأذن).

(٢) قَلْعَة ريشية \* وَرْدِيَّة  
(ورقة من ورقة ريشية التعلق).

pinnate or pinnated رِيشِي

ريشية متناقصة  
|| decreasingly pinnate  
(وسط لورقة النبات المركبة التي تكون  
بها الوريشات القريبة من قمتها أصغر من  
الوريشات البعيدة عنها. فتأخذ الورقة شكلاً  
مُنْتَشِثاً).

pinnately lobed leaf ورقة ريشية  
التفصيص

pinnatisect leaf وَرْدَة رِيشِيَّة مُقْلَقَة

pinninerved leaf وَرْدَة رِيشِيَّة العُرُوق

Pinnipedia; (Pinnipedes)  
زَغْنِيَّاتُ الْأَقْدَامِ  
(وقال مجمع مسر الزغنييات اجزاء.  
ربية ليريات لواحم ألغن حياة الماء كالقَمَّة  
وقيل البحر وتطلق اللفظة أيضاً على كَفَيَّات  
الأقدام من الطيور السابح التي ترتبط أقدامها  
الأربع بشيء عريض متصل).

(وقال مجمع مسر الزغنييات اجزاء.  
ربية ليريات لواحم ألغن حياة الماء كالقَمَّة  
وقيل البحر وتطلق اللفظة أيضاً على كَفَيَّات  
الأقدام من الطيور السابح التي ترتبط أقدامها  
الأربع بشيء عريض متصل).

China pink (*Dianthus sinensis*)

قَرْنَقَلُ صِيْنِي

|| clove pink (*Dianthus caryophyllus*)

قَرْنَقَلُ ذِرَاعِي شَائِع

|| common garden pink (*Dianthus plu-*  
marius).  
قَرْنَقَلُ الْحَدَائِقِ \* قَرْنَقَلُ

عِطْرِي أَوْ مِسْكِي

|| cushion pink (*Silene acaulis*)

تِيلِينُوسُ قَصِيرُ السَّاقِ \* قَرْنَقَلُ وِسَادِي  
(الأولى ترجمة اليونانية والثانية ترجمة  
الاسم الانكليزي. زهر من الفصيلة القرنفلية).

grass pink (*Dianthus plumarius*)

قَرْنَقَلُ عِطْرِي أَوْ مِسْكِي

|| grenadine pink (*Dianthus caryophyl-*  
lus)

قَرْنَقَلُ شَائِع

|| ground pink; moss pink (*Phlox su-*  
bulata)

قَبَسٌ مِخْرُزِي

(أنظر الاسم العلمي).

|| lilac pink (*Dianthus superbus*)

قَرْنَقَلُ بَحِّي \* قَرْنَقَلُ لِيلَكِي

|| mullein pink (*Lychnis coronaria*)

لُخْنِيْسُ إِكْلِيلِي \* مُنْشَوْرُ بَرْي  
(زهرة من الفصيلة القرنفلية. أنظر  
*Lychnis*).

|| musk pink (*Dianthus plumarius*)

قَرْنَقَلُ عِطْرِي أَوْ مِسْكِي

|| rock pink (*Dianthus petraeus*)

قَرْنَقَلُ صَخْرِي

(أزهاره بيضاء فواحة).

pink bollworm (*Pectinophora gos-*  
sypiella)  
دودة اللوز القرنفلية

pink borer of sugarcane (*Sesamia*  
cretica)  
دودة القصب الكبيرة

pinkeye رَمَدٌ مُعَاوِد  
(رمد معد يصيب السائبة يتميز بالنسب

بالصنوبر).

(٢) أَرْقِيَّةُ الصَنْوَبَرِ

احترة من حشرشات الاجنحة اسمها العلمي  
*Fidonia pinaria* تضر اماريها الذارعة  
بالصنوبر).

(٣) لَيْلِيَّةُ الصَنْوَبَرِ

noctuid of pine) اسمها العلمي  
*Trachea piniperda*. انظر (noctuid).

pine oil زيت الصنوبر

(زيت يشه الترتين يستعمل في تحضير  
الوريش والمصباغات).

pine plantation; pinetum; pinery  
حَرْجَة صَنْوَبَرٍ \* غَابَة صَنْوَبَرٍ

pine Polyporus (*Polyporus pi-*  
nus)  
سُعِيَّةُ الصَنْوَبَرِ  
(تضر بالصنوبريات. أنظر Polyporus).

pine-strawberry (*Fragaria ananas-*  
sa)  
تَوْتُ الْأَرْضِ الْأَنَانَسِي أَوْ  
الكبير الثمر  
(أنظر Fragaria)

pine thistle شَوْكٌ صَنْوَبَرِي  
(أنظر thistle "pine")

pinetum; pine plantation  
حَرْجَة صَنْوَبَرٍ \* غَابَة صَنْوَبَرٍ

pinholes ثُقُوبُ الْإِبْرَةِ  
١ - (امطلاحاً. ثُقُوبُ مِخَارٍ فِي الخشب  
الخام أو المصنوع تقبها يرقات حشرات  
مختلفة من مُعَمَّدَاتِ الْأَجْنَحَةِ كَالْأَمْبُرُوزِيَّة  
ambrosia).

ب - (ثُقُوبُ مِخَارٍ فِي الْأُورَاقِ تحدثها  
حشرات أو أمراض تصيب الورقة).

pink (*Dianthus*) قَرْنَقَلُ  
(زهر مشهور خماسي الكليات من الفصيلة  
القرنفلية وتطلق اللفظة الانكليزية على  
نباتات أخرى تشبه القرنفل. أنظر *Dianthus*).

|| carnation pink (*Dianthus caryophyl-*  
lus)  
قَرْنَقَلُ شَائِع  
(زهر مشهور من الفصيلة القرنفلية).

[illegible]





leek moth (*Acrolepia asectella*)  
قَرَاثَةُ الْكُرَاتِ

lilac moth (*Gracilaria syringella*)  
قَرَاثَةُ اللَّيْلَكِ

olive moth (*Elochista oleella*)  
قَرَاثَةُ الزَّيْتُونِ

pear moth (*Tinea hemerobiella*)  
قَرَاثَةُ الْكَمْثَرَى

potato moth (*Phthorimaea operculella*)  
قَرَاثَةُ الْبَطَاطِيسِ

plant pathology; phytopathology  
أَمْرَاضُ النَّبَاتِ أَوْ النَّبَاتَاتِ  
(علم يبحث في أمراض النباتات عموماً - وقد يقصرون الكلمة الانكليزية على الأمراض التي تحدثها الفطور والمكروبات).

plant respiration  
تنفُّسُ نَبَاتِي (أنظر respiration)

plant rust  
صَبْدُ الثَّابِتِ • حُمْرَةُ الشَّجَرِ (مرض من أمراض مختلفة الأسباب تحدث منها الأوراق فتكسب لوناً يبه الصدا).

plants  
نباتات (أنواع النباتات أنظر مادة plant).

plasmodium  
رَعَوِي (عن مجمع مصر ج ٤ • وهي النسبة إلى رغوة اللبن المعروفة - ولهذه التسمية وجه ضعيف - فشرة الفطور المخاطية - تكون مؤلفة من جيلة لا غشاء لها ولكن لها عدة نوى - وللرغوي حركة تنقبضية أو قل مع مجمع مصر تتورّية).

plasmolysis  
بَلَزْمَةٌ • انكماشُ جِيلَةٍ الخلية

Plasmopara viticola or Peronospora viticola  
فُطْرٌ عَفُونِي الكَرَمِ (أنظر downy mildew of vine)

(١) جَصْ

(أداة تستعمل في غرس الأغراس) • قبل للغرس).

planting plan  
مُخَطَّطُ الْغَرَسِ

(مخطط الساحة المعدة للغرس • وهو يبين الترتيب العام للتواحي • وقطع الأرض • والقطعات أي مزار القطع • وخطوط الوقوف من الحريق • والمطرق • وهو أيضاً يبين المساحات والأنواع التي ستُغرس في كل سنة • وطريقة الغرس).

planting rod; haque  
مِغْرَس  
(عصا من حديد محددة الرأس تُغرز أو تُرْجُ في التراب فتفتح حفراً تُغرس فيها الأغراس).

plant kingdom  
المملكة النباتية • عالم النبات

plantlet  
نَبِيْثَةٌ (نبته صغيرة • وتطلق أيضاً على الملقوحة أي الجنين embryo).

plant louse; aphid  
أَرْقَةٌ • (حشرة القن) رقلة النبات • قملة القشرة).

plant moths  
قَرَاثُ الثَّابِتِ (وهي عدد كبير من مفار الفراش أي مفار حرقشات الأجنحة تنسب إلى أجناس مختلفة كالآتي:)

apple fruit miner; apple ermine moth (*Hyponomeuta malinellus*)  
قَرَاثَةُ الثَّنَاجِ

artichoke moth (*Depressaria subpropinquella*)  
قَرَاثَةُ الْحَرْشَفِ

beet moth (*Lita ocellatella*)  
قَرَاثَةُ الشَّوْنَدَرِ أَوْ الْبَتَجَرِ

cluster moth (*Cochylis roseana*)  
قَرَاثَةُ الْغُلْفُودِ

flour moth (*Asopia farinalis*)  
قَرَاثَةُ الدَّقِيقِ

planting equipment  
مُعَدَّاتُ الزَّرَاعَةِ

planting out  
غَرْسٌ فِي الْمُسْتَقَرِّ (نقل الغراس من الشتل إلى الحَرْجَة وغرسها • خلافاً لنقلها من مثل البادرات إلى مثل الغراس).

planting peg; dibble  
مِغْرَس

notch planting  
غَرْسٌ فِي شُقُوقٍ أَوْ ثَغْرِ

(الغرس في شقوق تُشق بالبتز أو بالبنكاش ثم تغطى بالغطاء على الأداتين).

patch planting  
غَرْسٌ فِي قُطْعٍ مَزْرُوعَةٍ

pit planting  
غَرْسٌ فِي حُفْرٍ (طريقة غرس معتنى به في أرض نُقِثَتْ ثم أعيد إليها ترابها • أو جُلب إليها تراب خاص • فوضع هذا أو ذاك في الحفرة التي تُحضر للغرس فيها الغرسة).

pot planting  
غَرْسٌ فِي أَصْصٍ (مفردتها أصيص • غرس أشجار فية في أصص مصنوعة من مواد مختلفة • فترعى فيها • إما بدءاً من البزرة • وإما بعد أن تُنقل الغراس الفية من الشتلة إلى تلك الأصص).

quadrate planting; planting in squares  
غَرْسٌ عَلَى مُرَبَّعَاتٍ

quincunical planting; planting in quincunx units  
غَرْسٌ عَلَى مَحْشَّاتٍ

ridge planting  
غَرْسٌ فِي خُدُودٍ أَوْ مُنَحَدَرٍ • (الغرس في تَبَكَّةٍ أي تَلْتِلَةٍ من الأرض هُبَّتْ من قبل للغرس).

trench planting  
غَرْسٌ فِي خَنْدَقٍ (الغرس في خندق متعل).

tube planting  
غَرْسٌ فِي أَنْبِيَبٍ (غرس أشجار فية في أنابيب مفتوحة • فترعى فيها إما بدءاً من البزرة • وإما بعد أن تُنقل إليها من الشتلة).

planting equipment  
مُعَدَّاتُ الزَّرَاعَةِ

planting out  
غَرْسٌ فِي الْمُسْتَقَرِّ (نقل الغراس من الشتل إلى الحَرْجَة وغرسها • خلافاً لنقلها من مثل البادرات إلى مثل الغراس).

planting peg; dibble  
مِغْرَس

(علبة أو مفيحة تربي فيها غراس صغيرة • وتُفْلان عند الغرس إلى المكان الذي تُغرس فيه الغراس).

plant breeding station  
مركز استنبات • محطة تربية النباتات

planter  
(١) مِبْدَرَةٌ • زَّرَاعَةٌ (آلة الزرع أو البذر).

(٢) زَارِع • ذَّاع

plant genetics  
وِراثِيَّاتُ زِرَاعِيَّةٍ (أنظر genetics)

plant geography  
جُغْرَافِيَّةُ نَبَاتِيَّةٍ (جغرافية النباتات ودراة توزيعها على سطح الكرة الأرضية).

planting  
غَرْسٌ • نَضَب (زرع الأغراس في الأرض • والحفرة التي تُسَب فيها الغرسة هي القُفْر (ج) قُفْر • والجث ج جناب).

ball planting  
غَرْسٌ مَعَ الْمَدَرِ (هو مَدَرُ الجذور • أو طين الجذور • ويسمى الصلاية في مصر • غرس أشجار فية من دون مثل جذورها فنقل تلك الجذور محمولة بمدرة من التراب).

checkrow planting  
زِرَاعَةٌ تَرَابِيعِيَّةٍ (أنظر checkrow planting)

group planting  
غَرْسٌ عَلَى جُمُوعٍ (مفردتها جموع • وهو الجماعة • ويقال زُمْرَةٌ • وغرس الأشجار على جموع متفرقة • وتُستعمل هذه الطريقة في تحسين حرجة طبيعية • أو أصياص • أدغال • • وذلك بغرس جموع من أنواع حرجية ذات قيمة • على مسافات واسعة بين بعض الجموع وبعض).

line planting; planting in lines  
تَقْصِيطٌ • تَقْصِيطٌ • غَرْسٌ عَلَى خُطُوطٍ (هو الغرس على خطوط مبيت من قبل للغرس • يقال قُصِطَ الأغراس وَتَقِطَ أي غرسها تساق).

mound planting  
غَرْسٌ فِي كُومٍ (مفردتها كُومَة • الغرس في كُوم هُبَّتْ من

plant biology  
يُولُوجِيَّةُ نَبَاتِيَّةٍ • (أو علم الأحياء النباتية • أو علم حياة النبات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

(من أسمائه لسان الكلب وذئب الفأر).

Plantago maritima; sea plantain  
لِسَانُ الْحَمَلِ الْبَحْرِي

Plantago media; medium plantain; hoary or lamb's tongue plantain  
لِسَانُ الْحَمَلِ الْوَسِيطِ (هو المعروف بلسان الحمل الصغير).

Plantago psyllium; flea-wort  
يَزْدَقُطُونَاءُ • عُشْبَةُ الْبَرَاغِيثِ (في مجالس تعلق أن يزرقطونوا بعد ويضمرو • وقطونا من السريانية ومعناها لبق).

plantain  
(١) لِسَانُ الْحَمَلِ • آذَانُ الْجَدْيِ (نبات من الفصيلة الحمليّة من جنس plantago).

(٢) مَوْزُ الْجَنَّةِ • مَوْزُ الْهِنْدِ (نبات من الفصيلة الموزية من وحيدات الفلقة اسمه العلمي Musa paradisiaca فراجع).

(٣) مَوْزَةُ الْهِنْدِ (ثمرة موز الجنة).

English plantain; common plantain  
لِسَانُ الْحَمَلِ السَّانِي (أنظر plantago).

greater plantain (Plantago major)  
لِسَانُ الْحَمَلِ الْكَبِيرِ (من أسمائه لسان الكلب وذئب الفأر).

Indian plantain (Cacalia)  
قَاقَالِيَّةٌ (زهرة من الفصيلة المركبة من جنس قاقالية).

sea plantain (Plantago maritima)  
لِسَانُ الْحَمَلِ الْبَحْرِي

water plantain (Alisma plantago)  
يَزْمَارُ الْوِائِي • آذَانُ الْعَثَرِ (المفردات • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

plant biology  
يُولُوجِيَّةُ نَبَاتِيَّةٍ • (أو علم الأحياء النباتية • أو علم حياة النبات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

plant box; plant tray  
عُلْبَةُ الْغِرَاسِ (مفردتها عُلْبَةٌ • نبات مائي من فصيلة الغمراريات).

(يشيد جعل الجص مقابل هذه الكلمة الانكليزية . وجعل الجص مقابل gypsum تمييزاً للواحدة عن الأخرى . والجص هذا هو الجص الطبيعي أو بل مؤد بالطحين).

Platanus  
دُلب • صِتَار (جنس شجر الدُلب)

(٢) لُرُوق • لُصُوق  
(مزعم على خرقة تُداوى به جروح الحيوانات الدواجن)  
لُصُوق القَرْدَل mustard plaster  
(هو المعروف بلبخة بزر الخردل)

Platanus acerifolia; London plane tree  
دُلب قَيْتِي آورق (شجرة مُبلَة الأوراق قوية الاحتمال من افضل الاشجار لتزيين الشوارع والأرصفة).

تَجْصِيس • إِصْلَاح بِالْجِصّ plastering  
(إضافة الجص الى التراب بنية اصلاح تركيه).

Platanus occidentalis; Western plane; buttonwood  
دُلب غَرْبِي  
Platanus orientalis; Eastern plane; Chenar  
دُلب شَرْقِي

جِصّ • جِصّ • جِصّ plaster of Paris  
(أنظر gypsum)

plate  
صَفِيحَة • لَوْحَة • صَفْحَة

plastic (adj.)  
لدُن • لدائِي  
بلاستيِك • مادة لدائِيَة (n.)

|| sieve plates (Bot.)  
صَفَائِح غَرْبَالِيَة

plastic soil  
تُرْبَة لَدْنَة  
(تربة يسهل تشكيلها دون تنقق اذا كان محتواها المائي مناسباً).

plate budding or grafting  
تَطْطِيع بِالتَّطْطِيع (أنظر grafting)

plastids (Bot.)  
جَيْسَلَات  
(الجَيْسَلَة تصغير جَيْلَة • وعرب بعضهم فقالوا بَلْسَلِيَات • وقال آخرون بُوَيْسَلَات • ولعلها من البوس أي اللون والسحنة • تطلق الانكليزية اليوم على جملة المواد الحية في الخلية • خلافاً للمواد المختزنة والمواد المفترزة وجدار الخلية وغيرها • يقال جَيْسَلَات النشا وجَيْسَلَات الألورون أي الأجسام الأمليّة التي تتكوّن حبات النشا والألورون).

plate crusher  
مِجْرَشْ ذُو صَفَائِح

platform scales  
قَبَان

platan; platane; plane-tree (Platanus)  
دُلب • صِتَار  
(الصار فارسيّة معربة قديماً • والدلب من أصل سامي لها أشباه بالأثورية والآرامية • شجر للتزيين من الفسيلة الدليّة • وهو من الزهريرات يحب الماء • فذكر القدماء في المعاجم أن الدلب لا نور له ولا ثمر • وأنه من نباتات الصحراء • يجعلنا نظن أنهم كانوا يطلقون كلمة الدلب على غير هذا الشجر أيضاً • أو أنهم وقعوا في خطأ علمي).

Platycerus  
(من اليونانية بمعنى عريضة القرن • جنس حشرات من مفصليات الأجنحة تضر دودتها بأشجار الحراج).

Platygastra  
إِبْلَاتِيغَسْطَرَة  
(من اليونانية بمعنى عريضة المعدة • جنس حشرات من غشائيات الأجنحة تعيش يرقاناتها وتنمو في جسم أساريع عدد من الحشرات المفسدة • فهي أذن مفيدة).

Platyhelminthes; flatworms  
عَرِيضِيَّات  
(شعيبة الديدان المراض • وهي تشمل ثلاث طوائف السُّهُمَات والسُّفَّيَّات والسُّرِطِيَّات).

Platanaceae  
دُلبِيَّات

Platylobium  
إِبْلَاتِيْلُوبِيُون  
(من اليونانية بمعنى عريضة السفة • الماء الى سفات النبات المراض • جنس جُنبِيَّات لغتريين من القرنيات الفراضية).

Platylobium formosum; elegant  
إِبْلَاتِيْلُوبِيُون أَيْتَق

Platylobium obtusangulum  
إِبْلَاتِيْلُوبِيُون مُتَفَرِّجُ الزَاوِيَة

platypetalous  
عَرِيضُ التَّوَجِيَّات

platypus; duckbilled platypus (Ornithorhynchus anatinus)  
خُلْدُ الْمَاء  
(جنس لبونات من رتبة وحيدات المسلك).

Platyrrhini; platyrrhines  
قَنْطَارِيَّات • خَشَمَات

(أحد قسمي القرديات • أنوفها عراض لها يثنان • قنب المنخرين • جانبيان بينهما وتيرة • حاجب ما بين المنخرين • نخيئة • وهن دَبَائِلَات أي طوال الأذنان).

pleach  
تَجْدِير  
(تقليم النباتات لتصبح سياجاً كالحداد).

pleasure garden  
حَدِيقَةُ الرِّبَة أَوْ الْبَهْجَة  
(هي التي تزرع فيها نباتات التزيين • منها الزُومَة park والبَّانَة square • أنظر garden).


Plectognathi  
مَلْحُومَاتُ الْفَلَك  
(رتبة من السمك العظمي).

pledging  
رَهْن (١)  
(أنظر antichresis)


(٢) تَعَهَّد • عَهْد

Pleistocene period  
العَصْرُ الْحَدِيثُ (الْبِلِسْتُونِي)


(أقرهما مجلس مجمع مصر والانكليزية من كلمتين يونانيتين بمعنى الأكثر حداثة • الماء الى أنه يشتمل على كثير من أحفار • حفريات • الأحياء الحديثة • وهو أول عصر في الدهر الرابع • وسادس عصر في الدهر




Eastern red cedar  
عرعر ورجينة




Douglas fir  
أسروعة كاذبة




Western hemlock  
أسروعة متباينة الزرق




redwood  
شجرة شروعة




ponderosa pine  
شجور ثعلب الغشب



sugar pine  
شجور خنار



white pine  
شجور جيلي




Sitka spruce  
رايبليّة ألاسكا


SOFTWOODS الخشب اللين

WOODS أخشاب


HARD WOODS الخشب الصلب




white ash  
شجر أبيض




quaking aspen  
شجر زجراج كناب




American basswood  
زيتون امريكي




American beech  
زاد امريكي




yellow birch  
شجر صفراء




black cherry  
شجر اسود



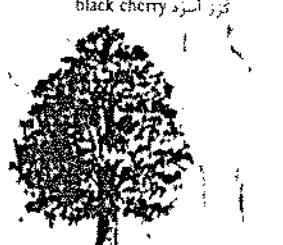
rock elm  
شجر صخرية




sweet gum  
شجر سائت




shagbark hickory  
شجيرة بيشة




sugar maple  
شجر شكري




red oak  
شجر احمر



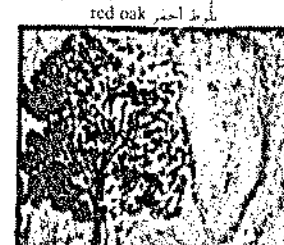
white oak  
شجر ابيض




American plane  
دلب امريكي



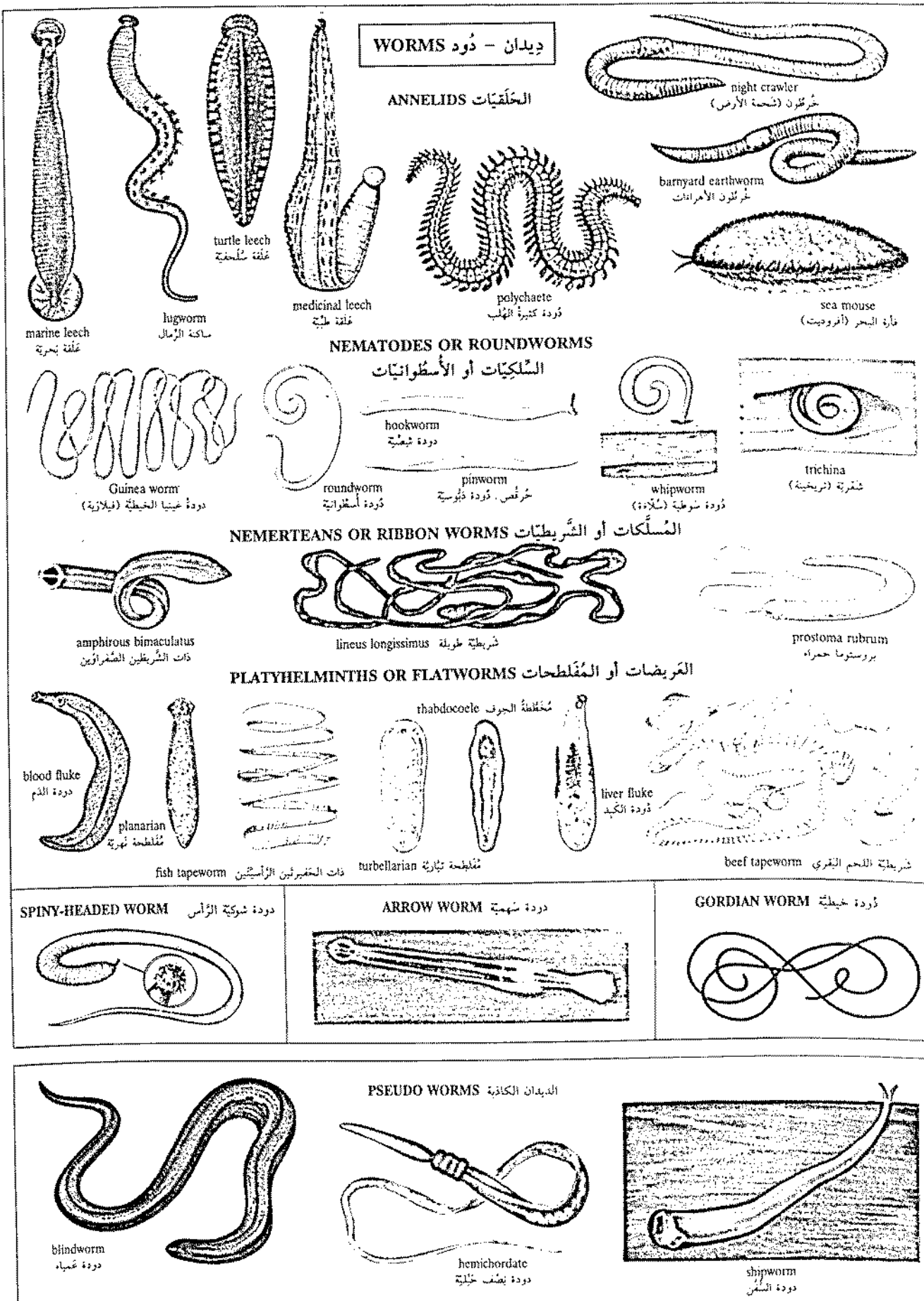
tulip tree  
شجرة الزنق



black walnut  
شجر اسود



black willow  
شجيرات اسود



الحديث. ويأتي في الترتيب بعد - العصر الحديث القريب - أي البليوسين في العصر الثالث. وكانت المجامد فيه كثيرة. ولذلك ساء بعضهم عصر الجليد).

تضارة - غصارة - إشتداد plethora  
(كثرة الدم وفقر الشن في الحيوان - قوط التمر والقضارة في النبات).

تبات غصير أو متنايد plethoric plant  
(نبات تكون أغصانه غنة وأوراقه خضراً حاشه وقلمها يزهر أو ينسر فيقال قد أغص).

غشاء الجنب pleura  
ذات الجنب pleurisy  
(مرض صدري يصيب الإنسان وبعض الحيوانات).

pleurisy root; butterfly milkweed (Asclepias tuberosa)  
شقلاب عسقلي

(زهر من فصيلة الدفليات عند بعض النباتات. وفصيلة المفلطحات عند آخرين. يزرع لأزهاره العنقودية البرتقالية).

جانيثات العزم Pleuronectidae  
(وتسمى المفلطحات وهي بالانكليزية flatfishes منها سك موسى وسك الترس).

ذات الزئة الشارية pleuro-pneumonia  
(مرض ممتد يكثر في البقر).

مطوّر طولياً • plicate; plicated  
مروحي الطي

العصر الحديث Pliocene period  
القريب (البليوسين)

(أقرهما مجلس مجمع مصر. والانكليزية من لففتين يونانيتين بمعنى كثير الحدادة - خامس عشر من عصور الدهر الثالث في الدهر الحديث. وهو آخر عصور الدهر الثالث ويأتي في الترتيب - العصر الحديث الوسيط - أي عصر الميوسين. وفيه أزمان ages - حقوب مفردة حقبة في مجمع مصر - منسوبة الى أعلام قمر).

مخراث plough; plow  
(ج محارث. أداة الحرث. ومن المعجب أن لفظ المحراث لم يرد بهذا المعنى في الأمهات من معجماتنا. وهو نفس أثر اليه في هاشم الساج. وأهم الأجزاء في المحراث الحديث هي التالية. وقد غرناها في مواضعها):

plot زريعة

(الزريعة في اللغة الأرض المزروعة، والحب الذي يزرع. وفي هذا الاصطلاح كل حقل حش بنوع من الزرع في احدى سني الدورة الزراعية. يقال في الدورة الثلاثية مثلاً: هذه زريعة الحنطة. وهذه زريعة القنب. وهذه الأرض المشريحة أو المشتخالة. وفلاحة الغوطلة يسون الزريعة قطلاً فيقولون فلم الحنطة. وفلم القنب. والأرض الشبات بالفتح. والمصحح بالضم. أنظر fallow).

الشاهد • قطعة المقايمة control plot  
(قطعة ترك بلا معالجة لتكون الناهد في الترتيب الاختباري).

قطعة الاختبار (أو) experimental plot  
التجربة • بُقعة الاختبار (أنظر experimental plot)

linear sample plot (Sylv.)  
وحدة نموذجية خطية

(وحدة نموذجية مبنية على خط. وهي على العموم تعرف بإختراشات معينة. ويمكن استعمال هذا الخط إما لتعيين مكان عدد من الأنجار المنزلة التي أخذت نماذج. وإما لكي يكون ذلك الخط خطاً مركزياً لمستطيل من أرض النماذج).

وحدة نموذجية sample plot  
(قطعة من الأرض اتخذت نموذجاً لأرض أوسع منها. وفي الحرجة تستعمل الوحدات النموذجية في التعداد وفي دراسات النمو. وتسمى الوحدات النموذجية «مؤقتة» إذا لم تستعمل للمقاييسات إلا مرة واحدة. وتسمى «دائمة» إذا لزم تكرّر المقاييسات دورياً في عدد من السنين).

مقسم الأرض (Agr.) plot (of land)  
(المقسم والمقطع في الشام كل قطعة كبيرة من أرض القرية منسمة سهلاً أي حصصاً ملويلة على حسب عدد المتصرفين في تلك الأرض).

مخراث plough; plow  
(ج محارث. أداة الحرث. ومن المعجب أن لفظ المحراث لم يرد بهذا المعنى في الأمهات من معجماتنا. وهو نفس أثر اليه في هاشم الساج. وأهم الأجزاء في المحراث الحديث هي التالية. وقد غرناها في مواضعها):

يلب • ونج • beam  
هتس • يصاب الخراث

سكين coulter  
مقلب mouldboard; moldboard  
مقطع ploughshare; share

(وفي محراث بلادنا القديم تسمى الحديثة التي تشمل عمل المقطع والمقلب والمزحف جميعاً السكة والسن والسنة).

ناظم • ميزان regulator  
مكشط skimmer; skim coulter; scraper

مزحف slade; sole "of plough"  
عقب المزحف slade heel

مقوم • مقبض stilt; plough handle  
(والمحارث انواع تذكر منها التالية):

مخراث عربي Arabian plough  
(وهو المحراث البلدي المعروف).

مخراث برابان Belgian plough  
(من أكمل المحارث الحديثة).

مخراث مزدوج bi-share plough  
(محراث ذو سكين أو قاطعتين).

مخراث ذو عجلتين bi-wheel plough

مخراث برابان Brabant double plough  
المزدوج

مخراث برابان Brabant plough  
(من أكمل المحارث الحديثة).

مخراث الثقب breaker plough  
(أنظر breaker plough)

مخراث الجث clearing plough  
(يُجَنِّث به الشجر).

مخراث ذو أقراص disc plough  
مخراث قرصي

ditch plough	مِخْرَاتُ الْجَدَاوِل • مِخْرَاتُ الْقُلْجَان (تنتج به الجداول للإسماء) •
double-furrow plough	مِخْرَاتُ مُزْدَوِج (محراث ذو يكتين أو فاطمين) •
gang plough	مِخْرَاتُ كَثِيرِ الْمَقَاطِع (أنظر multiple plough)
heavy plough	مِخْرَقَة • مِثْقَبَة (محراث الخرق أو الثقب) •
light plough	مِغْرَق • مِغْرَقَة (آلة للخرق تجرهما الحواب أو المحركات) •
mouldboard turning plough	مِخْرَاتُ مُثْقَلَب
multibottom plough	مِخْرَاتُ كَثِيرِ الْمَقَاطِع
multiple or poly-share plough	مِخْرَاتُ كَثِيرِ الْمَقَاطِع (أنظر multiple plough)
ridging plough	مِخْرَاتُ الْجُدْرَات (محراث تُجمل به الأرض جُدْرًا صغائرًا - أنظر ridge).
Roman plough	مِخْرَاتُ رُومَانِي (محراث بسيط كالمحراث البلدي المعروف لا عجلات له) •
rotary plough	مِخْرَاتُ دَوْرَانِي
subsoil plough	مِخْرَقَة • مِثْقَبَة (محراث الخرق أو الثقب) •
trench or trenching plough	مِخْرَاتُ الْجَدَاوِل • مِخْرَاتُ الْقُلْجَان (محراث تُنتج به الجداول للإسماء) •
triple-share plough	مِخْرَاتُ ثَلَاثِي الْمَقَاطِع
turning plough	مِخْرَاتُ قَلَاب

turn-over plough	مِخْرَاتُ بَرَابَان
vineyard plough	مِخْرَاتُ الْكُرُوم
wheel plough	مِخْرَاتُ ذُو عَجَلَة
plough beam	يَلْب • وَنِج • هَيْس (قوائم المحراث أو نصابه • وهو جزء المحراث الجامع لسائر أجزائه) •
ploughed land; tillage	حَرْث • كِرَاب (الأرض المحروثة) •
plough-handle; stilt	مِثْقَم • مِثْبَض
ploughing; tilling	حَرْث • حِرَاة • فَلَاحَة • كَرْب • كِرَاب (قلب التراب بالمحراث أو المثر أو المعمول أو غيرها) •
conventional ploughing	حَرْثُ تَقْلِيدِي
cross ploughing	حَرْثُ الشَّكَبَاتِ أَوْ الشَّرَبَاتِ أَوْ الْمَسَاكِب (محراث تُجمل فيه الأرض مساكب) •
deep ploughing	حَرْثُ مُتَعَامِد أَوْ مُتَقَاعِم (عمقه من ٣٠ إلى ٤٠ سنتيمترًا) •
one-way ploughing	حَرْثُ مُتَعَاد
ordinary ploughing	حَرْثُ مُتَوَسِّط أَوْ شَائِع (عمقه من ١٢ إلى ٢٥ سنتيمترًا) •
second ploughing; second dressing	حَرْثُ ثَانِي
skin ploughing	حَرْثُ سَطِيحِي

subsoil ploughing	حَرْثُ التَّحْتَرِيَة (أنظر subsoil ploughing)
superficial ploughing	حَرْثُ سَطِيحِي (عمقه من ٨ إلى ١٠ سنتيمترات) •
triple ploughing	تَقْلِيث
ploughing in	طَلَر أَوْ دَفَن بِالْحِرَاة (كلمة البذار والزبل والأسدة) •
ploughing in lands	حَرْثُ الْمَسَاكِب (أو حراث الشكبات أو الشرابات - وهو حراث يقلب به التراب إلى اليمين وإلى اليسار فتحصل مكبات بينها منخفضات - وهي طريقة للحراث تستعمل في أوربة خاصة) •
ploughman; tillage farmer	حَرَاث (تطلق على الفلاح والأكدار والزرايع دعو الذي يحراث الأرض ويزرعها) •
ploughman's spikenard (Conyza squarrosa or Inula conyzoides)	بَرُوق • شَاهِبَانَج (المفردات - نبات طري زغب ازهاره صفراء باهتة كان يستعمل لأغراض طبية والنفطان من القبطية والفارسية) •
ploughshare; plowshare	مِثْقَط (جزء مهم من المحراث مكانه وراء السكين وهو يقطع كتلة التراب أقبض وفي محراث بلادنا القديم تسمى الحديدية التي تعمل عمل المقطع والمقلب والمزحف جميعاً السكة والسن والسنة) •
plow	مِخْرَات
plowing	حَرْث • حِرَاة (أنظر ploughing)
plowshare	مِثْقَط (أنظر ploughshare)
pluck	(١) سَقِيط (مسألة قيمة ثانوية في القمصانة كالرنة والقلب والكبد والقوائم وغيرها - وهي المسألة - قَبَوات - في دمشق - ولقطة القبط صحيحة وهي مستعملة في بعض أنحاء الشام) •
plum	(٢) تَنَتُ الرِّيش (أعداداً يسويق الفراخ المذبوحة) •
plum tree	(١) إِبْجَاصَة • بَرُوقَة (تسرة الإبجاص - وتسمى حوخة في الشام غلظاً ، وبرقوقة في مصر) •
plum tree	(٢) إِبْجَاصُ شَائِع • بَرُوق (شجرة من جنس Prunus - أنظر plum tree)

field plover; golden plover (Charadrius apricarius)	دَقْرَاقُ الْحَقْلِ • دَشَقُ ذَهَبِي (طير من الفصيلة الزرقافية) •
plow	مِخْرَات (أنظر plough)
plowing	حَرْث • حِرَاة (أنظر ploughing)
plowshare	مِثْقَط (أنظر ploughshare)
pluck	(١) سَقِيط (مسألة قيمة ثانوية في القمصانة كالرنة والقلب والكبد والقوائم وغيرها - وهي المسألة - قَبَوات - في دمشق - ولقطة القبط صحيحة وهي مستعملة في بعض أنحاء الشام) •
plum	(٢) تَنَتُ الرِّيش (أعداداً يسويق الفراخ المذبوحة) •
plum tree	(١) إِبْجَاصَة • بَرُوقَة (تسرة الإبجاص - وتسمى حوخة في الشام غلظاً ، وبرقوقة في مصر) •
plum tree	(٢) إِبْجَاصُ شَائِع • بَرُوق (شجرة من جنس Prunus - أنظر plum tree)
beach plum (Prunus maritima)	بَرُوقُ الشَّوَالِي (ينمو في الكثبان الساحلية وترب نماه) •
bear plum (Prunus ussina)	إِبْجَاصُ الدَّب • بَرُوقُ الدَّب (أنظر bear plum)
cherry plum (Prunus cerasifera)	إِبْجَاصُ كَرَزِي • بَرُوقُ كَرَزِي (أنظر cherry plum)
damask plum; damson; common plum (Prunus domestica)	بَرُوقُ أَهْلِي (أنظر plum tree)

date plum	دِيُونَسِيْرُوسُ لُوطُس أَوْ شَائِع (أنظر Diospyros lotus)
dried plum	إِبْجَاصُ مُجَفَّف • بَرُوقُ مُجَفَّف (أنظر prune)
Malabar plum; rose apple (Eugenia jambosa)	مِثْقَط (أنظر jambosa)
mirabelle plum	مِيرَابِلَة (أنظر plum "Syrian")
mountain plum (Prunus monticola)	إِبْجَاصُ الْجَبَل • بَرُوقُ الْجَبَل (خوخ الجبل في الشام - وهو نوع بري) •
quetsche plum	كُوْتَشِيَة (مربة - ضرب من الإبجاص أي البرقوق في مصر) •
Spanish plum (Spondias purpurea)	إِبْجَاصُ الْبَرِّ الْأَحْمَر • إِبْجَاصُ إِنْشَانِيَا (أنظر Spondias)
Syrian plum	مِيرَابِل (ضرب من شجر الإبجاص أي مما يسمى الخوخ غلظاً في الشام ويسمى البرقوق في مصر) •
plumage pattern	نَمَطُ رِيَش الطَّائِر
plum aphid	أَرَقَة الْبَرُوق (أنظر aphid)
Plumbaginaceae	رَصَائِيَاَت (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين وحيدات التويحية ذكرنا منها زهرة القبطس) •
plum borer (Rhynchites cupreus)	مِثْقَارِيَة نُحَابِيَة (أنظر Rhynchites)

plume moth (Pterophorus)	فَرَاثَة رِيَشِيَة (بشارة من حرقبات الأجنحة أجنحتها ريشية التجزؤ) •
Plumiera rubra	يَاسْمِينُ هِنْدِي • بَلُومَارِيَة (أنظر frangipani)
plum scale insect (Parlatoria oleae)	حَشَرَة الْبَرُوقِ الْقَشْرِيَة
plum stem borer (Ptosima undecimmaculata)	حَقَّارُ سَاقِ الْبَرُوقِ
plum tree; damson tree (Prunus domestica)	إِبْجَاصُ أَهْلِي أَوْ شَائِع • بَرُوقُ أَهْلِي أَوْ شَائِع (هو النوع الزراعي المشهور يسمى البرقوق في مصر والخوخ في الشام - وله أصناف أي ضروب زراعية كثيرة - منها الصنف المسمى « جانرك » في الشام - وهي كلمة من أصل تركي أي من « جان أريكى » ومعناها برقوق الروح - وقد ذكر الزبيدي في التاج هذا الصنف « مادة برقوق » وقال انه يعرف بالشام بجابرلك - كذا - . والأرجح أنها غلظة مطبعية - واسمه العلمي Prunus domestica (var. italica).
plum-tree Bombyx	قَرْنِيَة الْإِبْجَاص (أنظر Bombyx cecropia)
plumule	سَاقُ جَيْشِيَة (وتكون بين الفلقتين في البزرة المنتنة من ذوات الفلقتين) •
plurennial plant	نَبَات مُعَمَّر (نبات يسكنه العيش والاستمرار بعثة سنوات - أنظر أيضاً perennial).
Plusia gamma; gamma moth	دُودَة مَقُودَة • قَرَانَة عَمَّا (الأولى اسمها في مصر - حشرة من حرقبات الأجنحة وفصيلة الليثيات) •
pluvial	مَطِير • غَزِيرُ الْمَطَر





<p>(من اليونانية بمعنى كثيرة الثفا • جنس نباتات عشية من الفصيلة النجيلية) •</p> <p><b>متعدد السام</b> <i>polyporous (adj.)</i> أو الثقوب</p> <p><b>سُمِيَّة</b> <i>Polyporus</i> (من السَّم وهو الثقب • والاسم العلمي معناه كثير السام • جنس فطور طفيلية من رتبة الدعاميات كثير من أنواعها ينبت على سوق الشجر فيضرب بها) •</p> <p><b>سُمِيَّةُ الشَّاءِ</b> <i>Polyporus brumalis; brumal Polyporus</i> (تؤكل) •</p> <p><b>Polyporus confluens; confluent Polyporus</b> سُمِيَّةٌ مُجْتَمِعَةٌ (تؤكل) •</p> <p><b>Polyporus fomentarius; tinder fungus</b> فُطْر الصُّوفَان (أنظر <i>Polyporus igniarius</i>)</p> <p><b>Polyporus frondosus; frondose Polyporus</b> سُمِيَّةٌ طَائِفِيَّة (تؤكل) •</p> <p><b>Polyporus hispidus; hispid Polyporus</b> سُمِيَّةٌ شعراء (تُسر بالانتجار المثمرة) •</p> <p><b>Polyporus igniarius; tinder fungus; tinder agaric</b> فُطْر الصُّوفَان (فطر من فصيلة الشبَّات يستخرج منه الصوفان) •</p> <p><b>Polyporus officinalis; purging agaric</b> غَارِيْقُونٌ مُسَهِّل • سُمِيَّةٌ مُسَهِّلَةٌ</p> <p><b>Polyporus pinus; pine Polyporus</b> سُمِيَّةُ الصُّوْبَر (تضر بالمنوبرثات) •</p> <p><b>متعدد الكأسيات المنفصلة</b> <i>polysepalous</i> (أنظر <i>dialysepalous</i>)</p>	<p><b>تلوث</b> <i>pollution</i></p> <p><b>متعددة الأخوة</b> <i>polyadelphous</i> (مترجمة • نعت يطلق على الأمدية التي تكون مجتمعة خُزْمًا) •</p> <p><b>تعدد الأسدية</b> <i>polyandry (Bot.)</i> (وجود عشرين سداة أو أكثر في الزهرة الواحدة) •</p> <p><b>(١) زهرة الربيع</b> <i>polyanthus</i> (اسمها العلمي <i>Primula hortensis</i> وتعرف باسم cowslip primrose • أنظر <i>Primula</i>)</p> <p><b>(٢) نرجسُ الطاقات • نرجس</b> <i>polycarpic</i> اسطنبول</p> <p>(ضرب من النرجس ازهاره نجمية الشكل اسمه العلمي <i>Narcissus tazetta</i> • ويسمونه النرجس البلدي في مصر) •</p> <p><b>متعدد الإثمار</b> <i>polycarpic</i> (نعت يطلق على النبات الذي يزهر ويشعر في حياته غير مرة أي مرات) •</p> <p><b>متعدد الثمر</b> <i>polycarpous</i> (نعت يطلق على النبات الذي يحمل ثماراً عديدة) •</p> <p><b>Polychrosis botrana; grape-bunch worm</b> دودة عَنَاقِيد العنب</p> <p><b>متعدد القلقات (adj.)</b> <i>polycotyledonous</i></p> <p><b>تعدد الأجنة</b> <i>polyembryony</i> (في النبات أو الحيوان) •</p> <p><b>polygala; milkwort (Polygala)</b> بُولُوغَالِيٌّ • مُسْتَدْرَةٌ</p> <p>(نبات من فصيلة المُسْتَدْرَات • انظر <i>milkwort</i>)</p> <p><b>بولوغالِيٌّ • مُسْتَدْرَةٌ</b> <i>Polygala</i> (الأولى مربية والثانية ترجمة اليونانية التي تعني كثيرة اللبن • جنس نباتات من المستدركات فيه العشبية والنجبية يَتمَيِّز باتحاد الأدبية • اوراقه غالباً مَزَّة وجذوره لينة) •</p> <p><b>Polygonatum; Solomon's seal</b> عَقْدَاء • خَاتَمٌ مُلَيَّن</p> <p>(جنس زهر من الفصيلة الزنبقة • أنظر</p>	<p><i>Polygala chamaebuxus</i> بُولُوغَالِيٌّ بَقْسِيٌّ صَنِير</p> <p><b>Polygala lutea; orange polygala</b> بُولُوغَالِيٌّ بَرْتَالِي</p> <p>(شرب عشبي سنوي يزرع لأزهاره العفودبة البرتالية) •</p> <p><b>Polygala myrtifolia; myrtle-leaved polygala</b> بُولُوغَالِيٌّ آسِيٌّ الْوَرَق</p> <p><b>Polygala oppositifolia; opposite-leaved polygala</b> بُولُوغَالِيٌّ مُتَقَابِلُ الْوَرَق</p> <p><b>Polygala senega; Seneca root; Seneca snakeroot</b> بُولُوغَالِيٌّ سِينِيكََا</p> <p>(نبات طبي كان يستعمل كترياق ضد سُم الافاعي ويستعمل حالياً في الأدوية المضادة للشعال) •</p> <p><b>Polygala virgata; virgate milkwort</b> بُولُوغَالِيٌّ مُسْتَدِرُّ الْأَعْصَان</p> <p><b>Polygala vulgaris; common milkwort of Europe</b> بُولُوغَالِيٌّ (أنظر <i>milkwort</i>)</p> <p><b>Polygalaceae</b> مُسْتَدْرَات • بُولُوغَالِيَّات</p> <p>(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين كثيرة التوحيجات) •</p> <p><b>متعدد الأميحية</b> <i>polygamous (Bot.)</i> (ذو أزهار نجبية وأزهار أحادية الجنس في النبات نفسه) •</p> <p><b>متعدد الأرواح</b> <i>(Zool.)</i></p> <p><b>بَعْلَاجِيَّات • فَصِيلَةٌ عَصَا</b> <i>Polygonaceae</i> الزايعي</p> <p>(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديمة التوحيجات • تشمل البلباط أي عصا الراعي والراوند والأزطى والخثامس وغيرها) •</p> <p><b>Polygonatum; Solomon's seal</b> عَقْدَاء • خَاتَمٌ مُلَيَّن</p> <p>(جنس زهر من الفصيلة الزنبقة • أنظر</p>	<p><i>Solomon's seal</i>)</p> <p><b>Polygonatum multiflorum; multiflorous Solomon's seal</b> عَقْدَاء كَثِيرَةُ الْوَرَق</p> <p><b>Polygonatum vulgare or Convallaria polygonatum; common Solomon's seal</b> عَقْدَاء مَعْرُوفَةٌ</p> <p><b>polygonum (Polygonum)</b> عَصَا الزَّايِي • بَطْبَاط</p> <p>(نبات عشبي من الفصيلة البَطْبَاطِيَّة) •</p> <p><b>Polygonum amplexicaule; amplexicaul polygonum</b> عَصَا الزَّايِي الثَّمَانِيَّة</p> <p><b>Polygonum aviculare; knotgrass; knotweed</b> بَطْبَاط • عَصَا الزَّايِي • جُنْجُر</p> <p>(المفردات وشرح أسماء الفغار والتحفه وغيرها • نبات عشبي من الفصيلة البَطْبَاطِيَّة يستعمل في الطب القديم وتاكل الطير بزوره) •</p> <p><b>Polygonum baldschuanicum; Turkestan polygonum</b> عَصَا الزَّايِي التَّرْكَسْتَانِيَّة</p> <p><b>Polygonum cuspidatum; cuspidate polygonum; Japanese knotweed</b> عَصَا الزَّايِي الْمُسْتَدِرَّةُ الْوَرَق</p> <p><b>Polygonum fagopyrum; buckwheat; Saracen corn</b> حِنْطَةٌ سَوْدَاء (أنظر <i>Saracen corn</i>)</p> <p><b>Polygonum lanigerum; woolly polygonum</b> عَصَا الزَّايِي الصُّوفِيَّة</p> <p><b>Polygonum orientale; prince's-feather; oriental polygonum</b> عَصَا الزَّايِي الشَّرْقِيَّة</p> <p><b>Polygonum oxyphyllum; oxyphilous polygonum</b> عَصَا الزَّايِي الْحَادَّةُ الْوَرَق</p>	<p><b>Polygonum persicaria; heartweed; spotted persicary; spotted lady's-thumb</b> عَصَا الزَّايِي الْفَارِسِيَّة</p> <p>(نبات عشبي حولي متشب من الفصيلة البَطْبَاطِيَّة) •</p> <p><b>Polygonum sachalinense; Sakhalin polygonum</b> عَصَا الزَّايِي الشَّكْلِيَّة</p> <p><b>polymorphic; polymorphous</b> عَدِيد التَّشَكُّل • متعدد الأشكال</p> <p><b>polypetalous</b> مُتَعَدِّد التَّوَحِيَّاتِ المنفصلة</p> <p>(أنظر <i>dialypetalous</i>)</p> <p><b>polyphagic; polyphagous</b> قَارِت • متعدد أو مُتَنَوِّع الغذاء</p> <p><b>polyphagus parasite</b> طُفِيلِيٌّ مُتَعَدِّد العائل</p> <p><b>polyploid</b> كَثِيرَةٌ أَوْ مُتَضَاعِفَةُ الصُّبِيَّات</p> <p>(وصف للخلايا الجسدية التي تحوي عدداً من الصبببات أكثر من نصف العدد في أحادية الصبببات • انظر <i>meiosis</i>)</p> <p><b>Polypodiaceae</b> كَثِيرَاتُ الْأَرْجُل • بَسْفَايِيَّات</p> <p>(فصيلة نباتية من رتبة السرخسيات فيها البسفاج ويسمى كثير الأرجل • وهذا الاسم من اليونانية سمي به لكثرة جذوره) •</p> <p><b>Polypodium aureum; golden polypody</b> بَسْفَايِيحٌ ذَهَبِي</p> <p>(سرخس من البسفاجيَّات يزرع في البيوت للترزين) •</p> <p><b>Polypodium vulgare; polypody; wall fern</b> بَسْفَايِيح • بَسْفَايِيح • كثير الأرجل</p> <p>(القاموس والتاج • والأوليان من الفارسية والأخيرة مترجمة • نوع نباتي من السراخس) •</p> <p><b>polypody</b> بَسْفَايِيح • كثير الأرجل (أنظر المادة السابقة) •</p> <p><b>Polypogon</b> سَعَوَةٌ</p>	<p>(من اليونانية بمعنى كثيرة الثفا • جنس نباتات عشية من الفصيلة النجيلية) •</p> <p><b>متعدد السام</b> <i>polyporous (adj.)</i> أو الثقوب</p> <p><b>سُمِيَّة</b> <i>Polyporus</i> (من السَّم وهو الثقب • والاسم العلمي معناه كثير السام • جنس فطور طفيلية من رتبة الدعاميات كثير من أنواعها ينبت على سوق الشجر فيضرب بها) •</p> <p><b>سُمِيَّةُ الشَّاءِ</b> <i>Polyporus brumalis; brumal Polyporus</i> (تؤكل) •</p> <p><b>Polyporus confluens; confluent Polyporus</b> سُمِيَّةٌ مُجْتَمِعَةٌ (تؤكل) •</p> <p><b>Polyporus fomentarius; tinder fungus</b> فُطْر الصُّوفَان (أنظر <i>Polyporus igniarius</i>)</p> <p><b>Polyporus frondosus; frondose Polyporus</b> سُمِيَّةٌ طَائِفِيَّة (تؤكل) •</p> <p><b>Polyporus hispidus; hispid Polyporus</b> سُمِيَّةٌ شعراء (تُسر بالانتجار المثمرة) •</p> <p><b>Polyporus igniarius; tinder fungus; tinder agaric</b> فُطْر الصُّوفَان (فطر من فصيلة الشبَّات يستخرج منه الصوفان) •</p> <p><b>Polyporus officinalis; purging agaric</b> غَارِيْقُونٌ مُسَهِّل • سُمِيَّةٌ مُسَهِّلَةٌ</p> <p><b>Polyporus pinus; pine Polyporus</b> سُمِيَّةُ الصُّوْبَر (تضر بالمنوبرثات) •</p> <p><b>متعدد الكأسيات المنفصلة</b> <i>polysepalous</i> (أنظر <i>dialysepalous</i>)</p>
---	---	--	--	---	---





potash or potassic fertilizer

ستاد بوطاسي

(هو الذي تكثر فيه البوطاسا فيستعمل لأجلها ككبريتات البوطاسيوم وككلورود البوطاسيوم).

**potassium** • بُوْتَايُيُوم  
(فلز لين أبيض لامع يتحد بالكلور فيحصل أهم ساد بوطاسي وهو كلورود البوطاسيوم . ويتأكد فيحصل البوطاس وهو أكبر عامل فعال في الأسمدة البوطاسية).

**potassium bitartrate; cream of tartar**

ينَعْرِطَرَات البُوطَاس

ثاني طَرَطَرَات البُوطَاس

(ملح يوجد منه قليل في الخمر).

**potassium carbonate**

كَرْبُونَات البُوطَاسِيُوم

(إذا كان صافياً فهو ملح أبيض سريع الذوبان . يستعمل ساداً بوطاسياً ويحتوي من ٥٢ الى ٦٣ في المائة من البوطاس).

**potassium chloride; muriate of potash**

(ساد بوطاسي يحتوي ٥٢,٤٢ في المئة من البوطاسيوم وهو ملح أبيض سريع الذوبان في الماء).

**potassium nitrate; niter; salt-**

نترات البُوطَاس  
(ساد آزوتي بوطاسي فيه من ١٢ الى ١٤ في المائة من الآزوت ومن ٤١ الى ٤٦ من البوطاس وهو قليل الاستعمال غالي الثمن).

**potassium permanganate**

بِرْمَنْجَانَات البُوطَاس

(مُطَهِّر شديد الأثر).

**potassium permanganate solution**

سائل بِرْمَنْجانات البُوطَاس  
(سائل مُطَهِّر وقد يستخدم في مكافحة الفُطر).

**potassium sulphate**

كَبْرِيْتَاتُ البُوطَاسِيُوم  
(ساد بوطاسي مشهور . أنظر sulphate).

تثبت في الزروع عفواً . يؤكل ورقها مطبوخاً أو على شكل «سلطة».

**Porphyrio hyacinthinus; porphyrio;**  
رُفُورُ أَرْجَوَانِي

**porphyry** سَمَاقِي

(نسبة الى جبل الشاق على ما أظن . يطلق السماقي أيضاً على الأغبل أي الغرايت . والانكليزية من اليونانية بمعنى الصخر الأرجواني . سروب من الأحجار الصوانية مختلفة الألوان والتركيب الكيميائي).

**porpoise; sea-hog; (Phocaena)**

خِنْزِيرُ الْبَحْرِ

(جنس لبونات من رتبة الحيتان والفصيلة الدلفينية).

**portable** نَقَالِي • يُحْمَل

(يمكن حمله أو نقله).

**Portuguese broom (Cytisus albus)**  
يَسْتُسُ أَيْضُ

(جنبة خفيفة للتزوين من فصيلة القرنيات الغرائية تزرع لأزهارها البيضاء المصفرة).

**portulaca (Portulaca)** رِجْلَةٌ

(نبات عسبي لحمي من فصيلة الرجلئات).

**Portulaca** رِجْلَةٌ

(جنس نباتات عسبية لحمية من فصيلة الرجلئات).

**Portulaca grandiflora; large**  
flowered portulaca

رِجْلَةٌ كَبِيرَةُ الزَّهَر

(تزرع لزهريها).

**Portulaca oleracea; common**  
purslane; pussley weed

رِجْلَةٌ • قَرْفَج • بَقْلَةٌ حَتَمًا •

بَقْلَةٌ مُبَارَكَةٌ

(بقيلة في دمشق - قَرْفَجين وفرفجينة في لبنان . وهما من السريانية . وفي اللسان القَرْفَج والْفَرْفَجَة البَقْلَة الحَمَقَاء وتسمى الرِجْلَة . قال أبو حنيفة وهي فساربة عُزْبِت . قلت والأدراج كونها نُقلت الى السريانية ومنها الى العربية على ما جاء في شرح أسماء المقار . بقلة سنوية عسبية لحمية تزرع ولها بزور دقاق كثيراً ما

وحيدات المسلك).

**porcupine-fish; globe-fish; sea**

**porcupine (Diodon hystrix)**

قَنْفَذُ الْبَحْرِ

(سمك من الفصيلة القنفية Tetraodon- tidae ورتبة ملحومات الفكوك).

**porcupine grass (Stipa spartea)**

حَلْفَاء سَابَرِيَّة • عشبة الشياهم (نبات عسبي من النجيليات).

**pore** نُقْبَةٌ • سَم

(وسم سم مثله . وهي السام والسام . والتعبه الثقب الصغير . اسم يطلق على تقوب دقاق تكون على جميع أجزاء الأجسام الحية ، وهي كثيرة في النبات).

**pore spaces** فَسَحَاتٌ أَوْ فَجَوَات مَسَامِيَّة

(الفسحات المسامية في حجم معين من التربة وهي فجوات مختلفة الشكل والحجم ملئة بالهواء).

**porgy; sea bream (Pagrus vulga-**

**ris)** قَبْجَاج • بَغْرُوسُ سَائِع

(سمك بحري شائك الزعانف يسلح للأكل . أنظر braize).

**Porifera** الإِنْفَنَجِيَّات • الْمُتَقَبَّات

(شعبة حيوانية من الخلوقات فيها الإنفنج).

**pork** لَحْمُ خِنْزِير

**porker** خِنْزِير

(وبخامة خنزير صغير يربى للحم).

**porket; porkling** خِنْزَوْض

(ج خنايس . ولد الخنزير).

**porosity** مَسَامِيَّة

مَسَامِيَّة التُّرْبَة  
(أنظر soil porosity soil porosity)

**porous soil** تُرْبَةٌ مَسَامِيَّة

قَرْفَز • قَرْفُور • Porphyrio (Porphyrio)

رَيْنَكُ سُلْطَانِي • قَرْخَةُ سُلْطَانِيَّة

(جنس طير من رتبة طوال الساق والفصيلة

**Populus heterophylla; heterophyl-**

**lous poplar; swamp cotton-**

**wood** حَوَرٌ مُخْتَلِفُ الْوَرَق

**Populus nigra; black poplar;**

**Algerian poplar; female poplar**

حَوَرٌ أَسْوَد

(أظن أن الحور الفسارسي المشهور في الفوطه هو شرب من هذا النوع . ولعله الشرب المسمى حور ايطاليا . وتكون الخنصرة متماثلة في صفحتي ورقته . ويكون عرض ورقته مساوياً لطولها).

**Populus tacamahaca or P. balsa-**

**mifera** حَوَرٌ بَلْسَمِي

**Populus tremula; trembling**

**poplar; aspen** حَوَرٌ رَجْرَاج

(نوع يزرع لخشبه وللتزوين).

**Populus tremuloides; tremuloid**

**poplar; American poplar**

حَوَرٌ رَجْرَاج كَاذِب

**porbeagle (Lamna cornubica or**

**L. nasus)** لَعْنَةٌ • لِيَاءُ شَالِي

(معرفة . سمك بيوض ولود من فصيلة القرشيات ورتبة الأسلاك موطنه البحار الشمالية).

**porcelain flower (Hoya carnosa)**

زَهْرَةٌ الشَّع • هُوَيْةٌ لَحْمِيَّة

(أنظر Hoya)

**porch** رِوَاق • دَهْلِيزٌ أَوْ مَدْخَل

مَسْقُوف

**porcine races** سُلَالَاتُ الْخَنَازِير

(تربى في أوربة خاصة . وهي كثيرة).

**porcupine (Hystrix cristata)**

شَيْهَم • دُلْدُل • دُلْدُول • نَيْصُ

(حيوان من القوارض وفصيلة الشياهم . وهو غير القنفذ . وهذا من آكلات الحشرات).

**porcupine anteater (Echidna)**

نَضَّاسُ • قَنْفَذُ الثَّيْل

(حيوان لبون بيوض يشبه القنفذ من رتبة

(aphid أنظر)

**poppy mallow (Callirhoe)**

زَهْرَةُ السَّيْلِ

(زهرة من فصيلة الخبازيات أزهاره تشبه زهر الخشخاش).

**poppy seed** بِذْرَةُ الْخَشْخَاش

**poppy windflower (Anemone co-**

**ronaria)** مُشَقَّارٌ إِكْلِيلِي

(زهرة مُشَقَّر من الحوذانيات يزرع لزهريها).

**population** (١) سُكَّان • مجموعة

السكان

(٢) تَأْهِيل • إِمْدَادُ السَّكَّان

**population density** كَثَافَةُ السَّكَّان

**Populus** حَوَر

(يلفظونها بسكين الواو في الشام ، وضبطها القاموس بالفتح . جنس شجر معروف من الفصيلة الصفصافية يزرع حول الجداول لخشبه ، وهو مبذول في الفوطه حيث مفاربه تسمى الفياض مفردتها عُيْضَة).

**Populus alba; white poplar; abel;**

**abel tree** حَوَرٌ أَيْضُ

(اعتقد أن الحور الرومي المشهور في الفوطه هو من هذا النوع . ويعرف بأن الصفحة السفلى من ورقته تكون فضية اللون عليها زغب أبيض لمجي).

**Populus balsamifera; balsam**

**poplar** حَوَرٌ بَلْسَمِي

**Populus canadensis; black cotton-**

**wood; Canadian poplar; Carolina**

**poplar** حَوَرٌ كَنْدِي

**Populus euphratica; Euphrates**

**poplar** حَوَرٌ قُرَاطِي • غَرْب

(نوع مبذول على شواطئ الفرات حيث يعرف باسم القَرْب).

**Populus grandidentata; highly**

**dentate poplar** حَوَرٌ كَبِيرُ الْأَسْنَان

سَحِيقُ اللَّبَنِ • مسحوقُ اللَّبَنِ  
(لبن قُصِّلَ عنه جميع مائه فَجَفَّ وَشَجِقَ) •

مِدْفَعَةُ دَرِّ المَاحِيقِ  
(للمقاومة الحشرات أو الآفات الزراعية) •

powder sprinkler; duster; powder  
سَقَّارَةٌ • مِثْقَاخُ السَّاحِيقِ  
(آلة تفرِّد المساحيق كالكبريت وغيره  
على الحشرات أو على النباتات المصابة بأمراض  
فطرية) •

powdery mildew  
أَرْمِداد رَقَبِي  
(فطر مجهري من فصيلة الفُتِيَّات يسبب  
الكرم والبطاطا والخس وسواها • أنظر  
downy mildew) •

powdery scab  
جَرَبٌ مَسْحُوقِي

power  
قُدْرَةٌ • قُوَّةٌ مُتَحَرِّكَةٌ

power-driven  
مُدَارٌ بِمُحَرِّكٍ

power duster  
مُعَفَّرَةٌ آلِيَّةٌ  
(ليرش مساحيق التبيدات) •

power knapsack sprayer  
مِرْثَةٌ آلِيَّةٌ تُحْمَلُ عَلَى الظَّهْرِ

power-operated  
يُدَارُ أَوْ يُشغَلُ آلِيًّا

power sprayer  
مِرْثَةٌ آلِيَّةٌ • رَشَّاشَةٌ آلِيَّةٌ

power thresher  
دَرَّاسَةٌ آلِيَّةٌ

prairie  
مَرْج • بَرَادِي • سُهوب  
(منطقة اعتدالية) •

prawn; common prawn (*Palaemon  
serratus*)  
إِزْبِيَان • رُوْبِيَان

(المفردات) • وهو القَرْزَس في الشام  
والجَنْبَرِي في مصر • أجناس وأنواع من  
القشريات العُشارِيَّة الأقدام • قال غريفل إن  
أشهرها في سواحل الشام من جنس Leander  
و Poeneus • ويرغوث البحر الأرياني •

prayer plant; jequirity rosary pea  
عُصْبَةُ الشُّوس • سِلِّيْ أَمْرِيكَا  
(أنظر jequirity)

milk powder; powdered milk  
لَصُوق  
(يسمى لَبْنَةٌ بالعامية • ويكون نَفْثًا أو  
رَاتِنَجِيًّا أو قَطْرَانِيًّا أو غَيْرَهَا • أنظر  
cataplast)

poultry: domestic fowl  
طُيُور دَوَاجِيْن • طُيُور أَهْلِيَّةٌ

(يطلقون الانكليزية poultry على  
الدجاج وغيره • وكثيراً ما يطلق المصريون  
كلمة الدواجن على الطيور الدواجن وحدها •  
وهو تخسيس ليس في اللغة • فالدواجن فيها  
جملة الحيوانات الداجنة أي domestic animals  
منها الخيل والأنعام والكلاب والطيور  
الدواجن) •

poultry bug (*Haematosiphon in-  
dorus*)  
بَقُّ الطيور الدواجن

(حشرة من البَقَّات Cimicidae تنطفل  
على الطيور الدواجن وتمتص دماها) •

poultry dung; poultry manure  
سَلْحُ الدَّجَاجِ • دَزْقُ الدَّجَاجِ  
(يستعملونه سادا) •

poultry flea (*Pulex ovium*)  
بُرْغُوثُ الطُّيُورِ الدَّوَاجِيْن  
(أنظر flea)

poultry-run  
حَظِيرَةُ الطُّيُورِ الدَّوَاجِيْن

(حظيرة الطيور الأهلية • وهي أرض  
موشع عليها تربي فيها دواجن الطير • وتكون  
ممتلئة على بيوتها • وعلى أقبية مغار لتلك  
البيوت) •

poultry-ticks  
قُرَادُ الحِمَّةِ • قُرَادُ الطَّيْرِ

(قراد مغار شبيهة بالفنل لكنها وردية  
اللون ذات ثنائي أرجل • وهي تركب الطيور  
الأهلية) •

poultry yard  
فِتَاءُ الطُّيُورِ  
(أو حديقتها أو مَنَزَحِها أو حَوْضِها وهي  
الحِمْيَةُ والتماريد والمُؤَرَّبات والتَبَطَّات • أي  
بيوت الدجاج والحمام والأرانب والبط  
وغيرها) •

powder  
مَسْحُوق • دَرُود • سَحِيق

(أي نبات تليخ سوفه أو أوراقه فتؤكل أو  
يستعمل تابلاً) •

potherb jute; Jew's-mallow  
(*Corchorus olitorius*)

مُلُوكِيَّة • مُلُوكِيَّة • ملوخيا  
(أنظر الاسم العلمي) •

pot marigold calendula (*Calenda-  
la officinalis*)  
آدْزِيُونُ الحَدَائِقِ

(نوع حولي يستعمل زهره في الطب وفي  
تدوين الزبد بالسفرة) •

potometer (Bot.)  
مِثْنَاخ • مِقياسُ التَّنَح  
(للمعرفة ما يتمسه النبات من الرطوبة) •

pot plant (n.)  
نَبَاتٌ أَصِصِي  
(يشمو في أصيص) •

pot in (v.)  
عَرَّسَ فِي أَصُصٍ  
(مفرداً أيصص • أنظر "pot" planting) •

potting (of plants)  
تَأْصِص • تَرْكِين  
(كسلاهما من وضعي • وهو الزرع في  
أصيص أو في مِزْكَن • ولم أجد في معاجمنا ما  
يقابل الكلمة الانكليزية فيفيد جعل الفعلين  
أصص وزكن يتضمنان معنى الزرع في الأصيص  
أو في المِزْكَن • وذلك على قاعدة الاشتقاق من  
أصاء الأعيان لضرورة علمية) •

poudrette  
مَسْحُوقُ البَرَّازِ • مَسْحُوقُ الرَّجِينِ

(مسحوق قوي معروف في أوربة منذ زمن  
بعيد • يحصل من تجفيف براز الإنسان وسحقه  
ومزجه مع الفحم النباتي والعجس) •

poulard; poularde  
قَرْحَةٌ خَصِيَّةٌ  
(قَرْحَةٌ تُخْصَى وتُسمَن • وهي تسمى  
مقلوبة في الشام) •

poulard wheat; rivet wheat (*Tri-  
ticum turgidum*)  
حِنْطَةٌ سَمِيَّةٌ  
(أنظر الاسم العلمي) •

poult  
قَرْخ  
(فرخ الدجاج أو الحمام وتُطلق خاصة  
على فرخ الديك الرومي) •

والاسم الأول ترجمة الاسم العلمي والثاني  
تعبيره) •

Potentilla anserina; silverweed;  
حَمِيَّةُ الإَوْزِ

goose-grass  
(مترجمة • نبات بري معمر طيب • أنظر  
cinquefoil) •

Potentilla atrosanguinea; blood-  
red potentilla  
عُشْبَةُ القُوَى المَدْمَاءَةِ

(نوع يزرع لزهره) •

Potentilla aurea; golden potentil-  
la  
عُشْبَةُ القُوَى المَذَهَّبَةِ

(نوع يزرع لزهره) •

Potentilla canadensis; five-finger  
عُشْبَةُ القُوَى الكَنَدِيَّةِ

(أنظر cinquefoil) •

Potentilla grandiflora; large-leaved  
عُشْبَةُ القُوَى الكَبِيرَةِ الزَّهَرِ

(نوع يزرع لزهره) •

Potentilla reptans; creeping cinque-  
foil; cinquefoil  
عُشْبَةُ القُوَى

الزَّاحِفَةِ • بَطَّافِلُنْ  
(المفردات • نوع يستعمل في الطب) •

Potentilla tormentilla  
عِزْقُ إِنْجَارٍ  
(أنظر tormentil) •

Poterium sanguisorba; lesser  
كُرْبَرَةُ الثَّمَلَبِ

burnet  
(نبات عشبي مَعْمَر طيب وقد يُورع فيؤكل  
ورقه في السلطة) •

Poterium spinosum  
سِلَّان

(ضبطت في المفردات بيا • موحدة مكسورة  
سط حروف • ولم أجد في المعجمات الأهلية •  
والثاميون يلقنونها اليوم بالفتح • جنة برية  
ناكة من الفصيلة الوردية بذولة في أراضي  
النام السخرية والبارية • وهي تُستعمل وقوداً  
في الأفران والحمامات • وكانت تستعمل في  
كس الأرقه • والبها ينسب إقليم البلان لكثرة  
فيه) •

potherb  
عُشْبَةُ القُدَرِ

potato leaf curl  
مَرَضُ التَّجَعُّدِ

(مرض يسبب البطاطس فتتجدد أوراقه  
وتسكس ويطلو • نموه • وأسباب المرض  
مجهولة) •

potato rot  
عفن البطاطس

(تعفن البطاطس بفعل فطور مجهريته  
اسمها العلمي *Phytophthora infestans*  
تسبب اسوداد الساق والأوراق والعاقيل ولا  
يطول الوقت حتى تنهأ العاقيل بتأثير  
الامابة) •

potato scab; corky scab of potatoes  
جَرَبُ البَطَاطَا القَلْبِيْنِي • جَرَبٌ بُنِّي

(مَرَضٌ يسبب عساقيل البطاطا تسبب حارقة  
الجرب وهي فطور مجهريته اسمها العلمي  
*Actinomyces scabies*) •

potato stalk borer (*Trichobaris  
trinotata*)  
حَفَّارُ سَاقِ البَطَاطَا

(خُفَّاء من السوسيات Curculionidae  
تحفر برفاناتها سوق نبات البطاطا فتذبل  
 وتموت) •

potato starch  
نَشَا البَطَاطِسِ

(لا فرق كيميائياً بين نشا البطاطس ونشا  
الحبوب المسمى starch) •

potato-starch works  
مَنَشَا البَطَاطِسِ

(منشع يُستخرج فيه نشا البطاطس) •

potato tuber-worm (*Gnecrimosche-  
ma operculella*)  
يَرْقَانَةُ عَسَاقِيلِ

البَطَاطَا  
(يرقانة ضرب من الفراش تحفر عساقيل  
البطاطا وتلتفها) •

potentilla; cinquefoil (Potentilla)  
بُوطَنْطِلَّة • عُشْبَةُ القُوَى

(نبات عشبي من جنس البوطنطلة من  
الفصيلة الوردية) •

Potentilla  
عُشْبَةُ القُوَى • بُوطَنْطِلَّة

(جنس نباتات عشبية من الفصيلة الوردية  
فيه أنواع برية طيبة واخرى تزود لزهرها

potato (*Solanum tuberosum*)  
بَطَاطِس • بَطَاطَا

(الأولى في مصر • والثانية في الشام •  
نبات زراعي عشبي حولي عشقولي «درني» من  
الفصيلة الباذنجانية • ضروبه الزراعية كثيرة •  
ولا ذكر له في معاجمنا ولا في المفردات ولا  
في كتب الزراعة القديمة لأن مشابهته الأملية  
في أمريكا • ولم يعرف قبل الكشف عنها •  
ولفظه بطاطا و potato من batata و patata  
الأبانيين • وهما من لغة سكان هِنِّي الأمليين) •

Indian potato (*Dioscorea batatas*)  
بَطَاطَةٌ هِنْدِيَّةٌ

(yam  
أنظر)

Irish potato (*Solanum tuberosum*)  
بطاطس • بطاطا

Spanish potato  
قَلْقَاس هِنْدِي • قَلْقَاسٌ حُلُوءٌ

(أنظر *Convolvulus batatas*) •

sweet potato (*Ipomoea batatas*)  
بَطَاطَةٌ حُلُوءَةٌ • قَلْقَاسٌ هِنْدِي

(أنظر *Convolvulus batatas*) •

white potato; potato (*Solanum tu-  
berosum*)  
بطاطس • بطاطا

potato aphid (*Macrosiphum sola-  
nifolii*)  
أَرْقَةُ البَطَاطَا

(أرقه تصيب البطاطا والبندوري  
والباذنجان وغيرها فتلتفها وقد تنقل إليها امراضاً  
فيروسية) •

potato beetle; potato bug (*Lepti-  
notarsa decemlineata*)  
خُفَّاءُ البَطَاطِسِ

(حشرة مضرّة من مفسدات الأجنحة  
وفصيلة النضاريات) •

potato blight; potato rot  
آفة البطاطس • عفن البطاطس

(عفن البطاطس إذا اقتصر على الساق  
والأوراق ولم يصب العساقيل) •

potato flour  
دَقِيقُ البَطَاطِسِ

أَرْغَامُونِيَّة شَائِكَةٌ (أنظر)	prickly poppy (Argemone)	نظام التسعير	pricing system	وكذلك العناية بالأعمال ، وصيانة المُعدّات واللوازم الضرورية لضمان حصول فعّالية كافية في مكافحة الحريق).
prickly saltwort ( <i>Salsola kali</i> ) خَرْضَى • خَرْضَى • خَرْضَى قُلُوبِيّ (أنظر)	(saltwort)	(١) لَدَقَّة • لَشَعَة (جرح مغير تحدثه الحشرات أو آلة حادة).	prick (a bite or sting)	إعداد سابق • مُعالجة سابقة
pricklyseed spinach ( <i>Spinacia ole-racea</i> ) إِسْقَاتَاخ • رَحَى (هو البانغ المعروف - أنظر spinach).		(٢) خَرْجُ الحِشَار (in shoeing) (إصابة الأجزاء الحية من الحافر بالمسار أثناء بيطرة الدابة).		(أعمال تمهيدية مختلفة تتعلق بالبذرة قبل بذرها ، والغرض من تلك الأعمال تزييد سرعة الإنبات ، أو الحصول على إنبات أتم.
prick off or prick out (v.) نَقَلَ الشَّتْلَ أَفْرَادًا (ويقال شَتَلَ فَرْدًا فرداً أي نَقَلَ مفرد الفراس فرداً فرداً إلى غَلَب أو إلى مأكب في الشَّتْل).		ذَكَرُ الحِشْمُور (ويطلقونها أيضاً على ولد الحشور وولد الأبل).	pricket	وفي أعمال الحراثة :
pricktimber; prickwood; spindle tree ( <i>Euonymus europaeus</i> ) أُوفُونِيمُوس أُوْرَبِي (أنظر)		نَقْلُ الثَّبَاتَات (أنظر)	pricking out (transplanting)	إزالة الأشجار السبّة الصفات أو العديمة القيمة من خَرْجَة قبل استئثارها ، مما يُفني إلى إيجاد أحوال تلائم التجدّد الطبيعي للأنواع المرغوب فيها).
prickle إِبْرَة (شوكة سطحية أي قشرية في بعض النباتات كالورد).		شَبَّ اللَّيْلِ (زهر من فسيلة الشَّيْتَات • أنظر Mirabilis).	pretty-by-night	الظافة الوقائية • الصحة العامة الوقائية
prickly ash ( <i>Zanthoxylum americanum</i> ) قَائِزَة (جنبه او شجرة عطرية شائكة من جنس الغافرة تزود لأزهارها الخضراء).		وقاية	preventive treatment (أنظر treatment)	قَرِيَسَة سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
prickly cedar; European juniper عَزْرَعَر كَادِيّ • عَزْرَعَر (أنظر <i>Juniperus oxycedrus</i> ).		فرسُ النَّبِيّ (اسمها الأظهر mantis    praying - أنظر mantis).	prey	فرسُ النَّبِيّ
primaries; primary feathers (الريش الكبير في جناح الطائر وهي حوالى العشر تكون عادة في مفصل الجناح الثالث وتخفي عند طي الجناح).		يعر • ثمن	price	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
primary أُولَي • ابتدائي • أساسي		يعر الشراء	purchase price	فرسُ النَّبِيّ
primary bud الرَّعْمُ الرَّيْسِي أو أساسي		يعر البيع	selling price	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
Primary era (أول دهر تكونت فيه مجموعة من المسخور الرسوبية ، وفيه أحافير أقدم الكائنات المعروفة).		نشرة أسعار	price bulletin	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
primary germ cell خَلِيَّة جُروُمِيَّة أولية		مراقبة الأسعار	price control	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
primary production (المحصول الأولي لتمييزه عن منتجاته فالذرة المغراء مثلاً محصول أولي بينما تعتبر منتجات الملبنة وحيوانات اللحم محصولاً ثانوياً).		مستوى الأسعار	price level	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
		مدى (فرق) السعر	price spread	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
		الفرق بين السعر الذي يُدفعُ للمُنتِج والسعر الذي يدفعه المُستهلك).		سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •
		تسمير السِّلَع	pricing of goods	سُرْعُوقَة • رَاهِبَة •

(٢) مُنطَقَة حَرَام  
(لحفظ نوع مُتَّيّن من الحيوانات التي يُحسُن اقتراضها).

مُرِّيَّات  
(نمار تُطبخ بالسكر لحفظها ، وهي أشكال كسالرُوت compote والمُجَشَّد jelly والمُحَمَّس marmalade فراجعها).

(١) مِغْصَر • مِغْصَرَة •  
مِغْصَار • (٢) مِغْصَرَة

(آلة تُعَمَّر بها بعض النمار كالغنب والتفاح والزيتون لاستخراج عسيرها وتطلق الكلمة الانكليزية أيضاً على المُغْصَرَة أي موضع العسر).

مِغْبَسُ الحَيْن  
(أنظر cheese press | cheese press)

مِغْبَسٌ مَائِيّ •  
مِغْصَرٌ مَائِيّ  
(أنظر hydraulic press || hydraulic press)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر

مِغْصَرُ العَمَر  
عَصْر • إغْتِصَار  
(والزَّهْنُس شدة العسر).

مِغْصَرُ  
مِغْصَرُ النَّبِيّ  
(اسمها الأظهر mantis || praying - أنظر mantis).

مِغْصَرُ النَّبِيّ

مِغْصَرُ النَّبِيّ  
مِغْصَرُ النَّبِيّ  
(أنظر osmotic pressure || osmotic pressure)

مِغْصَرُ النَّبِيّ  
مِغْصَرُ النَّبِيّ  
(أنظر root pressure || root pressure)

مِغْصَرُ النَّبِيّ  
مِغْصَرُ النَّبِيّ  
(أنظر pressure regulator || pressure regulator)

مِغْصَرُ النَّبِيّ  
مِغْصَرُ النَّبِيّ  
(أنظر presuppression of fire || presuppression of fire)

مِغْصَرُ النَّبِيّ  
مِغْصَرُ النَّبِيّ  
(أنظر pricing of goods || pricing of goods)

praying mantis (*Mantis religiosa*)  
سُرْعُوقَة • رَاهِبَة • حِصَانُ إِنْلِيس •  
فَرْسُ النَّبِيّ  
(أنظر mantis)

مرحلة ما قبل  
الاصابة

مرحلة ما قبل  
الاصابة  
(مرحلة باكرة • بيضة أو يرقاته • في دورة حياة الكائن الطفيلي يكون فيها عاجزاً عن تثبيت نفسه في جسم المائل).

مُرِّيَّات  
(نمار تُطبخ بالسكر لحفظها ، وهي أشكال كسالرُوت compote والمُجَشَّد jelly والمُحَمَّس marmalade فراجعها).

مِغْبَسُ الحَيْن  
(أنظر cheese press | cheese press)

مِغْبَسٌ مَائِيّ •  
مِغْصَرٌ مَائِيّ  
(أنظر hydraulic press || hydraulic press)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر osmotic pressure || osmotic pressure)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر root pressure || root pressure)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر pressure regulator || pressure regulator)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر presuppression of fire || presuppression of fire)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر pricing of goods || pricing of goods)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر preinflective stage || preinflective stage)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر precious stone || precious stone)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر precipitated sulphur || precipitated sulphur)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر precipitation || precipitation)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر preinflective period || preinflective period)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر preinflective stage || preinflective stage)

مِغْبَسٌ لَوَلَبِيّ  
مِغْصَرُ العَمَر  
(أنظر preinflective stage || preinflective stage)

primary root	جذر رئيسي	primula; European primrose ( <i>Primula vera</i> )	زهرة الربيع
primary timbers	خشب من الصنف الأول	Primula	زهرة الربيع
primary vascular system	جهاز وعائي أولي	Primula auricula; auricula; dusty miller; auriculate primrose	زهرة الربيع الأذنية • أذينة
Primates	رئيسيات • مقدمات	Primula denticulata; denticulate primula	زهرة الربيع المخروضة الزهر
prime	صفوة • نجبة	Primula elatior; oxlip	زهرة الربيع العالية • شفة الثور
primine	الغلاف الظاهر	Primula floribunda; floribundate primula; buttercup primrose	زهرة الربيع الكثيرة الزهر
priming	تحضير • إعداد للتشغيل	Primula grandiflora; large flower-ed primrose	زهرة الربيع الكبيرة الزهر
primitive terrane	أراضٍ أصليّة	Primula hortensis; polyanthus; cowslip primrose; garden primrose	زهرة الربيع البشائية
primordial	بدائي • أولي • أساسي	Primula japonica; Japanese primula	زهرة الربيع اليابانية
primrose	زهرة الربيع	Primula obconica; obconic primula	زهرة الربيع المخروطية المقلوبة
Primula	(زهرة من الربيعات ذوات الفلقتين ازهارها انبوية الشكل خمابية الفصوص وخاصة النوع المسمى <i>Primula veris</i> . أنظر (Primula)	Primula rosea; rosy primula	زهرة الربيع الورديّة
primula	إسطرطوقربوس (أنظر Streptocarpus)	Primula sinensis; Chinese primula	زهرة الربيع الصينية
primula	Chinese primrose ( <i>Primula sinensis</i> )	Primula veris; cowslip	زهرة الربيع
primula	زهرة الربيع الصينية	Primula veris; cowslip	زهرة الربيع
primula	أخدرية مخولة (أنظر Oenothera)	Primula veris; cowslip	زهرة الربيع
primula	garden primrose ( <i>Primula hortensis</i> )	Primula veris; cowslip	زهرة الربيع

Primula verticillata; verticillate	زهرة الربيع الحلقية
primula	زهرة الربيع الحلقية
Primulaceae	زنبقيات
primula	(فصيلة زهرة الربيع • والربيعات • إلى الصفات اليه • وسماها بوم فصيلة ذؤيك الجيل • وهي من ذوات الفلقتين وحيدات التويجية تشمل زهرة الربيع وحبسة الخلة والخوتخة وبخود مريم الخ •)
prince's-feather	(١) عصا الراعي الشريفة
prince's-feather	نبات عسبي حولي اسمه العلمي ( <i>Polygonum orientale</i> )
prince's-feather	(٢) قطيفة الذيل
prince's-feather	(زهر من فصيلة القطيفيات اسمه العلمي <i>Amarantus caudatus</i> فراجعه •)
principal root	جذر رئيسي • أرومة • عرق • عرقاة
principal root	(أنظر root)
principal species	النوع الأساسي
principal species	(أو الرئيسي • ويقول بعضهم النوع الأصلي • أنظر "principal" species •)
priority	أولوية • أسبقية
priority	(حسب الأهمية •)
Pristidae	مشتقيات
Pristidae	(فصيلة سك من رتبة الأشلاق تحوي المنشار أي sawfish وهو سكة كبيرة تنبه المنشار •)
private enterprise	مشروع خاص
private property	ملكية خاصة
state private property	أشلاك الدولة
state private property	(أنظر state private property)
privet; common privet ( <i>Ligustrum vulgare</i> )	جنبه الرباط • لينسטרوم
privet; common privet ( <i>Ligustrum vulgare</i> )	شائع
privet; common privet ( <i>Ligustrum vulgare</i> )	(جنبه تزيين ونسج من الفصيلة)

(الزيتونية • أنظر Ligustrum).

barren privet; evergreen privet	كيميوم بدائي
barren privet; evergreen privet	قلب أولي
barren privet; evergreen privet	عائذات • ربيع • حصيلة
barren privet; evergreen privet	(١) عمليّة • طريقة • معالجة بطريقة خاصة
barren privet; evergreen privet	(٢) ثنوء • زائدة • (Biol.)
barren privet; evergreen privet	إعداد • تجهيز • تصنيع
barren privet; evergreen privet	وحدة تصنيع أو تجهيز
barren privet; evergreen privet	امتياز
barren privet; evergreen privet	امتياز جراحي • امتياز الانتفاع بالحرية
barren privet; evergreen privet	(امتياز موقت • أو قابل للإلغاء • ومحدد تماماً • يجيزه مالك الحرية لأفراد أو لجماعات ويقضي بأن يتفعوا من الحرية أو من حاملاتها •)
barren privet; evergreen privet	جوائز
barren privet; evergreen privet	(مقادير من المال تعطى للمتفوقين في المسابقات الزراعية •)
barren privet; evergreen privet	احتمال • احتمالية •
barren privet; evergreen privet	أمر محتمل الحدوث
barren privet; evergreen privet	مستطع
barren privet; evergreen privet	(في وصف نبات مقدار ويختلف عن الزاحف creeper في أن أجزائه الممتدة لا تضرب لها جذوراً في الأرض •)
barren privet; evergreen privet	نقل مستطع
barren privet; evergreen privet	(أنظر trefoil)
barren privet; evergreen privet	دودة ورق القطن
barren privet; evergreen privet	(هذا هو اسمها اليوم في مصر • وكانت تسمى دودة القطن • فرائة من رتبة حرضيات الأجنحة وفصيلة الليليّات تنشر دودتها بورك القطن خاصة •)
barren privet; evergreen privet	(١) محصول • نزل • غلة • ربيع
barren privet; evergreen privet	(١) محصول • نزل • غلة • ربيع

procambium

proceeds

process (n.)

producer

direct producer (Vit.)

processing

processing plant

processionary (oak) moth (*Cne-thocampa processionnea*)

production

production control

production costs

production factors

production forest

production incentives

production ration

productive

productive capacity

productive flower growing

produce (n.)

Prodenia litura

Prodenia litura

Prodenia litura

Prodenia litura

Prodenia litura

Prodenia litura

(في الأرض • وهو ما تله) •

(٢) إنتاج • تبنجة

(في البهائم • وهو ولعها) •

منتجات حرجية

منتج • منتجة

شجرة الكرم

هجين الكرم

تعاونيات

إنتاج • جميعات المنتجين التعاونية

إنتاج • منتج • غلة • محصول

إنتاج • إنتاج

مراقبة الإنتاج

تكاليف الإنتاج

عوامل أو عناصر

الانتاج

حرجة الإنتاج

حرجة الأغلال

(أنظر "production" forest)

حوافز الإنتاج

علقة الانتاج

شحنة القتل أو الإنتاج

(ما يلزم للحيوان الذي يمسك أو يسمن أو يدّر اللبن الخ • أنظر ration) •

منتج • مغل

الطاقة الإنتاجية

زهارة مغلّة

(زراعة الأزهار للأغراض التجارية) •

إنبكار الذكور  
(نسخ أعضاء الذكر في الكائن الحي قبل نسخ أعضاء التناسل الأنثوية - أنظر (protandry).

أماميات الأحادييد  
(قسم من رتبة الحيات لها أسباب أمامية سامة عليها أحادييد أي حشرات مكشوفة يسيل فيها اللعاب السمي. ومن حيات هذا القسم القمل وحية الماء).

مُبكر الأنوثة  
(أي تنسخ فيه أعضاء التناسل الأنثوية قبل أعضاء الذكر).

إنكار الأنوثة  
(نسخ أعضاء التناسل الأنثوية في الزهرة قبل نسخ المآبر).

Proterozoic era; Eozoic era  
الدهرُ الفخري  
(آخر الدهر السحيق فيه ظهرت بوادر الحياة المعروفة).

مُثيرة  
(تصغير مثيرة التي استعملناها اصطلاحاً لكلمة ثالوس thallus. الجهاز المشيجي gametophyte في اللازهرات الوعائية. وهي تنبأ من بوع. وتكون وحدة النبق أو خشتي).

الصدُرُ الأمامي  
(القسم الأمامي من صدر الحشرة).

البروتستانتا • الكائنات الأولية  
(مجموع الكائنات الوحيدة الخلية).

يُكر  
(من اليونانية بمعنى البكر أي أول مولود. صخر غرائبي من الصخور المُشاجية).

إنكار الأنوثة  
(أنظر (proterogyny).

تَبْيِص • تَبْيِصَة  
(اصطلاحاً. والتبْيِص في اللغة أول ما يبدو من النبات. والانكليزية من اليونانية بمعنى الخيط الأول. مثرة «ثالوس» thallus).

protea (*Protea argentea*)  
بُرُوطِيَّة فِطِّيَّة • شَجَرَةُ الفِطَّة  
(الأولى معربة والثانية مترجمة. جنبة للترزين من الفصيلة البروطية).

بُرُوطِيَّات  
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديدة التويحيات فيها الغريفسلية وشجرة الفضة وغيرهما).

أنزيمُ بروتيني  
protease

حماية • وقاية  
protection  
حماية الحرجة  
|| forest protection  
(أنظر (forest protection).

حرجة الوقاية  
protection forest  
(مساحة منقطة كلياً أو جزئياً بنباتات الحراج. يكون الغرض الجوهري من زراعتها أثرها الطيب على وفرة المياه. أو مكافحة الشحاح. أو تثبيت الرمال. أو أي تأثير آخر مفيد).

حماية  
protectionism  
(حماية للصناعات المحلية أو الاتساج الوطني بالرسوم الجمركية العالية على السلع المستلفة).

وقائي • جمائي  
protective  
أغذية وقائية  
protective foods  
(الغرض منها تزويد الجسم بكميات إضافية من المعادن والفيتامينات والبروتينات أو سواها من المواد اللازمة لنمو الجسم وحفظ الصحة).

بروتين  
protein  
(مادة آحبة تكثر في حبوب القرنيا).

بروتين حيواني  
|| animal protein  
بروتين نباتي  
|| vegetable protein

مواد بروتينية  
proteinaceous or proteinic substances

نقص البروتين  
protein deficiency  
مُبكر الذكور  
proterandrous  
(أنظر (protandrous).

proso; panic millet (*Panicum miliaceum*)  
دُخْن مَعْرُوف • جَاوَزْس  
نبات عسبي حولي من النجيليات يزرع لجذبه الذي تلعفه الطيور الدواجن والمائية).

Prosobranchiata: prosobranchs  
أماميات الحياشيم  
(طويشة حيوانات من الرخويات المتعدية تكون حياشيمها وأذنياتها أمام البلقين. وهي تقسم ثلاث رتب: وحيدات الأذنية ومزدوجات الأذنية ومختلفات الأذنيات).

يَبْتُوت •  
Prosopis stephaniana  
خُرْتُوبُ المَعْرَى

(شبتان في مصر. نبات مخضوب معمّر ثالث طويل الجذور من الفصيلة القرنية. يكثر في بعض الأراضي الزراعية ويسبب استئصاله. وتطلق لفظة البتوت أيضاً على بضعة أنواع نباتية شائكة منها النوع المسمى *Anagyris foetida*).

احتمالات • توقّعات  
prospects

زاحف  
prostrate; trailing  
(النبات الذي يزحف على سطح الأرض مرمّماً أوراقه وأزهاره للضوء والهواء).

prostrate knotweed (*Polygonum aviculare*)  
بَطْبَاط • عَصَا الزَّايِي • جُنْجُر  
(أنظر الاسم العلمي).

ساق مُستَلَفَة أو  
prostrate stem  
زاحفة • سَطَّاحَة  
(أنظر (creeping stem).

protandrous; proterandrous  
مُبكر الذكور  
(أي تنسخ فيه أعضاء الذكر قبل الأعضاء الأنثوية).

protandry; proterandry (Bot.)  
إنكار الجبر

(نسخ المآبر وتفتحها في الزهرة قبل نسخ المدقة «العنق الأنثوي» واستعدادها لتلقي اللقاح. وهو من العوامل الطبيعية المقاومة للتلقيح الذاتي في النبات).

(أنظر (public property).

ملكية عقارية  
|| real property  
(أنظر (real estate).

أُنلاكُ الدولة  
|| state property  
(٢) خاصّة • خاصيّة

(صفة الشيء الخاصة به. وما يخص أو يتميز به وتشمل بهذا المعنى أيضاً كلمة (characteristic).

الطور التمهيدي  
prophase  
(المرحلة الأولية للانقسام الخلوي).

وقائي • واقٍ من المرض  
prophylactic

وقاية • إنقاذ • احتراز  
prophylaxis  
(جُماع الوسائل التي تتخذ لاتقاء الأمراض كالتهجير والتلقيح والغزل أي الأفراد).

عِكْبِر  
propolis; bee-glue  
(سوم وضع الكواير عن ابن البيطار.

والعكبر أملح. صنع رائنجي يلتقطه النحل من غرائق بعض الشجر كالمصفصاف وغيره فثبت به التخاريب ويسد الشقوق ويسر الجيف في الخلايا).

رَزَح • إزْدَاح •  
propping (of vine)  
سَنَك • سَحْط  
(غرز الساميك بجانب الكروم لدعمها).

مالك • مَلَاك  
proprietor

ملك • إنبلاك • تَمَلَك  
proprietorship; ownership  
(ميم الملك مثله. التصرف المطلق في الشيء. كالأرض والبناء).

قانونُ المِلْكِيَّة  
proprietorship code  
(قانون الأملاك. قانون التملك).

جُذور مساعدة أو داعية  
prop roots  
(وصف حامة الجذور الهوائية للنباتات المعروفة بالنباتات الجذرية (Rhizophytes).

نسأ • بالتناوب  
prorata  
(جذور مساعدة أو داعية (وصف حامة الجذور الهوائية للنباتات المعروفة بالنباتات الجذرية (Rhizophytes).

ملك عامّة  
prorata

كَمِيَالَة • سَنَدُ إذني  
promissory note

ترويج • تشجيع  
promotion  
(٢) تَرْقِيَة

نَوَاة بُدائيّة  
pronucleus  
(أنظر (nucleus).

prop; stick (for climbing plant)  
دَعَامَة • دِجْرَاة • سَحْطَة  
(عص أو فرع يُعز في الأرض لتسلق عليه النباتات المعترشة).

انتشار • امتداد  
propagation (n.)  
تكاثر  
(Biol.)  
(جنسي أو لا جنسي).

إفْصَال  
propagation by cuttings  
(غرس القُول. وهو تكثير النباتات بنرس أفسان منها أو أجزاء من الأفسان كما في تكثير الحور والمصفصاف والتين. والعنب الخ. أنظر cutting).

(١) ملك  
property  
(ج أملاك. وميم الملك مثله. الشيء الذي يملك. ويقولون اليوم ملكية بهذا المعنى وبالمعنى السابق. وفي الشام الأرض المملوكة هي التي يتصرف فيها صاحبها بلا حاجة إلى إذن. فيكون له الحق المطلق بيعها وهبتها ووقفها وغرسها الخ. وخلافها الأرض الأميرية والموقوفة والمتروكة والموات. وقد ذكرت في مواضعها. ويقال في الأرض ملك كبير ووسط وصغير. وكذلك ملكية كبيرة ووسيلة وصغيرة وتأتي اللفظة أيضاً بمعنى possessions أي أموال أو ممتلكات منها الأموال المتقولة movable property; movables; chattels والأموال السائبة أو الخالية vacant possessions والأموال المباحة).

مِلْك عَقَارِيّ •  
|| landed property  
مِلْكِيَّة عَقَارِيَّة  
(أنظر (real estate).

ملكية منقولة  
|| movable property  
ملكية خاصة  
|| private property

ملك عامّة  
|| public property

تربة مُنَلَّة أو مُنَلال  
productive soil  
أو مُزْبَاع  
(وهي الكثيرة الغلة).

إنتاجية  
productivity  
(قابلية الإنتاج أو الاغلال).

جانبية • مظهر جانبي  
profile  
جانبية التربة •  
|| soil profile  
مَقْطَع التربة الجانبي  
(أنظر (soil profile).

جانبية الأنثية  
|| vegetation profile  
(أنظر (vegetation profile).

ربح • كسب • فائدة  
profit

تنتل • نتاج الحيوان أو النبات  
progeny

برنامج  
programme; program

زيادة تصاعديّة  
progressive increase

تعرفّة «رسوم»  
prohibitive tariff  
جُمرَكِيَّة «مائية»

مشروع  
project  
مشروع تجريبي  
|| pilot project  
أو رائد

إخْصَاف  
proliferation (Bot.)  
(وفي مجلة مجمع مصر ج ٥ ص ٢٣٠ تكثر. ظهور براعم زهرية أو ورقية حيث لا يكون ظهورها طبيعياً في النباتات. وتُطلق الكلمة الانكليزية أيضاً على انقسام الخلية «البذيرة» الملقحة. وعلى تكاثر النباتات الدنيا. يقال تكاثر خلوي cellular multipli- cation أو اخلاف خلوي cellular prolife- (ration).

مَرِيح • مُخْلِف  
proliferous  
(نمت النبات إذا امتد فيه زبد الزهرة وأطلع زهرة أخرى أو ورقاً. أنظر المخصص ج ١٠ ص ٢١٨ و ٢١٩).

كثيرُ النَّساج  
prolific

خطية خضراء تحصل من انتشار البؤغ في الطحالب . الحزاز في مصر \* .

الأوالي النباتية • Protophyta  
الأوليات النباتية

جِثْلَه • protoplasm  
(جِثْلَه في مجمع مصر وهُولِي في الجامعة السورية . مادة مركبة شافة هلامية المنظر . هي والنواة العنصر الحي الأساسي في الخلية (الحيّة) .

خشب أولي أو بدئي • protoxylem  
(خشب أولي يسبق تكوّن الخشب xylem في النبات) .

أوليات • أوأل • Protozoa  
(الشيء من وضع مجمع مصر . عُولِم حيوانات فردا مؤلف من خلية واحدة . ومن الأوليات القميّات والبؤغيّات وجذريّات الأرجل) .

مُبيدُ الأوالي • protozoacide  
(مادة قاتلة للأوالي الطفيلية) .

(١) مَصْدَر • منشأ • provenance  
(الموضع الجغرافي الذي جُمع منه مقدار من بزور النباتات . أو المكان الذي يُد منشأ تلك البزور) .

(٢) صادرة •  
(وتطلق الكلمة المذكورة أيضاً على المواد نفسها التي تصدر من مثل ذلك المكان أو ذلك المنشأ . وكثيراً ما يقتصر معناها على مواد سلالة معينة) .

Provence rose (Rosa gallica)  
وَزْدُ قِرْنَسَة

(من فصيلة الورديات ورودها ارجوانية او قرمزية يستخرج منها ماء الورد ويضغ من توبيجياتها نوع من الشرابي) .

خَلِيط • provender; fodder  
(علف مركب من أصناف الدقيق والقت والتبن أو غيرها . وهو اذا أُؤخِف بالماء يُسمى اللّجين . أنظر mash) .

provenience; provenance  
مَصْدَر • صادرة

(الحبة أو اللقاح الصادر أو الموقع الجغرافي لمصدرها) .

المِعْدَة الحقيقية • proventriculus  
« للطائر »

(بين الحَوْمَنَة crop والقائسة gizzard) .

احتياطي • مؤقت • provisional

provisional seizure; attachment  
حَبْز احتياطي

(أو تحفظي . وهو حجز عين المال مؤقتاً ريثما تمام الدعوى لدى المحكمة المختصة . أنظر seizure) .

تأمين • provisioning  
(تزويد بالغذاء أو بالمواد الضرورية) .

مؤونة • مخزونات تموينية • provisions  
مُتَلَحَات • مُتَلَوِّحات • salted provisions

مَتَقُورات •  
(المأكولات التي تحفظ بطريقة التسلح أو التمر) .

مُتَبَر • طَبْشُوري التظهور • pruinose  
(كما في بعض الأوراق) .

(١) إِبْجَاص مُجَجَّف • prune (n.)  
بُرْقُوق مُجَجَّف

(خوخ مجفف في الشام . وقراصيا في مصر ، على حين أن الخوخ في اللغة الدراقن . والقراصيا الكرز . والأجنبية تطلق على ضرروب من الإِجَاص أي البرقوق المجفف) .

(٢) بُرْقُوق • خَوْخ • قَرَاصِيا  
(أنظر plum tree)

شَدَب • شَدَب • قَلَم • prune (v.)  
(ويستعملون كَسَح وتَحَل وغيرها . انظر المادة التالية) .

تَقْلِيم • تَقْصِيب • تشذيب • pruning  
حِطَاب

(تشجيل في لبنان وهي من أمل سرياني . قطع بعض أغصان الشجر والحبة وفروعها . كذاً أو جزئياً بنية تنظيم الأثمار وتزيد الشر

وتنكيلها بالشكل المرغوب فيه .

والتقليم الحراجي يشمل :

أ - إزالة الفروع والأغصان الخضراء أو الميتة . أو إزالة النواحي الانتهاية المركبة . من شجرة قائمة . بنية تحسين صفات تلك الشجرة أو تحسين خشبها .

ب - إزالة الفروع الجانبية . فوق ارتفاع قمة الرجل . في شجرة قنية) .

تشذيب الفُروع • dry pruning  
والأغصان الميتة  
(هو إزالتها) .

تقليم مُبَكَّر • early pruning

تشذيب الفُروع • green pruning  
والأغصان الخُضَر  
(هو إزالتها) .

تَشَدَب طَبِيعِي • natural pruning  
(الموت الطبيعي لفروع الشجر القائم وأغصانه وموتلها . ومن أسباب ذلك نقصان الضوء والانحلال والتلح والمقح وغيرها) .

تشذيب الجُذور • root pruning  
تهيشة الجذور

(هو تهيشة الجذور بتشذيبها . والغرض منه على الأخص تسهيل نمو جهاز جذري مرتسّ وليفي) .

التشذيب • selective high pruning  
الانتخابي العالي

(يطلق في أستراليا على تشذيب عالٍ لأشجار متقاة يقدّر أنها ستنتج منتجات الشجرا . النهائية) .

تشكيل الشَّجَر • shape pruning  
تَقْلِيمُ التَّشْكِيل

(تقريب تجعل به الشجرة على شكل معلوم . أنظر trimming) .

spur pruning; pruning of fruit-trees  
تَقْلِيمُ الشَّجَر الثَّمِير أو شَجَرِ الفَوَاكِه

عَصَف • شَرَنَقَة • summer pruning  
(أنظر topping)

pruning knife; billhook

مِشْدَب • مِقْصَب  
(سكين أصغر من المِخْطَب يستعمل في التلقيم وفي قطع الأغصان القزضية وغير ذلك) .

مِشَارُ التَّشْذِيب • pruning saw  
(أنظر saw "pruning")

مِقْرَاض • مِقْصَص • pruning shears  
الشَّجَر • مِقْصَصُ البُشْتَانِي • مِقْصَصُ التَقْلِيم

(ج مقاريض ومقاصص . مقصص تُقْصَم به أغصان الشجر وجذورها التي لا يزيد يَحْتَمُها على تخن الأصبع) .

إِجْاص • بُرْقُوق • Prunus  
(الإجاص في المعجمات الأصلية وفي كتب الزراعة القديمة هو هذا الشجر . وغلط أمحاب بمعنى المعجمات الحديثة فأطلقوا الإجاص على الكمثرى pear tree جريباً مع العامة في الشام . والشاميون يسمون هذا الشجر الذي تتكلم عليه خوفاً . وهو غلط . لأن الخوخ والدراقن والفرك في اللغة تدل كلها على الشجر المسمى بالانكليزية peach وتسمية المصريين له خوفاً صحيحة . وكلمة برقوق مستعملة في مصر . وهي فيها تطلق على plum tree . وهي من كلمة يونانية كانت تدل على المشمش . وقد جاء في القاموس أنها مولدة تدل على إجاص صغار . فهي إذن سالحة للدلالة على الشجر الذي تتكلم عليه تعميماً :

جنس شجر مشر من الفصيلة الوردية فيه أنواع برية . وفيه نوع أهلي يزرع وله ضرروب كثيرة) .

Prunus angustifolia; chickasaw  
إِجْاص أو بُرْقُوق ضَيِّق الورق plum

Prunus armeniaca  
مِشْمِش (أنظر apricot)

Prunus cerasia or P. cerasifera;  
إِجْاص كَرَزِي • myrobolan plum  
بُرْقُوق كَرَزِي (أنظر cherry-plum)

Prunus communis; common sloe;  
إِجْاص شَائِك blackthorn

(أنظر sloe)

Prunus domestica; common plum;  
إِجْاص أَهْلِي European plum  
أو شائع • بُرْقُوق أَهْلِي أو شائع

Prunus lauro-cerasus; cherry  
كَرَز غَارِي laurel  
(جبة للترزين من الفصيلة الوردية) .

Prunus mahaleb or Cerasus mahaleb; mahaleb cherry  
مَحَلَب  
(اللفظة الاجنبية من العربية . نوع من الكرز ينبت برّاً في بعض جبال الشام) .

Prunus monticola; mountain plum  
إِجْاصُ الجَبَل • بُرْقُوقُ الجَبَل  
(خوخ الجبل في الشام ، وهو نوع برّي) .

Prunus serotina; wild black cherry  
كَرَزُ أَسودُ بَرِّي ry

Prunus spinosa; blackthorn  
إِجْاص شَائِك • إِبْجَاصُ التَّيَاج • بُرْقُوقُ شَائِك • بُرْقُوقُ التَّيَاج  
(أنظر sloe)

Prunus ursina  
إِجْاصُ الدَّب • بُرْقُوقُ الدَّب  
(أنظر bear plum)

prurigo  
آكِلَة  
(مرض جلدي يسبب البقر ويجعلها تحتك بالشجر) .

psalterium; manyplies; omasum  
أُمُّ التَّلَافِيف  
(المعدة الثالثة في المعجرات تتصل بالفئسوة وبالمُفَصَّة) .

pseudocarp (Bot.)  
تَمَرَة كاذِبة  
(ثمرة لا تفسر على مبيض المدقة فقط بل تضم اجزاء اخرى متحوّلة من الزهرة كما في التفاح والاناناس والفريز وسواها) .

Pseudococcus sacchari; sugar-cane mealy bug  
بَقُّ القَصَبِ الدَّقِيقِي

(اسم هذه الحشرة في مصر . وهي من رتبة نصفية الجناح والفصيلة القزيمرية تنشر بقصب السكر) .

pseudolarix; false larch; golden larch  
أُزْرِيَة كاذِبة

(شجر حرجي ولترزين من الفصيلة الصنوبرية أي المخروطية) .

Pseudo-neuroptera  
أَشْبَاهُ عَصِيَّات  
الأُجْنِيَّة • عَصِيَّاتُ الأُجْنِيَّة الكاذِبة  
(رتبة أو رتيبة من الحشرات تشمل فصيلة البتشيويّات واليتشيّات والأزمتيّات) .

pseudopod; pseudopodium  
شَوَى كاذِب

(عن مجمع مصر . والواحدة شَوَاة كاذِبة . امتداد ينبه الشوى في بعض الخلايا) .

Pseudoscorpionidae  
عَفْرِيَّات كاذِبة  
(رتبة حيوان من العنكبوتيات) .

Pseudotsuga; false Tsuga  
أُشُوقة كاذِبة

(جنس شجر من الفصيلة الصنوبرية ينسب الأنسوجة) .

Pseudotsuga douglasii; Douglas  
تُشُوب دُوغلاس fir  
(شجر من الفصيلة الصنوبرية) .

Psidium  
عُواقَة • جُواقَة  
(جنس أشجار وجنبات استوائية من الفصيلة الأسيية Myrtaceae منها شجرة العواقَة guava tree . أنظر المادة التالية) .

Psidium guayava; guava tree  
عُواقَة • جُواقَة

(معربان . والانكليزية من كلمة ايباية . وهذه من لغة قبائل أمريكية قديمة . شجرة منيرة من الفصيلة الآسية مهدها الأصلي في امريكا ولذلك ليس لها اسم عربي . وثمارها غنية عطرة تؤكل ناضجة وتُرَبَّب . والعواقَة من شجر البلاد الحارة تزرع في مصر ويمكن زرعها في سواحل الشام) .

Psidium pomiferum; red guava;  
عُواقَة مُفَاكِة • apple-shaped guava  
جُواقَة حَمراء



*Psidium pyrifera*; white guava;  
عُوافَة كُثْرِيَّة •  
جُوافَة بيضاء

psittaciformes  
بُيَافَوات  
(رتبة من الطيور - أنظر parrot).

*Psoroptes communis*  
قُرَاةُ الجَرَبِ الرُّطْبِ

(فرد يحدث في الخيل والفتان والأرنب  
ما يسمى الجرب الرطب أي damp itch).

psoriasis; scaly bark  
قُوبَاء  
(مرض نباتي فيروسى يسبب اشجار  
الحشيات).

*Psychotria ipecacuanha*; ipecac;  
ipeacacuanha  
عِرْقُ الدَّهَبِ  
(عن معجم عيسى - نبات طبي من الفصيلة  
الغوية).

psychroenergetics  
الطَّاقَاتِ الرُّطُوبِيَّة  
(علم يبحث في تأثير درجة الحرارة  
المتكثفة والرطوبة النسبية في الجوفع على تحول  
الطعام الى طاقة وحرارة في الجسم ، لما لذلك  
من علاقة مهمة في دراسة حتملة ماوي المائية  
وتأثيرها على الإنتاج).

psychrometer  
مِضْرَد • مِرطَاب  
(مسرّد من وضع مجمع مسر • ومِرطَاب  
اسم الآلة من الرطوبة • آلة تُستعمل لتحين  
رطوبة الجو النسبية).

Psylla: psyllids; false aphid  
أَرْقَة كاذِبَة • بُرْعُوثُ النَّبَاتِ  
(جنس حشرات مضرّة من رتبة نصفية  
الجناح والفصيلة الأرقية).

*Psylla oleae*; olive flea  
بُرْعُوثُ الزَّيْتُونِ

*Psylla orantia*; orange psyllid  
بُرْعُوثُ بُرْشَالِي

*Psylla rubra*; red psyllid of pear  
trees; pear sucker  
بُرْعُوثُ الكُمْتَرِي  
الأخضر

Psyllidae or Chermidae  
الأَرْقَاتِ الكاذِبَة  
(فصيلة حشرات منها جنس الأرق  
الكاذبة).

ptarmigan; white grouse (*Lagopus  
vulgaris* or *L. mutus*)  
حَجَلُ الثَّلُوجِ • طَيْهُوجٌ متغيّرُ اللون

(طيهوج في معجم الحيوان - طير من رتبة  
الدجاجيات Gallinaceae موطنه المناطق  
الباردة ينير بتغير لونه الموسمي وتزيّن  
ساقه وامداعه عن الطيهوجيات Tetraonidae).

Ptelea  
جَنَاحِيَّة  
(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى جناح  
الماء الى نمرتها المجنحة - جنس شجر  
للسرين من الفصيلة الشدايق).

*Ptelea trifoliata*; shrubby trefoil;  
hop-tree  
جَنَاحِيَّةٌ ثَلَاثِيَّةُ الزُّرَيْفَاتِ

pteridology  
عِلْمُ الشَّرَاحِسِ •  
عِلْمُ الشَّرَحِيَّاتِ  
(أنظر ferns)

Pteridophyta  
أَلَلَا زَهْرِيَّاتِ الرِّعَايَةِ  
(وقال مستورات الزهر الوعائية تشمل  
المراخس والكببات وغيرها).

Pterocarpus  
قَشْدَل  
(منه الشدل الأحمر - والاسم العلمي من  
اليونانية بمعنى المجنحة التمسار الماء الى  
شفة هذه النباتات المحاطة بجناح عريش  
جنس اشجار طيبة أو مناعية من القرنيات  
الفرايبية).

*Pterocarpus dalbergioides*;  
Andaman wood  
قَشْدَلُ آندَمَانِ  
(حبه أحمر نين).

*Pterocarpus draco*; red sandal-  
wood tree; dragon gum tree  
فَاطِرُ • دَمُ الْأَخْوَيْنِ

*Pterocarpus erinaceus*; molompi;  
African sandalwood; kino gum  
tree  
قَشْدَلُ قُتْقُذِي أو إفرنجي

(يشجر منه دواء مقبوس سى كيو  
برنج).

*Pterocarpus marsupium*; India  
wood  
قَشْدَلُ جِرَاجِي أو هِنْدِي  
(حبه نين وتقتدي بسورافه السابقه -  
يشجر من ساقه عصارة مفيضة تسمى كينو  
بهند).

*Pterocarpus santalinus*; Indian  
dyewood; red sandalwood  
قَشْدَلُ أَحْمَرِ

(يشجر منه خشب يبيّن • ويطلق  
الاسم الأحمر أيضاً على *Epicharis bailloni*).

Pterocarya  
جَزْءُ مُجْتَمِعِ الشَّعْرِ  
(السادة الى تسارة الجوزية المجنحة -  
جنس شجر للقرنين من الفصيلة الجوزية).

Pterocles  
مَسَا  
(جنس القمل من رتبة الدجاجيات والفصيلة  
مسيوثة - أنظر sand-grouse).

*Pterocles alchata* or *P. arenaria*;  
large pin-tailed sand-grouse  
كُنْدَرِي

(الواحدة كندرية - كثير في الشام والعراق  
يسر وبقرة).

*Pterocles coronatus*; coronetted  
sand-grouse  
مَسَا مُكَلَّل  
(كثير حول البحر الميت وفي سناء).

*Pterocles orientalis*; black-bellied  
sand-grouse; imperial sand-  
grouse  
عُصْلَف • جُونِي

(الواحدة عُصْفَة وجُونَة - كثير في الشام  
والسنا).

*Pterocles senegalensis*; singed  
sand-grouse  
عُصْلَاف  
(الواحدة عُصْلَافَة - كثير في جميع أنحاء  
السنا).

*Pterocles senegallus*; spotted  
sand-grouse  
مَسَا مُنْقَطِع  
(كثير في مصر والشام وجزيرة العرب).

Pteroclididae  
قَطَوِيَّات  
(فصيلة طير من رتبة الدجاجيات فيها  
القفط).

Pterolobium  
إِنطَارُولُوبِيُون  
(من اليونانية بمعنى مجنح السفات الماء  
الى الجناح في النمرة - جنس شجر معترس  
من القرنيات).

*Pterolobium indicum*; Indian  
Pterolobium  
إِنطَارُولُوبِيُون هِنْدِي

Pterophora  
الحَشَرَاتِ المُجْتَنَّة  
(قسم واسع من الحشرات ينمسل كل  
الحشرات - السداية الرجل - ذات الأجنحة) -  
أنظر rust).

Pteropidae  
وَطَوَاطِيَّات  
(فصيلة الوطاطويد من رتبة مجنحات  
الأبدى).

Pteropoda; pteropods  
مُجْتَنَحَاتُ الْأَزْجَلِ  
(رتبة حيوان من الرخويات المعبدية).

ptinid (Ptinus)  
بَشِيَّة • سُوْسُ الْفِرَاءِ  
(جنس خنافس نسب هي ويرقاتها  
اشتراراً بالغة في الفراء والسكب وسواها من  
الامعة المنزلية).

*Ptosima undecimmaculata*; plum  
stem borer  
حَقَّارُ سَاقِ الْبُرْقُوقِ

Ptychosperma  
مُتَعَجِّجَة  
(من اليونانية بمعنى ذات الزور  
المتعججة - جنس شجر من الفصيلة النخلية).

ptyalin  
لُصَابِين  
(أنزيم اللعاب الذي يعمل على هضم  
النشا).

pubescent  
(١) بالغ • مُذْرِك  
(٢) أَزْعَب  
(Bot.)

(نعت لأعضاء النبات التي تكون متوردة  
بسر ناعم دقيق).

pubic bone; pubis  
عَاقَتَه • عَظْمُ عَائِي

public domain; public property;  
أَمْلَاكُ عَامَّة

public lands  
(كأرض اليسار والبحيرات والمناق  
وحريم الأنهار والآبار والحدائق العامة  
والاحراج العامة وغير ذلك).

Puccinia  
تَقِرَانِيَّة  
(جنس فطور طفيلية مجهرية من الفصيلة  
التقريانية ورتبة الدعايات تحدث في الزروع  
مرض الثقران المسمى اليوم مرض القشقا  
rust • فراجع بعض أنواعه في هذه المادة).

*Puccinia allii*; garlic rust  
تَقِرَانُ الثُّومِ  
(يسبب الثوم والبصل والكراث وغيرها  
أنظر rust).

*Puccinia asparagi*; asparagus rust  
تَقِرَانُ الْهَلْتِيُونِ

*Puccinia coronata*; crown rust  
تَقِرَانُ الْكَلْبَلِي  
(يسبب الخرمال خاصة).

*Puccinia graminis*; black rust;  
stem rust of cereals  
تَقِرَانُ الْحُجُوبِ  
(يسبب القمح والتعير والخرمط وغيرها  
من الزروع - وله ضرر).

*Puccinia linearis*; common rust  
تَقِرَانُ مَعْرُوف  
(ضرب من تقران الحبوب).

*Puccinia rubigo vera*; mottled  
rust  
تَقِرَانُ أَبْقَع  
(ضرب من تقران الحبوب).

puccoon  
(١) بَقُون  
(من لغة الهندو الحمر - صبغ نباتي أحمر  
أو أصفر).

(٢) نبات البقون  
(وفينا يلي بعض أنواعه).

|| hairy puccoon (*Lithospermum  
hirtum*)  
بَقُونُ شَعْرِي

(نبات عسبي مُمَثَّر من الفصيلة الحشمية  
بذوره مبلبة لثاعة).

|| hoary puccoon (*Lithospermum ca-  
nescens*)  
بَقُونُ أَزْعَب

|| red puccoon; bloodroot (*Sanguina-  
ria canadensis*)  
دَمُوعَة كندية •  
بَقُونُ أَحْمَر  
(أنظر bloodroot)

pudding-pipe tree (*Cassia fistula*)  
خِيَارُ شَنْبَر • خُرْنُوبٌ هِنْدِي  
(أنظر الاسم العلمي).

puddle (v.)  
طَلَى الْجُدُور • طَيَّنَ الْجُدُور  
(وذلك بتنس جذور الغراس القنية في  
طينة غليظة لحفظ رطوبتها).

puddled clay; pise  
رُابٌ مَذْكُوك  
(يُستعمل في إقامة جدران البساتين  
ويسمون جداره التلك في القوطة).

puddling of roots  
طَلَى الْجُدُور  
(طليها بخليط من الطين وماء الاصطبلات  
وخنجر البقر لتجود الغريبة التي تفرس).

(١) قُفْعُ الذئب • فِئَاءُ الذئب puffball  
(فطر أبيض مستدير يشبه عيش الغراب  
ينفجر بالنفس ويثبت منه مسحوق بني فيه  
الابواغ - أنظر Lycoperdon).

(٢) قُتْرَعَةُ الطَرَحْشَقُونِ  
(قترعة ريشة تحمل كل بذرة فيها زائدة  
ريشة شبه مظلية تساعد في انتشار البذور).

(١) قَهْقَه • قَهْكَه • قَهَاقَه puffer  
(كلها عامية - جنس سمك من الفصيلة  
الفهقيشة Tetraodontidae).

(٢) قُتْقُذُ الْبَحْرِ (Diodon)  
(أنظر porcupine-fish)

puffiness; tumefaction  
إِنْثِضَاح

Pulex  
بُرْعُوث  
(جنس حشرات منها برغوث الانسان  
*Pulex irritans* - أنظر flea).

*Pulex felis*; cat flea  
بُرْعُوثُ التَّوَرِ









Q

Quince



Queen Ann's lace

Q

qat (*Catha edulis*)

قات

(أنظر الاسم العلمي)

quack grass (*Agropyron repens*)

تجيل • عكرش

(نبات عشبي مُتفرع واسع الانتشار من الفصيلة النجيلية Gramineae ويعتبر من الأعشاب الضارة أجمالاً ولو أنه يعتبر كلاً جيداً وذا فاعلية في منع التربة، وهو ينتشر بجذوره أو بسوقه الأرضية ويصعب استئصاله من الأرض • ومن أسمائه الانكليزية false wheat ; dog grass ; couch grass . quack grass ; quitch grass ; (grass) أنظر أيضاً شرحاً حول التسمية في مادة (*Agrostis repens*).

quadrat

مربع قياسي

(وحدة صغيرة للمداسة أو للمعايرة، مساحتها على العموم متر مربع، وهي تستعمل في الملاحظات المسهبة).

denuded quadrat

مربع معزى

(denuded quadrat أنظر)

quadrante

مربع • ربع الشكل

أو مستطيل

quadrant planting; planting in

squares

غرس على مربعات

(planting أنظر)

quadrifid (Bot.)

رباعي التقسيم

(في وصف ورقة نباتية أو ورقة زهرية ثوبية).

quadrifoliate

رباعية الأوراق

(ذات أربع أوراق مرتبة جانبياً حول الساق).

quadrifoliate

رباعية الوريقات

(في الورقة المركبة).

quadrilobate or quadrilobed leaf

ورقة رباعية القُصوص

quadrupennate

رباعية الأجنحة

(في وصف بعض الحشرات).

quadriphyllous

رباعية الأوراق

quadruped (adj., n.)

رباعي الأرجل

(يشي على أربع).

quagmire

سبخة • مُستنقع

quail (*Coturnix communis*) شاتي

(واحدتها شاتاة • يسمى الفري في الشام والشان في مصر • وهو غير الشنة thrush التي تسمى الشن في الشام • والشاتي طائر يُصاد من الفصيلة العنقودية ورتبة الدجاجيات).

quake grass

تجيل • عكرش

(quack grass أنظر)

quaking aspen (*Populus tremuloides*)

خود زجاج كاذب (شجر حرجي من الفصيلة الصفصافية لا يُثمر طويلاً يستخدم خشبه في صناعة الورق).

quaking grass (*Briza media*)

ابريزة • قصفة • عشبة زخاتة (نبات عشبي من النجيليات تهتز سبيلاته في الهواء فتحدث هزيراً كالجلجل السيرة. أنظر (*Briza*).

qualitative analysis

تحليل نوعي

أو وصفي

(أنظر analysis)

quality control

مراقبة الجودة

Quamoclit ipomoea (*Ipomoea quamoclit*)

دودية كوامكليت

(من أجل النباتات الزهرية. أنظر (*Ipomoea*).

quantitative analysis

تحليل كمي

(analysis أنظر)

quarantine

خبر صحي

quarantine measures

اجراءات الحجر الصحي

quarry; stone-pit

مقطع • مقلع

(المكان الذي تستخرج منه الحجارة • ساء مجمع مسر المنحدر ولم أجد هذا اللفظ بهذا المعنى ويمكن تسميته منحجرة على وزن مقعلة للمكان الذي يكثر فيه الحجر).

quarry sand

رمل المقالع

(رمل المحاجر في مصر • أنظر sand).

quarter

(١) شق • شقة

(رُبع الدابة المذبوحة).

(٢) رُبع الهندردويت

(وحدة وزن مقدارها ٢٥ باوند في امريكا و ٢٨ باوند في بريطانيا).

quarter-sawing

نشر ربعي

(يسل ٤٥ درجة عن حلقات النمو في الشجرة لإظهار التجزؤ ومنع الالتواء).

quartz

مزو

(يسمى أيضاً بلور السخر rock-crystal إذا كان نقياً • وهي ضروب من الصوان توجد في الأرض على أشكال شتى أهمها الرمال).

quassia

(١) كوايبة

(أنظر Quassia)

(٢) خشب الكواسية

(أو الدواء الذي يستخذ منها).

Quassia

كوايبة

(من اسم زنجي كنف للاذوريين عن خواصها الطبية كدواء للحمى • جنس نباتات استوائية مليئة مزة • ومنها ما يصلح للتزيين).

Quassia amara; bitter wood

كوايبة مزة

(شجرة مغيرة اللد قمرية الازهار من نوع الكوايبة منها الخشب المر).

Quassia excelsa; bitter ash

كوايبة عالية

(تنبه المردار • يصل ارتفاعها الى حوالي ١٦ متراً • ازهارها مخضرة ونسارها سوداء مفردة النواة كاليسلي).

quaternary compounds

مرکبات رباعية

(مواد عنوية مركبة من أربعة عناصر وهي الكربون والهيدروجين والأكسجين والأزوت • مثالها المواد الآحية • الزلاية).

Quaternary era

الدفتر الرابع

(آخر الدهور الجيولوجية تكونت فيه أعلى مجموعات الصخور الرسوبية وأحدثها).

quaternate (leaved) heath (*Erica*

tetralix)

خلنج رايبي

(*Erica* أنظر)

Queen Ann's lace; wild carrot

جزر بري

(نبات من الفصيلة الخيمية دقيق الورق ازهاره مغيرة يضاء تتجمع في عنقيد سطحة الفسة).

Queen Ann's (pocket) melon (*Cucumis dudaim*)

شمام

(أنظر apple cucumber)

Queen Ann's thimble

قلوية • قلويمية

(*Collomia* أنظر)

queen bee

مُتغزب • أميرة النحل

ملكة النحل

(أنثى النحل الثيوس • وكانت العرب تطلقها ذكراً • وكذا اليونانيون).

queen marguerite; China aster

لؤلؤمية • أسطر الصين • الملكة

مزعزعة

(أنظر *Callistephus sinensis*)

queen of the meadow (*Spiraea salicifolia* or *S. ulmaria*)

إكليل بوقيصي • ملكة المروج

(*Spiraea* أنظر)

queen's gilliflower (*Hesperis matronalis*)

زهرة المساء البشائية

(*Hesperis* أنظر)

Queensland arrowroot

قنا مأكول

(يستخرجون من عاقلة نشا مما يستونه أورووت • أنظر Canna).

Queensland nut

بندق كوينزلند

(macadamia nut أنظر)

queen's stock (*Cheiranthus incana*)

متنور شتوي

(يجمله بعضهم من جنس *Matthiola*).

qucenouille (Hort.)

مغزل

(شكل من أشكال الشجر المغلّم).

quenouille training

توجيه مغزلي

(توجيه الشجرة بالتقليم والتي لاتخاذ شكل مغزلي).

quercitron

(١) بلوط الصباغين

(*Quercus tinctoria* أنظر)

(٢) صينج البلوط الأصفر

(وينج أصفر يستخرج من هذا البلوط).

Quercus; oak trees

بلوط

(البلوط آرامية • عن مايرهوف • جنس شجر من الفصيلة البلوطية ومن أهم شجر الأحرار).

Quercus aegilops; velani oak

بلوط دؤمي • ملؤل

(مبول في جبال الشام • وتستعمل أقماغ نماره في الدباغة • ولها تجارة رائجة).

Quercus agrifolia

بلوط شاك الورق

Quercus alba; white oak

بلوط أبيض

Quercus alnifolia

بلوط منيفي

الورق

*Quercus aquatica*; aquatic oak

تلوط مائي

*Quercus bambusaefolia*

تلوط خيزراني الورق

*Quercus bicolor*; bicoloured oak;

تلوط ذو لونين • swamp white oak

تلوط المناقع الأبيض

*Quercus cerris*; mossy-cup oak;

تلوط أشعر • عِزْر • لِكْ turkey oak

(اللك عامية لبنانية ، والمزر عامية في جبال اللاذقية • وفيد اقارهما • وهذا النوع كثير في جبال الشام) •

*Quercus cinerea*; cinereous oak

تلوط رمادي

*Quercus coccifera* or *Quercus*

coccinea; kermes oak; scarlet

تلوط قيزيري • شيدان • تلخ • oak

بَلَاخ

(القاموس • والسديان معرية قديماً من الفارسية وشائعة في الشام • وهذا النوع كثير في جبال الشام وله ضرر) •

*Quercus coccinea*; scarlet oak;

تلوط أرجواني kermes oak

*Quercus conferta*

تلوط خضلي الشتر

*Quercus glabra*; glabrous oak

تلوط أملد

*Quercus glandulifera*; glandular

تلوط عُذِّي oak

*Quercus ilex*; holm oak; holly oak;

تلوط أخضر German oak; evergreen oak

(يوجد في سواحل الشام) •

*Quercus imbricaria*; shingle oak

تلوط غاري

*Quercus infectoria*; gall oak

تلوط العفص

*Quercus javanensis*; stone oak

تلوط جاوة

(ذو تجويزات • تلوطات • عديدة الصلابة) •

*Quercus laurifolia*; laurel oak

تلوط غاري الورق

(شجرة حرجية شبه دائمة الخضرة تزرع للتزيين والظل موطنها أمريكا الشمالية) •

*Quercus libani*; Lebanese oak

تلوط لبنان

(مبذول في لبنان وجبل اللكام) •

*Quercus look*; Look oak

تلوط لوك

(قال بوسه انه يوجد في وادي الحرير وفي جبل الشيخ بالقرب من راشيا وفي حوران وغيرها) •

*Quercus lusitanica*; Portuguese

oak; gall oak

تلوط

(لم أجد السلوك في المفردات ولا في المعاجم وهو لفظ شائع في الشام يفيد اقاراه • واحد منروب هذا النوع وهو *Q. lusitanica* var. *infectoria* يسمى العفص أي شجر العفص وللملوك ضرر في جبال الشام) •*Quercus lyrata*; lyrate-leaved

تلوط رباني الورق • oak

المناقع رباني الورق

*Quercus macranthera*

تلوط كبير

الماير

*Quercus macrocarpa*; bur oak

تلوط كبير الثمر

(خبه قاس متين يستخدم في صنع الادوات الزراعية والاثاث) •

*Quercus macrolepis* or *Q. aegilops*;

aegilops; egilops; valonia oak

تلوط

(أفطر *Q. aegilops*)*Quercus nigra*; black oak; water

oak

تلوط الماء الاسود (نوع شبل سهل ثقله للزراعة في

النوازع موطنه أمريكا الشمالية) •

*Quercus palustris*; pin oak; swamp

تلوط المناقع الاسباني

*Quercus pedunculata*; common oak

تلوط زندي

*Quercus phellos*; willow oak

تلوط صفصافي الورق

(نوع شبل يزرع للتزيين والظل في المناطق الدافئة) •

*Quercus pubescens*; pubescent oak

تلوط وبري

*Quercus robur*; robur; British or

English oak

تلوط قوي

*Quercus rubra* or *Q. velutina*; red

oak

(تلوط يتحول لون ورقه في الخريف الى الاحمر الداكن) •

*Quercus serrata*

تلوط مُشترش الورق

*Quercus sessiliflora*

تلوط لاطي

الرهر (يوجد في لبنان) •

*Quercus suber*; cork oak

تلوط الفلين

(في المفردات اسمه التيزر suber بحجة الأندلس • قلت وهو الذي يُستخرج من لحائه القزق أي الفلين) •

*Quercus tauza*

تلوط طوزا

تلوط البرانس

*Quercus tinctoria*; black oak;

dyer's oak

تلوط الصباغين

*Quercus velutina*(أفطر *Quercus rubra*)

كُونِيَّة quetsche plum; damson tree

(مربة • ضرب من الإجاص أي من البرقوق في مصر) •

quicklime

كِلْس • جير (وهو أكسيد الكليوم) •

quiescence

سُكُون • سُكُون

quill

قَلَم أو عراق الريشة (أبويها أو قلمها القرنبي المتجوف) •

Quillaja; Quillaya

كِلَاجَة

(كلمة أمريكية شيلة تطلق على جنس

شجر من الفصيلة الوردية لحاؤه ذو حشائش

سابوتيه) •

*Quillaya saponaria*; soap-bark tree

كِلَاجَة صابونية

quill feather

ريشة قلمية

quillwort (Isoetes)

مُساوية • عُسبة

ريشة قلمية

(الأولى ترجمة الاسم العلمي والناس

رجحه الاسم الانكليزي • نبات مائي من

المُساويات ذو أوراق شبه عروق أي أقلام

الريس من فصيلة رجل الذئب من الالاهريات

(الوعائية) •

quince

(١) سَفَرَجَلَة

(ثمرة السفرجل تسحق للمُراري

والخيس وجمع سَفَرَجَل وسَفَرَجَلَة سَفَرَجَل) •

(٢) شجرة السَفَرَجَل

*Cydonia vulgaris* or *Pyrus cydonia*

شجرة مبعلة مثمرة من

الفصيلة الوردية وأزهارها بيضاء جميلة • من

اسمائها الانكليزية ايضاً Apple of Hesperides

Chinese quince (*Cydonia sinensis*)

سَفَرَجَل الصّين

(للتزيين) •

Japan quince (*Pyrus japonica*)

سَفَرَجَل اليابان

(ضرب من الكمثرى • أفطر *Pyrus*) •

quince rust

سَفَرَجَل السَفَرَجَل

(مرض فطري يسه الفطر المُسَبب

بـ *Gymnosporangium germinale*

السَفَرَجَل والتفاح وغيرهما في إحدى مراحل

حياة الفطر ويسبب ثقب الفطر في ثمره

لاجفة) •

quince scale insect (*Hemiberlesia*

lataniae)

قِرْمِزَة السَفَرَجَل

قِرْمِز على

مُحَسَّات (أفطر)

quincunx

تَرْتِيب خُماسي • تَحْصِية

(مجموعة خمسة الأجزاء) •

quinine

كِينِين

(أصل فعال يستخرج من لحاء شجر الكينا

ويستعمل دواء للحصى وهو في حاله كبريات

الكينين أو كلورهدرات الكينين أو بروم هدرات

الكينين أو غيرها) •

quinnat; quinnat salmon; king

قِيَّات

(من لغة الهندو الحمر في أمريكا • ضرب

من السلمون) •

quinoa (*Chenopodium quinoa*)

كِينُوا

(مُتَوِّبَة من لغة الهندو الحمر • نوع خولي

يستخدم طعاماً في أمريكا الجنوبية فتؤكل

أوراقه كالاسفناخ وجوؤه بدلاً من الأرز) •

quincefid leaf

وَرَقَة حُمَايَة التَّخْرِيم

quincefoliate leaf

وَرَقَة حُمَايَة

الْوَرَنَقَات

quincepartite leaf

وَرَقَة حُمَايَة

التَّشْرِيم

quiquina

(١) لِحَاء الكينا

(٢) شجرة الكينا

(أنظر المائدة التالية) •

quiquina tree (Cinchona)

كِينِيَّا

(مربة يتصرف • جنس شجر الكينا

يستعمل لحاؤه دواء للحصى • ليس له اسم عربي

لأنه من أصل أمريكي • واللفظة الانكليزية من

الاسبانية • وهذه اقتبسها من لغة سكان بيرو

(الأمليين) •

quintal

قِنْطَار

(الانكليزية من كلمة بلاتينية القرون

الوسطى • وهذه الكلمة من العربية • والقِنْطَار

المتري مائة كيلو غرام • والممتقي ٢٥٦ كيلو

غراماً • أي مائة رطل دمقي • والمصري ٤٤

كيلو غراماً و ٩٢٨ في الألف من الكيلو غرام

أي نحو ٤٥ كيلو غراماً) •

quitch-grass; couch-grass

تَحِيل • عِكْرِيش • تَجَم

(أفطر *Agropyron repens*)

شَقَاق

(تحر في الأساج اللبية والفنروفية

للأجزاء السفلى من قوائم الفرس وقوائم البقرة

أحياناً) •

شَقَاق عُضْرُوفِي

|| cartilaginous quitor

شَقَاق جَلِيدِي

|| cutaneous quitor

شَقَاق وَرَبِي

|| tendinous quitor

quiver tree; tree aloe (*Aloe dicto-*

toma)

صَبَّار الكِنَانَات

(ضرب من الصبار الطويل المتعدد الفروع

كانت سوقه المجوفة تستعمل جُعباً للسهام) •

quota

حِصَّة نِسْبِيَّة • كُونَا

quota system

نِظَام الحِصَص

quotation

يَمِر • تَعْمِير • عَطَاء • بِالْأَسْمَار



R

Rice



raspberry

r

rabbit (Lepus)

أَرْبَبْ

rabbit-ear iris (Iris laevigata)

المعنى: ويكثر استعمال الأولى في مصر والثانية في الشام والمراق. وقال الأب أنستاس الكرمليني ربي ولكنها لم تنجح. جملة أفراد مشابهة من نوع واحد. تتنقل صفاتها بالوراثة).

(جنس حيوان من الفصيلة الأرنبية)

Leporidae ورتبة القوائم Rodentia.

وهذا الجنس قسماً أحدهما هذا الذي تتكلم

عليه والثاني الأرنب الوحشية أي hare.

وفي كل منهما أنواع وملاسل. والأرنب تطلق

على الذكر والأنثى ج أرباب. ويغلب التأنيث

على لفظة أرباب. والذكر الحُزَز. ويقال

أرض مَرْبَة ومُؤَرْبَة ومُؤَرْبَة أي كثيرة

الأرانب).

rabbit fever

حُمَّى آلأرانب

|| asiatic race

(كسلالات البقر والخيول الآسيوية).

(tularemia)

rabbit hutch

مَكِّي • مَكُو

|| asinine races

سَلالات الحَمِير

عُرُوق الحَمِير

(بجسر الأرانب).

rabbit-warren; warren

مُؤَرْبَة • مَرْبَة

|| ellipometric races

(أنظر ellipometric races)

(أرض شجرا تكثر فيها الأرانب البرية).

rabies; hydrophobia

كَلْب

|| eumetric race

(أنظر eumetric race)

raccoon (Procyon lotor)

دَاكُون •

|| porcine races

(أرضي في أوربة خاصة. وهي كثيرة).

(مرض خبيث يسبب الكلاب ويسري إلى

حيوانات أخرى وإلى الإنسان).

الحجم يُتَبَر بِالسذرة الصفراء وأكوازهـا

الطرية).

race

(١) سَلالة • عِرْق

race-course: hippodrome

مَيْدَان • مَيْسَاد

(مكان سباق الخيل).

(عن معجم الحيوان. حيوان لبون صغير

الحجم يُتَبَر بِالسذرة الصفراء وأكوازهـا

الطرية).

rabbit coop

قُبُّ الأرانب

(قُبُّ قَفَصِي من الاسلاك المتشابكة لحفظ

الأرانب).

rabbit breeding; rabbit keeping

تَرْبَة الأرانب

(فن توليد الأرانب وتربيتها).

raceme

عُنُقُود

(ج عنقود. شكل ازهار بسيط غير محتود

تكون فيه الأزهار فالثمار محمولة على مئاليق

فصار متساوية الطول مرتكزة على محور مشترك.

مثاله عنقود العنب والكنش).

racemose

عُنُقُودي • ذو ازهار

عنقودي

racemose tomato (Lycopersicum

racemigerum)

بَتَاذُورِي عُنُقُودِيَة

(أنظر tomato)

rachilla

عُنُق • رُتَيْد

(عنق الوريقات في الورقة المركبة أو

الزهيرات في الأزهار).

rachis

عُنُق • رُتَيْد

(محور السبلة والهزيرة والعنقود

والاوراق المركبة ويطلق على سهم الريشة ايضاً).

rachitis; rickets

قُسُولَة • خَرَج •

كُحاح

(مرض من أمراض النمو. يعرف بتشوُّد

عظام الحيوان وتأخر تصلبها. وبه نفس

الأغذية).

racial immunity

مَناعة العِرْق •

مَناعة عِرْقِيَة

rack

(١) مَعْلَقُ التَّش

(مكان فوق المعلق الأصلي يوضع فيه

القش فتعلفه الدواب).

rack

(٢) حَبَب

(ضرب من سير الخيل تتحرك فيه الأرجل

الجانبية «الامامية والخلفية» معاً).

rack

يُصْفَق (الشراب)

(أنظر المادة التالية).

rack

صَفَق • تَصْفِيق • إِضْفَاق

(تحويل الشراب من إناء إلى إناء ليصفو).

rack gait "of a horse" (Zoot.)

حَبَبٌ مُخْتَلِط • هَلْجَة مُتَقَطَّعة

(ضرب من السير المعجب في الفرس

المنقب).

racking off; tuning (En.)

بَزَل

(إسالة الخمر من السدّ. أي تفريق

الخمر عن التجر عقب الاجتئام).

radial bundles

حُزْمٌ شُعاعِيَة •

حُزْمٌ يَصِفُ قُطْرِيَة

(من الحُزْم الوعائِيَة في اللَّبَن).

radial extractor

فَرَاةٌ يَصِفُ قُطْرِيَة •

فَرَاةٌ شُعاعِيَة

(فَرَاة القتل خاصة بالثرد المركزي).

radial section

قِطَاعٌ شُعاعِي •

يَقْطَعُ نِصْفُ قُطْرِي

radial symmetry

تَنَاطُرٌ شُعاعِي

radial turbine

عَنَقَة أو تُورْبِيْنَة شُعاعِيَة

(أنظر turbine)

radiate composites

شُعاعِيَة

(منها الأقحوان والتهار والأنثُر والدُّغْبِيَة

وحشيشة الشال الخ. أنظر Compositae).

radiating umbel

حَيَمَة شُعاعِيَة

(ازهار يطلُّ شُعاعِي. أنظر umbel).

radiation

(١) إِشْعَاع

(خامة في الأجسام. وهي أن تطلق

حولها الحرارة أو شكلاً آخر من اشكال

الطاقة).

radiation

(٢) إِشْعَاع

(الحرارة أو الطاقة المُتَنَقِّة).

radicle

تَنْش • جُذَيْر

(الأولى من تحقيق السدكتور أمين

المعلوف. والثانية ترجمة وشائعة. جذر

البزرة الجنيني).

radicle phylloxera

فَلْكَسِرَات جَذَرِيَة

(أنظر Phylloxera)

radioactive

ذو نشاط إشعاعي

radioisotope

تَطْيِير مُشْعَع

(ومنه ما يُسْتخدَم في الأبحاث الزراعية).

Radiolaria

شُعاعِيَّات

(رتبة حيوانات مجهرية من الجذريّات).

radish

(١) فِجَلَة

(يَجْدُ الفجل أو جَنَّت).

(٢) نَبات الفِجَل الشائع

|| garden radish (Raphanus sativus)

فُجَل شائع

(هو الفجل المعروف وهو حولي يزرع

لجنّته الذي يؤكل وفيه ضروب كثيرة).

|| Japanese radish

فُجَل اليابان •

فُجَل لَيْتِي • دِيْكُون

(أنظر daikon)

|| wild radish (Raphanus raphanistrum)

فُجَل بَرِّي • هَبْصَان

(المفردات. نبات عرسي مضر ينبت في

الزروع).

radius (n.)

(١) نصف القطر •

شُعاع الدائرة أو الكرة

(٢) كَعْبَرَة •

(Zool.)

عظم الكعبرة

raffia (Rafia or Raphia)

رَافِيَة

(أنظر Raphia)

|| cord raffia (Raphia toedigera)

رَافِيَة الخِيْطَان

(تستخرج من ورقها خيطان الرافية

الشهيرة. أنظر Raphia).

|| wine raffia (Raphia vinifera)

رَافِيَة الخمر

(يستخرج منها نيد كيد النخل

المعروف).

raffinose

تَصْفِيوُز

(ضرب من السكر يكون في ثقل التوند

• البنجر • خامة).

Rafnia

رَافِيَة

(من اسم نباتي ديمركي. جنس جنبات

للترين من الفصيلة القرنية).

[illegible]

(١) مدى • مجال

(٢) مَرعى

(٣) نطاق بيئي

(٤) مَوْقع حَرَجيّ (Sylv.)

(الأرض التي تشملها صلاحية موظف تنفيذي • من موظفي الحراج •)

(٥) سِليلة

مجال أو نطاق طَبيعيّ || natural range  
(الحدود الجغرافية وحدود الارتفاع  
• عن سطح البحر • التي يكون ضمنها أحد  
المُتَعَبِّات في حالة طبيعية) •

range pole; ranging pole

شاخِص • عَلم

(ج شاخِص وأعلام • عصا من خشب أو  
حديد تستعمل في مسح الأرض) •(١) مُوظَّف حراج • ranger  
مأمور حراج(موظف حراج يكون مسؤولاً عن موقع  
حَرَجي • ويكون على العموم في أعلى مرتبة  
من مراتب الرؤوسين) •

(٢) حَقِير • حارس • ناطُور

(موظف مسؤول عن وحدة إدارية من  
أرض حَرَجية • وتكون هذه الوحدة على العموم  
قسماً من حرجة عمومية أو من رُوضة • حديقة •  
عمومية • ويميزون أسفاً من الخضراء مثل :  
خفير حَرَجة • وخفير منطقة • وخفير روضة) •رئيس حُرّاس الأُحراج || chief ranger  
(أو رئيس نواطير الأُحراج • أو رئيس  
خفراء الأُحراج • عامل يرأس حُرّاس الحراج  
ويكون تابعاً لمفتش الحراج أو لمعاونته) •Ranidae قِصِيلَةُ الصَّفادع  
(فصيلة حيوان من البرمائيات البُتراوات  
فيها جنس الضفدع وأجناس مقاربة) •ranstead; toadflax; ramsted  
كُتَانِيَّة شائِمة (*Linaria vulgaris*)(نبات عشبي من الفصيلة الخشازيرية •  
أنظر الاسم العلمي) •rantry; rowan tree (*Sorbus aucu-*  
*paria*) غُيْرَاءُ العَابِلِينَ

(أنظر الاسم العلمي) •

Ranunculaceae; crowfoot family

خَوْدَانِيَّات • شُفَارِيَّات

(سماها بوس شقيقة ولم أرَ لذلك  
وجهاً إلا النبة إلى شقيقة وهي مفرد خفاقي في  
نقائش التعمان الدالة على الشُّقَار • فصيلة نباتية  
من ذوات الفلقتين منها الخَوْدَان وشقائق التعمان  
أي الشقار والفلَّيَّان والخَوْرَتِيق والثُوْنِيز الخ •)ranunculus; crowfoot (Ranun-  
culus) خَوْدَان

(نبات من الفصيلة الخوذانية) •

Ranunculus

خَوْدَان

(القاموس والمفردات • جنس نباتات  
عشبية من الفصيلة الخوذانية فيه أنواع تزرع  
لزهورها وأخرى تثبت بريئة) •Ranunculus aconitifolius; fair-  
maid-of-France خَوْدَان أَقُونِيْطِيّ

الوَرْق

Ranunculus acris; tall buttercup;  
bachelor's button خَوْدَان حَرَّيف •

زِرُّ الدَّهَب

(الزهارة تشبه الأزهار) •

Ranunculus africanus; African  
ranunculus خَوْدَان إفْرِيقِيّRanunculus aquatilis; water  
buttercup; water crowfoot

خَوْدَان مَائِيّ

Ranunculus arvensis; corn crow-  
foot خَوْدَان الحُقُول • كَفْتُ الهَر •

صُقْبِيْرَاءُ

Ranunculus asiaticus; Asiatic  
crowfoot خَوْدَانُ الزَّهَارِيْن

كَيْتِكَج • كَفْتُ التَّبَع • كَفْتُ الصَّبْنَع

(الأسماء الثلاثة الأخيرة في المفردات  
وغيرها) •

Ranunculus bulbosus; bulbous

خَوْدَان بَصْلِيّ

Ranunculus ficaria

خُشْبَةُ البَوَائِير

(أنظر)

Ranunculus flammula; lesser

خَوْدَان لِسَانِيّ صَغِير

Ranunculus gramineus; gramine-  
ous ranunculus خَوْدَان تَجِلِّيّ

الوَرْق

Ranunculus lingua; spearwort

خَوْدَان لِسَانِيّ

Ranunculus repens; creeping crow-

خَوْدَان زَاحِف • كَفْتُ التَّبَع

rapacious كَاسِر • صَار • مُفْتَرِس

|| rapacious birds (Raptore)

كَوَاسِر • جَوَارِح • سَبَاعُ الطَّيْرِ

(أنظر Raptore)

rape (*Brassica napus* or *B. rapa*)

لَيْث

(تطلق كلمة rape على أصناف أي  
سروبو من اللفت turnip تكون جنورها  
مستديرة مثلثة • أما النبات المسمى  
turnip cabbage فهو الكرنب في الشام وأبو  
ركبة في مصر فراجع • بقل زراعي جنسي من  
الفصيلة السليبية) •

rape seed; colza زِرُّ اللَّفْت

Raphanus قُبْجَل

(جنس نباتات عشبية من الفصيلة  
السليبية) •

Raphanus raphanistrum; wild

قُبْجَل بَرِّي • هَيْصَمَان

(المفردات • نبات عُرْضي منبث ينبت في  
الزروع • أنظر radish) •Raphanus sativus; garden radish;  
common cultivated radish

قُبْجَل مَزْدُوع أو شَائِع

(هو نوع الفجل المعروف وهو حولي  
يزرع لخبثه الذي يؤكل وفيه منوف أي  
ضروب كثيرة) •

Raphia; Raffia رَافِيَّة

(كلمة رافية من لغة سكان مدغشقر • وقد  
نقلت إلى لغات أوربية كثيرة فيجب تعريبها •  
جنس نباتات من الفصيلة النخلية تستخرج  
خيطان قوية مشهورة من ورق بعض أنواعها) •Raphia longiflora; long-flower  
raffia رَافِيَّة طَوِيلَةُ الزَّهَرRaphia pedunculata; Madagascar  
raffia-palm رَافِيَّة زَنْدِيَّة

(نوع تستخرج منه أيضاً خيطان الرافية) •

Raphia ruffia; raffia رَافِيَّة

نخيل مدغشقر  
(اليافها القوية تستعمل في صنع السلال  
والحصير) •

Raphia toedigera; cord raffia رَافِيَّة الخِيْطَان

(تستخرج من ورقها خيطان الرافية  
التهيرة) •

Raphia vinifera; wine raffia رَافِيَّة الخَمَر

(يستخرج منها نبيذ كئيد النخل  
المعروف) •

Raphidopalpa foveicollis

الخُفَّصَاءُ الحَمْرَاءُ

(حشرة من رتبة مُقَمِّدات الأجنحة وفصيلة  
الشُّتَارِيَّات • وهي تضر باليقائنات) •

Raphiolepis مِخْرَزِيَّة • رَافِيَوَيْتِس

(من اليونانية بمعنى مخززية الحرافض •  
جنس جنبات للترزين من الفصيلة الوردية) •

Raphiolepis indica; Indian

Raphiolepis; Indian hawthorn مِخْرَزِيَّة هِنْدِيَّة

مِخْرَزِيَّة يَابَانِيَّة

Raphiolepis japonica; Japanese

Raphiolepis

كاير • طير من raptor (Raptore)

الكواسر

Raptore; rapacious birds كَوَاسِر •

جَوَارِح • سَبَاعُ الطَّيْرِ  
(رتبة من الطير في رجل كل طائر منها  
أربع أصابع ثلاث أمامية وواحدة خلفية • ركبت  
فيها أظفار قوية معقوفة تسمى براثن ومخالب •  
ولهذه الطيور مناقير معقوفة صلاب تسمى منابير •  
وفي هذه الرتبة كواسر النهار وفيها فصيلتان  
الصقرية والنسرية • وكواسر الليل منها اليوم  
وغيرها) •

rareripe بَنَكُور • مُبَكَّرُ التَّضْج

rash طَلْحُ جِلْدِيّ

|| nettle rash شَرَى • أُجْرِيَّة

(طَلْحُ جِلْدِيّ سببه ملامسة بعض النباتات  
من الفصيلة القُرَامِيَّة • أنظر urticaria) •

raspberry (١) ثُوتَةُ المَلْيَق •

قَرْمَبَوَازَة

(نمرة توت العليق) •

(٢) ثُوت المَلْيَق

(أنظر raspberry bush)

|| flowering raspberry (*Rubus odora-*  
*tus*) عُلْيَقُ مُزْهِر|| red raspberry (*Rubus idaeus*)

ثُوتُ المَلْيَقِ الأحمر • عُلْيَقُ بُسْتَانِيّ •

قَرْمَبَوَاز

ratio نِسْبة

|| nutritive ratio نِسْبة غِذَائِيَّة

(أنظر nutrient ratio)

(١) حِرَاية • مِيرَة • ration

جِصَّة مُقَتَّنة

(٢) شِخَنَة

(ج شخن • ما يكفي الدابة من العلف يوماً  
كاملاً • ٢٤ ساعة •)|| maintenance ration; ration of main-  
tenance شِخَنَةُ التَّنْش

(ما يكفي الحيوان للعبث بلا عمل) •

|| black rat (*Mus rattus*) جُرْدُ أَشْوَد|| blind rat (*Spalax typhlus*) خُلْد

(أنظر mole rat)

|| brown rat (*Mus decumanus*) جُرْدُ التَّعَابِ أَوْ التَّعَارِيض

(أنظر Mus)

|| mole rat (*Spalax typhlus*) خُلْد

(أنظر mole rat)

|| wharf rat (*Mus decumanus*) جُرْدُ التَّعَابِ أَوْ التَّعَارِيضblack rat (*Mus rattus*) جُرْدُ أَشْوَدblind rat (*Spalax typhlus*) خُلْد

(أنظر mole rat)

brown rat (*Mus decumanus*) جُرْدُ التَّعَابِ أَوْ التَّعَارِيض

(أنظر Mus)

mole rat (*Spalax typhlus*) خُلْد

(أنظر mole rat)

wharf rat (*Mus decumanus*) جُرْدُ التَّعَابِ أَوْ التَّعَارِيضrata (*Metrosideros robusta*) رَاتَا •

مِتروسيدياروس • حديدية قوية

(الأولى من لثة سكان نيوزلندا الأصليين •

والثانية من الاسم العلمي بمعنى القلب الحديدي

والثالثة من وضع الأمير مصطفى الشهابي • شجرة

حرجية من الفصيلة الآية خشبها صلب • وتزرع

لازهارها العنقودية الحمراء) •

|| rat bait طُعْمُ سَامِ لِلْفِرَان

(١) مُعَدَّل • مُعَدَّلُ الشَّرْعَة rate

(٢) يَغَر

|| rate of growth مُعَدَّلُ النُّمُو

|| rate of seeding مُعَدَّلُ البَذَر

(عدد البذور في وحدة المساحة) •

|| ratio نِسْبة

|| nutritive ratio نِسْبة غِذَائِيَّة

(أنظر nutrient ratio)

(١) حِرَاية • مِيرَة • ration

جِصَّة مُقَتَّنة

(٢) شِخَنَة

(ج شخن • ما يكفي الدابة من العلف يوماً

كاملاً • ٢٤ ساعة •)

|| maintenance ration; ration of main-  
tenance شِخَنَةُ التَّنْش

(ما يكفي الحيوان للعبث بلا عمل) •



فحص خطة الاستغلال السابقة . ويوصى فيه  
بالسياسة السامة التي يجب اتباعها . وبأنهم  
شؤون خطة الاستغلال التي يجب اعتمادها).

مَسْحُ استطلاعي reconnaissance survey

reconstitution of a vineyard  
تَجْدِيدُ الْكَرْمِ

(غرس الكروم في فردوس انسلت  
الفيلكسة كرومه).

record سجل

سجل المحصول || crop record

سجلات النمو | growth records

سجلات الحالة || health records  
الصحة

سجلات اللبن || milk records

recording balance ميزان مُسَجِّل

recording thermometer مِقياسُ  
الحرارة المُسَجِّل • مُسَجِّلُ الحرارة  
(يستعمل في الحيوانات خاصة . انظر  
thermometer).

(١) إِبْلال • شِفاء • انتعاش recovery  
(٢) استرداد • استعادة

الأشجار المُنتَقِلة recruits (Sylv.)  
(الأشجار التي انتقلت . في غضون برهة  
محددة ، إلى دُمر من دُمر الشجر ، أي جملة  
الفراخ والأشطاء التي تكون سوفها قد انتقلت .  
بفعل النمو ، إلى شُغل قُطر معلوم أو تجاوزته).

rectal injection (Vet. med.) حُقْنَةُ شَرِجِيَّة  
(أنظر enema)

تَكْرِير rectification  
(تنقية الكحول الصافي بفصل المواد  
الأجنبية عنه . وهو يقوم على نظرية لا مجال  
لذكرها هنا تستلزم إعادة التقطير غير مَرَّة .  
ولذا سُمي تكريراً وسُميت الآلة مُكَوِّرة).

مُكَوِّرة rectifier

تَبْدِيلُ الْفِرَاش rebedding (Seric.)  
(تجديد فراش دود القَر).

رُضُّ الزَّهَرَة • receptacle  
كُرْسِيَّ الزَّهَرَة

(وقال بعضهم نخت الزهرة . والنخت  
عامية تطلق على السرير . جزء انتهائي من زند  
الزهرة عَرَض وتضخم . وهو الجزء السذي  
يجتمع حوله الكأس والتويج والأمدية وأخية  
المبيض . وربما كان لحمياً يؤكل كما في توت  
الأرض • فريز • وفي الحرف • الخرشوف •  
وللكلمة الانكليزية معان أخرى في السراخس  
والفطور وغيرها).

مُستَقْبِل receptor

تراجُع • ارتداد • انجسار recession

مُتَنَح recessive  
(عكس السائد dominant في علم الوراثة).

صِفَة مُتَنَحَة recessive character

تَلْفِيحٌ مُتَبَادَلٌ أو تَبَادُلِي reciprocal cross

مِغْبَجٌ مُتَنَاقِب reciprocating mixer  
(أنظر malaxator)

استِصْلَاح • reclamation  
استصلاح الأراضي

وَرَقَة مَائِلَة reclinate leaf  
(يجب أن يكون مُستوى قاعدتها أعلى من  
مستوى طرفها النهائي).

recommended dietary allowances  
المُقْتَنَاتُ الغذائية الموصى بها

استِكْشاف • استطلاع reconnaissance  
إِسْطِطْلَاع حَرَجِي || forest reconnaissance  
عام

(تفتيش تمهيدى لمساحة مُتَرَجَّة ، الغرض  
منه الحصول على نظرة عامة لجميع الحراج  
التي يمكن أن تكون ذات فائدة في وضع خطة  
الاستغلال المستقبلية).

تَقْرِيرُ الاسْطِطْلَاع reconnaissance report  
(تقرير يُبنى على نتيجة الاستطلاع وعلى

(إعادة نباتات الأحراج حيث أُلْقِيَتْ  
الإنسان أو العوامل الجوية • أنظر  
afforestation).

مَادَّةٌ تَفَاعُلُ reagent  
(إحدى المواد الداخلة في تفاعل  
كيميائي).

عَقَار real estate; landed property  
(المال الثابت كالأرض وما لا يُسْتَطَاع  
فصله عن الأرض دون أن يتضرر أو يتلف  
كالأشجار والآبار والجدران والشجر الخ.  
والعقارات أشكال).

real estate bank; land bank  
مَصْرَفُ عَقَارِيّ

(يقوم بحساب العقارات لمدة طويلة  
لغلاء رهنها عند).

رسوم عقارية real estate charges

مِلْكٌ عَقَارِيّ • real property  
مِلْكِيَّةٌ عَقَارِيَّة

حَصْد • جَنَى • حَشَّ • إَحْتَشَّ reap

مِخْصَد • مِخْصَدَة • reaper; harvester  
حَصَّادَة

(آلة لحصد الزرع تجرها الخيل أو  
السواحب أي الجرارات).

مِخْصَدٌ رَابِط reaper and binder  
(محصد يجمع السابل مُبوَطاً ويربطها  
ويلقبها).

مِنْجَل reap(ing) hook; sickle  
(أنظر sickle)

حَصَّادَة reaping machine; reaper  
(خاصة للقمح أو الذرة).

تَرْيِيَّة • تَنْشِئَة rearing

تَرْيِيَّةُ الدَّوَابِّ أو الحَيَوَانَاتِ الْأَهْلِيَّة rearing of domestic animals  
(أنظر stock-farming)

دُولاِبٌ خَلْفِيّ • عَجَلٌ خَلْفِيّ rear wheel

دُبَالٌ غير ناضج raw humus  
(أي الذي لمَّا تَحَلَّ مَوادُّه العضوية كلياً  
أو جزئياً).

قَر • حَرِيرٌ خَام raw silk  
(الحريز على الحال التي يكون عليها  
عندما يُسْتَخْرَج من الشَّجَرَة).

شُعَاع ray  
شِفَتَيْنِ بَحْرِيَّ

ray (Raja)  
(سك غسروفي مُفلطح يعيش في قاع  
البحر يتميز بفتحات خيشومية سفلية والنوع  
المنسوب الرأس منه يسمى skate أيضاً).

رَعَّادَة || electric ray  
(سك من العلاقات البحرية يصطاد فريسته  
بخدمة كهربائية تنبعث من عضو خاص فيه . أنظر  
Torpedo).

أَشِعَّةٌ لَبَنِيَّة || medullary rays  
(أنظر medullary rays)

رُهْبِيَّةٌ شُعَاعِيَّة ray floret  
(زهيرة طرفية في الأزهار وتتميز عن  
الزهيرة القرية بتوحيجها المتكاملة النمو).

ray-grass; rye-grass (Lolium pe-  
renne)  
رُوان مُعَمَّر • رُوان إنكليزيّ •  
بُهميّ

(ينبت برياً كما يزرع في المروج  
والمخاضر . أنظر Lolium).

razor-bill or razor-billed auk (Alca  
lorda)  
يَطْرِيْقٌ مُتَنَفِّرُ الْبِنْتَار  
(أنظر الاسم العلمي).

(١) تَفَاعُلٌ (في الكيمياء) • reaction  
درجة الحمضية أو القلوية

(٢) رَكْس • إِنْزِيكَّاس  
(بمعنى رد الفعل : عن مجمع مصر).

تَفَاعُلُ التُّرْبَة || soil reaction  
(درجة الحمضية أو القلوية في التربة).

إِعَادَةُ الْحَرَجِيَّة reforestation (Sylv.)  
إِعَادَةُ التَّحْرِيجِ

(أنظر red-rattle)

|| yellow rattle (Rhinanthus crista-  
galli)  
عُرْفُ الدِيَك • رَخَاخٌ أَصْفَر

(أنظر yellow-rattle)

rattle-box (Crotalaria aegyptiaca)  
صَنْجِيَّةٌ مُضَرِّيَّة  
(تطلى في مصر • جنبه تزيين من  
القرينات . أنظر Crotalaria).

rattler; rattlesnake  
جُلْجُلِيَّة  
(حية سامة يسمنها ذات الأجراس . انظر  
Crotalus).

rattlesnakes (Crotalidae)  
جُلْجُلِيَّات  
(فصيلة حيات سامة فضلية من أنوبيات  
الأخاديد).

raven (Corvus corax)  
عُرَابٌ أَشْحَم  
(هو الغراب المعروف أما لفظة crow  
فهو اشم اذ تنتم انواع الزاغ والفاق . أنظر  
crow).

Ravenala; traveller's tree  
رَأَقَاتَالَة •  
شَجَرَةُ الْمُسَافِر

(الأولى معربة والثانية مترجمة . والاسم  
العلمي من اسم هذا الشجر في جزيرة مدغشقر .  
جنس شجر من التوربات يشبه الموز والنخل  
جميعاً).

Ravenala madagascariensis;  
traveller's tree  
شجرة المسافر  
(شجرة من الموزيات ذات صفين من  
الأوراق الكبيرة التي يتجمع في قاعدتها الماء).

ravine; gully وَهْد • وَهْدَة • مَيْسِل  
(ج وهاد . السيل أو الوادي العميق .  
وكذلك الأرض التي حفرها السيول المتدفقة  
من مكان عال حفرأ عميقاً).

ravison  
بِرْدُ اللَّقْط  
(وتطلق الانكليزية على النوع الردي  
منه أما المعادي فيسمى rape seed).

raw cotton قُطْنٌ خَام

raw-hide جِلْدٌ غير مَدْبُوع

شِخْنَةُ الْعَمَل

|| production ration

أو الإنتاج

(production ration أنظر)

rationed product مُتَنَجِّحٌ مُقَنَّ

(١) تَقْنِين • تحديد الجرايات rationing

(٢) عَلْف • إِغْلَاف

(طريقة اطعام الحيوانات شحناها).

Ratitae; ratites; running birds  
رَوَاكِيض • عَوَادٍ  
(أحد قسمي الطيور ، فيه النعامة).

ratoon نَامِيَّةٌ جَذَرِيَّة • شَطَطٌ جَذَرِي  
(للتكاثر في قصب السكر والموز  
والأناناس قطع النبات الأم).

ratsbane سُمُّ الْجُرْذَان • قَاتِلُ الْجُرْذَان  
(ثالث اوكسيد الزرنيخ).

rattail (Plantago major)  
ذَنْبُ الْفَأَر • لِسَانُ الْحَمَلِ الْكَبِيرُ

(نبات عثبي مُتَمَر من الفصيلة الحَمَلِيَّة  
Plantaginaceae ازهراره السبلي يشبه ذنب  
الفأر).

rattan; rattan palm (Calamus)  
رُوطَان • أَسَلُ الْهِنْد

(الأولى معربة ، وهي من لغة ماليزية .  
والثانية مترجمة . جنس نباتات من الفصيلة  
النخلية تنمو في البلاد الحارة الآسيوية، جذوعها  
طوال دقائق تلف أحياناً على الشجر كالنباتات  
المعروفة . وفي هذا الجنس أنواع يقتل من  
بعضها جبال ، ويصنع من بعضها عِصِيّ وسلال .  
ويستخرج من بعضها صمغ راتينجي الخ .  
وبعضهم يعتبر هذه الأنواع من جنس مُستقل  
اسمه العلمي Rhaps).

رَخَاخ • عُرْفُ الدِيَك rattle

(نبات عثبي من الفصيلة الخسائيرية .  
ازهراره صفراء yellow-rattle أو حمراء  
red-rattle وليجرائه • غُلَيَّاتِه • الجافة رنين  
الجلجل).

رَخَاخٌ أَحْمَر • || red rattle

حَشِيَّةُ الْقَتْلِ المستفعية

rectilinear (Zoot.) مُسْتَقِيم الأطراف  
(الحيوان الذي تكون أطرافه على خطوط  
مستقيمة ليس فيها ثقب ولا تحنّب).

rectinerved leaf وَرَقَة مُسْتَقِيمَةُ العُرُوق  
rectum المُسْتَقِيم  
(آخر أجزاء المعى الغليظ الذي ينتهي  
بالشرج).

recurrence مُعَاوَدَة • رَجْعَة

red alder (*Alnus rubra*)  
جارُ الماء الأحمر  
(أنظر الاسم العلمي).

red algae (Rhodophyceae)  
أَشْنَة حمراء • طَلْحَبُ أحمر  
(رُتَبَة من الطحلب • الأشنة • تشمل بضغ  
فصائل نباتية).

red and yellow gourd قَرْعٌ كبير  
(*Cucurbita maxima* أنظر)

red ant نَمْلَة حمراء • سُسْمَة  
(يُطلق الاسم على أنواع مختلفة من  
النمل منها التالية : *Formica rufa* و *Lasius*  
*flavus* و *Myrmica rubra*)

red archangel لَامِيُون أَذْجُونِيّ •  
غَالِيئِيْس  
(أنظر *Lamium purpureum*)

red ash; American ash (*Fraxinus*  
*pubescens*) مُرَّانٌ أمريكي •  
مُرَّانٌ أحمر

red baneberry (*Actaea rubra*)  
حَمَانِيَة أو أَقْطِيَة حمراء  
(نباتٌ عشبي مُعَمَّر من الحوذانيات يزرع  
لازهاره البيضاء • ثماره الحمراء سامة وجذوره  
مُسَهِّلٌ قوِيٌّ).

red Basella (*Basella rubra*)  
بَاذِلِّي حمراء • إسفاناخ أمريكية الأحمر  
(مترجمتان • نوع صيني يطبخ ورقه • أنظر

red-berried elder (*Sambucus race-*  
*mosa*) حَمَّانٌ أَحْمَرُ الثَمَرِ  
(elder أنظر)

redberry bryony (*Bryonia dioica*)  
فَايِيرَا ذَاتُ مَسَكِين • عِنَبُ الحَيَّة  
(نبات عشبي معترش من الفصيلة القرعية  
تساره عَنَقَبَة حمراء • وجذوره غلاظ يستخرج  
منها مُسَهِّلٌ دَلِيٌّ).

red birch (*Betula rubra*) بَتُولَا حمراء  
(أنظر الاسم العلمي).

redbreast; redbreast "robin"  
أَبُو الحَيَّاء (*Erythacus rubecula*)  
(عامية • وهو أبو الجبّ في الشام • طائر  
من الفصيلة الشحرورية ورتبة الجوانم المشرومة  
المنافير • أنظر الاسم العلمي).

redbud (*Cercis canadensis* or *C.*  
*siliquastrum*) أَزْجُون • دَمَرْزِينِي  
(Judas tree أنظر)

red cabbage (Brassica) كَرَنْبٌ أَحْمَر  
(نُزْب من الكرنب يُطبخ أو يُخلَّل).

red cedar (١) عَرَعَرٌ وَزْجِينِيَة  
(*Juniperus virginiana* أنظر)

red cedar (٢) عَفْصِيَة حَيَّارَة  
(*Thuja gigantea* أنظر)

red chokeberry (*Aronia arbutifo-*  
*lia*) آرونية قَطْلِيَّة الَوَرَق •  
آرونية كَمَثَرِيَّة الوراق  
(*Aronia* أنظر)

red clover (*Trifolium pratense*)  
نَقْلُ المُرُوج • نَقْلٌ بَنَفْسَجِي  
(نقل أحمر الزهر كروي الرؤيات يزرع  
للنكلاء • أنظر trefoil).

red cluster pepper (*Capsicum fru-*  
*tescens* var. *fasciculatum*) فُلْفِلَة دَعْلِيَّة حَمراء  
(ثمارها حَبِيَّة • وهي تُرَبّ مساء يعرف

red cohosh حَمَانِيَة حمراء  
(أنظر *red bane-berry*)

red corpuscles كُرَيَّاتُ دَمٍ حَمْرَاء  
red cucumber beetle (*Aulacophora*  
*foveicollis*) الحشرة الحمراء  
(خنفساء الخيار الحمراء).

red currant (*Ribes rubrum* or *R.*  
*sativum*) كَيْشِيش أَحْمَر أو عُنْقُودِي  
(currant-bush أنظر)

red darnel (*Lolium perenne*)  
دُون مُعَمَّر • دُون إنكليزي • بُهْمِي  
(نبات بريّ كما يزرع في المروج  
والمخاض • أنظر *Lolium*).

red dead-nettle لَامِيُون أَذْجُونِيّ •  
غَالِيئِيْس  
(أنظر *Lamium purpureum*)

red deer (*Cervus elaphus*)  
إَيْل • إَيْل • إَيْل  
(stag أنظر)

reddening احمرار  
reddish مُخَمَّر

reddish-brown كَمِيَّتٌ مُدَمَّى  
(الذي تنتد حمرة • وأشدُّ منه الأحمر).

reddish-brown soil تُرْبَة سَمراء مُخَمَّرَة

red fescue (*Festuca rubra*)  
فَسْئُوكَة حَمْرَاء  
(*Festuca* أنظر)

red fir تَنْوَبٌ أحمر  
(تطلق على أنواع متعددة من التنوب منها  
التنوب الأحمر الفضي *red silver fir* والتنوب  
الطريرف *Abies amabilis* وتنوب دوغلاس  
(Douglas fir).

red fire disease; Brenner rot  
حُمْرَة الوراق

(مرض يسبب أوراق الكرم قشرب إلى  
حمرة).

red flour beetle (*Tribolium cas-*  
*laneum*) خَنْفَسَاء الدقيق الكَسَائِيَة  
(حشرة من مغمدات الاجنحة وفصيلة  
الظلاميات Tenebrionidae تُبَيَّرُ يرقاتها  
بالدقيق ومخزونات القمح والأطعمة الأخرى).

red geranium (*Geranium sangui-*  
*neum*) غُرَنُوقِيّ مُدَمَّى  
(*Geranium* أنظر)

red grouse; ptarmigan (*Lagopus*  
*scoticus*) حَبَلُ الثَّلُوجِ الإِسْكَوِيْسِي  
(*Lagopus* أنظر)

red-gum tree (*Eucalyptus resini-*  
*fera*) أَوْ كَالْبَتُوس رَائِيَشِيّ  
(أنظر الاسم العلمي).

red hawksbeard (*Crepis rubra*)  
حُمَيْتَة حمراء

(ترجمة الاسم العلمي • زهر عشبي حولي  
من الفصيلة المَرْكَبِيَّة يزرع لازهاره الأرجوانية).

red-headed sheep louse (*Tricho-*  
*dectes sphaerocephalus*) قَمَلَة الطَّأَن  
(أنظر الاسم العلمي).

red heart قَلْبٌ أو جَلْبٌ مُخَمَّر  
(نَقْوَنٌ بلون يضرب إلى حُمْرَة ظاهرة •  
ويشدد في الغالب كثيراً • تحدثه فطور أو  
عوامل أخرى في الجلب أي في الخشب الصادق  
للمشرومليات • وكذلك في جلب عدد صغير من  
المشحاوات).

redhibitory defects عُيُوبٌ مُبْطِلَة  
لِلْبَيْع

redhibitory malady or defect مَرَضٌ مُبْطِلٌ لِلْبَيْع  
(يسمى أيضاً عيب مبطل للبيع وهو في  
دواجن الحيوان مثل انتفاخ الرئة • لهجة •  
والفساد وبلع الهواء والعرج المتقطع والزئير  
الشوري الخ).

redhibitory defects عُيُوبٌ مُبْطِلَة  
لِلْبَيْع

(يسمى أيضاً عيب مبطل للبيع وهو في  
دواجن الحيوان مثل انتفاخ الرئة • لهجة •  
والفساد وبلع الهواء والعرج المتقطع والزئير  
الشوري الخ).

red honeysuckle; sulla sweet-vetch  
(*Hedysarum coronarium*)

إِيدُوصَارُونُ إِسْبَانِيّ • سُلَّةُ حَمراء  
(نبات عشبي مُعَمَّر يزرع لِكَلِّه وجمال  
ازهاره الكثيرة الغامقة الاحمر).

redia رِيْدِيَا  
(يرقات الديدان الورقية العريضة • مثل  
دودة الكبد في الماشية • وتوجد في القواقع).

red-ink plant (*Phytolacca ameri-*  
*cana*) لَكِيَّةٌ امْرِيكِيَّة • فَيْتُولَكَّة  
(نبات من الفصيلة اللكية كان يُتخذ من  
عُصَاة ثماره جَبَرٌ أَحْمَر).

red jasmine; frangipani (*Pulme-*  
*ria rubra*) بُلُومَارِيَّة • يَاسْمِين هندي  
(frangipani أنظر)

red kite (*Milvus milvus*)  
جِدَاة شَائِعَة أو حَمْرَاء  
(kite أنظر)

redleg (Zool.) طِيَطَوِي (١)  
(أنظر red-shank ويطلق الاسم على  
طيور أخرى حمراء الأرجل كالحجل  
الرومي).

(٢) جُنَجُرٌ مُلْتَوٍ (Bot.)  
(نبات عشبي من الفصيلة البطاطية • أنظر  
snakeweed).

redleg (ged partridge) (*Perdix*  
*rufa* or *Caccabis rufa*) حَبَلُ أَحْمَر  
(partridge أنظر)

|| greater redleg (*Perdix graeca*)  
حَبَلٌ رُومِي  
(وهو كبير في الشام).

redlegs (*Tringa totanus*)  
طِيَطَوِي أَحْمَرُ الثَّقَانِ  
(redshank أنظر)

red mallow (*Malva miniata*)  
حَبَاذَة حَمْرَاء  
(*Malva* أنظر)

(أنظر *Malva*)

red mangel; mangel wurzel (*Beta*  
*vulgaris* var. *macrorrhiza*)

شَوْنَدَرٌ أو بَنَجَرٌ أَيْضِي  
(تعلفه الماشية خاتمة).

red maple (*Acer rubrum*) قَيْبٌ أَحْمَر  
(شجرة تظليل وتزين من الفصليات  
Aceraceae ازهارها صفراء أو قرمزية لقاعة).

red mite; red spider عَنَكَبُوتَة حمراء  
(harvest mite أنظر)

red mombin (*Spondias purpurea*)  
إِجَاصُ البَرِّ الْأَحْمَر • إِجَاصُ إِسْبَانِيَا •  
إِسْبَنْدِيَاْس أَحْمَر  
(*Spondias* أنظر)

red mulberry tree (*Morus rubra*)  
تُوتٌ أَحْمَر  
(mulberry tree أنظر)

red mullet (*Mullus barbatus* or  
*M. surmuletus*) طَرَشُوج  
(فارسية • سمك السلطان ابراهيم في الشام  
وبربوني في مصر • سمك من الفصيلة  
الطرشوجية مشهور ومبذول في سواحل الشام •  
أنظر surmullet).

red oak (*Quercus rubra* or *Q. ve-*  
*lutina*) بَلُوطٌ أَحْمَر  
(*Quercus* أنظر)

red oats (*Avena orientalis*)  
حَرَطَالٌ شَرْقِيّ  
(أنظر الاسم العلمي).

red onion بَصَلٌ أَحْمَر  
(onion أنظر)

red osier (*Salix purpurea*)  
صَفْصَافٌ أَذْجُونِيّ  
(تضع ملال من أغصانه • أنظر willow).

(١) فُلْفِلَة شَائِعَة  
(أنظر *Capsicum annum*)

(٢) فُلْفِلَة دَعْلِيَّة



(أنظر <i>Capsicum frutescens</i> )	redroot	دَمَوْتَة
red periwinkle ( <i>Vinca rosea</i> )		(يطلق هذا الاسم على نباتات عتة حمراء. الجذور منها غنية القُلب الصبغية <i>Lithospermum tinctorium</i> ونبات نيوجرزي <i>Ceanothus americanus</i> وكذلك على النبات المُثى bloodroot فراجعها).
(periwinkle) (أنظر)		
red pine ( <i>Pinus rubra</i> or <i>P. resinosa</i> )	red sandalwood; red sanders ( <i>Epicharis bailloni</i> )	صَنْدَل أَحْمَر
(pine) (أنظر)		(ويطلق السندل الأحمر أيضاً على <i>Pterocarpus santalinus</i> . أنظر sandal-wood tree).
red poppy ( <i>Papaver rhæas</i> )		حَشَاخِش مَنثور
(corn poppy) (أنظر)		
red porgy ( <i>Pagrus vulgaris</i> )	red scale insect ( <i>Aonidiella aurantii</i> )	قَبَاج • بَغْرُوس شَائِع
(braize) (أنظر)		
red Psylla of pear trees ( <i>Psylla rubra</i> )	red scale insect of vine ( <i>Pulvinaria vitis</i> )	بُرْعُوْتُ الكُتْمَرِيّ الأَحْمَر
(Psylla) (أنظر)		
red puccoon ( <i>Sanguinaria canadensis</i> )	redshank ( <i>Tringa</i> ); redleg	دَمَوْتَة
(bloodroot) (أنظر)		(جنس طير من طوال الساق والمنافير. وفصيلة دجاجيات الأرض. تعيش حول المياه. وتقتات من الدود والحشرات والرخويات. ولهذا الجنس بضعة أنواع في بلادنا منها:)
red raphiolepis	common red shank ( <i>Tringa totanus</i> )	مِخْرَزِيَّة حَمْرَاء
(Raphiolepis) (أنظر)		
red raspberry ( <i>Rubus idaeus</i> )	green shank ( <i>Tringa nebularia</i> )	طُيْطَوَى أَحْمَرُ السَّاقِين
تَوْتُ المُلَيِّق • عُليق بُسْنَانِي • قَرْمَبَوَاز		
(raspberry bush) (أنظر)	marsh sandpiper ( <i>Tringa stagnatilis</i> )	طُيْطَوَى البَطَّائِح
red-rattle ( <i>Pedicularis palustris</i> )		(طيطوى الياض في معجم الحيوان).
رَخَاخ أَحْمَر • حَشِيَّة القَمَلِ المستنقعية	spotted red shank ( <i>Tringa erythio</i> )	طُيْطَوَى أَبَقِع
(نبات عشبي من الفصيلة الخنازيرية ازهاره وردية اللون. له استعمالات طبية).		
red rice ( <i>Oryza rufipogon</i> )	red spruce ( <i>Picea rubens</i> )	رُز أَحْمَر
(نبات حولي من النجيليات ينمو في حقول الارز ونسحب ازالته. ووجوده جويوه مع حبوب الارز المعادي يُخَفِّض من درجتها وقيمتها).		راينيجية حمراء
		(شجرة حرجية من الصنوبريات من المصادر الرئيسية لِخُب الخشب في امريكا).
red-roan	redstart ( <i>Ruticilla phoenicea</i> )	حُميراء • هَرَّارُ الحَائِط
(اختلاط شعرات بيض بأخرى الى حمرة في الخيل والمائية).		طائر من رتبة الجوانم والفصيلة النحرورية).

redtop ( <i>Agrostis vulgaris</i> or <i>A. alba</i> )	مرجئة شائعة
(نبات عشبي مُعَمَّر من فصيلة النجيليات لبعض أنواعه غنابق زهرية حمراء اللون).	
(١) مُصَغَّر • مُخَفِّض • مُخَفَّف	reduced
(٢) مُخْتَزَل • مُخَفِّض التأكسد	
مُصَغَّرَة • وَضْلَة أَنَابِيْب مُصَغَّرَة	reducer
خَيْرَة الرَوْدَة	reductase
(أنظر hydrogenase)	
خَطَّ	reduction (of tax)
(تخفيض الضرائب أو ازالتها).	
بَقَّة ضَاوِيَة	reduvioid (Reduviidae)
(بقعة مقترنة بعض انواعها يمتص دم الحيوانات).	
كَرْمُ أَحْمَر	red vine ( <i>Vitis rubra</i> )
(أنظر vine)	
حُمَى تِكْسَاس	red water
(سُيْبُ المَسانِيَة وتتميز باحمرار البول. انظر piroplasmosis).	
حَشَاخِش مَنثور	redweed; corn poppy
(أنظر <i>Papaver rhæas</i> )	
red willow ( <i>Salix rubra</i> )	
صَفْصَاف أَحْمَر	
(أنظر willow)	
كَمِيَّت • حَزِيَال	red wine
(ولها بالعربية أسماء أخرى على حسب حمرتها. أنظر wine).	
(١) حَبَّارَة عُرْوِيَّة • سَكْوِيَة	redwood
(شجر حرجي من الفصيلة الصنوبرية ذو خشب احمر. أنظر <i>Sequoia sempervirens</i> ).	
(٢) الصندل الأحمر	
(شجر من الفصيلة القرنية احمر الخشب. أنظر <i>Pterocarpus santalinus</i> ).	
(٣) عُردونية حمراء الخشب	

(شجر من الفصيلة الكاميلية اسمه العلمي <i>Gordonia haematoxylon</i> ).	reed canary grass	فَالرَّس قَصْبِي
	(أنظر <i>Phalaris arundinacea</i> )	
(٤) سِيَانُوطُس مُعْبَانِي	sugar-cane ( <i>Saccharum officinarum</i> )	قَصَبُ السُّكَّر • مُصَان
(شجر من الفصيلة النبقية اسمه العلمي <i>Ceanothus colubrinus</i> . ويطلق لفظ redwood على أشجار أخرى).		(نبات من الفصيلة النجيلية يزرع لاستخراج السكر من سوقه).
Californian redwood ( <i>Sequoia sempervirens</i> )	sweet rush; sweet flag; sweet calamus ( <i>Acorus calamus</i> )	وَج • أَوُورُون • عِرْقُ أَكْر
(أنظر Sequoia)		(يسمى قصب الذريرة في مصر. وقصب الذريرة غيره. على ما حقه مايرهوف. وأكر وأيكر وأفورون من اليونانية. نبات عشبي جذمباري من الفصيلة الفلقاسية لجذاميره أي سوقه الأرضية رائحة زكية).
reed	reed-bed	مَقْصَبَة
(تطلق الانكليزية والعربية على نباتات من أجناس مختلفة ولا سيما من جنس <i>Arundo</i> هناك بعضها:)		(على وزن مَقْلَة. مستنقع تَبَّت أو دُرِع فيه القصب).
Algerian bamboo; Mauritanian reed ( <i>Arundo mauritanicus</i> )	reed-bed	مَقْصَبَة
قصب مُورِيتَانِيَا • قَصَبُ الجَزَائِر		
bamboo reed; cane ( <i>Arundo do-nax</i> )	reed fescue ( <i>Festuca elatior</i> )	قَسْوَكَة قَصْبِيَّة
(نبات مائي من الفصيلة النجيلية يسمى القاب البلدي وقصب النيل في مصر. وهو ينمو حول الأنهار. وقد يزرع. وله سوق طوال).		(عشب كلثي من قَسْوَكَة المروج من الفصيلة النجيلية).
common reed; giant reed; ditch reed ( <i>Phragmites communis</i> )	reed-grass	عُشْب قَصْبِي
قَصَبُ المَكَانِس		(يطلق الاسم على عدة أنواع من الاعشاب القصية مثل <i>Phalaris arundinacea</i> و <i>Glyceria maxima</i> وكذلك على الشعادي من جنس <i>Carex</i> فراجعها).
(نبات من الفصيلة النجيلية ينبت في المنافع ويستعمل في صنع المكاس والسلال وقد يضر بجداول الماء. ويسمى البوص والحجبة في مصر).	reed-mace; cattail or cat's-tail	تَيْفَا عَرِيضَةُ الوَرَق ( <i>Typha latifolia</i> )
common bamboo ( <i>Bambusa arundinacea</i> )		(أنظر bulrush)
(تطلق على الخيزران المعروف أي <i>Bambusa arundinacea</i> ).	reed meadow-grass ( <i>Glyceria grandis</i> )	مَرْجِيَّة قَصْبِيَّة •
Egyptian reed; paper reed (أنظر <i>Cyperus papyrus</i> )		غليساوية كبيرة
elegant reed ( <i>Arundo conspiciua</i> )	reed-warbler	دُخْلَة سَاحِلِيَّة
قَصَبُ أَيْتِق		(طير يألف المسامع ويبني عشائه في نبات القصب).
great reed-mace ( <i>Typha latifolia</i> )	re-export	أَعَادَ التَّصْدِير
تَيْفَا عَرِيضَةُ الوَرَق (أنظر bulrush)		

إعادة التصدير	re-export (n.)	فَالرَّس قَصْبِي
أَسْلَك (الجل)	reeve	(أنظر <i>Phalaris arundinacea</i> )
(أدخل طرفه في خلفة أو ثقب).		
مرجع • إسناد • مرجع إسناد	reference	sugar-cane ( <i>Saccharum officinarum</i> )
		(نبات من الفصيلة النجيلية يزرع لاستخراج السكر من سوقه).
زيت مُكَرَّر	refined oil	sweet rush; sweet flag; sweet calamus ( <i>Acorus calamus</i> )
سُكَّر مُكَرَّر	refined sugar	وَج • أَوُورُون • عِرْقُ أَكْر
مُصَنِّعِي	refinery	(يسمى قصب الذريرة في مصر. وقصب الذريرة غيره. على ما حقه مايرهوف. وأكر وأيكر وأفورون من اليونانية. نبات عشبي جذمباري من الفصيلة الفلقاسية لجذاميره أي سوقه الأرضية رائحة زكية).
(مصنع التصفية. واليوم يقولون بمصفاة ومعمل تكرير).		
تكرير • تَضْيِيقَة	refining	مَقْصَبَة
(كصفية السكر والنفط وغيرهما).		(على وزن مَقْلَة. مستنقع تَبَّت أو دُرِع فيه القصب).
تَغْيِيم التُّرَاب • إِثْلَاس التُّرَاب	refining the soil	مَقْصَبَة
(ويكون بالخزوت والتلف والتنميط).		
مقاومة الانكماش	reflation	قَسْوَكَة قَصْبِيَّة
(زيادة القد المتداول وتسهيلات التسليف بتخفيف مراقبة الدولة وقبودها الاقتصادية لانعاش الاقتصاد العام).		(عشب كلثي من قَسْوَكَة المروج من الفصيلة النجيلية).
انمكاس	reflection; reflexion	عُشْب قَصْبِي
أَعَادَ التَّخْرِيج	reforest (v.)	(يطلق الاسم على عدة أنواع من الاعشاب القصية مثل <i>Phalaris arundinacea</i> و <i>Glyceria maxima</i> وكذلك على الشعادي من جنس <i>Carex</i> فراجعها).
(إعادة الشجراوات • الجراج • الى أرضين قُطعت أشجارها أو أزيلت بطريقة ما. أنظر حَرَج • واستأمل الحَرَجَة).		
إعادة التحريج • إعادة التشجير	reforestation	reed-mace; cattail or cat's-tail
		تَيْفَا عَرِيضَةُ الوَرَق ( <i>Typha latifolia</i> )
		(أنظر bulrush)
انكسار	refraction	مَرْجِيَّة قَصْبِيَّة •
مُبَرَّد • غاز أو سائل التبريد	refrigerant	غليساوية كبيرة
		(نبات عشبي طويل مُعَمَّر من النجيليات ينبت القسوكه وينمو في المناطق الرطبة).
تبريد • بَرْد صِنَاعِي	refrigeration	دُخْلَة سَاحِلِيَّة
(يحصل اما باستعمال التخليد، أو باستعمال خليط مبرّد كسالجيد والملح، أو بوسائل ميكانيكية كالمبرّدات التي تبرّد الماء فتجعله جليداً، أو تبرّد الهواء والسوائل مما يَهْل حفظ التماس واللحوم وغيرها. لأن عمل		

regional research laboratory	مختبر أبحاث إقليمي	الجراثيم يقل في البرد) *
refrigerator	مُبرِّدة • ثلاجة	(مصنع أو آلة للتبريد أي لايجاد البرد الصناعي • أنظر refrigeration).
register	سجل	
cadastral register	سجل مساحي • سجل المساحة	
refuse	قَضَلَات • قمامة	
kitchen refuse	قَضَلَات المطبخ	
town refuse	قمامة المدينة	(town: refuse (انظر
regeneration	تَجَدُّد • تَجْدِيد	(حصول أعضاء جديدة إذا جرح النبات أو قُطعت بعض أجزائه • وهو في الأحراج تجدد الحرجة أو الغابة طبيعياً natural regeneration أو تجديدها صناعياً artificial regeneration أي (replanting of wood).
natural regeneration	تَجَدُّد طَبِيعِي	(تجدد الشجر • بالبذر الطبيعي أو بالفراخ أو بالأطباء).
regeneration area	المساحة المُتجدِّدة	للتجديد
regular	نظامي • مُنتظم	(المساحة التي تُعدَّ إعتيادياً • في مشروع استئلال أو في مشروع عام • لأن تُجَدَّد في عُشرون مدة معلومة من الزمن).
regular calyxes	كُؤُوس مُنتظمة	(calyx (انظر
regular forest	حَرْجَة مُنتظمة	(حرجة مؤلفة من أشجار في سن واحدة).
regulating	مُنظَّم • ضابط	
regulating nut	صَمْلَة ضبط	
regulating screw	لولب ضبط	
regulating valve	صِمام ضبط	
regulation	تنظيم • ضبط • نظام	
regulator	مُنظَّم • ناظِم • ضابط	
plough regulator	ناظِمة المحراث	(أداة في المحراث الحديث تنظِّم عرض الحرثة وعمقها • وقد يكون الناظم في غير المحراث).
regional geography	جغرافية إقليمية	
regional profile	قطاع جانبي إقليمي	(قطاع جانبي للتربة تعود مميزاتة إلى عوامل مُساختية أو نباتية خاصة بالمنطقة أو الإقليم).

Regur; black cotton soil	أرض القطن السوداء	(الغنية بالتيتانيوم • تشتهر بها منطقة دكان في الهند).
regurgitation	استمادة الحِرَّة	(إخراج الطعام المهضوم جزئياً من كرش الحيوان المجتر المُشغَّع ويُطْعَم ثانية).
Rehmannia	رَهْمَانِيَّة	(من اسم طبيب روسي • جنس زهر من الفصيلة الخنازيرية).
Rehmannia angulata; angulate	رَهْمَانِيَّة زَاوِيَّة	
Rehmannia	رَهْمَانِيَّة	
rehydration	إعادة الإماهة	(إعادة ترطيب المواد المجففة للماء).
rein(s)	عِثَان	(شتر اللجام ج أَيْثَة وعُثْن • أنظر (bridle).
leading rein	مِقْوَد	(حبل أو شتر من جلد يسوق به السائق الدابة).
reindeer (Rangifer tarandus or Cervus tarandus)	رَنْتَة	(معرية • حيوان من الأيائل).
reject (v.)	رَفَض • تَبَدَّ	
(n.)	نِتاج مَرفُوض	(لقد تم توفّر النّرجة أو النوعية أو المقاييس المطلوبة).
relationship	عَلاقَة • صِلَة	
relative	نسبي	
relative humidity	الرطوبة النسبية	(أنظر "relative" humidity).
release	تحرير • تخليص • إطلاق	
	إعتاق	
	تخليص	(Syl.) (تحرير الأشجار أو النباتات الأخرى).

remount depot	رِبَاطُ الخَيْل	(مكان يُربى فيه الخيل ونهباً للأغراض العسكرية).
reliability	عَوَل • اعتمادية • وُثُوقَة	
relict	بَقِيَّة	(في علم البيئة : جماعة نباتية أو نوع نباتي استطاع • بتأثير عوامل التعويض أو الحماية • أن يبقيا ويقاوما حصول تأثيرات بيئية مدمرة أثقلت كثيراً من الأبنية العامة في الأراضي المجاورة).
removal	إزالة • نَزْع • رَفْع	
removal of vine-props	رَفْعُ المَسَامِيك	(رفع القرايح التي يُسند بها الكرّم • غلب القطن).
remover	مِثْرَعة • نازِع • مُزِيل	
burr remover	مِشْفَاة • مِثْرَعة الشفا	(burr remover (انظر
rendering plant	وَخْدَة استخلاص الدَّهْن	
rennet	(١) إِنْفَعَة • مِثْفَعَة	(هي المعدة الحقيقية التي يحصل الهضم فيها • أنظر (stomach).
	(٢) مِثْفَعَة • إِنْفَعَة	(هي التشنّج بعابية السامين • والسوسة من أصل سرياني • خيمرة قابلة للذوبان تُستخرج من منقحة العجل الرضيع وتستهمل في تخبين اللبن).
rennet bag; rennet stomach	إِنْفَعَة • مِثْفَعَة	(المعدة الرابعة في المجترات وهي التي يحصل فيها الهضم وتسمى أيضاً abomasum).
renneting	تَخْبِين	(إضافة الإنفحة إلى اللبن بغية تخثيره وجعله جُبناً).
rennin	رِنِين • رَوْبَة المِثْفَعَة	(أنزيم المنفحة المستخدم في صنع الجبن).
rent	إيجار • أَجْرَة	(ما يدفعه المأجر إلى المؤجر).
farm rent	أُجْرَة الأَرْض	(وتكون هذه الأجرة مبنية سلفاً على عكس ما يكون في المزارعة metayage).
Remount Department or Service	دَائِرَة الخَيْل	(دائرة رسمية مهمتها تدارك الخيل للجيش • وذكرُت أن الدائرة في اصطلاح السامين كالمصلحة في اصطلاح المصريين).
rent	غَلَّة عَقَارِيَّة • رَيْع عَقَارِي	
report	تقرير • بَيَان	
rental (n.)	إيجار • تأجير • رَيْع	
(adj.)	تأجيري	
rental value	قيمة الدَّخْل • القيمة على حَسَب الرَّيْع	(أنظر (value "income"
renter	(١) مُؤَجِّر	
	(٢) مُسْتَأْجِر	
rent in cash	إيجار نقدي	
rent in kind	إيجار عيني	
reparation	(١) إصلاح • ترميم	
	(٢) تعويض	
repellent	مُثَرِّ • صَاد • طَارِد	
repent (Zool.)	زاحيف	
(Bot.)	مُثْلَقَة • معترشة	
repetition	إعادة • تَكَرّر	
replacement	(١) استبدال	
	(٢) تبديل	
replant (v.)	غرس مُجدِّداً • أعادَة الزَّرْع	(خاصة إذا تُلِفَت المحصول الأول أو تطلَّ نماؤه).
replanting (of wood) (Syl.)	تَجْدِيدُ (الحَرْجَة أو الغابة)	
replevin	رَفْع (التَحْيِيز) • إزالة (الرهن)	
replication	تَكَرِير	(في الإحصاء : تكرير طريقة استثمار • أو جملة طرائق استثمار في عدة قُطَع من الحرجة • بغية التوصل إلى تقدير التفاوت بين القُطَع الخاضعة لطريقة استثمار واحدة • أو بغية تزييد الدقة في المقاييس).

RET 606	رَتَم	Retama	تَنْفَسٌ جِلْدِي	cutaneous respiration	رَاتِينَجِي • رَاتِينِي	resinaceous	شَبَه • مِشَابَهَة • مُحَاكَاة	resemblance	زَاحِف	reptant (Zool.)	تَبْدِيلُ الْأَصِيصِ	repotting
	(الاسم العلمي من رتم العربي • ويطلق الاسم العربي أيضاً على غير هذا النبات • جنس جذبات للترزين من الفصيلة القرنية).		تَنْفَسٌ قَصْبِي	tracheal respiration	(أنظر)	(resinous)	مُحَاكَاةٌ وَقَائِيَةٌ	protective resemblance	مُعْتَرِشَة • مُتَسَلِّقَة	(Bot.)	(نقل النبات من أبيض إلى آخر أكبر منه).	
	رَتَمٌ وَجِيدُ الْحَبَّةِ	<i>Retama monosperma</i>	جَذَرُ تَنْفَسِي •	respiratory root	إِصْبَاغ • بَضْعُ الصَّنْغِ	resin flux	(١) احتياطي • احتياط	reserve	زَحَافَات • زَوَاحِف	reptiles; Reptilia	رُبِيَّةٌ مُثَلَّةٌ	representative soil
	رَتَمٌ كُرُوِيٌّ	<i>Retama sphaerocarpa</i>	جَذَرُ هَوَائِي		(أنظر)	(resinosis)	(٢) دُخْرُ	(Sylv.)	(طائفة حيوانات من الفقاريات • بارادات الدم • تنفس الهواء • وليس لهن شعر ولا ريش ولا أذناء • وهذه الطائفة تشمل الثعابين والسماح والعطاء والسلاحف).		نموذجية	
	الثَّغَرَة		جهازُ التَّنَفُّسِ	respiratory system	رَاتِينِيْت	resinite	بُرْعَمٌ اِحتِيَاطِيٌّ	reserve bud	بَرْعَمٌ أَوْ تَبَرْعَمٌ ثَانِيَةٌ •	repullulate	(١) تكثير • تكاثر •	reproduction
	احتباس • احتجاز •	retention	اِسْتِجَابَةٌ • تَجَاوُب	response	إِصْبَاغ • نَضْعُ الصَّنْغِ	resinosis	أَنْشُشٌ أَوْ تَبَرْعَمٌ مُجَدِّدًا		صَدَّة • تَنَافُرٌ • تَقَّاد	repulsion	تَوَالِدٌ • تَأْتِلُ	
	احتباس الشَّخْد	retention of placenta		rest-harrow ( <i>Ononis repens</i> or <i>O. spinosa</i> )	(تَشْعٌ غير تَوِيٍّ للراتينج وللزفت يحصل في السنوبريات • أو هو تَشْرِبٌ أَسَاجِهَا للراتينج تشرباً غير تَوِيٍّ).		حَرَجَةٌ مَحْفُوظَةٌ	reserved forest	احتياجات • مُتَطَلِّبَات	requirements	تَأْتِلُ لَا تَقِيَّ	asexual reproduction
	(احتباس أغنية الجنين).		أَشْر	retention of urine	رَاتِينَجِي • رَاتِينِي	resinous	شَجَرَةٌ مَحْفُوظَةٌ	reserved tree	الاحتياجات الدنيا	minimum requirements	(أو لا زَوْجِي).	
	(احتباس البول).		حَظِيرَة احتجاز	retention pen	رَاتِينَجِي • رَاتِينِي	resinous	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَحْث	research	تَسَلُّ لَا تَقِيَّ	
	جِدَار احتجاز	retention wall	أَرْضٌ مُسْتَرِيحَة	resting land	جَمْعُ الرَاتِينِجِ	resin tapping	أَوْ مُدَحَّرَةٌ		بَحْثُ تَطْبِيقِي	applied research	تَسَلُّ لَا تَقِيَّ	
	شَبَكِي • مُتَشَابِك	reticulate	طَوْرُ السَّكُونِ •	resting stage	(استغلال راتينج السنوبريات بحز سوق هذه الأشجار والنقاط ما يسيل منها من راتينج).		مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	مركزُ بَحْوث	research centre	إِنْسَالٌ شَقِيٌّ •	sexual reproduction
	تَعْرِقُ شَبَكِي	reticulate nervation	طَوْرُ الِهْجُوعِ		مُقاومة	resistance	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء	reseda (Reseda)	تَتَأْتَلُ شَقِيٌّ	
	جَذَرِيَّاتٌ شَبَكِيَّةٌ	reticulate rhizopods	تَجْدِيدُ شَبَابِ الشَّجَرَةِ	restoration of a tree	مُقاومة الجفاف	drought resistance	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	(نبات من البليحاويات • خاصة البليحاء المطرية).		(ويقال تكاثر جنسي أو زوجي).	
	(منها المُنَحْرَنَات والشُعَاعِيَّات • أنظر Rhizopoda).		رِيشِي شَبَكِي	reticulo-pinnate	صَائِد • مُقاوم	resistant	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء	Reseda	تَكَاثُرٌ أَوْ	vegetative reproduction
	(١) شَبَكَةٌ	reticulum (Bot.)	فَتْرَة الرَّاحَة • فَتْرَةُ الِهْجُوعِ	rest period	(ومف للكانن الحي الذي يقاوم العوامل الطبيعية أو الأمراض ويصد لها).		مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	(الاسم العلمي يعني الشُّكْنَة أو الشافية • جنس زهر من الفصيلة البَلَيْحَاوِيَّة).		تَكَثِيرٌ بِحِزَمٍ نَبَاطِي	
	(تطلق في علم النبات على أنساج مختلفة كالآية :)		رَدَع • كَبَح • قَيْدُ (الحركة)	restrain	مَوَادِد	resources	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء مُصَفَّرَةٌ • إِنْشِلِج	<i>Reseda luteola</i>	(ويقولون تكاثر أو تكثير خُضْرِي • حصول متعضيات جديدة بطريقة ما لا يَفْقِيَة • مثاله حصول أشجار من فراخ الأرومة أو من أشرطة الجذور).	
	شَبَكَةُ chlorophyll reticulum		وَسَائِلُ التَّذِيلِ	restraining means	إِعَادَة البَذَر	resowing	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	(أنظر)	weld	(٢) تَجَدُّدٌ أَوْ	
	شَبَكَةُ صِبْغِيَّة	chromatin reticulum	(كالزئار في خضفلة الدابة وكالشكال في أرجلها • والزيار والشكال بالكسر).		تَنْفَسٌ	respiration	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء عِطْرِيَّة	<i>Reseda odorata; garden mignonette; reseda</i>	تَجْدِيد • حَرَجَةٌ مُتَجَدِّدَة أَوْ مُجَدَّدَة	
	شَبَكَةُ جَذَرِيَّة	root network	قَيْد • حَظَر • تَحْدِيد • تَقْيِيد	restriction	فِي دَمِ الْحَيَوَانِ وَفِي نَسْغِ النَّبَاتِ • وَخُرُوجِ الْحَامِضِ الْكَرْبُونِيكِ وَالْمَاءِ مِنْهُمَا).		مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء عِطْرِيَّة	Resedaceae	(هذه الكلمة تأتي مرادفة لكلمة regeneration بمعنيها • إلا أن الجراحين كثيراً ما يستعملونها بمعنى الشَّجَرَاء التي حصلت بالطرائق الطبيعية).	
	(٢) قَلَسُومَة	reticulum (Zool.)	عِطَنٌ	ret (v.)	التَّنَفُّسُ الهَوَائِي	aerobic respiration	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء عِطْرِيَّة	Reseda	مُعَدَّلُ التَّوَالِدِ •	reproduction rate
	(قسم مغير هو المعدة الثانية في الحيوانات المجتررة يصل بالكرش من جهة وبأم التلافيف من جهة ثانية • أنظر stomach).		(نَقَعَ الكَثَان أو القِثَب • أو رَطَبَهُ • بالما • لفصل الألياف).		التَّنَفُّسُ اللّاهَوَائِي	anaerobic respiration	مَوَادُّ اِحتِيَاطِيَّةٌ	reserve materials	بَلَيْحَاء عِطْرِيَّة	Reseda	مُمَدِّلُ التَّكَاثُرِ	
	شَبَكِيَّةٌ • شَبَكِيَّةُ الْعَيْنِ	retina	بَائِعٌ تَجَرِّتَة	retailer	التَّنَفُّسُ خَيْثُومِي	branchial respiration	رَاتِينِج • عَرَقُ الشَّجَرِ •	resin; rosin	أَعَادَةُ البَذَر • بَدَرٌ مُجَدِّدًا	reseed	الْجِهَازُ التَّنَاسُلِيُّ	reproductive system
			(بائع بالمفوق أو بالقطاعي).				رَاتِين • رَاتِين		(حيث لم ينجع البذر الأول لظروف مُناخِيَّة أو طَارِئَة).			



RHO 610							RID 611		
<i>Rhododendron hirsutum</i> ; villous rhododendron	وردية زُتَا •	<i>Rhus aromatica</i> ; fragrant sumac	سُتَاق عَطَر (أنظر sumac)	الى شكل بزورها • جنس جنبات للترزين •			ريشما تُندَس •		
<i>Rhododendron maxima</i> ; American rhododendron	وَزْدِيَّة أَمْرِيكِيَّة	<i>Rhus coriaria</i> ; tanner's or tanning sumac; hide sumac	سُتَاقُ الدَّبَاغِين (هو المعروف بالأسماء المذكورة في سادة sumac تشمل أوراقه دباغاً وبزوره تابلا) •	Rhyncophora or Curculionidae مُؤَبِّيات (فصيلة خنافس مقدار من ممدات الأجنحة يقطن الحبوب ويعشن من موادها ويسمين السوس • أنظر weevils).			rice-paper plant ( <i>Fasia papyrifera</i> or <i>Aralia papyrifera</i> ) أَرَالِيَّة وَرَقِيَّة (أعطر Aralia)		
<i>Rhododendron nudiflorum</i>	ازالية (صحراوية) عارية الزهر (أنظر <i>Azalea nudiflora</i> )	<i>Rhus cotinus</i> ; Venetian or Venice sumac; fustet; smoke-free	سُتَاقُ الصَّبَاغِين (للتزين • ويشمل ورقه وباعاً وبياغاً أصفر) •	Rhytidome; dead bark قِرُوف (ج قُرُوف • اسطلاحاً • أنظر المخضض ج ١١ ص ١٤ • فترة متفقة تحيط بالسقان السنة • وتتمثل بطرائق خنى نتيجة لنشاط المسافات المولدة للتَجَب (phellogenous layers).			rice straw قَشُّ الأُرْدُ		
<i>Rhododendron ponticum</i> ; pontic rhododendron	وردية بُنْطِيَّة	<i>Rhus glabra</i> ; scarlet sumac	سُتَاق قِرْمَزِي • تُتَمُّم أَمْرَد (سُتَاق ناعم الورق املس الساق يُرَرع أحياناً للزينة) •	Rhytidome; dead bark قِرُوف (ج قُرُوف • اسطلاحاً • أنظر المخضض ج ١١ ص ١٤ • فترة متفقة تحيط بالسقان السنة • وتتمثل بطرائق خنى نتيجة لنشاط المسافات المولدة للتَجَب (phellogenous layers).			rice weevil ( <i>Calandra oryzae</i> or <i>Sitophilus oryzae</i> ) سُوَسَةُ الأُرْدُ		
Rhodophyceae or Florideae	أُشْتَةُ حَقَرَاء « في الشام » • طُحْلَبُ أَحْمَر « في مصر »	<i>Rhus vernicifera</i>	لَكْ (شجر يتخرج منه اللك • أنظر varnish tree).	Rhytidome; dead bark قِرُوف (ج قُرُوف • اسطلاحاً • أنظر المخضض ج ١١ ص ١٤ • فترة متفقة تحيط بالسقان السنة • وتتمثل بطرائق خنى نتيجة لنشاط المسافات المولدة للتَجَب (phellogenous layers).			Richardia رِيْشَرْدِيَّة (باسم نباتي فرنسي • جنس زهر من فصيلة الفلقانيات) •		
<i>Rhopalocera</i>	الفراشيات النهارية • دَبُوبِيَّات القُرُون النهارية	<i>Rhus toxicodendron</i> ; poison ivy	تُتَمُّم سَام • سُتَاق امريكي سام (لَشَمُهُ يُسَبِّبُ الطَّفَحُ الجلدي) •	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Richardia africana; African richardia رِيْشَرْدِيَّة إفريقية		
<i>Rhombus maximus</i> ; turbot	سَتَكُ الثَّرَس (من فصيلة المُقْلَطَحَات) •	<i>Rhynchites</i>	مِنْقَارِيَّة • رَنْخِيْطِس (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى ذي المنقار الصغير • جنس خنافس من الفصيلة الشوبية) •	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus خِرَزُوع (جنس نباتات عشبية أو شجرية ، سنوية في البلاد الباردة ومعمرة في البلاد الحارة • وهي من الفصيلة القَرْبُوبِيَّة منها أنواع تزرع للترزين ومنهسا الخروع المعروف بزرع لعصر زيت الخروع من بزوره) •		
<i>Rhopalosiphon maidis</i> ; corn aphid	مَنْ الدَّرَّة الصَفْرَاء	<i>Rhynchites betuleti</i> ; birch-tree Rhynchites; leaf roller	مِنْقَارِيَّةُ البَتُولَا • لَقَاقَةُ الوَرَق	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus albidus; white Ricinus خِرَزُوع أَبْيَض		
<i>rhubarb (Rheum officinale or R. rhaponticum)</i>	رَاوَنْد مَحْزَنِي • راوند بستاني	<i>Rhynchites cupreus</i> ; coppery Rhynchites; pulm borer	مِنْقَارِيَّةُ النَحَاسِيَّة	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus communis or R. major; خِرَزُوع كَبِير • (أنظر castor-oil plant)		
<i>Rhus</i>	سُتَاق • تُتَمُّم • عَيْرَب (جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطمية • أنظر sumac or sumach).	<i>Rhynchobdellidae</i>	حُرْمُومِيَّات عَلَيَّة (رتبة السلق الخرطوميات من طائفة الملقَّبات) •	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus minor; minor castor bean خِرَزُوع صَغِير		
<i>Rhus</i>	سُتَاق • تُتَمُّم • عَيْرَب (جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطمية • أنظر sumac or sumach).	<i>Rhynchospermum</i>	رِنْخِسْپَرْمُون (من اليونانية بمعنى مقارية البزور الماعاً	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus viridis; green castor bean خِرَزُوع أَخْضَر		
<i>Rhus</i>	سُتَاق • تُتَمُّم • عَيْرَب (جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطمية • أنظر sumac or sumach).	<i>Rhynchospermum</i>	رِنْخِسْپَرْمُون (من اليونانية بمعنى مقارية البزور الماعاً	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus purpureus; purple castor bean خِرُوع أَرْجَوَانِي		
<i>Rhus</i>	سُتَاق • تُتَمُّم • عَيْرَب (جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطمية • أنظر sumac or sumach).	<i>Rhynchospermum</i>	رِنْخِسْپَرْمُون (من اليونانية بمعنى مقارية البزور الماعاً	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus sanguineus; blood-red خِرُوع مَدْمَى		
<i>Rhus</i>	سُتَاق • تُتَمُّم • عَيْرَب (جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطمية • أنظر sumac or sumach).	<i>Rhynchospermum</i>	رِنْخِسْپَرْمُون (من اليونانية بمعنى مقارية البزور الماعاً	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			Ricinus zanzibariensis; castor bean of Zanzibar خِرَزُوع زَنْجِيَارِي		
<i>Rhus</i>	سُتَاق • تُتَمُّم • عَيْرَب (جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطمية • أنظر sumac or sumach).	<i>Rhynchospermum</i>	رِنْخِسْپَرْمُون (من اليونانية بمعنى مقارية البزور الماعاً	Ribbon eucalyptus ( <i>Eucalyptus viminalis</i> ) أَوْ كَالْبِتُّوس شريطي (شجرة طويلة عطرة من الفصيلة الآبى تزرع للترزين) •			rick; hay stack عَرَم (الكُدُوس المطام من الحميد تُزَم وتُحفظ		

roan or roan gray (الفرس الذي شملت شُبهته عفرة. أنظر coats and particularities).

رَوَّيْرٌ صَوْدِيٌّ مُزْمِنٌ roaring

(مرض في الخيل يحصل من فالج في الحنجرة ويُعرف بصوت خاص أثناء التنفس إذا كان الفرس في العمل. ويختفي الصوت عندما يستريح الفرس. ولذا عُدهُ هذا العرض من الأمراض المبطلّة للبيع).

تحميص roasting

robber ant (*Formica sanguina*) نَمْلَةٌ مُدَمِّمَةٌ (أنظر ant)

عُثْرٌ • عُثْرُ robber fly (*Asilus*) (جنس ذباب كبار من فصيلة العثريات).

(١) زهرة الوقواق robin (Bot.)

(٢) الزهرة الثلاثية (٣) عشبة دُوبرت (يطلق الاسم على عدة نباتات منها wake- و herb-Robert و robin فراجعها).

|| ragged robin (*Lychnis fls-cuculi*) زهرة الوقواق • لُخْنِيسُ الوقواق (زهر من الفصيلة القرنفلية).

robin; redbreast robin (*Erythacus rubecula*) أَبُو الْجِثَاء

(معجم الحيوان. ويعرف بأبي الحنّ في لبنان وجبل الشيخ. طائر صغير من الجوانم والفصيلة الشحرورية، ظهره أشهب إلى سمره وعنقه ومدره أحمران وساثره أبيض. وهو في قد أبي قلنسوة أي عصفور التين ويصاد معه).

رُؤْيِينِيَّةٌ Robinia; the locusts (من اسم Jean Robin أحد علماء النبات. جنس شجر للتزيين من القرنيات الفرائية).

Robinia dubia; dubious Robinia رُؤْيِينِيَّةٌ مُلْتَبِسَةٌ

Robinia hispida; hispid Robinia; رُؤْيِينِيَّةٌ قَائِيَّةُ الْوَبَرِ • rose acacia سَنَطٌ وَرْدِيٌّ

(٢) انضاج • تعيق

ripple-grass (*Plantago lanceolata*) لِيَانُ الْحَمَلِ الثَّانِي

(نبات عسبي مُتَعَمِّرٌ من الفصيلة الحملية).

rippleseed plantain (*Plantago major*) لِيَانُ الْحَمَلِ الْكَبِيرِ (من اسمائه لسان الكلب وذبّ الفأر. أنظر rattail).

river نهر

riverain نهري • ضَيْفِيٌّ (متعلق بشفة النهر).

river ash, red ash/*Fraxinus pubescens* مُرَانُ أَشْجَب • مُرَانُ أَحْمَر

river bank ضِفَّةُ النهر

river basin حَوْضُ النهر

riverine forest حَرَجَةُ نَهْرِيَّةٌ (أنظر "riverine" forest)

river sand رَمْلُ النَّهْرِ • رَمْلُ نَهْرِي (أنظر sand)

river-side ضِفَّةُ النهر • شاطئ، النهر

rivet wheat (*Triticum turgidum* or *T. vulgare*) حِنْطَةُ سَيْمِيَّةٌ (أنظر wheat)

roach (*Leuciscus rutilus*) بَرَعَانٌ (عامية بهذا المعنى. سمك صغير من فصيلة الشبايط يعيش جماعات).

road; track طَرِيقٌ صَغِيرَةٌ •

طَرِيقٌ مَوْضِعِيَّةٌ (كالطرق الزراعية والريفية).

road toll صَرِيَّةُ الطَّرِيقِ (تدُلُّ الطريق في الشام. وقد زالت فيه منه الضريبة).

ring-necked pheasant (*Phasianus torquatus*) تَنْدُرُجٌ مُطَوَّقٌ (أنظر الاسم العلمي).

ring ouzel; ring-ousel (*Turdus torquatus*) دُجٌ مُطَوَّقٌ (طائر في قدّ الشحرور شديد السمره في صدره طوق أبيض).

ring-porous wood خَشَبٌ حَلَقِيٌّ التَّمَامُ (خشب ملب «من المدحاوات» تكون فيه مسام خشب الربيع أعرض من مسام خشب الصيف. ويكون هذا الفرق في العرض واضحاً. وتكون أيضاً مسام خشب الربيع مرتبة في منطقة أو في دائرة واضحة).

ring rot عَفَنٌ حَلَقِيٌّ (مرضٌ بكتيري يُتَلَفُ عَاقِيلُ البطاطا ويظهر كحلفات سوداء سطحية بينما يتشيل قلب المشقوق ويتلف).

ring shake; cup shake صَدْعٌ حَلَقِيٌّ • انصداع حَلَقِيٌّ (بين طبقات الخشب المتمركزة).

ringworm قُوْبَاءُ حَلَقِيَّةٌ (مرضٌ مُعْدٍ تشبه طفيليات نباتية تثير في الجلد بَغَفَاتٍ طفحِيَّةٍ حَلَقِيَّةٍ الشكل).

riparian شَاطِئِيٌّ • ضَيْفِيٌّ (متعلق بشاطئ، نهر أو بحيرة).

riparian forest حَرَجَةُ شَطِّئَةٍ • حَرَجَةُ الشَّطِّ (أنظر "riparian" forest)

ripe نَاضِجٌ • يَانِعٌ • مُدْرِكٌ

ripeness نَضْجٌ • نَبْغٌ • إِنْبَاجٌ • إِدْرَاكٌ (بلوغ الثمرة كمالها أي آخر دور من أدوار حياتها. وذلك عندما تسمى مستقلة على غاية ما يُرَادُ لها من الصفات سواء من حيث لونها أو طعمها أو رائحتها أو طراوتها).

(١) نَضْجٌ • إدراك • عُهُونُ ripening (بلوغ مرحلة النضج أو الإدراك في الثمار أو الأغصان وهو في الغالب إرفاق أو إلصاق أي بعد الحصرمة وقبل الإنباع).

(طبقة الخشب التي تحصل بالنمو النباتي في فصل واحد. ففي الأقاليم التي تتعاقب فيها مرة واحدة في السنة وبانتظام، الفصول المواتية وغير المواتية لنمو النبات. تكون طبقات الخشب المذكورة مطابقة للحلقات السنوية. ويكون تمددها مفضياً إلى بيان عمر الشجرة على الوجه الصحيح. وليس الأمر كذلك في الأقاليم المدارية حيث في كثير من الأنواع، لا توجد حلقات نُمُو، أو لا توجد حلقات مطلقاً. حتى حلقات نافسة. وبسبب ذلك عدم انتظام الفصول. وعوامل إقليمية أخرى).

ringbone عَظْمُ الْبَاغَةِ • عَرَنٌ (نُمُو عظمي حَلَقِيٌّ في عظم الوظيف في الفرس ينتهي به إلى العرج وتطلق اللفظة الانكليزية أيضاً على العرج الناتج عن هذا النمو).

ringdove حَمَامَةٌ مُطَوَّقَةٌ (يطلق على نوعين من الحمام هما التالين :)

ring-dove; wood-pigeon (*Columba palumbus*) وَرْدَقَانٌ • حَيْدُونَانٌ (ج وِرْدَقَانٌ وَوَرْدَاشِينٌ. وهو أكبر أنواع الحمام).

ring-dove; ring turtledove (*Streptopelia decocto or Turtur risorius*) فَاحِشَةٌ • صُلْصُلٌ

(ج فواخت وتلايل. طائر مطوق يُجْبَسُ في قفص ويسمى في الشام «يا كريم»).

ringed goose (*Anser canadensis*) وَرْدَةٌ مُطَوَّقَةٌ أَوْ كَنْدِيَّةٌ (أنظر goose)

ringed saurians عَظَائِيَّاتٌ حَلَقِيَّةٌ (أنظر "ringed" saurians)

ringing حَزَمٌ • حَشَشٌ (وضع الخشاش في أنف الثور ليذلل. أو وضعه في خطم الخنزير فيمتنع عن انارة التراب).

ringing or girdling (of tree) حَزَمَةٌ حَلَقِيَّةٌ (أنظر الشرح في مادة (incision tool).

قَاسِمٌ • صُلْبٌ • جَابِسٌ rigid

صَوْرِيْرٌ قَاسِمٌ rigid pine (*Pinus rigida*) (أنظر pine)

(١) مَيْبِلٌ • خَنْدَقٌ rill (خندق ينق في الأرض الجبلية المنحدرة لجمع الأمطار فيه والجبلولة دون أضرار السيول).

(٢) كَيْطَامَةٌ • جَدْوَلٌ • سَرِيَّةٌ (مجرى صغير يُنْقَى في الأرض للسقيا).

تَحَاتٌ جَدْوَلِيٌّ • erosion rill || تعرية جَدْوَلِيَّةٌ (أنظر "erosion "rill")

صَبَرٌ فَيْضِيٌّ • صَرِيدٌ rime; hoarfrost (جليد حَبِيَسِيٌّ أبيض يتكوّن بتجمّد نقيطات من ماء الغياب).

سَفْعَةٌ حَيْتَارِيَّةٌ rim-fire (تواتُ النسيج الحتاري في اوراق النبتة نتيجة ليقص البوتاس في غذائها).

(١) لِحَاءٌ • قِشْرَةٌ rind (لحاء النجر أو قشرة الثمرة).

(٢) جِلْدُ «الحيوان» (وخاصةً جلد الخنزير).

وَبَاءٌ بَقْرِيٌّ • rinderpest; cattle plague طَاعُونٌ بَقْرِيٌّ (أنظر cattle-plague)

تَطْعِيمٌ اللَّحَاءِ • rind grafting (أنظر grafting)

تَطْعِيمٌ تَاجِيٍّ (الأولى عن ابن العوام والثانية مترجمة عن crown grafting. أنظر grafting).

(١) حَلَقَةٌ • طَوَقٌ ring (٢) حَلَقَةٌ نُمُو سَنَوِيَّةٌ

حَلَقَةٌ سَنَوِيَّةٌ || annual ring (طبقة الخشب التي تحصل بالنمو في سنة واحدة).

حَلَقَةٌ نُمُو || growth ring

ويسرة فتصبح الأرض ظهوراً تفصل بينها انلام عراض).

(٢) مِكَّةَةٌ • مِلَقَةٌ

(محرات لكّم بعض المزروعات في الأرض المتسعة).

حَزَمَةُ الْجُدُرِ • ridging ridge ploughing; حَزَمَةُ الظُّهُورِ

(حراثة تجعل الأرض جُدُرًا تفصل بينها انلام عراض).

مِثْلَسَةٌ مُتَمَاجِحَةٌ ridge roller (شكل من ملاّات الأرض الزراعية. أنظر roller).

حَزَمَةُ الْجُدُرَاتِ ridging (حزمت تجعل به الأرض جُدُرًا مغاراً).

مِحْرَاتُ الْجُدُرَاتِ ridging plough (محرات تجعل به الأرض جُدُرًا مغاراً. أنظر ridge-plough).

عُدَّةٌ • تَجْهِيْزَاتٌ • مُهَيَّاتٌ • rig أجهزة

حَقٌّ right

حق الانتفاع بالثابة || forest right

حقوق الرعي || grazing rights

حقوق قَبِيلَةٍ || tribal rights

حَقُّ الِاسْتِثْمَالِ right-of-use (حق استعمال أشياء الغير واقتطاف ثمراتها).

حَقُّ الْمُرُورِ right-of-way (إذا لم يكن للأرض منفذاً الى الطريق العام، أو كان منفذها اليه غير كاف لاستغلال تلك الأرض في الزراعة أو الصناعة، يحق لصاحبها المطالبة بالمرور في الأرض المجاورة لأرفه لقاء تعويض. وهو ما يسمى حق المرور).

حقوق المِلْكِيَّةِ rights of ownership

حقوق الاسترداد rights of recovery

حَقُّ الاِخْتِطَابِ right to cut firewood



*Robinia pseudo-acacia*; silver chain; false acacia; yellow locust

رُؤْيِيَّةٌ شَائِيَةٌ • سنط كاذب (نوع مبذول في النوازع والحدائق • ويعرف باسم white acacia أي أفاقيا بيضاء وذلك خطأ لأن الأفاقيا هي السنط أي شجر آخر • أنظر Acacia).

*Robinia viscosa*; viscous Robinia رُؤْيِيَّةٌ لَزِيْجَةٌ

robur; Austrian oak (*Quercus robur*) رُؤْيِيَّةٌ قَوِيَّةٌ (أنظر الاسم العلمي).

robust قوي (في وصف النباتات أو الحيوان القوي الشَّيْط).

robust morel (*Solanum robustum*) مَعْدٌ قَوِيَّةٌ (أنظر nightshade).

rocambole; European leek نُوْمُ الصُّخُور (أنظر *Allium scorodoprasum*).

*Rocella tinctoria* حَزَاؤُ الصَّبَاغِين (شرب من الحزاز يستخرج منه صبغ أحمر • أنظر archil).

rock (Geol.) صَخْرَةٌ (ج صَخَرٌ وصُخُورٌ • والصخرة في اللغة الحجر العظيم الصلب • وفي اصطلاح الجيولوجية كل كتلة معدنية أو من أصل عضوي تكون في الأرض • سواء أكانت كبيرة أم صغيرة • وسواء أكانت جامدة أم مائعة أم غازية • وتتألف الصخور من فلزات ومعادن ومركبات مختلفة من العناصر البسيطة).

rock eruptive صَخْرَةٌ ثَوْرَانِيَّةٌ (ج صَخْرَةٌ ثَوْرَانِيَّةٌ • وتطلق الجرجير أيضاً في الشام على أنواع من جنس Nasturtium • بقلة شوية بيرة وزراعية • يؤكل ورقها على شكل «سلطة» ولذا يُسَمَّى أحياناً rocket-salad).

rock igneous صَخْرَةٌ نَارِيَّةٌ

rock metamorphic صَخْرَةٌ مَتَحَوِّلَةٌ

rock sedimentary صَخْرَةٌ رُسُوبِيَّةٌ

stratified rock صَخْرَةٌ طَبَائِقِيَّةٌ • رَصَمَةٌ (أنظر rock "stratified").

rock alyssum (*Alyssum saxatile*) سَلَّةُ الذَّهَبِ • أُلُوسَنٌ حَجْرِي (يطلق على نوع نباتي من جنس Alyssum فراجعه).

rock aster (*Aster alpinus*) أَسْطَرُّ أَلْبِيٍّ أَوْ جَبَلِيٍّ (أنظر الاسم العلمي).

rock cherry مَحَلَبٌ (أنظر *Cerasus mahaleb*).

rock cress (*Arabis*) عَرِيَّةٌ • الزهرة العريشة (أنظر *Arabis*).

rock-crystal; quartz مَهَا • بَلُّور • حُومَةٌ • دُرُّ التَّجَفِّ (مَرَّوٌ بَلُّورِيٌّ • وهو حجر بلوري معدني صافٍ تُخَذُ منه الأواني والخواتم والمعقود والثريات وغيرها).

rock disintegration تَفَقُّتُ الصَّخَرِ • انحلال الصخر

rock-dove حَمَامٌ طُرَّانِيٌّ وَطُورَانِيٌّ (أنظر *Columba livia*).

rockery حديقة صخرية (أنظر rock garden).

rocket (n.) صَارُوخ • ساروخ

rocket (Bot.) (١) حَرْجِيرٌ • كَنَاشَةٌ • كَنَاشَةٌ • كَنَاشَةٌ (هو الجرجير في المعجمات والمفردات اسمه العلمي *Eruca sativa* • وتطلق الجرجير أيضاً في الشام على أنواع من جنس Nasturtium • بقلة شوية بيرة وزراعية • يؤكل ورقها على شكل «سلطة» ولذا يُسَمَّى أحياناً rocket-salad).

rocket (٢) زهرة المساء البستانية • هَسْبَارِس (وتعرف أيضاً بأسماء أخرى منها

*Hesperis matronalis* • أنظر dame's violet (nalis).

bastard rocket; wild rocket نَهَقٌ • نَهَقٌ • أَيْهَمَانٌ • حَرْجِيرٌ بَرِّي (أنظر *Brassica erucastrum* L.).

dyer's rocket; dyer's weed (*Reseda luteola*) بُلَيْحَاءٌ مُصَفَّرَةٌ • اسليخ

Mahon rocket (*Hesperis maritima*) زَهْرَةُ الْمَسَاءِ الْبَحْرِيَّة (أنظر الاسم العلمي).

sea rocket (*Cakile maritima*) قَسَائِلِي (أنظر sea-rocket).

violet rocket (*Hesperis violacea*) زَهْرَةُ الْمَسَاءِ الْبَنَفْسِيَّة (أنظر الاسم العلمي).

rocket candytuft (*Iberis amara*) أُنْدَلِيَّةٌ يَبِيضَاءٌ (زهر حُلَوِيٍّ من الفصيلة السليبية يزرع لأزهاره البيضاء الفواحة • أنظر أيضاً الاسم العلمي).

rocket-salad (*Eruca sativa*) حَرْجِيرٌ • كَنَاشَةٌ (أنظر rocket).

rockfish سَكُّ الصُّخُور (يطلق على ضروب عديدة من الأسماك التي تسوطن المناطق الصخرية).

rock garden; rockery رَذْهَةٌ • حديقة صخرية (حديقة كثيرة الحجارة والصخور تتميز بنوع من التناسق • أنظر المادة التالية).

rock garden plants; rockery نَبَاتَاتُ الرِّدَاه (مفردتها رَذْهَةٌ • وهي جنس أكلة خضنة كثيرة الحجارة • وفي المخصص ج ١٠ عشرات من الألفاظ يُحَادِرُ المرءُ في أيهما يختار لهذا المعنى • ولعل الرَذْهَةَ والخَضْرَمَةَ والتَجْوَةَ أصلها).

rock maple (*Acer saccharinum*) قَيْصَبٌ (أنظر الاسم العلمي).

rock myosotis (*Myosotis rupicola*) أَذُنُ الْفَارِ الصَّخْرِيَّة

rock pigeon; rock dove حَمَامٌ طُرَّانِيٌّ وَطُورَانِي (أنظر *Columba livia*).

rock pink (*Dianthus petraeus*) قَرْنُفُلٌ صَخْرِي (زهر عسبي مُعْتَمِرٌ من القرنفليات يزرع لأزهاره البيضاء الفواحة • أنظر أيضاً اسم الجنس العلمي *Dianthus*).

rock plants نباتات الرِّدَاه الصَّخْرِيَّة (أنظر rock-garden plants).

rock purslane قَلَنْدَرِيَّةٌ حَيْثِيَّة (أنظر purslane "rock").

rock rabbit وَبَر (أنظر hyrax).

rock removal عَذَن (قلع الصخور من الأرض الزراعية فتزداد غلتها ويزداد ثمنها).

rockrose وَرْدُ الصُّخُور • زهرة الشمس الوردية (يطلق على نوعي نبات من جنس قَسْتُوس *Cistus* وهَسْلَيْتِيمُون *Helianthemum* بحملان أزهاراً بيضاء أو حمراء تنبه الورد • ويطلق الاسم أيضاً على هذا الورد نفسه).

قَسْتُوسٌ إِفْرِيطِيَّيٌّ • Cretan rockrose (أنظر *Cistus creticus*).

rock-salt مِلْحٌ أُنْدَرَانِيٌّ أَوْ دَرَّانِيٌّ (خلاقاً للملح البحري • وكلاهما كلوريد أو كلورور السوديوم • أنظر salt).

rock weathering تَجْوِيَّةُ الصُّخُور (فعل العوامل الطبيعية في تفتيت الصخور

وانحلالها لتكوين التربة).

rock-weed قَوْقَس (عشب بحري من الطحالب • أنظر (Fucus).

rod (n.) قضيب (معدني أو خشبي) (Biol.)

king's rod (*Asphodelus ramosus*) بَرْوَقٌ مُتَفَرِّع (نبات من الزنبقيات • أنظر *Asphodelus*).

levelling rod مِخْلَاة (أنظر levelling rod).

lightning rod دَافِعُ الصَّاعِقَةِ • وَقَاءُ الصَّاعِقَةِ (أنظر lightning rod).

planting rod مِغْرَس (أداة قوية تُرَجُّ في التراب حيث تُرْس الكرم).

rodent (adj.) قَارِضٌ • قَارِضٌ (حيوانٌ من القوارض).

Rodentia (or Glires); rodents قَارِصَةٌ • قَارِصَةٌ (ج قَوَارِضٌ وقَوَاضِمُ • وهي أكثر الثدييات عدداً • من فصائلها الفساريَّة وفُفْرَانُ الزرع والشجايَّة والحُلْدِيَّة والفُكْدِيَّة والتِرْبُوعِيَّة والشَّيْبِيَّة والأرْنِيَّة الخ • وهي تقتات بالحبوب والثمار).

rodenticide مُبِيدُ الْقَوَارِض (ج قَوَارِضٌ وقَوَاضِمُ • وهي أكثر الثدييات عدداً • من فصائلها الفساريَّة وفُفْرَانُ الزرع والشجايَّة والحُلْدِيَّة والفُكْدِيَّة والتِرْبُوعِيَّة والشَّيْبِيَّة والأرْنِيَّة الخ • وهي تقتات بالحبوب والثمار).

roe (١) سَرُّ السَّمَك (وهو ما يعرف بالبطارخ • ويطارخ الحفش sturgeon هو المشهور بالكافيار).

roe (٢) يَحْمُور (ويُسَمَّى أيضاً roe deer).

roe deer (*Capreolus caprea* or *Cervus capreolus*) يَحْمُور • يَامُور (حيوان لبون مجتر من فصيلة الأيائل).

roll (١) لَقَّة • لَفِيْفَةٌ

roll (٢) مِثْلَةٌ رَاثَةٌ • دِحْرَاجٌ تَسْوِيَةٌ (أنظر roller).

roll-crusher; crushing rolls مِجْرَشٌ ذُو أُسْطَوَانَات

roller (١) لَقَاقَةٌ • دِحْرَاجٌ اسْطَوَانِي

roller (Agr.) (٢) مِثْلَةٌ • مَالَن • مِثْلَةٌ • مَلَامَةٌ (رَحَافَةٌ • شَابُوفَةٌ • والصبغ الشَّوْف • وهي أسطوانة مختلفة الحجم والوزن سطحها أملس أو مُحَرَّزٌ تستعمل في تلميس الأرض الزراعية • والمملات أنكال هاك أهمها :)

beating roller مِثْلَةٌ ذَاتُ مَحَابِط

clod-crushing roller; clod-break roller مِثْلَةٌ مَفْتَتَةُ التَّدَر

Croskill roller مِثْلَةٌ كُرْسِكِيل (وهي من مفتتات المدر).

flat roller; roll مِثْلَةٌ رَاثَةٌ

marking roller مِثْلَةٌ مُخَطَّطَةٌ • مَلَامَةٌ وَايِسَةٌ (ثَبَّتِنَ أَمَاكِنَ غَرَسِ الْغَرَسِ).

ridge roller مِثْلَةٌ مُتَمَاوِجَةٌ

roller; common roller (*Coracias garrulus*) (Zool.) (٣) شِقْرَاقٌ • شِقْرَاقٌ • شِقْرَاقٌ • شِقْرَاقٌ • شِقْرَاقٌ (يسمى الشَّقْرَاقُ في الشام • جنس طير من اللاجوانات فيه أنواع أمغر من الحمام لها ألوان زاهية كالزرقعة والخضرة والحمرة الوردية).

leaf roller (*Rhynchites betuleti*) لَقَاقَةُ الْوَرَقِ • مِتْقَارِيَّةُ الْبَتُولَا (٤) لَقَاقَةٌ





<i>Rosa eglanteria</i> ; sweetbrier rose; rusty eglantine (eglantine)	نِسْرِين صَدِي • جُلْنِسْرِين • وَدَّ بَرِّي (أنظر)
<i>Rosa gallica</i> ; French rose (Provence rose)	وَرْد فَرَنْسَة (أنظر)
<i>Rosa indica</i> ; Indian rose; Chinese rose	وَرْدُ هِنْدِي أَوْ صِينِي (ضرب له أشواك قوية).
<i>Rosa indica fragrans</i> ; fragrant Indian rose	وَرْدُ الْهِنْد (بَقْشَة بَعَابَة دَمْتَق).
<i>Rosa lutea</i> ; yellow rose	وَرْدُ أَصْفَر (ضرب يُزْهَر فِي الصِّيف).
<i>Rosa moschata</i> ; musk rose	وَرْدُ مِسْكِي • نِسْرِين
<i>Rosa multiflora</i> ; Japan(ese) rose; multiflorous rose	وَرْدُ كَثِيرُ الزَّهْرِ (ورد ياباني كثير الزهر).
<i>Rosa nitida</i> ; bright rose	وَرْدُ لَامِع
<i>Rosa noisettiana</i> ; filbert rose; Champney's rose; noisette rose	وَرْدُ بُنْدَقِي
<i>Rosa phoenicia</i> ; Phoenician rose	وَرْدُ فِينِيقِي
<i>Rosa repens</i> ; rambler; creeping rose	وَرْدُ زَاخِف
<i>Rosa reptans</i> ; creeping briar	نِسْرِين زَاخِف (أنظر)
<i>Rosa rubiginosa</i> ; sweetbrier; rusty eglantine	نِسْرِين صَدِي • (أنظر)

<i>Rosa rugosa</i> ; Japanese rose; rugose rose; hedgerow rose	وَرْدُ خَشِن (ورد ياباني خشن).
<i>Rosa sempervirens</i> ; evergreen rose	وَرْدُ دَائِمُ الْخُضْرَة (ورد زاحف مبذول في جنوب أوروبا).
<i>Rosa sulphurea</i> ; yellow rose	ورد أَصْفَر (ورد آسيوي أصفر الورد).
<i>Rosa tomentosa</i> ; tomentose rose	وَرْدُ قُطَيْي
Rosaceae	وَرْدِيَّات (الفصيلة الوردية من ذوات الفلقتين كثيرة التوجيهات تقسم ثماني قبائل وتتمثل نباتات كثيرة منها معظم أشجار الفواكه عندنا كالشفاح والمشمس والكمثرى والفرجل والدور والقراسيا أي الكرز . والبرقوق أي الإجاص ، والخوخ أي الدراق الخ).
rosaceous oxalis ( <i>Oxalis rosea</i> )	أَقْصِيلِيس وَرْدِيَّ الزَّهْرِ (يزرع لجمال ورقه وزهره . أنظر Oxalis).
rosarium	مَوْزِدَة • حَدِيقَة وَرود
rosary	(١) مَوْزِدَة • حَدِيقَة ورود (٢) مِسْبَحَة
rosary tomato ( <i>Lycopersicum rosarigerum</i> )	بَتَاذُونِي سُبْحِيَّة (أنظر tomato)
rose	(١) وَزْدَة (زهرة الورد).
rose	(٢) وَرْد • جُلْ (شجرة الورد. أنظر Rosa ، وفيما يلي بعض الأنواع التي لم ترد في مادة Rosa).
alpine rose ( <i>Rosa alpina</i> )	وَرْد أَلْبِي (ضرب من الورد قوي الاحتمال يعيش في المناطق الجبلية من أوروبا).

Australian rose ( <i>Beronia serrulata</i> )	وَرْدُ أَسْتَرَالِي (جنبة من الفصيلة السذابية Rutaceae).
briar rose ( <i>Rosa canina</i> )	نِسْرِين • جُلْنِسْرِين • وَدَّ بَرِّي (أنظر eglantine)
cabbage rose ( <i>Rosa centifolia</i> )	وَرْدُ مِثْوِيَّ الْوَرَق (ضرب متعدد الأنواع يستعمل في تحضير ماء الورد والعطور ويتميز بأوراقه الكبيرة).
Californian rose ( <i>Convolvulus ja- ponicus</i> )	لَبْشَلَاب (أنظر Convolvulus)
Christmas rose ( <i>Helleborus niger</i> )	خَرْبَقِ أَشْوَد (أنظر الاسم العلمي).
cinnamon rose ( <i>Rosa cinnamomea</i> )	وَرْدُ قِرْفِي (ضرب من الورد الأوربي).
fairy rose ( <i>Rosa lauranciana</i> )	ورد لُورَنْس (ضرب من الورد الصغير لعمه نوع من الورد الصيني).
guelder rose	وَيْبِرْتُومُ الْخَشَبِ الْأَبْيَض • خَنَانُ الْمَاء • بَلْسَانُ الْمَاء (أنظر <i>Viburnum opulus</i> )
Scotch rose	ورد اسكتلندي • ورد شائك (أحد نوعين من الورود الشائكة السوق مما <i>Rosa pimpinifolia</i> و <i>Rosa spinosissima</i> ).
South Sea rose ( <i>Nerium oleander</i> )	وَرْدُ دَقْلَى • حَبْن (أنظر oleander)
Syrian rose	خَطْمِي • خَطْمِيَّ دِمَشْقِي • خَطْمِي وَرْدِي (أنظر <i>Alcea rosea</i> )

wild rose ( <i>Rosa eglanteria</i> )	نِسْرِين • جُلْنِسْرِين • وَدَّ بَرِّي (أنظر eglantine)
rose acacia ( <i>Robinia hispida</i> )	روينية قاسية الوبر • سَطَط وَرْدِي (أنظر المادة التالية).
rose-acacia locust ( <i>Robinia hispida</i> )	رُؤْيِينَة قَاسِيَة الْوَبَر • سَطَط وَرْدِي (جنبة تزيين من القرنيات الغراسية ازهارها عناقيد وردية الشكل).
rose-apple; jambo ( <i>Eugenia jambosa</i> )	تَقَّاح الْوَرْد • جَنْبُورَة (شجر من الفصيلة الآسية له ثمر كالشفاح الصغير فيه شيء من رائحة الورد . أنظر Jambosa).
rosebay	(١) وَرْدِيَّة • رُؤْدُودَنْدَرُون (نبات من جنس رودودندرون. أنظر Rhododendron).
(٢) دَقْلَى • حَبْن • حَبْن • آء • آلاء	(٢) دَقْلَى • حَبْن • حَبْن • آء • آلاء
(٣) سِنِيَّة إكليلية الورد	(٣) سِنِيَّة إكليلية الورد (أنظر <i>Epilobium rosmarinifolium</i> )
rose campion	(١) مَشْوَر بَرِّي • لُخْنِيس إكليلي • لُخْنِيس وَرْدِي (أنظر <i>Lychnis coronaria</i> )
rose chafer; rose-beetle ( <i>Cetonia aurata</i> )	(٢) حُرْمُ الحَنْطَلَة (أنظر <i>Agrostemma githago</i> ويطلق على سواهما أيضاً من الفصيلة القرنفلية).
rose daphne ( <i>Daphne cneorum</i> )	دَقْلَة وَرْدِيَّة (ازهارها وردية او ارجوانية وجنباتها دائمة الخضرة تحمل ثماراً بيضاء مصفرة).

rose elder; guelder rose	بَلْسَانُ الْمَاء (أنظر <i>Viburnum opulus</i> )
rose-gall cynips; bedeguar wasp	عَقْصِيَّة الْوَرْد (تحدث في نبات الورد غصفاً كالشعر المتلبد).
rose garden; rosery; rosary	مَوْزِدَة (مشتقة على وزن مقفلة. حديقة الورد).
rose geranium ( <i>Pelargonium</i> )	غُرْنُوقِي وَرْدِي • لَقْلَقِي (يستقى العطر واليسك في الشام وعطرشان وجارونية في مصر).
rose honey	جُلْجَجِين • جُلْجَجِين (لم أهد اليهما في المعجمات . والثانية في المفردات . وهما من الفارسية بمعنى غسل الورد).
rose kermes ( <i>Diaspis rosae</i> )	قُوزِمِيَّة الْوَرْد (أنظر cochineal insect)
rose-laurel ( <i>Nerium oleander</i> )	دَقْلَى • حَبْن • حَبْن • آء • آلاء (أنظر oleander)
rose-leaf aphid ( <i>Aphis rosarum</i> )	أَزَقَة وَرَق الْوَرْد (أنظر aphid)
rose mallow	(١) خَطْمِي وَرْدِي • ورد الزواني (ورد الزواني في المفردات . زهر من الخبازيات اسمه العلمي <i>Althaea</i> or <i>Alcea rosea</i> وهو مبذول في الشام ومن اسمائه Syrian rose أيضاً).
rose of Sharon	(١) خَطْمِي وَرْدِي (نبات من الخبازيات اسمه العلمي <i>Hibiscus palustris</i> يزروع لزهره).
rose of Sharon	(٢) هَيُوفَارِقُون كَبِير الزَّهَر (أنظر Saint John's wort)

rosemary ( <i>Rosmarinus officinalis</i> )	إَكْلِيلُ الْجَبَل (حسا البان في الشام . ومعنى اسم الجنس العلمي ندى البحر . نبات غنبي من الفصيلة الثقوية يستعمل في الطب ويعد من الأفاويه).
marsh rosemary ( <i>Ledum palustris</i> )	مُصَوِّفَة الْمَتَائِق • إَكْلِيلُ الْجَبَل الْكَادِب (تستعمل في تطهير الحية . أنظر Ledum).
rosemary pine; loblolly pine	صَوْبُر لُبَانِي
rose moss; portulaca	ورد طُحْلُبي (نبات غنبي زراعي من فصيلة الرجلينات).
rose of heaven ( <i>Lychnis coeli-ro- sa</i> or <i>Agrostemma coeli-rosa</i> )	وَرْدَة السَّمَاء (مترجمة . زهرة من الفصيلة القرنفلية).
rose of India ( <i>Tagetes erecta</i> )	مُخَلِّقَة مُشْتَبِهَة • وَزْدَة الْهِنْد (أنظر Tagetes)
rose of Japan ( <i>Camellia japonica</i> )	وَرْدَة الْيَابَان • كاميلية يابانية (أنظر Camellia)
rose of Jericho; St. Mary's flower ( <i>Anastatica hierochuntica</i> )	كَفْت مَرِيَم • كَف عَائِشَة • شَجَرَة الْكَف (المفردات . نبات صغير سنوي بري من الصليبيات ينبت في أنحاء فلسطين والعور وسيناء وغيرها . ومنى تم نموه وجف تقلمه الريح وتلصق به حتى اذا مادف مكاناً رطباً عاد الى النمو).
rose of Sharon	(١) خَطْمِي وَرْدِي (نبات من الفصيلة الخبازية . أنظر rose mallow).
Chinese rose-mallow ( <i>Hibiscus ro- sa-sinensis</i> )	وَرْدَة الصِّين • خَطْمِي صِينِي

rose of the world; Camellia; ( <i>Camellia japonica</i> )	كاميلية يابانية • وزدة اليابان (Camellia) (أنظر)	black rosewood ( <i>Dalbergia nigra</i> ) دلبرجية سوداء	bacterial soft rot عَفْنٌ بكتيري طَرِيّ
rose pelargonium ( <i>Pelargonium graveolens</i> )	لَقْلَقِيّ • عِطَر • عِطْرشانة (rose geranium) (أنظر)	rosin (مادة راتنجية صلبة تتخلف بعد استقطار زيت التربين من راتنج الصنوبر) •	bitter rot (عَفْونة تسبب التفاسح والعنب وغيرهما يسببها فطر اسمه <i>Glaeosporium fructigenum</i> ).
rose ring gaillardia; Indian blanket ( <i>Gaillardia pulchella</i> )	غَيْرِدِيَّة أُنْبَقَة (Indian blanket) (أنظر)	<i>Rosmarinus officinalis</i> (rosemary) (أنظر)	black rot (مرض يسبب في الكرم الورق والاعصان والشعر وسببه فطر مجهري من رتبة الزقيات اسمه <i>Guignardia bidwelli</i> ومنه أنواع تسبب الخنفر والفواكه مثل <i>Laestadia bidwelli</i> ).
roseroot ( <i>Sedum rhodiola</i> or <i>Rhodiola rosea</i> )	حَيُّ الْعَالَمِ الْعِطَر (نبات عشبي مُعَمَّر من فصيلة المُخَلَّدات لجذوره رائحة الورد) •	ross (v.) مِنْقَارِيّ • ذُو مِيقَار (لشليس الجذع مثلاً) •	(١) عَفْونة سوداء (مرض يسبب في الكرم الورق والاعصان والشعر وسببه فطر مجهري من رتبة الزقيات اسمه <i>Guignardia bidwelli</i> ومنه أنواع تسبب الخنفر والفواكه مثل <i>Laestadia bidwelli</i> ).
rose rust ( <i>Phragmidium subcor-ticium</i> )	شَقِرَانُ الْوَرْد (مرض يسبب جنس الورد سببه فطور من جنس <i>Phragmidium</i> والنوع الذي يسبب الورد المزروع هو <i>P. macronatum</i> أنظر rust أيضاً) •	rostrate (أنظر)	(٢) عَفْنٌ أَسْوَد (مرض بكتيري يسبب الخنفر فيسودها تسببه بكتيريا تعرف باسم <i>Pseudomonas campestris</i> ).
rosery	مَوْزَكَة (مشتقة على وزن مَفْعَلَة • حديقة الورد) •	rostrate hazel ( <i>Corylus rostrata</i> ) (hazel) (أنظر)	Brenner rot خُمَرَةُ الْوَرْدِ • عَفْنٌ بَرَنَر (مرض يسبب أوراق الكرم فتضرب إلى حمرة) •
rose tree ( <i>Rosa</i> )	وَرْد • جُلْجُل (أنظر)	rosy (أنظر)	brown rot (تجسسل في العنب عندما يُصاب بمرض العفونة • أنظر mildew).
rose-twig aphid ( <i>Aphis rosae</i> )	أَرْقَةٌ عَسَالِيحِ الْوَرْد (أنظر)	rosy primula ( <i>Primula rosea</i> ) (Primula) (أنظر)	charcoal rot عَفْنٌ فَحْمِي عَفْنٌ جَاف عَفْنٌ طَرَفِي عَفْنُ الثَّمَارِ (وتسبب أنواع مختلفة من الفطور والبكتيريا) •
rosewood	(١) خَشَبٌ وَرْدِي (خشب احمر وردي جميل له رائحة الورد يُستخدم في صنع الأثاث) • (٢) شَجَرُ الْخَشَبِ الْوَرْدِي (وهو أنواع خامسة من جنس دلبرجية (Dalbergia) •	rot (وهي العفونة والعفن الفسح والفساد عند الزراعين • حالة من الانحلال تسبب الثمار والجذور والخشب وسواها وسببها فطور مجهرية او ميكروبات • وكلمة تفصح هذه وكلمة انحلال decomposition تتاويان تقريباً • وإن تكن كلمة التفصح تدل على مرحلة أكثر تقدماً وأكثر وضوحاً • أنظر decay حيث مراحل التفصح والألفاظ التالية تدل على أشكال التفصح الأكثر شيوعاً وهي أجدر بأن تُدرج في كتب أمراض النبات • فمنها التفصح الأسمر ، والمكعب ، والنائف ، والمزترقي ، والأحمر ، والإسفنجي ، واللبني ، والرطب والأبيض وغيرها • وهناك تصنيف للتفصح على حسب مكانه في الشجرة مثل تفصح العنق ، وتفسح الجلب أي الخشب الصادق ، وتفسح الجذور ، وتفسح الخشب الكاذب ، وتفسح الجذع الخ) •	grey rot (تغير بالعنب وتسببها فطور مجهرية تعرف باسم <i>Botrytis cinerea</i> ).
rosewood	(١) خَشَبٌ وَرْدِي (خشب احمر وردي جميل له رائحة الورد يُستخدم في صنع الأثاث) • (٢) شَجَرُ الْخَشَبِ الْوَرْدِي (وهو أنواع خامسة من جنس دلبرجية (Dalbergia) •	rot (v.) (أنظر)	heart rot (أنظر)
African rosewood ( <i>Pterocarpus erinaceus</i> )	صَنْدَلٌ أَفْرِيقِي (ret) (أنظر)	(١) تَفْسَح • تَعَفْن (٢) تَعَطْن • أَنْحَلْ (أنظر)	kernel rot عَفْنُ الثَّوَى عَفْنُ الشَّغَاتِ أَوْ الْقُرُون عَفْنٌ حَلَقِي عَفْنُ الْجَذُورِ
pod rot    ring rot    root rot			

silk-worm rot (muscardine) (أنظر)	دَاءُ الْقَرْيَةِ عَفْنٌ طَرِيّ عَفْنٌ أَيْضُ (عَفْونة يفسد بها تسبب العنب قتله وسببها فطر مجهري) •	triennial rotation; three-field system دَوْرَةُ ثَلَاثِيَّة (تقسيم الأرض الزراعية ثلاثة أقسام يتناوب فيها ثلاث زراعات • وقد تقوم الاستراحة مقام إحدى الزراعات كما في التحويل في الدورة الثانية) •	rotation of the maximum volume production (Sylv.) دَوْرَةُ الْإِنْتَاكِجِ الحجمي الأقصى (الدورة التي تعطي أكبر كمية ممكنة من الخشب في كل سنة • وهي تطابق العمر الذي يسو اليه النمو المتوسط السنوي) •
rot (in sheep); distomatosis; liver-fluke disease (٣) دَنْتٌ دَوْدَمَ الكبد • مرضى دودة الكبد (مرض يسبب الفئان • وسببه دودة الكبد) •	دَنْتٌ دَوْدَمَ الكبد • مرضى دودة الكبد (مرض يسبب الفئان • وسببه دودة الكبد) •	crop rotation (تغير المحاصيل في الأرض المزروعة متناوبة للمحافظة على خصب التربة) •	rotation (Syl.) دَوْرَةُ (عدد السنين المحدد لاستثمار الحرجة • أنظر coppice. وتختلف نعوت الدورات باختلاف أغراض الاستثمار • وعندما يُقطع شجر المُسِنَّة أي الخيس تُسمى كل شجرة تُسَنَفِي لتكبر مُتَقَاة staddle. فإذا لبثت الشجرة المتقاة مدة دورة واحدة سميت مُتَقَاةً شَايَةً أَوْ أَحَادِيَّةَ العمر، أي عمرها عمر دورة واحدة، وإذا تُرِكَت المتقاة حتى تبلغ من العمر دورتين سميت الحديثة modern • وإذا تُرِكَت مدة ثلاث دورات سميت القديمة أو الأُم ancient).
rotary rotary mower (لقطع العشب أو حشّ المروج) •	دَائِرِي • دَوَّار • دَوْرَانِي جَزَّازَة دَوَّارَة (لقطع العشب أو حشّ المروج) •	financial rotation (دورة تُحدّد مدتها على حسب اعتبارات مالية ، كالحصول مثلاً على أعلى سعر للفائدة) •	Rotatoria; Rotifera; rotifers دَوَّارَات • دَوَّلَانِيَّات (طائفة حيوانات من شعبة أشباه الديدان فيها دود دقاق مجهرية يعيش معظمها في المستقعات) •
rotary plough; rotary tiller محراث دَوَّار مِكْشَطُ دَوَّار	محراث دَوَّار مِكْشَطُ دَوَّار	physical rotation (الدورة المطابقة للعمر الذي يموت عنه أحد الأنواع موثلاً طبيعياً في موقع معين) •	roto-baler مِحْزَمَة بَالَات دَوَّارَة rotovator (rotary cultivator) عَرَّاقَة دَوَّارَة
rotary scraper rotary spade harrow (harrow) (أنظر)	مِكْشَطُ دَائِر أَوْ دَوَّار (أنظر)	silvicultural rotation (الدورة التي في مدتها كلها يظل أحد الأنواع محفوظاً بقوة مُزَيِّية من النمو والتناثر • أو التكاثر • ، وذلك في موقع معين) •	rotundifoliate; rotundifolious مُسْتَدِير الْوَرْدِ • ذُو أَوْرَاق (Bot.) مستديرة
rotate (١) دَار أَوْ دَوَّرَ عَلَى مَحُور (٢) دَار • تَنَاوَب • تَعَاقَب	(١) دَار أَوْ دَوَّرَ عَلَى مَحُور (٢) دَار • تَنَاوَب • تَعَاقَب	technical rotation (أو تكنيكية) (الدورة المطابقة لأعلى غلة يُبْلُغها أحد الأنواع • من حسب له أبعاد معينة • وقابل إما لأن يُحوَّل تحويلاً اقتصادياً ، وإما لأن يُستَخمَص لاستعمالات خامية) •	rotundifoliate mint تَعَفْنٌ مُسْتَدِير الْوَرْدِ (أنظر <i>Mentha rotundifolia</i> )
rotation (اصطلاح حديث • تقسيم المزرعة أقساماً تعاقب فيها الزروع المختلفة • والنظام المتبع في تنالي الزروع في كل قسم يسمى تعاقب الزروع • أنظر plot فيما يتعلق بـ rotation of crops. والدورات الزراعية كثيرة ومختلفة منها :) دَوْرَةُ ثَنَائِيَّة (تقسيم الأرض الزراعية قسمين يتناوب فيهما زراعتان كزراع القسم الأول حنطة والثاني قنبا • ثم في السنة التالية يزرع القسم الأول قنبا والقسم الثاني حنطة وهكذا • وإذا زرع في الأرض حولاً وتركت حولاً للاستراحة فهو بالمربية التحويل • والأرض المُتَسَحَّالة أي المستريحة التي تركت حولاً تسمى بالانكليزية (fallow)	(١) دَوْرَةُ زِرَاعِيَّة (اصطلاح حديث • تقسيم المزرعة أقساماً تعاقب فيها الزروع المختلفة • والنظام المتبع في تنالي الزروع في كل قسم يسمى تعاقب الزروع • أنظر plot فيما يتعلق بـ rotation of crops. والدورات الزراعية كثيرة ومختلفة منها :) دَوْرَةُ ثَنَائِيَّة (تقسيم الأرض الزراعية قسمين يتناوب فيهما زراعتان كزراع القسم الأول حنطة والثاني قنبا • ثم في السنة التالية يزرع القسم الأول قنبا والقسم الثاني حنطة وهكذا • وإذا زرع في الأرض حولاً وتركت حولاً للاستراحة فهو بالمربية التحويل • والأرض المُتَسَحَّالة أي المستريحة التي تركت حولاً تسمى بالانكليزية (fallow)	technical rotation (أو تكنيكية) (الدورة المطابقة لأعلى غلة يُبْلُغها أحد الأنواع • من حسب له أبعاد معينة • وقابل إما لأن يُحوَّل تحويلاً اقتصادياً ، وإما لأن يُستَخمَص لاستعمالات خامية) •	rough (١) حَشْن (٢) وَغَر • شَاقَّ (٣) مُضْطَرِب • هَانِج طَعَامٌ حَشْن (عَلَفٌ عَالِي نِسْبَةِ السيلولوز مثل الكسلا والقش والحشيش) •
rotation of the highest income دَوْرَةُ الدَّخْلِ الْأَفْضَى (الدورة التي تعطي أقصى دخل متوسط سنوي • من دون اعتبار لقيمة رأس المال المُجَمَّد) •	دَوْرَةُ الدَّخْلِ الْأَفْضَى (الدورة التي تعطي أقصى دخل متوسط سنوي • من دون اعتبار لقيمة رأس المال المُجَمَّد) •	technical rotation (أو تكنيكية) (الدورة المطابقة لأعلى غلة يُبْلُغها أحد الأنواع • من حسب له أبعاد معينة • وقابل إما لأن يُحوَّل تحويلاً اقتصادياً ، وإما لأن يُستَخمَص لاستعمالات خامية) •	roughage baler; forage baler مِكْبَسُ الْكَلَا • مِحْزَمَة الْكَلَا (آلة تضغط القش والحشيش وتجعلها حُزْماً) •

roundleaf sundew ( <i>Drosera rotundifolia</i> ) ( <i>Drosera</i> ) نَدِيَّةٌ مُسْتَدِيرَةٌ الورق (أنظر)	( <i>Oreodoxa</i> ) (أنظر)
round timber (timber "round") خَشَبٌ مُسْتَدِير (أنظر)	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
roundworms (فصيلة من الديدان، أنظر <i>Nemathelminthes</i> ) خَيْطِيَّاتٌ • أُسْطُوَائِيَّاتٌ	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
roup of fowls (مَرَضٌ مُدْمِجٌ ثَوَمِيٌّ يُصِيبُ الدَّجَاجَ ويتميز بانتفاخ الجيوب تحت العينين وتبثيل مائي من المنخرين) دُجَاجٌ أو خانوق الدجاج	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
roussette; spotted dogfish ( <i>Scyllium</i> ) (مترجمة: جنس سمك من رتبة الأسماك ذكر غريفل منه نوعين في شواطئ الشام وهما كلب البحر الكبير و كلب البحر الصغير) كَلْبُ الْبَحْرِ الْأَرْقَطِ	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
row صَفٌّ • خَطٌّ • نَسَقٌ خَطِّيٌّ	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
rowan; rowan tree عُيْرَاءُ الْعَابِلِينَ • شَجَرَةُ السَّمَنِ	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
European mountain-ash وهو يشبه التفاح لكن ثماره غنيقة حمراء، اسمه العلمي <i>Sorbus or Pyrus aucuparia</i> ومنه ضروب أمريكية تعرف باسم roan tree. يُعرف بـ	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
row sowing; row seeding بَذْرٌ فِي خُطُوطٍ (ويكون إما باليد كما في المياقل، وكما يُبذر الحمص والذرة عندنا، وإما بالمبذر أي بآلة البذر، أنظر sowing).	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
royal bay ( <i>Laurus nobilis</i> ) (أنظر laurel)	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
royal fern ( <i>Osmunda regalis</i> ) أُسْتُنْدَةُ مُلْكِيَّةٌ • سَرْخَسٌ مُزْهِرٌ (أنظر osmund)	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)
royal Oreodoxa; royal palm ( <i>Oreodoxa regia</i> or <i>Roystonea regia</i> ) نَخْلُ الْجَبَلِ الْمَلِكِيِّ • نَخْلُ مَلِكِي	( <i>Poinciana</i> ) (أنظر)

Indian rubber tree; India-rubber fig تَيْنِ الْمَطَّاطِ (أنظر <i>Ficus elastica</i> )	Indian rubber tree; India-rubber fig تَيْنِ الْمَطَّاطِ (أنظر <i>Ficus elastica</i> )
rubber-weed; pingue ( <i>Actinea richardsoni</i> ) (نبات عسبي من الفصيلة المُرْكَبِيَّةُ يحوي نسبة قليلة من المطاط) عُشْبَةُ الْمَطَّاطِ	rubber-weed; pingue ( <i>Actinea richardsoni</i> ) (نبات عسبي من الفصيلة المُرْكَبِيَّةُ يحوي نسبة قليلة من المطاط) عُشْبَةُ الْمَطَّاطِ
rubbing down فَرَكٌ • تَشْيِيفٌ (فرك الدواب وتنظيفها عندما تكون مبتلة بالمطر أو بالماء، انقضاء للبرد، وتطلق الكلمة أيضاً على تنظيف الدابة) أَرْضُنْ حَصَوِيَّةٌ	rubbing down فَرَكٌ • تَشْيِيفٌ (فرك الدواب وتنظيفها عندما تكون مبتلة بالمطر أو بالماء، انقضاء للبرد، وتطلق الكلمة أيضاً على تنظيف الدابة) أَرْضُنْ حَصَوِيَّةٌ
rubble land (أرض تغطي كسائر الحجارة والحصى حوالي ٩٠ في المائة من سطحها) فُوَّةٌ	rubble land (أرض تغطي كسائر الحجارة والحصى حوالي ٩٠ في المائة من سطحها) فُوَّةٌ
Rubia (جنس نباتات عشبية مُنْتَشِرَةٌ من الفصيلة القُوَّةِيَّةُ ازدهارها صفراء مغيرة وأوراقها بوارية التوزيع غير مُتَّسِنَةٌ الحواشي) فُوَّةٌ هندية • فُوَّةٌ حَبَلِيَّةُ الْوَرَقِ	Rubia (جنس نباتات عشبية مُنْتَشِرَةٌ من الفصيلة القُوَّةِيَّةُ ازدهارها صفراء مغيرة وأوراقها بوارية التوزيع غير مُتَّسِنَةٌ الحواشي) فُوَّةٌ هندية • فُوَّةٌ حَبَلِيَّةُ الْوَرَقِ
Rubia cordifolia; Indian madder فُوَّةٌ هندية • فُوَّةٌ حَبَلِيَّةُ الْوَرَقِ	Rubia cordifolia; Indian madder فُوَّةٌ هندية • فُوَّةٌ حَبَلِيَّةُ الْوَرَقِ
Rubia tinctorum; madder (نبات زراعي يصبغ من الفصيلة القُوَّةِيَّةُ) فُوَّةٌ	Rubia tinctorum; madder (نبات زراعي يصبغ من الفصيلة القُوَّةِيَّةُ) فُوَّةٌ
Rubiaceae; the madder family فُوَّةِيَّاتٌ (الفصيلة القُوَّةِيَّةُ من ذوات الفلقتين وحيدات التويجبة تشمل نحو ألفي نوع من أشجارها الشين والكينا والقُوَّةُ) عُلْيَقٌ • ثَوْتُ شَوَكِي	Rubiaceae; the madder family فُوَّةِيَّاتٌ (الفصيلة القُوَّةِيَّةُ من ذوات الفلقتين وحيدات التويجبة تشمل نحو ألفي نوع من أشجارها الشين والكينا والقُوَّةُ) عُلْيَقٌ • ثَوْتُ شَوَكِي
Rubus (جنس نباتات من الفصيلة الوردية تنبت برتياً حول المياه وقد تزرع سياجاً فيها العليق blackberry وتوت العليق raspberry. أنظر blackberry)	Rubus (جنس نباتات من الفصيلة الوردية تنبت برتياً حول المياه وقد تزرع سياجاً فيها العليق blackberry وتوت العليق raspberry. أنظر blackberry)
Rubus fruticosus; blackberry bush عُلْيَقٌ شَائِعٌ أو دَعْلِيٌّ (أنظر bramble)	Rubus fruticosus; blackberry bush عُلْيَقٌ شَائِعٌ أو دَعْلِيٌّ (أنظر bramble)
Rubus idaeus or R. loganobaccus; ثَوْتُ الْعُلْيَقِ • قَرْمَبَوَازٌ عُلْيَقٌ بُسْتَانِيٌّ • قَرْمَبَوَازٌ	Rubus idaeus or R. loganobaccus; ثَوْتُ الْعُلْيَقِ • قَرْمَبَوَازٌ عُلْيَقٌ بُسْتَانِيٌّ • قَرْمَبَوَازٌ

raspberry bush (أنظر)	rudd ( <i>Scardinius erythrophthalmus</i> ) بَرْعَانٌ (عامية بهذا المعنى: جنس سمك من فصيلة السبايط يعيش في المياه العذبة) نَبَاتَاتُ الدَّمَنِ (النباتات التي تفضل العيش في الدمن والاراضي المهجورة وعلى مقربة من المنازل وهي عادة من الاعشاب) رُودِيَّةٌ كَبِيرَةٌ الْوَرَقِ (جنبة للترتين من الفصيلة القُوَّةِيَّةُ) rudimental; rudimentary بَدَائِيٌّ • ابْتَدَائِيٌّ rue; common or garden rue ( <i>Ruta graveolens</i> ) (نبات عسبي طيب ذو رائحة قوية وازهار صفراء من الفصيلة السذابية أنظر انواع السذاب في مادة Ruta)    meadow rue ( <i>Thalictrum</i> ) تَكَاةٌ • ثَالِيقُطْرُونٌ (أنظر meadow rue) rugose مُجَعَّدٌ • خَشِنٌ مُجَعَّدٌ rugose rose ( <i>Rosa rugosa</i> ) وَرْدٌ خَشِنٌ • وَرْدُ السِّيَاحِ (ضرب من الورد قوي الاحتمال يزرع لآزهاره الحمراء أو البيضاء. أنظر rose). rum (مصرية • شراب كحولي يستخرج من تخمير عسارة قصب السكر وتقطيرها) rumen; paunch; first stomach كَبْزَشْ (أحد أجزاء المعدة في المجترات وهو أكبر أقسامها ويشمل المريء. أنظر stomach). Rumex حُمَاضٌ (يطلق لفظ الحماض على هذا الجنس وعلى الجنس المسمى Oxalis. جنس نباتات عشبية من الفصيلة البلباطية له أنواع تنبت برية في أنحاء الشام. وبعضها تزرع وتمد من	rudd ( <i>Scardinius erythrophthalmus</i> ) بَرْعَانٌ (عامية بهذا المعنى: جنس سمك من فصيلة السبايط يعيش في المياه العذبة) نَبَاتَاتُ الدَّمَنِ (النباتات التي تفضل العيش في الدمن والاراضي المهجورة وعلى مقربة من المنازل وهي عادة من الاعشاب) رُودِيَّةٌ كَبِيرَةٌ الْوَرَقِ (جنبة للترتين من الفصيلة القُوَّةِيَّةُ) rudimental; rudimentary بَدَائِيٌّ • ابْتَدَائِيٌّ rue; common or garden rue ( <i>Ruta graveolens</i> ) (نبات عسبي طيب ذو رائحة قوية وازهار صفراء من الفصيلة السذابية أنظر انواع السذاب في مادة Ruta)    meadow rue ( <i>Thalictrum</i> ) تَكَاةٌ • ثَالِيقُطْرُونٌ (أنظر meadow rue) rugose مُجَعَّدٌ • خَشِنٌ مُجَعَّدٌ rugose rose ( <i>Rosa rugosa</i> ) وَرْدٌ خَشِنٌ • وَرْدُ السِّيَاحِ (ضرب من الورد قوي الاحتمال يزرع لآزهاره الحمراء أو البيضاء. أنظر rose). rum (مصرية • شراب كحولي يستخرج من تخمير عسارة قصب السكر وتقطيرها) rumen; paunch; first stomach كَبْزَشْ (أحد أجزاء المعدة في المجترات وهو أكبر أقسامها ويشمل المريء. أنظر stomach). Rumex حُمَاضٌ (يطلق لفظ الحماض على هذا الجنس وعلى الجنس المسمى Oxalis. جنس نباتات عشبية من الفصيلة البلباطية له أنواع تنبت برية في أنحاء الشام. وبعضها تزرع وتمد من
--------------------------	---	---

البقول الزراعية كالأنواع التالية : <i>Rumex acetosa</i> ; sour dock; common sorrel حُمَاضٌ مَمْرُوفٌ • حُمَاضٌ بُسْتَانِيٌّ (ينبت برتياً ويزرع لخموضة ورقه وهو مُعْتَمَرٌ. أنظر sorrel). <i>Rumex acetosella</i> ; common sheep sorrel; garden sorrel حُمَاضٌ الشَّيْءِ <i>Rumex crispus</i> ; curly dock حُمَاضٌ جَعْدٌ أو مَمْرُوجٌ <i>Rumex lunaria</i> ; tree sorrel حُمَاضٌ قَمَرِيٌّ <i>Rumex montanus</i> ; mountain dock حُمَاضٌ الْجَبَلِ (يقل مُعْتَمَرٌ). <i>Rumex obtusifolius</i> ; broad-leaved dock حُمَاضٌ عَرِيضُ الْوَرَقِ <i>Rumex patienta</i> ; patience dock حُمَاضٌ إِسْفَانَاخِيٌّ • سِلْقٌ بَرِّيٌّ • حُمَاضُ الْبَرِّ (يقل مُعْتَمَرٌ). <i>Rumex pictus</i> (عن شويغرت وبوست • وفي ج ٥ من كتاب النبات لأبي حنيفة : الحمص يقلة حامضة يُجعل في الأقط الخ. يقلة برية من أنواع الحُمَاضِ ومن الفصيلة البلباطية تنبت في الأنربة الرملية من بادية الشام وساحله. ويتقبلها الإنسان، وتروعاها الأبل والغنم). <i>Rumex scutatus</i> ; French sorrel حُمَاضٌ ذَرَقِيٌّ • حُمَاضٌ فَرَنْسِيٌّ (يستعمل سلطة أو يطبخ كالإسفاناخ). ruminants (حيوانات من مزدوجات الأصابع تُسب إليها فصائل كثيرة منها الجملية والأيتية والغنمية والبقرية والظليقة والرَّزَافِيَّةُ).    cavicorn (hollow-horned) ruminants مُخْتَرَاتٌ مُجَوَّهَةٌ الْقُرُونِ	البقول الزراعية كالأنواع التالية : <i>Rumex acetosa</i> ; sour dock; common sorrel حُمَاضٌ مَمْرُوفٌ • حُمَاضٌ بُسْتَانِيٌّ (ينبت برتياً ويزرع لخموضة ورقه وهو مُعْتَمَرٌ. أنظر sorrel). <i>Rumex acetosella</i> ; common sheep sorrel; garden sorrel حُمَاضٌ الشَّيْءِ <i>Rumex crispus</i> ; curly dock حُمَاضٌ جَعْدٌ أو مَمْرُوجٌ <i>Rumex lunaria</i> ; tree sorrel حُمَاضٌ قَمَرِيٌّ <i>Rumex montanus</i> ; mountain dock حُمَاضٌ الْجَبَلِ (يقل مُعْتَمَرٌ). <i>Rumex obtusifolius</i> ; broad-leaved dock حُمَاضٌ عَرِيضُ الْوَرَقِ <i>Rumex patienta</i> ; patience dock حُمَاضٌ إِسْفَانَاخِيٌّ • سِلْقٌ بَرِّيٌّ • حُمَاضُ الْبَرِّ (يقل مُعْتَمَرٌ). <i>Rumex pictus</i> (عن شويغرت وبوست • وفي ج ٥ من كتاب النبات لأبي حنيفة : الحمص يقلة حامضة يُجعل في الأقط الخ. يقلة برية من أنواع الحُمَاضِ ومن الفصيلة البلباطية تنبت في الأنربة الرملية من بادية الشام وساحله. ويتقبلها الإنسان، وتروعاها الأبل والغنم). <i>Rumex scutatus</i> ; French sorrel حُمَاضٌ ذَرَقِيٌّ • حُمَاضٌ فَرَنْسِيٌّ (يستعمل سلطة أو يطبخ كالإسفاناخ). ruminants (حيوانات من مزدوجات الأصابع تُسب إليها فصائل كثيرة منها الجملية والأيتية والغنمية والبقرية والظليقة والرَّزَافِيَّةُ).    cavicorn (hollow-horned) ruminants مُخْتَرَاتٌ مُجَوَّهَةٌ الْقُرُونِ
---	---

hornless ruminants	مُجْتَرَاتُ جُمٍّ	runner stem	ساق مدّادة	(علم الاقتصاد السياسي مطبقاً على الزراعة).
(المفرد أجم والمؤنث جثاء أي بلا قرون).		running birds (Ratitae)	دواكيس • عَوَادٍ	هندسة زراعية (أُنظر agricultural engineering)
solid-horned ruminants	مُجْتَرَاتُ مُصَنَّتةُ القُرُون	running foot	بالقدم طُولاً (أُنظر foot "running")	قوانين زراعية • شرائع زراعية (أُنظر rural legislation)
rumination	إختيرار (إعادة الأغذية من الكرش إلى الفم لمنغها مرة ثانية • وهو عمل خاص بالمجترات).	running mallow (Malva rotundifolia)	جُبَازِي مُستديرة الورق	طرق زراعية أو ريفية (أُنظر rural tracks)
rump	(١) كَقْل • رَدْفُ أو وَرِكُ البَقرة (أُنظر buttock)	run off	إفراغ (السيان الكلي لمياه حوض نهر أي جميع ما يسيل فيه • ويدخل في ذلك سيلان المياه السطحية وسيلان المياه الجوفية).	شبه حضري (في مرحلة التحول من المجتمع الريفي إلى المجتمع المدني).
rump feeling spot	مَجَثَّة العَجَرِين (هي في البقر مجسة بين مفرد الذنب ورأس كل عجز من العجزين).	surface run off	سَج (مقدار الماء الذي يسيل على مساحة من الأرض عدا ماء الحَلْحَلَة percolation الذي يدخل في الأرض).	آس برّي (جنس نباتات عشبية منتشرة متفرعة دائمة الخضرة من الزنبقيات • ويذكر بوس نوعين منه في الطبعة الثانية من كتابه).
run	(١) شَوَط • مسافة • تجري (٢) جَرَيَان • دَوْرَان • مُدَّة العمل أو الدوران	rupestrine	صَخْرِي (يعيش في المناطق الصخرية أو بين الصخور).	Ruscus aculeatus; butcher's broom; knee-holly
	(٣) فَنَاء (ج أفية وفئي).	rupture	تَمَرَّق • قَتَق • انفجار	آس برّي تَحْيِي Ruscus hypophyllum
runcinate leaf	وَرَقَة فَارِقة (ورقة ريشة التشريح مع تحدت الفصوص الامامة واسقامة الخلفة منها).	rupturewort (Herniaria)	حَيَشِيَّة الفَتَق (جنس أعشاب كانت تُستعمل في مداواة الفتق • وتعرف أيضاً باسم burstwort).	الورق (في كتاب بوس : قَنَدَرَة).
runner (Bot.)	رَكُوب • رُدْ • مَدَاد (جمع رند أراد • عكيس أي غصن هوائي تنمو له جذور حتى إذا فصل عن أمه أصبح نباتاً مستقلاً).	rural	رِيفِي (ما له علاقة بالريف كالأعمال الريفية rural work والبيت الريفي rural house).	Ruscus racemosa; Alexandrian laurel
runner bean; scarlet runner (Phaseolus multiflorus)	فاضُولِيَة إسبانيّة (نوع فيه أساف مُعَرِّقة للترزين خاصة. أنظر Phaseolus)	rural dwelling	بَيْتُ زِرَاعِيّ أو رِيفِيّ • مَسْكَنُ زِرَاعِيّ أو رِيفِيّ (كل بناء يسكنه الأشخاص الذين لهم أعمال في الريف أو يعيشون في الريف مهما تكن طبقاتهم).	أَسَل • سَمَار • كُولَان rush (Juncus)
runner plant	نبات رِنْدِي (نبات يتكاثر بالأرَاد أو نبات ناتج عن رند أو غصن عكيس).	rural economics; agricultural economics	اِقْتِصَاد زِرَاعِيّ (أُنظر الاسم العلمي).	أَسَل مَعْرُوف common rush (Juncus conglomeratus)

sweet rush; sweet flag (Acorus calamus)	وَج • أَقُوذُون • عِرْقُ أَكْر (يسمى قصب الذبيرة في مصر • وقصب الذبيرة غيره • على ما حققه مايرهوف • وأكر وأيسكر وأفورون من اليونانية • نبات عشبي جذماري من الفصيلة الفلقسية لجذاميره أي سوفة الأرضية رائحة زكية).	Russian olive (Elaeagnus angustifolia)	شَقِرَانُ أَبَقَم (ضرب من شقران الجبوب يشبه الفطر المُسَمَّى Puccinia rubigo vera).	ويسميه الفطر المُسَمَّى (Puccinia allii).
rush-bed; rush-brake	مَسَالَة (مستنقع يكثر فيه الأثل والقصب).	rust	شَقِرَانُ الكُثْمَرِيّ (يشبه جنس فطور شقرانية تعرف باسم Gymnosporangiales).	شَقِرَانُ أَلْبَتُون (ويسميه الفطر المُسَمَّى Puccinia asparagi).
rush broom	(١) وَرَال (نبات مبدول في مناطق البحر الابيض المتوسط. أنظر Spanish broom).	rust	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).
rush nut; chufa flatsedge	حَبِّ الزَّلَم • حَبِّ العَرِين (أُنظر Cyperus esculentus).	rust	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).
rush skeletonweed (Chondrilla juncea)	خُنْدَرِيلِيّ (المفردات • بقل بري محول من الفصيلة المركبة قريب من التضيض والمراد والهندباء).	rust	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).
russet	أَمَر • خَمَرِيّ اللون	rust	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).
Russian bugloss (Arnebia tinctoria)	أَرْنَبِيَّة جَبْنِيَّة (أُنظر Arnebia)	rust	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).
Russian oak (Quercus robur)	بَلُوط قَوِيّ (يسمى النوم والبصل والكُرَات وغيرها)	rust	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).	شَقِرَانُ الفُؤُل (قد يصيب أيضاً الجلبان والبقية. والاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض هو Uromyces fabae).

**rustication** تَرْيُف • رِيَّاف (غشيان الربف للاقامة أو التزهة).

**rusticity; sturdiness; hardiness** جَلَادَة

(حال النبات الزراعي أو الحيوان الماجن الذي يكون قليل التأثير بتقلبات الجو في فصول السنة . فيجعلها أو يقاومها . فيقال فيه جلادة . وهو جَلَد . أنظر rustic بمعنى hardy أو sturdy).

**rustic moth; noctuid moth** لَيْلِيَّة بسيطة

(حشرة من قراش الليل أو الليليات Noctuidae من حشرغيات الأجنحة).

**rustic tobacco (Nicotiana rustica)** تَبَغ قَوِيّ أو جَلَد (اليه يُسَب صنف حَسَن كَيْف في العوطة . أنظر tobacco).

**rust-mite of vine (Phytoptus vitis)** قُمْلُ الكَرَم (من القُمْلِيَّات . أنظر grape blister).

**rusty briar; rusty eglantine (Rosa rubiginosa)** نِيَشْرِيْن صَدِيء (أنظر eglantine)

**rusty flour beetle (Tribolium castaneum)** حَفْصَاء الدقيق الصديئة

**rut** وَدَقَان • شَبَق • اسْتِحْرَام

(الشبَق في القاموس شِدَّة الشهوة . فترة الشبق الجنسي عند ذكور الحيوانات الدواجن وهي تقابل الاستحرام estrus في إنسان الحيوان . وللفظة rut بهذا المعنى خاصة بالذكور أما لفظة heat بهذا المعنى فهي عاتة . أنظر estrus أيضاً).

**Ruta** سَدَاب • قَيْجَن (المفردات . والثانية من اليونانية . جنس نباتات طيبة من الفصيلة الشدائية Rutaceae).

**Ruta angustifolia; angustifoliate rue** سَدَاب صَبِيقُ الوَرَق

**Ruta graveolens; common or garden rue; herb-of-grace; Himalaya berry** سَدَاب مَحْزَرِي • سَدَاب زَرَّاعِي • قَيْجَن

**rutabaga; (Brassica napobrassica or B. campestris); yellow or Swedish turnip; swede** رُوتَابَاغَة • لَيْت سويدي (ضرب من الملفوف اللفتي أي الكرنب اللفتي المسمى swede).

**Rutaceae** سَدَائِيَّات (الفصيلة الشدائية من ذوات الفلتين فيها السداب والمكربدار وغيرهما).

**rye (Secale cereale)** سُلْت • سَيْلَم (جاودار . جويدار وهما بالتركية . نبات عشبي حولي من الفصيلة النجيلية يزرع لخبه .

والتيلَم والسائم والتولَم في المساجم وفي المفردات الرُؤَان أي darnel . وفي الاصطلاح الحديث هذا النبات . أما السلت فهو التمبر الأجرد . لكن عرب الأندلس أطلقوه على هذا النبات . أنظر ما نقله دوزي في معجمه عن شيبارلي . وأطلق أحمد ندى اسم التيلَم على هذا النبات منذ نحو سبعين سنة . راجع السلت أيضاً في مادة (Hordeum caeleste).

**rye-grass; ray-grass (Lolium perenne)** بُهْمَى • زُؤَان مُعَمَّر

(ينبت بريةً ويزرع في المروج والمخاض علفاً للماشية وكلمة زوان مثلثة . أنظر Lolium).

|| common ryegrass; perennial ryegrass (Lolium perenne) زُؤَان مُعَمَّر • بُهْمَى

(ينبت برياً كما يزرع في المروج والمخاض).

|| field ryegrass (Lolium arvense) زُؤَان حَقْلِيّ (ينبت برياً في الحقول).

|| French rye-grass (Avena elatior) خَرْطَال عالٍ (أنظر الاسم العلمي).

|| Italian ryegrass (Lolium italicum) زُؤَان كاذِب • زُؤَان إِيْطَالِيّ (يزرع في المروج والمخاض . أنظر الاسم العلمي).

**Sabal** سَابَال (تعريب الاسم العلمي وهو اسم نوع من هذا الجنس بلغة السكان الأصليين في أمريكا الوسطى . جنس نخيل للترتين من الفصيلة النخيلية).

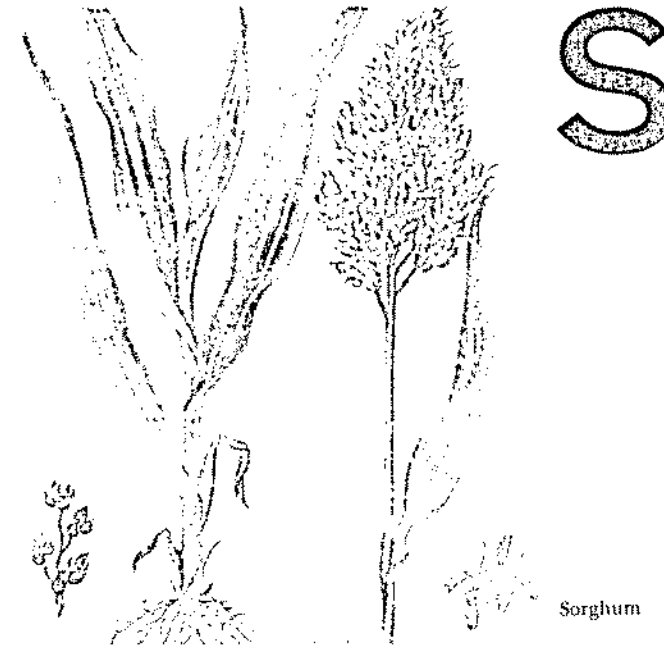
**Sabal adansonii; Adanson Sabal** سَابَال أَدَنْسُونِيّ

**Sabal palmetto; cabbage palmetto; palmetto** سَابَال تَحْلِيّ

**Sabal serrulata; serrulate Sabal** سَابَال مِشْأَرِيّ

**Sabal umbraculifera; thatch palm** سَابَال طَلِيل (تستخدم اوراقه في تقيف العرائس والبيوت).

**sabina; sabine; savin(e); sabine** عَرَعَر كَيْبَر • أَتْهَل juniper



Sorghum



strawberry

<b>sabadilla</b> سَابَادِيلَا (أنظر Juniperus sabina)	<b>sacchariferous plants</b> نَبَاتَات سُكَّرِيَّة (هي التي يُستخرج السكر من نجها صناعياً كالشوندر «شجر» وقصب السكر والذرة السكرية).
<b>sable (Mustela zibellina)</b> سَمُور (حيوان لبون يشبه ابن عرس فراؤه مشهورة . وهو يُصاد في جبال آسيا الباردة).	<b>saccharification</b> تَسْكِير • تَحْوِيلُ إلى سُكَّر (تحويل النشا والكروزر الى غلوكوز قابل للاختصار . ويفيد اقوار فعل سُكَّر لهذا المعنى).
<b>Sabal</b> سَابَال (تعريب الاسم العلمي وهو اسم نوع من هذا الجنس بلغة السكان الأصليين في أمريكا الوسطى . جنس نخيل للترتين من الفصيلة النخيلية).	<b>saccharimeter</b> مِقياسُ السُّكَّر «الاستقطابي» (أداة تبين مقدار السكر المذاب في سائل ما).
<b>Sabal adansonii; Adanson Sabal</b> سَابَال أَدَنْسُونِيّ	<b>saccharimetry</b> قِيَاسُ السُّكَّر (طريقة تعيين مقدار السكر في السوائل السكرية وعصارة الشوندر والعواكه وغيرها).
<b>Sabal palmetto; cabbage palmetto; palmetto</b> سَابَال تَحْلِيّ	<b>saccharin(e)</b> سُكَّرِيْن • سُكَّرُ القَحْمِ الحَجَرِيّ (مسحوق أبيض شديد الحلاوة يستخرج من قطران القمح الحجري ، تزيد حلاوته ٤٠٠ مرة على حلاوة السكر المعروف ، لكنه مضر بالصحة ولا يجوز استعماله الا في الصيدلة).
<b>Sabal serrulata; serrulate Sabal</b> سَابَال مِشْأَرِيّ	<b>sacbrood</b> مَرَضُ تَكْيُسِ الحُصَّة (مرض فيروسي مُدْهِي يُصيب خلايا النحل ويقتل يرقاتها).
<b>Sabal umbraculifera; thatch palm</b> سَابَال طَلِيل (تستخدم اوراقه في تقيف العرائس والبيوت).	<b>sabina; sabine; savin(e); sabine</b> عَرَعَر كَيْبَر • أَتْهَل juniper

saccharometer	مِقْيَاسُ السُّكَّرِ	sack	كيس • جراب • غِرادَة
	«الكثافي» • مِقْيَاسُ الغُلُوكُوزِ	sack filler	مُعَبِّئُ أَكْيَاسِ
	(مِثْلُ لِقْيَاسِ كَمِيَةِ السُّكَّرِ فِي مَحْلُولِهِ مَا • انظر مادة glucometry).	sacking	غَمٌّ • غَمْلٌ • عَنَنٌ • صَوْنٌ • صَيَانَةٌ • صَرِي
saccharometry	مِقْيَاسُ الغُلُوكُوزِ		(وضع الثمار في أكياس لصبائها والعوام يسمونه التكييس).
	(مِقْيَاسُ المَوَادِّ السُّكَّرِيَّةِ فِي عَصِيرِ العُنبِ أَوْ فِي مَحْلُولِ سَكْرِي أَوْ فِي الخَمْرِ).	sacral	حَرَاقِي
Saccharomyces; yeast fungi; yeasts	خَمِيرَةٌ • خَمْرَةٌ • خَمِيرٌ	sacred bean ( <i>Nelumbo speciosa</i> )	وَرْدَةُ النَّيْلِ • عَرُوسُ النَّيْلِ • بَاقِلِي
	(فُطِرَ التَّخْمِيرُ • وَهَذِهِ الخَمَائِرُ فَطُورَ مَجْهَرِيَّةٌ لَا هَوَائِيَّةٌ مَكُونَةٌ مِنْ خَلِيَّةٍ بَيْنِيَّةٍ أَوْ كَرْوِيَّةٍ • وَهِيَ تَحُولُ السَّوَائِلَ السُّكَّرِيَّةَ إِلَى سَوَائِلَ كَحُولِيَّةٍ وَهَآكِ بَعْضُهَا :).		(ويطلق الاسم أيضاً على حبوب هذا النبات • أنظر Nelumbium).
<i>Saccharomyces apiculatus</i> ; apiculate yeast	خَمِيرَةٌ مُزْدَوِجَةُ الرَّأْسِ	sacred beetle; scarab ( <i>Scarabaeus sacer</i> )	جُعَلٌ مُقَدَّسٌ • جُعَلٌ مِصْرِي
	(من خمائر الخمر).	sacred lotus ( <i>Nymphaea alba</i> )	نَيْلَوْفَرٌ أَيْضٌ (أنظر nenuphar)
<i>Saccharomyces cerevisiae</i> ; barm; beer yeast	خَمِيرَةُ الحِمَّةِ أَوْ البِيرَةِ		عَجَزٌ
<i>Saccharomyces ellipsoideus</i> ; ellipsoidal yeast	خَمِيرَةٌ إِهْلِيلِيَّةٌ	sacrum	سَرَجٌ
	(من خمائر الخمر).	saddle	(ج سُرُوج • ضرب من الرحال يوضع على ظهر الدابة فيفقد عليه الراكب).
<i>Saccharomyces mali</i> ; cider yeast	خَمِيرَةُ التفَاحِ	saddle-backed (horse); sway-backed	ذو صَهْوَةٍ مُتَطَايِمَةٍ
<i>Saccharomyces pastorianus</i> ; Pasteurian yeast	خَمِيرَةٌ بَسْتُور		(الفرس المتطامنُ الصهوة هو الذي يكون ظهره مُقَعَّرًا).
Saccharomycetaceae; Saccharomycetes	الفُطُورُ السُّكَّرِيَّةُ	saddle-girth; cinch	يَطَّانٌ • حِرَامٌ • حِرَامَةٌ
	(فَصِيلَةُ خَمَائِرِ إِحَادِيَةِ الخَلِيَّةِ مِنْهَا فَطُورُ الخَمَائِرِ ( <i>Saccharomyces</i> )).		(تَبَرَّجَ جِلْدِي غَرِيضٌ يَمُرُّ تَحْتَ بَطْنِ الدَابَّةِ لِيَتَدَّ السَّرَجَ).
saccharose	سُكَّرُوز	saddle grafting	تَغْلِيغٌ سَرَجِي
	(سُكَّرُ النَّسَبِ وَالنَّجَرِ أَيْ الشُّونْدَرِ • وَهُوَ لَا يَخْتَمِرُ • وَيَجِبُ لِسُكِّي يَخْتَمِرُ تَحْوِيلُهُ إِلَى غُلُوكُوزٍ وَلَيْفِيلُوز).		(تَظْلِمٌ وَتَدِي يَسْتَحْدِمُ فِي النَبَاتَاتِ العُشْبِيَّةِ لَا الخَشَبِيَّةِ • أنظر grafting).
<i>Saccharum officinarum</i> ; noble cane; sugar-cane	قَصَبُ السُّكَّرِ	saddle horse	جَوَادٌ • قَرَسٌ دَكُوبٌ • قَرَسُ الرُّكُوبِ
	مُصَّانٌ		(الفرس الذي يتحلَّى بفسات تجمله مالحاً للركوب كالخيل الجراب • أنظر horse).

وجمع جَوَاد : جِيَاد وَأَجِيَاد).	
saddle stock	خَيْلُ الرُّكُوبِ
	(أنظر المادة السابقة).
sad tree ( <i>Nyctanthes arbor-tristis</i> )	يَاسَمِينُ اللَّيْلِ • شَجَرَةُ الحُزْنِ (أنظر night jasmine)
safe practical allowances	المُتَعَنَّنَاتُ العَمَلِيَّةُ المَأْمُونَةُ
safflower; false or bastard saffron ( <i>Carthamus tinctorius</i> )	قَرِطَمٌ • قَرِطُمٌ • عُصْفُرٌ
	(المفردات • وفي المعجمات القرطم حب المسفر • والمسفر للزهر • ومن أسمائه المسحجة البَهْرَمُ وَالْبَهْرَمَانُ وَالْمَرْقُوقُ وَالْأَخْرِيسُ وَالْخَرِيعُ الْفَخُّ • وَالْقَرِطَمُ أَرَابِيَّةٌ • نَبَاتٌ زُرَاعِيٌّ سَبْغِيٌّ مِنْ المَرْكَبَاتِ الْأَنْبُوبِيَّةِ الزَّهْرُ يَسْتَعْمَلُ زَهْرُهُ تَابِلًا وَمَلُونًا لِلطَّعَامِ • وَيَسْتَخْرَجُ مِنْهُ سَبَاغٌ أَحْمَرٌ جَمِيلٌ يَصْبُغُ بِهِ الْحَبِيرَ وَتُسْنَعُ مِنْهُ حِمْرَةُ الخُدُودِ الْحَبِيَّةِ • وَرَبْمَا سَمَاءُ النَّامِيُونِ أَيْضًا الزَّعْفَرَانُ وَهُوَ غَيْرُهُ).
woolly safflower ( <i>Carthamus lanatus</i> )	قَرِطَمٌ صُوفِي
	(مترجمة • نبات طبي من الفصيلة المركبة).
saffron (Crocus)	زَعْفَرَانٌ • جَادِي
	(الجادي كلمة معربة قديماً من الفارسية والاسم الانكليزي من كلمة safranum اللاتينية وهذه من زعفران العربية • جنس نبات بسلي معمر من الفصيلة السوسية فيه أنواع برية ونوع زراعي صبغي طبي مشهور هو <i>Crocus sativus</i> ).
bastard or false saffron ( <i>Carthamus tinctorius</i> )	قَرِطَمٌ • قَرِطُمٌ • عُصْفُرٌ (أنظر safflower)
cultivated saffron ( <i>Crocus sativus</i> )	زَعْفَرَانٌ زُرَاعِيٌّ • حِجَادٌ • جَدَدٌ • جَادِي
	(نوع يزروع وتعمل مدققات زهره في الطلب كما تعمل تابلاً ومبغاً للطعام أصفر فاقماً).

Damascus saffron ( <i>Crocus damascenus</i> Herb.)	زَعْفَرَانٌ دِمَشْقِيّ (أنظر <i>Crocus damascenus</i> )
spring saffron ( <i>Crocus vernus</i> )	زَعْفَرَانُ الرَّبِيعِ
saffron crocus ( <i>Crocus sativus</i> )	زَعْفَرَانٌ زُرَاعِيّ (أنظر "cultivated" saffron)
saffron poppy ( <i>Papaver croceum</i> )	خَشَخَاشُ زَعْفَرَانِيّ (أنظر poppy)
sage	نَاعِمَةٌ • قُوسِيَّةٌ
	(زهر من الفصيلة الشفوية فيه انواع طيبة وانواع تؤكل • أنظر انواعه مفصلة في مادة <i>Salvia</i> ).
common sage; garden sage ( <i>Salvia officinalis</i> )	نَاعِمَةٌ مَحْزُونَةٌ • نَاعِمَةٌ
	مَرْيَمَةٌ • سَالِمَةٌ
	(نوع معمر يزروع ويُستعمل ورقه تابلاً • أنظر الاسم العلمي).
meadow sage ( <i>Salvia pratensis</i> )	نَاعِمَةُ المَرْوَجِ
scarlet sage ( <i>Salvia coccinea</i> )	نَاعِمَةٌ قُوزِيَّةٌ
Sagittaria; arrowheads	سَهْمِيَّةٌ • سَاجِتَارِيَّةٌ
	(الاسم العلمي من Sagitta أي السهم • جنس نباتات معمرة عشية مائية من الفصيلة المزمارية).
<i>Sagittaria sagittifolia</i> ; common arrowhead	سَهْمِيَّةٌ مَائِيَّةٌ (تزرع في الأحواض للترزين).
<i>Sagittaria sinensis</i> ; Chinese Sagittaria	سَهْمِيَّةٌ صِيْنِيَّةٌ
sagittate leaf	وَرَقَةٌ سَهْمِيَّةٌ
sago	دَقِيقُ النَّخْلِ • سَاغُو

(كلمة ساغو الانكليزية من مثلها باللغة البرتغالية • وهي مقبلة من لغة ماليزية فيفيد تربيها • دقيق ننوي منشد يستخرج من لب جذوع أنواع من النخلات في البلاد الحارة وتطلق كلمه sago على شروب من انواع النخل هذه).	
sago palm	نَخْلُ الدَّقِيقِ • سَاغُونِيَّةٌ
	(أنواع مختلفة من الفصيلة النخلية اشتهرها الذي اسمه العلمي <i>Metroxylon laeva or M. rumphii</i> • ومن انواعها أيضاً ما يعرف بـ kittol ; gomuti palm ; cabbage palm • ويستخرج من لب جذوعها نشأً مغذ يسمى الساغو • أنظر الكلمة السابقة).
Jamaica sago tree; coontie	زَامِيَّةُ الكَفَرِ • شَجَرَةُ الخُبَرِ (أنظر Jamaica sago tree)
sainfoin ( <i>Onobrychis or Hedysarum</i> )	إِنْدُوصَارُونٌ • أُونُوبْرِيشُسُ (عنب كلثي من القرنيات الفراسية • أنظر <i>Hedysarum</i> ).
common sainfoin; French grass	إِنْدُوصَارُونٌ ( <i>Hedysarum sativa</i> )
	مَزْدُوعٌ أَوْ شَائِعٌ (يزرع في أوربة ونبت عندنا برياً • أنظر الاسم العلمي).
Spanish sainfoin ( <i>Hedysarum coronarium</i> )	إِنْدُوصَارُونٌ إِسْپَانِيّ • سَلَّةٌ
Saint-Catherine flower; ragged lady ( <i>Nigella damascena</i> )	شُوْنِيْنٌ دِمَشْقِيّ (يزرع لزهرة وينبت برياً • أنظر <i>Nigella</i> ).
Saint John's bread; carob bean; carob ( <i>Ceratonia siliqua</i> )	خَرْوَبٌ (أنظر carob)
Saint John's wort ( <i>Hypericum</i> )	هَيُوفَارِيْقُونٌ • عُصْبَةُ القَلْبِ • دَاذِي رُومِيّ
	(نبات عنبى أو خشبي من الفصيلة الهيوفاريقونية فيه انواع برية واخرى تزرع

للترزين • أنظر <i>Hypericum</i> ).	
Saint Joseph's lily; common white lily ( <i>Lilium candidum</i> )	زَنْبُقٌ أَيْضٌ (أنظر الاسم العلمي).
Saint Lucy cherry ( <i>Cerasus mahaleb</i> )	مَحَلَبٌ (المفردات • و mahaleb من محلب • نوع نبت برياً في بعض جبال الشام • أنظر الاسم العلمي).
Saint Mary's flower; rose of Jericho ( <i>Anastatica hierochuntica</i> )	كَلْتٌ مَرْيَمَ • كَلْتٌ عَائِشَةُ • شَجَرَةُ الكَلْتِ (أنظر rose of Jericho)
Saint Mary's thistle ( <i>Carduus marianus</i> )	خُرْقِيْشُ الجِمالِ • شوكٌ مَرِيَمَ • سَلِيْنٌ (أنظر <i>Silybum marianum</i> )
Saint Peter's wort	(١) هَيُوفَارِيْقُونٌ رُبَاعِيّ (اسمه العلمي <i>Hypericum quadrangulum</i> • أنظر <i>Hypericum</i> ).
	(٢) زهرة الربيع (زهر من الفصيلة الربيعية <i>Primula officinalis</i> • أنظر <i>Primula</i> ).
Saint Regis ( <i>Rubus idaeus</i> )	رُبُوتُ المُلَيْقِ • عُلَيْقُ بُسْتَانِيّ • قَرْمَبَوَاز (أنظر raspberry bush)
Saint Thomas' tree ( <i>Bauhinia tomentosa</i> )	بُوهِينِيَّةٌ رُغْبِيَّةٌ (أنظر Bauhinia)
<i>Saissetia oleae</i> ; olive scale insect	حَشْرَةُ الزَيْتُونِ القَشْرِيَّةِ
Sak; Sakel; Sakellarides ( <i>Gossypium barbadense</i> )	قُطْنُ البَرْبَادِ (قطن طويل الثيلة موطنه مصر).



saker; saker falcon ( <i>Falco sacer cherrug</i> ) (ج) أَصْقَرٌ وَصُقُورٌ • والاسم من الاسم العربي • طائر من الجوارح من الفصيلة الصقرية •	صَقْرٌ	(الفصيلة الصنصافية من ذوات الفلقين كثيرة التوزيعات تشمل الصنصاف Salix "willow" والحدود "poplar" (Populus).	ماثي من الفصيلة الصنصافية فيه انواع وضروب كثيرة وهاك اهمها : )	<i>Salix lanceolata</i> ; lanceolate wil-low صَنَصَافٌ سَيَّانِيّ	<i>Salmo fontinalis</i> ; fountain salmon سَلْمُونُ السَّيْلِ	(من اليونانية لشكل منقّات زهرها • جنس زهر من الفصيلة الباذنجانية) •
salad (Hort.) (بعض أحرار البقول كالخس والجرجير والهنديا وبقلة الهر وغيرها • وهي التي تصلح لما عربوه حديثاً بكلمة سلطة) •	بَقْلُ السَّلَاطَةِ	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix aegyptiaca</i> ; Egyptian willow صَنَصَافٌ مِضْرِيّ • خِلَاف (الأولى مترجمة • والثانية عن فورسكال • أنظر اسم الخلاف أيضاً في مادة Elaeagnus).	<i>Salix longifolia</i> ; long-leaved wil-low صَنَصَافٌ طَوِيلُ الْوَرَقِ	<i>Salmo lacustris</i> ; lake salmon سَلْمُونُ الْبُحَيْرَاتِ	<i>Salpiglossis sinuata</i> ; sinuate لِسَانُ الْيَزْمَارِ الْمُتَبَدِّلُ الرَّهَر
salad burnet; lesser burnet ( <i>Poterium sanguisorba</i> ) (نبات عشبي مُعَمَّرٌ يُوَكَّلُ ورقه في السلطة وله طعم خاس • أنظر burnet).	كُرْبُرَةُ الثَّلَعَبِ	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix alba</i> ; white willow; swallow-tail willow صَنَصَافٌ أَيْضُص	<i>Salix multiformis</i> ; multiform willow صَنَصَافٌ مُتَشَكِّل	<i>Salmo quinnat</i> ; quinnat; King salmon; chinook salmon; Californian salmon قِيَّات • سَلْمُون	salsify; oyster plant; vegetable oyster; yellow goatsbeard; ( <i>Tragopogon porrifolius</i> ) لِحْيَةُ التَّيْسِ • طَرَاغُوبُوعُن • قُومِي (الأولى مترجمة • والثانان عن المفردات • بل زراعي محول من المركبات اللسنية الزهر تطبخ جذوره اللحمية الغلاظ) •
salad burnet; lesser burnet ( <i>Poterium sanguisorba</i> ) (نبات عشبي مُعَمَّرٌ يُوَكَّلُ ورقه في السلطة وله طعم خاس • أنظر burnet).	كُرْبُرَةُ الثَّلَعَبِ	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix amygdalina</i> ; almond willow صَنَصَافٌ لَوْزِيّ	<i>Salix pentandra</i> ; laurel willow صَنَصَافٌ خُمَاسِيّ الْأَسَدِيَّة • صنصاف غاري (أنظر laurel willow)	<i>Salmo salar</i> ; common salmon سَلْمُونٌ مَعْرُوف	black salsify; viper's grass ( <i>Scorzonera hispanica</i> ) قِشْرَةُ سَوْدَاء • قُومِي أَشْوَد • قَعْبَارُون (أنظر scorzonera)
salad chervil ( <i>Anthriscus cerefolius</i> ) (سرفيل • مقدونس إفرنجي (أنظر chervil))	سَرْفِيل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix aurita</i> ; auriculate willow صَنَصَافٌ أُذُنِيّ	<i>Salix purpurea</i> ; purple willow; red osier صَنَصَافٌ أَرْجَوَانِيّ (تُضَعُ سلال من أغصانه) •	salmon (Salmo) سَلْمُون • سَتَكْ	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
salamander (Salamandra) (ج) سَالَمُول • حيوان من رتبة الضفادع المذبذبة • وكانت العرب تطلق هذا الاسم ايضاً على طائر مجهول أو خرافي) •	سَلَمَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix babylonica</i> ; weeping willow صَنَصَافٌ مُسْتَح • غَرْب (ويطلق الغرب في الشام على الحُور الفرائي خامة وهو المسمى <i>Populus euphratica</i> ).	<i>Salix rubra</i> ; red willow صَنَصَافٌ أَحْمَر	Salmonella (جنس من البكتيريا يسبب عدة امراض في الانسان والحيوانات الداجنة) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
sal-ammoniac; ammonium chloride كلوريد الأمونيوم	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix balchia</i> ; balchia willow صَنَصَافٌ بَلْخِيّ • بَهْرَامَج • رَنْف (عن مايرهوف • ولم يذكر بوس هذا النوع في الشام) •	<i>Salix safsaf</i> (FORSKAL); willow صَنَصَاف	salmonet (فرخ السلمون (ومن الالفاظ التي تطلق على فرخ السلمون الكلمات الانكليزية التالية : grilse ; smolt ; parr ; peal ; samlet).	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
sale    credit sale    direct sale    stump sale (تعبير بهذا المعنى يُستعمل في أستراليا) •	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix calodendron</i> ; elegant willow صَنَصَافٌ أَتْنَق	<i>Salix speciosa</i> ; magnificent willow صَنَصَافٌ بَيَّي	salmonidae (فصيلة سمك من رتبة مفتوحات المثانات فيها السَلْمُون والثَّرَوْتَة) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
saleb; salep (مولدة • نسا يُتَخَرَجُ من عاقل بعض الأنواع لنبات السحلب أي Orchis خامة <i>Orchis mascula</i> ولا وجود لكلمة السحلب في المعاجم الأصلية ولا في المفردات وهي اليوم مشهورة • وذكر دوزي في معجمه أنها مصحفة من حَصَى الثعلب وهو اسم النبات المذكور • والكلمة الانكليزية من كلمة سحلب التي يذكر معجم ويستر أنها عربية) •	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix caprea</i> ; sallow; goat willow صنصاف العَعر (مترجمة • جنبه مُبِيلَة تزرع لتوراتها القيدية أو المُزِيرِيَّة (catkins).	<i>Salix viminalis</i> ; osier; osier willow; velvet osier; basket willow صَنَصَافُ التَّلَالِين (تضع سلال من أغصانه) •	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
salinometer; salometer (آلة تُستعمل لبيان كثافة المائعات الملحية) •	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix cinerea</i> ; cinereous willow صَنَصَافٌ أَرْمَد	<i>Salix speciosa</i> ; magnificent willow صَنَصَافٌ بَيَّي	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
salinity (مؤلة • نسا يُتَخَرَجُ من عاقل بعض الأنواع لنبات السحلب أي Orchis خامة <i>Orchis mascula</i> ولا وجود لكلمة السحلب في المعاجم الأصلية ولا في المفردات وهي اليوم مشهورة • وذكر دوزي في معجمه أنها مصحفة من حَصَى الثعلب وهو اسم النبات المذكور • والكلمة الانكليزية من كلمة سحلب التي يذكر معجم ويستر أنها عربية) •	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix discolor</i> ; pussy willow صَنَصَافٌ مُتَعَدِّدُ الْأَلْوَان (أنظر pussy willow)	<i>Salix thorn</i> ; sea buckthorn ( <i>Hippophae rhamnoides</i> ) غَاسُولُ رُومِي (المفردات • جنبه شَاكَة من فصيلة الخلائيات تستعمل سياجاً ، ولها ثمار مغار صفر الى حمرة تأكلها الطير) •	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
salinometer; salometer (آلة تُستعمل لبيان كثافة المائعات الملحية) •	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix fragilis</i> ; fragile willow; crack or brittle willow صَنَصَافٌ قَصِيف	<i>Salmo</i> (جنس سمك من فصيلة السلمونيات • أنظر salmon).	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
saliva عُذْرُ لَمَائِيَّة	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix grandifolia</i> ; large-leaved willow صَنَصَافٌ كَثِيرُ الْوَرَقِ	<i>Salmo</i> (جنس سمك من فصيلة السلمونيات • أنظر salmon).	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
salivary glands (معدن لعابية)	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix grandifolia</i> ; large-leaved willow صَنَصَافٌ كَثِيرُ الْوَرَقِ	<i>Salmo</i> (جنس سمك من فصيلة السلمونيات • أنظر salmon).	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)
Salicaceae: Salicineae صَنَصَافِيَّات	سَلَامَنْدَل • سَمَنْدَل	Salicornia; glassworts; soude إِشْتَان • خُرْض • خُرْض	<i>Salix grandifolia</i> ; large-leaved willow صَنَصَافٌ كَثِيرُ الْوَرَقِ	<i>Salmo</i> (جنس سمك من فصيلة السلمونيات • أنظر salmon).	salol (مالييلات الفيتول يُستعمل مطهراً للأعضاء) •	meadow salsify ( <i>Tragopogon pratensis</i> ) قُومِي الْمَرْوَج • طَرَاغُوبُوعُن أَصْفَر (نبات عشبي من الفصيلة المركبة ذو ازهار صفراء ومن اسمائه الانكليزية ايضاً yellow star of Jerusalem ; goatsbeard)

Meinertzhagen Birds of Egypt أمين المعلوف في معجم الحيوان. وراجع تحلية بعضها في ج ٨ ص ١٥٦ من المخصص).	في كتاب طيور مصر وحقق اسماءها العربية الدكتور أمين المعلوف في معجم الحيوان. وراجع تحلية بعضها في ج ٨ ص ١٥٦ من المخصص).	(ويطلق الصندل الأحمر أيضاً على <i>Pterocarpus santalinus</i> ).	وَخَدَةُ تَمُودَجِيَّةُ (أنظر plot "sample")	sample plot (plot "sample")	samara; winged seed or fruit; key fruit جَنَاحِيَّةٌ • ثمرة جناحية (ثمرة يابسة وحيدة البزرة لا تتفتح امتد غلافها على شكل جناح رقيق طويل، مثالها ثمرة الدردار والقيقب).	samara; winged seed or fruit; key fruit جَنَاحِيَّةٌ • ثمرة جناحية (ثمرة يابسة وحيدة البزرة لا تتفتح امتد غلافها على شكل جناح رقيق طويل، مثالها ثمرة الدردار والقيقب).	سَمَرَقُ (قبل من السرمقيات).	salt-bush (Atriplex)
بanded sand grouse ( <i>Pterocles are- naria</i> )	نَطَاقٌ مُخَطَّطَةٌ	yellow sandalwood ( <i>Epicharis lour- reiri</i> )	صَنْدَلٌ لَيْمُونِي	sandalwood tree ( <i>Santalum</i> )	حَمَانٌ • «بَلَسَان» (جنس جنبات وأشجار تزيرين من الفصيلة الخضائية Caprifoliaceae • أنظر elder).	حَمَانٌ • «بَلَسَان» (جنس جنبات وأشجار تزيرين من الفصيلة الخضائية Caprifoliaceae • أنظر elder).	طَرَفَاءُ فرنسية (أنظر tamarisk)	salt cedar; French tamarisk ( <i>Ta- marix gallica</i> )
black-bellied or imperial sand grouse ( <i>Pterocles orientalis</i> )	عَصَف • جُونِيح ( <i>Pterocles orientalis</i> ) (الواحدة عَصْفَةٌ وجُونِيحٌ. كثير في الشام وسيناء).	coronated sand grouse ( <i>Pterocles coronatus</i> )	قَطَاٌ مُكَلَّلٌ (كثير حول البحر الميت وفي سيناء).	red sandalwood tree; red sanders ( <i>Pterocarpus draco</i> or <i>P. santali- nus</i> )	حَمَانٌ أَشْوَد • حَمَانٌ كَبِير • خَابُور (المفردات • والخابور أيضاً نهر مشهور. والراجح أنه الشجر الذي جاء فيه: أيا شجر الخابور ما لك مورفاً كانك لم تجزع على ابن طريف).	حَمَانٌ أَشْوَد • حَمَانٌ كَبِير • خَابُور (المفردات • والخابور أيضاً نهر مشهور. والراجح أنه الشجر الذي جاء فيه: أيا شجر الخابور ما لك مورفاً كانك لم تجزع على ابن طريف).	مُتَلَحَّج (سموها مَزِينِيَّةً وقَوْنِيَّةً وقَسَمِين وغيرها وكلمها مولدة، وكلمة الناعمة توجد في المفردات وكذا أفساقس وهي يونانية. جنس زهر من الفصيلة الشفوية. وفي هذا الجنس أنواع يرية كثيرة بعضها لطبي وبعضها تؤكل أوراقه مملوخة).	سَالْڤِيَا
pin-tailed sand grouse ( <i>Pterocles al- chata</i> )	كُذْرِيّ (الواحدة كُذْرِيَّة. كثير في الشام والعراق ومصر وبرقة).	singed sand grouse ( <i>Pterocles sene- galensis</i> )	عَطَّاسٌ (الواحدة عَطَّاسَةٌ. كثير في جميع أنحاء مصر).	coarse sand	Sambucus nigra; black-berried elder; common elder; European elder	Sambucus nigra; black-berried elder; common elder; European elder	مَلَح • تَمْلِيح (رض الملح على الحشيش أو على بعض الماكولات كاللحم والسك والخضر لحفظها).	salting; curing or preserving with salt
spotted sand grouse ( <i>Pterocles sene- gallus</i> )	قَطَاٌ مَرَقَّطٌ (كثير في مصر والشام وجزيرة العرب).	sand-leek; rocambole (أنظر <i>Allium scorodopra- sum</i> )	تُومُ الشَّحُور (أنظر <i>Allium scorodopra- sum</i> )	fine sand	Sambucus racemosa; red-berried elder; racemose elder	Sambucus racemosa; red-berried elder; racemose elder	مِلْحُ البَارُود • نَطْرُون (وهو تترات البوتاس • أنظر nitre).	saltpetre: saltpeter; potassium nitrate
sand-crack (Vet.)	إِصْدَاعُ الْجِدَار • تشقق الحافر	sand-dune	كَيْسِب رَمْلِيّ	phosphatic or phosphated sand	Sambucus pubescens; pubescent elder	Sambucus pubescens; pubescent elder	مِلْحُ بَارُودٍ شَيْلِي • نَطْرُونُ شَيْلِي (وهو تترات السودا أي السماد المشهور).	Chile saltpetre; sodium nitrate
sand-fly (Simulium)	قِرْس • دُبَابَةٌ الرمال (ذباب الشواطىء الرملية • أنظر gnat).	sand-galleyworm (Iula)	دَحَّالُ الْأَذَن	quarry sand	Sambucus officinalis; common sage; garden sage	Sambucus officinalis; common sage; garden sage	أَثَل • طَرَفَاءُ لَا وَرَقِيَّة (أنظر <i>Tamarix aphylla</i> )	salt tree: athel tamarix
sand-piper (Tringa)	طَيْطَوِي (طير من طوال الساق والمناقير يعيش حول المياه • أنظر redshank).	marsh sandpiper ( <i>Tringa stagnati- lis</i> )	طَيْطَوِي الْبَطَانِيح	river sand	Sambucus pratensis; meadow sage; meadow clary	Sambucus pratensis; meadow sage; meadow clary	حُرْضُ الْقَلِي (نبات عشبي خولي من السرمقيات • أنظر Salicornia).	saltwort; Russian thistle ( <i>Salsola kali</i> )
sand-pit	رَمْلَةٌ			sea sand	Sambucus splendens; splendent sage	Sambucus splendens; splendent sage	أَرَاك • تَجَرُّ السَّوَاك (كتب المفردات، وبوست وغيره • والسواك المساوك. وفي المفردات: وهو أفضل ما استُك به. جنبة من الفصيلة الزيتونية تثبت بريئة في فلسطين وفي جزيرة العرب • وتُتخذ المساوك من فروعها ومن عروقها).	Salvadora persica; tooth-brush tree
				shell sand	salvage felling (أنظر "salvage" felling)	Salvia argentea; silver sage ناعِمَةٌ فَصِيَّةٌ (سموها مَزِينِيَّةً وقَوْنِيَّةً وقَسَمِين وغيرها وكلمها مولدة، وكلمة الناعمة توجد في المفردات وكذا أفساقس وهي يونانية. جنس زهر من الفصيلة الشفوية. وفي هذا الجنس أنواع يرية كثيرة بعضها لطبي وبعضها تؤكل أوراقه مملوخة).	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
				shell marl وهو يستعمل دمالاً للأرض).	Salvia azurea; azure sage ناعِمَةٌ أَشْمَانِيَّةٌ	Salvia azurea; azure sage ناعِمَةٌ أَشْمَانِيَّةٌ	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
				sandalwood (tree)	Salvia coccinea; scarlet sage ناعِمَةٌ قَرْمِزِيَّةٌ	Salvia coccinea; scarlet sage ناعِمَةٌ قَرْمِزِيَّةٌ	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
				African sandalwood ( <i>Pterocarpus erinaceus</i> )	Salvia farinacea; farinaceous sage ناعِمَةٌ طَحِيْنِيَّةٌ	Salvia farinacea; farinaceous sage ناعِمَةٌ طَحِيْنِيَّةٌ	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
				صَنْدَلٌ قَنْفُذِيّ أو إفريقي (يُستخرج منه دواء مقبض يسمى كيتو افريقية • أنظر Pterocarpus).	Salvia horminum; annual clary ناعِمَةٌ مُهَيَّجَةٌ	Salvia horminum; annual clary ناعِمَةٌ مُهَيَّجَةٌ	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
				red sandalwood ( <i>Epicharis bailloni</i> )	Salvia officinalis; common sage; garden sage	Salvia officinalis; common sage; garden sage	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
				صَنْدَلٌ أَحْمَر	Salvia splendens; splendent sage ناعِمَةٌ قَاقِمَةٌ	Salvia splendens; splendent sage ناعِمَةٌ قَاقِمَةٌ	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage
					Salviniaceae (منسوبة الى نباتي ايطالي اسمه تليفيني. فصيلة نباتية من رتبة السرخسيات المائية).	Salviniaceae (منسوبة الى نباتي ايطالي اسمه تليفيني. فصيلة نباتية من رتبة السرخسيات المائية).	مُتَلَحَّجَات • مَمْلُوحَات • مَمْلُوحَات (الماكولات التي تحفظ بطريقة التملح أو التقر).	salvage



(أرض رملية يستخرجون منها الرمل)  
غُرْبَالُ الرَّمْلِ sand screen; sand riddle  
(غربال يفرق الرمل عن الحصى والحجارة).

حُجَتْ • حَجَر رَمْلِيّ sandstone; grit  
(الحج في المخصص وفي اللسان الرمل الغليظ اليابس الخشن ، ولذا استعملناها لهذه الشّفات. الحجر الرملي يحصل من تجمع ذرات من الرمل ملتحة بلباط كلسي أو صوّاني أو حديدي).

حُجَتْ كِلْسِيّ calcareous sandstone  
حُجَتْ حِدِيدِيّ ferruginous sandstone  
حُجَتْ صَوَانِيّ siliceous sandstone

رَمَلِيَّة • زهرة الرمال sandwort  
(زهرة صغير القد من جنس Arenaria ينمو في الاراضي الرملية وانواعه عديدة. أنظر Arenaria).

رَمَلِيَّة سَعْتَرِيَّة الورد (Arenaria serpyllifolia)

دَمَوِيَّة (Sanguinaria) sanguinaria  
(نبات من الفصيلة الخشخاشية. أنظر bloodroot وتطلق الانكليزية ايضاً على جذر هذا النبات المستعمل لأغراض طبية).

مُرْقِيَّة Sanguisorba officinalis; common burnet  
(نبات ذو خصائص قاطعة للزحف من الفصيلة الوردية. أنظر burnet)

حشيشة الصحة sanicle (Sanicula)  
(نبات من الفصيلة الخيمية كان يعتقد قديماً ان لازهاره قدرة علاجية فعالة).

صَابِغَةُ الصِّحَّة sanitary officers (or officials)

الأنظمة الصحية sanitary regulations  
(جساع القوانين والأنظمة الرامية الى مقاومة انتشار الأمراض المعدية في الحيوانات الدواجن).

San Jose scale (insect) (Aspidiotus perniciosus) القِرْمِزِيَّة النَّكَائِيَّة  
(من الحشرات القرمزية التي تقتك بانباتات الشجرة والحرجية).

صَنْدَلِيَّات Santalaceae  
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقين فيها الصنّدل وغيره).

صَنْدَل Santalum  
(جنس شجر الصنّدل . أنظر sandalwood tree).

صَنْطَلُونِيَّة Santolina; lavender-cotton  
(معرية. والاسم العلمي من اللاتينية بمعنى العتبة المقدسة اشارة الى خواصها المعقوية. جنس نباتات من المركبات الشعاعية يزرع بعض أنواعها للترزين).

Santolina chamaecyparissus; ground cypress; cotton-lavender قَيْصُوم أَتْنِيّ  
(المعرية قديمة كانت تطلق ايضاً على نوع من الأخلية (Achillea).

santonica; European wormwood; sea wormwood (Artemisia maritima) أَرَطُاسِيَا بَحْرِيَّة • أَفْسَتِين بَحْرِي

(يستخرج من ازهارها الجفافة مركب كيميائي هو الستونين. أنظر الاسم العلمي).

سَنْفِيَّالِيَّة Sanvitalia  
(باسم نباتي اسباني. جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Sanvitalia procumbens; creeping سَنْفِيَّالِيَّة رَاحِيَّة Sanvitalia  
نَسْج • طَلَّ (Bot.)

(الطانية به اليها اللغوي سليم التجدي. والأولى أعرف. سائل غذائي يجري في نسج النبات لتغذيته. وهو نوعان نسج مساعد وينمت ايضاً بالنافس. ونسج هابط وينمت ايضاً بالكامل).

عَصَاة خَلَوِيَّة cell sap  
(سائل في خلية النبات).

جاذِبُ النَّسْج sap drawer  
(غسّ يُترك أثناء التقليم لجذب النسج).

Saperda قَرْنَبِيّ  
(جنس حشرات من فصيلة القَرْنَبِيَّات).

Sapindaceae صَابُونِيَّات  
(اسم الفصيلة من Sapindus. وهذه محرفة من Sapo-indicus أي الصابون الهندي وهو ماسيناه شجر الصابون لأنه يسمى بالانكليزية soapberry tree وفي هذه الفصيلة قسطل الفرس وشجر الصابون وغيرهما).

Sapindus; soapberry tree شَجَرُ الصَّابُون  
(جنس شجر الصابون. أنظر soapberry tree).

Sapindus frutescens شَجَرُ الصَّابُون الدَّعْلِيّ

Sapindus rigida; rigid soapberry شَجَرُ الصَّابُونِ الْقَاسِي

Sapindus senegalensis; Senegalese شَجَرُ الصَّابُونِ السِّنْغَالِيّ soapberry

(١) قَرْنَح • غَرْنِيَّة sapling  
(كل نامية صغيرة في شجر الحرجة سواء أكانت غرسة تولدت من البزرة. أم كانت فرعاً من العُتْد التي نمت على الشجر المقطوع ومن اسمائها القرنة والقرنس والأنبوش وهي النخبة والنتلة في الشام وذكرنا النخبة في تاريخ حلب لابن المديم وقال ابن العوام ثقل وثقله وجمعها على أقال).

(٢) عُود • عَصَا  
(امطلاحاً ، أي شجرة العود أو العصا. شجرة قسيّة تسمى بهذا الاسم من حين بلوغ ارتفاعها المتر الى الحين الذي تبدأ فيه فروعها السفلى تنفط. ومن الخصائص الدائمة لشجرة العود هذه أنها تلؤلؤ كثيراً في أثناء نموها القوي).

sapodilla; naseberry; sapota (Lucuma mammosa or Achras zapota) سَبُوْتَة • دُرْعُوْرُ أَمْرِيْكَة

(الأولى معربة. والثانية ترجمة. شجر من الفصيلة السيوتية أمريكي الأصل ولذا

ليس له ذكر في المعجمات ولا في المفردات ومن آتيه نستخرج مادة صغية تستخدم في صنع العلكة).

Saponaria صَابُونِيَّة  
(جنس الأعشاب الصابونية مثل عرق الحلاوة. أنظر soapwort).

Saponaria calabrica; Calabrian صَابُونِيَّة كَلْبَرِيَّة Saponaria

Saponaria ocimoides; ocimoid Saponaria; false-basil soapwort صَابُونِيَّة الْحَبَقِ الْكَاذِبِ

Saponaria officinalis; soapwort صَابُونِيَّة مَحْرَزِيَّة • عِرْقُ الْحَلَاوَة

إهو المسمى شرش الحلاوة في الشام سي بهذا الاسم لأنه يستعمل في صناعة الحلوى المسماة حلاوة. ويسمونه ايضاً القسّنج. ويطلقان ايضاً على الأنطرونيون وهو نوع من جنس الحنّية اسمه العلمي Gypsophila struthium وكلا النوعين النباتيين تستخرج من عروقه مادة آحية هي الصابونين. وتقل برغوته أقسة الحرير والصوف فينظفها).

Saponaria vaccaria; bouquet صَابُونِيَّة طَائِقِيَّة Saponaria; cow herb

saponification تَصْبِيْن • تَصْبِيْن

saponified copper sulphate solution محلول كبريتات النحاس الصابوني

saponin صَابُونِين  
(مادة مخاطية صابونية تستخرج من عرق الحلاوة وغيره وتستخدم في التخليط).

sapota; sapote (Lucuma mammosa or Achras sapota) سَبُوْتَة • دُرْعُوْرُ أَمْرِيْكَة

sapwood; alburnum (Bot.) حَشَبُ أَيْبُض • حَشَبُ كَاذِب • خَشَبُ النَّسْج  
(الخشب الفتي في ساق النبات. يكون أكثر طراوة ورطوبة وبياضاً من الخشب أي الخشب الساذق المسمى duramen أو heartwood).

Sapotaceae سَبُوْتِيَّات  
(نسبة الى سَبُوْتَة المعربة. فصيلة من

ذوات الفلقين وحيدات التويحية فيها النَّسْج وزعرور أمريكة وغيرهما).

sapphire سَافِيْر  
(الانكليزية من أصل عبري. وقلنا سفير من مقر الصبح أي أمّاء وأشرق لضيائه هذا الجواهر وإشراقه عن الأب أنساس. والأرجح أنت عربا. وأن الانكليزية من اللاتينية والأصل يوناني. وهو أشكال من الباقوت مركبة من الألومين السافي يلوّنه بالزرقه قليل من الكؤنلت).

occidental sapphire بَلُورُ أَزْرَق

oriental sapphire يَاقُوتُ أَزْرَق (أنظر corundum)

Saprolegniaceae رَمِيَّات  
(فصيلة الفطور الرمية من رتبة الفطور الينية).

Saprolegnia ferax طَحْلَبُ السَّمَك (أنظر fish moss)

saprophyte رَمِيّ • رَمَام • رَمِيَّة  
(الرمام في مستدرك النجاشي. وهي من الرمة. ما يعيش على العضويات البالية ولا يستطيع تدارك غذائه بالتركيب «بالثوليف» بدءاً من مواد كلها غير عضوية. بل يكون محتاجاً الى غذاء عضوي ميت. قارن كلمة parasite).

facultative saprophytes رَمِيَّات اختياريّة

obligate saprophytes رَمِيَّات اجباريّة

saprophytism رَمِيَّة • رَمَم  
(الأولى مصدر منساعي يدل على العيش على العضويات البالية. والثانية في مستدرك النجاشي).

sapwood; alburnum (Bot.) حَشَبُ أَيْبُض • حَشَبُ كَاذِب • خَشَبُ النَّسْج

(الخشب الفتي في ساق النبات. يكون أكثر طراوة ورطوبة وبياضاً من الخشب أي الخشب الساذق المسمى duramen أو heartwood).

sapwood trees شَجَرُ الخشب السَّفِيّ

(أشجار ليس فيها فرق واضح بين الخشب الكاذب والخشب الصادق. ويكون ذلك أحياناً في الأشجار التي لاتموت عندما يُفْتَرُ فيها بياض).

Saracen corn; buckwheat (Fagopyrum esculentum or Polygnum fagopyrum) حِنْطَة سَوْدَاء  
(جنس تبت ألق خطياً بالحبوب وليس منها ولا من الفصيلة النجيلية بل من الفصيلة البَطْبَاطِيَّة أي فصيلة عشا الراعي يطلحن حبه ويؤكل مطبوخاً على شكل معجونات. ويعطى ايضاً علماً للحيوانات الأهلية).

sarcina رُزْمَة  
(من وضع الدكتور أحمد حمدي الخياط. وأقربها مجمع مصر ج رُزْمِيَّات sarcins وهي البكتريات المكورة التي تكون مجتمعة رُزْمًا).

sarcocoele قَرُو  
(مرض يصيب الخيل والحمبر. وهو ابتجاجات الخمية والبزنج).

sarcode حَبْلَة حَيَوَانِيَّة  
(تطلق الحيلة على مدلولها في خلية النبات والحيوان جميعاً. أما الحيلة الحيوانية هذه فخامة بمدلول الحيلة في خلية الحيوان وحده دون النبات).

Sarcophaga; the flesh flies آكِلَةُ اللَّحْم • ذباب اللحم  
(الاسم العلمي من اليونانية بهذا المعنى. جنس ذباب من رتبة ذوات الجناحين والفصيلة الذبابية).

Sarcophaga carnaria; grey flesh fly دُبَابَةُ اللَّحْمِ الشَّهَاء

sarcophagous; carnivorous لَاحِم  
(الجمع لواجم ولاجمات. آكلات اللحم. أنظر Carnivora).

sarcophile; flesh fly دُبَابَةُ اللَّحْم  
(ذباب كبار تضر دعائمها بأنساج الأحياء).

Sarcophylla penetrans; chigoe; jigger flea بُرْعُوْت خَارِق

مُجَعَّدَة والرَّاس فِيهِ مُنْقَمَحٌ . أنظر cabbage).

Savoy medlar (*Amelanchia vul-*  
*garis*)  
(أنظر shad-berry)

سَافَا  
(ج منشار • أداة النشر) •

مِنْشَار الشَّجَر • منشار | compass saw  
منحنيات

(منشار يدوي صغير تنشر به الفروع  
والأغصان التي لا يستطيع قطعها بمقصي التقليم) •

مِنْشَارُ الشَّذِيبِ pruning saw ||  
(منشار له عمومًا نسل قصير ومعقوف •  
وهو يصلح لفصل الأغصان عندما يُجَنَّب مقبض  
المنشار في غنف إلى الأسفل • ومقبض المنشار  
هذا يمكن أن يكون طويلًا أو قصيرًا) •

sawfish (*Pristis antiquorum* or  
*P. pectiatus*)  
مِنْشَار

(ذكره العميري • نوع سمك كبير من  
رتبة الأسماك والفصيلة المنشارية • وهو كثير  
في البحر المتوسط وفي المحيط الأطلنطي •  
ربما بلغ طوله أربعة أمتار أو خمسة • وله في  
رأسه مقدار طويل عليه أسنان حادة كأنسان  
(المنشار) •

مِنْشَارِيَّة • دُبَابَةٌ sawfly (Tenthredo)  
مِنْشَارِيَّة

(جنس ذباب من فصيلة المنشاريات  
Tenthredinidae ورتبة غنائيات الأجنحة لها  
يمرر كالمنشار اليدوي تُقَدُّ به النباتات لتغزو  
يؤوضها فيها • أنظر أنواعها في مادة Tenthredo) •

|| black sawfly (*Tenthredo athiops*)  
مِنْشَارِيَّة سَوْدَاء

|| girdled sawfly (*Emphytus cinctus*)  
مِنْشَارِيَّة مَمْتَرَّة

نَشْر sawing  
(كشتر الخشب • وهو قطعهُ بالمنشار) •

تَهْيِئَةُ الخَشَبِ sawing up; lumbering  
(إعداد الشجر المقطوع للنجارة بنشره  
أولاً على أشكال شتى) •

(رُبِيَّة من رتبة العُطَائِيَّات فيها عظامات  
منحطة يُرَى بعضُ في الأرض كالخراطين لا يكاد  
الماء يميز رؤوسها من أذيالها) •

لُوف هِنْدِي *Sauromatum gutatum*  
(نبات جميل من الفصيلة القلقاشية) •

سَافَا • سَوَانَة • سَافَا savanna(h)  
(مرج يكون في المنطقة المدارية أو فيها  
هو قريب منها • ويكون محتويًا على أشجار أو  
على أغصان • أدغال • متفرقة • واللفظة  
كربية الأصل) •

سَافَا أو سَوَانَة savanna woodland

مُحَرَّجَةٌ *Saturnia pyri*; nocturnal emperor  
طاوُوسِيَّة لَيْلِيَّة moth  
(أنظر peacock butterflies)  
*Saturnia spiri*; nocturnal peacock-  
طاوُوسِيَّة وَتَط butterfly  
الطاوُوسِيَّات Saturniidae  
(فصيلة من حشرات الاجنحة تُسمَّى  
الطاووسيات والقزليات) •

(١) عَزَرَعَر كَبِير • أَتَهَل savin; savine  
(أنظر *Juniperus sabina*)  
(٢) عَزَرَعَر وَرَجِينِيَّة  
(أنظر *Juniperus virginiana*)

مُدَحَّرَات • مَالٌ مُوقَرٌ savings  
savin juniper (*Juniperus sabina*)  
عَزَرَعَر كَبِير • أَتَهَل  
(أنظر الاسم العلمي) •

savory; annual savory; summer  
savory (*Satureia hortensis*)  
تَدَغ • صَعْتَرُ البَرِّ  
(بقل حولي من الفصيلة الشفوية يستعمل  
ورقه نابلاً) •

|| winter savory; mountain or perennial  
تَدَغُ الجِبَال (*Satureia montana*)  
(نوع معمر يستعمل ورقه نابلاً) •

savoy; Savoy cabbage (*Brassica*  
*oleracea*)  
كُرْب سَافَوِي  
(ضرب من الملفوف المعروف بأوراقه

(جنس فراشات من فصيلة الطاووسيات  
التي تنتم أيضاً القزليات • أنظر peacock  
butterflies) •

*Saturnia cecropia* قَزِيَّة الإِجَاصِ  
(أنظر *Bombyx cecropia*)

*Saturnia mylitta*; oak bombyx  
قَزِيَّة البَلُوط  
(تتغذى يورق البلوط وتسج حريراً  
جيداً في الهند • أنظر Bombyx) •

*Saturnia pavonia*; small peacock-  
butter-fly طاوُوسِيَّة صَغِيرَة

*Saturnia pyri*; nocturnal emperor  
طاوُوسِيَّة لَيْلِيَّة moth  
(أنظر peacock butterflies)

*Saturnia spiri*; nocturnal peacock-  
butter-fly طاوُوسِيَّة وَتَط

Saturniidae الطَاوُوسِيَّات  
(فصيلة من حشرات الاجنحة تُسمَّى  
الطاووسيات والقزليات) •

سَخَلَبٌ تَشِيي satyrium  
(ضرب من خُصَى السُخَلَب من الفصيلة  
السلطانية • أنظر Orchis) •

sauce-alone; garlic mustard (*Si-*  
*synbrium alliaria*) خَرْدَل تُومِي  
(نبات عشبي من الفصيلة الصليبية له رائحة  
التوم) •

sauerkraut; pickled cabbage  
سُكْرُوت

(كلمة من أصل جرمانى تدل على ورق  
الكرنب «الملفوف» المملح) •

Sauria عَطَائِيَّات  
(رتبة العتلاء من فصائلها الوَرَلِيَّات ومنها  
أيضاً الحَيَّات والوَرَعَات والشَّقَقُورِيَّات وفصيلة  
العُطَاء) •

saurian عَطَاة  
(زاحف من العطايات) •

|| ringed saurians العَطَائِيَّات الحَلَمِيَّة

الانكليزية على جذور هذا النبات او على  
خلأمتها) •

sassafras (*Sassafras officinale*)  
سَاسْفَرَس

(تعريب اسمه في بلاد الأملية وهي  
أمريكة الشمالية • جنس شجر من الفصيلة  
الفارثية يستعمل لحاء جذوره في الطَبِّ وله نكهة  
مشيرة) •

سَاسْفَرَس المنَاقِع swamp sassafras ||  
(اسم العلمي *Magnolia glauca*) •

سَبَع • امْتِلَاء satiety

satin-flower; honesty (*Lunaria*  
*biennis*) قَزِيَّة سَاطَانِيَّة • قَزِيَّة حُوُولِيَّة  
(زهر من الفصيلة الصليبية • أنظر  
*Lunaria*) •

Satsuma orange يُوسُفِي سَاطُومَا  
(ضرب أمريكي من اليوسفي أو المندرين  
من الفصيلة البرتقالية) •

saturated solution مَحْلُولٌ مُشَبَع

saturation تَشَبُّع • إِشْبَاع

saturation deficit تَقْصُرُ الإِشْبَاع  
(أو التَشَبُّع)

(الفرق بين ضغط البخار الموجود •  
والضغط الأقصى • في درجة حرارة واحدة) •

Satureia تَدَغ • صَعْتَرُ البَرِّ  
(جنس • بقول من الفصيلة الشفوية) •

*Satureia hortensis*; summer  
savory; annual savory تَدَغُ البَسَائِين  
(نوع حولي يستعمل ورقه نابلاً • أنظر  
savory) •

*Satureia montana*; winter savory;  
mountain savory; perennial تَدَغُ الجِبَال  
savory  
(نوع معمر يستعمل ورقه نابلاً • أنظر  
savory) •

Saturnia طاووسِيَّة

sardine (*Alosa sardina* or *Clupea*  
*sardina*) سَرْدِين

(مصرية • سمك مشهور من الفصيلة الصابوغية  
منسوب الى جزيرة سردينية) •

sardonyx جَزَع بَقْرَانِي  
(أنظر sard)

sargo (Sargus) سَرْغُوس

(مصرية • جنس سمك من الفصيلة الفرخية.  
قال غريفل إن أشهر أنواعه في شواطئ مصر  
والنم النوع المسمى *Sargus rondeletti*).

sarmentose; sarmentous سَرَمَنِي  
(نمت للنباتات التي لها أغصان خشبية طوال  
يسهل التواظها كسروع الكروم) •

sarracenia; pitcher plant (Sarra-  
*cenia*) بُوْقِيَّة • عَشْبَةُ الأَبْوَاق •  
عشبة الأباريق  
(نبات من الفصيلة البوقية) •

بُوْقِيَّة دُرُومَنْد Drummond sarracenia ||

Sarracenia بُوْقِيَّة • عَشْبَةُ الأَبْوَاق •  
عشبة الأباريق

(كلها موضوعة حديثاً • جنس نباتات مائية  
للتربين من الفصيلة البوقية • وهي من النباتات  
اللواحم أي التي تمتص بعض الحشرات  
وتغذي بها) •

*Sarracenia flava*; eve's cup;  
trumpet pitcherplant بُوْقِيَّة ذَهَبِيَّة •  
كُوبُ حَوَاء

*Sarracenia purpurea*; pitcher  
plant; huntsman's cup بوقية أرجوانية

Sarraceniaceae بُوْقِيَّات  
(فصيلة عشبة الأبواق من ذوات الفلقين) •

sarsaparilla (*Smilax officinalis*  
or *S. medica*) فَسَّار • فَسَّار  
مخزني أو طبي

(جبة معترة من الفصيلة الزنبقية يتخذ  
من جذورها شراب مُقَوِّ ومُطَبِّب وتطلق اللفظة

(حشرة من الفصيلة البرغوثية ورتيبة  
عديمات الاجنحة) •

Sarcoptes; itch mites حَمَك  
(الحمك هنا تخصيص أقره مجلس مجمع  
مصر بناء على اقتراحى • جنس من العنكبوتيات  
ورتبة القراديات فيه أنواع تحدث الجرب في  
الانسان والثدييات) •

*Sarcoptes laevis*; mange-mite حَمَكُ المَلَس  
(يصيب مغازر الرئيس في الطيور الدواجن  
فيسقطها) •

*Sarcoptes mutans*; mutant Sarco-  
ptes حَمَكُ مُتَحَوِّل  
(يصيب الطيور الدواجن) •

*Sarcoptes scabiei*; itch-mite; scab  
mite حَمَكُ الجَرَب  
(منه ضروب تصيب الخيل والجمال  
والغنم • وكلها تحدث ما يسمى الجرب النافس  
(scabies) •

Sarcoptidae حَمَكِيَّات  
(فصيلة الحمك أي قُتْل الجرب من رتبة  
القُمَاشِيَّات أي القُرَادِيَّات) •

Sarcorhamphus كُنْدُور  
(جنس الكندور من الطيور الجوارح) •

Sarcosporidia بَوَغِيَّات لَحْمِيَّة  
(رتبة من الحيوانات البوغية يتطفل بعضها  
على حيوانات مختلفة ولا سيما على الثدييات) •

sarcosporidiosis; sarcosporidiasis داءُ البَوَغِ اللَّحْمِي  
(مرض يصيب الضأن في العضل والنسيج  
النام شبه طفيليات من البوغيات اللحمية) •

sard; sardonyx جَزَع بَقْرَانِي  
(من الجواهر • وهو ضرب أسمر وأحمر  
مُدَمَّى من الخلقيدوني) •

*Sarda mediterranea* بَيْشِيَّتُ مُخَطَّط  
الظَهْر  
(أنظر bonito)  
"dorsally striped"

saw kerf	عَرْضُ شَقِّ الْيَنْشَارِ (عرض الفُتْحَة التي يُحدثها المنشار في الخشب).
saw log	قِطْعَةُ جَذْعِ الشَّجَرِ (log "saw" أنظر)
sawmill	مَنْشَرَةٌ (١) (مصنع نشر الخشب).
sawn timber	خَشَبٌ مَنْشُور (خشب نُشر على أبعاد معلومة).
saw timber	خَشَبُ الشَّجَرِ (timber "saw" أنظر)
<i>Saxicola oenanthe</i> or <i>Oenanthe oenanthe</i> ; fallow finch	أَبْلَقُ (أبو بليق في الشام. أنظر fallow finch).
<i>Saxicola</i>	فُلَيْتِي (جنس طير من الجواثم المسترومة المناقير تعيش بين الصخور).
<i>Saxicola rubetra</i> ; whinchat	فُلَيْتِي أَحْمَرُ
<i>Saxicola rubicola</i> ; ringed stone-chat	فُلَيْتِي مُطَوَّقُ
<i>Saxicola torquata</i> ; stonechats	فُلَيْتِي (stonechats أنظر)
saxicole; saxicoline	صَخْرِيّ الْيَتَّة (نام، أو قاطنٌ بين الصخور).
saxicole or saxicolous plants	نباتات صَخْرِيَّةٌ ، نباتات الصُّخُورِ (النباتات التي تعيش على الصخور كيمض الطحالب والأشنه والحزاز).
<i>Saxifraga</i>	كاسِرُ الْحَجَرِ (جنس نباتات من فصيلة كاسرات الحجر)

من ذوات الفلقتين كثيرة التوجيهات تعيش في المناطق الجبلية الباردة والمعتدلة. أنظر أيضاً (saxifrage).

*Saxifraga aizoon*; aizooaceous saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْإِيزُونِيّ

*Saxifraga atropurpurea*; purple saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْأَرْجَوَانِيّ

*Saxifraga bronchialis*; bronchial saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الشَّعْبِيّ

*Saxifraga crassifolia*; crassifoliate saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الشَّعْبِيّ الْوَدَقُ

*Saxifraga dentata*; dentate saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْمُضَرَّسُ

*Saxifraga granulata*; granulate saxifrage; white meadow saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْخُبَيْثِيّ

*Saxifraga hirsuta*; villous saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْأَرْبُ

*Saxifraga huetiana*  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْهُوتِيّ

*Saxifraga hybernica*; hibernal saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الشَّتَوِيّ

*Saxifraga oppositifolia*; opposite-leaved saxifrage; purple saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْمُتَقَابِلُ الْوَدَقُ

*Saxifraga palmata*; palmate-leaved saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْكَفِّيّ الْوَدَقُ

*Saxifraga peltata*; peltate saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الدَّرَقِيّ

*Saxifraga rotundifolia*; rotundifoliate saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْمُسْتَدِيرُ الْوَدَقُ

*Saxifraga sancta*; sacred saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْمُقَدَّسُ

*Saxifraga sarmentosa*; sarmentose saxifrage; creeping-sailor  
كاسِرُ الْحَجَرِ الشَّرْعِيّ

*Saxifraga spathularis* or *S. umbrosa*; London pride  
كاسِرُ الْحَجَرِ الظِّلِيلِ

*Saxifraga stellaris*; stellar saxifrage  
كاسِرُ الْحَجَرِ الْكَوْكَبِيّ

*Saxifraga umbrosa*; London pride; Nancy-pretty  
كاسِرُ الْحَجَرِ الظِّلِيلِ

Saxifragaceae; the saxifrage family  
كاسيراتُ الْحَجَرِ . الفصيلة القُلَيْتِيَّة (فصيلة كاسر الحجر من ذوات الفلقتين كثيرة التوجيهات تقسم عدة قبائل).

saxifrage (Saxifraga)  
كاسِرُ الْحَجَرِ (هو القلب في المفردات. والسحيح جمل القلب مقابل gromwell أي Lithospermum وحسب. أما ابن البيطار فقد جعلهما نباتاً واحداً على ما بينهما من تباين. زهر من فصيلة كاسرات الحجر فيه أنواع كثيرة).

saxifrage silene (*Silene saxifraga*)  
سِيلِنُوسُ كاسِرُ الْحَجَرِ (أنظر (Silene

scab (١) تَبَقُّعُ  
(مرض في التفاح والكمثرى سببه هذا الفطر أي فوسيلاديوم Fusicladium. أنظر).

apple scab  
تَبَقُّعُ التَّفَاحِ (مرض يسبب التفاح سببه فطر الفوسيلاديوم. أنظر Fusicladium dendriticum).

pear scab  
تَبَقُّعُ الْكُمَثَرَى (مرض يسبب الكمثرى سببه فطر الفوسيلاديوم Fusicladium pyrinum. أنظر).

(٢) حَرَبُ  
(مرض جلدي يسبب الحيوانات).

جَرَبُ الْأَنْفِ muzzle scab  
(أنظر muzzle scab)

(٣) قِرْقَة . قَشْرَة الْحَرَح

scabies; mange; itch  
جَرَبُ (مرض جلدي طفيلي تحدثه أنواع من القراد والقُشَل الدقاق. أنظر Sarcoptes و Psoroptes).

scabiosa; scabious (Scabiosa)  
إِسْكِيُوزَة . زَهْرَةُ الْجَرَبِ (عنه من جنس السكيوزة كانت تستخدم في معالجة الجرب. أنظر المادة التالية).

Scabiosa  
إِسْكِيُوزَة . زَهْرَةُ الْجَرَبِ (يسمونها بعامية دمشق صابغ محرمته. والاسم العلمي من Scabies اللاتينية أي الجرب. جنس زهر من الفصيلة الدسائية Dispacaceae).

*Scabiosa alpina*; Alpien scabiosa  
إِسْكِيُوزَة أَلْبِيَّة

*Scabiosa atropurpurea*; mourning bride; purple scabiosa; garden scabious; widow flower  
اسكيوزة بُشْتَانِيَّة (ازهارها أرجوانية داكنة).

*Scabiosa caucasica*; Caucasian scabiosa  
إِسْكِيُوزَة قَقَّاسِيَّة (Zool.)

*Scabiosa graminifolia*; graminifoliate scabiosa  
إِسْكِيُوزَة نَحْلِيَّة الْوَدَقُ (حشرة ضارة تغرز إناثها حرقفة متديرة تعيش وتبيض مُطَاة بها).

*Scabiosa japonica*; Japanese scabiosa  
اسكيوزة يابانية (red scale insect of vine (Pulvinaria vitis) قِرْمِزِيَّة الْكَرْمِ الْعَمْرَاءِ

*Scabiosa metaxasii*; Metaxas scabiosa  
إِسْكِيُوزَة مَتَكَاسِيَّة (Anظر San José scale insect (San José scale insect

scale insect of apple-trees (*Diaspis pomorum* or *Mytilaspis pomorum*)  
قِرْمِزِيَّةُ التَّفَاحِ (نبات من جنس الاسكيوزة).

scallion  
حَمَكُ (اسم العلمي Allium fistulosum scab-mite

(ترب من الحشرات المجهرية من رتبة القُرَادِيَّات تطفل على جلد الحيوان وتخترقه مسبة حكة شديدة ممرغة وأحياناً قَتَالَة . وفيها اجناس من نوع Sarcoptes و Psoroptes قاتلتهما).

scabwort; elecampane; inula; horse-heal; horse-heel (*Inula helenium*)  
رَاتِن . قَسَطُ شَامِيّ (المفردات. والراس من الفارسية. نبات طبي مسمر من المركبات الأنبوية الزهر).

scald  
إِسْبِرَادُ (مرض يسبب ورق الكرم فيسمر).

scalding (١) دُؤُوعُ  
(لُغَح الحر يسبب الحسطة والتعبير بعد الازهاراد قنصر الحبة).

(٢) إِيْفَار . سَطَطُ  
(معالجة بالماء الغالي كمعالجة الكروم به لقتل بعض الحشرات أو سطر الدواجن المتدبوحة لئلا تزرع الریش عنها).

scale (Bot.)  
حَرَقَف . حَرَقَقَة (ج حرافض. وتسمى ورقة حرقضه. ورقة بسيطة الشكل والبناء تكون على البراعم والبسات والجذامير والهليور والجفيل وغيرها).

حَرَقَقَة . قَشْرَة (Zool.)  
قِشْرَة حَرَقَقِيَّة

scale insect  
حَشْرَة قِشْرِيَّة . قِرْمِزِيَّة (حشرة ضارة تغرز إناثها حرقفة متديرة تعيش وتبيض مُطَاة بها).

red scale insect of vine (Pulvinaria vitis)  
قِرْمِزِيَّة الْكَرْمِ الْعَمْرَاءِ (Anظر San José scale insect (San José scale insect

scale insect of apple-trees (*Diaspis pomorum* or *Mytilaspis pomorum*)  
قِرْمِزِيَّةُ التَّفَاحِ (نبات من جنس الاسكيوزة).

scallion  
حَمَكُ (اسم العلمي Allium fistulosum

سَاقُ الْكَنْفِ . عَظْمُ الْكَنْفِ scapula  
مَلْحُ الْكَنْفِ scapulo-humeral sprain (في الفرس. وهو أيضاً العرج المنبعث عنه).

scallop; pecten  
اسْقَلُوب . مَحَارِ مِرْوَحِيّ (من مزدوجات الصدفة).

scaly ant-eater; pangolin (Manis)  
أُمُ قِرْقَة (أنظر pangolin)

scaly bark; psoriasis  
قُوبَاءُ . قُوبَاءُ الْحَمْضِيَّاتِ

scaly hair  
شَعْرَة حَرَقَقِيَّة

scaly iris (*Iris squalens*)  
سَوْتَن حَرَقَقِيّ (أنظر Iris)

scammony; bindweed (*Convolvulus scammonia*)  
مَحْمُودَة . سَقْمُونِيَا (أنظر الاسم العلمي).

*Scandix pecten-veneris*; scandix; shepherd's needle; Venus's comb; lady's comb  
مُشَطُ الرَّائِي (نبات من الفصيلة الخبيثة ينبت في الحقول).

Scansores; scansorial birds  
مُتَسَلِّقات (رتبة من الطير « في تقسيم مالف » قريبة من رتبة الجواثم . منها فصيلة القَارِيَّات وفصيلة الوُفُوقِيَّات).

scape (Bot.)  
سُوقُ جَذْرِي (ساق ينطلق من قمة الجذر يحمل الزهر دون أن يحمل اوراقاً كما في الترجس narcissus والبالوتية hyacinth).

scapula  
لَوْحُ الْكَنْفِ . عَظْمُ الْكَنْفِ

scapulo-humeral sprain  
مَلْحُ الْكَنْفِ (في الفرس. وهو أيضاً العرج المنبعث عنه).

scar; cicatrix  
نَدْبَة

أنظر "Welsh" onion.

(٢) كُرَاتِ أَنْدَلِسِيّ . قُفْلُوطُ

(اسم العلمي Allium ascalonicum.

أنظر shallot).

اسْقَلُوب . مَحَارِ مِرْوَحِيّ (من مزدوجات الصدفة).

scaly ant-eater: pangolin (Manis)  
أُمُ قِرْقَة (أنظر pangolin)

scaly bark: psoriasis  
قُوبَاءُ . قُوبَاءُ الْحَمْضِيَّاتِ

scaly hair  
شَعْرَة حَرَقَقِيَّة

scaly iris (*Iris squalens*)  
سَوْتَن حَرَقَقِيّ (أنظر Iris)

scammony; bindweed (*Convolvulus scammonia*)  
مَحْمُودَة . سَقْمُونِيَا (أنظر الاسم العلمي).

*Scandix pecten-veneris*; scandix; shepherd's needle; Venus's comb; lady's comb  
مُشَطُ الرَّائِي (نبات من الفصيلة الخبيثة ينبت في الحقول).

Scansores; scansorial birds  
مُتَسَلِّقات (رتبة من الطير « في تقسيم مالف » قريبة من رتبة الجواثم . منها فصيلة القَارِيَّات وفصيلة الوُفُوقِيَّات).

scape (Bot.)  
سُوقُ جَذْرِي (ساق ينطلق من قمة الجذر يحمل الزهر دون أن يحمل اوراقاً كما في الترجس narcissus والبالوتية hyacinth).

scapula  
لَوْحُ الْكَنْفِ . عَظْمُ الْكَنْفِ

scapulo-humeral sprain  
مَلْحُ الْكَنْفِ (في الفرس. وهو أيضاً العرج المنبعث عنه).

scar; cicatrix  
نَدْبَة

النبت والحيوان والتجارب)•	(من اليونانية بمعنى متفوقة القدم لاستفاق قلبها ثلاثة خيوط • جنس زهر من الفصيلة السوسية)•	Schizanthus شِيْزَنْتَوْسُ (من اليونانية بمعنى متفوقة الزهر لوجود حُرٌّ في زهرتها • جنس زهر من الفصيلة الباذنجانية)•	(ضرب من البسط المعوامس موطنه اوربا وامريكا الشمالية)•	Scavenger قَسَام (حيوان يقات بالزَّمم والحيِف أو يعثر على المواد المعنوية من بقايا الأحياء)•	Scavenger beetle (Necrophorus) دافِنة (أنظر necrophore)	Scavenger-crab سَرَطَانٌ آكِلُ الحَيْفِ (أنظر crab)	Schedule جَدُول • بَرنامِج • قائمة المواعيد	Schinus molle; false pepper plant فُلَيْلُ كاذِب (أنظر "pepper "false")	Schist مُسَقَّق (المفردات • حجر مختلف العنصر وزَّقي التركيب وهو عَنَابر ناله خضط شديد في أعماق الأرض • ويرجع عهده الى ما قبل العصر الملبانييري في الدهر الثاني)•	Schistocerca gregaria; desert locust جَرَاد راحِل أو رَحَال أو صَحَراوِيّ (أنظر "migratory" locust)	Schizaeaceae مُسَقَّقَات (فصيلة نباتية من رتبة السرخسيات)•	Schizandra شِيْزَنْدَرَة (من اليونانية بمعنى متفوقة الأسدية • الماعا الى أن خيوط العثير فيها تكون طليقة • جنس جنبات معترشات من الفصيلة المنولوية)•	Schizandra coccinea; scarlet شِيْزَنْدَرَة قَرْمِزِيَّة Schizandra شِيْزَنْدَرَة صِيْبَة Schizandra marmorata; marmoreal شِيْزَنْدَرَة رُخايمَة Schizandra Schizandra sinensis; Chinese شِيْزَنْدَرَة صِيْبَة Schizandra	Scarlet dahlia ( <i>Dahlia coccinea</i> ) نَدْبَة الحريق (جرح إلتأم أو أخذ يلتئم أحدثته النار في جذع شجرة أو في أحد فروعها النخينة)•	Scarlet firethorn ( <i>Pyracantha coccinea</i> ) شَوْكُ النَّارِ الْأَوْزُبِيّ أو القَرْمِزِيّ (أنظر)	Scarlet maple; red maple; swamp قَيْب أحمر ( <i>Acer rubrum</i> ) (أنظر الاسم العلمي)•	Scarlet oak ( <i>Quercus coccinea</i> ) بَلوط قَرْمِزي أو ارجواني (بالنسبة الى لون اوراقه في الخريف • أنظر Quercus)	Scarlet pimpernel ( <i>Anagallis arvensis</i> ) أَنَاغَالِيس • حَشِيْشَة الحَلَّة • عُشْبَة العَلَق (المفردات وشرح أسماء العقار • انظر Anagallis)	Scarlet runner; scarlet runner bean ( <i>Phaseolus multiflorus</i> or <i>P. coccineus</i> ) فَاصُولِيَّة إسبانية (نوع فيه أنساف ممرنة للترتين أزهاره قَرْمِزِيَّة)•	Scarlet sage ( <i>Salvia coccinea</i> ) نَاعِيَة قَرْمِزِيَّة (أنظر Salvia)	Scarlet strawberry; Virginian strawberry ( <i>Fragaria virginiana</i> ) ثَوْت الارضِ الثَّرجِينِي (أنظر الاسم العلمي)•	Scarlet sumac ( <i>Rhus glabra</i> ) سُنَاق قَرْمِزِيّ • ثَمَمُ أَمْرَد (ضرب من السمك يتميز بفكه القويّين)•	Scarlet scaup duck or scaup ( <i>Fuligula marila</i> ) بَط نِيروقي	Scarlet scarus; parrot fish قَرْمِزِيّ (ضرب من السمك يتميز بفكه القويّين)•	Scarlet bean; Spanish bean; scarlet runner ( <i>Phaseolus multiflorus</i> ) فَاصُولِيَّة إسبانية
---------------------------	--	--	---	--	---	---	---	---	--	---	--	--	--	--	---	--	---	---	---	---	--	---	--	--	--

جنس سمك غريب الشكل من فصيلة عقربيات البحر ، يشبهونه بالعقرب والملجوم . ذكر غريفل له نوعين في شواطئ الشام وهما :  
*Scorpaena barbata*; barbata  
 عَقْرَبُ الْبَحْرِ الكبيرة  
 scorpion fish  
 أو الملتحية

*Scorpaena pustulata*; pustulate  
 عَقْرَبُ الْبَحْرِ ذاتُ  
 scorpion fish  
 البثرات

scorpion grass: forget-me-not  
 حَشِيشَةُ  
 (Myosotis scorpioides)  
 العَقْرَبُ • أَذُنُ الْفَارِ • ميوسوطيس  
 (Myosotis  
 (أنظر الاسم العلمي).  
 || rock scorpion grass (Myosotis rupi-  
 cola)  
 أَذُنُ الْفَارِ الصَّخْرِيَّةُ  
 (أنظر الاسم العلمي).

عَقْرَبِيَّات  
 Scorpionida  
 رتبة حيوان من العنكبوتيات فيها  
 (العقرب).

scorpion's tail (Scorpiurus)  
 عَقْرَبِيَّةُ • ذَيْلُ الْعَقْرَبِ  
 (نبات من جنس العَقْرَبِيَّةُ - أنظر المادة التالية).

عَقْرَبِيَّةُ  
 Scorpiurus  
 (العربية من ترجمة الاسم العلمي: جنس نباتات عشبية من الفصيلة القرنية تستدير سفاتها أي نمارها حتى تشبه أماريع بعض الحشرات. وهي تزرع لغرابية سفاتها هذه).

عَقْرَبِيَّةُ صغيرة  
 Scorpiurus muricatus  
 عَقْرَبِيَّةُ وَبَرَّة  
 Scorpiurus subvillosus  
 (سُلْبَقَةُ فِي الشَّامِ).

عَقْرَبِيَّةُ مُتَلَمَّةُ  
 Scorpiurus sulcatus  
 عَقْرَبِيَّةُ كبيرة  
 Scorpiurus vermiculatus; vermic-  
 ular Scorpiurus

حَرْقُ  
 scorch  
 (ح حَرْقُوق • كَيْشُ الْبَرَامِ والأغصان بتأثير الشمس . ويسى المغيرات من أغصان الكرم وزهر المنمنس بصفيع الربيع الخ.)  
 scorria (pl. scorriae); cellular lava  
 حَبَبُ الْبَرَاكِين  
 (من حَمَمِ الْبَرَاكِين الجوامد).

scoring board; marking board  
 لَوْحُ التَّرْقِيمِ  
 (لوح يُستعمل في فحس الخيل والمائية في المسابقات).  
 Scorpaena  
 عَقْرَبُ الْبَحْرِ  
 (جنس اسماك منها عقرب البحر - أنظر scorpion fish).

Scorpio; the scorpions  
 العقارب  
 (جنس العقرب - أنظر المادة التالية).

عَقْرَبُ  
 scorpion (Scorpio)  
 (الذكر والأنثى ويغلب التأنيث ج عقارب • والذكر عُقْرَبَان • والأنثى عَقْرَبَا، وعَقْرَبَا • جنس حيوانات مفترسة من رتبة العقربيات).

common scorpion (Scorpio flavi-  
 caudus)  
 عَقْرَبُ مَعْرُوفَةٌ  
 European scorpion (Scorpio euro-  
 paeus)  
 عَقْرَبُ أَوْرُوبِيَّةُ

water scorpion: scorpion bug (Nepa)  
 عَقْرَبُ الْمَاءِ  
 (حشرة مائية من فصيلة بق الماء - أنظر water scorpion).

scorpion-broom (Genista scor-  
 pius)  
 سَوَكَةٌ مُزْهِرَةٌ • جَنْشَتَا عَقْرَبِيَّةُ  
 (أنظر Genista)

scorpion bug  
 عقرب الماء  
 (أنظر water scorpion)

scorpion fish (Scorpaena)  
 عَقْرَبُ الْبَحْرِ  
 (ويسمى جَلَاخٌ وَيَلَاخٌ • عن كلوزنجر.

قَتَعِيَّات  
 Scolytidae  
 (فصيلة حشرات من مفدمات الأجنحة منها جنس القُتُوع Scolytus التي تقتك بأشجار الحراج كالسنوبر والشربين والدردار وتتغذى بالدخاء الداخلي لها).

Scolytus amygdali; shot-hole bark  
 قَتَعُ أَوْ سَوَّةُ الْفِلْفِ  
 beetle

Scolytus destructor; destructive  
 قَتَعُ مُمِدِّ  
 bark beetle

Scolytus intricatus; oak bark  
 قَتَعُ الْبَلُوطِ  
 beetle  
 (حشرة من الفصيلة القَتَعِيَّةِ ورتبة مفدمات الأجنحة).

Scolytus ventralis; fir engraver  
 قَتَعُ الثَّوْبِ  
 (خنافس لحائية تركب الثوب).

Scomber  
 إِسْقَمَرِي  
 (جنس الاسمري - أنظر mackerel).

Scomber colias  
 إِسْقَمَرِي شَائِع  
 (هو النوع المسمى اسمري في سواحل الشام).

Scomber scombrus; common  
 إِسْقَمَرِي مَعْرُوفُ • طَرَاخُور  
 (وهذه بعامة صيادي السمك في سواحل الشام - أنظر mackerel).

Scombridae  
 إِسْقَمَرِيَّات  
 (فصيلة سمك من العظميات الشائكات الرتائف فيها الأسقمري والثن والينيت والقنبر وغيرها).

scoop  
 مِغْرَفَةٌ • مِجْرَفَةٌ صَغِيرَةٌ  
 scope  
 مَدَى • مَجَالُ • نِطَاقُ  
 scops; scops owl (Otus scops)  
 تَبَّجْ  
 (عن معجم الحيوان - بومة صغيرة صخابة).

scooter  
 (١) مِحْرَاتُ أَتْلَامِ  
 (٢) بَطَّةٌ قَطْبِيَّةُ  
 (أنظر scoter)

أجسام بعض الدواجن من الحيوان ومنه نوع يتطفل على الامعاء الدقيقة في الانسان).

السُّلْبَةُ • يَبَاضُ الْعَيْنِ  
 sclerotic; sclera  
 sclerotinia  
 الفطور القاسيات  
 (قشرة من الفطور ذات المنتجات القاسية نديدة الاضرار بالنباتات).

sclerotium (pl. sclerotia)  
 مَسِيخَةٌ قَاسِيَةٌ  
 (مسيخة نباتية في بعض الأقطار تقسو فتتند مقاومتها).

scolex  
 رَأْسُ الشَّرِيطَةِ  
 (رأس الدودة الشريطية).

Scolopacidae; snipes  
 دَجَاجِيَّاتُ الْأَرْضِ  
 (فصيلة طير من رتبة طوال الساق تشمل دجاجة الأرض والكروان والبطيوط).

Scolopax gallinago  
 سُنَقَبُ شَائِع •  
 سُنَقَبُ شَائِع  
 (أنظر snipe)

Scolopax major; great snipe  
 سُنَقَبُ كَبِير

Scolopax rusticola  
 دَجَاجَةُ الْأَرْضِ  
 (أنظر woodcock)

Scolopendra; centipedes  
 حَرَبِيش •  
 أُمُّ أَذْبَعِ وَأَذْبَعِينَ

(ح حُرُوس • جنس حيوان من كبريات الأرجل السقوية).

Scolopendrium officinale or Scolo-  
 pendrium vulgare; hart's tongue  
 كَفْتُ الشَّر • عُقْرَبَان • حَشِيشَةُ دُودِيَّةُ  
 (نبات من السراخس).

scolymus; golden thistle (Scoly-  
 mus hispanicus)  
 الشَّوَكَةُ الصَّفْرَاءُ •  
 سَقُولُومُس

(الأولى مترجمة ، والثانية معربة ذكرها عيسى • ولم أجد له اسماً عربياً • نبات من المركبات السُّنْبِيَّةِ الزهر يزود لجذور الغلاظ الحلوة).

السُّلْبَةُ • غَشَاءُ الْعَيْنِ  
 sclera; sclerotic  
 الصُّلْبُ • يَبَاضُ الْعَيْنِ

sclerenchyma  
 نَسِيجُ خَشَبِي  
 (وعرب بعضهم: النسيج القاسي الذي يكون دعامة النبات وهيكله • وهو مؤلف من خلايا مختوشة تسمى الخلايا الخشبية sclerocytes).

sclerite (Bot.)  
 (١) خَلِيَّةٌ خَشَبِيَّةُ  
 أَوْ خَشْبَاءُ أَوْ مُحَشَّبَةٌ

(خلية خشبية قسيرة وجد غليظة كالتي تكون في قشرة الجوزة أو في الخشبيات القاسية من ثمرة الكمثرى).

(٢) خَلِيَّةٌ قَاسِيَةٌ  
 (مُفِجَةٌ أَوْ عُيُوكَةٌ قَاسِيَةٌ فِي غَشَاءِ بَعْضِ اللافقاريات).

sclerocyte  
 خَلِيَّةٌ خَشَبِيَّةُ  
 (خلية نباتية تفقد حيويتها حيناً وتكون في جدارها مادة خشبية • ومن جملتها يتألف النسيج الخشبي المسمى sclerenchyma).

Sclerodermata  
 (١) قَاسِيَّاتُ الْجُلُودِ •  
 مُتَصَلِّبَاتُ الْجُلُودِ  
 (قسم من السمك الملحومة الفكوك Plectognathi).

(٢) مُكَوَّنَاتُ الرِّجَالِ  
 (فئة من الحيوانات مكونة المرجان وتعرف باسم Madreporaria).

sclerophyllous forest  
 حَرَجَةٌ مُتَصَلِّبَةٌ  
 الْوَرَقِ  
 (أنظر forest "sclero-  
 phyllous")

sclerophyte  
 نَبَاتٌ مُتَصَلِّبٌ (ويقال قَاسِي)  
 (نبات أوراقه نخينة قاسية تكون في الأعم صلبة ودائمة الخضرة ومقاومة للجفاف).

sclerosis  
 تَصَلُّبُ • إِخْتِشَابُ  
 (يحصل في نسيج الحيوان أو النبات).

Sclerostoma  
 صُلْبَةُ الْقَمِ  
 (مترجمة • جنس دود من السلكتات Nematoidea تعيش بعض أنواعه طفيلية في

sciophilous (adj.)  
 ظِلِّي • أَلِفُ الظَّلِّ  
 Sciophytes; sciophilous plants  
 نَبَاتَاتُ ظِلِّيَّةُ • نَبَاتَاتُ الظَّلِّ

(النباتات التي تعيش في الظل أو في ضوء تسمى ضعيف).

Scirpus  
 دِيس • أَسْلُ الْخُبِّ  
 (الديس عامة لم أجد لها ويغيد أقرارها • جنس أعشاب مائية من الفصيلة السُّقُوبِيَّة).

Scirpus cernuus; weeping bulrush  
 دِيسٌ مَتَهَدِّل  
 (يزرع للزينة).

Scirpus lacustris; tule bulrush;  
 دِيسُ الْبَحْرِاتِ  
 lacustrine bulrush

Scirpus maritimus  
 دِيسٌ بَحْرِي

scissors; shears  
 مِقَصَّص • مِقْرَاضُ  
 || gardening scissors or shears

مِقْرَاضُ • مِقَصَّصُ الشَّجَرِ • مِقَصَّصُ  
 الْبُسْتَانِي • مِقَصَّصُ الثَّقِيلِ  
 (أنظر pruning shears)

مِقَصَّصُ الْيَتَبِ  
 || grape scissors

Sciuridae  
 سِنَجَائِيَّات  
 (فصيلة حيوان من رتبة القوامم تشمل السنجاب والمرموط).

Sciurus  
 سِنَجَابُ  
 (جنس حيوانات من رتبة القوارض والفصيلة السنجابية • وهن مرهفات الحواس يتسلقن الشجر بسرعة ولهن أذنان طوال جليات النمر).

Sciurus syriacus; Syrian squir-  
 rel  
 سِنَجَابُ شَامِي  
 (نوع يكثر في الشام والأناضول).

Sciurus vulgaris; common squir-  
 rel  
 سِنَجَابُ شَائِع  
 (نوع يكثر في أوربة).

scorzonera; viper's grass; black salsify ( <i>Scorzonera his-</i> <i>panica</i> )	قَشْرَة سَوْدَا • قُزْمِي أَسْوَد • قَعْبَارُون	(مرب من الكنبات يستعمل في مقل السمان والخشب. أنظر الاسم العلمي).	endless screw	رَبْ غَيْر مُتَنَادٍ • لَوَلَب متواصل
	scrap	نُفَايَة • قُصَاصَة • قُرَاصَة	multiple screw	رَبْ مُضَاعَف
(الأوليان مترجمتان • والقعبارون عن معجم عيسى ولم أجدهما • نقل من المركبات اللتينية الزهر يزرع لجذوره الغلاظ).	skin scraps	نُفَايَة الجلود (تستعمل ساداً آزوتياً).	screw bolt	سَمَار مُلَوَلَب بِصَمُولَة (وهو ما يعرف بالبرغي).
Scotch broom ( <i>Cytisus scoparius</i> )	scraper; skim coulter	مِكْشَط • مكشطة	screw cap	غِطَاء مُلَوَلَب • سِدَاد لَوَلَبِي
شَيْشُس مِكْشِي • رَتَم المكناس (خينة من القرنيات الفرائية تثبت برية أو تزرع لأزهارها الصفراء الناصعة).	scraper	(جزء من المحراث الحديث • أنظر plough).	screwdriver	مِفْطَاح
Scotch cotton-thistle ( <i>Onopordum</i> <i>acanthium</i> )	rotary scraper	مِكْشَطَة دَوَّرَانِيَة	screw pine ( <i>Pandanus odoratissi-</i> <i>mus</i> )	كَادِيّ (شجر عظام من الفصيلة الكاذبة لزهرة رائحة جميلة • وهو كثير في الهند واليمن و يوجد في اليمن).
شُكَاغِي أَقْشِيَة • شَوْكُ الحمار (أنظر الاسم العلمي).	scrapie	رُعَاش (مرض عسبي أو ميكروبي يصيب الغنأ).	screw press	مِكْشَس لَوَلَبِي
Scotch crocus ( <i>Crocus biflorus</i> )	scratches; greasy heel	الْتِهَاب الأُطْرَة (أنظر grease greasy heel)	screw tree; twisted horn; twisty	عَطَلَف • يَوَار ( <i>Helicteres isora</i> ) الهند
زعفران اسكتلندي • جادي ثنائي الزهر (نبات عشبي مُعَمَّر من الزنبقيات يزرع لأزهاره الأرجوانية اللون المُصَفَّرَة الجوانب).	scratch-ploughing	قَتَح • تَشْفِيق (حراث الأرض مرة حرثاً بسيطاً).		(خينة دائمة الخضرة ذات أزهار أرجوانية أو صفراء وجراء أي غليسات ملتوية موطنها المناطق الحارة).
Scotch elm ( <i>Ulmus glabra</i> )	screech owl	بُومَة صِيَّاحَة • بومة صُغَاء	scribe	مِخْلَب • (ختم) (آلة تُستعمل لَوَسَم الأشجار بخلف ملحقها الخارجي أي كُطْلَة «وهي أداة تُغسلها يشبه المخلب»).
بُوقِصَا جَرْدَاء (elm أنظر)	screening	(نوع من البوم لا قَنَازَع لها منها الهامة barn owl وسواها).	scrofula; struma; king's evil	عُقْدَة دَرَنِيَة • عُقْدَة خَنَازِيرِيَة (الاسم من كلمة لاتينية معناها خنزيرة أي أنشئ الخنزير لأن في جسمه عقداً تشبه هذه العقد • وقد اشتهرت في الشام باسم الخنازيري ولفظة Scrophularia الدالة على جنس نباتي • هي من الأصل نفسه : شكل من أشكال سل الطفولة والمراهقة يعرف بحصول انتفاخات عديدة • وقلما يصيب الرئة).
Scotch fir; Scotch pine ( <i>Pinus</i> <i>sylvestris</i> )	screenings	نُفَايَة القَرَبْلَة • نُفَايَة	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
صنوبر حرجي (مبذول في أحراج أوربة • أنظر Pinus).	screw	(١) لَوَلَب • مسام مُلَوَلَب (مسام فلادووظ).		(٢) لَوَلَب رَفَع
Scotch or Scots pine ( <i>Pinus</i> <i>sylvestris</i> )	screenings	نُفَايَة القَرَبْلَة • نُفَايَة	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
صنوبر حرجي (مبذول في أحراج أوربة).	screw	(١) لَوَلَب • مسام مُلَوَلَب (مسام فلادووظ).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
scoter; scooter ( <i>Oedemia</i> )	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
بَط قُطْبِي (جنس طير من الفصيلة البطيئة).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
scouring	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
(١) جَرَف • تعرية بجرف المياه	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
(٢) تنظيف • صَبَل	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
scouring rush ( <i>Equisetum hiema-</i> <i>le</i> )	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).
كُنْبَات • دَنَبُ الحَيْل	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).	scrofula	خَنَازِيرِيَة (أنظر وجه التسمية في مادة scrofula التي كان يُعتقد أن هذه الأعشاب تخلص لنداواتها • جنس أعشاب من الفصيلة الخنازيرية).

Scrophularia nodosa; nodose figwort; great pilewort	scurf (Zool.)	هَيْبَرِيَة • قَشْرَة الرأس	المنجل ولها عصا طويلة تسهل الحصد بلا انحناء).
خَنَازِيرِيَة عَقْدَاء • عُنْبَة البواير	(Bot.)	نُخَالَة الورق	شَقِيقُ البحر • زهر البحر (من الحيوانات الزهرية أو الشعاعية Actinozoa يشبه الزهرة ويوجد ملتصقا بالصخور ومنه انواع زاهية اللون).
Scrophulariaceae; Scrophularineae	(قشور نخالية على بعض اوراق النبات).	سُورِيَّ	sea anemone
خَنَازِيرِيَّات	scurvy	داء الحرق • الاسقربوط	Actinozoa
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين تنتسل على غنية البواير وزهرة القمع وعرف الديك وانف العجل وزهرة الحواشي الخ).	scurvy grass; scurvy weed	مِلْعَقِيَة • حَيْشِيَة المَلَاعِق	sea ape; sea fox; fox shark ( <i>Allo-</i> <i>pias vulpes</i> )
صَفْن • رِكْسُ	(أنظر <i>Cochlearia officinalis</i> )	مِشَقَة • مِشَقَرَة	مُغَلَب البحر (ضرب من سمك القرش).
الصَفْن	scutcher	(أنظر scutching machine)	sea bass ( <i>Morone punctata</i> or <i>Labrax punctatus</i> )
(أي كيس الخُصِيَة في الحيوانات الدواجن).	scutching	مَشَق • قَشَر • مَشَقْ	قَارُوس مُنْقَط
عِصَص	scutching machine; scutcher	تَقْشِير	(ذكر جفروي وكولونجر أن اسمه أبو نقطة • وقال غريفل يسميه صيادو سواحل الشام الرُّلُق • وكلها عامية • نوع منقط من القروس أصفر من sea perch ويُطلق الاسم sea bass أيضاً على نوع من الاسماك القشرية Serranidae خامة ذاك الذي يُعرف بـ <i>Centropistis</i> <i>furvus</i> or <i>C. atrarius</i> في سواحل الاطلسي).
عِصَص	scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(امطلاحاً • ج أعياس • جماعة نباتات شجرية قبيضة كثيرة الفرع مؤلفة من شجيرات • أي أشجار لاتزال صغيرة • ومن جنات ونباتات وتطلق الانكليزية أيضاً على الأرض التي في حالتها الطبيعية تُبِت مثل هذه الجنيات).	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
قَمِي • ضَعِيفُ النَّاء	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(adj.)	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
بَلُوط قَمِي	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(بلوط قرمي مثل <i>Quercus ilicifolia</i> أو <i>Q. myrtifolia</i> أو <i>Q. dumosa</i> وكلها قليلة الأهمية تجارياً • أنظر <i>Quercus</i> ).	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
scrub pine; twisted pine ( <i>Pinus</i> <i>contorta</i> )	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
صَنُوبُر خَيْض • صَنُوبُر مُلْتَف	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(صنوبر قرمي ينمو في الأراضي الجرداء أو القليلة الخشب).	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
scrutiny	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
تَفْحُص دَقِيق • تدقيق	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
scuffle hoe; scraper	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
مِجْرَف • مِجْرَفَة	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(نسل عريض قاطع مركب في عصا • تجرف به الأوساخ والأعشاب الرديئة وقطع الأغصان من طرق الحدائق وغيرها • والمجارف أشكال قد يستعمل بعضها للمزق).	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
رَبْد • رَغْوَة • غُثَاء	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
scum	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(شوائب طافية على الماء الراكد أو سوام).	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
scythe	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
مِصْقَب • حاصدة	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
(يسمى سيف الحصاد في بعض كُور الشام • أداة لحصد الزرع وحشّ الكلاء • وهي أكبر من	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
sea bugloss	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass
بوغلصن إيطالي • لسان الثور	scutching machine; scutcher	مِشَقَة • مِشَقَرَة	sea bass



(Anchusa italica) (أنظر)	seaflower; sea anemone	زهر البحر	sea-lavender	خُرَامِي بَحْرِيَّة
sea-cabbage ( <i>Crambe maritima</i> )	شَقِيْقُ البحر	(نبات عُشْبِيٌّ حَوْلِي أَوْ مُتَمَرٍّ مِنْ فَصِيلَةِ الرَمَامِيَّاتِ Plumbaginaceae يُزْرَعُ لِأَزْهَارِهِ).	sea-lily; crinoid	زَنْبُقُ البحر
كَرْتَبٌ بَحْرِيٌّ • مَلْفُوفٌ بَحْرِيٌّ (sea-kale) (أنظر)	sea fox; fox shark	ثعلب البحر	sea-onion: squill ( <i>Scilla or Urginea maritima</i> )	عُشْبُ بَحْرِيٌّ
sea cock ( <i>Trigla cuculus</i> )	(sea ape) (أنظر)	رُمُجُ الماء	seam (Geol.)	سَاقَةٌ • رَاقٍ • طبقة معدن رقيقة
طَرِيْفَةٌ وَقَوَاقِيَّة (gurnard) (أنظر)	sea-gull; gull ( <i>Larus</i> )	رُمُجُ الماء	(vein) (أنظر)	
sea cow	(جنس طير من رتبة كفيات القدم طويلات الريش يطرون أسراباً فوق البحار والشواطئ).	sea-hog; porpoise	sea-perch ( <i>Labrax lupus</i> )	قَرْمُوسٌ • قَارُوسٌ
(يطلق الاسم على عدة أنواع من اللبونات البحرية منها خروف البحر « أنظر manatee » والأطوم « أنظر dugong »).	(porpoise) (أنظر)	يختزير البحر	sea pine ( <i>Pinus maritima</i> )	صَنْوَبَرٌ بَحْرِيٌّ
(٢) قَطَّ (walrus) (أنظر)	sea-holly; sea holm ( <i>Eryngium maritimum</i> )	قِرْصَعَتُهُ بَحْرِيَّة	sea poppy; horn poppy ( <i>Glaucium luteum</i> )	مَامِيْنَا صَفْرَاءُ
(٣) قوس البحر (hippopotamus) (أنظر)	لَحِيَّةُ اليمزى • شِدَادٌ بَحْرِيٌّ (نوع منير من القِرْصَعَةِ كانت جذوره تُحْلَى وَتُؤْكَلُ فِي بَعْضِ الْبُلْدَانِ الْاَوْرَبِيَّةِ).	sea-horse	sea plantain ( <i>Plantago maritima</i> )	لِسَانُ الْحَمَلِ الْبَحْرِيَّ
sea dace ( <i>Labrax lupus</i> )	(أنظر)	(Hippocampus) (أنظر)	(plantain) (أنظر)	
قَرْمُوسٌ • قَارُوسٌ (sea perch) (أنظر)	(٢) قَطَّ (walrus) (أنظر)	sea-island cotton ( <i>Gossypium barbadense</i> )	sea porcupine; porcupine fish	قَنْفُذُ البحر
sea eagle ( <i>Haliaeetus albicilla</i> )	عُقَابُ الْبَحْرِ (طائر من فصيلة الصفور ورتبة الجوارح يقرس السمك).	(قطن الجذر الاطلسية وهو نوع جيد طويل التيلة إليه تسب الفروب الأمريكية).	(Diodon hystrix)	مَسْكٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْفَهْقِيَّةِ Tetraodontidae وَرَبَّةٌ مَلْحُومَاتِ الْفَكُوكِ).
sea egg; sea urchin	قَنْفُذُ البحر (sea urchin) (أنظر)	sea-kale; sea cabbage ( <i>Crambe maritima</i> )	sea porcupine; porcupine fish	قَنْفُذُ البحر
sea-eryngo	قِرْصَعَتُهُ بَحْرِيَّة	لَحِيَّةُ اليمزى • شِدَادٌ بَحْرِيٌّ (sea-holly) (أنظر)	(sea porcupine; porcupine fish)	مَسْكٌ مِنَ الْفَصِيلَةِ الْفَهْقِيَّةِ Tetraodontidae وَرَبَّةٌ مَلْحُومَاتِ الْفَكُوكِ).
sea fennel; samphire ( <i>Crithmum maritimum</i> )	شُمْرَةُ بَحْرِيَّة	(مترجمة • بقلة معمرة من الفصيلة السليبية تثبت على شواطئ بعض البحار وتُزْرَعُ).	seasonal variations	تَغْيِيرَاتٌ مَوْسِمِيَّة
sea fig; sea marigold ( <i>Mesembryanthemum crystallinum</i> )	مَلَأَحٌ بَلُورِيٌّ (أنظر الاسم العلمي).	seal (Phoca)	seasoning	(١) تَجْفِيفٌ (تخفيض نسبة الرطوبة في الخشب أو الجلد).
		فُكْمَةٌ • يَجِلُّ الْبَحْرِ (جنس حيوانات لبونة مائية من الفصيلة الفهقية Phocidae تكثر في البحار الشمالية).	sea wormwood ( <i>Artemisia maritima</i> )	أَرْطَمَايَا بَحْرِيَّة • أَقْسَمَتَيْنِ بَحْرِيَّتينِ

seasoning	(٢) تَابِيل (أحد التوابل • أنظر condiments).	sea-wrack ( <i>Fucus</i> )	قَوْقَسٌ
sea starwort ( <i>Aster tripolium</i> )	أَسْطَرٌ بَحْرِيٌّ • تَجَمُّعَةٌ بَحْرِيَّة (نبات بحري أوريبي).	seabest; seabest tree ( <i>Cordia latifolia or Cordia myxa</i> )	مُخَيِّطٌ • مَخَاطَةٌ • شَجَرُ الدَّبَقِ • سَيْسَتْنٌ • أَطْبَاءُ الْكَلْبَةِ (أنظر <i>Cordia myxa</i> )
sea swallow	سُوُوُ الْمَاءِ (مترجمة • طائر من كليات الأقدام).	Secale	سُلْتٌ • سَيْلَمٌ (جنس نباتات عنية منها السَلْتُ Secale cereale. أنظر rye).
sea-tangle	شَبَكُ البحر • لَامِيَتَارِيَّة (ضرب من الطحالب البحرية يشبه الشبك أو الشراك. أنظر Laminaria).	second	ثَانِي • أَصَافِي
sea-rocket ( <i>Cakile maritima</i> )	قَاقُلِيٌّ (نبات حولي بري من فصيلة السليبيات كثير في رمال الساحل حيث يسمى رشاد البحر. واسم الجنس العلمي من قافلي العربية. وهو غير القافله أي الهال).	secondaries; secondary feathers	أَلْغَوَافِي (ريش مفار تختفي إذا ضم الطير جناحيه).
sea-rush ( <i>Juncus maritimus</i> )	أَسْلٌ بَحْرِيٌّ (أنظر <i>Juncus</i> )	Secondary era	الدَّهْرُ الثَّانِي (تلا الدهر الأول. وفيه تكونت المجموعة الثانية من الصخور الرسوبية).
sea sand	رَمْلُ الْبَحْرِ • رَمْلٌ بَحْرِيٌّ (أنظر sand)	secondary forest	حَرَجَةٌ ثَانَوِيَّة (أنظر "secondary" forest)
season	مَوْسَمٌ • قَصَل (اسمها العلمي <i>Enterobius vermicularis</i> وكانت سابقاً تُسَمَّى <i>Oxyuris vermicularis</i> . أنظر Oxyuris).	secondary insect	حَشَرَةٌ ثَانَوِيَّة (أنظر "secondary" insect)
close season	مَوْسَمٌ حَظَرُ الصَّيْدِ (أنظر close season)	secondary soil	تُرْبَةٌ ثَانَوِيَّة (أنظر "secondary" soil)
fire season	مَوْسَمٌ حَظَرُ الْحَرِيقِ (أنظر fire season)	secondary species	نَوْعٌ ثَانَوِيٌّ (أنظر "secondary" species)
frost-free season	الْفَصْلُ الْخَالِي مِنَ الصَّقِيعِ (أنظر frost free season)	secondary thickening	ثَخَانَةٌ ثَانَوِيَّة (الخشب الذي يزيد حولاً في نخانة ساق الشجرة).
seasonal grazing	رَغِيٌّ قَظْلِيٌّ أَوْ مَوْسَمِيٌّ (أنظر "seasonal" grazing)	seaweed	قَوْقَسٌ • عُشْبٌ بَحْرِيٌّ طَحْلَبٌ بَحْرِيٌّ (أنظر <i>Fucus</i> )
seasoning	(١) تَجْفِيفٌ (تخفيض نسبة الرطوبة في الخشب أو الجلد).	seaweed fertilizer	سَادٌ طَحْلَبِيٌّ أَوْ أُشْنِي (سَادٌ يَتَخَذُ مِنْ أَنْوَاعٍ مِنَ الْأَشْنَةِ وَالطَحْلَبِ فِي مَسَرٍّ كَالْقَوْسِ وَاللِّيمَنَارِيَّةِ وَغَيْرِهِمَا).
seasonal variations	تَغْيِيرَاتٌ مَوْسِمِيَّة	sea wormwood ( <i>Artemisia maritima</i> )	أَرْطَمَايَا بَحْرِيَّة • أَقْسَمَتَيْنِ بَحْرِيَّتينِ

(تُمو النجر في أرض أُزيلت منها احراجها  
البر).

second stomach (of a ruminant);  
honeycomb stomach; reticulum  
قَلَسُومَة

(قسم صغير يتصل بالكرش من جهة وبأم  
التلافيف من جهة ثانية. أنظر stomach).

secretion إفراز  
(كافراز الثدي اللبن ، وافراز النبات  
لمختلف العصارات).

sector قطاع • قسم

secundine سيرة • قطييز •  
غلاف باطن

(الغلاف الداخلي للبيضة «البذيرة» ذات  
الغلافين وللبذرة ويسمى tegmen).

secundines; afterbirth; placenta  
مَشِيَّة • سُخْد  
(placenta أنظر)

sedative مُسَكِّن • عَقَّار مُسَكِّن

sedentary soil تربة مُسْتَقَرَّة •  
تربة موضعية  
(أنظر "sedentary" soil)

sedge (Carex and Cyperus)  
سُعَادِي • سُغْد

(نبات شبه عنب من الفصيلة السُعْدِيَّة  
Cyperaceae يكثر في المنافع).

|| foxtail sedge or mat sedge  
سُتَار • دُنِس  
(أنظر Cyperus alopecuroides)

|| tufty sedge (Carex stricta)  
سُعَادِي قُتْرُوعِي • سُعَادِي المنافع

sedge-warbler (Acrocephalus  
phragmitis) هَارِيجَة

(نوع طير من الجوائم المشرومة المناقير  
والفصيلة الدُّخْلِيَّة فيه أنواع غريبة تراجع في  
معجم الحيوان وكتاب الطيور المصرية للنجمي.  
ومنها طائر صغير يسمى أم توح في لبنان وجبل

Acrocephalus الشَّيْخ واسمه العلمي  
(schoenobaenus).

sediment رُسَابَة • رُسُوب •  
مَادَّة مُتَرَبِّتَة

sedimentary rock صَخْرَة رُسُوبِيَّة  
(أنظر rock)

sedimentation رُسُوب • ترسب •  
تَرَسُّب

sedum; orpine (Sedum) حَيَّ العَالَم  
(المفردات) كان القدماء يطلقون لفظ حي  
العالم على أنواع من هذا الجنس وأنواع من  
جنس Sempervivum وهو ما سببه المُخَلَّدَة  
وهو بالانكليزية houseleek. جنس نباتات  
معمره للتزيين من فصيلة المُخَلَّدَات).

Sedum acre; stonecrop; acrid  
حَيَّ العَالَم  
sedum; wall pepper  
المُخْرِق أو الحَرِيف

Sedum album; white orpine;  
حَيَّ العَالَم الأَبْيَض  
white sedum

Sedum anacampseros; round-  
leaved stonecrop حَيَّ العَالَم المُسْتَدِير  
الوَرَق

Sedum caeruleum; blue flower  
حَيَّ العَالَم الأزرق الزَّهَر  
stonecrop

Sedum dasyphyllum; dasyphyllous  
حَيَّ العَالَم الغَليظُ الوَرَق  
orpine; thick-leaved stonecrop

Sedum maximum; tall orpine  
حَيَّ العَالَم العالي

Sedum populifolium; populifoliate  
حَيَّ العَالَم الحَوَرِيَّ الوَرَق  
orpine

Sedum pulchellum; delicate sedum  
حَيَّ العَالَم الرِّقِيق

Sedum reflexum, jenny stone-  
crop حَيَّ العَالَم المتعكس •  
حَيَّ العَالَم الأصفر

Sedum rhodiola; odorous orpine;  
حَيَّ العَالَم العَطِر  
rose-root

Sedum rupestre; rupestral stone-  
crop حَيَّ العَالَم الصَّخْرِيَّ

Sedum sarmentosum; sarmentose  
حَيَّ العَالَم الشَّرْعِيَّ  
orpine

Sedum sieboldii; Japanese orpine  
حَيَّ العَالَم الياباني

Sedum spurium; spurious stone-  
crop حَيَّ العَالَم الغَلَايِي

Sedum telephium; orpine; garden  
حَيَّ العَالَم  
orpine; live-forever  
مُخَلَّدَة

(نبات تزين مُعَمَّر من فصيلة المُخَلَّدَات  
قوي على مقاومة الجفاف).

seed بذرة • حَبَّة  
(تطلق الحبة بكر الحاء على بزور  
البقول والرياحين والأعشاب خاصةً وواحداً  
حَبَّةً بالفتح «كَب اللقمة» قلت البزرة والحبة  
تطلقان كالكلمة الانكليزية أولاً على البزرة  
التي تحصل من لقح البيضة وتكون مفصولة  
عن الثمرة. تانياً على الثمرة البسابة غير  
المنفتحة التي لها بذرة واحدة كالبررة والفقيرة.  
ثالثاً على الشفة والثمره الحَرِيدِيَّة عندما يكون  
لها بذرة واحدة. رابعاً على البزور المجتمع  
في نسج واحد كما في الشوندر «البنجر».)

|| selected seeds بذور مُسْتَحَبَّة

|| winged seed حَبَّة حَبَّاجِيَّة • ثَمَرَة حَبَّاجِيَّة  
(أنظر samara)

seed analysis قَحْصُ أو تحليل الحُبوب  
(تقدير النسبة المئوية للبذور النقية في  
النسبة وكذلك النسب المئوية للشوائب من بذور  
الأعشاب المختلفة).

seed bearers; seed trees مخبَّية •  
حَامِلَة الحَبِّ أو البُزُور

(اسم يطلق على النباتات التي تُزْرَع أو  
تُترك في الحقل المزروع أو في البستان حتى  
تُحَبِّب. وذلك بغية استغلال بزورها. وهي  
المحبَّيات أو حاملات الحب. وإذا أُخذ  
المزْدَزَع للحصول على الحب قبل هذا حقل  
المحبَّيات أو مستبتها «مستلهاء». وهذه زريعة  
المحبَّيات. أو زريعة الحب أو البزور).

seed-bed (١) مُنْتَش • مُنْتَشِل الإِتْنِاش  
(مقل اختبائي لمعرفة خاصة الإِتْنِاش  
في البزور. أي لمعرفة ما يُنْتِش منها في  
المائة).

(٢) مُنْتَشِر البُزُور (Sylv.)  
(التربة أو الغطاء الميت الذي تقع عليه  
البذرة في مدة التجدد الطبيعي).

seed box; seed hopper صُنْدُوق  
البُزُور • قَادُوسُ البُزُور

seed cleaner مُنْظَف البُزُور

seed coat; testa غِذْفَة • غِلَاف البزرة  
(الغلاف الخارجي للبزرة).

seed control مُرَاقَبَة البُزُور

seed corn قَمَح أو دُرَّة البُزُور

seed crop مَحْصُول بُزْرِي  
(مَحْصُول البُزُور الذي يُزْرَع للاستفادة من  
بُزُوره كَمُنْج رَيْسِي).

seed density كَثَافَة البُزُور

seed dispersal اِتْتِشَار البُزُور

seed dormancy رُقَاد البُزُور  
(أنظر "seed" dormancy)

seed drill; sowing machine; seeder مِبْدَر  
(آلة البُزُور تُزْرَع البذور في أعماق  
متساوية وعلى سطور متوازية. ويسمى بعضهم  
بذارة).

seed duster عَقَّارَة بُزُور

seeder مِبْدَر  
(seed drill أنظر)

seed germination اِتْتِشَار البُزُور  
(germination أنظر)

seed grain حُبوب البُزُور • بُزُور الزرع

seed holes حُفَر أو ثُقَر البُزُور

seeding (١) بَذَر  
(القاء الحب أي البذور في الأرض. وهو  
أشكال. أنظر sowing).

|| broadcast seeding بَذَر بالنثر  
(أنظر "single broadcast" sowing  
"double broadcast" sowing).

|| drill seeding; row seeding  
البُزُور في سطور أو خطوط  
(أنظر row sowing)

seeding (٢) تَبْذِير • اِتْتِشَاب  
(التبذير بهذا المعنى مؤلدة. توليد النبات  
للبذور أو الحبوب).

(٣) تَبْزِير • صِتَاقَة (Seric.)  
التَشْرِيقَة  
(التبذير مترجمة ومعملة في التسام.  
أعمال ترمي إلى الحصول على شَرْء دود القَرَّ  
أي بيضه. وهو ما سمى العامة بزرا).

seed orchard (مغرس يؤشس أو يُعْتَد على الأخس  
إنتاج بذور تكون عموماً من سلالات عالية).

seed pearls شَدَر • صِبْشَان •  
صِبْشَانُ اللُّؤْلُؤ

seed pellet كَبَّة بُزُور  
(بذرة أو أكثر تُغَطَّى بمواد عازلة مختلفة.  
كالطين والأسدة والمواد المُتَحَبَّة للحشرات أو  
للقوارض. فتألف بذلك العمل كتل مفار  
كثيراً ما تُستعمل في البذر من الطائرة).

seed plant نبات بُزْرِي (أو بُزْرِي)  
(أنظر spermatophyte)

seed plot; seed plat مَنْتَش • مَنْتَشِل  
إِتْنِاش البُزُور

seed production اِتْنِاج البُزُور

seed purity نَقَاة البُزُور • نَقَاة البُزُور  
(مقدار البذور النقية في الشفة. فإذا  
احتوت البذور مثلاً على أربعة في المئة من

(١) بادِرَة seedling  
(البادرة اصطلاح اشهر في مصر. وهي  
في اللغة رأس النبات أول ما يتفطر. ومعنى  
الانكليزية الغرس الناشئ من بزور بُذِرَت).

(٢) شَتْلَة • غِرْسَة لم تُنْقَل  
(نبات صغير له جذور مُعَمَّد لأن ينقل فيزرع  
في منفرد).

(٣) شَجَرَة تَنَاشَت (Sylv.)  
من البُزُورَة

(شجرة حصلت من البذور لا من أراد أو  
رُكْب ويطلق ذلك عموماً على شجرة فتية لم  
تبلغ المتر طولاً. أنظر coppice).

seedling crop شَجَرَة تَنَاشَت من البُزُور

seedling forest حَرَجَة بُزْرِيَّة الأَصْل  
(حرجة نشأت من بادرات البُزُور).

seedling nursery مَنْتَشِل البَادِرَات •  
مَشْتَل البُزُور  
(أنظر "seedling" nursery)

seed orchard حَدِيقَة بُزُور  
(مغرس يؤشس أو يُعْتَد على الأخس  
إنتاج بذور تكون عموماً من سلالات عالية).

seed pearls شَدَر • صِبْشَان •  
صِبْشَانُ اللُّؤْلُؤ

seed pellet كَبَّة بُزُور  
(بذرة أو أكثر تُغَطَّى بمواد عازلة مختلفة.  
كالطين والأسدة والمواد المُتَحَبَّة للحشرات أو  
للقوارض. فتألف بذلك العمل كتل مفار  
كثيراً ما تُستعمل في البذر من الطائرة).

seed plant نبات بُزْرِي (أو بُزْرِي)  
(أنظر spermatophyte)

seed plot; seed plat مَنْتَش • مَنْتَشِل  
إِتْنِاش البُزُور

seed production اِتْنِاج البُزُور

seed purity نَقَاة البُزُور • نَقَاة البُزُور  
(مقدار البذور النقية في الشفة. فإذا  
احتوت البذور مثلاً على أربعة في المئة من





*Sempervivum tectorum*; Jupiter's-beard; common houseleek  
مُخَلَّدَةُ السُّطُوح • حَرَشَتْ السُّطُوح

*Sempervivum tomentosum*; tomentose houseleek  
مُخَلَّدَةُ لَيْدِيَّة

*Sempervivum triste*  
مُخَلَّدَةُ حَرِيَّة

Seneca root or snakeroot (*Polygala senega*)  
بولوغالان سينيكَا (أنظر الاسم العلمي).

Senecio; ragweed; ragwort  
سِنِيَّة • زَهْرَةُ السَّنِيخ

(الاسم العلمي من senex أي الشيخ إشارة إلى الفئاع التي تبع الشعر الأبيض. جنس زهر من الفصيلة المركبة).

Senecio cineria; dusty miller; silver groundsel  
شَيْخَة رَمَادِيَّة (أوراقها فضية اللون وازهارها صفراء فاتحة اللون).

Senecio elegans; elegant groundsel  
شَيْخَة أَتْنَقَة (groundsel أنظر)

Senecio jacobaea; jacobaea; ragwort  
زَهْرَةُ الشَّيْخ • شَيْخَة يَعْقُوبِيَّة

Senecio jacobea; staggerwort  
شَيْخَة يَعْقُوبِيَّة • عَشْبَةُ الدُّوَار (تعتبر علاجاً لِدَوَار الماعية).

Senecio palustris; marsh fleawort  
شَيْخَة الْمَسْتَنْقَاط

Senecio petasites; velvet groundsel  
شَيْخَة مُخَمَّلِيَّة أَوْ لَبْدِيَّة

Senecio pulcher; La Platan groundsel  
شَيْخَة بَلَاتِيَّة

Senecio sonchifolia; tassel flower  
شَيْخَة سُرايَّة

Senecio vulgaris; common groundsel; common ragwort  
شَيْخَة شَائِعَة

(تعتبر من الاعشاب الضارة في الحقول).

Senegal ebony  
دَلْبَرَجِيَّة سَوْدَاءُ الْحَشَب • أَبَنُوسُ السِّنْغَال

(أنظر *Dalbergia melanoxylon*)

Senegalese soapberry (*Sapindus senegalensis*)  
شَجَرُ الصَّابُونِ السِّنْغَالِي (أنظر soapberry)

senna (1) سَنَّا • سَنَى  
(نبات من الفصيلة القرنية يتخذ من اوراقه الجافة دواءً مُسهِّل. أنظر Cassia).

(2) سَنَّا  
(دواء مُسهِّل يتخذ من نباتات السني).

Alexandrian senna (*Cassia acutifolia*)  
سَنَّا مَكِّي • سَنَّا حِجَازِي

سَنَّا حَرَمِي (أنظر الاسم العلمي).

Indian senna (*Cassia angustifolia*)  
سَنَّا هِنْدِي

(أنظر الاسم العلمي).

wild senna (1) سَنَّا أَمْرِيكِي

Cassia ma- (عينة طيبة اسمها العلمي rilandica).

(2) قَلَقَل • قَلَقَلَان (أنظر *Cassia tora*)

Senonian  
الزمن السِّنْيُونِي (أنظر Cretaceous period)

sensation  
حِس • إحْساس • شُعُور

sense organs  
أَعْضَاءُ الْحِسِّ

sensitive plant; humble plant  
حَسَّاسَة • مُسْتَحِجَّة (*Mimosa pudica*)

(أنظر الاسم العلمي، كما ويطلق الاسم على أي نبات حساس للمس من جنس Mimosa).

sepal  
كَاسِيَّة • فَيْصَلَة (الأولى من الكاس calyx وقد أُنزلت)

في مجلس مجمع مصر. والثانية للدكتور أمين المعلوف: كل جزء من أجزاء الكاس في الزهرة).

separation  
فَصْل • انْفِصَال

separation of the cream  
فَصْل أَوْ فَرَزُ القَيْشِدَة

separator (1) فَاصِل • حَاجِز  
(2) قَرَّازَة • مِفْرَزَة

مِفْرَزَة أَوْ قَرَّازَة  
|| cream separator  
القَيْشِدَة (أنظر creamer)

honey separator  
مِشْوَار (آلة يُسْتَخْرَجُ بِهَا الْمَسْلُ مِنَ النَّحَّارِ بِالْقُوَّةِ النَّابِذَةِ).

Sepia  
سِيَّيَا (جنس اسماك مُلَامِيَّة مِنْهَا الْحَبَّار. أنظر squid).

Seps; serpent lizards  
دَسَّاسَة (جنس حيوان من الفصيلة السَّقَنْقُورِيَّة وَرَبِّيَّة العظاء القُصِيرَات الأَلْسَنَة).

sepsis  
تَلَوُّثٌ (أَوْ تَسْتَمُّ) بِالْبِكْتَرِيَا  
الْمُحَرِّضَة

septa (pl. of septum)  
حَوَاجِزُ

septate spore  
بَوْعٌ مُجَزَّأ (بحواجز فاصلة).

septfoil (*Tormentilla officinalis*)  
عَرَقُ إِنْجِيَار

(نبات شجيري الوردية من جنس بوطنطيلة. أنظر tormentil).

septicaemia; septicemia  
تَمَقُّقُ الدَّم (مرض يحصل من نفوذ ميكروب مرضي إلى الدم. وهو أشكَل).

septum (pl. septa)  
حَاجِز • غِشَاءُ فَاصِل

Sequanian  
الزمن السَّقُونِي (أنظر Jurassic period)

sequester leaf  
وَرَقَة مُفَلَّقَة

sequoia; redwood; big tree  
سِكْوِيَا • سِكْوِيَّة (Sequoia)

(شجرة حرجية جبارة من الفصيلة السنوبرية).

Sequoia  
سِكْوِيَا • سِكْوِيَّة

(الاسم العلمي منسوب إلى أحد الأمريكيين الهنود. جنس أشجار حرجية من الفصيلة السنوبرية أي المخروطية، تُمد من جبابرة الشجر وربما بلغ قدما ١٣٠ متراً).

Sequoia gigantea; giant sequoia;  
سِكْوِيَا عَظِيمَة

big tree of California

Sequoia sempervirens or Sequoia  
سِكْوِيَا عُرْوِيَّة

taxifolia; redwood  
أَوْ طَقْسُونِيَّةُ الْوَدَقِ

seral development (Ecol.)  
تَطَوُّرُ تَسْلُسِلِي

(في علم البيئة: يُطلق على التطور المتتابع للنبات من المرحلة الأولى فالمستقرة فالدرجوية المتتابة مع الظروف المحيطة).

sere (Ecol.)  
(1) سِلْسِلَة بَيْتِيَّة (سلسلة الجماعات النباتية الناتجة من ظواهر التعاقب).

(2) سِيرِنْفَا • شَجَرَة المَطَاط البرازيلية (شجرة من جنس Siphonia أو Hevea ينخرجون منها المطاط والاسم سيرنفا من syringe بمعنى حقنة إذ أن مطاط هذا النوع من الشجر كان يعمل لصنع هذه الأدوات).

serial (adj.)  
مُسَلْسِل • مُتَتَابِع

(n.)  
مُسَلْسَلَة

Serica mori; silkworm  
قَرِيَّةُ التُّوت • دُودَة الْقَرَّ التُّوتِيَّة • دُودَة الحرير

(أنظر Bombyx mori)

sericigenous  
حَرِيَّتِيَّة • مُوَلَّدَةُ الْحَرِيرِ (كل فراشة يفرز أشروعها أي دودتها حريراً كدود القز).

sericulture  
تَرْبِيَّةُ دُودِ الْقَرَّ

(فن تربية قُرَيْة التوت أو غيرها من القُرَيْات للحصول على ريش من بيع الشَّلَج أو الحرير. وفيه تسمية هذه الساعة قَرَّازَة).

series  
(1) سِلْسِلَة • تَسْلُل

|| felling series  
سِلْسِلَةُ المَقَاطِع (أنظر felling series)

(2) تَسَق • تَمَط (Geol.)  
(أفرها مجلس مجمع مصر لكل مجموعة من الأنماط stages في الجيولوجية).

|| soil series  
سِلْسِلَة تَرْتِيَّة • تَسَقُ تَرْتِي (أنظر soil series)

serimeter  
مِقْيَاسُ الْحَرِيرِ (أداة تبين وزن خيط الحرير وملائته ومروته).

serin(e) (Serinus serinus)  
سَرِين (عصفور مُعَرَّد أصغر السلون قريب من الكناري من الفصيلة السَّرْشُورِيَّة وَرَبِّيَّة الجَوَانِم).

seringa  
(1) سِرِينْغَا (جنبة ترزين من جنس فيلادلفس من اسمها أيضاً mock orange. أنظر Philadelphus).

(2) سِرِينْفَا • شَجَرَة المَطَاط البرازيلية (شجرة من جنس Siphonia أو Hevea ينخرجون منها المطاط والاسم سيرنفا من syringe بمعنى حقنة إذ أن مطاط هذا النوع من الشجر كان يعمل لصنع هذه الأدوات).

Serinus canaria; canary  
سَرِينُ كَنَارِي • كَنَار

(منه ضرب معروف في الشام يسمى السَّار أو السَّرَّ السَّامِي. واسمه العلمي Serinus canaria syriacus).

serotherapy (Vet.)  
مُعَالَجَة بِالْفَصْل • إِسْتِصْصَال

(الثانية للدكتور مرشد خاطر. اخذ مرض خبيث أو مداوئه بإيجاد مناعة في الحيوانات. ويكون ذلك بحقنها بمصل يحتوي على مقدار قليل من سم هذا المرض).

serotine; serotinous  
سِرْتِين • سِرْتِينُوس

(ح متأخر. ويسمى اللقيس بالسمية. إزهار أو إثمار يتأخر عن أوانه المعتاد في الفصل وعكس المتأخر البكر والبكور واليمجال precocious).

serotinity; lateness  
تَأَخُّر

(تأخر النمو في النبات أو الحيوان. وعكس الإنبات والتأخير. أنظر precocity).

serpent; snake (Ophis)  
حَيَّة

(الحشرات رتبة من الحيوان فيها أنواع كثيرة كالثعبان والأفعى والممل وغيرها فتراجع في أماكنها. أنظر Ophidia).

serpent cucumber (Cucumis fle-  
خُوسُوس) قِيَاءُ مُلْتَوِيَّة

(أنظر snake cucumber ويطلق الاسم أيضاً على نبات آخر هو serpent gourd واسمه العلمي Trichosanthes anguina فراجع).

serpent eagle (Circaetus gallicus)  
صَرَّارَة

(أبو سُوَيْي في الشام. عن معجم الحيوان. طائر من فصيلة العقربيات يسطاد العظاء ومغار الطير حتى مغار الطيور الدواجن والاسم العلمي المذكور هو للنوع الأوربي أما النوع الهندي فيعرف ب Spilornis cheela).

serpent gourd (Trichosanthes an-  
guina) قِيَاءُ مُعْبَّاتِيَّة • زَهْرَة شَعْرِيَّة (أنظر الاسم العلمي).

(1) حَلَزُونِي (adj., n.)  
سِرْطِنِيَّة (أنبوب حلزوني يجعل في الماء البارد فتبرد فيه المواد المقطرة).

(2) حَجَرُ الْحَيَّة (Geol.)  
(مترجمة. حجر مركب من صوانات المنيزيا المائية وتعرف التربة الناتجة عن انحلاله باسم barrens أي الفاحلة لما يعرف عن ضعفها وعدم خصوبتها).

serpentine (Geol.)  
(مترجمة. حجر مركب من صوانات المنيزيا المائية وتعرف التربة الناتجة عن انحلاله باسم barrens أي الفاحلة لما يعرف عن ضعفها وعدم خصوبتها).

serpentine (adj., n.)  
سِرْطِنِيَّة (أنبوب حلزوني يجعل في الماء البارد فتبرد فيه المواد المقطرة).

serpent-lizard; seps  
دَسَّاسَة (عظاية افموية الشكل. أنظر Seps).

(١) ليمون شادوك • shaddock  
بوملي • ليمون كبير

(باسم قائد أدخل هذا النوع الى جزر الهند الغربية ويوملي اسمه في فلسطين مُعْرَبْ pummelo واسمه العلمي *Citrus grandis*. أنظر pummelo).

(٢) ليمون هندي

وهو ما يُسَمَّى pomelo و pompelmous واسمه العلمي *Citrus decumana* فانظروا).

ظِلِّي • يَحْتِلُ الظِّل shade-bearer  
(نوع نباتي قادر على العيش والنمو في الظل).

shade frame; shading mat of a conservatory  
غطاء الدفيئة  
(غطاء من حمير أو قصب أو قش أو غيرها تُغطى به الدفيئة لتظليل مزروعاتها).

shade plant; shade tree  
شجرة تظليل  
(شجرة تُزرع للتظليل).

شادوف shadoof  
(في مستدرك التاج انها لغة مصرية والجمع شادوف، والانكليزية من العربية، ووجدتها في مخطوط الحاوي للأعمال السلطانية «باريس ٢٤٦٢». وهو مؤلف في أوائل المائة السادسة للهجرة، فيفيد أقرارها. أداة لرفع الماء تسعمل في مصر وتونس وأوربة الجنوبية).

shagbark / *Carya ovata* or *C. alba*  
جوزية بيضيّة  
(شجرة من الفصيلة الجوزيّة نمرها يؤكل وخبثها صلب تمين وتطلق الانكليزية على هذا الخشب ابناً).

(١) عمود • عمود الادارة shaft  
(٢) عراق الريشة  
(الذي متصل به شميراتها).

تَصَدِّع • إِنْصِدَاع • تَصْصِيع shake  
(حصول شق طولاني في ساق الشجر يبه ندة البزء).

مِهَرّ shaker  
(من أقسام المِدرّس أي آلة الدراس).

مَسْحُوقُ البَرَّاز • sewage powder  
مَسْحُوقُ الرَّجِيع  
(أنظر poudrette).

مَسْرَب sewer; collecting drain  
(ج أنساب • مسرف كبير تنتهي اليه مياه المصارف drains. وهو يسيلها الى المَشْبَرَة outlet أو emissary).

شِقّ • (جنس) sex  
(ج اتفاق على القياس كسر وأسراد وسن وأنسان. والتقى اصطلاح حديث حسن. أما القدماء فقد قالوا جنس الذكور وجنس الأنات. ولكننا اليوم نرجح فسر معنى جنس على معنى كلمة genus في تصنيف الأحياء. وقال بعضهم يطرء. وكان مجمع مصر قال زوج و جنس. وفي النسب قال تزواجي مثل قوله الانتخاب التزاوجي والتكاثر التزاوجي. وعاد المجمع أخيراً الى الموضوع فلم يستقر على كلمة. والتقى جملة الصفات الخلقية التي تكون للذكر أو للإنثى. وهو أيضاً جميع الأفراد الذين لهم أعضاء تامل متائلة).

خُنْثَى • عديم الجنس sexless  
نُضْجٌ جِنْسِي sexual maturity  
فَلَكْسِيرَاتٌ شِقِّيَّة sexual phylloxera  
(أو زوجية أو نزواجية أو عطرية. أنظر Phylloxera).

إِنْسَالٌ شِقِّي • sexual reproduction  
تَنَاسُلٌ شِقِّي

(ويقال تزواجي. أنظر sex).  
شِكَال shackles  
(أنظر hobble).

شابل • صابوغة shad (Alosa)  
(سك من فصيلة الصابوغيات يشبه الزلثة).

shad-berry; shadbush (*Amelanchia vulgaris*)  
(العربية من وضي. شجر شمر مغار من فصيلة الورديات قريب من الصُفراء والزعرور. نماره غنية حمراء. لم أره في سورية. ولا في مختلفاً بأقذار شمر).

(٢) حَفْصَةُ بَيْض (مُعَدَّة للتفقيس في جهاز التفريخ أو البخنن).

إِزَام • فَضُول • setting (of fruit)  
عَقْد • إِنْعَاد  
(أول نمو النمرة بعد الانعقاد. وهو ايضا حصول البزء بعد اللقاح بالبيضة).

sex  
(١) يستوطن  
(٢) يَرْسُب • يَتَرَمَّب  
(٣) يُلْقَح • يُلْقِج • يُخِيل  
(بعد التزو أو التفاد)

(٤) يُسَوِّي • يُسَدِّد  
تَرْوِيق • إِزَاب settling; clearing  
(هو في ساعة الخمر البيضاء ان يترك العسير في أوعية كبار يوماً أو أقل حتى يرب التراب والبزور وفسر العنب وأجزاء العنوض وغيرها).

راووق • مُزَيِّبَة settling vat  
(مركز يستعمل في ترويق الخمر البيضاء وغيرها).

sevenbark; smooth hydrangea (*Hydrangea arborescens*)  
كُوَيَّة شَجَرِيَّة • هَيْدَرَنْجِيَّة مَلْسَاء  
(جنبة تزين مبيلة من الفصيلة القليبية أي فصيلة كاسرات الحجر Saxifragaceae).

seven-headed crown vetch (*Coronilla glauca*)  
أُكْلِيلٌ أَخْوَى  
(أنظر Coronilla).

Seville orange: sour or bitter orange  
نَارَنْج  
(أنظر *Citrus aurantium* var. *amara*).

ماء المَآعِب • مياه المجاري sewage  
واقذارها  
(مناعب المدينة مسايل مائها. وهو ماء البيوت والنوارع والحمامات وغيرها يكون مختلطاً بأقذار شمر).

سَسْبَان sesban (Sesbania)  
(الاسم العلمي من سيسان العربية أي المعربة قديماً. جنبة للتربين من الفصيلة القرنية).

سَسْبَان Sesbania  
(جنس جنبات واعشاب من الفصيلة القرنية).

*Sesbania aculeata*; dhunchee  
سَسْبَان شوكي • دُنْشِيَّة

*Sesbania aegyptiaca*; jynite;  
Egyptian sesban  
سَسْبَان مِضْرِي

*Sesbania coccinea*; scarlet flower-ed sesban  
سَسْبَان قَرْمِزِي الزَّهَر

*Sesbania grandiflora*; large-flower sesban  
سَسْبَان كَبِيرُ الزَّهَر

*Sesbania picta*; punctate-flower sesban  
سَسْبَان مُنْقَطُ الزَّهَر

لاطلي • مُقْعَد sessile (Bot.)  
(نمت لعضو النبات الذي لا يقوم على دعام بل يكون مرتكزاً على المحور. مثاله الورقة اللاطلة).

وَرَقَة لَاطِلَة sessile leaf

(١) قَسَلُ القَرَس • قَصِيْبُ set  
القَرَس • عُسْقُول أو بَصَلَة القَرَس

(٢) مَجْموعة • طَقَم • جِهَاز  
(٣) وَضَع • هَيْثَة

هَلْبَة • شَعْرَة seta (pl. setae)  
أو شوكة قاسية

setterwort; bear's-foot (*Helleborus odoratus* or *H. foetidus*)  
خَرْبَق رُوح  
(زهرة مثنين الرائحة من التُقَادِيَّات. أنظر Helleborus).

(١) وَضَع • وَضَعَة • هَيْثَة setting

(الدواجن).

(٣) عُيْرَاء service (Bot.)

(شجرة من الفصيلة الوردية تعرف باسم service tree. انظر *Sorbus domestica*).

service-berry (*Amelanchia vulgaris*)  
زُعْرُورِيَّة  
(أنظر shad-berry).

عُيْرَاء أَهْلِيَّة • عُيْرَاء service tree  
(أنظر *Sorbus domestica*).

wild service tree (*Sorbus torminalis*)  
عُيْرَاء مُنْقِصَة  
(نوع بري في بعض جبال الشام).

سِفَاد • صِرَاب serving  
(نزود الذكر على الأنثى في الحيوانات الدواجن).

sesame; bene; benne (*Sesamum orientale* or *S. indicum*)  
سَسِيم • جُلْجُلَان • سَسَق

(المسم سامية لها أشباه بالأنورية والآرامية والعبرية. نبات حولي زراعي دهني من القبيلة السسقية والفصيلة الخنازيرية أو من فصيلة قريبة من هذه الفصيلة. ودهن بزره يسمى التَّبَرَج والتَّبَرَج فراجعهما في التاج. والشاميون لا يلفظون الا الثانية).

سَسِيم • سِيرَج • سِيرَج sesame oil; benne oil  
دُهْنُ السَسِيم  
(الأوليان في التاج. والساوية منها مشهورة).

sesamia; pink borer of sugar cane  
قَرَّاشَة قَصَب (*Sesamia cretica*)  
الشَّكْر

(تسمى دودة القصب الكبيرة في مصر. حشرة من حرشفية الأجنحة وفصيلة اللبليبات تنشر بقصب السكر).

*Sesamum indicum* or *S. orientale*  
سَسِيم • جُلْجُلَان • سَسَق  
(أنظر sesame).

serpent melon; snake cucumber

(*Cucumis melo* var. *flexuosus*)  
قَيْءًا مُلْتَوِيَّة  
(قَيْءًا طويلة مُخَدَّدة وملتوية. أنظر snake cucumber).

serradella (*Ornithopus sativus*)  
رِجْلُ الطَيْر  
(اسم الجنس العلمي معناه رجل الطير.

نبات زراعي من القرنيات الفراشية يزرع للكلأ في بعض أنحاء أوربة وآسيا).

serranid; sea bass قَشْرِيَّة  
(سمكة من القشريات. أنظر المادة التالية).

Serranidae قَشْرِيَّات  
(بالضم. أما القشريات بالكسر فهي الطائفة المسماة Crustacea : فصيلة سك من العظميات قريبة جداً من فصيلة القَرْحِيَّات. من أسماكها القَشْر «بالضم والكسر على ما ضبطه صاحب القاموس المحيط» وهو Serranus.

ومن أنواع هذا الجنس مما ذكره غريفل القشر الكاتب *Serranus scriba*. وذكر أيضاً من هذه الفصيلة أنواعاً من جنس Epinephelus قال : أحدها يسميه الأهليون في الشام الدُّوز وهو *Epinephelus ceneus*. والثاني يسميه صيادو سواحل الشام الأخقس وهو *Epinephelus gigas*.

serrate; serrated مُوسَّر • مُسَنَّ • مُصَرَّس • مُشَارِي  
(توصف به حافة الورقة المسننة كالمشمار).

وَرَقَة مُوسَّرَة أو مُشَارِيَّة serrate leaf  
دقيق الشَّرْشَرَة • دقيق serrulate  
التسَنَّ • أَشْرِي

مَصْل serum  
(كصل الدم وكالمصالة أي مصل اللبن. وهو الجزء المساع الذي يفصل عنهما في التخثير. وهو في الطب مائع يستخرج من الدم أو بهياً صناعياً لاستعماله في المداواة).

service خِدْمَة  
(١) خِدْمَة  
(٢) صِرَاب • سِفَاد (Zoot.)  
(نزود الذكر على الانثى في الحيوانات

يهز القش فيفصل ما يكون عالقاً به من الحب).

shale طَلَل صَفْحِي • مُشَقَّ (أُنظر schist)

shallot; scallion (*Allium ascalo-nicum*) كُرَاتِ أَنْدَلُسِي • قُفْلُوط (المفردات). واسم كرات أبو ثوبة في مصر. بقلة مسمرة برية وزراعية من الفصيلة الزنبقية. أنظر أشباهها في مادة Allium.

shallow cultivation حَرث سطحي (حَرث الأرض أو إعدادها بعمق لا يتجاوز ١٤ سنتيمتراً).

shallow-rooted سطحي الجذور

shallow water مياه ضحلة

shamrock; wood sorrel (*Oxalis acetosella*) أَفْصَلِيس صَغِير (ينبت برياً ويتقلونه. أنظر Oxalis ويُطلق لفظ shamrock أيضاً على الثقل الأبيض *Trifolium repens* والثقل الصغير الأصفر *Trifolium dubium*).

shank قصبة الرجل • ساق

Shantung cabbage; celery cabbage كَرَنْبُ صِينِي • *(Brassica sinensis)* مَلْفُوف صِينِي (أُنظر Chinese cabbage)

shape pruning تَشْكِيلُ الشَّجَر • تَقْلِيمُ التَّشْكِيل (تغيب تجعل به الشجرة على شكل معلوم. أنظر trimming).

shard (١) جَتَاحْ غِنْدِي • غِنْد (أُنظر elytron)

(٢) قِشْرَة • حَرَشْفَة

share (١) مِقْطَع (أُنظر ploughshare)

(٢) حِصَّة • سَهْم

share-cropper; share farmer مُزَارِع • مُخَايِر • مُوَاكِر (أُنظر métayer)

share cropping; share-farming مُزَارَعَة • مُخَايَرَة • مُوَاكِرَة (أُنظر métayage system)

share-tenancy; crop-share leasing مُسَاقَاة • شَرِكَةُ الْمَسَاقَاة (يسمونها شركة الشُّرْش في الشام. والنشر الجذر بعامة الشاميين. وهذه الطريقة شائعة في الكروم خاصة. وهي أن يفرس الفلاح الكرم في أرض غيره. وأن يتعاونه على أن يكون الكرم ملكاً للمُتَاحِبِ الأرض. وعلى أن يتقاسم العنب ما دام الكرم حياً. أي أنه ليس لهذه الشركة مدة محدودة).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

shark (Squalus) قِرَش • كَوَسَج (جنس سمك من الفصيلة القرشية ورتبة الأثلاق).

sheaf-binding machine ميحزمة العمامات

shearing (Zoot.) قَصَّ (مكان حفظ الثمر. أنظر fruit store).

shearing machine (١) مِجْزَر (أُنظر cattle clipper)

(٢) قَطَاعَة • مَكَنَة قَطَعِ أَوْ قَصَّ

(١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

(٢) جَلَم • مِقْرَاض • جَلَمَان • مِقْرَاضَان (واللفظان الأخيران يُعْرَسان اعراب التنية أو اعراب المفرد. مقص كبير لجز صوف النان).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

sheaf-binding machine ميحزمة العمامات

shearing (Zoot.) قَصَّ (مكان حفظ الثمر. أنظر fruit store).

shearing machine (١) مِجْزَر (أُنظر cattle clipper)

(٢) قَطَاعَة • مَكَنَة قَطَعِ أَوْ قَصَّ

(١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

(٢) جَلَم • مِقْرَاض • جَلَمَان • مِقْرَاضَان (واللفظان الأخيران يُعْرَسان اعراب التنية أو اعراب المفرد. مقص كبير لجز صوف النان).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

sheaf-binding machine ميحزمة العمامات

shearing (Zoot.) قَصَّ (مكان حفظ الثمر. أنظر fruit store).

shearing machine (١) مِجْزَر (أُنظر cattle clipper)

(٢) قَطَاعَة • مَكَنَة قَطَعِ أَوْ قَصَّ

(١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

(٢) جَلَم • مِقْرَاض • جَلَمَان • مِقْرَاضَان (واللفظان الأخيران يُعْرَسان اعراب التنية أو اعراب المفرد. مقص كبير لجز صوف النان).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

sheaf-binding machine ميحزمة العمامات

shearing (Zoot.) قَصَّ (مكان حفظ الثمر. أنظر fruit store).

shearing machine (١) مِجْزَر (أُنظر cattle clipper)

(٢) قَطَاعَة • مَكَنَة قَطَعِ أَوْ قَصَّ

(١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

(٢) جَلَم • مِقْرَاض • جَلَمَان • مِقْرَاضَان (واللفظان الأخيران يُعْرَسان اعراب التنية أو اعراب المفرد. مقص كبير لجز صوف النان).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

shears (١) مِقْصَص (ج مَقَصَص. يُجَزُّ به الخنفر وتبر الأعصان الزائدة في الساجات وفي شجر التربين وغيرها).

sheet erosion (Geol.) تَحَاتُّ سَطْحِي • تَعَرِّي النِطَاط (أُنظر erosion "sheet")

shell (Bot.) قِشْرَة • قِشْرَةُ الْجَوْزَة (١) قِشْرَة • قَيْض (Zool.) (٢) صَدَقَة • مَحَارَة

shellac لَك • صَنْعُ اللَّك (أُنظر lac)

sheller (١) مِقْصَصَة (آلة لانتزاع بزور القرنيات من بينها).

(٢) مَقْشَرَة (آلة قشر كمقشرة الفول السوداني مثلاً).

sheep-pock; sheep-pox; ovinia تَبَخ • جُدَرِيّ (Variola ovinia) الشَّان (مرض معد يسبب الشان. أعراضه كأعراض الجدري في الإنسان).

sheep-manure سَادُ الثَّغَم • رَوْتُ الثَّغَم (ويحوي ثغماً ١.٤ بالمئة من وزنه آزوتاً و ١ بالمئة حامض فسفوريك و ٣ بالمئة يوناناً).

sheep-shearing: clipping جَزَّ (قطع صوف النان).

sheepskin جِلْدُ الثَّغَم • جُلُودُ الْأَغْنَام (خاصة ما كان محتفظاً بصوفه).

sheep-sorrel (*Rumex acetosella*) حُطَاضُ مَعْرُوف • حُطَاضُ بُسْتَانِي (ينبت برياً ويزرع لحموضة ورقه وهو معمر. أنظر sorrel).

sheep-tick (١) آكِلَةُ الشَّان • قَمَلَةُ الشَّان (اسمها العلمي Melophagus ovinus. أنظر sheep ked).

(٢) قَمَلَةُ الثَّغَم (اسمها العلمي Trichodectes climax. فراجع).

sheet (١) لَوْح • صَفْحَة (٢) قَرِيش • غِطَاء سَطْحِي • طَبَقَة سَطْحِيَة

shell marl; shell sand رَمْلٌ مَحَارِي (رمول المحار. وهو رمل مختلط بمحار يكون ركاماً في بعض البلاد. ويحتوي على ٥٠ - ٧٠ في المئة من كربونات الكلس و ١٥ - ٢٥ في المئة من الرمل السواني. ولذا يتعمل رسالاً للأرض ويعد من المصلحات الكلسية).

shell membranes غِشَاءُ الْقِشْرَة (غشاة قشرة البيضة وهما القَبْشُ egg-shell واليَرَقِي egg-membrane).

shot-hole bark beetle (*Scolytus amygdali*)  
سَوْتَةُ الْيَلْفِ

(خنفساء تحدث في قلب الشجر ثقباً)  
كثوب الرصاص • أنظر المادة التالية.

shot holes (Sylv.)  
ثُقُوب الرِّصَاصِ

(ثقوب في أبعاد رصاص المسد تقريباً ولها أطراف مسوّدة • تحدثها في الشجر القائم أو في الخشب الممنوع • يرقانات حشرات مختلفة من مُمْتَدَات الأجنحة مثل الأمثروزيه وبعض ذوات الشَّيْبَةِ Bostrichus. وتحدث بعض أنواع البكتريا والفطور مثل هذه الثقوب في اوراق الشجر).

shoulder blade; scapula  
عَظْمُ الْكَتِفِ • لَوْحُ الْكَتِفِ

shoulder-blade feeling point  
مَجَبَّةُ رَأْسِ الْكَتِفِ

shovel; spade  
رَفْش • مِرْفَقَة • مِجْرَف • مِجْرَف

(لم أجد جمعاً للرَفْش • وهو على القياس رُفُوش وأرْفَش • أداة مؤلفة من عصا في رأسها صفحة عريضة من حديد • والرَفْش يستعمل في رفع الأتربة وغيرها • والقائها في غير مكانها • والرَفُوش أشكال • ولها استعمالات شتى في غير الزراعة).

show  
مَعْرَض

معْرَض زِرَاعِيّ agricultural show ||  
(تُقام فيه مسابقات زراعية وتُعرض فيه المنتوجات الزراعية).

showy coneflower (*Rudbeckia speciosa*)  
رُذْبَكِيَّةُ أُنَيْقَة

showy jasmine (*Jasminum floridum*)  
يَاسْمِينُ مُزْهِر

(زهرة امفر).

showy primrose (*Oenothera speciosa*)  
أَخْدَرِيَّةُ أُنَيْقَة

shreds  
مِرْقَاط • شَرَايِح رَفِيقَة • شَطَالِيَا • نُتْف

short branch  
عُتْلُوج

(غصن قصير شمر يكون في الفصاح والكثري خاصة).

short-day plants  
نباتات النهار القصير

(تُطلق على النباتات التي تعمل فترة الإضاءة اليومية القصيرة نتيّة على تمجيل بعض عملياتها الحيوية كالبرعمة أو الإزهار).

short-hold products  
مُتَجَاتٌ سَرِيعَة التَّلَف

(لا يمكن خزنها دون تلف الا لفترات قصيرة).

short-horned grasshopper (Acridium)  
جَرَادَة

(أنظر locust)

Shortia  
سُهرْطِيَّة • سُورْطِيَّة

(من اسم نباتي أمريكي • جنس زهر دائم الخضرة من الفصيلة المركبة).

Shortia californica; Californian shortia  
سُهرْطِيَّةُ كَالِيفُورْنِيَّة

(زهر دائم الخضرة أزهاره بيضاء جرسية الشكل مدلاة من عُتَيَقَات طويلة).

short-nosed cattle louse; ox-mite  
قَمَلَةُ الْبَقَرِ الْكَبِيرَةِ

(حشرة قسيرة الخطم من العمليات تتطفل على الماشية فتتغلب الجلد وتمتص دم الحيوان).

short oat (*Avena brevis*)  
حَرَطَالٌ قَصِير

(أنظر Avena)

short-pasterned  
قَصِيرُ الرِّشْعِ

(من عيوب الخيل).

short-staple  
قَصِيرُ التِيلَة

(في وصف القطن الذي يتراوح طول تيلته بين ٢.٢ سم و ٢.٥ سم).

short trot  
حَبَبٌ قَصِير • هَرَبْدَة

(أنظر trot)

بعضها فوق بعض).

صَدْمَة (٣)

(شبه انهيار يسبب الانسان او الحيوان بسبب فقد كمية كبيرة من الدم • وتطلق الانكليزية ايضاً على حالة النبات الذي انتابه اعراض حادة نتيجة الاصابة بالفيروسات - الحمات).

shoeblack plant; shoe flower; China rose (*Hibiscus rosa-sinensis*)  
ورد الصين

(شجر من الفصيلة الخبازية يستخرج من ازهاره الكبار عسارة قابضة تستعمل في صبغ الأحذية).

shoeing  
إِنْعَال • حَذْو • حِذَاء • تَيْطَرَة

(وضع نعل الدابة تحت حافرها ثم تسيرها).

shoeing smith; farrier  
تَيْطَار • مُتَيْطِر

(عامل يُنعل الخيل والبقر).

shoestring root rot  
عَفْنُ الجُذُور الشريطي

(مرض فُطْرِيّ يسبب جذور الاشجار فيبدو عليها خيوط نسيجية وبية قطر الجذور العسلي المسمى *Armillaria mellea*).

shoot  
(١) سَرَع • قَرَع • عُصَن

(٢) رُثْد • قَرَح • شَكِير • رَزَكَة • بَتِيلَة • بَتُول • قَبِيلَة

(هو بالعامية الخلف والمَرُوش • ومعظم الألفاظ التي ذكرتها خاصة بالنخل • ويمكن استعمالها في سائر الشجر • وجمع الرُثْد أَرَاد • والشكير شُكْر • والفرخ فَرَاخ • وهي أغصان تنبأ من براعم غرنبية على موضع ما من سوق بعض الشجر ولا سيما على أرومات الأشجار المقطوعة • وقد تستعمل أغصانها).

(٣) ساق النبتة

(وما عليه من ورق).

سَرَع • سَرَع • سَرَع عَرَع vine shoot ||  
(فصيص الكرم الغض الرطب).

shoot (or twig) borer  
قَادِيحَة الْأَغْصَان

(أنظر "shoot or twig" borer)

بالعين • ويسمى التلقيم بالرفعة في الشام • أما في كتب اللغة فيقال بَرَعَمَ الشجر أي يَنْثَ وخرجت براعمه).

مُتَغَيِّر • مُتَبَدِّل • مُتَنَقِّل (adj.)  
تَغْيِير • تَبْدِيل • تَنَقُّل (n.)

تغْيِير • تَبْدِيل • تَنَقُّل (n.)

زراعة منتقلة • shifting cultivation

زراعة بِدَوْنَة (أنظر "shifting" cultivation)

كُتْبَانُ رَمْلِيَّة مُتَنَقِّلَة shifting sand dunes

مُصَيِّغَة كَثِيفَة shinnery  
(خرجة كثيفة اشجارها قليلة العلو ويغلب فيها البلوط القزمي بأنواعه).

(١) شِخْنَة shipment

(٢) شَخْن

الَجَمَل ship of the desert  
(أنظر camel)

shipping fever; equine influenza  
ثَرَلَة وَاقِدَة (تصيب الخيل • أنظر influenza)

دودة الشمن • shipworm; teredo  
تيريدة

حيوان من الرخويات ذات المناقب يُغِير بالسفن والاختاب المغمورة تحت الماء).

shisham (*Dalbergia sisso*)  
دَلْبَرَجِيَّةُ سِشُو • سَاسَم

(شجر من القرنيات الفراشية موطنه الهند وخصه صلب كخشب الأبنوس).

shittah; shittah tree (*Acacia Seyal* or *A. vera*)  
شَيْال (أنظر الاسم العلمي).

(١) عَرْنَم shoek  
(تصغير عَرَم • أنظر hay stack).

(٢) كَدَس • كُدَامَة

(مجموعة عُيُوط أو علامات الحصيد مكوّمة حسنة أقرها مجمع مصر للتعليم بالبرعم أو

shepherd's-bag; shepherd's pouch or shepherd's-purse; fat hen (*Capsella bursa-pastoris*)  
كَيْسُ الرَّاعِي

(مُرجمة • نبات عنب من الخردليشات أزهاره صغيرة بيضاء مثلثة وقرونه تشبه الأكياس).

shepherd's club; mullein (*Verbascum thapsus*)  
بُؤْصِير • آذَانُ الدَّب

(المفردات • نبات من الفصيلة الخبازيرية والفصيلة البُوسيريّة).

عَصَا الرّاعي shepherd's crook

(عصا رأسها كالمعلقة ينص الراعي فيه حجراً أو مدرة يحذف بها الحيوان الذي يَبْدُ عن القطيع).

shepherd's-needle; Venus's-comb (*Scandix pecten-veneris*)  
مُشَطُّ الرّاعي

(نبات من الفصيلة الخبيثية ينبت في الحقول).

shepherd's purse (*Capsella bursa-pastoris*)  
كَيْسُ الرَّاعِي (أنظر shepherd's bag)

بُرْعُمُ التَّطْلِيم shield-bud  
(جزء من اللحاء عليه برعم أو رَمْعَة • وهو ينزع من نبتة لتُطْعَم به نبتة أخرى • أنظر graft).

تَطْلِيمٌ بِالْعَيْنِ أو shield budding  
بِالْبُرْعُم • بِرْعَمَة (أنظر shield-grafting)

shield fern (*Polystichum setiferum*)  
سَرَحْس دَرَقِيّ

(سَرَحْس ذو قُصَاص • أنظر indusium • دَرَقِيَّة • لمزيد من المعلومات عن السرخس • أنظر ferns).

shield-grafting  
بِرْعَمَة • تطعيم بالبرعم

(برعمة مشتقة حديثاً لهذا المعنى • وهي حسنة أقرها مجمع مصر للتعليم بالبرعم أو

وَقَاء • دَرَى shelter

(أدوات من حشير أو غيره تُتخذ لوقاية النباتات المزروعة من الرياح أو الشمس أو المقيح أو المطر).

shelter belt  
سِتَارُ الْوَقَاة

(نطاق من الشجر والحجبات • أو من أحد الفريقين • يقام بغية الوقاية من الرياح أو الشمس أو انتقال الثلج أو غير ذلك).

shelter tent  
خَيْمَةُ الْوَقَاة

(خيمة تُرَفَع على مساك أو أكثر لوقاية الكرم من الجلد).

shelterwood (Sylv.)  
تَجْدِيدُ الْحَرَجَة تحت الوقاء

(طريقة حراجية تسمح بتجدد الحرجة بشكل طبيعي تحت وقاء شجري يُزال تدريجياً لتعريض الأشجار الجديدة لمزيد من الضوء والحرارة).

shelterwood coppice system  
طَرِيقَةُ الْمُنْبِغَةِ تحت الْوَقَاء

(جَثُّ الشجر بقطعات كثية مع ترك فراخ مُتَنَقَّة لوقاية الشجر الجديدة).

shelterwood progressive system  
طَرِيقَةُ الْقَطْعَاتِ التَّدرِجِيَّة

(طريقة استثمار الحرجة بالقطعات التدريجية أو المتتابعة).

shelterwood strip system  
طَرِيقَةُ الْقَطْعَاتِ على مُسْتطِيلَات

(قطع اشجار الحرجة بشكل مستطيلات باتجاه معاكس للرياح السائدة ويكون التجدد طبيعياً).

she-mule  
بَسَلَة (أنثى البغل).

she-oak (*Casuarina*)  
بَلُوط أُثْيِي • كَزُورُونَا

(شجر استرالي للترزين ويستعمل خنجه الصلب لأغراض شتى • أنظر Casuarina).

shepherd; herdsman  
رَاع (ج رعاة ورُغِيَان ورُغَام).

(ملح يحصل من امتزاج الحامض السوانيك بإحدى القواعد كالبوتاس والكلس فيقال مثلاً صَوَانَات البوتاس أو سيليكات البوتاس الخ).

**siliceous calcareous soil**  
**تُرَابٌ صَوَانِيٌّ كِلْيِيٌّ**  
(يكثر في سهول الشام الشرقية).

**siliceous clayey soil**  
**تُرَابٌ صَوَانِيٌّ طِينِيٌّ**  
(ويقال تراب رملي طيني).

**siliceous sandstone**  
(sandstone)  
**حُثٌّ صَوَانِيٌّ**  
(أنظر)

**siliceous soil**  
**تُرَابٌ صَوَانِيٌّ أَوْ سِيلِسِيٌّ**

**silicle; silicula**  
**حُرْدِلَّةٌ • ثَمرة حُرْدِلَّةٌ**  
(ثمره حُرْدِلَّةٌ صغيرة قصيرة بكاد طولها وعرضها يتساويان).

**silique; siliqua**  
**حُرْدِلَّةٌ • ثَمرة حُرْدِلَّةٌ**

(ثمره يابسة مستطيلة مفتحة مركبة من خباثين يجمعهما شبه حاجز يقسم الثمرة قسمين عند نضجها ، فهذه الثمرة اذن تكون كَيْفَةُ ذات ومصرعين • وهي ثمرة الصليبيات كالمتور والكرنب والقنيط الخ • أنظر (pod).

**silk**  
**حَرِير • إِبْرَيْسَم • قَر • (الخط الذي ينسج به دود القز).**

**artificial silk**  
**حَرِير صِنَاعِيٌّ**  
(يستخرج من المواد الخنثية بوسائل صناعية).

**raw silk**  
**قَر • حَرِيرٌ خَام**  
(حرير على الحال التي يكون عليها عندما يستخرج من الشَّلْبَةِ).

**vegetable silk**  
(vegetable silk)  
**حَرِير تَبَاتِيٌّ**  
(أنظر)

**silk-cotton tree; ceiba**  
**شَجَرُ الْقَابُوقِ أَوْ الْقُطْنِ الْحَرِيرِيِّ**

(من أسم أحد آلهة اليونانيين • ويسمونه نمونة في دمشق • جنس الزهار من الفصيلة القرنفلية Caryophyllaceae وهي تفرز مادة لزجة عند مقامل الساق كثيراً ما تعلق فيها الحشرات).

**Silene acaulis; moss campion; cushion pink; dwarf catchfly**  
**سِيلِنُوس لَامُوقِي (أو قصير الساق)**  
(زهر مُثَمَّر يزرع لازهاره الأرجوانية المحتررة).

**Silene armeria; bouquet silene; sweetwilliam silene; none-so-pretty**  
**سِيلِنُوس طَاقِي**  
(زهر عتيبي حولي يزرع لازهاره الوردية الجميلة).

**Silene compacta; oriental silene**  
**سِيلِنُوس شَرْقِيٌّ**

**Silene inflata; bladder campion**  
**سِيلِنُوس حُوبِلِيٌّ أَوْ مُتَفَتِّح**  
(نسبة الى كأس زُفَرَتِهِ المُتَفَتِّح).

**Silene maritima; marine silene**  
**سِيلِنُوس بَحْرِيٌّ**

**Silene pendula; pendant fruit silene**  
**سِيلِنُوس مُتَدَلِّي الثَّمَر**

**Silene saxifraga; saxifrage silene**  
**سِيلِنُوس كَاسِرُ الْحَجَر**

**Silene schafta; Schafta silene**  
**سِيلِنُوس شَفْطَة**

**Silene vulgaris; catchfly**  
**سِيلِنُوس شَائِع • سِيلِنُوس الذَّبَاب**

**silica**  
(الكلمة الانكليزية من silex اللاتينية وهي الشَوَان بالعربية • مركب من السيليسيوم «السليكون» والأكسجين • وهو من أكثر الأجسام انتشاراً في الأرض اما على حاله واما على شكل سيليكات • ومعظم الرمال منه).

**silicate**  
**صَوَانَات • سِيلِيكَات**

**sieve; riddle**  
**غُرْبَال**  
(ج غُرَابِيل • أداة فيها ثُوب تفرق بعض الأجسام عن بعض على حسب حجمها ، وتُستعمل في تفريق الحبوب عن القَلَت والمغِير منها يعرف بالْمُنْخَل).

**sieve tube**  
**أُتُوبٌ غُرْبَالِيٌّ**  
(خلايا مستطيلة على شكل خيوط يفصل بعضها عن بعض حواجز معتزلة منحنية عليها نُقْطُ خامة رَغَابٍ أَوْ مقوية كالغرايل • أنظر (phloem).

**sieving**  
**تَحْل • غُرْبَلَة • تصفية بمِصْفَاةٍ مُنْخَلِيَّة**

**sifter; riddler**  
**مُعَرِّبَة**  
(آلة للفريلة تفرق الحبوب عن القلت أي القمامة على حسب حجمها).

**sifting; riddling**  
**غُرْبَلَة • كَرْبَلَة**  
(تفریق الحبوب عن القَلَت أي القمامة بالغربال أو البِشْف أو الشَّاف أو المصطفية).

**siftings; riddlings**  
**قُصَادَة • غَلَت • نُقَاية**

(ما يُنقى من الغرايل من صغار الحبوب والبزور الأجنبية والتراب • والقلت يصلح طعاماً للطيور الدواجن).

**sightwort; greater celandine (Chelidonium majus)**  
**بَقْلَة الخطاطيف • العروق الصُفر**  
(أنظر الاسم العلمي).

**significance**  
**(١) اِهْمِيَّة**

**(٢) دلالة معنوية • دلالة**

**silage**  
**عَلَف المَطْمُورَة**  
(علف أخضر محفوظ يجفّف في مَطْمُورَة أو عِلْوَة • أنظر (silo).

**silene (Silene)**  
**سِيلِنُوس**  
(نبات عتيبي من جنس سيلينوس ، من أسمائه أيضاً catchfly و campion • أنظر المادة التالية).

**Silene**  
**سِيلِنُوس**

**Siberian iris (Iris sibirica)**  
**سَوَسَن سِيْبِرِيَّة**  
(أنظر Iris)

**Siberian pine (Pinus cembro)**  
**صَتَوْبَر سِيْبِرِي**  
(أنظر pine)

**Siberian spruce (Picea obovata)**  
**رَايِنِيَّحِيَّة سِيْبِرِيَّة**  
(أنظر Picea)

**Siberian squill (Scilla sibirica)**  
**عُنْضَل سِيْبِرِيَّة**  
(أنظر Scilla)

**Sicilian sumac(h)**  
**سُشَاقُ الدَّبَاجِين**  
(أنظر Rhus coriaria)

**sickle; reaping hook**  
**مِنْجَل**  
(أداة يدوية لحش الكَلأ ولحصد الزرع المستحصد • والمنجل الذي يحش به البرسيم في مصر يسمى فيها الشَّرْشَرَة).

**sickle alfalfa (Medicago sativa var. falcata)**  
**فَيْضَفِيَّة زُرَاعِيَّة أَوْ شَائِعَة**  
(أنظر الاسم العلمي).

**sicklebill**  
**يَنْجَلِي المنقار**  
(طائر أعقف المنقار كالمنجل مثل الطائر الطلسان وطائر الفردوس وكروان الغيط وسواها).

**sickle feather**  
**ريشة ينجلية**  
(ريشة عَقْفاء طويلة كريشات ذيل الديك).

**sickle-reaping**  
**حَشَّ بِالْمِنْجَل**  
(قطع العشب بالمنجل).

**Sida**  
**أَبُو طِيلُون • أُوْبُو طِيلُون**  
(جنس أعشاب وجنيات من الفصيلة الخبزازية تستخرج من بعض انواعه الزياف لسنع الجبال • أنظر Abutilon).

**Siderodendron**  
**شَجَرَة الحديد**  
(من اليونانية بهذا المعنى • جنس شجر قاسي الخشب من الفصيلة القُؤْبَة).

غير الجنبه • وهي في الكتاب المذكور تدل على البطيخ والبطيخ الأخضر وتوت الأرض وأشباهها من نباتات الفواكه التي لا تعد شجراً ولا جنبه).

**shrubby**  
**جَنْبَة • جَنْبَات • جُنْيَات**  
(مجموعة جنبات أو جُنْيَات).

**shuck**  
**قَشْرَة**  
(قشرة الثمرة أو البذرة • أنظر husk).

**shucker; shucking machine**  
**مِقْشَرَة • قَشَارَة**  
(بئزعة القشور عن الجوز أو الحب).

**shutoff**  
**سِكْر**  
(ج سَكُور • أداة يُسَدُّ بها المجرى).

**shy producer**  
**شَحِيح**  
(اجترأ • نبتات أو حيوان شَحِيح الانتاج).

**sialagogue or sialogogue**  
**مُرْضِب • مُسَيِّل اللُعَاب**  
(خاصة دواء مُسَيِّل لِلْعُاب).

**Siberian barley**  
**شَعِير سَتَاوِيّ • شَعِير مُسَدَّس أَجْرَد • مُلَت**  
(أنظر Hordeum caeleste)

**Siberian columbine (Aquilegia siberica)**  
**حَوْصِيَّة سِيْبِرِيَّة**  
(أنظر Aquilegia)

**Siberian fir (Abies sibirica)**  
**تَتُوب سِيْبِرِيَّة**

**Siberian flax (Linum sibiricum)**  
**كَتَان سِيْبِرِي**  
(أنظر flax)

**Siberian globeflower; Asiatic globeflower (Trallius asiaticus)**  
**طُرْلِيُوس آسيَوِي**

(نبات عتيبي مُثَمَّر من الحوذانيات يزرع لازهاره البرتقالية).

**shrew; shrew-mouse; sorex (Sorex rex)**  
**رَبَابَة**

(جنس حيوانات من الحشرات أي آكلات الحشرات ومن فصيلة الرَبَاب • وهي في قَدَّ الفأرة • تكثر في أوروبا الشمالية وتعد مفيدة للزراعة اجمالاً والنوع الشائع هو Sorex araneus).

**pygmy shrew (Sorex pygmaeus)**  
**رَبَابَة قَرْمَة**

**shrike (Lanius)**  
**صُرْد**  
(جنس طيور من الفصيلة الصردية ورتبة الجواثم المسترومة المسافرين • وهي قوية من العقق تأكل صغار الطير وتعد من الطيور المضرة • أنظر بعض الأنواع في معجم الحيوان).

**shrimp (Crangon vulgaris)**  
**إِرْبِيَان • قُرَيْدَس • بُرْغُوث البحر**  
(حيوان رفيع طويل الذنب من القشريات العنثارية الأقدام من جنس Crangon أما ال prawn فهو من جنس Palaemon • أنظر (prawn).

**shrub**  
**جَنْبَة • جُنْيَة**  
(اصطلاحاً للواحد والجماعة • وهي الجنبات • وقد أفرها مجمع مصر • نبات معمر خشبي يتميز • في وضوح • من العشب المعمر • ينافه الدائمة الشخْشُوقَة • ويتميز • في وضوح أقل • من الشجر • بأنه يكون قبل الارتفاع «وإن شاخ» • وبأن نسو فروعه يبدأ من قاعدته • ويغلب أن يكون إطلاق اسم الجنبه والجُنْيَة مقصوراً على النباتات التي يكون ارتفاعها أقل من أربعة أمتار • ولا يجوز تسميتها شَجَرَة • لأن الشجيرة تكبر فتمير شجرة • اما الجنبه فتظل صغيرة وإن عساخت • ووردت الجنبه بهذا المعنى في اللسان : «ما كان في نيتته بين البقل والشجر» • وكذلك : «ما فوق البقل ودون الشجر» الخ • ولا يُحْتَج بتعريف الجنبه المختلف في المعاجم • فتحريف الشجرة نفسها في تلك المعاجم لا يطبق بتأناً على تعريف الشجرة علمياً • ومثل ذلك مئات من الألفاظ • والجنبه أصلح من تُشَمُّس اليونانية التي استعملها ابن البطار بهذا المعنى • اما كلمة النَّجْم التي استعملها بوست ونقلناها عنه في «كتاب الأشجار والأنجم المنتشرة» فهي في المعجمات ما نجم أي طلع من النبات على غير ساق • فهي اذن



(يطلق الاسم أيضاً على ضرب من الاقتوس (Acanthus).	راتنجية مثل <i>Picea alba</i> . أنظر الاسم العلمي).	<i>Silurus glanis</i> ; fresh-water catfish; silurus; sheatfish
شجرة الفضة	silver tree	silverfish; silverlady ( <i>Lepisma saccharina</i> )
(يطلق الاسم على جنبة تزيين من الفصيلة البروطية اسمها العلمي <i>Protea argentea</i> ويطلق أيضاً على جنبة معمرة اسمها العلمي <i>Leucadendron argenteum</i> ذات اوراق فضية).	(أنظر الاسم العلمي)	silver goldenrod ( <i>Solidago bico- lor</i> )
(١) الجنبة المشعة	silver vine	(نبات عشب مُعَمَّر من الفصيلة المركبة يُزرع لأزهاره البيضاء).
(أنظر)	(Actinidia)	
(٢) كرمه الفضة	silver groundsel ( <i>Senecio cinera- ria</i> )	شَيْخَة رَمَادِيَّة
(نبات مقترض اسمه العلمي <i>Scindapsus argyrea</i> موطنه جزر الفيليبين).	(اوراقها فضية اللون وازهارها صفراء فاتحة اللون).	
سَطَط مُبَيَضّ • مِيْمُوْزَا	silver wattle	silver indigo ( <i>Indigofera argen- tea</i> )
(أنظر)	( <i>Acacia dealbata</i> )	نِيلِ فَضِّيّ
silver weed ( <i>Potentilla anserina</i> )	حَبَشِيَّةُ الْإَوْدَ • كَلْبِيَّةُ فَضِّيَّة	(نبات ينتمي من القرنيات • أنظر الاسم العلمي).
حَبَشِيَّةُ الْإَوْدَ • كَلْبِيَّةُ فَضِّيَّة	(نبات بري معمّر طبي • أنظر cinquefoil).	
قَرَأَةُ غَتَا • GAMMA MOTH	silvery moth; gamma moth	فضية الأوراق • فَطِيَّةُ السِّنْفَةِ
(حشرة من حرقشات الأجنحة وفصيلة اللبلبيات اسمها العلمي <i>Plusia gamma</i> ).	(حشرة ذات ازهار جريئة مُدَلَّاة • أنظر Halesia).	
شَوْك فَضِّيّ	silvery thistle	silver-leaved maple; silver maple
(أنظر)	(silver thistle)	قَيْقَب سُكَّرِيّ ( <i>Acer saccharinum</i> )
مُيَسِّدُ شَجَرِيّ	silvicide	(أنظر)
(مادة كيميائية قاتلة للشجر بالزمن أو الحقن).		silver linden ( <i>Tilia argentea</i> )
علوم جَرَارِيَّة	silvics; silviculture	زَيْزَفُونُ فَضِّيّ
(دراسة الفسيولوجية والخصائص العامة للاشجار والحراج ، ولا سيما علاقتها بعوامل البيئة . وهذه الدراسة تكون أساساً لممارسة أعمال الحراجة).		(أنظر الاسم العلمي).
دَوْرَةُ جَرَارِيَّة	silvicultural rotation	لاحيّة الشَّكَّر
(أنظر)	(rotation "silvicultural")	silver moth; silverfish
طَرِيقَةُ اسْتِمَادِر	silvicultural system	(أنظر <i>Lepisma saccharina</i> )
جَرَارِيَّة		silver pine ( <i>Pinus montana</i> )
		صَنْوَبِرَ جَبَلِيّ • صَنْوَبِرَ فَضِّيّ
		(أنظر)
		silver sage ( <i>Salvia argentea</i> )
		نَاعِنَةُ فَضِّيَّة
		(أنظر)
		silver thistle
		(١) شَوْك فَضِّيّ
		(الخرفيش الصغير في الشام • أنظر <i>Carduus argentatus</i> ).
		(٢) أَقْنَا فَضِّيَّة

مَطْمُونَةٌ وَقِيَّة	temporary silo	كفزية التوت • أنظر ( <i>Bombyx</i> ).
دَرَقَة	Silpha; carrion beetles	(ترجمة الاسم الفرنسي bouclier وسيوها درقة لأنها تشبهها • جنس حشرات من مُتَمَدَّات الأجنحة Coleoptera والفصيلة الدرقية (Silphidae).
دَرَقَة سَوْدَاء	Silpha obscura; black carrion beetle	توت القَرَّة
دَرَقَة كَامِيَّة	Silpha opaca; beet carrion beetle	(يزرع خاتمة لتغذية دودة القز).
دَرَقَات	Silphidae	مَقَرَّة
(فصيلة حشرات من ذوات القرون الدبوية ورتبة ممتدات الأجنحة).		magnanerie
حَتَا • غَتَا • قَنَانَة • طَنِي	silt	(المقرة قياسية على وزن مقفلة • بناء يُربى فيه دود القز ويسمى كرخانة في لبنان والساحل).
(خليط من التراب والمواد العضوية يرسب في البرك والمساقع والأنهر ومجاري السيول وغيرها وهو غني بالأزوت والذي يرسب فوق التربة منه يُعرف بالطيني • أنظر loam soil).		دَاءُ الْقَرَّة
تَبْقِين • إِطَاء	silting	(أنظر muscardine)
(إرسال المياه الغنية بالطيني أو الغرين في الأرض لتجود وهو التسييل في مصر).		silky oak ( <i>Grevillea robusta</i> )
الْمَصْرُ السِّلَوْرِيّ	Silurian period	بَلُوط الحرير • غَرِفَلِيَّة قَوِيَّة
(نسبة إلى Silures اسم شعب قديم من شعوب بريطانيا • عصر جيولوجي من عصور الدمر الأول فيه أزمان كلها منسوبة إلى أعلام تُعرب ، مثل الكمبري Cambrian وهو من Cambria أي بلاد الغال • والأزديسي Ordovician من اسم أحد شعوب بلاد الغال ، والغولندي Gothlandian نسبة إلى جزيرة غولند في السويد).		(أنظر)
سِلَوْرِيَّات	Siluridae; catfishes	سِلَوْر • سِلَوْر • جَرِّي
(سَلَوْرِيَّات • فصيلة الجَرِّي والسَلَوْر وهي أسماك خالية من الخراف ، من العظليات ورتبة مفتوحات المثانة).		مَطْمُونَةُ الْكَلَا
سِلَوْر • سِلَوْر • جَرِّي	Silurus	مَطْمُونَةٌ أَوْ صُومَعَة
(جنس سمك من الفصيلة السلورية من لبنات الزعانف موطنه المياه العذبة).		permanent silo
		دَائِمَة

(kapok-tree)	(أنظر)	كَفْرِيَّةُ التوت • أنظر ( <i>Bombyx</i> ).
silk glands	غُدَدُ الْحَرِير	(في دود القز).
silk-grass	(١) قَرَاة	(أنظر)
(Karata)	(٢) عُشْبَةُ الْحَرِير	(نبات عشب من جنس أغاف Agave و يُمَكَّة Yucca ذو ألياف حريرية).
	(٣) حَلْفَاءُ شَعْرِيَّة	(أنظر)
silk oak (grevillea) ( <i>Grevillea robusta</i> )	غَرِفَلِيَّة • بَلُوطُ الحرير	(أنظر الاسم العلمي).
silk tree ( <i>Albizzia julibrissin</i> or <i>Acacia julibrissin</i> )	شَجَرُ الْحَرِير • سَطَطُ إِسْطَنْبُول	(مترجمتان • شجر من فصيلة القرنيات).
silk vine; Virginia silk ( <i>Periplo- ca graeca</i> )	عِطْفَةُ رُومِيَّة	(جنبة معمرة للتزيين من الفصيلة الصقلابية).
silkweed	(١) صُقْلَاب • شجرة الحرير	(أنظر المادة التالية).
	(٢) طُحْلَبُ حَرِيرِي	(نبات مائي من الطحالب «الأشنة» من جنس Conferva).
silkweed ( <i>Asclepias syriaca</i> )	صُقْلَاب سُورِيّ • عُشْبَةُ الحرير	(عشب مُعَمَّر من الصقلابيات • أنظر الاسم العلمي).
silkworm	دودة الحرير • دودة القَرَّ	(برقانة قزمية التوت • أنظر <i>Bombyx mori</i> ).
castor bean silkworm ( <i>Bombyx rici- ni</i> )	قَزِيَّةُ الْغِرْزُوع • دودة حرير	آريَانْدِيَا
	(تقتدي بورق الخروج وتسج حريراً	

(system "silvicultural")	(أنظر)
silviculture; sylviculture; forestry	علم الحراج أو الأخراج • زراعته الحراج أو الأخراج
(يفيد أن نسيه الجراجة اختفاً كما قالوا حديثاً التحريج بمعنى afforestation. علم زرع شجر الحراج واستثماره وتعاظمه).	
silviculturist	أخراجي • حراجي (الذي يمارس الجراجة أي زراعة الأخراج ، وهو المختص بها).
Silybum	خرقيش • تلين (كلامهما عامي • والاسم الأول جنوبي الشام ، والثاني في الشمال • جنس عشاء من فصيلة المركبات • والعشاء في المعاجم ما مفر من شجر النوك).
Silybum marianum or Carduus marianus; milk thistle; holly. thistle; St. Mary's thistle; our Lady's thistle	خرقيش الحمال • تلين شوك مزيم • تلين (شامية • نوع بري يتسلونه ويطحون سوقه وعروقه ورفه كالعكوب - والعكوب غيره • أنظر Gundelia tournefortii).
simarouba or simaruba	سيماروبه (شجرة أو جنبة استوائية من جنس Simaruba ذات لحاء مُمّ وأزهار قرصية كبيرة ، أوراقها ريشية وثمارها لحيمة).
Simia; anthropoid apes	قوديات (رتبة القردود من الرئيسات منها القردود (baboon).
simple (n.)	مفردة (عشبة طيبة أو الدواء المستخرج منها • أنظر simples).
(adj.)	بسيط
simple binary fission	الانشطار الثنائي البسيط (في اقسام الخلايا الحية).

simple coppice system	طريقة الحشينة البسيطة (جث الشجرا بقطعات كثية وتجدها بفراخ الأرومات فتكون النتيجة نمو شجرا موحدة العمر).
simple fruit	ثمرة بسيطة (ثمرة تنتج من يدقة بسيطة).
simple leaf	ورقة بسيطة
simples; medicinal herbs	مفردات (كمفردات ابن اليطار • وهي النباتات الطبية وغيرها التي يعالجون بها بعض الأمراض).
simple yoke	زير مفرد (أنظر yoke)
Simulium	قزص (جنس حشرات كالبعوض • أنظر (gnat).
Sinapis	سينابس (جنس الخردل من الفصيلة السليبية في تقسيم سابق وقد ألحق حديثاً بجنس الكرنب (Brassica).
Sinapis alba or Brassica alba; white mustard	خردل أبيض (أنظر mustard)
Sinapis arvensis; Brassica arvensis; charlock; wild mustard; kedlock	خردل الحقول • خردل بري • خرشاء • لسان (وهذه معربة قديماً من اليونانية • نوع مبذول في الحقول).
Sinapis nigra or Brassica nigra; black mustard	خردل أسود (أنظر mustard)
sinapism; mustard plaster	لصوق الخردل (هو المعروف بلبخة بزر الخردل).
singeing	إخراق • تشويط

(معالجة سوي الشجر وفروعها بالتواظ أي اللهب لقتل بيض الحشرات وبرقاناتها وماتر الطفيليات).	
single-broadcast sowing	بذر يتثره (عندما يؤخذ من كيس الحب قبضة كاملة تثر نثرة واحدة على مدى اليد).
singleseed hawthorn (Crataegus monogyna)	زعرور أحادي اليدقة (هو ضرب من الزعرور الشائك).
single-service container	وعاء أحادي الخدمة (وعاء من الورق المشبع بعباً بالحليب أو اللبنه أو الزبد ولا تُعاد تعبته).
singling (out); thinning (out)	تفريج • توسيع (التفريج ما بين البقول المزروعة أو الفراس • والمامة تقول التفريد • وهو قلع النباتات الزائدة الضيقة واستبقاء القوية • كما في زراعة الخيار والشوند أي البنجر).
Sinoxylon sudanicum; stem borer	ناقة الأفزع السودانية
sinuate leaf	ورقة متموجة • ورقة متموجة الحاشية
sinuate pear tree borer (Agrilus sinuatus)	ناصية متموجة (خنفاء من فصيلة النامعات تفر برقاناتها جذوع الإجماس الكثرى • وأغصانها تحت اللحاء).
sinus (Zoot.)	تجويف • جيب (اسم لتجاويف مختلفة وغير منتظمة في بعض أجزاء من جسم الحيوان).
Siphomycetes	الفطور السحارية (رتبة من الفطور تسمى أيضاً الفطور الينسية).
siphon	سحارة • منعب • سيئون (سحارة عن كتاب مفاتيح العلوم)

للخوارزمي • والتعريب شائع • والشعوب لمجمع مصر ومناخ المدينة في المعاجم مسايل مائها وفي مصر تستعمل اليوم كلمة سحارة للبيون الذي يجعل تحت جدول أو ترعة لإجراء الماء فيه وإعلاء أرضين زراعية غير التي يفيها ذلك الجدول أو تلك الترعة • أنبوبة مقوفة أحد جزوها أطول من الثاني • تستعمل في أفراغ مانع من اناء الى آخره • السحارات أشكال • وأغراضها شتى).	
Siphonales	سحاريات (فصيلة من الأشنة الخضراء • الطحلب الأخضر في مصر).
Siphonia or Hevea	شجر المطاط • سيفونية • هافاية (الأخترسان ممرستان • جنس شجر يستخرجون من بعض أنواعه مطاطاً ثميناً).
Siphonia (or Hevea) brasiliensis; Brazilian Hevea	شجر المطاط البرازيلي
Siphonia guyanensis; Guyana rubber tree	شجر المطاط الغوياني
siphonflower; Dutchman's pipe (Aristolochia siphon or A. durior)	زراوند سحاري (جنبة معترشة حلبة الخشب مقومة الأزهار كأنها ينه القلوب • وزراوند مُعترشة قديماً • أنظر الاسم العلمي).
Siphoninus granati; pomegranate whitefly	ذبابة الرثان أبيضاء
Siphonophora; siphonophores	سحارات (ملوينة من طائفة الهيدريات المتوسية فيها حيوانات بحرية).
siren (Siren)	سندل انقليسي (سندل ينه الانقليس لا قوائم خلفية له اما قوائمه الأسامية فضيرة ضيقة • وهو ذو خياشيم خارجية دائمة).
Sirenia	خيلانيات

(رتبة الخيلان منها الأطوم وخروف البحر • وهي حيوانات من الثدييات تعيش في الماء كالحيات • وليس لجلودها شعر).	
Siricidae	طناير (فصيلة حشرات من رتبة غشائيات الأجنحة تضم الطليور wood wasp وغيره من السارثات في الخشب).
siris tree	لبع (أنظر Albizzia lebbek)
Sirloin feeling point	مجة الحقون (من مجسات البقر).
sirup	شراب (أنظر syrup)
sisal; sisal hemp (Agave rigida or Agave sisalana)	سيزال (معربة • تطلق على هذا الضرب من الأغاف القاسي • وهو نبات ليفي زراعي من الفصيلة النرجسية جاله معروفة • أنظر Agave).
sissoo (Dalbergia sissoo)	سيو • دلبرجية سيو (شجرة من القرنيشات الفرائشية موطنها الهند وحبها صلب كالآبنوس).
Sisymbrium	ثوادر • سيزيمبريوم (جنس نباتات عشية حولية أو مُعترشة من الفصيلة السليبية).
Sisyrinchium bermudiana; blue-eyed grass	برمودية (نسبة الى جزائر برمودة • نبات عشبي الشكل من التسوسيات يزود لزهرة).
site (Sylv.)	موقع (جملة العوامل الفيزيائية والبيولوجية لمساحة من الأرض • وهي العوامل التي تحدد نسط الخرجة أو نسط الأنبة التي تستطيع العيش في تلك المساحة).
site class; site index	درجة (خضب) الموقع (قياس قدرة أحد المواقع على الإنتاج)

النسبي • فيما يختص بأحد الأنواع • وارتفاعات الشجر المتوسطة أو القصوى • في سن معينة • هي التي تُتخذ على الموم أساساً لهذا التصنيف).	
site map	خريطة المواقع (أنظر map "site")
Sitona lividipes; clover-root weevil	سوتة جذور البرسيم
Sitophilus granarius; granary weevil	سومة الحبوب
Sitophilus oryzae; rice weevil	سوتة الأرز
Sitotroga cerealella; grain moth; corn moth	سومة الحبوب • فراشة الحبوب
Sium latifolium; water-parsnip	كرفس الماء • قرة التين • جزجير الماء (عشبة مُعترشة من الفصيلة الخيمية).
Sium sisarum; skirret; water parsnip	سيسارون (أنظر skirret)
six-row barley (Hordeum hexastichum or H. caeleste)	شعير مُسدس • شعير سداسي الخروف (منه ضرب الشعير الرومي في دمشق • أنظر Hordeum).
Six's thermometer	مقياس الحرارة الكبرى والصغرى (أنظر maximum and minimum thermometer)
size (v.)	رتب الحجم أو القياس
exploitable size (Sylv.)	الحجم أو القياس الاستثماري (القطر أو المحيط الذي يقرر اعتباره من الأبعاد الشؤنية التي يجب عند بلوغها أن تُقطع الأشجار وفقاً لما تقتضيه أهداف خطة الاستغلال).



عُجْرَة ॥ stock slip; stock fragment (جزء من اردوة الشجرة يقطع ويغرس . أنظر (stock slip).	طريقة التقطيع الى شرائح	slicing method	والأرومات المفتحة ، والأعجار المتكسرة أو المفتحة . مما يُترك بعد أعمال القطع . وكذلك كل زُكام كبير من الحُطام يتجمع بعد هبوب ريح أو حصول حريق).	skull جَنْجَبَة	جَنْجَبَة
مَمْلُوحَة ॥ twig slip; branch cutting	مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي	(١) شريحة مُنزَلَة	slide	skull-cap (Scutellaria) دَرَقَة • إِنْشُوتَلَارِيَة	دَرَقَة • إِنْشُوتَلَارِيَة
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	أَو تُرَابِي	(٢) انزلاق صخري	(Geol.)	Alpine skull-cap (Scutellaria alpi- na) دَرَقَة أَلِيَة	دَرَقَة أَلِيَة
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	عَقَن مَخَاطِي بِكْتِيرِي	slime	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	فُطُور مُخَاطِيَة	slime moulds (Myxomycetes) فُطُور مُخَاطِيَة	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	لَبَن لَزِج	slimy milk (تَحْمِظُ أو تَلَزُج اللبن بعمل انواع من البكتيريا).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	رَمْلٌ لَزِج • دَمْلُ التَّاقِع	slimy sand (يُستعمل في دَمْل الأرض).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	مُذِلَّة	sling; travis (Vet.) (آلة تُربط بها الحيوانات الكبيرة فتذَلَّ فتسهل مداواتها).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	خِدَاج • إِخْدَاج	slinking (في السدواب . فهي خادج ومُخَدَج . والولد خَدِيج ومُخَدَج . أما في النبات . فانظر blossom drop . القاء الولد قبل أوانه لغير تمام الأيام).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	(١) قَلَم	slip (في مثل التلقيم بالثق).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	(٢) قَتْل	slip (في مثل التلقيم بالثق).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	قَتْل عَقِي أو ذو عَقِي	butt slip	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	طُعْم • قَلَم	grafting slip (في مثل التلقيم بالثق . أنظر (grafting).	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	قَتْل جُذْمُورِي أو جِذْمَارِي	rhizome slip; rhizome cutting	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي
مَفْسُوحَة • قَتْل عُصْنِي (وقال ابن العوام الاشيلي مَلَخ ج مَلُوخ . وعبد اللطيف البغدادي فَشَخ ج فُشُوخ ولم أجدهما بهذا المعنى . ولهما وجه . والمملوحة من مَلَخ الشيء أي جذبه ليقلمه . والمفسوخة من فَشَخ الشيء اذا فرق . والفلاحون يقولون مَلَخَة وفَشَخَة . غُسن حشيشي برزت له جذور . يفصل عن نباته ويُزْرَع . مثاله مملوخت الحزنُف «الخرفوف» وكثير من نباتات التزيين).	قَتْل حَذَرِي	root slip; root cutting	slaughter-house; abattoir مَجَزَر	skunk (Mephitis mephitis) ظَرَبَان أَمْرِكِي	ظَرَبَان أَمْرِكِي

(قطعة جذع عُزُزَت في الماء ، وكذلك أرومة انقسمت فيه) .

### حَلَزُون (Helix)

(هو الذي يعيش في مدقة . أما الذي يسمى البَرَّاق في الشام وهو slug فلا صف له . جنس حيوان من الرخويات المعديات فيه أنواع يأكلها الأوروبيون) .

### حَلَزُونُ الْكَزَم (Helix pomatia)

(من الأنواع الجيدة التي يتلذذها الأوروبيون) .

### حَلَزُونُ أَشْهَب (Helix aspersa)

(مقامه في الجودة بعد النوع السابق وهو مُضَيَّرٌ بِالْبَيْت) .

### تَرْبِيَةُ الْحَلَزُونِ snail-breeding; heliculture

حَقْلُ الْحَلَزُونِ • مَرْبَى الْحَلَزُونِ snailery (المكان الذي يُربى فيه الحلزون . ويعدّ نسبه مخلوقة) .

### بَرَّاقَةُ الْبَحْرِ snail-fish; sea snail

(سك من جنس Liparis يوجد عالقاً في الصخور بما يشبه المصص) .

### حَيَّة snake

(وهي أجناس من رتبة Ophidia منها الأفعى والنبان والثاير والقل وسواها) .

### لحية الحية snake-beard

(أنظر snake's beard)

### فاشيرا ذات مسكنتين snake bryony

عَبَبُ الْحَيَّة

(أنظر Bryonia dioica)

### snake cucumber; snake melon (Cucumis melo flexuosus)

بَيْتَاءُ مُلْتَوِيَة

حَرَّة (منف يستعمل للتزوين خاصة . وقد تخلل نساؤه . وهي جد طولاً ربما بلغت واحدتها ذراعاً أو مترًا ، وهي تلوي كاللحية) .

### سَوَادُ الْحِنَطَة wheat smut

(سبب الفطر الشئى Cladosporium herbarum وهو يكثر في البلاد الرطبة) .

### (٢) سَوَادِيَّة • فُطْر السُّخَام

(فطر مجهرى يمتري الأوراق والأعصان والحب فيحدث عليها طبقة سوداء منه الأنواع التالية) :

### Ustilago avenae; loose smut of oats

(تسبب سواد الخرطال) .

### Ustilago hordei; loose smut of barley

(تسبب سواد النسيم) .

### Ustilago maydis; maize smut

(تسبب سواد آذرة الصفرأ أو الشامية) .

### (١) كُرَّة سَوَادِيَّة بَوَيْتَة smut ball

(تكوّن سوادى في سنبلة القمح أو سواد تخلق فيه ابواغ فطر السخام مكان الجيوب) .

### (٢) تَفْعَمُ تَيْن • تَحَرُّ الحِنطَة

(ضرب من التفحم تن الرائحة من اسمائه أيضاً low smut و high smut و false kernel . أنظر bunt) .

### سَوَادِيَّات smut fungi

(أنظر Ustilaginales)

### smut of corn (Ustilago tritici)

سَوَادِيَّةُ الْحِنطَة

### كَرْفَس بَرِّي • Smyrnium olusatrum

(أنظر horse-parsley)

### (١) هَيْكَلُ شَجَرَة snag

(اصطلاحاً شجرة ميتة لبست قائمة . ولكنها فقدت أوراقها ومعظم أغصانها ، أو هو ما لبث قائماً من ساق كسرت على ارتفاع ثلاثة أمتار أو أكثر) .

### (٢) مُنَو • جذع ناتى

### (٣) أَشْفَلُ الْجَذَعِ التَّيْت

(منافخ لإجلاء النحل . يحرق فيه ورق أو قش أو خرق فيطرد النحل بدخانها) .

### سَوَادُ دُخَانِي smoke-screen

(دخان كثيف يحصل من حرق مواد مختلفة . وكانوا يشعرون هذا الدخان اعتقاداً خاطئاً كما تبيّن - بأنه بقي النبات الزراعية ولا سيما الكرم من تأثير الجلد) .

### smoke tree; smoke plant (Rhus cotinus)

(شرب يبدو في أوج إزهاره وكان سحابة من الدخان أو الضباب تلقه) .

### تَذَخِين smoking; smoke curing

(معالجة بعض المأكولات كاللحم والسك بالدخان لحفظها زمناً ما) .

### smoking out (of bees) (Apic.)

جَلَوَةُ النَّحْل (طردها بالدخان لاختيار القتل أو لغرض آخر) .

### smooth brome (Bromus inermis)

بَلْفَيَّة ناعمة • بروميس لا حشكي (نبات كلثي ممتد قوي الاحتمال من النجيليات) .

### smooth muscle

عَضَلَةٌ مُلْتَأَة • عضلة غير مُحَرَّزَة

### smooth sumac (Rhus glabra)

سُتَاق قِرْمَزِي • مُتَم أُمرد (ساق ناعم الورق املس الساق يزرع أحياناً للزينة) .

### (١) سَوَاد • تَفْعَمُ smut

(اسم يطلق على أمراض تفتري الزرع مثل black smut فتسبب حصول اسوداد في الحب وفي المسافة في السابل . فتقلب غباراً أسوداً وتسمى هذه الأمراض السؤيد في الشام . وسببها أنواع من الفطور المجهرية تسب الى جنس السوادية Ustilago من الفصيلة السوادية ورتبة الدعاميات) .

### سَوَادُ الْبَصَل onion smut

### سَوَادُ مُتَيْن stinking smut

### (٢) لَطَخَة • بُعْمَة

### فُشَاغ smilax (Smilax)

(جنبة معترنة للتزوين من الزنبقيات) .

### فُشَاغ • فُشَاغ Smilax

(القاسوس • جنس جنبات معترنات من الفصيلة الزنبقية اسمها متبرين في المغرب على ما جاء في كنف الرموز) .

### فُشَاغ قَاسِم Smilax aspera

### فُشَاغ صِينِي Smilax china; chinaroot

(يتخذ من جذوره دواء مُسَهِّل) .

### فُشَاغ عَالِم Smilax excelsa

### Smilax glycyphylla; sweet tea; Botany Bay tea

### فُشَاغ مَغْرِبِي Smilax mauritanica

(عندما يُعسر العمل على الفلاح وأسرته) .

### Smilax medica or S. officinalis

فُشَاغ طَبِّي أو مَخْرَنِي (أنظر sarsaparilla)

### Smilax rotundifolia; greenbrier

فُشَاغ أَخْضَر • فُشَاغ مستدير الورق

### Smilax sagittaeifolia

فُشَاغ سَهْمِيّ الْوَرَق

### smoke-curing (smoking)

### smoke generator

مُولِدُ دُخَان

### smoke jumper

إِطْفَائِيّ مِظَلِّي (عضو في فرقة مكافحة قُمَالَة يُوجّه بالهيلة إلى مكان الحريق) .

### smoke plant; smoke tree (Rhus cotinus)

سُتَاق الصباغين • شجرة الدخان

(جنبة تزوين صغيرة تبدو وهي محملة بازهارها الرينة الصغيرة وكان الدخان يلقيها . أنظر الاسم العلمي) .

### smoker; smoking apparatus

مُتَخِّتَة (على شريحة مجهرية) .

### small heath (Erica scoparia)

خَلَنَج مِكَتْسِي (أنظر Erica)

### small holder

حَائِزٌ صَغِير (مالك قطعة ارض زراعية صغيرة) .

### small horsebean (Vicia faba var. minor)

فُولُ الْخِيلِ الصَّغِير

(فول صغير الحب من القرنيات الفراسية وهو نبات عشبي خشن نوعاً وسريع النمو) .

### small intestines

أَمْعَاءٌ دَقِيقَةٌ

### smallpox; variola

الْجُدَرِيّ • مرض الجدري

### small-scale farming

حَرَثٌ صَغِير • زِرَاعَةٌ صَغِيرَة

(عندما يُعسر العمل على الفلاح وأسرته) .

### small wood (Sylv.)

الْخَشَبُ الزَّهِيد (الخشب المستدير الصغير يكون قطره أو محيطه أصغر من قطر ممّين أو محيط ممين . ولكن قطر هذا الخشب أو محيطه قد يكونان أحياناً فوق قطر أو محيط يُعْتَبَران حدّاً أعلى للخشب الزهيد . وفي الإحصاءات يُعتبر في أوربة خشباً زهيداً ما كان محيطه أقل من عشرين سنتيمتراً ، وفي الهند ما كان قطره على القشرة بين سنتيمترين وتسمانية سنتيمترات . ويدخل حجم القشرة عموماً في جملة حجم الخشب الزهيد) .

### Smaris alcedo; kingfisher's

سَمَارِس قِرْلِيّ

(اللفظة الأولى معربة والثانية نسبة الى القرلى أي قباد السك . نوع من السك مغار لا تتجاوز مسكنه الفتر . وهو من الفصيلة الشيرية مبدول في سواحل الشام) .

### Smaris vulgaris; common picarel

سَمَارِس مُعْرُوف

(نوع من السك الصغار من الفصيلة الشيرية مبدول في جميع سواحل الشام) .

### small day-lily (Hemerocallis minor)

زَنْبَقُ النَّهَارِ الصَّغِير (أنظر Hemerocallis)

### small-fruit tomato (Lycopersicum microcarpum)

بَتَاوُورِي صَغِيرَة الثَّمَر (أنظر tomato)

### smear

(١) مَسْحَة (على شريحة مجهرية) .

### slow-worm; blindworm (Anguis fragilis)

حَيَّةُ الزَّجَاج • الدودة العمياء (مترجمة • جنس زخافات من العظام القصيرات الألسنة والفصيلة السقنورية ، وهي تشبه الحيات بشكلها) .

### sludge

حَمَاء • غُثَاء (رُسابة مياه المجارير . وكثيراً ما تُستخدم للتسميد) .

### slug (Limax)

بَرَّاق (اسمه في الشام . شئ به لأنه يفرز في سيرة لعاباً لامعاً يلبث على الأرض . والبزاقة لا صفة لها خلافاً للحلزونة أي snail . جنس حيوان من الرخويات المعديات والفصيلة البزاقية) .

### big slug or garden slug (Limax maximus)

بَرَّاق كَبِير

### russet slug (Arion rufus)

بَرَّاق أَفْطَر

### sluice; sluice-gate floodgate

سِكْر (ج سَكُور • باب يتحرك من فوق الى تحت وبالعكس ، يوضع في وجه الجَنُول فيسمح بمرور الماء أو يمنع مروره) .

### regulating sluice

سِكْر تَنْظِيمِ التَصْرِيف

### smallage; wild celery (Apium graveolens)

كَرْفَسٌ بَرِّي (ضرب من الكرفس . أنظر celery) .

### small burnet (Sanguisorba minor)

مُرَقَّة صَغِيرَة (نبات عشبي مُعْتَمَر من الفصيلة الوردية تؤكل أوراقه مع السلطة) .

### small day-lily (Hemerocallis minor)

زَنْبَقُ النَّهَارِ الصَّغِير (أنظر Hemerocallis)

### small-fruit tomato (Lycopersicum microcarpum)

بَتَاوُورِي صَغِيرَة الثَّمَر (أنظر tomato)

### smear

(١) مَسْحَة (على شريحة مجهرية) .

### slow-worm; blindworm (Anguis fragilis)

حَيَّةُ الزَّجَاج • الدودة العمياء (مترجمة • جنس زخافات من العظام القصيرات الألسنة والفصيلة السقنورية ، وهي تشبه الحيات بشكلها) .

### sludge

حَمَاء • غُثَاء (رُسابة مياه المجارير . وكثيراً ما تُستخدم للتسميد) .

### slug (Limax)

بَرَّاق (اسمه في الشام . شئ به لأنه يفرز في سيرة لعاباً لامعاً يلبث على الأرض . والبزاقة لا صفة لها خلافاً للحلزونة أي snail . جنس حيوان من الرخويات المعديات والفصيلة البزاقية) .

### big slug or garden slug (Limax maximus)

بَرَّاق كَبِير

### russet slug (Arion rufus)

بَرَّاق أَفْطَر

### sluice; sluice-gate floodgate

سِكْر (ج سَكُور • باب يتحرك من فوق الى تحت وبالعكس ، يوضع في وجه الجَنُول فيسمح بمرور الماء أو يمنع مروره) .

### regulating sluice

سِكْر تَنْظِيمِ التَصْرِيف

### smallage; wild celery (Apium graveolens)

كَرْفَسٌ بَرِّي (ضرب من الكرفس . أنظر celery) .

### small burnet (Sanguisorba minor)

مُرَقَّة صَغِيرَة (نبات عشبي مُعْتَمَر من الفصيلة الوردية تؤكل أوراقه مع السلطة) .

### small day-lily (Hemerocallis minor)

زَنْبَقُ النَّهَارِ الصَّغِير (أنظر Hemerocallis)

### small-fruit tomato (Lycopersicum microcarpum)

بَتَاوُورِي صَغِيرَة الثَّمَر (أنظر tomato)

### smear

(١) مَسْحَة (على شريحة مجهرية) .

### slow-worm; blindworm (Anguis fragilis)

حَيَّةُ الزَّجَاج • الدودة العمياء (مترجمة • جنس زخافات من العظام القصيرات الألسنة والفصيلة السقنورية ، وهي تشبه الحيات بشكلها) .

### sludge

حَمَاء • غُثَاء (رُسابة مياه المجارير . وكثيراً ما تُستخدم للتسميد) .

### slug (Limax)

بَرَّاق (اسمه في الشام . شئ به لأنه يفرز في سيرة لعاباً لامعاً يلبث على الأرض . والبزاقة لا صفة لها خلافاً للحلزونة أي snail . جنس حيوان من الرخويات المعديات والفصيلة البزاقية) .

### big slug or garden slug (Limax maximus)

بَرَّاق كَبِير

### russet slug (Arion rufus)

بَرَّاق أَفْطَر

### sluice; sluice-gate floodgate

سِكْر (ج سَكُور • باب يتحرك من فوق الى تحت وبالعكس ، يوضع في وجه الجَنُول فيسمح بمرور الماء أو يمنع مروره) .

### regulating sluice

سِكْر تَنْظِيمِ التَصْرِيف

### smallage; wild celery (Apium graveolens)

كَرْفَسٌ بَرِّي (ضرب من الكرفس . أنظر celery) .

### small burnet (Sanguisorba minor)

مُرَقَّة صَغِيرَة (نبات عشبي مُعْتَمَر من الفصيلة الوردية تؤكل أوراقه مع السلطة) .

### small day-lily (Hemerocallis minor)

زَنْبَقُ النَّهَارِ الصَّغِير (أنظر Hemerocallis)

### small-fruit tomato (Lycopersicum microcarpum)

بَتَاوُورِي صَغِيرَة الثَّمَر (أنظر tomato)

### smear

(١) مَسْحَة (على شريحة مجهرية) .

### slow-worm; blindworm (Anguis fragilis)

حَيَّةُ الزَّجَاج • الدودة العمياء (مترجمة • جنس زخافات من العظام القصيرات الألسنة والفصيلة السقنورية ، وهي تشبه الحيات بشكلها) .

### sludge

حَمَاء • غُثَاء (رُسابة مياه المجارير . وكثيراً ما تُستخدم للتسميد) .

### slug (Limax)

بَرَّاق (اسمه في الشام . شئ به لأنه يفرز في سيرة لعاباً لامعاً يلبث على الأرض . والبزاقة لا صفة لها خلافاً للحلزونة أي snail . جنس حيوان من الرخويات المعديات والفصيلة البزاقية) .

### big slug or garden slug (Limax maximus)

بَرَّاق كَبِير

### russet slug (Arion rufus)

بَرَّاق أَفْطَر

### sluice; sluice-gate floodgate

سِكْر (ج سَكُور • باب يتحرك من فوق الى تحت وبالعكس ، يوضع في وجه الجَنُول فيسمح بمرور الماء أو يمنع مروره) .

### regulating sluice

سِكْر تَنْظِيمِ التَصْرِيف

### smallage; wild celery (Apium graveolens)

كَرْفَسٌ بَرِّي (ضرب من الكرفس . أنظر celery) .

### small burnet (Sanguisorba minor)

مُرَقَّة صَغِيرَة (نبات عشبي مُعْتَمَر من الفصيلة الوردية تؤكل أوراقه مع السلطة) .

### small day-lily (Hemerocallis minor)

زَنْبَقُ النَّهَارِ الصَّغِير (أنظر Hemerocallis)

### small-fruit tomato (Lycopersicum microcarpum)

بَتَاوُورِي صَغِيرَة الثَّمَر (أنظر tomato)

### smear

(١) مَسْحَة (على شريحة مجهرية) .

snake flower; blueweed ( <i>Echium vulgare</i> )	زَهْرَةُ الْأَقْمَى • حَبَشَةُ الْأَقَاعِي (أنظر viper's-bugloss)	(الثانية معربة • والأولى من معنى الاسم العلمي لأن هذه النباتات اذا نمت نمارها الحساسة التفت وتثرت بزورها • جنس زهر من فصيلة الميزاقيات •)
snake gourd; viper gourd	قِيَاء مُتَبَايَنَة • زَهْرَة شَعْرِيَّة (أنظر <i>Trichosanthes anguina</i> )	فَقَح (ج فَيَحَاخ وَفُحُوخ • أداة ذات لولب أو فَرَك تَسَاد بها الطيور والقوارض •)
snake-root ( <i>Aristolochia serpentaria</i> )	زَرَاوَنْد مُتَلَوِّر • لَوْف عِطْرِي (يطلق على عدة نباتات كان يعتقد أن لجذورها فاعلية في مقاومة لدغة الأفعى وهذا النبات من اشهرها • أنظر <i>Aristolochia</i> .)	زَرْزُوع مُقَعَّم (أنظر catch crop)
snake's-beard ( <i>Ophiopogon or Mondo</i> )	لِحْيَةُ الْحَيَّة (نبات عشبي لا ساقى من الزنبقيات موطنه الاسلي في اليابان والصين •)	sneezeweed ( <i>Helenium autumnale</i> ) حَشِيشَةُ الْمُطَاس • رَاسٌ خَرِيفِي (زهر من الفصيلة المركبة • يقال أن رائحته تَجِبُ الْمُطَاس •)
snake's head; guinea-hen flower ( <i>Fritillaria meleagris</i> )	بُوقِيَّة غُرْغُرِيَّة (زهر من الفصيلة الزنبقية • أنظر <i>Fritillaria</i> .)	sneezewort; bastard pellitory ( <i>Achillea chillea ptarmica</i> ) سَعُوط • عُودُ الْمُطَاس (أنظر <i>Achillea</i> )
snakeweed; bistort ( <i>Polygonum</i> )	عُشْبَةُ الْأَقْمَى • مُجَبَّر مُتَلَوِّر (نبات عشبي من الفصيلة البطباطية له استعمالات طبية •)	snipe; common snipe ( <i>Scolopax gallinago or Capilla gallinago</i> ) سُقْب شَائِع • سُقْب شَائِع (النقبة صبيحة والشكب شامية • طائر معروف يُسَاد من فصيلة دجاجيات الأرض •)
snap-bean ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )	فاصولية • لُوبِيَاء (ضرب شائع من جنس الفاصولية •)	great snipe ( <i>Scolopax major</i> ) سُقْب كَبِير
snapdragon ( <i>Antirrhinum majus</i> )	أَنْفُ الْعِجَل • زَهْرَة الْحَطَم • سَمَكَة (زهر من فصيلة الخنازيريات ازهاره كيسة مزدوجة الشفة بيضاء أو صفراء أو أرجوانية •)	snout حَظْم (مَقْدَمُ رَأْس الحيوان الذي به الأنف والفكان •)
snapping beetle; elaterid beetle	نَطَّاطَة (خنافس نَطَّاطَة إذا وُضِعَتْ على ظهرها نطت كالنايض •)	snout beetle خَنْفَاء خَطِيَّة (سوسة خطية او مقارية من الحشرات القشرية تتغذى بالحبوب والثمار •)
snapweed; jewelweed; touch-me-not ( <i>Impatiens</i> )	مِخْزَاة • بَلَسِيَّة	snow تَلَج (واحدته تَلْجَة والجمع تَلُوج • ماء جامد يسقط رَمَاقًا • وهو يقى الزرع أضرار الجَقد • وسنة أرضها متلوجة خير من سنة أرضها مفعوقة بلا تلج •)
		snowball (فطر يؤكل من الفصيلة الفاريفونية •)
		snowflake ( <i>Leucojum</i> ) (جنس زهر من الفصيلة النرجسية •)

(٢) كُرَّةُ التَّلَج • حَمَانُ الْمَاء (أنظر المادة التالية) •	snow-ball tree; wild guelder-rose ( <i>Viburnum opulus sterilis</i> ) كُرَّةُ التَّلَج • حَمَانُ الْمَاء (مترجستان • جنبه من فصيلة الخمايات تزرع لجمال زهرها • أنظر <i>Viburnum</i> .)
	snowbell ( <i>Styrax officinalis</i> ) أَضْرُك • لُبِّي • عَيْهَر (جنبه أو شجرة من الاسطركيات ازهارها عطرية جرسية الشكل • أنظر <i>Styrax</i> .)
	snowberry ( <i>Symphoricarpos albus</i> ) سِنْفُورِيَّة بِيضَاء (جنبه ذات نمار عنبية بيضاء مستديرة • أنظر <i>Symphoricarpos</i> .)
	Mexican snowberry ( <i>Symphoricarpos montanus</i> ) سِنْفُورِيَّة مَكْسِيكِيَّة
(١) وَقَاءُ مِنَ التَّلَج • حَاجِزُ التَّلَج (يتاد وقاية شجري • أو أي مانع آخر • يعمد بنية إيقاف التلج ويسمى أيضاً snow hedge أو snow catch •)	snowbreak (٢) تَكَثَّر تَلْجِي (أو بالتلج) (أضرار تحدثها الثلوج في الأشجار والفروع والأعصان •)
	snowbrush ceanothus ( <i>Ceanothus velutinus</i> ) سِيَانُوطُس حَمَلِي (أنظر الاسم العلمي •)
	snowdrop ( <i>Galanthus nivalis</i> ) زَهْرَةُ اللَّبَنِ التَّلْجِيَّة (أنظر <i>Galanthus</i> .)
	snowdrop anemone ( <i>Anemone sylvestris</i> ) شَقَّار بَرِّي (نبات عشبي مُعَمَّر من الحوذانيات يزرع لأزهاره المَدْلَاء الفَوَّاحَة البيضاء •)
	الْبَصْلَةُ الْبَيْضَاء (جنس زهر من الفصيلة النرجسية •)

spring snowflake ( <i>Leucojum vernum</i> )	الْبَصْلَةُ الْبَيْضَاء الرَّيْحِيَّة
summer snowflake ( <i>Leucojum aestivum</i> )	الْبَصْلَةُ الْبَيْضَاء الْقَصِيَّة
snow hedge	سِيَاخُ التَّلَج • حَاجِزُ التَّلَج (سياج واق من التلج • أنظر snowbreak.)
snow-in-summer ( <i>Cerastium tomentosum</i> )	قَرْنِيَّة قَطْنِيَّة (نبات عشبي مُعَمَّر مَدَاد من الفصيلة القرنفلية Caryophyllaceae يزرع لأزهاره الصغيرة البيضاء ولتخضير الأرض •)
snow mould	عَفْن أبيض
snow pear ( <i>Pyrus nivalis</i> )	كُثْرَى بِيضَاء (شجرة مُسِيَّلة من الورديات تزرع لأزهارها البيضاء النضرة وتستخدم تمارها في صنع العيسر •)
snow pellets	خَشَف • حَشِيْف (حبات من الجليد الأبيض • سهلة الفت • مختلفات الشكل قطرها ٣ - ٥ مليترات • وهي تسقط مع التلج •)
snowstorm	عاصفة ثلجية
snowy gentian ( <i>Gentiana nivalis</i> )	جَنْطِيَانَا تَلْجِيَّة (أنظر <i>Gentiana</i> .)
snowy heron ( <i>Ardea candidissima</i> )	بَلَسُون تَلْجِي
soaking	تَغْم • تَشْرِيْب
soap	صَابُون (خليط من حوامض دهنية وقلوي • يستعمل للتنظيف ويُضاف الى كثير من السوائل المستعملة في مكافحة الحشرات •)
soap-bark tree ( <i>Quillaya saponaria</i> )	كِلَاجَة صَابُونِيَّة (أنظر <i>Quillaya</i> .)

soapberry; soapberry tree ( <i>Sapindus</i> )	سَجَرُ الصَّابُون (الاسم العلمي محرف من Sapo-indicus أي الصابون الهندي • الماعا الى استعمال تماره صابونًا • جنس شجر من الفصيلة الصابونية •)
soap-heavy oils emulsion	مُسْتَحْلَبُ الصَّابُونِ وَالزُّيُوتِ الْقَثِيْلَة (emulsion) (أنظر)
soap-making	صَبَانَة (صناعة الصابون •)
soap-petroleum emulsion	مُسْتَحْلَبُ الصَّابُونِ وَالنَّفْط (أنظر)
soap plant	سَجَرُ الصَّابُون (نبات تستعمل بسلانه كالصابون •)
soaproot ( <i>Gypsophila struthium</i> )	جَصِيَّة صَابُونِيَّة • عِرْقُ الْحَلَاوَة (نبات من القرنفليات تستعمل جذوره كالصابون • أنظر <i>Gypsophila</i> .)
Egyptian soaproot ( <i>Gypsophila elegans</i> )	جَصِيَّة أُيْنَقَة
soap-works	مَقْصِيَّة (مكان صنع الصابون •)
soapwort ( <i>Saponaria</i> )	صَابُونِيَّة (من sapo أي الصابون • جنس نباتات من الفصيلة القرنفلية يُتَخَرَج من عروق بعض انواعها مادة صابونية ينظف بها الصوف والحرير •)
common soapwort; fuller's herb ( <i>Saponaria officinalis</i> )	صَابُونِيَّة مَعَزِيَّة • عِرْقُ الْحَلَاوَة (أنظر <i>Saponaria officinalis</i> .)
soaring	(١) تَحْلِيْق (٢) ارتفاع فوق المستوى العادي
socialism	الاشتراكية • نظام اشتراكي
social reform	اصلاح اجتماعي
sociation; socies	أُسْرَة (في علم البيه : كلمة معادلة لجمعية

society	(١) جَمْعِيَّة • شَرِكَة (٢) مُجْتَمَع • جَمَاعَة (جماعة تكون في مساحة تميّز بنوع واحد سائد أو بعدد قليل من الأنواع السائدة •)
agricultural societies (أنظر agricultural societies)	جَمْعِيَّات زِرَاعِيَّة
mutual-aid societies	جَمْعِيَّات التَّسَاعُف • جَمْعِيَّات الْإِسْعَاف التَّضَامِنِي أَوْ التَّعَاوُنِي (أنظر agricultural mutuality)
soda	صُودَا • صُودَة (مركب من الصوديوم والأكسجين • أما ما يُسمى الصودا التجارية فهي كربونات الصوديوم المتعادل وقد تُطلق الكلمة الانكليزية على أي من مركبات الصوديوم التالية : يكربونات الصوديوم • هيدروكسيد الصوديوم أو تترات الصوديوم •)
sod-cutter	قَطَّاعُ الْخَضِير (فأس يُقَطع بها كتل من الخضير وترايه لتخضير مكان آخر بها •)
sodding; turfing	تَخْضِير (في المعاصم خَفَّرَ الشئ جعله أخضر • وهو هنا إيجاد المخفّرة اما بذر البزور واما بقلع الخضير من أحد المروج ونقله كلاً الى المخفّرة الجديدة •)
sodium bicarbonate	ثَانِي كَرْبُونَات الصُّودَا • يَنْكَرْبُونَات الصُّودَا (ملح أبيض يضاف أحياناً الى اللبن لحفظه مدة طويلة •)
sodium chloride	كُلُورُود الصُّودِيُوم (هو ملح الطعام المعروف •)
sodium nitrate; Chile saltpetre	نِترَاتُ الصُّودَا • تَطَّرُون شِيلِي (من أهم الأسمدة الازوتية يكثر في

(ويقال تراب رملي طيني).

تُرَابٌ صَوَانِيٌّ  
أو سِيلِنِيٌّ

(ويقال تراب رملي. وهي تربة فيها ٥٠ - ٦٠ في المائة من الرمل المواني أي السيلي. وربما زاد الرمل على ٨٠ في المائة من ترابها الناعم. مثالها رمل بيروت).

تُرْبَةٌ هَيْكَلِيَّةٌ  
(تربة تنجث عن تفكك «انحلال» فيزيائي على الأخص. وهو فيها يفوق التفكك الكيميائي. وهذه التربة تتميز عموماً بأنها تتمثل على أجسام غليظة وعلى مقدار قليل من المواد العضوية).

تربة سطحية • تُرَابٌ  
زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
(أنظر (topsoil

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ •  
تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
(يُخَضُّ التربة التي تُحْرَث وتُزْرَع).

تحليل التربة •  
تحليل الأثرية  
(أنظر (analysis

مِنبَارُ التُّرْبَةِ  
(آلة تُستعمل في أخذ نموذج من التربة بدءاً من سطح الأرض حتى عمق غير محدود).

رَابِطُ التربة  
(نبات يبكي الجذور يساعد على رابطة التربة وتماسكها).

كيمياء التربة  
soil chemistry

تصنيف التربة  
soil classification

مكثفات التربة  
soil conditioners

حِفْظُ التربة  
(المحافظة على التربة وعلى خصوبتها).

مُكَوِّنَاتُ التربة  
soil constituents

غطاء التربة  
soil cover

تُرْبَةٌ نَاضِجَةٌ  
(تربة بلغت مرحلة النمو الكامل التي كان من المتوقع أن تبلغها في الأحوال الإقليميه والبيولوجية المحلية).

أَقْدَارُ المَراحِضِ  
|| night soil

أَرْضٌ سَوِيَّةٌ  
|| normal soil

تُرْبَةٌ عَضْوِيَّةٌ  
|| organic soil

تربة مُنَمَّلَةٌ أو مِغْلَالٌ  
|| productive soil  
أو مِزْيَاجٌ  
(وهي الكثيرة الغلة).

تربة مِلْحَةٌ (أو ملحية)  
|| saline soil  
(زمرة من الأتربة تساعد في الأقاصم الباسية حيث البحر السطحي يفوق التحفلة percolation في معظم أيام السنة. وهي تتميز بطبقات من الأملاح القابلة للدوبان تتجمع على سطحها أو على مقربة من السطح. ويميزون نططين من الأملاح : الأول القلي الأبيض وهو يعرف بتجمعات سطحية من كلورور الصوديوم NaCl وسلفات الصوديوم Na<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> مع كلورور الكلسيوم CaCl<sub>2</sub> وكلورور المغنيسيوم MgCl<sub>2</sub>. وبأن كتلة التراب تكون مقررة لا قوام لها. ونائباً القلي الأزرق ويعرف بوجود كربونات الصوديوم Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub> وبأن يتبه التربة تكون أنبوبية).

تربة رملية  
|| sandy soil

تربة ثانوية  
|| secondary soil  
(تربة حصلت من أتربة كانت موجودة سابقاً ثم جرفت تلك الأتربة ورسبت ثانية).

تربة مُسْتَقَرَّةٌ أو أَوَّلِيَّةٌ  
|| sedentary soil  
(تربة تألفت من الصخرة الأم وفي داخل تلك الصخرة).

تربة رسوبية  
|| sedimentary soil

تُرَابٌ صَوَانِيٌّ  
|| siliceous calcareous soil  
كِلْسِيٌّ  
(يكثر في سهول الشام الشرقية).

تُرَابٌ صَوَانِيٌّ  
|| siliceous clayey soil

طيني  
soil cover

(تربة كانت أُنْدَ تَعْرِضاً للفعل الشديد من التَّزْبِ النموذجية في المنطقة نفسها. ولذلك تكون أقل خصباً من تلك التربة).

تُرْبَةٌ طَنِيَّةٌ مُنْشَلَةٌ  
|| eluvial soil

(تربة أو طبقة ترابية كانت موادها القابلة أو غير القابلة للدوبان قد غُسلت أو جُرفت بماء التحفلة (percolation).

تُرَابٌ أَغْلِيٌّ  
|| granitic soil  
(تراب حصل من تفتت الحجارة الأعبلية).

تربة ثَقِيلَةٌ  
|| heavy soil

تُرْبَةٌ هُومِيَّةٌ  
|| humic or humiferous soil  
أو دُبَالِيَّةٌ  
(تراب يكثر فيه الهُومُسُ المسمى الدُّبَال).

تربة طَنِيَّةٌ مَزِيدَةٌ  
|| illuvial soil  
(تربة أو طبقة ترابية جُرفت إليها مواد قابلة أو غير قابلة للدوبان فاستقرت فيها).

تربة فَجَّةٌ •  
|| immature soil  
تربة غير ناضجة  
(تربة لم تبلغ مرحلة النمو الكامل التي كان من المتوقع أن تبلغها في الأحوال الإقليميه والبيولوجية المحلية).

|| impermeable or impervious soil  
أَرْضٌ كَنِيمٌ أو كَتُومٌ • تربة غير مُنْفِذَةٌ  
(أنظر (impermeable soil

تربة هَزِيلَةٌ  
|| lean soil

تربة خَوَازَةٌ  
|| light soil; loose ground  
(التي زَجِيتْ وسَلست بِساحرت أو بالثقل).

أَرْضٌ كَامِلَةٌ  
|| loam or loamy soil  
(أنظر (loam soil

تَنْعِيمٌ • إِسْلَاسٌ  
|| loosening of soil  
(أنظر (loosening of soil

تربة مَفَكَّةٌ أو عَلِيَّةٌ  
|| loose soil

• الأُمْلِيَّةُ • يُونُرُ ، إلى حدِّ ما ، في خصائص الجانية الترابية • مقطع التربة الجانبي •

|| calcareous clayey soil; marl  
تُرَابٌ كِلْسِيٌّ طِنِيٌّ

(نادر في الشام) •

تُرَابٌ كِلْسِيٌّ  
|| calcareous-siliceous soil  
صَوَانِيٌّ  
(نادر في الشام) •

|| calcareous soil; chalky soil  
تُرْبَةٌ كِلْسِيَّةٌ • تراب كِلْسِيٌّ أو جِيرِي

(تربة تفاعلها قلوي تحتوي على ٥٠ إلى ٧٠ في المائة من كربونات الكلس • ومعه غالباً مقدار من كربونات المغنيسيوم • مما يجعلها تفور بملامسة حامض الهيدروكلوريك • وهذا الفوران يمكن رؤيته بالعين المجردة) •

تُرَابٌ طِنِيٌّ  
|| clayey-calcareous soil  
كِلْسِيٌّ

(من أجود الأتربة • وتراب معظم سهول الشام الزراعية من هذا النوع كالغور وسهول حوران وحمص وحماة والبقاع والغوطة ومرج ابن عامر الخ • وهو يحتوي اجمالاً على ١٥ - ٢٥ في المائة طيناً و ٢٠ - ٣٥ كلساً و ٤٠ - ٤٥ رملأ نخباً وناعماً) •

تُرَابٌ طِنِيٌّ  
|| clayey-siliceous soil  
صَوَانِيٌّ

(جيد التركيب فيه ١٥ بالمائة أو أكثر من الطين ومقدار كبير من الرمل) •

تُرَابٌ طِنِيٌّ  
|| clayey soil; clay soil  
(فيه ٢٠ في المائة فأكثر من القَصَار أي الطين) •

تربة خَشِيشَةٌ  
|| coarse soil

تربة طَنِيَّةٌ مُشْتَرَكَةٌ  
|| colluvial soil  
(تربة ثانوية غير ناضجة حصلت من مواد ترابية قديمة تراكتت بفعل التحات الموضعي ، أو بفعل انزلاق التربة • مثالها التُّرْبُ التي جُرفت إلى سافلة نهر ، أو التي تراكتت في فجوات مغيرة تقع في سفوح الروابي القليلة الانحدار) •

تُرْبَةٌ فَايِدَةٌ  
|| degraded soil

(نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood  
(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على الشوارد القلوية ، ولذلك يكون تفاعل هذا المحلول حامضاً • فهو على الضبط تحت pH ٧ • وهو عملياً تحت pH ٥.٦) •

تربة رِيحِيَّةٌ  
|| aeolian soil

(تربة مؤلفة من مواد دُرَّتْهَا الرياح • مثل كُبان الرمال • وركام اللُّوس • وركام القُضلات البركانية الذي حصل بِدَرِّو الرياح) •

تربة قِلْوِيَّةٌ  
|| alkaline soil

(تربة تفاعلها قلوي • وهو على الضبط فوق pH ٧ • وهو عملياً فوق pH ٧.٣) •

تُرَابٌ زِرَاعِيٌّ • تُرْبَةٌ زِرَاعِيَّةٌ  
|| arable soil  
(أنظر (topsoil

تربة مُجْدِبَةٌ ومِجْدَابٌ  
|| barren soil

وَجْدَبَاءٌ وَجْدَبَةٌ ومَاحِلٌ وَمَخَلَةٌ  
وَمِنْحَالٌ وَمَخَلٌ

تربة مستنقعية  
|| bog soil; fen soil

تربة حَرَجِيَّةٌ سَتْرَاءٌ  
|| brown forest soil  
(تربة غير ناضجة ، ولكنها ثابتة ، تكون في المناطق الإقليميه الباردة والرطبة والمرتدة • وفي هذه التربة يظلل عنصر الصخرة الأم

نوع منه ضروب أوردية وضروب بلادنا التي من أصل أوروبي • أنظر (wheat).

خَشَبٌ لَيِّنٌ  
|| softwood

(اصطلاح يُطلق على خشب الأشجار، وعلى الأشجار نفسها • التي تُسَبُّ إلى زُمرة عاريات البزور من النبات • وما له شأن تجاري من خشب هذه الزمرة لا يتجاوز عُملياً طائفة المتخروطليات) •

تُرْبَةٌ  
|| soil (Agr.)

(جزء الأرض السطحي الذي تتناوله آلات الحراثة ، أو هو الجزء السطحي الذي يكون ترابه متجانس التركيب • ويكون هذا الجزء عقيقاً في مثل بلادنا خلافاً لأوردية • والجزء الذي تحته يُسمى تحتربة subsoil. وهناك أشكال الأتربة الزراعية على حسب تركيبها الطبيعي :) •

تربة حَامِضَةٌ  
|| acid soil

(تربة يكون في محلولها رجحان للشوارد «الإيونات» الحامضة على

[illegible]

دُرَّة سُكَّرِيَّة | sweet sorghum; imphee  
(أنظر *Sorghum saccharatum*)

دُرَّة Sorghum  
(جنس نباتات عشية زراعية حية من  
الفصيلة النجيلية ويعتبر هذا الجنس في التقسيم  
الحديث جنساً من الجنس اندروبوغون. أنظر  
Andropogon).

*Sorghum cernuum; cernuous*

دُرَّة نِيلِيَّة • sorgo; Nile millet  
دُرَّة بَلَدِيَّة (تزرع لحيها).

*Sorghum doura; doura; durra*  
دُرَّة • دُرَّة يَبْضَاء

(هي الذرة بالعربية • واسم النوع  
الانكليزي والعلمي من العربي • وهي مشهورة  
في الشام ومصر • تزرع ويصنع من دقيق حبا  
خبز. أنظر doura).

*Sorghum halepense; Johnson-*  
دُرَّة يَبْضَاء grass; Arabian millet  
(نبات عشبي سنوي خبيث يصل ارتفاعه إلى  
مترين ويحمل غلة وفيرة في الأراضي الخصبة).

*Sorghum saccharatum; sweet*  
دُرَّة سُكَّرِيَّة sorgo; Indian or African sugar  
cane  
(تزرع كلاً • ويُستخرج السكر من سوق  
بعض أمناها أي ضروبها).

*Sorghum vulgare or Holcus sor-*  
دُرَّة المَكَايِس ghum; broomcorn  
(تزرع لسنح المكاس من عشاكيلها. أما  
بزورها فتأكلها الطير والغم).

*Sorghum vulgare var. sudanense;*  
حشيشة السودان Sudan grass; garawi  
(أنظر garawi)

دُرَّة sorgo; sorgho  
(أي نبات من جنس الذرة (Sorghum)).

ضَامَات sori (pl. of sorus)  
(أنظر sorus)

*Sorbus aucuparia or Pyrus au-*  
عُيْرَاءُ الحَايِلِينَ • cuparia; rowan tree; native  
mountain ash  
شَجَرَةُ السَّن

(نوع يزرع للتزيين • وله ثمار أرجوانية  
جميلة مزة قابضة).

*Sorbus domestica; service tree;*  
عُيْرَاءُ أَهْلِيَّة • عُيْرَاء sorb tree

(نوع كبير في أحراج أوروبا حيث  
يستعملون خبثه في الصناعة • ويسمون مسكراً  
من ثمره المز القابض).

*Sorbus torminalis; wild service*  
عُيْرَاءُ مُنْفَصَّة tree  
(نوع بري في بعض جبال الشام).

sore مُتَقَرَّح • مُلْتَهَب  
دفتريا الدجاج sore head; fowl pox

sore-skin تَقَرَّح اللَّحَاء  
(مرض يسبب ساق البنية • في القدم  
والشَّح • فتحت ويتوقف شَرُّ الشَّح فيها).

رَبَابَة sorex (Sorex)  
(حيوان من الزبائيات (Soricidae)).

Sorex رَبَابَة  
(جنس من الحيوانات اللبونة آكلة  
الحشرات أو الحشريشات يضمُّ الرَبَاب  
(shrewmice)).

*Sorex araneus; common shrew*  
رَبَابَة شَائِعَة  
(حيوان من اللبونات الحشريات في قَدَّ  
الفأرة ويُعد مفيداً للزراعة أجمالاً).

*Sorex pygmaeus; pygmy shrew*  
رَبَابَة قَرَمَة

دُرَّة sorgho; sorgo  
(أنظر sorgo)

دُرَّة sorghum; millet (Sorghum)  
(نبات من جنس الذرة خامسة النوع  
المعروف باسم *Sorghum vulgare*).

song-thrush (*Turdus musicus*)  
سُنَّة شَائِعَة أو غُرِّيْدَة  
(أنظر Turdus)

soot سَجَام  
(المادة السوداء التي تكون على جدران  
المدخن. فيها قليل من الآزوت ولذا يستعملونها  
سداً).

sooty mould قُطْر السَّجَام  
(فطر ينمى الورق والأعصان في بعض  
النباتات كالكرم والبرتقال والزيتون والصفصاف  
وغيرها • فيحدث عليها طبقة سوداء كسواد  
الفدر).

Sophora صُفَيْرَاء  
(الاسم العلمي من صُفَيْرَاء العربية • جنس  
شجر للتزيين من الفريثات الفراشية).

*Sophora japonica; Japanese*  
صُفَيْرَاء يَابَانِيَّة Sophora; pagoda tree  
(تقرس في الحدائق والحدائق وخبثها  
حسن للصناعة).

sorb عُيْرَاء  
(شجرة أوربية من الفصيلة الوردية خاصة  
ما يعرف باسم rowan tree و service tree  
ويطلق الاسم على ثمر هذه الأشجار أيضاً).

sorb-tree عُيْرَاء أَهْلِيَّة • عُيْرَاء  
(أنظر *Sorbus domestica*)

Sorbus عُيْرَاء  
(سمها بوس المخلص ولم أجدها •  
والغالب أنها عامية لبنانية • جنس شجر من  
الفصيلة الوردية • فيه أنواع خرجية وأخرى  
تقرس للتزيين أو لثامها).

*Sorbus aria or Pyrus aria; white-*  
عُيْرَاء آوِيَّة beam tree; white service tree;  
rantry

(نوع فيه ضرب بري في بعض أنحاء لبنان  
ولبنان الشرقي وجبل اللكام ويسمى الضرب أو  
الصف الرومي *S. aria* var. *graeca*).

|| multiflorous Solomon's seal (*Poly-*  
عَقْدَاء كَثِيرَة gonatum multiflorum)  
الرَّهَر

قابلية الذوبان • الذوبانية solubility

ذَوَاب • يَذُوب • قابل للذوبان soluble

سُرْبَاء • تَرْبَاء solum (Geol.)  
(التربة والتربة في المعاجم التراب وهي  
حنا مستعملة بمعنى الجزء من التربة فوق المادة  
الأم التي تكونت منها التربة • وهو الجزء  
المتأثر بالشماع والغطاء النباتي).

المُذَاب • المادة المُذَابَة solute

مَحْلُول solution

مَحْلُول مَائِي aqueous solution

مَحْلُول مُرَكَّز concentrated solution

مَحْلُول مُشْبِع saturated solution

المُذِيب • المادة المُذِيبَة solvent

خَلِيَّة جَسَدِيَّة أو جَنِيَّة somatic cell  
(بالمقارنة مع الخلايا الجرثومية أو  
التناسلية germ cells).

فَلَقَة • قطعة مَفْصِلِيَّة somite  
(حلقه من القطع التي ينقسم إليها جسم  
المنسلقات كالحشرات والدبدبان المفصليّة).

Sonchus; milkweeds; milk  
تَيَاف

thistles  
(التفاف بربرية عن ابن اليطار • وقال  
إنها تسمى بقلعة يهودية • جنس نباتات من  
المرگبات اللَّسْبِيَّة الزهر • وهي أعشاب حولية أو  
معمرة تكثر في المستنقعات وفي سوقها عسارة  
لبنة يضاء • ومنها اسمها الانكليزي).

*Sonchus arvensis; corn sow-*  
تَيَافُ الحُقُول thistle

*Sonchus oleraceus; common sow*  
تَيَاف مَقْرُوف thistle; milk thistle  
(جمعيض في مصر).

*Sonchus palustris; hogweed*  
تَيَافُ السَّاقِ

(أنظر ruminants)

solid planting; solid seeding

(١) زَرْعٌ مُوَحَّد

(زرع موحد السنف والنوع).

(٢) زَرْعٌ مُصَت

(زرع كيف مُتَسَل لا مفوف ولا أنلام  
فيه).

المواد الصلبة في محلول solids

solidungulate (adj.) (Zoot.)

صَلْبَة الحافر • ذو حافر صلب

حيوان صلب (n.)

الحافر

(كالفرس والحمار وحمار الزرد وهي تؤلف فئة  
تعرف باسم Solidungula).

إِنْرِلَاقُ التُّرْبَة solifluction; solifluxion

(هبوط بطيء يحصل في التربة أو في  
طبقاتها السَّيْمَة بالماء ويحدث غالباً في المناطق  
الجبلية).

ظَلِيَّات Solifugae

(معنى الاسم الفأرة من الشمس • رتبة من  
العنكبوتيات فيها التَّيَّات).

soliped; solidungulate (Zoot.)

حَافِرِي • ذو حافر صلب

(كالفرس • وهو الحيوان الذي ليس في  
قائمته سوى أصبع واحدة هي الحافر).

solitary leaves

أَوْرَاقٌ مُتَفَرِّدَة

Solomon's lily (*Arum palaesti-*  
زَنْبِقُ سُلَيْمَان • لُوفُ فِلَسْطِينِي num)

(نبات عشبي غَسَّ يزرع لآزهاره وأوراقه  
لتزيين المنازل).

Solomon's seal (*Polygonatum vul-*  
عَقْدَاء • خَاتَمُ سُلَيْمَان gare or *Convallaria polygona-*  
tum)

(زهر مُمْتَر من الفصيلة الزنبقية ذو أزهار  
جربية وثمار سوداء أو زرقاء).

(٢) مِرْخَف sole

(قطعة من المحرات ترخف في قعر التلم  
أثناء الحرث وتُسمَّى slade).

(٣) صَخْن (Zoot.)

(جوف الحافر).

(٤) سَمَكٌ مُوسَى (Zool.)

(جنس سمك من فصيلة المفلطحات أو قل  
جائشيات التوم Pleuronectidae منه النوع  
الأوربي *Solea vulgaris*).

Solenoglyphae أُبْيُوتِيَّاتُ الْأَخَادِيد

(قسم من الحيات لها في كل فك ناب  
مقنونة فيها قناة مغطاة أي أنبوب يجري فيه  
السم من غدة تفرزه • وفي هذا القسم أخت  
الحيات كفتيلة الأفعالي وفصيلة الجُلُجُلِيَّات  
وهذه تسمى ذوات الأجراس وذوات السَّلاصِل).

sole-sore مَرَضُ الصَّخْن  
(مرض في باطن الحافر).

solidago; goldenrod (Solidago)

عَصَا الذَّهَب • صَوْلِيدَاچَة

(الأولى ترجمة الاسم الانكليزي • والاسم  
العلمي من كلمة لاتينية بمعنى قُوَى ودَمَل •  
زهر من الفصيلة المركبة).

Solidago صَوْلِيدَاچَة

(جنس زهر ممتلئ من الفصيلة المركبة  
منها عصا الذهب).

*Solidago canadensis; Canadian*

عَصَا الذَّهَب الكَنَدِيَّة goldenrod

*Solidago glabra; glabrous golden-*

عَصَا الذَّهَب الرَّدَاء rod

*Solidago multiflora; multiflorous*

عَصَا الذَّهَب الكَثِيرَة الزَّهَر goldenrod

*Solidago nutans; nutant golden-*

عَصَا الذَّهَب المُنْحِنَة rod

*Solidago virga-aurea; goldenrod;*

عَصَا الذَّهَب المَعْرُوفَة solidago

solid-horned ruminants مُتَحَرَّات

مُصَمِّتَة الْقُرُون



## (٢) تَفْرِيج • تَفْسِيج

(تفسيح التبنات بإزالة بعضها وذلك والفرد عندنا أو بآلة البذر) .  
(أنثى الخنزير البرّي).

ضروري للنمو الجيد في القطن والبنوع وغيرهما).

## (١) مَرَّ

(ج مرار ومُرور على القياس - أداة يُقلب بها التراب - يستعملها البستانيون بدلاً من المحراث).

## (٢) رَفَش

(أنظر shovel)

مَرُّ الخنادق || draining spade  
(مَرَّ ذو نصل طويل يستعمل في حفر خنادق التصريف).

مَرَّ ذو مِشَّين || two-pronged spade  
(مَرَّ أو رَفَش ذو نصلين).

حَرَفٌ بِالْمَرَّ || spading  
(قلب التراب بالنمر).

شَوْكَةُ عَزَق || spading fork  
(مَرَّ ذو ستة أسنن لمزق الأرض أو لنسب المساقيل).

طَلَع • طَلَمَة || spadix; spike (Bot.)  
(ويمكن نسبه عذفاً وكبسةً وفنواً وغيرها ، لكننا رجحنا الطلع ، والواحدة طلعة ، وجعلنا العذق أمام corymb ، والكبسة والقنو أمام cluster. تنوير أي ازهار مؤلف من محور يحمل أزهاراً لإطلة وحيدة النق. ويحيط بالطلعة قنابة عريضة نسي الكافور . مثاله تنوير النخل).

خُلْدِيَّات || Spalacidae  
(فصيلة حيوانية من رتبة القواضم فيها الخلد أي mole rat المعروف في بلادنا وهو غير الطوبين أي الخلد الأوربي).

خُلْد || Spalax typhlus or Spalax georgicus  
(أنظر mole rat)

يُكَّة || Spanish bayonet; Spanish dagger  
(Yucca)  
(أنظر Yucca)

## (٢) أَنتَى الرَّثِّ

(ويكون اما باليد كما يُبذر الحمص والفرد عندنا أو بآلة البذر).

بَذَرُ فِي حُفَرٍ • sow in seed-holes  
رَزَعٌ • حَقْلٌ  
(بذرت المحققة وتسببها وبذرها واثارتها أي دَفَنُ بذرها).

مِثْدَر • آلة البذر • sowing machine  
(تزرع البذور في سطوح متوازية على اعماق متساوية ويسمى بعضهم بِدَّارَة).

أَوَانُ البَذَر • sowing time; seedtime  
مَحَقَّة • زَرْيَمَة || sown field  
(ج محافل - الحقل الذي كُرِبَ وشُدَّ وبُذِر وأثير أي دَفَنُ بذره).

بَذَر • sow  
(القاء الحب أي البذور في الأرض ولطمرها فيها).

بَذَرُ تَثْرًا • broadcast sowing  
تَثْرُ البَذَرُ أو البَذَار  
(نثر الزريعة أي البذور باليد - ويكون بَشْرَة مُفْرَدَة أو مُزدَوِجَة).

بَذَرُ المُبَاشِر • direct sowing  
(أو القاصيد)  
(بذَرُ يتم مباشرةً على الأرض التي يراد إنشاء شجراً - حرجة - فيها ، وذلك خلافاً للبذر في مَنَئِل).

بَذَرُ يَتَثَرَّر • soy; soybean  
(تطلق soy على البنة والحببة - أنظر Sonchus oleraceus - أنظر Sonchus)

بَذَرُ يَتَثَرَّر • double-broadcast sowing  
(عندما يَتَر الحب على مرتين في الأرض الواحدة).

بَذَرُ بِالْيَد • hand sowing  
(يكون نثراً أو في خطوط المجراث أو في خطوط تُحَفَّ بجبل أو في حُفَر).

بَذَرُ مُتَأَخِّر • late sowing  
بَذَرُ بِالْمِثْدَر • machine sowing  
(البذر بآلة البذر على خطوط متوازية).

بَذَرُ يَتَثَرَّر • single-broadcast sowing  
مُفْرَدَة  
(حيث تؤخذ من كيس الحب قبضة كاملة تنثر تنثرة واحدة على مدى اليد).

بَذَرُ يَتَثَرَّر • spacing  
(البعد بين الأشجار في مفرس ، أو البعد بين الأشجار في شجراً - حرجة -).

بَذَرُ فِي خُطُوط • sowing in drills; row sowing

(شجرٌ مُعْتَر كبير ذو ثمر لُبِّي حامض كبير البزور - وتطلق sour gourd أيضاً على ثمار شجر البأوباب - أنظر baobab).

مُصَوِّر • souring  
(مرض يسبب الخمر نحدثه فيها خميرة النخل المخاطية - أنظر acescence).

مُشْكِرُوت • sourkrout; sourcrout  
(أنظر sauerkraut)

لَيْمُونَة • sour-lime  
(ثمرة الليمون الحامض).

لَيْمُونُ حَامِض • sour-lime tree (Citrus limonum)  
(أنظر الاسم العلمي).

النَّارَنْج • sour orange (Citrus aurantium)  
var. amara  
(شجرة من البرتقاليات أنظر الاسم العلمي).

مَحَلَّلَات حَامِضَة • sour pickles  
أو حَمِضِيَّة

مَصْرُوف • soursop (Annona muricata)  
قَشْدَة شائكة الثمر  
(أنظر Annona)

مَصْرُوف الغنم • sourweed; sheep sorrel  
(أنظر sorrel "sheep")

مَصْرُوف الحامض • sourwood; sorrel tree (Oxydendrum arboreum)  
أَكْسِيدَنْدَرُون

(من اليونانية بهذا المعنى لحموضة اوراقها - جنس شجر حرجي وتربيني من الفصيلة الخلنجية).

مَصْرُوف • southernwood; abrotanum (Artemisia misia abrotanum)  
قَيْصُوم • قَيْصُوم ذَكَر  
(أنظر Artemisia)

(١) خِنْزِيرَة • sow (n.)  
(أنثى الخنزير).

Soricidae  
(فصيلة الرّثاب - وهي حيوانات من رتبة الخنثريات - أنظر shrew)

سُرَّيْل • sorrel (adj.)  
(من ألوان الخيل للذكر والانثى - أنظر تعريف الكسيت وضروبه في مادة coats and particularities).

سُرَّيْل • sorrel (Rumex)  
(نبات عشب مُعْتَر من الفصيلة البطباطية Polygonaceae فيه أنواع برية وأخرى تُزرع - أنظر Rumex).

سُرَّيْل • common sorrel; sour dock (Rumex acetosa)  
حَمَاضٌ مُعْرُوف • حَمَاضٌ  
بُسْتَانِي  
(نبت برياً ويُزرع لحموضة ورقه).

سُرَّيْل • French sorrel (Rumex scutatus)  
حَمَاضٌ دُرْقِي  
(يستعمل سلطةً أو يطبخ كالاسفاناخ).

سُرَّيْل • sheep sorrel (Rumex acetosella)  
حَمَاضُ الغنم  
(نبت برياً ويؤكل لحموضة ورقه).

سُرَّيْل • wood sorrel (Oxalis acetosella)  
أَفْصِيلِيْس صَغِير • حَمَاض  
(نبت برياً ويتقبلونه - أنظر Oxalis).

سُرَّيْل aphid (Aphis rumicis)  
أَرْقَة الحَمَاض  
(aphid)

سُرَّيْل plant beetle (Gastrophysa raphani)  
نُصَارِيَّة الحَمَاض  
(حشرة مضرة).

سُرَّيْل rhubarb (Rheum palmatum)  
رَاوَنْد كَمِّي • رَاوَنْد حَمَاضِي  
(نبات عشب مُعْتَر من فصيلة عصا الراعي Polygonaceae يزرع لأوراقه).

سُرَّيْل tree (Oxydendrum arboreum)  
الشَّجَرَة الحَامِضَة • أَكْسِيدَنْدَرُون

(أنظر sourwood)  
(١) فَاوِرْ • مُصْتَف • مُتَعَجِب • sorter  
(٢) غِرْبَالُ الاَضْطِفَاء • مُصْطَفِيَّة

(مُغْرِبَة تُفَرِّق الفلّت عن الحب وتَفَرِّق الحبات عن بعض على حسب حجوبها).

تَفْرِيق • انتقاء • قَرَز • تصنيف • sorting  
آلَة قَرَز • قَرَاذَة • sorting machine  
مُصْصَفَة

صَاقَة • sorus (pl. sori)  
(من اليونانية بهذا المعنى لأنها تضم جملة من حاملات البؤغ في الشراخس).

مِشْبَار • مِزْجَاس • sounder  
(أداة تهر العمق والتي تستعمل في الطب سمونها مِجْجًا - أنظر probe).

sounding; probing; sample boring  
تَبْر • إِشْبَار • إِجْجَاس  
(تحري عمق الطبقات الأرضية وعسرها).

سَلَامَة • صِيحَة • حُلُوٌّ من • soundness  
الْعُيُوب أو الشَوَاب

مَصْرُوف • مَاضِر • حَامِض • حَاقِظ • sour  
(وتسمى الخمرة الحامضة خَلَّة وهي التي بدأت تُخَلَّل).

مَصْدَرُ الطَّاقَة • source of energy  
مَبْعَثُ الطَّاقَة

كِرْدَر حَامِض • sour-cherry  
(أنظر Cerasus vulgaris)

sour dock (Rumex acetosa or R. acetosella)  
(تطلق على الحماض المعروف sorrel وعلى حماض الغنم sheep sorrel - أنظر sorrel).

سُرَّيْل • sour fig  
(أنظر Hottentot fig)

sour gourd; cream of tartar tree  
يَقْلِين حَامِض (Adansonia gregorii)

Spanish bean; scarlet bean; scarlet runner ( <i>Phaseolus multiflorus</i> ) فاصولية إسبانية (أنظر الاسم العلمي).	Spanish plum ( <i>Spondias purpurea</i> ) إِجَاصِيّ البَرِّ الأَحْمَرُ • إِجَاصِيّ إسبانيا • إِسْبَنْدِيَّاسِ أَحْمَرُ (Spondias) (أنظر)	Sparmanina (معرية • جنس جنبات للترين من الفصيلة الريزوفونية).	إِسْبَرْمَانِيَّة
Spanish broom; rush-leaved broom ( <i>Spartium junceum</i> ) بَدَشْكَان • وَدَّال	Spanish potato; sweet potato قُلُقَاسْ هِنْدِيّ • بَطَّاطَة حُلُوة ( <i>Convolvulus batatas</i> ) (أنظر)	sparrow (Passer) (ج) عَسَافِير • طير من فصيلة الشرعوريات ورتبة الجوانم المخروطيات المتأقير فيه أنواع كبيرة)	عُصْفُود
(الأولى في المفردات • والثانية ثمانية لم أجدها وهي مشهورة بفيد أقرارها : نبات له قضبان خضر وزهر أصفر لذيد الرائحة • وهو كثير في جبال الشام الساحلية).	Spanish root ( <i>Glycyrrhiza glabra</i> ) سُوس (liquorice) (أنظر)	house sparrow; English sparrow عُصْفُود مَعْرُوف • ( <i>Passer domesticus</i> ) عُصْفُود دُورِيّ	عُصْفُود مَعْرُوف • عُصْفُود دُورِيّ
Spanish cedar ( <i>Cedrela odorata</i> ) أَرْدُ إسباني	Spanish sainfoin إِنْدُوصَارُونِ إسباني • سُلَّة ( <i>Hedysarum coronarium</i> ) (أنظر)	(هو العصفور الموري نسبة إلى الدار).	
(شجر استوائي تصنع من خشبه مساديق اللغائف الكبيرة).	Spanish sheep; merino شَاوْن مَرِينِي (merino sheep) (أنظر)	mountain sparrow ( <i>Passer montanus</i> ) عُصْفُود جَبَلِيّ (لعله الذي يسمى عصفور اليبادر في جبل التلج في الشام).	عُصْفُود جَبَلِيّ
Spanish chestnut ( <i>Castanea sativa</i> ) قَسْطَل • كَسْتَنَا • شَاهِبِلُوط (chestnut) (أنظر)	spanworm; looper ( <i>Phalaena</i> ) أُرْقِيَّة • ذَارِقَة	sparrowgrass (اسم دارج لنبات الهليون asparagus).	هَلْيُون
Spanish fly ( <i>Cantharis or Lytta vesicatoria</i> ) دُرَاح نَافِط • ذَرِيحَة (Cantharis) (أنظر)	(برقانة فراشة من حرضيات الاجنحة تسير وكأنها تدفع الأرض).	sparrow hawk ( <i>Accipiter nisus</i> ) بَاشِيق (Accipiter) (أنظر)	بَاشِيق
Spanish garlic تُوم الصَّخُور ( <i>Allium Scorodoprasum</i> ) (أنظر)	Sparganium شَرِيْطُ المَاء • إِسْبَرْغَانِيُون (جنس اعصاب مائية من الفصيلة البركية اوراقها شريطية الشكل ونمارها شبه شوكية الغلاف).	sparrow owl ( <i>Athene noctua</i> ) صَدَى (وهي بومة متناع من اليوم الصغار).	صَدَى
Spanish iris ( <i>Iris xiphium</i> ) سَوَسَنِ إسباني (Iris) (أنظر)	<i>Sparganium erectum</i> ; erect bur-reed; common bur-reed شَرِيْطُ المَاء • شَرِيْطُ المَاء المتَّصِب	sparse (adj.) مُتَفَرِّق • مُتَنَاقِر • غير كثيف	مُتَفَرِّق • مُتَنَاقِر • غير كثيف
Spanish jasmine ( <i>Jasminum officinale</i> var. <i>grandiflorum</i> ) يَاسْمِينِ مَعْرُوف أو شائع (النوع الابيض الزهر المتفوح الرائحة المينول في الشام وفي تونس ومصر وغيرها دعه من أجل الأدهان).	<i>Sparganium ramosum</i> ; ramose bur-reed شَرِيْطُ المَاء المُتَفَرِّع	<i>Spartium junceum</i> (Spanish broom) (أنظر)	بَدَشْكَان • وَدَّال
Spanish oak; pin oak ( <i>Quercus palustris</i> ) بَلُوط المَنَاقِع (Quercus) (أنظر)	Sparidae (فصيلة سك من رتبة ثائسكات الزعاف نمل القريني والجريدي والشرغوس).	<i>Sparus melanurus</i> ; <i>Pagellus centrodontus</i> جَرِيْدِيّ • كَحْلَا (عامتان الأولى في الشام والثانية في الاسكندرية • سمك مشهور من الفصيلة الأسورية).	جَرِيْدِيّ • كَحْلَا
Spanish onion بَصَل إسباني (ضرب من البصل كبير البصلات خفيف الحدة يؤكل نيئا).	sparkling wine خَمَرُ قَوَادَة (كل خمر في قينة غور اذا رفعت سداتها لكثرة الحامض الكربونيك فيها).	spathe; spatha (Bot.) (وتثلث الكاف والغاء في الثانية • قنابة عظيمة تحيط ببعض أشكال الأزهار • ككافور العلقة في النخل).	كَافُور • كُفْرِيّ

spatter-dock ( <i>Nymphaea flava</i> or <i>Nuphar advenum</i> ) (نبات عنبى مائي من النيلوفريات Nymphaeaceae يزرع لأزهاره الصفراء الكروية).	spear-mint ( <i>Mentha spicata</i> ) تَعْنَع • تَعْنَع • تَعْنَع سُبُلِي (نبات عنبى مُتَعَرِّ من الفصيلة الشفوية Labiata يزرع لأوراقه العطرية).	species (ج) أنواع • وهي مُجْتَمَع عليها في التصنيف جملة الأفراد المتشابهة التي تولدت بعضها من بعض • أو تحددت من جدود مشتركة • والجنس جملة الأنواع وفي علم الاحراج تستعمل الكلمة بمعنى نوع من أنواع النجر).	نوع
spatula مِسْوَط • مِسْوَاط (وسمى المِسْوَط وهي مولدة • غفرة من خشب يحرك بها الزيت والمجموعات).	spear-mint oil زيت التمتع البلدي	accessory species (نوع نباتي مفيد ولكنه أقل قيمة من النوع الأساسي • والنوع التابع سهل نمو النوع الأساسي • ويكون له تأثير قليل في طريقة الاستمرار • وفي العرف قلما يفرقون بين النوع التابع والنوع المساعد • أنظر (species "secondary").	نوع تابع
spatulate (or spathulate) leaf وَرَقَة مِلْوَاقِيَّة	spear thistle; common thistle ( <i>Cirsium or Cnicus lanceolatus</i> ) شَوْك سِنَانِيّ • قُصْوَان سِنَانِيّ (Cirsium) (أنظر)	preservation or conservation of species حفظ النوع • بقاء النوع	نوع مُقْطَل
spavin (Vet.) جَرَد دَاخِلِيّ • جَرَد دَاخِلِيّ (من تَرَبُّدات الخيل أي عيوبها وهو دَرَم عظمي bone spavin أو ليفي bog spavin ينشأ في أسفل الوجه الداخلي من العروق فوق الوظيف ويسبب لها العرج في أغلب الحالات).	spearwort; great spearwort ( <i>Ranunculus lingua</i> ) حَوْدَان لِسَانِي (Ranunculus) (أنظر)	principal species (Sylv.) (أو الرئيسي) (النوع النباتي الأعظم ثباتا إما لتواتره • ترده • أو لحجمه • أو لقيته الحراجية في شجرا مختلفة).	نوع مُقْطَل
exostotic spavins (exostosis) (أنظر)	lesser spearwort ( <i>Ranunculus flammula</i> ) حَوْدَان لِسَانِي صَنِير	secondary species (نوع له صفات أو أبعاد خفيفة • وله قيمة أو أهمية حراجية ضعيفة • وهو يكون مشاركا للنوع الأساسي).	نوع مُقْطَل
spawn سَرَّة السَّك (بيض السك).	specialist (العريسات الأربع صحيحة ومتعملة • ويجدر الاقتصاد على واحدة • والأولى منسوبة إلى مصدر أخصى الرجل تعلم علما واحدا • وكلها تمتد إلى البلاء يقال اخصائي أو اختصاصي بكذا من المعلوم أي متصرف اليه ومقن له • كالاخصائي بزراعة البساتين • أو بالأحراج • أو بتربية دواجن الحيوان أو بزراعة الشجر النمر الخ • وهم على التابع البستاني والأحراجي والدواجن والآنساري إلى أشباه ذلك).	succession species (النوع الذي يحل محل أنواع أخرى في مرحلة آتية من مراحل النمو النباتي).	نوع مُقْطَل
spawning ground مَسَرَّة السَّك (حيث يبيض).	specialization (1) إَخْصَاء • إَخْصَاء • إَخْصَاء • تَخْصِص (أنظر المادة السابقة).	species immunity مناعة النوع	نوع مُقْطَل
spayed heifer (أي أزيل منها المبيض • وبلاانكليزية يُستخدم الفعل spay ليحشي الأنثى و لخصي الذكر • والمائية الخصبة تربي لِحُومها).	(2) إَخْصَاء • إَخْصَاء • (Zoot.) تَخْصِص	specific نوعي	نوع مُقْطَل
spaying of cows إِخْصَاء البَقَر (إزالة المبيض).	(حال فرد أو ملالة حيوانية تُفَرَّدًا بوجه واحد من أوجه الانتفاع).	specific difference (ج) الفروق النوعية).	نوع مُقْطَل
spear grass (نبات عنبى من النجيليات ويطلق الاسم على أنواع عديدة من الاعشاب مثل meadow grass و couch grass و grass كلها ذات اوراق رمحية الشكل).	special zootechny تَرْبِيَةِ الحَيَوَان الخاصة (دراسة سلالات كل نوع من أنواع الحيوانات الداجنة • ووسائل تربيتها واستغلالها • أنظر zootechnics).	specific gravity (وزن حجم من المادة بالنسبة إلى وزن الحجم نفسه من الماء).	نوع مُقْطَل
	specimen نَمُودَج		





<p>سلالتهاب • كالقش • دون مصدر حرارة خارجي).</p>	<p>spine (1) شَوْكَة (عضو حاد الرأس صلب يحصل من تحوّل ورقة أو برعم أو زعمة أو أذنة أو رأس غصن أو جذر • وتكون الشوكة متصلة بخشب النبات خلافاً للأبرة).</p>	<p>Spiraea salicifolia; queen of the meadow; willow-leaved spirea; إكليلية • إسييرية (نبات من جنس الاسيرية • أنظر المسادة التالية).</p>	<p>لؤلؤ • كالقش • دون مصدر حرارة خارجي).</p>	<p>spine (1) شَوْكَة (عضو حاد الرأس صلب يحصل من تحوّل ورقة أو برعم أو زعمة أو أذنة أو رأس غصن أو جذر • وتكون الشوكة متصلة بخشب النبات خلافاً للأبرة).</p>	<p>Spiraea salicifolia; queen of the meadow; willow-leaved spirea; إكليلية • إسييرية (نبات من جنس الاسيرية • أنظر المسادة التالية).</p>	<p>لؤلؤ • كالقش • دون مصدر حرارة خارجي).</p>
<p>spine cactus (Echinocactus) صَبَّار قُتْنِيّ • أُخَيْتُونُ كُتْنُوس (جنس نباتات شاكّة لحية للتزين من فصيلة الصباريات).</p>	<p>Spiraea aruncus; goat's-beard إكليل أبيض ضيق الورق (Spiraea alba)</p>	<p>Spiraea tomentosa; hardback إكليل زغب • إسييرية زغبية (Spiraea spirea)</p>	<p>spine cactus (Echinocactus) صَبَّار قُتْنِيّ • أُخَيْتُونُ كُتْنُوس (جنس نباتات شاكّة لحية للتزين من فصيلة الصباريات).</p>	<p>Spiraea aruncus; goat's-beard إكليل أبيض ضيق الورق (Spiraea alba)</p>	<p>Spiraea tomentosa; hardback إكليل زغب • إسييرية زغبية (Spiraea spirea)</p>	<p>spine cactus (Echinocactus) صَبَّار قُتْنِيّ • أُخَيْتُونُ كُتْنُوس (جنس نباتات شاكّة لحية للتزين من فصيلة الصباريات).</p>
<p>spinel ruby ياقوت زُماني (أنظر أنواع الياقوت الأخرى في مادة corundum).</p>	<p>Spiraea ulmifolia; elm-leaved إكليل بوقيصيّ الورق (Spiraea spirea)</p>	<p>Spiraea ulmaria; meadowsweet; queen of the meadows إكليل بوقيصيّ • ملكة المروج (Spiraea ulmaria)</p>	<p>spinel ruby ياقوت زُماني (أنظر أنواع الياقوت الأخرى في مادة corundum).</p>	<p>Spiraea ulmifolia; elm-leaved إكليل بوقيصيّ الورق (Spiraea spirea)</p>	<p>Spiraea ulmaria; meadowsweet; queen of the meadows إكليل بوقيصيّ • ملكة المروج (Spiraea ulmaria)</p>	<p>spinel ruby ياقوت زُماني (أنظر أنواع الياقوت الأخرى في مادة corundum).</p>
<p>spiny acanthus (Acanthus spinosus) أَقْنَأُ شائكة (Acanthus spinosus)</p>	<p>Spiraea flexuosa; flexuous إكليل منعطف (Spiraea spirea)</p>	<p>Spiraea filipendula; Italian may إكليل مُعَلَّق (Spiraea filipendula)</p>	<p>spiny acanthus (Acanthus spinosus) أَقْنَأُ شائكة (Acanthus spinosus)</p>	<p>Spiraea flexuosa; flexuous إكليل منعطف (Spiraea spirea)</p>	<p>Spiraea filipendula; Italian may إكليل مُعَلَّق (Spiraea filipendula)</p>	<p>spiny acanthus (Acanthus spinosus) أَقْنَأُ شائكة (Acanthus spinosus)</p>
<p>spiny bollworm (Earias insulana) دودة لوز القطن • دودة اللوز الشوكية (أنظر الاسم العلمي).</p>	<p>Spiraea fortunei; Fortunes spirea إكليل فُوطُونِيّ (Spiraea fortunei)</p>	<p>Spiraea lanceolata; lanceolate إكليل سِيَانِيّ الورق (Spiraea lanceolata)</p>	<p>spiny bollworm (Earias insulana) دودة لوز القطن • دودة اللوز الشوكية (أنظر الاسم العلمي).</p>	<p>Spiraea fortunei; Fortunes spirea إكليل فُوطُونِيّ (Spiraea fortunei)</p>	<p>Spiraea lanceolata; lanceolate إكليل سِيَانِيّ الورق (Spiraea lanceolata)</p>	<p>spiny bollworm (Earias insulana) دودة لوز القطن • دودة اللوز الشوكية (أنظر الاسم العلمي).</p>
<p>spiny broom جَوَلَقْ أودريّ (Ulex europaeus)</p>	<p>Spiraea lobata; lobate spirea; إكليل وَدِيّ (Spiraea lobata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiny broom جَوَلَقْ أودريّ (Ulex europaeus)</p>	<p>Spiraea lobata; lobate spirea; إكليل وَدِيّ (Spiraea lobata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiny broom جَوَلَقْ أودريّ (Ulex europaeus)</p>
<p>spiny caper (Capparis spinosa) كَبَر • أَصْف • لَصَف (أنظر الاسم العلمي).</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiny caper (Capparis spinosa) كَبَر • أَصْف • لَصَف (أنظر الاسم العلمي).</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiny caper (Capparis spinosa) كَبَر • أَصْف • لَصَف (أنظر الاسم العلمي).</p>
<p>spiny lobster (Palinurus vulgaris) جَرَادُ البحر • جَرَادُ بَحْرِيّ (أنظر crayfish)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiny lobster (Palinurus vulgaris) جَرَادُ البحر • جَرَادُ بَحْرِيّ (أنظر crayfish)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiny lobster (Palinurus vulgaris) جَرَادُ البحر • جَرَادُ بَحْرِيّ (أنظر crayfish)</p>
<p>spiracle قُوْهَةٌ تَنْفَس • تَقَبُّبٌ تَنْفِيسِيّ</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiracle قُوْهَةٌ تَنْفَس • تَقَبُّبٌ تَنْفِيسِيّ</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>Spiraea palmata; palmate-leaved إكليل كَفِيّ الورق (Spiraea palmata)</p>	<p>spiracle قُوْهَةٌ تَنْفَس • تَقَبُّبٌ تَنْفِيسِيّ</p>

sporidium	بَوَيْغ (بوغ صغير كبوغ الفطور الشَّخَامِيَّة smut fungi والشُّقْرَانِيَّة rust fungi).
sporification	توليد البوغ • تكوين البوغ
sporoblast	جُرْثُومَة بُوغِيَّة gum spot    (أنظر gum spot)
sporocarp; sporocarpium	إثمار بُوغِي • ثمرة بُوغِيَّة (حاصل الانتاج في الفطور وبعض الطحالب والأشنيات).
sporecyst	كَيْس بُوغِي (خلية بُوغِيَّة في دور انتاج أبواغ لا دِقَّة).
sporogonium	حامل أو حاملة البوغ (النبات حامل البوغ أو الحافظة التي فيها البوغ في الجيل البوغي في النباتات التي يتمثل فيها تعاقب الاجيال alternation of generations).
sporophore	حاملة البوغ (عضو أو فرع يحمل الأبواغ في الفطور الكبيرة).
sporophyll; sporophyl	ورقة بُوغِيَّة (ورقة أو عضو وركي الشكل يحمل الأنواع أو يحمل حاملات البوغ).
sporophyte	ثابت بُوغِي • طَوْر أو جِيل بُوغِي (طور من التطور الفردي في بعض النباتات الدنيا، وهو جيل النبات أو شكله المتمثل على الأركيديات أي حوامل البوغ الرباعي tetraspores. وهذا الجيل هو جيل التكاثر اللا يقي في تعاقب الاجيال يقابله الجيل المشيجي gametophyte generation).
Sporozoa	حيوانات بُوغِيَّة (حيوانات دقائق مجهرية طفيلية من الأولي تتكاثر بالبوغ، في الطور اللا يقي كما تتكاثر شجيجاً في الطور النقي، ولا أهداب لها).
sport (Biol.)	طَفَرَة (شذوذ بيولوجي وراثي).
sporulation; sporation	تَبَوُّغ (فعل انتقه مجمع مصر من البوغ، وهو حصول البوغ في اللا زهريات).
spot	بُقْعَة gum spot    (أنظر gum spot)
spot fire	حَرِيق رُقْعِي • نَارُ قَرَعِيَّة (حريق فرعي يشبه الشرر المتطاير الى بقعة قريبة أو بعيدة نوعاً عن النار الرئيسية).
spot rot	عَفْن بُقْعِي (عفن يظهر كبقع سمرء عُدِيَّة المركز على التفاح الفاسد في البرادات تبيته نوع من الفطور المتفودجة).
spot sale	يَبِّع تَقْدِي
spotted	مُنَقَط • أَزْقَط • مُرَقَّط • أَبَقَع
spotted asparagus beetle (Crioceris duodecim-punctata)	خُنْفَسَاءُ (زهر من الحُرْبِيَّات Campanulaceae يزرع لازهاره البيضاء الليكِيَّة التَّبَق).
spotted dead-nettle (Lamium maculatum)	لَامِيُون أَزْقَط • لَوْقَاس (حُرْف أَيْضُ (أنظر Lamium)
spotted dogfish (Scyllium)	كَلْبُ الْبَحْرِ الْأَزْقَط (أنظر roussette)

spotted lady's thumb; spotted persicary (Polygonum persicaria)	عصا الراعي الفارسيَّة (نبات عسبي حولي منتصب من الفسيلة البطباطية).
spotted laurel (Aucuba japonica)	أَوْ كُوبَة يابانية (أنظر Aucuba)
spotted sand-grouse (Pterocles senegallus)	قَطَا مُرَقَّط (كثير في مصر والنام وجزيرة العرب. أنظر sand-grouse).
sprain	(١) إُمْتِلَاخ (تمدد والتهاب في أوتار الفرس أو زُبْلَة أو عضله بسبب اجتهاده).
	(٢) وَثْ (فككت بالعافية، وهو دَوْنُغ المناسل وزُبْلَة عن مواضعها).
spray	(١) رَش • سَائِل الرَش (خليط مانع مركب من مواد مختلفة دائية أو معلقة في الماء، وسوائل الرَش أشكال تستعمل في قتل الحشرات ومكافحة أمراض الزروع).
arsenical spray	سَائِل رَش زَرْيَشِي (السوائل الزرنيخية كثيرة تستعمل لقتل الحشرات).
fungicide spray	سَائِل رَش مَبِيد لِلْفُطُور
insecticidal spray	مَبِيد حَشْرِي سَائِلِي (سائل قتل لحشرات النباتات الزراعية).
sulphur spray	رَش كَبْرِيَّتِي • سَائِل رَش كَبْرِيَّتِي (٢) مِرْثَة • مِضْخَة • رَذَاذَة (أنظر sprayer)
	(٣) عُسْلُوج • عُصْن صَنِير (نام أو مُفَصَّل يحمل اوراقاً وإزهاراً دسراً).

sprayer	مِضْخَة • مِضْخَة (يسمى بعضهم رَشَاة، وجعلنا المرش والرشانة اسم sprinkler والنضح والرشح والرش بمعنى آلة ترش السوائل تُقِطُّ دَقَاتاً على النباتات المماثلة بطفيليات حيوانية أو نباتية).
animal-drawn sprayer	مِضْخَة مَجْرُورَة (تقوم على عجلتين وتجرهما الخواب).
knapsack sprayer	مِضْخَة ظَهْرِيَّة (يحملها البستاني على ظهره ويدبرها يده).
powder sprayer	مِثْقَاخُ الْمَاحِيق (آلة تذر الماحيق كالأكبريت وغيره لمقاومة الحشرات أو الفطور).
spray helmet	خُوْدَة رَش (خوذة يلبسها عامل الرش لوقاية العينين والأنف والحنك من الرشا المتطاير).
spraying	رَش • نَضْح
spraying mixture (Agr.)	سَائِل الرَش (أنظر spray)
spray irrigation; sprinkler irrigation	إِسْقَاءُ بِالرَّش (هو الشقي بالرش وفي بعض البلاد يتبعون طريقة الرش بالانابيب المثقبة المتحركة لرئ المزارع الناعمة).
spray nozzle	مِفْثُ الرَش • فُوْهَة الرَش
spray russeting	اسيرار بالرش (نقع سمرء قد يصبها تنقق تُعْطِيه خلايا فلسية ينجم عن فوط رش اشجار الفساحية بمحلول بوردو Bordeaux mixture).
spreader	مِنْثَر (آلة تثر بعض المواد بانتظام كستر الأسمدة).
fertilizer spreader	مِنْثَرُ الْأَسْمِدَة (آلة تثر الاسمدة التجارية على الأرض بانتظام).
spring	عُسْلُوج • فَيْد (غصن دقيق أملس طوله ١٠ - ٢٠ سم يمتد إلى غلباً برعم نمرى وفي علم الحراج هو الغصن الدقيق على الفرع. أنظر twig أيضاً).
sprig grafting	تَظْمِيم بِالْبُرْعَم (أنظر shield grafting)
spring	(١) يَبْوُوع • عَيْنُ الْمَاء (ج يتابع وعيون الماء الذي ينبع من الأرض، والمصدر ينبع هو السائغ).
hot mineral spring	حَمَّة (أنظر hot mineral spring)
intermittent spring	يَبْوُوع مُتَقَطِّع
temporary spring	يَبْوُوع وَفِي (٢) ربيع • فصل الربيع (٣) نابض • دُبْرَكَ (نابض الجَر (أنظر draw-spring)
traction spring	نَظَّاطَة الْحَصِيد (أنظر Elater segetis)
spring beetle; click beetle	رَغَقْرَانُ الرَّيِّح (أنظر saffron)
spring crocus (Crocus vernus)	رَغَقْرَانُ الرَّيِّح (أنظر saffron)

spring frost; hoarfrost	جَلْدُ الرَّيِّح (يولد الشَّارَة والمَلَّاح بعمية الشامين وفصيحه الشتر أي جمد الندى أو قل الندى الجامد. ويكون أبيض اللون ولذا يُعرف جلد الربيع باسم الجلد الأبيض white frost أو hoarfrost).
spring-tooth harrow	مُشَط تَفْتِيَت الْمَدَر (مشط ذو أسنان فولاذية مُقَوَّسَة مَبْقَة المَرَجَات).
spring wood	خَشَبُ الرَّيِّح (أنظر wood "spring")
sprinkle	مِرْثَة • رَشَاة • مُسْقِيَة (وعاء للإلقاء في الحدائق).
powder sprinkler	مِثْقَاخُ الْمَاحِيق (أنظر powder sprinkler)
tourniquet sprinkler	دَوَائِلُ الرَّش (أنظر tourniquet sprinkler)
sprinkler irrigation	إِسْقَاءُ بِالرَّش (هو الشقي بالبرشات أو بالانابيب المثقبة المتحركة).
sprinkling	رَش • نَضْح (هو الإلقاء بالزاد كالإلقاء بالبرشة أو بالانابيب الرش المثقبة).
sprout (n.)	رَيْد • قَرْخ • شَكِير • رَكْرَة • بَيْلَة • بَوَل • فَيْلَة (أنظر shoot)
shoot	أَنْتَش • نَمَا (من بُرْعَم (v.) أو بَذْرَة)
sprout grazing	لَسْ (رعي الماشية أول نبات الكلا).
sprouts (Brassica oleracea var. gemmifera)	كَرَنْبُ بَرُوكِيل (أنظر Brussel's sprouts)
spruce	رَاتِيْنَجِيَّة • يَشِيَّة (شجرة من الصنوبريات من جنس Picea لمزيد من الشرح. أنظر Picea).

(حيوان من القشريات عُشاريات الأرجل  
مذلول في سواحل الشام خلافاً لسلطان البحر  
ولجراد البحر).

**squirrel; common squirrel (*Sciurus vulgaris*)**  
سِقَاب شائع

(حيوان من رتبة القوارض والفصيلة  
السجابية من أنواعه الثامنة الرمادي والأحمر  
والعلمي والاوربي).

**Syrian squirrel (*Sciurus syriacus*)**  
سِقَاب شامي  
(نوع يكثر في الشام والناضول).

**squirrel corn (*Dicentra canadensis*)**  
دُرَّة السناجب •  
ديقنطرة كندية

(زهرة من الشافريجات أزهاره عُقودية  
قليلة الشكل وعلى جذوره براعم مفراة حية  
الشكل).

**squirting cucumber (*Ecballium elaterium*)**  
قِثَاء الحِجَار  
(المفردات • نبات عشبي من القرعيات •  
أنظر *Momordica elaterium*).

**St.**  
قِدِّيس  
(اختصار كلمة Saint. للكلمات البادئة بـ  
St. أنظر تحت مادة Saint).

**stabilization** تثبيت • ترسيخ • إقرار  
**stable (n.)** إِسْطَبْل • إِسْطَبْل  
(يُجَمَّع بالآلف والتاء • مكن الدواب  
من الفصيلة الخيلية).

**open stable** اسطبل مكشوف  
**(adj.)** مُسْتَقَر • ثابت

**stable feeding** تغذية في الإسطبل  
**stable-fly (*Stomoxys calcitrans* or *Muscina Stabulans*)**

دُبَابَة الإِسْطَبْلَات  
(ذبابة مغيرة تطفل على حيوانات  
الاسطبلات وتتمسك دمه).

**stable-litter** زَبَل • يَرْقِن • يَرْجِن

**squash beetle (*Diabrotica vittata*)**  
خُنْفَاء القَرَع  
(حشرة من الدُّعُوقِيَّات Coccinellidae  
تنمى برقاتنها بأوراق القرع ويطلق الاسم  
أيضاً على أنواع أخرى).

**squash borer (*Trochilium cucurbitae*)**  
حَفَّارَة القَرَع  
(برقانة تضر نباتات الفصيلة القرعية  
وتقتلها).

**squash ladybeetle (*Epilachna borealis*)**  
دُعُوقَة القَرَع  
(حشرة من الفصيلة الدعوقية تنمى  
برقاتنها الشوكية بأوراق القرع وغيره من  
نباتات الفصيلة القرعية ويطلق الاسم أيضاً على  
خنفاء القرع squash beetle).

**squash melon (*Evonymus europaeus*)**  
أَوْفُونِيمُوس أُوْدُوبِي  
(أنظر الاسم العلمي).

**squatter** واضع اليد بلا حق  
**squeeze** (١) عَضْر • كَبَس  
(٢) نَظَل  
(ما يبل بالعصر).

**squeezer** عَصَّارَة  
**squid; cuttlefish (*Sepia*)** سَيْبَا

(المفردات • وهي من اليونانية • وكذلك  
اسم الجنس العلمي • وذكر صاحب معجم  
الحيوان أنه يسمى الحَبَّار والسِّيْدَج وهما  
عامتان • جنس حيوان من الرخويات الرأسيات  
الأرجل فيه أنواع تعيش في نواظم البحار  
المعتدلة الحرارة والحارة).

**squill; medicinal squill (Bot.)**  
عُضْل • عُضْلَان • (*Scilla maritima*)  
إِسْقِيل  
(المفردات • زهر عشبي بسلي من  
الزنبقيات • للمزيد من أنواعه أنظر الاسم  
العلمي).

**squill; squilla; mantis crab (Zool.)**  
زَبْرُ البَحْرِ  
(*Scyllarus latus*)

**squamous** حَرَشَفِي • مُنْطَلَى بالحراشف  
أو القشور

**squamous buds** بُرَاعِم حَرَشَفِيَّة  
(أنظر bud)

**square** (١) مُرَبَّع  
(٢) سَاحَة • مِيدَان  
(٣) بَتَانَة

(البنانة في اللغة الرومة النضيرة حُلَّت  
بالزهر • وبأوها بالنم والفتح).

**square planting; quadrate planting**  
عَرَسَ عَلَى مُرَبَّعَات

**squarepod deervetch (*Lotus tetragonolobus*)**  
لُوطُس زِرَاعِي • سِلِّي  
سُكَّرِيَّة

(نبات عشبي حولي من الفصيلة القرعية  
تؤكل قروته وحبوبه).

**squaring (Sylv.)** تَرْيِيعُ الحِذْع •  
تَرْيِيعُ الشَّاق

(نشر جوانب الساق من الشجرة المقطوعة  
حتى تسير متوازية السطوح • أي حتى يسير  
قطاعها مراً).

**squash** (١) قَرَع • قُرْنِع  
(نبات مُعْتَرِش من جنس Cucurbita  
فيه صروب مختلفة الشكل والحجم خاصة النوع  
المعروف بـ *C. pepo* ويسمى marrow  
أيضاً • أنظر Cucurbita).

(٢) ثَمَار القَرَع أو القُرْنِع أو الكُوسَى

**summer squash (*Cucurbita pepo* condensa)**  
قُرْنِع أو قَرَع صِفِّي  
(فرع يستخدم بعد تجفيفه بخلاف الفرع  
الشتوي).

**winter squash** قَرَع شَتَوِي •  
قُرْنِع كَبِير

(فرع ملب القشرة يمكن حفظه للشتاء •  
أنظر *Cucurbita maxima*).

**spurge nettle; stinging bush (*Jatropha urens*)**  
جَاترُوفَا قُرَاصِيَّة •  
حَبَّ الملوك الشائك

(جنبة ذات اخواك قراميشة من  
الفربيونيات).

**spurge olive; mezereon (*Daphne mezereum*)**  
مَازَرُون  
(المفردات • وقال مايرهوف انها فارسية  
لا يونانية • أنظر Daphne).

**spurious (Biol.)** ذَائِف • كَاذِب  
(مُتَابِه من حيث الشكل الخارجي لكنه  
مخالف من حيث التركيب البيولوجي  
والوظيفية).

**spur pepper** فُلْفِلَّة دَقِيقَة  
(أنظر *Capsicum minimum*)

**spur pruning** تَقْلِيمُ الأغصان التشكيلي  
(تقليم الشجر المثمر أو شجر الفواكه  
بنية تنظيماً الإنمار وتشكيل الاشجار بالشكل  
المرغوب فيه).

**spurrey; spurry** إِسْبَرْغُولَة  
(نبات عشبي حولي من جنس اسبرغولة من  
القرنفليات • أنظر Spergula).

**common spurry (*Spergula arvensis*)**  
إِسْبَرْغُولَة حَقَلِيَّة  
(ضرب من الاسبرغولة يزرع وتعلف  
الأبقار).

**grand spurry (*Spergula maxima*)**  
إِسْبَرْغُولَة عَظِيمَة

**sq. ft.** قَدَم مَرَبَّعَة  
(اختصار square foot or feet أي قسم  
أو أقدام مربعة).

**squab; fledgling pigeon** مُج • مُجَج •  
جَوَزَل • عَزْهَل

(زُعْلُول وهو فرخ الحمام).

**Squalidae** قُرَشِيَّات  
(فصيلة سك من رتبة الأشلاق).

**spruce aphid (*Aphis abietina*)**  
أَذَق الرَاتِينِيَّات  
(حشرة خضراء اللون من الأرقصات  
Aphidae تضر بالراتينجيات).

**spruce fir (*Picea excelsa*)**  
رَاتِينِيَّة عَالِيَة أو دَائِحَة  
(أنظر Picea)

(١) مِثْرَق • مِثْرَقَة • مَر  
(يمول يدوي تُثْرَق به الأرض وتظف من  
الاعشاب دون انحناء).

(٢) بَطَاطِيس • عُسْقُول بَطَاطَا  
(١) مِثْمَار

(٢) دَائِرَة (Zoot.)  
(في الدواب والطيور • زائدة قاسية قرنية  
تكون في مؤخر مفصل الخَؤْص في الخيل •  
وتكون أيضاً في رجل الديك).

(٣) عُصَصٌ قَصِير  
(عصص يحمل أزهاراً بعد عامه الأول).

**spurge** قُرْبُون • يَتَوَّع  
(نبات من جنس الفربيون ذو عُصَارَة  
لبينة • أنظر Euphorbia).

**caper spurge; myrtle spurge (*Euphorbia lathyris*)**  
مَاهُودَانَة  
(عنبه سامة).

**sun spurge (*Euphorbia helioscopia*)**  
قُرْبُون الشَّمْس • حِلِيلَاب  
(عنبه حولية مغيرة من الفربيونيات ذات  
ازهار مفلطح يتجه نحو الشمس).

**spurge flax (*Daphne gnidium*)**  
مَشْنَان

(المفردات • جنبة تزيين دائمة الخضرة  
من الفصيلة المازربونية).

**spurge laurel (*Daphne laureola*)**  
دَقَقَة عُوْدُ الغار

(جنبة تزيين ذات اوراق مطاوله وازهار  
خضراء مُعَفَّرَة • ثمارها عنبية سامة).

**Alcock spruce (*Picea alcockiana*)**  
رَاتِينِيَّة الْكُوكِيَّة

**black spruce (*Picea nigra*)**  
رَاتِينِيَّة سَوْدَاء

**blue spruce (*Picea pungens*)**  
رَاتِينِيَّة شَائِكَة

(ضرب من الراتينجية البيضاء يزرع  
للتنزين).

**common spruce (*Picea excelsa*)**  
رَاتِينِيَّة عَالِيَة أو دَائِحَة

**double spruce** رَاتِينِيَّة مَزْدُوجَة  
(هي الراتينجية السوداء *Picea nigra*).

**hemlock spruce (*Tsuga canadensis*)**  
أَشُوْعَة  
(أنظر Tsuga)

**Himalaya(n) or Indian spruce**  
رَاتِينِيَّة هِمَالِيَا

**Norway spruce (*Picea excelsa*)**  
رَاتِينِيَّة عَالِيَة أو دَائِحَة • بَشِيَّة

**oriental spruce (*Picea orientalis*)**  
رَاتِينِيَّة شَرْقِيَّة

**red spruce (*Picea rubra*)**  
رَاتِينِيَّة حَمْرَاء

**Siberian spruce (*Picea obovata*)**  
رَاتِينِيَّة سِيْرِيَّة

**silver spruce (*Picea alba* or *P. pungens*)**  
رَاتِينِيَّة فِضِّيَّة  
(ضرب من الراتينجية البيضاء).

**single spruce** رَاتِينِيَّة مَفْرَدَة  
(ضرب من الراتينجية البيضاء).

**white spruce (*Picea alba*)**  
رَاتِينِيَّة بَيْضَاء

(ويطلق على عدة أنواع غير *Picea alba*  
منها *P. engelmanni* و *P. pungens*).

(شجرا) انتُخبت لجني زهورها ، إما يكون لتلك الشجرا من صفات عالية).

|| exerted (or exert) stamens

|| full stand; continuous plantation

شَجَرَاءُ كَامِلَةٌ أَوْ جُثْلَةٌ

(تكون الشجرا كاملة اذا تماشت رؤوس الشجر دون أن تهزها الرياح).

شَجَرَاءُ كَثِيفَةٌ || fully-stocked stand (أو مُثَقَّفَةٌ)

(شجرا مكوّنة على شكل يمتلئ من أن تقدر أن جميع الفراغ في أرض الحرجة قد ملأته الأنثى الحراجية ، ومع هذا يكون لجميع الأشجار مكان كاف لأن تنمو أقصى نمو واذا كانت الشجرا غير كثيفة فهي understocked).

شَجَرَاءُ مُتَقَطَّعةٌ || interrupted stand (اذا تخلل شجرا بقاع خلاء مهمة).

(4) كثافة الثَبَتِ stand (Sylv.)

(عدد الأشجار أو النباتات المنتظمة التوزيع في الفدان الواحد).

(5) كثافة الصَّيد

(عدد حيوانات الصيد في الفدان الواحد أو في وحدة المساحة).

(6) تَجَيِّتَةٌ • خَلَّتِيَّةٌ نَحْلٌ

مِيعَارِي • قِيَاسِي • standard (adj.)

نُموذجِي

(1) عِيَاد • قِيَاسٌ مِثَالِي • standard إِمَامٌ

مِيعَايِرُ غِذَائِيَّةٌ || dietary standards

قَوَاعِدُ التَّغْدِيَةِ || feeding standards (أنظر feeding standard)

(2) دُخْرٌ (Sylv.)

(شجرة تُنْتخَبُ لتظل قائمة تملأ شجرا جديدة أو شجرا أفتى منها ، وذلك لأغراض خاصة : كأن تكون تلك الشجرا وقاء أو أن تُنتج خبثاً له ميزة معلومة ، أو أن تحمّل بزوداً).

مُسْتَوَى المَعِيشَةِ standard of living

(وهو يحمل المثير).

(1) سَدَّةٌ • دَعَمٌ stake (v.)

(ثبّت الغراس بأوتاد • تُسمّى الساميك والمرايح والمناحيط • واحداً مِسْمَاكٌ).

(2) وَثَدَةٌ • خَطَطٌ بِالْأَوْتَادِ stake (out)

(مُدّد بالأوتاد أماكن الغراس في أرض معدة للغرس).

سُتْدَانٌ stake anvil (سُتْدَانٌ مُغِيرٌ يستعمله الحصادون).

سَدَوِيٌّ • سَدَائِيّ staminate

(ذو أندية • والمقصود احتواء الزهرة أندية مع فقدان البُذَاقَاتِ • فَارِنْ pistillate).

سَدَاءٌ عَقِيمَةٌ staminode; staminodium

رَضَى stamping down

(رَسَ التراب بسلالات تقال • أنظر rolling).

سَاقٌ • سَوِيقٌ • عُنُقٌ stalk

(تطلق خاتمة على سوق النباتات العشبية كما تطلق على عنق الورقة أو الزهرة).

عُمُشُوشٌ • تُفْرُوقٌ stalk (of grapes)

(هو في العنب العنقود أكل عنبه • وتسميه العامة العروموش).

عَفْنُ السَّاقِ stalk rot

(عفن بكتيري أو فطري يصيب القمح والذرة وسواهما ويظهر غالباً بعد فترة جفاف تضعف النبات أو بعد أضرار بالبرد أو الحشرات تُعْرِضُ الساق للإصابة).

مَرَبِطٌ • مَحْبِسٌ stall

(غفة الفرس الواحد في الأسطبل).

حِصَانٌ • حِصَانٌ stallion; stud horse

السَّفَادُ • قَعْلُ الخَيْلِ (ذكر من الخيل بالغ غير مخصي صالح للتوليد).

سَدَاءٌ stamen

(ج أندية • وهي مترجمة ترجمة حنة في بدء نهشتا • والسداة العضو الذكري في الزهرة • وهي مركبة من البُيْبُرِ anther وفي اللقاح pollen ومن الخيط filament).

وبعضهم يجعلها أنواعاً من هذا الجنس • أنظر buck. وكلها حيوانات لبونة مجترّة من فصيلة الأيليات).

خُطْبُطٌ stag beetle (Lucanus cervus)

(من معاني الخُطْبُطِ والخُطْبُطِ والخُطْبُطِ والخُطْبُطِ في كتب اللغة ذكر الخنافس أي الكبير منها • وضرب من الخنافس • وقد أطلقها صاحب معجم الحيوان على هذه الحشرة • حشرة من فصيلة الخنثليات لها تأثيران أي فكان كقرن الأيل • ولذا كنت سمينها قرن الأيل في معجم سابق).

(1) مَرَحِلَةٌ • طَوْرٌ • دَوْرٌ stage

(2) تَمَطُّ (Geol.)

(والتمط ج أنماط أقرها مجلس معجم مسر في الجيولوجية لكل قسم من أقسام النظام الجيولوجي • يقال مثلاً النيوكومي تمط من النظام الطباشيري • والتمط يؤلف من طبقات (strata).

stagger-bush; wicopy (Andromeda mariana or Lyonia mariana)

أندروميده مَرْتَجَّةٌ • جَنَبَةٌ دُوَارُ الماشية (جنبه من الخنثيات من جنس اندروميده أوراقها سائمة للمواشي).

stagger grass; atamasco lily (Zephyranthes atamasco)

أَتَامَاسِكُو • عَشْبَةٌ دُوَارِ الخَيْلِ (أتاماسكو بلغة الهنود الحمر • عشب زينة تبيّن ترشح الخيل وقوطها وهي تمشي).

مُتَوَجِّةٌ stagheaded

(حال شجرة لها في أعاليها أغصان مية تتجاوز الأجزاء الخضر من ذؤوة تلك الشجرة).

رُكُودٌ stagnation

رُجْبِيَّةٌ • دِعَامَةٌ • دِجْرَانَةٌ stake

(ج رَجَبٌ ودَعَامٌ ودِجْرَانٌ • عصا أو جهاز من قضبان معدنية أو غيرها ، تبرز بجانب النباتات الصغيرة أو الضعيفة أو المعرشة ، لتعتمد عليها وفي الكرمة تُشَيِّ بِسَاكٌ ويُزْرَجُ ويسمك • أنظر vine prop).

الحَجْمُ المُكَدَّسُ • stacked volume

حَجْمُ الكُدَاةِ (أنظر "stacked" volume)

تَعْوِيمٌ • تَعْرِيمٌ stacking

(تكديس عُيُوطِ الحصيد عامات ، أو عُزْماً).

مُعَوِّمٌ stack shed

(مكان وضع العامات ريشاً تُدْرَسُ • وقد يكون بناء خشبياً).

قَاعِدَةٌ أَوْ مِثَقَّةُ العامات stack stand

(بنسبة لرفع مستوى عامات القش لمنع وصول الماء أو الديدان إليها).

(1) مُنْتَقَاةٌ staddle (Sylv.)

(عندما يُقَطَّعُ شجر الخيش أي الشنفة coppice تسمى كل شجرة تركت بلا قطع منتقاة • وهي تركت لتكبر وتصبح من الأمهات (veterans).

(2) دِعَامَةٌ • دَكِيزَةٌ • قَاعِدَةٌ

إِثْقَاءُ الأمهات staddling (Sylv.) (أنظر المادة السابقة).

شَاخِصٌ stadia rod

(قامة مُدَرَّجَةٌ لقياس المسافات).

(1) مجموعة موظفين أو staff

مُساعدِينَ أَوْ عَمَّالٍ (يقومون بعمل مُثَقَّن).

(2) شَاخِصٌ • قَامَةٌ • عِلْمٌ

(أنظر surveyor's staff)

staff tree (Celastrus paniculatus)

شَجَرَةُ الحِرَابِ • حِرَابِيَّةٌ (عُشْكَوَلِيَّةٌ)

(جنس شجر لساترين من فصيلة الحرايات).

stag (Cervus elaphus)

إَيْلٌ • أَيْلٌ • أَيْلٌ (الأيل أنواع كابل أوربة وأيل خراسان وأيل كندا • أما الأيل في المؤلفات العربية وأيل المسك واليحمور والرنة فأجناس أخرى).

(يباح في مصر • وجمع الشيخ عبد الغني النابلسي الزبل على أزيل قياً • والزبل خليط من رجيع الخيل والمانية وبولها وبساط القش أو التبن أو التراب الذي ترقد عليه).

سَائِسٌ stableman

(ج سَوَّاس • عامل يصفى الدواب ويحشها).

سَمَادُ الاسطبلات stable manure

سَمَرٌ مُسْتَقَرٌّ stable price

إِزْتِيَاظٌ • زَرْبٌ stabling; stalling

(تربية الدواجن أي الحيوانات الأهلية في المرباط أو في الزرائب لا في المراعي).

Stachys affinis; Chinese artichoke; Japanese artichoke

بَطَاطِيسُ اليابان (بقسلة مُعَمَّرَةٌ عقولية من الفصيلة الشفوية).

Stachys betonica; betony; wound-

wort بطُونِيْقَا معروفة • بطُونِيْقَا (نبات طبي كان يُعتقد انه يشفي كثيراً من العلل • أنظر Betonica).

Stachys lanata; lamb's-ear;

lamb's-tongue; woolly betony سُبُلَةٌ قُطْنِيَّةٌ

(اسم الجنس العلمي من اليونانية بمعنى سبله • نبات يزرع لزهره).

(1) كُوْمَةٌ • رَكْمٌ • حُرْمَةٌ stack

(2) شَوْنَةٌ • عَامَةٌ

(كُنُسٌ اسطواني صامد للعوامل الجوية ليخزن عُيُوطِ الحصيد قبل درسها والشونة في المصاحم مخزن القلال يستعملها فلاخوتا بهذا المعنى للقال والبطيخ وغيرها).

عَرَمٌ || hay stack

(كُنُسٌ الحصيد يُعَرَّمُ ويُحَفَظُ ريشاً يُدْرَس).

قَدَمٌ مُكْعَبَةٌ رُكَابِيَّةٌ stacked cubic foot

(حجم قدم مكعبة لمواد مكوّمة ، مع ما فيها من فراغ).

standardization	تعمير • معايرة • تقييس (توحيد المقاييس) •	star hyacinth ( <i>Scilla amoena</i> )	عُصْلُ بَهِي • ياقوتية نجمية (نبات من الزنبقيات ذو أزهار زرقاء) •	star spittle	بُصاق القمر • بزقة القمر (ملحلب من جنس بزقة القمر. أنظر Nostoc) •	state private property	أَمْلاك الدَّوْلَة الخاصّة (أهمها في الشام القرى المدينة التي كانت للسلطان عبد الحميد العثماني ثم نقلت إلى الدولة السورية بموجب معاهدة لوزان) •	Statice thouini; Thouin statice	قَابِضَة ثُوْنِيَّة
standardized	مُعَايَر • عياري • مُوحَّد القياس	star jelly	بَزَقَةُ القَمَر (ملحلب من جنس بزقة القمر. أنظر Nostoc) •	starter	(١) بادى • مُبْدِي • (بادى. الحركة أو التنفيل) •	state property	أَمْلاك الدَّوْلَة	station	محطة • مركز
stand density index	دليل كثافة شجّراء (إحدى الشجراوات. مبلّغ أشجار الشجّراء من الكمال مبلّراً عنه بدليل كثافة الشجّراء) •	star anemone ( <i>Anemone stellata</i> )	شُقَّار كَوْكَبِي (أنظر الاسم العلمي) •	starling; common starling ( <i>Sturnus vulgaris</i> )	زُذْرُور مَعْرُوف أو شائع (طير أسود أرقط من الفصيلة الزرزورية ورتبة الجوائم وهو المعروف عندنا) •	state subsidy	إعانة حكوميّة	hydroelectric station	محطة هيدروكهربائية (محطة توليد القدرة الكهربائية بالقوة المائية) •
stand development	تطور الشجّراء (المراحل التي تمر فيها الشجّراء بالتعاقب في مدى تطوّرها، أي حال البذرة، أو قُرْخ الأرومة، أو فليل thicket فأجمة اللبّان أو المصّي coppice فالأجمة pole plantation فالغابة wood) •	star anise; Chinese anise ( <i>Illicium anisatum</i> )	جَاذِبَة أَيْسُونِيَّة • أَيْسُون تَجِي • باديان تَجِي (مترجمة • نبات زراعي وطبي. أنظر Illicium) •	starwort	(١) أسطر نجمية • زهرة النجمة (نبات من جنس أسطر. أنظر Aster) •	static	ساكن • راكِد • غير مُتَمَيِّر	meteorological or weather station	مَحَطَّةُ الجَوَّات • محطة أرصاد جويّة (أنظر meteorological station) •
standing tree	شجرة قائمة	starch	نَشَا • نَشَاء (هدرات كربون أو قل كربوهدرات على شكل سحيق أبيض يكثر في الحبوب وفي بعض النباتات المسقولة كالبطاطس) •	starweed	نجميّة • عُشب الطيور (أنظر chickweed) •	statice (Statice)	قَابِضَة • زَهْرَةُ القَبْض (زهر من فصيلة الرصاصيات Plumbaginaceae) •	pumping station	محطة ضخّ
stand table	جدول الشجّراء (جدول بين توزّع سوق الشجّراء على صفوف القطر أو على صفوف المحيط، وذلك بالنظر إلى قطر متوسط معين، أو إلى محيط متوسط معين. ومن الغالب أن يكون جدول الشجّراء هذا ماعداً لجدول للإنتاج) •	starch factory; starch-works	مَنْشَأَة (مصنع النشا ويسمى قاعة النشا في دمشق) •	starwort	(١) أسطر نجمية • زهرة النجمة (نبات من جنس أسطر. أنظر Aster) •	Statice	قَابِضَة • زَهْرَةُ القَبْض • (من اليونانية بمعنى القابضة. جنس زهر من فصيلة الرصاصيات) •	stationary	ثابت • مُسْتَقَر • لا نَقَّالِي
Staphylea	عُثْقُودِيَّة • إِسْتَاْفِيلِيَّة (من اليونانية بمعنى العنقود، الماعا إلى شكل التوتير • جنس جنبات للتزيين من فصيلة العنقوديات Staphyleaceae) •	starch-making	نِشَاءَة (مناعة النشا) •	star magnolia ( <i>Magnolia stellata</i> )	مَقْنُونِيَّة نَجْمِيَّة (أنظر الاسم العلمي) •	Statice armeria; marine statice	قَابِضَة بَحْرِيَّة • خَضِيرُ إِسْبَانِيَا	stationary thresher	دَرَّاسَة ثابتة (لا نَقَّالِيَة)
Staphylea pinnata; pinnate	عُثْقُودِيَّة مُتَقَابِلَة الوُرَيْقات (نوع في بزور دهن حلو يؤكل) •	starch value	القيمة النشوية	star of Bethlehem ( <i>Ornithogalum umbellatum</i> )	صَاصلَ خَيْمِي • (نبات من الزنبقيات من جنس الصاصل. أنظر الاسم العلمي) •	Statice caroliniana; Carolinian statice	قَابِضَة كارولينية (يستخرج من جذورها مادة قابضة قوية) •	statistical	إحصائي
Staphylea; bladdernut; European bladdernut	عُثْقُودِيَّة مُتَقَابِلَة الوُرَيْقات (نوع في بزور دهن حلو يؤكل) •	starchy substances	المواد النشوية	star of Jerusalem; meadow salsify; yellow goatsbeard	قُومِي • نَجْمَة القدس • طراغوبوغن (أنظر salsify) •	Statice elata; elate statice	قَابِضَة عَالِيَة	statistics	علم الإحصاء • إحصائيات • بيانات إحصائية
Staphylea trifoliata; trifoliate	عُثْقُودِيَّة ثَلَاثِيَّة الوُرَيْقات	starfish (Asterias)	كوكب البحر • نَجْمُ البحر (حيوان من النجميات من شعبة شوحيات السجلد Echinodermata) •	star-shake	تَصَدُّع نجمي • انصداع أو تَصَيِّح نجمي (حصول تشقق نجمي في ساق الشجر سببه شدة البرد) •	Statice eximia; eximious statice	قَابِضَة بَهِيَّة	Stauronotus maroccanus; Moroccan locust	جَرَاد مُرَاكِبِيّ (أنظر "Moroccan" locust) •
Staphyliaceae	عُثْقُودِيَّات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين عديدة التوجيهات فيها العنقوديّة) •	star grass	(١) تَجِيل • عِرْقُ التَّجِيل • تِيل • تَجِير • عِكْرِش (أنظر Cynodon dactylon) •	starshoot; starshot; star slough;	بَزَقَةُ القَمَر • رَغْوَة القمر (ملحلب من جنس بزقة القمر. أنظر Nostoc) •	Statice incana; whitish statice	قَابِضَة مَبْيَضَة	stave	ضِلْعُ تقوية • لوح • قِدَّة • قَامَة
staphylococcus (pl. staphylococci)	مُكَوَّرَة عُثْقُودِيَّة (واحدة بكريات. تكون مستديرة ومجمعة) •	star jelly	بَزَقَةُ القَمَر (ملحلب من جنس بزقة القمر. أنظر Nostoc) •	starshake	تَصَدُّع نجمي • انصداع أو تَصَيِّح نجمي (حصول تشقق نجمي في ساق الشجر سببه شدة البرد) •	Statice latifolia; latifoliate statice; Siberian statice	قَابِضَة عَرِضَة الوَرَق (ذات ازهار زرقاء) •	staverwort; staggerwort ( <i>Senecio jacobaea</i> )	شَيْخَة يَمْقُويَّة • عشب دوار الخيل
		star shoot; starshot; star slough;	بَزَقَةُ القَمَر • رَغْوَة القمر (ملحلب من جنس بزقة القمر. أنظر Nostoc) •	starshake	تَصَدُّع نجمي • انصداع أو تَصَيِّح نجمي (حصول تشقق نجمي في ساق الشجر سببه شدة البرد) •	Statice speciosa; elegant statice	قَابِضَة أَتْنَقَة	stave-wood	(١) أَلْوَا حِ الدَّان (مجموع الألواح التي تصنع منها الدنان و • البراميل • وغيرها واللوح الواحد يسمى بالانكليزية stave) •
		star jelly	بَزَقَةُ القَمَر (ملحلب من جنس بزقة القمر. أنظر Nostoc) •	starshake	تَصَدُّع نجمي • انصداع أو تَصَيِّح نجمي (حصول تشقق نجمي في ساق الشجر سببه شدة البرد) •	Statice tartarica; Tartary statice	قَابِضَة تَرْتَارِيَّة		



Stellaria	نجمية	والجندل وسريمة الجدي وغيرها).
(جنس نباتات من الفصيلة القرنفلية معظمها عشية).	ساق أرضية	underground stem (كالبنسلة والجندوم. وهي سوق تنمو في التراب بعضها شبيه بالجذور).
Stellerida; Asteridea	نجميات	upright or erect stem (ساق منتصب أو قائمة . صاعدة)
(ملائمة حيوان من شعبة الشوكيات فيها نجم البحر).	(١) ساق	(هي التي تنسب لوجود ألياف قلبية فيها . مثالا قبة القمح وجذع النخل وساق البلوط).
stem	ساق	voluble stem (انظر (stem "twining")
stem engine	محرك بخاري	(٢) جذل
steaming	إيقار . تبخير (معالجة بالخيار).	(ساق الشجرة مجردة من الفروع والأغصان . وجعل الجذع أمام تخمين).
steaming machine	مؤخرة (جهاز يغلي فيه الماء لمعالجة الكروم والمساميك به).	(٣) عنق . سوتق
stearin(e)	إستيرين	(تطلق stem أيضاً . بمعنى stalk على شويق الورقة أو الثمرة أو عنق الزهرة وعلى قنو الموز وسواها).
stechling; steckling	قسيلة جذرية (جذر يختزن للزراع في الربيع كالجزر والثوندر واللفت لاتاج البزور).	فحص الساق .
steel squirrel; giraffe	منقصة فولاذية (يعتليها العامل لتقليم اشجار الفواكه).	(تحليل الساق)
steelyard	ميزان قباني	(فحص ساق كاملة بقياس الحلقات السنوية في مقاطع عرضية تعمل على ارتفاعات مختلفة . والغرض من ذلك تحديد سرعة نمو تلك الساق في الماضي).
steeping of seeds	نقع البزور (نقعها في الماء لتلين غلفها فيسهل إنباتها).	stem analysis
steeple-bush (Spiraea tomentosa)	إكليل زغب . اسبيرية زغبة (انظر الاسم العلمي).	stem borer (Sinoxylon sudani-cum)
steer	جدع حصي . عجل حصي (تطلق على ابن البقرة المخصي منذ الفطام حتى يقوط ثايما الحليب).	حفار الساق . ناقبة الأفرع
stela (Bot.)	أسطوانة مركزية (الجزء المركزي من الساق أو الجذر في النباتات الوعائية).	السودانية
stellar; stellate	كوكبي . نجمي (نجمي الشكل)	كرب ساقى kohlrabi (turnip cabbage)
		طائفة الساق
		(الطائفة التي تصنف فيها اشجار شجرا حرجية أو شجرا طبيعية ، ويكون ذلك التصنيف على اساس مفرخامة الساق . وطائفة الساق تطلق أيضا على الأشجار نفسها التي تكون في تلك الطائفة).
		ساق مدادة
		ساق عشية
		ساق جوفاء
		ساق مستقيمة أو زاحمة . سطحة
		erect stem (انظر (stem "upright")
		hairy stem
		herbaceous stem
		hollow stem
		prostrate stem
		runner stem
		tuberous stem (انظر (tuber
		twining stem; voluble stem (ساق تلتف على دعائنها من اليمين الى الشمال أو من الشمال الى اليمين كساق اللبلاب

stem eelworm (Tylenchus deo-astatrix)	أنتيليس اساق (انظر (Tylenchus	Sterculia acuminata; Kola or Cola acuminata; acuminate Sterculia	(من اسم معلم اسباني من بلنسية . جنس زهر من الفصيلة المركبة).
stemless gentian (Gentiana acaulis)	جنطيانا لا ساقية (انظر الاسم العلمي).	Sterculia platanifolia; platani-foliate Sterculia	برازية ذلية الورق
stemmed	(١) مسوق . ذو ساق (٢) متزوع الساق	Sterculia populnea; poplar-leaved Sterculia	برازية حورية الورق
stem rot	عفن الساق (مرض بكتيري أو فطري يصيب عدة أنواع من نباتات الحقول والحدائق).	Sterculiaceae	برازيات (فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين فيها الكاكاو والبرازية وغيرها . انظر وجه تسميتها في مسادة (Sterculia).
stem rust	فحومة الساق . صدا الساق (انظر (anthracnose	stere; cubic metre	إستير (وحدة قياس الخشب والحطب . وهو يعادل متراً مكعباً).
stem rust of cereals	مقران الجبوب (انظر (Puccinia graminis	sterile	(١) عقيم (غير مثمر أو غير منتج أو غير خصب في وصف الحيوان أو النبات أو التربة).
stem smut	سواد الساق (مرض فطري يصيب سوق الجبوب والنباتات النشبية سبب فطور من جنس السواديات Ustilaginaceae وتسمى بعلقات من غبار أمود أو أسمر حول عقد الساق).	(٢) معقم (مطهر من الجراثيم).	stickadore; stickadove (Lavan-dula stoechas)
steppe	سهب (ج سوب . الانكليزية من الروسية تطلق على سهول روسية الواسعة المعبية . والعربية تدل على المستوي من الأرض في سهولة . وذكر لي الاديب المشهور عباس محمود العقاد زميلنا في مجمع مصر أنه استعمل العربية مقابل الأعجمية في عدة مقالات . وقد شاع اليوم هذا الاستعمال في الكتب الجغرافية خاصة).	sterility (Vet.)	عقم . عقم (حال الأنثى التي لا يمكن لفحها).
step terrace	مصطبة درجية أو سلمية	sterilization; sterilizing	(١) تعقيم (قتل جميع الميكروبات في مادة من المواد).
Sterculia	برازية . شجر البراز . إنطرقولية (من sterlus أي البراز لرائحة بعض أنواعها الكريهة . جنس شجر لستزين من الفصيلة البرازية Sterculiaceae).	(٢) تعقم (كون الشيء أو المادة معقمة).	sticker; sticking agent
		sterilize	عقم . عقم (طهر من الجراثيم أو الميكروبات).
		sterilizer	معقمة (تسمى اليوم مبخرة . أداة لتعقيم بعض الأشياء).
		sternum	القص . عظم الصدر
		Stevia	إستيفية
		stifle	يخنق . يخنق (بانسدام الهواء).

stifle; stifle joint	ثِفْثَة	stinging nettle ( <i>Urtica urens</i> )	ثَبَات عَشْبِي أَمْرِيكِي مِنَ التَّجْبِيلِيَّاتِ .	stock	(٣) مَخْزُون • كَمِيَّةٌ مُخْتَزَنَةٌ	stock beet; mangel wurzel ( <i>Beta vulgaris</i> var. <i>macrorrhiza</i> )	(البياض في قوائم الفرس قَلْدٌ أو كَثَرٌ . أَنْظُرْ أَنْوَاعَهُ فِي coats and particularities).
(هي في رجل الفرس الخارجية مُوَصِّلُ الفخذ بالساق من الباطن ، أَيْ الدَاغِصَةُ وَمَا حَوْلَهَا . وَهِيَ كَالرَّكْبَةِ فِي الْإِنْسَانِ) •		فُرْأَصٌ مُعْرَقٌ	يَسْلُجُ لِلرَّعْيِ لَكِنَّهُ مَتَى تَضَعُ وَيَسُجُ تَضَعُ تَسَارُهُ الْمَسْتَقَّةُ الطَّوِيلَةُ الذَّنْبُ قَادِرَةٌ عَلَى الْوَحْزِ كَالْأَيْرِ) •		(٤) الشَّجَرَةُ الْأُمُّ	بَنْجَرُ الْمَائِيَّةِ • شَوْنَدَرُ	
		(انظر			(شجرة أو أرومه يؤخذ منها الْعَكِيسُ وَالْقَلْلُ وَالطُّعْمُ) •	(نبات عشبي مُخْبِولٌ مِنَ السَّرْمَقِيَّاتِ Chenopodiaceae يزرع لجذوره التي تُعْلَفُهَا الْمَائِيَّةُ) •	
stifling (of silk worms)	خَنْقٌ	stinking camomile; mayweed	حَلْفَاءُ رَيْشِيَّةٌ		(٥) مُطْعَمٌ	stock breeding	تَرْبِيَةُ الْمَائِيَّةِ
(خَنَقَ خَائِدِرَاتُ دُودِ الْقَزِّ فِي الْمَشْلُجَةِ بِحَرَارَةِ رَطْبَةٍ أَوْ يَابَسَةٍ) •		(انظر			(الْأَمْلُ الَّذِي يَرْكَبُ فِيهِ الطَّعْمُ) •	stock-dove ( <i>Columba oenas</i> )	يَمَامٌ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking cedar ( <i>Torreya taxifolia</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		(٦) مَالٌ • مَوَاشٍ	(الوَاحِدَةُ يَمَامَةٌ . وَقَدْ يَسْمُونَهُ الْحَمَامُ الْبَرِّيُّ . وَهَذَا النُّوعُ يَتَّخِذُ أَعْشَانَهُ فِي تَجَاوِيفِ الْأَشْجَارِ) •	stockman
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		أَرْدُ مُنْتِنٌ	(انظر الاسم العلمي) •		(هو مال المزروعة من خيل وأَنْصَامٍ وغيرها) •	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking hellebore ( <i>Helleborus foetidus</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		(٧) مَتَيُولَا رِمَادِيَّةٌ	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		خَرْبَقٌ مُنْتِنٌ	(ساق الفطر خَسَامَةٌ ، وَسَوِيقُ الْيَمْدَقَةِ فِي الْأَزْهَارِ ، وَتَطْلُقُ أَيْضًا عَلَى سَوِيقِ الْوَرَقَةِ فِي السَّرَاحِ) •		(انظر	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking iris; gladdon ( <i>Iris foetidissima</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		سَوَسَنٌ مُنْتِنٌ	(١) سَاقٌ • سَوِيقٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ الزَّهْرَةِ . وَهُوَ الَّذِي يَسْتَقْبِلُ اللَّشَّاحَ وَيَكُونُ قَائِمًا عَلَى قَلَمٍ) •		مُشْتَنَّةٌ شَوَكِيَّةٌ	(٢) جِذْعٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
stigma (Bot.)	(١) يَسْمَةٌ	stinking nettle ( <i>Galeopsis</i> )	حَلْفَاءُ مَعْرُوفَةٌ		stock gillyflower	stock-farming	تَرْبِيَةُ الدَّوَاْجِنِ
(يَسْمُ فِي مِصْرَ . الْجِزءُ الْأَعْلَى مِنَ يَتَقَّةِ							



stone oak ( <i>Quercus javanensis</i> ) بَلُوْطَ جَاوَة • بَلُوْطَ حَجَرِي (ذو جَوَزَات عَديدة العِصْلَة) •	storax ( <i>Liquidambar orientalis</i> ) مِيعَة سَائِلَة شَرِيقَة (السَّيَمَة السَّائِلَة باعتبار أنَّ الأَمطَرَك هو المِيعَة الجَامِدة • انظر Liquidambar).	strain (في علم الوراثة : من الدارج استعمال الكلمة الانكليزية بمعنى الشَّلالة أو قل العِرق race ، ولكنها بالمعنى الأدق تدل على جَمْع أو قل زُمرة group داخل السنف وهذه الزمرة تتميز من ذلك السنف بعامل وراثي أو أكثر).	(١) التواء • انفصال بالشد أو بالاجهاد
stone parsley ( <i>Sison amomum</i> ) عَرَّة (نبات برِّي من الفصيلة الخيمية) •	storax ( <i>Styrax officinalis</i> ) أَصطَرَك • لُبْنَى • عَبَّهَر (انظر styrax)	(١) مَخَزَن • مُتَوَدَع (٢) دُكَّان • مَتَجَر	(٢) مِصْفَاة
stone-pine صَنْوَبَر قَاسِر (مثل الصنوبر السويسري Pinus cembra . انظر pine).	store (١) مَخَزَن • مُتَوَدَع (٢) دُكَّان • مَتَجَر	store-house (أما مَخَزَن القَلَّة فمن اسمائه الثُّونة والفَدَا والأَنْبَار . انظر granary).	(١) مِصْفَاة • مُنْخَل (٢) مُوْتَرَة (أداة نَدَّ أو مَطَّ).
stone-pit; stone quarry مِطْعَم أو مِقلع الحِجَارَة (انظر quarry)	storey; story (١) طَبَقَة • طَابِق • دور (٢) طَبَقَة (طَبَقَة أَفْقِيَة في جِصَاعَة نَبَاتِيَة . وفيما يُخَسُّس بالحِجَارَة فهي تعني طَبَقَات الثَّلَّة).	storey; story (١) طَبَقَة • طَابِق • دور (٢) طَبَقَة (طَبَقَة أَفْقِيَة في جِصَاعَة نَبَاتِيَة . وفيما يُخَسُّس بالحِجَارَة فهي تعني طَبَقَات الثَّلَّة).	(١) مِصْفَاة • مُنْخَل (٢) مُوْتَرَة (أداة نَدَّ أو مَطَّ).
stone-removing machine (آلة تقلع الحجارة من الأرض وتجمعها) •	stoneweed ( <i>Lithospermum tinctorium</i> ) قَلْب • عِشَة الحِجَر (عِشَة مُعَمَّرَة من الفصيلة الحَمْجِيَة يزورها مَلَاب لَامَة) •	stoneweed ( <i>Lithospermum tinctorium</i> ) قَلْب • عِشَة الحِجَر (عِشَة مُعَمَّرَة من الفصيلة الحَمْجِيَة يزورها مَلَاب لَامَة) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stoning (إزالة النوى من النثار النووية كالمشمش والكرز أي القراميا) •	stork ( <i>Ciconia</i> ) (طير من فصيلة اللقليات ورتبة ملوال الساق) •	stork ( <i>Ciconia</i> ) (طير من فصيلة اللقليات ورتبة ملوال الساق) •	(١) شَاطِي • رِصْفَة (٢) طَاق • جَدِيلَة (إحدى صفائر الحَبَل) •
stoning machine (آلة تنزع النوى دون تمزيق الثمار) •	stoning machine (آلة تنزع النوى دون تمزيق الثمار) •	stoning machine (آلة تنزع النوى دون تمزيق الثمار) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stone fern ( <i>Asplenium</i> ) سَرخُس الصخُور (يشمو على الجدران والأماكن الصخرية) •	stone fall (مقوط الحجارة والصخور من أماكنها إلى أماكن منخفضة) •	stone fall (مقوط الحجارة والصخور من أماكنها إلى أماكن منخفضة) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stone fruit (انظر drupe)	stone fruit (انظر drupe)	stone fruit (انظر drupe)	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stone fruits rust الْمُتَوَاتَة	stone fruits rust الْمُتَوَاتَة	stone fruits rust الْمُتَوَاتَة	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stone lime (حجر الجير غير المطفأ وهو ما يعرف باسم quicklime) •	stone lime (حجر الجير غير المطفأ وهو ما يعرف باسم quicklime) •	stone lime (حجر الجير غير المطفأ وهو ما يعرف باسم quicklime) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stone-marten; beech-marten ( <i>Mustela foina</i> ) دَلَق (يسمونه الشَّس في لبنان ، والنس غيره . والدلق حيوان من فصيلة السَّوَرِيَات ورتبة اللواحم) •	stone-marten; beech-marten ( <i>Mustela foina</i> ) دَلَق (يسمونه الشَّس في لبنان ، والنس غيره . والدلق حيوان من فصيلة السَّوَرِيَات ورتبة اللواحم) •	stone-marten; beech-marten ( <i>Mustela foina</i> ) دَلَق (يسمونه الشَّس في لبنان ، والنس غيره . والدلق حيوان من فصيلة السَّوَرِيَات ورتبة اللواحم) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	مُوْتَرَة أَسْلَاك . (آلة لتوفير الأسلاك) •
stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك تفسير الاسم العلمي . طير من الجوارم المشرومة المنافير يجعلها بعض العلماء من الفصيلة الدُّخْلِيَّة ، وآخرون من الفصيلة الشَّحُورِيَّة ، وغيرهم من فصيلة متهممة الذباب . وهناك بعض الأنواع :) •	stonechat ( <i>Saxicola or Pratincola</i> ) قَلْبِي (غامية • وهي النسبة إلى قلبية تصغير قلمة ، ومن معانيها الحجارة الضخمة ، لأن هذه الطيور تقف على الصخور . وكذلك		

(١) مِزْرَعَة • مِقْشَرَة  
(٢) مِمَشَقَة  
(أنظر scutching machine)

(١) تَزْع • قَصْل • انْتِزَاع • stripping  
اقتلاع

(٢) مَشَق • تقشير  
(أنظر scutching)

(٣) التقشير على عَصَائِب  
(ضرب من التقشير يُتَّخَذُ في بعض صناعات  
القنسر المستعمل في الدباغة).

(٤) قَطْعُ الثَّجَبَة (Sylv.)  
(يطلق على القطعات التي لا تتناول إلا  
بعض أنواع كبيرة القيمة ، أو لا تتناول إلا  
أشجاراً من بعض الأنواع بلغت أبعاداً محددة ،  
وذلك من دون مراعاة لمقتنيات علم الحراج).

strip-ploughing; ridge ploughing  
حَزَتْ الجُدُر • حَزَتْ الظُّهُور  
(جراثة تجعل الأرض جُدراً تفصل بينها  
أتلام عراض - أنظر ridge ploughing).

strip survey  
إِسْطِلَاعُ الحَرْجَة  
على مُسْتَقِيلَات  
(أنظر "survey strip")

strip system (Sylv.)  
طريقة المُسْتَقِيلَات (طريقة القطع على مُسْتَقِيلَات تدرّج عادةً  
في الاتجاه المُعَاكِس لاتجاه الريح السائدة).

Strix flammea; barn owl  
بُومَة صَمْعَاء • هَامَة  
(نوع من البوم التي لا تُنَازِعُ لها • وهي  
من كواسر الليل).

strobila  
(دودة شريطية كاملة  
وعنق وسلسلة حلقات).

strobil; strobile; strobilus  
مَحْرُوط  
(اليونانية Strobilos مرادفة لكلمة  
أي الثمرة السنوبرية أو قل المخروطية. وتطلق  
خامسة على البخاريط التي لها حواف غنائية  
كمخاريط الجُنْجَل (hop).

(صوتٌ تُحْدِثُهُ بعضُ ذكور الحشرات  
كالجُنْجَد يَسُرُّ أطرافها المُشْرِعَة).

Striges  
جَوَارِحُ الليل  
(رُتَبَة من كواسر الليل تضم البوم).

Strigidae  
بُومِيَّات  
(فصيلة البوم من كواسر الليل).

strike (Geol.)  
مُتَجِّهُ الطَبَقَة  
(خط الاتجاه المتعايد مع خط ميسل  
الطبقة).

(١) عَرَق • تَعَرَّق • تَأَصَّلَ (v.)  
(ظَهَرَ له جذور • وذلك في الكلام على  
الغُشُول • القُلُل).

(٢) صَرَب • رَطَم • أَصَاب  
(٣) أَضْرَب  
(عن العمل).

strip  
شَرِيحَة • شُقَّة • حَاشِيَة •  
قطعة مُسْتَقِيلَة (طويلة وَضِيقة)

مُسْتَقِيل عَازِل • isolation strip (Sylv.)  
حَاشِيَة عَازِلَة  
(مساحة من الأرض تحيط بقطعة للاختبار.  
أو بقطعة للمعايرة sample pattern أي لإعداد  
النماذج • العينات • المساطر • • ونهياً تلك  
المساحة على أساس أن تكون حاجزاً يمنع  
تأثير قطعة الاختبار أو قطعة النماذج الملصق  
الهما بما يجري من أعمال مختلفة في قطع  
الأرض المجاورة لهما).

strip cropping  
الزراعة الشريطية  
(زراعة النباتات في شرائح متبادلة بين  
نباتات قوية الجذور مُتَشَابِكَة ونباتات رخوة  
الجذور • وذلك في الأماكن المُتَحَدَّة لمنع  
انجراف التربة).

stripe  
شَرِيط • خَطّ أو حَزّ يَلَوْنُ مُغَايِرِ

striped  
مُخَطَّط • مُقَلَّم  
striped click beetle (Elatер lineatus)  
نَظَامَة مُخَطَّطَة  
(أنظر click beetle)

strawflower; paper flower (Helichrysum bracteatum)  
خَالِدَة قُنَائِيَة  
(أنظر الاسم العلمي).

straw itch mite  
عُتَّة الحصاد  
(أنظر harvest mite)

streak  
خَطّ • حَزّ  
(علامة خَطَّيَّة يَلَوْنُ مُغَايِرِ).

streak mosaic  
تَبْرِقُش حَزِّي  
(مرض فيروسى يسبب الحنطة ويتميز  
بتبّع الاوراق وتحزّرها).

stream  
مَجْرَى • جَدُول • تيار

stream erosion  
تَعَرِيَة نَهْرِيَة

streaming movement  
حركة انسيابية

streamlined  
مَشِيق • انسيابي  
(مسم بشكل انسيابي لتقليل المقاومة).

stream-power  
قُوَّةُ الأنْهَار

Streptocarpus  
إِسْطَرَبُوطُ قَرَبُوس •  
حَلَزُونِيَّة الشَّار

(من اليونانية بهذا المعنى لأن ثمارها  
تستدير حلزونية عندما تنضج. جنس زهر من  
الفصيلة الجُشْبِرِيَّة).

streptococcus (pl. streptococci)  
مُكَوَّرَة سُبْجِيَّة • مَكُوَّرَة عِقْدِيَّة  
(واذا أوجزت قُلْتُ سُبْجِيَّة وعِقْدِيَّة. واحدة  
بكتريات تكون مستديرة ومجمعة على شكل  
عقد أو سلسلة وتطلق لفظة Streptococcus  
أيضاً على اسم الجنس).

stretcher  
(١) نَقَالَة  
(٢) مِشَد • مَوْتَرَة  
(أداة شد أو توسيع).

striate(d)  
مُحَزَّر • مُخَطَّط

striated muscle  
عَصَلَة مُخَطَّطَة  
أو مُحَزَّرَة

stridulation  
صَرِير • صَرَصَرَة

scarlet strawberry (Fragaria virginiana)  
تُوتُ الأرضِ الوَرَحِيَّيْنِ  
(هو الشائع في أمريكا. أنظر الاسم  
العلمي).

wood strawberry (Fragaria vesca)  
تُوتُ الأرضِ الحَرَجِيّ

(٢) تُوتُ الأرضِ • strawberry  
قَرَاوَلَة • شِكَاكَة

(يعرب بعضهم فريز • نساء توت الأرض).  
strawberry-geranium (Saxifraga sarmentosa)  
كَايسِرُ الحَجَرِ  
الشَّرْعِيّ  
(أنظر الاسم العلمي).

strawberry groundcherry (Physalis alkekengi)  
كَانْجِج  
(أنظر الاسم العلمي).

strawberry madrone (Arbutus unedo)  
قَطْلَب معروف  
(يكثر في لبنان مع السنوبر في الأتربة  
الرملية كما في بيت مري وبرمانا • أنظر  
strawberry tree).

strawberry sawfly (Emphytus maculatus)  
مِنْشَارِيَّة توت الأرضِ  
(ذُبابَة مِنْشَارِيَّة تَأْكُل اوراق توت  
الأرض).

strawberry saxifrage (Saxifraga sarmentosa)  
كَايسِرُ الحَجَرِ الشَّرْعِيّ  
(أنظر الاسم العلمي).

strawberry tree; cane apple (Arbutus unedo)  
قَطْلَب معروف •  
قَاتِل أَيْه  
(جنبة خرجية من فصيلة الخُلنجِيَّات تحمل  
ثماراً تشبه توت الأرض شكلاً ولوناً).

straw-case (for bottle)  
غِلاف قَشِيّ •  
قَشُّ القِنِّيَّة  
(غطاء من جِلّ أي من قش تنطى به قناني  
الخمر).

stratum  
(٢) طبقة نباتية  
(في علم اليشة إحدى طبقات التربة  
العمودية كالغطاء الأرضي والعشب ثم الجنبات  
والأشجار).

stratum  
(١) شريط • شَرِيط • شَرِيْط جلدِي  
أو معدني • نِطَاق  
(٢) رِبَاط • إِسَار

stratus  
رَهَج • دَهَل • سَدِيم  
(ضرب من الغيوم في علم الجويّات).

straw  
جِلّ • جَلّ • قَشّ  
(سوق التُجَيْلَات ولا سيما القمح والشعير  
إذا قُصِل عنها السبل أو الحب ولم تتكسر. فإذا  
تحملت فهو التبن chaff. • أنظر جل في ج ه  
من كتاب النبات لأبي حنيفة • أما القش  
فمولدة وغائمة ولا تستعملها وجهه. ففي المعجمات  
قشّ النبات قشّ • فالقش مصدر استعمله  
المولدون اسماً لنبات القش • أي للباس  
منه • ومثل هذا الاستعمال كثير).

chopped straw  
قَشّ مُقَطَّع

pressed straw  
قَشّ مضغوط  
أو مكبوس

straw; culm  
قَصَبَة • قَلَم  
(ساق نجيلية جوفاء. أنظر haulm).

strawberry (Fragaria)  
(١) تُوتُ  
الأرضِ • قَرَاوَلَة • شِكَاك

(كلها حديثة. والفراولة من الأفريقية  
تستعمل في مصر. والشك من التركية تستعمل  
في الشام. ويعرب بعضهم • فريز • عن الفرنسية.  
ولم يزرعه اليونان ولا الرومان. ويرجع أن  
العرب لم يزرعوه. لأننا لم نجد له اسماً عربياً  
في كتب الزراعة القديمة ولا في المعاجم ولا  
في المفردات. نبات عشبى معمر من الفصيلة  
الوردية يزرع لثمره).

Chilian strawberry (Fragaria chilensis)  
تُوتُ الأرضِ الشِيلِيّ

hautboy strawberry (Fragaria moschata)  
تُوتُ الأرضِ المِسْكِيّ

pine strawberry (Fragaria ananassa)  
تُوتُ الأرضِ الأَنَاسِيّ أو  
الكبير الثمر

stratum (Geol.)  
(١) طَبَقَة  
(تستعمل الانكليزية مرادفة لكلمة  
أو bed • وهي الوحدة المتجانسة من  
الصخور الرسوبية).

strap  
(١) شريط • شَرِيْط جلدِي  
أو معدني • نِطَاق  
(٢) رِبَاط • إِسَار

strap muzzle  
كِتَامَة  
(أنظر muzzle)

strata (pl. of stratum)  
طبقات  
(أنظر stratum)

stratification (Geol.)  
(١) تَطْبِيق • تَنْصِيد  
(تكوّن الصخور الرسوبية في أنضاد أي  
في طبقات. وفي اللغة : أنضاد الجبال جنادل  
بعضها فوق بعض. يقال في الجيولوجية صخور  
منضدة أو طباقية • ويقال التطبق الكاذب  
والمتناقض والتباري الخ • • التطبق وما إليها  
عن مجمع مصر •).

(٢) تَنْصِيد (Arb.)  
(وضع البزور بين طبقات من الرمل  
الربط سهلاً لانتاجها بسرعة عندما تُزرع.  
مثالها يزرع الزيتون والشمش وأشباهها.  
والتنفيذ أيضاً وضع قضبان الفرس بين تلك  
الطبقات ليسهل بروز جذورها).

stratified  
طِبَاقِيّ • متطبق •  
مُنْصَد في طبقات

stratified epithelium  
ظِهَارَة مُتَطَبَّعَة  
أو مُنْصَدَة

stratified rock  
صَخْرَة طِبَاقِيَّة • رَصَنَة  
(الصخرة الطباقية أقواها مجلس مجمع  
مصر • وجمع الرصة رَصَف. أنظر rock).

stratigraphy  
عِلْمُ طَبَقَاتِ الأرضِ  
(وعرّب بعضهم. وقبل علم الأنضاد.  
وقال الأب أنستاس السكرملي علم الهلك •  
والهلك في اللسان والقاموس ما بين كل أرض  
إلى التي تحتها إلى الأرض السابعة. ومعنى  
ذلك طبقات الأرض. علم الطبقات الأرضية من  
حيث أوضاعها وأعمارها وعلاقة بعضها ببعض).

stratum (Geol.)  
(١) طَبَقَة  
(تستعمل الانكليزية مرادفة لكلمة  
أو bed • وهي الوحدة المتجانسة من  
الصخور الرسوبية).

STR  
700

stroke	(١) خبطة • ضربَة • صَفقة	بعد قطعها).	الذي بنى عليه الأوربيون كتب الأنساب).
	(٢) شَوَط	مِجَّتَة • مِجَّات	فَعَلُ البقر • ثور السِّفاد
	(في حركة اليكس).	آلة تشتمل في قلع الأزومات).	stud-bull
	(٣) سَكَنَة • تَوْبَة مَرَضٍ مُجَابِيَة	stubbing machine	حَرَبِيَة • مَقَرَّة
heat stroke	رَمَض • رَغْن	stubbing up (tree stumps)	(مؤسسة تُربى فيها كرائم الخيل • والمفرقة من فرس على وزن مَفْعَلَة • والحربية لم ترد بهذا المعنى • ولكنها في اللسان : «قَبيلة بمعنى مفعولة أي أن لها من يحرسها ويحفظها» • وهي الحرائس) • فترى أن هناك وجهاً لإقرار الحربية اصطلاحاً • ويمكن أن يقال مخرس بكسر الراء إذا أريد المكان • وجاء في بعض المعاجم أن الكلمة من فرس العربية • ولكن الثقات يشكون في ذلك • كما يشكون في نسبتها إلى مادة حَرَسَ العربية • معجم أنكسار بلوخ ولحق معجم لثرو).
stroma	كُتْلَة حَبِيكِيَّة بَوَيْتَة	stubble	stud-farm; haras
(تجتمع من حباتك أو خيوط الفطر وأنسجة العائل يحوي أبواغاً).		(ما يبقى من الزرع بعد الحصد).	(مؤسسة تُربى فيها كرائم الخيل • والمفرقة من فرس على وزن مَفْعَلَة • والحربية لم ترد بهذا المعنى • ولكنها في اللسان : «قَبيلة بمعنى مفعولة أي أن لها من يحرسها ويحفظها» • وهي الحرائس) • فترى أن هناك وجهاً لإقرار الحربية اصطلاحاً • ويمكن أن يقال مخرس بكسر الراء إذا أريد المكان • وجاء في بعض المعاجم أن الكلمة من فرس العربية • ولكن الثقات يشكون في ذلك • كما يشكون في نسبتها إلى مادة حَرَسَ العربية • معجم أنكسار بلوخ ولحق معجم لثرو).
strongyl(e); palisade worm	سُلْبَة القَم القَرِيَّة	stubble cleaner	studhorse; stallion
(Strongylus armatus or S. equinus)	(دودة سلكية تعيش طفيلية في أجسام الخيل والحمير).	مُنْظَف الجُذَامَات • منْظَف قَشِّ الزَّرْع	حِصَان السِّفَاد • فَعَلُ الخَيْل
structural	بِنَائِي • تَرْكِيبي • إِنشَائِي • هَيْكَلِي	stubble field; stuble land	(ذكر من الخيل بالغ غير مخسي صالح للتوليد).
structure	(١) تَرْكِيب • بِنْيَة • هَيْكَل	stubble plough (or plow)	كَبَش إِنْجَاب
	(٢) إِنشَاء • بُيَان	مِفْتَحة • مِشْحَة • فَاتِحَة • مَنَاحِيَة	زَق • تَسْمِين
crumb structure	بِنْيَة كَدْرِيَّة	(محراث القِتَاس أو الشَّخَب يسفن الجذامات • ويكون ذا سكين أو أكثر).	(stuffing (Avic.) (cramming (أنظر
(crumb structure	(أنظر	فِتَاح • شَخَب	جَبَّ • إِنشَاصَل
soil structure	بِنْيَة التُّرْبَة	stubble-ploughing	(جَبَّ • إِنشَاصَل (قلع الأرومة).
(soil structure	(ويقول بعضهم ببناء التُّرْبَة • أنظر (soil structure	(حراث الأرض سطحياً بعد الحصاد لقلع قش الزرع المحصود • ولدغته ولتهوية التراب).	أَرْوَمَة • أَرْوَمَة
struggle for existence	تَنَازُعُ البَقَاء	stud	(ج أَرْوَم • ما يبقى في الأرض من الشجرة بعد قطعها).
struma	عُقْدَة دَرَنِيَّة • عُقْدَة خَتَاثَرِيَّة	(١) مَجْمُوعَة خَيْلِ الإِنْجَاب	stamp; stub (Sylv.)
(scrofula	(أنظر	(أو واحد منها).	قِيَمَة الشَّجَر القَائِم
strychnin(e)	إِسْتِرِكْنِين	(٢) مَقَرَّة	(قيمة الشجر القائم في الحَرْجَة مُقَدَّرَة من سعر الأرومة الواحدة).
(فلواني أي شبه فلي سام جداً يُستخرج من جوز القي • أنظر المادة التالية).		(مكان تربية خيل الإنجاب • أنظر (stud farm	فَحْصُ الأَرْوَمَة
Strychnos nux-vomica; nux vomica; poison nut	جَوْدُ القِي • جَوْدُ القِي	مُنْجِب • فَيْحِيل	(تحليل الأرومة)
(شجر طبي عظام من فصيلة اللُّوغَانِيَّات Loganiaceae يستخرج منه الاستركين).		(الفحل الفَحِيل هو الكرِيم المنْجِب).	(قياس الحلقات في مقامع عَرَبِيَة للأرومة • وذلك بِنْيَة مَعْرِفَة عَمَر الشَّجَرَة وسرعة نموها في الماضي).
stud; stump (Sylv.)	أَرْوَمَة • أَرْوَمَة	stud-ass	stump analysis
(ج أَرْوَم • ما يبقى في الأرض من الشجرة		عَظِير • قَحْل الحَمِير • حِمَار الصَّرَاب	(تقسيم الأرومة)
		(يصلح للتزو على الأتان • وللتزو على الجِجَر لتوليد البغال).	(قياس الحلقات في مقامع عَرَبِيَة للأرومة • وذلك بِنْيَة مَعْرِفَة عَمَر الشَّجَرَة وسرعة نموها في الماضي).
		stud-books (especially of horses)	stump height
		كُتُبُ الأَنْسَاب	(ارتفاع الأرومة فوق الأرض).
		(سجلات يدون فيها أبو الحيوان وأسرته وصفات الأسرة الخ • ويكون لكل عرق أي سلالة كتاب • وحجة الفرس عند العرب هي الأناس	stump sale
			تَبْع الشَّجَر قَائِيًا

إذا تلفت).	قَلَمِي	styloid	(تعبير بهذا المعنى يُستعمل في أستراليا).
طَوَيْتُهُ	(تحليل مُستدق كالقلم).		stunting
(في تقسيم الكائنات الحيّة قِسْمٌ دون الطائفة class).	أَصْطُرْكِيَّات	Styracaceae	(بسبب تَعَوُّقِ النُمو الطبيعي).
ما تحت القِئَة	(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين وحيدات التويحية قريبة من الفصيلة الزيتونية . فيها الأمطرك ويسمى اللبني).	styrax; storax (Styrax)	stunting (of grapes) جَبْد
(أو ما تحت الدَّوْرَة)	أَصْطُرْك . لَبْنِي . عَيْهَر		(هو أن يكون العنب صغيراً متقفاً وأن لا ينمّد بمعنى الزهر).
(في علم البيئة : جماعة نباتية نمكت في مرحلة ليست القمة تماماً ، وذلك بسبب بعض العوامل المتصلة بوقوعها ، ويغلب أن تكون تلك العوامل عوامل تربية أو عوامل فيزيائية).	(نبات من جنس الأمطرك).	styrax	sturdiness; hardiness جَلَادَة
ظواهر دون	أَصْطُرْك	Styrax	قوة احتمال (أظنر sturdy)
الترصّية	(جنس نبات من فصيلة الأمطركيات ينتج سمّاً راتنجيّاً طيب الرائحة).	Styrax benzoin; Javanese storax; أَصْطُرْك جَاوِي .	sturdy; hardy جَلْد . قَوِيّ الاحتمال
(أي غير يادية بعدُ بشكل يتسكّن من تنخيص المرض).	لَبْنِي جَاوِي	gum-benjamin tree	(نمت النباتات أو الحيوان الذي يكون قليل التأثير بتقلبات الجو فيحملها أو يقاومها ، يقال نبات جلد أو قوي hardy أو sturdy وعكسه الرقيق delicate أو tender وفي الحديث : استوموا بالجمري فهو مال رقيق : أي ليس له سِر المُنّان على الجفاء وفساد العطن وشدة البرد).
(١) تجزئة . تقسيم إلى	(جنبة من الأمطركيات تنتج اللبان المجاوي).		tender
أجزاء اصغر			sturgeon (Acipenser) حَفَش
(٢) قُسْمٌ . قَرَع	Styrax officinalis; storax		(سمك ذو خنطوم بارز ومشوف من السفائح النوكية على طول الجسم . لحمه طعام جيّد ومن سرته يُحضّر الكافيار ومن مثاقه الهوائية يستخرج غراء السمك . أنظر Acipenser).
مناخ شبه رطب	أَصْطُرْك . لَبْنِي . عَيْهَر		Sturnidae زُرْزُورِيَّات
(مناخ بين شبه الجاف semiarid والرطب humid ويتميز بامطار تكفي لإنماء المعتدل أو الكثيف من النبات والأحراج المثمرة ، ويتراوح معدل سقوط المطر السنوي في المناخات شبه الرطبة بين ٣٠ بوصة . حوالي ٧٦ سم . في المناطق الباردة و ٦٠ بوصة . حوالي ١٥٢ سم . في المناطق الحارة).	(في الشام عن المفردات . قلت واللبنني تطلق اليوم عليه في جبل الشيخ . وهو مبذول في جبال الشام . شجر أو جنبة من فصيلة الأمطركيات صنفها يسمى النّبعة والمبعة الجامعة والناشفة . وتدل كلمة العيهر أيضاً على الترجس والياسمين كما في المعاجم . واليونانية styrax من أصل سامي . وقد أعادها العرب إلى لسانهم باسم أمطرك . أما اللبني فسامية تدل على البخور).		(فصيلة الزراير من رتبة الجواثم).
شوبرين	سَوْدَاء . سَوْد	Suaeda fruticosa	Sturnus vulgaris; common starling زُرْزُور شائع أو مَعْرُوف
(مادة شمعية أو دهنية توجد في الفلين).	(جنبة من الفصيلة السرمقية ميذولة في البقاع الشرقية والجنوبية من الشام . ويسمى الفلاحون والهربان السّويد بالشديد . وكذا النوع المسمى Suaeda vermiculata واسم الجنس العلمي من العربية كما يقول معجم وشر . ولكنني لم أجد الكلمة العربية بهذا المعنى في المختص ولا في اللسان ولا في القاموس ولا في المفردات).		(طير اسود أرقط من جنس Sturnus من الفصيلة الزرزورية ورتبة الجواثم وهو المعروف عندنا).
فِلْتَنِي . بَهَشِي	زَمَات عَارِضَة أو مُسَاعِدَة	subacid	stye; pigstye حظيرة الخنازير
(نمت لما يكون في تركيبه اسفنجيّ كالفلين).	(زَمَات تنمو حول الزمة الأصلية فتحلها	sub-buds	style (١) شَكْل . أَسْلُوب
تَقْلُن			(٢) قَلَم . نُوْء مُسْتَدِق
(تحول إلى فلين).			(٣) حَامِلُ السَّتَة (Bot.)
عَوَلِم	قَلِيلُ الحَامِضِيَّة . حَامِضٌ قَلِيلاً	subkingdom	قَلَمُ السَّتَة
(جماعة بين المملكة kingdom والشعبة phylum في تصنيف الأحياء).	زَمَات عَارِضَة أو مُسَاعِدَة		(ويقال القلم اجتزاء . والسمة تسمى الجسم في مصر . جزء المِدَقّة بين المبيض والسمة . وهو خط يحمل السمة).
إيجار فرعي . إيجار من الباطن			
sublease			

Sudan grass (*Sorghum vulgare*  
var. *sudanense*)  
(عُشْب كلثي زراعي موطنه السودان • أنظر  
garawi).

سَدَّ  
(من العربية • كتلة أعشاب أو نباتات غائمة  
تشكل ما يشبه الجزر الطافية • وهي تعيق  
الملاحة في النيل الأبيض) •

سَحْمُ الْأَمْعَاءِ •  
شحم الحيوان

(هو المسمى شحماً في الشام • أما الشحم  
في اللغة فهو ما نسيجه الدهن أي fat.  
وأما الدهن في اللغة فمصارة النباتات الدهنية أي  
oil وأما الزيت في اللغة فمصارة الزيتون ليس  
غير) •

suffrutescent plant; suffrutex;  
تَحْتُ الْجُبِّيَّةِ • جُبِّيَّةٌ  
sub-shrub  
(النبات الذي يكون بين العتبة والجنية  
كالقرفل • وقد قلت جُبِّيَّةً مع علمي بأن تصنيف  
المصتر لا يجوز • فجُتِبَ shrub وجُبِّيَّة bush  
وجُبِّيَّة هي هذه • وكذلك قلت عَصْفَةً وعَصِيفَةً  
وعَصِيفَةً • أنظر glume).

جُبِّيَّي • جُبِّيَّي  
suffruticose  
(المنسوب الى جُبِّيَّة قَرْمَةٍ) •

سُكَّر  
(السكر سنسكريتية انتقلت الى الفارسية  
والعربية • ومن العربية الى لغات أوروبية • والقند  
والقندة والقينديد من السنسكريتية تدل على  
السكر المُسَمَّى المسمى في سورية سكر النبات •  
وطَبَرَزْد ، في سكر طبرزد ، من الفارسية بمعنى  
المقطع بالطبر • و candy الانكليزية من قند  
العبرية • وهي عندهم تطلق على سكر يُطبخ  
في الماء حتى يصير عقيداً ثم يجفف بتبخير الماء  
تبخراً بطيئاً فيتبلر السكر • مادة حلوة متبلرة  
هدروكربونية تكثر في النباتات ولا يسا في  
الشوندر «البُنْجَر» وقصب السكر) •

لِيَقُولُوز • سُكَّرُ الْفَاكِهَةِ  
fruit sugar ||  
(ضرب من سكر الفواكه وسكر المسك  
وقصب السكر) •

عُلُوْ كُوْز • سُكَّرُ الْعَيْبِ  
grape sugar ||

(غصن قوي جداً ينمو بسرعة على الفروع  
ولا ينمر بل ينشر بالأغصان المثمرة • وهو يلقم  
في شجر الفواكه) •

(٣) مَصَّاص • مُتَمَصِّص

مَصَّاص الكرز  
cherry sucker ||  
(طائر صغير من شُيَّادات الذباب يُبَيِّثُ  
بشار الكرز) •

pear sucker (*Psylla rubra*)  
||  
(أنظر Psylla)

فَمَّ ماصِص  
sucking mouth  
(كما في الحشرات الماصة sucking insects  
كالقمل والحشرات القرمزية والبق والخنافس  
وغيرها) •

مَعِدَّةٌ مَاصَّةٌ  
sucking stomach  
(في بعض الحشرات والقشريات) •

(١) رِضَاع • إِرْضَاع  
suckling  
(تغذية الأطفال باللبن منذ الولادة حتى  
الفطام) •

(٢) رَضِيع

suckling clover (*Trifolium du-*  
bium)  
تَقَلَّ صَغير أبيض  
(نبات عشبي حولي من القرنيات الفراشية  
يُعد من أجود الكلأ) •

سُكَّرَاز  
sucrase; invertase  
(خميرة السكر تحول السكر الى  
غلوكوز وليفيلوز قابِلين للاختصار) •

سُكْرُوز  
sucrose  
(سُكَّر القصب أو سُكَّر الشمندر) •

مَصَّص • امتصاص • سَقَط

خُرطوم مَصَّص  
suction hose  
(يتحمّل ضغط الانصمام) •

Sudan cola-nut (or kola-nut)  
كُوْلَة سُودَانِيَّة  
(أنظر cola)

(أنظر "succession" species)

مُتَتَابِع • مُتَعَايِب

مُتَتَابِع  
successive crop  
(الزرع الذي توالى زراعته) •

successive wheat-cropping  
تَتَابُعُ الحِنْطَةِ  
(زرعها سنة بعد سنة في الأرض نفسها) •

succory; chicory (*Cichorium in-*  
tybus)  
هِنْدَبَا • بَرِّيَّةٌ

(يقال زراعي أو بَرِّي من المركبات اللسبية  
الزهر يؤكل ورقه مطبوخاً أو في السلطة  
وتستعمل جذوره كمادة تناف الى القهوة أو  
بديلة لها) •

(١) عُصَارِي • كثير المصارة

(٢) لَحِيم • رَيّ • غَضَّ طَرِيّ

أَعْلَافٌ عُصَارِيَّة

ثَمَرَةٌ عُصَارِيَّة •

ثَمَرَةٌ لَحِيمَة

وَرَقَةٌ زَيَّا

succulent leaf  
تَبَاتَاتٌ لَحِيمَة  
succulent plants  
(نباتات لها سوق وأوراق لحيمية • وهي  
تقاوم الجفاف وتنسب الى فصائل مختلفة أهمها  
الفصيلة القُبَّارِيَّة) •

(١) سَطْء • تَشْكِير • عِقَّان (n.)  
sucker  
(ج أشطاء وشُكَّر • وساء ابن العوام ثامية  
وتلخ ج مُلُوخ • وأطلقهما أيضاً على ما يسمى  
shoot أي الفَرْخ والرُّود والفصيلة • غصن أو  
ساق تنمو من البراعم العريضة الناشئة على جذور  
بعض النباتات • وهذه النباتات تسمى المُقَيِّقَة  
suckering كالبحور والعليق والورد والقراصيا  
والنبن • وقد تنمو الأشطاء أحياناً بعيداً عن ساق  
الأم) •

أَشْطَاء • أَشْكَرَ • أَعَقَّ (v.)  
أَشْطَاءُ  
(وهو الإشطاء والإشكار والإعقاق • وكلها  
بهمزة مكسورة) •

(٢) غُصْنٌ أَخْضَق •  
(Arb.)  
غُصْنٌ عَرَضِيّ

تَبْدِيلُ الْأَغْذِيَّةِ  
alimentary substitution  
(أنظر alimentary substitution)

substitution (back) crossing  
تَهْجِينُ الاستبدال  
(أنظر «crossbreeding»  
"continuous")

(١) طبقة  
substrate; substratum  
تحتانية • تَحْتَرِبَة  
(أنظر (subsoil

(٢) طبقة تحتية  
(المادة المُخْتَرَة أو التي يبيض عليها  
التمسقي) •

مياه جَوْفِيَّةٌ تحت  
subsurface water  
سطحية

(مياه الامطار او السقي التي تخترق  
التربة وتنسل الطبقات بين السطح والطبقات  
المخترية الحاملة للماء) •

استنْجَارٌ مِنَ الْبَاطِنِ

مُسْتَجَرٌّ مِنَ الْبَاطِنِ

تحت الأرض •  
subterranean  
تحت أرضي  
(تحت سطح الأرض) •

عُصْبَرَةٌ  
subtribe  
(في تصنيف الاحياء) •

وَرَقَةٌ مِخْرَزِيَّة

تَعَايُب • تَتَابُع  
succession  
(في علم البيئة : تبدل جماعة نباتية بأخرى  
تدريجياً • وذلك في تطور الانبئة نحو القمة  
أي الذروة • ويقال إن التعاقب هو «أولي» • في  
الموانع التي لم يكن فيها أنبئة سابقة • ويقال  
إنه «ثانوي» • بعد فناء الانبئة الأصلية كلياً أو  
جزئياً) •

زَرْعٌ تَعَايُبِيّ  
succession cropping  
(زروع محصولين متتابعين • أو أكثر • في  
الأرض ذاتها في موسم زراعي واحد) •

تَوَرُّعُ التَّمَايُبِ  
succession species

السطحية المتجانسة التركيب سواء أتناولها  
المحرات كلها أم تناول جزءاً منها • أنظر  
(soil).

مِخْرَاطُ التَّخْرِبَةِ  
subsoiler  
(أنظر (subsoil plough

خَرَتْ التَّخْرِبَةُ  
subsoiling  
(أنظر subsoil ploughing

حرث التخربة  
cross subsoiling ||  
المنعميد

محرات التَّحْب •  
subsoil plough  
مِخْرَاطُ التَّخْرِبَةِ  
مِخْرَاطُ التَّحْبِ  
(محرات فيه أظفار تحرك التخربة مع  
استبقا • تراها في مكانه) •

subsoil ploughing; subsoiling;  
subsoil tillage  
(التخربة • نحوه من تحت التربة أي  
subsoil حراثة تحرك بها التخربة مع بقاء  
تراها في مكانه) •

تَوَرُّع  
subspecies  
(ما دون النوع species في تقسيم  
الكائنات الحية) •

مَادَّةٌ  
substance  
(يقال مواد غذائية ونبوية وسكرية ودهنية  
النخ • أي أن الكلمة تشمل في العلوم الزراعية  
بمعنى material) •

مَوَادُّ مَائِحَةٌ لِلرُّطُوبَةِ  
hygroscopic substances ||  
(أنظر (hygroscopic substances

مواد غير عُصْوِيَّة •  
inorganic substances ||  
مواد مُعْدِنِيَّة

مواد مُعْدِنِيَّة  
(أنظر (minerals

مادة بين خَلَوِيَّة  
intercellular substance ||

مَوَادُّ ثَلَاثِيَّة  
ternary substances ||  
(أنظر (ternary substances

إبدال • تبديل • استبدال  
substitution

submarginal  
(١) دون الحَدِّي  
(ذو إنتاج أقل من نفقات التكلفة) •

(٢) مجاورٌ  
(Biol.)  
للطرف الحَدِّي

أَرْضٌ دُونَ الْحَدِّيَّةِ  
submarginal land  
(أي أن إنتاجها لا يغطي نفقات استثمارها) •

submersion; irrigation by submer-  
sion  
غَمْر • إِسْقَاءٌ بِالغَمْرِ  
(غَمْر الأرض بطبقة من الماء وهو الريّاص  
في زراعة الجيوب وتَقْي المسَاكِب في البساتين) •

suborder  
رُتَبِيَّة  
(في تقسيم الكائنات الحية • قسم دون الرتبة  
(order) •

شُعْبِيَّة  
subphylum

قُطْعَةٌ صَغِيرَةٌ • قُطْعِيَّة •  
sub-plot  
قُطْعِيَّةٌ اخْتِبَار  
(جزء من قطعة للاختبار • أو من قُطْعَةٍ  
للمعايرة sampling أي لإعداد النماذج  
«العينات» المساطرة) •

تَحْتُ الْجُبِّيَّةِ •  
sub-shrub; suffrutex  
جُبِّيَّة

(نبات بين العتبة والجنية • أنظر  
suffrutescent plant) •

هَيَوط • انْخِصَاف • انْجِصَار  
subsidence

مُسَاعِد • ثَانَوِي • إِضَافِي •  
subsidiary  
فُرْعِي

إِعَانَةٌ مَائِيَّة  
subsidy  
(إعانة حكومية تشجيعية للخدمات الانتاجية  
التي تعود على البلاد والناس بالخير) •

اقتصاد الكَنَاف

تَخْرِبَةٌ  
subsoil (Agr.)

(منحوتة من تحت التربة • وقد أقرها  
مجلس مجمع مصر • وهي طبقة التراب التي  
تكون تحت التربة • أي تحت ما يتناوله  
المحرات من التربة الزراعية • أو قل التخربة  
هي الطبقة التي تكون تحت طبقة التراب

(glucose أنظر)	sugarcane borer	<i>Sula bassana</i> ; common gannet	حَفَّارُ قَصَبِ الشَّكَّرِ
invert sugar	شُكَّرٌ مُتَعَكِّسٌ أَوْ مُتَحَوِّلٌ (أنظر invert sugar)	(برقانة نوع من الفراش اسمه العلمي <i>Diatraea saccharalis</i> تحيِّرُ القَصَبَ).	أَطَيْشٌ شائع (أنظر gannet)
malt sugar	مُتَشَيِّئُوزٌ • مَلَطُوزٌ (سكر قابل للاختمار يحصل في صناعة المتشة).	sugarcane mealy bug ( <i>Pseudococcus sacchari</i> or <i>Trionymus sacchari</i> )	مُحَدَّدٌ • مُتَلَمِّمٌ • مُحَرَّزٌ
		بقُّ القصب الدقيقي	كَبِيرِيَّاتٌ • سُلْفَاتٌ (أنظر sulphate)
manna sugar	مُنَيْتٌ (أنظر mannite)	sugared wash	سائل شُكَّرِيٌّ
refined sugar	سكر مُكَوَّرٌ	(سائل كبريتات النحاس أنيف إليه شيء من ثقل القصب والثوندر ليزداد التصاقه بوزق النبات الذي يعالج به ، ولكي تزداد أيضاً قابلية ذوبان الدواء).	سُلْفَتَةٌ (أنظر sulphating)
sugar apple ( <i>Annona squamosa</i> )	قَشْدَةٌ • سَفَرَجِلٌ هِنْدِي (أنظر الاسم العلمي).	sugaring; chaptalization	إِضَافَةُ الشَّكَّرِ
sugar bean; Lima bean ( <i>Phaseolus lunatus</i> )	فاصولية شُكَّرِيَّةٌ • فاصولية لَيْمَّةٌ (أنظر الاسم العلمي).	(إضافة السكر الى الخمر ليزداد كحولها. ولعله من المفيد تضمين مصدر «الإكثار» هذا المعنى).	sulfur cinquefoil ( <i>Potentilla recta</i> )
			عُشْبَةٌ الْخَمْرِ الْمُتَشَبِّهَةُ بِوَلَنَاطِلَةٍ مُتَشَبِّهَةٍ
			(نبات عسبي مُعَمَّرٌ من الفصيلة الوردية. ساقه وإغصانه زغية تنتهي بازهار مفراة).
			كَبِيرِيَّةٌ (أنظر sulfuring)
sugar beet ( <i>Beta vulgaris</i> )	شَمْدَرٌ أَوْ شَوْنَدَرٌ شُكَّرِيٌّ • بَنْجَرُ الشَّكَّرِ (beet-root أنظر)	sugaring; chaptalization	إِضَافَةُ الشَّكَّرِ
			(إضافة السكر الى الخمر ليزداد كحولها. ولعله من المفيد تضمين مصدر «الإكثار» هذا المعنى).
sugarcane ( <i>Saccharum officinarum</i> )	قَصَبُ الشَّكَّرِ • مُضَّانٌ (نبات من الفصيلة النجيلية يزرع لاستخراج السكر من ساقه).	sugar pine ( <i>Pinus lambertiana</i> )	صَنْوَبَرٌ لَتِيرٌ • صنوبر لامبرت • صنوبر جَبَّارٌ (أنظر Pinus)
African sugarcane; imphee ( <i>Holcus saccharatus</i> )	ذُرَّةٌ شُكَّرِيَّةٌ • قَصَبُ السكر الافريقي (نوع افريقي من قصب السكر يشبه الذرة).	sugarpod gardenpea ( <i>Pisum sativum</i> var. <i>macrocarpon</i> )	بَيْلَى • بَيْلَّةٌ (أنظر pea)
Indian or Chinese sugarcane	ذُرَّةٌ شُكَّرِيَّةٌ (أنظر <i>Sorghum saccharatum</i> )	sugar works	مَعْمَلُ شُكَّرٍ • مَقْصَعُ شُكَّرٍ
		Suidae	خِنْزِيرِيَّاتٌ (سيلة الخنازير من رتبة مزدوجات الأصابع الجثثيات أي مَغْبِقَاتُ الجلود).
sugarcane beetle ( <i>Ligyrus rugiceps</i> or <i>Euetheda rugiceps</i> )	خُفُّسَاءُ الْقَصَبِ (ضرب من الخنافس تُفَيِّرُ بقصب السكر وبالذرة الصفراء بقرض السوق والجذور).	suint; wool grease	رَشَّعٌ (الزَّق الذي يُطْرَى سقفاً الخان).
		suitability of feeds	ملاءمة الأعلاف

copper sulphate; blue vitriol	كَبِيرِيَّاتُ النِّحَاسِ • زَاجُ أَزْرَقٍ (يُستعمل في مداواة الأمراض الفطرية).	flowers of sulphur	زَهَرُ الْكَبِيرِيَّتِ (مترجمة. وهو معروف بهذا الاسم).	sultan flower	زَهْرَةُ السُّلْطَانِ (يطلق الاسم الانكليزي على نوعين من الزهر من المركبات هما :
ferrous sulphate; green vitriol; copperas	كَبِيرِيَّاتُ الْحَدِيدِ • زَاجُ أَخْضَرٍ (يُستعمل في مداواة مَرَضِي الْبَرَقَارِ والفُحومة في الكرم ، وفي غير ذلك).	precipitated sulphur	كَبِيرِيَّتٌ مُرْسَبٌ	<i>Centaurea moschata</i>	(١) القنطريون المسكِيّ
		pulverized sulphur	كَبِيرِيَّتٌ مَسْحُوقٌ	purple sultan	و يعرف باسم
		sulphuration	كَبِيرَتَةٌ • معالجة بالكبريت (أنظر sulphuring)	white sweet sultan	و (٢) القنطريون طيب الرائحة
		sulphurator	مُكَبِّرَتَةٌ • مِثْفَاحُ الْكَبِيرِيَّتِ (أنظر sulphur duster)	<i>Centaurea suaveolens</i>	و يعرف باسم (yellow sultan).
potassium sulphate	كَبِيرِيَّاتُ الْبُوطَاسِيُومِ (ساذ بوتاسي مشهور).	sulphur-content	الْمُحْتَوَى الْكَبِيرِيَّتِي	sultan snapweed ( <i>Impatiens sultani</i> )	مِجْزَاعَةٌ سُلْطَانِيَّةٌ (أنظر الاسم العلمي).
sodium sulphate	كَبِيرِيَّاتُ الصُّودِيُومِ (ملح أبيض مر يستعمل مُسَهِّلاً).	sulphur duster; sulphurator; sulphuring apparatus	مُكَبِّرَتَةٌ • مِثْفَاحُ الْكَبِيرِيَّتِ (أداة تذرُّ حبيق الكبريت على النباتات دواءً لبعض الأمراض ولا سيما مرض الأزمداد).	sumac; sumach ( <i>Rhus</i> )	سُتَاقٌ • ثُمْتُمْ • عَثْرَبٌ • عَثْرَبٌ • عَثْرَبٌ (جاء في القاموس المحيط أن الكلمات الأربع الأخيرة كلها بمعنى وليس فيها تصحيف ، وهو شيء عجيب. والاسم الانكليزي من ساق العربي. جنس أشجار أو جنبات من الفصيلة البطيئة ذكرنا أنواعها المهمة في مادة Rhus فراجعها).
zinc sulphate	زَاجُ أَيْبَضٍ (وهو كبريتات الخارصين أي الزُّنْك).	sulphating; sulfating	سُلْفَتَةٌ (مشتقة. معالجة بالسلفات أي الكبريتات مثل كبريتات النحاس وكبريتات الحديد ، لمكافحة الأمراض الفطرية).	hide sumac ( <i>Rhus coriaria</i> )	سُتَاقُ الدِّبَاقِيْنِ
		sulphide treatment	سُلْفُورَةٌ (مشتقة. معالجة بالسلفور أي الكبريتور. وهو حقن التراب بسلفور الكربون لقتل بعض الحشرات).	Japanese sumac ( <i>Rhus verniciiflua</i> )	لَكْ
		sulphite treatment	معالجة بِالسُّلْفَيْتِ (معالجة الخمر بالحامض السلفوروز ، وهو أيضاً غل آنية الخمور به).		(أنظر varnish tree)
		sulphitometer	مِقياسُ غَازِ الْكَبِيرِيَّتِ (آلة لقياس الحامض السلفوروز).	smooth sumac ( <i>Rhus glabra</i> )	سُتَاقٌ نَاعِمٌ أَوْ أَجْرَد (يزرع للتزيين).
		sulphocyanide	سُلْفُوسِيَانُورٌ (ملح سام للنبات يوجد في السداد المسمى الأمونياك الخام أو جُزَيْفُ الثُّونادر).	sumach ( <i>Rhus</i> )	سُتَاقٌ • ثُمْتُمْ • عَثْرَبٌ • عَثْرَبٌ (أنظر sumac)
		sulphur; sulfur	كَبِيرِيَّتٌ (جسم بسيط يوجد حول البراكين القديمة ويستعمل في الزراعة دواءً لمرض الأزمداد).	summer	الصَّيْفُ • فصل الصيف
		crystalline sulphur	كَبِيرِيَّتٌ مُتَبَلُّورٌ أَوْ مُتَبَلَّرٌ (سائل رشت كبريتي)	summer Adonis ( <i>Adonis aestivalis</i> )	أَدُونَيْسٌ صَيْفِيٌّ (أنظر Adonis)
				summer cypress ( <i>Kochia scoparia</i> )	كُوشِيَّةٌ مِكَنِّيَّةٌ

(نبات من جنس كوشيه - *Kochia*) .

summerfallowing إراحة الأرض صيفاً  
(fallow (أنظر

summer grape (*Vitis aestivalis*)  
كُزْم صيفي  
(أنظر الاسم العلمي).

summering (of cattle) إضيافُ الماشية  
(تسريح الماشية في الجبال صيفاً لزغى  
الشيفيغ - أما البدو عندنا فهم ينترقون في الشتاء  
ويترقبون في الصيف).

summer phlox (*Phlox paniculata*)  
فَيْس عُكُولِي  
(Phlox (أنظر

summer pruning تقليم أو تشذيب صيفي  
(وإذا كان خيشة صَجمان النبات ليطوله  
فَيُشَيَّ عَصاً أو عُرْتَةً. أنظر topping).

summer-rose كَرِيَّة يابانية  
(Anker japonica (أنظر

summer savory (*Satureia hortensis*)  
تَدْعُ البساتين  
(نوع حولي يشمل ورقه تابلاً. أنظر  
savory).

summer snowflake (*Ornithogalum umbellatum*)  
صاحِلْ حَبِي  
(أنظر الاسم العلمي).

summer teal; garganey (*Anas querquedula*)  
حَدَف صَيْفِي  
(نوع بط مغار).

summer truffle (*Tuber aestivum*)  
كَمْ، صَيْفِي  
(truffle (أنظر

summer vetch; common vetch  
يَنْقِيَّة زِرَاعِيَّة أو شَامَّة  
(Vicia sativa (أنظر

summer wood خَشَبُ الصَّيْف (أو)  
(الخريف)  
(wood "summer" (أنظر

sump (١) بالوعة • حُفْرة المجارير  
(٢) حوض تجميع  
(حوض تجميع المياه الوسخة).

sunburn (١) تَقَعُ الشَّمْس  
(sunscald (أنظر  
(٢) ضَرْبَةُ الشَّمْس  
(اختراق البطاطا والبصل وبعض  
المحاصيل الجذرية بفعل التعرض للشمس).

sun-cured مُشَسَّس • مُعَالِج بالشمس  
(خامة ما جُفِّف بالشمس لا بالوسائل  
الاصطناعية).

sundew (*Drosera rotundifolia*)  
نَدِيَّة مستديرة الورق • دُرُوسِيَّة  
(نبات دقيق الساق ذو أوراق زغبة لزجة  
وعناقيد زهرية حمراء أو بيضاء وهو من النباتات  
اللاحمة. أنظر Drosera).

sun drying تجفيف بالشمس  
(تجفيف الثمار بالتعرض لحرارة  
الشمس).

sundrops (*Oenothera fruticosa*)  
أَحْدَرِيَّة • أُوْتُوَارَة مُشْمَرَة  
(نوع تبقى ازهاره مفتحة في ساعات  
سقوط الشمس. أنظر Oenothera).

sunflower; common sunflower  
عَبَّادُ الشَّمْس  
(*Helianthus annuus*)  
الستوي • طُرُشُول • حَشِيَّةُ العَرَب  
(المقردرات • وطرنتول مربية قديماً. أنظر  
Helianthus).

|| showy sunflower (*Helianthus laetiflorus*)  
عباد الشمس المتخار  
(Helianthus (أنظر

|| silvery-leaved sunflower (*Helianthus argophyllus*)  
عَبَّاد الشمس  
رَضِيُّ الورق

|| wild sunflower (*Helianthus decapetalus*)  
عباد الشمس الشاذي  
التوبيجات

sun; sunn hemp (*Crotalaria juncea*)  
صَحِيَّة • قَيْبُ إِفْرُوطَالارِيَّة  
(نبات يستخرج من سوقه الباف لصنع  
الحبال. أنظر Crotalaria).

sun moss; sun plant (*Portulaca grandiflora*)  
رَيْحَلَة كبيرة الزهر  
(تزرع لزهرها).

sun rose (*Helianthemum*)  
زهرة الشمس  
(زهر من الفصيلة اللاذبية Cistaceae).

sunscald ضَرْبَةُ أو تَقَعُ الشَّمْس  
(ضرد موضعي يسبب القشرة والقُلب  
والطبقة المولدة. وكثيراً ما يحدث جروحاً  
وسببه تعرض الساق لشمس حادة وحرارة  
عالية).

|| winter sunscald (ضربة  
شمس شتوية)

(ضرد يسبب القشرة والقُلب والطبقة  
المولدة ويحدث جروحاً أو قروحاً. وينحصر  
في ناحية الشجر المعززة لشمس الظهر  
والمصر. وسبب هذه الأضرار تعاقب المصيف  
وسخونة القشرة. وهي سخونة تحدثها شمس  
الشتاء في غير أوانها).

sun spurge; wartweed (*Euphorbia helioscopia*)  
لاعية • يَتَوَع •  
فَرِييُون الشمس

(ضرب من الفرييون. أنظر Euphorbia triaculeata).

sunstroke ضَرْبَةُ الشَّمْس  
(تضرر النبات بخامة الرقيق منه بالتعرض  
لحرارة الشمس وفي الحيوانات يُشَيَّ هذا  
التأثير الرُّغْن أو ضربة الشمس وهو ضرب من  
الاحتقان الدماغ).

superacidity قَرُطُ الحَمِيَّة  
superfamily فصيلة قَوِيَّة أو عُلْيَا

(في تصنيف الاحياء).

superficial ploughing حَزَتْ سَطَحِي  
(عمقه من ٨ الى ١٠ سنتيمترات).

superior ovary (Bot.) مَبِيض علوي  
(ovary (أنظر

superphosphate سُورِ قُصْفَات  
(من أهم الأسمدة الفسفورية. يُصنع  
بمعالجة الفسفات الطبيعية ومسحوق العظام  
بالحامض الكبريتيك).

|| bone superphosphate سُورِ قُصْفَات  
العظم

supplemental or supplementary  
تغذية اضافية أو تكميلية  
feeding

supply (١) إمداد • تَمْوِين  
(٢) العَرْض  
(الكمية المعروضة للتسويق).

supply and demand العَرْضُ والطَلَب  
كَبَتْ • أَخَدَ  
(الطرفين).

surplus فائض  
surra; surrah صُرَّة • جُفَار  
(الأولى مُعَرَّبة. ترمض مُسَمَّر من انواع  
فقر الدم الانيميا بسبب الخيل والجمال يبه  
طيفلي من الأوالي اسم العلمي Typanosoma  
(evansi).

suppression اخماد • كَبَتْ  
إطفاء الحريق •  
مكافحة الحريق الفعالة  
(fire suppression (أنظر

suppuration تَفْجُج  
Sureau ebulus; dwarf elder  
خَمَان صَغِير • بِلْسَان قَرَمِي  
(وهو يذول في الشام كالخابور أي  
الخمان الكبير. أنظر elder).

surface area مِسَاحَةُ السطح  
(المد والتصنيف. على حسب أصناف القطر

surface dressing (of soil) حَرَائِثُ سَطَحِيَّة • حَرَائِثُ الصَّيَانَة  
(كالزرق والتشطيب والتلف والتلميس  
والخفن).

surface fire حَرِيق سَطَحِي  
(fire "surface" (أنظر

surface run-off سَبْح  
(run-off "surface" (أنظر

surface soil تُرْبَة سطحيَّة • تُرْبَة زِرَاعِيَّة  
(top soil (أنظر

surface tension التَوَثُّر السَطحي

surmullet (*Mullus surmuletus*)  
طَرَسُوج صَخْرِي  
(فارسية. سمك السلطان ابراهيم في  
الشام. وبربوني في مصر. أنظر red mullet.  
وهما نوعان متقاربان. والفرق بينهما أن  
الطرسوج السخري هذا يكون في جانبيه ثلاثة  
خطوط أو أربعة مفر متطيلة. خلافاً للنوع  
الأخر Mullus barbatus. والطرسوج السخري  
أكبر من الطرسوج الآخر الذي يمت في سواحل  
الشام بالرملي. وكلاهما أحمر الظهر موَّرد  
الطرفين).

surveying مِسَاحَة • مَسَح الاراضي  
surveying-chain; land chain مِطْطَر • مِطْطَار  
(مسللة المساحين. وهي أشكال تُستعمل  
في المساحة).

surveyor مَارِج • مَسَّاح  
(الذي يقيس مساحة الأرض).

surveyor's board; planchette لَوْحُ المَسَّاح • لَوْحَة  
(مترجمة. آلة للمسح).

surveyor's staff عِلَم • شَاخِص مَسَح  
(ج أعلام وشواخص. عسا من خشب أو  
حديد تستعمل في مسح الأراضي).

survival of the fittest بَقَاة الأَضْلَح

Sus scrofa; wild boar رَت • عِفَر •  
خِنْزِير بَرِّي

أو أصناف المحيط. لنوع أو لجملة أنواع  
نباتية تكون في الحرجة. ومن الغالب أن يُقصر  
المد على الأشجار التي تجاوزت أبعادها حداً  
معيّناً).

|| forest survey (Sylv.) إِسْطِلَاعُ الحَرْجَة  
(جزء يختص بأرض حرجية. بغية تحديد  
بعض عناصرها: كالساحة. والطبوغرافية،  
والحالة العامة. وما تألف منه الشجرات أو  
الشجراوات التي تكون في تلك الأرض. ولا  
يلغ هذا الاستطلاع حد المد الحقيقي).

|| line plot survey إِسْطِلَاعُ الحَرْجَة على  
قُطْع خَطِيَّة  
(استطلاع تُستعمل فيه قُطْع من الأرض  
للمعايرة).

|| strip survey (Sylv.) إِسْطِلَاعُ الحَرْجَة  
على مُسْتَطِيلَات

(إستطلاع تُستعمل فيه خطوط يمد بعضها  
عن بعض بعداً منتظماً. وفي هذا الحال يكون  
الاستطلاع على الأمسح استطلاعاً خطياً. أو  
تُستعمل فيه مستطيلات من الأرض عرضها محدد،  
وعلى طول هذه المستطيلات تُقَيَّد باستمرار  
المعلومات التي يراد معرفتها).

surveying مِسَاحَة • مَسَح الاراضي

surveying-chain; land chain مِطْطَر • مِطْطَار  
(مسللة المساحين. وهي أشكال تُستعمل  
في المساحة).

surveyor مَارِج • مَسَّاح  
(الذي يقيس مساحة الأرض).

surveyor's board; planchette لَوْحُ المَسَّاح • لَوْحَة  
(مترجمة. آلة للمسح).

surveyor's staff عِلَم • شَاخِص مَسَح  
(ج أعلام وشواخص. عسا من خشب أو  
حديد تستعمل في مسح الأراضي).

survival of the fittest بَقَاة الأَضْلَح

Sus scrofa; wild boar رَت • عِفَر •  
خِنْزِير بَرِّي



(١) تَصْمِير • تَغْرِيق sweating  
(جعل فرس السباق يفرق كثيراً. وهي وسيلة من وسائل تهية الخيل لدخول حلبات السباق).

(٢) تَحْمِير  
(تُطلق على تخمير أو تخثر أوراق التبن).

مَخْمَر • غُرْفَةُ إِنْضَاجِ النِّسَار sweat room  
(غرفة مُعالجة النِّسار بالإيثيلين لإزالة الخُضرة منها وتجميل إِنْضَاجها).

swede; Swedish turnip; rutabaga  
(*Brassica oleracea napus*)

كَرْتَب لِفْتِي • مَلْفُوف لِفْتِي • رُوتَابَاغَة  
(روتاباغة من السويدية. هو نباتٌ ضرب من الملفوف أي الكرنب تغلظ جذوره كاللفت وتشمعل مثله).

Swedish clover; alsike or alsike clover (*Trifolium hybridum*)

نَقْل تَغْلِي أو هَجِين  
(أنظر (trefoil)

كَرْتَب لِفْتِي • مَلْفُوف لِفْتِي Swedish turnip  
(أنظر (swede)

Swedish water-lily (*Nymphaea caspary*)  
(أنظر (nenuphar)

سَط فَرتِس • فِتْنَة sweet acacia  
(أنظر (Acacia jarnesiana)

sweet alisson; sweet alyssum; shepherd's purse (*Alyssum maritimum* or *Lobularia maritima*)  
سَلَة الفِطَّة • أَلُوسَن بَحْرِي

(نبات من الخردليات من الفصيلة الصليبية. أنظر (shepherd's bag).

(١) تَفَاح حُلُو sweet apple  
(نوع من التفاح اسمه العلمي *Malus mitis* أنظره).

(٢) قِشْدَة • سَقَرَجَل هِنْدِي

(١) شِقَّة البَرِّ أو الحَصْد swath  
(ما يقطعه المنجل أو الحشادة في سباق الشُّور الواحد وهي أيضاً عرض أو سعة هذه الشقّة).

(٢) غَبِط • غَبِط • كَدَرَة  
(قبضة مجموعة من الزرع المحسود. والغبوط المكشاة تسمى sheaf).

ربط • لَفَت swathe (v.)  
(ربط أو جمع الغبوط في عامات).

رَبَط • رِبَاط (n.)

(١) رَابِط • جَامِعُ الثُّبُوط swather  
أو الكَدَر

(٢) مُحَدَّد شِقَّة الحَصْد  
(تبيطة في الحصاد تساعد في تقويم الزرع المحسود وضبط سعة شقة الحصد).

مِخَصِد جَامِع harvester swather  
(أنظر (harvester swather)

صُنْع الكَدَر • صُنْع الثُّبُوط swathings  
(جَمْع القَبَضَات المحسودة من الزرع غبوطاً وترْكها ريشاً مُكَدَّس عامات وترَجَد).

(١) صَانِعُ الكَدَر • swath-layer  
(٢) أَدَاة الكَدَر

(الذي يجمع الحصادات غبوطاً. وأداة تعمل هذا العمل في المِخَصِد الجَامِع).

صَهْوَة مُقَمَّرَة • سَرَج sway-back  
(تَقَرُّ عَازٍ في صَهْوَة الحصان بفعل الأدهاق أو الاجهاد).

أَسْرَج • ذُو sway-backed (adj.)  
صَهْوَة مُقَمَّرَة

عَرَق sweat; perspiration  
(سائل تفرزه غدد العرق فيظهر على جلد الحيوان. والفرس يفرق كثيراً. وعرق البقرة أقل. أما الكلب والخنزير فلا يظهر العرق على جلدهما).

عُدَّة عَرَقَة sweat glands

تَم • إَوْدَ عِرَاقِي swan (Cygnus)  
(طير أهلي طويل العنق قوي على الطيران والسباحة من ربة مُفَبِّحَات المسافير ورتبه كَفَات الأرجل وفيه مُرُوب).

تَم أَتُود black swan (Cygnus atratus)

تَم صَدَّاح chanting swan; wild swan (Cygnus musicus)

تَم أَخْرَس mute swan (Cygnus olor)

زهرة الإَوْدَ • swanflower; swanwort  
سَحَلِيَّة الإَوْدَ  
(زهر من السحليات Orchidaceae في زهرته فرع مقوس يشبه عنق الإوذة).

Swan-River daisy (*Brachycome iberidifolia*)  
كَشَا.

(نبات عسبي حولي من المُركَّبات يزور لأزهاره البيضاء أو الوردية أو الزرقاء).

مَخَصْرَة • مَرَج مُخَصَّوِض sward  
(أرض مُنْقَطَعَة بِلَقَّة مُتَرَاثَة من العُشب أو التبت القصير المُحشوش أو الترميجي).

حَشْد • يَزِب swarm

فِرْقُ النَّحْلِ • تَوَل swarm (of bees)  
(المخمس ج ٨ س ١٧٩. وهي تَوَل من النحل مؤلفة من ملكة وعوامل وذكرور تُفَرِّق أي تهجر خليتها لتعمر خلية جديدة. أنظر (colony).

(١) تَطْرِيد • إِفْرَاقُ النَّحْلِ swarming  
(٢) تَتَوَل

(في علم الحشرات : هو أن يظهر أو يتجمع معاً في مكان ما عدد كبير من أفراد حشرة منسوبة إلى نوع معلوم. ويطلق التثول أيضاً على اجتماع النحل والتفافها حول مدخل المَآء قبل الأفراق).

(١) قِطْعَة • قِطْعَة صَغِيرَة swatch

(٢) غَبَط • حَشَّة بِالْمِنْجَل أو بالحَصَادَة  
(أنظر المادة التالية).

swamp mahogany (*Eucalyptus robusta*)  
أَوْ كَالِيتُوس قَوِيّ •

ماهوغاني المناقع  
(أنظر (Eucalyptus)

swamp maple (*Acer rubrum*)  
قَيْقَب أَحْمَر  
(أنظر (Acer)

swamp milkweed (*Asclepias incarnata*)  
صَقْلَاب مُدَمِّي  
(نبات عسبي مستقيم مُتَمَرِّ من فصيلة السفلاريات Asclepiadaceae يزور لأزهاره الوردية المُحمرّة المجتمعة بشكل عنقفيد كروية).

بَلُوطِ المناقع swamp oak  
(يطلق الاسم على عدة أنواع من جنس البلوط منها التالية :

swamp post oak (*Quercus lyrata*)  
بلوط رِبَابِي الورق

swamp Spanish oak or pin oak  
بَلُوطِ المناقع (*Quercus palustris*)  
الإسباني

swamp white oak (*Quercus bicolor*)  
بلوط المناقع الأبيض

swamp rose (*Rosa palustris*)  
وَرْد المناقع

(جينة قوية الاحتمال من الورديات تزور لأزهارها الوردية المحتررة).

swamp sassafras; sweet bay  
(*Magnolia glauca*)

سَافِرَاسِ المناقع • مَغْنُولِيَّة خَضْرَاءُ  
مُزْرَقَة  
(أنظر الاسم العلمي).

swamp sunflower (*Helianthus angustifolius*)  
عَبَّادُ الشَّمْسِ

المستنقعي • هِلِينْتُوس صَبِيقِ الورق  
(نبات عسبي مُستقيم مُتَمَرِّ من المُركَّبات يزور أحياناً لأزهاره الصفراء).

(أنظر (willow

swallow-wort (*Chelidonium majus*)  
بَثْلَةُ الخَطَاطِيف • عُرُوقُ

الصَّبَاغِين • العُرُوقُ الصُّفْرُ  
(أنظر الاسم العلمي).

مَنْقَع • سَبَخَة • مُسْتَنْقَع swamp  
(أرض استنقع فيها الماء ولها اسماء مختلفة. أنظر (bog).

مَرْدَّة rice swamp  
(على وزن مَفْعلة. حفلة الرز).

سَبَخَة مَالِيَة salt swamp

تَفَاحِ المناقع swamp apple  
(فطر عساري تَفَاحِي الشَّكْلِ ينمو على جذوع أشجار الأزالية خامة النوع المُسْتَوِي (*Rhododendron* or *Azalea nudiflora*).

swamp azalea (*Rhododendron viscosum*)  
أَزَالِيَة أو رُودُودَندَرُون  
لَرَجَة

(جينة مُعِيلَة من الخلنجيات Ericaceae تزور لأزهارها البيضاء أو الوردية الفواحة).

swamp bay (*Magnolia glauca*)  
مَغْنُولِيَّة خَضْرَاءُ مُزْرَقَة • سَافِرَاسِ

المناقع  
(أنظر (Magnolia)

swamp cypress (*Taxodium distichum*)  
طَقْصُودِيُون ذو حَرَقِين  
(أنظر (Taxodium)

swamp fever  
حُمَّى المناقع • بُرْدَاءُ • مَلَارِيَا  
(أنظر (malaria)

swamp honeysuckle (*Rhododendron viscosum*)  
رُودُودَندَرُون لَرَجَة  
(أنظر (swamp azalea)

swamp laurel (*Kalmia glauca*)  
غَاوُ المناقع • كَلْمِيَّة حَوَاءُ الورق  
(جينة تزيين من الخلنجيات).

(حيوان بَرِّيّ من فصيلة الخنازير مث تحدر الخنازير الأملية).

سَوْتَن مُوزَا • Susa iris (*Iris susiana*)  
سَوْتَن فَارَسِي  
(أنظر (Iris)

suscept مُسْتَهْدَف  
(نبات أو حيوان مُعَرَّض للإصابة بِمَاسَلٍ مُمرض).

قابِلِيَّة • اسْتِهْدَافِيَّة susceptibility  
(قابلية التمرُّض أو الإصابة بِمَمرضٍ مُعْتَمِن).

suspension (١) تَعْلِيق  
(٢) مُسْتَعْلَق • مَرِيج مُعْلَق

sustained yield  
إِنتَاجٌ ثَابِت أو مُدَاوِم  
(أنظر "sustained" yield)

sustained yield management  
اسْتِغْلَالٌ عَلَى أَسَاسِ غَلَّةٍ ثَابِتَةٍ  
(أنظر (management "sustained yield")

swallow سَوُوْنُو • خُطَاف  
(طير من الجوائم المنقوصات المسافير والفصيلة السنوية Hirundinidae).

house swallow (*Chelidon or Hirundo urbana*)  
سَوُونُو النَوَافِذ  
(خُطَافُ السَّوَاخِي فِي مُعْجَمِ الحَيَوَان).

sea or water swallow (*Hydrochelidon*)  
سَوُوْنُو المَآءِ  
(مترجمة. طائر من كَفَات الأقدام).

swallow fish (*Trigla hirundo*)  
طَرِينَلَة خُطَافِيَة  
(أنظر الاسم العلمي).

swallow-tail (butterfly) مُدَبَّبَة  
(فراشة كبيرة من حرشفيات الأجنحة من النوع الشَّيْ *Papilio machaon* خامة تضر بالجزر والشَّام وغيرهما).

swallow-tail willow (*Salix alba*)  
صَفْصَافٌ أَيْضُ



sweet sop (هو ما يعرف باسم sweetsop راجعه في مادة الاسم العلمي <i>Annona squamosa</i> ).	sweet chervil; sweet cicely ( <i>Myrrhis odorata</i> ) * سرفيل مسكي * مقدونيس افرنجي
sweet basil ( <i>Ocimum or Ocimum basilicum</i> ) * حَبَقْ مَعْرُوف * حَوْك * باذَرُوج * حَمَاجِم * حَبَقْ نَيْطِي	(بقلة مُعْتَرَة من الفصيلة الخيمية يؤكل ورقها نابلاً وله رائحة تشبه الأيسون).
(المفردات * نبات ذو أوراق طيبة الرائحة تستعمل في الطبخ وازهاره بيضاء مزرقه).	sweet chestnut; Spanish chestnut ( <i>Castanea vesca or C. sativa</i> ) * قَسْطَلْ حُلُو
sweet bay (1) غار * رُند (اسمه العلمي <i>Laurus nobilis</i> شجر للترين من الفصيلة الغارية * أنظر laurel).	(chestnut tree (أنظر
(2) مَقْنُولِيَة * سَايْفِرَاسِ النَاقِمِ (أنظر اسمه العلمي <i>Magnolia glauca</i> ).	sweet cicely (مقدونيس افرنجي (أنظر sweet chervil
sweet bay oil زيت الغار	sweet clover ( <i>Melilotus</i> ) * حَنْدَقُوق * حَنْدَقُوقِي * ذَرْق * إِكْلِيلِ التِّلِكِ
sweetbrier; sweetbriar; eglantine; rusty eglantine ( <i>Rosa rubiginosa</i> ) * نِسْرِين صَدِي * (جَنَّة شوكية الساق وردية الزهر اوراقها طيبة الرائحة من الفصيلة الوردية).	(نبات طيب الرائحة من القرنيات الفرائية يزرع للعطف * أنظر melilot
sweetbrier rose; eglantine ( <i>Rosa eglanteria</i> ) * نِسْرِين * جُلَيْسَرِين (أنظر eglantine	sweet corn ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> ) * دُرَّة صَفْرَاء * سَكَّرِيَّة * دُرَّة شَامِيَّة حُلُو
sweet calabash ( <i>Passiflora maliformis</i> ) * زهرة الآلام الجعيدة (نبات من الفصيلة الآلامية ذو ازهار كبار ونمار ثفاحية تؤكل، تصفر عند النضج).	(maize (أنظر
sweet calamus ( <i>Acorus calamus</i> ) * وَج * أَفُورُون * عِزْقُ أَكْر	sweet fennel (شمار حُلُو (أنظر <i>Foeniculum officinale</i>
(أنظر sweet flag	sweet flag; sweet calamus ( <i>Acorus calamus</i> ) * وَج * أَفُورُون * عِزْقُ أَكْر
sweet cassava ( <i>Manihot palmata</i> ) * مَنِيَهُوت حُلُو (جَنَّة من الفريونيوات يستخرج من جذورها دقيق ندي يخبز ويطبخ).	(أكر وأقودون من اليونانية * نبات عسبي جذماري من الفصيلة القلقابية لجذاميره اي سوقه الأربعة رائحة زكية).
sweet cherry * كَرْد حُلُو * قَرَاصِيَا الطيور (أنظر mazzard cherry	sweet gale; bog myrtle ( <i>Myrica gale</i> ) * شَمْعِيَّة عِطْرِيَّة (أنظر Myrica
	sweet-grass * عُشْبَةُ الْمَن * غُلَيْسَارِيَّة (نبات عسبي مُعْتَر من جنس الغليسارئة * أنظر Glyceria
	sweet gum tree ( <i>Liquidambar styraciflua</i> ) * مَنِيَّة مَائِلَة امريكية (أنظر الاسم العلمي)

sweet honeysuckle ( <i>Lonicera caprifolia</i> ) * سَرِيَّة الْجَنْدِي الثَامَّة * سَرِيَّة الْجَنْدِي * سُلْطَان الْجَبَل (جَنَّة مَعْتَرَة من الفصيلة الخيمية Caprifoliaceae تزود للترين).	sweet iris ( <i>Iris pallida</i> ) * سَوَسَن حَائِل * الزهر (أنظر Iris
sweet lemon or sweet lime ( <i>Citrus limetta or Citrus limonum</i> var. <i>dulcis</i> ) * لَيْمُون حُلُو (فيه ضرر حلو تؤكل ثمارها * أنظر Citrus	sweet marigold ( <i>Tagetes lucida</i> ) * مُخَلَّلِيَّة لَامِيَّة (نبات عسبي مُعْتَر من المركبات الأنوية Compositae يزرع لآزهاره البرتقالية المسفرة العطرة المتجمعة في عناقيد كثيفة).
sweet marjoram ( <i>Origanum majorana or Majorana hortensis</i> ) * مَرْدَقُوش * مَرْدَنُجُوش * سُنْشَق * سُنْشَق * عِثْرَة (يقال عسبي عبلر * أنظر marjoram	sweet marjoram oil زيت المردقوش الحلو
sweet melon ( <i>Cucumis melo</i> var. <i>dudaim</i> ) * شَمَام (أنظر apple cucumber	sweet mombin ( <i>Spondias dulcis</i> ) * إِجَاصِي الْبَرِّ الحُلُو * إِسْتِنْدِيَّاس حُلُو (له نمر عسبي يُرَبَّب ويصنع منه شراب كحولي * أنظر Spondias
sweet oil; olive oil * زيت الزيتون	sweet orange ( <i>Citrus sinensis</i> ) * برتقال (أنظر orange-tree

sweet osmanthus ( <i>Osmanthus fragrans</i> ) * عَيْقَة عِطْرَة (أنظر Osmanthus	sweet sorghum; sweet sorg ( <i>Sorghum saccharatus</i> ) * دُرَّة سَكَّرِيَّة (أنظر <i>Sorghum saccharatum</i>	swell (n.) * مُتَضَخَّم * تَضَخَّم (adj.) * تَحِيْم * تَحِيْم (نبت للحيوان الذي أفرطوا في تسميته حتى زادت فيه كمية النحم ولا يسا عجم الأمعاء على المقدار المرغوب فيه).
sweet-pea * جُلْبَان عِطْر * بَيْلِي عِطْرَة (أنظر <i>Lathyrus odoratus</i>	sweet sultan ( <i>Centaurea moschata</i> ) * قَنْطَرُون مِسْكِي (أنظر الاسم العلمي)	swell; swelled can * عُلْبَة مُتَضَخَّمَة (علبة معدنية تحوي طعاماً محفوظاً متفخة بفعل الغاز المتولد بداخلها).
sweet pepper; bell pepper ( <i>Cap-sicum frutescens</i> var. <i>grossum</i> ) * فُلْفُل حُلُو * فُلْفِلَة كَبِيرَة (أنظر violet	sweet violet ( <i>Viola odorata</i> ) * تَحِيل عِطْرِي (عنبه كلبية من الفصيلة النجيلية).	(1) إِنْطِافِاح (2) إِنْطِافِاش (ازدياد حجم الكلس والأثرية الكلبة بتأثير الماء).
sweet potato ( <i>Convolvulus batatas</i> ) * بَطَاطَة حُلُو * فُلْفَاس هِنْدِي (أنظر <i>Ipomoea batatas</i>	sweet vernalgrass ( <i>Anthoxanthum odoratum</i> ) * عِثْرَة كَلْبِيَّة من الفصيلة النجيلية).	swietenia (باسم نباتي هولندي * جنس شجر من الفصيلة الأزارخيتية موطنها أمريكا الاستوائية وفي هذا الجنس أهم شجر الأكاجو).
sweet rocket ( <i>Hesperis matronalis</i> ) * زهرة المساء البستانية (نبات عسبي مُعْتَر من الفصيلة الصليبية Crucifera يزرع لآزهاره الزرقية الفواحة).	sweet weed; marsh-mallow * عَسُول * حُطْرِي مَحْزَنِي (أنظر <i>Althaea officinalis</i>	Swietenia mahagoni; mahogany * سُوِيْنِيَّة مَاهُوغُونِيَّة * مَاهُوغُونِي (الماهوغوني كلمة أمريكية يختلف النطق بها * وخب هذا النوع ضارب إلى حمرة * ثم يحمر في الهواء * وهو أشهر الأكاجو * أنظر cashew-nut tree
sweetroot ( <i>Glycyrrhiza glabra</i> ) * سُوَس * عِرْق السُّوس (أنظر liquorice	sweet william; London tuft * قَرَنْقُل مُلْتَحِج ( <i>Dianthus barbatus</i> ) * رِسْتِي التَّمَط وَخَن يوسف في دمشق * أنظر Dianthus	swift; common swift ( <i>Cypselus or Micropus apus</i> ) * سَمَامَة (طير من الجواثم المتفوقة المناقير وفصيلة السائم Cypselidae وهي تشبه الشُّونو وتسمى الحُطَف في لبنان وتعد من أنفع الطيور لما تلتهم في طيرانها من الحشرات ولا يسا البعوض).
sweet rush ( <i>Acorus calamus</i> ) * وَج * أَفُورُون (أنظر sweet flag	sweet-william silene ( <i>silene armeria</i> ) * سَلِيُونُوس طَائِي (زهرة عسبي حولي من القرنفلات يزرع لآزهاره الوردية الجميلة).	swimming-bladder * مَتَانَةُ الْعُوم (المتانة الهوائية في السمك).
sweet-scented broomrape * دُونُون * طُرُونُوت (نبات طليبي طيب الرائحة * أنظر Phelipaea	wild sweet-william ( <i>Phlox maculata</i> ) * قَبَسْ أَبَقَع (زهرة من الفصيلة البولامونية * أنظر الاسم العلمي).	swine (1) كَم * خَنَزِير * خَنَازِير (2) عَرَطْنِيَّا أَوْرِيَّة (وهي ما يعرف باسم sowbread أنظر Cyclamen
sweet-scented grass; sweet vernal grass ( <i>Anthoxanthum odoratum</i> ) * عِشْبَة الرِيح الطَيِّبَة الرائحة (عشب طيب الرائحة خاصة اجزاء المجففة).	sweet willow; sweet gale ( <i>Myrica gale</i> ) * شَمْعِيَّة عِطْرِيَّة (أنظر Myrica	swinebread (أنظر truffle
sweet-scented shrub ( <i>Calycanthus floridus</i> ) * قَالِيَقَنْشُوس كَثِير الزهر (جَنَّة ترين من فصيلة كاليسيات - التور Calycanthaceae	sweet wine; must * خَمْر حُلُو (أنظر wine	
sweetsop * قَشْدَة * مَقَرَّجَل هِنْدِي (أنظر <i>Annona squamosa</i>	sweet woodruff ( <i>Asperula odorata</i> ) * جُوِيْسَة عِطْرِيَّة (نبات عسبي مُعْتَر برى عطر من الفؤيات يزرع لآزهاره البيضاء والرائحة ورقه وقد يستعمل نابلاً).	

swine erysipelas; swine fever	الثيفيات Xiphiidae مشهور بفكه الأعلى فهو يستطيل ويسير كالسيف . أي على شكل نسل ذي حدين ينتهي برأس حاد) .
swine grass (Polygonum)	عُشْب سَيْفِي * سَيْفُ الْغُرَاب
(knotgrass) (أنظر)	(نبات ذو أوراق سيفية الشكل مثل الدلّيوث Gladiolus والسوسن الثمين gladden والشامدي sedge وسواها) .
swingle (v.)	مَشَقَّ * نَطَّفَ الْكَتَان (بالقشر أو الخبط) .
(n.)	مِضْرِبُ الْمَشَقَّ
swingletree; whippletree	مِيزَان (قطعة من خشب أو من حديد توضع امام العربة أو آلة الحرث ويُعلق بها سير الجرّ أو حبل الجر) .
swingling	مَشَقَّ * قَشَّرَ * تَقَشَّرَ (أنظر scutching)
swing-plough	مِخْرَاتُ مُتَرَجِّج * مِخْرَاتُ بَسِيط (أبسط المحارث كالمحراث البلدي المعروف وكالمحراث الأوربي الذي لا عجلات له . أنظر plough) .
Swiss chard (Beta vulgaris var. cicla)	سِلْقِيَّة * سِلْقُ مُصَلَّع (أنظر chard beet)
Swiss pine; Swiss stone pine (Pinus cembra)	صَنْوِيرُ سويسري (صنوبر أعالي الألب الهرمي الشكل ثماره كبيرة تؤكل وخشبه طري ناعم النسيج) .
swivel plough	مِخْرَاتُ دَوَّار (مخراش تسله ploughshare ودخروه moldboard يدوران معاً أو يداراً بحيث يمكن جعل المحراث يقلب تراب الأتلام في اتجاه واحد) .
swordfish (Xiphias gladius)	سَيْف * سَيْف (محيخان . ومن أسائه العامة أبو سيف وسيف البحر . نوع سمك كبير من فصيلة

swine erysipelas; swine fever	الثيفيات Xiphiidae مشهور بفكه الأعلى فهو يستطيل ويسير كالسيف . أي على شكل نسل ذي حدين ينتهي برأس حاد) .
swine grass (Polygonum)	عُشْب سَيْفِي * سَيْفُ الْغُرَاب
(knotgrass) (أنظر)	(نبات ذو أوراق سيفية الشكل مثل الدلّيوث Gladiolus والسوسن الثمين gladden والشامدي sedge وسواها) .
swingle (v.)	مَشَقَّ * نَطَّفَ الْكَتَان (بالقشر أو الخبط) .
(n.)	مِضْرِبُ الْمَشَقَّ
swingletree; whippletree	مِيزَان (قطعة من خشب أو من حديد توضع امام العربة أو آلة الحرث ويُعلق بها سير الجرّ أو حبل الجر) .
swingling	مَشَقَّ * قَشَّرَ * تَقَشَّرَ (أنظر scutching)
swing-plough	مِخْرَاتُ مُتَرَجِّج * مِخْرَاتُ بَسِيط (أبسط المحارث كالمحراث البلدي المعروف وكالمحراث الأوربي الذي لا عجلات له . أنظر plough) .
Swiss chard (Beta vulgaris var. cicla)	سِلْقِيَّة * سِلْقُ مُصَلَّع (أنظر chard beet)
Swiss pine; Swiss stone pine (Pinus cembra)	صَنْوِيرُ سويسري (صنوبر أعالي الألب الهرمي الشكل ثماره كبيرة تؤكل وخشبه طري ناعم النسيج) .
swivel plough	مِخْرَاتُ دَوَّار (مخراش تسله ploughshare ودخروه moldboard يدوران معاً أو يداراً بحيث يمكن جعل المحراث يقلب تراب الأتلام في اتجاه واحد) .
swordfish (Xiphias gladius)	سَيْف * سَيْف (محيخان . ومن أسائه العامة أبو سيف وسيف البحر . نوع سمك كبير من فصيلة

syenite (Geol.)	أَشَوَانِي (الانكليزية من Syene وهو الاسم اليوناني القديم لبلدة أسوان في صعيد مصر . سخر من الصخور النارية) .
Sylvia	دُخْلَة (جنس طير من رتبة الجوائم والفصيلة الدُخْلِيَّة Sylviidae) .
Sylvia atricapilla; blackcap	أَبُو قَلَنْسُوَة (ذكره . يسمى في الشام الخوري وأنشاء القشاس . وهو من عسافير التين المشهورة : عن معجم الحيوان . وأنشاء نسي في حاشيا القيس . ورأسها ليس أسفر كما ذكر صاحب معجم الحيوان بل أسفر أي أسمر الى حمرة . أسمر كستاوي . أما الذكر فواحه أسود) .
Sylvia hortensis; garden warbler	دُخْلَة الْبَسَاتِين
silviculture	عِلْمُ الْحَرَاَجِ أَوْ الْأَخْرَاج (أنظر silviculture)
silviculturist; silviculturist	أَخْرَاجِي * حَرَاَجِي (الذي يمارس الحراجة أي زراعة الأحرار . وهو المختص بها) .
Sylviidae	دُخْلِيَّات (فصيلة طير من رتبة الجوائم المشروحات المسافرين فيها الدُخْلَة وأبو قلنسوة والشنوة والهازار النح . وكلها غريبة ولذا سوها الهوازيج) .
symbion; symbiont	مُكَافِل * مُتَكَافِل (معايش لا تطفلي (أنظر symbiosis)
symbiosis	تَكَافُل * تَعَايُش (شركة على الحياة بين حيّين أو أكثر من أجناس مختلفة دون أن يُغيّر أحدهما بالآخر . يقال في اصطلاح الشام مثلاً الحزاز تكافل بين فطر وأشنه . وفي اصطلاح مصر الأشنة تكافل بين فطر وطحلب . ولعله يفيد الاكتفاء بالتكافل . وجعل التعايش أمام كلمة commensalism

وهي حال حيوانات يعيش بعضها في جانب بعض . ويستفيد بعضها من أغذية بعض . ولكن دون تطفل . أي دون اغتذاء بعضها من أجسام بعض . مثال ذلك تعايش جملة من القترينات ومن الرخويات) .

symbiote	مُكَافِل * مُعَايِش (أنظر symbiosis)
Symbiote	قُرَاؤُ الْجَرَب (جنس فراد يحدث جريباً في الخيل والمجترات) .
symbiotic	تَكَافُلِي * تَعَايُشِي
symbiotic bacteria	بِكْتَرِيَا تَكَافُلِيَّة (بكتيريا العقد الأزوية تعيش على جذور الفربيونات وهي تفني التربة بتثبيت آزوت النتروجين . الهواء . ويستفيد بذلك الزرع نفسه والزرع الذي بعده) .
symmetry	تَمَاطُل * تَنَاطُرُ
bilateral symmetry	تَنَاطُرُ جَانِبِيّ
radial symmetry	تَنَاطُرُ شَعَاعِيّ
sympetalous	مُتَّحِدَةُ التَّوْنِيَّاتِ أَوْ التَّعَالَات (أنظر gamopetalous)
Symphoricarpos	سِنْفُورِيَّة (معربة . وهي من اليونانية بمعنى متحدة الثمار لاجتماع عدة ثمار في إبط الأوراق . جنس جنات للترزين من الفصيلة الحَمَائِيَّة) .
Symphoricarpos albus; snowberry	سِنْفُورِيَّة بِيضَاء
Symphoricarpos montanus; Mexican symphorine snowberry	سِنْفُورِيَّة مَكْسِيكِيَّة
Symphoricarpos occidentalis; occidental snowberry	سِنْفُورِيَّة غَرْبِيَّة
Symphoricarpos parviflora; parviflorous snowberry	سِنْفُورِيَّة صَغِيرَةُ الزَّهَر

Symphoricarpos racemosa; racemose snowberry	سِنْفُورِيَّة عُقُودِيَّة (سِنْفُورِيَّة امريكية عقودية يماء الثمر) .
Symphoricarpos vulgaris; Indian currant	كَيْشِيْش هندي * سِنْفُورِيَّة شَائِعَة (جبة من الفصيلة الحَمَائِيَّة تحمل ثماراً كرزية حمراء داكنة تبه الكشمش) .
symphysis (Zool.)	الْيَحَامُ الْأَخْرَاز * اذْيَسَاق (التحام . اندماج (Bot.)
Symphytum	سَنْفِيْثُون * سَنْفُوطُن (المفردات . جنس أعشاب معمرة من الفصيلة الجُحْمِيَّة Boraginaceae) .
Symphytum asperinum; rough Symphytum; prikly comfrey	سَنْفِيْثُون حَشِيْن
Symphytum officinale; common comfrey; consound	سَنْفِيْثُون مَخْرَجِيّ (هو السنفوطن الذي في المفردات . يستعمل في الطب) .
sympode; sympodium (Bot.)	مِخْرُود كَاذِب (ساق نباتية مكونة من عدة أغصان مُتَنَامِيَّة معاً وكأنها ساق بسيطة) .
sympod	عَرَضِيّ (عَرَضُ الفَرْسِ أَوْ سَوَادِ جَمْعِهَا أَعْرَاضُ وَعَوَارِضُ) .
sympomatic anthrax; blackleg	جَمْرَةٌ عَرَضِيَّة أَوْ اِتْفَاحِيَّة (مرض مُدْمِجُ مَكْرُوبِي يسبب البقر خامة) .
syngamiasis; gapes	الْمَرَضُ الدَّوْدَرُ (مرض طفيلي يسبب جهاز التنفس في الطيور الدواجن) .
Synanthedon myopiformis; clear-winged apple moth	التَفَاح رَائِقُ الْأَجْنَحَة
synantherous; syngenesious	الدَّوْدَرَةُ الْمَزْدُوجَةُ * الدَّوْدَرَةُ الْعَمْرَاء (نُتَتْ بالمزدوجة لأن الذكر يكون دائماً

sympode; sympodium (Bot.)	مِخْرُود كَاذِب (ساق نباتية مكونة من عدة أغصان مُتَنَامِيَّة معاً وكأنها ساق بسيطة) .
sympod	عَرَضِيّ (عَرَضُ الفَرْسِ أَوْ سَوَادِ جَمْعِهَا أَعْرَاضُ وَعَوَارِضُ) .
sympomatic anthrax; blackleg	جَمْرَةٌ عَرَضِيَّة أَوْ اِتْفَاحِيَّة (مرض مُدْمِجُ مَكْرُوبِي يسبب البقر خامة) .
syngamiasis; gapes	الْمَرَضُ الدَّوْدَرُ (مرض طفيلي يسبب جهاز التنفس في الطيور الدواجن) .
Synanthedon myopiformis; clear-winged apple moth	التَفَاح رَائِقُ الْأَجْنَحَة
synantherous; syngenesious	الدَّوْدَرَةُ الْمَزْدُوجَةُ * الدَّوْدَرَةُ الْعَمْرَاء (نُتَتْ بالمزدوجة لأن الذكر يكون دائماً

(مجلس مجمع مصر - طبقات من الأرض  
تتصل عدة سُق - جمع سُق أي series  
ربما بلغ نَحْطُها آلاف الأمتار ، وبفسلها عن  
غيرها غالباً عدم توافق واضح . يقال مثلاً النظام  
الجواري والنظام السيلوري والنظام الكربوني .  
أي الصخور التي تكونت أثناء العصر الجواري .  
أو العصر السيلوري . أو العصر الكربوني  
وهكذا).

نظامي • منهجي • تصنيفي • systematic  
مُصَنَّف • مُنَظَّم

تصنيف systematics  
(بحث تصنيف الأحياء وتحليلها في علم  
الموالب).

مُطَوِّر جهازية systemic fungi  
(تنمو داخل أنسجة الجسم واجهزته  
المختلفة).

مُبيد حشري جهازية systemic insecticide  
(مبيد حشري تنسجه أجهزة النبات أو  
الحيوان فتصبح سامة للحشرات التي تتطفل  
عليها).

نظام الاستغلال system of farming  
الزراعي  
(الطريقة التي تتبع في استغلال الأرض).

تربة قلوية أو ملحجية szik soil

طريقة الانتشار shelterwood system  
بالقطع الوقائي  
(أي بالقطعات التدريجية).

طريقة استئثار silvicultural system  
جراجية

(طريقة استئثار للخرجة ، مبنية على عدد  
مقبول من مبادئ زراعة الأبراج . وتُتبع هذه  
الطريقة في موضوع العناية بالشجرات . وفي  
موضوع استئثارها . وفي أن تُبدل بها شجرات  
جديدة لها شكل معين).

طريقة المستطيلات strip system  
(يجري فيها القطع على مستطيلات تتدرج  
في الاتجاه المعاكس للرياح السائدة).

دورة ثلاثية three field system  
(أنظر triennial rotation)

نظام القطع wedge system (Sylv.)  
الإسفيني .  
(تبدأ القطعات باتباع خط موجه في اتجاه  
الرياح داخل الشجرات . ويزداد عرض هذه  
القطعات على شكل إسفين كلما تقدّم السير برأس  
ذلك الإسفين ضد الرياح . ويكون التجدد طبيعياً  
على الأخص . وفاصلة التجديد قصيرة . والشجرات  
التي موحدة العمر تقريباً).

نظام (3) system (Geol.)

(طريقة جراجية ترمي إلى تبديل طريقة  
الاستئثار التي تُتبع في الخرجة ، أو ترمي  
إلى أن تُبدل بجملة أنواع أنواع أخرى ،  
مثاله تحويل المثنية إلى غابة ، وتحويل الغابة  
الانتخابية إلى غابة نظامية ، وتحويل الملحوات  
إلى راشيات).

نظام المثنية (أو coppice system  
نظام الخيس)  
(أنظر coppice system)

نظام الخرجة forest system  
شكل الخرجة  
(كان تكون على شكل غابة أو خيس).

طريقة الانتشار improvement felling system  
(طريقة استئثار قوامها الأساسي رفع المواد  
الاستئثار التي لها صفات جيدة . والترفيه عن  
التي لها صفات جيدة . ويؤتى ذلك إجمالاً في  
درجة مختلفة الأعمار . أو مختلفة الأنواع ،  
أو مختلفة الأعمار والأنواع جميعاً . ولا تدخل  
هذه الطريقة في جملة طرائق الانتشار  
الجراجية ، لأن تجديد الخرجة ليس من  
أهدافها).

مزارعة • مختارة • métayage system  
مواكرة

(مُتَايَاغَة) métayage system

Syringa persica; Persian lilac  
لَيْلَك فارسي

Syringa villosa; late lilac  
لَيْلَك رَغَب • لَيْلَك مِتَخَار

Syringa vulgaris; common lilac  
لَيْلَك مَعْرُوف أو شائع  
(فيه عدة ضروب . أنظر lilac).

syringe مِخَقَنَة • مِخَقَنَة  
(أداة تُحقن بها السوائل في جوف  
الحيوان).

Syrphidae مُبِيدَاتُ الْأَزَق  
(فصيلة حشرات من ذوات الجناحين فتتكاثر  
برقاناتها بالأزق).

Syrphus; syrphus flies مُبِيدَةُ الْأَزَق  
(جنس ذباب فتتكاثر برقاناته بالأزق أي  
حشرات المن).

syrup; sirup شَرَاب  
(ج أشربة . وهو في اللغة كل ما يُسَرَّب .  
أما هنا فهو دَوْب السكر المكثف صافياً أو ممطراً  
بإحدى المواد العطرية).

syrup jubea (Jubaea spectabilis)  
جُوبِيَّة بَهِيَّة • نَارَجِيل شِيلِي  
(شجرة من النخليات تزرع للتزوين من  
اسانها wine palm و coquito palm).

system (Biol.) (١) جِهَاز  
(مثل الجهاز العصبي أو جهاز الهضم أو  
جهاز التنفس).

digestive system جِهَازُ الْهَضْم  
(جملة الأعضاء التي تحصل فيها أعمال  
مضم الأغذية).

vascular system جِهَازُ وَعَائِيَّ

system (Sylv.) (٢) نظام أو طريقة  
الاستئثار

conversion system طَرِيقَةُ الْإِسْتِثَار  
بالتحويل (طريقة التحويل)

(نبات عشبي مُعَمَّر منتصب يزرع لأزهاره  
الزرقاء).

Syrian goat مَاعِز حَبَلِي  
(ثلاثة معروفة في الشام).

Syrian juniper (Juniperus dru-  
pacea) عَرَّعَر الشَّام  
(أنظر الاسم العلمي).

Syrian horse فَرَس شَامِي  
(الخيل الشامية من أجود الخيل العرب).

Syrian maple (Acer syriacum)  
قَيْقَب سُورِي  
(أنظر Acer)

Syrian rose حَطَبِي • حَطَبِي دِمَشْقِي •  
حَطَبِي وَزْدِي  
(أنظر Alcea rosea)

Syrian squirrel (Sciurus syriacus)  
سِنْجَاب شَامِي  
(نوع يكثر في الشام والأناضول).

Syrian woodpecker (Picus syria-  
cus) نَقَّار سُورِي  
(أنظر woodpecker)

syringa (١) فِيلَادِلْفُس  
(جنبة من الفصيلة القلبيّة أي فصيلة كاسرات  
الحجر أزهارها بيضاء أو مصفرة قليلاً . أنظر  
Philadelphus coronarius).

(٢) لَيْلَك  
(جنبة من الفصيلة الزيتونية Oleaceae  
أزهارها عقودية بيضاء أو أرجوانية طيبة  
الرائحة . أنظر lilac).

Syringa لَيْلَك • لَيْلَج  
(جنس جنبات من الفصيلة الزيتونية . أنظر  
lilac).

Syringa chinensis; Chinese lilac;  
لَيْلَك الصِّين  
Rouen lilac

Syringa grandiflora; big-flower-  
ed lilac لَيْلَك كَبِيرُ الزَّهَر

لامقاً بالأنثى . جنس دود من السلبيات يضرب  
بجهاز التنفس في الطيور الدواجن).

syngamy اتِّحَادُ الْأُنْثَا

syngenesious مُتَّحِدَةُ الْمَآبِر  
(أنظر synanthous)

Syngnathidae; pipefishes زَمَارَاتُ الْبَحْرِ

(فصيلة سك طول دقاق من رتبة خُصَلِيَّات  
الخياشيم ، يتحد فيها الفكّان ليكونا خطماً  
انبوبى الشكل فيها السك المسمى زَمَارَةُ الْبَحْرِ  
pipefish والسك المسمى حصان البحر  
sea horse).

Synographia circumplexa;  
semilooper worm الدودة نصف  
القياسة

synsepalous مُتَّحِدَةُ الْكَأْسِيَّاتِ أو  
الفضلات  
(أنظر gamosepalous)

synthesis تركيب • توليف • تخليق

synthetic صُنْعِي • اصطناعي • مُخَلَق

Syrian acanthus (Acanthus)  
أَقْنَثَا سُورِيَّة  
(مار عويلا . شوك الجمل في الشام . أنظر  
Acanthus).

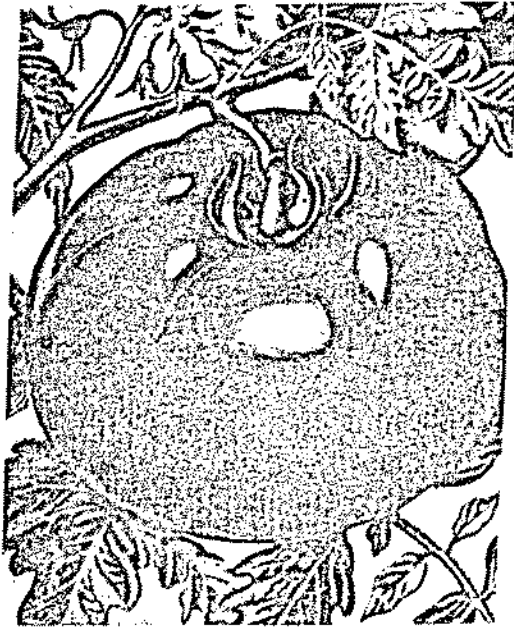
Syrian cardoon (Cynara syriaca)  
حَرْشَف سُورِي  
(نوع بري يتقبلونه ويسمونونه حَرْشَف  
الحمبر . أنظر Cynara).

Syrian daman (Procapra syriaca)  
وَبَر سُورِي  
(أنظر Hyrax syriacus)

Syrian fox (Vulpes syriaca)  
تَغَلَب شَامِي  
(أنظر fox)

Syrian globe daisy (Globularia  
trichosanthe) كَحَلَى سُورِيَّة • عَيْنُون

مُعْجَمُ الشَّهَابِي فِي مُصْطَلَحَاتِ الْعُلُومِ الزَّرَاعِيَّةِ  
Chihabi's Dictionary of Agricultural and Allied Terminology



Tomato

T



tulip

t

tabanid; gadfly; horsefly (Tabanus)	(منسوبة الى تباكو إحدى ولايات المكسيك، تسميها بحريفة وتضع منه صالحة حريفة جدًا).
Tabanidae	تُحْرِيَّات (فصيلة التُحْر من الحشرات ذوات الجناحين).
Tabanus	تُحْر (الواحدة تُحْرَة. جنس ذباب كبير تلح الحيوانات الدواجن. وهي من رتبة ذوات الجناحين Diptera وفصيلة التُحْرِيَّات (Tabanidae).
Tabanus autumnalis; autumn tabanid	تُحْر الخريف
Tabanus bovinus; cattle-gadfly; ox-fly; breeze	تُحْر البقر
Tabanus morio; black tabanid	تُحْر أسود
Tabanus pluvialis; eleg	تُحْر مطري
tabasco red pepper; cone pepper (Capsicum frutescens var. Conoides)	فلفل تباكو. فليفلة دغلية (أو مخروطية

tableland	تَجْد • هَضْبَة
table poultry	طيور المائدة (مليور دواجن تُرَبَّى لِلحومها).
tabulation	جَدْوَلَة (تنظيم أو تصنيف في جداول).
tacamahac(k) (Populus tacamahacca; P. balsamifera)	حَوْر بَلْسَمِي (أنظر Populus)
tacca	تَكَّة (نبات عسي من جنس التَكَّة. انظر المادة التالية).
Tacca	تَكَّة (معربة. وهي من لسان السكان في جزائر موزوك في أوقيانوسية. جنس نباتات عُشِيَّة من الفصيلة التَكِّيَّة Taccaceae توكل عاقلها اللحمة وينخرج منها نشا).
Tacca pinnatifida; pinnatifid	تَكَّة مَخْرُومَة الوَرِيَّات
tacca	تَكَّة مَزْرُوعَة أو زَرَايِعَة
Tacca sativa; cultivable tacca	تَكَّة مَزْرُوعَة أو زَرَايِعَة

Taccaceae	تَكِّيَّات (تكون في عسل البقر وفي معى الانسان).	دَرِين • دُرَانَة • hay tailings (أنظر الحَشِيش (hay tailings)
Taenia serrata; serrated tape-worm	شَرِيْطِيَّة مُحَزَّزَة (تكون في كلاب الصيد والأرانب).	لَوْتُ • أَفْسَد • تَلَوْتُ • فَسَد (n.) شَابَة • لَطَخَة • أَر التَعَفُن (n.)
tachometer	تَاخِيُومِتْر • تَاكُومِتْر (أنظر tachymeter)	مَرَضُ السَّاق (take-all (of cereals) (مرض يسبب أفضل القصبه في الزرع وسبه فطور مجهرية. أنظر Ophiobolus).
tachina fly	تَاشِيْنَة • طُفِيلِيَّة دود الفَرَّاش (تأثنية مُعَرَبَة • ذبابة تعيش برفاناتها طفيلية على دود الفَرَّاش قتيده، ولذا تُعْتَبَر من الحشرات المفيدة).	تَعْرِق • تَجْدُر • تَأْصِل • استعراق (بروز جذور النبات وامتدادها في التراب).
Tachinidae	التَاشِيْنِيَّات أو طُفِيلِيَّات دُودِ الفَرَّاش	لَيْفُ التَال (tal (ليف من التال المعروف باسم tal-palm. أنظر Borassus flabelliformis).
tachymeter; tacheometer	تَاخِيُومِتْر • تَاكِيَمِتْر (من اليونانية بمعنى المقياس السريع. تلسكوب لِمَسَّح الأبعاد يجعلك تقيس بسرعة مساحة الأرض وعلو أجزائها).	طَالُومَة (Talauma (اسمها في أمريكا. جنس أشجار وجنبات للترتين من الفصيلة المنثوية).
Tagetes; the marigolds	مُخْمِلِيَّة (من المُخْمَل أي الذي له خمل. جنس زهر من فصيلة المركبات الأنبوية الزهر).	طَالُومَة دُو كَنْدُول (Talauma candollii طالُومَة قَرَمَة (Talauma pumila; dwarf Talauma طَلَق • طَلَق (في القاموس الطلق تعريب تلك والانكليزية من المعربة. وكانت العرب تطلق اسم الطلق على هذا المعدن وعلى نوع منه يسمى lardite، وعلى المعدن المسمى ميكا أي البلق. سَوَانَات المغنيسيا المائية).
Tagetes erecta; African marigold; rose of India	مُخْمِلِيَّة مُنْتَصِبَة • وَرْدَة الهِنْد (ورد شائت في دمشق وهو فيها مبدول).	talipot (palm); talipot (Corypha umbraculifera) طَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Tagetes lucida; sweet-scented marigold	مُخْمِلِيَّة لَامِيَّة • وَرْدَة الشَّاء • قَرَنْفَلُ الهِنْد (ورد شائت في دمشق وهو فيها مبدول).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Tagetes patula; French marigold	مُخْمِلِيَّة مُنْتَصِبَة • وَرْدَة الشَّاء • قَرَنْفَلُ الهِنْد (ورد شائت في دمشق وهو فيها مبدول).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
taenia (Taenia)	شَرِيْطِيَّة • تِينِيَا (دودة من جنس الشريطية. أنظر المادة التالية).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Taenia; Tenia; tapeworms	شَرِيْطِيَّة • تِينِيَا (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى الشريط. جنس دود مشهور من شُعيَة العريضات ورتبة الينطقيات وفصيلة الشريطيات Taeniidae. وفي هذا الجنس أنواع تضر بالدواجن أي الحيوانات الأهلية).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Taenia echinococcus or Echinococcus granulosus; hydatid tapeworm	شَرِيْطِيَّة شَوْكِيَّة (تكون في أمعاء الكلب الدفاق).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Taenia saginata; common tape-worm; beef tapeworm	شَرِيْطِيَّة جَرْدَا (تكون في أمعاء الكلب الدفاق).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Taenia saginata; common tape-worm; beef tapeworm	شَرِيْطِيَّة جَرْدَا (تكون في أمعاء الكلب الدفاق).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha
Taenia saginata; common tape-worm; beef tapeworm	شَرِيْطِيَّة جَرْدَا (تكون في أمعاء الكلب الدفاق).	تَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرندب ومالابار. نوع من الفصيلة النخيلة. (Corypha

tapping بَزْل • نَقَر • شَقَّ  
(خاصةً النَّقَّ لجمع عُصَادَة النَّبَات أو شُفَه).

|| resin tapping جَمْعُ الرَّائِنِج  
(resin tapping أنظر)

|| ruminal tapping بَزْل الْكِرْش  
(puncture أنظر)

taproot جَنْث • جَذَرٌ وَتَدِي دَيْسِي  
(ج أَجْنَات وَجُثُوثٌ عَلَى الْقِيَاسِ • وَهُوَ أَرْوَمَةٌ نَتَتْ كَثِيرًا وَجَلَّتْ فِي قَدْحَا عَنْ مَتَرِفَاعِهَا أَيْ عَنِ الْجُدْبَرَاتِ • مِثَالُهَا الْجَزْرَةُ وَالْفَجَلَةُ • أَنْظُر (root).

tar قَطْرَان • قَطِرَان  
(مَادَةٌ رَائِنِيَّةٌ تَحْصَلُ مِنْ قَطْطِيرِ الْخَشَبِ أَوْ قَطْطِيرِ الْفَحْمِ الْحَجَرِيِّ).

tara; taro قُلْقَاس  
(Anظر Colocasia anti-quorum)

tarata (Pittosporum eugenoides) جُبْص • تَارَاتَا  
(تَارَاتَا بَلْعَةٌ مَكَانُ نِيوزِيلَنْدَةِ الْأَصْلِيِّينَ • جَنْبَةٌ دَائِمَةُ الْخُضْرَةِ ذَاتُ أَزْهَارٍ صَفْرَاءٍ عَطْرَةٍ).

taraxacum (١) طَرَخْشَقُون  
(نبات عشبي من جنس الطرخشقون Taraxacum).

(٢) شراب الطرخشقون  
(شراب مَقْوَرٌ يُحَصَّرُ مِنْ جُذُورِ الطَرَخْشَقُونِ وَسُوقِهِ).

Taraxacum طَرَخْشَقُون  
(جنس نباتات عشبية من المركبات الأسطورية موطنها المناطق المعتدلة).

Taraxacum officinale; common طَرَخْشَقُون  
(dandelion أنظر)

tare (n.) (١) وَزْنُ الْفَارَغِ • إِسْقَاط  
وزن الفارغ عند الوزن

(٢) يَبَقَّة • يَبَقَّة  
(نباتٌ كَلْبِيٌّ مُتَعَرِّشٌ Vicia sativa ويسمى vetch فَرَاغِمَه).

(٣) بُدُورٌ عُشْبِيَّة  
(غَيْرُ مَرْغُوبٍ فِيهَا).

(١) تَعْرِفَةٌ • تَعْرِفَةٌ جُعْرَكِيَّةٌ tariff  
(٢) تَعْرِفَةُ الْأَسْمَارِ • جَدُولُ الرُّسُومِ

قلقاس (Colocasia esculenta)  
(أنظر Colocasia anti-quorum)

tar oil دُهْنُ الْقَطْرَان  
(زيت القطران • وهو خليط من القطران والدهن الثقيل).

tarragon; estragon (Artemisia طَرَحُون  
dracunculus)

(الكلمة الانكليزية من Tarcon بلاتينية النباتيين • وهذه من طرخون العربية • ويظن أن الكلمة العربية اما من Drakôn او من Drakontion اليونانيين • بقلة زراعة معمرة من فصيلة المركبات الأنثوية الزهر • تزرع لرائحة أوراقها • وهذه الأوراق تؤكل عندنا وهي خضراء مع الطعم • وتضاف الى بعض الأطعمة).

tarring قَطْرَتُهُ • تَقْيِير  
(مُعالِجَةٌ بِالْقَارِ أَوْ الْقَطِرَانِ).

tarsus رُسْع • رُصْع • رُسْعُ الْقَدَمِ

tartarian oats (Avena orientalis) خَرْطَالٌ شَرْقِي  
(أنظر Avena)

tartaric acid حامض طَرَطَرِيك  
(حامض عضوي يتشأ في الثمار ولا سيما في العنب).

Tartary buckwheat (Fagopyrum حِنْطَةٌ سَوْدَاءُ تَرِّيَّةٌ  
tataricum) (أنظر Saracen corn)

Ta(r)tary maple (Acer tartaricum) قَيْقَبٌ تَرِّي  
بَيْتِي مُصَفَّرٌ

(Acer أنظر)  
tartration طَرَطَرَةٌ  
(مستقاة • معالجة الخمر بالحامض الطرطريك لتزيد حموضتها).

tarweed (Madia sativa) مَادِيَّةٌ زُرَاعِيَّةٌ  
(نبات عشبي من المركبات • أنظر Madia).

tassel شُرَابَةُ الذُّرَّة  
(الأزهار الذكري في نبات الذرة).

tassel flower (Senecio sonchifolia) شَيْخَةٌ شُرَابِيَّة  
(زهرة من الفصيلة المرغبة ويطلق الاسم أيضاً على نبات قطيفة الذيل الذي اسمه العلمي Amaranthus caudatus فَرَاغِمَه).

tassel (grape-) hyacinth (Muscari بَلْبُوسٌ مَعْرُوفٌ • بَلْبُوسٌ • comosum)  
بَلْبُوس • بَصَلُ الزَّرِير • حَلْحَل

(البلبوس من الكلمة اليونانية Bulbos وكانت تطلق على بسلة هذا النبات • ولم أجد بسلة الزيز والحلحل في المعجمات • وجاء في المفردات مرادفتين للبلبوس وجاءت الزيز بالراء بدلاً من الزاي الثانية وذلك في المفردات وفي شرح أسماء العقار وغيرهما • ولكن ما يرهوف وجدها منبولة ضبط بحروف بالزاي المعجمة في أحد المخطوطات وهو كتاب السمات في أسماء النبات للسويدي • باريس ٣٠٠٤ ورقة ٥٠ • وتطلق البلبوس اليوم على نباتات من أجناس وفصائل أخرى).

taste طَعْم • مَذَاق • ذَوْق

Tatarian bread (Crambe tartarica) خَبْزُ التَّتَر • كَرَنْبُ تَرِّي  
(نبات عشبي أوربي ذو جذر لحمي يؤكل • أو الجذر ذاته).

Tatarian buckwheat; (Fagopyrum حِنْطَةٌ سَوْدَاءُ تَرِّيَّةٌ  
tataricum) (أنظر Saracen corn)

tawny; tawney بَيْتِي مُصَفَّرٌ  
أَسْرُ صَارِبٌ إِلَى الصُّفْرَةِ

tawny daylily (Hemerocallis fulva) زَنْبَقُ النَّهَارِ الْأَغْبَر  
(أنظر الاسم العلمي).

tax ضَرِيَّة  
(حصة اشراك الفرد في نفقات الدولة العامة).

|| direct tax ضَرِيَّةٌ مُبَاشِرَةٌ  
(في اصطلاح النام • وهي الضريبة التي تطلب من الفرد شخصياً كضريبة الأبنية وضريبة الدخل من زراعة أو تجارة أو صناعة الخ).

|| income tax ضَرِيَّةُ الرَّبْعِ • ضَرِيَّةُ الدَّخْلِ  
(أنظر income tax)

|| indirect tax ضَرِيَّةٌ غَيْرُ مُبَاشِرَةٍ  
(أنظر indirect tax)

|| land tax ضَرِيَّةٌ عَقَارِيَّةٌ  
(أنظر land tax)

taxation قَرَضُ الضَّرَائِبِ • ضَرِيَّة

|| progressive taxation ضَرِيَّةٌ تَصَاعُدِيَّةٌ

tax cut تَخْفِيزُ الضَّرَائِبِ

tax-exempt; tax-free مُعْفًى مِنْ  
الضَّرَائِبِ • غَيْرُ خَاضِعٍ لِلضَّرِيَّةِ

Taxineae طَقْسُويَّة  
(قبيلة من الفصيلة الصنوبرية أي المخروطية فيها الطقسوس).

Taxodium; bald cypress طَقْسُودِيُون  
(جنس شجر للترتين من الفصيلة الصنوبرية أي المخروطية يشبه الطقسوس).

Taxodium distichum; common طَقْسُودِيُونُ  
bald cypress; swamp cypress; طَقْسُودِيُونُ ذُو حَرَقَيْنِ

Taxodium mexicanum طَقْسُودِيُونُ  
مَكْسِيكِي

taxonomy عِلْمُ التَّصْنِيف  
(تصنيف الأحياء من نبات وحيوان في شعب وملائات وَرَتَبَ وَفَصَالٍ وَأَجْنَاس).

Taxus baccata طَقْسُوس  
(شجر للترتين • أنظر yew).

tea شاي  
(تطلق الانكليزية على جنبة الشاي • أنظر المادة التالية • وعلى ورقها المهيأ لأن يُتَمَعَّ فِي الْمَاءِ الْمُغْلَى • وعلى ذلك التَمَعُّعِ نَفْسُهُ • وَهُوَ مَشْهُورٌ فِيهِ مَادَةٌ مَبْنِيَّةٌ تَسْمَى التَّانِين).

tea; tea plant (Thea sinensis or Camellia sinensis) شاي  
(جنبة من الفصيلة الكاميليَّة • مهدها الأصلي بين الصين والهند • واسمها العربي والانكليزي والعلمي من أصل صيني • ولم تعرفها العرب قديماً إلا الرواد منهم • ولم يستعملوا ورقها • وخلصت من ذكرها المعاجم العربية القديمة وكتب المفردات • وعرفها الأوربيون في القرن السادس عشر • وقال مايرهوف إن البيروني ذكر استعمال الصينيين للشاي «مجموعة المجمع العلمي المصري م ٢٢ ج ٢».

|| Abyssinian tea; Arabian tea قَات • أَوْرَاقُ الْقَات  
(أنظر Catha edulis)

|| Botany Bay tea; Australian tea قُتَاغُ حُلُوِّ الْوَرَق  
(أنظر Smilax glycyphylla)

|| Bourbon tea شاي الْبُورْبُون • قَهَام  
(أنظر tea "faham")

|| Brazilian tea شاي بَرَاذِيلِي • جِيرَفَاو  
(أنظر gervao)

|| crystal tea (Ledum palustris) صُوفِيَّةُ الْمَنَاقِعِ • شاي لَبْرَادُور

|| faham tea; faham (Agraecum fragrans) قَهَام • شاي الْبُورْبُون  
(فهام من الاسم الافريقي • نبتة شبيهة بالسحليات ينسج من أوراقها العطرة نوع من الشاي).

|| Labrador tea (Ledum palustris) شاي لَبْرَادُور  
(أنظر Ledum)

|| Mexican tea شاي الْمَكْسِيك  
(أنظر Chenopodium ambrosioides)

|| New Jersey tea; redroot (Ceanothus americanus) شاي نِيُوجَرْزِي • سِيَانُوطُسٌ أَمْرِيكِي  
(أنظر الاسم العلمي).

|| Oswego tea (Monarda didyma) شاي أَوْزَوِيغُو  
(شاي عطر الرائحة من فصيلة الشفويات أزهاره حمراء وأوراقه رمحية مشرشرة الحواف).

|| Paraguay tea بَهْشِيَّةٌ أَمْرِيكِيَّة • شاي بَرَاغُوَاي • مَاتِي  
(أنظر Ilex paraguayensis)

|| sweet tea; Botany Bay tea قُتَاغُ حُلُوِّ الْوَرَق  
(أنظر Smilax glycyphylla)

|| wild tea; lead plant (Amorpha canescens) شاي بَرِّي  
(أنظر الاسم العلمي).

tea-berry (Gaultheria procumbens) غُلْطِيرِيَّةٌ مُسَطَّحَةٌ • شاي كَنْدَا  
(جنبة مسلفة دائمة الخضرة مقبلة الورق أزهارها بيضاء جريبة الشكل وثمارها حمراء • يستخرج من أوراقها وثمرها زيت يطيب به الشراب).

teak سَاج  
(شجر ضخمة خشبه صلب ذو لون بني ضارب إلى الصفرة فيه أنواع أشهرها النوع الذي ينمو في جزر الهند الشرقية • أنظر Tectona grandis).

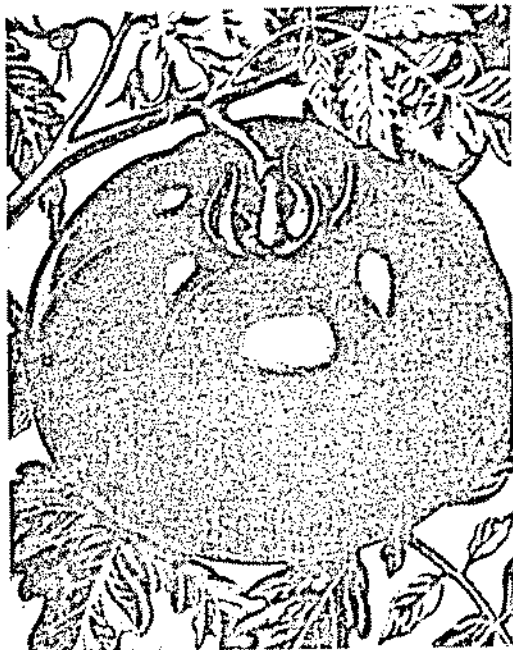
African teak سَاجُ أَفْرِيقِي  
(ويعرف أيضاً بالبلوط الافريقي • خشبه ثقل نمين واسمه العلمي Oldfieldia africana).

|| African teak سَاجُ أَفْرِيقِي  
(ويعرف أيضاً بالبلوط الافريقي • خشبه ثقل نمين واسمه العلمي Oldfieldia africana).

|| African teak سَاجُ أَفْرِيقِي  
(ويعرف أيضاً بالبلوط الافريقي • خشبه ثقل نمين واسمه العلمي Oldfieldia africana).

مُعْجَمُ الشَّهَابِي فِي مُصْطَلَحَاتِ الْعُلُومِ الزَّرَاعِيَّةِ  
Chihabi's Dictionary of Agricultural and Allied Terminology





T

Tomato



tulip

t

tabanid; gadfly; horsefly (Tabanus)	(منسوبة الى تباكو إحدى ولايات المكسيك، نماذجها حُرِفَة وتضع منه صالصة حُرِيفة جدًا).	tableland	تَجْد • هَضْبَة
Tabanidae	تُغْرِيات	table poultry	طيورُ المائدة
(فصيلة التمر من الحشرات ذوات الجناحين).		(طيور دواجن تُربى لِذُحُومها).	
Tabanus	تُغْر	tabulation	جَدُولَة
(الواحدة تُغْرَة. جنس ذباب كبار تلح الحيوانات الدواجن. وهي من رتبة ذوات الجناحين Diptera وفصيلة التُغْرِيات Tabanidae).		(تنظيم أو تصنيف في جداول).	
Tabanus autumnalis; autumn tabanid	تُغْرُ الخُرِيف	tacamahac(k) (Populus tacamahacca; P. balsamifera)	حَوْرُ بَلَسَمِيّ (أنظر Populus)
Tabanus bovinus; cattle-gadfly; ox-fly; breeze	تُغْرُ البَقَر	tacca	تَكَّة
Tabanus morio; black tabanid	تُغْرُ أَسْوَد	(نبات عشبي من جنس التكة. انظر المادة التالية).	
Tabanus pluvialis; eleg	تُغْرُ مَطَرِيّ	Tacca	تَكَّة
tabasco red pepper; cone pepper (Capsicum frutescens var. Conoides)	فُلْفُلُ تَباسكو. فُلْفِلَة دَعْلِيَة (أنظر grape)	(معربة. وهي من لسان السكبان في جزائر مولوك في أوقيانوسية. جنس نباتات عشبية من الفصيلة التَكَّة Taccaceae توكل عافلها للحمية ويستخرج منها نتا).	
	أو مخروطة	Tacca pinnatifida; pinnatifid	تَكَّة مَخْرُومَة الوُرَبَات
		tacca	تَكَّة
		Tacca sativa; cultivable tacca	تَكَّة مَزْدُوعَة أو زَراعِيَة

Taccaceae	تَكَّات	(تكون في عسل البقر وفي موى الانسان).	دَرِين • دُرَانَة • hay tailings
(فصيلة التكة من وحيدات الفلقة قريبة من الفصيلة الترجية).			حَطَامُ الحَشِيش (أنظر hay tailings)
tacheometer	تَاخِيُومِتْر • تاكومتر (أنظر tachymeter)	Taenia serrata; serrated tape-worm	لَوْتُ • أَفَسَد • تَلَوْتُ • فَسَد (v.)
tachina fly	تَاشِينَة • طُفِيلَة دود الفَرَّاش (تاشينة مُعَرَّبة • ذبابة تعيش يرقانها طليبة على دود الفرائش قبيحة، ولذا تُعتبر من الحشرات المفيدة).	(تكون في كلاب الصيد والأرانب).	ثَابِتَة • لَطَنَة • أَثَرُ التَعَفُّن (n.)
Tachinidae	التَّاشِينِيَّات أو طُفِيلَات دُودِ الفَرَّاش	Taenia solium; armed tapeworm; pork tapeworm	مَرَضُ السَّاق (of cereals)
		الدَّودَة الوَحِيدَة (تصيب الانسان والخنزير).	(مرض يصيب أفضل القصبه في الزرع وسبه فطور مجهرية. أنظر Ophiobolus).
tachymeter; tacheometer	تَاخِيُومِتْر • تاكومتر	Taeniidae	تَعْرِق • تَجْدُر • taking root
(من اليونانية بمعنى المقياس السريع. تلسكوب لِمَسَّح الأبعاد يجعلك تقيس بسرعة مساحة الأرض وعلو أجزائها).		(فصيلة دود من المتطفليات فيها الشريطية).	تَأَصَّل • استعراق
tackling	عُدَّة حِصَان الجَرّ	Tagetes; the marigolds	(بروز جذور النبات وامتدادها في التراب).
tadpole	شَرَع • شُرْعُوف (منير النفادع. وهو تسمى الشكل اليرقاني لجميع الشفطغيات البتر كالنفدع والعلجوم).	Tagetes erecta; African marigold; rose of India	لِيفُ التَّال (ليف من التال المعروف باسم tal-palm. أنظر Borassus flabelliformis).
taenia (Taenia)	شَرِيطَة • تَنِيَا (دودة من جنس الشريطية. أنظر المادة التالية).	مُخَمِّلَة مُتَنَبِّصَة • وَرْدَة الهِنْد	طَالُومَة
		Tagetes lucida; sweet-scented marigold	(اسمها في أمريكا. جنس أشجار وجنبات للترزين من الفصيلة المننولية).
		Tagetes patula; French marigold	طَالُومَة دُو كَنْدُول Talauma candollii
		مُخَمِّلَة مُتَنَبِّصَة • وَرْدَة الشَّام • قَرَنْفُلُ الهِنْد (ورد شائت في دمشق وهو فيها مبذول).	Talauma pumila; dwarf Talauma
		Tagetes signata	طَالُومَة قَرَمَة
Taenia; Tenia; tapeworms	شَرِيطَة • تَنِيَا (الاسم العلمي من اليونانية بمعنى الشريط. جنس دود مشهور من شعية العريضات ورتبة المتطفليات وفصيلة التريطيات Taeniidae. وفي هذا الجنس أنواع تضر بالسواجن اي الحيوانات الأهلية).	tagging	طَلَق • طَلَق (في القاموس المطلق تعريب تلك • والانكليزية من المعربة. وكانت العرب تطلق اسم الطلق على هذا المعدن وعلى نوع منه يسمى lardite، وعلى المعدن المسمى ميكا أي البلق: مَوَانِت المغنيسيا المائية).
Taenia echinococcus or Echinococcus granulosus; hydatid tapeworm	شَرِيطَة شَوَكِيَة (تكون في أمعاء الكلب الدقاق).	Tahiti apple; caja manga	طَالِيْبُ الهِنْد (في القاموس المطلق تعريب تلك • والانكليزية من المعربة. وكانت العرب تطلق اسم الطلق على هذا المعدن وعلى نوع منه يسمى lardite، وعلى المعدن المسمى ميكا أي البلق: مَوَانِت المغنيسيا المائية).
		إِجَاصُ البَرِّ العُلُو (أنظر Spondias dulcis)	طَالِيْبُ الهِنْد (لفظة طاليب معربة وهي تستعمل في سرنديب ومالابار. نوع من الفصيلة النخلية. أنظر Corypha).
Taenia saginata; common tapeworm; beef tapeworm	شَرِيطَة جَرْدَا	tail	تَال (field) buttercup (Ranunculus acris)
		ذَنَب • ذَيْل (ج أذنان. زائدة انتهائية لهكل مختلف الحيوانات • وللانكليزية والعربية استعمال كثيرة).	حَوْدَانُ جَرِيف • زَرُّ الدَّهَب (نبات عشبي مَعَمَّر من الحوذانيات أو الشقاريات. يزرع لازهاره الصفراء، وهو سامٌ للمائية).
		tail-fin	زَعِيفَة ذَنْبِيَة أو ذَيْلِيَة
		tailings	نُفَايَات • بَقَايَا

tallow شحم حيواني • شَحْمُ الْأَمْعَاءِ (أنظر suet)

|| vegetable tallow شحم نباتي (يُستخرج من بعض النباتات ويضع منه الشمع والصابون)•

tallow gourd; wax gourd (*Benin-casa cerifera*) قَرْعُ شَحْمِي • قَرْعُ الشَّعْمِ (نوع تكون ثماره منطواة بطبقة شمعية عند التئوج)•

tallow shrub جَبَّةُ الشَّحْمِ • شَمِئَة (أنظر wax myrtle)

talon; claw (Zool.) مَخْلَب (ج مَخَالِب • ظفر الجوارح أي سباع الطير • ويطلق أيضاً على نظيره في بعض الحيوانات)•

*Talpa europaea* خُلْد أُوْرَبِي • طُوْرِين (حيوان من الطويشيات Talpidae. أنظر mole)•

tal-palm تال • تار (أنظر *Borassus flabelliformis*)

Talpidae طَوْرِيَشِيَّات (فصيلة من رتبة الحشريَّات فيها الطوين أي الخلد الأوربي)•

talus (١) مُتَحَدَّر • حِدَار مُتَحَدِّر

(٢) رُكَّامُ المُتَحَدَّرَات

tamarack (١) أُرْزِيَّة • لَارِكُس أمريكي (اسم العلمي *Larix americana* • أنظر larch)•

(٢) تاماراك • صَنَوْبَر أسود

(اسم العلمي *Pinus murrayana* فراجعه)•

tamarack pine; black pine (*Pinus murrayana*) تاماراك • صَنَوْبَر أسود (انظر الاسم العلمي)•

Tamaricaceae طَرَفَاوِيَّات (فصيلة الطرفاء من ذوات الفلقتين عديدة التَوَيْجِيَّات)

tamarind; amli (*Tamarindus indica*) تَمَرِّ هِنْدِي • صُبَّار • صُبَّار • حَوَمَر (الفاموس • واسم الجنس العلمي من الاسم العربي وهو تمر هندي • شجر شمر من الفصيلة القرنيَّة نساؤه غذائية مليئة بسنع منها شراب وحلوى)•

tamarisk (*Tamarix gallica*) طَرَفَاء (جنبة تزير من جنس الطرفاء ويطلق الاسم خاصة على الطرفاء الفرنسيَّة • أنظر أنواع الطرفاء المختلفة في المادة التالية)•

Tamarix طَرَفَاء (جنس الطرفاء والأثل • واحدة الطرفاء طَرَفَة وطَرَفَاءة • جنس جنبات وجَنِّيَّات للتزيرين من الفصيلة الطرفاويَّة أغصانها رفيعة دقيقة وأزهارها عناقيد ريشية أرجوانية)•

*Tamarix africana*; African tamarisk طَرَفَاء إفْرِيقِيَّة

*Tamarix anglica*; English tamarisk طَرَفَاء إنكليزيَّة

*Tamarix aphylla*; athel tamarisk طرفاء لا وَرَقِيَّة • أثَل (جنبة من الفصيلة الطرفاوية تنمو في المناطق الشاطئيَّة والصحاري)•

*Tamarix articulata* or *Tamarix orientalis*; articulate tamarisk طَرَفَاء عَقْدَاء أو مَفْصِلِيَّة • أثَل (لغة الأثل من أمل سامي قديم ، لها نيبه بالبرانية والأخورية وغيرهما • ضرب من الطرفاء تكون جنباته منطواة بطبقة ملحية • موطنها الجزيرة العربية وإيران)•

*Tamarix chinensis*; Chinese tamarisk طَرَفَاء صِيْنِيَّة

*Tamarix gallica*; flowering cy-press; French tamarisk طَرَفَاء فَرَنَسِيَّة

*Tamarix germanica*; German tamarisk طَرَفَاء أَلْمَانِيَّة • طرفاوية أَلْمَانِيَّة (انظر *Myricaria germanica*)

*Tamarix hispida*; hispid tamarisk طَرَفَاء زُبَّاء

*Tamarix indica*; Indian tamarisk طَرَفَاء هِنْدِيَّة (تجمل أنجارها ضرباً من العفص يستعمل في السباغ والتسوير)•

*Tamarix nilotica*; Nile tamarisk طَرَفَاء نِيلِيَّة • طَرَفَاء (منها ضرب يفرز المَن في سياه فيلتقطه البدو ووهبان دير القديسة كاترينا ويستعملونه بدلاً من السكر : عن مايرهوف)•

*Tamarix orientalis*; tamarisk أَثَلُ المِلح • طَرَفَاء شَرْقِيَّة salt tree (أنظر *Tamarix articulata*)

*Tamarix pentandra*; five-stamen tamarisk طرفاء خَماسِيَّة الأَسْدِيَّة (ذات أوراق شمعية وأغصان أرجوانية وأزهار عناقيدية وردية)•

*Tamarix tetrandra*; tetrandrous طَرَفَاء رُبَاعِيَّة الأَسْدِيَّة tamarisk

(١) أَلِيف • داجِن • مَرَوِّض tame (٢) مَزْرُوع (في وصف النبات «أو المحصول» الذي يزرع ، بالمقارنة مع ما يَبْتُ بَرِّيًّا)•

tame rabbit أَرَنْب أَهْلِيَّة (أنظر *Lepus domesticus*)

tamp (n.) مِسْدَك (مسدك لرمص التربة حول التينة بعد زراعتها)•

تَبَّت (التينة) بِالْدَك (v.)

*Tamus communis*; lady's-seal الكَرَمَة السُّودَاء • فَاشَرَشِين

(نبات عشبي معترض من الفصيلة الديوسقوريَّة Dioscorea. اسطر black bryony)•

tan (n.) أَسَرُّ ضَارِبٌ إلى الصُّفْرَة دَبَعٌ (الجلد) (v.)

*Tanacetum vulgare* حَشِيَّةُ الدُّود • حَشِيَّةُ الشَّفَا (أنظر tansy)

tanbark قَشْرُ الدَّبَع • لِحَاءُ الدَّبَاغ (مسحوق قشر البلوط وقشر غيره ، يستعمل في دبع الجلود ويُستخرج الدَّبَاغ منه)•

|| spent tanbark ثَقُلُ الدَّبَاغ (ما يبقى بعد دبغ الجلود بقشر الدباغ)•

tandem (adj.) تَرَادُفِي (مُردف الواجد خَلَفَ الآخر)•

tandem disc harrow مُشْطُ تَرَادُفِي الأقراص

tang نَكْهَة • طَعْم tang (of the soil) طَعْمُ التُّراب (يكون في الخمر خاصة)•

tangelo تَانْجَلُو (ضرب من الحمضيات هو هجين المندرين وليمون الجنة «الغريب فروت» ، وهو من أطيب أنواع الحمضيات)•

tangential screw لَوَلَبُ مَسَّاس (أنظر screw)

tangerine; mandarin (*Citrus nobilis* var. *deliciosa*) مَنْدَرِين • يُونْغِي (مندليسا ، يوسف أفندي ، النجر أو نمره)•

tango plant خُورِيزَامَة (أنظر Chorizema)

tangor تَانْجُور (ضرب من المندرين «اليوسفي» المُهَجَّن يتميز بسهولة قشره)•

tania; tanier; dasheen; taro (*Colocasia esculenta*) قُلْقَاس (أنظر الاسم العلمي)•

tank agriculture; tank gardening; hydroponics الزِراعة فَوْقِ المَاءِ الزِراعة المائيَّة

tanner's bark لِحَاءُ الدُّبَاغِين • قَشْرُ الدَّبَاغ (أنظر tanbark)

tanner's sumac سُمَاقُ الدُّبَاغِين (أنظر *Rhus coriaria*)

tannery مَدْبَغَة • مَدْبَغَةُ الجُلُود

tannic acid حَامِضُ التَّنِيك • حَامِضُ العَفْص

tannin; tannic acid دَبِغ • دِبَاغ • دَبِغُ الدَّبَاغ • حَامِضُ العَفْص (يُستخرج من قشر البلوط والعفص وورق الساق وغيرها)•

tanning (١) دِبَاغَة • دِبَاغَةُ الجُلُود

(٢) طَلَاةٌ أو مُعَالَجَة بِحَامِضِ التَّنِيك

tanning sumac (*Rhus coriaria*) سُمَاقُ الدُّبَاغِين (أنظر الاسم العلمي)•

tannin treatment معالحة بالدَّبَاغ (إضافة حامض التَّنِيك إلى الخمر فتزداد حموضتها ويسهل حفظها)•

tansy; common tansy; English cost (*Tanacetum vulgare*) حَشِيَّةُ الدُّود • حَشِيَّةُ الشَّفَا (نبات عشبي معمر من المركبات الشعابية قد يزرع ويستعمل ورقه تابلا ، وتعمل رؤوس أزهاره طاردة للدود)•

tape شَرِيْط • شَرِيْط قِيَاس (أنظر adhesive tape)

tape شَرِيْط • شَرِيْط قِيَاس (أنظر adhesive tape)

diameter tape شَرِيْطُ القَطَرِ الدَّرَقَم (أو المَدْرَج) (أنظر diameter tape)

tape grass كَلَوِيَّة لَوَلِيَّة • شَرِيْطِيَّة (أنظر *Valisneria spiralis*)

taper تَنَاقُصٌ تَدْرِيجِي • اسْتَدْقَاق (تناقصُ يُخَنُّ الساق ، أو الجذع ، أو قِطْعَة الجذع ، من القاعدة إلى الرأس)•

tapeworm شَرِيْطِيَّة • تِنِيْنَا (دودة طفيلية ذات حلقات مُفْلَطحة • أنظر Taenia)•

|| beef or common tapeworm (*Taenia saginata*) شَرِيْطِيَّة جَرْدَاء (تكون في عَظَل البقر وفي وِمْي الإنسان)•

|| dwari tapeworm (*Hymenolepis murina*) شَرِيْطِيَّة قَرَمَة (في وِمْي القوارض • وقد تنتقل إلى الإنسان)•

|| pork tapeworm (*Taenia solium*) الدودة الوحيدة • شَرِيْطِيَّة مُسَلَّحَة (أنظر الاسم العلمي)•

Taphrina تَفَرِينَا • مَخْطِيقَة (الأولى مربعة والثانية ترجمة الاسم العلمي • فطور مجهرية تُفسر بأوراق الفاكهة كالخوخ والبرقوق)•

*Taphrina deformans* تَفَرِينَا مُشَوَّهَة (أنظر peach leaf curl)

tapioca تَبِيوَكَة (معربة • وهي من لغة برازيلية قديمة • مادة غذائية نشوية حَبِيَّة تستخرج من جذور نبات المَنِهَوْت (*Manihot edulis*)•

tapioca plant مَنِهَوْت مُر (أنظر *Manihot edulis*)

tapir (Tapirus) تَابِير (معربة • وهي من لغة برازيلية قديمة • جنس حيوان من الفصيلة التابيريَّة Tapiridae ورتبة مفردات الأصابع)•

|| Labrador tea (*Ledum palustris*)  
شاي لبرادور  
(أنظر  
(Ledum

|| Mexican tea  
شاي المكسيك  
(أنظر  
(*Chenopodium  
ambrosioides*

|| New Jersey tea; redroot (*Ceanothus americanus*)  
شاي نيوجرزي  
سيانوطس أمريكي  
(أنظر الاسم العلمي).

|| Oswego tea (*Monarda didyma*)  
شاي أوزويغو  
(شاي عطر الراححة من فصيلة النفويات  
أزهاره حمراء وأوراقه رمحية منشرة  
الحواف).

|| Paraguay tea  
بهيثة أمريكية  
شاي براغواي  
(أنظر *Ilex paraguayensis*)

|| sweet tea; Botany Bay tea  
فشاغ حلو الورد  
(أنظر *Smilax glyciphylla*)

|| wild tea; lead plant (*Amorpha  
canescens*)  
شاي بري  
(أنظر الاسم العلمي).

|| tea-berry (*Gaultheria procumbens*)  
عُطيرية مُسطحة  
شاي كندا  
(جنبة متلفة دائمة الخضرة مقبله الورد  
ازهارها بيضاء جرسية الشكل وثمارها حمراء  
يستخرج من اوراقها ونورها زيت يطيب به  
الشراب).

|| teak  
ساج  
(شجر ضخ خشب صلب ذو لون بني  
ضارب إلى الصفرة فيه أنواع أشهرها النوع  
الذي ينمو في جزر الهند الشرقية. أنظر  
(*Tectona grandis*).

|| African teak  
ساج افريقي  
(ويعرف ايضاً بالبلوط الافريقي. خشب  
ثقيل تين واسمه العلمي *Oldfieldia africana*).

|| علم التصنيف taxonomy  
(تصنيف الأحياء من نبات وحيوان في  
شعب ومواطن ورُتب وفصائل وأجناس).

|| *Taxus baccata*  
طقسوس  
(شجر للترتين. أنظر yew).

|| tea  
شاي  
(تطلق الانكليزية على جنبة الشاي. أنظر  
المادة التالية، وعلى ورقها المهيأ لأن يُنقع في  
الماء المغلي، وعلى ذلك النقع نفسه. وهو  
منهول فيه مادة منبهة تسمى الشاين).

|| tea; tea plant (*Thea sinensis* or  
*Camellia sinensis*)  
شاي  
(جنبة من الفصيلة الكاميلية، مهدا الأصلي  
بين الصين والهند. واسمها العربي والانكليزي  
والعلمي من أصل صيني. ولم تعرفها العرب  
قديمًا إلا الرواد منهم. ولم يستعملوا ورقها.  
وخلت من ذكرها المعاجم العربية القديمة  
وكتب المفردات. وعرفها الأوروبيون في القرن  
السادس عشر. وقال مايرهوف ان البيروني  
ذكر استعمال الصينيين للشاي مجموعة المجمع  
العلمي المصري م ٢٢ ج ٢).

|| Abyssinian tea; Arabian tea  
قات  
أوراق القات  
(أنظر *Catha edulis*)

|| Botany Bay tea; Australian tea  
فشاغ حلو الورد  
(أنظر *Smilax glyciphylla*)

|| Bourbon tea  
شاي البوربون  
فهام  
(أنظر "faham" tea)

|| Brazilian tea  
شاي برازيلي  
جيرفاو  
(أنظر gervao)

|| crystal tea (*Ledum palustris*)  
صوفية المناقع  
شاي لبرادور  
(فهام من الاسم الافريقي. نبتة شبيهة  
بالحلييات يصنع من أوراقها العطرية نوع من  
الشاي).

|| faham tea; faham (*Agracum fra-  
grans*)  
فهام  
شاي البوربون  
(فهام من الاسم الافريقي. نبتة شبيهة  
بالحلييات يصنع من أوراقها العطرية نوع من  
الشاي).

|| tawny daylily (*Heemerocallis  
fulva*)  
زنبق النهار الأغبر  
(أنظر الاسم العلمي).

|| tax  
ضريبة  
(حصة اشتراك الفرد في نفقات الدولة  
العامة).

|| direct tax  
ضريبة مباشرة  
(في اصطلاح الشام. وهي الضريبة التي  
تطلب من الفرد شخصيًا كضريبة الأبنية وضريبة  
الدخل من زراعة أو تجارة أو صناعة الخ).

|| income tax  
ضريبة الرُبع  
ضريبة  
الدخل  
(أنظر income tax)

|| indirect tax  
ضريبة غير مباشرة  
(أنظر indirect tax)

|| land tax  
ضريبة عقارية  
(أنظر land tax)

|| taxation  
فرض الضرائب  
ضريبة

|| progressive taxation  
ضريبة تصاعدية

|| tax cut  
تخفيض الضرائب

|| tax-exempt; tax-free  
مُعفى من  
الضرائب  
غير خاضع للضريبة

|| Taxineae  
طقسوية  
(قبيلة من الفصيلة السنوبرية اي  
المخروطية فيها الطقسوس).

|| Taxodium; bald cypress  
طقسوديون  
(جنس شجر للترتين من الفصيلة  
السنوبرية اي المخروطية يشبه الطقسوس).

|| Taxodium distichum; common  
bald cypress; swamp cypress;  
طقسوديون ذو  
خرفين  
(جنس شجر للترتين من الفصيلة  
السنوبرية اي المخروطية يشبه الطقسوس).

|| Taxodium mexicanum  
طقسوديون  
مكسيكي

(Acer  
أنظر)

|| tartration  
طرطرة  
(منتقة. معالجة الخمر بالحامض  
الطرطريك لتزيد حموضتها).

|| tarweed (*Madia sativa*)  
مادية زراعية  
(نبات عشبي من المركبات. أنظر  
(*Madia*).

|| tassel  
شُرابة الذرة  
(الازهار الذكري في نبات الذرة).

|| tassel flower (*Senecio sonchii-  
folia*)  
شعبة شُرابية  
(زهر من الفصيلة المركبة ويطلق الاسم  
ايضاً على نبات قلبية الذيل الذي اسمه العلمي  
*Amaranthus caudatus* فراجع).

|| tassel (grape-) hyacinth (*Muscari  
comosum*)  
بَلْبُوس معروف. بَلْبُوس  
بَلْبُوس  
بصل الزيز. خلخل

(البلبوس من الكلمة اليونانية Bulbos  
وكانت تطلق على بسلة هذا النبات. ولم نجد  
بصل الزيز والخلخل في المعجمات. وجاءا  
في المفردات مرادفين للبلبوس وجاءت الزيز  
بالراء بدلاً من الزاي الثانية وذلك في المفردات  
وفي شرح أسماء العشار وغيرهما. ولكن مايرهوف  
وجدما مضبوطة ضبط حروف بالزاي المعجمة  
في أحد المخطوطات وهو كتاب الساعات في  
أسماء النبات للسويدي. باريس ٣٠٠٤ ورقة  
٥٠. وتطلق البلبوس اليوم على نباتات من  
أجناس وفصائل أخرى).

|| taste  
طعم. مذاق. ذوق

|| Tatarian bread (*Crambe tartarica*)  
خبز التتر. كرنب تتر  
(نبات عشبي أوربي ذو جذر لحمي يؤكل،  
أو الجذر ذاته).

|| Tatarian buckwheat; (*Fagopyrum  
tataricum*)  
حنطة سوداء تترية  
(أنظر Saracen corn)

|| tawny; tawney  
بني مصفر  
أسر ضارب إلى الصفرة

|| (٢) بَيْقَة. بَيْقَة  
(تار (Bot.)  
(نبات غلتي مُتَرَشِّص *Vicia sativa*  
يسمى vetch فراجع).

|| (٣) بُدُور عَشِيَّة  
(غير مرغوب فيها).

|| (١) تَعْرِفَة. تَعْرِفَة جُمُركِيَّة  
tariff  
(٢) تَعْرِفَة الأَسْمَار. جَدُولُ الرُّسُوم

|| قَلْقَاس *taro* (*Colocasia esculenta*)  
(أنظر *Colocasia anti-  
quorum*)

|| tar oil  
دُهْنُ القَطْرَان  
(زيت القطران. وهو خليط من القطران  
والدمن الثقيل).

|| tarragon; estragon (*Artemisia  
dracunculus*)  
طَرَحُون  
(الكلمة الانكليزية من Tarcon بلاتينية  
النباتين. وهذه من طرخون العربية. ويظن أن  
الكلمة العربية اما من Drakōn أو من  
Drakontion اليونانيتين. بقلة زراعية معمرة  
من قبيلة المركبات الأنبوية الزهر. تزود  
لرائحة أوراقها. وهذه الاوراق تؤكل عندنا  
وهي خضر مع الطعام. وتضاف الى بعض  
الأطعمة).

|| tarring  
قَطْرَتُهُ. تَقْيِير  
(معالجة بالفار أو القطران).

|| tarsus  
رُسْع. رُصْع. رُسْعُ القَدَم  
(معالجة بالفار أو القطران).

|| tartarian oats (*Avena orientalis*)  
خَرْطَال شَرْقِي  
(أنظر Avena)

|| tartaric acid  
حامض طَرطَرِيك  
(حامض عضوي يتأ في الشار ولا يسا  
في العنب).

|| Tartary buckwheat (*Fagopyrum  
tataricum*)  
حنطة سوداء تترية  
(أنظر Saracen corn)

|| Ta(r)tary maple (*Acer tartaricum*)  
قَيْقَب تَتْرِي

|| tapping  
بَزَل. تَقْر. شَقْ  
(خاتمة النق لجمع غصارة النبات أو  
شعبه).

|| resin tapping  
جَمْعُ الرَّائِنِج  
(resin tapping  
(أنظر

|| ruminal tapping  
بَزَل الكِرْش  
(puncture  
(أنظر

|| taproot  
جَنْث. جَذَر وتدي رئيسي  
(ج أجنات وجنوث على القياس. وهو  
أرومة نمت كثيراً وجلت في قعرها عن متفرعاتها  
أي عن الجذيرات. مثالها الجذرة والفجلة.  
أنظر root).

|| tar  
قَطْرَان. قَطْرَان  
(مادة راتنجية تحصل من تقطير الخشب  
أو تقطير الفحم الحجري).

|| tara; taro  
قَلْقَاس  
(أنظر *Colocasia anti-  
quorum*)

|| tarata (*Pittosporum eugenioides*)  
جَبْص. تَارَاتَا  
(تاراتا بلغة سكان نيوزيلندة الأصليين.  
جنبة دائمة الخضرة ذات أزهار مقراء عطرية).

|| taraxacum  
طَرَخَشَقُون (١)  
(نبات عشبي من جنس الطرخشقون  
(Taraxacum).

|| (٢) شراب الطرخشقون  
(شراب مُقَوِّ يُخَضَّر من جذور الطرخشقون  
وسوق).

|| Taraxacum  
طَرَخَشَقُون  
(جنس نباتات عنية من المركبات  
الأسطرية موطنها المناطق المعتدلة).

|| Taraxacum officinale; common  
dandelion  
طَرَخَشَقُون  
(أنظر dandelion)

|| tare (n.)  
(١) وزن الفارغ. إسقاط  
وزن الفارغ عند الوزن

## عناية زراعية tending (Sylv.)

(هي على العموم كل عمل يؤتى في مصلحة شجرات حرجية ، في أي طور من أطوار نموها . ويطلق ذلك أساساً على الأعمال التي تتناول الشجرات نفسها ، وتتناول الأنبث التي تنافسها : كالتمزق ، والتقليم ، والتوسيع على الشجر . حتى القِطْع الإصلاحى . ومن هذه الأعمال أيضاً التشذيب ، وحبثُ المُعرَّشات ، وقثرتُ نطاق من سوق النباتات التي يراد إزالتها . ولا يدخل في جملة أعمال العناية هذه القِطْع الذي يحصل لتجديد الحرجة ، ولا أعمالُ التربة : كقشر التربة ، والصرق ، والإسقاء ، وأعمال الحريق المراقب) .

## شفاق وَتَرِيّ tendinous quitor (quitor)

## وتر tendon (ج أوتار) .

## وتر مُقارب وَتَرُ الوتر close tendon (close tendon أنظر)

## حالق عِطْفَة tendril; cirrus . عِطْفَة عِطْفَة

(وهي المَحَالِق والمَحَالِق . ورقة أو وَرَقَة قُلِبَتْ خِطَافاً للتعليق كما في الكرم واليُفَّة وعنب الحبة . ومن أسماها الأظفور وقد جعلناه أمام crampon فراجعها) .

## برقهم غَضّ tendron

## ظلاميّة خُنفساء الدقيق Tenebrio molitor; mealworm beetle

(الأولى من الاسم العلمي . خُنفساء تغزو مخازن الحبوب وأحياناً تُربى لتُقدَّم برفاناتها غذاءً للطيور والحيوانات) .

## ظلاميّات Tenebrionidae

(فصيلة خنافس الدقيق من مُفدمات الأجنحة) .

## غَضَّة teneral

(ومف لحشرة من عصيات الأجنحة في المرحلة بين الخادرة والياقة) .

## شريطيّة tenia; tapeworm

(دودة شريطيّة . أنظر Taenia) .

## درجة الحرارة minimum temperature

الضغرى أو الدنيا

## درجة الحرارة optimum temperature

## المثلّى أو الفضلى temple

## مُزج وَفِيّ temporary meadow

(مرعى نباتاته النجيليّات والقرنبيات خادمة وهي تزرع فيه وتلبث بعض الوقت) .

## مَطْمُورَة وَفِيّ temporary silo (silo أنظر)

## يَنْبُوع وَفِيّ temporary spring

## تربة مُتاسكة tenacious soil

## تماسك . متانة tenacity

## (١) استئجار . إيجار tenancy

## (٢) إيجارة . أرض مُستأجرة tenancy

## (٣) مدة الاستئجار share tenancy

## مُساواة شَرِكَة المُساواة share tenancy (share-tenancy أنظر)

## مُستأجر tenant

## مزرعة مُؤجرة tenant farm

## مُستأجر المزرعة tenant farmer

(الذي يستغل مزرعة مؤجرة له . ويعرف بالمستأجر في دمشق والنمطة) .

## إِسْتِغْلَال الْغَيْر tenant farming

للمزرعة (هو أن يستغل الأرض غير صاحبها ، إما لقاء أجرة ثابتة أو لقاء قسم من غلتها) .

## طَرِيّ . غَضّ tender (adj.)

عَرْضُ أسعار . عطشاء (n.)

## عناية . رعاية . خدمة tending

## telegraph plant (Desmodium

مَفْصِلِيَّة دَوَّارَة . مَفْصِلِيَّة تلغرافية gyrans)

(نبات عتيبي من القرنيات ، حركة وريقاته الغريبة تملفت الأظفار) .

## أَعِدَّةُ الْبَرْق telegraph poles

## مَفْصِلِيَّة دَوَّارَة telegraph tickelover

(أنظر telegraph plant)

## عَظَمِيَّات . كَامِلَاتُ Teleostei; teleosts

المُظْطام (طويضة من السمك تشمل أكثرها . وفيها خمس رُتَب وفصائل عديدة) .

## تَلْيُوسِيُور . بُوَغ نِهائِي teliospore

(بوغ المرحلة النهائية لتطور قُطر الصدا أو الثُفيران وهو يَنْفُث وينمو في نهاية الشتاء) .

## رُطُوبَة أَرْضِيَّة telluric moisture

(الماء الذي يكون في أحد المواقع ، ويكون مصدر هذا الماء غير الأمطار التي تهطل مباشرة على ذلك الموقع ، مثاله ماء الترسحات والينابيع) .

## الطور الأخير telophase

(المرحلة الأخيرة في انقسام الخلية) .

## عَجَز . دَبِيل telson

(آخر خَلْقَة في مَدَر القشريات) .

## مُعتدِل . مُعتدِل المناخ temperate

## دَفِئَة مُعتدلة temperate glasshouse

(أنظر glasshouse "temperate")

## مَدْفَأَة قَاتِرَة temperate hotbed

## دَرَجَة الْحَرَارَة temperature

دَرَجَة حرارة الجِسم body temperature

دَرَجَة الحرارة maximum temperature

القُصوى

## كالتجمعات والتكسرات وحمول الجبال)

ناشرة الدريس . مَيْسِيَّة الكَلَا tedder

(مكنة تنشر الدريس أو القش وتُقلبه حتى ينس أو يجف) .

## مَيْسِيَّة الكَلَا . ناشرة الدريس tedding machine; tedder

(أنظر hay tedder)

## أَسْنَان teeth (pl. of tooth)

(وتطلق أيضاً على أسنان النوكَة ومشط الحراثة وسواها) .

## إِسْنَان teething

(مسد أسن . وهو تَكُونُ الأسنان ونموها بمرورها) .

## جَدَع teg

(والأشئ جَدَعَة والجمع جذاع وجُدعان . وقد تمت جذوعته أي تمت له سنة من مولده . ولد الإنسان في سن ١٢ - ١٤ شهراً وتُطلق الانكليزية أيضاً على جلد هذا الحيوان الذي لم يُنَمَّسَ شعره) .

## جَنَاح غَطَائِي tegmen (pl. tegmina)

(أحد الجناحين الأماميين في بعض الحشرات من مستقيمات الأجنحة) .

## سِرَّاء . قَطْلِيم tegmen; secundine

(من وضع الدكتور أمين المعلوف . الغلاف الباطن للبيضة والبزرة) .

## غِشَاء . غِلَاف tegument

(الأولى في الحيوان ، والثانية في النبات . وفي البيضة «البذيرة» غلافان : غلاف ظاهر اسمه primine وغلاف باطن secundine ويسمى الشِّراء والقَلِيمير) .

## تِيل; European linden (Tilia europaica)

(أنظر Tilia)

## إِشْرَاب . تَشْرِب telegony

(هو في الوراثة أن تلد الأنثى من ذكر ثانٍ أولاداً فيها صفات ذكر أول تَقْدَمَا وهو أمر مُخالف لقوانين الوراثة المعروفة علمياً) .

علمُ الصَّنَاعَة . تِكْنُولُوجِيَة technology

(معرفة الوسائل الصناعية ومدارسها علمياً وعملياً) .

## (أَنْظُر "technical" rotation)

علمُ الصَّنَاعَة . تِكْنُولُوجِيَة technology

(معرفة الوسائل الصناعية ومدارسها علمياً وعملياً) .

## التِكْنُولُوجِيَة agricultural technology

(أنظر agricultural technology)

## تِكُّومَة Tecoma

(ممرية . وهي مختزلة من كلمة مكسيكية . حسن جنبات للترزين بعضها متسلقة من الفصيلة البغونية Bignoniaceae) .

## تِكُّومَة الكاب Tecoma capensis; Cape Tecoma

(تزرع لأزهارها الزرقاء أو البيضاء) .

## تِكُّومَة كَبِيرَة الزَّهَر Tecoma grandiflora; large flowered Tecoma

(أنظر Tecoma jasminoides; jasmine-leaved Tecoma)

## تِكُّومَة يَاسَمِينِيَّة Tecoma radicans; Virginian Tecoma; trumpet flower

(أنظر Tecoma radicans; Virginian Tecoma; trumpet flower)

## تِكُّومَة فَرَجِينِيَّة Tectibranhia

(نوع متسلق جميل يكسو جدران البيوت وينسب فيها أنفكاراً . وترى أن من اسمائه ما ترجمته باسمين فرجية وباسمين بُوقِي) .

## مُغَطَّاءُ الْحَيَاشِيم Tectonac

(رتبة حيوان من الرخويات المِعْدِيَّة خلفيات الخياشيم) .

## سَاج Tectona grandis; teak

(شجر عظام خشبها ملب جميل المنظر يستخدم في صنع الأثاث وبناء السفن . وهي من فصيلة رَغِي الحمام أي الفصيلة الأرتديّة موطنها جزر الهند الشرقية) .

## عِلْمُ تَشَكُّلِ الصُّخُور tectonics

(جزء من علم الجيولوجية يبحث في التغيرات التي حصلت في شكل الصخور

سَاج . خَشَب السَّاج teakwood

حَدَف teal

(نوع من سفار البط منه ما يعرف علمياً باسم *Anas crecca* وهو الحدف الشتوي أو الأوربي ومنه الحدف الصيفي *A. querquedula* وكذلك الأمريكي *A. discors* وكلها تَألف المياه العذبة) .

كُوبِيَّة مُحَزَّزَة tea-of-heaven (*Hydrangea serrata* or *H. hortensis*)

(جنبه تزوين من فصيلة كاسرات الحجر تزرع لأزهارها الزرقاء أو البيضاء) .

أُوسْمَنْثُوس . tea olive; osmanthus

(أنظر Osmanthus)

شاي . نبات الشاي tea plant

(أنظر tea)

تَاسَل; teasle or teasel; fuller's teasle (*Dipsacus fullonum*)

شَوْك الدَّرَّاج . شَوْك الدَّرَّاج teasel; fuller's teasle

(أنظر teasel)

تَقْنِيّ technical

دَوْرَة تَقْنِيَّة technical rotation

(أو تِكْنِيكِيَّة)

الدَّهْرُ الثَّالِثُ • الحُقبُ Tertiary era  
الثالث

(تلا الدهر الثاني، وتكونت فيه المجموعة الثالثة من الصخور الرسوبية).

مُرَصَّعٌ بِالْمُضَلَّعَاتِ tessellate (adj.)  
الرَّباعِيَّةُ

مُتَخَلِّفٌ tessellate (Bot., Zool.)  
الألوان • مُجَزَّعٌ

tessellate wood-fretter (*Anobium tessellatum*)  
سُوسَةُ الخَشَبِ المُجَزَّعَةِ (death-watch beetle)  
(أنظر)

اختبار • تجربة test (n.)

غُدَّةٌ (Bot.)  
(أنظر testa)

صَدَقَةُ الرَّخَوِيَّاتِ (Zool.)

غُدَّةٌ testa  
(من وضع الذكور أمين المملوف • الغلاف الخارجي للبيضة • البَذِيرَةُ والبِزْرَةُ).

جَذَرِيَّاتٌ صَدَقِيَّةٌ Testacea  
(رتبة حيوانات دفاق مجهرية من جذريات الأقدام Rhizopoda ذات أصداف ناعمة).

تَهِجِيْنٌ اِخْتِبَارِي test cross

عَلِيْقَةٌ مُخْتَبَرَةٌ tested ration

خُصِيَّتَانِ testes  
(مفردا خُصِيَّةٌ • أنظر testicle).

حَقْلُ التَّجَارِبِ test-field  
(أنظر experimental field)

خُصِيَّةٌ testicle; testis  
(ج خُصْيٌ • الغدة التناسلية في الذكر • وهما خصيتان يحتويهما المَقَنُّ وفَرْزَانِ المَنِي).

إِخْتِبَارٌ testing

إِخْتِبَارُ البُرُودِ || seed testing  
(أنظر seed testing)

أَرْضٌ terrain; terrane  
(تطلق في الجيولوجية على جزء كبير أو صغير من القشرة الأرضية يقال الأراضي الأولية أو الثانوية الخ • أي أراضي الدهر الأول أو الدهر الثاني وهكذا • أنظر era • وتطلق الانكليزية عموماً على القطعة من الأرض).

أَرْضِيٌّ أَصْلِيٌّ || primitive terrain  
(أنظر primitive terrane)

صفات الأرض • terrain features  
مَعالِمُ المنطقة

حَمَّةٌ • رَقٌّ terrapin  
(سُلْحَفٌ تعيش في المياه العذبة من فصيلة سلاحيّ المتاقم • أنظر Emydidae).

terrapin scale (*Lecanium nigro-fasciatum*)  
قِرْمِزِيَّةٌ سَوْدَاءُ التَّخْطِيطِ (حشرية من نصفيات الأجنحة تطفل على الأشجار المتبردة وبعض أشجار التربين).

مَأْرَضَةٌ terrarium  
(مربى للأحياء • الحيوانات والنباتات • البرية يستخدم للزينة أو لأغراض علمية ومن أمثاله المدينة bottle garden و crystal garden و glass garden).

البُصْرَةُ terra rossa  
(تربة حمراء فِرْفِرِيَّةٌ تقوم على أرضين كلسية قاسية في إقليم البحر المتوسط).

أَرْضِيٌّ • بَرِّيٌّ terrestrial

terrestrial galleyworm (*Iulus terrestris*)  
دَحَّالُ الأَذْنِ الأَرْضِيّ (أنظر Iula)

مياه إقليمية territorial waters  
(مدى الماء الذي لحق بالساحل ويقع تحت السيادة الإقليمية للدولة التي تطل عليه).

Tertiary (Geol.)  
خاصٌّ بالدَّهْرِ الثَّالِثِ (أو بالصخور التي تكونت فيه).

الدَّهْرُ أَوْ الحُقبُ || the Tertiary (Geol.)  
الثالث

طَرَفِيٌّ • نِهَائِيٌّ terminal  
بَرَأْعٌ • إِنْتِهَائِيَّةٌ terminal buds  
(والقُرُونُوقُ الانتهائي في النخل يسمى القَلْبُ والقَلْبُ والجُمَارَةُ والنَّخْعة).

إِهْلِيلَجٌ Terminalia  
(وتكسر اللام الثانية • وهي من الفارسية • والأمل سنسكريتي • وفي التاج لا تقل هليلج • جنس شجر هندي تسمى بزوره أو تمساره myrobalan plums من أنواعه ما يسمى الاهليلج الهندي في مصر • والهندي الشعيري في الشام • وهو T. chebula • تعمل تمساره لتنظيف جهاز الهضم مسهلة قبابضة).

Terminalia latifolia; broadleaf;  
إِهْلِيلَجٌ عَرِيضُ الورق almond tree

(شجرة موطنها جيكا في جزر الهند الغربية يصلح خشبها لأعمال البناء والانتشاءات).

termite; white ant (*Termes*)  
أَرْضَصَةٌ

(حشرة تقرض الخشب من الفصيلة الأرضية • أنظر أنواعها في مادة Termes).

|| yellow-necked termite (*Calo-  
termes flavicollis*)  
أَرْضَصَةٌ صَفْرَاءُ العُنُقِ

أَرْضِيَّاتٌ Termitidae  
(فصيلة حشرات من رتبة يسيها بعضهم أصلية الأجنحة • وآخرون عسيية الأجنحة الكاذبة • ومن هذه الفصيلة جنس الأرضة Termes).

مُرْكَبَاتٌ ثَلَاثِيَّةٌ ternary compounds  
(مواد غذائية مركبة من ثلاثة عناصر وهي الأكسجين والهيدروجين والكربون • مثالها النشا والسكر والنحم).

كاميلِيَّاتٌ Ternstroemiaceae  
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين فيها الشاي والكاميلية وتُعرف أيضاً باسم Camelliaceae المشتق من جنس الكاميلية).

شَرَفَةٌ • مَصْطَبَةٌ • دَكَّةٌ مُدْرَجَةٌ terrace

تَرَاةٌ المُدْرَجَاتِ terrace cultivation  
(في المناطق الجبلية أو المُخْتَدِرَةِ).

تِيرِيدَةُ teredo; shipworm (Teredo)  
(مصرية • حيوان من الرخويات ذوات المشابب • خيطرٌ جدًّا • يضر بالخشب المغمور في الماء الملح).

كَمْ • تَرْفَاسٌ Terfezia  
(ج أَكْمُرٌ وَكُنَّاءُ • والترفاس في المفردات • ومنظم الكمأة التي تنبت برية وتجلب من شرفي الشام وتباع في الأسواق تُسَبُّ إلى هذا الجنس من الفطور • أنظر truffle).

(١) ظَهَرٌ tergum  
(وبخاصة ظهر حيوان من المفصليات).

(٢) ظَهَرُ الحَلَقَةِ الواحدة  
(في الحيوان المفصلي).

(١) فترة الحَمَلِ term

(٢) فترة • مَدَّةٌ • فَصْلٌ

(٣) شَرَطٌ • شَرَطٌ اِتِّفَاقِيٌّ

(٤) مُصْطَلَحٌ • تَعْيِيرٌ

Termes; termites; white ants  
أَرْضَصَةٌ

(جنس حشرات تقرض الخشب من الفصيلة الأرضية Termitidae).

Termes bellicosus; bellicose  
أَرْضَصَةٌ مُقَاتِلَةٌ termite  
(نبتة أبنية عجيبة يبلغ علوها بضعة أمتار في البلاد الحارة).

Termes destructor; destructive  
أَرْضَصَةٌ مُخَرَّبَةٌ termite

Termes flavipes; wood ant  
نَلُّ الخَشَبِ الأَبْيَضُ

Termes giganteus; giant termite  
أَرْضَصَةٌ عَظِيمَةُ القَدِّ

Termes grandis; grand termite  
أَرْضَصَةٌ كَبِيرَةٌ

Termes lucifugus; lucifugous  
أَرْضَصَةٌ الظَّلَامِ termite

حِيازَةٌ • حَقٌّ التَّسَلُّكُ • tenure  
حق التَّمَتُّعِ (بمنسب أو يملكه عقارية).

ten-week stock; annual stock  
مَتَّوَرٌ سَنَوِيٌّ (أنظر Cheiranthus annuus)

tepid hotbed  
مَدْقَاةٌ ضَعِيفَةٌ (وهي القليلة الحرارة).

teratology  
عِلْمُ التَّعَاجِيبِ (أو علم الأعاجيب أو العجائب أو الغرائب في تاج الكائنات الحية • كالإخضاع في الدواب أي القاء الولد متوهاً ناقص الخلق فهو خَدِيجٌ • وكالاعراب والتشتملة أي الجنون في النبات).

tercel; tiercel or tercelet  
صَقْرٌ • بَازٌ (يطلق على ذكر المَقُور من أي نوع كانت خاصة النوع الشائع Falco peregrinus).

terebinth; terebinth tree; turpentine tree  
بُطْمٌ • صُرَاوَةٌ • شَجَرَةُ التَّرْبِنْثِينِ (أنظر Pistacia terebinthus)

|| green terebinth  
بُطْمٌ أَخْضَرٌ (أنظر Pistacia khinjuk)

|| muticate terebinth (*Pistacia mu-  
tica*)  
بُطْمٌ أَجْرَدٌ (نوع بري في بعض جبال الشام • أنظر الاسم العلمي).

Terebinthaceae  
بُطْمِيَّاتٌ (أنظر Anacardiaceae)

terebra  
(١) مُتَقَبٌّ • أَشْرَةٌ • طَوْرِيّ (ج أَطْوَاءٌ • وهي مَرَزٌ بعض الحشرات • (ovipositor).

(٢) مَحَارَةٌ ثَقَابَةٌ

Terebrantia; terebrants; terebrate  
أَشْرِيَّاتٌ insects  
(ذوات الأشرات أي المتأق من الحشرات غشائيات الأجنحة).

tenure  
مُقاومة الشَّد tensile strength  
مِقْيَاسُ التَوَثُّرِ السُّطْحِيّ tensiometer  
(لماء التربة).

tension  
تَوَثُّرٌ • شَدَّةٌ || surface tension  
التَوَثُّرُ السُّطْحِيّ • تَوَثُّرُ السُّطْحِ

tensor  
عَضَلَةٌ شَادَّةٌ

tent  
خَيْمَةٌ || shelter tent  
خَيْمَةٌ تُرْفَعُ على مساك أو أكثر لوقاية الكرم من البَلَدِ).

tentacle  
لَاْمِسَةٌ • زَائِدَةٌ حَوْلَ قَمِيَّةٍ Tenthredinidae; sawflies  
مُنْشَارِيَّاتٌ (فصيلة الذباب المنشاري من رتبة غشائيات الأجنحة).

Tenthredo  
مُنْشَارِيَّةٌ • دُبَابَةٌ مُنْشَارِيَّةٌ (جنس الدبابة المنشارية sawfly من فصيلة المنشاريات ورتبة غشائيات الأجنحة).

Tenthredo adembrata; pear slug  
مُنْشَارِيَّةٌ الكُمُرِيّ sawfly

Tenthredo athiops; black sawfly  
مُنْشَارِيَّةٌ سَوْدَاءُ

Tenthredo difformis; deformed  
مُنْشَارِيَّةٌ دَمِيمَةٌ sawfly

Tenthredo zonata; zonate sawfly  
مُنْشَارِيَّةٌ مُتَمَنِّطَةٌ

tenuifoliate; tenuifolious  
دَقِيقٌ || الورق • ضَيِّقُ الأوراقِ أو رَقِيْقُهَا

Tenuirostres  
رَقِيْقَاتُ المَنَاقِيرِ (في تصنيف سابق • رُتْبَةٌ من الطير الجوانم لمن مناقير طوال دفاق اما مستقيمة أو محدبات • منها فصيلة الهُدْمَدِيَّاتِ وفصيلة المُنَوَّقَاتِ).

tenuous (adj.)  
نَحِيلٌ • دَقِيقٌ • رَفِيعٌ

testis (testicle)	حَصِيَّة (أنظر)	(New Zealand spinach) (أنظر)	calcium tetraphosphate تَتْرَافُسْفَاتُ الْكَلْسِ (سماد فسفوري)	Texan pride ( <i>Phlox drummondii</i> ) فَيْسُ دُرُومُنْد (أنظر) (Phlox)	<i>Thalictrum angustifolium</i> ; angustifoliate meadow rue نَمَاءَةٌ صَيِّقَةُ الْوَرَقِ	theetsee; black-varnish tree ( <i>Me-lanorrhoea usitata</i> ) شجرة البرنيق الأسود • ورنيش بوزمي (أنظر) (varnish tree)
Testudinidae	سُلْحَفِيَّاتُ بَرِّيَّة	Tetramera; tetrameres رُبَاعِيَّاتُ الْأَرْسَافِ (رُتْبِيَّة حشرات من رتبة مُنَمِّدَات الأجنحة في كل رِغ من أرسافها أربعة أجزاء).	tetraphyllous رُبَاعِيّ الْوَرَقَات • رُبَاعِيّ الْوَرَقَات	Texas morel ( <i>Solanum texanum</i> ) مَعْدُ تَكْسَايِي (أنظر) (nightshade)	<i>Thalictrum aquilegifolium</i> نَمَاءَةٌ أَتْبُولِيَّة الْوَرَقِ	theobroma; cacao tree كَاكَاو • لَوْدُ الْهِنْدِ (شجرة من جنس الكاكاو من فصيلة البرازيات أو الاسطرفوليات (Sterculiaceae).
Testudo land	سُلْحَفَاءُ بَرِّيَّة • سُلْحَفَاءُ رُومِيَّة (جنس السلحفاة البرية. أنظر) (turtles)	tetrandrian; tetrandrous رُبَاعِيَّة الْأَسْدِيَّة	tetraploid رُبَاعِيَّة الصَّبِيغَات • رباعيّ الصبغيات (كائن تحوي خلاياه مجموعات رباعية من الصبغيات الأحادية. أنظر (meiosis).	Texas sage ( <i>Salvia coccinea</i> ) نَاعِمَةٌ قَرْمِزِيَّة (أنظر) (Salvia)	Thallophyta; thallophytes مَشْرِيَّات • ثَالُوسِيَّات (نباتات خَلَوِيَّة ، أي مركبة من خلايا مجتمعة ليس فيها ساق وجذر وورق ، مثالها الفطور والأشنه • الطحلب في حمر •).	<i>Theobroma cacao</i> ; common cacao; chocolate-nut tree; cocoa tree كَاكَاو • لَوْدُ الْهِنْد • كَاكَاو (أنظر) (cacao-tree)
tetanus; lockjaw	كُرَاز • كُرَاز (مرض خبيث خطر يسه تسم المراكز الدماغية بمواد تحصل في الجروح بتأثير ميكروب خاص يسمى عَصِيَّة نيكولاير).	Tetranychus قُمَّلُ مَرَضِ الشُّبَّة (جنس من المِتّ أي القُمَّل فيه أنواع تضرّ بالتبسات والحيوان • أنظر (blister disease).	tetrapod رُبَاعِيّ الْأَرْجُل • ذو أَرْبَعِ قَوَائِم	Texas stonecrop ( <i>Sedum pulchellum</i> ) حَيّ الْعَالَمِ الرَّقِيقِ (نبات عشبيّ لحيم مُعْتَمِر يزرع للتزيين من فصيلة المُخَلَّدَات (Crassulaceae).	thallus (Bot.) مَشْرَة • مَشْرَة • ثَالُوس (جسم نباتي ليس فيه محور مركزي، أو إذا وُجد فيه محور فهو لا ينقسم جذعًا وورقًا. وفي اللغة مشرة الأرض ومشرتها أول نباتها).	<i>Theodolite</i> مِرْوَاة • تِيُوْدُولِيْت (الأولى عن اقتراح لمجمع مصر ، والثانية معربة. آلة يستعملها المساحون تصلح للتخطيط والتسوية جميعًا وهما: levelling و planimetry).
tether	مِطْوَل (جمع مَطْلُول. حبل يربط به الحيوان ليقى ضمن مدى معين لا يتجاوزه).	Tetranychus telarius; spider mite قُمَّلَة عَنَكَبُوتِيَّة (تسبب حكة عديدة في الحيوان وقد تصيب الإنسان).	Tetrodon; Tetraodon; globefish فَهَقَّة • فَهَكَّة • قَقَاة (كلها عامية. جنس سمك من الفصيلة الفهقية).	textile plants نَبَاتَات لَيْفِيَّة (النباتات التي تزرع لأليافها كالقطن والكتان والقنب وغيرها).	thallus وورقيّ    foliaceous thallus	theory of evolution نظرية التطور • نظرية الشئ والارتقاء
Tetrabranchia or Tetrabranchiata	رُبَاعِيَّاتُ الْغِيَاثِيم (رتبة حيوان من الرخويات رأسيات الأرجل).	Tetranychus telarius complex; common red spider mite القُمَّلَة العنكبوتية الحمراء (الأكاروس العادي).	Tetrodontidae or Tetraodontidae فَهَقِيَّات • مُتَفَخَّخَات • رُبَاعِيَّاتُ الْأَشْنَان (فصيلة سمك من رتبة ملحمومات الفكوك فيها الفَهَقَة وقنفذ البحر).	texture قَوَام • بِنِيَّة • نَسِج (جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thalweg تَلْعَة • مَحَوْرُ الْوَادِي (ج تلعة : تلاع وتلمات • المكان الأكثر انخفاضا في الوادي حيث تجتمع المياه).	therapeutic عِلَاجِيّ • خَاصٌّ بِالْمَدَاوَةِ من الأمراض
Tetractinellida	رُبَاعِيَّاتُ الْقُرُوع (رتبة من الاسفنج الصواني).	Tetraodon; tetrodons فَهَقَّة • فَهَكَّة • قَقَاة (كلها عامية. جنس سمك من الفصيلة الفهقية).	tetter (١) هَرَصَص (مرض جلدي وتطلق الانكليزية على عدة أنواع بعضها يسبب الحيوان وينقل منه الى الإنسان).	texture جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thapes; gooseberry كِشْمِش (خاصة النوع الأوربي الشائك الذي اسمه العلمي <i>Ribes uva crisa</i> . جنبه مشرة من الفصيلة الكشمشية).	thermal حَرَارِيّ
tetrad	رُبَاعِيّ • رَابُوع (مجموعة من أربعة).	Tetraodontidae فَهَقِيَّات • مُتَفَخَّخَات • رُبَاعِيَّاتُ الْأَشْنَان (أنظر) (Tetrodontidae)	tetterwort; bloodroot ( <i>Sanguinaria canadensis</i> ) دَمُويَّة كَنَدِيَّة (أنظر) (bloodroot)	texture جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thatch (١) قَشُّ التَّقْيِيف (٢) تَخْلُ التَّقْيِيف (أنظر المادة التالية).	thermal death point درجة الحرارة المُتَمِّتَة (درجة الحرارة الكافية لقتل كائن مُعَيَّن).
tetradynamian; tetradynamous	ذَاتُ أَسْدِيَّة مُخْتَلِفَةِ الْأَرْبَعِ (اصطلاحاً • والمعنى الأصلي للكلمة الانكليزية رُبَاعِيَّة الْقُوَّة. وهي تطلق على الزهرة التي لها ست أسدية ، أربع منها طوال على زوجين ، واثنان قصيرتان ، كما في زهر الفصيلة السليبية).	Tetraodontidae فَهَقِيَّات • مُتَفَخَّخَات • رُبَاعِيَّاتُ الْأَشْنَان (أنظر) (Tetrodontidae)	tetterwort; bloodroot ( <i>Sanguinaria canadensis</i> ) دَمُويَّة كَنَدِيَّة (أنظر) (bloodroot)	texture جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thatch palm ( <i>Sabal umbraculifera</i> ) سَابَالٌ ظَلِيل • نَخْلُ التَّقْيِيف (نخل تستخدم سفاته في تغطية السقوف).	thermic motors مُحَرَّكَات حَرُورِيَّة (منها المحركات البخارية والمحركات الانفجارية. أنظر (motor).
tetrafoliate wood sorrel ( <i>Oxalis tetraphylla</i> )	أَقْصَلِيْسُ ذُو أَرْبَعِ وَرَقَات (يزرع للتزيين. أنظر (Oxalis).	Tetraonidae طِيَهُوجِيَّات (فصيلة طير من رتبة السَّجَاجِيَّات فيها اللَّيْهُوجُ والحَبَلُ والشَّائِي).	Teucrium; poly طُوقَرِيُون • جَعْدَة (جنس نبات من الشفويات لبعض أنواعه أهمية طبية. أنظر (germander).	texture جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thatch (١) قَشُّ التَّقْيِيف (٢) تَخْلُ التَّقْيِيف (أنظر المادة التالية).	thermo-cautery (١) مَيْسَمٌ مُتَأَجِّج (ميسم من بلاتين يتأجج بتيار من الهواء محترق على كربور. وهو يستعمل في كي الجروح وغيرها).
tetragonal	رُبَاعِيّ الزَّوَايَا أَوْ الْأَضْلَاح	Tetrapanax papyrifera; Aralia papyrifera أَرَالِيَّة وَرَقِيَّة (أنظر) (Aralia)	Teucrium polium; mountain germander جَعْدَة (يقل بري من الفصيلة الشفوية. وتطلق الجعدة على أنواع أخرى من الجنس نفسه).	texture جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thatch (١) قَشُّ التَّقْيِيف (٢) تَخْلُ التَّقْيِيف (أنظر المادة التالية).	thermo-fogging إِضْباب حَرَارِيّ • تَفْشِيَّة بِالضباب على الساخن
Tetragonia expansa	إِسْفَانَاخُ زَيْلَنْدَة الجديدة	tetraphosphate فُصْفَات رُبَاعِي • تَتْرَافُسْفَات	Texan or Texas fever; cattle tick حُمَّى تَكْسَاس (تسبب المسانية وينقلها القُرَاد. أنظر	texture جَنَكَةُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة • قَوَامُ التُّرْبَة    soil texture أو بِنِيَّتُهَا (أنظر) (soil texture)	thatch (١) قَشُّ التَّقْيِيف (٢) تَخْلُ التَّقْيِيف (أنظر المادة التالية).	thermo-fogging إِضْباب حَرَارِيّ • تَفْشِيَّة بِالضباب على الساخن



thermograph مُسَجِّلُ الحَرَارَةِ  
(مقياسٌ للحرارة يسجل درجاتها ذاتياً) •

thermolabile يتحول بالحرارة •  
عَطُوبٌ بالحرارة  
(في وصف الخسائر والانزيمات التي تفقد خصائصها على درجة حرارة فوق ٥٥ درجة مئوية) •

thermo-lacto-densimeter مِقياسُ  
كثافة اللبن وحرارته  
(مقياس لكثافة اللبن يُريك أيضاً درجة حرارته فيهل عليك تعديل الكثافة على حسب الحرارة) •

thermometer مِقياسُ (أو ميزان) الحرارة •  
مِحرَر • مُستَحِرَر • مِحرَر • ترمومتر  
(المِحرَر من وضع مجمع مصر قديماً •  
والكلمتان التاليتان من وضع أمثاذين دمنقيين •  
ولم ينشأ منها • ومقياس الحرارة معروفة •  
وأشيع منها ميزان الحرارة • ويصنع بعضهم إلى الترميز • جهاز تقاس به الحرارة) •

maximum and minimum thermometer مِقياسُ الحرارة الكبرى والصغرى  
(انظر (maximum and mini-  
mum thermometer

recording thermometer مِقياسُ  
الحرارة المسجل • مسجل الحرارة  
(يستعمل في الجويئات خاصة) •

Six's thermometer مِقياسُ الحرارة الكبرى والصغرى  
(انظر (maximum and mini-  
mum thermometer

thermosiphon سحارة حرارية  
(سميت أيضاً مدقة سائية ومدقة مائية •  
آلة للتدفئة بالماء المسخن يدور في أنابيب •  
وهي تستعمل في الدفئيات • انظر (siphon) •

thermostable يتحمل الحرارة •  
ثابت على الحرارة  
(في وصف الخسائر والانزيمات التي تحتفظ بخصائصها في درجة حرارة متدلة

thermotropism إنبعا حراري  
(تأثير الحرارة في جعل بعض أعضاء النبات تنحرف إلى الجهة الكثيرة الحرارة أو القليلة • أنظر ملاحظات لغوية على هذه الكلمة وأشباهاها في مادة (phototropism) •

therophyte نبات بذري حولي  
(نبات عشبي حولي أو موسمي ، أي ليس له إلا دورة حيوية واحدة منذ أن ينبت من البزرة إلى أن تنتج بذراته) •

thickener مغلظ القوام  
غِثِل

thicket (اصطلاحاً • أنظر forest) • وقال بعضهم دغل، وجعلنا هذه أمام jungle و bush. شجرا الغابة وهو لا يزال صغيراً تمت رؤوسه وتشابكت فروعه • وهو بعد أن يكبر قليلاً يصبح اسمه أجمة القيسي أو العيدان (pole plantation) •

thickleaf مخلدة غليظة الورق •  
حري العالم الغليظ الورق  
(نبات من جنس المخلدة Crassula أو Sempervivum. أنظر (orpine) •

thickness of soil سُك أو ثخانة التربة  
غلِظُ الشداة  
(نبات من غليظات السداة Pachysandra من الفصيلة القربونية spurge family أو Euphorbiaceae) •

thick-styled linden (Tilia dasystyla) ريزفون غليظ القلم  
(انظر (Tilia

thickwind حشرجة  
(معمية في التنفس تظهر في الخيل عادة بعد اصابتها بذات الرئة) •

thigh (Vet.) فخذ •  
(ج أفضاد • وهي مؤنثة • وهي الجزء الأعلى من رجل الحيوان الداجن ، وهي تمتل بالكفل من فوق ، وتمتد إلى الساق من تحت) •

thimble; foxglove قِمْمَة • ديجيتاليس

(نبات عشبي من الفصيلة الخنازيرية و جنس القممبة Digitalis) •

Queen Ann's thimble غروية • قلويمية  
(انظر (Collomia

thimbleberry غليق أمريكي  
(نبات من الفصيلة الوردية ذو ثمار غليظة كنباتية النكل خاصة ما يُعرف منه باسم Rubus occidentalis) •

thin (adj.) نحيل • رقيق  
قرج • خفف  
(فرق أو باعد ما بين الفاصل • أنظر (thinning) •

thin haired apple flat mite أكادروس  
(Cenopalpus pulcher)  
التفاح المنططح الرفيع الشعر

thinning; thinning out تفريج • توسيع  
(التفريج بين نبتة ونبتة ، وهو قلع النباتات الزائدة وترك مسافة كافية للنبتة التي تلبث في الأرض • ويسمونه التخفيف في الشام والخفف في مصر • وهو في مثل زراعة البجر أي الشتندر يسمى singling فراجعها) •

thinning (of leaves) ورق • هت •  
حت  
(ورق الشجرة يرقها ورقاً أخذ ورقها • والهت حت ورق الشجر) •

thinning (of vine-branches) تقليم السرععات  
(تقليم الفسنيات الزائدة في الكرمة) •

thinning cycle تعاقب التوسيع  
(الفترة التي يُتوى مراعاتها بين توسيعتين متتاليتين في أرض واحدة) •

thinning machine; gapper مفرجة • مؤنمة  
(معمل ميكانيكي يقطع في سيرة قس من النباتات ويترك قس • وعمله غير متظم • ولا فائدة في استعماله • ويد البستاني أصلح) •

thin plantation شجرا فجوية  
(أي ذات فجوات • وهي التي في أرضها بمس خلا ليس فيه شجر) •

third stomach (of a ruminant) أم التلافيف  
(تمثل بالقلنسوة وبالينفحة • أنظر (stomach) •

thirsty thorn (Acacia seyal) سيال  
(انظر الاسم العلمي) •

thistle شوك  
(كلمة تطلق على عدد كبير من النباتات الشاك ولا يسا من أجناس Carduus و Cirsium و Silybum و Onopordon فراجعها) •

blessed thistle باذاورد • مقل الصيف  
(انظر (blessed thistle

cardoon thistle (Cynara cardunculus) حشرف • حشرف بري  
(انظر (cardoon

corn thistle (Cirsium arvense) شوك الحقول • قصوان الحقول  
(انظر (Cirsium

cotton thistle (Onopordon acanthium) شكاعى اقنية • شوك الحمار  
(يستخرجون من بذوره دغاً صالحاً للاصباح • أنظر (Onopordon) •

creeping thistle (Cirsium arvense) شوك الحقول • قصوان الحقول  
(انظر (Cirsium

edible thistle (Cynara cardunculus) حشرف • حشرف بري  
(انظر (cardoon

fuller's thistle (Cirsium lanceolatus) شوك ساني • قصوان ساني  
(انظر (Cirsium

globe thistle قنغذية • أخنوبس  
(انظر (Echinops

golden thistle (Scolymus hispanicus) الشوك الصفراء • سقولومس  
(انظر (Scolymus

holy thistle (Silybum marianum) حرقيش الجبال • شوك مريم • سلين  
(نوع بري يتفلقونه ويلبخون سوقه وعروق ورقه كالعكوب) •

Lebanon thistle (Cirsium libanoticum) شوك لبناني • قصوان لبناني  
(انظر (Cirsium

milk thistle حرقيش الجبال • شوك مريم • سلين  
(انظر (Silybum marianum

musk thistle (Carduus nutans) شوك منحن  
(انظر (Carduus

pine thistle (Atactylis gummifera) شوك صتوري  
(نبات شوكي أوروبي ذو فبايات راتنجية) •

Saint Mary's thistle; milk thistle حرقيش الجبال • شوك مريم • سلين  
(انظر (Silybum marianum

silver thistle (Carduus argentatus) شوك فضي  
(الخرقيش المنبر في الشام • أنظر (Carduus

slender thistle (Carduus pycnocephalus) شوك شالك الرؤوس  
(لسان الكلب في الشام) •

sow thistle; milkweed (Sonchus oleraceus) ثفاف معروف  
(بعضه في مصر • أنظر (Sonchus

spear thistle; common thistle (Cirsium lanceolatus) شوك ساني • قصوان  
ساني  
(انظر (Cirsium

thorn (1) شوك

thistle aphid (Anuraphis cardui) أرق الشوك  
(حشرة من الارقيات Aphidae تطفل على الشوك والأقحوان صيفاً وعلى الخوخ والبرقوق شتاء) •

thistle butterfly; painted lady; (Pyrameis cardui or Vanessa cardui) فراشة الشوك • طاووسية  
السيدة الجميلة  
(فراشة جميلة ترتاد النباتات الشاككة) •

thistle finch (Fringilla carduelis) شونكي • حنون • نقار الشوك  
(انظر (goldfinch

Thlandiantha زهرة الخصي  
(من اليونانية بهذا المعنى ، الماعاً إلى أن واضح هذا الاسم لم يهتد إلا إلى نباتها الذكرية • جنس زهر من الفصيلة القرعية) •

Thlandiantha dubia; dubious زهرة الخصي المشبهة  
Thlandiantha أندلسية • زهرة  
الأندلس  
(جنس الأندلسية من الفصيلة الصليبية • أنظر (Iberis) •

Thomas slag; basic slag حبث الحديد • ثوبال الحديد •

thoracic قُصافات الخبث  
(مساد فمغوري يحصل في صناعة الفولاذ) •

thoracic spiracles (Zool.) قُحات (أو ثغور) تنفس صدريّة  
(في المفصليات) •

thorax (١) صدر • زور  
(في مثل الخيل) •

(٢) صدر • جوشن  
(في الحشرات • وفي جوشها الأيدي الست والأجنحة الأربعة) •

thorn (١) شوك



يشبه الغصن الذي يحصل على بعض أنواع البلوط . والعنقبة من وضع الأمير الشهابي . وقد شاعت . والتويا معربة . ويسمونها العرعر في الجزائر على حين أن العرعر هو juniper . وقد خلطت كتب اللغة أنواع الفسيلة السنوبرية بعضها ببعض . جنس شجر للتزيين من الفسيلة السنوبرية أي المخروطية) .

*Thuya gigantea*; giant thuya  
عَنْصِيَّةٌ جِيَّارَةٌ • لِبَارِزُ أَقْتَفْ

(أنظر *Libocedrus decurrens*)

*Thuya occidentalis*; occidental thuya  
عَنْصِيَّةٌ غَرْبِيَّةٌ

*Thuya orientalis or Biota orientalis*; Chinese arbor vitae  
عَنْصِيَّةٌ شَرْقِيَّةٌ • شَجَرَةُ الْحَيَاةِ الشَّرْقِيَّةِ

*Thuya plicata*; red cedar; giant arbor vitae

thyme (*Thymus vulgaris*)

سَعْتَرٌ معروف • صَعْتَر  
(أنظر Thymus)

|| cat thyme (*Teucrium polium* or *T. marum*)  
(أنظر *Teucrium polium*)

|| سَعْتَرٌ مَعْرُوفٌ أَوْ شَائِعٌ garden thyme  
(أنظر *Thymus vulgaris*)

|| سَعْتَرٌ بَرِّيٌّ • نَتَامٌ • سَيْسَبَرٌ wild thyme; mother of thyme  
(أنظر *Thymus serpyllum*)

thyme dodder (*Cuscuta epithymum* or *C. minor*)  
كُشُوثُ السَعْتَرِ (أنظر Cuscuta)

Thymelaea  
مَازِدِيُون (المفردات) وقال مايرهوف أنها فارسية لا يونانية. جنس نباتات من المازديونيات. (أنظر Daphne).

*Thymelaea hirsuta* or *Daphne gnidium*  
مَثْنَان

(نبات عشبي مُعْتَمَر من الجريشيات موطنه حوض البحر الأبيض المتوسط) .

throistle: song thrush (*Turdus musicus*)  
(أنظر *Turdus*)

thrumwort; love-lies-bleeding  
قَطِيفَةُ الدَّيْلِ  
(أنظر *Amaranthus caudatus*)

(١) سُنَّةٌ thrush  
(طير من الفسيلة الشحوروية ورتبة الجواثم المنروومات المناقير . أنظر *Turdus*).

|| missel or mistle thrush (*Turdus viscivorus*)  
سُنَّةٌ الْهَدَالِ أَوْ الدُّبُقِ

(٢) قُلَاعٌ thrush  
(مرض معدٍ يعرف بالتهاب غشاء الفم وحصول بقع الى يبيض على اللسان واللثة وداخل الخد . وهو يسبب أولاد الضأن والبقرة خاصة . وبه فُكِرَ مجهرى) .

(٣) التهاب النُّسَرِ thrush  
(التهاب في حافر الفرس يسبب النسر وصحن الحافر)

thuja; arbor vitae (*Thuja* or *Thuya*)  
تُويَّا • عَنْصِيَّةٌ  
(نبات من جنس التويّا . أنظر *Thuya*).

Thunbergia  
طَنْبَرَجِيَّةٌ  
(من اسم نباتي سويدي . جنس زهر من الفسيلة الأقيثية) .

*Thunbergia alata*; alate Thunbergia  
طَنْبَرَجِيَّةٌ مُجَنَّحَةٌ

thunderbolt  
صَاعِقَةٌ  
(ج صواعق) . افراغ كهربى هوائى . يشبه برق ورعد ، بين سحابة مكهربة والأرض) .

thunderstorm  
عاصِفَةٌ رَعْدِيَّةٌ  
(عاصفة ممسوبة بالبرق والرعد) .

Thuya or Thuja; arbor vitae  
عَنْصِيَّةٌ • تُويَّا  
(تسمى شجرة العنص في الشام لان ثمرها

خملات وازهاره كثيفة الرؤيات ينسا . أو ترنفلية) .

تَحَلَّةُ الْمَذْرَأَةِ • إَثْرِيْنَكْسُ Thrinax  
(الاسم العلمي من المذراة ذات ثلث الأمايع نسيها لورقها بالمذراة . جنس شجر من الفسيلة التحلية) .

*Thrinax argentea*; silver Thrinax  
تَحَلَّةُ الْمَذْرَأَةِ الْفِضِّيَّةِ

*Thrinax brasiliensis*; Brazilian Thrinax  
تَحَلَّةُ الْمَذْرَأَةِ الْبَرَاذِلِيَّةِ

*Thrinax parviflora*; parviflorous Thrinax  
تَحَلَّةُ الْمَذْرَأَةِ الصُّغِيرَةِ الزُّهْرِ

تْرِيسْ thrips  
(حشرة صغيرة من جنس التربسات) .

تْرِيسْ • تْرِيسْ Thrips  
(معربة . جنس حشرات جد صغار من هدييات الأجنحة فتلك نباتات مختلفة وتمتس عدارتها . وهي أنواع مثل تريس الجبوب وتريس الكرات الخ . انظر *Thysanoptera*).

*Thrips tabaca*; leek thrips; cotton thrips  
تْرِيسُ الْكُرَّاثِ • بُرْغُوثُ الْكُرَّاثِ • تْرِيسُ الْفَطْنِ  
(يسمى التريس في مصر . وهو يمتس نسج ورق الفطن وغيره في حقولها) .

throat  
حَلَقٌ

throat-latch; throat-strap  
زِنَاقَةٌ • زِنَاقُ  
(ج زُنُق) . جزء الرمن أو اللجسام الذي يكون تحت الحلقوم . يقال زَنَقْتُ الفرس زَنْقًا فهو مزنوق . أنظر *bridle*).

throatwort (Trachelium)  
عَنْقِيَّةٌ • زَهْرَةُ الْعُنُقِ

(سميت بهذا الاسم لطول أنبوب التويج . جنس زهر من الفسيلة الجرسية Campanulaceae).

|| blue throatwort (*Trachelium caeruleum*)  
عَنْقِيَّةٌ زُرْقَاءُ

تَرِيَج • مِذْوَس • drag thresher  
جَزَجَر • حَالٌ

مِمْدُ الْمِذْرَسِ thresher feeder  
(آلة تناف الى المدرس وتوزع الحنائد عليه بانتظام) .

مِذْ الْمِذْرَسِ thresher-feeding  
(تقديم الحنائد لدرسها بالمدرس أو قل بالذراة threshing machine وهو عمل يأتيه ثلاثة عمال في المعتاد) .

مِذْرَس • مِذْرَس threshing; thrashing  
(فصل الحب عن السابل . وهو أنكال . فإذا كان بأرجل الدواب أو بالحيلان فهو الدباس والدوس والآداة وبالانكليزية treading out وإذا حصل الدباس ضرباً بالمدقات فهو الدق أي flailing وإذا حصل بالمِذْرَس أي بآلة المدرس فهو المدراس الحيلى أو الميكانيكى (mechanical threshing).

مِذْرَاس • أَسْطَوَانَةٌ threshing cylinder  
(أنظر beating drum)

مِذْرَاس • جَرِين • threshing floor  
جَرِين • أَنْدَر • مِزِيد  
(التيخ . الأرض التي تُدرس عليها الجبوب بالنورج أو بالدق أو بأرجل الدواب) .

مِذْرَس • آَلَةٌ threshing machine  
المِذْرَاس • دَرَّاسَةٌ  
(آلة المدراس الحيلى . مَرَكَبَةٌ من الدَّرَّاسَةِ وَمُقَابِلُ الدَّرَّاسَةِ وَالْمَهَرُ وَالنَّسَافَةُ وَالْمُسْطَلِفَةُ . وهي تحرك بومائل التحريك المختلفة على حسب نوعها وحجمها) .

(١) اقْتِصَادٌ • حُسْنُ التَّدْبِيرِ thrift  
(٢) عَافِيَةٌ • نَمُوٌّ مَعَافَى  
(٣) قَافِضَةٌ • زَهْرَةٌ thrift (Bot.)  
الْقَبْضُ • اسْطَاطِيقَةٌ  
(أنظر statice)

(٤) قَرَنْفُلٌ بَحْرِيّ  
(نبات عشبي مُعْتَمَر من الرماميات Plumbaginaceae أوراقه رفيعة على شكل

عَتِيق • صَرِيح • thoroughbred  
(تطلق على كسل حيوان أهلي من سلالة صافية منتخبة) .

مُنْجِب • قَحِيل thoroughbred stud  
(الفحل القحيل هو الكريم المنجب) .

thoroughwax (*Bupleurum perforliatum*)  
يَنْلَعُ الْبَقَرَةُ  
(نبات من الفسيلة الخيمية . أنظر Bupleurum).

thousand-leaf; milfoil (*Achillea millefolium*)  
أَحْلِيَّةٌ ذَاتُ أَلْفِ وَرَقَةٍ  
(أنظر الاسم العلمي) .

thrashing • مِذْرَاس • thrashing  
(أنظر threshing)

threadworm; pinworm  
شَعْرِيَّةٌ • تَرِيخِيَّةٌ  
(دودة من السلكيئات أو الخيطيات . أنظر Trichina).

threadworms • خَيْطِيَّاتٌ  
(أنظر Nematoda)

three-coloured bindweed (*Convolvulus tricolor*)  
سَبُّ النَّهَارِ  
(أنظر الاسم العلمي) .

three-field system  
نِظَامُ الدَّوْرَةِ الثَّلَاثِيَّةِ  
(أنظر triennial rotation)

three-row lister  
مِحْرَاتٌ ثَلَاثِيَّةٌ  
الْأَثْلَامُ  
(أنظر lister)

three-thorned acacia; honey locust (*Gleditsia triacanthos*)  
غَلَادِيْسِيَّةٌ ذَاتُ ثَلَاثِ شَوَكَاتٍ  
(أنظر Gleditsia)

thresher  
مِذْرَس

|| disc-wheel thresher  
مِذْوَسٌ قَرِصِيّ الْمَجَلَاتِ  
(أنظر disc-wheel thresher)

(أنظر spine)  
(٢) نبات شوكة  
(كالشدر والعاقول وسواهما) .

|| camel or camel's thorn (*Alhagi mannifera*)  
عَاقُول • حَاج • شَوْكُ الْحِمَالِ  
(أنظر camel thorn)

|| Christ's thorn  
سِذْر  
(أنظر *Zizyphus spina christi*)

|| cockspur thorn (*Crataegus crugalli*)  
زُعُرُورُ عُرْفِ الدِيَكِ  
(أنظر Crataegus)

|| fire thorn; evergreen thorn  
شَوْكُ النَّارِ • سِيْرَاقِنْتَه  
(أنظر Pyracantha)

|| Jerusalem thorn (*Parkinsonia aculeata*)  
بِرْكَنْسُونِيَّةٌ شَائِكَةٌ  
(جُثِيَّةٌ تملج ساجاً . أنظر Parkinsonia).

|| quick thorn (*Crataegus monogyna*)  
زُعُرُورُ أَحَادِي الْمِدَقَّةِ  
(هو ضرب من الزعورور الثالث) .

|| thirsty thorn  
سَيَّال  
(أنظر *Acacia seyal*)

|| weeping thorn (*Crataegus monogyna pendula*)  
زُعُرُورُ أَحَادِي الْمِدَقَّةِ  
(هو ضرب من الزعورور الثالث) .

thorn apple; Jimson-weed  
جَوْزُ مَائِل • بَقْم • بَقْم • دَانُورَةٌ  
(نبات عشبي طبي . أنظر *Datura metel*).

thorn broom ; furze (*Ulex europaeus*)  
جَوْلَقُ أُوْدِي  
(نبات شاك من القرنيات الغراسية) .

thorn-hedge  
سِيَّاجُ شَوْكِي

thorny  
شوكي • شَاك • شَاكٌ

thorny acacia; thorn locust  
غَلَادِيْسِيَّةٌ  
(أنظر Gleditsia)

مُعْجَمُ الشَّهَابِيِّ فِي مُصْطَلَحَاتِ الْعُلُومِ الزَّرَاعِيَّةِ  
Chihabi's Dictionary of Agricultural and Allied Terminology



Tomato



tulip

t

tabanid; gadfly; horsefly (Tabanus)

(ذبابة من جنس النمر - أنظر Tabanus)

Tabanidae  
نَمَرِيَّات  
(فصيلة النمر من الحشرات ذوات الجناحين)

Tabanus  
نَمَر  
(الواحدة نَمَرَة - جنس ذباب كبار تلح الحيوانات الدواجن - وهي من رتبة ذوات الجناحين Diptera وفصيلة النمرية Tabanidae)

Tabanus autumnalis; autumn tabanid  
نَمَرُ الخريف

Tabanus bovinus; cattle-gadfly; ox-fly; breeze  
نَمَرُ البقر

Tabanus morio; black tabanid  
نَمَرُ أمود

Tabanus pluvialis; eleg  
نَمَرُ مطري

tabasco red pepper; cone pepper (Capsicum frutescens var.)  
فلفل تاسكو - فلفل ذئبية (Conoides)

أو مخروطية

(نسوبة الى تيلكو إحدى ولايات المكسيك، تسمىها بحرفه وتحت من حافة بحرفه جداً)

table  
(١) بنضدة - مائدة - طاولة  
(٢) جدول

table  
|| stand table (Sylv.)  
جدول الخرد  
جدول الشجر (أنظر stand table)

|| volume table (Sylv.)  
(جدول التكميم)  
جدول الحجم (أنظر volume table)

table (Geol.)  
(٣) طبقة مستوية  
طبقة أفقية

|| water table (Geol.)  
مستوى المياه  
الجوفية (مستوى تبتغ التربة بالمياه الجوفية)

table grapes; dessert grapes  
عنب التفكه - عنب المائدة

(العنب الذي يؤكل وأنواعه عديدة - خلافاً لأغلب الخمر، وهي الأشبا التي تحضر - أنظر grape)

tableland  
تَجْد - هَضْبَة

table poultry  
(طيور دواجن تُربى ليُحومها)

tabulation  
جَدْوَلَة  
(تنظيم أو تصنيف في جداول)

tacamahac(k) (Populus tacamahacca; P. balsamifera)  
خَوْد بَلَسَمِي (أنظر Populus)

tacca  
تَكَّة  
(نبات عشبي من جنس التكة - أنظر المادة التالية)

Tacca  
تَكَّة  
(مبيرة - وهي من لسان السكان في جزائر مولوك في أوقيانوسية - جنس نباتات عشبية من الفصيلة التكية Taccaceae تؤكل عائلها المحببة ويستخرج منها نشا)

Tacca pinnatifida; pinnatifid  
تَكَّة مَخْرُومَة الوُرَيْقات

Tacca sativa; cultivable tacca  
تَكَّة مَزْرُوعَة أو زراعية

Taccaceae  
تَكِّيَّات  
(تكون في عطل البقر وفي مبي الانسان)

Taenia serrata; serrated tape-worm  
شَرِيْطَة مَحْرَزة  
(تكون في كلاب الصيد والأرانب)

tacheometer  
(أنظر tachymeter)

tachina fly  
نَائِيْنة  
(مُطَلِيَّة دود الفراش (نابغة ممرية - ذبابة تبيض يرقاتها مطنبية على دود الفراش فيسهل، ولهذا تُعتبر من الحشرات المفيدة)

Taeniidae  
شَرِيْطِيَّات  
(فصيلة دود من المطنبيات فيها الشريطية)

Tachinidae  
التَائِيْثِيَّات أو طَطِيْلِيَّات  
دود الفراش

tachymeter; tacheometer  
تَاحِيْمُوْمِتْر - تَاحِيْمِتْر  
تَاحِيْمِتْر  
(من اليونانية بمعنى القياس السريع - تلسكوب لقياس الأبعاد يجعلك تقيس بسرعة مساحة الأرض وعلو أجزائها)

Tagetes; the marigolds  
مُخَمَلِيَّة  
(من المُخَمَل أي الذي له خمل - جنس زهر من فصيلة المركبات الأنيوية الزهر)

Tagetes erecta; African marigold; rose of India  
مُخَمَلِيَّة مُتَشَبِّهَة  
وَرْدَة الْهِنْد

tackling  
عُدَّة جِصَان الْبَرِّ

tadpole  
شَرَف - شَرَفُوْف  
(صغير الضفادع - وهو تسمى الشكل البرقائي لجميع الضفادع البثر كالضفدع والمعلجوم)

Tagetes patula; French marigold  
مُخَمَلِيَّة مُتَشَبِّهَة  
وَرْدَة الْهِنْد

taenia (Taenia)  
شَرِيْطَة - تَنِيَا  
(دودة من جنس التريسطية - أنظر المادة التالية)

Taenia; Tenia; tapeworms  
شَرِيْطَة - تَنِيَا  
(الاسم السلسلي من اليونانية بمعنى الشريط - جنس دود مشهور من شعبة العريشات ورتبة المطنبيات وفصيلة الشريطيات Taeniidae وفي هذا الجنس أنواع تضر بالخواجن أي الحيوانات الأليفة)

Tagetes signata  
مُخَمَلِيَّة بَقْدَا  
رَقَم - رَقَم  
(رَقَم أو تَلِيْم مَمَر)

Tagetes signata  
مُخَمَلِيَّة بَقْدَا

Tahiti apple; caja manga  
إِبْجَاص الْبَرِّ الْخُلُو  
(أنظر Spondias dulcis)

Taenia echinococcus or Echinococcus granulosus; hydatid tapeworm  
شَرِيْطَة شُرْكِيَّة  
(تكون في أمعاء الكلب المغارق)

Taenia saginata; common tape-worm; beef tapeworm  
شَرِيْطَة جَرْدَا

tail  
ذَنَب - ذَنَب  
(ج أذنا - زائدة انتهائية لهيكل مختلف الحيوانات - وللانكليزية والعربية استعمالات كثيرة)

tail-fin  
زَيْطَفَة ذَيْبَة أو ذَيْبَة  
تَلْيَافَات - بَقَايَا

hay tailings  
حَطَامُ الْحَبِيْثِش  
(أنظر hay tailings)

taint (v.)  
لَوْث - أَمَد - نَلَوْتُ - قَسَد (n.)

take-all (of cereals)  
مَرَضُ السَّاقِ  
(مرض يسبب أشفل القصب في الزرع وسببه فطور مجهري - أنظر Ophiobolus)

taking root  
تَعَرَّف - تَجَدَّر - تَأَصَّل - استراق  
(بروز جذور النبات واستداعها في التراب)

tal  
لَيْفُ التَّال  
(ليف من التال المعروف باسم tal-palm - أنظر Borassus flabelliformis)

Talauma  
طَالُوْمَة  
(اسمها في أمريكا - جنس أشجار وجنات للتزيين من الفصيلة المغنولية)

Talauma candollei  
طَالُوْمَة دُو كَنْدُول

Talauma pumila; dwarf Talauma  
طَالُوْمَة قَرْمَة

tale  
بَلَق - طَلَق  
(في القاموس المطلق تريب تلك - والانكليزية من المبرية - وكانت العرب تطلق اسم الطلق على هذا المعدن وعلى نوع من يسي hardite - وعلى المعدن المسى ينكس أي البلق - سَوَانَات النخباء المائية)

talipot (palm); talipot (Corypha umbraculifera)  
طَالِيْبُ الْهِنْد  
(لشقله طاليب مبرية وهي تستعمل في سرنديب وملايو - نوع من الفصيلة النخيلية - أنظر Corypha)

tall (field) buttercup (Ranunculus acris)  
خَوْدَانْ جَرِيْف - زُرُّ الذَّهَبِ  
(نبات عشبي ممر من البودانيات أو التفاديات يزرع لأزهاره الصفراء - وهو سام للماشية)

tailings  
تَلْيَافَات - بَقَايَا

tallow	شمع حيواني • شحم الأمعاء (suet)	Tamaricaceae	طرّافويات (فصيلة الطرفاء من ذوات الفلقتين عديدة الثويجيات)
vegetable tallow	شمع نباتي (يُستخرج من بعض النباتات ويصنع منه الشمع والمصابون)	tamarind; amli ( <i>Tamarindus indica</i> )	تمر هندي • حَبَار • حَبَار • حَمَر • حَمَر
tallow gourd; wax gourd ( <i>Benincasa cerifera</i> )	قرع شمعي • قرع الشمع (نوع تكون لسله مقطعة بطبقة شمعية عند النضج)	tamarisk ( <i>Tamarix gallica</i> )	طرّاف (جنس تزيين من جنس الطرفاء ويطلق الاسم خاصة على الطرفاء الفرنسية. أنظر أنواع الطرفاء المختلفة في المادة التالية)
tallow shrub	شجيرة الشمع • شمعة (wax myrtle)	Tamarix	طرّاف (جنس الطرفاء والأشجار واحدة الطرفاء طرفة وطرفاءة. جنس جنات وجنات للترتين من الفصيلة الطرفاوية أصنافها رقيقة دقيقة وأزهارها عناقيد ريشية أرجوانية)
talon; claw (Zool.)	ومخالب (ج مخالب. ظفر الجوارح أي مباح الطير. ويطلق أيضاً على ظفيرة في بعض الحيوانات)	Tamarix	طرّاف (جنس الطرفاء والأشجار واحدة الطرفاء طرفة وطرفاءة. جنس جنات وجنات للترتين من الفصيلة الطرفاوية أصنافها رقيقة دقيقة وأزهارها عناقيد ريشية أرجوانية)
Talpa europaea	خُلْد أوروبي • طويين (حيوان من الطويينيات Talpidae. أنظر mole).	Tamarix africana; African tamarisk	طرّاف إفريقية
tal-palm	تال • تار (أنظر <i>Borassus flabelliformis</i> )	Tamarix anglica; English tamarisk	طرّاف إنكليزية
Talpidae	طويينيات (فصيلة من رتبة الحشرات فيها الطويين أي الخلد الأوروبي)	Tamarix aphylla; athel tamarisk	طرّاف لا ورقية • أثل (جنس من الفصيلة الطرفاوية تنمو في المناطق الناطقة والصحاري)
talus	(١) متحد • حدار متحد (٢) دُكَامُ الصَّخَرَات	Tamarix articulata or Tamarix orientalis; articulate tamarisk	طرّاف عقدة أو مفصّلة • أثل (اللفظة الأصل من أصل سامي قديم. لها نيب بالبرابرة والأثورية وغيرهما. قرب من الطرفاء تكون جباهه مغلقة بطبقة ليفية. موطنها الجزيرة العربية وإيران)
tamarack	(١) أوزية • لاركنس أمريكي (اسم العلمي <i>Larix americana</i> - أنظر larch).	Tamarix chinensis; Chinese tamarisk	طرّاف صينية
tamarack pine; black pine ( <i>Pinus murrayana</i> )	تاماراك • صنوبر أسود (اسم العلمي <i>Pinus murrayana</i> - فراجحه).	Tamarix gallica; flowering cy-press; French tamarisk	طرّاف عطرة

<i>Tamarix germanica</i> ; German tamarisk	طرّاف ألمانية • طرّافوية ألمانية (أنظر <i>Myricaria germanica</i> )
<i>Tamarix hispida</i> ; hispid tamarisk	طرّاف زبشا (تحمّل أشجارها خرباً من القصب يستعمل في الصباغ والتصوير)
<i>Tamarix indica</i> ; Indian tamarisk	طرّاف هندية (تحمّل أشجارها خرباً من القصب يستعمل في الصباغ والتصوير)
<i>Tamarix nilotica</i> ; Nile tamarisk	طرّاف نيلية • طرّاف (منها خرب يزرع في سينا لينتقله البعوض ويحرق دير القديمة كاترينا ويستعملونه بدلاً من السكر - عن مايرهوف).
<i>Tamarix orientalis</i> ; tamarisk	أثل الطبع • طرّاف شرقية (أنظر <i>Tamarix ariculata</i> )
<i>Tamarix pentandra</i> ; five-stamen tamarisk	طرّاف خماسية الأندية (ذات أوراق شريفة وأغصان أرجوانية وأزهار عناقيد وردية)
<i>Tamarix tetrandra</i> ; tetrandrous tamarisk	طرّاف رباعية الأندية (١) أليف • داجن • مروم (٢) أرنب أهله (في وصف النبات أو المحصول الذي يزرع • بالمقارنة مع ما بُنِيَ بَرَقًا).
tame rabbit	أرنب أهله (أنظر <i>Lepus domesticus</i> )
tamp (n.)	مَدَك (صَدَكْ لوص التربة حول التينة بعد زراعتها).
	تَبَّتْ (التينة) بالكُ
<i>Tamus communis</i> ; lady's-seal	الكُرمة السوداء • فاشرفين

(نبات عشبى معترش من الفصيلة الديوسكوردية <i>Dioscorea</i> . أنظر black bryony).	تانيا; tanier; dusheen; taro ( <i>Colocasia esculenta</i> )
tan (n.)	أَمَر • ضارب إلى الصفرة
(v.)	دَنَع (الجلّة)
<i>Tanacetum vulgare</i>	حَبَشَة الدود • حَبَشَة الشفاء (أنظر tansy)
tanbark	قَشَر الدَّبَغ • رِباع الدَّبَغ (مسحوق قشر البلوط وقشر غيره • يستعمل في دنع الجلود ويُستخرج الدَّبَغ منه)
spent tanbark	نَقْل الدَّبَغ (ما يبقى بعد دنع الجلود بقشر الدَّبَغ)
tandem (adj.)	تَرادُفي (مُردف الواجد خلف الآخر)
tandem disc harrow	مُشط تَرادُفي الأفراس
tang	نَكَمَة • طَمَم
tang (of the soil)	طَمَم التراب (يكون في الخمر خاصة)
tangelo	تَانْجَلُو (فرب من الحمضيات هو هجين المندرين وليمون الجنة - الغرب فروت • وهو من أطيب أنواع الحمضيات)
tangential screw	لَوْب مَسَّاس (أنظر screw)
tangerine; mandarin ( <i>Citrus nobilis</i> var. <i>delicosa</i> )	مَنْدَرِين • بُونْجِي (متعلبا • يوف أقصدي • الشجر أو ثمرة)
tansy; common tansy; English cost ( <i>Tanacetum vulgare</i> )	حَبَشَة الدود • حَبَشَة الشفاء (نبات عشبى معترش من المركبات النعابية قد يزرع ويستعمل ورقه تالاً • وتتمل رؤوس أزهاره طاردة للدود)
tango plant	تَانْجُو (أنظر Chorizema)
tangor	تَانْجُو (فرب من المندرين - البونجي - المُنْجِي يتميز بسهولة قشره)
tape	شَرِيْط • شَرِيْط قياس
adhesive tape	شَرِيْط لاصق

diameter tape	شَرِيْط القَطَر الشَّرْم (أو المَدْرَج) (أنظر diameter tape)
tape grass	كَلْوَة لَوْنِيَة • شَرِيْطَة (أنظر <i>Valisneria spiralis</i> )
taper	تَنَاقُص تَدْرِيْجِي • اسْتَدْقَاق (تَنَاقُص تَخْرُج السَّاق • أو المَدْرَج • أو قِطْعَة المَدْرَج • من القاعدة إلى الرأس)
tapeworm	شَرِيْطَة • تَشِيْنا (دودة طفيلية ذات حلقات مُتَمَلِّحة. أنظر Taenia)
beef or common tapeworm ( <i>Taenia saginata</i> )	شَرِيْطَة جَرْدَا (تكون في عَمَل البقر وفي رِجَى الإنسان)
dwarf tapeworm ( <i>Hymenolepis murina</i> )	شَرِيْطَة قَرْمَة (في مِعى القَوَادِص • وقد تنقل إلى الإنسان)
pork tapeworm ( <i>Taenia solium</i> )	الدودة الوحيدة • شَرِيْطَة مُسَلَّحَة (أنظر الاسم العلمي)
Taphrina	تَافَرِينَا • مَخْزِيْغَة (الأولى ممرسة والثانية ترجمة الاسم العلمي. فطور مجهرية تنمو بأوراق اللبنة كالخوخ والبرقوق)
<i>Taphrina deformans</i>	تَافَرِينَا مَخْزِيْغَة (أنظر peach leaf curl)
tapioca	تَپِيوكَة (ممرسة). وهي من لغة برازيلية قديمة. مادة غذائية نشوية خفيفة تستخرج من جذور نبات المَنِيْهَوْت ( <i>Manihot edulis</i> ).
tapioca plant	مَنِيْهَوْت مَر (أنظر <i>Manihot edulis</i> )
tapir ( <i>Tapirus</i> )	تَپِير (ممرسة). وهي من لغة برازيلية قديمة. جنس حيوان من الفصيلة التايبرية ورتبة مَرْدَات الأُمَامِيْج.

tapping	يَزْل • نَقَر • شَقْ (خسافة النبق لجمع فُسادة النبات أو تشبهه)	tare (Bot.)	(٧) يَبَقَّة • يَبَقَّة (نباتات كُتلي مُتعرِض <i>Vicia sativa</i> ويسمى <i>vetch</i> فراجحه)	(Acer)	(أنظر)
resin tapping	جَبْع الرَّابِيز (resin tapping) (أنظر)	tar	(٣) بُدُور عَشِيَّة (غير مرغوب فيه)	tartration	طَرَطَرَة (منقحة • معالجة الخمر بالحمض الطرطريك لتزويد حموضتها)
ruminal tapping	يَزْل الكِرْش (puncture) (أنظر)	tariff	(١) تَعْرِفَة • تَعْرِفَة جُمُكِيَّة (٧) تَعْرِفَة الأَسْمار • جَدُول الرُّسُوم	tarweed ( <i>Madia sativa</i> )	مَادِيَّة زُرْدِيَّة (نبات عثبي من المركبات - أنسظر <i>Madia</i> )
taproot	جَنْث • جَذَر وتَدِي رئيسي (ج أجاث وشُتوت على الفيس • وهو أرومة تست كبراً وجُثَّت في قَدْحَا عن شفرعها أي عن الجُذُيرات • مثالا الجَزَرَة والقَمِجَة - أنسظر (root).	taro ( <i>Colocasia esculenta</i> )	قَلْقاس (أنظر <i>Colocasia anti-quorum</i> )	tassel	شُرَابَة الدُّرَة (الأزهار الذكري في نبات الدُّرَة)
tar	قَطْرَان • قَطِرَان (مادة راتنجية تحصل من تقطير الخشب أو تقطير الفحم الحجري)	tar oil	دَهْن القَطْرَان (زيت القطنان - وهو خليط من القطنان والدهن الثقيل)	tassel flower ( <i>Senecio sonchifolia</i> )	شِجَة شُرَابِيَّة (زهو من الفصيلة السُكِّيَّة ويطلق الاسم أيضاً على نبات قُطيفة الذيل الذي اسمه العلمي <i>Amaranthus caudatus</i> فراجحه)
tara; tare	قَلْقاس (أنظر <i>Colocasia anti-quorum</i> )	tarragon; estragon ( <i>Artemisia dracunculus</i> )	طَرَحُون (الكلمة الانكليزية من Tarcon بسلانية النباتين - وهذه من طرخون العربية - ويطلق أن الكلمة العربية إما من Drakon أو من Drakontion اليونانيتين - بقلة زراعية معمرة من فصيلة المركبات الأنبوية الزهر • تزود لرائحة أوراقها - وهذه الأوراق تؤكل عندنا وهي خضر مع الطعام • وتضاف الى بعض الأطباق)	tassel (grape) hyacinth ( <i>Muscari comosum</i> )	بَلْبُوس مَعْرُوف • بَلْبُوس (البلبوس من الكلمة اليونانية Bulbos وكانت تطلق على بصلة هذا النبات - ولم نجد يصل الزيز والحلحل في المعجمات - وجاءتا في المفردات مرادفتين للبلبوس وجاءت الزيز بالراء بدلاً من الزاي الثانية وذلك في المفردات وفي شرح أسماء القادر وغيرهما - ولكن مايرموف وجنجا مضبوطة ضبط حروف الزاي المسجبة في أحد المخطوطات وهو كتاب السات في أسماء النبات لمويدي وباريس ٣٠٠٤ ورقة ٥٠ • وتطلق البلبوس اليوم على نباتات من أجناس وفصائل أخرى)
taraxacum	(١) طَرَحْشَقُون (نبسات عثبي من جنس الطرخشقون <i>Taraxacum</i> ) (٢) شراب الطرخشقون (شراب مُعَمَّر يُعَمَّر من جذور الطرخشقون وسوقه)	tarring	قَطْرَانَة • تَقِير (معالجة بالقطر أو القطنان)	taste	طَعْم • مَذَاق • ذُوق
Taraxacum	طَرَحْشَقُون (جنس نباتات عثبي من المركبات الأسطورية موطنها المناطق المعتدلة)	tarsus	رُصْغ • رُصْغ • رُصْغ القَدَم (أنظر <i>Avena</i> )	Tatarian bread ( <i>Crambe tartarica</i> )	خَبْز الشَّر • كَرْمَب تَقَرِي (نبات عثبي أوروبي ذو جَدَد لحسي يؤكل، أو الجندر ذاته)
Taraxacum officinale; common dandelion	طَرَحْشَقُون (أنظر <i>dandelion</i> )	tartaric acid	حامض طَرَطَرِيك (حامض عضوي يتنا في الشار ولا يسا في السب)	Tatarian buckwheat; ( <i>Fagopyrum tataricum</i> )	بُجِّي مُصَفَّر • أَسْمَر صَادِب إلى الصُّفْرَة
Taraxacum officinale; common dandelion	طَرَحْشَقُون (أنظر <i>dandelion</i> )	Tartary buckwheat ( <i>Fagopyrum tataricum</i> )	بُجِّي مُصَفَّر • أَسْمَر صَادِب إلى الصُّفْرَة (أنظر <i>Saracen corn</i> )	tawny; tawney	بُجِّي مُصَفَّر • أَسْمَر صَادِب إلى الصُّفْرَة
tare (n.)	(١) وَزْنُ الفَارِغ • إِسْقَاط وَزْنُ الفَارِغ عند الوزن	Ta(r)tary maple ( <i>Acer tartaricum</i> )	قَيْقَب تَقَرِي		

tawny daylily ( <i>Heemerocallis fulva</i> )	زَبَقُ النَّهَار الأَغْبَر (أنظر الاسم العلمي)	taxonomy	عِلْمُ التَّصْنِيف (تصنيف الأحياء من نبات وحيوان في تسمير وطوائف ورتب وفصائل وأجناس)	Labrador tea ( <i>Ledum palustris</i> )	شاي لبرادور (أنظر <i>Ledum</i> )
tax	ضَرَبِيَّة (حصة اشتراك الفرد في نفقات الدولة العامة)	<i>Taxus baccata</i>	طَقْسُوس (شجر للترزين - أنظر <i>yew</i> )	Mexican tea ( <i>Chenopodium ambrosioides</i> )	شاي المَكْسِيك (أنظر <i>Chenopodium ambrosioides</i> )
tea	شاي (تطلق الانكليزية على جنبة الشاي - أنظر المادة التالية، وعلى ورقها المهيأ لأن يقع في الماء المغلي، وعلى ذلك التبع نفسه، وهو مشهور فيه مادة مثبته تسمى الشاين)	tea; tea plant ( <i>Thea sinensis</i> or <i>Camellia sinensis</i> )	شاي (جنبة من الفصيلة الكاميليَّة، مهددا الأصلي بين الصين والهند - واسمها العربي والانكليزي والعلمي من أصل صيني - ولم تعرفها العرب قديماً إلا الرواد منهم - ولم يستعملوا ورقها - وخلصت من ذكرها المعاجم العربية القديمة وكتب المفردات - وعرفها الأوروبيون في القرن السادس عشر - وقال مايرموف ان البيروني ذكر استعمال الصينيين للشاي «مجموعة الجمع العلمي المصري م ٢٢ ج ٢»)	New Jersey tea; redroot ( <i>Ceanothus americanus</i> )	شاي نيوجرزي • (شاي عطر الرائحة من فصيلة النشويات <i>nothus americanus</i> )
direct tax	ضَرَبِيَّة مُبَاشِرَة (في اصطلاح الشام - وهي الضريبة التي تطلب من الفرد شخصياً كضريبة الأبنية وضريبة الدخل من زراعة أو تجارة أو صناعة الخ)	income tax	ضَرَبِيَّة الرِّبَح • ضَرَبِيَّة الدَّخْل (أنظر <i>income tax</i> )	Oswego tea ( <i>Monarda didyma</i> )	شاي أوزونيو (شاي عطر الرائحة من فصيلة النشويات أزهاره حمراء وأوراقه رمحية مشرفة الحواف)
indirect tax	ضَرَبِيَّة غير مُبَاشِرَة (أنظر <i>indirect tax</i> )	land tax	ضَرَبِيَّة عَقَارِيَّة (أنظر <i>land tax</i> )	Paraguay tea	بَهِيَّة أمريكية • شاي بَرَاغُوَاي • مَاتِي (أنظر <i>Ilex paraguayensis</i> )
taxation	فَرَضُ الضَّرَائِب • ضَرَبِيَّة (ضريبة تصاعدية - تخفيض الضرائب - مُعْفَى من الضرائب • غير خاضع للضريبة)	progressive taxation	ضَرَبِيَّة تصاعدية (أنظر <i>Catha edulis</i> )	Botany Bay tea; Australian tea	شاي بَرِّي (أنظر الاسم العلمي)
Taxineae	طَقْسُويَّة (قبيلة من الفصيلة النشوية - أي المخروطية فيها الطقوس)	Taxodium; bald cypress	طَقْسُودِيُون • جَبَس شجر للترزين من الفصيلة النشوية أي المخروطية بنه الطقوس)	tea-berry ( <i>Gaultheria procumbens</i> )	عُلْطَرِيَّة مُسَطَّحَة • شاي كندا (جنبة متسلقة دائمة الخضرة مقيلة الورد أزهارها بيضاء - جربة الشكل ولمازها حمراء - يستخرج من أوراقها ونمرها زيت يطيب به الشراب)
Taxodium distichum; common bald cypress; swamp cypress; deciduous cypress	طَقْسُودِيُون ذو حَرَفَيْن (شجر للترزين من الفصيلة النشوية أي المخروطية بنه الطقوس)	Bourbon tea	شاي البُودِيُون • قَهَام (أنظر <i>tea "faham"</i> )	teak	سَاج (شجر ضخ خثيه مسلب ذو لون بني ضارب إلى الصفرة فيه أنواع أشهرها النوع الذي ينمو في جزر الهند الشرقية - أنسظر <i>Tectona grandis</i> )
Taxodium mexicanum	طَقْسُودِيُون مَكْسِيكِي (فهام من الاسم الأفريقي • بنة شبيهة بالمحليات يصنع من أوراقها المطرة نوع من الشاي)	Brazilian tea	شاي برازيلِي • جِيرَفَاو (أنظر <i>gervao</i> )	crystal tea ( <i>Ledum palustris</i> )	شاي كريستال (شاي عطر الرائحة من فصيلة النشويات أزهاره حمراء وأوراقه رمحية مشرفة الحواف)
		faham tea; faham ( <i>Agracum fragrans</i> )	شاي البُودِيُون (فهام من الاسم الأفريقي • بنة شبيهة بالمحليات يصنع من أوراقها المطرة نوع من الشاي)	African teak	سَاج أفريقي (يعرف أيضاً بالبلوط الأفريقي - خشب قيل تمين واسمه العلمي <i>Oldicidia africana</i> )

|| New Zealand teak (*Pilex littoralis*)

ساج نيوزيلندي • أرند شاطئي  
(شجرة طويلة من فصيلة الأرنديات خضيبها  
يسد طويلاً للرطوبة وتحت الماء).

teakwood • ساج • خشب الساج

teal • حدف

(نوع من سمار البط منه ما يعرف علمياً  
باسم *Anas crecca* وهو الحدف الشتوي أو  
الأوروبي ومن الحدف الصيفي *A. querquedula*  
وكذلك الأمريكي *A. discors* وكلهما تألف  
السماء العذبة).

tea-of-heaven (*Hydrangea serrata*  
or *H. hortensis*) • كوييه محززة

(جنس تربين من فصيلة كاسرات الحجر  
تزرع لأزهارها الزردية أو البيضاء).

tea olive; osmanthus • أوسمنثوس

عقفة  
(*Osmanthus* أنظر)

tea plant • شاي • نبات الشاي

(*tea* أنظر)

teasel; teazle or teazel; fuller's  
teazle (*Dipsacus fullonum*)

شوك الدجاج • مشط الراعي  
(المفردات • نبات من الفصيلة الدسباسية).

teat; dug; nipple • حلمة • طيبني

(في ذوات الخف والغلف والحافر  
والسبح • وهو طرف ضرع الأنثى الحلوبة الذي  
يخرج منه اللبن).

teat cups • أكواب الحلمات

(في الحلب الآلي).

teazel; fuller's teazel • شوك الدجاج

مشط الراعي  
(*teasel* أنظر)

technical • تقني

technical rotation • دودة يقني

(أو تكنيكية)

(أنظر "technical" rotation)

technology • علم الصناعة • تكنولوجيا

(معرفة الوسائل الصناعية وممارستها علمياً  
وعملياً).

|| agricultural technology

الزراعية • علم الصناعات الزراعية

(أنظر agricultural tech-  
nology)

Tecoma • تكومة

(معرفة • وهي مسترلة من كلمة مكسيكية.  
جنس نباتات للتزيين بعضها منسقة من الفصيلة  
البغونية *Bignoniaceae*).

Tecoma capensis; Cape Tecoma

تكومة الكلاب

Tecoma grandiflora; large flow-  
ered Tecoma

تكومة كبيرة الزهر

Tecoma jasminoides; jasmine-  
leaved Tecoma

تكومة ياسمينية

الودق

Tecoma radicans; Virginian Tec-  
oma; trumpet flower

تكومة فوجينية

(نوع متسلق جميل يكسو جدران البيوت  
وينسج فيها أظفار • وتري أن من اسمائه ما  
ترجمته ياسمين فوجينية ويسمين يوقي).

Tectibranchia

مغطاة الخياشيم

(رؤية حيوان من الرخويات المميدة  
خلفيات الخياشيم).

Tectona grandis; teak

ساج  
(شجر عظام خضيبا سلب جميل السطر  
يستخدم في صنع الأثاث وبناء السفن • وهي من  
فصيلة رعي الحمام أي الفصيلة الأرندية موطنها  
جزر الهند الشرقية).

tectonics • علم تشكيل الصخور

(جزء من علم الجيولوجية يبحث في  
التغيرات التي حصلت في شكل الصخور

كالتجعدات والتكسرات وحصول الجبال).

tedder • ناشرة الدريس • منبسة الكلا

(مكنة تنشر الدريس أو القش وتقلب حتى  
تجف أو يجف).

tedding machine; tedder

منبسة الكلا • ناشرة الدريس

(*hay tedder* أنظر)

teeth (pl. of tooth)

أسنان  
(وتطلق أيضاً على أسنان السمكة ومنتج  
الحراثة ونوما).

teething • إنسان

(وتطلق أيضاً على إنسان السمكة ومنتج  
(مصدر أسن • وهو تكون الأسنان ونموها  
وبروزها).

teg • جدع

(والأشجار منبسة والجمع جذاع وجذعان •  
وقد تمت جنونه أي تمت له سة من مولده •  
ولد الإنسان في سن ١٣ - ١٤ شهراً وتطلق  
الانكليزية أيضاً على جلد هذا الحيوان الذي  
لم يقص شعره).

tegmen (pl. tegmina)

جناح غطائي  
(أحد الجناحين الأماميين في بعض  
الحشرات من مستقيمات الأجنحة).

tegmen; serundine

سيران • قطير  
(من وضع الدكتور أمين المعلوف • التلاف  
الباطن للبيضة والبيضة).

tegument • غشاء • غلاف

(الأولى في الحيوان • والثانية في النبات •  
وفي البيضة البذيرة • غلاف : غلاف ظاهر اسمه  
primine وغلاف باطن secundine ويسمى  
التبرء والقطير).

teii; European linden (*Tilia eu-  
ropaea*)

زيتون أودبي

(*Tilia* أنظر)

telegony • إشراق • تشرب

(هو في الوراثة أن نطفة الأنثى من ذكر  
تلقح أولاداً فيها صفات ذكر أول نطفة • وهو أمر  
مخالف لقوانين الوراثة المعروفة علمياً).

telegraph plant (*Desmodium*

*gyrans*) • مفصليّة دوارة • مفصليّة

تلغرافية

(نبات عشبي من القرنيات • حركة ورقاته  
الغريبة تلفت الأنظار).

telegraph poles

أعمدة البرق

telegraph tickclover

مفصليّة دوارة

(*telegraph plant* أنظر)

Teleostei; teleosts • كابلات

الغظام

(ملوينة من السمك تشكل أكثرها • وفيها  
خمس زئب وفصائل عديدة).

teliospore • تليوسبور • بوع نهائي

بوع صيفي

(بوع المرحلة النهائية لتطور قطر الصدا  
أو التفران وهو يتفتح وينمو في نهاية الخلة).

telluric moisture

رطوبة أرضية

(الماء الذي يكون في أحد المواقع •  
ويكون مصدر هذا الماء غير الأطار التي تهطل  
باشرة على ذلك الموقع • مثاله ماء الترسبات  
والنباتية).

telophase

الطور الأخير

(المرحلة الأخيرة في انقسام الخلية).

telson

عرج • ذيل

(آخر حلق في صدر الفئريات).

temperate • معتدل • معتدل المناخ

(الذي يستل مزرعة مؤجرة له • ويعرف  
بالمستأجر في دمشق والقوطة).

temperate glasshouse

دفيئة متبدلة

(*glasshouse "tem-  
perate"* أنظر)

temperate hothed

مدفأة قاترة

temperature

درجة الحرارة

|| body temperature • درجة حرارة الجسم

|| maximum temperature • درجة الحرارة القصوى

|| minimum temperature • درجة الحرارة الدنيا

الشمسي أو الدنيا

|| optimum temperature • درجة الحرارة المثلى أو الفضلى

المثلى أو الفضلى

temple

مسدغ

(ج أمداع).

temporary meadow

مرج وقفي

(مرعى نباتاته التجليات والقرنيات خاصة  
وهي تزرع فيه وتلب بعض الوقت).

temporary silo

مطبوقة وقفي

(*silo* أنظر)

temporary spring

ينبع وقفي

tenacious soil

تربة متنابكة

tenacity

تماسك • ثبات

tenancy

(١) استئجار • إيجار

(٢) إيجارة • أرض مستأجرة

(٣) مدة الاستئجار

|| share tenancy • شراكة

شركة الشراكة

(*share-tenancy* أنظر)

tenant

مستأجر

tenant farm

مزرعة مؤجرة

tenant farmer

مستأجر المزرعة

(الذي يستل مزرعة مؤجرة له • ويعرف  
بالمستأجر في دمشق والقوطة).

tenant farming

إستئصال التبر

للمزرعة

tending (Style)

(هي على العموم كل عمل يؤتي في مصلحة

شجر • شرجية • في أي طور من أطوار نموها •  
ويطلق ذلك اسماً على الأعمال التي تتناول  
الشجر نفسها • وتتناول الأبنية التي تنافسها •  
كالغرق • والتقليم • والتوسع على الشجر •  
حتى التقليم الإجمالي • ومن هذه الأعمال أيضاً  
التشذيب • وحبب الشمرات • وقطر نطاقي من  
سوق النباتات التي يراد إزالتها • ولا يدخل في  
جملة أعمال العناية هذه القطع الذي يحصل  
لتجديد الشرجية • ولا أعمال التربة • كقشر  
التربة • والصرف • والإلقاء • وأعمال الحريق  
السراقة).

tendinous quitter

شقاق وتري

(*quitter* أنظر)

tendon

وتر

(ج أوتار).

وتر مقارب • عيب الوتر

(*close tendon* أنظر)

حالقي • عطفة

(وهي المسحاليق والمسحاليق • ورقة أو  
ورقة وليت حلقاً لتلتصق كما في الكرم والبيضة  
وعنب الصفة • ومن اسمائها الألفور وقد جعلناه  
أسماء crampon فراجعها).

tendril; cirrus

عطفة • عتة

تندرون

(وهي المسحاليق والمسحاليق • ورقة أو  
ورقة وليت حلقاً لتلتصق كما في الكرم والبيضة  
وعنب الصفة • ومن اسمائها الألفور وقد جعلناه  
أسماء crampon فراجعها).

Tenebrio molitor; mealworm

ظلامنة • خنفساء الدقيق

(الأولى من الاسم العلمي • خنفساء تغزو  
مخازن الحبوب وأحياناً تربي لشتم برقاتها  
غذاء للطيور والحيوانات).

Tenebrionidae

ظلامنيات

(فصيلة خنافس العقيق من مفصليات  
الأجنحة).

teneral

غضة

(وصف لحشرة من حشرات الأجنحة في  
المرحلة بين الخادرة والبالغة).

tenia; tapeworm

شريطية

(دودة شريطية • أنظر Taenia).

tending

عناية • رعاية • خدمة

tending

عناية • رعاية • خدمة

tending

عناية • رعاية • خدمة

tending

عناية • رعاية • خدمة

tensile strength	مقاومة الشد	tenure	حيازة • حق التملك • حق التشبع (بمنصب أو ملكية عقارية)
tensiometer	مقياس التوتر السطحي (للماء النقية)	ten-week stock; annual stock	متنور سنوي (انظر <i>Cheiranthus annuus</i> )
tension	توتر • شد	terapad	مدفأة ضيقة (وهي القليلة الحرارة)
surface tension	التوتر السطحي • توتر السطح	teratology	علم التشايب (أو علم الأعاجيب أو العجائب أو الغرائب في تاج الكائنات الحية، كالإفراج في الغواب أي الفاء الولد مشوهاً نال من الخلق فهو شديج، وكالإفراج والشمعة أي الجنون في النبات)
tensor	عضلة شاذة	tercel; tiercel or tercellet	صقر • باز أو تيرسل (يطلق على ذكر الشقور من أي نوع كانت خاصة النوع النافع <i>Falco peregrinus</i> )
tent	خيمة	terebinth; terebinth tree; turpentine tree	بُطم • بترودة • شجرة التربينثين (انظر <i>Pistacia terebinthus</i> )
shelter tent	خيمة الوقاية (خيمة تُرفع على مسلك أو أكثر لوقاية الكرم من الجلبة)	green terebinth	بُطم أخضر (انظر <i>Pistacia khinjuk</i> )
tentacle	لأصمة • زائدة حول فم	muticate terebinth ( <i>Pistacia mutica</i> )	بُطم أشرد (نوع بري في بعض جبال الشام - أنظر الاسم العلمي)
Tenthredinidae; sawflies	منشاريات (فصيلة الذباب المنشاري من رتبة غشائيات الأجنحة)	Terebinthaceae	بُطليات (انظر <i>Anacardiaceae</i> )
Tenthredo	منشارية • ذبابة منشارية (جنس الذبابة المنشارية sawfly من فصيلة المنشاريات ورتبة غشائيات الأجنحة)	terehra	(١) مقطب • أشرة • يلوى (ج أطواء - وهي يرز بعض الحشرات - ovipositor)
Tenthredo adembrata; pear slug sawfly	منشارية الكشمري	terahra	(٢) سحادة ثقابة
Tenthredo alhiops; black sawfly	منشارية سوداء	Terebrantia; terebrants; terebrate insects	أشريات (ذوات الأشرار أي الساقب من الحشرات غشائيات الأجنحة)
Tenthredo difformis; deformed sawfly	منشارية ديمية	tenuifoliate; tenuifolios	دقيق الورق • طيق الأوراق أو رقيقها
Tenthredo zonata; zonate sawfly	منشارية مستطقة	Tenuirostres	رقيقات المناقير (في تصنيف سابق - رتبة من الطير الجواثم لكن مناقير طولاً دقيقاً أما مستقيماً أو محدباً، منها فصيلة المنقذيات وفصيلة السوفلات)
tenuous (adj.)	نحيل • دقيق • رقيق		

teredo; shipworm (Teredo)	تيريدية (مهرية • حيوان من الرخويات ذوات المشاقب • حيطر جند • يضر بالخشب المنموور في الماء المالح)	terezia	تيرفاز (ج أكثو وكثاء - والترفاز في المفردات - ومسلم الكماء التي تبت مرة وتجلب من شرقى الشام وتباع في الأسواق كسب إلى هذا الجنس من الفطور - انظر truffle)
tergum	(١) ظهر (وبخاصة ظهر حيوان من المفصليات)	term	(١) فترة التحل (٢) ظهور الحفلة الواحدة (في الحيوان المنملي)
term	(١) فترة التحل (٢) فترة • مدة • فصل (٣) شرط • شرط اتفاق (٤) مصطلح • تعبير	Termes; termites; white ants	أرضية (جنس حشرات تفرس الخشب من الفصيلة الأرضية Termitidae)
Termes; termites; white ants	أرضية (جنس حشرات تفرس الخشب من الفصيلة الأرضية Termitidae)	Termes bellicosus; bellicose	أرضية مقاتلة (تتبع أبنية عجيبة يبلغ طولها بضعة أمتار في البلاد الحارة)
Termes	أرضية (جنس حشرات تفرس الخشب من الفصيلة الأرضية Termitidae)	Termes destructor; destructive	أرضية مخرقة (مواد غذائية مركبة من ثلاثة عناصر وهي الأكسجين والهيدروجين والكربون - مثالا الشا والسكر والنحم)
Termes flavipes; wood ant	نمل الخشب الأبيض	Termes giganeus; giant termite	أرضية عظيمة القد
Termes grandis; grand termite	أرضية كبيرة	Termes lucifugus; lucifugous	أرضية الظلام

terminal	طرفي • نهائي	terminal buds	براعم إنتهائية (والترنوب الانتهائي في النخل يسمى القلب والقلب والجذارة والشمعة)
Terminalia	إغليلج (وتكرر اللام الثانية - وهي من الفارسية - والأمل شكرتي - وفي التاج لا غل حليلج - جنس شجر هندي يسمى بزور أو تملاد - myrobalan plums من أنواعه ما يسمى الإغليلج الهندي في حصر - والهندي العسيري في الشام - وهو <i>T. chebula</i> - تشمل تملاد لتطيف جهاز الهضم سهلة فقاخه)	Terminalia latifolia; breadleaf; almond tree	إغليلج عريض الورق (شجرة موطنها جيمكا في جزر الهند الغربية يصلح خشبها لأصوال البناء والأثاثات)
Termite; white ant (Termes)	أرضية (حشرة تفرس الخشب من الفصيلة الأرضية - انظر أنواعها في مادة Termes)	yellow-necked termite (Calo. termes flavicollis)	أرضية صفراء العنق
Termitidae	أرضيات (فصيلة حشرات من رتبة يسها بنهم أصلية الأجنحة - وآخرون صبة الأجنحة الكاذبة - ومن هذه الفصيلة جنس الأرضية Termes)	ternary compounds	مركبات ثلثية (مواد غذائية مركبة من ثلاثة عناصر وهي الأكسجين والهيدروجين والكربون - مثالا الشا والسكر والنحم)
terrestrial	أرضي • بري	terrestrial galleyworm (Tulus terrestris)	دخال الأذن الأرضي (انظر Tula)
territorial waters	مياه أقليمية (مدى الماء الذي لحق بالساحل ويقع تحت السيادة الإقليمية للدولة التي تطل عليه)	Tertiary (Geol.)	خاص بالدهر الثالث (أو بالسنور التي تكونت فيه)
terrace	شرفة • مصطبة • دكة مدرجة	terrace cultivation	زراعة المدرجات (في المناطق الجبلية أو السخيرة)

terrain; terrane	أرضي (تطلق في الجيولوجية على جزء كبير أو صغير من القشرة الأرضية يقال الأراضي الأولية أو الثانوية - أي أراضي الدهر الأول أو الدهر الثاني وهكذا - أنظر era - وتطلق الانكليزية عموماً على القطعة من الأرض)	Tertiary era	الدهر الثالث • العقب الثالث (تلا الدهر الثاني، وتكونت فيه المجموعة الثالثة من الصخور الرسوبية)
primitive terrain	أراضي أصلية (انظر primitive terrane)	tessellate (adj.)	مُرصع بالمضلعات الرباعية
terrain features	صفات الأرض - معالم المنطقة	tessellate (Bot., Zool.)	مُختلف الألوان • مُجَرَّع
terrapin	حسنة • رق (سحفاة تعيش في المياه العذبة من فصيلة ملاحف المنافع - انظر Emydidae)	tessellate wood-fretter (Anobium tessellatum)	سوسة الخشب المجزعة (death-watch beetle)
terrapin scale (Lecanium nigro-fasciatum)	قرونية سوداء التخطيط (حشرة من نصفيات الأجنحة تتطفل على الأشجار الشجرة وبعض أشجار التزيين)	test (n.)	اختبار • تجربة
terrarium	مأوى (معرض للأحياء - الحيوانات والنباتات - البرية يستخدم للزينة أو لأغراض علمية ومن أسمائه العديدة crystal و bottle garden و glass garden)	testa	غذقة (من وضع الدكتور أمين المعلوم - الغلاف الخارجي للبيضة - البذيرة والبررة)
terra rossa	الأصيرة (ترية حمراء - ترابية - تقوم على أرضين كلسية قارية في إقليم البحر المتوسط)	Testacea	جندريات صدفية (رتبة حيوانات دقاق مجهرية من جندريات الأقسام Rhizopoda ذات أصداف تغطيها)
terrestrial	أرضي • بري	test cross	تجريب اختباري
terrestrial galleyworm (Tulus terrestris)	دخال الأذن الأرضي (انظر Tula)	tested ration	عليقة مختبرة
territorial waters	مياه أقليمية (مدى الماء الذي لحق بالساحل ويقع تحت السيادة الإقليمية للدولة التي تطل عليه)	testes	خصيتان (مفرعا خصية - انظر testicle)
Tertiary (Geol.)	خاص بالدهر الثالث (أو بالسنور التي تكونت فيه)	test-field	حقل التجارب (انظر experimental field)
terrace	شرفة • مصطبة • دكة مدرجة	testicle; testis	خصية (ج خصي - الغدة التناسلية في الذكر - وهما خصيتان يتويهما السفن وقرذان السني)
terrace cultivation	زراعة المدرجات (في المناطق الجبلية أو السخيرة)	testing	إختبار
terrace cultivation	زراعة المدرجات (في المناطق الجبلية أو السخيرة)	seed testing	إختبار البذور (انظر seed testing)



testis  
(testicle) خَصِيَّة (أنظر)

Testudinidae مَحْطِيَّات بَرِّيَّة (فصيلة السلاحف البرية تتميز بذيولها السعيدة القفوس وأقدامها القصيرة المتكسكة).

Testudo سلحفاة برية - سلحفاة رومانية (جنس السلحفاة البرية). (أنظر land turtles).

tetanus; lockjaw كَرْزَا • كَرْزَا (مرض خبيث خطر يسببه تسمم العراكر الدماغية بسواد تحصل في الجروح بتأثير ميكروب خاص يسمى خَصِيَّة نيكولاي).

tether يَطْوُل (جمع مطاول). حبل يربط به الحيوان ليقى شئ من متى لا يتجاوز).

Tetrabranchia or Tetrabranchiata رُبَاعِيَّاتُ الْعَرَائِش (رتبة حيوان من الرخويات رأسيات الأرجل).

Tetractinellida رُبَاعِيَّاتُ الثُرُوع (رتبة من الاسفنج المواني).

tetrad رُبَاعِي • رَاوِع (مجموعة من أربعة).

tetradynamian; tetradynamous ذاتُ أَسَدِيْعٍ مُخْتَلِفَةِ الْأَدْنَع (اصطلاحاً). والمسمى الأصلي للسكنة الإنكليزية رباعية القوة. وهي تطلق على الزهرة التي لها ست أسدية، أربع منها طوال على زوجين، واثنان قصيرتان، كما في زهر الفصيلة السليبية).

tetrafolate wood sorrel (Oxalis) أَفْصَلِيْس ذُو أَرْبَع وَرَقَات (يزرع للزينة). (أنظر Oxalis).

tetragonal رُبَاعِي الزوايا أو الأضلاع

Tetragonia expansa إِسْفَانَاغ زَيْلَنْدَة الجديدة

(New Zealand spinach) (أنظر)

Tetramera; tetrameres

رُبَاعِيَّاتُ الْأَرْسَاف (رتبة حشرات من رتبة مُتَمَدَّات الأجنحة في كل رِشْع من أَرْسَافها أربعة أجزاء).

tetrandrian; tetrandrous رُبَاعِيَّةُ الْأَسْدِيَّة

Tetranychus قُمْلُ مَرَضِ الشَّجَرَة (جنس من القمل آوى القمل فيه أنواع تثير بالنبات والحيوان). (أنظر blister disease).

Tetranychus telarius; spider mite قُمْلَة عَنَكَبُوتِيَّة (تسبب جُذْمَةً شَدِيدَةً فِي الْحَيَوَانِ وَقَدْ تَسَبَّبَ الْإِنْسَانُ).

Tetranychus telarius complex; common red spider mite القُمْلَة الْعَنَكَبُوتِيَّة الْعَمْرَاء (الأكادوس العادي).

Tetraodon; tetradons قَهْقَهَة • قَهْقَهَة (كلها عسمية. جنس سمك من الفصيلة القهقهية).

Tetraodontidae قَهْقَهِيَّات • مُتَنَفِّخَات رُبَاعِيَّاتُ الْإِنْسَان (أنظر Tetraodontidae).

tetraonid طِيَهْرُوج (طير من جنس الطيهوج Tetraonidae). من الفصيلة الطيهوجية.

Tetraonidae طِيَهْرُوجِيَّات (فصيلة طير من رتبة المُجَاجِيَّات فيها الطيهوج والسجل والسَّيَّانِي).

Tetrapanax papyriferum; Aralia أَرَالِيَّة وَرَقِيَّة (Aralia) (أنظر)

tetraphosphate فُسْفَات رُبَاعِي • تَتْرَافُسْفَات

|| calcium tetraphosphate

تَتْرَافُسْفَاتُ الْكِلْس (سداد فسفوري).

tetraphyllous رُبَاعِي الْوَرَقَات • رُبَاعِي الْوَرَقَات

tetraploid رُبَاعِيَّةُ الصَّبِيَّات • رُبَاعِي الصَّبِيَّات (كائن حيوي خلاياها مجسومات رباعية من الصبنيات الأحادية. أنظر meiosis).

tetrapod رُبَاعِي الْأَرْجُل • ذُو أَرْبَعِ قَوَائِم (كلها عسمية. جنس سمك من الفصيلة القهقهية).

Tetrodon; Tetrodon; globe fish قَهْقَهَة • قَهْقَهَة • قَهْقَهَة (فصيلة سمك من رتبة ملحومات الفكوك فيها القهقهة وقنفذ البحر).

tetter (١) هَرَصِي (مرض جلدي وتطلق الإنكليزية على عنه أنواع بعضها يصيب الحيوان وينقل منه إلى الإنسان).

tetter (٢) بَهَق (أنظر bare patches)

tetterwort; bloodroot (Sanguinaria canadensis) دَمُوتِيَّة كَنْدِيَّة (أنظر bloodroot)

Teucrium; poly طَوْقَرِيَّوْن • جُنْدَة (جنس نبات من النشويات لبعض أنواعه أحبة طيبة. أنظر germander)

Teucrium polium; mountain germander جَمْعْدَة (قل بري من الفصيلة الشفوية. وتطلق الجمدة على أنواع أخرى من الجنس نفسه).

Texan or Texas fever; cattle tick خَمِي تَكْسَاس (تسبب المساقية وينقلها القراد. أنظر

(protoplasmosis)

Texan pride (Phlox drummondii) قَيْسِ دُرُومَنْد (أنظر Phlox)

Texas morel (Solanum texanum) مَمْدُ تَكْسَاسِي (nightshade) (أنظر)

Texas sage (Salvia coccinea) نَاجِمَة قَرْمُزِيَّة (Salvia) (أنظر)

Texas stonecrop (Sedum pulchellum) حَيِّ الْعَالَمِ الرُّفِيق (نبات عشبي لجم مُعَمَّر يَزْدَحُ لِلزَّيْنِ مِنْ فَصِيلَةِ الْمُحَلَّدَاتِ Crassulaceae).

textile plants نَبَاتَاتُ لَبِيْنَة (النباتات التي تزده لأليافها كالقطن والكتان والقنب وغيرها).

texture قِوَام • نَبْطَة • نَسْج (نسيج).

|| soil texture رِبْجِيَّةُ التُّرْبَة • قِوَامُ التُّرْبَة (أنظر soil texture)

Thalamiflora قَرْمِيَّةُ الزَّهَر (أو كَرْمِيَّةُ الزَّهَر. والإنكليزية من كلمتين أحدهما يونانية معناها السرير، والأخرى لاتينية معناها الزهرة. هي في صنف دوكتدول حقة من حقائق العالم النباتي تمتثل على الزهرات الكثرية التوبجيات الشفوية الألبية. التي تكون توبجياتها على قرص الزهرة وحده الزهرية وعلى مستوى البويض، كما في الفصائل السليبية والحمودانية والفرغلية وغيرها).

thatch (١) قَشُّ التَّسْقِيف (أو كَرْمِيَّةُ الزَّهَر. والإنكليزية من كلمتين أحدهما يونانية معناها السرير، والأخرى لاتينية معناها الزهرة. هي في صنف دوكتدول حقة من حقائق العالم النباتي تمتثل على الزهرات الكثرية التوبجيات الشفوية الألبية. التي تكون توبجياتها على قرص الزهرة وحده الزهرية وعلى مستوى البويض، كما في الفصائل السليبية والحمودانية والفرغلية وغيرها).

thatch palm (Sabal umbraculifera) سَابَلُ ظَلِيل • تَقْلُ التَّسْقِيف (تقل تستخدم صفاته في تغطية المقوف).

thalassian; sea turtle لَحْمَفَاءَة بَحْرِيَّة • لَبْجَاءَة (أنظر turtles "marine")

Thalictrum; the meadow rues نَمَاطَة • تَالْفَطْرُون (جنس أعشاب من الحمودانيات عديدة التوبجيات. أنظر meadow rue).

Thalictrum angustifolium; angustifoliate meadow rue نَمَاطَة خَصِيْقَة الْوَرَق

Thalictrum aquilegifolium نَمَاطَة أَتْقُولِيَّة الْوَرَق

Thallophyta; thallophytes مَشْرِيَّات • تَالُومِيَّات (نباتات سكونية، أي مركبة من خلايا مجسمة ليس فيها ساق وجذر وورق، مثالها الطلور والأعنة الطحلب في مصر).

thallus (Bot.) ثَالُوس • مَشْرَة • مَشْرَة (جسم نباتي ليس فيه محور مركزي، أو إذا وجد فيه محور فهو لا ينقسم جنعا وورقا. وفي اللغة مشرة الأرض ومشرتها أول نباتها).

thallus (Bot.) ثَالُوس • مَشْرَة • مَشْرَة (جسم نباتي ليس فيه محور مركزي، أو إذا وجد فيه محور فهو لا ينقسم جنعا وورقا. وفي اللغة مشرة الأرض ومشرتها أول نباتها).

thalweg ثَلْعَة • مَحْوَرُ الْوَادِي (ج تلة: تلاع وتلعات. المكان الأكثر انخفاضا في الوادي حيث تجتمع المياه).

thaps; gooseberry كَشِيْش (خاصة النوع الأدري المائل للذي اسمه العلمي Ribes uva crista. جنبة مشرة من الفصيلة الكسبية).

thatch (١) قَشُّ التَّسْقِيف (أو كَرْمِيَّةُ الزَّهَر. والإنكليزية من كلمتين أحدهما يونانية معناها السرير، والأخرى لاتينية معناها الزهرة. هي في صنف دوكتدول حقة من حقائق العالم النباتي تمتثل على الزهرات الكثرية التوبجيات الشفوية الألبية. التي تكون توبجياتها على قرص الزهرة وحده الزهرية وعلى مستوى البويض، كما في الفصائل السليبية والحمودانية والفرغلية وغيرها).

thatch (٢) تَقْلُ التَّسْقِيف (أنظر المادة التالية).

thatch palm (Sabal umbraculifera) سَابَلُ ظَلِيل • تَقْلُ التَّسْقِيف (تقل تستخدم صفاته في تغطية المقوف).

Thea الثاي (جنس أشجار وجنات من فصيلة الثاي. أنظر tea).

Thea sinensis; tea plant شاي (أنظر tea)

theca كَيْسُ الْبُوع • غِلَاف • كَيْس

theetsee; black-varnish tree (Me-lanorrhoea uittata) شَجَرَةُ الْبَرْنِيق (الأسود - ورنيش بوندي (أنظر varnish tree)

theobroma; cacao tree كَاكَاو • لُورُ الْهِنْد

(شجرة من جنس الكاكاسو من فصيلة البراذيات أو الأسطوقليات Sterculiaceae).

Theobroma cacao; common cacao; chocolate-nut tree; cacao tree كَاكَاو • لُورُ الْهِنْد • كَاكَاو (أنظر cacao-tree)

theodolite مَزْوَلَة • مَزْوَدَلِيْت (شجرة من جنس الكاكاسو من فصيلة البراذيات أو الأسطوقليات Sterculiaceae).

theory of evolution نظرية التطور (نظرية التطور - والارتقاء).

therapeutic علاجي • خاص بالبدواة من الأمراض

thermal حراري

thermal death point درجة الحرارة المميتة (درجة الحرارة الكافية لقتل كائن حي).

thermic motors مَحْرَكَاتُ حَرَوْرِيَّة (منها المحركات البخارية والمحركات الانفجارية. أنظر motor).

thermo-castery (١) مَيْسَم مَتَاجِج (يسم من لائين تاجح بشار من الهوا. محتج على كربود. وهو يتمثل في كمي الجروح وغيرها).

thermo-fogging (٢) وَسَم مَيْسَم مَتَاجِج (تقنية بالضباب على السابن)

thermofogging (٢) وَسَم مَيْسَم مَتَاجِج (تقنية بالضباب على السابن)

**thermograph** مَسْجِلُ الْحَرَارَةِ  
(مقياس الحرارة يسجل درجاتها ذاتياً).

**thermolabile** يتحول بالحرارة •  
عطوب بالحرارة

(في وصف الخمائر والانزيمات التي تفقد نشاطها على درجة حرارة فوق 55 درجة مئوية).

**thermo-lacto-densimeter** مِقْيَاسُ  
كَثَافَةِ اللَّبَنِ وَحِرَاوَتِهِ  
(مقياس لكثافة اللبن يُريك أيضاً درجة حرارته فيسجل عليك تعديل الكثافة على حسب الحرارة).

**thermometer** مِقْيَاسُ (أو ميزان) الْحَرَارَةِ •  
مِقْيَاسُ مِقْدَارِ الْحَرَارَةِ  
(البحر • مِسْتَحْسِر • مِقْرَان • ترمومتر •  
والكلتان التاليتان من وضع أستاذين متفقين •  
ولم ينع ضي منها • ومقياس الحرارة معروفة •  
وأشيع منها ميزان الحرارة • ويصنع بعضهم إلى  
الترتيب • جهاز تقاس به الحرارة).

**maximum and minimum thermometer**  
مِقْيَاسُ الْحَرَارَةِ الْكَبِيرِ وَالصَّغِيرِ  
(مقياس الحرارة القصوى والحدودية)  
(maximum and minimum thermometer)

**recording thermometer** مِقْيَاسُ  
الْحَرَارَةِ الْمَسْجَلِ • مَسْجِلُ الْحَرَارَةِ  
(يستعمل في التجارب خاصة).

**Six's thermometer** مِقْيَاسُ الْحَرَارَةِ  
الْكَبِيرِ وَالصَّغِيرِ  
(أشهر ميزان الحرارة)  
(maximum and minimum thermometer)

**thermosiphon** سَحَّارَةُ حَرَارَتِيَّة  
(سبب أيضاً منقعة سائلة ومنقعة مائية •  
آلة للتدفئة بالماء الساخن يدور في أنابيب •  
وهي تستعمل في الغلايات • أنظر siphon).

**thermostable** يتحمل الحرارة •  
ثابت على الحرارة  
(في وصف الخمائر والانزيمات التي تحتفظ بنشاطها في درجة حرارة مستقلة

(نبات عشبي من الفصيلة الخشارية وجنس القميصة Digitalis).

**thermotropism** إِنْجِيَا حَرَارِيَّ  
(تأثير الحرارة في جعل بعض أعضاء النبات تنحرف إلى الجهة الأكثرية الحرارة أو القليلة • أنظر ملاحظات لغوية على هذه الكلمة ولتباها في مادة phototropism).

**therophyte** نَبَاتٌ بَدَوِيٌّ حَرَارِيَّ  
(نبات عشبي حولي أو موسمي • أي ليس له إلا دورة حيوية واحدة منذ أن يثبت من البردة إلى أن تنضج بذورته).

**thickener** مُكثِّطُ الْقَوَامِ  
(مكثف)

**thicket** غَيْشَل  
(اصطلاحاً • أنظر forest • وغشال بعضهم دَقْلَ • وجعلنا منه أمام jungle • وشجر الغابة وهو لا يزال مشيراً • تست رؤوسه وتنشأ بكثافة • وهو يبدآن بغير قليل يصح اسمه أجنة الغصن أو الميزان النباتية pole plantation).

**thickleaf** مُخْطَلَّةٌ غَلِيظَةُ الْوَرَقِ •  
حَتَّى الْعَالَمِ الْغَلِيظِ الْوَرَقِ  
(نبات من جنس السخلة Crassula أو Sempervivum • أنظر oporine).

**thickness of soil** سُمْكٌ أَوْ خِثَاةُ التُّرْبَةِ  
(سُمْكُ التُّرْبَةِ)  
(نبات من غليظت السداة Pachysandra من الفصيلة الفربيونية Euphorbiaceae أو).

**thick-styled linden (Tilia dasystyla)** زَيْتُونٌ غَلِيظُ الْقَلَمِ  
(أنظر Tilia)

**thickwind** حَشْرَجَةٌ  
(عمودية في التنفس تظهر في الخيل صاعدة بعد ما يها بها بذات الرئة).

**thigh (Vet.)** فَخْذٌ • فَخْذٌ  
(ج أعضاد • وهي مؤنثة • وهي الجزء الأعلى من رجل الحيوان الداجن • وهي تصل بالكف من فوق • وتمتد إلى الساق من تحت).

**thimble; foxglove** دِيْبِيَالِيْس  
(نبات عشبي من الفصيلة الخشارية وجنس القميصة Digitalis).

**Queen Ann's thimble** قُلُوبِيَّةٌ  
(أنظر Collomia)

**thimbleberry** عُثْقِيٌّ أَسْرِيكِي  
(نبات من الفصيلة الوردية ذو ثمار عذيقية كصينية الشكل خاصة ما يعرف منه باسم Rubus occidentalis).

**thin (adj.)** نَحِيلٌ • ذَفِيعٌ  
قَرِيحٌ • خَفِيفٌ  
(فرق أو يبعد ما بين الفاصلين • أنظر thinning).

**thin haired apple flat mite** أَكَارُوسُ  
(Cenopalpus pulcher)  
التفاح المنطوط الرقيق الشعر

**thinning; thinning out** تَقْرِيجٌ • تَوْسِيعٌ  
(التقريع بين ثمة وثمة • وهو قلع النباتات الزائدة وترك مسافة كافية للتي تلبث في الأرض • ويسمونه التنظيف في الشام والحقن في مصر • وهو في مثل زراعة البجر أي التوتندر يسمى singling فراجها).

**thinning (of leaves)** وَدْقٌ • هَتٌّ • خَتٌّ  
(ودق الشجرة يرقها ورقاً أخذ ورقها • والهت خت ودق الشجر).

**thinning (of vine-branches)** تَقْلِيمُ الشَّرَفَرَاتِ  
(تقليم الفصينات الزائدة في الكرمة).

**thinning cycle** تَمَاقُطُ التَّوَسِيعِ  
(الدورة التي يجرى مراعاتها بين توسيعتين متتاليتين في أرض واحدة).

**thinning machine; gapper** مَقْرَعَةٌ • مَقْرَعَةٌ  
(معمل ميكانيكي يقطع في سيرة فضاء من النباتات ويترك فضاء • وعمله غير منتظم • ولا قائم في استعماله • ويد البستاني أملح).

**thin plantation** شَجَرَا فُجُوِيَّةٌ  
(أي ذات فجوات • وهي التي في أرضها بعض شجراً ليس فيه شجر).

**third stomach (of a ruminant)** أَمُّ التَّلَافِيفِ  
(تصل بالثقبوس وبالبنفسج • أنظر stomach).

**thirsty thorn (Acacia seyal)** سَيْالٌ  
(أنظر الاسم العلمي).

**thistle** شَوْكٌ  
(كلمة تطلق على عدد كبير من النباتات الشاذة ولا يسا من الجنس Carduus • Silphium • Onopordon فراجها).

**blessed thistle** مُثَلِّ الصَيْفِ  
(أنظر blessed thistle)

**cardoan thistle (Cynara cardunculus)** حَرْشَفٌ • حَرْشَفٌ بَرْيِي  
(أنظر cardoon)

**corn thistle (Cirsium arvense)** شَوْكُ الْحَقُولِ • قُصْوَانُ الْحَقُولِ  
(أنظر Cirsium)

**cotton thistle (Onopordon acanthium)** شَوْكُ الْقَبْرِ  
(يستخرجون من بذوره دهنًا صالحًا للاستعمال • أنظر Onopordon).

**creeping thistle (Cirsium arvense)** شَوْكُ الْحَقُولِ • قُصْوَانُ الْحَقُولِ  
(أنظر Cirsium)

**edible thistle (Cynara cardunculus)** حَرْشَفٌ • حَرْشَفٌ بَرْيِي  
(أنظر cardoon)

**fuller's thistle (Cirsium lanceolatus)** شَوْكُ بَنَانِي • قُصْوَانُ بَنَانِي  
(أنظر Cirsium)

**globe thistle** قُصْوِيَّةٌ • أُخْبَرُوسٌ  
(أنظر Echinops)

**golden thistle (Scolymus hispanicus)** الشَّوْكَةُ الْهَسْپَانِيَّةُ • شُكُولُومُسُ  
(أنظر Scolymus)

**holy thistle (Silphium marianum)** حَرْشَفُ الْجَمَالِ • شَوْكُ مَرْيَمَ • سَلِيمِيْنُ  
(نوع بري يتفوقه ويطلقون مرقه وعروق ورقه كالمكروب).

**Lebanon thistle (Cirsium libanoticum)** شَوْكُ لُبْنَانِي • قُصْوَانُ لُبْنَانِي  
(أنظر Cirsium)

**milk thistle** حَرْشَفُ الْجَمَالِ • شَوْكُ مَرْيَمَ • سَلِيمِيْنُ  
(أنظر Silphium marianum)

**musk thistle (Carduus nutans)** شَوْكُ مُتَحَنِّقٍ  
(أنظر Carduus)

**pine thistle (Atactylis gummifera)** شَوْكُ مُتَوَسِّدِي  
(نبات خشبي أوروبي ذو فوايت رائحة).

**Saint Mary's thistle; milk thistle (Carduus marianus)** حَرْشَفُ الْجَمَالِ • شَوْكُ مَرْيَمَ • سَلِيمِيْنُ  
(أنظر Silphium marianum)

**silver thistle (Carduus argentatus)** شَوْكُ فِصْفِي  
(الخرفيش المنبر في الشام • أنظر Carduus).

**slender thistle (Carduus pycnocephalus)** شَوْكُ نَائِكِ الرَّوْسِ  
(لسان الكلب في الشام).

**sow thistle; milkweed (Sonchus oleraceus)** يَنْقَافٌ مَعْرُوفٌ  
(جمنش في مصر • أنظر Sonchus).

**spear thistle; common thistle (Cirsium lanceolatus)** شَوْكُ بَنَانِي • قُصْوَانُ بَنَانِي  
(أنظر Cirsium)

**thorn** شَوْكَةٌ

**thistle aphid (Anuraphis cardui)** أَرَقَةُ الشَّوْكِ  
(حشرة من الأفيات Aphidae تطفل على الشوك والأشجار ميفاً وعلى الفروع والبروق شتاء).

**thistle butterfly; painted lady; (Pyrausta cardui or Vanessa cardui)** فَرَاةُ الشَّوْكِ • طَاوُوسِيَّةٌ  
السيدة الجميلة  
(فراة جميلة تتراد النباتات المأكلة).

**thistle finch (Fringilla carduelis)** شُوكِيَّةٌ • حَسُونٌ • نَقَّارُ الشَّوْكِ  
(أنظر goldfinch)

**Thlandiantha** ذَهْرَةُ النَّصِيِّ  
(من اليونانية بهذا المعنى • الساعا إلى أن واضح هذا الاسم لم يهدأ إلى نباتها الذكورية • جنس زهر من الفصيلة القرعية).

**Thlandiantha dubia; dubious** ذَهْرَةُ النَّصِيِّ الْمُشَبَّهَةِ  
Thlandiantha  
أَنْدَلُوسِيَّةٌ • زَهْرَةٌ  
الأندلس  
(جنس الأندلسية من الفصيلة الملية • أنظر Iberis).

**Thomas slag; basic slag** حَبُّ الْحَدِيدِ • ثُوبَالُ الْحَدِيدِ • قُصْفَاتُ الْحَبِّ  
(سواد ففوري يحمل في صناعة الفولاذ).

**thoracic** مَبْدَوِيٌّ  
thoracic spiracles (Zool.)  
فُتَحَاتُ (أو ثُغُور) تَنْفَسِ مَبْدَوِيَّةٍ  
(في التسميات).

**thorax** (١) مَبْدَرٌ • دَوْرٌ  
(في مثل الخيل).  
(٢) مَبْدَرٌ • جَوْشَنُ  
(في الحشرات • وفي جوشها الأيدي الست والأجنحة الأربعة).

**thorn** شَوْكَةٌ



(Anthr) *Daphne gnidium*

*Thymelaea praecox* or *Daphne mezereum* مازريون

*Thymelaeaceae* مازريونيات  
(فصيلة المازريون والسكنان من ذوات الفلقتين)

*thymeleaf speedwell (Veronica serpyllifolia)* زهرة الحواشي الشترية

الورق

(أنظر الاسم العلمي)

*Thymus* شتر • صغتر

(ومن أسماه حلتا وهي كلمة آرامية لم ترد في المعجمات، ولكنها وردت في المفردات والذاكرة والتحفة، والشتر أطلقت في كتب النبات والطب القديمة، وتطلق في الاشتغال الحديث على نباتات أجناس ثلاثة مقاربة وهي *Thymus*، *Origanum*، *Satureia* من البقوليات: جنس نبات من التوابل ومن الفصيلة الشفوية فيه أنواع بريّة وأنواع زراعية).

*Thymus serpyllum*; creeping thyme; wild thyme; mother of thyme شتر بري • شام • ميستبر

(كانت كلتا النعام والسيبر تطلقان أيضاً على أحد أنواع النعنع المعروف بنعنع الشام *Mentha aquatica* الفارسية: نوع بري محتر بذون يستعمل تابلاً - أنظر *thyme*).

*Thymus vulgaris*; garden thyme; common thyme شتر معترف أو شائع

(نوع مسر يزرع ويستعمل ورقه وصنار نوابه تابلاً).

*thymus gland* الغدة الشترية  
(غدة مساه تالية القصوى قرب أسفل العنق).

*thyroid gland* الغدة الدرقية  
(غدة مساه غفيرة تحكم إفرازها في التسو والانتاج).

thyrsiferous; thyrsoflorous

شراخية الأزهار  
(أنظر المادة التالية).

*thyrsus* شراخ  
(ج شراخ • من أشكال التنوير أي الأزهار - وهو عقود تكون فيه الفروع الوسطى أطول من الفروع العليا والسفلى، أو قل هو يحول متفرع متصب كما في البيلك).

*Thysanoptera* هدييات الأجنحة

(رتبة حشرات متار لها أقوال متشعبة تنص أوراق بعض النباتات، ولها أجنحة ضيقة جداً وعليها أعقاب طوال حربية، والسلاحات هذه الحشرات غير كاملة - ومنها الترييس وغيره).

*Thysanura* - هدييات الأذنان *Thysanus* أي شنب و *Oura* أي ذنب. والمسمى هديية الأذنان، فسيناسا المذبات اختصاراً، رتبة من الحشرات العديدة الأجنحة لها هليكات تشبه الذب في المؤخرة تنسب إليها فصيلة اللاحسات).

*Tibetan peacock (Polypteron chinensis)* طاووس الثبت  
(أنظر *peacock*)

*tibia* عظم الساق الأكبر - الطنبوب

*tie* (Hipp.) حرة  
(عادة قيحة يتأدها الفرس إما فجائياً أو بسبب العطالة أو تخلفاً لغيره - مثلاً مسك الإنسان وبلغ الهواء وقلب اللسان ولحس الجدران والارتجاج بمنة وبسرة الخ - وسيت المعرة في الجامعة السورية - ولا أظن المعرة في المعاجم تشمل جميع هذه الأغراض).

*Tichodroma muraria* دانيب  
(طائر من الجوائم - أنظر *wall creeper*).

*tick*; *cattle-tick* قردة

(تطلق على أجناس من القراد ولا سيما على الطلح، ولقراد أساء مرية كالمط والطلح والقطين والبرام والمفسس والفروم والبقود، فيجدد تخميس كل لحظة بحيث من أجناس القراد الكثيرة).

dog tick (*Ixodes ricinus*)

طلح الخروم • طلح الكلاب  
قرد الكلاب

(نوع عندما يتفتح بعض النمل يصير كبردة الخروم - أنظر *Ixodes*).

fowl tick قراد الطيور

sheep tick (*Melophagus ovinus*) آكلة الصان • قملة الصان  
(أنظر *sheep ked*)

tick; tickbean (٢) قول النيل • قول مصري  
(أنظر *horse bean*)

tick bean rust شقران القول  
(قد يصيب أيضاً التولجان والبقية - أنظر *Uromyces fabae* وهو الاسم العلمي للفطر الذي يولد هذا المرض - لمزيد من المعلومات أنظر أيضاً *rust*).

tick fever حمى القراد  
(مرض متو يسبب المانية بسبب طفيليات أولية تنقل كرمات الدم الحمر).

tickseed (١) بقية • زهرة البق • قوربيشيني  
(أنظر أنواعها في مادة *Coreopsis*).

(٢) مفصلي • دسوديون  
(أنظر المادة التالية).

tick trefoil مفصلي • دسوديون  
(نبات من القرنيات ذو أوراق ثلاثية وقرون شوكية المتماثل تنقل بالتم - أنظر *Desmodium*).

tie (١) رباط  
(ج رباط • ويكون من قس أو قمل أو قضبان المتصان، تربط به سرود الكرمة أو أعضان الشجر).

(٢) ربطة • عقدة  
(يشي اليوم توتاً صغير ماق والمصحح موقنة - وهو الجزء الأعلى من البتين فوق

*tigella*; *tigelle* (١) رباط  
(ج رباط • ويكون من قس أو قمل أو قضبان المتصان، تربط به سرود الكرمة أو أعضان الشجر).

التش أي الكبر • وهو الذي تصل الساق من تنوع - وهو أيضاً الذي يحمل الفلقتين).

tiger (*Felis tigris*) ببر  
(حيوان مفترس مخلط من الفصيلة الشبورية ورتبة اللوام - وهو غير النمر والنسر هو leopard أو panther).

tiger beetle خنفساء ببرية  
(حشرة من فصيلة الخنافس البرية Cicindelidae تحفر برفانها في التربة وتفرس الحشرات الأخرى - أنظر *Cicindela*).

tigerflower (*Tigridia pavonia*) ببرية • ببرية كبيرة الزهر • بغيرية  
(زهر من الفصيلة السوية أزهاره برقالية ساطعة - أنظر الاسم العلمي).

tiger lily (*Lilium tigrinum*) زنبق مخلط  
(زنبق يزرع لأزهاره البرقالية المشرقة الكبيرة المرفلة يتبع سوداء - أنظر *Lilium*).

tiger's foot إبرومية • قدم الببر  
(نبات من جنس إيبوية *Ipomaea* أو *Convolvulus*).

tight (١) مشدود • متوتر  
(٢) مشدود • متيك • متحكم السد

(٣) وثيق • متايك  
شدادة • مؤثرة • بكرة شد

tightener (١) مؤثرة الألاك • مؤثرة الألاك  
(آلة تنوير الألاك).

*Tigridia* ببرية • زهرة الببر • بغيرية  
(سيت بهذا الاسم للبع الجبيلة في لغة الزهرة - جنس زهر من الفصيلة الشبورية).

*Tigridia*; *tigerflowers* ببرية  
(جنس نباتات سلية من الزنبقيات تتميز بأزهار سريعة الزوال).

*Tigridia conchiflora*; shell-flower ببرية صغرة الزهر  
*Tigridia*

*Tigridia pavonia*; Mexican tiger-flower; large-flowered tiger-flower ببرية كبيرة الزهر

tikor (*Curcuma angustifolia*) نكر كم شيق الورق  
(نبات عشولي من الزنبقيات يستخرج من عايله ضرب من الشا).

tile (١) آجرة • قرميدة

(٢) أنبوب تصريف فخاري

Tilia; European lindens; limes; Crimean linden زيزفون

(جنس شجر حرجي ولتزين من الفصيلة الزيزفونية لزهر بعض أنواعه استعمال طبي وكلمة الزيزفون تطلق في الاصطلاح الحديث على هذا الشجر - أما في الشام فتطلق عليه وعلى نباتات آخر من جنس *Elaeagnus* فواجمه - وذكر ابن البطال الزيزفون فقال انه اسم دسلي لسنوع السدي لا يسر من شجر القير - *sorb-tree*).

*Tilia americana*; basswood; American linden زيزفون أمريكي

*Tilia argentea*; silver linden زيزفون فضي

*Tilia cordata*; small-leaved linden زيزفون قلبي  
(أنظر *little-leaf linden*)

*Tilia dasystyla*; thick-styled linden زيزفون غليظ السقم

*Tilia europaea*; common linden; lime-tree; European linden زيزفون أوروبتي

*Tilia grandifolia*; large-leaved linden زيزفون كبير الورق

*Tilia heterophylla*; heterophyllous linden زيزفون مختللت الورق

*Tilia parvifolia*; parvifoliata زيزفون صغير الورق  
*Tilia*

*Tilia petiolaris*; petiolate linden; weeping linden زيزفون طويل العنق

*Tilia tomentosa*; white linden زيزفون زغب • زيزفون أبيض

Tiliaceae زيزفونيات  
(فصيلة نباتية من ذوات الفلقتين يجعلها بعضهم فصيلة من الفصيلة البخارية، فيها الزيزفون *linden* والمولوخا وغيرهما).

tillable; arable قابل للحراثة  
(نعت للأرض التي يمكن حراثها وزرعها اقتصادياً).

tillage حرث • حراثة • قلع • فلاح • كراب  
(كرب التراب بالمحراث أو المزار أو الممول أو غيرها وتطلق الانكليزية أيضاً على الأرض المحروثة وعلى مصولها).

tillage farmer حرث • فلاح  
(الذي يحراث الأرض ويوزعها).

قرخ • شقة  
(ج فراخ وأقراخ وأقرخ وأقرخة، وأقشاد - ساق طارئة تنشا في أوائل الربيع في ساق الزرع فيقال قد أقشاد وأقرخ - والأقشاد أي الفراخ تسبل فتزداد بها الغلة).

tiller; sucker قرخ • شقة  
(ج فراخ وأقراخ وأقرخ وأقرخة، وأقشاد - ساق طارئة تنشا في أوائل الربيع في ساق الزرع فيقال قد أقشاد وأقرخ - والأقشاد أي الفراخ تسبل فتزداد بها الغلة).

tilling تقطيع • إنطاط  
(حصول شوق طارئة من براعم جانبية عالية أو خضبة تنشا في ساق الزرع الأمية - وعكس الشهرة ففي القاموس شتر الزرع لم يتوالد كانه كل حبة برامها - والتفريط يزيد السابل فالقطة).

Tilletia نغرية  
(جنس فطور طفيلية من فصيلة الشبديات ورتبة الفصليات، تولد مرض الشتر في بعض النباتات كالحنطة - أنظر *stinking smut* و *bunt* وتضر الحنطة سواء أحد الأساتذ في مسر - مرض التفحم السطفي أو الشين في القمح - ترجمة عن الانكليزية).

*Tilletia caries*; bunt قطر نحر الحنطة  
(أنظر *bunt*)

**Tilletia foetida; bunt of wheat**

نَعْرُ مُتَيْن  
(تبقى معه رؤوس التبنات وسنابله عالية)  
قليلة النساء، وتعوي السابل أويافاً سوداء، تمت  
رائحة كريهة عند سحقها.

**Tilletia tritici; stinking smut of**

نَعْرُ الحِنطة  
wheat (stinking smut) (أنظر)

حَرَتْ • حَرَّات • قَلَح • قَلَاح • تِلِيل  
حَرْب • كِرَاب

(قلب التراب بالمحراث أو المُر أو  
المعمل أو غيرها).

|| hand tilling حَرَتْ بِالْيَد

|| deep tilling حَرْق - قَلَب  
(حرت عمقه ٤٠ - ٥٠ سم شتيراً يؤتى  
في مثل غرس الكروم وعارة الأرض - أنظر  
ploughing).

tillth (١) حَرَائَة  
(٢) أَرْضٌ مَحْرَوَة

timber حَشَبُ الْعَمَلِ وَالصَّنَاعَةِ  
(خشب خام للصناعة ويشمل جميع أصناف  
الخشب عدا الحطب أي خشب (لوقود)).

|| primary timbers حَشَبٌ مِنَ الصَّنَفِ  
الْأَوَّلِ (أَوْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَوَّلِ)

(أنواع من أشجار خشب العمل والصناعة  
تتوق قيمتها كثيراً قيمة الأنواع الأخرى التي  
تكون منها، ولذلك تُشترى نرجيحاً لها على  
هذه الأنواع الأخرى).

|| round timber حَشَبٌ مُسْتَدِير  
(أشجار أو جذوع مقطوعة، أو أخشاب  
ستديرة مهيأة كاعتماد البرق وكبائر الآلات  
وأخشاب المعادن).

|| sawn timber حَشَبٌ مُشَوَّر  
(خشب نُشر على أبعاد معلومة).

|| saw timber حَشَبُ الشَّجَرِ  
(جذوع أو قطع جذوع تملح أبعادها  
ومفاتها لتحويلها إلى خشب مشور).

|| secondary timbers حَشَبٌ مِنَ الصَّنَفِ  
الثَّانِي (أَوْ مِنَ الشَّجَرِ الثَّانِي)

timber concession إِبَازَة جِرَاج •  
رُخْصَة جِرَاج

(concession "timber" (أنظر)

timber height إِرْتِفَاعُ حَشَبِ الْعَمَلِ  
وَالصَّنَاعَةِ

(height "timber" (أنظر)

timber licence إِبَازَة جِرَاج •  
رُخْصَة جِرَاج

(licence "timber" (أنظر)

timber line حَطُّ أَوْ حَدُّ الشَّجَرِ  
(الحد الذي ينمو بعده نمو الأشجار في  
المناطق الجبلية عادة بفعل العوامل المناخية).

timber rot عَفْنُ الخَشَبِ  
(عفن فطري يصيب الأخشاب بسبب ظهور  
من نوع الشَّعْبَة (Polyporus).

timber saw; wood louse (١) قَمَلُ الخَشَبِ •  
أَرْضَةُ الخَشَبِ  
(من الأرضيات (Termitidae).

(٢) يَحْزِرَةُ الخَشَبِ  
(حيوان من الشَّعْرِيَّاتِ يوجد في الأراضي  
الرطبة تحت الخشب المتعفن).

time schedule جَدُولُ زَمَني

timothy; timothy grass (Phleum  
pratense) عَشْبَةُ تِيْمُوْتِي •  
عَصَبِيَّةُ الرَّوْجِ

(عشبة كلّية سميت باسم تيموتي مانتون  
الذي نشر زراعتها وشجها في أمريكا الشمالية.  
أنظر (Phleum).

|| sawn timber حَشَبٌ مُشَوَّر  
(خشب نُشر على أبعاد معلومة).

|| saw timber حَشَبُ الشَّجَرِ  
(جذوع أو قطع جذوع تملح أبعادها  
ومفاتها لتحويلها إلى خشب مشور).

tinctorial (adj.) صِبْغِي • لَوْنِي •  
صِبْغِي

tinctorial plants; dye plants نَبَاتَاتُ صِبْغِيَّة •  
نَبَاتَاتُ الصَّبَاغِ  
(كالكافور والبنج والنبث والشمش).

tinder agaric (Polyporus igni-  
rius) قَطْرُ الصُّوفَانِ  
(أنظر (polyporous)

tinder fungus (Boletus ignarius  
or Polyporus ignarius) قَطْرُ الصُّوفَانِ  
(فطر من فصيلة الشَّعْبَتِ يخرج منه  
الصُّوفَان).

|| false tinder-fungus (Phellinus igni-  
rius) صُّوفَانٌ كَاذِبٌ  
(يمش على البلوط).

(١) قَرَع • مَنَعَة tinia; ringworm  
(أعراض جلدية تصيب الحيوانات والطيور  
الدواجن فحسب نعرها وربها، وأشباهها فطور  
مجهري من جنس الفطر المشري Trichophyton  
والجنس المسمى أهوريون Achorion وهي تسمى  
بشدة عديدة وتكون حلقاً قشرية كالحلقة  
اللون ومن هذه أصل التسمية  
ringworm لهذه الأمراض).

|| cattle tinia; ringworm of cattle قَرَعُ  
الْبَقَرِ  
(يصيب الرأس والعنق خاصة).

|| honeycomb tinia; crusted ringworm قَرَعٌ  
شَهْدِي  
(يصيب فطر من جنس أهوريون Achorion  
وهو يصيب الطيور الدواجن والأرانب والكلاب  
والهرة).

|| horse tinia قَرَعُ الخَيْلِ  
(يصيب أصالي الخيل كالصهوة والعنق  
والكفل).

|| poultry tinia قَرَعُ الطَّيُورِ الدَّوَّاجِنِ

|| sheep tinia قَرَعُ النَّمَمِ  
(مرض ناد).

tinia; tineid moth (٢) مَوَسَة  
قَرَانِيَّة • مَوَسَة الْأَبَة

(ومنها أنواع كثيرة مثل فواش التبن  
وفواش الأبَة - أنظر Tinea وأيضاً  
(plant moth).

Tinea مَوَسَة قَرَانِيَّة

(جنس الموس الفراشي وموس الأبَة  
وتتغذى بالفراشي تسمى له عن الموس المسمى  
weevil وهو يتميز بصرعات غلاظ على الرأس  
وبلواصق فكية لحماية الأجزاء - ويرقات كثير  
من هذه الحشرات مضرّة بالملابس والتبن  
والفراء ومواها).

Tinea erinella; horse-hair moth مَوَسَة الشَّعْر

Tinea granella; European grain  
moth; corn moth مَوَسَة الحُجُوبِ  
القَرَانِيَّة

(أخر من السابقة، وهي تصيب الحبوب  
في الأعراف).

Tinea hemerobella; pear moth قَرَانِيَّة الْكُمُورِي

Tinea pellionella; clothes moth مَوَسَة الْأَبَة

(تعمل على القماش المسلة Dermestes  
وهي من صنف حشرّيات الأجنحة وفصيلة  
(السوسيات القرائية).

Tinea tapetella; fur moth مَوَسَة الْفُرِّ

Tineidae مَوَسَاتُ قَرَانِيَّة  
(سبها قرائية تسمى لها من فصيلة  
الموسيات Curculionidae وهي تنسل على  
عُش وشوس وفواش صغار تنشر بالأبَة والحجوب  
وتبسات زراعية كثيرة - أنظر  
tinia; tineid (moth).

tineid moth; tinia مَوَسَة قَرَانِيَّة  
(أنظر المعنى الثاني لكلمة tinia).

tineid moth of cereals مَوَسُ الحُجُوبِ  
القَرَانِيَّة

(فواش من صنف حشرّيات الأجنحة وفصيلة  
السوسيات القرائية).

tingis (Tingis) تَبْرِيَّة • نَبْرِيَّة  
(حشرة من رتبة نصفية الجناح من جنس  
الببرية Tingis تختص مواها من الحشرات  
كما تتغذى بأجزاء التبن).

Tingia piri; pear tingis تَبْرِيَّة الْكُمُورِي  
(منجسة - حشرة من الفصيلة التبرية  
تركب الكشمري).

Tingitidae تَبْرِيَّات • تَبْرِيَّات  
(فصيلة حشرات رطلية من رتبة نصفية  
الجناح تجمع بأعداد كبيرة على أوراق الشجر  
فتلتها).

tip (١) طَرَف • قَمَّة • نَهَايَة  
مُسْتَقَرَّة

(٢) نَقَرَة خَفِيفَة

(٣) مِيلَان • إِمَالَة • قَلَب

قَمَّة حَادَة • قَمَّة حَادَة التَّدْبِيبُ acute tip

tipburn مَقْعُ الْأَطْرَافِ  
(مرض يصيب أطراف أوراق البطاطس  
بسبب الجفاف وارتفاع الحرارة).

tip-cart مَطْبَر • عَرَبَة قَلَابَة  
(عربة للنقل، ولصقطة مطر مبردة عن  
الفرنسية tombereau وهي شائعة في الشام ولا  
يأس بإفراها).

Tinea tapetella; fur moth طَبْشَار

Tipula; craneflies (الطيار في كتب اللغة البوموس - جنس  
حشرات من ذوات الجناحين تنسب البوموس  
المعروف الكبار وتسمى بأرجلها الطويلة ولذا  
سميها طياراً).

Tipula oleracea; vegetable cranefly طَبْشَارُ الْبَقُولِ

Tipulidae طَبْشَارِيَّات

(فصيلة حشرات من ذوات الجناحين فيها  
(الطيار).

tissue (Biol.) نَسِج • نَسِج • نَسِجَة  
(ج أنسج ونسج للأولى، وأنسجة ونسج  
للثانية).

الثانية، ونسج للثالثة، وكلها على القياس.  
جملة خلايا لها بنية واحدة، وهي كثيرة  
ومختلفة).

|| adipose tissue نَسِجٌ دُهْنِي •  
نَسِجٌ شَحْمِي

|| conducting tissue نَسِجٌ نَاقِلٌ

|| connective tissue نَسِجٌ عَآمٌ أَوْ رَابِطٌ

|| cribose tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ غُرَابِي

|| dead tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ مَيِّتٌ

|| embryonic tissue نَسِجٌ جَنِينِي

|| fibrous tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ لَبْنِي

|| generating tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ مُؤَلِّدٌ

|| ligneous tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ خَشْبِي

|| living tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ حَيٌّ

|| lymphoid tissue نَسِجٌ لِيْمْفَاوِي

|| meristematic tissue: generating  
tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ مُؤَلِّدٌ  
(نَسِجٌ مُرْسِمٌ أَوْ إِنْمَائِي).

|| provascular tissue نَسِجٌ وَعَائِي أَوَّلِي

|| vascular tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ وَعَائِي

|| water-conducting tissue نَسِجٌ أَوْ نَسِجٌ مَازِي

قَرَقَف • قَرَقَب tit; titmouse (Parns)

(جنس طير من الجوائم المخروطية  
السنابر، فيه أنواع كالقرف الكبير والقرباني  
وأزرق الرأس والريز (التي).

title deed سَدُّ أَوْ عَقْدٌ لِلْمِلْكِيَّةِ

toad (Bufo vulgaris) عُلْبُوم • مَضْدَعُ  
الْبَيْضِ

(حيوان من فصيلة الضفادع ورتبة عديمات  
الأضراس يتميز عن الضفدع بقصر رجله  
الخلفيتين، ويكونه أقرد، وبوجود تآليل على  
جلده).

شَجَرُ الضَّفَدَةِ (tree toad)  
(جنس ضفادع من فصيلة ضفادع السمير).

toadflax; ranstead (*Linaria vulgaris*)  
كُنَّابِيَّةٌ • لِينَارِيَّةٌ شَامَّةٌ

(زهو عشبي من الفصيلة اليناريَّةة أوراقه كُنَّابِيَّةٌ الشكل وفيه أنواع كثيرة - أنظر الاسم العلمي).

Moroccan toadflax (*Linaria maroccana*)  
كُنَّابِيَّةٌ مَرَاكُشِيَّةٌ

pale-flowered toadflax (*Linaria pallida*)  
كُنَّابِيَّةٌ شَاجِبَةٌ الزَّهَرِ

purple toadflax (*Linaria bipartita*)  
كُنَّابِيَّةٌ أَرْجَوَانِيَّةٌ

toadpipe (*Equisetum arvense*)  
كُنَّابَاتُ الضُّفُولِ

(نبات لا زرع من الترخيبات - أنظر *Equisetum*).

toad rush (*Juncus bufonius*)  
أَسَلُ الضُّفُولِ

(برزوخ أحفظ البرزوخ خاصة للاتساق إذا حفظت في مكان يواتها - قد استُثبتت منها برزوخ كانت مدفونة تحت أحد الأموار منذ ألفي سنة).

toadstool  
غَارِبَقُون • قَطْرٌ غَارِبَقُونِي  
(ويطلق على السُّطُود البَطْلِيَّةِ الرُّؤُوسِ وقد يضممه العالمة للأنواع السامة منها).

toad trillium (*Trillium sessile*)  
الزَّهْرَةُ الثَّلَاثِيَّةُ الْأَكْبَرُ  
(أنظر الاسم العلمي).

tobacco (*Nicotiana*)  
تَبَاقُ

(التبغ نبات مفتوحة سُمِّيَتْ تَبَاقُ محرفاً وقد غانت. ومن أسمائه العامة الشَّحَان والشَّحْن وتسميته بالبطاق غلط شاع فالبطاق نباتات أو نباتات من جنس *Inula* فراجعه. وليس للتبغ ذكر في المجموعات ولا في السُّفُود لأن أمريكا مهده. ولم يعرفه العرب ولا الأوروبيون قبل الكلف عليها - والإنكليزية من *Tabaco* الإسبانية. وهذا من لغة قبائل آزواك في جزيرة هيتي - جنس نباتات من الفصيلة الباذنجانية فيه أنواع تزرع للتدخين وأنواع تزرع للتزيين.

وفي كل من هذه الأنواع أصناف أي ضررب - راجع أيضاً مادة الاسم العلمي للجنس (*Nicotiana*).

Chinese tobacco (*Nicotiana chinensis*)  
تَبَاقُ الصِّينِ

(إليه ينسب التبغ التركي).

common tobacco (*Nicotiana tabacum*)  
تَبَاقُ مَعْرُوفٌ أَوْ شَائِعٌ  
(أنظر الاسم العلمي).

Forget's tobacco (*Nicotiana forgetiana*)  
تَبَاقُ فَرَجِي

(يزرع للتزيين).

Indian tobacco (*Lobelia inflata*)  
لُوبِيلِيَّةٌ  
(أنظر *Lobelia*).

Maryland tobacco (*Nicotiana macrophylla*)  
تَبَاقُ كَبِيرُ الْوَرَقِ • تَبَاقُ مَارِيلَنْدُ

(منه بعض الأصناف القريبة).

Virginia tobacco (*Nicotiana angustifolia*)  
تَبَاقُ فَرَجِيَا • تَبَاقُ ضَيِّقُ الْوَرَقِ

(يزرع للتزيين).

white odorous tobacco (*Nicotiana affinis*)  
تَبَاقُ أَيْضٌ عَطْرِي

(يزرع للتزيين).

wild tobacco; rustic tobacco (*Nicotiana rustica*)  
تَبَاقُ قَوِيٌّ أَوْ جَلْدُ  
(إليه ينسب منف حسن كيف في النومة).

wood tobacco (*Nicotiana silvestris*)  
تَبَاقُ حَرَجِي

(يزرع للتزيين).

tobacco juice  
عَصَاةُ التَّبَاقِ

(عصارة أسماها النيكوتين تستعمل في مكافحة الحشرات).

tobacco-juice spray  
مَائِلُ عَصَاةِ التَّبَاقِ  
(لقتل الحشرات).

tobacco plant; common tobacco  
تَبَاقُ مَعْرُوفٌ (*Nicotiana tabacum*)  
أَوْ شَائِعٌ  
(أنظر الاسم العلمي).

(١) إصْبَعُ الْقَدَمِ

(٢) سُنْبُك • مُقَدَّمُ الْحَافِرِ

(٣) جَذَرُ الدَّهْلَةِ «الأضاليا»  
العسقلي

(يستعمل لتكثير النبات).

toe crack  
إِنْصِدَاعُ السُّنْبُكِ  
(انصداع عسودي في مُقَدَّمُ الحافر - أنظر sand-crack).

toe or point (of hoof)  
سُنْبُك  
(طرف الحافر من قَمَم - أنظر hoof).

tolerance  
(١) تَسَامُح

degree of tolerance  
دَرَجَةُ التَّسَامُحِ

tolerance factor  
عَامِلُ التَّسَامُحِ

(٢) إِطَاقَة • إِحْتِمَال • مُقَاوَمَة

(فقدت شجرة على النمو وعلى التكاثر في ظل أشجار أخرى، على الرغم من التنافس بينها وبين تلك الأشجار وقد تعني القدرة على مقاومة عوامل أخرى. ويجب أن تذكر هذه العوامل بأسمائها فيقال مثلاً مقاومة المرض ومقاومة التقيح وهكذا كما تطلق اللفظة أيضاً على طاعة الحيوان أو أي كائن حي على احتمال الشئ دون ضرر يذكر).

toll  
(١) دَسَمُ الضُّفُولِ  
(دسولة يهتق - رسم تشبيه البلديات عن بعض أشياء تدخل البلدة).

(٢) دَسَمُ الطَّعَانَةِ  
(ما يشاهد صاحب السطة أجراً لعلمن الحبوب).

road toll  
عَصْرِيَّةُ الطَّرِيقِ  
(يُدَّعَى استعمال الطريق).

tolu; tolu balsam  
بَلَسَمٌ طُولُو  
(بلسم يستخرج من شجرة بَلَسَمُ الطُولُو).

Toluifera  
شَجَرُ الْبَلَسَمِ • مِيرُوسِيلُون  
(أنظر *Myroxylon*).

tolu tree; tolu balsam tree  
شَجَرُ بَلَسَمِ طُولُو  
(أنظر *Myroxylon toluiferum*).

tomato; love apple (*Solanum lycopersicum* or *Lycopersicum esculentum*)  
بَتَادُورِي • قُوطَة • طَمَاطِم

(الأولى في الشام خاصة وتكتب أيضاً بالهاء - والثانية والثالثة في مصر - وكلها حديثة. وليس لهذا النبات اسم عربي لأن أمريكا مهده. والبِتَادُورِي من الإيطالية pomo d'oro أي تفاح الذهب. وطماطم من tomato وهي من لغة الأزتيك القديمة في المكسيك. ولا أدري ما هو أصل كلمة قوطه - قبل سوي لرامي مشهور من الفصيلة الباذنجانية تطبخ لسانه وتسمى وله أصناف زراعية كثيرة. ولبعض البِتَادُورِي أنواع غير هذا النوع تعد من نباتات التزيين كالأنواع التالية:)

carise tomato; cherry tomato (*Lycopersicum cerasiforme*)  
بَتَادُورِي كَرَزِيَّةٌ

*Lycopersicum microcarpum*;  
بَتَادُورِي صَغِيرَةُ الثَّمَرِ

*Lycopersicum racemigerum*;  
بَتَادُورِي عَنُقُودِيَّةٌ

*Lycopersicum rosarigerum*;  
بَتَادُورِي رُوسِيَّةٌ

rosary tomato; beady tomato  
بَتَادُورِي سَبِيحِيَّةٌ

tomato mosaic  
تَبَرَّقُشُ الطَّامَطِ  
(أنظر mosaic).

tomato sphinx  
هَوِيلِيَّةُ الْبِتَادُورِي  
(حصرة من الهوليات *Sphingidae* أسماها فتاك بأوراق البِتَادُورِي).

tomato wilt  
مَرُورُ الطَّامَطِ  
(فوبول أوراق الطماطم وامرأها والتأفها الهندي).

نتيجة للإصابة بمرض مجهرية منزلية من نوع *Fusarium lycopersici* أو دوارية من نوع *Verticillium albo-atrum* أو سواهما).

tomentose; tomentous (Bot.)  
وَبَرِي • صُوفِي • لَيْدِي

(تست يطلق على أجزاء النبات المغطاة بور قصير حريري).

ton  
طُنْ (مُسَرَّةٌ)

long ton  
طُنْ طَوِيلٌ أَوْ إِنْكِلِيزِي  
(مقداره ٢٢٤٠ ياونق أي حوالي ١٠١٦ كيلوغراماً).

metric ton or tonne  
طُنْ مَتْرِي  
(مقداره ١٠٠٠ كيلوغرام أي حوالي ٢٢٠٤ ياونقات).

short ton  
طُنْ قَصِيرٌ أَوْ أَمْرِيكِي  
(مقداره ٢٠٠٠ ياونق أي حوالي ٩٠٧ كيلوغرامات).

تَتَانَمُ  
(حالة التوازن الطبيعي بين الكائن الحي وبيئته).

tone  
إِسَان

tongue (Zool.)  
لِجْ أَلِيَّةٌ وَأَلْسُنٌ وَلِبَانَاتٌ - جسم لحمي مستطيل متحرك يكون في الفم ويصلح للتذوق والبلع والنفث).

tongue grafting; whip grafting  
تَطْعِيمُ لِبَانِي • تَطْعِيمُ سَوَطِي • تَطْعِيمُ إِنْكِلِيزِي  
(أنظر grafting).

top  
رَقَّةٌ • رَأْسٌ • رُذُودَةٌ

(٢) رِغَطَاء • سَقَف

شَرَقَتْ

top (v.)  
(استدارة من شرفة الزرع - قَطْعُ أعلى الشجرة أي ذروتها كلياً أو جزئياً).

tapaz  
يَاقُوتُ أَصْفَرٌ  
(جوه سلب مو غلوسيليكات الألويمينيم الطبيعي).

tooth  
(وهي في الخيل كما يلي:)

nipper; incisor; front tooth  
نَيْبِيَّةٌ

middle or intermediate tooth  
رَبَاعِيَّةٌ

corner tooth  
خَارِيج

canine tooth  
نَسَاب

molar  
يَضْرَس • دَحَى

irregular tooth  
سَنٌّ زَائِدَةٌ  
(يسمونها الفاضول في لبنان).

toothache tree; angelica tree (*Aralia spinosa*)  
أَرَالِيَّةٌ شَائِكَةٌ  
(أنظر الاسم العلمي).

tooth-brush tree  
أَرَاك • شَجَرُ السَّوَاكِ  
(شجرة دائمة الخضرة - أنظر *Salvadora persica*).

toothed  
مَشْن • ذُو أَسْنَان

toothpick (*Amni vianaga*)  
خَشَلَةٌ  
(أنظر الاسم العلمي).

toothwort (*Lathraea squamaria*)  
دُونُون

(نبات طفيلي ينشأ من الحراشف عُنُقُودِي الأزرار من الفصيلة الجفيلية ينطلق على أشجار القليلة البندقة وغيرها. ويطلق الاسم أيضاً على أنواع أخرى من الفصيلة نفسها - أنظر clandestine).

top  
رَقَّةٌ • رَأْسٌ • رُذُودَةٌ

(٢) رِغَطَاء • سَقَف

شَرَقَتْ

topaz  
يَاقُوتُ أَصْفَرٌ  
(جوه سلب مو غلوسيليكات الألويمينيم الطبيعي).

top diameter القطر التجاري العلوي  
(diameter "top" أنظر)

top dressing فرش الزبال  
(مدون مزججه بالترية)

top girth المحيط التجاري العلوي  
(girth "top" أنظر)

top height ارتفاع الشجره  
(height "top" أنظر)

topiary work تخطيط تربتي  
(تخطيط الشجيرات وتقليمها أو تسديمها لتتخذ أشكالاً مختلفة)

topinambou; topinambur; Jerusalem artichoke (*Helianthus tuberosus*) قنفاس ذووي خرفشت  
القدس - طرطوقة

(كلها حديثة لأن هذا النبات من أصل أمريكي - نقل عقول من الفصيلة المركبة بؤكل عائله مدر ناهه مطبوخة)

topography طبوغرافية  
(معرفة - وهي من اليونانية بمعنى وصف المكان أو رسمه - فن منح خرائط للأماكن والمواقع الأرضية - كتابية فيها عدد من القرى - أو كخرقة - أما الجغرافية فهي تشمل الأنهار والامتناع كجغرافية الشام أو مصر مثلا - ومما أن في الطبوغرافية تفصيلات لا تكون في الجغرافية - ولا يبرز بعض الكتاب الواحد من الثانية)

topping (١) عصف - شرفة  
(تقلع غزاف الزرع في ورته اذا طال - وهم يطمونه أو قل يبرقونه خشية الشجيرات - laying)

topping (٢) قطع الأعناق  
(تقلع الأعناق والأوراق في بعض النباتات العشوية root crops كالبطاطس والبنجر)

topping (٣) قطع الرأس  
(تقطعون أحياس رأس الشجرة لأغراض

top primrose (*Primula obconica*) زهرة الربيع المخروطية المقلوبة  
(Primula أنظر)

top-rot عفن قمي

topsoil; surface soil ثراب ذرايعي  
تربة ذرايعي  
(طبقة التراب السطحية التي تتناولها آلات الحرارة - أنظر arable soil)

torch fly (*Tritoma* or *Kniphofia*) ذئبق شلمي - طرطومة  
(تبات عني من جنس طرطومة - وهو ما يعرف أيضا بجنس نيبوليه يزدع لأزهاره الفرمزية الشبيهة بالأزهار)

tornetill; septfoil (*Tormentilla officinalis* or *Potentilla tormentilla*) عرق إنيصار  
(عن معجم الدكتور أحمد عيسى - ولم أجدها في المراجع الأصلية - نبات طبي من الفصيلة الوردية)

*Tormentilla* عرق إنيصار - تورمنتيلة  
(جنس سابق من الفصيلة الوردية - وهو يعتبر في التصنيف الحديث قسما من جنس بوتنتيلة (*Potentilla*)).

*Tornelia* طرنيلية  
(معرفة - جنس نباتات أمريكية الأصل للترزين من الفصيلة القلقامية)

طرنيلية شبيهة  
delicious Tornelia  
(لها نيرة عطرة)

Torpedo زعامة  
(جنس سمك من فصيلة الرعشات Torpedidae وربة الأفاق - وتطلق أيضا كلمة الرعامة على أسماك أخرى)

torrent ميسل  
(ج سيول - نهر يجري بسرعة اما لكثرة مياهه عتب مطر غزير - ولما لأن مجراه شديد الانحدار)

Torreya طرية  
(من اسم تاتي أمريكي - جنس شجر من

الفصيلة الصنوبرية)

*Torreya californica*; California nutmeg طرية كاليفورنية - جوز الطيب الأمريكي

*Torreya grandis*; grand torreyia طرية كبيرة

*Torreya nucifera*; nut-bearing torreyia; false nutmeg طرية جوزية

*Torreya taxifolia*; yew-leaved torreyia; Florida stinking cedar طرية طقسومية الورد

torsion التواء - لي - قفل

سلفانة - سلفانة - سلفانة  
سلفانة - سلفانة - سلفانة

(ذكرها القلم - والدليل السلفانة البحرية - والرق السلفانة العظيمة - اسم شامل يطلق على جميع السلفانات Chelonians وهي من الزواحف - والسلفانات قنائل وأنواع عديدة تميز في علم الحيوان بظهورها العظمي المسمى قرا carapace وصدرها المسمى جوتت breast plate ومظهرها تصاد وتؤكل وهي من حيث ساكنها ملاحف بحرية وهي ما يسمى tortoise على الأغلب - وملاحف نهريه ملاحف المياه الحلوة كالأنهار والبحيرات والبرك - وسلاحف بحرية وهي الملاحف - وهماك بعض الأنواع في الأشكال الثلاثة)

Barbary turtle (*Testudo ibera*) سلفانة مغربية  
(توجد في مصر وأفريقية والمغرب وهي متوسطة القد)

land turtles (١) سلاحف برية  
(ما يما ذكر منها نوعان وهما :)

Greek turtle (*Testudo graeca*) سلفانة يونانية  
(توجد في الشام وفي بلاد الرومان حول البحر المتوسط - وهي تربي وقطع

متوسط)

(2) fresh water turtles سلاحف نهريه

(أكثرها انتشارا في أنهار الشام وبحيراته السلفانة الأوربية European turtle واسمها العلمي *Cistudo europaea* واسمه يجوز تسميتها الحفنة - يبلغ طولها ٢٥ - ٣٠ سنتيمتر) وهي مفترية كمنظ ملاحف المياه الحلوة - ومنها سلفانة الفرات *Trionyx euphraticus* وهي مفترية - ومنها السلفانة النيلية المسماة ترمة النيل *Trionyx triunguis* وكلية ترمة معروفة في مصر - أنظر tyrse).

(3) marine turtles; sea turtles سلاحف بحرية - لجا - لحيات

(كثيرة في سواحل الشام الشمالية - وهماك يعنها :)

green turtle (*Chelonia midas*) لجا خضراء  
(نوع عظيم القد يأكل العشب ويؤكل - وهو نادر في سواحل الشام)

hawkbill sea-turtle (*Chelone imbricata*) لجا مقلبة أو مقومة - لجا الدبل

(الأوليان مرجستان - والثالثة من أن تربها أي ظهرها يسمى الدبل - وهو كالصاج تصنع منه مصنوعات مختلفة كالأشغال وغيرها - وهذه اللجا كثيرة في البحر الأحمر والمحيط الهندي وقليلة في سواحل الشام)

Thalasseochelys caretta لجا الدبل السكاذبة

(لجا دوما يبلغ وزنها خمسين كيلوغراما - وطولها أكثر من متر - وهي أكثر اللجا انتشارا في خليج الإسكندرية وسواحل اللانقية - تصاد وتفنن الى أكثره خاصة)

tortoise beetle (*Cassida*) خوخية  
(ترجمة اسم الجنس العلمي - خلفه منقورة من قشيدات الأجنحة تستند أعده أجنحتها فتغطي الجسم كذيل السلفانة - أنظر Cassida)

green tortoise beetle (*Cassida viridis*) خوخية خضراء  
(تركب الكنكر أي الخوخوف)

tortoise-shell butterfly طاووسية السلفانة

(فراشة ذات علامات تنب ذيل السلفانة - أنظر *Vanessa io*).

Tortricidae الفراشيات القتالة  
(فصيلة حشرات من رتبة حرشفيات الأجنحة (Lepidoptera)).

tortricid moth (*Tortrix*) قفالة - عفاصة  
(حشرة من فصيلة الفراشيات القتالة Tortricidae - أنظر leaf roller moth).

Tortrix; leaf roller moths قفالة - عفاصة

(جنس حشرات من الفراشيات القتالة - أنظر leaf roller moth).

*Tortrix ambiguella* or *Cochylis rosrana* فراشة الناقيد  
(حشرة من حرشفيات الأجنحة تصفر بالكرم)

*Tortrix pilleriana*; pyralidid نايبة الكرم  
(نوع فراش يمار من الفصيلة النايبة - أنظر Pyralidae).

*Tortrix pomonana*; apple moth فراشة التفاح  
(حشرة من الفراشيات القتالة تغذي برفقاتها بلب التفاح والبرقوق)

*Tortrix viridana* فراشة البلوط  
(تغذي بأوراق البلوط)

*Tortrix vitana* فراشة الكرم  
(تغذي برفقاتها بأوراق الكرم)

torns (Zool.) سلفنة  
(أحدى خلفات المفصليات تكون مزودة عادة بأرجل ضربة كما في دودة الأرض)

toxic كرمي الزهرة  
(Bot.)

toxic residue متخلف سمي  
(متخلف سمي يثبت في التربة أو على

النبات بعد الرق بسادة مائة)

(ويقال غلة كثية أو حامل كمي - أنظر "total" yield).

Totipalmatae ثايلات الكف  
(قبيلة طير من قفلات القدم فيها البسط والإود والبسج والفاق)

touch-me-not; jewelweed (*Impatiens noli-me-tangere*) زهرة لا تمسني  
(أنظر impatiens)

Touloucouma طولو كوما  
(معرفة - جنس نباتات معينة من الفصيلة الأوردية تنزع في البلاد الحارة)

tourniquet sprinkler دوارة الرش  
(آلة الرش تدور بتأثير جريان الماء فتشمر على شكل مروحي - وهي تستعمل في حدائق التربين)

toe مشقة - مشقة - هبر  
(أنظر bast)

toe سحر - سحب - قفل  
(أنظر bast)

towel gourd; sponge gourd لوف مصري  
(*Luffa cylindrica*)  
لوف اسطواني  
(أنظر Luffa)

towerman مراقب برج حراحي  
(حارس مراقب البحرية من برج مشرف لكشف الحرائق قبل استعمالها)

town cress خرف - رشاد  
(أنظر garden cress)

town refuse; city garbage قمامة المدينة  
(فضلات المطابخ وكثمة النفايات يلقونها عمال البلدية ويستعملها الفلاحون في تسميد أرضهم)

toxic سام - سمي  
(متخلف سمي يثبت في التربة أو على

النبات بعد الرق بسادة مائة)

total yield منتج كلي



toxin سم • قُتِب •  
(ج شوم وأقناب، مادة سامة مختلفة التركيب تفرزها بعض الميكروبات أو البكتريا).

trace (1) أثر • علامة  
(2) أثر • مقدار ضئيل جداً

(3) سِرّ البحر  
(أحد سِرّي البحر اللذين يُتخذ بهما الصيادون إلى الغربة أو المعبرات).

|| fire trace خط الوفاء من الحريق  
(fire trace) (أنظر)

trace bud برعم كامن

trace elements عناصر نادرة  
(ضرورية بمقدار ضئيل للتفاعلات الحيوية في النبات والحيوان).

tracer مُتتبع  
(تتأثر كمية من عنصر يمكن تتبعها في المبيدات الفيزيولوجية كالتأثير الفسفوري في النبات مثلاً).

trachea (1) قصبة (الرئة) • دُعَامِي  
(نوع من الشجرية ينتمي القصبة وهي التي يمر منها الهواء إلى الرئة دخولاً وخروجاً).

(2) أنبوب قصبي  
(أنبوب تنفس حوائي دقيق له فتحة جانبية في بطن الحشرة).

tracheal قصبي • دُعَامِي

tracheal respiration تنفس قصبي  
أو دُعَامِي  
(أنظر)

Trachearia; Tracheata قَصَبَات  
(زيتية من الميكروبات التي لها أنابيب موائية بطيئة لتتنفس بها).

tracheid قَصَبَة • خَلِيَّة وعائية  
(خلية خشبية الشجيرة لتوصيل الماء في النبات).

Trachelium; throatworts عُنُقِيَّة • زَهْرَةُ النُق  
(جنس زهر من القنبلة الجرجسية).

Trachelium caeruleum; blue throatwort عُنُقِيَّة زُرْقَاء  
(throatwort) (أنظر)

tracheophytes نباتات وعائية  
(vascular plants) (أنظر)

Trachymedusae مَتَوَسِّيات خَشِنَة  
(طريقة حيوان من طائفة الهيدريات المائية (Hydromedusae)).

trachyle خَشِن • العَجَر الخَشِن •  
قَرَأَشِيَّت

(من اليونانية بمعنى الصخر الخشن وهو أنواع منها الزجاج البركاني volcanic glass أو قس obsidian).

track شَرَكَة • دَرَب  
(وهي الشراك والأشراك ومنها الشراك المستعملة في الريف والبادية. أثر متبني الإنسان والحيوان، والطريق الضيق الذي يحصل من ذلك).

|| form tracks: rural tracks طرق زراعية أو ريفية

tract (1) مَجَرَى • مَسَلَك • قناة

(2) قطعة أرض شاسعة

traction duster مَعْقَرَة جَر  
(مَعْقَرَة تعمل بالقُدرة المستعملة من دوران عجلاتها في أثناء الجَر).

traction engine قاطرة جَر  
(قاطرة جر الآلات الزراعية أو مواها).

traction sprayer مَرَسَّة جَر  
(مرسدة تعمل بالقُدرة المستعملة من دوران عجلاتها في أثناء الجَر).

traction spring نابض الجَر  
(أداة تخفف وطأة شد القوى المعاكسة ولا يسا في بدء الجَر).

tractor جرّار • جرّارة  
(ويسمى أيضاً صاحب ومachine، سيارة تجر وراها آلات الجرّارة وغيرها وأعمالها وقواتها مختلفة).

tractor binder حازمة جرّارة  
(حازمة حشادة تستخدم جرّاراً).

tractor fuel وقود الجرّارات

tractor plough حرّاة - جرّارة حرت  
(سيارة للحرث أي محراث تجره مكنة جر بدلاً من الحيوانات).

tractor shovel مجراف (تحصيل)  
جرّار

trade (1) تجارة  
الميزان التجاري  
|| balance of trade

(2) مهنة • حرفة

trade agreement اتفاق تجاري

trade mark علامة تجارية

tradescentia; spiderwort متكبوئية • طراوشتنية

(الاولى عن اسم نباتي انكليزي والثانية عن بوسه نبات من جنس الطراوشتنية).

Tradescentia; spiderwort متكبوئية • طراوشتنية  
(جنس نباتات عشية من وحيدات الفلقة تزرع لزورها).

Tradescentia virginica; spiderwort متكبوئية ورجينية • طراوشتنية  
ورجينية

(نوع لحجم المساق ذو اوراق مقبلة. أنظر spiderwort).

trade union نقابة عمال

traditional implements ممتلكات تقليدية  
(الآلات التي تستعمل منذ عهد بعيد في الزراعة وسواها).

tragacanth; gum dragon; dracanth صمغ الاسطغانث  
(صمغ طبيعي يستخرج من نبات الاسطغانث الصيني).

tragacanth; goat's-thorn (Astragalus tragacantha or A. gum-mifer) اسطغانث صمغي • كثير •  
قصاد

training (of trailing plants) تدريب • تشديد  
(وسط الفصن إلى حائط أو إلى دعائم ملكية خشبية أن قصه الريح، وهذا فروع الشجرة إلى دعائم لجعلها على شكل من أشكال الشجر).

Tragopogon لحية الثيس • طراغوغوغن  
(جنس نبات من القنبلة المركبة، جذور غلات لحمية).

Tragopogon porrifolius; vegetable oyster لحية الثيس • طراغوغوغن •  
قوي

(نبات من المركبات ذو جسد مستقيم لحيم يؤكل. أنظر salsify).

Tragopogon pratensis لحية الثيس  
الأرجوانية • طراغوغوغن أرجواني

Tragulidae الممرجات  
(ترجمة الاسم السلافي. قصبة من مزدهجات الأسماك فيها الماشية والخراف والقطا والماعز).

trail درب • شَرَكَة  
(أنظر track)

trailer مقطوعة • عربة مقطوعة

trailer mower جزّارة مقطوعة

trailing (n.) سوق الماشية  
(سوق الماشية من مكان إلى آخر عبر دروب ريفية أو زراعية).

(2) نبات زاحف

trailing harrow مُشَط زاحف  
(أنظر harrow)

trailing stem ساق زاحفة  
(أنظر "creeping" stem)

trailing sumac; poison ivy ساق امريكي • شتم مام  
(أنظر poison ivy)

training تدريب

(2) تَضْيِير • تَرْوِض  
(إفساد القرس وتضيره أي تهشبه للبياق).

training (of trailing plants) تدريب • تشديد  
(وسط الفصن إلى حائط أو إلى دعائم ملكية خشبية أن قصه الريح، وهذا فروع الشجرة إلى دعائم لجعلها على شكل من أشكال الشجر).

translocation (1) انتقال  
(2) انتقال (Bot.)  
النقل • انتقال

transmission نقل • انتقال  
(2) نقل الحركة

transmission of acquired characters إنتقال الصفات المكتسبة  
فتح • عرق  
(فتح الماء من أنسجة النبات خاصة من مطوح الأوراق وتطلق كذلك على خروج العرق من جلد الحيوان).

transpiration ratio نسبة التبخّر  
(النسبة بين الوزن الذي يتبخر من محصول معين في فترة معينة إلى الوزن الجاف لذلك المحصول).

transplant نقل الغراس •  
نقل الشتل • شتل • شتل  
(نقل غمرة أو غراس صغيرة من قسم من الشتل إلى قسم آخر منه بغية الحصول على غراس مثمرة تفرس في حقلها).

transfer (of property) إنتقال  
(انتقال الملكية أو التصرف، بالوراثة أو بالبيع أو بالمبادلة أو بالهبة).

transformation (Biol.) استحالة •  
تحويل • تغيير • تحويل

transhumance نُجعة • تَسْرِيع  
إنتجاع

(ارتداد الكلا حيث يكون في السهول أو الجبال أو البادية وتطلق أيضاً على التنقل الموسمي بين المناطق المناخية المختلفة).

transire رُحْطَة • تصريح جبركي  
(جوار ينقل البطاعة من مكان إلى آخر).

transition إنتقال • تحول

transitional period فترة انتقالية

translocation (1) انتقال  
تغيير الموضع

translocation (Bot.) انتقال (انتقال المواد الغذائية من جزء نباتي إلى آخر).

(1) نقل • انتقال  
(2) نقل الحركة

transmission of acquired characters إنتقال الصفات المكتسبة

transpiration فتح • عرق  
(فتح الماء من أنسجة النبات خاصة من مطوح الأوراق وتطلق كذلك على خروج العرق من جلد الحيوان).

transpiration ratio نسبة التبخّر  
(النسبة بين الوزن الذي يتبخر من محصول معين في فترة معينة إلى الوزن الجاف لذلك المحصول).

transplant نقل الغراس •  
نقل الشتل • شتل • شتل  
(نقل غمرة أو غراس صغيرة من قسم من الشتل إلى قسم آخر منه بغية الحصول على غراس مثمرة تفرس في حقلها).

transfer (of property) إنتقال  
(انتقال الملكية أو التصرف، بالوراثة أو بالبيع أو بالمبادلة أو بالهبة).

transformation (Biol.) استحالة •  
تحويل • تغيير • تحويل

transhumance نُجعة • تَسْرِيع  
إنتجاع

(ارتداد الكلا حيث يكون في السهول أو الجبال أو البادية وتطلق أيضاً على التنقل الموسمي بين المناطق المناخية المختلفة).

transire رُحْطَة • تصريح جبركي  
(جوار ينقل البطاعة من مكان إلى آخر).

transition إنتقال • تحول

transitional period فترة انتقالية

transplanting; transplantation نقل النباتات • نقل الأغراس



tree of heaven (*Ailanthus glandulosa* or *A. altissima*)  
إيلنطس عُذَي (أيلنطس)  
(*Ailanthus*)

tree of sadness (*Nyctanthus arbor-tristis*)  
يَسِينُ اللَّيْلِ • شَجَرَةُ الْخُزُلِ (night jasmine)  
(أَنْظُر)

tree onion (*Allium proliferum*)

بَصَلُ شَجَرِي  
(نوع من البصل تحصل سوقه بِبُشْبُشَاتٍ مَمْرَةٍ بِدَلِ الْأَرْعَارِ)

tree primrose  
أَخْدَرِيَّةُ شَجَرِيَّة  
(زهو عنبِي مُحوَّل من الفصيلة الأخدرية)  
(*Oenothera*, Onagraceae)

tree shapes  
أَشْكَالُ الشَّجَرِ (tree forms)  
(أَنْظُر)

tree silktassel (*Garrya elliptica*)  
عَرِيَّةُ الْهَيْلِجِيَّة  
(أَنْظُر الاسم العلمي)

tree sorrel (*Rumex lunaria*)  
شَحَاصُ قَمَرِي • شَحَاصُ شَجَرِي  
(ضرب من الحمضات يكبر بحجم شجرة مَمْرَةٍ أَنْظُر *Rumex*)

tree toad; tree frog  
صِفْدَعُ الشَّجَرِ (جنس ضفادع من فصيلة ضفادع الشجر)

tree tobacco (*Nicotiana glauca*)  
نَبْعُ أَحْوَى  
(أَنْظُر الاسم العلمي)

tree top  
أَعْلَى الشَّجَرَةِ (أَعْصَالُ الشَّجَرَةِ الْعُلْيَا)

tree violet (*Viola arborescens*)  
بَنْفَسَجُ شَجَرِي  
(ضرب من البنفسج جَسَانَتُهُ ذَاتُ سَوْقٍ مَلْتَصِبَةٍ مَمْرَةٍ وَأَزْهَارُهُ زُرْقَانَا فَاتِحَةٌ الْوَلَوْنِ)

trefoil; clover (*Trifolium*)  
قَل • شَبْدَر • طَرِيفُلُون  
(ويطلق الكلمات الثلاث على نباتات أخرى ولم يُعْطَ مَدَوَّلُهَا، وفي الحقيقة

خلطت المعانج والمفردات في نسبة أجناس *Medicago* و *Trifolium* و *Melilotus* لصعوبة التفريق بينها في تلك الأيام فترى النباغ ما ذكرنا في نسبة كل منها جنس أعشاب معجولة أو مسمرة من القرنين القرفائية ورفها مؤلفة من ثلاث زُرَيْقَاتٍ ومن ذلك نَسَبُ اسم الجنس العلمي، وأنواعه كثيرة منها الزراعية ومنها البرية - وهي تعد من أجود الكلا)

|| asparagus trefoil (*Lotus tetragolobus*)  
لَوْطُسُ زُرْدَائِي • يَسَلَى مَكْرِيَّة

|| bean trefoil  
أَنْغَوْدُس • خَرْوَب  
الْخَزِير • يَسُوت  
(أَنْظُر *Anagyris foetida*)

|| bird's-foot trefoil (*Lotus corniculatus*)  
لَوْطُسُ قَرْيَنِي • قَرْنُ الْقَرْزَالِ  
(نبات عنبِي من الفصيلة القرنية)

|| bare's-foot trefoil (*Trifolium arvense*)  
قَدَمُ الْأَرَنْب • نَقَلٌ حَقْلِي  
(أَنْظُر الاسم العلمي)

|| marsh trefoil (*Menyanthes trifoliata*)  
نَقَلُ الْمَاءِ  
(أَنْظُر buck bean)

|| shrubby trefoil; hop tree (*Ptelea trifoliata*)  
نَقَلٌ جَنَبِي • جَنَابِيَّة  
ثَلَاثِيَّةُ الْوَرْدِيَّاتِ  
(أَنْظُر الاسم العلمي)

|| thorny trefoil (*Fagonia cretica*)  
نَقَلُ شَوْكِي • عَاقُول • حَلَاوِي

(جَنَبَةُ بَوَكِيَّةٍ حَوْلِيَّةٍ مِنْ بَنَاتِهَا مَنَاطِقُ الْمَاطِقِ)

|| tick trefoil  
مِغْصِلِيَّة • دَسُودِيُون  
(نبات من جنس دَسُودِيُون أَزْهَارُهُ عَقُودِيَّةُ رَجَوَانِيَّةٍ مَمْرَةٍ وَأَوْرَافُهُ ثَلَاثِيَّةٌ وَفَرْوُهُ الثَّلَاثَةُ تَمْلُقُ بِالْمَلَايِ وَيَسُوفُ الْقَتْمُ وَمَوَاهَا أَنْسَلَرُ *Desmodium*)

|| yellow trefoil (*Medicago lupulina*)  
مِغْصِلِيَّةٌ صَغِيرَةٌ • رَعْلِيَّةٌ صَغِيرَةٌ  
(أَنْظُر black medick)

trefoil rust (*Uromyces trifolii*)  
مَدَقِيَّةُ الْقَلِّ  
(أَنْظُر *Uromyces*)

trefoil weevil  
خَفْصَةُ الْقِصْفَصَةِ  
(أَنْظُر *Colaspidea atra*)

trellis  
مَسَدَّةٌ شَبْكِي • مَتَرَش  
شَبْكِي • قَرِيشٌ يَلْكِي  
(إنشاء شَبْكِي من السك أو الخشب الرفيع تستند إليه الأشجار المعترشة)

trellised vineyard (Vit.)  
كَرْمٌ مَتَرَش • كَرْمٌ مَرْدَسُ أَوْ مَرْدَح  
(كرم مسند إلى حائط أو ممرش على عريش أو شجر)

Trematoda; Trematodes  
مَتَقِيسَات  
(من اليونانية بمعنى المنقبوعة - وهي طائفة من الدود العريضات الطفيلية لا أَسْبَابَ لَهَا، وَأَوْرَافُهَا كَالْمَحَاجِمِ)

trematode  
دَوْدَةُ مَتَقَّة  
(دودة من المَتَقِيسَات *Trematoda*)

trembler pigeon  
حَمَامٌ مَرَعَشٌ وَمَرَعُوش  
(ج مَرَعِيش أَنْظُر pigeon)

trembling poplar (*Populus tremula*)  
حَوَّو دَجْرَاج  
(نوع يزود لحبسه وللتزيين - أَنْظُر poplar)

trench  
(١) مَشِيرَةٌ • خَنْدَق • جَدُول  
(خَفْرَةٌ طَوِيلَةٌ فِي الْأَرْضِ لِإِسَالَةِ الْمَاءِ سَرَقًا أَوْ إِغَاةً أَوْ لِنُكُونِ حَاجِزًا بَيْنَ أَرْضَيْنِ)

(٢) عَقْ

(اللق حَفْرٌ مُسْتَقِيلٌ فِي الْأَرْضِ تَوْضِعُ فِيهِ الْفَرَسُ الْمَقْلُوعَةُ مِنَ الْمَسْتَبِثِ وَيَسْمَا قُفْرَسٌ فِي مَقَرَّهَا)

(٣) شَقُّ الْفَرْثِ  
(المسافة بين الأرض المحروثة والتي ستحرث سواء بالمحراث أو بالمر)

trenching  
(١) نَقَب  
(حِثٌّ عَمِيقٌ لِقَلْبِ التُّرْبَةِ تَحْتَ السُّطْحَةِ)

تُحْرَثُ مِنَ الْأَحْيَاءِ - وَقَدْ أَقْرَتِ لَجَةُ الْأَحْيَاءِ وَالزَّرَاعَةُ فِي الْمَجْمَعِ أَفْطَالَ التَّصْنِيفِ الْمُتَمَسِّمَةَ فِي هَذَا الْمَجْمَعِ: حَلَقَةٌ فِي تَصْنِيفِ الْأَحْيَاءِ بَيْنَ الْفَصِيلَةِ وَالْجِنْسِ)

(٧) خَفْصَةٌ  
(نق الخساف في الأرض لإصلاحها أو إعدادها للفروس)

trench planting  
عَرَسَ فِي خَنْدَقٍ أَوْ خَنْدَاقٍ  
(الفروس في خندق مثمل)

trench plough; trench plow  
(١) مِخْرَآتُ السَّابَرِ أَوْ الْجَدَاوِلِ  
(محراث قوي لحفر الخساف أو لحفر جداول الماء)

(٢) مِخْرَآتُ نَقَب  
(أَنْظُر trenching)

trend  
إِتْجَاه • مَيْل • تَرَعَة

trestle  
مَسَدَّةٌ مَرْدُودُجُ الْأَرْجُلِ  
حَامِلُ أَقْي • مَتَصَب

triadelphous  
ثَلَاثِيَّةُ الْأَخَوَةِ  
(مترجعة - تطلق على النباتات التي يكون أزهرها أُنْدِيَّةً مُتَمَتِّحَةً فِي حَزَمٍ ثَلَاثِيٍّ)

triangular leaf  
وَرْدَةٌ مَثَلِيَّة

triangular (or quincuncial) planting  
عَرَسٌ مَثَلِيٌّ « أَوْ تَخْمِيسِي »  
(فُرسُ الشَّجَرِ يَزْدُجُ أَرْبَعَ مِنْهَا فِي قُرُونٍ مُسْتَقِيلٍ وَزِدْعُ الْعَاقِمَةِ فِي نَقْطَةِ مَنَاطِقِ قُرُونٍ الْمُسْتَقِيلِ)

Triassic period  
الْمَصْرُ الثَّلَاثِي  
(الانكليزية من trias، ومعناه من كلمة يونانية معناه ثلاثة، المعاد إلى أقسام هذا العصر الثلاثة، أدنى عصر جيولوجي في العصر الثاني، فيه خمس جنوب أو قل خمسة أزمان كلها مشوبة إلى أعلام قُفْرَب - وشرفي البحر السبت أرضون قليلة من هذا العصر)

tribe (Biol.)  
قَبِيلَةٌ  
(كان جميع مصر ساما المعادة فلم تبش في جوف الإنسان وبعض الثدييات - ولغز ثَلَاثَةٌ عَنِ الدُّكُورِ حَبِيبٌ مَادِرٍ)

tribe من الأحياء - وقد أقرت لجنة الأحياء والزراعة في المجمع أفاط التصنيف المُتَمَسِّمَةَ فِي هَذَا الْمَجْمَعِ: حَلَقَةٌ فِي تَصْنِيفِ الْأَحْيَاءِ بَيْنَ الْفَصِيلَةِ وَالْجِنْسِ)

*Tribolium castaneum*; rusty flour beetle  
خَفْصَةُ الدَّقِيقِ الصَّدِيَّة

*Tribolium ferrugineum*  
خَفْصَةُ الدَّقِيقِ  
(من مفدمات الأجنحة وفصيلة الظلاميات تضر بالدقيق والتخالة)

*Tribulus*  
ثَلَاثِيَّةُ الْحَكِّ  
(ترجمة الاسم العلمي - جنس نباتات من الفصيلة القُرَيْيَّة - موطنها مناطق حوض البحر المتوسط الشرقية)

*Tribulus terrestris*; caltrop  
حَسَكُ  
(أَنْظُر caltrop)

tributary  
رَأْفِد • خَطٌّ فَرْعِي

Tricheidae  
قَيْلَةُ الْبَحْرِ  
(فصيلة سمك من رتبة زَغْفِيَّاتِ الْأَقْدَامِ)

trichina; threadworm  
شَعْرِيَّة • تَرِيخِيَّة  
(دودة طفيلية من جنس التريخية)

*Trichina spiralis*  
شَعْرِيَّة • تَرِيخِيَّة  
(وتسمى دودة الخنزير - والتريخية معربة، والاسم العلمي للجنس من اليونانية بمعنى الشمرة، ولذلك سماها بعضهم شمرية، دودة طفيلية من الطبقات Nematoda تصيب الخنازير وتنقل منها إلى الإنسان، إذا أَكَلْنَا لَحْمَهَا غَيْرَ لَسَانِجٍ، فَتَحْدِثُ فِيهِ دَاءَ الشَّعْرِيَّةِ)

tricolor; tricolour; tricolored  
ثَلَاثِي الْأَلْوَانِ

trident  
مَرَّ ثَلَاثَت - رَفْشٌ مُثَلَّث  
(ترجمة الانكليزية ذو ثلاث أَسْنَانٍ أَوْ ثَلَاثَةِ نَسَالٍ - وهي تطلق على من أو على رَفْشٍ لَهُ ثَلَاثَةُ نَسَالٍ)

triennial rotation; three field system  
دَوْرَةٌ ثَلَاثِيَّةٌ لِلْسَوَاتِ  
(أَنْظُر rotation)

trifid leaf  
وَرْدَةٌ ثَلَاثِيَّةُ التَّخَرُّمِ  
(أو ثَلَاثِيَّةُ الْقُصُومِ)

trifloral; triflorous  
ثَلَاثِي الزَّهَرِ

(الثانية معربة - والانكليزية يسمونها louse ويحولونها إلى الحيوان المبتلى بهما - جنس حشرات من رُتْبَةِ أَكْسَالَتِ الشَّجَرِ Mallophaga تنطفل على نديشات مختلفة - ولا يسا على الخيل والأنعام ومنها {})

*Trichodeetes climax*; biting louse  
قَمَلَةُ الْمَرْزِ

*Trichodeetes latus*; dog louse  
قَمَلَةُ الْكَلْبِ الْكَبِيرَةِ

*Trichodeetes secalis*; biting louse of cattle  
قَمَلَةُ الْبَقَرِ الصَّيْبَةِ

*Trichodeetes sphaerocephalus*; red-headed sheep louse  
قَمَلَةُ الشَّاةِ الْكَبِيرَةِ

*Trichodeetes vestitus*; biting louse of horses  
قَمَلَةُ الْفَرَسِ الصَّيْبَةِ

*Tricholoma nudum*; blue mushroom  
الْفُعْلُ الْأَزْرَقُ  
(فطر يزود ويؤكل)

*Trichosanthes anguina* or *T. cucurbitaria*; snake gourd; serpent gourd; edible snake gourd  
قُرْأُ ثَعْبَانِيَّة • دَهْرَةٌ شَعْرِيَّة  
(سميت الزهرة الشعرية لِتَحْزِيرِ دَقِيقٍ فِي ثَوْبِهَا - نبات مغرَش من الفصيلة القرعية له ثمار طَوَالٌ مَنُودِيَّةٌ يُوَكَّلُ كَالْعَبِيَّارِ)

tricolor; tricolour; tricolored  
ثَلَاثِي الْأَلْوَانِ

trident  
مَرَّ ثَلَاثَت - رَفْشٌ مُثَلَّث  
(ترجمة الانكليزية ذو ثلاث أَسْنَانٍ أَوْ ثَلَاثَةِ نَسَالٍ - وهي تطلق على من أو على رَفْشٍ لَهُ ثَلَاثَةُ نَسَالٍ)

triennial rotation; three field system  
دَوْرَةٌ ثَلَاثِيَّةٌ لِلْسَوَاتِ  
(أَنْظُر rotation)

trifid leaf  
وَرْدَةٌ ثَلَاثِيَّةُ التَّخَرُّمِ  
(أو ثَلَاثِيَّةُ الْقُصُومِ)

trifloral; triflorous  
ثَلَاثِي الزَّهَرِ

<i>Trillium ovatum</i> ; Pacific trillium إطريليون بيضي (نبات عشب مُتَمَرِّق قوي الاحتمال من الزنبقيات يزود لأزهار البغية الربيعية - وهذه الأزهار تتحول إلى وردية قبل أن تذبل).	<i>Trianx</i> زُرْمَة • سَلْحَفَة الثَّلِث (جنس ملاحف من فصيلة السلحفاة النهرية Trionychidae) وَرْمَة ثَلَاثِيَّة التَّشَرُّم	<i>Triticum dicoccum</i> ; amelcorn; emmer; two-grained wheat حِنْطَة ثَنَوِيَّة (نوع حنطة مكسبة وهو من أقدم أنواع القمح الزراعي).
<i>Trillium sessile</i> ; toad trillium; sessile trillium; nosebleed الرَّهْرَة الثَّلَاثِيَّة اللَّاطِلَة (تُزَمُّ في أوائل الربيع أزهاراً حمراء أرجوانية).	<i>Triphasia</i> لَيَمُونُ الصَّيْن • الشَّجَرَة الثَّلَاثِيَّة (من اليونانية • لعند الورديات في الكثي والنوع • جنس أشجار من الفصيلة البرتقالية Aurantiferae).	<i>Triticum durum</i> ; hard wheat; durum wheat; macaroni wheat حِنْطَة قَاسِيَة أَوْ صُلْدَة (نوع إليه ينسب معظم شروب الحنطة في بلاده).
<i>trim</i> (v.) تَقْلِم • قَلَم <i>Trimera</i> ثَلَاثِيَّة الأَرْوَاح (أَوَدِيَّة حشرات من رتبة مَقْصَدَات الأَجْنِحَة Coleoptera في كسل رُفْع من أروافها ثلاثة أجزاء).	<i>triphostemon</i> مِثْلَة الأَمْدِيَّة (نعت يطلق على الزهرة التي يكون عدد أندبتها ثلاثة أضاف عدد التويجات).	<i>Triticum monacoccum</i> ; one-grain- ed wheat; einkorn حِنْطَة وَحِيدَة العَبَّة (نوع له حبة واحدة في السنبلة - وهي مكسبة).
<i>trimming</i> (١) تَقْلِب • تَقْلِب (قطع فروع الشجر • وهو أكثر ما يُستعمل في شجر الكوناج لكي يظل لها شكل خاص).	<i>triple ploughing</i> تَقْلِبُ الثَّرَث (حرث الأرض ثلاث مرة لتطيب).	<i>Triticum ovatum</i> or <i>Aegilops ovata</i> دَوَسَر (نبات عشب يربي قريب من القمح من فصيلة النجيليات - أنظر Aegilops).
(٢) حِطَاب • قَلِيم (قطع الفروع التي شاخت حبة تجديده شباب الشجر المهرم - أنظر pruning).	<i>triploid</i> ثَلَاثِيَّة الصَّيْنَات (أنظر meiosis)	<i>Triticum polanicum</i> ; Polish wheat حِنْطَة بُولُونِيَا (شرب طويل الساقيل جويوه فاصية كبيرة يصلح لصنع المكرونة).
(٣) تَنْظِيم • تَسْقِيق (ترتيب عرض المحصول وإزالة الشواش منه).	<i>tripod</i> مِصْبَع ثَلَاثِي القَوَائِم • حَامِلُ ثَلَاثِي القَوَائِم	<i>Triticum repens</i> or <i>Agropyrum</i> repens; couch grass; quitch تَجِيل • تِكْرُش (أنظر Agropyrum)
<i>trimming of ornament trees</i> تَقْلِيم شَجَر التَّزِين <i>trimming of vine-shoots</i> تَقْلِيم السَّمَرَعَات (تقليم الصيانت الزائدة في الكرمة).	<i>Tristania</i> (من اسم نباتي فرنسي • جنس أشجار وجنات للترتين من الفصيلة الأكية).	<i>Triticum sativum</i> ; common wheat حِنْطَة لَيِّنَة (نوع منه شروب أوربة وشروب بلادنا التي من أصل أوربي).
<i>Trianga</i> ; sandpipers طَيْطُولِي (جنس طيور من طوال الساق).	<i>Tristania neriflora</i> ; rose-laurel تِرِسْتَانِيَّة دَحِيلَة <i>Tristania</i> تِرِسْتَانِيَّة حَيْطَرَة	<i>Triticum spelta</i> ; spelt عَلَس • خَذَدَوَس (حنطة مكسبة أصلية من الفصيلة النجيلية وخندوس من اليونانية Chondros).
<i>Tringa totanus</i> ; common redshank طَيْطُولِي أَحْمَر السَّاقِين (redshank أنظر)	<i>Tristitia suaveolens</i> ; odoros تِرِسْتَانِيَّة عَيْطَرَة <i>Tristitia</i> حِنْطَة	<i>Triticum turgidum</i> ; humpy-grain- ed wheat حِنْطَة صَيِّنَة (نوع منه شروب أوربة وشروب بلادنا التي من أصل أوربي).
<i>Trionychidae</i> فَصِيلَة السَّلَاحِف الثَّنَوِيَّة (فصيلة حيوانات من رتبة السحليات طرية الذبل فيها الثَّرْمَة <i>Trionyx</i> الشَّسْلَة التي سلحفاة النيل • وسلحفاة الفرات أنظر turtle).	<i>Tristitia amplexum</i> ; emmer حِنْطَة ثَنَوِيَّة (نوع حنطة مكسبة).	<i>Triticum vulgare</i> ; wheat حِنْطَة • قَمَح • زُرْمَة

(wheat) (أعقر)	(حقة تلي الذرة وتؤلف الفصل الثاني من الرجل في الحشرات).	وزهره الذي يشبه الخرد. ولذا كُتبت سببها نبتة وزهرة الأتلاب. جنس زهر من الفصيلة القرنفوية أمريكي الأصل ليس له اسم عربي.
tritoma; torchlily	جاريطومة • ثلاثية	
الغترات • نيشوقيا	Troglodytes; the wrens	يمعاء
(بسات من جنس Tritoma المعروف أيضا باسم Kniphofia من وجيدات الفلقة والفصيلة الزنبقية).	جنس طير يغادر من الجوانب واحده معمر. (أنظر wren).	
Tritoma; Kniphofia	إطريطومة •	
إطريطومة	Trojan iris (Iris trojani)	سوسن طروادي
(من اليونانية بمعنى ثلاثية الحزات • جنس نباتات غريبة من الفصيلة الزنبقية أزهارها سبيلة جميلة. ويطلق على هذا الجنس أيضا اسم نيشوقيا من اسم ناني الماني).	(أزهاره زرقاء أو أوجوانية محمرة. أنظر Iris).	
Tritoma corallina; coralline tritoma	إطريطومة مرجانية	Troilus
إطريطومة مرجانية	Troilus asiaticus; Asiatic globe-flower	طرويلوس آسيوي
Tritoma glauca; glaucous tritoma	إطريطومة خضراء	Troilus chinensis; Chinese globe-flower
إطريطومة خضراء	Troilus europaeus; European globe-flower; common globe-flower	طرويلوس أوروبي • خوذان الجبال
Tritoma nobilis; noble tritoma	إطريطومة نبيلة	Trombiculidae
إطريطومة نبيلة	Tritoma uvaria; false-aloe tritoma	خاشبات
إطريطومة ألوية كاذبة	(نوع من الطريطومة ذو أزهار قرمزية شبيهة وهو ما يعرف بالزنبق الشعلي torch lily).	(الاسم الانكليزي من اليونانية بمعنى الخافقات وهي فصيلة من رتبة القمليات فيها الخاشبة أي القمل الشصلي).
triton: water salamander (Triton)	سندل الماء	trombidiasis
(حيوان من رتبة الضفادع المذبذبة).	(سندل الماء)	(إصابة بالقمل المضملي من جنس Trombidium أو برفقاته).
Triton	(١) سندل الماء	خاشبة •
(جنس حيوان من رتبة الضفادع المذبذبة).	(٢) بوق البحر • ترايتون	قمل خشلي • قمل قملطي
(جنس حيوان من الرخويات المبيدات الاربعية).	trocar	برقانة تسمى التراكيب الحمر والاسم العلمي من اليونانية بمعنى الخافق • جنس قمل حمر صغار مضطربة فيه عدة أنواع تنشر برقانات بعضها بالحيوان والاسان).
آلة جراحية للغزل •	trochanter	كبيوسين
(١) الزخفة	(تنوع في الجزء الأعلى من عظم الفخذ في الفقاريات).	(بمعرة دائمة. وقد تلتفت بالبين المعجبة • أبو خنجر بالعمامة المصرية • ويؤكلانة بامية الدمانقة. والاسم العلمي من اليونانية بمعنى الأتلاب • إشارة إلى ورقة الذي يشبه الدروع •
(٢) معدود		

وتزهره الذي يشبه الخرد. ولذا كُتبت سببها نبتة وزهرة الأتلاب. جنس زهر من الفصيلة القرنفوية أمريكي الأصل ليس له اسم عربي.

Tropaeolum majus; garden nasturtium; tall nasturtium; Indian cress  
كبيوسين كبير  
(أبو خنجر. طرطور البانا في دمشق).

Tropaeolum minus  
كبيوسين صغير

Tropaeolum pentaphyllum; pentaphyllous nasturtium  
كبيوسين خشلي الزواقات

Tropaeolum peregrinum; Canary creeper  
كبيوسين كناري

Tropaeolum speciosum; elegant nasturtium  
كبيوسين أنيق

Tropaeolum tricolorum; tricoloured nasturtium  
كبيوسين ثلاثي الألوان

trophic; tropical  
غذائي • متعلق بالتغذية أو بعلاقات التغذية

tropical actinomycosis  
نظر شعاعي استوائي  
(مرض الفطر الشعاعي الاستوائي في لسانية).

tropical climate  
مناخ استوائي • مناخ مداري

tropical lilac (Duranta repens)  
زنبق استوائي • دوؤكته زاحفة  
(أنظر Duranta)

tropism  
إتيسا  
(انحراف عضو نباتي إلى جهة ما بتأثير عوامل مختلفة. يقال انحاء غولي أو أرضي أو كيبادي أو حروري الخ. أنظر وجه التسمية في مادة phototropism).

negative tropism  
إتيسا عكسي

trophilous plants  
نباتات صابدة للتغذيات الويسية  
(كالتغذيات في درجة الحرارة والرطوبة).

trot  
خبب  
(شرب من سبر الدواب بين الخطو والقفز وهو أشكال ٢):

long trot  
خبب طويل

ordinary trot  
خبب عادي

short trot  
خبب قصير • عربدة

trotter; trotting horse or mare  
فرس خباب  
(للصالة • وهو الفرس المتعود على الخبب).

trotting plate  
نقل الخبب  
(نعال من الألومنيوم يحذى بها حصان السباق).

trough  
(١) حوض • طنت

feeding trough  
معلق  
(كمعلق الدواجن والخنازير. اما معلق الفيل والخيول أي المنود فهو manger ومعلق السنان crib. وقد يطلق الانكليزية على مضخة الحبيبة وهي تسمى توشع فيها حبيبة الطيور الدواجن).

kneading trough  
مغجن • مجنجة  
(ما يمتع العجين فيه).

(٢) غود • وهدة • متخفص (Geol.)

trout (Trutta)  
تروطة  
(سمكة. وهو جنس من جنس سمك سلمون أو هو جنس السلمونيات Salmonidae. قال غريفل: لم أجد السلمون ولا التروطة في أنهار الشام).

trowel  
(١) مسطرين • مالح • مسجة  
(٢) مسطرين أو مالح تشتيل

truck (n.)  
شاحنة • سيارة شحن

(٣) نقل بالشاحنات

truckage  
أجرة النقل بالشاحنات

truck crop  
محصول ينقل بالشاحنات  
(ويطلق الوصف على المحصول الكبير المزروع في منطقة بعيدة نسيبتا عن الأسواق الاستهلاكية).

true (Biol.)  
حقيقي • أصلي  
(متطابق تماما للمواصفات الميوية للفصيلة أو الطائفة أو الجنس).

true-lavender (Lavandula officinalis)  
خزامى حقيقي • خزامى معروفة (هي الخزامى وخيري البر في المنردات).

true myrtle (Myrtus communis)  
آس معروف  
(أنظر الاسم العلمي).

true stomach  
المعدة الحقيقية  
« في المتغيرات » • الوثقة (وهي القسم الرابع من مسند المجترات وتعرف باسم abomasum).

trufficulture  
زراعة الكم  
(أنظر truffe-growing)

truffle  
كم  
(فطر تحت أرضي من جنس الكم. Tuber وهو مستدير لقيم داكن اللون وشبه السلمون تستخدم الكلاب في الاستدلال على مكان وجوده. أنظر أنواع الكم المختلفة في مسند Tuber).

truffle-bed  
مكامة • مكومة  
(أرض تبت الكم. والمكامة الصاعدة هي التي تكتبت فيها المكامة).

truffle gatherer  
كمتا  
(جامع الكم).

truffle-growing; trufficulture  
زراعة الكم

(لا وجود لها في بلادنا. والمكامة تكثر في الشام طبييا في السنة المططر فيسكونها. ويغيد نسبة زراعة المكامة كمادة).

trumpet ash; trumpet flower; trumpet creeper (Tecoma radicans) تكمومة فرجينية (أنظر المادة التالية). || trumpet creeper; trumpet vine (Tecoma radicans) | زاحقة بوقية • |
تكمومة فرجينية	(نبات متعري قوي ذو أزهار بوقية الشكل وكثيرا ما يزرع قرب الجدران فيكونها وتنب فيه أنظارا يملأ بها).		
trumpet flower	(١) زهرة بوقية • تكمومة فرجينية		
(أنظر trumpet creeper)	(٢) صريمة الجدي الدالة الخضرة (أنظر trumpet honeysuckle)		
		Carolina trumpet flower (Bignonia capreolata)	بغونوية ملتفة
(Bignonia)	(أنظر)		
trumpet fly	ذباب بوقية		
(botfly)	(أنظر)		
trumpet honeysuckle (Lonicera sempervirens)	صريمة الجدي		
البوقية • صريمة الجدي دائمة الخضرة	(نوع متقف من صريمة الجدي ذو أزهار بوقية قرمزية من الخارج وصفراء من الداخل. أنظر الاسم العلمي أيضا).		
trumpet lily (Lilium longiflorum)	زنبق طويل الزهر • زنبق بوقي		
(أزهاره بيضاء ناعمة بوقية الشكل ويسمى أيضا white trumpet lily. أنظر Lilium).			
trumpet narcissus (Narcissus pseudonarcissus)	فرجس كاذب •		
فرجس بوقي	(أنظر الاسم العلمي).		
زاحقة بوقية	(أنظر trumpet creeper)		

truncated soil profile جانبية ثرابية

truncate leaf ورقة مقطوعة  
(تقطع جانبي لتربة قسدة طبقاته العليا بالحدائق)

truncate leaf ورقة مقطوعة

trunk (1) جذع - ساق

(2) خرطوم

trunkfish; coffer fish (Ostracion) نجم - (أبرصندوق)

(coffer fish) (أنظر)

truss (1) إبرهراد قمتي

(الزهراد قمتي في أعلى الساق)

(2) كنبية ممتدة - جملون

(3) أبل - أبلية

(إذا كانت الحزمة من الحشيش أي

الدرس خامة إذا كانت ذات وزن معين وتسمى

bale عادة)

trussing كفس - تكديس

(في الحشيش وأمثاله)

Trypanosoma; trypanosomes

ميتقشيات

(من الوباء Trypané أي بقع وبربة

وأثرة وبولي. ومن Sôma أي جسم. ولذا

سميتها الميتقش والواحدة متقية - جنس

حيوانات دبا طفيلة من الأولي السوطيات)

trypsin مضيق ثلاثي - تريسين

(احدى خمائر المحلوة المسماة بتراس

وبتراس)

tsetse (Glossina morsitans)

ثفلة لامية - ذبابة تسي تسي

(Glossina) (أنظر)

Tsuga; the hemlocks

(من اسمها في اليابان. وقد اقتبسها اللغات

أصلها وبكرواها الشراء الصغيرة)

Tsuga brunoniana; Himalayan

hemlock أشوعه هماليا

Tsuga canadensis; Canadian

hemlock; hemlock spruce; eastern hemlock; common hemlock أشوعه كندية

Tsuga caroliniana; Carolinian

hemlock أشوعه كارولينية

Tsuga heterophylla; Pacific

hemlock أشوعه متباينة الورق

(شجرة تزين عالية من الصنوبريات خضنها

جيد للمناعة)

Tsuga mertensiana; Californian

hemlock; mountain hemlock أشوعه كاليفرنية

Tsuga sieboldii; Japanese hemlock; Tsuga of Japan أشوعه يابانية

tube أنبوب - أنبوبة

|| pollen tube أنبوب اللقاح

(أنظر)

|| sieve tube أنبوب غربالي

(أنظر)

|| staminal tube أنبوبة سدائية

tube planting غرس في أنابيب

(أنظر "tube" planting)

tuber (1) عَقْل - عَقُول

(المقل والمقول السكم أو ضرب منه

والانكليزية من tuber الدالة على السكم.

لذلك كان الدكتور آبن المعلوف صاحب معجم

الحيوان امتداز اللفظين العربيين للدلالة على

الانكليزية بدلاً من دَرَن التي ليس لها في اللغة

هذا المعنى. وهي امتداز حسنة لأن كلمتي

عقل وعقول بمعنى الكساء هما اليوم

يكون قابلاً ومكتنزا ومتفحاً ومحتوي على مواد

غذائية مخزنة)

(2) دَرَنَة • tuber, tubercle (Zool.)

عُجْرة • عُقْدة

Tuber; truffles كَمْ

(ج) أَكْمُو وكَمَدَ - ومظم الاكْمُو في ديار

الشم من الجنس الذي اسمه ترافس Terfezia

لا من هذا الجنس - فطور من رتبة الزقسات

والنصيلة الكشبة - وهي أرضية تنفخ حاملات

بوغها فتجلى وتوكل مطبوخة وتكون في حجم

البنسفة حتى حجم البرتقالة - على حسب

الأنواع)

Tuber aestivum; summer truffle كَمْ صيفي

Tuber brumale or Tuber hiemale; winter truffle كَمْ شتوي

Tuber hiemale; white winter truffle كَمْ أبيض شتوي

Tuber magnatum كَمْ كبير

(دُر كَمَة ثوبية)

Tuber melanosporum; black-spored truffle كَمْ أسود البوَج

Tuber montanum; mountain truffle كَمْ جبلي

Tuberaceae كَشِيَّات

(نصيلة الكَمْ من الفطور الزقية - أنظر

Tuber و truffle)

(1) عَقُول أو دَرَنَة صغيرة tubercle

(أنظر)

(2) عُقْدة أو دَرَنَة صغيرة

(خساسة العقد الاوتونية nodules

في جذور القطاني التي تحوي مكروبات تسمى

أذوت الهوام)

محصول عَقُولي أو دَرَنِي tuber crop

(أنظر tuber)

tuberculin (Vet.) يُسَيِّن

(ويسمونه أيضًا كَوْح - وهو لقاح للكشف

عن السل)

tuberculation; tuberculiniza- tion

حَقْنُ بالثَلَبِ

(حقن البقر خاصة بالسلي أي بالقاح

السل ليتيقن من أنها مصابة أو غير مصابة بالسل)

tuberculosis (Path.) بَل - سَلَال

(مرض معد يسبب الانسان والبقر ومظم

الحيوانات ذوات الدم الحار - سبه مكروب

يسمى عَقُول كَوْح واسمه العلمي Mycobacterium

tuberculosis تنكث في الجسم ولا يسا في

جهاز التنفس - أنظر phthisis)

|| bovine tuberculosis سل البقر

(مرض يسبب البقر الحلاية خاصة ويسبب

الكبد والطحال والشرع والعقد اللغافية وقد

تنقل عدواه بالبلن الى الانسان)

tuberose; garden tuberose (Po- lyanthes tuberosa)

مِسْكَ الزُؤَم

(زهر من التريجيات ذو جذر عَقُولي

وأزهار زرقية)

tuberous root جذر عَقُولي

عَقُول جذدي

(أنظر tuber)

tuberous stem ساق عَقُولية - عَقُول

(مدريثة - أنظر tuber)

tube well بئر أنبوبة

(بئر لاستخراج الماء من الطبقات القريبة

للسطح بخر أنبوب في الأرض)

tubular أنبوبي

tubular or disc florets زَهْرِيَّات قُرْصِيَّة

أو أنبوبيَّة

(الزهيرات الأنبوبية التي تتوسط قرص

الزهرة المركزية وتحيط بها الزهيرات الناعية

ray florets)

Tubuliflorae أنبوبيَّة الزَّهَر

(قسم من نباتات النصيلة المركبة - أنظر

Compositae)

أنبوبيَّة الزَّهَر tubuliflorous

(كجنس النباتات من الفصيلة المركبة)

tubuliflorous composites المركبات

الأنبوبيَّة الزَّهَر

(منها الحَرْخَف وعود الجمال والقَطْرَبُون

والأَمَشْتِين الخ - أنظر Compositae)

tufa طَفَّة • طُوفَا

(متربة - مخود مسامية أو ممتدة ترتب

من التايغ المعدنية وحولها)

tuff طَفَّة • طَفَّة

(متربة - جوامد تتفكك البراكين - وهي

أنواع تختلف باختلاف الصخور التي تتألف

منه الأنواع منها)

tuft (1) حُزْمَة خيوط شعريَّة

(2) قُرْصَة

(خصلة شعر أو ريش - أنظر taignette)

|| London tuft: sweet William (Dian- thus barbatus)

قُرْنَقْل مُلْتَحَج

(سبي التمسك وحش يوسف في دمشق -

أنظر Dianthus)

tularemia; tularaemia; rabbit fever

تولاريمية • حَشَى الأرانب

(مرض مُعد يسبب القوارض خاصة

الأرانب)

tulip (Scirpus lacustris)

رُوسُ البُحَيْرَات

(أنظر Scirpus)

tulip (Tulipa)

خُرَّامِي تُولُيب

(الخُرَّامِي صنف هذا المعنى - اما

الخُرَّامِي الواردة في الكتب العربية القديمة

فهي تدل على جنس البراي lavender

والاسم العلمي من الفارسية على الأرجح - وبقيد

تعريب التُولُيب إذا لم تنته كلمة الخُرَّامِي

بالدلالة على هذه الزهرة المشهورة - زهر معمر

يسلي من الفصيلة الزرقية أنواعه وسريه

كبيرة - أنظر Tulipa)

|| common garden tulip (Tulipa ges- neriana)

تُولُيب الزَّهَارِين

(poppy) (أنظر)

sweet-scented tulip; Van Thol tulip

تُولُيب عَطِر

(Tulipa suaveolens)

wild tulip (Tulipa silvestris)

تُولُيب بَرِّي

Tulipa خُرَّامِي • تُولُيب

(جنس التوليب من الفصيلة الزرقية -

أنظر tulip)

Tulipa gesneriana; garden tulip; common tulip

تُولُيب الزَّهَارِين

Tulipa greigi; Greig tulip

تُولُيب غَرِيج

Tulipa kaufmanniana; water-lily tulip; Kaufmann tulip

تُولُيب كَمَّان

Tulipa oculus solis; Persian sun's-eye

تُولُيب عَيْنِ الشَّمْسِ

Tulipa praecox; precocious tulip

تُولُيب بَكُور

Tulipa silvestris; wild tulip

تُولُيب بَرِّي

Tulipa sprengeri; Sprenger tulip

تُولُيب إِبْرَنْجَر

Tulipa suaveolens; sweet-scented tulip; Van Thol tulip

تُولُيب عَطِر

tulip fire; tulip mold آفَة الخُرَّامِي

المتفددة

Botrytis (فطر مجهرى اسمه العلمي

tulipae يفتك نبتة الخُرَّامِي من البصلة الى

القِصَّة وينقل الى النباتات المجاورة)

tulip poplar (Liriodendron tulipi- fera)

شجرة الزنبق

(أنظر الاسم العلمي)

tulip poppy (Papaver glaucum)

خَشَنَاش تُولُيبِي

(أنظر poppy)

tulip tree (*Liriodendron tulipifera*)شجرة الزنبق - لييريودندرون  
فيرا (أنظر الاسم العلمي).

tumbler (1) حمام متقلب أو قلوب

(سلاطة تتقلب في الهواء مرات أثناء طيرانها وتعرف باسم tumbler pigeon. أنظر (pigeon).

(2) يرقانة البعوض

tumefaction; swelling

انتفاخ

tumor; tumour (Bot.)

وَدَم

(انتفاخ أو تورم يحصل في النبات بتأثير بعض الطفيليات).

tun (1) دَن • مَحْضَر • مَبْد

(أنظر (vat

(2) برميل

(وعاء توضع فيه الحمر وغيرها).

tuna; tuna fish; tunny (Thunnus)

ثُنْ

(سمكة). وكذلك طون • جنس سمك منهود من فصيلة الأسقمريات ورتبة سمكات الزعانف).

tundra

تندرا

(منطقة الأقاليم المحيطة بالمائرة القطبية الشمالية).

tung-oil tree (*Aleurites moluccana*)

شجرة الزيت السهل

(من فصيلة الفربيونيات لها ثمار دهنية يستخدم زيتها tung-oil في الصابونات والوديلين).

Tunicata; the ascidians

الزقيات

(ثمينة حيوانات ينقلها غشاء جلدي ذو قشور أممية وخلفية).

tunnel (n.)

نفق

تَنْب • حَفَر تَقَا (c.)

(كسما نفصل البرقانات في سوي النبات وجفودها).

tunny (*Thunnus thynnus*)

(أنظر tuna). يطلق الاسم على أنواع أخرى من الفصيلة الأسقمرية).

turban butterfly (*Ranunculus asiaticus*)

خوذان الزهارين •

كُفَّ الشَّبَع (أنظر (Persian buttercup

Turbellaria

مُتَرَات

(طائفة من النود العريضة لها أهداب ممتدة تكسو جسمها وهي تعيش في الماء الحلو أو الماء المالح).

turbine

عَنَقَة • ثوردين • ثربينة

(دولاب مائي متحرك محوره عمودي أو أفقي أي معرض • شاع تعريب الانكليزية).

axial turbine

عَنَقَة مَحَوَرِيَّة

hydraulic turbine

عَنَقَة مَائِيَّة

mixed turbine

عَنَقَة مُخْتَلِطَة

radial turbine

عَنَقَة شُعَاعِيَّة

water turbine

عَنَقَة مَائِيَّة

turbot (*Rhombus maximus*)

سَكَّ التُّرْس

(من فصيلة المُفْلَحَات ويطلق الاسم على أسماك أخرى من الأسماك المُفْلَحَة).

Turdidae

سُحُرُورِيَّات

(فصيلة طيور من الحيوانات المشروبة المناظير تشمل السحورود والدَّجَّ والسَّكَّة وأسا الجواث).

Turdus; the thrushes

سَمْنَة

(والجمع سَنَ وسَمْنَان • وتسمى سَمْنَة في الشام • وهي غير السَّكَّائي quail. وهذه تسمى الفز في الشام • جنس طير تصاد من القصبلة الشحرورية ورتبة الجواث المشرومات الساقير).

Turdus merula

سُحُرُود (blackbird

Turdus musicus; song-thrush; thrushle

سَمْنَة شَاعَة أو غَرِيْدَة

Turdus viscivorus; mistle thrush;

سَمْنَة الْهَدَال أو الذَّنْبَق

تُفْ

(عشب كثيف قصير أخضر من النجيليات المعمرة خاصة ولا سيما الزَّوَان المعمر المسمى الزَّوَان الانكليزي rye grass. وتطلق turf أيضا على أرض ذلك العشب الأخضر نوحاً. وتكون المخضرة صغيرة المساحة فسادا السمعت شيت عُشْرَاء (lawn).

turf aster (*Aster caespitosus*)

أُسطَر مُقَرَّح

(أُسطَر مُقَرَّح (Aster

turf-cutter

(1) مَقْلَعَة الخَضِير

(سمحات منسلطح البقعة عريضة وقصيرة له عِشَّان • يُستعمل في قلع الخضر).

(2) قَطَّاعَة الخَضِير

(أنظر (turfing iron

turf-cutting

قَلْع الخَضِير

(اقطاع الخضر من المروج لوضعه في الحدائق أو لاتخاذ المروج مُزْدَرَعاً).

turfing; sodding

تَضْخِير • دَزْج الخَضِير

(جعل الأرض خضيراً) أما يذُر يذُر النجيليات والقرنيات فيها • وأما باقتلاع كتل من الخضر ووضعها على التراب الذي يراى تخضيره).

turfing iron

قَطَّاعَة الخَضِير

(فأس أو مول لقطع كتل من الخضر وترايه لتضخير مكان آخر بها • وتسمى أيضاً (turfing spade).

turfy

مُخَضَّر • مَخْضُورِيَّة

(صفة نبات الخضر عندما يكو الأرض حلة خضراء زاهية).

turgid

مُتَفَخِّف • مُكْتَبِّر

(أنظر (turgor

turgid wheat (*Triticum turgidum*)

جَنْطَة سَيْبَة

انتفاخ • كِتَاظ

(انتفاخ جدار الخلية والجدار

الريوتوبلازمي بالماء وهو من ضروريات النبات).

turgor pressure

ضَغْط الاكْتِظَاز

(الضغط على جدار الخلية في حالة الانتفاخ بالماء).

turicata (*Argas turicata*)

بُرَام مَكْسِيكِي

(أنظر الاسم العلمي).

turion

(1) بُرْغَم أَزْهِيَّة

(لقطة يطلقونها على براعم تنمو على السوي الأرضية لبعض النباتات كالهليون).

(2) قَمْبِن جَذَرِي

(عشب حرطفي ينبت من الجذر مباشرة).

turkey; turkey-cock; gobbler

دِيَك دُوبِي

(Meleagria gallopavo) أو حَبِيْبِي أو هِنْدِي

(الأولى في مصر والثانية في الشام • طائر أعلى من فصيلة التندرجيات ورتبة الدجاجيات مهدد الأمل في أمريكا الشمالية • يسمى ديكاً هندياً لأنهم كانوا يسمون أمريكا الهند الغربية. أما اسم العلمي فقد كان اليونانيون يطلقونه على الغرغ Guinea-fowl لا على هذا الطائر الذي كان مجهولاً قبل كشف أمريكا. وفي هذا الجنس أنواع منها ديك الروم الأمل في وهو الذي يُرى وله سلاطات).

turkey bur (*Aretium lappa*)

أُرُوطِيُون

(نبات عشبي محول من المركبات ينبت النوك thistle أنظر الاسم العلمي أيضاً).

turkey hen

دَجَاجَة دُوبِيَّة • دَجَاجَة حَبِيْبِيَّة

(أنظر (turkey hen

Turkish bean (*Phaseolus coccineus*)

فَاصُولِيَّة تُرْكِيَّة

(نبات عشبي متعرض من القرنيات الفرائية • يزرع القرمز الزهر منه للترزين والأبيض الزهر ليحبه كطعام).

Turkish cap lily; Turk's-cap lily

دُزْبَق مَرْتَاغُون

(Lilium martagon) (أنظر الاسم العلمي).

Turkish cap lily; Turk's-cap lily

دُزْبَق مَرْتَاغُون

(Lilium martagon) (أنظر الاسم العلمي).

Turkish cap lily; Turk's-cap lily

دُزْبَق مَرْتَاغُون

(Lilium martagon) (أنظر الاسم العلمي).

Turkish filbert; Turkish hazel nut

دُزْبَق تُرْكِي (Corylus colurna)

Turk's cap lily (*Lilium martagon*)

دُزْبَق مَرْتَاغُون

(Lilium

turmeric (1) كُرْكُم • هُرْد

(Curcuma longa

(2) دَمُوعِيَّة

(bloodroot

turning plough; turning-share

مِجْرَات قَلَّاب

(plough

turnip (*Brassica napus* or *Brassica rapa*)

لِفْت • لِفْت

(لقطة اللفت سمية قديمة لها أضاء بالأرامية والعبرية والآشورية • بصل زراعي جذري من الفصيلة الصليبية • ضرويه البتانية كثيرة • أنظر (Brassica).

Hungarian turnip

(turnip cabbage

Swedish turnip; rutabaga (*Brassica oleracea napus*)

كُرْكَب لِفْتِي •

ملفوف لِفْتِي

(أنظر (swede

العلمي لمزيد من المعلومات).

yellow-rooted turnip; rutabaga

رُوتَابَاغَة • كُرْكَب لِفْتِي

(ضرب من الملفوف اللفتي أي الكركب اللفتي المسمى (swede).

turnip aphid (*Aphis rapae*)

أَفَقَة الْلَفْت

(أفة تضر بأنواع اللفت • أنظر (Aphis).

turnip cabbage; kohlrabi (*Brassica caulorapa*)

كُرْكَب سَاقِي

(اسم الكركب في الشام وأبو ركية في مصر • وهو نبات ملفوف أي كُرْكَب تغلظ ساقه فوق الأرض وتندبر).

turnsol(e)

(سمرة قديمة • وهي في المقدرات تطلق على حبشة القرب أي قباد الشمس السوي).

turnip dart moth (*Agrotis segetum*)

لِيلِيَّة الْحَبِيد • قَرَاة الْحَبِيد (noctuid

(1) دُزْبَابَة الْلَفْت عَمِيدَة

الأنجحة • بُرْعُوث الْخَضَر

(حشرة صغيرة من مفدمات الأنجحة تضر بنبود اللفت ومحاصيله وتضرب بخرن أمقرين على غمد الجنساح اسمها العلمي (Allica nomorum).

(2) دُزْبَابَة الْلَفْت غَشَائِيَّة الأنجحة

(حشرة من غشائيات الأنجحة تنسك برفقاتها بأوراق اللفت وهي تقضي طور الحادرة في التربة اسمها العلمي (Athalia centifoliae).

(3) دُزْبَابَة الْلَفْت ثَنَائِيَّة الجَنَاح

(دُزْبَابَة من ذوات الجناحين تطلق برفقاتها على جسدور اللفت • اسمها العلمي (Anthomyia radicum).

turnip maggot

يَرْقَانَة دُزْبَابَة الْلَفْت

(يرقانة دُزْبَابَة الْلَفْت ثَنَائِيَّة الجَنَاح • أنظر القسم الثالث في مادة (turnip fly).

turnip-root chervil (*Chaerophyllum bulbosum*)

سِرْفِيل بَصْلِي

مَقْدُونِس بَصْلِي (أنظر (chervil "tuberous")

turnip-rooted celery

كُرْكَب لِفْتِي

أو حَبِيْبِي (أنظر (celeriace

turnip sawfly (*Athalia spinarum*)

مِشَارِيَّة الْلَفْت

(حشرة من المِشَارِيَّات Tenthredinidae تنق أوراق اللفت ويردّها وتعيش فيها • وعندما تنفس البويض تسلمهم البرقانات أوراق اللفت وتلف النبات).

turn-over plough; Brabant plough

مِجْرَات بَرَابَان

(plough

turnsol(e)

طَرَنشُول

(سمرة قديمة • وهي في المقدرات تطلق على حبشة القرب أي قباد الشمس السوي).



وتطلق الإنكليزية على نباتات من فصائل مختلفة مثل خزان الصباغين ، أشعة الصباغين ، عباد الشمس ورتيب الشمس وطرشول الصباغين والريكية وغيرها . وورد الطرنشول litmus paper في الكيمياء معروف . أنظر المواد التالية أيضا .

turnsole; heliotrope • رُؤَيْبُ الشَّمْسِ • هَلِيُوطَرُونِيُون (Heliotropium) (أنظر)

turnsole; sunflower; golden flower (Helianthus annuus) • عِبَادُ الشَّمْسِ الشَّوْبِي • طَرَنْشُول • حَبِيشَةُ المَغْرَبِ (المفردات • وطرشول معربة قديما • Helianthus) (أنظر)

|| dyer's turnsole (Chrysophora tinctoria) • طَرَنْشُولُ الصَّبَاغِيْن • عِبَادُ الشَّمْسِ الشَّوْبِي (نبات من الفصيلة الغريونية موطنه حوض البحر الأبيض المتوسط) .

Turonian الزمن الطُورُونِي (من أزمان العصر الطباشيري • أنظر Cretaceous period) .

turpentine tree شجرة التريبتين (شجرة شجج التريبتين • والتريبتين التجاري المعادي يستخرج من أشجار عدة منها الصنوبر الحرجي Pinus sylvestris والأرزينة Abies الأوروبية Larix europaea والشوب picea والبشراوة Pistacia terebinthus) (سواها) .

turquoise قِرُوزُوج • قِرُوزُوج (من الفارسية) جوهر أزرق هو فصائل الأتومين السائي الطبيعي) .

turtle • مَلْحَفَا • مَلْحَفَا • مَلْحَفَى • مَلْحَفَا • مَلْحَفَا (يقبل استعمال turtle في الأنواع البحرية و tortoise في الأنواع البرية ، إلا أن كثير من الأنواع البرية تسمى turtles والمكس أيضا صحيح . أنظر tortoise) .

Barbary turtle (Testudo ibera) مَلْحَفَا مَغْرِبِيَّة (توجد في مصر وإفريقية والمغرب وهي متوسطة القد) .

|| freshwater turtles مَلْحَفَاتُ نَهْرِيَّة (أنظر freshwater turtles في مادة tortoise) .

|| Greek turtle (Testudo graeca) مَلْحَفَا رُومِيَّة (توجد في الشام وفي سائر البلاد الواقعة حول البحر المتوسط • وهي تربي وقتها توسط) .

green turtle (Chelonia midas) لِحَاةُ حَضْرَا (ملحفا بحرية عظيمة القد تحتل بالعصب وهذا النوع يذلل وهو نادر في سواحل الشام) .

|| land turtles مَلْحَفَاتُ بَرِّيَّة (أنظر أنواعها اللحية الخضراء green turtle والملاحفة الرومية Greek turtle . أنظر land turtles في مادة tortoise) .

|| marine or sea turtles مَلْحَفَاتُ بَحْرِيَّة • لِحَاةُ حَضْرَا (كثرة في سواحل الشام الشمالية • أنظر marine turtles في مادة tortoise) .

|| soft turtle (Trionyx triunguis or Tyroc nilotica) مَلْحَفَا نِيلِي (أنظر tyrc) .

turtle back (Commelina virginea) كَلْبِيَّةُ فَرْجِيَّة (نبات عشبي أمريكي شجر مجز من وحيدات الفلقة) .

turtledove; common turtledove (Streptopelia turtur or Turtur) أَطْرُغْلَةُ ثَائِمَة • أَطْرُغْلَةُ (اللسان والقاموس) طَرُغْلَة في الشام • وقديرة في مصر • وتقتن في العراق . أما ما يسمى بالمحفاة قديرة فمضرب منه على الأرجح ، أو هو نوع مستقل لم أتتبه . والأطرغلة طائر مشهور بمدا • أنظر Turtur) .

turtlehead (Chelone glabra) ذَهْرَةُ المَلْحَفَا (نبات عشبي تخرج زهرته بينه رأس الملاحفة • أنظر Chelone) .

Turtur قَمْرِيَّة • أَطْرُغْلَة (جنس القماماري والأطرغلات والقوقات من الفصيلة الحمامية Columbidae . وهي طيور تشبه الحمام ولكنها أصغر منه • أنظر turtledove) .

task ناب (بين بين القواطع • التايا • والأضراس • الطواحين • • وتطلق الإنكليزية خاصة على الآليات المستخدمة للدفع كآليات الفيلة والعتلات البرية وسواها) .

Tussilago حَبِيشَةُ السَّال (جنس نباتات برية من فصيلة المركبات . والاسم العلمي من الاسم اللاتيني للنباتات السرووف بحسبة السال coltsfoot) .

Tussilago farfara; coltsfoot حَبِيشَةُ السَّال (المفردات • نبات طبي يرى معمر من المركبات الأبوية الزهر) .

Tussilago fragrans; odorous coltsfoot حَبِيشَةُ السَّالِ المَوْزَّة (كثرة في سواحل الشام الشمالية • أنظر coltsfoot) .

Tussilago nivea; white coltsfoot حَبِيشَةُ السَّالِ البَيْضَا (عشب علفي من التيجليات) .

tussock مَعْضَرَة • نَمَاءُ عَشْبِيّ كَثِيف (عشب علفي من التيجليات) .

tussock or tussock grass (Dactylis caespitosa) إَصْبِيَّةُ المَعْضَا (عشب علفي من التيجليات) .

tussock moth (Orgiva leucostigma or Dasychira pubibunda) قَرِيَّةُ زَيْغَة (حشرة من حشرات الأجنحة أماميها مغطاة بالشعر) .

tussock sedge (Carex stricta) سَعَادِي السَّاقِع (أنظر Carex) .

tutsan (Hypericum androsaemum) هَيْتْرَفَارِيُون • أَندْرُوسَامُون • أَندْرُوسَامُون (جنية طيبة وتزود للترتين • أنظر Saint-John's-wort) .

twig; spray; sprig عُصْن • قِنْد (ج عُصُون وأصنان وعصاة . والقند كلمة صحيحة تستعمل في الشام : عُصْب أو فرع صغير . أو برعم نسا قليلا أو كثيرا . ويكون القصب حينئذ أو خشبيا ، ويكون مجوذا أو انتهائيا . وقد يكون عَرَضِي المَخ . وعصينات كثير من الشجر تكون علفا جيذا إما وهي حُضْر وإما بعد تجفيفها وحفظها) .

twig gummosis تَضَمُّغُ الأَغْصَان (صنوبر ملتفت • صنوبر خفيض) .

twin (n.) تَوَام • (أحد توأمين لأثنى تد في العادة مولودا واحدا) .

twined • تَوَامَت • ولدت توأمين (v.)

twiner مُلْتَف • نبات لَفَّاف (نمت للساقي أو البتة التي تتعلق بجسم ما وتلف حوله حلزونيا) .

twining لَفَّاف • مَلْحَفَة (نمت للساقي أو البتة التي تتعلق بجسم ما وتلف حوله حلزونيا • أنظر involute) .

|| twining stem سَاقٌ مَلْتَفَة (أنظر "twining" stem) .

twining button flower (Hibbertia volubilis) هَيْبَرِيَّة مُعْرَتَة (جنية معترمة من الفصيلة الدلبيية Dilleniaceae تزود للزينة والتسجج) .

twingleaf; twin-leaf Jeffersonia جَيْفَرُصُونِيَّة (Jeffersonia diphylla) مُزْدَوِجَةُ الورَق (أنظر Jeffersonia) .

twist-cord castration عَصَب • الخَصَا (مضرب من الخصة تقطع فيه جبال الخصى لتتضرر ولا تنسل) .

twisted fruit acacia سَطَطٌ مَقْتُول • مَلْحَف (أنظر Acacia tortilis) .

twisted heath (Erica cinerea) خَلَجٌ رَمَادِي (جنية من الخلجيات تزود في البيوت لأزهارها الأرجوانية الوردية) .

twisted horn; twisty (Helicteres) عَطَف • سَوَاوُ الهِنْد (أنظر screw tree) .

twisted pine (Pinus contorta) صُنُوبٌ مُلْتَف • صُنُوبٌ خَفِيف (صنوبر ملتفت • صنوبر خفيض) .

twitch; barnacles رِبَاو (آلة تُضَمَط بها جفلة الفرس فيدل) .

twitch; twitch grass; couch grass; (Agropyrum repens) تَجِيل • عَكْرِش • تَجِيم (أنظر الاسم العلمي) .

two-eye stub cutting قَبِيلٌ سَاقِي ذُو بَرْعَيْن (فصيلة من الدود السلكيات فيها أنواع تضر بالزروع ولا سيما بالخططة) .

two-grained wheat حَبْلَةُ نَشُورَة (أنظر emmer wheat) .

two-humped camel قَالِح • بَجَل ذُو سَاقَيْن (أنظر Camelus bactrianus) .

twopenny grass; moneywort لُويْسِيَاخُوسٌ نَقْدِيّ (Lysimachia) (نبات عشبي زاحف دائم الخضرة أزهاره صفراء وأوراقه مستديرة) .

two-pronged spade زَفَشٌ ذُو بَيْشَيْن (مِرٌّ أو زَفَش ذو نصلين) .

two-row barley شَعِيرٌ مُزْدَوِج • شَعِيرٌ ذُو عَرَفَيْن (أنظر Hordeum distichum) .

two-spotted lady beetle (Telranus chus telarius) قَمَلَةٌ عَكْبُونِيَّة (أنظر forest type) .

two-storeyed high forest system غَابَة ذات طَبَقَتَيْن (غابة تحتوي على شتويين شجريين من الأشجار من حيث الارتفاع أو العمر يشكلو دائري) .

two-way livestock مَوَالِي ثَائِمَة المَنَمَة (تصلح للذبح أو للشبن) .

two-wing silverbell (Halesia dip-tera) هَالِيَزِيَّة ذاتُ جَنَاحَيْن (جنية رفيعة من الاضطرابات Styacaceae تزود لأزهارها البيضاء) .

tying up of vine رِبَاطُ الكَرَمَة (ربط سروع الحبلية بالسمايك في أوائل الصيف لرفصها عن الأرض وتعودتها وتسهيل تسجج الشب الخ) .

Tylenchoidea; Anguillulidae أَنْتِيلِيْنِيَّات (فصيلة من الدود السلكيات فيها أنواع تضر بالزروع ولا سيما بالخططة) .

Tylenchus; eelworm أَنْتِيلِيْس (أنظر anguillule) .

Tylenchus devastatrix; stem eelworm أَنْتِيلِيْس السَاق (فصيلة من الدود السلكيات فيها أنواع تضر بالزروع ولا سيما بالخططة) .

Tylenchus tritici; ear-cockle wheat أَنْتِيلِيْس السَّنَح (فصيلة من الدود السلكيات فيها أنواع تضر بالزروع ولا سيما بالخططة) .

tympenic membrane غَشَاءُ الطَبْلَة (فصيلة الإبل والألأ • أنظر Camelidae) .

type نَمَط • طَرَا • نَمُودَج (نمط الحرجية • نمط حرجي forest type) (أنظر forest type) .

|| soil type  
(soil type)نَمَطٌ تَرَبِّي  
(أنظر)

|| specimen type

نَوْعٌ مِثَالِي

(نوع يُعْتَبَرُ مِثَالاً ، نموذجاً ، لُزْمَةً  
تَحْصِيَّةً).Typha - عَشَّةُ الْبِرْكِ • ذنب البهر  
(جنس نباتات عشية من وحيدات الفلقة  
والاسم العلمي ترجمة الاسم اللاتيني للنبات  
المعروف باسم ذنب البهر cattail).Typha angustifolia; angustifoliate  
Typha or bulrush - تَيْفَا ضَيِّقَةُ الْوَرْدِ  
(bulrush) (أنظر)Typha latifolia; great reed-mace;  
latifoliate bulrush - تَيْفَا عَرِيضَةُ الْوَرْدِTypha minima; dwarf Typha  
تَيْفَا قَرْمَةٍ

Typhaceae - بَرَكِيَّاتٌ • تَيْفِيَّاتٌ

(فصيلة عشية البرك ، والبركيات نسبة إلى  
المضاف إليه ، وسماها بوس فصيلة ذنب البهر ،  
وهي من وحيدات الفلقة تمثل التيفا أي عشية  
البرك وشريط المام).Typhlopidae - فَصِيلَةُ الْمَيَّانِ  
(من رتبة الحيات تختلف عن الحيات  
الأخرى بأن لها أَسْنَاناً في فَمِّهَا واحداً فقط).

typhoid; typhoid fever - تَيْفُوَيْدٌ

تَيْفُوَيْدٌ  
(مرض مكردي يُعْتَبَرُ سَبَبَ الْإِنْسَانِ •  
وتطلق الانكليزية أيضاً على بضعة أمراض تسبب  
ذوات الحافر وتنت بالتيفوئيدية • ويقال تيفود  
وتيفوئيدية).typhus; typhus fever - التَيْفُوسُ  
سَمَى التَيْفُوسُ

typical

نَمَطِيٌّ - نَمُودَجِي  
(مُتَّابِلٌ لِمَا يَحْدُثُ عَادَةً فِي أَوْضَاعٍ  
شَائِعَةٍ).tyrotoxic - تَوَمِيْنٌ (أَوْ سَمٌ) اللَّبَنِ  
(سَمٌ يَكُونُ فِي اللَّبَنِ وَمَتَاعَاتِهِ يَتَعَمَّنُ  
البروتينات فيها).Tyroglyphus siro - قَمَلُ الْبَيْتِ  
(أنظر)tyrse; soft turtle (Trionyx triunguis or Tyras nilotica) - رُومَةٌ  
سَلْحَاءُ النَّيْلِ(ذكر عبد اللطيف البغدادي كلمة ترمه •  
وهي اليوم معروفة في مصر • ولعلها من رُومٍ ،  
ولعل الانكليزية والعربية الثانية منها : ملحظة  
من الفصيلة الترية توجد في النيل خاصة وهي  
مقترنة خريزة عساذ وتوكل).

U

Urtica dioica

Ustilago  
maydis

U

udder; mamma - خَلْفٌ • صَرَجٌ

(صَرَجُ الْبَقَرَةِ خَاصَةً ، وتطلق الانكليزية  
udder على الصَرَجِ الْكَبِيرِ الْمُتَنَلِّهِ مِنْ خَلْتَانِ  
أَوْ أَكْثَرِ).

udder clap; udder felon; mastitis - التَّهَابُ الصَّرَجِ

udo (Aralia cordata) - أَرَالِيَّةٌ قَلْبِيَّةٌ  
(نبات عشبي مُشْتَرِكٌ مِنَ الْأَرَالِيَّاتِ Araliaceae  
يُزْرَعُ لِأَصْنَانِهِ الْعُظْمَى الْمُتَنَلِّهِ الْعَالِمَةِ لِلْأَكْلِ).udometer; rain gauge - مِقْيَاسُ الْمَطَرِ  
(pluviometer) (أنظر)

ulcer - قَرَحَةٌ • قَرَحَةٌ

|| nape ulcer - قَرَحَةُ الْفَقَا  
(تسبب الخيل).

ulceration - تَقَرُّحٌ • قَرَحَةٌ • قُرُوحٌ

Ulex - جَوَلَقٌ  
(تسرب Ulex قديماً ، عن شرح أسماء  
المقشور • جنس نباتات شاذة من القرنيات  
المرابطة لها زهر أصفر وهي تنب التوتول  
(Calycotome).

Ulex europaeus; gorse; furze

جَوَلَقٌ أَوْرَبِي  
مَنْسَاقِي (Ulex europaeus; gorse; furze)  
(سما أو ثابت في المنافع والأماكن  
الرطبة).ullage - تَفْصُ الْمَلَاءَةِ  
(التفص عن حَدِّ الْأَمْلَاقِ).Ulmaceae - بُوَيْصِيَّاتٌ  
(الفصيلة البويصية من ذوات الفلقتين  
عديمة البويصيات تنسل البويصا والتيس  
والبلابرة وغيرها • ويحملها بعض التايين  
قبيلة من الفصيلة الأنجيرية).ulmaria (Spiraea ulmaria) - أَلْبَلِيلُ بُوَيْصِيٍّ • مَيْكَةُ الرُّوجِ  
(أنظر) (Spiraea)

Ulmus; the elms - بُوَيْصِيَّاتٌ شَجَرَةُ الْبَقِ • دَرْدَارٌ

(جنس شجر من الأنجيرية أو القراصيات  
من ذوات الفلقتين • أنظر elm).Ulmus americana; American elm;  
white elm - بُوَيْصِيَّاتٌ أَمْرِيكِيَّةٌUlmus campestris; field elm;  
English elm - بُوَيْصِيَّاتٌ حَقْلِيَّةٌUlmus fulva; fulvous elm; red  
elm; slippery elm - بُوَيْصِيَّاتٌ قَبْرَاءُUlmus glabra; witch elm; Scotch  
elm - بُوَيْصِيَّاتٌ جَرْدَاءُUlmus montana; mountain elm  
بُوَيْصِيَّاتٌ جَبَلِيَّةٌUlmus parvifolia; parvifoliate elm;  
Chinese elm - بُوَيْصِيَّاتٌ صَغِيرَةُ الْوَرْدِUlmus pedunculata; pedunculate  
elm - بُوَيْصِيَّاتٌ ذَنْبِيَّةٌUlmus thomasi; rock elm  
بُوَيْصِيَّاتٌ صَخْرِيَّةٌ • بُوَيْصِيَّاتٌ أَمْرِيكِيَّةٌ  
فَلَيْتِيَّةٌulna - عَظْمُ الزَّنْدِ  
(عظما الساعد هما الزند والكفيرة).ultra-low-volume spraying tech-  
nique - طَرِيقَةُ الرِّشِّ بِمُكَدِّلِ نَفْثٍ بِالْغِ  
الانخفاض

**umbel** خَيْمَةٌ  
(اللفظ الانكليزي مستق من كلمة umbrella اللاتينية بمعنى parasol أي المظلة وتسمى الشمس. نظام ازهار تكون فيه الأزهار على شكل مظلة مقلوبة، أي أنها تكون محمولة على مسابيق تنمو كلها في نقطة واحدة وتحت كفضبان المظلة بحيث يصير مجسوم الزهر في مستوى مسطح تقريباً. وتكون الخيمة بسيطة أو مركبة).

**umbellar; umbellate** خَيْمِيّ  
(لوصف النبات أو الزهر الخيمى. أنظر السادة السابقة).

**Umbelliferae; umbellifers** خَيْمِيَّاتٌ  
(الفصيلة الخيمية من ذوات الفلقتين كثيرة التوزيعيات عالية الأهمية، تنقسم قبائل، ومن نباتاتها الجوز والسكسون والكزبرة والبقرة والكزوبا والتوكوران الخ).

**umbellule** خَيْمِيَّة  
(كل خيمة صغيرة تؤلف مع رفيقاتها خيمة مركبة. أنظر umbel).

**umber moth; mottled umber moth** مَعْرِيَّةُ الشَّجَرِ  
(*Hibernia defoliaria*)  
(فراشة من حرضيات الأجنبية وفصيلة الدارحات).

**umbilical cord** حَبْلٌ سُرِّيّ

**umbilical hernia** فَتَقُ الشُّرَّةِ

**umbrageous** ظَلِيلٌ • مُظَلِّلٌ • مُظَلِّلٌ

**umbrella chinaberry (*Melia azedarach* var. *umbraeniformis*)** أَوْدُرَحَتٌ  
(*azedarach* أنظر)

**umbrella plant (*Cyperus alternifolius*)** سَعْدٌ تَبَادُلِيّ الْوَرَقِ  
(*Cyperus* أنظر)

**umbrella-tree (*Magnolia umbrellata* or *M. tripetala*)** مَعْرِيَّةٌ مِظَلَّةٌ  
(وتطلق المظلة أيضاً على نباتات أخرى يظللها الغطاء أو مظلة تكمل الورقة. أنظر *Magnolia*).

**umbrine (*Umbriina cirrosa*)** كَرَبَلٌ • شَفْشَفٌ  
(الأولى بعمامة المصادين في سواحل الشام، عن غرغل. والثانية عامة أيضاً عن جقروى. نوع من الأسماك المطليات شائكات الزعانف وقصيلة اللؤلؤيات).

**unbarked timber** خشب مُقْلَفٌ  
(مخزوع القشر أو اللحاء).

**uncapping (of comb)** كَشْفُ الشُّعَارِبِ  
(رفع القطاء الشمعي عن عيون الشهاب قبل جني السمل بالمشوا).

**Uncinula necator** إرْمِدَادِيَّةُ الْكَرْمِ  
(أظفر طيفلي. أنظر vine mildew).

**unclassified forest** حَرْجَةٌ غَيْرُ مُصَنَّفَةٍ  
(forest "unclassified" أنظر)

**under bark (Sylv.)** تحت القشرة  
(bark "under" أنظر)

**underbrush** تَبَثُّ الجِراجِ أو الأَشْراجِ  
(ما ينبت تحته. أنظر undergrowth).

**underconsumption** اسْتِهْلَاكٌ مُنْقَضٌ

**under cultivation** قَيْدُ الاسْتِغْلَالِ • قَيْدُ الْإِصْلَاحِ

**undercut** حَرْجَةُ الْقَطْعِ  
(هي في أعمال قطع الشجر حُرٌّ أشغل الشجرة لتوجيهها عند سقوطها وللحيلولة دون تساقطها).

**undercutting** قَطْعٌ أو تَقْرِيقٌ سَلْبِيّ  
(إزالة أو حث قاعدة الشجر بفعل الجداول أو السيول مما ينتج عنه تدلي المسخود فوق الشجر وزيادة التحلل).

**undercutting** قَطْعٌ أو تَقْلِيمٌ سَلْبِيّ  
(تغذيب الأغصان السفلية المتدلة لتحلل مكانها الأغصان الجديدة أو المتويزة).

**underdeveloped countries** الدُّوَلُ النَّامِيَّةُ  
(أو المتخلفة اقتصادياً).

**underfeeding** إِنْقَاصُ التَّغْذِيَةِ • تَغْذِيَةٌ نَاقِصَةٌ

**under glass** فِي دَفِيقَةٍ زُجَاجِيَّةٍ

**underground buds** بَرَاعِمُ أَرْضِيَّةٍ  
(bud أنظر)

**underground stem** ساقٌ أَرْضِيَّةٌ  
(stem "underground" أنظر)

**underground water** مِيَاءٌ جَوْفِيٌّ

**undergrowth; underbrush** تَبَثُّ الجِراجِ أو الأَشْراجِ  
(ككل ما ينبت تحت شجر الجراج من العشب والحجبة. والترجمة الفظة تحت العرجة أو الغابة أو الشجر. والمراد ما ينبت تحته).

**undernourishment** نَقْصُ التَّغْذِيَةِ

**underplant (v.)** غَرَسَ فِي الطَّبَقَةِ السُّفْلَى  
(غرس أو بذر تحت شجرة قائمة).

**underproduction** نَقْصُ الإِنْتاجِ • اِنْتاجٌ خَفِيفٌ

**undershrub; suffrutescent** تحت الحِجِيَّةِ  
(suffrutescent plant أنظر)

**undersoil** تَرْتِيَةٌ سَفْلِيَّةٌ

**underweight** نَاقِصُ الْوِزْنِ  
(أخف من المعدل).

**underwood** الشَّجَرُ السَّفِيرُ  
(والجمع غمار الشجر أو الشجر الصغير. كل حبة وخشبة تنمو تحت أذواح الأشراج. كالزعرور والمليق والبنق واللبلاب وسمرة الحمدي وغيرها).

**undivided or unpartitioned (estate)** مُشَاعٌ  
(أنظر common property)

**undulant; undulating** مُتَوَجِّجٌ • مُتَوَجِّجٌ

**undulant fever; Malta or Mediterranean fever** الحمى المُتَوَجِّجَةُ  
(حمى مُدَمِيَّةٌ سِيَّهَا جِراثِيمٌ بَكْتِيرِيَّةٌ تَنْتَلِ إلى الإنسان مع حلب الحَمَزِ والأبقار المصابة).

**unearthing; baring** (1) تَعْرِيةٌ • حَرْثٌ  
(حَرْثٌ يقلب التراب عن خط الكرم إلى ما بين الخطين. وهو قِيضُ الكَمِّ أي الخَشْنِ (earthing up).

**Unearthed** (2) إِنْكَشَافٌ  
(حدث يحصل في الشتاء، وهو أن يرتفع التراب المتسكك حتى إذا زال الثلج انكشف التراب فانكفت جذور الزرع).

**unemployment** بَطَالَةٌ  
(تفشل عن العمل لانعدام مجالات ما يسي بالعمالة ذوات الخف وذوات الظلف وغيرها).

**unemployment** بَطَالَةٌ مَوْسِمِيَّةٌ

**uneven-aged** مُتَخِلِفَةُ الْأَعْصَارِ  
(تطلق على شجرة يكون بين أعصاف شجرها فاصلة كبيرة جداً تزيد عموماً على عشرين سنة. وفي الدوريات الطويلة المدى بأمرية لا تُضَرَّ الشجرة مختلفة الأعصاف ما لم تزد فروع أعصاف شجرها على رُبع مدَّةِ القَوْدَةِ).

**unfolding of buds** إِنْكَاسٌ • إِنْكَاسٌ  
(انضراج • تَقْلِيمٌ • تَقْلِيمٌ (bud-bursting أنظر)

**unguent** (1) يَطْلَا  
(تطلق الفظة في غرامة الشجر على كل طلاء. أو سَمٌّ يُلْقَى أي لُتْرٌ به جروح التعليم أو التليص. أنظر grafting mastic).

**unic** (2) مَرْتَمٌ  
(دواء يستعمل خارجياً في طب الحيوانات الدواجن. وهو أشكال. ويكون مركباً من راتنج وأجسام دهنية).

**unguis** زَائِدَةٌ • طَافِيرٌ  
(جزء الساق الطعنة الذي يترك وقباً فوق مكان التظلم ليربط به الذعن الجديد الثاني من العلم. وهو أيضاً ما يترك من النسن المدلم، فوق أعلى عين).

**unguis** (2) طَافِيرُ التَّوْبِيَّةِ

**unguis** (3) طَافِيرٌ  
(ج أظفار. ويسمى hoof في ذوات الحافر).

**ungula** (1) حَافِرٌ  
(2) طَافِيرٌ  
(3) طَافِيرٌ  
(unguis أنظر)

**Ungulata** حَافِرِيَّاتٌ • ذَوَاتُ الْحَافِرِ  
(اللفظ الانكليزي من ungula اللاتينية ومنها الحافر. والحافريات تشمل رتب مُرْدَدَاتُ الْأَسْبَاحِ ومزدوجيات الأسباج والخرطوميات. أما في العربية فذوات الحافر قسم من مفردات الأسباج كالخيل والحير. وهذا اسم عمل الحافريات لسمي أعم أي شملت ما يسي بالعمية ذوات الخف وذوات الظلف وغيرها).

**ungulate (adj.)** ذُو حَافِرٍ  
(مُسَلَّسٌ بالحافريات من الحيوانات اللبونة).

**unicapsular** وَحِيدَةُ الْحَبَّةِ • وَحِيدَةُ الْعَلِيَّةِ  
(capsule أنظر)

**unicellular** أَحَادِيَّ الْحَيَاةِ

**unicorn-fish; narwhal (*Monodon monoceros*)** حَرْشُ الْبَحْرِ • كَرَكْدُ الْبَحْرِ  
(جنس حيوانات بحرية من رتبة الحيتان).

**unicorn moth** قَرِيَّةٌ أَحَادِيَّةُ الْقَرْنِ  
(فراشة من حرضيات الأجنبية ليرقاتها تبة قرني ظهري بارز).

**unicorn plant (*Martynia proboscidea*)** مَرِيَّةٌ خَرْطُومِيَّةٌ

**(Martynia)** (أنظر)

**unicostate leaf** وَرَقَةٌ وَحِيدَةُ الشَّطْبِيعِ  
(ذات شلع رئيسي تنحرف منه الشلوع أو العروق الثانوية).

**uniflorous peduncle** عُنُقٌ وَحِيدٌ  
الزهر

**unifoliate** أَحَادِي الْوَرَقَةِ  
(أو الورقية).

**uniform** مُوَحَّدُ النِّظَامِ • مُتَشَبِّهٌ

**unilabiate corolla** نَوْبِجٌ وَحِيدُ الشَّفَةِ

**unilocular; uniloculate** وَحِيدُ الْحَبَّةِ  
(أو القرينة. لاقصه حواجز أو أغشية).

**union** (1) اتِّحَادٌ • اتِّصَالٌ  
(بين البريم والأصل المُتَّكَم. وتطلق اللفظة أيضاً على مكان ذلك الاتصال في الساق).

**(2) يُقَابَةُ • اتِّحَادٌ عَمَّالِيٍّ أَوْ جِرْمِيٍّ**

**farmer's union** يُقَابَةُ زَرَّاعِيَّةٍ  
(جمعية أو شركة تآلف لأغراض زراعية).

**uniparous** أَحَادِي النَّسَاجِ  
(وصف للحيوانات التي تلد في العادة مولوداً واحداً فقط في كل وضع).

**unisexual; diecious** وَحِيدُ الشَّيْءِ  
(نسب للزهر التي تكون من جن واحد إما ذكري أو أنثوي).

**unit** (1) وَحْدَةٌ • وَحْدَةُ قِيَاسٍ  
(2) وَحْدَةٌ • مَجْمُوعَةٌ مُتَكَامِلَةٌ

**nutritive unit** وَحْدَةُ غِذَائِيَّةٌ  
(أنظر nutritive unit)

**unmanured** غَيْرُ مُسَدِّ

**unmarketable** لَا يَصْلُحُ لِلْبَيْعِ

**unpartitioned (estate)** مُشَاعٌ  
(أنظر common property)

unproductive bud برشم عقيم  
(كل برعم عقيم في ساق النبتة أو سروعها).

unproductive land; barren soil تربة عقيمة  
(ويقال يجذب وجذباً وجذبة وماجبل ومخلط ومضاح ومخل).

unsexed مخصي  
(ويقال يجذب وجذباً وجذبة وماجبل ومخلط ومضاح ومخل).

unsexed مخصي  
(ويقال يجذب وجذباً وجذبة وماجبل ومخلط ومضاح ومخل).

unslaked lime جير غير مملحاً  
(أو غير مستعمل).

unused land أرض غير مستعملة  
(أو غير مستعملة).

upas (Anitaria toxicaria) يواس  
(من الملاوية. شجر حرجي مسؤل في أحراج جاوة والجزر المجاورة لها يتخذ من لحائه المبيّن عسادة لينة مائنة).

upbreeding تحسين النسل  
(تربية الأنواع الرديئة بأنواع ممتازة).

upkeep تكلفة البيانة • صيانة  
(تربية الأنواع الرديئة بأنواع ممتازة).

upland cotton (Gossypium hirsutum) قطن أديم  
(نبتة إزاعي لينة مشهور من الفصيلة الخبازية Malvaceae ويزرع في جزائر أنتيل خاصة والكثير من قطن الولايات المتحدة التجاري هو من هذا الصنف. ومن بذوره يستخرج زيت القطن).

upland cotton (Gossypium hirsutum) قطن أديم  
(نبتة إزاعي لينة مشهور من الفصيلة الخبازية Malvaceae ويزرع في جزائر أنتيل خاصة والكثير من قطن الولايات المتحدة التجاري هو من هذا الصنف. ومن بذوره يستخرج زيت القطن).

upkeep تكلفة البيانة • صيانة  
(تربية الأنواع الرديئة بأنواع ممتازة).

upper arm عضد  
(ج انقاد وأضد. يذكر ويؤت).

upright (or vertical) sile هري قائم  
(صومعة عمودية).

upright (or vertical) sile هري قائم  
(صومعة عمودية).

upright or erect stem ساق منتصبة  
(أو قائمة • صعدة  
(أنظر "stem upright").

uprooter يرفع • يحث • يحث • يحث  
(محراث تخليق به الأعشاب الرديئة كالسلفة).

uprooting قلع • جث • إستج • جث • جث  
(قطع النبتة أو الشجرة من أصولها. ويطلق عليه أحياناً deracination).

upstart; meadow saffron سوزنجان  
(الخرنوب • قائل للكلب • حافر).

upstart; meadow saffron سوزنجان  
(الخرنوب • قائل للكلب • حافر).

upstart; meadow saffron سوزنجان  
(الخرنوب • قائل للكلب • حافر).

upstart; meadow saffron سوزنجان  
(الخرنوب • قائل للكلب • حافر).

Upupidae هدهديات  
(فصيلة الهياض من الطيور الجوارح الرفيقات المتأخر).

uraemia; uremia أسم يوريمي  
(تسم يحصل من امتناع خروج المواد السامة ولا سيما البولة مع البول).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

uramon يورامون  
(تسم تبلغ نسبة التروجين به حوالي ٤٢ بالمائة).

urediospore; uredospore بوع يوريدي  
(بوع شبيه لا يشبه وحيد الخلية ذو بقع مضفرة أو مضفرة).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

uremia; uremic poisoning تسم يوريمي  
(أنظر uraemia).

Uromyces appendiculatus; bean rust صدبة الفاصولية • شتران

Uromyces betae; beet rust صدبة الشندر أي البتجر

Uromyces fabae; tick bean rust صدبة الفول • شتران الفول

Uromyces pisi; pea rust صدبة البسلي

Uromyces tritici; trefoil rust صدبة القل

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ursidae ديبكات

Ustilago crameri; millet smut سوادية الشخن

Ustilago hordei; smut fungus of barley سوادية الشخن

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago crameri; millet smut سوادية الشخن

Ustilago hordei; smut fungus of barley سوادية الشخن

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

Ustilago maydis; maize smuts سوادية الذرة الصفراء • «الكأمية»

utility garden; household garden	(٢) متوسط الجودة	(النسبة المئوية بين الحجم المقدّر للشجرة القسامة أو للجذع . وبين الحجم الحقيقي للمنتج التجاري أي لما تنتجه تلك الشجرة من المنتجات التجارية ، وذلك في مختلف الأصناف التي تدخل في التقدير).	تعمل على حفظ التربة بالجذور التي ترسلها إلى الأرض وقد تزرع لهذا الغرض ، وتمازجها غنية حمراء تصنع شاة وتؤكل).
utilization	انتفاع • استفادة	uva (berry)	لَهْوِيَّة • زَهْرَةُ اللَّهَاءَة (جنس نباتات عشية أمريكية من الفصيلة الزئبقية ذات سوق قسامة وأزهار جرسية الشكل).
forest utilization	إستثمار الحرجة • الانتفاع بالحرجة	(١) ثمرة عنبية (أنظر)	Uvularia grandiflora; large-flowered bellwort
utilization percent (Sylv.)	معدل الانتفاع	(٢) عنب الدب (أنظر المادة التالية)	لَهْوِيَّة كَبِيرَةُ الزَّهْرِ (نوع يزدهر محبو الزهر).
		uva-ursi; bearberry (Arctostaphylos uva-ursi)	Uvularia sessilifolia; little mer-rybella
		(جنبة زاحقة دائمة الخضرة من الحشائش)	لَهْوِيَّة لَا عَنَقِيَّة



Verbena

V



violet

V

vaccina; vaccinia	جَدْرِي البَر	(فصيلة صغيرة من ذوات المثلثين فيها العجبة السامة عنب الدب وعنب الحراج).	مزيل الروائح اللبني	vacuator	(جهاز يتألف من وحدات مختلفة بها ناضات بخارية وحجرات خوائية لإزالة الروائح من اللبن ومشتقاته).
vaccination	التلقيح • تحصين • تطعيم	Vaccinium; the blueberries	عنبية	خَوَيْصِلَة	خَوَيْصِلَة
	(حقن الحيوان بالتلقيح لقتل الميكروب ذلك التلقيح).		(جنس نباتات من فصيلة الخلجيات فيه نوع يسمى عنب الدب وعنب الحراج لأن له ثمرة كالعنب الصغيرة تؤكل).	contractile vacuole	خَوَيْصِلَة انقباضية
vaccine	لقاح • طعم	Vaccinium myrtillus	أوبسة • عنب الأخراس • عنب الدب (أنظر bilberry)	food vacuole	خَوَيْصِلَة أَطْعَمَة
	(إذا ثبتت هذه المادة بناء الفصل فلان اللقاح مكسورة . وإذا ثبتت بسا شلّح به النخلة فاللام مفتوحة ومكسورة . أنظر اللسان والأساس . حُمَات • فِرْدِيَان • أو عَشِيَّات				(عكس من الحويصلات يكون في معظم السوطيات).
	بكتيرية virus مبيغة التأثير تخضع في جسم الحيوان فتحدث فيه مناعة . والعامة تستعمل التطعيم والطعم بدلاً من التلقيح واللقاح . فقول مثلاً طعم فلان بطعم الجندري . وهو اصطلاح غير مستعمل من طعم الجندري).	vaccinotherapy	إستئلاج • المعالجة باللقاحات أو بالتلقيح		خَوَيْصِلَة أو فُجْوَة غذائية
			(أنستظر vaccination و vaccine . والاستئلاج مثقفة ، عن الدكتور مرشد خاطر في الجامعة السورية . قال : ومنها استئناس واستئماع واستئصال للمعالجة بأداة الشمس وأداة الكهرباء . وبالمصل وهكذا . وهو اصطلاح استعملت عليه كلية الطب في الجامعة الملحم اليها).	vadese (water)	فَادُوز • ماء التربة
vaccine therapy	إستئلاج • التحصين بالتلقيح				الارتشاحي
	(أنظر vaccinotherapy)				(السائل الموجود في التربة بين السطح وطبقة المياه الجوفية).
vaccinia; vaccina; cowpox	جَدْرِي البَر (مرض مع غير عضل)	vacreation	إزالة الروائح اللبني	vagina	مَهْبِل
			(إزالة الروائح من اللبن ومشتقاته السائلة بواسطة حقنها بالبخار ثم تبخيرها في الهواء).		(قناة يتصل بها عنق الرحم ولها في الحيوانات المولاجن عنق خارجي مولاجي يسمى الفرج (vulva).
Vacciniaceae	فَصِيلَةُ الشَّجَرِ الْعِشِّي				

vaginitis التهاب المهبل  
(يكون في الحيوانات النواجن بسيطة أو حاداً أو متدياً أو مزمنياً).

Valencia oranges برنثال فالنسية  
(ضرب من الموالج أو الحمضيات من جنس Citrus).

valerian; all-heal; nard (Valeriana) ناردوين • شنبلي  
(نبات من الفصيلة الناردينية كانوا يستخرجون من جذور بعض أنواعه عطرًا مشهورًا. وجذات النارديين براء مسكورة في القاموس • وهي الأقباس السرياني العربي لكلمة Nardion اليونانية • أنظر (Valeriana).

|| African valerian (Fedia cornucopiae) ناردوين الجراير  
(ويسمونه هنالك رأس الحجلة : عن توبيرث).

|| Greek valerian (Polemonium caeruleum) بولامونيون أزرق •  
خيشة القرب (أنظر Polemonium)

|| Indian valerian (Nardostachys jatamansi) شنبلي هندي، ناردوين هندي  
(نبات عطر من الناردينيات هو في الأغلب الناردوين المعروف قديماً).

|| red valerian (Centranthis ruber) ناردوين أحمر  
(موطنة حوض البحر الأبيض المتوسط).

Valeriana ناردوين • شنبلي  
(جنس نباتات عشية مسفرة من الفصيلة الناردينية أزهارها على شكل عناقيد أو سنايل يشبه أو حمراء أو وردية وجذورها غلاتا تشمل لأغراض طبية).

Valeriana angustifolia; angustifoliate valerian ناردوين ضيق الأوراق

Valeriana celtica; Celtic spikenard; Celtic valerian ناردوين إيليطي •  
شنبلي دويي • عطارود

(المفردات وغيرها)

Valeriana macrostiphon; macrostiphon valerian ناردوين كبير السكارة

Valeriana montana; mountain spikenard ناردوين الجبال

Valeriana officinalis; garden (or summer) heliotrope; cherry pie ناردوين مخزني  
(يزرع لأزهاره العطرة البيضاء أو القزنفية ويستخرج من جذوره الغلات دواء مسكن ومقاوم للتشنج).

Valeriana pyrenaica; Pyrenees spikenard ناردوين البرينات

Valerianaceae; Valerianeae ناردوينيات

(فصيلة نباتات عشية ذات أوراق مقابلة وأزهار صغيرة فيها الناردوين أي الشنبلي وبقلة اليوم وغيرها).

Valerianella olitoria; common corn-salad خشن السجدة  
(بقلة زراعية سنوية من الفصيلة الناردينية تؤكل أوراقها مطبوخة).

Valgus hemipterus سوسة الأعفدة  
(حشرة من مفصلات الأجنحة • دعامبها تفرس السمايك والدعالم والأعفنة).

validity صحة • ثبوت  
(ثبوت شرعي أو قانوني).

Vallisneria spiralis; tape grass; wild celery كلولية لولبية  
(نبات مائي يربي في السهات يشبه التيلور الصفار وأزهاره يشبه).

Vallisneriaceae or Hydrocharideae كلويات الماء  
(فصيلة نباتات مائية من وحيدات الخلية).

Valonia oak; aegilops; egilops مقلون • بلوط  
(Quercus aegilops) دويي

(أنظر الاسم العلمي)

valorization تسخير رسمي ثابت  
(تدخل الحكومة للاحتفاظ بسعر معلوماً ثابتاً بتقديم المساعدات أو براء الفاسط أو سوى ذلك من وسائل).

valuable considerations اعتبارات قيمة  
(تشاف هذه العبارة إلى بحر اسمي أو ديمزي في تلك البيع لإبقاء السعر الصحيح بين المتعاقدين).

valuation تقويم • تقييم • تقويم  
(تعيين ثمن البضاعة المراد بيعها).

|| forest valuation تعيين خراجي •  
تعيين الخرجة (أنظر forest valuation)

value قيمة  
القيمة الرسمية (Sylv.)  
(عن جميع القساعة • وهي مشتقة من رسال • وهذه منحوتة من رأس المال، القيمة التي قدرت بها خرجة • وذلك بحساب الأرباح التي تحصل مستقبلاً في دورة خرجية • ويرسم تلك الأرباح • أي يحولها إلى رسال • بسعر فائدتين).

|| cost value قيمة التوظيف  
(مجموع ما أنفق في الحصول على ملك • وفي القيام بأعمال الإصلاح المتعلقة به • تضاف على ذلك المجموع الفوائد المركبة المتراكمة بسعر الفائدة مبنًى • وذلك حتى الزمن الذي يختار لهذا التقدير).

|| exploitation value (Sylv.) قيمة الاستيثار  
(القيمة التجارية لشراوات الخرجة المضمنة • وتقدر هذه القيمة على افتراض أنه يستثمر جميع الخشب الذي له قيمة تجارية في الوقت الحاضر).

|| income value; rental value (Sylv.) قيمة الدخل • القيمة على حسب الدخل  
(قيمة خرجة قدرت على أساس الدخل المتوسط • في برهة معينة • وعلى أن

يجزل هذا الدخل إلى رسال • رأس مال • بسعر فائدتين).

|| market value القيمة في السوق •  
(ثمن البيع)  
(المن الذي يمكن الحصول عليه ببيع البضاعة على حالها).

valve صمام (١)  
صمام (٢) (Bot.)  
(أحد أجزاء الغلاف الثوري في النمل المستنق).

vampire (Vampyrus spectrum or Phyllostoma spectrum) ترافيات

ترافية • مصاصة • علوق • علوق  
(خفافيش تعيش من امتصاص دماء الدوة من الحيوانات حتى دماء الإنسان وهو نائم • وهي من فصيلة وترافيات النمل ودية مجنحات الألباني).

Vampyrellaceae ترافيات  
(فصيلة نباتية من دية الفطور البيضاء أو قل الشفاري).

van شاجنة مطفأة  
منخفضة ذات أرياش  
(تستخدم في تحضير الزيت في المزارج الكبيرة).

vanessa (Vanessa) طاووسية  
(فراسة من الحورانيات Nymphalidae من دية حرنفنيات الأجنحة • ويطلق الاسم الانكليزي على الجنس أيضاً).

Vanessa cardui; painted lady طاووسية السيدة الجميلة (butterfly)

Vanessa hunter; painted beauty طاووسية جميلة  
(فراسة أمريكية ذات ألوان برفقة عديدة).

Vanessa le; diurnal emperor butterfly; peacock butterfly طاووسية تهايرية  
(فراسة من دية حرنفنيات الأجنحة ودية دويية القرون).

Vanessa polychloros; large tortoise-shell butterfly طاووسية الشحانة الكبيرة

Vanessa urticae; small tortoise-shell butterfly طاووسية الشحانة الصغيرة

vanilla; vanilla bean ونبلة • ونبلة  
فانيليا  
(ثمرة عطفة أمريكية مشهورة • وهذه الثمرة على شكل بقعة أي قرن • ولهذا يلاحظ أن الفللة الانكليزية من vainilla اليابانية التي طقت على سنة هذا النبات • وهي تعتبر vaina أي sheath).

vanilla; vanilla plant (Vanilla) ونبلة • ونبلة • فانيليا  
(عطفة من الفصيلة الشحانية مكسكية المهد تزرع في البلاد الحارة الرطبة وتستخرج من ثمارها خلاصة الونبلة vanilla extract تطهر بها بعض المأكولات).

Vanilla aromatica ونبلية عطرية

Vanilla plantifolia; common vanilla ونبلية مسطحة الورق  
(أهم أنواع الونبلية).

vanillin ونبليين  
(خلاصة الونبلة وهي مادة بلورية بيضاء عطرية تحضر من ثمر الونبلة أو تركب أميلتاج).

Van Thol tulip (Tulipa suaveolens) توليب عطر  
(أنظر tulip)

vapor بخار • غاز تبخير  
(أنظر vapour)

vaporization; evaporation تبخير • تبخير  
(تحول أو تحويل مادة إلى بخار).

vapour; vapor بخار (١)  
(الجسم الغازي الذي يحصل من تحول مائع إلى غاز).

(٢) غاز تبخير • دود تبخير  
(غاز أو دود غازي تركب لمقاومة الأعشاب أو الحشرات الضارة).

بخار شديد للأعشاب herbicidal vapour  
انسحاق بخار السيدات vapour drift  
(انجراف بخار السيدات المشبعة من منطقة الأرض إلى مناطق مجاورة).

vapo(u)rer moth (Orgyia anti-dodoea) الدودة الزرقاء  
(فراسة بيضاء اللون من حرقفات الأجنحة والفصيلة القزفية تضر دودتها الكثيره الشمر بوق الأصجار المشمرة ولا سيما الكشري وأنثى هذا النوع من الفرائض لا تستطيع الطيران).

var. صنف • ضرب  
(استثمار كلمة variety التي معناها صنف أو ضرب أو نوع • أنظر variety).

varan; varanian lizard; monitor وزل  
(الأجنحة الأولى تصيف وزل العربية من لحن مجسم ليز • وكذلك في مجسم • جنس زحافات من الوزليكات أي فصيلة الوزلان من أنواعه وزل الشبل monitor of the Nile ووزل الأرض terrestrial monitor).

Varanidae وزيكات  
(فصيلة الوزلان من دية الطوائيات المستوفقة الألسنة منها الوزل).

Varanus; monitor lizards وذل  
(جنس الوزل • أنظر varan)

كربونات الفوقس varec; varech  
(نوع غير قبي من كربونات الصودا يستخرج من الطحالب والأعشاب البحرية من جنس الفوقس خاصة • أنظر Fucus).

variable متغير • متبدل  
تفاوتت • تباين • اختلاف • variance

variation تبديل • تغير  
(اختلاف يحصل في الصفات الانسانية للنوع أو الضرب أو السلالة • ويكون التبدل بطيئاً أو







verjuice	صَبِيرُ الجَصِيرِ	vernal bloom	إزهار ربيعي
(يشبهونه أحياناً إلى الخمر لتزيد حيوته ، ويستعملونه في صناعة الخردل ، أحياناً شدة فيستعمل في تحميص الشراب السكري).		vernal clematis ( <i>Clematis cirrho-aa</i> )	طَيَّان ربيعي • ياسمين البرّ (جينة مشرقة تزدهر في المناطق الدافئة لأوهاها البيضاء الصفراء الصغيرة الكبيرة • أنظر (Clematis).
vermicide	قاتل الدود • قاتل للديدان	vernal grass ( <i>Anthoxanthum odoratum</i> )	نبات عطري
vermicular; vermiculate	دودي	(عينة كثة من الفصيلة التبجيلية لها أربع عطري حين تجف).	
vermiform appendix	زائدة دودية	vernalization	التشيط بالبرد
vermiform larva	يرقانة دودية الشكل	(المعالجة بالبرد (معالجة البذور بالبرد في درجة حرارة ٠° في ١٠ أيام حتى تكون أعلى من درجة الصفر ٠° في ١٠ أيام عن الضوء بنية تسريع إنباتها • إنباتها • وتسريع نمو النبات وإزهاره).	
vernifuge	طارِد الدود • عَمَّار طارِد للديدان	vernal phlox ( <i>Phlox verna</i> )	فَيس ربيعي
		(Phlox)	(أنظر)
Vermilingua	دَوَوَات الألسنة	vernation	ترتيب البرعم الورقي
(زوجة من اللغزات لها ألسنة مستطيلة دودية الشكل منها فصيلة الخراشي وفيها الحبرية. وتسمى أيضاً Rhyptoglossa).		(انتظام الأوراق داخل الزئمة في داخل البرعم الورقي).	
(٧) دودية اللسان		veronica; speedwell	زهرة الحواشي • ورونكة
(قسم من اللبونات عديدة الأسنان ذات لسان دودي ممدد منها أكل السمل).		(أنظر السادة التالية).	
vermin	حيوان مساء	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
(حشرة أو دودة أو قارص أو سواها من الحيوانات الصائرة).		Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
verminarium	مَدَّدة • حَفرة الدود	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
(حفرة يربى فيها الدود الذي يحصل طعناً للسكك. والمعدة على القياس بوزن متقنة).		Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
verminous bronchitis; lungworm	شباب دودي • التهاب الشعب	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
الديداني		Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
(شباب على وزن مُال لاسم المرض).		Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
verminous diseases	أمراض دودية	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
(الأمراض التي تنشأ عن دود الأنسجة خاصة كالمرقطة والصفر).		Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
vermivorous birds	الطيور آكلة الدود	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
vernal	(١) ربيعي	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة
	(٢) نصري	Veronica	زهرة الحواشي • ورونكة

Veronica incana; whitish veronica; woolly speedwell	Veronica incana; whitish veronica; woolly speedwell
(ضرب أزهاره زرقاء).	(ضرب أزهاره زرقاء).
Veronica incis; incised-leaf veronica	Veronica incis; incised-leaf veronica
Veronica maritima; marine veronica	Veronica maritima; marine veronica
Veronica officinalis; common speedwell	Veronica officinalis; common speedwell
(زهرة الحواشي • ورونكة (زهرة من الفصيلة الخنازيرية كان يستعمل شراباً كالشاي وله فوائد طيبة).	(زهرة الحواشي • ورونكة (زهرة من الفصيلة الخنازيرية كان يستعمل شراباً كالشاي وله فوائد طيبة).
Veronica paniculata; paniculate veronica	Veronica paniculata; paniculate veronica
Veronica pinnata; pinnate veronica	Veronica pinnata; pinnate veronica
Veronica prostrata; prostrate veronica	Veronica prostrata; prostrate veronica
Veronica serpyllifolia; thymeleaf speedwell	Veronica serpyllifolia; thymeleaf speedwell
(نبات عشبي صغير ينمو برماً في المروج والحقول المجهورة).	(نبات عشبي صغير ينمو برماً في المروج والحقول المجهورة).
Veronica speciosa; arboreal veronica	Veronica speciosa; arboreal veronica
Veronica spicata; spiciform veronica	Veronica spicata; spiciform veronica
Veronica syriaca; Syrian veronica	Veronica syriaca; Syrian veronica
Veronica virginica; Virginian veronica	Veronica virginica; Virginian veronica
verruca	تَوَلُول
(wart)	(أنظر)
verrucose; verrucous	تَوَلُولي • ذو تآليل
verrucose birch ( <i>Betula verrucosa</i> )	تَوَلُولي الشكل • ذو تآليل
	تَوَلُولي الشكل • ذو تآليل

(Betula)	(أنظر)	من مراحل الانتاج والمعالجة التصنيعية والتوزيع كما في مزارع تربية الدجاج الحديثة مثلاً).	(دبور في النمل. ولسته مؤلمة).
versatile	(١) متغير • متقلب		<i>Vespa germanica</i> ; German wasp
	(٢) متعدد الاستعمالات		دُبُور جرماناي
versicolor; versicoloured	متعدد الألوان • متغير الألوان		<i>Vespa orientalis</i> ; oriental hornet
versicolored iris ( <i>Iris versicolor</i> )	سوسن كثير الألوان		دُبُور البلع
(Iris)	(أنظر)		<i>Vespa vulgaris</i> ; common wasp
vert (Sylv.)	(١) نبات أخضر (أي نبات نادر يحصل أوراقاً خضراء).		دُبُور شائع
	(٢) سق قطع الشجر (من الإخراج عادة).		(أنظر)
vertebra (Zool.)	فَقْرَة • فِقارة		Vespertilionidae
(ج فقر وفقر وفقار. وهي الأسطوانات العظمية الصغيرة التي يتألف منها العمود الفقري في الفقاريات).			(فصيلة طيوريات من رتبة سحائيات الأجنحة. فيها العظمان المعروف والخفاش الآن. أنظر (bat).
vertebral	فقاري • فقري		Vespiary; wasp's nest
vertebral column	عمود فقري • الصلب		خَلِيَة الزنابير • دُورِي
Vertebrata; vertebrates	فقاريات • فقريات		عُش الزنابير
(أهم عبة في الحيوان. تشمل الحيوانات ذوات الفقار وهي خمسة طوائف: السمك والطفديات والزحافات والسرطان والطيريات).			(عش نبيه الزنابير مؤلف من خنازير تضع فيها بيضها وعسلها وقد يكون معلقاً في شجرة أو جدار أو مدفوناً تحت الأرض).
vertex	قمة • ذروة • رأس		Vespidae
vertical	عمودي • رأسي • قائم • شاقولي		(فصيلة حشرات من رتبة غشائيات الأجنحة فيها الزنبور والذئير).
vertical cordons	جبال عمودية		(١) وعاء • وعاء نسجي
(cordon)	(أنظر)		(أنبوب يكون في نسج النباتات الوعائية يسد فيه النسج. والأوعية أشكال: (١) وعاء منقط (٢) وعاء شبكي (٣) وعاء شعبي (٤) وعاء حلزوني (٥) وعاء مخطط (٦) وعاء دموي (٧) وعاء أو غريبان).
vertical farming	زراعة عمودية التكامل		punctate vessel
(دمج عمليات الانتاج والتصنيع والتسويق في مشروع تجاري واحد. أنظر المادة التالية).			وعاء شبكي
vertical integration	تكامل عمودي		reticulate vessel
(نولي مؤسستين واحدة مرحلتين أو أكثر			وعاء شعبي
			scalariform vessel
			وعاء حلزوني
			striated vessel
			وعاء مخطط
			vessel (Zool.)
			(دوربد أو غريبان).
			(٣) إنباء • وعاء
			أثري • لا وظيفي
			(يوصف به العضو الذي قد وظيفته وظل في حاله بداية).
			غطاء سطحي نباتي
			vesture of land
			دُبُور
			<i>Vespa crabro</i> ; hornet

vetch بَيْقَة • بَيْقَة  
 (لم أنس في المعاجم الفرق بين البَيْقَة  
 والبَيْقَة والأرجح أنهما تدلان على جنس واحد.  
 ففسد حتى الفيرزبادي البَيْقَة بالجمعة التي  
 حكى بها ابن سيد السنيّة حرفاً بـ حرف . فالخط  
 إذن واضح .) نبات علفية من الفصيلة القرنية  
 والفصيلة القرنية من جنس البَيْقَة . أنظر أنواعه  
 في مادة Vicia ويطلق الاسم الانكليزي على  
 الأنواع الخضرى من جنس الجلبست Lathyrus  
 وغيرها .

|| chickling vetch (*Lathyrus sativus*)  
جُبْيَان مَعْرُوف  
(أظن الاسم العلمي)

crowns vetch (*Coronilla varia*)  
 أَكْبِلَا مُنْبَر

|| horse-shoe vetch (*Hippocrepis ca-*  
*mosa*)      نَعْلُ الْفَرَسِ  
(*Hippocrepis*)      (أَنْظُرْ)

|| lentil vetch (*Vicia alba*)      + <sup>١</sup> <sup>٢</sup> <sup>٣</sup> <sup>٤</sup> <sup>٥</sup> <sup>٦</sup> <sup>٧</sup> <sup>٨</sup> <sup>٩</sup> <sup>١٠</sup> <sup>١١</sup> <sup>١٢</sup> <sup>١٣</sup> <sup>١٤</sup> <sup>١٥</sup> <sup>١٦</sup> <sup>١٧</sup> <sup>١٨</sup> <sup>١٩</sup> <sup>٢٠</sup> <sup>٢١</sup> <sup>٢٢</sup> <sup>٢٣</sup> <sup>٢٤</sup> <sup>٢٥</sup> <sup>٢٦</sup> <sup>٢٧</sup> <sup>٢٨</sup> <sup>٢٩</sup> <sup>٣٠</sup> <sup>٣١</sup> <sup>٣٢</sup> <sup>٣٣</sup> <sup>٣٤</sup> <sup>٣٥</sup> <sup>٣٦</sup> <sup>٣٧</sup> <sup>٣٨</sup> <sup>٣٩</sup> <sup>٤٠</sup> <sup>٤١</sup> <sup>٤٢</sup> <sup>٤٣</sup> <sup>٤٤</sup> <sup>٤٥</sup> <sup>٤٦</sup> <sup>٤٧</sup> <sup>٤٨</sup> <sup>٤٩</sup> <sup>٥٠</sup> <sup>٥١</sup> <sup>٥٢</sup> <sup>٥٣</sup> <sup>٥٤</sup> <sup>٥٥</sup> <sup>٥٦</sup> <sup>٥٧</sup> <sup>٥٨</sup> <sup>٥٩</sup> <sup>٦٠</sup> <sup>٦١</sup> <sup>٦٢</sup> <sup>٦٣</sup> <sup>٦٤</sup> <sup>٦٥</sup> <sup>٦٦</sup> <sup>٦٧</sup> <sup>٦٨</sup> <sup>٦٩</sup> <sup>٧٠</sup> <sup>٧١</sup> <sup>٧٢</sup> <sup>٧٣</sup> <sup>٧٤</sup> <sup>٧٥</sup> <sup>٧٦</sup> <sup>٧٧</sup> <sup>٧٨</sup> <sup>٧٩</sup> <sup>٨٠</sup> <sup>٨١</sup> <sup>٨٢</sup> <sup>٨٣</sup> <sup>٨٤</sup> <sup>٨٥</sup> <sup>٨٦</sup> <sup>٨٧</sup> <sup>٨٨</sup> <sup>٨٩</sup> <sup>٩٠</sup> <sup>٩١</sup> <sup>٩٢</sup> <sup>٩٣</sup> <sup>٩٤</sup> <sup>٩٥</sup> <sup>٩٦</sup> <sup>٩٧</sup> <sup>٩٨</sup> <sup>٩٩</sup> <sup>١٠٠</sup> <sup>١٠١</sup> <sup>١٠٢</sup> <sup>١٠٣</sup> <sup>١٠٤</sup> <sup>١٠٥</sup> <sup>١٠٦</sup> <sup>١٠٧</sup> <sup>١٠٨</sup> <sup>١٠٩</sup> <sup>١١٠</sup> <sup>١١١</sup> <sup>١١٢</sup> <sup>١١٣</sup> <sup>١١٤</sup> <sup>١١٥</sup> <sup>١١٦</sup> <sup>١١٧</sup> <sup>١١٨</sup> <sup>١١٩</sup> <sup>١٢٠</sup> <sup>١٢١</sup> <sup>١٢٢</sup> <sup>١٢٣</sup> <sup>١٢٤</sup> <sup>١٢٥</sup> <sup>١٢٦</sup> <sup>١٢٧</sup> <sup>١٢٨</sup> <sup>١٢٩</sup> <sup>١٣٠</sup> <sup>١٣١</sup> <sup>١٣٢</sup> <sup>١٣٣</sup> <sup>١٣٤</sup> <sup>١٣٥</sup> <sup>١٣٦</sup> <sup>١٣٧</sup> <sup>١٣٨</sup> <sup>١٣٩</sup> <sup>١٤٠</sup> <sup>١٤١</sup> <sup>١٤٢</sup> <sup>١٤٣</sup> <sup>١٤٤</sup> <sup>١٤٥</sup> <sup>١٤٦</sup> <sup>١٤٧</sup> <sup>١٤٨</sup> <sup>١٤٩</sup> <sup>١٥٠</sup> <sup>١٥١</sup> <sup>١٥٢</sup> <sup>١٥٣</sup> <sup>١٥٤</sup> <sup>١٥٥</sup> <sup>١٥٦</sup> <sup>١٥٧</sup> <sup>١٥٨</sup> <sup>١٥٩</sup> <sup>١٦٠</sup> <sup>١٦١</sup> <sup>١٦٢</sup> <sup>١٦٣</sup> <sup>١٦٤</sup> <sup>١٦٥</sup> <sup>١٦٦</sup> <sup>١٦٧</sup> <sup>١٦٨</sup> <sup>١٦٩</sup> <sup>١٧٠</sup> <sup>١٧١</sup> <sup>١٧٢</sup> <sup>١٧٣</sup> <sup>١٧٤</sup> <sup>١٧٥</sup> <sup>١٧٦</sup> <sup>١٧٧</sup> <sup>١٧٨</sup> <sup>١٧٩</sup> <sup>١٨٠</sup> <sup>١٨١</sup> <sup>١٨٢</sup> <sup>١٨٣</sup> <sup>١٨٤</sup> <sup>١٨٥</sup> <sup>١٨٦</sup> <sup>١٨٧</sup> <sup>١٨٨</sup> <sup>١٨٩</sup> <sup>١٩٠</sup> <sup>١٩١</sup> <sup>١٩٢</sup> <sup>١٩٣</sup> <sup>١٩٤</sup> <sup>١٩٥</sup> <sup>١٩٦</sup> <sup>١٩٧</sup> <sup>١٩٨</sup> <sup>١٩٩</sup> <sup>٢٠٠</sup> <sup>٢٠١</sup> <sup>٢٠٢</sup> <sup>٢٠٣</sup> <sup>٢٠٤</sup> <sup>٢٠٥</sup> <sup>٢٠٦</sup> <sup>٢٠٧</sup> <sup>٢٠٨</sup> <sup>٢٠٩</sup> <sup>٢١٠</sup> <sup>٢١١</sup> <sup>٢١٢</sup> <sup>٢١٣</sup> <sup>٢١٤</sup> <sup>٢١٥</sup> <sup>٢١٦</sup> <sup>٢١٧</sup> <sup>٢١٨</sup> <sup>٢١٩</sup> <sup>٢٢٠</sup> <sup>٢٢١</sup> <sup>٢٢٢</sup> <sup>٢٢٣</sup> <sup>٢٢٤</sup> <sup>٢٢٥</sup> <sup>٢٢٦</sup> <sup>٢٢٧</sup> <sup>٢٢٨</sup> <sup>٢٢٩</sup> <sup>٢٣٠</sup> <sup>٢٣١</sup> <sup>٢٣٢</sup> <sup>٢٣٣</sup> <sup>٢٣٤</sup> <sup>٢٣٥</sup> <sup>٢٣٦</sup> <sup>٢٣٧</sup> <sup>٢٣٨</sup> <sup>٢٣٩</sup> <sup>٢٤٠</sup> <sup>٢٤١</sup> <sup>٢٤٢</sup> <sup>٢٤٣</sup> <sup>٢٤٤</sup> <sup>٢٤٥</sup> <sup>٢٤٦</sup> <sup>٢٤٧</sup> <sup>٢٤٨</sup> <sup>٢٤٩</sup> <sup>٢٥٠</sup> <sup>٢٥١</sup> <sup>٢٥٢</sup> <sup>٢٥٣</sup> <sup>٢٥٤</sup> <sup>٢٥٥</sup> <sup>٢٥٦</sup> <sup>٢٥٧</sup> <sup>٢٥٨</sup> <sup>٢٥٩</sup> <sup>٢٦٠</sup> <sup>٢٦١</sup> <sup>٢٦٢</sup> <sup>٢٦٣</sup> <sup>٢٦٤</sup> <sup>٢٦٥</sup> <sup>٢٦٦</sup> <sup>٢٦٧</sup> <sup>٢٦٨</sup> <sup>٢٦٩</sup> <sup>٢٧٠</sup> <sup>٢٧١</sup> <sup>٢٧٢</sup> <sup>٢٧٣</sup> <sup>٢٧٤</sup> <sup>٢٧٥</sup> <sup>٢٧٦</sup> <sup>٢٧٧</sup> <sup>٢٧٨</sup> <sup>٢٧٩</sup> <sup>٢٨٠</sup> <sup>٢٨١</sup> <sup>٢٨٢</sup> <sup>٢٨٣</sup> <sup>٢٨٤</sup> <sup>٢٨٥</sup> <sup>٢٨٦</sup> <sup>٢٨٧</sup> <sup>٢٨٨</sup> <sup>٢٨٩</sup> <sup>٢٩٠</sup> <sup>٢٩١</sup> <sup>٢٩٢</sup> <sup>٢٩٣</sup> <sup>٢٩٤</sup> <sup>٢٩٥</sup> <sup>٢٩٦</sup> <sup>٢٩٧</sup> <sup>٢٩٨</sup> <sup>٢٩٩</sup> <sup>٣٠٠</sup> <sup>٣٠١</sup> <sup>٣٠٢</sup> <sup>٣٠٣</sup> <sup>٣٠٤</sup> <sup>٣٠٥</sup> <sup>٣٠٦</sup> <sup>٣٠٧</sup> <sup>٣٠٨</sup> <sup>٣٠٩</sup> <sup>٣١٠</sup> <sup>٣١١</sup> <sup>٣١٢</sup> <sup>٣١٣</sup> <sup>٣١٤</sup> <sup>٣١٥</sup> <sup>٣١٦</sup> <sup>٣١٧</sup> <sup>٣١٨</sup> <sup>٣١٩</sup> <sup>٣٢٠</sup> <sup>٣٢١</sup> <sup>٣٢٢</sup> <sup>٣٢٣</sup> <sup>٣٢٤</sup> <sup>٣٢٥</sup> <sup>٣٢٦</sup> <sup>٣٢٧</sup> <sup>٣٢٨</sup> <sup>٣٢٩</sup> <sup>٣٣٠</sup> <sup>٣٣١</sup> <sup>٣٣٢</sup> <sup>٣٣٣</sup> <sup>٣٣٤</sup> <sup>٣٣٥</sup> <sup>٣٣٦</sup> <sup>٣٣٧</sup> <sup>٣٣٨</sup> <sup>٣٣٩</sup> <sup>٣٤٠</sup> <sup>٣٤١</sup> <sup>٣٤٢</sup> <sup>٣٤٣</sup> <sup>٣٤٤</sup> <sup>٣٤٥</sup> <sup>٣٤٦</sup> <sup>٣٤٧</sup> <sup>٣٤٨</sup> <sup>٣٤٩</sup> <sup>٣٥٠</sup> <sup>٣٥١</sup> <sup>٣٥٢</sup> <sup>٣٥٣</sup> <sup>٣٥٤</sup> <sup>٣٥٥</sup> <sup>٣٥٦</sup> <sup>٣٥٧</sup> <sup>٣٥٨</sup>

tuberous vetch (*Lathyrus tuberosus*) جُبْذَان عَسَقُولِي • قَطْلُ الْأَرْضِي (Lathyrus انظر)

|| meadow vetchling (*Lathyrus pratensis*)      حُلْبَانُ الرُّوحِ

veteran (Sylv.) شَجَرَةٌ أُمٌّ (أو قَدِيمَةٌ)  
(هي في « الشَّيْخَةِ » تحت القَايَةِ « الشَّجَرَةُ »  
الْمُسَنَّنَةُ الَّتِي اسْتَقْبَلَتْ ، مِنْ دُونِ أَنْ تُحْطَمَ ، مَدَّةَ  
زَمَنِ دَوْرَاتٍ أَوْ أَكْثَرَ مِنْ دَوْرَاتِ الشَّيْخَةِ) .

veterinary medicine; veterinary science  
طَبُّ الْبَيْطَرِيَّ - طَبُّ الْحَيَوَانَات  
(طَبُّ الْحَيَوَانَات الْمَرْكُوزَةِ) خَاصَّةً وَالطَّيِّبُ  
يُسَمَّى طَبِّبُ الْحَيَوَانَاتِ

(نبات جذره عظمي من الفصيلة النجيلية) \*

vi: vi apple (Spondias)  
 إِيَّاصُ أَوْ يَفُوقُ الرِّبَّ

viability 424

**vibrio (Vibrio)**      ضُمَّة • ذَبْ

{بكتيرية قوسية • بكتريّة قَوْسِيَّة} بكتيريا قوسية الشكل ، وهي أصغر من الذب ، يسبب الكوليرا ، والسلب من وضع الدكتور شرف ، وهو الكبريات الحركية ، أما الضمة فمن أشكال هذه البكتريات ، وهي أصغر من الذب ، تستعمل في الجامعة السورية وقد أفرمها جميع (مصر) -

viburnum (Viburnum) وَيْبِرْنُومُ  
(نبات من جنس ويبرنوم من الفصيلة  
الحُصَانِيَّة)\*

*Viburnum acerifolium*; maple-  
leaved viburnum: وَيْبِرْنُومٌ شَيْبَقِي  
(الْبَقَر)

*Viburnum lantana*; wayfaring  
tree; meal-tree      ويبرنوم ملتقى  
(wayfaring tree      الشجرة)

*Viburnum macrocephalum*; macro-  
cephalous viburnum وڊيروم مڪرو  
الٽويز

*Viburnum opulus*; water elder;  
guelder rose; marsh elder  
وَيْبَرْنُومُ الشَّجَرِ الْاَيْضُ . حَمَانُ  
الْبَلْبَلِ . يَلْكُ الْبَلْبَلُ

*Viburnum orientale*; oriental  
viburnum      وَبُيْرُنُ شَرْقِيّ

*Viburnum tinus*; laurustinus;  
laurustine      ونبير ثوم غاري

Vieja      بَيْعَة • بَيْعَة  
 (يُحْتَمَى) نباتات عطرية من الفصيلة القرنية  
 القسلة الفرائشة معظمها عسبة مُسَلِّقَة

(أفقر) (evil)

(broad bean      (أنظر))  
*Viola macrocarpa*; macrocarpous

*Viola sativa*; common vetch; tare  
شمة ذراعة أو شامية

*Vicia villosa*; villosae vetch; Russian vetch; hairy vetch; downy vetch; winter vetch بَيْتَة مَكَّة

(نوع من ذنابق الماء من الفصيلة النينوفرية  
Nymphaeaceae من جنس فكنورية).

*Victoria regia*; victoria; water  
platter; royal water-lily

(نوع نبته عظيمة الورق من جنس  
كنورية ربما يبلغ قطر ورقها مترين ، وربما  
تفعل عظاما من قاع البحر)

٧) رأي • نظرة  
Vigna • زينة • ماش • وِغَة  
(جنس نباتات من الفصيلة البقولية)

Phaeocolus جنس الفاسوليا (Delichos).

*Vigna nilotica* or *Phaseolus*  
*aureus* ماش

(نوع معرش قرونه طول از دوع و نیست)

لُوبِيَا • لُوبِيَا.  
(هو النوع الزراعي المشهور المسما لوبيا  
بلدية وله صروب. أنظر cowpea).

قَرْيَة - ضَرْبَة - دَسْكَرَة  
village

village forest      فَرْجَةُ الْقَرْيَةِ - مَحْطَلُ الْقَرْيَةِ

(forest "village" (أغبر))

(3) المفرد خَمَلَةٌ وَرَغَبَةٌ زَوَائِدُ أَصْحَابِيَّةٍ  
بِسْمَةِ سُبْحَانَ جِدَارِ الْأَمْعَادِ الْعَقِيقَةِ كَمَا تَوْجِدُ فِي  
مِلَّةِ أَعْمَالِ الْمَشْمُوعَةِ بِالرَّحْمَةِ.

villous; villous · وَبْرِي · خَيْلٌ · ذَفِيفٌ · أَزْبٌ أَوْ زَمَاءٌ

villous cotton plant (*Gossypium*  
*hirsutum*)      ثَمَرُ اَلْبَبِ

(Gossypium)

(الفصل الثامن)

*Viminaria denudata* (rush broom) مستري (أظفر)

١٠ ونكة Vinca; the periwinkles  
 (جنس زهر من الفصيلة النعنية أوراقه

*Vinca herbacea*; herbaceous  
periwinkle

*Vinca major*; major periwinkle  
نبته كبيرة

(من أزهار الحدائق المعروفة في أوروبا).

*Vinea minor*; minor periwinkle;

running myrtle عتاقية صغيرة  
(من أزهار الحدائق المعروفة).

*Vinea rosea*; Madagascar periwinkle; red periwinkle

vine (١) كرم • كرم • دالية

(١) كرم • كرم • دالية  
(٢) كرم • كرم • دالية  
رج كرم والواحدة كرم وكلمة وكلمة  
وذكر كرم والكلمة ذراع الكرم والمشي به.  
والدالية بمعنى الكرم مولدة جميعها دوالز  
والفرزدوس بستان السكر • والشرع قضيه.  
نباتات معمرات معمرات من الفصيلة الكرمية  
من جنس الكرم *Vitis* ثمرها خمر خامة.  
وفي هذا الجنس أنواع «تجدها في مادة *Vitis*»  
أعدها النوع النافع ولله تسبب كرم بلاسا  
العربية. وتنتج أنواع أمريكية تستعمل مطعمة  
لأنها تقاوم الفيلكسرة).

|| red vine (*Vitis rubra*) كرم أحمر

(٢) نبات مُعْتَرِش

(تطلق لفظة vine أحياء على أي نبات  
مُعْتَرِش ذي ساق انتشالية مزودة بشعر تسلك أو  
تلتصق بها. أما إذا قلنا the vine فالمراد هو  
الكرم لا غير).

|| Madeira vine (*Boussingaultia ramosa*)  
بوسينغولتية متشعبة

(باسم العالم الزراعي الفرنسي بوسينغولت.  
جنس نباتات من فصيلة الباذليئات).

|| matrimony vine (*Lycium kalimifolium*)  
عروسج خضض • خضض • خولان

(أنظر matrimony vine)

|| silk vine (*Periploca graeca*) عظمه  
(جنس نباتات معمرات للترزين من الفصيلة  
المفلاية).

|| silver vine (*Actinidia polygama*)  
العتاقية الشبيهة • أكتينيدية متعددة

الأمهجة  
(جنس مُعْتَرِش من فصيلة الدليلبيات  
تزرع لأوراقها الداكنة المشرقة  
Delliniaceae

وأزهارها البيضاء الفرجحة • وتسلقها خضرها  
مُصَفَّرَة كالبرقوق تزكك).

vine beetle خنفساء الكرم

(خنفساء تضر بأوراق الكرم وفروعها مثل  
*Colaspis flavida* و *Anomala vitis*).

vine borer حنار الكرم

(يطلق الاسم على حشرات عديدة تجر  
برقاتها في ساق الكرم وأغصانها وأوراقها  
وجذورها).

vine bower (*Clematis viticella*)

ظيان مُعْتَرِش  
(نبات معترش للترزين من الحوذانيات).

vine branch; vine shoot

سَرْعَج • سَرْعَج  
(فصيص الكرم الغض الرطب).

vine cuttings قِصَل أو قُصَيَان الكرم

(تقطع للفروع • أنظر cutting).

vine dressing تقليم الكرم • زبارة

(أنظر vine pruning)

vine flea-beetle (*Haltica ampelophaga*)

بَرْقُوق (الكرم)  
(أنظر *Haltica*)

vinegar خَلّ

(خمر حامضة أو خمر خضضت بتأثير  
خميرة الخل).

|| mother of vinegar أُمُّ الخَلّ

(مادة مخاطية سميكة تتكون بفعل بكتيريا  
الخل).

vinegar eel; vinegar worm (*Anguilla aceti*)

أَنْغِيلِيْس الخَلّ • دودة الخَلّ  
(دود مفاد من السليكات وفصيلة  
الانقليسيات توجد في دنان التخليل وقد تميع  
التخليل بكتيرتها المفرطة).

vinegar yeast (*Mycoderma aceti*)

خَمِيرَة الخَلّ الأَصْفِيَّة  
(نوع فواش مفاد من الفصيلة الساربية  
Mycoderma (أنظر *Tortrix pilleriana*).

vine-grower كَرَم

(زارع الكرم).

vine-growing كِرَامَة

(الكرامة منتجة بفيد أفرانها).

vine-growing district كَرَمِيَّة

كُورَة الكُورَم  
(أنظر viticultural district).

vine-grub (١) خنفساء كرامية

خنفساء الكرم  
(حشرة من الفصيلة الشنارية تضر بالكرم  
في أوروبا وأمريكا اسمها العلمي  
*Eumolpus vitis*).

(٢) قاطعة الفرائق

قَاطِطَة البَرَامِ  
(تطلق على حشرات عدة أشهرها نوع اسمه  
العلمي *Otiorrhynchus sulcatus* ويعرف باسم  
vine weevil).

vine kermes (*Pulvinaria vitis*)

قِرْمِزِيَّة الكَرَم الحَنَرَة

vine louse فِلْكَمِيرَة الكَرَم

(أنظر *Phylloxera vastatrix*)

vine maple (*Acer circinatum*)

قَيْقَب دَلَرِي • قَيْقَب مُعْتَرِش  
(أنظر الاسم العلمي).

vine midge (*Cecidomyia oenophila*)

دُبَابَة الكَرَم

vine mildew (*Erysiphe tuckeri* or *Uncinula necator*)

إِدْمِيدَاد الكَرَم  
(يسمونه مرض من السكر في التوتوة  
ومرض البياض الدقيقي في مسر • وينادي  
مرض محقق الكبريت • أنظر mildew).

vine moth (١) قَرَاةَة التَّافِيْد

(أنظر *Cochylis rosana*)

(٢) نَارِيَّة الكَرَم

(نوع فواش مفاد من الفصيلة الساربية  
اسمها العلمي *Tortrix pilleriana*).

vine-plant; vine-stock كَرَمَة • جَنْفَة • حَبَلَة

حَبَلَة • دُرْجُونَة  
(النبات الواحدة من الكرم).

vine-prop بِسَاك • بِسَاك • بِسَاك • بِسَاك

مَشْطَح  
(ج سَكَت وسَاك ومَرَاوَح ومَشْطَح  
عصا تُقَرَّد بِجَنْب الكرم لعمها).

vine pruning; vine-dressing تَقْلِيم الكَرَم • تَقْلِيم • زِبَارَة

(يسمى الزبارة في معظم أنحاء الشام  
ولم يرده الزبارة بمعنى التقليم في المصاحمات  
ولكنه ورد في كلام القدماء كآين البيطار • مادة  
قصر اليهود • وقسطا بن لوف في كتاب الفلاحة  
اليونانية • والمغزال في ج ٧ ص ٢٧٢ من فتح  
الطيب وغيرهم. فيفيد أفرار الزبارة العامة).

vine sphinx هَوَلِيَّة الكَرَم

(أبو الهول الكرمي)  
(فراشة من الهوليات تصيب الكرم • أنظر  
Sphinxidae).

viner; vining machine مَقْصَّة البَيْلَى

مَقْصَّة • حَبَلَة • حَبَلَة • حَبَلَة  
(مكنة تزرع حبوب البيلَى من فوقها قبل  
التعليب).

vinery دُوفِيَّة الكَرَم

(دفيئة يزرع فيها السكر في البلاد  
الباردة).

vine sawfly منشارية الكرم

(زبابة الكرم المنشارية • تأكل برقاتها  
أوراق الكرم • أنظر sawfly).

vineyard كَرَم • فِرْدَوْس

(أرض مفرومة كرم).

vine-scurf; darts of vine قُورَاء الكَرَم

(تعرف بحصول قروح وقروح في شروق  
الكرم • وتدل غالبا على أن الكرم مبتلى بمرض  
الفحومة أو بالفشل).

vine-shoot (١) سَرْعَج • سَرْعَج • سَرْعَج

(ج سَرْعَج وسَرْعَج • فصيص الكرم • ويطلق  
أيضا على كل فصيص مماثل في النباتات الأخرى  
المعترنة).

(٢) سَرْعَج • سَرْعَج  
(فصيص الكرم الغض الرطب).

vine-shoot cutter قَاطِطَة السَّرُوع

(آلة تقطع قضبان السكر أي السروع  
تزرع حبوب البيلَى لئلا قبل التعليب).

vinometer; oenometer مِقْيَاس كُحُول

الخَمَر • مِقْيَاس  
(جهاز يبين درجة الكحول في الخمر).

vinoscope مِقْيَاس كُحُول الخَمَر • مِقْيَاس

(جهاز يبين درجة الكحول في الخمر).

vintage (١) قِطَاف العِنَب

(للعمل).

(٢) قِطَاف العِنَب

(للمحصول المتطوف أو زمن قطفه).

(٣) خَمَر

(خامة النبيذ الممنوع من قطافه من  
ومنطقه معينة).

viola; violet (*Viola*) بَنَفَسَج

(زهر من البنفسجيات خامة النوع الشهي  
*V. odorata*).

Viola بَنَفَسَج

(جنس زهر مُعْتَرِش من الفصيلة  
البنفسجية أنواعه وفرويه كثيرة).

Viola arborescens; tree violet بنفسج شجري

(أنظر tree violet)

Viola biflora; biflorous violet بَنَفَسَج دُو دَهْرَتَيْن

بَنَفَسَج دُو دَهْرَتَيْن

Viola calcarata; spurred violet بَنَفَسَج دُو ذَابِرَة

بَنَفَسَج دُو ذَابِرَة

Viola canadensis; Canada violet بَنَفَسَج كَنَدَا

(أنظر "Canada" violet)

Viola cornuta; horned violet بَنَفَسَج قُرْنِي

بَنَفَسَج قُرْنِي

Viola cucullata; common blue violet; cucullate violet بَنَفَسَج مَلَمَقِي اللَّوَرَق

بَنَفَسَج مَلَمَقِي اللَّوَرَق

vinometer; oenometer مِقْيَاس كُحُول

الخَمَر • مِقْيَاس  
(جهاز يبين درجة الكحول في الخمر).

vinoscope مِقْيَاس كُحُول الخَمَر • مِقْيَاس

(جهاز يبين درجة الكحول في الخمر).

vintage (١) قِطَاف العِنَب

(للعمل).

(٢) قِطَاف العِنَب

(للمحصول المتطوف أو زمن قطفه).

(٣) خَمَر

(خامة النبيذ الممنوع من قطافه من  
ومنطقه معينة).

viola; violet (*Viola*) بَنَفَسَج

(زهر من البنفسجيات خامة النوع الشهي  
*V. odorata*).

Viola بَنَفَسَج

(جنس زهر مُعْتَرِش من الفصيلة  
البنفسجية أنواعه وفرويه كثيرة).

Viola arborescens; tree violet بنفسج شجري

(أنظر tree violet)

Viola biflora; biflorous violet بَنَفَسَج دُو دَهْرَتَيْن

بَنَفَسَج دُو دَهْرَتَيْن

Viola calcarata; spurred violet بَنَفَسَج دُو ذَابِرَة

بَنَفَسَج دُو ذَابِرَة

Viola canadensis; Canada violet بَنَفَسَج كَنَدَا

(أنظر "Canada" violet)

Viola cornuta; horned violet بَنَفَسَج قُرْنِي

بَنَفَسَج قُرْنِي

Viola cucullata; common blue violet; cucullate violet بَنَفَسَج مَلَمَقِي اللَّوَرَق

بَنَفَسَج مَلَمَقِي اللَّوَرَق

(معظم أنواع البنفسج المعروفة هي نتيجة تهجين مسند النوع مع البنفسجي القرمي *(V. cornuta)*.)

*Viola odorata*; sweet (-scented) violet; viola; Neapolitan violet  
بنفسج عطير

*Viola palmata*; hand-leaf violet; palmate violet  
بنفسج كفي الورق

*Viola pedata*; bird's-foot violet  
بنفسج ويجل الطير

(ضرب خشن عديم الساق يحمل أزهاراً كباراً زرقاً، أو أرجوانية.)

*Viola sylvestris*; forest violet; wild violet  
بنفسج الأجرار

*Viola tricolor*; tricolored violet; pansy; herb trinity; heart's ease  
بنفسج مثلث الألوان

زهرة الثلاثون • بنصة (pansy) أنظر

**Violaceae** بنفسجيات (الفصيلة البنفسجية من ذوات الفلقتين كثيرة التوزيعات فيها البنفسج.)

**violaceous** بنفسجي اللون (1) بنفسجي (2) بنفسجي (خاص بالبنفسجيات *(Violaceae)*.)

**violet** بنفسج (زهر من الفصيلة البنفسجية وجنس البنفسج *Viola* من أنواعه - أنظر مادة *Viola*.)

Canada violet (*Viola canadensis*) بنفسج كندا

(نوع كبير منتصب الساق أزهاره بيضاء أو خفيفة الزرقاء.)

dame's violet (*Hesperis matronalis*) زهرة النساء البستانية

(زهر مسر من الصليبات يزرع لأزهاره الأرجوانية الكبيرة الواسعة - أنظر أيضاً *(Hesperis)*.)

English violet; sweet violet (*Viola odorata*) بنفسج عطير

velvet violet; pansy violet بنفسج مخالي (ضرب من بنفسج رجل الطير *(Viola pedata)*.)

violet aphid (*Micromysus violae*) أرقة البنفسج (حشرة تذيب البنفسجيات - أنظر aphid.)

violet rocket (*Hesperis violacea*) زهرة النساء البنفسجية (زهر من الفصيلة الصليبية - أنظر *(Hesperis)*.)

violet root rot (بنفسج الأرومة البنفسجي) (مرض يفتك بأرومة النبات يسبب الفوتير والقصفة ومما يحمي أخرى فينتفخها ويب فطر مجهرى اسمه العلمي *Rhizoctonia violacea*.)

violet root rot (بنفسج الأرومة البنفسجي) (مرض يفتك بأرومة النبات يسبب الفوتير والقصفة ومما يحمي أخرى فينتفخها ويب فطر مجهرى اسمه العلمي *Rhizoctonia violacea*.)

violet sage (*Salvia nemorosa*) ناعمة بنفسجية • ناعمة حرجية (جنسية ممتدة من الفصيلة النعوية ذات أزهار بنفسجية أو أرجوانية.)

viper (Vipera) أفعى (جنس حيات سامة من فصيلة الأفاعي وتطلق الانكليزية أيضاً على جملة أنواع سامة من الحيات - تراجع في كتب الحيوان وفي معجم الحيوان - والأفعى للذكر والأنثى - والذكر أفعوان.)

viper gourd (*Trichosanthes anguina* or *T. colubrina*) قنّاء ثعبانية (ضرب من القرعيات كبير التلوي موطنه الهند.)

Viperidae; the vipers قصبة الأفاعي (من السمات الأفعويات الأفاعيد.)

viper's bugloss; blueweed (*Echium vulgare*) زهرة الأفعى (الاسم العلمي من *Echis* اليونانية أي الأفعى - جنس زهر من الفصيلة الجيمجية.)

viper's bugloss; blueweed (*Echium vulgare*) زهرة الأفعى (الاسم العلمي من *Echis* اليونانية أي الأفعى - جنس زهر من الفصيلة الجيمجية.)

viper's bugloss; blueweed (*Echium vulgare*) زهرة الأفعى (الاسم العلمي من *Echis* اليونانية أي الأفعى - جنس زهر من الفصيلة الجيمجية.)

viper's bugloss; blueweed (*Echium vulgare*) زهرة الأفعى (الاسم العلمي من *Echis* اليونانية أي الأفعى - جنس زهر من الفصيلة الجيمجية.)

viper's bugloss; blueweed (*Echium vulgare*) زهرة الأفعى (الاسم العلمي من *Echis* اليونانية أي الأفعى - جنس زهر من الفصيلة الجيمجية.)

viper's grass; black salsify (*Scorzonera hispanica*) قشيرة سوداء • قورمي أسود • قبادون (أنظر *(scorzonera)*)

*Virachola livia*; pomegranate butterfly ذودة ثمار الرمان • فراشة الرمان (حشرة من رتبة حرشفية الأجنحة تسطو دودتها على ثمر الرمان.)

viral فيروسى • حوى (أنظر *(virus)*)

virescence مصح • موضح (يشك لون الزهر كأن يمر أخضر أو بلون آخر غير لونه الطبيعي - بذلك مسح لون النبات.)

virgate عروبي • قضبي • مستقي (زهرة الثلج الأمريكية *(Chionanthus)* أنظر)

Virgilia • فرجيلية (منسوبة إلى ورجيلوس فرجيل، الشاعر اللاتيني - جنس شجر من الفربيان الفارسية.)

Virgilia capensis; Cape Virgilia • فرجيلية رأس الرجاء

virgin forest • حرجية عذراء (forest "virgin") (أنظر)

Virginia creeper (*Ampelopsis quinquefolia* or *Parthenocissus quinquefolia*) لبلاية عذراء • كرمة عذراء • حجابية الورق • كرمية • شينكرمة (أنظر *(Ampelopsis)*)

Virginia date plum (*Diospyros virginiana*) ديوبيروس ورجينية

Virginia date plum (*Diospyros virginiana*) ديوبيروس ورجينية

Virginia date plum (*Diospyros virginiana*) ديوبيروس ورجينية

Virginia date plum (*Diospyros virginiana*) ديوبيروس ورجينية

Virginia date plum (*Diospyros virginiana*) ديوبيروس ورجينية

(*Juniperus virginiana* أنظر)

Virginia(n) persimmon ديوبيروس ورجينية

(*Diospyros virginiana* أنظر)

Virginia(n) poke (*Phytolacca americana*) لكبة فرجينية • فيتو لكبة أمريكية (أنظر *(Phytolacca)*)

Virginia(n) snake-root (*Aristolochia serpentaria*) زراونته متلوة • أوف عطري (أنظر *(Aristolochia)*)

Virginian snowflower (*Chionanthus virginica*) زهرة الثلج الأمريكية (أنظر *(Chionanthus)*)

Virginia(n) spiderwort (*Tradescantia virginiana*) طرادسكانتية • فرجينية (منسوبة إلى ورجيلوس فرجيل، الشاعر اللاتيني - جنس شجر من الفربيان الفارسية.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

Virginia(n) stock (*Malcolmia maritima*) مكلور فرجينية (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

(*Liriodendron* أنظر)

Virginia(n) willow (*Itea virginica*) صفصافية فرجينية

(*Itea* أنظر)

Virginia(n) witch hazel (*Hamamelis virginica*) مشركة فرجينية (أنظر *(Hamamelis)*)

virgin oil زيت بكر (الزيت المستخرج من القشرة الأولى للزيتون، ويعتبر أفضل من زيت الصنوبر اللاحقة.)

virgin land أرض بكر (لم يسبق أن استُئلت لإنتاج المحاصيل - أراضي المستعمرات الممتدة مثلاً.)

virgin's-bower (*Clematis vitalba*) طليان • ياسمين البر (أنظر *(Clematis)*)

virology علم الفيروسات • مبحث الفيروسات (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

virucide مبيد الفيروسات • مزيل السمات (نوع لحم الساق ذو أوراق مقبلة - أنظر *(spiderwort)*.)

virulence قوة (القوة في كتب اللغة شدة السم وحده، وهي في الكتب العلمية خسارة في بعض المكروبات، أي أن هذه المكروبات إذا دخلت الجسم تكاثرت وفردت سموها وأحدثت أمراضاً وبيلة شديدة.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

virulent قوي • مريض • سمي (حصة اصطلاحاً وهي من مرادفات السم - وبمعنى السم - والفيروسات عوامل معرفة تسبب الكثير من الأمراض في الحيوان والنبات كالحصبة والجذري وفيروس التيف وغيرها - ومعظم الفيروسات أضر من أن ترى بالمجهر المادي ولكن يمكن تصويرها بالمجهر الإلكتروني - وهي كثيرة البه بالكائنات الحية بالرغم من أن بعضها خصائص المواد غير الحية كالفلور.)

والفيروسات تستطيع النكاث داخل الأنسجة الحية بقدار ولها حيث خصائص الطيات الحية - والمعروف أن الغذاء من بعض الأمراض الفيروسية يكسب الجسم مناعة دائمة.)

viscaria ديق • وسقاوية (سيت بهذا الاسم للزوجة أهم أنواعها - جنس زهر من الفصيلة القرنفلية.)

Viscaria oculata; ocular Viscaria ديقة (أرجوانية العين)

viscera أعضا (الأعضاء الداخلية كالقلب والرئتين والكليتين والأمعاء وماوها ولكن الاسم الانكليزي كثيراً ما يرد به الأمعاء فقط.)

viscometer; viscosimeter مراح • مقياس اللزوجة

viscosity لزوجة • كثيق

viscous لزج • غليظ القوام

Viscum هذال • ديق (جنس نباتات طفيلية من نوع الهدال المعروف - أنظر *(mistletoe)*.)

Viscum album; common mistletoe هذال معروف أو شائع (أنظر *(mistletoe)*)

Vitaceae or Ampelidaceae كرميات • فصيلة الكرمية (أنظر *(Ampelidaceae)*)

vital حيوي

vital function وظيفة حيوية

vitality حيوية

vitamin فيتامين • حيين (الأولى معربة - اسم يطلق على مواد بعضها معد كيميائياً، وبعضها غير معد - وهي توجد في بعض النباتات خاصة، ومنها ما يستخرج بالكيمياء - وهي تسمى بالآزفام، وتأثيرها في أعضاء الجسم مختلف.)

vitamin deficiency; avitaminosis نقص الفيتامينات • عوز الفيتامينات

(مرض ينشأ عن نقص واحد أو أكثر من  
الفيتامينات في الغذاء).

vitelline membrane غشاء المص  
(غشاء يلفّ صفار البيض).

Vitex  
(جنس شجيرات نزيين من فصيلة الأرتديت  
(Verbenaceae).

Vitex agnus-castus; chaste tree;  
hemp-tree  
بجنيكشت • أرند  
حب القند  
(Agnus castus أنظر)

Vitex littoralis; New Zealand teak  
ماج نيوزيلندي • أرند شاطلي  
(teak "New Zealand" أنظر)

viticultural كرمي  
(ما له علاقة بزراعة الكرم).

viticultural district; vine-growing  
district  
كرمة • كورة الكرم  
(واليوم يخلون منطقة الكرم. وفي  
الآن: منذ الكورة انسا هي كرمه وتخله  
إذا كثر ذلك فيها).

viticulture; vine-growing  
زراعة الكرمة • كرامة  
(الكرامة متعلقة بفيد أفرارها).

viticulturist كرمال  
(زارع الكرم أو خبير في زراعه الكرم).

vitiligo; piebald skin بهق  
(بياض في الجسم. ويكون في الخيل  
حول المساطب الطبيعية كالفم والأظفار والشفة  
والثقب).

Vitis; the grapevines كرم  
(جنس نباتات متفرعة مسمرة من رتبة  
الكرمات Vitaceae والفصيلة الكرمة • أنظر  
(vine).

Vitis aestivalis; summer grape  
كرم صيفي  
(جنبة متفرعة تحصل عنها أشود حُلوا

وأحياناً ثمر قليل المصارة).

Vitis berlandieri; Berlandieri  
vine كرم برلندياري

(كرم أمريكي يقاوم الفلكسة فيتمصل  
مسلماً يطعم بأصناف كرم بلادنا. ومثل هذا  
الكرم الأمريكي مثل الأنواع التالية. ومثله  
أيضاً عدد كبير من الهجن المولدة منها. وهي  
مشهورة في زراعة الكروم حيث يخلط ضرر  
حشرة الفلكسة).

Vitis bicolor; bicoloured vine  
كرم ذو لونين

Vitis californica; Californian vine  
كرم كاليفرنية

Vitis candicans كرم كنديكانس  
كرمة مبيقة

Vitis cordifolia; cordifoliate vine;  
fox grape كرم قلبي الوراق •  
عنب الثعلب  
(ضرب من الكرم الأمريكي).

Vitis coriacea; coriaceous vine  
كرم صلب

Vitis labrusca; fox grape  
كرم لبرسكة • عنب الثعلب  
(ضرب من الكرم القوي الثبت يحصل  
تداراً عنب حلو غليظة القشرة ومنه استنبت  
أنواع أمريكية متعددة).

Vitis monticola; mountain vine  
كرم جبلي

Vitis quadrangularis; edible  
stemmed vine سقم  
(من أشجار الين. وهو من الفصيلة  
الكرمية).

Vitis riparia; riparian vine  
كرم ريبارية • كرم شاطلية

Vitis rotundifolia; muscadine  
grape كرم مستدير الوراق • يسكي  
(يطلق على أصناف من الاصاب لها طعم

مسكر).

Vitis rubra; red vine كرم أحمر

Vitis rupestris; rupestrine vine  
كرم المناطق الصخرية

Vitis vinifera; grapevine; European  
vine كرم شائع أو معروف

(نوع كرم أوروبية وكرم بلادنا وفيه  
أصناف أي ضرب عديدة يمكن مزاجتها في  
كتاب «الأشجار والأنجم المنيرة» للأمبر  
مصطفى النباهي).

vitriol كبريتات • زاج  
(زاج من الفارسي. لفظ يسطق على  
بعض الكبريتات كالأية:).

blue vitriol; hydrated or hydrous  
copper sulphate  
كبريتات  
النحاس • زاج أزرق  
(يستخدم في مداواة الأمراض الفطرية).

green vitriol; hydrated ferrous  
sulphate; copperas زاج أخضر  
كبريتات الحديدوز

(يستخدم في مداواة اليرقان والقصور في  
نجر الكرم وسواها. ومن أشكاله الفلقتد  
والثقفطار وهما من اليونانية).

red vitriol زاج أحمر  
(ضرب أحمر من الكبريتات وهو إما  
كبريتات الكوبلت أو كبريتات الحديد).

white vitriol; hydrated zinc  
sulphate زاج أبيض • كبريتات  
الزاحدين

vitriolated tartar; potassium  
sulfate كبريتات البوتاسيوم

vitriol treatment سلقنة • معالجة  
بالكبريتات  
(أنظر)

Vittadinia ويتادينية  
(من اسم نباتي إيطالي: جنس زهر من  
الفصيلة المركبة).

vitular fever; milk fever حمى الرضع • حمى اللبن  
(تصيب البقرة عقب التاج).

vivacity حيوية • نشاط حيوي

vivarium; vivary مربي دجاجي  
(لتربية النباتات أو الحيوانات في وسط  
مماثل لبيئتها الطبيعية).

Viverridae زبديات  
(فصيلة حيوان من رتبة اللوامح تشمل  
الرأسدة civet cat والرباج والثعلب).

viviparous ولود  
(ولود للأحياء وبخلافها يبيض oviparous.  
وفي علم النبات تطلق الكلمة على أجزاء النبات  
التي تنبت وهي لا تزال متصلة بالنبات الأم كبعض  
الزهور والبصيلات).

vocational agricultural education  
التعليم المهني الزراعي

vocational training التدريب المهني

volatile طيار • متطاير • سريع التبخر  
زيت طيارة أو متطايرة

volatile oils زيوت طيارة أو متطايرة

volcanic ash رماد البراكين

volcanic ground أرض بركانية

volcano بركان  
(أرض جيولوجية حصلت من توران  
البراكين أهم حجارها في بلادنا الشفة أي  
حجارة الصخرة • بركت • وتكون غنية بالمعادن  
الفسفورية والبوتاس كأمس الجولان وجوران  
وغربي الناصي الخ).

volcano بركان

volume جدول الحجم • الحجم  
(جدول بين نوع من الأنواع • الحجم  
المتوسط للأشجار القائمة • أو للجدوع • أو  
لحطب النشر • وذلك بالنظر إلى عامل أو أكثر  
من العوامل • وهذه العوامل التي كثير في معظم  
جداول الحجم هي: أولاً: المحيط على  
ارتفاع الصدر • ثانياً: المحيط على ارتفاع  
الصدر • مع الطول الكلي • أو مع طول خشب  
العمل والصناعة • ثالثاً: المحيط على ارتفاع  
الصدر • مع الطول • ومع عامل للشكل أو  
مماثل للتأنيص • ويمكن أن يبنى جدول الحجم  
• المحلي أو الإقليمي • على المعلومات التي  
تجمع في ذلك المحل أو ذلك الانليم • كما  
يمكن أن يبنى من جدول أعظم منه يطلق  
عليها).

vole (Arvicola agrestis) فأرة الزرع  
(من فصيلة فئران الزرع ورتبة اللوامح).

field vole (Arvicola arvensis) فأرة الحقل  
(فأرة مبدولة قصيرة الذنب مكنة الرأس  
عليها).

من فصيلة فئران الزرع (Arvicolidae).

volline صفة  
(عدد الحشرات التي تنجها دودة القز في  
الموسم الواحد).

voluble; twining ملتفة  
(امت للساق أو للنبات التي تعلق بحجم  
ما • وتلف حوله حلزونيًا إما إلى اليمين  
كالفاصوليا والبصلاب • وإما إلى الشمال  
كالجمل).

volvula صفة  
(غشاء رقيق يحيط ببعض الأقطار وهي  
منيرة كالغاريقون).

voluble stem ساق ملتفة  
(أنظر "twining" stem).

volume حجم • كمية  
(مقدار الخشب الذي يقدر أنه صالح  
للبيع • في شجرة أو في شجرة).

merchantable volume (Sylv.) الحجم  
التجاري

stacked volume (Sylv.) الحجم  
الكدس • حجم الكداسة  
(الحجم الذي تشغله كداسة من الخشب •  
خلافاً لحجم الخشب نفسه في الحجم المعلوم).

volume control; volume regula-  
tion (Sylv.) ضبط الحجم • القطع  
على حسب الحجم  
(أنظر "volume" control).

volume table (Sylv.) جدول الحجم  
جدول التكميم

vulture (Vultur) نسر  
(جنس طيور من الفصيلة النسرية ورتبة  
الجوارح وهو أنواع).

Egyptian vulture (Neophron perc-  
nopterus) رنة • أنوق  
(طائر من الفصيلة النسرية ورتبة  
الجوارح).

Vulturidae; the vultures نسريات  
(فصيلة النسور من رتبة الجوارح تشمل  
النسر والرنة والنسر الأمريكي).

vulva شفر • شافير  
(حرف الفرج أي أجزاء الخارجة).

معيار حجمي

مفلات إدائية

نبات تلقائي

نبات ينمو تلقائياً من بذوره المستمرة

تلقائي الثبت

غشاء الشفر

جود التني

يتأثر أو يتأذى (ب)

معرض للتضرر (ب)

مصلب

جنس حيوان من الفصيلة الكدية ورتبة

اللوامح. (أنظر fox).

Vulpes aegyptiaca; Egyptian fox  
نعلب مصري

Vulpes syriaca; Syrian fox  
نعلب شامي

Vulpes vulgaris; common fox  
نعلب معروف أو شائع

نسر

جنس طيور من الفصيلة النسرية ورتبة

الجوارح وهو أنواع).

Egyptian vulture (Neophron perc-  
nopterus) رنة • أنوق

طائر من الفصيلة النسرية ورتبة

الجوارح).

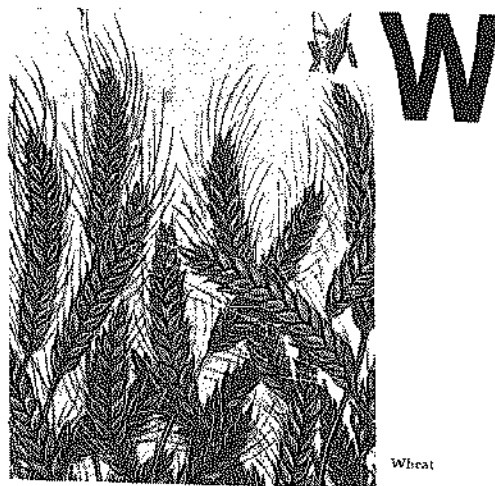
Vulturidae; the vultures نسريات

(فصيلة النسور من رتبة الجوارح تشمل

النسر والرنة والنسر الأمريكي).

vulva شفر • شافير

(حرف الفرج أي أجزاء الخارجة).



Wheat



watermelon

W

wadi حُود • وادي  
(مجرى مائي محراوي يظهر خُيب مقوط  
المطر بمرارة والانكليزية من العربية).

wading-birds طيوريات الساق •  
طوايِل الساق  
(Grallatores) (أنظر)

wage أجر • أجر • حَمالة • عَمالة  
(ما يُعطاه العامل لقاء عمله، وجمع الأجر  
أجور، والأجرة أجر).

|| nominal wage أجر دمي أو اسمي

wage freeze تجيد الأجور

wage in cash أجر نقدي

wage in kind أجر عيني

wage level مُستوى الأجور

waggon; wagon عربة • حَمالة  
(عربة ذات أربعة دواب، تجرها  
البخيل، تعمل أُنقال المَزْرعة).

|| forage wagon عربة الكَلَا  
(forage waggon) (أنظر)

wagon bed; wagon box صُنْدُوق  
العربة • فَرْشُ العربة  
(حيث توضع السُّوْلة).

wagtail ذُعْرَة • أُم عَجَلان • قَوْع  
(طير من الذُعْرُوت من رتبة الجوارح  
المسترومات المتأخر فيها ضروب مُختلفة الأشكال -  
انظر Motacilla).

Wahlenbergia وهَلَنْبَرْجِيَّة • فالنبرجية  
(من اسم أحد الأعلام - جنس زهر من  
الفصيلة الجُرْبُيَّة).

Wahlenbergia gracilis; bluebell  
وهَلَنْبَرْجِيَّة عَظِيمة

Wahlenbergia grandiflora  
جُرْبُس كَبِير الزَّهَر  
(أنظر Campanula)

wahoo; burning bush (Eponymus  
americana) وَاوُو • اوفونيموس  
أمريكي

(جينة من الفصيلة الثانية ذات أزهار ونسار  
ارجوانية وبذورها حمراء مخضرة - انظر  
Eponymus).

wain حَمالة

(عربة ذات أربعة دواب تحمل أُنقال  
السُرْعَة واللفظة الانكليزية قديمة ونسار  
الاستعمال لما يسمى wagon حاليًا).

Waltzia وَتْرِيَّة  
(من اسم أحد الأعلام - جنس زهر من  
الفصيلة المركبة).

Waltzia aurea; golden Waltzia  
وَتْرِيَّة مُذهبة

Waltzia corymbosa; corymbosa  
وَتْرِيَّة عَظِيمة

wake-robin; cuckoo-pint (Arum  
maculatum) لُوف أَيْق  
(أنظر الاسم العلمي).

wake-robin; trillium (Trillium  
undulatum) الزهرة الثلاثية السُّوْبة  
(أنظر painted trillium)

walk-in cooler حَجَرَة تَبْرِيد  
(تَلْجَة أو بُرَاد يحيط غرفة كبيرة).

walking-stick (Diapheromera  
femorata) عَصِيَّة  
(اصطلاحاً - حشرة بطيئة الحركة من رتبة

الصبيحات Phasmatidae تنبه القنن العنبر وهي  
من الحشرات العائنية).

|| devil's walking-stick (Aralia spi-  
nosa) أُرَالِيَّة شائكة  
(جينة شائكة تنمو على شامرا العنبر في  
الهنداق والمقابر، وهو في الحقل من  
الأعشاب الضارة).

wall حائط • جِدَار • جَدْر  
(ج حائطان وجَدْر وجُنُون - ما بين حول  
البيت أو حُرُقه، أو حول البستان أو الحقل  
لصيانتهما أو لفصلهما عن الأراضي المجاورة).

wall lizard (Lacerta muralis)  
عَقَايَة حَمَالَة • عَقَايَة الجِدْران  
(عَقَايَة مَبْذُولَة ومفيدة - أنظر Lacerta).

wall creeper (Tichodroma mura-  
ria) دَابَّ

wall of hoof جِدَارُ الحافر • غِلَافُ  
الحافر  
(عن معجم الحيوان وهو عن أحمد فارس  
طائر من الجوارح المسترومات المتأخر من  
فصيلة التُوْطَات).

wall-ress عَرِيَّة • الزهرة العربية  
(نبات من جنس العرب Arabis  
راجع هذه المادة).

wall fern; polypody (Polypodium  
outgate) بَسْفَاج • بَسْفَاج  
كثير الأُذُن  
(ضرب من السرخس ذو ساق زخرفة  
تتعلق الجدران - أنظر أيضاً الاسم العلمي).

wallflower (Cheiranthus)  
مَنْشُور • خَيْرِي  
(المفرقات والتساج - زهر من الفصيلة  
المليبية، والاسم العلمي من العربية - وسنار  
زهرة الخيري - أنظر اسم الجنس حيث أهم  
الأنواع).

|| common walnut (Juglans regia)  
جَوْدُ معروف أو شائع  
(نسب الجوز في مصر وهو مبذول في  
غولة ممتق).

|| white walnut (Juglans cinerea)  
جَوْدُ أبيض  
(English wallflower (Cheiranthus  
cheiri) منشور أصفر

(نبات عنبى ممتق - يزود لأزهار الصفراء  
أو البرتقالية الفواحة).

wall germander كَمَادَرِيوس  
(المفرقات - ومنها بلوط الأرض - وهي  
من البونانية - أنظر germander).

wall gillyflower مَشْشُور • شِيرِي  
(أنظر wallflower)

wall grass; wall moss (Sedum  
acre) حَيَّ العالم الجُرَيْف

(نبات عنبى زاحف ممتق دائم الخضرة  
من فصيلة المَحْشَلَات Crassulaceae يزرع في  
الحدائق والمقابر، وهو في الحقل من  
الأعشاب الضارة).

Wallis zamia زَامِيَّة وَلِيْس  
(نوع يزرع لتزيين - أنظر Zamia).

wall lizard (Lacerta muralis)  
عَقَايَة حَمَالَة • عَقَايَة الجِدْران  
(عَقَايَة مَبْذُولَة ومفيدة - أنظر Lacerta).

wall of hoof جِدَارُ الحافر • غِلَافُ  
الحافر

wall pepper (Sedum acre)  
حَيَّ العالم الجُرَيْف • خَلْفَلْ جِدَارِي  
(أنظر wall grass)

wall pressure مَقْطَع جِدَارِي

walnut (١) جَوْدُ  
(لفظ الجوز ممتق قديماً من الفارسية -  
شجرة مشرقة من جنس الجوز Juglans  
من الفصيلة الجوزية).

|| black walnut (Juglans nigra)  
جَوْدُ أَسود

|| common walnut (Juglans regia)  
جَوْدُ معروف أو شائع  
(نسب الجوز في مصر وهو مبذول في  
غولة ممتق).

|| white walnut (Juglans cinerea)  
جَوْدُ أبيض  
(English wallflower (Cheiranthus  
cheiri) منشور أصفر

(نبات عنبى ممتق - يزود لأزهار الصفراء  
أو البرتقالية الفواحة).

walrus (Odobenus rosmarus)  
فُظ • فِيل البَحْر  
(حيوان من الثدييات المائية شبه بالفظة  
وهو من الدواحم له نابسان طويلان في فكه  
العلوي).

wall gillyflower مَشْشُور • شِيرِي  
(أنظر wallflower)

(وجود شيء من القشر أو لفدان شيء من  
الخشب - مهما يكن السبب - على حافة قطعة  
جذع قد رُمَتْ، ويقال لذلك الخشب إنه مَتَاوَم  
(waney).

warble-fly زَبَر  
(ج زَبَر وأَثَراب - أجناس من الذباب الكبير  
من الفصيلة البَرِّيَّة ورتبة ذوات الجناحين منها  
النوع المعروف بَبَر البقر Hypoderma bovis  
وهي لا تسبح ولا تنير، والفرد يحصل من  
برفانها التي تسمى الثقب grubs أو warbles  
وهي تنخر جلد الحيوان وتسبب فيه تورشات  
معيّرة مملية).

warbler دَحْلَة  
(طير من رتبة الجوارح والفصيلة الدَحْلِيَّة  
(Sylviidae).

wardens صَدَاحَات • طُيُور صَدَاحَة  
(طيور مبيدة صداحات من رتبة الجوارح  
كالهزار والشرقة والصقور وأبي قندوس والكنكبي  
الخ - ويسمى بعض علماء المواليد Sylviidae  
أي فصيلة الدَحْلِيَّات).

warden حارس • مراقب  
|| fire warden مَرَايِبُ الحريق  
مُنايِبُ الحريق  
(أنظر fire warden)

Warley rose (Aethionema warle-  
yensis) وَرْدَة وَارْلِي • غَرِيبة وارلي  
(زهر من فصيلة المليونيات - أنظر  
Aethionema).

warm-blooded animals ذَوَاتُ الدَّم  
الْحَارِّ أو الدَّافِي  
(الحيوانات ذوات الدم الدافى - كالطيور  
والثدييات بخلاف الحيوانات ذوات الدم البارد  
كالزواحف والبرمائيات).

warm greenhouse; warm house دُفِيَّة حَارَّة  
(تُحفظ حرارتها نهاراً فوق ٢٤ درجة  
شوية وليلاً فوق ١٦ درجة مئوية).

(١) التواء • اعوجاج  
(التواء الخشب بسبب سرعة تجفيفه).





## water distribution network

شبكة توزيع الماء  
(شبكة الأنابيب التي توزع الماء على مناطق معينة).

water dropwort (*Oenanthe fistulosa*)

دايزيانة • إبنائنة أنبرية  
(نبات عشبى مُتَمَرِّس من الفصيلة الحبقية ينمو في المناطق الرطبة).

## watered milk

مُذَقَّق • مَحْضَر • مَقَوَّر • مَسَاوَر  
(البن مخلط بالماء، أنظر adulteration).

## water elder; guelder-rose

وِيْبِرْتُومُ الْخَشَبِ الْأَبْيَض • خَشَنُ الْمَاء • بَلَسَانُ الْمَاء  
(أنظر *Viburnum opulus*).

## water erosion

حَتٌّ مَائِي • تَعْرِية مائية  
(erosion) (أنظر).

## waterfall

سَلَال • سَقَطُ مَائِي  
(سقوط الماء من علو في مجرى مائي، وقد تستعمل طسافة الساقطة لتوليد القدرة وتحريك الآلات).

water fennel (*Phellandrium aquaticum* or *Oenanthe phellandrium*)

سَمَارُ الْمَاء  
(منجرجمة، نبات بري من الفصيلة الحبقية).

water fern (*Osmunda regalis*)

إِسْمُنْدَةُ مَلُوكِيَّة • سَرَحْسُ مُزْجَر  
(osmund) (أنظر).

water flag (*Iris aurea* or *I. pascu-dacorus*)

سَوَسَنٌ مُذْطَب  
(Iris) (أنظر).

## water flea

بُرْعُوثُ الْمَاء  
(*Daphnia pulex*) (أنظر).

water forget-me-not (*Myosotis scorpioides*)

أَذْنُ الْفَارِ الشَّقِيَّة  
(forget-me-not) (أنظر).

## water-furrow

مَشَقٌّ • أَخْدُود  
(مَشَقٌّ أو تَلَمٌّ يَتَرَكُ بَيْنَ التَّكْتِينِ أو بَيْنَ الطَّعْرَيْنِ فِي الْحَرَاةِ).

water goosefoot (*Chenopodium album*)

رِجْلُ الْإِزْوَ الْبَيْضَاء • رُكْبُ الْجَبَلِ  
(نبات من السَّمْنُونِيَّاتِ يَنْتَبِثُ بَرْدًا فِي السَّامِ).

## water guardian

نَقَّاسَا  
(هو السَّيْفُ يُوْرِّعُ مَاءَ الْجَدَاوِلِ عَلَى مَسَاحَتِي الْمَاءِ وَيَسْمَى الْبَاوِي فِي دِمَقِّ).

water hawthorn (*Aponogeton*)

جَارَةُ الْمَاء  
(نبات مائي من جنس جارة الماء يزرع في البساتين أو السماعات).

water henlock (*Cicuta virosa*)

شَوَكَرَانُ مَتْنِي • شَوَكَرَانُ سَامَ  
(نبات من الفصيلة الحبقية).

spotted waterhemlock (*Cicuta maculata*)

شَوَكَرَانُ سَامَ • شَوَكَرَانُ أَبْقَع  
(شرب جذوره سامة جدًا).

waterhen (*Gallinula chloropus*)

دَجَاجَةُ الْمَاء  
(جنس طير من الفصيلة الثَّقَلِيَّةِ وَدِيَّةٍ طُولُ السَّاقِ).

water-hog (*Hydrochaeris capybara*)

كَابِيَا  
(أنظر Capybara).

## water-hose nozzle

(أنبوب مَضْمُونٌ يُرَكَّبُ عَلَى أَقَانِيْبِ الْإِغَاءِ فَيَنْزِعُ الْمَاءَ عَلَى أَشْكَالٍ شَتَّى).

## watering

(إِسْقَاءُ دَوَاجِنِ الْحَيَوَانِ وَلَا يَمَّا الْخَيْلِ).

## watering

(١) سَقْي • تَرْوِيَة • إِزْوَء  
(إِسْقَاءُ دَوَاجِنِ الْحَيَوَانِ وَلَا يَمَّا الْخَيْلِ).

## watering

(٢) دَمَن • إِسْقَاء • إِزْوَء  
(يُطْلَقُ الْكَلِمَةُ خَاصَّةً عَلَى إِسْقَاءِ الْبَقُولِ وَالْأَزْهَارِ بِأَحَدِنِ طَرِاقِ الْإِغَاءِ وَمِنْهَا الرُّش).

## irrigation

أَمَّا كَلِمَةُ irrigation فَيُطْلَقُهَا عَلَى إِسْقَاءِ الْمَزْرُوعَاتِ الْوَاسِعَةِ كَالْحَبُوبِ وَالْمَرْجُوحِ وَالْمَبَاتَاتِ (الصَّاعِيَةِ).

## fraudulent watering

مَذَقٌّ • تَسْمِين • تَسْمِير  
(أنظر adulteration).

## watering by infiltration

إِسْقَاءٌ بِالرُّشْحِ  
(imbibition) (أنظر).

## watering can

مِرْقَاشَة • رَشَاشَة • مِثْقِيَّة  
(وعاء للإغاء في الحدائق).

## watering trough

مِسْقَاشَة  
(الْمَجْرُونُ أو الطَّلَسُ الَّذِي تُشَقَّى الْحَيَوَانَاتِ الدَّوَاجِنُ مِنْ مَالِهِ).

## waterleaf

زَهْرَةُ الْأَخْرَاجِ • نَامُوفِيَّة  
(أنظر Nemophila).

water-lemon (*Passiflora laurifolia*)

زَهْرَةُ الْأَلَامِ النَّارِيَّةِ الْوَرْدِ  
(جنبة معترة استوائية من فصيلة الألاميات لها ثمار تؤكل).

water lentil (*Lemna minor*)

عَدَسُ الْمَاء • طَحْلَب  
(المفردات، نبات عشبى مائي من وحيدات الخلية وفصيلة عَدَسِيَّاتِ الْمَاءِ - وليس من الطحالب - وكانت كلمة طحلب تطلق عليه وعلى نباتات كثيرة، أنظر Moss و Algae).

water lily (*Nymphaea*)

نِيلُوفَر • نِيلُوفَرِيَّة  
(أحد نباتات مائية من الفصيلة النِيلُوفَرِيَّةِ يَنْتَبِثُ فِي أَنْوَاعٍ تَتَبَّعُ فِي الْأَنْهَارِ وَالْمَسَاحِيقِ وَأَنْوَاعٍ تَزْدُرُ فِي الْأَحْوَاضِ لِوَدْعِهَا وَزَعْرِهَا - أنظر أنواع النِيلُوفَرِ الْمُخْتَلِفَةِ فِي مَادَّةِ Nymphaea).

## blue water-lily

نِيلُوفَرُ أَزْرَقٍ يَضْرِي • نِيلُوفَرُ الْعُرُوسِ • بَشْتِيْن

Victoria water-lily (*Victoria regia*)

فِكْتُورِيَا مُلْكِيَّة • زَيْقُ فِكْتُورِيَا  
(دُرَّةُ الْمَاءِ - أنظر الاسم العلمي).

water-lily tulip (*Tulipa kaufmanniana*)

تُولِيْبُ كُفْمَان  
(شرب من السَّخَرَامِي - أنظر tulip).

water lobelia (*Labelia dortmannia*)

لُوبِيْلِيَّة  
(نبات عشبى مُتَمَرِّسٌ سَامٌ مِنْ فَصِيلَةِ اللُّوبِيْلِيَّاتِ).

water locust (*Gleditsia aquatica*)

غَلَادِيَشِيَّة مَائِيَّة  
(شجر رقيق للترزين من الفصيلة القرنية والقبيلة الغلاديشية تزدرع لأوراقها الريشية وأزهارها المخضرة).

## waterlogging

شَرْق • نَشْبَعُ بِالْمَاءِ • شَبَاعُ بِالْمَاءِ  
(الشباع بالماء لدرجة فائقة للنباتات العادية، البرية).

## water lotus

وَرْدَةُ الثَّلِي • جَامِيَّة  
(شرب من النِيلُوفَر - أنظر Nelumbo).

## water maize; Victoria water-lily

دُرَّةُ الْمَاء • زَيْقُ فِكْتُورِيَا  
(أنظر الاسم العلمي).

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

بَطِيخ • أَخْضَر • بَطِيخُ شَامِي • بَطِيخُ هِنْدِي • دُلَاع • خَرْبُز • خَبَب

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

(بطيخ أحمر جنوبي العام، جنس شمالي العام، زقي في العراق نسبة إلى الرقة، بطيخ في مصر، والخربز مصرية قديما من القادسية، والجنس مجرعة من زبني كانت تطلق عليه في الشام قديما، على ما ذكره عبد المطلب الجهادي والنوبيري وغيرهما، نباتات عشبى حولي من الفصيلة القرنية يزرع للشر).

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

بَطِيخ • أَخْضَر • بَطِيخُ شَامِي • بَطِيخُ هِنْدِي • دُلَاع • خَرْبُز • خَبَب

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

بَطِيخ • أَخْضَر • بَطِيخُ شَامِي • بَطِيخُ هِنْدِي • دُلَاع • خَرْبُز • خَبَب

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

بَطِيخ • أَخْضَر • بَطِيخُ شَامِي • بَطِيخُ هِنْدِي • دُلَاع • خَرْبُز • خَبَب

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

بَطِيخ • أَخْضَر • بَطِيخُ شَامِي • بَطِيخُ هِنْدِي • دُلَاع • خَرْبُز • خَبَب

water-melon; anguria (*Citrullus vulgaris* or *Cucurbita citrullus*)

بَطِيخ • أَخْضَر • بَطِيخُ شَامِي • بَطِيخُ هِنْدِي • دُلَاع • خَرْبُز • خَبَب

## water mill

طَاحُونَة مَائِيَّة  
(مطحنة تُدَارُ بِالْقُوَّةِ الْمَائِيَّةِ).

## water-mint

نَمْنَعُ الْمَاء • حَبَقُ الْمَاء • قَوْتَجُ الْمَاء  
(أنظر *Mentha aquatica*).

## water moth; caddis fly

ذِبَابَةُ الْكَادِيْس  
(ذبابة صمغية الأجنحة تعيش برقاتها تحت الماء في غلاف حجري أو صفي أو من جذور الحجر حتى يحين موعد انتهاء تحولها).

water mouse-ear (*chickweed*)

قُرْبِيَّةُ الْمَاء  
(أنظر Cerastium).

water nymph (*Nymphaea odorata*)

نِيلُوفَرُ عَطِر • نِيلُوفَر  
(أنظر nenuphar).

## water oak

بَلُوطُ الْمَاءِ الْأَوْدُ • بَلُوطُ الْمَاءِ  
(أنظر *Quercus nigra*).

water oats; wild rice (*Zizania aquatica*)

أَرْزُ الْهُنُودِ • خَرَطَالُ الْمَاء  
(نبات عشبى مائي يحمل حبوبا زواية الشكل).

water-parsley (*Sium latifolium*)

كَرْقَسُ الْمَاء • قُرَّةُ الْعَيْنِ • جَرْجِيرُ الْمَاء  
(عنبية معمرة من الفصيلة الحبقية).

water-parsnip; *Sium suave* or *S. sisarum*

كَرْقَسُ الْمَاء • قُرَّةُ الْعَيْنِ • جَرْجِيرُ الْمَاء • بِيَسَارُون  
(عنبية معمرة من الفصيلة الحبقية).

water-pig (*Hydrochaeris capybara*)

كَابِيَا  
(أنظر Capybara).

water-pig (*Hydrochaeris capybara*)

كَابِيَا  
(أنظر Capybara).

water-pig (*Hydrochaeris capybara*)

كَابِيَا  
(أنظر Capybara).

water-pig (*Hydrochaeris capybara*)

كَابِيَا  
(أنظر Capybara).

water plantain (*Alisma plantago*)

رَمَزْمَارُ الرَّأْسِي • أَذْنُ الْقَتَرِ  
(المفردات، نبات عشبى مائي من فصيلة اليزمانيات ذو أزهار مبيضة).

## water-platter

(نبات من جنس فكتورية، أنظر Victoria).

## water-power

(القدرة المتولدة من مساقط الماء أو المجاري المائية).

## waterproof (adj.)

مَسِيك • حَامِيْدُ الْمَاءِ  
(لا ينفذ منه الماء).

water-rail (*Rallus aquaticus*)

بَقْلِيْق  
(طائر مائي يسكن من الفصيلة الثَّقَلِيَّةِ وَدَرَجَةُ طُولِ السَّاقِ).

water reed (*Arundo*)

قَصَبُ مَائِي  
(نبات عشبى غليظ من جنس القصب ينبت في المناطق الرطبة، أنظر Arundo).

## water right

حَقُّ الْمِيَاه  
(حق الاستفادة من مياه نهر أو جدول).

## water (or aquatic) salamander

سَمْنَدَلُ الْمَاء  
(أنظر triton).

water-scorpion (*Nepa*)

عَقْرَبُ الْمَاء  
(الاسم العلمي من اليونانية بمعنى العقرب، جنس حشرات مائية من صفية الجناح وفصيلة عقربيات الماء (Nepidae).

## watershed

خَطُّ تَوَزُّعِ الْمِيَاه  
(المنطق الدقيق هو الخط الفاصل بين حوضين أي بَشْتَيْنِ، حيث تقسم المياه فتجري في اتجاهات مختلفة، وتستعمل اللفظة الانكليزية أيضا بمعنى حوض الاستقبال أو حوض الصرف).

## water snake

حَيَّةُ الْمَاء  
(يطلق الاسم على أنواع مختلفة من الحيات خاصة منها الأنواع غير السامة التي تعيش في الماء العذب).

## water-soluble

ذَوَابٌّ فِي الْمَاء

## water-soluble

ذَوَابٌّ فِي الْمَاء

water-spice	جَارُ (الْهَر)	وَحْطَرَى وَيَطْهَرُ عَلَيْهَا تَفْطَنُ قَطْنِي.	<i>Symphoricarpos albus</i> (فَرَاخِمَة).
(نبات عشبي مائي من جنس جدار النهر)			
(Potamogeton)	Watsonia	وَطْصُونِيَّة	(٧) شَمْعِيَّة • شَجَرَةُ الشَّمْع
water suffocation	شَرَق • اخْتِنَاق	(من اسم نباتي إنكليزي، جنس زهر من الفصيلة الشَّوْنِيَّة).	(جَنَّةُ تَرْزِين من الشَّعْبَات اسمها العلمي <i>Myrica cerifera</i> فَرَاخِمَة).
بالماء	Watsonia meriana; white-flowered	هَوْنِيَّة	wax-flower plant
(أَنْظَر) (water-logging)	Watsonia	وَطْصُونِيَّة بَيْضَاءُ الزَّهَر	wax plant
water swallow	سَوُووُ الْمَاءِ	(نبات من جنس هوية - أَنْظَر)	(نبات من جنس هوية - أَنْظَر)
(مترجمة، طائر من كفتات الأقدام).	Watsonia rosea; rose-flowered	وَطْصُونِيَّة وَرْدِيَّةُ الزَّهَر	وَتَطْلُقُ الْإِنْكَلِيزِيَّةُ عَلَى أَنْوَاعٍ أُخْرَى ذَاتِ أَزْهَارٍ بَيْضَاءَ شَمْعِيَّة).
water table	سَطْحُ الْمَاءِ الْبَاطِنِي	Watt	قَرَقَ شَحْمِي • قَرَقَ الشَّمْع
(مستوى المياه الجوفية)	(السطح الذي تكون التربة دونه متبعة بالماء).	(١) عَجَب • رَطَّة	(أَنْظَر) (tallow gourd)
water turbine	عَنَقَة مَائِيَّة • تُوْرْبِين مَائِي	(زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	waxing
(turbine)	water violet; featherfoil ( <i>Heltonia palustris</i> )	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(تشميع ثمار الفاكهة بالشمع dip-waxing أو بالزهر spray-waxing لحفظها).
زنبق الماء	(نبات مائي عشبي مغمور من فصيلة البقوليات ينمو في مناطق المياه).	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	wax myrtle ( <i>Myrica cerifera</i> )
waterweed	عُشْب مَائِي	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	شَمْعِيَّة • شَجَرَةُ الشَّمْع
(نبات عشبي مائي يَنْبُتُ فِي الْأَزْهَارِ).	water-weeding	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(مترجمة، جَنَّةُ من الفصيلة الشمعية ذات ثمار عتيبة تَمُكَّنَاتُ بِالشَّمْع - أَنْظَر بعض الأنواع الأخرى في مادة <i>Myrica</i> ).
حَشَّ الشَّيْبَاتِ الْمَائِيَّةِ	(وذلك في الأنهار لتسهيل جريان الماء).	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	wax-palm ( <i>Ceroxylon andicola</i> )
water weevil; rice water weevil ( <i>Lissorhoptrus oryzophilus</i> )	سُوسَةُ الْأَرَز • سُوسَةُ الْمَاءِ	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	تَحْلُلُ الشَّمْع
(حشرة من السوسيات Curculionidae تصيب نبات الأرز فتنتج ثمرقاتها البيضاء الجذور وتؤذيها ثم تلتفها من الخارج).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(أَنْظَر) (ceroxylon)
نَاحُور • نَاحُورَة	(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	wax plant; wax-flower plant
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	هَوْنِيَّة لَحْمِيَّة • ( <i>Hoya carnosa</i> )
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	زَهْرَةُ الشَّمْع
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(نبات مُتَوَشِّجٌ مَسَّرٌ من الفصيلة السقلاية تورده غشش بثوب الشمع تنموه دائرة حمراء وأوراقه لحمية).
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(١) لَيْسْتَرُوم صِينِي
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(أَنْظَر) ( <i>Ligustrum sinensis</i> )
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(٢) شَمْعِيَّة • شَجَرَةُ الشَّمْع
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(أَنْظَر) (wax myrtle)
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(٣) سَمَاق شَمْعِي
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(جَنَّةُ من الشَّعْبَات من جنس السمك Rhus لزهر للحصول على شمعها الشبيه بالزهر).
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	wax-tree
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(أَنْظَر) ( <i>Ligustrum sinensis</i> )
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(٢) شَمْعِيَّة • شَجَرَةُ الشَّمْع
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(أَنْظَر) (wax myrtle)
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(٣) سَمَاق شَمْعِي
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(جَنَّةُ من الشَّعْبَات من جنس السمك Rhus لزهر للحصول على شمعها الشبيه بالزهر).
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	wax-tree
ناحور • نَاحُورَة	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(أَنْظَر) ( <i>Ligustrum sinensis</i> )
(ج نواحير - دولاب مائي له قواديس - أي كيزال تسمى النواحير buckets مفردتها عُصْمُور، - يوضع في النهر فتديره سرعة جريته، فيرفع الماء في النواحير وينصب في جدول على قنطرة، ثم يجري إلى المزرعة).	waterwheel; hydraulic wheel	زائفة لحمية جلديته تسلي من خلق الطائر أو من ردفه - أَنْظَر caruncle ومن خلق بعض الأنتسام والبقر وأقواله بعض الأسماك أيضا).	(٢) شَمْع

تَحْمُ الأَمْعَدَة والأَمْعَدَة فِي الفَنَم وَهِيَ  
أَيْضاً (web fat).

تَبِيحُ التَّكَبُّوتِ spider's web

أَقْدَامُ مُكَمَّفَةٌ webbed feet

(ذات وتوات بين أصابعها كأقدام الطيور من فئة كفتات الأرجل (Palmipeds).

طيرانُ التَّزَاجُ wedding flight; mating flight

(طيران مُسَكَّة التحل الذي فيه يجري بقاها للفرقة الوحيدة في حياتها من قبل أحد الذكور المدينة التي تراقبها في ذلك الطيران).

سَيَانُوطُسُ إِسْفِينِي الوردِ wedge-leaf ceanothus

(أنظر ceanothus)

الْقَطْعُ الإِسْفِينِي wedge system

(أنظر "wedge" system)

(١) عَشْبَةٌ صَارَةٌ weed (n.)

(أنظر weeds)

(٢) نَبْتَةٌ عَارِضَةٌ (أي نبتة في غير مكانها ، كتبت الجاودار rye مثلاً في حقل قمح).

بَتْلَابُ عَشَقُولِي butterfly weed (Asclepias tuberosa)

(أنظر Asclepias)

بَلِيحَاءُ • إِبْلِيحُ dyer's weed (Reseda luteola)

(أنظر weld)

عَشَبٌ (أزال الأعشاب الضارة). (v.)

مُكَافَعَةُ الْأَعْشَابِ الضَّارَّةِ weed control

نَبَاتَاتٌ مَزْرُوعَةٌ weeded plants

(هي التي لا بُدَّ من عَزَق أرضها لِتَجُودَ ، لذا تزرع على خطوط ، أو يكون فيها بين النبتة والثانية بُعْدٌ كافيٌ يُمْكِنُ القَلاَحُ من عَزَق الأرض وإبادة الأعشاب ، مثلها القطن والبطاطس والبنجر في مصر وغيرها).

سَحْمُ المَعْدَةِ والأَمْعَدِ weather forecasting

تَنْبُؤُ جَوِّيّ (التنبؤ بالطقس أي بحالة الجو في علم الجَوِّيَّاتِ . وتكون التنبؤات الجوية في مرادم الجَوِّيَّاتِ).

خَطَرُ الطَّقْسِ weather hazard

(الاحتمال التعرض لتغير غير مُؤْتَرَفِي الأحوال المُتَاحِيَةِ مَسَا قد يُسَبِّحُ بالمحصول أو العمل).

تَجَوِيَّةٌ weathering

(تَفَتَّتْ • أو تَفَكَّكَتْ • الصخور بفعل العوامل الجَوِّيَّةِ وهو ما يعرف عادة باسم atmospheric weathering).

(٧) تَفَتَّتْ (تَجَرُّؤُ الصخور والحجارة بالمواسم الكيميائية chemical weathering والطبيعية physical w. وعوامل الأحياء organic w. فيحصل من ذلك التراب الزراعي).

جَوِّيَّةٌ weather plant

(نبات تتميز أوراقه أو أزهاره بحسبة للأحوال المُتَاحِيَةِ وبخاصةً النبات المُسَمَّى عَصِيَّةُ الثَّوسِ (Abrus precatorius).

صَامِدٌ لِلتَّجَوِيَّةِ weatherproof

(صامد لفعل العوامل الجَوِّيَّةِ).

مَحَطَّةُ الْجَوِّيَّاتِ weather station

(أنظر meteorological station)

مَحَطَّةُ جَوِّيَّاتٍ جَرَّاحِيَّةٍ forest weather station

(أنظر forest weather station)

وَدَّالٌ weavers-broom (Spartium junceum)

(أنظر Spanish broom)

وَتَرَةٌ web

(شغل الأسباع في الطيور المائية والبرمائيات).

سَحْمُ المَعْدَةِ والأَمْعَدِ (٢)

جُزْءٌ تَرْتِيزُ مِنْ فَصِيلَةِ الجَرَابِيسَاتِ Celastraceae ذات ثمار عَظِيَّةٍ بِرَقَائِيَةِ اللونِ سَامَةٌ لِلْمَاشِيَةِ.

wayfaring tree (Viburnum lantana)

وَيَبْرُتُومٌ مُثَلَّثُ (جنس تزيين مُعَمَّلٌ من الخشابيات أوراقها زغبية وثمارها سوداء موطنها الأراضي الكلبية في أوروبا وغرب آسيا وتطلق الانكليزية أيضاً على جنس أمريكي مشابه تدعى hobblebush واسمها العلمي Viburnum lentanoides).

waythorn; buckthorn (Rhamnus cathartica)

تَبَيُّ مَسِيلُ (جنس من الفصيلة المُدَوِّنَةِ ، تحتوي أوراقها ولحاءها وثمارها العَظِيَّةُ مَادَّةً سُمِّيَّةً).

weaner مَقْطَعَةٌ

(وسيلة لشمع الحيوان العظيم من الرضاعة عندما يحين موعد إطفائه).

weaning فِطَامٌ

(التقال أولاد الحيوان من الرضاع إلى أكل اللبغ).

weaning period فَتْرَةُ الْفِطَامِ

weaning مَقْطُومٌ • قَطِمْ

weasel (Putorius vulgaris or Mustela vulgaris)

مُرْعُوبٌ • إِبْنُ عِرْسٍ (حيوان من الفصيلة المَرْعُوبِيَّةِ وَرَبِيَّةُ اللِّوَالِمِ . وتطلق ابن عرس أيضاً على الحيوان المسمى polecat و fitchet من الجنس نفسه).

weasel Egyptian (Putorius africanus)

إِبْنُ عِرْسٍ الْأَفْرِيقِي (أو المصري)

weather طَقْسٌ • سَيَوٌ • حَالَةُ الْجَوِّ السَّائِغَةُ

(والطقس بمعنى حالة الجو أو السَّائِغُ مستحدثة وقد أقرها جميع السُّلْطَنَةُ الْعَرَبِيَّةُ فِي الْقَاهِرَةِ).

weather cast; weather forecast نَشْرَةُ الْأَحْوَالِ السَّيَوِيَّةِ • تَنْبُؤُ جَوِّيّ

في ذو موسم منبهرين مُساقين كعب شاه مطير أو العكس	بئر منقورة - بئر أرتوازية    artesian well (الثانية عربية شائعة - وهي بئر تحفر بالمقرب المرحاس فينبجر ماؤها فوق الأرض)	(جنبه للترين من الحماميات) * Weigela وينيلة (باسم طيب الساني، جنبه ترين من الحماميات أو البساتين أزمادها جرسه الشكل في عاقيد وردية أو حمراء أو بيضاء محمولة على أنصاف متدلية) *
صمغ رطب (أنظر wet-wood)	غذاء جيد التوازن    well-balanced diet (من حيث اكتمال المواد الغذائية الضرورية فيه) *	جسر قبان    weighbridge (قبان ذو منصة متساوية مع أرض الطريق لوزن العربات مع حمولتها) *
رطب شحن صمغ عاقيل البطاطا في التربة فقد قبل الحصاد) *	well cress; well grass حرف - قرّة العين (أنظر watercress)	ميزان - آلة وزن    weighing machine (ميزان خاص بوزن به اللبن) *
وسم الأمطار ووسم مطير	Wellingtonia (Sequoia) جيرة - سكرية (أنظر)	ميزان اللبن -    milk weighing machine (ميزان خاص بوزن به اللبن) *
فوق فيه المطر الساقط مدلاله العادية) *	Welsh medlar (azarole) ووعور (أنظر)	وزن    weight متوسط الوزن    average weight وسم معدّل    weighted mean (أنظر "weighted" mean)
wettable powder (or dust) قابل للبلل سحق قابل للمزج أو للذوبان في	Weish onion (Allium fistulosum) نوم قصبي (أنظر onion "Welsh")	أوزان    weights (ومائتها المقاييس والمكاييل) *
رطب امل كيلوي إذا أضيف إلى الماء أو ب آخر، يغسل من توتره السطحي، بذلك حصول تماس بينه وبين المادة (لج) *	Welton begonia (Begonia weltoniensis) بغونية ولطون (أنظر Begonia)	Weil's disease; canine typhus ريڤوس الكلاب (مرض يصيب بعض الحيوانات وقد يصيب الإنسان سبه في الكلاب والإنسان كانت مجهريه اسمها العلمي (Leptospira canicola).
wet-wood رطب عالي المحتوى المائي ذو مظهر وهذه الظاهرة تقتصر على الأشجار لا تتج عن غير الخشب المقطوع أو الماء) *	Western azalea (Rhododendron occidentale) وردية غربية (جنبه ترين ميلة من الخلجيات - أنظر (Rhododendron).	weight    weight متوسط الوزن    average weight وسم معدّل    weighted mean (أنظر "weighted" mean)
wet year بنة به فيها كمية الأمطار الساقطة عن (العادية) *	Western fir (Douglas fir) كوب دوجلان (أنظر)	weir (1) سد - منة (أنظر barrage)
Weymouth pine; pumpkin pi (Pinus atrobis) ويموث بسة الى اللورد ويموث الذي ادخله لأبنا عام ١٧٥٥ - خب هذا النوع كثير سهل المعالجة) *	Western plane (Platanus occidentalis) دلب غربي (أنظر platan)	weir    weir (1) سد - منة (أنظر barrage)
whale (Balaena) بوان مائي ليون من فصيلة الدالسات (سنان) *	West Indian arrowroot (Maranta arundinacea) مرانة قصية (أنظر Maranta)	well    well بئر - ركية - جب - قلب - جفر (البج - حفرة عميقة تحفر في الأرض ليجمع الماء فيها ويُنقل منها للشرب أو للثبات أو لغير ذلك، وكثيراً ما تحيط الآبار بجدران من حجر) *
whale oil حوت تستخدم في تزيين الصوف والكتان ن الألياف وفي اعداد الجلود) *	West Indian cedar (Cedrela odorata) أورب عطري - أكاجو كاذب (أنظر Cedrela)	well    well بئر - ركية - جب - قلب - جفر (البج - حفرة عميقة تحفر في الأرض ليجمع الماء فيها ويُنقل منها للشرب أو للثبات أو لغير ذلك، وكثيراً ما تحيط الآبار بجدران من حجر) *
	wet climate مناخ رطب - مناخ مطير	
	wet-dry climate مناخ رطب جاف	

- weeder** مَعْرِقَة • مَعْرِقَة • مَعْرِقَة (مستحثة مئة أو مئة لإزالة الأعشاب).
- || water-course weeder مَحْشَرُ مَائِيَّ (آلة ميكانيكية لحفر النباتات المائية في الأنهار).
- weeding** إِبَادَةُ الْأَعْشَابِ • تَنْظِيفُ الْأَرْضِ • تَحْشِيرُ (يسمى التحشير عند فلاحي النام • وهو إبادة العشب الذي ينبت عفواً في الأرض المزروعة ، بالمحراق أو المبالو البنية ، أو بقله باليد ، لتخليق الحقلة أو الزريعة • يقال نظفت أرض القطن من الأعشاب وتقيها • ويمكن التجاوز عن كلمة أرض فيقال نظفت القطن أو البطاطس من الأعشاب • ولا يقال نظفت الأعشاب أو قطنها ، خلافاً لقول بعضهم • وقيلما يفرقون بين التحشير والعرق • فلي العرق تباد الأعشاب أيضاً ويقتل الفضل • لكن للعرق أغراضاً زراعية أخرى).
- weeding hoe; spud** مَعْرِقَة • مَعْرِقَة (حرب من المبالو اليدوية تعرق به الأرض وتظف من الأعشاب).
- weeds** أَعْشَابُ مُضِرَّةٌ • حَشَائِشُ مُضِرَّةٌ (نباتات أو أعشاب غير مرغوب فيها تنبت في الحقول والمروج والبساتين • وهي كثيرة ، وأشهرها مختلفة).
- weeping (n.)** تَرُّ (١) تَرُّ (تَرُّ الشَّجَرِ من شروق الكرم ، أو من تفتح نباتي).
- (٢) تَسِيلُ (ظاهرة تسبب المادة الهلامية).
- weeping (adj.)** مَتَدَلِّيٌّ أَوْ مَتَهَلِّلٌ (الأعشاب المتدلية أو متهللة).
- weeping ash (Fraxinus pendula)** دَرْدَارٌ مَتَدَلِّيٌّ الْأَعْصَانِ • مَرْنَانٌ مَتَدَلِّلٌ (لا يختلف عن أنواع المرنان الأخرى إلا بتدلي أغصانه • أنظر Fraxinus).
- weeping birch (Betula pendula)** بَتُولَا مَتَدَلِّيَّةُ الْأَعْصَانِ (ترب من البتولا البيضاء • أنظر Betula).
- weeping bulrush (Scirpus cernuus)** دَيْسِيٌّ مَتَهَلِّلٌ (نبات عشبي ممتد يزود أحياناً للزينة • أنظر Scirpus).
- weeping cypress (Cupressus funebris)** سَرَّوٌّ مَائِيٌّ • سَرَّوُّ الْمَقَابِرِ (أنظر Cupressus).
- weeping eczema** نَمْلَةٌ رَطْبَةٌ (اسمها في الجامعة السورية • مرض جلدي).
- weeping forsythia; weeping golden bell** فَرْسِيَّةٌ عَالِيَةٌ (أنظر Forsythia suspensa).
- weeping willow (Salix babylonica)** حَشِصَافٌ مَتَدَلِّلٌ • حَرْبٌ (ويطلق الغرب في النام على الحور القزاني خاصة وهو المسمى Populus euphratica).
- weevil (Rhynchophora)** سُوْمَةٌ • سُوْمَةٌ رَمَقَارِيَّةٌ (تطلق الكلمة الانكليزية على أجناس وأنواع كثيرة من الحشرات تنسب إلى فصيلة السوسيات Curculionidae. وهي خفاش مفار تنقب الحبوب ، وتنصف البالغة منها برأس يستعمل قبيلاً أو كثيراً على شكل منشار أو خطم).
- || apple blossom weevil خَنْفَسَاءُ الْفُتَّاحِ (أنظر Anthonomus pomorum).
- || bean weevil (Acanthoscelides obtectus) سُوْمَةُ الْفُولِ (خففساء مفار من فصيلة السوسيات Bruchidae تقذف ببشاش القول وعند ظهور القرون تترأ بوجها فيها • وعندما تنقش اليرقات تنقب الحبوب وتقذف بحتوياتها الملبية).
- || carrot weevil (Molytes coronatus) سُوْمَةُ الْجَزَرِ (سوسة الجوز).
- || chick-pea weevil (Bruchus tristis) سُوْمَةُ الْحَبِّصِ (سوسة الجوز).
- weigela** (Weigela) وَبَيْلَةُ (حشرة من السوسيات تضر بالثلج).
- weevil (Colaspidea atra)** خَنْفَسَاءُ الْفُصْفَصَةِ (أنظر Colaspidea atra).
- colza weevil (Grippedius brassicae)** سُوْمَةُ السَّلْجِ (سوسة السَّلْجِ).
- fin weevil (Hylobius abietis)** سُوْمَةُ الْتَنُوبِ (سوسة التَّنُوبِ).
- grain weevil (Calandra granaria)** سُوْمَةُ الْحِنْطَةِ (سوسة الحبوب • سوسة المخازن • سوسة الحبوب • حشرة من السوسيات تنقب الحبوب المخزونة).
- granary-weevil (Sitophilus granarius)** سُوْمَةُ الْخُورِ (حشرة من السوسيات تنقب الحبوب المخزونة).
- haricot-bean weevil (Bruchus obtectus)** سُوْمَةُ الْفَاصُولِيَّةِ (أنظر Bruchus).
- lucerne weevil (Phytonomus variabilis)** خَنْفَسَاءُ الْفُصْفَصَةِ (أنظر Lucerne weevil).
- pea weevil (Apion pisi or Bruchus pisi)** سُوْمَةُ السِيلَةِ (حشرة من فصيلة السوسيات تضر بالبسلة).
- rice weevil (Calandra oryzae)** سُوْمَةُ الْأُرْزِ (خففساء الفُصْفَصَةِ (أنظر Calandra oryzae).
- trefoil weevil (Colaspidea atra)** (أنظر Colaspidea atra).
- vetch weevil (Bruchus nubilus)** سُوْمَةُ الْحَبَابِ (سوسة الحبوب).
- vine weevil (Otiorrhynchus sulcatus)** قَابِطَةُ الْفَرَاتِيْقِ (أنظر vine weevil).
- weigela (Weigela)** وَبَيْلَةُ (حشرة للزينة من الخمايات).
- artesian well** بِئْرٌ مَتَفَيِّرَةٌ • بِئْرٌ أَرْتَوِيَّزِيَّةٌ (البائية عميقة حائمة • وهي بئر تحفر بالعقب الجرجاس فينجر مائها فوق الأرض).
- well-balanced diet** غَدَاةٌ حَيْدُ التَّوَاظُنِ (من حيث اكتمال المواد الغذائية الضرورية فيه).
- well cress; well grass** حَرْفٌ • قُرْمَةُ الْعَيْنِ (أنظر watercress).
- Wellingtonia** جِبَارَةٌ • سَكُونَةٌ (أنظر Sequoia).
- Welsh medlar** دُغْرُورٌ (أنظر azarole).
- Welsh onion (Allium fistulosum)** ثُومٌ قَصِيصٌ (أنظر onion "Welsh").
- Welton begonia (Begonia weltoniensis)** بَغُونِيَّةٌ وَلُطُونٌ (أنظر Begonia).
- Western azalea (Rhododendron occidentale)** وَدْدِيَّةٌ قَرِيْبَةٌ (حشرة تزين شجرة من الخفنجيات • أنظر Rhododendron).
- Western fir** تَنُوبٌ دُوغَلَاْسِ (أنظر Douglas fir).
- Western plane (Platanus occidentalis)** دَلْبٌ غَرْبِيٌّ (أنظر platan).
- West Indian arrowroot (Maranta arundinacea)** مَرَّطَةُ قَصِيصَةٌ (أنظر Maranta).
- West Indian cedar (Cedrela odorata)** أَرِيْزٌ عَيْطَرِيٌّ • أَكَاكُجُو كَاوِبٌ (أنظر Cedrela).
- wet climate** مَنَاحٌ رَطْبٌ • مَنَاحٌ مَطِيرٌ (مناخ رطب جاف).
- wet-dry climate** مَنَاحٌ رَطْبٌ جَافٌ (مناخ رطب جاف).
- (أي ذو موسمين متيزين متساوين كصيف جاف وشتاء مطير أو العكس).
- wet-heartwood** خَشَبٌ صَمِيغِيٌّ رَطْبٌ (أنظر wet-wood).
- wet rot** عَقْنٌ رَطْبٌ (عفن يصيب عاقيل البطاطا في التربة الرطبة فتفسد قبل الحصاد).
- wet season** (١) مَوْسَمُ الْأَمْطَارِ (٢) مَوْسَمُ مَطِيرٍ (يقول فيه المطر الساطع مدلانة العادية).
- wettable powder (or dust)** مَسْحُوقٌ قَابِلٌ لِلتَّلْبَلِ (مسحوق قابل للمزج أو للذوبان في الماء).
- wetting agent** عَامِلٌ مَرَّطٌ (عامل كيميائي إذا أضيف إلى الماء أو إلى مذيب آخر ، يقلل من توتره السطحي ، ويحسن بذلك حصول تماس بينه وبين المادة التي تتألف).
- wet-wood** خَشَبٌ رَطْبٌ (خشب عالي المحتوى المائي ذو مظهر قشيب ، وهذه الظاهرة تقتصر على الأشجار الحية ولا تنتج عن غمر الخشب المنطوح أو قعنه في الماء).
- wet year** سَنَةٌ رَطْبَةٌ (تزيد فيها كمية الأمطار الساقطة عن مدلتها العادية).
- Weymouth pine; pumpkin pine** صُنُوبٌ وَبِيْثُوتٌ (Pinus strobus) (نسبة إلى اللورد وبثوت الذي أدخله إلى بريطانيا عام ١٧٠٥ • خشب هذا النوع أبيض خفيف سهل المعالجة).
- whale (Balaena)** حُوتٌ • بِسَالٌ (حيوان مائي لبون من فصيلة الحائلات ورمية الحيتان).
- whale oil** زَيْتُ الْحُوتِ (يستخدم في تزييت الصوف والكتان وسواها من الألياف وفي إعداد الجلود).

wharf rat ( <i>Mus decumanus</i> ) جرذ الكنايب أو السراجيض (Mus) (أنظر)	soft wheat ( <i>Triticum sativum</i> ) حنطة لينة (نوع من شروب أوربة وشروب بلادنا التي من أصل أوروبي).	مرض قطني يصيب الحنطة بسبب فطر طفيف اسمه العلمي ( <i>Erysiphe graminis</i> ). حنطة لينة	wheel plough (or plow) مخراش ذو عجلة (plough) (أنظر)	الأسنان وبعض الحيوانات النواجم.	white artemisia ( <i>Artemisia alba</i> ) أرطاسيا بيضاء • عيتران أبيض (Artemisia) (أنظر)
wheat ( <i>Triticum vulgare</i> ) حنطة • قمح • بر • طعام (ومن الأسماء الصحيحة القوم والنوم كانا يطلقان على الحنطة وعلى القمح المعروف • وجميع الحنطة حنط • والحنط بالهما • وحرفته الحنطة • جنس نباتات حنطة زراعية من فصيلة النجيليات فيها أهم الأنواع النباتية الغذائية).	two-grained wheat (emmer wheat) (أنظر)	wheat red dog (علف للماشية غني بالبروتين يتألف من نخالة النقيفة والنقيق).	whey (الماء الذي يخرج من اللبن المختر في صناعة الجبن).	whirligig-beetle ( <i>Gyrinus</i> ) موتة دوامة • دوامة (فلسا دوامة اجزاء حشرة مائية من شحذات الأجنحة وصيلة الدوامات Gyrinidae تعاقد جماعات يجمع ويرمى على الماء دوائر كبارًا تتفاقم).	white ash ( <i>Fraxinus alba</i> ) مزان أبيض (Fraxinus) (أنظر)
bare-grained wheat (التي جوبها عارية خلافاً للمكسبة).	wheat aphid (aphid) (أنظر)	wheat rust (مرض يسبب الحنطة سبب فطر مجهري اسمه العلمي <i>Puccinia graminis</i> أنظر (rust).	whim مدورة (مطار في الشام • أداة تدبرها الدواب فتسلك آلات ثابتة أو ترفع تقلامعاً).	whirlwind; devil duster دوامة هوائية • دوامة	white asp; white poplar خوز أبيض (Populus alba) (أنظر)
wheat beetle (corn beetle) (أنظر)	wheat bran; bran (نخالة الحنطة)	wheat smut (سبب الفطر المسمى <i>Cladosporium herbarum</i> وهو يكثر في البلاد الرطبة. أنظر (smut).	whin: gorse ( <i>Ulex europaeus</i> ) (Ulex) (أنظر)	whiskey; whisky (مسرة • شكير انكليزي يصنع من الحبوب كصب الشعير والخرطال والشيلم).	white asphodel ( <i>Asphodelus alba</i> ) بروق أبيض (Asphodelus) (أنظر)
beardless wheat (الضروب التي لا لها).	wheat cecidomyid; wheat midge ( <i>Cecidomyia tritici</i> ) (من فصيلة الطيارسات ورتبة ذوات النجاسين تقطن برقاناتها من يوغور تضمها الذبابية على أزهار الحنطة فتلف ثابلاً).	wheat stem sawfly ( <i>Cephus pygmaeus</i> ) دببوق موق الحنطة (دببوق الحنطة الشناري في مصر • حشرة من غشائيات الأجنحة تحفر موق الحنطة).	whinchat (مطار شرد من الجوارث المشرومات المتأخر يفتي أشجار الجوارث غالباً • وتطلق اللفظة على عدة أنواع من الطيور الزرقة من جنس Saxicola وغيره).	white (n.) (١) يابض • لون أبيض (٢) آخ أو ذلال أبيض سنت أبيض (أنظر)	white aubergine ( <i>Solanum ovigerum</i> ) مقد يبي • باذنجان أبيض (nightshade) (أنظر)
common wheat ( <i>Triticum sativum</i> ) حنطة لينة (نوع من شروب أوربة وشروب بلادنا التي من أصل أوروبي).	wheat ear (fallow finch) (أنظر)	wheat straw (تطعمه المواشي جافاً ويترش في حظائر الماشية).	whinny; neigh صهيل • شحج (الأول صوت الخيل والثاني صوت البغال).	white acacia ( <i>Acacia albidia</i> ) (أنظر)	white bay ( <i>Magnolia glauca</i> ) مغولية عطرية (Magnolia) (أنظر)
emmer wheat (emmer wheat) (أنظر)	wheat fly; wheat midge (wheat cecidomyid) (أنظر)	wheat-worm ( <i>Tylenchus tritici</i> ) (أنظر)	whip سوط (ج أنواط ويطاط • أداة مركبة من حبل ومقبض • أو من سير ومقبض يستعملها السائق في سحب الخيل على السير).	white actaea ( <i>Actaea alba</i> ) (Actaea) (أنظر)	whitebeam tree ( <i>Pyrus aria</i> or <i>Sorbus aria</i> ) شجرة آرية (أنظر beam tree وللفائدة أيضاً راجع الاسم العلمي <i>Sorbus aria</i> ).
German wheat ( <i>Triticum spelta</i> ) علس • خندروس (حنطة مكتبة ألمانية من الفصيلة النجيلية).	wheat grass (نبات عشبي علفي من النجيليات).	wheel (ج دواليب وتعمل ويحبال وأعجال • أداة مستعمرة تدور حول مركزها فتدور للعربة أن تسير وللافة أن تقل حركتها).	whinny; neigh صهيل • شحج (الأول صوت الخيل والثاني صوت البغال).	white agaric ( <i>Agaricus albus</i> ) غاريقون (جنس فطور من فصيلة الغاريقونيات).	white beet; chard ( <i>Beta vulgaris</i> ) يلق (أنظر "white" beet)
hard wheat ( <i>Triticum durum</i> ) حنطة قاسية (أو صلدة) (نوع إليه ينسب معظم شروب بلادنا).	wheat grass (نبات عشبي علفي من النجيليات).	wheel (ج دواليب وتعمل ويحبال وأعجال • أداة مستعمرة تدور حول مركزها فتدور للعربة أن تسير وللافة أن تقل حركتها).	whip الشجرة السوط (المصطلاحاً • شجرة كبيرة وتجل من أشجار اللثة العليا • وصنفها الشجرة شوط رؤوس الأشجار المجاورة • ولا تُعد من أشجار المستقبل المرغوب فيها).	white amaranth ( <i>Amaranthus albus</i> ) قטיפئة بيضاء (Amaranthus) (أنظر)	white birch ( <i>Betula alba</i> ) بتولا بيضاء أو فضية (أنظر الاسم العلمي).
Indian wheat ( <i>Fagopyrum tataricum</i> ) حنطة تارية سوداء (Saracen corn) (أنظر)	wheat grass (نبات عشبي علفي من النجيليات).	wheel (ج دواليب وتعمل ويحبال وأعجال • أداة مستعمرة تدور حول مركزها فتدور للعربة أن تسير وللافة أن تقل حركتها).	whip الشجرة السوط (المصطلاحاً • شجرة كبيرة وتجل من أشجار اللثة العليا • وصنفها الشجرة شوط رؤوس الأشجار المجاورة • ولا تُعد من أشجار المستقبل المرغوب فيها).	white amaryllis ( <i>Amaryllis candida</i> ) أماريليس بيضاء (Amaryllis) (أنظر)	white blood cells; leucocytes كريات الدم البيضاء
one-grained wheat; einkorn ( <i>Triticum monococcum</i> ) حنطة وجيدة العبة (أنظر wheat cecidomyid).	wheat grass (نبات عشبي علفي من النجيليات).	wheel (ج دواليب وتعمل ويحبال وأعجال • أداة مستعمرة تدور حول مركزها فتدور للعربة أن تسير وللافة أن تقل حركتها).	whip الشجرة السوط (المصطلاحاً • شجرة كبيرة وتجل من أشجار اللثة العليا • وصنفها الشجرة شوط رؤوس الأشجار المجاورة • ولا تُعد من أشجار المستقبل المرغوب فيها).	white ant; termite ( <i>Termes</i> ) نملة بيضاء • أرقعة (حشرة من الفصيلة الأرقعية ورتبة متساوية الأجنحة Isoptera).	white bryony ( <i>Bryonia alba</i> or <i>B. dioica</i> ) فايرا • فايرا بيضاء • (Bryonia alba) (أنظر)
rivet wheat ( <i>Triticum turgidum</i> ) حنطة سينة	wheat grass (نبات عشبي علفي من النجيليات).	wheel (ج دواليب وتعمل ويحبال وأعجال • أداة مستعمرة تدور حول مركزها فتدور للعربة أن تسير وللافة أن تقل حركتها).	whip الشجرة السوط (المصطلاحاً • شجرة كبيرة وتجل من أشجار اللثة العليا • وصنفها الشجرة شوط رؤوس الأشجار المجاورة • ولا تُعد من أشجار المستقبل المرغوب فيها).	large white ants ( <i>Ananthotermes</i> ) النمل الأبيض الكبير (burn)	white butterfly فراشة بيضاء (فراشة كبيرة تتسلي برقاناتها بأوراق الخضف والبقول منها فراشة الكرب <i>Pieris brassicae</i> وفراشة السلف <i>Pieris napi</i> ).
	wheat mildew إرمداد الحنطة	wheeled tractor (tractor) (أنظر)	whipworm ( <i>Trichocephalus dispar</i> ) شلاثة (دودة من السلكيات تتطفل على أمعاء).	white archangel ( <i>Lamium album</i> ) لايون أبيض • قرص كاذب (Lamium) (أنظر)	

white spruce (*Picea alba*)  
وايتسجيه بيضاء  
(أنظر)

white stocking (of horse)  
تجصيل (ياض أي شعرات ياض في قوائم الفرس قلت أو كثرت فالفرس مُجَصِّل white-footed. ومن أنواعها ما يلي:)

خاتم  
(أقل التجصيل وهي شعيرات ياض)

إنمعال  
(إذا جاوز الخاتم بحيث يكون المياض واضحا)

مرولة  
(إذا بلغ التجيب الركبتين أو العرفوين فالفرس مُرَوَّل)

خروج  
(إذا خرج التجصيل من الذراعين والساقين فالفرس مُخْرَج)

نقلق أبيض  
(أنظر)

white stork (*Ciconia alba*)  
نقلق أبيض  
(أنظر)

white sweet clover (*Melilotus alba*)  
حنطوق أبيض  
(أنظر)

white-thorn  
(جنية ترزين من جنس الزعرور من الفصيلة الوردية. أنظر Crataegus)

white tree (*Melaleuca leucadendron*)  
بلقاء مبيضة  
(شجرة من الآيات يستخرج منها الثومبول المستعمل في الطب ، وفي مادة الاسم العلمي ذكر لعدة أنواع من البلقاء)

بلوط أبيض  
(شجر حرجي من الفصيلة الزاوية أو قل البلوطية Fagaceae يشبه جداريا بكثرة خاصة في بناء الشفن)

white oolite  
سرية بيضاء  
(أنظر oolite)

white pine (*Pinus montana*)  
صنوبر جبلي  
(يطلق على عدة أنواع من الصنوبر منها هذا النوع. أنظر pine)

white poplar  
خود أبيض  
(أنظر Populus alba)

white potato: Irish or common potato (*Solanum tuberosum*)  
بطاطس • بطاطا  
(أنظر potato)

white root-rot  
(تفكك الجذور الأبيض تفكك يصيب جذور أشجار الفواكه سبه فتلف مجهرى اسمه العلمي Dematophora necatrix)

white rose (*Rosa alba*)  
ورد أبيض  
(أنظر rose)

white rot  
(عفن فطري يصيب البصل والثوم والكراث وغيرها فتدبل وتموت من أعلى إلى أسفل سبه فطور قلبية الشبيجة اسمها العلمي Sclerotium capitivorum)

white sandalwood (*Santalum album*)  
صندل أبيض  
(أنظر الاسم العلمي)

white sedum (*Sedum album*)  
سدي المالم الأبيض  
(أنظر)

white spot  
حرق أبيض  
(آفة ضاربة إلى يباض تكون في سوق الفراس الصغار ، وتصل من ارتفاع الحرارة في الطبقة السطحية من التربة وقد تكون قاتلة)

white lily (*Lilium candidum*)  
زنبق أبيض • سوسن أبيض أو أبيض  
(أنظر الاسم العلمي. وقد يطلق الاسم على الزنبقة البيضاء من جنس Crinum)

white lime; white linden (*Tilia tomentosa*)  
زيزفون رطب  
(شجر حرجي ميل حرجي الشكل يزرع للترين)

white line  
حاية  
(وهي حاتيان ، عن يمين الشبك وضماه في حافر الفرس. أنظر hoof)

white-line crack  
إفصداخ الحامية  
(أنظر sand-crack)

white lotus-of-Egypt (*Nymphaea lotus*)  
نيلوفر أو نيلوفر أبيض  
(أنظر Nymphaea)

white lupine (*Lupinus alba*)  
رؤمس أبيض  
(نبات عشبي حولي يزرع أحيانا لتحسين التربة في آسيا وأوربية أنظر أنواع الترمس ومزيدا من المعلومات عنه في مادة lupin)

white maple; silver maple (*Acer saccharinum*)  
يقب سكري  
(يزرع لأزهاره البيضاء. أنظر Acer)

white melilot (*Melilotus alba*)  
حنطوق أبيض  
(أنظر melilot)

white mulberry (*Morus alba*)  
ثوب أبيض  
(أنظر mulberry tree)

white mustard (*Sinapis alba* or *Brassica alba*)  
خردل أبيض  
(أنظر mustard)

white nenuphar (*Nymphaea lotus alba*)  
نيلوفر أبيض مضري •  
عرائس النيل • بشين • لوطنس  
(كثير في النيل ، وله جذور يؤكل - nenuphar)

white neuphar (*Nymphaea lotus alba*)  
نيلوفر أبيض مضري •  
عرائس النيل • بشين • لوطنس  
(كثير في النيل ، وله جذور يؤكل - nenuphar)

(أنظر peony)

whitefoot  
تحصيل  
(ياض في شعر قائمة الفرس بين الحافير والثنية. أنظر white stocking)

white frost  
صبر فضي • ندى فضي  
(أنظر hoarfrost)

white garlic (*Allium neapolitanum*)  
نوم أبيض  
(أنظر Allium)

white goosefoot  
رجل الإوز البيضاء •  
دكب الجبل  
(أنظر Chenopodium album)

white grub  
الدودة البيضاء • الدودة (الشركية)  
(يرفاد الحشرة التي سبها بهذا الاسم اجتراء. أنظر cockchafer)

white heart cherry  
ينغادو  
(أنظر bigarreau)

white heath (*Erica arborea*)  
خلنج شجري  
(أنظر Erica)

white hellebore (*Veratrum album*)  
حريق أبيض  
(نبات طبي من الفصيلة السودنجانية)

white henbane (*Hyoscyamus albus*)  
بجح أبيض  
(أنظر Hyoscyamus)

white hickory (*Carya alba*)  
جوزية بيضاء  
(أنظر Carya)

white jasmine (*Jasminum suaveolens*)  
ياسمين عطر  
(زهره أبيض عطر. أنظر Jasminum)

white leaf; white poplar  
خود أبيض  
(أنظر Populus alba)

(ضرب من الكشمش ذو ثمار عنية بيضاء. أنظر currant bush)

white cypress; bald cypress (*Taxodium distichum*)  
مطشوديون ذو  
سرفين  
(أنظر الاسم العلمي)

white daisy; ox-eye daisy  
أولوية بيضاء  
(أنظر ox-eye)

white dead-nettle (*Lamium album*)  
لاميون أبيض • قرأص كاذب  
(نبات عشبي مُتَمَر أزهاره بيضاء. أنظر Lamium)

white dittany (*Dictamnus alba*)  
دريدار معروف أو أبيض  
(أنظر Dictamnus)

white elm (*Ulmus americana*)  
بوقيصا أمريكية  
(شجر ترزين جميل ميل من البوفيسيات Ulmaceae. أنظر elm)

white eucalyptus (*Eucalyptus leucosylon*)  
أو كاليتوس أبيض  
(أنظر Eucalyptus)

white face  
سائلة  
(ياض الجبهة في الفرس وبعض الماشية)

white fir (*Abies grandis*)  
تثوب أبيض • ثوب بايق  
(أنظر Abies)

white-flowered gourd  
قرع الترزين •  
ذبشا  
(أنظر calabash)

white-flowered jasmine  
ياسمين  
معروف أو شائع  
(أنظر Jasminum officinale)

white flower peony (*Paeonia albiflora*)  
فاوانيا مبيضة • فاوانيا بيضاء  
الزهر

white currant (*Ribes sativum*)  
ركشيش أبيض

وفرة الزعرور *Pieris craisguai* ذكرت تحت اسمها العلمي)

white campion (*Lychnis alba*)  
لخنيش أبيض الزهر  
(زهر متحول أو متمر من الفصيلة القرنفلية أزهاره بيضاء. عطرو تتفتح ساف)

white cedar  
(١) سري كروي •  
أرد أبيض  
(اسمه العلمي Chamaecyparis spheroides فراجعه)

(٢) لبادز غربي أو أفتف  
(اسمه العلمي Libocedrus decurrens فراجعه)

white clover (*Trifolium repens*)  
نفل أبيض أو زاجف  
(عشب مُتَمَر جنة للرعي. أنظر trefoil)

white coal  
قوة الشلالات  
(الماء الساقط كمصدر لتوليد القدرة)

white cockle  
لخنيش أبيض  
(أنظر white campion)

white coltsfoot (*Tussilago nivea*)  
شيشة السعال البيضاء  
(أنظر coltsfoot)

white corpuscles; leucocytes  
كريات دم بيضاء • كريات

white coxcomb (*Amaranthus albus*)  
قطيفة بيضاء  
(أنظر Amaranthus)

white crops  
محاصيل بيضاء  
(المحاصيل التي تنفذ لونها عند النضج كالقمح والشعير والشوفان والخرطال وسواها)

white-cup; white-cup flower  
نيرمبرجية  
تجيلة أو ديشية  
(أنظر Nierembergia)

white currant (*Ribes sativum*)  
ركشيش أبيض

white trumpet lily; Easter lily

(*Lilium longiflorum*)

الزهر  
(Lilium)  
(أنظر)

white vine (*Clematis vitalba*)

فلجان الشاج  
(أنظر الاسم العلمي)

white vitriol

زاج أبيض  
(وهو كبريتات الخضر من أي الزنك المتينة تستخدم للتطهير وفي تثبيت الصباغ)

white walnut (*Juglans cinerea*)

جوز أبيض أو أرمد  
(أنظر الاسم العلمي)

white water-lily (*Nymphaea alba*)

نيلوفر أبيض  
(Nymphaea)  
(أنظر)

white weed (*Chrysanthemum*

*leucanthemum*)  
أقحوان العُروج  
(ox-eye daisy)  
(أنظر)

white willow (*Salix alba*)

صفصاف أبيض  
(willow)  
(أنظر)

white wine

صهيه  
(خمر من أصناف العنب المسترة أو المخبقة اللون)  
(wine)  
(أنظر)

white winter truffle (*Tuber*

*hiemabum*)  
كَمْ أبيض شتوي  
(truffle)  
(أنظر)

whitewood (Sylv.)

(1) خشب أبيض  
(2) شجرة الخشب  
(Bot.)  
الأبيض  
(تطلق الانكليزية على عدة أنواع من

النجار ذات الخشب الأبيض منها شجرة التوليب  
أو شجرة الزنبق الأمريكية  
*Liriodendron tulipifera* واليزفون الربيع  
*Tilia tomentosa* وغيرهما)

Whitlavia

وتلاوية

(من اسم أحد الأعلام، جنس نباتات تُزرع  
لزهريها)

Whitlavia grandiflora  
وتلاوية كبيرة  
الزهر

whizzer  
أزادة • آلة طرد مركزي  
(كالتى تستخدم لتجفيف متل)

whole milk  
حليب (لبن) كامل اللب  
wholesale (n.)  
بيع بالجملة  
(adj.)  
بالجملة • جملي  
(بكثبات كبيرة)

wholesale butcher  
قصاب بالجملة  
wholesale price  
يسر البيع بالجملة  
wholesaler  
بائع الجملة

wholesome aconite (*Aconitum*  
*anthora*)  
أثلة • جذوار أندلي  
(المفردات - أنظر Aconitum)

whole wheat flour  
دقيق قمح كامل  
(يحوي جميع محتويات القمح فيها  
الطبيعية)

whorl (Bot.)  
كوكب • دَوَّارَة  
(جملة أعضاء متشابهة كالأصابع أو الأزهار  
أو الأوراق أو الاجزاء الزهرية تتخلف حول  
محور)

whorled verticillate  
كوكبي • دَوَّارِي  
(ما كان على شكل دَوَّارَة)

whorlflower (*Morina longifolia*)  
مُورِينَة طويلة الزهر  
(وهي من الفصيلة الدبسية - Dipsaca)  
(ceae)

whortleberry (*Vaccinium myrti-*  
*lus*)  
أوسه • عنب الثوب  
(أنظر)

wicket  
خوخة • بواب  
wicket  
خوخة • بواب

wicky: sheep laurel  
كَلْبِيَّة صَيْفَة الورق  
(lambkill kalmia)  
(أنظر)

wicopy  
جَنِبَة دَوَّار الماشية  
(stagger-bush)  
(أنظر)

widow flower (*Scabiosa atropur-*  
*purea*)  
إسْكِيوْتَة بستانية  
(زهر عتي حوتي من الفصيلة الدبسية  
يُزرع لأزهاره العطرة)

Wigandia  
وِينْغِيْدِيَة  
(من اسم أحد الأعلام، جنس زهر من  
الفصيلة الجنيحية)

Wigandia macrophylla; macro-  
phyllous Wigandia  
وِينْغِيْدِيَة كبيرة  
الورق

wild (Zool.)  
(1) بري • غير مدجن  
(2) غير مزروع • بري  
(Bot.)

wild amaranth (*Amaranthus bli-*  
*tum*)  
كَطِيفَة يانعة • بقلة يمانية • غريبة  
(Amaranthus)  
(أنظر)

wild anemone (*Anemone sylves-*  
*tris*)  
شَقَّار بري  
(Anemone)  
(أنظر)

wild apple tree (*Malus acerba*)  
تُفَّاح بري  
(apple tree)  
(أنظر)

wild apricot  
برشش أمريكة • شجرة  
الأندلس  
(أنظر)

wild asparagus (*Asparagus acu-*  
*tifolius*)  
هَلِيُون حاد الورق  
(هليون بري يتقلونه - أنظر Asparagus)

wild ass  
حمارة وحشي  
(تطلق على أنواع كثيرة مثل الفراء  
*Equus onager* والآخر *Equus hemionus*  
وحمار الزرد وغيرهما)

wild boar (*Sus scrofa*)  
زئ • عفر •  
خنزير بري  
(جنس حيوان من فصيلة الخنازير منه  
تتحدد الخنازير الأهلية)

wild brier; egantine  
وَزْد بري • زسرين  
(egantine)  
(أنظر)

wild camomile (*Matricaria cha-*  
*momilla*)  
بابونج معروف  
(Matricaria)  
(أنظر)

wild carrot (*Daucus carota*)  
جَرْد  
(carrot)  
(أنظر)

wild celery  
كلوبة لوليّة •  
كرفس بري  
(أنظر)  
*Valeriana spiralis* ويطلق  
الكرفس البري أيضاً على نبات آخر من جنس  
سيرنيون (*Smyrniun*)

wild cherry (*Cerasus avium*)  
كِرْد الطيور  
(منه ضرب السكر الحلو - أنظر  
Cerasus)

wild chicory (*Cichorium intybus*)  
هَنْدِيَا بريّة  
(تنتجها الطبيعة وتزرع، وهي معمرة)

wild cucumber vine (*Echinocys-*  
*tis lobata*)  
أَيْشِيُونِيْس •  
مَنَاطِيَة مُقَصَّصَة  
(نبات عتي حوتي سريع النمو من الفصيلة  
الفرعية يزرع للتزين)

wild duck (*Anas boschas* or *A.*  
*boschas*)  
بَطّ وحشي • بَرَكَة •  
خُصَّارِي  
(duck "wild")  
(أنظر)

wildfire  
لَمْعَة نارية  
(تقع سُطْرِي مُبِيب أوراق النخ  
والقوية)

wild-flooding  
سقي بالفتور

(إدواء المحتل بفسره بالماء دون تقيّة أو  
توزيع مُنظَّم)

wild flower  
زهر بري  
(أي نبات زهري ينمو برياً)

wild goose (*Anser segetum*)  
وَزْد بريّة  
(goose)  
(أنظر)

wildgoose; Tartary buckwheat  
جَنَظَة سوداء مُتَرَبِّتَة  
(اسمها العلمي *Fagopyrum tataricum*)

wild guelder-rose (*Viburnum opu-*  
*lus sterilis*)  
كِرْد التلج • خَمَّالُ الماء  
(snow-ball tree)  
(أنظر)

wild horseradish (*Cochlearia ar-*  
*moracia*)  
فُجَل العليل • خَرْدَل الألمان  
(horseradish "wild")  
(أنظر)

wild hyacinth (*Scilla nutans*)  
عُصَل مُنَحْنَر  
(Scilla)  
(أنظر)

wilding (Sylv.)  
فَرَمَة بريّة  
(غرة قبة طبيعية • خلافا لغرة قبة نتج  
في المثل • تشمل في مَفْرَس خَرَجِي)

wild iris (*Iris versicolor*)  
سَوَسَن بري • سَوَسَن كثير الألوان  
(Iris)  
(أنظر)

wild leek (*Allium ursinum*)  
ثُوم الدبّية  
(وتطلق على أنواع أخرى من جنس  
الثوم - أنظر Allium)

wildlife  
الحيوانات البرية

wild lilac  
سَيَاوُطُس • لَيْلَك بري  
(جنسية تزين من جنس سياتوطلس  
(Ceanothus))

wild liquorice  
(1) نَحْلَة • أْبْرُوس  
(نبات من فصيلة القربيات اسمه العلمي  
*Abrus precatorius* تشتمل بزوره حباً للصباغ  
ولها استعمال طبية)

wild mint (*Mentha sylvestris*)  
نَمْنَع بري • نَمْنَع • نَمْنَع • نَمْنَع  
(المفردات - نبات بري في الأماكن  
الرطبة - أنظر mint)

wild mustard; charlock (*Sinapis*  
*arvensis* or *Brassica sinapis-*  
*trum*)  
خَرْدَل العُقول • خَرْدَل بري •  
خَرْدَل • لَبَّان  
(*Sinapis arvensis*)  
(أنظر)

wild myrtle  
أَس بري  
(Ruscus)  
(أنظر)

wild narcissus (*Narcissus pseu-*  
*donarcissus*)  
نَرَجِس بري •  
نَرَجِس كاذِب  
(Narcissus)  
(أنظر)

wild nard (*Asarum europaeum*)  
أَسَاوُون • نَارِدِين بري  
(المفردات - عبة معمرة طيبة من فصيلة  
الزراونديات - Aristolochiaceae)

(2) سوس بري • سوس أمريكي  
(عود السوس البري من جنس السوس  
Glycyrrhiza ولجسودره خواص السوس  
المعروفة)

wild oat (*Avena fatua*)  
خُرْمَال بري  
(نبات عتي حوتي علفي من التيجليات  
وتطلق الانكليزية على نوع آخر من التيجليات  
من جنس Bromus والآخر من الزنبقيات  
اسمها العلمي *Urtica sessilifolia*)

wild orchid  
سَحَلَب • خُصّ الثعلب •  
خُصّ الكلب • قَاتِلُ أَيْبِه  
(Orchis)  
(أنظر)

wild palm (*Phoenix sylvestris*)  
نَظَل خَرَجِي  
(Phoenix)  
(أنظر)

wild pansy (*Viola tricolor*)  
بَنَفْسَج بري  
(زهر عتي مُعَمَّر طَوْدَ منه البنفسج  
البستاني *V. tricolor hortensis*)

wild plants	نباتات برية (هي التي تنبت في الطبيعة في الأراضي غير المزروعة)
wild rabbit	أرنب بري ( <i>Lepus cuniculus</i> أنظر)
wild radish ( <i>Raphanus raphanistrum</i> )	فجل بري • هَيْصَان (المفردات • نبات عرسي منير يبت في الزروع • أنظر radish).
wild rice ( <i>Zizania aquatica</i> )	زيرانية مائية • أرذ بري (نبات عتيق متفشي من التيجليات يزرع للزيتين أو لحبويه المالحة للأكل والتي تطعمها الطيور المائية المُنَجَّحة أيضا).
wild rocket	نَهَق • نَهَق • أَيْهَقَان • رَجَرَجِير بري (أنظر <i>Brassica ericacrum</i> )
wild rose ( <i>Rosa eplanteria</i> )	نَسْرِين • كُيُوسْرِين • وَرْد بري (أنظر <i>eglantine</i> )
wild rosemary ( <i>Ledum palustris</i> )	صَوْبِيَّة الشَّامِخ (جسيمة تزين دالمسة الخضرة من الظلمنيات تزرع لأزهارها البيضاء).
wilds	براري • قفار
wild savager	حُرْم (الجنطة) (أنظر <i>Agrostemma githago</i> )
wild service tree ( <i>Sorbus torminalis</i> )	فَيْسَاء مُشْبِصَة (شجر حرمي من قبيلة الورديات • أنظر <i>sorbus tree</i> ).
wild sheep	أروية (أنظر <i>moulton</i> )
wild stock	شَرِيَة • قَرِيَة بريّة (الفرسة التي حصلت من البررة ولم تُلْطَم • والبرية النحلة النابتة من التواء • وقد أطلقها هنا تيمناً).

goat willow; hedge willow ( <i>Salix caprea</i> )	هَنْدِيَا بَيْتَة • هَنْدِيَا الْبَيْتِ (أنظر <i>caprea</i> ) (أنظر الاسم العلمي).
purple willow ( <i>Salix purpurea</i> )	صَفَصَاف أَرْجَوَانِي (صنع لسان من أعضائه).
red willow ( <i>Salix rubra</i> )	صَفَصَاف أَحْمَر (شَدَقُ للبرطوية الشقية في التربة حول منطقة النجذور • إذا نقص يكون قصاته مدعاة إلى جفاف بعض النباتات جفافاً مستديماً ويُسمى أيضاً نقطة الذبول <i>wilting point</i> ).
shining or glossy willow ( <i>Salix lucida</i> )	صَفَصَاف صَقِيل (غمر مقبل الورق من كلا الجانبين).
weeping willow ( <i>Salix babylonica</i> )	صَفَصَاف مُشْتَح • قَرَب (صفاص كبير جميل متدلي الأضغان).
white willow ( <i>Salix alba</i> )	صَفَصَاف أَيْص (شَدَقُ للبرطوية الشقية في التربة حول منطقة النجذور • إذا نقص يكون قصاته مدعاة إلى جفاف بعض النباتات جفافاً مستديماً ويُسمى أيضاً نقطة الذبول <i>wilting point</i> ).
willow herb	يَنْفِيَة • أَيْلُوبِيُون (زهر من جنس أيلوبيون ذو أوراق حفصانية الشكل • وبخاصة النوع الوارد في المادة التالية).
willow herb ( <i>Epilobium angustifolium</i> )	يَنْفِيَة • أَيْلُوبِيُون ضَيْقُ الْوَرْد (زهر من قبيلة الأَحْمَرِيَّات وتطلق الانكليزية على سواه من جنس أيلوبيون).
willowleaf spirea	إِكْلِيل صَفَصَافِي الورد • مَيْلَكَة الرَّوْج (أنظر <i>Spiraea salicifolia</i> )
willow plantation	غَيْصَة صَفَصَاف • حَرَجَة صَفَصَاف (مشتع لسان من أعضائه).
wilt (n.)	ذُبُول (فقدان النبات نتاجه ذبولاً يُسمى الماء في التربة أو لفرط التساقط أو نتيجة لمرض يُمِيق دورة الماء في النبات).
bacterial wilt	ذُبُول بَكْتِيرِي (تسببه ضروب مختلفة من البكتريا).
wilt disease	ذُبُول (النبات) ذُبُول

gale	عاصفة (تصفيف الأعصان والفروع • سرعتها حوالي ٢١ متر في الثانية • ٧٥.٤٦ كلم في الساعة • ومعدل هطها ٥٤ كيلوغراماً على المتر المربع).
wilting	ذُبُول • ذَوِي (ذهب نضارة الورق في النبات وارتخاؤه).
wilting coefficient	مُعَامِلُ الذَّبُول (شَدَقُ للبرطوية الشقية في التربة حول منطقة النجذور • إذا نقص يكون قصاته مدعاة إلى جفاف بعض النباتات جفافاً مستديماً ويُسمى أيضاً نقطة الذبول <i>wilting point</i> ).
winch	مِلْغَاف • وَنْش (تسمى الخنجرية عند العساعة ويروى الانكليزية أيضاً • وهي آلة بسيطة لرفع بعض الأثقال).
wind	رِيح (تهدم الأكوخ ويمنى البيوت • سرعتها حوالي ٣٤ متر في الثانية • ١٢٢.٤٨ كلم في الساعة • ومعدل هطها ١٩٦ كيلوغراماً على المتر المربع).
light breeze	نَيْسِيم • رِيْدَة (نَهَزُ أوراق الشجر • سرعتها حوالي ٧.٤ كلم في الساعة • ومعدل هطها نصف كيلوغرام على المتر المربع).
gentle breeze	رُخَاء • مَدْعُفَة (تهدى المسالج • سرعتها حوالي ٤ أمثال في الثانية • ١٤.٤ كلم في الساعة • ومعدل هطها كيلوغراماً على المتر المربع).
moderate breeze	رُقْرَاقَة (تهدى الفروع • سرعتها حوالي ٦ أمثال في الثانية • ٢١.٦ كلم في الساعة • ومعدل هطها ٤.٩ كيلوغراماً على المتر المربع).
fresh breeze	زَغَرَع • سَهْرُك (تهدى الشجر • سرعتها حوالي ٨ أمثال في الثانية • ٢٨.٨ كلم في الساعة • ومعدل هطها ٧.٤٥ كيلوغراماً على المتر المربع).
strong breeze	هَيْف (تهدى الورق • سرعتها حوالي ١٣ متر في الثانية • ٤٦.٨ كلم في الساعة • ومعدل هطها ٢٠.٧ كيلوغراماً على المتر المربع).
wind dispersal	الانتشار بالرياح
wind erosion	تعرية ريحية

erosion	(أو بالرياح • أنظر)
windfall	(١) شَجَرَة مَطْرُوحَة (شجرة أو أشجار طرحتها الرياح).
windfirm	(٢) تَمَرَة مَطْرُوحَة (ثمرات أشجارها الرياح قبل جني المحصول).
windflower (Anemone)	صَابِلَة للرياح (وعف للنبات التي تحتك هبوب الرياح العالية).
windgall	إِنْشَارُ الْعَوَقِب (من عيوب القوائم في السداوب • وهو انتفاخ رخو مضملي أو ورمي سبه الأجهاد في المعدل).
windgall of the hock	إِنْشَارُ الْعَوَقِب (ورم كالساق ولكنه يحصل في بعض أنحاء العرقوب).
windgall of the knee	إِنْشَارُ الرُّكْبَة (ورم رخو مضملي أو ورمي يحصل في بعض أنحاء الركبة وهو من عيوب الخيل).
wind injury	جَرَحُ الرِّيْح • جَرَحُ رِيْحِي (جرح يحدثه الرياح الهوج في الأوراق والأضغان).
windlass	مِلْغَاف (أنظر <i>winch</i> )
windmill	نَاغُورَة هَوَائِيَة • مَلاخُونَة هَوَائِيَة (آلة تحركها الرياح تستخدم لتحويل الآلات أو توليد القدرة).
windmill plant ( <i>Desmodium gyrans</i> )	مُفَصِّلَة دَوْرَادَة (أنظر <i>telegraph plant</i> )
windmill pump	مُضَخَّة نَاغُورِيَة (مضخة تدار بناغورة هوائية).



windmill sails أشعة الطاحونة الهوائية  
أو أبراشها

(عرض الريشة خمس طولها ومساحة الأبراش السكية حوالى ربع الدائرة التي تكونها).

wind motors محرّكات هوائية  
(كواوير الهواء windmills).

window gardening بستنة النوافذ  
(زرع النباتات في صناديق أو أحصص على أكتاف النوافذ).

windpipe قصبة الرئة • رغامى  
(trachea) (أنظر)

wind-pollinated ريحي الإلقاح  
(وصف للنباتات التي تحمل الرياح لقاحها - يبدأ من الحشرات - مثل الأعشاب والصنوبريات).

wind-power قدرة الرياح  
(التي تدبر أبراش الطواحين أو التواوير الهوائية وغيرها).

windrow صف الحشيش (١)  
(صف المدرس • وتطلق أيضاً على القبط أو الكندرة swath ما يحته الحصاد بالحاصدة ويشركه ريشاً تكتسب علامته).  
صف التفانيات (٢)  
(خط طويل أو صف من ثيابات القلع المكونة).

windrow baler حارمة الدريس • حارمة القنوط

wind-screen; wind-break مصدّ الرياح  
(صوف من الشجر ضد الرياح الشديدة عما يزرع فيها من نباتات الزهر أو الخضراوات أو مزارع الشجر).

Windsor bean (Vicia faba) فول الخيل • فول مصري  
(horse bean) (أنظر)

windstorm عاصفة ريحية  
(لايصحبها سقوط المطر عادة).

windthrow شجرة مطروحة ومقلوعة • شجرة قلقتها الريح  
(شجرة أو أشجار ألقته الرياح وقلمتها من أصولها).

wine خمر • نبيذ • راح • مدام • عفار  
(الخمر شراب كحولى يحصل من اختصار عصير العنب - وفيما يلي بعض الأسماء المحتملة بالخمر:)

|| alcohol-free wine عصاره • قشيق  
(يتم ويحفظ في القاني فلا يخمر).

|| Bordeaux wine خمر برزيل  
(شرب من الخمر الشهيرة).

|| champagne خمر شمبانية  
(أشهر الخمر وهي أشكال).

|| choicest wine سلافة  
(ما يسل قبل أن يصير العنب).

|| dessert wine خمر الترييب  
(التي تدبر أبراش الطواحين أو التواوير الهوائية وغيرها).

|| dry wine نبيذ غير حلو  
(ما يسل بالعصر).

|| must squeeze نطّل  
(كعبت • جريال  
(دلتها بالمرية أسماء أخرى على حسب حمرتها).

|| sparkling wine خمر قوادة أو مرغة  
(خمر حلوة • خمر حلو  
نبيذ حلو

|| sweet wine; must صهباء

|| white wine مقياس لون العنبر  
(مقياس بين بلع تلون الخمر).

wine grape عنب النبيذ  
(هو الكرّم النافع Vitis vinifera)

wine-making صناعة العنبر • نباذة  
(أعمال منع الخمر وحفظها وتجويدها).

wine palm نخل النبيذ  
(نخل يستخرج من ثمرة أو من شته نوع من النبيذ - منه شروب من جنس Caryota ومنه كذلك النوع المعروف باسم coquito palm).

wine-press معصر الخمر  
(آلة سحق العنب وتخرج عصارتها وهي عامرة أو مبردة).

wine raffia (Raphia vinifera) رافية العنبر  
(يستخرج منها نبيذ كبيد النخل المعروف - أنظر Raphia).

winery مبنية • معمل النبيذ

wine yeast (Mycoderma vini) خميرة العنبر الأدمية  
(أنظر Mycoderma)

wing جناح  
(ج أجنحة وأجنح • جزء يصلح للطيران من جسم بعض الطيور وبعض الحشرات واللبونات وتطلق الانكليزية والبرية على ما يشبه الجناح كجناح المحرات وجناح البزرة أو جناح إصفي في مبنى).

wing-case عتد • عتد الجناح  
(أنظر elytron)

wing-clipping قص الجناحين  
(قص ريش الجناحين لمنع الطيور الدواجن من الطيران).

winged fruit ثمرة مجنحة  
(كثمرة القيقب).

winged pea (Lotus tetragonolobus) بسل سكرية  
(أنظر square-pod deervetch)

winged seed جناحية • ثمرة أو برة  
جناحية  
(أنظر samara)

wing feathers ريش الجناح  
(remiges) (أنظر)

wing-seed (١) برة جناحية أو مجنحة  
(أنظر samara)

(٢) نبات ذو بزر جناحية

wing-sheath غسد  
(أنظر elytron)

winnowed impurities; chaff نسافة • نقافة  
(الغلت الذي يسقط عند الشف باليسف).

winnower; winnowing machine نسافة • غربال هوائي  
(آلة تنقي الحبوب بتيار من الهواء ويشرايل تهتز أما الشف فهو بالانكليزية fan).

winnowing; fanning نسف • تدرية  
(فصل الحب عن التبن والشوائب بالتدوية أو بالفرلة والشف يدوي أو آلي).

winnowing basket منسف • منسفة  
(سلة مقلطة لها أذنان يسف بها الحب).

winnowing fan منسف تدرية

winnowing machine نسافة • مدرية • غربال هوائي  
(أنظر winnower)

winnowing sieves غربال التدرية

winterberry; inkberry (Ilex glabra) بهشية جرداء  
(جنبة من التفانيات شبه دائمة الخضرة تحول أوراقها الخضرة في الخريف إلى خضرة بنية كالمسك وتحمل تساداً عتية موداء بحجم البازلاء).

winter cherry (Physalis alkekengi) كاكنتج  
(من الفارسية • وقد تكون الفارسية من السنكرنية • والكلمة الانكليزية من العربية زهرة تسمى في دمشق شاشي القاني وبين البقرة • وهي من فصيلة الباذنجانيات).

winter drying جفاف شتوي  
(جفاف الأوراق أو الأغصان برياح جافة

winter moth (Chematobia brumata) آفة شتوية  
(أنظر looper)

winter pause توقف شتوي

تهد في زمن لايتطلع فيه النبات أن يجنب الماء لجمود ذلك الماء في التربة أو في الساق • ويمكن أن يحصل أيضاً هذا الجفاف الشتوي في تربة باردة وإن لم تجمد).

winter frost; black frost جلد الشتاء • جلد أسود  
(قيل أسود لأنه يحترق البراعم والأغصان الطرية أي بحرقها شتوة - أنظر frost).

wintergreen; tea berry غلظيرية مسطحة • شاي كندا  
(أنظر tea berry)

winter-hardy صايد للشتاء  
(وصف للنبات القوي الاحتمال الصلابة للشتات الجوية والمناخية في الشتاء).

winter hazel (Corylopsis) جلظيرية شتوية  
(جنبة • تزين من فصيلة الشوكات Hamamelidaceae).

wintering تشية  
(تشل في الزراعة معاني كثيرة كجمل المواشي في الشتاء في مراعي الأماكن الدافئة • وكيفية التحل في الخلايا • وكحوت الأرض لزروع الشتاء الخ).

winter-killing موت شتوي  
(موت النبات بفعل الصقيع أو ندة البرد أو التقلبات الجوية الشتوية).

winter lettuce (Cichorium endivia) هتديباء  
(أنظر endive)

winter melon (Cucumis melo inodorus) قارون شتوي • بطيخ أصفر  
(أنظر muskmelon)

wire سلك  
(تستخدم الأسلاك المعدنية في تسيد الشجر وتسمم المائكة منها غالباً في إقامة الحواجز والسياجات).

أسلاك شائكة • سلك شائك barbed wire  
(أسلاك دائكة تشد حواجز وسياجات).

سياج سلكي wire fence  
(سياج من الأسلاك المائكة).

عشب خططي الورق wire grass  
(عشب خططي الورق كالنجيل Cynodon dactylon وغيره من أعشاب الفصيلة النجيلية).

سليكة • دودة السلك wire grub

(فترة توقف في انتاج البيض تلاحظ شتاء في مزارع تربية الطيور الدواجن).

winter rape (Brassica napus) لغت  
(أنظر الاسم العلمي).

winter savory (Satureia montana) نذغ الجبال  
(نوع معمر يستعمل ورقه تسابلاً - أنظر savory).

winter squash قرع شتوي • دباء  
(أنظر Cucurbita maxima)

winter sunscald دغن شتوي  
(أنظر sunscald "winter")

winter teal (Anas crecca) حدف شتوي  
(نوع من صفار البط).

winter truffle (Tuber brunale or Tuber hemale) كم شتوي  
(أنظر truffle)

winter turnip; Swedish turnip كرنب لفتي • روتا باغة  
(أنظر rutabaga)

winter vetch; hairy vetch (Vicia villosa) يفة مكشبة  
(أنظر vetch)

wire سلك  
(تستخدم الأسلاك المعدنية في تسيد الشجر وتسمم المائكة منها غالباً في إقامة الحواجز والسياجات).

أسلاك شائكة • سلك شائك barbed wire  
(أسلاك دائكة تشد حواجز وسياجات).

سياج سلكي wire fence  
(سياج من الأسلاك المائكة).

عشب خططي الورق wire grass  
(عشب خططي الورق كالنجيل Cynodon dactylon وغيره من أعشاب الفصيلة النجيلية).

سليكة • دودة السلك wire grub

براح شجيرة  
(أرض باثرة ينبت فيها الوزال والخنج  
وجنبه الأدغال وأمثالها).

wooded moor  
تخشيب اللسان  
مرض الفطر الشامي  
(مرض مُعدي غير قاتل غالباً ، يسبب الماشية ،  
من أعراضه أورام بيضية للفاوية في منطقة الرأس  
وفد يسبب اللسان).

wood fern  
سرخس خشبي  
(نحرب من السراخس من جنس الخشنار  
Dryopteris وفصيلة البقايحيشات  
(Polypodiaceae).

wood-fretter  
سوسة الخشب  
حفارة الخشب  
(يرقانة حشرة wood borer أو سوسة  
حفارة كسوة الخشب death-watch beetle).

wood grain  
نَجْرُ الخشب  
خشب  
(أي من يرقانات الحشرات التي تحفر  
لها أنفاق في الخشب).

wood grouse; great grouse; caper  
calizie (Tetrao urogallus)  
طيهوج كبير - ونك الخننج  
(الثانية مترجمة - طائر من الفصيلة  
الطيولوجية ورتبة الدجاجيات).

wood harrow  
مُشط خشبي  
(أُنظر harrow)

woodland  
مُشجرة - مُعرجة  
(الشجيرة والتخريج بهذا المعنى كلمتان  
مولدتان - أرض فيها أبنية مطعها خضيرة ،  
ويملأ اليوم إلى قصر هذا الاصطلاح على  
جساعات نباتية فيها أشجار قصار غالباً ليس لها  
الانفلات متباعدة ، أما الأراضي التي تكون بين  
تلك الفلوات فيكون فيها أبنية أقصر مثاليها  
الشجيرات ، وذلك خلافاً للغابة العالية التي  
تكون مثقلة أو قل مغلقة).

wood-eater (Lymexylon)  
ناشرة الخشب  
(مترجمة - جنس حشرات مفار من  
نمذات الأجنحة تتكك بالخشب).

wood leopard; leopard moth  
فَنعُ ساقِ الثَّناج (Zeuzera purina)

wood ant (Formica rufa)  
نملة كلفاء  
(وتطلق على نمل الخشب الأبيض  
Termes flavipes أنظر ant).

wood ashes  
رماد الخشب  
(مسا يبقى بعد حرق الخشب والمواد  
النباتية وقد يستعمل سماداً).

woodbine (Lonicera)  
صريمة الجدي  
سلطان الجبل  
(تطلق على أنواع من جنس صريمة الجدي  
honey-suckle خاصة النوع الذي اسمه العلمي  
L. periclymenum - أنظر honey-suckle  
كما تطلق على أنواع أخرى).

woodbine; American ivy (Ampe-  
lopsis quinquefolia)  
لبلاية عذراء -  
كرية خمالية الورق  
(أنظر Ampelopsis)

wood borer  
حفارة الخشب  
(أي من يرقانات الحشرات التي تحفر  
لها أنفاق في الخشب).

wood charcoal  
فحم الخشب - فحم  
(أنظر charcoal)

woodcock (Scolopax rusticola)  
دجاجة الأرض  
(طائر يصاد من فصيلة دجاجيات الأرض  
ورتبة طوالب الساق).

wood distillation; distillation of  
wood  
تقطير الخشب  
(صناعة يحصل منها الفحم ومواد طيارة  
كثيرة).

wood-dust  
غُشَّاء السوس  
(سحق الخشب الذي يخرج من القوب  
التي تقبها الحشرات المذكورة في الخشب).

wood-eater (Lymexylon)  
ناشرة الخشب  
(مترجمة - جنس حشرات مفار من  
نمذات الأجنحة تتكك بالخشب).

wood-anemone (Anemone nemo-  
rosa)  
شقائق جبلي  
(أنظر الاسم العلمي).

wood-anemone (Anemone nemo-  
rosa)  
شقائق جبلي  
(أنظر الاسم العلمي).

wood-anemone (Anemone nemo-  
rosa)  
شقائق جبلي  
(أنظر الاسم العلمي).

wood-anemone (Anemone nemo-  
rosa)  
شقائق جبلي  
(أنظر الاسم العلمي).

wolf tooth; irregular tooth  
سِنٌّ دائمة كلفاء  
(يسمونها الفاضول في لبنان).

wolf tree  
شجرة ذئبة  
(أنظر tree "wolf")

womb  
رحيم  
(أنظر uterus)

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

witleof; French endive  
معرية ، وهي من الفلامندية. خرب من  
الهندباء غليظ الجذور).

wood; dyer's woad (Isatis tinctoria)  
وسنة  
(المعدرات - نبات عشبي زراعي للصبغ من  
الفصيلة الصليبية وتطلق الانكليزية أيضاً على  
البليجا dyer's weed المسماة فراجمها).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

wood  
غُشَّاء  
(اصطلاحاً - تحمل اللقطة على النجيرة  
السوفة وتطلق توساً وخامة على الحرجة  
التي سؤفت أشجارها وداحت وصارت مألحة  
للصناعة - أنظر forest).

Wistaria multiflora; multiflora  
وستارية كثيرة الزورات  
wisteria

witch elm (Ulmus montana)  
بوقصا حيلة  
(أنظر elm)

witch hazel  
هاماماليس  
(1) مشتركة - هاماماليس  
(نبات من جنس هاماماليس أنظر Hamamelis)

witch  
بوقصا حيلة أو حيلة  
(2) بوقصا حيلة أو حيلة  
(وتعرف باسم witch-elm أو wych-elm)

witches'-broom: hexenbesen  
يكنسة السحرة  
(نمو غير طبيعي على شكل مكثة مجزأة ،  
يحصل في أشجار الحنجات ، ويكون  
مختلفاً تماماً عن النمو الطبيعي ، ويشير قصر  
المقد ويقر الأوراق بإخلاقه مغرط ، ويسمى  
تربسي في الأعم).

witches' butter  
زرقعة القمر  
(أنظر Nostoc)

with  
ربساط  
(1) ربساط  
(ج رُبط - حزم من القش أو الأسل أو  
الرفايا ، أو من أشجار المنصاف أو الخليل أو  
غيرها يُشد بها الكر أو الشجر أو تُربط بها  
علامات الحصيد).

with  
ربساط  
(2) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(3) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(4) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(5) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(6) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(7) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(8) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(9) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(10) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(11) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

with  
ربساط  
(12) غصن صُنصافي  
(غصن طويل رفيع كالغصن المنصاف).

wire-stretcher  
موزقة  
(آلة لتوتر الأملاك).

wire-worm  
دودة اللك  
(دودة تنشر بالزروع فتأكل الجذور  
والسوق والبرور كما تحفر أنفاقاً في عاقيل  
البطاطا وجذور الجزر وغيرها ، وهي برقانة  
الخضنة الطاملة click beetle).

wisent (Bison bonasus)  
يزون أودبي

wishbone  
عظم الترقوة في الطيور

wisp  
حرمة صغيرة  
(دبلة أو لقمة صغيرة من القش أو ما  
يشبهه).

wistaria; wisteria; glycine (Wis-  
taria)  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

wistaria; wisteria  
حلوة - غليسين - وستارية  
(نبات من الفصيلة القرنية من جنس  
الوستارية).

(سَقَار ساق التفاح في مصر، حشرة مضرّة من حرفة الأجنحة والفصيلة القرية).

wood lily (١) الزهرة الثلاثية  
(زهرة من جنس الطوليون - أنظر Trillium).

(٢) دَبَبُ الوادي  
(*Convallaria majalis*)

woodlouse حِمارٌ قَبَان • حَيْرٌ قَبَان  
(دودة من القشريات المغفار الببولة اسمها العلمي *Oniscus asellus*).

(٢) قُلُّ الخشب  
(أرضة الخشب - حشرة من الأترنكس Termitidae).

wood mouse; field mouse (*Mus sylvaticus*)  
(فأرة الأجرار أو الجراج - من القوارض يزيد حجمها قليلاً على حجم الفأرة الشائعة، وهي تنشر بالزروع والجراج - أنظر الاسم العلمي).

wood nymph; zygaeid of vine دودة براعم الكرمة  
(برساة حنرة من الفراشات تنمى براعم الكرمة وتطلق على الحشرة ذاتها أيضاً).

wood owl خَيْسَل  
(طائر من جوارح الليل وقبيلة البوم).

woodpecker (*Picus*) نَقَّار • قَرَّاع  
(تسار الخشب في الشام - جنس طيور معروفة من الفصيلة القارية ورتبة السقافات لها اسمان إلى الأمام واسمان إلى الوراء، ولها منار متتبع قاس مركب في رأس قوي، وهي تعيش في الأجرار وتتغذى ببرقانات الحشرات).

black woodpecker (*Picus martius*) نَقَّار أسود

great woodpecker (*Picus major*) نَقَّار كبير

green woodpecker (*Picus viridis*) نَقَّار أخضر

lesser woodpecker (*Picus minor*) نَقَّار صغير

Syrian woodpecker (*Picus syriacus*) نَقَّار سُورِي

wood pigeon (*Columba palumbus*) وَرَّاقَان • حَيْدُون

(ج وَرَّاقَان وَرَّاقِين، وهو أكبر أنواع الحمام وتطلق على أنواع أخرى مثل *C. fasciatus* - أنظر pigeon).

wood preservative حَافِظُ الخشب  
(مادة كيميائية يعالج بها الخشب لمنع تلفه والكربونات من أشهر هذه المواد).

wood pulp لُبُّ الخشب  
(مجموع الخشب الذي يحصل من معالجة الخشب بمحلول قلوي أو متعاد من كبريتات الصوديوم، في صناعة الورق).

wood rot تعفنُ الخشب  
(فساد الخشب بفعل الفطور التي تعيش فيه أو عليه).

woodruff; sweet woodruff جَوْسُة عطرية  
(أنظر *Asperula odorata*).

wood sage (*Teucrium scorodonia*) طَوْقَرِيُون • جَمْدَة  
(نبات من التفويات - يزرع لأهماره - أنظر germander).

wood sorrel (*Oxalis acetosella*) أَفْصَلِيْس صَيِّير • حُكَّاس  
(نبات برّاق ويقلونه - أنظر *Oxalis*).

wood strawberry (*Fragaria vesca*) ثَوْتُ الأرض الحَرَجِي  
(أنظر *Fragaria*).

wood-tar قَطْرَانُ العَشب  
(أنظر tar).

wood tobacco (*Nicotiana silvestris*) تَبَّع حَرَجِي  
(يزرع للتبغ - أنظر tobacco).

wood wasp طَبَّور • دَبُّور العَشب  
(الطبور في حياة الحيوان، وفي معجم

الحيوان حشرة من قبيلة الطساير Siricidae تكون قنوات البيض في إناثها طوالاً تتعصب اختراق كتلة الخشب حيث تنح الحشرة بطنها والبرقانات تحفر دهاليز في خشب الأشجار الضعيفة والأشجار التي تشرف على الموت والأشجار التي قُلت حديثاً).

woodwaxen; dyer's greenweed حَبَبَاتُ الصباغِين  
(*Genista tinctoria*)  
(woodwaxen أنظر)

woody branches فُرُوع شَجَرِيَّة أو خَشَبِيَّة  
(هي الفروع الغالظ السلب التي تحمل الأغصان ويتألف منها هيكل الشجرة).

woody nightshade مَقْد حُلُومَر  
(أنظر *Solanum dulcamara*).

woody plants نباتات خشبية  
(بخلاف العنية herbaceous).

woody tongue تَغَشُّبُ اللسان  
(مرض فطري - أنظر wooden tongue).

wool صُوف  
(ما يغطي جلد الضأن، والواحدة موفة).

wool carding مَشَطُ أو تَسْرِيح الصوف  
(فصل موفاته إعداداً للغزل).

wool fat; wool grease دُهْنُ الصوف  
(الزُشَع الجليدي اللعني الذي يُعْرَى صُوفُ السَّان).

woolly aphid (*Schizoneura lanigera* or *Eriosoma lanigerum*) أَرَقَّةُ التفاح القَطْبِيَّة • أَرَقَّة صُوفِيَّة  
(حشرة الدن الصوفية أو القطبية وهي مضرّة تركب أنفاس التفاح وتسج خيوطاً حريرية لزجة تحتها داخلها - وهي من النملية الأرقية ورتبة نغصة الجناح).

woolly bear caterpillar (*Chelonia eufja*) حَرَشَف قُتْبِي  
(حشرة من الفصيلة القرية ورتبة حرنفية الأجنحة - تضر بالكرم).

wooly betony (*Stachys lanata*) سُبَيْلَة صُوفِيَّة

(أنظر الاسم العلمي).

woolly foxglove (*Digitalis lanata*) قَبِيَّة صُوفِيَّة  
(*Digitalis*) (أنظر)

woolly-fruit maple (*Acer erucar-pum*) قَيْقَب قُطْبِي الثمر  
(*Acer*) (أنظر)

woolly louse (*Schizoneura lanigera*) أَرَقَّة صُوفِيَّة • قَمَلَة التفاح الصُوفِيَّة  
(woolly aphid أنظر)

woolly speedwell (*Veronica incana*) زهرة الحواشي المَبْشَّة • زنبورية مَبْشَة  
(أنظر الاسم العلمي).

woolly polygonum (*Polygonum lanigerum*) عَصَا الرَّايِي الصُوفِيَّة  
(أنظر knotgrass).

woolly safflower (*Carthamus lanatus*) قَرْظَم صُوفِي  
(مترجمة - نبات طبي من الفصيلة المركبة).

working (of butter) عَجَن  
(عجن الزبدة بعد فصلها بالمخضرب عن الشفطيس - وغاية العجن أن تتجاس أجزائها).

wool tree شَجَرَة القابوق  
(أنظر kapok-tree).

work عَمَل • شُغْل  
(نتيجة ما يبذله المحرك من طاقة، سواء كان هذا المحرك سباً أو غير حي).

work day يَوْمُ عَمَل

worker عَامِل (١)  
(وهو القَلَّاح).

piece worker مَتَقَبَل • عَامِل بِالْمِثْلَة  
(عامل بأجرة ما يعمله لا بأجرة ثابتة).

(٢) عَامِلَة • شَغَالَة  
(نَحْلَة عاملة أو شغالة worker bee).

worker bee

(bee)

working (n.)

(استغلال)

(٢) تَشْكِيل • صَوِّع

(٣) تَحْمُر

(fermentation أنظر)

working (adj.)

عَامِل • مَشْتِغِل

intermittent working

الانْتِفَال

(بَقَطَاتٌ مُخْتَلِفَةُ القَوَائِلِ)

(خطة استغلال لا يَتَوَخَّى فيها الحصول على إنتاج سنوي).

working circle دَائِرَة عَمَل

دائرة استغلال

(مساحة تكون جزءاً من أرض داخلية في خطة استغلال الحرجة - أو تكون لجماع تلك الأرض - وهذه المساحة تُهَيَّأ لغرض خاص - وتُخضع لمعاملة زراعية واحدة، ولأحكام خطة استغلال واحدة. وفي بعض الأحيان قد تتجاوز حدود بعض الدوائر حدود دوائر أخرى).

wool tree شَجَرَة القابوق

(أنظر kapok-tree).

work عَمَل • شُغْل

(نتيجة ما يبذله المحرك من طاقة، سواء كان هذا المحرك سباً أو غير حي).

work day يَوْمُ عَمَل

worker عَامِل (١)

(وهو القَلَّاح).

piece worker مَتَقَبَل • عَامِل بِالْمِثْلَة

(عامل بأجرة ما يعمله لا بأجرة ثابتة).

(٢) عَامِلَة • شَغَالَة

(نَحْلَة عاملة أو شغالة worker bee).

working plan (١) خُطَّة عَمَل

(٢) مَشْرُوع

استغلال الحرجة

(مشروع استغلال خطي مدفعه ضمان استمرار السياسة الحرجية والعمل بها - ومراقبة وسائل استثمار الحرجة).

working plan area أَرْض مَشْرُوع

الاستغلال

(الأرض التي يشملها مشروع واحد للاستغلال).

working plan period بَرَهَة نِظَام

الاستِشَاد

(أنظر "working plan" period).

workman نَحْلَة عَامِلَة أو شَغَالَة

(أنظر)

jobbing workman

(١) شُغْل • تَشْغِيل

(٢) تَشْكِيل • صَوِّع

(٣) تَحْمُر

(fermentation أنظر)

working (adj.)

عَامِل • مَشْتِغِل

intermittent working

الانْتِفَال

(بَقَطَاتٌ مُخْتَلِفَةُ القَوَائِلِ)

(خطة استغلال لا يَتَوَخَّى فيها الحصول على إنتاج سنوي).

working circle دَائِرَة عَمَل

دائرة استغلال

(مساحة تكون جزءاً من أرض داخلية في خطة استغلال الحرجة - أو تكون لجماع تلك الأرض - وهذه المساحة تُهَيَّأ لغرض خاص - وتُخضع لمعاملة زراعية واحدة، ولأحكام خطة استغلال واحدة. وفي بعض الأحيان قد تتجاوز حدود بعض الدوائر حدود دوائر أخرى).

wool tree شَجَرَة القابوق

(أنظر kapok-tree).

work عَمَل • شُغْل

(نتيجة ما يبذله المحرك من طاقة، سواء كان هذا المحرك سباً أو غير حي).

work day يَوْمُ عَمَل

worker عَامِل (١)

(وهو القَلَّاح).

piece worker مَتَقَبَل • عَامِل بِالْمِثْلَة

(عامل بأجرة ما يعمله لا بأجرة ثابتة).

(٢) عَامِلَة • شَغَالَة

(نَحْلَة عاملة أو شغالة worker bee).

working plan (١) خُطَّة عَمَل

(٢) مَشْرُوع

استغلال الحرجة

(مشروع استغلال خطي مدفعه ضمان استمرار السياسة الحرجية والعمل بها - ومراقبة وسائل استثمار الحرجة).

working plan area أَرْض مَشْرُوع

الاستغلال

(الأرض التي يشملها مشروع واحد للاستغلال).

working plan period بَرَهَة نِظَام

الاستِشَاد

(أنظر "working plan" period).

workman

(أنظر)

jobbing workman

(١) شُغْل • تَشْغِيل

(٢) تَشْكِيل • صَوِّع

(٣) تَحْمُر

(fermentation أنظر)

working (adj.)

عَامِل • مَشْتِغِل

intermittent working

الانْتِفَال

(بَقَطَاتٌ مُخْتَلِفَةُ القَوَائِلِ)

(خطة استغلال لا يَتَوَخَّى فيها الحصول على إنتاج سنوي).

working circle دَائِرَة عَمَل

دائرة استغلال

(مساحة تكون جزءاً من أرض داخلية في خطة استغلال الحرجة - أو تكون لجماع تلك الأرض - وهذه المساحة تُهَيَّأ لغرض خاص - وتُخضع لمعاملة زراعية واحدة، ولأحكام خطة استغلال واحدة. وفي بعض الأحيان قد تتجاوز حدود بعض الدوائر حدود دوائر أخرى).

wool tree شَجَرَة القابوق

(أنظر kapok-tree).

work عَمَل • شُغْل

(نتيجة ما يبذله المحرك من طاقة، سواء كان هذا المحرك سباً أو غير حي).

work day يَوْمُ عَمَل

worker عَامِل (١)

(وهو القَلَّاح).

piece worker مَتَقَبَل • عَامِل بِالْمِثْلَة

(عامل بأجرة ما يعمله لا بأجرة ثابتة).

(٢) عَامِلَة • شَغَالَة

(نَحْلَة عاملة أو شغالة worker bee).

working plan (١) خُطَّة عَمَل

(٢) مَشْرُوع

استغلال الحرجة

(مشروع استغلال خطي مدفعه ضمان استمرار السياسة الحرجية والعمل بها - ومراقبة وسائل استثمار الحرجة).

working plan area أَرْض مَشْرُوع

الاستغلال

(الأرض التي يشملها مشروع واحد للاستغلال).

working plan period بَرَهَة نِظَام

الاستِشَاد

(أنظر "working plan" period).

عامل

مَتَقَبَل • عَامِل

بالْمِثْلَة

(عامل بأجرة ما يعمله لا بأجرة ثابتة).

مَصْنَع • مَمَل

(أنظر)

مَمَل سَكَّر • مَصْنَع سَكَّر

مَشْغَل • وَرَقَة • مَمَل

دَوْدَة

(الدود في علم الحيوان شعبة من الحيوانات المدببة التفار تتصل خامسة طفيليات مضرّة كالقَمَر والأفيليس والبريشة ودودة السكيد، ومنها أيضاً دودة الأرض والعلق الخ. لكنهم في الاصطلاح يطلقون لفظة الدود لا على الدود وحده بل على يرقات الحشرات وأزاريغها أيضاً فتكون دودة الطحين ودودة القز الخ. وفي شعبة الدود شُجَيَات المفلطحات والمعلقات والخيطيات).

bladder worm دودة جَوْصِيَّة

(شكل برقاني للدودة الشريطية يكون فيه الرأس مثقباً بكيس حويصلي أو مثاني).

Guinea worm فِيلَارِيَّة البَدِينَة

عَرَق مَدِينِي

(أنظر *Filaria medinensis*).

palisade worm (*Strongylus equinus* or *S. armatus*) شَبِيَّة القَمَر القَرِيَّة

(دودة من السلكيات تعيش طفيلية في أمعاء الخيل وأوعيتها الموية).

worm grass عشبة الدود

(يطلق على نوعين من النباتات يستخرج منهما علاج طارد للدود أولهما النوع المسى الجندر القرنفلي pinkroot من جنس سيجيلية والآخر هو حي العالم الأليش *Sedum album*).

worm-holes نَحَارِيْب

(الأثر الذي يتركه اقتنع في الخشب الذي يفرغ).

wormseed بَرَزُ الدود

(تطلق على نباتات تسمى بزودها بخامة  
مرد الديدان وعلى بزودها كذلك من هذا  
الانواع النباتا التاليان :)

(١) شج خراساني  
(اسمه العلمي *Artemisia santonica*).

(٢) شاي المكسيك  
(اسمه العلمي *Chenopodium ambrosioides*).

wormseed goosefoot (*Chenopodium ambrosioides*) شاي المكسيك  
(أنظر الاسم العلمي).

wormseed mustard; treacle mustard (*Erysimum cheiranthoides*) خردل الدبسي  
(نبات عشبي حولي من الصليبيات يقال ان  
يزوره تنيد في طرد الدود من الاولاد).

wormwood; common wormwood  
(*Artemisia absinthium*) أفسنتين  
(عصية مُعمّرة من المركبات يخرج منها  
زيت طارد للمدود وذو خصائص طبية أخرى.  
أفسنتر *absinth*).

|| holy wormwood (*Artemisia santonica*) شج خراساني  
(أنظر *Artemisia*).

|| Roman wormwood (*Ambrosia artemisiifolia*) أمبروزيا أرتيماسية الورق  
(أنظر ragweed وتطلق كذلك على  
النسج الأرمني *Artemisia pontica*).

|| sea wormwood (*Artemisia maritima*) أرتيماسيا بحيرية • أفسنتين بحيري  
(أنظر *Artemisia*).

|| tree wormwood (*Artemisia arborescens*) أرتيماسيا شجرية • شجبة •  
زيجان أبيض

wormy (١) مَدَوَد • كثير الديدان

(٢) مَسُوس (Sylv.)  
(ما حَقَرَهُ حشرات من الأثريات ذوات

المتألب • وهي عموماً برقاناتها التي قد تستطيع  
البقاء في الشيء المحفور أو لاستطيع).

(١) رُشَاخَةُ الْمَلَتِ wren  
(ماثل يَرُشُّ من قبع الحبوب ويعد  
للتخدير في تحضير الجعة).

(٢) عَشْبَةٌ (٢)  
(وتسمى اللفظة الانكليزية غالباً كلاحقة  
في تكوين أسماء الكثير من الأعشاب).

wound جرح  
(ج جروح وجراح • حق في الجلد أو  
القشرة أو غيرها • يحصل في العواب بتأثير  
بعض الموامل كالقنوط • وحلث الوحل أو  
الرج • وحصول الاصدمات والثقب في  
القوائم • ويحصل في النباتات الزراعية بتأثير  
الرياح والمقبح وأسنان الحيوانات وأظفارها •  
وحصول المسح والتصدع الخ).

contused wound جرح رَضِي  
|| stab wound جرح وَخَرِي

wound gum تَشْبَعُ أو إصماغ جرحي  
wound parasite طفيلي جرحي  
(طفيلي لا يستطيع دخول جسم العائل الا  
عبر جرح أو رقعة).

woundwort (*Betonica officinalis*) بَطُونِيَّةٌ معروفة • بطونيتا  
(نبات طبي كان يُعتقد انه ينقي كثيراً من  
المرض • أنظر *Betonica*).

wrack فَوْقَس  
(نبات بحري عشبي من الطحالب السرا.  
من جنس الفوقس • أنظر Fucus وتطلق اللفظة  
بشكل خاص على ما يطرحه البحر من هذا  
الطحلب على الشواطئ).

wrap (n.) غلاف • مادة تغليف  
(v.) غَلَفَ • لَفَّ  
(يلف أو يغطي بادة تغليف كالورق أو  
البوليثلين أو السلوفان أو غيره).

wren صَمُو  
(ج صَمَاء • عن معجم الحيوان • وهو

(١) مُشْتَرَكَةٌ (٢) بُوْقِيصَا wren  
(witch hazel) (أنظر)

المشكوك والدقوقة في الشام • طير من الجوام  
صغار صالحة شُهب أو شُر صغار المناير منها  
التالية :)

European wren (*Troglodytes vulgaris*) صمو أوروبي

fire-crested wren; (*Regulus ignicapillus*) صَمَوَةٌ حَمْرَاءُ الرَّأْسِ

Golden crested wren (*Regulus cristatus*) صَمَوَةٌ قُتْرَانِيَّةُ  
(kinglet) (أنظر)

wrench (v.) لَوَى • قَلَّ • نَزَعَ

(١) يَلَوَى • يَفْتَحُ رِبْطَ (n.)  
مفتاح انكليزي

(٢) رَفَعَ أو قَلَعَهُ الرِّمَّةَ  
(ما سبب تمزيق جنودها في المشل  
ولو لم تقتلع تماماً).

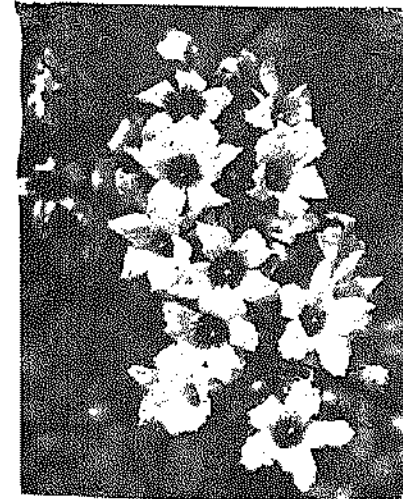
(١) مَسَجَّةٌ • مَلَوَّةٌ wriggler  
(٢) يَرَقَّاقَةُ البومض

wrist-joint مِفْصَلُ اليَمْعَم • دَنَعُ اليَتر  
لَوَاءَ

wryneck (*Jynx*) (جنس طير من رتبة المنققات وفصيلة  
التقاربات فيه نوع معروف في الشام في قد  
الأطراف اسمه فهنا أبو يوي *J. torquilla*  
ويسمونه في الكويت قُتَيْبَة كما اذكر •  
وهو يلوي عنقه إلى الوراء وإلى الجانبين  
بتؤدة كأنه حية تَلَوَى • ومن ذلك جاء اسمه  
العربي والانكليزي • وفي ضبط اسم الجنس  
العلمي اختلاف فهو *Yunx* في معجم لوتر • و  
*Jynx* في معجم وبستر وفي المعجم الأمريكي  
لفظة الانكليزية • و *Jynx* في معجم لونغمان  
لاروس ومكيدلان ومعجم الحيوان وغيرها).

wych-elm (*Ulmus glabra*) بُوْقِيصَا جَرْدَاءَ  
(أنظر الاسم العلمي).

(١) مُشْتَرَكَةٌ (٢) بُوْقِيصَا wych-hazel  
(witch hazel) (أنظر)



X

Xanthoceras sorbifolia



Xeranthemum annuum

X

xanthocera (*Xanthoceras*) إَكْسَنْثُودِيَّةٌ • صَفْرَاءُ الثَّرَوَن  
(من اليونانية بهذا المعنى • جنس جنات  
للترين من الفصيلة السابونية).

*Xanthoceras sorbifolia*; sorbifoliate  
إَكْسَنْثُودِيَّةٌ غَيْرُأَوِيَّةُ الْوَرَقِ *xanthocera*

xanthophyll يَصْمُود • شَيْعُ بَاتِي أَصْفَر  
(في ثوجيات الأزهار الصفراء).

Xanthorrhiza; yellow root إَكْسَنْثُودِيَّةٌ • صَفْرَاءُ الجذور  
(من اليونانية بهذا المعنى • جنس جنات  
للترين من الفصيلة الصّافرية).

xanthosis; yellows اصفرار  
(اصفرار يصيب البت يصحبه خَرَمٌ في  
النمو وهو من الاعراض المرافقة لعدة امراض).

Xanthosoma لَوْفٌ أَصْفَرُ  
(جنس نباتات عشية للترين من الفصيلة  
القلبية *Araceae*).

*Xanthosoma sagittifolium*; tannin لَوْفٌ أَصْفَرُ سَهْبِيّ الْوَرَقِ  
(سرب تؤكل جذور القلبيّة).

Xanthoxylum; prickly ash فَاغِرَةٌ  
(أنظر *Zanthoxylum*)

*Xeranthemum annuum*; annual خَالِدَةٌ • مَتَوَكِّةٌ أو حَوَلَةٌ  
(نبات من المركبات يزدهر لزمه).

xerie جَفَافِي  
(وصف للتربة التي هي في العادة قليلة  
الرطوبة والنبات الذي يستطيع العيش في مثل  
تلك التربة).

xerophilous أَلِفْسُ الجَفَافِ  
(وصف للنبات أو الحيوان الذي يعيش  
في مواقع جافة).

xerophytes; xerophytic plants كِبَاتَاتٌ صَحْرَاوِيَّةٌ • كِبَاتَاتُ الصَّحْرَاءِ  
(النباتات الجفافية التي ألفت الأقاليم الجافة).

Xiphias شَيْفٌ • مَيْفٌ  
(جنس الاسماك الذي ينتمي إليه سمك  
السيف الشاسع *Xiphias gladius* • أنظر  
*swordfish*).

Xiphidae شَيْفِيَّاتٌ  
(فصيلة سمك من الطغليات الشاكات  
الزغائف قريبة من الأنفريئات فيها الشيف).

xylem نَسِيجُ الخَشَبِ  
(هو في النبات النخبي نسيج الساق  
والجذور الذي يكون بين اللب والغلب الطليقة  
المولدة • ووظائف هذا النسيج ضمان سريان

الماء والمقاومة للبكتيرية • وتجميع المُشْدَرَاتِ  
الغذائية • وهو يتميز بوجود قُصَبَاتٍ وأوعية).

Xylocopa; carpenter bees نَحْلُ الخَشَبِ  
(جنس حشرات من غفليات الأجنحة  
والفصيلة النحلية تطرد دهاليز في الخشب).

xyloimeter مِقْيَاسُ الخَشَبِ  
(مهرج يعمل في تعيين حجم قطع من  
الخشب غير مستقيمة • وذلك بقياس كمية الماء  
التي تریحها تلك القطعة).

xylophages; xylophagous insects حَفَشِيَّاتٌ • آكِلَاتُ الخَشَبِ  
(اسم شامل للحشرات التي تأكل الخشب  
الحي والميت وهي حشرات عديدة من فصائل  
مختلفة).

Xylopia مَرَّةُ الخَشَبِ  
(ترجمة الاسم العلمي • جنس اشجار  
وجنات من فصيلة القشريات منها فلفل السودان

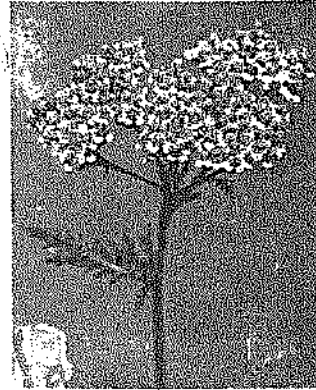
Xylapia aethiopica فُفْلُ السُّودَانِ  
(أنظر Guinea pepper)

xylose إَكْسِيلُوز • زِيلُوز • خَشَبُوز  
(مادة سكرية تستخرج من قش الخنطة  
والذرة الصفراء ومن خشب الزان ومن نباتات  
الطريق وغيرها).



Y

Yam



yellow

y

yak (*Bos or Poephagus grunniens*) (عن معجم الحيوان: وفيه أنها مربيان من لفة الكرتز: حيوان من الفصيلة البقرية Bovidae يوجد في جبال آسيا الوسطى ينمى بنوع طويل حريري يتدلى حتى الأرض والداجن منه يُستفاد منه كالبقر).

yam (١) يام (نبات من الفصيلة الديوسقورية فيه أنواع تزرع لمساقلها التي تؤكل وأنواع للتزيين ولقطة يام مربية عن البرتغالية وهذه من لفظة أفريقية الأصل).

|| Chinese yam (*Dioscorea batatas*) بطاطنة صينية (نبات من الفصيلة الديوسقورية يُزرع لمساقلها أي درساته فهي تؤكل كالبطاطس وليس له اسم عربي على ما نعلم. ولم نصادف في بلادنا. ولم يذكر أحد من علماء النبات الذين زاروا بلادنا منذ قرنين).

|| common yam (*Dioscorea sativa*) يام: بستانى (شرب من الديوسقوريات يزرع في الحدائق).

yak (٢) بطاطنة حلوة yarovization التنشيط بالبرد

(تسطق الانكليزية كلفظة دارجة على البطاطنة الحلوة sweet potato. أنظر الاسم العلمي (*Convolvulus batatas*).

yangtao (*Actinidia chinensis*) (الجبنة الشجرة: أفطينية صينية (جنية لتتزين من فصيلة المليبات ولها نمار تؤكل وتزرب).

yapon (*Ilex vomitoria*) بهية مقيئة (أنظر الاسم العلمي).

yard (١) ياردة (مقياس طول إنكليزي يعادل ٣ أقدام أو ٩١.٤٤ سنتيمتر).

yard (٢) فسا: (ج أقية وقفي، ساحة تحيط بها أبنية المستشفيات).

|| dung yard مزيل: أرض تزيل (أرض تزيل كؤوما ويوضع الزبل عليها).

yarn غزل (الياف غزل من صوف أو قطن أو كتان أو غيره).

yearling خروف (المهر إذا بلغ سنة أشهر أو سبعة - وهو دون القتل).

yearling colt (المهر إذا بلغ سنة أشهر أو سبعة - وهو دون القتل).

yeast خميرة (مادة الخميرة المؤلفة من فطور مجهرية أحادية الخلية تسبب التخمر في المجاش والمعبر والتقط: تقع الحبوب - وغيرها ومن أكثر هذه الفطور يوسعا النوع المسمى *Saccharomyces cerevisiae* وهي المؤلفة عن تخمر الخبز والمشروبات - أنظر الأنواع الأخرى لهذه الخمائر في مادة (*Saccharomyces*).

|| addition of yeast تخمير (وضع الخمير في المعبر ليختر أي ليصير خمر).

yeast fungi فطور الخميرة: خماثر

yellow alison (*Alyssum saxatile*) ألوسن حجري: نل الذهب (النسابة مترجمة: نوع يُزرع لزهره - أنظر (*Alyssum*).

yellow archangel (*Lamium lu-teum*) لاميون أصفر (أنظر (*Lamium*).

yellow asphodel: Jacob's-rod برقوق أصفر (*Asphodelus luteus*) (أنظر (*Asphodelus*).

yellow balsam (*Impatiens auri-coma*) ميخزاعة ذهبية (أنظر (*Impatiens*).

yellow bamboo (*Bambusa aurea*) خيزران ذهبي (أنظر الاسم العلمي).

yellow bedstraw (*Galium verum*) غاليون خالص (أنظر (*Galium*).

yellow birch (*Betula lutea*) بتولا صفراء (أنظر (*Betula*).

yellow chamomile; golden marguerite (*Anthemis tinctoria*) بهار القباين (نبات عشبي ممتلئ ممتلئ من الزنبقيات).

yeast خميرة (مادة الخميرة المؤلفة من فطور مجهرية أحادية الخلية تسبب التخمر في المجاش والمعبر والتقط: تقع الحبوب - وغيرها ومن أكثر هذه الفطور يوسعا النوع المسمى *Saccharomyces cerevisiae* وهي المؤلفة عن تخمر الخبز والمشروبات - أنظر الأنواع الأخرى لهذه الخمائر في مادة (*Saccharomyces*).

|| addition of yeast تخمير (وضع الخمير في المعبر ليختر أي ليصير خمر).

yeast fungi فطور الخميرة: خماثر

yellow alison (*Alyssum saxatile*) ألوسن حجري: نل الذهب (النسابة مترجمة: نوع يُزرع لزهره - أنظر (*Alyssum*).

yellow archangel (*Lamium lu-teum*) لاميون أصفر (أنظر (*Lamium*).

yellow asphodel: Jacob's-rod برقوق أصفر (*Asphodelus luteus*) (أنظر (*Asphodelus*).

yellow balsam (*Impatiens auri-coma*) ميخزاعة ذهبية (أنظر (*Impatiens*).

yellow bamboo (*Bambusa aurea*) خيزران ذهبي (أنظر الاسم العلمي).

yellow bedstraw (*Galium verum*) غاليون خالص (أنظر (*Galium*).

yellow birch (*Betula lutea*) بتولا صفراء (أنظر (*Betula*).

yellow chamomile; golden marguerite (*Anthemis tinctoria*) بهار القباين (نبات عشبي ممتلئ ممتلئ من الزنبقيات).

يزرع في المناطق الرطبة وفضلات الأنهر لأزهاره (الصفراء المتكثرة).

yellow-flowered alfalfa صفراء الزهر (شرب من الفصيلة أو القلب أصفر الزهر: أنظر (*Lucern*).

yellow flowering rosebay (*Rhododendron chrysanthum*) صفراء الزهر (أنظر (*Rhododendron*).

yellow-fruit hawthorn (*Crataegus flava*) دُغُرود أصفر الثمر (أنظر (*Crataegus*).

yellow gail التهاب الصرع (في الحيوانات).

yellow gentian (*Gentiana lutea*) جانتيانا صفراء (زهر عشبي ممتلئ يزرع لجذوره الخلطة المستخدمة طبيا: أنظر (*Gentiana*).

yellow goatsbeard (*Tragopogon porrifolius*) لحة التيس: طراغوبوغن: قومي (أنظر (*salsify*).

yellow helmet flower (*Aconitum anthora*) أكلة: جندوار أندلسي (أنظر (*Aconitum*).

yellow honeysuckle (*Lonicera flava*) صريمة الجدي الصفراء الزهر (أنظر (*honeysuckle*).

yellow-horn poppy (*Glaucium flavum*) مايتنا صفراء: خشخاش مرقن (أنظر (*Glaucium*).

yellowing اصفرار (فقدان خضرة النبات لتلف الجذور أو لاصلال البلاستيدات الخضراء).

yellow iris سوسن مذهب (نبات عشبي ممتلئ ممتلئ من الزنبقيات).

(تطلق على أنواع من السوس منها الشَّعْبُ  
*Iris pseudacorus* والأعقر *Iris aenea*  
المعروف باسم yellow-flag iris).

yellowish brown • كَبْشٌ مُدْهَبٌ •  
بُنْيٌ أَوْ أَسْمَرٌ مُصْفَرٌّ  
(من اللون البخلج).

yellow jasmine (*Jasminum fruti-*  
*cans*) • ياسمينٌ أَصْفَرٌ أَوْ دَقِيقٌ  
(لهو أصفُر لا رائحة له - أنظر  
Jasminum).

yellow lupin (e) • رُفْسٌ أَصْفَرٌ  
(هو الرمس الشجري *Lupinus arboreus*  
فراجه ، وتطلق الإنكليزية أيضاً على ضرب  
من الرمس اسمه العلمي *L. luteus*).

yellow mealworm (*Tenebrio mo-*  
*litor*) • دودة الدقيق الصَّغْراءُ  
(برقانة خُفْصاء الدقيق mealworm  
التي تصيب الحلال المخزونة).

yellow mellilot • حَنْدَقُوقٌ أَصْفَرٌ  
(نبات عشبي شَّجَرٌ أصفر الزهر من جنس  
الحندقوق Melilotus وتطلق على نوعين منه  
اشهرهما النوع الذي اسمه العلمي  
*M. officinalis*).

yellow mombin • إسْبَنْدِيَّاسٌ أَصْفَرٌ •  
إِسْبَانِيَّاتٌ الرِّبْ  
(Spondias) (أنظر)

yellow-necked caterpillar (*Data-*  
*na ministra*) • أَسْرُوعٌ أَوْ سُرْفَةٌ  
صَفْرَاءُ العُنُقِ  
(برقانة حسب اشجار الفاكهة تأتي على  
أوراقها تاركاً المروقَ فُطْرًا - أنظر caterpillar).

yellow-necked termite (*Caloter-*  
*mes flavicollis*) • أَوْعَةٌ صَفْرَاءُ العُنُقِ  
(termite) (أنظر)

yellow Orbis (*Orbis inteus*) • أَوْرُؤْمِسٌ أَصْفَرٌ  
(bitter vetch) (أنظر)

yellow oxalis (*Oxalis corniculata*)  
خُصَّاصٌ أَصْفَرُ الزَّهَرِ  
(نبات عشبي برقي مُتَمَرِّ زاحف يعتبر من  
الأعشاب الضارة).

yellow pine (*Pinus mitis*)  
صَبْوَرٌ أَصْفَرٌ  
(يطلق على ضرب من الصنوبر يميل لون  
خشبها إلى الصفرة كما تطلق الإنكليزية على  
خشب هذه الصنوبر أيضاً - أنظر pine).

yellow pond lily (*Nymphaea flava*  
or *N. advena*) • نَيْلُوقَرٌ أَصْفَرٌ  
(ضرب ذو أزهار كروية مفردة - أنظر  
Nenuphar).

yellow poplar (*Liriodendron tul-*  
*pifera*) • شَجَرَةُ الرِّبِّيِّ الأَمْرِيكِيَّةِ •  
شَجَرَةُ التَّوْلِيْبِ  
(Liriodendron) (أنظر)

yellow rattle (*Rhinanthus minor*  
or *R. crista-galli*) • عُرْفُ الدَبِكِ  
الأصفر  
(نبات عشبي من الفصيلة الحشائيرية •  
أزهاره مفردة وليلبياته • جزائره • الجافة  
خضنة أجلاجل).

greater yellow rattle (*Rhinanthus*  
*major*) • عُرْفُ الدَبِكِ الكَبِيرِ  
(نبات عشبي من الفصيلة الحشائيرية •  
أزهاره مفردة وليلبياته • جزائره • الجافة  
خضنة أجلاجل).

yellow-root (*Xanthorrhiza api-*  
*ifolia*) • كَسْتَنْوِزِيَّةٌ • صَفْرَاءُ الجُذُورِ  
(جنية للترتين من الفصيلة الثَّقَابِيَّةِ).

yellow-rooted turnip (*Brassica*  
*napobrassica*) • رُؤْبَابَاغَةٌ  
(ضرب من المسطوف اللقي أي الكرنب  
اللقني المسمى swede).

yellow rust • صَدَأٌ أَصْفَرٌ  
(مرض فطري يصيب النباتات المنيئة  
والحبسية تبيط فطور من جنس المُقَرِّيَّةِ  
Puccinia).

yellow • اصْفَرَّاقٌ مَرَمَنِيّ  
(Zanthos) (أنظر)

yellow sage • لَتَانَا صَفْرَاءُ الزَّهَرِ  
(جنية من جنس لَتَانَا  
Lantana من فصيلة الحَمَامِ Verbenaceae).

yellow suckling clover (*Trifolium*  
*filiformis*) • نَقْلٌ خَيْطِيّ  
(trefoil) (أنظر)

yellow sultan (*Centaurea suaveo-*  
*lens*) • قَنْطَرِيُونٌ لَطِيفٌ  
(نبات من فصيلة المركبات الأيوبية  
الزهر - أنظر Centaurea).

yellow sweet-clover; yellow trefoil  
(*Medicago lupulina*) • فَصْفَصَةٌ  
صَغِيرَةٌ • رُطْبَةٌ صَغِيرَةٌ  
(black medick) (أنظر)

yellow-tuft (*Alyssum argenteum*)  
أَلُوسُنٌ فَيْصِيّ  
(يزرع لأزهاره الصفراء - أنظر الاسم  
العلمي).

yellow wagtail (*Motacilla boar-*  
*la*) • دُجْرَةٌ صَفْرَاءُ  
(Motacilla) (أنظر)

yellow water flag (*Iris aurea*)  
مَوْسِنٌ مُدْهَبٌ  
(Iris) (أنظر)

yellow-weed • أَلْعَبَةُ الصَّفْرَاءُ  
(تطلق على عدة أعشاب منها رائحة مُوسِ  
*Helenium hoopesi* ونعسا الذهب من جنس  
Solidago والبيخسة من جنس  
Senecio وسواها).

yellow-wood • خَشَبٌ أَصْفَرٌ  
(1) صَفْرَاءُ الخَشَبِ  
(2) (تطلق الإنكليزية على الخشب الصَّمْغِ  
لبعض النباتات من جنس البملاوية Podocarpus  
ومن جنس نجيلة الأَصْصَانِ Cladastria  
وغيرهما وكذلك على النباتات نفسها).

yerba • عُشْبَةٌ  
(لفظة برسا إسبانية تُطلق على البنية  
الصغيرة وتطلق بشكل خاص على بعض الأعشاب  
مثل yerba maté. أنظر maté).

yew (*Taxus baccata*) • طَقْمُوسٌ  
(تعريب الاسم العلمي • ساء عيسى  
الوَرْبُ ، وشرق الفُتَاخَ ولم أجدهما بهذا  
المعنى • ولم يعرف حتى الآن مدلول الوَرْبِ  
على ما ذكره سابرعوف • شجر للترتين من  
فصيلة الشَّوْبَرِيَّاتِ والفصيلة القسوية وله  
ضروب - وأوراق هذا النبات وخشب وبنوده  
ولحاء جميعها سامة جداً).

yew-leaved Torreya (*Torreya ta-*  
*xifolia*) • طَلُوقَةُ طَقْمُوسِيَّةِ الوَرْقِ  
(Torreya) (أنظر)

yew pine; black spruce • رَابِيْنَجِيَّةٌ سَوْدَاءُ  
(Picea nigra) (أنظر)

yield (n.) • زَيْعٌ • غَلَّةٌ • تَزَالٌ • تَزَلٌ •  
يَتَاجُ • مُتَنَجِّجٌ  
(ما تُقِلُّه المساحة المعلومة من الأرض  
عيناً أو لئناً - وفي المخصص ج ١١ ص ٦١ :  
حنطة كثيرة الريح وقليلة الريح • وهي أَرْبَعُ  
الحنطة كلاً ومقيلاً الخ).

annual or periodic yield (Sylv.)  
إِنْتِاجٌ سَنَوِيٌّ أَوْ دَوْرِيٌّ  
(حجم السوق أو عدد السوق التي يمكن  
استخراجها • قَطْعُهَا • سنوية أو دورية ، أو هو  
المساحة التي يمكن أن يُقطع شجرها سنوياً أو  
دورياً بموجب الأغراض المحددة في خطة  
الاستغلال).

final yield • الْمُنْتِجَاتُ النِّهَائِيَّةُ (أو الرَّئِيسِيَّةُ final yield)  
(أو الأسابية • ويقال الحاصلات  
والقالات ... المواد التي تُقَرَّى إلى الإنتاج  
النسيير ، والتي تحصل من القطعات الرئيسة في  
غاية منتظمة).

yield determination • تَقْدِيرُ الْإِنْتِاجِ  
حِسَابُ الْإِنْتِاجِ الشَّيْئَرِ  
(حساب مقدار المواد التي يمكن  
استخراجها سنوياً أو دورياً ، في برهة معلومة).

yield regulation • تَنْظِيمُ الْإِنْتِاجِ  
يُغْهَارْتُ; يُوْغُورْتُ; يُوْغُورْتُ  
لَبَنٌ رَائِبٌ أَوْ مُرَوَّبٌ  
(نتيجة ترويب اللبن بالروية أو بضمائر  
لبنية منتخبة - وهو أشكال منها المشهور المسمى  
الذين في الشام ولبن الزبادي في مصر • وكلمة  
يُوْغُورْتُ من التركيبة تطلق عليهما • والأنساء  
العربية لاكتساح اللبن الرائب كثيرة كالخاضر  
والشَّوْبَرِ والشَّوْبَرِ والحسار الخ - أنظر  
المخصص ج ٥ ص ٤١).

intermittent yield • مُنْتِجٌ مُتَفَتِّحٌ  
(ويقال حاصل أو محصول متقطع أو غلة  
متقطعة المواد ، أو ما يعادلها تقديراً ، التي

تحصل بين حين وآخر من حَرْجَةٍ لم تنقطع  
لِلإِنْتِاجِ الدائم).

normal yield • إِنْتِاجٌ سَوِيٌّ  
(إنتاج عادي لخَرْجَةٍ أو لسواها).

periodic yield • إِنْتِاجٌ دَوْرِيٌّ  
(yield "annual") (أنظر)

sustained yield • إِنْتِاجٌ ثَابِتٌ أَوْ مَدَاوِمٌ  
(المواد التي تستطيع الحرجة أو سواها  
إنتاجها سنوياً • أو دورياً • على شكل مستمر •  
وعندما يُطَبَّقُ هذا الاصطلاح على مشروع استغلال  
الحرجة مثلاً على أساس زَيْعٍ ثابت فهو يقضي  
بأن يكون الإنتاج مُستديماً ، وبأن يتحقق ، في  
أسرع ما يمكن وعلى أعلى مستوى ممكن ،  
توازنٌ مُقَارِبٌ بين النمو الصافي للشجر وما  
يُقطع منه إما سنوياً أو على بُرْمٍ أطول فلياً).

total yield • مُنْتِجٌ كُلِّيٌّ  
(ويقال غلة كلية أو حاصل كلي).

yield (v.) • أَنْتَجَ • أَغَلَ

yield capacity • سَعَةُ الْإِنْتِاجِ  
الطَّاقَةُ الْإِنْتِاجِيَّةُ

(وفي علم الجراج هو المقدار الكسفي  
لمواد نوع من الشجر تستطيع مساحة معلومة أن  
تنتج سنوياً في أحوال سنوية ، ما بقيت عوامل  
البيئة ثابتة).

young ass • جَحْشٌ وَجْشَدَانٌ • وَلَدُ الْحَمَارِ

young bullock • جَدْعٌ خَصِيٍّ • عِجْلٌ  
خَصِيٍّ  
(أنظر steer)

young coppice • مُنْبِيَّةٌ قَبِيَّةٌ • شَيْسٌ قَبِيٍّ  
(هي التي يُقطع شجرها في السابعة من  
العمر وما فوقها - أنظر coppice).

young hare • حِرْزِيْقٌ  
(ج حِرْزَانِيٌّ • الغتية من الأرانب).

young hen; pullet • فَرْخَةُ الدَّجَاجِ • وَهِيَ دَجَاجَةٌ صَغِيرَةٌ قَبْلَ  
أَنْ تَبْشُرَ •

young rabbit • حِرْزَانِيٌّ • وَلَدُ الْأَرَبِ قَبْلَ بُلُوْغِهِ سَنَةً  
(أشهر).

young shoot • طَلْدٌ • نَائِيَّةٌ  
(ضمن قوي مستقيم يسمى الطَّرْدُ في الشام ،

yoke • رِجٌّ  
(ج أَسَدٌ وَيَرْبَان • الخشب التي توضع  
على عنق الثور أو غنائه لجر المعرّات أو  
غيره ، وهي أشكال وتطلق الإنكليزية أيضاً  
على الحيوانات المقروّنين بالثير).

yoke elm (*Carpinus betulus*)  
يَبْرِتَةُ ثَلَاثَةٌ • شَجَرَةُ الرِّبِ  
(Carpinus) (أنظر)

yoking • قَرَنٌ  
(هو أن تقرر البهائم للحرث أو للجر).

Yokohama cock • دَبْكٌ قَنْتَسٌ  
(القنفس في كتب اللغة طائر خرافي  
وسمّه ومثلاً عيبياً • ديك ياباني الأمل طويل  
الزَّيْبِكِي جَسَدٌ زاهي الرِّيشِ نَسَاحُهُ يُرْمَى  
لمستظلم).

(١) مَحْجٌ • صَفَارُ اللَّيْثِ  
(٢) ثَوَائِبُ الصَّوْفِ الشَّحِيحَةِ

young ass • جَحْشٌ وَجْشَدَانٌ • وَلَدُ الْحَمَارِ

young bullock • جَدْعٌ خَصِيٍّ • عِجْلٌ  
خَصِيٍّ  
(أنظر steer)

young coppice • مُنْبِيَّةٌ قَبِيَّةٌ • شَيْسٌ قَبِيٍّ  
(هي التي يُقطع شجرها في السابعة من  
العمر وما فوقها - أنظر coppice).

young hare • حِرْزِيْقٌ  
(ج حِرْزَانِيٌّ • الغتية من الأرانب).

young hen; pullet • فَرْخَةُ الدَّجَاجِ • وَهِيَ دَجَاجَةٌ صَغِيرَةٌ قَبْلَ  
أَنْ تَبْشُرَ •

young rabbit • حِرْزَانِيٌّ • وَلَدُ الْأَرَبِ قَبْلَ بُلُوْغِهِ سَنَةً  
(أشهر).

young shoot • طَلْدٌ • نَائِيَّةٌ  
(ضمن قوي مستقيم يسمى الطَّرْدُ في الشام ،

والطرد في اللغة قرح النخل ، وقد استعملنا هذه الكلمة تسمية .

young soil تربة حبة أو حديئة (تربة تربة حديئة أو تربة تربة حديئة حديئة يومال الفكك والتحلل) .

yeupon; yaupon (Hex vomitaria) يهيشة ممتعة (انظر الاسم العلمي) .

youth شباب (هو في الحيوانات النواجن من الولادة الى ظهور آخر من من الأسنان النواجن) .

youth-and-old-age (Zinnia elegans) زينة زينة

(زهو عشي حولي من القصيلة التركية بزروع لأزهار، الجيلة والمتعددة الألوان) .

yucca; bear-grass يكة نبات من جنس اليكة - أنظر المسادة التالية) .

Yucca يكة (مربة) . وهي بلنة بعض ذنوج امريكة جنس أعصاب وجنيات لتزيين من القصيلة الزينة تنمو في المناطق جبه الجافة) .

Yucca brevifolia; Joshua tree يكة قصيرة الورق (تزرع لأصنافها القريبة التفرع الكيفة الاوراق الطويلة ، ولأزهارها البيضاء المشخرة) .

Yucca elata; soap-tree yucca يكة عالية

Yucca filamentos; filamentous yucca يكة خيطية

Yucca flaccida; flaccid yucca يكة رخوة

Yucca gloriosa; Adam's needle يكة مبيضة (أبرة آدم في مصر) .

yulan; yulan magnolia (Magnolia conspicua) مغنولية بوية (ضرب من المغنولية ذو أزهار كبيرة ناعمة الياس - أنظر Magnolia) .



Zinnia

Z



Zea mays (field corn)

Z

zabrus (Zabrus gibbus) سراطانية حدياء

(حشرة من مُتعدات الأجنحة والفصيلة السراطانية تفر أحياء بالخطلة) .

zambac; Arabian jasmine (Jasminum sambac) آسبين زنبقي (انظر الاسم العلمي) .

zamia (Zamia) زامية (شجرة من جنس زامية - أنظر Zamia) .

dwarf zamia زامية قزمة (تُستخرج من جذورها دبق نوي) .

Wallis zamia زامية وليس (نوع يزروع للتزيين) .

Zamia زامية (مربة) . جنس شجر قصير من الفصيلة السيكندية Cycadaceae ذو جذع غليظ غير متفرع ورأس من الاوراق الريشية يزروع في البلاد الحارة ويصلح عندنا للتزيين) .

Zanthorrhiza زانتوريزا - صفراء الزروق (Xanthorrhiza أنظر)

Zanthoxylum or Xanthoxylum; fagara فاغرة

(لفظة fagara من فاغرة العربية . والفاغرة تطلق على أنواع من هذا الجنس . وكنت سمته بمعنى الاسم العلمي أي «صفراء الخشب» . ولكن إطلاق اسم الفاغرة على هذا الجنس تسميةً أصح . ويظن أن النوع الذي سماه ابن سينا فاغرة هو Z. rhusta وهو من التوابل له طعم الفلفل . جنس شجر للتزيين من الفصيلة الشذائية) .

Zanthoxylum americanum; prickly ash; toothache tree فاغرة أمريكية

Zanthoxylum fraxineum; ash leaved fagara فاغرة مزينة الورق

Zanthoxylum piperitum; pepper fagara فاغرة فلفل

Zanzibar balsam (Impatiens sul-tant) ميمزاعة سلطانة (انظر Impatiens)

zapetilla سبونة - دُعرود أمريكية (انظر sapidilla)

Zauschneria زوخنارية

(من اسم عالم نباتي ألماني . جنس زهر من الفصيلة الأخرية) .

Zeas صفره . ذرة شامية (جنس نباتات عشية نحوية منه الذرة الصفراء . Zea mays - انظر maize) .

zebra (Hippotigris or Equus) عتابي . حمار عتابي . حمار الزرد زرد

(العربات مؤلفة أو حديثة لم أجدها في المعجمات ولا في حياة الحيوان . وجاءت العتابي في صح الأعشى . والزرد تسميتها لخطوطه يزد الحديس أي السدوع المزودة . وهي حديثة . والانكليزية من لغات الكنتو في افريقية . والعلمية الأولى منحوتة من اسمي الفرس والبئر لأن فيه من صفاتهما . والعلمية الثانية اسم جنس الفرس لأنه كان يُجمل في هذا الجنس قبل أن يسمى بعض العلماء باسم جنس مقسل وهو هو تفرس أي الفرس التبري : جنس حيوان من ذوات الحافر وفصيلة البيل معروف بالوانه المخططة . وفي هذا الجنس مئة أنواع وعدد من النواجن) .

عتابي شائع . حمار الزرد الشائع (انظر Hippotigris zebra) common zebra

(تشمل تلك المنطقة من التربة التي أثرت فيها عوامل التجوية ونظم التربة الطبيعية وسما من التربة الأم).

**حُفَيرَات حَيَوَانِيَّة**  
*zoochlorellae*  
(حُفَيرَات حُفَير توجدها في أجسام بعض الحيوانات الدنيا كالقناعات).

**حَدِيثَةُ الْحَيَوَان** • **حَدِيثُ الْحَيَوَان**  
(تسمية الجمهور ودراسة الحيوانات التي تُجمع فيها).

**عِلْمُ الْحَيَوَان** • **عِلْمُ الْحَيَوَانَات**  
(فرع من علم المواليد المسمى التاريخ الطبيعي يبحث في الحيوان - والنسبة إليه حيواني - والصالح به عالم حيواني أو حيواناتي).

**عِلْمُ الْحَيَوَانَات**  
*agricultural zoology* ||  
(دراسة الحيوانات المفيدة والمضرة من حيث علاقتها بالزراعة).

**مَرَضُ حَيَوَانِي الْمَصْدَر**  
*zoonosis*  
(مرض يمكن أن ينتقل إلى حيوان آخر أو إلى الإنسان ، أو أي مرض يسببه طفيليات حيوانية).

**عَوَالِقُ حَيَوَانِيَّة** • **بِلَانِكْتُون حَيَوَانِي**  
(أنظر plankton).

**حَامِلَةُ الْبَوَغ**  
*zoosporangium*  
(أنظر الماعدة التالية).

**بَوَغ حَيَوَانِي**  
*zoospore*  
(من اليونانية بهذا المعنى - خلية تنامية تكون في الطغور والأففة - الطحلب في مصر - التي تعيش في الماء - ويكون لها عذب أو اثنان أو أكثر - وتنتج في خلية تسمى حاملية البوغ الحيواني (zoosporangium)).

**كُتُبُ الْأَسَاب**  
*zootechnical books*  
(التي تُسجل فيها أساليب الحيوانات المؤهلة أو المهجنة في فن تربية الحيوان).

(عن كتاب بوس «الطبعة الثانية» - وكانت كلمة بصيد تطلق على الطرخشون - وعلى أنواع من الهنطيسا البري كالتخترسلي أي chondrilla وغيره - أنظر المفردات - بقلة برية من الفصيلة المركبة - الهندبوات - تكثر في الأراضي الرملية).

**مِنْطَقِي** • **مِنْطَقِي**  
*zonal*  
**مُزْبَةُ مِثْلِيَّة**  
*zonal soil*  
(تربة ذات جانيته متطورة تمسك تأثير العوامل المثمة في البيئة كالشخاخ والنبت على تكونها).

**zonate eye-spot of grasses; zonate leaf spot**  
أو **النَّقَاطِي**  
(مرض فطري يسبب البببات العديدة ويشترى بفتح مفرد - مُشْتَرَّة مستديرة ومتطاولة تحيط بها حالة بيضاء اللون على الأوراق).

**zonate sawfly (Tenthredo zonata)**  
**مِنْطَاقِيَّة مُمِثِّلَةٌ**  
(أنظر sawfly).

**نَظَقٌ** • **نَظَقٌ**  
*zonation*  
(توزيع أو توزع حسب المناطق).

**مِنْطَقَة**  
*zone (Geol.)*  
**مِنْطَقَة الانفصال**  
*abscission zone* ||

**نَظَاق**  
(أقرها مجلس مجمع مصر - طبقة أو مجموعة مميزة من الطبقات تتميز بنوع خاص من الأحافير).

**خُطُوط مِثْلِيَّة**  
*zone lines*  
(انسحاق في الخشب مُؤَد أو مُثَر أو برتقالية - تبدو على شكل حلقات متحدة المركز تقريباً هي وحلقات النمو - ويستدل منها على وجود حنج موصي به أحد الطغور التي تلتف (الخشب).

**مِنْطَقَة التَّطَاوُل**  
*zone of elongation*  
**مِنْطَقَة التَّجْوِي**  
*zone of weathering (Geol.)*  
مِنْطَقَة التَّجْوِي

(جنس نباتات عتيقة من النجيليات موطنها المناغم والمناطق الرطبة تزرع للتزيين ، وفيها شروب ذات حبوب نخب الأرز).

**Zizania aquatica; annual wild rice**  
**زِيْزَانِيَّة مَائِيَّة** • **أُرْز بَرِّي**  
(هو مصدر الأرز البري ويعرف بالأرز الكندي أو الأرز الهندي).

**Zizuphus; jujube-tree**  
**عُشَاب**  
(جنس العناب والتد وغيرهما وهي اشجار مثمرة من الفصيلة الشترية).

**Zizuphus lotus; lotus jujube; wild jujube**  
**مَال**  
(نوع واحداته برياً في القود وفي الحولة على مقربة من يابس).

**Zizuphus spina-christi; Christ's thorn; nabk**  
**مِذَر**  
(يكثر في الحولة وحول الأردن حيث ينبت برياً - ونسب لسمه السَّوْم والبق - والباق - والباق - ولقطة الدم تدل أيضاً على فجر النخل أي (Hyphaene thebaica).

**Zizyphas vulgaris; jujube tree**  
**عُشَاب**  
(أنظر jujube-tree).

**Zollikoferia angustifolia or Launaea angustifolia**  
**مُزَار**  
(نبتها ابن البطار براء متددة خلافاً للمجمعات - وقال أنها المُزَار في مصر - وهي المُزَار في كتاب بوس وعند العلة في الشام - أنظر أيضاً Centaurea. بقل بري من الفصيلة المركبة).

**Zollikoferia fullax or Launaea fullax**  
**مُزَار**  
(عن بوس - أما غوبنرت فقد جعل الخوا مضال Zollikoferia nudicaulis وهذا النوع الأخير في كتاب بوس «الطبعة الثانية» الهندبا - نقلا عن فورسكالي ، والهندبا غير - وواحدة الخوا خواة - بقلة برية من الفصيلة المركبة يأكلها الناس والدواب).

**Zollikoferia tenuiloba or Launaea tenuiloba**  
**مِغِيْنِيْد**

(عادة تُحْرَش بها النباتات لمقاومة الحشرات والميرقات قارئة الورق).

**كلوريد الزنك** • **كلوريد الزنك**  
*zinc chloride*  
(مركب كيميائي مُضاد لنمو الفطور ويحفظ به الخشب).

**زاج أبيض**  
*zinc sulphate*  
(وهو كبريتات الزنك - أنظر vitriol).

**Zingiber officinale**  
(أنظر ginger).

**Zingiberaceae**  
**زَنْجِيْبَرِيَّات**  
(الفصيلة الزنجبيلية من وحدات الفسلة يعضلونها اليوم في جملة القاقليات).

**زِينِيَّة** • **زِينِيَّة**  
*zinnia*  
(نبات من جنس زينة - أنظر الباد - التالية).

**زِينِيَّة** • **زِينِيَّة**  
*Zinnia*  
(من اسم نباتي ألماني - زينة في دمشق - جنس أزهار مبذولة في الحدائق من الفصيلة المركبة).

**Zinnia elegans; elegant zinnia**  
**زِينِيَّة أَيْتَّة**  
(تزرع لأزهارها الجميلة).

**Zinnia mexicana; Mexican zinnia**  
**زِينِيَّة مَكْسِيْكِيَّة**  
*Zinnia mexicana hybrida; hybrid Mexican zinnia*  
**زِينِيَّة مَكْسِيْكِيَّة هِيْبْرِيْد**

**Zinnia multiflora; multiflorous zinnia**  
**زِينِيَّة كَثِيْرَةُ الزَّهَر**  
*zircon*  
**زَرْفُون**  
(المفردات - جوهر هو مَوَازِنَات الزرْفونيم الطبيعي والنوع الشفاف منه يُعْبَر من الحجارة الكريمة).

**Zizania**  
**زِيْزَانِيَّة**

**زِيلِيَّة** • **زِيلِيَّة**  
(والفصيلة فصيلة الغاليات - ميناها بهذا الاسم لأن اسمها الإنجليزي مشتق من كلمتين يونانيتين بمعنى الحجر الذي يغسل - أي يجيئ بقوة الحرارة - والسانية بمرية - معن سواني فيه أنواع كثيرة تتألف من سلكيات الصوديوم والبوتاسيوم المُشْبَّة ، والغاليات تستخدم حاليًا بكثرة في إزالة شَر الماء).

**Zenzero**  
**زَنْزِيرَا**  
(جنس حشرات واسعة الانتشار من القزليات Bombyx moths تنثر يرقاتها الخشب وتحفر موى الأشجار).

**Zenzero oescul; horse-chestnut**  
**زَنْزِيرَا**  
*zenzero*  
**زَنْزِيرَا**  
*Zenzero pyrina; apple-tree borer*  
**قَتْع سَاقِ الثَّأَح**  
(أنظر wood leopard).

**zibeline; zibelline**  
**زِيْبِلِيْن**  
(أنظر sable).

**Zieria**  
**زِيَارِيَّة**  
(من اسم نباتي بولوني - جنس شجر وجنبه للتزيين من الفصيلة الشفاوية والقبيلة المظيرة).

**Zieria lanceolata; lanceolate Zieria**  
**زِيَارِيَّة لِيْنِيَّة**

**Zieria microphylla; microphyllous Zieria**  
**زِيَارِيَّة صِيْرَةُ الْوَرَق**

**zigzag clover (Trifolium medium)**  
**نَقْل وَتَط**  
(شرب مُثَر من النخل وهو قليل البرور ولكنه قوي الجذامير الزاحفة التي يشتر بها وهو قليل الأهمية اقتصادياً - أنظر trefol).

**zinc**  
**زَنْك**  
(فلز يُشتمل خاصة في تغطية مطوح البيوت الفلزية الانحدار - ويُطلى به العديد فيقته من الصنأ وربما استعملوا بعض أملاحه مسامداً بسيطاً).

**zinc arsenate**  
**زَنْكِيْنَات الزَنْك**

**zebra caterpillar**  
**سُرْقَة مَخْطَاطَة**  
**يَسْرُوع زَرْدِي**  
(يرقاة حشرة من البليات اسمها العلمي *Mamestra picta* وهي مفراء اللون ذات خطوط سوداء تمتد على طول الجسم ، تُثَبِّر بالزروع والمصاحيل في الحقل والسخرن).

**zebrine; zebroid**  
**مُخْطَاط - زَرْدِي**  
(امت للفرس الذي فيه خطوط شتر أو سود على ثوب أقل سرة أو سواداً - وهو نادر في الفرس خلافاً لخصار الزرد).

**zebu (Bos)**  
**زَيْبَانِي**  
(وهي البقر الدريانية والذباب - والمجسات - والانكليزية من لسان هندية - جنس ثدييات مجترات من الفصيلة البقرية - وهي بق كبيرة القذ لها شام كبير أو صغير على غاربها - ومن هذا الجنس ثلاثة أنواع برية أحدها الجَيْبَل وهو المُشْبُ *Bos frontalis* - أنظر Gayal. أما أحدها فهو الزَيْبَانِي *Bos indicus* تُجَن في الهند منذ أزمان قديمة هو والجاموس ونقلها إلى مصر ثم انتشرا في إفريقيا).

**zedoary (Curcuma zedoaria)**  
**جَذَوَار**  
(المفردات - والعربية من الفارسية - والانكليزية من العربية - نبات طبي من الفصيلة الزنجبيلية).

**Zelkova**  
**زَلْقَوَة**  
(مصرية - وهي من الفارسية - جنس شجر للتزيين من الفصيلة البقيضية مهدد فانس وفتقانية).

**Zelkova acuminata; acuminate Zelkova**  
**زَلْقَوَة مُؤَقَّة الْوَرَق**

**Zelkova crenata; crenate Zelkova**  
**زَلْقَوَة مُؤَقَّة الْوَرَق**

**Zelkova cretica; Cretan Zelkova**  
**زَلْقَوَة إِفْرِطِيْنِيَّة**

**Zenobia**  
**زَيْنُوبِيَا**  
(من اسم الزَّكَا - جنس جَبَبَات للتزيين من الفصيلة القنطريجية).

**Zenobia apertosa; elegant Zenobia**  
**زَيْنُوبِيَا أَيْتَّة**



زوتكنولوجي • عالم بترية  
zotechnician  
الحيوان • اختصاصي بترية الحيوان  
(أنظر المرح في المادة التالية).

زوتكنيك • تربية الدواجن • فن  
zotechnics; zootechny  
الحيوان • حُرث الحيوان

(الانكليزية من كلمتين يونانيتين بمعنى  
فن الحيوان • والمراد فن تربية الحيوانات  
الأهلية بالطرق العلمية وتهيتها لأغراض معينة.  
ويقال تربية الدواجن وفن السواجن لأن  
الدواجن في اللغة هي الحيوانات الأهلية كلها  
لا الطير الأهلية وحدها، أنظر domestic  
animals. وساء ابن الدواجن الإيبلي فيساحة  
الحيوان، ولم أمتد إلى وجه هذه التسمية.  
ولو قيل حُرث الحيوان أو جراثه لكان لذلك  
وجه مجازي. لأنه يقال حُرث الكتاب أي  
أُحلث دراهم وتدبره).

تربية الحيوان العامة || general zootechny  
(دراسة الحيوانات السواجن من حيث  
التغذية والتبدلات والوراثة وطرائق الإفساد  
ومواها).

تربية الحيوان الخاصة || special zootechny  
(دراسة سلالات الحيوانات الناجية  
وموائل تربيتها وتحسينها والإفادة منها).

زوريل; زوريل (Ictonyx zorilla or  
Zorilla striata)  
ظربان مصطط

(حيوان لاجم من الظربانيات راحته  
كريمة جدًا اسمه في السودان ويسمى أبو عفن  
وأبو الثمن أسما في جزيرة العرب فسامه  
الظربان).

زوريل • ظربان  
Zorilla  
(جنس حيوانات من تربة الدواجن  
والفصيلة السوروية، ومن سُلّم الآذان طوال  
المخاطم قصار القوائم أسفر من العر مشهورات  
بشها).

Zostera marina; sea wrack  
عشبة الأنتليس  
eelgrass  
(أنظر)

zucchini; vegetable marrow; Cu-  
curbita pepo  
قُرْبَع  
(صغير قُرْع • هو نباتية نوع القرع  
الصغير المعروف بالكوسى في مصر والشام.  
وهذا النوع فيه ضروب عدة وهي معترشات  
تُشتمل للتزيين • أنظر marrow و gourd).

zygaena; zygaenid of vine; (Zy-  
gaena ampelophaga)  
دودة براعم  
الكرمة

(حشرة مشرة من خرمشبات الأجنحة  
تتغذى برقاتها براعم الكرمة).

zygomorphic  
جائري التناظر  
(تنت على الأرض غير المنتظمة  
كزهرة القاصول وأنف العجل • السمكة في  
دمشق • وغيرهما • وهي التي تكبر فيها بعض  
أجزاء الزهرة أو تفقد أو تنمو نموًا غير منتظم  
البع • والتناظر فيها جائري أو تناثري بحيث يمكن  
دهسا إلى قسمين متساويين بقطع مُستور عبر  
المحور).

zygomycetes  
فطريات زيجية  
(فطر يحصل فيها التكاثر بالتزاوج).

Zygophyllaceae  
فديسيات

(فصيلة خشب القسطين • من ذوات  
الفلقين كثيرة الثويجات • تشمل عود الأبناب  
وخشب القسطين والقلاب والفرد وغيرها ولعله  
يفيد تسميتها الفصيلة الفرقدية نسبة إلى الفرقد  
أحد أجناسها الناجية في بلادنا • ويسمى  
بعضهم في مصر الفصيلة الزطريظة • وهي من  
زطريظ العلية تطلق على أحد أنواع الجنس  
البسماني (Zygophyllum).

Zygophyllum  
قلاب • زيتوفلون  
(الأولى عن بوس • وهي علمية • ولهذا  
الجنس من النباتات أنواع غير زواجية منها نوع  
تسميه العامة الزطريظ • وهي من الفصيلة  
التيديكة • المرطبة).

zygospore  
بوغ لاجي  
(بوغ يحصل بدا من لافحة).

zygote  
لاحيحة  
(عن مجمع مصر • خليقة • أو بيضة  
مختصة • تحصل من اندماج ميجين ذكري  
وأنثوي • وهناك اللاحيحة الشجائية  
homozygote واللاحيحة الشخالفة heterozygote).

zymase; alcoholase  
زيماز • كحولاز  
عولاز  
(خميرة كيميائية تحول سُروب السكر إلى  
كحول وغاز كربوني).

zymogen  
بكتريا أنزيمية أو خمارية  
(أي قادرة على إنتاج مادة خمارية).

zymurgy  
كيمياء التخمر  
(علم التخمر كسا يطبق في صنع النبيذ  
والتخمير وغيرها).

## مسرد الفبائي عربي - إنكليزي بالألفاظ الأساسية الواردة في معجم مصطلحات العلوم الزراعية

## إيضاحات حول مسرد الألفاظ الدلّيلة في المعجم

غاية هذا المسرد توسيع آفاق المعجم بجعل الرُّسُوع إليه ممكناً عن طريق الألفاظ العربيّة أيضاً . فالمسرد 'يجعل' طالب اللفظ العربي إلى مدخل الإنكليزي (أو أكثر) حيث يجد ضالته بين المداخل المتصلة بذلك اللفظ مُفَصَّلَةٌ ومشروحة شرحاً وإيضاحاً . فالمسرد يجعل من المعجم في أواقع مُعْجَمين في مُتناول ألقارئ العربي الذي نهدفُ خدمته — إيماناً منا أنّنا بذلك نخدمُ هذا الوطن العزيز الكبير ونُسبِّحُ قدر الجهد في تسييره الحضاريّة ومستقبله العتيق .

لقد عمدنا إلى اتباع المنهجية المعجميّة في وضع المسرد بحيث يُعطي الفائدة القصوى في العدد الأدنى من الصفحات ، فالمسرد يُورد الألفاظ اللغوية كفتاح لدخول المعجم ولا يمكن أن يكون بديلاً عنه .

ففي زنبق مثلاً يجيئك المسرد إلى المداخلين Lilium و Lily حيث يُعالجُ المعجمُ ويصف (في حوالي ثلاثين مدخلاً) أصناف الزنباق المختلفة ولك أن تجد ضالتك من الزنباق هنالك ؛ وهكذا الحال في تصوّر حيث يجيئك المسرد إلى pine أو Pine لتختار ضالتك من مداخل المعجم فيها التي تقارب الأرومين ؛ وكذلك في قيقب maple (Acer) ولوف Arum و بلوط و نفل و زعفران و عشرات غيرها .

لكنّ المسرد يُورد في كلّ حالة الأصناف التي تحمل اسم النوع لفظاً بالعربية (وليس من ذلك النوع فعلاً) فيجيبك إلى استمائها الانكليزية أو اللاتينية لتراجعها —

فمثلاً يُورد المسرد مع مادة زنبق : زنبق النهار و زنبق الماء و زنبق البحر و زنبق الوادي ... الخ وكلّها نباتات من غير النوع Lilium . وكذلك في مادة كليلك يجيئك المسرد إلى المدخل Bilac (Syringa) حيث أنواع الليلك الزغب والصيني والفارسي والكبير والمتنار والساتع وغيرها وكلها من نوع Syringa — أما الليلك الجبلي وهو من نوع Canothux فالمسرد يفسح له مجالاً مُستقلاً .

ومن الأسس التي انتهجناها في وضع المسرد تجاوز المداخل العربيّة بألفاظها الأجنبية دون تغيير ملحوظ ، مثل :

روبينية	Robinia	و لاتانية	Latania
و ميموزا	Mimosa	و طريظومة	Tritoma
و قَلْبَقَرَبَة	Callicarpa	و بنفسية	Banksia
و صوليداجة	Solidago	و واطسونية	Watsonia
و بُسْكَة	Yucca	و مثاقير غيرها	

فالذي يعرف هذه الأسماء سيكون من الأسهل عليه أن يُراجعها مباشرة في أماكنها من المعجم حسب حروفها الأبجدية .

أما تلك هذه النتائج التي اتبعناها في إخراج المسرد فكان إضفاء أوايد الألفاظ العربية من أمثال :

عذني	بمعنى	بعل	و عشوق	بمعنى	زغار
و سرّكة	بمعنى	تجبل	و قليب	بمعنى	بئر
و قَتْن و قرشوم	بمعنى	قواد	و نخيلة	بمعنى	زبد
و كيرس لزربية المعزى			و رسل و شغاب	بمعنى	حليب
و شايقة	بمعنى	مسلقة			

Abutilon	أبو طيلون	weeding; cleaning	إزالة الأعشاب	آء . الإ . دقنى
goatsucker (Caprimulgus)	أبو غمي	fecundation	إيابة ، إلقاح ، تلقيح	آيرة . غصينة
chestnut	أبو قردة . قسطنة	ovulation	إيابة . بيض	أبنوس
wagtail (Motacillidae)	أبو قسادة . ذعرة	initial	ابتدائي . بدئي . أولي	آء . الإ . دقنى
heron, buff-backed	أبو قريدا	anural; acaudal	أخر . خديم الذنب	آيرة . غصينة
blackcap	أبو قنطرة	ingestion	إبتلاع . ابتلاع	أبنوس
wryneck	أبو لوى	substitution	إبدال . تبديل . استبدال	آء . الإ . دقنى
moray (Muraena)	أبو مريتا . بيق	setting (of fruit)	إبرام . فصول	آء . الإ . دقنى
earwig	أبو مقصص . نابض الأذن	bream	إبراميس	آء . الإ . دقنى
ibis (Ibis)	أبو منجل	ating; dart	إبرة . حنة	آء . الإ . دقنى
sea bass	أبو نقطة . قنوس منقط	Adam's needle	إبرة آدم	آء . الإ . دقنى
Papaver somniferum	أبو النوم	geranium; shepherd's needle	إبرة الراعي	آء . الإ . دقنى
Sphinx	أبو الفول	acicular; needle-shaped	إبريق	آء . الإ . دقنى
microconidia	أبواغ خارجية دقيقة	Hydneae; Hydnaceae	إبريق	آء . الإ . دقنى
fungus spores	أبواغ الفطر	churn	إبريق . مضخة	آء . الإ . دقنى
truss	أبل . أيلة	Briza	إبريق . قصب	آء . الإ . دقنى
harvest	أبل . ذبح . حنى	silk	إبريق . حرير	آء . الإ . دقنى
stagger grass	أفاميسكو	abaca	إبريق	آء . الإ . دقنى
jennet; jenny	أفان	Hippocratea	إبريق	آء . الإ . دقنى
orientation	إتجاه . تقريص	piebald	إبريق	آء . الإ . دقنى
market trend	اتجاه السوق	precocity	إبريق	آء . الإ . دقنى
union	اتحاد . اتحاد عمالي أو جزمي	recovery	إبريق	آء . الإ . دقنى
syngamy	اتحاد الأنثى	fallow finch; wheatear	إبريق	آء . الإ . دقنى
warping	إثراب . تقني	jackal	إبريق	آء . الإ . دقنى
chalky soils	أترية طينية أو كلسية	weasel	إبريق	آء . الإ . دقنى
Citrus medica	أترج . أترج	ferret	إبريق	آء . الإ . دقنى
citron	أترجة . كباد	bud; eye	إبريق	آء . الإ . دقنى
citronella	أترجة . لبونة	gnaw	إبريق	آء . الإ . دقنى
Tsuga; the hemlocks	أشوكنة	Ephemera; day-fly	إبريق	آء . الإ . دقنى
	أشوكنة الدولية	farm buildings	إبريق	آء . الإ . دقنى
		aorta	إبريق	آء . الإ . دقنى
		savin (Juniperus sabina)	إبريق	آء . الإ . دقنى
		Cedrus libani	إبريق	آء . الإ . دقنى
		gecko (Gecko)	إبريق	آء . الإ . دقنى
		fallow finch	إبريق	آء . الإ . دقنى
		Ateuchus	إبريق	آء . الإ . دقنى
		robin; redbreast	إبريق	آء . الإ . دقنى
		Ibis	إبريق	آء . الإ . دقنى
		Tropaeolum; lark's heel	إبريق	آء . الإ . دقنى
		plover (Charadrius)	إبريق	آء . الإ . دقنى
		Brassica caulorapa	إبريق	آء . الإ . دقنى
		jay (Garrulus)	إبريق	آء . الإ . دقنى
		navel orange	إبريق	آء . الإ . دقنى
		marabout(t)	إبريق	آء . الإ . دقنى
		swordfish	إبريق	آء . الإ . دقنى
		Citrus aurantium var. amara	إبريق	آء . الإ . دقنى
		coffer fish	إبريق	آء . الإ . دقنى
		lapwing; peewit	إبريق	آء . الإ . دقنى

فالمرجع الذي يطلب كلمة حليب في المراد سيطلبها حتى في مادة حليب أو لبن لا في شخاب أو وشل أو وشح، ولا حتى في حليب و قو، فن الطبيعي إذن استبعاد هذه المرادفات الغربية عن المراد.

وعندما أحياناً إلى إعطاء أكثر من مصطلح إنكليزي مقابل اللفظ العربي كما في:

ذروة	peak; crown; climax	ساق	stem; stalk; culm; bole
معدن	mineral; metal	تركيب	composition; structure; synthesis

فهذه المصطلحات ليست مترادفة المعنى بالضرورة، والهدف من ذكرها في المراد هو تحويلك الى مدانها في المعجم حيث تجدونها مفسحة ومفسرة، ومن ثم تختار ما يناسبك من بينها.

والفاظ المراد مرتبة ألفبائياً مع مراعاة الأمور التالية:

- ١: ال التعريف لم تختب في الترتيب المجالي، فلفظ التحليلية يرد في ت وال زمان في د والشوحيات في س.
- ٢: الألف المدونة اعتبرت ألفين، فلفظة آيرة تأتي قبل آبنوس وآفرون وآس، وكلها تأتي قبل إادة وإيرة وأبق.
- ٣: الحرف المشدد اعتبر حرفاً واحداً (لا حرفين) في الترتيب الألفبائي، فلفظة حث تأتي قبل حنات ولفظة بز قبل براح، وبشارة قبل بياض.
- ٤: الألف المدونة اعتبرت ألفاً، فلا تميز ألفبائياً بين سق و سنا. وهكذا ترد أوطى قبل أوطاسية ورعى قبل رعاة.
- ٥: اعتبرت المزة بحسب كرسيا، فالمزة المدونة على أبق تعتبر ألفاً والمدونة على واو واولاً والمدونة على ياء ياء - فلفظة يوجويات مثلاً ترد بعد يوجت وقبل يوجز، ولفظة زير ترد بعد زير وقبل زيت.
- ٦: في المداخل المركبة يسبق الشق الأول من المدخل وتوابعه المداخل التي تحوي ذلك الشق اللفظي كجزء منها. مثلاً المدخل ذو صقين يسبق ذو فلقين وكلاهما يسبق ذوكب والمداخل المبتدئة بذوات.
- ٧: وهكذا يأتي المدخل تحت إيسك بعد حب العروس وكلاهما قبل حباج وحباط.
- ٨: الاعمال ترد في المراد (وفي المعجم إجمالاً) بصيغة الماضي.
- ٩: في المقالات الانكليزية وضعنا فاصلة منقوطة (.) للفصل بين المرادفات المعطاة (وهي ليست متطابقة المعنى بالضرورة كما ذكرنا سابقاً). أما الفاصلة في المداخل المركب مثل: irrigation, frequency of output, farm

الاصول الانكليزية، وهي معالجة في المعجم تحت مادة الكلمة الاولى. وهكذا فإنك تجد المداخل frequency of irrigation معالجة في مكانه ألفبائياً تحت مادة irrigation والمداخل annual ring معالجة تحت مادة ring والمداخل farm output معالجة تحت مادة output.

management	إدارة • تدوير	reserve	احتياط • احتياطي	bear plum	إجاص الدب
threshing	إداسة • دوس	silviculturist	أشجاريت • جراجيت	sloe	إجاص السايح
maceration	إدافة • قرس • تقع	leafy vegetables	أحرار البقول	Malabar plum (Jambosa)	إجاص مالابار
oudji	أشجي	singeing	إخراق • تشويط	prune	إجاص مجفف
introduction	إدخال • جلب	burning, controlled	إخراق مراقب	plum	إجاصة • برقوقة
ripeness	إدراك • نضج	safflower	أحمر يس • قرطم	cheese-making	إجشيان • جشانة
hydrocele	أذقة • قيلة	albino	أشيب • مغرب	luring (with bait)	إجشيان بالعلم
black-headed	أذرع	viscera	أششاء	rumination	إجشيان
guttation	إدساع	mowing time	إجشيان • زرع العشب	erosion	إجشيان • حداث
dermis; derma	أدمة	statistics	إحصاء	clipping; shearing	إجشيان • قص
endoderm	أدمة داخلية	incubate	أحضن	phytosociology	إجشائيات نباتية
epidermis	أدمة خارجية	urethra	إخيليل	invasion	إجتياح • غزو
pheloderm	أدمة فلية أو نحية	amino acids	أحماض أمينية	wage	أجر • أجرزة • مجالة • عمالة
periderm	أدمة محيطية	adventitious	أحقوق • طاري	quarantine measures	إجراءات الحجر الصحي
essential oils	أعنان الطيب	beating (for game)	إحواش	control procedures	إجراءات الرقابة
volatile oils; aromatic oils	أعنان عطرية أو طيارة	clearing	إحياء • عباد	control measures	إجراءات المكافحة
black; dark	أقلم	biota	أحياء البية • حيويات	sea bells	إجراس الفاني
farm implements	أدوات أو مكائن زراعية	biotic	أحيائي • حيوي	farm rent	أجرزة الأرض
lemon grass	أخضر • طيب العرب	Ammophila	أحلك الزمان • أموفيلة	glabrous	أخضر • أجرد
<i>Andropogon nardus</i>	أخضر مكلي	Cosmidium	أشت الزينة • كوسميدون	poiled	أجتم • عديم اللون
bare's-ear	أذن الأرنب	testing	اختبار	cutting down	إجشام • جث
lamb's ear	أذن الحمل	testing of machine	اختبار الآلة	pole plantation	أجشة
Arctotis	أذن العيب	seed testing	اختبار البذور	coppice	أجمة السمي
Myosotis	أذن الفار • ميوسوتيس	picking; harvest	أجشاف • جشي	malaria	أجمة
Coccolobis	أذن الفيل	penetrability	أجشائية	genera	أجشائ
Auricularia	أذن يهودا	melosis	أجشال • ثشف	fore-wings	أجمة أمامية
Ophiuridae	أذناب النخ	hoarding	أجشان • اكشاد	abortion	إجهاش
stipule	أذنة • زنتة	specialist	أجشائي	vibronic abortion	إجهاش فسماني
atrium (of heart)	أذنين القلب	mowing	أجشال • حش	monadelphous	أحادية الأخوة
auricula	أذنية • زهرة الربيع الأذنية	heteroecism	أجشال • اختلاف	monospermous	أحادية البزرة
clump (of shoots)	أرد	disequilibrium	أجشال	monocarpic	أحادي النمرة
<i>Salvadora persica</i>	أزلك • شجر الشوك	fermentation	أجشال • تخمر	haploid	أحادي الصنيتات
aralia (Aralia)	أزالية	asphyxia	أجشاق	menococious	أحادي التنكس
Chrysanthemum	أزاولية	abortion	أجشاق	gynomonococious	أحادي التنكس أنثوي
prawn	إزبان • زديان	onager; <i>Equus onager</i>	أجشاق • أخنري	andromonococious	أحادي السكن ذكري
stabling; stalling	إزبان • زرب	Oenothera	أجشاق • أولونارة	beating (for game)	إجشة • حوش
hand gallop	إزبان	water-furrow	أجشاق	retention	إجشاق • احتجاز
infiltration	إزبان	sampling	أخذ العينات أو اختبارها	retention of urine	إجشاق البول
reversion	إزبان • رجوع	sclerosis	أجشاق • تصلب	prophylaxis	إجشاق • وقاية
pastern-knock	إزبان • ارتداد	specialization	إجشاق • إحصاء	mow	إجشاق
boundary	إزبان • أرتة	specialist	إجشاق • إحصائي	herborization	إجشاق • إحصاء
agnus castus	أرتد	fecundation; fertilization	إجشاق	brooding	إجشاق • تربيعة
Verbenaceae	أرتديات • قبيلة ربي القتام	allogamy	إجشاق خلطي	congestion	إجشاق • تقيع
sounding	إرجاس	fertilize	أجشاق	heat apoplexy	إجشاق حروري
argan tree	أرجان • لوز المغرب	greenfinch	أخضر • خضيري	intestinal congestion	إجشاق تنوي
Judas tree	أزبان • لوز المغرب	Octopoda	أخضيات • ثمانية الأرجل	monopolizing	إجشاق
Cedrus tree	أزبان • زمريرق	proliferation	إجشاق	milk	إجشاق • حلب
rice	أرز	performance	أداء • تادية	requirements	إجشاق • متطلبات
	أرز • أوز	implement	أداة • آلة		

forest management	إشتلال الخرجة	Cedrela; Cedrella	أزير	staking; propping	إدراج
tenant farming	إشتلال الغير للمزعة	<i>Asclepias currassavica</i>	أرسيل	larch (Larix)	أزوية • لاركس
vaccinotherapy	إشتقاق	gazelle	أريل • ظبي	pseudolarix; false larch	أزوية كاذبة
serotherapy	استعصال	melick	أزوية • مالبكة	terrain; terrane	أرض
expropriation	استعلاك	Acer	أزادوخست	waste land	أرض يائرة
uprooting	استعلاء • جث	azedarach	أزادوخست	volcanic ground	أرض بركانية
allergy	استهداف • حسية	Iris	أزاد • سوس	barren	أرض جرداء
consumption	استهلاك	whizzer	أزادة	fertile land	أرض خصبة
amortization	استهلاك (الدين)	degerming	إزالة الجراثيم	permeable soil	أرض زغب أو زغب
tenancy	استجار • إيجار • إيجارة	desalting	إزالة الملح	fallow	أرض السبات
pleothora	استشار	denitrating	إزالة النيتريت	impermeable soil	أرض كيم أو كيم
stubbing up	استصال الأرومة	Azalea	أزالية	metairie	أرض المزعة
deforestation	استصال الحراج	dimorphism	إزواج الهيئة أو الشكل	dung yard	أرض مستحالة أو مستريحة
inbreeding	استداد داخلي	pubescent	أزغب	suckling	إرضاع
lion	أشد	florescence	إزهار • إزهار • تنوير	termite; white ant	أزشة
Hemerobius	أشد الأزرق	truss	إزهار قمي	agrarian	أرضي • زراعي
broomrape	أشد العنس	base	أساس • قاعدة	artichoke	أرضي عوكي • حشرف
exserted stamens	أشدية بارزة	feeding practices	أناليب التغذية	<i>Calligonum comosum</i>	أرطابيا
tetradynamous	أشدية مختلفة الأربع	hibernation	إسبات	Hydrangea	أرطابيا • أرطسية
didynamous stamens	أشدية مختلفة الزوجين	earring	إشبال • شيلة	Artemisia	أرطابيا • أرطاميا
Included stamens	أشدية مكتنفة	Sparidae	إشبوريات	<i>Hydrangea hortensis</i>	أرطابيا
retention of urine	أشدر	sounding	إشبدال	pasturage	إرضاء
harnessing	إشراج	replacement	إشبدال	boundary	أرقة • أرتة • حد
caterpillar	أشروع • سودة	culling	إشبدال القسط	geometer	أرقي
stable	إسطبل	investment	إشبدال	looper	أرقي • ذارقة
Aster; starwort	أشطر • شبيبة	forest utilization	إستمداد الخرجة	Aphis	أرقي • رقوم
<i>Callistephus sinensis</i>	أشطر الصين	candling of eggs	إشبداد البيض	hemostasis	إرقاد
stele	أشطوانة مركزية	fallowing	إشبداد الأرض	layering	إرقاد
Nemathelminthes	أشطوانيات	estrus; rut	إشبداد	flavido; chlorosis	أرقان • إرقان نباتي
<i>Lavandula stoechas</i>	أشطوانودس	employment	إشبداد	aphis; plant louse	أرقة
burring	إشفا • زرق الشفا	extraction	إشبداد	Psylla	أرقة كاذبة • برعون الثبات
copulation	إشفا	indexing	إشبداد	flea-bitten; flecked	أرقي • أرقط
sage (Salvia)	إشفا • ناعمة	fallowing; fallow break	إشبداد الأرض	burdock	أرقيلون
spinach	إشفاق • زخي	Ostrea; oyster	إشبداد	ash-gray	أرقي • أرقط
Basella	إشفاق أمريكية	hygroscopicity	إشبداد	mildew; downy	إزبداد
good-King-Henry	إشفاق بزي	anasarca	إشفاق	<i>Erysiphe tucher</i>	إزبدادية الكرم
orach	إشفاق رومي	hydrocephalus	إشفاق	rabbit (Lepus)	أرتب
Tetragonia	إشفاق زبلتة الجديدة	hydrarthrosis	إشفاق	doe-bare; doe-rabbit	أرطسية
peat moss (Sphagnum)	إشفاق	edema; oedema	إشفاق	Leporidae	أرطسيات
sponge	إشفاق	nick	إشفاق	curdled milk	أرط • مختر
/Spongiae; Porifera	إشفاق • المشقات	candling	إشفاق	<i>Physalis longifolia</i>	أرطش
Ceratospogiae	إشفاق قزينة	cryoscopy	إشفاق	<i>Arnebia echinoides</i>	أرطية الأضي
irrigation	إشفاق	reclamation	إشفاق	watering; sprinkling	إرواء
spray irrigation	إشفاق بالرش	survey	إشفاق	arrowroot (Maranta)	أرودوت
furrow irrigation	إشفاق بالوضع	reconnaissance	إشفاق	hibernation	أرودة • إشت شوي
submerging; flooding	إشفاق بالمغم	regurgitation	إشفاق	butt	أرودة • جندار
abortion	إشفاق	aptitude	إشفاق	mouffon; meufon	أرودة
scallop	إشفاق • محار بروجي	inquiry	إشفاق	honey	أردي • عسل
mackerel (Seomber)	إشفاق	self management	إشفاق		

fire guard	إطفائي: حراحي	infest	أصاب • ابتلى • غزا	chaptalization	إسكاد	phylum	أمة • شعبة	appendicitis	إلتهاب الزائدة الدودية	intercropping	إتصاف الزروع
smoke jumper	إطفائي: بطلاني	injury	إصابة • ضرر • شغل	Juncus	أجل • سنار • كؤلان	extension	امتداد • اتساع	meningitis	التهاب السحايا	Chrysanthemum	أصوان الورد
liberation of energy	إطلاق الطاقة	Astragalus sieberi	أصابع العروس	Scirpus	أصل الخب	adsorption	إمتزاز	bronchitis	إلتهاب الشعب	ox-eye daisy	أقدام مكشمة
dagong	أطوم	Ocimum pilosum	أصابع القيثارة	rattan (Calamus)	أصل الهند	absorption	امتصاص	endocarditis	التهاب الشغاف	webbed feet	أقدام مكشمة
Aves	أطوار • طيور	fingers of Hermes	أصابع هرمس	loosening of soil	إفلاس التراب	sprain	إتسلاخ	inflammation of the sole	التهاب السحن	night soil	أفكار المرحاض
gannet; booby	أطيش	Dactylis	إتيتية • دكتيليس	advance	إتلاف • مائل متلف	concession	إمتياز • رخصة • إجازة	mammitis	التهاب الضرع	tightly blazed	أفوح
crampoon; tendril	أطفود	knock-kneed	أمدف • إمتطيل	barbed wire	املاك حائكة	supply	إمداد • تموين	myositis	التهاب السطل	horned	أقرن
reforest	إعادة التشجير	stable	إمتطيل • إمتطيل	barb	أسفة • سفا • شعاع	verminous diseases	أمراض شؤوية	adenitis	إلتهاب الغدة اللثوية	elder	أعطي
reafforestation	إعادة التشجير	storax	أمتطرك • إمتطرك	weld; dyer's weed	إسلفج	plant pathology	أمراض النبات (علم)	foot-rot	إلتهاب الفؤت	pigeon-toed	أفقد
subsidy	إعانة مالية	consanguinity	إمتطرك • إمتطرك	stocking with fish	إسلك	constipation	إسساك	gastritis	التهاب المعدة	climatize	أفقم • أقم
shedding of leaves	إتسبال	summering (of cattle)	إمتطيل • إمتطيل	potash fertilizers	أمدف • يوطامية	androgametes	أمتاج ذكورية	vaginitis	التهاب المهبل	climate	أفليم • أقم
granite	أيتل • غرايت	brachycephalic	أمتل • قيسر الرأس	phosphate fertilizers	أمتيد • فسفورية	Panicum repens	أمتوط • دخن	cellulitis	التهاب النسيج الخلوي	ecoclimate	الإقليم البيئي
herborization	إعتساب	caper (Capparis)	أمتف	scald	إشورار	coppery chestnut	أمتق	peritonitis	التهاب الحجاب	climatology	إفستات • علم المناخ
processing	إعداد (بالمعالجة المتعاقبة)	Varicorhinus damascinus	أمتق • سنك أمتق	Osmundaceae	أمتطيشات	brindled	أمتق مخطط	strain	إتواء • إمتال بالأجهاد	acaïou	أمتق • أمتق
budgeting	إعداد الميزانية	yellowing	أمتق	dentition; teething	إتسند	land capability	إمكانية الأرض	hygrophilous	إتق الترطوبة	Cedrela odorata	أمتق • أمتق
syndrome	أعراض متلازمة	Sphyracna vulgaris	أمتق • أمتق	diarrhoea	إتسهال	state property	إملاك الدولة	heliophile	إتق الشمس	farmer	أمتق • أمتق
weeds	أعتاب متبردة	asset	أمتق • أمتق	black bundle	أمتق • أمتق	public property	إملاك عامة	calcicole; calciphile	إتق الكلس	أكادوس التفاح المبطل العريض الشمر	أكادوس التفاح المبطل
perennial herba	أعتاب متبردة	root	أمتق • أمتق	barbule	أمتق • أمتق	Phyllanthus emblica	أمتق	Hydrophilus	إتق الماء	Cenopalpus lanceolatus	أكادوس التفاح المبطل
hurricane	أعتاب متبردة	origin	أمتق • أمتق	anthropoids	أمتق • أمتق	veteran trees	أمتق	halophile; halophytic	إتق الملح	Brevipalpus californicus	أكادوس التفاح المبطل
genitalia; genitals	أعضاء التنازل	reparation	إمتلاح • إمتلاح	Crinioidea	أمتق • أمتق	albino	أمتق	affinity	أمتق	wattle	أكادوس التفاح المبطل
mixed feeds	أعتاب خلطة	plastering	إمتلاح • إمتلاح	Pseudo-neuroptera	أمتق • أمتق	ananas (Bromelia)	أمتق	grafting affinity	أمتق	self-sufficiency	أكادوس التفاح المبطل
roan	أمتق	land reform	إمتلاح • إمتلاح	joint ownership	إمتلاح • إمتلاح	Cantharellus	أمتق • أمتق	agrainage	إمتلاح • إمتلاح	sweet rush	أكادوس التفاح المبطل
isabelline	أمتق	liming	إمتلاح • إمتلاح	spontaneous combustion	إمتلاح • إمتلاح	asbergine	أمتق	fecundation; pollination	إمتلاح • إمتلاح	oxygen	أكادوس التفاح المبطل
cell nutrition	إمتلاح • إمتلاح	agricultural ameliorations	إمتلاح • إمتلاح	forest trees	إمتلاح • إمتلاح	agricultural information	أمتق • أمتق	vaccination; inoculation	إمتلاح • إمتلاح	potash	أكادوس التفاح المبطل
nympomania	إمتلاح • إمتلاح	python	أمتق • أمتق	industrial plants	إمتلاح • إمتلاح	germination	إمتلاح • إمتلاح	cleistogamy	إمتلاح • إمتلاح	carbon monoxide	أكادوس الكربون (أول)
invagination	إمتلاح • إمتلاح	gummosis	إمتلاح • إمتلاح	fruit trees	إمتلاح • إمتلاح	granary	إمتلاح • إمتلاح	ripening (of grapes)	إمتلاح • إمتلاح	carbon dioxide	أكادوس الكربون (ثاني)
blazed	إمتلاح • إمتلاح	resinosis	إمتلاح • إمتلاح	telegony	إمتلاح • إمتلاح	wango tree	أمتق • أمتق	Aquilaria agallocha	إمتلاح • إمتلاح	Cuscuta	أكادوس التفاح المبطل
albinism	إمتلاح • إمتلاح	flower pot	إمتلاح • إمتلاح	Ornithogalum	إمتلاح • إمتلاح	internode	أمتق • أمتق	coats and particularities	إمتلاح • إمتلاح	coronet	أكادوس التفاح المبطل
dump	إمتلاح • إمتلاح	autochthonous	إمتلاح • إمتلاح	infuse	إمتلاح • إمتلاح	sieve tube	أمتق • أمتق	aloe	إمتلاح • إمتلاح	Sphraea	أكادوس التفاح المبطل
soil productivity	إمتلاح • إمتلاح	food additives	إمتلاح • إمتلاح	ovipositor	إمتلاح • إمتلاح	pollen tube	أمتق • أمتق	Aquilaria agallocha	إمتلاح • إمتلاح	rosemary	أكادوس التفاح المبطل
mutton sheep	إمتلاح • إمتلاح	sugaring; chaptalization	إمتلاح • إمتلاح	windmill sails	إمتلاح • إمتلاح	Solenoglyphae	أمتق • أمتق	dhunchee fibre	إمتلاح • إمتلاح	Ledum palustre	أكادوس التفاح المبطل
mutation	إمتلاح • إمتلاح	fortification (of wine)	إمتلاح • إمتلاح	Terebrantia	إمتلاح • إمتلاح	tubuliflorous composites	أمتق • أمتق	tame	إمتلاح • إمتلاح	melilot	أكادوس التفاح المبطل
propagation by cuttings	إمتلاح • إمتلاح	fortifying must	إمتلاح • إمتلاح	radiation	إمتلاح • إمتلاح	sapling	أمتق • أمتق	xerophilous	إمتلاح • إمتلاح	bud-bursting	أكادوس التفاح المبطل
shelling; husking	إمتلاح • إمتلاح	dahlia (Dahlia)	إمتلاح • إمتلاح	insolation	إمتلاح • إمتلاح	alembic	أمتق • أمتق	light demander	إمتلاح • إمتلاح	Coronilla	أكادوس التفاح المبطل
bow-legged	إمتلاح • إمتلاح	thermofogging	إمتلاح • إمتلاح	medullary rays	إمتلاح • إمتلاح	production	إمتلاح • إمتلاح	calcicole; calciphile	إمتلاح • إمتلاح	oleander	أكادوس التفاح المبطل
isolation	إمتلاح • إمتلاح	damages	إمتلاح • إمتلاح	gum ammoniac	إمتلاح • إمتلاح	productivity	إمتلاح • إمتلاح	halophile; halophytic	إمتلاح • إمتلاح	lactation	أكادوس التفاح المبطل
secretion	إمتلاح • إمتلاح	fume damage	إمتلاح • إمتلاح	chestnut	إمتلاح • إمتلاح	germination	إمتلاح • إمتلاح	centipede	إمتلاح • إمتلاح	coalescence; symphysis	أكادوس التفاح المبطل
swarming	إمتلاح • إمتلاح	nutritional disorder	إمتلاح • إمتلاح	Scilla maritima	إمتلاح • إمتلاح	centrifugation	إمتلاح • إمتلاح	manyplies; omasum	إمتلاح • إمتلاح	adherence	أكادوس التفاح المبطل
denaturation; denaturing	إمتلاح • إمتلاح	arched frame	إمتلاح • إمتلاح	tree forms; tree shapes	إمتلاح • إمتلاح	transhumance	إمتلاح • إمتلاح	Agama	إمتلاح • إمتلاح	closure, crown	أكادوس التفاح المبطل
absinth	إمتلاح • إمتلاح	pericycle	إمتلاح • إمتلاح	Salicornia	إمتلاح • إمتلاح	tropism	إمتلاح • إمتلاح	Asphus vorax	إمتلاح • إمتلاح	inflammation	أكادوس التفاح المبطل
viper (Vipera)	إمتلاح • إمتلاح	tolerance	إمتلاح • إمتلاح	Hyssop	إمتلاح • إمتلاح	geotropism	إمتلاح • إمتلاح	mother of vinegar	إمتلاح • إمتلاح	dermatitis	أكادوس التفاح المبطل
avocado (Persea)	إمتلاح • إمتلاح	Cordia myza	إمتلاح • إمتلاح	Usnea; tree moss	إمتلاح • إمتلاح	thermotropism	إمتلاح • إمتلاح	Clematis arabica	إمتلاح • إمتلاح	greasy heel	أكادوس التفاح المبطل
opium	إمتلاح • إمتلاح	coronet	إمتلاح • إمتلاح	algae	إمتلاح • إمتلاح	phototropism	إمتلاح • إمتلاح	ant lion	إمتلاح • إمتلاح	enteritis	أكادوس التفاح المبطل
acacia	إمتلاح • إمتلاح	turtledove	إمتلاح • إمتلاح	Rhodophyceae	إمتلاح • إمتلاح	nyctitropism	إمتلاح • إمتلاح	pangolin	إمتلاح • إمتلاح	endocarditis	أكادوس التفاح المبطل
agricultural climates	إمتلاح • إمتلاح	marsh trefoil	إمتلاح • إمتلاح	Chlorophyceae	إمتلاح • إمتلاح	chemotropism	إمتلاح • إمتلاح	Proteroglypha	إمتلاح • إمتلاح	balanitis	أكادوس التفاح المبطل
synapsis	إمتلاح • إمتلاح	feeding	إمتلاح • إمتلاح	Phaeophyceae	إمتلاح • إمتلاح	hydrotropism	إمتلاح • إمتلاح	selection	إمتلاح • إمتلاح	Canadian flu	أكادوس التفاح المبطل
economy	إمتلاح • إمتلاح	conventional foods	إمتلاح • إمتلاح	grey; gray	إمتلاح • إمتلاح	natural selection	إمتلاح • إمتلاح	Prosobranchiata	إمتلاح • إمتلاح	founder; laminitis	أكادوس التفاح المبطل
forest economics	إمتلاح • إمتلاح										
rural economics	إمتلاح • إمتلاح										

Protozoa	أوليات • أول	reflection	انعكاس	diffusion	انتشار	flea (Pulex)	بُرغوث	lacustrine	بحيري • خامش بالبحيرات	goshawk; falcon	بُشار
bilberry	أونبة • شنب الأخرج • عنب العنب	inversion	انعكاس • تحول	wind-gall	إنتشار الخوضب	prawn	برغوث البحر • إريبان	vapour; steam	بخار	bezoar	بازهر
rent	إيجار • اجرة	hybridization	إنتقال • تهجين	hygroma	إنتشار (مضلي أو قيسي)	Haltica	بُرغوث السباتين • نطاطة	incense	بخور	Basella	بالزقي
leasing (of land)	إيجار أو تأجير الأرض	<i>Antirrhinum majus</i>	أنت اليمجل	endosmosis	إنتضاج • تنفذ داخلي	<i>Haltica oleracea</i>	بُرغوث الخضر	cyclamen	بُخور مريم	Basellaceae	بالزقيات
leasehold	إيجارة • أرض مستأجرة	permeability	الغاذية	phytotaxy	إنتظام الورق	leek thrrips	برغوث الكرات	Burseraceae	بُخوريات	Astur	يازات
farmhands	أيد عاملة زراعية	debiscence, loculicidal	انتفاخ ظهري	tumefaction; swelling	إنتفاخ	Psylla	برغوث النبات	Roswellia	بُخورية	hemorrhoid	بشور
<i>Dracaena draco</i>	أنداع • دم الشين	abomasum	إنتحة • بئحة	swelling	إنتفاخ	Pulicidae	بُرغوثيات	rudimentary; primordial	بدائي	<i>Accipiter nisus</i>	بائق
Hedysarum; sainfoin	إنتلوسارون	divergence	انفراج • تباعد • انجذاب	utilization	استفاد	finch	برقان • • • (أنظر جراد)	Collembolea	البذائجات عديمات الأجنحة	endogenous	باطني النمو
foliation; leafing	إفراق	sporadic	انفرادي • متفرق	selection	انتقاء	plum (Prunus)	برقش • خرغور	nomadism	البدو • الرحال	bunch; bouquet	هامة
metabolism	أيض	abscission	انفصال	staddling	إنتقاء الأشعات	corn poppy	برقوق • خوق	Spanish broom	بُنكان • زوال	broad bean	بالقي • باله
anabolism	أيض بنائي	nose-band	أنبشة	catabolism	إنتقام • عدم الانسجة	seed drill; seeder	برقوق • خبق	seed drill; seeder	بُنقارة	pecan	بالكانية
scalding	إتعار • شطب	salvage	إنتقاذ • تطليص	<i>Aconitum anthora</i>	أنتشة • جنفوار أنتدلي	sowing; seeding	برقوق البر	ovule	بُسر	early produce	ياكورة
mutage	إتقاء الاحتشار	underfeeding	إنتقام التغذية	asafetida	أنتجان	islay	برقوق بعشي الورق	wheat	بذيرة • بيشة	Balaena	بسال
loquat	إبكي دينا	debris	أنتقام	nettle (Urtica)	أنتيرة • قراس	bear plum	برقوق الدب	heath	بُز	gin tale	باله المجلع
stag	إبل • إبل • إبل	extinction	انقراض • اندثار	urticaria	أنتيرة	sloe	برقوق التبايع	excrement; excreta	بُزاح	adult	بالغ • بالغة
<i>Cervus dama</i>	إبل اسم أو آدم	Angora	أنتيرة • أفترة	washing away	انحسار	<i>Prunus communis</i>	برقوق طالع	Sterculia	بُزات • فضلات	stump	بالوعة • حفرة المجارير
musk deer	إبل المسك	amitosis	انقسام بسيط أو لا خططي	deviation	إنتحاف	plum	برقوق • حوخة	leek	براقية • ضجر البراز	gombo; okra	باليشة
hardening off	إتلاف • تنويد	mitosis; karyokinesis	إنتقسام متجعب • تخطيط	degeneration	إنتحطاط • قساد	volcano	بركان	terminal buds	برامة • كزوات	<i>Moringa aptera</i>	بسان
hind	أنتد	exfoliation	إنتشار • تقشر	decay	إنتحلل • تفتتخ	<i>Centaurea scaparia</i>	بركان • قلميون	Argas; tick	بُرغوث إنتهابية	Moringaceae	بالشحات
fructification	إنتاع • إثمار	eel; common eel	أنتليس • أنتيس	cytolysis	إنتحلل الخلايا	pond; pool	بركة	barberry	برام	agave	باهرة
ripeness	إنتاع • نضج	bilum	أنتور • قير • ثرة	depression	إنتفاس • هبوط	duck, wild	بركة • خضاري	drainage culvert	برام • بربنس • أنتيرباريس	vender; vendor	بائع البيض
<i>Brassica crucastrum</i>	أعتان	columbine (Aquilegia)	أنتورية • حوشية	luxation	إنتلاخ المفيل	Typhaceae	بركيات • بئيات	Clariss macrocanthus	برام • بربنس • أنتيرباريس	eggler	بائع تجرة
		unearthing	إنتكاف	cicatization	إنتدال	Amphibia	بركيات • بئيات	surmullet	برام • بربنس • أنتيرباريس	retailer	بائع الجسة
		deflation	إنتكاس	humification	أنتدلية • زهرة الأنتلس	potassium permanganate	برمقانات البوطاس	Barbus; barbel	برام • بربنس • أنتيرباريس	wholesaler	بائع حبوب • حبوب
		contraction	إنتكاس • تقلص	Iberis	إنتعاج • اتحاد	blue-eyed grass	برمقوية	caryopsis	برام • بربنس • أنتيرباريس	seedsman	بائع الخضروات
		artichoke	أنتكار • حرقف	fusion	إنتداء • إنداد	barrel	برميسل	orange	برام • بربنس • أنتيرباريس	greengrocer	باليسكة
		soil exhaustion	إنتكاس • إنتفاس	matting	أنتدوت	<i>Artemisia vulgaris</i>	برميسل • برميسل	Aurantiaaceae; Hesperideae	برام • بربنس • أنتيرباريس	stock barn	بشباتوات
		landslide	إنتكاس • إنتفاس	<i>Astragalus sarcocolla</i>	إنتدوت	Imula conyza	برميسل • برميسل	dewclaw	برام • بربنس • أنتيرباريس	<i>Caricaceae; Papayaceae</i>	بشباتوات
		anopheles	أنتفاس • إنتفاس	solifluction	إنتدوت	period	برميسل • برميسل	dovecote	برام • بربنس • أنتيرباريس	tiger	بشباتوات
		Egyptian vulture	أنتفاس • إنتفاس	enzyme	إنتدوت	conidium	برميسل • برميسل	watch tower	برام • بربنس • أنتيرباريس	pear tings	بشباتوات
		anise	أنتفاس • إنتفاس	generation; reproduction	إنتدوت	asphodel	برميسل • برميسل	hail	برام • بربنس • أنتيرباريس	Tigridia	بشباتوات
		anguillule	أنتفاس • إنتفاس	sexual reproduction	إنتدوت	protein	برميسل • برميسل	malaria	برام • بربنس • أنتيرباريس	parrot	بشباتوات
		<i>Beterodera schachtii</i>	أنتفاس • إنتفاس	clogging	إنتدوت	glome	برميسل • برميسل	Cyperus papyrus	برام • بربنس • أنتيرباريس	amputation	بشباتوات
		nutritional anaemia	أنتفاس • إنتفاس	sloughing	إنتدوت	lowest water level	برميسل • برميسل	Phillyrea media	برام • بربنس • أنتيرباريس	Anura	بشباتوات
		hirsute	أنتفاس • إنتفاس	flow	إنتدوت	Asphodelus	برميسل • برميسل	cotton plant	برام • بربنس • أنتيرباريس	hydromel; mead	بشباتوات
		Terminalia	أنتفاس • إنتفاس	drift	إنتدوت	abrasion	برميسل • برميسل	Fersea	برام • بربنس • أنتيرباريس	Betula	بشباتوات
		middles	أنتفاس • إنتفاس	framework	إنتدوت	auger; borer	برميسل • برميسل	Gnaphalium	برام • بربنس • أنتيرباريس	Betulaceae	بشباتوات
		hyacinth	أنتفاس • إنتفاس	bipartition; binary fission	إنتدوت	slug (Limax)	برميسل • برميسل	Trifolium alexandrinum	برام • بربنس • أنتيرباريس	shoot; sucker	بشباتوات
		Protozoa	أنتفاس • إنتفاس	shake	إنتدوت	Egyptian asp	برميسل • برميسل	Medicago sativa	برام • بربنس • أنتيرباريس	malignant pustule	بشباتوات
		Protophyta	أنتفاس • إنتفاس	cup snake	إنتدوت	Limacidae	برميسل • برميسل	roach; rudd	برام • بربنس • أنتيرباريس	anthracnose of cucumber	بشباتوات
		sowing time; seedtime	أنتفاس • إنتفاس	sand crack	إنتدوت	trocar	برميسل • برميسل	bud	برام • بربنس • أنتيرباريس	asphyxia	بشباتوات
		hay time	أنتفاس • إنتفاس	bud-bursting	إنتدوت	seeds	برميسل • برميسل	reserve bud	برام • بربنس • أنتيرباريس	squab; fledgling pigeon	بشباتوات
		Anser	أنتفاس • إنتفاس	ootleca	إنتدوت	<i>Plantago psyllium</i>	برميسل • برميسل	tarion	برام • بربنس • أنتيرباريس	garnet	بشباتوات
		barnacle	أنتفاس • إنتفاس	forest regulations	إنتدوت	bemp-seed	برميسل • برميسل	shield-bud	برام • بربنس • أنتيرباريس	pelican	بشباتوات
		Cygnus	أنتفاس • إنتفاس	white stocking (of horse)	إنتدوت	rape seed; colza; ravison	برميسل • برميسل	tendron	برام • بربنس • أنتيرباريس	dourine	بشباتوات
		Evonymus	أنتفاس • إنتفاس	shoeing	إنتدوت	seed	برميسل • برميسل	shield-grafting	برام • بربنس • أنتيرباريس	research	بشباتوات
		Eucalyptus	أنتفاس • إنتفاس	affranchisement of graft	إنتدوت	Spermatophyta	برميسل • برميسل	gemmaflorata	برام • بربنس • أنتيرباريس	pilot survey	بشباتوات
				segregation	إنتدوت	Nostoc	برميسل • برميسل	mosquito; gnat	برام • بربنس • أنتيرباريس	marine	بشباتوات
				setting (of fruit)	إنتدوت	racking off	برميسل • برميسل		برام • بربنس • أنتيرباريس	Halimodendron	بشباتوات

<i>Amaranthus blitum</i>	هبله يمانية	duck (Anas)	بطنة
<i>Sonchus</i>	هبله يهودية	cyprinodont	بطنجي
legumin	بقلين	albatross	بطرسى • قمارس
campeachy wood	بشم	cyprinodont	بطرخ • بطرخي
bulbous vegetables	بقول بصلية	auk (Alca)	بطريق
leafy vegetables	بقول ورقية	<i>Pistacia terebinthus</i>	بطم • شترارة
Cimicidae	بقات • شمشيات	<i>Pistacia khinjuk</i>	بطم أخضر
relict	بقشة	Anacardiaceae; Terebinthaceae	بطشيات
Coteopsis	بقشة • زهرة النبق	abdomen; belly	بطن
bacterium (bacteria)	بكتيرية • بكتيريا	melon	بطيخ • بطيخ أصفر
azotobacter	بكتيرية آزوتية		بطيخ عامي أو هندي
bacteriology	بكتريولوجية	water-melon; anguria	بطيخية
protogin; protogine	بسكر	pepo	بطيخية
pulley	بسكر	Clitoria	بطريخة • أفليطورية
balloon vine	بسكر	chimpanzee	بشامة • شيمبانزي
Cottus; cod	بكلا • قد	non-irrigated farming	بشعل
gade	بكلا • قلة • غادس	mosquito	بشوش • ناموس • برغش
precocious	بكور • بكار • بكير	anopheles mosquito	بموضة الاجمية
rareripe	بكور • مبكر النضج	braize (Pagrus)	بغروس
early produce	بكتيرة • باكورة	mule	بشعل
<i>Quercus coccifera</i>	بلح • سديان	Bigonia	بشونية
<i>Anacardium officinarum</i>	بلح • أنقرديا	Begonia	بشونية
<i>Poterium spinosum</i>	بسلان	maslin	بشيت • غلبت
Pycnonotus	بشعل	bedbug	بش • بقة الفرائس • بق الطنق
tassel hyacinth	بشوش		بق برد الطنق • بق شعر الطنق
<i>Blauagnus angustifolia</i>	بلح أفريقي	<i>Oxycremus hyalipennis</i>	بشوش
<i>Balanites aegyptica</i>	بلح الصحران	<i>Phenacoccus hirsutus</i>	بشوش
<i>Diospyros kaki</i>	بلح طرايزون	<i>Pseudococcus sacchari</i>	بشوش القطني
balas	بلش • لعل • لال	water-bugs	بشوش الماء
developing countries	البلدان النامية	cowherd; cowhand	بشدر
dewlap	بلش • قنطير	kitchen garden	بشالة • مقعة
indigenous; native	بلدي • أصلي النشأة	<i>Eurygaster integriceps</i>	بقة الزرع
<i>Ficus carica</i>	بلش • تين	<i>Pentstemon oleraceus</i> (الملفوف)	بقة الكرنب
	بلش • بلش مكة	parsley	بقدونس
<i>Commiphora opobalsamum</i>	بلش • بلش • شمان	beefs	بقر الذب • بقر القمامة
elder	بلش • بلش	cow (Bos)	بقرة
<i>Viburnum opulus</i>	بلش الماء	milk cow; dairy cow	بقرة حلوبية
<i>Galium aparine</i>	بلشكة • بلشكي	Bovidae	بقريات
balm; balsam	بلشم	Buxus	بشم • شنداد
tolu; tolu balsam	بلشم طولو	packing	بشم • تبة
Commiphora	بلشم مكة	piebald	بشم • بقعة
lentil	بلسن • عسي	gum spot	بشم • بقعة
heron	بلشون • مالك النخزين	herb	بش • عشب
axe	بلط • بلط • فطاعة	legume	بلط • خضرة
Chromis	بلطي • شط	<i>Cacalia verbasifolia</i>	بلط • الأوجاج
Cichlidae; chromidae	بلطيات	purslane	بلط • بلط مباركة
<i>Impatiens balsaming</i>	بلطيتا	swallow wort	بلط الخاطيف
bolus	بلط • بلط كبيرة	masterwort	بلط الرئيس
phagocyte	بلطنة • بلشم	fumitory	بلط السلك

puncture	بقر • بقر • حق
pea	بزاليا • بزاليه
horticulturist	بستاني
nutmeg tree	بشامة
garden	بستان • بستان
orange grove	بستان البرتقال
vegetable garden	بستان الخضار
orchard; fruit garden	بستان الفواكه
olive grove	بستان الزيتون
gardener; orchardist	بستاني
pasteurization	بسترة • تعقيم
horticulture	بستنة • زراعة البساتين
window gardening	بستنة النوافذ
coral	بشند • مرجان
date	بشمة • بقمعة • تمر
grupon	بشعة الجند
<i>Polypodium vulgare</i>	بشفايح • كثير الأرجل
pea	بشلة • بسله
Indian licorice	بشلي أمريكية
<i>Lotus tetragonolobus</i>	بشلي مكرية
soya bean	بشلي مينة
<i>Lathyrus odoratus</i>	بشلي عطرية
<i>Cajanus indicus</i>	بشلة هنديّة
<i>Lupinus termis</i>	بشلة
moth	بشادة • فراشة ليثة
<i>Phalaris canariensis</i>	بشعة
Hominiidae	بشقر • بشريات
epidermis	بشرة • أدمة خارجية
loquat	بشلة
<i>Nymphaea coerulea</i>	بشتين
star spittle	بشاق القمر • برة القمر
terra rossa	البشرة
hemoptysis	بشق الدم • بقت الدم
onion	بشعل
Scilla	بشعل البر • بشل النار
tassel hyacinth	بشل الزيز
bulb	بشلة
snowflake	البشلة البيضاء
duck (Anas)	بشط
scoter (Oidemia)	بشط فطبي
potato	بطاطا
<i>Ipomoea batatas</i>	بطاطة حلوب
yam	بطاطا صينية
potato	بطاطس • بطاطا
<i>Coleus rotundifolius</i>	بطاطس أفريقية
Chinese artichoke	بطاطس اليابان
unemployment	بطلالة
girth	بطان • بزام • حزام
<i>Polygonum aviculare</i>	بطليط

urea	بؤلية
bill of lading	بؤلية شحن
owl	بؤم • بؤمي
pummelo	بؤملي • ليمون كبير
Strigidae	بؤمليات
Policiana	بؤمليانة
owl, eagle	بؤمليانة
micropyle	بؤملي • بؤملي
microspore; sporidium	بؤملي • بؤملي
orange grove	بؤملي • بؤملي
mildew	بؤملي • بؤملي
egg white	بياض البيض • آح
vine mildew	بياض دقيق
	بياض الخري (مرض)
downy mildew of vine	بؤملي • بؤملي
henery	بيت الدجاج
vat-room	بيت الدنان • بيت المائدة
rural dwelling	بيت قروي • بيت قروي
avinary	بيت الطيور • معيرة
threshing floor	بؤملي • بؤملي
beaver	بؤملي • بؤملي
well	بؤملي • بؤملي
artesian well	بؤملي • بؤملي
leaching cesspool	بؤملي • بؤملي
cesspool	بؤملي • بؤملي
beer	بؤملي • بؤملي
<i>Aconitum napellus</i>	بؤملي • بؤملي
brood; clutch	بؤملي • بؤملي
hatched eggs	بؤملي • بؤملي
ovum	بؤملي • بؤملي
Oomycetes	بؤملي • بؤملي
shoeing smith; farrier	بؤملي • بؤملي
shoeing	بؤملي • بؤملي
hippiatrics	بؤملي • بؤملي
vetch	بؤملي • بؤملي
bitter vetch (Orobis)	بؤملي • بؤملي
sodium bicarbonate	بؤملي • بؤملي
bonito (Sarda)	بؤملي • بؤملي
Penicillium	بؤملي • بؤملي
oviparous	بؤملي • بؤملي
environment	بؤملي • بؤملي
niche	بؤملي • بؤملي
ovule	بؤملي • بؤملي
oosphere	بؤملي • بؤملي
orthotropic ovule	بؤملي • بؤملي
anatropous ovule	بؤملي • بؤملي
campylotropous ovule	بؤملي • بؤملي
ecology; mesology	بؤملي • بؤملي
safflower	بؤملي • بؤملي
<i>Quercus suber</i>	بؤملي • بؤملي
suberous	بؤملي • بؤملي
Aquifoliaceae	بؤملي • بؤملي
Ilex	بؤملي • بؤملي
vitiligo	بؤملي • بؤملي
rye-grass	بؤملي • بؤملي
Callidium	بؤملي • بؤملي
boa	بؤملي • بؤملي
gate	بؤملي • بؤملي
hemorrhoids	بؤملي • بؤملي
polyuria	بؤملي • بؤملي
potash	بؤملي • بؤملي
potassium	بؤملي • بؤملي
waste land	بؤملي • بؤملي
borax	بؤملي • بؤملي
mullet (Mugil)	بؤملي • بؤملي
<i>Convolvulus tricolor</i>	بؤملي • بؤملي
matting; mat	بؤملي • بؤملي
pyrites	بؤملي • بؤملي
ditch reed	بؤملي • بؤملي
mullein	بؤملي • بؤملي
bulrush	بؤملي • بؤملي
potentilla	بؤملي • بؤملي
spore	بؤملي • بؤملي
zoospore	بؤملي • بؤملي
conidium	بؤملي • بؤملي
ascospore	بؤملي • بؤملي
microspore	بؤملي • بؤملي
macrospore	بؤملي • بؤملي
zygospore	بؤملي • بؤملي
sarcosporidiosis	بؤملي • بؤملي
pycnidium	بؤملي • بؤملي
spore	بؤملي • بؤملي
anchusa; bugloss	بؤملي • بؤملي
Hemosporidia	بؤملي • بؤملي
Sarcosporidia	بؤملي • بؤملي
Myxosporidia	بؤملي • بؤملي
sea trumpet	بؤملي • بؤملي
<i>Craterellus cornucopioides</i>	بؤملي • بؤملي
<i>Clarus apiarius</i>	بؤملي • بؤملي
Sarraceniacae	بؤملي • بؤملي
Sarracenia	بؤملي • بؤملي
Fritillaria	بؤملي • بؤملي
elm (Ulmus)	بؤملي • بؤملي
urine	بؤملي • بؤملي
haematuria	بؤملي • بؤملي
haemoglobinuria	بؤملي • بؤملي
Polemonium	بؤملي • بؤملي
pharynx	بؤملي • بؤملي
mica	بؤملي • بؤملي
Melaleuca	بؤملي • بؤملي
anchovy	بؤملي • بؤملي
rock crystal	بؤملي • بؤملي
occidental sapphire	بؤملي • بؤملي
crystal	بؤملي • بؤملي
crystallography	بؤملي • بؤملي
Quercus; oak trees	بؤملي • بؤملي
chestnut tree	بؤملي • بؤملي
acorn	بؤملي • بؤملي
Cupuliferae	بؤملي • بؤملي
weld; dyer's weed	بؤملي • بؤملي
Coffea; coffee plant	بؤملي • بؤملي
anabolism	بؤملي • بؤملي
building	بؤملي • بؤملي
forcing house	بؤملي • بؤملي
bedbug	بؤملي • بؤملي
tomato	بؤملي • بؤملي
square; pleasure garden	بؤملي • بؤملي
<i>Euphorbia pulcherrima</i>	بؤملي • بؤملي
Blatta; black-beetles	بؤملي • بؤملي
Loranthus	بؤملي • بؤملي
Hyocyanus	بؤملي • بؤملي
garden beet	بؤملي • بؤملي
agnus castus	بؤملي • بؤملي
hazel (Corylus)	بؤملي • بؤملي
<i>Corylus avellana</i>	بؤملي • بؤملي
filbert; hazelnut	بؤملي • بؤملي
pansy	بؤملي • بؤملي
<i>Potentilla reptans</i>	بؤملي • بؤملي
violet	بؤملي • بؤملي
pansy ( <i>Viola tricolor</i> )	بؤملي • بؤملي
gentian violet	بؤملي • بؤملي
Violaceae	بؤملي • بؤملي
Ionopaidium	بؤملي • بؤملي
garnet	بؤملي • بؤملي
<i>Rosa indica fragrans</i>	بؤملي • بؤملي
pancreas	بؤملي • بؤملي
land bank	بؤملي • بؤملي
Barbus	بؤملي • بؤملي
soil structure	بؤملي • بؤملي
soil tilth	بؤملي • بؤملي
crumb structure	بؤملي • بؤملي
caffeine	بؤملي • بؤملي
Anthemis	بؤملي • بؤملي
Callitricaceae	بؤملي • بؤملي
Habrothamnus	بؤملي • بؤملي
<i>Salix baicalia</i>	بؤملي • بؤملي

sinus; cavity	خويف • جيب	Petunia	تفنة • بطونية
erosion	تحات	nicotine	نيكوتين
	تحات • ارتقاض	scab; blotch	تبقع
lowest water level (of a river)	تحات	mettling	تبقع • ترقق • تبقع
osmosis	تحال	leaf spot	تبقع الورق • بقع الورق
sub-shrub	تحت الشجيرة • جنية	calabash tree	تبادي
subsoil	تحتربة	crystallization	تبلور
Hypotricta	تحتية الثوب	straw	تبن • جمل
fossilization	تحجير	sporulation; sporation	تبروغ
white stockings (of horse)	تحتجسل	fallowing	تبروغ
delimitation	تحدد • تعطيط الحدود	congestion	تتبع
excavating for minerals	تحتري التماسك	successive wheat-cropping	تتابع الحقلية
afforestation	تغرس • غرس الأجراس	calcium tetraphosphate	تترافوسفات الكلس
release	إطلاق • إطلاق • إطلاق	warping	تقريب
molt; moulting	تحجير • السراح	silting; warping	تقريب • اطماء
improvement; amelioration	تحسين	fixation	تثبيت
priming	تحجير (إعداد للشغل)	stabilization	تثبيت • إفرا
fossilization	تحجير	immobilization	تثبيت • تعيد الحركة
helicism	تحتون • التناوب حلزوني	triple ploughing	تثلاث الحرث
decomposition	تحلل • انحلال	forest valuation	تثمين الخرجية
ampelography	تحليل الكروم	swarming	تثول
soil analysis	تحليل الأثرية	free trade	تجارة حرة • حرة التبادل
durability	تحمض • قوة الاحتمال	horse-dealing	تجارة الخيل
acidification	تحمض • إحماس	merchantable	تجارية • ذوقية تجارية
loading	تحميل • شحن • تعبئة	homogeneity	تجانس • تماثل
metamorphosis; inversion	تحويل	curdling	تجبن • تعطر
damming; embanking	تحويل	renneting	تجبن
conversion; diversion	تحويل • تحويل	regeneration	تجديد
saccharification	تحويل إلى سكر	soil renovation	تجديد التربة
	تحويل الترات • تحول الترات	restoration of a tree	تجديد شجرة الشجرة
denitrification	تحويل النيتروجين	flock renewal	تجديد القطيع
receptacle	تحت الزهرة • قوس الزهرة	reconstitution of a vineyard	تجديد الكرمة
clotting; coagulation	تخثر	pleach	تجديد
	تخثر • (الفرج تحجبل)	rooting; taking root	تجذر • تجذر
food storage	تخزين الغذاء	grain (of wood)	تجرع (الخشب)
lignification	تخشب • اخيشاب	parcelling	تجزئة • تجزئة
lath house	تخشبية	plastering	تجصيص • إصلاح بالجص
sodding; turfing	تخضير	curl; exoscales	تجعد • مرض التجعد
planning; planimetry	تخطيط	lyophilization	تجفيد
derating	تخفيض (معدل) الضراب	draining; seasoning	تجفيف
release	تخليص	kilning of malt	تجفيف الشبقة أو المظ
crossing	تخلط	stoving; stove drying	تجفيف بالحرارة
photosynthesis	التخليق الضوئي	gelatinization	تجفت • تهم
aceticification; acetylating	تخليص	mulching	تجديد • فرغ للوقاية
border	تحد • حد	sharp freezing	تجميد حاد
indigestion	تحم • سوء الهضم	homogenization	تجشيش
fermentation	تخمير	pairing	تجشيش • مزاججة
fermenting; yeast addition	تخمير	stocking	تجهيز • تزويد أو تميز
Karyokinesis	تقسيم	weathering	تجوية

ت

spice	تابل • فو
pollination	تأثير
tapir (Tapirus)	تأثير
caprification	تأثير اللبن الشمسي
effect; influence	تأثير
forest influence	تأثير الجراج
fellmonger	تاجر الجلود
coper; horse dealer	تاجر الخيل
serotinity; lateness	تأخر
tal-palm	تسار
life history	تاريخ بيولوجي
cadastral survey	تأريخ • مساحة
atavisim	تأثيل
mandible	تأثيل
affranchissement of graft	تأثيل الطعم • احتاق الطعم
potting (of plants)	تأثيل • تركين
advection	تأثيل
ecesis; naturalization	تأثيل
oxidation	تأكسد • أكسد
tal palm	تال • تار
domestication	تأليل
holo-parasitic	تأليل
mortgage	تأمين • رهن رسي
insurance	تأمين • ضمان
ionization	تأين • تأين
base exchange	تبادل قاعدتي
mutualism	تبادل المنفعة
evaporation	تبخير • تبخر
fumigation	تبخير • تعفير
variation	تبدل • تغير
mutation	تبدل جيني
repotting	تبدل الأواني
alimentary substitution	تبدل الأغذية
rebedding	تبدل الفراش
seeding	توزيع • إحياء
defecation	تبرز • تبرز
budding	تبرعم • ظهور البراعم
marginal variegation	تبرقش حافي
bean mosaic	تبرقش الفاصولية
refrigeration	تبريد • براد • تبريد
seeding	توزيع • حياطة التربة
Agriion	تبع • رعاة
tobacco (Nicotiana)	تبع
hybridization	تجيب

staking	تسيد
levelling	تسوية
marketing	تسويق • بيع • بيع
fencing	تسيج • تسوير
isogamy	تساوية الأمشاج
saturation	تشبع • إشباع
wintering	تشتية
transplanting	تنقل • نقل الشتات
pruning	تقليم • تقليم
diagnosis	تشخيص • تشخيص الداء
segmentation	تشف • تشف
lopping; pruning	تغذيب
imbibition	تغرب • اغما بالرشح
anatomy; dissection	تفريغ
legislation	تقريع • سن القوانين
knackering	تنطق الذوات
ramification; branching	تغلب
operation	تعمل • اشتغال
fruit cracking	تنقق السار
growth cracks	تنققات النمو
scratch-ploughing	تنقش
morphology	تفريق • شكل (علم الشكل)
waxing	تشمع
malformation; deformation	تقو • تقو
singeing	تتويط
distortion	تثوية • تقو • التواء
placentation	تنظم • تنظيم مشيمي
saponification	تنش • تشين
shake; disruption	تسحق
exportation	تصدير
clarification; filtering; refining	تنقية
purification of water	تنقية المياه
etiolation	تسفير
decantation; clarification	تصفيق
raffinose	تصفير
sclerosis	تصلب • اختشاب
gummosis	تشمع
moisture proofing	تحميد ضد الرطوبة
design; layout	تصميم
industrialization	تصنيع
systematics; classification	تصنيف
antagonism	تنافس
duplication	تضاعف • مضاعفة
agricultural mutuality	تعاون زراعي
hypertrophy	تضخم
inflation	تضخم • انتفاخ
ground relief	تضريح الأرض • تضرس الأرض
training; sweating	تضيق

tyrse	تيرة • شخشا الثيل
precipitation; deposition	ترسب • ترسب
filtering	ترشح • ترشح
canal	تريسة
clavicle	تريسة • عظم التريسة
layering	ترسيد • عكس
beat up	ترقع
crushing; mashing	تريق • تريق
composition; structure; synthesis	تركيب
potting (of plants)	تركين
nursery	ترمذانات • مبيت
Lupinus	ترمس
saprophytism	ترمم
citron; Citron tree	ترنج • ترنج
lemon balm	ترنج • حبق ترنجي
manna	ترنجين
bluebottle	ترنقاء • قنطريون عثري
trout (Trutta)	ترنقة
promotion	ترويج • تشجيع
ventilation	ترويح • تهوية
breaking in; training	ترويض
fining; clearing	ترويق
rustication	تريخ • ريف
conjugation	تزاوج • اقتران (تخصيب)
heterogamy	تزاوج الأمشاج الشفارة
pen mating	تزاوج الحظيرة
raisin making	تزيب • ازباب
manuring; fertilizing	تزييل
exostosis	تريشد
falsification	تزييف • تشريف
copulation	تسافد
isogamy	تساوي الأمشاج
percolation	تسرب خلالي
spawning	تشرقة • زمن الشربة
transhumance	تشرج
valorization	تسير رسمي ثابت
saccharification	تسكر • تحويل إلى سكر
agricultural credit	تسليف زراعي
uraemia; uremia	تسمم بولي
lathyrism	تسمم بالحبليات
fagopyrism	تسمم بالحنطة السوداء
ergotism	تسمم داري
hemlock poisoning	تسمم بالنبوكران
fertilization	تسميد
green manuring	تسميد بالغطاء
adulteration	تسمير
nailing up	تسمير للثيت
poisoning	تسميم
fattening; cramming	تسبين

control measures	تدابير المكافحة
viscosity	تدقيق • لالة بالذيق
liming	تدجين
domestication	تدجين
smoking; smoke curing	تدريج • تدريج
pheasant	تدريج • تدرج
gradation	تدرج • تدرج تدريجي
layering	تدرج • عكس
clochage	تدفع بالأجراس
deterioration	تدهور • تفسخ • هساد • تلف
Phasianus; pheasants	تدرج • تدرج
winnowing; fanning	تدريسة • تدف
soil	تربة • تربة
humiferous soil	تربة دبالية
clayey soil	تربة طينية
puddled clay; pise	تربة مذكوك
pedology; soil science	ترايسات
intussusception	تريب
soil	تريسة
badland	تربة شحاة أو شحاة
soil, acid	تربة حامضة
light soil; loose ground	تربة خفيفة
soil, aeolian	تربة ريفية
arable soil; topsoil	تربة زراعية
soil, alkaline	تربة قلوية
soil, calcareous; chalky soil	تربة كلسية
unproductive land	تربة عقيمة
productive soil	تربة مثمرة
soil, saline	تربة ملحة
soil, mature	تربة ناضجة
humic soil	تربة هومية أو دبالية
Thrips	تريس • تريسي
intussusception	تريب • تريب
breeding; growing	تريسة
heliculture	تريسة الحفزون
zootechnics	تريسة الحيوان
hippotechny	تريسة الخيل • زرافقة
sericulture	تريسة قود القز
pisiculture	تريسة السمك • بياكة
aviculture	تريسة الطير
hirudiculture	تريسة اللق
aquiculture	تريسة المائيات
ostriculture	تريسة المحار • مبخرة
squaring	تربيع المظ • تربيع الساق
vernation	تريسة البراعم الشتوية
quincunx	تريب خماسي • تخمسة
incubation	تربيع
retrogression	تري • انحطاط
frequency	تريسة • تواتر • تكرار



overshot fetlock	قوس الحوقب	Jerusalem artichoke	فخاخ الأرض	adaptability	قابلية التكيف
assessment; estimation	تقدير	cashew	فخاخ الأكاجو	stratification	تقسيم
reproduction; multiplication	تكاثر	jambosa	فخاخ الموزة - جنجونة	artificial swarming	تقسيم اصطناعي
symbiosis	تكافل	pome	فخاخ الشربة	grafting	تركيب - انساب
production costs	تكاليف الإنتاج	soil reaction	تفاعل التربة	vaccination	تلقيح
vertical integration	تكامل عمودي	anastomosis	تغاطف	parasitism	تطفل
layering	تكميس - تكاس	Sonchus; milkweed	تغاطف	chuviation	التطعيم
	تغيير - تكاثر	dichogamy	تفاوت النضج - ثنائي البلوغ	antiseptics; disinfection	تطهير
multiplication; reproduction	تكاثر	dehiscence	تنفتح	evolution; development	تطور
rectification; refining	تكرير	clod-crushing	تفتيت التكد	succession	تتابع
snowbreak	تكسر ظهني	Tilletia	تفشم - نخريه	alternation of generations	تتابع الأجيال
calcification	تكتلس	stinking smut	تفشم ممتلئ	thinning cycle	تتابع التوسيع
cost of labour	تكلفة العمالة	ramification; branching	تفرع - تتعب		تفاوتيات التثبيف
	التكنولوجيا الزراعية	differentiation	تفرق - تميز	cooperative credit institutions	مؤسسات ائتمانية تعاونية
agricultural technology	تكنولوجيا الأرض	chopping	تقطع - تقطيع	agricultural cooperatives	مؤسسات تعاونية زراعية
geogeny	تكون الأرض	thinning	تفرج - توضع	cooperative, producer's	تعاونية إنتاج
soil formation	تكون التربة	hatching	تخرج - تخرج	symbiosis; commensalism	تعايش - تعايشة
oogenesis	تكون البويضات	tiltering	تفرج - اضله	packaging; packing	تغليف - حزم
adaptation	تكيف - تكيف	singling; thinning	تفرج - تفرج	natural ageing	تشيخون طبيعي
bagging; sacking	تكميس - تم	sorting	تفرق - فرز	intumescence	تضخم - تضخم
homogamy	توافق الأمشاج المتجانسة	rot; putrefaction	تفسخ - انحلال	census	تعداد
thalweg	تلف - محور الوادي	cleavage	تفص - انشقاق - انشلاق	multiparasitism	تعدد الطفيليات
ice damage	تلف بالثلج	water-rail	تسقيف	tariff	تعريف - تعريف جمركي
fecundation; pollination	تلقيح - أير	suberization	تسفن	nervation; venation	تفرق - تفرق
fertilization	تلقيح - الخصاب	delousing	تسقية	denudation	تعرية
vaccination; inoculation	تلقيح - تطعيم	heterosis	تفوق هجين	unearthing; baring	تعرية - حرت التعرية
self-fertilization; autogamy	تلقيح ذاتي	loam; silt	تسقية	stream erosion	تعرية نهريه
natural service	تلقيح طبيعي (بالشعاد)	seeds	تقوي - بذور - بذار	bower; arbour	تعرية - قريش
furrow; drill	تلم - يلام	anise; caraway; coriander	تسقية	description	تعرية - وصف
apprentice	تلم - صبي - متدرب	estimation	تقدير - تخمين	sweating	تفرق - تعرق
pollution; contamination	تلوث	ulceration	تقرح - فرسة	veination	تغصن
swan (Cygnus)	تم - إوز - غرافين	caraway	تقوي	weeding	تغصن
symmetry	تماثل - تناظر	stunting	تقزم	retting	تغصن
cohesion	تماسك	hardening	تقسية - تصلب	root-rot	تغصن الجذور
sumac (Rhus)	تشم - شامق	partition; division	تقسيم - تجزئة	septicaemia	تغصن الدم
assimilation	تسفل - تمثيل غذائي	exfoliation	تقشر	dusting	تغصن
photosynthesis	التشيل الضوئي	decortication; stripping	تقشير	sterilization	تغصن - تعقم
churning	تمخيش	pruning; lopping	تقليم - تقطيع	curing	تغصن
henna; camphire	تمر حنا - حناء	distillation	تقطير	suspension	تغصن
tamarind; anli	تمر هندي	chopping	تقطع	marking; labelling	تغصن - ترميم
dovecot(e)	تبراد - برج الحمام	unfolding of buds	تفتح - تفتح	stacking	تغصن - تجميع
date	تبر - رطب	pruning	تقليم - تقصير	floating of timber	تغصن الخشب
laceration	تمزق - تمزق - قطع	shape pruning	تقليم التشكيل	standardization	تغصن - معايرة - تقييس
crocodile	تمساح - تمساح النيل	fluctuations	تقلبات	heterogeneity	تغاير - عدم التجانس
alligator; cayman	تمساح أمريكي	technical	تقني	heterostyly	تغاير حاملات اللثة
gametogenesis	تتشج - تكون الأمشاج	vine pruning	تقليم	nutrition; feeding	تغذية - إغناء
rolling	تقليص - تسليق	canalization	تخطيط الترع أو القنوات	oviposition	تغصن - وضع البيض
immunization	تصنيع - تحصين	rationing	تخزين - تحديد الجراجات	change; variation	تغير - تنوع
financing	تمويل			apple tree (Malus)	فخاخ - شيب

# ث

Forficulidae; earwigs	ثاقبات الأذن	provisioning	تأمين
Sinoxylon sudanicum	ثاقبة الأفروع السودانية	tuna; tuna fish; tunny	تن
	ثاقبة القواريات المكونة	reproduction; breeding	تتاج
paleted hickory borer	ثاقب - ثاقب	struggle for existence	تنافس
thallus	ثاقب - ثاقب	generation; reproduction	تتاجل أو تولد ذاتي
cowpea	ثاقب - ثاقب	spontaneous generation	تتاجل عفوي أو عفوي
bisulphite; bisulfite	ثاقب - ثاقب	parthenogenesis	تتاجل لافقي
carbon disulphide	ثاقب - ثاقب	reproduction, asexual	تتاجل - تتاجل
sodium bicarbonate	ثاقب - ثاقب	osmosis	تتاجل أو تتاجل خارجي
fold; pen; sheep-fold	ثاقب - ثاقب	exosmosis	تتاجل أو تتاجل داخلي
scops; scops owl	ثاقب - ثاقب	endosmosis	تتاجل - تتاجل
marc; wash	ثاقب - ثاقب	radial symmetry	تتاجل - تتاجل
sell mantle	ثاقب - ثاقب	tone	تتاجل - تتاجل
mamma; breast	ثاقب - ثاقب	incompatibility	تتاجل - تتاجل
Mammalia; mammals	ثاقب - ثاقب	ecological competition	تتاجل - تتاجل
tegolith	ثاقب - ثاقب	taper	تتاجل - تتاجل
omentum	ثاقب - ثاقب	metagenesis	تتاجل - تتاجل
dairy-cow	ثاقب - ثاقب	Nicotiana tabacum	تتاجل - تتاجل
Colubridae	ثاقب - ثاقب	forecast	تتاجل - تتاجل
Ophioglossaceae	ثاقب - ثاقب	Piper belle	تتاجل - تتاجل
fox (Vulpes)	ثاقب - ثاقب	fermenting	تتاجل - تتاجل
foxtail	ثاقب - ثاقب	line planting	تتاجل - تتاجل
stoma; stomate	ثاقب - ثاقب	التنسيق بالزود - المعالجة بالبرد	
stalk (of grapes)	ثاقب - ثاقب	vernalization	تتاجل - تتاجل
draff	ثاقب - ثاقب	drying up; dessication	تتاجل - تتاجل
spent tan	ثاقب - ثاقب	meiosis	تتاجل - تتاجل
maline	ثاقب - ثاقب	Capparis aphylla	تتاجل - تتاجل
olive-oil cake	ثاقب - ثاقب	stratification	تتاجل - تتاجل
malasses	ثاقب - ثاقب	zonation	تتاجل - تتاجل
bagasse; megasse(e)	ثاقب - ثاقب	cleaning; dressing	تتاجل - تتاجل
mat combs	ثاقب - ثاقب	regulation	تتاجل - تتاجل
stifle; stifle joint	ثاقب - ثاقب	loosening of soil	تتاجل - تتاجل
pore; hole	ثاقب - ثاقب	hydrogen swell	تتاجل - تتاجل
hole, bore	ثاقب - ثاقب	respiration	تتاجل - تتاجل
density	ثاقب - ثاقب	purification	تتاجل - تتاجل
trifoliate	ثاقب - ثاقب	weeding; cleaning (of field)	تتاجل - تتاجل
trifloral; triflorous	ثاقب - ثاقب	tinical	تتاجل - تتاجل
trifurcate	ثاقب - ثاقب	Abies; fir	تتاجل - تتاجل
triadaphous	ثاقب - ثاقب	kilo	تتاجل - تتاجل
Trimer	ثاقب - ثاقب	crop diversification	تتاجل - تتاجل
Tribulus	ثاقب - ثاقب	flourescence	تتاجل - تتاجل
triploid	ثاقب - ثاقب	dragon	تتاجل - تتاجل
refrigerator; freezer	ثاقب - ثاقب	crossbreeding; hybridizing	تتاجل - تتاجل
flock (of sheep)	ثاقب - ثاقب	bletting (of fruit)	تتاجل - تتاجل
		precocity	تتاجل - تتاجل
		eration; ventilation	تتاجل - تتاجل
		orientation; dressing	تتاجل - تتاجل

cheese جبن • جبنة • جبن  
goat-milk cheese جبن البقر  
casease جبن  
casein جبن  
galalith جبن القشاعة  
forehead جبهة • قمة الأنف  
plastids بصيلات  
chromoplasts بصيلات ملونة  
chloroplasts بصيلات الخضرة  
brow-band; frontal piece جبهة  
uprooting جذ  
deforestation جث الحراج  
climber cutting جذ الشجرات  
flea-bane; pulicaria جملحات  
harvesting ant جفلة • نملة حصاد • جفلة  
Dasyuridae بصيلات الذئب  
burrow; hole جحر • ثقب  
ass's colt; ass's foal جحش  
lip جشفلة  
Aeschna جفلس  
espalier جدار امتداد  
crust; wall of hoof جدار الحافر  
unproductive; barren جشدة  
Gryllus جفند • صرار الليل  
agalactia جشدة  
dike; ridge جدر  
vaccinia; cowpox جفندي البقر  
horse-pox جفندي الحصان  
sheep pox; sheep pox جفندي الشاة  
zooary جفوار  
Aconitum anthora جفوار أندلسي  
schedule جفول • برنامج  
volume table جفول الشجور  
intermittent stream جفول متقطع  
kid جفدي  
fold; pen جفديرة  
stubble جفدعة  
attraction جذب • اجتذاب  
root جذ • جذر • اصل  
liorhize جذر أملس  
climacorhize جذر شدي  
mycorrhiza الجذر الفطر  
cuscus جذر النجيل الهندي  
Rhizopoda جذريات  
stipe; stock; bole; trunk; log جسد  
teg; bull-calf جسد  
steer جفدغ شقي • عجل شقي  
ram جمعة • كبش  
bole, clear جفدل

bone-setter جابر • مجبر  
plum tree جابلج  
spurge nettle جاروفا قراعية  
percher جسام  
saffron; crocus جسامي  
sap drawer جاذب الشح  
Illicium جاذبة • بادوان  
capillarity جاذبية غمرية • عمرة  
Alnus; alder جدر الماء  
water spike جدر الشجر  
Aponogeton جارة الماء  
Chondrostoma regium جشارية  
crusher جاشرة • مجرش  
Geranium جادوية • غرلوقي  
dry جاف • يابس  
jack tree جاكبة • شجرة الجوز  
eremium جالبة نباتية صحراوية  
Hindu lotus جالسة • لوتس الهند  
buffalo (Bos bubalus) جاسوس  
near side جانب الحصان الأيسر  
offside جانب الحصان الأيمن  
lateral جانبي  
zygomorphic جانبي التناظر  
Pleuronectidae جانبات السمك  
vegetation profile جانبة الأنبة  
soil profile جانبة التربة  
plum tree جانرك • إجماس اعلي  
rye جادوار • ثلت  
Panicum; millet, panic جادوار • جادوار  
Opopanax chronium جادوار  
canine distemper جالمة الكلاب  
giant trees جبابرة الشجر  
hypermetric جبار • كبير  
Sequoia جبابرة • شجيرة  
cheese-making جبانة  
stunting (of grapes) جبنده  
land plaster; gypsum جبس  
water melon بطيخ أخضر  
gypsum; plaster of Paris جبس • جبس  
protoplasm جشفة  
germ plasm جيلة جرثومية  
sarcode جيلة حيوانية  
ectoplasm جيلة خارجية  
endoplasm جيلة داخلية أو باطنية  
nucleoplasm جيلة نووية

Solanum nigrum ثلثان  
snow ثلج  
kerf ثقب • فرتة • قطع  
wane ثلثة  
nubs ثمار يقط  
fleshy fruits ثمار لحمية أو لينة  
citrus fruits ثمار الحمضيات  
carpologist ثماري • إحصائي بالمر  
Pennisetum; millet ثمام • دخن  
octosepalous ثماني الكتلست  
Octopoda ثساتات الأرجل  
mast ثمر البكوط • ثمر الزان  
breadfruit ثمر شجرة الخبز  
fruit ثمرة  
syconium; syconus ثمرة شنت  
follicle ثمرة جرانية  
samara; winged seed ثمرة جناحية  
silique; silqua ثمرة خردلية  
ascocarp ثمرة زقية  
berry ثمرة عنبية  
fruit, succulent ثمرة غضة أو ناعمة عصيرية  
achene; akene ثمرة فقيرة  
peñadocarp ثمرة كاذبة  
aggregate fruit ثمرة متجمعة أو عنبية  
syncarp ثمرة المتحدة الأنبة  
fruit, multiple ثمرة مركبة أو متضاعة  
mummy ثمرة مؤمائية  
fructivores ثمرقات • آكلات الثمر  
cost price ثمن أو سعر الكلفة  
shrub ثمشتي • جلبة  
fructification ثشور • إثمار • إثمار  
disymmetrical ثنائي التماثل  
bisexual ثنائي الجنس • ثنائي  
hiserrate ثنائيتي الثمر أو الثمن  
diploid ثنائيتي الصنفيات  
dioecious ثنائيتي المنكثن  
diadelphous ثنائيتي الأخوة  
fetlock ثلثة  
ram; he-goat ثبي • كبش  
nipper; front tooth ثبشة  
locust ثواله • جزاد  
wart; verruca ثقوول  
pelage; coat ثوب الحيوان • ثمر  
bull; ox ثور  
colony ثول • خثرم  
garlic (Allium) ثوم • قوم  
sheep fold ثوبية • ثاية • جديرة • ميرة

winter drying جفاف شتوي  
xeric جفافتي  
acorn seed-coat جفت البكوط  
harvesting ant جفلة • نملة حصاد  
eyelid; conceptacle جفن  
vine-plant; vine-stock جفشة  
hay جيف  
straw جمل • جمل • قش  
Gentiana pneumonanthe جلاجل الخريف  
rusticity جلافة  
duramen; heartwood جملب  
Lathyrus جملسان  
lathyrin جملباين  
Ipomoea jalapa جفشة  
rose honey جلدن • جلدن  
Hibiscus cannabinus جلدن  
sesame جلدسان  
Campanularia; Crotalidae جلدنات  
Crotalus; the rattlersnakes جلدنشة  
Nolana جلدن • ثولانة  
browsing جلد • غلق  
skin; integument; hide جلد • ثمنع  
frost جلد • ثمنع  
sturdy; hardy جلد • قوي الاحتمال  
sheepskin جلد الغنم  
leather جلد مذبوع  
cutaneous جلدني • أدبني  
Dermaptera جلدنات الأجنحة  
Coriaria جلدنية • قوربارية  
lamprey جلدكا • حلق  
shears جلد • بقراس • جلدان  
pomegranate blossoms جلدن  
rose honey جلدن  
sweetbrier rose جلدن • ثمرين  
alder buckthorn جلدن • قوشع أمود  
smoking out (of bees) جلدن الشغل  
hazel جلدن  
Corylopsis جلدن • قوربارينس  
ice جلد • ثمنع • جلد  
cuticle جلدن • قشيرة  
cutin جلدن  
Pennisetum جلدن • ثمام  
broad bean جلد • فول  
stock fragment جلد • غيرة  
terminal buds جلدانة • براعم انتهائية  
community جمعة • طائفة  
gregarious جماعي  
Calothamnus جمالية • جنبه الجمال  
pearl جمالة

offense; misdemeanor جرم  
black bryony جرموع • الكركمة السوداء  
threshing floor جرن  
capsule جزو • ثمانية  
Silurus glanis جزبي • جزبي  
farm bailiff جزبي • وكيل  
hair follicle جزبي الشعر  
Campanula جزبي  
جزبي كبير الزهر  
Wahlenbergia grandiflora جزبي  
grits; corn, cracked جزبي  
wheat middlings جزبي الحنطة  
groats; grotes جزبي شين  
threshing floor جزبي • جرن  
clipping جز • إختيار • قش  
clay fraction الجزء الطيني  
butcher جزار • قصاب  
butchery جزارة  
harvesting جزار • حصاد  
lawn mower جزارة القش  
fleece; mop جزو  
carrot جزو  
slaughtering جزو • قتل • طزح  
parsnip جزو أبيض  
onyx جزع  
molecule جزبي  
palpation جزن  
stiff sickness جزن  
Crocus sativus جزاد • جادي  
Pachydermata جزيمات  
weighbridge جزير قبان  
emasculatoin جزن  
androecium جزن • كس • غطيل  
pipit (Anthus) جفلة • غزيراء  
plaster; gypsum جبس  
Gypsophila جفشة  
wage جمالة  
Coleoptera جماعيس • مفعنات الأجنحة  
beer جمعة • بيرة  
corn جستن  
Teucrium polium جفشة  
Sanchois oleraceus تلاف مقزوف  
deracination; uprooting جفيل • أنه العنق  
broomrape (Orobanchae) جفيل  
scarabaeid (Ateuchus) جفيل  
Paleogeography الجغرافيا القديمة  
Phytogeography الجغرافيا نباتية  
aridity; drought جفاف

butt جذع  
rhizome جذور  
ramps; ramsons جذور ثوم الدية  
endophyte roots جذور طليقة  
rootlet جذور  
follicle جذرانية  
Marsupialia جزائيات • كيشات  
bacteriologist جزائبي • ميكروبي  
locust جزاد  
crayfish جزاد النهر • جزاد بحري  
grasshopper جزاد نطاط • جندب  
Ephippigera جزادة الشرج  
Acrididae جزاويات  
tractor جزار • جزارة  
avalanche جزال • تلج  
seine جزافة • صيد شبكة  
scabies; mange جزب  
muzzle scab جزب الأنف  
black scab of potatoes جزب البطاطس الامود  
Gerbera جزبارة  
Sparus melanurus جزبي • كسلا  
germ; microbe جزرثومة بوجية  
sporoblast جزرثومة الشرجية  
azotobacter جزجر • ثورج  
disc-wheeled thresher جزجر • فول  
broad bean جزجر مصري  
Lupin termis جزجر • يوض  
mosquito (Culex) جزجر • كك  
rocket جزجر بري • ثوق  
bastard rocket جزجر الماء  
water-paranip جزج  
wound جزج الرنح  
wind injury جزج البطول  
halter-cast جزج  
inventory جزج  
spavin جزج أو جزج داخلي  
curb جزج عالم أو خارجه  
stocktaking جزج الصخرون  
spavin جزج • قار  
rat (Mus or Rattus) جزج شجائي  
dormouse جزدان جزائية  
Phascolomidae جزدان شجائية  
Myoxidae جزج  
cloche; bell-glass جزج  
dose جرعة  
raking جرف • إختيار  
scouring, wash جرف • جرف ثوبي  
escarpment جرف • مكدو • خند

starvation	جوع • مجاعة	Gentiana	جنتيانا	prawn; shrimp	جنتري • إريمان
coelom	جوف	Ginkgo	جشكة	skull	جشينة
Tropaeolum	جوكالانه • كوكوبين	fasciation	جشون • شمة	gelation; freezing	جشود
Ulex	جولق	picking; harvesting	جشني • قطف	symptomatic anthrax	جشرة عريشة
basket	جولة • سلة	grabbling (potatoes)	جشني الساقط الكبيرة	glossanthrax	جشوة اللسان الجشنة
black-bellied sand-grouse	جشوني	bush	جشينة	anthrax	جشوة خبيثة
gem	جشور • حجر كريم	embryo	جشون • مقبوضة • فوف	splenic fever	جشوة جشنة
essence	جشور • خلاصة • مستخلص	garden	جشينة • بشان	amethyst	جش • جشنت • جشنت
atom	جشور فرد • ذرة	apparatus	جش • آلة	resin tapping	جشع الراتنج
meteorology	جشوشات	germinator	جش • اختبار انتاجية البزور	cocoon gathering	جشع الصلح
weather plant	جشوشة	distiller	جش • التقطير • يقطر	additive	جشمتي • إضافي
rye	جشومبار • ثنت	dialyser	جش • الفصل الغشائي	mutual-aid societies	جشمتيات الإنعاش التماسي أو التمازجي
nucellus	جشونة • أسبيرولة	auxanometer	جش • قياس النمو	mutual insurance societies	جشمتيات التأمين الزراعية
Asperula	جشوب	digestive system	جش • مضي	agricultural cooperatives	جشمتيات زراعية
sinus	جشوب	Bougainvillea	جش • بونفيلية	agricultural societies	جمعية
lime; quick-lime	جشير	Passerines; Passeriformes	جش • طائر	society; association	جمعية
hydrated lime; slaked lime	جشير ملأ	saddle horse	جش • فرس ركوب	breeding society	جمعية تربية الحيوان
calcareous	جشيري	gardener	جش • بستاني	camel (Camelus)	جش • نسيج • توحيد
Necrophaga	جشيفيات	Accipitridae	جش • ربة الجوارح	consolidation	جش • توحيد
generation	جشيل	Falconiformes	جش • كواير	llama	جش • أمريكا
sporophyte	جشيل بوشي	nocturnals (Strigidae)	جش • الليل	Galeopsis; hemp nettle	جش • جملوج
gametophyte	جشيل مبيجي	guava	جش • جوافرة	Camelidae	جش • إبلات
gelatin; gelatine	جشيلاتين	milk solids	جش • بولادة اللبن	gelation; freezing	جش • شمود
gaval	جشيل	coquito palm	جش • نارجيل شبي	Phacelia	جش • فاقالية
geology	الجيولوجية • علم الأرض	jute	جش • قش • لكثة	Ficus sycomorus	جش • جيميزي
		Corchorus	جش • جوتة • جوتة	wing; ala	جش • جناح
		Carinatae	جش • جوتة • جوتة	tegmen	جش • جناح غطائي
		gaur; gour	جش • جود	shard; elytron	جش • جناح عسدي • غمد
		mangosteen	جش • جود	Ptelea	جش • جناح
		Jurassic period	جش • جود	samara	جش • ثمرة جناحية
		walnut	جش • جود	horse-dealer	جش • تاجر الخيل
		nutmeg tree	جش • جود	shrub	جش • شجيرة
		mangosteen	جش • جود	habrothamnus	جش • نبات
		Cola acuminata	جش • جود	Ligustrum	جش • نبات
		pecan	جش • جود	Calothamnus	جش • نبات
		nutmeg tree	جش • جود	Nesca	جش • نبات
		Strychnos nux-vomica	جش • جود	coca	جش • الكوكاين
		Datura metel	جش • جود	Actinidia; silver vine	جش • الشبقة
		Caryopteris	جش • جود	jambu (Eugenia jambos)	جش • جود
		Pterocarya	جش • جود	frutescent	جش • جشيري
		nut	جش • جود	laproot	جش • جذر ودي رئيسي
		nutmeg	جش • جود	Polygonum aviculare	جش • جشيري
		nux vomica	جش • جود	hop	جش • حشينة الدنار
		kola-nut; cola nut	جش • جود	grasshopper	جش • جراد لطاط
		cocunut	جش • جود	genus	جش • جنس
		squab	جش • جود	sex	جش • جنس
		Juglandaceae	جش • جود	genista (Genista)	جش • جنس
		Carya	جش • جود		
		thorax	جش • جود		

chloroplasts	جشبات أو جشبات البضور	white line	جشبة	brood-hen; brooder	جش • راجم
granule	جشبة	aquiferous	جش • حافر الماء • محتوية	host	جش • مضيف • عائل
enclave	جشبة • محصورة • مكتبة	Amphibole	جش • حشيرة	incubator	جش • مخصنة
guinea fowl	جش • دجاج جش	palm grove	جش • بستان النخل	margin; edge	جش • حافة
hypha	جش • خيط	wall	جش • حائط • جدار • جدر	hoof; ungula	جش • حافر
oleander	جش • حنين	vat; tun	جش • قدر	Colchicum autumnale	جش • حافر
Agama	جش • خنزيرة	stavesacre	جش • زبيب البر	Orycteropidae	جش • حافر صلب
washing; thinning	جش • حث	Cyperus esculentus	جش • حب التريز	soliped; solidungulate	جش • حافر
detritus	جش • نوات المخور	piper cubeba	جش • حب العروس	Ungulata	جش • ذوات الحافر
sandstone; grit	جش • حجر رملي	safflower	جش • حب العصفور	Perissodactylae	جش • مفردات الأصابع
brood-mare; mare	جش • زنتة	Agnus castus	جش • حب الفقد	Calceolaria; slipperworts	جش • دمعية
enclosure	جش • أرض موشع أو مشيح عليها	Anagris foetida	جش • حب ألكي	motive; incentive; stimulus	جش • حافز
serpentine	جش • حنجر النجاة	abelmosk	جش • حب اليوسك	preservative	جش • حافظ
oilstone	جش • حنجر الزيت	latropha curcus	جش • حب الحنجر	macrosporangium	جش • حافظة بويضة كبيرة
asbestos; asbestos	جش • حنجر القشينة	firefly	جش • حنجر	disc-wheel thresher	جش • تورج
quarantine	جش • حنجر مقي	squid	جش • حنجر	ureter	جش • سالب
gem	جش • حجر كريم	bustard (Otis)	جش • حنجر	tendril; citrus	جش • حنجر • عتقة
limestone	جش • حنجر كلسي	meteorism; hoove	جش • حنجر	mole cricket	جش • حنجر
walk-in-cooler	جش • حنجر تبريد	pallade	جش • حنجر	sour; acid-lasting	جش • حامض
Rempetrum	جش • حنجر	bloom (of fruit)	جش • حنجر	acid	جش • حامض
seizure	جش • حنجر	pip	جش • حنجر	nitric acid	جش • حامض آزوتيك أو نيتريك
partridge (Perdix)	جش • قبيج	grain	جش • حنجر	uric acid	جش • حامض يوريك
volume; size	جش • حجم	Nigella sativa	جش • حنجر	malic acid	جش • حامض التفاح
ditch reed	جش • حنجر • بوس	anise	جش • حنجر	oleic acid	جش • حامض زيتون
cell	جش • خلية	Nigella sativa	جش • حنجر	butyric acid	جش • حامض بوتريك
boundary; border	جش • حد • تقسيم	bean	جش • حنجر	tartaric acid	جش • حامض تارتريك
kite (Milvus)	جش • حنجر	halloon vine	جش • حنجر	gallic acid	جش • حامض جالليك
asbergine	جش • حنجر	water-melon	جش • حنجر	phosphoric acid	جش • حامض فسفوريك
hyacinth	جش • حنجر	ink plant (Coriaria)	جش • حنجر	phenol; carbolic acid	جش • حامض فينول
marginal	جش • حنجر	Pittosporum	جش • حنجر	lactic acid	جش • حامض لكتيك
modern	جش • حنجر	basil (Ocimum)	جش • حنجر	citric acid	جش • حامض ليمونيك
Metrosideros	جش • حنجر	lemon balm	جش • حنجر	hydrochloric acid	جش • حامض الهيدروكلوريك
garden	جش • حنجر	Artemisia vulgaris	جش • حنجر	carrier; stand	جش • حامل
seed orchard	جش • حنجر	Origanum maru	جش • حنجر	androgametophore	جش • حامل الأمشاج الذكرية
zoological garden	جش • حنجر	villous basil	جش • حنجر	apogonium	جش • حامل أو حاملة البوغ
pleasure garden	جش • حنجر	Mentha aquatica	جش • حنجر	style	جش • حامل المسحة
fem patch	جش • حنجر	sweet basil	جش • حنجر	basignium	جش • حامل المسح
rock garden; rockery	جش • حنجر	soil texture	جش • حنجر	gynophore	جش • حامل الوريم
landscape garden	جش • حنجر	Hypomycetes	جش • حنجر	seed-bearer	جش • حامل البذور
scientific garden	جش • حنجر	rope; cordon	جش • حنجر	sporophore	جش • حامل البوغ
teal	جش • حنجر	Hedera helix; ivy	جش • حنجر	microsporangium	جش • حامل البوغ
shoeing	جش • حنجر	Chordata	جش • حنجر	archegonium	جش • حامل البوغ
Celastrus	جش • حنجر	cereals	جش • حنجر	seed-bearers	جش • حامل البوغ
ploughman; farmer	جش • حنجر	champart	جش • حنجر	perithecium	جش • حامل البوغ
tilth; ploughing	جش • حنجر	grains, pollen	جش • حنجر	filament	جش • حامل البوغ
mole cricket	جش • حنجر	cerealin; aleurone	جش • حنجر	gametangium	جش • حامل البوغ
tractor plough	جش • حنجر	leucites; leucoplasts	جش • حنجر		
motoculture;	جش • حنجر	chromoplasts	جش • حنجر		
mechanized farming	جش • حنجر				

insect	حشرة	backburn	حرق معاكس للريح	silva; sylva	جراج البينة	fever	حمى	grazing rights	حق الرعي	sea-horse (Hippocampus)	حصان البحر
<i>Aspidiotus aurantii</i>	حشرة البرتقال القشرية	seaworm	حرقص • دودة المقملة	forestry	جراجية • علم الجراج	sanctuary	حرم • حرم	right-of-way	حق المرور	horse-power	حصان بخاري
<i>Parlataria calianthina</i>	حشرة الفلاح القشرية	illum	حرققة • العظم الحرقفي	heat	حرارة	tularemia	حمى الارانب • تولايمية	era; epoch	سحب • حقبة	cart-horse; dray horse	حصان الخيتر
<i>Ceroplastes rusci</i>	حشرة التين الشمعية	locomotion; movement	حركات • حركته	<i>Acacia albidia</i>	خرار • سط ابيض	pyroplasmosis	حمى تيفوس	field	حقل • حقبة	gilded horse; gelding	حصان شبي
	حشرة التين القشرية	peristalsis	حركة تمسجية	bud scales	خرامش الزهر	typhoid fever	حمى تيفوئيد • تيفوئيد	injection	حقن	incubation	حصن الاستيراد
<i>Asterolecanium postnans</i>		phototactism	حركة ضوئية	chameleon	جربان	anthrax	حمى خثرية	tuberculation	حقن البكتيريا	import quotas	حصن
<i>Capnodis tenebrionis</i>	حشرة الدخان	notation	حركة الشو الاستداوية	<i>Astragalus ammidaris</i>	جربان • مطراغاس حلقى	aphthous fever	حمى فلافية	nitrogection	حقن النتروجين	immunize	حصيد • حصيد
<i>Carabus</i>	حشرة الشيطان	<i>Peganum harmala</i>	حرقش	false hellebore (Veratrum)	حريق • كراب	milk fever	حمى اللبن • حمى الوضع	enema	حقنة غرجية	harvest	حصين • حصن • تنج
<i>Eurygaster integriceps</i>	حشرة الشوة	<i>Physalis longifolia</i>	حرقش	basalt	حرق • نشلة	protectionism	جسائية	rights of ownership	حقوق الملكية	immune	حصن • حصن • تنج
<i>Atomaria linearis</i>	حشرة القوقند	silk	حرير • ابريق • قز	ploughing; tilling; cultivation	حرق • فلاحة	sweet basil	جساجم	cornering; buying up	جسكة	Lycium	حصن • حصن • تنج
<i>Lecanium ilicis</i>	حشرة القرمز	calorie	حرارة • سعرة	ploughed land; tillage	حرق • كراب	ass (Equus)	جسار	long lease	حكر • حكر • احتكار	incubation	حصن • حصن • تنج
scale insect	حشرة قشرية	Gymnothrix	حرقشة • جنتوكس	subsoil ploughing	حرق التربة	zebra	حصار الزرد • حمار شامي	bit; curb-bit	جكر فزلي	volline	حقيقة
<i>Aspidiotus conidum</i>	حشرة قشرية سوداء	sericigenous	حريرية • موكلة الحرير	unearthing	حرق التربة	woodhouse	جسار • غير قبان	analysis	حصنة • حصنة	brood	حطب
oyster-shell scale	الحشرة القشرية المحارية	stud-farm; baras	حرقشة • مرقبة	ridge ploughing	حرق التبلد • حرق المفلور	Rumex; Oxalis	جساف	Fagonia cretica	حصنة • حصنة	padlock	جفتار
lac insect	حشرة اللك	Scolopendra	حرقش • أم أربع وأربعين	zootecnics	حرق الحيوان • تربية الحيوان	<i>Ficus pseudosycamorus</i>	جساف	milking	حصنة • حصنة	embargo	حظر
aphis	حشرة القز • اوقه	<i>Blaniulus guttulatus</i>	حرقش • ارقط	superficial ploughing	حرق سطحي	pigeon (Columba)	جساف	Trigonella	حصنة • حصنة	fold	حظيرة • زربية • مراح
<i>Icerya purchasi</i>	حشرة من البرتقال	narwhal	حرقش البحر • كركدن البحر	small-scale farming	حرق صغير • زراعة صغيرة	carrier pigeon	جساف الزاجل	horse-racing	حصنة • حصنة	cowshed	حظيرة • حظيرة
<i>Diaspis pentagona</i>	حشرة مغاير التوت	fire	حريق	deep ploughing	حرق عميق	erythema	جساف • طفح وردي	Euphorbia triaculeata	حصنة • حصنة	retention pen	حظيرة احتجاز
insectivore	حشرى • آكل حشرات	counterfire	حريق معاكس	one-way ploughing	حرق واحد	forest protection	جساف • جساف	Hedera helix	حصنة • حصنة	stye; pigstye	حظيرة الخنازير
entomology	علم الحشرات	notch; nick; groove	حرق • حرق • حرق	critical	حرق • حرق	dart (of insect)	حصنة • حصنة	Mercurialis	حصنة • حصنة	poultry-run	حظيرة الطيور المولجين
Entomotracheae	حشرات الشف	lichen; moss	حرق • حرق	afforest	حرق • حرق	virus	حصنة • حصنة	asafetida	حصنة • حصنة	stock pen	حظيرة مواش
entomophagous	حشرة الحشرات	archil; orchil	حرق • حرق	forest	حرق • حرق	geyser	حصنة • حصنة	ginning	حصنة • حصنة	maternity pen	حظيرة الولادة
entomophilous	حشرة الإفاح	girth; belt	حرق • حرق	Agama stellio	حرق • حرق	borage	حصنة • حصنة	tassel hyacinth	حصنة • حصنة	snake	حمار • حمار • حمار
cytoplasm; filler	حشوة	trap-band	حرق • حرق	Crocus damascenus	حرق • حرق	asphalt	حصنة • حصنة	anail (Helix)	حصنة • حصنة	mole cricket	حمار • حمار • حمار
hashish; hemp	حشيش • حشيشة	incision	حرق • حرق	Sinapis arvensis	حرق • حرق	tamarind	حصنة • حصنة	serpentine; heliciform	حصنة • حصنة	mormyrus	حمار • حمار • حمار
hay	حشيش • حشيش • قش	undercut	حرق • حرق	artichoke	حرق • حرق	bitumen	حصنة • حصنة	medick; medic	حصنة • حصنة	wood leopard	حمار • حمار • حمار
aftercrop	حشيش • حشيش • قش	bunching; bundling	حرق • حرق	cordoon (Cynara)	حرق • حرق	Erythrociton	حصنة • حصنة	Spirillum	حصنة • حصنة	iris borer	حمار • حمار • حمار
<i>Galium aparine</i>	حشيشة الاقبي	bundle	حرق • حرق	Sempervivum tectorum	حرق • حرق	erysipelas	حصنة • حصنة	Streptocarpus	حصنة • حصنة	sugarcane borer	حمار • حمار • حمار
<i>Potentilla anserina</i>	حشيشة الاقبي	package	حرق • حرق	topinambur	حرق • حرق	rust, plant	حصنة • حصنة	alta grass (Stipa)	حصنة • حصنة	wood borer	حمار • حمار • حمار
<i>Anagallis arvensis</i>	حشيشة الملحة	hassock	حرق • حرق	scale; scutellum	حرق • حرق	rot, Brenner	حصنة • حصنة	throat	حصنة • حصنة	ditcher	حمار • حمار • حمار
<i>Amoryllis balladonna</i>	حشيشة الحمراء	frostbite	حرق • حرق	Lepidoptera	حرق • حرق	Citudo europaea	حصنة • حصنة	dourine	حصنة • حصنة	catalyst	حمار • حمار • حمار
bop; <i>Humulus lupulus</i>	حشيشة البوم	feel; sensation	حرق • حرق	saltwort; barilla	حرق • حرق	chick-pea	حصنة • حصنة	ring; annulus; torus	حصنة • حصنة	Coluber	حمار • حمار • حمار
tansy	حشيشة الشفاء	currying; grooming	حرق • حرق	Nasturtium	حرق • حرق	Rumex pictus	حصنة • حصنة	ring, annual	حصنة • حصنة	fossil	حمار • حمار • حمار
Pulmonaria	حشيشة الزرق	farm accounting;	حرق • حرق	garden cress	حرق • حرق	acid	حصنة • حصنة	ring, growth	حصنة • حصنة	excavation	حمار • حمار • حمار
coltsfoot; coughwort	حشيشة النعال	farm bookkeeping	حرق • حرق	Lamium maculatum	حرق • حرق	Sarcoptes; itch mites	حصنة • حصنة	Annelida	حصنة • حصنة	drilling; digging; boring	حمار • حمار • حمار
Alyssum	حشيشة السداحة	Cardamine amara	حرق • حرق	cuckooflower	حرق • حرق	gestation	حصنة • حصنة	Cyclostomata	حصنة • حصنة	seed holes	حمار • حمار • حمار
<i>Helianthus annuus</i>	حشيشة المغرب	Mimosa pudica	حرق • حرق	Nasturtium	حرق • حرق	load	حصنة • حصنة	hydrolysis	حصنة • حصنة	soil pit	حمار • حمار • حمار
Herniaria; rupturewort	حشيشة القلق	albinism	حرق • حرق	garden cress	حرق • حرق	lambkin	حصنة • حصنة	test; dug; nipple	حصنة • حصنة	verminarium	حمار • حمار • حمار
<i>Achennilla argentea</i>	حشيشة الفضة	caltrop (Tribulus)	حرق • حرق	Lamium maculatum	حرق • حرق	lava; magma	حصنة • حصنة	dairy-cow	حصنة • حصنة	manure pit	حمار • حمار • حمار
angelica	حشيشة السلاك	arista; awn	حرق • حرق	white-spot	حرق • حرق	acidity	حصنة • حصنة	pancreas	حصنة • حصنة	catalysis	حمار • حمار • حمار
gravel	حصى	drupe	حرق • حرق	scorch; burn	حرق • حرق	sting heavers	حصنة • حصنة	Wistaria	حصنة • حصنة	fossil	حمار • حمار • حمار
rosemary	حصا البان • اكليل الجبل	goldfinch	حرق • حرق	denshering	حرق • حرق	diet	حصنة • حصنة	Crocus damascenus	حصنة • حصنة	Acipenser	حمار • حمار • حمار
mantis	حصان ابيض	feeding; foraging	حرق • حرق			redstart	حصنة • حصنة	Physalis longifolia	حصنة • حصنة	hygiene	حمار • حمار • حمار
cystolith	حصاة خلوية	mowing	حرق • حرق			henna	حصنة • حصنة	milk	حصنة • حصنة	conservation of the species	حمار • حمار • حمار
harvest	حصادة	weeds	حرق • حرق			lythrum	حصنة • حصنة	whole milk	حصنة • حصنة	lifting	حمار • حمار • حمار
harvester; reaper	حصادة	swarm	حرق • حرق			corn-chandler	حصنة • حصنة	Spirillum	حصنة • حصنة	right-of-use	حمار • حمار • حمار
harvester-thresher	حصادة درامة	Pterophora	حرق • حرق			larapas; lampers	حصنة • حصنة	papilla	حصنة • حصنة	usufruct	حمار • حمار • حمار
economic blockade	حصار اقتصادي	entomologist	حرق • حرق			pod; siliqua	حصنة • حصنة	silt	حصنة • حصنة		
stallion; stud horse	حصان الشفاء										

Malva	خيارية • خبازي • خبز	Columba palumbus	سبوان • درشان	larynx	خشخشة
Lavatera arborea	خيارية • خبازي • خبز	zuculus	خبز • قزح	meililot	خندقوق • خندقوق
trot	خبز • خبازي	zoological garden	حديقة الحيوان	lacertine snake	خشن • خشن
slag	خبز • خبازي	aubergine	خبز • خبازي	wheat ( <i>Triticum vulgare</i> )	خبز • خبازي
scoria	خبز • خبازي	epoch	خبز • خبازي	beard-wheat	خبز • خبازي
bread	خبز • خبازي	fauna	حيوان • حيوانات	Saracen corn	خبز • خبازي
bread-making	خبز • خبازي • خبازي	vermin	حيوان • خبازي	spell; speltz	خبز • خبازي
Artocarpus	خبز • خبازي • خبازي	fossorial	حيوان • خبازي	emmer	خبز • خبازي
beating	خبز • خبازي	domestic animals	حيوان • خبازي	stag beetle	خبز • خبازي
wood owl	خبز • خبازي	Sporozoa	حيوان • خبازي	colocynth; bitter apple	خبز • خبازي
agronomist	خبز • خبازي	livestock, productive	حيوان • خبازي	palate	خبز • خبازي
Malva	خبز • خبازي	Anthozoa	حيوان • خبازي	zollkojeria fallax	خبز • خبازي
marmalade	خبز • خبازي	Actinozoa	حيوان • خبازي	customs barriers	خبز • خبازي
peel	خبز • خبازي	Bryozoa	حيوان • خبازي	production incentives	خبز • خبازي
Platyrrhines	خبز • خبازي	Mesozoa	حيوان • خبازي	honey buzzard	خبز • خبازي
cow-droppings; cow-dung	خبز • خبازي	harmful animals	حيوان • خبازي	yellow-dan	خبز • خبازي
Mimosa pudica	خبز • خبازي	aquatic fauna	حيوان • خبازي	Cetacea	خبز • خبازي
slinking	خبز • خبازي	Phytozoa	حيوان • خبازي	Ranunculus	خبز • خبازي
farm-hands	خبز • خبازي	viability; vivacity; vitality	حيوان • خبازي	Trollus enropneus	خبز • خبازي
advisory services	خبز • خبازي	liveability	حيوان • خبازي	poplar (Populus)	خبز • خبازي
agricultural maps	خبز • خبازي	spermatozoid	حيوان • خبازي	nymph	خبز • خبازي
abscess	خبز • خبازي	antherozoid	حيوان • خبازي	fair-maid of February	خبز • خبازي
grass chopper	خبز • خبازي	animalcule	حيوان • خبازي	heating (for game)	خبز • خبازي
earthworm (Lumbricus)	خبز • خبازي			poultry yard	خبز • خبازي
gathering time	خبز • خبازي			fetlock joint	خبز • خبازي
Chimaera	خبز • خبازي			crop	خبز • خبازي
water-melon	خبز • خبازي			catchment area	خبز • خبازي
Helleborus; hellebore	خبز • خبازي			pond	خبز • خبازي
Veratrum album	خبز • خبازي			pelvis	خبز • خبازي
Astrantia major	خبز • خبازي			trough	خبز • خبازي
output, farm	خبز • خبازي			aquarium	خبز • خبازي
mustard	خبز • خبازي			fishery; fish pond	خبز • خبازي
wild-horse radish	خبز • خبازي			Aquilegia	خبز • خبازي
silique	خبز • خبازي			peripetalous	خبز • خبازي
concrete	خبز • خبازي			pericycle	خبز • خبازي
Chronis	خبز • خبازي			sweet basil	خبز • خبازي
artichoke	خبز • خبازي			rock crystal	خبز • خبازي
Avena; oats	خبز • خبازي			tamarind	خبز • خبازي
hair-grass (Aira)	خبز • خبازي			Chamaelocum	خبز • خبازي
hose	خبز • خبازي			vacuole; vesicle	خبز • خبازي
Proboscidea	خبز • خبازي			blister	خبز • خبازي
Rhynchobdellidae	خبز • خبازي			sedum; orpine	خبز • خبازي
Lumbricidae	خبز • خبازي			houseleek	خبز • خبازي
rachitis	خبز • خبازي			life	خبز • خبازي
Silybum	خبز • خبازي			Ophidia	خبز • خبازي
Silybum marianum	خبز • خبازي			holding; possession; tenure	خبز • خبازي
Cynara syriaca	خبز • خبازي			serpent; snake (Ophis)	خبز • خبازي
				slow-worm	خبز • خبازي
				Hydrophis; water snake	خبز • خبازي

خ

fire trace	خط • بقعة من الحريق	pulpwood	خشب • خشب	Carduus argentatus	خرفيش صير
approximation error	خطا التقريب	lumber	خشب • خشب	deep tilling	خرف • خرف
observational error	خطا الملاحظة	timber, saw	خشب • خشب	Agrostemma	خرف • خرف
martinet	خشب • خشب • سامة	xylose	خشب • خشب	Origanum maru	خرف • خرف
Hirundo; swallow	خشب • خشب • شوكو	xylophages	خشب • خشب	leveret	خرف • خرف
fly catcher	خشب • خشب • خبازي	lignin	خشب • خشب	carob-tree	خرف • خرف
nose-ring; nose-clamp	خشب • خشب • خبازي	poppy (Papaver)	خشب • خشب	mesquit(e)	خرف • خرف
plan	خشب • خشب • خبازي	corn poppy	خشب • خشب	Cassia fistula	خرف • خرف
fire control plan	خشب • خشب • خبازي	opium poppy	خشب • خشب	Anagiris frutida	خرف • خرف
plan of operations	خشب • خشب • خبازي	colony	خشب • خشب	Ricinus	خرف • خرف
danger; hazard	خشب • خشب • خبازي	snow pellets	خشب • خشب	sheep (Ovis)	خرف • خرف
fire danger	خشب • خشب • خبازي	greenbottle	خشب • خشب	yearling colt	خرف • خرف
muffle; muzzle; snout	خشب • خشب • خبازي	fawn	خشب • خشب	manatee; sea-cow	خرف • خرف
Ketmia; Althaea	خشب • خشب • خبازي	coarse; rough	خشب • خشب	silicle	خرف • خرف
antirrhinum	خشب • خشب • خبازي	trachyte	خشب • خشب	coccidia	خرف • خرف
contour lines	خشب • خشب • خبازي	Varicorhinus trutta	خشب • خشب	map	خرف • خرف
zone lines	خشب • خشب • خبازي	hay; forage	خشب • خشب	map, stock	خرف • خرف
thinning out	خشب • خشب • خبازي	Orchis	خشب • خشب	map, site	خرف • خرف
lady's-slipper	خشب • خشب • خبازي	castration; emasculation	خشب • خشب	safflower	خرف • خرف
Chiroptera	خشب • خشب • خبازي	gelding	خشب • خشب	Martes martes	خرف • خرف
Vespertilionidae; Chiroptera	خشب • خشب • خبازي	spaying of cows	خشب • خشب	Astragalus cruciatus	خرف • خرف
chiropterophils	خشب • خشب • خبازي	caponizing (of cockerels)	خشب • خشب	tulip (Tulipa)	خرف • خرف
cryptogams	خشب • خشب • خبازي	fertility; fecundity	خشب • خشب	lavender (Lavandula)	خرف • خرف
Crepis	خشب • خشب • خبازي	Eutoca	خشب • خشب	Resedaceae	خرف • خرف
vinegar	خشب • خشب • خبازي	cespitose	خشب • خشب	reservoir	خرف • خرف
acetate	خشب • خشب • خبازي	Lophobranchii	خشب • خشب	oedema; edema	خرف • خرف
acetal	خشب • خشب • خبازي	elastration	خشب • خشب	huck-rabbit	خرف • خرف
non-azotic extracts	خشب • خشب • خبازي	testicle; testis	خشب • خشب	ringing	خرف • خرف
lupulin	خشب • خشب • خبازي	bee eater (Merops)	خشب • خشب	garnering; stocking, storage	خرف • خرف
dry matter	خشب • خشب • خبازي	adulteration	خشب • خشب	Lactuca; lettuce	خرف • خرف
feed mixer	خشب • خشب • خبازي	wild duck	خشب • خشب	Anchusa thictoria	خرف • خرف
Elaeagnus	خشب • خشب • خبازي	chlorophyll	خشب • خشب	lamb's lettuce	خرف • خرف
Salix aegyptiaca	خشب • خشب • خبازي	slash	خشب • خشب	lumber-jack	خرف • خرف
beehives	خشب • خشب • خبازي	legume	خشب • خشب	Acacia senegal	خرف • خرف
Amni vivuaga	خشب • خشب • خبازي	ruderal plants	خشب • خشب	wood; timber; lumber	خرف • خرف
mole-rat	خشب • خشب • خبازي	Chlorops	خشب • خشب	sapwood	خرف • خرف
mole	خشب • خشب • خبازي	vegetative	خشب • خشب	compression wood	خرف • خرف
duckbill	خشب • خشب • خبازي	turf	خشب • خشب	protoxylem	خرف • خرف
annulus	خشب • خشب • خبازي	zoochlorellae	خشب • خشب	boxwood	خرف • خرف
adulteration	خشب • خشب • خبازي	streak; line	خشب • خشب	nutwood	خرف • خرف
amphimixis	خشب • خشب • خبازي	drill	خشب • خشب	plywood	خرف • خرف
dislocation	خشب • خشب • خبازي	checkrow	خشب • خشب	smallwood	خرف • خرف
mamama	خشب • خشب • خبازي	isotherm	خشب • خشب	hardwoods	خرف • خرف
Opisthoglyphia	خشب • خشب • خبازي	isohet	خشب • خشب	timber	خرف • خرف
Opisthobranchia	خشب • خشب • خبازي	watershed	خشب • خشب	Hymn vitae	خرف • خرف
congenital	خشب • خشب • خبازي	railway	خشب • خشب	vener wood	خرف • خرف
chalcadony	خشب • خشب • خبازي	base line	خشب • خشب	heartwood	خرف • خرف
				softwood	خرف • خرف

<i>Anomala vitis</i>	خَفْصَة الكَرَم	ferment; enzyme	خَمِيرَة	operational failure	خلل التشغيل
<i>Anthrenomus pyri</i>	خَفْصَة الكَشْرَى	Saccharomyces	خَمِيرَة • فطر التخمر	Erica	خَنْتَج
<i>Hylastinus obscurus</i>	خَفْصَة النَّمَل	mycoferma	خَمِيرَة أَدَمِيَّة	ciliated heath ( <i>Erica ciliaris</i> )	خَنْتَج مُدَمِي
Galeruca	خَفْصَة الوُرْق	oxidase	خَمِيرَة الثَّاقِطَة	miscible	خَلُوط • قَابِل لِلإِخْرَاج
coleopter	خَفْصَة	acetic ferment	خَمِيرَة الخَل	acetone	خَلُوط • أَيْسُون
strangulation	خَنْق	<i>Mycoderma aceti</i>	خَمِيرَة الخَل الأَدَمِيَّة	cellular	خَلَوِي
stifling (of silk worms)	خَنْق (الخَادِرَات)	<i>Mycoderma vini</i>	خَمِيرَة الخَمَر الأَدَمِيَّة	Metazoa	خَلَوِيَّات • تَوَالِد
<i>Callistephus sinensis</i>	خَنْكَار • كَوَانُونَة	hydrogenase; reductase	خَمِيرَة الرُّقْمَة	forage	خَلَى • كَلَا
piglet	خِنْشَوِي	lactic acid ferment	خَمِيرَة اللَّبَن	cell	خَلِيْسَة
soil morphology	الْخَوَاص السَّكَنِيَّة لِلتُّرْبَة	azotobacter	خَمِيرَة النِّتْرَاجَة	beehive	خَلِيْسَة • كَوَانُونَة • نَبِيْطَة
secondaries	الْخَوَاصِي	amylase	خَمِيرَة النِّشَا • أَيْسِلَار	archespire	خَلِيَة بَوِيْعَة
bluebottle	خَوَاص • خَوَاصِي	drainage ditches	خَنْاق صَرْفِي	sclerocyte	خَلِيَة خَشِيَّة
peach; plum tree	خَوَاص • دُرَائِيْن	figwort ( <i>Scrophularia</i> )	خَنْاقِيَّة	sclerite	خَلِيَة خَشِيَّة أَوْ قَاسِيَة
nectarine	خَوَاص أَمَلَس	Coleoptera	خَفْصَة • مُنْتَعِدَات الأَجِيْنَة	sperm	خَلِيَة ذَكَرِيَّة • خَمِيَّة مُنَوِيَّة
bear plum	خَوَاص الدَّب	bark beetles ( <i>Scolytidae</i> )	خَفْصَة اللَّبَن • فَوَاص	vespiary	خَلِيَة الرُّقَابِيْر • خَنْق الرُّقَابِيْر
Lycopersicum	خَوَاص الذَّنْب	diphtheria	خَنْاق • دُخَاب	neuron(e)	خَلِيَة قَصِيَّة
sloe	خَوَاص السِّيَاج	angina	خَنْاق • دُخَابَة	collocyte	خَلِيَة لَوْرَوِيَّة
cherry plum	خَوَاص القَرَامِيَا	strangles	خَنْاق العَقِيْل	galactocyte	خَلِيَة لَبَنِيَّة
wicket	خَوَاصَة • بَوِيْب	Venus's flytrap	خَنْاق الدَّبَاب	biocyte	خَلِيَة اللَّحْمَة
galea	خَوَاصَة (فِي الجَسَرَات)	coryza; farcy	خَنْاق • زُكَام • رُعَام	microgametocyte	خَلِيَة مُبِيْجِيَّة مُنَوِيَّة
spray helmet	خَوَاصَة دُخَان	hermaphrodite	خَمِيَّة	hive	خَلِيَة النَحْل • نَحِيْبَة
Gasteopsis	خَوَاصَة	spell	خَنْدَرُوس • جِنْدَة مَكْتَبِيَّة أَسَلِيَّة	amyoplast	خَلِيَة نَوِيَّة • حِيَّة نَوِيَّة
<i>Gastida viridis</i>	خَوَاصَة خَضِرَاء	<i>Chondrilla juncea</i>	خَنْدَرُوسِي	green meat; provender	خَلِيْط • عَلِيْق
wadi	خَوَاص • وَادِي	ditch; dike	خَنْدَرُوسِي	mix; mixture	خَلِيْط • مَزِيْج
blackcap	خَوَاص • أَوْبَر قَلْبُونَة	fire line	خَنْدَرُوسِي	forage mix	خَلِيْط الكَلَا
fruit-shoot	خَوَاص	gelling	خَنْدَرُوسِي	cellulose	خَلِيْطُوس • تَفَلُورَة
gallingale	خَوَاصِي	gelding	خَنْدَرُوسِي	henery	خَمِيَّة • بَيْت التَّجَاج
foreman	خَوَاصِي	pig; swine	خَنْدَرُوسِي	pentastomate	خَمَامِي الأَدَمِيَّة
Calliphoridae	الْخَوَاصِيَّات	aardvark	خَنْدَرُوسِي	pentasepalous	خَمَامِي الكَلْبَانِيَّات
cucumber ( <i>Cucumis</i> )	خَمَامِي • قَد	porpoise	خَنْدَرُوسِي	Pentatomidae	خَمَامِيَّات الأَخْرَاج
<i>Cassia fistula</i>	خَمَامِي خَمِيْر	wild boar	خَنْدَرُوسِي	Pentamera	خَمَامِيَّة الأَرْسَاق
gherkin	خَمَامِي المَعْقَل	guineapig	خَنْدَرُوسِي	khamseen; khamzin	خَمَامِي
Indian cucumber	خَمَامِي مَنَدِي	timber sow	خَنْدَرُوسِي	<i>Sambucus nigra</i>	خَمَامِي أَمُود أَوْ كَبِيْر
<i>Lysmachia vulgaris</i>	خَمَامِي	male fern	خَنْدَرُوسِي	elder ( <i>Sambucus</i> )	خَمَامِي أَمُود أَوْ كَبِيْر
<i>Amomum melegueta</i>	خَمَامِي ذَكَرِيَّة	<i>Astragalus trimestris</i>	خَمَامِي العُرُوس	snow-ball tree	خَمَامِي السَّهَاب
Cheiranthus	خَمَامِي • مَنَدَر	<i>Epilachma chrysomelina</i>	خَمَامِي القَبَا	Caprifoliaceae	خَمَامِيَّات
lavender	خَمَامِي كَبِيْر • خَمَامِي	beetle	خَمَامِي • شُومَة	Actaea; baneberry	خَمَامِيَّة • أَقِيْطَة
Bambusa	خَمَامِي	Cicindela	خَمَامِي بَرِيْجَة	milk enzymes	خَمَامِي لَبَنِيَّة
coppice; copse	خَمَامِي	Colorado beetle	خَمَامِي البَطَاطِيْس	ammoniacal ferments	خَمَامِي التَّوَابِيْر
gill	خَمَامِي	<i>Anthrenomus pomorum</i>	خَمَامِي النَّفَاج	brew	خَمَامِي
Branchiata	خَمَامِيَّات	<i>Molytus coronatus</i>	خَمَامِي الخَمَر	wine	خَمَامِي
filament	خَمَامِي • خَمَامِي البَلِيْر	<i>Cicindela campestris</i>	خَمَامِي الخَفُول	cider	خَمَامِي النَّفَاج • بَذَر
hypha	خَمَامِي لَطَرِي • خَمَامِي	<i>Raphidopaipa foveicollis</i>	خَمَامِي الخَمَر	dessert wine	خَمَامِي الرُّبِيْب
Nematelminthes	خَمَامِيَّات • أَسْلَوَابَات	<i>Tribolium ferrugineum</i>	خَمَامِي اللَّيْق	kirsch	خَمَامِي القَرَامِيَا • كَرَش
Nemocera	خَمَامِيَّات التَّوَابِيْر	<i>Phyllocteta vulgatissima</i>	خَمَامِي الشَّصَاب	ferment; enzyme	خَمَامِي • خَمَامِيَّة
	خَمَامِيَّات ... (أَنْفَر جَرَاد)	pine beetle	خَمَامِي المَنَوِيْر	Baccaris	خَمَامِيَّة
Sirenia	خَمَامِي ... (أَنْفَر فَرَس)	<i>Colaspidea atra</i>	خَمَامِي اللَّيْقِيَّة	villi	خَمَامِي
Equidae	خَمَامِيَّات	<i>Phytanemus variabilis</i>	خَمَامِي اللَّيْقِيَّة	enologist	خَمَامِي
	خَمَامِيَّات	<i>Eumolpus vitis</i>	خَمَامِي كَابِيَّة	leaven; yeast	خَمَامِي • خَمَامِيَّة

parrot	دُرَّة • بَيْسَة	molasses	دَسِي التَّوَابِيْر	umbel	خَمَامِيَّة
rut	دُرَّة (فِي السَّهَاب)	tannin	دَسِي التَّيْك	shelter tent	خَمَامِيَّة الوَقَايَة
degree; grade	دَرَجَة	lime; bird-lime	دَسِي	Umbelliferae	خَمَامِيَّات
temperature	دَرَجَة الحَرَارَة	Viscaria	دَسِي	umbellule	خَمَامِيَّة
thermal death point	دَرَجَة الحَرَارَة المَمِيْتَة	Loranthaceae	دَسِي		
site class; site index	دَرَجَة المَوْقِع	Ixia	دَسِي		
Edentata	دُرَّة • دَرَجَات	hornet	دَسِي		
Fraxinus; elm	دُرَّة • مَرَام	<i>Vespa orientalis</i>	دَسِي البَلِيْج		
drag; lees	دُرَّة • كَدَر	halter	دَسِي التَّوَابِيْر	sarcosporidiosis	دَسِي التَّوَابِيْر المَعْقِيَّة
olive-oil cake	دُرَّة	Clavicornia	دَسِي التَّوَابِيْر	lupinosis	دَسِي التَّوَابِيْر
chalaza	دُرَّة • شُومَة دَاخِلِيَّة	Rhopalocera	دَسِي التَّوَابِيْر	trichiniasis	دَسِي التَّوَابِيْر
threshing	دُرَّة • دَرَجَة	Clavaria; club-top mushrooms	دَسِي	lathyrism	دَسِي التَّوَابِيْر
lactation	دُرَّة	Deutzia	دَسِي	scurvy	دَسِي التَّوَابِيْر
dairy-cow	دُرَّة • خَلَوِيَّة	ring ouzel	دَسِي	elephantiasis	دَسِي التَّوَابِيْر
carapace	دُرَّة • دُرَّة	Guinea fowl	دَسِي	muscardine; silk-worm rot	دَسِي التَّوَابِيْر
Silpha; carrion beetle	دُرَّة	hen (Gallus)	دَسِي	epiphytic disease	دَسِي
Scutellaria; skullcap	دُرَّة • أَسْلَوَابِيَّة	hazel grouse	دَسِي	wall creeper	دَسِي
tuber	دُرَّة • دُرَّة	woodcock	دَسِي	Bradyptus; the sloth	دَسِي
root tubercles	دُرَّة • دُرَّة	layer; laying hen	دَسِي	heel; spur	دَسِي
fraxinella; dittany	دُرَّة • دُرَّة	turkey-hen	دَسِي	ergotism	دَسِي
<i>Astragalus bombycinus</i>	دُرَّة	moorhen	دَسِي	<i>Datura stramonium</i>	دَسِي
hay	دُرَّة • دُرَّة	cowpea; Egyptian bean	دَسِي	<i>Acacia glaucophylla</i>	دَسِي
aftercrop	دُرَّة	stake; prop	دَسِي	endogenous	دَسِي
aspidistra	دُرَّة • دُرَّة	domesticated	دَسِي	fumigant	دَسِي
hay tailings	دُرَّة • دُرَّة	nimbus	دَسِي	<i>Lecanora esculenta</i>	دَسِي
seps; serpent lizards	دُرَّة • دُرَّة	Iula; Iulus	دَسِي	<i>Hypericum perforatum</i>	دَسِي
apple cucumber	دُرَّة • دُرَّة	tobacco	دَسِي	Calycolome	دَسِي
village	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	<i>Chinamomum zeylanicum</i>	دَسِي
basidium	دُرَّة		دَسِي	villa	دَسِي
prop; stake	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	layer	دَسِي
exobasidium of walnut	دُرَّة		دَسِي	cloud cannon	دَسِي
Basidiomycetes	دُرَّة		دَسِي	lightning rod	دَسِي
Exobasidia	دُرَّة		دَسِي	Elateridae	دَسِي
Coccinella	دُرَّة		دَسِي	Necrophorus	دَسِي
<i>Rhinobius ventralis</i>	دُرَّة		دَسِي	delta-leaved	دَسِي
staking; training	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	parting	دَسِي
larva	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	Remount Department	دَسِي
cattle grub	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	azimuth circle	دَسِي
Aegeridae	دُرَّة		دَسِي	perennial	دَسِي
wren	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	bear ( <i>Ursus</i> )	دَسِي
bush; thicket; jungle	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	calabash	دَسِي
banked up bed	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	papaya	دَسِي
ledger	دُرَّة		دَسِي	tanning	دَسِي
inventory	دُرَّة		دَسِي	humus	دَسِي
compartment history	دُرَّة		دَسِي	French wasp	دَسِي
diphtheria	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	<i>Philanthus apivorus</i>	دَسِي
sore head; fowl pox	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	gall	دَسِي
<i>Acacia fruticosa</i>	دُرَّة • دُرَّة		دَسِي	raisiné	دَسِي

<i>Gelchia gossypiiella</i>	دودة قرنفلية	Kainozoic era	العصر الحديث	<i>Juniperus drupacea</i>	دقيران - عرعر الشام
<i>Antigaster catalaunensis</i>	دودة قرون السمسم	Archaean era	العصر الشحيق	payment	دقعة - دفع
<i>Bombyx mori</i>	دودة القز	Archaean era	العصر الشحيق	oleander	دقلى - خين
<i>Chilo simplex</i>	دودة القصب الكبيرة	Azoic era	دعمر الأحياء	Apocynaceae	دقشبات
sesamia	دودة القصب الكبيرة	Dahlia	دقنية	Daphne	دقنة
<i>Prodenia litura</i>	دودة الشطن	gallery	دقيل - بزداب	greenhouse; glasshouse	دقينة - بسترى
<i>Laphygma exigua</i>	دودة القطن الحشرى	oil	دقن - زيت	forcing bed	دقينة البواكير
<i>Mamestra brassicae</i>	دودة القلق	fat	دقن - دهن - صمغ	flailing; drubbing	دق
<i>Distoma hepatica</i>	دودة الكبد	essential oil	دقن - عطر	braking (of flax)	دق الكتان
<i>Abraxas grossulariata</i>	دودة اللوز	neroli oil	دقن البزنجار - عطر البرتقال	broken rice	دقاق الأرز أو قنانه
<i>Cimex humeralis</i>	دودة اللوز - القنديل	cream of tartar	دقن الطرطير	soil particles	دقاق التربة
<i>Earias insulana</i>	دودة لوز القطن	vegetable butter	دقن نباتي	pitchfork	دقراق - يدارة
<i>Syngramus trachealis</i>	الدودة المزدوجة	malachite	دقن	flour; meal	دقراق - طحين - بطحن
<i>Plusia gamma; gamma moth</i>	دودة مقلدة	olein	دقن	serulate	دقراق الشجر
<i>Taenia solium</i>	دودة وحيدة	domestic animals	دواجن - حيوانات اهلية	denticulate	دقراق التسنين أو التفرس
<i>Prodenia litura</i>	دودة دوق القطن	horned cattle	دواجن قرنا - ماعية قرنا	sago	دقراق النخل - ساجو
Vermilingua	دويكات الالبنة	zootechnician	دواجن	tenuifoliate	دقراق الورق
Ipomoea	دويكة - البطونية	haemochrosis	دواجن الحشرات	tramp	دقراق التربة
circulation	دوران - دوران - تداول	toumiquet sprinkler	دواجن الرش	water-melon	دقراق - بطيخ أخضر
rotation; cycle	دورة	Helianthus	دواجن الشمس - عباد الشمس	Dillenia	دقراق - دلب
biennial rotation	دورة ثنائية	Rottlera	دواجن - دوليات	platan	دقراق - دلب
life cycle	دورة الحياة - دورة بيولوجية	whorl	دواجن - دواجن	Glandolus	دقراق - سيف الغراب
periodic	دوري	pedal	دواجن - دواجن	stone-marten	دقراق - دلب
treading out	دوس - دباس - دبسة	persistence	دوام - استمرار	bucket	دلو - خردل - قادوس
trampling	دوس الماشية	whirligig-beetle	دواجن - دواجن	danger index	دليل الخطر - دليل الإنذار
Aegilops; Eglilops	دوس	whirlwind	دواجن هوائية - دواجن	stand density index	دليل كثافة خضراء
<i>Cyprinus carassius</i>	دوس - سك ذهبي	agricultural departments	دواجن زراعية	indicator plant	الدليل النباتي
underdeveloped countries	الدول النامية	helminths (Helminthes)	دواجن الالتهام	blood	دم
maceration	دوس - دوس	worm	دواجن	<i>Dracaena draco</i>	دم الأسماك - دم التنين
wheel	دوس - دوس	<i>Eusophora assectella</i>	دواجن الباذنجان	<i>Pterocarpus draco</i>	دم الاخوين - قايبر
<i>Zizyphus spina christi</i>	دوس - يد	budworm	دواجن البراعم	Gomphrena	دم الحانق
doum; doum palm	دوس - شجرة النخل	zygaena	دواجن براعم الكرم	bleeding	دمساع
submarginal	دون الحشوي	<i>Halia quercana</i>	دواجن التلوط	plover	دمشق - زقراق
off-grade	دون الجودة المطلوبة	cockchafer	دواجن البشام	damson; damask plum	دمشقي
cyclamen	دواجن الجبل - غرقيتنا	<i>Carpocapsa pomonella</i> ; apple moth	دواجن التفاح - دواجن التفاح	Calceolaria	دمشقي - حافرية
threshing; treading out	دوس - دوس	<i>Syngramus trachealis</i>	دواجن خضراء	Job's tears	دمشق - دوس
Scirpus	دوس - دوس	silkworm	دودة الحرير - دودة القز	furuncle; boil; abscess	دمسل - دوس
<i>Cyperus atopocuroides</i>	دوس - دوس	<i>Attacus orindia</i>	دودة حرير الهند	soil improvement	دوس الارض - اصلاح التربة
Dicentra	دوس - دوس	spiroptera	الدودة الملتوية	liming	دوس بالكلسي
cock	دوس - دوس	<i>Trichina spiralis</i>	دودة الخنزير	marling	دوس بالكلسي
wood grouse	دوس - دوس	<i>Asopia farinalis</i> ; flour moth	دودة النقيق	manure	دوس - دوس
turkey	دوس - دوس	meal-worm	دودة القز	bloodroot	دوس - دوس
porphyrio	دوس - دوس	<i>Noctua seae</i>	دودة الغدة الشامية	vai; tun	دوس - دوس
debt; liability	دوس - دوس	vapo(u)rer moth	الدودة الزرقاء	cachexia	دوس - دوس
		<i>Virachola livia</i>	دودة الزرقاء	liver-fluke disease	دوس - دوس
		<i>Nadasia obsoleta</i>	دودة الشطن	ivary	دوس - دوس
		<i>Agralis ypsilon</i>	دودة قارعة	liniment; pomade	دوس - دوس
		<i>Coccus cacti</i>	دودة القرمز	era	دوس - دوس

nodulated	دو عقد ازوية	roup of fowls	دواجن الدجاج
double-leader	دو فرجين رئيسيين	angina	دوس - دوس
dicotyledonous	دو فلتين	wilt	دوس - دوس
radioactive	دو نشاط إشعاعي	wilting; marcescence;	دوس - دوس
soluble	ذواب - قابل للذوبان	sleepiness	دوس - دوس
Diptera	ذوات الجناحين	reserve; standard	دوس - دوس
cold-blooded animals	ذوات الدم البارد	ant	دوس - دوس
warm-blooded animals	ذوات الدم الحار	Cantharis	دوس - دوس
Phanerogamae	ذوات الزهور - زهرات	atom	دوس - دوس
Dicotyledoneae	ذوات الفلتين	doura (Sorghum)	دوس - دوس
Blavdia	ذوات المصراعين	<i>Sorghum cernuum</i> ; durra	دوس - دوس
Dipnoi	ذوات التنفس	<i>Holcus doura</i> ; kafir corn	دوس - دوس
Urodela	ذواثل - خفاف	ninety-day strain	دوس - دوس
toothwort	ذون	imphee	دوس - دوس
Phelipaea	ذون - طرئون	maize; corn (U.S.)	دوس - دوس
wilting	ذون - دوس	fodder maize	دوس - دوس
Mactura	ذوالة - ذيلات	water maize	دوس - دوس
wolf	ذو مرقوف أو شايخ	broom-corn	دوس - دوس
tail	ذو - ذو	melilot	دوس - دوس
Lagurus	ذو الأذن - لاغوروس	poultry dung	دوس - دوس
foxtail; love-lies-bleeding	ذو الشطن	peak; crown; climax	دوس - دوس
dog's tail	ذو الكلب - عرعر الشرج	labour peak	دوس - دوس
		Cantharis	دوس - دوس
		oil spray	دوس - دوس
		Corypha	دوس - دوس
		wagtail (Motacilla)	دوس - دوس
soil binder	رابط التربة	spider-flower (Cleome)	دوس - دوس
swather	رابط القش أو الكند	male	دوس - دوس
binder	رابط - بستر	gander	دوس - دوس
resin; rosin	رغق الشجر	drone	دوس - دوس
barras	رابط الشجر	tail	دوس - دوس
resinous; guttiferous	رابط شجري	motherwort	دوس - دوس
Picea; the spruces	رابط شجري - شجرة	horsetail	دوس - دوس
wine	رابط - راق	rattail	دوس - دوس
brood-hen; brooder	رابط - راق	Eremurus	دوس - دوس
synergid	رابط - راق	Utraria	دوس - دوس
Oenanthe	رابط - راق	petiole	دوس - دوس
Feniculum	رابط - راق	panic	دوس - دوس
anise	رابط - راق	Helichrysum	دوس - دوس
head	رأس	stipular; stipulate	دوس - دوس
Dracocephalum	رأس الشطن	stoloniferous	دوس - دوس
cockshad; sainfoin	رأس الدب	ecolabile	دوس - دوس
scolex	رأس الشريطية	bipetalous	دوس - دوس
cephalothorax	رأس شجري	glaucous	دوس - دوس
capital	رأس المال	spiculate	دوس - دوس
forest capital	رأس ماله شجري	distichous	دوس - دوس
invested capital	رأس المال المستثمر	bivalvular	دوس - دوس
Galeopsis	رأس المهر - حنظل	saddle-backed	دوس - دوس

Crotalus	ذات الأجراس - جملونية
tetradynamous	ذات أربعة مختلفية الأزديج
pleurisy	ذات الشطن
pneumonia	ذات الرئة
pleuro-pneumonia	ذات الرئة الشارية
Bostrichus	ذات الشبنة
autoecious	ذات السكن
geometer	ذات الدارة - أرفية
vibrio	ذات - دوس
fly (Musca)	ذاتة
stable-fly	ذاتة الأسطبلات
housefly	ذاتة اهلية أو بيتية
<i>Ceratitis capitata</i>	ذاتة البرتقال
horn-fly	ذاتة البقر
<i>Glossina morsitans</i>	ذاتة تبي تبي
<i>Lanzkaea aristella</i>	ذاتة لمار التين
choese fly ( <i>Piophilae casei</i> )	ذاتة البجن
Idia	ذاتة الجراد - إيديا
hover-fly (Syrphidae)	ذاتة حائلة
wheat midge	ذاتة الحنطة
<i>Hippobosca equina</i>	ذاتة الخيل
hematopote	ذاتة الدم
Anthomya	ذاتة الزهرة
<i>Dacus oleae</i>	ذاتة الزيتون
blowfly	ذاتة الشر - ذاتة الدم
gall midge	ذاتة عقوبة
bean fly	ذاتة الباقولية
<i>Ceratitis capitata</i>	ذاتة التوايك
<i>Dacus ciliatus</i>	ذاتة القرميات
cotton white fly	ذاتة القطن البيضاء
vine midge	ذاتة الكرزم
pear midge	ذاتة الكمثرى
sarcophile; flesh fly	ذاتة اللحم
greenbottle	ذاتة اللحم الخضراء
bluebottle	ذاتة اللحم الشهاب
grey flesh fly	ذاتة اللحم
turnip fly	ذاتة الملفوف
cabbage fly	ذاتة الملفوف
sawfly	ذاتة المنارة
<i>Lyperostia irritans</i>	ذاتة مهيجة
drosophila; fruit-fly	ذاتة الدوس
gout-fly	ذاتة القرص
Muscidae	ذاتيات
Oscinidae	ذاتيات الطنات
diphtheria	ذاتية







lapwing	زقزاق غامبي - أبو طيط	<i>Sturnus vulgaris</i>	زُرْزُور غامبي	civet cat	زباد - بَيُوتُ الزباد
Buprestis	زُقْبُون	<i>Varicorhinus trutta</i>	زُرْزُورِي	vine-dressing	زبادية - تقليم الكرّم
<i>Balanites aegyptica</i>	زُقْبُون - بلّغ السحار	Berberis	زُرْزُوت - بَرْبَرِيْس	antenna	زبادية - قرن
Tunicata; the ascidians	الرُقْبَسَات	hippotechny	زُرْزُوت - تربية الخيل	scum; froth	زبد - رغوة
Ascomycetes	زُقْبَات - فطور زقية	cultivation; growing	زُرْزُوت	butter	زبد - زبدة
linnet	زُقْبَات - نقاشي	cereals	زُرْزُوت - حبوب	avocado (Persea)	زبدية - أفوكادو
coryza	زُقْبَان - سحان	sow	زُرْزُوت - خسل	peridot	زبدجند
Agathosma	زُقْبَان - أغاشنة	checkrow planting	زُرْزُوت او غرس ترايسي	badger	زبدج - عُرْجَر
albumin	زُقْبَان - ألبومين	succession cropping	زُرْزُوت - تناوبي	manure	زبد - دَمن - سَترَق
cracks	زُقْبَان - زلال	assart	زُرْزُوت - الحرجة	stable-litter	زبد - مِرْقَقِين - مِرْجِين
sea bass	زُقْبَان - فاروس مغط	turfing; sodding	زُرْزُوت - الحظير	raisin	زبد - عَجْد
Zeikowa	زُقْبَان - زلقوة	forage plantation	زُرْزُوت - زرع الزعاقوة	stavesacre	زبد - زبيب البر
Syngnathidae; pipefishes	زُقْبَانَات البشعر	solid planting; solid seeding	زُرْزُوت - مُسْت	fruit-basket	زبد - مِخْرَف
sea-gull; gull (Larus)	زُقْبَان - مَجْمَع	emergency crop; catch crop	زُرْزُوت - مُعْمَع	fibre-glass	زبدج - ليفي
gang	زُقْبَان - مجموعة	offsetting	زُرْزُوت - التواقي	dysentery	زبدج - دُوسْطَارِيَا
emerald	زُقْبَان - زمرد	pigeon-dung	زُرْزُوت - دُف الحمام	repiles; Reptilia	زبدج - زواحف
aquamarine	زُقْبَان - زمرد زجاجي	French wasp	زُرْزُوت - زبور مفر	roller	زبدج - مِشْكَة
beryl	زُقْبَان - زمرد يسمري	zircon	زُرْزُوت	Hydrometers	زبدج - مِشْكَة
Judas tree	زُقْبَان - أراجون	yew	زُرْزُوت - يَفُوس	ornamentation	زبدج - زِين
bud; eye	زُقْبَان - بُزْع	zinc arsenate	زُرْزُوت - زُرْزُوت	<i>Ranunculus acris</i>	زبدج - فَرْز الغنم
rump	زُقْبَان - رُفْجِي	jay	زُرْزُوت - أُو زُرْزُوت	agriculture; husbandry; farming	زبدج - زراعة
age; epoch; period	زُقْبَان - زمن	pen fold; park	زُرْزُوت - حظيرة	silviculture	زبدج - زراعة الأحراج أو الحراج
spawning	زُقْبَان - زرع البشيرة	piggery; pig sty	زُرْزُوت - زرع الخنازير	floriculture	زبدج - زراعة الأزهار
mowing time	زُقْبَان - زمن السقي	goat fold	زُرْزُوت - زرع الماعز	horticulture	زبدج - زراعة البساتين
<i>Aeglops ovata</i>	زُقْبَان - دُوسْ يَفُوسِي	plot	زُرْزُوت - زرع	forcing; forced cultivation	زبدج - زراعة التواكير
Cephidae	زُقْبَان - دُوسْ يَفُوسِي	seeds	زُرْزُوت - زرع	neo-farming	زبدج - زراعة حديثة
throat-latch	زُقْبَان - زلق	genet	زُرْزُوت - زلق	green-manuring	زبدج - زراعة السماد الأخضر
Lilium; lily	زُقْبَان - زلق	flin	زُرْزُوت - زلق	fructiculture	زبدج - زراعة الفاكهة
<i>Hemerocallis flava</i>	زُقْبَان - زلق	Crataegus; hawthorn; azarole	زُرْزُوت - زلق	agronomy	زبدج - زراعة علمية
<i>Pancreaticum maritimum</i>	زُقْبَان - زلق	sapodilla	زُرْزُوت - زلق	mosaiculture	زبدج - زراعة الفسيفساء
water violet	زُقْبَان - زلق	medlar	زُرْزُوت - زلق	viticulture	زبدج - زراعة الكرّم - كرامة
pond lily	زُقْبَان - زلق	loquat	زُرْزُوت - زلق	trafficulture	زبدج - زراعة الكرّم
Hemerocallis	زُقْبَان - زلق	shad-berly	زُرْزُوت - زلق	electroculture	زبدج - زراعة الكهرباء
<i>Convallaria majalis</i>	زُقْبَان - زلق	safron (Crocus)	زُرْزُوت - زلق	hydroponics	زبدج - زراعة بدونية
Crinum	زُقْبَان - زلق	<i>Crocus vernus</i>	زُرْزُوت - زلق		
<i>Vespa crabro</i> ; hornet	زُقْبَان - زلق	fresh breeze	زُرْزُوت - زلق		
<i>Cephus tabidus</i>	زُقْبَان - زلق	fin; flipper	زُرْزُوت - زلق		
<i>Cephus pygmaeus</i>	زُقْبَان - زلق	Pinnipedia; pinnipeds	زُرْزُوت - زلق		
French wasp	زُقْبَان - زلق	down; fuzz	زُرْزُوت - زلق		
ginger	زُقْبَان - زلق	comose; piliferous; villose	زُرْزُوت - زلق		
rancidity	زُقْبَان - زلق	fraud	زُرْزُوت - زلق		
rachis; peduncle	زُقْبَان - زلق				
Podophthalmata	زُقْبَان - زلق				
azedarach	زُقْبَان - زلق				
zinc	زُقْبَان - زلق				
stipule	زُقْبَان - زلق				
pedicel; pedicle; peduncle	زُقْبَان - زلق				
florist	زُقْبَان - زلق				
floriculture	زُقْبَان - زلق				

Elaeagnus; oleaster	زُرْزُوت - جلاف	Phalangium	زُرْزُوت - فالتنجون	seaflower	زهر البحر - فلق البحر
Cicadidae	زُرْزُوت - زُرْزُوت	Chrysanthemum	زُرْزُوت - زهر النرجس	flowers of sulphur	زهر الكبريت
Cercopidae	زُرْزُوت - زُرْزُوت	Aethionema	زُرْزُوت - زهر غريبة	Coreopsis	زهر نجف - نجفة
aberration	زُرْزُوت - زُرْزُوت	Statice; thrift	زُرْزُوت - زهر القيس	flower bed	زهر - زهر
xylose	زُرْزُوت - زُرْزُوت	Coleus	زُرْزُوت - زهر القيس	flower; blossom	زهر - زهر
Cosmos	زُرْزُوت - زُرْزُوت	Cerastium	زُرْزُوت - زهر القيس	Gomphrena	زهر أحمد بك - شجيرة
Zenobia	زُرْزُوت - زُرْزُوت	cigar flower	زُرْزُوت - زهر القيس	passionflower (Passiflora)	زهر الآلام
Zinnia	زُرْزُوت - زُرْزُوت	<i>Impatiens noli-me-tangere</i>	زهر لا تمسني	زهر الأخرج - ناخوة	
mineral oils	زُرْزُوت - زهر القيس	Galanthus	زهر القيس	Nemophila; waterleaf	زهر الأفي
roaring	زُرْزُوت - زهر القيس	Uvularia	زهر القيس	Iberis; candytuft	زهر الأندلس
		Nycteria	زهر القيس	Tigridia	زهر النسر - بيرة
		Clanthus	زهر القيس	Coreopsis	زهر النسر - نجفة
		Impatiens	زهر القيس	Gaura	زهر النسر - نجفة
		Galea	زهر القيس	Androsaces	زهر النسر - أندروسايس
		Hesperis	زهر القيس	panny	زهر النسر - زهر النسر
		Jupiter flower; lychais	زهر القيس	love-a-lidleness	زهر النسر - زهر النسر
		Limnanthes	زهر القيس	Trillium	زهر النسر - زهر النسر
		Aster	زهر القيس	Chionanthus	زهر النسر - زهر النسر
		<i>Polygonum tuberosum</i>	زهر القيس	Scabiosa	زهر النسر - زهر النسر
		floral	زهر القيس	Noiana	زهر النسر - زهر النسر
		Phanerogamae	زهر القيس	blue African lily	زهر النسر - زهر النسر
		vase	زهر القيس	Ophrys	زهر النسر - زهر النسر
		floret	زهر القيس	Veronica	زهر النسر - زهر النسر
		floscular	زهر القيس	Aquilegia; columbines	زهر النسر - زهر النسر
		reptiles	زهر القيس	Eutoca	زهر النسر - زهر النسر
		decadification	زهر القيس	Thalassanthra	زهر النسر - زهر النسر
		defoliation	زهر القيس	Antirrhinum	زهر النسر - زهر النسر
		Lolium; daniel	زهر القيس	Haemanthus	زهر النسر - زهر النسر
		throat	زهر القيس	Primula	زهر النسر - زهر النسر
		thorax	زهر القيس	Bellis perennis	زهر النسر - زهر النسر
		keel	زهر القيس	Auricula	زهر النسر - زهر النسر
		Angophora	زهر القيس	Cineraria	زهر النسر - زهر النسر
		hyssop	زهر القيس	Arenaria	زهر النسر - زهر النسر
		progressive increase	زهر القيس	<i>Passiflora caerulea</i>	زهر النسر - زهر النسر
		annual increment	زهر القيس	Callirhoe	زهر النسر - زهر النسر
		appreciation	زهر القيس	Coleus	زهر النسر - زهر النسر
		twitch; barnacles	زهر القيس	Chelone	زهر النسر - زهر النسر
		nap	زهر القيس	<i>Trichosanthes anguina</i>	زهر النسر - زهر النسر
		mercury	زهر القيس	Helianthemum; sun rose	زهر النسر - زهر النسر
		oil	زهر القيس	Hoya	زهر النسر - زهر النسر
		castor oil	زهر القيس	groundsel	زهر النسر - زهر النسر
		olive-tree	زهر القيس	Eucardium	زهر النسر - زهر النسر
		Elaeagnus	زهر القيس	Hottentot fig	زهر النسر - زهر النسر
		Oleaceae	زهر القيس	Arabis	زهر النسر - زهر النسر
		Olearia	زهر القيس	Venidium	زهر النسر - زهر النسر
		Cicada	زهر القيس	Arnica	زهر النسر - زهر النسر
		squill	زهر القيس	periwinkle (Vinca)	زهر النسر - زهر النسر
		Tilia; lime	زهر القيس	throatwort	زهر النسر - زهر النسر

draught-horse saddle	سرج	cider	بدر - خمر التفاح	stable-litter	سراج	quail	مقلان - شامي	poultry dung	ذوق الدجاج	irrigation; watering	نقي - إنشاء
fugacious	سريع التلف - سريع الذبول	Rhamnaceae	بذرقات	Falconiformes	سراج الطير - كواير	stigma	بقعة	tortoise; turtle	ملققة - سلحفاة	irrigated farming	نقي - تسقي
oollite	سرية	airtight	متدود للهواء	horse-racing	سباق الخيل	label	بطانة - علامة	series	سلسلة - تسلسل	pluck	نقطة - طقة
creeping stem	ساق متسلقة	stratus	سحاب	spinach	سبانخ - إبناتناخ	blaze; forester's mark	بنة الشجر	sere	سلسلة بنية	hangar; shed	نكاح - مجوعة السكان
water table	سطح الماء الجوفي	Ruta	سذاب - قيصين	jet	سج - حنجر غافيليس		سج - ملوح فوريكال	soil series	سلسلة ترابية - نسق تربوي	population	نكحة - حوض
shallow-rooted	سطحي الجذور	funicle; funiculus	سرة أو ينس الذباب	streptococcus	سلسلة - متلفع			honeysuckle	سلطان الزهور - غلكسية	bed	نكحة - تقطع
facet	سطح - سطح صغير	fly-blow	سرة أو ينس الذباب	quagmire; mire	سج - متلفع			Gloxinia	سلطان الزهور - غلكسية	ploughshare	نكحة - خنجر زراعية
Carex	سج - سج	roe	سرة السمك	Caprimulgus	سج - متلفع			crab	سلطان - سرطان	agricultural railway	نكحة - حصة الدم
infiltration capacity	سعة الترشيح	nits	سرة الفمل - بيوض الفمل	sounding; probing	سج - استبار			Vitis quadrangularis	سج - سلع	apoplexy	نكحة - حصة الدم
Thymus	سج - سج	Agrostemma	سراج الفطرب	Cordia myxa	سج - متلفع			goods	سج - بضائع	sugar	نكحة - سكر
Cyperus; sedge	سج - سج	Crepis	سراجة - حنطة	spike	سج - سكة			goitre or goiter	سج - سكر	sluice; sluice-gate	نكحة - سكر
chestnut	سج - سكة	contagion; infection	سراجة - عدوى	sapodilla	سج - سكر			scarifying	سج - سكر	coffer-dam	نكحة - سكر
cyperaceous tuber	سج - سكة	sewer	سراجة - سراج	pinkroot (Spigelia)	سج - سكر			sulphating; sulfating	سج - سكر	dextrose	نكحة - سكر
price	سج - سكر	fish school	سراجة - سراج	foxtail	سج - سكر			sulphide treatment	سج - سكر	invert sugar	نكحة - سكر
calorie	سج - سكر	flight	سراجة - سراج	Callichoe	سج - سكر			beet, white	سج - سكر	sucrase; invertase	نكحة - سكر
linea	سج - سكر	navel	سراجة - سراج	Physalis longifolia	سج - سكر			patience dock	سج - سكر	saccharose	نكحة - سكر
orang-utan	سج - سكر	manure; stable-litter	سراجة - سراج	smoke-screen	سج - سكر			Nemiatoda	سج - سكر	saccharin(e)	نكحة - سكر
Achillea ptarmica	سج - سكر	fern (Filices)	سراجة - سراج	shelter belt	سج - سكر			wire-worm	سج - سكر	wren	نكحة - سكر
awn; beard	سج - سكر	Osmantha regalis	سراجة - سراج	record	سج - سكر			Acacia flava	سج - سكر	cyclamen	نكحة - سكر
copulation	سج - سكر	Hydropteridae	سراجة - سراج	cadastre	سج - سكر			salmon (Salmo)	سج - سكر	diapause	نكحة - سكر
Cydonia vulgaris	سج - سكر	Rhizocarpeae	سراجة - سراج	marl	سج - سكر			longiline	سج - سكر	Sequoia; wellingtonia	نكحة - سكر
Annona squamosa	سج - سكر	sardine	سراجة - سراج	cloud	سج - سكر			pitcher plant	سج - سكر	gnat	نكحة - سكر
Cotoneaster	سج - سكر	crab	سراجة - سراج	Siphonophora	سج - سكر			Clarias	سج - سكر	coulter; colter	نكحة - سكر
tipburn	سج - سكر	lobster	سراجة - سراج	siphon	سج - سكر			greyhound	سج - سكر	grafting knife	نكحة - سكر
leaf scorch	سج - سكر	crayfish	سراجة - سراج	thermosiphon	سج - سكر			cellulose	سج - سكر	moss-knife	نكحة - سكر
sunscald, winter	سج - سكر	Carabus	سراجة - سراج	Siphonales	سج - سكر			cassia-bark tree	سج - سكر	tuberculosis	نكحة - سكر
rim-fire	سج - سكر	zabrus	سراجة - سراج	phthisis	سج - سكر			Scorpiurus subvillatus	سج - سكر	phthisis	نكحة - سكر
hypogynous	سج - سكر	vine-shoot	سراجة - سراج	crushing	سج - سكر			tuberculin	سج - سكر	Trichocephalus; whip-worms	نكحة - سكر
Catarrhina	سج - سكر	speed	سراجة - سراج	salep (Orchis)	سج - سكر			Silene	سج - سكر	wine, choicest	نكحة - سكر
Heracleum sphondylium	سج - سكر	weasel	سراجة - سراج	Lacerta; lizard	سج - سكر			poisoning	سج - سكر	blepharitis	نكحة - سكر
Andropogon annulatus	سج - سكر	mantis	سراجة - سراج	milk powder; dry milk	سج - سكر			toxin; poison	سج - سكر	greyhound	نكحة - سكر
Polypogon	سج - سكر	sarmentose	سراجة - سراج	snot	سج - سكر			ratsbane	سج - سكر	tuberculosis	نكحة - سكر
sapphire	سج - سكر	Crepis	سراجة - سراج	snout	سج - سكر			Ananiria Coccinus	سج - سكر	ellipometric races	نكحة - سكر
catcher vessel	سج - سكر	sargo (Sargus)	سراجة - سراج	placenta	سج - سكر			fertilizer; manure	سج - سكر	bovine races	نكحة - سكر
water guardian	سج - سكر	caterpillar	سراجة - سراج	scarifying	سج - سكر			nitrate fertilizer	سج - سكر	horse breeds	نكحة - سكر
churn	سج - سكر	cankerworm	سراجة - سراج	damming; embanking	سج - سكر			night soil	سج - سكر	basket-making	نكحة - سكر
cachexia	سج - سكر	zebra caterpillar	سراجة - سراج	harrage; dam	سج - سكر			manure, animal	سج - سكر	race; strain	نكحة - سكر
buzzard	سج - سكر	chervil	سراجة - سراج	fish-garth	سج - سكر			compost	سج - سكر	Phalangidae; mowers	نكحة - سكر
lizard	سج - سكر	myrrh	سراجة - سراج	coffer dam	سج - سكر			catalytic fertilizer	سج - سكر	pillaging	نكحة - سكر
drinking bowl	سج - سكر	manure; stable-litter	سراجة - سراج	check dam	سج - سكر			Juncus	سج - سكر	plough beam	نكحة - سكر
gambrel roof	سج - سكر	orach; chenopod	سراجة - سراج	gully plugging	سج - سكر			watered milk	سج - سكر	silybum	نكحة - سكر
dieback	سج - سكر	Cupressus	سراجة - سراج	stamen	سج - سكر			Cyperus alopecuroides	سج - سكر	rye	نكحة - سكر
Convolvulus sacamonia	سج - سكر	Chamaecyparis	سراجة - سراج	stopper	سج - سكر			porphyry	سج - سكر	Hedysarum coronarium	نكحة - سكر
skink (Scincus)	سج - سكر	Cryptomeria japonica	سراجة - سراج	stopper, cork	سج - سكر			sumac (Rhus)	سج - سكر	basket; frail	نكحة - سكر
fall; drop	سج - سكر	Chamaecyparis	سراجة - سراج	Hexapoda	سج - سكر			fish monger	سج - سكر	rock alyssum	نكحة - سكر
pelade	سج - سكر	furrow drain	سراجة - سراج	hexandrous	سج - سكر			vine-prop	سج - سكر	Alyssum maritimum	نكحة - سكر
artichoke	سج - سكر		سراجة - سراج	Hexactinellida	سج - سكر			pisciculture	سج - سكر	cucbula	نكحة - سكر
			سراجة - سراج	Zizyphus spino-christi	سج - سكر			Lasius flavus	سج - سكر	colza (Brassica)	نكحة - سكر
			سراجة - سراج		سج - سكر			swift	سج - سكر	Cercocarpus	نكحة - سكر

quail	مقلان - شامي	poultry dung	ذوق الدجاج	irrigation; watering	نقي - إنشاء
stigma	بقعة	tortoise; turtle	ملققة - سلحفاة	irrigated farming	نقي - تسقي
label	بطانة - علامة	series	سلسلة - تسلسل	pluck	نقطة - طقة
blaze; forester's mark	بنة الشجر	sere	سلسلة بنية	hangar; shed	نكاح - مجوعة السكان
	سج - ملوح فوريكال	soil series	سلسلة ترابية - نسق تربوي	population	نكحة - حوض
Masembrianthemum forskalii	سج - سلع	honeysuckle	سلطان الزهور - غلكسية	bed	نكحة - تقطع
circo-stratus	سج - سلع	Gloxinia	سلطان الزهور - غلكسية	ploughshare	نكحة - خنجر زراعية
periosteum	سج - سلع	crab	سلطان - سرطان	agricultural railway	نكحة - حصة الدم
fertilize; manure	سج - سلع	Vitis quadrangularis	سج - سلع	apoplexy	نكحة - حصة الدم
Acacia mellifera	سج - سلع	goods	سج - بضائع	sugar	نكحة - سكر
starling, rose-coloured	سج - سلع	goitre or goiter	سج - سكر	sluice; sluice-gate	نكحة - سكر
marjoram	سج - سلع	scarifying	سج - سكر	coffer-dam	نكحة - سكر
sesame	سج - سلع	sulphating; sulfating	سج - سكر	dextrose	نكحة - سكر
Camelina sativa	سج - سلع	sulphide treatment	سج - سكر	invert sugar	نكحة - سكر
red ant	سج - سلع	beet, white	سج - سكر	sucrase; invertase	نكحة - سكر
hame strap	سج - سلع	patience dock	سج - سكر	saccharose	نكحة - سكر
hearing	سج - سلع	Nemiatoda	سج - سكر	saccharin(e)	نكحة - سكر
Symphytum	سج - سلع	wire-worm	سج - سكر	wren	نكحة - سكر
fish	سج - سلع	Acacia flava	سج - سكر	cyclamen	نكحة - سكر
propping; stoking	سج - سلع	salmon (Salmo)	سج - سكر	diapause	نكحة - سكر
bleak	سج - سلع	longiline	سج - سكر	Sequoia; wellingtonia	نكحة - سكر
Cyprinus carassius	سج - سلع	pitcher plant	سج - سكر	gnat	نكحة - سكر
Clarias	سج - سلع	Clarias	سج - سكر	coulter; colter	نكحة - سكر
Varicorhinus damascinus	سج - سلع	greyhound	سج - سكر	grafting knife	نكحة - سكر
thickness of soil	سج - سلع	cellulose	سج - سكر	moss-knife	نكحة - سكر
turbot	سج - سلع	cassia-bark tree	سج - سكر	tuberculosis	نكحة - سكر
horse mackerel	سج - سلع	Scorpiurus subvillatus	سج - سكر	phthisis	نكحة - سكر
red mullet	سج - سلع	tuberculin	سج - سكر	Trichocephalus; whip-worms	نكحة - سكر
salmon	سج - سلع	Silene	سج - سكر	wine, choicest	نكحة - سكر
Capasta fratercula	سج - سلع	poisoning	سج - سكر	blepharitis	نكحة - سكر
rockfish	سج - سلع	toxin; poison	سج - سكر	greyhound	نكحة - سكر
Dactylopterus volitans	سج - سلع	ratsbane	سج - سكر	tuberculosis	نكحة - سكر
sole	سج - سلع	Ananiria Coccinus	سج - سكر	ellipometric races	نكحة - سكر
luce; pike	سج - سلع	fertilizer; manure	سج - سكر	bovine races	نكحة - سكر
fish	سج - سلع	nitrate fertilizer	سج - سكر	horse breeds	نكحة - سكر
Antirrhinum majus	سج - سلع	night soil	سج - سكر	basket-making	نكحة - سكر
cichlid; chromid	سج - سلع	manure, animal	سج - سكر	race; strain	نكحة - سكر
ichthyology	سج - سلع	compost	سج - سكر	Phalangidae; mowers	نكحة - سكر
fatten	سج - سلع	catalytic fertilizer	سج - سكر	pillaging	نكحة - سكر
	سج - سلع	Juncus	سج - سكر	plough beam	نكحة - سكر
vegetable butter	سج - سلع	watered milk	سج - سكر	silybum	نكحة - سكر
Turdus; thrush	سج - سلع	Cyperus alopecuroides	سج - سكر	rye	نكحة - سكر
cement	سج - سلع	porphyry	سج - سكر	Hedysarum coronarium	نكحة - سكر
salamander	سج - سلع	sumac (Rhus)	سج - سكر	basket; frail	نكحة - سكر
Triton	سج - سلع	fish monger	سج - سكر	rock alyssum	نكحة - سكر
Maries zibellina	سج - سلع	vine-prop	سج - سكر	Alyssum maritimum	نكحة - سكر
Polyporus	سج - سلع	pisciculture	سج - سكر	cucbula	نكحة - سكر
tooth	سج - سلع	Lasius flavus	سج - سكر	colza (Brassica)	نكحة - سكر
age	سج - سلع	swift	سج - سكر	Cercocarpus	نكحة - سكر

hedge; fence; paling	سياج • دُيُج	savanna(h)	سَوَانَا • سافانا	ploughshare	من • مقطع المحراث	tree, reserved	شجرة محفوظة	underwood	الشجر الصغير	peregrine	ساحلين
dominance	سيادة • غلبة	superphosphate	مُؤَبِّر فُسْفَات	Cassia	نَتَا • نَتِي	cyclamen	شجرة مَرَم • عَرَطِيَّاتَا	industry-trees	شجر الصناعة • اشجار صناعية	water guardian	داو • نَسَا
autarky	سياسة الاكتفاء الذاتي	willow	مُؤَبِّر • مُصْصَف	Colutea	نَتَا كَاثِب	Ravenala; traveller's tree	شجرة المُسَاوِر	hardy plants	شجر الغراء	chaouch	شاونيس
forest policy	السياسة الحراجية	Colchicum	مُؤَبِّر تَجَان	soot	يَتَاج • سَحَام	Siphonia; Hevea	شجرة المُطَاط	fruit-trees	شجر الفواكه	tea	شاي
Acacia séyal	بَيْسَل	liquorice; licorice	مُؤَس	water-hose nozzle	يَتَان الرُؤَس	tree, elite	شجرة نُحْبَة	kapok-tree	شجر القطن	Ilex paraguayensis	ماتِي بَرَاغُوَاي
	بَيْسَة • شجرة القايوق	tineid moth of cereals	مُؤَس الخُوب	lanceolar	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	tree, sample	شجرة مُنَوَّج	Betula; birch	بَتُولَا • شُجَرَا	Chenopodium ambrosioides	عَائِي المَكْبِيك
ceiba; kapok tree (Bombax)	بَيْسَة عَظِيم	Anobium	مُؤَس الخُوب	emery	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	hornbeam	شجرة الخُوب • نِيرِي	clump; stand; crop	شجر الخُوب • شجر الخُوب	blemish	عَائِي عَظِيم
giraffe	بَيْسَة عَظِيم	ptinid (Ptinus)	مُؤَس الخُوب	toe; point	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	Rhododendron	شجرة الخُوب • وَرْدِي	crop, cover	شجر الخُوب • شجر الخُوب	Acanthocephala	عَائِي الرَأْس
squid (Sepia)	بَيْسَة	bean weevil	مُؤَس الخُوب	all-heal; valerian	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	tree, nurse	شجرة وَاقِيَة	tree	شجر الخُوب	Acanthopterygii	عَائِي الرَأْس
Cetonia aurata	بَيْسَة مُنَوَّجَة	Bruchus; Anobium	مُؤَس الخُوب	spike; ear	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	spike-top	شجرة يَابَسَة الرَأْس	mammee	مَمْسِي أَمْرِيكَا	nicked	عَائِي الدَّنْب
run off, surface	سُتَاح	weevil (Rhynchophora)	مُؤَس الخُوب	Stachys lanata	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	arboreal; arboreous	شجرِي	veteran; stock	شجر الخُوب	Mirabilis	عَائِي الدَّنْب
stonecrop	سُتَاح	Valgus hemipterus	مُؤَس الخُوب	seed year	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	wooded	شجرِي	Sterculia	شجر الخُوب	Convolvulus tricolor	عَائِي الدَّنْب
secundine	سُتَاح	Tinea pellionella	مُؤَس الخُوب	Sciurus; squirrel	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	stubble-ploughing	شجرِي	elm (Ulmus)	شجر الخُوب	youth	عَائِي الدَّنْب
sesame oil	سُتَاح	Apion pisi	مُؤَس الخُوب	stake	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	blackbird (Turdus)	شجرِي	Callodendron	شجر الخُوب	Galeodes	عَائِي الدَّنْب
sisal	سُتَاح	Balaninus glandium	مُؤَس الخُوب	title deed	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	propping; staking	شجرِي	Liviodendron tulipifera	شجر الخُوب	anet; dill	عَائِي الدَّنْب
skirret	سُتَاح	Balaninus nucum	مُؤَس الخُوب	mortgage bond	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	lard	شجرِي	Triphasia	شجر الخُوب	rhizoid	عَائِي الدَّنْب
parsnip	سُتَاح	carrot weevil	مُؤَس الخُوب	Quercus coccifera	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	suet; tallow	شجرِي	candle-nut tree	شجر الخُوب	clover	عَائِي الدَّنْب
sesban	سُتَاح	alucita	مُؤَس الخُوب	Acacia	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	ehr-lobe	شجرِي	tree, pumped	شجر الخُوب	honeysuckle	عَائِي الدَّنْب
Thymus serpyllum	سُتَاح	Tinea granella	مُؤَس الخُوب	Albizia julibrissin	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	mangosteen	شجرِي	sourwood	شجر الخُوب	Ononis	عَائِي الدَّنْب
swordfish	سُتَاح	Anobium panicum	مُؤَس الخُوب	Acacia arabica	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	earthworm	شجرِي	boundary tree	شجر الخُوب	Euphorbia pilulifera	عَائِي الدَّنْب
scythe	سُتَاح	death-watch (beetle)	مُؤَس الخُوب	Robinia pseudoacacia	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	ration; feed ration	شجرِي	Siderodendron	شجر الخُوب	metalloid	عَائِي الدَّنْب
Gladious	سُتَاح	Iris weevil	مُؤَس الخُوب	legume; pod	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	sky producer	شجرِي	Asclepias syriaca	شجر الخُوب	nymphomania	عَائِي الدَّنْب
cycas; sago-palm	سُتَاح	Oenophila flavum	مُؤَس الخُوب	hull	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	frost heaving	شجرِي	arbor vitae; thuja	شجر الخُوب	alkaloids	عَائِي الدَّنْب
torrent	سُتَاح	Apion africans	مُؤَس الخُوب	Symphoricarpos	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	self-management	شجرِي	coontie; jack tree	شجر الخُوب	sea-tangle	عَائِي الدَّنْب
nose-gleet; gleet	سُتَاح	itis (Iris)	مُؤَس الخُوب	Leguminosae	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	haul	شجرِي	Cordia myxa	شجر الخُوب	reticulum; network	عَائِي الدَّنْب
galactorrhea	سُتَاح	Lilium candidum	مُؤَس الخُوب	Epilobium	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	harnessing	شجرِي	Ilex aquifolium	شجر الخُوب	net	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	corn lily (Ixia)	مُؤَس الخُوب	Falco gyrfalco	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	bitle (Amaranthus)	شجرِي	tree, wolf	شجر الخُوب	canal system	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Curculionidae	مُؤَس الخُوب	cyme	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	segment	شجرِي	Picea	شجر الخُوب	Ampelopsis	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Anobiidae	مُؤَس الخُوب	dichasium	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	Glossina	شجرِي	Clerodendron	شجر الخُوب	semi-arid	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Bruchidae	مُؤَس الخُوب	cumin	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	trim; brash	شجرِي	Liriodendron	شجر الخُوب	rhizoid	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Tineidae	مُؤَس الخُوب	anet	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	seed pearls	شجرِي	Angophora	شجر الخُوب	rurban	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	whip	مُؤَس الخُوب	cat (Felis)	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	urticaria; hives	شجرِي	pollar	شجر الخُوب	phenotype	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Flagenata; flagellates	مُؤَس الخُوب	civet cat	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	syrup; drink	شجرِي	Sorbus aucuparia	شجر الخُوب	metalloid	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Euflagella	مُؤَس الخُوب	swallow (Hirundo)	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	drench	شجرِي	pole	شجر الخُوب	alkaloid	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Rhizoflagellata	مُؤَس الخُوب	annual	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	orange concentrate	شجرِي	candletree	شجر الخُوب	Pallurus	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Cystoflagellates	مُؤَس الخُوب	Dentirostres	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	tassel	شجرِي	Thuya	شجر الخُوب	outbreak	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Choanoflagella	مُؤَس الخُوب	spicule; spikelet	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	Ilex aquifolium	شجرِي	Quercus lusitanica	شجر الخُوب	carp (Cyprinus)	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	market; fair	مُؤَس الخُوب	steppe	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	bed	شجرِي	Ormosia	شجر الخُوب	Nyctaginaceae	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	hemp-stalks	مُؤَس الخُوب	Shortia	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	Clematis vitalba	شجرِي	tree, trap	شجر الخُوب	sapling; seedling; maiden	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	trailing	مُؤَس الخُوب	plain	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	Cupressus sempervirens	شجرِي	Protea argentea	شجر الخُوب	brumal; hiemal; hibernal	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	cattle market	مُؤَس الخُوب	lot	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	anus	شجرِي	Lecythis	شجر الخُوب	arboriculturist	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	smut	مُؤَس الخُوب	Sagittaria; arrowheads	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	male fern	شجرِي	cacao	شجر الخُوب	Myroxylon	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Suaeda fruticosa	مُؤَس الخُوب	fresh breeze	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	root	شجرِي	rose of Jericho	شجر الخُوب	ornamental trees	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	Rhamnus palestina	مُؤَس الخُوب	malnutrition	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	sickle	شجرِي	cinchona	شجر الخُوب	Celastrus	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	endosperm	مُؤَس الخُوب	indigestion	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	finch (Fringilla)	شجرِي	Fraxinus	شجر الخُوب	forest-trees	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	tigella	مُؤَس الخُوب	smut	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	tadpole	شجرِي	citrus (Citrus)	شجر الخُوب	sapwood trees	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	hypocotyl	مُؤَس الخُوب	Ustilago; grain smuts	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّKَل	terrace	شجرِي	predominant tree	شجر الخُوب	Salvadora persica	عَائِي الدَّنْب
	سُتَاح	epicotyl	مُؤَس الخُوب	excipient	يَتَانِي • دُحِجِي الشَّكَل	waterlogging	شجرِي	fruit-tree; fruiter	شجر الخُوب	soapberry	عَائِي الدَّنْب

ش

hedge; fence; paling سياج • وُتَيْع  
dominance سيادة • غلبة  
autarky سياسة الاكتفاء الذاتي  
forest policy السياسة الجراحية  
Acacia seyal تيسال  
celiba; kapok tree (Bombax) بيبية • شجرة القاقوي  
giraffe غنم • بيبية  
squid (Sepia) تيسال  
Cetonia aurata بيوتونية مدحبة  
run off, surface تيسال  
stonecrop سيدوم • حبي العالم  
secundine بيزرا • قبطير • غلاف باطن  
sesame oil زيت السمسم  
sisal بيززال  
skirret بيززالون  
parsnip سيسانون كبير • جزر أبيض  
sesban تيسال  
Thymus serpyllum تيسال  
swordfish سيف • سيف  
scythe سيف الحصاد • حابنة  
Gladiolus سيف القرباب • قلوب  
cycas; sago-palm بيسكاس  
torrent تيسال  
nose-bleet; gleet تيسال  
galactorrhea تيسال

# ش

Hydrometra غازية الماء • زخرف  
alose; had شابل  
truck حاجنة • سيارة شحن  
van حاجنة • قطارة  
range pole; stachia rod غنم • قلم  
shadoof شادوف  
anomalous; abnormal; atypical شاذ  
haematite حديد • حديد الدم  
vender غار • مفسر  
mark; blaze علامة  
daisy داسي • زهرة الربيع  
riparian داسي • بيفي  
bur; burr حاككة  
Totipalmatae شابلان الكف  
Iuda conyzoides شابلان  
chestnut tree شابلان  
funitory فاضرج • بقعة الملك  
control plot قطعة المعاينة  
bush basil حاشقنم • زيجان

savanna(h) نؤامة • سفانا  
superphosphate نؤور • فوسفات  
willow نؤور • حشاش  
Colchicum نؤور • حشاش  
liquorice; licorice نؤور  
timed moth of cereals نؤور الحبوب  
Anobium نؤور الحبوب  
ptinid (Ptinus) نؤور الفراء  
bean weevil نؤور الفول  
Bruchus; Anobium نؤور  
weevil (Rhynchophora) نؤور • مومة • مفاوية  
Valgus hemipterus نؤور الأفيضة  
Tinea pellionella نؤور الأفيضة  
Apteris نؤور البسكة  
Balanus glandium نؤور البسكة  
Balaninus nucum نؤور البسكة  
carrot weevil نؤور البسكة  
alucita نؤور الحبوب القرافية  
Tinea granella نؤور الحبوب القرافية  
Anobium paniceum نؤور الحبوب القرافية  
death-watch (beetle) نؤور الحبوب القرافية  
iris weevil نؤور الحبوب القرافية  
Oenophila flavum نؤور الحبوب القرافية  
Apteris africana نؤور الحبوب القرافية  
Lilium candidum نؤور الحبوب القرافية  
corn lily (Ixia) نؤور الحبوب القرافية  
Curculionidae نؤور الحبوب القرافية  
Anobiidae نؤور الحبوب القرافية  
Bruchidae نؤور الحبوب القرافية  
Tineidae نؤور الحبوب القرافية  
whip نؤور الحبوب القرافية  
Flagenata; flagellates نؤور الحبوب القرافية  
Euflagella نؤور الحبوب القرافية  
Rhizoflagellata نؤور الحبوب القرافية  
Cystoflagellates نؤور الحبوب القرافية  
Chionoflagella نؤور الحبوب القرافية  
market; fair نؤور الحبوب القرافية  
hemp-stalks نؤور الحبوب القرافية  
trailing نؤور الحبوب القرافية  
cattle market نؤور الحبوب القرافية  
smut نؤور الحبوب القرافية  
Staeda fruticosa نؤور الحبوب القرافية  
Rhamnus palestina نؤور الحبوب القرافية  
cudsparm نؤور الحبوب القرافية  
tigella نؤور الحبوب القرافية  
hypocotyl نؤور الحبوب القرافية  
epicotyl نؤور الحبوب القرافية

tree, reserved شجرة • مخطوطة  
cyclamen شجرة • مخطوطة  
Ravenala; traveller's tree شجرة السفر  
Siphonia; Hevea شجرة المطاط  
tree, elite شجرة • مخطوطة  
tree, sample شجرة • مخطوطة  
hombeam شجرة • مخطوطة  
Rhododendron شجرة • مخطوطة  
tree, nurse شجرة • مخطوطة  
spike-top شجرة • مخطوطة  
arboreal; arboreous شجرة • مخطوطة  
wooded شجرة • مخطوطة  
stubble-ploughing شجرة • مخطوطة  
blackbird (Turdus) شجرة • مخطوطة  
propping; staking شجرة • مخطوطة  
lard شجرة • مخطوطة  
suet; tallow شجرة • مخطوطة  
ear-lobe شجرة • مخطوطة  
mangosteen شجرة • مخطوطة  
earthworm شجرة • مخطوطة  
ration; feed ration شجرة • مخطوطة  
shy producer شجرة • مخطوطة  
frost heaving شجرة • مخطوطة  
self-management شجرة • مخطوطة  
haul شجرة • مخطوطة  
harnessing شجرة • مخطوطة  
bilite (Amaranthus) شجرة • مخطوطة  
segment شجرة • مخطوطة  
Glossina شجرة • مخطوطة  
trim; brush شجرة • مخطوطة  
seed pearls شجرة • مخطوطة  
urticaria; hives شجرة • مخطوطة  
syrup; drink شجرة • مخطوطة  
drench شجرة • مخطوطة  
orange concentrate شجرة • مخطوطة  
tassel شجرة • مخطوطة  
Hex aquifolium شجرة • مخطوطة  
bed شجرة • مخطوطة  
Clematis vitalba شجرة • مخطوطة  
Cupressus sempervirens شجرة • مخطوطة  
amus شجرة • مخطوطة  
male fern شجرة • مخطوطة  
root شجرة • مخطوطة  
sickle شجرة • مخطوطة  
finch (Fringilla) شجرة • مخطوطة  
ladpole شجرة • مخطوطة  
terrace شجرة • مخطوطة  
waterlogging شجرة • مخطوطة

underwood شجرة • مخطوطة  
industry-trees شجرة • مخطوطة  
hardy plants شجرة • مخطوطة  
fruit-trees شجرة • مخطوطة  
kapok-tree شجرة • مخطوطة  
Betula; birch شجرة • مخطوطة  
clump; stand; crop شجرة • مخطوطة  
crop, cover شجرة • مخطوطة  
mammee شجرة • مخطوطة  
veteran; stock شجرة • مخطوطة  
Sterculia شجرة • مخطوطة  
elm (Ulmus) شجرة • مخطوطة  
Callodendron شجرة • مخطوطة  
Liriodendron tulipifera شجرة • مخطوطة  
Triphasia شجرة • مخطوطة  
candle-nut tree شجرة • مخطوطة  
tree, pumped شجرة • مخطوطة  
saurwood شجرة • مخطوطة  
boundary tree شجرة • مخطوطة  
Siderodendron شجرة • مخطوطة  
Asclepias syriaca شجرة • مخطوطة  
arbor vitae; thuja شجرة • مخطوطة  
coontie; jack tree شجرة • مخطوطة  
Cordia myxa شجرة • مخطوطة  
Hex aquifolium شجرة • مخطوطة  
tree, wolf شجرة • مخطوطة  
Picea شجرة • مخطوطة  
Clerodendron شجرة • مخطوطة  
Liriodendron شجرة • مخطوطة  
Angophora شجرة • مخطوطة  
pollar شجرة • مخطوطة  
Sorbus aucuparia شجرة • مخطوطة  
pole شجرة • مخطوطة  
candietree شجرة • مخطوطة  
Thuja شجرة • مخطوطة  
Quercus lusitanica شجرة • مخطوطة  
Ormosia شجرة • مخطوطة  
tree, trap شجرة • مخطوطة  
Protea argentea شجرة • مخطوطة  
Lecythis شجرة • مخطوطة  
cacao شجرة • مخطوطة  
rose of Jericho شجرة • مخطوطة  
cinchona شجرة • مخطوطة  
Fraxinus شجرة • مخطوطة  
citrus (Citrus) شجرة • مخطوطة  
predominant tree شجرة • مخطوطة  
fruit-tree; fruiter شجرة • مخطوطة  
Avocado (tree) شجرة • مخطوطة

Buxus	بُخس • شمشاد • شمشاد • شمشاد • شمشاد	Labiatae; labiates	فُوقِيَات • فُوقِيَات	roller	خُورِق • خُورِق
blending (of wines)	خُطْب	Chilognatha	فُوقِيَات الأَحْكَام		شُوك قَلْب • زَهَر الأَلَام الزُورَق
paraffin	شَمْع البَرافِين	Chilopoda	فُوقِيَات الأَرْجُل	Passiflora caerulea	
grafting wax	شَمْع الطَّعِيم	labellum	فُوقِيَات	track	فُوقِيَات • فُوقِيَات
beeswax	شَمْع النِّسْلِي • عَنُو	crack; crevice	فُوقِيَات	cheese-dairy	شُوكَة أَلْبَان
vegetable wax	شَمْع بَاشِي	gibbon (Hylobates)	فُوقِيَات	insurance company	شُوكَة تَأْمِين
espalier	فُوقِيَات • مَابِلَة	-sex	فُوقِيَات • فُوقِيَات	breeding society	شُوكَة تَرْبِيَة الدَوَاجِن
fasciation	شُوكَة	quarter	فُوقِيَات	share-tenancy	شُوكَة السَّاقَة
wax myrtle	شُوكَة • شُوكَة الشَّعْصَع	trench	فُوقِيَات	lopping	فُوقِيَات • فُوقِيَات
sugar beet	فُوقِيَات أَوْ فُوقِيَات سُكْرِي	Anemone	فُوقِيَات • فُوقِيَات	cocoon	فُوقِيَات • فُوقِيَات
alkaneel	بُشْجَار • رَجُل النِّصَام	Ranunculaceae	فُوقِيَات • فُوقِيَات	wild stock	فُوقِيَات • فُوقِيَات
eryngo	بُشْجَار • فُوقِيَات	quitor	فُوقِيَات	slice; strip; slide	شُوكَة
sea holly	بُشْجَار بَحْرِي	box	فُوقِيَات • فُوقِيَات	tape	فُوقِيَات • فُوقِيَات
snipe	بُشْجَار • فُوقِيَات	roller (Coracias)	فُوقِيَات • فُوقِيَات	bur-reed (Sparganium)	فُوقِيَات • فُوقِيَات
certificate	بُشْجَار	rust	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Taenia; tapeworms	فُوقِيَات • فُوقِيَات
honey	عُسل • عُسل	anthracnose	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Abrus precatorius	فُوقِيَات • فُوقِيَات
hempsced	فُوقِيَات	Uredinales; rust fungi	فُوقِيَات • فُوقِيَات	fishhook	فُوقِيَات • فُوقِيَات
pica	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Puccinia	فُوقِيَات • فُوقِيَات	sucker; tiller	فُوقِيَات • فُوقِيَات
delicious	لَذِيذ	pot	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Capsicum	فُوقِيَات • فُوقِيَات
appetite	فُوقِيَات	corn poppy	فُوقِيَات • فُوقِيَات	bipartition	فُوقِيَات • فُوقِيَات
inspiration	فُوقِيَات	sea anemone	فُوقِيَات • فُوقِيَات	fibula	فُوقِيَات • فُوقِيَات
pseudopodium	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Ranunculaceae	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Radiolaria	فُوقِيَات • فُوقِيَات
impurities	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Onopordon	فُوقِيَات • فُوقِيَات	radiate composites	فُوقِيَات • فُوقِيَات
yolk	فُوقِيَات • فُوقِيَات	hobble; shackle; clog	فُوقِيَات • فُوقِيَات	phylum	فُوقِيَات • فُوقِيَات
notes	فُوقِيَات • فُوقِيَات	snipe	فُوقِيَات • فُوقِيَات	branchus	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Quercus suber	فُوقِيَات • فُوقِيَات	sauerkraut; pickled cabbage	فُوقِيَات • فُوقِيَات	pelage	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Abies cilicica	فُوقِيَات • فُوقِيَات	style; form; shape	فُوقِيَات • فُوقِيَات		فُوقِيَات • فُوقِيَات
run	فُوقِيَات • فُوقِيَات	shoot; sucker	فُوقِيَات • فُوقِيَات		فُوقِيَات • فُوقِيَات
horseradish tree	فُوقِيَات • فُوقِيَات	curb-bit; jaquima	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Adiantum capillus-veneris	فُوقِيَات • فُوقِيَات
oats (Avena)	فُوقِيَات • فُوقِيَات	waterfall; cataract	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Hippobosca	فُوقِيَات • فُوقِيَات
thistle (Carduus)	فُوقِيَات • فُوقِيَات	paddy	فُوقِيَات • فُوقِيَات	hair	فُوقِيَات • فُوقِيَات
	فُوقِيَات • فُوقِيَات	colza	فُوقِيَات • فُوقِيَات	capillary	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Echinops spherocephalus	فُوقِيَات • فُوقِيَات	lamprey (Petromyzon)	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Trichina spiralis	فُوقِيَات • فُوقِيَات
camel-thorn	فُوقِيَات • فُوقِيَات	strawberry	فُوقِيَات • فُوقِيَات	root hairs	فُوقِيَات • فُوقِيَات
	فُوقِيَات • فُوقِيَات	paralysis	فُوقِيَات • فُوقِيَات	sulphurium	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Acanthus syriacus	فُوقِيَات • فُوقِيَات	paresis	فُوقِيَات • فُوقِيَات	barley (Hordeum)	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Cirsium orvense	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Foeniculum; fennel	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Aegilops ovata	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Onopordon acanthium	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Phellandrium aquaticum	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Elymus arenarius	فُوقِيَات • فُوقِيَات
teasel	فُوقِيَات • فُوقِيَات	... (انظر مايو فلسوف)	فُوقِيَات • فُوقِيَات	worker bee	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Abutilon avicennae	فُوقِيَات • فُوقِيَات	melon; apple cucumber	فُوقِيَات • فُوقِيَات	jackal	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Silybum marianum	فُوقِيَات • فُوقِيَات	cantaloup(e)	فُوقِيَات • فُوقِيَات	owner occupancy	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Pyracanth	فُوقِيَات • فُوقِيَات	thyrus	فُوقِيَات • فُوقِيَات	leader	فُوقِيَات • فُوقِيَات
spine; thorn; aciculum	فُوقِيَات • فُوقِيَات	narrow blaze	فُوقِيَات • فُوقِيَات	lip	فُوقِيَات • فُوقِيَات
hay fork	فُوقِيَات • فُوقِيَات	thyriferous	فُوقِيَات • فُوقِيَات	oxlip	فُوقِيَات • فُوقِيَات
amethyst eryngo	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Foeniculum	فُوقِيَات • فُوقِيَات	labium	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Rhamnus tinctorius	فُوقِيَات • فُوقِيَات	sea fennel	فُوقِيَات • فُوقِيَات	labrum	فُوقِيَات • فُوقِيَات
scolymus; golden thistle	فُوقِيَات • فُوقِيَات	heliophile	فُوقِيَات • فُوقِيَات	lamina	فُوقِيَات • فُوقِيَات
Acacia arabica	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Heliozoa	فُوقِيَات • فُوقِيَات	umbrae	فُوقِيَات • فُوقِيَات
scorpion-broom	فُوقِيَات • فُوقِيَات	Araucaria	فُوقِيَات • فُوقِيَات	turtledove	فُوقِيَات • فُوقِيَات
	فُوقِيَات • فُوقِيَات		فُوقِيَات • فُوقِيَات	ray (Raja)	فُوقِيَات • فُوقِيَات

savory	مُشْرِ التَّر • تَدَغ	winter-hardy	سَابِد لِلشَّتَاء	Echinodermata	فُوقِيَات الجَنْد
upright stem	مُشْرِ • سَاق مُتَصَبَة	wind-firm	سَابِد لِلرَّيح	bemlock (Conium)	فُوقِيَات
wren	مُشْرِ	cactus (Opuntia)	مُشْرِ	Aelthusa cynapium	فُوقِيَات
kinglet (Regulus)	مُشْرِ	tamatind	مُشْرِ	Cicuta	فُوقِيَات مَشْن أَوْ سَام
microcarpous	مُشْرِ التَّر	Mamillaria	مُشْرِ الشُّرُوع • مَرْصِيَة	cacao tree	فُوقِيَات لَاطَة • كَاكَاؤ
parviflorous	مُشْرِ الزَّهَر	Echinocactus	مُشْرِ قَنْدَازِي	spinous; thorny; acicular;	فُوقِيَات • نَالِك • نَالِك
parvifoliate	مُشْرِ الورق	Phyllocactus	مُشْرِ وَرَقِي	muricate; acanthoid	فُوقِيَات الجَنْد
windrow	مُشْرِ الحَبَشِي	Cactaceae	مُشْرِ	Echinodermata	فُوقِيَات
milking line	مُشْرِ الحَلَب	soap-making	مُشْرِ	nicking	فُوقِيَات
generic characters	مُشْرِ جَنَسِيَة	Aloe	مُشْرِ	rye	فُوقِيَات • خُوم
allelomorphs	مُشْرِ مُتَقَابِلَة	spring frost	مُشْرِ	granary	فُوقِيَات • شَمْع • بَشِير
acquired characters	مُشْرِ مُكْتَسَبَة	hoarfrost	مُشْرِ	beet	فُوقِيَات • شَمْع • بَشِير
feldspar	مُشْرِ • مُشْرِ • فِلْدِسْپَات	Smilax	مُشْرِ	Nigella	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
egg yolk	مُشْرِ البَيْض • المَحْ	litmus	مُشْرِ	Eryngium creticum	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
oriole	مُشْرِ	chromosome	مُشْرِ	goldfinch	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
plates, sieve	مُشْرِ	alleles	مُشْرِ	Artemisia vulgaris	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
character	مُشْرِ	chromatin	مُشْرِ	Artemisia arborescens	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
dominant character	مُشْرِ نَائِدَة أَوْ غَالِيَة	flow	مُشْرِ	particularity	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
lamina	مُشْرِ	desert	مُشْرِ	escutcheon	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
Ascaris; threadworms	مُشْرِ • مُشْرِ	dish; trough	مُشْرِ	Artemisia herba-alba	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
bile	مُشْرِ	sole	مُشْرِ	Erigeron	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
Xanthorrhiza	مُشْرِ	hygienic	مُشْرِ	Senecio	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
Zanthoxylum	مُشْرِ	rock	مُشْرِ	sesame oil	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
xanthocera	مُشْرِ	oolitic limestone	مُشْرِ	Prosopis stephaniana	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
red-roan	مُشْرِ	rupestrine	مُشْرِ	Muracna	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
cornsnake	مُشْرِ	petrographer	مُشْرِ	rye	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
chalcid (Chalcis)	مُشْرِ	rust	مُشْرِ	Carangidae	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
Osier	مُشْرِ	owllet (Athene noctua)	مُشْرِ	Nigella	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
willow (Salix)	مُشْرِ	warblers	مُشْرِ	porcupine (Hystrix)	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
Itea	مُشْرِ	clarifying	مُشْرِ	coparcenary	فُوقِيَات • حَبَة سَوَاد
scrotum	مُشْرِ	scrotum	مُشْرِ		
prime	مُشْرِ	plate	مُشْرِ		
lamina; blade; limb	مُشْرِ	lamina; blade; limb	مُشْرِ		
Lamellibranchia	مُشْرِ	Lamellibranchia	مُشْرِ		
Lamellicornes	مُشْرِ	Lamellicornes	مُشْرِ		
Lamellirostres	مُشْرِ	Lamellirostres	مُشْرِ		
Sophora	مُشْرِ	Sophora	مُشْرِ		
Ranunculus arvensis	مُشْرِ	Ranunculus arvensis	مُشْرِ		
alaternus	مُشْرِ	alaternus	مُشْرِ		
saker; falcon	مُشْرِ	saker; falcon	مُشْرِ		
Buteo vulgaris	مُشْرِ	Buteo vulgaris	مُشْرِ		
Asclepias; milkweeds	مُشْرِ	Asclepias; milkweeds	مُشْرِ		
frost	مُشْرِ	frost	مُشْرِ		
deed	مُشْرِ	deed	مُشْرِ		
knock-knees	مُشْرِ	knock-knees	مُشْرِ		
Naja; asp	مُشْرِ	Naja; asp	مُشْرِ		

ص

copulation; service	غيراب • يناد	magma	مُهارة • قَطَر • حَمْدَة	sclera; sclerotic	المُصلبة • ياض العين	exanthema	طَفَح • تَوَات طَفَحِي	Bryophyta; bryophytes	الطحليات	patrol	حَاف في تَوَرِيَة
<i>Pistachia terebinthus</i>	شِزَاوَة	cistern; reservoir	بِخْرِي • بَر	Sclerostoma	عِلَّة القم	rash	طَفَح جلدِي	grinding; milling	طَحَن	mutant	مُتَافِر
variety	خَرْب • صَف	saddle-backed horse	مُهَوَّة مُطَابِئَة (ذو)	cocoon	مُطَجَة • فِطَجَة • خَرْقَة	mutation	مُطَرَة • تَبَكُّ مُطَابِي	flour; meal	طَحِين • طَحِين	energy	طَاقَة • باقَة
apoplexy	مُزِيَة الدَم • مَكَّة	whinny; neigh	مِهْل • مِهْلَج	clay; loam	مُطَمَّال • طِين	shale; schist	مُطَلَّ صَدَحِي • مُتَقَق	parasite	مُطَاخَر • إِسْمَرِي	bouquet	طَاقَة • قَدَرَة • سَمَة
sunstroke	ضَرْبَة الشَّمْس	silica	مُطَان • مِطْس • بِلِيكَا	argillaceous	مُطَمَّالِي • طِينِي	parasite	مُطَلَّي • طَفِيل	Scomber scombrus	طَرَاخُور • إِسْمَرِي	capacity	طَاقَة • قَدَرَة • سَمَة
fire damage	ضَرْب الخَرْق	pinna	مِوَانِ الْأَدْن	ring-dove	مُطَلَّ • قَاضَة	entozoon	طَفِيلِي حَيَوَانِي بَاطِنِي	genotype	طَرَايَس • دِيوسِيروس لَوَطْس	psychroenergetics	طَالِبِيَة الرَطَوِيَة
molar	مِزْس • رَحِي	soya bean	مُتَوَجَة • فَوَل الصَوِيَا	Clarias; Silurus	مِشُور	ectophyte	طَفِيلِي ظَاهِرِي	Diospyros lotus	مِزَاد • طَرَد	talipot	طَالِبِيَة الهِنْد
mamma	مَمْع • مَدِي • مَدِي	soda	مُودَا • مَوْدَة	Crucianella; crosswort	مُطَجَة	entophyte	طَفِيلِي بَاطِنِي	venery	طَرَاث • جِنِي • جِنِي	peacock	طَاوُزِيَة
Mamillaria; nipple-cactus	مَمْعَة • مَمْعَة	palm grove	مُتَوَجَة • بَسَان النَخْل	Crucifera	مُطَلَّ • مِشُوع	tachina fly	طَفِيلِي دَوْد الفَرَاش	genotype	طَرَاث • إِسْمَاد أَو الشَّافِد	peacock butterflies	طَاوُزِيَة
<i>Lavandula stoechas</i>	مَمْع • مَمْع	Ornithogalum	مُتَوَجَة • لَبَن الطَيْر	gummosis	مُطَلَّ • مِشُوع	weather	طَقْس • يَتَو	breeding, methods of	طَرَاوُث • دُؤُون	Vanessa; Saturnia	طَاوُزِيَة
<i>Pistacia lentiscus</i>	مَمْع • مَمْع	beet	مُتَوَجَة • خُونَد	valve	مِصَام • مِصَام	Taxodium; bald cypress	طَقْسُون • مِشُوع	sweet-scented boomrape	طَرَاوُث • دُؤُون	bird	طَاوُزِيَة
tax	مَمْع • مَمْع	wool	مُتَوَجَة • مِشُوع	pan	مِشُوع • مِشُوع	yew (Taxus)	طَقْسُون • مِشُوع	peat	طَرَاوُث • دُؤُون	rice-bird; bobolink	طَاوُزِيَة
<i>Asparagus officinalis</i>	مَمْع • مَمْع	<i>Polyporus ignarius</i>	مُتَوَجَة • فَطَر الصَوْفَان	Aotus	مِشُوع • مِشُوع	sap	طَقْسُون • مِشُوع	dandelion (Taraxacum)	طَرَاوُث • دُؤُون	diving bird	طَاوُزِيَة
Urodel; Caudata	مَمْع • مَمْع	Ledum	مُتَوَجَة • لِيدُون	gum	مِشُوع • مِشُوع	liniment; unguent	طَقْسُون • مِشُوع	tarragon; estragon	طَرَاوُث • دُؤُون	class; category	طَاوُزِيَة
frog (Rana)	مَمْع • مَمْع	<i>Holcus lanatus</i>	مُتَوَجَة • مِشُوع	grafting mastic	مِشُوع • مِشُوع	damp-proof coating	طَقْسُون • مِشُوع	young shoot	طَرَاوُث • دُؤُون	medicine	طَاوُزِيَة
toad	مَمْع • مَمْع	silo	مُتَوَجَة • مِشُوع	Galleria; bee moths	مِشُوع • مِشُوع	demand	طَقْسُون • مِشُوع	red mullet	طَرَاوُث • دُؤُون	veterinary medicine	طَاوُزِيَة
Batrachia	مَمْع • مَمْع	soy; soybean	مُتَوَجَة • مِشُوع	mutual agricultural insurance funds	مِشُوع • مِشُوع	application for credit	طَقْسُون • مِشُوع	red mullet	طَرَاوُث • دُؤُون	hippiatrics	طَاوُزِيَة
Caecilia	مَمْع • مَمْع	flycatcher	مُتَوَجَة • مِشُوع	packing cases	مِشُوع • مِشُوع	Acacia gumifera	طَقْسُون • مِشُوع	tarragon	طَرَاوُث • دُؤُون	chalk	طَاوُزِيَة
Hylidae	مَمْع • مَمْع	kingfisher	مُتَوَجَة • مِشُوع	platan	مِشُوع • مِشُوع	tick (Ixodes)	طَقْسُون • مِشُوع	<i>Tropaeolum majus</i>	طَرَاوُث • دُؤُون	Cretaceous period	طَاوُزِيَة
rib	مَمْع • مَمْع	Hippodamia	مُتَوَجَة • مِشُوع	hook	مِشُوع • مِشُوع	Ixodidae; Argasidae	طَقْسُون • مِشُوع	<i>Helianthus tuberosus</i>	طَرَاوُث • دُؤُون	<i>Insula viscosa</i>	طَاوُزِيَة
Bupleurum	مَمْع • مَمْع	braconids (Braconidae)	مُتَوَجَة • مِشُوع	agricultural industries	مِشُوع • مِشُوع	spadix; spike	طَقْسُون • مِشُوع	cusp	طَرَاوُث • دُؤُون	<i>Hyrex syriacus</i>	طَاوُزِيَة
guaranty	مَمْع • مَمْع	maintenance	مُتَوَجَة • مِشُوع	industry	مِشُوع • مِشُوع	talc	طَقْسُون • مِشُوع	tamarisk (Tamarix)	طَرَاوُث • دُؤُون	topography	طَاوُزِيَة
vibrio	مَمْع • مَمْع	seed pearls	مُتَوَجَة • مِشُوع	fascine; coffer-dam	مِشُوع • مِشُوع	puddling of roots	طَقْسُون • مِشُوع	atlee	طَرَاوُث • دُؤُون	soil horizons	طَاوُزِيَة
bedbug; house-bug	مَمْع • مَمْع	hunting	مُتَوَجَة • مِشُوع	dairying	مِشُوع • مِشُوع	enat	طَقْسُون • مِشُوع	terminal	طَرَاوُث • دُؤُون	stratum; layer; bed	طَاوُزِيَة
dressing	مَمْع • مَمْع	game; catch	مُتَوَجَة • مِشُوع	wine-making	مِشُوع • مِشُوع	ensilage; embedding	طَقْسُون • مِشُوع	irrigation methods	طَرَاوُث • دُؤُون	storey	طَاوُزِيَة
intrauterine	مَمْع • مَمْع	trapping	مُتَوَجَة • مِشُوع	basket-making	مِشُوع • مِشُوع	ploughing in	طَقْسُون • مِشُوع	rural tracks	طَرَاوُث • دُؤُون	substrate; substratum	طَاوُزِيَة
atrophy	مَمْع • مَمْع	pharmacy	مُتَوَجَة • مِشُوع	malting	مِشُوع • مِشُوع	silt	طَقْسُون • مِشُوع	highways	طَرَاوُث • دُؤُون	ectoderm	طَاوُزِيَة
light	مَمْع • مَمْع	Menidae	مُتَوَجَة • مِشُوع	Crotalaria	مِشُوع • مِشُوع	colluvium	طَقْسُون • مِشُوع	globeflower (Trollius)	طَرَاوُث • دُؤُون	hard pan	طَاوُزِيَة
village	مَمْع • مَمْع	formula	مُتَوَجَة • مِشُوع	sandalwood tree	مِشُوع • مِشُوع	metric ton	طَقْسُون • مِشُوع	turnsol(e)	طَرَاوُث • دُؤُون	impermeable layer	طَاوُزِيَة
paraphimosis	مَمْع • مَمْع	summer	مُتَوَجَة • مِشُوع	<i>Abraxas glassulariata</i>	مِشُوع • مِشُوع	tip-cart	طَقْسُون • مِشُوع	tender	طَرَاوُث • دُؤُون	germinative layer	طَاوُزِيَة
narrow-leaved; angustifoliate	مَمْع • مَمْع			<i>Pterocarpus santalinus</i>	مِشُوع • مِشُوع	wood wasp	طَقْسُون • مِشُوع	gurnard	طَرَاوُث • دُؤُون	palisade layer	طَاوُزِيَة
				seed box; seed hopper	مِشُوع • مِشُوع	asepsis	طَقْسُون • مِشُوع	Trifolium	طَرَاوُث • دُؤُون	ear drum	طَاوُزِيَة
				insurance fund	مِشُوع • مِشُوع	ovipositor; terebra	طَقْسُون • مِشُوع	highroad	طَرَاوُث • دُؤُون	test	طَاوُزِيَة
						Grallatores; Gruiformes	طَقْسُون • مِشُوع	road; track	طَرَاوُث • دُؤُون	natural; physical	طَاوُزِيَة
						longicorns (Longicornia)	طَقْسُون • مِشُوع	method of exploitation	طَرَاوُث • دُؤُون	physics	طَاوُزِيَة
						mole (Talpa)	طَقْسُون • مِشُوع	intracervical method	طَرَاوُث • دُؤُون	spleen	طَاوُزِيَة
						phase	طَقْسُون • مِشُوع	simple coppice system	طَرَاوُث • دُؤُون	millier	طَاوُزِيَة
						anaphase	طَقْسُون • مِشُوع	food	طَرَاوُث • دُؤُون	moss; alga	طَاوُزِيَة
						adolescence	طَقْسُون • مِشُوع	roughage	طَرَاوُث • دُؤُون	duckweed	طَاوُزِيَة
						sporophyte	طَقْسُون • مِشُوع	bait; lure	طَرَاوُث • دُؤُون	Rhodophyceae	طَاوُزِيَة
						gametophyte	طَقْسُون • مِشُوع	scion; graft	طَرَاوُث • دُؤُون	Chlorophyceae	طَاوُزِيَة
						raft	طَقْسُون • مِشُوع	vaccine	طَرَاوُث • دُؤُون	Cyanophyceae	طَاوُزِيَة
						band	طَقْسُون • مِشُوع	taste; tang	طَرَاوُث • دُؤُون	Phaeophyceae	طَاوُزِيَة
						germander (Teucrium)	طَقْسُون • مِشُوع	encroachment (of forest)	طَرَاوُث • دُؤُون	fish moss	طَاوُزِيَة
						tuna	طَقْسُون • مِشُوع	tuff; tufa	طَرَاوُث • دُؤُون	diatom	طَاوُزِيَة
						longiline	طَقْسُون • مِشُوع	kalo	طَرَاوُث • دُؤُون		طَاوُزِيَة





leaf roller-moth عذبة • ثمانية  
*Eudemis botrana* عذبة التفود  
 sucker عذبان • سقا  
 heel عذبة • كعب  
 blade heel عذبان • عذبان  
 herpes عذبان • عذبان • عذبان  
 setting (of fruit) عذبان • عذبان  
 vault عذبان • عذبان  
 production contract عقد التنازع  
 leasehold deed عقد إيجارة  
 insurance policy عقد التأمين  
 Solomon's seal عقداء • خاتم سليمان  
 node; knot; knarl عقداء • عقدة  
 scrofula عقداء • عقداء  
 Ormosia عقداء • عقداء  
 Streptococcus عقداء • عقداء  
 scorpion (Scorpio) عقداء • عقداء  
 hart's-tongue عقداء • عقداء  
 Nepidae عقداء • عقداء  
 Scorpiurus عقداء • عقداء  
 Butus عقداء • عقداء  
 magpie (Pica) عقداء • عقداء  
 cutting عقداء • عقداء  
 sterility عقداء • عقداء  
 Circus عقداء • عقداء  
*Atlepias contorta* عقداء • عقداء  
 agate عقداء • عقداء  
 cornelian عقداء • عقداء  
 effete; sterile عقداء • عقداء  
 propolis; bee-glue عقداء • عقداء  
 quack grass عقداء • عقداء  
 doe-rabbit عقداء • عقداء  
 layering عقداء • عقداء  
 inversion عقداء • عقداء  
 invertin; invertase عقداء • عقداء  
*Gundelia tournefortii* عقداء • عقداء  
 layer عقداء • عقداء  
 Demodex; tick عقداء • عقداء  
 therapeutic عقداء • عقداء  
 relationship عقداء • عقداء  
 petiole عقداء • عقداء  
 bench mark عقداء • عقداء  
 pyxidium عقداء • عقداء  
 box عقداء • عقداء  
 egg carton عقداء • عقداء  
 perithechium عقداء • عقداء  
*Cichorium divaricatum* عقداء • عقداء  
 toad (Bufo) عقداء • عقداء

juicy عصاري • كثير العصارة • ريان  
 husk; chaff; cavings حشافة  
 twist-cord castration عصب • عرق  
 nerve عصب • عصب • عصب  
 gloryblind عصب • عصب • عصب  
 climber عصب • عصب • عصب  
*Abrus precatorius*; jequirity عصب الشؤس  
*Hypericum perforatum* عصب القلب  
 Neuroptera عصبان الأنيقة  
 pressing; squeeze; mashing عصب • عصب • عصب  
 period عصر (جيولوجي)  
 Triassic period عصر ثلاثي  
 Jurassic period العصر الجوراسي  
 Eocene period العصر العيوني السابق (الأوليوسين)  
 Devonian period العصر الديفوني  
 Carboniferous period العصر الفحمي أو الكربوني  
 topping عصف • عصف • عصف  
 glume عصف • عصف • عصف  
 aroma; nose (of wine) عصف • عصف • عصف  
 safflower عصف • عصف • عصف  
 sparrow (Passer) عصف • عصف • عصف  
 Heterotoma عصف • عصف • عصف  
 London pride عصف • عصف • عصف  
 noria scoop عصف • عصف • عصف  
 Phleum عصف • عصف • عصف  
 moisture indicator sticks عصف • عصف • عصف  
 bacillus عصف • عصف • عصف  
 juice; must عصف • عصف • عصف  
 verjuice عصف • عصف • عصف  
 glumella; glumehule عصف • عصف • عصف  
 alidade عصف • عصف • عصف  
 bite عصف • عصف • عصف  
 lopping عصف • عصف • عصف  
 humerus عصف • عصف • عصف  
 Brachiopoda عصف • عصف • عصف  
 agama (Agama) عصف • عصف • عصف  
 muscle عصف • عصف • عصف  
 fork عصف • عصف • عصف  
 organ عصف • عصف • عصف  
 fan-trained tree عصف • عصف • عصف  
 bid عصف • عصف • عصف  
*Valeriana celtica* عصف • عصف • عصف  
 Gossypium عصف • عصف • عصف  
 essential oil; attar عصف • عصف • عصف  
 aromatic عصف • عصف • عصف  
 neroli oil عصف • عصف • عصف

farm-hands عمال الفلاحة  
 wage عمالة • أجر  
 pumpkin عمالة • أجر • أجر  
 exploitable age عمالة • أجر • أجر  
 calyptra عذبة • عذبة • عذبة  
 stalk (of grapes) عذبان • عذبان • عذبان  
 depth of tilling عمق التعميق  
 frost level عمق الصقيع  
 work; labour عصف • عصف • عصف  
 currency عصف • عصف • عصف  
 giantism عصف • عصف • عصف  
 process عصف • عصف • عصف  
 pillar; column; pole عمود  
 shaft عمود  
 distillation column عمود التقطير  
 backbone; vertebral column عمود الفقري  
 vertical عمودي • رأسي • عمودي  
 archontophoenix عمود النخيل  
 subtribe عصف • عصف • عصف  
 apiary عصف • عصف • عصف  
 jujube (Zizyphus) عصف • عصف • عصف  
 essential elements عناصر أساسية  
 caracal عصف • عصف • عصف  
 periwinkle (Vinca) عصف • عصف • عصف  
 Araneida عصف • عصف • عصف  
 Trombidium عصف • عصف • عصف  
 rein(s); hackamore عصف • عصف • عصف  
 tending عصف • عصف • عصف  
 grape عصف • عصف • عصف  
 bilberry عصف • عصف • عصف  
 morel; fox grape عصف • عصف • عصف  
 partridgeberry عصف • عصف • عصف  
*Bryonia dioica* عصف • عصف • عصف  
 bearberry عصف • عصف • عصف  
 mango tree عصف • عصف • عصف  
 cachalot عصف • عصف • عصف  
*Acacia farnesiana* عصف • عصف • عصف  
 bluebottle (Bot.) عصف • عصف • عصف  
 Vaccinium عصف • عصف • عصف  
 berry عصف • عصف • عصف  
 impotence عصف • عصف • عصف  
 hornet fly (Asilus) عصف • عصف • عصف  
 nightingale عصف • عصف • عصف  
 ibis (Ibis) عصف • عصف • عصف  
 goat عصف • عصف • عصف  
 Balistes; triggerfish عصف • عصف • عصف  
*Astragalus sarcocolla* عصف • عصف • عصف  
 element عصف • عصف • عصف

spelt عصف • عصف • عصف  
 tick عصف • عصف • عصف  
*Alauda colandra* عصف • عصف • عصف  
 fodder; forage; feed عصف • عصف • عصف  
 wheat red dog عصف • عصف • عصف  
 silage عصف • عصف • عصف  
 mash عصف • عصف • عصف  
 Bromus عصف • عصف • عصف  
 leeches (Hirude) عصف • عصف • عصف  
 browsing عصف • عصف • عصف  
 surveyor's staff عصف • عصف • عصف  
 embryology عصف • عصف • عصف  
 palaeontology علم الحفريات  
 silviculture علم الأحياء  
 biology علم الأحياء • بيولوجية  
 geology علم الأرض • جيولوجية  
 etiology علم أسباب الأمراض  
 food science علم الأغذية  
 agrostology علم الأعشاب أو الحشائش  
 climatology علم المناخ  
 pathology علم الأمراض • باثولوجية  
 epizootology علم الأوبئة الحيوانية  
 limnology علم البحيرات والمياه العذبة  
 bacteriology علم البكتيريا • البكتريولوجيا  
 mesology; ecology علم البيئة • بيئات  
 synecology علم بيئة الجماعة  
 natural history علم التاريخ الطبيعي  
 eugenics علم تحسين النسل  
 immunology علم المناعة  
 pedology; soil science علم التربة الزراعية  
 agrology علم تربية المحاصيل  
 dendrochronology علم التشكل  
 morphology علم تشكل الصخور  
 tectonics علم التصفيف  
 taxonmy علم التصنيف  
 teratology علم التلويح  
 rheology علم التلويح  
 mammalogy علم الثدييات • باليوبانث  
 carpology علم الثمار • ثمرات  
 bacteriology; microbiology علم البكتيريا • ميكروبيولوجيا  
 acridology علم الحشرات  
 silviculture علم الأحياء  
 dynamics علم حركة الموائل • المائيات  
 hydraulics علم المائيات • المائيات  
 entomology علم الحشرات • حشرات  
 biology علم الحياة • علم الأحياء  
 agricultural mechanics علم الميكانيكا الزراعية  
 zoology علم الحيوان • علم الحيوانات



viewlap	غشيب	close tendon	غشيب الموتر	Scilla	شُشَل • عَصَلَان • جبل البر	burr; bur	بُلاط حوكي • سفا	periople	بُشَا الحافر	planting	غرس • نَصب
sorb (Sorbus)	شِيرَا	infestation	غَشَتْ • غارة	turbine	شُفَّة • توربين	prune	بُشَّة زائين	niticating membrane	بُشَّة زائين	afforestation	غرس الأبراج • تجريج
rowan	شِيرَا الحارلين	midrib	غَشْر • جلع	rachis; peduncle	عَشَق • زُند	straw-case	غلاف قش	tympanic membrane	غشاء الطمَّة	replant	غرس مُبْدَأ
spore	شِيرَة • بوع	stud-ass	شِير • قمل الخيبر	neck; collar	عَشَق • عَشَق	produce; yield; crop; out-turn	عَلَّة • زرع عشاري	valva	غشاء الفطر	dibble	غرس (أو بذر) بالحقن
<i>Artemisia abyssinica</i>	شِيرَة • أرطاسيا شبيبة	woodlouse	شِير قبان • جمار قبان	raceme; bunch	عَشَق • عَشَق	ground rent	غلة عشارية • ربح عشاري	vitelline membrane	غشاء السج	sapling	غرس • غرس
silt	شُشَا	mushroom "common"	عشب الغراب • فطر زراعي	Staphylea	عَشَق • عَشَق	riddlings	غلت • قشارة • ثمانية	permeable membrane	غشاء شبيه أو نَشَا	wilding	غرس متفولة
Godetia	شُشَا	scrub	شُش • شُش	Botrytis	عَشَق • زهرة العنق	symphomania	غلت • قشارة • ثمانية	nuclear membrane	غشاء نووي • غشاء النواة	transplant	غرس متفولة
rook (Corvus)	شُشَا	eye; bud	عين • بَزَعَة	throatwort (Trachelium)	عَشَق • زهرة العنق	gluten	عَشَق • عَشَق	shell membranes	غشاء القشرة	guinea fowl	غرس رومي
gland	شُشَة	daisy	عين البقرة • زهرة الربيع	spider	عَشَق • عَشَق	glucose	عَشَق • عَشَق	Hymenomycetes	غشاء غشائية	turkey	غرس رومي
thyroid gland	الغدة الدرقية	rambutan	عين الخروف	red mile	عَشَق • عَشَق	maslin; meslin	عَشَق • عَشَق	Hymenoptera	غشاء غشائية	drying rooms	غرف تجفيف المحاصيل
thymus gland	الغدة الشحمية	Helianthus; Oriental opal	عين الشمس	spiderwort	عَشَق • عَشَق	razona grass	عَشَق • عَشَق	Asclepias forskali	غشاء غشائية	cooling chamber	غرفة التبريد
pineal gland	الغدة الصغوية	cell	عين الشَّمَا • شُخْرُوب	Loranthaceae	عَشَق • عَشَق	glycerine; glycerol	عَشَق • عَشَق	hymenium	غشاء غشائية	chamber of commerce	غرفة تجارية
nectary	غدة النectar	Coreopsis	عين الشمر • زهرة البق	Cocculus	عَشَق • عَشَق	dasycaepous	عَشَق • عَشَق	twig	عَشَق • عَشَق	chamber of agriculture	غرفة زراعية
hypophysis	الغدة الشفائية	spring	عين الماء • ينبوع	rachilla	عَشَق • زُند	thick-stamen	عَشَق • عَشَق	scion; graft	عَشَق • عَشَق	Nitraria	غرس • غرس
parotid	غدة تَكِيَّة	cat's eye	عين الهر	phylode	عَشَق • زُند	dasyphyllous	عَشَق • عَشَق	fruiting lateral (branch)	عَشَق • عَشَق	strangles	غرس • غرس
silk glands	غدد الحرير	specimen; sample	عَشَق • عَشَق	epoch	عَشَق • عَشَق	bagging; sacking	عَشَق • عَشَق	vegetative branch	عَشَق • عَشَق	budding shoot	غرس • غرس
endocrine glands	غدد شُشَا	globe daisy	عَشَق • عَشَق	Neolithic period	عَشَق • عَشَق	muzzle	عَشَق • عَشَق	sucker	عَشَق • عَشَق	crane	غرس • غرس
sweat glands	غدد عَرَقَة	redhibitory defects	عَشَق • عَشَق	Palaeolithic period	عَشَق • عَشَق	blinker; eye-flap	عَشَق • عَشَق	walking-stick	عَشَق • عَشَق	Geranium	غرس رومي
salivary glands	غدد لَمَاقَة	ocular	عَشَق • عَشَق	maturing	عَشَق • عَشَق	elytron; elytrum	عَشَق • عَشَق	twig	عَشَق • عَشَق	flamingo plant	غرس • غرس
testa; seed coat	غُلَّة	<i>Abrus precatorius</i>	عشبة الديك • عشبة السوس	Ratitae	عَشَق • عَشَق	sheath	عَشَق • عَشَق	clay	عَشَق • عَشَق	colloidal	غرس • غرس
naïad	غرس • عروس الماء	ocellus	عشبة	herbivores	عَشَق • عَشَق	ecrea	عَشَق • عَشَق	plethora	عَشَق • عَشَق	collomia	غرس • غرس
food; aliment	غذاء	liquid diet	غذاء سائل	plankton	غذاء • أحياء عالقة	coleoptile	غذاء • أحياء عالقة	chivey	غذاء • أحياء عالقة	exotic	غرس • غرس
balanced diet	غذاء متوازن	diet	غذاء مُنَظَّم	phytoplankton	غذاء نباتية	Coleoptera	غذاء • أحياء عالقة	lawn	غذاء • أحياء عالقة	Ethlonema	غرس • غرس
nutritional; trophic	غذائي	dietetics	علم التغذية	float	غذاء • أحياء عالقة	flood; submersion	غذاء • أحياء عالقة	cartilage	غذاء • أحياء عالقة	badger	غرس • غرس
glue	غراء	crow (Corvus)	غراب	production factors	عوامل أو عناصر الإنتاج	fruit-spur	غذاء • أحياء عالقة	Chondropterygii	غذاء • أحياء عالقة	Feramelidae	غرس • غرس
jackdaw	غراب الزُرَّع	night heron	غراب الليل • وادي النجر	leavening agents	عوامل تخمير	Geophallium	غذاء • أحياء عالقة	Pterocles orientalis	غذاء • أحياء عالقة	sapling	غرس • غرس
Coraciostres	غرابيات الشَّافِير	whinewing sieves	غرابيات الشَّافِير	returs	غذاء • أحياء عالقة	gangrene	غذاء • أحياء عالقة	ground cover	غذاء • أحياء عالقة	loculus; locule; lock	غرس • غرس
interline	غرابيل التفريغ	nursery stock	غراس الشتلات	stick; sapling	غذاء • أحياء عالقة	guano	غذاء • أحياء عالقة	apron; cover	غذاء • أحياء عالقة	alluvium; silt	غرس • غرس
arboriculture	غرس	<i>Populus euphratica</i>	غرس • خور زراعي	Guaiacum officinale	غذاء • أحياء عالقة	gorilla	غذاء • أحياء عالقة	floor	غذاء • أحياء عالقة	clay loam	غرس • غرس
<i>Salix babylonica</i>	غرس • شُشَا	sieve; riddle	غرابيل	Calycotome	غذاء • أحياء عالقة	marel; Helvella	غذاء • أحياء عالقة	operculum	غذاء • أحياء عالقة	gazelle	غرس • غرس
sorter	غرابيل	sand screen	غرابيل الرمل	<i>Lysimachia vulgaris</i>	غذاء • أحياء عالقة	soaweed	غذاء • أحياء عالقة	shade frame	غذاء • أحياء عالقة	yarn	غرس • غرس
cavings riddle	غرابيل الحصى	winnower	غرابيل الحصى	peony	غذاء • أحياء عالقة	guano	غذاء • أحياء عالقة	cover glass; cover slip	غذاء • أحياء عالقة	amianthus	غرس • غرس
sifting; riddling	غرس • غرس	blaze	غرس • غرس	Achillea ptarmica	غذاء • أحياء عالقة	gorilla	غذاء • أحياء عالقة	vesture of land	غذاء • أحياء عالقة	mycelium	غرس • غرس
coat; (Fulica)	غرس • غرس	stone parsley	غرس • غرس	Aquilaria agallocha	غذاء • أحياء عالقة	alcoholometer	غذاء • أحياء عالقة	canopy	غذاء • أحياء عالقة	dairy cow	غرس • غرس
graft; scion	غرس • غرس			Lycium	غذاء • أحياء عالقة	alcoholometer	غذاء • أحياء عالقة	duff	غذاء • أحياء عالقة	water, sewage	غرس • غرس

seed sorter	فَازِة البذور	period of lactation	فَترَةُ اللَّدر	field	غَيط • حَقْل
creamer	فَرازة القشدة	grazing period	فَترَةُ الرعي	thicket	غَيشَل
weather cast	فَرازةُ البَرق • تَبْزُجوى	irrigation period	فَترَةُ الري		غَيشَل ..... (انظر ملحقات)
<i>Citrus decumana</i>	فَراشِين • ليمون هندي	preinfactive period	فَترَةُ الكُثْمون	cloud	غَيشَل
<i>Marrubium vulgare</i>	فَراشِين	rest period	فَترَةُ المَهِجوع • فَترَةُ الراحة		
gipsy herb	فَراشِين الناء	hernia	فَترَةُ الرُسم		
litter	فَراشِين اللُوب	hysterocele	فَترَةُ الشَّوَر		
	فَراشِين اللُوب ..... (انظر ليلية)	umbilical hernia	فَترَةُ الشَّوَر		
plant moths	فَراشِين النُبات	keratocele	فَترَةُ الشَّوَر		
butterfly	فَرازة	hepatocoele	فَترَةُ الشَّوَر		
rice moth	فَرازة الأرز	Acacia farnesiana	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Euxophora osseatella</i>	فَرازةُ الثَّانِيَة	Hemerocallis	فَترَةُ الشَّوَر • زَيق النَهار		
palm moth	فَرازة النَخل	remission	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Tortrix viridana</i>	فَرازة البَوط	ageratum (Ageratum)	فَترَةُ الشَّوَر		
white butterfly	فَرازة بيضاء	immature; unripe	فَترَةُ الشَّوَر		
apple moth	فَرازة التفاح	radish (Raphanus)	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Earias insulana</i>	فَرازة جَراء القطن	horseradish	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Hepialus humuli</i>	فَرازة البَطنج	daikon	فَترَةُ الشَّوَر		
grain moth	فَرازة الحَبيب	gap	فَترَةُ الشَّوَر		
artichoke moth	فَرازة المَحرَاف	food vacuole	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Agrotis tritici</i>	فَرازة الحَظلة	alveolus	فَترَةُ الشَّوَر		
viceroy	فَرازة العُور الأمريكية	checking	فَترَةُ الشَّوَر		
flour moth; meal moth	فَرازة البَطنج	stump analysis	فَترَةُ الشَّوَر		
plume moth (Pterophorus)	فَرازة رَيشة	candling of eggs	فَترَةُ الشَّوَر		
raisin moth	فَرازة الرَبيب	seed analysis	فَترَةُ الشَّوَر		
olive moth	فَرازة الرَبيب	meat inspection	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Antigastra catalaunalis</i>	فَرازة البَطنج	stud-bull	فَترَةُ الشَّوَر		
thistle butterfly	فَرازة الشوك	stud-ass	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Lita ocellatella</i>	فَرازة الشوك أو البَطنج	stallion	فَترَةُ الشَّوَر		
	فَرازة عَاقِل البَطنج	charcoal	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Plithorimaea operculella</i>	فَرازة البَطنج	coal; pit-coal	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Tortrix ambiguella</i>	فَرازة العنب	bone-black	فَترَةُ الشَّوَر		
grape moth	فَرازة العنب	Carboniferous period	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Sesamia cretica</i>	فَرازة قَصب الشَّوَر	anthracnose; rust; smut	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Acrolepis asciella</i>	فَرازة الكَرات	thoroughbred stud	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Tortrix vitana</i>	فَرازة الكَرم	snare	فَترَةُ الشَّوَر		
cabbage butterfly	فَرازة الكَرب	thigh	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Tinea hemerobiella</i>	فَرازة الكَرب	femoral	فَترَةُ الشَّوَر		
<i>Pieris napi</i>	فَرازة اللَّب	Chionodoxa	فَترَةُ الشَّوَر		
nocturnal moths	فَراشِين اللَّيل	granary	فَترَةُ الشَّوَر		
Papilionidae	فَراشِينات	feddan	فَترَةُ الشَّوَر		
Tortricidae	فَراشِينات	acre	فَترَةُ الشَّوَر		
Lithosiidae	فَراشِينات العُزَافَة	Equus hemippus	فَترَةُ الشَّوَر		
Rhopalocera	فَراشِينات النَهارَة	zibeline; zibelline	فَترَةُ الشَّوَر		
Papilionaceae	فَراشِينَة	clump (of shoots)	فَترَةُ الشَّوَر		
bank	فَراشِين حَرجي	brood	فَترَةُ الشَّوَر		
mincer	فَراشِينَة • قَاطعة	coppice shoot	فَترَةُ الشَّوَر		
strawberry	فَراشِينَة • ثَوتَة الأرض	separator	فَترَةُ الشَّوَر		
Euphorbia; the spurges	فَراشِينون		فَترَةُ الشَّوَر		

## ف

blood-letting	فَساد	flag	فَراشِين	feverfew	فَراشِينون • أَفْشَوَان
<i>Medicago sativa</i>	فَشا • فَشا فَراشِين	offshoot	فَراشِين	vagina	فَراشِين • مَبل
basic slag; Thomas slag	فَشا فَراشِين	epicormic branch or shoot	فَراشِين	caliper	فَراشِين الشَّوَر • قَناة
lucern; alfalfa	فَشا فَراشِين	<i>Portulaca oleracea</i>	فَراشِين • فَراشِين	gap; lacuna; spacing	فَراشِين
phosphorus	فَشا فَراشِين	Porphyrio	فَراشِين • فَراشِين	currycomb	فَراشِين
separation	فَشا فَراشِين	swarm (of bees)	فَراشِين • فَراشِين	perch (Perca)	فَراشِين
sepal	فَشا فَراشِين	specific difference	فَراشِين • فَراشِين	tiller; sucker; sapling	فَراشِين
setting (of fruit)	فَشا فَراشِين	rubbing down	فَراشِين • فَراشِين	duckling	فَراشِين
family	فَشا فَراشِين	raspberry bush	فَراشِين • فَراشِين	chick	فَراشِين • كَكاوت
Viperidae; the vipers	فَشا فَراشِين	oven; baking oven	فَراشِين • فَراشِين	poult	فَراشِين • كَكاوت
Moraceae	فَشا فَراشِين	lime-kiln	فَراشِين • فَراشِين	salmonet	فَراشِين
Orobanchaceae	فَشا فَراشِين	<i>Ocimum pilosum</i>	فَراشِين • فَراشِين	alevin	فَراشِين
Myristicaceae	فَشا فَراشِين	chicken; broiler; fryer	فَراشِين • فَراشِين	capon	فَراشِين
Caprifoliaceae	فَشا فَراشِين	pullet	فَراشِين • فَراشِين	gosling	فَراشِين
Equisetaceae	فَشا فَراشِين	fruiting branches	فَراشِين • فَراشِين	poulard; poularde	فَراشِين
Lycopodiaceae	فَشا فَراشِين	quail	فَراشِين • فَراشِين	porphyrio	فَراشِين
Verbenaceae	فَشا فَراشِين	incomparable	فَراشِين • فَراشِين	individual	فَراشِين
Vacciniaceae	فَشا فَراشِين	sea bream	فَراشِين • فَراشِين	garden; vineyard	فَراشِين
Ranidae	فَشا فَراشِين	prey	فَراشِين • فَراشِين	birds of paradise	فَراشِين
Polygonaceae	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	azygous	فَراشِين
Lacertidae	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	creaming	فَراشِين
superfamily	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	horse (Equus)	فَراشِين
Vitaceae; Ampelidae	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	hippopotamus	فَراشِين
Plantaginaceae	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	horse-power	فَراشِين
Palmaeae	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	pony	فَراشِين
residue	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	draught-horse; draft-horse	فَراشِين
litters	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	trotter	فَراشِين
refuse	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	saddle horse	فَراشِين
offal(s)	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	arab; Arabian (horse)	فَراشِين
silverleaf	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	knock-kneed horse	فَراشِين
alcohol-free wine	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	mantis	فَراشِين
weaning	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	hippopotamus	فَراشِين
fungi; mushroom	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	Persea	فَراشِين
Oidium	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	peach tree	فَراشِين
Rhizoctonia	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	spreading of manure	فَراشِين
<i>Diolphia graminis</i>	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	vegetation litter	فَراشِين
<i>Phytophthora infestans</i>	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	mulch	فَراشِين
<i>Hemileia vastatrix</i>	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	bottle brush	فَراشِين
Fusiculadum	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	maiberry	فَراشِين
<i>Dematophora necatrix</i>	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	taxation	فَراشِين
Ustilago	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	overproduction	فَراشِين
root-rot honey agaric	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	overnutrition	فَراشِين
snowball	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	overcropping	فَراشِين
Claviceps	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	superacidity	فَراشِين
mushroom, common	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	overgrazing	فَراشِين
Ophiobolus	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	overirrigation	فَراشِين
sooty mould	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	over-ripening	فَراشِين
<i>Cystopus candidus</i>	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	branch	فَراشِين
tinder fungus	فَشا فَراشِين		فَراشِين • فَراشِين	phylum	فَراشِين

spiracle	قُوحة تنفس	metalloid; non-metal	فلزاني • شبه فلز	Phytophthora	فطر العفن الشحش
nozzle	قُوحة الرش • منقث	pepper plant (Piper)	فلفل	mildew	فطر العفونة • مرض العفونة
ostiole	قُوحة	Capsicum	فلفل	تعطر عفونة البطاطس	
under glass	في دفيئة زجاجية	Guinea pepper	فلفل الشودان	Phytophthora infestans	فطر عفونة الكرم
percent	في المئة	pepper, false	فلفل كاذب	downy mildew of vine	
intravenous	في الوريد • داخل الأوردة	cotyledon	ذقة • ذقة	Dilophia graminis	فطر القتام
age group	فئة العمر	somite; segment	ذقة • قطعة مفصليّة	Fistulina hepatica	فطر الكبد
vitamin	فيتامين • فيتامين	Phylloxera	فلفل	Clavaria	فطر المرجان • دوتيرة
Ruta graveolens	فلفل • نذاب مخزني	yearling; colt	فلفل	Nectria	فطر الشحش • فطر القروح
Arvicolidae	فلفل الزرع	filly	فلفل	mycology	فطريات • علم الفطور
turquoise	فلفل • فيروز	lodicule	فلفل	liehen fungi	فطريات أنثية
virus	فيروس	pepper	فلفل		فطريات او فطور حشريّة
mongrel	فيروس مبقع	Aloxyion agallochum	فلفل • حريرة	Entomophthoraceae	
Physalis	فلفل	pimento	فلفل	zygomycetes	فطريات زيجية
physics	فيزياء	Solanum pseudocapsicum	فلفل كاذبة	plot	قطم • زريعة
geophysics	فيزياء الأرض	cork	فلفل • نجب	systemic fungi	فطور جهازية
soil physics	فيزياء التربة	suberous; suberose	فلفل • فلفل	Hyphomycetes	فطور خيطية • خبثيات
phytophysiology	الفيزيولوجية النباتية	Phellodendron	فلفل • فلودندرون	Siphomycetes	الفطور الشحش
inundation; flood	فيض • فيضان • غمر	mouth	فم	Saccharomycetaceae	التطور السكرية
overpopulation	فصل السكان	Stomatopoda	فم • فم	Hymenomycetes	فطور غشائية • غشائيات
overflowing	فيضان • طفق	zootechnics	فن الحيوان • تربية الحيوان	Sclerotinia	الفطور الغشائية
elephant	فيل	yard	فناء • فناء	Myxomycetes	فطور مخاطية
walrus	فيل البحر	fennec	فنج • فنج	Gasteromycetes	فطور معوية • فطريات
Guinea worm	فيلارية المدينة • عرق مدني	Cymbidium	فنج • فنج	walrus	فيل البحر
cocoon	فيلجة • شكة	twig	فنج • فنج	Ligustrum	فنج • فنج
Phillyrea	فيليرة • فيلييرة	Platyrrhini	فنج • فنج	Vertebrata; vertebrates	فنج • فنج
phenology	فيلولوجية • علم الظواهر	Funkia	فنج • فنج	puffer	فنج • فنج
		cheeta	فنج • فنج	loss	فقد • فقدان
		Tetradon; globe fish	فنج • فنج	apogamy	فقد الإلتاح • فقد التناثر
		sparkling	فنج • فنج	inappetence	فقد الشهية
		geyser	فنج • فنج	anaemia	فقد الدم • أنيميا
		balloon vine	فنج • فنج	vertebra	فقد • فقار
		madder (Rubia)	فنج • فنج	Vertebrata	فقد • فقار
		water-mint	فنج • فنج	Lycoperdon; puffballs	فقد • فقار
		fuchsia	فنج • فنج	seal (Phoca)	فقد • فقار
		fuchsia	فنج • فنج	cucumber, Egyptian	فقد • فقار
		virulence	فنج • فنج	achene	فقد • فقار
		embryo	فنج • فنج	jaw	فقد • فقار
		Areca catechu	فنج • فنج	lower mandible	فقد • فقار
		epipetalous	فنج • فنج	maxilla	فقد • فقار
		wrack (Fucus)	فنج • فنج	Jasminum sambac	فقد • فقار
		broad bean (Faba)	فنج • فنج	husbandman; farmer; peasant	فقد • فقار
		peanut	فنج • فنج	ploughing; farming	فقد • فقار
		horse-bean	فنج • فنج	horticulture	فقد • فقار
		garlic	فنج • فنج	gardening	فقد • فقار
		wheat	فنج • فنج	zootechnics	فقد • فقار
		star of Jerusalem	فنج • فنج		فقد • فقار
		viper's grass	فنج • فنج	mechanized farming	فقد • فقار
		aromatic; spice	فنج • فنج	metal	فقد • فقار

## ق

astrigent	قابس • عقول	Static	قابضة • زهرة القنبس	digestible	قابل الانهضام • عضوم
filterable; filtrable	قابل الترشيح	erodible	قابل للتعرية • تعرّض للتخرب	assimilable	قابل للتشبع • ساذج
	قابل للمخزّن • صالح للزراعة	arable; tillable	قابلية • إنتاجية	aptitude	قابلية • إنتاجية
susceptibility	قابلية • إنتاجية	irritability	قابلية الإثارة • قابلية الإحساس	inflammability	قابلية الاشتعال
germinative capacity	قابلية الإنبات	flexibility	قابلية الانثناء • مرونة	solubility	قابلية الذوبان • الذوبانية
mensurability	قابلية القياس	digestibility	قابلية الهضم		

Cucumis anguria	قفا • أنثيا	sea-rocket	قفا • أنثيا	kapok-tree	قفا • أنثيا
Trichosanthes anguina	قفا • أنثيا	Aframomum; Amomum	قفا • أنثيا	Catha edulis	قفا • أنثيا
Ecballium elaterium	قفا • أنثيا	cardamom	قفا • أنثيا	cane apple	قفا • أنثيا
snake cucumber	قفا • أنثيا	knobwood	قفا • أنثيا	Orchis	قفا • أنثيا
Holothuridae	قفا • أنثيا	stout; emine	قفا • أنثيا	bactericide	قفا • أنثيا
cucumber	قفا • أنثيا	mould; mold	قفا • أنثيا	insecticide	قفا • أنثيا
Acanthobrama contisquama	قفا • أنثيا	insecticidal cake	قفا • أنثيا	vermicide	قفا • أنثيا
braise	قفا • أنثيا	gizzard	قفا • أنثيا	miticide	قفا • أنثيا
Anthemis cotula	قفا • أنثيا			dogbane (Apocynum)	قفا • أنثيا
Cottus	قفا • أنثيا	law of diminishing returns	قفا • أنثيا	Celastaceae	قفا • أنثيا
lath	قفا • أنثيا	forest laws	قفا • أنثيا	borer	قفا • أنثيا
goblet	قفا • أنثيا	farm laws	قفا • أنثيا	remex	قفا • أنثيا
Cycatheaceae	قفا • أنثيا	قانون التناقص العائد	قفا • أنثيا	hopper	قفا • أنثيا
jerk	قفا • أنثيا	law of supply and demand	قفا • أنثيا	asphalt	قفا • أنثيا
pot	قفا • أنثيا	proprietary code	قفا • أنثيا	fishing boat	قفا • أنثيا
power	قفا • أنثيا	Mendel's laws	قفا • أنثيا	omnivore; polyphagic	قفا • أنثيا
		kingfisher (Alcedo)	قفا • أنثيا	corner tooth	قفا • أنثيا
maximum retentive capacity of soil	قفا • أنثيا	muskmelon	قفا • أنثيا	adult	قفا • أنثيا
wind-power	قفا • أنثيا	flock leader	قفا • أنثيا	biting	قفا • أنثيا
water-power	قفا • أنثيا	archontophoenix	قفا • أنثيا	Rodentia; rodents	قفا • أنثيا
absorptive capacity	قفا • أنثيا	erect	قفا • أنثيا	ampulla	قفا • أنثيا
Chytridiaceae	قفا • أنثيا	forelimb; foreleg	قفا • أنثيا	sea perch	قفا • أنثيا
Kodura japonica	قفا • أنثيا	hind limb; hind leg	قفا • أنثيا	sea bass	قفا • أنثيا
foot	قفا • أنثيا	import list	قفا • أنثيا	continental	قفا • أنثيا
foot, running	قفا • أنثيا	platform scales	قفا • أنثيا	hickory (Carya)	قفا • أنثيا
Trifolium arvense	قفا • أنثيا	partridge	قفا • أنثيا	pecan	قفا • أنثيا
cursorial foot	قفا • أنثيا	lark (Alauda)	قفا • أنثيا	amphibian	قفا • أنثيا
Cottidae	قفا • أنثيا	Corydalis	قفا • أنثيا	rigid	قفا • أنثيا
Amentaceae	قفا • أنثيا	Phlox	قفا • أنثيا	Sclerodermata	قفا • أنثيا
St.; Saint	قفا • أنثيا	constipation	قفا • أنثيا	peeler	قفا • أنثيا
Zygophyllaceae	قفا • أنثيا	prenatal	قفا • أنثيا	rake	قفا • أنثيا
poll	قفا • أنثيا	cellar; vault	قفا • أنثيا	Rodentia	قفا • أنثيا
consanguinity	قفا • أنثيا	over-ripening	قفا • أنثيا	Pterocarpus draco	قفا • أنثيا
fallow land	قفا • أنثيا	Capota fratercula	قفا • أنثيا	locomotive	قفا • أنثيا
tick	قفا • أنثيا	tribe	قفا • أنثيا	traction engine	قفا • أنثيا
symbiote	قفا • أنثيا	purple medic (Medicago)	قفا • أنثيا	curd knife	قفا • أنثيا
Psoroptes communis	قفا • أنثيا	Asparagus officinalis	قفا • أنثيا	mechanical picker	قفا • أنثيا
Argas persicus	قفا • أنثيا	Astragalus gummifer	قفا • أنثيا	base	قفا • أنثيا
tick; mite	قفا • أنثيا	Acacia senegal	قفا • أنثيا	sheath	قفا • أنثيا
		pack-saddle	قفا • أنثيا	oil base	قفا • أنثيا
Acarina; Acaridae; mites	قفا • أنثيا	Scolytus intricatus	قفا • أنثيا	stack stand	قفا • أنثيا
nettle (Urtica)	قفا • أنثيا	Hyalesthus olea	قفا • أنثيا	gynobase	قفا • أنثيا
China-grass; ramie	قفا • أنثيا	Cossus ligniperda; goat moth	قفا • أنثيا	leaf base	قفا • أنثيا
dead-nettle	قفا • أنثيا	Zeusera pyrina	قفا • أنثيا	basic; basal	قفا • أنثيا
cherry-plum	قفا • أنثيا	Dorcus parallelipipedus	قفا • أنثيا	benthos	قفا • أنثيا
Cerasus; Prunus	قفا • أنثيا	slaughtering	قفا • أنثيا	buttonbush	قفا • أنثيا
Acalapha	قفا • أنثيا	heat kill	قفا • أنثيا	hooded crow	قفا • أنثيا
Urticaceae	قفا • أنثيا	cucumber, Egyptian	قفا • أنثيا	Cacalia	قفا • أنثيا
lavus	قفا • أنثيا				

fallow land	قرواح • قراح	kermes; coccid	قرومزة	Cornus	قرويسا
Ecchymosis	قرووت • كدمات	<i>Icerya purchasi</i>	قرومزة أسرائيلة	ascus	قروية • رق
Hapalidae	قروود ذبابة • اقزام القيرود	<i>Aspidiotus aurantii</i>	قرومزة التيرتال	<i>Carpinus betulus</i>	قروينوس • حجرة النير
Cercopithecus	القروود السودانية	<i>Dactylopius citri</i>	قرومزة البرتقال البيضاء		قرويلة • • • • (اخضر خباء)
Semnopithecinae	قروود مقنعة • زيمينات	<i>Lecanium ilicis</i>	قرومزة البلوط	keratosis	قرويت الجلد
sea perch	قرووس • قارؤس	<i>Diaspis pomorum</i>	قرومزة التفاح	water cress	قروية العين • خرف
colony	قروية	<i>Asterolecanium pustulans</i>	قرومزة الثين	canker; ulcer	قروحة
village	قروية • قروية • دتقروا	<i>Ceroplastes floridensis</i>	قرومزة الحمضيات	apple canker	قروحة التفاح
aut-hill	قروية التل • ممتلئة		قرومزة الدراق أو الخوخ	lip canker	قروحة الشفاة
shrimp; prawn	قرويس • إزيبان	<i>Lecanium persicae</i>		nape ulcer	قروحة القفا
Clupeidae	قروبيبات • مابوشتات	<i>Lecanium oleae</i>	قرومزة الزيتون	monkey	قروود • سعدان • نسانس
nettle	قرويس • قرامس	quince scale insect	قرومزة السرجل	baboon	قرووح • قرووح
<i>Cucurbita pepo</i>	قروبع	<i>Coccus cacti</i>	قرومزة القشار	Simia; anthropoid apes	قروبيبات
antennule	قروين استيعمار	juniper scale	قرومزة الغرعر	gaunt (Simulium)	قرويس
silk; raw silk	قرو • خروير	<i>Dactylopius vitis</i>	قرومزة الكرم النخاع	shark (Squalus)	قروشي • كوتنج
cumulus	قرو • خروير • قوامس	<i>Pulvinaria vitis</i>	قرومزة الكرم الحنكرا	mackerel shark	قروش إسقمري • لنة
pygmy; dwarf	قروم	<i>Lecanium amygdali</i>	قرومزة اللوز	disc or disk	قرويس
Bombyx; bombycid	قروشة	<i>Coccus manniferus</i>	قرومزة التين	receptacle	قرويس الزهرة • كروسي الزهرة
silkworm moth	قروية • قروية دودة القز	Coccidae	قرومزيات • جنيفريكات	comb; honeycomb	قرويس العسل
unicorn moth	قروية أحادية القرن	Diaspis	قرومزيات التوت والموزة والتفاح	epignynous disc	قرويس علوي
<i>Liparis dispar</i>	قروية إنقشجية	<i>Clarias anguillaris</i>	قروموت	glandular disc	قرويس عذتي
	قروية البلوط الجروادة	lady's-sal	قروموت • كرومة سوداء • قروموت	eryngo (Eryngium)	قروموت
<i>Cnethocampa processionea</i>	قروية ذبابة	horn; antler	قرون	Discomycetes	قرومزيات
tussock moth	قروية الشوثر	pod	قرون • سقطة • حيلة	Discomyctria	قرومزيات الأهداب
<i>Lasiocampa phi</i>	قروية الغنير • قروية استيعمية	harnessing; yoking	قرون • غدة	Thalamiflora	قروية الزهر
gypsy moth	قروية الغنير • قروية استيعمية	antenna	قرون استيعمار • زباني	loan; credit	قرويس
Cistus	قرويس • لادن	<i>Plantago coronopus</i>	قرون الأبل	agricultural credit	قرويس زراعي
installment	قسط • دفعة	<i>Lotus corniculatus</i>	قرون الغزال • لوطس قروني	<i>Trifolium alexandrinum</i>	قرويط • برسيم
insurance premium	قسط التأمين	cochlea (Bot.)	قرون قوقسي	nipping; clipping	قرويط • قرويس
<i>Inula helenium</i>	قسط طايي • راسن	Cerastes; horned vipers	قرويسا	safflower	قرويط • قرويط • قرويط
Betonica	قسطران • بطونيقا	Cerambyx	قرويش	<i>Acacia arabica</i>	قرويط • سطر عربي
chestnut tree	قسطل • غامبلوط	<i>Hylotrupe bajulus</i>	قرويش الأعيانة	Cucurbita	قرويط • قرويط
<i>Lathyrus tuberosus</i>	قسطل الأرض • جلابن غنولوي		قرويش الخور	finca; ringworm	قرويط • قرويط
	قسطل القرويس • قسطل الهند	<i>Lamia textor (Cerambycidae)</i>		pumpkin	قرويط • قرويط
<i>Aesculus hippocastanum</i>	قسطل الماء	cauliflower	قرويط • قرويط	Caragana; pea-trees	قرويط • قرويط
Trapa; water caltrop	قسطل الماء	broccoli; broccoli sprouts	قرويط لادوسي	rhytidome; bark	قرويط • قرويط
part	قسم • جز • قسمة • غيار	Dianthus; the pinks	قرويط	scab	قرويط • قرويط
<i>Hedera helix</i>	قرويس • لابل • قسقي	clove-tree	قرويط • قرويط	Cinnamomum; cinnamon	قرويط • كافور
straw; hay	قسط • جال	<i>Tagetes patula</i>	قرويط الهند • قسقية	cassia (Cassia)	قرويط • قرويط
pea vine hay	قسط السلي	Indian pink	قرويط هندي	Manidae	قرويشات
thatch	قسط الشقف	clove-tree	قرويط • قرويط	clucking	قرويش
mecon	قسط الخرجة	Leguminosae	قرويات • قرويات • قرويات	cork	قرويش • قرويش
bedstraw, common	قسط مريم	Ceratophyllaceae	قرويات القرو	tit; titmouse	قرويش
crushed straw	قسط سحق • قسط	Cerastium; mouse-ear	قروية • زهرة القرون	<i>Abutilon bidentatum</i>	قرويش • قرويش
parings	قسطارة	keratin	قرويش • المادة القروية	tit; titmouse (Parus)	قرويش • قرويش
huller; hulling machine	قسطارة	sarcocole	قرويش	kingfisher (Alcedo)	قرويش • قرويش
rake	قسطارة • قسط	clubroot	قرويش الجلود	cochineal insect	قرومزة
Ammonia; Anona	قسط • قسط • قسط				

pipe fittings	قطع تركيب الأنابيب	tracheid	قضية • خلفة وعائية	cream	قنده • كماء • قند
cut, periodic	قطع دوري	breviline	قصر • ممتلئ	Epinephelus	القشر
pollarding; topping	قطع الرأس	breviped	قصر الأرجل	peeling; husking; hulling	قشر • قشر
undercutting	قطع أو تقليم مائل	short-staple	قصر التيلة	barking	قشر • قشر
decreasing	قطع الزحف	brevipennate	قصر الجناح	scutching	قشر • قشر
cross-cutting	قطع متعرض	brevicaudate	قصر الذيل	tambark	قشر القند • قشر القند
allowable cut	قطع التسح	brachycephalic	قصر الرأس • قشر	ross	قشر القند
stripping	قطع الشجة	short-pasterned	قصر الراس • قشر	girdle	قشر بطاق • قشر حلفة
jugulation	قطع الوتر	brevilingual	قصر اللسان	husk; hull; shell	قشر
	قطعًاوات • عديمات الأرجل	brevifoliate	قصر الورق	bark; cortex	قشرة • قشر • قشر
Gymnophiona; Apoda	قسطارة	brachycerous	قشرة القرويات	vencer	قشرة • قشرة خشنة
piece	قسطارة	lop and top	قشابة القشة والأشجار	crust	قشرة • قشرة ملبة
compartment	قسطارة	colic	قشاع • قشاع	lithosphere	القشرة الأرضية
hide	قسطارة • إقطاعة	otter	قشاعة • قشاعة • قشاعة	erosion pavement	قشرة الشحات
log; bole	قسطارة • قسطارة	lop	قش • قش	epicarp	قشرة التمرة
pick; harvest	قسط • قسط • قسط	lucern	قش • قش • قش	shell	قشرة الجوزة
orch(e)	قسط • قسط • قسط	<i>Cadaba rotundifolia</i>	قش • قش • قش	scorzonera	قشرة • قشرة • قشرة
plover	قسط • قسط • قسط	conglomerate	قش • قش • قش	Crustacea	قشريات
felting	قسط • قسط • قسط	bar; rod	قش • قش • قش	Serranidae	قشريات
arbutus (Arbutus)	قسط • قسط • قسط	penis	قش • قش • قش	Annona	قسط • قسط • قسط
tegmen	قسط • قسط • قسط	slip; set	قش • قش • قش	cream	قسط • قسط • قسط
cotton plant (Gossypium)	قسط • قسط • قسط	cat	قسط • قسط • قسط	<i>Mousteria deliciosa</i>	قسط • قسط • قسط
rump	قسط • قسط • قسط	<i>Felis domestica</i>	قسط • قسط • قسط	chill	قسط • قسط • قسط
Egyptian uppers	قسط • قسط • قسط	sand-grouse (Pterocles)	قسط • قسط • قسط	cuticle	قسط • قسط • قسط
	قسط • قسط • قسط	loin	قسط • قسط • قسط	clipping	قسط • قسط • قسط
Java cotton; kapok	قسط • قسط • قسط	yak (Bos or Poëphagus)	قسط • قسط • قسط	sternum	القطن • قطن • قطن
<i>Gossypium arboreum</i>	قسط • قسط • قسط	sector	قسط • قسط • قسط	butcher	قسط • قسط • قسط
droplet	قسط • قسط • قسط	axe; hatchet	قسط • قسط • قسط	hutchery	قسط • قسط • قسط
<i>Astragalus drusorum</i>	قسط • قسط • قسط	sod-cutter	قسط • قسط • قسط	horse-driven leveller	قسط • قسط • قسط
herd; flock; fold	قسط • قسط • قسط	maize cutter	قسط • قسط • قسط	Brevilinguals	قسط • قسط • قسط
domain	قسط • قسط • قسط	chaff-cutter	قسط • قسط • قسط	Brachyura	قسط • قسط • قسط
indicator plot	قسط • قسط • قسط	bark chopper	قسط • قسط • قسط	Brachyceres	قسط • قسط • قسط
Amaranthus	قسط • قسط • قسط	leaf cutter	قسط • قسط • قسط	siftings; riddlings	قسط • قسط • قسط
cockscorn	قسط • قسط • قسط	fruit-picker	قسط • قسط • قسط	reed (Arundo)	قسط • قسط • قسط
velvet-leaf	قسط • قسط • قسط	gathering time	قسط • قسط • قسط		قسط • قسط • قسط
immobility	قسط • قسط • قسط	grape harvest	قسط • قسط • قسط	<i>Lysimachia vulgaris</i>	قسط • قسط • قسط
petal	قسط • قسط • قسط	vintage	قسط • قسط • قسط	sugar-cane	قسط • قسط • قسط
viper's grass	قسط • قسط • قسط	cotton-growing	قسط • قسط • قسط	common reed	قسط • قسط • قسط
deracination; uprooting	قسط • قسط • قسط	Leguminosae	قسط • قسط • قسط	common bamboo	قسط • قسط • قسط
hay	قسط • قسط • قسط	diameter	قسط • قسط • قسط	hulm; halm	قسط • قسط • قسط
moraine	قسط • قسط • قسط	mean diameter	قسط • قسط • قسط	trachea	قسط • قسط • قسط
deracination	قسط • قسط • قسط	tar	قسط • قسط • قسط	shank	قسط • قسط • قسط
nape; poll	قسط • قسط • قسط	coal-tar	قسط • قسط • قسط	Trachearia; Tracheata	قسط • قسط • قسط
decortication gloves	قسط • قسط • قسط	albatross	قسط • قسط • قسط	gemmule; tigella	قسط • قسط • قسط
fruit-basket	قسط • قسط • قسط	tarring	قسط • قسط • قسط	pot	قسط • قسط • قسط
desert	قسط • قسط • قسط	felling; cutting	قسط • قسط • قسط	clary (Salvia)	قسط • قسط • قسط
shallot (Allium)	قسط • قسط • قسط	vasectomy	قسط • قسط • قسط	quaking grass (Briza)	قسط • قسط • قسط
sleepiness (of fruit)	قسط • قسط • قسط	felling, improvement	قسط • قسط • قسط	Cirsium	قسط • قسط • قسط
hay	قسط • قسط • قسط	felling, selection	قسط • قسط • قسط	malfunction	قسط • قسط • قسط

plant louse; aphid	قملة النبات - آفة	cyme	قبة - سفة	Zygothallum	فلاب - زيقوفلون	angiosperms	كأيات البذر	acetimetry	قياس التخيل	bractlet; bracteole	قبة - قبة
cochineal insect	قملة النبات - قرمزية	manure yard; dungheap	مزرية	aphtha; thrush	فسارح	Calycanthaceae	كأيات النور	cubature of wood	قياس حجم الخشب	game	قبة - قبة
Pediculidae	قمليات	wheat (Triticum)	قمح - قمر	grubber	قلاحة - قلاحة	sepal	كأية - قبة	acidimetry	قياس الحموضة	Narcissus	قبة - قبة
Acaridae	قمليات	seed corn	قمح أو ذرة البذر	fetid cassia	قلافل - قلافل	raptor (Raptore, الكواسر)	كاسر - طير من الكواسر	biometry	قياس الحياة	coffee (Coffea)	قهوة - قهوة
Hydrachnida	قمليات الماء	Aegilops	قمح - قمر	ice plant	قلافل - قلافل	saxifrage (Saxifraga)	كاسر الجبل	hygrometry	قياس الرطوبة - رطوبة	primaries	القوام
indusium	قلم - اندوزيوم	Lunaria; money flower	قمرية - قمرية	heart	قلب - قلب	Gypaetus	كاسر الجبل	saccharimetry	قياس السكر	Glires or Rodentia	الفواض
dried vegetables	قلم - قلم	Turtur	قمرية - قمرية	inverting	قلب - قلب	lovage	كاسر - كاسر	dendrometry	قياس الشجر	buck-hare	قوام - قوام
hutch; coop	قلم - قلم	moonseed (Menispermum)	قمرية - قمرية	cambium	قلب - قلب	camphor tree (Cinnamomum)	كافور - كافور	forest mensuration	قياس الغابة	feeding standards	قواعد التغذية
Indian feed (Canna)	قلم - قلم	koumiss; kumiss	قلم - قلم	stoneweed (Lithospermum)	قلب - قلب	spathe	كافور - كافور	glucometry	قياس القمح	texture	قوام - قوام
bunch; cluster	قلم - قلم	Hydrometra	قلم - قلم	phellogen	قلب - قلب	Chrysanthemum parthenium	كافور - كافور	alkalimetry	قياس القلي	agricultural legislation	قوانين زراعية
bract	قلم - قلم	cupule	قلم - قلم	red heart	قلب - قلب	caviar	كافور - كافور	alcoholometry	قياس الكحول أو القوم	chick	قوب العجاج - قوب
lemma	قلم - قلم	Digitalis	قلم - قلم	heartleaf; cordifoliate	قلب - قلب	cacao-tree	كافور - كافور	ampelometry	قياس الكرزم	psoriasis; scaly bark	قوباء - قوباء
Ostrya	قلم - قلم	lice	قلم - قلم	eye-socket	قلب - قلب	winter cherry	كافور - كافور	colorimetry	قياس اللون	dartre	قوباء - قوباء
canal; aqueduct	قلم - قلم	periodicity of irrigation	قلم - قلم	lifting; pulling-up	قلب - قلب	date-plum	كافور - كافور	Ceanothus	قلم - قلم	ringworm	قوباء - قوباء
oviduct	قلم - قلم	uprooting	قلم - قلم	turf-cutting	قلب - قلب	Holocephali	كافور - كافور	pus	قلم - قلم	malanders	قوباء - قوباء
alimentary canal	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	bark; rhytidome	قلب - قلب	Teleostei	كافور - كافور	restriction	قلم - قلم	vine-scurf	قوباء - قوباء
quinnat	قلم - قلم	periodicity of irrigation	قلم - قلم	galipot	قلب - قلب	Holothricha	كافور - كافور	under cultivation	قلم - قلم	dartre	قوباء - قوباء
Ipomoea purpurea	قلم - قلم	lifting; pulling-up	قلم - قلم	topinambou	قلب - قلب	integrifoliate	كافور - كافور	asphalt	قلم - قلم	motacil	قوباء - قوباء
onion set	قلم - قلم	uprooting	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	latent	كافور - كافور	Achillea falcata	قلم - قلم	Cobaea; Cobea	قوباء - قوباء
artichoke	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	caustics	كافور - كافور	Artemisia abrotanum	قلم - قلم	absorptivity	قوة الامتصاص - قبة
mask	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	Profista	كافور - كافور	ground cypress (Santolina)	قلم - قلم	stream-power	قوة الأنهار
sheath	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	Piper cubeba	كافور - كافور	jay (Garrulus)	قلم - قلم	centripetal force	قوة الجاذبة أو الجاذبة للمركز
Cannabis sativa; hemp	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	hepatitis	كافور - كافور	Acer; maple-tree	قلم - قلم	wind-power	قوة الرياح
ramie	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	citron	كافور - كافور	cuckoo	قلم - قلم	purchasing power	القوة الشرائية
jute	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	bunch; cluster	كافور - كافور	hydrocele	قلم - قلم	white coal	قوة التللات
Pomatous saltatrix L.	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	suppress	كافور - كافور	haematocele	قلم - قلم	labour force	قوة عاملة
lark	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	glomerule	كافور - كافور	value	قلم - قلم	absorptive capacity	قوة الامتصاص
algrette	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	seed pellet	كافور - كافور	value, exploitation	قلم - قلم	centrifugal force	قوة الطاردة من المركز
hempseed	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	erosion control	كافور - كافور	breeding value	قلم - قلم	hybrid vigor	قوة الهجين
glume	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	river	كافور - كافور	feeding value	قلم - قلم	hame	قوباء - قوباء
cauliflower	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	riverwort (Hepatica)	كافور - كافور	peak value	قلم - قلم	tomato	قوباء - قوباء
Ferula galbaniflua	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	Pistula hepatica	كافور - كافور	monurial value	قلم - قلم	broom (Cytisus)	قوباء - قوباء
sugar	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	Capparis	كافور - كافور	nutritive value	قلم - قلم	Cuphea; cigar plant	قوباء - قوباء
beaver (Castor)	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	sulphuring; sulfuring	كافور - كافور	value, market	قلم - قلم	cochlea	قوباء - قوباء
Calycotome	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	sulphur; sulfur	كافور - كافور	optimum value	قلم - قلم	colic	قوباء - قوباء
spirits	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	vitriol	كافور - كافور	insurable value	قلم - قلم	colon	قوباء - قوباء
algrette; tuft; crest	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	sulphate; sulfate	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	Coleus	قوباء - قوباء
quintal	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	calcium sulphate	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	robust; sturdy	قوباء - قوباء
aqueduct	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	blue vitriol	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	root hardy	قوباء - قوباء
centaury (Centaurea)	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	ammonium sulphate	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	sage	قوباء - قوباء
Centaureidum	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	ram	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	flaccidity (of silkworms)	قياس
hedgohog (Erinaceus)	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	fascine	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	mensuration; measure	قياس
porcupine-fish; sea urchin	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	hydraulic ram	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	gauging	قياس
echidna	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	disc harrow	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	jeckey	قياس
Echinops	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	calyx	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	actinometry	قياس
kangaroo (Macropus)	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم	epicalyx	كافور - كافور	capillary	قلم - قلم	hydrotimetry	قياس
spadix	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم						
bunch	قلم - قلم	eye-socket	قلم - قلم	Camellia	قلم - قلم						

Pteridae	كرويات	bruise	كدمات - زهر	macrocarpus	كثير الشئ
cabbage tree	كروية	bug	كرويش	macrocephalus	كبير الرأس أو الرؤس
watercress	كرويش	dredge; dredger	كرويش	macrophyllous	كثير الأوراق
curlew (Numenius)	كرويان	leek (Allium)	كرويات	<i>Ranunculus asiaticus</i>	كرويش
caraway	كرويا	shallot	كرويات أندلسية - فقلوط	herd-book; stud book	كتاب أنساب
cleaning out	كرويا	viticulturist	كرويا	flock-book	كتاب أنساب الدخان
blood corpuscles	كرويا	viticulture	كرويا	General Stud Book	كتاب أنساب العام
<i>Citrus paradisi</i>	كرويا	ploughing; scarifying	كرويا	impermeability	كرويا
centriole; centrosome	كرويا	umbrine	كرويا	<i>Linum usitatissimum</i>	كرويا
crayfish	كرويا	sifting	كرويا	linen	كرويا
		carbonation	كرويا	<i>Phormium tenax</i>	كرويا
white blood cells; leucocytes	كرويا	carbon	كرويا	cotton-grass (Eriophorum)	كرويا
thoroughbred	كرويا	potassium carbonate	كرويا	Linaria	كرويا
creosote	كرويا	varec; varech	كرويا	<i>Acacia mellifera</i>	كرويا
tetanus; lockjaw	كرويا	calcium carbonate	كرويا	chick	كرويا
coriander	كرويا	Carboniferous period	كرويا	Catalpa	كرويا
		carbonyl	كرويا	mass	كرويا
<i>Adiantum capillus-veneris</i>	كرويا	snow-ball tree	كرويا	gerex; glome	كرويا
lesser burnet	كرويا	blastula	كرويا	stoma	كرويا
Casuarina	كرويا	snut ball	كرويا	billet	كرويا
rickets	كرويا	moth-ball	كرويا	Myrsine	كرويا
breaker	كرويا	cherry (Prunus)	كرويا	impermeable; impervious	كرويا
oil-cake	كرويا	cherry, Barbados	كرويا	Brachycome	كرويا
chestnut	كرويا	bigaroon cherry-tree	كرويا	cream	كرويا
<i>Aesculus hippocastanum</i>	كرويا	sour-cherry	كرويا	rocket	كرويا
fracture (of bone)	كرويا	sweet cherry	كرويا	density	كرويا
fragment	كرويا	cherry laurel	كرويا	seed density	كرويا
sloth (Bradypus)	كرويا	cotton-plant	كرويا	population density	كرويا
coat; pelage	كرويا	ervil	كرويا	canopy density	كرويا
leather	كرويا	rumen; paunch	كرويا	dune	كرويا
andrecium	كرويا	celery (Apium)	كرويا	millipede; millipede	كرويا
skinning	كرويا	horse-parsley	كرويا	fructuous	كرويا
decortication	كرويا	celeriac	كرويا	multiflorous	كرويا
detection	كرويا	water-parsnip	كرويا	arborescous	كرويا
uncapping (of comb)	كرويا	rhinoceros	كرويا	coenocyte	كرويا
currant bush (Ribes)	كرويا	narwahl	كرويا	goat's-thorn	كرويا
Indian currant	كرويا	Curcuma	كرويا	Polypodiaceae	كرويا
eril	كرويا	crane (Grus)	كرويا	Myriapoda	كرويا
Cuscuta; dodder	كرويا	vineyard	كرويا	polyloid	كرويا
vill	كرويا	vine	كرويا	dense	كرويا
muzzle	كرويا	<i>Averrhoa carambola</i>	كرويا	Syrian globe daisy	كرويا
corn	كرويا	<i>Bryonia alba</i>	كرويا	<i>Anchusa milleri</i>	كرويا
		black bryony	كرويا	alcohol	كرويا
<i>Ranunculus asiaticus</i>	كرويا	Parthenocissus quinquefolia	كرويا	alcoholase	كرويا
rose of Jericho	كرويا	Ampelopsis	كرويا	drugs	كرويا
cyclamen	كرويا	cabbage (Brassica)	كرويا	crumb	كرويا
<i>Scolopendrium officinale</i>	كرويا	sea-kale	كرويا	<i>Pterocles alchata</i>	كرويا
<i>Ranunculus arvensis</i>	كرويا	swede	كرويا	trussing	كرويا
efficiency	كرويا			stook	كرويا

coca	كرويا	hlinker	كرويا	water application efficiency	كرويا
rush	كرويا	promissory note	كرويا	contour	كرويا
Cola; Kola	كرويا	cambium	كرويا	guaranty; guarantee	كرويا
cholera	كرويا	calyptra; root cap	كرويا	spathe	كرويا
stack	كرويا	<i>Pyrus communis</i>	كرويا	crop; ramp	كرويا
haycock	كرويا	pear	كرويا	palnate	كرويا
koumiss	كرويا	mastic	كرويا	Palmipeds	كرويا
chitin	كرويا	latency	كرويا	kefir; kephir	كرويا
bag; sack	كرويا	cumin (Cumium)	كرويا	forage; fodder	كرويا
cyst	كرويا	anise	كرويا	haulm and foliage	كرويا
sporangium; theca	كرويا	bay; sorrel	كرويا	Quillaja; Quillaya	كرويا
oocyst	كرويا	red wine; claret	كرويا	chalaza	كرويا
fruit sac	كرويا	<i>Serinus canaria; canary</i>	كرويا	cyanamide	كرويا
embryo sac	كرويا	callus	كرويا	rabies; hydrophobia	كرويا
acrotum	كرويا	horsetail (Equisetum)	كرويا	dog (Canis)	كرويا
shepherd's-bag	كرويا	penthouse	كرويا	kelp	كرويا
grape-bunch sac	كرويا	yellow sage	كرويا	fox-terrier	كرويا
pollen sac	كرويا	Kentia	كرويا	roussette	كرويا
grooming kit	كرويا	rocket	كرويا	foxhound	كرويا
Marsupialia	كرويا	frankincense	كرويا	hound	كرويا
chemistry	كرويا	magpie	كرويا	otter	كرويا
zymurgy	كرويا	condor	كرويا	lime; quicklime	كرويا
soil chemistry	كرويا	cardoon; artichoke	كرويا	calcareous	كرويا
biochemistry	كرويا	cognac	كرويا	limestone	كرويا
agricultural chemistry	كرويا	electricity	كرويا	calcium	كرويا
quinquina tree (Cinchona)	كرويا	Raptores	كرويا	cost of production	كرويا
<i>Penocarpus marsupium</i>	كرويا	milking cup	كرويا	clementine	كرويا
<i>Chenopodium quinoa</i>	كرويا	individual drinking cup	كرويا	orange, calamondin	كرويا
quinine	كرويا	Hydrangea	كرويا	kidney	كرويا
sporocyst	كرويا	copal tree	كرويا	trogit (Hydrocharis)	كرويا
		Peziza	كرويا	chlorine	كرويا
		cavy	كرويا	sodium chloride	كرويا
		Hydrangea	كرويا	chloroform	كرويا
		hay trap	كرويا	sal-ammoniac	كرويا
		Arca	كرويا	<i>Vallisneria spiralis</i>	كرويا
		codeine or codain	كرويا	bhuni	كرويا
		agricultural regions	كرويا	meadow grass (Poa)	كرويا
		kuari	كرويا	perianth	كرويا
		noria scoop	كرويا	earthing up	كرويا
		col	كرويا	Tuber; truffles	كرويا
		pine cone	كرويا	truffa gatherer	كرويا
		marrow	كرويا	water caltrop	كرويا
		shark	كرويا	brake	كرويا
		cocaine	كرويا	wall germander	كرويا
		verticil; whorl	كرويا	cavesson; cavezon	كرويا
		starfish (Asterias)	كرويا	muzzle; strap muzzle	كرويا
		Astrantia	كرويا		

pork	لحم خنزير	copra	لحم النارجيل	acaulescent	لا ساق • عديم الساق	noctuid	ليلية	blast; blight	لحمية
mutton	لحم الغنم	beestings; colostrum	لبن	exalbuminous	لا سويدانية • لا أندوسبرمية	<i>Leucania unipuncta</i>	ليلية أحادية النقطة	wind burn	لحمية ريجية
Caravora	لحميات • لواجم	pulp	لب • لب	opacity	لا شفافية • عتامة	<i>Macademia alternifolia</i>	ليلية أشجار الية	fire blight; wildfire	لحمية نارية
parenchyma	لحمية • نسيج خشن	Libocedrus	لبان	inerm; inermous	لا شوكي • عديم الشوك • أملس	<i>Mamestra oleracea</i>	ليلية الحزن	convolvulus; bindweed	لحمية • لبلاب
jaw-bone	لحمي • عظم الفك	felt	لبان • لب	achromatic	لا ملون • عديم اللون	<i>Gortyna ochracea</i>	ليلية الحزن • فراشة الحبيد	Brassica adpressa	لحمية
salsify	لحمية النش • فوسبي	numdah; nammad	لبان • لب	nonparasitic	لا طفيلي • غير طفيلي	<i>Agrotis vegetum</i>	ليلية الأرض	hank	لحمية • حبة خيط
Andropogon	لحمية الزجل • أندروبوغون	dairy-man	لبان • لب	non-organic; inorganic	لا عضوي • معدود • معد	<i>Noctua zea</i>	ليلية الأرض	vaccine	لحمية • مطعم
Ophiopogon	لحمية النش	Baswellia carterii	لبان • لب	inactivity	لا نشاط • عدم الحركة	<i>Neuronia popidaris</i>	ليلية الكلا	pollen	لقاح • لقح
sea holly	لحمية البحر • قرعته بحرية	breast; chest	لبان • لب	invertebrate	لا فقاري • عديم الفقار	macaco; lemur	ليلية الكلا	fecundation	لقاح • لقح
Crassilinguae	لحمية الأرض	dairy-work; dairying	لبان • لب	acotyledonous	لا فلي • عديم الفلقة	Lotus	ليلية الكلا	inoculum	لقاح • مادة التلقيح
caruncle	لحمية • زغنة	martingale	لبان • لب	apetalous	لا قلمي • عديم القلم	<i>Melilotus caerulea</i>	ليلية الكلا	tuberculin	لقاح السل • بكتين
cabbage	لحمية • كرتب	Albizia lebbek	لبان • لب	ebracteate	لا قلمي • عديم القلم	white nenuphar	ليلية الكلا	gleanings	لقاح • لقطة
Lychnis	لحمية	catapasm	لبان • لب	anhydrous	لا مائي • لا مائي	Luffa; loofah gourd	ليلية الكلا	fecundation	لقاح • تلقيح • ناير
catchfly	لحمية • غرك الذباب	charlock	لبان • لب	Anisoptera	لا متماثلة • غير متماثل • غير متناظر	Arum	ليلية الكلا	fertilize; fecundate	لقاح • لقح
prick; bite; sting	لحمية • لكمة	Convolvulus	لبان • لب	asymmetric(al)	لا متماثل • غير متماثل • غير متناظر	Xanthosoma	ليلية الكلا	self-fertilization	لقاح ذاتي
plastic	لحمي • لدائي	Federa	لبان • لب	eccentric	لا متماثل • غير متماثل • غير متناظر	calla; calla lily	ليلية الكلا	gleaning	لقاح • لقطة
<i>Juniperus excelsa</i>	لحمية • عرعر عالى	ground ivy	لبان • لب	inarticulate	لا متماثل • غير متماثل • غير متناظر	<i>Aristolochia serpentaria</i>	ليلية الكلا	anthonomage	لقاح • لقطة
viscosity	لحمية • لزوجة • لزج	sea bells	لبان • لب	anaerobe	لا هوائي • كائن لا هوائي	water arum	ليلية الكلا	stork (Ciconia)	لقاح • لقطة
plaster	لحمية • لصق	<i>Parthenocissus tricuspidata</i>	لبان • لب	aphyllous	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Sauromatum gutatum</i>	ليلية الكلا	pelargonium; geranium	لقاح • لقطة
sprout grazing	لحمية • لصق	milk	لبان • لب	unmarketable	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Lamium maculatum</i>	ليلية الكلا	drenching hit	لقاح • لقطة
tongue	لسان	cob; daub	لبان • لب	indecomposable	لا هوائي • كائن لا هوائي	butter	ليلية الكلا	serotine	لقاح • لقطة
Anchusa; bugloss	لسان الثور • بوجلوس	yoghourt	لبان • لب	inedible	لا هوائي • كائن لا هوائي	screw	ليلية الكلا	lac; gum lac	لقاح • لقطة
Plantago	لسان الخسل • آذان الجني	Ornithogalum	لبان • لب	inadible	لا هوائي • كائن لا هوائي	Archimedean screw	ليلية الكلا	shellac	لقاح • لقطة
Ophloglossum	لسان النخلة	dried milk; milk powder	لبان • لب	lava	لا هوائي • كائن لا هوائي	Spirogyra	ليلية الكلا	lactogen	لقاح • لقطة
ash (Fraxinus)	لسان الصافير	skimmed milk	لبان • لب	<i>Lepisma saccharina</i>	لا هوائي • كائن لا هوائي	pearl	ليلية الكلا	Phytolacca; pokeweed	لقاح • لقطة
Cynoglossum	لسان الكلب	vegetable milk	لبان • لب	carnivore	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Callistephus sinensis</i>	ليلية الكلا	eagle, golden	لقاح • لقطة
Salpiglossis	لسان البزمار	storax	لبان • لب	cistus (Cistus)	لا هوائي • كائن لا هوائي	marguerite	ليلية الكلا	porbeagle (Lamna)	لقاح • لقطة
sting	لحمية • لكمة	lactase	لبان • لب	larch	لا هوائي • كائن لا هوائي	water, available	ليلية الكلا	lymph	لقاح • لقطة
ligule	لحمية • لكمة	lactose; milk sugar	لبان • لب	lapis lazuli	لا هوائي • كائن لا هوائي	soft water	ليلية الكلا	pulmonary emphysema	لقاح • لقطة
<i>Liguliflorae</i>	لحمية الزهر	Lactarius	لبان • لب	sessile	لا هوائي • كائن لا هوائي	maté	ليلية الكلا	loam	لقاح • لقطة
caper (Capparis)	لحمية • كبر	lxodes; tick	لبان • لب	Edriophthalmia	لا هوائي • كائن لا هوائي	espallier	ليلية الكلا	bellwort (Uvularia)	لقاح • لقطة
poultice; catapasm	لحمية • لصق	dairy-cow; milk cow	لبان • لب	<i>Euphorbia triaculeata</i>	لا هوائي • كائن لا هوائي	parturient	ليلية الكلا	pyroxene	لقاح • لقطة
sinapism	لحمية • لصق	Mammalia	لبان • لب	zygote	لا هوائي • كائن لا هوائي	substance	ليلية الكلا	wryneck (Jynx)	لقاح • لقطة
<i>Golum aparine</i>	لحمية • لصق	Labeo	لبان • لب	homozygote	لا هوائي • كائن لا هوائي	parent material	ليلية الكلا	Carnivora	لقاح • لقطة
saliva	لحمية • لصق	litre; liter	لبان • لب	heterozygote	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Madia sativa</i>	ليلية الكلا	cowpea (Vigna)	لقاح • لقطة
ptyalin	لحمية • لصق	litchi	لبان • لب	gleaner	لا هوائي • كائن لا هوائي	terrarium	ليلية الكلا	horse gram	لقاح • لقطة
mandrake	لحمية • لصق	Ononis	لبان • لب	bacteriophage	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Acanthus syriacus</i>	ليلية الكلا	<i>Phaseolus aureus</i>	لقاح • لقطة
twining	لحمية • لصق	tortoise; turtle	لبان • لب	balas	لا هوائي • كائن لا هوائي	addax	ليلية الكلا	lablab	لقاح • لقطة
balas	لحمية • لصق	bridle	لبان • لب	<i>Auchenia laena</i>	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Daphne mezereum</i>	ليلية الكلا	Lobelia	لقاح • لقطة
maslin	لحمية • لصق	Leghorn	لبان • لب	tentacle	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Cilioria ternatea</i>	ليلية الكلا	sciaenid	لقاح • لقطة
curier	لحمية • لصق	mash	لبان • لب	ganoids	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Ceryle guttata</i>	ليلية الكلا	tal	لقاح • لقطة
leaf roller; leaf curier	لحمية • لصق	bark; bast; rind	لبان • لب	Photinia	لا هوائي • كائن لا هوائي	diamond	ليلية الكلا	fiber; fibre	لقاح • لقطة
Diplolaena	لحمية • لصق	phloem; bast	لبان • لب	Lamium	لا هوائي • كائن لا هوائي	carbonado	ليلية الكلا	fruit sugar	لقاح • لقطة
ileum	لحمية • لصق	tanbark	لبان • لب	pith	لا هوائي • كائن لا هوائي	surveyor	ليلية الكلا	fibrin	لقاح • لقطة
turnip; rape (Brassica)	لحمية • لصق	quinquina	لبان • لب	mesocarp	لا هوائي • كائن لا هوائي	rush-bed or brake	ليلية الكلا	Lecanium	لقاح • لقطة
roli	لحمية • لصق	Colchicaceae	لبان • لب	wood pulp	لا هوائي • كائن لا هوائي	Vigna nilotica	ليلية الكلا	lilac (Syringa)	لقاح • لقطة
Italian kale	لحمية • لصق	meat	لبان • لب	increment core	لا هوائي • كائن لا هوائي	<i>Abraxas grossulariata</i>	ليلية الكلا	mountain lilac	لقاح • لقطة
rampion (Campanula)	لحمية • لصق	beef	لبان • لب			cattle	ليلية الكلا	loosestrife, false	لقاح • لقطة
Indian turnip	لحمية • لصق		لبان • لب			feeder cattle	ليلية الكلا	sea perch	لقاح • لقطة



agricultural mutuality	مضامنة زراعية	pesticide	مبيد الآفات	milk cattle	ماشية اللبن
neutral	مُعادٍ	herbicide; grass killer	مبيد الأعشاب	beef cattle	ماشية لحم
polycarpic	مُتعدد الإثمار	protozoicide	مبيد الأوليات	absorbent	مُمتص
multistaminate	متعدد الأندية	bactericide	مبيد البكتريا	pipette	مِاصة - أنبوبة مقياس مُقدَّرة
polycarpous	متعدد الثمر	ovicide	مبيد البيضات	haustorium	ماشية الشَّص
polyvoltine	مُتعدد الحُفلات	germicide	مبيد الجراثيم	sour; acid-tasting	مايوس - حامض
multicellular	متعدد الخلايا	acridicide	مبيد الجراديات	goat (Ovis)	ماعز
polycotyledonous	متعدد البُلقات	herbicide	مبيد الحشائش	Angora goat	ماعز أقشرة - مِرغزى - مرغزى
polysepalous	متعدد الكليتين المنفصلة	insecticide	مبيد الحشرات	macaque (Macacus)	مأكاك
multinucleate	متعدد النوى	nematocide	مبيد الديدان	stock	مال - مواشي
polyadelphous	مُتعدد الأخوة	silvicide	مبيد شجيرات	dead-stock	المال الميت
organisms	كائنات مُعوية	parasiticide	مبيد الطفيليات	livestock	الحيوانات الزراعية
mouldy; putrid	مُفكك	selective herbicide	مبيد عشبي انتقائي	owner; proprietor	مالك - مالك
heterogeneous	مُتباين - غير مُجانس	fungicide	مبيد الفُطر	landlord	مالك الأرض
heterogamous	مُتباين الأمتاج	virucide	مبيد الفيروسات	heron	مالك الحزين
apple orchard	مُتعدد	pediculicide	مبيد القمل	absentee landlord	مالك الممتد
ramose	مُتفرع - مُتشتب	acaricide	مبيد العُشبات	owner-occupier; owner operator	مالك مُتفعل الأرض - مالك مستمر
sparse	مُتفرق - مُتناثر - غير كثيف	rodenticide	مبيد القوارض	filler	مال - ممتلئ
heterotic	مُتفرق الهجين	larvicide	مبيد اليرقات	melick	مالقة - أزقية
opposite-leaved	مُقابل الأوراق	Syrphus; syrphus flies	مبيد الأوراق	Glaucium	مابيتا
jobbing workman	مُتجول - عامل بالعمالة	ovary	مبيض - حُم البيض	anticoagulant	مانع التشنج
sore	مُتقرح - مُتقرب	nest-box	مُتعدد		مانع التشنج - مانع الرغوة
citron-tree	شجرة - أشجار	mulberry plantation	مُتعدد		
Psychosperma	مُتعددة	Gynaeceum	مناوع - ذريع	antifoaming agent	مانع الرغوة
Spirillum	مُتعددة - مُتعددة	heterogamous	مُتباين الأمتاج	dust seal	مانع الغبار
wriggler	مُتعددة - مُتعددة	heterosygous	مُتباين القواعد	Euphorbia latyris	مُتعددة
undulant; undulating	مُتعددة - مُتعددة	hay-horn	مُتعددة	mahogany	مُتعددة
ameba	مُتعددة - مُتعددة	homogeneous	مُتجانس - مُتجانس	habitat	منازل - مُتعددة
gelding	مُتعددة - مُتعددة	homosporous	مُتجانس الأبواغ	beehive	مُتعددة - مُتعددة
recessive	مُتعددة - مُتعددة	homozygous	مُتجانس القواعد	farmstead	منازل المزرعة ومُطعماتها
stagheaded	مُتعددة - مُتعددة	Homoptera	مُتجانسات الأجنحة - مُتجانسات الأجنحة	premature	مُتعددة - مُتعددة
mediotine	مُتعددة - مُتعددة	incubous	مُتجانس الأوراق	calamity stricken	مُتعددة - مُتعددة
semi-hardy	مُتعددة - مُتعددة	fossil	مُتعددة - مُتعددة	abrupt	مُتعددة - مُتعددة
tree-creeper (Certhia)	مُتعددة - مُتعددة	syncarpous	مُتعددة الأجنحة - مُتعددة الأجنحة	melittology	مُتعددة النحل
Matthiola	مُتعددة - مُتعددة	gamopetalous	مُتعددة القواعد أو المُتعددة القواعد	evaporator	مُتعددة
bladder	مُتعددة - مُتعددة	gamosepalous	مُتعددة البُلقات أو المُتعددة البُلقات	seed drill; seeder	مُتعددة
Echinocystis	مُتعددة - مُتعددة	pendant; pendulous	مُتعددة - مُتعددة	file	مُتعددة
terebrata	مُتعددة - مُتعددة	Eccremocarpus	مُتعددة	refrigerant; cooler	مُتعددة
Trematoda	مُتعددة - مُتعددة	meter; metre	مُتعددة	variegated	مُتعددة
Trypanosoma	مُتعددة - مُتعددة	imbriate	مُتعددة الحواف	refrigerator	مُتعددة
gravid	مُتعددة - مُتعددة	Opoterodontia	مُتعددة الأسنان	pasteurizer	مُتعددة
triphostemon	مُتعددة - مُتعددة	quillwort (Isoetes)	مُتعددة	grater mill	مُتعددة
ice-house; ice-pit	مُتعددة - مُتعددة	isogamic	مُتعددة الأمتاج - مُتعددة الأمتاج	cowshed	مُتعددة - مُتعددة
Daphne gnidium	مُتعددة - مُتعددة	Inoptera	مُتعددة الأمتاج - مُتعددة الأمتاج	potagerie; kitchen garden	مُتعددة - مُتعددة
squab; fledgling pigeon	مُتعددة - مُتعددة	Iscopoda	مُتعددة الأمتاج - مُتعددة الأمتاج	forward; precocious; early	مُتعددة - مُتعددة
famine	مُتعددة - مُتعددة	Iscopoda	مُتعددة الأمتاج - مُتعددة الأمتاج	proterogynous	مُتعددة - مُتعددة
overmature	مُتعددة - مُتعددة	Scansores	مُتعددة	protandrous	مُتعددة - مُتعددة
bone-setter	مُتعددة - مُتعددة	climbing	مُتعددة - مُتعددة		
cheese dairy	مُتعددة - مُتعددة				

estriculture	مُتعددة - مُتعددة	ruminants	مُتعددة - مُتعددة
chisel ploughs	مُتعددة - مُتعددة	agricultural community	مُتعددة - مُتعددة
accounting	مُتعددة - مُتعددة	uprooter	مُتعددة - مُتعددة
leguminous crops	مُتعددة - مُتعددة	roost	مُتعددة - مُتعددة
white crops	مُتعددة - مُتعددة	scarecrow	مُتعددة - مُتعددة
forage crops	مُتعددة - مُتعددة	Cilianthus	مُتعددة - مُتعددة
cash crops	مُتعددة - مُتعددة	Conepoda	مُتعددة - مُتعددة
minic	مُتعددة - مُتعددة	stream	مُتعددة - مُتعددة
hydrophilic	مُتعددة - مُتعددة	bed	مُتعددة - مُتعددة
seed bearers	مُتعددة - مُتعددة	tractor shovel	مُتعددة - مُتعددة
stall	مُتعددة - مُتعددة	crusher	مُتعددة - مُتعددة
herbarium	مُتعددة - مُتعددة	scuffle hoe	مُتعددة - مُتعددة
Eutaxia	مُتعددة - مُتعددة	clippers; shears	مُتعددة - مُتعددة
fat content	مُتعددة - مُتعددة	snapweed (Impatiens)	مُتعددة - مُتعددة
moisture content of feeds	مُتعددة - مُتعددة	slaughter-house; abattoir	مُتعددة - مُتعددة
optimum water content	مُتعددة - مُتعددة	probe; sounder	مُتعددة - مُتعددة
mineral content	مُتعددة - مُتعددة	feeling spot	مُتعددة - مُتعددة
quarry	مُتعددة - مُتعددة	Pedipalpi	مُتعددة - مُتعددة
haras	مُتعددة - مُتعددة	rugose	مُتعددة - مُتعددة
white-footed	مُتعددة - مُتعددة	Exoascus	مُتعددة - مُتعددة
convexiline	مُتعددة - مُتعددة	Exoascus pruni	مُتعددة - مُتعددة
thermometer	مُتعددة - مُتعددة	dehydrator; drier	مُتعددة - مُتعددة
plough; plow	مُتعددة - مُتعددة	chemical desiccant	مُتعددة - مُتعددة
scooter; lister	مُتعددة - مُتعددة	malt-kiln	مُتعددة - مُتعددة
clearing plough	مُتعددة - مُتعددة	levelling rod	مُتعددة - مُتعددة
trench plough	مُتعددة - مُتعددة	ovoscope	مُتعددة - مُتعددة
moulder; ridge plough	مُتعددة - مُتعددة	nephoscope	مُتعددة - مُتعددة
hoing plough	مُتعددة - مُتعددة	lactoscope	مُتعددة - مُتعددة
swing-plough	مُتعددة - مُتعددة	introduced	مُتعددة - مُتعددة
barren	مُتعددة - مُتعددة	frozen	مُتعددة - مُتعددة
Cerasus mahaleb	مُتعددة - مُتعددة	glacier	مُتعددة - مُتعددة
gin	مُتعددة - مُتعددة	Jelly	مُتعددة - مُتعددة
solution	مُتعددة - مُتعددة	agricultural academy	مُتعددة - مُتعددة
Bordeaux mixture	مُتعددة - مُتعددة	laying battery	مُتعددة - مُتعددة
nutrient solution	مُتعددة - مُتعددة	group; batch	مُتعددة - مُتعددة
solution, aqueous	مُتعددة - مُتعددة	genome	مُتعددة - مُتعددة
solution, concentrated	مُتعددة - مُتعددة	layer society	مُتعددة - مُتعددة
saturated solution	مُتعددة - مُتعددة	association, plant	مُتعددة - مُتعددة
equivalent solution	مُتعددة - مُتعددة	alate	مُتعددة - مُتعددة
brine	مُتعددة - مُتعددة	Pteropoda	مُتعددة - مُتعددة
ammonia solution	مُتعددة - مُتعددة	Chiroptera; bats	مُتعددة - مُتعددة
local	مُتعددة - مُتعددة	microscope	مُتعددة - مُتعددة
reddish	مُتعددة - مُتعددة	abortifacient	مُتعددة - مُتعددة
Convotulus scammonia	مُتعددة - مُتعددة	Conkenterata	مُتعددة - مُتعددة
wind-borne	مُتعددة - مُتعددة	Cavicornia	مُتعددة - مُتعددة
Acroclonium	مُتعددة - مُتعددة	yolk	مُتعددة - مُتعددة
		oyster (Ostrea)	مُتعددة - مُتعددة
		pearl oyster	مُتعددة - مُتعددة



smoker	مُشَكِّة	store-house; depot	مُخَوِّل - مُسَوِّد	axis	محور
galantagogue	مُؤَدِّ المَلِين	stocks	مُخَوِّلَات	landlocked	مُحْصُوط بالأرض
diuretic	مُدِّد للبول - قَاذ للبول	lignous	مُخَوِّل - خَشَبِي	biennial	مُخَوِّل ثَنَائِي
Galega	مُؤَدِّة - الزهرة الممددة - غَالَاغَة	fertile	مُخَصَّب	girth; perimeter	مُحِيط
clod	مُؤَدِّة - طَوِيَاة		مُخَصَّصَات أو مَقْصَّات غذائية	fire perimeter	مُحِيط الحريق
gradoni; terraces	مُؤَدِّجَات	dietary allowances		girth, mean	المُحِيط المُتَوَسَّط
threshing machine	مَلْزَمَة - آلة البِرْص	unsexed; castrated	مُخَصَّص	perigynous; peripheral	مُخَصِّلِي
motor-thresher	مَلْزَمَة مُشَكِّة	churning	مُخَصِّن - مُخَصِّن	cerebrum	الْمُخ
dairying school	مُؤَدِّة الألبان	ruffy	مُخَصِّن - مُخَصِّن	metayer; farmer	مُخَايِر - مُزَارِع
forestry school	مدرسة البِرْص أو الأشجار	greensward	مُخَصِّنَة - مَرْجَة مُخَصَّنَة	metayage system	مُخَايَاة - مُؤَاذَة
armadillo	الْمَدْرَع - أَرْمَادِيلو	verdant	مُخَضَّر	ford	مُخَاط - لَعَاب
enriched	مُدْمَع - مُغَزَّر	drill-plough	مُخَضَّر	mucilage	مُخَاط السُّلْطَان
gentle breeze	مُدْمُوقَة - رُخَاء	planimeter	مُخَاط	Amianthus	مُخَاطَة
Conjugatae	مُدْمُوقَات	drill	مُخَاط البِرْص	Cordia	مُخَايَلَات
hotbed	مُدْمُوقَة	chart; plan	مُخَاطَة	Myxiniidae	مُخَايَلَة
	مُدْمُوقَة السُّحْب - دَافِع السُّحْب البِرْصَة	zebrine; striped	مُخَاطَة - زَبْرِي أو مُنَمَّ	contravention; infringement;	مُخَايَلَة
cloud cannon	بِدْفَة التَّقْيِيع السَّاعِي	planting plan	مُخَاطَة البِرْص	breach	مُخَايَلَة
insemination gun	بِدْفَة ذَر السَّاحِق	diluted	مُخَايَلَة	cover	مُخَايَلَة
powder gun	بِدْفَة ذَر السَّاحِق	diluents	مُخَايَلَة	laboratory	مُخَايَلَة
artillery plant	بِدْفَة ذَر السَّاحِق	nose-bag	مُخَايَلَة	bakery; bakehouse	مُخَايَلَة
flail	بِدْفَة - عَصَا الدَّق	talon; claw; griffe	مُخَايَلَة	flail; stick	مُخَايَلَة
pistil; gynaecium	بِدْفَة - ذَرْبِي	Lycopodiaceae	مُخَايَلَة	fire flail	مُخَايَلَة
tamp	بِدْفَة	Crassulaceae	مُخَايَلَة	mayor	مُخَايَلَة
drooping	مُدْمَاة - مُدْمَاة		مُخَايَلَة	laboratory	مُخَايَلَة
hemoplastic	مُدْمَاة	houseleek (Sempervivum)	مُخَايَلَة		مُخَايَلَة
vat-room	مُدْمَاة - بَيْت الدَّنَان	Gomphrena	مُخَايَلَة	regional research laboratory	مُخَايَلَة
dappled; mottled	مُدْمَاة	butter-drying machine	مُخَايَلَة	hoarder	مُخَايَلَة
whim	مُدْمَاة	mixer; mixing machine;	مُخَايَلَة	specialist	مُخَايَلَة
disc-wheel thresher	مُدْمَاة - مَلْزَمَة	malaxator	مُخَايَلَة	heterocarpous	مُخَايَلَة
medusa; jellyfish	مُدْمَاة	proliferous	مُخَايَلَة	heterophyllous	مُخَايَلَة
Trachymedusae	مُدْمَاة خَفِيَة	pickles	مُخَايَلَة	Heteroptera	مُخَايَلَة
	المُؤَدِّة المُؤَدِّة لِجَسَدِيَة البَايَة	vinoscope	مُخَايَلَة	Heteromeres	مُخَايَلَة
International Code of Botanical		sweat room	مُخَايَلَة	Heterocardia	مُخَايَلَة
Nomenclature		cider house	مُخَايَلَة	Heteroceres	مُخَايَلَة
scope; range	مُدْمَاة - مَدَالِي	Tagetes patula	مُخَايَلَة	Heterotricha	مُخَايَلَة
root spread	مُدْمَاة البِرْص	cerebellum	مُخَايَلَة	heteromorphous	مُخَايَلَة
price spread	مُدْمَاة البِرْص	blue milk	مُخَايَلَة	uneven-aged	مُخَايَلَة
braa mash; green meat	مُدْمَاة	buttermilk	مُخَايَلَة	didynamous	مُخَايَلَة
maunger	مُدْمَاة - ذَكِيل - قِيم	Cordia myna	مُخَايَلَة	peat bog; peat land	مُخَايَلَة
indebted	مُدْمَاة - مَدِين	thresher-feeding	مُخَايَلَة	curdled milk	مُخَايَلَة
solute	مُدْمَاة - المَادَة المَدَالِي	verminarium	مُخَايَلَة	anaesthetic	مُخَايَلَة
slaughter-house	مُدْمَاة - مَدِين	headland	مُخَايَلَة	narcotic	مُخَايَلَة
dung-fork	مُدْمَاة البِرْص	power-driven	مُخَايَلَة	outlet	مُخَايَلَة
cloaca	مُدْمَاة	treatment	مُخَايَلَة	Raphiolepis	مُخَايَلَة
fork	مُدْمَاة - بِلْدَاة - عَوَكَة - مَزْلُج	tannery	مُخَايَلَة	fruit-basket	مُخَايَلَة
adulteration	مُدْمَاة - نَسَب - تَسْمِير	duration	مُخَايَلَة	heavy plough	مُخَايَلَة
stocks; travis	مُدْمَاة	regeneration interval	مُخَايَلَة	strobil; strobile; cone	مُخَايَلَة
Thysanura	مُدْمَاة - مَدِينَات الأَذْنَاب	savings	مُخَايَلَة	Coniferæ	مُخَايَلَة
swallow-tail (butterfly)	مُدْمَاة	intake; inlet	مُخَايَلَة	Conifrostes	مُخَايَلَة

lagopyrium	مُؤَدِّة المَرْجَة المُؤَدِّة	stage	مَرْجَة - مَوْز - مَوْز	manger; feed trough	مُدْمَاة - مَدِين
panzoitic disease	مُؤَدِّة البِرْص	preinfective stage	مَرْجَة مَاقِلِ الأَمَاة	solvent	المَادَة المُؤَدِّة
zoonosis	مُؤَدِّة البِرْص	Lepadenia pyrotechnica	مُؤَدِّة	watered milk	مُدْمَاة - مَدِين
coccidiosis	مُؤَدِّة البِرْص	incubator	مُؤَدِّة - حَافِيَة	spade	مُدْمَاة
vergilgrie	مُؤَدِّة البِرْص	marjoram	مُؤَدِّة - مَرْجَة	myrrh	مُدْمَاة
ergot; clavus	مُؤَدِّة البِرْص	atomizer	مُؤَدِّة - رَعَاة - مَنَصَمَة	trident	مُدْمَاة
furunculosis	مُؤَدِّة البِرْص		مُؤَدِّة البِلْهَوَاء المُخَضَّر	loading area	مُدْمَاة
helminthiasis	مُؤَدِّة البِرْص	compressed air sprayer	مُؤَدِّة	Zalikoferia angustifolia	مُدْمَاة
distomiasis	مُؤَدِّة البِرْص	ovipositor	مُؤَدِّة	acerbity; bitterness	مُدْمَاة
syngamiasis; gapes	مُؤَدِّة البِرْص	rice field	مُؤَدِّة	centaury, lesser or common	مُدْمَاة
damping disease	مُؤَدِّة البِرْص	Circus; buzzard	مُؤَدِّة	market facilities	مُدْمَاة
pea wilt	مُؤَدِّة البِرْص	vine-prop	مُؤَدِّة	fire warden	مُدْمَاة
blackhead	مُؤَدِّة البِرْص	maceration; mashing	مُؤَدِّة	price control	مُدْمَاة
foul brood	مُؤَدِّة البِرْص	settling vat	مُؤَدِّة	production control	مُدْمَاة
pulmonary mycosis	مُؤَدِّة البِرْص	mordant	مُؤَدِّة	seed control	مُدْمَاة
infectious disease	مُؤَدِّة البِرْص	goniograph	مُؤَدِّة	quality control	مُدْمَاة
take-all (of cereals)	مُؤَدِّة البِرْص	Myrsine africana	مُؤَدِّة	milk control	مُدْمَاة
joint evil	مُؤَدِّة البِرْص	infiltrometer	مُؤَدِّة	export control	مُدْمَاة
heart rot	مُؤَدِّة البِرْص	sprinkler; sprayer	مُؤَدِّة	Fraxinus; ash	مُدْمَاة
hardcol grease	مُؤَدِّة البِرْص	traction sprayer	مُؤَدِّة	Muraya	مُدْمَاة
blister disease	مُؤَدِّة البِرْص	pneumatic sprayer	مُؤَدِّة	jam; conserve	مُدْمَاة
sole sore	مُؤَدِّة البِرْص	hand sprayer	مُؤَدِّة	brooder	مُدْمَاة
rust	مُؤَدِّة البِرْص	filter	مُؤَدِّة	vivarium; vivary	مُدْمَاة
gummosis	مُؤَدِّة البِرْص	meteorological observatory	مُؤَدِّة	aquarium	مُدْمَاة
foot-rot (of sheep)	مُؤَدِّة البِرْص	disease; malady; ailment	مُؤَدِّة	threshing floor	مُدْمَاة
echinococcosis	مُؤَدِّة البِرْص	Rhizoctonia disease	مُؤَدِّة	stall	مُدْمَاة
gall sickness	مُؤَدِّة البِرْص	pulverum disease	مُؤَدِّة	milking stall	مُدْمَاة
grey-rot	مُؤَدِّة البِرْص	melanose	مُؤَدِّة	coulter holder	مُدْمَاة
actinomycosis	مُؤَدِّة البِرْص	flaccidity (of silk worms)	مُؤَدِّة	quadrat	مُدْمَاة
mycosis; fungal disease	مُؤَدِّة البِرْص	air-sac disease	مُؤَدِّة	animal breeder	مُدْمَاة
filariasis	مُؤَدِّة البِرْص	poll-evil	مُؤَدِّة	fish-breeder	مُدْمَاة
melanose	مُؤَدِّة البِرْص	pasturellosis	مُؤَدِّة	stockman; cattle-man	مُدْمَاة
keratomycosis	مُؤَدِّة البِرْص	vine mildew	مُؤَدِّة	preserves; jam	مُدْمَاة
phthiriasis	مُؤَدِّة البِرْص	exoscales; curl	مُؤَدِّة	bile; gall	مُدْمَاة
grape blister	مُؤَدِّة البِرْص	potato leaf curl	مُؤَدِّة	Xylopia	مُدْمَاة
phthiriosis	مُؤَدِّة البِرْص	haemorrhagic septicaemia of cattle	مُؤَدِّة	migrant	مُدْمَاة
cryptogamic disease	مُؤَدِّة البِرْص	Ustilago	مُؤَدِّة	mortgagee	مُدْمَاة
redhibitory malady	مُؤَدِّة البِرْص	mal sece	مُؤَدِّة	maceration	مُدْمَاة
spirillosis	مُؤَدِّة البِرْص	wasting	مُؤَدِّة	meadow	مُدْمَاة
endemic disease	مُؤَدِّة البِرْص	sacbrood	مُؤَدِّة	Evenymus	مُدْمَاة
intestinal mycosis	مُؤَدِّة البِرْص	onk root fungus disease	مُؤَدِّة	coral	مُدْمَاة
contagious disease; infectious	مُؤَدِّة البِرْص	dermatosis	مُؤَدِّة	Russellia or Russella	مُدْمَاة
disease	مُؤَدِّة البِرْص	actinomycosis	مُؤَدِّة	sea bream	مُدْمَاة
occupational disease	مُؤَدِّة البِرْص	lepidorthrosis	مُؤَدِّة	Chrysophris aurata	مُدْمَاة
epiphytic disease	مُؤَدِّة البِرْص	European fouthrood	مُؤَدِّة	reference	مُدْمَاة
panphytic disease	مُؤَدِّة البِرْص	foulbrood	مُؤَدِّة	Agrostis; bent grasses	مُدْمَاة
epiphytic disease	مُؤَدِّة البِرْص	spirillosis	مُؤَدِّة	مرجبة قَصِيَة - غِلْبَاة كَبِيرَة	مُدْمَاة
hypodermosis	مُؤَدِّة البِرْص			reed meadow-grass	مُدْمَاة

flowering; efflorescent	مزهري	elasticity	مرنة	deficiency disease	مرض نقص
garden, flower	حديقة الأزهار	oesophagus	مريء	Newcastle disease	مرض نيوكاسل
theodolite	مزاواة	assimilable	ممتص	hereditary disease	مرض وراثي
crib; manger	مذود • يغلف	proliferous	مضاعف	Jaffa disease	مرض يافا
Diascia	مزهرة • دياسية	Zoalgaferia angustifolia	مزار	sialagogue or sialogogue	مضيق لعاب
mixture; blend	مزيج • خليط	safflower	مزعق • قرطم • صفر	crusher	مزمخة • مرطاب
vacuator	مزيل الرواح اللبنة	sage (Salvia)	مرمية • ناعمة	hygrometer	مزمط • مرطاب
horse-show	مسابقات الخيل	Muraena; moray	مريشة • أبو مريشا	Echinops sphaerocephalus	مزعول
agricultural competitions	مسابقات زراعية	auktion	مزار • مزار علفي	mohair	مزعق • معويير
land surveyor	ممسح • ماسح	sleepiness (of fruit)	مزاردة • قنول	pasture; grassland; lea	مزعق
area	مساحة	metayer	مزارع • مضارب • مؤاكير	marguerite; oxeye; daisy	مزعق • مرفاع • رافعة
surveying	مساحة • مسح الأراضي	mélavage system; share cropping	مزارعة • مخابرة • مؤاكير	elevator; hoist	مزعق • مرفاع • رافعة
acreage	المساحة بالقدادين	out-breeding	مزاوجة خارجية	bag-jack	مزعق الأكيس
irrigable area	مساحة سقية	bidder	مزايد • صاحب عطاء	elbow	مزعق • مرفق
mesentery	مستريفا	spittle-bug	مزاينة	marcasite	مزعق • مرفق
auxiliary; subsidiary	مساعد • إضافي	butter-dairy	مزايد • مصنع الزبد	masher; muller	مزعقة
adjuvant	مساعد • عامل مساعد	dunghill; middens	مزاينة	Marchantiaceae	مزعقات
share-tenancy	مشاركة • شركة المساقاة	sole; slade	مزاينة	hemostatic	مزعق • زقو
marketing channels	سالك التوزيع	farm	مزارع • ممتلك	burnet (Sanguis sorbus)	مزعقة
ventilating flues	سالك التهوية	bifarious (of leaves)	مزدوج	grafting compound	مركب التطعيم
soil porosity	مسامية التربة	binary	مزدوج • ثنائي	chemical compound	مركب كيميائي
osteoporosis	سامية العظم	amphicarpic	مزدوج النثر	fruiter	مركب نقل الفاكهة
probe	مستبر • مزرع	double-cream	مزدوج الكريمة	Compositae	مركبات
soil auger	مسار التربة	Diotocardia	مزدوجات الأذنية	nitrogenous compounds	مركبات آزوتية
grain probe	مسار الحبوب	Amphipoda	مزدوجات الأرجل	tubuliflorus composites	المركبات الأنبوبية الزهر
increment borer	مستبر النمل	Artiodactyla	مزدوجات الأصابع	ternary compounds	مركبات ثلاثية
tenant; leaseholder	مستأجر	Dipnoi	مزدوجات التنفس	quaternary compounds	مركبات رباعية
tenant farmer	مستأجر المزرعة	Dibranchia	مزدوجات الخياشيم	arsenicals	مركبات ذرئية
dehorned	مستأجل القرن	diplostemonous	مزدوجة الأنبوبة	concentrated	مركز • مكثف
fossil	مستحاث • حفرة	beer	مزد • جعة	research centre	مركز بحوث
emulsion	مستحلب	coop	مزرع الدجاج	concentrates	مركبات علفية
emulsifier	مستحلب • عامل استحلاب	farm; grange; ranch	مزرعة • مزارعة	pot	مزرع • أبيض
soap-petroleum emulsion	مستحلب • حشاة	dairy-farm	مزرعة ألبان	marl	مزرع • بيضيل
humble plant (Mimosa)	مستحلب • حشاة	fazenda	مزرعة بيل	Origanum maru	مراحموز • حبب الشيوخ
dairy products	مستحلبات الألبان	egg farm	مزرعة لإنتاج البيض	mormyrus	مزار • حمار
milkwort (Polygala)	مستحلبة	livestock farm; cattle ranch	مزرعة تربية المواشي	marmot	مزموط
Polygala vulgaris	مستحلبة • بولوغا	cooperative farm	مزرعة تعاونية	elastic	مزن • مرونة
rotundifoliate	مستدير الورق	collective farm	مزرعة جماعية	warren	مزرعة • مؤرجة
consultant	مستشار	family farm	مزرعة عائلية	Maranta; arrowroot	مزرعة
palatable	مستطاب • مستساغ	one-horse farm	مزرعة فقيرة الممتلكات	pomade; ointment	مزم • دهان • مزم • مزم
cross	مستعرض • عرضي	tenant farm	مزرعة مؤجرة	quartz	مزم • حبي الشيوخ
colony	مستعمرة • مستوطنة	model farm	مزرعة نموذجية	fork	مزم • مزم • مزم
farm	مستغل • مزارع	finned	مزم • ذو زعانف	barometer	مزم • مزم • مزم
rectum	المستقيم	coop	مزرعة	fan	مزم • مزم • مزم
orthoclase	مستقيم • الحجر المستقيم	chicken crammer	مزرعة	pomade; embrocation	مزم • مزم • مزم
rectilinear	مستقيم الأطراف	glottis	مزم • مزم • مزم	shoot	مزم • مزم • مزم
Orthoptera	مستقيمات الأنبوبة	Alisma plantago	مزم • مزم • مزم		
densimeter	مستقيف • مقياس الكثافة				

stubble plough	مستحبة • مفتحة	drinking bowl	مستقى • بقاية	lactodensimeter	مستقيف اللبن
vine-prop	مستحط • مساك	floral diagram	مستقى زهري • رسم الزهرة	ride	مستقل • مزم • مزم
pruning knife	مستحط • مستحط	irrigated farming	مستقى • مضمي	everblooming	مستمر الإزهار
thallus	مستحط • مضمرة • مضمرة • مضمرة	sprinkler	مستقى • مزم	everbearing	مستمر الحقل
header	مستحط • مضمرة	musk	مستقى • مضمرة	absorptionmeter	مستقيف • مقياس المص
beverages	مستحويات	hookkeeping	مستقى • مضمرة	culture medium	مستقيف • وسط استنبات
project	مستحط	tuberose (Polianthes)	مستقى • مضمرة	swamp; marsh	مستقيف • مستقيف
management plan	مستحط • مستحط	nursery bed	مستقى • مضمرة	paludal	مستقيف • مستقيف
private enterprise	مستحط • مستحط	habitat	مستقى • مضمرة	suscept	مستقيف • مستقيف
Dentirostres	مستحط • مستحط	sedative	مستقى • مضمرة	consumer	مستقيف • مستقيف
Thallophyta	مستحط • مستحط	rural dwelling	مستقى • مضمرة	store; dump	مستقيف • مستقيف
splint; capped elbow	مستحط • مستحط	muscal	مستقى • مضمرة	grange	مستقيف • مستقيف
harrow	مستحط • مستحط	slaughter-house	مستقى • مضمرة	quiller	مستقيف • مستقيف
Chromis	مستحط • مستحط	cultivator; scarifier	مستقى • مضمرة	angiosperms	مستقيف • مستقيف
lady's comb	مستحط • مستحط	revolving harrow	مستقى • مضمرة	cryptogams	مستقيف • مستقيف
wool carding	مستحط • مستحط	disk harrow	مستقى • مضمرة	price level	مستقيف • مستقيف
metatarsus	مستحط • مستحط	trailed cultivator	مستقى • مضمرة	standard of living	مستقيف • مستقيف
pecten	مستحط • مستحط	vine-prop	مستقى • مضمرة	table, water	مستقيف • مستقيف
metacarpus	مستحط • مستحط	fishery; fish pond	مستقى • مضمرة	thermograph	مستقيف • مستقيف
revolving harrow	مستحط • مستحط	barrage; dyke	مستقى • مضمرة	anemograph	مستقيف • مستقيف
Diatomaceae	مستحط • مستحط	trellis; espalier	مستقى • مضمرة	hygrograph	مستقيف • مستقيف
Ctenophora	مستحط • مستحط	dentate	مستقى • مضمرة	land surveying	مستقيف • مستقيف
Actinaria	مستحط • مستحط	purgative	مستقى • مضمرة	reconnaissance survey	مستقيف • مستقيف
operator	مستحط • مستحط	level	مستقى • مضمرة	photogrammetry	مستقيف • مستقيف
workshop	مستحط • مستحط	reanet	مستقى • مضمرة	aerial survey	مستقيف • مستقيف
water-furrow	مستحط • مستحط	dominated	مستقى • مضمرة	leveller; leveler	مستقيف • مستقيف
scutching; swingling	مستحط • مستحط	wormy	مستقى • مضمرة	smear	مستقيف • مستقيف
heat-stripping	مستحط • مستحط	spatula	مستقى • مضمرة	pulverizor	مستقيف • مستقيف
bast	مستحط • مستحط	caulescent	مستقى • مضمرة	hackle-crusher	مستقيف • مستقيف
schist	مستحط • مستحط	waterproof	مستقى • مضمرة	curb-chain	مستقيف • مستقيف
schizocarpous	مستحط • مستحط	Artemisia camphorata	مستقى • مضمرة	powder; meal	مستقيف • مستقيف
Schizaceae	مستحط • مستحط	rill	مستقى • مضمرة	verdigris	مستقيف • مستقيف
Schizoneura	مستحط • مستحط	sialagogue	مستقى • مضمرة	poudrette	مستقيف • مستقيف
fissiped	مستحط • مستحط	farm; glebe	مستقى • مضمرة	baking powder	مستقيف • مستقيف
Schizopoda	مستحط • مستحط	noils	مستقى • مضمرة	mace	مستقيف • مستقيف
fissilingual	مستحط • مستحط	common property	مستقى • مضمرة	milk powder	مستقيف • مستقيف
Fissirostres	مستحط • مستحط	bast	مستقى • مضمرة	instant milk powder	مستقيف • مستقيف
Schizandra	مستحط • مستحط	pairing; matching	مستقى • مضمرة	insect powder	مستقيف • مستقيف
Schizopetalum	مستحط • مستحط	adult	مستقى • مضمرة	scarifier	مستقيف • مستقيف
Schizanthus	مستحط • مستحط	emissary; fosse	مستقى • مضمرة	bearer	مستقيف • مستقيف
Schizostylis	مستحط • مستحط	joint owner; coparcener	مستقى • مضمرة	thermosiphon	مستقيف • مستقيف
sun-cured	مستحط • مستحط	omnivorous; amphiverous	مستقى • مضمرة	grease gun	مستقيف • مستقيف
apricot	مستحط • مستحط	hermetically sealed	مستقى • مضمرة	hermetically sealed	مستقيف • مستقيف
mammee	مستحط • مستحط	spawning ground	مستقى • مضمرة	poultry yard	مستقيف • مستقيف
Diospyras kaki	مستحط • مستحط	breached	مستقى • مضمرة	trowel	مستقيف • مستقيف
medlar	مستحط • مستحط	bur remover	مستقى • مضمرة		
honey extractor	مستحط • مستحط				
gait; pace	مستحط • مستحط				
gamete	مستحط • مستحط				

intestine	معى - معي	cheese factory	مصنع جبن	microgamete	مُتَجَمِّعٌ خَاصِرٌ
nutritive equivalent	مُتَاوِلٌ بِمِثَالِي	brewery	مُتَجَمِّعٌ خَبْزٍ أَوْ بِزْرَةٍ	macrogamete	مُتَجَمِّعٌ كَبِيرٌ
dental formula	مُتَاوِلَةٌ بِمِثَالِي	sugar works	مصنع سكر - مسهل سكر	mycelium	مُتَجَمِّعٌ فُطْرِيٌّ - فُزْلٌ فُطْرِيٌّ
goathead	مُتَسَاكِنٌ	malt-house	مصنع المُنْتَبَةِ أَوْ المُنْتَط	sclerotium	مُتَجَمِّعٌ قَلْبِيٌّ
antipode	مُتَاوِلَةٌ	graded	مُتَسَاكِنٌ - مُتَرَجِّجٌ	prothallus	مُتَجَمِّعٌ
treatment	مُتَالِجَةٌ - مَدَاوَاةٌ	virescence	مُتَشَوِّحٌ	streamlined	خَشِيقٌ - إِيصَابِيٌّ
irradiation	مُتَالِجَةٌ بِالْإِشْعَاعِ	calamity	مُتَشَوِّبَةٌ - بَلَاءَةٌ - نَائِبَةٌ	chorion	الْمُتَشَوِّبَةُ
seed treatment	مُتَالِجَةُ البُذُورِ	fishery	مُتَسِيدٌ سَمَكٌ	placenta	مُتَشَوِّبَةٌ - مَشَدٌ
sulphuration	مُتَالِجَةٌ بِالْكِبْرِيتِ - كِبْرِيَةٌ	trap	مُتَسِيدَةٌ - مَبْخِيسٌ	absorption; suction	مُتَصِّقٌ - إِمْتِصَاصٌ
creosoting	مُتَالِجَةٌ بِالْكَرْبُولُولُوتِ	germ trap	مُتَسِيدَةُ المِجْرَانِيَمِ	infected; infested	مُتَسَابٌ - مُتَسَلٍّ
vaccinotherapy	مُتَالِجَةُ اللِّفَاحَاتِ - إِيْتِيقَاحٌ	antizymic	مُتَسَادٌّ لِلْإِيْتِيقَاحِ	sucker, cherry	مُتَصَاصُ الكَرَزِ
serotherapy	مُتَالِجَةُ السَّرِّ - إِيْتِيقَاحٌ	anticryptogamic	مُتَسَادٌّ لِلْأَرْتَاسِيَةِ الفُطْرِيَّةِ	vampire	مُتَسَامَةٌ - زُرَافَةٌ
coefficient	مُتَسَاوِلٌ	antacid	مُتَسَادٌّ لِلْحَمَاضَةِ - مُتَسَادٌّ لِلْحَمَاضِيَنِ	absorbing power	مُتَصَاعِدَةٌ - قُوَّةُ التَّمَسُّقِ
wilting coefficient	مُتَسَاوِلُ الذُّبُولِ	antibiotic	مُتَسَادٌّ حَيَوِيٌّ - مُرَدٌّ	why	مُتَعَالَةٌ - مَسْأَلَةٌ
remontant	مُتَوَاعِدٌ لِلْإِزْهَادِ	antidote	مُتَسَادُّ السُّمِّ - زُرْبَاقِيٌّ	agricultural departments	مُتَالِجَاتُ زُرَاعِيَّةٍ
recurrence	مُتَوَاعِدَةٌ - رُجْعَةٌ	antiputrefactive	مُتَسَادُّ التَّمَتُّنِ	compounding of offences	مُتَالِجَةُ
standardized	مُتَوَافِقٌ - مُوَحَّدٌ	antihemorrhagic	مُتَسَادُّ الدَّمِ	sugar-cane	مُتَسَاكِنٌ - قَسَبُ السُّكَّرِ
commensalism	مُتَالِجَةٌ - مُتَايَسٌ	antioxidants	مُتَسَادِّاتُ التَّأَكُّدِ	fisheries	مُتَالِجَاتُ أَسْمَاكٍ
deciduous	مُتَعَلٍّ - مُطْلَقٌ	counter-irritant	مُتَسَادِّاتُ التَّوْبِيعِ	inshore fisheries	مُتَالِجَاتُ خَاطِئِيَّةٍ
bagger; sack filler	مُتَمَلِّقٌ - الْأَكْيَاسِي	pump	مُتَضَخَّةٌ	off-shore fisheries	مُتَالِجَاتُ بَحْرِيَّةٍ
fork loader	مُتَمَلِّقٌ خَوَلِيَّةٌ	centrifugal pump	مُتَضَخَّةٌ طَرْدٌ مَرَكَزِيٌّ	soap-works	مُتَصَنِّعَةٌ
temperate; moderate	مُتَعَدِّلٌ	windmill pump	مُتَضَخَّةٌ نَاقُورِيَّةٌ	flow	مُتَجَرَّبٌ - سَيْبٌ
climber	مُتَعَرِّقٌ - عَارِفَةٌ	sour	مُتَعَمِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ	virescence	مُتَشَوِّحٌ
early	مُتَجَدِّدٌ - مُتَوَسِّعٌ	Convallaria majalis	مُتَسَادُّ الوَادِي	windbreak	مُتَصَدِّقٌ - جَسَدُ الزُّنْبُجِ
kneading trough; mixer	مُتَمَلِّقٌ - مَسْجِنَةٌ	mastication	مُتَمَلِّقٌ	provenance	مُتَسَلُّ - مَسَلٌ
badigeon	مُتَمَلِّقٌ	barometer	مُتَقَدِّمٌ السَّيَرِ - بَارُوْمِتْرٌ	source of energy	مُتَصَدِّقُ الطَّاقَةِ
infectious; contagious	مُتَعَدِّقٌ - يَنْتَقِلُ بِالْمَدَى	hay compressor	مُتَصَدِّقُ القَشِ	hothouse	بُيُوتٌ دَافِيَّةٌ
equipment	مُتَعَدِّقَاتٌ - تَجْهِيْزَاتٌ - عُدَّةٌ	race-course	مُتَسَابٌ - تَبَاطُ	valve	بُصْرَاقٌ
stomach	مُتَعَدِّقٌ - مَبْخِيسٌ	ascendence; souring	مُتَعَدِّقٌ	psychrometer	مُتَعَرِّقٌ - بِرْمَلَابٌ
average	مُتَعَدِّلٌ - مُتَوَسِّطٌ	host	مُتَعَدِّقٌ - حَاضِنٌ	hank	مُتَعَرِّقٌ - بَلَكٌ
utilization percent	مُتَعَدِّلُ الْإِشْعَاعِ	rubber	مُتَعَدِّقٌ - كَوْنُولَاكٌ	real estate bank	مُتَعَرِّقٌ عَقَارِيٌّ
average deviation	مُتَعَدِّلُ الْإِنْخِرَافِ	cooker	مُتَعَدِّقٌ - وَعَاءُ الطَّبْخِ	step terrace	مُتَصَدِّقَةٌ دَرَجِيَّةٌ أَوْ مُتَلَبَّةٌ
rate of seeding	مُتَعَدِّلُ البُذُورِ	indehiscent	مُتَعَدِّقٌ - غَيْرُ مُتَفَتِّحٍ	Diplothemium	مُتَصَدِّقَةٌ - دَيْبُولُونِيُونٌ
age, crop or stand	مُتَعَدِّلُ عُمرِ الشَّجَرَاءِ	flour-mill; mill	مُتَعَدِّقَةٌ	grader	مُتَصَدِّقَةٌ - مُتَمَلِّقَةٌ
crop average	مُتَعَدِّلُ المَحْصُولِ	rain	مُتَعَدِّقٌ	cow-hocked	مُتَصَدِّقٌ الْفَرْسَوَيْنِ
birth rate	مُتَعَدِّلُ المَوَالِدِ	cob	مُتَعَدِّقٌ - بَطُوْرٌ	lentiscus (Pistacia)	مُتَصَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ
growth rate	مُتَعَدِّلُ سُرْعَةِ النَّمُو	peat bog	مُتَعَدِّقٌ	grafting mastic	مُتَصَدِّقُ التَّلْصِيْمِ
death rate	مُتَعَدِّلُ الوُفَايَاتِ	stock	مُتَعَدِّقٌ	reducer	مُتَصَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ أَنْبَابِيٌّ مُتَصَدِّقٌ
mineral; metal	مُتَعَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ	grafter	مُتَعَدِّقٌ - آتَمَةُ التَّلْصِيْمِ	refinery	مُتَصَدِّقٌ
stone-removing machine	مُتَعَدِّقٌ - عَالِلٌ مُتَمَلِّقٌ	land chain	مُتَعَدِّقٌ - مِطَارٌ	strainer	مُتَصَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ
miner	مُتَعَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ	fertilizer attachment	مُتَعَدِّقٌ السَّادِ	fish screen	مُتَصَدِّقٌ احْتِجَازِ السُّكَّرِ
metal	مُتَعَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ	silo	مُتَعَدِّقٌ - مُتَوَسِّعٌ	dolichocephalic	مُتَصَدِّقُ الرَّأْسِ
mineralogy	مُتَعَدِّقَاتٌ - عِلْمُ المَعَادِنِ	antiseptics; disinfectants	مُتَعَدِّقَاتٌ	serum	مُتَصَدِّقٌ
Gastropoda	مُتَعَدِّقَاتٌ - بَطْنَانَاتُ الْإِنْدَامِ	autoclave	مُتَعَدِّقَةٌ - مُتَوَسِّعَةٌ	why	مُتَعَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ
Pulmobranchiata	مُتَعَدِّقَاتُ الرُّوْتِيَّةِ	Aspius vorax	مُتَعَدِّقَةٌ	ameliorative plants	مُتَصَدِّقَاتُ بَيَاضَةٍ
tic	مُتَعَدِّقٌ - عُزَّةٌ	hunge; tether; head-rope	مُتَعَدِّقٌ	remount department	مُتَصَدِّقَاتُ بَيَاضَةٍ
climber	مُتَعَرِّقٌ - عَارِفَةٌ	kicking strap	مُتَعَدِّقٌ	factory; works	مُتَصَدِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ
exhibition; show	مُتَعَرِّقٌ	aviary	مُتَعَدِّقٌ - بَيْتُ الطَّيْرِ	dairy	مُتَصَدِّقٌ - مَلْبَنَةٌ
agricultural show	مُتَعَرِّقٌ زُرَاعِيٌّ	aspect; manifestation	مُتَعَدِّقٌ	distillery	مُتَصَدِّقٌ قَطْرِ - وَحْدَةٌ قَطْرِ

viner; vining machine	مُتَعَدِّقَةُ البُسْلَى	stalking nightshade; henbane	مُتَعَدِّقَاتُ اللَّيْلِ	geognosy	مُتَعَرِّقَةُ الْأَرْضِ
lobate	مُتَعَدِّقٌ	paddle	مُتَعَدِّقٌ - رِبْعَةُ العُورَابِ	Hibernia defoliaria	مُتَعَرِّقَةُ الشَّجَرِ
hock joint	مُتَعَدِّقُ المَرْقُوبِ	nutrient	مُتَعَدِّقٌ - مَادَّةٌ مُتَعَدِّقَةٌ	goat	مُتَعَرِّقٌ - مَائِزٌ
stifle joint	مُتَعَدِّقُ الفَخْذِ وَالسَّاقِ	feeder	مُتَعَدِّقٌ - غَذَّائِيَّةٌ	enriched; fortified	مُتَعَرِّقٌ - مُتَمَلِّقٌ
wrist-joint	مُتَعَدِّقُ المِصْبَحِ	albino	مُتَعَرِّقٌ - أَلْبِنُ	weeding hoe; spud	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
hip joint	مُتَعَدِّقُ الِزْرَقِ	sifter; riddler	مُتَعَرِّقَةٌ	mattock	مُتَعَرِّقُ الكَرَمِ
Arthropoda	مُتَعَدِّقَاتُ	Oscines	مُتَعَرِّقَاتُ	Caprinae	مُتَعَرِّقَةٌ
Desmodium	مُتَعَدِّقٌ - دِمُودِيُونٌ	articulation	مُتَعَرِّقٌ	beehive	مُتَعَرِّقَةٌ - خَلِيَّةٌ - كَوَاوِزَةٌ
mushroom bed	مُتَعَدِّقَةٌ	graft; incision	مُتَعَرِّقٌ - مَقْرَعَةُ العِلْمِ	weeder	مُتَعَرِّقَةٌ - عَرَّافَةٌ - مِزْقَةٌ
weaner	مُتَعَدِّقٌ	dibble; planting pin or peg	مُتَعَرِّقٌ - مِخْرَسٌ قَلْبِيٌّ	herbarium	مُتَعَرِّقَةٌ - مُتَمَلِّقَةٌ
weanling	مُتَعَدِّقٌ - قَلْبِيٌّ	olive plantation	مُتَعَرِّقٌ - مَعْرَسُ القُطْنِ	press	مُتَعَرِّقٌ - مِصْرَافَةٌ - مِصَادٌ
irrigation losses	مُتَعَدِّقَاتُ الرِّيشِ	chestnut grove	مُتَعَرِّقَةٌ	oil-works	مُتَعَرِّقَةٌ - دِجَّةٌ
acrewdriver	مُتَعَدِّقٌ	ladle; scoop	مُتَعَرِّقَةٌ	nimbus	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ
flatfishes	مُتَعَدِّقَاتُ	quenouille	مُتَعَرِّقٌ	header	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ
boycott	مُتَعَدِّقَةٌ	spindle	مُتَعَرِّقٌ - دِجَّةٌ	billhook	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
jockey	مُتَعَدِّقٌ - قَلْبِيٌّ	fusarium	مُتَعَرِّقٌ - قَلْبِيٌّ	Momordica	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ
frost-proof	مُتَعَدِّقٌ لِلْمُجَلَدِ	washer	مُتَعَرِّقَةٌ - غَالِيَةٌ	rettery	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
resistance	مُتَعَدِّقَةٌ	jet-type washer	مُتَعَرِّقَةٌ (قَلْبِيٌّ) نَاقُورِيَّةٌ الشَّطِّ	duty-free	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
reflation	مُتَعَدِّقٌ - قَلْبِيٌّ	colic	مُتَعَرِّقٌ - قَلْبِيٌّ	tax-exempt; tax free	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
drought resistance	مُتَعَدِّقَةٌ لِلْجَفَا	Tectibranchia	مُتَعَدِّقَاتُ	power duster	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
exchange; barter	مُتَعَدِّقَةٌ	honeydew	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	pancreas	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
slit-plough handle	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	gall insects (Coccidia)	مُتَعَرِّقَاتُ - قَرْمَزِيَّاتُ	sterilizer	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
relishes	مُتَعَدِّقَاتُ	thickener	مُتَعَدِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	peduncle; stalk; petiole	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
cucumber, Egyptian	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	muzzle	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	Podocarpus	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
tracer	مُتَعَدِّقٌ	Coleoptera	مُتَعَدِّقَاتُ الْأَجْنِيَّةِ	manger; feeding trough	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
catch crop	مُتَعَدِّقٌ - زَرْعٌ مَقْبَحٌ	magnolia (Magnolia)	مُتَعَدِّقَةٌ	rack	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
fore-carriage of a plough	مُتَعَدِّقُ المِخْرَاطِ	magnesia	مُتَعَدِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	beacon; feature	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
primates	مُتَعَدِّقَاتُ - زَيْبَاتٌ	leaching basin	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	agricultural information	مُتَعَرِّقَاتُ زُرَاعِيَّةٍ
parsley (Petroselinum sativum)	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	anastomosis	مُتَعَدِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	factory	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
chervil, garden	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	clod-crusher; field harrow	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	sugar works	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
dog parsley (Aethusa)	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	stubble plough	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	insectarium	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
Myrrhis odorata	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	predator	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	hoe	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
Aloe	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	procumbent	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	pick-ax; pick-axe	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
grafting knife	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	popcorn	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	field barn; stack shed	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
sheats	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	Physostomi	مُتَعَرِّقَاتُ السَّكَاةِ	technical aid	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
averruncator	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	charcoal kiln	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	intestine; bowels; gut	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
feed rations	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	thinning machine; gapper	مُتَعَرِّقَةٌ - مِزْقَةٌ	feeding standard	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
plancher-trimmer	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	hatchery	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	standard	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
half-bred; cross-bred	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	germinant	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	eutrophic	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
Achilensis	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	simples; medicinal herbs	مُتَعَرِّقَاتُ	Glossostemon bruguieri	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
silkworm nursery	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	Perissodactylae	مُتَعَرِّقَاتُ الْأَصَابِعِ	pruinose	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
Cordia myxa	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	creamer	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	allochthonous	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
divided; partitioned	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	stud-lam	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	Alnus; alder	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
plot (of land)	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	crenate	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	honeydew	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
granary	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	overstocked	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	nectar	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
creamery	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	branchod	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	nectary	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
shucker	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	partitioned	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	nightshade (Solanum)	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ
decorator	مُتَعَدِّقٌ - مِزْقَةٌ	slip, twig	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ	white aubergine (Solanum ovigerum)	مُتَعَرِّقٌ - مِزْقَةٌ

burrow; hole; hutch	مكأ • مكأ • مكأ	acetimeter	مقياس التخليل	shears; scissors	مقص
<i>Alauda desertorum</i>	مكأ	graft-meter	مقياس الطعيم	reed-bed	مقبة
agricultural bureaus	مكاتب زراعية	tensiometer	مقياس التوتر السطحي	tailed	مقصوم الذيل • بتور الذيل
biological control	مكافحة الأفات	gypsometer	مقياس الجص	hillhook	مقشب
pest control	مكافحة الآفات	barometer	مقياس الجو • بارومتر	scythe	مقشب • حاشية
mechanical control	مكافحة آفة ميكانيكية	aphrometer	مقياس السحب	lucern-field	مقشة • مقشاب
weed control	مكافحة الأعشاب الضارة	thermometer	مقياس الحرارة • ترمومتر	distiller	مقطر
control, biological	مكافحة بيولوجية	maximum and minimum thermometer	مقياس الحرارة الكبرى والصغرى	still; distiller	مقطر • جهاز تقطير
erosion control	مكافحة التآكل	recording thermometer	مقياس الحرارة المسجل	ploughshare; share	مقلم
fire control	مكافحة الحريق	serimeter	مقياس الخريف	transect; coupe; cut	مقطع تحصيل
vegetative control	مكافحة بالزراعة	acidimeter	مقياس الحموضة	edger; edge trimmer	مقطع التربة الجانبي
control, natural	مكافحة طبيعية	xyrometer	مقياس الخشب	soil profile	مقطع التربة الجانبي
symbion equivalent	مكافئ الرطوبة	oenometer	مقياس الخمر	root-slicer; root-cutter	مقطع الجذور
sulphur duster	مكشبة • مفاخ الكبريت	hygrometer	مقياس الرطوبة • رطاب	vertical section	مقطع شاقولي
cheese press	مكبس اللبن	milk sedimentation gauge	مقياس زوايا اللبن	fruit-picker	مقطعة • موزع القطن
fodder baler	مكبس الكفا	lactobutyrometer	مقياس زوايا اللبن	cotton plantation	مقطعة • مصنع الأقطان
screw press	مكبس لولبي	goniometer	مقياس الزوايا • مقفل	cotton-mill	مقطورة • عربة مقطورة
hydraulic press	مكبس هيدروليكي • مضغ مائي	hydrometer	مقياس السائل	trailer	مقطر الأطراف
suppressed	مكبس • مغطاة النمو	speedometer	مقياس السرعة • عداد السرعة	concaviline	مقفل
agricultural information bureau	مكتب المعلومات	anemometer	مقياس سرعة الرياح	<i>Commiphora mukul</i>	مقفل
labour office	مكتب العمل	saccharimeter	مقياس السكر • الاستقطابي	mouldboard	مقفل
breviline	مكش • قصير	saccharometer	مقياس السكر • المكافئ	eye-ball	مقفل العين • كرة العين
grape-basket	مكش العنب • حاملة	butyrometer	مقياس الشح أو الزبد	uprooter	مقفل • محط • محط
densimeter	مكش • مقياس الكثافة	dendrometer	مقياس الشجر	quarry	مقفل • مقفل حجارة
hydrometer	مكش السوائل • هيدرومتر	mastimeter	مقياس العصير	hand fork	مقفل يدوي
hyacinth ( <i>Hyacinthus</i> )	مكشقة • ياقوتية	glucometer	مقياس الجلوكوز	grubber; grubbing plough	مقشقة • فلاحه
bundling machine; binder	مكبسة • مضغمة	ebullioscope	مقياس الغليان	turf-cutter	مقشقة الخيشير
rectifier	مكشرة	creamometer	مقياس القشقة	oak pruner	مقشقة البلوط
cherry-orchard	مكشرة	bark gauge	مقياس القشرة	involute	مقش • ذو ثابات
microbe	ميكروب • ميكرومتر	dynamometer	مقياس القوة • بقوى	hemp-field	مقشة • مبولوس
micon	ميكرون	densimeter	مقياس الكثافة	Mimulus; monkey flower	مقشبات غذائية
ovoscope	مكشاف البيض • مجلة البيض	lactodensimeter	مقياس كثافة اللبن	dietary allowances	مقشبات غذائية
pagoscope	مكشاف الجهد • مجلة المشع	thermo-lacto-densimeter	مقياس الكثافة أو الوزن	bridle	مقش • زنت • لجام
hygroscope	مكشاف الرطوبة	alcoholometer	مقياس الكحول أو الوزن	nose lead	مقش • مقش
skimmer; scraper	مكشط	vinoscope	مقياس كحول الخمر • بخار	curvifoliate	مقش • مقش الأوراق
fire finder	مكشفة الحريق	calimeter	مقياس الكلس	bandy-legged	مقش الزنخة
lammergeir	مكشقة • كاسر المطام	rain-gauge	مقياس كمية المطر	curviflorous	مقش الزهر
Osage orange	مكشورة برتقالية	galactometer; lactometer	مقياس اللبن	stilt; handle	مقش • مقش
truffle-bed	مكشورة • مكشورة	glossometer	مقياس اللسان	ingredient	مقش • مقش
muzzle	مكشقة • مكشقة	colorimeter	مقياس اللون • ملوان	bag stand; bag-rack	مقشمة الكيس
ridge-plough	مكشقة • ملقة	graphometer	مقياس المساحة	dynamometer	مقش • مقش
Astilbe	مكشقة • أسطبلية	absorptiometer	مقياس الامتصاص	gauge; gauge	مقش • مقش
agricultural machinery	مكشبات زراعية	pluviometer	مقياس المطر	milk fermentation gauge	مقش اللبن
machine	مكش • آلة	salinometer; salometer	مقياس الملح	oleometer	مقش الأدهان
pipe threader	مكش تسخين الانابيب	emetic	مقياس القيء	hypometer	مقش الارتفاع
transplanting machine	مكش تنصيل			actinometer	مقش الأضواء
				atmometer	مقش البخار

scutching machine	مقشة • مقشرة	pipe vise	مقشة الانابيب	milk machine	مكشة حلب
pluviometer	مقش • مقياس المطر	Anacanthini	مقشوات	Kochia	مكشة الحبة • كوشية
salted provisions	مقشوات • مقشوات	malt	مقش • مقشقة	witches'-broom	مكشة الساجرة
pickling brine	مقشقة • مقشقة	<i>Clematis vitalba</i>	مقش • مقش	agricultural mechanization	مكشة زراعية
roller	مقش • مقش	Cochlearia	مقش • مقش	burrow; hole; hutch	مكش • مقش
beating roller	مقش ذات مقشاب	winch	مقش • مقش	cocci	مكشورات
kingdom	مملكة • عالم • دولة	<i>Brassica oleracea capitata</i>	مقش • مقش	micrococcus	مكشورة
animal kingdom	المملكة الحيوانية	sea-cabbage	مقش • مقش	streptococcus	مكشورة متجعدة أو متجعدة
	المملكة النباتية	swede	مقش • مقش	staphylococcus	مكشورة غشوية
plant or vegetable kingdom	مقش • مقش	fertilizer	مقش • مقش	component; constituent; ingredient	مكش • مقش
twig slip	مقش • مقش	embryo	مقش • مقش	Madrepuraria	مكشوات المرجان
banana plantation	مقش • مقش	property; estate	مقش • مقش	formation, closed	مكشوة مقشقة
Gladium; horned poppy	مقش • مقش	proprietorship; ownership	ملك • ملك	soil conditioners	مكشوات التربة
Aphis; aphid	مقش • مقش	real estate	ملك عقارية	suitability of feeds	ملائمة الأعلاف
nanna	مقش • مقش	Queen Marguerite	ملكة مارجريتا • لؤلؤة	flg marigold	مقش • مقش
mealy plum aphid	مقش • مقش	queen of the meadow	ملكة المروج	salina; saline	مقش • مقش
<i>Eriosoma lanigerum</i>	مقش • مقش	queen bee	ملكة النحل	foreman	مقش • مقش
<i>Schizaphis graminum</i>	مقش • مقش	property; estate	ملك • ملك	avian malaria	مقش • مقش
<i>Myzus persicae</i>	مقش • مقش	prescription	مقش • مقش	roller	مقش • مقش
<i>Rhopalosiphon maidis</i>	مقش • مقش	private property	ملك خاصة	land owner	ملك • مقش
<i>Brevicoryne brassicae</i>	مقش • مقش	public property	ملك عامة	land-poor	ملك فقير
<i>Pentalonia nigromeruva</i>	مقش • مقش	parcenary; co-ownership	ملك • مقش	Angelica	مقش • مقش
climate	مقش • مقش	rake	مقش • مقش	feel of soil	مقش • مقش
tropical climate	مقش • مقش	salinity	مقش • مقش	salinity	مقش • مقش
arid climate	مقش • مقش	<i>Corechoris olitorius</i>	مقش • مقش	fruit leather	مقش • مقش
Mediterranean climate	مقش • مقش	<i>Quercus lusitanica</i>	مقش • مقش	dairy	مقش • مقش
humid climate; wet climate	مقش • مقش	egilops; aegilops	مقش • مقش	Malpighia; West Indian cherry	مقش • مقش
wet-dry climate	مقش • مقش	chromatophore	مقش • مقش	synantherous	مقش • مقش
subhumid climate	مقش • مقش	Melissa	مقش • مقش	syndactylis	مقش • مقش
landmark; boundary post	مقش • مقش	mallein	مقش • مقش	voluble; twining	مقش • مقش
regions, agricultural	مقش • مقش	laxative	مقش • مقش	entomophagous	مقش • مقش
analogous	مقش • مقش	Melanthus	مقش • مقش	fly-catcher (Muscicapa)	مقش • مقش
immunity	مقش • مقش	mimicry	مقش • مقش	Carposcapsa pomonella	مقش • مقش
racial immunity	مقش • مقش	identical	مقش • مقش	bistort (Polygonum)	مقش • مقش
acquired immunity	مقش • مقش	gradient	مقش • مقش	Lantana	مقش • مقش
competition	مقش • مقش	churn	مقش • مقش	salt	مقش • مقش
uliginous; uliginose	مقش • مقش	vane churn	مقش • مقش	salting	مقش • مقش
habitat	مقش • مقش	butter-milk	مقش • مقش	saltpetre	مقش • مقش
nursery	مقش • مقش	thresher feeder	مقش • مقش	Chili saltpetre	مقش • مقش
fern patch	مقش • مقش	path; footpath	مقش • مقش	sodium chloride	مقش • مقش
bramble land	مقش • مقش	feeding alley	مقش • مقش	iodized salt	مقش • مقش
vai	مقش • مقش	abortive	مقش • مقش	deciduous trees	مقش • مقش
cider house	مقش • مقش	macerator	مقش • مقش	parenchyma	مقش • مقش
winery	مقش • مقش	pathogen	مقش • مقش	Plectognathi	مقش • مقش
producer; productive	مقش • مقش	catch	مقش • مقش	halophile	مقش • مقش
yield; product	مقش • مقش	pantometer	مقش • مقش	sucker; slip	مقش • مقش
		muscat	مقش • مقش	scapulo-humeral sprain	مقش • مقش
		carding machine	مقش • مقش	viscometer	مقش • مقش
				sticker; sticking agent	مقش • مقش

beak; bill	بِقَاع • بَقَاع	winnowing fan	مَنشَق • مَنشَقَة	selector	مُنتَقِب
rostrate	بِقَارِي • ذُو بِقَار	gonad	مَنشَل • غَدَة تَناسِلَة	nitre-bed	مَنشَقَة
Rhynchites	بِقَارِيَة • رَنحِيطِي	flow	مَنسُوب • مَنسُوبَة	perishable products	مُتَحَدِّثَات قَابِلَة لِلتَلَف
palm grove	بِقَارِيَة • مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	<i>Hypericum perforatum</i>	مَنسُوبَة • هَيْوَارِيَقُون	dairy products	مُتَحَدِّثَات لَبَنِيَة
heavy plough	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	origin	مَنسُوبَة • أَمَل • مَنسُوبَة	forest produce	مُتَحَدِّثَات حَرَجِيَّة
pitted	مَنسُوبَة • أَرَقَط	potato-starch works	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	pasturage; pasture	مَنسُوبَة • مَرعَى
punctate; spotted	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	saw	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	seed bed; seed plot	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
bag; fen; marsh; morass; swamp	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sawfish (Pristis)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	malt	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
rettery; retting pit	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sawfly (Tenthredo)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	actinomorphic	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
goniometer	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	strawberry sawfly	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	turgid	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
hoe; mattock	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	turnip sawfly	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Tetradontidae	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
ant hill	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	drying place	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	usufructuary	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
curriculum	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sawmill	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	saddle	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
methodology	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	activator	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	fetid	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
grain lifter	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	periblem	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	spreader	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
nucleate	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	tripod	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	wallflower (Cheiranthus)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
narcotic	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	steel squirrel; giraffe	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	campion; rose campion	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
semen	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sprayer; atomizer	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Virginia stock	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
Aphididae	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	knapsack sprayer	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	almond; almond-tree	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
manioc (Manihot)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	region; district	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	mango tree	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
rock-crystal; quartz	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	zone	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	thoroughbred stud	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
addax (Hippotragus)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	European Free Trade Area (EFTA)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	pasture	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
migratory	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	zone of weathering	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sickle; reaping hook	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
vagina	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	breeding area	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	long-handled scythe	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
Turbellaria	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	growing point; meristem	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sicklebill	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
half-blood	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Cestoda	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	mine	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
cradle	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	landscape	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	<i>Manginia ampelina</i>	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
bed	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	cleaners	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	scholarship	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
colt; foal	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	regulator	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	slope; ramp; talus	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
broken colt	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Food and Agriculture Organization (FAO)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	apiary	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
grape crusher	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	marketing organization	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	nutant	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
Mahre; Mehari	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	fire prevention	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	growth curve	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
shaker	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	flood prevention	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	contour lines	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
albinism	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	manganese	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	naris; nostril	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
grace period	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	blowing machine	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Foraminifera	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
spur	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sulphur duster	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	goad	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
seal flower (Dicentra)	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	spray nozzle	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	mandarin; tangerine	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
occupation	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	rennet	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Mendelism	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
ingénieur agricole;	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	ventilation hole	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	sheller	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
agricultural engineer	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	repellent	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	awner; burr remover	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
adulterated milk	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	dialypetalous	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	grape-picker	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
adapted	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Deodactylis	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	stoning machine	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
Horminum	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	Dialypetalae	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	stripper	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
skeletonizer	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	disilysepalous	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	pedigreed	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
fitness	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	utility	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة	coppice; copee	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
favorable; favourable	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة			shinnery	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
exanthema	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة			winnowing basket; fan	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة
endoxerosis	مَنسُوبَة • مَنسُوبَة				

canine tooth	نَاب • نَاب • نَاب	haemostatic	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	fats	مَوَاد فَتِيَّة • مَوَاد فَتِيَّة
<i>Juglans regia</i> ; <i>Adonis autumnalis</i>	نَاب • نَاب	brooder	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	organic matter	مَوَاد عَنَاقِيَّة
sporephyte	نَاب • نَاب	nest	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	foodstuffs	مَوَاد عَنَاقِيَّة
gametophyte	نَاب • نَاب	oogonium	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف		مَوَاد مَسْرُوبَة
centrifuge	نَاب • نَاب	rhizogen	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	hygroscopic substances	مَوَاد مَسْرُوبَة
traction spring	نَاب • نَاب	sericigenous	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	minerals	مَوَاد مَسْرُوبَة
marginal product	نَاب • نَاب	phellogen	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	additives	مَوَاد مَسْرُوبَة
output per unit of area	نَاب • نَاب	molybdenum	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	carbohydrates	مَوَاد مَسْرُوبَة
grinder; molar	نَاب • نَاب	Momordica	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	natural resources	مَوَاد مَسْرُوبَة
scion	نَاب • نَاب	Monstera; ceriman	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	buffer	مَوَاد مَسْرُوبَة
block; district; region	نَاب • نَاب	provisions	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	two-way livestock	مَوَاد مَسْرُوبَة
fire	نَاب • نَاب	territorial waters	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	Camelina	مَوَاد مَسْرُوبَة
cocos; coconut palm	نَاب • نَاب	low water	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	farmer; metayer	مَوَاد مَسْرُوبَة
coquito palm	نَاب • نَاب	water, ground	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	metayage system	مَوَاد مَسْرُوبَة
valerian (Valeriana)	نَاب • نَاب	subsurface water	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	natural science	مَوَاد مَسْرُوبَة
<i>Asterum europaeum</i>	نَاب • نَاب	limnology	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	naturalist	مَوَاد مَسْرُوبَة
African valerian	نَاب • نَاب	high water	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	winter-killing	مَوَاد مَسْرُوبَة
spikenard	نَاب • نَاب	anther	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	epizootic disease	مَوَاد مَسْرُوبَة
Seville orange	نَاب • نَاب	antheridium	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	rightener; wire stretcher	مَوَاد مَسْرُوبَة
Pyralidae	نَاب • نَاب	hay; tedder	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	lessor	مَوَاد مَسْرُوبَة
hake (Gadus)	نَاب • نَاب	<i>Dactylopterus volitans</i>	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	renter; lessee	مَوَاد مَسْرُوبَة
fistula	نَاب • نَاب	serotine; serotinous	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	hired	مَوَاد مَسْرُوبَة
Egyptian asp; haje	نَاب • نَاب	race-course; hippodrome	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	even aged	مَوَاد مَسْرُوبَة
diffuser	نَاب • نَاب	overall	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	cod; codfish (Gadus)	مَوَاد مَسْرُوبَة
fertilizer distributor	نَاب • نَاب	mussel (Mytilus)	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	gene	مَوَاد مَسْرُوبَة
wood-eater (Lymexylon)	نَاب • نَاب	mirabelle plum; Syrian plum	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	rose garden; rosery	مَوَاد مَسْرُوبَة
tedder	نَاب • نَاب	Myroxylon	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	Rhodanthus	مَوَاد مَسْرُوبَة
grain lifter	نَاب • نَاب	Myricaria	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	warren; garenne	مَوَاد مَسْرُوبَة
buprestid (Buprestis)	نَاب • نَاب	dialysis	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	Mauritia; Moriche palm	مَوَاد مَسْرُوبَة
forelock	نَاب • نَاب	gutter	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	eagle ray	مَوَاد مَسْرُوبَة
mature	نَاب • نَاب	swingletree	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	Morina; whorl flower	مَوَاد مَسْرُوبَة
ripe	نَاب • نَاب	weighing machine	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	Musa; banana-tree	مَوَاد مَسْرُوبَة
firm ripe	نَاب • نَاب	balance of trade	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	Adam's apple	مَوَاد مَسْرُوبَة
field guard; ranger	نَاب • نَاب	steelyard	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	false banana	مَوَاد مَسْرُوبَة
verbena	نَاب • نَاب	balance of payments	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	abaca	مَوَاد مَسْرُوبَة
regulator	نَاب • نَاب	milk scale	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	institution; corporation	مَوَاد مَسْرُوبَة
fine	نَاب • نَاب	recording balance	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	thinning machine	مَوَاد مَسْرُوبَة
Salvia	نَاب • نَاب	budget	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	season	مَوَاد مَسْرُوبَة
waterwheel; noria	نَاب • نَاب	hackleberry (Celtis)	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	wet season	مَوَاد مَسْرُوبَة
Gallardia	نَاب • نَاب	stigma	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	closed season	مَوَاد مَسْرُوبَة
windmill	نَاب • نَاب	thermo-cautery	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	fire season	مَوَاد مَسْرُوبَة
nagana	نَاب • نَاب	Liquidambar	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	serrate; serrated	مَوَاد مَسْرُوبَة
rambutan	نَاب • نَاب	agricultural mechanics	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	ranger	مَوَاد مَسْرُوبَة
		mimosa (Mimosa)	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	steaming machine	مَوَاد مَسْرُوبَة
		mandrill	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	labour-saving	مَوَاد مَسْرُوبَة
		enamel	مَوْقِف • مَوْقِف • مَوْقِف	stove	مَوَاد مَسْرُوبَة
				site; location	مَوَاد مَسْرُوبَة
				beat	مَوَاد مَسْرُوبَة

textile plants	نباتات النسيج	soiling plant	نبات مُوسِج	Mylabris	باصقة
hydrophytes; aquatic plants	نباتات مائية	fluvial plant	نبات نهري	jet	نافورة • جفت
endemic plants	نباتات مُستوطنة أو مُستوطنة	aerophyte	نبات هوائي	..... (انظر جمل)	نافة • • •
biennial plants	نباتات سنوية	monocotyledon	نبات وحيد الفلقة	underweight	ناقص الوزن
cultivated plants	نباتات مزرعة	foliage plant	نبات ورقي	Amorpha; bastard indigo	ناصبة
flowering plants	النباتات المزهرة	perpetic plants	نباتات الأراضي الطينية	vector	ناقل مُرضي
house-plants	نباتات المساكن	hydrophytes	نباتات الأقاليم الرطبة	contagium	ناقلة العدوى
marsh plants	نباتات المستنقعات	microthermic plants	نباتات البرد	buprestid	ناخبة البعير
ameliorative plants	نباتات مُصلحة	wild plants	نباتات البرية	epigeal	نام فوق سطح الأرض
harmful plants	نباتات مُضرة	Spermatophyta	النباتات البزيرية	mosquito	ناموس • بعوض • بق
weeded plants	نباتات مُزوّقة	chionophil plants	نباتات الثلج	Nemophila	ناموفيلة • زهرة الأخرج
perennials	نباتات مُعمرة	alpestrine plants	نباتات الجبال أو المُشرد	excrecence	ناحية • زائدة
helophytes	نباتات الساقع أو الشبانج	rhizophytes	نباتات جذرية	sucker; offset	ناحية • شط
immune plants	نباتات مُحصنة	megathermic plants	نباتات الحَرارة المُتعددة	ratoon	ناحية جذرية • شط جذري
log-day plants	نباتات النهار الطويل	mesothermic plants; mesotherms	نباتات حورية	catastrophe	ناحية • مُصيبة
short-day plants	نباتات النهار القصير	woody plants	نباتات خشبية	gneiss	نايس • نيس
vascular plants	نباتات وعائية	spontaneous vegetation	نباتات دجيبة أو عارضة	flora; plants	نباتات • نباتات
vegetarian	نباتي	ruderal plants	نباتات الدفن	monosperm	نبات أحادي البزيرة
wine-making	صناعة الخمر	oleaginous plants	نباتات زيتية	geophyte	نبات أرضي
vegetation	نبات • نبات	autotrophic plants	نباتات ذاتية الأغذية	halophyte; salsuginous plant	نبات إلف • إلف الباش أو أليف الملح
phytoedaphon	نبات التربة المجهري	rock garden plants	نباتات الزكاد	seed plant	نبات بذري (أو بزي)
undergrowth	نبات الجراج أو الأخرج	mesophytes	نباتات الرطوبة المُعتدلة	therophyte	نبات بذري حولي
forest cover	نبات خرجي	cultivated plants	نباتات زراعية أو مُزوّقة	bulbous plant	نبات بصلبي
close vegetation	نبات كثيف	poisonous plants	نباتات سامة	stock plant	نبات تكثير
open vegetation	نبات مُبهر	helophytes	نباتات السباح	volunteer	نبات تلقائي
plant	نبات • نبتة • نبتة • نبات	sacchariferous plants	نباتات سُكرية	entomophilous plant	نبات حشري التلقيح
stion; graft	نبات مُطعمة	annual plants	نباتات سنوية أو حولية	Ferula as(s)afetida	نبات الحليجيت
cleaning out	نبات • تطهير	house-plants	نباتات البيقات • نباتات المساكن المنزلية	edging plant	نبات الحواف
sheep pock	نَجَح • جذري الشان	trophilous plants	نباتات بيضة • نباتات الصباغ	oleaginous plant	نبات دهني • نبات زيتي
centrifugation	نَجَح • إنباض	dye plants	نباتات صبغة • نباتات الصباغ	dicotyledon	نبات ذو فلقين
fermenting	نَجَح • تخفير	xerophytes	نباتات صحراوية	creeper; creeping plant	نبات زاحف
botfly (Oestridae)	نَجَح • نَجَح	saxicole plants	نباتات الصخور	phanerogam	نبات زهري
ox-bot; oxfly	نَجَح • نَجَح	hektistothermic plants	نباتات الحَرارة المُعتدلة	oread; heliophyte	نبات مابعد للحريق
sheep bot	نَجَح • نَجَح	industrial plants	نباتات صناعية	pyrophyte	نبات مُشاع أو مسمي
horse bot	نَجَح • نَجَح	floating plants	نباتات طافية	gunmiferous plant	نبات عسلبي أو بفتري
Gastrophilus	نَجَح • نَجَح	medicinal plants	نباتات طبية • عافير	melliferous plant	نبات عسلبي أو بفتري
rooting up	نَجَح • نَجَح	Sciophytes	نباتات ظلية • نباتات الظل	plethoric plant	نبات عسلبي أو بفتري
buckthorn (Rhamnus)	نَجَح • نَجَح	aromatic plants	نباتات عطرية • رباحين	phytometer	نبات القياس
Zizyphus spina-christi	نَجَح • نَجَح	food plants	نباتات غذائية	sclerophyte	نبات مُصلب
mound	نَجَح • نَجَح	microthermic plants	نباتات البرد	phreatophyte	نبات مُتعلق الجذور
wine	نَجَح • نَجَح	fodder plants	نباتات العلف	half-hardy plant	نبات متوسط قوة الاحتمال
claret	نَجَح • نَجَح	succulent plants	نباتات اللحمية	phaenogam (Phaenogamia)	نبات مُزهر
beer	نَجَح • نَجَح			plethoric plant	نبات مُشاع
hydromel	نَجَح • نَجَح			epiphyte	نبات مُعاشي أو مُلازم
honey-wine	نَجَح • نَجَح			plurennial plant	نبات مُعمر
perry	نَجَح • نَجَح			pest resistant plant	نبات مقاوم للآفات
muscatel	نَجَح • نَجَح			halophyte	نبات ملحي
produce; yield	نَجَح • نَجَح				
calving	نَجَح • نَجَح				

degerm	تزع المشروحة	Leptosine	نخيلة • نخيل	field-run product	ناتج غير مُصنّف
burning; dressing	تزع السفا	worm-holes	نُحارِب	transpiration	نُحارِب
expropriation	تزع الشلينة	pith	نُحارِب • نُحارِب	nitrate	نترات • نترات • نترات
stoning	تزع الشوي	bran	نُحارِب	potassium nitrate; niter	نترات البوتاس
atavism	تزع • تزع • تزع	necrosis	نُحارِب	نترات النشادر • نترات البوتاس	نترات النشادر • نترات البوتاس
hemorrhage; bleeding	نزف • نزف	low smut; bunt	نُحارِب	sodium nitrate; Chile saltpetre	نترات البوتاس • نترات البوتاس
metrorrhagia	نزف الرحم	phloem parenchyma	نُحارِب	نترات البوتاس • نترات البوتاس	نترات البوتاس • نترات البوتاس
crop; yield; produce	نُحارِب • نُحارِب • نُحارِب	necrosis	نُحارِب	calcium nitrate	نترات الكالسيوم
catarrh	نُحارِب	alveolus	نُحارِب	transpiration	نترات النشادر
equine influenza	نُحارِب	Tilletia	نُحارِب	atamomium nitrate	نترات النشادر
strangles	نُحارِب	amniotic fluid	نُحارِب	nitrogen; nitragine	نترات • نترات
bronchitis	نُحارِب	sieving	نُحارِب	nitrification	نترات • نترات
influenza	نُحارِب	date palm (Phoenix)	نُحارِب	radicle	نُحارِب
matting	نُحارِب	Chamaecrops	نُحارِب	outcrop	نُحارِب
atavism	نُحارِب	Oreodoxa	نُحارِب	overshot jaw	نُحارِب
adulteration	نُحارِب	Caryota	نُحارِب	fecundity	نُحارِب
winnower	نُحارِب	sago palm	نُحارِب	hand sowing	نُحارِب
chaff	نُحارِب	oil palm (Elaeis)	نُحارِب	pear	نُحارِب
pedigree; genealogy	نُحارِب	ceroxylon; wax-palm	نُحارِب	barking	نُحارِب
nutrient ratio	نُحارِب	wine palm	نُحارِب	Cinnamomum cassia	نُحارِب
germination percent	النسبة المئوية للانبعاث	Acrocomia	نُحارِب	cork	نُحارِب
hatchability percentage	النسبة المئوية للحضانة	Thrinax	نُحارِب	tableland	نُحارِب
indicating percent	النسبة المئوية للإشارة	Palmae	نُحارِب	transhumance	نُحارِب
tissue	نُحارِب	date palm	نُحارِب	cofferfish (Ostracion)	نُحارِب
vulture	نُحارِب	fan palm	نُحارِب	wheat grass	نُحارِب
frog (of hoof)	نُحارِب	dew	نُحارِب	Stellaria	نُحارِب
eglantine	نُحارِب	hearfrost	نُحارِب	Agrostis repens	نُحارِب
briar; brier	نُحارِب	cicatrization	نُحارِب	Cynodon dactylon	نُحارِب
sclamid	نُحارِب	scar; cicatrix	نُحارِب	vernal grass	نُحارِب
sap	نُحارِب	fire scar	نُحارِب	vettiver; cuscus	نُحارِب
winnowing	نُحارِب	savory (Satureia)	نُحارِب	Gramineae	نُحارِب
basalt	نُحارِب	flake	نُحارِب	apiculture	نُحارِب
series	نُحارِب	blight	نُحارِب	flamingo	نُحارِب
progeny; offspring; get	نُحارِب	bacterial spike blight	نُحارِب	Xylocopa; carpenter bees	نُحارِب
tissue	نُحارِب	Droseraceae	نُحارِب	foraging bees	نُحارِب
sclerenchyma	نُحارِب	Drosera; sundew	نُحارِب	carder bees (Bombus)	نُحارِب
adipose	نُحارِب	Blops	نُحارِب	wandering bees	نُحارِب
collenchyma	نُحارِب	Narcissus	نُحارِب	bee (Apis)	نُحارِب
Panicum repens	نُحارِب	Panacratium maritimum	نُحارِب	Ophrys	نُحارِب
breeze	نُحارِب	Amayrillidaceae	نُحارِب	Xylocopa	نُحارِب
starch; farina	نُحارِب	seepage	نُحارِب	horned bee (Osmia)	نُحارِب
geogeny	نُحارِب	mating; coupling	نُحارِب	nurse bee	نُحارِب
starch-making	نُحارِب	vampire	نُحارِب	megachile	نُحارِب
wood-dust	نُحارِب	clay pan	نُحارِب	emaciation	نُحارِب
economic activity	نُحارِب	stripping	نُحارِب	frame (of hive)	نُحارِب
ammonification	نُحارِب	evisceration	نُحارِب	beehive	نُحارِب
sawing	نُحارِب	deoxygenation	نُحارِب	Coreopsis	نُحارِب
distribution of dung	نُحارِب	disbudding	نُحارِب	thin; tenuous; slender	نُحارِب
				Abrus; love pea	نُحارِب

goldfinch	نقار الشوك - حسون	coppice system	نظام الشجيرة	quarter-sawing	نشر ذريعي
Infusoria	نقائيات - قبيبات	theory of evolution	نظرية التطور - نظرية النشوء والارتقاء	price bulletin	نشرة أسعار
Rana; frog	نقار - قفص	Lamarckism	نظرية لامارك - اللامركية	lespichosis	نصف النسيج
conveyor	نقالة - ناقلة	Malthusian theory	نظرية مالتوس	Grewia	نظم
portable	نقال - ينقل	radioisotope	نظير مشع	biogeny; biogenesis	النشوء الأحيائي
seed purity	نقاء البذور - نقاء البذور	Setinus canaria	نقار - كنار	grogony	نشوء الارض
deep tilling; trenching	نقح - نقح	ostrich	نعام - نقار	phylogeny	نشوء الأنساب
caraway	نقحة - كركوا	ewe	نمجة	abiogenesis	النشوء الكيميائي
crypt; pit	نقحة	Tobanus	نقح	beam	نصاب المعمرات - نطب
gout	نقرس - نفرس	tabanid; gadfly; horsefly	نقح - قرقس	planting	نصب - قرقس
gnat (Simulium)	نقرس - قرقس	sole	نقح	sapling	نصبة - قرقس - قرقس
deficiency	نقص - قصور	trotting plate	نقل الخشب	hemisaprophyte	نصف طفيلي
saturation deficit	نقص الإشباع	Hippocrepis	نقل القرقس	semi-parasite	نصف طفيلي
underproduction	نقص الإنتاج	Lathyrus cicera	نقح - جليان غليظ	Hemiptera	نصفية الجناح أو الأجنحة
protein deficiency	نقص البروتين	mint (Mentha)	نقح - نعنع	limb; lamina; blade	نصل - منبحة
undernourishment	نقص التغذية	cumulus	نقح - قرقس	sloughing of hoof	نصول الحافر
dietary deficiency	نقص غذائي	amoeba	نقح - أميبا	leaf discoloration	نصول لون الأوراق
phosphorus deficiency	نقص الفوسفور	Ainus	نقح - جناح الماء	lot	نصيب - سهم - قطعة
vitamin deficiency	نقص الفيتامينات	serin (Serinus)	نقح - نقح	plethora	نضارة - غفارة - إنبشاد
calcium deficiency	نقص الكالسيوم	cattle grub	نقح	leaf-beetle	نقح - نقح
magnesium deficiency	نقص المغنسيوم	chrysalis	نقح - خادرة	Gastrophysa raphani	نقح - نقح
ullage	نقص الملائة	hinny	نقح - نقح	Lina populi	نقح - نقح
iodine deficiency	نقص اليود	hybrid	نقح - هجين - نقح	ripening; ripeness	نقح - نقح
dew point	نقطة الندى - نقطة التكاثف	bastard	نقح - نقح	maturity	نقح - نقح
jelling point	نقطة التجمد	permeability	نقح - نقح	alterripening	نقح - نقح
soaking	نقع - نقع	Citrus aurantium	نقح - نقح	excoanosis	نقح - نقح
retting	نقع - نقع	chaff	نقح - نقح	spraying; sprinkling	نقح - نقح
maceration	نقع - نقع	waste	نقح - نقح	exudation	نقح - نقح
steeping of seeds	نقع البذور	skin scraps	نقح - نقح	Echidna	نقح - نقح
enfleurage	نقع الزهر	trash	نقح - نقح	soil depletion	نقح - نقح
Infusoria	نقائيات - قبيبات	screenings	نقح - نقح	soft ripe; dead ripe	نقح - نقح
transport; transmission	نقل - نقح	naphthalene	نقح - نقح	scarecrow	نقح - نقح
carriage	نقل - نقح	hemoptysis	نقح - نقح	Aiolopus strepens	نقح - نقح
transplanting; transplantation	نقل - نقح	beating	نقح - نقح	clover grasshopper	نقح - نقح
sapling	نقح - نقح	petroleum	نقح - نقح	Haltica; flea-beetle	نقح - نقح
pure	نقح - نقح	tunnel	نقح - نقح	Elater segetis	نقح - نقح
hilum; micropyle	نقح - نقح	overhead expenses	نقح - نقح	zone	نقح - نقح
Bothrioccephalus	نقح - نقح	cost	نقح - نقح	grease band	نقح - نقح
pickling brine	نقح - نقح	trefoil; clover (Trifolium)	نقح - نقح	nitre; saltpeter	نقح - نقح
Infusoria	نقائيات - قبيبات	berseem	نقح - نقح	Crotalaria acgyptica	نقح - نقح
pileus	نقح - نقح	Anthyllis vulneraria	نقح - نقح	must squeeze	نقح - نقح
flavor; aroma; tang	نقح - نقح	buck bean	نقح - نقح	system	نقح - نقح
growing	نقح - نقح	asespis	نقح - نقح	organization	نقح - نقح
fog	نقح - نقح	seed purity	نقح - نقح	inflorescence	نقح - نقح
meadow rue (Thalictrum)	نقح - نقح	leaf miner	نقح - نقح	system of cultivation	نقح - نقح
Thymus serpyllum	نقح - نقح	agricultural syndicates	نقح - نقح	binomial system	نقح - نقح
		farmers' union	نقح - نقح	forest system	نقح - نقح
		woodpecker (Picus)	نقح - نقح	placentation	نقح - نقح

monohybrid	نقح - نقح	isotype	نقح - نقح	Mentha aquatica	نقح - نقح
graft hybrid	نقح - نقح	specimen type	نقح - نقح	panther; leopard	نقح - نقح
heterotic hybrid	نقح - نقح	drupe; stone-fruit	نقح - نقح	circumcululus	نقح - نقح
filaria	نقح - نقح	nucleolus	نقح - نقح	mongoose; ichneumon	نقح - نقح
Cliripedia	نقح - نقح	subspecies	نقح - نقح	stone-marten	نقح - نقح
mistletoe (Viscum)	نقح - نقح	yoke	نقح - نقح	ichneumon fly	نقح - نقح
acicular leaf	نقح - نقح	withers-yoke	نقح - نقح	Juncus urabicus	نقح - نقح
Clifata	نقح - نقح	nape-yoke	نقح - نقح	stage	نقح - نقح
Thysanoptera	نقح - نقح	diac-wheel thresher	نقح - نقح	soil type	نقح - نقح
Thysanura	نقح - نقح	cup flower (Nierembergia)	نقح - نقح	forest type	نقح - نقح
carbohydrates	نقح - نقح	hombeam (Carpius)	نقح - نقح	dietary pattern	نقح - نقح
Hydra	نقح - نقح	parting	نقح - نقح	Formica; the ants	نقح - نقح
hydrangea	نقح - نقح	porcupine	نقح - نقح	Termes Havipes	نقح - نقح
hydrogen	نقح - نقح	nicotine	نقح - نقح	Pharaoh ant	نقح - نقح
Hydroidea; hydroids	نقح - نقح	Indigofera; indigo plants	نقح - نقح	ant (Formica)	نقح - نقح
Hydromedusae	نقح - نقح	indigo	نقح - نقح	eczema	نقح - نقح
Hydrocorallinae	نقح - نقح	indigo-bush amomorpha	نقح - نقح	harvesting ant	نقح - نقح
hoopoe (Upupa)	نقح - نقح	indigo	نقح - نقح	Myrmica rubra	نقح - نقح
cat	نقح - نقح	neuphar; Nymphaea	نقح - نقح	impetigo; weeping eczema	نقح - نقح
chopper	نقح - نقح	Neillia	نقح - نقح	brown ant	نقح - نقح
peritoneum	نقح - نقح	indigotin; indigo blue	نقح - نقح	honey ant	نقح - نقح
short trot	نقح - نقح	water lily (Nymphaea)	نقح - نقح	growth	نقح - نقح
turmeric (Curcuma)	نقح - نقح			economic growth	نقح - نقح
mashing	نقح - نقح			outgrowth	نقح - نقح
letter	نقح - نقح			normal increment	نقح - نقح
herpes	نقح - نقح			circumnutation	نقح - نقح
Avena	نقح - نقح				
Heracleum	نقح - نقح				
pyramid	نقح - نقح				
auxin	نقح - نقح				
Aloesylon agallochum	نقح - نقح				
granary	نقح - نقح				
silo	نقح - نقح				
barn	نقح - نقح				
Amentaceae	نقح - نقح				
Clitoria ternatea	نقح - نقح				
casin; ament	نقح - نقح				
nightingale (Luscinia)	نقح - نقح				
redstart	نقح - نقح				
Hibbertia	نقح - نقح				
Habrothamus	نقح - نقح				
digestion	نقح - نقح				
peptone	نقح - نقح				
pepsin	نقح - نقح				
trypsin	نقح - نقح				
digestible	نقح - نقح				
hectare	نقح - نقح				
calabash tree	نقح - نقح				
gelatin	نقح - نقح				



monocotyledonous	ورقة الغلطة	protoplasm	ميويلي	Ceratomyxaceae	خلابيات قرنية
monococious	وحيد المسكن	habit	عيشة	<i>Aconitum ferox</i>	مهلل
andromonoecious	وحيد المسكن ذكرى			bristle	خلية
Monotocardia	ورقة المسكن الأذنية			seta	خلية
Monocotyledones	ورقة المسكن			<i>Aconitum ferox</i>	مهلل
Monotremata	ورقة المسكن			sparrowgrass (Asparagus)	مهلل
Monoblepharidaceae	ورقة المسكن			<i>Madecula asparagoides</i>	مهلل
	ورقة المسكن			asparagine	مهلل
monospermous	ورقة المسكن			dieback (apoplexy)	مهلل
unicapsular	ورقة المسكن			amble	مهلل
Monochlamydeae	ورقة المسكن			racking gait	مهلل
jugal	ورقة المسكن			quiescence	مهلل
estrus; heat; rut	ورقة المسكن			endive (Cichorium)	مهلل
heredity	ورقة المسكن			succory; chicory	مهلل
inheritance	ورقة المسكن			agricultural engineering	مهلل
genetics	ورقة المسكن			agricultural hydraulics	مهلل
geneticist	ورقة المسكن				مهلل
Virgilia	ورقة المسكن				مهلل
rose (Rosa)	ورقة المسكن				مهلل
wild brier; eglantine	ورقة المسكن				مهلل
corn rose	ورقة المسكن				مهلل
rockrose	ورقة المسكن				مهلل
<i>Tagetes patula</i>	ورقة المسكن				مهلل
Blattidae	ورقة المسكن				مهلل
rose	ورقة المسكن				مهلل
rose of heaven	ورقة المسكن				مهلل
shoeblack plant	ورقة المسكن				مهلل
Nelumbo; nile-lily	ورقة المسكن				مهلل
<i>Camellia japonica</i>	ورقة المسكن				مهلل
Rosaceae	ورقة المسكن				مهلل
Rhododendron	ورقة المسكن				مهلل
cushat (Columba)	ورقة المسكن				مهلل
thinning of leaves	ورقة المسكن				مهلل
foliage	ورقة المسكن				مهلل
leaf	ورقة المسكن				مهلل
auriculate leaf	ورقة المسكن				مهلل
cuneiform leaf	ورقة المسكن				مهلل
simple leaf	ورقة المسكن				مهلل
sporophyll; sporophyl	ورقة المسكن				مهلل
ovate leaf	ورقة المسكن				مهلل
trifid leaf	ورقة المسكن				مهلل
tripartite leaf	ورقة المسكن				مهلل
quinquefid leaf	ورقة المسكن				مهلل
quinquepartite leaf	ورقة المسكن				مهلل
quinquefoliate leaf	ورقة المسكن				مهلل
indeciduous leaf	ورقة المسكن				مهلل
quadrilobate leaf	ورقة المسكن				مهلل
succulent leaf	ورقة المسكن				مهلل
pinnately lobed leaf	ورقة المسكن				مهلل

hall-cloud repellent	ورقة المسكن	equivalent weight	وزن مكافئ	unipinnate leaf	ورقة ريشية فردية
snowbreak	ورقة المسكن	specific gravity	الوزن النوعي	pinninerved leaf	ورقة ريشية الفردية
frost-guard	ورقة المسكن	pistil; gynaecium	ورقة	pinnatisect leaf	ورقة ريشية مفقطة
lightning rod	ورقة المسكن	bunch	ورقة	floral leaf	ورقة زهرية
preventive treatment	ورقة المسكن			frond	ورقة الشرجس
prophylaxis	ورقة المسكن	Gynarium; pampas grass	ورقة المسكن	lanceolate leaf	ورقة سنانة
crop protection	ورقة المسكن	restraining means	ورقة المسكن	sagittate leaf	ورقة سنانة
meritmain	ورقة المسكن	propolis	ورقة المسكن	entire leaf	ورقة صليبية
stance	ورقة المسكن	medium	ورقة المسكن	sheath leaf	ورقة غشبية
<i>Hyphaene thebaica</i>	ورقة المسكن	mean	ورقة المسكن	cordate leaf	ورقة قلبية
cuckoo (Cuculus)	ورقة المسكن	Viscaria	ورقة المسكن	decurrent leaf	ورقة قلابة
fuel	ورقة المسكن	whiskey; whisky	ورقة المسكن	sessile leaf	ورقة شرجية أو شرجية
eyrie; cyry	ورقة المسكن	marking; labelling	ورقة المسكن	crispate leaf	ورقة شرجية أو شرجية
agent	ورقة المسكن	branding	ورقة المسكن	sinuate leaf	ورقة شرجية أو شرجية
farm bailiff; manager	ورقة المسكن	wood (Isatis)	ورقة المسكن	modified leaf	ورقة شرجية أو شرجية
parturition; birth	ورقة المسكن	blaze	ورقة المسكن	pointed leaf	ورقة شرجية أو شرجية
year	ورقة المسكن	middleman	ورقة المسكن	compound leaf	ورقة مركبة
viviparous	ورقة المسكن	device	ورقة المسكن	dentate leaf	ورقة شرجية أو شرجية
perfwinkle	ورقة المسكن	lynx	ورقة المسكن	deciduous leaf	ورقة شرجية
vanilla	ورقة المسكن	gum ammoniac	ورقة المسكن	petiolate leaf	ورقة شرجية
vanillin	ورقة المسكن	<i>Ceraus vulgaris</i>	ورقة المسكن	lobed leaf	ورقة شرجية
ravine; gully	ورقة المسكن	hedge; palisade	ورقة المسكن	cucullate leaf	ورقة شرجية
fatigue	ورقة المسكن	apindle	ورقة المسكن	serrate leaf	ورقة شرجية أو شرجية
osteoclasty	ورقة المسكن	nuclear spindle	ورقة المسكن		ورقة شرجية
Viburnum	ورقة المسكن	petrography	ورقة المسكن		ورقة شرجية
Vittadinia	ورقة المسكن	joint	ورقة المسكن		ورقة شرجية
beam	ورقة المسكن	milk	ورقة المسكن		ورقة شرجية
veratrine	ورقة المسكن	setting	ورقة المسكن		ورقة شرجية
Veronica	ورقة المسكن	parturition	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	egg-laying	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	kidding	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	lambing	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	occupation	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	tread	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	bat	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	physiological	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	cannon; cannon-bone	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	function	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	vessel	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	single-service container	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	glass container; fruit jar	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	apothecium	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	vasculose	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	angiosperms	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	ibex	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	Vigna	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	shelter	ورقة المسكن		ورقة شرجية
	ورقة المسكن	guard	ورقة المسكن		ورقة شرجية

ي



<i>Columba oenas</i>	بَسَام	hydatid	بَرَقَانَةُ التَّيْرِيَّةِ المَوَكَّةِ	hyacinth	يَاقُوتِيَّة - مَكْحَلَة
fattable	يُمْكِنُ تَسْمَهُ	potato tuber-worm	بَرَقَانَةُ عَسَائِلِ الْبَطَاطَا	bluebell	يَاقُوتِيَّةُ الْكُرَمِ
<i>Anagris fatida</i>	بَبُوت - أَتَاغُورَس - بَبُوت - خَرْنُوبُ الْيَعْرَبِي	maggot: earth hob	بَرَقَانَةُ قُلْعَاء	yam	بَسَام
<i>Prosopis stephaniana</i>		vine slug	بَرَقَانَةُ الْكُرَمِ	mandrake (Mandragora)	بَبُوتُوح - لَفَاح
spring	بَبُوتُوح - عَيْنُ الْمَاءِ	basket worm	بَرَقَانَةُ كَيْسِيَّة	Euphorbia	بَبُوتُوح - قَرَيُون
ripeness	بَبُوت - تَفْجُج	ben-oil tree (Moringa)	بَبُوت - بَاب - فَوَاح (Moringa)	hemoglobin	بَبُوتُوح
cornelian	بَبُوت - عَيْنُ الْخَمَرِ	caterpillar	بَبُوتُوح	roe deer	بَبُوتُوح - يَاسُور
	بَبُوتُوح - قَرَفُول	jasper	بَبُوت	fumarole exhalations	بَبُوتُوح
fruiting myrtle (Eugenia)		jade; jadeite	بَبُوت	chlorophyll	بَبُوتُوح
iodine	بَبُوت	xanthophyll	بَبُوتُوح - صَبْغُ نَبَاتِي اَصْفَر	crank	بَبُوتُوح
iodide	بَبُوتُوح - يَوْدِيد	incomplete blade	بَبُوتُوح	manpower	بَبُوتُوح - الْقُدْرَةُ الْبَشَرِيَّة
iodoform	بَبُوتُوح - يَوْدُوفُورْم	Libellula; dragonfly	بَبُوت	power-operated	بَبُوتُوح - أَوْ يُفْعَلُ آتِيًا
	بَبُوتُوح - مَلَكُونِي - يَوْبُغِي	queen bee	بَبُوت - أَمِيرَةُ النَحْل	firefly (Lampyrus)	بَبُوتُوح - خَبَابِيب
mandarin tree		damsel fly (Odonata)	بَبُوتُوح		بَبُوتُوح - جَلْبُونُ مَتَرُوف
yoghourt	بَبُوتُوح - لَبَنُ رَائِب	<i>Zollukoferia tenuiloba</i>	بَبُوتُوح	<i>Asparagus officinalis</i>	بَبُوتُوح
work day	بَبُوتُوح - عَمَل	on-feed	بَبُوتُوح	jerboa (Dipus)	بَبُوتُوح
Ephemeridae	بَبُوتُوح	gourd (Cucurbita)	بَبُوتُوح - قَرَع - دُبَاب	jaundice	بَبُوتُوح
dayflower	بَبُوتُوح	sour gourd	بَبُوتُوح - حَامِض	chlorosis	بَبُوتُوح - أَرْفَان
merlin	بَبُوتُوح - بَبُوتُوح - أَبُورِيَاخ	pumpkin	بَبُوتُوح - قَرَعَة	marmor	بَبُوتُوح - مَجْرَع
		Yucca	بَبُوتُوح	larva; grub	بَبُوتُوح - دَعْمُوس
		loquat	بَبُوتُوح - اَكِي دَبَا	turnip maggot	بَبُوتُوح - ذِبَابَةُ الْفَلَت

## المراجع الأجنبية

BIBLIOGRAPHY

- Bannock, Baxter and Rees. **A Dictionary of Economics**, Penguin Books Ltd., 1973.
- Bennet, H. **Concise Chemical and Technical Dictionary**, Edward Arnold Publishers Ltd. London, 1974.
- Challinor, John. **A Dictionary of Geology**. 3rd ed. Cardiff: University of Wales Press, New York: Oxford University Press, 1967.
- Clairville, A. L. **Polyglot Medical Dictionary French-English-German-Latin** 2nd Edition Sipuco, Paris, 1953.
- A Dictionary of Agricultural and Allied Terminology**, Edited by John N. Winburne, Michigan, State University Press, 1962.
- Dictionary of Science and Technology**, Edited by T. G. Collocott. London: W. and R. Chambers Ltd., 1971.
- Edgecombe, W. S. **Weeds of Lebanon** American University of Beirut, Beirut, 1970.
- Encyclopedia of the Sciences**. Edited by William B. Sill, Norman Hoss and Others. New York: Doubleday Co. and Popular Science Publishing Co., 1963.
- Encyclopedic World Dictionary**. Edited by Patrick Hanks, Simeon Potter and Others. London: The Hamlyn Publishing Group Ltd., 1974.
- Haensch, G. and Haberkamp, G. **Dictionary of Agriculture** 3rd Edition Elsevier Publishing Company Amsterdam | London | New York, 1966.
- Harrap's Standard French and English Dictionary Part I** English-French Edited by J. E. Mansion, George G. Harrap & Co. Ltd. London, 1968.
- Harrap's Standard French and English Dictionary Part II**, French-English Edited by J. E. Mansion, George G. Harrap & Co. Ltd. London, 1962.
- Leftwich, A. W. **A Dictionary of Zoology**, Constable and Company, London, 1975.
- Lewis, C. and Short, C. **A Latin Dictionary**, Oxford University Press, 1966.
- Longman English Larousse**. Edited by O. C. Watson. London: Longman, Green and Co., 1968.
- Monkhouse, F. J. **A Dictionary of Geography** 2nd Edition, Edward Arnold Publishers Ltd. London, 1972.
- Novak, F. A. **The Pictorial Encyclopedia of Plants and Flowers**. The Hamlyn Publishing Group, Ltd. London, 1966.
- Pennak, R. W. **Collegiate Dictionary of Zoology**, The Ronald Press Company, New York, 1964.
- Plowden C. C. **A Manual of Plant Names**. London: George Allen & Unwin Ltd., 1972.
- Polunin, O. and Huxley, A. **Flowers of the Mediterranean**. Chatto and Windus, London, 1965.

- Post, G. and Dinsmore, J. **Flora of Syria, Palestine and Sinai** Volumes I & II, American Press, Beirut, 1932.
- Skeat, W. W. **A Concise Etymological Dictionary of the English Language**. Oxford University Press, 1967.
- Stanek, V. J. **The Pictorial Encyclopedia of the Animal Kingdom**. The Hamlyn Publishing Group, London..., 1970.
- Stanek, V. J. **The Pictorial Encyclopedia of Insects**. The Hamlyn Publishing Group Ltd. London..., 1969.
- Swartz, D. **Collegiate Dictionary of Botany**. The Ronald Press Company, New York, 1971.
- Tver, D. **Dictionary of Business and Science**, 3rd Edition. Gulf Publishing Company, Houston, Texas, 1974.
- Van Nostrand's **Scientific Encyclopedia**. 4th. ed. Princeton, New Jersey : D. Van Nostrand and Co., 1968.
- Webster's **New Twentieth Century Dictionary**. 2nd ed. Cleveland and New York : The World Publishing Press.
- Whitten, D. A. and Brooks, J. V. **The Penguin Dictionary of Geology**. Middlessex, England : Penguin Books Ltd., 1972.

## المراجع العربية ( بالترتيب الأبجدي )

- ✗ ابن البيطار ، ضياء الدين الجوامع لمفردات الأدوية والأغذية المطبعة العامرة ، القاهرة ١٨٧٤
- ✗ الباطلي ، حسين قاموس النباتات دار النيل للطباعة ، القاهرة ١٩٤٩
- ✗ بديشيان ، أرمنك المعجم المصور لأسماء النبات المتعدد اللغات مطابع أرجوس وبابازيان ، ١٩٣٦
- البستاني ، بطرس محيط المحيط المطبعة الاميركية ، بيروت ١٨٧٠ ، مكتبة لبنان ، بيروت ١٩٦٦
- التوني ، يوسف معجم المصطلحات الجغرافية دار الفكر العربي ، القاهرة ١٩٦٤
- حتي ، يوسف قاموس حتي الطبي انكليزي - عربي الطبعة الثانية ، مكتبة لبنان ، بيروت ١٩٧٢
- خاطر ، مرشد وزملاؤه معجم المصطلحات الطبية الكثير اللغات تأليف أ. ل. كليرفيل ، مطبعة الجامعة السورية ، دمشق ١٩٥٦
- الخطيب ، أحمد شفيق معجم المصطلحات العلمية والفنية والهندسية الطبعة الأولى ١٩٧١ ، والثالثة ١٩٧٥ ، مكتبة لبنان ، بيروت
- دار المشرق المنجد الفرنسي - العربي ، دار المشرق ، بيروت ١٩٧٢
- رجب ، محمود وزملاؤه (ترجمة) أمراض النبات تأليف ج. ت. ووكر ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة ١٩٦٦
- سرحان ، الدمرداش وسليم ، محمد (ترجمة) مرجع في العلوم البيولوجية
- تأليف أ. موردهولت ، ب. برانلون و أ. جوزيف ، عالم الكتب ، القاهرة ١٩٧٠
- ألشترتوني ، سعيد أقرب الموارد في فصح اللغة والشوارد مطبعة مرسلتي اليسوعية ، بيروت ١٨٩٣
- ✗ شرف ، محمد معجم العلوم الطبيعية والطبيعية انكليزي - عربي ، الطبعة الثانية ، مطبعة الحكومة ، القاهرة ١٩٢٨
- شكري ، مصطفى وشفيق ، سعد (ترجمة) أساسيات علم البساتين تأليف ج. ادموند ، ت. سن و ف. أندروز ، دار المعرفة ، القاهرة ١٩٦٧
- ✗ الشهابي ، الأمير مصطفى معجم الألفاظ الزراعية بالفرنسية والعربية ، الطبعة الثانية ، مطبعة مصر ، القاهرة ١٩٥٧
- ✗ الشهابي ، الأمير مصطفى معجم المصطلحات الحراجية بالانكليزية والفرنسية والعربية ، مطبعة التري ، دمشق ١٩٦٢
- عبدالله ، حسن معجم المصطلحات الزراعية والمصطلحات الأخرى المستخدمة في منظمة الأغذية والزراعة منظمة الأغذية والزراعة (فاو) ، روما ١٩٦٩
- عبد النور ، جبور وإدريس ، سهيل المنهل الطبعة الثالثة دار الآداب و دار العلم للملايين ، بيروت ١٩٧٣
- العروسي ، حسين و وصفي ، عماد الدين المملكة النباتية دار المطبوعات الجديدة ، الإسكندرية ١٩٧٢
- عويضة ، علي المعجم الطبي - الصيدلي الحديث دار الفكر العربي ، القاهرة ١٩٧٠
- عيسى ، أحمد معجم أسماء النبات المطبعة الأميرية بالقاهرة ١٩٣٠

ويتضح من هذه الأمثلة أن معجماتنا العربية تشتمل على معاني ونواحي كثيرة، وأنها لا تصلح لهذا الزمن، وأن الذين يصنفون معاجم أعجمية عربية في اصطلاحات العلوم الحديثة يلاقون صعوبات شدة في التوفيق بين سلامة اللغة العربية وضرورة جعلها تسع للتعليم العالي والحاجات الحديثة الحاضرة .

ووجيبي ان يكون هذا المعجم اسهاماً متواضعاً في سلسلة الجهود التي يبذلها علماءنا في تيسير نقل العلوم إل لغتنا الضادية منذ فجر  
حضنتنا الحديثة في القرن الماضي حتى أيامنا هذه . وحسي فيه ان أكون قد تجتبت كتاب البحوث العلمية و مؤلفي الكتب الزراعية و كتب  
المواليد شيئاً من الغناء في التفتيش عن بعض المصطلحات العربية ، وأن اكون قد مهدت السبيل أمام زملائي في جامع اللغة العربية ،  
و الزملاء مُصنّفي المعاجم الأعجمية العربية ، والله الموفق .

غالب ، إدوار حيوانات لُبنان البرية والمائية الجزء الأول ١٩٧٠ - الجزء الثاني ١٩٧١ منشورات الجامعة اللبنانية  
غالب ، إدوار الموسوعة في علوم الطبيعة ٣ مجلدات ، المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ١٩٦٥ - ١٩٦٦

مجمع اللغة العربية في القاهرة مجموعة المصطلحات العلمية والفنية التي أقرها المجمع (المجلدات ١، ٢، ٣، ٤....) (١٤....)

معجم المصطلحات الفنية الطبعة الثانية أعد بإشراف هيئة التدريب المهني للقوات المسلحة، المطابع الأميرية، القاهرة ١٩٦٧

المكتب الدائم لتنسيق التعريب في الوطن العربي معجم الكيمياء الرباط ١٩٧١

599

١٤- الكلمات العربية التي نُقلت الى اللغات الأجنبية وحُرِّفت تعود إلى أصلها العربي إذا ما نُقلت الى العربية مرة أخرى، فيقال الحمر لا المبر لا الكازار وعذبة لا أدبية وحوش لا أريشيو وهكذا .

١٥- « في ترجمة المصدر h أو an أي الذي يدل على معنى تَقَرَّر وضع لا النافذة مركبة مع الكلمة المطلوبة، شرط ان يوافق هذا الاستعمال النون ولا ينفرد منه السمع »

فيقال مثلاً لاجلتي و لاجمالي و لاساني و لاتويجي و لاهواني .

« وأجاز الجميع دخول الـ على حرف النفي المتصل بالاسم واستعماله في لغة العلم »

فيقال اللاهواني واللاساني واللاجمالي واللاجمالي الخ .

١٦- « تَقَرَّر أن يترجم المصدر hyper بكلمة قُرُط والمصدر hypo بكلمة بَقُط » .

١٧- « تُترجم الكلمة oid بكلمة شبه »

فيقال شبه غروي في colloid وشبه فلز في metalloid وهكذا . وكذلك يصح ترجمة هذه الكلمة في الاصطلاحات العلمية بالنسب مع الألف والنون فتقول قُردواني و قُرداني و قُرداني الخ .

١٨- « يجوز التحدث عندما تُعلم إلى الضرورة العلمية »

فتقول في كهربائي مغناطيسي كهربائي وفي كبريتاني صوفي كبريتوني وفي شبه غروي شغروي .

أما حيث يصنع المعنى فلا يجوز التحدث كقولك تحصر من حُرَّ من الصنح أو تزود من نزج الودق، أو شورسيات في طائفة شائكات الرأس . فقل هذه المنوعات يُشجها الودق ويستغل فيها المعنى .

١٩- « يُنسب إلى لفظ الجلع عند الحاجة كإرادة التمييز أو غير ذلك »

فكما قال القدماء شعوي ومُوكي وصبياني ، قلنا وثاقني وحقاني وأحيائي ووظائفي وغير ذلك كثير .

٢٠- « يُؤخذ بهذا القياس في اللغة، على نحو ما أقره الجميع سلفاً من قواعد، ويجوز الاجتهاد فيها متى توافرت شروطه »

( د ) من المعلوم أن علماء المواليد المحدثين قد اصطالحوا على تصنيف الأحياء classification أي على تقسيمها أقساماً ، وأنهم جعلوا لكل قسم منها اسماً ثابتاً لا يتبدل ، فواجبتنا إذن أن نضع لكل واحد من هذه الأسماء اسماً عربياً واحداً لا يتبدل ولا يتخلط بأخيه والا ضل القارئ العربي في كتب المواليد بين الفصيلة والقبيلة والشعبة والطائفة وسواها . وقد ذكرت في هذا الامر لجنة علوم الأحياء والزراعة في جمع اللغة العربية في أصح الألفاظ العربية الواجب الاختصار عليها في التصنيف فاتفقنا على الألفاظ التالية وهي التي استعملناها في هذا المعجم :

شعبة	phylum	embranchement	طائفة	classe	class
رتبة	order	ordre	فصيلة	famille	family
قبيلة	tribe	tribu	جنس	genre	genus
نوع	species	espèce	سلالة	race	race
شرب (واشتدت لفظة صنف)	variety	variété	فرد	individu	individual

وهذه أقسام صغيرة قد تكون بين قسمين من أقسام التصنيف المذكورة فقد اتفق على جعل اسماء هذه الاقسام الصغيرة في صيغة التصغير فيقال :

شُعْبَة	subphylum	sous-branchement	طَوَيْفَة	sous-classe	subclass
---------	-----------	------------------	-----------	-------------	----------

• اختلت القرارات ١١ ، ١٢ ، ١٣ ، ١٤ بناء على اقتراحات قدمها الأمير الشهابي إلى مؤتمر الجمع .

ومثل ذلك رتيبة وفصيلة وقبيلة وجنس وتوزيع الخ وكان يجمع مصر آخر مثل ذلك .

وقد أُضيفت أسماء الفصائل وما فوقها بالألف والتاء فقلت ورتبت أي الفصيلة الوردية وتبيلات أي التبيلة وتديتات أي طائفة ذوات الأنداء ، وفقاريت أي شعبة ذوات الفقرات وهكذا .

أما أسماء القبائل فقد انتهينا بتاء الثابتة فقلت مثلاً رتيونية وبسيميية ومروية وهي القبائل الثلاث التي تشمل عليها الرتيونيات أي الفصيلة الرتيونية . وكل ذلك محض اصطلاح .

ح) جعلت أحياناً بالألف والتاء صفات مؤنثة على وزن فعلاء ، مُنزلاً إليها منزل الأسماء ، ومثل هذا وارد في كتب اللغة . فقلنا قال القدماء خضرارات و بطعاوات قلنا تلمساوات لرتبة Anacanthini من السمك العظمي وقطعاوات لرتبة Apoda من الضفاديات . وقد أقر جميع اللغة العربية أمثال هذه الألفاظ من جوع صفات غلبت غلبة الأسماء .

ط) يكتب العلم الاوربي بحسب نطقه في اللغة الاوربية ، ويذكر معه اللفظ الاوربي بحروف لاتينية بين قوسين في البحوث والكتب العلمية . مثل بورديو Bordeaux وتيمز Thames .

وفي كتابة الاصوات غير الموجودة في اللغة العربية تقترح استخدام الحرف ب ليقابل الحرف P وف ليقابل الحرف V و ج ليقابل الحرف G (حين يلفظ كالجيم المصرية) . فكتب بيسيلين وقلط و جالوم .

ي) من المعلوم أن الاسم العلمي لأعيان النبات والحيوان يكون ، في التصنيف الحديث ، مؤلفاً من كلمتين تدل على الجنس وكلمة تدل على النوع . لذا يجب أن يكون الاسم العربي العلمي أيضاً مؤلفاً من كلمتين مثلاً شوب بلسمي مقابل *Abies balsamea* وسط أبيض مقابل *Acacia alba* ، وكلب أليف مقابل *Canis familiaris* . أما إذا كان لنوع النبات أو الحيوان اسم عربي مشهور مؤلف من كلمة واحدة ، فهو يكتب إلى جنب الاسم العربي المؤلف من كلمتين . مثال ذلك نوع السط المنتمى *Acacia gommifera* فاسم المترجم بالعربية هو السط الصمغي . ولكن لهذا النوع من السط اسماً عربياً من كلمة واحدة هو القلح . فيجب إذن وضع كلمتي «سط صمغي» وكلمة «قلح» جميعاً لتمييز هذا النوع من السط في المعجمات والكتب العلمية ، ولا يجوز الاكتفاء بكلمة قلح وحدها في هذا المجال .

ك) قد نحتاج في أسماء الأحياء العلمية إلى أن نتخذ الاسم العربي الدال على نوع من الأنواع اسماً للجنس تعميماً . فكلمة دوسر العربية مثلاً تدل على نوع نباتي من جنس *Aegilops* هو *A. ovata* ، وليس عندما على ما أعلم كلمة عربية شاملة تدل على اسم الجنس ، لذلك نطلق كلمة دوسر على الجنس ، ثم نسمي الأنواع بالكلمات المترجمة الدالة عليها . فتقول دوسر مذب *Aegilops caudata* ودوسر قرنين *A. bicornis* ودوسر يضي *A. ovata* وهكذا .

ل) لقد تحررنا أوتق المراجع في أصول الكلمات العلمية والاجنبية لمعرفة علاقة بعض ألفاظها الموافقة أو المقاربة للفظ العربي في حروفه أو في معناه . فليس من الضروري أن يكون أحد اللفظين مقتبساً من الآخر . فكلمة طَباق مثلاً ليست من tabac ، ولا العكس بصحيح ، والطباق نبات غير نبات التبغ . وقدبنا قال السيوطي في المزهرة : إذا وافق لفظ أعجمي لفظاً عربياً في حروفه فلا تترن أحدهما مأخوذاً من الآخر ، فاسحق ليس من أسخه الخ .

ومن الطبيعي القول إنه من الامور الصعبة ود الألفاظ العربية إلى اخواتها السامية ، أو رد الساميات إلى العربيات ، ولا سيما عندما نشترك بضع لغات سامية في لفظ من الألفاظ ، فيكون من أشق الامور أن نعلم علم اليقين أي اللغات أخذت ذلك اللفظ من الأخرى .

• أجل الأمير الشهابي هذه القواعد في كتابه «المصطلحات العلمية في اللغة العربية في القديم والحديث» ص ١٠٦ - ١١٥ .

(د) لم أتبع في وضع أسماء الحشرات الزراعية التي جعلتها العرب، الطريقة التي اتبعها في وضع أسماء النباتات التي جعلوها، أي أنني لم أوجع إلى أصول الأسماء العلمية لتلك الحشرات إلا في التدرج، لأن عدد ما يمتنا منها قليل. ولذلك رجحت الطريقة السهلة التي يعرفها الزراعيون والفلاحون في بلادنا وفي البلاد القريبة على السواء، وهي إضافة اسم الحشرة أو شكلها إلى اسم النبات أو اسم الحيوان الذي تُختر به، فقلت مثلاً سوسة العنبر وسوسة القول وسوسة الحنص، وذبابة الخنطة وذبابة الزيتون وذبابة القواكه، وقلة النفاق وقلة التين وقلة الدجاج وقلة البقر، وفراشة التفاح وفراشة الزعرور وقلة بزر القطن وقلة الخطمي وقلة الحمام، وأرقة القول وأرقة القطن، وقلة الصفصاف وقلة الزيتون، وخنفساء البقي وخنفساء الجزر... وهكذا.

وليس هذه الطريقة علمية ولكننا نلج في تسمية كثير من الحشرات باللغات الأوروبية تجارة العامة في ذكر السهل المتعارف من الأسماء. ومن المعلوم أن اتباع هذا النهج يتعدى كل ما كان للنبات الواحد حشرات عديدة فتتكاثر به. وفي هذه الحال عمدنا، كما يفعل الأوروبيون، إلى التوصل قلة الفرس الكبيرة، وقلة الفرس الصغيرة، وقلة البرتقال السوداء وعلج تجرأ. ولا حيلة في الحشرات إلا بذكر أسمائها العلمية إلى جانب أسمائها غير العلمية، لأن الحشرات آلاف مؤلفة وضعت لها أسماء علمية، وليس لكثرتها أسماء حتى في اللغات الأوروبية المتقدمة. ومثل ذلك أسماء كثير من النباتات المجربة التي تولد أمراضاً في المزروعات.

(هـ) قربت أسماء الاجسام والمواد الكيميائية، بسيطة كانت أو مركبة، (إلا التي لها أسماء عربية كالذهب والكبريت والحديد والتلصص الخ) وذلك جراً مع العادة من علمائنا في تفضيلهم لتعريبها حتى تكون لغتنا العلمية شبيهة بأشغالنا في اللغات الحديثة الكبيرة.

(و) وضعت بالاشتقاق والمجاز كلمات عديدة، وبالمنح كلمات قليلة، مسترشداً بالقرارات، أو قل القواعد القياسية، التي اتخذها مجمع اللغة العربية في القاهرة. وهاكم ما يمتنا منها بإيجاز:

١ — «اشتق العرب كثيراً من أسماء الأعيان. والمجمع يُبَيِّن هذا الاشتقاق — للضرورة — في لغة العلوم».

واستناداً إلى هذا القرار قلنا بَسَنَة من بُسْتَان في horticulture وبِحَالَة من بَحْل في apiculture وبِحَاجَة من حَرَجَة في sylviculture الخ كما قلنا مُكَبَّرَة ومُكَبَّرَة ومُكَبَّرَة كصفت للواء المعالجة بالكبريت والكروين والميدروجين.

٢ — «نصاغ قسماً من أسماء الأعيان الثلاثية الأصول للكان الذي تكثر فيه هذه الأعيان، سواء أكانت من الحيوان أم من النبات أم من النبات — مع إجازة التصحيح، أو الإعلال، فيما وسطه حرف علة».

وعلا بهذا القرار قلنا مَلْبَنَة ومَزِيدَة ومَرْزَة ومَقْصَبَة ومَقْطَلَة ومَقْرَنَة ومَصِيدَة ومَثَوَة (أو مثانة) وهلم جراً.

٣ — «نصاغ للدلالة على الحيرة أو شبهها من أي باب من أبواب الثلاثي مصدر على وزن فَعَالَة».

مثل: حِمَارَة وبِحَالَة وبِحَارَة وبِحَارَة.

٤ — «نصاغ قسماً من أفعال الثلاثي على وزن يَفْعَل ويَفْعَلَة ويَفْعَالَة على الآلة التي يُعالج بها الشيء».

وقد صُغْنَا على هذه الأوزان أسماء عديدة لألات وأدوات زراعية حديثة مثل المَلْبَر والمُحْدَد والمَدْرَس والمُخْطَع والمِرْجَة والمُخْطَع والمُخْطَب.

كذلك فإن استعمال صيغة «فَعَالَة» اسماً للآلة هو استعمال عربي صحيح إذ يوصي المجمع باتباع صيغة المسومع من أسماء الآلات. وعليه فقد قلنا دَرَاَسَة وتجَرَاَرَة وقَتَاَسَة الخ.

• تذكر المراجع المختلفة أحياناً أسماء علمية مختلفة للحشرة الواحدة. فمثلاً الحشرة القُرْبَة الرُخَة *casual moth*.

• يذكرها معجم ويستر الاسم العلمي *Orgiaca leucostigma*.

• يذكرها المعجم الموسوعي العالمي (مجلد) الاسم *Dasygaster pubimantus*.

• يذكرها معجم الأمير الاسم *Eiparis manucha*.

وهذا حاله إلى تعدد مصادر اكتشاف الحشرة ووصفها وتسميتها على أيدي علماء مختلفين.

٥ — «نصاغ (فَعَال) قياساً للدلالة على الاحتراف أو ملازمة الشيء. فإذا خيفَ كَيْس بين سانع الشيء وملازمه، كانت صيغة (فَعَال) الصانع وكان النسب بإياه لغيره، فيقال زَجَّاج لصانع الزجاج وزُبَّاجِي لِابْنِهِ».

وعليه قلنا زَجَّار البستاني الزهر، وزَهْرِي لِابْنِهِ وكلاماً بالفرنسية Reuriste وبالانكليزية florist. كما قلنا كَرَّام لزوارع الكرم وزَوَّاد لزوارع الورد إلى غير ذلك من الكلم.

٦ — «إذا أُريدَ شُئْنٌ مصدر من كلمة يُراد عليها به النسب والثناء. ويعرف هذا بالمصدر الصناعي، وهو قياسي».

فكما قال الأندلسيون جاهلية وطفولية وجبرية قال العلماء الأول كيفية ومائية وجاريتهم قتلنا قِلَوِيَّةً وتحصية وقاعدية وعطرية الخ.

٧ — «يُقاسُ المصدر على وزن (فَعْلان) لفعل اللازم فتشوح العين إذا دلَّ على تقلُّب واضطراب».

كما في جَيْفَان وغَيْبَان وتَوَسَّان وتَوَزَّان وغيرها.

٨ — «يُجَارُ اشتقاقُ فُعَال وقُل للدلالة على الداء سواء أُورِدَ له فَعْلٌ أم لم يرد».

وقد قال القدماء زَكَّام ومُضْدَاع ومُجْدَام وكُشَّاح، وشَلَّ وبرَص الخ وجارهم المحدثون فقالوا نُكَّاف ونُحْصَاب ومُعَاد وسَدَّر ونَحْصَر الخ.

٩ — «أما بشأن المولد من الألفاظ، وهو ما استعمله المولدون على غير استعمال العرب فهو قبان».

الأول جِزْوَا فيه على أقيسة كلام العرب من تجلَّى أو اشتقاق أو نحوهما كاصطلاحات العلوم والصناعات وغير ذلك. وحكمه أنه عربيٌّ صانع. والثاني خرجوا فيه عن أقيسة كلام العرب، إما باستعمال لفظ أعجمي لم تعربه العرب وإما بتعريب في اللفظ أو في الدلالة لا يمكن معه التخرج على وجه صحيح وإما بوضع اللفظ أرتجالاً... والمجمع يبيِّن أن يستعمل بعض الألفاظ الأعجمية، عند الضرورة، على طريقة العرب في تعريبهم، ولا يبيِّن التوعين الآخرين في فصيح الكلام».

أما بشأن تحديد حدود التعريب، ومناه في نقل العلوم الحديثة إلى لغتنا فإن الحرص على اللغة يقتضي ألا يُلجأ إلى التعريب إلا بعد العجز عن العثور على كلمة عربية قديمة خفيفة تفيد معنى الكلمة الأعجمية، أو بعد العجز عن إيجاد كلمة عربية سائغة بوسائل الاشتقاق أو المجاز.

١٠ — «يُقْطَل اللفظ العربي على المُعْرَب القديم، إلا إذا اشتبه المُعْرَب، ويُتعلق بالاسم المُعْرَب على الصورة التي نطق بها العرب».

فكلمة بادِخْجان المعربة الشائعة ترجع على كلتي الآتي والحيصل العربيتين المجهورتين. ونقول أفستين، كما نطق بها العرب، لا أبست الخ.

١١ — «يُرْجَح أسهل نطق في رسم الالفاظ المُعْرَبَة عند اختلاف نطقها في اللغات الأجنبية».

فنقول مثلاً في تعريب tulip توليب لا تُولِب وفي تعريب fibrin فَيْرين لا فَيْرين وهكذا.

١٢ — «يُرْسَم حرف o في الكلمات المُعْرَبَة رِيّاً أو عَيْشاً».

فيقال مثلاً غَلِيسِرِين أو جَلِيسِرِين، وقد يشتهر أحد الشكلين فيقتصر عليه كما في الخبثاء وغرام.

١٣ — «تُرْجَح كتابة الكلمات الأجنبية المُعْرَبَة المنتية بـ logy الدالة على العلم بالثاء في آخرها».

فيقال جيولوجية وبيولوجية ولا جيولوجيا وبيولوجيا، فالمُعْرَبَات بالثاء تفوق كثيراً المعربات بالألف، والسليقة العربية تجعلنا نُزَجِّج إنهاء المُعْرَبَات المذكورة بالثاء.

• مثل جِنْدَلَك وياوَر وشامشاد وسنجدار.  
• مثل يُوْرِيَانِي وباليهنيس.

من الكتب سرّد أسماء الكتب الانكليزية والفرنسية في علوم الزراعة والمواليد التي راجعتها في تصنيف هذا المعجم ، ولدي منها ما يزيد على خمسين مجلد . ولكنه لا بد لي من ذكر خمسة كتب فرنسية وكتاب انكليزي اقتبست منها شروحا علمية موجزة ، وأصول عدد كبير من الاسماء الاجنبية والعلمية . وهذه الكتب هي : كتاب الاشجار والجنينات مؤلفه ميويفر P. Mouilliefort ، وكتاب الازهار من تأليف ولودين A. C. Vilmorin ، ومهد النباتات الزراعية مؤلفه دو كندول A. de Candolle ، وفاموس المواليد مؤلفه بيرزا Pizetta ، ولاروس القرن العشرين في ستة مجلدات ، ومعجم لير Littere وتحفة ، ومعجم وبستر Webster الانكليزي المألوف .

ولم يفتي مصنف من مصنفات العلماء الاجاب الذين درسوا نباتات بلادنا وحيواناتها البرية والماية مثل فوسكال Forskal وشوينفورت Schweinfurth وبواسيه Boissier وبوست Post وغريفل Gravel ومرتزهاغن Meintzhagen وغيرهم .

ومعدت في تحري أصح الالفاظ العربية إلى الالهام من كتب اللغة ، ولاسيما المختص لابن سيده والقاموس المحيط الفيروزآبادي ، فأخرجت منها عددا كبيرا من الالفاظ التي تحصل بالعلوم الزراعية . وكذلك أفردت ما وجدت من مصطلحات في مخطوطة كتاب الفلاحة النبيلة لابن وحشية ، وفي كتاب الفلاحة الاندلسية لابن العوام الإشبيلي وهو مطبوع في مدريد ، ومخطوطة فضل الخيل لشرف الدين عبد المؤمن الدماطي ، والفلاحة اليونانية لقسطن بن لوقا ، وعلم الإلحاح في علم الفلاحة للشيخ عبد الغني النابلسي ، وحسن الصناعة في علم الزراعة لفيجي ، والمادة الطبية لأحمد الرشيد ، والقانون لابن سينا ، ومخطوطة الجزء الخامس من كتاب النبات لأبي حنيفة البغدادي ، ومخطوطة الجامع لصفات اشنيات النبات الإندوس الخ .

وكثيرا ما كنت أراجع مفردات ابن البيطار و ترجمتها بالفرنسية ، و حياة الحيوان للديمري ، والترجمة الفرنسية لكتاب كشف الرموز مؤلفه عبد الرزاق الجزائري ، و رسائل الاصمعي في الخيل والنبات والشجر ، وغير ذلك من الكتب القديمة والكتب التي ألقت في النهضة الحديثة في مصر والشام .

ومن المؤلفين المعاصرين الذين اقتبست منهم ألفاظا وضعوها أو حققوها قبل الدكتور أمين المعلوف صاحب معجم الحيوان والمعجم القلبي ، والدكتور ماكس مايرهوف Meyerhof الذي ترجم وصح ونشر كتاب شرح أسماء العطار لموس بن ميون الإسرائيلي القرطبي ، و دوكرو H. Ducros مؤلف كتاب العقاقير العربية الشائعة في القاهرة ، والدكتور رينو Renaud ، والاستاذ كولن Colin شارحا كتاب تحفة الاحباب في ماهية النبات والاششاب وصاحبه مجبول ، والاب انتناس الكرملي صاحب مجلة لغة العرب .

ولم نل أسماء النباتات الطبية التي ذكرها الدكتور أحمد عيسى في معجم أسماء النبات ، واقتبست منها عددا قليلا ، وإن تكن النباتات الطبية خارجة عن نطاق المعجم ، وكذلك اقتبست عددا قليلا جدا من أسماء الامراض التي تضمنها معجم العلوم الطبية والطبيعية للدكتور محمد شرف . وقد أشرت الى كل مرجع اقتبست منه نقطة من الالفاظ .

ولم أنس مراجعة المصطلحات التي جاءت في مجلة الجمع العلمي العربي ومجلة المعهد الطبي العربي في دمشق ، ومجلة جمع اللغة العربية ومجلة المختطف في القاهرة . ولا بد لي من التأكيد أنه ما من نبات ورد ذكره في معجمي هذا إلا رجعت في ترقي اسمه الصحيح او الراجح إلى المعاجم العربية القديمة ، وإلى مفردات ابن البيطار وغيرها ، كما رجعت في معرفة اسم الاجنبي او العلمي الى الكتب التي ألعت ليها ، وإلى المعجمات الباحثة في أصول الالفاظ وأخص منها معجم أسكار بلوخ Oscar Bloch في أصول الالفاظ الفرنسية .

نهجي في وضع المصطلحات أو تحقيها :

( أ ) يبرت في الجملة على النهج الذي سار عليه قدماء النقلة والمؤلفين العرب في نقل علوم اليونان والفرس وغيرهم الى العربية ، ويخلص هذا النهج في القواعد التالية :

٦ : تحري لفظ عربي يؤدي معنى اللفظ الاصمعي .

٧ : اذا كان اللفظ الاصمعي جديدا ، أي ليس له مقابل في لساننا ، ترجم معناه كليا كان قابلا للترجمة ، او اشتق له لفظ عربي مقارب بوسائل الاشتقاق والجاز والنحت .

٨ : وإذا تعذر وضع لفظ عربي بالوسائل المذكورة عُد الى التعريب مع مراعاة قواعده على قدر المستطاع .

( ب ) كَلِّمًا وجدت في المعجمات العربية القديمة ، او في كتب الزراعة والنبات والحيوان القديمة الموقوفة بها ، كلمة صحيحة عربية أو معربة ، أو كلمة مؤلفة سائفة لها معنى موافق أو مقارب لمعنى الكلمة الاجنبية أو العلمية ، رجحت تلك الكلمة الصحيحة أو المؤلفة السائفة على غيرها من الكلم ، وإذا وجدت في المراجع المذكورة لدلول الاجنبية أو العلمية كلمتين ، واحدة صحيحة والثانية مؤلفة ، رجحت الاولى على رفيقتها أو ذكرت كليهما .

( ج ) كثير من النباتات الزراعية لم يكن معروفا لدى اجدادنا العرب فلم يذكره في كتبهم ، وأعظم هذه النباتات اسماء علمية من اليونانية أو اللاتينية تطلق على اجناسها وتدل على صفة بارزة من صفاتها . وقد ترجمت اسماء كثير من هذه الاجناس بمعانيها (خلافًا لرأي القائلين بوجوب التعريب مثلًا تعريب أسماء الاعلام والاسماء المنسوبة إلى اعلام) ، فقلت مثلًا بجريس ولم أقل كيانولا Campanula ومولبة لا أربناريا Arenaria وقنس لا فلوكس Phlox وهكذا . ولم أقصر على التعريب إلا في اسماء التي يصعب ترجمتها بكلمة عربية واحدة سائفة . وقد وضعت عددا كبيرا من اسماء الاجناس النباتية المعربة الى جانب الاسماء المترجمة ونا برتجع بجمع اللغة العربية هذه أو تلك من الكلم .

أما الاجناس النباتية المستأ بأسماء اعلام فقد عرّبت اسماءها العلمية اضطرابا ، لان هذه الاسماء تحمل ارتباطا ما بالنبات المعين . مثال ذلك الزهرة المسماة دهلية Dahlia «أصاليا في الشام» ، فقد وضع اسمها على اسم نباتي سويدي اسمه دهل Dahl تنوعا بفضلها ، ولا يجوز لنا إلا تعريب كلمة دهلية بتركها على حالها أو يجعلها في صيغة النسبة فنقول دهليلة او دهليلة والاول أرجح وهكذا في ذرونية (أو دروبية) واششوطونية وغيرها ، وعلى هذا المنوال سار الاوربيون في لغاتهم ، فلنا فيهم أسوء .

هذا في الاسماء العلمية الدالة على الاجناس النباتية . أما الالفاظ العلمية الدالة على الانواع النباتية فاعظمها نعت وصفات قابلة للترجمة ، وكلها تترجم ترجمة بالغات الاوربية ، فلا يجوز تعريبها بل تجاري الاوربيين في ترجمتها ، والعربية تنسج لها جميعا . في ذكر أنواع جنس الورد مثلا يقول الفرنسيون rosier brilliant والانكليز bright rose في النوع المسما علميا Rosa nitida وهو بالعربية الورد اللامع ويقول الفرنسيون Rosier de Damas والانكليز damask rose في النوع المسما علميا Rosa damascena وهو الورد الممشق وهكذا في كل اسماء الانواع النباتية . فذهب بعض المؤلفين العرب الى تعريبها لا مستوح له البتة . ومن الطبيعي أن تتفق مع القائلين بضرورة استعمال الاسماء العلمية الى جانب الاسماء العربية في كتب التعليم العالي والكتب المتخصصة .

ولم أذكر في هذا المعجم الالفاظ الدالة على الضروب والاصناف والسلالات لكنزها واختلافها باختلاف البلدان . فلهذا الالفاظ قد تكون نعتا أو اسماء اعلام أو أرقاما أو حروفا أو أسماء منسوبة إلى اعلام أو غير ذلك . فالتنوع والارتقاع كثيرا ما تترجم ، أما البقية فتستعمل في مختلف اللغات على ما وردت في لغة البلد التي نشأت فيه الاصناف او السلالات . فإذا ذكر الفرنسي أو الانكليزي مثلا ضروب القطن في مصر يقول بلسانه قطن أشموني وجيزة ومعرض وكرمك مستعملا الكلمات الاربع الدالة على الضروب كما وردت بالعربية أي كما وضعها واضعها بلساننا ، وكذلك يسمي ضروب الشمس في الشام بقوله : حوي وبلدي وكلاي وعجمي ولوزي وتدمري ، ويسمي سلالات الخمر بقوله : حار بلدي وحار حضاوي وحار قيرمي الخ . فاعلمنا إلا أن تجاري القاريين في تسمية الضروب والمجن النباتية والسلالات الحيوانية في العالم مسسا لاحتاج الى ذكره في كتبنا العلمية .

## من مقدمة معجم الألفاظ الزراعية للأمير مصطفى الشهابي

بحوث المعجم :

هذا معجم قضيت أربعين عاماً في جمع ألفاظه ومدارسها وتحقيقها تحقيقاً علمياً ولغوياً، ومن المصطلحات العربية المذكورة فيه ما يزيد على ثلاثة آلاف مصطلح هي من وضعي أو تحقيقي ولم يسبقني إلى ذكرها أحد من أصحاب المعاجم الاحصائية - العربية .

ويشتمل المعجم على أهم الألفاظ المختصة بالعلوم الزراعية والعلوم المتصلة بها — كالزراعة العامة والخاصة أي ما يُستس ذراعة الحقول (ومنها بحوث الاربة والاسمدة والإسقاء والصرف وزراعة الحبوب ونباتات الكلا والنباتات الصناعية أي النباتات البهدنية «الزيتية» والليفية والطبية والصباغية وغيرها)، وكزراعة البساتين (ومنها شجر الفواكه وشجر التزيين والبقول والازهار)، وكزراعة الاحراج، وكزراعة الخيل والانعام والتحل والسك ودواجن الطير وما له صلة بالزراعة من نبات وحيوان وحشرات ونبوت وآلات وصناعات وتعديات وجيولوجيات واقتصاديات الخ .

وضمت المعجم أيضاً أسماء أهم الفصائل النباتية واسماء التصنيف في علم الحيوان، والاسماء العلمية «أو العلمية أو البرية»، والاسماء العربية لفصائل تلك النباتات والحيوانات . وذكرت أصول عدد كبير من الاسماء العلمية والاجتية، وأوضاع عدد كبير من الكلمات العربية، كأن تكون الكلمة عربية أو عربية قديماً أو حديثاً، وكان تكون واردة في الأسماء من المعاجم، أو في كتب المفردات، أو في كتب علمية قديمة، وكان تكون مصطلحاً قديماً أو حديثاً أو كلمة عامية يفيد اقارها لأنها سائغة شائعة .

والعرض من تأليف المعجم أن يجد فيه العلماء والأدباء والكتّاب والمؤرخون، وأساتذة الجامعات والمعاهد الزراعية والمدارس الثانوية، وأرباب الزراعة المتأدبون، أصلح للكلمات العربية أو المعربة التي يمكن استعمالها في زبدة العلوم الزراعية الحديثة، وفي زبدة علوم المواليد من نبات وحيوان وجماد .

وربما لاحظ المراجع الكريم أنني جعلت أسياً أكثر من مصطلح عربي واحد أمام الكلمة الأصحبة الواحدة، فالحقيقة التي قد فطنت ذلك عن عمد، لاني لا أملك حق ترجيح مصطلح ما على آخر اذا تساوى او تقاربوا في أداء معنى الكلمة الاجتية، فصاحب هذا الحق هو مجمع اللغة العربية .

ووبّ نبت واحد يكون له أسماء كثيرة عربية ومعربة وعلمية وعشقي عليها ودالة أيضاً على ناهل أخرى، فقد اكتفيت بذكر الأصح أو الاصلح أو الأشيع من هذه الاسماء، واحملت البقية، وكذلك أصحلت أشكالاً شتى رسم بها للكلمة العربية الواحدة أحياناً واقتصر على شكل واحد أو شكلين لأن المعجم لا يتسع لختلف تلك الاشكال، ولا سيما في المعربات القديمة .

• نكتت حسناً، بشيء من التصرف الذي تقتضيه الحال، مقتطعات من مقدمة معجم الألفاظ الزراعية لا فيها من فائده العلماء والمراجعين والاساتذة الذين يهتمون بتأليف الكتب العلمية، أو يغل العلوم من اللغات الأجنبية الى لغتنا العربية .

## الأمير مصطفى الشهابي ١٨٩٣ - ١٩٦٨

ولد الأمير مصطفى محمد سعيد الشهابي في حاصبيا، وتلقى تعليمه الأولي في المدارس السورية ثم انتقل إلى الآستانة ومنها إلى فرنسا حيث تخرج عام ١٩١٤ بدرجة في العلوم الزراعية . وقد عُني الأمير الشهابي عناية خاصة باللغة العربية فحسب على دراسة قواعدها وآدابها درساً وتبحراً ثم انتاجاً وتالياً، حتى استحق لقب العالم الأديب كما كان يجلو لشاعر الفطرين خليل مطران أن يدعو . وقد قلب الأمير في عدة مناصب ادارية وتربوية وسياسية لم تمنعه عن مواصلة اتجاهه ونشاطاته العلمية واللغوية .

انتخب الأمير مصطفى عضواً في المجمع العلمي العربي بدمشق سنة ١٩٣٦ ورئيساً له سنة ١٩٥٩، وانتخب لعضوية مجمع اللغة العربية في القاهرة مراسلاً سنة ١٩٤٨ وعاملاً سنة ١٩٥٤، كما عمل كعضو مراسل في المجمع العلمي العراقي سنة ١٩٦١ ومنح أول جائزة تقديرية تقديماً للثورة السورية عام ١٩٦٥ .

كان الأمير الشهابي علامة المصطلحات الزراعية الأواحد حقق فيها عدداً كبيراً من المصطلحات العربية متحرراً أصح المصطلحات في المعاجم العربية وباحساً مدققاً في كتب النبات والحيوان القديمة ثم وادعاً أو معرباً الكثير بالرجوع الى أصول أبحاثها العلمية . ويجمع عازوه على أنه عالم جليل وأصيل وأنه من أولئك الاعلام الذين يفتخر الوطن العربي بهم ويعتز بإنتاجهم . وقد كتب الاستاذ ذكي المهندس أمين مجمع اللغة بالقاهرة عن الأمير ما يلي : «وكم من مسأله علمية أو لغوية عرض لها المجمع في مؤتمراته الا وكان للأمير الشهابي فيها جولة تيم عن غزارة علم واسعة اطلاع واحاطة تأمل بأصول اللغة . ولعل الأمير مصطفى من طليعة العلماء القلائل الذين استطاعوا أن يؤلفوا بين القديم والجديد وأن يطوعوا اللغة للتعبير عن المصطلح العلمي الحديث» . كما وصف الدكتور أمين المعلوف لغة الشهابي في مؤلفاته الزراعية فقال : «لم يُكتب في الزراعة منذ صدر الإسلام بلغز أفض وأصلح من لغة الشهابي» .

ومعجم الألفاظ الزراعية «فرنسي-عربي» في طبعته هو أعظم أعمال الأمير مصطفى، بالإضافة الى معجم المصطلحات الحراجية «الانكليزي-فرنسي-عربي» الذي أصدرته المنظمة العلمية للأغذية والزراعة وأشرف الأمير على وضع المادة العربية فيه . أما مؤلفات الأمير في علوم التربة والأحجار والنبات والمواد فقد وضعت في عداد العلماء الذين أغنوا المكتبة العربية بتأليفهم العلمي الرصين وتركوا أثرهم العظيم في النهضة العربية العلمية والأدبية المعاصرة .

كان الأمير الشهابي يرى أن توحيد المصطلحات العلمية واعتمادها لا يتحققان بعقد المؤتمرات والتدوات — وإن أفاد ذلك جرئاً — بل بأن توضع معاجم قومية شاملة «انكليزي-فرنسي-عربي» تُعرف فيها الألفاظ بالعربية تأليفاً علمياً دقيقاً موجزاً . وحسبنا بإصدار «معجم الشهابي» في مصطلحات العلوم الزراعية، هذا، أن نحقق جزءاً مهماً من أمنية الأمير ناهلين من مؤرديه العذب، مستغنيين إنجازاته هو ومهندسين بها، ومتابعين الرسالة في مساهمة ركب التقدم العلمي والحضاري الذي كان رحمه الله من أصبح وواده .

\* بمناسبة صدور هذا المعجم قال شاعر الفطرين خليل مطران يخاطب الأمير :

يا أميراً أهدي إلى لغة الضاد  
كنوزاً من علمه وروايته  
ذلك المعجم الزراعي قد كان  
رجسه حقيقته في أروائه  
عسل لا يكاد يتقصيه إلا  
تجميع بالكثير من أعرابه